



## Acerca de este libro

Esta es una copia digital de un libro que, durante generaciones, se ha conservado en las estanterías de una biblioteca, hasta que Google ha decidido escanearlo como parte de un proyecto que pretende que sea posible descubrir en línea libros de todo el mundo.

Ha sobrevivido tantos años como para que los derechos de autor hayan expirado y el libro pase a ser de dominio público. El que un libro sea de dominio público significa que nunca ha estado protegido por derechos de autor, o bien que el período legal de estos derechos ya ha expirado. Es posible que una misma obra sea de dominio público en unos países y, sin embargo, no lo sea en otros. Los libros de dominio público son nuestras puertas hacia el pasado, suponen un patrimonio histórico, cultural y de conocimientos que, a menudo, resulta difícil de descubrir.

Todas las anotaciones, marcas y otras señales en los márgenes que estén presentes en el volumen original aparecerán también en este archivo como testimonio del largo viaje que el libro ha recorrido desde el editor hasta la biblioteca y, finalmente, hasta usted.

## Normas de uso

Google se enorgullece de poder colaborar con distintas bibliotecas para digitalizar los materiales de dominio público a fin de hacerlos accesibles a todo el mundo. Los libros de dominio público son patrimonio de todos, nosotros somos sus humildes guardianes. No obstante, se trata de un trabajo caro. Por este motivo, y para poder ofrecer este recurso, hemos tomado medidas para evitar que se produzca un abuso por parte de terceros con fines comerciales, y hemos incluido restricciones técnicas sobre las solicitudes automatizadas.

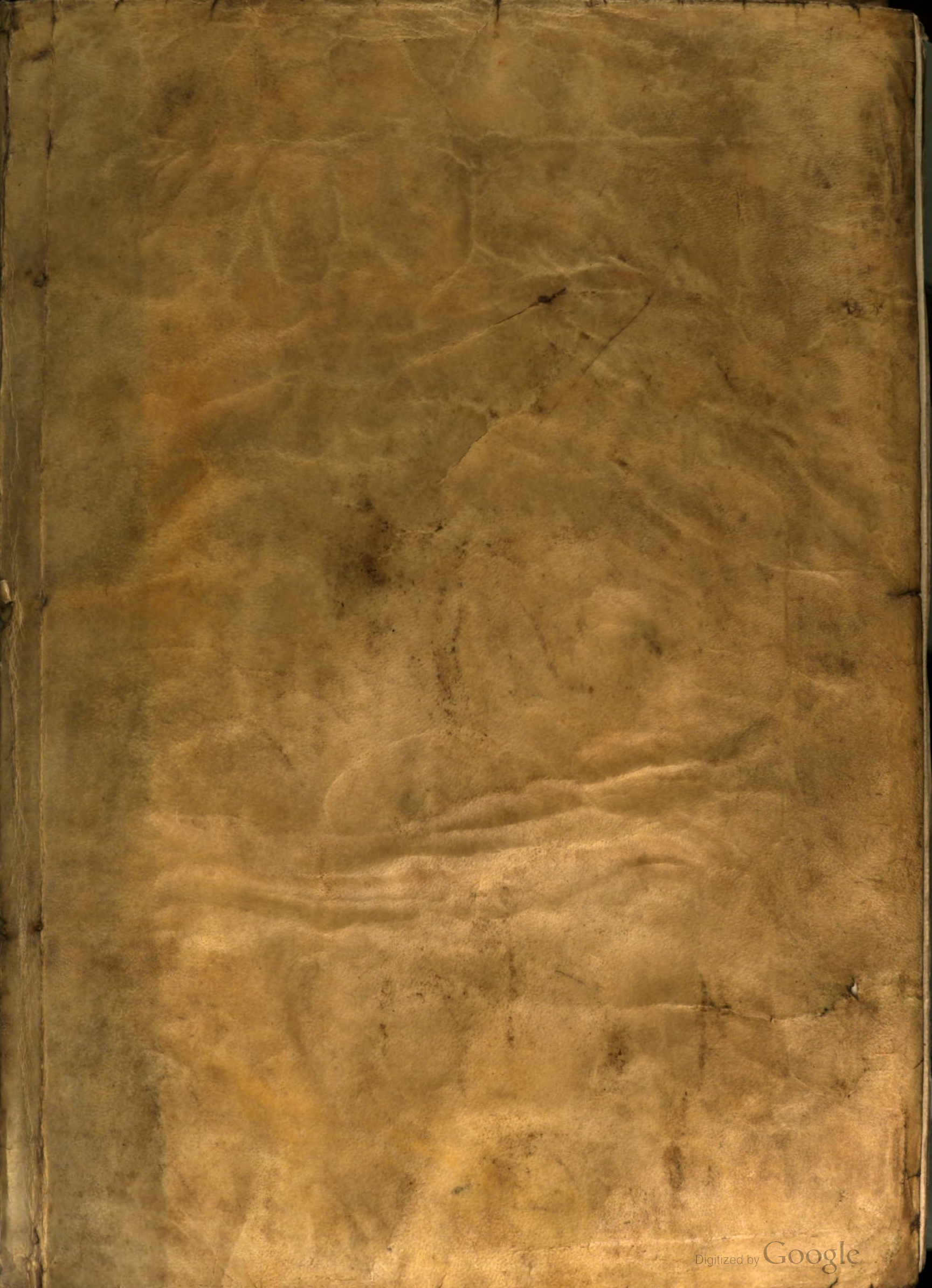
Asimismo, le pedimos que:

- + *Haga un uso exclusivamente no comercial de estos archivos* Hemos diseñado la Búsqueda de libros de Google para el uso de particulares; como tal, le pedimos que utilice estos archivos con fines personales, y no comerciales.
- + *No envíe solicitudes automatizadas* Por favor, no envíe solicitudes automatizadas de ningún tipo al sistema de Google. Si está llevando a cabo una investigación sobre traducción automática, reconocimiento óptico de caracteres u otros campos para los que resulte útil disfrutar de acceso a una gran cantidad de texto, por favor, envíenos un mensaje. Fomentamos el uso de materiales de dominio público con estos propósitos y seguro que podremos ayudarle.
- + *Conserve la atribución* La filigrana de Google que verá en todos los archivos es fundamental para informar a los usuarios sobre este proyecto y ayudarles a encontrar materiales adicionales en la Búsqueda de libros de Google. Por favor, no la elimine.
- + *Manténgase siempre dentro de la legalidad* Sea cual sea el uso que haga de estos materiales, recuerde que es responsable de asegurarse de que todo lo que hace es legal. No dé por sentado que, por el hecho de que una obra se considere de dominio público para los usuarios de los Estados Unidos, lo será también para los usuarios de otros países. La legislación sobre derechos de autor varía de un país a otro, y no podemos facilitar información sobre si está permitido un uso específico de algún libro. Por favor, no suponga que la aparición de un libro en nuestro programa significa que se puede utilizar de igual manera en todo el mundo. La responsabilidad ante la infracción de los derechos de autor puede ser muy grave.

## Acerca de la Búsqueda de libros de Google

El objetivo de Google consiste en organizar información procedente de todo el mundo y hacerla accesible y útil de forma universal. El programa de Búsqueda de libros de Google ayuda a los lectores a descubrir los libros de todo el mundo a la vez que ayuda a autores y editores a llegar a nuevas audiencias. Podrá realizar búsquedas en el texto completo de este libro en la web, en la página <http://books.google.com>







2<sup>o</sup> Gen. 151<sup>o</sup>



<36626051720010

<36626051720010

Bayer. Staatsbibliothek







2º Gen 1512

# INDICE

## DE LAS GLORIAS DE LA CASA FARNESE, O RESUMEN

DE LAS HEROYCAS ACCIONES  
DE SUS PRINCIPIES,  
QUE CONSAGRA  
A LA AUGUSTA REYNA  
DE LAS ESPAÑAS

# DOÑA ISABEL FARNESE,

DON LUIS DE SALAZAR Y CASTRO.  
*Comendador de Zorita, y Procurador general de la Orden de  
Calatrava, del Consejo de su Magestad en el Real de las  
Ordenes, y su Chronista mayor de Castilla,  
y de las Indias.*

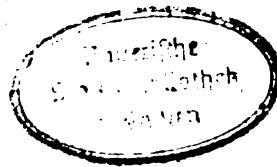
## CON LICENCIA

---

EN MADRID: En la Imprenta de Francisco del Hierro,  
Año de M. DCC. XVI.



**SUUM CUIQUE DECUS POSTERITAS REPENDIT.**  
**Cremutius Cordus, in Cornelio Tacito, lib. 4. Annal.**  
**capit. 34.**



## SEÑORA.



Omo en los felices grandes  
acaecimientos, cuya vniver-  
salidad comprehende todo el  
publico, cada vno al impulso  
de su particular regocijo, echa mano de  
lo que le es mas apacible para mostrarle:  
así yo, viendo que la felicidad que logra-  
mos en que V. Magestad illustre el Solio  
Español con su dignísimo Esposo, es ge-  
neralmente celebrada, y aplaudida por  
todos sus subditos, quise tambien concu-  
rir, en lo que pudiesse, yà que no à crecer,  
à seguir las publicas vniversales aclama-  
ciones. Y quando los Templos festejan la  
dichosa venida de V. Magestad con las  
campanas, y con acciones de gracias, al  
Soberano de los Reyes. Quando los Ora-  
dores exaltan las incomparables virtudes  
de V. Magestad, los Poetas celebran sus  
perfecciones Reales; las Damas admiran



las hermosas propiedades de su gentileza; y hasta el infimo pueblo, hace que resuene su Augusto Nombre, entre el ruido de sus artificios de fuego, la claridad de sus hogueras, y el estruendo de sus voces, cediendo todo junto en la apacible consonancia de la comun veneracion. Yo que, celebrando, mas que todos, lo que concibo de las heroicas señas del glorioso espiritu de V. Magestad, ni acierto à gritar, ni puedo componer, ni sè como debo admirar, voy por la imitacion de mis naturales, y por dár algun exercicio à mi alegria, à hablar muy alto, sin palabras, à sacrificar mis respetos, sin fuegos; à exponer mi veneracion, sin numeros; y à celebrar vna Joven Reyna, con antigüedades. Supongo, que V. Magestad no querrà de sus subditos otro tributo, que aquel con que la pueden contribuir; y que admitirà con igual benignidad la Flor del Jardinero, y la Joya del Poderoso. Y por esta regla, executada en los grandes Monarchas, debo esperar que mirará V. Magestad apaciblemente vn tributo, que aunque de cosas  
an-

ancianas, y por su misma larguísima distancia, confusas, es el vnico que mi corte-  
dad puede contribuir. Pero quando esto faltasse, yà mi eleccion tiene, para solicitar el soberano agrado de V. Magestad, dos grandes Agentes: el primero, que consagro à V. Magestad vna coleccion de memorias, que ningun otro Español la ha acertado à ofrecer. Y el segundo, que como dedico à V. Magestad las glorias de su misma Real familia, sin duda es el mayor obsequio, que puede recibir, si yo le acertare à lograr; y sin duda será bien admitido: pues contiene lo que, siendo para toda la tierra tan grande, debe ser para V. Magestad lo mas caro, lo mas precioso, y lo mas recomendable.

Podràme notar el delicado genio de los Criticos, que intente gastar el tiempo à V. Magestad en vna leccion varias veces molesta, por mia, por antigua, y porque es vniversalmente conocida. Y añadiràn, que à què fin refiero al Mundo lo que sabe, y repito à V. Magestad lo mismo que oyò, en mejor estilo, desde su dicho-

cosa infancia. Però no basta esto à amedrentarme , ni à corregirme : así porque en todo caso quiero hacer à V. Magestad este tal qual servicio, como porque aunque avrà oído mucho mas que yo sabré decir, bien sé que no ha sido en mi Idioma. Y si V. Magestad no se diere por servida de leer en Español, esta breve pintura de sus gloriosos Progenitores ; à lo menos la lengua Castellana tendrá la satisfacion de referir sus glorias, y de hallar junto, quanto està repartido en sus Escritores. No ay duda que sabe , y celebra toda Europa, las insignes operaciones de los Principes de la Casa FARNESE , y así que no podrè yo decir cosa nueva ; pero como la repetición de lo bueno, està esfempta de las comunes leyes del cansancio ; y como las cosas grandes nunca están bastantemente exprimidas , ni ponderadas , aunque muchos se apliquen à referirlas, y celebrarlas : bien se me puede suplir, vna repetición tan llena de excelencias , vn resumen muy adornado de circunstancias , y vnos avisos siempre com-



compuestos de heroycidas. Fuera de esto , no es V. Magestad la primera grande Reyna , à quien se ha hecho semejante obsequio , sin fastidio del publico: porque à la Reyna Maria de Medicis , segunda muger de Henrique IV. el grande, escriviò Pedro de Boyssat vn libro , que intitulò : El Brillante de la Reyna , y se compone de las altas prerrogativas de la Casa de Medicis , y vidas de sus Principes. Dubosch de Montandre escriviò el año 1662. en obsequio de la Reyna Doña Maria Teresa Infanta de España, muger de Luis XIV. y abuela de nuestro Augusto Monarca, el libro intitulado: Retrato Historico Genealogico, y Politico de la Casa de Austria. El Docto Padre Francisco Menestrier, de la Compañia de Jesus, con ocasion del feliz matrimonio de los Serenissimos Delfin , y Maria Ana Victoria de Baviera, padres del Rey , formò el libro intitulado : La Aliança Sagrada del honor , y de la virtud , en que tratò largamente de la Serenissima Casa de Baviera. A la Reyna de Portugal Doña Ma-

Maria Isabèl de Saboya, escribió Duarte Riveyro de Macedo el Panegirico Historico Genealogico de la Casa de Nemours, el año 1669. y así ay otros exemplares. Pero yo mismo, sin acordarme de ellos, quando la Serenissima Reyna Doña Mariana de Baviera, gloriosa tia de V. Magestad, se enlazò al matrimonio del Rey Don Carlos II. hice la memoria de sus altos Progenitores, que intitulè: Reflexion Historica sobre los Casamientos de Austria, y Baviera. Y aunque Obra cortissima, por el Artifice, y por ceñida à pocos pliegos, mereció el agrado de aquella Augusta Princesa, y la miraron apaciblemente el piadosissimo Rey su marido, y la heroyca Reyna Doña Mariana de Austria su suegra. Estos exemplos, no solo me libran de la nota que recelo, sino me alientan, y me impelen à executar en obsequio de V. Magestad, lo mismo que ya hice en el de su Augusta tia; mayormente quando, siendo aquella Princesa, hermana entera de la Serenissima madre de V. Magestad,

està

està alli recogido quanto ahora debiera decir de la Casa de Baviera, en la linea primogenita Rudolphina, de que es Cabeza el Serenissimo Elector Palatino, esclarecido tio de V. Magestad. Y por lo que toca à la otra culpa, de festejar la feliz entrada de V. Magestad en estos Reynos, no solo con memorias tan ancianas, sino por mi defecto de noticias, y de locucion, tan desfiguradas, y casi del todo ajenas de su propio grande esplendor, solo puedo decir en mi disculpa, que executo lo que alcanço. Y que si al mayor Estatuario del Mundo se diese la comission, que mi respeto à V. Magestad toma, tambien los bustos, ò las estatuas de los gloriosos Antecessores de V. Magestad estarian palidos, y descoloridos; y no obstante serian representacion estimable de aquellos Principes, sin que el Alabastro, y el Marmol mudassen color. Para pintar digna, y propriamente los hechos gloriosos, y las altas circunstancias de los Serenissimos Principes Farneses, ni yo tengo colores, ni los tendria Apeles. Este



no

no es mas que vn disſeño , vn imperfecto dibujo, vna informe idèa , en que yo dirè lo que ſupiere, y en que debo eſperar, que el piadoſiſſimo animo de V. Mageſtad ſupla benignamente defectos , que yo no ſè corregir, ni ay, à mi juicio , quien ſin temeridad pueda enmendar. Guarde Dios la Catholica Real perſona de V. Mageſtad, como la Chriſtiandad ha menester. Madrid, y Enero 28. de 1715.

*Don Luis de Salazar,  
y Castro.*

**GENSU.**



**CENSURA DEL REVERENDISSIMO PADRE**  
**Maestro Fray Melchor Tamon y Valdès, actual Abad,**  
**y Cura proprio del Monasterio de San Martin**  
**de Madrid.**

**A** Gradezco, como debo, el mandato, y remission del Señor D. Nicolas Alvarez de Peralta, Vicario de Madrid, y Inquisidor Apostolico, à quien me confieso deudor de la inestimable fortuna de aver visto, leído, y admirado la Genealogica Historia de la Esclarecidísima Casa Farnesio, generoso tronco, illustre prosapia de nuestra Inclita amada Reyna Española Isabela: escrita en dos Libros por el nunca bastantemente aplaudido D. Luis de Salazar y Castro Comendador de Zurita, del Consejo de su Mag. y Procurador general de la Orden de Calatrava. Tan superior soberano empeño solo podia ser assunto de la pluma de vn Ingenio tan elevado: así se lo decia San Geronimo à su fiel amigo Heliodoro: *Grandes materias ingenia parva non sustinent.* Vna Regia Chronica tal, bien pedia tal Coronista Real: *Et iure optimo dignus,* decia el Doctísimo Sanchez, *qui Regius appelletur Scriptor.* Pudiendo yo decir con Tertuliano de la Serenísima Casa Farnesio, que si es nobilísima por su antigüedad, en la pluma de este Autor la podemos venerar por nuevamente feliz: *Vetustate nobilis nobitate felix.* Fuera temeridad detenerme à censurar esta obra; porque siendo su Autor en esta materia el Principe, ninguno querrà disparar saetas al Sol.

*Solem quis dicere falsum;*

*Audeat;*

*Et Solem nulla sagitta ferit.*

Que dixo Virgilio. Tampoco me atrevò à explayarme en los debidos elogios, así al Autor, como à la obra: no de la obra; porque ella es tal, que no es menester mas que verla para aprobarla. Viò Dios la luz, y con solo verla, la aprobò por buena: *Vidit Deus lucem, quod esset bona.* Es tan claro como la luz, que es buena, y muy lucida esta obra. Tampoco quiero sonrosar al Autor, ni sacarle mas encendidas granas al rostro: lo vno, por su indecible modestia: lo otro, porque si todos le veneramos por Maestro, y Principe en esta facultad genealogica, bastará para su más crecida alabanza el proferir solo su nombre. Del antiguo Hortensio lo decia así Ciceron: *Hortensius nihil dico amplius.* O como decia Casiodoro: *Perpetua fruitur laude, cui est honor in nomine.* Y finalmente, de que servirán mis aplausos, quando el Autor por su pluma se ha sabido merecer el mas glorioso renombre entre estranos, y propios? *Frustra*, dice Simaco, *ab vno commendatur auctoritas quæ tantorum recensetur encomijs.* Lo que no puedo dejar de admirar, y aun deseava imitar, es el claro, elevado, eloquente estilo de este Cavallero: es sin duda el que tanto deseava Seneca en vn buen Escritor: *Nihil invenies sordidum: electa verba sunt; non coaptata, neque humilis saculi more contra naturam suam posita, & inversa splendida tamen,*

Hieron. Epist. ad Heliod.

Gasp. Sanch. in proemio ad Esay.

Tertul.

Virgil. lib. 10. Georg.

Gen. cap. 24

Cicer. de Clariss. oratoribus.

Casiod. lib. 10. cap. 7.

Simac.

Senec. Epist. 100.

*quāvis sumantur, è medio.* Juzgo al Autor puntualísimo observador de todos los documentos, que à los Historiadores dà el docto Mendoza: *Non est in historico ludendum tropis, neque in verbis nimis lascibendum, neque in translatis luxuriandum.* Siempre, que Don Luis fatiga las prensas, nos enriquece con preciosidades, que acaño no se hallaràn en otro mineral, por rico que sea. Y finalmente concluyo adaptando à nuestro Don Luis de Salazar con mas propiedad, y rigor todos los Epitetos, que Apuléyo dixo de Avito: *Multos in vitā meā Scriptores differtos viros sedulo cognovi; sed aequē neminem admiratus nemo est hodie, quantum meā opinio fert, alicuius in eloquentia laudis, ac spei quā Avitus (mejor dirè yo Ludovicus) esse malit, si cum eo se remota invidia conferre velit; quippè omnes fundi virtutes penè diverse in isto viro congruunt. Quancunque orationem struxerit Avitus (inquam Ludovicus) ita illa erit undique perfectè absoluta, ut in illa neque Cato gravitatem requirat; neque Lelius lenitatem, nec Gracus impetum; nec Cesar calorem, nec Hortensius distributionem, nec Calvus argutias, nec parsimoniam Salustius, nec opulentiam Cicero.* Todo le ajusta, ningun encomio le sobra à la insigne erudicion de Don Luis de Salazar, de quien todos diràn, y sentiràn lo mismo, que yo, y que la perfectísima obra, que aora dà à luz, es como otras suyas en todo, y por esso muy digna de que se imprima, lea, y estudie, para enseyança de muchos, y admiracion de todos. Así lo siento, &c. Madrid, y Noviembre 26. de 1716.

*Maestro Fray Melchor Tamón,  
Abad, y Cura propio de S. Martín.*

---

## SUMA DE LA LICENCIA.

**E**L Señor Licenciado Don Nicolás Alvarez de Peralta, Capellán de honor de su Magestad, Juez de su Real Capilla, y de la Curia de la Nunciatura de España, Inquisidor, y Protonotario Apostólico, y Vicario de Madrid, y su Partido, diò licencia para que Don Luis de Salazar y Castro, Comendador de Zorita, y Procurador general de la Orden de Calatrava, pudiesse estampar este Libro, como consta por testimonio de Domingo de Goitia, Notario Apostólico, y de los que en la Vicaria residen. Dada en Madrid à 4. de Diciembre de 1716.

APRO-

**APROBACION DE DON MIGUEL JOSEPH NUÑEZ DE ROXAS,**  
*Cavallero de la Orden de Santiago, Doctor en ambos Derechos en la Universidad  
de San Marcos de la Ciudad de Lima.*

**H**E visto el libro, que remite V. A. à mi censura, cuyo titulo es: *Indice de las glorias de la Casa Farnese*. Su Autor D. Luis de Salazar y Castro, del Consejo de su Mag. en el Real de las Órdenes, Procurador general de la de Calatrava, y Comendador de Zorita; y aviendo de expresar el juicio que formè al ver la Obra, confieso, se me representò bajava à mis manos, de orden del Senado Romano, aquel Panegyrico ofrecido en el, por Aurelio Casiodoro, à los Padres Conscriptos; porque examinando el cuidado con prolija atencion, ambos conceptos, los descubre tan conformes en el assunto, y tan parecidos en las circunstancias, que no observa diferencia alguna con que distinguirlos. Expongamoslos ambos à la vista, para que, careados, halle, si no salida, disculpa à lo menos mi confusion.

Consagra Casiodoro su pluma, dedicandola à los elogios de su Reyna (1) *Pluribus laudat Amalasuntham*. Este es el Epigraphe, ò titulo de su Panegyrico; la forma de expresar aquellos elogios, es, publicar las glorias, establecer las excelencias, exornar las prerrogativas, investigar la antigüedad de su Casa, y virtudes de sus progenitores, como Vassallo, como Politico, como Consejero, como Historiador, y como Genealogico. Como Vassallo: *Hanc enim dignissimè omnia Regna venerantur*. Como Politico: *Sub hac autem Domina, quæ tot Reges habuit quod parentes (iuvante Deo) noster exercitus terret externos*. Como Consejero: *Scitis quanta bona nostro Ordini Cælesti benignitate largita est*. Como Historiador: *Ordo flagitat dictionis Augustarum veterum pompam moderna comparatione discutere*. Y como Genealogico: *Hanc si parentum cohors illa Regalis aspiceret, tamquam in speculum purissimum sua præconia mox videret. Emitit enim Amalus felicitate, Ostrogotha patientia, Athala mansuetudine, Munitarius equitate, Vismundus forma, Thorismuth castitate, Vnalamer fide, Theusimer pietate, patientia (et iam vidistis) inclitus pater*.

Este es el retrato de aquella Reyna, estos los hermosos coloridos de aquel Panegyrico; y los diestros rasgos de su Artificer, y todo lo vemos fielmente observado en el que se presenta de la nuestra: pues lo hallamos, ofrecido en el Supremo Senado, ejercitadas en la pintura, las partes todas, de Vassallo, en los elogios, de Politico en los discursos, de Consejero en la doctrina, de Historiador en los sucesos, y de Genealogico en la Gentilicio; en cuyo conflicto, diria yo: que el de Casiodoro fuè bosquejo en que solo delineó la idea; pero el de D. Luis recibió la última mano con que le dexò concluido. Y pues ya los vimos careados, dexémos con el suyo à Casiodoro, y bolvámos con el de D. Luis à continuar nuestra enseñanza, y proseguir su aprobacion, sin que se interese en ella, ni el amor que ocasionò nuestro trato, ni la antigua obligacion de nuestras familias.

Observò mi reparo, no sin disgusto, el titulo de la Obra; porque dandosele de *Indice*, me pareció, nos ofrecia diminuto, lo que todos nos prometíamos perfecto; por ser terminos, al parecer, opuestos, y encontrados, lo manifesto, y indicado, segun se hallan en aquella oracion de Phreides à Thalès Milecio: (2) *Omnia quippè indico potius, quam aperio*. Pero serenò mi sentimiento la reflexion, de que iguales Artifices, ò por modestia, ò porque su propia sabiduria nunca los permite satisfechos de sus obras, las juzgan siempre defectuosas; y así sucedió al Emperador Justiniano, que concluida la de sus Instituciones, y en ella, la mas exbal, la mas veíl, y mas gloriosa, que, en lo juridico, veneraron las edades, la estimò por solo vn Indice Legal: (3) *Vt nobis (inquit) possibile sit summo digito, & quasi per indicem ea tetigisse*. Sino es ya, que siendo esta la piedra de toque mas segura, y que mejor descubre los quilates de las glorias, las excelencias, y prerrogativas de la Casa Farnese, la titulò *Indice* de ellas, pues así se distingue de las demás, la que manifiesta la ley del oro, en cuyo sentido dixo Ovidio: (4)

*Per iuraque peiora vertis  
In durum felicem, qui nunc quoque dicitur Index.*

(1)  
Variarum, lib. 2.  
Epiit. 1.

(2)  
Laertius in vit  
Pherecyd. lib. 2.

(3)  
Inst. in Proem.

(4)  
Metam. 2.

Con-

(5)  
De claris mulie-  
ribus.

(6)  
In Laconic. lib. 3.

(7)  
Lib. 34. Historiar.

(8)  
In Nerone Clau-  
dio, cap. 9.

(9)  
Ex Dione in Ne-  
rone.

(10)  
Apud Helianum  
de varia Histor.  
lib. 12.

(11)

Lib. 3.

(12)

In Augustum.

(13)

Lucanus 1. Phar-  
saliz.

(14)

S. Thom. à Villan.  
Dr m. 19. post  
Pent.

(15)

Status in epiced.  
Pat.

(16)

Lib. 1. Annal.

(17)

Ad Pisonem.

(18)

Satyr. 3.

(19)

Petr. Gregor. de  
Rep. lib. 6. cap. 16.

(19)

Petr. Gregor. de  
Rep. lib. 6. cap. 16.

Consagra la Obra à la Reyna nuestra Señora, y aunque la eleccion no necessita de exemplares ajenos para justificarse: pues dedicar vn Vassallo sus estudios, sus vigilijs, y emplear todo el caudal de sus talentos, en aplaudir las excelencias de su Reyna, es vn obsequio, sobre debido, el mas agradable, que puede tributar el culto officioso del respeto; sin embargo, si sobre los modernos, que recoge Don Luis en su Dedicacion, desdoblamos la antigua Historia, la hallaremos llena de iguales cuidadosos empleos, aunque ninguno con igual felicidad desempeñando. Veremos à Plutarco, (5) à Pausanias, (6) Livio, (7) Suetonio, (8) Xiphili- no, (9) Ctesias, (10) Herodoto, (11) y Niseo, (12) sin otros que omitimos, de- dicados à los Panegyricos de Celtha, Cynisca, Theodora Augusta, Agripina, Bun- datica, Aspasia, Semiramis, y Livia.

Proseguí gustoso, y noté la expresion del nombre del Autor, pareciendome superflua; porque si la distincion de los nombres, fué meditada industria de la ne- cesidad, para evitar artificiosa en el concurso de individuos la confusion, queda inutil en quien este genero de estudio se graduò como D. Luis en lugar tan emi- nente, que todos lo confiesan vnico, aunque pocos lo permiten solo. (13)

*Nec sibi, sed toti genitum se credere Mundo.*

Y qualquiera conocria el impulso, al pregon del acierto, como cantava Ovidio:

*Carmina testantur, quæ si tua nomina demas*

*Threicium iuvenem composuisse negem.*

porque ni tan elevada materia, como la de esta Obra, se dispensaria à otra plu- ma, ni otra pluma aspiraria, sin temerario arrojio, al reservado empeño de tratarla.

Asi lo acreditan los Autores estrangeros, que han precedido à D. Luis en la officiosa tarea de la profesion Historica, y estudio Genealogico; pues sin embargo de lo mucho que han adelantado sus fatigas, y sudan frequentemente fatigadas las Prensas, no hemos visto alguno que se aya resuelto à encomendar à ellas, vna per- fecta idea de la Casa Farnese, recelando el naufragio en el Mar insondable de sus glorias, hasta que arrebatada esta Española pluma, del suyo, y nuestros regocijos, doblò el giro à su incessante buelo, y remontada al Parmesano Cielo, cuya luz nos ilustra, parece dixo: (14) *Placet nunc aliqualem facere parentibus, & verba hæc dirigere ad sublimem vestram altitudinem.*

Pero sin embargo, fué necessaria providencia no omitir en esta, lo que en otras Obras del mismo espiritu pudiera excusarse; porque parece impracticable, que en tan limitado termino, aya podido reconocerla, idearla, escribirla, y estamparla, y esto sin que el peso de otros muchos negocios lo aya sentido en la pereza de su expedicion, pues à todos ha ocurrido, como si cada vno fuesse el vnico empleo de todo su cuidado. (15)

*Omnia namque animo complexus, & omnibus Author.*

dificultad, que pareció insuperable al gran juicio de Tacito: (16) *Nec unius men- tem esse posse tanta mollis capacem*, y Lucano si no lo calificò imposible, lo esti- mò dificil, y aplaudiò raro. (17)

*Sed non fessa labat tibi pondere cervix.*

En cuya ponderacion añadió Juvenal: (18)

*Tot res impositas capiti, quas recto vertice portes.*

Pasè adelante satisfecho, y observè reverente, el Escudo, que, ò ilumina, y hermo- sea con su adorno la Obra, ò con su respeto la autoriza, y defiende. Y detenido en descubrir el motivo de la idea, repugnandome conceder en la destreza de su Au- tor cuidado sin misterio, ò estudio sin doctrina, creí, que siendo las Glorias de la Casa Farnese todo su assumpto, quiso exponerlas à la vista en aquel breve circulo que las ciñe, y recoge, como sagrado Oraculo, en que se cifran todas; pero dispen- sadas à la comun inteligencia, por el diestro Interprete que las penetra, y declara; pues como tratando de su invencion, dixo vn docto Escritor: (19) *Insignia sunt velut litteræ Hieroglyphicæ, compendiosæ per sculpta, picturæ aliud quod non videat- ur ad memoriam strenue cum laude gestarunt, & dignitate deferentis collata signa.*

Entrè finalmente en el cuerpo de la Obra, lei los dos Libros que la compo- nen, y lei en ellos, quantos forman la Historia de mas de siete siglos; porque no aviendo ocurrido en tan dilatada serie de tiempos, accion digna de expresarse

en



en las escrituras en que no aya tenido señalado lugar el valor de la conducta, la piedad, ò la representacion de alguno de los Serenísimos Principes, ò Princesas de la Casa Farnese, ha sido inevitable, sollicitarlos en las Campanias, en los Congresos, en los Gavinetos, y sagrados Consistorios, para descubrirlos, y publicarlos, Guerreros, Politicos, Estadistas, Piadosos, y vincular los Heroes; registrando, para conseguirlo, innumerables Autores, y publicos instrumentos, como se infiere arguyendo de los citados à los omitidos, y en tan diversos Idiomas, como el Latino, Italiano, Francés, y Portugués: efecto siempre plausible de la infatigable aplicacion de D. Luis: (20) *Nam si vernaculam linguam bene nosse prudentis est, quid de talis sapientia poterit aestimari, quae tot genera eloquij in offensa exercitatione custodit.*

(20)  
Cassiodorus vbi supra.

Todo lo ha reconocido, libando, como artificiosa aveja, lo mas delicado, lo mas agradable, y mas seguro, para labrar este dulcísimo panal, que, aunque de agenas flores, le ofrece como propio al paladar de todos los discretos, quienes verán, que (21) *etiam si apparuerit, unde sumptum sit, aliud tamen esse quam unde sumptum est appareat.* Sigue en lo Historico la opinion de los AA. mas recibidos; ajústase en lo Genealogico à los instrumentos, y sin sujetarse, ni à la opinion de los AA. ni à la fuerza de los instrumentos, se rinden las disputas solo à la ley de la razon.

(21)  
Senec. Epist. 84.

Asi lo hallamos en los Capítulos XI. y XII. del Lib. I. en que entretegiendo las dos materias de Estado, y Justicia mas escabrosas, mas delicadas, y mas profundas, que pueden suscitarse, por el concurso de encontradas opiniones de los que trataron la primera, y el alto honor de los derechos, y prerrogativas de los mayores Principes del Orbe, que en ambas se interesa, observando à la dignidad de estos el sagrado decoro, y à los otros la urbanidad de la disputa, de suerte, que (22) *Magis cum causa quam cum eis decideat*, ni el respeto, ni la cortesía deciden, sino la razon. Produce fielmente las opiniones que impugna, arreglado à la rigurosa formalidad de la controversia: (23) *Volens prius scire quod diceret, & sic vel probare, vel redarguere quod dixisset.* Demuestra sin obscurecerlos, y aun añade luces à sus fundamentos: (24) *Quis enim cum superare queat, cuius assertionem penitus ignoret?* Satisfacelos con evidentes demostraciones: (25) *Defraudanda sunt enim alima.* Y establece la suya con inexpugnable firmeza: (26) *Vt nostris credatur.*

(22)  
Cicero Philip. 10.

(23)  
S. Hieron. lib. 1. ad Iovinum.

(24)  
Idem ibid.

(25)  
Phebad. lib. cont. Arrian.

(26)  
Ibidem.

(27)  
Senec. Epist. 100.

(28)  
De honest. Discip. lib. 8. cap. 3.

El estilo de toda la Obra, si se considera por las voces, es sazonado, y dispuesto al buen gusto, y delicado paladar de Seneca, (27) pues todas son: *Electa, non aptata, nec huius saeculi more, contra naturam suam posito, & inversa*; porque hasta en esta parte, parece, cuidò D. Luis del honor de la Nacion, satisfaciendo la censura de Pedro Criniso, que dixo: (28) *Hispani autem florentes acuti, & qui ad peregrinum inclinent, & Gracis vocibus cupidius ac insolenter utuntur.*

Si se califica por la composicion que de ellas forma, consta en lo Panegyrico, de adorno que admira, de sentencias que convencen, de translaciones que deleitan; sigue en lo Historico el uso comun, sin perder de vista la hermosura, la propiedad, ni la pureza. Y se vale en lo Genealogico de una humildad mas plausible, pues oprimiendo el curso al copioso raudal de su eloquencia, se ciñe à las leyes de la vulgar comprehension, observando en todo las tres clases en que el erudito Francisco Maria Spelta dividió el estilo: (29) *Grave, vehemens, & copiosum*, que es el primero: *Alterum mediocre, & temperatum*, que es el segundo; y el tercero: *Externatum subtile, & acutum.*

(29)  
De docendi primord.

La fé que debe dárse à las conclusiones que fienta, lo enseña en los discursos la fuerza de la ilacion con que los convence; en lo Historico, y Genealogico, las opiniones, las escrituras, y sepulchrales inscripciones, à que debe diferirse; pues como dixo vn grave Autor: (30) *Standum est chronicis, tam in iudicando, quam in consulendo.* Y despues de establecer otro la misma razon, añade: (31) *Ob hanc quoque rationem, & quia aliàs fidem faceret plenam in iudicio statutum fuit in Decreto 231.* (es de la Camara) *ut liber Chronologicus, editus ab Ildephonso Lopez de Haro fidem non faceret.* Y de las Inscripciones, y antiguos Monumentos, de que vamos exquisitamente ilustrada, y fortalecida la Obra, dixo otro: (32) *Item ma-*

(30)  
D. Valenz. Velazq. conf. 33. n. 84.

(31)  
Pareja de vnivers. instit. edit. tit. 1. resol. 3. §. 5. n. 54.

(32)  
Salgad. de Reg. Protect. art. 3. cap. 10. n. 274.

xi.

*extimi momenti sunt, & probationis Epitaphia seu littere scripte in lapidibus antiquis; y alegando á Brixiano, prosigue: Qui loquitur in lapidibus Ecclesie.*

Estos han sido los robustos materiales sobre que D. Luis concibió la idea de tan elevada fabrica; firmes, y seguros, pero tan toscos, y groseros, que solo la industria de tan diestro Artifice pudo labrarlos, y pulirlos. De ellos ha formado, no una, sino tantas magnificas estatuas, quantos gloriosos Heroes, y prodigiosas Heroínas, consagra con el delicado buril de su pluma en el templo de la inmortalidad, á cuya sombra tambien preservará su nombre del olvido, mas dignamente que lo consiguió el celebrado Phidias, pues con sola una de Jupiter Olimpo ocupó el pasmo, y llenó la admiracion del ciego Gentilismo, que le adorava en ella, sin que la estrañeza de la materia le detraudasse los elogios debidos al primor del arte. Dixo lo Tertuliano: (33) *Phidia manus Iovem Olympicum ex ebore molitur, & adoratur. Nec iam vestia, & quidem insulsissima dens est, sed summum saculi numen. Non quia Elephantus, sed quia Phidias tantus.*

(33)  
De recur. cap. 6.

(34)  
Notit. pract. rariorij  
universi. cap. 32.

Y si tratando aquel celebre Jurisconsulto Napolitano Nicolás Cayetano Agesta (34) de las riquezas de la Serenísima Casa Farnese, y Duques de Parma, y Placencia, atesoró en su erario la memoria del Consejero D. Juan de la Torre, por las obras legales que dió al publico, diciendo: *Ex cuius Supremo Consilio inter alios adstat D. Ioannes de la Torre Lucensis peritissimus Iuriconsultus editorum operum laude litteraria Republica charus;* sin embargo de que en quanto alcanza de sus estudios nuestra aplicacion, hallamos omitido el excelsó nombre de sus Soberanos, con quanto mas justo titulo debiera preferirle D. Luis en el aprecio, quando las dilatadas obras que tiene estampadas, y corren aplaudidas aun entre los estraños, como puede reconocerse en las que publica el erudito Jacovo Vvillmo Imhof, (35) han recibido el inestimable esmalte de que con la presenta las coronas.

(35)  
Hist. Ital. & Hisp.  
Geneal.  
Genealog. viginti  
illustr. in Hisp. familiar.

Por todo juzgo, que no conteniendo materia alguna contraria á las Soberanas Regalias de V. A. y cediendo todas en honor de la Nacion, no solo puede darse á su Autor la licencia que pide para imprimirla, sino las gracias que no solo le son licitas. A cuyo assumpto, observando mi reparo, que todas las glorias de este Indice se representan oy en nuestra Reyna, en el Serenísimo actual Duque Francisco, y en el Principe Antonio, pondré de mi parte al agradecimiento, las voces que Ovidio á Cota, reconocido al favor de igual retrato. (36)

(36)  
Epistolar. lib. 2.  
vers. 5. & tribus sequentibus.  
& vers. 10.

*Argentum felix, omnique beatus auro,  
Quod fuerit pretium cum rude numen habet;  
Non mihi divitias dando maiora dedisses,  
Calitibus missis nostra sub ora tribus.  
Quod reduci tribuas nil (puto) maius habes.*

Este es mi sentir, salvo, &c. Madrid, y Enero 20. de 1716.

D. Miguel Nuñez de Rojas.

## SUMA DE LA LICENCIA:

**T**iene licencia de los Señores del Consejo D. Luis de Salazar y Castro, para imprimir el Libro intitulado: *Indice de las Glorias de la Casa Farnese*, como consta por Certificacion de Don Pedro Fernandez de Ocaranza, Escrivano de Camara del Rey nuestro Señor de los que en su Consejo residen. Dada en Madrid en 20. de Octubre de 1716.

FE

## FE DE ERRATAS.

**P**ag. 7. kn. 7. *al Farnese*, lee: à la Farnese.

Pag. 8. lin. 29. *familijs*, lee: familias.

Pag. 9. lin. 15. y *añadiò*, lee: añadió.

Pag. 5. lin. 20. *diuturnas*, lee: diuturnus.

Pag. 53. lin. 32. *Pero Paulo Pariso*, lee: Pedro Paulo.

Pag. 58. lin. 7. *Farnese*, lee: Farnese.

Pag. 59. lin. 23. *inter Cardinales legit*, lee: elegit.

Pag. 61. lin. 19. *subrogatum*, lee: subrogarunt.

Pag. 70. penultima linea, *Angusciola*, lee: Anguisciola.

Pag. 86. lin. 4. *le pudo*, lee: los pudo.

Pag. 100. lin. 40. *vniesfen*, lee: vniesse. Lin. 43. *antecente*, lee: antecedente.

Pag. 101. lin. 15. *recibidos*, lee: recibidas.

Pag. 116. lin. 24. *fuè*, lee: fuè.

Pag. 124. lin. 24. *magnus laudibus*, lee: magnis.

Pag. 143. lin. 2. *à d*, quita vna.

Pag. 149. lin. 42. *no solo la negò*, lee: no solo las negò.

Pag. 202. lin. 4. *aruinar*, lee: arruinar.

Pag. 206. lin. 24. *continua*, lee: continuava.

Pag. 222. lin. 43. *Clemente X*, lee: Clemente XI.

P. 229. lin. 11. *homini*, lee: homini.

Pag. 231. lin. 39. *Ministro*, lee: Ministro.

Pag. 237. lin. 36. y 37. *Laubech*, lee: Lautrec.

Pag. 242. lin. 12. *quella*, lee: aquella.

Pag. 245. lin. 37. *faubant*, lee: favebant.

Pag. 251. lin. 44. *año 1585*, lee: 1584.

Pag. 270. vltima lin. *agregias*, lee: egregias.

Pag. 273. lin. 6. *Santa Flor*, lee: Santa Flora.

Pag. 282. *Eclesiastico*, lee: Eclesiastico.

Pag. 283. lin. penult. *negavat*, lee: negabat.

Pag. 288. lin. 12. *correspondencia*, lee: correspondencia.

Pag. 293. lin. 11. *heroico*, lee: heroico.

Pag. 317. lin. 27. *Pedro Luis V. Duque de Parma*, lee: I. Duque.

Pag. 322. lin. 33. *iste sunt*, lee: istæ sunt.

Pag. 337. lin. 30. y 31. *Respondiòle*, lee: Respondile.

Pag. 357. lin. 7. contando desde la vltima, *Diemb.* 1714. lee: 1712. y así está p. 380.

Pag. 391. lin. 25. y 26. *distingieron*, lee: distinguieron.

Pag. 393. lin. 15. n. IX. *Saferta*, lee: Sarfeta.

Pag. 397. lin. 3. contando desde el fin, *principio, è establecimiento*, lee: principio, ò establecimiento.

Pag. 405. lin. 15. *sententia*, lee: sententia.

Pag. 411. lin. 6. *ipse*, lee: ipse.

Pag. 420. lin. 17. *et*, lee: et.

Pag. 431. lin. 12. *los*, lee: lo.

Pag. 436. lin. 13. y *este es*, lee: y esta es. Lin. 21. *vindicat*, lee: vindicare.

Pag. 444. lin. 31. y 32. *Sansor*, lee: Sandford.

Pag. 457. lin. 31. *año 1577*, lee: año 1572.

Pag. 469. lin. 2. *Toca aver*, lee: Toca à aver.

Pag. 479. lin. 36. *sagrientos*, lee: sangrientos.

Pag. 503. lin. 20. y 21. *iamdai*, lee: iamdiu. Lin. 25. *stabile*, lee: itabili.

Pag. 548. lin. 27. *Rodriguez*, lee: Estevez.

Pag. 570. lin. 31. n. 6. *Narbonona*, lee: Narbona.

Pag. 611. vltima linea, *suc*, lee: fue.

Pag. 612. lin. 43. *visitar*, lee: visitar.

Pag. 620. lin. 24. *fili nostri*, lee: filii nostri.

Pag. 633. lin. 32. *dinissima*, lee: dignissima.

Pag. 667. lin. 20. *Christianas*, se lee, corrige Christianas, como se lee.

Pag. 668. lin. 41. *entre*, lee: entre.

Pag. 671. lin. 18. *obj*, lee: obijt.

Pag. 676. lin. 33. *Adius*, lee: Aduis.

Pag. 681. lin. 43. *qualquier*, lee: aquel.

Pag. 688. lin. 46. *Alcarda*, lee: Alcarda.

Pag. 709. lin. 2. *postquam ea*, lee: postquam eam.

Pag. 716. lin. 24. *motrimonio*, lee: matrimonio. Lin. 32. *del gran*, lee: de gran.

Pag. 720. lin. 9. *Francisco VII. Duque de Modona*, lee: VIII.

Pag. 726. lin. 3. *Fora*, lee: Flora.

Pag. 751. lin. 40. *Caroli Magna*, lee: Magni. *Habit*, lee: habuit.

Pag. 752. vlt. lin. *Bonche*, lee: Bouchet.

Pag. 766. lin. 21. *Pincipe*, lee: Principe.

Pag. 769. lin. 9. *origines*, lee: origenes.

Pag. 771. lin. 25. *este Monarcha*, lee: de este Monarcha. Lin. 26. *nieto de Hugo*, lee: nieto Hugo.

¶ He visto este Libro, intitulado: *Indice de las Glorias de la Casa Farnese*. Su Autor D. Luis de Salazar, y con estas erratas corresponde à su original. Madrid, y Diciembre 20. de 1716.

Lic. D. Benito de Rio y Cordido.

## SUMA DE LA TASSA

**T**Asaron los Señores del Consejo este Libro, intitulado: *Indice de las Glorias de la Casa Farnese*, à seis maravedis cada pliego, como mas largamente consta de su original. Madrid, y Diciembre 22. de 1716.

## AL QUE LEYERE.



OS Prohemios, ó advertencias, que quantos escriven ponen à la frente de sus libros, ó son para disculpar los errores en el tiempo de la impresion conocidos, ó para dar razon del motivo de la obra, del breve espacio que gastaron en ella, de los cortos materiales que tuvieron, y de las dificultades que superaron. Todo finalmente se dirige, à adquirir la benevolencia de los Lectores, à apartar de la obra el fastidio, que causa ver à su Autor lleno de la hinchazon, y de la vanidad de averla hecho, y à vestir los adornos de la modestia, y de la sinceridad, para que el recién nacido libro, halle disculpa en vnos, agrado en otros, y à lo menos en ninguno oposicion, ni contradiccion. Yo tuviera en esto mucho que decir, si el conocimiento de la Critica, que oy domina el espiritu de los Doctos, no me huviesse persuadido à que es todo inútil; y que el que quisiere hacerme cargos, y ponerme notas, no se pagará de mis previas satisfacciones. Diránme, que para qué escrivi sin facultad; que por qué tomé vn tan grande argumento sin precision, y sin documentos; que por qué no apliqué mas tiempo en retocarle, en estenderle, y en solicitar su perfeccion; y que como hallaré disculpa para no aver mendigado las noticias, que me faltan, pedido los socorros que necesito, y implorado, de tantos conocidos Linceos, las luces, que no tengo. Y como à esto no hallará respuesta, que dar mi ingenuidad, debo, por dictamen suyo, huir aquel methodo, aunque tan practicado, y confessar, sin violencia, que mi obra tiene muchos defectos; que para elevarla, faltaron, en mi comprehension, varios materiales; y que empeño tan grande, no es proporcionado à mis fuerzas. Pero despues de todo esto, declaro sencillamente, que, aun siendo tal, estoy satisfecho della: porque, conociendome, no pensé hacer tanto; y porque entiendo, que qualquier Alcides estaria brumado de tan grave peso. Sé que hice lo que pude, y que en empresa desta magnitud, cuya perfeccion, si no imposible, es muy difícil, cumplí con agregar vna muchedumbre prodigiosa de noticias, para que repartidas por mas diestra mano, pueda facilmente elevarse, con simetria, con proporcion, y con regla, el soberano edificio, que no pensé, ni acerté à construir. Mi animo fué mostrar mi respeto à la Reyna, y mi veneracion à su Real Familia, dando al publico lo que los Doctos llaman Aparato, para que Artifice mas experimentado, y mejor instruido, logre con menos fatiga, lo que mi cortedad no alcanza. Por esto titulé este libro, no Historia de los Heroes Farneses; sino Indice de las Glorias de aquella Serenísima Casa, imitando al insigne Geronimo Zurita, que para sus admirables Annales de Aragón, formò, y publicó antes, el Indice dellos, que vale tanto como materiales para su formacion; y es lo que muchos antiguos llamaron Adversarios, ó memorias sueltas de lo que querian escrivir. En este sentido, no ay en esta obra cosa acabada; y siendo muchas, de varias especies, y de suma dificultad las que comprehende; como realmente es solo vn embrion de mis deseos, ni se le deben buscar perfecciones, ni culparme yerros. Y si ni esto bastare, y los Criticos hallaren mucho en que exercer su genio, tomen el mismo trabajo, y haganle mejor, que yo no estànque el assumpto, y quedará sumamente gustoso quando enseñado, para lo qual los dexo, en la amplitud insigne de esta heroyca familia, casi inmensos espacios.

Lo que no se me puede negar, es, que fuy el primero que hizo interprete la lengua Castellana, de las heroycidades Farneses; que desagravié la Serenísima Casa de Parma, del culpable descuido, con que mis naturales olvidaron las memorias de vna Soberana-Familia, por muchos siglos vnida constantemente à los intereses de España; y que enriquecí mi Idioma, con el resumen de las operaciones gloriosas de grandes Principes, y de insignes varones en toda profesion.

No hice vna Historia Genealogica de esta gran Familia, porque ni he visto sus instrumentos, ni he registrado sus antigüedades, ni aun conozco el Pais, que

tau-

tantos siglos ha habita, y domina. Veo solo de ella lo que escribieron, sin prevencion, sus naturales, y de passo, y quizá con poca noticia, los estrangeros; y para explicarme como lo entiendo, no alcanço de sus grandes luces, sino aquel resplandor, que perciben los ojos à mucha distancia de vn vasto incendio. Quien averiguare todo lo que yo no he podido, tendrá proporcion para tratar dignamente tan alto assumpto: *Omnes enim istius modi artes in ijs reprehenduntur qui cum professi fuerint, satisfacere non possunt; non in ijs qui abfuisse ab istius studijs confitentur*, decia el Maestro de la eloquencia Ciceron en su Oracion pro Plancio. Y permitateme, que, por estos defectos, no siga en esta obra el methodo regular de la Historia Genealogica, y que en varios, y pocos Capítulos, sueltos, y sin orden, anotasse todo lo que pude confusamente comprehender, para que otro lo pueda con acierto colosar.

Del estílo tengo poco que decir, y he tenido menos que afectar: porque tal qual, es el que siempre escribí, y hablé, con aquella corta reformation, que insensiblemente se pega del vtilísimo comercio de los Doctos, y del lucroso manejo de los libros. Como soy Castellano viejo, me contento con expresiones sencillas, claras, y recibidas; y satisfecho de que la hermosura, y fecundidad de nuestro Idioma, no necesita de agenos adornos, huyo de voces estrangeras, sin culparlas, y venerando con exceso las antiguas, no me valgo dellas: porque en vestir, y en hablar, debe seguirse la moda. Todo mi cuidado ha sido hablar Castellano, sin mezcla de terminos estranos, que no estén yá connaturalizados, ò por el consentimiento de los que le pueden dar, vsandolos, que siempre son pocos, ò por la practica del vulgo, en quien mas facilmente se imprimen, como las costumbres, las voces de los vecinos. Si no he logrado esto, à lo menos lo deseo; y nunca me quise valer de expresiones elevadas, ò muy cultas, porque, siendo impropias de la narracion, hacen obscura, y dificultosa su inteligencia.

En la Orthographia, me sujeté al estílo comun de la Imprenta Española, así porque si tiene vicios, no logro facultad, ni paciencia para enmendarlos, como porque no hallé nunca ley segura para esto: pues los que se atan sin separacion à la lengua Latina, no se acuerdan de que en las otras ay alguna diferencia, que sin ofensa suya no se puede corregir. El tiempo, y el consentimiento de cada Nacion, dan regla para su Orthographia, en aquellas voces que no son puramente Latinas, ò son propias de cada Idioma. Sin embargo se hallará muchas veces variedad en algunas palabras, como *Sabelli*, ò *Vitelli* en Italiano: *Angoulesme*, y *Vendosme* en Francés, y por ellas *Sabeli*, y *Viteli*, *Angulema*, y *Vandoma* en Castellano, *Vvillelmo* por *Guillelmo*, *Avignon* por *Aviñon*. Pero esta variedad, que se puede entender para otras muchas palabras, nació en mi del deseo de no traducir los nombres propios estrangeros, y hacerlos así desconocidos à sus naturales. Y de que en nuestro Idioma no se puede observar la regla Latina, como los Italianos, y Franceses, que duplican la letra, que está entre dos vocales, y la suplen en la pronunciacion, como *Sabelli*, y *Vitelli*, en que ellos solo pronuncian vna l, y nosotros siempre herimos las dos: porque en Castellano, con noble diferencia de otras Naciones, hablamos como escribimos, y se declaran las dos ll, como *hallo*, *fallo*, &c. En la puntuacion ay muchos descuidos, que à veces, cortando el sentido, hacen imperfecta, y desapacible la oracion; pero este daño, no pude del todo corregir, y avrà de enmendarle la advertencia del que leyere. En algunas partes, por descuido, avrà mas que suplir: porque faltan letras, y aun particulas, que en las erratas van corregidas. Pero para que no sea siempre culpada la prensa, quizá es contra mi el cargo: porque ninguno corrige bien lo que escribió, y por esto casi lo sabe de memoria, y ninguno se satisface de lo que corrige otro, si él está à la vista.

En lo que mira à noticias genealogicas, procuré mas la verdad, que el fausto; y porque en las sucesiones, y en los origenes de las familias, se hallarán varias novedades antiguas, separandome de muchas cosas, yá estampadas por mi, y por otros, debo decir, que son descubrimientos de mi aplicacion à este genero de estudio desagradable, y difícil. Nada escribí sin buenos fiadores: porque estriva

en los instrumentos, que con mucha fatiga, y alguna costa, descubrí, y otros no pudieron ver, ò en la fè de los mas clásicos Escritores, ò en el firmísimo apoyo del patronimico, que hasta el fin del siglo XIII. es de tal suerte seguro, que con dificultad se hallan exemplos contrarios; y estos, siendo muy pocos, ò tuvieron alguna grave causa, ò no entendemos bien los documentos de que se sacan. Si no siguiésemos, la hasta allí inviolable observancia del patronimico, faltarían todas las reglas, que practicaron los antiguos, para conocer, y distinguir las primeras sucesiones de las grandes familias de España; y los que con ligereza, ò por capricho, no escribieron sobre aquella pauta, en lugar de la puntualidad, que buscaban, nos encerraron en las densas nieblas de la confusión. Yo sigo, contra los Escritores, las escrituras, quando las juzgo sin vicio, y en defecto dellas, doy el lugar, que merecen, al Conde D. Pedro de Portugal, à Ambrosio de Morales, Geronimo Zurita, Argote de Molina, Estevan de Garivay, Pedro Geronimo de Ponte, el Cardenal Mendoza, y Salazar de Mendoza, que son los Principes de nuestra Historia genealogica, y creo que escribieron al abrigo de las escrituras, y de otros documentos dignos de fe. Pero quando no los veo atados, y ceñidos al patronimico, me separo resueltamente de su dictamen; y sigo aquel camino real, y hollado, en que hasta el año 1300. no se puede errar. Por esto hallarán los doctos en este linage de escritos, que siento varias cosas, ò contra lo que ya estampè, ò contra lo que me enseñaron los padres desta profesión; y aunque no se debe extrañar, pues queriendome mas que à ellos, tambien me corrijo, la verdad merece mayor veneracion, que los mas grandes hombres, y por ella deja de ser delito sacrificar el respeto, que los debemos. Enmiendo à muchos sin nombrarlos, y sin pensar que tienen culpa en lo que no accettaron: porque como dice el doctísimo Lusitano D. Geronimo Mascareñas Obispo de Segovia, disculpando al Conde D. Pedro: *Ningun hombre por mas que trabaje, lo pue de acertar todo.* Pero como yo no sea tan necio, que presuma librarme de errores, y defectos, ò ya en la inteligencia de los instrumentos, ò en el enlazamiento de los origenes, recelo tambien, que en lo que digo avrá que corregir, y recibiré con docilidad, y con satisfacion, quanto se me quiera enseñar. Tengo para esto muy presente la indefectible advertencia del sabio Manuel de Faria y Sousa, que en el Prologo de su impressiõ del Nobiliario del Conde D. Pedro, tratando de las correcciones, que le hicieron sus anotadores, dice: *Enmendamos las faltas de los passados, y los futuros enmendarán las nuestras. Porque si nosotros en algunas ocasiones tuvimos mejor vista, que los antecedentes para enmendarlos; en otra la tenemos flaca, y nos quedamos haciendo capaces de la enmienda de los venideros. Quien piensa de si lo contrario de esto, engañase mucho.*

Ni en las sucesiones modernas, extrañarè, que aya defectos: porque son muchas, y de personas, que no se tratah, ò viven ausentes, ò en Reynos extraños; y como esta falta de conocimiento, se suple precisamente con memorias de otros, que no suelen cuidar mucho de la puntualidad, será muy posible, que una vez se yerre el nombre, otras el dia del nacimiento, ò muerte, y algunas tambien la filiacion. En todo esto puede aver falta; pero no culpa: porque, sin duda, he hecho quanto he podido por buscar la verdad, y ser muy puntual en la noticia. Y para dár evidente prueba de esta justa solicitud, yá que no puedo corregir, por falta de conocimiento, todos los defectos, que contiene este volumen, enmendarè los que alcanço. Pag. 283. escrivi, que Juan Casimiro Rey de Polonia, fuè *el ultimo de la gloriosa estirpe de los Jagelones*; y es incierto: porque esta Casa, mirando à la varonia, acabò el año 1526. su primer linea, en Luis Rey de Vngria, muerto en la batalla de Mohaz contra los Turcos. Y la segunda el año 1572. en Sigismundo Augusto Rey de Polonia, de cuya hermana Catalina, muger de Juan III. Rey de Suecia, era nieto el Rey Juan Casimiro, que así fuè de la Casa de Jagelon; pero por hembra. Pag. 356. està muy errada la linea del Duque de Turfis, sacandola de Zenovia Doria, muger de Juan Andrea Doria Principe de Avella, que no casó sino con Constança Doria, hermana de Zenovia, y ambas primas hermanas tuyas. De Juan Andrea, y Constança, fuè hi-



hijo D. Carlos II. Duque de Turfís ( otros dicen III. ) Comendador de Medina de las Torres en la Orden de Santiago, que casò con Doña Juana Gonçaga, hija de D. Luis Principe de Castillon, y de Doña Laura del Bosco, y fueron sus hijos: D. Carlos Doria Comendador de las Elges en la Orden de Alcantara, Doña Constança, que murió sin sucesion, aunque casò con D. Joseph del Bosco Principe de la Catholica, Duque de Misilmiri, y Conde de Vicari, Doña Laura, que casò primero con D. Juan Baptista de Mari, y el año 1692. con D. Francisco Serra Marquès del Almendralejo, y D. Juan Baptista Doria, que como primogenito es III. Duque de Turfís, y està casado con Doña Livia Grillo, hija del Marquès de Clarafuente, en quien ha procreado à D. Carlos, que murió sin casar, à D. Joseph oy Principe de Avella, à Doña Josepha, y à Doña Laura, que no han tomado estado. Así se ha de entender aquella linea, segun la nueva memoria embiada de Genova.

En la pag. 608. refiriendo el casamiento de Isàbel, hija de Carlos III. Duque de Lorena, con Maximiliano I. Duque Elector de Baviera, se dice, que deste matrimonio nació el Elector Ferdinando Maria; y no es así: porque este Principe fuè hijo de la Archiduquesa Mariana, segunda muger, y sobrina de Maximiliano, hija del Emperador Ferdinando II. y de Mariana Duquesa de Baviera su primera muger, hermana del mismo Elector Maximiliano. Esta equivocacion se enmendò en la pag. 790. porque de Isàbel de Lorena no quedò sucesion.

Y porque los descuidos, si no son errores, tienen con ellos alguna dependencia, anotaremos aqui algunos, que despues de la Impresion se han podido observar. Pag. 319. exponiendo las pruebas de que Julia Farnese sea la madre de los hijos del Pontifice Alexandro VI. se debe añadir, que el erudito Jacobo Vvillielmo Imhof lo refiere tambien en su vltima obra de las veinte familias de España pag. 25. citando al Autor de las observaciones historicas de Francisco Rabelais. Pag. 350. tratando de D. Juan de Guevara V. Duque de Bovino, faltò decir, que tuvo en la Duquesa Doña Victoria Caracholo su segunda muger, à D. Carlos VI. Duque de Bovino, à D. Inigo de Guevara, y à Placidia Monja en la Trinidad. Y alli tambien quedò en blanco el nombre del Duque de Bovino, que casò con hija del Principe de Montefarchio D. Andrés Davalos, y esta Señora fuè la primera muger del mismo D. Juan V. Duque de Bovino, y se llamò Doña Sueva. Así nos lo dice el mismo Jacobo Vvillielmo Imhof en sus veinte familias de España pag. 99. Pag. 357. y 358. està equivocada la numeracion de los Duques de Medinaceli, y se ha de enmendar, entendiendo como pag. 354. y 366. que D. Antonio Juan Luis de la Cerda fuè VII. Duque. Su hijo Don Juan Francisco Thomàs VIII. Su nieto D. Luis Francisco IX. Lo demás es equivocacion de la prensa, y de esto ay mucho en otras numeraciones. Pag. 364. quedò en blanco el nombre de la primera muger de D. Francisco V. Duque de Arcos, hija de D. Antonio VII. Duque de Alva, y se llamò Doña Juana de Toledo. Pag. 366. tratando de Doña Ana Ossorio de Guzmán XIII. Marquesa de Astorga, Velada, Ayamonte, Villa-Manrique, y San Román, Condesa de Nieva, Trastamara, y Santa Marta, se olvidò el día de su nacimiento, que fuè en 8. de Julio 1692. De sus dos hijos, y de D. Antonio Domingo Gaspar de Moscoso Ossorio VIII. Conde de Altamira, Lodosa, y Montagudo, Marquès de Leganès, de Almazán, y de Pozo, Duque de San Lucar, su marido: D. Bentura Conde de Montagudo, Marquès de San Román, y de Morata, nació en 12. de Diciembre de 1714. y Don Antonio en 10. de Março de 1716. Y pag. 375. quando se trata del Conde de su padre, seh a de añadir, que nació en 6. de Agosto de 1690. Su hermano D. Joseph en 29. de Agosto de 1693. Su hermana Doña Teresa el vltimo día de Febrero de 1697. Y que aun tiene el Conde otras dos hermanas: Doña Ana, y Doña Isàbel Ana Monjas en Santa Clara de Almazán: y vn hermano natural, que huvò el Conde D. Luis su padre, en muger soltera de conocida calidad, y es D. Luis de Moscoso Ossorio Abad de Lodosa, Capellan mayor de la Real Capilla de S. Isidro, y de muy escogida erudicion. En la misma pag. al fin, errò la prensa el año del nacimiento del Conde de Santa Cruz D. Juan Mascareñas, y siendo 1699. bolvió el pri:

primer 9. con que dejandole 6. dà à este Señor edad que no tiene, y que yo le desco mucho mas larga.

Pag. 436. respondiendo à Guillelmo Camdeno, sobre los derechos que afectava Phelipe II. à Inglaterra, se trata de la cesion hecha de Gascuña, por nuestro Rey D. Alonso el Sabio, à Eduardo Rey de Inglaterra; y se olvidò citar el mismo instrumento, que estampò el doctissimo Arçobispo de Paris Pedro de Marca en su Historia de Bearne, libr. 7. cap. 8. pag. 601. En el se vè, que Gascuña fuè donada por Henrique II. Rey de Inglaterra, y Leonor su muger, Duquesa de Aquitania, à Doña Leonor su hija, muger de nuestro Rey D. Alonso VIII. que en instrumento del año 1202. que trae el mismo Pedro de Marca, lib. 6. cap. 13. pag. 507. se llama: *Dominus Vasconia*.

Pag. 459. justificando que el tratamiento de Alteza, empezó en la Casa de Parma al tiempo mismo que en la de Saboya, se olvidò traer vn testigo de tal excepcion como el Conde Anibal Scoti, Camarero de Sixto V. y Ministro antes de Octavio II. Duque de Parma. Este Cavallero en el Prologo de sus Comentarios à Cornelio Tacito, que se estamparon en Roma el año 1589. dice: *Verum OCTAVIUS FARNESIUS Placentia, & Parma Dux Serenissimus, cuius humanitas, & amor in meam familiam, ac præcipuè in me fuit semper eximius eo tempore mea opera usus est non parum.*

Pag. 481. se dice, que Luis VII. Rey de Francia, el primero que usò las Lises, ó sea por armas, ó por empresa, fuè llamado Floro, por la Rosa de Oro, que el año 1163. le embiò el Pontifice Alexandro III. Y se olvidò hacer memoria de Juan Jacobo Chiffecio, que en su tratado: *Lilium Francicum*, que està en el tom. 3. de sus obras cap. 9. pag. 62. no conviene en que sea aquella la causa; sino que fuè Floro el cognombre de aquel Monarca.

Pag. 497. se habla de la Lista, ò Cathalogo de los Gobernadores de Flandes, y se olvidò decir, que el ultimo, que conocemos, està en el tom. 2. de la Historia politica de Juan Mickreli, lib. 3. sect. 12. desde pag. 550. y acaba en el Marques de Gastañaga D. Francisco Antonio de Agurto.

Pag. 568. està llamada Doña Juana de Horozco Señora de Pinto, *Doña Juana de Mendoza*. Es error de prensa, como pag. 610. llamar *Eriza* à Christina de Lorena, muger de Ferdinando III. gran Duque de Toscana, que antes, y despues tiene su verdadero nombre.

Pag. 617. refiriendo la entrada en Roma de Margarita de Austria Duquesa de Parma, se olvidò prevenir, que Marco Guazzo hace vna puntual relacion de ella, en la Historia que escribiò de su tiempo pag. 262. de la impresion de Venecia el año 1546.

Pag. 753. para comprobacion de ser cuñado el verdadero sentido de la voz: *Sororium*, se olvidò vn exemplo propio, qual es la cesion, que nuestro Rey D. Alonso X. el sabio, hizo año 1254. de sus derechos à Gascuña al Principe Eduardo primogenito de Inglaterra, que estava casado con la Infanta Doña Leonor su hermana, y le llama: *Inclitum, & charissimum affinem, & sororium nostrum Eduardum illustris Regis Anglia primogenitum, & heredem*, como se vè en el privilegio rodado, que arriba citamos, y trae Pedro de Marca en su Historia de Bearne, lib. 7. cap. 8. pag. 601.

En la pag. 769. se halla el descuido no estampar el nombre propio de Pecer, que fuè Gaspar.

Y porque à errores, y descuidos, figan algunas ligeras adiciones, dirèmos, que pag. 48. se debe añadir, que Francisco Gambacorta Duque de Limatola, casò con Doña Faustina Filingiero, hija de D. Prospero Filingiero, y de Doña Diana Tomaceli, de quien tuvo à D. Joseph Maria Gambacorta Cavallero de la Orden de Calatrava, cuyo Avito se despachò el año 1652. con esta Genealogia. Que D. Pasqual Francisco X. Duque de Gandia, de quien se trata p. 356. falleciò en Madrid à 8. de Diciembre de 1716. y le sucediò el Duque D. Luis de Borja y Cencellas, su vnico hijo varon.

Pag. 360. se habla de Doña Blanca Maria Sforça Marquesa de Caravagio, y se

se debe añadir , que casò en 16. de Octubre de 1716. con Vvillelmo Conde de Zincendorf, de cuya illustre familia trata difusamente el doctísimo Jacovo Vvillelmo Imhof, *De Procerum Imperij*, lib. 7. cap. 13. pag. 514.

Pag. 364. se dice, que D. Joachin VII. Duque de Arcos, y de Maqueda, Marqués de Elche, de Zara, y de Villa-Garcia, Conde de Baylen, y de Calares, Comendador mayor de la Orden de Calatrava, del Consejo de Estado de su Mag. nació en 22. de Julio de 1664. y no fuè este año, sino el 1666. Este error de prensa reparamos aqui, por añadir: que D. Gabriel Lorenço Ponce de Leon y Lencastre, Duque de Baños, Comendador de Carrion en la Orden de Calatrava, en quien el Duque su hermano ha cedido la Casa, y Ducado de Averó, conformandose con la voluntad de la sabia, y piadosísima Duquesa Doña Maria de Guadalupe su madre, nació tambien en Madrid à 9. de Agosto de 1667. Y la Duquesa Doña Isabel Dionisia Ponce de Leon, su vnica hermana, nació en 27. de Enero de 1670. El segundo matrimonio del Duque D. Joachin, que pag. 354. se dice està ajustado con Doña Ana Maria Spinola y de la Cerda, se celebrò en Madrid à 9. de Noviembre de 1716.

En la misma pag. 354. refiriendo los hijos de Martin de Guzman IV. Marqués de Montealegre, Conde de Castronuevo, Sumiller de Corps de su Mag. y Capitan de su Guarda de Alabarderos, se olvidò nombrar à D. Thomàs de Guzmàn, que no ha elegido estado. Y debemos añadir, que D. Vicente de Guzman su hermano, Comendador de Almodovar, y Alférez mayor de la Orden de Calatrava, que alli se dice estava capitulado para casar con Doña Pia Antonia Portocarrero de Meneses y Luna V. Marquesa de Castrofuerte, no pudo efectuar el matrimonio: porque esta Señora murió en Agosto 1716. y se dividieron sus Casas: la de Castrofuerte pasó à Doña..... de Zuñiga su medio hermana, hija de la Marquesa Doña Teresa de Meneses su madre, y de D. Diego de Zuñiga su tercero marido, hijo de D. Manuel V. Marqués de Aguilaflente. Y la Casa de Carrásal, y Castro-Ximeno, perteneciò à D. Fernando de Prado Luna y Henriquez, su primo hermano, II. Marqués de Prado, Adelantado de Terrenate, Señor de la Casa de Zarate, y de las Villas de Ledigos, Molin de la Torre, &c.

Pag. 367. se lee, que Doña Maria Nicolasa de Valbanera, hija vnica de los Condes de Aguilar, estava capitulada con D. Juan Chrisostomo Manrique de Lara Bivero y Solis Conde de Fuenfaldana, y de Montehermoso, Vizconde de Altamira, Señor de Galisteo, y de las Casas de Solis, y de las Infantas. Y este matrimonio se celebrò en Mançanares el 8. de Diciembre de 1716.

Pag. 374. escrivi, que Doña Catalina Benrura de Portugal, vnica hermana del Duque de Veragua, estava concertada para casar con D. Jayme II. Duque de Liria, Conde de Tinmouth, Baron de Xerica, Cavallero del Toison de Oro, primogenito de D. Jayme Duque de Bervich, y de Liria, Mariscal de Francia, y de la Duquesa Honorina Burck su primera muger, y nieto de Jacovo VII. Rey de la gran Bretaña, y de Arabella Churchil, hermana del Principe Juan Duque de Marleboroug, vno de los mas insignes Generales que oy conoce Europa. Y este matrimonio se efectuò en Madrid el vltimo dia del año 1716.

Sean estas confesiones de mis defectos, y descuidos, mas confusion mia, que correccion de la obra, para que sin afectar modestia, me exponga capáz de mayores yerros, y para que con la mayor sinceridad, no solo sujete este libro à la correccion de la Santa Madre Iglesia Catholica Apostolica Romana, como debo, sino à la censura de los Doctos, versados en esta especie de escritos. Ningun hombre, por grande que sea, sabe todas las cosas; y algunos, juzgando las que no penetran, culpan lo que entienden, digamoslo asì, por la corteza, y dan nueva matetia à la antigua sentença: *Faciès artes si soli Artifices de eis indicarent.*



# INDICE

## DE LAS GLORIAS DE LA CASA

FARNESE.

### PRIMERA PARTE.

QUE CONTIENE LOS CAPITULOS SIGUIENTES.

- I. La Casa Farnese, venerable por su antigüedad, pag. 3.
- II. La Casa Farnese, fué siempre muy considerada por su poder, p. 11.
- III. La Casa Farnese, en la linea de Parma esclarecida entre todas las familias de Italia, pag. 33.
- IV. La Casa Farnese, en la linea de Parma, excelente por las gloriosas acciones de sus Principes, pag. 49.
  - Memorias de Paulo III. Pontifice Maximo, pag. 50.
  - §. II. Memorias de Pedro Luis Farnese I. Duque de Parma, pag. 66.
  - §. III. Memorias de Octavio Farnese II. Duque de Parma, pag. 73.
  - §. IV. Memorias de Horacio Farnese Duque de Castro, pag. 87.
  - §. V. Memorias de Alexandro Farnese III. Duque de Parma, p. 91.
  - §. VII. Memorias de Ranucio Farnese IV. Duque de Parma, pag. 137.
  - §. VIII. Memorias de Eduardo Farnese V. Duque de Parma, pag. 154.
  - §. IX. Memorias de Ranucio Farnese VI. Duque de Parma, pag. 195.
  - §. X. Memorias de Francisco Farnese VII. Duque de Parma, pag. 227.
  - §. XI. Memorias de Alexandro Farnese Principe de Parma, pag. 229.
  - §. XII. Memorias de Horacio Farnese Principe de Parma, pag. 233.
- V. La Casa Farnese, gloriosa por los grandes Prelados, que dió à la Iglesia, pag. 235.
  - §. II. Memorias del Cardenal Alexandro Farnese, pag. 239.
  - §. III. Memorias del Cardenal Ranucio Farnese, pag. 266.
  - §. IV. Memorias del Cardenal Eduardo Farnese, pag. 273.
  - §. V. Memorias del Cardenal Francisco Maria Farnese, pag. 281.
  - §. VI. Memorias del Cardenal Geronimo Farnese, pag. 284.
- VI. La Casa Farnese, heroyca por su piedad, pag. 292.
- VII. La Casa Farnese, ilustre por las Princezas, que concedió à otras Casas, pag. 302.
- VIII. La Casa Farnese, feliz por las grandes alianças que contrajo, p. 333.
- IX. La Casa Farnese, dilatadissima porque sus hijas son abuelas de otras grandes familias, pag. 347.
- X. La Casa Farnese, admirable por la larga serie de su sucesion varonil, pag. 389.
- XI. La Casa Farnese, respectable por sus derechos à Portugal, y Inglaterra, pag. 397.
  - §. II. Derechos à Inglaterra, pag. 433.
  - §. III. Derechos à los Condados de Pitillano, y Soana, pag. 449.
  - §. IV. Derecho de los Serenissimos Duques de Parma al tratamiento de Alteza Real, pag. 455.
- XII. La Casa Farnese, señaladissima por sus honores perpetuos, y temporales, y por las distinciones de sus hijos, pag. 475.

GLO-



# GLORIAS

## DE LA CASA FARNESE.

### INTRODUCCION.



UNQUE la Naturaleza no hizo distincion alguna entre los Mortales, y à todos quiso sujetar à las estrechezas de nacer, à las penalidades de vivir, y à las amarguras de acabar; todavia los dejó camino, aunque aspero, y estrecho, para que ellos mismos se labrasen la distincion, y por ella se dispusiesen, entre sus semejantes, la inmortalidad. Las altas ideas, las acciones heroicas, los vniversales beneficios, y toda otra virtuosa aplicacion àcia el Criador, y àcia las Criaturas, son los medios con que las almas grandes, y excelentes se han hecho distinguir de las deviles, y comunes. Y como aquella separacion de las cosas vulgares, y aquella práctica de las sublimes, labró estimacion en los iguales, reverencia en los inferiores, y amor en todos los hombres; este respecto, estimacion, y amor, que con las virtudes dejaron hereditarios en su posteridad, immortalizando su nombre, constituyó la Nobleza, que es à quanto puede llegar la humana ambicion, y la que en todos tiempos dispuso los supremos Imperios, las elevadas dignidades, y los grandes honores, à los que entre los otros hombres resplandecian en las virtudes propias, y heredadas. Sin la nobleza, y claridad del linage, no tiene la purpura todo su color en el Soberano que la viste: pues aunque la excelsa calidad del supremo dominio no necesita de agenos socorros para el exercicio, y la representacion; sin embargo parece como extraño del Solio, el que no subió à él por las apacibles gradas, que le formaron los gloriosos grados de sus ascendientes illustres. La asistancia de la nobleza fue tan deseada por los antiguos Emperadores, que huvo alguno que por hazer la suya mas venerada, se jactaba descendiente de vna de las mentidas Deidades del Gentilismo; y otros se hicieron teger desde insignes Varones supuestas genealogias, para que sus subditos no solo tributassen respetos à su autoridad, sino à su linage. Y por producir mas noble, y mas christiano exemplo, el Inviecto Emperador Carlos V. se preciaba tanto de la calidad de su familia, que sin olvidar lo Augusto, tenia siempre presente lo Noble; y asì acostumbraba jurar à fe de Cavallero, sin desdenarse del titulo de Hijodalgo, como lo afirma Sandoval, refiriendo vna Consulta del Consejo de Castilla, en que se declara, que sobre el desafio

A

con

Hist. de Carl.V.  
lib.16. §.23.

con Francisco I. Rey de Francia: *Avia su Magestad satisfecho al honor , y estado de su Imperial , y Real Persona , y à lo que como Cavallero , y Gentil hombre Hijodalgu era obligado.*

No se puede negar, que en las grandes familias se considera vn carácter glorioso , que proporciona sus hijos à la dominacion de los Pueblos, à la cosecha de los triumphos , y al logro de las heroycidades. Ni tampoco se negar à, que quando esto llega todo se estima propio , digno , y como natural en los que procedidos de lustroso, y antiguo linage, estaban quasi prevenidos, y dispuestos para aquellos honores, y fueron como nacidos para aquellos empleos. Esto sucediò à la Casa FARNESE, cuyas glorias entiendo resumir: porque siendo constante, que es vna de las mas ancianas, mas consideradas, y mas ilustres Familias de Europa; sin embargo no logrò el carácter de la Soberania, que goza, hasta el año 1539. quando avia casi seis siglos que eran señalados en todo genero de virtud sus clarísimos progenitores, quando avia producido insignes Varones en armas , y en letras , quando avia disfrutado grandes honores; y quando finalmente estaba en posesion no interrumpida desde el año 940. de Christo del celebre Castillo de Farnese , en la Provincia de Toscana , dicho solar de tan esclarecida Familia. Estas altas circunstancias de la Casa FARNESE, labraron, ò hicieron como natural à vna linea segunda suya, las soberanias de Camerino, Parma , Castro, y Placencia, y con ellas la dieron el alto lugar, que oy logra, y disfrutò luego, entre los otros Soberanos. Recogió el Duque PEDRO LUIS FARNESE, quinto Abuelo de nuestra feliz Reyna, los frutos que sembraron tantos siglos antes sus ilustres progenitores ; y recayò dignamente el superior carácter de Soberano en vna Familia, que si tardò en adquirirle , madrugò mucho à merecerle. Y así como hasta allí se vniò en matrimonios la Casa FARNESE, con los primeros linages de Italia , à saber : Ursino , Colona , Sforça , Savelli, Gaetano , Monaldesco , Piccolomini , Salimbeni , y otras semejantes ; desde allí logrò las alianças repetidas con los Emperadores, los Reyes, los Electores, y los mayores Principes. Diò sus hijas legítimas à los Soberanos de Urbino , de Mantua, y de Modena; y las naturales, à Ilustísimos Varones de las Casas Colona, Pio, Cesarini, Sforça, Borromeo, y Palavicino. Vistiò vnos segundos con la Purpura Cardenalicia, y destinò otros al mando de grandes Exercitos. Todos los honores de la tierra parecieron propios de la Casa FARNESE, en la linea de Parma: porque tenia aquel clarísimo, y anciano origen, que veneraba Italia toda , y aquella posesion de Estado , y honores , que hacian recomendable su nombre. Pero faltaba à este gran linage el alto requisito, de que vna hija suya reynasse en España , y concediòsele el Soberano de los Reyes , enlazando en felicísimo matrimonio al Rey DON PHELIPE V. con la Sereníssima Princesa ISABEL FARNESE, que con aplauso vniversal de los Españoles , y con imponderable satisfacion de todos los buenos , divide el Solio Catholico con nuestro gran Rey , y haze esperar de sus excelentes virtudes innumerables felicidades. Esto faltaba para complemento de sus glorias à la Casa FARNESE; pero como no solo se dispuso por el gran lugar , y representacion , que en el Mundo goza la serenísima linea de Parma ; sino tambien teniendo presente el alto origen desta Princesa , y de su Casa , será justo hacer alguna, aunque ligera memoria della , para que los no versados en la Historia genealogica , conozcan quan digna Reyna tienen , por lo que toca à virtudes heredadas ; que de las adquiridas , harto los ha dicho ya, y repetirá la experiencia.

CA-

## CAPITULO PRIMERO.

LA CASA FARNESE, VENERABLE  
por su antigüedad.

A antigüedad es tan venerable, aun en las cosas inanimadas, que jamás se vió alguna, por derruida, y acabada, que esté, que no arrebaté el respeto de los que la consideran. Las ruinas de qualquier grande edificio, se miran con vna especie de reverencia, que entre la admiracion, y la lastima, asegura quan recomendable es à nuestra vista, lo que en los anteriores siglos fué magnifico, y excelente. Pero si aquella fabrica ilustre, que observamos, está à pesar de la injuria cruel de los años, en su entera hermosura, y conserva indemne su robustez; aun es mayor la admiracion; mas eficaz el respeto; y mas violentas las reflexiones, de lo que solo por señas, y por escritos podemos en otros terminos conocer. Y si esto sucede con vna fabrica material, en que la piedra, la madera, y los otros materiales de su construccion, no tienen alguna singularidad; que harèmos con el edificio viviente de vna gran Familia, cuyo eimiento es la piedad; cuyo primer cuerpo es el valor; cuyo segundo tramo la felicidad; y cuya rechumbre, y coronacion el honor? Para esta ilustre fabrica, no se encuentra bastante veneracion; y así ninguna será suficiente tributo para el glorioso inmortal edificio de la Casa FARNESE, que elevado por Dios, no por los hombres; adornado de heroicas virtudes, no de piedras; revestido de insignes triumphos; no de cornisas; y afiançado en piadosas operaciones; no en columnas, vive feliz, constante, y robusto, despues de la larga serie de ocho siglos:

Es vna particular gracia del Cielo la duracion de los grandes linages, y quando la desfrutan los que, por recién nacidos, no logran el titulo de grandes, fundan en ella toda la esperança de serlo. Los años, que devilitan, y enflaquecen todas las cosas; fortifican, al contrario, y añaden vigor à las Familias, dando à sus ilustres hijos mayores espacios, y mas ocasiones de encumbrarse en la virtud, y engrandecer el nombre; y la memoria de quien los produjo. Y como la Casa FARNESE ha logrado tan largos tiempos este beneficio, y ha conservado como hereditarias las virtudes, que hizieron gloriosos sus primeros progenitores, no es mucho que se mire con respecto su notable antigüedad; que se celebre con aplauso su dichosa permanencia; que se vaticine con ansia su perpetua duracion, y que los Escritores todos la estimen como vna de las mas ancianas, y mas recomendables de los Príncipes Christianos. La distancia grande de sus principios, ha separado sobre su origen los mas puntuales Autores: porque vnos la hazen Alemana; otros originaria de Roma, y otros quieren que venga de los antiquísimos Toscanos, y que naciese donde siempre vivió en elevacion grande, y en aprecio singular. Henninges, Francisco Sanfovino, Spondano, Onafrio Panvinio, el Conde Loschi, y el Autor de la Italia Reynante, y del Nepotismo de Roma, refieren este

Ital. Regnant.  
1. part. lib. 5.  
pag. 271.  
Nepotism. part.  
2. lib. 3. p. 409.

Hetruria Re-  
gion. 2. fol. 62.  
Hist. de Sien. 1.  
p. lib. 3. pag. 100

Capelloni vida  
Andr. Doria,  
pag. 56.

Sanfov. Chro-  
nol. fol. 130.

Parut. Hist. Ve-  
net. t. 1. lib. 7. p.  
552.

Auber. Hist. de  
los Card. tom. 2.  
p. 670.

Harzo Ann. t. 2.  
pag. 596.

Gariv. Comp.  
Hist. de España,  
tom. 3. lib. 30. p.  
629.

S. Mart. Gall.  
Christ. t. 1. in  
fine.

Suarezij Prænest.  
antiquæ. lib. 2.  
pag. 255.

Ferrarese, Hist.  
de Parma, lib. 4.  
pag. 141. lib. 5.

pag. 519.  
Hist. de los Pap.  
en Paulo III. pa.  
839.

Ponto Heutero,  
Rerum Austr. li.  
10. cap. 11.

Lib. 4. fol. 28.

este origen Germanico, declarando, que esta Casa vino à Italia con los Emperadores Tudescos: Mas ha de 700. años, escrivia el de 1582. el Sanfovino, Fray Leandro Alberti, en su admirable Descripcion de Italia, la tiene por Familia Romana: porque tratando de Pitillano, escribe: *Vecino à este Castillo está Farnese, Castillo honorable, sumamente ennoblecido de la Ilustrissima Familia de los Farneses Romanos.* Y con esto concuerda Gregorio Tomasi, en su Historia de Siena, quando haciendo separacion de las grandes Familias de aquella Republica, Romanas, Longovardas, y Francesas, pone entre las Romanas la Piccolomini; la Malescoti, la Ugurgieri, la Ponzi, y la Casa Conti, añadiendo: *Como si vedè consorti de Signori de Farnese.* Y esto se fortifica, viendo, que Chacon, Harco, Panvinio, Girandaci, Capelloni, Sanfovino, Paruta, Aubery, Garivay, Suarezio, Rasponi, Victorelli, Olduino, Santa Marta, y Angeli Ferrarese, refiriendo la creacion del Pontifice Paulo III. antes Alexandro Farnese, le llaman, vnos de Familia Romana, y otros Romano. Esto es de origen Romano, ò Cavallero Romano, ò de nacion Romano, como dice Garivay, y no por su nacimiento; pues todos concuerdan, en que le tuvo en Carini, lugar de Pedro Luis Farnese, su padre, en Toscana. Y Andres Duchesne, escribe con Ponto Heutero, y Spondano: *Seria cosa bien dificil de exprimir, la maravillosa alegria, que el Pueblo de Roma recibió de volver à tener en él, despues de trece Papas, y à la distancia de 103. años un Pontifice de sangre Romana.* Contra esto, vemos inclinado en favor de el origen Toscano al mismo Sanfovino; porque despues de aver referido la primera opinion de aquel principio Aleman, dice: *Mas segun otros, son antiguos Toscanos; porque dicen, que usan su apellido por Farneto, Village de Toscana, el qual estando lleno de Farnos, que es cierta especie de encina, fueron llamados Farneti. Y esta opinion parece, que ella misma se comprueba como cierta; porque en sus antiguas escrituras se llamaban de Farneto.* Y luego produce à Juan Annio de Viterbo, citado tambien por Heninges, que en el Itinerario de Antonino Pio, llama Farnacia à esta Casa, diciendo: *Varchetanum nomen retinet, circa locum Volsiniensem, & spectat ad domum Pharnaciam vulgò Farnesiam.* Sobre esto se fortifica el Sanfovino, con el antiguo establecimiento de los señores de Farnese en Toscana, donde dice, que por la mayor parte fuè su principal fundamento: *Cosi d' stato come d' altro n: tempi andati.* Pero todo esto, con licencia de tan grave Autor, ni prueba contra el origen Aleman, ni contra el Romano: pues aunque es cierto que el apellido FARNESE, se usó por el dominio de aquel Castillo, como en otras muchísimas Familias ha sucedido, no embaraza esto, que aquel dominio fuesse dado por el Emperador Oton I. à vn Principe, ò Cavallero Aleman de los que le figuieron à Italia, y quedaron establecidos en ella, como de los Condes de Monte Marte, de Corvara, y de Bovacciano, lo afirma Monaldo Monaldeschi, en la Historia de Orvieto. Y aunque no ay oposicion, en que la gracia Imperial recayesse en vn Toscano, cuyo merito con el Imperio le pudo hacer digno della; mas natural es que Oton la concediesse à vn Aleman, por la necesidad, que el Imperio tuvo siempre de establecer en Italia defensores de sus intereses. Ni se opone à esto, que como Sanfovino, y Aubery quieren, en las crueles diferencias, y sangrientas guerras, que padeciò despues Italia, entre Guelphos, y Gibelinos, siguiendo estos à los Emperadores, y los Guelphos à los Papas en sus desuniones, y controversias, los señores de Farnese adheriessen à los intereses de la Iglesia: porque esta variedad de opiniones, en vna Fa-

Fa-



## LA CASA FARNESE.

5

Familia, es muy comun à todas; y rara vez los hijos siguen en los actos voluntarios las trazas de sus padres. Fuera, de que los Señores de Farnese estaban muy distantes de las fuerzas Imperiales, y quasi circundados de las Eclesiasticas; y su conservacion pedia, que se agregassen al que por la vecindad era mas fuerte. Finalmente, no aviendo, como no ay, razon legitima, que persuada ser la Casa FARNESE, Toscana, Germanica, ni Romana; la misma razon quiere, que la causa no se decida, y que Alemania, y Italia disputen el origen desta gran Familia, haciendose honor vna, y otra Region, de que proceda dellas, como sucedió à las nueve Ciudades de Grecia, sobre la Patria de Homero. Este es vn nuevo testimonio de la venerable antigüedad, y de la alta estimacion de la Casa FARNESE; pues si fuera moderno su principio, se supiera, y si menos grande, no se disputara. El Autor Italiano de los Conclaves, y el Francés, que traduciendo estampó la Historia de ellos desde Clemente V. nos avisan vna extraordinaria novedad: esto es, que la Casa FARNESE, es por origen Francesa. Sus palabras son: *Pretendese aver venido de Francia, y cien años despues establecido en Toscana, de donde pasó à Roma en el Pontificado de Lucio III. que siendo su pariente los donó à Viterbo, Montefiascone, y otras tierras, àcia Siena. Creese, que los Farneses vinieron de Francia, porque su nombre es Francés, y hacen por Armas Flores de Lis.* Lo mismo escribió por otros Cesar Campana, de quien parece que el Conde Alfonso Loschi tomó esta noticia, aunque con mas moderacion; pues aviendo referido, como seguro, el origen Alemán, dice: *Otros deducen la Familia Farnese de Francia, venida à Italia en el Pontificado de Lucio III. su benefactor, y pariente.* Mas sin embargo, no hemos visto hasta oy quien tal crea, ni ay Escritor alguno, que diga ser esta Familia Francesa, ni aun lo insinúe. El nombre Farnese, no es Francés, sino Toscano, como ya se dixo; y las Flores de Lis, como todas las otras piezas de Armeria, no indican origen, porque son comunes à todas Naciones. Y en España tenemos ilustrísimas Familias, como las de Arellano, Maldonado, Niño, Narvaez, Aldana, Arce, y otras muchas, que hacen Lifes por Armas, y no son Francesas. Ni sabemos como ajustar este parentesco de la Casa FARNESE, siendo Francesa, con el Pontifice Lucio III. electo el año 1181. y difunto en 25. de Noviembre de 1185. porque este Papa fué Toscano, natural de Luca, y hijo de Hubaldo Allucingolo, y de Bonagiunta Morli, su muger, ambos de Familias Italianas, sin dependencia de Francia. Por donde es mas natural, que el parentesco de la Casa Farnese con este Pontifice naciesse de algun casamiento, celebrado en la Familia Allucingolo, que en tiempo del mismo Lucio, tuvo dos grandes Cardenales, Auberto, y Gerardo. Este origen Francés, en la Casa FARNESE, parece al otro intento de dár el mismo à la de Medicis, por lisongear la gran Reyna Catalina, muger de Henrique II. Rey de Francia, como en sus Anecdotes, ó Historia secreta de Florencia lo observó el señor de Varillas; pero el grande espíritu de aquella Heroyna, burlaba de semejantes ridiculas invenciones. Mas esta noticia quedará aqui, como las anteriores; para que tercie Francia con Italia, y Alemania en la pretension, de que sea su natural la Casa FARNESE.

Lo que en la confusion de tiempos tan distantes se puede afirmar, para hacer evidente la estimabilísima antigüedad desta familia, es la confirmacion, ó nueva infeudacion, que el Emperador Lotario II. hizo el año 1134. à PEDRO DE FARNESE, de los dos Castillos de Farnese, y Ischia, con sus distritos: *Affer-*

*man-*

Concl. di Pont.  
pag. 120.  
Tom. 1. Concl.  
14. pag. 184.

Campana, vida  
de Phelipe II.  
part. 1. dec. 2. lib  
19. pag. 156.

Chacon, vita  
Pont. tom. 2. fol.  
1109.

Lib. 1. pag. 4.

## GLORIAS DE

Hist. de Placencia, tom. 1. lib. 13. pag. 405.

*mandosi* ( dice el Canonigo Pietro Maria Campi ) *che i detti luoghi erano già stati concessi in feudo à gli antenati di esso Pietro in fin dal Magno Ottone Primo, è da Ottone Secondo.* Y esta concession, que precisamente ha de ser desde el año 936. al de 973. porque en estos solos reynò el Emperador Oton I. es vna de las mas ancianas, sino la primera, de Italia: pues entre las familias Soberanas della, la Casa de Saboya aun no avia empezado. La de Mantua, fuè conocida por estados algunos siglos despues. La de Florencia, numera en el año 1100. su primer dominio dependiente de Petrone. La de la Mirandola, empezó à dominar aquella Ciudad, despues del año 1300. Y la de Este, que segun Jacobo Vvillelmo Imhof, siguiendo, y copiando à Paulo Jovio, es la que supera en antigüedad à las otras de Italia, tiene su primer indubitado Progenitor, en Azo, ò Albertazo, Marquès en Lombardia, señor de Este, que vivió por el año 1000. despues de nuestra Redempcion, como contra Juan Baptista Pigna, en su Historia de la Casa de Este, lo escribió Godofre Guillelmo Leibnitz, en otra de la Casa de Brunsvic, que es del mismo origen, y la primera linea de la Casa de Este. Y aunque sin embargo de la grande autoridad, y comprehension de Leibnitz, no vendremos, en que las generaciones de los Principes de Este, empien en el Marquès Azo, ò Albertazo, que falleció el año 1055. Todavia por lo que toca à dominios de Italia, debèmos hacer justicia à la Casa FARNESE. Porque siendo el Marquès, hijo de Hugo Marquès de Toscana, Duque de Spoleto, que murió el año 1001. y nieto de Hucberto, Ottoperto, ò Alberto, Marquès de Toscana, que por la autoridad de San Pedro Damiano, consta ser hijo de Hugo Conde de Provença, electo Rey de Italia año 926. y fallecido el de 946. siempre la infeudacion del Emperador Oton I. à favor de la Casa FARNESE, queda anterior al dominio de Este, pues por presto que entrasse en el la familia, que tomó su nombre, no puede ser hasta el Marquès Hucberto, que arrojado su padre del Solio de Italia, y muerto Lothario, su hermano, quando solo, tenia el nombre de Rey, es preciso, que por donacion de los Emperadores Saxones, fuesse señor de Este. Y dificilmente se probarà, que aquella se concediesse antes, que la de Farnese, y Ischia, que siendo hecha por Oton I. como afirma Lotario II. ha de ser en vno de los años de su Imperio, à saber, desde el año 936. hasta 973. y es mas natural, que fuese hecha en el tiempo, que aquel Monarcha baxò à Italia. Pero si como quiere Elias Reufnero la concession, ò infeudacion de Este, fue el año 1111. por gracia del Emperador Henrique IV. à los Marqueses Hugo, Guelfo, y Fulco, hermanos, cessa toda la disputa, quedando como 150. años anterior la concession de Farnese. Y aun tambien será esta primero, si segun la opinion del Autor de la Italia Reynante, fuè el Emperador Oton II. el que donò à Este, à Azo II. el año 974.

Opus Geò. pag. 396.

Part. 1. lib. 5. p. 271.

Adriani, Hist. de Florenc. lib. 4. p. 176.

Hist. de Orviet. lib. 3. fol. 21 lib. 9. fol. 84.

Finalmente, todos los Escritores conocen la Casa FARNESE, por vna de las mas antiguas, y mas Nobles de Italia, donde ay tantas, que dignamente logran esta opinion. *Ilustriissima Casa* la llamó en pleno Consistorio el Cardinal Ardingello, quando se disputaba de la infeudacion de Parma. Juan Baptista de Cavallerijs, en sus Ephigies, y Elogios de los Pontifices Romanos, dice de Paulo III. *Fuè hijo de Pedro Luis de la Noble Familia de los Farneses, que aunque aora sea la primera de las de Roma, es originaria de Orvieto.* Monaldo Monaldeschi, en sus Comentaros Historicos de Orvieto, la llama vna vez: *La antigua, y Noble Familia de Farnese.* En otra parte: *Gloriosa stirpe.* Y despues: *Nabi-*

*bilissima*. Francisco Angeloni en la Historia de Terni, la nombra: *Nobilissima Casa Farnese*. *Illustrissima Farnesiorum gente*, la llama Francisco Sacheti, en lugar del Padre Juan de Gurrea, ambos de la Compañia. Spondano, dize, que el año 1534. *Era familia antigua, y ilustre, adornada de bienes, y de Dignidades Ecclesiasticas, y Seculares, y ilustrada por las virtudes, armas, y letras*. Gonçalo de Illescas, en la Historia Pontifical, le llama: *Nobilissimo, y antiguo linage*. Paulo Jovio, llama al Farnese: *Sangre nobilissima*, vna vez, y otra: *Nobilissima familia*. Chacon, en la Vida de Paulo III. confiesa ser su Casa: *Nobilissima, y muy anciana*. El Conde Alfonso Loschi, quando en su Compendio Historico describe la Casa de Parma, empieza: *La familia Farnese, ha mas de 700. años, como afirman los antiguos Annales de la Ciudad de Orvieto, que de Alemania vino con los Emperadores à Toscana, y haciendo alli su asiento, y constituidos Grandes, en honor, y autoridad, fueron señores de muchas tierras, vecinas à Bolsena; y despues por la magnitud de los meritos, y de los hechos ilustres, fueron sus descendientes creados Cavalleros Romanos*. El Marquès Mayolino Bisaccione, quando traduce, y añade la Descripcion Vniversal del Mundo, de Lucas de Linda escribe: *La clarissima Casa Farnese, por ventura, no tiene alguna, que la supere mucho en la antigüedad de Dominios en Italia: pues Pedro Farnese fuè señor de Orvieto, despues que sus antecessores avian dominado muchos Lugares de la Toscana, y sus descendientes fueron celebres en armas, y letras*. El Cardenal de Richelieu, cuyo gran conocimiento, no se cenía solo à las cosas de Estado, en que fuè tan gran Maestro, declaró bien el concepto, en que tenia la sangre Farnese, quando informando al Rey Luis XIII. sobre cierta pretension de los Duques, y Pares de Francia, dixo, que el Duque Eduardo Farnese: *Era un Principe Soberano, de ilustre, y antigua familia*. Y añadió: *Ser cosa vergonçosa, que los bongos quisiessen disputar la profundidad de las raíces, con los viejos robles*. Que es vna de las mas altas expresiones figuradas, que en honor de la Casa FARNESE se pudo hacer: mayormente, siendo el juicio contra personas tan ilustres, en sangre, y Dignidad, como los Duques, y Pares de Francia, que se agraviaron, de que el Duque Eduardo los negasse en su propia avitacion la mano. Pero nada expresa tanto la elevada estimacion de su Casa, como la circunstancia de aversele concedido en la Corte Christianissima, en concurrencia del Duque Bernardo de Saxonia Vveimar, tratamientos, y honores, que se negaron à aquel Principe, siendo realmente de la mas alta calidad de Europa, y por su persona vno de los mas señalados Generales de su tiempo. Esta notable diferencia, causò al Duque tal disgusto, que sin poderse contener, dixo publicamente: que quando sus abuelos eran Emperadores, los Farneses no eran mas que simples Cavalleros. Y como esto llegasse à los oídos del Duque Eduardo, respondió: *Que quando la Casa de Saxonia tenia Emperadores, la Farnese solo tenia Cavalleros, y Condes; mas, que los Condes de aquel tiempo, en Italia eran los Soberanos, como agora los Duques. Y demás, quando esta llegó à la presente elevacion de la Dignidad Soberana, y à ser tan considerable en Italia; la de Saxonia en la linea de Vveimar, avia caído en la bageza de la privacion de los Estados, y en el vilipendio en Alemania*. Aludiendo à la proscripcion de Juan Federico Duque Elector de Saxonia, de quien el Vveimar era yisnieto.

El Padre Sebastian Fantoni en su Historia de Avignon, refiriendo la muerte de Clemente VII. dize: *Fuè electo Papa, con el nombre de Paulo III. Alejandro Farnese, de nobilissima estirpe Romana, que en las memorias de la Ciudad de*

Or-

Hist. de Terni, par. 2. pag. 174. Sacheti, Histor. Societ. Iesu, part 2. lib. 8. p. 312. Spond. Ann. ann 1534. pag. 437. Illescas, Histor. Pont. to. 2. lib. 6. ca. 27. pag. 516. Jovio, Hist. lib. 32. Chacon, vita Pap. t. 3. p. 531.

Pag. 452.

Siri, Mem. recond. t. 8. p. 391.

Siri, Mem. recond. t. 8. p. 393.

Lib. 3. cap. 3. car 360.

Opus Chron. 1.  
2. ann. 1534. p.  
434.  
Hist. de Flor. to.  
2. lib. 33. p. 481.  
Tom. 2. Casa  
Apiano, p. 353.  
Dupleix, Hist. de  
Franc. tom. 3. p.  
488.  
Chapuis, p. 42.

Palacio, Tom. 4.  
p. 114.

Gallia Christ. 1.  
1. pag. 86.

Volum. 2. p. 670

Vit. Pont. to. 4.  
col. 737.

Pag. 473.

Part. 1. lib. 5. p.  
272. lib. 7. pag.  
416.

Orvieto, resplandece cerca del año 1000. Y el celebre Jesuita Jacobo Gordenio, en su obra Chronologica, la llama: *Familia illustrissima*, quando dice, que por la muerte de Clemente VII. *Subrogatur 3. idus Octob. Paullus III. antea dictus Alexander, ex illustrissima Farnesiorum familia, Cardinalis Ostiensis, & Decanus.* Y Scipion Ammirato, quando trata de la muerte del Pontifice Paulo III. Alexandro Farnese, y observa las grandes calidades, que le hicieron muy venerado, pone en primer lugar: *La nobleza de su familia.* Y en el Tomo II. de sus familias de Napoles, llama a la Farnese: *Ilustre familia de Italia.* Y así la califica Scipion Dupleix, tratando de Pedro Luis, I. Duque de Parma.

G. Chapuis, en la continuacion de los Annales de Francia de Belleforest, escribiendo la muerte del Grande Alexandro Farnese, que así le llama, dice: *La Casa de los Farneses, es muy antigua en Italia. Tienen el titulo de Gonfaloneros de la Santa Iglesia Romana, por la qual han siempre combatido por el curso de casi 600. años.*

Juan Palacio, en su excelente obra Gesta Pontificum Romanorum, tratando de los padres de Paulo III. dice fueron: *Petri Luisij, & Ioannella Caictana familia hac ex utroque latere clarissima.*

Los hermanos S. Martas, en su insigne obra Gallia Christiana, nombrando en el Arçobispado de Aviñon, los padres del Cardenal Alexandro Farnese, dicen que fueron: *Ex antiquis, & nobilissimis familijs, quæ Principem locum inter Romanas obtinent.* Y estas son Farnese, y Vrsino.

El señor Aubery en su Historia de los Cardenales, tratando de Alexandro Farnese despues Papa Paulo III. dice que: *Saliò de una de las mas illustres familias de Roma, que algunos escriben ser originaria de Alemania, y aver venido à habitar en Italia ha casi 700. años. Mas otros con mas razon, la tienen por originaria de Farneto, Village de Toscana, &c.*

El continuador de Chacon, que hizo el Elogio del Cardenal Geronimo Farnese, ultimo señor de aquel Estado, le fenece diciendo: *De Farnesiana gente nihil est, quod hic addam, notissimum enim, à multis seculis, cum bellica claritudine tum sacrae togæ splendore, inter antiquissimas Romanorum familijs, postremam non censerì, &c.*

Juan Antonio Petramellari, tratando en la continuacion de Panvinio, del Cardenal Eduardo Farnese, hijo segundo del grande Alexandro, dice, que era: *Egente Farnesia Romana, multis stemmatibus, tum verò Pontificatu maximo, perpetuaque, ac continuata serie procerum, & Ecclesiasticorum, & Secularium illustrissima.*

El Autor de la Italia Reynante, empieza à descrivir esta gloriosa familia, diciendo: *Los Annales antiguos de la Ciudad de Orvieto afirman, que la Casa Farnese, vino à Toscana de Alemania, con los Emperadores, mas ha de 700. años, donde haciendo su asiento, fueron señores de muchas tierras, vecinas à Bolsena. Y despues poco à poco, sus descendientes, por el medio de varios hechos illustres, y por la grandeza de los meritos, fueron cruzados Cavalleros Romanos. Y luego refiriendo la variedad, que hallaba en los escritores sobre el origen, prosigue: Mas de qualquier modo que sea, cierto es, que esta Casa produjo en los tiempos passados, una gran serie de hombres illustres, y insignes en las armas, y en las letras. Y despues la llama: Casa antiquissima. Y el que escribiò el Nepotismo de Roma, dice: La familia de Farnese, vino de Alemania à Roma, en compaña de los Emperadores, que solian hacer este viage muchas vezes, asistidos de gran numero de Cavalleros Tudesco; donde los principales desta familia, mostraron en diversos enquentros, los efectos de su valor, por lo qual,*

## LA CASA FARNESE.



los primeros ; y mas poderosos Principes los llamaron à los empleos ; y dignidades mayores de sus Estados , asì militares como politicas , y de todo dieron buena cuenta. Particularmente deseaban los Pontifices tenerlos en su servicio , y por este medio lograron varias vitorias , sin las quales quizá huviera recibido la Iglesia graves molestias. Y despues añade: En suma la Casa Farnese en las diferencias civiles , que por mas de

Pag. 4124

quatro siglos passaron entre los Pontifices , y los Emperadores , muchas vezes con increíble valor , y felicidad ayudaron las cosas de la Santa Iglesia , que en todo se hallaban trabajadas , y abatidas. Buenaventura Angeli Ferrarese en su Historia de Parma llama à la Farnese una vez : *Familia ilustre* , y otra *nobilissima*. Pero mas calificacion que todas es el concepto del Pontifice Clemente VII. que , quando hallandose inmediato à la muerte , aconsejó al Cardenal Hypolito de Medicis , su sobrino , que procurasse exaltar al Cardenal Alexandro Farnese à la Silla de San Pedro , porque no hallaba quien mejor pudiesse governar el Pueblo Christiano , y añadió , segun afirma Paulo Jovio Obispo de Nocera: *Que demás desto tenia por cierto , que la memoria de aquel gran beneficio jamàs se perderia en un hombre de su nobilissima sangre*. Terminos que quando no sean del Pontifice , sino tomados voluntariamente por este grave Escriitor para verter su concepto , dicen en su boca el mas cumplido elogio para la calidad de la Casa FARNESE : pues tratando despues de Mauricio Duque Elector de Saxonia , vno de los Principes de mayor linage de la Christiandad , le llama: *El Duque Mauricio Saxon de nobilissima sangre*.

Lib. 4. pag. 4414

lib. 5. pag. 5194

Al principio del  
lib. 42. 45.

Nicolàs Angelo Caferrio de Santa Vitoria , en su *Synthema Vetus-tatis* , ò Flores Historiarum , llama à la Farnese : *Serenissima* , noble , y antigua familia , y refiere la honorifica mencion que 500. años antes hacian de ella los Annales , y monumentos de Orvieto. Pero como casi todos los Escri-tores modernos ligan , y aun copien al celebre Onufrio Panvinio , fenecerà esta coleccion de sus elogios con las palabras mismas , de que aquel insigne Escriitor se sirve para empezar la vida de Paulo III. en la continuacion de las vidas de los Pontifices , que escribiò Bartholomè Platina. Y aunque pierdan el vigor que tienen en la lengua Latina , las verterèmos en Español , porque no goce solo su traduccion el Idioma Italiano , en que se estampò aquella obra en Venecia el año 1674. *La familia de Farnese es verdaderamente clarissima , asì por las dignas operaciones de sus mayores , que la dieron grande esplendor , y ornamento , como por aquellas , que executadas en nuestra edad , la han puesto en tal grado de excelencia , que poquissimas familias en Italia la pueden igualar en riquezas , ni en dignidad. Y por lo que mira al valor , y à la generosidad del animo para emprender las cosas grandes , que es el testimonio de la verdadera noblezza , no creo aya alguna , que con razon se la pueda anteponer. Desta pues noble , y antigua familia , que es oy la primera entre las Romanas , nació el Pontifice Paulo , y della hallò honorifica mencion de mas de 500. años en los Annales de Orvieto , antigua Ciudad de Toscana. Dicese por cosa cierta que esta con otras muchas , que en varios Lugares de Italia hizieron asiento , vino de Alemania con los Emperadores , que solian muchas veces bajar acompañados de gran numero de Cavalleros Tudesco : y que aviendo los Proceres desta familia dado muchas egregias muestras de su ingenio , y de su valor , se hicieron Señores de algunos Lugares cerca de Volsena , y creados despues por sus grandes meritos Ciudadanos Romanos , han tenido en Roma hasta nuestra edad supremo lugar en el poder , y en las riquezas*. Lo demás que dice este illustre Escri-

Pag. 2814

Platina de vitis  
Pontif. p. 297.  
Y en la traduct.  
Italiana , p. 5124

B

tor

Tom. 3. pag.  
454

Mannuel Tesauro  
Reyno de Italia.

tor pertenece à la denominacion del nombre FARNESI, por Farneto, como la copiamos del Sanfovino; mas sin entrar por esto à dudar el origen Aleman. Y pues bolvemos à hablar de èl, no es justo olvidar que el Abad Don Eugenio Gamurrino, en su Historia Genealogica de las familias de Toscana, y Vmbria, sienta que la Casa FARNESE procede de Ranucio de Farneto, hijo de Vital, nieto de Pereteo llamado Ghiso, que fue hijo de Orso, y nieto de Talerperiano, descendiente de Pertarito, ò Bertarido X. Rey de los Longovardos en Italia, que desposeido el año 661. por Grimoaldo Duque de Benevento su cuñado, bolvió al Trono por su muerte el año 872. y acabò en èl el de 689. para dejarle à Cuniberto su hijo, y despues à Luitberto su nieto, à quien el año 704. despojò Ragomberto hijo de Gondeberto, que reynaba con Bertarido su hermano, quando Grimoaldo Duque de Benevento quitò à Gondeberto la vida, y à ambos el Reyno. Pero la dominacion deste Principe, y de Ariberto II. su hijo, que le sucedió, tuvo fin el año 706. para que subiesse al Trono Asprando hijo del Rey Bertarido, y padre de Luitprando, y visabuelo de Hildebrando, ambos Reyes de Italia. Este largo numero de Monarcas, en aquella familia, se aumenta porque Bertarido, y Gondeberto, fueron hijos de Ariberto I. Rey de Italia, hijo de Gonsualdo Duque de Asti, hermano de Teodelinda, que, viuda de Antario III. Rey de los Longovardos, diò la Corona, y la verdadera Religion à Agilulpho Duque de Turin su segundo marido, de quien tuvo à Adaloaldo V. Rey de Italia, y à Gundeburga muger del Rey Aríaldó sucesor de Adaloaldo. No se puede desear mas alto origen à la Casa FARNESE, que este descubierto por Gamurrino; pero como en sus antigüedades se alarga, casi siempre, mas que permiten las tinieblas de la distancia; y vna cosa tan grande, y tan ignorada como la sucesion del Rey Bertarido, en que èl incluye muchas nobilísimas familias, merece mas prueba, que vna simple noticia, referimos esta solo porque no se heche menos por los versados en la Historia

Genealogica.



## CAPITULO II.

## LA CASA FARNESE FVE SIEMPRE

*muy considerada por su poder.*

UNQUE la Nobleza es la vasa fundamental de las grandes familias, no basta ella sola à hacerlas elevadas, y excelentes: porque si vna linea indubitable de los mas heroycos Reyes cayere en la mendiguez, ò en la necesidad, ni representará los glorias de sus progenitores, ni, con tan desigual fortuna, parecerá su semejante. Deben concurrir las riquezas à la formacion, y alimento de los grandes linages: pues el que sin ellas fuere muy noble, quedará en los terminos de inutil. Y como la calidad no se dà, ni se presta, lo que no sirve al publico no puede desfrutar las publicas estimaciones, ni conseguir los comunes respectos. Quando con la claridad del linage se vne la abundancia de los bienes, està la nobleza en su folio, y exerciendo la liberalidad con el menesterofo, la amistad con el semejante, y la piedad con los Monasterios, hace à todos dependientes de sus generosidades, admiradores de su magnanimidad, y interessados en su conservacion. Las riquezas son en el Noble lo que la sangre en el cuerpo humano, que si es poca le hace palido, y si ninguna le acaba. Està la nobleza defanimada, yerta, y quasi cadaver, quando defasistida del preciso adorno de la opulencia, ni puede practicar su intrinseca obligacion de hacer bien, ni parecer en el Mundo con su proprio trage de dominar. Pero siempre que aquel cuerpo buelve à adquirir la sangre que le falta, se restituye à su passado vigor, y ocupa aquel lugar, que los varios accidentes le hizieron perder, para cuya prueba pudieramos producir muchos exemplos.

La Casa FARNESE tiene, entre otras, la buena fuerte de aver parecido siempre en el Mundo no solo nobilissima, sino muy rica, muy heredada, muy benefica, y por esto acrehedora de los mayores aplausos. Dos tiempos se deben considerar en sus esplendores, y para decirlo mejor dos puntos, dos epochas. El primero tuvo de duracion mas de 500. años, y el segundo logra yà la permanencia de dos siglos. El primero se debe contar desde que empezó à resplandecer, hasta que con las Soberanias de Camerino, Castro, Parma, y Placencia llegó al vltimo grado de luz, que desfrutan en la tierra los mortales. Y el segundo contaremos desde la possession de aquellas Soberanias hasta oy. En vno, y otro pareció la Casa FARNESE todo lo que es: porque en los terminos de dependiente, y subdita, ù de los Emperadores, ù de los Sumos Pontifices, no huvo familia, ni mas heredada, ni mas magnifica, ni mas vtil à sus Soberanos, y à sus vecinos. Yà la vimos con los Señorios de Farnese, y de Ischia por beneficio del Emperador Oton el grande desde el año 936. al 973. cuya possession se conservò casi hasta nuestros dias. Y luego con el curso del tiempo añadieron à aquellos Castillos, los Lugares de Volsena, Marta di Valdi Laco, Carini, Sa-

la, Sarfeta, Anchorano, la Roca de Ripreseno, Cantighano, Piadana, Montalto, Latera, Capo di Monte, Visenço di Tesco, Piguena, Moçano, Piançano, Arlena, Civitella, y otros, con que los Señores de Farnese representaron dignamente lo que Dios los hizo, y dieron repetidas insignes señales de su beneficencia, y de su esplendidez. Ninguno de los Barones de Toscana tuvo mas lugar en la común estimacion, que el de Farnese. No hubo familia, que consiguiese mayores honores, ni que mas eficaz, ni mas dichosamente se arriesgasse por defender à sus amigos, y deudos, por amparar al desvalido, y por restablecer la Justicia. Pero à la numeracion de sus dominios, se debe añadir la calidad soberana que la Casa FARNESE tenia en algunos de aquellos, que PAVLO III. incluyó en el Ducado de Castro el año 1537. pues como refiere el manifesto, ò razon de los derechos de el Duque de Parma contra la ocupacion de aquel feudo: *Era grande la autoridad, y jurisdiccion, que el dicho Duque Pedro Luis tenia en las tierras de aquel Ducado: porque en él gozaba muchas, que eran omnimodamente alodiales, y antiguo patrimonio de su familia, y no reconocian, quanto à la jurisdiccion temporal, al Papa, ni otro Superior ( como se dice claramente en la Bula del Ducado ) y estas eran las siguientes, expressadas con los nombres, que en aquel tiempo se usaban: Capo di Monte, Visenço di Tesco, Pignena, Moçano, Piançano, Arlena, Civitella.* Y fuera de esto, sobre la infeudacion de Montalto concedió el Pontifice Eugenio IV. à RANUCIO Señor de Farnese la libre extraccion de granos à su voluntad, y sin obligacion de pagar derecho, ni impuesto alguno: que es otra gran prerrogativa de la Soberania, y sobre cuya conservacion hubo después entre la Camara Apostolica, y los Duques de Parma las dificultades, que verèmos en su lugar. Y aunque sobre ser libres, y de franco alodio los Lugares arriba escritos, sin reconocer al Pontifice, quiso responder el Autor que satisfizo al libro de las razones del Duque de Parma sobre Castro; todo lo que alega, no tiene fuerza para poner en duda la confesion, que el Soberano Pontifice hace en la ereccion del Ducado, de ser aquellas tierras alodiales, y del Patrimonio de la Casa FARNESE: pues contra los instrumentos, que el Autor cita, obran plenamente las palabras Pontificias, y de vn Papa, que así las avia visto poseer à su padre, y abuelos.

Queda advertido que el Emperador Oton I. dió à esta gran familia los Castillos de Farnese, y Ischia, y que se los confirmó el Emperador Oton II. su hijo. A este Monarcha sucedió en el Imperio Oton III. de el nombre, que murió en Italia el año 1001. y fué electo en su lugar Henrique Duque de Baviera llamado el Santo, que después de 22. años de Reyno logró mejor vida. Por esto pasó la Corona Imperial à Conrado Duque de Franconia, que fue muy glorioso Principe, y à quien como à sus antecessores servia la Casa FARNESE, porque tuvieron grande amor, y reverencia à la Iglesia, y honraron, y favorecieron los Barones, que vivian en sus tierras. Por esta forma se establecieron en ellas muchas ilustres familias, y se aumentaron de honores, y dominios. *Y de la misma forma* ( escribe la Historia de Orvieto ) *los Señores de la Casa Farnese aumentaron su dominio en Toscana, y obtuvieron privilegios del Emperador Conrado.* El Imperio deste Monarcha duró hasta el año 1040. en cuyo tiempo fueron Consules de Orvieto PEDRO II. Señor de Farnese, y PEPO su hijo, que tenia el Consulado el año 1024. como lo afirman Heninges, Nicolàs Angelo Caserio, y otros.

PE-

Siri, Merc. tom.  
1. lib. 3. pag. 629

Siri, Merc. tom.  
1. lib. 3. pag. 699

Lib. 5. fol. 30.



PEDRO III. del nombre IV. Señor de Farnese, y de Ischia, fuè Principe de Orvieto el año 1099. y vno de los mas considerables Barones de Toscana, y à quien el Emperador Lothario confirmò el año 1134. los feudos que los Emperadores Oton I. y II. concedieron à sus ascendientes. Sirvió à la Iglesia con tal valor, y zelo, que pudo obtener el puesto de General de la Cavalleria Ecclesiastica. Y entre sus operaciones ilustres se refiere, que el año 1099. poblò, y fortificò à Orvieto. El Doctor Luis de Bavaria dice que el año 1097. fuè General de la Iglesia por el Pontifice Pasqual II. General de la Cavalleria sola, le llama Onufrio Panvinio, y copiandole el Autor del Nepotismo de Roma escribe: *En el Pontificado de Pasqual II. año 1100. Pedro Farnese Capitan de la Cavalleria de la Iglesia hizo en servicio de ella maravillas, aviendo tenido una victoria señaladissima contra los enemigos del Pontifice en las Marinas de Toscana, restituyendo à Cossano el nombre de Orvitello antiquissima Colonia, y poblandola de muchas personas.*

PRUDENCIO, su hijo, V. Señor de Farnese, fuè como sus abuelos Consul de Orvieto el año 1164. segun lo afirman, con el Conde Loschi, varios Autores. Y diez años despues tenia aquella dignidad PEDRO IV. del nombre VI. Señor de Farnese, que recuperò à Orvieto, la Ciudad de Monte Pulciano, que se avia apartado de su obediencia. Y la misma dignidad tuvo en los años 1177. y 1183. PEPO su hijo II. del nombre VII. Señor de Farnese, Ischia, y Sala. Y RANUCIO su hermano, la tenia el año 1191. Y de Prudencio V. Señor de Farnese, y sus hijos, escribe el Autor del Nepotismo: *Prudencio, hijo de este Pedro, en el Pontificado de Lucio II. y Pepo, y Ranucio hijos de Prudencio, en el de Inocencio III. se fatigaron mucho en la defensa de la Iglesia, atormentada de varios enemigos, y afligida por el Cisma de los Emperadores. Que casi son las mismas palabras de Onufrio Panvinio.*

En el año 1200. del nacimiento mudò Orvieto su gobierno; suprimiendo los Consules, y creando vn Podesa, y vn Capitan, que soberanamente administrassen la justicia, y fuesen electos Nobles naturales, ò forasteros. En estos empleos sirvieron à aquella Republica los Señores de Farnese, teniendo con ella tal union, que como el año 1203. los que en Toscana, Viterbo, y Orvieto seguian el partido del Emperador Federico II. hicieron guerra à Aldobrandino Señor de Monte alto, y à PEPO VII. Señor de Farnese, y RANUCIO su hermano; el comun de Orvieto embiò su Cavalleria en socorro destos Señores, hasta que el Legado Pontificio los redujo à la paz. Y el PEPO VII. Señor de Farnese fuè el año 1213. Podesa de Orvieto como se lee en el Catalogo, que de los Podesades, y Capitanes estampò Monaldo Monaldesco.

Orvieto, que, como la Ciudad mas vecina del Estado Farnese, fuè largos tiempos como la silla, y asiento principal de sus Señores, empezó desde el año 1200. à dividirse en dos parcialidades, que se llamaron Monaldeschi, y Philippeschi, por causa de la eleccion de Podesa, que segun queda dicho era vn Magistrado, que regia soberanamente. Y como estas familias interesassen en sus querellas, no solo los vecinos de Orvieto, sino los Señores comarcas; tambien estos participaron del furioso rencor de aquellas facciones. El año 1211. tomaron las armas los Philippeschi contra sus emulos de la Casa Monaldeschi, para privarlos del gobierno de la Ciudad, que estaba en las manos del Podesa Monaldo de Pedro de Monaldo Monal-

Loschi, Casa Farn. pag. 453. Hist. de Placencia, 4. part. pag. 405. Caserio Synthema Vetust. p. 282. Hist. Pont. tom. 4. en Clem. 8. cap. 28. pag. 84. Platin. de vitis Pontif. pag. 297. Nepot. p. 2. lib. 3. pag. 410.

In Platina, pag. 298. Hist. de Orviet. lib. 6. fol. 38.

Hist. de Orviet. lib. 6. fol. 38.

Hist. de Orviet. lib. 10. fol. 92.

*Lib. 2. pag. 22.*

*Monaldesci. lib.  
2. fol. 21.*

naldesci, y como se empeñassen à favorecer los Philippeschi los Condes de Marfciano, de Chianciano, y de Santa Flora, los Señores de Bisencò, Vittoza, Visconti de Campiglia, y otros; acudieron à favorecer los Monaldescos los Condes Aldobrandino de Soana, y de Monte Marte, los Señores de Farnese, Jove, Mugnano, el Prefecto de Vicco, y otros Nobles, como en la Historia de la Casa Monaldesci, lo afirma Alfonso Cecarelli da Bevagna. Y fueran gravísimos los daños, si el Pontífice Inocencio III. no huviesse promptamente embiado à Orvieto à Aimerico Cardenal Sabinense, que con la autoridad Pontificia los ajustò. Por este tiempo, dice la Historia de Orvieto, que muchos Condes, y Barones, reconocian aquella Ciudad, mas, ò menos, vnos por dependencia, otros por confederacion, y otros por lo que en Castilla llamamos encomienda. Y hace vna larga lista dellos, en que despues de los Condes de Sovana, Clanciano, Bovacciano, Marfciano, Monte Marte, y Excitona, y los Viz-Condes de Campiglia, y Triviniano, figuen: *Domini de Farnese*, y luego otros 52. Barones de familias ilustres, que tenian dominios en el territorio de Orvieto, ò en sus cercanias.

*Hist. de Orviet:  
lib. 6. fol. 45.  
Hist. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 27.*

El año 1258. bolvieron à las armas las dos parcialidades, Monaldesca, y Philippesca, yà declaradas, vna por el Papa, y otra por el Emperador; y en los combates de muchos dias, en que se hallaron los factores de ambas, y entre ellos RANUCIO Señor de Farnese, tolerò Orvieto grandes fatigas, hasta que bolviendo de Terni Napoleon Ursino, con la Cavalleria de Orvieto, y agregandosele el Obispo, y Clero de la Ciudad, los pudieron quietar. Y dice Monaldo Monaldesci de la Cervara, en sus Comentarios Historicos de Orvieto: *Resto alla guardia della Citta, il Conte Ildibrandino de Sovana, & il Signor Ranuccio Farnese*. Y lo mismo se lee en la Historia de la Casa Monaldesca, la qual, sin embargo de las notas de su Autor, citamos sin reparo, estimando la obra, mas de Monaldo Monaldesci, que de Cicarelli.

*Hist. de Orviet.  
lib. 7. pag. 47.*

Mantenianse, sin embargo, las enemistades de Philippescos, y Monaldescos, favoreciendose estos de la Iglesia, y aquellos del Imperio el año 1263. en que el Pontífice Urbano IV. teniendo su Corte en Orvieto, no solo quiso pacificar, sino engrandecer aquella antiquissima Ciudad. Y à este fin ajustò con ella à los Condes Aldobrandino de Santa Flora, Ranier de Tancredo de Manenti, y otros Nobles de la faccion Gibeina, restaurò la Cavalleria de Orvieto, que estaba quasi desecha, y recibió à su sueldo los Nobles, no solo de la Ciudad, y de su Estado, sino los comarcanos, y vecinos, queriendo que cada vno tuviesse en su servicio, y de la Iglesia diez Cavallos, y ciertos Infantes. Monaldo Monaldesci, hace lista de todos estos Nobles, y en ella tiene muy preheminentemente lugar RANUCIO Señor de Farnese: porque siendo el numero de todos 25. solo se nombran primero quatro Condes: Armaleo de Titignano, Julio de Faralfo Monte Marte, Aldobrandino de Soana, y Raniero de Manenti. A estos sigue: *Il Signor Ranuccio di Ranuccio di Pietro Farnese*, y luego el Señor Guido de Capalbia, el Conde Aldobrandino de Bonifacio de Santa Flora, el Conde Bonifacio de Montorio, los Señores de Ranier de Guido, Guido da Gradoli, Burgello Bertholdo da Orçalali, y Francisco di Greci da Onano, el Conde Ranier de Bartholomeo Santa Flora, los Señores Guido de-

Alc

## LA CASA FARNESE.

15

Alexandro Philippeschi, Cittadino de Beltramo de Monaldeschi, Pedro de Castel di Pietro, el Conde Burgaro da Marsciano, y los Señores Guido de Bisenco, Pepo Visconti de Campiglia, Ranier de Parafso de Monte Marano, Ranier de Ugolino de Baschi, Ugolino de Cinasano, Bartholomeo de Torre de Penra, Nicolàs de Saffoforte, y Pandolfo de Marsigliano.

El año 1269. los Gibelinos, arrojaron de Monte Fiascone à los Guelfos; y llamando estos en su favor el Comun de Orvieto, y acudiendo tropas de Roma, y de Perugia; y agregandose tambien NICOLAS X. Señor de Farnese, el Conde Aldobrandino de Soana, y otros, se formò Exercito tal, que pudo recuperar à Monte Fiascone, y Bolsena, tomar por sitio el Castillo de Bisenco, y restablecer los Guelfos en todos los Lugares de Valle Lago, como lo escribe Ceccarelli en la Historia de la Casa Monaldesca.

Lib. 2. pag. 30.

Dividida ya toda Italia en los vandos Gibelino, y Guelfo, por cuya causa, no solo las grandes Ciudades, sino los particulares necesitaban estar armados, para resistir la violencia de sus opuestos vecinos; la Republica de Siena, que era Guelfa, y tenia liga con la de Florencia, y otras de la misma opinion, formò Exercito, y eligiò su Capitan General à RANUCIO II. del nombre IX. Señor de Farnese, calificado por Yugurta Thomasi: *Valeroso Capitan, de mucha fama, y grandemente estimado en aquel tiempo.* Y como los Gibelinos de Areço, y otras Ciudades de Toscana promovidos, y ayudados de Princival Fiesco Vicario del Imperio en aquella Provincia, hacian guerra à las poblaciones Guelfas, y arrojaron de Chiufa, y Montè Pulciano à los que eran de aquel partido; la liga resolviò, para vengarse, el sitio de Areço. Para esto dieron los Seneses à Ranucio su General 300. Infantes, y 400. Cavallos, con que se agregó al Campo de la liga, que despues de ocupar algunos Castillos, y destruir el territorio Aretino, se puso sobre su Capital. Y quando ella se defendia de sus asaltos varonilmente, vna tempestad horrorosa, que sobrevino la Vispera de San Juan de Junio del año 1288. hizo su mas essencial defensa: porque aquel accidente desacomodò mucho à las tropas, y inclinò à sus Capitanes à considerar imposible, entonces, la conquista de vna Ciudad, no solo fuerte, sino guarnecida de fortissimos defensores. Resolviesse al fin levantar el sitio, y retirarse; y aunque los Cabos de las Tropas Florentinas querian, que no se hiziesse la separacion de las Senesas, hasta lugar seguro; los Seneses, y los Orvietanos, segun la Historia de aquella Ciudad, no juzgaron necessaria aquella precaucion. Y despreciando la vigilancia, y promptitud del enemigo, caminaban por su mismo Pais descuidados, dando ocasion à los de Areço, para que con 200. Infantes, y 300. Cavallos ocupassen el estrecho passo de la Pieve al Topo. Entonces el Señor de Farnese se viò, contra toda esperança, precisado à combatir; y haziendo vn esquadron muy vni-do de toda su Infanteria, quiso que solicitasse salir de aquel mal passo, mientras la Cavalleria le escoltaba, revatiendo el furor de los enemigos. Y aunque se executaron puntualmente sus ordenes, el deseo de conservar el bagage, causò tanta confusion en la Cavalleria, que el combatè fuè muy deligual à los Seneses con perdida de 200. de los mas valerosos oficiales, y prision de muchos. *Hizo mas clara la victoria (dice Yugurta) la muerte de Ranucio Farnese, Capitan de mucha fama, y grandemente estimado.* Que son los mismos terminos, con que Scipion Ammirato ponderò la calidad de este mal

Hist. de Sien. 2.  
part. lib. 7. pag.  
117. 119.  
Cafferio Synth.  
vetustatis, pag.  
282.

Hist. de Siena.  
Hist. de Florenc.  
tom. 1. lib. 3. p.  
130.

su-

Lib. 7. fol. 58.

Synth. vetustat.  
pag. 282.

Lib. 10. fol. 93.

Manente, lib. 2.  
anno 1290.  
Hist. de Orviet.  
de Monald. lib.  
7. fol. 59.Monald. Hist.  
de Orviet. lib. 8.  
fo. 69.

suceso, de que tambien trata Monaldo Monaldeschi, en su Historia de Orvieto, llamando à Ranucio: *Capitan de grande opinion*. Pero equivocandose en hacerle hijo de Pepo; no siendo sino nieto suyo, como afirma Yugurta Thomasi, que le nombra: *El Signor Ranuccio d' un altro Ranuccio di Pepo de Farnese*, que es hijo de Ranucio, y nieto de Pepo, lo qual sigue el Caserio, aunque por la escritura yà citada de los Barones, que el año 1263. recibió Urbano IV. al sueldo de la Iglesia, consta, que era Ranucio, hijo de otro Ranucio, y nieto de Pedro. Y este es el mismo Ranucio, que el año 1250. avia sido Capitan de la Republica de Orvieto, sucediendo en aquel empleo à Napoleon Vrsino, y dejandole para que le sucediese en el el Conde Aldobrandino de Soana, como se lee en la misma Historia de Orvieto. Y es el decimotercio Abuelo de nuestra Augusta Reyna.

En el año 1290. estando el Pontifice Nicolao IV. con su Corte en Orvieto, quiso que se executasse la fabrica yà resuelta del maravilloso Templo de Santa Maria, que es el Domo, ò Iglesia Cathedral de Orvieto, y no solo puso la primera piedra, sino ayudó mucho con sus generosidades la elevacion de aquel insigne Edificio. Para esto hizo vna solemne procesion el dia 13. de Noviembre, en que asistió su Santidad con los Cardenales, y Prelados de su Corte, el Clero de Orvieto, el Podesa, y Capitan de la Ciudad, y los siete ancianos de su gobierno, y todos los Barones, y Cavalleros della, y de su distrito. Cipriano Manente en la Historia de Orvieto hace lista de todos estos Nobles, y la empieza por el Señor de Farnese, que era NICOLAS X. Señor de aquel Estado. Y es vna evidente prueba de su autoridad, viendo preferir su nombre à los Condes de Santa Flora, Soana, Pitillano, Marsciano, Monte Marte, Chanciano, y Sartiano, y à los Viz-Condes de Campiglia, y de Trivignano, que respecto à las dignidades debian tener preferencia. Y añade: *Todos los Barones, y Ciudadanos voluntariamente dieron grande cantidad de dinero para la fabrica de tal Templo, el qual es en nuestra edad de los mas hermosos del Mundo*. Con que tambien aqui se comprehende la piadosa liberalidad de Nicolàs Señor de Farnese.

Por el año 1308. hallamos otro gran testimonio de la autoridad, y poder de la Casa FARNESE: porque de vna memoria del servicio, censo, ò tributo, que muchos Lugares, y Barones de Toscana daban annualmente à la Iglesia, y al Comun de Orvieto, en el qual estaba entonces el gobierno libre de la Ciudad, y tierras circunvecinas à ella, despues de nombrar los Pueblos que tenian aquella obligacion, empiezan los Nobles con el Señor de Farnese: *Domini de Farnesio, & Ischia cereum librarum XX. æquos II. Frumenti salmas CCL.* y siguen luego otros trece Barones de mucho poder, y calidad, y entre ellos los Condes de Santa Flora, de Pitigliano, de Monte Marte, y de Marsciano. En ninguno destos censos se declara el origen, y como aquellos Barones, siendo feudatarios del Imperio, gozaban en el dominio de sus tierras vna quasi entera libertad, se debe entender, que hacian aquellos servicios à la Iglesia, y Comun de Orvieto: à aquella por reverencia, y devocion; y à este porque siendo Ciudad muy poblada, y la mas fuerte, entonces, del Pais, la tenian como valuarte firmísimo contra sus enemigos, en tiempos tan dudosos, y sujetos à variedad, y mutacion por las civiles parcialidades de Guelfos, y Gibelinos.

Estaban aliados por este tiempo los Orvietanos, y los Florentines, y

co-

como estos el año 1310. formassen Exercito contra Areço, y la parte Guelta los ayudasse, pudieron ponerse sobre aquella Ciudad, y el Comun de Orvieto quiso, que por su parte asistiese al sitio PEDRO FARNESE Señor de Conthigano con cien Cavallos.

Avian los Orvietanos seguido hasta alli con gran constancia el partido de la Iglesia, favoreciendo los Guelfos, y como el año 1312. se supiese, que el Emperador Henrique Duque de Luxembourg passaria por su territorio, para ir à coronarse en Roma; Orvieto para precaverse, ò de ser ocupada por las tropas Imperiales, ò recibir dellas algun grave perjuicio, convocò vn Consejo general de sus Ciudadanos, y de los Barones circunvecinos sus aliados, y en èl fueron constituidos Governadores de la Ciudad, y de su dominio, los Señores PEDRO DE FARNESE, Herman de Conrado Monaldeschi, Raniero Filippeschi, y Mone Visconti, à los quales se diò toda la autoridad necessaria sobre las tropas, y fortalezas para la guarda, y conservacion de la Ciudad. Y ellos velaron en su defensa, de tal fuerte, que aunque el Emperador passò por el territorio de Orvieto, ni la Ciudad, ni los Pueblos, que della dependian padecieron algun peligro. Antes con la ocasion de aquel transito, queriendo los Gibelinos dar la Ciudad al Emperador, se opusieron los Guelfos, en que entraba el Señor de Farnese, y pudieron tanto, que arrojaron de Orvieto à los de la contraria faccion, como lo escriven Juan Villani, Leonardo Aretino, San Antonino de Florencia, Fray Martin Polono, y otros Autores, que copia la Historia de Orvieto, y entre ellos la vieja Chronica de los Consules, y Potestades de aquella Ciudad, que refiriendo la expulsion de los Gibelinos dice: *In adiutorium Guelforum fuerunt Guelfi expulsi de Viterbio & de alijs terris vicinis, Nobiles de Farnesio cum pluribus alijs in numero 300. milites, cum peditibus multis.* Y deste suceso hace tambien memoria Onutrio Panvinio, quando refiriendo los Barones Ilustres de la Casa FARNESE, dice: *Clarissimus inter multos ex hac gente fuit Petrus Farnesius, Ranutijs filius, Peponis nepos, qui anno à partu Virginis M.CCCXIII. Urbis veteris multis regulis, & nobilissimis familijs tunc referta Princeps factus, patriam à civili Guelforum, & Gibellinorum seditione liberavit.*

En el propio tiempo, y sin que se declare la causa, el mismo PEDRO Señor de Farnese, tomò las armas contra los Señores de Bisenco, que eran poderosos en la vecindad, y acudiendo la Casa Monaldesca en favor de la Farnese, y la Philippesca en el de los de Bisenco, huvieran arriesgado la seguridad del Pais, si el Comun de Orvieto, no se huviesse eficazmente interpuesto para ajustarlos, como se logró con gran beneficio del publico.

El suceso arriba tocado de la expulsion de los Gibelinos en Orvieto, que acaeciò el dia 20. de Agosto de 1312. hizo variar el gobierno de aquella Ciudad, y su Condado, ò distrito, como que absolutamente quedaba en poder de los Guelfos. Por esto se celebrò en ella otro Consejo general, donde fue electo Rector, y defensor de Orvieto, y su Condado PEDRO FARNESE Señor de Sarfeta, nieto de Pepo hermano quarto del Señor de Farnese, y Capitan Ugolino de Ofredo de Albiano. Despues de lo qual en 29. de Agosto de 1313. aviendo el Señor de Farnese llamado à Consejo, en que concurriò GUIDO FARNESE Obispo de Orvieto, se resolviò, que para dar digno castigo à los ya expulsos Gibelinos, se eligiesen diez y seis Sabios

C

Va-

Hist. de Orviet.  
lib. 8. fol. 70.

Villani, lib. 94  
cap. 35.  
Aretino, lib. 5.  
S. Anton. Hist.  
3. part. tit. 21.  
p. 5.  
Polono.  
Monald. Historia  
de Orviet. lib. 84  
fol. 71.

Platina, de vitis  
Pontif. p. 297.

Hist. de Orviet.  
ibidem.

Varones de los quatro Quarteles de la Ciudad , y estos , vnidos à los cinco ancianos del gobierno della, determinassen aquel caso con la autoridad del Defensor, y del Capitan. Y esto executado, el dia siguiente 30. de Agosto, en presencia del Señor de Farnese, fueron los Philipescos declarados rebeldes , y se mandaron demoler sus casas , y fortalezas , y aplicar todos sus bienes al publico. De lo qual se hizo vn instrumento , que en la Historia de Orvieto estampò Monaldo Monaldeschi, y no solo prueba la autoridad insigne del Señor de Farnese, sino su filiacion , y de su padre , porque al principio dice, que se convocò el Consejo : *De mandato Nobilis Viri Petri Domini Ranucij Peponis de Farneto Rectoris , ac Defensoris Civitatis pradieta.* En que es muy de considerar , que las dos dignidades de Governador, ò Rector , y Defensor de vn grande Estado , tan libre , que administraba por sì la Justicia sin dependiencia , que vadia moneda , y que hacia , y derogaba leyes , como se justifica en sus Historias, constituian al Señor de Farnese en el eminente grado de la autoridad soberana , à lo menos como al Dux en Venecia , y como al Protector , Dictador , ò Cabeça de otra qualquier Republica. Y que la potestad , y jurisdiccion del Defensor , no fuesse solo en vna Ciudad , aunque tan señalada , sino en vn dominio muy dilatado , y de grande poblacion , y fuerça , se conoce por la larga lista, que de los Lugares de su dependiencia estampò Monaldo Monaldeschi ; y comprehende sesenta y quatro Villas , y Lugares , algunos muy fuertes.

En el año 1315. los Gibelinos de Orvieto , de Siena , y del Patrimonio de la Iglesia, incorporados con muchos Barones poderosos robaron à Montalto , y Tostanella , y se pusieron sobre Montefiascone , en cuyo socorro empenado el Comun de Orvieto tuvo la desgracia , de que fuesen rotas sus tropas. Este suceso alentò à los Gibelinos para mayores operaciones , y agregandose 700. Cavallos Tudesco à Manfredo Prefecto de Vico , Sarra Colona , los Condes del Anguilara , y de Santa Flora , y los Señores de Bisenco , Monte Marano , Vitozzo , y Baschi , formaron vn florido Exercito , cuyas violencias destinaron à Orvieto. Pero como fuese su primer intento Aquapendente , malograron la fatiga : porque la hallaron bien prevenida , y en su defensa à PEDRO Señor de Farnese , y Monaldo de Catalano Monaldeschi. De allí passaron à Torre Alfina , que ocuparon , destruyendo su territorio , y luego tomaron la Roca de Ripesceno , y hicieron grandes daños , sin que el Comun de Orvieto pudiesse oponerse , porque avia embiado su Cavalleria al socorro de los Florentines. Mas como brevemente se deshiziesse aquella vnion de tropas de tantos dueños , Poncelo Vrsino , poco antes creado Capitan de Orvieto , saliò de noche con solo la Infanteria de la Ciudad , y dando improvisamente sobre Bisenco , la ocupò con su Castillo , que era muy fuerte , y hizo prisioneros , y condujo à la Ciudad dos hijos de Guido Señor de Bisenco. Todo esto dice la Historia de Orvieto , que se executò : *Con il favor de Vanne de Galasso , ch' era di parte Guelfa , è del Signor di Farnese.*

Recelaban los Guelfos el año 1317. que el passage del Emperador Ludovico Duque de Baviera , mejorasse la fortuna de los Gibelinos. Y para prevenirse à resistir los efectos de aquella tempestad , hicieron entre sì varias ligas , y el Comun de Orvieto en Consejo general , resolviò remontar su Cavalleria , y formò entre sus Pueblos 3423. Infantes , que estuvies-

sen

Hist. de Orviet.  
lib. 9. fol. 75.

Hist. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 38.

Hist. de Orviet.  
lib. 8. fol. 68. 78.  
lib. 3. fol. 20. lib.  
10. fol. 89.

Hist. de Orviet.  
lib. 9. fol. 77.

Lib. 9. fol. 77.

sen prompts para todo acaecimiento, como haciendo memoria de todos, y del numero con que debia servir cada vno, lo escribe Monaldo Monaldeschi. En que es de advertir, que se incluyen Farnese, Ischia, y Latera, con repartimiento de 125. Infantes, porque aunque aquellos Lugares eran propios de la Casa Farnese, y no sujetos al dominio de Orvieto, la vnion, que con aquella Ciudad tenian sus Señores, los obligaba à la comun defensa. Y como el año 1319. el Exercito de Orvieto resolviessè recuperar à Castelfranco, Orbitelo, y Manciano, vniò sus tropas à el el Señor de Farnese, y todo se logrà felizmente.

Hist. de Orvieto;  
lib. 9. fol. 78. 79.

Histor. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 44.

Abraçabassè Italia el año 1321. con el furor de los Guelfos, y Gibelinos, por cuyas oposiciones los poderosos ocupaban Ciudades, Villas, y Castillos, sin otro derecho, que su ambicion. Y en la Toscana antigua, y parte del Patrimonio de la Iglesia, los Señores de Farnese tomaron con las armas à Canino, ayudados de los Orvietanos, y con assenso del Capitan del Patrimonio. Mas como se defendiessè con tesson el Castillo, y los Colonenses, y otros Gibelinos acudieffen à focorrerle, cedieron los Señores de Farnese à la mayor fuerça, y se retiraron. El año siguiente 1322. se hizo en Orvieto à 8. de Febrero, à instancia del Pueblo, declaracion de las familias Nobles de la Ciudad, y su Condado, y dependencias. Y despues de aver escrito los de la Ciudad, dice el Instrumento: *Nobiles de Comitatu*, y empezando por los Condes de Santa Flora, dice luego: *Item omnes, & singuli Domini de Farneto, & filij Ranucij, Pepi, & de eorum stirpe masculini sexus, & ex ipsis descendentibus per lineam masculinam, tam legitimi, quàm bastardi*. Y despues se escribieron algunos Condes, y Señores de Castillos de sobrefaliente autoridad. El Instrumento producen entero, Cecarelli en la Historia de la Casa Monaldesca, y Monaldo Monaldeschi con alguna memoria de las familias, que se conservaban en su tiempo, y entre ellas hace vn insigne elogio à la de Farnese, que copiarèmos en el siguiente Capitulo.

Hist. de Orvieto;  
lib. 9. fol. 80.

Histor. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 48.  
Hist. de Orvieto;  
lib. 9. fol. 82.

El año 1334. estando Orvieto en la dominacion, ò gobierno electivo de Herman Monaldeschi, ocuparon à Anchorano, y Migliano, Lugares de Orvieto, el Conde Jaco de Santa Flora, Vgolino de Monte Marano, y Bartholomè Vitozzi, tres Barones poderosos del Condado; y queriendo la Ciudad recuperarlos, embiò à este fin 100. Cavallos, y 500. Ballesteros à cargo de PEDRO, RANUCIO, y FRANCISCO FARNESE, como se lee en la Historia de Orvieto. Y aunque no se refiere en ella el suceso, parece, que fue favorable: pues aquellos Lugares se hallan despues en el dominio de la Ciudad. Y expressamente declara su recuperacion el Cecarelli en la Historia de la Casa Monaldesca.

Hist. de Orvieto;  
lib. 10. fol. 90.  
Histor. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 54.

La misma familia Monaldesca, que tanta autoridad tuvo en Orvieto, se avia entre si dividido, y malquistado, de forma, que siendo hecho General de la Ciudad Matheo Vrsino, llamado Poncello, por disposicion de Benedicto Monaldeschi de la Vipera su cuñado, ambos se apoderaron de la Ciudad, y arrojaron della el año 1341. los hijos de Herman Monaldeschi, que durante su vida fuè Señor de Orvieto. Pero como Conrado, Benito, y Monaldo, hijos de Herman, tenian el Castillo de la Cervara, desde el, Seppi, Bagnorea, y otros Lugares, hacian continua guerra à los de la Ciudad, obligando al General, y su parcialidad Malcorina, à que formando gruesso Exercito sitiassen la Cervara, donde estaban Benito, y Monaldo Monaldeschi. Y como Conrado, su hermano, se esforçassè mucho para so-



Hist. de Orviet.  
lib. 11. fol. 98.

Hist. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 60.

correrlos, llamò sus amigos, y con sus tropas, y las propias, combatiò à Matheo Vrsino en Patrignone, y le rompiò, y deshizo con muerte de 300. hombres, y gran numero de heridos. En este suceso intervino la Casa FARNESE, como lo asegura Monaldo Monaldeschi, diciendo, que Conrado formò su gente: *Habendo in suo favore il Conte di Soana, il Conte Santa Fiore, li Signori de Farnese, & li Signori di Bisenco, con molta Cavalleria, & Fanteria.*

Cinco años despues à 5. de Enero de 1346. por disposicion de la Ciudad, se acordaron los Monaldescos de la Vipera, y de la Cervara, y estos bolvieron libremente à Orvieto. Mas como Benedicto Monaldeschi pensasse siempre en dominar solo la Ciudad, y su Condado, dispuso luego vna mocion popular, que fomentaban sus parciales, y hizo prisionero à Benito Monaldesco, y à Manuccio su sobrino, hijo de Conrado, su hermano, obligando à Pedro Conde de Corvara, à que se librasse por la fuga. Por este medio quedò Benedicto solo en el gobierno de Orvieto; y como luego intentasse ponerle en manos de los Gibelinos, se le opuso Leonardo de Ranieri, que aunque complice en la conjuracion pasada era Guelfo, y haciendo llamar sus amigos, y pidiendo socorro à la Ciudad de Perusa, y al Capitan del Patrimonio, que acudieron promptamente, se dieron vn cruel combate, en que venció Benedicto, con ruina total de Leonardo. Pero en 22. de Mayo del mismo año Monaldo Monaldeschi, hijo de Herman, y otro Monaldo, hijo de Berardo Monaldesco, escalaron la Ciudad con mas de 300. Infantes, y llegando al mismo tiempo à la puerta Posterula Conrado Monaldesco Señor de la Cervara, asistido del Conde Vgolin de Corvara, Thomas Señor de Alviano, NICOLÒ Señor de Farnese, y Cataluccio Señor de Bisenco con muchas tropas, ocuparon la puerta, y entrando formados por la Ciudad, batieron, y obligaron à tomar la fuga à Benedicto, y Orvieto diò su gobierno à Conrado, y Monaldo Monaldeschi hermanos, y à Monaldo, y Manno hijos de Berardo Monaldeschi, al Conde Petrucio de Monte Marte, y à Nallo de Raniero, con facultad, de que en estos seis Cavalleros, y en la mayor parte, residiese la misma autoridad, que en el Pueblo, y Comun de Orvieto.

La disension, la envidia, y la vengança dominaban de forma los espiritus de las dos lineas Monaldescas de la Cervara, y de la Vipera, que aunque aquellos, por el bien publico, se redujeron à la concordia, y permitieron, que Benedicto de la Vipera bolviese à Orvieto, y rigiese aquella Republica con ellos; este Cavallero, solo observò la paz el tiempo, que hubo menester para tramar otra conjuracion, en que villana, y cruelmente quitò la vida à Monaldo hijo de Herman, y à Monaldo hijo de Berardo Monaldeschi. Esta falta de fe arrojò de la Ciudad à todos los Monaldescos de la Cervara, que desde sus Castillos hicieron cruel guerra, no solo à sus enemigos, sino à todos los Orvietanos. Y aunque los sucesos fueron varios, siempre los de la Cervara tuvieron en fusto, y fatiga à los de la Vipera: porque el año 1351. vencieron muchos renquentros, ocuparon, y demolieron diversos Castillos, tuvieron la Ciudad sitiada, y passaron à cuchillo quanto en la pasada conjuracion intervino. Y todo esto, dice la Historia de Orvieto, que se logró: *Porque los de fuera tenian la asistencia de la Cavalleria del Conde de Perusa, de los Señores de FARNESE, y de otros Barones del Estado, con que eran mucho mas fuertes.*

Hist. de Orviet.  
lib. 12. fol. 107.

Hist. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 74.

En



En el año siguiente 1352. continuando PEDRO Señor de Farnese los efectos de su amistad à los Señores de la Cervara , agregó à las de aquella Casa sus tropas , y todas , con las de los Señores de Bisenco , y de Corvara , la mañana 6. de Febrero, rompiendo la puerta llamada Posterula, entraron en Orvieto , hasta la fuente de San Estevan , donde saliendo à encontrarlos Benedicto de la Vipera con sus parciales, se combatieron con la mayor obstinacion. Fuè muerto en el conflicto el mismo Benedicto, Tirano de la Ciudad ; pero ocultandolo los suyos , y acudiendo todos sus secuaces, fuè preciso , que los de la Cervara retrocediesen, dejando algunos prisioneros. Quedò no obstante en libertad Orvieto ; pero su desgraciada disension era tal , que para poderse defender de los Señores de la Cervara , y sus aliados, se viò obligada à sujetarse al dominio de Juan Vizconti Arçobispo de Milan , gran Protèctor de los Gibelinos, que à poco tiempo cediò la Ciudad al Prefecto de Vico. Este Cavallero tuvo en propio Señorío à Orvieto, hasta el año 1354. en que el Cardenal Don Gil de Albornoz, Legado Apostolico, seguido de los Monaldescos, Farneses, y otros Barones de Toscana, le obligò con las armas à que rindiese à la Iglesia à Orvieto , y Viterbo : en todo lo qual, y en la continuacion de la guerra hasta recuperar las tierras de la Iglesia en Toscana, y la Marca, le ayudaron los Señores de Farnese. Despues de esto Orvieto le declarò su Señor por el tiempo de su vida, que durò hasta el año 1367. y entonces voluntariamente se diò la Ciudad para siempre à la Iglesia Romana , desnudandose de aquella libertad , que hasta alli gozaba , y por sus intestinas divisiones no podia conservar. Mas aun en el gobierno Ecclesiastico , que manejaban los Legados Pontificios , padeciò como antes : porque aquellos Ministros executaron cosas , que echando en el despecho varias Ciudades de Toscana , Vmbria, la Marca, y Romagna, instigadas por los Florentines , sacudieron el yugo , y se vnieron para recuperar , y mantener su pasada libertad , por el año 1374. Orvieto estuvo, sin embargo, firme en la devocion del Papa , y pudo resistir algunas operaciones , que contra sus Pueblos intentaron los Señores de Farnese, vnidos à los de la Cervara.

Hist. de Orviet.  
lib. 12. fol. 107.  
109.  
Math. Villani,  
lib. 2. cap. 61. 70.

Hist. de Orviet.  
lib. 12. fol. 114.

La Republica de Florencia estaba en guerra el año 1363. con la de Pisa , y siendo ambas poderosas , y por naturaleza enemigas, cada vna tomaba à su sueldo las mejores tropas, y buscaba los mas expertos, y excelentes Generales. Rodulfo de Varano Señor de Camerino , servia entonces este puesto à los Florentines ; pero no estaba la Republica satisfecha de sus operaciones , y queriendo continuar la guerra con mayor vigor resolviò licenciarle. Mas como era preciso discurrir à quien debia encargarse el Exercito , dice el Ammirato: *Fuè reputado digno de tan gran cargo Pedro de los Señores de Farnese Capitan valeroso , y de singular fè con aquellos , en cuyo servicio entraba. Licenciado pues con poco honor el Varano , la Republica escriviò à Pedro , que se agradasse de tomar el mando de sus tropas , pues ella confiaba del , que se portaria de tal suerte , que aquel cargo le fuesse glorioso , y à la Republica feliz: por lo qual con perpetuo vinculo de amistad se estableceria buena inteligencia entre la Republica, y la Casa Farnese.* Tomò el Señor de Farnese à poco tiempo el baston ; y aunque intentò enflaquecer à los enemigos con varias interpressas, todas se le malograron. Esto encendiò mas su desseo , de que correspondiesen sus acciones à la fama , y descando combatir los Pisanos , antes que se

Hist. de Florenc.  
lib. 12. pag. 443.

Paulo Tronci,  
Mem. Histor. de  
Pisa, pag. 339.

Hist. de Flor. lib.  
12. pag. 444.

Ammirato, Hist.  
de Flor. lib. 12.  
pag. 445.  
Tronci, Mem.  
Histor. de Pisa,  
pag. 399.

se agregasse à su Exercito la Compañia Blanca, que avian tomado à su fuel-  
do, y era de 30. Cavallos Ingleses, y 20. Infantes, se encaminò à Bagnoa  
Vena, donde salieron à encontrarle los Pisanos. Allí se dieron los dos Exer-  
citos vna cruel batalla, que durò muchas horas, sin ventaja, hasta que por  
el ardimiento de Pedro Señor de Farnese, que hizo prodigios de valor, con  
el exemplo, con la voz, y con las ordenes, se declaró la fuerte por los Flo-  
rentines. Quedò prisionero Ranier de Buffo da Barchi, General de Pisa,  
con mucho numero de Oficiales, y la mortandad fuè tal, como correspon-  
dia al empeño de las tropas, y de sus Generales. Al nuestro mataron el Ca-  
vallo, y quedando à pie, fuè casi desamparado de los suyos; pero èl con vn  
espíritu propio de Heroe, hizo descargar vn Mulo, que hallò cerca, y po-  
niéndole la silla del perdido Cavallo, bolviò en èl al combate, y le mientò  
hasta fenecerle tan dichosamente. Esta noble circunstancia rara vez vista,  
refiere el Ammirato diciendo: *De esto haze fè, no solo la estatua, que la Republi-  
ca le puso despues en el mayor Templo de la Ciudad, la qual le representa armado con  
en estoque en la mano sobre vn Mulo, sino vna cierta fama conservada en la memoria  
de los hombres hasta el tiempo presente.* Embiò Pedro à Florencia los prisione-  
ros, y las vanderas de los Pisanos, y quatro dias despues de la vitoria en-  
trò èl en la Ciudad, donde dice el mismo Ammirato: *Fu riceuto con festa, è  
applauso incredibile, imperochè oltre il frutto della vittoria grato da se stesso, egli  
era anche per conto suo particolare molto caro à Fiorentini.* Disputòse luego, si se  
continuarian las operaciones, porque la Peste, que padecian los Pueblos de  
Toscana, las hacian parecer impracticables hasta mejor fazon. Pero resol-  
viendo, que se continuassen, entrò Pedro Farnese en el Condado de Pisa  
con 2500. Cavallos, y gran numero de Infantes, y se puso à vista de la Ca-  
pital, donde ciertos particulares renquentros, en que tuvieron la mejor  
parte los suyos, obligaron al Podesta de Pisa, que con 800. Cavallos, y  
vna gran parte del Pueblo saliesse à desempeñar, y vengar los suyos. Y  
yà lo avia conseguido, quando el Señor de Farnese, que con 300. Cavallos  
iba à la frente de sus esquadrones, embistiò las tropas Pisanas, que siendo  
focorridas, como tambien lo fueron las Florentinas, hicieron vn sangrien-  
to combate, en que despues de valerosa resistencia, dice el Ammirato, que  
no pudiendo los Pisanos sufrir la vista del Farnese, que dos veces los avia  
vencido, depusieron el valor, y con grandísima confusion se bolvieron à  
la Ciudad, perdiendo en la retirada mucha gente, yà à manos de los Flo-  
rentines, y yà por el corriente del Rio Arno, en que se anegaron los fugi-  
tivos. No quisieron los Pisanos acetar la batalla, que luego los ofreciò el  
Señor de Farnese; y èl despues de aver triumphado dellos otra vez, en vn  
combate, que hizo la retaguardia de su Exercito, le retirò à Sansovino, y  
fitiò à Monte Caluoli. Allí le ordenò el Senado de Florencia, que dejando  
aquel assedio, se acampasse donde no pudiesen ofenderle los enemigos, à  
que creian yà incorporadas las tropas de la Compañia Blanca. Pero el Se-  
ñor de Farnese, no pudiendo sufrir, que despues de dos señaladas vitorias,  
continuassen los Pisanos los sitios de Barga, y Sommacolonna, sin atarse  
à las ordenes del Senado, socorriò à Barga, rompiendo las tropas, que esta-  
ban sobre aquella Plaza. Tantos ilustres sucessos, y en tan corto tiempo  
executados, como augmentaban el amor de las tropas, el consuelo de  
los Pueblos, y la confianza de la Republica, crecian infinito las glorias del.

Se-

Señor de Farnese. Pero la muerte, siempre enemiga de los Heroes, le asaltò en 19. de Junio con la pestilencial enfermedad llamada la anguinaya, que el dia siguiente la acabò en San Miniato al Tedesco, con imponderable dolor de todas las partes de la Republica Florentina: *Jamàs* (dice el Ammirato) *fuè Capitan llorado con mas verdaderas lagrimas, que lo fuè este de sus Soldados. Los daños de su muerte sintiò muy presto la Republica Florentina, la qual ignorante de los vecinos males, bizo entre tanto por honrar tan benemerito Capitan, todos aquellos honores à su cuerpo, que jamàs ella avia usado con otro: porque aviendole luego becho traer à Florencia, y depositadole en Verzaya, despues que en las prevenciones de la pompa funebre se gastaron cinco dias, el 25. de aquel mes, le condujeron con exequias magnificentissimas à Santa Reparata, donde le estava assignada sepultura, y la estatua equestre, que aun el dia de oy se ve en lugar muy eminente sobre la puerta al lado del Campanario.* Micer Poggio escriptor coetaneo, describe todas las operaciones del Señor de Farnese, y su sepulcro, con mas brevedad que el Ammirato; pero le llama: *Hombre egregio, preclaro Capitan, y digno de eterna memoria.* Y nuestro Luis de Bavaria, pondera quanto hizo en servicio de los Florentines contra Pisanos; aunque engañado en afirmar, que sujetò esta Republica à la de Florencia. Y del tambien hace memoria Panvinio.

En la mayoria de la Casa FARNESE, y en el Generalato de los Florentines sucediò à Pedro, RANUCIO, su hermano tercero del nombre, Señor de Montalto: porque la Republica para acreditar mas su gratitud à tan gran Varon, quiso, que mandasse en su lugar sus tropas Ranucio. El Poggio, y el Ammirato dicen, que Ranucio era muy desigual à la virtud militar de Pedro; pero como este juicio le hicieron sobre los acaecimientos siguientes, en que nunca padece la opinion de los grandes hombres; no por esto puede minorarse la de Ranucio. La guerra es jornalera, y facilmente passa de vn estremo à otro, sin culpa del que manda; y siempre, que el General de vn Exercito victorioso fuere comparado con el del vencido, parecerà este muy desemejante al otro. Fuera de que no reciben en quenta estos Escrip- tores à Ranucio Farnese, que quando acetò el baston de los Florentines, se avia agregado à los Pisanos la Compañia Blanca con 2500. Cavallos, y 211. Infantes, de cuya virtud decia el mismo Pedro Señor de Farnese, que desde Cesar à su tiempo no hubo en el Mundo mejores tropas, y sin embargo no pudo persuadir à los Florentines, que las recibiesen à su sueldo. Deste grande aumento de fuerças enemigas, resultaron las mortificaciones de aquella Republica, y la desgracia con que Ranucio no pudo recogerla los triumphos, que su hermano: mayormente siendo su Exercito no solo inferior en numero, sino compuesto de Estrangeros, que obedecian Cabos de dudosa, y aun de corrompida, fè. Para acudir à estos inconvenientes avia la Republica resuelto tomar à su sueldo 211. Cavallos Alemanes de la Compañia llamada de la Stella, que era de vigor tan grande como la Blanca; pero esta estaba desde 18. de Junio del mismo año 1563. con los Pisanos, y la otra no se avia movido en favor de los Florentines. Por esto los Ingleses de la Compañia Blanca entraron con tropas de Pisa en el territorio de Florencia, y le destruyeron, ocupando varios Castillos, y haciendo inmensos robos, y muchos prisioneros. Entre tanto el Señor de Farnese, desigual en fuerças, procuraba conservarlas como el vnico valuarte de la salud publica, y eligiendo vn campo, en que se considerò defendido, aunque fuesse insuf-

ta-

Hist. de Flor. lib.  
12. p. 446. 447.  
Tronci, Mem.  
Hist. de Pisa, pag  
400.

Hist. de Florent.  
lib. 1. fol. 7.

Bav. Hist. Pont.  
tom. 4. Clem. 8.  
cap. 28. pag. 84.  
Panv. in Platina  
pag. 298.

Poggio, Histor.  
Flor. lib. 1. fol. 7.  
Ammir. Hist. de  
Flor. lib. 12. pag.  
447.  
Tronci, Mem.  
Hist. de Pisa, pag  
400.

Ammir. Hist. de  
Flor. lib. 12. pag.  
443.

tado, se dice, que por la mala fe del Señor de Camerino, que servia de Abenturero à los Florentines, y pensaba superarlos, el campamento fué mas estendido, que debiera para que las tropas le pudiesen con la vnion defender. Finalmente los Ingleses, y Pisanos atacaron las trincheras de Ranucio con tal furor, que aunque fueron bien recibidos, y rechazados; como los Tudescos, que mandaba el Conde Artimano, no se moviesen, y el terreno, que el Exercito ocupaba era muy grande, pudieron los enemigos penetrarle, y así llenar de pavor, y de confusion los que le defendian. El Señor de Farnese hizo en aquel asalto, quanto se podia esperar de vn valeroso Capitan, hasta que perdiendo mas de 400. de los suyos, y desamparandole los combatientes, quedò prisionero con muchos esforcados oficiales. De su valor dà testimonio el Poggio, quando refiriendo el suceso le llama, como à los que le acompañaron en la prision: *Valiente hombre: Rinieri insenie con molti altri valenti buomini fu preso.* El Ammirato lo expresa con mas claridad, diciendo: *Hicieron los Florentines aquel dia egregia resistencia: ni se hizo desear en el Capitan, à lo menos la promptitud, y el ardimiento del animo; mas la dilatacion del Campo necesitaba mayor numero de Defensores, y ni en todos los pocos era igual la constancia de la fe.* Y el Tronci conviene en la valerosa defensa, que hicieron las tropas Florentinas pues dice: *Combatióse valerosamente de ambas partes; mas al fin fueron los Florentines rotos, desechos, presos, y robados sus alojamientos con prision de 500. de los suyos, y entre ellos Ranucio Farnese fu General.* Así perdiò, con el baston, la libertad el Señor de Farnese; pero no fué esta la mas grave desgracia de la Republica; sino que dandole por sucessor à Pandolfo Malatesta Soberano de Rimini, ni su autoridad, ni su experiencia militar pudieron detener el torrente de los malos sucessos.

Poggio, lib. 1. f. 8.  
Amm. tom. 1. lib  
12. pag. 449.

El lamentable scisma, que despues padeciò la Iglesia dividida entre los dos Papas Urbano VI. y Clemente VII. así como empeño por vno de ellos todos los Reynos, y Dominios Christianos, arrastrò los Barones, y Nobles aun del mismo territorio de la Iglesia. Y como Urbano, que residia en Roma, tuviesse Ministros en Orvieto, que protegian la parcialidad Monaldesca llamada Malcorina; los Señores de Farnese, y los de la Cervara tomaron el opuesto partido de Clemente VII. que tenia su Corte en Avinion, y ocuparon el año 1380. la Ciudad, arrojando della sus enemigos con grande estrago de sus intereses. Mas siendo ellos igualmente poderosos, y teniendo muchos Castillos en aquel territorio, ayudandose de los que obedecian à Urbano, hicieron luego cruel guerra. Por esto dice Monaldo Monaldeschi. *En el Patrimonio, y Estado de Orvieto se hacia la guerra: porque muchos Señores, y tierras estaban por el Papa Clemente, y con su voz infestaba à sus enemigos Berardo de la Cervara, que con el favor de los Señores de Casa FARNESE, avia tomado la Ciudad de Orvieto, arrojando el partido Melcorino, y los sequaces de Urbano, y la retenian con el dominio de Montefiascone, y muchos Lugares de Valde-Lago.*

Hist. de Orviet.  
lib. 13. fol. 117.

PEDRO VI. del nombre Señor de Farnese, que en este tiempo era Cabeça de la familia diò en todas aquellas pequeñas guerras insignes muestras de su valor, y de su constancia, sin que en accion alguna considerable dejassen de intervenir su persona, ò sus tropas. El año 1381. tenia à devocion del Papa Clemente la Ciudad de Monte Fiascone, que luego se le revelò por disposicion de Simoncelo Vrsino Señor de Miignano Capitan de

Histor. de Casa  
Monald. pag. 86

de Vrbano VI. y fortificado con la possession de aquella plaça , se vniò con el Conde de Corbara , y otros parciales de Vrbano para ocupar à Marta , que era del Señor de Farnese ; pero siendo socorrido de Berardo de la Cervara , que dominaba à Orvieto , se inutilizaron todos los esfuerzos de Simoncelo , y sus sequaces. Dos años despues embiò à NICOLO FARNESE su hermano con el Prefecto de Vico , y Berardo de Laco , Capitan de la Cavalleria del Papa Clemente à sitiàr à Monte Fiascone ; pero hallandola bien prevenida , saquearon , y destruyeron su territorio , y los de Castellpeccio , y Corbara , y ocuparon à Castel Franco. Y el propio año 1383. el mismo Nicolo con Lucas Monaldesco de la Cervara , llevó de orden del Papa mucha gente de Orvieto en socorro del Duque de Anjou , que en el Reyno de Napoles estaba como sitiado , y con este socorro se librò del riesgo de ser preso. Y el año 1388. en que el partido del Papa Vrbano sitiò con grueso Exército la Ciudad de Orvieto , la socorriò Pedro Señor de Farnese , por medio de Nicolàs su hermano : *Vino tambien ( dice su Historia ) en ayuda de los sitiados el Señor Nicolo Farnese.* Y por sus esfuerzos , y con los socorros de su casa , se pudo defender aquella Plaza , y aun librarla el año siguiente del largo asedio , que avia padecido : porque siendo la principal seguridad de los opugnadores la fortaleza de San Lorenzo in Vigna , concertò con Conrado , y Lucas Monaldesco de la Cervara , que saliesfen de Orvieto à combatirla en su compañía , y así executado la tomaron , y demolieron : *Aviendo à este efecto ( dice la misma Historia ) venido tambien el Señor Nicolo Farnese , y Monaldo de Berardo de Monaldo de la Montaña , y buvo en esta faccion muchos muertos.* De lo qual resultò levantar el sitio , y que el Cardenal de Ravena , Legado de Clemente , concediesse el gobierno perpetuo de Orvieto , y su Condado , à los dos hermanos Conrado , y Lucas Monaldeschi , por instrumento , que se copia en la Historia de aquella Ciudad .

El año 1392. sabiendo el mismo Nicolàs Farnese , que los aliados de la Vipera , ò parcialidad Malcorina , avian ocupado la Roca de Bolsena , que pertenecia à sus amigos Conrado , y Lucas Monaldeschi Vicarios , ò Señores de Orvieto , y que estos embiaban sus tropas , y de sus confederados à recuperarla , acudiò el con las de su hermano , y poniendola sitio obligaron al que la avia tomado que la rindiesse. Y tres años despues por disposicion del Papa Bonifacio IX. Juan Tomacelli su hermano , que estaba en Orvieto , y quedò Señor de aquella Ciudad , hizo vn solemne tratado de Paz entre las dos parcialidades Mufata , y Malcorina , y en la primera , que gobernaban los Señores de la Cervara , se incluyeron el mismo Pedro VI. Señor de Farnese , y todos los Barones de su familia.

Las divisiones , y los continuos males , que en tanto curso de años molestaron à Orvieto , la avian en este tiempo debilitado , de forma , que casi todos aquellos Señores , ò Barones libres , que en otro tiempo la reconocian por su seguridad , se avian yà separado , declarandose vnos por el Imperio , otros por la Iglesia , y otros agregandose à la Republica de Siena . Y entre estos los Señores de Farnese volvieron à su antiguo reconocimiento de los Emperadores , no queriendo , que la autoridad de Juan Tomacelli , yà Señor de Orvieto , se estendiesse à sus tierras . Y así lo executaron los Condes de Sarteano , Santa Flora , Pitillano , y otros Barones , cuyos Estados son hasta oy feudos Imperiales , y gozan la libertad afecta à seme-

D

jan.

Hist. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 87.

Hist. de Orviet.  
lib. 13. fol. 119.  
Hist. de Casa  
Monald. lib. 2.  
pag. 88.

Hist. de Orviet.  
ibid.  
Hist. de Casa  
Monald. pag. 91

Hist. de Orviet.  
lib. 13. fol. 121.  
122.  
Hist. de Casa  
Monald. pag. 92.

Hist. de Orviet.  
lib. 14. fol. 123.

Tom. 2. Casa  
Chigi, pag. 380.

Hist. de Orviet.  
lib. 14. fol. 126.  
Hist. de Casa  
Monald. p. 113.

Hist. de Orviet.  
lib. 14. fol. 134.  
Hist. de Casa  
Monald. p. 130.

jantes concessiones, como la de Farnese, y Ischia. Y que Farnese aya sido siempre estimado feudo Imperial, no solo se prueba por la concession, y porque así le gozaron en todos tiempos sus poseedores de la Casa FARNESE; sino porque con esta calidad le vendió à la Chigi el Cardenal Geronimo Farnese, último Varon de la linea primogenita. Y así le poseen oy los Principes de Farnese, como Jacobo Vilelmolmhof lo afirma en su Historia Genealogica de España, y Italia. Y de esta separacion de los Barones resultò en breve tiempo otra absoluta mutacion del gobierno de Orvieto: porque Ladislao Rey de Napoles sitiò aquella Ciudad el año 1412. y la puso en tal estrecho, que la obligò à rendirle con ciertas capitulaciones, que trataron primero con aquel Principe PEDRO BERTOLDO FARNESE hijo segundo de Ranucio III. del nombre XII. Señor de Farnese, y de Montalto, y Conrado, y Lucas Monaldeschi de la Cervara, que estaban en el sitio en servicio del Rey, y el de Farnese era vno de sus Capitanes.

Desde el tiempo de NICOLAS Señor de Farnese, los Señores de aquella Casa, sobrefaliendo entre los otros Barones de Toscana en virtud militar, fueron buscados por varias Republicas de Italia para el mando de sus armas; pero siempre retenian en Orvieto, y su Condado, la antigua autoridad, y siempre guardaron la fe à sus parientes, y aliados los Señores de la Cervara. Todo lo prueba vn instrumento, que traen entero la Historia de Orvieto, y la de la Casa Monaldesca, y contiene los Capítulos, con que en 11. de Julio de 1442. Antonio Colella de San Severino, llamado Ciarpellone, Capitan de Francisco Sforça, Marquès de la Marca, despues Duque de Milàn, restituyò à Luis Monaldeschi de la Cervara, hijo de Lucas, los Castillos de Torre Alfina, y el Cassero, que sin mas derecho, que el de las armas le avia tomado. Obligòle para esta restitucion, entre otras cosas, à que fuesse confederado, y amigo del Sforça, à pagar à aquellas tropas 200. Ducados de oro, y à presentarse personalmente à aquel Principe: en cuyo caso, el Magnifico, y poderoso Señor Ranucio de Farnesio quedasse libre de la obligacion, à que despues le ligò la clausula siguiente: *Item quod pro observantia omnium, & singulorum supradictorum prefatus D. Aloysius teneatur, & debeat in presenti curare taliter cum effectu, quod Magnificus, & potens Dominus RAINUTIUS DE FARNESIO se obligavit prefato Magnifico Cap. Ciaperllone in summa, & quantitate mille ducat. auri per ipsum Magnificum ac potentem D. Raynutium solvendum ipsi Mag. Capit. & D. Ciapellano, si predicta omnia, & singula infra scripta per D. Mag. Aloysium non erunt ad plenum & effectualiter observata, &c.* En que se debe reparar la diferencia de los titulos, que toman los que intervinieron, y son nombrados en esta escritura: Al Marquès de la Marca, que fuè vno de los mayores Capitanes de aquel siglo llaman: *Ilustre, y excelso*, à Ranucio de Farnese: *Magnifico, y poderoso Señor*, y al Señor de Torre Alfina, y el Capitan Ciaperllone solo se dà el simple titulo de Magnifico. Debiendose atribuir la mayor nominacion de Francisco Sforça, no solo al alto grado à que le elevaron sus vitorias, sino à las dignidades, que yà gozaba de Marquès de la Marca, Vicario de la Umbria, Gonfalonier de la Iglesia, y Señor de la Ciudad de Cremona, que el Duque Felipe Maria Vizconti le diò en dote con Blanca su hija. Y por lo que toca al titulo de Magnifico, Buenaventura Angeli Ferrarese nos declara la estimacion, que tenia aun los años siguientes: pues tratando en la dedica-

to-

toría de su tercero libro de la Historia de Parma, de Orlando Palavicino, dice: *Que por sus heroicas virtudes mereció ser llamado Magnifico, sobre nombre que en aquella edad solo convenia à los Principes, y Grandes Señores.*

El mismo Ranucio IV. del nombre XIII. Señor de Farnese, de quien habla la escritura antecedente, avia sido General de la Republica de Sicna el año 1416. y en el mando de aquellas armas, acreditò mucho su valor, y capacidad. El Pontífice Eugenio IV. le hizo General de las tropas de la Iglesia el año 1432. y como afirma Luis de Bavía recibió de su zelo señalados servicios, por lo qual le llama Heninges: *Ecclesiastici exercitus strenuum imperatorem.* Y añade: *Eugenio IV. PP. contra hostes eius, qui frequentes, & potentissimi per ea tempora fuere, egit.* En la vida deste Pontífice, que escribieron Platina, Chacon, y Panvinio, y anotaron Victorelli, y Oldoino, se lee quan continuas guerras padeciò en aquel tiempo el Estado Eclesiástico; pero ninguno dellos declara en que año tuvo Ranucio el Generalato de la Iglesia. Que le sirviessè lo afirman demàs de Heninges, Onufrio Panvinio, Chacon, Sebastian Fantoni, Jacobo Guillelmo Imhof, y lo dà à entender el Conde Loschi; y respecto de que Imhof asigna el tiempo de aquel Generalato en el año 1432. segundo del Pontificado de Eugenio, corresponde à la guerra, que le hizo la Casa Colona, por instigacion de Estevan Colona Señor de Palestrina, la qual empezó, y acabò el mismo año 1432. Y en otras guerras debió de servir Ranucio al Pontífice: pues el Conde Loschi afirma, que en satisfacion de su sueldo le diò su Santidad en feudo à Montalto el año 1438. y que despues Nicolao V. su suceffor recuperò aquel feudo para la Iglesia, pagando à Ranucio las cantidades que se le debian. El Autor del Nepotismo de Roma conviene con los otros Escritores en el Generalato de la Iglesia, pues dice: *Ranucio Farnese abuelo de Paulo III. venció, sujetò, y destruyó todos los rebeldes de la Santa Iglesia, que en crecido numero corrían, y espantaban el Estado Eclesiástico, y aun la Chriistianidad, siendo el General del Exercito Pontificio: y esto en tiempo de Eugenio IV. Pontífice verdaderamente digno, aunque no fuesse mas que por la buena intencion, que tuvo de remunerar el valor deste gran Capitan. Y creo que lo consiguió bastantemente con la atestacion, que encierran estas palabras: LA IGLESIA ES NUESTRA, PORQUE NOS LA HA DADO EL FARNESE.* Por la Historia de la Casa Monaldesca, consta, que luego que Eugenio IV. ascendió al Pontificado embió à Ranucio à Orvieto, para que conservasse aquella Ciudad à la Iglesia; pero el Autor no le llama mas que Capitan de Cavallos. Y en el gobierno de Orvieto sucedió à Bosio Sforça Conde de Santa Flora.

Por las heroicas acciones, que en servicio deste Pontífice hizo Ranucio, escribe Heninges, que su Santidad le diò la Rosa de oro: *Ab eodem Papa, obrem præclaram gestam, aurea rosa donatus est circa A. C. 1430.* Pero en el tiempo ay equivocacion, sin duda de prensa, porque Eugenio, no fuè Papa hasta 3. de Março de 1431. que es el dia de su eleccion. Mas por lo que toca à la gracia de la Rosa, la escriben, como Heninges, Sansovino, Onufrio Panvinio, Chacon, Cartari, Aubery, George Vafari, Vicencio Armani, Sebastian Fantoni, Imhof, y otros Escritores. Y sin embargo no declaran el año en que Ranucio recibió esta merced, ni en la vida de Eugenio IV. se haze mencion de otra Rosa, que la que refieren Spondano, y Oldoino consagrò el año 1444. para embiar à Henrique VI. Rey de Inglaterra.

Hist. Pontif. 4.  
part. en Clem. 8.  
pag. 84.  
Geneal. Tabell.  
tom. 4. p. 2079.

Panv. vita Pauli  
III.

Imhof. Viginti  
famil. Italiz. pag.  
14.  
Loschi, Compa  
Hist. Casa Farn.  
Fantoni Hist. de  
Avignon, tom. 1.  
lib. 3. cap. 3. pag.  
360.

Part. 2. lib. 3. p.  
411.

Pag. 1241

Aubery, Hist. de  
los Carden. tom.  
2. pag. 670.  
Spond. Ann.  
1444.  
Oldoin. tom. 2.  
Eug. vita. p. 890.



Año 35. 6. 257.

Cap. 6. pag. 77.

En el lib. 14. fol. 133.

Lib. 15. fol. 138.

Hist. de Orviet.  
lib. 15. fol. 138.  
139.

terra, cómo dice lo refieren los Historiadores de aquel Reyno. Este favor Pontificio se ha hecho siempre à los Reyes, Principes, y personas de los mas altos meritos, de que se pudieran producir muchos exemplares, si este que trahe Oldoino no los hiciesen inútiles, pues ni podia dejar de ser gracia singular la que se hacia à vn tan gran Rey, ni se puede ponderar la elevacion del Señor de Farnese con cosa mas positiva, que advertir le fuè concedida la Rosa de oro por el mismo Papa, que la diò al Rey de Inglaterra. Pero para ponderacion de lo que esta gracia Pontificia se estimaba por los Reyes, no necesitamos exemplos estraños, teniendo en Castilla vno del mismo tiempo, y del mismo Papa: pues por la Historia del Rey Don Juan II. de Castilla, consta, que Eugenio IV. la concediò el año 1435. à aquel Monarcha. Y desto se hizo capitulo particular, que dice: *En este tiempo vino al Rey vn Embajador del Santo Padre, llamado Micer Bartholomé de Lando, el qual trajo al Rey vna Rosa de oro, la qual en cada año el Santo Padre acostumbra embiar à qualquier Principe de la Christiandad, que mas le place, la qual el Rey recibió con grande acatamiento, y pusola sobre su cabeça, en señal de subjeccion, y obediencia, teniendo al Santo Padre en gran merced por aversele embiado, besandole por ello los pies, y manos.* Y es mucho de admirar, que Carlo Cartario no encontrasse noticia tan comun como la desta Rosa embiada al Rey Don Juan II. pues no hace mencion della en el libro particular, que estampò deste asumpto el año 1681. llamandole: *La Rosa de oro Pontificia.* Allí, fuera desto, se halla copiosísima erudicion de aquella materia, y lista de las concessiones que los Soberanos Pontifices han hecho deste honor à grandes Reyes, y Principes, numerando entre ellos al Señor de Farnese.

Monaldo Monaldefchi, haciendo en sus Comentarios, ò Historia de Orvieto lista de los grandes Capitanes, que tenia Italia el año 1440. le nombra entre ellos. Y como le pone al lado de Francisco Sforça, Nicolo Picinino, Nicolo Stella, Fortebraccio, Carlos Malatesta, y otros, que sin duda fueron de los mas celebres Generales de Europa, no se puede hacer mas digno, ni mas alto elogio al Señor de Farnese. El mismo Autor refiere, que solicitando el Papa Nicolao V. recuperar el Patrimonio de la Iglesia, y el Estado de Orvieto de muchos Señores, que le avian ocupado: *Quitò à Marta de Valde-Laco al Señor Ranucio de Pedro Farnese*, por donde sabemos, que este Señor tomò por su propia autoridad aquella Villa.

El año 1458. empiezan en la Historia las memorias de PEDRO LUIS XIV. Señor de Farnese, hijo mayor del antecedente Ranucio, porque de las dos facciones dominantes en Viterbo: Maganzesse, y Gattescas, aquella ayudada de la Casa Vrsino, y de Antonello de Forli, hechò à esta de la Ciudad, y robò sus Casas, executando todos los estragos, que en semejantes casos dicta el odio. Los Gattescos se refugiaron à Montefiascone, donde à su instancia, y por orden del Papa Pio II. acudieron en su socorro el Capitan del Patrimonio, Nicolo Vrsino Conde de Pitillano, el Señor de Farnese, y otros, con cuya ayuda pudieron recuperar la Ciudad, y poner en fuga, despues del combate, los Maganzesses. Monaldo Monaldefchi llama al Farnese EL SEÑOR LUIS; pero es equivocacion, respecto de que en aquel tiempo no se sabe viviese algun Farnese deste nombre: pues Luis Farnese hijo de Nicolás, y nieto de Ranucio Señor de Farnese, era ya difunto, segun afirman sus memorias, que no passan del año 1399.

En



En el mismo Autor leemos , que el año 1461. teniendo Gentil Señor de la Sala dispuesta la maldad de robar la Ciudad de Orvieto el mismo día del Corpus , lo penetrò el Señor de Farnese , y con vn expreso fuyo , que llegó aquella mañana , se previno el daño , embiando el Papa à Orvieto para su conservacion à Jacobo Sabelli. GABRIEL FRANCISCO FARNESE, hermano de Pedro Luis , fuè al mismo tiempo vno de los mas señalados Oficiales de guerra , que tuvo Italia. Por esto la Republica de Siena le diò el baston de sus armas el año 1450. y sirviòle de forma , que el Pontifice Nicolao V. le hizo su General , quando el año 1454. estaba con suma aplicacion solícito à recuperar el Patrimonio de la Iglesia , ocupado à causa de la anterior confusion por muchos pequeños Tiranos.

Entrò à gobernar la Nave de San Pedro el año 1464. Paulo II. que antes de su assumpcion avia tenido familiaridad con Gentil Monaldesco de la Vipera , y este con aquella confianza ocupò à Ficulle , y la Sala , y pensaba en la opresion de Orvieto con el favor de Francisco Sforça Duque de Milàn. Pero el Papa por atraher sin rigor à aquel Cavallero , le mandò restituir lo ocupado , le recibió à su sueldo con el mando de algunas tropas , y queriendo que fuesse restablecido en Orvieto , mandò , que sus moradores hiciesen vna sincera , y perpetua Paz , Nobles con Plevayos , y Nobles con Nobles. Todo se executò à satisfacion de su Beatitud , y se ordenò nuevo gobierno para la Ciudad , dividiendo los Magistrados ; por cuyo medio , dice el Monaldeschi , se incluyeron en el Regimiento de Orvieto , no solo los naturales , sino los Señores circunvecinos , de que hace lista , en que hallamos à los Condes de Marfciano , Corvara , Tignano , Castil de Piero , Pitillano , Santa Flora , y à los Señores de Farnese , de Alviano , de Bisenco , de Siano , y otros muchos de las primeras Casas de Toscana , y Provincias vecinas.

Los intereses de Italia estuvieron en grandísimo peligro el año 1494. por el passage , que hizo Carlos VIII. Rey de Francia para ocupar el Reyno de Napoles. Sus gruesas fuerças , y su fortuna , hicieron resolver à los Reyes Catholicos à solicitar liga con el Papa , el Emperador , el Duque de Milàn , y Venecianos , para arrojar de Italia tan poderoso enemigo. Y aviendose concluido la liga , que se llamó Santísima , y armadose los Principes Italianos : Los Venecianos dieron el mando de parte de sus tropas à RANUCIO FARNESE , que antes se avia hecho digno de aquel empleo , siendo General de los Seneses el año 1479. y de los Florentines el de 1481. Unidas las fuerças aliadas se pusieron à la frente del Exercito de Francia , quando el Rey Carlos , receloso de no poder librarse de su oposicion , queria passar por el Apenino à Lombardia , donde le reforçarian las tropas , que el Duque de Orleans mandaba en aquella Provincia. Esto no se podia executar sin combatir ; y así el día 6. de Julio de 1495. à las orillas del Taro , cinco millas de Parma , se diò vna de las mas sangrientas , y porfiadas batallas , que en Italia se vieron. El Exercito de la Liga rompiò los primeros esquadrones Franceses ; y teniendo por cierta la vitoria , se desmandaron los Soldados à pillar el bagage , dando lugar à que rehaciendose los Franceses bolviessen con mayor vigor al combate. Este no esperado suceso , puso en confusion las tropas Venecianas , que recibieron gran daño , y Franceses recuperaron su perdida artilleria. Ambos Exercitos quedaron en el Cam-

Hist. de Orviet.  
lib. 15. fol. 140.

Paulo Jo vio.  
Hist. lib. 2.

Ann. de Aragon,  
t. 5. cap. 10. f. 17  
Monald. Histor.  
de Orviet. lib. 16  
fol. 149.  
Ferron. de rebus  
gestis Gallor. lib.  
1. pag. 17.  
Jovio Hist. lib.  
2. Y en la trad.  
Italian. p. 94. 96  
Franc. Belcario,  
Coment. rer.  
Gallicar. lib. 6.  
pag. 170.  
Dupleix Hist. de  
Franc. tom. 3. p.  
184.  
Belleforest Ann.  
de Franc. p. 525.  
Bembo Histor.  
Venet. lib. 2. Y  
en la traduc. Ita-  
liana. fol. 27.  
Tarcagn. Hist.  
del Mondo, 2.  
part. tom. 3. lib.  
21. pag. 869.  
Aubery Hist. de  
los Cardenal. to.  
4. pag. 161.  
Hist. de Parma  
lib. 4. pag. 441.

Hist. de Casa  
Monald. lib. 4.  
pag. 170.

Hist. de Florenc.  
lib. 13. pag. 519.

Campo, y cantaron igualmente la vitoria; pero el Rey de Francia, que realmente estaba en el mayor peligro, pudo librarle del, pasando à Asti fin ser sentido, sino tan tarde, que solo se le pudo picar la retaguardia. En esta batalla dice Zurita, que murieron mas de 400. Italianos: *Entre ellos los mas principales Señores, y Capitanes que tenian.* De estos solo declara el Monaldeschi: *El Señor Rodulfo Gonçaga, tio del Marquès de Mantua, y el Señor Ranucio Farnese, ambos valerosos Capitanes.* Pero nombralos Arnolfo Ferrono, y tambien Paulo Jovio los declara, aunque empezando por estos dos como los principales, en que tambien le siguen Belcario, Dupleix, y Belleforest; y el Cardenal Pedro Bembo nombra mas, quando refiere las gratificaciones, que la Republica de Venecia hizo à sus herederos. Y así despues de la que tocò à los hijos de Rodulfo Gonçaga, dice: *A dos hijos del Señor Ranucio Farnese fueron asignados tambien con el Governador aquellos 400. Cavallos, que su padre en su primer conduta tenia de la Republica, y à las hembras se prometió bueno, y grande dote.* Juan Tarcagnota, refiriendo la muerte de Ranucio, dice, que era hermano del Pontífice Paulo III. pero se equivocò: porque fuè su primo hermano; y aquel Papa no tuvo hermano deste nombre. Y esta equivocacion conoció bien Francisco Belcario, que la deshaze, y el Señor Aubery, quando en el elogio del Cardenal Ranucio Farnese dice: *Que en su niñez la generosidad, en algun modo, se acercaba al valor de otro Ranucio Farnese primo hermano de su abuelo, que siendo muerto al sueldo de los Venecianos, en reputacion de uno de los mayores Capitanes de su tiempo, la Señoria conservò à dos hijos, que dejó muy juvenes la conducta de alguna Cavalleria, que él tenia al tiempo de su muerte.* Y tambien la conoció Angeli Ferrarese, quando refiriendo el orden, que para la batalla del Taro tuvo el Exercito de los aliados, dice: *Governaba la segunda (esquadra) en que iban como 500. hombres de armas escogidos, y otros tantos archeros, Ranucio Farnese Romano, nacido de familia ilustre, hombre de mucha virtud, y primo hermano de aquel Alexandro, que despues creado Sumo Pontífice fuè llamado Paulo III. con orden, de que unido à Rodulfo Gonçaga, y al General, asaltassen la batalla donde estaba la persona del Rey.*

ANGELO FARNESIO hijo de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, siguió como tantos de su familia las armas, y fuè Capitan del Pontífice Calisto III. con tal estimacion de su virtud militar, que Nicolás Vrsino Conde de Pitillano, General de los Venecianos, y uno de los mayores Capitanes de su tiempo, le dió por muger à Angela Vrsino su hija. La Republica de Siena estaba tan hecha à ver triumphantes sus armas, mandadas por la Casa Farnese, que en los años 1476. y 1480. hizo su General à PEDRO BERTHOLDO XVI. Señor de Farnese, hijo de Bartholomè, hermano mayor del Papa Paulo III. Y en el año 1511. hallamos, que la Ciudad de Orvieto le puso en la lista de sus Governadores con GALEAZO su hijo, Francisco de los Condes de Titignano, Juan Luis Vrsino de los Condes de Pitillano, Gentil Baglion, los Condes de Marfciano, Carnano, Corvara, y otros Señores confinantes. El año 1555. seguia Pedro Bertholdo en la guerra de Toscana la parte Imperial, aunque OCTAVIO II. Duque de Parma era de la Francesa, à causa de la ocupacion de Placencia, y quando aquel Principe juntaba tropas para ayudar à Franceses en la conservacion de la parte, que aun tenian del Senes, dice Juan Bautista Adriani, que Paulo IV. le mandò las licenciase, y que por esto quedaron seguros los Castillos del

del Conde de Santa Flora: *T de la misma suerte Farnese, Castillo del Señor Bertholdo, que por seguir la parte Imperial estaba en el mismo peligro.* FERNANDO FARNESE, su hijo, fué Capitan en las tropas de Cesar Borja Duque de Valentinois, hijo del Papa Alexandro VI. y GALEAZO, tambien su hijo, que como primogenito fué el XVII. Señor de Farnese, servia en las tropas del Pontifice Clemente VII. quando Pirro de Fierobraccio mal satisfecho de Beátriz Farnese, hermana de Galeazo, y viuda de Antonio Señor de Castil Piero, la quitò aquella Plaza por interpressa. Para remediar esta violencia, mandò su Santidad, que Galeazo Farnese sitiase à Castil Piero con 1500. hombres, à que se agregaron luego los Condes de Pitillano, del Anguilara, y de Corvara, los Barones de la Casa Monaldesca, y otros confinantes, y algunas tropas de Spoleto, Orvieto, Nargne, y Orti, embiadas del Papa, con artilleria, y todo lo necesario para vn sitio, que por la fortaleza del lugar se recelaba porfiado. Y aunque Pirro le defendiò con grande animosidad, y en varios assaltos perecieron muchos de los sitiadores; todavia, acudiendo con nuevas tropas Vitello Capitan del Papa, hubo de rendirse despues de quarenta y ocho dias de defensa gloriosa, y el Castillo fué saqueado, y demolido.

GALEAZO II. del nombre XIX. Señor de Farnese, y nieto de Galeazo I. fué muy señalado en la milicia, y despues de aver gastado en ella algun tiempo, sirviò à Phelipe II. en la jornada de los Gelves año 1560. donde quedò cautivo, siendo tan mozo, que le llama Mambrino Roseo: *Nobil giovaneto.* Recuperada la libertad, continuò aquella profesion gloriosa en varias guerras, de que su talento, y aplicacion sacaron tal fruto, que el año 1571. le diò la Republica de Venecia el Generalato de sus armas en Alvania. Alli tambien se acreditò digno de tanto empleo, y con su exemplo MARIO FARNESE su hermano, I. Duque de Latera, se hizo vn excelente Oficial de guerra, debajo de la egregia mano del gran Duque de Parma ALEXANDRO, à quien siguiò en Flandes, y en las dos entradas, que hizo en Francia, siempre mandando vna de las Compañias de Cavallos Italianos, que eran llamadas *favoridas*, por lo que aquel heroyco Principe las atendia, sirviendose dellas con la mayor confianza. En aquella escuela aprovechò Mario, de tal fuerte, que quando el año 1595. embiò Clemente VIII. al Emperador para el socorro de Vngria vn Exercito de 12y. Infantes, y 1y. Cavallos à cargo de Juan Francisco Aldobrandino su sobrino, mereciò, que le nombrasse por vno de los seis Coroneles, ò Capitanes principales, que avian de mandar la Infanteria, debajo de aquel Principe. Y todos, dice Bavía, fueron Francisco del Monte, Mario Farnese, Ascanio Sforça, Federico de San Giorgio, y Paulo Sforça; aunque el Doglioni añade à Marco Pio, y à Gaudencio Madrucio, señalando à cada Coronelia 2y. Infantes, y nombra los Oficiales, que todas llevaban. Todos se agregaron al Campo Imperial, que mandado del Conde Carlos de Mandfeld hacia el sitio de Strigonia, donde como, resolviendo assaltar el Castillo, se diessè vn ataque à los Italianos, los mandò Mario. Pero despues de aver hecho en el assalto cosas heroycas, herido de varias saetas, y de vn arcabuzazo en el dedo gruesso de la mano derecha, fué preciso retirarle, y que Marco Pio le sucediessè, aunque siempre sin fruto, porque los Turcos hicieron vna gloriosa defensa. Sin embargo se rindiò la Plaza por capitulacion, y passando el Exercito sobre Vicegrado, sirviò Mario en aquel sitio,

Hist. de Orviet.  
lib. 17. fol. 162.

Hist. del Mondo  
vol. 2. de la 3. p.  
lib. 8. pag. 16.

Coloma Guerr.  
de Fland. lib. 3.  
fol. 55. lib. 4. fol.  
70.

Hist. Pont. tom.  
4. Clem. 8. cap.  
54. pag. 191.  
Doglion Comp.  
Hist. part. 7. pag.  
787. 797. 799.  
808. 813.

Vida de Phelipe  
II. p. 4. lib. 11. p.  
154. 158.

Doglion. Comp  
part. 9. pag. 52.

Zazera, Fam. de  
Ital. to. 1. p. 13.

Mem. record. to.  
3. pag. 14.

Thuano, tom. 3.  
lib. 68. pag. 341.  
Hiflor. de Alex.  
Farn. lib. 1. pag.  
66. 85. lib. 2. pag.  
116. 118.

Herrer. Gener.  
del Mundo. t. 2.  
lib. 9. cap. 5. pag.  
370.

Carner. Guerr.  
de Fland. lib. 6.  
cap. 3. pag. 156.  
Bentivol. Guer.  
de Fland. part. 2.  
lib. 1.

tio, aun no bien sano de su herida, segun dice el Doglioni. Y como al fin de la campaña las tropas Italianas por la fatiga, y por el frio se huviesfen disminuido mucho, el General Aldobrandino redujo los seis Regimientos à tres, dejando por sus Coroneles à nuestro Mario, y à Francisco del Monte, y Rodulfo Baglion. Las operaciones señaladas de Mario en esta guerra, le labraron vna tal opinion de bravo, y experto Oficial, que quando el año 1597. formò el Papa Exercito para reducir con las armas la Ciudad de Ferrara, que por muerte del Duque Alfonso II. avia recaido en la Iglesia, hizo General al Principe Juan Francisco Aldobrandino su sobrino, y nombrò ocho Coroneles para que cada vno levantasfe 300. Infantes, y 300. Cavallos, y todos, como escribe el Campana, fueron Pedro Gaetano Duque de Sermoneta, Marcio Colona Duque de Zagarolo, Juan Antonio Vrsino Duque de Santo Gemini, Lotario Conti Duque de Poli, Pirro Malveci Marquès de Castel Guelfo, Ascanio Marquès de la Corgnia, Fabricio de Bagno Marquès de Montebello, y nuestro Mario Señor de Farnese. Y despues, formado el Exercito en Faenza, se diò à Mario Farnese el Generalato de la Artilleria; pero quando estaba para entrar en operacion, quiso Dios, que Don Cesar de Este Duque de Modena, que como el Principe mas inmediato de la Casa de Ferrara, avia tomado possession de aquel Estado, le cediesfe à la Iglesia, con las calidades, que refieren los Autores. Despues desto continuò Mario sus servicios à la Santa Sede, de manera, que mereciò, que el Pontifice Paulo V. le diesfe el puesto de Teniente general de sus armas el año 1607. para la guerra, que resolviò hazer à la Republica de Venecia, y quiso Dios, que no tuviesfe efecto. Con este titulo le nombra el Zazera, refiriendo la sucession que Pedro Bertholdo, su padre, XVII. Señor de Farnese tuvo en Julia Aquaviva de Aragon, hija de Juan Antonio IX. Duque de Atri. Y aun el año 1613. lograba Mario la confianza de la Casa de Parma: pues el Duque Ranucio le embiò al Governador de Milàn sobre negocios de gran consequencia, como escribe Vitorio Siri. FABIO FARNESE Cavallero de la Orden de San Juan, hermano del Duque Mario, llevò à Flandes el año 1578. las tropas, que siguieron al Principe Alexandro, quando passò à exercer su heroyco valor en aquel Pais. Hallòse à su lado en varios sitios, y renquentros, y luego fuè de su orden à Portugal à dár el parabien al Rey Cardenal Don Enrique su tio, de su sucession. Y el año 1579. se hallò en el famoso sitio de Mastric, en que se distinguiò mucho su valor: pues herido en la cabeça en vn assalto, caminaba al enemigo, hasta que perdiendo vna pierna, le retiraron tal, que el dia siguiente diò su alma à Dios. Y para fenecer las memorias Marciales desta primer linea Farnese, PEDRO XXII. Señor de Farnese II. Duque de Latera, hijo mayor del Duque Mario, sirviò à la Corona de España, con vna de aquellas Compañias de Cavallos, que nuestros Reyes solian dár à los Principes de Italia. Y deste fuè hermano, y heredero, por lo que mira à la Casa, GERONIMO FARNESE Presbytero Cardenal de la Santa Iglesia, que falleciò en 18. de Febrero de 1668. y como el vltimo Varon de esta linea vendiò al Pontifice Alexandro VII. y à su Casa Chigi el Castillo de FARNESE, sobre que sus Señores gozan oy el titulo de Principes. Por este medio saliò desta gran familia aquel solar, que la participò tan celebre apellido: y así se acabò la primer linea suya, para que quedasse en la Serenissima de Parma todo su nombre, y representacion.

## CAPITULO III.

LA CASA FARNESE EN LA LINEA DE  
*Parma esclarecida entre todas las familias  
de Italia.*

**A**DVIRTIOSE en el Capitulo antecedente, que para referir sin confusion las glorias, que del poder, y autoridad resulta à los grandes linages, se debian hazer en la Casa FARNESE dos epochas, ò numeraciones. Y aviendose alli escrito la primera, desde su primer progenitor conocido, hasta la extincion de los Señores de Farnese Duques de Latera, pertenece à este Capitulo la segunda, desde que la separò de aquella linea troncal ALEXANDRO FARNESE, que siendo Cardenal Obispo Ostiense, y Decano del Sacro Colegio, fuè elevado à la Silla de San Pedro, y venerado Vicario de Christo el año 1534. con el nombre de PAULO III. La sola circunstancia de aver producido vn tan alto hijo, bastaba à ilustrar, y engrandecer la Casa FARNESE, si ella en los seis siglos, que yà contaba de antigüedad, y de esplendor, no se huviesse hecho venerar por su poder, admirar por su fecundidad, y amar por su beneficencia. No avia yà en toda Italia familia mas autorizada, mas estendida, ni mejor aliada, que quando estaba en la posesion de PEDRO LUIS XV. Señor de Farnese, Ischia, Latera, y Montalto, y Juana Gaetano su muger, dichosos padres de PAULO III. porque en los ascendientes, y colaterales de Pedro Luis, se numeraban muchos Heroes, grandes honores, y elevados empleos. Y en los de Juana Gaetano, siendo hermana de Honorato I. Duque de Sermoneta, se hallaba, por Jacobo III. del nombre Señor de Sermoneta, su padre, todo el esplendor de la Casa Gaetano, ilustrada con altas dignidades, conservada con las mayores alianças, y venerada por aver procreado al Sumo Pontifice Bonifacio VIII. de cuyo hermano Lofredo Gaetano, Conde de Caserta el año 1295. y I. Señor de Sermoneta por merced de aquel insignie Papa, era Jacobo quinto nieto. Y por Juana Vrsino su muger, abuela materna de Paulo III. pertenecian à este gran Pontifice todas las glorias de la Casa Vrsino, yna de las mas elevadas, mas fecundas, y mas illustres de Italia, y aun de Europa; porque sobre su antianissima antigüedad, y continuado esplendor, estaba entonces aliada con grandes Principes, y oy roca su sangre à los mayores Reyes. Y siendo Juana Vrsino hermana entera del Ramon Conde de Nola, y de Sarro, Principe de Salerno, y Duque de Amalfi, gran Justicier de Napoles, y vno de los mayores Señores de aquel Reyno, bastará para autorizar la alta estimacion de su familia, referir el grande elogio, que ofrece nuestra Historia, y no hecho por algun particular escritor; sino por vno de los mayores, y mas gloriosos Principes, que conoció la tierra, qual fuè Don Alonso V. Rey de Aragon, y de Sicilia,

E

cog-

Zurita Ann. de  
Arag. tom. 3. lib.  
14. cap. 38.

Ann. tom. 3. lib.  
14. cap. 40. fol.  
246.

Famil. de Ital.  
fol. 169.

cognominado el Magnanimo. Este Monarcha deseò llevar à su servicio al Conde de Nola, y no solo le concediò, para esto, la confirmacion de sus estados, y oficio de gran Justicier, sino la Ciudad de Nochera con quantas tierras possieian el Conde de Montorio, y su madre, vna conduta de 400. Cavallos, y lo que mas es, el gran matrimonio de Doña Leonor de Aragon, hermana de Doña Isabel, muger del Infante Don Pedro, Regente de Portugal, y de Doña Juana, que casò primero con Juan Conde de Fox, y despues con Don Juan Ramon Folch II. Conde de Cardona, y todas eran hijas de Don Jayme Conde de Vrgel Principe de la Casa Real de Aragon, y que se perdiò por seguir sus derechos à aquella Corona, y de la Infanta Doña Isabel hija del Rey Don Pedro IV. de Aragon. Capitulóse este matrimonio el año 1436. pero la Princesa Doña Leonor reusò efectuarle con notable repugnancia, y à su solicitud el Rey Don Duarte de Portugal, y el Infante Don Pedro su hermano, escribieron con grande instancia al Rey, no la casasse contra su voluntad con el Conde de Nola: *De lo qual (dice Zurita) el Rey se maravillaba mucho, siendo aquella de las mas principales casas, y linages del Mundo: que era, segun el Rey decia, de alta sangre, y cabo de la Casa Visconti, y de las primenas, y mas principales de Italia.* Consideraciones, que al fin hizieron ceder à la Princesa su empeño, y efectuar el matrimonio. Este era el Conde de Nola, de cuya hermana fue nieto Paulo III. y estas eran las alianças de la Casa FARNESE, en quien, sin temeridad, se puede decir, que siendo inestimable la produccion de vn tan alto hijo, no la haria falta para su esplendor, y para su aprecio, aunque no le huviera engendrado: porque las familias tan grandes, y tan excelentes, como esta era entonces, no necesitan ya de nuevas asistencias para resplandecer, y brillar entre todas las otras. Pero lo que se dice por lo que mira à la claridad del linage, no comprehende el poder, y la extension de los Dominios, ni la eminente calidad de la Soberania, que vinculò à la Casa FARNESE el amor de este gran Pontífice. Hasta que el ocupò la Silla de San Pedro eran los Señores de Farnese de los primeros Barones de Toscana, y aun de Italia, como de RANUCIO IV. del nombre, su abuelo, lo dice expressamente el Sansovino: *Fu de primi baroni d' Italia nel suo tempo;* pero despues de Paulo III. creció de tal suerte la potencia de la Casa FARNESE, que pudo igualarse à los primeros Principes Italianos. Antes de Paulo III. tenian los Señores de Farnese aquella especie de soberania, que gozan los feudatarios del Imperio: porque desta Clase eran los Señorios de Farnese, y de Ischia; pero desde que aquel grande Astro FARNESE iluminò dichosamente el Orbe Christiano, como teniendo presentes los exemplos de sus antecessores: Bonifacio VIII. Gaetano, Martino V. Colona, Calisto III. y Alejandro VI. Borjas, Sixto IV. y Julio II. de la Rovere, Inocencio VIII. Cibo, Leon X. y Clemente VII. Medicis, mirò mas benignamente su familia, que las otras, la pudo colocar en vna entera, y estendida soberania, que hasta oy con felicidad conserva. Este gran Pontífice, siendo en el Pontificado de Julio II. Llegado en la Marca de Ancona, adquiriò la amistad de vna Doncella noble, que dicen rindiò con la promessa de matrimonio, suponiendose vno de sus principales Domésticos, y hubo en ella à Pedro Luis, y à Ranucio, y à Constança Farnese Condesa de Santa Flora. Otros dicen, que la madre de estos Principes fue vna Señora Romana de la Casa

Ru-

Rufina de antiquísima Nobleza. Ponto Heutero, Francisco Hareo, y Gonçalo de Illescas afirman, que fuè casado, que Pedro Luis su hijo nació legitimo, y que por muerte de su muger se hizo Alexandro Eclesiástico; pero no sabemos de donde tomaron esta noticia, aunque la siguiò Momplein Champ en la vida de Emanuel Filiberto Duque de Saboya, llamandole: *Pedro Luis Farnese hijo legitimo de Paulo III. antes de su Pontificado*. Y antes con mas claridad escribió: *El Papa Paulo III. antes de su Pontificado tuvo un hijo legitimo, que se llamó Pedro Luis*. Contra esto va el comun de los Escriutores, pero sin que alguno dellos declare el verdadero nombre de la madre de Pedro Luis, y sus hermanos. La decencia de las personas causa siempre este silencio, y por esto ignoramos aun quien fuè madre de Francisco Cibo Conde de Firentilo hijo del Papa Inocencio VIII. y progenitor de los Principes de Maza. No se sabe en quien huvo Julio II. à Felice de la Rovere Señora de Brachano. En quien Gregorio XIII. à Jacobo Duque de Sora, y en quien Clemente VII. à Alexandro de Medicis I. Duque de Florencia, si, como dixo, contra los escriptores, el gran Duque Cosme su successor, fuè hijo suyo, cuya noticia estampada por Scipion Ammirato, ganò la credulidad de Jacobo Vvillermo Imhof, que le declara hijo, y no sobrina de aquel Pontifice. Y asi se ignoran las madres de otros muchos grandes ilegítimos, cuya memoria omitieron cuydadosamente los Escriutores, por no ofender, con el aviso de su facilidad, las familias ilustres en que nacieron. Y aun los mismos Padres hazen caso de honra el silencio, y la ocultacion de sus amistades, sin mirar lo que en esto perjudican à sus hijos, de que pudieramos dàr muchos, y muy grandes exemplos. Y con esta nuestra creencia conviène la noticia, que nos dà el Autor de la Italia Reynante: porque despues de aver dicho que la madre de Pedro Luis fuè de mediana belleza, y nacimiento, añade: *Sin embargo se dice, que no de Cortesana, sino de Señora principal fuesse avido este hijo, y que despues por cubrir la reputacion de la madre, se esparció la voz de ser otra*. Y lo que, segun la grande estimacion, que los hijos de Paulo III. lograron, parece que no admite duda, es, que la madre fuè à lo menos de recomendable familia. En Pedro Luis, pues, quiso Paulo III. dejar vna seña de su poder, y como huviesse comprado à Frescati de Lucrecia de la Rovere viuda de Marco Antonio Colonna, agregó aquel Pueblo à la Iglesia, y sacò della, en recompensa, la Ciudad de Castro, y Condado de Roncillione, de que invistió à PEDRO LUIS su hijo, y à Octavio su nieto, y sus descendientes, creandolos para siempre Duques de Castro, con todos los honores, prerrogativas, jurisdiccion, y mero misto Imperio, que gozaban los otros grandes, ò grandísimos Duques, así creados por la autoridad Pontificia, como por la Imperial. Y con la potestad de imponer tributos, gavelas, puentes, transitos, passos, dacios, y de batir moneda de oro, y de plata: *Ad Ducatum ipsum (dice la Bula) cum pleno in temporalibus dominio, supremaque, & omnimoda etiam meri, & mixti Imperij, ac quacumque gladij potestate, & universale jurisdictione, & illorum exercitio eisdem Petro Aloysio iuniore, & Octavio ordine successivo, & suis primogenitis modo, & forma infra scriptis perpetuò concessimus, dedimus, & elargiti fuimus, ac eos de illo investimus ipsosque Petrum Aloysium iuniorem, & Octavium, ut prefertur, ac eorum primogenitus Castren. & Nepesin. Civitatum, nec non Castrorum, terrarum, & locorum pradietorum in perpetuum Dominos fe-*

PontoHeut.Rer  
Austr. lib. 11.  
cap. 10.  
Harzo Ann.to.  
2.pag.610.  
Illec.Hist.Pont  
t.2. lib.6. §.17.  
pag.593. §.ult.  
pag.645.  
Hist. del Duque  
de Saboya, lib.  
3.pag.59.y 103.

Ammirato.Hist:  
de Flor. lib. 30.  
pag.355.lib.31.  
pag.432.  
Imhof. Vingt:  
famil. Ital. pag.  
111.

Part. 1. lib. 7.  
pag.147.



*einus, constituimus, creavimus, & deputavimus: Statuentes, & ordinantes quod ex tunc deinceps Castren. & Nepefin. Civitates, nec non terra, & loca predicta cum suis territorijs, & districtibus predictis, Ducatus, ac Petrus Aloysius iunior, & Octavius, sui que primogeniti prefati illius Ducis, ut prefertur existerent, & pro talibus ab omnibus censerentur, nominarentur, haberentur, & reputarentur, ex tam ipsi, quàm quicumque alij, ad quos Ducatus huiusmodi modo infra scripto deveniret Ducis, ac Ducatus, nec non Ducalibus insignijs iuribus, honoribus, libertatibus, favoribus, prerogativis, ac prebementijs universis, ac dignitate, potestate, iurisdictione, auctoritate, concessione, & cuiuscumque gradus supremi, meri, & mixti Imperij, omniumque, & singulorum etiam impositionis novorum vectigalium, pontium, transitus, & passus, gabellarum, datiorum etiam ad cussionem, tam aurea, quàm argentea moneta, & aliorum quorumcumque, & necessariorum iurium, & regaliū nuncupatorum, ac quibuscumque iurisdictionibus, & alijs auctoritatibus, & facultatibus, potestatibus, ballijs, & alijs prerogativis, prebementijs, gratijs, privilegijs, libertatibus, favoribus, indulgentijs, immunitatibus, & exemptionibus quibus alijs Ducatum Duces, & quantumcumque magni, & maximi, tam Pontificij, quàm Imperiales de iure, consuetudine, privilegio, vel alias quomodolibet, & qualitercumque utebantur, potiebantur, & gaudebant, seu quomodolibet exercebant, ac uti, patiri, & gaudere & exercere, possent quomodolibet in futurum, uterentur, potirentur, & exercerent, &c.*

Después desto como por la muerte de Juan Maria Varano Duque de Camerino, Conde de Sinigaglia, que llegó el año 1527. no quedaron mas hijos, que Julia Varano, muger de Guido Valdo Feltrio de la Rovere Duque de Urbino, que por razon del matrimonio se apoderò de los Estados del Duque Juan Maria, su suegro; Paulo III. pretendió, que aquellos avian debuelto à la Iglesia, porque sus feudos, no admiten las hembras. Y sobre esto hizo la guerra al Duque de Urbino, hasta obligarle à ceder el Ducado de Camerino el año 1539. à la Iglesia. Pero no quiso su Santidad, que permaneciese en ella, porque dignamente enamorado de los admirables dotes de OCTAVIO FARNESE su nieto, hijo del Duque Pedro Luis, le concedió los feudos de Camerino, y Nepè, con que padre, y hijo quedaron aun tiempo Soberanos, con todas las excelencias, y prerrogativas, que los otros Principes de Italia feudatarios del Imperio, ù de la Iglesia.

Asi por la magnanimidad de Paulo III. y por el natural amor, que debia tener à su Casa, y à su posteridad, entrò este gran linage à desfrutar del todo, y con plenitud de dominio, el alto carácter de la Soberania, que solo gozaba en menores tierras, y con menos extension, por el antiguo feudo de Farnese, y Ischia, que la concedió el Emperador Oton el grande. Y por las tierras, y Castillos, que se incluyeron luego en el Ducado de Castro, y eran omnimodamente alodiales, y Patrimonio antiguo desta Casa, à saber: Capo de Monte, Visenço de Tesco, Pinena, Mozano, Piançano, Arlena, y Civitella: las quales como se lee en la relacion de las razones del Duque de Parma, sobre la ocupacion del Ducado de Castro: *No reconocian en quanto à la jurisdiccion temporal al Papa, ni otro Superior, como se dice claramente en la Bula del Ducado.* Pero aun faltaba à esta heroyca familia mas vasto dominio, y solicitòle Paulo en el grande Estado de Milàn, que pidió al Emperador Carlos V. para el Duque Pedro Luis su hijo, à cuyo fin solicitò principalmente las vistas de Busseto, Lugar situado, entre Cremona, y Pla-

Paruta Histor.  
Venec. tom. 1.  
lib. 10. pag. 703.  
lib. 7. pag. 353.  
354.

Fol. 2.



Placencia , en el territorio de Parma. Pareciale regular el ruego, no solo por la necesidad, que aquel Monarcha tenia de complacerle , sino porque yá avia concedido al Duque Octavio, su nieto, el matrimonio de aquella heroyca Princesa MARGARITA DE AUSTRIA, viuda de Alexandro de Medicis I. Duque de Florencia, y à quien el Cesar, sobre el amor de hija, añadia la estimacion, que merecian sus insignes virtudes. Mas nunca quiso rendirse à ceder tan considerable dominio como el Milanès; y afsi hubo Paulo de aplicarse à otros mas faciles medios de aumentar el poder de su hijo. Avia Leon X. restituído , ò agregado à la Iglesia las Ciudades de Parma, y Placencia , con el supuesto , de que la pertenecian por comprehenderse en el Exarcado de Ravena, y considerando Paulo III. que la separacion de aquellas Ciudades de las otras del Estado Ecclesiastico, y la vecindad de Principes poderosos, las hacia arriesgadas, y gravosas, previno , que todo esto cessaba en el Ducado de Camerino , que por inmediato à Roma estendia el dominio Ecclesiastico, sin la necesidad de guardarle con las numerosas guarniciones, que eran precisas en Parma, y Placencia. Y aunque en la proposicion , que para esta permuta hizo al Sacro Colegio, hallò votos contrarios ; todavia resolvió executarla, y de la plenitud de su potestad , y por mayor conveniencia de la Iglesia , recibió la renunciacion, que de Camerino, y Nepè la hizo el Duque Octavio Farnese su nieto , y concedió en feudo perpetuo à Pedro Luis su hijo , los Ducados de Parma, y Placencia el año 1545 sin otra carga , que el reconocimiento annual de 100. aureos , ò 80. ducados de Camara , como declara Buenaventura Angelo Ferrarese , en su Historia de Parma , refiriendo las comodidades , que se consideraron à la Iglesia, por este trueque, en vn vigoroso razonamiento, que en el Consistorio hizo el Cardenal Nicolo Ardinghelli. Cesar Campana , quando refiere esta infeudacion , dice , que algunos la creyeron mas assegurada si se huviesse hecho en el Duque Octavio, hijo de Pedro Luis, que siempre avia sido de la parte Guelfa , descendiendo de Casa Vrsina, como dice Buenaventura Angeli. Y le responde, cree, que se engaña : *Porque la madre del Papa Paulo, fue de Casa Gaetano , ni sò, que en la Farnese huviesse otra Vrsino, basta la muger de Pedro Luis. Bien es verdad, que sus mayores, como leemos en la Historia , sirvieron siempre en muchos dignos grados à los Pontifices , y por esto fueron de parte Guelfa.* Reparo , que se funda en no tener presente este Escritor la abuela materna de Paulo III. por la qual era el Duque Pedro Luis Vrsino. Y digo , que no la tuvo presente : porque siendo tan versado en la Genealogia , como en los arboles de los ascendientes de Phelipe II. declara aquella obra , no es de creer ignorasse el casamiento de Jacobo Señor de Sermoneta con Juana Vrsino de Nola.

El Autor del Livello Politico, dice , que por este beneficio , que la Casa Farnese recibió de la Iglesia se ven precisados sus Principes à oír à los Ministros Pontificios las reconvençiones del feudo , y de la dependencia, para querer de justicia vn eterno reconocimiento. Lo qual dice , es por todas razones injusto: *Porque (son sus palabras) si se quiere contrapesar todo lo que la Casa Farnese ha hecho por la Iglesia Romana, con lo que esta hizo en su remuneracion , es cierto , que para mantener el justo peso de la balança , se ballará, que aquella debe aun mas de la mitad à esta. No hablo sino de las cosas visibiles, no registradas en las memorias de la Casa Farnese , sino en la Historia general : pues es constante,*  
que

Hist. de Parma;  
lib. 5. pag. 529.  
Imhof Vig. Fa-  
mil. pag. 21.

Hist. de Phelipe  
II. part. I. Decad  
2. lib. 19. f. 156.

Part. I. cap. 2.  
pag. 221.

*que los Farneses han rendido señalados servicios à la Iglesia, no solo despues, que obtuvo su Casa el Principado de Parma, y Placencia, mas por la generosidad del Cesar, de Pbelipe II. que del Papa, sino en diversas ocasiones de los anteriores tiempos. Y quando notuviessse otro merito, bastaria solo el de aquel grande Alexandro, Heroa verdaderamente digno, y à cuya memoria deben los Governadores de Roma rendir mayores testimonios de afeção, que los que basta aqui dieron à sus herederos.*

Son Parma, y Placencia dos de las mas antiguas, mas hermosas, y mas pobladas Ciudades de Italia, situadas en benignissimo Clima, adornadas de grandes Templos, y magnificos edificios, y avitadas de mucha, y muy lustrosa, y anciana Nobleza. Distan vna de otra treinta y dos millas, que aun no son once leguas, y su distrito vnido, confina por el Oriente, con los Ducados de Mantua, y Modena, por el Septentrion, con el Cremones, y País de Lodi, Ciudades del Ducado de Milàn, por el Occidente, con Pavia, y otras tierras del Milanès, y con el Genovesado por Medio dia. Baniña, y aun la divide, el Rio Parma, que algunos quieren la diessse el nombre. Su terreno es tan fertil, y sus aguas tan saludables, y dulces, que produce abundantes cosechas de todos frutos, excelentes frutas, hermosissimas plantas, y tantos, y tan provechosos pastos, que es prodigioso el numero de los ganados, que mantiene. Parma està guarnecida de fuertes murallas, y defendida de dos hermosos Castillos. Tiene Silla Episcopal con quatro Dignidades, y diez y siete Canonigos, que usan insignias Cardinalicias por concession del Pontifice Clemente VIII. Los otros Prebendados, y Capellanes llegan al numero de noventa, y su Prelado goza los titulos de Conde de Monco, Riñon, y Mezano. Tiene mas Parma tres Iglesias Colegiales, con Dignidades, y Canonigos, 42. Parroquias, 15. Conventos de Religiosos, 17. de Monjas, siete Hospitales, y seis ricas, y sumptuosas Abadias. Ilustrala vna antigua Vniversidad, y vna muy frequentada Academia general de las ciencias, en que aun de España se instruyen muchos Nobles.

Placencia es igualmente amena, y deliciosa, defendida de dos Castillos, y circundada de gruesas murallas. Passa à poca distancia el celebre Rio Po, y à dos millas el Trevia. Dista cinco leguas de Cremona, ocho de Crema, y poco mas de nueve de Pavia. Sus Campos son tan fertiles como los de Parma, y en ellos ay fecundas salinas, abundantissimas minas de yerro, y muchos frondosos bosques para la caza. Adornanla magnificas Plazas, ilustranla dos Templos Cathedralres de admirable fabrica, y en ambos asisten quatro Dignidades, y veinte y tres Canonigos, con otro gran numero de Ecclesiasticos. Tiene insigne Vniversidad, Academia celebre, ocho Abadias, doce Parroquias, y numero grande de Conventos Religiosos de ambos sexos, Hospitales, y casas de recogimiento. Los Pueblos principales, que se comprehenden en estos dos Ducados son: Rivalgar, Peniza, Arvia, Riva, Rasivano, Apepiano, Cela, Crose, Buriano, Mombruno, Ronconero, Organesto, Castel San Juan, Tarvolo, Clastidio, Tronconara, Voghera, Ripa, Fuente Curon, Casela, Muleta, Castelnuevo, y Saler. Y las Plazas fuertes, que guarnecen los confines, y sirven de firmisimos valuartes al Estado, con suficientes guarniciones, son: Rosana, Pin, Ciragulo, Berçeto, y Pietra. Las rentas Ducales en este Estado, y el de Castro, y las Ciudades de Penna, Ortona, Altamura, Castelamar, y otras

otras en el Abruzzo, y Provincias de Napoles, llegan cada año al número de 6000. ducados, y las fuerzas de los Principes de Parma, bastan à mantener sin fatiga Exercito de 100. Infantes, y 100. Cavallos. De todo hacen puntual relacion Lucas de Linda, en su Descripcion del Orbe, Philipo Andrea Oldemburger, en su *Thesaurum rerum publicarum*, Gregorio Leti, en su *Italia Reynante*, y se halla en el Atlas mayor de Bléau, y con mas extension en la Italia de Fray Leandro Alberti, Nicolás Gayetano Ageta, en las anotaciones, que estampò el año 1692. pro Regio *Ærario* al Presidente. D. Anibal Moles, conviene con Oldemburger, y el Conde Loschi, en que las rentas Ducales llegan, ò exceden de 6000. ducados. Mas poco antes las señala el número de 2000. escudos despues de la agregacion, que hizo el Duque. Ramucio L. de los bienes de los feudatarios, que conspiraron contra su persona, y de la que logró el Duque Pedro Luis del Estado de Valdi Taro. Para esto cita à Thomas Segetho de *Principatibus Italiæ*, pag. 35. citado por Pellerus ad Klock, lib. 1. de *Ærario*, cap. 18. num. 21. Y esta diferencia de 2000. escudos *scutatorum*, à 6000. ducados, que él dice: *Aureum*, avrá de consistir en la cuenta de vna, y otra moneda. Pero teniendo Parma la particular Historia, que el año 1531. publicò Buena-ventura Angeli Farrarese, y Placencia, la que en dos grandes tomos estampò Pedro Maria Campi, Canonigo Placentino, en ellas se deben buscar las estimables circunstancias destas dos grandes poblaciones. De su gobierno tratò advertidamente el Autor de la Italia Reynante, y por su relacion, consta ser muy justo, y muy suave. Tiene el Duque dos Senados, ò Consejos supremos, vno en Parma, y otro en Placencia, y cada vno cuida del gobierno de su territorio, y de las apelaciones de los Governadores, y Juezes. Estos Senadores elige su Alteza, à proposicion de los mismos Tribunales, y con su consejo resuelve todas las materias, que ocurren de gobierno de justicia, ò de gracia, sin apelacion, ni recurso alguno. Pone Governadores en las Plazas, ò Pueblos, que los deben tener. Dispensa las gracias à sus Subditos à su arbitrio, y con grande equidad, y cuida con notable desvelo de la igual administracion de justicia: por lo qual dice el citado Autor: *La Rosa que es un Tribunal muy conocido en Italia, resplandece sumamente en algunas Lagunas deste Estado, sea en lo que mira à lo civil, ò en las materias criminales, porque los Duques de Parma han tenido à esto siempre la mano, y particularmente el Duque Reynante, que usa la mayor diligencia, porque sus Pueblos sean con mucho zelo bien regidos, y bien gobernados.* Y de esto nace, que como dice en otra parte, sean estos Principes muy amados de sus Subditos.

Este considerable poder de los Principes de Parma, manejado con singular prudencia, conservado con tanta piedad, fortalecido con insigne fe, y asegurado con el amor, que sus Subditos tributan à los beneficios, que reciben, y à la recta administracion de justicia, que admiran, ha hecho à estos Principes poseedores de la universal veneracion, atendidos de los grandes Monarchas, y amados de los Soberanos sus confinantes. Todo lo qual como indica una perpetua conservacion, hace esperar la permanencia desta gran familia, y exalta sus esplendores, hasta el vltimo grado de la humana felicidad.

Pero

Linda, pag. 610.  
Oldenburg, 2.  
part. pag. 924.  
Atlas Ital. fol. 73  
Alberti Descrip.  
de Ital. fol. 329.  
333.  
Ital. Reynant.  
part. 2. lib. 3. pag.  
215.  
Ageta, cap. 32.  
pag. 111.

Part. 2. lib. 2.  
pag. 130.

Però pues en este Capitulo señalamos la filiacion de Paulo III. verdadero fundador de la Casa de Parma, y por ella de la soberana elevacion, y grandeza de toda la familia, no parece justo, que aviendo tratado de la alta calidad de Juana Gaetano, su madre, se encierre en tan pocas palabras la feliz memoria de los grandes ascendientes desta Princesa. Por ella, era Paulo III. pariente de grandes Reyes, de nobilissimos Principes, y de toda la primera, y mas poderosa Nobleza de Italia. Por ella, era descendiente de ilustrissimos Varones, que con sus hechos heroicos, no solo dieron claridad, y esplendor à las Casas Gaetano, y Vrsino, sino à Italia toda. Y por ella, finalmente, tienen estas dos grandes familias la gloria, de que sean nietos suyos, no solo vn tan esclarecido Pontifice, sino los Principes de Parma, nuestra dichosa Reyna, el Rey de Inglaterra, el gran Duque de Toscana, el Duque de Modena, el Duque de la Mirandula, y todos los otros grandes Señores, que declarará el Capitulo IX. Y pues en todo el curso desta obra han de hallar los Gaetanos, y Vrsinos la satisfacion de que toque su fangre à los grandes Principes, de cuyas memorias se forma; razón será, que con vn resumen genealogico de estas dos venerables familias, mostremos quan dignos son, por su antigüedad, por su esplendor, y por sus relevantes circunstancias, de numerarse entre los clarissimos ascendientes de los Principes Parmesanos. Pero no por esto nos obligamos à escrivir las Casas Gaetano, y Vrsino enteras, y en todas sus lineas; así porque fuera obra muy dilatada, y aun impertinente, como porque la Vrsino debe tener memoria, quando se trate de Geronima Vrsino, L Duquesa de Parma, y porque la Gaetano se divide en muchas ramas, en Italia, y España, y solo la de Agnania, en que nació el Pontifice Bonifacio VIII. perteneció à Paulo III. que fue septimo nieto de su hermano Lofredo Conde de Caserta.



## CASA GAETANO DE LA LINEA DE ANAGNIA.

Mathias Gaetano General de Manfredó de Suevia Rey de las dos Sicilias, año 1260.

Era descendiente de los Duques de Gaeta, cuyas memorias empiezan por los años 800.

2. Lofredo, Luitfredo, o Gofredo Cayetano, que año 1255. está llamado Pedro Obispo de Sorá, de Todi, Adalberto Podesa de Cavallero, Casó con Emilia Conti, sobrina del Papa Alexandro IV. y de Anagnia año 1226. Orvieto.

3. Lofredo II. Cavallero, Conde de Caserta año 1295. y I. Benedicto Gaetano, que creado Pontifice en 10. Dic. 1294. se llamó Bonifacio VIII. † 11. Octubre 1303. Jacobo Gaetano vivia año 1295.

4. Pedro II. Señor de Sermoneta, Conde de Caserta, Marqués de la Marca de Ancona, casó 1. con Juana Conti Señora de la Ciudad de Cavi, viuda de Guillermo Stendardo Condestable de Napoles, y hija de Landolfo Conti Conde de Cecanno. 2. con Juana hija de Ricardo Vizconde de Lautrech. Francisco Cardenal, el año 1295. † 1317. Benedicto Carden. 1294. † 1296.

5. Lofredo III. del nomb. I. Conde de Fondi, Señor de Sermoneta, casó año 1107. con Margarita Aldobrandino Condesa de Pitillano, viuda de Guido de Monforte, y de Orfo Vrsino, y se separaron sin sucesión. 2. con Juana del Aguila, hija de Roberto Conde de Fonli, y de Jacoba Ruffo, hija de Pedro Conde de Catanzaro. 3. con Catalina de la Rata, hija de Diego Conde de Caserta, gran Camarlengo de Napoles, y de Odolina de Claramonté. Benedicto Conde Palatino Marqués de la Marca, casó 1. con Juana Vrsino. 2. con Maria de Sus Señora muy heredada, hija de Aymerico, y de Floresia.

6. 2. Nicolo II. Conde de Fondi, Señor de Sermoneta, gran Camarlengo de Napoles año 1436. casó 1. con Juana Vrsino, hija del Conde de Nola. 2. con Violante de la Rata hermana de su madrastra. 3. Jacobo Juan Gaetano, Conde de Rofertino. Tene li—ma. Franciscasó 1324. con Roberto de Capua Señor de Altavilla. Lucrecia, casó con Erardo Monaldeseñor de Orvieto. Bonifacio Conde Palatino año 1329. casó con Emperatriz, hija de Matheo de Cecanno. Franco.

7. 1. Honorato III. Conde de Fondi Señor de Sermoneta, Vicario general, y Gobernador del Estado Eclesiástico año 1381. † 1401. casó con Catalina de Baucio, hija de Bertrando Conde de Montescagioso, gran Justicier de Napoles, y de Margarita de Alneto. 1. Jacobo VI. Conde de Fondi sucedió a su sobrina, casó con Sueva S. Severino tia de Carlos III. Rey de Napoles, hija de Roberto Conde de Corigliano. Bonifacio II. Conde Palatino, Gobernador de la Campania de Roma, casó con Maria Conti. Tuvieron a Paulo, que dexó sucesión. Honoro. Nico las.

8. Christo- N.... Gaetano ca- Juana V. Condesa de val IV. so con Henrique Fondi, casó con Bal- Cód. de de Bretaña Des- tazar Duque de Brun- Fondi † poto de Roma- vic, Despoto de Ro- fin sucef- nia, hijo de S. Car- mania, hermano de- sion. los de Chastillon Oton Rey de Napo- Duq. de Bretaña. les, sin sucesión. Christo- val II. del nob. Jaco- Antonio Nue- Juana ca- Angelica Covella Gaetano. VII. Conde de Fondi bo. Carden. so con- so co Ju? Tomace- li sobri- no de Bo- nifacio IX.

9. Honorato VIII. Conde de Fondi, Morcon, Alife, y Trayeto, Cavallero del Armiño, Lugar teniente, y gran Protonotario de Napoles, adoptado en la Casa Real de Aragon. Testó año 1489. casó 1. con Francisca de Capua, hija de Fabricio Conde de Molisse, y de Covella Gesualdo. 2. con Catalina Piñatelo, hija de Carlos. Alfonso Jacobo Nicolás Bonifa- Melchor Jordán Ines ca- Jacobella Terina. Señor de Señor de Antonio Prior Señor de Patriar- so con- so co Bal- tazar Spi- nelli. Telefa, Riardo, casó con de Ca- Campe- lo. Antio- do de la- chia Ar- Leonesa gobill. de Capua.

10. 1. Baltazar Conde de Trayeto † antes que su padre, casó con Antonia Caracholo, hija de Sergiáno Principe de Capua, Condestable de Napoles, y de Catalina Filingiero. 1. Pedro Bernardino Cód. de Morcon gran Protonotario de Napol. † preso.... Março 1487. casó con Constança Vrsino, hija de Roberto Conde de Tallacoz, y de Catalina S. Severino. Antonio Señor de S. Mar- co tiene linea. Juana ca- so con Juan Can- telmo VI. Conde de Popoli. Catalina casó con Carlos de Sangro S. de Torre- mayor. Lucrecia casó con Henrique Pandone Conde de Venafro. Sueva ca- so co Bal- tazar Spi- nelli.

11. Juana Gaetano casó con Geronimo S. Severino II. Principe de Bisignano VI. Conde de Tricarico. Doña Laura casó con D. Antonio de Guevara II. Conde de Potenza, Virrey de Napoles. Honorato III. del nomb. IX. Conde de Fondi. Jacobo Maria Conde de Morcon. B C

12. Bernardino III. Sueva casó con Alfonso Principe de Bisignano Duque de S. Marco. Nardò. Alfonso Duque de Somma. Antonio Cardenal Arce- bispo de Ta- ranto. Juan que hizo la linea de los Cond. de la Saponara, oy Principes de Bisignano. Beatriz, muger de Roberto Vrsino Cód. de Pacétro. D. Juan de Guev. III. Conde de Potenza gran Senescal de Napoles. D. Inigo Conde de Apici.

Honorato III. del n. IX. Conde de Fondi, Duque de Trayeto, Principe de Altamura  
año 1507. casò con Doña Lucrecia de Aragon, hija de D. Fernando I. Rey de Napoles.

12. Federico Conde de Morcon † degollado año 1518. casò con Catalina S. Severino, hija de Bernardino Principe de Bisignano. Luis † viviendo su padre, casò con Lucrecia de Montalto, hija de Luis Regente de la Chancilleria. Fernando Señor de Pedimonte, casò con Calandra de Capua, hermana de Vicencio Duque de Termoli. Juana casò 1. con D. Juan Castrioto Duque de Ferdinandina 2. con Juan Bernardino Aquaviva II. Duque de Nardò. Porcia casò con D. medesCarrafa III. Còde de Maalon. Beatriz casò con Camilo Gaetano Duque de Sermoneta.
13. Doña Beatriz, casò con Juan Jordan, hijo de Juan Francisco IV. Conde de Arena, sin sucesion. D. Scipion Duque de Trayeto, casò con Camila Zurula, hija de Jacobo (hijo de Juan Bernardino, vitimo Conde de Montuoro) y de Calandra de Capua. Victoria casò con Juà Antonio Carrafa Duque de Laurino. D. Francisco III. Duque de Nardò, casò con Doña Isabel Castrioto, hija de D. Alfonso Marqués de la Atripalda. D. Juana, casò con N.... Ram. Còde de S. Agata. D. Cesar Conde de Cerreto, casò con Julia Carrafa, hija de Vicencio I. Conde de la Groteria.
14. D. Luis Duque de Trayeto, casò 1. con Lucrecia Vrsino, hija de Ramon Conde de Pacentro. 2. con Cornelia Carrafa, hija de Fabio Señor de S. Mauro, y de Gerónima Carrafa. D. Alfonso I. Duque de Laurençano, casò 2. con Camila Reverter, hija de Francisco Regente de la Chancilleria, y de Juana Molignana. Calandra casò con Scipio Moccia.
15. 1. Scipion Duque de Trayeto † sin sucesio. 2. Doña Camila casò con D. Felipe VIII. Duque de Sermoneta. D. Francisco II. Duque de Laurençano, casò con Diana de Capua. Fadrique Cauallero de S. Juan. Fernando. Luis Jéquit. Doña Camila, casò con D. Joseph Cantelmo V. Duque de Popoli, hijo de D. Fabricio IV. Duque, y de Clemencia Pinelli. D. Adriana casò con D. Cesar Pacoda. D. Isabel casò con D. Vasco de Acuña. D. Belisario V. Duque de Nardò, con D. Porcia Pepe.
16. D. Alfonso III. Duque de Laurençano. † sirviendo en Cataluña 1645. casò con Doña Hipolita Carrafa, hija de Antonio III. Duque de Andria, y de Francisca de Lanoy. D. Joseph, Cle-rigo de Camara. Juan Jéquit. D. Luis † Coronel en la batalla de Tormavento. D. Carlos Señor de Avignano † 1688. D. Julia casò con D. Placido de Sangro Principe de S. Sivero Cavaller. del Toyfon. Don Fabricio VI. Duque de Popoli, Principe de Petorano, casò con Doña Beatriz Brancia, hija de D. Francisco Duque de Belbeder, y de Doña Hipolita Carbone. Doña Camila casò con D. Fernando Beltran Conde de Misicagna. D. Catalina, casò con Julio Ant. Aquaviva Duque de Lenoci Còde de Goverf.
17. D. Francisco IV. Duque de Laurençano, casò con D. Cecilia Aquaviva, hija de D. Francisco XIII. Duque de Atri, y de Ana Conclutbet de Arena. D. Antonio V. Duque de Laurençano, casò con D. Cecilia Aquaviva, hija de D. Francisco XIII. Duque de Atri, y de Ana Conclutbet de Arena. D. Joseph Cavallero de S. Juan Nuncio en Floren cia Patriar chade Alexandria. Julia, y Francisca Monjas. Doña Diana, casò con D. Joseph Cantelmo VII. Duque de Bruzano. Doña Antonia casò con D. Joseph Carrafa II. Duque de Bruzano. D. Joseph Don Jacobo Carvaller de Sancti Spiritus Cap. gen. de Cataluna, cap. de las guard. del cuerpo del Rey, casò con Doña Beatriz VIII. Duque de Popoli. Doña Andrea. Doña Camila. Juan Gerónimo, Conde de Conversano, Duque de Nardò, &c. † 1665. casò con Doña Isabel Filomarino hija de D. Thomas Principe de la Rocca.
18. Don Nicolás VI. Duque de Laurençano, casò con Doña Aurora S. Severino, hija de Don Carlos Principe de Bisignano. D. Francisco Te-niète general de los Exer-citos del Rey. Don Domingo. Don Luis. Don Thomas. Doña Ana. D. Diana. D. Teresa. Doña Hipolita. Monjas. Doña Beatriz VIII. Duquesa de Popoli † Jun. 1711. casò con Don Rostain Cábrelmo hermano de su padre. Doña Hipolita casò con D. Vicencio Carrafa III. Duque de Bruzano, hijode Doña Antonia de Sangro. D. Cosme Duque de Nardò, casò con Doña Maria de Capua hija de D. Fabricio IV. Principe de la Riccia. D. Catalina, casò con D. Gerónimo Caracholo III. Marq. de Torrecufo. D. Ana casò con Juà Baptista Cinelli, Principe de C...
19. D. Pasqual Gaetano Còde de Alife, casò en Dic. 1711. con Maria Magdalena de Croy, hija de Fernando Joseph III. Duque de Avrè. Don Francisco Còde de Maria. Doña Cecilia. D. Joseph IX. Duque de Popoli Principe de Petora no. Doña Diana. Doña Camila. D. Juan Geron. Còde de Conversi sin suc. 1681. D. Julio Anton. X. Duque de Nardò † 1691. casò con D. Dorotea Aquaviva hija de D. Josias XIV. Duque de Atri. Carlos Andr. IV. Marq. de Torrecufo S. George † 1695. casò con D. Porcia Caracholo, hija de Juà Bapt. Marq. de S. Eramo. D. Antonia casò con D. Juan de Guevara Duque de Bovino.
20. D. Julio Antonio XI. Duque de Nardò, y de Lenoci, Conde de Conversano, nac. post. Marg. 1691. D. Nicolás Antonio V. Marqués de Torrecufo, casò 1701. con D. Laura de Castelv, y Alagon, hija de D. Joseph Marqués de Villatoreas.

## C

- XI.** Jacobo Maria Gaetano Conde de Morcon, hijo segundo del Conde Pedro Bernardino. Casò con Constança Pifatelo hermana de Héctor I. Duque de Monteleon.
- XII.** Victoria Condessa de Morcon, casò con Scipion Carrafa hija de Antonio I. Principe de Stillano. Gerónima Gaetano casò 1542. con Balthasar Aquaviva de Aragon Marqués de Eclante.
- XIII.** Juan Antonio Conde de Morcon † sin hijos. Constança casò con Juan de Capua XI. Conde de Altavilla sin sucefsion. Julio Antonio I. Principe de Caferta, casò 1569. con Victoria de Lanoy, hija de Horacio IV. Principe de Sulmona, y de Doña Antonia Davalos. Marcelo Arçobispo de Otranto † 1606.
- XIV.** Andrea Matheo II. Principe de Caferta, Marqués de Bellante, Cavallero del Toyfon, casò I. con Doña Isàbel Caracholo, hija de Carlos VII. Conde de S. Angel, y de Doña Ana de Mendoza. Carlos Soldado. Pedro Ecclesiastico. Baltafar Duque de Cerchia. Doña Isàbel casò con Don Fernando Juan Baptista Caracholo VII. Duque de Martina, Conde de Burgença, y de Bucino.
- XV.** Doña Ana Aquaviya III. Princefa de Caferta, casò con D. Francisco Gaetano IX. Duque de Sermoneta, Grande de España, Cavallero del Toyfon, Virrey de Sicilia, que † ... Oct. 1683. D. Carlos VIII. Duque de Martina, casò con D. Clara de Capua, hija de Vicencio, Principe de la Riccia, sin sucefsion. D. Francisco IX. Duq. de Martina, casò II. con Doña Beatriz Caracholo, hija de Don Francisco II. Duque de Ayrola, y de D. Isàbel de Guevara. Doña.... Princefa de la Scala.
- XVI.** D. Phelipe X. Duque de Sermoneta IV. Principe de Caferta † ... Dic. 1687. casò I. con Doña Cornelia de Aquino Princefa de Castillon, y de Feroleto. II. con Doña Francisca de Medicis, hija de D. Octaviano, Principe de Octayano. III. con Doña Topacia Gaetano, hija de D. Pedro II. Marqués de Sortino, y de Doña Antonia Saccano. D. Andrea Matheo Ecclesiastico. Doña Maria Isàbel Monja. Don Petracón X. Duque de Martina. Casò con Doña Aurelia Imperial, hija de D. Miguèl I. Principe de Francavilla, y de Doña Brigida Grimaldi. D. Inigo Obispo de Aversa, creado Cardenal año 1715. D. Juan Baptista.
- XVII.** 3. D. Cayetano Francisco XI. Duque de Sermoneta, y de S. Marco, Principe de Caferta, Comendador del Montijo. Bautizado en 8. de Março de 1656. Casò 20. Ener. 1681. con Constança Barberino, hija de Mafeo II. Principe de Palestrina. D. Andrés Gerónimo, Ecclesiastico † 1688. D. Ana, D. Camila Monjas en Roma. D. Isàbel casò 1692. con Don Baltafar Cataneo Principe de Santo Nican-dro. D. Francisco Conde de Buccino, casò con D. Leonor, hija de Don Cayetano Francisco XI. Duque de Sermoneta. Don Jacobo Caracholo.
- XVIII.** D. Miguèl Angel XII. Duque de Sermoneta, Principe de Caferta, &c. Casò 1700. con Doña Ana Maria Strozzi, hija de Juan Baptista Duque de Bagnolo Marqués de Forano, y de Octavia Rençi. D. Leonor casò 1699. con Don Francisco Caracholo Conde de Bucino. D. Lucrecia. Doña Ana.



VIII. Jacobo Gaetano, hijo II. de Jacobo VI. Conde de Fondi, y primo hermano de Carlos III. Rey de Napoles † en vida de su padre, y casò con Rogafia de Evoli, Señora de Macchia, viuda de Thomas de Marçano Conde de Alife gran Camarlengo de Napoles.

IX. Rugero IX. Señor de Sermoneta gran Camarlengo de Napoles † sin casar. Jacobo III. del nombre X. Señor de Sermo-  
neta casò I. con Juana Vrfino, hija de Pedro Conde de Nola. II. con Angela Vrfino. Luis. Francisco Gaetano casò con Francisca Conti, y hizo linea. Sueva casò con Lorenzo Colona Conde de Alva hermano del Papa Martino V.

X. 2. Honorato I. Duque de Sermoneta casò con Catalina Vrfino, hija de Francisco I. Conde de Gravina, y de Maria Scillata II. muger. 1. Juana casò con Pedro Luis Farnese XIV. Señor de Farnese. 1. Beatriz casò con Berardo Galpar de Aquino, Marqués de Pescara, y VI. Conde de Loreto. Antonio Principe de Salerno Marqués de Cotron † 21. Febr. 1471. Prospero Cardeal † 1463. Eduardo Duque de Marfi, Conde de Cebellano. Casò con Barbara Farnese.

XI. Nicolàs II. Duque de Sermoneta padre de Bernardino, muerto por Cesar Borja. Guillelmo III. Duque de Sermoneta, casò con Francisca Conti. Alexandro Carden. Farnese Pontific. Paulo III. Francisco Antonio, Marqués de Pescara VII. Conde de Loreto, &c. † sin casar con D. Inigo Davales, gran Camarlengo de Napoles. Antonia III. Marquesa de Pescara casò con D. Inigo Davales, gran Camarlengo de Napoles. Juan Prospero Cardeal Duque de Trayeto Conde de Fondi. 1508. Casò con Isabel Carrafa. Jordan Duque de Marfi. Fabricio Duque de Tallacoz Conde de Napoles.

XII. Camilo IV. Duque de Sermoneta Señor de Cisterna, casò I. con Beatriz, hija de Honorato Gaetano IX. Conde de Fondi II. con Flaminia Sabeji. Ersilia casò con Juan Francisco Vrfino Conde de Pittillano, hermano de Geronima Duquesa de Parma. Pedro Luis I. Duque de Parma, casò con Geronima Vrfino. D. Alonso IV. Marqués de Pescara. Casò con D. Diana de Cardona. D. Inigo Marqués de el Valto, &c. Casò con D. Laura S. Severino. D. Hipolito casò con Don Carlos de Aragon Marqués de Hirahe. D. Beatriz casò con Juan Jacobo Tribulcio Marqués de Vigevano. D. Contarino casò con Federico de Baucio Principe de Altamura, hermano de Isabel Reyna de Napoles. Vespasiano Colona Duque de Trayeto, casò con Doña Beatriz de Apiano.

XIII. 2. Bon facio V. Duque de Sermoneta, &c. Casò con Catalina Pia de Carpi. 2. Nicolàs Cardenal Arçobispo de Capua † 7. Mai. 1585. Don Fernando Francisco V. Marqués de Pescara † sin sucesion 29 Nov. 1525. Don Alonso VI. Marqués de Pescara, y del Valto. Doña Leonor casò con Don Baltasar Caracholo X. Señor de Pisciotta. Doña Isabel Duque de Trayeto, casò con Luis Gonzaga Principe de Savioneda.

XIV. Honorato VI. Duque de Sermoneta, Marqués de Cisterna, Cavallero del Toyon. † 26. Abr. 1578. Casò con Ines Colona, hija de Alcanio Conde de Napoles. Henrique Cardenal de S. Sufana † 13. Diciemb. 1599. Camilo Paoltriarcha de Sis Duquesa de Aquafarta. Beatriz con Angelos Vrfino Duque de Santo Gemini. Juana casò con Virginio Vrfino Duque de Santo Gemini. Doña Margarita Caracholo Señora de Pisciotta casò con D. Eleonore Señor de Siciniano. D. Isabel casò con Scipion S. Severino Señor de S. Donato. Vespasiano Principe de Sabioneda Duque de Trayeto † 1. de Mayo 1591. casò con Doña Ana de Aragon, hija de Don Alonso II. Duque de Segorve.

XV. Pedro Duque VII. de Sermoneta Cavallero del Toyon casò con Felice Maria Vrfino Duque de Gravina † sin sucesion. Don Felipe VIII. Duque de Sermoneta, casò con Doña Camila Gaetano, hija de Luis Duque de Trayeto. Antonio Carden. Arçobispo de Capua † 17. Março 1624. Bonifacio Carden. Arçobispo de Taranto † 29. Ju. 1617. Bartolomeo Carden. Arçobispo de Nola † 18. Oct. 1621. Federico Duque de Aquafarta casò con Olimpia Vrfino no hija de Juana Marqués de Lamentana, y de Porcia de Ceri. Juan Antonio Duque de Santo Gemini, casò con Constanza Sabeji. D. Hipolito Duque de S. Donato. Don Doña Isabel Duquesa de Sabioneda y Trayeto † ven 1637. casò con sinca D. Luis Carrafa IV. Principe de Stillano, y del S. R. I. Cavallero de Toyon.

XVI. D. Francisco IX. Duque de Sermoneta, y de S. Marco, Cavallero del Toyon † 1633. casò con Doña Ana Aquaviva Princesa de Caserta, su sucesion, està en la pag. antecedente. D. Luis Cardenal Arçobispo de Capua † 8. Abril 1642. Honorato Paoltriarcha de Alexandria. Cornelia casò con Juan George Cesarini Duque de Civitanova. Don Gregorio Cavallero de San tiago. N..... Duque de Aquafarta. Juan Cesarini Cavallero de Calatrava 1608. Justiniana Duque de S. Gemini, casò con Fernando Vrfino IV. Duque de Brach. D. Antonio Duque de Mondragon † en vida de su padre casò con Helena Adobrandino, que † 2. Ener. 1663. hija de Juan Francisco I. Principe de Rosano.

XVII.

Virgilio Cardenal. Flavio ultimo Duque de Brachiano † 5. Abr. 1698. Lelio Principe de Nerula † 30. Abril 1696. D. Joseph Duque de Savioneda, † joven. D. Onofre Conde de Fundi † joven. Doña Ana Duquesa de Sabioneda, &c. † Oct. 1644. casò 1637. con Ramiro Nuñez de Guzman II. Duque de Medina de las Torres.

CA-



# LA CASA FARNESE.

## CASA VRSINO DE LA LINEA DE NOLA.

45

- I. Juan hijo de Vrsfo, y de N... Gaetano, cuyos ascendientes empiezan muchos Siglos antes, vivió por el año 1150. Casó con Estefania Rosso.
- II. Matheo Rosso, llamado el Grande, Señor de Anagni, Marini, &c. Senador de Roma. Feltó año 1246. Casó 1. con Gemma, hija de Odon de Monticelli. 2. con Perna Gaetano, hija de Juan. 3. con Juana del Aquila. Napoleón Vrsino, Alférez mayor de la Iglesia. Casó con Luisa Frangipani, y hizo las líneas de los Condes de Manupello, Tallacoz, Brachano, y S. Valentin.
- III. Gentil Vrsino † en vida de su padre. 2. Juan Cayeta no Cardenal, creado Papa en 25. Diciembre 1277. con el nombre de Nicolás III. † 23 Agosto. 1280. Rinaldo que hizo la línea de Montetorundo. Matheo que hizo la línea del Monte. 3. Napoleón Señor de Marcelino hizo la línea de Brachano. Jordan Cardenal, año 1278. † 1287. N.... casó con el Conde de Gualterano de la Anguilara. Mobilia casó 1. con Angelo Malabrancia. 2. con Oton Colona. Mariola casó con Scipione de Stinchis Señor de Trevignano.
- IV. Bertholdo Conde de Romagna, Poteita de Orvieto 1277. 1286. Matheo Rosso Cardenal año 1306. Romano, Fray de Dominico. Vrsfo Vrsino Señor de S. Angelo, hizo las líneas de Castello, y de Bomarço. Napoleon creado Cardenal año 1298. Juan Vrsino Gaetano Cardenal. año 1244.
- V. Gentil II. del nomb. Senador de Roma año 1286. Rector de Orvieto. 1300. gran Justicier de Napoles 1301. Casó 1. con Simoneta. 2. con Clara Russo, hija de Pedro Conde de Cançaro, y de Juana de Aquino. 3. con Jacoba, hija de Juan Pierleone.
- VI. 2. Romano Vrsino I. Conde de Nola, gran Justicier de Napoles. Casó 8. Junio 1293. con Anastasia de Monforte, hija de Guido Conde de Nola, y de Margarita de la Anguilara, nieta de Simon Conde de Monforte, y de Leicestre, y de Leonor, hermana de Henrique III. Rey de Inglaterra. Phelipa Mója.
- VII. Roberto Conde de Nola Palatino. Casó con Sueva de Baucio, hija de Hugo Señor de Solito, gran Senescal de Napoles, y de Jacoba de la Marra. Guido Conde de Sovana, progenitor de los Condes de Pitillano. Roberto Bertholdo. Simona casó con Thomas de Marçano I. Conde de Squilache, Almir. de Nap.
- VIII. Nicolàs Conde de Nola, y de Solito, Palatino de Toscana. Casó con Maria de Baucio, su prima hermana, hija de Ramon Conde de Solito, gran Camarlengo de Napoles. Otros le casan con hija de Guillermo de Sabrano III. Conde de Ariano, y de Roberta de S. Giorgio. Jacobo Cardenal, creado 1371. † 15. Agosto 1379.
- IX. Roberto II. Conde de Nola, y de Sarno gran Justicier de Napoles. Ramon Principe de Taranto. Sueva casó con Francisco de Baucio Duq. de Andria. Beatriz casó con Luis Antonio de la Rata III. Conde de Calerta.
- A B C
- X. Pedro Conde de Nola Señor de la Tripalda, y de Monforte, à quien Zurita llama Ramon Beltran, y otros Pirro. Algiasfo Vrsino. Sancha casó con Juan Stendardo, Conde de Alife.
- XI. Ramon Conde de Nola, Sarno, y la Atripalda, Duque de Amalfi, Principe de Salerno, Regente, y gran Justicier de Napoles † 1459. Casó 1. con Isabel Caracholo, hija de Sergiano Principe de Capua, Condeitable de Napoles. 2. con Doña Leonor de Aragon, hija de D. Jayme Conde de Vrgel. Juana Vrsino casó con Jacobo Gaetano Señor de Sermoneta. Juana Condesa de Alife Señora de Calvi, casó con Marino Boffa, gran Chanciller de Napoles.
- XII. Ana casó con Juan de la Rata VI. Conde de Calerta. Isabel casó con Virgilio Vrsino Conde de Tallacoz. Margarita casó con Francisco Torello Conde de Guastala. Vrsina casó con Carlos de Montfort Conde de Termoli. Felix Conde de Nola ilegítimo. Daniel Conde de Sarno, ilegítimo. Jordan Conde de la Atripalda, ilegítimo. Juana Gaetano, casó con Pedro Luis XV. Señor de Farnese. Matheo Stendaro Conde de Arienco, casó con N.... Vrsino, hija de Gentil Conde de Savana.
- XIII. Paulo III. Pont. Max.

A

9. Ramon de Baucio Vrsino Conde de Lecce, y de Solito, Principe de Taranto, Gonfalonier de la S. R. Iglesia, hermano de Roberto Conde de Nola, visabuelo de la madre de Paulo III. Falleció 17. Ene. 1405. Casó con Maria de Enghien, después mu-  
ger de Ladislao Rey de Napoles, hija de Juan Conde de Lecce (hermano de Gautier Duque de Athenas, y de Sueva de Baucio.  
Ioan. iuuenis de antiq. & varia Tarentin. fortuna, lib. 7. cap. 3.
10. Juan Antonio Principe de Taranto, Conde de Bisceglia Castro, Vgento, Conversano, y Bitonto, Condestable de Na-  
poles † 26. Dic. 1462. Casó con Ana Colona, hija de Jordan Principe de Amalfi, sin sucesion. Tuvo ilegítimos.
- Gabriel Duque de Venosa † 1453. Casó con Catalina, casó 1420.  
Juana Caracholo, hija de Sergiano Principe con Trifan de Clara-  
de Capua, gran Senescal, y Condestable de Na- monte, Conde de Ca-  
poles, y de Catalina Filangiero. pertino.
11. Maria Con Catalina, N..... N..... Maria Do- Ramondeta, Juana Sancha, Margarita, D. Ita-  
questa Con casó 1456. casó con casó con nata Du- casó con Ro- casó con bel casó  
dela de Cal con Julio D. Henri- Jacobo S. quel. de Ve- berto S. Seve- Antonio con Don  
tro. Casó con Antonio que de Cen Severino nola, casó con rino, Princip. S. Severi co IV. Vintimilla Fernan-  
Angilberto Aquaviva tellas Con- Conde de con Pirro de Salerno Cò no Con- de An- de Hirache Rey de  
de Baucio VII. Du- de de Ca- la Sapon- de Baucio, de de Marfico de deCa de An- de Hirache Rey de  
Duque de que de Atri tançaro. ra. de Baucio, que † 2. Dic. paccio. dria. Almirante Napoles  
Nardó. ra. Altamura. 1474.
12. Ramon Juan Pau- Elena, ca-  
Conde lo Conde sò con D.  
de Cal- de Noya, Galceran  
tro y casó con de Reque  
Vgento, Doña Fran- sens Con-  
casó con cica de de  
Antonia Guevara, Avelino, Almiran  
Colona. hija de D. te de Na-  
Pedro Con- polès.  
de de Po-  
tença, sin  
sucesion.
- Antonio II. Prin- D. Ma- Ramon- D. Alon D. Fadriq. Doña Doña  
cipe de ria, casó deta, ca- fo II. Rey de Bea- Leo-  
de Salerno 1466. sò 1462 con Juan con Na- casò 1. triz, nor,  
† 1497. con Don con Juan pol. casò 1. triz, casò  
casó con Artal de Thom- con Ana, hi casò  
Constan Cardo- de Mon- con ja de Ama- con  
ça de Môtefel- na II. cada Cò- de Duq. de Ma- con  
tro, hija de de Aderno. de Duq. de Ma- con  
de Feder- de Coli- fano. de Fran- Baucio, hi- vino. de Fer-  
Duq. de Vrbino. fano. de Fran- cisco Du- ja de Pirro. Rey rara.  
de Vrbino. fano. que de Principe de de Vn-  
Milan. Altamura. gria.
13. Francisco D. Jua-  
Conde de na, casó  
Castro, y con Don  
Vgento, ca Pedro de  
sò con Vir- Cardo-  
ginia Car- na Baron  
rafa, hija de de Aue-  
Juan Vica- va, hijo  
cio Mar- de Don  
ques de Juan I.  
Montefar- Duq. de  
chio, y de Cardo-  
Coyella de na.  
Guevara.
- Doña Leonor casó con D. Pedro-  
Luis Baron de Eril.  
Profpero Duque de Marfi.
- Antonia Roberto  
Princesa III. Prin-  
de Mol- de Salern-  
feta, ca- † 1508.  
sò con casó con  
Fernan- D. Maria  
do de Ca- de Arag.  
pua Du- hijade D.  
que de Alonfol.  
Termo- Duq. de  
li. Villaher-  
mosa. i. i.
- D. Pedro III. Con-  
de de Co-  
lifano, ca-  
sò con Su-  
fina Gon-  
çaga, hija  
de Juan  
Francif-  
co Conde  
de Savio-  
neta.
- D. Is-  
bell Prin-  
cesa de.  
Rosano,  
casó con  
Juan Ga-  
leazo  
Sforça  
Duque  
de Mi-  
lan.
- D. Fer-  
nandol  
Rey de  
Nap. ca-  
sò cò D.  
Juana,  
hija del  
Rey D.  
Fernad.  
su abuel.  
sin suc.
- Carlota,  
casó con  
Guido  
XV. Cò-  
de de La  
val de  
Mon-  
fort, y  
de Quin-  
tin.
- D. Alonfo Rey de Nap.  
Re Marqués de Montemar.  
2. D. Fernando Duque de Ca-  
labria sin sucesion.
- D. Julia, casó con Juan Geor-  
ge Marqués de Montemar.  
2. D. Fernando Duque de Ca-  
labria sin sucesion.
14. D. Anto D. Fer-  
nia, casó nand. Ba-  
con D. ron de  
Ambro- Alieva  
sio de S. Soneja,  
Pau I. &c. casó  
Principe con Do-  
de Bure- ña Ana-  
ra sin su- Doms.  
cesion.
- D. Anto Roger  
Baron  
de Eril  
† 1558.  
casó con  
D. Ma-  
ria de  
Aragon.
- D. Pedro Governad. de Catalua.  
casó con D. Alonfo Mi-  
lan y Carroz.
- Doña Juana de Cardona  
casó con D. Alonfo Mi-  
lan y Carroz.
- D. Alonfo Ro-  
ger Baron de  
Eril † 1578.  
casó con D.  
Juana de Eril  
su prima her-  
mana, padres  
de D. Phel. I.  
Cond. de Eril.
- D. Cefar Duq. de Guastala  
Francisco Cardenal.
- Juan Vicencio Cardenal.
- Hipoli-  
ta, casó  
con An-  
tonio  
Carrafa  
III. Prin-  
cipe de  
Stillano.
- De la Isabel,  
casó con  
Alberic-  
co Cibo  
I. Princi-  
pe de  
Mafa.
- D. Fernando Duque de  
Termoli.
- Bona Du-  
quesa de la  
Princesa  
de Rosano,  
† 17. Nov.  
1558. casó  
con Sigif-  
mundo I.  
Rey de Po-  
lonia.
- D. Maria Duq. de Monteleon.  
Doña Antonia Duquesa de  
Montalto.
- Hercu-  
les II.  
Marq. de  
Monte-  
sino, ca-  
sò con Ju-  
lia, hija  
de Fran-  
cisco Ma-  
ria Duq.  
de Vrbino.  
no.
- Alfonso  
Marq. de  
Monte-  
sino, ca-  
sò con Ju-  
lia, hija  
de Fran-  
cisco Ma-  
ria Duq.  
de Vrbino.  
no.
- D. Fernand. I. Duq. de Guastala  
Leonor, casó con Francisco  
Maria Duque de Vrbino.
15. D. Galceran Bar-  
de Alieva, &c.  
casó con Doña  
Mariana de Car-  
dona, padres de  
D. Joseph I.  
Conde de Mont-  
tagut.
- Alfonso II. vltimo Du-  
que de Ferrara.
- Sigifmun-  
do Augul-  
to Rey de  
Polonia  
nac. 1520. †  
1572.
- Sophia,  
casó con  
Henri-  
que el jo-  
ven Du-  
que de  
Brunvic  
sin suce-  
sion.
- Liabel, casó con Juan  
Rey de Vngria.
- Catalina  
† 1583.  
casó año  
1562. cò  
Juani II.  
Rey de  
Succia.
- Cefar Duq. de Modera.

- |  |   |                               |  |  |   |  |   |   |
|--|---|-------------------------------|--|--|---|--|---|---|
| 21. Pedro Con-<br>de de Mon-<br>teica-<br>gioso. | Francisco IV. Duque de<br>Andria Conde de Biscie-<br>glia, Condestable de Na-<br>poles, casò con Sancha<br>de Claramonte Condesa<br>de Cupertino, hija de<br>el Conde Trütan. | Jaqes Señor de<br>Richebourg. | Francis-<br>co Obis-<br>po de<br>Mans. | Catalina<br>casò con<br>Artus<br>Duque<br>de Breta-<br>ña. | Jaqueline ca-<br>sò con Juan<br>Duq. de Beth-<br>fort, hijo de<br>Henrique IV.<br>Rey de Ingla-<br>terra. | Luis Conde de S. Pol, Ligni,<br>&c. Condestable de Francia<br>† 1465. Casò 1. con Juana,<br>hija de Roberto Conde de<br>Bar. 2. con Maria, hija de<br>Luis Duque de Saboya, y<br>de Ana de Chipre. | Isabel ca-<br>sò con<br>Carlos<br>de An-<br>jou Con-<br>de de Vme-<br>na. | Theobal-<br>do Con-<br>de de Fie-<br>nes, casò<br>con Phe-<br>lipa de<br>Melun. |
|--|---|-------------------------------|--|--|---|--|---|---|

- |   |  |  |  |   |  |                                   |  |   |   |
|---|--|--|--|---|--|-----------------------------------|--|---|---|
| <p><b>Pirro</b> Duque de Andria<br/> <b>Principe</b> de Altamura<br/>         Conde de Montecaglioso, y Cupertino,<br/>         Condestable de Napolés. Casò con Maria Do<br/>         aza Vrsino, hija de Gabriel Duque de Venofa.</p> | <p><b>Angülber-</b><br/>         to Duque<br/>         de Nardo,<br/>         casò con<br/>         Maria Con<br/>         queita Vrsi<br/>         no Condes<br/>         sa de Castro.</p> | <p><b>Catalina,</b><br/>         casò con<br/>         Pedro Juan<br/>         Paulo Can<br/>         telmo II.<br/>         Duque de<br/>         Sora Con<br/>         de de Popoli.</p> | <p><b>Pedro</b> Conde<br/>         de S. Pol Mar<br/>         ce, y Solfons,<br/>         casò con Mar<br/>         garita, hija de<br/>         Luis Duque<br/>         de Saboya, y<br/>         de Ana de Chi<br/>         pre.</p> | <p><b>Jaqueli-</b><br/>         na, casò<br/>         con Phe<br/>         lipe Se<br/>         ñor de<br/>         Croy,<br/>         Conde<br/>         de Por<br/>         cean.</p> | <p><b>Elenaca</b><br/>         sò con<br/>         Janus,<br/>         Còde de<br/>         Ginebra<br/>         hijo de<br/>         Luis Du<br/>         que de<br/>         Saboya.</p> | <p><b>Luis</b> Conde de Lini.</p> | <p><b>Carlos IV.</b> Rey de Sicilia<br/>         (+ fin linceion 1481.</p> | <p><b>Luisa</b> ca<br/>         sò 1462<br/>         con Car<br/>         los de<br/>         Armag<br/>         nac Du<br/>         que de<br/>         Nemo<br/>         urs.</p> | <p><b>Francisco,</b><br/>         Vizcòde de<br/>         Martigues.<br/>         Casò con<br/>         Luisa de Sa<br/>         boyá, hija<br/>         de Janus<br/>         Conde de<br/>         Ginebra.</p> |
|---|--|--|--|---|--|-----------------------------------|--|---|---|

- |   |   |  |   |   |  |   |   |                       |
|---|---|--|---|---|--|---|---|-----------------------|
| 13. Fadrique Principe de<br>Altamura Duque de<br>Andria, y Venofa, ca-<br>sò con Doña Con-<br>stança Davalos, hija<br>de D. Inigo III. Mar-<br>quès de Pescara, fin<br>fuccesion. | Gifora Gine-<br>bra cal. 1471<br>con D. Pedro<br>de Guevara<br>Marquès del<br>Vasto, gran<br>Senecal de<br>Napoles. | Clemécia ca-<br>sò con Luis<br>de Luxembo-<br>urg Còde de<br>Lini Duque<br>de Venofa,<br>que 24. Dic.<br>1503. | D. Isabel<br>casò con<br>Don Fa-<br>drique de<br>Aragon<br>ultimo<br>Rey de<br>Napoles. | Antonia<br>casò con<br>Juan tra-<br>cico G6<br>gaga Cò<br>de de Sa-<br>vioneta. | Maria Condefa de S. Pol<br>11. Abr. 1546. casò 1. con<br>Jaques Conde de Ro-<br>mont, hijo de Luis Du-<br>que de Saboya. 2. con Fran-<br>cisco de Borbon Conde<br>de Vendoime. | Francifca<br>casò con<br>Phelipe<br>de Cleves<br>Señor de<br>Ravellain. | Henrique<br>Conde de<br>Porcean,<br>casò con<br>Carlota<br>de Chalte-<br>aubrian. | Guillermo Duq. de So- |
|---|---|--|---|---|--|---|---|-----------------------|

- |     |  |  |  |                        |   |   |                        |  |                        |   |   |  |   |
|-----|--|--|--|------------------------|---|---|------------------------|--|------------------------|---|---|--|---|
| 14. | D. Leonor de Guevara casò con fu primo hermano Luis de Luxemb Conde de Lini. | Covella de Guevara casò con Juan Vicen cio Carrafa Marquès de Montefarcho. | Luis Còde de Lini † fin fucelcion, casò con fu prima D. Leonor de Guevara. | Phil. Card. de Luxemb. | D. Fernado Duq. de Calabria casò 1. con Germana de Fox Reyn. viuda de Esp. 2. c610. Mencia de Medoza II. Marq. del Zenete † fin. suc. | Luis Con de de Savioneta, casò con da Francilca Fielco. | Pirro Princ. de Boroda | 2. Carlos I. Duq. de Vendome nac. 2. Jun. 1489. † 25. Mar. 1537. casò con Francilca, hija de Renat. Duq. de Alençon, y de Margarita de Lorena. | Franc. Cond. des. Pol. | Antonia 1. Luisa casò con Francis. Claudio de Sa de Loreboya, ca na Duq. de Guis Henriq. Còde de Cond. de Aumala Nafao. | 1. Luísa casò con Francis. Claudio de Sa de Loreboya, ca na Duq. de Guis Henriq. Còde de Cond. de Aumala Nafao. | Argobijo de Tolad. Philippe Señor de Crotoy L. Duque de Arschoc. | Guillermo Cardenal Arbojijo de Tolad. Philippe Señor de Crotoy L. Duque de Arschoc. |
|-----|--|--|--|------------------------|---|---|------------------------|--|------------------------|---|---|--|---|

- |     |                       |   |   |  |  |                 |  |  |   |   |  |   |  |
|-----|-----------------------|---|---|--|--|-----------------|--|--|---|---|--|---|--|
| 25. | Carlos Cód. de Ayrola | Isabel ca sò con fin l'ucy ca sò con Porcia Canelmo, hija de Juan, Conde de Popoli. | Julia ca sò con Ladislao de Aquino Marquès de Corato. | Virginia casò con Francisco de Baucio Cò de de Colona, Duq. de Môdrag. | Luis Con de de Savioneta, casò con Isabel Conda, Duq. de Môdrag. | Pirro Cardinal. | Hipolita casò con Galeoto II. Con de de la Miran dola. | Antonio Duquede Védosme casò con Juana de Albrete ynatitular de Navar. | Luis Princ. de Condè, Conde de Soifon, casò con Leomor de Roye. 2. con Frâcisca de Orleans. | Carlos Carde--nal acla--mado por la li ga Rey de Fran--cia. | Marga--rita casò con Fran--cisco de Cleves. Duque de Ne--vers. | Fran--cisco casò con Fran--cisco de Guis--sa. | Maria ca--sò con Ja--cobo V. Rey de Escòcia. |
|-----|-----------------------|---|---|--|--|-----------------|--|--|---|---|--|---|--|

- |   |  |   |   |  |                             |   |   |
|---|--|---|---|--|-----------------------------|---|---|
| 16. Vespassiano I. Duque de Savioneta, casó 1. con Doña Ana de Aragon hija de Don Alonso el Duque de Segorve. | Luis Conde de la Mirandola † 1574 casó con Fulbia de Corregio. | Henrique IV. Rey de Francia, casó con Maria de Medicis, hija del gran Duque Francuco. | Catalina casó con Henrique Duque de Lorena. | 1. Henri- Fran- que Princi- sco<br>pe de Con- Prin- de, casó cõ cepe deCõ<br>Carlota Ca talina de la ty. | 2. Carlos Conde de Soifons. | Henrieta Du- casó de Nevers<br>cõ Luis, hermano de Guillelmo Duq. de Man- | Maria Reyna de Escocia, y de Fran- cia, casó 2. con Henrique Stuard su primo herma- no. |
|---|--|---|---|--|-----------------------------|---|---|

- |     |   |  |                                  |   |                                     |   |   |   |  |  |
|-----|---|--|----------------------------------|---|-------------------------------------|---|---|---|--|--|
| 17. | D. Isabel Gonga<br>ga casó con Luis<br>Carrafa IV. Prin-<br>cipe de Stillano,<br>y del S.R.I. | Alexand.<br>I. Duq. de<br>la Miran-<br>dola. | Luis<br>XIII.<br>Reyde<br>Franc. | Juan Bap-<br>tista Galton<br>Duque de<br>Orleans. | D. Náb.<br>Reyna<br>de Es-<br>paña. | Henrieta<br>Maria<br>Reyn. de<br>Inglaterra | Christi-<br>na Du-<br>quesa de<br>Saboya. | Henrique<br>II. Prince-<br>pe de Cò-<br>dè. | Carlos Duque<br>de Nevers, y de<br>Mantua. | Jacobo VI. Rey<br>de la gran Bre-<br>taña. |
|-----|---|--|----------------------------------|---|-------------------------------------|---|---|---|--|--|

9. Beatriz Vrfino de Baucio hermana de Roberto Conde de Nola viáfuelo de la madre de Paulo III. casò con Luis Antonio de la Rata III. Conde de Caferta, de Montorio, y de Alefano, hijo de Francilco II. Conde de Caferta, y de Montorio, gran Conde de Napoles, y de Catalina de Alneto Condesa de Alefano, hermana vterina de la madre de Carlos II. Rey de Napoles.
10. Francisco IV. Conde de Caferta, y de Alefano, casò 1. con Inès Luis. Sandolo Cicella casò 1. con Matheo de la Marra, S. Severino, hija de Roger Conde de Melito fin sucesion 2. con Señor de Serino, y de Montorio. 2. con Ifàbel de Artus, hermana del Conde de S. Agata. Vngaro de S. Angelo, Conde de Sarno.
11. Baltasar V. Conde de Caferta, de Alefano, y Antonio Bar. de Formi- JacoboSe- 1. Jacobo An Covella de 2. Marino de S. Agata, Justicier, y gran Camarlengo de cola, Virrey de Nap. casò ñor deSple tonio S. deSe laMarra, ca Antonio de Napoles, casò con Maria, hija de Andres de còMargaritaMarçano, hi zano, y Ba- rino † 1420. sò con An- Conde de Capua IV. Conde de Altavilla, y de Constança ja de Jacobo Duq. deSe- ronía de casò con Cla- tonio de S. Sarno S. de Claramonte Reyna de Napoles. fa, y de Catal. S. Severino. Mignano. raScillata. Angelo. Palma.
12. Juan VI. Conde de Caferta, Alefano, y Santa Agata, † 1457. casò con Ana Vrfino, hija de Ramon Conde de Nola, Principe de Salerno. Ifàbel. Marco S. de Ali- Juan An Jacobo Catalina casò Matheo An- Alexandro Ar- fi, Drag- tonio S. Arçobif conGuillelmo tonio Señor gobitpo de S. gone, gliata. po deBe de S. Framon- de Serino † Severina. &c. nevento do III. Conde 1445.
13. Francisco VII. Conde de Caferta, Alefano, y S. Agata † 1480. casò con Doña Francisca de Guevara, hija de D. Inigo Marquès del Vaito, gran Senescal de Napoles, y de Covella San Severino, fin suc. Tuvo ilegítima. Catalina VIII. Condesa de Caferta, &c. sucedió à su hermano. Casò 1. con Don Cesar de Aragon, hijo de Don Fernando I. Rey de Napoles. 2. con Andrea Matheo Aquaviva VIII. Duque de Attri, Principe de Teramo † fin suc. 1511. Emilia † con Juan Francisco S. Severino Conde de Cayazo. Diana casò con Juan Francisco S. Severino Conde de Cayazo. Juan IV Conde de Cerreto † del pojado. Luis de S. Framondo, casò cò Constança de S. Agata, hija de Cola Tomás S. de Bugnara, y de Maria de Gianvilla. Antonio de S. Framondo.
14. Catalina de la Rata, casò con Francisco Gambacorta, hijo de Juan Señor de Celença, y de Margarita de Monforte. Constança de S. Framondo, casò con Luis de S. Framondo.
15. Juan Baltasar, casò con Virginia Colona, hija de Marcelo Señor de Zagarola. Ana Señora de Caferta, casò con Julio Antonio Aquaviva Conde de Conversano, hijo de Juan Francisco Marquès de Bitonto, y de Dorotea Gongaga. Margarit. casò cò Anton. Monforiu III. S. de Faicchia. Juana, casò con Anibal Maltro. Judi- ce. 1
16. Marco Antonio Baron de Frafo, y de Limatola, casò con Ifàbel Colona, hija de Alexandro Principe de Palestrina. Marcelo. Francisco Bar. de Lima- tola, casò con Topacia Agliata II. Ifàbel, hija de Juan Donato de la Mar- ra. Juan Francisco Señor de Brie, casò con Camila Caracholo su prima hermana, hija de Juan Principe de Melfi. Baltasar Marquès de Bellante, casò cò Geronima Gaetano hija de Jacobo Cò de Morcon. Juan IV. S. de Faicchia, casò con Corneliade Genaro, hermana de Anibal Cò de Nicotara.
17. Virginia, casò 1. con Fabricio Gambacorta Bar. de Toraca. 2. con Marcelo Piñatelo. 3. Fabricio Coscia. 2. Juan Andrés Bar. de Limatola, casò con Diana Gambacorta, hija de Carlos Marq. de Celença, y de Victoria Caracholo. Ana, casò con Luis Di Iacet, Cò de de Chateaufv- lain. Julio Antonio I. Principe de Caferta, vide pag. 43. Anibal V. Señor de Faicchia, casò con Adriana de Sangro. Fernando Abad de S. Maria de Avanzq.
18. 1. Anibal Baron de Frafo. 3. Francis- co Coscia Dnque de S. Agata. Doña.....casò con Flaminio CarrafaMarq. de Baranelo. Francisco Duquede Limato- la. Ifàbel casò con Juan Bapt. Carrafa. Angelica, casò con Claudio de Anglure Principe de Amblise. Adriana Monforiu VI. Señora de Faicchia.

## CAPITULO IV.

*LA CASA FARNESE EN LA LINEA DE  
Parma excelente por las gloriosas acciones de sus  
Principes.*



O ay cosa mas natural en los grandes linages , que la produccion de eminentes hijos , porque si el Leon engendra Leones , la vid arroja racimos , la tierra brota plantas , y assi todas las cosas productivas ; què engendrará vn Heroe sino otro , què saldrá de vn fecundo tronco , sino dichosos renuevos , que corrigiendo la indefectible regla del tiempo , han siempre sucefsivo , permanente , y inmutable aquello mismo , que , por el fatal precepto de morir , esta sujeto à la mutacion , y à la variedad ? No es pues estraño , que las altas familias produzcan eminentes hijos ; pero es muy raro , muy extraordinario , y assi digno de la mayor admiracion , que la fertilidad , y la abundancia sean siempre constantes , perpetuas , y que jamás tenga algun acto menos vigoroso aquella gloriosa produccion. Nada se ofrece mas frequente à la vista , que hijos de semejantes à sus padres : porque , si puede decirse assi , burla à veces la naturaleza de las aprehensiones mortales , y parece , que se debilita cuidadosa , para que los frutos de vn robusto arbol cedan algun tiempo la sazón , y la hermosura. Por esto es inestimable el que à pesar de vn numeroso curso de siglos , conserva no solo el verdor , la frondosidad , y la elevacion , sino mantiene la virtud productiva , sobre constante , aumentada. Y este es el felicissimo Arbol FARNESE , que en el espacio de nueve siglos , no solo vive elevado , corpulento , y pomposo entre los otros ; pero no ha dejado de crecer el numero de los Heroes , ni de añadir el Catalogo de los Grandes , excediendo en esta fecundidad à otros muchos gloriosos linages. Y no es impropio llamarle arbol : assi porque los Genealogistas dan este nombre à las sucefsiones continuadas , que escriven , como porque si el Farneto , que es especie de Encina , prestó su nombre al Castillo , y territorio FARNESE , de cuya dominacion hizo apellido esta gran familia , la similitud hace vna hermosa conformidad. Y la Encina , ò Farneto , que es , entre todos los vivientes vegetables , el de mayor duracion , no solo explica bien la que ha tenido este robustissimo linage , sino indica su perpetuidad , contra la violencia del ayre , y contra los rigores del tiempo.

Yà se observò en el Capitulo II. quantos excelentes Varones ilustraron à Italia con el nombre FARNESE , mandando las tropas de la Iglesia , y de las Republicas de Venecia , de Florencia , de Orvieto , y de Sena , quantos triumpharon en varias batallas , y renquentros famosos , quantos perdieron la vida , el sosiego , ò la libertad , por observar la fe , que juraron à aquellas Republicas , ò concedieron à sus particulares aliados. Pero toda aquella narracion , perteneciò à la linea primogenita de los Señores de Farnese , Duques de Latera , y reservamos para este lugar la memoria de la

G

Se.

Serenísima linea de Parma, en que fino es tan grande el numero, siendo menos los años, es sin duda mayor la calidad de los Heroes: porque tuvieron mas facultad de exercer sus virtudes. Pero considerada esta numeración con otra qualquier gran familia, excede la Serenísima Casa de Parma à todas las otras, y por ella excede tambien à todas las Naciones la Italiana: porque si Grecia se considerò dichosa con producir vn Alexandro, Italia lo es mucho mas, aviendo felizmente engendrado quatro, en el Sumo Pontifice Paulo III. antes ALEXANDRO FARNESE, en el invicto Duque de Parma ALEXANDRO, Maestro de la guerra, en el Cardenal ALEXANDRO su tio, Arçobispo de Aviñon, de Tours, de Benevento, y de Mon Real, Patriarcha de Jerusalem, Vice Chanciller de la Iglesia, Obispo de Savina, Tusculano, Portuense, y de Ostia, y Decano del Sacro Colegio, y en ALEXANDRO FARNESE, que en España llamamos el Principe de Parma, General del Mar, Vi-Rey de Navarra, Governador del Pais vajo, y General de la Republica Veneciana. Tanto esclarecido Principe, no se ve en otras familias en muchos figlos; y estos, y otros muchos, logro la FARNESE en dos solos, como aora procuraremos mostrar.

Casferrio Synth.  
Vetust. pag. 52.

ALEXANDRO FARNESE, despues Paulo III. viò la primera luz à 29. de Febrero de 1468. en Carini Pueblo de Toscana, que dominaban, con otros, PEDRO LUIS Señor de Farnese, y Juana Gaetano, sus padres. La calidad de segundo le hizo aplicar à las letras, cuyos primeros rudimentos estudiò en Roma, siendo su Preceptor el famoso Pomponio Leto. Llevòle despues à Florencia la afinidad del gran Lorenço de Medicis, que gobernaba aquella Republica, casado con Clarice Ursino, parienta de Alexandro, y con cuyo hijo Juan de Medicis, despues Papa Leon X. hizo alli estrecha amistad. Bolviò à Roma con mucho conocimiento de las letras Griegas, y Latinas, y Inocencio VIII. de Casa Cibo le hizo Escrip-tor, y Proto notario Apostolico, teniendo tambien Alexandro con la Casa de aquel Pontifice, la afinidad que resultaba, de que Francisco Cibo, su hijo, Conde de Firentillo, estaba casado con Magdalena de Medicis, hija de Lorenço, y hermana de Leon X. Alexandro VI. de Casa Borja, y à cuyo obsequio se dedicò Alexandro, le hizo su Tesorero, y Obispo de Monte Falcon, y de Corneto, y le creò Diacono Cardenal, del titulo de San Cosme, y Damian, en 12. de las Kalendas de Octubre del año 1493. à los 25. de su edad. Quando el año siguiente entrò en Italia Carlos VIII. Rey de Francia para conquistar el Reyno de Napoles, le hizo el Papa Legado de Viterbo, estimando, que como muy afecto à aquel Monarcha, podria disponer en su recepcion, que, ò no entrasse en las tierras de la Iglesia, ò no las ofendiese. Y aunque no logro nada desto, todavia con singular prudencia, procurò moderar el orgullo de vn Exercito Francès, no solo triunphante, sino regido por vn Rey lleno de gloria, y dominado de elevadissimos pensamientos. El Papa Julio II. le diò la Legacion del Patrimonio, el Obispado de Parma, y el de Vence en Francia. Coronò à Leon X. el año 1513. de quien recibì el Arçobispado de Benevento, en 6. de Março de 1514. y despues el Obispado de Tusculi, y por quien fuè electo su Legado al Emperador Maximiliano I. En el Pontificado de Clemente VII. cuya amistad, y confianza desfrutò mucho, tuvo la Dignidad de Arçipreste de San Juan de Letran, los Obispados de Sabina, año 1523. Palestri-na,

Ann. de Arag. s.  
5. lib. 1. cap. 36.  
fol. 46.

Santa Marta  
Gall. Christ. s. 3.  
pag. 1153.

Pompeo Sar-  
nelli, Mem. Chr.  
de la Iglesia de  
Benevento, pag.  
143.

Cesar Rasponi  
de Basilic. Later.  
lib. 1. pag. 34. lib  
2. pag. 99.

## LA CASA FARNESE.

41

na, y Portor el de 1524: y el de Ostia el de 1525. con el Decanato del Sacro Colegio. Y aquel gran Pontifice le destinò su Legado à Carlos V. desde el Castillo de Sant Angel, donde despues del infeliz saco de Roma, estaba como sitiado. Y luego fuè vno de los tres Legados, que su Santidad embiò à Genova à recibir, y cumplimentar aquel Monarcha, donde el trato familiar lo adquiriò la estimacion del Cesar, con gran beneficio de la Iglesia: porque supo con singular prudencia moderar las condiciones, con que aquel invicto espiritu queria, sin reparo del exemplo, mejorar sus intereses de Italia. Gobernò Roma, y el Estado Ecclesiastico, por ausencia del Papa, con talequidad, y rectitud, que arrebatò los vniversales aplausos. Mantuvòse siempre con tal indiferencia entre los opuestos intereses de España, y Francia, que ninguno de aquellos partidos pudo desconfiar de su integridad. Y finalmente en el largo curso de 40. años, que vistió la Púrpura, acreditò sus eminentes virtudes, y manifestò su alto juicio, su singular prudencia, y su estraña destreza gubernativa, de tal forma, que el mismo Pontifice Clemente VII. le designò su sucesor, diciendo: *Que si la Silla Pontifical fuesse hereditaria, la dejaría en su testamento al Cardenal Alexandro Farnese.* Mas era tan vniversal la inteligencia de sus altos meritos, que esta juiciosa predicción tuvo la misma fuerza, que pudiera siendo expreso precepto, y por aclamacion huviera sido adorado Pontifice, sino lo huviesse impedido su modestia, y su constancia. *Tanta fuit (escribe Chacon) post Clementis VII. obitus, in Alexandrum Farnesium omnium ferè Patrum consensu, ut antequam mortuo Pontifice iuxta solerentur, nullo habito comitiorum metu, cum summum Ecclesie Pastorem salutare voluerint.* Y dà la razon: *Fulgebat enim in Alexandro, præter ipsam ætatis, & Farnesie gentis prerogativam, explorata rerum gerendarum prudentia, diuturnas Reipublice usus, & cum inveterata virtute, multarum litterarum cognitio præcellens.* Y Odorico Raynaldo tratando de su eleccion, dice: *Eminebat inter omnes in toga candida Alexander Farnesius Senatus Princeps, quem per quadraginta annos Senatorem, atque omnes ætatis honore superantem Roma Patria, præclare Maiorum Imagines, eximia, atque inveterata virtus, & præcellentes litteræ magnopere commendabant.* Y el Campana: *Fuè electo con tan acorde consensu de los Cardenales, que muchos años antes no se avia visto cosa semejante. Y mostròse muy favorable el Cardenal Hipolito de Medicis, así por las raras calidades, que conocia en aquel Prelado, como por averle antepuesto Clemente à todos los otros antes que muriesse, y predicadòle digno de tanta sucession.* Fero fenecido el novenario del difunto Pontifice, y empezado el Conclave, à los dos dias, fuè Alexandro aclamado sucesor de San Pedro el 13. de Octubre de 1534. sin que en el vltimo escrutinio le huviesse faltado voto alguno: *Nulla unquam (dice Juan Palacio) à multis sæculis comitia sincerius, concordiusque inita, peractaque sunt, nullo livore pro tracta, nullo demum metu precipitata.* Quisòse llamar Paulo, y fuè imponderable la alegria, que su eleccion causò al Pueblo de Roma, y à todo el Orbe Christiano: à este por tener vn tan digno Pontifice, y à aquel, porque desde Martino V. no avia logrado otro Papa de sangre Romana, como lo expresan Chacon, Ponto Heutero, Hareo, Palacio, Oldoino, y Duchesne. Coronòse luego en la Basilica de San Pedro; tomò por symbolo: *Confirma hoc Deus, quod operatus est in nobis*, y no queriendo confirmar la liga hecha entre su antecesor, y Carlos V. por no turbar la serenidad de Padre, con las obligaciones de

Suarez Præf. tes antiq. lib. 2.

pag. 355.

Aubery Hist. de los Carden. tom.

2. pag. 673.

Ferrarese, Hist. de Parma, lib. 5.

pag. 519.

Loschi, Casa de Parma, pag. 454

Vit. Pontificum tom. 3. pag. 531.

Ann. Eccles. tom. 21. part. 1. ann. 1534. num. 1.

Vida de Phelipe II. part. 1. dec. 1. lib. 8. fol. 88.

Rubeo, Histor. Raven. lib. 9. pag. 701.

Ferrarese, Hist. de Parma, lib. 5. pag. 519.

Belcario Rerum Gallic. lib. 20. pag. 646.

Harzo Ann. to. 2. pag. 596.

Duchesne, Hist. de los Papas, pag. 839.

Juan Palacio, Gesta Pont. tom. 4. vol. 1. 16.



Paruta Histor.  
Venet. t. 1. lib. 7  
pag. 553.

Raynaldo Ann.  
tom. 21. part. 1.  
ann. 1535. n. 18  
Palacio, Gesta  
Pont. tom. 4. col.  
117.

Bard. Chron.  
Sesta Era, pag.  
1154.

Raynald. Ann.  
t. 21. part. 1. ann.  
1535. num. 43.  
Campana vida  
de Phelipe II. p.  
1. dec. 1. lib. 9.  
fol. 98.

Raynaldo, Ann.  
tom. 21. part. 1.  
ann. 1536. num.  
1. 2. 3. 4.

Odoric. Rayn.  
Ann. Ecclef. to.  
21. part. 1. ann.  
1538. num. 4.  
Ponto Heut. Rer  
Austr. lib. 11. cap.  
10.

Belcatio, lib. 22.  
pag. 699.  
Hareo, tom. 2.  
pag. 610.

Paruta, Histor.  
Venet. tom. 1.  
lib. 9. p. 659.

Hist. de Orviet.  
lib. 18. fol. 170.

Mamb. Rosseo,  
Hist. del Mondo,  
3. par. lib. 3. pag.  
195. 231.

Dionig. da Fano  
Hist. del Mondo,  
5. part. lib. 3. pag.  
100.

Raynaldo, Ann.  
t. 2. part. 1. ann.  
1538. num. 11.

Ammitato Hist.  
de Flor. to. 2. lib.  
32. pag. 557.

Adrian. lib. 2.  
pag. 58. y 59.

aliado, solicitò à aquel Monarcha, y à Francisco I. Rey de Francia su competidor, que cediendo sus querellas, se vniessen para moderar el exorbitante poder del Turco; mas fueron inútiles las eficaces solicitudes, que para esto hizo por sus Legados, y por sus Breves. El año 1535. se apartò infelizmente del gremio de la Iglesia Henrique VIII. Rey de Inglaterra, cuyos intolerables excessos precisaron à Paulo le declarasse, como herege, privado de sus dominios, y decaído de la Dignidad Real. El mismo año concedió las Decimas de España, y Francia à sus Reyes, para aplicar su producto à corregir los males, que causaba à los pueblos Christianos Haria deno Barba-Roja. Y meditando el Emperador la conquista de Tunez, agregó Paulo à sus Naves trece Galeras à cargo de Virginio Vrsino Conde de la Anguilara, con cuyos focorros, y mas cierto con sus votos, y sus bendiciones, consiguió Carlos arrojar de Tunez à Barba-Roja, restituir su legitimo Rey, ocupar la Goleta, plaza fortissima, y dár libertad à 200. Christianos, que padecian dura esclavitud. En el año siguiente 1536. recibió en Roma à Carlos V. con demostraciones tan magnificas, y tan pomposas, que pudieron satisfacer el vasto espiritu de aquel glorioso Monarcha. Procuròle templar, quando en pleno Consistorio, y en vna vehemente oracion, explico los motivos con que el Rey de Francia le executaba à la guerra. Y à su instancia convino en combocar vn general Concilio, para que remediassse los inmensos males, que causaba la depravada doctrina de Luthero, el qual asignado en Mantua, trasladò à Trento el año 1537. Favoreció luego al gran Cosme de Medicis, para que sucediesse en la dominacion de Florencia al Duque Alexandro, poco antes cruelmente asesinado; y aunque en esto no convienen todos los Escritores, ninguno señala acto contrario. Solicitó otra vez, por sus Legados, la reconciliacion del Emperador, y del Rey de Francia, que sobre el Milanès contendian, y à estos, y los demás Principes Christianos exortò à la paz, y à la vnion con el nuevo doloroso motivo de aver los Turcos ocupado la plaza de Clisa en Dalmacia. Y por el justo rezelo de la vecindad de aquellos Barbaros, hizo fortificar à Roma, y creò General de la Iglesia à PEDRO LUIS FARNESE. El mismo año, y à su instancia, se hizo liga entre la Iglesia, el Cesar, y la Republica Veneciana contra el Turco, y se formò vna gruesa armada, en que concurrieron 30. Galeras de Paulo; y aunque mandada por el Principe Andrea Doria, el mayor General de Mar de su tiempo, tuvo la desgracia de no obrar cosa considerable. Trabajò mucho con el Emperador, y el Rey de Francia para las vistas de Niza de Provença, donde su Santidad se hallò el año 1538. y hizo insignes esfuerzos de zelo christiano, y de prudencia piadosa, para reconciliarlos; pero solo pudo suspender el fuego, que parecia inextinguible. Recuperò este año el Ducado de Camerino, que por muerte de Juan Maria Varano avia debuelto à la Iglesia, y le concedió luego en feudo perpetuo à Octavio Farnese su nieto. Redujo à su deber la Ciudad de Perugia, que tomò las armas con el pretexto de vna imposicion sobre la sal. Y para assegurar en lo futuro su quietud, construyó en ella vna excelente Ciudadela el año 1540. en cuyas puertas se ven sus armas, y su estatua de marmol al natural, con inscripcion, que copia Cesar Crispolti en su Perugia Augusta, lib. 1. cap. 6. pag. 24. y dice:

PAU,



PAULUS III. PONT. MAX. TIRANNIDE EIECTA NOVO CIVITATIS STATU  
CONSTITUTO, BONORUM QUIETI, IMPROBORUM FRENO, ARCEM A SOLO  
EXCITATAM MIRA CELERITATE MUNIVIT. PONTIFICATUS SUI ANNO  
IX. SALUTIS M. DXLIII.

Embió luego à Alemania doctísimos, y prudentísimos Varones, para  
contrastar con su doctrina los errores Lutheranos. Confirmò el año 1540.  
la Sagrada Religion de la Compañia de Jesús, que poco antes instituida  
por San Ignacio de Loyola, conociò aquel Sabio Pontífice, seria, como  
luego fuè, vn valuarte inexpugnable de la Religion Catholica, y vn fecun-  
dísimo paraíso de toda especie de santas, viles, y odoríferas virtudes, y  
ciencias. La infiel desercion del miserable Capuchino Bernardino Och-  
ini, y sus impios escritos contra la Santa Iglesia Romana, conmovieron de  
tal suerte el apacibilísimo animo de Paulo, que en pleno Senado se mani-  
festò resuelto à extinguir la Religion de los Capuchinos, que con su pro-  
teccion avia crecido mucho en numero, y santidad. Y si el Cardenal An-  
tonio San Severino, con vna vigorosa excelente oracion, no huviesse acre-  
ditado la pureza de aquel instituto, huviera padecido el vltimo estrago.  
Pero la piedad del Santo Pontífice restituida en aquella Orden, por la efí-  
caz persuasion del San Severino, cometìò al Cardenal Rodolfo Pio de  
Carpi el examen de sus miembros, y hallandolos, no solo inculpables, sino  
por su egregia virtud dignos de nuevos beneficios, Paulo demàs de confir-  
mar la Orden, la colmò de privilegios, y de gracias, con gran satisfacion  
del pueblo Christiano.

El año 1541. sin atender el consejo de los Medicos, y sin estimar  
las aprehensiones de los Ministros de Francia, passò con riesgo de su salud  
à Luca, donde le combidò el Cesar para tratar, entre otros gravíssi-  
mos negocios, de la infeliz jornada de Argel. Pero ni alli pudo per-  
suadirle la paz con Francia, ni vastaron à facilitarla los dos Legados, que  
à este fin embió à ambos Monarchas el año siguiente. Y de aquella con-  
ferencia solo resultò la eleccion, y principio del Concilio general en  
Trento, à que embió Paulo en calidad de Legados tres insignes Cardena-  
les: Pero Paulo Parisio, Juan Morono, y Reginaldo Polo. Y como el  
año 1543. Ferdinando Rey de Romanos, y de Vngria, resolviesse recupe-  
rar à Buda, ocupada por los Turcos, le embió el Papa 311. Infantes à car-  
go de Alexandro Vitelli, Capitan famoso.

La animosidad del Cesar, y Francisco I. causò, que el mismo año se  
ensangrentasse mas la guerra entre aquellos Principes, y Paulo los exortò  
por sus cartas, que mirando à la publica salud, y à la comun defensa del  
pueblo Christiano, y anteponiendo la paz à sus odios, juntassen sus fuer-  
ças para reprimir el comun enemigo. Pero viendo, que en lugar de la sere-  
nidad deseada, no solo crecia la borrasca, sino se dilataba, porque Car-  
los tenia resuelta la guerra de Italia, acudiò primero al divino auxilio, y  
despues à fortalecer las tierras de la Iglesia, para preservarlas de todo  
peligro. Y sabiendo aver llegado aquel Monarcha à Genova, le embió à  
Pedro Luis Farnese, y despues al Cardenal Alexandro su hijo, y nieto,  
para persuadirle à que se viesen en Boloña. Reusò solo Carlos, y solo se alla-  
nò à hacer reverencia al Papa en Buseto, pueblo de la Casa Palacivina en  
el Placentino. Alli se vieron tercera vez estos dos mayores Astros de la tier-  
ra,

Palacio, Gesta  
Pontif. to. 4. col  
126.

Chron. de los  
Capuch. 1. part.  
lib. 8. cap. 11. p.  
359. lib. 9. cap.  
7. pag. 395.

Hareo, Ann. 12.  
pag. 620.  
Odoric. Rayn.  
Ann. Eccl. to. 21.  
p. 1. ann. 1541.  
num. 49.  
Palac. Gesta Pon.  
tom. 4. col. 137.

Paulo Jovio,  
Hist. lib. 42.  
Mesc. Hist. Pont  
to. 2. f. 16. del c.  
27. pag. 590.  
Mamb. Rosseo,  
Hist. del Mondo,  
3. p. lib. 4. p. 289.  
Raynaldo Ann.  
Eccl. t. 21. ann.  
1542. n. 36.

Palac. Gesta Pon.  
t. 4. col. 138.  
Bardi Sesta Eta,  
pag. 1238.  
Rosseo, 3. part.  
lib. 4. pag. 298.  
Hist. Pont. to. 2.  
cap. 27. f. 27. p.  
596.  
Dionig. da Fano  
Hist. del Mondo  
5. part. lib. 3. pag  
124.  
Sanfovino Cro-  
nolog. fol. 82.  
Rosseo Hist. del  
Mondo, 3. part.  
lib. 4. pag. 299.  
Palat. tom. 4. col.  
139.  
Raynaldo Ann.  
Eccl. tom. 21.  
ann. 1543. n. 10  
Hist. de Parma  
lib. 5. pag. 531.

ra, y allí se fatigò mucho el Pontifice, por establecer la concordia, pero sin fruto. Mas por no averle cogido, ni logrado se otras proposiciones sobre intereses privados, no se apartò este gran Pontifice de asistir à las necesidades del pueblo Christiano. Y así embiò luego 400 Infantes al Rey de Romanos, para que le sirviesen en la guerra del Turco, mandados de Juan Baptista Sabelli, que Mambrino Rosseo, dice fueron 600. Y después de la sangrienta batalla de la Cerisola, y quando menos se elpiraba, se efectuò el año 1544. la paz de Crespy, para cuyo mejor efecto, y aun para escusar à la Iglesia de lo que en ella le fuese nocivo, Paulo bolvió à combocar en Trento el Concilio, que estaba suspendido, y embiò dos de los primeros Legados, y en lugar del Cardenal Juan Paulo Parisio, al Cardenal Marcello Cervino, después Papa, dignissima creatura suya, su antiguo Secretario, y Preceptor, y intimo Consejero del Cardenal Alexandro Farnese su nieto. Asistió con gran fineza el año 1546. à Carlos V. para la guerra, que hizo, à los Principes Lutheranos de Alemania, comprehendidos en la liga de Schmalmda, y fuè tal el socorro de Paulo, que se formò de 3000 ducados, 1200 Infantes, y 600. Cavallos, de que fuè Generalissimo el Duque OTAVIO FARNESE su nieto, Legado el Cardenal ALEXANDRO su hermano, General de la Cavalleria Juan Baptista Sabelli, y de la Infanteria Alexandro Vite-lli, clarissimos oficiales de guerra, con cuya asistencia pudo el Cesar lograr contra los aliados vna cumplida, y gloriosa victoria, y adquirir los renombres de Maximo, Fortissimo, con que Paulo le aclamò en pleyo Consistorio. El año 1547. à causa de las enfermedades contagiosas trasladò Paulo el Concilio à Boloña, con gran disgusto del Emperador, que deseaba se conservasse en Trento. Y como sobre esto mirasse desatendidas sus frequentes instancias, se viò precisado, para serenar los insignes daños, que en materia de Religion padecia Alemania, à convenir en ciertos Capitulos, que llamaron *Interim*: porque se debian solo observar hasta que el Concilio general decidiese aquellos puntos de controversia. Pero como en esto padeciese mucho la pureza de la Religion Catholica, y, aunque temporalmente, se daban reglas de creencia; Paulo se ofendió en sumo grado, y expressamente anulò todo lo que el *Interim* disponia. La muerte del Duque Pedro Luis su hijo, y perdida de Placencia, afligió mucho su animo, y acabò de postrar la resistencia del Cesar à la restitution de Placencia, sobre que le escrivì lo que copia Odorico Raynaldo, y se vè en otro largo oficio, que està impresso en la coleccion de las cartas de Principes de Zileti; y à esto se añadió la resolucion del Duque Octavio su nieto, que sin su licencia se fuè à Parma. Tantos gravissimos accidentes vnidos à su crecida edad, y à los inmensos trabajos, que todo el curso della sufrió por la salud publica, levantaron vna fiebre, que al quinto dia à saber el 10. de Noviembre de 1549. la condujo à mejor vida. Y por su disposicion, y sin alguna pompa, fuè llevado, en los hombros de sus domesticos, à la Basilica de San Pedro, donde quiso ser sepultado, y donde tiene vn magestuoso monumento de marmol, que le hizo construir el magnanimo Cardenal Alexandro Farnese su nieto, y es, ramparon Oldoino en el tom. 3. de las vidas de Pontifices, y Cardenales de Chacon, y Juan Palacio en el quarto. Y allí por el cuidado de estos doctissimos Escritores, se hallan juntas quantas memorias publicas testifican la heroyca piedad deste gran Pontifice, no solo en los Templos, y edificios de

Chacon vitæ  
Pont. tom. 3. col.  
799.  
Sandoval Hist.  
de Carlos V. to.  
2. lib. 28. f. 7.

Surio, Comment  
pag. 417. 420.  
Palacio. Gesta  
Pont. tom. 4. col.  
143.  
Villosa vita de  
Carlos V. lib. 4.  
Bardi Sesta Eta,  
pag. 1275.  
Hist. de Orviet.  
lib. 18. fol. 173.  
Belcario, lib. 24  
pag. 789.

Rayn. Ann. Eccl  
tom. 21. part. 1.  
ann. 1547. num.  
110.  
Lettere de Princ  
to. 3. fol. 99.  
Rosseo Hist. del  
Mondo, 3. part.  
lib. 5. pag. 410.  
Chronic. de los  
Capuch. 1. part.  
lib. 101. cap. 12.  
pag. 452.  
Hareq, Ann. to.  
2. pag. 656.  
Odor. Raynald.  
Ann. Eccl. to. 21  
part. 1. ann.  
1549. num. 47.  
Ammig. Hist. de  
Flor. to. 2. lib. 33  
pag. 485.  
Oldoino, p. 551  
Palacio Gesta  
Pont. to. 4. de se de  
la col. 154.

de Roma, y en sus efigies, y monedas, sino en Fulgino, Perusa, Ancona, y Píscia. De lo que executò en el saludable gobierno de la Iglesia, en el ornamento, rara vez visto, del Sacro Colegio, en el alivio de sus pueblos, en la construccion, y reparo de los Templos, y en la magnificencia del Culto Divino; fuera tan larga la relacion, que creceria mucho esta memoria. Bastará referir lo que de sus virtudes heroicas escribieron algunos graves Autores, sin ligarnos à todos los que conocemos, por no interrumpir este methodo breve, y conciso: *Fuit Paulus III.* (dice Chacon) *prudencia insignis, quam per annos fere 60. Reipublica munia exercendo paraverat. Sed ante omnia in explorandis hominum studiis, & sensibus detagendo solerti perspicacia vigeat. Nam simulato rei, quam probabat, dissensu, animum cuiusque scrutabatur, & in abditis mentis humana recessus penetrando sententias nudabat. Hinc nullus unquam eo dexterius petentibus responsa dedit, nullus opportunius excusationes paravit, aut aliorum voluntatibus insinuat, consilia, & vota sapientius excepit. Hanc sagacis ingenij dexteritatem reliquis Reipublice artibus, & litterarum studiis opportune admiscuit, quibus non minus, quam reliquis virtutibus excelluit. Viros bonos, & doctrina conspicuos, Mathematicos etiam, cui scientia ipse olim operam dederat, & inter Poetas, Horatium maxime, ei que deditos amavit, sanguine sibi coniunctos honoribus, & divitijs auxit.*

Vit. Pont. tom.  
3. col. 537.

Andrés Victorelli, añadiendo al Chacon, no solo refiere sus virtudes, sino la singularissima reverencia, que tuvo à la Madre de nuestro Redemptor: *Angelorum Reginam, Dei Matrem* (escribe) *colebat impense. Lauretanam eius Cellam, augustissimam, bis, intra tres annos, religiosè invisit, egregiaque ei munera largitus, prestant adium Pontificiarum opus urgere, non prater emisit. Roma insignia adificia erexit, Sacellum Paulinum precipue, Aulamque Regiam nuncupatam, Regum legationibus excipiendis apprime opportunam; Urbem adversus furentes Turcarum conatus, munit. Y despues: Pontificia insula, & Vaticani Senatus maiestatem augere, si potuisset, desideravit: hinc viros, pietatis, prudentie, doctrinaque laude clarissimos undique conquisitos inter Purpuratos retulit; ex quibus quatuor Iulius III. Marcellus II. Paulus V. Pius IV. ad Supremum Ecclesiastica dignitatis, & potestatis, fastigium pervenerunt. Amaseus varias Pauli virtutes, & Regias etiam memorat sapientiam, prudentiam, iustitiam, pietatem heroicam, animi sublimitatem, humanitatem, affabilitatem, clementiam, constantiam, animi magnitudinem in adversis, moderationem, liberalitatem, magnificentiam divinarum, & humanarum rerum cognitionem, doctrinam, eloquentiam.*

Vit. Pont. tom.  
3. col. 538. 544.

Juan Palacio, escribiendo su vida en el 4. tomo de su *Gesta Pontificum Romanorum*, llena en todas partes de grandes elogios sus virtudes insignes. En los estudios dice: *Enitebat enim in eo ingenium vividum, sublime, & quod ad rem maxime pertinet in perdiscendo, gloria avidum.* En sus legaciones: *In his legationibus ita se gessit, ut summis, infimis aequè gratas, magnum sui desiderium munere defunctus, provincialibus reliquerit.* En la vida que hizo de privado Cardenal: *In comitijs Purpuratorum annos vivens supra 40. talem semper se gessit, ut in Gallorum, ne, an Hispanorum, quorum tunc factionibus tota serviebat Italia, partem promior. esset? numquam constiterit. Itaque omnibus gratus, nemini addictus, magna prudentia laude vacans muneri suo, &c.* En el Decanato de la Santa Iglesia, y servicio della: *Mortuo Nicolao Flisco Senatus Principes, id minus vetere instituto susceptum, ea prudentia ac integritatis opinione annos 10. sustinuit, ut nemini dubium esset, ijs artibus gradum sibi ad Pontificatum preparasse.*

Col. 112.

Col. 113.

Col. 115.

Col. 115.

*se. In Hispaniam Legatus eo tempore, quo Clemens directa Vrbe, obsidebatur, in arce, in itinere Parma subsistit, & Lautrecium in suppetias Pontificis sollicitavit. Casarem verò in Italiam venientem Genua primum excepit. Bononiam iterum venientem eo animo, ut inter alia circiter quindecim Cardinales à Pontifice, è sua factione creari impetraret; Farnesius auctoritate, & ratione, nè id faceret persuasit. Y en los quince años, que rigió la Nave de San Pedro, refiere sus tantas fatigas, sus ardientes deseos de extirpar las sediciones de la Iglesia, sus reiteradas solitudes de acordar los Principes Christianos, contra los enemigos de la Fè, su insigne cuidado de conservar ilefa la Magestad de la Sede Apostolica. Y finalmente le dibuja en todo vno de los mas gloriosos Pontifices Romanos.*

Chacon, vita  
Pont. tom. 3.  
col. 545.

Jacobo Sadoletto Obispo de Carpentras, y despues Cardenal, Varon insigne, le escrivio el año 1534. vna carta tan docta como fuya, en que manifestando su gozo de verle elevado, con tanto beneficio del Orbe, à la Silla de San Pedro, dice: *Nunquam animos hominum latiores, nunquam predicationes magis honorificas, nec crebriores laudes de ullo Romano Pontifice extitisse; ut iam non Sanctitatis tuae me gratulari; sed Christiano nomini universo magis conveniat. Et certè si res veritasque expectetur boni, & prudentis viri imperium procuratio est aliorum salutis; cuius fructus, utilitasque ad alios; ad ipsum verò qui imperat, voluptas, & letitia rerum bene gerendarum pervenit. Habent igitur Christianae nationes, quod expetebant, Pontificem Maximum integra fama, summa virtute, singulari sapientia praditum: Roma verò ipsa Orbis terrarum ca put, summi domicilium Pontificatus, prater gaudium de Principe, quod commune omnibus est, qua praecipue affici voluptate est existimanda? quae Cive suo, & nobilissimo quidem Cive, quae tanto munere Dei immortalis, tantis honoribus, tot praemijs ornata, aucta, condecorataque est? in quam tua sanctitatis liberalitas, continuo se effudit; ipsoque statim Pontificatus initio civibus suis ostendit, quam benevolo animo eos amplecteretur, quos haberet patria charitate, qua nulla est sanctior, sibi coniunctos. Sed ego, qui te quam plurimis ab hinc annis probe habeo cognitum, qui ad has populares tuas, illustresque virtutes, illas enim domesticas scio adiunctas esse, humanitatem, affabilitatem, comitatem, & quam ego plurimi semper feci, facioque bonarum artium omnium, litterarumque egregiam scientiam; is sum prater ceteros, qui omnibus debeo exultari latijs. Y así continuà aquella excelente carta, que estampò entera Agustín Oldoino.*

Luoghi di Toscana. fol. 62.

Fray Leandro Alberti en la Descripcion de Italia, refiriendo algunos Varones insignes de la Casa FARNESE, dice: *Verdades, que ha superado todos los otros hombres ilustres, que produjo esta nobilissima familia, el Papa Paulo III. que por su doctrina, prudencia, y otras eminentes virtudes ha llegado à tan alta dignidad.*

En la Contin. de  
Platina, pa. 313

Onufrio Panvinio, que como el Alberti fuè testigo de las grandes operaciones de Paulo III. despues de afirmar, que escrive su vida para exemplo, y modelo de las mas arregladas, y laudables, fenece: *Fuit hic Pontifex multis insignibus virtutibus clarus, humanitate, affabilitate, clementia, comitate, praecipue verò prudentia singulari per sexaginta fere annos, quibus publica munera obijt feliciter collecta. Vnus omnium suae aetatis Principum aptissimè noverat detegere hominum studia, nudare voluntates, scrutari, atque introspicere sensuum intimos recessus, in magnos scilicet usus publicarum actionum. Ea autem omnia solerter tum assequebatur, quum in negotiis dissentiendi materiam se mu-*

*mulata consultatione prauiffet. Hinc collecta paratque habebat responsa, qua legatis daret, excusationeque legitima in aliter nos usus opportune translata; Caesaris, & Gallie Regis offensiones eruditissime deuiraret. Hisc vir- tatibus adiunctam habuit bonarum artium litterarumque egregiam scientiam; mathematicis non nihil operam dedit. Eorum tamen studiorum, quod occulta, & exitu plerumque uana sint, & aliqui sacratis uiris parum digna, culpam substituit. Doctos, & eruditos viros amavit. Erga suos uerò sanguinis pro- pinquitate sibi coniunctos adeo indulgens, &c.*

Andrés Duchesne, en su Historia de los Papas, hace vn conti- nuo elogio de su vida, pondera su incansable aplicacion al bien de la Iglesia, su cuydado de la reformation de las costumbres, sus con- tinuas ardientes instancias para restablecer la paz entre los Principes Christianos, y su constante amor à los hombres de letras, y de vir- tud. Le llama: *Hombre docto, y de buena vida*, exagera su ardiente de- seo de la dilatacion de la Fè, su constancia en defender las prerroga- tivas de su dignidad, y de la Iglesia, su magnificencia en el Palacio Farnese, que construyó en Roma, y no tiene semeiante en Europa, y ultimamente, copiando à Panvinio, dice: *Fue clemente, humano, asable, dulce, y dotado de muchas otras hermosas calidades.*

Francisco Guicciardini, tratando de la eleccion de Paulo al fin de su insigne Historia de Italia, dice, que en ella se conformaron los Cardenales con el juicio, y quasi instancia, que los hizo Clemente VII. como de persona digna de ser à tanta dignidad antepuesto à todos los otros: *Hombre adornado de letras, y de loables costumbres, &c. De cuyas acciones, y obras, si seràn dignas de la expectacion, que del se ha con- cebido, y de la inmensa alegria, que recibió el pueblo Romano de tener despues de 103. años, y despues de 13. Pontifices, vn Papa de la sangre Romana, ha- ràn testimonio los que escriuieren las cosas sucedidas en Italia despues de su assumption.*

Francisco Sanfovino, refiriendo quien le creò Cardenal, dice: *En cuya dignidad se portò como hombre prudentissimo en todos los negocios de la Santa Iglesia, y en los muchos trabajos, que padeciò en su tiempo el Estado de Ro- ma, con increíble juicio, mostrò no inclinarse mas à los Franceses, que à los Espa- ñoles, adquiriendo fama de sabio, y excelente Varon. Fue creado Pontifice des- pues de Clemente VII. y llamado Paulo III. dignissimo de memoria entre todos sus antecesores: porque siendo reverenciado, estimado, admirado, y temido por su maravillosa prudencia, y profunda inteligencia de las cosas del Mundo, condaño con ella à dicho fin diversas empreffas, y negocios importantes à la grandeza de la Santa Iglesia, mantubo la reputacion Apostolica, y baziendo con artificio, verdaderamente memorable, divertir al Emperador Carlos V. en la guerra de Alemania, conseruò en paz, y en libertad con suma industria à Italia, à cuyo dominio aspiraba el Cesar. Para esto acordandose de ser Italiano, y mo- derando una vez al Emperador, y otra à Francisco Rey de Frantia, su perpetuo adversario, se portò de manera, en beneficio de la Republica Christiana, que me- reció estatua publica, y perpetuo nombre de Padre Optimo Maximo en todos los siglos. Era eruditissimo en las ciencias, grande estimador de las agenas virtu- des, liberal, y cortés con los buenos, y alivianando con innumerables beneficios, à infinitas personas, solicitaba en todas, ò remediar la pobreza, ò mantener la*

In Paulo III.  
pag. 838.

Lib. 20. in fine.

Famil. de Itali  
fol. 169.

dignidad. Fue gratísima en las audiencias, dejando aun á los que no obedían sus ruegos, muy satisfechos de su voluntad. Amaba las letras, y en gracia dellas promovió en su tiempo mismo, al Cardenalato, los primeros hombres científicos de su tiempo, entre los quales fueron Gaspar Contarini, Pedro Bembo, y Jacopo Sadoletto. Hermosó á Roma con ricos, y pomposos edificios, entre los quales se muestra maravilloso el Palacio Farnese. Y despues en su Chronologia del Mundo escribe: Paulo III. de la familia Farnese Papa 228. su-  
 on la Silla 15. años, y 28. dias. Hombre de mucha edad, sapientísimo, y prudentísimo entre todos sus antecessores, y tan amante de la Religión, y de la paz de Italia, que aviendo tenido ambas cosas en su debido grado, dejó, muriendo, de su valor, y de su maravilloso gobierno, ilustre fama, que debe durar todos los siglos.

Fol. 78.

El Padre Agustín Oldoino en su *Athenaeum Romanum*, despues de referir su nacimiento, sus estudios, y sus dignidades, prosigue: *Nemini additus; omnibus gratus; integritatis, prudentia, dexteritatis laudem promeruit; quadraginta, & amplius annis in purpura vixit, deinde renunciatus Summus Pontifex dictus est Paulus huius nomenclaturae tertius. Tantis vir juvenis adhuc Ciceronis Epistolas ad Atticum declarationibus illustravit, versus plurimos, & literas scripsit, &c.*

Pag. 47.

El Doctor Gonçalo de Illescas en su *Historia Pontifical*, introduce los Cardenales en el Conclave para elegir sucesor à Clemente VII. y dice: *Era tan conocida la ventaja, que á todos los Cardenales hacia Alexandro Farnese Decano del Colegio, y el mas antiguo del, que todos á una voz, como si lo supieran, decian, que no avia de salir Papa otro, sino él; porque en linage, riquezas, edad, letras, y experiencia no avia nadie que no le reconociese superioridad: Tanto, que bartoas veces el Papa Clemente dixó, quando estava muy al cabo de su enfermedad, que fue bien larga. Si yo padiera hacer testamento, y disponer en el del Pontificado, nunca á otro biera mis sucesor, sino al Cardenal Farnese. Solia tambien Clemente decir muy á menudo á su sobrino el Cardenal Hipólito, que bartoas, y estimase mucho al Decano: porque sin duda avia de ser Papa, y que merecia muy bien serlo. Y que no avia en el Mundo quien mejor supiese administrar la Republica, ni conservar la Magestad Pontifical, ni tampoco avia nadie que mejor supiese agradecer, y pagar las servicios, que se le biciesen. Y luego dejandolo ya electo, prosigue: Jamás se vió Conclave tan libre, ni de menos competencia, ni de tanta llaneza, y concordia: porque no intervino soborno, ni amenaza, ni cohecho, ni otra negociacion. Antes fue tan breve, que solian en otras elecciones gastar bartoas mas dias, que en esta se gastaron horas: porque apenas fueron entrados, quando salieron. Entonces el Pueblo Romano vió Pontífice su natural, y Ciudadano, que dias avia no le avian tenido: porque Farnese era hijo de Pedro Luis Farnese, Cavallero Romano de nobilísimo, y antiguo linage, &c. Describe despues los estranos acaecimientos de su tiempo, y la santa aplicacion, que aun con notorio riesgo de su vida, puso en remediar los daños del pueblo Christiano. Y vitimamente dice: Falleció Paulo III. á 10. dias del mes de Noviembre de 1549 en edad de 82. años, con grandísimo dolor del pueblo Romano, de quien era estráitamente bien quisto, por sus grandes virtudes, y porque poco antes que muriese, avia quitado cierta gabela, que se pagaba de la barina. Fue Paulo uno de los mas doctos, y prudentes hombres, que se han visto en nues-*

2. part. lib. 6. cap.  
27. pag. 515.Illesc. tom. 2. f.  
vlt. del cap. 27.  
del lib. 6. pag.  
648.

tro

tre tiempo. De su condición era benigno, y apacible, y no nada codiciosa de dineros. Andó efusivamente lo quietud, y paz de Italia: con su profundísima, y prudentia tanta maneras como en todo su tiempo, que fueran 15 años, y algunos meses mas, no hubiéssse guerras en ella.... Fue amabilísima de los letrados, y de hombres virtuosos, y letrados, y fué su Casa, fonda Cardenal, y después Pontífice, un respectáculo, y emporio de hombres doctos, y famosos, así en virtud como en letras, y en otras artes, y habilidades. A los quales todos favorecia al todo lo posible, procurando liberalísimamente a sus necesidades, y repartiéndolos con ellos de los beneficios, y dignidades. Hizo muchos de los Prelados, y Cardenales, presidiendo de esta virtud.... Habla-ba poco, y siempre cosas notables, tanto que sus dichos se tomaban por senten-cias: porque tenía una particular prudencia, qual se halla pocas veces en na-die. Andaban todos suspensos, y colgados de su boca, por oírle alguna cosa dig-na de notar: tanta era la dulzura, y gracia, que tenía en la lengua. Fué doctí-simo en todas las ciencias, y en las artes liberales. Y después de aver refe-rido otras eminentes calidades suyas, fenecce: Finalmente consideradas bien todas las heroicas virtudes, y el ánimo generosísimo desta valeroso Pon-tífice, podemos contarle entre los buenos Pontífices.

Rer. Austr. lib.  
10. cap. 11.

Ponto Heutero, refiriendo la muerte de Clemente VII. dice: *Subrogatum in eius locum (quod Clementem Cardinales ita semper sentisse sciebant) Alexander Farnesius, Romanae familiae natus Cardinalium natus maximus, literarum cognitiois clarus, qui Paulus Tertius nominari voluit, statimque Ascanium, & Alexandrum Farnesios inter Cardinalis legit, Romanis laetantibus, quod post triduum Pontifices, quas spatio centum ac trium annorum Urbis viderat, iterum Romani generis Papae in D. Petri Sede II. Nomine Novembris sedentem viderent.*

Tom. 2. lib. 203  
§. 23.  
Lib. 24. §. 1.

Don Fray Prudencio de Sandoval, Obispo de Pamplona, re-firiendo en su Historia de Carlos V. la muerte del Pontífice Clemen-te VII. dice: *Sucedíole en la Silla Apostolica de Roma el Cardenal Alexan-dra Farnesio, Varon de tanta virtud, y conocidas ventajaz, que sin dificultad fué adorado, y coronado a 4. días del mes de Octubre, día de San Francisco, con mucho contento de todo el pueblo Romano, por ser su natural de la nobleza de los Farnesios. Y después le llama: Varon Apostolico, y de sanas intencio-nes, escribiendo la sollicitud de las vistas de Niza.*

Tom. 2. ann.  
1534. num. 29.  
pag. 426.

Henrique Spondano, en el segundo Tomo de sus Annales Ecle-siasticos, haciendose cargo de las palabras con que el Guicciardino, fenecce su admirable Historia, y copiamos arriba, escribe: *Quod autem Guicciardinus de Farnesio Pontificis expectari voluit; ita sanè noscitur ipse, & vitam instituisse, & munus administrasse, ut non solum expectationi abundè responderit; verum etiam exemplo esse potuerit successoribus, ad quod actiones suas componerent. Fuit autem familia antiqua, & illustri ex Ger-mania olim in Italiam delata, & bonis ac dignitatibus Ecclesiasticis, & se-cularibus aucta, virtutibusque ac literis, & bellicis artibus illustrata, ut apud Onuphrium in huius Pontificis vita intueri licet. Ipsum autem Alexan-drum, praeter familiae gentisque praerogativam, & maturam aetatem, ex-plorata rerum gerendarum prudentia, diuturnus Reipublicae usus, & cum inceptorata virtute multarum literarum cognitio praecellens, dignum omnino reddiderunt, quem ceteri Cardinales uno omnium consensu Clementi, id iam*

et

Tom. 2. ann.  
1549. num. 12.  
pag. 526.

Hist. 2. part. lib.  
32. y en la trad.  
Ital. pag. 3026

*et diximus praeconenti, successorem designarent.* Y despues de aver referido su fallecimiento, dice: *Vir summa prudentia ac moderationis, in humanitate atque affabilitate praecipuus, litterisque, ut erant illa tempora in que iuventus illius incidit, apprime excultus; mathematicis etiam deditus, &c.*

Paulo Jovio, Obispo de Nocerá, vno de los Escritores de mayor autoridad, y que fué testigo de muchas acciones de Paulo III, refiriendo la muerte de Clemente VII. y el Conclave, que para darlo sucesor se hizo, escribe: Era uno, y de los principales que debian aspirar al Pontificado Monseñor Alexandro Farnese, Decano del Colegio, que teniendo 40. años de Purpura, y hallándose el mas anciano Cardenal, era grandemente favorecido, por ser, demás desto, de patria Romano, de sangre nobilissima, de rara, y singular virtud, y de buenas letras de manera, que Clemente, despues que tantas veces mejorado, cayendo en su enfermedad perdió la esperanza de vivir, afirmaba, que le nombraria su sucesor por el testamento, si el Pontificado fuese hereditario. Y por esto mas de una vez previno al Cardenal de Medici, que con todo la asistencia de sus amigos se empujasse en hacer Papa al Farnese: porque le parecia, que ninguno era mejor que él para gobernar la Chriistianidad, y mantener la reputacion, y el honor de la Iglesia. Teniendo demás desto por cierto, que la memoria de aquel gran beneficio, como en persona precedida de nobilissima familia, jamás se perderia. Resume luego como se siguió el parecer del difunto Papa, para substituirle el Cardenal Farnese, y prosigue: Jamás muchos siglos antes se hizo otra election con mayor simplicidad, concordia, y religion, que aquella, que sin alguna duda fué gobernada, y conducida a dicho fin por los Santos Apostoles, protectores de la Chriistianidad, sin que fuese de alguna envidia contaminada, y impura, ni corrompida de practicas, ni precipitada por el miedo. Por la qual en pocas horas el pueblo Romano tuvo por Papa un optimo Ciudadano, excelentissimo por el adorno de sus virtudes, logrando mas sus deseos, que sus esperanças, &c.

Tom. 2. lib. 31.  
pag. 419.

Lib. 33. pag. 488

Scipion Ammirato, tratando en su excelente Historia de Florencia de la muerte de Clemente VII. dice: Fué realmente de no pequeña ayuda a la reputacion con que moria, que aquella persona le sucediese en el Pontificado, por quien él avia dicho, que si fuese hereditario a ninguno otro elegiria para que le hiciesse. Este fué Alexandro Farnese, que creado Cardenal por Alexandro VI. mas avia de 40. años, era por la edad, por el conocimiento de las letras, por la dulçura de las costumbres, y por la gravedad de la vida, reputado digno de tan alto empleo. Y despues, refiriendo su muerte, añade: Si somos amantes de la verdad, no ay duda alguna, que la nobleza de la familia, la larga experiencia de las cosas del mundo, la gravedad de las costumbres, la prudencia maravillosa en todas sus acciones, el no aver olvidado los beneficios recibidos, y aver regido con gran magestad la Sede Apostolica, hicieron venerable al Pontifice Paulo III. si el ardiente deseo de hacer grandes suyos, no le huviesse en gran parte minorado la alabanza, que por otros tantos respectos merecia. Y con todo esto las optimas operaciones de sus nietos hicieron despues de la muerte mas recomendable su fama, que por ventura fué en la vida. Sin embargo por su destreza, y sagacidad, casi no buvo quien aborreciesse su gobierno, aun aviendo despojado de Parma, y Placencia a la Iglesia.

Juan



Juan Baptista Adriani, que entre todos los Escritores Catholicos, es el mas riguroso contra Paulo, le hace, en la relacion de su muerte, la justicia que debe à sus virtudes; aunque siempre queriendolas manchadas con algun defecto, pues dice que fué: *Principe en la verdad muy digno de ser loado, por aver tenido quanto en su poder fué à Italia, y Roma en paz, y à la Sede Apostolica de todas partes llena de bonor. T aun mas recomendable huviera sido en todos los siglos, si sus pensamientos no se huviesesen inclinado à engrandecer su Casa. Era deseoso de gloria secular, y en ella al fin tuvo poca fortuna, aviendo visto, por esto solo, matar al hijo, y privar à los suyos de la mayor parte del Estado, que tanto amaba. Pero si huviesse tenido adversario menos poderoso, mucho mayores huvieran sido sus acciones, porque por naturaleza, por grandeza de animo, y por sabiduria, era propio, y acostumbrado à manejar grandes cosas.*

Hist. de Florencia  
lib. 7. pag. 270.

El celebre Luis Guicciardino, en sus Comentarios de las cosas sucedidas hasta el año 1560. dice de nuestro Paulo: *Postquam Clem. VII. Novendialibus sacris, ex consuetudine Rom. iusta facta fuerant, comitijs decuriatis Purpurati patres, eius ipsius diei, quo Senatus coijt, nocte V. Id. Octob. scilicet, una conspiratione, & concordia omnium, in demortui Pont. locum subrogarum Alexandrum; ex illustri familia Farnesiorum, ad urbem natum, virum precipitata iam etate, septuagenario propinquum, sed litterarum, ac mores compositos pre se ferentem, in ea dignitate veterrimum, & senectutis auctoritate facile Principem Senatus, &c.* Y despues al fin del año 1549. escribe: *Interea Paulus III. Pont. Max. plus minus octoginta quatuor annos natus, cum sexdecim in illo Pontificatu resedisset, vir multa rerum, & litterarum sciencia, ac prudentia, V. Id. Novemb. condito fato senex obiit. Hic, quod gratia plurimum apud omneis in universonum valebat, quam honorifice in ea dignitate se gessit. Bello diuturno liberatam Italiam excoluit. Pacem perpetuam servavit. Denique vulgo audivit PAT. PAT. Bonus pastor. Bonus reip. Bonus sibi. Bonus (immo melior) suis. Nam nepotum, quatuor (quos Petrus ille, Aloysius liberos reliquerat) duos Purpuratorum albo adscripsit, Farnesium, & Sanctangelum, duos Ducali titulo decoravit, quorum alter Parma, & Placentia, alter autem Castri dominatum est adeptus.*

Lib. 1.

Lib. 2.

Gregorio Rosso, que vivió en el mismo tiempo, que nuestro Pontifice, y hizo vna breve Historia de las cosas de Napolès, desde el año 1526. al de 1537. escribe: *A los once de Octubre, fué electo Papa el Cardenal Farnese, Decano de los Cardenales, persona riquissima, y en gran manera sabia, por lo qual se hicieron grandes fiestas en Roma: porque siendo el Papa Ciudadano Romano, todos los sucesores de Martino V. de Casa Colona, avian hasta alli sido forasteros. Y assi el primer dia de Noviembre se coronó su Santidad, con grandissima fiesta de la Ciudad de Roma, y alegría de todos.*

Pag. 102.

Pedro Opmeero; en su obra Chronographica, refiriendo el fallecimiento de Clemente VII. escribe: *Et post dies septemdecim à triginta quattuor Cardinalibus creatus Paulus III. Romanus Petri Luisij filius, Alexander Farnesius dictus, natus Canini, coronatus fuit 3. Nonas Novemb. Fuit autem gens Farnesia celebris, & ad summos bonorum gradus ascendit. Enituit verò Paulus in administranda Republica illustri quodam diversarum*

Pag. 468. 470.

*virtutum temperamento, ita ut sacrati Pontificis, & optimi Principis nomen tueretur: neque se vel harum vel illarum partium, sed communem omnium patrem esse profiteretur. Fuit omnium artium peritus, Matthesim etiam edoctus ab Alberto Piggio Campensi, qui prater Sacrae Theologiae insignem doctrinam, magnam scientiam motuum astrorum sibi comparaverat. Hunc à Paulo id circò duobus millibus ducatis donatum fuisse ferunt. Porro Pontifex, quo Ecclesia dissidia tollerentur, atque Europa pace frueretur, missis Legatis in Hispaniam, ac Galliam, ut Franciscus Rex ad oppugnandos Turcas unanimiti consensu iungeretur Caesari, sedulo operam dabat. Extrui fecit Palatium Farnesianum in propinquo Teatro Pompei ex Tiburtino lapide. Quod cum Antonius Gallus inchoasset, Michael Angelus consummavit. Commendatur verò hoc Tetrasticho:*

TERTIUS HAS PAULLUS STRUXIT FARNESIUS ADES  
 QUARUM FORMA OCULOS PONITUR ANTE TUOS.  
 ASPICIS IMMENSOS HOSPES QUI FRONTIS HONORES,  
 HIS SIMILES DICES ROMA NEC ORBIS HABET.

Tom. 4. lit. P.  
 pag. 116.

Luis Moreri, en su gran Diccionario, escribe: *Paulo III. Romano, llamado Alexandro Farnese, Dean del Sacro Colegio, y Obispo de Ostia, fue escogido unanimemente por 34. Cardenales, que se hallaron al Conclave despues de la muerte de Clemente VII. Esta fue la recompensa de su merito, de sus grandes conocimientos, y de las raras virtudes, que avia mostrado en los mas illustres empleos de la Iglesia.... Su merito era tambien reconocido, que fue propuesto para el Pontificado despues de Leon X. y despues de Adriano VI. mas el Cielo le destinaba esta dignidad para tiempo mas favorable, despues de Clemente VII. Y luego: Este Papa era docto, y de buen juicio. Sabia la Astronomia. Avia escrito versos muy ingeniosos, diversas cartas de erudiccion à Erasmo, al Cardenal Sadoletto, y otros, y reflexiones sobre algunas Epistolas de Ciceron, &c.*

Año 1534. cap.  
 73. pag. 583.

El Arceidiano Diego Joseph Dormer, Chronista de Aragon, en su continuacion de los Annales de aquella Corona, escribiendo la muerte de Clemente VII. dice: *Passados 17. dias, fue puesta en su lugar à 13. de Octubre el Cardenal Alexandro Farnese, Romano, Decano del Colegio, muy acepto à todos los Principes de la Christianidad, por su neutralidad, grande virtud, letras, y experiencias. Tomò el nombre de Paulo III.*

Tom. 1. Concl.  
 14. pag. 179.

El Autor ya citado de la Historia de los Conclaves, refiriendo que el de la eleccion de Paulo empezó el 11. de Octubre de 1534. dice, que los Cardenales: *Antes que alli se cerrassen avian resuelto elegir à Alexandro Farnese, Dean del Sagrado Colegio: porque teniendo 41. años de Cardenalato, avia adquirido un profundo conocimiento de las cosas de la Christianidad: demàs de lo qual era benefico, y tenia un espiritu delicado, y propio al gobierno. Alaba luego la indiferencia, que observò entre las controversias de los Principes, y añade: Mantuvo siempre su autoridad, y mostrò un juicio folido, con un espiritu capaz de desembarçarse de los negocios mas dificiles.*

Vida de Phelipe  
 II. part. 2. dec.  
 3. lib. 2. fol. 40.

Cesar Campana, quando refiere la muerte deste gran Pontifice, dice: *Muriò Paulo cargado de años, mas que octogenario, despues de*  
 aver

aver con suma quietud , y con gran juicio governado la Santa Iglesia quince años , y casi un mes. Dejó nombre no solo de prudente , que podia atribuirse à los gravísimos negocios , que tratò en el curso de su larga vida , y à la doctrina , que fuè en el varia , y grande , sino tambien de justo , y de templado , lo qual en gran parte se justifica con aver vivido 82. años con muy vigoroso espíritu. Y despues refiere las notas , que algunos le hacian de aver gravado los pueblos , y enagenado de la Iglesia à Parma , y Piacencia , pero respondelas con mucha solidez.

Bernardo de Girard , en la Historia general de Francia , señalando su dichosa entrada al Pontificado , y la inmediata assignacion de vn Concilio general , que las discordias de los Principes Christianos suspendieron , dice : *Tà la verdaad aunque este Soberano Prelado de la Iglesia huviesse siempre aborrecido toda disension , sin embargo brumò de tal suerte la potencia de los Colonas , que los obligò à abandonar las Villas , y Castillos de sus Abuelos. Exerció grandes rigores , y severidades contra los de Perusa , y se mostrò sabio en tener en valança los Embajadores de los Principes , y disponer con gran diligencia lo que le era conveniente. Mas en lo que mira al cargo del Pontificado , le administrò con la mayor prudencia , y fuè aplicadísimo , si jamás lo fuè otro Papa , à pacificar las discordias , y diferencias de los Principes.*

Tom. 2. Franc. 1.  
pag. 1429.

Geronimo Bardi , en la 4. parte de su Chronologia , despues de aver referido su muerte , dice : *Lloraronle todos : porque fuè Principe sabio , y benigno , y sino huviesse gravado sus pueblos algo más , que lo estaban , no avria en muchos años muerto un Papa , que dejasse mayor desseo de si à sus Subditos , y à la Corte Romana.*

Segta Eta , pag.  
2325.

Mambrino Rosleo , en la continuacion de la Historia del Mundo de Juan Tarcagnota , quando refiere su elevacion à la Silla de S. Pedro , le llama : *Alexandro Cardenal de la noble Casa Farnese , Obispo de Ostia , y Decano de los Cardenales , de edad de crepita , hombre sabio , y muy prudente. Y despues escribe : Muriò el decimo de Noviembre deste año de 1549. Llorado generalmente del pueblo Romano , sin embargo de averle afligido con gavielasma que otro Pontifice : por que fuè Principe prudente , y benigno , que tuvo siempre la guerra distante de sus pueblos , y los proveyò de buena justicia , que sin embargo de tener sus nietos el imperio de Roma , jamás por ellos se executò cosa licenciosa , ni mal vista.*

En la 3. part. lib.  
3. pag. 159. lib. 5.  
pag. 404.

Bartholomè Dionigi da Fano , que tambien continuò la Historia de Tarcagnota , escribe su assumpcion diciendo : *Fuè sin escrutinio , y solo con una simple adoracion de los Cardenales , electo Sumo Pontifice el Cardenal Alejandro Farnese , Romano ; el más antiguo de todo aquel Colegio , con suma alegria de Roma , y de toda Italia , que aviendolo conocido en 40. años de Cardenalato por hombre de gran prudencia , y saber , esperavan debajo de su Pontificado gozar , y mantener aquella tranquilidad , que Gloriamente , despues de tantos trabajos , y de la ruina de tantas guerras , los avia finalmente procurado , y obtenido.*

En la 5. part. lib.  
2. pag. 83.

Natal Comite , en la Historia de su tiempo , refiriendo las circunstancias de su muerte , dice : *Quartum Idus Novembris natura concessit eximium eius prudentissimi , & optime Principis desiderium civis omnes Romani , & lamentationibus , & lacrymis significarunt ; cum pater communis uni-*

Lib. 3. pag. 77.  
Y en la traduc.  
Italian. de Juan  
Carlos Saraceni  
lib. 3. fol. 91.

*universa Italia, at non solius Roma mortuus esse videretur; quamvis tribus, & vicesimalibus magis omnibus superioribus Pontificibus Romam, pontificiumque principatum gravaverat. Nam profectò visus est omnibus vir iustus, & benignus, & prudentissimus, qui bella à suis finibus longè repulerit. Iubilia munia legitime exerceri curavit, qua re nihil est ad salutem Civitatum salubrius, aut magis efficax ad conciliandam populorum benevolentiam. Nam profectò neque è nepotibus quidem quisquam ausus est quid vel reprehensibile, vel parum honestum committere nedum è ministris. Pontifex regnavit annos quindecim, & non nullos menses vir & privatim, & publicè per universam vitam virorum bonorum, & litteratorum in primis, atque doctorum hominum amantissimus.*

Dom. 1. lib. 7.  
pag. 552.

El Cavallero Paulo Paruta, en su Historia Veneciana, despues de aver en su eleccion llamado le estimadísimo en la Corte Romana, y aplaudido la indiferencia, que tuvo con los Principes opuestos en los quarenta años de su Cardenalato. Y despues de aver ponderado la eficacia, y la fatiga, que aplicò à terminar la oposicion de Carlos V. y Francisco I. y las otras grandes cosas, que hizo en defenfa de la Religion, y para conservar la Magestad de la Sede Apostolica, dice que murió de 84. años de edad: *Despues de aver por el espacio de quinze, con muchas alabanzas de su prudencia, governado el Pontificado, porque se mostrò Principe justo, amante de los buenos, y virtuosos, y sobre todo por mucho tiempo neutral entre los Principes, y deseoso de la paz, y de la quietud, &c.*

Lib. 1. pa. 809.

Antonio Possevino el menor, en su Historia de la Casa Gonzaga, quando hace memoria de la assumpcion de Paulo, le llama: *Vir domesticis ac civilibus virtutibus, in eam amplitudinem proveetus; quam illi deberi sapius cum in vivis Clemens VII. ageret, prædixerat.*

Lib. 7. pag. 732.

Lib. 4. pag. 159.

Andrès Mauroceno en su Historia de Venecia, despues de referir la muerte de Clemente VII. dice: *Clementi Alexander Farnesius, qui inter ceteros virtute, doctrina, atque etate eminebat, quadraginta, atque amplius annos antea in Cardinalium Collegium cooptatus, tunc illius Princeps suffectus est, ac Pauli III. nomen suscepit: ad illum de more quatuor Oratores à Senatu missi: multa sanè, atque ea eximia in eo viro enituerè, quæ ad supremæ dignitatis fastigium extulerant, præclaræ maiorum imagines; multarum rerum usu comparata prudentia, à se ipso tantum pendens animus, cum nulli summorum Principum devinctus, aut addictus, cunctorum benevolentiam, & gratiam mirè sibi conciliaffet, quibus omnes sibi pollicebantur fore, ut publica pacis, ac præsertim Italica studiosus, saluberrimis consilijs, atque egregijs actionibus, funesta præteritarum cladum memoria deleta, suum Pontificatum illustraret. Y despues de aver anotado con gran puntualidad sus piadosos cuidados, y sus heroycas acciones, en el tiempo perteneciente à cada vna dellas, refiere su muerte: *Febri verò correptus, molestijs, atque agritudinibus animi confectus; & obtritatus excessit; cum quindecim annorum spatio Pontificatum gefisset; inter eos, qui cum approbatione, ac laude ingens illius auctoritatis pondus sustinuerè, connumerandus; cum in Italia pacem præsertim incubuisset, atque summos Reges sæpius conciliare aggressus nulla itinera, nullos labores, quò publica incolumitati profpiceret, reformidasset.**

En el lib. 7. pag.  
253.

Fray Zacharias Boverio, Definidor general, y Chronista de los Ca-

## LA CASA FARNESE.

65

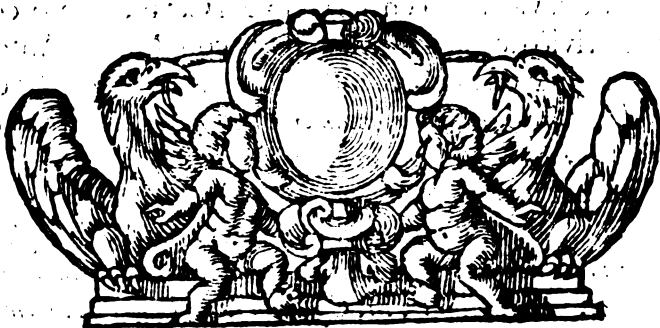
Capuchinos, en las Chronicas de aquella Religion, que tradujo en Castellano Fray Francisco Antonio de Madrid, refiriendo la muerte de Clemente VII. dice: *Sucediole Paulo III. en el Pontificado, Varon nobilissimo de la familia de los Farnesios, elegido con suma conformidad, el segundo dia, que se encerraron en el Conclave los Cardenales, en quien resplandeció una admirable industria, para componer las discordias de los Reyes, y Principes, un afecto santissimo à propagar la Iglesia de Dios, y una aficcion, y humanidad increíble en favor de los Capuchinos.*

Y últimamente corone los testimonios de tantos Varones ilustres la confesion de vna muger insigne: Luísa Sigee, Dama Toledana, que sirviendo à la Infanta Doña Maria de Portugal, cuyo Palacio era el Solio de las Musas, se hizo celebrar en toda Europa por su erudiccion, y por el singular conocimiento de las lenguas. Esta Señora embió à Paulo varias composiciones fuyas; y alentada de la benignidad con que las recibia, y del gusto con que las miraba, le dirigió el año 1546. la Descripcion de la Casa de placer, que en Sintra tienen los Reyes de Portugal, con vna discretissima carta vertida en las cinco lenguas Latina, Griega, Hebrea, Siriaca, y Arabica, cuyo exemplar Latino estampò Fray Miguèl Pacheco. Y el Santo Pontifice la estimò de modo, que en Enero del año siguiente, favoreció à Luísa con vn breve, que copia Oderico Raynaldo, y ambos escritos manifiestan quan amante era su Santidad de las letras, y lo que procuraba adelantar sus professores. De Luísa Sigee, hacen ilustre memoria muchos de nuestros Historiadores, y en las Advertencias Historicas, avisamos, que aviendo casado con Francisco de Cuebas Señor de Villanar, nobilissimo Cavallero de Burgos, tiene en Castilla mucha, y muy clara sucession, y para testimonio de lo que nuestro gran Pontifice amò las ciencias, y las Musas, se debe leer el Symbolo 141.

que le consagrò Achilles Bocchio, en que està llama-

do: *Paullus spes seculi ultimi nostri.*

\*\*\*



Chron. de los Capuch.  
1. part. lib. 5. cap. 10.  
pag. 224.

Vida de la Infant. D.  
Maria, lib. cap. 4. fol. 96

Ann. Eccl. to. 21. part.  
1. ann. 1547. n. 132.  
Advert. Hist. p. 259.

Bocchi. Quest. Symb.  
lib. 5. pag. 326.

## S. II.



Synth. Vestut. pa. 282.

Angeli Ferrar. Hist. de  
Parma, pag. 359.

Hist. de su tiempo, 2.  
part. lib. 27. pag. 149.

Guicc. Hist. de Ital. lib.

19. fol. 94. 98.

Ammir. Hist. de Flor.

tom. 2. lib. 30. pag. 382

5. part. lib. 2. pag. 65.

**P**EDRO LUIS FARNESE L Duque de Parma, Placencia, y Castro, Gonfalonier, y Capitan general de la Iglesia, Marqués de Novara, hijo mayor de Paulo III. fué vn Principe de altos pensamientos, y de muchas virtudes; aunque de genio libre, y orgulloso, que asistido de las felicidades de su Casa, le hizo desapacible à los que miraban con envidia su elevacion. Nació en Roma à 19. de No-

viembre de 1503, como entre tantos, que tratan del, advierte solo Niccolòs Angelo Caferrio. Quando lo permitió su edad, siguió la milicia, y en varias ocasiones, mostró vn ardimiento propio de su sangre: como en la defensa de Manfredonia contra Venecianos: por lo qual refueta entre Clemente VII. y Carlos V. la ruina de la Republica Florentina, el Principe de Orange Filiberto de Chalon, General de aquella empresa recibió el año 1529. al sueldo del Cesar muchos grandes Soldados Italianos. Y assi dice el Jovio, que demás de los Tudescos, y Españoles: *Agregò à su Exercito todos los nobilissimos, y fortissimos Señores de la disciplina Italiana; los quales porque condujeron muchas Compañias suyas se llamavan Coroneles. Entre los quales demás de los que avian militado en Roma, y en la Pulla, eran el Conde de S. Secondo, el Señor PEDRO LUIS FARNESE, y el Señor Alexandro Vitelli, y otros muchos.* Y el Guicciardino, y Ammirato, declaran, que los Italianos eran 4y. Infantes, mandados de quatro Coroneles, Pedro Luis Farnese, el Conde de S. Secondo, Marcio, y Sarra Colona, que por este orden los nombran. Però Bartholomè Dionigi da Fano, en la continuacion de la Historia del Tarcagnòta, dice, que los Italianos eran 20y. mandados del Conde de S. Secondo, Pedro Luis Farnese, Alexandro Vitelli, Juan Baptista Sabello, Marcio Colona, y otros ilustres Capitanes.

No sabemos, si este mismo año residia en Napoles por està allí su Regimiento, ò si otra causa le avia llevado à aquella Ciudad. Lo cierto es, que estava en ella en servicio del Cesar, como consta por carta, que escribió de allí à su Magestad, con Marco Antonio Dionio, y està original en nuestro poder. Sus palabras son: SACRATISSIMA MAESTA. *Non possendo personalmente venir yo, cossi como convenia per besar' soi Imperiali pedi, per non venir meno qua ad suo real servitio, invio ad V. Altezza il presente Marco Antonio Dionio. Et perche farra ancora intender ad V. M. Casarea alcune cose da mia parte, la suplico se digne prestarli benegna audientia con darelle fede indubitata ad tutto quello li exponera in mio nome. Et suplico V. M. Casarea se persuada certo ch' sio voluntariamente me so dedicato al suo servitio che da me n' ha expectar' le opere & li effetti conformi ad mia prompta voluntà. Et nostro S. guarde et prospere sua Real Persona et accresca suo stato cossi como yo deseo, et resto besando soi: Cesarei pedi. Neapol' XXIII. Iunij 1529. Mano propia: de V. M. Casaria de- dittissimo servo, PIERO LOYSI FARNESE.* Sin embargo no descubrimos el

el fin deste Embiado , y lo que no tiene duda es , que continuando Pedro Luis el servicio de Carlos V. se hallò en toda la guerra de Florencia , que fuè reñidissima : porque aquella Republica hizo vna insigne defenfa , al modo de la luz material , que parece se esfuerça à resplandecer mas quando se acaba.

La vecindad de sus tierras al Condado de Pitillano, le hizo tomar las armas el año 1534. contra el Conde Juan Francisco Vrsino: pero siendo cuñados , los ajustaron presto los comunes parientes. Y como el mismo año fuesse su padre elevado à la Silla de S. Pedro, cuidò luego , por su orden , de restablecer las tropas de la Iglesia, y asì en Ronciglione à 27. de Octubre diò patente de Capitan de 50. Cavallos à Sforça de la Cervara. El año 1535. le embiò Paulo III. à Napoles, donde avia llegado Carlos V. triumphante del Africa, con la conquista de Tunez, à dar à su Magestad la enorabuena ; y al mismo fin embiò el Papa los dos Cardenales Piccolomini, y Cesarini. Y como concurrìessen alli los Duques de Ferrara , de Urbino , y de Florencia , y muchos grandes Señores Españoles , y Italianos , tuvo entre todos Pedro Luis , aquel lugar, que merecian su valor, su nacimiento , y sus circunstancias. Y Tomaso Costo, quando añade la Historia del Reyno de Napoles, que empezó Pandolfo Colenuccio, y continuò Mambrino Rosco, nombrando los muchos Principes, que en Enero 1536. asistieron à las bodas de Margarita de Austria, hija del Emperador, con Alexandro de Medicis Duque de Florencia, solo antepone à Pedro Luis, los Duques de Ferrara, y de Urbino. Fenecida aquella comission, bolviò à Roma, donde entrò el Emperador en 5. de Abril de 1536. y tuvo la Semana santa. Y como el dia de Resurreccion dixesse el Papa la Missa solemne , asistiendo el Cesar con todas las insignias de su dignidad, llevò el Cetro el Marquès de Brandembourg, el Estoque Juan de Henin Conde de Bosu, Cavallerizo Mayor, el Globo nuestro Pedro Luis Farnese, y la Corona el Condestable de Napoles. El mismo año recelándose, que los Turcos hiciessen algun desembarco en el Estado Ecclesiastico , creò el Papa General de la Iglesia à Pedro Luis, y puso à su cuidado la fortificacion de Roma. El año 1538. se hallò con el Papa en las vistas de Niza , y el Emperador quiso, que el Duque de Saboya le entregasse el Castillo de aquella Ciudad, para que las conferencias fuesen con mayor decencia , y seguridad de Paulo III. aunque no se logró. Y en este tiempo le hizo Carlos V. merced de la Ciudad de Novara, y su territorio en el Estado de Milan , con titulo , y dignidad de Marquès, possession que se conservò en su Casa hasta el Duque Ranuccio su visnieto , como verèmos en sus memorias. Hizo despues la guerra al Duque de Urbino , hasta recuperar para el Patrimonio de S. Pedro el Ducado de Camerino. Diòle luego el Papa en feudo perpetuo el Ducado de Castro, y Condado de Ronciglione , con toda la absoluta potestad del gladio, y moneda, que tienen los grandes feudos Pontificios, y Imperiales. Y el año 1540. se sirviò de su valor, y pericia militar , para corregir la ossadia, con que la Ciudad de Perugia tomò las armas , por cierta imposicion , que la necesidad de los gastos de la Iglesia puso sobre la sal. Y Pedro Luis obligò por la fuerça à los

Hist. de Casa Monald.  
lib. 4. pag. 173.

Sandov. Hist. de Car.  
V. tom. 2. lib. 22. §. 48.

Tom. 2. supl. al lib. 3.  
fol. 106.

Sandov. tom. 2. lib.  
23. §. 5.

Viçtorelli, Add. tom. 3.  
col. 541. Chac. vita  
Paulo III.

Campana, part. 1. dec.  
2. lib. 11. fol. 18.

Tesoro Polit. Relat.  
pag. 580. de N. Ora-  
toris Veneti.

Dionig da Fano, Hist.  
del Mundo , part. 5.  
lib. 3. pag. 101.

Carlos, Obisq. de No-  
varia seu Ecclesia No-  
variens. lib. 2. pag. 596

Palat. Gesta Pontif.  
tom. 4. col. 147.

Demonplein Champ.  
Histor. de Em. Filib.

Duq. de Saboy. lib. 13.  
pag. 103.

Adrian. Hist. de Flor.  
lib. 2. pag. 58.

Ammir. Hist. de Flor.  
*to. 2. lib. 32. pag. 460.*  
 Bard. Sesta Eta. *p. 1226*  
 Mamb. Rosseo, Histor.  
 del Mundo *3. part. lib.*  
*4. pag. 256.*  
 Hist. de Casa Monald.  
*lib. 5. pag. 182.*  
 Adrian. Hist. de Flor.  
*lib. 2. pag. 71.*  
 Campana vida de Phe-  
 lipe II. *part. 1. dec. 2.*  
*lib. 15. fol. 63. 64.*  
 Paulo Jov. Hist. *lib. 43*  
 Mesc. Hist. Pont. *to. 2.*  
*lib. 6. §. 17. pag. 596.*  
 Agust. Fault. Addic. à  
 la Hist. de Ferrar. del  
 Sardi, *lib. 1. pag. 18.*  
 Sand. Hist. de Carlos  
 V. *t. 2. lib. 25. §. 27. 28*  
 Mamb. Rosseo, Histor.  
 del Mundo, *3. part.*  
*lib. 4. pag. 298.* Y en la  
 Hist. de Nap. *to. 2. lib.*  
*4. fol. 118.*  
 Parut. Hist. Venet. *t. 1.*  
*lib. 11. pag. 759. 757.*  
 Capelloni vid. de And.  
 Doria, *pag. 99.*  
 Adrian. Hist. de Flor.  
*lib. 3. pag. 109.*  
 Palat. Gesta Pont. *to.*  
*4. col. 138.*  
 Hist. de Casa Monald.  
*lib. 5. pag. 183.*  
 Sand. *to. 2. lib. 28. §. 7.*  
 Davila Coment. *fol. 10*  
 Bard. Sesta Eta. *p. 1271*  
 Hist. de Orviet. *lib. 18.*  
*fol. 173.*  
 Illele. Hist. Pont. *to. 2.*  
*cap. 27. §. 25. p. 634.*  
 Parut. Hist. Venet. *to.*  
*1. lib. 11. pag. 731.*  
 Capellon. vid. de And.  
 Doria, *pag. 111.*  
 Rayn. Ann. Eccl. *t. 21.*  
*ann. 1545. num. 65.*  
 Ammir. Hist. de Flor.  
*to. 2. lib. 23. pag. 472.*  
 Adrian. Hist. de Flor.  
*lib. 4. p. 172. 176. 177.*  
 Toman. *tom. 1. lib. 4.*  
*pag. 129.*

Perusinos, que invocassen la clemencia del Papa. Con el mismo mo-  
 tivo faltaron à la obediencia las tierras de Ascanio Colona Duque de  
 Tallacoz Condestable de Napoles, y siendo preciso valerse de los  
 propios medios, Pedro Luis, con el Exercito Ecclesiastico, ocupò  
 todo el Estado del Condestable, y le obligò à retirarse à Napoles el  
 año 1541. Passò el año 1543. à hacer reverencia al Emperador, que  
 avia llegado à Genova, para ir à Alemania; y con este motivo dicen  
 Illescas, y Sandoval, que llevó orden del Papa para tratar negocios de  
 la mayor importancia con el Cesar. Y como el principal, y que luego  
 se tratò en las vistas de Bujeto, era, que su Magestad diessè al Duque  
 Pedro Luis, ò à Octavio su hijo, el Estado de Milàn; nada se pudo  
 conseguir: así porque el Emperador no queria deshazerse de alhaja  
 tan preciosa, como porque Don Diego de Mendoza hermano del  
 Marquès de Mondejar, y Governador de Sena, le representò tales  
 razones en favor de sus intereses, y contra el Papa, que pareció in-  
 practicable aquella idea. El año 1544. mandando el Exercito Ecle-  
 siastico visitò todas sus plazas, para assegurarlas de qualquier intento;  
 que pudiesen tener las tropas Imperiales, y Francesas, que se hazian  
 sangrienta guerra. Y en 20. de Mayo, y 2. de Julio le hallamos en  
 Borgo S. Donino, y en Placencia, como aseguran dos patentes, en  
 que se llama *Pedro Luis Farnese Duque de Castro, Gonfalonier, y Capitan*  
*General de la Santa Iglesia*, y ordenan: la primera, que las tropas obedez-  
 can como à su propia persona à Sforça Monaldesco; y la otra, que  
 porque le dejaba en la custodia de Parma, executen sus ordenes, no  
 solo el presidio, sino el Governador, y Ancianos de la Ciudad.

El año 1546. embiò à Carlos V. 200. Cavallos de sus tropas para la  
 guerra, que hizo à los de la liga de Schalmalda, y fuè tal este servicio,  
 que Cosme Duque de Florencia, Principe muy rico, embiò solo el mis-  
 mo numero, pero de Infantes; y el Duque de Ferrara no sirvió mas  
 que con otros 200. Cavallos, siendo en aquel tiempo mas poderoso  
 que el de Florencia. Verdad es, que D. Luis Davila, y Zuñiga, en sus  
 Comentarios de aquella guerra, dice, que el Duque de Florencia em-  
 biò 200. Cavallos, y ciento el de Ferrara. Por sus servicios à la Igle-  
 sia, ò como quieren sus emulos, por el ansia, que Paulo III. tenia de  
 engrandecer su Casa, le invistió aquel Soberano Pontifice de los Es-  
 tados de Parma, y Placencia el año 1545. con absoluta soberania  
 para el, y sus descendientes, sin otra carga, que vn reconocimiento, ò  
 censo annual de 80. escudos à la Iglesia. Y el nuevo Duque, entrando  
 en la possession de aquellas Ciudades, de que diò quenta à todos los  
 Soberanos de Italia, como del de Florencia refiere el Ammirato,  
 se aplicò à ilustrarlas, y fortalecerlas, de forma, que conservando su  
 antigua grandeza, no solo fuesen mas agradables, sino sirvies-  
 sen de vn valuarte firmisimo à las otras tierras del Estado Ecclesiast-  
 ico, que cubren, y habitacion digna, y segura de sus sucesores.  
 A este fin empeçò la Ciudadela de Placencia, y en Parma hizo alar-  
 gar la calle del Puente antiguo, y executò otras viles, y magnificas  
 fabricas. Disponiase à ceñirla de nuevos muros, y revestirla de tales  
 adornos, que fuesse vna de las mas floridas de Italia, y lo que mas es,

se



se aplicaba con todo el animo à la recta administracion de justicia, al alivio de los subditos, y à la correccion de los poderosos. Todo lo qual siendo preciso en vn nuevo gobierno, era desapacible à muchos, y intolerable à los que por su calidad, y riquezas, estavan acostumbra-  
brados à dominar los menos fuertes. Fueron algunos Nobles amonestados, para que se contuviesen en los limites de la razon; y quando no bastaron los saludables avisos, vsò el Duque de la fuerza, y los despojò de sus tierras, y Castillos. Esto ofendiò à muchos, y la orden general expedida para que la nobleza, que residia en sus Villas, y Castillos, habitasse en Parma, disgustò à todos, ocasionando en aquel considerable cuerpo vn vniversal odio à su Principe. Pero aun tuvo mas fuerte impulso la desgracia, que padeciò el Duque: porque no solo mal satisfecho, de que Carlos V. no aprobase su dominacion de Parma, y Placencia, que como à Señor del Estado de Milàn le pidiò el Pontífice con grande instancia, segun con el Jovio, y otros muchos observa Phelipe Andrés Oldemburger, en las Adicciones à su Lim-  
neo Eneclato, sino interiormente ofendido, como lo estava su padre, de averle reusado la merced, ò compra, del Estado de Milàn, alimentaba tal desafeccion à las cosas de aquel Monarcha, que no era bastante su cordura à disimular todas veces. Mayormente siendo por herencia de la faccion Guelfa, y estando aliado por sangre, y por casamiento à la Casa Vrsino, siempre opuesta en Italia à los intereses Imperiales. Todo esto le inclinaba, aunque con gran disimulacion, al partido de Francia; y cediò este cuidado, quando el año 1544. librò las tropas Francesas, y à su General Pedro Strozi, del evidente peligro de que, al passar el Po, las deshiciesse el Marquès del Vasto. Y no solo esta vez recibì en Placencia al Strozi; pero siendo luego vaito, y roto por el Marquès, le bolviò à admitir, y à su gente, en Placencia, y le favoreciò para hacer nuevas levas, mostrandose parcial de Francia, sin recelar el resentimiento del Emperador. Y aun retirado à Roma el Strozi, era en aquella Corte muy atendido del Papa. Despues como en obsequio de la Corona Christianissima el Conde Juan Luis Fiesco pensasse en apoderarse de Genova, el Duque, à quien se comunicò aquel designio, le aprobò, y le quiso favorecer con 30. Infantes de sus tropas. Y por dár mas facultad al Conde, dispulo, que el Pontífice le hiciesse General de sus Galeras, ò de quatro, que èl le vendiò, como afirman Juan Baptista Adriani, y Agustín Mascardi, para que las mandasse por la Iglesia. Y Thuano dà larga quenta del principio de estas Galeras, que como por repressalia ocupò Andrea Doria con gran disgusto de la Casa FARNESE. Logróse el intento la noche del 1. de Enero de 1547. apoderandose los Conjurados del Puerto, Galeras, y puertas de S. Thomàs, y del Arco, dando injusta cruel muerte à Juanetin Doria, y obligando al Principe Andrea, à librarfe, con la fuga, de semejante rigor. Pero en este estado, quando el Conde Fiesco, pasando de vna Galera à otra, daba las ordenes convenientes, cayò al Mar, y perdiò la vida, para que la tuviesse Genova. El suceso es comun en toda la Historia, y el Mascardi hizo vna particular del, para regla, y pauta de los Escritos.

Mambr. Ross. Hist. de Napol. t. 2. lib. 4. f. 132.  
Belleforest Ann. de Franc. fol. 579.  
Campan. vid. de Phel. II. part. 1. dec. 2. lib. 19. fol. 156.  
Palat. Gest. Pont. 10. 4. col. 147.  
Belcar. lib. 23. pa. 739.  
Pont. Heur. Rer. Aust. lib. 12. cap. 3.  
Jovio, lib. 45.  
Adrian. Hist. de Flor. lib. 5. pag. 180.  
Oldemb. cap. 20. p. 74.  
Add. 23. cap. 23. p. 90.  
Parut. Hist. Venec. to. 1. lib. 11. pag. 781.  
Cond. Lolch. Casa de Parma, pag. 455.  
Bern. de Girard. Hist. de Franc. t. 2. lib. 34. p. 1518.  
Illesc. Hist. Pont. t. 2. lib. 6. g. 20. pag. 606.  
Campana vid. de Phel. II. part. 1. dec. 1. lib. 18. fol. 132.  
Belleforest Ann. f. 579.  
Bard. Sesta Eta, pag. 1256. 1306.  
Mamb. Ross. Hist. del Mundo, 3. part. lib. 5. pag. 331.  
Dion. da Fan. Hist. del Mundo, 5. part. lib. 3. pag. 132. Y en la Hist. de Napol. tom. 2. lib. 4. fol. 144. 145.  
Raynald. Ann. tom. 21. part. 1. ann. 1547. num. 107.  
Ammir. Hist. de Flor. to. 2. lib. 33. pag. 481.  
Adrian. lib. 4. pa. 145.  
Illesc. t. 6. g. ult. p. 641.  
Sand. tom. 2. lib. 29. g. 36. 37.  
Thuan. tom. 1. lib. 3. pag. 75.  
Pont. Heur. Rer. Aust. lib. 12. cap. 15.  
Bard. Sesta Eta. pag. 1304.

Natal Conti Hist. lib.  
2. fol. 164. 58. 62.  
Campan. vid. de Phel.  
II. part. 3. dec. 3. fol. 2.  
Mamb. Ross. Hist. del  
Mundo. 3. part. lib. 5.  
pag. 373. 393.  
Adrian. lib. 6. pag. 208.  
Mascard. Conglora del  
Cont. Fiesch. pag. 19.  
55. 58.  
Sanfov. Chron. fol. 83.

Capellon. vid. de And.  
Doria. pag. 112. 123.  
127. 135.  
Thuan. to. 1. lib. 3. pag.  
80. lib. 4. pag. 125. 129  
133.  
Nat. Cont. Hist. lib. 3.  
fol. 73.  
Cesar Campan. vid. de  
Phelip. II. part. 2. dec.  
3. lib. 1. fol. 11.

Thuan. tom. 1. lib. 4.  
pag. 130.  
Bard. Sesta Era. p. 1307  
Rossco. 3. part. lib. 5.  
pag. 594.  
Dion. da Fano Hist. del  
Mundo. 5. part. lib. 3.  
pag. 139.  
Illelc. Hist. Pont. to. 2.  
cap. 27. §. ult. pag. 644  
645.  
Parut. Hist. Venet. t. 1.  
lib. 11. pag. 797.  
Sanfov. Chron. fol. 83.  
Capelloni vid. de And.  
Dor. pag. 141.  
Guicc. Coment. lib. 2.  
Raynald. Ann. Eccl.  
tom. 21. part. 1. ann.  
1547. n. 84. 108. 109,  
Cond. Lotich. p. 456.  
Serres Invent. tom. 1.  
pag. 663. 666.  
Annir. Hist. de Flor.  
t. 2. lib. 33. pag. 481.  
Adrian. lib. 6. p. 233.  
234.  
Belleforest. Ann. fol.  
579.

res. El Duque Pedro Luis viendo que en castigo de la perfidia del Conde, se ocupaba su Estado para la Camara Imperial, tomó el Borgo de Valditaro, y Calestano. Pero no bastó esto, para que en la Corte Imperial no se le considerasse complice de aquel caso, y empeñado en solicitar novedades en Italia, como lo oyó el Cardenal Sfrondato en Bamberg, à donde fué embiado por el Papa. Y su desgracia era tal, que se decia aver persuadido à Octavio su hijo, quando passava à Alemania à la guerra de Schalmalda, que dejando al Emperador en aquella difícil querella con los Protestantes, bolviesse el Exercito Pontificio, que mandaba, contra el Estado de Milàn, que, por estar mal guarnecido, ocuparia con facilidad: lo qual, decian, no quiso executar, generosamente, Octavio. Culpabanle tambien de dar calor à los Seneses, para que arrojasen el presidio, y gobierno Imperial. Y suponianle vnido à los intereses de Francia: porque passando por su Estado à Roma el Cardenal Juan Bellayo, le recibió con grande honor, y tuvo con él largas conferencias, entre las quales se trató del suceso de Genova. Pero deste nunca se pudo comprobar su conocimiento; y así, quando despues de su muerte fué preso, llevado à Milàn, y atormentado con mucho rigor, Apolonio su Secretario, y favorecido, siempre, y hasta morir, negó constantemente, que el Duque supiesse la intencion del Conde Juan Luis Fiesco. Sin embargo, dice Sandoval, temió el Duque, que descubriendose su cooperacion en aquel caso, la ofensa del Principe Doria indignasse al Emperador, hasta causar su ruina, y que por hurtarse à este peligro, y desmentir qualquier sospecha, embió à aquel Heroe al Conde Agustín Landi, Cavallero Placentino, para que dandole en su nombre el pesame de la muerte de Juanetin, le asegurasse de su amistad, y procurasse borrar de su animo las desconfianças, que le huviesen causado las noticias de sus parciales, y las confesiones de los Reos. Pero el Principe, que con 85. años de edad, no avia adquirido menos destreza, que gloria, y sabia quan odioso era el Duque à la nobleza de sus dominios, se estrechó con aquel Cavallero, de tal suerte, que aviendo ido à satisfacerle, y aplacarle, bolvió embravecido, y resuelto à quitar la vida al Duque. Agregaronsele, sin violencia, Geronimo, y Alexandro Palavicino, Juan Francisco Anguisciola, Juan Luis Confalonieri, y otros, y manejaron su detestable intento, con tal secreto, que le pudieron lograr el dia 10. de Septiembre de 1547. y llamando luego tropas del Milanès, entregaron al Principe D. Hernando Gonçaga la Ciudad de Placencia, sin la menor oposicion de sus naturales. Tuvo el Duque alguna noticia desta conjuracion; pero desprecióla infelizmente su generosidad. Ni tampoco hizo caso de la prediccion de vn Astrologo, que le previno hallaria en su misma moneda los nombres de sus asesinos: por que en las letras *Parma*, & *Placentia Dux*, como el nombre de Placencia se abreviasse en las quatro letras *Plac*, por la P. entendia *Palavicino*, la L. *Landi*, la A. *Anguisciola*, y la C. *Confalonieri*. Pero estava altamente dispuesto, que este Principe tuviesse aquel tragico fin.

Va-

Varios Autores, de todas naciones, atribuyen esta desgracia à los agravios, que Pedro Luis hacia à sus Subditos, y le afean las costumbres, haciendole padecer la nota, que à todos los desgraciados, à pesar de sus altas calidades. Mas otros le disculpan, y Buenaventura Angeli Ferrarese, en la Historia de Parma, no atribuye el odio de los Placentinos à sus excessos, sino à su recta administracion de justicia, y à su aplicacion à reprimir las licencias de la nobleza. Y así dice en el lib. 5. pag. 530. *Entrado despues como Duque en Parma, se dedicò à disponer, y ordenar aquellas cosas, que en este principio de dominio parecia tener grandissima necesidad de ser proveidas, atendiendo sobre todas las otras à reprimir aquel imperio que avian tomado los Nobles sobre los otros.... Y como fuè este partido de mucha satisfaccion al pueblo.... desaba de una vez ver la Ciudad bien gobernada, y regida, y que la justicia, y la razon dominassen la fuerza, y la potencia: por lo qual el pueblo se le inclinò de modo, que pudo verse en todo accidente, que tenia en lo intrinseco del coraçon esculpido el honor de la Casa Farnese. Pero esto desagrado mucho à aquellos que no podian mandar como antes, con que adquiriò el Duque el odio de la mayor parte de los Nobles, algunos de los quales amonestados varias veces à refrenarse, y observar los terminos de la honestidad, como no quisesen obedecerle, fueron despojados de las tierras, Castillos, y Estados, que tenían. Así estava gozossimo el pueblo, pareciendole aver hallado en la gracia, y benevolencia un amoroso, y benignissimo Padre, en las ocurrencias de su defensa un valeroso Señor, y en el gobierno un ottimo Principe. Al contrario se dolian los Nobles, de que el buen gobierno venido à turbar su dominacion, y arrebatárlos gran parte de aquella autoridad, que muchos años antes usaron; y sin considerar si era, ò no razonable le odiaban mortalmemente. En estos terminos parecen injustas las notas, con que se quiere obscurecer la gloria del Duque Pedro Luis, justificando su desgracia, y honestando el execrable acto de sus alsesinos, con amontonar culpas à su gobierno. Y casi se desvanecen todas con la inviolable fe, que aun difunto le guardò Parma, detestando el caso de Placencia, y no queriendo seguirla en entregarse à los Imperiales: pues si la dominacion del Duque fuesse tan aspera, no se contendria en Placencia, y adquiriria el odio de los Nobles Parmesanos, como de los Placentinos.*

La mayor justificacion deste Principe sale, à nuestro juicio, de vna Clausula del Testamento, que en Bruselas à 6. de Junio de 1554. otorgò el invicto Emperador Carlos V. pues tratandò su Magestad de la muerte del Duque, no expresa otra causa, que no quererle por Señor los agrestores. Sus palabras son: *Item, por quanto el año passado de 1547. aviendo, nos acabado la guerra de Alemania, el Duque de Castro Pedro Luis Farnesio fuè muerto por algunos de la Ciudad de Placencia, con protestacion, de no lo querer por Señor, y otras causas, y despues de su muerte los que regian, y gobernaban la Ciudad, con acuerdo de los del pueblo, embiaron à llamar à D. Fernando de Gonçaga Governador, y Capitan General nuestro, en el Estado de Milàn, y le entregaron la dicha Ciudad, y sus pertenencias, como cosa anexa, y tocante al dicho Estado de Milàn, y al Sacro Romano Imperio, con ciertos ajustamientos, que con el dicho Don Fernando hicieron para seguridad de sus personas, y otras cosas. Y despues la dicha Ciudad, y sus pertenencias ha*

Hist. de los Concl. to. 1. concl. 14.  
Thuan. lib. 4. pag. 130.  
Ital. Reynant. part. 1. lib. 7. pag. 417.  
Inhof, Vigint. famil. pag. 21.  
Natal Conti Hist. lib. 3. fol. 73.  
Animir. Hist. de Flor. to. 2. lib. 33. pag. 485.  
Dupleix Hist. de Franc. tom. 3. pag. 488.  
Palac. Gesta Pont. to. 4. col. 148.  
Belcario, lib. 25. n. 4. pag. 795.  
David Chitreo Saxonia, lib. 16. desde fol. 425.

Traele Sandov. en el tom. 2. de la Historia de Carlos V.

estado à disposicion, y obediencia nuestra, y se ha guardado, y tenido en justicia por nuestros Ministros, pareciendonos, despues de aver en ello mucho mirado, conferido, y consultado, que assi lo debiamos de bacer, y eramos obligados por lo que debiamos al dicho Sacro Imperio, y à la conservacion de sus prebeminencias, è prerrogativas, y que no podiamos, ni debiamos soltar la dicha Ciudad de nuestra mano, por muchas razones, basta que por justicia se averiguasse no pertenecernos, ni al Sacro Imperio, ni al dicho Estado de Milàn. Y porque dado, que por parte del Santo Padre Paulo. III. de felice recordacion, y los suyos, antes de su muerte, nos buvo pedido, y hecha instancia para que la mandassemos restituir en persona del dicho Octavio, hijo del Duque Pedro Luis muerto, y en persona de la dicha nuestra bija, Madama Margarita, para que la buviessen, y tuviessen, y despues dellos sus bijos, como dicen la tenia el dicho Duque de Castro, por cierta donacion, è inbestidura, que della le hizo el Papa, y por respeto de la dicha nuestra bija, è sus descendientes, y por conceder à lo que su Santidad avia perdido, y à lo que el Duque Octavio nos avia entonces servido, bolgamos de lo bazer, pero no se pudo, ni ha podido bacer, ni efectuar por las causas ya dichas, y por no salir del deber, y lo que al dicho Sacro Imperio somos obligados, y basta agora, aunque se aya por nuestra parte pedido, que se mostrassen los titulos, que la Iglesia Romana tiene à aquella Ciudad, y se ayan presentado algunas escrituras, las quales fueron vistas, y examinadas por personas doctas, y de rectitud, y buenas conciencias en presencia del Nuncio de la Santidad del Papa Paulo, no pareció, ni ha parecido aver fundamento, ni cosa de sustancia en ellas; y por otra parte se ha alegado, y mostrado aver sido anexa, y pertenecer al dicho Estado de Milàn, y que no se halla causa por donde se aya podido apartar, ni desmembrar del. Todavia por descargo de nuestra conciencia, y porque no es, ni ha sido, nuestra intencion, ni voluntad, que por nos, ni por los que de nos buvieren titulo, y causa, sea retenida cosa alguna sin justo titulo, y deseando, que en esto de Placencia se aclare la verdad, y se baga lo que fuere razon, y justicia, &c. Manda al Serenissimo Principe D. Phelipe su hijo, que si quando su Magestad falleciere, no estuviere determinado este caso, lo averigüe, determine, y declare en justicia con la mayor brevedad; y assi se executò aun antes del tiempo pre-

finido, como luego veremos.

\*\*\*



## §. III.



OTAVIO FARNESE Duque de Camerino, de Parma, de Placencia, de Castro, y de Penna, Marqués de Novara, Conde de Ronciglione, Cavallero del Toyson, y de S. Miguél, Prefecto de Roma, Gonfalonier, ò Alferez mayor de la Iglesia, y General de sus armas, y de las de Francia, y España, en Italia, que aunque hijo segundo del Duque Pedro Luis estava designado suceffor fuyo, fuè

Principe tan recomendable por sus virtudes heroycas, que mereció ser llamado muchas veces por Geronimo Bardi *Rey de los bombres*. Nació en nueve de Octubre de 1524. y su juventud virtuosa daba tales esperanças de lo que fuè, que Fray Leandro Alberti, tratando de los Cardenales Alexandro, y Ranucio sus hermanos, dice: *Dàn à todos gran esperança de ser bombres grandes Octavio Duque de Camerino, y Horacio hermanos de los dichos Cardenales, porque aun de su juventud vemos proceder hermosas, y odoríferas flores*. Pero el Sansovino, que viò sazondos los frutos de aquellas egregias esperanças, hizo con la mayor propiedad su pintura, llamandole: *Principe, por los dotes de la naturaleza, de hermosa presencia, y de bello cuerpo*. Y luego: *Bra adornado de excelente valor de guerra, de constante fe en las promesas, y de incorruptas costumbres: por lo qual siendo desde su primera infancia educado en las buenas artes, era altamente incitado à adquirir fama por el ilustre nombre de su familia, y los ancianos ornamentos de sus mayores; y así ballandose en las guerras de su tiempo en Vngria, y otras partes, consiguió honrosas alabanças*. Mas despues de la muerte de su padre, siendo su espíritu muy trabajado, sostuvo con invicto animo todas las injurias de la adversidad.... Obrando de suerte, que fuè reputado digno de su nombre, y de mas vasto imperio, como quien con maravilloso juicio acostumbra à mezclar la clemencia con la severidad, y extraño de la envidia, y del odio, observaba la bondad sin ficcion, y mantenía la dignidad sin soberbia. El Jovio tratando de la Jornada de Argel le llama: *Joven de maravillosa expectacion*. El Conde Loschi, dice que fuè: *Afable, mansueto, constante, y generoso guerrero, y sumamente amado de los Subditos*. Y ningun Historiador habla del sin admirar sus virtudes.

El Pontífice su abuelo le concedió el alto empleo de Prefecto de Roma el penultimo dia de Octubre de 1538. estando vaco por muerte de Francisco Maria Duque de Urbino. Y porque Octavio no avia cumplido aun quince años, le dispensò su Santidad aquel defecto: y este fuè el primer favor, que nuestro gran Pontífice hizo à su familia. El año 1539. le creò tambien Duque de Camerino, añadiendo à aquel Estado el Señorío de Nepe; y aviendo hecho sus primeros ejercicios militares debajo de su padre, y à vista de los grandes oficiales del Exercito Eclesiastico en las guerras de Urbino, Perugia, y de la Casa Colona, salió à recibir à Carlos V. su suegro, en los confines de Italia, con vna gran comitiva de Cavalleros Italianos, como lo afirma Ponto

L

Heu-

Sesta Era del Mondo;  
ann. 1571. pag. 1570.

Alberti Descripc. de  
Ital. Toscan. fol. 62.

Famil. de Ital. fol. 170.

Jovio Hist. lib. 40.  
Loschi Comp. Histor.  
pag. 458.

Rayn. Ann. Eccl. t. 21.  
part. 1. ann. 1538.  
num. 47.

Adriani Hist. de Flor.  
lib. 2. pag. 58.  
Mamb. Ross. Hist. del  
Mundo, 3. part. lib. 3.  
pag. 321.  
Guicc. Coment. lib. 1.

Pont. Heur. Rer. Aust.  
lib. 11. cap. 15.

Adriani Hist. de Flor.  
lib. 3. pag. 84.

Mamb. Ross. Hist. del  
Mundo, 3. part. lib. 4.  
pag. 259.

Sandov. Hist. de Carl.  
V. tom. 2. lib. 25. §. 27.

Jovio Hist. lib. 43.

Sirada Guer. de Fland,  
Decada 1. lib. 1.

Adrian. Hist. de Flor.  
lib. 5. pag. 182. 186.  
191. 202. 204.

Guicciar. Descripc. del  
Pais bajo, pag. 81.

Ferretoli Locri Chron.  
Belgicum, pag. 611.

Viage del Princ. f. 302  
Mauric. arm. y elog. de  
los Cav. del Toyson,  
pag. 221.

Campan. vid. de Phel.  
II. part. 2. dec. 3. lib.  
1. fol. 14. 16.

Davila Coment. de la  
guer. de Alem. f. 10. 14

Sand. Hist. de Carl. V.  
to. 2. lib. 26. §. 13. lib.  
28. §. 7. 40.

Mamb. Rossco, 3. part.  
lib. 5. pag. 350. 354.  
362. 364.

Bardi Chronol. tom. 4.  
pag. 1287.

Guicc. Coment. lib. 2.  
Thuan. t. 1. lib. 2. p. 57.  
60. 63. 64.

Dion. da Fan. Hist. del  
Mundo, 5. part. lib. 3.  
pag. 136.

Demonple. Champ.  
Hist. del Duq. de Saboy  
lib. 1. pag. 40.

Natal Comes Hist. lib. 1  
Pont. Heuter. Ref.

Aust. lib. 12. cap. 7. y 9.  
Harzo Ann. Brab. tom.  
2. pag. 636.

Ossorio vida del Duq.  
de Alva, lib. 2. cap. 3. 6.  
8. 15.

Raynald. Ann. Eccl.  
tom. 21. part. 1. ann.  
1546. num. 105.

Parot. Hist. Venet. to.  
1. lib. 11. pag. 784.

Palac. t. 4. fol. 143. 158

Heutero. Y luego acompañò al Cesar el año 1541. en la infeliz Jornada de Argel, y aquella fenecida, pasó con su Magestad à España, y residio en su Corte hasta el año 1543. en que bolvió à Italia; y Sandoval, refiriendo su llegada à Genova, dice, que el Duque: *Desde la jornada de Argel acompañò siempre al Emperador, y bolvió con su Magestad en la misma Galera*, palabras, que copio de Paulo Jovio. A principios del año 1546. le agregó el Emperador su suegro à su Orden del Toyson de oro: porque fuè electo Cavallero della en el Capitulo, que su M. C. celebrò en Vtrech el dia tres de Enero, en que se diò el Collar à Maximiliano Rey de Bohemia, despues Emperador, à Emanuel Filiberto Principe de Piamonte, Alberto Duque de Baviera, Cosme Duque de Florencia, Octavio Duque de Camerino, los Duques de Alva, del Infantado, de Najera, y los otros Señores, que en el viage del Principe, refiere Juan Christoval Calvete: por lo qual Juan Baptista Mauricio hizo su elogio, y pinta sus armas en el libro, que nos diò de aquella Orden. Avia adquirido yà tal opinion en la milicia, que su abuelo en el mismo año 1546. le nombrò General de las tropas, con que socorrió à Carlos V. para la guerra, que hizo à los Principes de la liga de Schmalmda, y dicen Don Luis Davila, y Don Fray Prudencio de Sandoval, que hacian el numero de diez, ò onze mil Infantes, y 600. Cavallos ligeros: *Y era una de las hermosas vandas que se avia visto salir de Italia*. Thuano señala 10y. Infantes, y 500. Cavallos. Pero otros, y entre ellos Natal Comes, Ponto Heutero, Hareo, Cesar Campana, y el Padre Ossorio, quieren, que fuesen 12y. Infantes, y 1y. Cavallos. Lo mismo siente Odorico Raynaldo; y el Paruta dice, que el Exercito era de 12y. Infantes, y 500. Cavallos, de los mejores Soldados de Italia, mandado de valerosos Capitanes: *Sobre todos los quales (son sus palabras) tenia grado de General Octavio Farnese, nieto del Pontifice, Joven aun; mas de nobilissima esperanza, y que algunos años antes avia comenzado la milicia, passando con el Emperador su suegro à la guerra de Africa*. Y por esta liga del Papa con Carlos V. y Generalato de Octavio, se formò en Roma aquella moneda, que estampò Juan Palacio, en que se vè vn Joven semejante à Ganimedes, que de orden de Jupiter riega los Lirios, que nacen entre las espinas, con la inscripcion Griega: *Dos Iovis exilarat*, explicando los Lirios la Iglesia, fomentada, y asistida por las tropas, y focorros de Paulo al Cesar. En aquella guerra, que fuè tan reñida, quanto para el Emperador gloriosa, tuvo bien el Duque que aprender, à la vista de los mayores Generaltes de Europa, y mucho en que exercer su ardimiento: pues D. Luis Davila, Natal Comes, y Thuano, refieren algunos encontros, que tuvo con los enemigos. Y el mismo Thuano, y Juan Baptista Adriani observan la felicidad, con que, asistido de Alexandro Vitelli, ocupò à Donavert, y las varias escaramuzas, con que continuamente inquietò los Sectarios. Quando el Emperador mudò su Campo à Lauginguen, avian padecido las tropas Pontificias de modo, que segun Sandoval, ya no tenia Octavio sino 4y. Italianos, porque los demás avian fallecido al yerro, à las fatigas, y à las enfermedades.

Bol-

Bolvió à Italia, dejando fenecida dichosamente aquella guerra, y quando en Noviembre de el año 1548. llegó à Genova Phelipe II. que de orden del Emperador su padre, iba à ser jurado heredero del País bajo, quiso Octavio cumplimentar à S. A. por medio de sus Embajadores, como lo refiere Juan Christoval Calvete de Estrella, en el libro, que escribió de aquel viage, donde solo le llama Duque de Camerino, porque aun vivia el Duque Pedro Luis su padre. Y el dia 18. de Enero de 1549. estando S. A. en Villafranca, cumplió el Duque personalmente con la atencion de reverenciarle: y así dice el mismo Autor: *Y estando para se partir el Principe despues de aver comido, llegó por la posta el Duque OCTAVIO FARNESE à le visitar, y con él Sforça, Conde de Santa Flor, y algunos Cavalleros, y Gentiles bombres suyos, todos muy bien aderezados, con el qual el Principe se bologò mucho, y le hizo el acogimiento, que à la calidad de su persona se debia, y el que requeria el deudo de afinidad, que con S. A. tiene por estar casado con la Ilustrissima Duquesa Madama MARGARITA DE AUSTRIA hermana natural del Principe, acariciando, y tratandole en todo con demostraciones de mucho amor, y benevolencia.*

La muerte infeliz del Duque Pedro Luis su padre, y perdida de Placencia, mortificò extraordinariamente el alto espíritu de Octavio, viendose, de vn solo infiel golpe, despojado, no solo de casi toda su sucesion, sino de lo que le era mas caro, y mas precioso. Y esto por disposicion, como se entendia, de los Ministros del Emperador su suegro, à quien avia servido con entera fe, sin mezclarse, ni en las pasiones de parcialidad de su padre, ni en las desconfianças, y sentimientos del Papa su abuelo. Dolióle mucho, que la oposicion del Principe Don Fernando Gonçaga à su casa, por el Priorato de Barleta, y Marquesado de Soragna, y la desconfiança de los Ministros Césareos hiciesen olvidar al Emperador sus meritos, y el natural amor de su hija, y nietos. Y que sobre esto fuesen desatendidas las instancias del Papa su abuelo, que à este fin embió varios Ministros al Cesar; y dos instrucciones hechas à aquel fin, corren impressas en el Tesoro Politico. A estos justísimos motivos de dolor, se añadia, que el Papa, ò temiendo los efectos de su vengança, ò la violencia de otra conjuracion, no le dejaba salir de su Corte: con que las tropas del Milanès, y à apoderadas del Placentino, iban estendiendose en el Parmesano. Y aunque Parma se conservaba en el obsequio de la Iglesia, y obediencia de la Casa FARNESE, solo restava à Octavio el nombre de Duque. Y aun del amor del abuelo recibia mayor perjuicio este Principe: porque vnas veces queria bolver al dominio de la Iglesia à Parma, dandoie en recompensa el Ducado de Camerino; y otras daba oídos à las proposiciones de los Ministros Imperiales, sobre que dejando Parma, y Placencia al Estado de Milàn, cuyas fueron antes, se daría al Duque el considerable equivalente de 400. ducados de renta en el Reyno de Napoles, y aun la Republica de Siena. Nada desto se acomodava à su generosidad, y así resuelto à no abandonar en riesgo alguno los intereses de su Casa, aun con el sensible contrapeso de caer en la indignacion del Papa, hizo tropas, guarneciò diversos Castillos, los defendió, con resolucion, de los

Viage del Principe, fol. 13. 41.

Thuan. tom. 1. lib. 4. pag. 130. 136. lib. 6. pag. 176.

Juan Palacio, tom. 4. col. 153.

Tesoro Polit. part. 4. pag. 278. 280.

Illesc. Hist. Pont. t. 2. lib. 6. cap. 27. §. ult. pag. 647.

Bardi Chronol. tom. 4. pag. 1323.

Natal Com. Hist. lib. 4.

Respuesta al Obisp. de Fano, y su satisfac. en Ziletti, tom. 3. fol. 99. y 100.

Thuan. to. 1. lib. 6. pag. 167. 176.

Raynald. Ann. Eccl. to. 21. part. 1. ann. 1547. num. 114.

Adriani Hist. de Flor. lib. 6. p. 238. 235. 269.

Campan. vid. de Phel. II. part. 2. dec. 3. lib. 2. fol. 39.

Parut. Hist. Venet. t. 1. lib. 11. pag. 809.

Mamb. Rosseo, Histor. del Mund. 3. part. lib. 5. pag. 403. Y en la Hist. de Napol. tom. 2. lib. 5. fol. 165.

Dion. da Fano, part. 5. lib. 3. pag. 141.

Ferrarese Hist. de Parma, lib. 5. pag. 536.



Thuan. *tom. 1. lib. 6.*  
*pag. 180. 181.*  
 Hist. de Parma, *lib. 6.*  
*pag. 556. 557.*  
 Hist. Pont. *tom. 2. cap.*  
*28. pag. 652.*  
 Adrian. Hist. de Flor.  
*lib. 8. pag. 279.*  
 Raynald. Ann. Eccl. *to.*  
*21. part. 2. ann. 1550.*  
*num. 3.*  
 Palat. Gesta Pontif.  
*tom. 4. col. 165. 166.*  
 Dupleix Hist. de Franc.  
*tom. 3. pag. 488.*  
 Guicc. Coment. *lib. 2.*  
 Belcar. Rer. Gallic. *lib.*  
*25. pag. 811.*  
 Belletorest Ann. *p. 579*  
 Nata Com. Hist. *lib. 3.*  
 Bardi Chron. *tom. 4.*  
*pag. 1330.*  
 Sanfov. Chron. *fol. 83.*  
 Campana vida de Phe-  
 lippe II. *part. 1. dec. 3.*  
*lib. 2. fol. 45.*  
 Mambr. Ross. *3. part.*  
*lib. 5. pag. 404.* Y en  
 la Hist. de Napol. *to. 2.*  
*lib. 5. fol. 165.*  
 Raynald. Ann. *tom. 21*  
*part. 2. ann. 1551. num.*  
*13.*  
 Ammir. Hist. de Flor.  
*to. 2. lib. 33. pag. 486.*  
 Thuan. *t. 1. lib. 8. pag.*  
*242. 248. y siguientes.*  
 Nata Com. Hist. *lib. 3.*  
 Guicc. Coment. *lib. 2.*  
 Carion, y Pucer Chr.  
 Vnivers. *tom. 2. lib. 6.*  
*pag. 151.*  
 Harzo Ann. Brab. *tom.*  
*2. pag. 661.*  
 Illelc. Hist. Pont. *to. 2.*  
*lib. 6. cap. 28. pag. 655.*  
 Bardi Chron. *tom. 4.*  
*pag. 1336.*  
 Sanfov. Chron. *fo. 84.*  
 Gordono Chron. *tom.*  
*2. pag. 461.*  
 Ammir. Hist. de Flor.  
*to. 2. lib. 33. pag. 487.*

Imperiales, y pasó sin licencia de su abuelo à Parma, para ocupar-  
 la, y cuidar de su conservacion. La Ciudad, y Camilo Vrsino su Go-  
 vernador, le admitieron con reverencia; mas el Camilo, recelando  
 primero, que iba sin licencia de su abuelo, y despues, que las orde-  
 nes, que llegaron para obedecerle, ò eran supuestas, ò no eran li-  
 bres, no solo no quiso entregarle el Castillo; pero se previno de mo-  
 do, que ni las disposiciones del Duque, ni el calor, que las daba el  
 Conde de Santa Flora, su primo hermano, pudieron tener algun efec-  
 to. Por esto dejó Octavio la Ciudad, y aplicado à guarnecer à Ro-  
 cabianca, Fontanella, y otros varios Castillos de su Condado, así  
 para cerrarla, como para defenderlos de los Imperiales, padeció  
 grandes fatigas, hasta que el año 1549. siendo yà fallecido su abuelo,  
 y exaltado à la Silla de San Pedro, por sus virtudes, fomentadas de  
 la faccion Farnese, el Cardenal de Monte, que se llamó Julio III.  
 fuè por su orden restituida Parma à Octavio: pero muy mejorada en  
 sus fortificaciones, por la vigilancia, y experiencia militar del Vrsi-  
 no. Y el nuevo Papa no solo le confirmó los empleos de Gonfalo-  
 nier de la Iglesia, y General de sus armas, sino le asignò 211. ducados  
 de mesada, para pagar la guarnicion de Parma. Y como dice Juan  
 Palacio recomendo al Emperador, y al Rey de Francia los Princi-  
 pes Farneses: *Quasi nepotes.*

Restava aun la dificultad de Placencia, que por las comodida-  
 des, que daba à la conservacion del Estado de Milàn, y por el defa-  
 fecto, que el Principe D. Hernando Gonçaga, su Governador, se  
 decia tener à la Casa FARNESE, parecia insuperable. Solicitaba Octa-  
 vio vencerla, yà con la memoria de sus meritos, yà con los ruegos de  
 la Duquesa Margarita de Austria su muger, al Emperador su padre, y  
 yà con allanarse à que la Ciudadela tuviesse guarnicion Imperial; pero  
 todo se inutilizaba. El Papa propuso, que sin perjuicio de sus derechos,  
 y de los del Imperio, se pusiesse ambas Ciudades en confianza, ò de-  
 posito en poder de Octavio; pero no quiso entrar en esto el Cesar. Y  
 bolviendo à ofrecer recompensa por el Parmesano, el Duque decla-  
 rò altamente, que queria morir antes que ceder aquel Estado, como  
 lo escribe Scipion Ammirato. Y el despecho de verse defatendido, le  
 obligò à arrojarle en los braços de la Francia, que le solicitaban, y  
 cuyos intereses, y servicio avia yà tomado el Duque. Horacio su  
 hermano, capitulado desde el tiempo de Paulo III. con Diana hija del  
 Rey Henrique II. Por esto admitió el Generalato de las armas France-  
 sas en Italia, recibió el Collar de la Orden de S. Miguel, bolviendo  
 primero al Cesar el del Toyson, permitió en Parma el año 1551.  
 guarnicion Francesa, y diò calor al Exercito de aquella Corona, con  
 que entrò en Italia Monfieur de Termes, en que Horacio, su herma-  
 no, era General de la Cavalleria, y Pedro Strozi de la Infanteria. El  
 Baron de Villars, en sus memorias de la guerra de Piamonte, la hace  
 muy larga deste caso, y resume las condiciones con que Octavio se  
 dedicò à la Francia, mostrandose gran defensor suyo, en exponer  
 las causas, que le obligaron. Pero el Papa, que contra su voluntad,  
 mi-



miraba así encendida vna nueva guerra en Italia, se disgustò de modo con el Duque, que le hizo processo, porque siendo su feudatario huviesse admitido estraña guarnicion en Parma, y porque teniendo el pueſto de Gonfalonier, y Capitan General de la Iglesia, sin su permission, recibiesse sueldo de otro Principe. Y dandose la mano con el Emperador, fuè condenado el Duque por rebelde, y decaido del feudo, se le ocupò el Ducado de Castro, se pronunciaron contra el rigurosísimas censuras, y se pusieron à vn tiempo los sitios de Parma, y la Mirandula, que defendia Pedro Strozi: este por el Exercito de la Iglesia, mandado del Conde Juan Baptista de Monte, sobriño, y General del Papa; y aquel por las tropas del Milanès à cargo del Principe Don Hernando Gonçaga.

En medio destes rigurosos procedimientos, se discurrían medios de preservar à Italia de las incomodidades de la guerra. Y el Papa resolvió dár al Duque Octavio, por Parma, el Ducado de Camerino, con Civitanova, y 84. escudos de renta; y propuesto en el Sacro Colegio, y consentido por él, en 10. de Junio, se diò comission al Cardenal Alexandro Farnese, para que passando à Parma, inclinasse à Octavio à este partido. Pero Alexandro, en lugar de ir à Parma, pasó à Urbino, Corte de la Duquesa Vitoria su hermana, donde juntò las tropas que pudo, y encaminandolas à Octavio, expresó su dictamen para la defensa. Quiso el Papa, que le substituyesse en aquel oficio el otro hermano Cardenal Ranucio; pero él pensando igualmente en la conservacion de su Casa, se retirò à Urbino, y de allí à Venecia. Así no quedando otro arbitrio, que la fuerça, continuaron los sitios de Parma, y la Mirandula, y ambas plazas se defendieron con gran valor, haciendo el Duque en guardar à Parma, y adquirir algunos Castillos vecinos, cosas dignas de su nombre, como con entera relacion desta guerra, lo escribe Guillelmo Paradino. Y como el Papa, y el Emperador no estavan empeñados en destruir la Casa FARNESE, à quien el Papa debia su exaltacion, y à quien el Emperador miraba con amor por la hija, y con estimacion grande por las virtudes, y servicios del yerno, facilmente se redujeron à las instancias de los Cardenales, y de los Principes de Italia, y se concluyó en Roma vna tregua de dos años entre el Papa, el Rey de Francia, y el Duque, con sabiduria de Don Juan Manrique, Embajador Cesareo, y luego con consentimiento del Emperador, quedando à Octavio sus Ducados de Parma, y de Castro, y el empleo de Gonfalonier: con que se quitaron los dos sitios de Parma, y la Mirandula, y el Duque quedó libre de su empeño con Francia, para bolverse à su antigua devocion Austriaca, quando hallasse favorable coyuntura. Los oficios, que en favor desta Concordia pasó con el Papa el Rey Don Juan III. de Portugal, y los articulos con que se dispuso en Roma à 29. de Abril de 1552. entre su Santidad, y el Cardenal de Tournon, en nombre del Rey Christianísimo, refiere, con instrumentos, Odorico Raynaldo, y los estampò Ziletti. Pasò el Duque à Francia el año 1554. à mostrar à Henrique II. el reconocimiento de su proteccion, y quando bolvió à Italia durando la guerra de Siena, dice el

Am-

Adrian. lib. 7. pa. 296.  
lib. 9. pag. 353.  
Serres Invent. tom. 1.  
pag. 666.  
Dupleix Hist. de Franc.  
tom. 3. pag. 489.  
Girard. Hist. de Franc.  
tom. 2. lib. 34. pa. 1518  
Cesar Campan. vid. de  
Phelip. II. part. 2. dec.  
3. lib. 3. fol. 52.  
Mamb. Rosseo, 3. part.  
lib. 5. pag. 406. Y en la  
Hist. de Nap. to. 2. lib.  
4. fol. 167.  
Dion. da Fano, 5. part.  
lib. 3. pag. 142. y si-  
guientes.  
Pont. Heut. Rer. Austr.  
lib. 13. cap. 11. y 12.  
Monplein Champ.  
Hist. del Duq. de  
Saboy. lib. 2. pag. 59.  
Sand. Hist. de Carl. V.  
tom. 2. lib. 31. f. 1.  
Parut. Hist. Venet. t. 1.  
lib. 12. pag. 816.  
Rubeo. Hist. de Raven.  
lib. 9. pag. 709.  
Jacobo Henr. Petri  
Contini. Paulo Emilij,  
pag. 453.  
Loschi Comp. p. 457.  
Despacho del Papa à  
Juan Bapt. de Monte,  
y su respuesta en etl. 3.  
de Ziletti. fol. 111. 112  
Mauroceno Hist. Ven.  
lib. 7. pag. 257. 259.  
261. 262.  
Raynald. Ann. tom. 21  
part. 2. ann. 1551.  
num. 14.  
Palac. Gest. Pont. to.  
4. col. 168. 169.  
Belcar. Rer. Gall. lib.  
25. pag. 821.  
Parad. Contin. de la  
Hist. de nuestro tiem-  
po, p. 1. 12. y basta 25.  
Sandov. Hist. de Carl.  
V. t. 2. lib. 31. f. 9.  
Illesc. Hist. Pont. tom.  
2. lib. 6. cap. 28. p. 655.  
Adriani Hist. de Flor.  
lib. 8. pag. 318. 324.

Ferrar. Hist. de Parm.  
lib. 6. pag. 588.

Camp. Hist. de Phel.  
II. part. 2. dec. 3. lib.  
4. fol. 71.

Rosseo Hist. del Mund.  
part. 3. lib. 5. pag. 412.

Raynald. Ann. t. 21. 2.  
part. ann. 1552. num.  
36. 40.

Letteredi Principe, to.  
3. fol. 123.

Thuan. tom. 1. lib. 10.  
pag. 303.

Ammir. Hist. de Flor.  
tom. 2. lib. 34. pag. 513

Adrian. Hist. de Flor.  
lib. 9. pag. 333.

Ziletti Letter. de Ponc.  
tom. 3. fol. 133.

Thuan. tom. 1. lib. 14.  
p. 428. lib. 17. p. 516.

Adriani lib. 10. pag.  
401. lib. 14. pag. 533.

Belcar. Rer. Gallic. lib.  
27. pag. 889.

Natal Comes Hist. lib.  
9. pag. 206.

Harzo Ann. t. 2. p. 685

Bardi Chronol. tom. 4.  
p. 1415. 1433. 1446.

Campan. vida de Phel.  
II. part. 2. dec. 3. lib. 8.  
fol. 142.

Dion. da Fano 5. part.  
lib. 4. pag. 166.

Ferrar. Hist. de Parm.  
lib. 6. pag. 594.

Herrer. Gen. del Mund  
t. 1. lib. 3. cap. 5. p. 224.

Guicc. Coment. lib. 3.  
Rosseo Hist. de Napol.  
t. 2. lib. 5. fol. 199.

Summonte Hist. de  
Napol. tom. 4. lib. 10.  
cap. 1. pag. 285.

Laguna Compend.  
Hist. de Placencia, fol.  
89. 95. 104. 106.

Ziletti, tom. 3. fol. 174.

Herrera en la Gener.  
t. 1. lib. 3. cap. 5. p. 244.

Ammirato, que corria voz estar resuelto à ayudar con sus tropas las Francesas, que à cargo de Pedro Strozi sostenian la inobediencia de los Seneses. Pero no quiso Oétavio atrafar por aquel medio sus interesses; aunque sus hermanos con el fin antiguo de poseer aquella Republica, y en odio del Cesar, avian fomentado su revolucion, y persuadido à Nicolàs Conde de Pitillano, su primo, que la ayudasse. Y que el Duque estuviessè neutral en aquella guerra, se comprueba con que en el acuerdo, que en Viterbo hizo Julio III. à 9. de Junio de 1553. para que Siena quedasse en su proteccion, y los Exercitos Imperial, y Frances salieffen de los dominios de aquella Republica, ay vn Capitulo, que dice: *Que los dichos Exercitos, no puedan en modo alguno bazer daño al Estado Ecclesiastico, ni al del Excelentissimo Señor Duque de Florencia, ni de los Señores Farneses, ni del Conde de Pitillano.*

Restava à Oétavio, para vivir sin recelo, restablecer su amistad con la Corona Catholica, y por su orden, y intervencion de Cosme Duque de Florencia, manejó aquel tratado con Phelipe II. que yà avia sucedido à Carlos, el Conde Geronimo de Corregio, despues Cardenal. Y con cluido el año 1556. el Rey restituyó al Duque la Ciudad de Placencia, reteniendo solo la Ciudadela, y le bolvió todos los Castillos, que della, y del Parmesano, ocupava, y la posesion de Novara, con presidio Español; y à los Cardenales Farneses, y à la Duquesa Margarita su hermana, quanto en la dominacion de España los pertenecia. Pero el Placentino, y la parte del Parmesano la recibió el Duque de su Magestad, en feudo masculino perpetuo, sin perjuicio de los derechos del Sacro Imperio, como parece por los Capítulos publicos, y secretos, que para esto se hicieron. en Gante à 15. de Septiembre de 1556. y copia à la letra el Doct. Juan Ruiz de Laguna Fiscal del Consejo de Italia. Y tambien están resumidos, aunque sin puntualidad, en el tomo 3. de Ziletti, y los refiere el Chronista mayor Antonio de Herrera. En esta forma salió de Parma la guarnicion Francesa, y Oétavio despues de tan largas fatigas, y de muy dificiles negociaciones, toleradas aquellas con maravillosa constancia, y manejadas estas con suma destreza, se hallò reintegrado en sus dominos con honra singular, y con seguridad cierta de no quedar expuesto, ni à los insultos, ni à las incomodidades passadas. Pero tambien fuè grande la vtilidad, que desto sacò la Corona de España, dejando assegurado el Milanès, no solo de Franceses, sino del Duque de Ferrara su parcial: conveniencias, que confieffan nuestros Escritores, y resultaron de la liga perpetua ofensiva, y defensiva, que entre los Reyes de España, y Duques de Parma se estipuló en este tratado. Paulo IV. dice Mambrino Rosseo, que sintió mucho esta concordia por no aver tenido su concurrencia, y que no solo citò al Duque, y al Cardenal Alexandro su hermano, por des breves, sino con animo de assegurarle del Ducado de Castro, embió à el con tropas al Conde Antonio de Tolentino. Pero ni este Capitan fuè admitido en Castro, ni los breves produjeron algun efecto.

Hizo el Duque su entrada en Placencia en 18. de Octubre de 1556. con el Cardenal de Trento, por cuya orden se le diò la posesion, y el Magistrado le jurò perpetua fidelidad. Despues de lo qual con

con solemnísima pompa recibió la Corona Ducal en la Iglesia mayor de Placencia de mano de su Obispo Monseñor Coppalati, haciendo mas celebre la funcion, la alegría con que aquellos pueblos bolvian al dominio de su Soberano. Pafsò el Duque à Ferrara el mismo año 1556. donde tambien se hallava el insigne Cardenal de Lorena, y fuè hospedado del Duque Hercules con gran magnificencia, passando entonces entre las dos Casas de Parma, y Ferrara vna muy cordial correspondencia. Octavio bolvió à Parma lleno de satisfaccion, y en la guerra, que con tanta infelicidad ocasionò à Italia el Pontifice Paulo IV. fugerido de la ambicion desmesurada de sus sobrinos, estuvo el Duque neutral, con gran sentimiento del Papa; aunque el principal movimiento se ocasionasse de las Galeras, con que Carlos Sforça Prior de Lombardia, su primo hermano, servia à Francia. Por esto permitió el passo por sus tierras al Duque de Guisa, que con Exercito de Francia passava à librar las tierras de la Iglesia del estrecho en que las avia puesto el Duque de Alva. Y como en el discurso desta guerra, Hercules Duque de Ferrara, huviesse tomado, sin necesidad, el partido de Francia, y recibiendo el baston de su General en Italia, causasse muchos daños à los feudatarios del Imperio, y especialmente à los Condes de Corregio; Phelipe II. resolvió tomar satisfacion, y cometió al Duque Octavio, que como General suyo le hiziesse la guerra. El Duque acató esta comission, así por el obsequio del Rey, como porque el de Ferrara, aunque su vecino, y aliado, le avia hecho muy malos oficios con los Oficiales Franceses, y aconsejados, que sitiassen à Parma; pero aunque los Duques de Florencia, y de Alva, intentaron, que sus esfuerzos, no solo mirassen al Ferrarès, sino à las tierras de la Iglesia, se escusò prudentemente Octavio de obrar contra ellas, y solo concedió viveres de su Ducado de Castro al Exercito del Duque de Alva.

Acordòse luego el Papa con el Rey Catholico para gran bien de Italia, y llegaron al Duque las tropas destinadas à la guerra de Ferrara, con que èl tomó à Monteccio, S. Polo, Canosa, Varano, y Scandiano, mientras el de Ferrara, que à toda costa solicitava sincerarse con el Rey, y mitigar su enojo, hacia poca resistencia, y se prevalecia de las instancias, que el Duque de Florencia, y Don Juan de Figueroa, Governador de Milàn, hacian à la Corte Española, para que le bolviesse à su gracia. Sin embargo se puso Octavio sobre Guardasone, plaza suya, ocupada por los Ferrareses, y la combatiò tan vigorosamente, que los obligò à abandonarla. Mas ni por esto dejó siempre de conservar con el Duque de Ferrara buena inteligencia, y no solo promovia su reconciliacion en la Corte, pero le amonestò con instancia, que la procurasse. Y finalmente por su medio, y del Duque de Florencia, se apartò aquel Principe de la liga con Francia, cedió el grado de su General en Italia, restituyó los bienes à los feudatarios del Imperio, y quedando neutral, bolvió à la gracia de Phelipe II. y cesò el año 1558. vna guerra, que podia ser muy dañosa, y por la vecindad causava gran molestia al Parmesano. Y mirando con singular amor el bien publico; en todo el resto de su vida procurò Octavio con grande aplicacion la paz de Italia: por lo qual dice el Bardi: No

ces-

Crescen. Nobilita de Ital. part. 1. Narrac. 3. cap. 4. pag. 253.

Fanfrini adicc. à la Hist. de Ferrara del Sardi. lib. 1. pag. 29.

Natal Comes Hist. lib. 9. Bardi Chronol. tom. 4. pag. 1434.

Adriani Hist. de Flor. lib. 13. pag. 517. 519.

Herrer. Gener. del Mundo, tom. 1. lib. 4. cap. 2. pag. 251. cap. 4. pag. 256.

Cabrera Hist. de Phel. II. lib. 3. cap. 3. p. 112. cap. 4. pag. 116.

Hist. de Parma, lib. 7. pag. 663. 671.

Thuan. tom. 1. lib. 18. pag. 558. lib. 19. p. 568.

Adriani Hist. de Flor. lib. 14. pag. 555. 564. 573. 577. 586.

Natal Comes Hist. lib. 10.

Pont. Heut. Rer. Austr. lib. 15. cap. 1.

Harzo Ann. t. 2. p. 690.

Hist. de Parma, lib. 7.

pag. 711. y siguientes.

Boillot Brillante de la Reyn. pag. 318.

Herrer. Gen. del Mund t. 1. lib. 4. cap. 4. pag.

259. cap. 6. pag. 267.

cap. 9. pag. 278. cap. 13.

pag. 289. cap. 22. pag.

313. lib. 5. cap. 3. pag.

331.

Cabrera Hist. de Phelip.

II. lib. 3. cap. 4. p. 117.

Maurocen. Hist. Ven.

lib. 7. pag. 291. lib. 8.

pag. 296. 297.

Adriani lib. 15. pag.

588. 589. 591. 595.

596.

Cabrera Hist. de Phel.

II. lib. 4. cap. 15. p. 176.

Hist. de Parma, lib. 7.  
pag. 731. 734.

Thuan. tom. 1. lib. 20.  
pag. 607.

Harzo Ann. t. 2. p. 700.

Herrer. en la Gener. t.  
1. lib. 5. cap. 4. pag. 333

Cabrer. Hist. de Phei.

II. lib. 4. cap. 19. p. 187

Guicc. Coment. lib. 3.

Bardi Chron. t. 4. pag.  
1499. 1570.

Bardi Ghron. t. 4. pag.

1517. 1526. 1532.

Metheren Hist. del Pais  
bajo, lib. 3. fol. 19.

Herrer. en la Gen. to. 1.

lib. 5. cap. 9. pag. 352.

Cabrer. Hist. de Phei.

II. lib. 4. cap. 24. pag.

206. 207.

Guicc. Coment. lib. 3.

Thuan. tom. 1. lib. 22.

pag. 672.

Guicc. Coment. lib. 3.

Mem. del Baron de

Villars, lib. 12. p. 1122

Rosseo Hist. de Napol.

tom. 2. lib. 7. fol. 241.

Natal Comes Hist. lib.

12. pag. 264.

Hist. de Pama, lib. 7.

pag. 738.

Thuan. tom. 1. lib. 23.

pag. 703.

Natal Com. Hist. lib. 13

Carner. Guerr. de Flan.

pag. 5.

Bardi, to. 4. pag. 1543.

Natal Com. Hist. lib.

13. y 296.

Bardi Chron. tom. 4.

pag. 1622.

Homero Tortor. Hist.

de Franc. t. 2. lib. 8. p. 7.

Bardi, t. 4. pag. 2066.

*cessava de solicitar, que los Principes de Italia se conservassen en paz, de tal modo, que las armas forasteras no tuviessen pretexta para perturbar la amada quietud de su Estado, y de todo el resto desta Provincia; pero no faltando en Italia, y fuera della à mostrarse prudente, y parcial en todo tiempo à la nacion Española.*

Pasò à Flandes el año 1558. para seguir al Rey Don Phelipe II. su cuñado aquella Campaña en la guerra, que hacia à Henrique II. Rey de Francia, y le nombran todos los que tratan della; y Luis Cabrera añade, que pensando el Rey en sitià Dorlan, fueron à reconocer aquella plaza los Duques de Parma, Alva, y Francavila, con buen numero de tropas. Y que en esta ocasion, hallando vn superior cuerpo de enemigos, fuè Octavio de sentir, que con vna gruella escaramuza atragesen todo el Exercito Francès à pelear en campaña rasa, sin la ventaja de sus trincheras. Pero que el Duque de Alva fuè de contrario dictamen, y así se contentaron con aver reconocido à Dorlan. Y aunque los dos Monarchas, asistidos de formidables tropas estuvieron mucho tiempo à la vista: Franceses, aun mal restablecidos de la Batalla de San Quintin, reusaron vn combate general. Y al fin se redugeron à la Paz, por el tratado que se ajustò en Cambresí el año siguiente, y en que fuè comprehendido como todos los Principes de Italia el Duque Octavio, con los Cardenales sus hermanos, el Cardenal Camarlengo, y los Condes de S. Flora, y el Señor de Farnese sus primos. En esta ocasion, como el Rey celebrasse Capitulo à la Orden del Toyson para dàr el Collar à Francisco II. Rey de Francia, los Duques de Mantua, de Urbino, y de Sesa, y otros, le bolviò à recibir el Duque, porque quando tomò el partido de Francia, le avia buuelto à Carlos V. segun la practica de semejantes casos. Y poco despues siendo preciso al Rey bolverse à España, llamò de Italia à la Duquesa Margarita de Austria su hermana, y la entregò el gobierno de las diez y siete Provincias del Pais bajo. El Duque bolviò luego à Italia, donde el año 1560. fuè citado sobre los derechos, que al Ducado de Camerino suponía Virginia de la Rovere, hija mayor del Duque de Urbino su cuñado, y muger del Conde Federico Borromeo, sobrino del Papa Pio IV. Pero ni esta pretension, ni la que despues tuvo el Conde del dominio de Novara, que el Duque poseía, le pudieron dàr disgusto: porque el Rey firmísimo en su amistad, se declarò deseoso de hazerle mayores beneficios. El mismo año estando en Roma con Cosme I. gran Duque de Toscana, oyò los prudentes consejos de aquel sabio Principe, para remitir, con los Cardenales Alexandro, y Ranucio sus hermanos, el sentimiento, que conferbavan contra Cesar Duque de Guastala, y los otros hijos del Principe Don Fernando Gonçaga, por la sospecha de aver favorecido los agressedores del Duque Pedro Luis su padre. Y el año 1565. socorriò con tropas, y dinero la Religion de S. Juan à quien el Turco avia sitiado la Isla de Malta, de donde felizmente le arrojò Don Garcia de Toledo con la armada de España. Recibiò en su Estado con magnifica pompa à los hijos del Emperador Maximiliano II. al Archiduque Carlos su hermano, y à los Duques de Ferrara, y de Saboya, que en varios tiempos transitaron por sus tierras.

Y

Y como el año 1574. quando Henrique III. bolviò de Polonia à Francia, y fuè visitado de todos los Soberanos de Italia, el Duque por estår enfermo, no pudo hacerle aquel obsequio, embiò à Ferrara al Principe Alexandro su hijo, para que en su nombre cortejasse à aquel Monarcha, y le rogasse eficazmente, que passando por Parma, concediesse al Duque el honor de hospedarle. Fue à Roma el año 1566. à besar el pie à S. Pio V. que no solo le recibì con singular demonstracion de amor, sino le confirmò el cargo de Gonfalonier con 12y. escudos de sueldo en tiempo de paz, y 24y. en el de guerra. El año 1567. pudo turbar la armonia, que reynava entre las Casas de Parma, y Florencia, la muerte de Juan Francisco Vrsino Conde de Pitillano, poco antes restablecido en sus dominios por Cosme Duque de Florencia, contra la vsurpacion del Conde Nicolàs su hijo: porque queriendo este como primogenito suceder à su padre, se le opuso Vrsino su segundo hermano, suponiendo, que la injuria hecha por Nicolàs al Conde su padre, le avia apartado de su sucesion. Y como Nicolàs lograsse el apoyo del Duque de Florencia, Principe poderoso, y vecino; Vrsino acudiò al favor del Duque Octavio, y èl no pudo negarsele, creyendole asistido de razon, aunque ambos estavan con èl en el grado de primos hermanos. Pero eran muy prudentes los dos Principes Octavio, y Cosme, para llegar à rompimiento por aquel accidente, y acomodandole à la amigable, el Conde Nicolàs quedò con el Estado, remitiendo la causa al Emperador, porque Pitillano, es antiquissimo feudo del Imperio, como yà se dixo. Y su buena correspondencia se prueba, en que el año 1569. en que San Pio V. exaltò al Duque Cosme al titulo, y honores de gran Duque de Toscana, diò quenta aquel Principe à todos los Soberanos de Italia por sus Embajadores. Y tocando à la Corte de Parma Donato de Nobili; el Duque embiò à principios del año siguiente su Embajador à Florencia, à dár la enhorabuena à aquellos Principes. El año 1568. dice la Historia de Terni, que passò Octavio por aquella Ciudad, cuyos Magistrados le hicieron vna magnifica recepcion, y le alojaron en el Palacio Prioral, con todo el fausto, que convenia à semejante Principe.

Descaba el Pontifice Pio IV. el año 1560. enriquecer los Condes Borromeos sus sobrinos; pero con los despojos de la Casa FARNESE. Y asì dice Luis Cabrera, que hizo proponer à Phelipe II. daria à Camerino al Duque Octavio en cambio de Parma, y Placencia; y que S. M. respondiò, que Octavio possèia à aquellos Estados en fuerza de la investidura hecha al Duque Pedro Luis su padre, y la que le diò S. M. à cuya causa los Vassallos le juraron por su Señor. Que como no se aceptò antes el cambio de Camerino, tampoco tendria lugar entonces, y que: *Seria lo contrario, novedad grande, de mal exemplo, siendo los Farneses sus amigos, y deudos, que deseava acrecentarlos, estimava, y defenderia.* Con lo qual cesò el intento, y Cosme Duque de Florencia aunque muy favorecido del Rey, le pidiò en esta ocasion: *Mostrase el buen animo para con èl, que para con el Duque de Parma, y su familia mostrava,* que son palabras de Luis Cabrera. Por este tiempo falleciò Gerónimo Palavicino Marquès de Buffeto, vno de los feudatarios mas ilus-

M

tres,

Thuan. tom. 3. lib. 58.  
pag. 10.

Ammir. Hist. de Flor.  
t. 2. lib. 35. pag. 543.

Ammir. tom. 2. lib. 35.  
pag. 548.

Part. 2. pag. 185.

Hist. de Phelip. II. lib.  
5. cap. 14. pag. 264.

tres, y mas ricos de la Casa de Parma, y como, por ser el último varón legítimo de aquella anciana familia, perteneciese su Estado à la Cámara Ducal, entrò en el Octavio, aunque exerciendo su generosidad: pues quiso, que en parte le desfrutasse por su vida la Marquesa Leonor Viritelli su viuda, y de su autoridad Ducal la creò Marquesa de Buffeto, como en la Historia de Parma los escribe el Ferrarese.

En los años siguientes, quando para la guerra de los Vgonotes, pidió el Rey Christianísimo socorro à los Principes de Italia, fuè Octavio vno de los que mejor le asistieron. Diò permission à sus subditos el año 1570. para que se alistassen en las tropas de la Santa Liga contra el Turco. Y el año siguiente permitiò, que el Principe Alexandro su hijo vnico, se embarcasse, con muchos Cavalleros de sus Dominios, en la Armada Catholica, que logrò la feliz Vitoria de Lepanto; y conseguida el año 1571. embiò al Conde Pomponio Torrelli, à Venecia, para que en su nombre diese à la Republica la enhorabuena de aquel dichoso suceso. El año 1573. siendo muy fatigado de las insidias de sus enemigos, las superò sin estrepito, y con vna prudencia propia de su alto juicio. Y así dice el Bardi: *El Duque de Parma OCTAVIO FARNESE, Rey generalmente de los bombres, como aquel, que en la privada en la prospera, y en la dudosa fortuna avia siempre mostrado prudencia, valor, y juicio singular, gozava vna suavissima quietud: si bien la instabilidad de algunos mal satisfechos procuravan turbarla, llevando con disgusto, que sus cosas caminassen felizmente, y embidiando la fortuna de su actual estado. Y viendo que su establecimiento caminava à bazerse efectivamente en todas partes mas grande, hacian aquellos insidiosos officios, que el odio, hijo de la embidia, los subministrava, procurando, y espariendo muchas semillas de su maledicencia, y de su instabilidad. Mas todo esto superado de la alta prudencia del Duque, le hacia siempre mas considerable, y mas grande.* Pero el año 1580. en que la maldad llegó à terminos de tramar otro parricidio como el del Duque Pedro Luis, olvidò Octavio su antigua blandura, y dando el debido lugar à la Justicia, mandò hazer processo à los Conjurados, que toleraron en el suplicio la retribucion de su execrable intento. Y esto sin embargo de escribir del el Padre Daniel Bartoli, que: *Era vn principe, que no le ballava semejante en su tiempo en amar à los suyos, y en ser amado dellos, vno, y otro por su incomparable afabilidad, y dulzura.* Pero los delitos de lesa Magestad, por el horror que causan, y por el exemplo que hacen, dejan sin practica la benignidad de los Soberanos. Esta conspiracion debió de tener grandes complices, porque Paulo de Fox, Arzobispo de Tolosa, Embajador de Henrique III. al Papa, en vn despacho de 9. de Julio de 1582. para aquel Monarcha, le refiere estar comprehendidos en ella el Conde Claudio Landi, y algunos Cavalleros de la Casa Scoti, y de las otras mejores de Placencia. Y en otro despacho de 12. de Junio de 1581. dice, que de seis complices, que fueron presos, dos avian recibido la muerte, y culparon al Conde Claudio Landi, hijo del otro Agustín, que se hallò en el asesinato del Duque Pedro Luis. Y que no aviendo este Cavallero comparecido, fuè condenado en rebeldia, y confiscados los bienes, que gozava en el Estado de Parma, llevando el Duque para este juicio Ministros de

Ferrar. pag. 209.

Bardi Chronol. tom. 4.  
pag. 1714. 1735. 1913

Hist. de D. Juan de  
Austr. lib. 3. pag. 153.

Campan. vid. de Phel.  
II. part. 3. dec. 5. lib.  
5. fol. 123.

Chronol. t. 4. p. 2057.

Bardi Chronol. tom. 4.  
pag. 2204.

Hist. de la Comp. de  
Jetus. Ital. lib. 4. cap.  
14. pag. 497.

Lib. 3. carta 48. pag.  
532. lib. 1. carta 3.  
pag. 40.

de Cremona, subditos de España, por mostrar, que no se movia en vengança del antiguo delito, que en fuerça del tratado hecho con Phelipe II. estava remitido. Y añade, que nuevamente avian sido presos dos Clerigos, y por su deposicion aprehendido Mucio Landi, Cavallero de Placencia, pariente de Claudio.

Recuperò el Duque sin costa, y con grandísimo honor, y satisfacion de su Casa, su Ciudadela de Placencia, porque Phelipe II. se la mandò entregar el año 1585. Y en muestra de lo que apreciava su devocion, y amistad, y los singulares meritos del Principe Alexandro su hijo, le hizo donacion de la artilleria con que estava guarnecida. Y todo lo entregò de orden de S. M. en 18. de Julio Don Rafael Manrique Conde del Burgo Lavezar, Governador de Cremona, al Principe Ranucio su nieto, que en su nombre con noble acompañamiento passò à recibir la posesion, y constituyò Alcayde, ò Castellano à Leon Lazaro Haller, Cavallero Flamenco, vassallo del Rey, de conocida virtud militar, y muy afecto à la Casa de Parma, porque se criò con el Principe Alexandro, como lo refiere Jacobo Augusto Thuano, despues de anotar quanto el Conde Pomponio Torrello, Ministro del Duque Octavio, trabajò en la Corte Española, para perfeccionar esta negociacion. Viò Octavio al mismo Principe Alexandro lleno de triumphos militares, y celebrado Principe de la guerra. A Ranucio su nieto, estimado en toda Europa, y especialmente en Italia verdadero, y legitimo suceffor de la Monarquia Portuguesa, desde que el año 1580. murió el Rey D. Henrique su tio. Y finalmente aviendo heredado su Casa casi en ruyna, y como sepultada en la infelicidad, supo con vna gran constancia, y con insigne prudencia, repararla de forma, que recuperada en el todo, y constituida en alta estimacion, la dejó pacífica, quando el dia 21. de Septiembre de 1586. passò à mejor vida con 62. años de edad, porque avia nacido en 8. de Octubre de 1524. ò el dia siguiente, como dice Caferrio. Y estas son las voces con que Jacobo Augusto Thuano, refiere su fin: *Paullo ante* ( trata del año 1586.) *Octavius Farnesius Parmensum, & Placentinorum Dux, Alexandri summa in Belgio Philippi nomine bellum potentia administrantis parens, iam senex, bello in Germania olim ante XL. annos Caroli V. & Paulli III. avi auspiciis suscepto, ac postea, in Italia dum nunc nostris, nunc contrarie parti serviret, gesto clarus, praterea magna prudentia, & ingenij ad facetias nati sollertia praditus, Parma decessit XIV. Kal. Octob.* Y Laurencio Beyerlinck, dice: *Mense Septembri occidit magnus ille Parma, & Placentia sol Octavius Farnesius Alexandri istius pater.* Y despues copia vna larga elegia, en que llorò su fin Juan Bochio, y resume, con las glorias comunes de la familia, las particulares deste Principe, y del grande Alexandro su hijo.

Fue prudentísimo Principe, y siempre desaprobò à Alexandro su hijo, y le embarazò todo lo que durò su vida, que tuviesse en Flandes tercios de Italianos, por escusar los zelos de los Españoles, si como era regular pensasse en favorecer sus naturales. Y este escollo no supo huir Alexandro, aunque lleno de destreza, y prevenido por los avisos de su gran padre: porque aviendo dado el gobierno de Bredà à vn Cabo italiano, y guarnecido con Soldados de aquella

Bavia Hist. Pontif. t. 3.  
Sixto V. cap. 7. p. 263.  
Camp. Hist. del Mund.  
vol. 2. lib. 6. pag. 293.  
Herrer. Hist. Gener. del  
Mundo, t. 2. lib. 15. cap  
25. pag. 617.

Hist. t. 4. lib. 83. p. 76.

Caferrio Synth. Ve-  
rustatis, pag. 282.  
Gordono Chronol. t.  
2. pag. 476.  
Mirco Chron. Belgic.  
pag. 438.

Thuan. Hist. t. 4. lib. 84  
pag. 110.

Opus Chron. tom. 2.  
pag. 148.



Guerr. de Flandes, lib.  
3. fol. 37.

Pag. 1446. 1570.  
1589. 1595. 2066.  
2098. 2149. 2183.

Lett. di Princip. tom.  
3. fol. 182.

Tom. 2. pag. 192.

Zucchi, tom. 3. pag. 56.

nacion la plaza, fuè sorpreendida por el Principe Mauricio de Nassau el año 1590. con gran verguença de quantos Italianos servian en Flandes al Rey. Y contando el suceso D. Carlos Coloma, afirma, que el Duque Alexandro excedió en favorecer los Italianos contra el dictamen de su padre: *Decia este Principe (son sus palabras) prudente, y lleno de experiencia, que aunque el provecho, que su hijo anteponia, y con razon, de la emulacion, que forçosamente avia de nacer entre los Españoles, y Italianos, era muy grande, y podia ser de mucho fruto esso, y su valor; era sin comparacion mayor el daño que se seguiria, si aficionandose su hijo, como se aficionaria sin duda à su propia nacion, llegassen los Españoles à tener zelos de los Italianos, y à persuadirse, que los amava mas, y los estimava en tanto como à ellos. Y en esta conformidad le escribia muy de ordinario, que si queria alcanzar prosperos suessos, conservasse el credito, que con los Españoles tenia, honrandolos, haciendolos merced, y arrojandolos à los peligros, de donde era cierto, que saldrian con la reputacion que siempre.*

Geronimo Bardi, Autor clarissimo de su tiempo, llenò de sus dignos elogios el 4. tomo de su Chronologia, porque en diversas partes le llama muchas veces: *Principe de singular bondad, y valor. Rey de los hombres. Generosissima Duque. Principe verdaderamente magnanimo, y Real. Principe de suma prudencia, de singular valor, y de extraordinaria afabilidad. Principe de alto saber, y de singular prudencia, y por ultimo singular ornamento de Italia, sin que jamás llegasse aquella docta pluma à hablar de Octavio, sino para contribuirle las mayores alabanzas. Y un entendimiento clarissimo, cuyo nombre olvido Ziletti, pondera igualmente las heroycas virtudes deste Principe; quando en Roma à 17. de Septiembre de 1556. le escribió la enhorabuena de su ajustamiento con Phelipe II. pues le dice: Me buelvo aun à alegrar de coraçon con V. E. y con los Ilustres, y Rever. Señores sus hermanos por el verdadero establecimiento de su Estado, y exaltacion de su Casa, y por el beneficio de mi Patria. Y rindo infinitas gracias à Dios, que aviendo dotado à V. E. de aquellas virtudes, que deben resplandecer en un Principe; assi como en lo passado le diò ocasion de mostrarlo al Mundo, en tantas notables adversidades, toleradas siempre con animo constante, y invicto, assi le dara aora largo espacio de lucirlas en la prosperidad. Porque si con ellas ha buuelto à conquistar para si, y sus sucessores, sin efusion de sangre, y sin indignidad alguna, aquellas Ciudades, y Lugares, que difficilmente huviera podido adquirir con un grande Exercito, y mucho tiempo, atenderà aora con las mismas virtudes à acompañar todas sus acciones en esta prosperidad, &c.* Bartolomeo Zucchi en su coleccion de cartas de excelentes Escritores copia esta, diciendo ser escrita por Dionigi Aranagi en nombre del Senado Romano; pero si es assi, la escribió por si mismo, como se colige de la confesion, que hace de ser servidor, y vassallo del Duque. El insigne Torcato Tasso, en carta, que escribió al Cardenal Alexandro su hermano, pidiendole admitiessse à Alexandro Tasso su sobrino al servicio del Principe Eduardo, nieto del Duque Octavio, dice, que por este medio libra al Joven de los accidentes, à que le exponia su tierna edad por la muerte de su padre: *Entregándole à la prudencia, y à la piedad de un religiosissimo, y nobilissimo Principe, que en todas sus acciones ha merecido gran-*



*grandísima alabanza*. Y últimamente Achilles Bochio, en su obra de *Questiones Symbolicas*, estampò en honor deste Principe el Symbolo 42. en que està figurada la Diosa Palas, à quien sigue vn Angel, que en la mano derecha ofrece vna Corona, y en la siniestra tiene vn Estandarte con trofeos de guerra. Y delante della se vè vn hombre vulgar, en trage, y movimiento de simple. La letra dice: *Virtutis umbra gloria*, y la dedicacion: *Octavio Farnesio Duci opt. & clarif. con estos Disticos.*

Lib.2. pag. 90.

*Excellens virtus resonat tua, sicut imago  
Clara, bonis ideo nec fugienda viris.  
Ecce tropæa gerit post se, optatamque coronam,  
Aurea divina munera iustitia.  
Gloria Virtutis comes est, ut corporis umbra,  
Et solida at qua præcurret inanis erit.  
Morio significat stolidum, atque ignobile vulgus.  
Qui temerè antevenit Pallada, stultus hic est.  
Pinnarumque scapo malè sanos evocat omnes,  
Crura agitans resonis tintinat orbiculis.  
Nempè aurem strepitu popularem captat inani.  
Gloria, Virtutem que sequitur, solida est.  
PAULUS in humanis ageret dum Tertius ille,  
Mandata hæc dederat commemoranda tibi.  
Quæ quoniam implesti summis pro viribus ipse,  
Iure hæc debetur Gloria summa tibi.*

El retrato deste Principe vemos en la impresion, que de la Historia de Carlos V. de D.Fr.Prudencio de Sandoval se hizo en Amberes el año 1681. y se halla mejor en las grandes alabanzas, que los Escritores todos tributan à sus virtudes, siendo estas el mas fiel retrato de los Heroes. Yà vimos parte de los elogios, que le hacen muchas doctas plumas; pero el Autor Flamenco, que resumio la vida del Duque Alexandro su hijo, nos dà con tal propiedad la idea de Octavio, que excede sin duda los mas diestros pinceles, incluyendo en breves clausulas la mas perfecta, y hermosa pintura: Sabia (dice) perfectamente el arte de reynar. Tenia genio para las dulçuras de la paz, y para los tumultos de la guerra, y era igualmente feliz en ambas cosas. Basta decir, que fuè la criança, y la delicia de Paulo III. su abuelo, y de Carlos V. su suegro. La magnificencia, y la dulzura le eran tanto naturales como adquiridas. Tenia inclinacion à las mugeres; pero imitando à Augusto, se servia de su comercio, mas que para satisfacer el apetito, para descubrir los secretos de Estado. Su urbanidad le hacia docil à las quejas de los misérables, y cortès con todos los hombres. Era gran Cortesano, sin dejarse engañar de la Corte, que es el asiento de la mentira, de la servidumbre, y de la adulacion. Idolatravanle los Pueblos, porque los regia con justicia, y los regalava con diversiones. Fuè tan admirable en la campaña, como en el gabinete. La primera vez que se mostrò armado, fuè à la frente de 115. Italianos, que condujo mas allà de los Alpes à Carlos V. en nombre de Paulo III. para la defensa de la Religion Orthodoxa.... Mas nada le hizo mas famoso que el sitio de Parma, que sostuvo vn año entero contra fuerças capaces de corromper otra constancia, que la suya. Tuvo la gloria de

Al principio del lib. 31

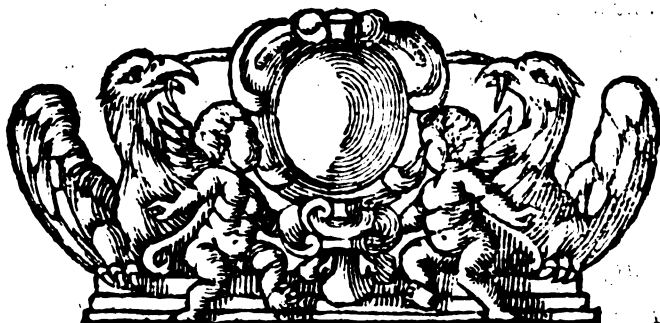
Hist. de Alexand. Farn.  
lib. 1. pag. 10.

no

*no tomar nunca las armas sino para defenderse, y de averse servido del reposo de la paz para pulir, y ilustrar sus propios Estados.*

*Hist. de Parma, lib. 8.  
p. 757. 770. y siguientes.*

Augmentò mucho sus Dominios dentro de los mismos limites suyos, pues no solo le pudo agregar à Buffeto, y el Estado Palavicino, porque fenecida la varonia de aquella Casa, recayò en la Camara Ducal, como queda dicho; pero adquiriò por compra el Castillo, y tierra de Tizzano, antiguo feudo Imperial de la Casa Terça. Y como por el delito de los que conspiraron contra su vida fuesen confiscadas por sentencia sus tierras, segun yà diximos, tambien estas crecieron las rentas, y aumentaron los Subditos de la Casa de Parma. Pero mas que todo la sufragò la adquisicion del Borgo de Valditarro, que possèido por el Duque Pedro Luis su padre, desde la muerte del Conde Juan Luis Fiesco, entrò por la suya en la possession de los Imperiales, y Carlos V. le diò con el titulo de Principe, y grandes prerrogativas de Soberania, al Conde Agustina Landi el año 1551. Por su fallecimiento heredò aquel Estado Manfredo su hijo, que murió el año 1563. dejandole al Principe Claudio su hermano, en cuyo gobierno, agraviados aquellos vassallos de largas injusticias, tuvieron recurso vnas veces al Duque Octavio, y otras al Governador de Milàn, y sus Ministros. Mas no bastando sus saludables consejos à curar aquellas llagas, y siendo el Borgo invadido por las tropas de Bardi, y Compiano, Lugares del Principe Claudio, fuè preciso, que aquellos vecinos, para defenderse, tomassen las armas, y se pusiessem en la proteccion de Phelipe II. El Marquès de Ayamonte, Governador de Milàn, no los quiso recibir, y solicitò ajustarlos con el Principe Claudio; pero no queriendolo ellos en alguna manera, y moviendose los Pueblos vecinos en su ayuda, tuvo por preciso, para apagar aquel pequeño incendio, ofrecer al Duque Octavio el dominio del Borgo, como miembro de sus Estados, y embiarle tropas del Rey para reducir el Castillo. El Duque aceptò tan buena ocasion de reunir aquella tierra à las suyas, y promptamente, con solas sus fuerças, sitiò el Castillo, y aviendole construido dos baterias, intimidò al Alcaide de forma, que no viendo esperança de socorro, y faltandole viveres, y municiones para sostener el sitio, rindiò por capitulacion aquella fuerça, y dejó así al Duque vencedor sin sangre, y à los vecinos del Borgo consolados de aver permutado vna dominacion rigurosa, y cruel, por la suave, y justa de su nuevo Principe.



Ho-

## §. IV.



**H**ORACIO FARNESE, hermano del Duque Octavio, y muy semejante à sus virtudes, huviera augmentado mucho las glorias de su gran familia, sino le previnieffe la muerte desgraciada, aunque gloriosamente. Fuè Duque de Castro, Prefecto de Roma, Cavallero de la Orden de San Miguèl, Capitan de 50. Lanças Francesas, y General de la Cavalleria del Exercito, que Henrique II. Rey de Francia embiò à Lombardia el año 1551. en que en varias ocasiones mostrò excelente valor. Y acreditòle tambien mucho, quando aviendo Carlos V. sitiado la Ciudad de Metz el año 1553. se introdujo con otros grandes Señores para defenderla, en cuya ocasion los llama el Bardi: *Escogidos, y valerosos Capitanes*, y Scipion Dupleix: *Los mas ilustres del Reyno*. Mambrino Rosco, dice, que Horacio llevò à la Plaza el socorro, que para prevenirla à la defensa embiò el Condestable de Francia, y Paradino alaba mucho en este caso su vigor, y su prudencia. Era adornado de vn animo grande, de vn notable vigor del cuerpo, de vna autorizadissima, y agradable presençia, de vna admirable tolerancia en el trabajo, de vn desprecio insigne de todo lo que no era crecer en la honra, y finalmente la prudencia en sus pocos años arrebatava la vniversal admiracion. El Papa su abuelo le diò la dignidad de Prefecto de Roma, por dejacion del Duque Octavio su hermano, y alli estava quando por la muerte de su Santidad temiò el Sacro Colegio, que los accidentes comunes de semejantes casos, siendo entonces mas de temer, agravassen mucho los Pueblos del Estado Ecclesiastico, mayormente quando los Señores de la Casa Colona, despojados por Paulo, iban yà recuperando sus Plazas. Para acudir à la publica seguridad ordenò el S. Colegio al Duque Horacio, que formasse tropas, y èl lo executò, y los Cardenales sus hermanos, y los otros Señores de su Casa, se previnieron de todo lo necessario para hazer frente à sus enemigos; pero las cosas passaron con gran serenidad. Aviale el Papa su abuelo capitulado, y èl casò el año 1553. con DIANA DE FRANCIA, despues Duquesa de Angulema, y Condesa de Ponthieu, hija natural de Henrique II. Rey de Francia, procreada en Diana de Poitiers Duquesa de Valentinois, viuda de Luis de Brezè Conde de Maulerier, Governador, y gran Senescal de Normandia, y hija de Juan de Poitiers Señor de S. Valier, Marquès de Cotron, y de Juana de Batarnay, su primera muger. Y teniendo la Princeza Diana, por su padre, el honor de ser hermana de los Reyes de Francia Francisco II. Carlos IX. y Henrique III. de la Reyna de España Doña Isabèl de la Paz, de Margarita Reyna de Navarra, y de Claudia Duquesa de Lorena, tuvo, por su madre, dos ilustres hermanas, à saber: Francisca de Brezè, muger de Roberto de la Marck Duque de Bullon, Soberano de Sedan, Conde de Brayne, Mariscal de Fran-

Carrari Rosa de Oro  
cap. 5. pag. 38.

Bardi Chron. 4. part.  
pag. 1351.  
Dupleix Hist. de Franc.  
t. 3. pag. 505. 565.  
Guicc. Coment. lib. 2.  
Mem. del Baron de  
Villars, lib. 4. pag. 327.  
Natal Comes Hist. lib.  
5. p. 115. lib. 6. p. 128.  
Ross. Hist. del Mundo,  
3. part. lib. 5. pag. 341.  
Paradino Contin. de la  
Hist. p. 199. 205. 209.  
Adriani Hist. de Flor.  
lib. 9. pag. 348.  
Busieres Hist. de Franc.  
tom. 2. lib. 18. pag. 265  
lib. 17. pag. 257.  
Parut. Hist. Venet. t. 1.  
lib. 11. pag. 797.  
Sanfovin. Chron. f. 83.  
Mompl. Champ. Hist.  
del Duque de Saboya,  
lib. 2. pag. 70.

Thuan. tom. 1. lib. 6.  
pag. 179.  
Adriani lib. 7. pag. 271  
Thuan. tom. 1. lib. 12.  
pag. 361.  
Galpar Bistchi in An-  
notac. Natal Com.  
Hist. lib. 6. pag. 129.  
S. Marta Histor. de la  
Casa de Franc. tom. 1.  
lib. 10. cap. 12.  
Duchefne Hist. de los  
Cond. de Valentinois,  
cap. 17. pag. 110. Y en  
la de Montmorency,  
lib. 5. cap. 4. pag. 434.

Adriani Hist. de Flor.  
lib.6. pag.225.238.  
Harzo Ann. de Brab.  
tom.2. pag.661.  
Mauroc. Hist. Venet.  
lib.7. pag.255.257.

Parut. Hist. Venet. to.  
1. lib.12. pag.813.  
Adriani lib.7. pag.253

Chytreo Saxonia, lib.  
16. pag.426.

Anth. Eccl. t.21. part.  
2. ann.1551. n.15.18.

Pont. Heuter. Rer.  
Aust. lib.13. cap.11.  
Carion, y Pencer Chron  
Univ, tom.2. lib.6. pag.  
152.153.  
Belcario Rer. Gallic.  
lib.25. pag.821.  
Dupleix, to.3. pag.490  
Adriani lib.8. pag.308

Thuan. tom.1. lib.12.  
pag.363.

Francia, y Luisa de Brezè, que casò con Claudio de Lorena I. Duque de Aumala, cuyos nietos son oy grandes Principes. Estas circunstancias, y el dote ofrecido de vn Estado de 124. ducados de renta en Francia, hacian aun mas apreciable el matrimonio de Diana, por el qual, queriendolo asì desde el año 1547. el Papa su abuelo, no solo se entregò Horacio à la devocion, y al servicio de Henrique II. sino hallò especialissima gratitud en aquel Monarcha. Por su medio solicitaron el Duque Octavio, y sus hermanos assegurar la proteccion de la Francia para recuperar à Placencia; y èl se aplicò vtilmente à adquirirla, aunque no dejaron de tener, al principio, sus solicitudes algun acibar para los Principes Farneses. Pues para restablecer à su Casa lo perdido, y aplicarla toda su gracia, deseò Henrique, que fuesse Parm accedida à Horacio. Pero nunca lo quiso consentir el Duque Octavio, y aunque se agregó al Partido de Francia, y con este, y los otros sus hermanos tuvo grande vnion, fuè reservandose siempre sus derechos, y pensando recuperarlos, como al fin lo logró. David Chytreo quiere, que en vida del Duque Pedro Luis, padre destos Principes, estuviesse yà destinado Horacio Soberano de Parma, para ceder aquel Estado à Henrique II. en cambio del Ducado de Borbon, que recibia en dote con Diana su hija. Y que el Duque Pedro Luis, por mayor obsequio de la Francia, avia de esforçar el intento del Conde Fiesco sobre Genova. Pero esto tiene grandes oposiciones: asì porque, como queda visto, nunca se pudo probar, que el Duque tuviesse conocimiento de la conjuracion de Genova, como porque no es creible, que vn Principe tan altivo, como le pintan, quisiesse permutar la soberania que gozaba, por vn Estado, que aunque muy grande, le pribava de aquella superior calidad. Ni quando esto faltasse, toleraria Octavio, que siendo Parma, y Placencia cambio de su Ducado de Camerino, recayesse en Horacio lo que por la voluntad de Paulo III. y en fuerça de las infeudaciones era para èl, y para sus descendientes.

Fuè Horacio el año 1551. General de la Cavalleria del Exercito, que Mons. de Termes llevó à Italia, para la guerra de Parma, y èl, y Pedro Strozi, à fin de divertir el sitio de aquella plaza, entraron con suceso en el Boloñes, de que se queja el Papa Julio III. en dos cartas que estampò suyas Oderico Raynaldo: vna para el Cardenal Alexandro Farnese su hermano, y otra para Carlos V. Despues quedò en la Mirandula con algunas tropas, y assaltado por las Imperiales, salió generosamente à encontrarlas; pero siendo superiores en numero, y aviendo tenido la destreza de cortarle el regreso à la Mirandula, se viò precisado à tomar el camino de Parma, franqueandole con la espada en la mano, aunque herido. Vengose luego deste disgusto, haciendo vna vigorosa salida sobre los Españoles en Parma, y los derrotò. Fecida aquella guerra sirviò Horacio constantemente al Rey su suegro à quien debieron sus admirables virtudes singularissimo amor; pero hallandose en la defensa de Hesdin, Plaza de Artois, sitiada el año 1553. por los Españoles, mandados por Emanuel Philiberto Duque de Saboya, le quitò la vida infeliz, aunque gloriosamente, vna vala de artilleria; *Summa spei iuvenis* (dice Jacobo Augusto Thuano) *qui d*

to-

*toro geniali statim ad tumulum raptus ingens sui desiderium non solum Regi, & Diana coniugi, sed omnibus in Gallia, & Italia reliquit.* Y parece que le copian los hermanos SS. Marta, quando en su Historia de la Casa de Francia escriven: *Fuè muerto de un golpe de cañon dentro del Castillo de la plaza, con gran sentimiento, no solo del Rey, y de la Francia, sino de Italia, por las raras calidades de que era adornado.* César Campana refiere con el Centorio el modo de su muerte, y la llora, diciendo: *Que murió con sumo dolor de todas las naciones, y principalmente de los Italianos, que le reputavan gran produccion de la Romana gloria militar.* Scipion Dupleix, contando su muerte, dice, que: *Fuè grandemente sentida, tanto à causa de su generosidad, y ardimiento, como porque en su consideracion Octavio Principe de Parma su hermano, Principe bien ligero, se mantenía constantemente en su deber con la Francia.* Pero despues de la muerte de Horacio, bolvió la casaca, se reconciliò con el Emperador, y por una negra ingratitud se mostrò enemigo de la Francia. En que ay dos notorias falsedades: la primera en la ligereza del Duque Octavio, vno de los Principes mas prudentes de su siglo; y la segunda en la enemistad con la Francia, de que no habló jamás otro algun Escritor. Momplein Champ llama al Duque Horacio *Gran Capitan*, en la vida del Duque de Saboya, y despues avisa con dolor su muerte: y el Bardi se duele tambien della, quando la refiere, porque no merecia tan corta plaza, tanto ilustre defensor. Natal Conti, despues de escribir la desgracia, dice, que embiado por el Emperador à reconocer la plaza Juan Baptista Castaldo, famoso General suyo, dixo à S. M. que Horacio la avia fortificado con tal diligencia, que en su vida seria imposible superarla: *En tanta estimacion (escribe) estava en las cosas de guerra el valor, y la prudencia de aquel Señor.* Mambrino Rosseo, dice, que de orden del Rey su suegro, entrò en Hesdin, muy acompañado de Señores Italianos, y Franceses, y luego refiere su muerte. El Padre Busieres, en su Historia de Francia, escribiendo la perdida de Hesdin, dice: *Horatius Farnesius præstantissimus iuuenis, è sponsæ thalamo raptus in bellum, antea tormenti globo occiderat, ingens Regi dolor, & desiderium Aulicis, quibus plurimum gratus ob virtutem erat, & humanitatem.* Todos los Escritores refieren con el mismo dolor la temprana muerte deste Principe. Pero mejor que todos informará de sus virtudes el Sabio Pedro Victorio, que en la sexta de sus Epistolas, que tambien es dedicatoria de los 25. libros de sus varias lecciones, escribiendo el año 1553. el pesame desta desgracia al Cardenal Alexandro Farnese su hermano, le dice: *Horatius n. frater tuus atate reliquis minor, virtute nemini illorum secundus, in medio cursu laudum suarum: nam militia puer admodum se dedit, vi Martis adeptus tibi est, dum operam opulentissimo, & clarissimo Regi, affini suo, navaret, ac nullum periculum pro dignitate, officioque boni Ducis recusaret. Honesta quidem mors hæc est, ac plena dignitatis; in tam tenera tamen atate, immatura, magnopereque dolenda, præsertim cum, quamvis multum decoris iam gloriæque illic adeptus esset, ampliora tamen adhuc restarent, que nullo negotio, si diutius in vita mansisset, fuerit consecuturus, ut plurimum dignitatis non familia tantum vestra, honestissima, atque omni gradu honoris cumulatissima, sed, & patriæ, & universa Italia esset acquisiturus. Qui autem diligenter attenderit, quibus ille iniitijs profectus sit, & quæ præsidia se-*

N

cum

S. Marta, to. 1. lib. 10.  
cap. 12.

Camp. vid. de Phel. II.  
part. 2. dec. 3. lib. 5.  
pag. 108.  
Dupleix Hist. de Franc.  
tom. 3. pag. 513.

Momplein Champ. lib.  
2. pag. 75. 78.  
Bardi Chron. Sesta Eta,  
pag. 1361.  
Natal Conti Hist. lib.  
7. fol. 182. Y en la Im-  
pr. que anotò Bistchi,  
pag. 154.  
Mambr. Rosseo. 3. part  
lib. 5. pag. 450. 451. Y  
en la Hist. de Napol.  
tom. 2. lib. 5. fol. 177.  
Busieres, tom. 2. lib. 18.  
pag. 266.  
Adriani Hist. de Flor.  
lib. 10. pag. 369.  
Pont. Heut. Rer. Aust.  
lib. 13. cap. 18.  
Jacobus Henric Petri  
Contin. Pauli Emilij,  
pag. 257.  
Cavitelli Ann. Cremon  
fol. 329.  
Belcar. Rer. Gall. lib.  
26. pag. 848.  
Natal Comes, lib. 7.  
pag. 153.  
Paradin. Contin. de la  
Hist. pag. 271.  
Chytreo Saxonia, lib.  
18. pag. 467.  
Harzo Ann. t. 2. p. 670  
Girard Hist. de Franc.  
lib. 34. pag. 1523.  
Luis Guicc. Comment.  
lib. 2.  
Jacobus Basilico Mar-  
cheto de Morini, atque  
Hedini expugnatio-  
ne, pag. 1805. tom. 2.  
Script. Germ. Scardij.  
Petr. Victor. Epist.  
lib. 3. pag. 50.

*cum attulerit rerum gerendarum, studiumque optimi adolescentis in bonore consequendo, & industriam in agendo, sibi ante oculos posuerit, intelliget me, in tam præclaro iudicio de illo faciendo, non falli; nec plura desiderio ipsum ornandi concedere, quàm veritas, ac fides patiatur: magnum enim est, ut taceam animi magnitudinem, corporis firmitatem, speciemque singularem, tolerantiam laborum, contemptum omnium corporis voluptatum, cupiditatemque tantum honoris, consilium in illa ætate rarissimum; magnum, inquam, est, summo loco natum esse, ac Pontificis Maximi, sapientissimi viri, & præstantissimo illo gradu dignitatis omnium iudicio dignissimi existimati, nepotem esse: tres fratres habere gratia, atque laude florentes, & in alto cunctos dignitatis loco constitutos; cum ipse etiam proprijs opibus valeret, ac vetere domus vestra principatu ornatus esset; quodque omnia hæc longo intervallo eximia bona, commodaque vincit, cum maximo Rege sanguine coniunctum esse, ab eodemque unice, & ut generum denique decet, diligere, & carum haberi. Hæc tamen omnia, quæ viam ad maximam fortunam muniebant, vel necessario potius in excelso gradu honoris fortissimum invicem collocatura erant, repente fracta dissipataque sunt, ac firmam spem de ipso in animis hominum conceptam præciderunt, proque illa ægritudinem, mestitiamque ingentem illuc inferuerunt. La Princesa Diana, su viuda, era tan estimada en Francia, que el año 1553. la propuso el Rey su padre por el Cardenal Hipolito de Este hijo del Duque de Ferrara, para muger de Francisco Principe de Florencia, por medio de separar al Duque Cosme su padre de los intereses del Emperador. Pero no tuvo efecto, y ella casò segunda vez el año 1557. con Francisco Duque de Montmorency, primer Baron, Par, Gran Maestre, y Mariscal de Francia, hijo mayor del insigne Condestable de Francia Ana de Montmorency, y falleció sin hijos el año 1619.*

\*\*\*



Adriani Hist. de Flor.  
lib. 10. pag. 373.

Thuan. tom. 1. lib. 19.  
pag. 591.

## §. V.



Si escribir las vidas de los grandes Heroes, es sin duda el escollo de los Historiadores, de necesidad hemos de confessar, que tiene mucho mas riesgo resumirlas: porque no se puede reducir à terminos estrechos el golfo, ni comprehender en pocas palabras muchas gloriosas acciones. Hasta aqui dimos como en minatura, los retratos de los grandes Varones, que produjo la Casa FARNESE; pero quien osará exercer aquella destreza del arte, con la vida del grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, cuyas heroycidades, como comprehendieron toda la tierra, no caben en los breves limites del resumen, ni se puede con justicia abreviar, lo que con extension deben todos aprender? Dos sabios Jesuitas, à saber, el insigne Famiano Strada, y Guillelmo Dondini, recogieron las admirables memorias deste gran Principe: aquel en su inimitable Historia de las guerras de Flandes, y este en vn excelente volumen, que refiere las inmortales hazañas, que executò en Francia, para librar de los mayores peligros la Religion Catholica. Y vltimamente vn Autor Flamenco, que cifró su nombre en dos MM. nos diò en Francès vna estimable verdadera pintura deste nunca bien alabado Heroe, en que brillan la puntualidad, y la concision, con la hermosura, y la pureza del estilo. Todos los otros, que en su tiempo, y despues, tomaron la pluma, ò para la Historia general, ò para los particulares elogios de los hombres insignes, ponen al grande ALEXANDRO FARNESE en el alto lugar, que le adquirieron sus virtudes; pero siempre le consideramos desgraciado, ò por mejor decir, desgraciada la posteridad, en que no tenga por relator de sus proezas à Quinto Curcio, que sin duda nos le mostraria superior al otro su Magno Alexandro. Despues de tantas ilustres plumas, que sabrà escribir la torpeza de la mia, confessando à la imitacion del Autor Flamenco, arriba citado, que soy vn Enano, en comparacion destos Gigantes; pero el empeño està hecho, y como no es para decir cosas nuevas, sino para resumir las conocidas, yà se me puede disculpar, que bebiendo de aquellos fecundos manantiales, intente reducir à pocas lineas, lo que no cabe en muchos volumenes. ALEXANDRO FARNESE viò la primera luz. en Roma à 27. de Agosto de 1545. como afirma Nicolás Angelo Caserrio, aunque otros atribuyen su nacimiento al año antecedente, y no parece acaño, que naciesse en la Cabeça del Mundo, y en el Emporio de la Religion, quien tanto avia de ilustrar aquel, y servir à esta. Nació con el su hermano el Principe Carlos, que vivió poco, y en los dos se repartieron los nombres de sus altos abuelos, vn Pontifice esclarecido, y vn Emperador glorioso. A los once años de su vida pasó à estudiar, en el Exercito del Emperador su abuelo, aquella facultad para que nacen los Principes, y à que le arrebatava su elevado espiritu. Hallóse con Phelipe II. su tio en el sitio, y batalla de S. Quintin el año 1557. y dos despues le trajo aquel

Vida de Alexandro  
Farnese, Prefacio.

Synth. Vetust. pag. 283

Sandov. Hist. de Carl.  
V. tom. 2. lib. 31. f. 30.

Harzo, t. 2. Ann. Bra-  
bant. pag. 33.  
Ferreol. Locri Cron.  
Belg. pag. 645.  
Mireo Chron. Belgic.  
pag. 421.  
Opmeero opus Chro-  
nolog. pag. 514.

Dionig. da Fano Hist.  
del Mundo, 5. part. lib.  
5. pag. 239.  
Hist. de Don Juan de  
Aust. lib. 3. f. 159. 168.  
Costo Hist. de Nap. 3.  
part. lib. 2. fol. 23.  
Summ. nte Hist. de Nap  
t. 4. lib. 11. p. 371. 372.

Illesc. Hist. Pont. to. 2.  
lib. 6. cap. ult. pag. 722.  
Lepetit. 2. lib. 10. pag.  
221.  
Bentivol. par. 1. lib. 10  
Costo Hist. de Nap. 3.  
part. lib. 2. fol. 25. 26.  
Mambr. Rosco, Hist.  
del Mundo 2. vol. de la  
3. part. lib. 13. p. 389.  
399. 406.  
Natal Comès Hist. lib.  
22. pag. 485. 487.  
Vanderhamen vid. de  
D. Juan de Aust. lib. 13  
fol. 179.  
Ammir. Hist. de Flor.  
to. 2. lib. 35. pag. 552.  
Campana. part. 3. dec.  
5. lib. 5. fol. 119.  
Hist. Franc. de D. Juan  
de Aust. lib. 2. pag. 97.  
Bardi Sesta Eta, pag.  
1914. 1974. 1990.  
Vanderh. lib. 3. f. 183.  
Hist. del Mundo, vol.  
1. lib. 2. pag. 147.

aquel Monarcha à España, para que en su Corte, y à su vista, se perfeccionasse en lo que deben saber los que la providencia eligió para reynar. A los 21. años de su edad se discurrió en la execucion de su casamiento, que el Duque Octavio su padre queria fuesse, primero con hija de Cosme gran Duque de Toscana, y despues en obsequio de la Francia, con hermana del Duque de Ferrara; y Phelipe II. con hija del Emperador Ferdinando I. Pero ambos cedieron, y Phelipe II. le ajustó con la Princesa Doña Maria de Portugal, su prima hermana, vna de las mas bellas, ilustres, y virtuosas Princesas de la Christianidad. Y queriendo S. M. que el Principe bolviesse à Flandes, para que à vista de la Duquesa Margarita de Austria su madre, gran Maestra del gobierno, se acostumbrasse à aquel, en que la avia de suceder, le embió al País bajo el año 1565. con el Conde de Egmond, aquel ilustre infeliz General, que fué encomendado de velar en los aciertos del Principe. En Bruselas se celebró con gran pompa su dichoso matrimonio el 18. de Noviembre, passando de Italia, para hallarse en él, el Duque Octavio, que condujo despues los dichosos consortes à Parma.

El año 1570. en que S. Pio V. formó la Liga Santísima contra el Turco, de que fué hecho General D. Juan de Austria hijo de Carlos V. tuvo el Principe de Parma permission de su padre, para acompañarle, y se le agregó en Genova con 82. Cavalleros de sus tierras, y con 300. hombres de sus guardas, que mandava el famoso Capitan Paulo Vitelli. Pasó con aquel Principe à Napoles, y quando el dia 14. de Agosto recibió de mano del Legado del Santo Padre el baston, y estandarte, que su Santidad le embiava, dice Vanderhamen, que llegó à las gradas del Altar mayor de S. Clara, en medio de los Principes de Parma, y Urbino. Y por esta orden los nombra tambien Tomaso Costo. De Napoles passaron à Mecina, y en el consejo, que allí se tuvo de todos los Generales, concurrió nuestro Alexandro, y se agregó à los que, venciendo inconvenientes, querian se buscasse al enemigo. Allí tambien con admirable prudencia, supo templar el enojo; que D. Juan su amado tio tuvo con el General Veneciano; y luego en la feliz Batalla de Lepanto hizo maravillas, y saltando en dos Galeras Turcas, furiosamente defendidas, las tomó, con muerte de sus defensores, exponiendose como pudiera el ultimo Soldado. Por esto le llama Geronimo Diedo Noble Veneciano: *El ilustrissimo, y valerosissimo Principe de Parma*, quando escribiendo à su Republica la batalla, refiere, que con el Principe de Urbino, su primo hermano, dió la enhorabuena à su tio, de aquel felicissimo suceso. Y por esto quando D. Juan dió quenta del al Rey su hermano, dixo, que pelearon valerosamente los Principes de Parma, y Urbino, como lo refiere D. Lorenzo Vanderhamen. Pero Cesar Campana lo expresa mas, porque hablando del Principe de Urbino, dice: *Alexandro Farnese igual de edad, de desseo de gloria, de valor, y de nobleza de espiritu, bien que en otra parte, aunque cerca del, le disputava las mas dignas, y estimables acciones, y con gran costa de los Turcos se adquirió, en la opinion comun, aquel aprecio de que seria tan gran Capitan, como à su disgusto han vocado despues los Hereges.*



ges. Y luego nombra los Titulos, y Cavalleros Italianos, que con intrepida resolucion combatian al lado de Alexandro, y à su exemplo.

El año 1572. bolvió con su tio, y la armada de la Santa Liga à buscar la Turquesca, que mandava Vlucc Ali; y aunque Don Juan le combido varias veces al combate, nunca le pudo atraher. Mientras el Barbaro, retirado al abrigo de Modon, tenia sin exercicio las fuerças Christianas, fuè preciso hacer agua cerca de Coron; y como lo quisièssè impedir la Cavalleria enemiga, el Principe Alexandro; que con vn esquadron de Infanteria dava seguridad à los que hacian el agua, tratò de modo à los Infieles, que huvieron de retirarse. Y refiriendolo Leonardo de Maniaco, dice que el Principe: *Aunque Joven de años espirava en el semblante, en el animo, y en la diestra, señas del saber, y del valor Romano.* Resolvióse luego ocupar à Navarino, para que se facilitasse el modo de quemar en Modon la armada enemiga, y fiò Don Juan aquella faccion al Principe, que la emprendió con gran viveza. Pero no pudiendo acercarse à la Plaza, y asì impedir sus focorros, los recibió; y dandosele mas crecido el rigor del tiempo, con que se inutilizavan todos los trabajos, fuè preciso retirarse à la Armada, y terminar la Campaña.

Bolvió Alexandro à Parma, y alli estava el año 1574. quando Venecianos, yà ajustados con el Turco, sin sabiduria de los Principes de la Liga, temieron, que las prevenciones militares, que se hacian en el Estado de Milàn, fuesen contra sus Dominios. Y creció la aprehension, viendo que D. Juan de Austria pasó à Milàn, y tenia largas conferencias con nuestro Principe. Pero ninguna cosa de las que ideavan sus recelos sucedió.

La muerte temprana de la Princesa Doña Maria de Portugal, diò libertad al Principe, para que bolvièssè al País bajo, donde su tio D. Juan de Austria, y la guerra, que alli ardia, sobre conservar pura la Religion, pedian no solo su ardimiento, sino su consejo. Al principio de tan largo penoso, y arriesgado viage, se viò en Turin con Emanuel Philiberto Duque de Saboya, excelente entre todos los Principes de Europa, por el braço, y por el juicio, y siguiò sus dictámenes, sobre evitar los peligros de vna Jornada emprendida casi solo, disfrazado, y expuesto, no solo à los lazos de los enemigos, sino à la impiedad de los Ladrones. Pero debemos observar el Horoscopo, que Juan Tonsi en la vida de Emanuel, dice hizo aquel grande Astrologo de la heroycidad à nuestro Alexandro, y estas son sus palabras: *Dilexit eum mirificè ex eo tempore, quo ad navalle bellum non paterno, non alio imperio impulsus, sed sua sponte profectus est. Animadvertibat item invicem magno animo, celsoque nihil nisi de gloria, que militaribus laboribus susceptis, periculisque aditis acquiritur, cogitare. Sciebat ex FARNESIA stirpe olim fortissimos imperatores profectos fuisse; sed in vno Alexandro multos Farnesios Imperatores inesse intelligebat: atque in eo Itali honoris, aliquando renovandi maximam spem fore providebat. Quare in magno honore habitum; nullo in eum studij, & amoris officio pratermissio, quem retinere non licebat, dimisit, ut amicissimum, & carissimum, non libenter; ut bellicam laudem qui ipse mirificè facebat anbalantem, non invitus.* En el País bajo encontrò Alexandro las ocasiones que buscava pa-

Maniaco. Hist. lib. 10. pag. 288.

Natal Conti, lib. 23. fol. 178.

Maurocen. Hist. Venet. lib. 11. pag. 461. 462. 464.

Natal Comes, lib. 23. pag. 514.

Ammir. Hist. de Flor. t. 2. lib. 35. pag. 561.

Vanderham. Hist. de D. Juan, lib. 4. fol. 162.

Dionig. da Fano, 5. part. lib. 5. pag. 250. Y en la contin. del vol. 2.

de la 3. part. del Roscio lib. 1. pag. 438.

Tomato Costo Hist. de Nap. 3. part. lib. 2. f. 32.

Natal Comes, lib. 23. fol. 179.

Hist. Franc. de D. Juan de Aust. lib. 2. pag. 123.

Summonte Hist. de Nap. t. 4. lib. 11. pag. 392.

Mauroc. Hist. Venet. lib. 12. pag. 477.

Vita Eanman. Philiberti Allobrog. Ducis. lib. 2. pag. 246.

Chapuis Hist. de la  
guerr. de Fland. lib. 5.  
pag. 243.

Thuan. tom. 3. lib. 66.  
pag. 268.

Harzo Ann. Brabant.  
tom. 2. pag. 273.

Hist. de Orviet. lib. 20.  
fol. 199.

Mixto Chron. Belgic.  
pag. 428.

Natal Comes, lib. 28.  
fol. 343.

Dionig. da Fano, 5.  
part. lib. 7. pag. 292.

Y en la cont. del vol.  
2. de la 3. part. del

Rosseo, lib. 2. pag. 514

Varderham. Hist. de  
D. Juan de Aust. lib. 6.  
fol. 308. 314.

Anton. Cara. Guerr.  
Civ. de Fland. lib. 5.  
cap. 4. pag. 135.

Bavia Hist. Pont. to. 3.  
cap. 40. pag. 115.

Herrer. Gener. del  
Mund. tom. 2. lib. 8.  
cap. 1. pag. 319.

Hist. Franc. de D. Juan  
de Aust. lib. 3. pag. 261

Tortor. Hist. de Franc.  
tom. 2. lib. 9. pag. 69.

Bentiv. Guerr. de Fland  
1. part. lib. 10.

Larrey Hist. de Inglat.  
t. 2. p. 327.

Cabrer. Hist. de Phel. II  
lib. 12. cap. 1. p. 962.

Costo Hist. de Nap. 3.  
part. lib. 2. fol. 44.

Harzo Ann. de Brab.  
tom. 2. pag. 274.

Bardi Setta Eta, pag.  
2154.

Maur. Hist. Ven. lib. 12  
pag. 502.

Summont. Hist. de Nap  
tom. 4. pag. 404.

Cavitelli Ann. Crem.  
fol. 394.

Dionig. da Fano, 5. par  
lib. 7. p. 298.

Bavia Hist. Pont. to. 3.  
cap. 40. pag. 117.

para exercer sus virtudes al lado de su glorioso tío, à quien ha-  
llò en Luxembourg à fin del año 1577. aviendo hecho aquel  
largo camino desde Parma, con solo dos criados, en doce dias,  
y dejado la conduccion de sus tropas à Fabio Farnese Cavallero de S.  
Juan, hermano del famoso Galeazo XI. Señor de Farnese. Recogidas  
en poco tiempo todas las tropas, y viendolas inferiores à las de los  
Estados de Flandes, mandadas por varios Cabos, que eligiò Guillel-  
mo de Nasao Principe de Orange, Cabeça de aquella sedicion, y  
pertinacissimo sequaz del perverso Calvino, fuera regular diferir el  
combate, si los Catholicos no tuviesen dos de los mayores Genera-  
les de Europa. Salieron pues à buscar al enemigo, y à vista de la A-  
badia de Gemblours, le atacaron con tan gran vigor, que haciendo  
ceder à la Cavalleria, y quedando la Infanteria sin apoyo, fuè destro-  
zada en pocas horas, con perdida de 109. Infantes, entre muertos,  
y prisioneros. El Principe en la mayor furia del combate, tomando  
la lança de su Cavallerizo, y vn Cavallo de Camilo de Monte, se  
arrojò gloriosamente entre los enemigos, llevando en su fuerte  
brazo la victoria como infalible. Pero se arriesgò de modo, que se viò  
precisado D. Juan à hacerle amorosas reprehensiones, como à darle las  
mas crecidas alabanzas. Tomaso Costo, haciendo memoria deste gran  
sucesso, dice: *Fuè la causa de la faccion atribuida al Principe de Parma, por-  
que marchando con la avanguardia observò, escaramuzando con los enemigos,  
que su Cavalleria estava algo desordenada. Y pareciendole aquella ocasion opor-  
tunissima, los atacò con tanto valor, que los puso en fuga, y adquiriò la vi-  
toria, quedando en manos de los nuestros treinta y quatro banderas, y estan-  
dartes enemigos.* Y Lorenço Beyerlinck, refiriendo esta batalla, llena  
de dignos elogios la virtud de Alexandro.

Los frutos desta gran victoria, fueron Lovayna, Tirlemont,  
Judogne, y Bovine; pero mientras se reducian estas Plazas, quiso  
el Principe Alexandro ocupar à Arschot, y luego à Sichem, que  
aunque bien guarnecida, y amparada de vna Ciudadela, tomò  
por asalto. Despues recibì por composicion à Dieft, Leeuvv, y Ni-  
velle. Y luego, agregado à D. Juan su tío, se rindieron Bins, Maubeu-  
ge, Reux, Beaumont, Soignies, Barlemont, Chimai, y Philipeville;  
pero fenecida la conquista desta Plaza, enfermò D. Juan, y retirado  
à Namur, dejó la campaña al Principe su lugar teniente, para que las  
glorias le fuesen indivisibles. Alexandro se puso sobre Limbourg,  
Capital de aquel Ducado, y atacandola con mucho vigor, debiò su  
reduccion tanto à sus disposiciones, como à la fidelidad, que la guar-  
nicion tuvo al Rey, entregando aquella importante Plaza à disgus-  
to de su Governador. Este exemplo siguiò luego toda la Provincia; ex-  
cepto Dalem, que tuvo presto el merecido castigo: porque fuè tomada  
de asalto, y degollada su guarnicion.

Entretanto el Principe de Orange, y los Confederados, auto-  
rizandose con la presencia del Archiduque Mathias, à quien avian  
hecho Governador del Pais, y fortificados con los socorros, que los  
dieron Francisco Duque de Alençon, y el Principe Juan Casimiro, hijo  
del Elector Palatino, se apostaron cerca de Malinas. Y discurriendo  
en

en el Exercito del Rey si se debia, ò no combatirlos, el Principe Alexandro, y Gabriel Cervellon, solos tuvieron por la negativa. Sin embargo se resolvió lo contrario, y entonces quiso el Principe marchar à la frente de la Infanteria Española, mostrando, que su valor no sabia huir los peligros, que prevenia su prudencia. Y aviendo atacado à los enemigos en su mismo campo, se hizo vn recio combate, en que sin embargo de ser ellos mas fuertes en Cavalleria, era el daño igual, quando pareció preciso retroceder los passos, que el ardor de las tropas dió, hasta dejarlas expuestas al Cañon de los enemigos, que hacia en ellas lastimosos estragos. El Principe Alexandro se encargò desta retirada, y su destreça, y su ardimiento, la executaron de forma, que se evitò aquel peligro, con la gloria de quedar el Campo de batalla al Exercito del Rey.

Sobrevino infelizmenue, la muerte de D. Juan de Austria, en quien perdió la Christiandad su mejor valuarte, el Rey su hermano el mayor General de Europa, y el Principe su sobrino vn amantísimo Maestro, y vn fidelísimo amigo. Pero aun perdió mas, mirando à su libertad: porque sucediendole en el gobierno del País bajo, tomò por la Religion, y por el amor al Rey su tio, vna tan pesada cadena, que solo con la muerte la pudo arrojar, y que solo en los hombros de su valor, y de su prudencia pudiera caer. Y así dice Louvet: *Que era Principe verdaderamente digno de aquel empleo: pues llebava con la sangre, que le animò, el valor del Emperador Carlos V. su abuelo.* Y Andrea Mauroceno escribe del en esta ocasion: *Qui singularis fortitudinis, ac virtutis laude priscis Imperatoribus aequandus bellum..administavit.* Pero el Duque Octavio su padre siempre le desaprobò, que se encargasse de vn Exercito corto, enfermo, y mal asistido, y del gobierno de 17. Provincias, en que solo dos obedecian al Rey. No obstante desde el principio de la enfermedad de su amado tio, se encargò Alexandro del Exercito, y de todos los intereses del Rey, y despues de su muerte, que llegó el primer dia de Octubre del año 1578. manejó ambas cosas, con tal prudencia, y con tan gran resolucion, que supo pagar la confianza de Phelipe II. y aun exceder las mismas grandes esperanças, que avian hecho concebir al publico sus virtudes heroicas. Pero antes cumplió con la obligacion, y la amistad del tio, haciendole poner en la Cathedral de Namur el siguiente Epitaphio:

D. O. M. S.

SERENISS. PRINCIPI IOANNI AUSTRIACO

D. CAROLI V. IMP. F.

POST MAUROS IN BETHICA REBELLANTES SUBIUGATOS,  
TURCARUMQUE MAXIMAM CLASEM APUD PATRAS EO DUCE  
FUNDITUS FUGATAM, DELETAMQUE, CUM IN BELGIO  
PRO REGEM AGERET, IN CASTRIS BOUGRANIS CONTINUATA  
FEBRE IN IPSO IUVENTUTIS FLORE SUBLATO: AVUNCULO  
AMANTISS. ALEXANDER FARNESIUS PARMÆ PLACENTIÆ-  
QUE PRINCEPS IN IMPERIO SUCCESSOR, EX MANDATO D.  
PHILIPPI HISP. AC INDIARUM REGIS POTENTISS. HANC  
ALTARIS TABULAM COENOTAPHII LOCO P. C. M. DLXXVIII.

Herrer. en la Gen. t. 2.  
lib. 8. cap. 2. pag. 322.  
323.

Chapuis Hist. de Fland  
lib. 5. pag. 255.

Vid. de Alex. Farn. lib.  
1. pag. 69. 70.

Tortor. t. 2. lib. 9. p. 70

Natal Comes, lib. 29.

Carner. lib. 5. cap. 5. p.  
137. 138. 144.

Hist. Franc. de D. Juan  
de Austr. lib. 3. p. 269.

Thuan. tom. 3. lib. 66.  
pag. 258.

Cabr. Hist. de Phel. II.  
lib. 12. cap. 2. pag. 967.

980.

Costo Hist. de Nap. 3.  
part. lib. 3. fol. 45.

Beyerlinck opus Chro  
nog. tom. 2. pag. 67.

Chapuis, lib. 5. pag.  
256. 260.

Card. Bentiv. 1. part.  
lib. 10.

Thuan. tom. 3. lib. 66.  
pag. 262.

Herrer. en la Gen. t. 2.

lib. 8. cap. 5. pag. 329.

Chap. lib. 5. pag. 261.

Larrey t. 4. pag. 327.

Guice. Descripc. del  
País bajo, pag. 151.

Harco Ann. Brab. t. 2.  
pag. 282.

Herrer. en la Gen. t. 2.

lib. 8. ca. 6. p. 331. 332.

Chapuis, lib. 5. p. 267.

Histor. de Alex. Farn.

lib. 1. pag. 83. 84.

Thuan. t. 3. lib. 66. pag.

268.

Summ. Hist. de Nap.

tom. 4. pag. 405.

Ferreol. Louri Chron.

Belgic. pag. 655.

Cabrer. Hist. de Phel.

II. lib. 12. cap. 11. pag.

1008.

Mambr. Rosseo Con-

tin. del Tarcagnot. t.

5. lib. 9. pag. 544.

El

Carden. Bentiv. 1. par.  
 al fin del lib. 10. part.  
 2. lib. 1.  
 Thuan. tom. 3. lib. 66.  
 pag. 277.  
 Carn. lib. 5. cap. 11.  
 pag. 147. 149.  
 Bardi Sella Eta. p. 2165  
 Dionig. da Fano 5.  
 part. lib. 7. pag. 300.  
 Merc. Holand. pag. 46.  
 Bavia Hist. Pont. to. 3.  
 cap. 46. pag. 130.  
 Mauróc. Hist. Venet.  
 lib. 12. pag. 503.  
 Tortor. Hist. de Franc.  
 to. 2. lib. 9. pag. 75.  
 Natal Comes, lib. 30.  
 pag. 646.  
 Histor. de D. Juan de  
 Aust. lib. 6. fol. 324.  
 Campan. vid. de Phel.  
 II. part. 3. dec. 5. lib. 12.  
 o l. 159.  
 Guicc. Descripc. del  
 Pais bajo, pag. 44.  
 BeyerlyncK opus  
 Chronog. t. 2. pag. 65.  
 Harzo Ann. Brab. to.  
 2. pag. 285.  
 Hist. de D. Juan lib. 6.  
 fol. 324. Y en la Franc.  
 lib. 2. pag. 165.  
 Mausoleo del. Cavall.  
 del Toyson, pag. 215.  
 El Consejo. Christyn  
 Governad. de Fland.  
 pag. 23.  
 Gerardo Candido in  
 fine Ann. rer. Belg. to.  
 2. pag. 187.  
 Harco Ann. Brab. t. 2.  
 pag. 288. 290.  
 Lepetit Hist. de Hol.  
 t. 2. lib. 12. pag. 363.  
 Camdeno Hist. de llab.  
 Reyn. de Inglat. 2. part  
 año 1579.  
 Chapuis, lib. 5. pag.  
 277. 278.  
 Bavia Hist. Pont. t. 3.  
 cap. 46. pag. 130.  
 Thuan. tom. 3. lib. 68.  
 pag. 335.  
 Gerard. Candido, pag.  
 187. del t. 2. Ann. rer.  
 Belgic.

El sitio de Carpen, fuè la primera expedicion del Principe Go-  
 vernador, y como se siguiessè la conquista de Herclens, puso en con-  
 fusion à los Estadistas. Despues ocupò à Stralem, y con diversas par-  
 tidas de sus tropas logrò señaladas ventajas sobre los enemigos. To-  
 mò luego à Vver, Villa del Ducado de Gueldres, y por su persona  
 deshizo 700. Raitres, de los quales los que no quedaron en el Cam-  
 po, se retiraron aceleradamente à Arschot. Obligò luego à las tropas  
 del Principe Juan Casimiro Palatino, mandadas del Duque Mauricio de  
 Saxonia, que bolviessen à Alemania, aunque excedia su numero de  
 600. hombres, todos aguerridos: cosa que conseguida sin sangre, fuè de  
 grande alivio à los interesses del Rey, por lo que debilitò à sus enemi-  
 gos. En 4. de Mayo de 1579. atacò con tal vigor los bravos France-  
 ses, y Ingleses, que mandavan Francisco de la Nove, y Juan Norris  
 excelentes oficiales de guerra, en Borchoute, cerca de Amberes, que  
 despues de averlos roto, con muerte de 1040. dellos, los 600. que  
 quedaron vivos, se retiraron à Amberes, y en su seguimiento fue-  
 ron quemados los Burgos de aquella gran Ciudad. Estos buenos su-  
 cessos produjeron la reconciliacion de los que llamavan Malconten-  
 tos, cuya cabeça Valentin de Pardieu Baron de la Motte, Gover-  
 nador de Gravelinas, y Comendador de Estepa, en la Orden de San-  
 tiago, hizo al Rey este gran servicio. Luego abandonaron al Princi-  
 pe de Orange 500. Valones, que siendo Catholicos, le seguian des-  
 lumbrados del pretexto fingido de libertad, y empezaron su sumi-  
 sion al Rey, con arrojar de Menin los Estadistas, y recuperar à Ber-  
 ghe-Saint Vvinoc.

Despues de esto resolvió el Principe sitiar à Mastric, Villa prin-  
 cipal de Brabante, que siendo muy fuerte, teniendo numerosa  
 guarnicion, y dos grandes guerreros en su defensa, fuè vna de las co-  
 sas insignes de aquel tiempo. No hubo plaza mas vigorosamente ata-  
 cada, ni con mayor teson defendida, concurriendo tambien à esto las  
 mugeres. Pero porque los sucessos de este gran sitio estan largamen-  
 te referidos en toda la Historia: solo diremos, que despues de quatro  
 meses de gloriosa resistencia, el Principe tomò à Mastric por assalto  
 en 29. de Junio de 1579. con crecida mortandad de sus defensores,  
 y habitantes, y con no poco daño del Exercito Real: porque perdiò  
 2500. hombres, y muchos excelentes oficiales, que nombra Antonio  
 de Herrera, y entre ellos à Fabio Farnese Cavallero de la Orden de S.  
 Juan, que Luis Cabrera llama sobrino de nuestro Alexandro. Pero lo  
 que mas es, el Principe enfermò gravemente en el mayor ardor del si-  
 tio, y huviera perdido la vida, si por el medio de vna apostema, que se  
 rompiò dichosamente, no se la huviesse preservado la Providencia.  
 Mas aun fatigadissimo de su incomodidad, dava las ordenes desde su  
 tienda, y las hacia executar en tanto acierto, que se pudo en fin lograr  
 aquella gloriosa conquista, dirigida por vn enfermo, como pudiera  
 si gozara salud perfecta. Y como rendida la Plaza, no le permitiesse  
 la debilidad de las fuerças, entrar en ella à cavallo, los Capitanes de  
 su Exercito le introdujeron en sus hombros, sentado en vna silla por

la

la misma brecha : Cosa ( dice Antonio Carnero ) *que no se ha visto en la guerra de muchos tiempos atrás: tanto era querido el General de sus Soldados.*

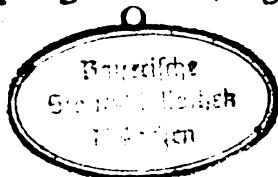
La toma de Mastric, hizo declarar por el Rey las Provincias de Artois , Henao , Lille , Dovay , y Orchies , y à Bolduc , y Malinas; y Brujas, siguió su exemplo, arrojando los Magistrados, y los Ministros Calvinistas , aunque por entonces no pudo conseguir sus buenos deseos. Todo el País situado entre Venlo, y Genepe, reconoció à su Soberrano por el zelo de Martin ScheinK, bravo, aunque vario, Cavallero de Gueldres, y el Conde de Reneburg Gobernador de Frisa, y Overijssel , redujo aquellas Provincias el año 1580. al legitimo dominio del Rey. El Principe que sabia tanto ganar los hombres por la prudencia, como superarlos por el valor, dispuso estas cosas con suma destreza; y huviera logrado toda la reduccion del País, si la falta de dinero, no desconcertasse sus justos proyectos. El Rey todo aplicado à la sucession de Portugal, descuidava las asistencias del País bajo, y aun por complacer à aquellos naturales, que ofrecian la sumision, como S. M. despidiese las tropas estrangeras, mandò al Principe, que las licenciase; y èl lo sintió de modo, que pidió licencia para bolverse à Italia. Pero el Rey , que engañado en aquello , no lo queria ser en esto, conociendo quanto le importava en Flandes el Principe, no solo no condescendió à su ruego, sino repitiendo la orden de despedir el viejo Exercito, le ordenò , que formasse vno nuevo, que fuè lo mismo que dàr libertad à los Holandeses. Estos ocuparon luego à Courtray, Ninove, y Malinas, y hicieran mayores progressos, si la nueva Armada , compuesta de 3000 Infantes, y 500 Cavallos à cargo del Marqués de Roubaix, no huviera deshecho à Francisco de la Nove General de los Estados , quando sitiava el Castillo de Engelmuster, ò quando queria sorprender à Lille, como dicen Tuano, y Larrey , estando en algunos destes sucessos ; y aun en los años, discordes los Escritores.

El mismo año 1580. quiso el Rey, que Madama Margarita , su hermana , volviese à gobernar el País bajo, en compañía del Principe su hijo ; mas esta Princesa , aunque natural del País , y sumamente amada en èl , le bolvió à ver en tiempo tan enfadoso , por la inobediencia de las tropas à causa de la mala paga, que pidió luego ser relevada de aquel cargo. Juan Francisco Lepetit, à quien siguen Thuanoy Larrey, cometió en este punto vn grossero error, afirmando, que entre la Princesa, y su hijo, hubo zelos por el gobierno: por lo qual la Corte de España resolvió, que Margarita volviese à Italia, y que lo huviera executado el año 1581. sino la previnieße la muerte. Todo lo qual es incierto ; porque el Principe fuè amantísimo , y muy obediente à su madre, solo repugnò por el servicio del Rey, y por el bien publico la division del gobierno, que ofreció dejar entero à aquella Princesa. Y esta no falleció el año 1581. sino cinco despues, como expressemente lo dicen Chapuis, en su Historia General de Flandes, y Herrera en la General del Mundo. Y en este mismo sentido escribe el Cardenal Bentivollo , que pasó à Flandes solo por obedecer al Rey su hermano, que con repetidas eficaces instancias la precisò à aquel viage. Y aviendo hecho, y conociendo, quan gloriosamente gobernava el Princi-

pe

Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 9. cap. 3. pag. 364. cap. 4. pag. 366. 367. Carner, lib. 6. cap. 1. p. 151. Larrey Hist. de Inglaterra tom. 2. pag. 366. Carner. lib. 6. cap. 1. p. 152. Mambr. Roscoe Cont. del Tarcagnota, tom. 5. lib. 3. de la adicc. pag. 558. Cabrera Hist. de Phel. II. lib. 12. cap. 22. pag. 1068. Caritelli Ann. Cremon. fol. 398. Chytreo Saxonia, lib. 24. pag. 660. Miræo Chro. Belgic. pag. 429. Gerardo Canlido in fine Ann. rer. Belgic. t. 2. p. 187. Camp. part. 3. dec. 6. lib. 13. fol. 165. Bentivoll. part. 2. lib. 1. Thuan. tom. 3. lib. 68. pag. 335-342. Cabrer. Hist. de Phel. II. lib. 12. cap. 27. pag. 1088. Costo Histor. de Nap. 3. part. lib. 3. fol. 47. Guicc. Descripc. del País baxo, pag. 44. 142. Harzi, tom. 2. pag. 299. Lepetit Hist. de Hol. tom. 2. lib. 12. pag. 378. Chapuis, lib. 5. p. 278. 285. Bardi Sesta Eta, pag. 2185. Dion. da Fano Histor. del Mundo, 5. part. lib. 7. p. 322 323. Y en la contin. del vol 2. de la 3. part. del Roscoe, lib. 2. pag. 450. 451. Bavai Hist. Pont. tom. 3. cap. 46. pag. 132. Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 9. cap. 5. pag. 376. Larrey Histor. de Inglaterra tom. 2. pag. 328. Natal Comes lib. 30. p. 648. Carner. lib. 6. cap. 3. p. 154.

Carn. lib. 6. cap. 3. pag. 156. Carner. lib. 6. cap. 5. p. 157. Thuan. tom. 3. lib. 68. Guicc. Descripc. del País baxo, pag. 129. Harzi Ann. Brab. tom. 2. pag. 307. Lepetit, tom. 2. lib. 12. pag. 384. Chapuis, lib. 5. pag. 288. Harzi, tom. 2. pag. 316. Chapuis lib. 5. pag. 251. Thuan. tom. 3. lib. 71. Dion. da Fano, 5. part. lib. 7. pag. 326. Larrey, tom. 2. pag. 368. Carner. lib. 6. cap. 7. p. 161. Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 10. cap. 10. pag. 407.



Barei Sesta Eta, pag. 2199.  
Chapuis, lib. 5. pag. 206. 292  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 53. pag. 150.  
Carnier, lib. 6. cap. 9. p. 164.  
Hist. de Holand. tom. 2.  
lib. 12. pag. 411.  
Thuan. to. 3. lib. 17 p. 421.  
Larrey Hist. de Inglat.  
tom. 2. pag. 266.

Bentivollo, part. 2. lib. 1.

Chapuis, lib. 5. pag. 295.  
Harzi, tom. 2. pag. 311. 314

Card. Bentivoll. 2. part.  
lib. 2.  
Herrer. Gen. tom. 2. lib. 10.  
cap. 6.

Lepetit Hist. de Hol. tom.  
2. lib. 12. pag. 399.

Lepetit. tom. 3. lib. 12.  
pag. 429.  
Larrey, tom. 2. pag. 368.  
Thuan. tom. 3. lib. 71.  
pag. 442.

Harzi tom. 2. pag. 327.  
Herr. en la Gener. tom. 2.  
lib. 10. cap. 6. pag. 398.  
Larrey, tom. 2. pag. 370.  
Bentivollo 2. part. lib. 2.  
Thuan. to. 3. lib. 74 p. 509.  
Cabrera Hist. de Phel. II.  
lib. 13. cap. 3. pag. 118.

pe su hijo : *Volvió todos los oficios con el Rey en favor del soio.* Y copia la Carta, que à este fin escribió à su Magestad. El Principe entre tanto con la autoridad, con el rigor, y con su propio bolsillo, iba reduciendo los frecuentes motines, y suspendiendo las resoluciones de la Nobleza, que se dejaba corromper del Principe de Orange. Y milagrosamente remedió el abominable tratado, que avian hecho los Señores de Hece, Crequi, y Insi, de quitar la vida al Principe Alexandro, y entregar al Duque de Alençon las Plazas de Armentieres, Ayre, y Cambray. Delito, que costó la vida al Señor de Hece, y los bienes à sus complices, aunque el Principe dilatò piadosamente la execucion casi medio año. Los Holandeses irritados con el Conde de Renebourg, por lo que ellos llamavan desercion, le sitiaron en Groningue; pero el Principe embió en su socorro al Señor de Condenvove, y al estorçado Martin Scheink, que aunque con fuerças desiguales, triumpharon del Conde de Hollac, que hacia el sitio, y dieron facultad al de Renebourg, para que ocupasse à Delfziel, Couvorden, y Oldençeel, y deshiciesse al Conde de Hollac en Bertague.

Las Provincias Valonas, recibian al mismo tiempo insufribles violencias de la guarnicion de Bouchain, plaza considerable de Henao, y por librarlas de aquella incomodidad, resolvió el Principe sitiaria el año 1580. por el Conde de Mandsfeld, los Barones de la More, y Montigni, y el Marqués de Roubaix, que la obligaron à rendirse. A este siguió el sitio de Nivelles, que en tres dias se entregó al Conde de Mandsfeld el 5. de Octubre del mismo año. Y quando el Principe caminava à atacar à Condé, plaza, que incomodava mucho à Valencianas, la guarnicion la desamparó. Y como la perfidia del Principe de Orange, huviesse yá arrojado la mascara, declarando al Rey decaído del dominio del País bajo, que por su arbitrio adjudicaron los Rebeldes al Duque de Alençon; Phelipe II. declaró al de Orange criminal de Lesa Magestad, y el Principe Alexandro en 15. de Junio de 1580. publicó esta resolucion en el País. Pero no se satisfizo la malignidad del de Orange, con quitar la Belgica à su Soberano, pues tambien quiso quitar à la Belgica su Religion, introduciendo la infeliz secta de Calvino, profanando los Templos, quebrando las Imagenes, exterminando los Sacerdotes, y finalmente haciendo, que triumphasse la Heregia en el País mas Catholico, y mas devoto de la Christiandad.

El Principe en satisfacion de tan execrables delitos, volvió la vista à los intereses del de Orange, y hizo ocupar por interpressa en 28. de Junio de 1581. la Villa de Bredà, que era su delicia. Y como el Marqués de Roubaix, que por orden del Principe sitiava à Cambray, no pudiesse del todo impedir los socorros, que la embiava el Duque de Alençon; Alexandro sin dejarse engañar de los cumplimientos que de parte del Rey de Francia se le hicieron, sobre no concurrir en las resoluciones de su hermano, pasó à socorrer al Marqués de Roubaix, con solos 50. Infantes, y 20. Cavallos, sabiendo, que el de Alençon estava en Chatelet, con Exercito de 120. Infantes, y 50. Cavallos. Pero avisado, que el Duque de Guisa con el Exercito de Fran-

Francia marchava en socorro del Duque de Alençon; despues de aver estado el 17. de Agosto de 1581. seis horas en batalla, à la vista de los enemigos, tomò el camino de Bouchain, sin que ellos osassen atacarle, contentandose con guardar à Cambray. Y esta retirada, sin confusion, ni perdida, fuè vno de los hechos mas gloriosos de Alexandro, y sumamente alabado de los enemigos, como dice Cesar Campana.

El mal suceso de aquel sitio refarcio luego el Principe, recuperando à S. Guilain, y disipando el Exercito de los Estados. Y à principios de Octubre de 1581. se puso sobre Tornay, plaza de las mas considerables del País, y que pudo serle la mas funesta: porque estando retirado à diez passos de las baterias, vn golpe de Cañon de la plaza arruinò vna pared, cuyos despojos le hirieron en la cabeça, y en la espalda, y casi le sepultaron. Acudieron los oficiales mas inmediatos à su peligro, y luego que el glorioso Alexandro viò la luz, los dixo: *Estoy vivo gracias à Dios, cada vno buelva à su puesto.* Palabras, que restituyeron la vida à las tropas, cuya alegria fuè incomparable, quando pocos dias despues le vieron en perfecta salud. Pero no fuè este solo el riesgo, que causò al Principe aquel sitio: porque cuidando de todo su vigilancia, iba con el Conde de Bucquoy, à fortalecer con su presencia vn ataque, quando ambos recibieron de las piedras de la Plaza varias heridas, aunque con desigual suceso: porque el Principe sanò de la suya, que fuè en el brazo, y el Conde murió dellas, aunque dentro de Tornay, despues de su rendicion. Entre tanto el famoso Coronel Francisco Verdugo, Governador de Frisa, ganò vna señalada victoria contra los Holandeses, y el bravo Claudio Hautepeene de Barlemont, tomò sobre el Conde de Hollac à Eindhoven. Mas como el Principe de Spinoy, huviesse tramado la interpresa de Gravelinas, por divertir el sitio de Tornay; el ilustre Governador de aquella Plaza Valentin de Pardieu Baron de la Mote, se previno de forma, que de 600. Infantes, y 400. Cavallos, destinados à aquella faccion, solo escaparon cien Cavallos, con su Capitan Preston, que informado del nombre del Campo del Principe, se introdujo con el en Tornay. Este debil socorro hizo sonar mucho la cautelosa advertencia del Principe de Orange, para mantener en su devocion los pueblos; pero su falsedad se manifestó tan presto, que el dia de S. Andrés 30. de Noviembre, hubo de rendirse Tornay al Principe, con gloria inmortal suya, por todas las circunstancias, que hacian difficilissima, sino imposible, en aquel tiempo, tan grande faccion.

Asi acabò felizmente el año 1581. y en el inmediato, aunque el Duque de Alençon logrà ser en Amberes reconocido Protector del País bajo, no fuè menos dichoso: porque las Provincias Valonas consintieron la buelta de los Españoles, confessando la necesidad, que tenian dellos; y porque el Principe haciendo semblante de sitiar à Menin, se puso sobre Audenarda, Villa muy fuerte, entre Tornay, y Gante. Allí no solo hallò este Heroe vna obstinada defensa, sino la desobediencia de sus propias tropas, que por el defecto de la paga se amotinaron. Los Alemanes tuvieron la insolencia de bajar las picas contra su misma persona; pero el con vn valor intrepido, se arrojò al ba-

Carner. lib. 6. ca. 12. p. 168.  
Harzi Ann. Brab. tom. 2.  
pag. 330.  
Herrer. en la Gener. tom.  
2. lib. 11. cap. 14. pag. 459.  
Lepetit, tom. 2. lib. 12. pag.  
426.  
Chapuis, lib. 5. pag. 300.  
Dion. da Fano, 5. part. lib.  
7. pag. 332. 333. Y en la  
adiec. al vol. 2. de la 3.  
part. del Ross. lib. 3. p. 584.  
Tortora, t. 1. lib. 9. p. 85. 86  
Campana Hist. del Mondo  
vol. 2. lib. 2. pag. 57.  
Bentivollo 2. part. lib. 2.  
Cabrera Hist. de Phel. II.  
lib. 13. cap. 4. pag. 1124.  
Mirzo Chron. Belgic. pag.  
433.

Vida de Alexand. Farnese,  
lib. 2 pag. 147. 148.

Carner. lib. 6. cap. 12. p. 169  
Harzi Ann. Brab. tom. 2.  
pag. 331. 332.  
Herrer. en la Gener. tom.  
2. lib. 11. cap. 14. p. 460.  
Cabrera Hist. de Phel. II.  
lib. 13. cap. 5. pag. 1131.  
Guicc. Descripc. del País  
bajo, pag. 572.  
Cavicelli Anna. Cremon.  
fol. 410.  
Lepetit, tom. 2. lib. 12. pag.  
436.  
Chapuis lib. 6. pag. 304.  
Bavia, tom. 3. de la Pont.  
cap. 59. pag. 158.  
Larrey, tom. 2. pag. 371.  
Campana Hist. del Mondo  
vol. 2. lib. 2. pag. 62.  
Bentivollo, 2. part. lib. 2.  
Thuan. tom. 3. lib. 74. pag.  
515.

Chapuis, lib. 6. pag. 311.  
Thuan. to. 3. lib. 75. p. 557.  
Cabr. Hist. de Phel. II.  
lib. 13. cap. 10. pag. 1155.  
Dionig. da Fano, 5. part.  
lib. 7. pag. 338. 339 Y en la  
adiec. al vol. 2. de la 3.  
part. del Ross. lib. 3.  
pag. 595. 597.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 70. pag. 182.  
Carner, lib. 6. cap. 15.  
Harzi Ann. tom. 2. pag.  
337. 338.  
Bentivollo, part. 2. lib. 2.



batallon con la espada en la mano , y restituyendole el respeto, hizo colgar 20. de los culpados, sin que alguno de los otros osase manifestar sentimiento. Y como poco despues las tropas abançassen de su orden à la muralla, para llegar à la Zapa, los sitiados hizieron vna furiosa salida, que los desconcertò, hasta tomar la fuga. El Principe acudiò al ruido, y desdenando su ardimiento los privilegios de General, tomò la pica à vno de los fugitivos, y con ella se presentò al enemigo, y tuvo firme, hasta que llenos de verguença los que huian, bolvieron al combate , dando tiempo para que locorridos, rechaçassen, y pusiesen temor à los que antes se le infundieron. Acostumbrava el Principe tener consejo de guerra mientras comia , y quando estava en la mesa con el Conde de Aremberg , el Marquès de Roubaix , y los Barones de Montigni, y de la Mothe, oficiales generales, el mismo dia, que pensava assaltar la Plaza, vna bala de cañon, que atravesò la mesa , quitò la vida à vn hijo del Baron de Licquez, vn ojo à Manui, la mitad de la cara à vn Coronel Alemàn, y rompiò la cerviz al hermano del Intendente de la Justicia. Todo lo llenò de sangre , y de lastima aquel golpe fatal ; pero el Principe , sin mudar el semblante , ni el lugar , hizo cubrir de nuevo la mesa , y comiò con la misma seguridad, que pudiera en su Palacio, sin que las representaciones, que se le hicieron para dejar aquel sitio , produgesen otro efecto que oírle: *Que los rebeldes à su Rey jamás tendrian la complacencia de precisarle à mudar lugar.* Fenecida la comida, resolviò el asalto, y executado, y resistido con insigne constancia, se alojaron , por ultimo , en la Muralla las tropas Reales , despues de dos meses de sitio. Y el Principe contra la esperanza de los vencedores, laquiso librar del saco, en honor de aver nacido en aquella Villa la Princesa Margarita su madre; pero la hizo por esta gracia pagar 30y. Francos , que luego repartió en los Soldados. Y no fue solo gloriosa esta conquista por su dificultad , sino porque se logró à la vista del Duque de Alençon, que apostado à media legua de la Plaza con vn poderoso Exercito , parece que iba à ser testigo de los triumphos de Alexandro.

Quatro años avia , que Audenarda , arrojando lastimosamente las ceremonias de la Iglesia Catholica , estava entregada al Calvinismo ; mas el Principe , restituyendo à Dios su verdadero Culto , y la felicidad à aquellos naturales , reparò las brechas, y lleno de laureles , partiò à recibir en Luxembourg 5y. Españoles , y 4y. Italianos , que el Rey embiava à reforçar su Exercito. Y despues de averlos, con singular alegria , incorporado , pasó à Poperingen, Villa de Flandes, à fin de impedir al Exercito Francès, que se vniessen con los Holandeses. Desde alli , hizo por trato ocupar à Lira, Villa de Bravante en 7. de Septiembre de 1582. aunque Chapuis dice que en 1. de Agosto del antecente, y como el Duque de Alençon se hu viesse fortificado en Bergues S. Vvinox, se puso el Principe à su vista, para incitarle à combatir. El Duque se retirò àcia Gante , que estava por los Holandeses, y debajo de aquella Plaza , se viò pre cisado à llegar à las manos con el Principe. El choque fue furioso : porque los Españoles, haciendo revivir sus antiguas proezas , passaron à cuchillo 2y. hombres,

Hist. de Alex. Farn. lib. 2.  
pag. 156. 157.

Herrer. en la Gener. tom.  
2. lib. 12. cap. 11. pag. 484.  
Lepetit, tom. 2. lib. 13. pag.  
448.  
Chapuis, lib. 6. pag. 311.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 70. pag. 184.  
Harzo Ann. Brab.  
Campana Hist. del Mondo  
vol. 2. lib. 3. pag. 91.  
Mirzo Chron. Belgic. cap.  
433.  
Guicc. Descripc. del País  
bajo, pag. 361.

Herr. en la Gener. tom. 2.  
lib. 12. cap. 14. pag. 489.  
Lepetit. tom. 2. lib. 13.  
pag. 451.  
Chapuis, lib. 6. pag. 313.  
Campana Hist. del Mondo  
vol. 2. lib. 3. pag. 95.  
Bentivollo, part. 2. lib. 2.  
Thuan. to. 3. lib. 75. p. 559.  
Cabrera Hist. de Phel. II.  
lib. 13. cap. 10.

Carner. lib. 6. ca. 16. p. 174.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 71. pag. 184.  
Chapuis, lib. 6. pag. 354.  
Torres. 1. 2. lib. 9. p. 91. 93.  
Bentivollo 2. part. lib. 2.



bres, forgaron, y pillaron los cabros con que el Exercito Francés estava fortificado, y sin el calor, que recibían de Gante, fueran pasadas al filo de la espada todas las tropas del Duque.

Mientras aquel Principe, y el de Orange, perdian el tiempo en Gante, Alexandro tomó à Chateau Gambresis, la Esclusa, Gaesbeque, y Ninove. El famoso Coronel Francisco Verdugo, gloria de Talavera, y honor de España, deshizo en la Provincia de Zutphen las tropas de Alençon, y sorprendió à Stenwic, Plaza muy fuerte de Overisch. Y como queriendo el Duque de Alençon tomar à Louvain, destacasse 100. hombres à este efecto, no solo fueron arrojados de las mitrallas, los que ya las avian montado; pero los otros se retiraron con 200. muertos, y gran numero de heridos. Para satisfacerse destas pérdidas resolvió el Duque abandonar el titulo de Protector del Pais bajo, y constituirse Soberano, y à este fin ordenò à sus tropas, que ocupassen todas las Plazas, en que avian sido recibidos como auxiliares, reservando en su misma persona la reduccion de Amberes. Esta gran Villa fue atacada por sus mismos huéspedes en 6. de Enero del año 1583; pero sus moradores los castigaron de forma, que quedando muertos en ella, en sus fosos, y en la Delé 27. Franceses, el resto saltó por las mitrallas, y los que estavan fuera, para darlos calor, fueron saludados de la Artilleria. En que es mucho de observar la ceguedad con que deste caso habla M. du Pleis Mornay, en una Carta de 13. de Febrero 1583. que està en el tomo 4. de sus memorias, llamando perdidos à los que defendieron su libertad. En Ostende, Brujas, y Nieuport tuvieron los Franceses igual suceso; y no fue esto lo peor, sino que por el perdieron tambien à Terramunda, Dunquerque, y Dixmude, de que antes eran, y quedaron dueños. Esta favorable ocasión tomó el Principe para sacar de Flandes al Duque por tratado; y admitidas por él las proposiciones, se huvieran concluido; si el Principe de Orange, no lo impidiese con sus artificios. Por esto pensando Alexandro en cerrar al Duque en Dunquerque, donde se avia retirado, tomó para facilitarlo à Bimshoven, Dalem, Sichem, y Vesterlo; pero como el Mariscal de Biron huviesse entrado en el Pais con Exercito de Francia, mudò dictamen, y ordenando al Coronel Christoval de Mondragon, y los Barones de Montigni, y la Mothe, que embistieslen à Dunquerque, él fue à buscar à Biron, que informado de su intento se entrò en Stemberg, Villa fuerte, y Puerto de Bravante. El Principe procurò atraer al combate las tropas Francesas, que guardavan las casas delante del Lago de Stemberg, y lograndolo, las puso en fuga. La Cavalleria pasó à la otra parte del Lago àcia la falda de las Dunas, y venciendo toda oposicion, hizo lugar al combate de la Infanteria, que causò grande estrago en los enemigos à la Marina. Mas aviendo alguna Cavalleria divertidose al pillage, Biron, que era vn excelente oficial, salió sobre ella furiosamente de Stemberg, y puso en confusion el Exercito. El Principe, que en medio de los dos Campos atendia à todo, acudió à asegurar los que fluctuavan, y deteniendo los con gran trabajo, y llamando tropas frescas, bolvió à empezar el

P

com-

Lepetit, tom. 2. lib. 13. pag. 455.

Dion. da Fano, 5. part. lib.

7. pag. 329.

Chapuis lib. 6. pag. 315.

Harro, tom. 2. pag. 342.

Campana vol. 2. lib. 3. p. 261.

Carner. lib. 6. cap. 18.

Harro tom. 2. pag. 244.

Guic. Descripc. del Pais baxo, pag. 126.

Bavia, tom. 3. cap. 81. pag. 206.

Herrer. en la Gener. tom.

2. lib. 12. cap. 3. pag. 504.

Y en las guerras de Franc.

lib. 5. fol. 189.

Campana Hist. del Mondo

vol. 2. lib. 4. pag. 115.

Bentivollo, 2. part. lib. 2.

Thuan. tom. 3. lib. 77. pag.

611.

Cabrera Hist. de Phel. II.

lib. 13. cap. 13.

Lepetit, tom. 2. lib. 13. pag.

458.

Chapuis, lib. 6. pag. 317.

318.

Larrey, tom. 2. pag. 409.

Mem. de M. du Pleis, en el Suplemento, pag. 167.

Lepetit, tom. 2. lib. 13.

pag. 471.

Harro, to. 2. pag. 349. 350.

Thuan, to. 3. lib. 77. p. 615.

619.

Harro, tom. 2. pag. 350.

Chapuis, lib. 6. pag. 323.

Tortora, t. 2. lib. 9. pag. 96.

Bentivollo 2. part. lib. 2.

combate, que con tres horas de duracion dió otro nuevo testimonio de ser Alexandro invencible. Murieron alli 44. Franceses, Escoceses, y Holandeses, y el resto salvó en las Naos. el Mariscal, dejando no solo la victoria, sino precisadas à Hoogstraete, y otras Villas de la vecindad, à la rendicion. Pero no fué este el vnico bien, que produjo al País bajo aquella dichosa Jornada del Principe: porque recelando el Duque de Alençon, que fuesse à visitarle à Dunquerque, se bolvió à Francia en fin de Junio de 1583. dejando alli 500. Franceses à cargo de Chamois. Y tomó tan à tiempo aquella resolucion, que tres horas despues de executada, estava el Principe sobre Dunquerque, y la apretó de forma, que en seis dias la tomó à discrecion, saliendo el Governador, y los suyos, con solo el honor de la Espada. Despues recuperó en siete dias à Neuport, y luego à Berges. S. V. vinoc, Furnes, Dixmuda, y Menin. Mons. de Hauteperne coronó estos successos, ocupando por escalada à Stemberg: los Franceses, y Holandeses fueron batidos en todas partes por las guarniciones del Principe, y el por falta de dinero hubo de interrumpir la rapidéz de sus conquistas, reduciendose à formar vn Fuerte cerca de Ypre, que refrenasse aquella Plaza, y las de Gante, y Brujas, que estavan en poder de Holandeses. Y sin embargo, supliendo, como pudo, aquella necesidad, tomó en el mes de Octubre à Eclo, la Esclusa del Canal de Gante, Rupelmonde, y todo el País de Yvaes. Y en Noviembre ocupó à Axel, Hulst, y, por tratado con los Ingleses, à Alost.

A este tiempo llegó de España el Presidente Richardot con socorros, que en otras manos, que las del Principe, fueran de poco uso por cortos. Mas sin embargo, figuiendo las ordenes del Rey, y deseando complacer à S. Pio V. dividió sus tropas para arrojar del Electorado de Colonia à Gebhardo Truches de Valpurg su Arçobispo, que no solo se avia declarado Lutherano, y enlagadosse al matrimonio con vna illustre Monja; pero iba corrompiendo con la Heregia aquella Catholicissima Diocesi. El Conde de Aremberg fué embiado por el Principe à arrojar de la Silla Electoral aquel infeliz Prelado, y substituir en ella al Principe Hernesto de Baviera, y ambas cosas logró felizmente; con que Alexandro bolvió todo el animo à desterrar de Flandes los Holandeses. Para esto sitió à Ypre, y despues de inutilizar sus intentados socorros, la ocupó en 12. de Abril de 1584. al fin de siete meses de opugnacion; y en 5. de Julio del mismo año recuperó à Brujas, por tratado con el Duque de Arschot, que redujo al Principe de Chimay su hijo, que era Governador de aquella Plaza por el de Orange.

La muerte del Duque de Alençon, que llegó en 10. de Junio de 1584. y el asfesinato del Principe de Orange, sucedido en 10. de Julio siguiente; fueron de vn grande alivio al País bajo: porque Alexandro no recelando mas de los parciales del Duque, y viendo à los Holandeses llenos de confusion, por el fin desgraciado de su Protector; no quiso perder tan favorable coyuntura, y se puso luego sobre Amberes, empresa la mas difícil de aquel tiempo, y que solo su alto espíritu pudiera concebir. Lo que en este famoso asedio aconteció,

los

Hareo, tom. 2. pag. 353.  
Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 12. cap. 4. pag. 506.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3. cap. 81. pag. 207.  
Lepetit, tom. 2. lib. 13. pag. 474. 478.  
Chapuis, lib. 6. pag. 323. 324.  
Campana vol. 2. lib. 4. pag. 117.  
Beatissimo 2. part. lib. 2.  
Thuan. to. 3. lib. 77. p. 622.

Thuan. to. 3. lib. 78. p. 645. 646.  
Harzo, tom. 2. pag. 356.

Chapuis, lib. 6. pag. 316.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3. cap. 77. pag. 196.  
Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 12. cap. 5. y 6.

Harzo to. 2. pag. 360. 362.  
Lepetit to. 2. lib. 13. p. 485.  
Thuan. tom. 3. lib. 79. pag. 678. 679.  
Chapuis, lib. 6. pag. 326.  
Bavia t. 3. cap. 88. pag. 226.  
Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 14. cap. 6. pag. 543.  
Larrey, tom. 2. pag. 413.  
Carner, lib. 6. cap. 21. p. 180.  
Campana Hist. del Mundo vol. 2. lib. 5. pag. 147.  
Guicc. Descripc. del País baxo, pag. 349. 344.

los eminentes daños à que el Principe se expuso, y la jamás vista fabrica de aquel admirable Puente de 2400. pies, formado, roto, y restablecido con imponderable celeridad, y finalmente las heroicas acciones, que en la opugnacion, y defensa de aquella gran Plaza, executaron los sitiadores, y los sitiados, es suficiente materia de vna grande Historia, y no cabe en el termino, que nos prescrivimos. Y así solo diremos con P. Louvet: *Que pareció mal ser obra de Dios, que de la industria, y de la fuerza de los hombres.* Y que después de aver hecho el Principe cosas insignes, y combatido por su persona, como el último Soldado; despreciando vna vida tan preciosa, por vencer, ò vivir eternamente, sacrificandola à la Religion, y al Rey su tio, se le rindiò Amberes el 17. de Agosto de 1585. para restituirla à vn tiempo à la verdadera Fè de Jesu-Christo, y à la de su Soberano, ambos arrojados lastimosamente de aquel gran Pueblo por los Calvinistas. El Padre Pedro de Outreman en la Historia de Valencianes, no solo hace memoria desta incomparable conquista, sino la celebrò en los Versos Chronographicos siguientes, cuya traduccion omitimos, porque no la permiten en el idioma Español, y por no privarlos con ella de la fuerza, y de la hermosura:

Ilr & ses fLots d' Alexandre VoVLdront  
Le siege heVreVx par L' VniVers esandre:  
Mal nostre anVers, & son asCaVlt feron  
Dignes trophéz d' Vn pLVs grand ALexandre  
pLVs pe noVs faVLt Ce pont adMitrer  
QVe fIt tralan iVr Vn fleVVe barbare:  
Donter anVers Le loVg falre endVrer  
A V grand asCaVLt est oVVrage pLVs rare.

Antes de hazer Alexandro su entrada solemne en la Plaza, que fue el 27. de Agosto, quiso honrar el suceso, recibiendo en el Fuerte de S. Phelipe, y à vista de todo su Exercito, el dia 11. del mismo mes, el Collar del Toyson de mano del Conde Pedro Hernesto de Mandfeld. Porque Phelipe II. le agregó à aquella Orden al mismo tiempo, que al Emperador Rodolfo II. Carlos. Emanuel Duque de Saboya, los Archiduques Carlos, y Hernesto, Guillelmo Duque de Baviera, Cosme gran Duque de Toscana, y Francisco Maria Duque de Urbino. Así lo escriben Auberto Mirco, Luis Guociardino, Laurencio Beyerlinck, Juan Jacobo Chiffecio, Juan Baptista Mauricio, y otros. Y el Cardenal Bentivollo, dice, que esta funcion se executò: *Con el mas celebre acompañamiento, alegría, y júbilo militar, que jamás se viò.* No se contentò el Principe, entre tanto, con solo la difficilissima idea de Amberes, que aun no llenavà sus vastos designios, y à exemplo del Sol queria iluminar todo el Vniuerso. Termonde, Villa situada entre Gante, y Amberes, resolviò que fuesse indicante de la reduccion de los Antuerpienses, y poniendose de improviso sobre aquella Plaza, la tomò en 11. dias el 17. de Abril por la brabura de los Españoles. Gante, que era todà la esperança de Amberes, cayò luego por tratado, aviendola antes impedido el Principe la navegacion, y puesta en vna estrema necesidad de viveres. Mas no fueron estas

Thuan. Hist. tom. 4. lib. 83. desde pag. 65.  
Carner. lib. 7. cap. 1.  
Herrer. en la Gen. tom. 2. lib. 14. cap. 13. pag. 13. y siguientes lib. 15. ca. 27. y 28  
Chytreo Saxonia, lib. 27. desde pag. 764.  
Bentivollo. part. 2. lib. 3.  
Camdeno Hist. de Isabel Reyn. de Inglaterra. 3. part. ann. 1585.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3. Sixto V. cap. 12. pag. 273. cap. 13. pag. 275.  
Lepetit tom. 2. lib. 13. desde pag. 500.  
Gordono Chronol. tom. 2. pag. 474.  
Chapuis, lib. 6. p. 329. 333. 360.  
Dion. da Fano Histor. del Mundo, 5. part. lib. 8. p. 348 355. 357.  
Louvet Merc. Hol. pag. 46.  
Campana Hist. del Mundo vol. 2. lib. 6. pag. 227.  
Guicc. Descripc. del Pais baxo, pag. 126.

Outreman Hist. de Valencianes lib. 2. cap. 17. pag. 238.

Guicc. Descripc. del Pais baxo. pag. 127.  
Mirzo Chro. Belgic. pag. 436.  
Beyerlinck opus Chronog. tom. 2. pag. 126.  
Chiffecio. pag. 146.  
Mauricio. pag. 286.  
Bentivollo Guerr. de Fland. part. 2. al fin del lib. 4.  
Lepetit tom. 2. lib. 33. pag. 499. 505.  
Carner. lib. 7. cap. 1. p. 184. 187. 190.  
Thuan. to. 3. lib. 80. p. 706.  
Chapuis lib. 6. pag. 331.  
Dion. da Fano, 5. part. lib. 8. pag. 348.  
Herrer. en la Gen. tom. 2. lib. 14. cap. 13. 16.  
Larrey, tom. 2. pag. 115.  
Harzo tom. 2. pag. 37.  
Bentivollo, part. 2. lib. 3. y 4  
Guicc. Descripc. del Pais baxo, pag. 339. 376.

solas las desgracias de los enemigos: porque aviendo dispuesto, y casi logrado, la interpresa de Bolduc, su descuido, y la insignie fidelidad de los naturales, hicieron, que chocasse el designio con perdida de mas de 111. hombres, que ya se avian introducido en la Plaza. Y para mayor mortificacion fuya sucediò todo à la vista del Conde de Hollac, que era el principal oficial de los Holandeses. Y aun su mas crecido dolor naciò de ver à Bruselas, Corte de la Belgica, implorar la clemencia de Alexandro, y reducirse à la antigua obediencia, quando por sus justissimas disposiciones, padecia una inexplicable falta de viveres. De las Plazas, que las heroicas fatigas de Alexandro redujeron à la obediencia del Rey este año, con admiracion de toda la tierra, se abrieron en Flandes laminas, que embiadas à todos los Principes Christianos, dieron nuevo testimonio de sus glorias. Y en ellas, como escrivi Lautencio Beyerlinck, se estampò este digno elogio à su portentoso merito:

*Quingenti post mille anni quater atque vixeni*

*Et quinque, humana fortè salutis erat.*

*Gandavum, Antuerpam, Bruxellam, Mechliniamque,*

*FARNESIUS Princeps obsidione premit,*

*Qui licet exiguo stipatus milite, ternas*

*Has vincit mira dexteritate citò.*

*Antuerpam, tulerat tetraque extrema marique,*

*Augusti AUGUSTUS mense vigente capit,*

*Vivat ALEXANDER, vivat FARNESIUS heras,*

*Redditur imperio quo Duce Belga suo.*

Los Catholicos de Nimega, mal hallados con la dominacion del Calvinismo, acudieron al Principe, y con su orden los augmentò el famoso Claudio Baron de Hautepenne, hermano del Conde de Barlaymont, à quien ellos, quando se vieron mas fuertes, que la guarnicion, abrieron las puertas. Y como el Conde de Meurs su Governador, afrentado de su perdida, llamasse à Adolfo de Nasao para recuperarla, Hautepenne avisò al insignie Francisco Verdugo Governador de Frisa, y este valiente Cavallero se le agregó tan presto, que el Nasao fue puesto en fuga. Y Juan Baptista de Tasis ganò luego sobre el de Meurs, y Martin Scheink, que se avia pasado à los Holandeses, una señalada victoria. En recompensa destes quasi milagrosos successos, se malogrò la interpresa de Ostende, aviendo ya ocupado la Villa vieja; y D. Francisco de Bobadilla, despues Conde de Puñonrostro, que con 511. Españoles fue embiado à la Isla de Bommel, se viò por la inundacion, y por el rigor del tiempo lastimosamente pordido. Pero la providencia Divina impetrada por los ruegos de la Santissima Virgen, de quien Bobadilla fue muy devoto, dispuso, que helandose las aguas la ante Vispera de la Concepcion, se viesse precisado el Conde de Hollac à retirarse con sus cien Navios, sufriendo la molestia de los que antes juzgava rendidos à su arbitrio. Y para calificacion del milagro, luego que aquel General se apartò de la Isla, soplo un suave viento, que deshizo el yelo. El Principe, que con la noticia de la inevitable perdida de Bobadilla, salì à toda brida de

Bru

Chapuis, lib. 6. pag. 346.  
Harzo, tom. 2. pag. 374.  
Campana Hist. del Mundo  
vol. 2. lib. 6. pag. 221.

Opus Chron. t. 2. pag. 127.

Harzo Ann. t. 2. pag. 376.  
Herrer. en la Gen. tom. 2.  
lib. 15. cap. 26. pag. 622.  
Chapuis lib. 6. pag. 344.

Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 17. de Sixto V. pag.  
308.

Beyerlinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 129.

Guic. Descripc. del Pais  
baxo, pag. 173.

Herrer. Gener. del Mundo,  
tom. 3. lib. 1. cap. 2. pag. 3.

Harzo, tom. 2. pag. 387.  
Camp. vol. 2. lib. 7. p. 260.

Bruselas , con solo la compañía de sus guardias , para procurar remediarla , tuvo el consuelo de saber , antes de llegar á Bommel , tan gran maravilla , porque rindiò gracias infinitas à la Madre de Dios su gran Protectora. Y sobre esto no fueron mas dichosos los Holandeses en Frisa : porque Juan Baptista de Tasis, Lugar-Teniente de Francisco Verdugo, pasó à cuchillo en Boxim 2y. Holandeses : con lo qual los Pueblos de aquella Provincia , que estaban en la obediencia del Rey, se afirmaron , y los rebeldes se redujeron à las contribuciones. Este mismo año 1585. recuperò el Duque OCTAVIO su fortaleza de Placencia , que desde la muerte del Duque PEDRO LUIS su padre avia tenido guarnicion Española : porque queriendo Phelipe II. mostrar el reconocimiento , que le causavan las inmortales fatigas de Alexandro por su servicio , se la mandò restituir libremente al Duque su padre. En cuya ocasion executò Alexandro otro acto propio de su alto espiritu , porque queriendo el Rey restituir el Castillo , no à su padre , sino à el para mostrar mas al Mundo el estímulo de aquella gracia ; Alexandro lo repugnò altamente , declarando queria mas perder aquella Plaza , que consentir se hiziesse à su padre vna injuria, como dár lo que era suyo à otro, despues que avia consumido los años, y la propia substancia en defender constantemente los intereses de la Monarchia Española.

La repetición de tan infaustos sucesos hechò los Holandeses, desconfiados de sus fuerças, y desengañados de la Francia, en los brazos de los Ingleses : porque la necesidad los hizo implorar el patrocinio de la Reyna Isabel, implacable enemiga de la Religion Catholica , y del Rey D. Phelipe II. su cuñado. Y aunque al principio los oia friamente , despues se dejó vencer del recelo de ver reducido todo el Pais bajo; y recibiendo la nueva Republica de Holanda en su amparo , embió à la Haya al principio del año 1586. al Conde de Leycester su favorecido , donde fuè aclamado Governador general. Así se hallò Alexandro con vn nuevo considerable enemigo ; mas en lugar de contener, por este embaraço, las operaciones , ordenò el sitio de Grave, Villa fuerte à la izquierda de la Mosa , y importante, porque abre el passo al Pais de Gueldres. El Conde de Mandfeld se encargò de la direccion deste sitio, pero como los enemigos tuviesen la suerte de socorrer la Plaza ; el Principe acudiò al Campo, hizo poner tres baterias , y adelantò los trabajos de forma , que la tomó à discrecion el 7. de Junio, aviendole Dios librado de vn gran peligro : porque vn golpe de Cañon le matò el Cavallo , que montaba. Venìò fuè luego investida , y ocupada el dia 29. de Junio , con que desembaraçado el curso de la Mosa , pudo el Principe aplicarse à limpiar el Rhin : porque el Conde de Meurs, que avia hurtado à Nuiz incomodava infinito à Hernesto de Baviera, Elector de Colonia. Este Principe pasó al Campo de Amberes à implorar los socorros de Alexandro, para librarse de aquel molesto vecino ; y el tomó tan de veras el ruego, que aviendo llegado el Abad Grimani à presentarle el sombrero , y la espada, con que el Pontifice Sixto V. honrava sus meritos con la Religion , no quiso admitir aquel sagrado ho-

Carner. lib. 7. cap. 8. p. 194.  
Harzo tom. 2. pag. 389.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
Dion. da Fano Hist. del  
Mundo 5. part. lib. 8. p. 353.  
Leti Hist. de Phelip. II.  
part. 2. lib. 9. pag. 241.

Campana Hist. del Mundo,  
vol. 2. lib. 6. pag. 194.

Carnero, lib. 8. cap. 3. pag.  
207. cap. 4. p. 208.  
Harzo, to. 2. pag. 390. 391.  
Lepetit tom. 2. lib. 14. pag.  
530. 531.  
Guicc. Descripc. del Pais  
bajo, pag. 146.  
Beyerslinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 141. 143.  
Chapuis lib. 7. pag. 374.  
Herrer. Gener. del Mundo  
tom. 3. lib. 2. cap. 3. pag. 18.  
Bentivello part. 2. lib. 4.  
Thuan. tom. 4. lib. 85. pag.  
122.

Hist. de Alex. Farn. lib. 3.  
pag. 247.  
Beyerslinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 241.  
Herrer. Gen. t. 3. lib. 2. p. 20.  
Duque de Carpiñano Guer.  
de Fland. fol. 65.

honor, hasta aver servido à la Iglesia en la proteccion de vno de sus Principes. Encaminose luego à Nuz; y aunque hallò vna vigorosa defensa, que infamaron la perfidia, y barbaria de los que la hicieron, tomò la Plaza por assalto en quatro dias, y fueron passados à cuchillo los defensores, ahorcado el Governador Cloet, Ministro Calvinista, y reducidas à cenizas las tres partes de la Villa. Aqui dice Cesar Campana, que se hallò Alexandro en el mayor peligro, que jamàs tuvo: porque quando, à tiro de piedra de la Plaza, trataba, solo asistido de pocos Gentiles hombres, los capítulos de su rendicion con los defensores; ellos saltando à la fe hicieron vn numeroso disparo de su mosqueteria, que se juzgò causasse el vltimo daño, pero quiso Dios, que no hiciesse alguno, y todos, dice este Autor: *Se pusieron aceleradamente en salvo; excepto el Farnese, que sin alterarse, ni declinar de la magestad de su persona, bolviò en el passo ordinario à las tiendas, afirmando no averse jamàs hallado en semejante peligro.* Esta conquista lograda el dia de Santiago de 1586. diò medio al Principe de reducir al Elector de Colonia, quanto estava aun à la obediencia del infeliz Truchès su infausto antecessor. Despues tomò la Villa, y Ciudadela de Meurs, Alpen, y las otras Plazas vecinas à Rimberg; mas no pudo detenerse à subyugar esta, porque Leycester, con sus Ingleses, hacia en Flandes los progressos, que le facilitava la ausencia de Alexandro. Por esto haciendo fabricar dos Fuertes, para tener en freno à Rimberg, dividiò sus tropas; y sabiendo, que Leycester avia sitiado à Zutten, y que por no tener viveres, ni estar en ella Juan Baptista de Tasis, era inevitable su perdida, tomò 600. Cavallos, y con ellos, caminando toda la noche, introdujo en Zutten 300. Carretas de viveres, y municiones al amanecer, con admiracion del Conde Mauricio de Nasão, que mandava el sitio, y no pudo impedir el socorro. A este siguieron otros, aunque mas costosos; pero tan à tiempo, que Leycester no solo perdiò la fatiga, y la opinion con los Holandeses, sino el gusto de mandarlos; y bolviendose à Inglaterra terminò por entonces aquella proteccion.

Entre tan abundante cosecha de Eaúreles, fuè fatal al Principe este año 1586. porque la Princesa Margarita su amada madre passò à mejor vida en fin de Enero, ò principios de Febrero; en que varian los Autores; y el Duque Octavio su padre, la siguiò en 21. de Septiembre. Estas perdidas affligieron en gran manera aquel animo ageno de otra especie de dolor: pero el vltimo le arruinò de modo, que pensò en abandonar sus triumphos, y retirarse à Parma. Mas Phelipe II. con los ruegos, las caricias, y la repeticion de las confianças, tuvo fuerça para que mudasse el dictamen, y permaneciesse en Flandes; y al fin de la Campaña, hizo à aquellos Principes magestuosas exequias en la Capilla Real de Bruselas, tributando à su digna memoria este vltimo obsequio. Bolviòse todo luego à la continuacion de sus conquistas, y para assegurarlas se previno de vna nueva fortissima milicia, que aunque ya introducida en los Exercitos de Flandes por sus antecessores, no se hallava en toda la amplitud, y extension, que pedia la necesidad. Estableciò luego la Milioni de los Religio-

los

Lepetit, tom. 2. lib. 14.  
pag. 535.  
Chapuis lib. 7. pag. 376.  
Carnero, lib. 8. cap. 4. p. 209  
Bentivoglio 2. part. lib. 4.  
Beyerlinck opus Chron.  
tom. 2. pag. 145. 146.  
Leti Hist. de Phel. II. part.  
2. lib. 10. pag. 282.  
Dion. da Fano 5. part. lib.  
8. p. 360.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 2. de Sixto V. pag. 311.  
Herrer. en la Gener. tom. 3.  
lib. 2. cap. 3. pag. 19.  
Duq. de Carpiñano Guer.  
de Flandes fol. 65.  
Haro tom. 2. pag. 391.  
Campana Hist. del Mondo  
vol. 2. lib. 7. pag. 265.  
Thuan. tom. 4. lib. 85. pag.  
123.

Thuan. tom. 4. lib. 85.  
Carner, lib. 8. cap. 6. p. 211.  
Chapuis, lib. 7. pag. 379.  
Herrer. en la Gener. tom.  
3. lib. 2. cap. 4. pag. 22.  
Haro, tom. 2. pag. 394.  
Beyerlinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 146.

Meteren, lib. 1. pag. 35.  
Haro to. 2. pag. 397.  
Beyerlinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 148.  
Leti Hist. de Phel. II. part.  
2. lib. 10. pag. 267. 284.  
Gordano Chronol. tom. 2.  
pag. 476.  
Dion. da Fano Histor. del  
Mundo, 5. part. lib. 8. p. 369  
Campana Hist. del Mondo  
vol. 2. lib. 7. pag. 243.

Herrer. en la Gener. tom.  
3. lib. 2. cap. 5. pag. 25.

fos de la Compañia de Jesus, que en solo el numero de 24. entre Sacerdotes, y compañeros por mitad, logró presto mas triumphos, y mejores, que toda aquella crecida armada de brabos. El P. Tomás Sailli, Jesuita Bruselès, de eminentes virtudes, y de imponderable caridad, ayudò esta santa obra con sus avisos, con su aplicacion, y con su amor à los Soldados; y el Principe recibió en su casa estos magnanimos operarios, hasta que el Rey los asignò sueldo, y se estableció para siempre aquella grande, y vilísima obra. Este tan eficaz medio de conseguir las bendiciones del Cielo, alentò al Principe à emprender cosas aun mayores; y en vn solo mes del año 1587. recuperò, sin sangre, el Castillo de Vove, el Fuerte de Zutfen, y la Villa de Deventer, Capital de la Provincia de Overisel.

La Reyna de Inglaterra, despues de disimular la desconfiança de los Holandeses, y de aver executado, por lograr medios para asistirlos, la vltima maldad, quitando la vida à la Venerable Reyna Maria de Escocia su sobrina, y su heredera, embió segunda vez à Flandes à Leycester, tan asistido de tropas, y plata, que parecia llevar vinculada la victoria. El Principe acostumbrado à ferendar mayores borrascas, se puso en Junio del mismo año sobre la Esclusa; y aunque su Exercito no excedia de 550. Infantes, y 700. Cavallos, y aunque los Ingleses la focorrieron vna vez, y lo intentaron otras; su advertencia, y la brabura de sus tropas, inutilizó sus sollicitudes. El sitio fuè muy sangriento por mar, y tierra, à causa de la fortaleza de la Plaza, vigor de sus defensores, y empeño de los Ingleses en no perderla. Costò al Principe cada Fuerte de los que ocupava, mucha gente, y la perdida, aunque temporal, de los mayores oficiales, que no pudieron subsistir à causa de sus heridas; y aun el Principe recibió vna en el lado izquierdo. Pero nada alcançava à moderar su constancia. El Conde de Leycester llegó à la vista con vna gruesa armada, que conducia 750. Infantes, y 500. Cavallos, y atacò inutilmente à Blankenberg. Alexandro dejando el sitio al Marquès de Renty, salió à encontrar aquel Guapo, que aun siendo dos veces mas fuerte, reusò el combate, y embarcandose, se encaminò à Ostende. La guarnicion de la Esclusa, que quiso prevalecerse de la ausencia de Alexandro hizo grandes esfuerços, que no produgeron algun alivio, y finalmente restituido el Principe al campo, se le rindiò la Plaza en 5. de Agosto de 1587. quando las tropas pedian con instancia licencia para assaltarla. Esta conquista, que otros señalan el 4. el 9. y el 15. del mismo mes, causò grande admiracion, no solo por las heroicas acciones, que en ella se executaron, sino porque se desvanecieron las grandes esperanças, que del empeño Ingles, se avian concebido. Pero los Holandeses, en el tiempo del sitio, tuvieron en que satisfacerse: porque el illustre Baron de Hauteperne Governador de Gueldres, empeñado en recuperar la Capital de aquel Ducado, como sucedió, no pudo impedir al Conde de Hollac, que ocupasse à Loon, Boxtel, Helmont, y otras pequeñas Plazas de Bravante. Y quando siguiendo su buena fortuna estava sobre Engelen, para facilitarle la conquista de Bolduc, Hauteperne, aunque con tan corto numero de tropas, comp 3200.

P. Daniel Bartoli Hist. de la Camp. Ital. lib. 3. cap. 12. pag. 318.

Lepetit to. 2. lib. 14. p. 419.  
Harro tom. 2. pag. 377.  
398. 399.  
Bentivoglio 2. part. lib. 4.

Carner. lib. 8. cap. 8. pag. 215. 218.  
Chapuis, lib. 7. p. 383. 385.  
Bavia Hist. Pont. 4. tom. Clem. 8. cap. 3. y 4.  
Harro tom. 2. pag. 401. hasta 404.  
Bentivoglio, part. 2. lib. 4.  
Thuan. to. 4. lib. 88.  
Guicc. Descripc. del Pais baxo, pag. 150.  
Beyrerlin K opus Chronog. tom. 2. pag. 153.

Lepetit, tom. 2. lib. 14. pag. 548. 549.  
Herrer. en la Gener. tom. 3. lib. 3. cap. 1. pag. 50.  
Larrey Hist. de Inglat. tom. 2. pag. 465.  
Campana vol. 2. lib. 8. pag. 304.

Herrer. en la Gener. tom. 2. lib. 3. cap. 1.  
Coloma Guerr. de Fland. lib. 1. pag. 3.  
Lauvet Merc. Hol. pag. 52.



Carnér. lib. 8. cap. 30. p. 219  
Camp. vol. 2. lib. 8. p. 303.  
Thuan. to. 4. lib. 88. p. 214.

Herrer. en la Gen. tom. 3.  
lib. 3. cap. 1. pag. 49.  
Lepetit, tom. 2. lib. 14. pag.  
142.

Pag. 155. Ann. 1587.

Hist. Gen. del Mundo tom.  
3. lib. 3. cap. 11. pag. 78.

Infantes, y 17. Cavallos, le hizo frente, le combatiò, y infaliblemente le huviera roto, si vna bala no hiriese mortalmente aquel excelente Oficial. Los Españoles procuraron ocultar tan gran perdida, mas Hollac la supo, y bolviò con mayor esfuerço al combate, que por el prudente consejo de Apio Conti no se acerò: porque aviendo conseguido arrojar al Conde del sitio de Engelen, pareció razonable no exponer aquel bravo, aunque pequeño Exercito, al fuego, que le podian hacer, sin oposicion, las Naves enemigas. Por esto se hizo vna retirada admirable por la orden, y por el reposo, y sin que el Conde de Hollac osase impedirla, dejó en el campo 900. muertos, en cambio de 70. que perdieron los Reales; pero la muerte de su General Hautepenne, que llegó quatro dias despues en Bolduc, lastimò infinitamente al Principe, grande estimador siempre de la virtud. Y fuè generalmente sentida la perdida de vn tan señalado oficial, en que se dudava si era el nacimiento superior al espiritu.

Este año 1587. fuè nuestro Duque vno de los candidatos para la Corona de Polonia, quando la dejó vaca el fallecimiento de su gran Rey Estevan Batori. Ningun Principe de Europa parecia tener mejor derecho à aquel Solio, por sus insignes virtudes, por sus gloriosos triumphos, y por sus heroicas fatigas en servicio de la Religion; pero estas mismas eminentes calidades, y especialmente el desinterès con que, aplicado à la continuacion de la guerra de Flandes, tratò esta grande importancia, hizo dividir la eleccion entre el Archiduque Maximiliano hermano del Emperador, y el Principe Sigismundo de Suecia. Laurencio Beyerlinck en el tomo 2. de su Chronographia hace memoria deste intento; pero Antonio de Herrera nos informará plenamente de la accion, y de los impedimentos, que tuvo nuestro grande Alexandro para ser Rey de Polonia: *Andavan (dice) en predicamento para esta eleccion el Duque de Parma, Hernesto, y Maximiliano, hermanos, Archiduques de Austria, el Bayboda de Transilvania, el Cardenal Batori Hungaro, y el Principe de Suecia, y algunos Señores Grandes del Reyno; pero estos tenían poca esperança, no se prometiendo, que sucediesse lo que no aconteció en este caso en 600. años: porque nunca quisieron los Polacos dar obediencia à quien eran iguales. Quanto al Duque de Parma, por el valor, por la edad, y la prudencia, no padecia excecion, siendo el mas valeroso Capitan destos tiempos, y de la sangre de Austria, que en el Senado tenía mucha parte, y ser el Cardenal Fernesto su tia Protector de aquel Reyno. Pero muy grandes parecian las contradicciones, que podia aver. La primera el ser Italiano: porque los Polacos nacion de Sarmacia, aspera, y desdenosa, tienen à los Italianos por astutos, y fraudulentos; y ellos querian vn Rey valeroso, y de tal naturaleza, que se biciesse, y acomodasse à las costumbres de la tierra, y tratasse con ellos con mucha llaneza: lo qual no confiaban del por ser de costumbres Españolas, y criado en los Exercitos, acostumbrado à mandar, y que por esto haria como el Rey Estephano, que los tuvo siempre en freno, y por que siendo Soldado juzgavan, que no podria vivir sin guerra, y que à contemplacion del Rey de España su tio buscaria ocasiones para movella al Turco. Así las incomparables calidades de nuestro Heroe, que debian hacer la gloria de la nacion Polaca, y el açote cruel del Mahometif;*

mo



mo, fueron los obstáculos que le apartaron de aquel Trono: pero siempre será su mayor gloria averle perdido por la abundancia de sus heroicos meritos, y por los justos recelos de que sabria mantener el esplendor de la Magestad, y aplicar sus fuerzas, y las de aquella nacion illustre, al exterminio de los enemigos de Christo.

El mal suceso de la Esclusa dió nueva vida à las desconfianças, que Holandeses tuvieron de Leycester, y ayudandolas el con su mala conducta, se puso en terminos de despedirse. La Reyna su ama, ofendida deste, como, desprecio de su favor, quiso ajustarse con el Rey, y después de varias proposiciones inútiles, S. M. resolvió la guerra, bôlviendo à su memoria la muerte de la Reyna de Escocia, y las asistencias, que sacaron de Inglaterra el Principe de Orange, el Duque de Alençon, y el bastardo de Portugal Prior de Ocrato. Y como para executar acertada, y dichosamente vn desembarco en Inglaterra, no hallasse iguales circunstancias en otro, hizo à Alexandro General de aquella expedicion, y le destinò 4000. Infantes, y 300. Cavallos, acalorados, y conducidos de vna prodigiosa Armada à cargo del Duque de Medina Sidonia. Este nuevo General, contra la violencia de los vientos, llegó finalmente à Inglaterra, y combatiò dos veces con su Armada, que por ser de vasos mas ligeros, se pudo librar de vn grande daño. Nuestro Alexandro llegó à Dunquerque con 2600. Infantes, y 100. Cavallos en 19. de Agosto de 1588. para embarcarse; pero antes que el Duque de Medina pudiesse llegar à recibirle, padeciò su Armada vna furiosa tormenta, que la arruinò, sumergiendo vnos vasos, separando otros, y dejando los de mayor resistencia, ò al arbitrio de los vientos, ò al furor de las Armadas Inglesa, y Holandesa, que vno à vno los fueron atacando. El Duque de Parma, à la vista desta desgracia, estava traspassado del dolor, y sola esta vez se conociò alteracion en aquel animo, siempre superior à todo accidente, viendo perdida vna tan gran Flota, malogrado el mas glorioso designio, y inutilizadas las continuas fatigas con que su zelo, y su aplicacion le avian dispuesto todo lo necessario para desembarcar su Exercito en Inglaterra. Phelipe II. con vna constancia verdaderamente Real, y Christiana, mirò resignado esta gran perdida, y ordenò à los Prelados, que en todas las Iglesias de sus Reynos, se rindiesse humildes gracias à Dios por la conservacion de aquella parte, que de su formidable armamento no pereiò. La Reyna de Inglaterra, como si fuesse sus fuerzas las triumphantes, hizo sonar muy alto su fortuna, y con aquel espiritu intrigante, que exercitò siempre, no solo llenò de falsas notas, contra el Duque, la Belgica; pero intentò corromper el incontestable coraçon de Alexandro, ofreciendole la Soberania del País bajo, por medio de Juan Jacobo Fiesco, que le diò en el sitio de Bergopzom vna carta suya, en que explicava esta proposicion abominable. El Duque arrojò la carta, y haciendo dar tormento al Fiesco, embiò al Rey su declaracion en 29. de Septiembre de 1588. El asedio de Bergopzom fuè desgraciado; pero en cambio recuperò luego el Duque la Villa de Bonne, que el depuesto Elektor de Colonia Truchès avia ocupado, por disposicion de Martin Scheink.

El

Chapuis, lib. 7. pag. 397.  
Tortora, t. 2. lib. 13. p. 268.

Carner. lib. 8. cap. 13.  
Thuan. tom. 4. lib. 89.  
Camdeno Hist. de Isabel Reyn. de Inglat. 3. part. año 1588.  
Coloma Guerr. de Fland. lib. 1. fol. 6.  
Dion. da Fano Hist. del Mundo 5. part. lib. 8. p. 168.  
Bentivello, 2. part. lib. 4.  
Herrer. en la Gener. tom. 3. lib. 4. cap. 2. 3. y siguientes.  
Larrey, tom. 2. pag. 471. 479. 480.  
Harzo, tom. 2. pag. 415.  
Camp. vol. 2. lib. 9. p. 364.  
Beyerslinck opus Chron. tom. 2. pag. 157.

Hist. de Alex. Farn. lib. 3. p. 280.

Carner. lib. 8. cap. 14.  
Herrer. en la Gen. tom. 3. lib. 4. cap. 9. p. 115.  
Coloma lib. 1. fol. 11. 14. lib. 2. fol. 21.  
Lepetit tom. 2. lib. 14. pag. 564. 565. 568.  
Chapuis lib. 7. pag. 396. 397.  
Thuan. tom. 4. lib. 89.  
Larrey, tom. 2. pag. 484.  
Hareo, tom. 2. pag. 419.  
Bentiv. part. 1. lib. 5.

El año siguiente, 1589, se hallò el Duque claramente trabajado de la hidropesia, que antes avia hecho algunos amagos. Por consejo de los Medicos hubo de tomar las aguas de Spà, cerca de Liege, y aun incomodado, no se supo resistir à las instancias del Elector de Colonia Hernesto de Baviera, que personalmente le pidió tropas para preservar su País de los insultos del Conde de Meurs, y de Martin Scheink. El Marqués de Varambon puso, con su orden, sitio à Bliembèque, y la tomó. Y como Scheink se ahogasse en la interpresa de Nímega, y Meurs fuesse muerto por vn petardo, de que hacia prueba; el Conde de Mandfeld, que de orden del Duque sitiava à Rímbèrgue; la tomó, dejando así al Elector de Colonia dueño absoluto de su Electorado, y al Duque el honor de averle introducido, y asegurado en él. El mismo año recuperò por tratado à S. Getrudemberg, Plaza muy considerable, obligando para esto al Conde Mauricio, que la sitiava, à hacer vna prompta retirada.

En este tiempo inventaron los Hugonotes de Francia la maldad, de que el Duque queria hacerse Soberano del País bajo; y contra todas las reglas de la conciencia, y del honor, y contra los insignes testimonios de la pureza del Duque, y de la justa elevacion de su espíritu, procuraron, por esta infame impostura, obscurecer su fama. Desto resultò, si hemos de creer al Señor du Plessis Mornay, que Henrique III. Rey de Francia cayesse en este error, y le mandasse formar vna memoria, que por medio de vn amigo suyo, llegaria à las manos de Cosme vn Ayuda de Camara del Duque, de quien confiava mucho. La memoria se halla en el tom. 1. de las del Señor du Plessis, y se reducía à suponer à Alexandro resuelto à executar aquella infamia, y alentarle à que no esperasse la muerte de Phelipe II. porque seria mas segura en su vida. La data desta memoria es de Abril de 1589. que era la mas impropia saçon de toda la vida del Duque, no solo lleno de glorias, y de confianças por el ministerio, y por las armas de España, sino rendido à vna enfermedad necessariamente mortal, que le haria pensar, mas que en infamar sus laureles, en aplicar vnica-mente el animo à la eternidad. Ni él podia esperar mas larga vida que Phelipe II. pues aunque aquel Monarca tenia 18. años mas de edad, lograba en ella vna salud robusta; siendo la de Alexandro, por sus inmensos trabajos desolada. Ni como se puede discurrir, que este Principe querria sostener la vsurpacion con las fuerças de los Sectarios sus irreconciliables enemigos, ni con las del Rey de Francia, que no bastavan à resistir la Liga Catholica de sus dominios. Quien sino la malicia execrable de los Hugonotes, pensaria corromper la constante fe de vn Principe heroyco, con vna negra suposicion, apoyada de discursos despreciables, incapaces de práctica, y solo dirigidos à sembrar la desconfiança, y la division entre Phelipe II. y Alexandro, que eran el vnico apoyo del Catholicismo. Pero la debilidad deste infame negociado, sale del mismo que parece le inventò: pues el Autor de su vida confessa, que aquella práctica, y otras muchas, cessaron con la muerte de Henrique III. Mas tambien esto es mentira: porque el Rey fue asfessinado en 2. de Agosto de 1589. y M. du Plessis en carta de 13. de

Carner. lib. 3. cap. 16. 17.

lib. 9. cap. 1.

Coloma lib. 2. fol. 30.

Chapuis, lib. 7. pag. 405.

Herrera en la Gen. tom. 3.

lib. 5. cap. . . p. 140. 142. 187.

Thuan. tom. 4. lib. 96.

Harzo, tom. 2. pag. 423.

Campana vol. 2. lib. 10. p. 450.

Vida de Monf. du. Plessis,  
lib. 1. pag. 135.

Mem. de Duplessis, tom. 17.  
pag. 676.

Vida de M. Duplessis p. 135.

## LA CASA FARNÈSE. III

Octubre de 1588. à M. du Fresno Canaye, dice que: *En vista de la Armada de España, y la revolucion del Duque de Parma, avia relevado el corazón de aquel Monarca.* Con que ya supone al Duque de Parma en la execucion de su execrable idea. Y en otra carta de 18. de Octubre del mismo año à M. de Buzanval repite las mismas palabras, y declara todo el misterio, diciendo: *Avisan nos, que el Duque de Parma se hace Señor de los Países bajos, y es creíble. Esto podría alentar à la Reyna de Inglaterra à interpretar el dominio de las Provincias unidas; sino quid? Si vos tentais debajo de mano con M. de Villiers algo por el Rey de Navarra. Porque nosotros ya hallaremos medio de acordarnos con el Duque de Parma, que será (si esto sucediere) enemigo de la Liga, desearà su diminucion, y se armarà voluntariamente à todos los enemigos irreconciliables del Rey de España. Avisadnos que medio es el mas propio para entrar en alguna inteligencia con él.* Esta es la revolucion executada, que relebava, según M. du Plessis, el animo del Rey de Francia, y con este principio la Reyna de Inglaterra se transformaria de Protectora en Tirana de las Provincias unidas. Y el Duque de Parma, faltando à la Religion, y à la fe jurada al Rey su tio, se haria amigo de sus enemigos, ocuparia sus dominios, y buscaria la protección, y el apoyo de los Sectarios, que siempre avia solicitado destruir. Pero esto sin tener con ellos algun comercio, pues le buscan, y sin aver hallado en sus operaciones el mas leve indicio de aquella temeraria fèisima resolución. Pero no es este el solo testimonio, que M. du Plessis levantò à la Casa FARNÈSE: pues en carta de 4. de Diciembre de 1585. escrita al Cardenal Deste se afirma, que Paulo III. queria cesasse la persecucion de los Hèreges por ser de mucho daño à la Iglesia. Y es constante, que ninguno de los Vicarios de Christo se empenò mas en corregirlos, y castigarlos, y que ellos en vengança de su zelo, solicitaron con todas sus fuerças desacreditar sus insignes virtudes, y su santa memoria. Gregorio Leti, aunque de la misma creencia, que Mons. du Plessis, habla desta negociacion, mas con mucha prudencia. Y despues de referir varios supuestos disgustos, que los Españoles, y la Corte davan al Duque, como él dice, para impelerle al precipicio, prosigue: *No saltavan en su Corte personas, que continuamente le ponian ante los ojos la desgracia de las Armadas invencibles, y como en esta acusavan los Españoles su conducta, era preciso, que con el tiempo reventasse contra él, como terrible fuego, aquella oculta mina de desplacer, pues la costumbre de los Principes, es escribir en marmol, no solo las ofensas reales, sino las sospechas. Por lo qual sería bien prevenir los accidentes con la doctrina de Macchiavelo, bueniendo ver al Duque, que podia hacerse dueño del País bajo, tanto por maxima de estado, como por obligacion de conciencia: pues esto sería dar al Rey Catholico el contracambio de lo que él avia hecho con Ranucio su hijo, despojandole de sus legitimas pretensiones sobre Portugal. Y de hecho, si el Duque (que no se si desto tuviese algun impulso) hubiese pensado en ocupar para sí el País bajo, sin duda no le faltarian amigos para conseguirlo, así dentro como fuera de las Provincias, particularmente la Francia, y la Inglaterra, que lo deseavan con el mayor ardor, disgustandose de tener un vecino tan poderoso como el Rey D. Phelipe. Por esto voluntariamente desearian un Señor menos grande en aquellas Prbvincias, y no podian en este caso persuadirse se pudiesse conseguir en otro, que el Farnese, el qual subia tanto*

Mem. de Duplessis, tom. 4.  
pag. 130.

Tom. 4. pag. 132. 133.

Mem. de Duplessis, tom. 1.  
pag. 436.

Hist. de Phelipe II, part.  
2. lib. 13. pag. 353.

*var los animos con la dulzura, y abrirse el camino con el valor. De qualquier forma es cierto, que jamás mostrò Alexandro pensamiento alguno, buyendo siempre aun las minimas ocasiones, que en cosa semejante pudiesen dar sospechas al Rey.*

A penas avia experimentado este Principe algun alivio de su gravissima enfermedad, quando se hallò ocupado de nuevos mayores cuydados: porque el Rey, que no podia sufrir que el Catholicissimo Trono de la Francia fuesse ocupado de vn Principe Calvinista, se declaró abiertamente Protector de los que à causa de la Religion no querian reconocer à Henrique IV. Y aunque S. M. y el Pontifice, y el Duque desde Flandes, avian hecho varios socorros à la Liga, gobernada por el Duque de Vmena, y considerable por el concurso de casi todos los principales Catholicos del Reyno, nada bastava à contener la rapidéz de las conquistas de vn Monarcha, que adornado de las mas altas calidades, no tenia otro obstaculo, que su adherencia al Calvinismo. La vigilancia, la destreza, y la aplicacion del grande Henrique le avian yà puesto en parage de sitiar à Paris, con tan acertadas medidas, que no se podia razonablemente dudar su reduccion. Este golpe fatal à la Liga, hizo aun en amago grande inquietud; y no solo los Confederados, sino el Papa acudieron con repetidas instancias al vnico medio de evitarle, que era Phelipe II. Sus interesses del País bajo, no permitian esta diversion: mayormente en tiempo que los Holandeses, por las fatigas del Duque de Parma, estavan inmediatos à su ruina. Todo lo pesò la insigne prudencia del Rey, y antepuso no obstante, el patrocinio de la Religion, ordenando al Duque socorriesse à Paris, en caso de ser sitiada. Era esta resolucion contraria à los dictámenes de Alexandro, que queria, con separacion de toda otra cosa, desnichar la Heregia de las diez y siete Provincias; pero sujetandose à la voluntad del Rey su tio, empezó à prevenirse. Entre tanto el 4. de Mayo de 1590. invistió à Paris Henrique IV. y el Duque de Vmena, que conocia la necesidad del prompto socorro, pasó à verse en Condè con nuestro Alexandro, y recibiendo del 800. Cavallos, y algunos Infantes, marchò con este refuerzo à solicitar la libertad de los Parisienses. Henrique IV. salió con su acostumbrada promptitud à encontrarle, y el 6. de Junio tuvo con el vna gruessa escaramuza en los Burgos de Laon, tan cuidadosamente alimentada, que hizo lugar para que el Señor de S. Paul, passando por Meaux habituallasse à Paris. Esta noticia restituyó al Rey al sitio el 9. de Junio, y su vigilancia en impedir los socorros fuè tal, que la estrechez pasó à necesidad, y la necesidad se convirtió en la hambre mas horrorosa, que cabe en la ponderacion. La yerva de las calles olvidadas era vn grande regalo, los animales inmundos gustoso alimento, y los huesos de los sepulcros tenian plaza de viandas. Mas de 500. personas acabaron à este fatal martyrio, aunque otros Escritores minoran mas de la mitad el numero, y sin embargo conservaba Paris su firmeza. Tanto puede en los hombres el indispensable amor de su Religion, que para el vniversal era el verdadero fin, aunque en algunos particulares se descubriesen, ò maliciaffen otros. Los Burgos de Paris estavan perdidos, los defensores esqueletos, y la Plaza se mantenía mas con la constancia, que con las fuerças. Tuvieronse dentro, y fuera al-

gu-

Coloma Guerr. de Fland. lib. 2. fol. 15. lib. 3. fol. 42. Tortor. t. 3. lib. 15. pa. 5. 34. Campana vol. 2. lib. 10. pag. 447. lib. 11. pag. 480. Mem. de Duplexis Moray, tom. 1. pag. 334.

Dion. da Fano, 5. part. lib. 9. pag. 396. Tortora t. 3. lib. 16. pag. 67. Card. Benév. 2. part. lib. 5.

Henriq. Caterino Davila Guerr. de Franc. lib. 11. Juan de Serres Inventar. de la Hist. de Franc. tom. 2. pag. 14.

Jacobo Aug. Thuan. tom. 9. lib. 99. p. 79. El Obispo de Rodes Hist. de Henr. IV. pag. 126. Fr. Paulo Morigia Hist. de Millán, lib. 1. p. 247. Serres Invent. tom. 2. p. 15. Campana vol. 2. lib. 11. p. 521. 522. Mainibourg. Hist. de la Liga tom. 2. lib. 4. p. 289. Beyerlinck opus Chronog. p. 179. Hierro en la Gen. tom. 3. lib. 6. cap. 8. p. 219. Dogliani Hist. Venet. lib. 18. p. 971. Dion. da Fano Histor. del Mundo 5. part. lib. 9. p. 387. Duplex Hist. de Franc. to. 4. pag. 38. P. Mathieu Hist. de Franc. tom. 2. pag. 43.

gunas conferencias, por desatar lazo tan cruel con algun medio de paz; pero el Rey, y el Legado Apostolico querian cosas diversas: con que infructuosamente se fatigaron en el acuerdo ambos partidos. Entre tanto Phelipe II. repitió la orden de socorrer aquella Villa, y el Duque partiò de Valencianes el 4. de Agosto à executarla, precedido del Duque de Vmena, que con 100. Infantes, y 2400. Cavallos se abançò à Meaux diez leguas de Paris, donde se le agregó nuestro Duque en 23. de Agosto. Henrique IV. siendo el mas intrepido, y bravo guerrero de su tiempo, recelò los efectos de aquel Exercito, mandado de vn tan gran General, y propuso algun acomodamiento por medio del Cardenal Gondi, del Arçobispo de Leon, y del Presidente Vetus; pero Alexandro respondiò, que solo iba à librar à Paris. Esto obligò al Rey à levantar el sitio el 30. de Agosto, y con 70. Cavallos, y 200. Infantes se acampò en Chelles à distancia de quatro leguas, donde apenas avia alojado, quando se dejaron ver, sobre la altura de unas colinas, los Cavallos ligeros del Duque de Parma, que luego travaron vna recia escaramuza. Entre tanto este Principe, y el Duque de Vmena, reconocieron separados el campo del Rey, y bueltos al fuyo, que era en la falda de vna colina, hicieron formar vna trinchera con fuertes, y medias lunas guarnecidas de buena artilleria, que le asseguravan de todo insulto. Quatro dias estuvieron así los dos Exercitos, entretenidos en ligeras escaramuzas, ardiendo el Rey en el deseo de llegar à las manos, así por su genio prompto, y resuelto, como por el recelo de la defecion de sus tropas, à causa de la falta de pagas. Pero nuestro Alexandro tenia el ardor muy apagado, quando queria servirse de la flema, y sus 45. años parecian 90. El Rey embiò vn Trompeta al Duque de Vmena combidandole à la batalla, y aquel Principe le remitiò al de Parma, que sonriendose respondiò: *No avia caminado tanto para tomar el consejo de su enemigo. Que ya sabia no agradava al Rey su proceder; pero que si era tan buen Capitan, como publicava la fama, le obligasse al combate.* Aunque Antonio Carneiro, el Cardenal Bentivollo, y Beyerlinck lo explican con otras voces. Así mortificava este insigne Heroe à aquel gran Rey; mas Paris padecia, y era preciso perfeccionar la obra de su libertad. En 5. de Septiembre declaró Alexandro queria combatir, y cometió la avanguardia al Marques de Renty, la batalla al Duque de Vmena, y la retaguardia à Valentin de Pardieu Baron de la Mote, reservandose cien Cavallos para discurrir todo el Exercito, seguido de Alexandro Sforça, Nicolàs Cesis, y Apio Conti. Así empezó à marchar el Exercito Español, y Henrique IV. se disponia alegre, y gallardamente à recibirle, quando Alexandro arrojando las espuelas à su Cavallo, se puso à la frente de la batalla, y hizo que el Duque de Vmena, que iba à los enemigos, volviese à la izquierda à la parte de Lagni. En esta forma, trocado todo el orden, la batalla se hizo vanguardia, y la retaguardia batalla, quedando el Marques de Renty, con lo que era vanguardia, ocupando la llanura. Lagni, Plaza situada sobre el Rio Marne, y principal passo de los viveres de Paris, estava defendida por M. de Laffin con 15. Compañias de Infanteria Francesa; y aquel oficial, que sin saber como viò sobre sí el Exercito Español, rompiò el Puente, que comunica los Burgos con la Villa,

R

y

Herr. en la Gen. tom. 3.  
lib. 6. cap. 8. p. 209. cap. 9.  
Sucesos de Franc. lib. 3.  
cap. 13. fol. 148.

Tortor. t. 3. lib. 16. p. 76.

Vida de M. Dupleix lib. 2.  
p. 148. 149. 151.

Henr. Cater. lib. 11.  
Bavia Hist. Pont. tom. 3.  
cap. 9. de Greg. XIV. p. 449.

Coloma Guerr. de Fland.  
lib. 3. fol. 48. 49.  
Thuan. tom. 5. lib. 29. p. 84.  
Herrer. en la Gener. tom.  
3. lib. 6. cap. 9. p. 214. Y en  
los sucesos de Franc. lib. 3.  
cap. 15. fol. 154.  
Leti Hist. de Phelip. II.  
part. 2. lib. 14. p. 376.  
Duglioni Hist. Venet. lib.  
18. pag. 972.  
Carn. Guerr. de Fland. lib.  
9. cap. 5. pag. 250.  
Campana Hist. del Mundo  
vol. 2. lib. 11. pag. 314.  
Bentivollo Guerr. de Fland.  
2. part. lib. 5.  
Dupleix Hist. de Franc. t.  
4. pag. 42.  
Beyerlinck opus Chronog.  
pag. 181.

Tortora, t. 3. lib. 16. p. 80.  
Caterino lib. 11.  
Leti Hist. de Phel. II. part.  
2. lib. 14. pag. 377.  
Dondini lib. 2. pag. 304.  
Bulieres Hist. Franc. tom.  
2. lib. 22. pag. 505.  
Bentiv. 2. part. lib. 5.

Hareo, tom. 2. pag. 437.  
 Thuan. tom. 5. lib. 99. p. 84.  
 Carner. lib. 9. cap. 5. p. 250.  
 Coloma Guerr. de Fland.  
 Serres Invent. t. 2. p. 17.  
 Herrer. Suces. de Franc. lib.  
 3. cap. 15. fol. 155.  
 Caterino lib. 11.  
 Dondini lib. 2. pag. 323.  
 Buñeres, t. 2. lib. 22. p. 507.  
 Bavía Hist. Pont. to. 3. cap.  
 10. de Greg. IV. pag. 452.  
 Tortor. t. 3. lib. 16. p. 82.  
 Larrey, tom. 2. pag. 503.  
 Maurocen. Hist. Venet. lib.  
 14. pag. 563.  
 Rodés Hist. de Enriq. IV.  
 pag. 134.  
 Bentivollo, 2. part. lib. 5.  
 Guilielmo Camdeno Hist.  
 del sabel Reyn. de Inglaterr.  
 4. part. pag. 33. de la tra-  
 duc. Franc.  
 Dupleix Hist. de Franc. to.  
 4. pag. 41.  
 Mathieu Hist. de Franc. t.  
 2. pag. 51. 52.

Coloma lib. 3. fol. 52.  
 Dondini lib. 2. pag. 359.  
 Harzo tom. 2. pag. 338. 440  
 Carner. lib. 6. cap. 4. pag.  
 251.  
 Campana vol. 2. lib. 11.  
 pag. 518.  
 Mem. de Dupleix Mornay,  
 tom. 2. pag. 40.  
 Mathieu Hist. de Franc. to.  
 2. pag. 57.  
 Thuan. tom. 5. lib. 99. p. 87.  
 Herrer. Suces. de Franc. lib.  
 3. cap. 15. fol. 156.  
 Chytreo Saxonia, lib. 29.  
 pag. 819.

Coloma, lib. 3. fol. 54. y 55.  
 Herrera en la Gen. tom. 3.  
 lib. 6. cap. 1.  
 Tortor. t. 3. lib. 16. p. 99.  
 Bentivollo 2. part. lib. 5.

Herrer. en la Gener. tom. 3.  
 lib. 7. cap. 2. Y en los Suces.  
 de Franc. lib. 4. cap. 7. f. 185.  
 Dupleix Hist. de Franc. to.  
 4. pag. 76.  
 Tortor. t. 3. lib. 17. p. 179.  
 Tarcagnota part. 5. lib. 9.  
 pag. 399.  
 Bentivollo, part. 2. lib. 6.

Dupleix Hist. de Franc. to.  
 4. p. 77.

y mirò solo à defenderla. Alexandro aljó en los Burgos la Infantería Española, y Francesa, y se apartò à Pomponne, que dista vn quarto de legua, donde fortificandose, assegurò sus tropas. Entre tanto el Marqués de Renty, tomando en la declinacion del dia, el camino de su General, declaró todo el misterio, con admiracion grande del Rey, que aun se augmentò el dia siguiente, viendo contra su esperança batir à Lagni. El Comandante de aquella Plaza burlava desta diligencia, mirando entre sus murallas, y la Artilleria vn considerable Rio; pero defengañosè presto, viendo passar las tropas por vn Puente de varcas, y saltar la muralla por vna brecha imperfecta, con tal resolución, que la rindieron, quedando èl prisionero, y passados à cuchillo los defensores. Este suceso à la vista del grande Henrique, subió hasta las nubes la gloria de Alexandro; pero su providencia le hizo cumplido: porque teniendo prevenida gran cantidad de viveres, los hizo conducir luego à Paris por el Rio, y para mayor gozo de aquellos moradores, al mismo tiempo, que el 7. de Septiembre recogian lo que tanto necesitava su salud, el Rey apartò del todo sus tropas, y se retirò à S. Denis lleno de disgusto, y mortificacion. Y aunque dos veces tentò ocupar à Paris por interpresa, tan bien concertada como de su grande pericia militar, ambas se le frustraron: con que se viò precisado à separar su Exercito.

Los aplausos, y las bendiciones, que los Parisienses tributaron à su redemptor Alexandro, correspondieron à la grandeza de sus beneficios. Y èl, sin contenerse en aquel numero, tomó luego à S. Macor, y el Puente de Charenton, y en 16. de Octubre à Corbeil, dejando así à Paris assegurada la manutencion. Veinte dias solos diò de reposo à sus tropas, y dejando algunas à la Liga à cargo de Pedro Cayetano, hermano del Duque de Sermoneta, y de D. Alonso Idiaquez, despues Duque de Ciudad Real, se encaminò al País bajo, seguido de la Cavalleria de Henrique IV. que en 25. y 29. de Noviembre en Chasteau-Tierri, y en Guisa, aun acalorada de su Soberano, experimentò à mucha costa la brabura de aquel Exercito victorioso, y la providencia maravillosa de su General, que sin otro impedimento llegó lleno de Laureles al País bajo.

En 11. de Noviembre del año siguiente 1591. sitiò Henrique IV. por el Mariscal de Biron à Roven, Capital de la Provincia de Picardia, que sin duda huviera rendido, si nuestro Alexandro no lo impidiese. Las instancias del Duque de Vmerna reysteradas personalmente en Guisa, le introdujeron otra vez en Francia, en lo mas riguroso del invierno, y recibiendo para su seguridad à la Fere, no quiso admitir la Villa de Orleans, que embió à implorar su proteccion. El Exercito marchò à Roven à 16. de Enero de 1592. compuesto de 24y. Infantes, y 12y. Cavallos, mandado todo por bravos, y expertos Generales. Y en orden de batalla tan seguro, y tan concertado, que hizo admirar la destreza insignie de nuestro Alexandro, y por esto dice Scipion Dupleix: *Es cosa admirable, que el Duque de Parma estava tan asegurado dentro desta orden, quando estava en medio de su Exercito en un pequeño carro, descubierta, desarmado, y en chinelas, jamás mudò lugar, ni postura, por todas las armas, que se tocaron, ni por todos los combates, que se hicieron.* Henrique IV. resolvió salir al encuentro destes huespedes con 5500. Cavallos, mas para retardarlos, que pa-

para combatirlos. Y aviendo llegado à su vista, y librado por su misma persona à M. de Lavardin, que corria gran riesgo, le tuvo S. M. mayor el dia 5. de Febrero cerca de Aumala: porque quando asistido de 500. Cavallos reconocia el campo Español, le atacaron, y hirieron, aunque ligeramente, los Arcabuceros à Cavallo de George Basta. Y si no fuera prontamente socorrido por el Duque de Nevers, el, y los que le acompañaban quedarán prisioneros. Informado bien del numero, calidad, y disposicion del campo Español, se hizo curar en vn bosque vecino, y se retirò à Diepe, donde el gran coraçon de aquel Monarcha, trocò en el gusto de la diestra retirada, la mortificacion del mal suceso. Y dicen el Obispo de Rodès, Dupleix, y Larrey, que embiò à preguntar à Alexandro, que le parecia de su retirada, y el respondió: *Parece muy bella; mas yo jamás entraré en sitio donde sea obligado à retirarme.* Y alabando esta respuesta de sabia, dice Larrey: *Palabras tan mortificantes para una parte, como gloriosas à la otra, que querian explicar à este Rey, que quando se dejaba violentar de su ardor, avia olvidado su puesto, y su dignidad, y que un Principe, y un General deben exponerse menos.* El Duque sitiò, y ocupò en quatro dias à Neuchastel, y luego que se rehizo de viveres, tomò el camino de Bellancomble, y diò con su cercania aliento al bravo Señor de Villars, que defendia à Roven, para que en vna furiosa salida, deshiciesse las trincheras, clavasse parte de la artilleria, quemasse las municiones, y pudiesse en fuga la Infanteria, que le sitiava. Este golpe pareció à Alexandro capáz, à lo menos, de dilatar mucho el sitio, y haciendo entrar en la Plaza 800. Valones, el se puso sobre S. Esprit de Rue, Plaza muy fuerte. Allí creia Henrique IV. darle sobrada ocupacion para terminar entre tanto la conquista de Roven, y la apretò con el mayor calor; pero nada hizo à sus defensores tanto perjuicio como averse caldo 70. passos de muralla, entre la puerta Cauchoise, y el Monasterio de S. Domingo. Este accidente, solo se podia remediar por vn prompto, y vigoroso socorro, y conociendolo Alexandro, que en S. Esprit no mirava sino à deslumbrar à Henrique IV. passò la Senna por Blanqueraque, ò Tachebienne, como dice Caterino, vado entre Cretoy, y S. Valeri, y en poco tiempo caminò mas que antes en 30. dias; precisando, con tan estraña diligencia à aquel Monarcha, que en 20. de Abril levantasse el sitio de Roven, y se retirasse al Puente del Arche. El Viz-Conde de Turena, que pensò impedir al Duque la marcha, y cubrir la del Rey, fuè malt ratado, y el mismo dia 20. de Abril entrò Alexandro lleno de tropheos en Roven. Pero considerando imperfecta la obra, sino tomasse à Caudebec, cuya vecindad haria siempre la servidumbre de Roven, se puso luego sobre aquella Plaza, desalojó à la Garde, y Braccio duro, que quisieron impedir el ingreso à las tropas, y porque la Armada Holandesa, que vino en socorro de Henrique IV. le incomodava con sus cañones, colocò sobre vna eminencia algunas piezas de artilleria, que maltratandola, la precisaron à alargarle. El mismo dia que franqueò estos embaraços, hizo tomar los puestos debajo de las murallas, y el siguiente, quando reconocia la Plaza para colocar las baterias, recibió de la muralla vn mosquetazo en el brazo derecho

Vida de Monf. du Pleiss.  
Mornay lib. 1. pag. 168. Y  
en las Mem. t. 2. p. 119. 120.  
Coloma lib. 5. fol. 82.  
Caterino lib. 12.  
Dondini lib. 3. pag. 487.  
Dion. da Fano, 5. part. lib.  
9. pag. 400.  
Herrer. en la Gener. tom.  
3. lib. 8. cap. 1. pag. 297. Y  
en los Succ. de Franc. lib.  
4. cap. 7. fol. 187.  
Tortor. t. 3. lib. 18. p. 196.  
Larrey t. 2. p. 518.  
Harzo to. 2. pag. 458.  
Serres Invent. t. 2. pag. 23.  
Thuan. to. 5. lib. 102. p. 209.  
Carnier. lib. 9. cap. 15. p. 164.  
Campana vol. 2. lib. 13. p.  
643.  
Bentivoli. 2. part. lib. 6.  
Mathieu Hist. de Franc. to.  
2. lib. 1. pag. 101.  
Leti Hist. de Phel. 17. part.  
2. lib. 16. pag. 432.  
Perrefix Obisp. de Rodès  
Hist. de Enriq. IV. p. 163.  
Dupleix tom. 4. p. 78.

Coloma lib. 5. fol. 86.  
Henriq. Caterin. lib. 12.  
Dondini lib. 3. p. 558.  
Buisieres Hist. Franc. tom. 2.  
lib. 22. pag. 524.  
Herr. en la Gener. to. 3. lib.  
8. cap. 2. Y en los Succ. de  
Franc. lib. 4. cap. 7. fol. 189.  
Tort. t. 3. lib. 18. pag. 201.  
Larrey t. 2. pag. 518.  
Mauroc. Hist. Venet. lib. 14.  
pag. 576.



Harzo, tom. 2. pag. 459.  
 Tortor. t. 3. lib. 18. p. 203.  
 Coloma, lib. 5. fol. 87.  
 Caterino, lib. 13.  
 Dondini lib. 3. pag. 367.  
 Eufierest. t. 2. lib. 22. pag. 325.  
 Dion. da Fano 5. part. lib.  
 9. pag. 402.  
 Bavia Hist. Pont. tom. 2.  
 cap. 9. de Clem. VIII. p. 34.  
 Carpitano Guerr. de Land.  
 fol. 75.  
 Tartagnora part. 5. lib. 9.  
 pag. 402.  
 Seres Invent. t. 2. pag. 24.  
 Thuan. t. 5. lib. 103. p. 215.  
 Carner lib. 9. cap. 18.  
 Chyseo Sax. lib. 29. p. 852.  
 Camp. vol. 2. lib. 13. p. 662.  
 Bentiv. 2. part. lib. 6.  
 Dupleix t. 4. pag. 80.  
 Mathieu t. 2. lib. 1. p. 106.  
 Herr. suces. de Franc. lib.  
 4. cap. 11. fol. 202.

Coloma lib. 5. fol. 94.  
 Dondini lib. 3. p. 602. 621.  
 Bufieres t. 2. lib. 22. p. 526.  
 Dion. da Fano 5. part. lib. 9.  
 pag. 402.  
 Herr. en la Gen. t. 3. lib.  
 8. cap. 3. p. 304. Y en los Su-  
 ces. de Franc. lib. 5. cap. 11.  
 fol. 205.  
 Bentiv. 2. part. lib. 6.  
 Thuan. t. 5. lib. 103. p. 219.  
 Tortor. t. 3. lib. 18. p. 206.  
 Larrey t. 2. p. 519.  
 Harzo t. 2. pag. 459.  
 Carner. lib. 9. cap. 21.  
 Camp. vol. 2. lib. 13. p. 670.  
 Maimbourg Hist. de la Liga  
 t. 2. lib. 4. pag. 344.

Coloma lib. 5. fol. 94.  
 Dondini lib. 3. p. 602. 621.  
 Bufieres t. 2. lib. 22. p. 526.  
 Dion. da Fano 5. part. lib. 9.  
 pag. 402.  
 Herr. en la Gen. t. 3. lib.  
 8. cap. 3. p. 304. Y en los Su-  
 ces. de Franc. lib. 5. cap. 11.  
 fol. 205.  
 Bentiv. 2. part. lib. 6.  
 Thuan. t. 5. lib. 103. p. 219.  
 Tortor. t. 3. lib. 18. p. 206.  
 Larrey t. 2. p. 519.  
 Harzo t. 2. pag. 459.  
 Carner. lib. 9. cap. 21.  
 Camp. vol. 2. lib. 13. p. 670.  
 Maimbourg Hist. de la Liga  
 t. 2. lib. 4. pag. 344.

Rodes pag. 161.

debajo de la juntura del codo, y corriendo la bala entre los dos huesos hasta la mano, se encajó de forma, que nunca se pudo sacar. Si la sangre no huviera declarado la herida, no se conotera; porque el semblante, y la voz la ocultaron, y sin interrumpir el discurso, continuó este Heroe las ordenes, que avia empezado à dar. Llevado despues à su alojamiento, y reconocida la herida, no pareció mortal; mas siendo preciso hacer tres incisiones para sacar la bala, esta operacion causó calentura. Pero ni aquel cuidado bastó, para que segun el proyecto del Duque no fuese batida, y tomada la Plaza, en que halló el Exercito abundancia tal, que pudo aliviar sus passadas fatigas. Despues de tres dias de descanso, bolvió à marchar, y se alojó en Yvetot el ultimo dia de Abril, donde se puso à su vista Henrique IV. reforçado de los Holandeses del Conde Henrique de Nasau. Mas como para acercarse debiese passar los jardines murados, que ay en aquel sitio, à peligro de que pereciesse la avanguardia, antes que la batalla pudiesse salir del estrecho, que cañan aquellos jardines, el Duque de Monpensier, que mandava la avanguardia, se aceleró tanto en su marcha, y instó de modo el passo de la batalla, que aunque Alexandro, que en medio de la violencia de su calentura, se hizo llevar, en vnas andas, al sitio donde se veia destilar el Exercito enemigo, no pudo impedir la juncion de los dos cuerpos, porque las tropas destinadas à combatir la avanguardia, llegaron tarde. Por esto se alojó el Rey vn quarto de legua del Exercito Español, aviendo entre este, y el suyo vn bosque muy espeso, que ocupado por los Valones en 1. de Mayo, fué ganado, y perdido despues varias veces por vnas, y otras tropas, con tal empeño, que mas parecieron aquellas, batallas, que renquentros. En vno dellos fué herido el Principe Ranucio su hijo, y huviera quedado prisionero, si Alexandro, aunque oprimido de su enfermedad, no se huviesse hecho poner à cavallo para desempeñarle. Finalmente consumidos y à los viveres, que ministró la conquista de Caudembec, desertando la Cavalleria por la hambre, y encerrado el Exercito entre las tropas Francesas, que con risa de Alexandro se alabavan, y escribian à toda Europa, que le tenian como aprisionado en aquella península, se hacia preciso passar la Senna, y à la vista de vn grande Exercito, mandado por vn magnanimo Rey, y vn excelente General, era muy arriesgado. Mas el alto espiritu de Alexandro superó esta dificultad, y pasó el Rio, desde 22. à 24. de Mayo, sin que Henrique IV. le pudiesse estorvar aquella nueva gloria, que à todos parecia imposible. Tomó el camino de Paris, y en quatro alojamientos llegó à S. Cloud, y bolviendo à passar la Sena, dejó en Paris 600. Infantes, y al Señor de Rone en sus cercanias con 3600. hombres, y marchó al País bajo, causando à la grande alma de Henrique IV. vna tal confusion, que despues de aver considerado, dos dias enteros, lo que en caso tan nuevo debia executar, licenció su Exercito en el mes de Mayo, quando mas comodamente podia servir, y dejó caminar nuestro Heroe, sin alguna molestia, ni inquietud. Harduino de Perefixe Obispo de Rodas, escribiendo esta celebre retirada en la vida de Henrique IV. la pone con el aplauso de aquel gran Rey, en toda la estimacion que merece, diciendo: *Esta accion fue tan hermosa, que nuestro Henrique no supo detener su admiracion, y la esti-*



*estimava mas gloriosa que la ganancia de dar batallas, reconociendo, que la mayor operacion de un gran Capitan, no es tanto combatir, y vencer, quanto excusar sus ideas sin arriesgar se al combate.*

Pero estos gloriosos triumphos no bastavan à mejorar la salud de nuestro Alexandro, que combatida de la hidropezia, y fatigada de la herida, iba por horas descacciendo. Sus antiguos remedios de las aguas de Spà le dieron poco alivio; mas recibiólos grandes del conocimiento de su fin, que le hizo dividir las funciones del gobierno con el cuidado de su alma. Y asistido siempre del Padre Sailli, y de Fr. Felix de Padona Capuchino, sus Confesores, vivió hasta el día 3. de Diciembre de 1592. como con acierto escriven Outreman, Górdono, Juan Baptista Christyn, Auberto Mireo, y el Duque de Carpiñano, acabando en exercicios de Santo, el que vivió siempre en General piadoso, en Gobernador prudente, y en defensor constante de la verdadera Religion. Fué su dichoso fin en la Abadía de S. Vaast de Arràs, donde recibieron sepultura sus entrañas, porque para el cuerpo avia elegido la Iglesia de la Paz de Parma. Y mientras se llevaba fue trasladado à Bruselas, donde se le hicieron magestuosas exequias, en que succedió, para su gloriosa memoria, vna noble altercacion entre los Soldados Españoles, y Italianos, sobre preceder en el acompañamiento del cadaver illustre de su amadísimo General. Y dice Jacobo Augusto Thuano: *Mortua Rigiaci magna pompa parentatum fuit. P. Ernesto Mandfeldio eius vicario proximè cadaver sequente, & altercatione inter Italos, & Hispanos exorta utri pracederent Itali pervicerunt, ut in exequijs sui imperatoris, qui inter mortuam militaris scientia in Italia gloriam non solum renovasset, sed supra alios, retro Duces in maximum fastigium extulisset primas tenerent.* Todo el País bajo acudió à venerarle difunto, quanto le avia amado vivo; y son inexplicables las demonstraciones de afeccion, y de sentimiento, que hicieron aquellos naturales, agradecidos à su rectitud, admirados de su constancia, embelesados de su blandura, y finalmente persuadidos à que debian à sus fatigas la conservacion de su santa inmutable Ley. Nuestro D. Carlos Coloma entiende, que engañado del natural deseo de vivir, y persuadido de sus domésticos, no juzgava tan inmediata su muerte; pero como lo infiere de los exercicios exteriores, de las prevenciones que hacia para entrar tercera vez en Francia à socorrer la Liga, y de que nunca dió treguas, ni al despacho, ni à las Audiencias, ni hizo novedad en su trato, no se debe creer por esto, que desconocia su peligro. Mayormente quando el Padre Sailli, su venerable Confessor, en la segunda carta, que escribió al Duque Ramucio su hijo, refiere por mayor las santas aplicaciones en que le hallava, y le asistia, observando, aun enfermo, el ayuno, passando muchas noches en continua oracion, y haciendo descalço, solo, ó con poca compañía, la vtilísima visita del Santísimo Sacramento del Milagro. A que se debe añadir, que no solo hizo testamento, disponiendo sus propios intereses, como para que passassen à otra mano, sino que embió à Italia al Principe su hijo, porque en sus pueblos no huviesse alguna alteracion con su muerte. Y este Principe fué el que bolvió à Italia, y no su padre, como con equivocacion dà à entender Luis de Bavía, dos veces en vna mis-

Cater. lib. 13.  
Carn. lib. 9. cap. 25. p. 281.  
Outreman Hist. de Valencianes lib. 2. cap. 17. p. 238.  
Carpiñano Guerr. de Fland. fol. 77.  
Górdono Chron. t. 2. p. 479.  
Harzo tom. 2. p. 466.  
Boverio Hist. de los Capuch. 3. part. lib. 2. cap. 17. pag. 119.  
Tarcagnota 5. part. lib. 9. pag. 404.  
Jacob. Henric Petri Cont. Ferronij pag. 400.  
Christyn Belgi Gubernat. pag. 31.  
Bentiv. 2. part. lib. 6.  
Mirzo Chron. Belg. p. 442.  
Chytrec Saxon. lib. 29. pag. 854.  
Thuan. Histor. t. 5. lib. 104. p. 257.

Hist. de Alex. Farn. lib. 4. pag. 327.

Dondini lib. 3. p. 640.

Hist. Pont. t. 4. cap. 24. Clem. 8. p. 74. cap. 25. p. 78.

En la 3.ª part. lib. 2. cap. 17.  
pag. 118.

Pag. 119.

Agustín Campana Suplem.  
à la vida de Phel. II. Dec.  
7. lib. 2. fol. 44.  
Cesar Campana Hist. del  
Mundo vol. 2. lib. 13. p. 615.  
Tortor. Hist. de Franc. t. 3.  
lib. 18. pag. 233.  
Doglioni Comp. Hist. part.  
6. pag. 738.  
Tarcagnola Hist. del Mund.  
5. part. lib. 9. p. 404.  
Morigia Hist. de Milán,  
lib. 1. pag. 247.

Bentivollo Guerr. de Fland.  
2.ª part. lib. 6.  
Coloma fol. 2.

Fol. 106.

misimo Capitulo; aunque despues lo enmienda, escribiendo, que quando se disponia para entrar tercera vez en Francia, falleció en Arras. Despues desto Fray Zacharias Boverio en la Chronica de los Capuchinos, dà otro igual testimonio de sus prevenciones Christianas; pues dice: Cerca de los fines deste año el inclito Alexandro Farnesio Duque de Placencia, y de Parma, despues de tantas, y tan gloriosas fatigas, padecidas por la defensa de la Fè Catholica, de triumphos, y victorias tan innumerables, y de blasones tan dignos de memoria perpetua, que se refieren dignissimamente en el numero de los Prìncipes más insignes de nuestra edad, previniendo su animo para conquistar el Reyno del Cielo, enfermò en Flandes del mal de la muerte, y murió para ser immortal entre todos los escogidos de Dios. Y despues: Cayò enfermo... Tal momento hizo, que le llamassen los Capuchinos para que le asistiesen. Dispuso se à la jornada, que sentia vetina, con una confesion general, y reconociendo el lance en que estava, encargò con tiempo à Fray Felix, que en muriendo le vistiesen en habito Capuchino, y que, como lo avia dispuesto en su testamento, se llevasse su cuerpo à Parma, y se enterrasse en la Iglesia de nuestra Orden. Despues el invencible, y Catholico Capitan, que tan valientemente avia peleado basta entonces por la Fè de Christo, començò à pelear en la ultima hora, no menos esforçado con Satanas, tanto, que las diligencias del enemigo para quitarle los trofeos ganados en vida, con hacerle despojo fuyo en muerte, fueron diligencias para darle nueva victoria, segun las demostraciones de Catholico, y fervoroso con que murió, y la paz, y sosiego con que vino à quedar, despues de aver passado el sudor del combate, subiendo brevemente desta tierra de sombras, y peregrinacion en el mismo Convento de S. Vedafo à la Region de la luz, y la Patria immortal.

Si se huvieran de copiar los altos elogios, que los mas celebres Escritores han tributado à la immortal memoria deste gran Principe, creceria mucho esta sucinta relacion de sus heroycidades: mayormente quando todas las Naciones parece, que con una noble embidia, quisieron excederse en sus alabanzas. Las que dignamente ofrecen à su Augusto nombre, Famiano Strada, Guillelmo Dondini, Fr. Paulo Morigia, Juan Tarcagnola, Homero Tortora, Juan Nicolo Doglioni, Cesar, y Agustín Campana, y otros muchos Autores Italianos, podrán juzgar se teñidas de passion, por el amor, que rara vez recatan con sus naturales las mas rigidas plumas. Pero à mi juicio, ninguno de aquellos Escritores puede en esta parte igualar la autoridad, ni exceder el estilo de nuestro docto Español D. Carlos Coloma, Marqués de Espinar, Mayordomo de Phelipe IV. de sus Consejos de Estado, y Guerra, Maestro de Campo general de Flandes, y Embajador à Inglaterra. Este pues tan recomendable Escritor, fiel testigo de vista de muchas grandes acciones de nuestro Alexandro, y dignissimamente alabado de Guerrero, y de Historiador: por el Cardenal Bentivollo, empieza su libro 1. de las guerras de Flandes, llamandole: Principe de singulares partes, y de tanto valor, que aviendo casi desterrado del todo à los rebeldes de las Provincias, que antiguamente se comprehendian parte debajo del nombre de Galia Belgica, y parte de Germania inferior, aspirava, como otro Germanico Cesar, à passar à la Isla de los Batavos, llamada oy Holanda, y sojuzgar aquellas fieras naciones por las armas. Y quando al fin del libro 5. refiere su muerte, dice: Principe lleno de valor, y fidelidad, benigno, cortès, liberal, afable, y lleno de otras mil virtudes dignas

de mas largas años de vida: de los quales (si se puede decir, que lo son los bien empleados, no ay poner duda, en que vivió mas que otros muchos con doblada edad) cerca de quince años gobernó los Países bajos, con suma prudencia, y valor, yendo siempre en crecimiento su fortuna, hasta la presa de Amberes: puedense contar por estado della todos los años, que vivió despues, y finalmente pareció, que comenzava ya à entrar en la declinacion, quando salió desta vida: que en ella las cosas grandes, y las pequeñas passan por estas tres puertas inevitables. Vivió con gran salud, ( basta que le comenzó la hidropesia ) y conservóla entre infinitos trabajos corporales, con solo sobriedad, y exercicio. En el rigor del Invierno oía Misa con barchas por falta de luz, y en oyendola avia de salir al campo à pie, ò à cavallo; si ya por ser el tiempo lluvioso, no se bajava al juego de la pelota, que la jugava con agilidad. En tiempo de paz iba de buena gana à los festines, y dançava en todos, y bien. Ni en ellos, ni en su casa, ni aun en el Exercito, ( como no fuesse à cavallo ) le vió nadie sino descubierto: atribuyendola muchos à costumbre, despues que lo comenzó à usar con el Señor D. Juan su tio por respeto: y otros à deseo de igualar por aquel camino à los grandes, y à las pequeños, y escusar diferencia de personas, que nunca cria buenos humores. Dejó à su hijo mas tesoro de reputacion, que de dinero: pues contra la opinion comun (que las mas veces es ofensiva al que gobierna) buvieron de aguardar sus criados à que se vendiesse parte de la recamara, para poder salir de Flandes con sus buessos. Mandólos enterrar en Parma en el Monasterio de los Padres Capuchinos, junto al umbral de la puerta de la Iglesia, para que pisandole todos se le passassen en quenta los ratos de elacion, que por ventura tuvo, acordandose de aver pisado el las cervices de tantas fieras naciones. Dátóle Dios de un aspecto feroz, y por otro camino amable, y venerable. Fue de mediana estatura, pelo antes negro, que castaño, nariz aguileña, ojos alegres, templado de carnes, y ayroso en gran manera, especialmente à cavallo. Fue curioso en el vestir, tanto, que llegó à ser por su camino prodigalidad. Del comer solia decir, que comia por sustentar la vida; sucediale levantarse tres, ò quatro veces de la mesa à negocios tan leves, que podian aguardar muchas horas sin peligro. Heme alargado en contar tan menudamente las cosas desse Principe, inferior à ninguno de los que mas celebra la fama entre los naturales de su Patria Roma, por averlo notado todo muchas veces, y hallarme obligado à ello en ley de agradecido, y de Soldado, poniendo (como pongo) en el primer lugar de mis buenas dichas, el averlo sido de tan gran Capitán, y comenzado à tener acrecentamiento, y honores militares por su mano. Cotejense, pues, con estas palabras quantas alabanças escribieron del Duque sus Nacionales, y no se hallará, que alguno dixesse tanto, ni mejor, ni con mas verdad, con mayor energia, ni con igual conocimiento. Los Padres Estrada, y Dondini, formaron sus elogios de relaciones; y D. Carlos Colónia hizo este por sus experiencias, y por su observacion. Aquellos Religiosos dedicaron sus obras à la Casa de Parma, y aunque escribieron con el mayor acierto, pudieran tener alguna tintura de respeto, de impulso, y de dependencia; y D. Carlos Colónia escribió por su voluntad, para el público, y no ofreció su obra à alguno de aquellos Principes; sino à D. Diego de Ivarra, que como el fué testigo de las gloriosas acciones de Alexandro, y aun en las cosas de Francia, no le fué afecto. Aquellos Religiosos, como Italianos, exercieron toda su facundia en rejuvenecer las antiguas Romanas memorias, pintando à la pos-

teridad vn Principe superior à los Camilos , à los Scipiones, y à los Favios; pero D. Carlos Coloma Español nobilísimo, y exempto de toda especie de pasión estrangera, diò à la verdad este justísimo testimonio de las virtudes del grande Alexandro, sin alguna mezcla de complacencia , ni de intereses. A mi juicio valen estas solas palabras fuyas, tanto como las de todos los otros Escritores , que para acreditarse grandes, tomaron el robusto empeño de copiar nuestro inimitable Alexandro.

Antonio de Herrera Chronista mayor de las Indias, y que tambien conociò al Duque, se equivoca en decir, que le hallaron muerto en la cama la noche 2. de Diciembre: porque no fuè así, aviendole asistido su Confessor, y sus domesticos en aquella última hora. Ni esta fuè en 2. de Diciembre, sino en 3. porque yà avia empezado aquel dia. Y haciendo luego su retrato dice: *Acabò este Principe sus dias en edad de 46. años, con manifestò daño de los negocios de la union Catholica: era de mediana estatura, de cuerpo, y talle bien proporcionado, de vivaz ingenio, vigilante, y paciente en la guerra, y de su natural riguroso en el castigo de la transgresion de las leyes militares; aunque no todas veces se mostrò tal: fuè excelente Capitan en saber gobernar vn Exercito, y diligente en sitiar Plazas, y hizo, quando convino, maravillosas retiradas, en que aprovechava, demás de la industria, la obediencia de los Soldados. Era bien inclinado, y de animo real, &c.* Y casi lo mismo avia escrito antes en su Historia de los sucesos de Francia, aunque haciendole de menos edad. Y en vna sola palabra avia dicho mas en la misma obra: pues nombrando los Principes, que ayudavan la Liga Catholica de Francia, escribe: *El de Parma tenido por el mayor Capitan de la Christiandad.*

Para oponernos à vn tan clasico Escritor como este, que no solo se equivocò en el dia de la muerte, y en el modo della, sino en la edad de nuestro Alexandro, es preciso poner à la vista otro Autor, no solo estimado, sino que estuvo presente, y es Antonio Carnero, Contador principal de los Exercitos de Flandes, que en la Dedicatoria, y Prologo de su Historia de las Guerras Civiles del País bajo, afirma, que desde el año 1585. escribe lo que viò. Este pues, à quien copia Cesar Campana, fenece el libro 9. con la muerte del Duque, y dice, que el dia 2. de Diciembre, despues de oír Misa, hizo el exercicio, que acostumbra va, sin sujetarse à la cama. Que hallandose cansado, quando bolvió à su quarto, reparò, que le obserbava lloroso Oracio Forlano, Ayuda de su Camara, y que aunque el Conde Cosme Masí, su Secretario, se esforçò à ocultarle la mutacion, que conocia, à ambos respondió: *Acabado esta, no ay remedio.* Y al Masí: *Vamos à los despachos, y negocios, mientras yo pudiere.* Con lo qual se sentò à despachar, y firmar. Que à la hora ordinaria de la noche se acostò desfallecido, aunque sin conocerlo los que le asistían, por lo qual se retiraron. Pero à la media noche el Ayuda de Camara, que le obserbava cuidadoso, conociò la cercania de su fin, y llamando à los otros domesticos, todos se entregaron perdidamente al dolor. Y añade: *Pero el Duque con vn animo de verdadero Christiano, con palabras, y señas los consolava, y dava à entender lo poco que estimava dejar este mundo, y pidió la Extremauncion, porque el SS. Sacramento lo avia el mismo dia recibido. Y aviendole dado la Extremauncion, con señales de ver-*

Gener. del Mund. tom. 3.  
lib. 8. cap. 7. pag. 316.

Lib. 3. cap. 2. fol. 103. lib. 4.  
cap. 12. fol. 208.

Hist. del Mundo vol. 2. lib.  
13. pag. 640.

Carner. lib. 9. cap. 25. p. 281.

verdadero arrepentimiento, y de piedad, y devocion Christiana, el día siguiente al amanecer pasó desta à mejor vida en el Monasterio de S. Vas de la dicha Villa de Arrás. Dáto fue este tan importantísimo à las cosas del Rey, que no tardó mucho en verse en los Estados, por efectos del en muchas maneras, si con animo desapasionado se quisieren considerar los acaecimientos antes, y despues sucedidos. Murió de barta florida edad, no llegando à 48. años, y si los muchos trabajos, que con tan larga guerra tuvo, y lo mucho que en ella padeció, no le huvieran debilitado su complexion, pudiera en quanto à su natural disposicion llegar con entera salud à larga vegez. Pero quanto quizas el se privó del uso de la luz deste mundo, tanto mas se augmentó de esplendor, y gloria con todas las Naciones del, en los siglos venideros, de verdadera gloria militar. Fue de animo muy grande, y así con los que mucho presumian de sí, procedia sin perder un solo punto de su dignidad; aunque con los inferiores fue muy humano, y de graciosa familiaridad. Tanto, que no avia Capitan de todas naciones, ni Alferrez, ni Soldado particular en todo el Exercito, que no los conociesse por sus nombres, y aun à muchos mosqueteros, y Soldados ordinarios, quando entrava en las trincheras, los llamava por sus nombres, y llevaba una bolsilla llena de escudos, y al que mejor tiro hacia le premiava, y quando salia, los avia repartida entre los Soldados, y algunas veces le sucedió, estando comiendo los Capitanes en la trinchera, beber con ellos. Por lo qual ningun Capitan general, de muchos años atrás, fue tan querido, y temido de toda la milicia como el, aviendo mandado, poco menos de catorce años, y medio, à un Exercito, compuesto de diferentes naciones, de lenguas, y costumbres, y lo que mas es de notar, algunas entre sí, naturalmente enemigas por odios, y pretensiones antiguas. Y por esso fue grande obra de su mucha prudencia conservarlas tanto tiempo unidas, y tenerlas promptas, y aparejadas para tantas, y tan grandes empreßas, quanto basta aqui se han podido ver, con tan grandes peligros, padeciendo tan excesivos trabajos. Y todavia los dos motines, que en su tiempo sucedieron, no los huviera, si quando el fue à Francia se huviera observado la orden, que sobre esto dió. Pero con todo esso no se puede comparan à las insolencias sucedidas antes de su gobierno, y despues de su muerte entre la soldadesca, como atrás queda dicha, y adelante diremos. Trujeron su cuerpo de Arrás, con tan gran sentimiento de todas las Villas por donde passava, como el que se hizo en la de Bruselas en su entrada. A la qual llegó yá de noche, con tanto dolor, y lagrimas del Pueblo, y de todas las naciones, como si fuera padre de todos. Así habla deste heroyco Principe, vn Escritor veridico, noble, y testigo de vista; pero antes nos previno el dolor, que le causava acercarse à la relacion de su dichosa muerte, quando refiriendo la famosa retirada de Caudebec, dice, que se fue à Spà, debil por la sangre que perdió con la herida, fatigado de la hidropesia, y afligido por las perdidas, que en su ausencia avia padecido el País bajo; y añade: Por cierto, que quisiera dejar la pluma, y no passar adelante con el discurso, y quanto desta Historia, dejandola en la retirada, que este gran Capitan, y felice Principe hizo de Ruan, aviendo sido la mejor, que de muchos tiempos acá se ha visto, por no contar su lamentable, y triste muerte, aunque alegre, dichosa, y bienaventurada para el: pues como un Catholico Christiano murió en servicio de Dios, y defensa de su Santa Fè, con quien debe gozar de su gloria, por premio de sus muchos trabajos: pues por ella, y sus enfermedades causadas de sus disgustos, les resultó tantas perdidas, y daños, como se ha dicho, y adelante se dirán.

S

D.

Carn. lib.9. cap. 21, p. 275.  
276.

D. Lorenzo Vanderhamen en su Historia de Phelipe II. refiriendo la temprana muerte de D. Juan de Austria, escribe: *Sucedíole el Principe de Parma, tambien de la Casa de Austria. Con su cordura, y modestia obrò maravillosas cosas, y mereció en valor el nombre de Grande, como Cipion, y en prudencia el de Grandísimo, como Fabio. Este Principe apareció, como S. Telmo en medio de la tempestad, y puso los negocios del Rey en mejor estado del que pudiera esperarse. No se vió jamás Capitan mas codicioso de la conduca de un exercito, ni mas justo en la disciplina militar. Amaba à los Españoles por su valor, y brio, y estimavalos mucho por la regla de su prudencia. Y como sea cierto la gente de guerra, và siempre animosa à las empreñas dificiles, y ocasiones peligrosas, teniendo General à quien amen; sus ordenes eran executadas con tanta obediencia, y promptitud, que no les era à sus Soldados menos gloria recibir sus mandamientos, y aunque con evidente peligro executarlos, que las honrras, y favores, que por este medio alcançavan de su mano. Forçò al Palatino, y à su gente à salir de los Estados. Y despues de resumir otras acciones suyas, prosigue: Huvieralo acertado el Duque en colgar la espada, despues de aver rendido tan valiente, à Amberes el año 85. pues no le esperaba, que executar cosa mas grande, ni mas gloriosa; pero quien se halla empeñado en nuevas obligaciones, no puede siempre que quiere ser dueño de sus acciones... Y así, aunque bien enfermo, le fuè fuerça ir à Francia contra su Rey Henrique, à los socorros de París, y Ruan, en favor de los de la Liga. No le causaron poco aumento de gloria, y reputacion, aunque su ausencia diò nuevas fuerças à los rebeldes... Bolvió à Bruselas, y comenzó à tratar del remedio; mas duróle poco. porque la hidropesia (enfermedad contra quien av'a años peleava) le apretò de fuerte; que... murió en el camino, en Arràs, Ciudad de la Provincia de Artuoes, antes de las ultimas pruebas de su valor, y de las mas ciertas esperanças de su grandeza, año 92. Y aviendo vivido como Principe, quiso ser enterrado como Capuchino: fuè llorado, hasta de los mismos, que tenían mayor ocasion de desear muriasse.*

El Sabio Cardenal Guido Bentivollo, cuyo caracter elevado, y cuya verdad incorruptible, libran sus expresiones de toda nota de parcialidad, y ellas mismas, cotejadas con los suceßos yà resumidos, hacen el mayor credito de su constante fe, refiriendo la muerte siempre inmadura de nuestro Heroe, acaba el lib. 6. y la segunda parte de sus Guerras de Flandes, diciendo: *Este fin tuvo Alexandro Farnese, Duque de Parma en edad de 47. años. La grandeza Pontificia de Paulo III. puso la del Principado en su Casa. Criado desde el nacimiento con altos espiritus, comenzó à descubrir todas las señales mayores en la infancia. Llegando à la juventud pasó à la Corte de España, para dár el mismo al Rey mas vivas prendas de dependencia, y conseguir del mas seguros efectos de proteccion. Pero passando muy presto del exercicio de las Cortes al de las armas, comenzó à professarle en la escuela de D. Juan de Austria, con la ocasion de la memorable Liga contra el Turco. Desde entonces diò tal muestra de sus guerreros espiritus, que entre los escogidos Capitanes, que tuvo la Christianidad en aquella empreña, fuè elegido para la expugnacion de Navarino, Plaza de las mas considerables de todos los Mares del Oriente. Hecho despues D. Juan Gobernador de los Países bajos, al primer trueno de las rebueñas, que en ellas renacieron, corrió luego, como se tocò ya, à asistirle; y se portò de manera en todas las acciones militares, que dejó en duda si*

se cumplió mejor con las obligaciones simples de Soldado, ó con las prerrogativas mayores de Capitan. Sucediendo despues en el mismo gouerno, parecia, que en su persona aun vivia la de D. Juan: tal fué la union de los afectos, no menos, que de la sangre entre ambos, y tanto se vieron conformes de edad en los años, de natural en las costumbres, y de comparacion en el ualor. Mientras el Farnese guerreó entre los Flamencos, sus armas fueron casi siempre acompañadas de grande prosperidad de sucessos. Mas obligado à divertirse muchas vâces en Francia, fué forçado à ver la declinacion de las cosas Reales de Flandes. En lo restante, considerando su reputacion militar, ninguno debe mas, que el à Francia: porque los dos socorros memorables de Paris, y de Ruan, y à lo último la gloriosa retirada de Caudebec, le dieron mas esclarecida fama, sin venir à las armas, y al combate, que si en cada una de aquellas acciones huviera peleado en batalla, y uencido. Gran Capitan, y de nombre tan claro, sin duda alguna, que su fama puede colocarle entre los mas celebres de la antigüedad, y hacer que la edad presente, de modo reverencie su memoria, que los venideros queden con admiracion en todo el curso de las futuras.

Pero porque no sean Españoles, ni Italianos los que hagan el elogio de nuestro gran Principe, y para que se vea la generosa emutacion con que los Escritores de todas naciones tributan respetos à su nombre, oygamos à Henrique, y Pedro de Outreman, que en su Historia de Valenciannes despues de averle llamado: el valeroso Principe de Parma, y calificadole mayor que el grande Alexandro, dicen: *El tercer dia de Diciembre del año 1592. murió en Arrás el Duque de Parma, perdida, que aun hasta oy no ha sido reparada. Sin duda este Principe huviera redactado todo el País bajo à la obediencia de su Rey, si el mismo Rey no huviera tenido coraçon tan Real como el que le animava, el qual le inclinó à defender la Religion Catholica en Francia, en detrimento de los mismos Estados. Escuchèmos al P. Busieres doctissimo Jesuita Francès, que despues de referir aquella admirable retirada, que llama fuga, de Caudebec, dice: *Et hæc postrema clarissimi Duels expeditio fuit, & forsam difficillima, qua bellicosissimum Regem dispartit, tulit, laetit; receptu admirabilior quam congressu, nec usquam imperia dignior, quam cum fugit. In spe repetenda Francia vir summas obiit, como exouate, ipso die quo lecto decubuit, equo insenso, nec morvi seuitia à negotiorum cura abstractus, ut fiat minus flans, & inter arma obierit, saltem inter curas Imperatorias, & materiam laudis sublimem animam miscrit.* Registremos à Florencio Vander-Haer, en la dedicacion, que le hizo el año 1587. de su excelente libro: *De initijs tumultuum Belgicorum*, donde resume con gran puntualidad sus proezas, sin encontrar, à su entender, suficiente alabanza de sus eminentes virtudes. Observemos al Obispo de Rodés, que en vna sola palabra dice mas que todos, quando le llama: *El incomparable Duque de Parma.* Oygamos à Scipion Dupleix, que despues de aver referido el fallecimiento de algunos generosos Capitanes Franceses, escribe: *El extranjero enemigo del nombre Francès, que se podia regocijar de la perdida de estos valerosos Señores, tuvo ocasion de lamentar la del mas grande Capitan, que aya mandado las armas del Rey de España, à saber el Duque de Parma, que murió en Arrás à 2. de Diciembre del mismo año (1592.) en edad solo de 47. Murió con una constancia digna de un Principe Christiano, y de un gran Capitan.* Y antes del, el famoso Jacobo Augusto Thuano,*

aco-

Lib. 2. cap. 17. pag. 238.

Hist. de Franc. tom. 2. lib. 22. pag. 527.

Rodes Hist. de Henriq. IV. pag. 166.

Dupleix Hist. de Franc. tom. 4. pag. 93.



Thuan. Hist. tom. 5. lib.  
104. pag. 256.

acomodandose à las circunstancias de su muerte con Antonio Carnero, dice: *Placide decessit anno ætatis XLVII. belli Dux nostra ætate clarissimus; prudentia, fide, solertia, vigilantia, constantia, felicitate, quam adiuuabat in Belgio iuunda, & adhuc recens illustrissima parentis memoria, quæ summa moderationis, & equitatis laudibus Provincias aliquando administraverat, &c.* Dice luego, que el mal suceso de la Armada, que Phelipe II. embió contra Inglaterra, hizo à los Españoles caer en desconfianza deste Principe, y satisface: *Sinistram hanc rursus de eo opinionem ut cunque sarcij una, & altera maxime opportuna in Galliam expeditio, quibus Regem à Lutetia, & Rotomagi obsidione avertit, tanta ex eo de se fama excitata, ut minora virtute eius cuncta excusarentur, quippe cum felicissimo simul Rege, & Imperatorem tum feliciter confecisset cum maiora ab eo expectarentur, in ipso rerum agendarum quasi flore defecit, integra fidei, & bellicæ virtutis fama, qui cumulus ad summam eius felicitatem accessit.*

Chron. Belg. pag. 443.

El Doctísimo Auberto Mireo, advirtiendo la muerte de Alexandro, encierra en pocas palabras grandes elogios, pues dice: *Princeps militari gloria clarissimus hodieque nomen apud Belgas est gratissimum, ob comitatem, & affabilitatem, sibi gentium, in Belgio certe utilissimam, quam inter ceteris virtutibus miscere prudenter solebat.* El P. Gordono, despues de referir, en su Chronologia, con acierto, el dia de su muerte, escribe:

Gordono tom. 7. pag. 479.

*Quem Scriptores magnus laudibus prosequuntur: ut erat magni animi Princeps, victorijs bellicisque artibus clarus, Christiana Religionis promovenda conservandaque cupidissimus.* Gabriel Chapuis, en su Historia general de la Guerra de Flandes, tantas veces citada, quando avisa el fin de nuestro Alexandro, y la conformidad, y valor Christiano, que mostrò en él, añade: *Fuè esta una perdida de grandissima importancia para el Rey de España, y los Países bajos no tardaron mucho en sentir sus efectos en diversas maneras, si se quiere primeramente considerar sin passion las cosas, que despues sucedieron. Murió en el vigor de su edad, no aviendo aun llegado al año 46. de su vida; y sin las fatigas de la guerra buviera podido vivir mas largo tiempo: mas quanto él se privò del uso desta lux., tanto se engrandeció de esplendor, y de gloria militar. Era dotado de un gran valor, y con los que se estimaban mucho, procedía sin ceder nada de su dignidad; bien, que fuesse humanissimo, y afable con los menores. Era muy amado de los Soldados, aviendo apaciblemente regido 14. años un Exercito compuesto de diversas naciones, lenguas, y costumbres, y algunas entre ellas naturalmente enemigas. En su gobierno se vieron pocas sublevaciones militares, aviendo avido muchas antes, y despues.... Dejò un gran deseo de sí à todos Estrangeros, y Flamencos, y sus mismos enemigos le alabaron, y exaltaron despues de su muerte; y alguno ha dejado escrito del: Princeps erat prudens, miles exercitatusissimus, & optimus, quo meliori neque Rex, neque Catholici unquam sunt vfi.*

Lib. 2. pag. 216.

Juan Tonsi, escribiendo en la vida de Emanuel Filiberto Duque de Saboya, los que concurrieron en la feliz batalla de Lepanto, dice: *Atque præ cæteris adolescentes duo nobilissimi propinqui inter se, neque minus benevolentia quam necessitudine coniuncti; militaris laudis cupiditate, & animi magnitudine, & genere, & fortitudine, & ætate propè modum æquales. Alter Oslavij Farnesij Parmensium, & Placentinorum Ducis, y Margarita Austriaca filius Alexander nomine, qui postea in Belgis, mortuo Ioanne Austriaco,*

exerc-

*exercitui præsuit, annos complures continenter bellum gessit, populos inultos rebellantes subegit, sæpè cum hoste manum conferuit: Vrbes magnas alias cepit, alias mirificis operibus cluxit, atque ad deditiorem compulit; omnem ferè illam Provinciam in Philippi Hispaniarum Regis, à cuius Imperio defece- rat, potestatem redegit. Alter Franciscus Maria Feltrius, Guido Vbaldi, Vr- binatum Ducis, & Victoria Farnesia filius, &c.*

El Canonigo Joseph Ripamonti, en su Historia de Milàn, tratan- do por accidente de nuestro Principe, escribe: *Dux Parmae Alexander, cuius Regiam verè mentem, atque pastorem in Martiali illo pectore animum, & pro Catholici Imperij Maiestate sollicitudines immortalia ipsius facta declarant.*

Dèmos atencion al Erudito Laurencio Beyerlinck, quando en su obra Chronographica refiere el fallecimiento de D. Juan de Austria: *Au- striaco igitur (dice) cum potestate pro regia susceptus est Alexander Farnesius, Octavij filius, Petri nepos, Pauli III. Pont. pronepos, Parma, & Placentia Dux, verè sui sæculi Alexander, si res præclare gestas; eo maior, si clementiam, reli- quasque animi religiosi dotes spectemus.* Y despues de referir sus maravillo- sas hazañas, en aquel methodo breve, y conciso, que pedia su institu- to, dice, acabando la recuperacion dichosa de Amberes, Gante, Bru- xelas, y Malinas: *Neque hic sanè alto silentio in volenda est incliti Ducis vir- tus, qui illam demum victoriam celebri encomio dignam estimavit, quæ sine sanguinis effusione contingit... Ita potentissimas has Vrbes benefaciendo supera- vit, nec ipse à crudelitate, furore, rabie, insolentia, qui perpetui victoriæ co- mites superatus unquam. Ut potè cuius animo infederat optimum victoriæ usum esse, omnium voluntates recuperare, pacem stabilire, clementia cives servare, perire prius potiusque quam perdere. Sanè quoque maior, & magis ut sic dicam, homo est; hoc virtuti huic prior, quæ & humanitatis idèd nomen sortita.* Y llegando à referir su piadosa muerte, su casamiento, y suçesion, y su sepultura: *Mortuus est ergo die tertia Decembris gemitu luctuque in enarra- bile tota Vrbe personante, proligue: Hæc est catastrophæ magni illius Alexandri Farnesij, cuius in rebus bellicis laus totum terrarum orbem implevit. Fuit in eo vis incredibilis animi, laboris patientia intolerabilis, fortitudo excellens, clementia in devictos, in subeundis periculis constantia, in rebus moliendis efficiendisque velocitas, propagandi non minus Christiani quam Regij nomi- nis cupido. Iam & in Deum pietas, in omnes benignitas, consilium par magnitu- dini animi, & quantam vix posset cuiusvis Principis pectus capere scilertia, in voluptatibus permisis quoque, & usitatis temperantia, ingentia etiam herclè in co bona, quibus omnes Principes antecessit, erant. Sed, & Fortuna, quam- dum res eius staret in potestate habere videbatur; beneficijs usus, tot de hostibus trophæa reportavit, tot Vrbes devicit, toties in pericula vectus perpetua felicitate in columis evasit. Vita denique illi finis, qui gloriæ datus est. Ex spectare namque eum fata, dum superato Henrico Navarra Rege, iam tertio de Gallia triumpharet. Quæ propter intuentibus magnitudinem rerum quas egit, credere prope modum licet, tantum virum Superos accommodasse rebus humanis: qua- rum sorte completa citò repeterent eum sua stirpi. Vixit autem annos circiter XLVI. è quibus integros XIV. in Belgicas expeditiones impendit.*

Observèmos el juicio, que deste inimitable Principe hace el Au- tor incognito del docto libro: *Civilium apud Belgas bellorum initia, pro- gressus, finis optatus; impresso el año 1627. con todas las señas de ser*

T

obra

Hist. Patriæ Dec. 5. lib. 1.  
pag. 75.

Tom. 2. p. 65. 77. 78. 79. 83.  
84. 92. 98. 99. 106. 114. 116.  
117. 125. 126. 127. 129. 141.  
146. y siguientes.

Pag. 128.

Pag. 194. 195.

Pag. 18.

obra del mismo País. Todo èl es vn coloquio entre dos Españoles Pelayo, y Bentura, y quando aquel pregunta à este lo que siente del Duque de Parma, su respuesta dice: *Multum Parmense debere me fateor, non tam ob accepta ab eo beneficia, quam ob insignes, & heroicas quæ in eo eluxere virtutes; tum verò ob eam, quæ illius opera, & industria, Regis nostri imperio facta est, nemini non notissimam, accessionem: ut eum primarijs, qui orbe toto, & omni ætate extiterent, ducibus meritò censeam annumerandum, & comparandum; præsertim, si locorum Belgicorum, illo gubernacula capeffente, statum, munitionem, hostium multitudinem; Regum, Principum, ac Rerum-publicarum exterarum auxilia, hostem tum milite, tum auro iuvantium, consideremus; & quod in Belgiam primum veniens, præter Luxemburgensem, & Namurcensem agros, vix locum haberet, cui tuto militem concederet. Prætereo, vno eum tempore iussum à Rege fuisse, in Gallia simul, & Belgio bellum gerere; & non rarò tanto rei nummaria cum defectu, vix ut quisquam credat, ac non solum annuos suos proventus solvendo militi insumpserit, verum, & paternas possessiones, ære alieno intolerabili gravatas ad filium transmisserit. Illustria illius facinora orbi quæ patet notiora sunt, quam ut referri conscribi-que opus habeant. Nihil in eo desiderasses, quod quis in magno illustrique Imperatore. In penè omnibus namque expeditionibus fuit felix, munificus in ob-vios, humanus etiam in minimos, prudens, sagax, solers quamqui maxime; ad clementiam propensus, in periculis intrepidus, in quæ tamen nec se, nec suos, temerè, & inconsultò conijciebat; in omnibus agendis cantus ac circumspectus, & exigente necessitate interritus, & infractus. Regiam quandam in cunctis operibus, in mensa, aula, supellectile, familia, comitibus, munerum erogatione magnificentiam ac generositatem spirabat. Nullus eum fatigabat labor, nulla deiiciebant pericula: hinc vidisses in adversis patientem, & sperantem meliora, in bonorum iactura constantem, & velut sensus expertem. De generositate quid dicam? Ut etiam mortui iam proximus immò mortuo quam vivo similior, novam in Gallos expeditionem Rege iubente moturus, equum conscenderit. Demum in deliberatis, iam antè maturè excusis, exequendis fuit immobilis, in privata verò conversatione subtilitèr acutèque iuventis præstans; nullum denique nationum agnoscebat discrimen. Inter hæc tamen, fuere non nulli, qui sua gentis hominibus plus nimio eum credidisse, censeant; & ob falsas deluxatas non nihil illius in Regem fide, in Hispaniam missas delationes, & calumnias, plus quam par erat se deicisse, atque hinc eum, contracta tabe, mortem sibi accelerasse, communis multorum est opinio.*

Pero no sea Español, Francès, Italiano, ni Alemàn, el que nos persuada las altas calidades de Alexandro Farnese; oygasse, y dese fè à los que por la Religion, y por el interès temporal, fueron sus mayores enemigos, y sin embargo los verèmos adoradores de sus virtudes. De estos, es Juan Francisco Lepetit, Protestante, domestico del Principe de Orange, y que en la gran Chronica de Holanda, que escrivio para el Principe Mauricio al fin del figlo 16. habla de la Religion Catholica, de los Soberanos Pontifices, de la Hierarquia Ecclesiastica, de las Ordenes Religiosas; y finalmente de la Compañia de Jesus, y de los Capuchinos, con vn mortal odio. Y no solo no sabe tratar sin respectò à nuestro Alexandro; pero poniendo su ephigie, como las de los otros Governadores del País bajo, estampò al pie della, despues desta inscrip-

cripcion: *Alexander Farnesius Parma, & Placen. Dux, Gubern. & Cap. gener. Belgica*, los Versos siguientes.

Tom. 2. lib. 11. pag. 358.

*De tous les Gouverneus qu' en ces guerres civiles.  
Les Pays bas ont eu, la plus part mal habilles,  
Je suis seul qui les à sage ment gouverné,  
Et plus long temps que nul la guerre demené  
Ainsqu' un vray guerrier, & qui de sa promesse  
Ale moins devie, telle estant ma proveffe,  
Qu' onc à mes ennemis fussen vaincus, ou non,  
Ma fey n' à defaillly, causa du beau renom,  
Que i' emporte avec moy: mais pour ma recompense  
Rien ne m' en est reste' qu' une extreme despence.*

Y antes avia escrito: *Quedò el Principe de Parma Governador solo, y absoluto de los Países bajos de la obediencia del Rey de España, donde se portò tan sagaxmente, y tan sin parcialidad, como ningun otro anterior Governador, mostrando à las naciones del País, y Española, y Italiana fiarse igualmente de ellas, conservandolas con una gran destreza en perfecta union. Deste modo llevaba à sè los coraçones de los hombres, tanto los de sus enemigos, como de los amigos. Por cuyo medio ha becho mas servicio al Rey, su amo, que ningun otro Governador hizo antes. Pero aun con mas expresion, quando refiere su muerte, declara sus admirables virtudes en estos terminos: Fue muy sentida su muerte por los de Artois, y por otros muchos, que sen de mas dulce buenor que los Españoles, y Jesuitas, los quales no le lloraron. Fue vno de los sabios, advertidos, prudentes, felices, y valerosos Capitanes de su tiempo: estimado el mas hombre de bien, y (aunque Italiano) menos simulado, que ninguna de los Governadores, que el Rey de España embiò al País bajo: zelosa de su honor, y observante de su palabra sobre todos los otros. Y observese la violencia, que hace la verdad aun en pluma manchada de la Heregia: pues llamando luego à Alexandro: Gran Campion, y propugnacula de la Iglesia Romana, y aborreciendo en sumo grado su insigne piedad Catholica, no se atreviò à negarle esta tan hermosa confesion de sus perfecciones. Y esto, aun vertiendo el veneno acostumbrado àcia los Jesuitas, que sin duda, contra la assercion deste Autor, sintieron mucho la muerte deste gran Principe, que favoreciò con gran zelo la Compania, viviò asistido de sus Religiosos, y acabò santamente en los braços de vno dellos. Pero no solo la Compania llorò su muerte, como los Capuchinos, siendo estas dos Religiones entre todas sus mas amadas; sino que al reconocimiento de la Compania debe este Heroe otra vida, que no perece: tà sino con el Mundo: porque las dos Historias, que los Padres Strada, y Dondini nos dieron fuyas, eternizaron su augusta memoria.*

Tom. 2. lib. 12. pag. 411.

Tom. 2. lib. 15. pag. 615.

El insigne Hugo Grotio, en sus excelentes Annales, ò Historia de las revoluciones del País bajo, obra que, como todas las fuyas, arrebatà la admiracion de los doctos, quando llega à referir la muerte del Duque, dice, sin su apoyo, las presumpciones de que fue ayudada, y luego escribe: *Asi murió Alexandro Farnese en edad aun vigorosa, porque solo tenia 47. años, de los quales empleò los catorce en conducir esta guerra. En los ultimos cinco, no tuvo tanta felicidad como en los primeros, y asi no obrò con el mismo cuidado, y diligencia: sea que despues de la toma de Amberes descuy-*

Lib. 2. pag. 205.

dan-

dandose de la gloria, se dejasse conducir à la diversion; ò sea que el conocimiento, que tenia del humor sospechoso de Pbelipe II. le hicieffe resolver à buscar, en el descuido, un remedio contra su muy grande reputacion.. Adquirió su primera estimacion para las cosas de guerra en la toma de Navarino, combatiendo en la Armada Española contra los Turcos, debajo de la conduçta de D. Juan de Austria su tio; mas donde principalmente dió pruebas de su genio, fuè en la direccion de las guerras de Flandes, mostrandose infatigable en la solitud de adquirir honra: afable, y cortès con los suyos, clemente con sus enemigos, fiel à su Rey (à lo menos segun lo que se pudo reconocer entre una grande dissimulacion) y incapaz de dejarse corromper, ò por la gloria que se avia adquirido, ò por la afeccion, que el Pueblo le tributava. Seguia sin repugnancia el consejo; mas quando yà avia tomado una resolucion, la defendia con demasiada firmeza, y se disgustava con los que la combatian. Fuera desto, à la medida que las cosas le sucedian, se arrojaba à mas grandes interpressas, de que nació el principio de su mala fortuna, la qual supo sufrir blandamente, aunque sin embargo buwieffe sufrido con mucha fuerça su prosperidad. Ay quien observe, que se acomodó muy largo tiempo à los avisos de Gaspar de Robles, (Baron de Billi) hombre sin duda en estremo sabio, y prudente, y que quando se le arrebatò la muerte, no hallando el Duque persona, que tuviesse bastante imperio sobre su espíritu, se dejó, en muchos casos, agitar por la diversidad de opiniones, por lo qual se le retirò la buena fortuna. La magestad de su semblante era venerable, en tal grado, que ella sola podia causar amor: su arte, y todas las otras partes del cuerpo eran mediocres, y los ojos vivos, señal de una alma extremadamente vigilante. Quanto à sus otros defectos mas que suyos eran de la Corte, y de la corrupcion del siglo. Los enemigos de su reputacion, entre los quales nombran principalmente à Champigny, le reprochavan altamente despues de su muerte, que la felicidad de su gobierno consistió en las grandes fuerças que manejava, y en la debilidad, y discordia de los enemigos. Y que quando estas condiciones empezaron à faltar, faltaron tambien sus dichosos successos. Mas al contrario sostienen otros, que se gobernò con mucha prudencia en uno, y otro destes acacimientos; y que le costò gran fatiga, teniendo en sus Exercitos naciones, en todo diversos, y casi incompatibles, regirlos con tanta igualdad, que supo siempre impedir el efecto de sus odios, los quales tuvieron practica, luego que llegó su muerte, y crecieron siempre. Que en medio de la necesidad de las rentas Reales, los negocios ballaron en el solo mucho remedio, de que nació, que la mayor parte de las sediciones de las tropas, solo sucedieron en su ausencia. Que es cierto aver el Rey perdido algunas Villas del País bajo, quando le empleò en otras partes; pero demás de ser las armas jornaleras, que comparacion de numero se puede hallar entre las Villas, que se perdieron en su gobierno, y las que el conquistò. Despues de su muerte no se ha encontrado otro genio como el suyo, capaz de contener los mismos enemigos, que el tuvo à la frente, ni aun en el tiempo en que las fuerças Españolas, no estavan divertidas en otra parte, y es cosa indubitable, que la disciplina militar murió con el. Sus funerales fueron celebradas con las lagrimas de los Belgas mismos, y no se ballò quien dejasse de sentir su muerte; sino aquellos, que solicitavan dar nueva vida al antiguo rigor del gobierno.

Despues de Hugo Grotio, debèmos oir otro de los mas ilustres Historiadores Ingleses, qual es Guillelmo Camdeno, cuyas excelentes obras

obras afiançan su autoridad. Este en la Historia de la Reyna Isabèl de Inglaterra, quando dice, que aquella Princesa huviera retirado las tropas auxiliares, que tenia en Francia, sino supiese, que el Duque de Parma se disponia à executar tercera entrada en aquel Reyno, escribe: *Mas el murió sobre estas prevenciones, despues de aver el discurso de catorce años governado à Flandes por el Rey de España. Principe perfecto en todas las virtudes propias, y dignas de un gran Capitan, que por su merito adquirió el amor, y el respeto, aun entre sus enemigos. Y del qual la Reyna Isabèl jamás habló, sino con respeto, y alabanza; pero prudentemente, temiendo, que no la causassen perjuicio los loores del Duque. Y siendo notorios los motivos de displicencia, que tenia aquella Heroína con Alexandro, se debe considerar, que sus alabanzas recaian sobre la justicia de su merito.*

4. part. pag. 71. de la trad. Franc.

Y porque no sean solos estos Doctos Protestantes, los que testifiquen las virtudes heroicas de nuestro Alexandro, oygamos à Joseph de la Pife Señor de Maucoil, que escribiendo la Historia de los Principes de Orange, dedicada el año 1639. al Principe Federico Henrique de Nasao, refiere, en la vida del Principe Renato, el fallecimiento de D. Juan de Austria, y luego dice: *El Principe de Parma, que era su Lugarteniente le sucedió en el gobierno soberano por el Rey de España, tuvo la conduta de sus Exercitos, reparó las faltas cometidas por sus antecessores, unió las piezas ya separadas del edificio, y parte por su valor, parte por maña y por industria, aviendo formado este cuerpo de las Provincias de la obediencia de España, en el estado que estavan despues de su division, por muchas grandes, y señaladas operaciones, le adquirieron justamente el titulo de uno de los grandes Capitanes de su siglo. El avia observado los defectos de sus predecessores, se avia hecho advertido à sus expensas, y como los Medicos, que ayudan los Crisis de la enfermedad, quando la naturaleza se fortifica, para esforçarse à disipar el mal; la mayor parte de las Provincias Valonas, que estavan fatigadas, y sin respiracion por los trabajos de la guerra, se rindieron facilmente à la merced de un Jefe, que las abria los brazos, y las recibia con un dulce, y favorable tratamiento, bien diferente de los otros, que no avian exercido en ellas sino la sangre, la mortandad, y la extorsion. Manuel de Meteren, que aunque natural de Amberes, fuè zelosissimo Protestante, y criado, y mantenido en los errores de los que se llaman Reformados, no solo rinde à las virtudes del Duque Alexandro continuas alabanzas, en todas las operaciones suyas que refiere; pero quando llega à dár noticia de su muerte, dice: *Era un Principe muy dichoso, babil, entendido, y muy experimentado, y el mejor General, que el Rey de España, y los Catholicos tuvieron en su tiempo. Era erguido, cortès, honesto, y de gran juicio, &c.* Y à que con Protestantes, ò enemigos de la Religion Catholica, querèmos, provar los inmortales hechos deste gran defensor de la Vniversal Iglesia, deponga tambien Gregorio Leti, Autor moderno, mas poseido de la misma passion, que los dos anteriores. Este en la vida de Phelipe II. despues de aver colmado de alabanzas el juicio, y la virtud militar del Duque de Parma, refiere su muerte en 4. de Diciembre de 1592. aunque equivocado en un dia, y luego dice: *Este fin buxo el gran Farnese, verdadero Alexandro, de hechos, y de nombre en su siglo. Capitan el mas valeroso, y el mas prudente, que vió jamás el mundo. Fuè feliz, experto, babil, cortès, generoso, y**

4. part. pag. 446.

Hist. del Pais bajo, lib. 16. fol. 343.

Tom. 2. lib. 16. pag. 440.

Part. 1. lib. 7. pag. 420.

el mejor General de Exercito, que vieron los siglos. Nunca tuvo otra acusacion, que de interesarse mucho en favorecer su nacion Italiana. Y antes en su Italia Reynante, tratando de la Casa de Parma, dice: Alexandro aquel grande Hercules entre los Capitanes, aquel gran Capitan entre los Heroes, y aquel grande Heroe del Vniverso, entrò en la possession de los Estados, luego que murió su padre. Henrique IV. solia decir, que los grandes Capitanes comparados con Alexandro, no eran sino pequeñas Soldados. No se puso jamás en empresa, que no conseguiesse. De los Soldados era amado, y temido, y en las facciones se adelantava à los mayores peligros. Heroe verdaderamente digno del nombre, que tenia: porque todas sus acciones fueron siempre de Alexandro.

Pag. 737.

Laurencio Vensino, en la oracion, que hizo por Italia, y estampò Thomàs Lansio, en sus Consultaciones del Principado, entre las Provincias de Europa, despues de referir las glorias de muchos Heroes Italianos, dixo: *Quis item non veneratur nomen Alexandri Farnesij Ducis Parmensis, imperatoris felicissimi, & uti iudicabat Fr. Lanovius* ( el bravo Señor de la Nove ) *du premier capitaine de la Crestiente. Nonne ille Parmam suam, ac Placentiam, ob castos tota Europa expetitos alias celebres Vrbes, rerum fortissimè gestarum laudibus admiraculum implevit? Nonne munitissimam urbium Antuerpiam expugnauit præter opinionem clarissimorum belli ducum, cum Gul. Arausionensis vox audita fuerit, versurum in perniciem Parmensi, si obsidium Antuerpie auderet? Y fenecerà el resumen de sus elogios* Protestantes, el mas moderno de todos los Escritores, aunque digno de compararse à los mas excelentes antiguos. Este es Mons. de Larrey, que en su Historia de Inglaterra, despues de averle alabado varias veces, dice del: *Era uno de los primeros Capitanes de Europa ya en el consejo, y ya en la execucion, de forma, que Phelipe II. perdiendo à su hermano natural, no perdió cosa, que no recobrasse con ventajás en la persona de su suceffor. Esto es, quando Alexandro sucedió à D. Juan su tio en el gobierno del País bajo. Despues le hace frequentes alabanças, y vltimamente quando refiere el cuidado, que causava à los Reyes de Francia, y Inglaterra, su tercera entrada en Francia, dice: La muerte deste gran Capitan librò al uno, y al otro desta aprehension. Murió à principios de Diciembre, en la edad de 47. años en medio de sus preparativos para el desembarco, despues de aver governado la Flandes el discurso de 14. años, con una habilidad incomparable: juntando à una ciencia militar, elevada en el mas alto grado, una sabiduria, que sus predecesores no avian podido adquirir, y que los que le sucedieron, no pudieron imitar. Por esto no es maravilla, que con tanto merito el fuesse venerado de los Flamencos, y de los Españoles en su gobierno; pero lo que mas le ilustra es, que tambien consiguió la estimacion, y el amor de sus enemigos. La Reyna de Inglaterra, olvidando las injurias, que del avia recibido, ò imputandolas à las ordenes del imperioso Phelipe II. no hablava jamás del sin elogio, y sino temiesse, que sus alabanças le fuesen funestas, cerca del zeloso Monarcha, à quien el servia, se las huviera hecho mayores, y mas frequentes. Su cuerpo, escrivi luego, que de Bruselas, fuè llevado à Parma, y sepultado, segun sus ordenes, con habito de Capuchino, en vna simple Tumba. Mostrando ( dice ) por la eleccion de su sepultura, que despues de aver hecho tanto ruido en el mundo, solicitava reposar en paz, consagrando por la ha-*

En el tom. 2. pag. 519.

*mildad de su muerte, la gloria, que su valor le avia adquirido en toda su vida.*

Finalmente, quando de los muebles de la Camara deste invicto Principe, se hicieron medios para poder conducir su cadaver à Italia, salieron con el de Bruselas sus domesticos, à cargo de Mario Farnese I. Duque de Latera, dejando en la ilustre Abadia de S. Vaast de Arràs sus entrañas. El dia 15. de Março de 1593. llegó à Parma aquel cuerpo venerable por la grande alma, que le habito, y siendo recibido del Duque Ranucio, y del Cardenal Eduardo sus hijos, se le hicieron alli Reales exequias por ellos, y por los Magistrados de la Ciudad, à que asistieron, con el Arçobispo de Milàn, los Obispos de Modena, Regio, y otros ilustres Prelados de Lombardia. A esto se siguiò entregar el cuerpo à la tierra, en el sitio mismo, que la modestia de Alexandro avia elegido: esto es, junto à la puerta de la pequeña Iglesia de los Capuchinos, con cuyo habito, y en figura de Religioso, quiso ser sepultado. Y alli en vna piedra comun, se le puso inscripcion tan humilde como el sepulcro: y aunque el P. Dondini no la copió entera, son muchos los Escritores, que tuvieron mas puntualidad, como Cesar Campana, Ferreolo Locri, Laurencio Beyerlinck, Fr. Zacharias Boverio, Luis de Bavía, el Consejero Christyn, y el Autor del Mausoleo del Toyson, todos los quales la estamparon así:

ALEXANDER FARNESIUS BELGIS DEVICTIS,  
ET FRANCIS OBSIDIONE LEVATIS, VT  
HUMILI HQC LOCO EIUS CADAVER REPONERETUR  
MANDAVIT

IV. NON. DECEMB. AN. M.D.XCII.  
ET VT SECUM MARIE EIUS CONIUGIS OPTIMÆ  
OSSA IUNGERETUR, ILLIUS TESTAMENTUM  
SECUTUS ANNUIT.

A que luego añadió la piadosa reverencia de sus grandes hijos, la memoria siguiente.

*Farnesius Alexander hoc tumulo situs,  
Parmaeque Dux Placentiaeque tertius,  
Sacroque Sanctae Ecclesiae vexillifer:  
Pietate quò non melior aut quisquam fuit  
Summa Imperator arte bellandi prior,  
Post liberatam Gallicam, post Belgicam  
Bello receptam, & redditam antiquis sacris,  
ODOARDUS, & RAINUTIUS maestissimi.  
Posuere summa officia soluentes Patri.  
Heu quale Roma amittis, & quantum decus!*

Pero el Senado, y Pueblo Romano, agradecido à la gloria, que restituyó à su nombre este esclarecido hijo suyo, que aun en el tiempo de su vniversal dominacion, bastaria à ilustrar aquella Cabeça del Orbe, no solo le hizo pomposas exequias, en el Templo de Araceli à 10. de Abril de 1593. sino le erigió en el Campidolio vna estatua de finisimo marmol, para testimonio perpetuo del esplendor, que resulta à Roma de aver producido vn Heroe tan grande. Y en ella se puso la Inscriccion siguiente.

V 2

QUOD

Thuan. t. 5. lib. 104. p. 257.  
Bavia Hist. Pont. tom. 4  
cap. 28. de Clem. VIII. p. 8.  
Cesar Campana vol. 2. lib.  
13. p. 616. lib. 14. p. 695.

Dondini lib. 3. pag. 642.  
Campana Hist. del Mundo  
vol. 2. lib. 14. pag. 695.  
Ferr. Locri Chron. Belgic.  
pag. 669.  
Beyerlinck opus Chronog.  
pag. 206.  
Boverio Chron. de los Capuchin. 3. part. lib. 2. cap.  
17. pag. 119.  
Bavia Hist. Pont. tom. 4. cap  
28. pag. 83.  
Christyn Belgij Gubern.  
pag. 21.  
Mausol. del Toyson, p. 233.

Thuan. t. 5. lib. 104. p. 247.  
Dionig. da Fano Cont. de  
la Hist. de Tarcagnora, 5.  
part. lib. 9. pag. 407.



QUOD ALEXANDER FARNESIUS PARMÆ AC  
PLACENTIÆ DUX III. MAGNO IN IMPERIO RES  
PRO REPUBLICA CHRISTIANA PLÆCLARAS  
GESSFRIT, MORTEMQVE OBIERIT, ROMANI-  
QVE NOMINIS GLORIAM AUXERIT.

S. P. Q. R.

HONORIS ERGO MAIORUM MOREM MULTIS SÆCULIS INTERMISSUM  
REVOCANDUM CENSUIT, STATUAMQUE CIVI OPTIMO IN CAPITOLIO  
VIRTUTIS SUÆQUE IN ILLUM VOLUNTATIS TESTIMONIUM,  
EX S. C. P.

*Clementis VIII. P. M. anno II.*

*Gabriele Cefarino I. V. C.*

*Iacobo Robero*

*Papirio Albergo coff.*

*Celfo Celfo Cap. Reg. Priore.*

Dondini lib. 3. pag. 643.  
Beyerlinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 206.  
Ferr. Locri Chron. Belgic.  
pag. 669.  
Bavia Hist. Pont. tom. 4.  
cap. 24. pag. 83.  
Lepetit t. 2. lib. 15. p. 609.  
Meteren lib. 16 pag. 344.  
Leti Hist. de Phel. II. t. 2.  
lib. 16. pag. 441. 442.  
Christyn Belgij Gub. p. 33.  
Mausoleo del Toyf. p. 236.

Esta inscripcion, que copio Dondini, y tradujo el P. Novar, no esta en sus obras entera, y la traen cabal en las suyas, Laurencio Beyerlinck, Ferreolo Locri, Luis de Bavia, y aun Juan Francisco Lepetit, Manuel Meteren, y Gregorio Leti; nuevo, y excelente testimonio de lo que aun los Protestantes veneran las memorias deste gran Principe, sin embargo de aver aborrecido en sumo grado, y fatigadose infinito en corregir sus errores. Y aun Meteren, y Leti, anduvieron mas puntuales, pues estamparon como David Lindano, Beyerlinck, el Confejero Christyn, Juan Bautista Mauricio, y el Autor del Mausoleo de los Cavalleros del Toyson, otra Inscripcion, que en vna tabla de marmol con letras de oro, puso el Pueblo Romano al lado de la estatua en estos terminos.

Davidis Lindani de Tene-  
razmonda lib. 1. cap. 7. p. 75.  
Beyerlinck opus Chronog.  
tom. 2. pag. 206.  
Christyn Belgij Gub. p. 34.  
Mauricio Blason del Toyf.  
pag. 286.  
Mausoleo del Toyf. p. 236.

ALEXANDER FARNESIUS

*Octavij F. Parmæ, & Placentiæ Dux III.*

*Provinciam nactus Belgicam*

*Philippi Hispaniarum Regis*

*Imperia detrectantem,*

*Mastrichum Urbem munitissimam expugnavit, Bironium Gallum  
diversarum partium Ducem tollatis signis prælio vicit. Dunsh-  
ercham, Gandauum, Brugas, Hypras, Teneremundam, Bruxelles,  
Eclusam, aliaque plurima Belgij oppida, aut vi cepit, aut deditio-  
nem compulit. Antuerpiam nullis humanis viribus expugnabilem,  
ingenti ad Scaldim fluvium operum magnitudine circum munitam,  
in deditionem accepit: Novesium receptum Coloniensi Archiepiscopo  
reddidit. Belgas omnes, qui continentem incolant in Philippi Regis  
potestatem, & ad Ecclesiæ Romanæ obedientiam reduxit. Hasc ob-  
res, aliasque fortiter gestas, à S. P. Q. R. Summus Imperator, elo-  
gio propè maiorum triumphos, quorum gloriam aut vicit, aut certè  
æquavit, ornatus est. Achille Cibo, Octaviano Crescentiæ Coff.*

*Vlixæ Lanferino Gallo, Lamentino Mancino Cap. Reg. Priore.*

Y vltimamente Clemente VIII. Pontifice Maximo para rendir à Ale-  
xandro todos los testimonios, que de justicia pedian sus virtudes, y sus  
me,

meritos con la Iglesia, le mandò celebrar sumptuosísimos honores fúnebres, en la Basílica Vaticana, no solo con el concurso de todos los Cardenales, sino con la asistencia de su sagrada persona, circunstancia, que no se practica, sino con los grandes Reyes. Y no podemos con justicia omitir otra ilustre memoria, que el Senado Romano consagrò à este Héroe glorioso, mayormente siendo pasajera, esto es, no gravada en bronce, ni en marmol, con que se hace preciso transcrivirla, porque no perezca. Danosla el Doct. Luis de Bavía, quando refiere las honras fúnebres, que Roma le hizo, y porque no sabremos pintarla con la propiedad, y cultura que este docto Escripтор, se copiaràn sus palabras: *Mas el Pueblo Romano agradecido à la buena memoria de aquel Principe, su Ciudadano, con notable aparato le hizo en Araceli solemnissimas obsequias. Asistieron à ellas quantos Cardenales, y Prelados avia en aquella Corte, con toda la nobleza de la Ciudad. Colgaron la Iglesia de luto: cubrian las paredes los Escudos de Armas, y Vanderas del Duque. Estavan repartidas por el Templo diversidad de columnas, que sustentavan varias Imagenes de la Fama, Prudencia, Piedad, Mansedumbre, Vigilancia, Presteza, Magnificencia, Liberalidad, Clemencia, Templança, Constancia, Equidad, y Justicia: virtudes, que afirmavan averlas tenido el muerto Duque, y que forman un perfecto Principe. La Capela ardente, ò tumulto, era pomposo, de figura quadrada, y en cada esquina una estatua, que representava la Religion, Prudencia, Fortaleza, y Constancia. Rematabase en figura oval, adonde se veia la persona del Duque armado, y puesto à cavallo, que semejante à el le supo hacer la escultura. Y en el frontispicio, se leia esta inscripcion:*

S. P. Q. R.

*Alexandro Farnesio Romano, Parma, & Placentia Duci III.*

*S. R. E. Confaloniero Catholica Fidei acerrimo Propugnatori.*

*El numero de las luces, era grande, y la solemnidad del Oficio no menor, tanto en la calidad del que celebrava, y de los que asistían, quanto en el numero de Ministros que servían.*

El Cardenal Eduardo Farnese, hizo à su gran padre otras magnificas particulares exequias en la Iglesia de S. Marcelo de Roma, y diò por el alivio de su alma largo numero de limosnas, como lo afirma nuestro Doct. Luis de Bavía. Francisco Hareo, despues de copiar la Inscripcion antecedente, encierra en pocas palabras, muchos grandes elogios, diciendo: *Atque hic Epilogus MAGNI pridem ALEXANDRI FARNE-SII Parma, & Placentia Ducis: qui universam Belgicam pacare, & Regi suo restituere potuisset, ni Catholicam in Regno Galliarum fidem Magni Ducis operatucri, quam suas sibi Provincias denuò acquirere, Rex verè Catholicus maluisset.*

Francisco Remundo, hizo à las Lises, que se gravaron en el Tumulo de Alexandro, los siguientes Disticos, que estampò Pedro Andrés Canonherio, en sus flores de ilustres Epitaphios:

*Lilia quæ memori cernis flores sepulcro,*

*Illatulit Domino fertilis urna suo.*

*Forsthan humorem clauso de corpore traxit,*

*A Domino didicit forsthan esse ferax.*

*An non perpetuos, Princeps, florebit in annos,*

*Si potuit durus lilia ferre lapis?*

Pe

Hist. Pont. tom. 4. cap. 28.  
Clem. 8. pag. 83.

Ann. Brab. tom. 2. pag. 467.

Canonherio, pag. 266.

Ferr. Locri. Chron. Belgic.  
pag. 668.  
Christyn Belg. Gub. p. 32.  
Mausoleo del Toyf. p. 234.  
Chron. de los Capuch. 3.  
part. lib. 2. cap. 17. p. 119.

Pero tambien era justo , que en el País bajo , que tanto debió al zelo ardiente , y à la fatiga incansable deste heroyco Principe , se conservasse alguna memoria publica suya , para testimonio perpetuo de su constante reconocimiento. Y à este fin el Abad de S. Vaast de Arràs, Fr. Juan Sarraceno, que le asistió en la muerte , y le administrò el vltimo Sacramento , hizo gravar en el Coro de aquel ilustre Monasterio, sepulcro de sus intestinos , vna inscripcion , que estamparon Ferruolo Locri , Juan Baptista Christyn , el Autor del Mausoleo de los Cavalleros del Toyson, y Fr. Zacharias Boverio la traduce en la forma siguiente:

*A ALEXANDRO FARNESIO HIJO DE OCTAVIO , NIETO DEL Augustissimo Carlos V. Duque de Parma , y de Placencia, Governador por S. M. de los Estados de Flandes , vencedor de los Hereges Scismaticos , y Rebeldes , libertador de los oprimidos , conquistador, sin sangre , de las grandes Ciudades , defensor , y conservador de aquellos Reynos , Principe ilustrissimo en paz , y guerra , Reverendissimo señor suyo , el Abad Fr. Juan Sarraceno , con la tristeza debida puso este tumulo en el año de 1593. aviendo muerto en 3. de Diciembre de 1592.*

Llorò su muerte Vicencio Siculo, en estos excelentes Versos , que trahe entre sus Flores Illustrium Epitaphiorum, el citado Pedro Andrés Canonherio , y pareçe justo copiarlos , no solo por las alabanças , que encierran de nuestro Heroe, sino porque vaticinan muchos de los daños , que causò su perdita:

*Ostia terrarum referantia Regna , pavorum  
Infima terrificant : summa repente movent.  
Vtramque Hesperiam cumulant plangoribus albis  
Eventus rerum : pectora cuncta terunt.  
Flandria concutitur titubantia limina monstrans:  
Turbida gens magno fracta dolore ruant.  
Insolito umbrantur capitolia celsa nigrore.  
Vrbs resonat gemitu tota repleta gravi.  
Cetera nobilium spoliata palatia cultu  
Fulgenti lugent : post cooperta nigrant.  
Conqueritur procerum illustrissimus ipse Senatus  
Damna dolens : lacryma desuper inde fluunt.  
Percutitur celebrata domus FARNESIA turbans  
Omnia : luce sua secula nostra carent.  
Fulgida, quæ fuerant inimicis castra tremenda:  
Continuò languent : ac tremebunda manent.  
Floridus heu quoniam meritis , celeberrimus armis  
Summus ALEXANDER transmigrat alta poli!  
Protinus Arma toga postrata repentina cedunt,  
Gloria Martis abest : strenua facta silent.*

Vió este gran Principe diversos symbolos, ò emblemas, dispuestos, segun los varios sucesos de su illustre vida. El primero se formò del sitio de Navarino, y fuè vn Cavallo con alas levantado en los dos pies, tomando de alto el ayre, y entre las dos alas se vè vna Corona vertiendo rosas, con esta letra: *Huius aura*.

El otro se hizo por el sitio de Maestrich, que fuè de los mas reñidos, y porfiados del País bajo, y en èl se vela vna Plaza sitiada, y vaida de la artilleria, sobre la qual estava su nombre: *Maestrecht*, y debajo esta letra: *Invitus invitos*.

El tercero se ocasionò de la famosa conquista de Amberes, en cuya disputadissima optugnacion, que nunca al juicio de los mas expertos Generales se creyò fenecida, hizo el Duque labrar vna medalla, cuya frente tenia su busto armado con esta inscripcion: *Alexander Farnesius, Parma, & Placentia Princeps Belgium dum guvernaret*. Y en el reverso estava figurado su campo sobre aquella Plaza, con esta letra: *Concipe certas spes. M. D. LXXXV*. Y en otro, hecho por la misma causa, si acaso no es el mismo, se mirava aquella portentosa machina del Puente, que construyò sobre la Squelda, que comunmente fuè llamado: *Finis belli*, y el epigraphe era el mismo: *Concipe certas spes*.

Otro Symbolo, y sin duda en la misma guerra contra los Hereges, se formò de vn hombre à cavallo con la espada desnuda en la mano, y las letras, decian: *Da mihi virtutem contra hostes tuos*.

Y vltimamente, quando el Duque passò à desñichar del Electorado de Colonia los Protestantes, que favorecieron el infeliz Elector Truchès, hizo pintar en sus estandartes vn rayo con esta letra: *Hoc Iupiter ultor*. Queriendo explicar en el rayo el vigor, y la violencia de las censuras de la Iglesia.

El retrato deste insigne Heroe, no solo ilustra las Galerias de los Principes, colocado con respecto entre los mas eminentes Varones de todos los siglos; pero los Historiadores, no contentandose con describir sus virtudes, y ponderar sus glorias, quisieron dejarnos en sus libros otra nueva pintura, estampando el retrato de Alexandro para que de la magestad del semblante, y de la hermosa disposicion del cuerpo, se colija, y se asegure, lo mismo que afirman sus veridicas plumas. Por esto, despues de Juan Francisco Lepetit, nos dieron su retrato Pedro Opmero, Laurencio Beyerlinck, el Cardenal Bentivolto, Famiano Strada, y sus traductores Du Ryer, los PP. Novar, y Carlos Papini, y el Autor Flamenco de su vida: deforma, que no ay Heroe, que en esta parte aya debido mas à la Historia. Empeñados con noble emulacion el buril, y la pluma, en estender, y en perpetuar su siempre incomparable memoria.

Sea vltimamente el mayor encomio deste gran Principe, que despues de los 124. años, que han sucedido à su fin, no aya logrado el Orbe otro tan insigne General, al juicio de los mayores, y mas acreditados Maestros de la guerra. Y esta tan sentada esta opinion en Europa, que como el P. Gallucci de la Compania de Jesus, escribiendo la vida de Ambrosio Spinola I. Marquès de los Balvases, illustre entre los Heroes marciales de su tiempo, osasse compararle con nuestro Alexandro, ad-  
qui-

Lepetit Chron. de Holand. tom. 2. lib. 11. pag. 358.  
Opmero opus Chronogr. pag. 514.  
Laurenci. Beyerlinck opus Chronol. pag. 65. 195.  
Bentiv. Guerr. de Fland. al principio de la 2. part.  
Strada Guerr. de Fland. a princip. de la Dec. 2.  
P. Du Ryer al princip. de la 2. dec. de Strada.  
Novar al princip. de la trad. de Dondini.  
Papini traduc. de Fam. Strada lib. 9. pag. 450.

Memor.recond.t.6. p.718.

quirió, en esta parte, el desden de los doctos, y la correccion de los dos mayores Capitanes, que en el siglo inmediato produjo Francia. Todo lo dirá Vitorio Siri: *Estal en fin, ( Ambrosio Espinola ) que ha servido de argumento à la pluma del P. Gallucci, compilador de una Historia de su vida, para parangonarle osadamente, y aun anteponerle, à ALEXANDRO FARNESE, sin considerar, que se exponia à la burla, y à la censura de los peritos en el manejo de las armas, y de la guerra, Jueces competentes de semejantes questiones, mucho mas que los sapientissimos Maestros, entre quantos concurre la fama de literatos, como Plutarco, y otros. Porque los supremos Maestros de la ciencia militar, como el Principe de Condè, el Mariscal de Turena, y otros tales, cuyos juicios, y opiniones, en este caso, oimos muchas veces, aventajavan, con tanta prebeminencia de fama, al Farnese sobre el Spinola, que casi no admitian alguna especie de paralelo, y de parangon entre ellos, admirando siempre sus hechos, su pericia, y su valor, de tal suerte, que oyendose concordar los aplausos, no se mirava la reputacion del Farnese, ni eclipsada, ni diminuida; antes siempre mas elevada entre las glorias luminosas de tantos nobilissimos Capitanes, en prudencia, y valor, que despues de su muerte ha producido el corriente siglo; gozando todavia ALEXANDRO las primeras alabanzas, por la extraordinaria union de todas aquellas grandes calidades, que separadas podria cada una formar un Capitan de la primera opinion, y un Heroe en el saber politico, y militar.*

\*\*\*



RA-

## §. VII.



ANUCIO FARNESE V. del nombre IV. Duque de Parma, Placencia, Castro, Penna, Campi, y Civita Ducal, Principe de Altamura, Conde de Ronciglione, de Planella y S. Valentin, Baron de Aposta, Borbon, y Roca Guillelma, Marquès de Novara, Señor de las Ciudades de Ortona, y Castellar, Cavallero del Toyson de Oro, y gran Confalonier perpetuo de la S. R. Iglesia, fuè sucessor del Duque

Alexandro, no solo en los estados, y dignidades, sino en el valor, y en la piedad; y huviera sido su verdadero imitador en las glorias militares, si el siglo pacifico, en que reynò, no le huviesse limitado las ocasiones de exercer su ardimiento. Nació en Parma à 28. de Março de 1569. con extraordinaria alegria de la Casa Farnese, y de sus Subditos; y la veneracion del prudentissimo Duque Octavio à sus ascendientes, quiso que se llamasse RANUCIO, nombre propio, y faustissimo desta gran familia. La sabia educacion de su esclarecido abuelo, le hizo enseñar todo lo que vn buen Principe debe saber; y quando aquel Heroe passò à mejor vida le dejó encargado, con el gobierno de sus Estados, al Cardenal ALEXANDRO FARNESE su hermano, cuyos avisos le perfeccionaron mucho. El año 1580. quando la Emperatriz Maria hermana de su abuela, passava por Italia à acabar sus dias en España, le embió el Duque Octavio al Bresciano, con grande acompañamiento, à que reverenciasse aquella Augusta Princesa, y la ofreciesse la acogida, que merecia en Parma, y Placencia. Pero ella lo estimò mucho, sin acatarlo, por ser mas corto el camino por Cremona para Genova, donde se avia de embarcar. El año 1585. en que Phelipe II. restituyó al Duque su abuelo la Fortaleza de Placencia, tomó posesion della, en nombre de aquel Principe, à quien antes avia acompañado, quando condujo à Mantua la Princesa Margarita su hermana, casada con Vicencio Principe de Mantua. A los 22. años de su edad, despechado su glorioso espiritu de verse sumergido en el ocio, y acariciado de las comodidades caseras, al tiempo mismo, que su heroyco Padre, no solo padecia inmensas fatigas por la Religion, sino llenava de admiraciones el Orbe por sus proezas, resolvió romper aquella exteriormente hermosa cadena, y tomando la posta, llegó en pocos dias à la presencia de Alexandro en Gueldres el año 1591. No quiso que aquel Sol de la Milicia, que ilustrava con sus aciertos toda la tierra, reservasse para su heredero la obscuridad, que causava la distancia: y pensando en ser discipulo de aquel gran Maestro de la guerra, se dispuso à recibir del otra nueva vida. El impensado viage, y la circunstancia de hacerle sin licencia, desañonò al principio al Duque; pero recreandose luego con lo mismo que causava la alteracion, observò la juiciosa viveza del Principe, examinò su espiritu gallardo, y aprobando lo executado, le hizo consorte de sus grandes cuydados, y se sirvió de su talento, y de su resolucion, en quantos negocios ocurrian de paz, y

X

de

Ferrarese Hist. de  
Parma, lib. 7. p. 743

Ferrarese Hist. de  
Parma pag. 351.  
Campana vida de  
Phelip. II. part. 2.  
Dec. 6. lib. 14. f. 181

Campana Hist. del  
Mundo vol. 2. lib. 6.  
p. 195. lib. 2. p. 454.  
Thuan. Hist. to. 4.  
lib. 83. p. 76.  
Leti Hist. de Phel.  
II. pa. t. 2. lib. 9. pag  
241.

Dondini lib. 3. pag  
425.  
Novar. Dec. 3. pag  
265.  
Bentiv. Cuerr. de  
Fland. part. 2. lib. 6.  
Coloma Guerr. de  
Fland. lib. 4.  
Campana ibid.

de guerra. Sobre los naturales movimientos de la paternal afeccion, tenia Ranucio vn poderoso impulso para el amor; porque la gentileza del cuerpo, que era deposito de su grande alma, arrebatava vniversalmente la inclinacion, siendo como dice Dondini: *No menos hermoso por las excelentes, prendas del animo, que por el egregio, y noble semblante.* Gracia especial, que como no se puede adquirir, no se sabe bastante estimar.

El sitio del fuerte de Nimega, fué la primera ocasion en que el Principe vió la destreça, y la constancia de su heroyco padre. En él tomó vna pica entre los Españoles, aviendo aquel Principe querido, que fuese Infante de la Compañia Española de Antonio de Mosquera. Y quando repitiendose à los inconvenientes los malos sucessos, la orden del Rey, para que el Duque llevase sus tropas à Francia, le obligó à dejar aquella empreña; el Principe mandó la retaguardia, que era la porcion mas arriesgada del Exercito, debiendo passar el Rio Vaal, à vista de los enemigos, mandados de vn tan vigilante General como el Conde Mauricio de Nasao. Pero el dia de Santiago 25. de Julio, aviendo passado el Rio todo el Exercito, le siguió el Principe con tal providencia, observando las ordenes de su padre, que aun no teniendo mas que poca Infanteria Española, no osaron los Holandeses darle alguna inquietud. Y esta retirada fué vna de las mayores cosas, que se vieron en aquella sangrienta guerra. A principios del año siguiente 1592. siguió à su padre en la segunda entrada de Francia, para socorrer à Rovent; y alli no solo hizo nueva experiencia del egregio modo, con que aquel Heroe sabia emprender, y evitar los peligros; pero hallandose Ranucio asaltado de muchos, dió insignes muestras de su advertencia, y de su constancia. En la batalla de Aumala, vió con justas, y prudentes medidas, perder por el dictamen de su padre la mas oportuna ocasion de acabar la guerra, deshaciendo del todo la Cavalleria de Henrique IV. y aun apoderandose de su misma persona, que contra todas las reglas de la milicia, se arrojó à atacar vn Exercito bravo, y florido. Pero el respeto con que el Duque de Parma mirava la destreça militar de aquel gran Rey, le hizo separarse del comun sentir, y que malograste tan favorable coyuntura. Hallóse despues en el sitio de Chasteauneuf, y alli vió, que naciendo cierta duda, sobre si debia gozar el beneficio de la Capitulacion vno de los rendidos, la puso generosamente su padre al arbitrio del Rey de Francia, mostrando, que los ardores de la guerra, no deben pasar à enconos de la voluntad, y que venerava en aquel Monarca su enemigo, no solo el valor, sino la justicia. La falta de viveres hizo al Duque, que se detuviese en Chasteauneuf muchos dias, sin que passase alguno, en que el Rey no inquietasse sus quarteles, con sangre de ambas partes. Alli vió combatidos los acertados designios de su gran padre, por la viveça, y altaneria de los Cabos Franceses, que vnass veces le notavan de remiso, y otras de ardiente, no acomodandose, en alguna, la prudencia de Alexandro à arriesgar, sin fruto, los intereses, que manejava, à la vigorosa celeridad, y al eminente conocimiento de vn Rey criado en la guerra, y poseedor en alto grado de quanto en ella ay mas solido, más sutil, y más provechoso. Alli vió, que aquel Heroe, notado, como ya oimos, de defender con la mayor firmeça sus resoluciones, las cedió à la oposicion de los Cabos de la Liga, para no arruinarla con la division, y que por no seguirse sus

Coloma Guerr. de  
Fland. lib. 4. f. 71.  
Carner. lib. 9. cap.  
12. p. 249.

Herr. en la Gen.  
tom. 3. lib. 7. cap. 1.  
p. 241.  
Coloma lib. 4. f. 74.  
Bavia Hist. Pont.  
tom. 3. cap. 9. de  
Inocenc. IX. p. 481.  
Bentiv. part. 2. lib. 6  
Chapuis Hist. de  
Fland. lib. 8. p. 422.  
Dondini 3. part.  
pag. 455.  
Novar lib. 3. p. 272.  
Hauzo t. 2. p. 450.  
Carn. lib. 9. cap. 12.  
pag. 259.  
Campan. vol. 2. lib.  
12 p. 590.  
Duq. de Carpiñaño  
Guerr. de Fland. f. 74  
75.

Thuan. t. 5. lib. 102.  
p. 209.  
Dondini lib. 3. pag.  
489. 499.  
Novar lib. 3. p. 312.  
Duplex Hist. de Fr.  
tom. 4. pag. 78.

sus avisos, bolvió Roven à padecer mas riguroso sitio, auxiliando el Exercito del Rey, la Armada que para esto le embiaron los Holandeses. Y vió la perdida aquella Plaza, por la defeccion de vna gran parte de muralla, si Alexandro, venciendo inmensas dificultades, no la socorriese con todo el Exercito, obligando al Rey à la retirada. Allí vió, que queriendo este Principe seguir à Henrique IV. y hacer cumplida su victoria, se obstinaron los Cabos Franceses en impedirlo, defendiendo por mas saludable la conquista de Caudebec, que aunque ponía en mayor seguridad à Roven, era cosa despreciable comparada à la resolucion de Alexandro, y pudo ser la total ruina del Exercito. Finalmente vió sitiado, y ocupado à Caudebec, herido à Alexandro, desanimadas, y llenas de dolor las tropas, por la indisposición grave de quien hacia toda su seguridad, y se vió, à esta causa, con el gobierno del Exercito Español: porque Alexandro no se le quiso fiar al Duque de Vmena, con mucho dolor suyo. Entre tanto el Rey à quien los malos sucesos avia agregado la nobleza, se aplicó con sumo estudio à prevalecerse de la infeliz eleccion, que de la Peninsula de Caudebec avia hecho el Exercito Catholico, y cerrandole el passo à los comboyes, le puso en vna estrema necesidad de viveres. Por este medio esperaba conseguir sin combate, que la hambre le rindiese tan fuertes, y tan aguerridas tropas. Y aunque Alexandro ponderó la precisión de passar el Rio, como el vnico remedio de librarse de tan urgente daño, tambien se le opuso el Duque de Vmena, seguido de los suyos: con que se vió obligado, por apartarlos de hacer vn tratado ruinoso con el Rey, à permanecer en aquel peligro. Pero creciendo este mas cada dia, y no perdiendo Henrique ocasion alguna de molestar, con continuos ataques, el Campo de la Liga, ocupó vna colina, desde donde podia batirle, quando el Principe Ranucio embió dos tercios, que à costa de vna sangrienta refriega los quitaron el puesto. Y perfeccionose la operacion, aviéndose luego construido vn fuerte, que, guarnecido de artilleria, dejó seguro por aquella parte el Exercito. Después ocupó el Principe vn bosque situado entre los dos Campos, cuyo passo dava grande alivio à la Cavalleria Catholica, y cuya espesura assegurava la comun practica de los vivanderos, para passar del Campo Real al de la Liga algunas vituallas. Mas empeñados los del Rey en impedir aun esta pequeña conveniencia, fueron asaltados varias veces los defensores del bosque, hasta precisarlos à ceder, y con la guarnicion de 400. Holandeses, y el cuidado que se puso en fortalecer vn bastion, que perdieron allí los Españoles, pareció quedar asegurado el intento. Pero 600. Infantes de las tropas Españolas, que, con intrepido valor, acudieron à recuperar lo perdido; no solo lo consiguieron, sino añadiendo, con gran presteza, al bastion dos valuartes con ocho cañones, inutilizaron toda la solitud de los enemigos.

La ocupacion de otra colina, executada felizmente por el Conde Phelipe de Nasao, puso ambos Exercitos en necesidad de combatir generalmente: porque el Rey queria à toda costa sostener al Nasao; y los de la Liga recuperar el puesto de que los podia incomodar mucho. Ranucio, y el Duque de Vmena, embiaron su Infanteria à aquella faccion, y acudiendo la Real, duró el confito dos horas enteras, hasta que finalmente huvieron de ceder los Realistas. Entonces llegó el caso de obrar à

Carner. lib. 9. cap. 16. cap. 18. p. 269.  
Campana vol. 2. lib. 13. pag. 660.  
Hest. Succ. de Fran. lib. 4. cap. 7. fol. 288.  
cap. 13. f. 202.  
Dondini lib. 3. pag. 559.

Coloma Guerr. de Fland. lib. 5. f. 88.  
Bavia Hist. Pont. tom. 4. cap. 10. Clem. 8. pag. 36.  
Carner. lib. 9. cap. 10. pag. 271.  
Dondini lib. 3. p. 569.  
Novar lib. 3. p. 355.  
Thuan. t. 5. lib. 103. pag. 216.  
Leti Hist. de Phel. II. part. 2. lib. 16. pag. 434.  
Duq. de Carpiñano Guer. de Fland. f. 75.  
Tortor. t. 3. lib. 18. p. 204.  
Tarcagnota part. 5. lib. 9. pag. 402.  
Campan. vol. 2. lib. 13. p. 664.  
Mem. de M. Duplessis Mornay t. 2. pag. 154.  
Bentiv. part. 2. lib. 6.

Dondini lib. 3. pag. 592.  
Novar lib. 3. p. 364.  
Tortora, t. 3. lib. 18. p. 206.



Bentiv. part. 2. lib. 6.  
 Carner. lib. 9. cap.  
 19. pag. 172.  
 Bavia to. 4. cap. 10.  
 de Clem. 8. p. 32.  
 Thuan. t. 5. lib. 102.  
 p. 209. lib. 103. pag.  
 217.  
 Dupleix t. 4. p. 87.  
 Herr. Sutel. de Fran.  
 lib. 4. cap. 11. f. 203.  
 Dondini lib. 3. pag.  
 594.  
 Novar lib. 3. p. 370.  
 Campana. vol. 2.  
 lib. 13. pag. 666.

Bentiv. part. 2. lib. 6.  
 Dondini lib. 3. pag.  
 602. 603.  
 Novar lib. 3. p. 376.  
 Camp. vol. 2. lib. 13.  
 pag. 669.  
 Bavia Hist. Pont. to.  
 4. cap. 11. Clem. 8.  
 pag. 40.  
 Thuan. t. 5. lib. 103.  
 pag. 218.  
 Carn. lib. 9. cap. 20.  
 p. 273.

Coloma Guerr. de  
 Fl. lib. 5. fol. 94.  
 Hist. de Fr. t. 4. p. 81.  
 Guerr. de Fl. fol. 76

la Cavallería de ambas partes, que hasta allí avia sido expectadora; porque la de la Liga queria, con el mayor empeño, vengarse de la Infantería, que se retirava, y los del Rey pusieron el conato en defenderla. Todos los Generales intervinieron en este obstinado choque, y el Principe Ranucio hizo maravillas de valor con el consejo, y con la mano, tan metido en el fuego, que, rodeado de los Ingleses, le mataron el Cavallo. Y aun huviera, perdido la vida, ò la libertad, sino fuesse oportunamente socorrido, siendo esta la segunda vez, que en aquella jornada corrió eminente peligro su persona. Pero como los Jefes de los dos Exercitos, esto es Henrique IV. y Alexandro, no quiesesen exponerse, aunque con diversos fines, à la decision de vn combate, las ordenes de ambos, esta vez vniformes, se parò aquel, quando se dejava ver mas empenado. Bolvióse luego el Rey à su designio de exterminar aquel Exercito, con yerro mas cruel, que su espada; y el defecto de municiones, y de dinero obrava diariamente con mas vigor, padeciendo mucho todos los de la Liga, y exponiendose mas los auxiliares, por la desercion de la Infanteria Francesa, que no queria sufrir aquel horrible martirio de la hambre. Augmentava mucho el daño, sobre la herida, y indisposicion de Alexandro, que la abundancia de las fatigas avia destemplado la salud del Duque de Vmena, y de Jorge Basta Maestro de Campo general, y recayendo todo el peso del Exercito Español sobre el Principe Ranucio, se temia, que tambien le rindiesse el repetido afán, ò le acabasse alguna de las ocasiones, à que generosamente se arriesgava. Sobre todo esto perfeccionò el ahogo, la providencia maravillosa de Henrique, que teniendo guardada la Sena con su misma grandeza, y con los vageles Holandeses, y las avenidas de tierra con las guarniciones vecinas, colocò su Exercito de tal suerte, que era imposible llegassen viveres al Exercito de la Liga. En este estado resolvió Alexandro acercarse à la Sena, sin estrepito, y por si no le ayudasse bastante-mente la niebla, que con felicidad se levantò, quiso que el Principe Ranucio, con quatro compañías de Lanças, y seis de arcabuceros, asaltasse las guardias Reales, apostadas à la entrada del bosque. Y el lo executò con tan gran destreza, que en tres horas continuas de combate, supo impedir à los enemigos el conocimiento de la retirada, hasta que avisando ser tiempo de executar la suya, la logró sin la menor confusion, agregandose à la retaguardia de su Exercito, que mandava el Duque de Aumala. Pero deshecha la niebla, y dejandose ver vacios los quarteles, conociò el Rey el fin de aquella porfiada refriega, y colmò de alabanzas la valerosa industria del Joven Principe. Mas aun quedava que hacer à su valor, porque aviendo al retirarse reconocido, que en los alojamientos del dia antecedente, dejaron el descuido, ò la malicia quatro cañones de bronce, hizo bolver la Infanteria à conducirlos, y los llevó con singular gloria à los nuevos quarteles, sin que los enemigos se lo impidiesen, ò cansados del combate, ò recelosos de alguna emboscada. Y en esta ocasion dice D. Carlos Coloma, que hizo el Principe: *todo lo que se pudiera esperar del Duque su padre*, que es la mayor calificacion de su valor, y de su juicio. Scipion Dupleix confiesa, que hizo maravillas en este caso: y antes le llama *Principe valeroso, y valiente*. Y el Duque de Carpiñano dice, que en esta notable retirada, y la de Caudebec, consiguió grande alabanza.

Que-

Quedava aun en pie la gravissima dificultad de passar el Rio Sena, cuya extension, y profundidad, ayudadas de las aguas del Oceano, la hacian parecer insuperable; pero Alexandro, acostumbrado à vencer imposibles, facilitò aquel contra la esperança, no solo de los enemigos, sino de los mismos Cabos del Exercito Catholico. Hizo construir mucho genero de embarcaciones comodas para passar la artilleria, los Cavallos, el bagage, y las tropas levantò dos fuertes à vna, y otra parte del Rio, para assegurar el transito, assi de la Armada Holandesa, que le ocupava, como del Exercito del Rey, que precisamente se avia de oponer. Y ordenando, que la Cavalleria Flamenca passasse por el Puente de Roven, el resto del Exercito se embarcò el dia 22. de Mayo de 1592. y la noche antecedente, y con felicidad se viò de la otra parte, sin que la vigilancia de Henrique IV. penetrasse la operacion: mayormente avien dose puesto delante de sus tiendas Apio Conti, con algunas tropas, para solicitar las suyas à la Escaramuza. Pero informado à poco tiempo del Baron de Biron, embiò la Cavalleria ligera à embarazar la retirada, y el partiò luego con los Carrazas à destruir à lo menos el ultimo batallon de la Liga, que mandava el Principe Ranucio; y lo huviera logrado, si la providencia de Alexandro no dejasse en el fuerte primero al Conde de Bossu, que supo mitigar, con mucho fuego, el furor de aquellas tropas. Para librar se deste padrastro llamò el Rey su Infanteria, en animo de batir, y assaltar aquel fuerte, y para que al mismo tiempo desde vna colina, que manda el Rio fulminase la artilleria las embarcaciones enemigas. Pero para el fuerte llegó tarde la disposicion, porque ya estava abandonado, y se iba à embarcar su artilleria. Y para la colina, el Principe Ranucio, de orden de su padre, puso alguna Infanteria Italiana entre las viñas, y arboles, que disparando à cubierto, obligaron à los Franceses à retroceder, haciendo por esto tal rodeo, que quando colocaron los cañones en la colina, todas las tropas Catholicas avian passado, y Ranucio con las compañías Valonas, y artilleria estava en las naves, donde fuè ligero el daño, que pudo recibir. Mas como el accidente, no reparado, de aver subido de repente la Armada Holandesa el Rio arriba, dejava expuestas à su arbitrio tres piezas de artilleria, que, sacadas del fuerte de Bossu, llevaba vna de aquellas nabes chatas; alli fuè donde resplandeciò mas el ardimiento, y se descollió sumamente la honra del Principe. Porque no sabiendo acomodarse à que cayessen en manos de los enemigos, aquellas reliquias del Exercito, que mandava su padre, sin hacer caso de la superioridad de las Naos Holandesas, sin reparar con quanto furor batian los Cañones de la colina, y finalmente despreciando el peligro de perder, con la vida, el fruto de vna tan gloriosa, y tan bien concertada faccion, saltò en vna pequena varca, seguido en otras de los Barones de la Mothe, S. Pol, Capizuchi, y otros Cabos. Y arrojandose à la defensa de los cañones, sus voces, y su exemplo, no solo animò los Soldados à executar vna constantissima oposicion; pero empenò en ella todos los principales Cabos, que desde la orilla, inflamados de las palabras, y de las obras del esclarecido Joven, se arrojaron en vageles, chalupas, y varcas à padecer, en su compañía, el horrible estrago, que amenazava la Armada enemiga. Pero sus Cabos, que miravan à vna parte, con admiracion, tan voluntario

riel-

Henriq. Catherano  
lib. 13. pag. 389.

Thuan. tom. 5. lib.  
103. p. 217. 218.

Dondini lib. 3. pag.  
616. 618  
Novar. lib. 3. p. 384

Bavia Hist. Pont. 2.  
4. cap. 23. Clem. 8.  
pag. 73.  
Thuan. t. 5. lib. 103.  
pag. 218.  
Catherino lib. 13.  
pag. 790.  
Carner. lib. 9. cap.  
21. pag. 275.  
Campana vol. 2. lib.  
13. pag. 672.  
Leti Hist. de Phel.  
11. part. 2. lib. 16 p.  
437.

Dondini lib. 13. pag. 619.

Novar lib. 3. pag. 386. 387.

Cather. lib. 13.

Dug. de Carpiñano  
Guer. de Fl. fol. 76.

Hist. de Phel. II.  
part. 2. lib. 16. pag. 437.

Dondini. lib. 3. f. 631  
Novar lib. 3. p. 393.

Hist. de Parma lib.  
7. pag. 473.

riesgo, y sufrian por otra la muchedumbre de valas, que arrojaba el fuerte del Coronel Barlota, tocaron à la retirada antes de llegar à las manos, y dejaron en las de Ranucio esta nueva palma: porque despues de aver puesto en salvo la artilleria en la opuesta rivera, despedidos los Pontoneros, y Fragatas, y consumidas con el fuego, las varcas ya inutilles, se agregó al grueso del Exercito al anochecer; si se puede esto hallar en vn dia que contra el orden natural, siendo el mas claro, que vieron muchos siglos, nunca podrá declinar a la obscuridad. Pero nada puede prestar mayor honra al Principe Ranucio, que la generosa confesion, que hizo de su gloria el esclarecido Henrique IV. diciendo en aquel caso, segun refiere Gregorio Leti: *No siento de esta perdida, y desta afrenta otra cosa, sino la voz, que siempre correrà en el mundo, que vn Rey Henrique, envejecido en las armas, y en las batallas, aya sido maltratado, y puesto en fuga con vn Exercito de 150. combatientes por el Principe Ranucio, sostenido de menos de 200. hombres cansados, y hambrientos hasta la debilidad. Esto en la primera de sus campañas.*

Acompañò despues à su padre en el viage de Paris, en su buelta al País bajo, y en todas las conquistas, que en el se hizieron; pero restituido aquel Principe à Bruselas, y descaeciendo diariamente sus fuerças, por precepto suyo bolvió Ranucio à Italia, queriendo la advertencia de Alexandro, que sus Pueblos gozassen la posesion de vn excelente dueño, quando tuviessen la funesta noticia de aver perdido otro. Resolución, en que no solo mirò su alto juicio à impedir las novedades, que en casos tales suelen agitar los grandes Estados; sino à restituir à los suyos vn tan acertado, piadoso, y recto Regente como su hijo, de quien, aun antes desta jornada de Flandes, escribe Buenaventura Angeli Ferrarese: *El qual aora siendo el Duque Alexandro su padre muy esplendidamente empleado en el gobierno, en el manejo, y en las guerras de Flandes, y Inglaterra en nombre del Catbolico Rey de España contra la impia Secta Luterana, y los enemigos de la S. Iglesia, como bien verdadero fruto de aquel tan perfecto, y tan precioso arbol, viviendo muy piadoso, y muy catholicamente, rige, y gobierna su Estado de Lombardia, con tanta satisfacion de los Subditos, y con tal alegria de los Pueblos, que no se puede desear mayor: porque demàs de ser magnánimo, liberal, y cortès, es tan benigno, y afable en oir los que le hablan, mayormente en las publicas audiencias, que continuamente dà, que parece comida la expresion de aquellos, que contiene el temor, ò la verguença, respondiendolos con mucha humanidad, y prudencia. Estemplado, y clemente, y su clemencia sirve en las necesidades por temperamento de la severidad, y del rigor. Hase amar de los buenos, y temer de los malos; y es tan diligente en el gobierno, que muestra no regir, y gobernar el Estado por si mismo, y medir las cosas todas con sus conveniencias, sino estar vigilante, para que los vassallos vivan en mayor seguridad, y quietud. Y si la larga edad, que muestra merecer, le concediere Dios, no será inferior en el gobierno à alguno de los Principes, que antes del vivieron.*

Tal era el Principe Ranucio, aun antes de acreditar en Flandes, y en Francia, el heroyco valor, que le animava: con que quando por la temprana muerte de su esclarecido Padre, le perteneció la sucesion de su gran Casa, tuvieron sus Subditos el consuelo, de que los dejasse vn tan digno substituto. Y tal fuè la opinion, que en el País bajo dejó de sus vir-

virtudes, que quando en 21. de Febrero de 1595. falleció en Bruselas el Archiduque Ernesto, que sucedió à su padre en el gobierno, deseavan aquellos Pueblos, que fuesse puesto en su lugar nuestro Ranucio. Y así escribe Guicciardino, que el Archiduque dejó nombrado Governador en interim à D. Pedro Henriquez Conde de Fuentes: *Aunque los Principales Señores del País, durante la enfermedad del Archiduque, avian escrito por Ranucio Farnese Duque de Parma, el qual deseavan, que tuviesse el gobierno antes que el Español; mas no sucedió así.* El Pontífice Clemente VIII. le confirió luego el puesto de Confalonier, ó Alferez mayor de la Iglesia, honor que consecutivamente tuvieron su padre, abuelo, y visabuelo. Y él embió tambien à dar la obediencia à su S. al Conde Renato Borromeo con el carácter de su Embajador, como lo escribe Cesar Campana. Después passava mala inteligencia con el Duque de Mantua, y recelando el Santo Pontífice que llegassen à rompimiento, turbando la paz de Italia, destinò al Cardenal Tarugi, para que avocándose en Lombardia con el Duque de Ferrara, amigo de ambos Principes, los procurasse ajustar, como se logró con felicidad. Cesar Campana, que refiere este accidente, le atribuye al año 1597. sin declarar su origen; pero la contienda fué quatro años antes, como consta por la Carta, que el Duque de Mantua, escribió, después del ajustamiento, à Phelip II. y tenemos original, que traducida del Idioma Italiano, es en estos terminos: *Sacra Cath. Real Magestad mi Señor. Aviendo se dignado la Santidad del Papa, y la Magestad del Emperador de cometer ya ha algunos dias al Señor Duque de Ferrara, que tratasse de establecer el acomodamiento de las diferencias, que avia entre el Señor Duque de Parma, y yo, de las quales, quando empezaron, di humilissima quenta à V. M. Y aviendo dicho Señor Duque de Ferrara executado de forma, que entre nosotros se ha hecho una buena concordia, he creído obligacion de mi humilissima, y devotissima servidumbre noticiarlo à V. M. con esta carta, y con las escrituras, que la acompañan, persuadiendome, que siendo V. M. tan deseoso, como es, del bien universal, y de la quietud de Italia, se dignara de complacerse. Y que con aquella benignidad, que suele, tendrá à bien el oficio que agora passo con V. M. à la qual inclinandome devotamente, hago humilissima reverencia, y sin termino me encomiendo en su felicissima, y buena gracia. De Mantua à 27. de Junio 1593. De V. M. Cath. humilissimo servidor: el Duque de Mantua.* Todo esto es menester para corregir, aunque en cosa tan corta como el tiempo, vn Autor clasico: y aun sirve esta carta para mostrar, queta diferencia de estos dos Soberanos tenia mucho cuerpo, quando se dió quenta della à los Reyes Christianos, y se interessaron en ajustarla el Pontífice, y el Emperador. Verdades, que sin embargo deste convenio, ellos nunca fueron amigos, como lo assegura vna consulta, que el Consejo de Italia hizo à Phelipe II. en Tomar à 14. de Junio de 1596. sobre el sentimiento que mostrava el Duque de Mantua, porque dos criados suyos fueron presos en Milán, y entregados, de orden del Condestable su Governador, à los Ministros de Parma, sin consultar al Senado, ni saber si con justicia se podia hacer. Que por la queja del Duque mandò S. M. en carta de 28. de Octubre de 1595. à D. Pedro de Padilla Castellano de Milán, y que governava, por hallarse el Condestable en Borgoña, informasse todo lo en aquel caso acahecido. Y que este dió la carta al Condestable à la buel-

Descrip. del País  
bajo, pag. 39.

Dionig. da Fano  
Hist. del Mondo, 5.  
part. lib. 9. pag. 407.  
Camp. vol. 2. lib. 14.  
pag. 695.

Vol. 2. lib. 15. p. 747

Camp. part. 4. lib.  
20. fol. 150.

buelta de su jornada: *El qual ( así dice ) respondió à los 29. de Diciembre, que quando se la dió D. Pedro estava escribiendo una por Consejo de Estado, en que se alargava mas de lo que por esta via podia, por no ser la materia para en claro, y que así creia, que estaria mejor à aquellos Señores becharle tierra. Que el Senado, no sabia nada de la orden, que dió para hacerse la prision, ni tampoco el gran Cancellor; y que quanto menos sepan del fundamento destas cosas será lo mejor.* Sobre esto dice el Consejo, que S. M. le remitió vn memorial del Agente del Duque de Mantua, en que dice: que aviendo el Senado sabido la injusticia de la prision, y entrega, y consultado al Governador se hicielle instancia en nombre de S. M. al Duque de Parma, para que restituyesse los presos, fué embiado para esto el Senador Troto, à quien el Duque respondió, no estava en tiempo: porque vno de los presos murió por Justicia, y el otro de enfermedad natural. Pero que teniendo por cierto, que el vno era aun vivo, suplicava el Duque de Mantua à S. M. repitiesse las ordenes à sus Ministros, para que sollicitassen sacarle del peligro en que estava. El Consejo representó à S. M. no ser esto conveniente, porque constando la muerte del vno, y no debiendose dudar la del otro, pues el Duque de Parma mostrò al Senador Troto instrumentos della, la instancia seria inutil, y la queja recaeria sobre los Ministros Reales, que hicieron la prision, y entrega: *Siendo cierto (son sus palabras) que el Duque de Parma hizo lo que pudo teniendolos en su poder; y aviendose hecho por parte de V. M. los oficios, y diligencias que se sabe, porque esto se remediase, parece que el de Mantua se debe satisfacer, sin pretender más. Pero porque la poca voluntad, que se conoce entre estos dos Principes, no sea causa, para que con esta ocasion venga en rompimiento, y se sigan mayores inconvenientes, à que por parte de V. M. se debe prevenir, y acudir con las veras, y calor posible: parece que lo que convendria seria, que V. M. interpusiesse su autoridad en componerlos, y reconciliarlos, de manera, que queden en amistad.... pues consiguiendose el confederarlos, y hacerlos amigos se allanaria todo lo demás. Y en este caso pareció à los Regentes Brugnol, y Lanz, que si la persona à quien se comitiesse esta negociacion, entendiesse cierto, que es vivo el preso, que el Duque de Mantua dice, que podria tratar diestramente de la restitution, y no de otra manera. Pero Saladino, y Ponte juzgan por lo mas seguro el no entrar en esto, respecto de aver respondido el de Parma al Senador Troto, que es muerto; y que quando no lo fuesse, por bacer buena su palabra le haria morir, que seria ocasion de encender mas el fuego.* Así vemos, que el año 1596. estava nuestro Duque en otra diferencia con el de Mantua, y por cosa gravissima, según las palabras arriba copiadas del Condestable, y el destino de los presos: circunstancias, que hacen sospechar algun infame intento contra la persona del Duque. Sobre lo quales de observar la continua desconfianza, que los Principes de la Casa Gonçaga tuvieron con los de la Farnese, desde el Duque PEDRO LUIS, como ya vimos, y que conservada en tiempo del Duque OCTAVIO, y generosamente desecha, parece que volvió à vivir con la nulidad del matrimonio contrahido entre la Princesa MARGARITA FARNESE, hermana del Duque Ranucio, y el Duque Vicencio de Mantua, con quien aora era la mala inteligencia. Despues veremos otros actos de poca afeccion entre las dos casas, no solo en vida del Duque Ranucio, sino en la de EDUARDO su hijo. Y así ay tiempo para que el año,

año 1597. estuviessen discordes , como Cefar Campana escribe.

El Rey D. Phelipe III. cuya devocion conservò siempre el Duque con la misma fineza que su padre, le agregó à su Orden del Toyson , quando à Sigismundo Rey de Polonia, y así fuè el 295. Cavallero de aquella Orden, y en este numero le ponen Juan Jacobo Chiffletio, el Autor de la Jurisprudencia Heroica, y Juan Baptista Mauricio, pintando sus armas Chiffletio, y Mauricio con los ocho escudos, que el ultimo acostumbra poner à los Soberanos. El año 1597. quando por la extincion de la Casa de Ferrara, que causò la muerte del Duque Alfonso II. quiso el Papa que Ferrara devolviesse à la Iglesia, procurò tener de su parte los Principes de Italia, y dice Mauroceno, que à este fin embiò à Ranucio, y al Duque de Mantua à Pedro Vrsino Obispo de Aversa. Y como por la falta de asistencias del Duque Cefar Deste, aquella diferencia se ajustasse amigablemente, quedando Ferrara en la Iglesia, cuyo feudo era, y fuesse à visitarla el Papa, pasó el Duque con regio acompañamiento à congratularse con su Santidad en ella. Y lo mismo executò el Duque de Mantua , y los Embajadores de muchos Principes. Y dice el Campana : *Apenas avia partido el Gonçaga ( Duque de Mantua ) que por la misma causa llegó allí el Farnese Duque de Parma , con tal aparato de noble comitiva , de abitos , y de criados , que causò admiracion à todos.* Este mismo año fuè comprehendido el Duque con el Cardenal su hermano, por la parte de España, en la paz de Vervins. El siguiente, porque los oficiales de la Camara Apostolica, valiendose de ciertas constituciones de los Papas Pio IV. y S. Pio V. le querian impedir la extraccion de los granos de su Ducado de Castro, acudiò el Duque al mismo Pontifice Clemente VIII. y su Santidad, cometiendole el examen à los Cardenales de S. Marcelo , y Cesis , y à otros Ministros , y informado por ellos , expidiò Bula en 4. de Diciembre 1599. en que , en fuerça de los antiguos derechos de la Casa Farnese , declaró pertenecer al Duque la libre facultad de la extraccion de granos , sin impedimento alguno. Este mismo año , quando para la guerra de los Viscoques formava Exército la Republica de Venecia , pidió tropas à los Principes de Italia , y passo para las que de los Estados vecinos condujessen ; pero todos negaron ambas cosas, por no disgustar la Casa de Austria. Solo nuestro Duque, siendo el mas afecto à aquella Augusta familia, tuvo resolucion para conceder à la Republica quanto le pedia. Y dice Andrea Mauroceno : *Rai-nutius tantum Parma, ac Placentia Dux egregium in Rempublicam animum patefecit , non modò aditu per suos fines permisso , sed suis etiam, ut in Venetam r. i. litiam nomina darent , concessa facultate ; literis insuper officij , atque observantia refertis ad Senatum datis ; cui gratia acta , perpetuoque Patrum animis eius in Rempublicam studium basurum testati sunt.*

El año 1600. quando la abanzada edad de la Reyna Isabel de Inglaterra obligava à mirar quien la avia de suceder en aquella corona, porque los Principes Catholicos no querian que recayesse en Jacobo Rey de Escocia, que, aunque por la sangre era su heredero , estava teñido de los mismos defectos, que ella en la Religion, discurria Henrique IV. Rey de Francia en otros Principes, y el Papa en el Duque Ranucio, ò por defecto suyo en el Cardenal su hermano. Pensava su Santidad bolver por este medio al gremio de la Iglesia los Ingleses, y sobre el amor que tenia al Duque, y à enlazado por matrimonio en su familia, considerava en él las propias virtudes

Y

re-

Chiff. insign. gent.  
pag. 172.  
Mauric. Blason de  
los Cav. del Toyf.  
pag. 332.  
Jurisp. heroyc. de  
iure Belgar. 1. part.  
pag. 492.

Mauroc Hist. Venet  
lib. 15. pag. 602.  
Herrera Gener. de  
Mund. t. 3 lib. 14. cap  
8. p. 753.

Part. 4. lib. 12. p. 202

Leti Hist. de Phel.  
II. part. 2. lib. 10 p.  
588.  
Herrera en la Gen.  
t. 3. lib. 14. cap. 10.  
p. 761.  
Mauroc. Hist. Venet  
lib. 15. pag. 602.

Razones del Duq.  
de Parma contra la  
ocupac. de Castro,  
part. 1. fol. 5.  
Y en Vitorio Siri,  
Merc. tom. 1. lib. 3.  
pag. 632.

Mauroc. Hist. Ven.  
lib. 15. p. 613. 614.

relevadas tan dignamente en toda la Christiandad por los altos meritos de su gran Padre. Y miravale asistido del derecho de la sangre, como descendiente primogenito de la Reyna Doña Phelipa de Alencastre muger de D. Juan I. Rey de Portugal, y hermana de Henrique IV. Rey de Inglaterra. Y como el Rey D. Phelipe II. intentò que le pertenecia aquella Corona, por descender de la Reyna de Castilla Doña Catalina de Alencastre, hermana menor de Doña Phelipa; sobre estas mismas trazas, y con la mejoría de la primogenitura, deseava el Papa que substituyesse à la Corona de Portugal, la de Inglaterra, recayendo en las sienes del Duque de Parma, por medio de la Reyna Doña Phelipa su quinta abuela. Pero Henrique IV. no apoyò, ni contradijo esta idea, como parece por la instruccion, que diò al Conde Maximiliano de Bethune su Embajador en Roma, que resume Vitorio Siri.

Memor. recond. 2.  
2. pag. 35.

Vino el Duque à España el año siguiente 1601. y como la Corte residiese en Valladolid, fuè recibido allí en 2. de Octubre con singulares demonstraciones de amor, y de atencion por Phelipe III. su tío, y primo segundo. Y debiendose celebrar el Domingo 7. de Octubre, en el insigne Templo de San Pablo, el bautismo de la Infanta Doña Ana Mauricia, despues Reyna de Francia, que nació el Sabado 22. de Septiembre del mismo año, y fuè la hija mayor del Rey, quiso S. M. que el Duque Ranucio la sacase de pila, con la Duquesa de Lerma Doña Catalina de la Cerda, hija del Duque de Medinaceli, y se executò en la forma que escribe el Cardenal D. Diego de Guzman en su excelente vida de la Reyna Doña Margarita. Y el dia siguiente 8. de Octubre recibió el Duque, de mano del Rey, el Collar de la Orden del Toyson, à que estava antes nombrado. Y dice el mismo Cardenal: *Què fuè premio así del oficio, que el dia antes avia hecho, como de otros muy buenos, que muchos dias antes él, y sus antecessores en servicio desta Corona han hecho.* Pero la relacion, que del bautismo de la Infanta se imprimiò el año 1602. añade, que al mismo tiempo diò S. M. al Duque 150. ducados de renta por su vida.

Guzman 2. part.  
cap. 8. fol. 122. 123.  
Gil Gonz. Hist. m. f.  
de Phel III. lib. 2.  
Carrillo orig. de la  
dignid. de Grande,  
fol. 27.

El año 1602. quando Phelipe III. por el bien de la Christiandad quiso, que su Armada asistida de las Galeras del Papa, Saboya, Florencia, y Genova, à cargo de Juan Andrea Doria Principe de Melfi, hiciese la conquista de Argel, el Duque Ranucio, impelido de su alto espíritu, quiso ser aventurero en aquella grande empresa, y se embarcò asistido de ducientos Cavalleros, y Oficiales de sus tropas. Pero todas las grandes prevenciones de aquel glorioso intento, se inutilizaron: porque quando la noche 30. de Agosto se avia de asaltar Argel por los Españoles, destacados para esto de la Armada, se levantò vn recio viento de Levante, que hizo temer al Principe Doria, otro suceso como el que Carlos V. padeciò sobre aquella Plaza; y con el dictamen de los Generales dejó por aquel año el intento, y se retirò à Mallorca, donde licenciò la Armada. Y el Duque de Parma (dice Bartholome Dionigi da Fano) *con esta ocasion pasó à España à reverenciar al Rey D. Phelipe, de quien fuè recibido magnificamente, acariciado, honrado, y con grandes distinciones buelto à embiar à Italia.* El año siguiente, perdió el Duque la posesion de Novara, y el Novarès, agregado à su casa, desde el tiempo del Duque Pedro Luis su visabuelo, à quien Carlos V. la concediò en feudo del Estado de Milàn, con titulo de Marqués el año

Dionig. da Fano 5.  
part. lib. 10. p. 481.  
482.  
Doglion. part. 8.  
pag. 900.



1538. y con calidad de poderla recuperar S. M. ò sus sucesores, siempre que pagassen al Duque, ò à los suyos 2500. escudos, que Carlos Obispo de Novara en su Historia de aquella Iglesia llama: *Aureorum nummorum*. En esta forma tuvieron el dominio de Novara, aunque con presidio Español, los Duques Pedro Luis, Octavio, y Alexandro, y así le tenia nuestro Duque, quando Phelipe III. quiso que se fortificasse, y reuniesse aquella Plaza, y su territorio al Estado de Milàn, para su mayor seguridad. Y como el Conde de Fuentes, su Governador, declarando la voluntad de S. M. al Duque, le hizo satisfacer los 2500. escudos del empeño; este Principe, ò por no disgustar al Rey, ò por conocer la justicia con que se practicava la recuperacion, cedió el dominio, y hizo retirar sus Ministros de Novara. Dionigi da Fano, y Vitorio Siri, escriven este suceso, con diferencia del Obispo de Novara, y segun las opiniones que los dominavan: el primero, dice, que el Duque repugnò la entrega, hasta que supo ser aquella la voluntad del Rey; y Siri quiere sacar deste acto vna ingratitud de la Corte Española con el Duque. Porque despues de aver escrito, que por ser pariente suyo el Marqués de Villena, que llegó en aquel tiempo por Embajador à Roma, fuè recibido con tratamientos extraordinarios, y distinciones nunca practicadas, añade, que quanto mas el Duque se fatigava en mostrar su parcialissima devocion à la Corona Catholica, y à sus Ministros, tanto mas era desatendido dellos, porque el Conde de Fuentes le tomó à Novara, sin darle tiempo de escrivir sobre aquel caso al Rey, y aun sin pagarle enteramente lo que sobre aquella Plaza se le debia. En que Siri acredita, como fuele, su parcialidad: porque el Marqués de Villena no era pariente del Duque, sino marido de Doña Serafina de Braganza su prima hermana; ni el Conde de Fuentes le privò de la facultad de pedir al Rey la suspension de su orden, pues algun tiempo hubo entre declarar la reunion de Novara, y pagar el importe del empeño, y entregarla, quando asegura Dionigi da Fano que: *Il Duca si rendeva difficile à restituirla, ma saputo poi esser tale la mente del Re Filippo cedette quella Cita agli Spagnuoli*. Ni la justificacion deste Principe podria estrañar, aunque llegasse à sentir, que satisfecho su credito, se le pidiesse lo que solo tenia por prenda del. Y de aversele satisfecho, hace testimonio Dionigi da Fano. Fuera de lo qual se debe observar, para la atencion del Rey al Duque Ranucio, que el año atecedente 1602. le avian hecho S. M. la gracia de 1500. escudos de renta por su vida, como se refiere en vn memorial, que los Ministros del Duque Ranucio su nieto dieron à la Magestad de Carlos II. el año 1685. sobre que se le cediesse en cambio de sus credits el Lugar, y territorio de Broni, que es del termino de Pavia. Ni ay Escritor alguno, que ponga en duda la buena inteligencia de las dos Cortes de España, y Parma, solo vn breve termino interrumpida. Y así tratando el Siri, y el Autor de la Italia Reinante de los intereses de sus Principes, dice, que la Casa de Parma: *Empleò por largo tiempo la propia substancia, las propias fuerças, y las personas mismas* (por la Corona de España) *de tal modo, que comunmente se estimavan los Duques de Parma los mas españolizados del universo*. Y ultimamente para testimonio de la constante afeccion del Duque Ranucio à la Corona Española, afirma Joseph Ripamonti en la Historia de Milàn, que al fin de su vida mandò al Principe Eduardo su hijo la conservasse: *Augebatur*

Y 2

ad.

Hist. de la Ig. de  
Novar. lib. 2. p. 599.

Dionig. da Fano  
Hist. del Mondo, 5.  
part. lib. 10. pa. 503.  
Siri Mem. recond.  
tom. 2. pag. 208.

Siri Merc. tom. 1.  
lib. 1. pag. 30.  
Ital. Rein. part. 1.  
lib. 6. p. 335.

Hist. Patriæ t.  
lib. 6. pag. 160.



*admiratio ob recentem Rainutij Ducis memoriam, qui fidem erga Hispanum ad extremum usque coluisset, ac perinde instituisse filium, mandataque suprema bæ ei reliquisse credebatur.*

El año 1604. ofreció al Duque vn accidente, que aunque no fuesse todo lo que Siri le quiere, con discursos, abultar, para que se interesassen en el las dos Coronas, fuè à lo menos vn eminente testimonio de su prudencia, vna plena manifestacion de lo que la Nobleça, y el Pueblo Romano veneravan la Casa Farnese, y contra el mismo Siri, vna evidencia de la perfecta armonia, que despues del suceso de Novara, conserbavan las dos Cortes de España, y Parma. Vn Marinero preso por los Esbirros tuvo la suerte de huir de sus manos, y refugiarse en el Palacio Farnese, habitado del Cardenal EDUARDO hermano del Duque. Y como aquellos insolentes se atreviesse à entrar à sacarle, no solo con voces irrespectuosas, sino contra el estilo; vn Gentilhombre Inglés del Cardenal se lo impidió, y pudo herir gravemente vno dellos. Sobre esto de orden del Cardenal Aldobrandino, Nepote del Papa, el Governador de Roma con todas las milicias de la Ciudad, intentò allanar el Palacio Farnese, con tal irritacion de aquel gran Pueblo, que la Nobleça se introdujo en el Palacio para defenderle, y el resto, cerrando las tiendas, acudiò à las armas en favor del Cardenal. Perfeccionò la confusion el Marquès de Villena Embajador de España, que con su familia en armas, y con todos los Españoles, y Subditos de la Monarquia, residentes en Roma, passò al Palacio Farnese para librarle de la violencia intentada, y obligar à los Ministros del Papa rindiesse al Cardenal, y à su Casa el respecto, que los debian. Pusieronse en los sitios publicos de Roma monitorios contra el Cardenal, para que se presentasse; y el Governador, que fuè admitido solo en el Palacio, y pidió al Cardenal los Reos, fuè despedido galantemente, y aun huviera sido arrojado por vn balcon, si la prudencia del Cardenal de S. Cecilia no lo huviesse con destreça impedido. El empeño por ambas partes avia echado tales raices, que el Duque Julio Cesarini, y otros Barones Romanos, aconsejaron al Cardenal se apoderasse de la persona del Papa; pero el se escusò con mucha modestia; y porque de su parte empezasse à restablecerse el reposo, salió de Roma con todos los suyos, y los Barones Romanos: à saber los Duques de Sermoneta, Cesarini, Santo Gemini, y Juan Baptista Mathei, que passaron à Gaeta, Plaza del Reyno de Napoles, quedando en Roma los demás, que aunque se avian declarado mucho, observaron mayor templança. El Pontifice, menos ardiente, que su sobrino, despachò vn correo à España, y embió al Duque de Parma à Monf. Laudarello, para que en su nombre le interesasse en sossegar aquel accidente; y el tomò tan de veras este piadoso oficio de su Santidad, que por la posta despues de averse avocado en el camino con el Cardenal su hermano, entrò en Roma la noche ocho de Septiembre. Fuè recibido con la misma solemnidad, que los grandes Reyes, y passando luego à besar el pie al Papa, hallò en su Santidad acogida benignissima, y tierna. El dia siguiente empezaron à discurrirse medios del acuerdo, y aunque la irritacion del gobierno, era ardentissima con el Embajador de España, esforçandola mucho el de Francia; y la parcialidad de los Barones Romanos causava tambien considerable embaraço, todo lo superò la insigne pruden-

Siri Memor. recond.  
to. 1. pag. 309. hasta  
315.  
Alexandro Ziliolo  
Hist. memorab. 1.  
part. lib. 3. pag. 88.

dencia del Duque, que con suma destreça, vniendo à su alto juicio la autoridad de la Casa, y el parentesco con el Papa, supo mitigar los animos, hasta conciliarlos, y disponer vn perpetuo olvido de todo lo pasado. Vitorio Siri entiende, que la firmeça con que el Duque sostuvo la causa del Marquès de Villena, de quien el Papa estava muy descontento, fuè mas por la dependencia de sangre, que con el tenia, que por obsequio de Phelipe III. de quien estava quejoso por la recuperacion de Navarra. Pero todo esto estriva en las varias ideas, y en los voluntarios discursos, de que aquel Autor se vale en mucha parte de sus obras; porque el Duque siguiò constantemente en este caso, como en todo el discurso de su vida, la devocion de España. Y aun para terminar con tanta felicidad vn accidente verdaderamente espinoso, y dificil, le sufragò mucho su estrecha dependencia con la Corte Catholica: pues Bartolomè Dionigi da Fano, refiriendo, aunque sucintamente, el suceso, que fuè de su tiempo, y en obra que dedicò à Henrique IV. el Grande, dice: *Que del pudiera resultar algun gran daño, si la noticia no huviesse llevado por la posta à Roma al Duque de Parma hermano del Cardenal, que con su destreça, y con el favor grande que tenia del Rey Catholico, aplacò de tal suerte la indignacion del Pontifice, que con vn general perdon se quietaron todos estos rumores.* Y esta inmutable afeccion del Duque à la Monarquia Española, se comprueba, con que el año 1609. en que Henrique IV. siguiendo las bastas ideas de su grande espiritu, pensava en invadir por todas partes, y con sus aliados, los dominios Españoles, en vengança de la acogida, que hallò en ellos el Principe de Condè, solicitò vna Liga con los Principes de Italia, en que despues de varias instancias, solo cayeron los Duques de Saboya, y Mantua. Pero Venecianos, el gran Duque, y el Papa se escusaron, y el Duque de Parma, no solo reusò incluirse en ella, sino diò al Conde de Fuentes Governador de Milàn, noticias que le inclinaron à apurar el secreto. Y aun como el Estado de Milàn fuesse vno de los amenazados en aquel proyecto, dice el citado Siri, que el Conde de Fuentes pedia 25. hombres à cada vno de los Duques de Parma, Modena, y Urbino, para agregarlos à sus tropas, y tener sin recelo las dependencias de su gobierno. *Y al Rey mismo (son sus palabras) exhibia Ranucio Duque de Parma en su servicio, no solo la persona, sino todas sus fuerças. Y la misma oferta avia reiterado muchas veces por el Cardenal Farnese al Embajador de España en Roma.* Pero todos aquellos estendidísimos designios abortaron, por la infeliz muerte de aquel glorioso Monarcha, que llegó el 14. de Mayo de 1610. por la barbara ceguedad del miserable Francisco Ravailac, que pudo privar al Mundo de vno de los mayores Heroes, que ha conocido. La misma inclinacion Española acreditò el Duque, quando el año 1612. pidiendole tropas la Republica de Venecia para la guerra del Friuli, contra la Casa de Austria, no solo la negò absolutamente; pero dice Pedro Juan Capriata, que viendo inclinado à D. Octavio su hijo natural à servir à la Republica, le condenò à perpetua prision. Y esto entiende fuè: *Por los estrechos intereses, y inteligencia que tiene con la Corona de España.* Mauroceno, como yà queda visto, lo dice de otra forma, sino son diversas las ocasiones; pero podranse concordar estos dos Escritores, con que negò las tropas, como Capriata afirma, y concediò levas, y passò, como El

Hist. del Mondo,  
5. part. lib. 10. pag.  
514.

D. Juan Franc. Fos-  
sati mem. de la guer.  
de Ital. pag. 6. 8.

Mem. recond. tom.  
2. pag. 181.

Capriata Hist. to.  
1. lib. 4. pag. 216.

SiriMemor.recond.  
tom.2.pag.410.

El animo turbulento , y ambicioso de Carlos Emanuel Duque de Saboya, que con la ruina de la Casa de Mantua, y con la solicitada desunión de las dos Coronas , queria labrar vna para sus sienes , dió al Duque Ranucio vn campo muy dilatado de exercer su prudencia : porque aviendo armado los Españoles en Milán para reprimir los intentos del Saboyano, y reducirle à los justos terminos de la razon , nunca el Duque se quiso empenar en aquella disputa. Y aunque estuvo de la parte de la justicia, porque la Corte Española mostrò siempre ser su vnico fin mantener el reposo de Italia; todavia quando las tropas de España tomaron à Corregio , y por falta de pagas cometieron los excessos , que suele esta causar, se formalizò el Duque como los de Modena , y Mantua , y todos passaron officios sobre esto con el Papa. Y siendo los negocios de Saboya de tal permanencia , que quanto durò la vida à aquel Principe siempre tuvo en desconfianza à Italia , en cuidado las dos Coronas , y en movimiento todos los Principes Christianos ; nunca el Duque de Parma se quiso mezclar en sus ideas , ni adherir à sus peligrosas trazas.

El execrable parricidio cometido el año 1610. en la sagrada persona de Henrique IV. dió infame exemplo à algunos vassallos , ò feudatarios del Duque Ranucio , para que intentassen extinguir de vn golpe , no solo su vida , sino su casa. Y para mayor admiracion de tan barbaro designio , no se hizo la horrorosa conspiracion entre personas obscuras , y humildes , inclinadas por su propia vageza à negros , y feísimos delitos; sino entre los primeros Cavalleros del Pais. No se tramò entre enemigos del Duque , ò personas , à quien huviesse desfavorecido , ò perjudicado; sino entre el Conde Horacio Simoneta su Cavallerizo mayor, el Conde Alberto Canosa su Camarero , y Copero , los Condes Pedro Torello, Teodoro Scoti , y Alfonso San Vital sus Camareros , y otros Titulos , y Cavalleros, todos beneficiados del Duque , y de su Casa, y algunos, Capitanes en sus tropas. Estuvo señalado el dia del bautismo del Principe de Parma , para la execucion desta tragedia : porque aviendo de concurrir en el el Cardenal EDUARDO hermano del Duque , querian de vna vez deshacerse con ellos , con el Principe , y con D. Octavio hijo natural de su Alteza, de todos los Varones de su Serenissima Casa, y ocupando luego sus Plazas ( para lo qual tenian sobornados algunos Cabos de sus guarniciones ) extirpar enteramente el nombre , y la dominacion FARNESE. El primer movil desta nefanda negociacion , fuè el Marquès de Sala Juan Francisco San Vital, hombre lleno de vicios , que ayudandose del Marquès Julio Cesar Malaspina, Capitan de la guarda de Vicencio Duque de Mantua , y de otros de aquella familia , hizo presumir, que aquel Principe favorecia , y corroborava tan crueles detestables machinas. Y aun por la confrontacion de varios papeles hubo indicios de ser complices , ò noticiosos, los Cardenales Sforça , y Este , el Principe de Modena , y el Duque de la Mirandula. Pero queriendo Dios , que el bautismo del Principe se dilatasse , perdieron aquella ocasion los coligados , aunque sin amedrentarse para solicitar otras. Y aun estuvieron resueltos à quitar la vida al Duque , quando convaliente se avia retirado, con poca guardia, al Monasterio de los Capuchinos de S. Vico , para recuperar las fuerças en la santa compania de aquellos Religiosos , de que

co-

como de toda la Religion Seraphica era devotissimo. También malograron por la disposicion divina esta ocasion, y entre tanto llegando à noticia del Duque cosa que tratada entre muchos, no podia zelarse largo tiempo, previno su prudencia el golpe, haciendo prender à los Marqueses de Sala, y Geronimo S. Vital, su muger, y suegra, à los Condes Alfonso S. Vital, Horacio Simoneta, Pio Torelli, Teodoro Scoti, Juan Baptista Mazzi, y Geronimo de Corregio, y à otros complices. Y como la Justicia empezasse à proceder contra ellos, y resultassen culpados el Conde Alberto Canosa, los Marqueses Julio Cesar, y Vicencio Malaspina, y otros, que no pudieron ser habidos, los Juezes, para este caso electos, publicaron en 17. de Março de 1612. vn monitorio, que estampo Vitorio Siri llamandolos, con salvo conduto de otras causas, para que en el termino de 15. dias compareciesen à purgarse de tan infame acusacion.

Avia poco antes fallecido el Duque Vicencio de Mantua, y succedidole el Duque Francisco su hijo, y como algunas voces del monitorio se pudiesen interpretar contrarias à la buena memoria del difunto: porque explicavan tener los complices vn poderoso protector vecino, no solo se formalizò desto el Joven Principe, sino de ver citado al Marquès Julio Cesar Malaspina Capitan de su guarda, sin aver passado antes con el algun oficio de atencion: mayormente, quando el Marquès voceava su inocencia, y siempre debia ser juzgado por aquel Soberano à quien servia. Este nuevo accidente pudo causar estraños movimientos en Italia: porque el Duque Ranucio, que como dice Siri era *Principe por el juicio, y por el valor de grande altura*, estava justamente indignado, de que tan vergonçosa conspiracion huviesse hallado abrigo en algun racional, y queria, que los Juezes obrassen en el castigo, sin contemplacion, y segun la equidad del derecho. El Duque de Saboya, aunque siempre inclinado à promover diferencias entre sus vecinos, quiso interponerse para acordar esta, y embiando al Conde de Moreta, al Duque de Mantua, diò la misma comision para Parma al Conde Martinengo. Pero en ambas Cortes fuè inutil la fatiga: porque el Duque Ranucio, no queria ceder, y juzgava la acusacion del Duque Vicencio voluntaria, quando nunca en el manifesto, ò monitorio, se incluyò su nombre, ni tacita, ni expressamente, aunque tenia, y mostrò, diez, ò doze cartas, de que resultavan contra el vehementes indicios. El Duque de Mantua no se contentava con esta expresion, y el medio termino de poner el processo, y la persona del Marquès Malaspina en poder de vn Principe amigo de ambas partes, no fuè admitido del Duque Ranucio, como repugnante à su autoridad soberana. En este estado las dos Cortes se disponian al rompimiento: por lo qual el Duque de Saboya reysterò sus oficios, y el Marquès de la Hinojosa Governador de Milàn, interesò la autoridad de su Rey para impedir, que aquella centella causasse vn deplorable incendio. Ni esto bastò, aun siendo tanto, y los dos Soberanos de Parma, y Mantua acudieron à buscar mas bastos apoyos: el Duque Ranucio en la Corte Española, y el Mantuano en la Francesa. Y ambas empezaron à interesarse: porque la Reyna Regente Maria de Medicis, mandò à Leon Brulart, su Embajador en Venecia, que passasse sobre esto à Mantua; y el Gover-

Mem. recond. tom.  
2. pag. 657.

Siri Memor. recond.  
to. 2. pag. 664.

na-

nador de Milán, manifestó tener orden precisa de asistir al Duque de Parma. En este estado se declaró mediador el Duque de Urbino, Príncipe prudentísimo pariente del Duque de Parma, y amigo de ambos. Y los días hicieron serenar los impulsos juveniles en el Duque de Mantua, considerando el riesgo à que se exponía sin medios, y sin experiencia, para contentar con el Duque Ranucio, que como dice Siri: *Era Soldado*, y tenía tan cerca las fuerzas del Milanès. Fuera de que quando ambos se arrojasen à las armas, no las podrian deponer por su arbitrio, mezcladas ya en su querella las dos grandes potencias de Europa. Estas consideraciones facilitaron al Duque de Urbino el mediò, de que siendo arbitro de aquel caso, y poniendo en su poder al Marqués Malaspina, y al Conde Canosa, los absolveria del crimen imputado. Y para el caso principal del Duque Vincenzo, se contentò el Duque su hijo, con que siendo arbitro del todo el Governador de Milán, en nombre de Phelipe III. se le diese vn escrito, en que constasse no à ver en el processo, cosa que ofendiesse la memoria de aquel Príncipe. Y en lo demás, aunque ambos Duques prometieron estar por lo que determinasse el Governador de Milán, por cuyos ruegos desarmaron, fuè con la inteligencia de que nunca usaria de la facultad arbitraria, quedando pendiente, aunque entregado al olvido, aquel caso. Así terminó vn accidente, que fuè molestísimo, y pudo ser muy funesto: pero los complices presos, quedaron en los terminos de la justicia, y siendo condenados à la muerte, y confiscados sus bienes, tierras, y Castillos, quedaron todos incorporados en la Camara Ducal, donde oy permanecen para eterno padron de aquella maldad.

Linda Descrip. Orb.  
pag. 612.  
Gordono Chronol.  
t. 2. pag. 495.  
Doglioni part. 10.  
pag. 165.

Sin embargo de las sospechas, que el Duque Ranucio debía tener de la Casa de Mantua, se interesò en su conservacion, quando por la muerte del Duque Francisco, sucedida el mismo año 1612. à 22. de Diciembre, el vasto espíritu del Duque de Saboya quiso apoderarse del Monferrato, por ciertos derechos antiguos, que hicieron perder à Italia su reposo. Las dos Coronas, la República de Venecia, y casi todos los Potentados de Italia, se mezclaron en aquella diferencia: vnos à favor del Duque de Saboya, y otros al del Cardenal Ferdinando, que sucedió en la Casa de Mantua à su hermano. Y como la Corona de España deseasse mucho el ajustamiento, y para obligar à entrar en èl al Duque de Saboya armasse, el Duque Ranucio agregó primero su Cavalleria à las tropas del Estado de Milán, y despues algunos Regimientos de Infanteria, manteniendo siempre vna inviolable devocion à los justos dictámenes de España, ligados en todo à procurar la serenidad de Italia. Pero estando aquella Región siempre agitada, y siempre recelosa de los continuos cuidados, que causavan el ardor inextingible, y la destreça admirable del Duque de Saboya, todos los Principes Italianos vivian combatidos de grandes celos; y el Duque Ranucio, que advertia mas que otros el riesgo, y se fatigava mucho en evitarle, fuè por la constante molestia asaltado de rigurosa enfermedad, que improvisamente le llevó à mejor vida el... de Febrero 1622. el año 53. de su edad, con grandísimo dolor de sus Subditos. Fuè estimado, valerosísimo, sabio, y justo Príncipe, tenido por el mayor politico de su tiempo, y sobre las muchas ocasiones en que lo acreditò, se pueden observar dos muy etrañas por opuestas à la interior quietud de qual-

Siri Mem. recond.  
t. 3. p. 14. 84. 459.  
Capriata Hist. to.  
1. lib. 3. pag. 152.

Ital. Reinant. part. 1  
lib. 7. pag. 421.

qualquier Reynante , y al extraordinario amor , que todos conceden à sus ilegítimos. No se fiò nunca de sus Subditos , ocasionando , que ellos tambien desconfiasen de su amor ; pero en esta parte su grande advertencia le hizo comprehender , que siendo mas temido , que amado por su regular administracion de Justicia , no debia poner su salud al arbitrio de los que descuidavan la propia. Y deste acierto le diò buena prueba la conjuracion del año 1610. tan dichosamente descubierta, el infame asésinato, barbaramente executado, en la sagrada persona de Henrique IV. y en su misma casa los exemplos de los Duques Octavio, y Pedro Luis sus antecesores. Amò con gran ternura à D. Octavio su hijo natural , cuya gentileza , y cuyas loables costumbres pedian aquella retribucion. Y quando por la exterilidad de la Duquesa Margarita Aldobrandino su muger le faltavan herederos, pensava seriamente , en que lo fuesse D. Octavio , y à este fin le legitimò. Pero como Dios se los concediesse despues duplicados, y aquel Señor fuesse muy amado de los Parmesanos , y descubriessse espíritu elevado hasta la dominacion , temió el Duque , que despues de su muerte causassen estas circunstancias algun contra tiempo à su Casa , expuesta à caer en la arriesgadissima dolencia de vna menor edad. Y la conservacion, mucho mas importante, de la propia familia superò el amor del hijo , quizà con el reciente exemplo de los inmensos males , que la ambicion sin limite de Jacobo Conde de Mouray , bastardo de Jacobo V. Rey de Escocia , hizo padecer à la Venerable Reyna Maria su hermana. Por esto resolviò asegurarse de D. Octavio encerrandole en la Fortaleza de la Rochela , donde falleciò años despues , y aun antes que acabasse la vida del Duque.

Avia este Principe hecho su testamento ante Alexandro Magno Notario publico de Parma en 26. de Mayo de 1620. en que por el defecto del Principe Alexandro su primogenito , declarò suceffor al Principe Eduardo su hijo segundo, dejandole en la tutela, y administracion de la Duquesa Margarita Aldobrandino su muger, y del Principe Cardenal Eduardo su hermano, y à ambos por Regentes de sus dominios, durante la menor edad. Y estos dos Principes tomaron luego el gobierno con gran satisfacion de los pueblos, porque eran adornados de las virtudes , que diran luego sus memorias.

\*\*\*



Z

EDUAR-

## §. VIII.



**EDUARDO** FARNESE segundo genito del Duque Ranuccio, y à quien por ser mudo el Principe Alexandro, su hermano mayor, perteneciò la sucefsion, nació en Parma el 28. de Abril de 1612. y como al primogenito se diò el nombre de su grande abuelo, quisieron, que èl tuviesse el del Infante D. Duarte de Portugal su visabuelo. Fuè V. Duque de Parma, Placencia, Castro, Civita Ducal, y Penna, Principe de Altamura, y del S. R. Imp. Conde de S. Valentin, y de Ronciglione, Baron de Roca Guillelma, Planella, Apofa, y Borbon, Confalonier, ó Alferéz mayor de la Iglesia, y como le dibuja el Conde Loschi: *De spiritu vivaz, amigo de las resoluciones, sensible à todo disgusto, prompto al sentimiento, adornado de artes militares, y de ciencias civiles.* Y D. Juan Baños de Velasco, sin embargo de no serle parcial, dice del Duque: *Era de alto espíritu, sensible à todo disgusto, prompto à qualquier sentimiento, y en lo demás adornado de vn arte militar, y ciencia civil tan para todo, que se llevaba la voluntad, y afecto de los demás Principes, de modo, que su animo excedia à su fortuna, y la prudencia igualava à los contrastes de sus mudanças.* Ambos quisieron copiar al Cavallero Baptista Nani, quando en su Historia de Venecia, empezando à referir los disgustos del Duque con los Barberinos, nos dà su retrato; pero con mas diestro pincel, pues dice: *El Duque. Eduardo era de espíritu altivo, y vivaz, sensible à todo disgusto, prompto à los sentimientos, y en lo demás adornado del arte militar, y de la ciencia civil, en grado tal, que nada se echava menos para colocarle entre los Principes mas recomendables, y grandes, sino que le huviesfen, ò la fortuna concedido imperio, y fuerças iguales al animo, ò la prudencia igualado el animo à la fortuna, y à las fuerças.*

Quedò, como queda dicho, en la tutela de la Duquesa Margarita Aldobrandino su madre, y el Cardenal Eduardo su tio, que se discerniò judicialmente en Parma en 1. de Abril de 1622. y ambos lograron muy ventajosamente el trabajo, que pusieron en su educacion: porque las grandes luces de su entendimiento, le proporcionaron para ser vn excelente Principe. Fuè constantísimo en sus resoluciones, principalmente en las que miravan al honor, y diò desta firmeza dos altos testimonios en la guerra, que emprendiò contra el Estado de Milàn, y en no averle podido rendir la gran potencia de la Corona de Francia, à que cediesse, por su contemplacion, el matrimonio yà concertado en la Casa de Florencia. La Princesa MARGARITA DE MEDICIS hija mayor de Cosme II. del nombre gran Duque de Toscana, y de Maria Magdalena Archiduquesa de Austria, hermana del Emperador Ferdinando II. fuè el dicho conforcio, que el año 1627. se capitulò al joven Duque. Pero como el dia 4. de Junio del falleciesse Maria de Borbon Duquesa de Montpensier, Soberana de Dombes, con quien Juan Baptista Gaston Duque de Orleans, hermano, y entonces heredero, de Luis XIII. estava casado, y no dejasse sino vna hija, cuyo parto la ocasionò la muerte; este accidente

Comp. Histor. Casa  
de Parma, p. 460.

Hist. Pont. 6. part.  
t. 2. cap. 1. pag. 240.

Tom. 1. lib. 12. pag.  
787.

te inesperado contristò mucho la Corte Christianissima, que por la falta de sucesion del Rey, ponía en la del Duque su hermano toda su esperanza. Y pareciendo preciso enlazarle luego à segundo matrimonio, la Reyna Maria de Medicis su madre, prefirió à todas las otras Princesas de Europa à Margarita de Medicis su sobrina, por sus grandes virtudes, y por la circunstancia de ser hija del gran Duque su primo hermano. Para esto el mismo dia 4. de Junio se passaron oficios con Juan Bautista de Gondì Residente de Toscana en Francia, pidiendole despachasse vna posta para suspender el tratado de Parma, porque no teniendo aquel Principe, por sus años, y fiadores en la sucesion, necesidad tan urgente como el Duque de Orleans para casarse luego, podria esperar dos, ó tres años, à que la Princesa Ana de Medicis segunda hija del gran Duque, tuviese proporcionada edad para substituir à Margarita. El correo bolvió presto con la declaracion del gran Duque Ferdinando II. de que trabajaria en deshacer el tratado de Parma, por lograr el de Orleans, como se declarassen por él, el Rey, la Reyna Doña Ana Mauricia de Austria su muger, y el mismo Duque de Orleans, y se interesasse el Pontifice. Sobre esto hizo la Reyna madre sus quantas, sumamente satisfecha de la concurrencia del gran Duque; pero siempre recelosa de la oposicion del Duque Eduardo, sin cuya noticia se daban aquellos passos. Y consolavala para perfeccionar esta idea: *Que seria una estraña cosa, que à la intercession de un Pontifice, y à los ruegos de un Rey de Francia, y de un gran Duque, pudiesse un Duque de Parma resistirse à la permuta de Margarita en Ana.* Que son palabras de Vitorio Siri; pero como no se avia consultado su firmeza, salió falso este juicio. El Rey, la Reyna reinante, y el Cardenal de Richelieu, valido, favorecian exteriormente el intento, sin darle verdadero calor por el recelo, de que con otra Princesa de la Casa de Medicis, cobrasse mayores fuerças el partido, entonces poderoso, de la Reyna madre. Por esto sacaron al Teatro, otras proposiciones de las Princesas de Lorena, Mantua, y Modena: mas la Reyna madre se declaró en no querer otra, que la Florentina, y así fué preciso executar, quanto parecia mas propio à la perfeccion de aquel tratado. El Rey pasó oficios con el gran Duque, con el Papa, y con el Duque de Parma; y la Reyna madre embió à Florencia al Fabroni Maestro de la Guardaropa. El gran Duque inclinado à la permuta, la promovió, embiando à Parma al Baylio Cioli, su primer Secretario, y el Papa, el Cardenal Nepote, y los Cardenales Ludovosio, y Aldobrandino, procuraron persuadir al Duque en consentir aquel trueque, obligando, sin dispendio de la reputacion, à tan grandes Principes. Pero todo fué inutil: porque Eduardo declaró altamente, que por ningun modo, ni sujetandose à los mayores riesgos cederia el conforcio de Margarita.

Esta negociacion, no pensada, aunque desfaçonò enteramente la Corte Christianissima, la inclinò à acetar lo que el Duque no queria, y al fin del año 1627. se passaron oficios por la Princesa Ana, quedando el Cardenal de Richelieu tan irritado de la constancia de Eduardo, que segun el Siri declaró: *Le haria algun dia conocer quanto importava aver apreciado poco un gran Rey. Que jamàs se olvidaria de que aquel Principe huviesse osado mostrar al mundo serle indiferente obligar, ò no al Rey de Francia. Y que*

Vitorio Siri Memos.  
recond. tom. 6. pag.  
265.

Idem pag. 267.

Siri Memos. recond.  
to. 6. pag. 274.

Mem. recond. tom.  
6. pag. 275.



no dejaria passar ocasion grande , ò pequeña para hacerle sentir , y à la Casa Farnese , los efectos del resentimiento de la Corona de Francia. Mas ni estas amenazas , ni quantas diligencias se hicieron , para persuadirle , tuvieron algun efecto ; y el gran Duque creyò tambien interessado su honor en observar la palabra dada : por lo qual aunque todo el año 1627. y parte del siguiente se empleò en negociaciones , solo se le pudo rendir , à que diffiriessse el casamiento de Parma , por dár tiempo à que la Princesa Ana tuviesse mas edad. A este fin , y con varios pretextos , obtuvo del Duque Eduardo , que la celebracion de su matrimonio , se suspendiessse hasta Mayo de 1628. con grande complacencia de la Reyna madre , que buscava en el beneficio del tiempo , ò alguna variedad en el Duque de Parma , ò medios para separar del animo del Duque de Orleans la vnion consentida con la Princesa de Mantua , para que recayessse su inclinacion en la segunda de Toscana. Resolvio se en mover el Cielo , y la tierra , como dixo el Cardenal de Berule , al Residente Gondi , porque Eduardo cediesse , y aun se discurrió en valerse para esto de la autoridad de la Corte Española ; mas hatlando siempre inflexible aquel Principe , y empeñado el gran Duque en no disgustarle , convinieron el Rey , y la Reyna madre , en que las bodas se efectuasen , sin separarse por esto del tratado de la Princesa Ana. Esperò se , que el empeño tomado por el Rey , de proteger la Casa de Mantua , y el exito favorable , que se esperaba del sitio de la Rochela , ministrarian al Duque Eduardo mas vehementes estímulos de complacer à la Francia ; pero el , manteniendo siempre à aquel Monarca la debida veneracion , conservò firme vn dictamen , en que mirava interessados su gusto , su conveniencia , y su honor. Y las bodas se celebraron el 11. de Octubre de 1628. sin que las amenazas del Cardenal de Richelieu , ni la defazon de la Corte Christianissima le produjessen alguna molesta consequencia ; antes al contrario , debió à Luis XIII. los favores , y las distinciones , que referirèmos en otro lugar. Así los empeños con justicia hechos , y con magnanimidad mantenidos , adquieren la estimacion de los mismos , que desplacen ; y al contrario la indigna complacencia , produciendo vn exterior agrado , labra vn negro , y perpetuo desprecio.

Antes desto el Duque , y en su nombre el Cardenal Eduardo su tío , y tutor , pidieron à Phelipe IV. la revalidacion de los fuedos , que el Duque Ranucio tenia de la Corona Catholica. Y para esto el Cardenal en Parma el Sabado 10. de Diciembre de 1622. llamandose : *Hijo del Serenissimo Duque Alexandro Farnese de feliz memoria , y de Maria , de la sangre Real de Portugal* , diò poder al ilustre Fabio Atti , Residente del Duque Eduardo en la Corte de España , para que como su Procurador la recibiesse en la forma acostumbrada. Phelipe IV. en Madrid à 4. de Março de 1623. cometió la recepcion del juramento à D. Gaspar de Guzman , Conde de Olivares , de sus Consejos de Estado , y Guerra , su Sumiller de Corps , y Cavallerizo mayor ; y en sus manos el dicho Residente de Parma , prestò el mismo dia dos diversos homenages ante Juan de Ziriza , Comendador de Rivera , y el Azebuchal , de la Orden de Santiago , del Consejo de S. M. y su Secretario de Estado : el primero por Placencia , y su territorio , y parte del Parmesano , y el segundo por las Ciudades de Peña , y Campli , con título de Ducado , Civita Ducal , y las tierras de Mon-

Mem. recond. tom.  
6. pag. 276. 325. 329  
330. 333. 334. 335.  
337. 351. 354.

Xiri Mem. recond.  
6. p. 353. 354. 355.  
400. 418. 429. 435.

Laguna Comp. Hist.  
de Placencia , f. 140  
149. 155. 157. 159.  
y 163.

Mon-Real, y Leonisa, con titulo de Ducado, las tierras de Planella, y S. Valentin, con titulo de Condado, las Baronias de Aposta, Borbon, y Roca Guillelma, la Ciudad de Castellamar, junto à Nápoles, la Ciudad de Altamura, con titulo de Principe, y la Ciudad de Ortona, todo en el Reyno de Nápoles, con sus Castillos, vassallos, jurisdiccion, y mero misto imperio. Y las tierras de Vespolati, Fara, y Landiona en el Novarès, Estado de Milàn, para que el Duque las gozasse, segun las concessiones, y investiduras dellas, como los Duques Octavio, Alexandro, y Ranucio su padre, abuelo, y visabuelo.

La muerte de Vicencio Duque de Mantua, vltimo de la linea primogenita de aquella Casa, causò à Italia mas dura, y mas permanente guerra, que la que antes padeciò por los derechos de la Casa de Saboya al Monferrato; porque aunque aquel Principe, que falleciò la noche de 25. à 26. de Diciembre de 1627. declarò heredero suyo al Duque de Nevers, el primer Principe de su familia, y dispuso el casamiento del Duque de Rethel su hijo, con la Princesa Maria Gonçaga, hija del Duque Francisco su hermano mayor; sin embargo el Duque de Guastala, tambien Principe de la misma Casa, aunque mas remoto, pretendia preferir al de Nevers, favorecido del Emperador, y de Phelipe IV. Y como para contrarrestar estas protecciones, solo era capáz la Corona de Francia, con cuyo dictamen se hizo la declaracion, y se concluyò el casamiento, se hallò Luis XIII. empeñado en sostener la justicia del Duque de Nevers: Esto era lo mismo, que arruinar à Italia con la precisa concurrencia de tantas opuestas tropas; y todos sus Potentados, y especialmente los mas vecinos, recelavan los rigurosos efectos de aquella tempestad. Mas como ocupado enteramente el animo de la Corte Francesa à la reduccion de la Rochela, y guerra de los Vgonotes, no miravan en marcha sus tropas; ni el Papa, ni Venecianos, ni los otros Principes prestavan al Duque de Mantua mas que buenos deseos. El Duque Eduardo se interesò siempre, en que se buscasse algun ajustamiento, y para el Congreso ofreciò su Ciudad de Placencia, como parece por vn escrito, que el Duque de Mantua embiò en 3. de Septiembre 1628. al Obispo de Placencia, Nuncio del Papa; mas no se acetò, y tomada la Rochela en 30. de Octubre todas las ideas de la Corte Christianissima, se redujeron al socorro del Duque de Mantua. Para hacerle con mayor vigor, resolviò el Rey mismo passar à Italia al principio del año 1629. de que hicieron Venecianos aliento para declararse efectivamente, no solo en favor de Mantua, sino en daño del Estado de Milàn. Y el Duque de Saboya intimidado por la perdida de Susa, de opresor de la Casa de Mantua, passò à ligarse con Luis XIII. para defender los Estados mismos, que antes oprimia. Pero de todo esto resultò, que empeñado el Emperador en hacerse obedecer por el Duque de Mantua su feudatario, embiasse sus tropas contra el Mantuano, las quales empezaron à obrar quando el Marquès Ambrosio Spinola Governador del Milanès, avia ocupado varias Plazas del Monferrato. Todo el Mantuano fuè presto à la discrecion de los Imperiales, y la Capital sitiada, aunque sin efecto, fatigandose al mismo tiempo todos los Principes en hallar medio de deshacer vn nudo, que aceleradamente iba à ser ciego. Los Ministros del Papa, y el Cardenal de Richelieu, que se en-

Siri Mem. recond.  
tom. 6. pag. 470.

Siri Mem. recand.  
tom. 7. pag. 25.

Memor. recond. t.  
7. pag. 230. 233.

Mem. recond. t. 7.  
pag. 361.

Siri Mem. recond.  
t. 7. pag. 388. 399.

Hist. del Marisc. de  
Toyras, lib. 3. cap.  
10. pag. 240.

encaminò à Italia, hicieron varias proposiciones, y en la del Cardenal expressamente se dice, que para seguridad de lo que se ajustasse con el Duque de Mantua, el Emperador, y las dos Coronas suplicavan à su Santidad, y rogavan à la Republica de Venecia, Duque de Saboya, gran Duque de Toscana, Duques de Parma, y Modena, Republica de Genova, y à todos los otros Principes de Italia, se ofreciessen, y obligassen à asistir al Duque, en caso de ser molestado. Mas no estando aun los animos inclinados à la Paz, todas las diligencias se inutilizaron, y Mantua cediò à los Imperiales el año 1630. El Monferrato era el Teatro de la guerra, y sus efectos se hacian sentir de tal suerte, que todo Principe Christiano, vnido al Padre comun, solicitava la Paz, de que resultò el tratado hecho en Ratisbona à 13. de Octubre de 1630. entre el Emperador, y el Rey Christianissimo. En el se estipulò el restablecimiento del Duque de Mantua, con ciertas condiciones, y entre ellas, que porque el Duque de Guastala le renunciassse todos sus derechos, se le diessen 60. escudos de renta, y por ella las tierras de Dosolo, Luzzara, Razuolo, y Lullara, cuyos frutos se valuassen por ambas partes, siendo por el Emperador nombrado Comissario para esto el Duque Eduardo, à cuyo cargo estaria recibir aquellas tierras, y averiguada su estimacion entregarlas al Duque de Guastala. Pero aun no estando esto enteramente executado en 12. de Febrero de 1631. el Obispo de Mantua, en nombre del Duque, y el de Guastala por si mismo, se acordaron este dia en Viena, por instrumento, que trae Siri, en que se estipulò: que las dos de aquellas tierras se entregassen luego al Duque de Guastala, y retuviessse el Duque de Parma las otras dos, para hacer en el termino de vn mes la estimacion prevenida en el tratado de Ratisbona. Y yà el Duque avia pronunciado sobre esto su sentencia en 19. de Junio del mismo año, como consta por el ajustamiento hecho este dia para executar el tratado de Cherasco. Reservòse el Duque, en esta sentencia, la posesion de Luzzara en sequestro, y como por el tratado de Ratisbona, y otros, que para su entero cumplimiento se hicieron despues, el Duque de Mantua debia ser restituido à la gracia del Emperador, y de la Corona de España; el Duque de Guastala por carta escrita al Emperador en 18. de Junio se apartò de la pretension de Luzzara, no queriendo litigar contra quien yà estava declarado Cabeça de su familia, y pidió à S. M. Ces. diessse orden à el Duque Eduardo, para que consignasse libremente aquella tierra al de Mantua, y assi se executò. Y el Duque en carta escrita en Sala à 26. de Julio de 1631. al Duque de Feria, Governador de Milàn, respondiendo à vna suya de 24. de Julio, le avisa quedar fenecido aquel negocio, à satisfacion de las partes, y aver dado posesion al Duque de Guastala de lo que se le adjudicò.

En este tiempo pensava la Francia en hacer vna liga general en Italia, para impedir en ella qualquiera novedad, y defenderla de las potencias estrangeras. Y à este fin se sirviò el Rey del Mariscal de Toyras, que con el carácter de Embajador à los Principes de Italia, llevò à ella vn proyecto de las fuerças, con que cada vno avia de concurrir. En el se pedian, ò señalavan al Duque Eduardo, como à los de Mantua, y Modena, y à la Republica de Genova 200. Infantes, y 300. Cavallos; pero la division, que

que entre si tenían estos Principes, y los zelos de las dos Coronas hizo infructuosa la sollicitud.

Al principio de la guerra de Mantua, la Corona de España avia adquirido la Plaza de Sabioneta, dando en cambio à la Princesa de Stillano, cuya era, la Ciudad de Bitonto en el Reyno de Napoles. Y como era Estado de la Casa Gonçaga, à que pretendian derecho el Duque de Mantua, y el Principe de Bozolo, ambos acudieron à quejarse al Emperador de la que llamavan injusticia. Era la Princesa de Stillano Doña Ana Carrafa, prima hermana del Duque Eduardo, como hija de la Princesa Elena Aldobrandino, hermana de su madre, y llegandose à esta circunstancia la consideracion, que el Emperador tenia à sus virtudes, quiso S. M. que Sabioneta le fuese entregada en deposito, y executandolo, la guarneció con sus tropas, sin que en todo lo que durò la guerra de Mantua pensassen los interesados en aquella Plaza. Pero el año 1632. el Conde Duque, primer Ministro de Phelipe IV. hizo repetidas instancias al que el Duque tenia en la Corte Catholica, para que su amo la evacuasse. Eduardo recibió mal este oficio, y participado al Rey Christianísimo, à Venecianos, al Duque de Mantua, y aun al Papa; manifestó resolucion de no complacer en esto à la Corte Española, y consiguió, que aquellos Principes se la aplaudiesen. Y con especialidad la Republica de Venecia le hizo decir por el Embajador de Francia, que su generosidad era digna, y conveniente à vn Principe Italiano, firme en mantener su libertad, y la de su País: que la grandeza de su valor correspondia à las glorias de sus antecessores, y que como la Republica le creía constante en conservar la possession de aquella Plaza, jamas se defuniria del Rey Christianísimo, para impedir qualquier novedad, que perturbase el publico-reposo, y para sostener al Duque en aquel empeño. Así con palabras pomposas, y sin querer embiar sus tropas à Sabioneta, como el Embajador de Francia proponia, procuravan Venecianos sacar aquella ascua con la mano del vecino, exponiendole al resentimiento de sus antiguos aliados, y protectores, y à las violentas resoluciones de su ardiente juvenil espiritu. De este caso, de lo que oyò à sus domesticos, introducidos por el ministerio Francés, y de lo que le dictava su gran corazon, concibió el Duque la peligrosa idea de arrojar los Españoles de Italia, que aunque muy discurrida, y deseada por los otros Principes, y especialmente por los Venecianos, nunca prendió en la Casa FARNESE. Disimulava sin embargo, hasta que hallasse ocasion oportuna de embarcarse en tanto pielago; y quando el año 1633. llegó à Milán el Infante Cardenal Don Fernando, le cumplimentò por medio de vn Embajador, como hicieron los otros Principes Italianos. Y aunque todos recelaron del grande armamento, que alli hacia aquel Principe para su jornada à Alemania, el Duque se declaró mas que los otros, pidiendo, y logrando tropas Francesas, que le asegurassen; aunque sin necesidad: porque el Exercito Español executò luego su marcha. Pero empenòse tanto, que en 10. de Abril, hizo vn particular tratado con el Rey Christianísimo, y en su nombre, con Monsieur de Bachelier Ministro suyo. Y esto aun quando la Corte de España le hacia esperar el puesto de General del Mar, y vn Virreynato, con solo el cambio de consentir en sus Estados vna leva de 60. hombres, para que el Infante

Car-

SiriMemor.recond.  
to.6.pag.482.

Mem. recond.tom.  
7. pag. 509.

Ahedo Viage del  
Inf.Card. p.61.63.

Mem. recond.tom.  
7.pag.772.

Nani Hist. de Venecia. t. 1. lib. 9. p. 595.  
 Brusoni Hist. de It. lib. 2. pag. 79.

Cardenal llevassse à Flandes, como lo afirma el Cavallero Nani. El Brusoni entiende, que la profesión Francesa, que hacia el Duque, y su casamiento, sin intervencion de los Ministros de España, causaron su desconfianza, y que por esto le pidieron admitiessse guarnicion Española en la Ciudadela de Placencia, y para suavizar la instancia le ofrecieron el mando de las armas Catholicas en Flandes. Esto puede ser lo que el Nani llama Virreynato; pero los otros Escritores omiten la circunstancia de la guarnicion, ni si concurriessse la deberia extrañar el Duque: pues con esta calidad avia recibido de la Corona de España à Placencia, y su territorio.

Memor. recònd. t. 7. pag. 769. 771.

Avia el Cardenal de Richelieu mucho tiempo antes aplicado todas las machinas, que le fugeria su vasta comprehension, à privar à los Españoles de la autoridad, que los dava su antigua, y estendida dominacion en Italia. Y aora, quando, embarazados en otras vrgentes necesidades, ni pensavan, ni podian, executar contra los Principes Italianos la opresion de que los culpava aquel Ministro, se resolvió à promover sus desconfianças, y hacer vna liga defensiva dellos con la Francia, para lo qual embió à Italia à Monsieur de la Salud. Su instruccion queria, que aquellos Soberanos se ligasssen con el Rey para conservar su libertad, y su reposo, à cuyo fin S. M. Christianiss. daria 10y. Infantes, y 1200. Cavallos, el Duque de Saboya, y el gran Duque 4y. Infantes, y 1y. Cavallos cada vno, el Duque de Mantua quanto pudiesse, y sus Plazas, el de Parma 4y. Infantes, y 500. Cavallos, el de Modena 2y. Infantes, y 300. Cavallos, y cada vno respectivamente contribuyessse en los gastos de artilleria, municiones, y viveres. Sobre esto queria vna liga defensiva con Venecianos, Suizos, y Grifones, y cerrar el passo de la Valtelina, para que el Milanès no pudiesse ser socorrido de Alemanes. Instava à la Republica Veneciana confortassse al Duque de Parma, para afirmarle en este partido, à cuyo fin propuso, que los 200. hombres que tenia de guarnicion en Sabioneta se pagasssen por mitad entre S. M. y la Republica. Para cada Principe llevaba la Salud particular instruccion, y la del Duque Eduardo, acomodada à sus pasiones dominantes: ardimiento, y generosidad. Avia de entregar al Duque la ratificacion del tratado el año antecedente hecho: *Affegarle de la estrecha, y perfecta amistad del Rey, y de la singular estimacion, que hacia de su valor, de su generosidad, de su espiritu, y de las otras partes dignas de su carácter, y de su nacimiento*, que son palabras del Siri. Ofrecerle satisfacer los gastos hasta alli hechos, con la guarnicion de Sabioneta. Acconsejarle à contemporizar con los Españoles, para poner la justicia de su parte. Afirmarle, que el Rey emprendria la conquista del Milanès, quando se huviesse logrado la vnion de los Principes de Italia. Llenarle de esperanças, y reducirle à no desconfiar los vecinos, sin descuidar por esto, ni la fortificacion de sus Plazas, ni el empeño de guardar à Sabioneta, exagerandole, y al gran Duque, y al Duque de Modena, sus cuñados, quan atento estava S. M. à procurar, que abortasssen los ocultos desiguos, que contra el alimentavan los Españoles. Estos medios plausibles, y acomodados al genio del Duque, y del Conde Fabio Scoti su primer Ministro, fueron poderosos para conservar sus esperanças, aumentar sus recelos, y hacerle por vltimo artifice de sus mortificaciones; porque resueltamente executò sobre el repar-

Siri Mem. recònd. t. 7. p. 772.

Id. pag. 774.

pattificio de Milanès vn particular tratado con Monsieur de la Salud. Por este quando el Infante Cardenal le pidió el passo de 1200. Cavallos, que de Napoles marchavan à Milan, dudò concederle; y suponiendo, que discurría aquel Principe en assaltar sus tierras, despachò vn correo al Rey Christianiss. y al Cardenal su favorecido, no solo para pedir consejo, sino para abultar sus sospechas, y aun para incitarlos à lograr aquella favorable ocasion de atacar al Milanès, antes que llegassen las tropas, que de España, Napoles, y Sicilia se esperavan. Y aun pareciendole debilla diligencia, embió à Paris al Conde Scoti su favorecido, para que diese calor à la proposicion; pero aquella Corte, dice Vitorio Siri *No gobernandose con la passion, ni con los ardores juveniles del Duque, le aconsejó, templasse sus hervores guerreros, por no ser a un tiempo de manifestarse, sin exponer à evidente peligro su Estado.*

Este saludable aviso bastò à suspender, sino à apagar, los ardores del Duque, cuyos Ministros, acomodandose à medir sus fuerças por su valor, en lugar de apartarle de tan arriesgado empeno, le fortalecian, abultando los motivos, que los Españoles le davan para vn odio tan recién nacido, y tan contrario à los intereses de aquella Casa, y esperando de todo que la augmentarian los trozos, en que se avia de dividir el Milanès. Y estava el Cardenal de Richelieu, tan satisfecho de su firmeza en esta machina, que quando discurría en las conveniencias de hacer la guerra, ó conservar la paz à España, fundava la guerra sobre la debilidad en que quedaria el Estado de Milan, por la marcha del Infante Cardenal, y porque los Duques de Saboya, y Parma, estavan feryorosos en invadir aquel Estado, y Venecianos inclinados à la expulsion de los Españoles. Y sobre estos, y otros vastos discursos, inclinando à la guerra, dispuso, que el Rey Christianiss. embiasse à Italia al Señor de Sabran, para proponer à aquellos Potentados la conquista del Milanès, y su division entre los que concurriessen à hacerla. Este Ministro debia assegurar al Duque Eduardo la perfecta amistad del Rey, y que le estimava singularmente, entre todos los otros Principes confederados para la libertad de Italia. Que la empresa del Milanès, se debia executar luego, logrando la favorable ocasion de estar ocupadas en Alemania las fuerças Españolas; mas que era preciso vnir se antes para la mutua defensa: porque estando distantes las tropas Francesas, no se arriesgassen los aliados, antes que pudiesen ser sostenidos. Que le apartasse de buscar la amistad de los Españoles, si le penetrava inclinado, ponderandole la notoria ruina à que se exponía, porque jamás le perdonarian el intento de invadir el Milanès. Que para conseguir este proyecto, era preciso el secreto, hasta lograr la Liga general discurrida; pero que si antes quisiessse el Duque romper con Milan, averiguasse si el Duque de Saboya se le querria vnir, y acordassen el numero de tropas con que el Rey debia asistirlos. Que à S. M. parecia bastante vn Exercito de 22 y. Infantes, y 3 y. Cavallos, mandado por el Duque de Saboya, en el qual, por la dificultad de reconocerle, no se hallasse el Duque, hasta que pudiendo formar dos Exercitos, mandassen separados. Que S. M. no queria apropiarse nada de lo que se adquiriesse, y que con el nombre de tropas auxiliares, embiaria 10 y. Infantes, y 1500. Cavallos, poniendo Saboya 8 y. Infantes, y 1200. Cavallos, y

Aa

Par-

Mem. recond. tom. 7. pag. 791.

Mem. recond. tom. 8. pag. 143.

Baños Hist. Pontif. 6. part. tom. 2. lib. 3. cap. 2. pag. 77.

Mem. recond. tom.  
8. pag. 149.

Parma 4y. Infantes, y 500. Cavallos. Y que finalmente redujese las pretensiones del Duque con la Francia, por las guarniciones de Placencia, y Sabioneta, à que se le diesse por los dos años de 33. y 34. à razón de 40. o 50y. escudos.

Mem. recond. tom.  
8. pag. 237.  
Nani Hist. de Venec. tom. 1. lib. 10.  
pag. 623.  
Brissoni Hist. de It.  
lib. 3. pag. 105.

Dividiase el Estado de Milan, entre los Ministros de Francia, y Saboya, con la misma franqueza, que si estuviera ya en sus manos. Y por satisfacer los deseos, que avia declarado aquella Casa, de los honores Reales, desde el Duque Carlos Emanuel, se brindava el gusto del Duque con vno de los dos titulos de Rey de Lombardia, ò de la Liguria. Demàs desto, fuè embiado por Embajador del Rey à los Principes de Italia, el Presidente Bellièvre, para proponer la Liga, y penetrar el animo de cada vno dellos. Y agregandosele en Piemonte el Conde du Plessis Prastin, Embajador ordinario en Italia, ambos hicieron vn particular tratado sobre esta materia con el Duque de Saboya; y despues en Rivoli à 11. de Julio de 1635. entre S. M. Christianis. y los Duques de Saboya, Mantua, y Parma. Ambos estampò Vitorio Siri, y en este se hizo Liga ofensiva, y defensiva por tres años contra España, para quitarla el Estado de Milan, dando el Rey 12y. Infantes, y 1500. Cavallos, Mantua 3y. Infantes, y 300. Cavallos, Parma 4y. Infantes, y 500. Cavallos,

Mem. recond. tom.  
8. pag. 252.  
Fosati Mem. de la guerr. de It. p. 140.

Capriata Hist. tom.  
2. lib. 4. p. 88, 105.  
Joseph Ricci rerum  
Italicar. Narratio  
XI. p. 293.

Saboya 6y. Infantes, y 1200. Cavallos, y Modena, lo mismo que Mantua. Se estipuló, que las conquistas se repartirian entre los aliados, à proporción de sus tropas; y que el Exercito seria mandado por el Duque de Saboya, y en su ausencia por el Cabo Francès, que el Rey nombrasse. Este tratado creció mucho el fervor del Duque de Parma, para arrojarle à la execucion, no solo por las sospechas, que le causavan sus anteriores passos, sino porque fuè avisado, que las levas que se hacian de orden de España en Napoles, y Sicilia, se emplearian contra el: por lo qual hizo en Francia repetidas instancias para ser socorrido, ofreciendo, à fin de acelerarlo, el Estado, las Plazas, y la persona, resuelto de vivir, y morir devoto à la Francia. El Papa, sin embargo de no ser afecto à la Corona de España, comprehendiò el riesgo à que el Duque se exponia, encendiendo vna hoguera capaz de abrasar toda Italia, y le hizo decir explicasse los agravios, que avia recibido de aquella Corte, para obtenerle vna plena satisfacion. Y el gran Duque passò con el vivisimos officios, para que por ligeros motivos, no arriesgasse sus cosas à vna desolacion conocida. Pero el, sordo à estos avisos, y firme en su dictamen, avisò à Francia aquellos officios, afirmó, que jamás oiria algun acuerdo, y pidió luego los 4y. Infantes, que se debian agregar à sus tropas. Los Ministros de España le amenazavan con dár libertad, y la possession de la Casa, al Principe Alexandro su hermano mayor, que como mudo, fuè considerado incapaz del gobierno, y vivia estrechamente guardado en la Ciudadela de Placencia. Y aun para contenerle mas, se le dava à entender, que tambien pudiera serle antepuesto D. Octavio su hermano natural, ya legitimado para suceder, quando el Duque su padre carecia de sucesion legitima, cosas, que en lugar de mitigar el ardor grande del Duque, le encendian en vna furiosa ira, y le empeñavan en mas claras expresiones de odio. Esta novedad hizo grande admiracion, no solo en España, sino en Italia, donde la Casa Farnese estava tenuta por mas Española, que

Siri Mem. recond.  
tom. 8. pag. 256, 257

Nani Hist. de Venec. tom. 1. pag. 623  
Capriata Hist. t. 2.  
lib. 14. pag. 89.

to-

todas. Y así dice Joseph Ripamonti: *Nunc mirabantur obtuſeſcebantque omnes, quid ita, domus per vincula sanguinis etiam adnexa Regi Catholico repente deſciviſſet ab imperio, ſub cuius tutela ſic floruiſſet, ut nullius alterius fortunam cum ſua commutatam eſſe vellet.* Pero contra eſto tenían gran vigor, en el vaſto eſpiritu de Eduardo, las impreſiones de la Corte de Francia, y la inclinacion de ſus propios Miniſtros; y así aunque el Duque de Ferrara Governador de Milán, procuró mitigarle, llegaron tarde ſus cuerdos avifos.

Marchó luego con el Exercito Francés el Duque de Crequi, y poniendoſe à la viſta de Valencia del Pò, en el mes de Agoſto, avisó à los Duques de Parma, y Saboya, para que ſe le incorporaffen; y Eduardo ſalió de ſus Eſtados el primer día de Septiembre con 54. Infantes 14. Caballos, dos cañones, dos ſacres, muchos viveres, y gran cantidad de municiones, instrumentos de guerra, y gaſtadores. Ocupó en ſu marcha la Stradella, y Voghera, Lugares del Milanés, y cerca de Pontecurone tuvo vn recio ataque con los Eſpañoles, que mandava D. Gaſpár de Acebedo, y los obligó à retirarse. Agregóſe finalmente al Campo Francés, y empezó el ſitio de Valencia, que con gruella, y aguerrida guarnicion moſtró, en ſus frecuentes ſalidas, la dificultad de la empreſa. En vna dellas murió Ricárdo Avogadro General de la Cavalleria de Parma, y el Duque miſmo, y ſu quartel, eſtuvieron en gran peligro: El Papa ſolicitó retirarle nuevamente de aquel empeño, y le deſtinó à eſte fin por Nuncio à Monſeñor Goſi Vice-Legado de Boloña, con vn breve exortatorio; mas en la conſtancia del Duque nada ſervia, y no aviendo querido dár audiencia al Nuncio, ſin que los Cabos Francés, ocultos en ſu tienda, oyenſen ſu reſpueſta, la avisó por vn correo al Rey Chriſtianíſimo. Aquel Monarcha hizo dezir al Papa por el Conde de Noailles ſu Embajador, que ſoſtendria al Duque de Parma con todas ſus fuerças, y que embiaria à Roma al Mariscal de Etrée, para que expulſeſſe à ſu Santidad la injuſticia de aquella ſolicitud; porque el Duque no dependia de la Igleſia, ſino por vna ſimple inveſtidura, en fuerça de la qual nada ſe le podia pedir, como pagaffe el cenſo. Llegando el 13. de Octubre al ſitio el Duque de Saboya, halló à ſu diſgusto los trabajos, y hizo infeliz juicio del ſuceſſo. Los Eſpañoles, entre tanto, ſe diſponian à ſocorrer à Valencia, y Crequi, reſolvió paſſar el Pò, para atacarlos en ſu miſmo alojamiento de la Pieve, para lo qual ſe dió à eſte General la vanguardia, la retaguardia al Duque de Parma, y la batalla quedó al de Saboya. Así marcharon à Freſcarolo, dos leguas de Valencia, donde acabava de llegar el Exercito Eſpañol, y donde huviera vna accion muy ſangrienta, y quizá dichosa, ſi la prudencia de algunos Oficiales del Exercito aliado, no huvieſſe detenido el ardor de ſus tropas. Desde allí ſocorrieron los Eſpañoles dos veces los ſitiados: con que el 15. de Octubre pareció preciso levantar el ſitio, ſin fruto, y ſin honor, porque fué abandonada la artilleria con los pertrechos.

Eſte mal ſuceſſo, que fué ſumamente deſagradable à la Corte de Francia, hizo conocer al Duque Eduardo el peligro, en que voluntariamente ſe avia empeñado; y aviendo entendido, que los Alemanes diſcurrían entrar en Italia por los pequeños Cantones, temió que cayenſen ſo-

Hift. Patriz de Bello Mantuan. lib. 6. pag. 160.

Nani Hift. de Venec. tom. 1. lib. 10. pag. 633.  
Ricci Narrac. XI. pag. 295.  
Foſſati Mem. pag. 143. 144.  
Brulſon. lib. 3. p. 107  
Baños 6. part. de la Pontif. tom. 2. lib. 3. cap. 4. pag. 79.  
Capriata tom. 2. lib. 14. pag. 1075. 116.  
Ripamonti de Bello Mantuano, lib. 7. pag. 193.

Gualdo Hift. tom. 1. lib. 10. pag. 183.

Ricci Narrac. XI. pag. 308.

Capriata tom. 2. lib. 14. pag. 116.  
Siri Memor. recond. t. 8. p. 291. 292. 306.

Siri Mem. recond. t. 8. pag. 295. 299.  
Nani Hift. de Venec. tom. 1. lib. 10. pag. 635.  
Bulſetes Hift. de Franc. tom. 2. lib. 24. pag. 622.  
Foſſati Mem. pag. 149. 150.  
Ricci Narrac. XI. pag. 315.  
Brulſon. lib. 3. p. 114  
Gualdo tom. 1. lib. 10. pag. 287.  
Capriata tom. 2. lib. 14. pag. 126.



sobre su Estado, y no solo pidió sus tropas, para defenderle; pero se le dieron mas dos Regimientos Franceses, y 300. Cavallos. Con esta prevencion se creyò seguro, y porque todo el Exercito aliado invernaria en Monferrato, resolvió quedarse en Casal, ò Piamonte, para recoger las tropas, que vendrian de Francia, y bolverse en la Primavera à sus dominios con el Mariscal de Toyras, para hacer por alli la guerra al Milanès. Aplicòse luego la Francia à incluir en la Liga al gran Duque, y à que socorriese al Duque de Parma su cuñado; mas, ni se pudo conseguir otra cosa, que la observancia de su neutralidad, ni quiso allanarse à retardar las asistencias, à que por la infeudacion de Siena estava obligado à la Corona de España. Ni el passage del Mariscal de Estrée à Italia, con el caracter de Embajador extraordinario, para declarar el empeño del Rey en sostener al Duque de Parma, y impedir las resoluciones violentas, que el Papa podria tomar contra el, por aver despreciado sus dos Breves, templò el disgusto de la Corte Romana, ni hizo comprehender la Liga vtil. Entre tanto el Duque, por no perder el tiempo en Vercelli, tomò la posta en 28. de Enero de 1636. y llegó à Paris el 16. de Febrero, para reverenciar al Rey, y agradecer al Cardenal la fineza con que atendia sus intereses. Como fuè recibido, y agasajado, y con quales honores, quasi Reales, distinguido de otros, aunque grandes Principes, diremos en su lugar, reparando aqui solo vn acto de su prudencia, y vn testimonio de la memoria, que Paris conserbava à los beneficios del grande ALEXANDRO FARNESE su abuelo. Vn viejo Libro, en quien permanecia el zelo de la Religion Catholica, y alguna centella de aquella Liga, que la procurò conservar en Francia, ocurriendo à la Carroza, que conducia à Eduardo, y los principales Señores, que avian salido à encontrarle, le dixo con vna santa libertad: *Donne gracias à Dios de que le huviesse guardado la vida, para ver el nieto de quien vino à librarle de los horrores de la hambre, y à conservar la Religion Orthodoxa.* Y como aquellos Señores por complacer al Duque, empezassen à disculpar, por este accidente, la gloria que su grande abuelo avia adquirido en la liberacion de Paris; Eduardo los interrumpiò, diciendo: *Eran cosas passadas, y que yà se entregaron al olvido*, con que passando à diverso discurso, evitò la relacion de vn caso tan amargo para la Corona de Francia. Y en todas las otras cosas, que produjo su residencia en Paris, acreditò excelente juicio, sincerísimo amor à los intereses de aquel Monarcha, y vna grande estimacion de su caracter, y de su familia, siendo à todo correspondido por el Rey, y por el primer Ministro, con vna estraña plenitud de gracias, y de distinciones. Acordòle el Rey la facultad de mandar sus armas en Italia, en calidad de su Lugarteniente, en ausencia del Duque de Saboya, queriendo que estuviesen tambien à su orden las tropas aliadas, y escribiò S. M. al de Saboya, le formase vn cuerpo de Exercito el mas numeroso que fuese posible; y pareciò suficiente de 12y. Infantes, y 2y. Cavallos, destinando dos Mariscales de Campo, para que obrassen, segun sus ordenes. Saliò el Duque muy satisfecho de Paris el 18. de Março; mas en cambio de su feliz negociacion, hallò executados los anuncios con que el Papa, y el gran Duque le quisieron preservar. Porque quando sus tropas se retiravan del Exercito, para

Mem. recond. t.8.  
pag. 367. 368.

Godeffroy Cerem.  
de Franc. t.2. p. 782.  
Ricci Narrac. XI.  
pag. 316.

Siri Mem. recond.  
t.8. pag. 389.

Siri Mem. recond.  
tom. 8. p. 395.  
Bustres Histor. de  
Franc. tom. 2. lib.  
24. pag. 623.  
Gualdo Hist. t. 2.  
lib. 10. pag. 2.

guar-

guardar la propia casa , como estava resuelto , fueron embestidas por los Españoles, y padecieron, sin embargo de averlos rechazado escoltados de la Cavalleria de Saboya. Y aunque el Duque Vitorio Amadeo embió luego desde Asti, en su socorro por el medio de la diversion 2400. Cavallos ; estos fueron tan bien recibidos , que faltò poco para que fuesen passados à cuchillo , y se refugiaron à Asti , con gran perdida. Y lo peor para Saboya fuè , que los 1200. Cavallos con que el Marquès Villa escoltava las tropas Parmesanas , fueron cortados por los Españoles ; y no pudiendo bolver à Piamonte , segun su orden , huvieron de entrar en el Placentino. Y aun alli no los quiso sufrir el Duque , y hizo que alojassen en el País de Modena ; con que quedando abierta la puerta , que cerrava Castel S. Giovanni , donde debió alojar esta Cavalleria , no solo diò facultad à las tropas de Milàn para entrar en el Placentino , sino irritando à Francisco Duque de Modena , este Principe formò como pudo vn Exercito de 7½. Infantes , y 1200. Cavallos , con que atacò en el Regiano la Cavalleria Saboyarda. Y como retirada esta para guardar el Placentino , quedasse abierto el Parmesano , entro en el el Exercito de Modena , le saqueò , y ocupando à Colorno , y otros considerables Lugares , puso en tal temor la misma Ciudad de Parma , que faltò poco para que abriessse las puertas : no tanto à la fuerça de los enemigos , quanto à la debilidad en que la avia constituido la larguísima paz , que avia desfrutado. Por otra parte el Marquès de Leganès Governador de Milàn , dejando en Pavia 3500. Españoles , y 1½. Cavallos para hacer frente al Exercito de Piamonte , se disponia à atacar el Placentino ; y como el Marischal de Crequi , por hacer diversion , se pusiesse con todas sus tropas en Vespola , entre Novara , y Mortara , acudiò Leganès con 12½. Infantes , y 2600. Cavallos , y en vna emboscada maltratò , y puso en fuga los 1½. Cavallos con que abrigado de 500. Mosqueteros queria reconocerle Crequi ; y sin su brabura , que con parte de la Cavalleria hizo firme , para retirarse sin confusion à Breme , huvièra sido infeliz aquel accidente. Y à esto se siguiò la entrada del Placentino , la ocupacion de Rotofredo , Borgo-Valditaro , S. Donino , y otros Lugares , la ruina del Estado Palavicino , y de todo el País : porque abandonado à las aprehensiones gloriosas de su Principe , no tenia modo de defenderse , ni los Generales , y Ministros de Francia le hallavan de aplicar sus socorros , porque los refuerços prometidos , no avian llegado.

El Duque lleno de despecho , y de dolor , por tan sinieftros sucessos , intentò , que el grueso del Exercito passasse luego à desempeñar sus Estados , y sobre todo à tomar vengança de la incursion del Duque de Modena su cuñado ; pero despues de largos discursos , pareciò conveniente esperar los refuerços , y no precipitar el todo. Recelavase del Duque de Mantua sobre la recuperacion de Sabioneta por la permuta de Casal , del Papa por su ambigüedad , de Venecianos , porque mandava sus tropas el Principe Luis Deste , hermano de Modena ; y ocupadas sus rentas en el Reyno de Napoles , y destruido su País por los Españoles , y Modeneses , dava algun tiempo à la consideracion de aver emprehendido vna voluntaria guerra , en que los amigos , y los enemigos , causavan igualmente su ruina. El Rey Christianis. por acudir à sus daños , embió al Exercito el

Ricci Narrat. 12.  
pag. 321.

Mem. recond. tom.  
8. pag. 396. 397.  
Fossati Mem. de la  
guerr. de Ital pag.  
158.  
Capriata tom. 2.  
lib. 15. p. 137. 140.  
Ricci Narrat. 12 p.  
322. 325.

Ricci Narrat. 12. p.  
327. y siguientes.  
Nani Hist. de Ve-  
nec. tom. 1. lib. 10.  
pag. 654.  
Brusconi Hist. de  
Ital. lib. 4. p. 128.  
Baños 6. part. de la  
Pont. tom. 2. lib. 2.  
cap. 4. p. 82. 83. 84.  
Capriata tom. 2 lib  
15. pag. 141.  
Gualdo Hist. part.  
2. lib. 1. pag. 6.  
Memor. recond. r.  
8. p. 328. 329. 400.

Mem. recond. tom  
8. pag. 401.

16. de Abril al Señor de Gravès, para estimularle al prompto socorro del Duque; mas ni los Generales estavan de acuerdo, ni Eduardo queria ir à su Casa, sin vn cuerpo de 6y. Infantes, y 1y. Cavallos, que estuviesse à sus ordenes; lo qual repugnava Saboya, no queriendo, que en Italia huviesse otro General de la Liga, que el. Por esto se retardaron las resoluciones, hasta que el 18. de Mayo empezó la marcha del Exercito, y entrò en el Milanès, sin que faltassen obstaculos al principal designio de introducir al Duque en sus Estados: con que gastando el tiempo en pequeñas facciones, consumia el aquellos fervores, con que quiso promover vna guerra, que nunca le podia ser vtil. La cruel molestia de sus Subditos, la minoracion de sus rentas, y la muchedumbre de sus mortificaciones, y de sus desconfianças, le hicieron apartar de todos los medios, que para restituirse à su País se le proponian; y resolvió bolver à el, desconocido, por el Estado de Genova. Así lo executò, y despues de aver visto lo que avian padecido sus vassallos, y arruinados aquellos campos deliciosos, tuvo el nuevo disgusto de verse visitado de las tropas del Milanès, el 15. de Agosto, en numero de 4500. Infantes, y 40. Cornetas de Cavalleria, à cargo de D. Martin de Aragon. El Señor de San Pol, que salió à reconocerlos, bolvió en fuga à Placencia, perdiendo 150. Soldados, y algunos Oficiales, con que aquellas tropas pudieron saquear el contorno de Rottosfredo, quemar todo el País de la otra parte de la Trebia, y entrar el 19. de Agosto en el Estado Palavicino, exerciendo todas las hostilidades, que dicta la vengança. Eduardo, para reprimir estos excessos, pidió con instancia fuerças al Exercito aliado; pero era muy difícil introducirlas, siendo los Españoles dueños de la Campaña. Y para mayor torcedor deste Principe, el Papa, sin contenerse, ni con lo que de parte del Rey de Francia le dixo, sobre la proteccion del Duque, el Conde de Noailles su Embajador ordinario, y sin que le hiciesen fuerça las instancias, que reysterò el Mariscal de Estree, que para esta sola comision llevó à Roma el carácter de su Embajador extraordinario, expidió contra el Duque vn monitorio, citandole à Roma, para que sacase sus tropas de los Estados agenos en el termino de 30. dias, pena de caer en la excomunion, y perder sus feudos, que su Santidad ofrecia conceder al primero que los ocupasse. Las quejas, que el Rey Christianis. expresó por el Mariscal de Estree, suspendieron los procedimientos de Roma, y como del Exercito de la Liga, no podia Eduardo ser socorrido, resolvió aquel Mónarcha executarlo por Mar, haciendo desembarcar 4. ò 5y. hombres en la Specie, ò otro Puerto vecino; mas la Republica de Genova denegó el passo. Entre tanto el bloqueo de Placencia se iba reduciendo à sitio, y el Duque, cerrado en aquella Plaza, solo podia exagerar à sus amigos su mala suerte, para lo qual embió à Paris al Conde Scoti su favorecido, que bolvió con orden al Mariscal de Crequi de embiar luego al Duque 4y. Infantes, y 500. Cavallos. Mas ni esto se pudo executar, porque se oponian las invencibles dificultades de atravesar el Estado de Milan, exponiendo las armas, y la autoridad del Rey en Italia à vna notoria ruina. En este estado volvieron à la carga de sus persuasiones el Papa, Venecianos, y el gran Duque, fondando al mismo tiempo el parage en que estava la irritacion de los Ministros Españoles

Nani Hist. de Venec. t. 1. lib. 10. pag. 654.

Capriata t. 2. lib. 15. pag. 162. 165. Ricci Narrat. 12. pag. 345.

Brusoni lib. 4. pag. 134. 136.

Fossati Mem. pag. 166. 174. 175.

Baños 6. part. de la Pont. tom. 2. lib. 4. cap. 1. pag. 101.

Capriata tom. 2. lib. 15. pag. 165.

Mem. recond. tom. 8. pag. 415.

Siri Mem. recond. t. 8. p. 416.

Gualdo Hist. tom. 2. lib. 2. pag. 39.

los. Y combrios hallassen dociles à la concordia; toda la fátiga recayò sobre persuadir al que querian preservar: porque Eduardo, aun rodeado de tantas mortificaciones, y defabucado de todo socorro, queria manifestarle Francès, y permanecer en la Liga, à costa de quanto gozava. Y aunque el Cardenal Tribulcio le embió al Vicario del Obispo de Borgo S. Donnino, para que le inclinasse à la reconciliacion, fùe oido, y despachado con gran sequedad. D. Francisco de Melo, que por la Casa de Bragança era pariente del Duque, y le mirava con afectuosa reverencia, le expuso ofrecimientos muy estendidos, y no fùe escuchado. El Residente del gran Duque, Dominico Pandolfini le repitió las mas prudentes, y vigorosas instancias, le representò su infeliz estado, y le hizo patente la imposibilidad del alivio; mas nada bastò à moderar su dureza, y aun se quejó al gran Duque, de que en las eficaces persuasiones lo avia perdido su Ministro el respeto. El Cardenal Barberino, con toda la autoridad que le prestava el parentesco del Papa, le embió al Conde de Carpeña, à quien respondió, que era aliado del Rey de Francia, que estava en su proteccion, que por su misma boca se avia ligado, y que no podia saltar à su palabra.

Entre tanto se trabajava en Roma en los alivios del Duque: porque los Ministros de Francia le ayudavan con todo su vigor, y el Papa no queria, que aquellos Estados cayessen en mano de los Españoles. Por esto publicó vn monitorio, para que salieshen dellos, por ser feudo de la Iglesia; y despues propuso se le entregassen, en deposito, las Plazas ocupadas al Duque. Però ni ellos lo quisieron, ni los Ministros Franceses entraron en la nueva proposicion, que hizo el Cardenal Barberino, para que el Duque entregasse al Papa las Plazas, que retenia, quando los Españoles hicieshen lo mismo con las que le ocupavan. El Conde Fabio Scoti negociò en Paris, que la Armada de Francia condujese à su Amo 49. Infantes, y para solicitarlo pasó à Provença; mas nada se hizo. Y los socorros del gran Duque fueron mas eficaces: porque reysterando las ordenes à su Residente Pandolfini, para defengañar al Duque; su destreza le hizo conocer el eminente riesgo, y la interposicion de su Amo obtuvo de los Ministros del Milanès condiciones suavísimas, respecto del tiempo. Estipulóse, que el Duque seria neutral, que las tropas Francesas evacuarian sus Estados, y passarian sin embarazo al Monferrato, ò Piamonte. Que las tropas de España se retirarian al Milanès, y que se le restituiria todo lo ocupado en Lombardia, y los bienes que gozava en el Reyno de Napoles. El Duque, por vn correo, que despachò à Tolón, mandò al Conde Scoti lo explicasse à los Cabos Franceses, y diessse parte al Rey Christianis. de que la indispensable necesidad en que se hallava, por la dilacion de los socorros, le avia precisado à tomar aquel partido, sin embargo del qual conservaria à la Corona vna perpetua devocion.

Asi terminó el año 1637. aquel para Eduardo infructuoso, y desgraciado empeño, sin que el Rey Christianis. le minorasse la estimacion, que concedia à su merito: porque conociò ser el ajustamiento efecto de la necesidad, sin vicio de la constancia, y que quando el Duque se librava de tan nocivos huéspedes, sacava à la Francia de la precision de mantener vna perpetua difícil guerra en el Milanès, para sostenerle contra fuer-

ças,

Memor. recond. 2.  
8. pag. 429. hasta 425.

Nani Hist. de Venec. tom. 1. lib. 10. pag. 667.  
Fossati Mem. de la guerr. de Ital. pag. 177.  
Bruffoni lib. 4. pag. 138.  
Capriata tom. 2. lib. 15. pag. 170.  
Baños 6. part. de la Pont. tom. 2. lib. 5. cap. 1. p. 113.  
Ricci Narrat. 12. pag. 311.  
Gualdo tom. 2. lib. 2. pag. 40.  
Ripamonti de bello Mancuano lib. 8. pag. 246.  
Mem. recond. tom. 8. pag. 476.

Mein. recond. tom. 8. pag. 477.  
Mercurio. tom. 1. pag. 30.

Loschi Comp. pag. 460.  
Ital. Reyn. part. 1. lib. 6. pag. 335. lib. 7. pag. 422.

Baños 6. parte de la Yone. tom. 2. lib. 5. cap. 1. pag. 114.  
Nani tom. 1. lib. 10. pag. 668.  
Brusoni lib. 4. pag. 139.  
Fossati Mem. Hist. pag. 177.  
Capriata tom. 2. lib. 15. p. 175. 176.  
Mem. recond. t. 8. pag. 477.

Nobile del. Ital. part. 2. Narrat. 7. cap. 3. desde pag. 196.

gas, que casi circundan los Estados de la Casa Farnese; en Lombardía, Vitório Siri, reuniendo las considerables perdidas, que causó al Duque esta separación de los intereses de España; culpa unas veces su juvenil ardor, y alguna la imprudencia de su favorecido, el Conde Fabio Seori; pero á todo se agregó la volubilidad impetiva del Marqués Gaudredo, que de Maestro de la lengua Francesa adquirió en alto grado la gracia del Duque, y insensiblemente lo hizo olvidar las prudentes máximas de sus progenitores, ministrándole inclinaciones Francesas, mezcladas con el conocimiento de su idioma; de que este Principe fue tan instruido, que se hizo reparar mucho en París, quando visitó aquella Corte. El Cavallero Nani, el Conde Loschi, y el Autor de la Italia Reynante, atribuyen tambien al ardor del animo, y á los impulsos de la voluntad; la resolución arrojada del Duque contra el Milanes; y todos los Escritores tributan, sin embargo, muchas alabanzas á su constancia.

El otro embarazo de Sabioneta, dexó libre al Duque al mismo tiempo: porque restituyó aquella Plaza á la Princesa de Sallano, cuya era, y la Corona de España se obligó á satisfacerle quantos gastos hizo en guardarla, y le pagó luego 100y. escudos. Y como aun quedasse en pie el resentimiento con el Duque de Modena, por la pasada invasion del Parmesano, la prudencia de la Duquesa MARGARITA ALDOBRANDINO, madre de Eduardo, y suegra del Duque Francisco, á justo amigablemente sus diferencias: con que por todas partes volvió á reynar la paz en los Estados Farneses, y los Subditos, que adoraban las virtudes de su Soberano, respiraron con la satisfacción de verle restituido al antiguo reposo.

Tenia Eduardo las inclinaciones tan magestuosas, y tan brillantes, que nada queria distinguido en otra Corte, que no se hallasse con excelencia en la suya. Y por esto el año 1641. hizo celebrar el nacimiento del Principe Octavio su septimo hijo, con bayles, y representaciones magnificas, asistidas de los instrumentos, y Musicos mas celebres de Italia, con dispendio grandísimo. Y luego vn sumptuoso torneo, en que justaron su A. el Principe Francisco Maria su hermano, los Duques de Segni, y de Poli sus deudos, y todos los Titulados de sus Dominios. Ambas cosas describió Juan Pedro Crescencio, y aludiendo á estos excesivos gastos, que en su grandeza de animo eran despreciables, y menudos, decia el Cardenal Mazarino, que no necesitava de las asistencias de la Francia vn Principe, que por capricho expendia en vn torneo 100y. escudos.

Quiso el Duque hacer vn viage á Venecia el mismo año 1641. asistido del Principe Francisco Maria su hermano, y debiendo passar por Mantua, ó por los Estados de aquella Casa, la Princesa de Mantua, que los regia, por la menor edad del Duque su hijo, le ofreció, por medio de vn Gentilhombre, todo el obsequio correspondiente á su persona. Escusóse el Duque con el pretexto de la celeridad, y convinieron en escusar toda otra ceremonia, que la de hallar vn Gentilhombre á los confines, para que le cumplimentasse en nombre de la Princesa. Pero contra esto fué encontrado en Borgoforte de dos Compañias de milicias, y vna de Carabineros, que dixeron iban á servirle; y aviendolos despedido cortesmente, halló otra Compañia de Cavallos dos millas de Mantua, para el mismo efecto. Y quando el Duque, parando el coche, rogava al Cabo

se

se retirasse, llegó el Marqués de Gazzoldo, Capitan de la guardia del Duque de Mantua, que le suplicò se dejasse servir, y obligò al Duque à assegurarle, que retrocederia sino se le dava el gusto de dexarle caminar solo. Con esto continuò su viage, y fuera de Mantua hallò al Duque con sus guardias, y seis, ò ocho Carrozas, que asistido del Marqués Arrigoni fu Ayo, salia à recibirle, y hospedarle. Ambos Principes dejaron las Carrozas, y se hicieron muy amigable acogida; mas fenecido aquel reciproco cumplimiento, Eduardo rogò al Joven Duque, le dejasse continuar su viage, y el con vino, quando su Ayo declarò, que tenia orden de la Princesa para llevar à S. A. à Palacio. El Duque despues de hacer muchas gracias, por la que la Princesa queria dispensarle, instò por su partida, con tal oposicion del Marqués Arrigoni, que el Duque llegó à disgustarse, y se tomò el partido de embiar à saber de la Princesa, si gustava que S. A. passasse. Pero mientras bolvia la respuesta, continuò la instancia de los Oficiales Mantuanos, hasta hacer destemplar al Duque, y explicarlos el enfado, que le causava aquella necia solicitud. El Marqués Rodulfo de Gazzoldo, Mayordomo de la Princesa, que llegó à este tiempo, repitiò el ruego, para que à lo menos passasse el Duque à Palacio à tomar algun alivio; mas el bolviò à escusarse con enfado, y despidiendose del Joven Duque, passò por Mantua à tomar el camino de Verona. Este suceso hizo hablar mucho en Italia: porque siendo estilo, que quando sus Principes tramitan por los Estados vecinos, no reciben de sus Soberanos mas cumplimientos, que los que quieren, como en Parma se hizo con Carlos Duque de Mantua: se presumiò, que este pesado cumplimiento, que se intentava hacer à Eduardo, tuviesse otro fin. Y hizose mas molesta la concurrencia, porque el Duque de Mantua no diò al Principe Francisco Maria mas tratamiento, que el de Excelencia, precisandole asì à que le negasse la Alteza, con que yà sin dificultad se tratan semejantes Principes, aunque segundos. Y asì quando Eduardo en el viage, que hizo à Paris, passò por Mantua, diò Alteza à la Princesa, entonces nuera del Duque, y aora Regente, siendo asì, que no tenia derecho para suceder en aquella Casa, y que el Principe Francisco Maria era llamado à la de Parma. Sobre esto se escribieron por ambas Cortes dos papeles, que estampò Vitorio Siri, declarandose, sin embargo de lo que alegaron los Mantuanos, en que el Duque, y el Principe su hermano, tenian razon en este ligero accidente, sobre que despues no se habló.

Parece que estava altamente destinado el Duque Eduardo à vivir en continua fatiga, y à tener repetidas las ocasiones de exercer la grandeza de su animo, realmente Marcial, y proporcionado à mas vasta dominacion. Apenas respirava de las molestias, que le causò la guerra del Milanès, quando, sin que de su parte se diesse alguna causa, se viò empenado, en otra aun mas penosa guerra, para rebatir la persecucion, que con el poder, y debajo de la autoridad de Urbano VIII. le declarò la Casa Barberino. Mandavan el Estado Ecclesiastico, y todas las importancias de la Iglesia, los Cardenales Francisco, y Antonio Barberino, este Camarlengo, y aquel Vicecanciller de la Iglesia, y el largo Pontificado de su tio, en tiempo que la guerra de las dos Coronas, y la solicitud de cada vna en su favor, hacian su poder mas recomendable, no

solo creció en gran manera su consideracion en Europa, fino los llenó de riquezas, de hechuras, y de dependientes. Y siendo tan natural en los poderosos la ambicion de exaltar sus familias, y colocar su nombre en los vltimos grados de la estimacion, y del honor, aún no avian podido elevar à D. Tadeo su hermano, mas que al grado de Prefecto de Roma, y no sin controversia: porque querian revestir aquella dignidad de prerrogativas, y preferencias, que ya la avia arrebatado, ò el largo curso del tiempo, ò el continuado descuido de sus poseedores. El Ducado de Castro parecia à los Barberinos, digna posesion de su familia, y juzgaron coyuntura favorable para desnudar del à la FARNESE, quando vieron al Duque Eduardo, como sumergido en el golfo de la guerra, que con la Liga hizo à los Españoles. Estos parece, que los ministraron la especie, aunque mas abultada, quando el año 1636. en odio de la parcialidad Francesa, que Eduardo avia abrazado, solicitavan al Papa, y sus sobrinos, le privassen de sus Estados, y diessen la investidura dellos à Don Tadeo; si es cierto lo que escribe el Siri. Pero lo que entonces no juzgaron los Barberinos posible, lo creyeron en parte practicable, por los grandes empeños en que aora miravan al Duque; y convinieron entre sí, en la resolucion de adquirir el Ducado de Castro por qualquier medio. A este fin, aun antes que terminasse aquella guerra, hicieron ofrecer à Eduardo gran cantidad de oro, en cambio de Castro; mereciendo de su generosa advertencia la respuesta de que: *No bastava el dinero, y seria menester la artilleria para despojarle de aquel Estado.* Despues, por medio del Conde de Carpegna, propusieron al Marqués de Leganès Governador de Milán, la division de los Estados del Duque, dando Parma à la Casa Barberina, y quedando Placencia agregada al Milanès. Y como el Marqués no inclinasse à esta idea, solicitaron reducirle por medio del Cardenal Tribulcio, atraido con la oferta de darle aquella porcion del Placentino, que confina con su feudo de Codogno. Pero, ni esto fué bastante à persuadir al Marqués; y los Barberinos bolvieron el animo à solo el Ducado de Castro, y solicitaron, que Stephano Doria, à quien el Duque debia 100y. escudos, se los cediesse para agregar este credito à los de los Montistas, y haciendo, que à su instancia se vendiesse el Ducado, comprarle. Sobre estas medidas, que juzgavan indefectibles, llegaron las desconfianças, y resentimientos del Duque, para dar practica à los ocultos designios: porque aviendo pasado à fines del año 1639. al Ducado de Castro, y embiado desde Caprarola à besar el pie al Papa al Marqués de Soragna, para que le representasse su devocion, y reverencia. Su Santidad estimò mucho aquel cumplimiento, y mostrando gran desseo de ver al Duque dixo: *Que su familia era inmemorablemente sierva de la Casa Farnese, y que desde el tiempo de Paulo III. las personas de la Casa Barberina, que nombrò, avian sucesivamente servido à los Farneses; y él tenia muy presente quanto debió al Cardenal Eduardo, cooperando à su assumption al Pontificado.* En todo decia su S. hechos ciertos, y podia añadir, que desde que, fenecidos sus estudios, entrò en Roma, se aplicò al cortejo del Cardenal Eduardo, y adquirió por su favor los primeros empleos. Pero esta tan agradable, y tan atenta respuesta de Urbano, tenia en los Cardenales Nepotes otro sentido: pues aviendo estado ya el

Gualdo Hist. de las guerr. part. 2. pag. 203.  
Ricci Narrac. 19. pag. 354.

Mem. recond. tom. 8. pag. 383.

Siri Merc. tom. 1. lib. 3. pag. 477.  
Juan Baor. Birago Merc. veridico pag. 47.  
Palacio Gesta Pont tom. 4. col. 557.

Siri Merc. tom. 1. lib. 3. pag. 482.

Palacio Gesta Pont tom. 4. col. 539.



el Duque otra vez en el Ducado de Castro, sin entrar en Roma, juzgavan desprecio suyo, que segunda vez bolviessse à Lombardia, sin reverenciar personalmente al Papa. Por esto se valieron de varios medios para inclinar al Duque à entrar en Roma. Y aunque su advertencia le previno muy naturales escusas, y entre ellas, que su naturaleza ingenua se acomodava mal à las simulaciones Romanas, y que quando queria conservar buena correspondencia con la Casa Barberino, recelava, que la alterasse algun accidente sobre los tratamientos; especialmente con Don Tadeo Barberino, à quien en caso alguno daria la mano, sin embargo de su afectada calidad de Prefecto. Pero los dos Cardenales querian à qualquier precio, que el Duque fuesse à Roma, y discurrieron el medio termino, de que su hermano no estuviessse en ella al tiempo que el Duque. Ni esto, ni la concession de algunas gracias, desvanecian los recelos, que su discrecion le representava; mas persuadido por sus Confidentes, y solicitado del mismo Papa, por vn Breve, que le entregò Monseñor Fausto Poli Arçobispo de Amasia, Mayordomo de su Santidad, quando con las Carrozas Pontificias, fuè embiado à que le sirviessse en aquel viage, se resolvió à executarle. Fuè recibido del Papa, con grandes demonstraciones de amor y estimacion, y aplandidas sus virtudes con extraordinarias alabanças. Los Nepotes imitaron en todo al Papa, y el Duque, porque ellos no querian, que el animo del tio se embrazasse en negocios, de que precisamente se le causaria alguna molestia, los supo complacer de modo, que empleando muchas horas en la conversacion del Papa, nunca le habló, sino en cosas, que le pudiesen divertir. Mas esta complacencia, no quiso que passasse à lo que no juzgava decente à su carácter: y así aunque los Barberinos solicitaron por varios medios, que visitasse à Doña Ana Colona, su cuñada, muger del Principe de Palestrina Don Tadeo, siempre se escusò el Duque galantemente, disimulando, que no se le huviessse cumplido lo pactado, sobre que Don Tadeo saliesse de Roma, el tiempo, que el Duque estuviessse en ella. Y aun siendo aquella Princesa parienta suya, como hija del Condestable de Napolès, declaró, que por esta circunstancia no repugnaria aquella atención, que como muger del Prefecto no la podia conceder, si el bajasse à recibirle hasta el coche. Pero como el Duque no queria darle la mano, aunque se alegava, que su padre la concedió al Duque de Fiano Don Oracio Ludovisio; General de la Iglesia, hermano de Gregorio XV. no se pudo convenir en la visita. De esta negacion, y de no declararse, si quando el Duque partiesse de Roma, seria acompañado del Cardenal Nepote, ni complacerle en conceder el Capelo, que deseava para el Principe Francisco Maria su hermano, nació en él poca satisfacion, y en los Barberinos, desafecto: porque creian desprecio suyo todo lo que el Duque los recatava de honor. La desconfianza abultò despues otros pequenos accidentes, que sin ella no serian observados, y los muchos afectos, que la Casa FARNESE tenia en Roma, mal satisfechos de la familia reynante, avivavan mucho el natural ardor deste Principe, ya altamente herido, de que en el acompañamiento le reusassen los Barberinos vn honor practicado con el gran Duque de Florencia. Por esto resolvió salir de Roma sin dejarse mas bur-

Juan Bap. Ver. Rer.  
Venet. lib. 5. p. 527.

Siri Mercur. tom. 1.  
pag. 484.

Nani Hist. de Venet.  
tom. 2. lib. 11.  
pag. 787.



lar de las artificiosas esperanças de los Nepotés; y quando el Mayordomo del Papa pasó al quarto del Sacro Palacio, en que hospedava, para conducirlo à la audiencia de su Santidad, quiso ser acompañado de sus Gentilshombres, con espadas, sin que el Mayordomo, admirado de la novedad, lo pudiesse impedir. El Papa, que ignorava quanto los sobriños hacian, recibió al Duque con las antiguas demonstraciones; y oyendolo decir, que se iba, mostró defazon. Mas èl, que vna vez resuelto, no sabia variar, expresó las grandes obligaciones, que tenia à su Beatitud, así por la bondad de declararle los servicios, y la proteccion, que sus mayores avian siempre recibido de la Casa Farnese, como por la memoria, que hacia de lo que el Cardenal Eduardo su tio se señaló en su promocion. Por esto afirmó, que partia èl mas obligado, y honrado Principe de quantos avian conseguido befar los pies à su Santidad, por quien èl, y sus hijos, verterian siempre la sangre, prompta, y voluntariamente. Pero, que del Cardenal Barberino avia recibido, en aquella ocasion, tales disgustos, que jamás podria ser su amigo. Y aunque el Papa, turbado con tanta novedad, y con lagrimas, procurò templar al Duque, èl dixo siempre, mas fervoroso, lo mismo, y suplicò à su Santidad, que contra las finiestras relaciones del Cardenal Francisco, reservasse siempre vn oído para su justificacion. El Papa lo ofreció así, y le diò muchas bendiciones, sin poder disimular la mortificacion, que le causavan aquellos, hasta allí ignorados, disgustos. Regalò luego su Santidad al Duque con vn cuerpo santo, y otras reliquias, y devociones; y èl despues de aver visitado la Basílica de San Pedro, salió de Roma el dia siguiente, dejando al Marqués Cauriana, para que en su nombre cumplimentasse al Sacro Colegio, exceptuando solo al Cardenal Barberino, y como dice Juan Baptista Vero à sus hermanos.

El Autor del Nepotismo, dice, que el Duque mortificò mucho al Cardenal Francisco, porque aviendo contra la antigua costumbre introducido la vanidad de ser nombrado *Cardenal Patron*, y hecho, que le llamasse así el Papa su tio, quando S. S. oyò al Duque las quejas que tenia del Cardenal, le dixo para templarle, que: *El Cardenal Patron hacia grande estimacion de su persona*, y que el Duque, mostrando, no solo desconocer, sino despreciar aquel nuevo titulo, respondió: *SS. Padre, para mi no conozco otro Patron que V. Santidad*. Algunos Escritores dan à los disgustos de los Barberinos mas alto origen: porque el Conde Gualdo, y D. Justiniano Martinioni entienden, que el Duque despreciò la proposicion, que se le hizo, de que casasse su hija mayor con el primogenito de D. Tadeo. Y Pedro Juan Capriata lo escribe de otra forma, queriendo, que la idea de los Barberinos fuesse casar al Principe Ranucio, primogenito del Duque, con la hija de D. Tadeo. Pero aunque estos Autores lo pudieron decir, porque así corrió, es cierto, que ni vna, ni otra noticia tuvieron fundado motivo: pues como Vitorio Siri escribe, le afirmó el mismo Duque, que jamás se le habló por los Barberinos, ni de su parte, en parentesco. Y se debe creer, así por ser Principe de invulnerable verdad, como porque en el desprecio con que su irritacion le hacia hablar de los dos Cardenales Barberinos, no omitiria tan especioso motivo de exagerar su temeraria osadia.

Que-

Libelo politico, 2.  
part. cap. 1. pag. 25.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 529.

Palacio, tom. 4. col.  
558.  
Ricci Narrat. 19.  
pag. 555.  
Gualdo Hist. de las  
guerr. part. 2. p. 203  
Siri Merc. tom. 1.  
pag. 488.  
Brussoni. lib. 9p. 297

Part. 1. lib. 3. p. 240.

Gualdo part. 2. lib.  
7. pag. 203.  
Martin. Addic. al  
lib. 13. de la Venec.  
del Santov. p. 671.  
Capriata Hist. t. 3.  
lib. 19. pag. 4.

Quedó fuertemente ofendido el Cardenal Francisco, de las fuertes expresiones del Duque, y siendo de espíritu hinchado, vengativo, y sobervio, aplicó luego toda la facultad, que le dava la dominacion del ducado, à satisfacerse de la que llamava ofensa. Y siendo el Ducado de Castro, donde mas facilmente podia exercer su rencor, buscó pretextos de Justicia para disfrazar la violencia. Los crecidos empeños, que el grande Alexandro Farnese contrajo en su gobierno de Flandes, obligaron al Duque Ranucio su hijo à eregir el año 1600. con permission de Clemente VIII. vn monte, ò censo de 200y. escudos de capital, con reditos de cinco por ciento, que despues por nuevas concessiones de aquel Pontifice, y de Urbano VIII. creció tanto, que sus reditos llegavan à la suma de 54y. escudos, pagados de las rentas del Ducado de Castro. Eduardo tuvo facultad, despues, para crear otro nuevo monte de menores intereses, con extincion del viejo; y sobre la práctica, y obligacion de los Tesoreros del antiguo, y moderno monte, hizo el Cardenal Barberino tales sinrazones, que los acrehedores, mal satisfechos, empezaron à quejarse, y para dificultarlos mas la paga, en Febrero de 1641. mudó el camino de Ronciglione, y en Março siguiente anulò con la autoridad Pontificia todos los privilegios, que la Casa Farnese tenia para extraher los granos del Ducado de Castro, vendiendolos à qualquier nacion, como no fuesse infiel, ni enemiga de la Iglesia. Con estas resoluciones, con perseguir los Tesoreros del monte nuevo, y proteger las injustas demandas de los del viejo, y con apresar, por medio de las Galeras del Papa, vn Vagel, que antes de la anulacion de las ratas, ò extraccion de los granos, cargo muchos en el Ducado, quedavan impossibilitados de cobrar sus reditos los Montistas, ò acrehedores, y el Ducado seria de necesidad extinguido para satisfacer sus creditos. Pero lo que merecia mayor estrañeza era, que los Ministros del Papa tomavan los granos de Castro, y Montalto, sin pagar su valor, y sugerian à los Montistas la ofadia de poner demanda al Duque por sus debitos, como efectivamente lo executaron, à su persuasion, en Julio de 1641. *Todo esto (dice el Siri) dissimulava el Duque con gran sufrimiento, y con admiracion universal, siendo tanto mas portentoso en él, quanto mas contraria à la constitucion de su temperamento, queriendo quitar todas las ocasiones, y todos los pretextos, de que sus enemigos se pudiesen valer.*

Acabò, sin embargo, su violenta paciencia, quando del todo persuadido à que el furor de los Barberinos se dirigia à despojarle del Ducado de Castro, y que à este fin repetirian las execuciones militares, para arrebatár los granos, resolvió oponerlos algun ligero embarazo, que quizá los haria mas circunspectos, y moderados. Para esto mandò añadir las fortificaciones de Castro, y proveyendo aquella Plaza de Soldados, y municiones, la encargò à Delfino Angelieri, Cabo de experiencia, y de valor; pero seña tan expresiva del empeño de vn Principe, que por su ardimiento, por su juicio, y por sus adherencias, era capaz de abrafar toda Italia, no solo pudo contener la ofadia de los sobrinos del Papa, sino, por contrario efecto, los enfureció hasta ministrar à su Santidad la especie, de que aquel passo del Duque era vna notoria rebellion, obligandole à que en esta credulidad, hiciessé publicar vn monitorio, para que demolie las nuevas fortificaciones, y licenciassé aquellas po-

Siri Merc. tom. 1.  
pag. 490.  
Gazzori Hist. de las  
guerr. de Europa, t.  
1. lib. 1. pag. 47.  
Nani tom. 1. lib. 11.  
pag. 787.  
Brusoni lib. 9. pag.  
298.  
Capriata Hist. tom.  
3. lib. 19. p. 7.

Capriata tom. 3. lib.  
19. pag. 7.  
Martin. Addic. à  
la Venecia del San-  
sev. lib. 13. p. 672.  
Baños 6. part. de la  
Pontif. tom. 2. lib. 9.  
cap. 1. pag. 441.

Mercur. t. 1. p. 491.

Ricci 1. 1. 1.  
pag. 555.

Siri Merc. tom. 1.  
pag. 492.  
Banos Hist. Pontif.  
6. part. tom. 2. lib. 9.  
cap. 1.  
Palac. Gesta Pont.  
tom. 4. col. 558.  
Vero Ker. Venet.  
lib. 5. pag. 530.

Siri Merc. tom. 1.  
pag. 499.  
Nani Hist. de Ve-  
nec. tom. 1. lib. 12.  
pag. 797.  
Bruffoni lib. 9. pag.  
298.  
Gualdo tom. 3. lib.  
2. pag. 99.  
Capriata tom. 3.  
lib. 19. p. 15.  
Martinoni Venecia  
del sanjov. lib. 15.  
pag. 672.  
Rizzi Narrat. 19 p.  
560.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 132.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 1. p. 178. 184.  
Birago Merc. verid.  
pag. 41.

pocas tropas, en termino de 30. dias. Y suponiendo, que esta injusta re-  
solucion seria poco atendida del Duque, formaron vn. cuerpo de 677  
Infantes, y 500. Cavallos, de que hicieron General a D. Tadeo, y  
Maestro de Campo general a Luis Mathei, sin que por esto olvidassen  
la prosecucion del juicio executivo de los Montistas. El gran Duque,  
el Virrey de Napoles, y los Ministros de Phelipe IV. en Italia, passaron  
instantes officios, para suavizar la irritacion de los Barberinos; pero sien-  
te sin feuto, porque ellos querian en todo acacimiento el Ducado de  
Castro. Resolvio el Duque poner toda la fuerza de su defensa en la so-  
la Ciudad de Castro, y despues de aver protestado al Auditor de la  
Camara Apostolica, la injusticia de aquellos procedimientos, y embia-  
do Ministros a Venecia, y Florencia, para explicarlos, supo que el Exer-  
cito Ecclesiastico, sin aguardar el termino, que prescribio el monitorio,  
avia entrado en el Ducado, y apoderadose, sin dificultad, de Montalto,  
y el Puente de la Abbadia. Y en 30. de Septiembre se publicò otro  
monitorio como el antecedente, asignando el nuevo termino de 15.  
dias, tan falazmente concedidos, como los primeros: pues el 6. de  
Octubre se puso el Mathei sobre Castro, el 8. ocupò las fortificaciones  
exteriores, y colocando luego las baterias de cañones, y morteros, la  
ocupò por capitulacion el 13. de Octubre de 1641. Este suceso tan facil-  
mente conseguido, asi como llenò de despecho al Duque, elevò a las  
nubes la vanidad, y la ambicion de los Barberinos, que juzgavan inven-  
cibles vnas armas quasi colecticias, que avian triumphado, sin hallar  
la oposicion de vna espada. Ya consideravan aterrados los Principes de  
Italia, y al Duque mal seguro en sus Estados de Lombardia; pero el, mas  
vigoroso, quanto mas fomentado, embiò a Venecia al Cond. Fernando  
Scoti, cuyas exposiciones pudieron poco a poco interessar aquella Repu-  
blica en sostener la razon del Duque. El Rey Christianiss. por medio del  
Marquès de Fontaine Embajador extraordinario, que para esto embiò a  
Roma, procurò reducir la irritacion, en que sus sobrinos avian puesto  
al Papa. Las Republicas de Venecia, y Genova, el Gran Duque, y el  
Duque de Modena, passaron por sus Ministros los mas eficaces officios.  
El Emperador, el Rey de Polonia, y el Embajador de España en Roma,  
procuraron, con instancia, el ajustamiento, hasta declarar este, que no  
sufriria Phelipe IV. la ruina del Duque de Parma; pero los Barberinos  
fiavan mucho de sus fuerzas, y las encaminavan a Lombardia, expre-  
sando al mismo tiempo, que solo querian la humillacion del Duque, y  
obligarle a desarmar, para que esta creencia detuviesse la resolucion de  
los otros Principes, y se hallassen impossibilitados de asistirle.

Entre tanto, ni Eduardo queria dejarse adormecer con las bue-  
nas palabras, ni fiarse tan del todo de la negociacion, que no considera-  
se su salud en sus mismos esfuerzos, y para esto hizo levas, dentro, y fue-  
ra de sus dominios, llamò expertos, y valerosos oficiales de guerra, aug-  
mentò las fortificaciones de Parma; y porque todo el Mundo conocies-  
se la sinrazon de sus enemigos, publicò vn. manifesto tan eficaz, que al  
menos advertido hizo comprehender la injusticia de los procedimientos  
de la Corte Romana. Intitùble: *Verdadera, y sincera relacion de las razones  
del Duque de Parma, contra la presente ocupacion del Ducado de Castro:* alaban-  
le

le el Cavallero Nani, y D. Justiniano Martinoni, y sobre averse estampado varias veces, le incluyó Vitorio Siri el año 1644. en el tom. 1. de su Mercurio, con que es vniversalmente conocido, y à la verdad poco refutado, aunque los Barberinos le procuraron responder en vna carta, que tambien estampò el Siri. Y juntando ellos los rigores de la Justicia, à los desdenes del odio, por sentencia pronunciada en 13. de Enero de 1642. declararon al Duque incurso en excomunion mayor, y decahido del feudo de Castro, como reo de lesa Magestad: sobre lo qual hizo el vna reverente, y vigorosa protesta, que estampò Vitorio Siri, y à que añadió en voz sabia distinguir, para oponerse à la fuerça con la fuerça, la reverencia, que debia al Papa, como Cabeça de la Iglesia, ò la atencion, como Principe temporal, siguiendo varios exemplos, que apunta el Autor del Libelo politico, para añadir: *De esta misma leccion instruido Eduardo Farnese Duque de Parma Principe descendiente de una Casa, que ha tenido pocas iguales en el zelo con la Sede Apostolica, en cuyo servicio sus antecessores avian vertido la mejor sangre de las propias venas para propagarla, en sus diferencias de Castro con Urbano VIII. declaró, que jamás alguno en el mundo le apartaria del respeto, que debia à la S. Sede; mas, que al contrario nunca permitiria, que la Corte de Roma llena de hombres apasionados, y que no conocian el merito de los Principes de su grado se usurpasse autoridad sobre sus Estados, los quales estava resuelto à defender con la espada en la mano, siempre que la Corte intentasse despojarle dellos. Pero nada tenia vigor para hacer mas advertidos los Barberinos, y aunque con el arrivo de Monsieur de Lionne Ministro del Rey Christianis. à Roma, que interpuso la autoridad de aquel Monarcha en el ajustamiento, se hicieron varias representaciones al Papa, y sus sobrinos; ninguna produjo mas que buenas palabras à la mediacion, y nuevos testimonios del furioso encono concebido contra la Casa Farnese. Pensavan los Barberinos despojar facil, y brevemente al Duque de sus Estados, y crecian à este fin su Exercito, fortificando los estremos del Estado Ecclesiastico àcia Lombardia. Pero los Principes confinantes, y à disgustados de la voluntaria persecucion del vecino, y pariente, miravan con desplacer estos esfuerzos, sin que los Nepotes resolviesen ceder el intento, ni practicarle. Mas mientras en las Cortes de Italia se tratava officiosamente disponer vn acomodamiento, el Papa pidió al Duque de Modena passo para que sus tropas atacassen el Parmesano, de que nacieron nuevas sospechas, y mas ardientes solicitudes, para extinguir aquel fuego, que sin contenerse en Toscana, iba à abrafar las otras Provincias de Italia. Despues desto embió à Roma el Duque de Modena al Marquès de Montecuculi su Mayordomo mayor, para solicitar la real restitution de Castro, ò à lo menos, para que se depositasse en persona libre de sospecha. Y aunque los Nepotes mostraron inclinarse à lo segundo, y fuè propuesto el Cardenal Deste, amigo de los Barberinos, y pariente del Duque de Parma; este Principe respondió, que jamás enteramente fiaria sus cosas à la fe de los Clerigos, aunque parientes, y que quando el Papa conviniessè en el Cardenal, el queria darle por acompañado al Duque de Modena su hermano. Pero ni esto, ni quanto se dixo al Marquès Nicolini Embajador del gran Duque, tenia otra mira, que ganar tiempo, y suspender la resolucion, que se recelava tomassen aquellos Principes en fa-*

vor

Nani Hist. de Venec. tom. 1. lib. 12. pag. 801.

Martinoni Addic. à la Venec. del Sanf. lib. 1. pag. 672.

Siri Merc. p. 626. 692.

Siri Merc. tom. 2. lib. 1. pag. 190.

Hist. Pont. 6. part. tom. 2. lib. 10. cap. 1. pag. 289.

Part. 1. cap. 1. p. 142

Capriata tom. 3. lib. 19. pag. 28.

Ricci Narrat. 19. pag. 565.

Siri Merc. t.6.2. lib.  
2. pag. 849. lib. 3. p.  
1272.  
Palat. t.4. col. 559.  
Ricci Narrac. 19.  
pag. 588.  
Birago Merc. veri-  
dico, pag. 19.  
Martinoni en la Ve-  
nec. del Sanfov. lib.  
13. pag. 674.  
Serres Invent. tom.  
2. pag. 922.  
Nani Hist. de Ve-  
nec. tom. 1. lib. 12.  
pag. 813.  
Capriata tom. 3. lib.  
19. pag. 53.  
Bruffoni lib. 10. pag.  
346.  
Gualdo to. 2. lib. 2.  
pag. 102.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 537.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 1275.

Palacio Gesta Pont.  
tom. 4. col. 560.  
Capriata tom. 3. lib.  
19. pag. 58.  
Birago Merc. pag.  
61. 62.  
Martinoni Venec.  
lib. 13. pag. 674.  
Ricci Narrac. 19.  
pag. 592.  
Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. p. 1289. 1293.  
1297. 1301.  
Nani Hist. de Ve-  
nec. tom. 1. lib. 12.  
pag. 814.  
Bruffoni lib. 10. pag.  
348. 349.  
Baños 6. part. de la  
Pontif. to. 2. lib. 10.  
cap. 1. pag. 292.  
Gualdo tom. 3. lib.  
3. pag. 152.

vor del de Parma su cuñado. Y como sus Ministros penetrassen la idea; y las prevenciones, y la propia satisfacion de los Barberinos, no se opusiesen al concepto, que avian formado en las conferencias; sus avisos obligaron a tomar camino mas vtil, que la negociacion. Para sostener al Duque, y restituir la quietud a Italia, hicieron liga la Republica de Venecia, el gran Duque, y el Duque de Modena el año 1642. reglando cada vno lo que para este honesto fin debia ministrar en tropas, artilleria, municiones, y viveres, como se ve en la copia, que estamparon Siri, y Ricci. Y despues de conseguír, que el Duque de la Mirandula, no recibiese en sus Plazas presidios Eclesiasticos, destinaron el numero de gente, que debia entrar en el Modenès, a impedir al Exercito del Papa el passo, que pedia para conducirse a Parma.

El conocimiento desta Liga, y el estado en que ya se hallava el Duque Eduardo de satisfacerse de sus mortificaciones, hicieron mas apacibles los sobrinos del Papa; y no aviendo antes querido la mediacion del gran Duque, ni gustar sus proposiciones, le hicieron ahora la nunca por ellos consentida, de restituir el Ducado de Castro, como la Ciudad quedasse con prelidio Pontificio. Mudado tan rapidamente el teatro, se lisongeavan los amantes de la paz, con vn conveniente, y prompto tratado; mas el Duque de Parma, cuyo alto resentimiento no se avia disminuido con la continuacion de tolerar la avilantez de los Barberinos, dissipò toda la esperança, declarando la resolucion de marchar a Toscana, y recuperar por su persona lo que con tanta injusticia se le avia arrebatado. Este arriesgadísimo proyecto, hizo confusion aun a sus mismos aliados; pero el Duque inmovil a sus consideraciones, y a sus instancias, y sordo a lo que le representò Monsieur de Lionne Embajador del Rey Christianis. passando dos veces a Lombardia, desde Roma para persuadirle, juzgò siempre conveniente a su honor, y a sus intereses, reponerse por si propio en el violento despojo. Y lo que mas estraña admiracion causo en este caso, es ver la necia confiança de los Nepotes, que mirando a este Principe resuelto a la satisfacion de sus agravios, acompañado de buenas tropas, acalorado de vna poderosa Liga, y conforme con las dos Coronas, y con el resto de los Principes de Italia, creyessen, que con solo las fuerças Pontificias, siempre debiles por poco acostumbradas a la guerra, podrian no solo deshacer la tempestad, que los amenazava, sino contener los indiferentes, amedrentar los aliados, y destruir la Casa FARNESE. Por esto creian artificiosos los avisos del Embajador de Francia, y producciones del temor, los consejos de los Principes confinantes, de cuyos Ministros sacavan en cambio vna constante risa. Pero mayor desprecio lograron sus ilusiones, quando el 10. de Septiembre de 1642. empezó a marchar el Exercito del Duque, solo de 34. Cavallos escogidos, llevando por su Teniente general al Mariscal de Etrèe, grande enemigo de los Barberinos, y quando apenas entrando en el Boloñès, sin llegar al combate, dissipò, y puso en fuga todo aquel Exercito Eclesiastico, que mandado por el Prefecto D. Tadeo, creian sus hermanos, que causava temor a toda la tierra. Este primer suceso levantò hasta el Cielo las alabanzas del Duque: mas el, siguiendo sus designios, se puso a 16. de Septiembre a la vista de Imola, que aun fortalecida con la presencia del Car-

de-

denal Franciotti Legado de Romagna, no pudo cerrarle las puertas. Facenza executò luego la misma sumision, y despues se rindiò Forli, sin que las instancias, que Venecianos, y el Duque de Modena hacian, para que no se empenasse mas, produjesen algun efecto. Lo mismo solicitò en Arezo el Principe Mathias hermano del gran Duque; mas el intrepido valor de Eduardo, firme siempre en su resolución, ni cedia à las ofensas del tiempo, ni al recelo de que le abandonassen sus aliados. Y en 26. de Septiembre ocupò à Castellón del Lago, Plaza considerable, donde ofreciò al Principe Mathias detenerse algun tiempo, para dár lugar à que la negociacion le apartasse de entrar en Roma.

No se puede bastante mente ponderar el terror, que la vecindad del Duque causò à los Romanos, ni la confusion en que cayeron los sobrinos del Papa, cuyos vanos arrogantes discursos; burlados tan prompta, y facilmente, hacian su mayor vergüenza. Tuvo se Congregacion Consistorial, para castigar con las censuras el arrojo del Duque. Junto se el Camaridoglio para disponer la defensa de la Ciudad, y haciendo lista de sus moradores, y repartiendo en ellos las armas, se discurria en hacer los mayores esfuerzos, por librar aquel gran Pueblo de la inevitable ruina, que los figurava el miedo. Hizose creer al vulgo, para consolarle, que el Duque se retirava fugitivo; mas durò poco el engaño, llegando la cierta noticia, de que desde Civitella se encaminava à Roma. Todo se considerò entonces perdido; y vnos retirando las personas, y los efectos à las Plazas vecinas, y otros à las Casas de los Ministros de Francia, y Toscana, que juzgavan preservadas por las tropas de Parma, añadian el publico desaliento. Pero lo peor era, que ni las nuevas tropas de manufactores podian aprender vn oficio, que aborrecian, ni los Cabos sabian enseñar lo que ignoravan: con que las muestras servian mas que à la confortacion à la risa, y al desprecio. Sin embargo, se diputò vn Cardenal, para adelantar las fortificaciones exteriores, y en cada puerta, de las que no se certaron, asistia otro con muchos Prelados. Los muros de Roma, se guardavan de dia, y de noche, con el mayor cuidado, se suspendiò cierto derecho del vino, para empenar al Pueblo, y sobre todo, como si estuviesen Attila, ò Genserico, à las puertas de Roma, se acudiò à invocar el favor divino, y se ordenò, que en el Sacrificio de la Misa se dixesse la oracion *Hosium nostrorum quasumus elide superbiam, Et corump contumaciam dextera tua virtute prosterne*. El Papa mismo se sujetò al temor, de modo, que de Montecavallo se pasó al Vaticano, por estar mas cerca del Castillo de Sant-Angel, que hizo prevenir para la resistencia de vn furio, à que ya se considerava reducido. Sus sobrinos, que por vna parte recelaban mucho de la vigorosa animosidad del Duque, y desconfiaban igualmente de la afeccion de vn Pueblo lleno de ofensas, y de gavelas; y de vna nobleza cansada del rigor de tan larga, y dura dominacion, como la Barberina, y afectissima à la Casa FARNESE, ò por la sangre, ò por las dependencias. En todas partes hallava precipicios su discurso, y sin acordarse de aver despreciado los saludables consejos de Montieur de Lionne Embajador de Francia, acudieron à sus oficios, para que con la autoridad de su Amo apartasse al Duque de la opugnacion de Roma. Y mirando q empenarle mas, le propusieron, que se pondria en depósito el

Nani tom. 1. lib. 12.  
pag. 818.  
Capriata tom. 3. lib  
19. pag. 65. 67.  
Siri Merc. t. 2. lib. 3  
p. 1315. 1316.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 541.

Capriata tom. 3. lib  
19. pag. 67.  
Birago Merc. p. 67.  
Ricci Narrac. 19.  
pag. 598. 599.  
Palacio, tom. 4. col.  
560.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 1317.

Ricci Narrac. 19.  
pag. 600.  
Palacio Gesta Pont.  
t. 4. col. 560.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 1319.

Ducado de Castro, y que las tropas de la Iglesia se juntarian con las de Parma, para que ayudadas de las armas Francesas arrojasen à los Españoles del Reyno de Napoles, cuya infeudacion se daria al Duque. Esta idea, producida mas de la necesidad, y del miedo, que de la voluntad, aunque no bastò à persuadir los Ministros de Francia, los empeñò à pasar el oficio, y no solo oyeron de la boca del Papa la resolucion del depósito, pero se resolvió en la Congregacion de Estado, por decreto de 26. de Septiembre: con lo qual tomò la posta Monsieur de Lionne, para encontrar al Duque. Este viage, y otra conferencia, que el Principe Mathias de Medicis tuvo con Eduardo, le arrebataron, sin pensar, la perfeccion de su heroico designio, y la gloria de vencer sin sangre sus enemigos, burlar los artificios de los Nepotes, y recuperar su patrimonio: porque todo esto lograria con aver profeguido la marcha, que le interrumpieron la autoridad del Rey Christianis. y las consideraciones del gran Duque. Detuvo se, finalmente, para perderlo todo en la dilacion: porque los Barberinos, solo querian ganar tiempo, suscitar dificultades, dar buenas palabras, y deshacer al Duque con los dictámenes de sus mismos aliados; y quando ellos lo conocieron, yà no era tiempo de mudar tono.

Ricci Narrat. 19.  
p. 601.

Fuè diputado por el Papa el Cardenal Spada, para la conferencia, que sobre la restitucion de Castro, se debia tener en lo tocante al Depositario, y este tratò con Monsieur de Lionne, que en la Ciudad de la Pieve, que yà avia ocupado el Duque, sin embargo de su detencion, le declarasse terminarian mejor sus diferencias con el Papa, cediendo vn Ducado por adquirir vn Reyno. Que las tropas de Francia, y las del Papa se agregarian à las suyas, para la conquista del Reyno de Napoles; sin mas cambio, que ceder à D. Federico el Ducado de Castro. Pero Eduardo Principe de singular advertencia, y vivacidad, respondiò prontamente, queria proponer otro partido mas ventajoso para el Papa, y su Casa: *Restituyaseme (dixo) mi Ducado de Castro, y conquístese para D. Federico el Reyno de Napoles.*

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 1327.

Asi corrigiò diestramente el Duque la facilidad con que vn Ministro tan hecho, dava assenso à los vanos discursos, y à las cautelosas trazas de los Barberinos; mas ni esto, ni quanto dixo à los Ministros del gran Duque, tuvo fuerza para separarlos de vn negociado, que aun con los regiros del Cardenal Spada se acreditava de mala fe. Sin embargo, pasando, con su permission, por tierras del gran Duque, ocupò à Aquapendente en 9. de Octubre; mas todo era inutil para reducir à los Nepotes, porque ayudados del tiempo, que el malograva en la negociacion, fueron arrojando el miedo, y empezavan à hablar mas alto, quitando à los Ministros de Francia, y de los aliados, la benda, que los pudo poner su maña: porque efectivamente conocieron, que aquellos Prelados esperavan, que las vecinas lluvias obligassen à la retirada las tropas Parmesanas, despojando al Duque de la gloria, y de la utilidad. Pero yà era tarde para remediarlo, porque el tiempo, y la ocasion avian pasado, y los Barberinos, no solo añadian diariamente sus tropas, sino sabian con mucha destreza introducir dudas, y desconfianças entre los mismos aliados, para que Venecianos no aprobasen la animosa resolucion con que el gran Du-

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 1333.



Duque propuso, que por todas partes fuese con vigor atacado el Estado Eclesiastico, hasta reducir à la razon los Nepotes, y desagraviar al Duque de Parma. Este impedimento hizo parar la vista al solo negociado, que como nunca avia de llegar al fin, caminava con la mayor lentitud, y no obstante embiando el Cardenal à Aquapendente al Padre Virgilio Spada su hermano, Clerigo del Oratorio, se hizo cierta capitulacion, que estampò Vitorio Siri, en que principalmente hallamos estos capitulos: Que todas las cosas passadas se olvidaran de vna parte, y otra. Que el Papa absolverà al Duque de las censuras, y le restituirà à su gracia. Que este Principe licenciara sus tropas, y harà, que los Principes de la Liga executen lo mismo de buena fe. Que el Papa en el mismo mes pondrà en deposito la Ciudad, y Ducado de Castro, en quien diputassen los Principes de la Liga, demoliendo antes las nuevas fortificaciones, y retirando la artilleria Eclesiastica, sin perjuicio no obstante de los Montistas, y otros acrehedores del Duque, los quales durando el deposito, seràn pagados de las rentas del Ducado. Que quando este, despues de los seis meses, volviese à manos del Duque, se entendiese ser en la misma forma, que antes le poseia, y sin prestarle nuevo derecho. Y que la guarnicion, que en aquel termino del deposito fuese precisa, se pagasse por mitad de las rentas Pontificias, y Ducales. A esto añadió la perspicacia del Duque algunas muy breves, y muy esenciales palabras, para escusar dudas, y dilaciones, y quando se mostrò gustoso de aver dado à satisfacion de todos la ultima mano à tan largo, y impertinente tratado; el Padre Virgilio declaró la aprehension de que por lo que el Duque avia añadido, no solo no seria ratificado en Roma; pero, ni aprobado por el Cardenal su hermano: *Pues à que fin tanta fatiga?* replicò el Duque, mirando atentamente, y lleno de desden al Religioso: *Porque es fatalidad, (dixo el) que un Principe guerrero, magnanimo, y generoso, un Heroe, en fin, desprecie el embite de un Reyno, que sin alguna dificultad se le concede, y quiera insistir en las formalidades de recuperar un pequeño Ducado.* Y como el Duque naturalmente vivaz, y fecundo para la comprehension, y la respuesta, penetrasse todo lo que encerravan aquellas palabras, le satisfizo con promptitud, y afectada risa: *Padre mio, mi ambicion no se estienda à desear Reynos, bastame lo que es mio. Quiero recuperar el Ducado de Castro, y pongase en buen hora sobre la cabeza de D. Tadeo la Corona de Napoles.* Con esto, y con tratamiento muy cortés, despidiò al Padre Virgilio, rogandole, que despues de conferir con su hermano, passasse à Roma, para acreditar sus razones. Pero el Cardenal escusò aquel viage, juzgandole inutil, segun el conocimiento, que tenia de la voluntad de los Nepotes; y por carta escrita à Monsieur de Lionne expreso, que no se debia esperar la confirmacion del tratado, con lo que el Duque le avia añadido; siendo asì, que en manera alguna alterava la substancia, ni impedía el fin. Menos necesitava la advertencia de Eduardo, para comprehender, sobre los antecedentes, que el arte de los Barberinos le burlava, por la mano misma que le queria sostener. Y por que el tiempo estava adelantado, el exercito Eclesiastico fuerte, y vecino, y la opinion del ajustamiento, hacia que desertassen sus tropas, resolvió librarse de mayores inconvenientes, con vna bien discurrida retirada. Para esto abandonò à Aquapendente, y marchò à Procena, y luego à

Siri Mercur. tom. 2.  
pag. 1362.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. p. 1365.



Capriata tom. 3. lib.  
19. pag. 85. 89.  
Ricci Narrat. 19.  
pag. 603.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 1387.

Pontecentino, sin avisarlo à Monsieur de Lionne, sino al tiempo de partir; y como este Ministro le buscasse alli el 18. de Oétubre con el consentimiento del deposito, en quien la Liga nombrasse, bolvió el 19. à ver al Cardenal Spada, en Castel S. Giorgio, y estableció con él vna suspension de armas por diez dias. El Duque desagrado de este passo, solo pensava en retirarse, viendo por horas, que en lugar del fruto de tantas fatigas, solo producian abrojos las diligencias de los que tratavan la concordia, y que aun los mismos aliados cedian aquel vigor, con que empezaron à buscar la ferenidad. Y aviendo embiado el vagage à Radicofani, tierra del gran Duque, se formavan sus tropas para la marcha el 22. de Oétubre, quando llegando el Marquès Riccardi ministro de Florencia, le preguntó donde iba, y teniendo por respuesta, que à Radicofani, replicó el Riccardi, que el gran Duque, y el Principe Mathias, que mandava su Exercito, no querian, que tomasse aquel camino. Esta dura expresion llenó de fuego, y de desden aquella alma tan delicada, como generosa, obligandole à responder: *Si el gran Duque, y el Principe no quieren, que yo haga este camino, lo veremos aora*; y ordenó que marchassen à Radicofani sus esquadrones. Esta ardiente, no esperada, resolucion, affombró al Riccardi, que con el motivo de participarla al Principe Mathias, desapareció luego; y como el Duque le siguiesse con el Condé Testi, ministro de Modena, no solo hallaron en el Principe diverso lenguaje, sino disposicion, para regular las marchas por los Estados de Toscana al Modenès, con gusto del Duque.

Hizose despues otra capitulacion con el Cardenal Spada, por los ministros de Francia, Florencia, y Modena, y queria el gran Duque, que Eduardo suspendieffe la marcha à Lombardia, juzgando precisa su detencion, hasta perfeccionar el tratado. Pero él, que ya desconfiava enteramente de aquellos medios, y discurria otros mas vigorosos, vnido con las fuerças del Duque de Modena, no quiso ceder à las instancias del gran Duque, con quien ya caminava recatado: porque las trazas de los Barberinos sembravan en todas partes la desconfiança, à fin de lograr la discordia, y llegar por ella à sus fines. Todo lo conocieron los Principes coligados, quando estando el 26. de Oétubre sus Ministros en Castel S. Giorgio, para perfeccionar el tratado con todas las circunstancias, que el Cardenal Spada avia pedido, llegó orden de Roma para deshacerle, que tanto vale negar las justas pretensiones del Duque, y mantener las novedades por los Barberinos introducidas. Entre tanto Eduardo tomó la posta para Modena dejando sus tropas divididas en tres cuerpos, para que caminassen con menos fatiga; mas siendo la tierra quebrada, montuosa, y escasa de forrages, padeció la Cavalleria de tal fuerte, que fue preciso aquartelarla, y suspender la resolucion, yà tomada, de que invertiesse en el Boloñès, al mismo tiempo que las tropas de Modena debian tomar sus quarteles en el Ferrarès, y hacerse sentir de los Barberinos, aun en la fazon, que no los podian incomodar. Sobre esto se hicieron varias diligencias en Venecia, y Florencia, vnas vezes admitidas, y otras reprobadas: porque la Liga, siempre tarda entre Principes de diversos humores, no alimentava la misma resolucion, que los Duques de Parma, y Modena. Y finalmente, declarandose la Republica, y el gran Duque, en que la

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 3. pag. 401. 403.  
1587. 1637.  
Nani Hist. de Venec.  
nec. tom. 1. lib. 12.  
pag. 824.  
Capriata tom. 3.  
lib. 19. p. 89.  
Gualdo tom. 3. lib.  
4. pag. 155.  
Baños Hist. Pontif.  
6. part. t. 2. lib. 10.  
cap. 2.  
Bago Merc. p. 71.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 544.

la premeditada irrupcion en el Estado Ecclesiastico podia ocasionar, entonces, gravísimos perjuicios, persuadieron con mucha fatiga al Duque de Modena, y por su consentimiento hubo de suspender el de Parma la execucion de sus bien tomadas generosas medidas, con que terminó sin otra operacion el año 1642.

En el siguiente continuaron con la misma destreza los artificios de los Nepotes, y con la acostumbrada lentitud las operaciones de la Liga. Eduardo, ardiendo en el deseo de exercer su brabura contra sus enemigos, solicitava la juncion de las tropas de Modena à las suyas, para entrar segunda vez en Toscana; mas aquel Principe, aunque su cuñado, y estrechísimo amigo, no acertava à romper los embarazos, que le ponian las consideraciones de la Republica de Venecia, y del gran Duque, siempre inclinados al negociado, y averfos al rompimiento, por el riesgo, y por la costa. No produgeron en esto alguna alteracion las conferencias, que tuvieron los dos Duques, y como el nuestro queria à toda costa la recuperacion de Castro, dispuso, con admirable celeridad, que en Febrero de 1643. se embarcassen 30. Infantes de sus tropas, para que procurando ocupar à Montalto, se fortificassen, mientras el con el resto de su Exercito, bolvia à Toscana. La Republica de Genova, negò el passo à esta Infanteria; pero tomòle ella por las tierras del Principe de Maza, y embarcòse en Tartanas en Viareggio, cuya noticia participada à Roma, primero por el Obispo de Sarzana, y despues por el Principe de Maza, puso aquella Corte en la mayor consternacion. Todos los temores, y todas las combulciones, que la agitaron el año antecedente, cobraron ahora nueva vida, y con mas razon: porque la Ciudad estava en peor estado, el Castillo de S. Angel desproveydo, las levass imperfectas, y el pueblo ocupado del terror, que le causava solo el nombre del Duque de Parma. Pero lo peor era, que no se creia, que este Principe por sí solo, y sin la asistencia de la Liga, emprendiese tan ardiente resolucion; en cuyo caso era aun mas evidente el riesgo. El Cardenal Barberino diò, sin embargo, todas las providencias, que parecieron oportunas, embiando à Castro la Cavalleria, llamando de las otras Provincias las levass, y las milicias, y ordenando, que las Galeras saliessem à encontrar las Tartanas del Duque, y impedir las el desembarco. Mas toda esta pabura se desvaneciò presto: porque asfaltadas las Tartanas de vna furiosa tempestad, despues de contrastar infelizmente con los vientos, tuvieron por favorable suerte arivar, aunque maltratadas, à vno, y otro puerto, donde la memoria del pasado peligro deshizo, con la desercion, aquellas tropas.

Este infeliz suceso que mortificò mucho el glorioso animo del Duque, diò nuevo vigor à las ideas Romanas, donde no solo se atribuia à castigo del Cielo, pero se passava à culpar altamente la ceguedad de las Potencias coligadas en sostener vn Principe, que ellos llamavan imprudente, rebelde, y contumaz. Alentavanse mas, viendo que de la constante afeccion del Duque à la Corona de Francia, no sacava otra ayuda, que palabras inutiles, y oficios deviles. Y como los aliados alimentavan desígnios diferentes, y opuestos, este accidente diò nueva vida à las conferencias, en que despues de proponer muchísimas cosas Venecianos, y Florentines, to-

Capriata t. 3. lib.  
20. pag. 111.

Siri Merc. tom. 2.  
lib. 1. pag. 63. 65. 66  
Capriata tom. 3.  
lib. 20. pag. 111.

Baños 6. part. de la  
Pont. tom. 2. lib. 14.  
cap. 1. p. 336.

Siri Merc. tom. 3.  
lib. 1. pag. 76. y fig.

Nani tom. 7. lib. 12.  
pag. 850.  
Bruffoni. lib. 11. pag.  
369.  
Siri Merc. to. 3. lib.  
2. pag. 355.  
Hist. Pont. 6. part.  
tom. 2. lib. 11. cap.  
1.  
Capriata tom. 3. lib.  
10. pag. 113.

Gualdo Hist. part.  
3. pag. 212.  
Capriata tom. 3. lib.  
20. pag. 120.  
Martinoni en la Ve-  
nec. del Sanfov. lib.  
13. pag. 675.  
Ricci Narrac. 19.  
pag. 609.  
Palacio Gesta Pont.  
tom. 4. col. 560.  
Nani tom. 1. lib. 12.  
pag. 850.  
Bruffoni lib. 11. pag.  
370.  
Hist. Pont. 6. part.  
tom. 2. lib. 11. cap. 1.  
Girardi Merc. del  
Siglo 17. pag. 392.  
Siri Merc. tom. 3.  
lib. 2. p. 368. 369.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 545.

do parava en arrojar ojas, sin producir frutos. Pero desengañado brevemente el gran Duque, de que los Barberinos le burlavan, abusando de sus loables deseos de la concordia; y resentidos Venecianos de la Cadena de la Stellata, con que el Cardenal Antonio Barberino queria cerrar el Pò, se encendieron los animos à hacer evidencias de su disgusto, y à procurar poner brida à la ambicion pertinaz, y à la infidelidad induttriosa de los Nepotes. Y despues de larguissimas conferencias, dilatadas con articulos, para la vrgencia, impertinentes, se hizo entre la Republica, el gran Duque, y el Duque de Modena, vna nueva Liga ofensiva en 26. de Mayo de 1643. para resguardar sus Estados, y hacer restituir el de Castro al Duque de Parma, dejandole lugar de incluirse en ella con cierto numero de tropas, sin las quales serian las de los Coligados 184. Infantes, y 2700. Cavallos, y mayor numero, si la necesidad lo pidiese. A esto siguieron manifestos, y cartas de la Republica à sus Governadores de Plazas, para justificacion de las operaciones de la Liga, y orden à los Ministros, que los Principes della tenian en Roma, para que saliesen de aquella Corte, dando quenta solo à los Embajadores del Emperador, y de las Coronas. Todo lo estampò el Siri, y todo concurre à acreditar la justificacion del Duque de Parma, y la intolerable sed de los Barberinos, para engrandecerse à costa de los Principes Italianos. Pero aquellos Prelados no descuidavan las diligencias de su salud: pues con vna grande aplicacion expendian el Tesoro de S. Pedro en levas, municiones, viveres, fortificacion de Plazas, y todo lo que sus Cabos juzgavan, no solo preciso para la defenfa, sino bastante para la premeditada opresion de los Coligados. Y porque el Ferrarès parecia mas amenazado, que los otros territorios Eclesiasticos, pusieron gran cuidado en prevenir las dos Plazas de Bondeno, y la Stellata, que sin embargo cedieron al primer impulso del Duque de Parma. Porque poniendose en Campaña el 21. de Mayo con solos 3500. Infantes, y 24. Cavallos, en seis Regimientos de Infanteria, seis de Cavallos, vno de Dragones, y ocho piezas de artilleria, el 25. ocupò à Bondeno, y luego à la Stellata, llenando de confusion, y de espanto el Ferrarès, y el territorio de Boloña, que en parte huvieron de sujetarse à la contribucion. Este favorable suceso llenò de aclamaciones, y de alabanzas el nombre de Eduardo, y su advertencia quiso assegurarlas, y porque la contingencia no le expusiese à los passados disgustos, fortificò con estraña celeridad à Bondeno, dejandola inexpugnable à las tropas Pontificias. Executò despues lo mismo con la Stellata, y aunque huvo de ceder luego el Polesino de Ferrara, que cubria, à las tropas Venecianas; quedole en Bondeno vna conquista, que por el daño, que causava à los Barberinos era capáz de reducirlos à la razon. Los Venecianos se apoderaron luego del Polesino, sin sacar la espada, con que quedò la Liga señora del Pò, y hizo con la misma facilidad otras conquistas; aunque con daño grande del País. Resolvióse despues reconocer à Cento, debajo de cuya artilleria alojava el Exercito Eclesiastico, y aviendolo logrado el Señor de la Valeta, y unidas las tropas Venecianas, y Modenesas, se huvieran hecho mayores operaciones, si Eduardo no huviesse reusado su Cavalleria, con el pretexto de guardar à Bondeno. Pero à la verdad, sentido de que los Venecianos le huviesen quitado la contribucion del Po.

Polesino, y de que erigiesen à la vista de la Stellata el fuerte de Figarolo. Demàs desto fuè instado para que firmasse la Liga ; mas nunca lo quiso executar, ni concurrir con la agregacion de sus tropas , de lo qual sin duda se ocasionaron al Exercito de Lombardia grandes atrasos, y el disgusto de no asistir con el destacamiento ofrecido al gran Duque , para que su Exercito pudiesse obrar en Toscana.

Tuvieron luego los Ecclesiasticos vna accion favorable, quando el Exercito de la Liga quiso reconocer à Cento , donde alojaba el suyo , y fueron igualmente dichosos en impedir el sitio de Crevalcuore ; mas ni por esto dejaron de echar mano de sus mañosas disposiciones. Hicieron los Barberinos proponer de nuevo la concordia, por medio de los Cardenales Españoles , y del Embajador de Francia; pero ni la Republica , ni el gran Duque quisieron ser otra vez engañados, y Eduardo respondió al Embajador de Francia , en terminos tales , que mostraron no pensava en que le burlassen los Nepotès. Entre tanto entrò el Exercito Ecclesiastico en el Modenès , y por esto fuè instado el Duque à la agregacion de sus tropas , que negò siempre aun à la misma persona del de Modena , con quien se viò en el Finale. La Republica le pidió luego , que consignasse à la Liga la Stellata , y respondió , que aviendola ocupado con sus armas , no queria quitarlas su conservacion : con que fuè preciso, que Venecianos , y Modenèses pensassen en arrojar solos à los Ecclesiasticos ; y aun no se conformaron en el modo. Entre tanto salió à campaña el gran Duque , y en 17. de Junio tomò la Ciudad de la Pieve, y en 29. à Castiglione del Lago , Plaza considerable. Despues se apoderò de Passignano, aunque lo recuperò presto el Duque Federico Sabelli, que mandava el Exercito del Papa. Estas relevantes operaciones , como dieron la mayor satisfaccion à la Republica de Venecia, la defazaron mas con el Duque de Parma , viendole inmovil à las instancias de la Liga , y aun oyendo, separado, proposiciones de acomodamiento. Todo lo arriesgava realmente su firmeza , y si el Duque de Modena , con vna admirable celeridad , no huviesse batido los Ecclesiasticos en el ataque de Nonantola , recibiria , sin duda, su Estado vn sensible golpe. Este suceso persuadiò à los Venecianos à seguir à aquel Principe en el Bolonès , donde con grandissima dificultad los persuadiò à ocupar à Piumazzo , y Bazzano, de que resultaron las correrias en aquel territorio , y estraña confusion en su capital , que no esperaba tan rigurosos huéspedes. Mas en cambio pasó el Pò el Señor de Valancè , y causò à la Republica mayores daños , de que excitado el dolor de sus Generales , todos los aliados concurrían à quejarse del Duque de Parma , por cuya quietud se ocasionava aquel accidente. Este retirò del Bolonès las tropas aliadas , sin que el Duque de Modena pudiesse disuadir al General Veneciano el desacierto de aquel passo ; y pensando solo en defender el Polesino , dejó al Duque expuesto al arbitrio de sus enemigos. Ni el de Parma instado por la Republica, quiso debilitar sus fuerzas en Bondeno , ni el mal suceso de la Liga en el fuerte de la Riccia , ni la batalla, que en Mongiovinò obtuvo el gran Duque , sobre el Exercito Ecclesiastico , le hicieron mudar dictamen : por que resentido de la reiterada dilacion , con que los aliados le avian hecho perder el tiempo , y las ocasiones de mostrar su magnanimidad, pen-

Nani Hist. de Venec. tom. 1. lib. 12. pag. 853.  
Capriata tom. 3. lib. 120 p. 148.

Siri Merc. tom. 3. lib. 2. p. 384. 385.

Capriata tom. 3. lib. 20. pag. 124.

Siri Merc. t. 2. lib. 2. pag. 493. 507. 752. y siguientes.

Siri Merc. tom. 3. lib. 3. pag. 820. 826.

Java yà en vn particular acuerdo, y aun en acetar el mando de las armas de la Iglesia, para exercer en los aliados el furor de que ellos preservaron à sus enemigos. Pero en este particular acomodamiento, ni aun los Ministros de Francia querian entrar, dejando à Italia, por el solo, en mayores, y mas durables inconvenientes. Por esto, despues de aver remediado, sin costa, vna interpressa, que meditavan los Ecclesiasticos en el Parmesano, negò à la Republica de Venecia, que sus tropas entrassen en Bondeno, quando el, molestado de vn penoso catarro, resolvió bolver à Parma con parte de su Cavalleria. Pero con el gran Duque, y el Duque de Modena sus cuñados, passava buena correspondencia, y quando supo, que los Barberinos marchavan contra el gran Duque, le despachò vna posta, ofreciendo en su defensa la propia persona, y todas sus fuerças. Y por medio del Conde Scoti, propuso aquel empeño al Senado Veneciano, con que se le diessen 40. Infantes, y 10. Cavallos; mas la Republica no estava en terminos de complacerle. Ni en Toscana fueron dichosos los Ecclesiasticos, rechazados con perdida del ataque de Pistoia, reforçado el gran Duque por el Duque de Modena, desafiado su Exercito en Perugia por el Toscano, que mandava el Marqués Borro, socorrido gloriosamente Pitigliano, y finalmente victoriosas siempre las tropas Florentinas. Asì acabò el año 1643. y en el siguiente, antes que la campaña se pudiesse abrir, quiso Dios bolver à Italia la deseada quietud, solicitandola igualmente con los interessados el Emperador, el Rey Catholico, y los otros menores Principes. Destinòse à Venecia para el Congreso, y ajustaron la paz el Cardenal Dongi, como Plenipotenciario del Papa, y el Cardenal Bichi, como Plenipotenciario del Rey Christianiss. concurriendo los Ministros de los Principes de la Liga. Solo el Duque de Parma ministrò dificultades, y dilaciones, que varias veces arriesgaron el tratado; pero fuè tan dichoso, que por el, y sin nuevo vertimiento de sangre, arrancò à los Barberinos el Ducado de Castro, sin que de su usurpacion sacassen otra vtilidad, que inmenas fatigas, y el dispendio de muchos millones. Vitorio Siri empleò en la relacion deste difícil tratado la mayor parte del quarto tomo de su Mercurio; donde se hallan varios proyectos formados para el, en que se disputaron menudamente los terminos, y aun las pequeñas circunstancias: porque el delicado genio de nuestro Duque, que mirava en la continuacion de la guerra mas glorioso, y mas vtil exercicio, todo lo dificultava. Y finalmente sin obligarle à pedir perdon al Papa, porque deste acto se encargò, por expediente, el Rey Christianiss. fuè absuelto de las censuras, reintegrado en Castro, Montalto, Capodimonte, Visso, Pignera, Mozzone, Prazzano, Arlena, Civitella, Ronciglione, Caprarola, y Valentano, con todos los antiguos derechos del Ducado, y de aquellas tierras, demoliendo las nuevas fortificaciones de Castro, Montalto, y Valentano. Y esto en cambio de la restitucion de Bondeno, y la Stellata, demolidas tambien por el las fortificaciones de Bondeno. Asì el vltimo dia de Março de 1644. se firmò la paz en Venecia, por los Cardenales Dongi, y Bichi, y por los Cavalleros Juan Nani, y Juan Baptista Gondi, Plenipotenciarios de la Republica, y del gran Duque, y por el Conde Hipolito Estense Tassoni, Plenipotenciario del Duque de Modena, como parece por la

co-

Siri Merc. tom. 3.  
lib. 3. p. 852. 853.

Siri 3. tom. 1. part.  
del de pag. 448.

Baños 6. part. de la  
Pontiff. to. 2. lib. 12.  
cap. 1.  
Vero Rer. Venet.  
lib. 5. pag. 530.  
Serres invent. de la  
Hist. de Franc. tom.  
2. pag. 263.  
Adolfo Brachelio  
Hist. bli. 6. pag. 87.  
Capriata tom. 3. lib.  
20. pag. 213.  
Martinoni Venec.  
lib. 13. pag. 686.  
Ricci Narrat. 19.  
pag. 66a.  
Palat. t. 4. col. 564.

copia que nos dieron el Siri, y el Brussoni. Mas ni la entera conclusion del tratado, sereno en el animo del Duque las passadas dificultades, que formava su resentimiento: porque al mismo tiempo, que mirava la Republica Veneciana enagenada de la anterior correspondencia amigable, y ligada por puro honor à la restitution de Castro; el de su parte queria darla nuevos motivos de disgusto. Por esto declarò, que no demoleria las fortificaciones de Boudeno, y que cumpliera con solo abandonarlas, que era lo mismo, que cargar la Republica de vn gasto para ella indispensable: porque si los Ecclesiasticos hallassen fortificada aquella Plaza, conservarían en ella vn molesto padastro para las tierras de la Republica. Esta negacion agrió mas el espiritu del Senado, y aun el Cardenal Bichi estava embevido de la misma materia, no solo por los obstaculos con que el Duque avia suspendido, y arriesgado la negociacion; sino porque de nuevo reclamava, que el Papa en la ratificacion de la paz le llamasse solo EDUARDO FARNESE, recatando el nombre de su dignidad. Todo se dirigia con gran prudencia por la Republica, y por el Cardenal, mirando al vtilísimo fin de librar à Italia de los inevitables daños de la guerra. Pero quando llegó el caso de diputar personas para recibir à Castro, y los bienes, que tenia en Roma, ordenò expressemente, que no diessen recibo, ni quedasse en escrito memoria de la confiscacion, y por ella de la culpa, que los Ecclesiasticos le imputavan.

A penas estavan cumplidos los Capítulos de la paz, quando pensaron los Barberinos en arrebatár sus efectos à Eduardo, privandole por la negociacion, de lo que no avian podido por las armas. Para esto, temerosos de la comodidad, que los quitava la cadente vida del Papa, embiaron à Malatesta Albano, al Cardenal Mazerino, no solo por concertar con él la eleccion del futuro Pontífice, sino por empeñarle en persuadir al Duque la cesion de Castro, ó por dinero, ó por vn superior equivalente en el Estado de Milán, que aquellos Prelados juzgavan ya à su disposicion. El Cardenal Mazerino, entrò voluntario en este proyecto, y despachò luego al Señor de Gremonville, para que le confiriessse con el Duque, arriesgando en su firmeza generosa toda la complacencia, que hasta allí tuvo por la Francia. Pero antes que este Ministro llegasse, pasó à mejor vida el Pontífice Urbano VIII. el dia 29. de Julio, accidente que Eduardo avia tanto esperado, para hacer sentir à los Barberinos los efectos de su venganza, y que aun no le sufragava, porque bien armados ellos, sus fuerças no bastavan solas à romper, con suceso, yna paz tan reciente, y tan bien recibida. Mas como los Barberinos huviesen dado el mando de las armas de la Iglesia al Duque de Bullon, poco antes reducido al Catholicismo, tomó este pretexto Eduardo para proponer à la Republica de Venecia los daños, que nacerian de las quejas de los Ministros Españoles, sobre llevarse Roma de Franceses, de que resultando la opresion del futuro Conclave, podria el Virrey de Napoles encaminarse armado à su defensa, y causar eminentes peligros. Para su remedio aconsejaba, que la Republica embiassse vn Embaxador à Roma, por cuya autoridad apromptaria el 34. hombres de sus tropas, y de los Barones sus parientes, y amigos. Pero la Republica pesò maduramente el empeño, y el ofrecimiento, y no quiso acetar vno, ni otro. Y el Duque siempre estrepitoso, y inclinado

Siri Merc. 1. part.  
del tom. 4. pag. 686.  
Brussoni. lib. 12. pag.  
417.  
Nani tom. 1. lib. 12.  
pag. 893.  
Bullieres Histor. de  
Franc. Aditam. to.  
2. pag. 650.  
Capriata tom. 2. lib.  
20. pag. 213.  
Gualdo tom. 3. lib.  
8. pag. 352.

Siri Merc. tom. 4.  
part. 2. p. 402. 420.

Siri Merc. tom. 4.  
part. 2. p. 531. 547.

Siri Mercur. 2. part.  
del tom. 4. pag. 530.

à resoluciones ardientes, se quejó altamente en París de que el Embajador de Francia le huviesse tomado la mano en su propio Palacio, donde siempre se la concedia el de España. A la queja, quiso añadir la demonstracion; negando, sin algun reparo, al Cardenal Bichi el passo, que por Valdi-Tarro le pedia para algunas tropas Francesas, que debian embarcarse en Sestri. Y al mismo tiempo, pidió al Governador de Milán gente, y dinero con que oponerse al tranlito, en caso, que sin su permision le intentassen; mas ni el Governador dió otra cosa, que buenas palabras; ni la Corte Christianiss. tomó en mala parte aquella negacion del passo, satisfecha de las verdaderas inclinaciones del Duque à sus intereses.

Siri Merc. tom. 4.  
part. 2. p. 611. 612.

Por visitar su Estado de Castro, y quizá por estar mas cerca; y así mas facilmente instruido de las diligencias previas de la futura eleccion, quiso el Duque passar à Toscana; y aunque llevó en su servicio corto número de tropas, su persona sola causava grandes recelos à los que tanto avian merecido su enojo. Por esto se miró en el Conclave con desconfianza aquel viage, y fué preciso, que el Cardenal de Medicis, en nombre del gran Duque, asegurasse, que la vecindad de Eduardo no causaria algun perjuicio à la Ciudad; ni disgusto al Sacro Colegio. Y luego que supo aver llegado à Caprarola, le embió al Conde de Carpegna, para que le aconsejasse la quietud; mas como el Mangelli, Agente del Duque, llevasse à las puertas del Conclave la queja de las rigurosas exacciones executadas en Castro, después del establecimiento de la paz, y de que no se observava el Decreto del difunto Papa, sobre la ereccion de nuevos monesteres; temieron algunos Cardenales, que eran pretextos buscados para echarse sobre los bienes de los Barberinos, que por esto fueron reforçados de nuevas milicias; y satisfecho el Duque con mandar, que se observassen el Decreto. Però la mayor seguridad nació de que, siendo exaltado à la Silla de S. Pedro en 14. de Septiembre el Cardenal Pamphilio, que se llamó Inocencio X. luego embió Eduardo sus tropas à Lombardia, y con una obsequiosissima, y reverente carta mostró à su Santidad el gusto, que le causava su eleccion. Y el Papa apreció de modo estos oficios, que como en Noviembre del mismo año creasse Cardenales al Principe Juan Carlos, hermano del gran Duque, y à D. Camilo Pamphilio su sobrino, desdó hallar en la inclinacion de la Casa de Parma abertura, para conceder la misma gracia al Principe Francisco Maria Farnese, hermano del Duque; y no encontrandolo, por estar tan frescas las heridas, que de la irritation del Duque recibió el Estado Ecclesiastico, persuadió al Cardenal de Medicis, que por medio del gran Duque, su sobrino, se previniesse à Eduardo la buena voluntad de complacerle. Y para darle otro mas prompto testimonio, mandó seguir los terminos judiciales contra los Siris, à quien pertenecian los Barberinos, para que no pagassen lo que de las rentas de Castro percibieron, à fin de satisfacer los Montistas, ó acrehedores de aquel Estado. Y como el Duque debiesse hacer nuevo juramento por el empleo de Gonfalonier de la S. Iglesia, le recibió su Santidad de Apio. Como Duque de Poli en su nombre, como escribe Juan Palacio.

El año 1643. recibió el Rey Christianiss. en su proteccion la Casa Barberina, por quien antes no quiso empeñarse España, y à quien el Papa queria moderar aquel espíritu dominante, que en el gobierno antecedente, aunque la avia colmado de riquezas, y honores, era con el contra-

Siri 4. tom. de su  
Merc. part. 2. pag.  
728. 768.

Gesta Pont. tom. 4.  
col. 577.



peso del odio de los Pueblos, y de la enemistad de los Príncipes de Italia. Este favor de la Corte Christianis. dispuso el Cardenal Mazerino, que la gobernava; pero Eduardo lleno de dolor, y de sentimiento, prorrum-pió en gravísimas quejas, de que olvidando su devoción à la Francia, se hiciesse aquella Corona protectora de sus mayores enemigos, y de que sus meritos en Francia, y los del gran Duque su cuñado, en España, fuesen tan desigualmente tratados, quando à representacion del gran Duque reusò Phelipe IV. à los Barberinos el amparo, que con frequen-tes, y vivas instancias le pedian. Y deste disgusto, tomó ocasion el Papa para complacer à el Duque, en la pretension del Capelo, para el Principe Francisco Maria su hermano, à quien el 4. de Diciembre del mismo año declaró Cardenal. Gracia, que no solo mortificò en gran manera los Bar-berinos; pero fuè muy mal recibida en Francia, entendiendo ser hecha con el fin de separar la Casa de Parma de sus intereses. El mismo año aviendo los Turcos declarado la guerra al nombre Christiano, y rece-lado la Republica de Venecia, que sus primeros furors cayessen sobre sus dominios, quiso la generosidad del Duque mostrar, que no olvidava las finezas, que en su diferencia con los Barberinos debió à la Republica. Y en carta de 10. de Março, que presentò al Senado su Secretario Mon-guidi, expuso en su obsequio la persona, y toda la Casa, y ofreció luego llevar en su socorro 2y. Infantes 1y. Cavallos, y 300. Dragones, doliendo-se, de que los trabajos, que en diez años continuos avia padecido su Casa, no le permitiesen mayor demostracion de su constante agradecimiento. La Republica estimò infinito aquel oficio, y reiteròle el Duque poco des-pues, estando en Venecia: porque sabiendose yà el rompimiento de la Porta con aquel Senado, le hizo decir por el mismo Secretario Mongui-di, que su propia persona, y quantas tropas tenia en sus Estados, se em-plearian en el servicio de la Republica. Y entiendo el Siri, que con esta re-peticion deseava mostrar à los Venecianos, que acetaria el mando de sus armas, como antes le tuvieron los Duques de Urbino. Mas como la Re-publica no acetasse tan obligantes ofrecimientos, aun despues de aver los Turcos desembarcado en Candia; el Duque no solo bolvió à hacer-los, por el mismo Monguidi, sino embió à Venecia 500. Infantes, para que la Republica se sirviese del los.

Recibió el Duque el año 1646. vn disgusto del govieno de Fran-cia, que en su espiritu resentido, y glorioso, fuè mucho, que contra la violencia de su inclinacion, no se atrojasse con intrepidez en el opuesto partido: Avia aquella Corte ofrecidole la proteccion de Francia para el Principe Francisco Maria su hermano, quando fuese Cardenal, y vacò hallandole yà con la Purpura; pero el Duque de Modena su cuñado, que por varios sentimientos de la Corte de España, avia resuelto abrazar los intereses de Francia, pidió aquel empleo para el Cardenal Reynaldo su hermano. Empezò esta solicitud antes de la promocion del Principe Francisco Maria, y resistiase el Cardenal Mazerino, con la palabra dada al Duque Eduardo, deseando que el de Modena le inclinasse à cederla; pero el que conocia bien la firmeza del cuñado, huyó la solicitud, y quiso que toda la negociacion la hiciesse la autoridad del Rey Christianis, ex-poniendo à Eduardo la necesidad de conferir la proteccion, y las ex-

Siri Merc. t. 5. part.  
1. pag. 405. 435.

Palatio t. 4. fol. 177.

Siri Merc. tom. 5.  
part. 2. pag. 636.  
643. 678.

Siri Merc. t. 6. p. 230



Siri Merc. tom. 6.  
pag. 239.

Siri Merc. tom. 6.  
pag. 241. 246.

quisitas diligencias, que por ella hacian los Barberinos, y à enteramente entregados al abrigo de la Corona de Francia, y reducidos, por necesidad, con la mayor constancia en su servicio. Esto mismo sugeria el Cardenal Mauricio de Saboya tio del de Modena, suponiendo, que porque no recayesse la proteccion de Francia en alguno de los Cardenales Barberinos, propondria el mismo Duque Eduardo, al Cardenal Deste. Mas tomavan las medidas sin entero conocimiento del terreno: porque el Cardenal Mazerino estava ofendido de que Eduardo con aquella libertad propia de su grandeza de animo, notava en muchas cosas su ministerio, y repetia, que en la guerra entre el Papa, y la Liga, le hizo malisimos oficios con el Cardenal de Richelieu, y despues indujo al Rey, para que le negasse la leva, que quiso hacer en sus dominios, y para que permitiesse se agregassen al Exercito del Papa muchos de sus Oficiales con el nombre de Aviñoneses. Esto decia el Duque aver executado el Cardenal Mazerino contra todas las reglas de la gratitud, y de la fidelidad. Que quando desatendido de los Barberinos, y odiado de los Españoles, temió ser llevado à Napoles, como antes se hizo con el Principe de Sans; el Cardenal, ni juzgandose seguro en Roma, ni fuera della, buscò disfrazado la proteccion del Duque, y le jurò por ella perpetuo servicio, de que resultò, que el ofreciesse sacarle de Roma en su propio coche, y hacerle conducir por su Estado de Castro, y los del gran Duque à Liorna, para que se embarcasse. Pero lo que realmente avia enagenado al Duque de la inclinacion, que antes tenia al Cardenal, era que con la soberana autoridad, que exercia en Francia, huviesse hecho à aquella Corona protectora de los Barberinos, à quien el professava todo el odio, que merecian los disgustos, que en el Pontificado de Urbano VIII. le causaron. Y esto le estimulava la ira, de forma, que con la voz, y con la pluma, ambas fecundissimas, y como dice el Siri cortantes, denigrava al Mazerino en la persona, en la inclinacion, y en las acciones, sin que le contuviesse el justo recelo de la vengança, que podia tomar aquel Prelado, por medio del formidable poder de la Francia, que absolutamente tenia à su arbitrio. Y estava tan lejos su gran coraçon de recelar los sentimientos del Cardenal, que avia dado orden à su Residente en Paris, para que en sus negocios jamàs le hablasse, que era lo mismo que perderlos; pero el Mazerino lo dissimulava todo, por hurtarse à la verguença, que le ganaria perder, por sus particulares duelos, à la Francia la amistad de vn Principe, que contra la continua inclinacion de su Casa, avia sacrificado sus intereses, para atacar con las armas Francesas el Estado de Milan, y hacer este exemplo à los otros Potentados de Italia. Sin embargo el Cardenal inclinava à complacer al Duque de Modena: porque suponía la Casa de Parma incapaz de algun comercio con la Barberino; y la de Modena se obligava à tenerle, siendo esto en gran conveniencia de la Francia, para poner en estrecho al Papa. Y así resolvió dár la proteccion al Cardenal Deste, y embiarla à Modena con el Abad de S. Nicolás, que se destinava à inclinar los Principes de Italia al rompimiento con los Españoles. Siri copia la primera instruccion, que se diò à aquel Ministro, antes de ser promovido à la Purpura el Principe Francisco Maria, en que con la precision de que los intereses de la Co-

ro-

róna tuviessen Protector en Roma, se persuadia al Duque, à que no pudiendo recaer aquel empleo en el Principe su hermano, se avia tenido presente su conjuncion de sangre, y intereses con el Duque de Modena, para conferirle al Cardenal su hermano, y que en muestra de la grande estimacion, que el Rey hacia del Duque de Parma, avia querido participarlo por la boca de aquel Ministro, embiado expressamente con este fin à su Corte. Que deste oficio passasse à exponerle, que queriendo el Rey libertar à Italia de la insufrible dominacion Española, y arrojar sus armas de Lombardia, quitandola el Estado de Milàn, no creia, que pudiesse lograrlo, si algun Principe Italiano no conspirasse al mismo fin, atacando al Milanès por vn lado, al tiempo mismo que las tropas Francesas por otro. Y que esta gloria parecia reservada al Duque, por su vecindad con el Milanès, y por el credito, que tenia con los hombres de guerra. Que por este medio, ayudado de la Francia, tendria felicissimos sucesos, ampliaria los limites de sus Estados, empenaria al Rey en conferirselos, como yà lo executò con Castro: *Y se constituiria el mas glorioso Principe de Italia, siendo redemptor de su antigua opresion.* Y porque se sabia quanto desconfiava el Duque de la amistad del Cardenal Mazerino, se estendiò luego la instruccion en justificar aquel primer Ministro, en pintarle precisa la proteccion acordada à la Casa Barberino, en suavizarle el disgusto de que las tropas Francesas huviessen, sin su licencia, queriendo passar por sus Estados, y finalmente en prometerle, que no le reusaria la Corte Christianis. nada que fuese de su satisfacion, al exemplo de lo que yà tantas veces avia executado. Y como antes, que el Abad llegasse à Parma, supiesse el Cardenal la promocion del Principe Francisco Maria, le embiò otra segunda instruccion, para que mostrasse al Duque estar tres meses antes resuelto, à instancia del Principe Mauricio de Saboya, poner la proteccion en el Cardenal Deste, despues de aver esperado mas de ocho meses, que el Principe estuviesse en estado de recibirla. Y que el Rey la huviera detenido, si esperasse que tan brevemente se redujese el Pontifice à concederle la Purpura. Con estas ordenes llegó à Parma el Abad el 6. de Febrero de 1646, y admitido à la audiencia del Duque, le expusò primero la atencion, que debia à su Soberano, y lo que deseava tener ocasiones de la mayor gloria, y interès de su persona, para darle conspicuas pruebas. Despues declarò la eleccion hecha en el Cardenal Deste, y quando, segun las prevenciones de sus despachos, esperaba, que el Duque mostrasse su resentimiento, y repitiesse las acerbos quejas, que usava àcia el Cardenal Mazerino; èl con vna profunda dissimulacion de su disgusto, dixo, que tenia duplicados motivos de dár al Rey gracias de aquella resolucion: vno, por el honor que le hacia de participarsela, y otro, porque la proteccion recayesse en el Cardenal Deste, à cuya Casa por la sangre, por la amistad, y por ser comunes los intereses, y la fortuna, tenia tan grandes obligaciones; mayormente, quando aquel Principe llenaria mucho mejor, que su hermano el empleo. Pero porque le expusò el Abad algunos puntos de su instruccion, que miravan à honestar el hecho de faltarle à la palabra, satisfizo el Duque con terminos mas sencillos, aunque llenos del acedo de su mortification, en que manifestò conocer los malos oficios, que se le hacian con la

Rey-

Siri Merc. tom. 6.  
pag. 249.

Siri Merc. tom. 6.  
pag. 287.

Reyna Christianif. para privarle del honor de su gracia. Y mostrando ser imposible su conformidad con los Barberinos, hizo cotejo de sus meritos con la Corona de Francia, para que fuesen olvidados al tiempo que se constituyò Protectora de sus irreconciliables enemigos. El Abad se ingeniò à satisfacerle, y templarle; mas inutilmente, porque solo el nombre Barberino excitava su ira, y siempre protestava la inmutabilidad de su vengança, sin que por esto dejasse de ser buen Francès, y el mayor venerador de las gloriosas cenizas de Luis XIII. que le hizo digno de su cordial afecto. Y aunque por medio del Marques Gaufrido, su Privado, entendì el Duque la proposicion de invadir el Estado de Milan; la oyò sin aprecio, como mal discurrida, y declarò, que para la guerra de Italia lo que mas convenia al Rey, era la adherencia de sus Principes, y especialmente del Papa, en quien no hallava oposicion à complacer à S. M. en quanto con razon le pidiesse. Pero en frequentes largos discursos, ni el Duque, ni su favorecido, pronunciaron palabra alguna, que le empenasse à la guerra de Italia.

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 79.

A los avisos, que destas conferencias diò al Cardenal Mazerino el Abad de S. Nicolas, se formò en 6. de Abril de 1646. vna respuesta, que acredita bien quan mal llevaba aquel Ministro, que el Duque de Parma no conformasse con sus dictámenes, no sujetasse su juicio, su gran corazon, y su fortuna, al capricho de quien creia no le era favorable, y no se alinasse ciegamente al duro partido de verse como abandonado, y desatendido, quando contra el Papa, contra el, y contra todos los Principes de Italia, se abrazava la proteccion de los Barberinos, à todos odiosos. Pero sin embargo de juntar à las consideraciones las amenazas, quiso el Cardenal, que se acetasse la proposicion, que el Duque hizo para ajustar las diferencias entre el Papa, y el Rey Christianissimo. Ofreciò, que se le pagaria la pension annual de 1000. Francos, que S. M. le daba, y que al Cardenal su hermano se assignarian 200. escudos, o en pension, o en beneficios; porque luego se declarasse Francès. Todo esto en lugar de persuadir al Duque, concurrìa à enagenarle, sino de la devocion de la Francia, de entrar por ella en algun arriesgado empeño. Y assi como el Almirante de Castilla, que passò este año à Roma para dar la obediencia al Papa en nombre de Phelipe IV. hiciesse al Cardenal Deste el desayre de no combidarle, à que segun el estilo, embiasse su Carroza, para hazer honor à su entrada en Roma, y declarasse, que no le visitaria; ni pararia el coche si le encontrasse; el Cardenal, indignado deste procedimiento, resolviò administrarse la justicia, que le dava la costumbre. Para esto se previno de gente armada; y diò quenta à Paris de la resolucion, como cosa que se originava del enfado, que causò à los Españoles su adherencia à la Corona Christianif. aviendo logrado la Purpura por nominacion del Emperador. El Almirante, para sostener su empeño, no queria estar solo, y assi con los afectos de la Corona de España en Roma, como con algunos Cavalleros Napolitanos, y Milanefes, se disponia à qualquier accidente, quando incierto el Cardenal Deste del suceso, quiso tener la retirada del Ducado de Castro, y se la pidió al Duque con vn expreso. El Abad de S. Nicolas le escribiò tambien, ponderando, que en concedersela, en tal coyuntura, haria al Rey vn relevante servicio, y que se-

Ibid. pag. 83.

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 74.

seria la seña más demonstrativa de su intencion, à los intereses de la Francia. Pero el Duque lo negó francamente, diciendo, que disgustaria al Papa, con quien debía conservarse en buena inteligencia, y con especialidad, quando el Rey se avia agradado de la mediacion, que le ofrecia para ajustar aquellas diferencias.

Esta escusa, y las expresiones, que oyó al Duque el Abad de S. Nicolás, llenaron el ministerio de Francia de sospechas contra la devoción del Duque; y sin embargo, se resolvió contemporizarle por detener la violencia de sus resoluciones. Y estando resuelto, que el Duque de Bresse llevase una gruesa armada al Mediterraneo, para obrar en Toscana contra los Españoles, se dió à aquel General en 24. de Março de 1646. una instrucción en que se le prohibe hacer alguna hostilidad en las tierras del Papa, y del Duque de Parma, si de su parte no se diere ocasion. Y sin querer hacerse cargo de la absoluta negativa del Duque al Cardenal Deste, en lo que tocava al Estado de Castro, se dice al de Bresse, que el Cardenal ya ubtenido su instancia, y que podia contar sobre las asistencias, que la Armada recibiria de los Estados de Castro, y Ronciglione. Lo mismo, àcia la confianza del Duque, se expresa en otra instrucción dada al Abad Juan Bentivoglio, Embiado por Mazzarino en la Armada, para las negociaciones, que ocurriesen con los Principes de Italia; mas no llegó el caso de experimentar los efectos de la devoción del Duque, porque aquella armada, desembarcando en Monte Argentario al Principe Francisco Tomás de Saboya, General de las tropas, malogró toda la fatiga con el sitio de Orvittello, Plaza que con insignie valor defendieron los Españoles, mandados de Carlos de la Gata. Sin embargo, como la Armada necesitase, ó la asistencia, ó la neutralidad del gran Duque, los Ministros de Francia le hicieron repetidas instancias por una de las dos cosas; y antes que huviesse concedido la segunda, Eduardo dió otro nuevo testimonio de su glorioso animo, ofreciendo al gran Duque su persona, y sus tropas, para oponerse à los Franceses, en caso de intentar la Armada alguna facción contra sus Estados. Verdades, que queriendo los Españoles socorrer à Orvittello por tierra, pidieron al Duque el passo del Ducado de Castro, y se le negó; mas como sin embargo ellos passasen, y en Roma se estendiesen voces de una Liga, à favor de la Corona de España, en que se numerava la Casa de Parma; Franceses abdicavan huias diariamente sus desconfianças, y el primer Ministro, ya animado contra el Duque, queria hacer las evidencias, para tener practico publico de vengar el odio privado. Con este fin se desagrado, de que el Governador de Anibó, afirmasse, que de los Estados del Duque en Toscana, recibid el Exercito Francés largos socorros de viveres sobre Orvittello; por cuyo medio pudo durar tanto aquel asedio. Y como estando el Duque en Venecia, le pidiesse el Virrey de Napoles el passo por Castro para 1500. Cavallos, que embia va à reforçar los presidios de Toscana, y el Duque le negasse en aquella forma; que podia en un Estado sin Plazas, y sin tropas, quiso, sin embargo, participarlo à Monsieur de Grémonville Embajador de Francia, en aquella Republica, para sincerarse con la Corte. Grémonville en una session de tres horas el día 24. de Julio, no mostrandole su afecto de aquel oficio, y dolió entender, que su Rey estimaria poco las bué-

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 93.

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 115, 119, 120.

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 168, 251.

Siri 3. tom. 7. p. 340

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 335.

nas

nas palabras , quando se perdía la mas considerable ocasion de hacerle servicio. Y sobre esto, y la enemistad de los Barberinos, manifestó el dictamen del primer Ministro, siendo justo, que el Duque de Parma se conformasse con la resolución del Rey de Francia: que para Eduardo era lo mismo , que privarle de la libertad , y querer , que aquella alma , que no conocía superior , sacrificasse todos sus dignos sentimientos al arbitrio del Cardenal Mazerino. Sin embargo respondió al Embajador con tal templanza , que ni la aversión del Cardenal halló de que asirse ; aunque él , y Gremonville , sacaron en limpio , que professándole el Duque una grande enemistad , conservaba firmísimo la devoción Francesa. Que su animo se avia separado de la Francia en la empresa de Orvieto , y que en la Liga , que se recelava entre los Principes Italianos, estaria ya incluido, si en el Papa , y el gran Duque hallasse igual disposición. La respuesta del Cardenal à Gremonville, segun la estiende el Siri, como embuelve culpas del Duque , produce pruebas de la sinceridad de aquel Ministro; y sin embargo , quando el mismo año bolvió al Mediterraneo la Armada Francesa , à cargo de los Mariscales de la Millière , y Plessis-Pralin , para satisfacerse del mal suceso de Orvieto , ocupando aquella Plaza , ó las de Porto Longone , y confinantes de Toscana , se dió orden à aquellos Generales, para que con el Ducado de Castro executassen lo mismo , que se estipularia con los Estados del gran Duque: porque los Españoles no se prevaleciesen del por la inteligencia secreta, que se presumia tener con ellos el Duque Eduardo. Todo concurría realmente à no prestar à este Principe motivos para volver à atar aquella antigua dependencia , que con tan gran constancia tuvo su familia en la Corte Catholica ; pero él abrigava tal desafección al Cardenal Mazerino , conociendo , que sobre el despecho de que la Francia sostuviesse los Barberinos , le incitaria de nuevo verlos ajustados con el Papa , y remitidas todas sus culpas por la protección de la Francia , de que se podia tener por segura la mudanza de sus inclinaciones , y que para satisfacerse de lo que le agrabiava se arrojasse contra su gusto en los brazos de los Españoles. Pero unas tercianas , que le sobrevinieron , terminaron el curso de su agitada dominación , echándole en la tumba , quando los Medicos le juzgavan limpio de calentura , con un accidente de apoplegia , que en menos de 24. horas le quitó la vida el día 12. de Septiembre de 1646. despues de aver recebido los Sacramentos con piadosísima devoción. Así acabó el grande Eduardo Farnese , con solos 34. años , y poco mas de cinco meses de vida , mereciéndola muy dilatada su glorioso valor , su incontestable firmeza , su clarísimo ingenio, su admirable generosidad , y su prodigiosa perspicacia en todo genero de operaciones Marciales , y Politicas. *Este Principe (dice Vitorio Siri) de hermoso aspecto, aunque despues le ofendió algo la immoderada crassitud. Merecia numerarse entre los mas excelentes, y espinrituosos ingenuos de nuestra edad, de prodigiosa memoria, y de vivacidad, y perspicacia, admirable, juntandose en él dos calidades, que rara vez se encuentran. Esto es, gran toraxon, y sublime entendimiento. Era jovialísima su conversacion de tal modo, que aun dilatandose mucho, jamas enojaba. Era promptísimo al movimiento, y otro tanto, agudo en las replicas, y en venir à quien le remordia. Tenia gran sufrimiento en las burlas, y así se complacia mucho en burlas.*

Siri Merc. tom. 7.  
pag. 41.

Siri Merc. t. 8. p. 497

Felice Girardi Mer-  
curio del siglo 17.  
pag. 418.

Merc. t. 4. p. 497.

como sobre la alta condicion de Principe , era adornado de muchas letras , tomando una parte de los libros Franceses , que continuamente manejaba , formaba sus discursos con erudicion agena de pedante , llena de cavalleria , y los sazonaba con sabrosissima sal , de que eran arrebatados al extasis del gozo los que le escuchaban , porque ayudada del estudio la eloquencia , de que la naturaleza le fué admirablemente prodiga , hablaba de repente como un Ciceron. Mas deste egregio talento , solia abusar en inyectivas , y satiras , que quanto mas le eran familiares , tanto mas desdecian de su elevacion : bien , que él lo estimaba licito , diciendo averlo aprendido del Cardenal Gaetano , y que no era empleo despreciable saber bien decir mal : por lo qual se hacia sentir pungitivo , y mordicante. Por otra parte era esplendido , liberal , lleno de profusion , magnifico , generoso , y que en fin mostrava su calidad de Principe. Execraba como pestilencial aquella sanguinaria barbara costumbre de hacer matar , de la qual parte de la Nobleza , y de los Grandes Italianos , hacen como de heroyca una indigna profesion , creyendo constituirse tremendos con una accion , que hace el nombre Italiano con las otras naciones fastidioso , y despreciable , estimando el asfeso , y la supercheria por seña infalible de pusilanimidad , y de vileza , y de estar endurecido el animo à los sentimientos de la honra. Era de entendimiento tan lucido , y de tal impresion , que con facilidad comprendia , y hacia memoria de todo , de suerte , que su cabeza era todo su consejo , sin que Gaufrido , y los otros Ministros , hiciesen otra cosa , que executar sus ordenes. Fué el principal Artifice de aquella Liga , en que , con sutilissimos artificios , consiguió unir en su provecho la Republica de Venecia , el gran Duque , y el Duque de Modena , quedandose él separado , y suelto para reirse despues de sus empeños , disturbios , dispendios , y peligros , que disfrutó con gran reputacion en el recobro de Castro. Pero era incapáz de tolerar el mas pequeño agravio , hambriento de gloria , ambiciosissimo de fama , facil de quebrar , inclinado à la discordia , à la contencion , y à las armas , sin medir la esphera de su poder , y sin ajustar los apetitos à la fortuna , concedia mucho mas à la ferocidad de sus pasiones , que à la firmeza de la razon , dejandose arrebatar de la corriente de sus afectos contra su verdadero interès. Y mas tenaz en el exterior , que en la existencia , se ostentaba implacable en el odio , y incapáz de mudança en la inclinacion.

Juan Pedro Crescencio Cavallero Placentino , hace en varias partes de sus obras el retrato de Eduardo , cuyo vassallo era. Y aunque esta circunstancia , y su propension à ponderaciones , le pueden considerar sospechoso ; todavia esteftigo de vista de lo que escribe , y no se debe omitir : porque casi todo se vè autorizado por otros desapasionados Escritores. En el Presidio Romano , que estampò vn año despues de la muerte del Duque , refiere sus virtudes , quando habla generalmente dellas , y asì dice en la mortificacion , y en la templança del alimento : *Eduardo Farnese Duque de Placencia , y de Parma , uno de los mas eruditos , y sabios Principes deste siglo , el mas ardiente , valeroso , y temido Capitan destos dias , continente en toda especie de exceso , parco en la comida , come una sola vez al dia , y en los viages , y funciones militares , es siempre el primero , infatigable , enemigo del ocio , y del sueño. Antes tratando de la castidad escribe : Es la verdadera norma de los Principes , y el unico exemplar de la castidad. Ha admirado la Francia , Roma , el Piamonte , y Venecia , que ninguna de las mas hermosas mugeres de aquellos Países , en que por tanto tiempo estuvo , puede hacer vanidad de sus*

Ee

al-

Lib. I. pag. 3. 34. 65.

albagos. En aquel animo generoso, y guerrero, no casen pensamientos desmedidos. No sabe discurrir, sino en victorias, gloria, y grandezas. Aun los enemigos ponderan su piedad por el cuidado, que passando armado por sus Plazas, hizo siempre tener con el honor de las mugeres. Los Capitanes le han seguido por gloria, los Soldados le han obedecido por amor, los enemigos le han obsequiado por miedo, y los subditos le reverencian por obligacion. En su A. qual Fenix renovado, se admira el antiguo valor Romano. Y antes tratando de la verdadera corona del Principe dice: *Aquellos Serenissimos Farnesios, que por tantos años el antiguo Reyno de mi patria han governado, con pecho mas que Romano, no aprecian otra Corona, que la que se han fabricado con tan vivos piropos de virtuoso valor, y de valerosa virtud. Eduardo aquel gran Duque, que de las glorias, y de las gracias es un gracioso ornamento, y un glorioso esplendor, no tiene que buscar otra Purpura, que la que en generosa agonía se ha teñido con la sangre de sus vencidos enemigos.*

Hist. part. 4. lib. 3.  
pag. 118.

El Conde Galeazo Gualdo, quando refiere la muerte deste gran Principe, aunque poco puntual en los años que vivió, hace la justicia, que todos à sus altos meritos, pues dice: *Era Principe de altos, y generosos pensamientos, que supo poseer unidas la grandeza, y la moderacion, que sabia tambien administrar la justicia, como exercer las armas, y que conociendo, con su delicado juicio, los hombres de valor, los ganava con su magestuosa liberalidad. Los Subditos, y los Soldados tenian su voluntad por leyes inviolables, y sus consejos por preceptos infalibles. Mandava con amor, resolvía con generosidad, y obrava con resolucion. Principe digno de su carácter, y de ser aplicado à las mayores, y mas importantes empreßas. Era de estatura mas que mediana, aunque muy grueso, sin embargo de ser agíl, y de naturaleza incansable, no teniendo mayor placer, que quando fatigava el cuerpo, y exercitava su vivísimo ingenio.*

Gesta Pont. tom. 4.  
col. 557.

Juan Palacio, quando empieza à escribir la guerra de los Barberinos, que dió tan glorioso exercicio à las virtudes del Duque, le llama: *Princeps excelsi ingenij etiam supra fortunam.* Otros muchos claros Escritores concuerdan en las dignas alabanzas deste Principe; pero vno tan celebre como Famiano Strada, dedicandole el año 1632. su inimitable obra de las guerras de Flandes excedió à todos, previendo en sus inclinaciones heroicas todo lo que despues acreditó la practica. Dice, que no podia ser ingrata su Historia: *A un Principe, que se forma à la imitacion de los grandes hombres, para ser tambien imitado, y assi puesto entre ellos.* Añade, que todo lo excelente, que allí leyese, lo tomaria en diverso sentido, que los otros hombres: *Estando V. A. acostumbrado à pedirse à si mismo todo quanto fueron sus mayores.* Alaba su indole generosa, dice, que traía continuamente delante de los ojos las hazañas del grande Alexandro, su abuelo, pondera su humanidad, y finalmente su juicio, y su penetracion, quando declara temeria en Eduardo la suerte de aquella obra: *Si yo no conociesse bien la excelsa capacidad del ingenio de V. A. con la qual, no solo ammis escritos, y como suelen ser semejantes grandes Principes los fomenta, y protege; pero sobre la costumbre de la mayor parte de los mismos Principes, los comprehende, y trae entre las manos.*

\*\*\*

## §. IX.



ANUNCIO FRANCISCO MARIA FARNESE Huel nombre, que por la temprana muerte de su heroyco Padre, sucedió en sus dominios, fué VI. Duque de Parma, de Placencia, de Castro, y de Penna; Principe de Altamura, y del Sacro Romano Imperio, Conde de S. Valentin, y de Ronciglione, Baron de Roca Guillerma, Señor de Civitá Ducale, Castelmare de Stabia, y otras muchas tierras en Lombardia, Toscana, y Napoles, y Gonfalonier perpetuo de la Santa Romana Iglesia. Vió la primer luz en *Parma* el 17. de Septiembre de 1630. y aun no avia cumplido los 16. años, quando el inesperado fallecimiento de Eduardo le puso en las sienes la Corona Ducal, y en la mano las riendas de aquel gobierno, que con la prudente direccion de la Duquesa MARGARITA DE MEDICIS su madre, y del Cardenal FRANCISCO MARIA su tio, fué muy acertado, aviendo el Duque resuelto por su testamento, que ambos fuesen Regentes de sus Estados, hasta que Ranucio cumplierse diez y siete años. Estos dos Principes con menos ardimiento, que el Duque Eduardo, reusaron, con alta destreza, los empeños à que eran combidados por el Duque de Modena para la sangrienta guerra, que en todas partes se hacian las dos Coronas, y que tenia en movimiento à Italia. Y considerando los riesgos à que exponian la Casa FARNESE, ò ya separados, ò ya unidos con la Francia, y que el interés de Italia, no sufria, que aquella Corona se adelantasse mas en ella, resolvieron aplicarse à vna entera neutralidad, con que sin ganar el odio Francés, podrian extinguir el sentimiento Español.

El Rey Christianis. ò el Cardenal Mazerino, que entonces regia aquel vasto Imperio, resolvió continuar à Ranucio la proteccion, que avia adquirido el Duque su padre, y sin duda terminaria con escandalo, si la temprana muerte de aquel Principe, no huviesse destruido los fundamentos, que ya avia echado, y acalorava con sumo vigor, para reservar à Italia del voraz fuego de la guerra. Y como estava para hacerse à la vela la Armada, que ocupò à Pomblin, y Porto Longone, quiso el Rey Christianis. que el Señor Duplexis-Besançon, que passava con ella à Italia, fuesse à Parma, procurasse satisfacer al nuevo Duque, sobre la queja que tuvo su padre de no ser avisado de la empresa de Orvirello, le inclinasse à auxiliar aquel Exercito, desde su Estado de Castro, à no conceder el paso à los Españoles, para socorrer las Plazas, que fuesen sitiadas, y à intentarles contra ellos, ò ya con la memoria de lo que los ofendió su padre, ò con el recelo de que siempre intentarian ocupar sus Estados, para unir con el Reyno de Napoles el Milanés. Ranucio respondió en 2. y en 6. de Octubre todo lo que de vna fervorosa inclinacion, y vn alto respeto à la Francia se podia esperar. Convino, en que sus tropas fuesen asistidas, con quantos viveres se pudiesen sacar del Ducado de Castro, assignando vn lugar comodo, para que los condugesen cerca del campo, por evitar

Ee 2

los

En Cortemagiore,  
p. Castellano, di-  
ce Antonio Fran-  
cisco Tacchino.

Gazzoti Hist. de  
las guerras de Eu-  
ropa, tom. 1. lib. 2.  
pag. 133.

Siri Merc. tom. 8.  
pag. 499. 843.

Siri Merc. tom. 8.  
pag. 500.



los desordenes , que los Soldados podrian causar , si fuesen por ellos. Que el passo de las tropas de ambas Coronas, mal se podria impedir en vn País abierto, qual era Castro , y que aviendo negado al Governador de Milán el passo que pidió por el Parmesano, quisiere, que el Rey le escusasse de franquearle à los 24. Cavallos, que desde Piamonte embiava à Toscana, por no dar este sentimiento à los Españoles, con quien tantas vezes le avia S. M. advertido se conservasse. Pero que sino huviesse otro camino , no le impediria, por el respeto, y afeccion, que professava à los intereses de la Corona Christianis. y en que su padre le mandò à la hora de la muerte permanecer constante. En esta forma, quedò satisfecho el Mazerino , mas no ignorantes los Ministros de España ; porque el Marqués Gafrido, con orden, ù de propio movimiento , avisò al Governador de Milán, aunque con ventajas de la Francia : porque para guarnecer mejor à Orvittello, fuè preciso debilitar à Porto Longone, à quien efectivamente querian Franceses. Por esto, despues de aver ocupado à Pomblin, sitiò, y rindiò aquella Armada à Porto Longone, y estos favorables sucesos hicieron arrojar al publico los ocultos designios del Duque de Modena, contra España , dolorido del poco caso , que según el decia , hacian de su autoridad los Ministros de aquella Corona, y de que en la eleccion del actual Pontifice, mostraron desatencion al Cardenal su hermano. Consideravase mas libre en sus resoluciones con la muerte del Duque Eduardo, cuyo ardimiento, y cuyo saber, le causavan siempre templança ; y estimava, que la amistad, y el parentesco con la Casa FARNESE le darian facultad para persuadir al Joven Principe, que vnido à sus dictámenes, procurassen enriquecerse con los despojos del Milanès , ò à lo menos empenar al Rey Christianis. en proteger con fervor los derechos de la Casa de Modena à Ferrara. Estas pretensiones, desde que la muerte del Duque Alfonso II. debolvìo aquel Estado à la Iglesia, han hecho la principal fatiga de la linea de Modena, entendiendo , contra la casi universal creencia, que Alfonso Deste, Marqués de Montechio, visabuelo del actual Duque Francisco I. fuè legitimado, y que Alfonso I. del nombre Duque de Ferrara, y de Modena, su padre, casò legitimamente con Laura Eustochia. Y esta disputa, que se renovò en nuestros dias, con la ocupacion de la Ciudad de Comacchio, ha ocasionado siempre à la Casa de Modena desafecto, y aversion à quantos Soberanos no se interesan en su apoyo, como entonces hacia Phelipe IV.

Con frequentes cartas, y con algunos Ministros embiados à Paris, procurò el Modenès la asistencia de aquella Corte, que nada queria mas que empenarle ; pero pareciale antes preciso, que los oficios, y el dinero de Francia, hiciesen resolver la Casa de Parma, para que las tropas, que conservava, ò sirviesen à las ideas del de Modena, ò no fortaleciesen, licenciadas, à sus enemigos. Propusò luego vna Liga al gran Duque, para que sus fuerças, y las de Parma, acaloradas del partido Frances, que à su juicio avian de abrazar, le asegurasse de la vengança de los Españoles ; pero en la Cortè de Toscana, y en la de Parma, se fatigò inutilmente este Principe, aunque ayudado de los ardientes oficios de los Ministros Franceses. Y como la vecindad de Parma, convenia tanto à sus fines, instava el año 1647. al Cardenal Mazerino, para que

Siri Merc. t. 8. p. 504

Siri Merc. tom. 8.  
pag. 525.

Siri Merc. tom. 8.  
pag. 529. 530. 538.  
tom. 9. pag. 567.

ganasse aquella Corte, asegurandole, descubria en el Joven Duque egre-  
 gias disposiciones para cosas grandes, aunque no se declararia sin la ma-  
 yor seguridad de los socorros. De los pasos del Duque de Modena, y  
 de la violenta afecion del Cardenal su hermano al partido Francés, refu-  
 zò que aquella Corte embiasse varios Ministros à los Principes de Italia,  
 y destinò à Parma al Señor Duplessis-Besançon, Mariscal de Campo de  
 los Exercitos del Rey, y Governador de Auxone, à quien en 20. de Março  
 de 1647. se diò la instruccion, que copiò Vitorio Siri. En ella, despues de  
 expresar al Duque el sentimiento de la perdida de su padre, y ponderar-  
 le el aprecio con que se miravan las expresiones de su fineza, para bus-  
 car ocasion favorable de corresponderle: *Contribuyenda con todo su poder à*  
*que en su persona, y en sus Estados creciessen la gloria, y el poder del nombre Farnese,*  
 se lee: Que para esto era preciso, que el Duque se ayudasse: mayor-  
 mente, quando la proxima ruina de la Corona de España, avia yà re-  
 suuelto à otros Principes à vtilizarse de sus despojos, en que el Rey que-  
 ria que el Duque se incluyesse, para que en el repartimiento logras-  
 se toda aquella parte, que podia esperar, con justicia, del antiguo vincu-  
 lo, que sobre todas las otras tenia su Casa con la Corona. Que para  
 muestra de la sincera afecion del Rey, le embiava S. M. vn brevetto de  
 las mismas 100y. libras, que el Duque su padre gozava de pension. Que  
 si el Cardenal su tio se declarasse luego por la Francia, se le darian 20y.  
 escudos de renta, ò en pension, ò en Beneficios, lo que mas quisiessse. Que  
 solicitasse ajustar vna diferencia, que avia entre el Duque, y el de Mantua,  
 por ciertas Islas, y bosques situados en la orilla del Pò. Que persua-  
 diessse al Duque Ranucio à dejar al Cardenal Grimaldi el goze de vna  
 Abadia, que en sus Estados le avia conferido el Papa, sin que hasta ahora,  
 ni el Duque su padre, ni el se la quisiessen permitir; y que en esto pusies-  
 se la mayor fuerza por el servicio, que de aquel Prelado sacava la Fran-  
 cia en las cosas de Italia. Que para todo confiriessse primero con el pri-  
 mer Ministro Gaufrido, haciendo del singular confianza, y ponderan-  
 dole la buena voluntad del Rey, asi por ser Francés, como por las mues-  
 tras, que avia dado de ser buen servidor suyo. Pero que tuviesse presen-  
 te, que el Cavallero de la Guete, antes Coronel del Regimiento de las  
 Guardias de Cavallo del Duque, avia dicho en Genova, que en el se co-  
 nocia evidente la inclinacion à España, que la Duquesa su madre, y el  
 Cardenal su tio contribuian à afirmarle en ella, y que el Gaufrido aun lo  
 fortificava mas, por labar la culpa original de Francés. Y que si hallasse  
 comprobacion deste aviso, suspendiessse las pensiones del Duque, y del  
 Cardenal, por no prodigalizar, sin efecto, las gracias de la Corona.  
 Quando Duplessis llegó à Parma, hallò al Cardenal gravemente en-  
 fermo, y despues de las audiencias del Duque, y de su madre, tuvo con  
 Gaufrido largas conversaciones, en que descubrió vna perfecta armonia  
 à los deseos de su Soberano. Entregò el brevetto de la pension al Duque,  
 y reservò el destinado al Cardenal, porque Gaufrido le aseguró, que él  
 seria siempre buen servidor del Rey, sin interes alguno; mas que quan-  
 do le acetasse, no podia ser la pension, sino de 30y. escudos, por averla  
 así concedido à los otros Cardenales de su grado. Finalmente Duplessis  
 partiò muy satisfecho de Parma; pero en las otras negociaciones, de  
 que

Gualdo Hist. part.  
 4. lib. 4. pag. 190.  
 Siri Merc. tom. 9.  
 pag. 196.

Siri Merc. tom. 9.  
 pag. 605.

que iba encargado, solo con el Duque de Modena las pudo adelantar, hallandole persuadido à enriquecerse con vna buena parte del Estado de Milán. La idea se reducía, à que entre tanto, que las tropas de Francia invadian los Reynos de Napoles, ò Sicilia, donde aquella Corte alimentava varias inteligencias, fuesse el Estado de Milán asfaltado por dos partes, con Exercitos mandados por el Principe Tomás de Saboya, y el Duque de Modena. Y aunque alguna vez dudò este Principe abrazar aquel empeño: porque la Corte de Parma estava inmovil à sus instancias; todavia las persuasiones del Cardenal Mazerino, repetidas por varios Ministros, y acaloradas desde Roma por el Cardenal Grimaldi, le hicieron resolver, y en 1. y 2. de Septiembre de 1647. hizo vn tratado con el Rey Christianis. en que despues de ponerse, y à su Casa, en aquella proteccion con 100y. libras de renta, y recibir el mandò de vn Exercito, que ofreció el Rey, y por mitad debia ser de 8y. Infantes, y 2y. Cavallos, se estipuló, que conquistada Cremona, quedaria con su territorio al Duque, que le ayudaria S. M. eficazmente en las pretensiones del Ferrarès, que daria al Principe Borso Deste su tio 30y. escudos de pension. Que el Duque procuraria, que los Duques de Parma, y Mantua, se incluyessen en aquel partido, y no pudiendolo conseguir, cederian à la neutralidad, para que aquellos Princes diessen el passo libre à las tropas, y forrages, y viveres al precio conveniente, sin poder tomar las armas contra el Modenès, ni ayudar à sus enemigos. Que se arrojaría de Corregio el presidio Español, y que el Rey Christianis. no haria la paz sin incluir al Duque de Modena, y conservarle el Cremonès. Asi las exquisitas destrezas del Cardenal Mazerino, alimentavan la ambicion de vn Principe debil, y arriscado, que porque otro cogiesse el fruto de sus sudores, abandonava la quietud, y los antiguos aliados, sobre la vana esperança de ser Duque de Ferrara. Pero como su grande advertencia le hacia presente el posible riesgo, instò al Ministerio Francès, sobre que persuadiesse à los dos Duques de Parma, y Mantua. Y à este fin pasó el mismo Dupletis-Besançon à Parma, donde sus proposiciones, en nombre del Rey, produgeron vna respuesta muy reverente, en que el Duque se exhibió desconfiisimo de servirle, y concedió el transito por sus Estados, como las tropas fuesen à la desfilada, y en corto numero; por la comodidad del País, y disposicion de los estapes. Que dejaria passar juntos los 1y. Cavallos, que S. M. queria embiar de Piamonte; mas que le suplicava, que aviendo de passar del Regiario el Exercito al Milanes, no fuesse por sus Estados, escusandolos así del notorio daño, que padecerian, ò yà en el transito, ò en no poder passar el Pò; ò en arrojar se el Exercito Español à combatirle dentro de los dominios Parmesanos. Aun con todo esto permanecia el Duque de Modena en vna lentitud muy desagradable al Cardenal Mazerino: por lo qual el Cardenal Grimaldi, insignie artifice de semejantes tratados, pasó con él, y con las Duquesas de Parma, y Mantua, ardientes oficios; y con la de Parma por sumisima persona, sin sacar otras expresiones, que las antecedentes; y conbeer por propia experiencia ser aquella Princesa hermana del gran Duque: *En la circunspeccion, en la destreza, y en la estimacion de la propia prudencia*, que son las voces con que se explica Vitorio Siri. Finalmen-

Siri Merc. tom. 10.  
p. 618. 633.

Siri Merc. tom. 10.  
pag. 648. 652.

Siri Merc. tom. 10.  
pag. 641. 642.

Merc. tom. 10. pag.  
670. 702. 706. 708.  
728  
Nat. Hist. de Venec.  
2. part. lib. 3.  
pag. 102.

mente no siendo de nuestro instituto referir las operaciones de aquellos Exercitos, solo diremos, que ni los reiterados tentativos de la Francia, y de sus Ministros, ni la variedad de los sucesos, con que siempre alternan las armas, pudieron sacar à la Casa Farnese de aquellas resoluciones, que prescribieron la sabia direccion de la Duquesa MARGARITA DE MEDICIS, y la templança del Joven Duque. Y aunque el Marquès Gaufrido su primer Ministro, se alargò en esperanças, y en extensiones para el passo, y alimento de los Exercitos, no solo se mantuvo el Duque en lo ofrecido; pero causò grave disgusto al Mazerino, queriendo sacar de la neutralidad vna notoria inclinacion Española, y haciéndole cargos graves de que reusasse declararse Francès, quando las armas de aquella Corona estendian por toda la tierra sus triumphos. El Duque de Modena en la campaña del año 1648. hizo malísimos oficios al Duque, con el motivo de aver el Marquès de Caracena, Governador de Milàn entregado el fuerte del Chisantolo, sobre el Pò, à la vista de Cremona; por el qual estava pendiente antigua diferencia entre ambos Estados. Por esto persuadia al Mariscal Duplessis-Praslin, que llevase la guerra à los dominios de Parma; pero lo que dictava vn Principe vecino, y pariente, reusò con constancia vn General Francès, entendiendo que no se estendian sus ordenes à disgustar los Principes neutrales, y que la consignacion, y ruina de aquel fuerte, convenia mucho al designado sitio de Cremona. Verdad es, que el Siri, el Capriata, el Autor de las memorias del Mariscal Duplessis, y otros, afirman, que por aquella parte recibió Cremona toda suerte de alivios, haciendo complice en esta tolerancia al Marquès Gaufrido, à quien el Siri, quando desto trata, llena de notas la fidelidad, y la inteligencia, que en otras ocasiones alaba. Pero como no produce instrumentos, y como Escritor asalariado de la Francia, y obsequiosísimo à ella, se empeña siempre en culpar los que no abrigavan sus propios sentimientos; ni en este caso merece alguna fe, ni ay razon solida, que persuada, que quando la Corte de Parma quisiese faltar à la neutralidad ofrecida, lo executasse à la vista de vn Exercito victorioso, que à tan poca costa podia vengarse. De las memorias hechas para referir las acciones de los hombres ilustres, se ha de hacer menos estimacion, así porque son obras imperfectas, como porque siempre sus Autores trabajan por salvar el Heroe, que eligen de la nota, que los causan los accidentes contrarios, como sucedió al Mariscal Duplessis. Y el mismo Siri se ve precisado à confessar la sinceridad con que procedia la Corte de Parma, quando refiere, que durando el sitio de Cremona se quejaron los Generales, de que la Plaza recibia socorros por el Chisantolo, y fuè respondido, que se pondria en impedirlos, el mayor cuidado, y que podrian embiar Diputados, para que viesen la puntualidad de la execucion; como se hizo. Y en otra ocasion; olvidado de lo que aqui dejava escrito, refiere las ordenes poco favorables, que diò el Cardenal Macerino en la guerra de Castro, sobre la queja del sitio de Cremona: *Cuyo exito infeliz, (son sus palabras) mas se debia imputar, que à los ocultos favores del Gaufrido, al defecto de los Generales, y à las involuntarias omisiones, que el Cardenal executò, no socorriendo el Exercito, ni con gente, ni con dinero.* Fuera, de que, en los precisos terminos de la neutralidad, como debia impedir el Duque de Parma aquellos cortos alivios à los Españoles, quando concedia

Gazzoti Hist. de las guerr. de Europ. t. 1. lib. 4. pag. 250.

Gualdo Hist. part. 4. lib. 6. pag. 352.

Capriata tom. 3. lib. 22. pag. 328. 329. 335.  
Siri Merc. tom. 12. pag. 903. tom. 13. p. 739. 749. 766.  
Mem. del Mar. Duplessis. Praslin, pag. 239. 244. 255.

Siri Merc. tom. 14. pag. 154.

Siri Merc. tom. 13.  
pag. 777.

Nani Hist. de Ve-  
nec. 2. part. lib. 4.  
pag. 14p.

Siri 3. tom. 13. pag.  
784. 785. 790. 795.  
799. 800. 810. 812.  
815.

Siri Merc. tom. 3.  
pag. 811. 847. 848.

Bruffoni lib. 16. pag.  
573.  
Gualdo tom. 4. lib.  
9. pag. 630.

dia à los Franceses viveres, y forrages, y el passo libre por sus tierras! Solo el Duque de Modena, Principe efficacísimo, como no pudo arrastrar la Casa FARNESE à sus pasiones, llamava oposicion, y parcialidad, los efectos de la prudencia de nuestro Duque, y se quejava agriamente, de que no concurriessen con celeridad à sus deseos los Ministros de Parma, Venecia, y Mantua, segun afirma el Cavallero Baptista Nani, como si su Soberano tuviese interès en que el Duque de Modena ocupasse vna Plaza, que siendo la mas vecina à sus Estados, avia de causarlos, por su recuperacion, vna molesta guerra. Pero sabiendo el Duque quanto se condolían del en Paris los Generales, que hacían el sitio, explicó al Cardenal Mazerino, por medio de su Residente Villerè, que no solo avia observado vna exactísima neutralidad, sino que todo hombre juicioso, y desapasionado le estimaria lleno de inclinacion, y parcialidad à la Francia: pues sus tropas hallaron en su Estado fecundos magacenes, quando se negaban à las Españolas. Que avia concedido el passo à cuerpos enteros, al tiempo mismo, que negándole à los Españoles, solo avian podido transitar en pequeñas tropas, y sin armas. Y que si los Generales gastaron inutilmente el tiempo, antes de poner el sitio, y hallaron despues el hueso mas duro, no era justo, que labrasen su disculpa sobre defectos del Duque, de cuyos Estados, y Subditos avian conseguido quanto deseado. Pero no obstante, el Mariscal Duplessis atribuía la vigorosa defensa de Cremona, à los refrescos, que recibia del Chisantolo; y hizo dezir al Duque, que sus Estados pagarian el mal suceso del sitio, sin que la amenaza obligasse la equidad deste Principe à cerrar aquel corto alivio al Governador de Milàn, quando ensanchava la indiferencia, para dár tantos à los Franceses. Y así pudo el Marqués de Caracena entrar en Cremona el 1. dia de Septiembre, y dár las providencias necesarias à la necesidad, que padecia, despues de 48. dias de sitio. De esto levantaron el grito los Cabos Franceses, y en 10. de Septiembre se declararon con el Marqués Gaufrido, haciendo el último esfuerço, para que el Duque abandonasse la neutralidad, por ser este el medio mas seguro de la rendicion de la Plaza. Mas escusandose aquel Ministro, con razones tan solidas, que concluyeron al que hacia la proposicion, se ventilo en el Consejo de guerra, si, ocupada la Plaza, se tratarian los Estados de Parma, y Mantua, con rigor; y aunque propendian à esto el Duque de Modena, y el Mariscal; los otros Oficiales alegaron, contra ellos, causas tan eficaces, que se resolvió conservar aquellos Principes, y invernár en el Milanès. Y despues tuvieron la misma orden del Cardenal primer Ministro: porque aunque se dolía en gran manera del Duque de Parma, no juzgó conveniente violentarle à echarse en los brazos de los Españoles, perfeccionar la Liga, que se temia de los Principes Italianos, y exponer à conocida ruina al Duque de Modena: mayormente, quando confiesa Vitorio Siri, que el Duque: *Nunca se alargò mas, que à una rectissima igualdad entre las partes.*

Levantòse finalmente el 9. de Octubre el sitio de Cremona, con gloria grande del Marqués de Caracena, mortificacion crecida de la Corte de Francia, y dolor insigne del Duque de Modena, y del Mariscal Duplessis-Praslin, que siempre procuravan cubrir sus faltas con atribuir.

buir el mal suceso á la inobservancia de los ofrecimientos del Duque de Parma, y sus Ministros. Sin embargo, él no solo concedió el paso libre á las tropas por sus Estados, sino faltándolas el pan, las hizo socorrer largamente; pero el Marqués de S. Andrés Montbrun, que debia en vna jornada passar de Bersello á Colechio, se detuvo en el Puente de Sorbolo contra lo pactado. Y aviendolo pedido al Duque, por el Intendente del Exercito, que lo tuviese á bien, y conseguidolo; el Marqués en lugar de hacer gracias, permitió el saco de las casas de campo vecinas. Este golpe, tramado por la irritacion del Mariscal, ofendió al Duque, que se quejó por medio del Gaufrido, hasta hacer confessar al Montbrun, que tenia orden del Mariscal; y si el intendente del Exercito, conociendo la razon de su Alteza, no huviere combatido la dureza del Montbrun, pudiera este caso producir graves inconvenientes. Mayormente, aviendolo el Marqués Galerati en nombre del Marqués de Caracena ofrecido, que su persona, con todo el Exercito Español, passaria luego á satisfacer al Duque de aquel agravio. Y su dolor era tal, que discurria en impedir el paso del Puente de Sorbolo á Franceses, negarlos el pan de municion, admitir el combite del Governador de Milán, y haciendo tomar las armas á todo el País, prender al Mariscal; pero moderaron esta animosa resolucion del Joven Principe, los prudentes avisos de su madre, y de sus Ministros, y fué embiado el 4. de Noviembre á Colechio el Conde Ardizzone, para que hiciesse conocer al Montbrun la injusticia de sus operaciones, de que resultò, despues de vna larga perria, que aquel Cabo marchasse.

Los que quieren, que el mal suceso deste sitio se debiese, como Franceses decian, á las permisiones, que el Duque dió para los socorros de Cremona, admiran, que este Principe olvidasse tan presto las inclinaciones de su padre, y volviese á la antigua devocion de su Casa á la Corona de España. Y de los varios discursos, que entonces se hicieron, vnos dicen, que ganado el Marqués Gaufrido por los Ministros de España, supo inclinar á su Soberano á seguir aquella carrera experimentada, y segura. Otros, que él se movió por la antigua emulacion de las dos Casas de Parma, y Modena, no pudiendo vna sufrir el acrecentamiento de la otra. Y algunos, dice el Capriata, afirman, que esto nació de las amonestaciones, que el Duque Eduardo su padre le hizo á la hora de la muerte, quando estando poco satisfecho de la adherencia con la Francia, le ordenò instantemente se volviese por todos caminos á la union de España, y permaneciese constante en ella. Las resoluciones de los Principes como ignoradas por los que no penetran sus fines, están siempre sujetas á varios juicios; y estos solo fundados sobre sospechas, y inferencias, rara vez aciertan. Pero en este caso lo que no tiene duda es, que el Duque no pudo con justicia negar á los Españoles, en los terminos de neutral, lo que con tanta profusion concedia á Franceses, aun considerando el perjuicio, que le resultava de la conquista de Cremona: pues debiendo residir en su Castillo guarnicion Francesa, quedava su Estado expuesto á vna perpetua dependencia.

El Duque de Modena, que en la vrgencia presente, era el mas interesado, hizo lugar á prudentes reflexiones, viendo malogradas dos Campanas, consumidos sus Pueblos, empeñadas sus rentas, disgustados

Capriata tom. 3. lib.  
22. pag. 335.

Siri Merc. tom. 13.  
pag. 848. 849.

Capriata tom. 3. lib.  
22. pag. 335. 336.

los Principes de su nacion, y dispuestos los Españoles à hacerlos exemplo en su castigo, para que no se arrojasen à la imitacion de tan temerario intento. Ni las tropas Francesas, que retuvo para su seguridad, le causaban alivio, porque no bastando para defenderle, sobraban para armar sus Pueblos en los quarteles. Las diferencias del Parlamento de Paris, que retardaron los socorros en aquella Campaña, parecia, que los imposibilitarian la siguiente; y quando llegasen à tanta distancia, no harian poco, si detuviesen los progressos de los Españoles, sin ser posible enmendar los daños ya recibidos. Todas estas consideraciones, le hicieron conocer quan prudentemente se abstuvo la Corte de Parma, de caer en el lazo apacible, que con la esperança de crecidos aumentos, le dispusieron su propia ambicion, y la politica del Cardenal Macerino. Y por salir con honra de aquel empeño, embió Ministro à Paris, donde con segundas explicaciones de gratitud, y de cordialidad, se le dieron, entre pompas esperanças, el saludable aviso, y el facil consentimiento de que se ajustasse con los Españoles, para hurtarse à los efectos de su vengança. Por esto, despues de valerse para introducir el ajustamiento de la mediacion del Duque de Parma, embió à Milàn al Marquès Calcagnini, donde aunque hallò fardos à aquellos Ministros, y aunque el Marquès de Caracena, se puso à la vista de Reggio en Febrero de 1649. todavia la interposicion del Duque, manejada por el Marquès Gaufrido, y pedida con grande instancia por el Duque de Modena, los inclinò à la paz. Y por vn tratado, que se firmò el 27. de Febrero por el Duque de Modena, y el Marquès de Caracena, bolviò aquel Principe à la gracia, y proteccion de Phelipe IV. obligandose à despedir las tropas, y Ministros Franceses, à observar las obligaciones antiguas de concurrir à la defensa del Milanès, à no hacer Liga con los Franceses, ni otro enemigo del Rey, dar passo, y viveres à sus tropas, recibir presidio suyo en Coreggio. Y por esto, y por la instancia, (dice el tratado) *que por parte de su Alteza Serenissima de Parma ha hecho el Marquès Gaufrido*, prometió el de Caracena sacar sus tropas de los Estados del Duque, luego que saliesen las Francesas, cessando de ambas partes la hostilidad, y quedando el Rey obligado à proteger à aquel Principe. Y executandose luego todo lo que pedia prompta execucion, se librò el Duque, quasi milagrosamente del mayor peligro, que padeciò jamàs; y no solo con satisfacion de la Corte Christianisima, sino con gran gusto de los Principes de Italia, que doloridos, y extenuados de las passadas guerras, se miravan expuestos à los precisos males de la continuacion de aquella, quando obligados, por el zelo de la Religion, à asistir à la Republica de Venecia en la guerra de Candia, donde este mismo año embió el Duque 19. Infantes, à su sueldo, à cargo del Conde Luis Capra, como nos lo assegura el Cavallero Nani.

A este tiempo executava su viage à España la Reyna Doña Mariana de Austria, segunda muger de Phelipe IV. y estando en Milàn escribieron à S.M. el Duque, y la Duquesa Margarita su madre, dos obsequiosas cartas, que puso en sus Reales manos el Domingo 8. de Agosto de 1649. el Lampugnani, Residente de Parma. Y la Reyna respondiò el mismo dia, con las expresiones de gratitud, y de afeccion, que contienen las cartas, que estampò en el libro de aquel viage D. Geronimo Mascareñas.

Es-

Siri Merc. tom. 13.  
pag. 871.  
Nani Hist. Venet.  
2. part. lib. 5. p. 210.  
Capriata tom. 3. lib  
22. pag. 337. 338.  
Ricci Narrat. 26.  
pag. 856.  
Bruffoni lib. 17. pag  
579.  
Gualdo tom. 4. lib.  
9. pag. 640.

Hist. de Venec. 2.  
part. lib. 5. pag. 216

Mascar. viage de la  
Reyna lib. 4. pag.  
211. 212.



Eftava yà fatigado el Duque Ranucio de otro incidente, que le causò graves daños, y de que no le fupo excusar su advertencia, ni el gran juicio de la Duquesa Margarita su madre: porque no debiendose negar à la proteccion de sus vecinos, sin nota de su autoridad, quedaria aquella mas ofendida, si la reufasse à sus parientes. El Cardenal D. Camilo Pamphilio, que fuè General de la Iglesia, y exercia toda la administracion de sus Estados por el Pontifice Inocencio X. cuyo sobrino era, como hijo vnico varon de su hermano Pamphilio Pamphili, Cavallero Romano, y de Doña Olimpia Maldachini, disgustado yà de la profesion Ecclesiastica, ò por sus precisas cargas, ò por la ocasion, que le ofrecia de crecer su fortuna la viudèz de Olimpia Aldobrandino Princesa de Rosano, aplicò todo el animo à conquistar la gracia de aquella hermosa, y riquissima heredera. El Pontifice su tio mostrò aversion à este intento, à lo menos exteriormente, ò por no privarse del alivio, que las vigilijs del Nepote le causavan, para el gobierno de los interesses Ecclesiasticos, ò por no perder el ponderado merito de aver sacrificado à la Iglesia, en su vnico sobrino, todos los interesses temporales de su illustre familia, contra el reciente exemplo de su antecessor, que por elevar los parientes, ocasionò à Italia insignes daños, y al Patrimonio, y Estado de S. Pedro considerables atrasos. Pero esta repugnancia, cierta, ò afectada, no bastava à extinguir, ni à moderar el ardor con que D. Camilo solicitava aquel gran matrimonio, que no solo le hacia dueño de fecundas riquezas, sino possedor de vna casa, sobre nobilissima, autorizada con la produccion de vn Pontifice, seis Cardenales, varios illustres Prelados, tres Generales de la Iglesia, y muchos Gonfaloneros de Florencia, aliada con las primeras familias de Italia, y sobre todo tan estrechamente vnida à la Casa de Parma, que la Princesa Doña Olimpia, tenia la suerte de ser prima hermana del Duque EDUARDO, y asì tia de nuestro Ranucio, y de los Principes de Modena. Pero como los juicios de los hombres son tan varios, quien mas interès tenia en que el Cardenal lograse tan singular fortuna, se aplicò, con sumo vigor à impedirla. Doña Olimpia su madre, se opuso con notable firmeza à aquellas nupcias, y como lograba sobre el espiritu de Inocencio X. sino aquella dominacion, que en la vida desta Señora pondera el Abad Gualdi; à lo menos todo el licito carño, que ocasionava la estrechèz del parentesco, y el familiar trato de muchos años, pudieron las representaciones de Doña Olimpia, poner de su parte al cuñado. Causava estraña admiracion, que quando el Papa tenia vna tan favorable coyuntura de engrandecer su sobrino, sin la nota, que sus antecessores, entpobreciendo el Patrimonio de la Iglesia, la abandonasse por no conceder vn consentimiento tan facil. Pero el Cardenal superò estos impedimentos, adquiriendo el favor del Duque de Parma, à cuya sombra renunciò el Capelo, y abrazò el matrimonio en Febrero de 1647. Doña Olimpia, aunque no demos fè al retrato, que hace de sus vicios el Abad Gualdi, cuya obra sabe mas à Pasquinada, que à Historia, era sin duda de espiritu arrogante, ambicioso, y vengativo, y estas calidades la hicieron mirar, como dura ofensa el gran beneficio, que la autoridad del Duque dispuso à D. Camilo su hijo. Y segun escribe D. Pedro Gazzoti, vivia yà mal satisfecha, porque deseando la compra de vno de los Castillos del Ducado de Castro,

Ff 2

reu-

Siri Merc. tom. 9.  
pag. 547.Siri Merc. tom. 8.  
pag. 552. 553.Vida de Doña  
Olimpia.Hist. de las guerr.  
de Europ. tom. 1.  
lib. 5. pag. 315.



Siri Merc. tom. 9.  
p. 500. 505. 547.

reusò el Duque vendersele. Hallò en fin para vengarse los colorados pretextos, que ofrecian varias ligeras diferencias de las dos Cortes de Roma, y Parma: asì porque el Duque no queria consentir à algunos Cardenales el goze de ciertas Abadias de sus Estados, como porque aviendo el Papa proveído, sin su consentimiento, la Iglesia del Borgo-S. Donino, estava firme en no admitir aquel Obispo. A estas teclas, tan delicadas para la Corte Romana, añaia el Cardenal Grimaldi, toda la hiel de su ardimiento, ponderando al Papa, que el Duque aprisionava los Sacerdotes, impedía la jurisdiccion de los Obispos, y no consentía, que bolviesen à sus Monasterios los Religiosos, que por la guerra de los Barberinos los avian desamparado. Por estas agrias acusaciones, aconsejaba al Papa la resolucion mas violenta, haciendole esperar, que seria apoyada por la Corte de Francia, donde el primer Ministro vivia ofendido del difunto Duque Eduardo; y à aquel exortava no despreciase tan buena ocasion de ganar la voluntad del Papa, para separarle totalmente de la inclinacion Española. Pero el Papa oponia al violento ardor del Grimaldi, la nieve de su experiencia, para oír sin resolver, dando asì tiempo para justificar sus resoluciones, con los nuevos medios, que facilitaria la irritacion de Doña Olimpia, yà autorizada con aver hecho desterrar de Roma los nuevos desposados D. Camilo, y la de Rosano, con estraneza grande de aquella Corte, que con escandalo vniversal era agitada de intrigas, y odios mugeriles.

Gualdo tom. 4. lib.  
3. pag. 118.

La satisfacion de los Montistas de Castro, era el solo, y poderoso medio de que Doña Olimpia se podia valer, para mortificar al Duque, no aviendo aun la Corte Romana, olvidado la apacible golosina de apoderarse de aquel Estado, à cuyo fin, luego que se supo la muerte del Duque Eduardo, embió el Papa al Baron Mathei con 600. hombres, para que le ocupasse, con el pretexto de los Montistas, y derechos de la Camara Apostolica. Pero los Ministros del Duque se lo embarazaron, y aplicandose con gran fervor Doña Olimpia à que hablassen alto los acreedores sobre sus reditos, pensava por camino, al parecer justificado, arrebatar à la Casa de Parma el Palacio Farnese, la viña, y el Condado de Ronciglione: con que para nueva experiencia de la falibilidad de los humanos discursos, venia este Principe à incurrir en el odio del Pontífice, y de su casa, por vna accion generosa, que debia producir perpetuo reconocimiento. Acudiò el Duque à la proteccion del Rey Christianisimo para que las instancias, que por medio del Marquès de Fontaine su Embajador podia hacer al Papa, apagassen, en su obsequio, vn fuego tan reciente nacido, que solo à los soplos furiosos del Cardenal Grimaldi, su Ministro, podia tomar cuerpo. Pero como el Cardenal Mazerino estava mal satisfecho de la indiferencia del Duque, y de las notas, que le hacian Franceses sobre el sitio de Cremona; los oficios del Embajador fueron tan tibios, que no hicieron algun efecto. Y aun por medio del Cardenal Vrsino, pudo saber el Papa, que solo se queria pagar con buenas palabras al Duque. Esta declaracion alentò en sumo grado la rabia de Doña Olimpia, hasta obligar al Papa à embargar las rentas del Ducado de Castro, para satisfacer los atrañados de los Montistas. El Duque expuso, contra esta violencia, la indignidad, con que sin razon se ajava su soberania, y la injusticia con que se obrava contra sus intereses, siendo

cier-

cierto, que el Papa tenia la culpa de que los Montifas no fuesen satisfechos: pues debiendo convertir en esto, segun el tratado de la paz, quatro años de frutos, su Santidad los avia consumido. Hizo presente, que el Ducado de Castro no era, ni podia ser, hipoteca de los Montifas: porque los Duques de Parma no le pudieron cargar aquella obligacion, contra el fidei commissio, contenido en las Bulas Apostolicas. Que aun contra esto, el caminava de tan buena fe, que no solo queria, que de las rentas de Castro se pagassen los 58 y. escudos del censo corriente, sino que hasta extinguir los reditos se empleasse à favor de los acrehedores, quanto rindiese aquel Estado. Todo esto quiso el Duque, que expresasen tambien el Marquès Gaufrido al Duque de Modena, y al Mariscal Duplessis-Praslin, Comandantes de las tropas Francesas en Lombardia, añadiendo, que quanto el Papa executava, en aquel caso, era por vn espíritu de vengança, y con el particular interès de apoderarse del feudo de Porti, del qual relebavan las mejores tierras de la Casa Pamphilio. Y que finalmente, si el Rey Christianis. por continuarle su proteccion, y por conservar la quietud de Italia, no interponia su autoridad, para que se le hiciesse justicia, el estava resuelto à solicitarla por las armas. Pero el Duque de Modena, y el Mariscal, no solo querian interessarse en aquel embarazo; pero se agradavan de ver al Duque en el, así por satisfacerse del disgusto, que los dava su neutralidad, como porque discurrían, que de accidente de tal tamaño, podria resultar alguna considerable conveniencia à las ideas de Francia en Italia. Vitorio Siri, contra todas las reglas de la equidad, y de la buena fe, hace en este caso larga reflexion sobre la ignorancia política del Marquès Gaufrido, bolviendole à culpar de la falsa union de su amo con España, y de lo que ayudò à la conservacion de Cremona. Afsegura, que la total conveniencia de la Casa de Parma, y la libertad de Castro, consistian en defayudar à los Españoles: porque ganando por aquel medio el reconocimiento de la Corte Christianis. no oñaria el Papa disgustar al Duque. Pondera la facilidad, que por su independencian tenia el Ministerio Francès, para contener al Papa; al tiempo mismo, que los Españoles con el fin de conservar sus Estados en Italia, nunca querrian desplacerle. Pero estos discursos, hechos, como decimos en Castilla, en el propio hogar, no tienen mas cimientto, que el voluntario capricho; ò será preciso confesar, al contrario, que vn Monarcha poderoso en vn País, està mas sujeto à la complacencia, que otro, que con tramas secretas, solicitudes eficaces, y gastos inmensos, se fatiga infinito, para poner el pie en el. Fuera desto obraria el Duque contra los principios elementales de los Principes Italianos, quando quisiessse establecidos en ella los Franceses: pues el mismo Siri confiesa luego, que logrando esto, no se trataria mas de proteger la libertad de Italia, sino de hacer conquistas, y apropiarse parte della. Y siendo este el punto mas delicado del interès de aquellos Soberanos, se hallaria el de Parma solo, y expuesto à la indignacion casera, y estraña. Pero quando el Duque estuviesse sordo à los avisos del gran Duque su tio, y à la prudente direccion de los otros parientes, y vecinos; como se le podia pedir, que abandonando el honor con el interès, hiciesse contra los Españoles, siendo neutral, lo que echavan menos el Duque de Mo-

Memor. del Card.  
Desto t. 1. p. 23. 32.

Siri Merc. tom. 13,  
pag. 817.

Merc. t. 13. p. 518.

dena, y los Cabos Franceses, ocupados en aquella guerra? No se puede dudar, que el Rey Christianísimo estimaria, que por su servicio, y por la felicidad de aquella empresa, hiciesse el Duque qualquier acto opuesto à la indiferencia, y que con esta obligacion passaria mas eficaces oficios, para la libertad del Ducado de Castro. Mas donde està la fe constante de los Principes? donde la seguridad indefectible de los tratados? y donde las leyes inestimables de la honra? Contra todas estas supuestas conveniencias del Siri, que no ignoravan el Duque, y sus Ministros, obrava la incorruptible fe deste Principe, permitiendo, en los limites de su neutralidad, todo lo que para su subsistencia le pedian ambos partidos. Y nunca podria resplandecer mas esta virtud suya, tan generosamente practicada, que quando por no faltar à la obligacion de su palabra, exponia al furor de Doña Olimpia, y à la condescendencia del Papa, vn Estado, que sobre serle de grande importancia, le causava los vltimos empeños. Acudiò al Rey Christianis. por la interposicion llena de pureza, y de desinterès, para no embarazarse en vna guerra enojosa, y instructiva; pero no le quiso obligar con el ruin acto de la fe violada. Sabia bien, que la Corona Catholica, no se empeñaria por el à vn rompimiento con el Papa, porque sus actos de indiferencia, no se lo merecian; pero en la prescripcion, que le dictava el parage à que se avia reducido su prudencia, ni quiso ofender los Españoles, ni ganar los Franceses, para tener à vnos, y otros desapasionados testigos de su razon, y obrar, segun sus fuerças, quanto pudiesse en defensa de su justicia.

Cotinuava Doña Olimpia las sugestiones al Papa, con tanto mayor fervor, quanto mas se mirava despreciada del Duque; pues ni por los amigos, ni por las dadivas, procurava serenar su irritacion, sabiendose que este vltimo camino, para ella muy eficaz, aun estava hollado por los Ministros de la Corte de Francia. Pero no queriendo la generosidad del Duque seguir aquel exemplo, el Papa, à instancia de la Princesa de Nerula, hizo sequestrar las tierras de Castro, y Ronciglione, sin que los que las governavan pudiesen algún embarazo. Disgustado por esto el Duque, no quiso consentir, que el P. Christoval Giarda, Religioso Barnavita, nuevamente consagrado Obispo de Castro, tomase posesion de aquella Iglesia. Y para desviarle del tránsito à ella, se le dieron varios avisos, que participados por el al Papa, le mandò partir luego, y que absteniendose solo de entrar en Castro, exerciesse las funciones Episcopales en Aquapendente, Lugar de la misma Diocesi. A solas cinco leguas de distancia, fuè advertido el Obispo, que se retirasse, por estar aquella tierra llena de insultos; pero el, no osando retroceder, se encaminò à morir: porque à pocos passos le dispararon algunos arcabuzazos, de cuyas heridas acabò vna hora despues. Este horroroso accidente, llenò à Roma de toda la execracion, que merecia, y aunque la fuga de los Sacrilegos executores, hacia imposible la prueba de su origen, la malicia le buscava muy naturalmente en el empeño, que el Ministerio de Parma, y el Marquès Gaudrigo, avian hecho contra la admission de aquel Prelado. Y Juan Palacio, se resolvió à sentar, que de orden del Marquès fuè muerto. Esta sospecha diò nueva ocasion à Doña Olimpia, para agriar mas el espiritu del Papa, y dictarle la ocupacion del Ducado de Castro. Y

aun-

Siri Merc. tom. 14.  
pag. 149. 150. 151.

Gazzoti Hist. tom.  
lib. 3. pag. 315.  
Palat. Gesta Pont.  
tom. 4. col. 577.

aunque el Duque , sobre todo lo que el producía , ofreció luego 400. escudos para satisfacer los Montistas , no fué escuchado , ni se oyeron los oficios, que pasaron para la paz los Ministros de España. El Papa tenía ya resuelta la guerra , y deseando saber si el Rey Christianis. protegería al Duque, pudo entender del Cardenal Virginio Ursino, y del Embajador Fontenay , que la deseada promoción del Abad de la Riviere , valido del Duque de Orleans, al Capelo, no solo haría à aquel Monarcha abandonar los intereses de Parma, sino ponerse al lado del Pontifice. El gran Duque, viendo al sobrino juntar tropas, para rebatir la fuerza con la fuerza, propuso al Papa, que los 900. escudos que rendía el Ducado , se aplicarían enteramente à pagar los reditos corrientes , y atrassados de los Montistas , ò que para buscar medios pacíficos , diputasse su Santidad algunas personas con quien se tratasse. Pero à esto , y al ofrecimiento, que le hicieron los Ministros de España , de que, desarmando, pagarían 1000. escudos à los Montistas, se negó igualmente , como à otras suaves proposiciones del Duque de Modena, y del Governador de Milán. Ni el Duque quería abrazar tampoco la concordia, sin que se alçasse el sequestro de sus tierras: con que por ambas partes se caminaba à vn entero rompimiento. Sobre lo qual el Cardenal Mazerino , por obligar al Papa à revestir de la Purpura à la Riviere , le hizo exponer las quejas del Rey contra el Duque , y la razon, que ellas producian para no asistirle : mayormente, quando entregado ( como el decia ) à los Españoles , ni aun por medio de su Residente en París avia dado cuenta de aquel caso, ni buscado la proteccion Real. Y aunque en despacho de 6. de Agosto de 1649. alterò las ordenes , pareciendole ofensa del honor de la Corona Christianis. abandonar , debajo de frivolos pretextos, vn Principe tan benemerito, ya, quando supo esto el Embajador, se avia explicado al Papa, de forma, que por adquirir el pretendido Capelo, por apartarle de alguna inclinacion à la Corona Catholica , y por lograr el plausible pretexto de entrar en Italia, para defender la autoridad de la Iglesia, le ofreció socorros , le incitó à vna Liga con la Francia, y le deshizo aquellas nieblas , y dudas, que le eran naturales. Por esto en 19. de Julio de 1649. diò cuenta al Consistorio de la resolucion tomada sobre Castro; y mandò marchar sus tropas contra aquella Plaza, que aun investida por vn Exercito corto, desahogado , y despreciable , se viò precisada à ceder: porque no solo era cortísimo el numero de sus defensores, sino estava exaufta de dinero, viveres y municiones, por el culpable abandono del Marqués Gaufrido. El Governador Sanson Asinelli, la rindiò con honrosa capitulacion , mas las ordenes de los Cabos Ecclesiasticos, absueltos de guardarla, afearon con la inobservancia, la equidad Pontificia: pues con vna cruel práctica jamás vista, no solo demolieron las fortificaciones, sino arrasaron la Ciudad, sin reservar los Templos, haciendo luego vn horrible desierto del Ducado de Castro , que por su amenidad , y por sus producciones , era la delicia , y la conveniencia de Italia. Sus naturales se hallaron de vn golpe , y sin alguna culpa, sin patria , y sin bienes , y precisados à la mendiguez , clamando al Cielo contra la inexorable irritacion de vn Pontifice , que mas que por los atrassos de los Montistas , obrava por la complacencia de Doña Olimpia , y por el dolor de aver sacado de sus cofres la poca plata, que

Siri Merc. tom. 14.  
p. 155. 158. 160. 163

Bruffoni. lib. 12. pag.  
585. 586.

Chacon vit. Pont.  
tom. 4. col. 646.  
Gazzoti Hist. de  
las guerras de Eu-  
ropa, tom. 1. lib. 5,  
pag. 347.  
Palat. t. 4. col. 578.

que expendió en formar aquellas deviles tropas. Esta desgracia ocasionaron los artes del Mazerino, los recelos de los Principes de Italia, la falta de providencia del Gaufrido, y las aprehensiones, que los Ministros de España tenían, de que su oposicion echasse al Papa en brazos de la Francia. Pero todos acordes maldecian vna resolucion formada sobre odios mugeriles, vna inhumanidad hecha contra la natural inclinacion, contra el derecho de las gentes, y contra la piedad, que en el vniversal Padre debia resplandecer mas que en los otros hombres. Y como à estos comunes sentimientos, se agregava el continuo lamento de los infelices Castrenses, que cotejavan aquel rigor, con el apacible gobierno, y con la paternal asistancia de la Casa FARNESE; toda la tierra aborrecia el conocimiento de aquel barbaro accidente. Pero el Duque, à quien mas tocava el dolor de aquella estraña operacion, se disponia à vengarla, quando à instancia del Marquès de Caracena Governador de Milàn, huvo de suspenderse, entre tanto, que el Corio Prevoste de S. Ambrosio de Milàn, embiado por aquel à Roma, proponia medios de impedir mayores males. Y quando, aunque poco atendida la saludable instancia, se discurria en hacerla valer, el Marquès Gaufrido impeliò el espiritu, yà dispuesto del Duque, à no esperar resoluciones, de que entendia poder sacar solo la perdida del Condado de Ronciglione, que deseava el Papa para su familia. Cometiò la falta de experiencia deste Joven Principe, el error de fiar el mando de sus armas al Marquès Gaufrido, que practicando siempre la pluma, era del todo ignorante en la espada; pero la recomendacion del Padre, las pruebas del zelo del Ministro, y la satisfacion, que le causava el manejo envejecido de los negocios publicos, le hizo dar vn passo, que lloraron presto ambos. Saliò en fin à Campaña el nuevo General con 2500. Cavallos, tropezando desde el primer movimiento: porque como consistiesse toda la fuerça de aquel pequeño Exercito, en llevar à su frente el Soberano; quando estava el dispuesto à seguirle, y alentarle con su presençia, le hicieron mudar dictamen, los ruegos de la Duquesa su madre, influida del rencor oculto, que el Marquès Serafini, Castellano de Placencia, y Maestro de Campo General de las tropas Parmesanas, conferbava al Gaufrido. Esta novedad causò confusion al nuevo General, y le obligò à proponer la renuncia del empleo; mas el Serafini, y sus parciales avian tomado tambien sus medidas, para perder aquel Ministro, aunque à tanta costa de su Principe, que no se le admitiò la excusa, y huvo de marchar por el Mirandulano. El Papa entre tanto avia embiado al Boloñès, y Ferrarès 400. Infantes, y 1800. Cavallos, à cargo del Marquès Mathei, que con mayor experiencia, marchò luego à encontrar al Gaufrido. Recibiò el Mathei vna herida en el casual encuentro que tuvo, quando iba à reconocer el campo Parmesano, estando yà ambos apostados el 13. de Agosto à vna sola legua de distancia en Castel S. Pietro, y fuera prisionero, sino le socorriesen algunos desmandados mosqueteros suyos. Pero el mismo dia los Dragones de Parma, mandados del Baròn de S. German, Cavallero Francès, atacaron con tal vigor la Cavalleria del Papa, que toda entera se puso en vergonzosa fuga, no solo desalentando la Infanteria, sino rompiendola, y hollandola de fuerte, que todo se juzgava perdido por los infaustos avisos, que

Siri Merc. tom. 14.  
pag. 163. 165,

Siri Merc. tom. 14.  
pag. 167,

que los fugitivos llevaron sin parar hasta Imola, y Bolonia. Entre los Cabos Pontificios, el Marqués Juan Villa recogió, con mucho valor, parte de la Cavalleria, y el Maestro de Campo Sauli sostuvo con alguna Infanteria, y aprovechandose del beneficio del terreno cortado, y lleno de arboles, pudieron con el Maestro de Campo Giusti, y el Giorgi Teniente general de la Cavalleria, apostar la Infanteria en el camino real, abrigada de quatro pequeños cañones, y sostenida en los flancos con algunas piezas, que fulminasen en coyuntura contra los Parmesanos. Estos, con muestras de gran resolution, marchaban a los enemigos, esperando, con mucha probabilidad, dar complemento a la victoria: y apenas llegaron a las manos con la Cavalleria del Papa, quando esta repitiendo la vileza de su cobardia, se entregó a la fuga. Seguianlos animosamente los Parmesanos: pero llegando cerca de la artilleria, y no debiendo esperar sino en su ocupacion el glorioso fin del empeño, dieron lugar a que los Artilleros hiciesen su oficio. El ruidoso estrepito de los cañones, mas que el perjuicio de las potas y alas, hizo ahora en los Parmesanos la misma impresion, que antes sus Esquadrones en los Papalinos; y atemorizados de la fulminacion no esperada, siguieron el infame aviso de huir vn peligro, que haciendo firme podian evitar. Así por la vileza de aquellas tropas, y por no tener Cabos, que con resolution, y con vigor las mandassen, perdió el Duque de Parma vn feliz suceso. Y así en vn solo dia se vieron en fuga dos Exercitos, y triumphar vno de otro sin sangre, y casi sin fatiga, justificandose el axioma Castellano: *Entre dos cobardes el que acomete vence*. Perdió la opinion, con el Campo, el Exercito de Parma; mas sin que la ganasse el del Papa: pues el trophéo no nació de su virtud, sino de la inexperiencia, y del pavor de sus enemigos. Pero el Duque de Parma perdió mucho: porque el buen suceso pondria en la razon al Papa, y haria hablar otro lenguaje a sus Cortesanos, bolviendo el Estado de Castro a su legitimo dueño, y el consuelo a sus Pueblos.

Chacon vit. Pont.  
tom. 4. col. 646.  
Nani Hist. de Venec.  
2. part. lib. 5.  
pag. 218.  
Palacio Gesta Pont.  
2. 4. col. 578.  
Bruffoni lib. 17. pag.  
585.

Ni aun accidente tan contrario a las ideas de Francia, porque quanto mas fuerte estuviesse el Papa, tanto menos dependeria de aquella Corona, hizo alterar las expresiones del Embajador Valançe, siempre aplicado a la promocion del Abad de la Riviere, en que consistia la paz del Mazerino, con aquel favorecido dominante del Duque de Orleans. Los Ministros de España hicieron instancias por la concordia; pero rendidas, y apacibles: porque las ordenes de la Corte no querian empeñar al Papa en el opuesto partido. Y aunque el primer Ministro D. Luis Mendez de Haro, deseava la satisfacion del Duque de Parma, no disponia como el Mazerino de vn Pupilo, ni sirviendo a vn Monarcha de edad, y experiencias, tenia la absoluta libertad, que el primer Ministro de Francia mayormente hallando siempre en la misma Camara del Rey, y en el Consejo, la oposicion de los parciales del Duque de Medina de las Torres, que desde su parentesco con el Conde Duque, hizo siempre el Rival de D. Luis, por los zelos, que conservó aquel Grande de la inclinacion del Rey aca el sobrino. El Marqués de Caracena; amigo, y hechura de D. Luis, hablava mas alto, que los otros Ministros de España en Italia, y por medio de su Embiado, el Corio, promovia el ajustamiento, con mucho deseo de que el Duque lograse aquella satisfacion, en prueba de





el fomento de aquella guerra infeliz; y aunque el Duque deseò haberse con el piadosamente, y à veces le vieron inclinado à concederle la libertad, todos sus Ministros tuvieron por el rigor de la ley, y por su sentencia fuè degollado el 8. de Enero de 1650. mostrando en aquel ultimo lance vna piedad Christiana, y vn valor tan grande, que con alguna parte del pudiera aver triumphado en el combate de Castell S. Pietro. Así acabò este favorecido de dos Duques de Parma, arbitro absoluto de las resoluciones de Ranucio, y insigne adulador de las virtudes de Eduardo, à quien empezò à servir de Maestro de la lengua Francesa, y à quien ganò la voluntad, y la estimacion de forma, que à la hora de la muerte aconsejó à su hijo se sirviessse en todo de su destreza. Vitorio Siri, gran fabricador de juicios contrarios à los desgraciados, resuelve la inteligencia deste por su fortuna, y dando à su comprehension terminos muy limitados, asegura, que las distinciones con que fuè recibido en Milàn por el Marquès de Caracena, causaron, por medio de la vanidad, su ruina. Dice, que perdiò el apoyo de la Francia, y que en el contra tiempo fueron muy debiles los officios de España: porque mejorava de mano recayendo el gobierno de Parma en el Marquès Camilo Lampognani Milanès, y en el Marquès Serafini Luquès, españolizado, y ambos afectísimos à aquella Corona; como si ella tuviessse intervencion en elegir los Ministros à vn Soberrano, yà advertido, y siempre regulado à la prudente conducta de la Duquesa Margarita de Medicis su madre, illustre entre todas las Princesas de su tiempo. Y lo mas extraño es, que culpando luego de gigantes defectos en la administracion del Estado, al Marquès Serafini, el cargo mas expreso es, que descuidò juntar dinero para recuperar el Ducado de Castro, en los ocho años capitulados con el Papa. Y que despreciò vna favorable ocasion, que, por medio del mismo Siri, ofrecia el Cardenal Mazerino, quando porque el Duque casasse con sobrina fuya, le dava 5000. escudos de dote, y le prestava el resto con cortos interesses por diez años, para que luego pudiesse con aquel dinero, y con la autoridad del Rey Christianis. bolver à la possession de Castro. Esta culpa, quando se pudiesse aplicar al Marquès Serafini, era la mas evidente prueba de su amor, y fidelidad à su Principe: pues con què atrevimiento pondria en la noticia de vn Joven de elevadísimo espiritu, vna proposicion tan desproporcionada à su carácter, tan desigual al esplendor de su familia, y tan desemejante à las alianças de sus progenitores? Como osaria el Marquès Serafini, persuadir al Duque el indecente comercio de tassar en 5000. escudos su inestimable persona? Què medio tendria de hacer gustar de aquella aliança à la Duquesa Margarita, al gran Duque su hermano, y à los otros Principes parientes del Duque? Discurrian los interesados en el matrimonio del Duque, tratarsele con MARGARITA hija del Duque de Saboya, y de vna hija de Francia, y quiere Siri, que delinquiesse gravemente el Serafini, en no anteponer à aquella gran Princesa, la sobrina del Mazerino, ò sea Martinozi, ò Mançini? Estos son discursos voluntarios, apasionados, aereos, y por decirlo en vna palabra, es llenar de fiteños, y de aprehensiones la solidéz de la Historia, para denegrir la buena opinion de los Ministros, que no siguieron las trazas del que la escribió. Es cierto, que las sobrinas del Cardenal Mazerino, lograron des-

Gg 2

pues

Chacon vit. Ponty  
tom. 4. col. 646.  
Gazzoti t. 1. lib. 5.  
pag. 317.  
Palatio Gesta Pont  
tom. 4. col. 578.  
Siri Merc. tom. 14.  
pag. 181. 182. 183.  
184. 185.  
Nani Hist. de Venec  
2. part. lib. 5. p. 218.  
Bruffoni lib. 17. pag  
585.



pues altos matrimonios, y algunas con Soberanos; pero no avia llegado el tiempo desta felicidad à aquel Prelado, y no queria el Duque de Parma hacer el exemplar, ni le seria licito contraher vn matrimonio, que poco tiempo antes no admitieron los Barberinos, para su sobrino el Principe de Palestrina, como el mismo Siri afirma. Quede pues la fama del Marquès Serafini libre desta nota, y ponganse en las glorias del Duque Ramucio, los dos actos heroicos de perder à Castro, por no romper su fe en el sitio de Cremona, y de no averle querido recuperar, por vn medio realmente indigno de su alta gerarchia.

La continuacion de la guerra de Italia entre las dos Coronas, traia no solo en continuo movimiento sus tropas, sino sus Ministros: porque lo que no alcançava la fuerça, se encomendava à la negociacion, de que era superior, y dichofo artifice el Cardenal Mazerino. Pero como los Principes de Italia, cuidando siempre de su libertad, no vinculassen la inclinacion à alguno de los dos partidos, sino hasta donde dictava la propia conveniencia, siempre miravan recelosos los adelantamientos de qualquiera dellos; y los de la Francia eran tan grandes en todas partes, que ya se hacia sospechoso su gigante poder. La Plaza de Casal, que sobre las pretensiones de Saboya al Monferrato, avia hecho siempre el principal empeño por su importancia, estava en poder de Franceses, y causando vna quasi total dependencia al Duque de Mantua, era para los Españoles vn duro padrastro, por la facilidad, que prestava à las invasiones repetidas del Milanès. Los intereses de España, y del Duque, concurrían igualmente à la precision de desnichar à Franceses de aquel antemural, y agregandose sus tropas, le ocupò el Marquès de Caracena el 22. de Octubre de 1652. y en observancia de los tratados, le entregò luego à las tropas de Mantua. Esta novedad, que alterò mucho el Ministerio de Francia, hizo expedir al Señor Duplessis-Besançon, para que ponderasse los inconvenientes, que podria ocasionar, quedando expuesta aquella Plaza à caer en manos de los Españoles, de lo qual notoriamente resultaria el vniuersal perjuicio, de que su ponderada ambicion, tratasse con mas dureza los vecinos, agregando sus dominios al Milanès. Para remediar este eminente supuesto peligro, proponia el Cardenal vna Liga de los Principes de Italia con el Rey: pero era en aquella conyuntura imposible, pues los Españoles desvanecian con los hechos, las nieblas, que en los discursos apasionados abukavan Franceses. Y asì, ni con el Duque de Mantua pudo adelantar nada Duplessis, ni en el viage, que luego hizo à Parma, sacò de nuestro Duque, ni de la Duquesa su madre, otra cosa, que expresiones de suma reverencia al Rey Christianis. ofrecimientos de arriesgarlo todo por su servicio, y manifestacion indubitable, de que ni el tiempo, ni los atraissos padecidos por la perdida de Castro, dejavan al Duque otro medio, que desear siempre complacer al Rey, anunciar gloriosos sucesos à sus armas, y suponer, que sus felicidades serian el mayor apoyo de la quietud de Italia. Entre estas hermosas palabras de afeccion, y de respectò à la Francia, hallaria la destreza de su primer Ministro, que entre sus exagerados aciertos, avia derechamente obrado contra los verdaderos intereses de la Corona, en abandonar la Casa de Parma al arbitrio del Papa, y al furor de Doña Olimpia, con el voluntario pretexto de ideadas quejas:

pues

Siri Merc. tom. 15.  
pag. 733.

Siri Merc. tom. 15.  
pag. 745.  
Nani Hist. de Venec.  
tom. 2. lib. 6.  
pag. 268.

pues si el Duque reconociese à la Francia la defensa de su justicia, y no le huviere el abandono de sus Ministros, obligado à sujetarse, para los gastos de la guerra de Castro, al arbitrio del Rey Catholico, tendria libertad para elegir en la proposicion del Duplessis, lo que mas conviniese à los publicos intereses, con cuyo velo zelava siempre el Cardenal Mazerino sus verdaderas particulares maximas. Pero sin embargo desta notoria imposibilidad del Duque, su zelo à la Religion, y su reconocimien- to, y amor à la Republica de Venecia, le obligaron el mismo año 1652. à socorrerla con 24. Infantes, para la guerra de Candia. Y la Republica sobre muy afectuosas gracias, llamó al Principe ORACIO FARNESE su hermano al Generalato de su Cavalleria.

Nani Hist. de Venec. 2. part. lib. 5. pag. 256.

Esta loable moderacion de los Principes de Parma, à que no se supo acomodar el espiritu inquieto, y ambicioso del Duque de Modena, interrumpió, tres años despues, la quietud de Italia, para tener otra experiencia de quanto yerran los Principes pequeños, en interessarse en las pependencias de los grandes Monarchas. No podia el Duque llevar en paciencia la cortedad de sus Estados, que tenian con su animo vna insignie desproporcion. Acordavase, aunque lo debiera olvidar, aver sido en los años de 1647. y 48. General del Exercito de Francia, que obrò contra el Milanès, y deseava à toda costa bolver à empuñar el baston, ò yà de aquella Corona, ò del Emperador, el Rey Catholico, ò Venecianos, esperando no solo dilatar su fama, por sus acciones, sino estender sus limites, ò con el empleo, ò con la proteccion de la Potencia, que se le confiriese. Todas aquellas puertas tocò con ansia, y en ninguna hallò respuesta favorable. Avia consumido, en los accidentes passados, no solo sus rentas, sino el producto de los bienes vendidos en el Ferrarès, y los dos dotes de las Princesas FARNESES su primera, y segunda muger, de las quales le tuvo muy crecido la segunda, y hallandose viudo, hizo el animo à repetir el matrimonio con quien le llevase facultad de hacer nuevos gastos marciales. Y à instancia del Cardenal Reynaldo su hermano le ajustò con Doña Lucrecia Barberino, hija de D. Tadeo Principe de Palestrina, Prefecto de Roma, y General de la Iglesia, y de Doña Ana Colona. El deseo de tener con que armarse, para hacer mas recomendable su autoridad, le obligò al divorcio de los antiguos odios, y de los sentimientos grandes, que contrajo con aquella familia, esforcados del ardor del Duque EDUARDO FARNESE su cuñado, que la trataba con grande desprecio. Y persuadido à abandonar toda passion, por la dominante de crecer, empezó luego à hacer levas, y à repetir instancias al Cardenal Mazerino, para que se le fiasse otra vez el mando de las tropas Francesas, contra el Estado de Milan. Pero porque la vecindad, y la vigilancia de los Españoles, no penetrassen sus designios, pidió el Vicariato de Italia, por la Corte Catholica, y propuso estrecharse mas con ella, casando al Principe Alfonso su primo genito con Doña Antonia de Haro, hija mayor del primer Ministro D. Luis VI. Marquès del Carpio. Verdad es, que abrigando siempre los altos con los convenientes pensamientos, solicitava, que la Princesa Margarita Deste, su hermana, casasse con Phelipe IV. ò con el Principe D. Baltasar Carlos su hijo, ò con el Principe del Brasil, vertiendo en todas partes especies, que fino se lograsen, à lo menos ador-

Siri Merc. tom. 15. pag. 845.

Nani Hist. de Venec. tom. 2. lib. 6. pag. 285.  
Siri Merc. tom. 15. pag. 846-847, 849.

adormeciesén los que pensava ofender. Pero los Españoles, no querian fomentar à su costa vn Principe debil, poco seguro, y possedido siempre de vna desmedida ambicion; y con poco cuidado penetraron el fin de su armamento, para prevenirle, y chocarle. El Marquès de Caracena viendole fortificar à Bersello, Lugar importante sobre el Pò, y mudar el Governador, le embiò à decir con el Marquès D. Geronimo Stampa, que por escusar los recelos à sus vecinos desarmasse, pusiesse en su poder aquella Plaza, y en gages de su fe embiasse vn hijo à la Corte de España. Pero èl con mas intrepidez, que fuerças, respondió, como si la instancia fuera suya, y como si el Marquès no estuviesse con tropas à la opuesta ribera del Pò, para hacerle retractar labrabata. D. Pedro Gazzoti, Escrip-  
 to-  
 tor Modenès, en su Historia de las guerras de Europa, quiere que el Duque no huviesse dado motivo alguno para la desconfiança, y culpando à los Españoles de vengativos, exagera la injusticia, que le hacian. Pero esto es obscurecer con novelas el vniversal conocimiento, y entregar la verdad Historica à la indigna contemplacion, ò à los estímulos de la voluntad. Nuestro Duque Ranucio, menos inclinado, aun en sus pocos años, à resoluciones tan arriesgadas, procurò con la mediacion deshacer aquella, y aunque empleò sus instancias, y la destreça del Marquès Lampognani, todo fuè inutil. Fiavasse mucho el Duque de Modena en las asistencias de Francia, movidas del superior impulso del Mazerino su primer Ministro, con quien avia emparentado, sacrificando el Principe Alfonso, su primogenito, al matrimonio de Laura Martinozzi, sobrina de aquel Cardenal, y la misma, que antes aprobava el Siri, para nuestro Duque de Parma, por culpar al Marquès Serafini. Y ahora olvidado à tanta distancia, y soplando frio, y caliente con vn solo aliento, reprueba el hecho, pues dice: *Immolando il Principe suo primogenito vittima alle speranze incerte, & alle fortune della Casa con ammogliarlo ad una Martinozzi da Fano nipote del medesimo Cardinale*. Y aun despues califica esta union de: *Sproporzionatissime nozze*. Pero no fuè el parentesco, el que librò al Duque de los daños à que le exponia su temeridad; el Cielo, con el rigor de los temporales, precisò à Caracena à dejar el Modenès, despues de estàr à la vista de Reggio: porque no solo hallò refuertos defensores; pero impracticable el terreno, por los pantanos, que à causa de las muchas aguas, que cayeron, no solo dificultavan el vso de las machinas de guerra, sino la marcha de los hombres. Entre tanto el Principe Tomàs de Saboya, recibió tan decisivas ordenes de socorrer al Duque de Modena, que fuè preciso sacar las tropas de los cuarteles, en que yà descansavan. Y como à esto siguiessse la incorporacion de los Regimientos, que avian de invernar en Francia, y de las tropas de Saboya; el curso del tiempo diò facultad à aquel Principe, para que agregado con el Duque de Modena, sitiasse à Pavia, donde la valerosa resistencia de los defensores, mandados del Conde Galeazo Trotti, hizo al Principe Modenès, tan desgraciado, como en el sitio de Cremona: porque hubo de retirarse, sin otro fruto, que perder las tropas, el dinero, y el tiempo. En los años 1656. y 58. fuè mas dicho-  
 so el Duque: pues mandando el Exercito de Francia, ocupò à Valencia del Pò, y à Mortara. Mas nunca hallò la quenta, que le ajustava su ambicion: pues sin aver estendido vn passo sus tierras, ni hecho valer sus de-  
 re-

Tom. 1. lib. 8. pag.  
510. 511.

En el tom. 15. pag.  
849.

Siri Merc. tom. 15.  
pag. 859. 861.  
Gazzoti Hist. de  
las guerras de Eu-  
ropa, lib. 8. pag. 515  
517. lib. 9. pag. 550.  
Nani Hist. de Vè-  
nec. t. 2. lib. 6. pag.  
299.

rechos sobre Ferrara, y Commachio, le asalto. La muerte el mismo año 1658. y el Duque Alfonso su hijo, que no heredó con la Casa los reinos menes, se ajuntó luego con España, sin embargo de averle fiado Francia el mando de sus tropas, y de tener en el parentesco de su primer Ministro mas fundadas, y mas solidas esperanças.

Por la muerte de Inocencio X. que sucedió en 7. de Enero de 1654. fué adorado sucesor de S. Pedro, el 7. de Abril del mismo año, el Cardenal Fabio Chigi Patricio de Siena, que se llamó Alexandro VII. y aunque adornado de insignes virtudes, y de moderacion extraordinaria, no supo despojarse de las pasiones, que le participó su antecesor, cuya creatura fué. Por esto siguió con la Casa de Parma el mismo rigor, que Inocencio en lo tocante a Castro, y Ronciglione, deseando adquirir estos Estados para su familia, como afirma el Autor de las memorias del Cardenal Deste, y por esto estava precisado nuestro Duque a conservar las desconfianças, y los tratados. Y aun el año siguiente 1656. se vio en otro embarazo: porque el Rey Christianiss. le pidió las Plazas de S. Giovanni, y de Colorno, cuya concession, perpetuando la guerra del Milanés, exponia a evidente ruina sus Estados. Sobre esto, resuelto antes a demolerlas, que a entregarlas, acudió al Governador de Milan por armas, y dinero, y hizo varias prevenciones, que no sirvieron, porque cesó la instancia. Y como todo el Orbe Christiano recelasse los inconvenientes, que podria producir la retencion de los Estados de Castro, y Ronciglione, en el dominio del Papa, los dos primeros Ministros de España, y Francia, D. Luis Mendez de Haro, y el Cardenal Mazarino, quisieron prevenirlos en el tratado de los Pirineos del año 1659. obligando cada uno a su Soberano, a hacer las mas fuertes instancias a su Santidad, para que concedi-esse al Duque los terminos necesarios a satisfacer el empeño, porque la Camara Apostolica gozava aquellos Estados. Desto se formó el Cap. 100. de la Paz, porque tantos años suspirava Europa, y en su execucion pasaron ambos Monarchas los mas humildes, y eficaces officios; pero Alexandro no solo cerró los oidos a representaciones tan justas, y que, despreciadas, podian causar, a su dominio temporal, la ultima ruina, sino que abrigando resolucion incapaz de mantenerse, agregó a la Camara Apostolica, para siempre, los Estados de Castro, y Ronciglione, quitando a su legitimo dueño toda esperança de lograr, sin fuerza, la reivindicacion. Este acto executado en pleno Con-sistorio, en la mas autentica forma, y corroborado con la Bula de San Pio V. que prohibe la enagenacion de los bienes de la Iglesia, cedió de suerte los dos Monarchas, que el Español quiso sequestrar el Ducado de Benevento en el Reyno de Napoles, y el Frances el Condado de Avinion en Provença; pero la Corte de España, acostumbrada a la herenacion del Vicario de Christo hasta el extremo, temió el primer movimiento, con la esperança de que bastaria menos resolucion a remover el animo de Alexandro. Y aunque del Rey Christianiss. por su devocion a la Iglesia, se esperaba la misma templança, en extraordinario suceso le preciso a no obliervarla, por el honor indispensable de la Corona. Avia llegado a servir la embajada de Roma el Duque de Crequi, que aunque lustre por las virtudes, como por el nacimiento, no lupo agradecer los pa-

Mem. del Carden.  
Deste. c. 1. pag. 46.  
Bruffoni, lib. 27. pag.  
942.

Tom. 1. p. 359 387.

Bruffoni Histor. de  
Ital. lib. 24. p. 783.

Theatrum Pacis, c.  
1. pag. 540.

Chacon vit. Pont.  
tom. 4. col. 711.  
Gazzoti tom. 2. lib.  
1 pag. 25.  
Mem. del Carden.  
Deste tom. 1. p. 387

Bruffoni Hist. de  
Ital. lib. 29. pag. 728

Palat. Gesta Pont.  
tom. 4. col. 616.

Brusoni lib. 30. pag.  
742.

Brevver. Contin.  
Hist. Brachelij tom.  
3. Rer. Ital. pag. 2.

Mem. del Carden.  
Deste tom. 2. p. 106

pacientes del Papa, sobre puntos de ceremonias. Y como en vn accidental disgusto, que algunos Franceses tuvieron el dia 20. de Agosto, en el Puente Sixto con tres Corfos de la guarda de su Santidad, quedasse el vno muerto; sus compañeros se irritaron de tal suerte, que arrebatando las armas, sin respeto à sus Oficiales, passaron al Palacio Farnese, y dispararon contra todos los que juzgavan Franceses, ó domésticos del Embajador. Algunos de sus Gentiles hombres acudieron à apagar aquel fuego, y experimentaron igual tratamiento: por lo qual tuvo por preciso el Duque empeñar su autoridad, en detener el furor de aquellos Soldados, y desde vn balcon procuró executarlo. Pero su ceguedad era tal, que sin respeto à la persona, ni al caracter, le dispararon algunos arcabuzazos. Y como à este tiempo bolviessè à su casa la Duquesa su muger, llegó la rabia de aquellos insolentes al horrible exceso de disparar contra su misma Carroza, en que quedó muerto vn page, y tan atemorizada aquella Señora, que la abandonò, y asistida del Cardenal Pio, y algunos Prelados, que la encontraron, pudo refugiarse al Palacio del Cardenal Deste, por quien, poco despues, fuè conducida à la propia habitacion.

Don Mario Chigi, hermano del Papa, y General de la Iglesia, à quien el Cardenal Imperial participò aquel nocivo accidente, passò en persona à retirar los Soldados; y por medio de su Maestro de Camara, aseguró al Embajador su mortificacion, y quanto se aplicaria al castigo de los delinquentes. El dia siguiente, fuè el Cardenal Chigi à hacer las mismas expresiones en nombre del Papa; pero el Duque, no le quiso recibir, persuadido à que el lance avia sido dispuesto entre D. Mario, y el Cardenal Imperial. Mas tres dias despues admitió la visita, y declaró, que aviendo dado quenta al Rey; no estava en su arbitrio discurrir, ni aceptar qualquier especie de satisfacion. El Papa, embarazado con esta noticia, dirigió à S.M. vn Breve en terminos muy expresivos de su disgusto, y de estàr resuelto à corregir, con exemplar castigo, la ofensa de su Ministro; y esto, y las acertadas diligencias, que executò el Nuncio Piccolomini con los Ministros de Paris, pudo, en la primer noticia, suspender el resentimiento de aquella Corte. Pero como despues llegassè nuevo aviso, de que en Roma se avian puesto, en diversos sitios, cuerpos de guardia, y algunos Soldados, frente de los Palacios de los Cardenales Deste, y Antonio Barberino, y del Duque Cesarini, y hecho otras prevenciones, que siendo al parecer destinadas à la publica quietud, y à no recibir insulto de la mucha gente armada, que tenia en su Casa el Embajador, entendian èl, y sus parciales, que miravan à autorizar la anterior ofensa, y que èl por no recibir la mayor, y exponer de nuevo la autoridad de su Soberano, se avia salido de Roma: brotò la colera de aquel Ministerio con toda la violencia, que executa vn basto torrente, quando supera los embarazos, que le contenian. Pensòse en cerrar al Nuncio en la Torre de Vincennas; y aunque no se hizo, fuè poco despues echado del Reyno. Mandò el Rey al Duque de Crequi, que saliesse luego del Estado Ecclesiastico, y escribió al Papa, y al Sacro Colegio en fuertes expresiones de resentimiento; pero suspendiòse, no obstante, la ocupacion de las tierras Pontificias en Provença, para tocar à su tiempo aquella sensible cuerda.

El Abad Vitorio Siri, de quien tantas veces hicimos memoria, por las

las que se deben à sus doctos escritos , cuidava à este tiempo en París de los interesses de nuestro Duque Ranucio; y siendo agradable à aquel Ministerio, se valió diestramente de tan buena ocasion , para empeñarle en restablecer al Duque en sus Estados de Castro, y Ronciglione. Exagerò con gran viveza el delito cometido, contra quien representava la persona sagrada de vn gran Rey, aplicandole à maligna disposicion de D. Mario, y del Cardenal Imperial. Ponderò, quan debiles eran las satisfacciones propuestas por la Corte de Roma, y con aquella facundia, y memoria de que le acredita su pluma, aconsejó la guerra contra el Papa , acordando el sacro de Roma , y la vengança de Carlos V. con Clemente VII. por menores motivos. Dixo, que se debian entregar al Rey las personas del Cardenal Imperial, y de D. Mario, y eregir en Roma vna perpetua memoria, que eternizasse el respeto , y veneracion debidos al primer hijo de la Iglesia. Y finalmente, representò conforme à la dignidad de la Corona Christianis. que sus tropas invadiesen el Estado Ecclesiastico, y restituyendo al Duque de Parma sus Estados, y al de Modena à Commachio, dejassen vna perpetua memoria , de que solo era satisfacion digna de la Francia, hacer administrar justicia à dos Principes , que sin embargo de estàr en su proteccion, padecian el agravio de tanto despojo. Estas apacibles voces à los Ministros Regios, ya inclinados à la vengança, cobraron nuevo vigor con la noticia de averse prohibido en Roma à los Franceses, aun el preciso alimento; pero sin certidumbre : porque los parientes del Papa , que no juzgaron tomasse tanto cuerpo aquel acaso, le miravan ya capáz de fatales consecuencias. Por esto se aplicaron à aplacar efectivamente al Duque de Crequi, desterrando los Corsos, continuando con viveza el processo, contra los que estavan en prision, y rogando à los Principes vecinos detuviesen los fugitivos. Pero ya eran perezosas , y incongruentes estas solicitudes , porque la Francia queria demonstraciones mas altas , y la paz de España , y la circunstancia de fer el agravio comun à todo Principe, obligavan de necesidad à concederlas. Por esto recibiendo el Duque de Crequi pleno poder, para ajustar tan enojosa diferencia , propuso à Monseñor Rasponi , Plenipotenciario de su Santidad, que se restituyesse al Duque de Parma su Estado, de Castro, y al de Modena el Valle de Commachio. Que en lo futuro, no se tomasse resolucion alguna contra los Embajadores, sin consentimiento del Sacro Colegio. Que el Duque Cesarini fuesse perdonado, y satisfechos los daños , que por aquel caso se le avian seguido. Y la misma remision se hiciesse con todos los otros Barones Romanos, contra quien se procedia desde 20. de Agosto. Que se quitassen los cuerpos de guardia nuevamente puestos en Roma, y que el modo de recibir al Duque en ella se ajustaria con el. Que D. Mario fuesse puesto por el termino de seis años en Siena, y embiado el Cardenal Chigi , con caracter de Legado, à París, para que en la primera audiencia del Rey escufasse al Papa , y en la segunda pidiesse à S. M. perdon por el mismo, y por su Casa. Que se quitasse el Capelo al Cardenal Imperial, formandole processo. Que el puesto de Barigello de Roma, se borrassse para siempre, y que en el quarter de los Corsos se erigiesse vna Piramide , cuya inscripcion refiriesse el suceso, y su castigo. Estas durissimas condiciones, conmovieron extra-

Bruffoni lib. 30. pag  
747.  
Gazzoti tom. 2. lib.  
1. pag. 28.

Gazzoti tom. 2. lib,  
pag. 31.  
Bruffoni Histor. de  
Ital. lib. 30. p. 745.  
Memo. del Carden.  
Destre tom. 2. p. 139

Palat. Gesta Pont.  
tom. 4. col. 618.

ñamente el animo del Papa; mas despues de averse quejado dellas en el Consistorio, se resolvió à la Legacion del Cardenal Chigi, aunque sin efecto entonces: porque embiado à Paris, y al Duque, el Breve, que avia de presentar al Rey, no pareció suficiente, sin estar evacuadas las otras condiciones. Despues quitò el Papa el gobierno de Roma al Cardenal Imperial, proveyendole de la Legacion de la Marca; mas el Duque de Crequi respondió, que era mas premio, que castigo, y aviendo aquel Prelado cedido la Legacion, insistió el Duque en que avia de ser desterrado. Y las ordenes de la Corte conformavan tanto con los sentimientos del Ministro, que, para apretar mas el lazo, se pasó à Liorna, y de allí à Tolón, dejando dicho ser llamado del Rey, y que S.M. avia nombrado yà los Oficiales generales para la guerra resuelta contra el Papa. Esta amenaza obligò à su S. à prevenirle à la defensa, con la suposicion, de que los Principes de Italia le ayudarian; en que se engañò totalmente: porque ninguno queria echar sobre sí el formidable poder de la Francia. Y la Republica de Genova, no quiso por esto acoger al Cardenal Imperial su Patricio, quando, por suavizar el empeño, le desterrò su Santidad del Estado Ecclesiastico, y él se ofrecia à executar en Paris todos los actos de sumision, que se le dictassen.

Aviase yà de orden del Rey, no solo arrojado de Aviñon el presidio Ecclesiastico, sino declarado aquella Ciudad, y el Condado Venaisín, vnidos à la Corona. Y aun no pareciendo esto bastante, mandò S. M. marchar à Italia sus tropas, con admiracion grande de todos los Principes Italianos, y espanto insigne de la Corte Romana. Y aunque el Papa, fiado en la piedad del Rey, no acabava de persuadirse, à que llegasse el caso de practicar los efectos de su enojo; todavia augmentava las levas, y solicitando vna Liga con los vecinos, esperaba poderse librar de tan desecha borrasca. Mas como Españoles, y Venecianos aborreciesen el rompimiento, hallaria el Papa burladas sus esperanças, si aquellas Potencias no se aplicassen por sus Embajadores, à templar la irritacion de la Corte Christianis. de que resultò inclinar à aquel Monarcha al ajustamiento, como se incluyessen en él los negocios de Castro, y Commachio, y con suficiente poder para concluir, passassen à Leon, ò Tolón los Ministros Pontificios. Su Santidad embió luego à Leon à Monseñor Rasponi, y estando allí el Duque de Crequi, y el Cavallero Luis Grimani, como mediador por la Republica de Venecia, ni en aquella Ciudad, ni en Ponte Bonvicino, donde se agregó por mediador, de parte del Rey Catholico, D. Miguel de Yrurieta, se pudo lograr la concordia: en Leon porque el Rey Christianis. no quiso, que antes de la paz huviesse en sus Dominios Ministro del Papa, con carácter de Nuncio. Y en Ponte Bonvicino, porque queriendo, ante todas cosas, los Ministros Franceses, que el Papa annulasse la incorporacion del Estado de Castro, y concediesse al Duque de Parma ocho años de termino, para recuperarle, pagando las cantidades, porque le ocupò Inocencio X. Monseñor Rasponi negava en el Papa la facultad de aquella gracia, por la constitucion de S. Pio V. Y como Alejandro autorizasse este dictamen, no sabiendo resolver la dejacion de aquel Estado, se rompiò el Congreso, quando yà, indeciso aquel punto, estava muy adelantado el acuerdo en los otros.

Este



Este suceso hizo acelerar la marcha de las tropas Francesas à Italia, que siendo recibidas en los Estados de Parma, y Modena, llenaron de aprehension los Ministros Pontificios; aunque à la verdad, los Generales llevaban ordenes precisas de reservar los dominios de la Iglesia, ciñendo sus operaciones à reintegrar al Duque de Parma en sus Estados de Castro, y Ronciglione. En esta ocasion dice el Autor de la Italia Reynante, que la Corte de Francia pidió al Duque alguna Plaza de seguridad para sus tropas, ofreciendole extraordinarias ventajas; y que él con suma prudencia rebatió una instancia, que podia serle funesta, y trató aquellas tropas de modo, que la negacion no llegó à queja. El Papa, sin omitir diligencia alguna para crecer su Exercito, acudió al vnico recurso de la Corte de España, de que pudo solo sacar pacíficos, y saludables consejos. Con que persuadido a que sin la plena satisfaccion del Rey Christianiss. no podria librarse de aquella tempestad; comunicó al Sacro Colegio sus sentimientos, y con su acuerdo resolvió derogar la Bula de la incameracion de Castro, que era circunstancia, sin la qual no queria el Rey Christianiss. la paz. Esta noticia, participada en Paris por los Ministros de España, y Venecia, fué tambien admirada, que se asignó la Ciudad de Pisa, para la continuacion del Congreso; y eligiendo por mediador al gran Duque, concurrieron allí Monseñor Rasponi, por el Papa, y Monseñor Luis de Bourlemont, por la Francia. Estos Ministros, en presencia del gran Duque, hicieron finalmente el tratado de Pisa, que se halla impresso en todas las colecciones modernas de paces, y se firmó en 20. de Febrero de 1664. conteniendo en suma: Que su Santidad rebocaria la incameracion de Castro, y Ronciglione, dando al Duque de Parma el espacio de ocho años, para redimirlos en dos pagas, recuperando la mitad luego que hiciere la primera, y el todo quando executasse la segunda. Que por la satisfaccion de los Valles de Commachio; y derechos del Duque de Modena, y de la Casa Deste, su Santidad tomaria en sí el Monte Deste, que era de 300000 escudos de principal, para extinguirle con los reditos, que importavan 50000 escudos, y demás desto daria al Duque 40000 escudos, ó vn Palacio de igual valor en Roma, con lo qual quedassen extinguidos para siempre todos los derechos de aquella Casa, contra la Camara Apostolica. Que por complacer mas à S. M. Christianiss. daria el Papa al Duque, para siempre jamás el Patronato de la Abadia de la Pomposa, y de la Pieve del Bondono, dispensando para esto todas las Constituciones Apostolicas. Que los Cardenales Chigi, en calidad de Legado, y Imperial, como particular, fuesen à Paris à satisfacer al Rey Christianiss. sobre la ofensa executada en la persona de su Embajador; y el Legado hiciesse, en la primer audiencia, una arenga en los precisos terminos de sumision, que allí se prescrivieron. Que el Cardenal Maldachini, fuese restituído à Roma, y al exercicio de su dignidad. Que Don Mario Chigi, hermano del Papa, declarasse por escrito à fe de Cavallero, ser inocente del atentado cometido contra el Duque de Crequi; y su Santidad fortificaria, con vn Breve al Rey, esta confesion, estando el dicho D. Mario fuera de la Corte Romana, hasta que el Cardenal Legado hiciesse à su Magestad las excusas ya ajustadas por toda su familia. Que D. Agustin Chigi sobrino de su Santidad, saldria à recibir al Embajador, quando bolviere à Roma, para

Hh 2

ex-

Nani Hist. de Venec.  
2. part. lib. 9. p. 407.  
Gazzoti tom. 2. lib.  
1. pag. 45.

Part. 1. lib. 6. p. 337.

Theat. pacis tom.  
2. pag. 498.  
Recueil des Traictés  
de Paix de France,  
pag. 495. Impr. de  
Amsterdam 1664.  
Recueil des Traictés  
de Paix tom. 4. pag.  
83. Impr. del Año  
1700.

Palatio Gesta Pont.  
tom. 4. col. 619.  
Nani 2. part. lib. 9.  
pag. 410.  
Bruffoni lib. 32. pag.  
764.  
Gazzoti tom. 2. lib.  
1. pag. 46.  
Mem. del Carden.  
Deste. t. 2. pag. 173.



expresarle el dolor, que su Santidad tenia por aquel accidente. Que el dia que la Duquesa, muger del Embajador, entrassecn Roma, Doña Benenico Ciaya, muger de D. Mario, ò la Princesa de Farnese Doña Maria Virginia Burgesio, muger de D. Agustín, saliendo à encontrarla à Pontemolle, la expondrían su disgusto de lo pasado, y la satisfacion con que miravan su buelta à Roma. Que su Santidad ordenaria à sus Ministros el respecto, que deben tener al Embajador de vn tan gran Rey primogenito de la Iglesia. Que haria anular los procedimientos executados contra el Duque Cesarini, y todos los Barones Romanos, y otras qualesquier personas à causa deste accidente; y el Duque seria satisfecho de los daños, que por el se le huviessen causado. Que la Nacion Corsa, seria para siempre incapaz de servir, no solo en Roma, sino en el Estado Ecclesiastico, y el Barigel, privado de su empleo, y desterrado. Que se elevasse en Roma vna Piramide, frente del antiguo cuerpo de guardia de los Corsos, y en ella se gravasse vna inscripcion, que en substancia refiriesse el hecho, y el castigo. Que el Rey Christianis. luego que diessé audiencia al Legado, haria restituir à su Santidad, y à la Sede Apostolica la Ciudad de Aviñon, y el Condado Venaissin, con todos sus derechos, y pertenencias, anulando los arrestos dados por el Parlamento de Provença, conviniendo su Santidad, en que por todo lo sucedido en aquellas tierras desde 20. de Agosto de 1662. no serian inquietados sus moradores en manera alguna. Y que porque en la Ciudad, y el Condado, avia solos dos Juezes, su Santidad los daria Aseßores para la mejor administracion de Justicia. Que este tratado se ratificaria por su Santidad dentro de diez dias, y en el termino de treinta por el Rey Christianis. y luego reciprocamente se trocaria entre las partes, y se executaria de buena fe, y sin alguna dilacion, ni dificultad.

No se puede desear mayor testimonio del agravio, que padecia el Duque de Parma en el despojo de sus Estados de Castro, y Ronciglione, que observar el empeño, que hizo el Rey Christianis. por anularle, cubriendo la dureza de vn tratado jamás visto, con el especioso, y plausible pretexto de restablecer la Casa FARNESE en su antiguo patrimonio. Para violentar à Alexandro VII. à vna satisfacion tan extraordinaria, sobre vn accidente impensado, y en que ni hubo, ni pudo aver la premeditacion supuesta à sus Ministros, era menester mas color, que el agravio recibido en la familia del Duque de Crequi: mayormente quando, como el Papa decia, tolerò el Rey Christianis. que el Turco prendiesse, y maltratasse poco antes à su Embajador. Y quando, siendo tan desiguales los casos, y las personas, la Porta no avia hecho otra escusa, que libertar al Ministro Christianis. por el recelo de vna Liga entre las Potencias Christianas; y su Santidad con sus Breves, con cartas de su misma mano, y con las expresiones de los Ministros de España, y Venecia, avia dado tantos pasos en testimonio de su disgusto, y en seguridad de su paternal amor. Todos los Principes Catholicos conocian la justicia del Duque de Parma, y todos concurrieron à que se le administrasse, no solo mediando, sino desatendiendo las instancias del Papa, para socorrerle. Y como entre todos era el mas poderoso el Rey de España, y en quien el Papa tenia su principal esperança, y à quien por medio de su Nuncio Monsenior Bo-

ne.

elli, hizo mas instancias; todo lo que aquel Monarca, entonces casi en paz, escusó sus socorros marciales, y franqueó avisos, y consejos de quietud, miró à la proteccion del Duque de Parma, y al cumplimiento del Artículo 100. de la Paz de los Pirineos, en que ambos Monarcas se obligaron à solicitar juntos, y separados la restitucion de Castro, y Ronciglione, que por este medio fuerte se debia lograr; yà que el apacible de sus ruegos estava desatendido. La execucion deste deseo de los dos grandes Reyes, fué sin duda de Luis XIV. pero al impulso concurrió igualmente el Rey Catholico su suegro, y tio, por sus consejos, por la aplicacion de sus Ministros, por la negacion del passo à las levas Pontificias, y por la inmovilidad, que observó à todos los ruegos del Papa, mezclados con la emulacion de las dos Monarquias, y con los zelos de que la Francia se adelantase en Italia. Yà huviera la sumia piedad de Phelipe IV. empeñado en sostener el honor de la Tiara, sino supiese, que el Rey Christianis. su yerno, no pensava en otra cosa, que guardar ilesto el caracter representativo de los Ministros publicos, y hacer justicia à dos Principes parientes, y aliados de ambas Coronas; por lo qual escribió al Papa ser preciso satisfacer al Rey su yerno. Pero en los terminos del empeño, se debè observar la equidad, con que se diferenciaron los derechos de los Duques de Parma, y Modena. Este queria à Commachio, y aun todo el Ferrarès; y solo se le dieron como 4000. escudos, porque se apartasse de quantas pretensiones tenia contra la Camara Apostolica, cediendoselas para siempre. Y à aquel se dió por el tratado de Pisa, quanto deseava; esto es reponerse, pagando el empeño, en la posesion de Estados, que siendo de antiquísimos tiempos patrimoniales, y alodiales, estavan, por la misma distancia del tiempo, confundidos con Castro, y las otras tierras, que infeudó al Duque PEDRO LUIS FARNESE la Sede Apostolica. La misma formacion del contrato, declara bien, que el espíritu del tratado de Pisa, era la restitucion del Duque de Parma, à que con la justicia della se honestavan los otros articulos, pues empieza, y acaba con los intereses deste Principe. Por esto parece preciso incluir aqui los Articulos 1. y 15. que hacen el principio, y fin del tratado, y dicen: *Su Santidad por mostrar à S. M. Christianis. su afeccion paternal, y en consideracion de lo que será estipulado, y establecido por el presente tratado: luego, que se baga la signatura del, por la deliberacion, y con el consentimiento del Sagrado Colegio, de sin camerara, esto es, rebocara, y anulara la incameracion de los Estados de Castro, y Ronciglione, y todo lo à ellos anexo, perteneciente, y dependiente. Y al mismo tiempo concederá al SEÑOR DUQUE DE PARMA el termino de ocho años conforme al que le fué dado por el contrato, que pasó entre la Reverenda Camara Apostolica, y el dicho Señor Duque, para que en él pueda recuperar, y redimir los dichos Estados, pagando efectivamente 1.6298750. escudos, que segun el dicho contrato se deben à la Camara Apostolica. Y demás desto por complacer al Rey dará su Santidad al dicho Señor Duque de Parma facultad, para hacer esta redempcion, pagando la dicha suma en dos pagas, de tal suerte, que aviendo hecho la una, se tenga por redimida la mitad de los dichos Estados, y el Señor Duque podrá tomar posesion della, y gozarla libremente, quedando la otra mitad en poder de la Camara Apostolica, hasta la segunda paga. Y à fin que la division, que se debe hacer de los dichos Estados en dos porciones iguales, sea executada à*

lo

Nani Hist. de Venec. 2. part. lib. 9. pag. 408.

Mem. del Carden. Deste tom. 2. p. 172

Brevver. Contin. Hist. Brachelij, & Thuldenij tom. 3. Rer. Ital. p. 6. y 12.

lo mas largo dentro de dos meses, contados desde el dia de la ratificacion del presente tratado, y las partes convendrán en elegir Peritos, que hagan la particion amigablemente, y declaren las pertenencias, y anexionades de cada porcion, quedando al dicho Señor Duque la facultad de elegir la que le agradare, &c. Y el último Artículo: Los dichos Plenipotenciarios aviendo considerado, que la intencion de S. M. Christianisf. ha siempre sido, que la desincameracion de Castro con la donacion del nuevo termino sirviese de preliminar de todo el adelantamiento, que se podría hacer. Y que de la misma suerte en este tratado de Pisa la intencion de S. M. es bolver al Papa, y à la Santa Sede, la posesion de la Villa de Avignon, y del Condado Venaisin, declaran, para mayor claridad destas cosas, estar convenidas, en que la desincameracion de Castro, y la concesion del nuevo termino, se deberá efectuar en la forma estipulada, y acordada en el Artículo 1. antes del cange, y entrega reciproca de las ratificaciones. Y respectivamente el Rey Christianisf. restituirá al Papa, y à la Santa Sede Apostolica, la posesion de la Villa de Avignon, y del Condado Venaisin, en la forma determinada por el Artículo 14. luego que el Legado aya tenido audiencia de su Magestad.

Asi se abrió al Duque Ranucio la puerta, para recuperar sus Estados, quedando el obligadísimo à la Francia, de la constante fineza con que le supo proteger. Pero el efecto, ni fué prompto por su parte, ni eficaz por el Rey Christianisf. porque declarando el Papa aver sido violentado para la paz de Pisa, y tardando el Duque en juntar el dinero preciso para la redempcion, se le hizo entender, que siempre que le pudiesse en los dominios del Papa, seria ocupado por sus acrehedores. Esta amenaza hizo dilatar la remessa, hasta que para seguridad del dinero, le llevase el Duque de Chaunes, que passava à servir la Embajada de Roma. Mas no aviendose logrado el intento, se vió el Duque precisado à embiarle en letras 800y. escudos con crecidos interesses; y aun sin utilidad, porque el Papa no le quiso admitir. Passaron sobre esto los Ministros de Francia algunos oficios; pero tan perezosos, y ineficaces, que se conoció bien avia variado ideas aquella Corte, ò que no queria terminar vna diferencia, que serviria siempre de pretexto, para tener propicio al Papa, ò mortificarle, como repara el Gazzoti. Y las instancias, que repitió el año 1666. tuvieron el mismo efecto, segun refiere Geronimo Bruffoni. Passò Alexandro à mejor vida en 22. de Mayo de 1667. y le sucedió el 20. de Junio el Cardenal Julio Rospigliosi, que se llamó Clemente IX. y con eminentes virtudes, tenia la gracia de ser mas agradable, que su antecessor à la Francia, sin zelos de la Corte de España, donde, desde que exerció aquella Nunciatura, era muy conocida su equidad. Por esto no queriendo alguna de las dos Coronas disgustarle, quedó sin efecto la reintegracion de Castro en su Pontificado, que acabò, con su vida, el 9. de Diciembre de 1669. llorado ansiosamente del Pueblo Romano. Ascendió el año siguiente à la Silla de S. Pedro el Cardenal Emilio Altieri, Clemente X. y à este en 21. de Septiembre de 1677. el Cardenal Benedicto Odescalchi, que es el Santo Papa Inocencio XI. y vno de los mas gloriosos Pontifices, que ha tenido la Iglesia de Dios, en cuyo Pontificado no pareció conveniente hacer alguna novedad. En tiempo de Clemente IX. viendo el Duque inutilis todas las negociaciones de la recuperacion de Castro, porque las mismas Potencias, que la avian estipulado, la

ol-

Hist. de los Conclav  
tom. 2. pag. 431.

Gazzoti Hist. t. 2.  
lib. 2. pag. 118.  
Bruffoni. lib. 34. pag.  
830.

Chaton vit. Pont.  
tom. 4. col. 769. 779

olvidavan, y considerado el riesgo à que sin ellas se exponia, si fiasse su justicia à las armas, resolvió suspender, hasta mas favorable coyuntura, la solicitud, y restituyó à los que se las prestaron las cantidades, que tenia en Roma. Y aun aquella Corte alimentava tan mala disposicion à las cosas de Parma, que los Ministros de la Camara hicieron nacer dificultades sobre la paga del censo annual, que los Duques deben à la Iglesia, y no quisieron recibirle, sino en nombre de depósito, como escribe el Bruffoni. Pero el Duque, con vna gran prudencia, quiso contemporizar con aquellos Ministros, así porque no se turbasse la quietud de Italia, como porque sus Principes, ó estavan en menor edad, ó fatigados de improspersos accidentes. Avia el Duque casado el año 1660. con la Princesa MARGARITA VIOLANTE DE SABOYA hija del Duque Víctorio Amadeo, y de Cristina de Francia hermana del Rey Luis XIII. la misma Princesa, que el año antecedente se creyò destinada al Solio Francès, casando con Luis XIV. su primo hermano. Pero la vida desta Princesa terminó en 29. de Abril de 1663. sin sucesion, y aunque sin la estrechez desta alianza, podia el Duque esperar las asistencias de la Casa de Saboya, para sus justas pretensiones; el Duque Carlos Emanuel su cuñado avia fallecido el año 1675. dejando en menor edad al Duque Víctorio Amadeo, que oy reyna, y no se podia esperar, que aquella Casa entrasse, en tal coyuntura, en nuevos empeños. Por la perdida de la Duquesa Margarita de Saboya, se enlazò el Duque Ranucio à segundo matrimonio con la Princesa ISABEL DESTA su prima hermana, y prima segunda tambien de la Duquesa Margarita de Saboya: porque era hija de Francisco I. Duque de Modena, y Regio, tantas veces nombrado (nieto de Carlos Emanuel I. Duque de Saboya,) y de la Princesa Maria Farnese su primera muger. Este matrimonio se celebrò en Modena el año 1664. con la asistencia del Cardenal Rinaldo Deste, que le ajustò, como leemos en sus memorias; pero fuè de corta duracion: porque aquella Princesa falleció en Parma 16. horas despues del parto del Principe EDUARDO, que nació el 12. de Agosto de 1666. à quien en nombre del Rey Christianis. sacò de pila el Cardenal Rinaldo Deste su tio, y de quien es hija nuestra dichosa Reyna. Por estos dos años despues el de 1668. se viò precisado el Duque, por assegurar la sucesion de su Casa, à repetir el matrimonio con la Princesa MARIA DESTA, hermana entera de Isabel, y así su prima hermana; pero el Papa Clemente IX. dispensò graciosamente estos impedimentos, en honor de tan grandes Principes. Mas ni estas nuevas alianças, ni la autoridad grande del Cardenal Deste en las Cortes de Roma, y Francia, ministraron alguna disposicion à la Casa de Modena, para interessarse en la reivindicacion de Castro: porque por el fallecimiento del Duque Alfonso II. que sucedió en 16. de Julio de 1662. quedò en menor edad el Duque Francisco II. su hijo, que despues fuè yerno de nuestro Duque. Ni en la Casa de Florencia avia mejor disposicion: porque el gran Duque Ferdinando II. tio del Duque Ranucio, falleció en 24. de Mayo de 1670. mal satisfecho de la guerra passada contra los Barberinos; y el gran Duque Cosme II. su hijo, que aun reyna, queria seguir las trazas de su prudentísimo Padre, para no embarazarse otra vez en el pasado empeño. Pero en las dos Coronas se hallavan aun mayores impedimentos: en España

Hist. de Ital lib. 36.  
pag. 877.

Bruffoni Hist. de  
Ital. lib. 28. pag.  
701. lib. 31. p. 765.

Ital. Reyn. part. 2.  
lib. 5. pag. 418.

Bruffoni lib. 32. pag.  
783. lib. 34. p. 780.  
Mem. del Carden.  
Deste tom. 2. p. 171  
223.  
Brevver. Contin.  
Hist. Brachelij, t. 3.  
Rer. Ital. pag. 8.

Mem. del Carden.  
Deste tom. 2. p. 263

Imhof. Vigint. Fam.  
pag. 16.  
Mem. del Carden.  
Deste t. 2. pag. 291.

ña por la menor edad de Carlos II. y en Francia por las vastas ideas con que Luis XIV. queria recoger lo que de el País bajo entendia aver recaído en la Reyna Doña Maria Teresa de Auftria su muger. Con que por todas partes parecia, en aquellos tiempos, imposible la recuperacion deseada, y con tanta justicia prometida del Ducado de Castro, y se hacia preciso suspender la solicitud, hasta que algun favorable acaecimiento abriese el camino de practicarla con fruto.

El año 1666. en que la Emperatriz Margarita hija de Phelipe IV. y primera muger del Emperador Leopoldo Ignacio, llegó à Milàn, continuando su viage à Alemania, la cumplimentaron, sobre su arribo los Principes de Italia, por medio de sus Ministros, y el Duque Ranucio fué de los primeros: pues como advierte el Bruffoni, despues que el Embajador de Venecia, pasó aquel oficio el Marqués Alfonso Palavicino, Embajador de Parma. Y como en 12. de Junio de 1675. falleciesse en Turin el Duque de Saboya Carlos Emanuel II. su cuñado, hizo Ranucio, con especial embajada, demostracion del sentimiento, que le causava la perdida de tan gran Principe. Conservò siempre vna constante devocion à los intereses de la Monarchia Española; pero sin separarse del obsequio, que su Padre estableció para la Francesa en su familia. Y por esto escribe el Autor de la Italia Reynante el año 1677. *Ranucio Farnese Duque presente, bien que mostrase principios espiritosos, y bizarros, todavia fuertemente impulsado batido, y aun agitado de Franceses, y Españoles, ha sabido con suma prudencia conservarse neutral; y con tal destreza sabe manejar sus intereses con uno, y otro partido, que assi Franceses, como Españoles à porfia se le declararon parciales en sus disputas con la Sede Apostolica, por causa de Castro.* Aplicò los Principes Alexandro, y Horacio sus hermanos à la disciplina militar; pero en la guerra contra el Turco, sin querer que tomassen partido en las querellas de los dos Coronas: pues quando Alexandro se consagrò al servicio de España, estava esta Monarquia en paz con la Francia. Con los Principes de Italia conservò muy buena correspondencia, sin que diese la menor inquietud à los confinantes. Y con los del Imperio, se mantuvo en cordial inteligencia, desfrutando en todas las partes de Europa, opinion de Principe prudente, justo, y religioso. El año 1684. consiguió, que el Rey Carlos II. le relevasse de la obligacion, que el Castellano de Placencia tenia de hacer juramento à los Reyes de España. Y demàs desto, le cediò S. M. y el Marqués de Caracena, Governador del Estado de Milàn, en su nombre ciertas medianias en el Rio Pò, y las Villas de Gargantano, Chitantiolo, y Giordano, la Costa, Gramegnana, el Zerbio, la Giara del Lupo, y otras Giaras, que todo era de las jurisdicciones de Lodi, y Casal mayor, y de grande utilidad à la Casa de Parma. Y en satisfacion desto cediò el Duque todos los creditos, que tenia contra la Real hacienda, segun parece por relacion, que se embió à Madrid el año 1683. de la Secretaria de Estado de Milàn. Ajustò el año 1690. el casamiento del Principe EDUARDO su primogenito, con la Princesa DOROTHEA SOPHIA DE BAVIERA, no solo hija del Elector Palatino Phelipe Guillelmo, Cabeça de vna de las mas altas, y mas poderosas familias de la Christiandad, sino hermana de la Emperatriz Leonor Magdalena, de la Reyna de Portugal Doña Maria Sophia, y de la Reyna de España Doña Mariana de Baviera. Y dos años des-

Hist. de Ital. lib. 34.  
pag. 834.

Bruffoni lib. 43. pag.  
1007.

Part. 1. lib. 6. pag.  
337.

Despues el de 1692. colocò à la Princesa MARGARITA MARIA FARNESE su hija, en el digno conforcio de Francisco II. Duque de Modena, y Reggio; Principe de Corregio, y de Carpi su primo hermano. Y al mismo tiempo le dedicò el Autor Flamenço la Historia del grande Alexandro Farnese, su visabuelo. El amor que sus Pueblos contribuian à sus virtudes, y hacia su mayor satisfacion. El numero de sus hijos, y los adornos ilustres de sus magnanimas inclinaciones, formavan toda su felicidad. Pero no aviendo entre los mortales, gusto permanente, ni possession durable, tuvo este gran Principe el dolor de ver fallecer el año 1693. primero al Principe Eduardo su hijo mayor, y luego al Principe ALEXANDRO IGNACIO su nieto, con solos dos años de edad. Estas mortificaciones tolerò su christiana prudencia con notable constancia, ofreciendo à Dios, con vna humilidissima conformidad, aquellas inestimables prendas, que recibió de su poderosa mano. Y como por el temprano fin del Principe Alexandro Ignacio debiesse recaer sus dominios en el Principe FRANCISCO su hijo mayor de la tercera vnion, quiso que tambien sucediesse à su hermano en el dicho conforcio de la Princesa DOROTHEA SOPHIA su viuda, y huviera tenido la satisfacion de ver lograda esta acertadissima idea, sino le affaltasse la muerte en Parma el.... de Diciembre de 1694. aunque prevenido de todas las piadosas disposiciones, propias de vn sabio, prudente, y Catholicissimo Principe.

Gregorio Letti en su Italia Reynante, hace vna pintura suya tan puntual, y tan veridica, como quien seguia las luces de la propia experiencia; y sin embargo de la prohibicion, que dignamente causaron à sus obras los grandes errores, que encierran, no parece justo, que le callèmos los aciertos, ni que se prive la feliz memoria deste Principe del testimonio, que hace de sus virtudes vn Escritor, que aunque ciego en la Religion, fuè docto en la Historia, estimado por la muchedumbre de sus assumptos, y fiel en lo que no le violentaron sus pasiones. Este pues escrivia el año 1675. Ranucio Farnese Duque Reynante de Parma, quedò muchacho, quando murió Eduardo su padre, y en la tutela de la Princesa Margarita de Medicis su madre, y del Cardenal Francisco Maria su tio, que no omitieron alguna diligencia para criarle con decoro, y en todos aquellos exercicios mas convenientes, y necesarios à vn Principe, que debia sin otro exemplo del gobierno del padre entrar, fenecida la menor edad, al gobierno de sus pueblos. Todavia engañada su adolescencia por nocivos consejos de algun Ministro de su Corte, se dejó transportar à involuntarios descuidos, de modo, que regirado despues de los propios sentimientos, comenzó à mostrar principios espiritosos, y bizarros, haciendose difícil à la correccion, y à las representaciones. Mas, con universal admiracion, madurados estos caprichosos movimientos del animo, se hizo con el tiempo Principe de gran virtud, y prudencia, aviendo en el curso de su vida, hasta ahora, executado acciones dignas de eterna memoria. Entre ellas siendo vigorosamente impulsado, y batido de los Franceses, y de los Españoles en los nuevos, y viejos rompimientos; no obstante con beneficio comun de Italia se ha conservado en la neutralidad, y independencia, señal de grande madurez de juicio, y prudencia. Resume luego la guerra de Castro, confessandole obligado à hacerla, señala sus tres matrimonios, y fenece aquel §. diciendo: Vive, y reyna al presente con suma satisfacion de los Pueblos. Añade despues: En la eleccion de los Juezes para el gobierno

Ital. Reynant. part.  
2. lib. 5. pag. 413.

de sus Estados va muy recatado, porque tiene una particular inclinación à la justicia, y sobre todo vela, porque los pobres no sean oprimidos de los ricos. Lee este del, que echándose à sus pies una pobre muger le pidió dos veces justicia, y respondió luego: Tu me pides lo que te debo por obligación. Da audiencia à todos con gran afabilidad, y aun (acción verdaderamente generosa) alienta à muchas veces à los debiles, quando por reverencia, ò por ignorancia no pueden explicarse. Sostiene con admirable munificencia los virtuosos, de modo, que jamás se vieron en Parma tantos hombres benemeritos como ahora. Es muy inteligente de todos los negocios, prompto en el entender, veloz en resolverse, y lleno de tanta generosidad de animo, y elevacion de pensamientos, que no los podria sufrir mayores. La calidad de su Estado, que es lo que regula muchas veces el coraçon de los Principes. Por el parentesco, que este Principe tiene con las principales familias de Roma, y en atencion de su propio merito, y el de sus gloriosísimos ascendientes, es aceptísimo su nombre en aquella Corte; aunque los achecimientos de Castro huvieron suspendido el afecto. Desea grandemente, que los forasteros sean en sus dominios tratados sin engaño, y con aquella sinceridad, y dulzura, que todos quieren. Así se ve en su tiempo en Parma gran numero de Nobleza estrangera, con considerable utilidad de aquellos Ciudadanos, que se esfuerzan à corresponden quanta pueden à los deseos de su Principe, todos enderezados al beneficio comun de los Pueblos. En suma el es Principe afable, humano, y adornado de extraordinaria benignidad. Su Corte no puede ser mas esplendida, atendiendo à la calidad del dominio. En ella se ven mas de 20. Gentiles hombres de boca, y de honor, fuera de aquellos, que de tiempo en tiempo, comparecen à su cortejo, y de los otros Oficiales mayores, como Mayordomo, Maestro de Camara, Cavallerizo mayor, y los demás. Los Camareros así secretos, como de honor, forasteros, y naturales son de algun numero, y no menos de treinta. Tiene 25. Pages juvenes, Cavalleros de mucha calidad, que son muy atendidos con varios Maestros, no solo para la lengua Latina, sino para las ciencias. Allí se ven Lacayos, y Corredores en numero suficiente, con Capellanes, Monteros, Cazadores, y Musicos, con buena cantidad de gente de menor servicio correspondiente à tanta Corte. El Palacio Ducal, no es inferior à otro qualquiera de Italia, con soberbios muebles, Cavallos, Sillas, Literas, y Mulos de grande estimacion, y particularmente Carrozas de precio inestimable, y entre ellas una de plata, que excede la magnificencia misma, y es cierto, que pocos Principes pueden mostrar en Europa otra semejante. Residen en Parma diversos Ministros de Soberanos, así de Italia, como de fuera, y el Duque embia casi à todas las Cortes Embajadores, y Residentes, que son tratados con el honor que se le debe. Sus guardias de Tudesco, no son de menor condicion, que la que merece un tal Principe, demás, que el amor de los Pueblos hace su custodia mucho mejor que estas guardias, las quales finalmente no sirven, sino de una cierta exterior magestad.



## §. X.



OR el fallecimiento del Principe EDUARDO, vnico hijo del Duque Ranucio , y de la Princesa Isabèl Deste su segunda muger , pertenecia la sucesion de la Casa de Parma al Principe ALEXANDRO IGNACIO, que solo, con nuestra gran Reyna , hacia la posteridad de aquel malogrado Principe , y de la Serenissima DOROTHEA SOPHIA DE BAVIERA su muger. Pero queriendo Dios trasladar al Cielo este tierno pimpollo del ancianissimo arbol FARNESE, recayò en 5. de Agosto de 1693. toda la esperança de tan alta familia en los Principes Francisco, y Antonio, precedidos del tercer casamiento del Duque Ranucio, y la Princesa Maria Deste su tercera muger, su cuñada, y su prima hermana. Y quando al fin del año 1694. passò à mejor vida el Duque Ranucio , subió al Solio Parmesano el Principe FRANCISCO, oy VII. Duque de Parma, Placencia, Castro, Penna, y Civita Ducal, Principe de Altamura, y del S. R. I. Conde de Ronciglione , de S. Valentin , y de Planella, Baron de Roca-Guillielma, Apofita, y Borbon, Señor de las Ciudades de Ortona, y Castell-Amar de Stavia, Confalonier perpetuo de la S. R. Iglesia, que viò la primer luz en 19. de Mayo de 1678. Su nombre, casi nuevo en la Casa Farnese, ò poco usado, se le diò tanto la antigua devocion della al Seraphin Francisco, y à sus hijos, como la plausible memoria del Duque de Modena Francisco I. su abuelo materno , que como ya vimos, fuè vno de los Principes mas excelentes del tiempo en que vivió. Hallaronse en las virtudes del nuevo Duque, con la practica, todas las circunstancias , que se juzgavan precisas para suplir la gran perdida de vn tan glorioso Soberano, porque es vn Principe piadoso, benigno , justo, moderado, lleno de prudencia, y finalmente como hecho sobre los aciertos de su Serenissimo Padre. Los subditos le experimentan amante de la justicia , templado en las resoluciones, benigno en las audiencias; y los vecinos amigo del publico sosiego, deseoso de la vniversal conveniencia, y ageno de estenderse , ò augmentarse à costa de otro. La larga serie de la cruel guerra , que padeciò Europa, y tanto se hizo sentir en Italia, diò grandes creditos à su prudencia : porque sin agregarse à alguno de los opuestos partidos, supo conseguir, con vna loable indiferencia, el agrado de ambos, y librar sus dominios de las molestias , que por otro modo fueran inevitables , como se autorizò en la perdida de los confinantes. La Religion le ha visto siempre el mas observante, y reverente , y por su obsequio, y en atencion à la antigua amistad de su Casa con la Republica de Venecia , le vimos asistirle en los años 1714. y 1715. con dos Regimientos de sus tropas, para la guerra de la Morea contra el Turco, haciendo este exemplo glorioso à los otros Soberanos de Italia. Nuestra dichosa Reyna le experimentò en su criança , y en su casamiento, vn amantissimo padre, aviendo cuidado mucho de su Real educacion, y puesto quanto debia para enlazarla al Augusto conforcio en que oy vive. Y finalmente pudiera ser su

Imhof. Vig. Famil.  
Ital. pag. 17.



elogio muy dilatado , sino lo repugnassen en nuestra pluma vn defecto, y vn riesgo : este porque es muy dificil hacer las alabanzas de los Principes Reynantes, sin mezclar alguna tintura de contemplacion , de respecto, ò de dependencia; y aquel porque aunque las acciones de los grandes Soberanos son à todos notorias , sin embargo la distancia de la Region , y la propia cortedad , privaron mi conocimiento de muchas plausibles circunstancias , que pudieran abultar la gloria deste Serenissimo Principe , y se debian exponer para testimonio de sus altas calidades.

Dejamosle ya capitulado para que, como en la primogenitura, sucediesse en el matrimonio al Principe Eduardo su hermano , juzgando, con justicia, el Duque Ranucio ser el mayor interes de su esclarecida Casa conservar en el Solio Parmesano tan incomparable joya como la Serenissima Princesa DOROTHEA SOPHIA. El Pontifice dispensò benigna, y graciosamente el impedimento, con honor grande de la Casa de Parma: porque semejante favor no le suele hacer la Iglesia , sino à los grandes Reyes, como à Henrique VIII. Rey de Inglaterra, para que casasse con Doña Catalina Infanta de Castilla viuda del Principe Artur su hermano, y à Juan Casimiro Rey de Polonia, para el conforcio de Maria Luisa Gonçaga, que antes fuè muger del Rey Ladislao Sigismundo su hermano mayor. Y despues en gracia de D. Pedro II. Rey de Portugal dispensò, que Doña Luisa hija de aquel Monarcha , y viuda de Don Luis Ambrosio Pereyra de Melo Duque de Cadaval, casasse con el Duque Don Jayme su hermano entero , como oy lo està. En fuerça desta gracia, se celebrò el matrimonio del Duque Francisco , y la Princesa Dorothea Sophia en 8. de Diciembre de 1695. pero aun no ha querido Dios concederlos la sucesion, que tanto desean, y porque reysteraran siempre sus votos los subditos de su Serenissima Casa , y aun toda Italia , para que permanezca, con aumento de lineas, gran numero de siglos, vna familia, que ha sido gloriosa en tantos, y ha hecho por la Religion , y por el publico tan heroycas proezas.

\*\*\*



ALE-

## §. XI.



ALEXANDRO FARNESE hermano segundo del Duque Ranuccio, y tercero hijo del Duque Eduardo, parece, que con el nombre, y la filiacion era su destino Marcial. Nació en 10. de Enero de 1635. y despues de aver tenido vna educacion proporcionada à su alto nacimiento, el vigor de su cuerpo, la claridad de su juicio, y las señas de su valor, obligaron à la Republica de Venecia à que le fiasse el Generalato de su Cavalleria. Serviale el año 1658. con 23. de edad, quando el Conde Galeazo Gualdo Priorato le dedicò el libro intitulado: *Scena d' alcuni huomeni illustri d' Italia*, en que despues de ponderar quanto todas las lenguas, y todas las plumas del Orbe reverenciavan, y referian las heroycas calidades suyas, dice: *Aqui esta pues debajo del afortunadissimo auspicio de un Heroe Farnese una obra, que encerrando acciones de sujetos illustres, no podia adornarse sino del excelso nombre de uno de los supremos, ni dedicarse à Deidad, mas tutelar, que à un hijo de aquel magnanimo Eduardo, que ha immortalizado la fama, y à un visnieto de aquel grande Alexandro, que augmentò con el precio de las armas el decoro à la eternidad: à un heredero no menos del nombre, que de los generosos pensamientos de tantos Augustos progenitores, à quien en el estrecho espacio de sus años concurren la inmensidad de las providencias, costumbres Reales, calidad Augusta, y virtud tan considerable, que son de todos reverenciadas por piedras preciosas, dispensadas del Cielo; por gracias infundidas de la liberalidad de las Estrellas, por tropheo de las maravillas de la naturaleza.*

Despues de aver Alexandro dado grandes muestras de su valor en las guerras de los Venecianos, passò à exercer sus virtudes en servicio de la Monarchia Española, donde Phelipe IV. le concediò el Collar de su Orden del Toyson; y las prerrogativas de la Grandeza de España, inseparables de su alto nacimiento, en la misma forma que las gozaron D. Pedro de Medicis, hermano del gran Duque, y otros varios Principes Italianos, y Alemanes, que concurrieron en la Corte de España. Y quando S. M. en 12. de Junio de 1663. recibì la carta, en que el Duque su hermano le diò quenta del fallecimiento de la Duquesa Margarita Violante de Saboya su primera muger, mandò, que D. Francisco de Lira su Cavallerizo visitasse al Principe en su nombre, y le diesse el pesame de aquella perdida. Hallòse el Principe de voluntario en la batalla de Evora el mismo año 1663. donde acreditò la fineza con empeños muy particulares, y aquellos le adquirieron el empleo de General de la Cavalleria, en interin, del Exercito de Estremadura, que fuè siempre el mas considerable en la guerra de Portugal. Y despues le diò la propiedad del en el año 1666. la Reyna Doña Mariana de Austria, Regente destos Reynos por la menor edad del Rey D. Carlos II. su hijo. Y en esta ocasion dice D. Pedro Gazzoti: *Era el Principe Alexandro Farnese visnieto de aquel glorioso Alexandro, que en las guerras de Flandes superò con sus muchas vitorias la fama de tantos Generales como ilustraron su siglo. Avia passado à España, y dado en la*

*Jurisprud. heroyc.*  
t. 2. Aucluar. p. 151.  
Mausol. de los Cavaller. del Toyson,  
pag. 453.

*Bruffoni Hist. de*  
*Ital. lib. 31. p. 761.*

*Hist. de las guerr.*  
*de Europa t. 2. lib.*  
*1. pag. 72 73.*  
*Passarello Bellum*  
*Lusit. lib. 8. p. 390.*

ba-

batalla de Evora, evidentes pruebas de su valor: por lo qual quiso la Reyna encargarle el mando de la Cavalleria de Estremadura. Y no se engañaron aquellos grandes Monarchas en la eleccion: porque aviendo los Portugueses en numero de 311. hombres, hecho vna furiosa invasion en Castilla la Vieja hasta Salamanca; el Principe Alexandro la vengò presto, entrando con parte de la Cavalleria en Portugal, donde hizo sentir el vigor de su brazo, y bolvió cargado de despojos. Y como para satisfacerse desta pérdida bolviessen à entrar en los dominios de Castilla las tropas Portuguesas; el Principe sin embarazarse con el rigor del tiempo, los salió al encuentro, y los rompió haciendo 400. prisioneros, y passando à cuchillo 300. hombres. En la idea da recuperacion de Valencia de Alcantara, no fuè dicho so: porque passado el tiempo oportuno para sosprender aquella Plaza, se abstuvo de intentarlo, por concorde dictamen de los Oficiales generales, ò por la anterior malicia con que algunos dellos le quisieron malograr aquella gloria, si es cierto lo que escribe el Brussoni. Hallòse despues en la ocupacion de Borba, y sitio de Villaviciosa, de que resultò la batalla de Montescaros, donde dice Passarello: *Tanto vigore, & animi audacia, tantoque impetu cum suis equitibus prestitit Alexander, ut primum agmen hostile eo impetu excissum ac penè iam profligatum ipse in extremam intruserit aciem.* Pero mas difusamente Geronimo Brusoni, dice, que estando los dos Exercitos à la vista, y tocando al Principe Alexandro mandar la vanguardia, reconociò luego que sin Infanteria era imposible contener los esfuerços enemigos, que con quatro mangas de Mosqueteros, mezclados entre sus batallones, le esperavan. Que para suplir este defecto instò dos veces al General Marquès de Caracena, de quien en lugar de la Infanteria recibió orden de atacar al enemigo. Y luego prosigue: *Obedeciò el Principe, y poniendose à la frente de sus tropas, sin otras armas que la espada en la mano, hizo doblar los batallones, y se arrojò sobre los enemigos, en cuya frente estavan algunos Regimientos Ingleses con cimitarras à la Turquesca, y casacas rojas, los quales rompiendo el ayre con los gritos, hacian mas estrepito que brabura; por lo qual al primer impetu fueron rotos, y puestos en fuga, con toda la Cavalleria enemiga. Mas acudiendo el General Conde de Schomberg para restituirlos al combate; el Principe le salió al encuentro, y le diò vna estocada en el pecho, con tal vigor, que le hizo perder la silla, y le huviera muerto sin la defensa de la coraza, que traia oculta, y en que se rompiò la espada del Principe. Tomò luego otra, y por tres veces desordenò con sus tropas la Cavalleria Portuguesa llegando hasta su artilleria, de que por algun tiempo fuè dueño. Pero reforçandose siempre el enemigo, y rodeandole por todas partes la Infanteria, fuè finalmente obligado à retirarse, y lo consiguió con mucha fatiga: por que las pruebas de su valor le hicieron conocer de modo, que muchas veces fuè circundado de batallones enteros, para hacerle prisionero. Mataronle en esto uno de sus mejores Cavallos; mas montado en otro, continuò la escaramuza, y pudo salir con pocos de los suyos, sin que le ofendiesse la multitud de las balas, que fulminavan siete baterias, y todos los mosquetes del enemigo. Pero sin embargo deste, y otros insignes esfuerços, que hicieron su ardimiento, y su prudencia, en aquella batalla, la perdiò el Exercito Castellano, y esta dice el mismo Passarello, que assegurò la Corona de Portugal à la Casa de Bragança. El fallecimiento de nuestro gran Rey D. Phelipe IV. que llegó el 17. de Septiembre de 1665. fuè quien diò à aquella victoria Portuguesa todas las*

Passarello Bell. Lus.  
lib. 9. p. 407. 417.

Brusoni lib. 33. pag  
807.

Hist. de Ital. lib. 33.  
pag. 808.

Bell. Lusit. lib. 9.  
pag. 420.

las consecuencias, que no podia esperar si los dominios Catholicos se grassen mas, la suave Regencia de aquel Augusto Monarca: por que quedando en menor edad el Rey D. Carlos II. su hijo, y el gobierno en las manos de la Reyna su madre, propendieron à la paz todos los Ministros, que à vista del Rey sostenian la opinion de la guerra, y no osarian en su vida abandonarla. Con esta mira, admitiendo la mediacion de Carlos II. Rey de Inglaterra, que embiò à Lisboa al Conde de Sandwich, se expidiò en Madrid vn. pleno poder à D. Gaspar de Haro VII. Marquès del Carpio, que desde la batalla de Estremoz el año 1663. estava prisionero en Lisboa; y estos con los Ministros de Portugal ajustaron la paz, que se firmò en 13. de Febrero de 1668. y afirmò para siempre en el Solio Lusitano la posteridad del Rey D. Juan IV. à quien sobre sus derechos, y contra la possession de la Monarchia Catholica, y la primogenitura de la Casa de Parma, elevaron à él aquellos pueblos.

Fenecida así la guerra de Portugal, fuè la ocupacion que se encargò al Principe Alexandro el Virreynato de Navarra, en que exercitò igualmente su prudencia, y su blandura, para que experimentadas estas, con las otras virtudes suyas, le fiasse Carlos II. el Virreynato de Cataluña, y después el gobierno del País bajo, que, entre los empleos de la Monarchia, fuè siempre el de mayor confianza, y honor. Sucediò en este empleo à D. Carlos de Aragon, Duque de Villahermosa, el año 1680. y en él diò este Principe nuevos testimonios de sus eminentes calidades, haciendole sobre ellas mas plausible à aquellos pueblos la amable memoria del grande ALEXANDRO FARNESE su visabuelo, cuyas insignes victorias, y cuyo suavissimo gobierno, los separò del infeliz destino de las vecinas Provincias, así restituyendolos à la legitima dominacion de su Principe, como preservandolos de los incomparables mortiferos daños de las novedades de la Religión. Detuvòse poco el Principe en este gobierno: por que con à instancia del Emperador, y para mayor prevencion de lo que contra el País bajo trataban los Principes vecinos, el Rey eligiesse Gobernador de las armas à Oton Henrique del Carreto, Marquès de Grana, que servia la embajada del Emperador en España; el Principe Alexandro, sin cuyo conocimiento se hizo esta eleccion, ò recelando, que le iba el Marques à suceder, ò disgustandose, de que, aunque debajo de sus ordenes, se le diesse compañero, resolviò no esperar su llegada. Por esto saliò del País bajo el año 1682. y cediò al Marquès de Grana vn empleo, que no pensava entonces servir, aunque muy digno del. Y dejó tan crecidas deudas, por las profusiones de su liberalidad, que fuè preciso al Duque Ranucio su hermano, embiar à Flandes vn Ministro suyo, con gruesas letras de cambio, para satisfacer los acrehedores del Principe. Así vemos, que los dos Alexandros, que governaron la Belgica, solo facaron de aquella grande, y lucrosa ocupacion, empeños, que aun siente la Serenissima Casa de Parma.

Fenecido así el gobierno de Flandes, combidò al Principe la Republica de Venecia con el mando de sus armas, y assignandole sueldos correspondientes à su carácter, y al empleo, pasó à servirle, y obrò de fuerte, que no pudo arrepentirse aquel sabio Senado de su eleccion. Pero la Monarchia Española, que tenia tantas experiencias del amor, y del zelo del Principe, y que deseava llenar el hueco de D. Juan de Austria en el Generalato del Mar, con quien agregasse à la alta cuna, el preciso conocimiento de la guerra, le confirió aquel puesto, cuya tenencia general servia el Marquès de Villafranca. Y aunque esto bastaria à conocer la calidad

Theatr. Pacis t. 2.  
pag. 525.  
Traitez de Paix t.  
4. pag. 243.  
Pallarello lib. 9. p.  
441.  
Gazzoti Hist. de las  
guerr. tom. 2. lib. 2.  
pag. 99.  
Bruffoni Histor. de  
Ital. lib. 36. p. 862.

Imhof. Vig. Fam.  
pag. 26.

dad del empleo; todavia debemos observar, que se destinaron siempre para el grandes Principes, como el Duque de Modena, el Principe Filiberto de Saboya, y el Principe Juan Carlos de Medicis. Y era el mismo, que el año 1633. se ofreció al Duque Eduardo para conservarle en la devocion de la Monarchia, como ya escribimos en el §. VIII.

Tambien dió Carlos II. al Principe Alexandro el empleo de Consejero de Estado, como se lee en la inscripcion de su sepulcro, y nada hace mayor prueba de la satisfacion con que vivia aquel piadoso Monarcha de ser el Principe totalmente entregado à los interesses de España. Y antes desto le confirió la llave de Gentil hombre de su Camara con entrada: porque el Principe quiso aquel adorno, que no solo le calificava buen Español, sino le librava de las formalidades palaciegas, para entrar à la presencia Real à todas horas. Con este fin pidieron, y lograron aquella llave otros Principes, sin sujetarse à las tareas de servir, que tienen los que llaman Gentiles hombres de Camara con exercicio. Y aunque el empleo en todas sus tres clases, de exercicio, de entrada, y sin exercicio, logró grandísima estimacion, la mejor prueba della sale de aver tenido la llave vn Principe de la esfera, y de las circunstancias de nuestro Alexandro. Verdad es, que en su tiempo era la fruta mas apetecida para los que habitavan la Corte: porque nuestros Reyes desde Phelipe II. se aplicaron mucho à dár esplendor à aquella especie de honra, trabajando continua, y insensiblemente à suavizar la repugnancia de los Grandes en servir otro puesto de la Casa Real, que la Mayordomia mayor, que en la antigüedad ocupavan aun los Infantes herederos. Sin embargo Phelipe II. no tuvo otros Gentiles hombres de Camara, que los hermanos de los Grandes, y los Titulos de la primera estimacion. Phelipe III. por medio del Duque de Lerma su primer Ministro, y con su exemplo, se sirvió en esto de muchos Grandes, y entre ellos de los hijos, yernos, y sobrinos de aquel ilustre favorecido. Phelipe IV. tuvo mayor numero por la fuerza, que hace siempre la imitacion, y por el deseo de estar cerca del Soberano. Pero Carlos II. puso en tan alto grado este empleo, que no se considerava atendido el Grande, que no le lograva; y sin embargo hubo alguno que le reusò, acreditando dos veces lo que difieren los hombres en los dictámenes: vna en no acetar lo que todos querian, y otra en que su sucesor, tuvo lo que no quiso su padre. Así por la voluntad de los Reyes, que son fuente, y origen de toda especie de honor, este que era destinado à solos Cavalleros de gran calidad, se elevò à que le tuviesen, y deseasen los mayores hombres del Reyno, por sangre, por representacion, y por estado, que aun en este linage de cosas tiene vigor la variedad, y diferencia del tiempo. Nuestro Principe vivia con quietud en la Corte, exerciendo siempre la regia generosidad de su animo, quando vna aguda dolencia acabò sus dias el 18. de Febrero de 1687. Y por su disposicion fuè sepultado en la hermosa Capilla de N. Señora de Copacavana de los Agustinos Recoletos de Madrid, y debajo del trono de aquella milagrosísima Imagen, de quien fuè muy devoto, guarda su cadaver vna caja, en que no se, si con gran puntualidad, y con algun desfalco en las voces, se puso la inscripcion siguiente.

*Aqui está sepultado el Excelentísimo Señor D. Alexandro Farnesio Principe de Parma, Cavallero del Toison, Virrey, y Capitan general del Principado de Cataluña, del Consejo de Estado de S. M. murió en XVIII. de Febr. de M. DC. LXXXVII.*

*Requiescat in pace. Amen.*

ORA-

## §. XII.



**O**RACIO FARNESE hijo quarto del Duque Eduardo, y de la Princesa Margarita de Medicis, huviera sido vno de los mas recomendables Heroes de su gran familia, si à los veinte años de su gloriosa vida, no perdiesse el aliento, quando para infalible instruccion de los Principes Christianos, le empleava dignamente en la opresion de su comun enemigo. Nació en 1. de Septiembre de 1636. y luego que la edad pudo descubrir su amor à la milicia, y el ansia con que deseava la imitacion de su excelfo Padre, le discurrieron los grandes Soberanos digno instrumento de sus glorias. Pero queria Dios, que las proezas deste Joven Principe se ciñessen solo à la defensa de su Religion. Y asì quando el año 1652. el Duque Ranucio hizo à la Republica de Venecia el socorro de 24. Infantes para la guerra de Candia, quiso aquel Senado mostrar su reconocimiento en dár al Principe Oracio el Generalato de su Cavalleria con sueldo muy crecido; y el Martinioni dice, que llevó à la Republica 34. Infantes. El año 1654. se embarcó con muchos Oficiales en la Armada, que llevó à Candia el General Luis Leonardo Mocenigo, y allí exercitò su ardimiento contra los Turcos, hasta el año 1656. en que la Armada Veneciana à cargo del General Lorenzo Marcello, salió en busca de la Turquesca, que se componia de 60. Galeras, nueve Maonas, y veinte y nueve Vageles, mandado todo por Sinan Bajà. Y aunque la de la Republica era superior como compuesta de setenta Galeazas, veinte y cinco Vageles, y veinte y quatro Galeras, à que se agregaron luego las siete de Malta, à cargo del Prior de la Rocella; todavia quando llegaron, en el Canal de los Dardanelos, al combate, fuè tal la brabura de los Cabos Christianos, la constancia de los Soldados, y la pericia de la gente de Mar, que logró la Republica vna señaladissima victoria, poniendo en vergonçosa fuga al General Turco, con solas catorce Galeas, aunque à tanta costa, como la muerte gloriosa de Lorenzo Marcello. De la Armada Turquesca fueron tomadas trece Galeras, seis Naves gruesas, y cinco Mahonas, consumiendo el resto, ò la voracidad del fuego, ò la inmensidad del agua. En este dichoso combate, dice el Cavallero Nani, que se señalò el Principe Oracio. Y el Brussòni lo expresa mas en estas palabras: *El Principe de Parma correspondiò enteramente, en tan gran suceso, à la expectacion concebida de su valor, exponiendose el primero à los mayores peligros de la batalla, que son casi las mismas palabras de D. Justiniano Martinioni.* Y passando luego la Armada à las Conquistas de Tenedo, y Lemno, Islas seis leguas distantes de los Dardanelos, que fueron felizmente ocupadas, llenò el suceso de confusion, y de recelos à Constantinopla. Pero estas felicidades tuvieron luego el gran contrapeso de perder la Republica dos tan grandes Oficiales generales, como el Marquès del Borro, y el Principe Oracio. Aquel despues de aver executado cosas heroicas, murió en Corfu de heridas, que, defendiendo el Navio en que bolveria à Venecia,

KK

re-

Nani Hist. de Venec. t. 2. lib. 5. p. 256  
lib. 6. pag. 278. lib. 7  
pag. 306.

Brussòni Hist. de Ital. lib. 22. pag. 712.

Martinioni en la Venecia del Sanfov. lib. 13. pag. 719. 722  
729.

Verus Rer. Venet. lib. 6. pag. 693.

Nani Hist. de Venec. tom. 2. lib. 7. pag. 311.

Brussòni Hist. de Ital. lib. 24. pag. 815.

En la Add. al lib. 13 de la Venecia del Sanfovino pag. 731.

Hist. de Venec. to.  
2. lib 7. pag. 314.

Hist. de Ital. lib. 24.  
pag. 810.

Her. Venec. lib. 6.  
6. pag. 717.

Lib. 13. pag. 735.

recibió de quatro Naves de Berberia, que le assaltaron. Y este bolviendo tambien à Venecia lleno de aclamaciones de la Armada, y fatisecho de averlas merecido, murió de enfermedad aguda en el Mar; y el Señor de Gremonville llevó su ilustre cadaver à Venecia. El Cavallero Nani, despues de referir la gran perdida, que hizo la República en el Marquès del Borro, dice: *Con doble golpe, y suerte maligna, murió tambien el Principe Oracio, quando se restituia por Mar à Venecia. La Republica diò su puesto de General de la Cavalleria al Principe Alexandro su hermano, y al difunto hizo erigir un noble monumento en la Iglesia de los Cruciferos. Geronimo Brussoni, despues de referir los gloriosos sucessos de aquella Campaña, expresa el dolor de la muerte del Principe en estos terminos: En este Estado de cosas terminó el año de 56. y terminó, bien que con gloria, y beneficio de la Republica, con alguna tristeza, por la perdida de dos personages, que por la dignidad, y por el valor, eran de los primeros, que militavan en su servicio. El Principe Oracio Farnese, y el General Marquès Borri. Era verdaderamente el Principe de complexion mal sana, y juntándose à esto las fatigas, y las incomodidades de la guerra maritima, se hallò assaltado en la Armada de dolores colicos, para cuya curacion, senecida gloriosamente la Campaña de Levante, se encaminava à Venecia. Y quando partiendo del Zante hacia felizmente este viage, le repitieron aquellos dolores, que acompañados de calentura maligna, le bieron rendir el espíritu à su Criador en la flor de los años, y de las esperanças, que prometian su valor, y su indole generosa, y guerrera. Juan Baptista Vero, seneciendo la relacion de aquella Campaña, llora la muerte de nuestro Principe, y del Marquès Borro, diciendo: *Ceterum huius anni exitus duorum illustrium virorum funere infaustus fuit. Horatius Parmensis ingentis, Et invicti spiritus Princeps in navi, qua Venetias revertebatur, intestinis iactatus doloribus è vita discessit, &c.* Y D. Justiniano Martinioni en su addiccion à la Historia de Venecia del Sanfovino, dice: *Terminada gloriosamente la Campaña de 1656. el Principe de Parma Oracio Farnese buivia à Venecia, quando opreso de dolores colicos, y de calentura maligna, rindió en pocos dias el alma à su Criador, en la flor de sus años, y quando se esperavan otros efectos de su gran valor, y de su indole generosa, y guerrera.**



## CAPITULO V.

LA CASA FARNESE GLORIOSA POR LOS  
*grandes Prelados, que diò à la Iglesia.*

Las acciones gloriosas Militares, y Politicas, vastan à colocar los hombres en el templo de la inmortalidad, à hacer invariable su fama, y à que la estimacion de los mortales los constituya Heroes, los tribute cultos, y los vincule veneraciones; con quanta mas razon se deben estos justos obsequios, à las operaciones piadosas, à la solitud de las cosas sagradas, y à las fatigas Ecclesiasticas, à que la propia profession, y el zelo de la Iglesia dedicaron muchos Varones Insignes. Aquella innegable preferencia, que las aplicaciones terrestres, temporales, y caducas, confiesan à las eternas, inmutables, y sacras, dice bien, quanto mayor respeto debemos al Heroe sagrado, que al profano, quanta mayor utilidad nos causa la gloria vniversal de aquel, que el esplendor privado de este, y con quanta mas justicia debemos contribuir perpetua reverencia, al que se fatigò efectivamente en los negocios espirituales, que comprehenden el Cielo, y la tierra, que al que trabajando por su interès particular, ò por el bien de vna porcion de nuestro Globo, se hizo señalado, y recomendable à los otros hombres. El aspero camino de la heroycidad, no es solo para el que gobierna con aplauso sus pueblos, manda con prudencia, y resolucion las tropas, coge los laureles de varias conquistas, y se hace venerable, ò por la justicia de los aciertos, ò por la parcialidad de las victorias. Este es à la verdad vn curso heroyco, vn medio segurissimo de esclavizar la fama, vn eficaz modo de hacer perpetua la memoria; pero ay sus bajos, y sus escollos, en navegacion tan feliz: porque el temor de los estraños, disminuye las glorias propias. No ay victoria sin sangre, conquista sin perjuycio, utilidad propia sin daño ageno, y muchas veces la prosperidad viste las maximas de la tirania, con que el Conquistador mas dichoso, suele ser aborrecido de sus naturales, y detestado de sus vecinos. Pero el otro camino apacible, suave, y benigno, que hace los Heroes Ecclesiasticos, ò los Ecclesiasticos Heroes, no conoce estos riesgos, està libre de aquellos peligros, y en la pràctica de los Sagrados Canones, en el manejo de las enseñanças Apostolicas, y en el gobierno espiritual, no puede tocar à la violencia, no sabe perjudicar al tercero, no causa molestia al menos fuerte. Todo es igualdad, todo blandura, todo conmisericordia, en la indefectible pauta de la Iglesia, con que sus Generales, esto es, sus Principes, vencen sin sangre, triumphan sin odio, gobiernan sin despecho. Y adquiriendo para ella, y no para ellos, sacan aplausos de lo que los otros ceños; cogen flores donde los otros abrojos; y en la comun utilidad, consiguen glorias no momentaneas, sino eternas; no temporales, sino celestes, y se constituyen He-

KK 2

roes,



roes , sobre las solidísimas vassas de la piedad , de la Religion , y del general aprovechamiento. Esta insigne diferencia del Heroe sagrado al profano, no se puede negar que dà à aquel vn eminente lugar sobre este; y que aunque por diversos caminos llegan ambos à vn fin , siempre es superior el que le consiguió por mas alto empleo. Entre estas Deidades terrestres , seame licito nombrar así à los Heroes, precedan pues en el culto , y la veneracion , los Ecclesiasticos à los Seculares, y veamos ahora si la Casa FARNESE, es tan dichosa en la produccion de los vnos , como yà la vimos de los otros.

GUIDO FARNESE hijo de Pedro IV. del nombre VI. Señor de Farnese , es el primer Prelado, que desta gran familia nos ofrecen sus memorias , y quiza fuè el primero : porque el manejo de las armas era en su tiempo , la sola aplicacion de la alta nobleza. El año 1302. fuè consagrado Obispo de Orvieto à 2. de las Kalendas de Febrero , como con D. Fernando Vghelli, lo afirma Monaldo Monaldeschi. El Papa Clemente V. le constituyó su Vicario el año 1307. pero no sabemos si fuè para el Patrimonio de S. Pedro, ò para Orvieto. A esto induce, que Heninges, y otros Autores, le llaman : *Principe de Orvieto*; pero como aquella Ciudad, y su Condado , y agregaciones , formavan entonces vna Republica, como queda visto en el Cap. III. siempre se ha de entender, que este Principado, ò dominacion de Orvieto , le concedió la misma Ciudad. El año 1399. le creò el Papa Juan XXII. Administrador del Patrimonio, y fatif- fecho no solo de su prudencia , sino de su valor , le hizo su Capitan general , para que con las tropas de la Iglesia , redugesse à la debida obediencia muchos Barones , que la avian renunciado. Y el diò tan feliz quenta de aquel encargo , que dice D. Fernando Vghelli: *Compulit ad Ecclesiasticum Imperium plures , qui contra Romanos Pontifices ausi fuerant revellare*. Su profesion, y su servidumbre à la Iglesia, le obligaron siempre à proteger sus parciales los Guelfos, contra los Gibelinos, facciones , que lastimosamente dividian à Italia. Y el año 1313. estando yà arrojados de Orvieto los Gibelinos, y deseando el Obispo , que para restablecer del todo la quietud , y arrancar los vicios, que la guerra, y la enemistad de las dos facciones avian producido, se hiciesen leyes proporcionadas à la necesidad, compareció para esto en el Consejo general de Orvieto el dia 29. de Agosto , y dice vn instrumento, que desto se hizo : *Venerabilis vir D. Guidus Dei gratia Urbis Vet. Episcopus rogavit , & dixit , quod placeat dictis D. Rectoribus ac defensoribus dicti Communis , ac toti Consilio providere super Gibellinis exitijs de Civitate predicta , & bonis eorum , & taliter quod terra nostra possit reformari , & ad bonum statum reduci*. Sobre cuya justa instancia, se hizo la ley, que yà referimos en el II. Capit. Cuidò el Obispo mucho de su Diocesi , y para el mayor bien de los moradores de Orvieto, siendo el, devotísimo de N. P. S. Bernardo, dispuso que la Ciudad le construyesse vn Monasterio dentro della , como parece por el decreto , que refiere Vghelli del año 1314. Durò la vida deste Prelado hasta el año 1328. y à este hueco, de que el Vghelli no refiere accion alguna suya , corresponde su Principado de Orvieto , que empezó el año 1323. y fuè illustre por la concordia, que felizmente citableció entre Guelfos , y Gibelinos, como

Vghelli Ital. sacr. t.  
1. col. 391. \*  
Monaldeschi Com-  
ment. Hist. de Orv.  
lib. 2. fol. 16.

Hist. de Orviet. lib.  
9. fol. 75.

Ital. sacr. to. 1. col.  
392. \*

lo refiere Heninges, diciendo: *Guido Orvieti Episcopus, & Capitaneus Patrimonij Sanctæ Ecclesiæ à Iohanne XXI. inauguratus dicitur, Orvieti Princeps factus eorum consensu populi A. C. 1323. discordiam inter Gibellinos, & Guelphos composuit, Civesque inter se reconciliavit, & feliciter per multos annos Remp. administravit.*

A las memorias de vn tan gran Prelado, que sin olvidar las obligaciones de la Mitra, supo manejar tan dichosamente el baston, gobernar con tanta prudencia vna Provincia, y regir con mucho acierto vna Republica, sigue, por el tiempo, la fausta noticia de ALEXANDRO FARNESE septimo nieto de Pepo II. del nombre VII. Señor de Farnese su primer hermano; pero como sea este Principe el Pontifice Paulo III. cuya vida se resumio ya, solo diremos aqui, que el Papa Inocencio VIII. le creò Escriptor, y Protonotario Apostolico. Que Alexandro VI. le hizo su Tesorero, Obispo de Montefalcon, y de Corneto, y el año 1493. Cardenal del titulo de S. Cosme, y Damian, y después Legado del Patrimonio, y de la Marca. Julio II. le confirió el Obispado de Parma, y Leon X. el de Tusculi, à que se siguieron las Iglesias de Palestrina, de Sabina, y de Porto, y el Arçobispado de Benevento. Clemente VII. que apreciò mucho sus virtudes, y se sirvió de su prudencia, y de su autoridad en las diferencias con Carlos V. le diò el Obispado de Ostia, y el gobierno de Roma, y de todo el Estado Ecclesiastico. Era Decano del Sacro Colegio, quando falleció aquel Pontifice, y estos grados, la experiencia de sus virtudes, y la claridad de su nacimiento, le exaltaron à la Silla de S. Pedro el año 1534. como dexamos dicho.

Genealog. tabellar.  
t. 4. Ital. pag. 2079.

Vghelli Ital. Sac. t.  
1. col. 251. 172.

RANUCIO FARNESE hijo segundo del Pontifice Paulo III. le sucedió en la Iglesia de Montefalcon en 13. de Abril de 1519. con solos nueve años de edad: porque la estimacion del Pontifice Leon X. al Cardenal su padre, le hizo dispensar el tiempo, para que tuviese en administracion perpetua, aquel Obispado. Governòle por sus Vicarios, y por si mismo con mucha piedad, hasta el año 1534. en que siendo su Padre Pontifice Summo, y el poco inclinado à la profesion Ecclesiastica, renunciò en sus manos aquella Iglesia, para enlazarse al matrimonio, y aplicarse à las armas con mas libertad. Avia ya sido, como refiere Imhof, Capitan en las tropas de la Republica de Venecia el año 1526. en las de Clemente VII. el año siguiente, y en las del Rey Francisco I. el de 1529. Pero tambien lo hallamos sirviendo à Carlos V. en la guerra, que hizo Monsieur de Laubech al Reyno de Napòles: porque aviendo ocupado aquel General con sus fuerças, y de los Venecianos, y Florentines, toda la Pulla, quedando Manfredonia sola à la obediencia del Cesar, Ranucio Farnese se encerrò en ella, y ayudò à su defensa. Y Paulo Paruta refiere vna salida, que con 200. Cavallos hizo contra las tropas Venecianas, que tenian sitiada aquella Plaza. VIRGINIA GAMBARA, con quien Ranucio casò, era de las mas illustres familias de Italia, y, segun nuestras memorias, hermana del Cardenal Juan Francisco Gambara Obispo de Brescia, de Viterbo, Albano, y Prenestino, que falleció el año 1587. y hija de Brunoro Gambara Noble Bresciano, cuyo hermano entero fuè el Cardenal Vberto Gambara, Obispo de Tortona, y de Policastro, Governador de Roma, Legado de Parma, y creatura de Paulo III. Pero no tuvieron sucesion. De la Casa

Ital. Sac. to. 1. col.  
1064. \*

Vig. Famil. It. p. 17.

Hist. Venec. tom. 1.  
lib. 6. p. 435.

Ital. Sac. t. 1. col. 254

Gam-

Fam. de Ital. tom.  
1. pag. 149.

Gambara hace vn largo discurso D. Francisco Zazera, donde se colegirá su antigüedad, y su grande esplendor.

Vghelli Ital. sacr.  
tom. 3. col. 845.

FERNANDO FARNESE, tercer hijo de Galeazo XVII. Señor de Farnese, y Latera, y de Isabèl del Anguilara, y visnieto de Bartholomè XV. Señor de Farnese hermano mayor de Paulo III. fuè electo Obispo de Soana en 21. de Abril de 1532. teniendo solo 23. años de edad. Avia presidido aquella Iglesia el Cardenal Hercules Gonçaga, que el mismo año la renunciò en favor del Cardenal Alexandro Farnese, el qual quatro dias despues, reteniendo el regresso de la perpetua administracion, la passò à Fernando su sobrino. Pero aviendo sido sublimado Alexandro à la Silla de S. Pedro cediò Fernando la de Soana despues de averla regido con prudencia, y piedad hasta el año 1535.

Ital. sacr. to. 1. col.  
1065. t. 2. col. 241.

FERNANDO FARNESE II. del nombre, hijo de Pedro Bertoldo XVIII. Señor de Farnese, y de Julia Aquaviva de Aragon, y hermano de Mario Duque de Latera, siguiò con toda su linea la devocion de la Casa de Parma, y aplicado à la profesion Ecclesiastica, fuè muy favorecido del Cardenal Alexandro Farnese. Era aquel Principe Administrador perpetuo de la Iglesia de Monte Falcon, y de Corneto, y queriendo resignarla en premio de las virtudes de Fernando, passò el Pontifice esta gracia, y en 22. de Agosto de 1572. fuè consagrado Obispo de Monte Falcon. Riggiò aquella Iglesia menos de tres años, porque el dia 30. de Março de 1575. fuè trasladado à la de Parma, por cession del Cardenal Alexandro Sforça su tio, nieto del Papa Paulo III. Y como el Rey Don Henrique de Portugal fatigado de las instancias de sus parientes, para que declarasse qual de ellos avia de sucederle, no quisièssè dejar à su voluntad aquel importantissimo negocio, y formasse vn Tribunal, para que viesse los derechos de todos, y èl pudiesse ser plenamente instruido, fuè citado entre los otros Ranucio Principe de Parma. El Duque Octavio su abuelo quiso, que con el caracter de su Embajador passasse à Portugal el Obispo Fernando Farnese el año 1579. y èl lo executò, y hizo en aquel nunca visto accidente todas las eficaces sollicitudes, y quantas doctas, y oportunas defensas se prometian de su sabiduria, de su amor, y de su zelo, los Principes Parmesanos. Mas aviendose de tratar desto en el Cap. XI. no parece justo referirlo aqui. El año 1591. tuvo el gobierno de Boloña con el titulo de Vice Legado, siendo la propiedad de la Legacion del Cardenal Paulo Emilio Sfrondato sobrino del Papa Gregorio XIV. por cuya muerte, que sucediò el mismo año, passò el Cardenal à servir su Legacion, y nuestro Obispo bolviò à su Iglesia, como en su Bologna per illustrata, lo escribe Antonio de Paulo Masini. En el largo curso de 31. años que governò el Obispado de Parma, mostrò vn ardiente zelo del bien de las almas, vna insigne prudencia en el cuidado de sus subditos, y vna constancia admirable en mantener la libertad Ecclesiastica, y los derechos de su Iglesia. Pero como esta virtud enconstrasse la dominacion temporal, cayò en la desgracia del Duque Ranucio, cuyo poder absoluto en sus Estados, y cuya autoridad en la Corte Romana, causaron al Obispo largas mortificaciones. Y combatido por vna parte de la obligacion de su empleo, y por otra del respeto, que debia al Duque, por la sangre, y por la elevacion, quiso mas desterrarle voluntariamente de su

3-part. pag. 227.

Dio-

Diocesi, que fèr testigo de las ofensas, que considerava en la dignidad. Por esto se retirò à Latera, Villa del Duque su hermano, donde pagò à la muerte el comun tributo el año 1606. y donde fuè sepultado en la tumba de sus clarísimos ascendientes. Celebrò Synodo à su Iglesia, consagrò el Templo de los Carmelitas de Parma, donò para siempre à los Frayles terceros de S. Francisco, la Iglesia Parroquial de Santa Maria del Burgo Taschero, y favoreciò de tal suerte la fundacion de los Capuchinos de Novara, que por sus asistencias, y por sus ruegos empezó aquel Monasterio el año 1602.

Carol. Eps Novar.  
de Ecclesia Novar.  
lib. 2. pag. 237.

DIO FEBBUS FARNESE sobrino de aquel illustre Prelado, como hijo tercero de Mario su hermano, Duque de Latera, y de Camila de Soragna, siguiò tambien el Estado Ecclesiastico, y su aplicacion à las letras, y à las operaciones piadosas, le dispusieron el sagrado carácter de Patriarcha de Jerusalem. Y huviera hecho grandes progressos en la Hierarquia Ecclesiastica, si la muerte no cortasse temprano el hilo de su digna vida.

§. II.

**A** La breve relacion destos cinco illustres Prelados Farneses, debe seguir el segundo de los hijos desta felicissima familia, que vistió la Purpura, que tuvo con ella los mayores empleos de la Iglesia, y que fino llegó à su soberano Gobierno, fuè por sus altas calidades digno de lograrle, y considerado en varios conclave capaz de ocupar gloriosamente la Silla de S. Pedro. Este es ALEXANDRO FARNESE, primogenito de Pedro Luis I. Duque de Parma, y de Geronima Vrsino, Principe en quien se descubrieron antes los meritos, que los honores, sin embargo de averle adornado la Purpura à los 14. años de su edad. Apenas en el Colegio Farnese, ò Ancarano, de la celebre Vniversidad de Bologna, daba señas de su admirable ingenio, quando el Pontifice Clemente VII. le confirió la administracion perpetua de la Iglesia de Parma, que para esto renunciò el Cardenal Alexandro su abuelo. En que es digno de observar quan altamente estava destinado el dominio temporal de Parma à la Casa FARNESE: pues aun el espiritual exercian sus hijos cinquenta años antes, que lograsen el otro. Y que en vn siglo entero tuviesse la Iglesia de Parma Prelados Farneses: pues à Paulo III. sucedieron consecutivamente los Cardenales Alexandro Farnese, Guido Ascanio Sforça, y Alexandro Sforça sus nietos, y luego Fernando Farnese su sobrino. El mismo año 1534. en que Alexandro consiguió aquella Iglesia con 14. de edad, porque avia nacido en Roma à 7. de Octubre de 1520. empezó à regir la Nave de S. Pedro Paulo III. su abuelo; y aquel insigne Papa amava sus meritos de forma, que el Viernes 18. de Diciembre del mismo año, le creò Cardenal del titulo de S. Angelo in forò piscium, haciendo solo para èl aquella creacion, y dandole su mismo Capelo; aunque el título le durò poco: porque el año siguiente fuè transferido al de los Santos Laurencio, y Damaso, y en èl le diò su S. el gobierno de Tivoli. En este tiempo, y à tan corta distancia como el año 1537. declara Fr. Leonardo Alberti las altas esperanças del nuevo Cardenal, quando despues del

Oderic. Rayn. Ang.  
Eccl. tom. 21. part.  
1. ann. 1534. n. 14.  
Justin. Obisp. de Ti-  
voli pag. 135.  
Juan Luis Lello Hist.  
de la Iglef. de Mon.  
Real pag. 112.  
Sleidan Cementar.  
lib. 9. pag. 226.

dig-

Descrip. de Ital.  
Toscan. fol. 62.

Vit. Pont. tom. 3.  
col. 559.

Ximena Ann. de  
Jaen.  
Gil Gonç. Teatro  
de las Iglef. de Esp.  
Sarnelli Mem. Chro  
nol. de la Iglef. de  
Benevento p. 146.  
Tellez Hist. de la  
Comp. Prov. de  
Port. tom. 1. lib. 1.  
cap. 25. pag. 131.  
Lello Histor. de la  
Iglef. de Mon-Real  
pag. 114.  
S. Marta Gallia  
Christ. t. 2. p. 474.  
Robert. Gall. Christ  
pag. 21. 168. 186.  
Campana Hist. del  
Mondo Vol. 2. lib.  
10. pag. 386.

Zucchi Sceltadi Let.  
tere tom. 3. p. 340.  
tom. 1. pag. 179.  
Thuan. tom. 1. lib.  
8. pag. 264.  
Monald. Histor. de  
Orviet. lib. 19. f. 184

digno elogio, que hace al Papa su abuelo, escribe: *Grandes cosas se esperan de sus dos nietos los Cardenales Alexandro, y Ranucio, ambos Jovenes de grande ingenio, si Dios los concediere larga vida, los cuales muestran querer imitar en todo à su veneradísimo abuelo.* Geronimo Frascatorio, insigne Poeta de aquel tiempo, celebrò con sus versos la creacion de nuestro Principe, y el Cardenal Jacobo Sadoletto Obispo de Carpentras, quando en 6. de las Kalendas de Diciembre de 1536. escribió à Alexandro la enhorabuena de su eleccion à la Purpura, dice, entre escogidas alabanzas suyas: *Te quanquam etate adhuc esses adolenscens, indole tamen virtutis, & commendatione ingenij dignum habitum esse, cui tantus honos iure committeretur; tamen quominus festinarem dare ad te litteras, tueque, & presenti, & sperata amplitudine gratulari, illa res efficit, quod neque natura mea, neque instituti unquam fuit ita accuratè ad laudem, & ad gratulationem, et fortunam magis, quam iudicium secutus videretur. Itaque, & si te probe noveram, quo ex genere ortus, & in qua familia educatus esses, splendoremque, & nobilitatem maiorum tuarum, in tuis iam nunc moribus, & in tua indole, ac natura lucere intelligebam.* Y en otras varias cartas que le escribió, y corren impressas, por el cuidado de Bartholomè Zuchi, acredita siempre este gran Varon lo que estimava sus virtudes.

Tuvo Alexandro en varios tiempos la administracion de las Iglesias de Jaen, y Viseo en España; aunque Ximena, y Gil Gonçalez le olvidan. Aquella le diò el Papa en 30. de Julio de 1535. quando vacò por muerte del Cardenal de Bari D. Esteban Gabriel Merino, y la de Viseo en 22. de Abril de 1547. por serenar el disgusto, que el Rey D. Juan III. de Portugal tenia con el Cardenal D. Miguèl de Silva, antes su primer Ministro. Y tambien tuvo las Iglesias de Massa, Spoleto, Anagnia, Bitonto, y Mazerata en Italia. En 11. de Agosto del mismo año fuè hecho Vicechanciller de la S. Iglesia, Arçobispo de Aviñon en administracion, y Sumista, dignidades todas, que vacaron por el fallecimiento del Cardenal Hipolito de Medicis sobrino de Clemente VII. y entonces dexò la Iglesia de Parma, que su abuelo diò al Cardenal Guido Ascanio Sforça, su primo hermano. Fuè Protector del Imperio, y de Aragon, desde el año 1541. Legado de Aviñon, y del Patrimonio, Preposito de Herbipoli en Alemania; Arçobispo de Tours, y Obispo de Cahors en Francia, Arçobispo de Mon-Real en Sicilia, y de Benevento en el Reyno de Napoles. Tuvo la dignidad de Patriarcha de Jerusalem por gracia de 27. de Agosto de 1537. y las de Arçipreste de S. Maria la Mayor, y de la Basilica Vaticana, el Priorato de Venecia, grandes, y ricas Abbadias, como las de Farfa, Trefontanas, la gran Selva, y Chà, y muchos considerables beneficios. Con esto fuè vno de los Principes Ecclesiasticos mas ricos de su tiempo, y tuvo facultad para construir varios Templos, para exercer su piedad con los necesitados, para llenar de beneficios à sus deudos, y sus amigos, y para dár su proteccion, y su abrigo à muchos hombres doctos, entre los quales fueron muy señalados, y illustres, Onufrio Panvinio, el Comendador Anibal Caro Cavallero de S. Juan, y Marco Antonio Flaminio, Filosofo, y Poeta insigne, y merece loable memoria Monaldo Monaldesco de la Cervara, Autor de los Comentarios historicos de Orvieto. Demàs destas Iglesias tuvo Alexandro casi todas aquellas, que son afectas à la Purpura: porque en 14. de Abril de 1564. fuè Obispo de Sabina, y

ca

en 12. de Mayo del mismo año, de Tusculi. En 7. de Febrero de 1565, fué trasladado à la Silla de Porto, y S. Rufina, y el 9. de Julio de 1578, à la de Ostia, y Velitre, con el grado elevadísimo de Decano del Sacro Colegio, que le perteneció en 5. de Diciembre de 1579. por muerte de Juan Cardenal Moron. Y aun el grado de Principe del Sacro Romano Imperio, y la jurisdiccion soberana, no le faltaron, porque como Arceobispo de Aviñon, fué Principe del Imperio, y Soberano de Bedarrides, Chasteauneuf, Noves, y Agel.

Dióle Paulo III. por Secretario, y intimo Consejero à Marcelo Cervino, varon tan grande en piedad, y doctrina, que consignò despues la Purpura, y el año 1555. la Cathedra de S. Pedro, con el nombre de Marcelo II. Asistido de los sabios, y pios dictámenes deste gran hombre, governò Alexandro no solo el Estado Ecclesiastico, sino toda la Iglesia, mientras vivió el Papa su abuelo, assi con el grado de Cardenal, Patron, o Nepote, como con el empleo de Vicechanciller, que le durò toda la vida. Y los grandes aciertos, assi como le grangearon los aplausos, y bendiciones univversales, exaltaron al mismo tiempo à Marcelo Cervino à varias Iglesias, Nunciaturas, y Legaciones, y le establecieron aquella opinion, que dignamente le elevò à la alta dignidad de Vicario de Christo, en que debió mucho à la Casa FARNESA: porque los Cardenales Ranucio Farnese, y de S. Flora, nietos de Paulo III. fueron el instrumento, que eligió Dios para su exaltacion, apoyandole todas las creaturas de aquel gran Pontífice, aun en la ausencia del Cardenal Alexandro, que teniendo su residencia en Aviñon, no pudo llegar à tiempo para aquel Conclave. El año 1537. en que el paternal amor de Paulo III. estava enteramente aplicado à introducir, para el mayor bien de la Christiandad, la paz, entre Carlos V. y Francisco I. y los embió Legados à este fin, fué electo para el Cesar el Cardenal Alexandro, supliendo sus virtudes, y sus aciertos, el grande obstaculo, que causavan los 17. años de vida, que tenia. Con el caracter de Legado à latere pasó à España, y se fatigò mucho en aquel gran negociado el año 1538. en que Sandoval dice estava en Toledo, quando se celebraron la vltimas Cortes generales, que tuvo Castilla. Y el Cardenal Palavicino, y Oderico Raynaldo refieren, la instrucion, que su S. le dió para lo que avia de tratar con Carlos V. Pero como la concordia de aquellos Monarchas, que era lo mas effencial, tenia eminentes dificultades, porque vno queria el Milanès, y otro estava resuelto à no cederle; todas las sollicitudes del Cardenal se inutilizaron. Con el propio caracter, y con el mismo fin, pasó despues à Francia, quando Carlos V. atravesò aquel Reyno el año 1539. por acudir à la sublevacion de Gante. Y dice Spondano, que sabiendo Paulo III. la concurrencia, que por el transito tendrian los dos Monarchas: *Legaverat, eo pradietum Alexandrum Cardinalem, suum ex filio Petro Luisio olim furtim suscepto, posteaque Parma, & Placentia Duce nepotem, S. Laurentij in Damaso Diaconum Cardinalem, & S. R. B. Vicecancellarium, magnis rebus gestis deinceps orbi notissimum; adolescentem tunc preclara indolis novendecim dumtaxat annos natum; et utrique Regi Pontificis nomine congratularetur.* Pero ni la concurrencia amigable de los dos Monarchas, ni las instantes sollicitudes de Alexandro, produjeron cosa favorable, por lo qual siguió al Emperador à Flandes. Y estando en Gan-

Iello Hist. de Mon-  
Real, pag. 117.  
Francisco Nougier.  
Hist. de la Iglesi. de  
Aviñon, p. 161.

Illesc. Hist. Pont. 2.  
2. cap. 29. p. 669.  
Lud. Donio d' Artia  
chy Flor. Hist. Card.  
tom. 3. pag. 273.

Hist. de los Concl.  
t. 1. Conc. 16. p. 204  
D. Attichy Flor.  
Hist. Card. tom. 3.  
pag. 276.

Sand. Hist. de Carl.  
V. t. 2. lib. 24. §. 8. 2.  
Oderic. Rayn. Ann.  
tom. 21. part. 1. ann.  
1539. num. 23. 32.  
Pallavic. Hist. de.  
Conidio 1. part. lib.  
4. cap. 9. pag. 412.

Spond. Cont. ad Ann.  
Baronij t. 1. p. 460.  
Paulo Jovio Histor.  
lib. 39.  
Pallavic. Hist. del  
Conc. 1. part. lib. 4.  
cap. 10. pag. 416.  
Maurocen. Hist. Ve-  
net. lib. 6. p. 224.  
Sleidan lib. 13. pag.  
214. 216.  
Aubery Hist. de los  
Card. t. 3. p. 462.

Oderic. Rayn. Ann.  
tom. 21. part. 1. ann.  
1540. n. 12. 14.  
Belcar. Rer. Gallic.  
lib. 23. pag. 709.  
Sandoz. Hist. de  
Carl. V. t. 2. lib. 24.  
parraf. 21.  
Spond. Cont. Ann.  
Baronij t. 2. p. 461.  
Sleidan. Coment.  
lib. 13. p. 335. 339.  
Pallavic. Hist. del  
Conc. 1. part. lib. 4.  
cap. 10. y 11.

Lello Hist. de Mon-  
Real pag. 115.  
Raynald. t. 21. part.  
1. Ann. 1541. n. 49.  
Sand. Hist. de Carl.  
V. t. 2. lib. 25. parraf.  
28.

Belcar. Ref. Gallic.  
lib. 23. pag. 739.  
Pallavic. Hist. del  
Conc. 1. part. lib. 5.  
cap. 2. pag. 476.  
Letti Hist. de Phel.  
II. 1. part. lib. 6. pag.  
132.  
Sarpi Hist. del Conc  
lib. 1. pag. 97. de la  
trad. de Amelot.

Cerem. t. 2. pag. 145  
Pallav. Hist. del Con  
ci. 2. part. lib. 5. cap.  
5. pag. 498.  
Ann. Eccl. t. 21. ann.  
1543. n. 51. 52. ann.  
1544. num. 1.  
Justinian. Hist. Ve-  
net. lib. 13. p. 376.

Pallav. Hist. del  
1. part. lib. 8. cap. 1.  
pag. 756. cap. 7. pag.  
781. cap. 16. p. 837.  
Oder. Rayn. Ann.  
Eccl. t. 21. part. 1.  
ann. 1546. n. 105.  
113.  
Natal Conti Hist. al  
fin del lib. 1. fol. 29.  
Illesc. Hist. Pont. t.  
2. parraf. 24. del cap  
27. pag. 623.  
Thuan. tom. 1. lib.  
2. pag. 66.

Paruta Hist. Venet.  
t. 1. lib. 11. pag. 788.  
Mauroc. Hist. Ve-  
net. lib. 6. pag. 245.

te con S. M. el año 1540. tuvo la mortificacion de ver, que sin noticia su-  
ya se tratava, aunque infructuosamente, la concordia; y considerando  
ser ofensa de la autoridad Pontificia, y poca atencion à su persona aquel  
secreto, y punçado de oír, que en la dieta de Vormes se controvertian  
puntos de Religion, despues de aver hecho algunas expresiones pican-  
tes al Granvela, ministro principal del Cesar, salió aceleradamente de  
aquella Corte. Pero porque su particular dolor no causasse perjuicios à  
las cosas vniversales, dejó en su lugar al Cardenal Cervino. El año 1541.  
en 13. de Março, se le dió la Legacion de Aviñon, que vacò por muerte del  
Cardenal Francisco de Claramonte. Y quando Paulo III. se vió con Car-  
los V. en Luca, fué embiado por su S. à recibir à aquel Monarcha, y lo  
executò con toda la autoridad propia de quella funcion, interviniendo  
despues en las conferencias, que para la paz de los Principes Christianos  
tuvieron el Pontifice, y el Cesar. El año 1543. en que Carlos V. passò à  
Italia, y el Duque Pedro Luis Farnese, que embiò el Papa à reverenciar-  
le en Genova, no pudo persuadir à S. M. se viesse con su padre, passò de  
orden suya nuestro Cardenal à suavizar aquella repugnancia: *y sus bue-  
nas mañas, y autoridad (dice Sandoval) bastaron à acabar con el Cesar, que  
se viesse con el Papa en Buxto.* Allí tambien concurrió Alexandro, aunque  
tuvo el disgusto de no poder el Papa, ni el, persuadir al Emperador, que  
por gracia, ò por venta diese al Duque Pedro Luis su padre la investi-  
dura del Ducado de Milan. El mismo año 1543. le destinò su S. otra vez  
Legado, para conciliar las voluntades de los Principes Christianos à la  
paz, y de las cartas, que con el los escribió en el mes de Noviembre de  
aquel año, copia algunas Oderico Raynaldo. Todas sus eficaces Christia-  
nas solicitudes fueron inútiles, no hallando en el Cesar la disposicion, que  
deseava. Y este año estava en Paris con el caracter de Legado à 10. de Fe-  
brero, dia en que se celebrò el bautismo del Principe Francisco, hijo mayor  
de Henrique II. entonces Delfin, y asistió à el, como se lee en vna rela-  
cion que Godefroy estampò en el Ceremonial de Francia. Y Juan de Ve-  
ga Señor de Grajal Embajador al Papa, dice à Carlos V. en vn despacho,  
fecho en Roma à 11. de Enero de 1544. que en Francia se hicieron al Car-  
denal grandes fiestas. Pero sin embargo de la mortificacion, que le causava  
perder en esto sus fatigas, concurrió con gran zelo el año 1545. à los gruef-  
sos socorros de dinero, que el Pontifice hizo al Cesar para la guerra con-  
tra la Liga de Schalmalda. Y el año siguiente, en que su S. embiò para ella  
su Exercito à Alemania, mandado del Duque OCTAVIO FARNESE, fué  
por Legado nuestro Cardenal, y se hallò en toda aquella arriesgada, quan-  
to feliz guerra, siendo su autoridad, y su consejo, el aliento, y la conserva-  
cion de las tropas Pontificias, hasta que por el mes de Noviembre, avien-  
do la continuacion de las fatigas quebrado su salud, se bolvió à Roma,  
como dice Sandoval, dejando al Cesar lleno de Laureles. El Cavallero  
Paulo Paruta refiriendo su vuelta à Italia, dice, que sabjendose avia de pas-  
sar por Venecia le prevenia la Republica: *Grandísimos honores (son sus pa-  
labras) mas el resolvió entrar privadamente, y sin embargo fué recibido con gran  
alegria, y bonrado, y acariciado de todos de tal suerte en publico, y en secreto,  
que partiò sumamente satisfecho. Conciliava mucho à la persona del Cardenal la  
gracia, y la benevolencia de los Venecianos, no solo ser nieto del Pontifice, sino sus*  
pro-



*proprias nobilissimas calidades, y aun la circunstancia de aver sido poco antes retirado en el numero de los Nobles Venecianos &c.*

La infeliz muerte del Duque Pedro Luis su padre, y la perdida de Placencia, causaron al Cardenal todo el dolor, que merecian; y fatigaron mucho su grande espiritu, combatido de los recelos timidos del Papa su abuelo, de las resoluciones vigorosas del Duque Octavio su hermano, y del notorio peligro de perder en vn dia toda la fortuna de la familia. A esto llegó, para complementó de la desgracia, el duro golpe de la muerte del Papa, cuya abançada edad no pudo resistir tan siniestros acacimientos; pero la constancia, y la destreza de Alexandro, le hicieron su- perar montañas realmente inaccesibles. Dissimulando la parte, que en la desgracia atribuía el vulgo al Principe D. Fernando Gonçaga, le escribió amigablemente sobre la restitucion de Placencia; pero él la negó con mucha cortesía, por no estár en su mano, disculpando los passos dados en la ocupacion, con las precisiones de su oficio, como parece por la carta, que estampó Zileti. Opusose luego diestramente al cambio, que su abuelo queria de Camerino à Parma, solicitò despues, que su S. mandasse à Camilo Ursino la entregasse al Duque Octavio; y no aviendo aquel General obedecido, ni à esta orden, ni à la que, muerto Paulo, repitió el Sacro Colegio, aplicò Alexandro todas sus fuerças, y su autoridad à que fuese electo vn Papa, de cuya justificacion, y de cuyo afecto à la Casa de Parma, se debiesse esperar la administrasse justicia. Con esta resolucio- n, y consultando primero à Gabriel Salvago (cuya sabia, y prudente res- puesta estamparon Zileti, y Bartholomè Zucchi) entrò en el Conclave à 11 de Diciembre de 1549. y seguido de las creaturas de su abuelo, no quiso doblarse à las persuasiones de los dos partidos Imperial, y Francès. Y no pudiendo hacer Papa al Cardenal Cervino, que despues lo fuè, ma- nejó con admirable juicio, sin ofender los partidos, la eleccion del Carde- nal Juan Maria de Monte, varon de insigne doctrina, de suavissimas co- nimbras, de consumada experiencia, y creatura de Paulo III. Y aunque hallò grandes obstaculos, todos los superò su prudencia: porque como dice el Autor Francès de la Historia de los Conclaves: *Aunque Joveh tenía mucha penetracion, y mas destreza en el manejo de los grandes negocios, que se debia esperar de una persona de su edad.* Jacobo Augusto Thuano, refiere di- fusiamente lo que la Casa Farnese trabajò en este Conclave. Y Paulo Pa- ruta escribe, que aviendo el Cardenal Farnese nominado al de Monte, convinieron sin repugnancia las dos facciones Imperial, y Francesa. Ce- sar Campana advierte, que conociendo ambas facciones, lo que alcançaba el poder de Alexandro, se persuadieron à que ocuparia la Silla de S. Pe- dro vn diestro, y vigilante Pastor. Y el Cardenal Palavicino, pone por la primera causa desta eleccion, que nuestro Alexandro con estrañeza de los imperitos, anteponiendo la conveniencia à los estímulos de la in- juria, se unió con los Cardenales Ausriacos; y entre estos con el Carde- nal de Mantua, hermano de D. Fernando Gonçaga, estimado autor de la muerte de su padre. Finalmente à los 17. dias de Conclave fuè declara- do sucessor de S. Pedro el Cardenal Monte, que se llamó Julio III. el qual por reconocer lo que debia à la Casa Farnese, y restablecerla en su here- dad, mandò luego entregar à Parma al Duque Octavio, le confirmó el

Ll 2

pues-

Cavittelli Ann. Cre-  
mon. fol. 320.  
Spondano Contin.  
Baronij t. 2. p. 499.  
Juan Sleidan Com.  
lib. 18. pag. 493.  
Dagliani Hist. Ve-  
nec. lib. 14. p. 713.  
Orlandino Hist. So-  
ciet. Jesu lib. 6. pag.  
134.  
Leti Hist. de Phel  
2. part. 1. lib. 8.  
pag. 167.  
Hist. de Orviet. lib.  
18. fol. 173.  
Jurio Coment. pag.  
434. y 448.  
Bardi Chron. Sesta  
Eta. pag. 1323.  
Vlloa vida de Car-  
los V. lib. 4.  
Sandov. Histor. de  
Carlos V. to. 2. lib.  
28. par. 1. f. 40.

Zileti Eterodi Prin-  
cip. to. 3. fol. 98.  
Zucchi Zucchadile-  
tere tom. 3. p. 170.  
Adriani Hist. de Fl.  
lib. 7. p. 272. 276.  
Belcaro Rer. Gall.  
lib. 25. pag. 810.  
Mest. Hist. Pont.  
tom. 2. lib. 6. cap.  
28. pag. 652.  
Mauroceni Hist. Ve-  
net. lib. 7. p. 254.  
Tom. 1. Concl. de  
Pont. 15. pag. 186.  
Thuano, tom. 1. lib.  
6. pag. 179.  
Parut. Hist. Venet.  
t. 1. lib. 11. pag. 811.  
Camp. Hist. de Phel  
II. part. 2. Dfca. 3.  
lib. 2. fol. 44.  
Pallav. Histor. de  
Concil. 2. part. lib.  
11. cap. 6. pag. 204.  
Panv. vit. Julij III.  
pag. 315.  
Adriani Histor. del  
Flor. lib. 8. p. 279.  
Belcar. lib. 25. pag.  
811.

Aubery Hist. de los  
Card. to. 3. p. 464  
Cavittelli Ann. Cre-  
mon. fol. 324.  
Palavicino Hist. del  
Conc. de Trento 2.  
part. lib. 1. cap. 7.  
pag. 205. cap. 12. p.  
225.



Fr. Paulo Sarpi Hist.  
del Concil. lib. 3. p.  
293. de la trad. de  
Amelot.

puesto de Confalonier de la Iglesia con 36y. escudos de renta al año, y se mostro muy reconocido à los que avian procurado su digna exaltacion.

En esta forma consiguió Alexandro el restablecimiento del Duque su hermano, pero la dificultad de recuperar à Placencia, ocupada por los Imperiales, y que sobre las pretensiones de ser del Estado de Milán, le servia de vn firmísimo antemural, era sin duda mucho mas grande, y se debia tratar por medios diversos. Acudiò Alexandro con sus ruegos al Cesar, y la poderosa intercesion de la Duquesa MARGARITA DE AUSTRIA su cuñada, pasó los mas eficaces oficios; pero los Ministros de aquel Monarcha hacian infructuosas todas las diligencias, yà con las dilaciones, y yà con proponer equivalentes del Placentino en el Reyno de Napoles. Sobre esto tuvo Alexandro varias conferencias con el Cardenal Ranucio, y con los Duques Octavio, y Oracio sus hermanos, de que resultò la resolucion de oír los ofrecimientos de Henrique II. Rey de Francia, y poner en su proteccion los intereses de la Casa FARNESE, para que, ayudada de sus armas, pudiesse lograr lo que el ruego, y la sumision, no la podian obtener. Desto nació el disgusto del Papa, la declaracion de la guerra à Octavio por inobediente, y la idea de darle à Camerino, Civitanova, y otras cosas, porque restituyesse Parma à la Iglesia. Esto quiso el Papa, que facilitasse Alexandro, y le embiò à este fin à Parma; pero el se fuè à Urbino, y dispuso à su hermano varios socorros, de que el Papa se queja en vn Breve, que le escribiò en 16. de Junio de 1551. y copia Oderico Raynaldo, llamandole à Roma. Escusose Alexandro, y pasó primero à Florencia, y despues à Aviñon, cuyo Legado era, sin que le detuviesse el enojo del Pontifice; ni la ocupacion, que se le hizo de las rentas de Mon Real, y de los otros beneficios, que tenia en los dominios del Emperador, le apartasse de la justa resolucion de ayudar à su hermano, y sostener con el mayor vigor sus derechos. Y aunque la guerra, que por esto se introdujo en Italia, no fuè dichosa, como en las memorias del Duque Octavio se ha visto, y aunque el despecho de Alexandro ocasionò la sublevacion de Siena contra el Emperador, segun dice el Ammirato; todavia à mas larga distancia, produjo el ajustamiento de los dos hermanos con Carlos V. y que dejando libres à Alexandro sus rentas, se restituyesse à Octavio la Ciudad, y territorio de Placencia, con las condiciones yà expresas, siendo en esto Alexandro el principal agente, por las causas, que refiere Antonio de Herrera.

Sin embargo de sus disgustos con Julio III. no olvidò aquel gran Pontifice sus meritos; y así al fin del año 1554. le diò la administracion perpetua del Obispado de Cahors en Francia, que por medio de sus Vicarios fuè governado hasta el año 1558. en que le renunciò. Y con este motivo Guillelmo de la Croix en su libro: *Series, & acta Episcoporum Cadurcensium*, poniendole en el Cathalogo de aquellos Prelados, no solo copia de otros sus dignos elogios, pero se los hace muy grandes, empezando con estas palabras su illustre memoria: *Alexandra viri dignior illa, etiorque praefatus ullus unquam tota Cadurcensium Praesulum serie*. Pero sin embargo de las gracias del Papa, y de las instancias, que le hizo, para que bolviessse à Roma, aun ofreciendole, como dice el Cardenal Palavicino, gruesas rentas, y autorizados empleos, nunca quiso dejar su residencia de Aviñon, hasta que la

Ann. Eccl. t. 21. part  
2. ann. 1551. num  
14. 15.  
Thuan. tom. 1. lib.  
8. pag. 250.  
Pallavic. Hist. del  
Concil. 2. part. lib.  
11. cap. 16. p. 243.  
Orlandin. Hist. Societ.  
lesu lib. 15. cap  
64.

Hist. de Flor. tom. 2  
lib. 33. p. 490.  
Ripamont. Rer. Hist.  
pan. lib. 3. pag. 152.  
Cavirelli Ann. Cremon.  
fol. 335. 336.  
Herrer. Gener. del  
Mond. tom. 3. cap.  
4. pag. 231.

La Croix pag. 374.

Hist. del Concil. 2.  
part lib. 13. cap. 11.  
pag. 422.

la muerte de Julio elevò à la Silla Apostolica al Cardenal de S. Cruz Marcelo Cervino, cuya fabiduria, virtud, y prudencia eran el principal adorno de la Iglesia. No pudo Alexandro hallarse en su eleccion: porque llegó tarde; mas como aquel Santo Pontífice, hechura de su abuelo, Secretario, Ministro, y director suyo, y grande admirador de sus virtudes, le viesse à sus pies, no hubo demonstracion de honra, ni de amor, que le reusasse. Y así dice Dionigio Atanagi en carta, que escribió en Roma à 20. de Abril de 1555. al Obispo de Urbino: *Miércoles por la mañana llegó aquí el Ilustrísimo Cardenal Farnese, tan bien recibido, y acariciado de nuestro Señor, que si el Papa Paulo huviesse resucitado, no le pudiera ver, ni acariciar con mayor demonstracion de verdadero amor, y de paternal caridad. Y aunque el Papa no quiera Idolos, sino que todas las cosas pasen por sus manos, sin embargo se juzga comunmente, que Farnese tendrá gran parte en los negocios deste Pontificado.* Refiere luego, que su S. quedava ligeramente indispuerto; pero en la carta siguiente, que es para el mismo Obispo, y escrita en 30. de Abril del mismo año, que llama dia infelicísimo: porque era el último de los 38. en que avian fallecido dos Pontífices, y causado dos Sedevacantes, le da cuenta de la muerte deste Santo Papa, que sucedió aquella noche à las siete horas, y media, cuenta de Italia: *Con un universal dolor de todos, yo no podré en mil años decirlo, que son sus palabras. Desgracia verdaderamente grande para los intereses de la Iglesia, y mucho mayor para la Casa FARNESE; y así empieza esta carta el Atanagi, diciendo: Bien podemos decir, que verdaderamente esta Dios ayraido con nosotros: pues viendonos dado un Principe tan sabio, tan bueno, y en todo tan perfecto como era el Papa Marcelo, él en solos 22. dias nos le ha quitado.* Así eran las creaturas de Paulo III. y tal director tuvo para ser excelente nuestro Alexandro.

La grande autoridad, y la insigne prudencia deste Principe se reconoció bien, quando por esta vacante de la suprema Silla, se hizo el Conclave en que fue electo el Cardenal Decano Juan Pedro Carrafa, Obispo de Chieti, porque no queriéndole, como Napolitano, la faccion Francesa, y excluyéndole por desafecto à Carlos V. dos Imperiales, el Cardenal Alexandro Farnese, aunque, como dice Paradino, tuvo voces de ser Papa, iluminado por el Espíritu Santo, se hizo cargo de aquella acertadísima elección, y la manejó con tal vigor, y con tanta destreza, que la pudo lograr el dia 23. de Mayo. Y así escribe Jacobo Augusto Thuanus: *Post non longum, sed acerrimas comitiales contentiones, patribus Cesarane factionis repugnantibus, prevalente Farnesiorum, qui ei faubant, potentia, Joannis Petrus Carrafa in Pontificem electus est.* Antonio de Herrera afirma, que Alexandro fue la principal parte desta elección, y el Cardenal Palavicino lo confiesa, pero Natal Comes dice: *Paulus IV. quem Alexander Farnesius suffragatus, in suum thronum adduxit, & adorandum curavit cum affectu.* Por todo esto, si no supiésemos, que la elección del Vicario de Christo, aunque tratada por los hombres con todos los artes, regiros, y pasiones à que estan sujetos, es Dios quien la hace, fuera licito entender, que este gran Pontífice debió su assumption à la Casa FARNESE, y à sus amigos, y hechuras, por vernados por el juicio, y por la firmeza de nuestro Alexandro. Y el mismo Papa dió luego muestras de su reconocimiento, haciendose llamar Paulo IV. en honor de Paulo III. que le dió la Purpura, y de sus nietos, que le

Adriani Hist. de Flor  
lib. 13. pag. 493. 501.  
Paradin. Contin. de  
la Histor. pag. 411.  
Pallavic. Hist. del  
Conc. part. 2. lib. 13.  
cap. 111 pag. 422.  
424. 426.

Ziletti Letet. de Prin  
cip. tom. 3. fol. 163.

Adriani Hist. de Flor  
lib. 13. pag. 493. 501.  
Paradin. Contin. de  
la Histor. pag. 411.

Pallavic. Hist. del  
Conc. part. 2. lib. 13.  
cap. 111 pag. 422.  
424. 426.

Ziletti tom. 3. f. 163.

Adriani Hist. de Flor  
lib. 13. pag. 493. 501.  
Paradin. Contin. de  
la Histor. pag. 411.

Adriani Hist. de Flor  
lib. 13. pag. 493. 501.  
Paradin. Contin. de  
la Histor. pag. 411.

Adriani Hist. de Flor  
lib. 13. pag. 493. 501.  
Paradin. Contin. de  
la Histor. pag. 411.  
Pallavic. Hist. del  
Conc. part. 2. lib. 13.  
cap. 111 pag. 422.  
424. 426.

Thuan. Hist. tom. 1.  
lib. 15. pag. 466.

Natal Com. lib. 9.  
pag. 192.

Hist. del Conc. ibid.  
Hist. de los Concl.  
tom. 1. Concl. 17. p.  
219. 235.  
Sarnelli Mem. de la  
Igl. de Benev. p. 146

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 13. p. 501.  
Hertse. en la Ggner.  
t. 1. lib. 2. c. 3. p. 270.

Hist. del Concil. de  
Trento part. 2. lib.  
13. cap. 15. pag. 447.

Doglion. Hist. de  
Venec. lib. 14. p. 737

Hist. Pont. tom. 2.  
cap. 30. p. 670.

Leteredi Princip.  
t. 3. fol. 168.

Hist. del Conc. de  
Trento part. 2. lib.  
13. cap. 15. pag. 447.

Pallavic. Hist. del  
Conc. de Trent. 3.  
part. lib. 13. cap. 15.  
pag. 446. 447. 448.

solicitaron la Tiara, como expressamente lo dice el Cardenal Palavicino. Y el año 1556. à 12. de Noviembre diò à Alexandro el Arçobispado de Benevento, y para las cosas del gobierno le prefirió à todos los Cardenales; y por esto el Adriani nombrando los que al principio de su Pontificado logravan su confianza dice: *Mas el Farnese tenía con el mayor credito, y à su arbitrio se distribuian todos los empleos de la Corte.* Pero esto durò poco, con gran perjuicio de la Iglesia, y del publico, ò por los zelos del Cardenal Carlos Carrafa, que no queria ver en otro la autoridad, que la costumbre afectò à los sobrinos del Papa Reynante, ò por las desconfianças de los parciales de Francia, que siempre bruñulcavan en la Casa Farnese la devoción Austriaca, como afirma el Cardenal Sforça Palavicino. El Doglioni busca otra causa; pero posterior, pues dice, que aviendose ajustado con Phelipe II. el mismo año 1556. el Duque Octavio, y Alexandro; el Papa se disgustó de modo, que citò à ambos hermanos à Roma, y que ellos no quisieron acudir à este llamamiento. Y esto mismo asegura, que nuestro Alexandro estava separado del gobierno: pues teniendole, y la confianza del Papa, residiria en su Corte. Mas para acabar con la eleccion de Paulo IV. nuestro Gonçalo de Illescas, quando trata della dice, que al segundo dia del Conclave corrió la voz de ser electo el Cardenal Alexandro Farnese: *Y como en él (son sus palabras) concurrían tantas calidades para serlo, no faltaron muchos, que creyeron ser verdad: no tanto porque llevasse color della, quanto porque generalmente de todo el pueblo Romano era Farneseo: estrañamente bien quisto. Llegò la cosa à tanto credito, que en un momento se vieron pintadas por muchos lugares publicos, y particulares las armas de la Casa Farnese, que son las flores de Lis de Francia.* Y lo mismo leemos con mas expresión en vna carta, que estampò Zileti escrita al Duque Octavio su hermano, aun durando el Conclave. *Es cierto, como el Doglioni dice, que Paulo IV. pudo desconfiar de nuestro Alexandro, pero no por su inclinacion Española; sino porque él, y sus hechuras en la Corte, y el Duque su hermano fuera della, no assentian à las violentas combulkiones, que por el odio de los sobrinos agitaivan el animo de aquel Santo Papa, contra los intereses de Carlos V. y Phelipe II. La injusta vengança de la familia Pontificia, concibió ideas tan perniciosas, y tan extravagantes, que no parece pudieran abrigar racionales: pues no contenian menos que trocar el semblante, y la dominacion de Italia.* A este fin en 13. de Octubre de 1555. se firmò vn tratado entre el Papa, y el Rey Christianis. por medio de su Embajador, en que, aun moderado despues, se ajustò conquistar los Reynos de Napoles, y Sicilia, y el Estado de Milan, para que se repartiessen en dos hijos del Rey de Francia, con ciertas condiciones, y assignacion de Estados à los Carrafas. Que el Duque de Florencia fuesse despojado de sus dominios, con vn Exercito, que mandaria el Duque Octavio; hasta restituir su libertad à las Ciudades de Toscana. Y que fuesen admitidos en la liga el Duque de Ferrara, como Capitan general, con aumento de tierras, y los Venecianos con cession de parte de Sicilia. Este desatinado proyecto, que solo estribava en las fuerças de Francia, y fuè muy controvertido en aquella Corte, desagradò infinito à nuestro Alexandro; y con su dictamen el Duque Octavio su hermano, sin negarle à la parte, que se le daba en él, puso tales dificultades, que no podia ocultar à los interesados

ser

for el concurso de su consentimiento, más que por el gusto; por la necesidad de no desplacer al Papa, y al Rey Christianísimo. Conocian los dos hermanos, que la idea de que el Duque con sus tropas, y las Francesas entrasse por el Ducado de Castro al Senès, para dár vida à aquella Republica; y arrojár los Españoles, y Florentines, era lo mismo que exponer la Casa Farnese à los primeros golpes, sacrificandola, y à sus tierras, al vltimo exterminio, sin fuerças aun para hacer frente à enemigo tan poderoso como Carlos V. Acordavanse de que el actual Papa, teniendo el mismo mal animo contra los Españoles, persuadia à Paulo III. que reuniesse à la Iglesia el Reyno de Napoles, quando, por no admitir la Inquisicion, estava obstinado contra el gobierno el año 1547. Y que sin embargo de ofrecer à su S. la Casa Carrafa, y quanto dependia del, no quiso aquel prudentísimo Pontifice abraçar tan favorable coyuntura, ò porque no lo permitia la justicia, ò como Fr. Paulo Sarpi entiende, porque no eran sus fuerças proporcionadas à tan grande empeño. Con este exemplo ambos hermanos procuraron con franqueza separar al Papa de tan arriesgado, mal digerido intento; y la exhibicion de su disgusto templò el amor de su Sant. à nuestro Alexandro, y por consecuencia le hizo desatendido. Pesava este Principe con el peligro à que le impelian, la contra conveniencia, que para el esplendor, y para el interès se destinava en aquella liga al Duque su hermano, y tenia muy presente, que despues de averle colmado Franceses de largas esperanças, ni se acordaron del, ni del Cardenal Ranucio su hermano, para la restitucion de sus rentas en las treguas, que hicieron con el Emperador en 5. de Febrero de 1556. Y como la muerte de Horacio Duque de Castro su hermano, que era el fomento de su devocion Francesa, le avia yà dexado en libertad, ni la prudencia queria que la Casa Farnese se embarcasse con el Papa en vn Golfo, que solo descubria escollos, y riesgos; ni el cuidado de la propia salud aconsejaba, que se hiciesse Alexandro sordo à las proposiciones de acuerdo con España, que le hizo el Cardenal Moron creatura fuya, y confidentísimo de aquella Monarquia. Y como por su medio fuesse embiado al Duque de Alva Virrey de Napoles el Gherio, Secretario de Alexandro, y en Roma tratasse con el Garcilaso de la Vega, Ministro Español; se resolvió de comun acuerdo, que el Conde Geronimo de Corregio, vassallo del Emperador, y Ministro de Octavio, passasse al Pais bajo para dár conclusion à este tratado, como lo executò en la forma que vimos en el §. III. del Cap. IV. Y dice con admiracion el Cardenal Sforça Palavicino, quando refiere esta concordia, que el medio eficaz de efectuarla, ni fuè el amor de Carlos V. à su hija, ni el merito innegable de los servicios de Octavio, ni los instantes ruegos de vn tan grande Pontifice como Paulo III. *Sino aver creado el Cardenal Farnese un Papa, que como enemigo de los Ausriacos los pudiesse en necesidad. Y despues averse el desunido del mismo Papa, y ofreciendolos la adberencia de su Casa, à tiempo que la necesitavan tanto, que no solo abraçaron esta oferta, sino la compraron à tan alto precio.* Así vemos, que la diestrísima prudencia de Alexandro, despues de averse interessado en la cruel borrasca, que padeciò su gran familia, pudo huir los escollos de tantos poderosos enemigos; y tomando el largo, combatir el furor de las olas, hasta que restituida por sus votos, y por sus cuidados la serenidad, llegó dichosa, y seguramente al Puerto. Pero Paulo IV. y sus

Hist. del Concil. de  
Trent. lib. 3. p. 253.  
de la trad. de Amea  
lor.

Hist. del Concil. s.  
part. lib. 13. cap. 20.  
Pag. 473.

sus sobrinos, que se dejaron arrebatar de la violencia de sus dictámenes, padecieron, sin embargo del apoyo del Rey Christianis. insignes fatigas, con daño grande de las tierras de la Iglesia, y con ruina total de los que ministraron à su S. tan infausta idea. Y sin embargo nuestro Alexandro, y el Duque Octavio solicitaron, desde Parma, establecer la quietud, por medio del Cardenal Ranucio su hermano el año 1557. Y aunque hallaron en los sobrinos del Papa aparente disposición, y sobre ella se pidió à Philippe II. vn pleno poder para tratar; luego se conoció, que el Cardenal Carrafa, todo dedicado à la guerra, quería la concordia con la soberanía de Siena, y con vnirse à la Casa de Parma, casando con vna sobrina suya al Principe Alexandro Farnese: condiciones, que ni el Rey, ni el Duque Octavio querian oír.

La autoridad eminente del Cardenal Alexandro, sin contenerse en los limites de Italia, comprehendia todos los dominios Catholicos, y todos los Principes à porfia le ofrecieron la proteccion de sus intereses en Roma. Por esto fue Protector del S.R. Imp. de Sicilia, Aragon, Portugal, Polonia, y de las Republicas de Genova, y de Ragusa. Diversos Colegios, Cofradias, y Congregaciones lograron tambien su patrocinio, y la Sagrada Religion de N. P. S. Benito, le consiguió Protector, experimentando todos los favorables efectos, que causa van su zelo christiano, y su consumada prudencia. Nada se hizo grande en la Iglesia de Dios, que no tuviese su intervencion, y su consejo; y era tal la opinion de sus virtudes, que en la mayor importancia, qual es la eleccion de los Pontifices, no hubo alguna en su tiempo, en que no tuviese la mejor parte, y aun que no se hiciesse à su gusto, conformandose siempre con lo mejor, à pesar de los temporales intereses. Falleció Paulo IV. en 18. de Agosto de 1559. y en el Conclave que luego se hizo para darle sucessor, resplandecieron, como en los anteriores, la buena eleccion, y la loable constancia de Alexandro: porque después de averse resistido à proposiciones dignas, aunque no convenientes, y gastado los partidos en excluir à vnos, y adelantar otros, casi quatro meses; el Cardenal Alexandro, que estava firme en la eleccion del Cardenal Juan Angelo de Medicis, hermano del celebre Marqués de Marignano, cuñado de su padre, terminó resuelta, y dichosamente aquel molestissimo Congreso, aclamandole Vicario de Christo. Y así dice el discurso desta eleccion, que de vn m. f. Italiano trasladò Baudoin: *Mas*

*en fin el Cardenal Farnese, viendo esta division, y este embarazo, se resolvió à terminar valerosamente aquel negocio, embarazando, que no se dilatasse mas el presente Conclave. Y apoyò tan eficazmente, con los de su confianza, y de su partido, al Cardenal de Medicis, que en vn instante el 23. de Octubre de 1560. à las ocho de la noche ellos le crearon Papa. Casi de los mismos terminos se sirve el Autor francés de la Historia de los Conclaves, que es, en este, vn copiadador del m. f. que estampò Baudoin; y en todos sigue aquel libro, que sin nombre de Autor se estampò en Italiano el año 1667. en que hallamos las mismas palabras. Y Jacobo Augusto Thuano, dice: *Ioannes Angelus Medicinus in Pontificem tandem electus est VII. Kalend. Ianuar. suffragantibus ex XLIV. Cardinalibus, qui comitijs intererant, precipue Carolo, & Alfonso Garafis, Alexandro Farnesio, Guidone Ascanio Sfortia, & Ludovico Guisio.* Lo qual repite Joseph Ripamonti en su Historia de Milán. Y Lucas Contile en vna*

Pallavic. Hist. del  
Concil. 2. part. lib.  
14. cap. 2. p. 487. 488

Pallavic. Hist. del  
Concil. to. 2. lib. 14.  
cap. 10. p. 532. 533.

Negociaciones del  
Carden. Deste al  
principio.

Tom. 1. Conclav. 18  
pag. 252.

Conclav. di Ponte-  
fici pag. 164.

Tom. 1. lib. 23. pag.  
713.

Ripamont. Histor.  
Patr. Dec. 4. lib. 1.  
pag. 8.

vna carta, que estampò Bartholomè Zucchi, en que le dà la enhorabuena desta eleccion, escribe: *Bien se dei a publicamente, que à tanta ebristiana fidelidad ordenaria el Espiritu Santo, que sobre las otras concurríesse la prudencia, y la autoridad del Ilustrissimo Cardenal Farnese.* Lo mismo dicen otros Autores, y en todos hallamos vn evidente testimonio, de que la Iglesia debió à Alexandro la possession de vn tan gran Pontifice, despues que solicitò, sin efecto, colocar en la Silla Apostolica al Cardenal Reginaldo Polo, vno de los ornamentos mas ilustres de la Purpura, por el nacimiento, por la sabiduria, y por las costumbres. Asì vemos, que el glorioso animo deste Principe, aplicava siempre su elevada autoridad à procurar lo mas conveniente al bien vniversal, sin alguna tintura de passion, ni de interès, aviendose en pocos años purificado sus virtudes de tal suerte, que algunos antes deste mereciò al alto juicio de Carlos V. vna extraordinaria calificacion, quando protestò: *Que si el Sagrado Colegio se compania de Cardenales semejantes al Farnese, seria el cuerpo mas venerable, y mas Augusto, que no solo hubíesse jamàs sido, sino que se pudiesse imaginar.* Y su singular piedad resplandeciò, al igual de su destreza, quando en el Conclave, que eligiò Papa à S. Pio V. el año 1566. aunque muchos de sus amigos le querian elevar à la dignidad Pontificia, y para todo lo que resolvíesse tenia el mas sano, y mas recomendable partido, apartò de sí, con insigne modestia, aquella idea, y proponiendo al Cardenal Alexandrino, se mantuvo en su eleccion, hasta que convinieron en ella los parciales del Cardenal Borromeo, que era S. Carlos, y Cabeça de partido con que se logró dàr à la Iglesia vno de los mayores Pontifices, que ha tenido despues de S. Pedro. Y no solo los que escriven de los Conclaves, dan à nuestro Alexandro la principal gloria desta eleccion; pero Chacon dice della: *Alexandro Farnese, Borromeo, & Atempio Cardinalibus auctoribus.* Andrés Mauroceno: *Alexandro Farnese, & Carolo Borromeo auctoribus, ac duobus.* Pedro Justiniano refiriendo esta eleccion dice: *Divinitusque potius huiusmodi electio evenisse creditur: nam quum nullam illi adipiscendi Pontificatus spem haberet, Cardinalium votis in alios conversis, subita animorum mutatio in patribus facta est, qui divino afflatus Spiritu, adnitentibusque FARNESIO, & Borromeo summe autoritatis Cardinalibus, Alexandrinum cunctis favoribus nudatum, minimeque eam dignitatem appetentem, Pontificem elegerunt.* Y Luis Cavitelli: *Fuit creatus die Lune septimamensis Ianuarij, & solemnitate divi Christophori auspicijs praesertim Alexandri Farnesij Episcop. Tusculani, & S. R. E. Vicecancellarij sum. Pont. & Pius Quintus nominatus.*

Retenia aun Alexandro la Legacion de Aviñon, y Condado Venayfin, desde el año 1541. aunque el de 1556. renunciò el Arçobispado; y serviala por medio de vn Vice Legado, puesto que se creò por la precision de su asistencia en Roma. Solo estubo en Aviñon dos años, desde 16. de Março de 1553. hasta otro tal mes del año 1555. en que la muerte de Julio III. le llamò al Conclave. Y de la magnificencia, y aplauso con que fuè recibido en Aviñon, hace memoria, por el Canonigo Juan Nicolay, Fr. Sebastian Fantoni, que refiriendo, antes, que la administracion vniversal de la Iglesia, en todo el Pontificado de su abuelo le tuvo ausente, escribe: *Mas no por esto dejó de satisfacer plenamente las obligaciones de optimo Pastor, y Legado. Y tuvo luego en el mismo año 1541. ocasion de exercitarlas: porque siendo tan*

Mm

gran-

Tom. 2. pag. 229.

Chacon vit. Pontif.  
tom 3. col. 562.  
Aubery Hist. de los  
Card. t. 3. p. 461.

Conclavi di Pontef.  
p. 67. 171. 177. 180  
185.  
Hist. de los Concl.  
t. 1. desde p. 252. a  
280.  
Chac. vit. Pont. t.  
3. col. 989.  
Mauroc. Hist. Ve-  
net. lib. 8. p. 334.

Hist. Veneta lib. 15.  
pag. 421.

Ann. Cremoa. f. 352

Hist. de Avi. tom. 1.  
lib. 3. p. 368. 366.

grande en Aviñon la falta de víveres, que llegó hasta la hambre, é generosamente alivió la miseria del pueblo, con profusiones de liberalidad, y exortó por sus cartas á los Ciudadanos ricos, á seguir á proporcion su exemplo. Y de la eficacia de sus amonestaciones dice, que tuvo principio el Hospital, que en Aviñon se llama de la limosna general. Y despues en el tomo 2. tratando, en los Arçobispos de Aviñon, del Cardenal Hipolito de Medicis Vice-Chanciller de la S. Iglesia, sobrino de los Pontífices Leon X. y Clemente VII. dice, que la integridad de sus costumbres, la grandeza del animo, la nobleza del ingenio, y la inagotable liberalidad, le grangearon los encomios del Sadoletto, el Jovio, el Garimberto, y otros Esçriptores. Y luego escribe: *Principe por grandeza, por virtud, y por beneficencia no menos ilustre, ni menos alabado, sucedió al Cardenal Hipolito de Medicis en el Arçobispado de Aviñon, que fue Alexandro Cardenal Farnese, Vice-Chanciller, y nieto de Paulo III. del qual basta para el mayor elogio, referir el que le hizo Carlos V. Collegium Cardinalium si ex talibus viris constet, profecto senatus similis nusquam gentium reperietur.* Y añade, que en 16. de Enero de 1536. ganó de Paulo III. vna Bula, en que confirmó á la Iglesia de Aviñon todos los privilegios, y prerrogativas, que la concedieron los Pontífices sus predecesores, el Emperador Federico Duque de Suevia, y otros Principes, la qual estampó Francisco Nougier en su Historia de la Iglesia, y Obispos de Aviñon. Que tuvo por su Vicario en aquel Arçobispado, á Juan Antonio Fachineti, varon de tan relevantes virtudes, que de familiar de nuestro Cardenal Alexandro, y en gran manera estimado por él, ascendió dignamente á las mayores dignidades de la Iglesia, hasta conseguir la Suprema con el nombre de Inocencio IX. el año 1591. despues de la muerte de Alexandro: con que no tuvo la consolacion de ver en la Cathedra de S. Pedro tan preciosa hechura suya. Pero sea vna de sus mayores alabanzas, aver admitido en su familia, y aplicado su proteccion á sugeto de tan altas calidades. Y por lo que toca á la Legacia de Aviñon, aunque era vitalicia, quiso Alexandro dejarla el año 1565. y como Carlos IX. Rey de Francia la pidiese para el Cardenal Carlos de Borbon hermano de Antonio Principe de Bearne, Rey titular de Navarra, Alexandro considerando el bien, que de conferirle la resultaria á la pureza de la Religion, protegida en aquel Estado por tan gran Monarcha, apoyó la solicitud, y la logró aquel Principe. En esta forma tuvo Alexandro el consuelo, de que quando pensava en ceder sus puestos, para cuidar solo de la vida eterna, le sucediese en aquel vn varon tan insigne por el nacimiento, y por las virtudes, quando las diferencias en materia de Religion abrafaban lastimosamente la Francia.

El año 1569. no queriendo Alexandro fiar siempre á substitutos la Iglesia de MonReal, que gozava desde el año 1536. pasó á Sicilia, visitó su Diocesi, celebró Synodo, y haciendo todas las prevenciones, que juzgó necessarias su zelo, se bolvió á Roma asistido de quatro Galeras de la Religion de S. Juan.

La gran comprehension deste Principe, se conoce bien por las advertencias, que hizo á vn domestico suyo, embiandole á Civitavechia, á cumplimentar en su nombre á D. Juan de Austria Generalissimo de la Santa Liga el año 1571. Esta instruccion corre impressa en el Tesoro Politico,

Hist. de Avi. tom. 1.  
lib. 1. cap. 12. p. 78.  
tom. 2. lib. 3. cap. 3.  
pag. 330. 331.  
Nougier Hist. de la  
Igl. de Aviñ p. 208.

Nougier p. 203.

Vit. Pont. tom. 4.  
col. 235.  
Pallavic. Hist. del  
Cons. de Trent. 2.  
part. lib. 13. cap. 11.  
pag. 423.

Fantoni Histor. de  
Aviñ. tom. 1. lib. 3.  
cap. 5. pag. 408.

Lello Hist. de Mon-  
Real pag. 116.  
D. Rocco Pirro No-  
tit. Sicil. Eccles. t. 1.  
Eccles. Monte Re-  
pal. p. 428. 433.



co, y allí se ve con quanta destreza hace presentes à aquel Principe para la imitacion, las glorias del Emperador su padre, y le alienta à combatir los enemigos de la Religion, con la esperança de la gran victòria, que luego consiguió. Y passando despues à los particulares interesses de sus sobrinos los Príncipes de Urbino, y de Parma, dà à cada vno los mas sabios, y saludables avisos, encargandolos la vnion, y la generosidad; aunque en los terminos propios de su grado, sin exponerse, por el vano titulo de animosos, y fuertes, à empeños de personas privadas. Pero especialmente al Principe Alexandro Farnese, advierte la reverencia, que debia à D. Juan su tio, y el modo de exercitar sus virtudes con los Cavalleros, con los Soldados, y con los Pobres, sin que la liberalidad le arrojassee en el vicio de prodigo. Finalmente es esta pieza vna de las mas acertadas, mas christianas, y mas prudentes, que en todas su partes se pueden desear.

Tesoro polític. 3.  
part. pag. 91.

El fallecimiento de S. Pio V. que llegó el año 1572. diò nueva ocasion al Cardenal Alexandro, para que exerciendo su magnanimidad, mostrasse quanto anteponia à los interesses de su persona, y de su familia, el bien de la Iglesia. Su edad, y sus experimentadas virtudes, le proporcionavan à ocupar dignamente la Silla Apostolica, y el gran partido que siempre conservò en el Sacro Colegio, alentava à sus amigos para solicitarle, y persuadirle conveniente aquel supremo lugar; pero la grandeza del nacimiento, y la elevacion del animo, causavan muchos recelos à los mayores Príncipes, y los Ministros de España estavan en aquel sentimiento. Por esto el dia mismo en que empezó el Conclave, compuesto de 52. Cardenales, Antonio Granvela Obispo de Arràs, que era vno dellos, intimo Ministro de Phelipe II. y su Virrey en Napoles, le declaró, que su Soberano deseava vna buena, y breve eleccion, y que para facilitarla, le pedia en su nombre, separasse el pensamiento de que recayesse en su persona: porque algunas Casas de Italia, y Alemania, à quien S. M. no podia faltar, por la conservacion de la paz de Italia, y de la Christiandad, no lo querian. Mas, que siendo justo, que teniendo Alexandro tanta parte en el Sagrado Colegio, no se hiciesse Papa sin el, le rogava propusiesse los dos, ò tres sugetos, que le pareciesen mejores, para que se solicitasse que fuesse exaltado vno dellos. Este inesperado officio, hecho de orden de aquel Monarcha, con quien la Casa FARNESE, tenia mayor inclusion, vastaria à conturbar otro espiritu menos elevado; pero Alexandro, en quien correspondia la heroycidad al nombre, le oyò sin novedad, le acetò sin repugnancia, y proponiendo los Cardenales de Monte Pulciano, Boncompaño, y Corregio, igualmente dignos de ser elegidos, no solo diò facultad al Granvela, para que aplicasse al Boncompaño todos los votos de su devocion; pero Alexandro le agregó los suyos. Y en solas seis horas de tratado, con el vniversal consentimiento, fuè electo el Cardenal Hugo Boncompaño, Noble Boloñès, que se llamó Gregorio XIII. el dia 14. de Mayo de 1572. el qual, con singularissima piedad, rigió la Nave de S. Pedro hasta el año 1585.

Concl. di Pontef. p.  
188.  
Hist. de los Concl.  
t. 1. Concl. 20. pag.  
293.

Resignò Alexandro la Iglesia de Mon Real en 9. de Diciembre de 1573. en que le sucediò D. Luis de Torres; y todo el tiempo que los negocios de la Iglesia le dejavan, empleava en actos de su fecundissima piedad, no solo socorriendo las publicas necesidades, sino remediando las que

Lello Hist. de Mon-  
Real pag. 116.



Lello Hist. de Mon-  
Real pag. 116.

Fr. Hist. de Coste  
Hist. Cathol. p. 395.

Gesta Pontif. tom.  
4. col. 557.

Tom. 4. pag. 225.

eran à otros desconocidas , y à su christiana averiguacion notorias. Así dotò muchas doncellas nobles , socorriò varias familias illustres , que su mismo esplendor obscurecido , exponia à la mendigüez , y al deshonor , ayudò generosamente muchos Literatos , buscandolos aun en su retiro sus alivios , y finalmente hasta en las Iglesias , que presidiò , quiso dejar monumentos eternos de su zelosa profusion. De lo que hizo en favor de la Avenionense , tratamos ya ; y en la de MonReal de la advocacion de Nuestra Señora , augmentò la renta de los Sacerdotes , para mayor decencia del Culto , hizo el pavimento de marmol blanco con listras del rojo , refestaurò la techumbre de aquel Templo , y construyò el Portico , que mira à la Plaza. Hizo gruesas donaciones à la Basilica de S. Maria la mayor de Roma , cuyo Arçipreste fuè. Erigì en el Vaticano vn Altar à vn cuerpo Santo , dotando en èl dos Capellanes , que para siempre digan Missa los Domingos , Lunes , y Viernes de cada semana. Adornò de excelente pintura la Iglesia de S. Lorenço , y Damaso , que fuè su segundo titulo de la dignidad Cardenalicia. Fuè insigne Tutelar de los Guernfanos , y el Hospital , que dellos ay en Roma , le puso vna inscripcion , para perpetuo testimonio de su ardiente caridad. Construyò desde los cimientos el magestuoso Templo de la Casa Professa de la Compania de Jesus de Roma , cuya primer piedra puso el año 1568. Pero su animo Real , no se ciò solo à las obras piadosas , tambien quiso dilatarse à las magnificas ; y así perfeccionò el insigne Palacio Farnese , que en Roma empezò su abuelo , y no estava acabado. Dilatò los huertos , que aquel edificio tiene de la otra parte del Tyber , y son los que celebrò en sus versos Aurelio Vrso. Hizo varias obras en Caprarola , Villa del Ducado de Castro , que es la delicia de los Principes Farneses , como la llama Juan Palacio. Tuvo grande inclinacion à la Ciudad de Viterbo , que es del Patrimonio de S. Pedro , cuyo Legado perpetuo fuè , y procurò mucho beneficiarla , no solo con su recto suavissimo gobierno , sino con solicitar su hermosura , y la comodidad de sus moradores. Y ella mostrò su reconocimiento en dos inscripciones , que existen en sus puertas : de las quales la principal dice.

EX AUCTORITATE ALEXANDRI FARNESII CARD. LEG. PERPET.  
POPULUS VITERB. PORTAM FARNESIAM APERUIT, VALLIAM  
MINUS COMMODO LOCO POSITAM CLAUSIT, ANNO M. D. LXIX.

Y la de la Puerta llamada de Sixto expresa mas quan feliz fuè para aquella Ciudad la Regencia de Alexandro , pues dice:

ALEXANDRO FARNESIO CARD. LEG. PERPET. P. P. QUOD  
PROVINCIAM SUMMA IN TRANQUILITATE CONSTITUERIT,  
ET VITERB. QUOTIDIE AUGET ATQUE ORNAT S. C.

Geronimo Bardi , seneciendo en el año 1580. su insigne Chronologia , dibuja la Corte Romana , y quando habla del Papa Gregorio XIII. dice; *Es acompañado de vn Colegio de Cardenales , que por la doctrina , y por la inteligencia del gobierno , tienen gran reputacion en el Mundo : de los quales el primero es Alexandro Farnese antiguo Cardenal , hermano del Duque de Parma , cuyas illustres acciones son por si mismas tan conocidas , que es mejor callarlas , que decir las , para decir poco.* Palabras , que comprehenden bien sus virtudes heroicas , y la elevacion , que le avian labrado su alto juicio , su vida exemplar,

par, y su piadosa continua aplicacion al bien vniversal de la Iglesia, al alivio de los necesitados, y à la proteccion de los erudictos.

El año 1581. pasó à Lombardia para assistir à las bodas de MARGARITA FARNESE, su sobrina, con Vicencio Principe de Mantua, y quando en 9. de Junio de aquel año bolvió à Roma, dice Paulo de Fox Arçobispo de Tolosa à Henrique III. Rey de Francia, cuyo Embajador era al Papa, que diò à Alexandro las cartas de aquel Monarcha, y assegurándole de su favor, le oyò los mas reverentes discursos àcia la Casa de Francia, y la memoria de que la suya debia su conservacion al Rey Henrique II. su padre, y èl tenia à la Reyna Catalina de Medicis su madre, las mayores obligaciones. El Papa, en este tiempo, encargava à su prudencia todos los mas arduos, y dificiles negocios; y como entre la Republica de Venecia, y Juan Grimano Patriarcha de Aquileya, ocurriessè vno muy grave, sobre que la Republica de hecho, y sin justicia, revocò vna sentencia de los Juezes del Patriarcha, que es Soberano en el Friul, su Sant. por el recurso de este Prelado, quiso ser arbitro en aquel caso, y hizo decir à la Republica, que diessè razon de lo por su parte executado. Pero como este era vn punto muy dificil para la independenciam de Venecianos, no fuè la respuesta como el Papa queria; y despues de varias replicas, que iban alterando los animos, quiso su S. que el Cardenal Alexandro acomodassè aquel accidente, guardando la antoridad de la S. Sede, y disponiendo con los Ministros de Venecia, que deshiciessèn el agravio, que recibia la libertad del Patriarcha. El Arçobispo Paulo de Fox dà quenta deste caso à Henrique III. en varios despachos, porque aquel Monarcha se quiso interessar en èl, apoyando à la Republica, para que el Papa no passasse à vsar contra ella los medios violentos, que resolvió con acuerdo de vna Congregacion de Cardenales. Lo mismo executò el Rey D. Philippe II. y sin embargo, la dureza de los Venecianos inutilizava los buenos oficios de tan altos mediadores, y la voluntad, que el Papa mostrava de acomodar amigablemente aquella disputa, que en el fondo era de corta consideracion. Su S. diciendo despues estar mejor informado del derecho de la Republica, la pidió le cediesse el feudo contencioso, para darsele luego al Patriarcha; y aunque convino en esto, los terminos de la donacion eran tales, que no se pudieron acetar. Y aun en despacho de 6. de Agosto de 1582. dice el Embajador al Rey, se pensava, que sin la cession se ajustaria aquel caso: porque considerando mas el derecho de la Republica, mandaria el Papa al Patriarcha, que se apartasse de su demanda. Pero en otro despacho de 3. de Septiembre, habla de diversa forma, diciendo, que se esperaba, que el Cardenal Farnese, que debia manejar la concordia, bolviessè à Roma: que es la vltima memoria, que hace deste caso, quizá porque sus despachos impressos, no passan del dia 4. de Noviembre del mismo año. Y en vno dellos fecho en 4. de Septiembre de 1581. refiriendo al Rey los passos que Jacobo Boncompaño Duque de Sora, y los dos Cardenales sobrinos del Papa daban, porque su S. hiciessè creacion de Cardenales, à fin de que quando llegassè su muerte, tuviessèn en el Sacro Colegio el apoyo, que razonablemente debian esperar de sus creaturas: *La qual creacion (dice) desearian fuesse hecha de personas afectas al Señor Cardenal Farnese, por crecerle aun los medios, y la esperança, que sin esto tiene de af-*

Cart. de Paul. de Fox lib. 1. pag. 38.

Mauroc. Hist. Venet. lib. 12. pa. 510. 511.

Lettres de M<sup>se</sup>. Paul. de Foix lib. 1. pag. 72. 142. 151. 196. 208. 217. 232. lib. 2. pag. 250. 253. 291. 302. 354. 395. 444. 456. lib. 3. pag. 500. 531. 549. 564. 592.

Lib. 1. Cart. 12. pag. 122.

*ascender al Pontificado en la primera vacante; è por lo menos hacer Papa uno de los otros Cardenales, que èl quiera, esperando los dichos Señores Jacobo, y sobrinos del Papa, apoyarse à si no solo de los Cardenales, que seràn promovidos, sino tambien del dicho Señor Cardenal Farnese, el qual quando no llegue à la Dignidad Pontificia, es yà tan grande, y tan poderoso, que los podrá siempre ser un fuerte, y assegurado apoyo.*

Hist. Ven. lib. 12.  
pag. 523. 526.

Mauroc, lib. 13. pag.  
531.

Pero la controversia de Aquileya no feneciò tan presto, porque en el año 1583. refiere Mauroceno las instancias, que el Papa hizo à la Republica, para que diese satisfaccion à aquel Prelado. Y en el año siguiente buelve à tratar della, expreffando, que su S. la avia cometido à los Cardenales Farnese, Este, Fachineto, y Albano. Pero no obstante durò hasta el año 1585. en que la Republica, por contemplacion de Sixto V. cedió el feudo de Tageto, que era el motivo de aquella diferencia.

Conclav. di Pontef.  
p. 197. 203. 208.

Con esta autoridad, y en las dignas operaciones, que hemos observado exercia Alexandro su alto espiritu, quando en 10. de Abril de 1584. pasó à mejor vida Gregorio XIII. despues de cuyas exequias entraron en Conclave 42. Cardenales, regidos de seis cabezas: Farnese, que es nuestro Alexandro, Luis Deste hermano de Alfonso II. Duque de Ferrara, Fernando de Medicis hermano del gran Duque, Michael Bonello llamado el Cardenal Alexandrino, Marco Stitico de Altemps sobrino de Pio IV. y Phelipe Boncompaño Cardenal de S. Sixto, sobrino del vltimo Pontifice, y así el de faccion mas numerosa. En el numero de tantos Prelados insignes, avia muchos sugetos Papales, y entre ellos entraron con mayor opinion nuestro Alexandro, y los Cardenales Sabelli, Sirleto, Paleoto, S. George, S. Cruz, Montalto, Cesis, S. Severina, Torres, Mondovi, S. Quatuor, y Castagna, esforçando la razon de cada vno sus amigos, para lograr vn Papa, no solo digno al todo de la Iglesia, sino favorable al particular interes de cada vno. El libro Italiano de los Conclaves, dice, que nuestro Alexandro consintió esta vez con gran vehemencia en ser electo, y que por esto excluyó à Sirleti, y Montalto, no pudo lograr à Sabelli, ni à Torres sus amigos, y perdió en este la autoridad, que en los anteriores Conclaves tuvo para hacer Papa à su modo. El Cardenal Alexandrino con las creaturas de S. Pio V. y con el favor de los Cardenales Medicis, y Este, esforçava la eleccion de Montalto; pero no bastando todos à lograrla, sin ganar al Cardenal de S. Sixto, que estava unido con nuestro Alexandro, aplicaron todo el arte à reducirle, y lo consiguió el miedo. Por este medio, segun los hombres, y lo cierto, porque Dios lo quiso, fuè aclamado Pontifice el dia 29. de Abril el Cardenal Montalto, que se llamó Sixto V. y estava adornado de tan eminentes virtudes, que ninguno mas dignamente podia sentarse en la Silla de S. Pedro. Y fuè tan gran Pontifice, que aun escrita su vida por vn desertor notorio de las verdades Catholicas, qual es Gregorio Leti, no halla en sus operaciones cosa que no sea justa, piadosa, sabia, prudente, y digna de la Magestad de vn perfecto Vicario de Christo. El Autor Italiano de los Conclaves, y el Francès, que como advertimos, casi le copia, y traduce, culpan à nuestro Alexandro, de que fiandose en la seguridad, que tenia del Cardenal de S. Sixto, para no hacer Papa sin su consejo, no se aplicasse à interrumpir las prácticas del Cardenal Alexandrino, y sus se-

Hist. de los Concl.  
Concl. 21. p. 300.

quaces, y que se dejasse insensiblemente arrebatarse los amigos, y los parientes, privandose de la Tiara, ò de aplicarla à vno de sus parciales. Y à este propósito dice: *Se maravillaron muchos como Farnese, que era acostumbrado à baser los Papas, siendo Decano, y Cabeza de tanta autoridad, y que se creia, que con arte era el principal en la exclusion de Montalto, no se levantara, y aun saliese de la Capilla para divertir à S. Sixto, conociendole facil à mudar opinion. Y en suma parecia cosa maravillosa, que Farnese siendo tan gran Cardenal, y de tanta experiencia, y consejo, se mostrasse tan corto de animo, y de partido que en la mas importante accion de la Cristiandad, no supiesse hallar camino para una gallarda diversion, ò proponiendo una de sus creaturas, ò agregandose à Altemps, para la eleccion de Sirleti, Verceli, ò Paleoto, que el deseava; y no sufrir que à su vista se crease un Papa tan enemigo suyo.* Y añade luego: *Admiraronse muchos, que estando Farnese en el primer predicamento de ser Papa, no correspondiesse à esta opinion, el favor de los Cardenales, de que davan la culpa à la grandeza de su Casa, y à la del Principe su sobrino, tan famoso Capitan, y General tan afortunado en Flandes, siendo su grandeza no solo embidiada, sino temida de los Principes, y de los Cardenales.* Atribuye despues estos descuidos de nuestro Alexandro à disposicion divina, sobre cuyo incontestable principio, cessa toda especie de discurso; pero estrivando, quantos aquel Escripitor hace, en aprehensiones, y sospechas, no se puede fundar, que fuesse umidez de nuestro Heroe, lo que realmente parece magnanimidad. No ay alguna sena de que el, en esta ocasion, ni en las anteriores, quisiessse ser Papa: porque no es lo mismo merecerlo, que solicitarlo, ni arguye deseo, ni aun consentimiento, que el publico, y los Cardenales sus amigos, le anunciasen aquella soberana dignidad, como proporcionada à sus virtudes. No tiene fundamento la exclusion, que se le atribuye del Cardenal Montalto: porque el mismo Autor solo declara la de Sirleti; y quando dice, que Montalto le ofreciò su voto, y se encomendò à su proteccion, añade, que Alexandro dixo, esperarìa las practicas, que por Montalto se hiciesen, y no las impediria. Y asì lo cumpliò, pues advertido de las solicitudes de Alexandrino, ni se opuso à ellas, ni quiso assegurarle de la docilidad, y de los recelos del Cardenal de S. Sixto, siendole tan facil. A todo estuvo inmovil, y no solo dejò correr la negociacion, que pudiera sin molestia impedir; pero quando Alexandrino bolviò à declararle la eleccion en la Capilla Paulina, dandole su fe, de que para la grandeza de su persona, y de toda la Casa FARNESE, seria Montalto otro Paulo III. le oyò apaciblemente, y siendo Decano del Sacro Colegio, y que como tal le presidia, dejò elegir à Montalto por adoracion, sin escrutinio, y las otras formalidades, que por costumbre, y con rigurosos decretos estàn mandadas observar, porque la eleccion sea libre, y pausada, y no se arriesgue por la intrepida voluntad de pocos, y Jovenes Cardenales, que en fuerza de su poder, y de sus adherencias suelen amar el modo de la adoracion. Esta novedad, tolerada por vn Principe de la alta constitucion de Alexandro, prueba bien, que no le desagradò la eleccion de Sixto V. que no era su enemigo, que no le excluyò, que no quiso ser Papa, y que teniendole por digno sucessor de S. Pedro, como realmente fuè, no quiso impedir diligencias, que, aun con violento aspecto, miravan al mayor bien de la Iglesia, por cuya utilidad, que solicitò siempre, supo despreciar la posesion,

Conclav. di Pont. p.  
204.  
Hist. de los Concl.  
Concl. 21. p. 322.

sion, que se le confiesa de hacer los Papas: Sus grandes experiencias, sus años, sus inculpables costumbres, y la aversión, que ya tenía à todo lo que no fuese disponerse à la muerte, para lo qual pensava en el retiro que executò à Caprarola, eran vn fuerte estímulo para despreciar la vanidad de tener mucha, ò poca parte en la elección del Papa, como fuese bueno, y conveniente al Orbe Christiano.

Y quando todo esto, que es tan natural nõ le moviessse, porque si se atribuye à Divina disposicion su descuydo, nõ se debe mas piadosamente entender, que la misma Divina disposicion le hizo concebir ser el Cardenal Montalto el mas digno successor de S. Pedro? Así no seria descuydo, sino advertencia, dejarle lograr lo que merecia, y aunque todos los hombres por acostumbrados que sean à los aciertos, estan sujetos à inadvertencias, y aun à errores; los que tan dignamente como el, son aclamados grandes, tienen la presumpcion favorable de que lo que à otros parece error, es acierto; lo que flogedad, prudencia; y lo que falta de espíritu, magnanimidad. Ni el nuevo Papa dejó de reconocer lo que debia à Alexandro, pues luego à instancia suya, y del Cardenal Altemps, agregó al Sacro Colegio al Abad Federico Borromeo hermano del Conde Renato, que estava casado con Ersilia Farnese su sobrina, y fue vno de los grandes ornamentos de la Iglesia en su tiempo.

Esta fue la vltima grande concurrencia publica, en que hallamos à nuestro Alexandro: porque à poco tiempo executò su resuelta retirada à Caprarola, de donde solo salia quando algun negocio de suma importancia le llamava. Allí libre de toda ocupacion embarazosa, y asistido de pocos, y sabios Religiosos, se disponia christianamente à la muerte, gastando el tiempo en la contemplacion de las cosas divinas, en la caridad frecuente, y en quanto podia ser bien de su alma, por la qual hacia decir cada semana largo numero de Missas. Otras horas gastava con los hombres de mayor erudiccion, à los quales concedia su amistad, y su aprecio; porque siendo muy versado en las Letras, amava mucho sus profesores, especialmente Ecclesiasticos, diciendo varias veces, que no avia en el mundo cosa mas disforme, ni mas fea, que el Soldado poltron, y el Clerigo ignorante. Por esto dice Aubery: *Avia enteramente adquirido el corazon, y las afeciones del Clero, y de los doctos, y su estrema benignidad, y cortesia, el amor, y benevolencia de los otros; mas sobre todo las liberalidades, y magnificencias, que usava igualmente con todos, sabiendo ser aquel el verdadero, y unico medio de llegar infaliblemente, como llegó, à la inmortalidad, y à la gloria.* Sobre lo qual leemos en Chacon: *Quare qui celebrem hunc Cardinalem, liberalitatis fontem Farnesia gentis faciem, Principum conciliatorem pauperum parentem, provinciarum patrum, Roma, & Italia decus nominavit, à veritate ab errasse non dixerim.* Y no solo concedia su favor à los doctos, sino solicitava, para que lo fuesen con la aplicacion los Jovenes ingenios, asignandolos pensiones para los estudios. Y entre estos fue vno Hipolito Aldobrandino, cuyas virtudes le colocaron en la Silla de S. Pedro con el nombre de Clemente VIII. Solicitó el favor divino por medio de muchas Comunidades Religiosas, quando, aunque con la salud que permitian sus años, y los trabajos de su espíritu, se juzgó inmediato à la muerte. Otorgò su testamento, en que instituyó heredero de sus grandes bienes al Duque ALEXANDRO su sobrino: con tal que

Ripamont. Histor.  
Patr. Decad. 5. lib. 1  
pag. 62.

Chacon Vit. Pont.  
tom. 3. col. 562.

Aubery Hist. de los  
Card. t. 3. p. 466.

Chacon tom. 4. col.  
160.

Campana Hist. del  
Mundo vol. 2. lib. 10  
pag. 386.

que fuese usufructuario dellos, en su vida, el Principe D. DUARTE su hijo segundo, y despues los gozassen siempre, en la misma forma, los otros Prelados de su Casa, descendientes del Duque Pedro Luis su padre. Hizo repartir gruesas limosnas à los pobres, y quiso visitar las siete celebres Iglesias de Roma, teniendo en este modo entregado el animo à solicitar la remision de sus culpas. Finalmente, despues de dos años de retiro, bolvió à Roma, donde el 70. de su edad diò el alma à Dios en 2. de Março de 1589. con 55. de Cardenalato empleados en los mas altos negocios de la Iglesia, y en conformar à los Principes Christianos para la defenfa, y aumento de la Religion. Quiso ser sepultado en su Colegio de la Compañia de Jesus de Roma, donde se le hicieron magnificas exequias, con asistencia de mas de 42. Cardenales, y Prelados; pero las entrañas recibieron sepultura ante el Altar mayor de su antigua Iglesia de S. Lorenzo, y Damafo. Lloraronle amargamente los pobres, atligieronse los Doctos, echaronle menos las Ordenes de la Gerarquia Ecclesiastica, y sintieron su perdida todos los buenos. *Cum cadaver* (dice Chacon) *ad Templum nominis Iesu ab eo conditum, ut dictum est supra, in eo tumultandum defferretur, fora, plateas, loca omnia Urbis, via excepta, qua funeris pompa ducebatur, deserta, & plurimorum lachrymas, patria, & pauperum parentem, Curia splendorem, Purpura ornamentum, Antistitum decus, Christiani Orbis magnum lumen sublatum querentium vidisses.* La Compañia de Jesus, que fuè todo su amor, y con cuyos santos, y virtuosos hijos hizo su principal comercio, acreditò en su muerte, con intenso dolor, su perpetuo reconocimiento, y en vna piedra de Porfido, que cierra su sepulcro, hizo poner esta inscripcion:

ALEXANDRI FARNESII CARD. S.R.E. VICECANCELLARIJ  
EPISCOPI OSTIENSIS HUIUS ECCLESIE FUNDATORIS.

Y en la misma Iglesia à la parte occidental, se lee sobre la puerta otra inscripcion en estos terminos:

ALEXANDER FARNESIUS CARD. S.R.E. VICECANCELLARIUS.  
PAULI III. PONT. MAX. NEPOS, CUIUS AUCTORITATE SOCIETAS IESU RECEPTA PRIMUM FUIT, ET DECRETIS AMPLISSIMIS ORNATA; TEMPLUM HOC SUE MONUMENTUM, ET RELIGIONIS, ET PERPETUAE IN EUM ORDINEM VOLUNTATIS A FUNDAMENTIS EXTRUXIT. ANNO IUBILEI M.D.LXXV.

Aurelio Vrfò, hizo varios Epigramas à su muerte, y para su sepultura. De las lagrimas que en su entierro vertieron los Pobres, escribió tambien en verso Francisco Remondo de la Compañia de Jesus, y Francisco Benicio, de la misma Religion, hizo vn excelente elogio à sus honras. Julio Negron de la misma Compañia, pronunciò la oracion Latina de sus exequias en Parma. Pedro Magno, y Septimio Cinino en Roma: aquel en el Colegio de la Compañia, y este en la Congregacion del SS. Crucifijo. Juan Baptista celebrò dignamente su merito en vna oracion Italiana, y Geronimo Serlupo, Geronimo Borja Obispo de Massa, y Alexandro Donato en excelentes versos. Todos los doctos de aquel siglo, procuraron

Nn

acre-

Tarcagnola Histor.  
del Mondo part. 5.  
lib. 8. pag. 381.  
S. Marta Gallia  
Christ. t. 1. p. 87.

Vit. Pontif. tom. 3.  
col. 562.

S. Marta Gallia  
Christ. t. 1. p. 785.

Justinian. Obisp. de  
Tivoli pag. 135.

D. Mig. Justiniano  
Obisp. de Tivoli p.  
136.

Vit. Pont. t.3. col.  
563.

Tom.4. lib.96. pag.  
461.

En la ante penulti-  
ma del lib.4. p.95.

En la 1. del lib.3.  
pag.45.

Pob.50. 73.132.  
135.212.

acreditar con la voz, y con la pluma el sentimiento de su pérdida: Nam ( escribe Chacon ) *Alexander à primis annis sapientiam amavit, doctos viros fovit, suscepit, ades eius sapientia, ut ita dicam, altrices erant, & sedes: eruditòrum perfugium, domicilium, & quies.* Y despues: *Ex eius familia quasi ex Ecclesiastica sapientia Academia, Episcopi, Cardinales, Romani Pontifices prodierunt.* Jacobo Augusto Thuano hizo su elogio con la propiedad, y hermosura que todos, quando refiere el intenso dolor, que causò al grande Alexandro su sobrino, la muerte de este Principe, pues dice: *Is summa in purpuratorum Collegio auctoritatis, iam totos LV. annos magnitudinem à Paulo III. in sua familia fundatam summa prudentia, & ingenij in explicandis negotijs opinione tuebatur, literarum, & literatorum atque adeo præstantium artificum, sculptorum, pictorum, & architectorum fautor eximius. Vix vigessimum annum egressus summas legationes sub avo conciliandis Cesari ac Francisco obiit. Post avi mortem ob parentis calamitatem varia fortuna iactatus cum in Henrici II. benignitatem honoratissimum habuisset perfugium, postea Octavio fratre cum Cesare reconciliato mutavit, & partes nostras deseruit, Austrij nominis, cui frater familia sue princeps tanta per adfinitatem necessitudine coniunctus erat, fortunam tota vita secutus. In illo otio pulcherrimam, & magnitudine ac rara fabrica elegantia viscendam Caprarola arcem XXX. ab Vrbe miliaribus extruxit, dein ad pietatis exercitia etate inclinata versus Basilicam B. Silvestri in Soractis monte, in Faliscis D. Anastasij templum cœnobiumque ad aquas Salvias, B. Virginis edem ad Cryptam ferratam, & augustissimum delubrum in Volsiniensi lacu, templum item BB. Laurentio, & Damaso dicatum sua impensa edificavit, instauravit, ornavit. Ac postremo magnificentissimam illam Iesu edem in Vrbe erexit, & sodalitatij cognominis patribus attribuit, ubi cum VII. Non. Mart. paulo septuagenario minor decessisset, insigni pompa funeratus est.* Y antes expreso mas sus alabanzas Pedro Victorio en vna de sus Epistolas: *Quis nescit ( le dice ) quanto studio tu semper ornaris doctos, & eruditos viros? & quantopere dignitas eorum, commodaque cura tibi fuerint, nec tantum cum, vivente adhuc Paulo III. optimo, sapientissimoque sene, neque satis unquam laudato Pontifice, florentibusque tuis rebus, concursus ad te cunctorum litteratorum fiebat, eorumque omnium, qui in aliqua honesta arte ceteris præstabant, quibus omnibus præsidio eras, in eosque alacri animo gratiam tuam benignitatemque conferebas; sed etiam reliquis temporibus, ac duriore quoque tua fortuna, nunquam enim destitisti fovere optima studia, semperque domus tua plena fuit eruditorum bonitatum, & in omni genere litterarum magnopere celebratorum.* Y en otra, despues de referir como libre de los gravissimos negocios del gobierno, se avia entregado totalmente à las letras, y al comercio de los Sabios, le dice: *Quamvis autem habeas tecum, & eruditos plures, & eloquentes viros, cuius hominum generis semper domus tua referta fuit, me tamen quoque in partem huius laboris vocasti, ac tecum optimos, & Latinæ, & Græcæ lingua Oratores diligenter legendos statuissti, &c.* Y en otras varias Epistolas suyas hallamos, con altas expresiones, repetidas las dignas alabanzas deste Principe, como en la 1. del lib.4. en la 2. del lib.6. la 8. del lib.8. la 4. contando desde el fin del lib.1. y en la 6. del lib.3. que se estampò despues, como dedicatoria de los 25. libros de sus varias Lecciones. Todo es en aquel doctissimo Escripтор, admiracion de las virtudes, que desde su adolescencia adornaron à Alexandro, y todo es inferior à su insigne merito. Los hermanos SS. Martas colocando su memoria entre los

Ar-

Arçobispos de Aviñon, refieren sus empleos, y luego : *Ita per singulos harum dignitatum gradus ascendit , ut quantumvis maiorum stemmate clarus , nobilitas tamen illi unica , & sola virtus esse potuerit.* Y en otra parte dicen que fuè : *Sacri Collegij Princeps , opulentissimis sacerdotijs auctus , Curia Rom. splendor , purpura ornamentum.* Juan Luis Lello en su Historia de la Iglesia de Mon Real, despues de referir su muerte, dice: *Fuè el Cardinal de proporcionada estatura , de aspecto amable , y lleno de magestad. Tenia felicissima memoria , trataba con todos muy cortèsmente , y era pacientissimo en las audiencias , exerciendo en todos su afabilidad. Fuè siempre pio , y liberal con las Iglesias , particularmente con las que estavan à su cuidado , como lo assegura el riquísimo don que hizo de vna Cruz , y dos candeleros de plata al Altar de los Apostoles en S. Pedro. Hizo en toda su vida larguissimas limosnas à los Lugares pios. Tuvo delectacion en las fabricas , y mostrò en ellas su magnificencia , como aseguran en Roma la noble Iglesia del Jesus , que fabricò desde los cimientos , la fachada del Oratorio de la Compañia de S. Marcelo , la Capilla de Scala-Celi en la Abadia de las tres fontanas , la techumbre de S. Lorenzo in Damaso , besba de nuevo , y toda cubierta de oro , las varias pinturas de aquella Iglesia , el Palacio Farnese empezado por Paulo III. y acabado por el : en Caprarola el hermoso , y gran Palacio , raro por la arquitectura , y por las pinturas , el parque , el jardín , y otros muchos edificios. Y finalmente , porque si intentassemos referir quanto ponderaron los Eruditos las excelsas calidades deste Principe , en lugar de vna corta memoria , dariamos vn volumen grande , nos ceñirèmos à copiar el puntualissimo resumen , que hizo Chacon , quando dice: *Dei , qui summa bonitas est , naturam , quantum licet homini , imitari conatus , omnibus , qui suam implorassent opem , benefacere studuit ; numerosam familiam sumptibus regijs aluit , dena millena aureorum nummum dono dedit ; in pauperes opes effudit ; multas honestas familias ad rei familiaris angustiam redactas , sua beneficentia erexit ; pueros quam plurimos orbatos parentibus ere suo educavit ; alios in ingenuarum artium studijs sustentavit ; innumeras virgines plebeias , & nobiles dotavit , atque à periculo pudoris evulgandi revocabit. Viros nobiles aliosque Catholica Religionis causa exules nummis refecit. Roma omnes Religiosorum hominum familias eleemosynis recreavit ; captivi non pauci , è Turcarum manibus eius liberalitate erepti ; quare in annuo funere Alexandrum meritò laudavit Alexander Domatus è Societate Iesu carmine à se in luce edito.**

Conservanse en los estudios, ò gavinetes de los eruditos varias monedas deste gran Principe , todas con su efigie de vna parte , y en el reverso la representacion de vn nuevo Templo , con esta letra : *Nomini Iesu sacrum Anno M.D.LXVIII. Roma.* O como se halla en otras semejantes: *Fecit Anno M.D.LXV. Roma.* En otra se vè la Villa de Tusculi , con este titulo : *Tusculo restituto.* En otra està figurado el Palacio de Caprarola ; y otra representa la Puerta santa del Templo de S. Pablo , con este texto : *Constituit cum Dominum domus sue.* Su retrato de mano del excelente Pintor George Vasaro , se vè en la Iglesia Metropolitana de Napoles , como el mismo Vasaro lo afirma. Aubery observò à nuestro Alexandro tres divisas : vna de vna flecha , que heria en el blanco , con vna inscripcion , que en caractères Griegos , dice: *Sic iacio.* Otra de vn papel blanco , en que solo se hallavan estas palabras: *Votis subscribere fata secundis.* Y la vltima se formava de vn rayo como el de Jupiter , con esta letra: *Hoc vno Juppiter ultor.*

Nn 2

En

Gallia Hist. tom. 7.  
pag. 86. 785.

Pag. 117.

Vit. Pontif. tom. 3.  
col. 563.De vita Pictorib.  
tom. 1. part. 3.  
Aubery Hist. de los  
Card. tom. 3. pag.  
467.



En Boloña se hizo el año 1548. vn sello, cuyas letras latinas dicen: *Anno salutis omnium M.D.XLVIII. Fortuna Alexandri inclita Farnesij minoris atque Maximi*, con la efigie repetida de frente, y de espaldas de la Abundancia, sobre vn pedestal, en que se vè vna inscripcion Griega. Y desto, hizo Achilles Bocchio el Symbolo 63. de su lib. 3. de Quæst. Symbolicas, que el año 1574. estampò en Boloña, donde explicandole en hermosos disticos, fenece: *Denique magnanimi Herois ter maxima surgit Farnesi hic virtus, gloria, iustitia*. Despues hizo por èl los Symbolos 103. 112. 125. 132. que le aclaman Inclito, Maximo, Ampliísimo Cardenal ..... Principe, Inmortal Heroe. En Roma dice el Conde Loschi se referian del tres maravillas: el Palacio, como Principe: la Iglesia de los Jesuitas, como Cardenal: y la Duquesa Cesarini su hija, como hombre. Y esto, porque siendo Joven huvo en vna noble Dama à la Princesa CLERIA FARNESE, que primero casò con el Principe de Sasolo, y despues con el Duque de Civitanova, y segun dice Loschi: *Fuè dotada de rara belleza*.

Pag. 137. 137. 218.  
236. 266.

Comp. Hist. Casa  
Farn. pag. 458.

Velum. 2. lib. 10.  
pag. 386.

Tom. 3. lib. 5. cap.  
7. pag. 165.

Ital. Reyn. part. 1.  
lib. 7. pag. 418.

Cesar Campana llora la muerte deste Principe en su Historia del Mundo con expresiones tales, que seria injusto olvidarlas: *La muerte pues del Cardenal Farnesi, Prelado de raro juicio, de larga experiencia, y de suma autoridad, y por esto el principal apoyo de los interesses de la Romana Iglesia, causò no solo à su Patria Roma, y à toda Italia gravissimo dolor, sino tambien al Orbe Christiano; y el Pontifice Sixto oyendo la noticia, no pudo retener las lagrimas, confesando la gran perdida, que hacia en su muerte la Republica Christiana. Muriò el segundo dia de Março deste año (1589.) à la hora de medio dia, con casi 70. años de edad, y fuè sepultado en la Iglesia del Jesus, que èl fundò. Celebraronse las mas nobles, y sumptuosas exequias, que antes en muchos años huviesse visto Roma: y no solo en esta Iglesia fuè asì honrada su memoria, sino en otras muchas de aquella Ciudad, y en varias Cathedralas de Italia. Antonio de Herrera, escribiendo en su Historia general del Mundo, los sucesos del año 1589. dice: Muriò en esta sazón el Cardenal Alexandro Farnesio en edad de 70. años, à 2. de Março. Fuè enterrado en la Iglesia de la Compañia de Jesus, que hizo à su costa, con obsequias muy sumptuosas, como se requeria à Prelado de mucho juicio, gran experiencia, y antoridad, &c. Y ultimamente Gregorio Leti, que por su deferencion es para los Principes Purpurados vn testigo lleno de pasión, y de encono, hace justicia à las elevadissimas virtudes de nuestro Alexandro, y de su hermano Ranucio, quando hablando de la sucesion de sus padres, dice: Tuvieron à Octavio que sucediò, Alexandro, y Ranucio, que fueron ambos Cardenales de gran credito, y riquezas, particularmente Alexandro, que en la liberalidad, grandeza de animo, y esplendor de Corte, era unico en Roma, donde fabricò dentro, y fuera, Palacios, y Jardines muy soberbios.*

Fuera desto se conservan grandes testimonios de lo que favoreciò, desde su primera edad, los varones ilustres de todas profesiones. De los Pintores, Estatuarios, y Arquitectos, hablò yà Jacobo Augusto Thuano: y de los de mas alto instituto, hacen testimonio ellos mismos. Pedro Bembo, en Cartà de Padua à 4. de Octubre de 1537. le dà gracias de averle expedido las Bulas sobre la Encomienda de Boloña, y el Priorato Bresciano, no solo sin costa, pero entregandolas el mismo Cardenal à su Agente con vna favorable carta, enque expresò no podia bastantemente declarar lo que estimava el singular merito del Bembo. Y quando Paulo III. le hi-

zo

zo Cardenal sin pretenderlo él, ni aun pensarlo (como dice à su S. en carta de 20. de Março de 1539.) escribió à nuestro Alexandro en 28. de Diciembre. 1538. *He claramente comprendido, que todo esto en gran parte procede de los ruegos, y persuasiones de V. S. Y quando el Março de el año siguiente recibió la Virreta de mano de Monf. Octaviano Zenó Camarero del Papa, le bolvió à escribir el vltimo dia de aquel mes: Bien creia yo ser de vos amado, porque tenia muchos claros argumentos, y señales; mas que os fuese tan caro, que quisiesséis empenaros en hacermé elegir Cardenal, por el Santissimo, y Beatif. abuelo vuestro, y que à este fin tomasséis muchos disgustos, y fatigas, no lo avia creído, sabiendo, que no tenia yo con vos alguna estrechez, ni podia con alguna operacion, ni estudio mio teneros tan altamente obligado, que os mereciesse el precioso don, que ahora de vos recibo. Y expresse luego su reconocimiento con aquella energia, que le era natural. De lo que estimò al insigne Torcato Tasso Principe de los Poetas Italianos, hace fè vna carta fuya, en que le pide reciba por page del Principe Eduardo su sobrino à Alexandro Tasso hijo de su difunto hermano. El Comendador Anibal Caro, en carta de 3. de Agosto de 1547. confiesa, que sin instancia fuya recibió de la liberalidad de Alexandro vna pension sobre la Abadia de S. Natolia, y le suplicase la conserve. El Cavallero Rosso, celebre Poeta, asegura el apacible festivo genio de Alexandro, y la proteccion, que le debia, en aquella notable carta, que dandole cuenta de su casamiento, le escribió en Florencia el año 1539. En la creacion del Cardenal Ardinghelli tuvo Alexandro la gran parte, que él confiesa en la carta de gracias, que escribió al Principe Ranucio su hermano, entonces Arçobispo de Napoles, y despues Cardenal de S. Angel, la qual estampò tambien Bartholomè Zucchi. El doctissimo Aldo Manucio en vna carta de recomendacion, que escribió en Boloña à 10. de Enero de 1586. con vn Cavallero Polaco, que califica Rey de los Poetas, dice: *Quien va à Roma por ver à Roma, y no reverencia primero al Señor Cardenal Farnese, no podrá saber que cosa sea Roma: pues como Roma es teatro del Mundo, assi su Señoria Ilustrissima es un pequeño retrato de lo bueno, y de lo grande, que ay en Roma. Dibuja luego al Cavallero Polaco, y prosigue: Le embio à V. S. I. porque deseando él detenerse por aca quanto pueda, me parece, que no podrá lograrlo cerca de Principe mas venerable, y de quien pueda recibir mayor esplendor su virtud, que cerca del gran nieto de Paulo III. Alexandro Cardenal Farnese. Estoy seguro, que V. S. I. recibirá tanto gusto de sus Poesias, quanto ellas ornamento de su proteccion. La qual, aviendo siempre favorecido las letras, y debiendo favorecerlas mas en su mayor, tan merecida, y debida fortuna, estoy cierto que mirará amorosamente este milagro de la Naturaleza.* El mismo Alexandro aseguró quanto amava la virtud, y las letras, quando el año 1583. fuè concedido el Capelo al Cardenal de Verona, pues le escribió el mismo dia: *Es tal el concepto que nuestro Señor ha tenido siempre de la bondad, y virtud de V. S. I. y de sus pastorales acciones, que no se podia esperar sino que en la primera creacion quisiessé su S. honrarle con el grado de Cardenal, como lo executò en el consistorio desta mañana, con univèrsal aprobacion de todo este Sacro Colegio, y con particular satisfacion mia. Porque aviendo yo siempre amado, y estimado à V. S. I. quanto conviene al merito de sus singulares calidades, y al odor por todas partes esparcido de su doctrina, y exemplar vida, recibo mucha alegria de que nuestro Sacro Colegio aya de ser honrado de tan digno Collega,* &c.*

Ja-

Bartholomeo Zucchi Scelta di Lettere tom. 2. pag. 7. 4. 8. 9.

Zuchi tom. 3. pag. 35.

Zuchi tom. 3. pag. 47.

Zuchi tom. 3. pag. 372.

Scelta di Lettere tom. 2. pag. 42.

Zuchi tom. 2. pag. 127.

Zuchi tom. 2. pag. 207.

Jamás vimos Escritor alguno, que tratasse sin admiracion, ò sin respeto, las altas virtudes deste ilustre Principe; exceptuando solo los despachos que los Embajadores de los Reyes de España, y Francia, embiavan à sus Soberanos: porque los continuos zelos de las dos Coronas, y la imposibilidad de complacer à ambas, los hacian por tiempos, y en casos dudar de la fè, y de la inclinacion de Alexandro, especialmente, quando en el Pontificado de Paulo III. regia todos los interesses publicos. Pero esto, en lugar de ser nocivo à su memoria, es lo que mas la releva, y engrandece: porque, como el primer Ministro de la Iglesia, estava ligado à servirla, y à sostener su autoridad, y su soberana independencia, quando aun los grandes Reyes querian, en fuerza de su poder, arrebatarla lo que en justicia, y sin perjuicio, no podia dar. Solo Antonio Maria Graciani Obispo de Amelia, en la vida del Cardenal Juan Francisco Comendon, cuyo Secretario fuè, habla de nuestro Alexandro en diverso idioma, con el motivo de referir la diferencia, que tuvo con el Comendon, sobre la Abadia de Verona. Y si los traductores fuesen obligados à corregir los vicios de lo que traducen, no se pudiera librar de culpa el sabio M. Flechier Obispo de Nismes, por aver olvidado lo que en esta parte cometió el Graciani, quando vertió en lengua Francesa esta obra suya. Pondera el Graciani el buen derecho, que su Heroe tenia à la Abadia disputada; y la poca razon con que el Principe Alexandro le intentava privar della. Esto es tolerable, porque el hacia la defensa de Comendon; mas no debió culpar luego de parcial à Gregorio XIII. solo porque permitió el curso de la causa. Pinta despues al Cardenal Alexandro, pero molió los colores muy de prisa, y así no pudo su docto pincel exercer aquella blandura, y puntualidad, que acreditó en otras cosas. Dice, que su abuelo Paulo III. *Se hizo muy ilustre por su politica, y por su gran sabiduria, y buviere merecido eternas alabanzas, si huviesse empleado sus grandes calidades por el bien publico, mas que por la fortuna de su hijo, y de sus nietos.* Y esta fortuna para, en que hizo à Pedro Luis Duque de Parma, y Cardenales tres nietos, que desde su juventud fueron la delicia, el esplendor, y la defensa de la Iglesia. Por esto dice: *Adquirió la aversion de todo el mundo, arruinando las cosas publicas por establecer las de su familia.* Todo lo quales incierto: porque ningun Pontifice fuè mas venerado, ninguno aplicó tantas fuerças, y tan repetidamente, à la defensa de la Religion, y no hubo otro, que conservasse mas la magestad de la Sede Apostolica, en los tiempos mas dificiles, y mas peligrosos, que se han conocido, por la constante enemistad de Carlos V. y Francisco I. por las reiteradas facciones del Turco, por la defeccion de Inglaterra, y por la infeliz Liga de Scalmalda. Como pudo ofender el bien publico, la infeudacion de Parma, en cambio de Camerino, Nepe, y Frafcati, sino la arruinaron las de los anteriores Pontifices: Ferrara, Comachio, Urbino, la Marca, Romagna, Benevento, y otras muchas. Y por donde tendria la Iglesia el Ducado de Camerino, si Paulo con la fatiga de vna costosa guerra, que mandó Pedro Luis su hijo, no le huviesse recuperado de vn Principe poderoso. Esto es escribir con passion, y luego verèmos, que sin puntualidad. Pero antes serà justo, olvidando quanto los Escritores todos desmienten à este, oponerle vno gravissimo por el caracter, y por la ciencia; qual es el celebre Cardenal Sforça Palavicino, que

Vita Cardia. Comend. lib. 4. cap. 15. p. 423. Y en la traducc. de Flechier pag. 473.

que quando en su grande Historia del Concilio de Trento, refiere la muerte de Paulo, dice: *Principe de gloriosa memoria, no solo por aver ilustrado à Roma, sino por averla dado nueva vida, pues à penas la ballò un cadaver deformado por el saqueo, restaurado el dominio Ecclesiastico antes en desercion por la guerra; honrado el Consistorio con los mas insignes hombres de su edad, empleado valerosamente muchas veces las armas contra los enemigos de Christo, sin teñirlas en la sangre Catholica, y empezado, y prosseguido con grande acierto un Concilio, el mas arduo por los obstaculos, el mas amplio en las materias, el mas eficaz para la disciplina, que jamàs huuvo entre los Christianos. Mostrose hombre en el demasado, afecto à su sangre; pero en todo lo demás mereció en la Iglesia el nombre de Heroe.* En su eleccion refiere como todos, que era la persona de mayor merito del Sacro Colegio, y que por esto le recomendò al morir Clemente VII. Y quando responde à Fr. Paulo Sarpi, ò Pedro Suave, sobre las notas que hizo à Paulo III. por aver concedido la Purpura à sus dos primeros nietos, dice: *Viviò con tal decoro, que en todos los Pontificados fuè de los mayores en la estimacion, en tres Conclaves estubo de los mas cercanos al folio; y en el ultimo no tuvo competidor: lo que no se puede conseguir sin una eminente virtud. Qualquiera que tiene algun conocimiento de las cosas publicas, sabe que su gobierno quedò famoso por idea de Pontificia prudencia. De sus creaturas quatro, sin interrupcion ocuparon el espacio de 18. años la Silla de S. Pedro, y fuera desto, los mas eminentes hombres de aquella edad en virtud, y doctrina, fueron colocados por el en el supremo Senado, &c.* Esto prueba bien la passion de Graciani; y aora le justificaremos poco puntual. Dice, que antes de ser Paulo Cardenal tuvo à Pedro Luis; y es incierto, porque yà era Cardenal, y Legado de la Marca, quando le engendrò, y solo assi pudiera dejar de casar con su madre, que segun escribe Juan Sleidan, era sobrina del Cardenal de Ancona, el qual es Pedro Accolti Obispo de Ancona, varon insigne en sabiduria, y prudencia. Añade, que diò à Pedro Luis à Camerino; y tambien es falso: porque la donacion se hizo à Octavio. Quiere que sea vn gran delito aver dicho en la infeudacion de Parma, que era beneficio de la Iglesia; y no repara, que assi se defendiò en el Sacro Colegio, y que efectivamente se descargava el Patrimonio de S. Pedro de la custodia gravosa de Parma, y Placencia, reuniendo à Camerino, y Nepe, que guardadas de todo el Estado Ecclesiastico, no necesitavan las guarniciones, ni los reparos, que dos grandes Ciudades, circundadas de Estados agenos, y poderosos. Sobre lo qual prueba el Cardenal Palavicino, que Camerino, y Nepe reedituavan mas à la Iglesia, que Parma, y Placencia. Y si Julio II. como luego dice, las fortificò, para hacer vn antemural, que detuviesse las Naciones barbaras, que podian descender de los Alpes; diganos quales son estas Naciones, y porque no las detendrán igualmente aquellas Plazas possèidas por los Duques, como por los Soberanos Pontifices? Prosigue diciendo, que Paulo III. elevò su hijo à vna tan alta fortuna, que los dos mayores Principes de la Christiandad, se aliaron con el, dando Carlos V. su hija Margarita à Octavio, y Henrique II. su hija Diana, à Horacio Farnese; y que su S. quiso dar à estas Princesas vn ten proporcionado à su dignidad, y à su nacimiento, haciendo profusiones, y gastos extraordinarios. Desto es cierta la aliança; pero pudiera acordarse, que Margarita de Austria, avia casado antes con Alexandro de Medici, Duque

2. part. lib. 11. cap.  
6. pag. 203.

1. part. lib. 3. cap.  
16. p. 343. cap. 17.  
pag. 347.

De Statu Religio-  
nis lib. 21. p. 616.  
Chacon vit. Pont.  
tom. 3. col. 295.  
Aubery Hist. de los  
Card. t. 3. pag. 175.

Hist. del Concil. 1.  
part. lib. 5. cap. 14.  
pag. 547.

Hist. del Concil. de  
Trento lib. I. pag.  
68. de la traducc.  
de Amelot.

que de Florencia , sobrino , ò hijo de Clemente VII. de familia , aunque elevadísima , en nada superior à la Farnese. Pero las profusiones son su-  
puestas , porque todo lo que el Papa hizo con Margarita , que à Diana  
no viò , cupo en los limites de la precisa decencia ; y aquella Princesa era  
muy rica , así por el dote , que la assignò el Emperador su padre , como  
por lo que huvo del Duque Alexandro su primer marido. Añade despues ,  
que la ambicion de Paulo , llegó à tal punto , que solicitò recayesse en su  
familia el Estado de Milàn ; pero es mas modestia en Clemente VII. ha-  
cer Soberano à Alexandro de Medicis , donde solo era vn vecino , y aver-  
casado à Catalina de Medicis su sobrina con Henrique II. Rey de Fran-  
cia? Y no es de olvidar para la falta de puntualidad deste Autor , que afir-  
me hizo el Papa à Carlos V. la proposicion de Milàn en las vistas , que tu-  
vieron en Cremona ; siendo cierto , que alli nunca se vieron , y que aque-  
lla idea se expusò en Bussètò. Culpa despues à Paulo III. que diessè el Ca-  
pelo à tres Jovenes nietos , viniendose para esto con Fr. Paulo Sarpi ; y ca-  
lla , que creò Cardenales quarenta de los hombres mas dignos de la Chris-  
tidad , y por su propio movimiento , sin que ellos lo pretendiessen , ni se  
estimassen en la memoria del Papa. Pero porque no se acuerda de que  
aquellos tres Jovenes Cardenales , estavan adornados de los estudios , y  
de las virtudes , en que tanto resplandecieron luego , supliendo la brevedad  
de sus años , la extension grande de sus aciertos , sus loables costum-  
bres , y su insigne aplicacion à desempeñar , con fruto , vna gracia , que  
pareció anticipada ? Y descaeciendo luego al amor del Papa à nuestro  
Alexandro dice : *Sobre todo tuvo tanto cuidado de su fortuna , que le llenò de  
tantas riquezas , le diò tantos cargos , y le hizo tantas creaturas , no concediendo  
alguna gracia sino à recomendacion suya , dejandole el repartimiento de todas las  
grandes Abadias , y no confiriendo algun considerable beneficio à sus amigos sin la  
calidad de resignarfele por su muerte , que todas las personas de la Corte esperavan  
del las conveniencias , ò le eran obligadas por las que ya avian recibido. Así toda  
Roma dependia en algun modo de Alexandro , y nuestro Siglo no viò otro hombre  
mas rico , ni mas poderoso.* Todo esto dicho por nota en Paulo III. y en su  
nieto , es el mayor elogio , que se puede hacer à los dos ; ò para lo contra-  
rio sería menester justificar , contra todo el corriente de la Historia , que  
las provisiones de Paulo fueron mal hechas , que Alexandro abusò de la  
confiança de su abuelo , y que recayeron indignamente en él los empleos ,  
y las gracias , que recibió. Esto no se atreve à decir Graciani , con que  
avremos de quedar de acuerdo , en que siendo Alexandro el Atlante del  
imperio Eclesiástico , el fidelísimo consejero de su abuelo , el mas natural  
depositario de su confiança , y el primer acrehedor de su amor , obtuvo  
con justicia los empleos , y los beneficios , de que procedieron , sin grava-  
men de la Iglesia , y del publico , sus riquezas. Que la dispensacion de las  
gracias se hizo con equidad , con prudencia , y aun con fruto : pues sino  
fuesse así , ni las creaturas de Alexandro le serian agradecidas , ni los que  
conquistavan con el merito su gracia , tendrian esperança de conseguirla ;  
y el en lugar de los aplausos , que lograba , hallaria en todo vn universal  
odio. Con este pues poderoso favorecido , dice Graciani , que fuè la con-  
troverfia de su Cardenal , pero sucedió en tiempo de Gregorio XIII. veinte  
y tres años despues del fallecimiento de Paulo III. y así quando aquella

eficaz proteccion estava para nuestro Alexandro totalmente difunta. Todo su poder consistia en su carácter, en su nacimiento, y en sus virtudes, y sin alguna oposicion al merito del Cardenal Comendon, y sin necesidad de aquella Abadia, la litigava; pero con generosidad tal, que para cederse-la, restava solo, que Comendon se lo ininuasse. Esta facilissima diligencia no quiso el executar, y su repugnancia es muy alabada de Graciani: *Sus amigos (dice) le instavan, para que fuese en un tan enfadoso negocio, haciendole ver estava en su mano, pues con hacer una visita al Cardenal Farnese, qualquier acto de atencion le rendiria, y que si pudiese hacerse esta pequeña violencia, quedaria en reposo el resto de sus dias. Mas el los respondió, que moriria antes, que hacer esta sumision... y que no estava resuelto à ir en trage de suplicante al Palacio Farnese.* Descuidose mucho Graciani en dibujar tan poderoso, y tan altamente aliado à nuestro Alexandro, despues de aver escrito, que el Cardenal Comendon, que hace su competidor, era hijo de vn Medico establecido en Venecia: porque sobre la inmensa diferencia, que afirma entre los dos, es temeridad, sino suposicion, que Comendon dixesse no haria el papel de suplicante en el Palacio Farnese, donde los mayores hombres de Italia, y grandes Principes, ofrecian sus votos. Faltò Graciani en ponderar por constancia vn acto de su Heroe, que en estos terminos era locura: mayormente quando pocas lineas antes refiere, que rogado Alexandro, por vn amigo suyo, dejasse aquel pleyto en gracia del gran merito, y reputacion de Comendon, tuvo por respuesta: *El me trata como si el fuera el Cardenal Farnese.* No ay en toda la vida de Comendon otra cosa, que desdiga de su esplendor, sino esta, que Graciani nos vende por virtud: pues aunque es justo, que cada vno defienda su justicia, assignò à esto la prudencia sus reglas, y sus limites, y peca gravemente contra el juicio el que no las observa. Seguir Comendon su pleyto con el Cardenal Farnese, cabia en los terminos de la razon; pero disputar la autoridad à braço partido, y hacer del hombre, y del emulo vn pobre Prelado con vn Principe el mas poderoso del Sacro Colegio, el mas autorizado en la Curia, y casi el mas antiguo de los Cardenales, es vna notoria imprudencia, en que no caeria el: porque fuè adornado de singulares virtudes, y especialmente de vna estimadissima modestia. Graciani creemos que le levantò este testimonio; y à el, y no al Cardenal Comendon, se dirigen nuestros reparos, para acostumbraenos, en cosa semejante, à no humedecer la pluma en la passion, y tratar las personas, que quisièremos elogiar, sin que las alabanzas cedan en ofensa de sus concurrentes. Si esto no se lograre, à lo ménos lo deseamos, haciendo la experiencia en Graciani, que despues de todo lo observado, dice, que nuestro Alexandro instruia por sus domesticos los Juezes, y los solicitava por sus amigos, para que hiciesen justicia; pero que Comendon: *famàs hizo lo que Farnese, que era tan elevado, y poderoso no se desdenava de hacer tanto la colera, y la avaricia avian bamillado esta alma vana.* Por què se ha de desdenar ningun viviente por elevado que sea, de instruir sus Juezes, y inclinarlos à la administracion de justicia? Y por què es acto de colera, y de avaricia, seguir en estos terminos vna controversia judicial? El alma vana seria la de Comendon si huviesse executado lo que Graciani dice: pues no podia dejar de ser vanidad muy reprehensible, litigar con vn gran Principe, creyendo que su

merito le ponía à cubierto de los esfuerzos de tanta autoridad, ò que su justicia era tan clara, que no se rendirian los Juezes à las fortísimas vaterias del respeto, y de la dependencia. Añade despues, que Comendon siguió el pleyto los dos años que duró, con el cuidado de no ofender à nuestro Alexandro, ni con las palabras, ni con las acciones, juzgando no ser conveniente, que vn hombre de bien, y de modestia, llegasse las enemistades hasta el exceso. *Y se contentó (dice) de defender su derecho con mucho cuidado; mas con tal moderacion, que mostrava excedia tanto à su adversario en prudencia, y en modestia, como él le era superior en riquezas, y en credito.* Esto, con licencia de Graciani, se pudiera decir si con nuestro Alexandro disputassen los Cardenales de Medicis, Deste, de Mantua, ò otros de semejante grado; pero es sumamente impropio en Comendon, que sin mas virtudes, que Alexandro, y sin tanto credito, no tenia el nacimiento, ni los bienes, ni la autoridad que él, y aun el carácter solo le llegó el año 1564. Es muy estraña esta explicacion para el caso presente: es pensar en hacer à su Heroe Gigante, y dejarle Fantasma; pues como osaria Comendon olvidar la modestia con Alexandro, ni como le sabria ofender en palabras, ni en acciones? Esto es trocar los nombres à las cosas, y llamando modestia à la necesidad, hacer vn acto heroyco de la precisa sumission, y de la violenta tolerancia. Pero despues de tantas mal colocadas expresiones, para Graciani en decir, que Alexandro se cansó de la perseverancia de Comendon, y los Cardenales Alexandro Sforça, y Nicolás Gaetano ajustaron el pleyto con aprobacion del Papa. Que es otro raro modo de dejar, en palabras, triumphante à Comendon, como si el fenecimiento del litigio, tratado por dos Cardenales parientes de Alexandro, no hiciesse evidencia de que olvidando Comendon el supuesto animo, de no rogar, cedió generosamente nuestro Principe vn derecho, que no podia ser despreciable, pues él le estimava, ni favorecia à Comendon, pues en dos años no se avia podido juzgar.

### §. III.

**C**OMO en el ordinario curso de la naturaleza, siempre las producciones grandes son pocas; parece que despues del heroyco Cardenal Alexandro, no hallariamos, en su línea, nada que se le pareciesse. Pero en tan esclarecida familia, por vn especial privilegio de la omnipotencia, encontraremos aun, cosa, que sino le excede le iguala, y cosa tan excelente en todas sus partes, que aun à la vista de aquel magnanimo, y piadosísimo Principe pudo resplandecer, y fupo lograr las universales aclamaciones. RANUCIO FARNASE Presbytero Cardenal de S. Angelo, Penitenciario mayor de la S. Iglesia, Arçobispo de Napoles, y de Ravena, Patriarcha de Constantinopla, Obispo de Boloña, y de Sabina, Legado de la Marca, y del Patrimonio, Arcipreste de S. Juan de Letran, Abad de Farfa, Prior de Venecia, y de Barleta, y Comendador de Boloña en la Orden de S. Juan, es el que siendo amantísimo venerador de Alexandro, fué insigne emulo de sus virtudes, y fué aunque el quarto, dignísimo hijo, como el, de PEDRO LUIS I. Duque de Parma, y de la Prin-

Princesa GERONIMA VRSINO. Nació en Roma el 11. de Agosto de 1530. y mostrando, en pocos años, inclinaciones correspondientes à su alto origen, le consagraron sus padres à la defensa de la Religion con el avito de S. Juan, en que fuè proveído de la Encomienda de Boloña, y del Priorato de Venecia. Hizo sus primeros estudios en Boloña, y Padua, las mas celebres Vniversidades de Italia, y acreditando en las ciencias clarísimo ingenio, y en las costumbres extraordinaria rectitud, mereció, que à los 14. años de su edad, le creasse Paulo III. su abuelo Arçobispo de Napoles. Quiso aquel gran Pontifice que fuesse Vicario de Ranucio, y rigiesse la Iglesia Napolitana, Fabio Arcella Obispo de Bisinaño, y en 20. de Agosto de 1544. le concedió para esto toda la autoridad del Joven electo, como parece por el breve, que copia Chacon. Y en otro que su S. dirigió à D. Pedro de Toledo Marqués de Villafranca, Virrey de Napoles, declara, que mas que la inclinacion à la sangre, le movieron para esto las ilustres esperanças de su nieto: *Nuper dilectum filium secundum carnem nepotem nostrum Ranutium Farnesium, multa virtute preditum adolescentem, non affectui sanguinis magis, quam speratis meriti argumentis hoc tribuentes, Ecclesia Neapol. vacanti Administratorem deputavimus, &c.* En este modo entrò el Principe Ranucio à la posesion de aquella grandelglesia, y el año siguiente le revistió Paulo de la Purpura Cardenalicia, agregándole al Sacro Colegio en la novena creacion, que hizo el Miercoles 16. de Diciembre de 1545. en que entraron solos George de Amboise Arçobispo de Rohan, el Infante D. Henrique Arçobispo de Evora, Inquisidor General, y despues Rey de Portugal, D. Pedro Pacheco Obispo de Jaen nieto de D. Juan Marqués de Villena, y Maestre de Santiago, y nuestro Principe Ranucio, siendo gran gloria suya, no solo incluirse en tan corta, aunque excelente creacion, sino que le hiciesse Cardenal vn Papa, que en la calidad, y en las virtudes ilustrò el Sacro Colegio, buscando para èl en todo el Orbe Christiano, ò grandes Principes, ò varones de eminente sabiduria. Por lo que toca à los primeros, yà hemos visto al Infante D. Henrique de Portugal, à los quatro nietos de Paulo, Alexandro, y Ranucio Farnese, Guido Ascanio, y Alexandro Sforça, à que se agregaron Reginaldo Polo Principe de la sangre de Inglaterra, Hipolito Deste hermano de Hercules II. Duque de Ferrara, Carlos de Lorena Guisa hermano de María Reyna de Escocia, Julio Feltro de la Rovere, hermano de Guido Vvaldo Duque de Urbino, y Carlos de Borbon, hermano de Antonio Duque de Vandoma, Rey titular de Navarra, demás de los quales puso en aquella sacra linea muchos varones de la primer nobleza de España, Alemania, Francia, y Italia, emparentados con las Casas Reales, y descendientes dellas. Y por lo que mira à los segundos, es el mejor testimonio lo que, tratando del Cardenal Pedro Bembo, escribe Fr. Alonso Chacon: *Erat Roma temporibus illis vir summus, atque clarissimus, singulari prudentia, admirabili animi magnitudine preditus Alexander Cardinalis Farnesius, qui Paulus III. appellatus est, qui simul, ac Pontifex Maximus factus est, ex templo tanto imperio, ac potestate accepta, ut initium rerum, actionumque suarum ab illustri aliqua laude duceret, faciendum sibi esse existimavit, ut qui quaque in Civitate, quibusque in terris homines essent illustri quadam, aut pietatis, aut prudentia, aut doctrina laude celebrati, illos ultra ipse eam digni-*

Vit. Pontif. tom. 3.  
col. 721.

Chacon vit. Pont.  
tom. 3. col. 707.

Vit. Pontif. tom. 3.  
col. 656.



*tatem, haud quaquam petentes, ac ne tale quidem quicquam suspicatos, amplissimum, in Cardinalium Collegium cooptaret. Ea re sperabat cum Pontificatus, Collegijque tot clarissimorum hominum accensione facta, auctum iri maiestatem, tum specimen se quoque suae virtutis maximum cum dedisset magnam de se famam, opinionemque esse facturum. Ita que semel, atque iterum magna cura, magna adhibita diligentia summos viros peruestigavit, atque delegit, quibus gravissimam illam dignitatem nimio à plerisque opere saepe frustra, ac ne quicquam expetitam ultero mandaret; quo facto maiorem est gloriam consecutus.*

Nuestro Principe Ranucio tuvo con la Legacion de la Marca, el gobierno de Ancona el año 1547. y sirvió por sus lugar-tenientes, hasta el de 1555. como en las noticias Historicas de aquella Ciudad, lo escribe el Dean Juliano Saracini, por quien tambien sabemos, que el mismo año puso la primera piedra en las fortificaciones, que se acrecentaron à la fortaleza de S. Cataldo de Ancona. Puso del titulo de S. Lucia, al de S. Angelo in foro Piscium, y despues fuè creado Presbytero Cardenal por Paulo III. que le avia dado la Legacion del Patrimonio, y el año 1547. le agregó la dignidad de Penitenciario mayor de la Santa Iglesia, la de Patriarca Latino de Constantinopla, y la proteccion de los Religiosos Camaldulenses. Pero aviendo fallecido en 21. de Septiembre de 1549. el Cardenal Benito Accolti, su tio, Arçobispo de Ravena, le confirió Paulo aquella Iglesia, que por sus notables circunstancias, es vna de las mayores de Italia, y de todo el Orbe. Cinco años tardò Ranucio en visitarla, y quando lo executò el de 1554. fuè acompañado de muchos Obispos, y Titulos, y recibido en la puerta Vrsicina por el Clero, y Pueblo de Ravena, con magnifica pompa, conduciendole à cavallo, y debajo del Palio, al Templo Metropolitano, donde Geronimo Rubeo, ò Rossi, sabio Escritor de la Historia de Ravena, hizo su elogio en vna elegante oracion; de que agrado nuestro Principe, dispensò al Joven Rubeo los favores, que el mismo refiere. Geronimo Fabri, dice en esta ocasion: *Fuè Ranucio Principe de eminentes virtudes, de cuyas alabanzas tratan Historiadores de gran nombre, y fuè aplicado à los mayores empleos, y cargos de la Sede Apostolica.* Y para fenecer lo que toca à esta Iglesia, solicitò en los 14. años que la presidiò, restablecer su antigua grandeza, como expressamente lo dice Rubeo, governòla por sí, y por medio de doctos, y zelosos Ministros con mucho acierto, y exerciendo la magnanimidad propia de su nacimiento, diò el año 1551. en feudo à Alexandro Mançoli, Cavallero Boloñes su familiar; dos Castillos de Tudorano, Aquiliano, Bagnolo, Molinvecchio, y mitad de Valdipondo, los quales por defecto de su linea bolvieron yà à la Iglesia de Ravena, de cuyo alto dominio son.

El año 1550. concurrió en el Conclave, celebrado por el fallecimiento del Papa su abuelo, y aunque al principio queria lo que el partido Francès, por dictamen de los Duques Octavio, y Horacio sus hermanos; despues diò su voto al Cardenal Juan Maria de Monte, que se llamó Julio III. Pero como la guerra de Parma, en que el Principe Ranucio siguiò con gran constancia la justicia de su Casa, moviesse contra ella la indignacion del Pontifice, perdiò por esto la Legacion del Patrimonio de S. Pedro, y aun la residencia en Roma: porque queriendo el Papa, que fuesse à Parma à persuadir al Duque Octavio su hermano, vn tratado,

2. part. lib. 11. pag.  
360. 4. part. p. 541.

Chacon tom. 3. col.  
722.

Geronimo Rubeo  
Hist. de Ravena lib.  
9. pag. 719.  
Geronimo Fabri  
Sacr. mem. de Ra-  
vena part. 2. p. 545.

Rubeo Hist. de Ra-  
vena lib. 9. p. 709.

Hist. del Concl. de  
Julio III. m. f.

Rayn. Ann. Eccl. t.  
21. par. 2. ann. 1551  
um. 14.

do, que no le conuenia; èl se retirò à Urbino con los Duques su cuñado, y hermana, y de allí à Venecia, donde estuvo, hasta que la muerte de Julio ferendò totalmente la borrasca, que en su Reynado padeciò la Casa Farnese. Este accidente convocò nuevo Conclave el año 1555. en que se hallò nuestro Ranucio, y en que fuè electo sucessor de S. Pedro el Cardenal Cervino: *Ranutijs Farnesij Cardinalis Alexandri, qui tunc haberat, fratris favore præcipue subleuatus*, escribe Jacobo Augusto Thuano: *Ranutio Farnesio, & Guidone Ascanio Sfortia, Marcelli promotionem maximè procurantibus*, como afirma Chacon, no solo por las eminentes calidades de aquel Cardenal, que se llamò Marcelo II. sino por ser hechura, y criança de la Casa FARNESE. El Cardenal Palavicino, y Antonio de Herrera, dicen tambien lo que obrò Ranucio, porque se lograsse esta acertadissima eleccion, y el libro Italiano de los Conclaves refiere, muy despacio, con quanta prudencia, fineza, y quietud, lo dispusieron nuestro Ranucio, y el Cardenal Camarlengo Guido Ascanio Sforça su primo hermano. Y el nuevo Papa reconociò tanto lo que debia à su Casa, que dos dias antes de su muerte, dixo al Cardenal Farnese: *Facturum se ut familia Farnesia Paulum Tertium (se Pontifice) non desideraret*, como escribe Chacon. Y quanto debia esperar la Casa Farnese del reconocimiento, y amor deste Santo Pontifice, se conoce bien de vna carta, que en Vgubio à 2. de Septiembre de 1553. escribiò à Julio III. su antecesor, que vivia desconfiado de estos Principes, y segun la estampò Ziletti, dice: *El paterno amor de V. B. à los nietos de la memoria de Paulo me es notorio. Quiera Dios, que el suceso de aquel desgraciado Joven (el Duque Horacio muerto en Hesdin) aya puesto fin à los efectos del temor que V. S. tenia del. Yo como creatura de aquel cadaver, siempre de mi venerado, rindo à V. S. aquellas mayores gracias que puedo por los beneficios, que continuamente hace à toda aquella Casa, y en particular por las muestras de amor ultimamente hechas al Cardenal Farnese.* Con el motivo de publicar esta carta hizo alguna docta pluma vn elogio insignè deste santo Papa en forma de escolio. Y aun por otra carta, que està en el mismo volumen, y dà al Duque Octavio el pesame de la muerte de su Sant. se verifica la gran perdida, que en ella hizo aquel Principe: porque los pecados publicos causaron, que vn tan digno Pontifice no presidiessè vn mes entero la Iglesia de Dios, aviendo fallecido à 30. de Abril del mismo año 1555. Por esto despues de 22. dias de Sede vacante, fuè adorado Pontifice el Cardenal Juan Pedro Carrafa, que se llamò Paulo IV. y ya advertimos quanto debiò para su assumpcion al Cardenal Alexandro Farnese, con quien fueron nuestro Ranucio su hermano, el Cardenal Camarlengo su primo, y todas las creaturas de Paulo III. De la misma forma asistiò Ranucio al Conclave de Pio IV. que el año 1560. sucediò à Paulo IV. y agregó su voto al Cardenal Alexandro su hermano, que como se observò en el §. antecedente dispuso àquella eleccion.

Tuvo el Cardenal Ranucio la proteccion de la Cofradia del SS. Crucifijo de S. Marcelo de Roma, cuyos hermanos la celebraron en varias monedas, vna de las quales tiene de vna parte la efigie deste Principe, con la letra: *Ranutius Farnesius Card. S. Angeli*, y en la otra se vè el mismo Oratorio de S. Marcelo con esta nota: *Oratorium S. Marcelli*. Pio IV. le destinò con los Cardenales Ricci, Sabelli, Amulio, y Vitelli, para la Congre-

ga-

Vit. Pont. tom. 1. lib. 15.  
pag. 461.

Vit. Pontif. tom. 3.  
col. 799.

Herrer. Gener. del  
Mundo tom. 1. lib.  
2. cap. 2. p. 73.  
Conclav. de Marcel.  
II. pag. 139. 140.  
Pallav. Histor. del  
Concil. tr. 2. lib. 13.  
cap. 11. pag. 422.

Tom. 3. fol. 140.

Tom. 3. fol. 141.

Tom. 3. fol. 148.

Concl. di Paulo IV.  
pag. 150. 152.

Vit. Pont. tom. 3.  
col. 722.

gacion destinada à remediar las inundaciones del Tyber. En cuyo tiempo como la Ciudad de Ravena creyese , que la causava grandes daños la minoracion de las aguas de los Rios, que la circundan : porque estancadas para los Molinos Arçobispaes , perdian la rapidèz de su curso , y no pudiendo vencer la arena , salian de su antigua madre con las lluvias , y nieves , y inundavan el Pais , hizo sobre esto algunas representaciones à nuestro Principe , que aunque humanissimo , y lleno de benignidad, como dice Geronimo Rubeo, las desatendiò por influencia de sus Ministros, ò porque siendo el remedio demoler los Molinos, no queria defraudar su dignidad de la renta, que le producian. Por esto acudiò la Ciudad al Pontifice , por quien averiguada la queja , se mandò demoler el año 1561. quanto impidiese la corriente de las aguas. Y como la execucion de cosas en que la plebe se interèssa, suele ser violenta ; para esta se conmoviò Ravena , sin que la oposicion del Vice Legado Salvador Pacino vastasse à refrenarla , y se cometieron varios excessos , que refiere Rubeo , y que aunque irritaron al Pontifice , y à nuestro Principe , se remitieron benignamente , bolviendo las cosas à su antiguo estado. Y aunque Geronimo Fabri dice , que por esta causa hizo Ranucio dejacion de la Iglesia de Ravena el año 1563. el Rubco no lo declara ; solo dice, que la dejó en aquel tiempo, y tomò la administracion el mismo Pontifice Pio IV. Diòle su S. en 28. de Abril de 1564. el Obispado de Boloña, Iglesia grande , y que por la vecindad de Parma le era muy apacible. Y aun en 7. de Febrero de 1565. sucediò al Cardenal Alexandro su hermano en el Obispado de Sabina , como lo advierte Vghelli. Este mismo año passò à visitar su Iglesia de Boloña, donde fuè recibido con grandes honores, concurriendo el Duque OCTAVIO su hermano , con sequito grande de Cavalleros vassallos suyos , con que fuè mas señalada , y magestuosa la pompa de su recepcion. Donò à aquella Iglesia preciosos ornamentos, y pensava en llenarla de beneficios, quando llevandole à Parma las instancias del Duque su hermano, fuè assaltado de vna calentura maligna, que el Lunes 28. de Octubre del mismo año 1565. cortò lastimosamente el estambre glorioso de su illustre vida, que durò solos 35. años. Su cuerpo fuè depositado con Reales exequias en la Cathedral de Parma, de donde segun su voluntad le dieron, años despues, perpetua sepultura con sus padres, y ascendientes en la Iglesia de S. Marta del Lago de Volsena, venerable, y antiquissimo entierro de la Casa FARNESE. Pero porque en la Cabeça del mundo quedasse constante memoria deste Principe , que la ilustrò con sus virtudes, y con sus grados, se construyò en su Iglesia de S. Juan de Letran vn sobervio , y magnifico Mausoleo de marmol , adornado de muchas estatuas , y columnas , de que hace memoria Cesar Rasponi , y en que se lee esta inscripcion:

D. O. M.

RAINUTIO FARNESTO, PAULI. III. PONT. MAX. NEPOTI.  
EPISCOPO CARD. SABINENSI MAIORI POENITENTIARIO  
HUIUS ECCLES. ARCHIPRESBYTERO.

Toda la Casa Farnese llorò amargamente la temprana muerte deste Principe, cuyas agregias virtudes le conducian al supremo dominio de la

Natal Conti Hist. de su tiempo lib. 14 pag. 305. Y en la tradnc. Ital. f. 374.

Hist. de Raven. lib. 10. p. 728. 736.

Sacr. Mem. de Ravena 2. part. p. 546.

Ital. Sacr. tom. 1. col. 214.

Aubery Hist. de los Carden. t. 4. p. 162. Boloña per illustrata 2. part. p. 115. Fabri Sacr. mem. de Ravena p. 546. Sigonio de Episcop. Bononiens. lib. 5. pag. 236. Rasponi de Basil. Later. lib. 1. cap. 15. pag. 65.

Petranel lari Contin. Panvinij p. 123.

la Iglesia: pues como escribe Francisco Sansovino fuè: *Nobilissimo Joven de optimas costumbres, querido, y reverenciado de toda la Corte por sus singulares dotes, asi del animo, como del cuerpo.* Y despues de nombrar algunos de sus grados, prosigue: *En cuyas dignidades portandose con universal satisfaccion, caminava à llenar dignamente la Silla de S. Pedro, si la muerte no le huviesse interrumpido.* El gran Pontifice Pio IV. sintió mucho dolor de su fallecimiento, y con la primer noticia despues de alabar en el Consistorio su ingenio, su doctrina, y su eloquencia, dixo se consolava esperando, que su alma gozasse en el Cielo el premio de su piadosa vida, y de sus santas acciones. Afsi lo refiere Chacon añadiendo: *Fuerat Ranutius vir placidissimus, pietatis amans, publica salutis propugnator, Ecclesiastici muneris, & officij sui custos diligentissimus, omnibus gratus, purpurei Senatus splendor, & clarissimum Italie decus:* palabras, que casi copia del Juan Antonio Petramellari, en su continuacion à la obra de Pontifices, y Cardenales, de Onufrio Panvinio. S. Carlos Borromeo hizo grandes alabanzas en el sagrado Consistorio à su virtud, y à su doctrina, y Pio IV. estimò, que de sus costumbres, y de sus enseñanzas, se debian escribir documentos para el prudente regimiento de los Pueblos. El Cardenal Sadoletto celebrò sus virtudes, y en dos cartas fuyas alaba la aplicacion continua, y la fatiga constante, que tomava en el estudio de las sagradas letras. Y porque se avia dicho que queria dejar la Theologia, por instruirse en la Jurisprudencia, le exorta à no abandonar aquella rara, y sublime profesion, que teniendo por objeto à Dios, le podria anticipar el consuelo de acercarse al conocimiento de la vision Beatifica. Y el siguiò su consejo con gran fruto, y del, y de su constancia christiana diò muchos testimonios. Y entre otros refiere Fr. Paulo Sarpi, que quando el año 1561. el Rey, y el Clero de Francia instaron à Paulo IV. por la concession de que el Pueblo comulgasse en ambas especies, tolerando esta novedad por arrancar otras mayores; el Embajador de Francia habló à la entrada del Consistorio à muchos Cardenales sobre este punto, y entre ellos à nuestro Ranucio, el qual respondió: *Que no daría jamás por medicina al pueblo de Francia un Caliz lleno de tan pernicioso ponçón, y que mas convenia dejarle morir, que usar tales remedios.* Y como en el Consistorio siguiesen esto, por varios motivos, los otros Cardenales, el Papa negò la concession. Tenia nuestro Principe presentes las justísimas causas, con que el Concilio de Constancia quitò el uso del Caliz al Pueblo, y defendialas su piedad como existentes, teniendo en su apoyo todos los Theologos Españoles: de los quales Francisco de Torres, quando el año 1562. se tratava este punto en el Concilio, alegò el dictamen de Ranucio: *Que Satanás, que acostumbra à transformarse en Angel del Cielo, como sus Ministros en Ministros de luz, para engañar à los Fieles, trabajava al presente en presentar al Pueblo una ponçón debajo de la figura del Caliz, y de la Sangre de Jesu Christo.* Carlos Sigonio, en su libro de: *Episcopis Bononiensibus*, dice deste Principe: *Vir fuit humanus ac mirifice litteris eruditus, & doctorum hominum, quos apud se plurimos habuit amicissimus.* Buonaventura Angelo Ferraresi refiere su muerte, y sus exequias magnificas, en la Historia de Parma, y despues de explicar el dolor, que causò à aquella Ciudad dice: *Casi toda ella se vistió de duelo, porque amava mucho, como à ora, à la Casa Farnese, y amava particularmente à aquel Señor adornado de todas aquellas dignas, y raras calidades,*

Fam. de Ital. f. 170

Vit. Pont. tom. 3.  
col. 722.Pius PP. IV. §. 26.  
pag. 122.Sadoletto Epist. lib.  
15. Epist. 9. y 10.  
Aubery Hist. de los  
Carden. t. 4. p. 161.Hist. del Concil. lib.  
5. p. 442. de la trad.  
de Amelot. lib. 6.  
pag. 107.Hist. de France t. 1.  
p. 100.Hist. de France t. 1.  
p. 100.Hist. de France t. 1.  
p. 100.Sigonio lib. 5. pag.  
236.  
Hist. de Parma lib.  
7. pag. 740.Hist. de France t. 1.  
p. 100.

Hist. de Raven. lib.  
9. pag. 708.

Tom. 4. p. 161. 162.

Hist. de Phel. II.  
part. 1. lib. 14. p. 325

Pallav. 2. part. lib.  
14. cap. 7. p. 118.

Lib. 1. cap. 18. p. 66.  
Y en la traduc. Fr.  
de Flechier p. 76.

Hist. del Concil. lib.  
1. pag. 390. de la  
traduc. de Amelot.

Hist. del Concil. 1.  
2. lib. 13. cap. 12. p.  
481.

des, que en un gran Prelado, y en un Principe Ecclesiastico, se pueden desear. Gerónimo Rubeo, que como ya vimos le llama: *Humanissimo*, y *benignissimo*, quando refiere, que Paulo III. le dió la Iglesia de Ravena, dice: *Atque ideo libentius, quod Rainutium videbat ad id muneris aptum, quippe, qui cum esset adhuc adolescens, Pat. viij, & Bononia diligenter ad litterarum studia incumbens, ingentes, in philosophia, ceterisque bonis artibus progressus fecerat: græce potissimum, & latine doctissimus.* El Señor Aubery en su Historia de los Cardenales dice: *Que casi desde la cuna mostrò una generosidad, y un valor digno de las antiguas inclinaciones de su patria. Que en sus estudios de Padua, y Boloña acariciò igualmente las Musas Griega, y Latina; y no contentandose con las ciencias humanas, se aplicò à las divinas. Que fenecida la guerra de Parma, y la mortificacion, que Julio III. ocasionò à la Casa Farnese, recuperò Ranucio su primera autoridad, y sus empleos. Y entonces (son sus palabras) redoblando su fervor, y saboreandose mas con las dulçuras de la vida espiritual, como nos lo assegura la divisa, que tomò de un Mundo flexible à las inspiraciones, y al soplo del Espiritu Santo, en forma de Paloma, con esta letra SUAVE, se preparò, aunque joven, por todo genero de buenas obras à la muerte, la qual tenia siempre delante de los ojos, por sus meditaciones, y por sus pensamientos.* Paulo Manucio le dedicò sus Comentarios, sobre las Epistolas de Ciceron à Atico; y Janus Vitalis, celebra en versos Latinos sus excelentes virtudes. Pero calificalas mucho otra pluma, aunque bien cortada, muy sospechosa, y por esto digna, en el caso presente, de no olvidar sus alabanzas. Gregorio Leti, escribiendo el desden, que el S. Pontifice Paulo IV. concibió de haber los excessos de sus sobrinos, y el castigo con que los mortificò, dice que nuestro Cardenal Ranucio se interpuso piadosamente por ellos; y que su S. no solo mostrò disgusto, pero hizo expressa prohibicion à todos los Cardenales de semejante oficio: *Y porque (son sus palabras) el Cardenal Farnese llamado de S. Angelo, persona tan agena de cometer semejantes defectos, quanto dispuesta, por su mansedumbre, à la compasion, quiso pronunciar algunas palabras, esusando al Cardenal Carrafa: el Pontifice con dura aspereza le reprehendiò, diciendo: Si Paulo III. huviesse dado semejante exemplo, no huviera sido Pedro Luis vuestro Padre, hecho pedazos por el pueblo de Placencia. Expressiones, que Leti copiò à la letra del Cardenal Palavicino en su admirable Historia del Concilio de Trento, y este lo tomò del docto Obispo Antonio Maria Graciani, que refiere este suceso en la vida del Cardenal Comendon, confessando à Ranucio: *Clementi ingenio, liberalique natura, ac præstanti facundia.* Y Fr. Paulo Sarpi, refiriendo este caso en su Historia del Concilio de Trento declara, que nuestro Principe Ranucio despues de alabar la justicia del Papa, le acordò la digna maxima de Paulo III. que decia: No deber jamàs el Pontifice quitar à alguna persona la esperança de bolver à su gracia. Verdades, que sobre la compasion, que al piadoso animo de Ranucio causava qualquier agena adversidad, se agregava en este caso el antiguo trato del Cardenal Carlos Carrafa, sobre quien principalmente recaiga el rigor, y en quien avia una antigua dependencia à la Casa Farnese: porque siendo Cavallero de S. Juan, en vida de Paulo III. se incluyó en el cortejo del Duque PEDRO LUIS, sirviò en la guerra contra la Liga de Esclavos, y despues tuvo puesto en sus tropas, como todo lo afirma el Cardenal Palavicino.*

Con-

Conservanse varios monumentos de su piedad en las Iglesias, que prefidiò: En la de Napolos labrò à su costa vn magestuoso, y hermosísimo Organo, cuyas puertas adornan selectísimas piniuras del Vasari, y los retratos al natural de algunos Heroes de su Casa, à saber Paulo III. Pedro Luis I. Duque de Parma su hijo, Alexandro Cardenal Farnese, Octavio II. Duque de Parma, y Guido Ascanio Cardenal Conde de S. Flor, sus nietos, Marcelo II. Pontifice, y el Cardenal Tiberio Crispo. Y alli tambien se halla el retrato del mismo Ranucio del tiempo en que recibió la Purpura. A la Basilica de S. Juan de Letran donò quatro grandes candeleros de plata de excelente hechura, como lo refiere Cesar Rasponi. Y porque la Campana, que alli puso el Pontifice Honorio III. se avia inutilizado con el tiempo, la restaurò, y en ella se puso este testimonio: *Capitulum, & Canonici Lateranenses Ranutio Farnesio Pauli III. Pont. Max. Nepote Archipresbytero Campanam, quam Honorius III. Sabellus Pont. Max. fecerat, vetustate perfractam restituere anno 1560. Jo: Bapt. de Inverniciis Bononien. opus.* Diò à la Iglesia de Boloña riquísimos ornamentos, como queda dicho, y finalmente con vna magnificencia propia de su grande espíritu, y de su alto nacimiento, ayudò mucho los hombres de letras, los agregó à su familia, y los procurò todo genero de alivios, y de adelantamientos, dejando en ellos, y en quanto mereció su trato, perpetuas señales de su benignidad, y de su grandeza.

Achiles Bocchio hizo por èl el Symbolo 33. en que pinta los dos Templos de la virtud, y del honor, sobre que se ven las armas de la Casa Farnese con esta letra: *Virtus vestibulum est honoris alma.* Y despues de explicarle en cinco elegantes Disticos fenece con estos:

*At natura parens alma virtutis honorem  
Constituit proprium, ac perpetuum comitem.  
Ad summam verum deus ex virtute parari,  
Hocce monet vite nobile propositum.  
Quod sibi prudenter statuit Raynutius Heros  
Altera spes animi, & gloria Paule sui.*

#### §. IV.

**A**unque los animos generosos no necesitan para la imitacion de lo sublime, mas impulso que la propia virtud; todavia fino queremos negar la vtilidad de la Historia, doctrina del alma, como la llamò Aristoteles, es preciso convenir en que el exemplo tiene vna gran fuerça sobre el arbitrio de los hombres. Por èl reglaron siempre sus operaciones gloriosas, los que aspiraron à hacerse inmortales: porque no puede concebir moderadas ideas, quien aplica la vista à hechos grandes. Y si esto sucede con toda especie de Heroes, por estraños que sean, y por distantes que estèn, en fuerça de los años, de nuestro conocimiento, quanto mas eficaç persuasión haràn los Heroes propios, y los que sin fatiga, y sin cuidado, tenèmos presentes, ò por el trato, ò por la reciente memoria, agena de dudas, y estraña de ponderaciones? Este alivio grande consiguió para amaestrar su inclinacion, gloriosa el Principe

Pp

EDUAR-

D. Cesar d<sup>o</sup> Eugenio Napol. Sacr. t. 1. p. 6.  
George Vasari elog de Pintores tom. 2.

De Basilic. Later. lib. 2. cap. 3. p. 107.

Chacon. vit. Pont. tom. 3. col. 723.

Quest. Symbolicar. lib. 1. pag. 72.

EDUARDO FARNESE, hijo segundo del grande Alexandro III. Duque de Parma, y de la Princesa Doña Maria de Portugal, el qual destinado desde su tierna edad al Estado Ecclesiastico, supo con sus virtudes elevarse en él de forma, que fué Cardenal de la Santa Iglesia, Obispo de Sabina, y de Tusculi, Legado del Patrimonio, Protector de Aragon, Portugal, Inglaterra, Suecia, Ragusa, y la Valtelina, y de la Religion de la Cartuja, Abad de Cryptaferata, y poseedor de otros muy ricos beneficios. Fue Regente de Parma, gran zelador de la Justicia, piadosísimo padre de los pobres, protector de los Literatos, y verdadero espejo de Prelados. Pero todo esto lo debió ser, estudiando la Heroicidad en las glorias de su gran padre, en las excelentes virtudes del Cardenal ALEXANDRO su tio, y en la consumada prudencia del Duque OCTAVIO su abuelo, Príncipes todos, que siendo los mas insignes de su tiempo, quiso Dios, que cuidasen de su criança, y que fuesen pauta, y modelo de sus aciertos. Nació Eduardo el año 1565. por particular beneficio de la Providencia à los fervientes ruegos de la Princesa Doña Maria su madre, de que hace testimonio Famiano Estrada; y diósele en el bautismo el nombre del Infante D. Duarte su abuelo, que fué hermano de los Reyes D. Juan III. y Don Henrique de Portugal, y de la Emperatriz Doña Isabél. Como el Príncipe Ranucio su hermano mayor afiançava la sucesion de la Casa, le aplicó el Duque Octavio su prudentísimo abuelo, à los estudios, y à la direccion del Cardenal Alexandro su hermano, de quien al mismo tiempo, que de los Maestros las ciencias, aprendió con la práctica de las virtudes, el difícilísimo arte de mandar sin elacion, proteger sin vanidad, honrar sin molestia, y conservar, entre la blandura, vna especie de severidad, y de entereza, que hace el principal adorno de la dominacion. Estas altas circunstancias, la recomendacion de Phelipe II. su tio, y los incomparables meritos del Duque su padre, le hacian à los 19. años de su edad tan justificado acreedor de la Purpura, que por dilatarla se entiende hizo Sixto V. el año 1586. aquella constitucion, en que, entre otras cosas, dispuso no pudiesse ser creado Cardenal, el que no tuviesse 22. años, y asignó el numero fijo, que debe tener el Sacro Colegio. Esta dilacion templó la liberalidad Pontificia, dispensando à Eduardo muchos gruesos beneficios; y como sus virtudes le iban siempre haciendo mas digno del mayor, el Pontifice Gregorio XIV. le creó Diacono Cardenal de S. Eustachio en la segunda creacion, que hizo en seis de Março de 1591. al mismo tiempo que su glorioso Padre, de cuyas virtudes le llama Beyerlinck emulo, y su heroyco hermano, estaban recogiendo laureles en servicio de la Religion en Francia, y en el País bajo. Y es honor de Eduardo, que le pudiesse en el Sacro Colegio vn Pontifice, que solo hizo cinco Cardenales todos dignísimos, y todos Italianos, à saber: Paulo Emilio Sfrondato su sobrino, hijo de Paulo su hermano Duque de Montemarchano, General de la Iglesia, Octavio Paravicino Obispo de Alexandria, nuestro Principe Eduardo, Octavio Aquaviva de Aragon hermano del Duque de Atri, y Flaminio Plati, Noble Milanès, y pariente de su Santidad. Y fué la creacion del Principe Eduardo con tal gusto del Sacro Colegio, que el Cardenal Scipion Gonzaga en la enhorabuena, que le escribió en Roma à 6. de Março de 1591. y estampó el Zucchi dize: *En esta*

Guerr. de Fland.  
Decad. 1. lib. 4.

Herrer. en la Gen.  
t. 3. lib. 2. cap. 8. p.  
35.

Campana Hist. del  
Mundo vol. 2. lib. 12  
pag. 546.

Herrer. en la Gen.  
tom. 3. lib. 7. cap. 2.  
pag. 258.

Beyerlinck opus  
Chronogr. p. 188.  
190.

Chacon Vit. Pont.  
t. 2. col. 219.

Doglioni Comp.  
Histor. part. 6. pag.  
718.

Zucchi t. 2. p. 117.

uni-

*universal alegría, que de aver adquirido la persona de V. S. I. tiene el Sacro Colegio, recibo yo particular contento conforme à mi particular devocion à V. S. I. y al deseo, que siempre he tenido de todo su aumento, y prosperidad. Y assi como en este tiempo no podia suceder cosa, que mas me alegrasse, que ver à V. S. I. con este grado de honor, y à nuestro orden honrado con su persona, assi me congratula con V. S. I. con el mayor afecto de animo, &c.*

Empezò el Principe Eduardo su Cardenalato en la mayor de las operaciones afectas à aquella dignidad, esto es la eleccion del Summo Pontifice: porque aviendo muerto Gregorio XIV. en 15. de Oçtubre de 1591. se celebrò luego el Conclave, para darle suceffor, y concurriendo en el nuestro Eduardo, fuè electo al tercero dia, en 27. de Oçtubre del mismo año, el Cardenal Juan Antonio Fachineti hechura, y criança de la Casa FARNESE, como queda dicho en el §. II. pag. 250. con que no se puede dudar, que tuvo todos los votos de ella, y de sus parciales. El nuevo Papa, que se llamò Inocencio IX. tuvo Consistorio el dia siguiente à su coronacion, y en el diò al Principe Eduardo el sombrero Cardenalicio, que aun no avia recibido, porque fuè electo estando ausente. Y luego fuè este Principe conducido à su Palacio en el Campo de Flora, por los Cardenales, y por el Pueblo Romano, con magnifica pompa. Pero no queriendo Dios, que su Iglesia lograse el justo gobierno de tan Santo Pontifice, le llamò à si el 30. de Diciembre del mismo año, con que fuè preciso tener otro Conclave, en que tambien se hallò Eduardo, y despues de largas oposiciones, fuè adorado Pontifice en 2. de Febr. de 1592. el Cardenal Hippolito Aldobrandino, que tomò el nombre de Clemente VIII. y es de quien tantas memorias hizimos, por ser tio de Margarita Duquesa de Parma, cuñada de nuestro Principe Eduardo. Sin embargo desta afinidad, èl no recibió gran satisfacion de la Corte Romana en aquel Pontificado: porque la dominacion absoluta del Cardenal Pedro Aldobrandino, que segun dice el Libro de los Conclaves, fuè el Nepote mas poderoso, que conociò el Estado Ecclesiastico, como disgustava à muchos Cardenales, hallò mayor materia en el alto espiritu de Eduardo, que en su mas excesivo poder se le declarò contrario: especialmente desde el lance casual, que por la insolencia de los Sbirros sucediò el año 1604. en el mismo Palacio Farnese, y como dejamos dicho, en la vida del Duque Ranucio, terminò felizmente por la prudencia de aquel Principe, y no tuvo funestas consecuencias por la modestia, y templança de Eduardo. Y aunque el Aldobrandino solicitò su amistad, y en Terni se hizo la reconciliacion, no fuè esta bastante, para que aviendo fallecido el Papa su tio en 3. de Março de 1605. y solicitado el Cardenal Pedro, que en el futuro Conclave le diesse por suceffor vna de sus creaturas, pudiesse reducir al Principe Eduardo à complacerle; sin embargo de fijar el animo en persona tan digna como el Cardenal Cesar Baronio. Toda la exclusion deste insigne Prelado, se formò de las instancias de los Españoles, y principalmente por la altivez con que el Cardenal Aldobrandino, fuerte de 37. votos, ponderava estàr en su arbitrio hacerle Papa, porque los que le sufrieron, con disgusto, en la vida del tio, no le podian tolerar despues de su muerte. Finalmente agregandose al partido de nuestro Eduardo, que era vigoroso, el Cardenal de Gioyosa, que governava la parcialidad Francesa, fuè electo Vi-

Chacon vit. Pont.  
tom. 4. col. 238.

Conclavi de Pontef.  
pag. 393.

Mauroceno Histor.  
Venet. lib. 14. p. 573.

Pag. 319.

Concl. de Pontef.,  
pag. 321. 323. 340.  
342.

Negociac. del Card.  
Du Perron lib. 3.  
281. 295. 300.



cario de Christo en 1. de Abril de 1605. el Cardenal Alexandro de Medicis, que se quiso llamar Leon XI. y siendo de la linea de los Principes de Otayano, segunda de la de Florencia, tenia toda la recomendacion de aquella serenissima Familia. Pero este triumpho, que, contra el crecido numero de la faccion Aldobrandina, logró nuestro Principe, fué de cortissima duracion: porque el nuevo Papa pasó à mejor vida el dia 27. del mismo mes, en que fué electo, ò el 25. segun dicen otros.

Este accidente precisò à nuevo Conclave, en que concurriò tambien nuestro Principe Eduardo, y tuvo la gran parte, que le davan su nacimiento, y su juicio, para excluir con mucha firmeza vnos Candidatos, y para que la eleccion recayesse en el Cardenal Camilo Borghese, que fué adorado el 16. de Mayo de 1605. y se quiso llamar Paulo V. Pontifice, aunque de solos 53. años de edad, colmado de virtudes, y de ciencias, instruido en las cosas del mundo, y agradable à todas las facciones, que antes de hacer memoria del, disputaron con gran teson en aquel Conclave. En el Reynado deste gran Pontifice, que durò hasta 28. de Enero de 1621. tuvo nuestro Eduardo la Legacion del Patrimonio de S. Pedro, y la administrò con gran beneficio de los pueblos, y perpetua alabanza de todos los buenos. Exerció tambien las protecciones de los Reynos, y Republicas arriba nombradas, que experimentaron, para sus dependencias en la Corte Romana, todo lo que debian esperar de su autoridad, y de su prudencia. Y el año 1600. como protector de la Corona de Aragon fué Procurador de Phelipe III. para la Canonizacion de S. Raymundo de Peñafort, como lo escribe nuestro Luis de Bavia. Y al mismo tiempo era vno de los Cardenales de la Congregacion de Ritos, y tan afecto à los intereses de España, que quando el año 1610. pensava Henrique IV. invadir el Estado de Milàn en odio del asilo, que hallò en los Españoles el Principe de Condè, dice Siri, que siguiendo las expresiones del Duque su hermano, ofreció al Embajador de España emplear en el obsequio de Phelipe III. todas sus fuerças. Aplicò su piedad al amparo de las Casas de las Recogidas, y de los Niños guerpianos de Roma, y fué Protector del Hospital de Santiago de los invalidos, y de las Congregaciones de S. Ambrosio, S. Carlos, el Carmelo, el Rosario, S. Cruz, y de otras de aquella gran Ciudad. Hizo alli à su costa el Sagrario de la Casa Professa de la Compania de Jesus; y en Caprarola, Villa del Ducado de Castro, construyó desde los cimientos el Monasterio de los Carmelitas descalços. En el mismo Pontificado mudò el titulo de S. Eustachio, en el de S. Maria inviolata, y despues fué Presbytero Cardenal de S. Onofre, y en 3. de Março de 1621. le perteneciò el Obispado de Sabina, como lo escribe Vghelli.

La muerte de Paulo V. causò este mismo año otro Conclave, en que asistiò nuestro Principe Eduardo, y en que, como dice la Historia citada dellos, hubo cinco poderosas facciones, y solo cinco Cardenales: Farnese, Medicis, Este, Sforça, y Bonfi, no se incluan en ellas, haciendo cada vno faccion; aunque el nuestro, de orden del Duque Ranucio su hermano, se debia vnir con Medicis, que es el Cardenal Carlos, hermano del gran Duque Cosme II. Allí finalmente fué electo Soberano Pontifice el Cardenal Alexandro Ludoviso, que tomò el nombre de Gregorio XV. y tuvo desde el principio el voto de nuestro Eduardo, estimandole, como

Concl. de Pont. en  
el de Paulo V. def-  
de pag. 347.

Hist. Pont. tom. 4.  
Clement. 8. cap. 89.  
pag. 334. cap. 88.  
331.

Mem. recond. tom.  
2. pag. 181.

Ital. Sacr. to. 1. col.  
218.

Concl. de Pont.  
pag. 375. 376.

mo verdaderamente era, dignísimo de aquella Sacrosanta dignidad. Pero su suavísima dominacion durò tan poco, que en 8. de Julio de 1623. pasó Gregorio à mejor vida, y los Cardenales à otro Conclave, en que la muchedumbre de los sugetos Papales, y la autoridad de las facciones, diò largo curso à la destreza de vnos, y à la justificacion de otros. Nuestro Principe Eduardo entrò en el Conclave con firme creencia, de que saldria Pontifice el Cardenal Mapheo Barberino; y aunque cortejado de los Cabezas de las facciones Borghese, y Ludovisio, tardò en explicarse; luego que el Cardenal Ludovisio le habló en èl, dice el Libro de los Conclaves que: *Con mucha eficacia le confortò à proseguir el desigño de que la eleccion recayesse en sugeto de tanto merito.* Y añade, que porque algunas creaturas de Ludovisio se embarazaban en la corta edad del Barberino, que no excedia de 55. años; Eduardo: *se animò mas à emplearse en su exaltacion.* Pero como entre los mismos yà prevenidos para establecerla, corriessen varias consideraciones, que causavan recelos, y sospechas, dice el Autor deste Conclave: *Mas Farnese, con animò mas tranquilo, navegava en medio de las turbulencias del Conclave: porque demàs de las calidades, que èl mejor que ninguno conocia en la persona de Barberino, sabia bien que era segundo nieto de aquel Antonio, que retirandose de Florencia, fuè en Roma recibido de Paulo III. con demostraciones de suma benignidad; y primero en Monseñor Francisco su nieto, y despues en Mapheo, avia dejado hereditaria la afecion, y la observancia à la Casa Farnese. Por esto aviendo, aun antes del Conclave, buuelto el animo à su exaltacion, no omitia medio alguno de promoverla, ni al mismo Barberino era este oculto.* Y en vna larga visita, que este Prelado le hizo el dia 31. de Julio, no solo revalidò su devocion, y su reconocimiento à los beneficios passados, sino assegurò el futuro, poniendose enteramente en las manos del Principe Eduardo, y obligandole, con la misma exagerada dependencia, à afirmarse en el empeño, con la prevencion de estar en reposo, hasta que llegasse el caso de acomodarse à la voluntad de los Electores. Y aunque en los dias siguientes, continuaron las negociaciones en pro, y en contra de Barberino; siempre Eduardo, y los otros dos Cardenales Principes Saboya, y Medicis, estuvieron firmes; y el nuestro con tal fineza, que como en el escrutinio, que se hizo el Domingo 6. de Agosto, dia de la Transfiguracion, tuviesse Barberino 26. votos, y quando se contaron los del acceso, faltò vno, sin que por varios medios se pudiesse hallar; Eduardo fuè de opinion, que para continuar el acto se tuviesse aquel voto por contrario. Mas el mismo Barberino se opuso, diciendo ser preciso observar la Bula, que dispone se buelva en semejante caso à hacer el acceso. A esto respondiò en alta voz nuestro Eduardo: *Bolvamos al acceso, que assi se hará la eleccion con mayor gloria;* y de hecho sucediò: porque à los 26. votos del escrutinio, se agregaron 24. por el acceso, y fuè con cinquenta electado à la Silla de S. Pedro el Cardenal Barberino, que tomò el nombre de Urbano VIII. y debiò notoriamente su assumpcion à la autoridad, y à la prudencia del Principe Eduardo, si es que en aquel importantísimo negociado, hacen los hombres mas que seguir las inspiraciones Divinas. Ni el mismo Papa supo negar, despues, la grande obligacion en que estava à este Principe, aun siendo difunto: pues la confesò francamente al Duque Eduardo su sobrino, quando el año 1640. pasó à Roma, como en sus me-

Concl. di Pont. p.  
424. 425.

Pag. 433.

Palatio Gest Pont.  
tom. 4. col. 542.  
Chac. vit. Pont. t. 4.  
col. 497.  
Concl. de Pont en  
Urbano VIII. pag.  
448.

memorias queda anotado. Y debese observar la extraordinaria fatiga, que tomò este Principe en la elevacion de Urbano VIII. para conocer quanto se huviera engañado en ella, si no tuviessen en su justificacion mas fuerça los insignes meritos de aquel gran Pontifice, que el temporal interès de su reconocimiento, y de su afeccion à la Casa Farnese: pues ninguno de los que presidieron la Iglesia en el curso de ocho siglos la hicieron tanto daño, ni se empeñaron en su destruicion como Urbano. Pero el Principe Eduardo, que, ni para su persona, ni para su Casa, necesitava las remuneraciones del nuevo Pontifice, procurò que efectivamente fuesse digno, sin detenerse à pesar la constancia, ni medir la fineza de su reconocimiento.

Fenecida aquella magestuosa funcion, bolviò nuestro Principe à las de su piedad, y el año siguiente pasó de la Iglesia de Sabina, à la de Tusculi, por muerte del Cardenal Francisco Sforça su pariente. Y aun reteniendo la Legacion de la Marca, y los otros empleos de la Corte, con la grande autoridad, que le davan su juicio, su nacimiento, y la estrecha confianza, que, sin faltar à los otros Principes, tenia con la Corte de España, se viò precisado à dejar à Roma: porque el fallecimiento del Duque Ranuccio su hermano, que llegó el año 1622. le llamava al Regimiento de sus Estados, y à la tutela del Duque Eduardo su sobrino, en que quedò nombrado, con la Duquesa Margarita Aldobrandino su cuñada. Allí con vna insigne prudencia, y con vna incomparable bondad, se mostrò digno de lo que antes supo despreciar: pues como leemos en el 4. tom. de Chacon: *Ducale sceptrum à Ranutio fratre oblatum magno animo respuit; vicarios tamen humeros fraterno regendorum populorum oneri non semel, populis gaudio gestientibus, eiusque benignitatem, & prudentiam laudantibus supposuit.* En aquel gobierno le asaltò la muerte en Parma à 21. de Febrero de 1626. con excesivo dolor de su Casa, y aun de toda la Corte Pontificia. *Princeps (dice Vgheli) sanè ob regias dotes, quem doctiores calami consecrent immortalitati.* Parma fuè depósito de su respectable cadaver, hasta que trasladado al Templo de la Compañia de Jesus de Roma, se le diò nobilísima sepultura, cerca de la que el egregiamente construyó al ilustre Cardenal Roberto Belarmino, con quien profesò estrecha amistad; y èl à la Casa Farnese inmutable devocion, como hijo de Cintia Cervino, hermana del Papa Marcelo II. que, como queda dicho, fuè hechura de Paulo III. El epitaphio, que hizo poner à las venerables cenizas de aquel varon insigne, se halla copiado en el 4. tom. de Chacon, y en èl quiso Eduardo que quedasse perpetua memoria, no solo de su amor, sino de su respeto à las egregias virtudes del Belarmino, pues dice: *Odoardus Card. Farnesius sui erga virum, quem patris loco semper coluit amoris, numquam morituræ monumentum pos.* En el sepulcro deste Principe se pusieron dos inscripciones: la primera contiene:

ODOARDO S. R. E. CARDINALI FARNESIO EPISCOPO TUSCULANO ALEXANDRI PARMÆ, ET PLACENTIÆ DUCIS, ET PRINCIPIS MARIÆ LUSITANÆ FILIO.

Y en el arca, que encierra el cadaver, se lee en vna lamina de bronce:  
ODOAR-

Vit. Pont. col. 229.

Ital. Sacr. to. I. col. 283.

Vit. Pont. col. 337.

## ODOARDUS CARDINALIS FARNESIUS

*Alexandri Parme, & Placentie Ducis, & Maria Lusitana filius, Alexandri Card. Farnesij Templi Nominis Iesu Fundatoris promepos, Episcopus Tusculanus, Legatus Patrimonij, Domus Professa Societatis Iesu, eiusque Sacrarum Fundator, Protector Regnorum Lusitania, Aragonia, Anglia, Suetia, Nationis Helvetia Catholica, Reipublica Ragusina, Vallis-Tellina, Ordinis Carthusiani, Orphanorum, Foeminarum à questu pudicitia, ad castitatem religiosam refugientium, Hospitij S. Iacobi Insanabilium, Sodalitatum Rosarij, Charitatis, Mortis, Sacri Vexilli, Montis Carmeli, S. Caroli, quae omnia cura sua commissa in Vrbe loca beneficijs amplissimis, acque erogata pecunia locupletavit. Extra Urbem insuper Cœnobia, & Tempia fundavit, egregius Princeps, Romanae Curiae, ac Sacri Cardinalium Collegio vivax, etiam post mortem prudentia, ac pietatis exemplum.*

*De tanto demum nomine, si virtutem excipias, exiguus hic cinis est.*

Ital. Sacr. t. 1. col.  
283.  
Chacon Vir. Pont.  
tom. 4. col. 230.

Son muchos los Escritores, que se dilatan en las justas alabanzas de este Principe, y juntò algunas Alexandro Clarísimo Obispo de Castro: en la Oracion funebre, que le hizo en la Iglesia de Nuestra Señora de la Steccata de Parma el dia 28. de Março de 1626. Juan Antonio Petramellari, despues de aver nombrado sus Serenísimos Padres, y hermano: el Duque Ranucio, dice: *Iuvenis, qui, et cum fratre pari voluntatis conspiratione in parentum laudum amulatione concordat, Ranutio, et clarissimam Alexandri patris in bello, sic ipse, et amplissimam Alexandri Cardinalis patris dignitatem in toga minus desideretur efficit.* Esto se dice en su vida; pero los continuadores de Chacon, despues de su muerte, y en obra tan grande, tan vniversal, y tan libre de contemplacion, como la de las vidas de los Pontífices, y Cardenales, escriven del: *Vir comis, humerus, munificus, modestus, prudens, Card. Bellarmini toto Orbe celebris, amicus. Suavi sermone homines excipiebat, vultus serenitate audiebat, propositum benefice voluntatis studium ostendens, quos re non poterat, prudenti sermone consolabatur.... Patrimonij S. Petri incolas, & Patrimonium uniuersum Apostolicum de Latera Legatus unum supra viginti annos sua cum laude, & populi fructu prudentissime gubernavit; gravium virorum, & Confessarij consilio utens, fratris ditionem regens, iustitia cultor, benignitate etiam homines recreabat; Nobilium, & Magistratum iura tuebatur.* Y despues: *Nudis pedibus septem Urbis Ecclesias lustravit aliquando; à magna funeris pompa abhorruit modestissimus Princeps, & mortis comptentor aeternorum bonorum avidus, Christiani hominis munitionibus vallatus, extremis in doloribus constantia, & pietate luctans misit, qui Serenissimorum Principum è vicino, quem agnoscebat obitu dolorem consolatione leniret.* Y luego: *Erat Odoardus Cardinalis Farnesius statura proceræ, aspectu gravi, & gravitatem prominente inferiore labio, ut Austriacum se ostenderet, mirabiliter affectabat.* Vitam duxit Romæ unde quaque quietam, non sine splendore, & nemini unquam iniuratus, nec iniuriarum facilis ultor. Y trae en prueba el suceso, que tuvo en Roma con D. Fadrique Colona, hijo de D. Phelipe Condestable de Nápoles, el qual creyendose ofendido de que vna vez, descuydado, no corref-

Continuatio Panvini, pag. 473.

Tom. 4. col. 229.

Col. 231.

respondiessse Eduardo à la cortesía que le hizo, tomò como Joven la satisfacción de negársela. Lo qual observado por él, solo dixo: *Et pueris, in posterum sistendum erit?* Pero oído por algunos Cavalleros, que le asistían, le preguntaron, para satisfacerle, si estimava su persona, ò su autoridad agraviada; y él con vna grandeza de animo propia de su caracter, respondió que de ninguna manera. Cosa digna de la mayor alabanza en vna Corte, que tanto se fatiga en la formalidad, y que pocos años antes estuvo expuesta à vn gran disgusto, quando el Almirante de Castilla reusò al Cardenal Rinaldo Deste la cortesía, que se acostumbra hacer à los Cardenales. En su tiempo, y mirando à igualar en los tratamientos los Cardenales à los Principes, concibió Urbano VIII. la idea de que aquellos solos, los tres Electores Ecclesiasticos, y el gran Maestre de la Orden de S. Juan, fuesen llamados Eminencia, en lugar de la Señoria Ilustrísima, con que antes los tratavan; reservando desta obligacion las Testas coronadas, y permitiendo, que los hijos de los Reyes usassen el titulo de Alteza. Nuestro Cardenal no gustò desta novedad, y burlò de ella con mucha discrecion, diciendo, que era mejor en lugar de *vuestra Eminencia* llamar à los Cardenales *vuestra Cacuminita*, como lo escribe Vitorio Siri; pero sin embargo se estableció el año 1630. y en las memorias de la Historia del Cardenal de Richelieu, estampò Aubery el despacho, con que de orden del Papa se diò quenta desta novedad à los Cardenales. Y realmente, parece justo, que vna tan alta dignidad tuviesse mas expresivo, y mas elevado tratamiento, que el de Señoria Ilustrísima estendido no solo à Prelados de menos carácter, sino à Ministros seculares de diversa distincion. Delas piadosas donaciones que hizo Eduardo à la Congregacion de la Anunciada de Roma, al Templo de S. Alexandro de Parma, y à los de Nuestra Señora de Regio, y de Loreto, daremos razon en otra parte; pero la Religion de la Compañia, y el Colegio de los Guelfanos de Roma, quisieron eternizar la memoria de sus beneficios: la Compañia con vna medalla, que guardan muchos Doctos, en que de vna parte se vè su efigie con estas letras: *Odoardus Farnesius Diac. Card. S. Eusebii*. Y en la otra dice: *Maiorum suorum pietatem imitatus Societ. Iesum fundavit*. Y el Colegio de los Guelfanos hizo esculpir en la pared del Altar mayor de la Iglesia de S. Maria de Aquiro de Roma, la inscripcion siguiente:

ALEXANDRO, ET ODOARDO CARDD. FARNESIJS  
*Quorum alter Pauli Nepos Orphanorum, Orphanarumque, Demos  
 Decem millium aureorum locupletatas,  
 Constanti semper patrosinio defendit.  
 Alter eiusdem Pontificis Abnepos, tutela optima,  
 Atque eleemosynis plurimis adiecit quadrigentos  
 Aureos quot annis dum viveret, & bis mille alios moriturus  
 Testamento legavit.  
 Archiconfraternitas Orphanorum grati animi munum. pos.*

Subscribió Eduardo la Bula en que Paulo V. agregó al numero de los Santos el B. Carlos Borromeo. Muchos sabios de su tiempo celebraron su nombre, y Vicente Blas Garcia, Asterio Manlio, Marco Antonio Sa-

Siri Merc. t. 7. p. 74.  
 Mem. del Carden.  
 Deste.

Mem. recond. tom.  
 7. pag. 273.

Aubery t. I. p. 309.

Chac. Vit. Pont. t. 4  
 col. 229.

Salucio, y Tarquino Gallucio le dedicaron las oraciones fúnebres del Duque su padre, y otros varios libros suyos; y entre estos le ofreció Carlos de Fabri el que intituló: *Scudo de Chrifto*. Francisco Remundo de la Compañía de Jesus le dedicó tambien sus oraciones, y sus versos; y en estos, comparandole à su heroyco Padre, dice:

*Et Pater, & natus diverso insignis honore est.  
Fulminat ille Armis, & micat iste Toga.  
Certat uterque sua pro laude, & vincit uterque,  
Par decus egregio cum Pater natus habet,  
Roma, precor, ne crede tuum perijisse decorem,  
& potes esse Armis maxima, & esse Toga.*

Chac. vit. Pont. t. 4.  
col. 231.

Hallase tambien su memoria, con testimonio de su firme amistad, en la Iglesia de S. Cecilia de Roma: porque aviendole nombrado su testamento el Cardenal Paulo Sfrondato Obispo Albano, sobrino de Gregorio XIV. le construyó en aquel Templo vn hermoso sepulcro, donde se vè su efigie de marmol, y vn elegante epitaphio, que acaba: *Odoardus Card. Farnesius, & Augustinus Paccinellus Senen. Testamentarij executores pp.* Y de la misma forma permanece su nombre en el sepulcro, que à su costa labró à Fr. Bartolomé Salucio Religioso observante de S. Francisco, de exemplar vida, en que se halla la siguiente inscripcion:

Chac. vit. Pont. t. 4.  
col. 227. 229.  
Alberi Roma in  
ogni stato 2. part.  
pag. 383.

DEO. TRINO. VNI.

*Sedente Gregorio XIV. Pont. Opt. Max. pia memoria Fr. Bartholomaei Salubio Ordinis Minorum obser. Reformat. cuius corpus ub eximiam Viri bonitatem hoc separato monumento condidit  
Odoardus Cardinalis Farnesius Anno Sal. M. DC. XXI.*

§. V.

**S**I la vida del Principe FRANCISCO MARIA FARNESE, que debemos resumir aqui, huviessè tenido la misma extension, que sus virtudes, ni seria su memoria brève, ni su serenissima Familia lloraria su temprana perdida. Nació en Parma el año 1620. de los Duques Ranucio I. y Margarita Aldobrandino, pero no despues de 20. años de extralid, como se dà à entender en las vidas de Pontifices, y Cardenales de Fr. Alonso Chacon: pues es constante, que aquellos Principes tuvieron antes, que à Francisco Maria, al Principe Alexandro, que fuè mudo, y al Duque Eduardo, que por aquella causa sucedió en el folio de su Padre. Y del nacimiento del primero dió S. A. quenta en 5. de Septiembre de 1610. al Cardenal Duperron en carta, que se estampò en el libro de sus negociaciones. La insigne devocion de aquel Principe à la Orden Serafica, le hizo dàr en el bautismo el nombre de su gran Patriarcha; y como solo à dos años de distancia passasse à mejor vida Ranucio, quedò el tierno Principe al cuidado de la Duquesa Margarita su madre, y del Cardenal Eduardo su tio. Aquella prudentissima, y religiosissima Princefa, dirigió en sumapiedad sus primeros años, y aquel insigne Prelado se encargò de los segundos; y aplicandole à las artes, y à las ciencias, debajo de sabios Maestros, hi-

Tom. 4. col. 678.

Negoc. del Card.  
Duperron lib. 3. p.  
685.

zo en ambas cosas dilatados progressos, la dichosa comprension de su clarísimo entendimiento: *Princeps felici ingenio praeclatus, multiplex scientia, et experientia et ad gravia quaque magnique momenti negotia tractanda cum summa gravitate, prudentiaque coniuncta mirifice floruit;* que son palabras del continuador de Chacon. Y aun no tenia 18. años, quando el de 1638. le dedicò el P. Carlos Papini, de la Compania de Jesus, su traduccion Italiana de las Decadas de Farniano Strada, en que despues de aver diestramente resumido lo que contiene aquella insigne obra, dice: *A quien pues se debe ofrecer, fino à un Principe, que con la elevacion del ingenio, con lo exquisito del juicio, y con los otros excelentes dotes suyos, dà ya señas de querer mostrarse al mundo vivo simulacro de aquellos Heroes Farneses, que vivieron mas gloriosamente, despues de la muerte, en la virtud de los Nietos, que en la memoria de la posteridad.*

La provechosa fatiga del Principe Francisco à las letras, no le causò aversion à las armas, quando los intereses del Estado pedian el cuidadoso desvelo de todos los Principes Farneses. Y así asistió al Duque Eduardo su hermano en la guerra, que hizo al Milanès, y aquella fencida, hizo con S. A. el viage de Venecia, en cuyo principio sucedió, sobre el tratamiento igual del Principe Francisco con el Duque de Mantua, lo que advertimos por relacion de Vitorio Siri, en las memorias de aquel Principe. El año 1642. quando Eduardo executò la dichosa, quanto arriesgada, invasion del Estado Eclesiastico por recuperar el de Castro, dejó al Principe Francisco no solo el gobierno de sus dominios, sino el mando de las tropas, que no pudo llevar, y la defensa de sus plazas, amenazadas del grueso Exercito, que para invadir el Parmesano, y el Placentino, avian formado los hermanos Barberinos en Boloña. Y el Principe no solo executò, con grande acierto, las ordenes del Duque su hermano; pero aun puso en fuertes recelos las tropas Pontificias, quando se dixo, que con 400. Infantes passava à incorporarse con aquel Principe, que solo estava asistido de su Cavalleria. El año 1643. acompañò al Duque en las conquistas de Bondeno, y la Stellata, de que resultò la restitution del Ducado de Castro; y en toda aquella guerra se portò con mucho valor. Estos accidentes atrafaron al Principe Francisco la consecucion de la Púrpura, de que le hacian acreedor sus grandes meritos, y su alto nacimiento; porque, en odio del Duque su hermano, no se le quiso conceder Urbano VIII. Y quando por reducirle à su devocion los Barberinos se le ofrecian, respondió al Cardenal Antonio el glorioso corazon de Eduardo, que su hermano era mozo, y solo le podria faltar el Capelo lo que durasse la vida de Urbano, à quien culpa mucho esta dilacion el Autor del Cardenalismo de la S. Iglesia, calificando al Principe Francisco Maria uno de los mas dignos acreedores de la Púrpura, no solo por la gloria, que causaria à la Corte Romana con la grandeza de su nacimiento, sino por los servicios prestados à la Iglesia. Y sucedió lo que el Duque predixò: porque ocupando la Silla Apostolica Inocencio X. deshizo el agravio de los Barberinos en la segunda creacion, que llegó el dia 6. de Março de 1645. quando su S. agregó al Sacro Colegio à Dominico Cebino su Datario, y dejó inpectore otros dos, que fueron el Principe Francisco Maria, publicado en 14. de Diciembre del mismo año, y el Principe Juan Casimiro de Polonia declarado en 28. de Março del año siguiente 1646. y el que

Vit. Pontif. tom. 4.  
col. 678.

Gualdo Hist. 3. part  
lib. 4. pag. 312.

Bart. lib. 2. p. 269.

dos años despues fuè electo Rey de Polonia. Es honor grande de la Casa Farnese, que en la creacion, y en el modo, fuesse Francisco Maria compañero de vn tan gran Principe como Juan Casimiro, vltimo de la gloriosa estirpe de los Jagelones, y hijo del gran Sigisimundo III. Rey de Polonia, y de la Archiduquesa Cónstança hermana del Emperador Ferdinando II. y de la Santa Reyna de España Doña Margarita madre de Phe-lipe IV. y de la Reyna Christianísima Doña Ana Mauricia. Pero igualmente fuè honrada la virtud de nuestro Principe Francisco, porque el mismo día de su creacion, aunque en otra posterior, fuè agregado al Sacro Colegio el Santo Papa Inocencio XI. entonces Benedicto Odescalcho.

Chac. vit. Pont. 2.4. col. 677.

Para quando llegasse la dignidad Cardenalicia, estava ofrecida la proteccion de Francia al Principe Francisco Maria; pero el Cardenal Macerino, que en la conservacion de la Casa de Parma, no siguiò el rumbo de su antecessor el Cardenal Duque de Richelieu, dispuso della en el Principe Rinaldo Deste Cardenal, hermano del Duque de Modena. Y quando, para suavizar el disgusto del Duque Eduardo, embiava à su Corte al Abad de S. Nicolàs, llegó la noticia de ser Cardenal Francisco Maria, y fuè preciso mudar la instruccion: porque no queriendo observar-le la palabra, sobran siempre pretextos à aquel Ministro, para dár color à sus resoluciones. En la vida del Duque Eduardo anotamos yà, quanto ocurriò en este negociado, y aqui solo dirèmos, que aunque en esta coyuntura se ofreciò al Cardenal Francisco 209. escudos de pension, ò rentas Ecclesiasticas, porque tomasse el partido Francès, no lo acetò: ni el año siguiente 1647. la quiso admitir, respondiendo à Duplessis-Bessan-çon Ministro del Rey Christianísimo en Italia, que sin alguna gratificacion queria ser buen servidor de S. M.

Siri Merc. tom. 9. pag. 605.

Deteniale en Parma la administracion de aquellos Estados, que le tocò, con la Duquesa Margarita de Medicis, por la muerte del Duque Eduardo su hermano; pero mas que esto le detenia su quebrada salud, de que causada vna gravísima enfermedad, tolerò por seis meses continuos, con raro exemplo de paciencia, los mas crueles dolores. El conocimiento de su fin le hizo pedir los SS. Sacramentos, y fortalecida con ellos su insigne devocion, diò el alma à su Criador el dia 21. de Julio de 1647. tan piadosamente como avia vivido los 27. años, aun no cumplidos, que estuvo en la tierra: *At ò miram Caelestium voluntatem!* (dice Chacon) *Principem in vividioris iuventutis flore (XXVII. quippè annum nondum expleverat) moribus, ingenio, solertia, religione, modestia, gravitate, & virtute mirabilem, tam citò rapuerunt, quàm citò dederunt, & tam eius facta immatura mors, & temporis brevis invidit, quàm dicta eius gravissima, expectationes, & consilia praecidit.* Vistiò la Purpura vn año, siete meses, y algunos dias; pero en todos los de su vida exerciò las virtudes de forma, que sin temeridad se puede creer la permutò por otros mejores eternos adornos. Fuè sepultado con sus mayores en el Convento de los Capuchinos de Parma, y los sollozos de aquella Corte, hicieron con insigne energia su oracion funebre. Pero aun retocò su retrato otra vez el Chacon diciendo: *Erat Franciscus Maria Cardinatis Farnesius statura procera, aspectu eleganti, sed gravi, laboris pociens, altissimis consilijs, & cogitationibus affluens, invitatus petita negavit, erga domesticos mixta comitate, & facilitate utebatur; extolli secundis rebus, & perturbare*

Vit. Pont. t. 4. col. 678.



*adversus nunquam visus fuit, & nihil in eo requirendum erat, quod ad amplissimum virum pertineret; fuit Vir omni vita Princeps, maiori dignitati respondens.*

## §. VI.

**D**Ebemos fenecer las memorias de los Cardenales Farneses, con el elogio del vltimo, que produjo esta gran familia, y del que terminò su linea primogenita. Y siendo mas agradables todas las cosas, que tienen entre si conformidad, y correspondencia, y que empiezan, y acaban con igual hermosura, hallaremos esta noble circunstancia en la lista de los Purpurados del elevadissimo arbol FARNESE. Porque empezando por vn Alexandro, que fuè dignissimo Pontifice, y continuando por los illustres Principes Alexandro, Ranucio, Eduardo, y Francisco, termina en el Cardenal GERONIMO, que sino llegò à ser Papa, mereciò aquella Soberana dignidad, tuvò muchos considerables votos para lograrla, y heroicas virtudes para obtenerla. Fuè este Principe hijo quarto de MARIO FARNESE Duque de Latera, Principe de Farnese, Teniente General de la Iglesia, y de Camila Lupi de Soragna, y damosle el renombre de Principe, no solo por su dignidad, sino por su nacimiento: porque siendo varon de la Casa Farnese, siempre feudataria del Imperio, y asì libre, y soberana; la costumbre de los que escriven es calificar Principes à los poseedores, ò segundos de semejantes Estados. No es solo la extension destos la que constituye aquella relevante calidad: pues si fuesse asì no la tendrian muchos segundos de familias soberanas, que en la division de sus bienes suelen llevar porciones muy pequeñas. La dilatacion de los dominios, ò su cortedad, hace à sus poseedores grandes, ò pequeños Principes; pero sonlò todos los que gozan Casas soberanas, ò proceden legitima, y varonilmente dellas, y soberano se debe llamar el Principado de Farnese, que siendo antiquissimo feudo Imperial, nunca reconociò otro dominio, que el de los Emperadores; y aun con esta nobilissima prerrogativa le vendiò el mismo Cardenal Geronimo Farnese, de quien tratamos, y le conserva aun la Casa Chigi à quien le traslado aquel contrato. Fuera desto como la Serenissima Casa de Parma sea indubitavelmente segunda de los Señores de Farnese, todas las altas calidades, y todas las singulares prerrogativas de aquella elevadissima linea, se refundieron, por participacion, en la de los Señores de Farnese: pues considerada por vn arbol material vna familia, no cabe, que la hermosa fecundidad de vna rama, no sea adorno, y hermosura del tronco; ni es posible, que este quede desnudo, y ajado, quando aquella, que tiene vida por su vigor, està llena de pompa, y de fecundidad. Pero en nuestro Cardenal Farnese sobraon estos requisitos excelentes para la elevacion: porque solo la facò de sus virtudes, de sus fatigas literarias, de los actos repetidos de su prudencia, y de los continuos exercicios de su piedad. Y asì le sobrà el nacimiento para ser Grande.

Naciò en Latera el dia de S. Geronimo 30. de Septiembre de 1599. y la piedad de sus padres quiso, que en el bautismo se le impusiesse el nombre de aquel gran Doctor de la Iglesia, como anuncio de que le imi-

ta-

taria en la aplicacion à las ciencias, y de que vestiria como el la Purpura, circunstancia que, dudada en el S<sup>nto</sup> por Baronio contra Fr. Alonso Chacon, defiende con gran vigor el P. Agustín Oldeino. Instruido Gerónimo en su Casa en las primeras letras, pasó al Colegio de los Nobles de Parma, donde estudió la Filosofía, y à los 16. años de su edad sustentó, con aplauso, conclusiones de Dialéctica. Cursó despues la Jurisprudencia en las primeras Vniversidades de Italia, mereciendo tal opinion, que Paulo V. le llamó à Roma, le hizo su Camarero de honor, y resten-dario de ambas signaturas, empleo que sirvió con alabanza mas de doce años. Quando pasó de Ferrara à servir en Roma estos empleos le escri-vió Alexandro Guarini aquella carta, que el año 1611. se estampó con las otras suyas, en que dandole la enhorabuena, le anuncia vna grande exaltacion: *Siendo yo mas que seguro ( dice ) que aviendo V.S.I. hallado teatro digno de mostrar su valor, le hará resplandecer de modo, que no solo nosotros sus vecinas creaturas, sino las mas remotas naciones gozarán de su esplendor.* Urbano VIII. le consagrò Arçobispo de Patrax, y el año 1639. le embió à ser- vir la Nunciatura de Elguizaros, y Grifones, en que con singular pru- dencia, y piedad conservò la Religion, y la autoridad de la Santa Sede, mostrandose digno Ministro fuyo en la observancia, que procurò de la disciplina Ecclesiastica, en la defensa, y restablecimiento de la Diocesis Curiente, en el alivio, y consuelo de los Religiosos de ambos sexos, y en la fatiga de serenar las diferencias, que reynaban entre Ecclesiasticos, y Seculares. Trabajò mucho por restablecer en la Iglesia Sedunense, en los Valles de Saboya, el Prelado que con gran perjuicio de los Fieles la falta- va. Dispuso, que los Grifones diessen tropas al Papa para la guerra de Italia, sin contenerle para esta solicitud ser la Casa de Parma la principal interessada. Bolvió à Roma el año 1644. y Urbano VIII. le hizo Secreta- rio de la Consulta de Obispos, y Regulares, que exerció con sumo acier- to diez años. Inocencio X. le hizo despues Governador de Roma, y en este empleo, no solo fuè incansable enemigo de los vicios, y de los mal hechores, sino perpetuo azote de los malos Juezes, y de sus Ministros: *Nihil tamen ut iustitia, & equitatis in se desiderari passus sit,* dicen los anota- dores de Chacon. Dos años, y medio despues, le diò el empleo de Mayor- domo fuyo el Papa Alexandro VII. con que lució mucho su juicio, y acre- ditò su generosidad, en la recepcion de la Reyna Christina de Suecia, que renunciando aquella Corona por las verdades Catholicas, eligió la cabe- za del Orbe Christiano para su habitacion. Ni las ocupaciones del Palacio Apostolico le apartaron de las publicas, porque no hubo Congregacion à que no fuesse llamado, negocio grande en que no se hallasse incluido, ni secreta confianza, que el Papa no hiziesse à su literatura piadosa, y à su juicio solido. Instituyó con suma caridad las escuelas de las Niñas, en va- rias partes de Roma, poniendolas diestrisimas Matronas, que las ense- ñassen los exercicios propios de su sexo, con salarios proporcionados en las rentas Pontificias. Favoreció mucho à los pobres, y no contentandose con las diarias limosnas del Palacio Apostolico, agregava las suyas con muy liberal mano.

El cumulo de sus virtudes obligò à Alexandro VII. à colocarle en el Sacro Colegio en la segunda creacion, que hizo en 9. de Abril de 1657.

fi

Vit. Pont. t.1. col. 261. §. De S. Hiero- nymi Cardinalatu.

Letere del Sig. Ale- xandro Guarini. p. 12

Vit. Pont. tom. 4. col. 735.

Bruffoni Hist. de It. lib. 23. p. 764. de la eddic. en 4.

si se deben dividir las operaciones de vn mismo dia, porquẽ en aquel declarò su S. primero à Fabio Chigi su sobrino, y luego à Camilo Melcio Arçobispo de Capua, Julio Rotpigliosi Arçobispo de Tarsia, que fuẽ Papa Clemente IX. Nicolàs de los Condes Guidos de Baño, Arçobispo de Athenas, Geronimo Bonvisi Arçobispo de Laodicea, y Francisco Paulucci Consultor del Santo Oficio, y Examinador de los Obispos. Otros quatro reservò el Papa in pectore, y el dia 29. de Abril de 1658. declarò dos, à saber: Scipion Elcio Arçobispo de Pisa, y nuestro Geronimo Farnese. Y el 10. de Septiembre del año siguiente los otros dos, que fueron Antonio Bichi sobrino de su S. hijo de su hermana vterina Honorata Munganela, y el ilustre Sforzia Palavicino de la Compañia de Jesus, vno de los mas claros varones del Orbe Christiano, y Autor ilustre de la Historia del Concilio de Trento, y de otras muchas insignes obras. En tal Creacion fuẽ hecho Cardenal nuestro Geronimo, à quien con la Purpura confirió el Papa la Legacion de Boloña, que entonces se considerava la mas ardua, y peligrosa de todas las del Estado Ecclesiastico. Pero el Cardenal la sirviò quatro años, no solo con acierto grande, sino con la mayor satisfacion de los pueblos, cuya abundancia, tranquilidad, y administracion igual de justicia, solicitò con mucha fatiga, ganando perpetuas alabanzas de los Boloñeses de todas espheras. Y aun aplicado à la hermosura de su Ciudad, vna de las mejores de Italia, hizo la calle nueva, que vò al Monasterio Benedictino de N. Señora del Monte, y desde la Puerta de la calle mayor ensanchò, y decorò la calle, que vò à N. Señora de las Lagrimas, Monasterio de Carmelitas descalços. En el Palacio mayor de Boloña restaurò la Sala Farnese, en que el Cardenal Legado Moron avia construido vna estatua de Paulo III. y la hermoseò con nobles pinturas, que representan los sucessos mas memorables de aquella Ciudad. Y en otra Sala inmediata, emulando generosamente el reconocimiento de aquel Legado, colocò otra estatua del mismo Santo Pontifice. Hizo reparar, y restituir à su antiguo decoro la Iglesia de S. Carlos Borromeo, mandò ensanchar la Sala de los Notarios de lo Civil, y labrò en ella vna Capilla para que se dixesse Missa. En el tiempo desta Legacion hospedò regiamente à los Duques de Parma, y de Modena, y al Conde de Peñaranda, Virrey de Napoles, que estuvieron en Boloña; y era en estos actos tan liberal, que aun siendo en lo privado grande observador de la prudente economia, se mostrava, no solo profuso, sino prodigo, quando las ocasiones pedian el exercicio de la magnanimidad. Durava su Legacion, quando el año 1660. sucediò en Roma vn accidente casual entre los Esbirros, y la familia del Cardenal Deste, que puso en turbacion aquella Corte: porque D. Mario Chigi hermano del Papa, y General de la Iglesia, quiso dár mucho cuerpo à vna cosa de ligera importancia; y el Cardenal se armò en su Palacio, para no exponerse à alguna violencia. Finalmente despues de mucho ruido, los Cardenales Barberino, y Pio, redugeron à la Corte la antigua serenidad; mas en la turbacion, como llegasse à los oidos del Duque de Modena el disgusto, que se hacia al Cardenal su tio, explicò su irritacion à nuestro Cardenal Legado, pidiendole con la altivez propia de los Principes, que informasse al Papa de su displacer en las operaciones de D. Mario, con la amenaza de que en qualquier

no-

Masini Boloña per  
illustrata 3. part. pag  
255.

movidad exterminaria su familia. Pero nuestro Cardenal, cuya prudencia, aborreciendo tanto fuego, est mava que esto serviria mas à endurecer, que à suavizar los animos, respondió à aquel Principe le escusasse de passar semejante oficio con el Papa, y puso en la noticia de su Sant. el disgusto del Duque, para que por no adquirir, sobre los otros, tan considerable enemigo, pensasse con mas inclinacion en la concordia.

Fenecido con gran gloria de nuestro Cardenal el termino de la Legacion, le llevó à Latera la cadente salud del Duque Pedro Farnese su hermano. Y de alli pasó à Roma el año 1662. y exerció la Proteccion de los Religiosos Capuchinos, y en el tiempo que el Cardenal Nepoteslavio Chigi, pasó à Francia sobre el acordado de La Paz de Pisa, exerció Geronimo sus veces con gran satisfacion del Pontífice, y de su Corte. Falleció Alexandro VII. el Domingo 22. de Mayo de 1667. y como este accidente precisasse à la funcion del Conclave, en que con los otros Cardenales debia entrar nuestro Farnese, se observò, que en la reparticion de las Celdas, le tocò aquella en que fuè electo el difunto Papa, y en que estava pintada la Imagen del Espiritu Santo: *No sin algun gran preiudio de su exaltacion*, dice el Autor del libro Italiano de los Conclaves; pero engañaronse los que desto la congeturaron: porque el dia 4. de Junio, que fuè el segundo del Conclave, en el primer escrutinio los Cardenales Imperial, y Azzolini, Cabezas del esquadron volante, cuyo sequito se dixo llegar à 34. votos con los Cardenales Españoles, se declararon francamente enemigos del Farnese. Entendiòse, que el Cardenal Decano Francisco Barberino, dispuso esta exclusion en odio de la Casa de Parma: *Valiendose* (dice el Autor citado) *de muchas excepciones contra Farnese: porque por la memoria poco grata de Paulo IV. (III.) era inclinado à las delicias, y à las fabricas, y porque siendo el genio aplicado à cosas grandes, no era proporcionado à las presentes miserias del Estado Ecclesiastico.* Estos despreciables mendigados motivos, que solo agradaron al Cardenal Barberino, fueron mal recibidos del resto de los Cardenales, y el Principe Rinaldo Deste, tuvo, sobre la exclusion, palabras muy resentidas con el Imperiali. Mas para forjar semejantes oposiciones, menos fuerza basta, que la del Partido Barberino, que con la larga vida de Urbano VIII. se hizo formidable. Y el Cardenal Geronimo tenia, sobre esto, la desafecion de los Franceses, desde que habló vigorosamente por la Magestad Pontificia en las Congregaciones, que se tuvieron sobre el accidente de los Corsos con el Duque de Crequi, Embajador de Francia en Roma. Sin embargo de tan robusta oposicion, dice el que escribió este Conclave, que el dia 4. de Junio caminaron prosperamente las cosas por nuestro Cardenal: pues aunque el Chigi declaró, que amando con igualdad todas las creaturas de su tío, no deseava preferir alguna al Pontificado. *Todavía* (son sus palabras) *errase que el Sacro Colegio debiesse fijar el animo en Farnese, sujeto en la Politica, en la Jurisprudencia, y en toda otra materia, singularissimo.* El dia siguiente corrió la eleccion entre los dos Cardenales Farnese, y Rospigliosi, pero el pueblo adheria mas al primero por ser Romano, y porque el manejo de tantos negocios le avia hecho mas conocido en Roma. Rospigliosi, con el apoyo de la faccion Barberina, tuvo despues muchos votos: pero el Cardenal Albici, tomó el partido de Farnese, y ponderò con mucha franqueza la prerrogativa de sus meritos. En el es-

cru-

Mem. del Carden.  
Deste 1. part. p. 322

BrevverCont.Hist.  
Brachelij t. 3. Res  
Italic. pag. 24.  
Concl. de Clem. IX  
pag. 17.

BrevverCont.Hist.  
Brachelij to. 3. Res  
Italic. pag. 20.  
Concl. de Clem. IX  
pag. 27.  
Hist. Franc. de los  
Concl. t. 2. p. 435.

Mem. del Carden.  
Deste 2. part. p. 227

Concl. de Clem. IX  
pag. 28-35.

crutinio del Viernes 17. crecieron hasta 19. los votos à favor del Cardenal Barberino , y declinò à tres el numero de los de Farnese; pero este tenia la exclusiva con que empezó el Conclave, y el otro la oposicion de las creaturas de Alexandro VII. Por esto dispusieron que el Cardenal Chigi conviniese en que seria electo vno de los Cardenales, creados por aquel Pontifice , y con su consentimiento fuè adorado sucessor de S. Pedro el Cardenal Julio Rospigliosi, con 61. votos, el Lunes 20. de Junio, y quiso llamarse Clemente IX. Así quedò nuestro Cardenal Geronimo sin aquella soberana Dignidad, à que le acercaron tanto sus meritos, sin intervencion de su solicitud , y aun con conocimiento de su repugnancia. Y se creyò, que , mas que la oposicion del Barberino , le separasse de obtenerla la frialdad, que causò à su correspondencia con el Cardenal Chigi la venta del Principado de Farnese, en que Geronimo fuè realmente desgraciado: porque disponiendo de aquel antiquissimo feudo Imperial contra las pretensiones del Duque Ranucio II. privò à su familia de vna tan anciana propiedad , dejò mal satisfecha la Casa de Parma , y perdiò la confianza de la Chigi, à quien le vendiò en favor del Principe D. Agustin primer sobrino de Alexandro VII. El Autor del discurso de las revoluciones, que en este Conclave causò Mons. Paviza, quiere, que este accidente de la venta de Farnese , malograsse los comunes deseos de que el Cardenal Geronimo fuesse sublimado à la Silla Apostolica; pero le describe en estos terminos : *Farnese sugeto insigne por nacimiento , por valor , y por las calidades , que hacen à vn hombre digno de la Tiara , sucede en orden (à Rospigliosi) mas no en espectacion , y cargado de años passando de los 70. y con salud quebrada , tiene por amigos poderosos los Franceses , y en el Esquadron son por él muchos.* Lo que no tiene duda es, que los hombres no hacen los Papas, sino el Espiritu Santo por medio dellos, malogrando todos sus discursos, y desvaneciendo sus mas vigorosas solicitudes, hasta que aciertan à concurrir en el bien , y vtilidad de la Santa Iglesia.

Gozò poco el Cardenal Geronimo del nuevo Pontificado , porque los años, los achaques, y la grande aplicacion à las letras , y à los negocios , avian puesto su salud en tal estado, que terminó felizmente sus dias en Roma el 18. de Febrero de 1668. Y digo felizmente , porque continuando las Christianas operaciones de su inocente vida , se previno con el mayor cuydado para la muerte. Hizo Testamento, en que dotò dos Capellanes, que para siempre celebren por su alma el S. Sacrificio de la Missa, en el insigne Templo , que para la Compania de Jesus construyò en Roma el Cardenal Alexandro Farnese. En la Iglesia Colegial de Latera, instituyò, al mismo fin , seis nuevas Canongias. Hizo cortos legados de dinero à sus domesticos , mostrandolos à vn tiempo su afeccion , y la cortedad de sus medios, que es circunstancia muy notable, en quien pudo adquirir muchos en tantos años de grandes empleos. Y finalmente corroborado con los SS. Sacramentos, fortalecido con las consideraciones celestes , y entregado con humildissima conformidad à la disposicion Divina, rindiò el espiritu à su Criador , dejando de sí toda la fama, que le adquirieron sus heroicas piadosas virtudes. Geronimo Brussoni dice bien qual fuè , quando avisa su muerte, al mismo tiempo que la del Cardenal Juan Baptista Palota Obispo de Tusculi, que falleciò en 23. de

Ene-

Concl. de Clem. IX  
pag. 46.

Brussoni Hist. de  
Ital. lib. 36. p. 381.  
Chac. vir. Pont. t. 4.  
col. 576.

Enero del mismo año, y parece que las refiere juntas, para que en el co-  
tejo, con aquel ilustre Cardenal, resplandezca mas la gloria del nuestro:  
*En Roma ( dice ) hallamos la muerte de los Cardenales Palota, y Farnese, dos de  
los mas principales ornamentos del Sacro Colegio. Y bien que desiguales en sangre,  
y en talento, de igual reputacion, y aprecio; pero en quanto parecia que fuesse ma-  
yor la dignidad de Farnese, aviendo sido por la universal opinion de los Princi-  
pes, y por el aplauso del Sacro Colegio, estimada, mas que todos, digno de ocupar la  
Silla Apostolica.* El Autor del Libelo politico, hace tambien justicia al emi-  
nente merito deste Principe, porque quando refiere el daño, que recibió  
la faccion del Cardenal Chigi, por la perdida de sus creaturas, dice que  
la muerte le arrebatò la parte, que hazia su mayor pompa: *No solo porque  
tenian merito, virtud, y experiencia, sino por serle del todo dependientes. Y des-  
fues el primero Geronimo Farnese Romano, Cardenal de incomparable merito, y  
valor, y à quien no podia en manera alguna faltar la Tiara.* Fue sepultado con  
magnífica pompa, segun su carácter, en el Templo Farnesiano de la Com-  
pañia de Jesus de Roma, donde se vè su sepulcro, y en el gravada la ins-  
cripcion siguiente:

Part. 2, cap. 3, p. 547

HIERONYMUS TIT. S. AGNETIS EXTRA MUROS PRESB. CARD.  
FARNESIUS ROMANUS VIXIT ANNOS LXVIII MENSES IV.  
DIES XVIII. OBIIT DIE XVIII. FEBRUARIJ M.DC.LXVIII.

Chac. vit. Pont. t. 4.  
col. 736.

Todo quanto deste, verdaderamente, insigne varon, pudieramos re-  
coger de los varios Autores, que celebran su clarissimo nombre, lo juntò,  
y explicò mejor el doctissimo Jesuita Agustín Oldoino, para añadir, y co-  
ronar la Historia de los Pontífices, y Cardenales de Chacon. Y assi ter-  
minarèmos sus memorias con aquel elogio, que sin duda excede à quan-  
tos nuestra cortedad le pudiera hacer. Son pues sus palabras: *Fuit Vir  
ad omnia summa natus, exerto vivido capacique ingenio, communem ferè ho-  
minum conditionem supergressus. Ob tenuem valetudinem medicè plerumque vi-  
xit. Cibi, vini que parvus semel in die ante Solis occasum vescabatur. Maturè  
quieti se dabat, summoque mane, post brevem somnum, surgebat à lecto, ut matu-  
tinas horas severioribus studiis elocaret. Rusticatione vnicè delectabatur, hinc Cæ-  
lo sereno adibat sapius vineam in laniculo propè Portam Aureliam, à se concinnè,  
& eleganter fabricatam; vel si alio ambulationes institueret, numquam otiosus, sive  
enim cibum caperet, sive per sub urbana instauraret animum, vel Canonicas reci-  
tabat preces, vel causarum forensium, quæ agitabantur, seriem, vel historias, vel  
statu ferijs sacros sibi libros prælegendos curabat. Vita integer, animi candorem,  
ac ingenuitatem, à maioribus haustam, cum virtute, & eximia pietate coniunxit,  
avarus sui ostentator. Perpetua in illo morum gravitas, fontisque castigata maie-  
stas; utque vulgaria ac humilia dedignatus, ita splendore natalium, longo re-  
rum usu, elaborato iuditio, profunda que sapientia stimulantibus, ad ardua sem-  
per, & sublimia impellebatur. Ceterum affabilis, & comis erga externos, candi-  
dique pectoris, ac liberiùs fortè sui animi sensa denudans, ut pro inde plerique  
illius, ut rectum agendi modum, temerè sugillarint. Cum domesticis rara illi, nec  
nisi cum modesto supercilio familiaritas: sed nec in consanguinitate propinquos  
valde propensus, atque tractabilis, quod quidem mascula cordataque natura im-  
putandum. Vtramque fortunam ita in potestate habuit, ut licet non sapè, sed sa-*

Vit. Pont. t. 4. col.  
736.

Rr

pis-

piísimè vehementius ageretur aduersus, maximè verò quo minùs, dignitatis, quam seriùs affectus est, portum attingeret, nulla tamen discrimina, nullique casus inuictam, robustamque constantiam frangerent. In iure dicendo nemo illo iustitiam sanctius coluit, semper iustus, semper incorruptus; litigantibus, causarumque patronis sibi gratulantibus, cum adeundus esset, quod non nescirent eadem promptitudine qua aequitate unicuique suum tributum iri. Porro in admittendis colloquijs facilis, à quibus nemo redux, cui non fecisset satis, innato quodam, suauisque risu sermonem condiente. Et ne deesset quæ Ecclesiæ Principes potissimum decet, prerogativa, benignum in pauperes, ut supra meminimus, largumque, se exhibuit, præcipuè verò post affectam purpuram ubi bonis, ac redditibus auctior, statutis diebus prolixa in illos erogabat subsidia, indegaque vicinia sine arbitris succurrebat. Horum suffragatione meritorum non defuere, qui Hieronymum defuncto Alexandro animis, votisque suprema felicitate dignum acclamarent, præteritum tamen ab Electoribus, quod timeretur odiosum novandis rebus imperium, sed hæc perperam: à Cardinalibus enim primi nominis accepimus, plures, qui eius partes tuebantur, ab ipso enixe fuisse rogatos, ne sui periculum facerent, sese tanto oneri valetudinis ergò fractæque ætatis imparem; superesse in sanctissimæ, gravissimæque corona Patres longo intervallo eminentiores, quorum viribus, doctrina, atque prudentia, Ecclesiæ Dei regeretur. Neque irrita preces, nam de illo promovendo nulla penitus mentio illata. De Farnesiana gente nihil est, quod hic addam, notissimum enim à multis sæculis cum bellica claritudine, tum sacra togæ splendore, inter antiquissimas Romanorum familias, postremam non censi, nobisque pro coronide dixisse satis, Hieronymum gentilitijs Lilijs, fama, nomine, rebus gestis celebrem, & unde quaque magnum, Avorum suorum ceras, ac titulos, in se collectos, sua gentis ultimum tumulo intulisse.

Cardinal. part. 2.  
lib. 3. pag. 284.

Pero despues de todo esto, sin agraviar la digna memoria deste he-roycó Prelado, no debemos callar el excelente testimonio, que dà de sus virtudes el Autor del Cardinalismo de la S. Iglesia, sea quien fuere: pues el que considerar aquella obra de Gregorio Leti, hallarà en su confesion vna irrefragable prueba del insigne merito deste varon esclarecido: Geronimo Farnese Romano (son sus palabras) ha sabido por sí mismo, y sin mendigar los otros medios, adelantar se en los honores. Inocencio X. que era tan difícil de acomodar se al dictamen de los otros hombres, estimava tanto à este, que en toda cosa queria oír su parecer. En este modo apreciava sujetar se à su opinion, y lo que mas es, por hazerle mas acreditado en la Corte desia à quantos hablava, que los consejos de Geronimo Farnese, eran dignos de que los siguiesse vn Pontifice: porque los pronunciava la integridad con prudencia, y con doctrina, que son en efecto aquellas virtudes, que deben adornar los Consejeros de los Pontifices. Alexandro VII. que hacia profesion de conocer el merito de las personas, y que queria mostrarse unico estimador de los sujetos dignos, à penas entrò al gobierno de la Iglesia, quando confirio à Geronimo el cargo de Mayordomo; y porque sabia bien ser este Señor vna cabeza capacissima, para manejar à vn mismo tiempo muchas cosas, le diò otras mil ocupaciones, no aviendo Congregacion alguna à que no fuesse llamado, quando se trataban negocios importantes; y sin embargo el cumplia perfectamente su empleo de Mayordomo con satisfacion del Pontifice, procurando tambien adquirir la gracia de la Casa Chigi, en cuyo favor facilitò la compra de su Castillo de Farnese, y sugeriò el modo de excluir al Duque de Parma, que era llamado à la sucession siempre que faltasse la linea derecha. Todo esto junto, hizo res-

*solver al Pontífice, que le confiriessse el Capelo con la Legacion de Boloña, que exerció con suma satisfacion del Papa. El es una gran cabeza, y no es facil ballar otra mas unida à los negocios. Exerce la justicia con tanto zelo, que suele tocar en el exceso.*

La relacion, que de la Corte Romana hizo à la Republica de Venecia Angelo Corraro, quando feneciò su Embajada al Pontífice Alexandro VII. y por su propiedad se imprimiò en Leiden, dos años despues, contiene otro gran testimonio de los eminentes meritos de nuestro Cardenal: porque quando pinta los que componian el Sacro Colègio, dice: *Farnese Romano fuè por un tiempo debajo de Inocencio, el quinto Evangelista. Este Papa queria en todo seguir sus sentimientos, y los estimava, haciendo de ellos gran caso, como que venian de una persona sabia, prudente, y de grande integridad. Pero como Farnese no hablasse despues à su fantasia, se disgustò el Papa, y no solo dejò de servirse del, pero aun expressava terminos de desprecio. El Papa presente (Alexandro VII.) que distingue en gran manera el merito de los hombres, le elevò al cargo de Mayordomo; de que el diò muy buena quenta, aun teniendo al mismo tiempo otras mil ocupaciones: porque no avia Congregacion à que no fuesse llamado, si se trataba en ella algun negocio importante. El facilitò à la Casa dominante (Cibigi) la compra de la tierra Farnese, que es jurisdiccion suya, y sugeriò los medios de excluir de su sucesion al Duque de Parma, que era llamado en defecto de su linea. En fin, aviendo sido recompensado con el Capelo, se le diò la Legacion de Boloña, que exerció con mucha satisfacion del Papa. Este es un grande espíritu, y puede ser mas grande, que querrian para el publico, si llegasse à ser Papa: mas si pretendiessse la Tiara, no le faltarian oposiciones, y la mayor seria la del Duque de Parma, con quien por los interesses de su Casa jamás ha estado en buena inteligencia. A esta causa los Españoles por cierta complacencia, que tienen al Duque, y porque le han sospechado de inclinacion Francesa, harán quanto puedan por embarazar su eleccion.*

Relac. del Estado de  
la Corte de Roma,  
pag. 97.

\*\*\*



Rr 2

CA-



## CAPITULO VI.

LA CASA FARNÈSE HEROICA POR  
su piedad.

LOS efectos de la piedad son tan grandes, tan vtilés, y tan prodigiosos, que se puede entender no los produce iguales otra alguna virtud de las que exercitan los hombres. Por ella se adquiere para esta vida passagera, y momentanea, la felicidad, el sosiego, y el aplauso; y para la eterna los premios, los consuelos; y las retribuciones, que no sabiendo comprender, solicitamos explicar con la comparacion del ciento por vno. Y esta, aunque parece proporcionada à nuestra corta inteligencia, no es sino vna leve seña de las gracias, que el Criador dispensa à las criaturas. La piedad, si así se puede decir, es en los mortales vn noble, aunque imposible, modo de engañar à Dios: porque empleando, segun sus santos preceptos, vna pequeña parte de lo que misericordiosamente nos dió, le obligamos en justicia à que nos colme de beneficios, nos llene de prosperidades, y nos aumente hasta el vltimo grado las dichas: porque lo quiso ofrecer así su bondad. Pone sus riquezas à ganancia el que las aplica al alivio de los pobres, à la construccion de los Templos, al aumento de los Hospitales, y à la decencia del Culto Divino, y propagacion de la Fè; pero ponelas en vn vanco lucrosísimo, que le reditua aun mas que le prometieron sus deseos: porque aquel noble, y digno comercio, sirviendo à vn tiempo para el espiritu, y para la carne, hace de vna vez santos, y ricos, à los que en él se emplean, y à los que con pureza le tratan. En todo otro comercio es defecto, y perjuicio ser interesado, ser atrevido: esto es, arriesgarse, y al contrario, en este el que mas se arroja, y el que mas interés quisiere, hallará mejor quenta: porque será vn logro virtuoso, y vn ofado feliz, que navegando siempre en bonança, llegará dichosamente al puerto, lleno de vtilidades.

El exercicio de la piedad, como comprende todas las cosas, tambien en todas, y à todos beneficia. El poderoso, y el humilde pueden ser igualmente piadosos, haciendo cada vno lo que corresponda à sus fuerças; y así tambien consiguen con igualdad los premios. Mirando à la eternidad, tanto merece el que dà de lo poco que goza, como el que expende mucho de vn caudal grande; pero para esta vida, es del mismo modo semejante el decoro, la estimacion, y el aplauso, que adquieren con el exercicio de la piedad el Rico, y el Pobre, el Soberano, y el Subdito, porque en todos se mira la proporcion. Y si aquel Criado del Evangelio no hubiera neciamente sepultado el talento, que se le fió, sin duda lograría tanta estimacion de su Dueño, como los que con mayor numero de talentos, adquirieron mucho, empleandolos en su destino. El Pobre, y el Rico, ganan con sus obras piadosas, la veneracion de los otros hom-

bres ; pero con vna gran diferencia de Dios : porque ellos , segun su debilidad , estiman las cosas pequeñas como tales , y dan à las grandes , y magnificas todo su respecto. Fuera desto, el tiempo, que todo lo arruina, y destruye , tiene mas facultad para consumir lo que por corto se resiste menos ; y de aqui nace, que las obras de los Principes , y de los Poderosos , como son mayores , y mas elevadas, y assi tienen mas constantes cimientos , se defienden de la injuria de los años, y conservando la memoria de los que las hicieron , perpetúan su nombre , y hacen inmortal la veneracion , que los resulta dellas. Desta clase son pues muchas de las operaciones piadosas de los Principes de la Casa FARNESE , que mantenidas con sumo vigor, en varias partes de Europa , sirven de horoyco testimonio de su virtud. Pero donde el robusto magnifico edificio , siendo padron glorioso de su piedad , solo nos dice sus fundaciones perpetuas, llega la Maestra de la vida , la Directora de los hombres, que es la Historia , à suplir aquel defecto; y por varios Escriptores ilustres contemporaneos , sabemos lo que executaron, santamente, en el alivio del afligido, en el socorro del menesteroso , en la curacion del enfermo , en la asistencia de lo Sagrado , y en la inmensa fatiga de conservar , y estender la Religion Catholica. Todo va repartido en los varios Capítulos desta obra; pero siendo mucho , y de diversas especies para conservado en la memoria , parece preciso resumirlo aqui, porque assi recogido , este sin alguna fatiga presente.

Referimos ya en el Cap. II. quanto se fatigaron en servicio de la Iglesia los primeros Señores de Farnese ; assi conservando su devocion en los sangrientos partidos de Guelphos, y Gibelinos , como teniendo el mando de sus armas, reduciendo à su dominio muchos puebllos, y prestando, aunque feudatarios Imperiales, à la Silla Apostolica continuos obsequios, y servicios. En el Cap. IV. vimos, que el Duque PEDRO-LUIS FARNESE embió 200. Cavallos al Exercito de Vngria contra el Turco el año 1546. Vimos à OCTAVIO II. Duque de Parma casi anegado en la infeliz Jornada de Argel ; triuphanté , con las tropas Pontificias , en la guerra que Carlos V. hizo à los Principes Lutheranos de la Liga de Scalmalda , empenado para socorrer con sus tropas , y con su plata la Liga santissima contra el Turco, y al Rey Carlos IX. contra los Hugonotes. Alli tambien observamos al grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, expuesto al mayor riesgo , en la batalla Naval de Lepanto, y luego por el curso de 16. años continuos armado siempre contra los Religionarios del País bajo, y de Francia , haciendo milagros de valor , de prudencia , y de constancia Christiana. Y sea tambien acto de su piedad , y de su amor à España , que estando por muchos siglos en el Monasterio de S. Guilain del País bajo el cuerpo de S. Leocadia Martyr, Patrona de Toledo, y aviendo solicitado mucho Phelipe II. por medio del Duque de Alva, y otros Governadores de Flandes, trasladarle à Toledo, para consuelo de aquella gran Ciudad, ninguno lo pudo conseguir. Y Alexandro instó de modo al Abad, y Monjes de aquella Casa , que los persuadió à entregarle aquel precioso Tesoro. Y teniendole depositado en Tornay, escribió al Rey en 3. de Abril de 1583. pidiendo à su M. vna carta para el Monasterio, y vn Breve del Papa, para que haciendo ambas cosas su descargo, se pudiesse lograr el fin. Y di-

Vida de S. Ildefonso  
cap. 25. pag. 238.

dice el Principe: *Suplico humilmente à V. M. que pues es obra tan pia, y de su servicio, y consuelo de la patria, y autoridad del cuerpo santo, bolverle à donde padeciò martyrio, y saliò tantos siglos ha, sea servido de mandar, que se escriba la dicha su Real carta, y se vaya cumpliendo lo demás, para que de lo uno, y de lo otro queden conhortados, como es justo, y de mi satisfechos, como es razon.* El piadoso Monarcha executò luego quanto el Principe proponia, y el sagrado cuerpo fuè trahido por tierra à España, y colocado en la S. Iglesia de Toledo, como se vè en la memoria, que desto hizo el Doct. Pedro de Salazar de Mendoza. Despues hallamos al Duque RANUCIO su hijo al lado de tan glorioso Maesttro en Flandes, y en Normandia, defendiendo la verdadera Religion; y le vimos empeñado el año 1602. en el segundo malogrado tentativo de Argèl. El Duque Eduardo no solo ofreciò el año 1645. su persona, y todas sus tropas à la Republica de Venecia para la guerra del Turco, sino, sin pedirselos, embiò 500. Infantes, para que los empleasse en la defenfa de Candia. Despues encontramos à los Principes ALEXANDRO, y HORACIO sus hijos, Generales de la Republica de Venecia contra el Turco, y que el segundo falleciò de las fatigas, que tuvo en aquella santa guerra. Al Duque RANUCIO II. hermano mayor destos Principes, vimos socorrer à la misma Republica con 211. Infantes el año 1652. para la guerra de Candia. Y en la que actualmente hace aquel Enemigo comun en la Morea, el Reynante Duque FRANCISCO, siguiendo los estímulos de su piedad Catholica, y las huellas de sus antecessores gloriosos, ha embiado à la Republica dos Regimientos de sus tropas, haciendo este loable exemplo à los otros Soberanos de Italia.

Esta piadosa practica de los Principes seculares Farneses, siguieron perpetua, y constantemente los Ecclesiasticos: y así GUIDO FARNESI Obispo, y Principe de Orbiato, siendo General de la Iglesia el año 1309. por el Papa Juan XXII. redujo à su obediencia varios pueblos, ocupados por los poderosos, vecinos. ALEXANDRO FARNESE, despues Paulo III. siendo Cardenal, se fatigò mucho en servicio de la Iglesia, y de los Pontifices Alexandro VI. y Clemente VII. en la entrada de Carlos VIII. Rey de Francia, y en la desgraciada guerra, que hizo à Roma el Exercito Imperial, mandado de Carlos Duque de Borbon. Despues, rigiendo la Nave de S. Pedro, no havo esfuerço, ni diligencia, que no executasse por acordar los Principes Christianos, para vnirlos à la guerra del Turco; y no pudiendolo lograr, socorriò mucho para ella à Carlos V. y al Rey Ferdinandando su hermano, y embiò vn Exercito entero contra los Coligados de Scalmalda. Deseò infinito reducir al gremio de la Iglesia, los que infelizmente salieron del, engañados de los diabolicos documentos de Luthero, y Calvino; y à este fin convocò el Sacro Concilio de Trento, cuya terminacion no alcançò. No ay en la Iglesia de Dios Comunidad Religiosa, que no experimentasse sus paternos beneficios, y solo de los que hizo à la Santa Casa de Loreto, formò muchos Capítulos de su Historia el P. Horacio Turselino. El Principe ALEXANDRO FARNESE, su nieto, y sucesor en su Capelo, no solo trabajò mucho en el gobierno de la Iglesia, con el empleo de Cardenal patron, todo el tiempo del Pontificado de Paulo; sino en la Legacion de su Exercito contra la Liga de Scalmalda, y en otras à España, Francia, Italia, y Flandes, para solicitar la concordia entre Carlos los

Lauret. Hist. lib. 3.  
cap. 1. pag. 114. cap.  
6. pag. 124.

os V. y Francisco I. Y de lo que se fatigò desde la convocacion del S. Concilio de Trento, y para ella, es buen testigo el Doctísimo Cardenal Sforça Palavicino en su Historia. Después de la muerte del Papà su abuelo, así en el gobierno de las muchas Iglesias, que tuvo, como en el de la universal, à que le llamaron los Pontífices, exercitò vna gran piedad; y en los Conclaves à que asistió, que fueron muchos, la dió los mayores creditos, solicitando siempre lo que parecia mas conveniente à la Sede Apostolica, y al bien, y utilidad de los Fieles. El Cardenal RANUCIO su hermano, siguió siempre sus pisadas, y para testimonio de su piadoso zelo, bastan las solitudes, que hizo para que Marcelo II. Paulo IV. y Pio IV. ocupassen la Silla de S. Pedro. El Principe Cardenal EDUARDO FARNESE, hijo del grande Alexandro, fuè por su Religion, y por su piedad, vno de los mas nobles ornamentos de la Iglesia en su tiempo, y son muchas las memorias, que ay de sus virtudes, no solo en los Reynos, y dominios de que fuè Protector, sino en varias Congregaciones de Roma. El Principe Cardenal FRANCISCO MARIA su sobrino, como criado en su Escuela, fuè grande imitador suyo; pero no tuvo tanto tiempo en que acreditarlo. Y al mismo florecia en todo genero de virtud, el Cardenal GERONIMO FARNESE, de quien sabemos, que siendo Mayordomo mayor de Alexandro VII. competian sus diarias limosnas con las del Palacio Apostolico.

Asi vemos quan piadosos fueron con la Iglesia los Principes Farneses, veamos pues si los imitaron las Princesas. Del eminente zelo, que tuvo de la Religion Catholica, MARGARITA DE AUSTRIA Duquesa de Parma, hacen evidente prueba las Historias del País bajo: porque tuvo la desgracia de gobernarle, quando le abrasò la primera vez, ò quando le empezó à abrafar, el fuego voraz de la Heregia. Su vida declarará quanto se fatigò en extinguirle, y la felicidad con que, à lo menos, pudo contener su furiosa violencia. Y alli tambien verèmos, que sobre ser sumamente caritativa, tuvo insigne devocion con la Sagrada Eucharistia. La Princesa DOÑA MARIA DE PORTUGAL, su nuera, muger del grande Alexandro Farnese, fuè tan Catholica Princesa como hija de aquella Casa Real, inmovil siempre en sostener, y empeñada en augmentar la verdadera Religion. Fuè tan caritativa, que por sí misma socorria los pobres, curava los enfermos, y hacia educar las Doncellas. Fuè sin disputa el milagro de piedad, de religion, y de prudencia de su siglo, y acabò brevemente, mas con notoria opinion de Santa, y aun segun el Doctor Luis de Bavía, hizo Dios por su intercesion algunos prodigios. FRANCISCA FARNESE, hija de Mario Duque de Latera, que en la Religion se llamó Francisca de Jesus Maria, hizo vna inocentísima vida; y con loor de santidad tuvo dichosa muerte. Y así el continuador de Chacon en la vida del Cardenal Geronimo Farnese su hermano, dice della, y de Isabèl, Vitoria, Virginia, y Camila sus hermanas, todas Religiosas: *Sorores verò ut plurimum austerioris instituti studio addictas, quas inter Francisca à Iesu Maria, quæ sacrarum Virginum plantandis Cœnovijs vitæ sanctimonia, omnibusque severæ virtutis ornamentis.* Las Duquesas de Parma Margarita Aldobrandino, Margarita de Medicis, Margarita de Saboya, Isabèl Deste, y Maria Deste, exercitaron mucho su caridad con los pobres, su Religion con los Ecclesiasticos, su reverencia con los Templos; y la Princesa DOROTHEA SOPHIA Palatina, actual Reynante,

Hist. Pontif. 3. part.  
Greg. XIII. cap. 27.  
pag. 78.

Vit. Pontif. tom. 4.  
col. 735.

te ha dado, en esta parte, insignes muestras de sus virtudes, siendo como hereditario en la Casa Serenísima de Parma la devoción, la caridad, y el zelo Christiano de sus Princesas.

Por lo que toca á fundaciones pias, son muchas, muy antiguas, y muy magnificas las de los Principes Farneses. Suya entiendo que es la celebre Iglesia de S. Marta en la Isla Martana, vna de las dos, que ay en el Lago de Volsena, cerca de Orvieto. A lo menos en esta Iglesia labraron los antiguos Señores de Farnese su sepultura, y alli yazen muchos; y Monaldo Monaldesco dice, que aquella Isla es celebre por este sepulcro. Y Scipion Ammirato en el tomo segundo de sus familias de Napoles, empieza à escribir la Casa Apiano, diciendo: *Dos soberbias, y magnificas costumbres veo introducidas por vn tacito consentimiento de dos familias Ilustres de Italia. Estas es, que los Farneses quando mueren se sepultan todos en vna Isleta del Lago de Volsena, y los Apianos luego que suceden en el dominio de Pomblin se llaman Facobos.* Y pues la Iglesia de S. Marta sirve especialissimamente para sepulcro de los Farneses, por consecuencia es fundacion suya. NICOLAS X. Señor de Farnese concurrió el año 1290. con el Pontifice Nicolao IV. à la funcion de poner la primer piedra del maravilloso Templo Cathedral de S. Maria de Orvieto; y Cipriano Manente en la Historia de aquella Ciudad escribe, que èl, y los otros Barones circunvecinos, hicieron gruesas donaciones para aquel sagrado edificio.

Los Principes de Parma han conservado siempre vna grandissima devoción al Seraphico Patriarcha S. Francisco, y à sus Frayles, especialmente à los Capuchinos. El Duque OCTAVIO los llevó à Parma, y fundò para ellos el Monasterio de la Paz, en que el grande Alexandro su hijo quiso ser sepultado, con el habito de Capuchino; y alli yaze. MARGARITA DE AUSTRIA, su muger, labrò à su costa el Monasterio de S. Francisco de Dovay, que aun tiene sus armas, como lo escribe Famiano Strada. El grande ALEXANDRO III. Duque de Parma llevó los Capuchinos al País bajo, los labrò à sus expensas el Convento de Amberes, y favoreciò mucho sus fundaciones, no solo por el amor, que los tenia, sino por el bien que de su exemplar modo de vivir resultava à los Pueblos. Y del dice Fr. Zacharias Boverio: *Tuvo tal devoción à nuestra Orden, que viviendo fuè su padre, y su amparo, y muriendo en alguna manera su hijo, mandandose enterrar en nuestro Convento.* Y la confianza que èl tuvo en las oraciones de aquellos venerables Religiosos, se acreditò bien, quando hallandose à la presencia de los Holandeses inferior en fuerças, se votò en el Consejo de guerra, que se retirasse; y èl fiado, mas que en su destreza militar, y en su heroico valor, en la divina asistencia, resolviò combatir. Y rogando à los Capuchinos, que echassen su bendición, à èl, y à su Exercito, y impetrasen la proteccion del Cielo, diò, y venciò la batalla, con grande estrago de los Enemigos. *Sucesso* (dice Fr. Zacharias Boverio) *cuyo Autor principal fuè la inmensa bondad de Dios, y el instrumento el glorioso Principe, en quien lució tanto la Religión, y piedad Christiana, que siendo en la guerra vno de los sujetos mas celebres, y afortunados, que ha conocido el Mundo, no cuidava tanto de dilatar los terminos de la Monarquia, como de propagar el nombre de Christo, y su Fè Catholica. Con que alcançò de los enemigos tan insignes tropheos, y conquistò muchedumbre tan numerosa de Pueblos, y de Ciudades, que diò materia*

Monald. Hist. de  
Orviet. lib. 3. fol. 21  
Ammirato tom. 2.  
pag. 353.

Manente lib. 2. ann  
1290.  
Monald. Histor. de  
Orviet. lib. 7. fol. 58

Guerr. de Fland.  
Dec. 2.

Hist. de los Capu-  
chin. 3. part. lib. 2.  
pag. 119. 2. part. lib.  
10. cap. 1. pag. 527.

Hist. de los Capu-  
chin. 2. part. lib. 5.  
cap. 15. pag. 273. de  
la traduc. Castella-  
na.

à la fama de alg' años eternos, y se hizo lugar en la memoria de la posteridad. El mismo Autor refiere, que queriendo el Provincial de París sacar de Flándes sus Capuchinos, lo impidió el piadosísimo Alexandro, suplicando al Pontífice Sixto V. los mandasse residir allí, como lo ordenó luego su S. avifandosele en Breve de 8. de Abril de 1586. que Boverio copia, y empieza: *Amado hijo, noble varon, salud, y bendicion Apostolica. Hemos recibido, y leído la carta de V. A. de 17. del pasado, en que nos decis el sumo deseo que teneis de que quatro Capuchinos, que poco ha llegaron de París à Amberes puedan quedarse allí, por el fruto, que ya han empezado à hacer, y se espera que con su exemplo harán en la salud de las almas. Con que hemos alabado justissimamente el buen zelo de V. A. que tanto con fidelidad, y devocion, como con sus armas, y fortaleza, procura reducir aquella Ciudad al verdadero Culto de nuestro Dios, &c.*

El Duque Ranucio heredó de su padre, y abuelo, la devocion grande à los Capuchinos; y no solo fundó para ellos el Monasterio de S. Vico, cerca de Parma, sino buscava su exemplar compañía, quando por la fatiga de los negocios publicos, se hallava precisado à tomar algun descanso. Y este amor hizo sucesible al Duque Eduardo su hijo, con tal reconocimiento de aquella santa reformation Franciscana, que le pasó de los coraçones à la Historia. Y así Fr. Zacharias Boverio, tratando del grande Alexandro dice: *Tal era la devocion del Ilustre Principe à la Orden de los Capuchinos, que despues se continuó como herencia propia en el Duque Ranucio su successor, y desde el en Odoardo, que vive al presente, y en general en toda la Serenissima familia de los Farneses, à quien la Religion, por lo referido, y por muchos otros beneficios mas, debe para siempre confessarse deudora.*

La insigne Religion de la Compañia de Jesus, no debe menos que la Serafica à la piedad Farnese; y es tanto, que el doctísimo Padre Daniel Bartoli hizo Capitulo especial de lo que la Compañia reconoció à los Principes desta Casa. Y con vna gran justicia, porque Paulo III. la aprobó, la dió el ser de Religion, la defendió de sus enemigos, y la enriqueció con singulares gracias, y beneficios, como lo confessan sus monumentos, el mismo S. Ignacio (en carta, que copia el P. Baltasar Tellez) y sus Historiadores. Y el Principe dellos Nicolao Orlandino dice en el año 1549. *Ceciderat quippe universa Pastor Ecclesia, qui primus Societatis instituta probat, & cum plurimis beneficijs, ac privilegijs ornarat Paulus III.* Todos sus pietos heredaron su amor à la Compañia, y entre ellos fué su insigne Protector el Cardenal Alexandro Farnese. Pero como el Duque Octavio su hermano estuviéssse en algun modo resfriado, y resistiéssse la fundacion, que en Parma queria hacer el Cardenal, refieren los Padres Sachino, y Bartoli, el modo con que Dios quiso dár calor à aquella inclinacion templada, para que no solo erigiesse el Colegio de Parma el año 1564. sino para que mirasse siempre con gran respecto las virtudes de los hijos de la Compañia, y sollicitasse con ansia su propagacion. La Duquesa Margarita de Austria su muger, favoreció mucho aquella Sagrada Religion, desde sus principios, tuvo frecuente comunicacion con sus doctos, y santos hijos, se confesó con ellos, y especialmente con S. Ignacio, de quien recibió los mas saludables documentos. Y tambien fueron Confesores suyos los Padres Juan Codurio, y Diego Lainez, como lo escriben Or-

Ss

lan-

Hist. de los Capuchinos, 2.ª part. lib. 10. cap. 1. pag. 545.

Siri Mem. recond. tom. 2. pag. 661.

En la 2.ª part. lib. 10. cap. 1. pag. 527.

El 12. del lib. 3. de Ital. pag. 315.

Thuan. Hist. tom. 2. lib. 37. pag. 316. Ferruolo 4.ª part. lib. 3. pag. 605. Orlandini Hist. Societ. Iesu part. 1. lib. 2. pag. 46. lib. 3. pag. 52. lib. 4. pag. 75. lib. 5. pag. 109. lib. 7. pag. 156. lib. 8. pag. 164. 166. 174. lib. 9. pag. 198. 199.

Alcazar Cron. Hist. de la Prov. de Toledo tom. 1. cap. 7. p. 70. cap. 8. p. 74. Bartoli Hist. de la Comp. Ital. lib. 1. cap. 8. pag. 47.

Tellez Hist. de la Comp. Prov. de Portug. tom. 1. cap. 3. p. 13. cap. 25. pag. 128.

Hist. Soc. Iesu part. 2. lib. 8. pag. 311. Bartoli Ital. lib. 4. cap. 14. pag. 496.

Digitized by Google

Orlandino lib. 2.  
pag. 45.  
Alcazar tom. 1. cap.  
9. pag. 84. 86. lib. 1.  
cap. 1. pag. 11.

Strada Guerr. de  
Fland. Dec. 2. p. 139  
de la traduci. Cast.  
Bartoli Ital. lib. 3.  
cap. 12. pag. 318.

Bartoli Hist. de la  
Comp. Ital. lib. 4.  
cap. 14. pag. 499.

Orlandin. Hist. Soc  
Iesu lib. 9. p. 195. lib  
14. pag. 337. lib. 15.  
pag. 377.  
D Roque Pirro No-  
tit. Sicil. Eccles. tom  
1. pag. 423.  
Bartoli Hist. de la  
Comp. Ital. lib. 3.  
cap. 12. pag. 317.

Crono. Hist. de la  
Prov. de Toled. t. 2.  
Dec. 3. cap. 2. p. 87.

Hist. Soc. Iesu lib.  
16. pag. 425.  
Bartoli Ital. lib. 3.  
cap. 12. pag. 317.

landino, y Alcazar. El grande Alexandro su hijo, estimò, y reverenciò infinitamente la virtud de los Jésuitas, y trayendolos siempre en su Corte en la paz, y en la guerra, oyò sus santos prudentes consejos, los fiò la direccion de su alma, y la entregò à Dios, asistido del Venerable Padre Sailli su Confessor. Fundò los Colegios de Maestrich, y de Ippe, capitulò con la Ciudad el de Amberes, y los estableciò para siempre, y con dotacion Real, en los Exercitos de Flandes, para que su vigilancia, y zelo Christiano, no solo reprimiesen la licencia de las tropas, sino las preservasen del mortal veneno de la Heregia, à que por el preciso trato, y la vecindad estaban expuestas.

La piedad de los Principes Farneses con la Compañia, como empezó en su nacimiento, se augmentò en la propagacion, y permaneciò constante en la vtilissima felicidad de aquel grande instituto. Siempre los conservò en su amor, su proteccion, y su beneficencia la Casa FARNESE, y especialmente todos sus Alexandros lo parecieron con ella, en su liberalidad piadosa. Paulo III. aprobò sus constituciones, favoreciò sus individuos, y la ilustrò con su confianza. Por lo qual tratando de la fundacion del Colegio de Parma, dixo al Duque Octavio el P. Gurrea: *Que el mejor titulo de la Compañia para que la amasse S. E. era ser cosa de su Casa, aviendole recibido su ser de Religion, confirmada de la Santa mano de Paulo III. con beneficios igualmente inmortales para la obligacion, y para la memoria*, que son palabras del Padre Bartoli, tomadas de Sachino. ALEXANDRO III. Duque de Parma, hizo por la Compañia, y por sus hijos, quanto queda advertido; y el heroyco Cardenal ALEXANDRO, es sin disputa vno de sus mas insignes bien hechores. El año 1549. fiò al P. Diego Lainez la visita de su Arçobispado de Mon-Real, y la enseñanza de sus ovejas. El año 1554. fundò en Mon-Real la Iglesia de la Compañia, costeandola generosamente, desde la primer piedra hasta la perfeccion. El siguiente tenia resuelto fundar el Colegio de Aviñon, y à este fin estaban en su compañía los Padres Poncio Gogordano, y Julio Onofrio; pero llamado repentinamente à Italia, por el fallecimiento de Julio III. no pudo executar tan loable intento. Y satisfizo su ardiente piedad el año 1568. levantando desde los cimientos el famoso Templo del Jesus de Roma, que es vno de los mayores edificios sagrados de aquella Corte, y vn Padron eterno del zelo Christiano deste Principe, y de su amor à la Compañia. En testimonio del qual dice el P. Alcazar, que el año 1564. avia fiado à sus hijos la visita de quarenta Parroquias, y de varios Monasterios, que estaban à su cuidado. El Principe Cardenal EDUARDO FARNESE, verdadero imitador de su tio, conservò la misma inclinacion que èl à la Compañia, y labrò à su costa el Sagrario de la Casa Professa de Roma, y aun casi toda: y así dice Orlandino: *Et tempore cum in adiuvum partem ab Odoardo Cardinali Farnesio, quasi hereditariam gentis Farnesiae in Ordinem nostrum benignitatem perpetuante extruissetam.* Y tratando destes dos insignes Templos Farneses, dice la docta pluma del P. Bartoli: *No es facil resolver qual de los dos sea superior al otro, por ninguna ventaja de magestad, templada con igual hermosura, y de otra tanta belleza, y sumptuosidad modesta; siendo ambos, bien que en diverso orden, cada vno igualissimo en el suyo, y por su suma excelencia ambos dignissimos de que en ellos, quanto en las cosas de la tierra puede esperarse, sea eterna la memoria, el*

nom-

*nombre, la piedad, y la magnificencia de estos dos Principes.* El Cardenal GERONIMO FARNESE dotò en el Templo del Jesus de Roma dos Capellanias perpetuas, y alli quiso ser sepultado, con los dos Cardenales Eduardo, y Alexandro, cuyo emulo fuè en amar, y honrar la Compania.

Pero no cñeron estos Principes sus piadosas profusiones, à solo aquella Religion illustre; à otras muchas cosas quisieron dilatar su Christiana liberalidad. Paulo III. visitò varias veces la Santa Casa de Loreto, assignò à sus Ministros varios sacos de sal en las Salinas de Cervia, può en su gobierno clarísimos varones, y la adornò de magestuosos Pontificales. Restituyò el año 1535. la jurisdiccion del Pueblo de Loreto à la Ciudad de Arezo, reservando el Templo, y al Presidio Pontificio el conocimiento de las causas entre los moradores, y los peregrinos; pero con obligacion de ceñir de muros el Pueblo, para preservarle de los Cofarios Turcos, assegurar los transitos à los peregrinos, y reponer en Loreto los 8y. ducados, que Leon X. sacò de la Camara Apostolica para la guerra del Turco. Hizo comprar para la Santa Casa el Monte, y heredades de Castro Ficardo, y donò à la SS. Virgen ciertos heredamientos cerca de Musione. Instituyò despues vn Colegio de doce niños pobres, que ayudasen à cantar los divinos Oficios. Construyò tres Hospitales, vno para curar los peregrinos enfermos, otro separado, para los que padeciesen males contagiosos, y el tercero para recibir, y alimentar por tres dias todo genero de peregrinos. Hizo reparar, fortalecer, y ilustrar aquel Santo Templo, perfeccionando, y añadiendo las obras, que dispuso su antecesor Clemente VII. Y su ardiente cuidado, y su piadosa diligencia hicieron que todo llegasse à perfeccion el año 1538. quedando vna de las mas magnificas, y maravillosas fabricas de Europa, como se saca de la pintura, que della hace Horacio Turfelino. Y despues hizo labrar el Palacio Pontificio al lado de la Santa Casa, de que solo quedò acabada vna de tres partes, y aun asì es vna fabrica sobervia. El Duque OCTAVIO su nieto, sucediendo en la devocion de aquella Santa Casa, la donò vna riquísima Cruz de oro; y la Duquesa MARGARITA DE AUSTRIA su nuera, vn corazon de plata de dos libras de peso. CLERIA FARNESE su sobrina, Princesa de Sasolo, vn plubial de rasò con flores de oro. El Duque RANUCIO I. hizo poner en la Santa Casa los retratos de dos hijas suyas, en reconocimiento de la salud, que por el patrocinio de la Madre de Dios lograron. Y VIOLANTE FARNESE Duquesa de Poli, diò à la SS. Imagen dos grandes candeleros de plata de excelente fabrica.

El Cardenal ALEXANDRO FARNESE exercitò mucho su piedad en Avinion, siendo Prelado de aquella Iglesia, y sirviendo la Legacion de los dominios Pontificios en Provença: porque despues de aver socorrido las estremas necesidades de aquella Ciudad el año 1541. con admirable conmiseracion, amonestò à sus moradores, que para ocurrir à los accidentes futuros, fundassen vn Hospital, que luego se hizo, y se llama de la Limosna, por la que reparte. En Roma fuè el amparo de las familias necesitadas, el socorro de los Literatos, y el asilo de las Doncellas pobres, que cuidadosamente buscava para darlas estado. Hizo el pavimento de su Iglesia de Mon-Real, restaurò la techumbre, construyò el Portico, y creciò la renta de los Sacerdotes, para que con mas comodidad se em-

Ss 2

pleas-

Turfelino Laur. Hist.  
lib. 3. cap. 1. 23. 10.

Lauret. Hist. lib. 3.  
cap. 6. p. 124. cap.  
8. pag. 127. 128. cap.  
10. p. 137. lib. 4. cap.  
13. p. 189. lib. 5. cap.  
14. p. 241. cap. 23.  
pag. 259.

Fantoni Hist. de  
Avinion t. 1. cap. 12.  
p. 78.



pleassen en el Culto. Diò al Templo Vaticano el cuerpo de vn Santo, y le erigió vn hermoso Altar, dotando en èl dos Capellanias perpetuas. Hizo considerables donaciones à S. Maria la mayor de Roma. Adornò de excelente pintura la Iglesia de S. Lorenço, y Damaso de la misma Ciudad, y diò 100. ducados, demàs de su constante proteccion, al Colegio de los Guerfanos de S. Maria in Aquiro.

El Cardenal RANUCIO FARNESE su hermano, siendo Arçobispo de Napoles, labrò à su Iglesia vn hermosísimo Organo, cuyas puertas hizo preciosas con su pincel George Bassaro. A su Iglesia de Boloña, diò riquísimos ornamentos, y à la de S. Juan de Letran de Roma, quatro grandes candeleros de plata; y reparò el año 1560. la Campana, que alli avia hecho poner el Papa Honorio III. y estava muy maltratada por el largo curso de sus años. El Cardenal EDUARDO su sobrino, fuè gran tutelar de los pobres, y de los enfermos, y aplicò especialmente su piedad à la asistencia de las Recogidas, y de los Niños guerfanos de Roma. Fuè alli Protector del Hospital de Santiago de los Invalidos, y le hizo crecidas limosnas. Labrò el Sagrario de la Casa Professa de la Compania de Jesus de Roma, expendiendo en èl mas de cien mil ducados, como queda dicho; y en Caprarola fundò el Monasterio de los Carmelitas descalços. Hizo gruessas donaciones à la Congregacion de N.S. de la Anunciada de Roma; y à S. Alexandro de Parma diò 50. ducados para dotar Doncellas pobres cada año. Pero aun se excediò su piedad, quando destinando crecidas sumas al aumento del Culto de los Templos de Loreto, y de Regio, las hizo entregar en nombre de vn Tercero. Continuo la devocion de su tio Alexandro al Colegio de los Guerfanos de Roma, y despues de repetidas limosnas, le diò cada año de los de su vida 400. ducados, y en su muerte 20. como testifica vna inscripcion, que en la pared del Altar mayor de su Iglesia de S. Maria in Aquiro, puso à su heroica memoria, la Archicofradia de los Guerfanos.

El Cardenal GERONIMO FARNESE siendo Mayordomo de Alexandro VII. estableciò en varias partes de Roma las escuelas publicas de las Niñas, poniendo en ellas Matronas de habilidad, y de virtud para su enseñanza, con salarios proporcionados, que el Papa assignò, por su consejo, en sus rentas. Siendo Legado de Boloña, restaurò alli la Iglesia de S. Carlos Borromeo, y labrò vna decente Capilla en la Sala de los Notarios de lo civil, para que oyessen Misa. Por su testamento dotò dos Capellanias perpetuas en el insigne Templo Farnese, ù del Jesus de Roma, para que todos los dias se diga Misa por su alma; y creciendo, con seis nuevos, el numero de los Canonigos de la Collegial de Latera, quiso que tuviessen la misma obligacion.

No se contentaron los Principes Farneses con las obras de piedad Religiosa, en que realmente todo lo que se expende se pone à logro, y quanto produce, cede en el particular beneficio del que impone. Tambien se estendiò su piedad à las obras publicas, en que siendo el beneficio comun, solo queda al que le hace la gloria de utilizar al publico. Desta clase es el famoso Colegio de los Nobles, que fundò en Parma el Duque Ranucio, para que la illustre Juventud, debajo de las doctas prudentes direcciones de los Padres de la Compania de Jesus, se instruyesse, y habili-

Chac. vit. Pontif. t.  
3. col. 223.  
Cesar de Engenio Napol. sacra  
tom. I. pag. 6.

Chac. vit. Pontif. t.  
4. col. 230. 234.

Crecencio Nobilta  
de Ital. t. 2. Narr.  
5. cap. 5. p. 222.  
Bartoli Hist. de la  
Comp. Ital. lib. 4.  
pag. 500.

litasse , para poder abrazar mayores fatigas. Y para los que no quisiessen seguir las letras, se estableció tambien vna excelente Academia, donde, con diestrisimos Maestros, se aprende todo lo que debe saber vn Cavallero, en traher la Espada, en manejar el Cavallo, en entender la Musica , y las Mathematicas ; y finalmente en toda operacion noble. Y esta celebre escuela, no solo es frequentada de toda la generosa Juventud Italiana , sino de muchos Ilustres Españoles , Franceses , y Alemanes , con que se hace mas conocida , y mas provechosa aquella vtilissima fundacion.

Pero no solo los Principes de la Casa de Parma, han perpetuado su memoria con estas grandes obras; vn segndo procedido de Nicolàs Farnese Señor de Ancarano, hijo segndo de Pepo II. del nombre VII. Señor de Farnese , que se llamó PEDRO FARNÈSE , y fué insigne Doctor en ambos derechos , y los enseñó en las Vniversidades de Padua, Boloña, y Ferrara , fundó en Boloña el año 1414. el celebre Colegio, que por él se llama de ANCARANO , ò Farnese, donde hicieron sus estudios todos los Principes de la Casa de Parma , que signieron las letras. Por esto , y por el cuidado, que de su conservacion han tenido los Duques, es vno de los Seminarios mas principales de aquella Vniversidad, insigne entre todas las de Italia. El Fundador, que era hijo de Juan Nicolàs Farnese Señor de Ancarano, dejó aquella Casa en la protección de la Familia Farnese , y por esso la tienen los Serenissimos Duques de Parma ; y los Colegiales , que son en numero de diez , traen sobre vna Capilla de damasco negro , las armas de aquellos Principes, como lo escribe Antonio de Paolo Masini en su Boloña per illustrata. Pedro Andrés Canonherio estampó, entre otros muchos, el epitaphio , que este varon insigne en la Jurisprudencia tiene en su sepulcro ; y por si no tuvieremos otra ocasion de repetir su digna memoria, parece justo, que con mayores ventajas la haga aqui esta noble resumen de sus alabanças:

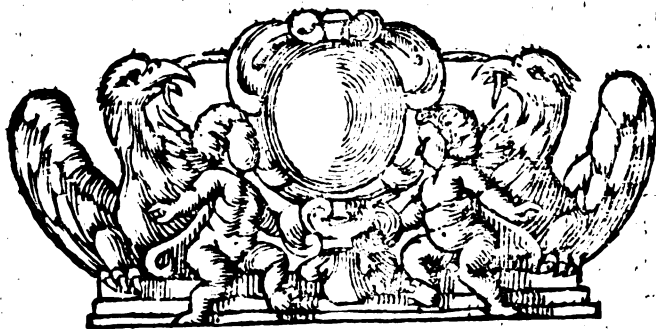
Ant. Riccoboni  
de Gymnasio Patavin. lib. 1. fol.

13.  
Sardi Hist. de Ferrara lib. 6. pag. 127.

Masini Boloña per  
illustrata 1. part. p.  
476. 3. part. p. 208.

*Canonis hic speculam , civilis & anchora iuris,  
Heu iacet ! aternas mens tenet alma domos.  
Nomen erat PETRUS : genuit FARNESIA proles;  
Nunc Ancebarum dat sibi laudis opes.  
Quis superabit eum virtute micante ? quis isto  
Consilij hominum clarior ante fuit?  
Pro meritis nunc astra dedit tibi Iupiter almus;  
Et voluit gelido membra iacere solo.*

Canonherio Flores  
illustr. Epitaphior.  
pag. 16.



CA-

## CAPITULO VII.

*LA CASA FARNESE ILUSTRE POR LAS  
Princesas, que concediò à otras Casas.*



En la misma suerte que para atribuir à vn esclarecido varon el titulo de grande , se han reparado en el vn concurso admirable de virtudes; tambien para adjudicar aquel renombre à las ilustres familias , se busca en ellas vn extraño congreso de circunstancias excelentes, que haciendolas sobresalir entre las otras, se conozca, sin fatigar la vista, que son mayores por mas antiguas, por mas poderosas, por mas fecundas, por mas dilatadas , y por mas beneficas. Quando sin estas calidades se llama grande vn linage, no recibe aquel elevado nombre por la justicia, sino por la lisonja. Y pues los siglos anteriores dieron aquella calificacion gloriosa à los Emperadores Carlos I. Oton I. y Carlos V. à Henrique IV. Rey de Francia, à D. Gonçalo Fernandez de Cordova Duque de Terranova, à Alexandro III. Duque de Parma, y à otros mas antiguos Heroes, con la justa consideracion de pesar antes sus meritos: así tambien se deben reparar en los linages ilustres , para atribuirlos , no por contemplacion, sino por equidad, el alto renombre de grandes. Queda comprobado en los Capítulos antecedentes, que la Casa FARNESE es venerable por su antigüedad, Recomendable por su poder, Esclarecida entre todas las de Italia, Excelente por las acciones de sus Señores, Dichosa por los Prelados que diò à la Iglesia, y Heroica por su piedad. Todo esto constituye grande esta familia, pero falta aun repararla el resplandor, que recibe de aver concedido sus hijas à los mayores Principes de Italia, y à las familias mas considerables de aquella nobilissima porcion de Europa: porque siendo constante, que los Principes, y los procedidos de elevados linages, nada cuidan tanto como conservar el esplendor, que resulta de las grandes, ò iguales alianças; siempre que solicitan qualquiera, la califican à lo menos su semejante. Y esta especie de confesion han hecho varias vezes à la Casa FARNESE, las de Este, Gonçaga, la Robere, Sforça, Varano, y Pio, todas Soberanas; las de Colona, Vrsino, Sabeli, Cesarini, Conti, y Mattei, que son las primeras de Roma, y las de Borromeo, Palavicino, Rangoni Baglion, Piccolomini, Monaldesco, Pucci, S. Vital, la Anguilara, Petrucci, Mafa, Dei-Monti, Boschi, y otras que por largo numero de siglos logran grande opinion entre todas las nobles Casas de Italia. Las ilustres mugeres adornan, y exaltan las familias, como los claros varones, y con la misma igualdad: porque las virtudes, que son comunes à ambos sexos, como dan esplendor à los linages à que se agregan, tambien engrandecen los que las producen. La Augusta Casa de Austria es el mas alto exemplo, que podemos exponer para justificar esta verdad: pues se debe dudar mucho, si recibe mas gloria de las varias Prin-

ce-

estas, que la llenaron de Coronas, y Soberanias, que de las con que ella enriqueció todos los Monarchas, y Potentados Christianos, haciendo dichosos, y bienaventurados sus pueblos, con el patrocinio piadoso, ò con el prudente gobierno de las Princesas Austriacas, siempre adornadas de virtudes insignes. Las grandes hembras ilustran à vn tiempo las Casas de que salen, y en que entran, y ellas no son menos felices en su producción, que en la de los varones: porque las virtudes no tienen sexo, y en el mas delicado resplandecen con mayor vigor. No es deste lugar referir las excelentes hijas, que la Casa FARNESE debe à las mayores, y mas ilustres familias de Europa; sino observar las que ella las concedió: y empezaremos la relacion desde nuestros tiempos, porque siempre se ven mejor desde mas cerca las perfecciones.

I. No parece preciso poner en el Cathálogo de las Princesas Farneses, à nuestra Augusta Reyna ISABEL: porque siendo la principal gloria de su esclarecida familia, y consagrado à su patrocinio este trabajo, quanto et encierra refuena su Real apacible nombre, y quanto se puede observar grande, loable, y excelente en todas las Princesas de su Casa, està resumido en sus admirables virtudes. Pero estas mismas razones persuaden à que presida el hermoso luciente esquadron de las Heroynas Farneses, vna gran Reyna, que ama la piedad, que aborrece el vicio, que posee en alto grado la prudencia, que exerce sin intermision la benignidad, que està adornada de vn clarísimo entendimiento, y que en todas sus operaciones acredita vn soberano juicio. Empieze pues este dicho Cathálogo, quien por privilegio de la Providencia, nació para muger de vn gran Monarcha, para la delicia de todos los buenos Castellanos, para el mas alto esplendor de su familia, y para la mayor gloria de Italia.

II. La Princesa MARIA MARGARITA FRANCISCA FARNESE hija de Ranucio VI. Duque de Parma, y de la Princesa Isabel Deste su segunda muger, nació en 24. de Noviembre de 1664. el primer fruto del dicho conforcio de sus Serenísimos padres; y siendo adornada de eminentes calidades, casò en 14. de Julio de 1692. con FRANCISCO II. del nombre X. Duque de Modena, y Regio, Principe de Corregio, y de Carpi, su primo hermano, hijo de Alfonso II. Duque de Modena, y de la Duquesa Laura Martinozi, y hermano entero de Maria Beatriz Deste, muger segunda de Jacobo VI. Rey de la gran Bretaña. Fuè poco dichofo este matrimonio: porque el Duque Francisco falleció, sin hijos, en 7. de Septiembre de 1694. y le sucedió el Cardenal Rinaldo su tio, medio hermano de su padre, y oy XI. Duque de Modena.

III. La Princesa MARIA FARNESE, hija mayor de Ranucio IV. Duque de Parma, y de Margarita Aldobrandino, nació felizmente para ser abuela de grandes Reyes, y casò el año 1630. con FRANCISCO VIII. Duque de Modena, y Regio, Principe de Carpi, y de Corregio, hijo del Duque Alfonso, y de Isabel de Saboya. Fuè muy fecundo este matrimonio, aunque de poca duracion, pues el año 1647. falleció esta Princesa de sobreparto. El Conde Loschi refiere su fin vn año antes, diciendo: *Faltò la Duquesa el año 1646. de parto, con tanto dolor del Duque, y llanto de los Subditos, que pareció llenarse de tinieblas la serenidad de aquella Corte. Princesa en quien dotado el cuerpo de excelente belleza, correspondió el animo,*

*así-*

Richersufio, Imhof, y todos los Escritor. modernos de familias.

Compend. Hist. Casa Deste pag. 433.

*asistido de incomparable gracia, grande afabilidad, y candor de verdadera Religión.* Su alta posteridad tendrá despues memoria, porque no solo es vifabuela de nuestra gran Reyna, sino abuela de Maria Beatriz Reyna de la gran Bretaña.

Gualdo Hist. to.  
4. lib. 8. p. 469.  
Felice Girardi  
Merc. del Siglo  
17. p. 436.  
Ital. Reyn. part.  
1. lib. 7. p. 415.  
Bruffoni Hist. de  
Ital. lib. 16. pag.  
558. de la edic.  
en quarto.

Ferrarese Hist.  
de Parma pag.  
742.  
Zazera Fam. de  
Ital. tom. 2. Ca-  
sa Gonçaga.

Campana Hist.  
del Mondo vol.  
2. lib. 2. pag. 45.

Possevino Hist.  
Gonçagæ lib. 8.  
pag. 780.  
Bavia Hist. Pont.  
3. part. en Greg.  
XIII. cap. 85. p.  
215.

Lettres de Me-  
sire Paul. de Foix  
lib. 3. pag. 532.  
592.

IV. La Princesa VICTORIA FARNESE, hermana entera de Maria, la sucedió en el conforcio: porque el año 1648. fuè segunda muger del Duque FRANCISCO de Modena su cuñado, à quien, sobre vn opulento dote, llevó la inestimable riqueza de su virtud. Pero acabò sus dias en pocos años, sin aver procreado mas que à la Princesa Victoria Deste, cuya muerte llegó el año 1656. à los siete de su nacimiento.

V. La Princesa MARGARITA FARNESE, hija del grande Alexandro III. Duque de Parma, y de la Princesa Doña Maria de Portugal, nació en Parma el Viernes 7. de Noviembre de 1567. y fuè bautizada en 11. de Enero del año siguiente en el Templo Cathedral, siendo sus Padrinos S. Pio V. y la Duquesa Geronima Vrsino su abuela; aquel representado por el Obispo de Modena, y esta por Catalina Sforça, hija de Francisco Conde de S. Flora, Duque de Fiano; despues Cardenal. Su piadosísima madre la participò, en la educacion, sus santas virtudes, y el año 1579. se le contratò el digno conforcio de VICENCIO Principe de Mantua, y de Monferrato, despues poseedor de aquellas Casas, hijo de Guillelmo Duque de Mantua, y Monferrato, y de Leonor Archiduquesa de Austria, hermana del Emperador Maximiliano II. Celebróse la vnion en Parma el año 1581. con todo el aparato correspondiente à tan grandes Principes, y así dice el Campana, que las nupcias fueron: *Sobre modo magnificas, y sumptuosas.* Condujo la Princesa à Mantua el Duque Octavio su abuelo, asistido del Cardenal Alexandro su hermano, del Cardenal Gambara, del Principe Ranucio, del Prior de Barleta hijo del Principe D. Fernando Gonçaga, y de otros grandes Señores, despues de aver estado en Parma el Principe Vicencio con numerosa Corte algunos meses, siempre hospedado con gran liberalidad del Duque Octavio, que assignò à la nieta 3000. ducados de dote. Mas como, por desgracia, bolviessè à cobrar su vigor el impedimento; antes curado, que tenia Margarita para el matrimonio; los Duques de Mantua se vieron obligados à solicitar la nulidad, con la precission de ser el Principe la vnica esperança de aquella Casa: porque solo tenian, mas que èl, dos hijas: Ana Cathalina muger del Archiduque Ferdinando su tio, Conde de Tirol, y Margarita, casada con Alfonso II. Duque de Ferrara. Entre tanto la Princesa fuè embiada al Duque Octavio su abuelo, con gran desplacer suyo, en Junio de 1582. para que aplicasse el conveniente remedio, à vn mal que arruinava del todo la Casa de Mantua, no siendo posible consumar la vnion de los dos Principes. Octavio pidió al Duque Guillelmo, que porque vn Medico, que el Cardenal Alexandro Farnese embiò à su nieta, decia ser facil librarla de aquel embarazo, embiasse èl otro para que los dos cuidassen de la curacion, y que quando ellos la juzgassen hecha, bolvierian à juntarse los Principes, para lo qual, y porque otra vez no se bolviessè à tratar desta materia, se avian de otorgar nuevas escrituras: pues no era justo, ni licito, exponer la Princesa à los riesgos de la curacion, quedando despues à los Principes de Mantua recursos para intentar la nulidad del matrimonio. Sobre esto fue-

ron

rón de vna à otra Corte varios Ministros ; pero Guillelmo respondió, que no queria poner la esperança de su familia en el incierto juicio de dos Medicos, y que si Octavio no queria arriesgar la vida de su nieta, seria mas acertado remitirle à lo que en semejantes casos disponen las leyes , y los Canones. Sin embargo queria Octavio que se siguiesse su parecer , por terminar sin estrepito aquel accidente, y no dár que decir al mundo: porque, sin acomodarse à disposiciones legales , dixo, que el caso se debia tratar como entre Cavalleros, y Principes. Y no acomodandose à esto el Duque de Mantua , embio à Roma su primer Secretario , para que informase de todo al Cardenal Alexandro, y al Papa. Ambos le concedieron la razon, y nuestro prudente Cardenal embio al Duque su hermano vn criado suyo para inclinarle à ceder , como lo avisa el Arçobispo Paulo de Fox à Henrique III. Rey de Francia , en despachos de 9. de Julio, y 3. de Septiembre de 1582. Pero poniendose el caso en los precisos terminos de justicia, cometió su conocimiento el Pontifice Gregorio XIII. à S. Carlos Borromeo, Arçobispo de Milàn: por cuyas acertadissimas diligencias , quedò calificada la actual incapacidad de la Princesa , para la consumacion, y el Pontifice declarò disuelto el matrimonio el año 1582. Dos despues bolvió à casar el Principe Vicencio con Leonor de Medicis, hija segunda del gran Duque Francisco , y hermana de Maria, despues Reyna de Francia; pero la Princesa Margarita eligió, antes, otro mas digno esposo, consagrandose à Dios en vn Monasterio de Placencia, donde con dispensacion Apostolica profesò luego, y donde acabò santamente sus dias.

VI. VICTORIA FARNESE, hermana de los Duques Octavio , y Horacio , y de los Cardenales Alexandro , y Ranucio , y hija , como estos Principes, de Pedro Luis I. Duque de Parma, y de Geronima Vrsino, nació antes que sus hermanos, à fines del año 1519. y fuè Princesa de tan excelentes virtudes , que el Cardenal Sforça Palavicino la llamó : *Espejo de las Princesas Christianas*, en su Historia del Concilio de Trento. Por esto la amaron mucho sus padres, y el Papa su abuelo , y por esto desearon su conforcio muchos grandes Principes, de forma , que no hubo en su edad matrimonio mas sollicitado, ò, à lo menòs, que costasse mayores negociaciones. El anciano lustre de la Casa FARNESE, la autoridad insigne de Paulo III. y el poder grande de sus hijos , y nietos , eran estimable adorno de las eminentes gracias , y de las preciosas virtudes de la Princesa ; y assi en el discurso de diez años se le trataron once elevadissimos matrimonios. Pero teniala Dios destinada para hacer feliz la Casa de Urbino: porque el año 1547. casò con GUIDO VBALDO FELTRIO DE LA ROVERE V. Duque de Urbino, Conde de Montefeltro , y de Durante, Señor de Pesaro, y Senogalia , Prefecto de Roma , hijo del Duque Francisco Maria I. del nombre , y de Leonor Gonçaga, hermana de Federico II. Duque de Mantua. Sobre los otros tratados matrimonios , empezando por el de Emanuel Philiberto Principe de Piamonte, hijo vnico del Duque Carlos III. este Principe se le propuso al Papa ; y aunque su S. pasó officios en la Corte del Emperador , solo hallò palabras generales. Cosme de Medicis II. Duque de Florencia, fuè el segundo que se ofreció à sus afectos , y à la advertencia de Paulo III. quando aquel Principe, entrando en sus dominios, necesitava la vigorosa asistencia de la Corte Romana.

Tt

Pe-

Campana Hist. del Mond. vol. 2 lib. 5. p. 137. Y en la Fam. Gonçaga pag. 44.

Part. 2. lib. 96 cap. 3. pag. 17.

Paruta Hist. de Venec. part. 1. lib. 11. p. 798. Fr. Vicencio Maria Zimarelli Hist. de Urbino lib. 2 cap. 2. p. 98. Adriani Hist. de Flor. lib. 6. pag. 225. Justiniano Hist. Veneta lib. 13. pag. 380.

Adriani Hist. de Flor. lib. 2. p. 48.

Pero èl la buscava mayor en el poder de Carlos V. y pidiò à la Princefa Margarita su hija; y aun negada, hallò lo que deseava: porque S. M. le diò su proteccion, y le casò de su mano con la Princefa Doña Leonor de Toledo, hija de D. Pedro II. Marquès de Villafranca, Virrey de Napoles, con que huvo de cessar el tratado de Victoria, recibiendo en cambio el Papa el honor de que su nieto Octavio fuesse preferido à Cosme para el deseado consorcio de Margarita. A este tratado substituyò el año 1538. el de Antonio de Borbon Duque de Vandoma, primer Principe de la sangre de Francia, y el que casando despues con Juana de Albret Princefa de Bearne, Reyna titular de Navarra, fuè padre de Henrique IV. Rey de Francia. Desto se tratò en las vistas de Niza, y por varios medios; mas tambien sin efecto. Y luego el mismo Rey Francisco I. deseando adquirir la amistad del Papa, propuso para marido de Victoria, à Francisco de Lorena Principe de Joinville, hijo de Claudio Duque de Guisa, hermano del Duque de Lorena, y el mismo Heroe, que despues casò con Ana Deste, hija de Hercules II. Duque de Ferrara. Para esta vnion ofreciò el Rey Christianis. el dote de vn Estado en Francia, y el Papa 100y. francos; y aunque la noticia es comun en la Historia, parece justo autorizarla con documentos, que tambien serviràn à las siguientes. Este tratado, segun Juan Baptista Adriani, empezò el año 1539. y del siguiente hallamos vn despacho de Carlos V. al Marquès de Aguilar su Embajador en Roma, fecho en Bruselas à 13. de Septiembre, en que dice: no se desagrada del casamiento de la hija del Duque de Castro, con el hijo de Monsieur de Guisa, y que yà le sabia por Francia. Otro despacho del Marquès de Aguilar à S. M. en Roma à 19. de Septiembre de 1540. dice: *En lo del matrimonio de Monsf. de Guisa con la nieta de su S. lo que ay de nuevo que decir es, que hablando Monsf. de Andalot, y yo con el Duque de Castro, y Cardenal Frenes en este matrimonio, y en los otros, que se avian ofrecido; y le podrian estar bien, Andalot echò en el corro de suyo el del Duque Philipo de Baviera, y entrambos lo oyeron de buena gana. Y aunque me ha dicho despues el Cardenal Frenes, que el Papa le dice, que el de Monsf. de Guisa està yà en terminos de concluirse; el Duque de Castro me ha dicho que no, y aun mostrando duda que ayà efecto. Y preguntandole yo la causa, dice, que difieren en lo del dote, y en otras cosas, que el Rey de Francia avia de cumplir, y nuestra ganas que lo del Duque Philipo se pudiesse enderezar, si fuesse posible. Y su S. ha entendido por Andalot, y por mí, que de todo lo que fuere honor de la Casa, y sucession de su Beat. bolgana mucho V. M. y siendo requerido lo favorecerà, y ayudará en todo lo que pudiere, segun que V. M. lo hovo dicho, y ofrecido à M. Juan de Montepulchano, el qual lo ha así referido à su S. añadiendo à aquello, que V. M. tambien le avia dicho, que este de Monsf. de Guisa no se baria. Estas palabras han puesto en algún cuidado à su B. y hablando en esto con el Duque de Castro, y el Cardenal Frenes, queriendo entender lo que desto sentian; me dixeron que V. M. las avia dicho: porque el Rey de Francia avia de dar vn Estado al hijo de Monsf. de Guisa, y se avia salido à fuera. Y en otro despacho del Marquès hecho en Roma à 14. de Octubre del mismo año, se lee, con mas expresion, quanto en este negociado passava. Y aunque es largo el Capitulo, le debemos copiar, porque hace testimonio de los anteriores tratados: En lo del parentado de Monsf. de Guisa, he hablado à su S. conforme à lo que V. M. me avisa, y es-*

Sandov. Hist. de  
Carlos V. tom. 2  
lib. 24. f. 1.

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 2. p. 71.  
Pallavicin. Hist.  
de el Concil. 1.  
part. lib. 4. cap.  
10. pag. 418.

especialmente para entender de su Beat. el termino en que estava, ò si era concluso, como se decia, ofresciendole , juntamente con aquello, la voluntad que V. M. tiene para todo lo que sea en beneficio de su Casa, y sucecion, y que V. M. no se acordava, que por parte de su S. le huviesse sido hablado lo del Principe de Piamonte: porque en aquello tuviera la misma voluntad. Respondiome larga, y particularmente lo mismo, que tengo escrito à V. M. por mis cartas de 23. de Julio., y 8. de Agosto, afirmando que el Cardenal Frenes avia hablado à V. M. en el parentado del dicho Principe en Toledo: porque le parecia, que para las cosas de Italia estava bien à V. M. que su S. tomasse aquel deudo. Y que V. M. avia respondido à ello trivialmente, diciendo, que, por la variedad del Duque, no sabia que fundamento pudiesse aver en aquello, y avia remitido al dicho Cardenal à Monsf. de Granvella, y al Comendador mayor, de los quales no avia sacado resolution ninguna. Y que desde entonces, no sabia porque causa, aviendolo propuesto, y procurado el Duque de Saboya, y embiado aqui persona para ello, avia dejado caer la platica. Que despues se avia ofrescido el parentado del Duque Cosmo, y su S. lo avia hecho acordar à V. M. antes que fuesse concluso con la hija del Visorey de Napcles, y tampoco huvolugar. Y que por esto no se avia dejado de acordar à V. M. por los Ministros de su S. que si se ofrescia algun otro partido, que à V. M. pareciesse, estaria bien à su S. la tomaria: porque su deseo era, que esta nieta, siendo cuñada de Madama, fuesse tambien collocada por mano de V. M. Y que para hablar conmigo ingenuamente le parecia, que aunque V. M. por sus muchas ocupaciones, y negocios arduos, se huviesse descuidado desto, sus Ministros se lo debieran acordar. Y que assi viendo su nieta en edad nubil; y considerado la que su S. tiene, deseando dejarla con remedio en sus dias, avia aceptado el ofrescimientto, y buena voluntad, que el Rey de Francia en esto de Monsf. de Guisa avia mostrado, y principalmente por no excluirlo, y ponerlo en disidencia, por las causas, que ya me avia dicho. Y aviendolo yo replicado à todo esto, que el cessar de la platica del Duque de Saboya, avria sido por ser el variable, ò por se le aver ofrescido algun otro matrimonio, y no por falta de la voluntad de V. M. ni acuerdo de sus Ministros; y que en lo del Duque Cosmo, V. M. tenia ya prendada su palabra, quando su S. habló en ello. Y certificandole de la voluntad que V. M. tiene à la buena collocation de su nieta, y acrecentamiento de su Casa, me respondió, que assi lo creia, y esperaba, y que el matrimonio de Monsf. de Guisa, no era aun concluso, ni sobre él estava hecha, ni otorgada por ninguna de las partes capitulacion alguna, ni otra escriptura, y se esperaba la respuesta de Latino Juvenal, que partiò de aqui sobre esto con Monsf. de Moluc Secretario de la Embajada del Rey. Y apuntando yo, que se decia dava su S. 1500. ducados de dote à su nieta, me respondió, que el vulgo podia decir lo que quisiessse, y que no pensava dàr 100. ni aun 80. ni en esto se avia hablado cosa señalada: salvo que el dote seria conforme à la qualidad de la Casa donde entrava su nieta. Y que perseverando el Rey en complir lo que por su parte le avia sido hablado, y propuesto, su S. no podia faltar à corresponder à aquello. Pero que y à podria ser, que en aquello mostrassen dificultad, ò pidiesssen à su S. cosa impertinente, como es costumbre de Franceses, por donde este negocio no llegasse à conclusion, y bolgaria que la falta fuesse por parte dellos: y en tal caso avria lugar la merced, y ayuda, que V. M. quiere hacer à su nieta para mejor collocation. Y M. Juan de Montepulchano le avia referido, que hablando en este matrimonio de Monsf. de Guisa, V. M. le avia dicho, que no se baria, y que en lo que tocava à la honra, y acrecentamiento de su Casa, y posteridad, ninguno le verbaria el pie ade-



lante. Y se acordava, que respondiendole V. M. en Niza à lo del parentado de Monf. de Vandoma, que le pareſcia coſa conveniente, y V. M. ſe contentaria dello, le avia dicho tambien, que no ſe haria: y que podria ſer que V. M. pronostiſcaſſe en eſte, como en el otro, y eſto me dixo muerto de riſa. Finalmente en lo que ſe reſolvio fue, que ſi eſte matrimonio hovieſſe eſeſto, V. M. podria eſtar muy cierto, y ſeguro de dos coſas: la una, que ſu S. lo toma por no poner en diſidencia, y ſoſpecha al Rey de Francia, para lo que ſu S. como Cabeza, y Juez, es obligado à hacer en la paz, y en otras coſas del bien publico, entre V. M. y el dicho Rey, todas las veces que hoviere lugar. La otra, que eſte matrimonio no podrà diminuir un ſolo punto del amor, y aficion, que el tiene à V. M. y à ſu proſperidad, ni de ſu determinacion, y ſin, en collocar, y fundar ſu Caſa, y ſuceſſion debajo de la grandeza, y proteccion de V. M. y de ſus ſuceſſores, &c. Eſto es lo que ha paſſado con ſu S. ſobre eſte negocio del matrimonio; y à lo que tengo entendido de todas las palabras paſſadas deſearia ſu B. ſe pudieſſe enderezar el del Principe de Piamonte, y ſegun lo que al preſente ſe puede juzgar, ſiendo el Papa tan amigo del acreeſcentamiento de ſu Caſa, parece que forzoſamente avia de ayudar à defender, y recuperar aquel Eſtado, para lo qual ſe podria capitular lo que pareſcieſſe ſer al propoſito deſto. Y quando eſto no hovieſſe lugar por alguna otra cauſa, pienſo ſe contentaria ſu S. del matrimonio del Duque Philipo de Baviera, ò V. M. podria penſar en otro, que le poner delante para impedir los de Francia. En el miſmo ſentido habla otro deſpacho del Marquès, fecho en 23. de Noviembre de 1540. ſobre conferencia tenida con el Duque de Caſtro. Y en otro de 28. del miſmo mes avifa aver dicho Moluc Secretario de la Embajada de Francia en Roma, que el matrimonio de Guiſa ſe concluiria, y preſto. Pero añade: El Duque de Caſtro todavia perſiſte en que por parte de V. M. fueſſe propueſto à ſu S. otra alguno, ſi pudieſſe ſer el del Principe de Piamonte, que mas ſatisfacia à ſu S. ſino otro que à V. M. parecieſſe. Yo no he entendido por parte del Conde de Benavente ſe aya pedido el caſamiento deſta nieta de ſu S. como V. M. me eſcrivio averlo dicho al Nuncio, ni yo jamàs he hablado en el: porque no ſè la voluntad de V. M. ni la del Conde en eſto; mas de que me dixo el Papa los dias paſſados, que el Cardenal de S. Cruz, que Dios aya, ſe lo avia hablado como de ſuyo. Sè bien una coſa, que la Doncella ha dado à entender à una perſona de quien ſe ſia, que de todos los que le han hablado, à ninguno ſe ha inclinado tanto como al del Conde por averle viſto quando aqui eſtubo V. M. Por eſto vemos en el teatro otro iluſtre pretendiente, y de la primera autoridad en Eſpaña, qualera Don Antonio Alonſo Pimentel de Herrera VI. Conde de Benavente, que deſpues caſò con Doña Luiſa Henriquez, hija del Almirante D. Fernando I. Duque Medina de Rioſeco, y era hijo de D. Alonſo III. del nombre V. Conde de Benavente, y de Doña Ana de Velasco y Herrera, Señora de Arroyo del Puerco, hija del Condeſtable D. Bernardino I. Duque de Frias. Y no es eſta ſola la memoria, que hallamos deſte tratado: pues Carlos V. en carta de 21. de Diciembre del miſmo año para el Marquès de Aguilar, refiriendo la audiencia, que avia dado al Nuncio de ſu S. le dice: En eſta platica hablò de la del caſamiento de Monf. de Guiſa, moſtrando que no vernà à concluſion, y que lo que ſe deſea es hacerlo de nueſtra mano, y el oficio que en eſto hace el Duque de Caſtro; tocando tambien lo del Principe de Piamonte conforme à lo que eſcrivieſtes. Eſto del Principe le diximos claramente que no lo queriamos tentar, ni entender en ella: porque no nos pareſcia conveniente, ni debiamos

*mos embarazarnos mas con el Duque de lo que estamos embarazado. Que su S. lo tratasse, pues decia que avia sido primeramente requerido, y lo acabasse si pudiese. Y passando adelante le venimos à decir, que pudiera satisfacer el del Duque de Bergança, sino se hovieesse tratado, ò tratasse, con hija de Ascanio Colona, segun se dice. Que si el del Conde de Benavente satisficiese à su S. torniamos la mano en ello, y en otro qualquiera que se ofresciesse, y que no faltarian partidos, quando la platica del de Mons. de Guisa estuviessse dejada. El Nunçio mostrò quedar satisfecho, y segun la buena intension, y voluntad con que tracta las cosas, se puede esperar, que escrivirà sobre todo haciendo buen oficio. Vos lo tractareis todo como conviene, y si os pareciere podreis poner delante lo del Conde de Benavente, y satisfaciendo à su S. como lo deberà hacer, escrivir à el sobre ello, y avisarnos àca, para que tambien le mandemos escrivir. Y antes en carta de su M. de 3. de Noviembre del mismo año para el Marquès, por otra audiencia dada al Nuncio, sobre este matrimonio, como el dixesse, que el Papa le avia tratado, porque su Mag. y sus Ministros olvidaron otras proposiciones, hechas para la aliança de la Princesa Victoria: dice su Mag: Trayendo para comprobacion desto lo que se habló del Principe de Piamonte, y tambien del Duque Cosmo. Y nos le diximos, que en lo del Principe lo que passava era, que su S. nos avia hecho decir, que de parte del Duque de Saboya avia sido requerido; y el Duque, quando le bicimos hablar en ello, dixo que de parte de su Beat. le avia sido propuesto, y mostrò, y nos hizo declarar elaramente no tener ninguna voluntad à ello. Y que ballando esta diversidad, y entendiendo la voluntad del Duque, no nos pareció, ni era conveniente, entender en ello, y assi se dejó la platica. Ni de parte de su S. nos avian mas hablado en ello, ni en otro ninguno despues àca; fuera del Duque Cosmo, el qual quando por su Beat. se habló en ello la primera palabra, estava yà tractado, y concertado. Y que pues el Conde de Benavente avia deseado este parentado con su nieta, no era su estado inferior al del hijo de Mons. de Guisa. Y si se busca sangre Real, el Duque de Bergança no carece della, con quien se pudiera tambien tractar, y hacer, &c. Sin embargo destas nuevas proposiciones, continuava el tratado de Guisa, pidiendo diariamente Franceses nuevas cosas, y defazonando al Papa, y su Casa, y especialmente al Duque de Castro, que siempre deséo romper esta aliança, como refieren varios despachos deste año, y del siguiente. Así la predicción de Carlos V. salió cierta, despues de varias diligencias de Roma, y París: porque en despacho del Marquès de Aguilar para su M. en Roma à 3. de Março de 1541. leemos: Escrito esto es venido correo de Francia, el qual no trujo la resolucion, que se esperaba del matrimonio de Mons. de Guisa; antes nuevas demandas. Y segun me ha certificado el Duque de Castro, su S. ha dicho que està resuelto de no hacerlo, ni que se hable mas en el. Del tratado del Duque Philipo de Baviera, no buelven à hablar estos despachos; y en lugar de aquel tratan del casamiento de la Princesa Victoria, con Fabricio Colona, primogenito de Ascanio Duque de Tallacoz, y Condestable de Napoles, que desde el año 1541. estava en desgracia del Papa, y despoßido de sus tierras por las tropas de la Iglesia, mandadas de Pedro Luis I. Duque de Castro, como queda dicho en sus memorias. El Emperador, cuyos intereses siguiò siempre sin variedad aquella Casa, deseava, que fuesse restituida à sus dominios por este suave medio; y Paulo III. y sus deudos, escuchavan sin disgusto la proposición de los Ministros Ce-*

fa-

Hist. de Flor. lib.  
3. pag. 85.

sareos, tanto por las grandes calidades de la familia, como por no empeñar al Emperador en otros medios. Y así este tratado duró hasta que fué concluido el matrimonio de Victoria con el Duque de Urbino, como sale de varios despachos del Emperador à sus Ministros, y dellos à su M. pero sin que por esto dejasse la Corte Romana de oír otras proposiciones. El Adriani entiende, que el tratado era con Marco Antonio Colona, creyendole primogenito de Ascanio; mas no es así, porque este Señor era el segundo, y siempre tratan los despachos citados del Fabricio, que fué su hermano mayor, y murió el año 1551. casado con Hipólita Gonçaga, hija de D. Fernando Duque de Guastala, Governador de Milán, hermano del Duque de Mantua, y entonces recayó la primogenitura en Marco Antonio su hermano.

Entre tanto que se gastava el tiempo en estas pláticas, se declaró pretendiente de la vnion de la Princesa Victoria, Carlos III. Duque de Saboya, que viudo en 8. de Enero de 1538. de la Infanta Doña Beatriz de Portugal, hija del Rey D. Manuel, tenia solo vn hijo, que era el Principe Emanuel Filiberto, nacido en 8. de Julio de 1528. y para quien antes pidió à la Princesa Victoria, y tuvo en Roma vn Gentil hombre quatro meses, esperando el consentimiento de Carlos V. El deseo de mayor sucesion, y la necesidad de ayudarse de la autoridad, y de las fuerzas Pontificias, para recuperar sus Estados, de que casi estava enteramente despojado el Duque por Francisco I. Rey de Francia, hijo de la Princesa Luisa de Saboya su hermana, inclinaron à este Principe à repetir el matrimonio, aunque lo repugnava su edad: porque aviendo nacido en 10. de Octubre de 1486. tenia el 1541. cinquenta y siete años, y la Princesa 20. Por esto dice vn despacho de Roma de 15. de Enero 1542. à Carlos V. que se propuso al Papa este casamiento, y su S. le consultó con Monf. de Granvela, cuya respuesta fué, que le parecia bien, y que su M. vendria en ello. Que por esto embió su S. à España à Juan de Montepulciano su Camarero, mandandole passar por Niza, donde estava el Duque, y que le contestasse esta plática, de que respondió era contento, como el Emperador lo tuviesse por bien. Y que refiriendolo el Montepulciano al Comendador mayor D. Francisco de los Cobos, principal ministro del Emperador, este le dixo, que queriendolo su S. el Emperador lo querria, mas que la desproporcion de las edades era gran embarazo. Y en despacho del mismo Comendador mayor para su M. en Segovia à 19. de Enero de 1542. declara, que el tratado estava muy adelante, y que su M. venia en él. Y en otro de Monf. de Granvela al Marqués de Aguilar en 8. de Febrero de 1542. leemos: *Quanto al matrimonio del Duque de Saboya con la Señora Victoria, su M. es contento dello, como lo ha respondido al Montepulchano, y escrito al Duque, y al dicho Camarero que ha embiado allà, y ha buelto el dicho Montepulchano por Niza, y el Duque ha remitido, que me queria comunicar algunos puntos cerca la dote antefecha, y titulo por los hijos deste matrimonio, y ha embiado aqui expressemente su Secretario.* Y en dos despachos del Marqués de Aguilar, Embajador en Roma à 20. de Febrero 1542. vno para su M. y otro para Granvela, dice: *Christoforo Duc criado del Duque de Saboya, despacha esse correo à su Amo para hacerle entender como su S. no quiere passar de los 1000. francos, y que en ellos se tomen en cuenta plata, oro, y joyas, que la Se-*

ño-

*hora Victoria llevará. Y junto con esto me dice, que le embia la copia, y forma del poder que ha de otorgar, y embiar para la conclusion, y establecimiento del parentado: porque vea V. S. si lo ha gana. Y en la respuesta del Granvela al Marqués, fecha à 25. de Febrero, leemos: Quanto à lo del casamiento de Saboya, el correo pasó adelante, y tan poco como en lo otro boxo que decir en esto, sino esperar la respuesta del Duque, que creo será para que la cosa se concluya, como V. S. lo entiende. El qual me embió à consultar este otro dia, si embiaria al luego el Protonotario Provana, y el Señor de Bressius. Y yo le respondi, que sería mejor resolver, y concluir antes en la plática lo que se podría hacer por V. S. y la persona que tiene allá, y así me embió à decir con su Secretario, que se era resuelto. El mismo año à 1. de Março escribió el Marqués de Aguilar al Emperador el estado desta materia, en estos terminos: En lo del casamiento del Duque de Saboya, holgò mucho su S. de la buena respuesta, y beneplacito, que Montepulchano trujo de V. M. para la conclusion del. Y ha reido muchas vezes, así con Madama, como con su nieta, de las palabras que V. M. le dixo, que quitados los años lo demás parecía bien. Pero con todo esto no ha sido posible que suba un solo ducado de los 100y. francos, y que en ellos se quenten las joyas, oro, y plata, que es el dote que dice dava à Mons. de Guisa. Ni aunque yo he hecho instancia à su S. que sean 50y. ducados, que son 5y. ducados mas, que los 100y. francos, lo he podido acabar: por donde me dà à pensar, que no lo debe tener mucha gana. El que està aqui por el Duque, ha embiado à avisarle desto, y se espera su respuesta. En lo demás me dice, que son de acuerdo. Y en carta de 10. de Março à Mons. de Granvela, escribe: Este Christoforo Duc aguarda con gran deseo la respuesta del Duque su amo, y pareçeme que desea el mas el efecto segun la gana, que tenia de embiar Embajadores para la conclusion. Y en despacho de 24. del mismo mes, dice al Emperador: Que de lo que ha pasado en el matrimonio del Duque de Saboya con la nieta de su S. avría hecho relacion à su M. el Señor de Granvela. Que despues que bolvió la respuesta, el habló à su S. y en quanto al articulo que el Duque queria se pudiesse en la capitulacion, de que su S. le ayudaria à cobrar su Estado, entendia el Papa no ser honesto; pero declarava, que demás de la obligacion, que como padre comun tenia à aquello, el parentesco le daria mayor razon, y voluntad. Que prometer en aquel escrito la provision del Obispado de Niza, que estava vaco, no era justo, siendo cosa espiritual; pero que se dejasse à la voluntad de su S. confiando que en ello tendría al Duque el respeto que es razon: Que de dote nunca queria dàr mas que 100y. francos, porque el Duque dixo à Montepulciano, se contentava con lo que se assignò à Mons. de Guisa. Y que no queria subirlos à 50y. ducados, porque el Rey de Francia no se agraviasse. Que pues el Duque no queria en el dote joyas, oro, y plata, convenia su S. y que porque le pedia por la honra, y autoridad de su Casa, y por la mejor resolucion del negocio, que se embiasse persona à tratarle con el, era su S. contento; aunque el Marqués Embajador sabia, que por el Rey de Francia, se procurava apartar esta vnion. Mas que sin embargo su S. embiava al Duque à Juan de Montepulciano, y partiria dentro de dos dias. Así vemos las condiciones principales deste tratado, y quan felizmente corria entre las partes, consintiendo, y ayudandolo Carlos V. que era el vnico protector del Duque de Saboya: así por la precision de ser aquel Principe feudatario del Imperio, como por la circunstancia de aver los dos ca-*

fa-

fado con hijas del Rey D. Manuel de Portugal. Pero no obstante se fueron desvaneciendo poco à poco las ciertas señas de aquel matrimonio, que yà en 28. de Junio del mismo año 1542. estribava en mas dificiles condiciones: porque en vn despacho deste dia para el Emperador, dice el Marquès de Aguilar avia entendido por el Cardenal de Ravena, que Juan Alfonso criado del Duque de Camerino, embiado à España, llevaba instruccion del Papa, para que si Montepulciano no hallasse que el Rey de Francia queria dàr las seguridades, que S. M. Ces. pedia en lo de Milàn, le propusiesse, que aquel Estado se donasse al Duque de Saboya, casando con Victoria, y renunciando la Saboya al Rey. Que al Principe de Saboya se reservasse, en el Estado de Milàn, otra tanta renta, como el Duque gozava actual, y pacificamente en sus dominios. Que assi tendria el Rey de Francia con buen titulo la Saboya, y la honra de obligar al Emperador que cediesse à Milàn. Que si Montepulciano viesse, que el Rey entrava en esto, fuesse al Emperador, y en compania del Nuncio, guardando la instruccion de Juan Alfonso, tratassen con su M. esta materia, dandole por el Papa para facilitarla, cierta cantidad de dinero, y haciendo liga perpetua con S. M. Que no sabia el Marquès si esto era cierto, mas que lo tenia por tal. Y en otro §. refiere aver llegado à Roma correo de Montepulciano, que avisava convenir el Rey en la proposicion, como se le diessse en Milàn à Asti, y Alexandria, y por el Duque de Saboya el Monferrato, el Emperador casasse su hija con el Duque de Orleans, con dote del Franco Condado, y el Rey de Navarra fuesse restituido à su Reyno. Estas exorbitantes demandas, acabaron de destruir el tratado: porque Carlos V. en carta fecha en Monçon à 8. de Octubre del mismo año, declara al Marquès de Aguilar no ser su voluntad, ni dàr à Milàn al Duque de Saboya, aunque casasse con la Princesa Victoria, ni que aquel Principe cediesse su Casa.

En lugar deste ilustrissimo matrimonio, entrò à tratarse otro aun mas elevado, y de mayor proporcion en las edades; pero tan costoso al Papa, que desde luego se pudo entender no tendria efecto. Francisco I. Rey de Francia declaró al fin del año 1542. que casaria con la Princesa Victoria à Carlos Duque de Orleans su hijo segundo, que avia nacido en 22. de Enero de 1521. como su S. diessse en dote à su nieta à Parma, y Placencia, y se declarasse por los intereses de Francia, ò, como dice Juan Baptista Adriani, porque el dote fuesse la Republica de Siena. Las condiciones eran duras; pero su S. debió de assentir à ellas, ò à la mayor parte: porque el Secretario Conchano Ministro del Emperador en Roma, escribió à su M. en 27. de Abril de 1543. que Mons. de Monluc avia ido desde Venecia à ver al Papa, y assègurarle, que si cumpliesse lo que avia tratado, y prometido de dàr à Parma, y Placencia en dote à Victoria su nieta, se efectuarja su casamiento con el Duque de Orleans. Y en la instruccion, que Carlos V. diò en 5. de Julio de 1543. à Juan de Vega Señor de Grajal, para servir la Embajada de Roma, en lugar del Marquès de Aguilar, leemos vn §. sobre el casamiento de Fabricio Colona con la Princesa Victoria, y luego dice su M. *Si este casamiento se hace, la platica del dote de Mons. de Orleans se romperà: la qual, sin esto pensamos que su S. entreterna, sin concluir nada, hasta que vea el suceso de las cosas presentes, y la respuesta que harèmos tocante à lo de Milàn. Como quier que lo que se comprehende de las pláticas de los Ministros de su S. y de lo que*

Hnt. de Fior. lib.  
4. pag. 143.

que se entiende de otras partes, no ay grande apariencia de la conclusión del dicho casamiento, atento el aver reusado Parma, y Placencia, si el Papa no passa mas adelante à ofrecer alguna asistencia particular al dicho Rey de Francia, lo qual es de creer que no hará. Pero todo esto se desvaneece por vn despacho de su M. al mismo Juan de Vega en 21. de Febrero de 1544. donde se lee: *Tenemos avisos ciertos de Francia, y de muy buen lugar, que el Cardenal Fernes bolviendo àlla despues que de Nos se partiò, ha tenido, y estado en muy estrechas pláticas, señaladamente sobre el mairimonio de Viçtoria su hermana con el Duque Dorliens. Lo qual se puede creer virisimilmente por las pláticas, que yá antes desta ha tenido sobre esto. Y que entre las otras cosas que se tratan, el Papa dà à Parma, y Placencia, y estavan en que los Franceses querian que se les entregasen luego, sin esperar la consumacion del matrimonio, y su S. que primero se consumiesse aquel. De lo qual nos ha parecido conveniente avisaros, para que estando advertido, pues yá el Cardenal serà buuelto à, mireis, y procureis de entender por todos los medios, y vias, que se pudiere, lo que en esto ay, y se ha platicado, y tratado, y el estado en que esta, &c. Y este era sin duda muy inmediato à la conclusión: porque Pedro de Marquina Ministro del Emperador en Roma, escribe à su M. el vltimo dia de Mayo de 1544. Que vn Gentilhombre del Duque de Orlens, ha mas de doce dias que està en Roma, y vido à Viçtoria: la qual le han dicho, que han despues sacado de Roma, y no saben adonde. Y que el Cardenal Fernes hace muchas fiestas al dicho Gentilhombre. Y que aunque se trata deste casamiento, no se cree que se ha de concluir, por no aver de dàr su S. al dicho Duque de las tierras de la Iglesia, que son palabras del extracto de aquel despacho. Y en otro del mismo para su M. en 17. de Junio del propio año dice: Que sabiendo, que el casamiento de Viçtoria con Francia estava muy adelante, habló al Papa mirasse si le debia concluir en tal coyuntura. Y su S. respondió: que el parentado no era hecho, ni avia mas en esta plática agora, que avia dos meses atrás. Mas que aunque se hiciesse no serviria para salir de su neutralidad. Y luego en otro 9. Parece, que no solo no se casará en Francia Fernes (el Duque Oracio) como antes de la rota de Pedro Strozi se esperaba, y tratava; mas que no se tienen los Franceses por tan perdidos, que concluyan lo de Viçtoria, sino es con Parma, y Placencia. El vulgo no ha sentido del casamiento de Fernes, que avia de ser con hermana del Duque de Orlens, porque ha andado muy secreto, y con todo esto, que en la verdad estas pláticas no tienen agora mucho calor, las demonstraciones de su S. y de los Franceses juntamente, son tan vehementes, y continuas, que no puedo dejar de estàr en opinion, que el matrimonio de Viçtoria se aya de efectuar. Pero no obstante toda la credulidad deste Ministro, el tratado caminava muy lentamente por ambas partes: porque el Papa no queria deshacerse de Parma, y Placencia, sino para su familia; y el Rey solicitava que Carlos V. casasse su hija con el Duque de Orleans, dotandola en el Milanès. Y antes que alguno de los dos, que se avian de despojar para el casamiento del Duque, se persuadiesse à executar, falleció aquel Principe en 8. de Septiembre de 1545. Son sin duda molestas la relacion, y la copia de tantos despachos: pero dan tanta luz à la Historia, y acreditan de tal fuerte el concepto grande en que estava, entre todos los Principes, la Casa FARNESE, que pareció injusto omitir estas memorias. Finalmente la Princesa Viçtoria casò en Junio de 1547. con Guido Vbaldo Duque de Urbino, como yá queda*

Part. 2. p. 196.

Part. 3. p. 431.

Ferrarese Hist.  
de Parma lib. 7.  
pag. 741.

Natal Conti Hist.  
lib. 24. fol. 215.

Crescenc. Nobil-  
ta deltal. part. 1.  
Narr. 18. cap. 4.  
pag. 532.

dicho, y el Comendador Anibal Caro en 5. de Julio de aquel año la escribió la enhorabuena, que estampó en su Colección de cartas Bartholomé Zuchi, donde están muy elogiadas las virtudes desta Princesa. Y allí también se halla otra carta, que la escribió en 17. de Março de 1546. el celebre Claudio Tolomei, en que dice: *Quiera Dios, como me ha dado voluntad, darme fuerzas para servir à V. E. segun la elevacion, y meritos de su virtud.* El Autor de la vida del Cardenal Pedro Bembo, que se estampó en la traducción Italiana de su Historia de Venecia el año 1552. haciendo grandes elogios à los Duques de Urbino, Guido Vbaldo Feltrio, y Isabel Gonzaga, dice: *Es verdaderamente dote particular de la Casa de Urbino, entre todas las otras Ilustrisimas de Italia, tener Duques, y Duquesas de altísimo animo, de virtud, y de humanidad incomparable, como se vió despues en el Duque Francisco Maria, y en Leonor Gonzaga, su muger, espíritus clarísimos, y ilustrísimos, dignos de eterna fama, y como se ve ahora en el Duque Guido Vbaldo su hijo, y en VICTORIA FARNESE su muger, nieta del Papa Paulo III. copia tan ilustre, y tan resplandeciente de todo genero de cosas loables, quanto nuestra edad mira, y la futura entenderá.* Fué la Duquesa amantísima de su familia, y por esto conservó vna grande vnion con sus hermanos, y especialmente con el Duque Octavio, à cuya Corte pasó el año 1566. para autorizar con su presencia la magnífica recepción, que Parma hizo à la Princesa Doña Maria de Portugal; y despues quando se tratava de curar el impedimento, que para el matrimonio se halló en la Princesa de Mantua Margarita Farnese, nieta de aquel Principe. Viuda el año 1574. ayudó mucho al Duque Francisco Maria su hijo, para el prudente gobierno de sus Estados, en que fué tan insigne como nos dice Natal Conti; y porque su posteridad, que es muy elevada, tendrá despues memoria, no dilataremos mas esta.

VII. CONSTANZA FARNESE, hermana entera de Pedro Luis I. Duque de Parma, y hija como él del Pontífice Paulo III. es la Princesa, que mas dilatò la sangre Farnese en España, y Italia, por medio de diez ilustres hijos, que felicitaron su ilustre matrimonio con Bosio II. Sforça, Conde de S. Flora, Señor de Castel Arquaro. Este Señor no solo era Principe por la Soberanía con que gozava sus dominios, siendo antiquísimos feudos libres Imperiales; sino porque era Cabeza de la Casa Sforça, que dió tantos Soberanos à Milán, y Pesaro, tantos gloriosos Capitanes à Italia, y produjo vna Emperatriz, tres Reynas à Napoles, Vngria, y Polonia, vna Duquesa à Ferrara, vna Marquesa à Monferrato, y muchos ilustres Cardenales, y famosos Prelados à la Iglesia. Mucio Atendolo Sforça Conde de Cotignola, General de la Iglesia, y gran Condestable de Napoles, que de Lucia Terçana su amiga huvo à Francisco Sforça, Duque de Milán progenitor de los demás; casó la primera vez con Antonia Salimbeni, viuda de Francisco de Casal Señor de Cortona, y hija de la Casa Salimbeni, vna de las mas nobles, ancianas, y poderosas de la Republica de Siena. Y deste matrimonio nació el año 1411. Bosio Sforça, que casando con Leonor Aldobrandino Condesa de S. Flora, hijo del Conde Guido, procreó à Julio, de quien bolveremos à tratar, à Francisco Señor de Castel Arquaro, y à Guido Sforça Conde de S. Flora, que casó con Francisca Piccolomini, y tuvo à Federico Conde de S. Flora, cuya muger fué Diana Ursino, hija del famoso Nicolás Conde de Nola

Ge-

General de los Venecianos, y vno de los mayores Capitanes de su tiempo, que tendrà despues mayor memoria, por ser su nieta GERONIMA VRSINO I. Duquesa de Parma. Deste matrimonio nacieron: Ascanio Prior de Vngria en la Orden de S. Juan, Alfonso Arçobispo de Benevento, Hipolita Sforça muger de FEDERICO FARNESE, y Bosio II. del nombre Conde de S. Flora, à quien casò Paulo III. con la Princesa Constança su hija, antes de ser sublimado à la Silla de S. Pedro. Produjo esta ilustre vnion à Guido Ascanio Sforça el segundo Cardenal que creò su abuelo, y gran Camarlengo de la Iglesia, à Ascanio Conde de S. Flora, Cavallero del Toyson de Oro, Vice-Duque de Placencia, Capitan ilustre, y el que llevó à Francia el socorro, que S. Pio V. embiò al Rey Carlos IX. y el año 1540. le tratava el Papa su abuelo el matrimonio de la viuda de Canin de Gonçaga, con aprobacion de Carlos V. que escribió sobre ello al Duque de Mantua, como su M. lo avisa al Marquès de Aguilar su Embajador en Roma, en París 6. de Enero 1540. à Mario Conde de Valmonton, y de Segni, Cavallero de las Ordenes de S. Miguel, y de Calatrava, General de la Infanteria de Toscana, à Alexandro Cardenal, y Obispo de Parma, Legado de Boloña, y de la Marca, Protector de España, Presidente de la signatura de justicia; *y verdaderamente un gran Cardenal*, como refiriendo à Henrique III. Rey de Francia su muerte, sucedida à los 46. años de su edad, dice Paulo de Fox Arçobispo de Tolosa, en despacho de 29. de Mayo de 1581. à Carlos Prior de Lombardia en la Orden de S. Juan, à Paulo Sforça Marquès de Proceno, señalado entre todos los Capitanes de su tiempo, y quatro hijas, cuya sucession se dirà en su lugar. Jacobo Vvillelmo Imhof, despues de escrivir, como todos, el casamiento de la Princesa Constança Farnese con el Conde de S. Flora, dice que casò con ESTEVAN COLONA Principe de Palestrina, que murió el año 1548. hijo de Francisco Principe de Palestrina, y de Lucrecia Vrsino. Con que son dos los matrimonios desta Princesa, y este exteril. Carlos V. la dava el tratamiento de *ilustre*, y así en la instruccion, que su M. diò el 25. de Septiembre de 1540. à Lope de Guzman Señor de Villaverde, que passava à servir en Roma el empleo de Mayordomo mayor de la Princesa Margarita de Austria su hija, leemos este §. *Tambien debeis hacer reverencia al Duque de Castro, dandole nuestra carta, y hablandolo las palabras, que serán à propósito. Y asimismo bareis el cumplimiento, que pareserà convenir con la ilustre Constança, hija de su S. y con los otros deudos de la Casa Farnes, &c.* Y con justicia, porque esta Princesa, y sus hijos, tuvieron siempre gran devocion à Carlos V. aunque no hallavan de parte de su M. aquella correspondencia que merecian. En varios despachos de los Ministros deste Monarca en Roma, ay memoria de la afeccion de Constança à sus intereses; y en vno del Marquès de Aguilar de 15. de Diciembre 1542. hallamos esta clausula: *He entendido de muy buen lugar, que Constança hija de su S. se ha quejado con una persona confidente suya, del poco caso que V. M. hace della, y de sus hijos, siendo todos tan aficionados para su servicio, y aviendo siempre hecho en el lo que han podido, y que han de hacer lo mismo: añadiendo, que piensa, que desto es causa, no averlo yo recordado, ni hecho el oficio que convenia con V. M. Yo huelgo que ella, à ellos, me echen à mi la culpa; y en lo demás V. M. sabe el oficio que yo he hecho. Lo que del Cardenal S. Flora se puede decir à V. M. es, que es muy hombre de bien,*

Cartas de Paulo  
de Fox lib. 1. p.  
29.

Imhof Vig. fam.  
Ital. p. 17. 224.



y lo que él puede, y se le pide en las cosas del servicio de V. M. lo hace con mucha voluntad, y no le veo en pláticas, ni amistades Francesas, y creo para mí, que tendrá siempre V. M. muy aficionado servidor. El Conde Sforça, su hermano, partió quatro dias ha para la guardia, y gobierno de Parma, y Prascencia; y Juan Baptista Sabello buelve à la guardia de aquí, como estava. Murió esta Princesa en Roma à.... de Junio 1545. como parece por despacho de Juan de Vega Señor de Grajal, Embajador en Roma al Emperador, donde refiere el sentimiento grande que causó su muerte à Paulo III. y la conformidad con que le tolerava.

VIII. ISABEL FARNESE, hija natural de Ranucio IV. Duque de Parma, casó con la misma estimacion, que pudiera siendo legitima, pues fué su marido JULIO CESAR COLONA Principe de Palestrina, y de Carboniano, Duque de Bassanello, hijo del Principe Francisco, Cavallero del Toyson, y de Ersilia Sforça su muger, hermana de Alexandro Principe de Valmonton, Duque de Segni, y Conde de Santa Flora. Falleció la Princesa Isabel antes que su marido, el qual vivió hasta 17. de Enero de 1681. y la sucesion que tienen, se dirá despues.

IX. LAVINIA FARNESE, hija ilegítima de Octavio II. Duque de Parma, y medio hermana del grande Alexandro, es vna de las Princesas à quien dice Dondini hizo legados en su testamento aquel Heroe. Casó con el Marqués ALEXANDRO PALAVICINO, vno de los feudatarios mas considerables, y mas ilustres de la Casa de Parma: porque la Casa Palavicino, que se precia descender de los Marqueses de Baden, es tan antigua en Lombardia, que goza sus tierras, y la ereccion de su Marquesado por gracia del Emperador Oton el grande por los años 966. Y es tan ilustre, que ha dominado en Italia muchas grandes poblaciones, procreado varones insignes, y aliandose con muchas familias Soberanas. Buenaventura Angeli Ferrarese, trata con mucho acierto desta nobilissima familia, quando dedica su tercer libro de la Historia de Parma à la Marquesa de Buffeto Leonor Viritelli. Y Francisco Sanfovino hace vna larga relacion desta Casa, que realmente fué la mas poderosa de Lombardia, y es de las mas nobles de Italia. Pero muy benemerita con la Casa de Parma: porque en la muerte fatal del Duque Pedro Luis, no hubo fineza, que no executasse en servicio del Duque Octavio, el Marqués Sforça Palavicino Mariscal de Vngria, Maestro de Campo general de la Iglesia, y General de los Venecianos.

X. ERSILIA FARNESE, tambien hija no legitima del Duque Octavio, y nombrada en el testamento del Duque Alexandro III. su hermano, tuvo tan ilustre matrimonio como Lavinia su hermana: pues casó con RENATO BORROMEO, Conde de Arona, Señor de Angiera, Origio, Formigara, Camaraigo, Guardasone, y otras tierras, residuo de las que tuvo su Casa en Lombardia, las quales fueron tantas, que numerandolas D. Basilio de Serenis en su Historia, ò elogios de la Casa Borromeo, dice: *Ita ut vassallorum multitudine, magnis etiam Principibus equari potuisse censeatur.* Era el Conde hermano del Cardenal Federico Borromeo Arçobispo de Milán, y hijo del Conde Julio Cesar Borromeo, y de Margarita Tribulcio. Julio Cesar, fué hermano de Gilberto Conde de Arona, cuñado del Pontífice Pio IV. y padre de Federico Duque de Camerino, Principe de Oria,

Imhof Vig.fam.  
pag.225.

Dondini de reb.  
Alex. lib.3. pag.  
640.

Ferrarese Hist. de  
Parma, p.208.

Sanfov. Fam. de  
Ital. f.378.389.

Ripamonti Hist.  
Patriz Dec. 5.  
lib.1. p. 62. lib.  
6. pag.381.  
Serenis lib. 7.p.  
557.  
Grescencio Am-  
phiteat. Roman.  
p.72.141.  
Morigia Hist. de  
Milán pag.520.  
Imhof It.&His-  
p. general. t.2. pag.  
191.

Oria, y General de la Iglesia (que ya vimos casado con Virginia hija de Guido Vbaldo Duque de Urbino) de S. Carlos Borromeo Arçobispo de Milán, de Camila Duquesa de Guastala, de Geronima Princesa de Venofa, de Ana Duquesa de Marsi, y de Hortensia Condesa de Altemps. Sobre estos, y otros ilustrísimos parentescos, tenia el Conde Renato el esplendor de la Casa Borromeo, que es vna de las mas ilustres, y mas emparentadas de Lombardia, como se ve en lo que della escribieron el citado D. Basilio de Serenis, Joseph Ripamonti, Juan Pedro Crescencio, y vltimamente Jacobo Vvillmo Imhof. Del Conde Renato, y de la Princesa Ersilia, quedaron muchos ilustres hijos, cuya sucesion permanece, y tendrá memoria despues.

XI. ISABEL FARNESE, que tambien fuè hija ilegítima del Duque Oétavio, y tiene memoria en el testamento del Duque Alexandro su hermano, tuvo matrimonio semejante à sus hermanas, y en tan gran familia como la Sforça, casando con ALEXANDRO Sforça, Conde de Burgonovo, hijo de Maximiliano Sforça, Conde de Burgonovo, y de Luisa Septalia, nieto del Conde Alexandro, y de Barbara Barbiano, visnieto de Francisco Conde de Burgonovo, y de Francisca Borromeo, y tercer nieto de Sforça I. Conde de Burgonovo (hijo natural de Francisco el grande Duque de Milán) y de Antonia del Verme hija de Luis Conde de Sanguinetto. Así pertenecia al Conde Alexandro todo el alto esplendor de la Casa Sforça, y del, y de la Princesa Isabel Farnese, nacieron Oétavio Conde de Burgonovo, que no casò, y Ascanio Sforça Conde de Burgonovo, marido de Justina Malvicini, viuda del Conde Carlos Scotti, y hija de Juan Maria Marquès Malvicini de Fontana de Nibiano.

XII. CLERIA FARNESE, hija natural del Cardenal Alexandro, primogenito de Pedro Luis V. Duque de Parma, tiene tambien memoria en el testamento del Duque Alexandro su primo hermano, y en la Historia Lauretana de Turselino, por la devocion que conservò siempre à la Santa Casa de Loreto, y celebrò dos matrimonios igualmente ilustres. Su primer marido fuè Marco Antonio Pio Marquès de Sassolo, feudatario del Imperio, y procedido de vna de las mas ancianas, y mas excelentes familias de Italia. Es noticia comun ser de vn mismo origen las Casas Pio, y Pico, esta Soberana de la Mirandola, y aquella de Carpi, Sassolo, y otras tierras, y se entiende derivarse ambas de la Imperial Casa de Saxonia. Ninguna familia de Italia ha procreado mas hombres ilustres, que la Pio, ninguna celebrò mas claros matrimonios. Y aunque el Principado de Carpi, que oy goza la Casa de Modena, le perdiò esta familia en la dominacion de Alberto Pio Principe de Carpi, vno de los mayores ornamentos del siglo XVI. ni este accidente eclipsò el esplendor de su Casa: porque luego resplandeciò, en todo genero de virtud, el Cardenal Rodolfo Pio su sobrino Obispo de Ostia, Dean del Sacro Colegio, y estimado digno de la Tiara. Despues tuvo la Purpura, y el Decanato, Carlos Emanuel Pio de Saboya, hijo del Conde Eneas Pio de Saboya, (y de Barbara Turca) en cuya recomendacion escribiò el año 1565. à D. Garcia de Toledo General del Mar, calificandole pariente suyo, el Duque Emanuel Filiberto de Saboya. Y deste Cardenal fuè hermano Ascanio Pio de Saboya, que de Porcia, ò Leonor Mattei su muger, hija del Marquès D.

As-

Gresc. Amphit.  
Roman. p. 132.  
Ripamonti Hist.  
Patriæ Dec. 4.  
lib. 2. pag. 48.  
Imhof Ital. &  
Hispan. Gen. t.  
2. pag. 187.

Imhof Hist. It. &  
Hispan. gen. t.  
1. pag. 223.

Dondin. de reb.  
Alex. lib. 3. pag.  
640.  
Turselino lib. 4.  
cap. 13. p. 189.

Sanfov. fam. de  
Ital. fol. 398.  
Moreri gran Di-  
ctionar. t. 4. lit. P.  
pag. 172.

Aldrupal, y de Doña Constança Gonçaga, tuvo à Carlos creado Cardenal el año 1654. y à D. Gregorio Pio Principe de S. Gregorio, cuya muger Doña Juana de Moura y Corte Real, oy Marquesa de Castel Rodrigo, introdujo esta Casa en la grandeza Española, como en recompensa de las perdidas que hizo en Italia. El Principe, ò Marquès de Sassolo, Marco Antonio Pio pasó à servir al Emperador el año 1595. en vn Regimiento de Clemente VIII. y aquel Santo Pontífice le recomendò à su M. Cef. en Breve de 27. de Junio, que es el mayor elogio de la Casa Pio.

Cesar Campana  
Hist. del Mund.  
vol. 2. lib. 16. p.  
838.

Fam. de Ital. fol.  
330.

Noticias de la  
Casa de Villa-  
franca p. 15. 72.  
115. 168. 425.

Imhof p. 219.  
Heninges tom. 4  
pag. 1068.  
Muñoz p. 257.

Vigint. fam. Ital.  
pag. 14. 320.

El segundo matrimonio de la Princesa Cleria Farnese, que algunos quieren sea el primero, fuè con JULIO CESARINI Marquès de Civitanova Baron Romano, Altèrez perpetuo de aquel Senado, y cabeza de vna de las mas antiguas, ilustres, y poderosas familias de Roma, donde aviendo tantas ilustres Casas de igual nobleza, se consideran, por sus relevantes circunstancias, las primeras: Colona, Vrsino, Cesarini, Sabeli, y Conti, al modo que en Genova: Fiesco, Doria, Grimaldi, y Spinola. Sansovino trahe largas memorias de la Casa Cesarini, sin que la olviden las Historias de Italia por los grandes varones, que ha procreado en todas edades, y en todas lineas.

XIII. BARBARA FARNESE, hermana del Papa Paulo III. y asì hija de Pedro Luis VII. del nombre XIV. Señor de Farnese, y de Juana Gaetano, escribe Fr. Geronimo de Sousa Religioso Francisco de grande erudiccion, que casò con EDUARDO COLONA Duque de Marfi, Conde de Alva, y de Tallacoz, gran Chanciller de Napoles, hijo de Lorenzo Conde de Alva, y de Tallacoz (que fuè hermano del Pontífice Martino V.) y de Sueva Gaetano, y que de ambos fuè hijo Fabricio Colona Duque de Paliano, y de Tallacoz, gran Condestable de Napoles, progenitor de quantas lineas permanecen desta gran Casa. El Erudito Jacobo Vvillelmo Imhof en su libro de las veinte familias de Italia, no señala muger al Duque Eduardo, siguiendo à Geronimo Heninges, el Principe de los Genealogistas; y D. Filadelfo Muñoz en su Historia de la Casa Colona, le dà vna imposible, à saber Livia S. Severino, hija del Principe de Bisignano, no aviendo tal Señora en aquella Casa, como se vè por lo que della escribieron Scipion Ammirato, Filiberto Campanile, Francisco Sansovino, y el mismo Imhof. De Roma dice Fray Geronimo de Sousa, le avisaron ser la muger de Eduardo, Phelipa Conti, y que otros la llamaban Cobella de Celano; y en estas dudas, hallando que D. Joseph Pellicer decia ser Barbara Farnese, se resolviò aquel sabio Religioso à sentar: *Lo cierto es, que casò (Eduardo) con Barbara Farnesia hermana de Paulo III. Sumo Pontífice.* Y en este estado no hallando instrumento, que diga lo contrario, debemos seguir la opinion de dos tan clasicos Escritores como Pellicer, y Fr. Geronimo de Sousa, para no quitar à la Casa Colona vna tan grande abuela, ni defraudar à la Casa Farnese de los muchos altos nictos, que la diò Barbara Farnese, y se referiràn quando la sucecion de las otras Princesas desta familia.

XIV. JULIA FARNESE, tambien hermana de Paulo III. y mas conocida por los Escritores, que Barbara, dice Jacobo Vvillelmo Imhof, que casò con Julio Vrsino de Brachano; pero no hallamos en aquella linea persona deste nombre, ni aun en toda la Casa Vrsino la ay en aquel tiempo, fuera de Julio Señor de Monte-Rotundo, hermano del Cardenal Baptif-

tista Vrsino Arçobispo de Taranto, que murió el año 1503. Mas este Julio dice el mismo Imhof, que casò con Violante S. Severino, hija de Alfonso Duque de Soma. Juan Sleidan, y Geronimo Heninges, conocen à Julia Farnese por hermana de Paulo III. mas no escriven su casamiento; y en el odio destes Escritores, y de todos los Protestantes à aquel Soberano Pontifice, y à la Iglesia Catholica, se fundò sin duda la suposicion, de que la belleza de Julia, sacrificada por su hermano à la incontinencia del Papa Alexandro VI. fuè el mayor agente, que el tuvo para lograr la Pùrpura. Así dice Sleidan, que se estampò en vn libelo escrito en vida de Paulo, con el nombre del infeliz Bernardino Ochini, aunque se creia ser obra de otros Hereges. Los insignes meritos que yà observamos à Alexandro Farnese, antes de lograr el Capelo, persuaden bien la falsedad desta noticia, à que yà respondiò con mucho acierto M. de Aubery, diciendo: *Es facil descubrir la intencion deste Autor, que cree batir en ruina la Iglesia Catholica, manchando la reputacion de su Cabeza visible. Y no quiere considerar, que quando los delitos, que el, y sus semejantes, suponen à los Papas fuesen tan ciertos como son falsos, no se podria concluir dellas otra cosa, sino que Dios no quiso escoger Angeles para el gobierno de los bombres. Y que le ha confiado à otros bombres, que no pudiendo ignorar la fragilidad de su naturaleza, son tanto mas obligados à compadecer las imperfecciones, y defectos de los otros.* Así quedavan defendidas desta impostura la honra, y la piedad de Paulo III. pero, ò porque la opinion de las grandes mugeres, se empaña de qualquier vapor, ò porque realmente Julia cayesse, por su propio movimiento, en el defecto que la notaron los que dieron esta noticia à Sleidan, y Heninges, de aqui salió, sin duda, ò tenerla por la Vanocia, con quien Alexandro VI. vivió como con su propia muger, segun dice el Jovio, y repitieron Pedro Opmero, y Laurencio Beyerlinck, ò hacerla conforte de aquella Dama en las diversiones del Pontifice. Que Julia Farnese sea la misma Vanocia, lo afirma V. I. en la vida de S. Francisco de Borja, que el año 1672. dedicò al Rey Christianis. quando hablando de D. Rodrigo de Borja, que es Alexandro VI. dice: *Avia tenido en su juventud de Julia Farnese, llamada Vanocia, quatro hijos, y una hija, todos los quales contrajeron grandes alianças.* Y luego las refiere, haciendonos por ellas conocer, que no solo son sus descendientes los mayores Grandes de España, sino el Rey de Sicilia, y por el el Rey Christianis. y los Principes de España, sus nietos los Duques de Lorena, y de Borbon, y por otra linea la Casa Real de Portugal. Esta notable circunstancia, y la consideracion de lo que exalta la felicidad de Julia Farnese, ò Vanocia, ser su visnieto S. Francisco de Borja, gloria de España, honor de su familia, y esplendor de la Compania de Jesus, nos hace, sin escrupulo, seguir la opinion de aquel Autor Francès, por no quitar à la Casa Farnese vna hija, que, aunque incontinente, la diò tan altos nietos; y por no despojarlos, ni à toda la Casa de Borja de tener tan illustre abuela. Ni con justicia se pudiera afirmar otra cosa, sabiendo que D. Melchor de Teves del Consejo, y Camara de Phelipe III. Cavallero de gran calidad, y de igual literatura, mayormente en cosas genealogicas, quando escribiò la Historia de la Casa de Sandoval, que aun no se ha impresso, hizo en ella vn puntual resumen de la Casa de Borja. Y tratando de Alexandro VI. dice: *Tuvo amf-*

*tad*

Sleidan Comeng.  
lib. 21. pag. 616.  
Henings. Theat.  
geneal. tom. 4.  
pag. 1078.

Hist. de los Card  
tom. 2. p. 672.

Jovio elog. vir.  
bellicz virt. ill.  
lib. 4. pag. 202.  
Opmero opus  
Chronographic.  
pag. 436.  
Vida de S. Fran-  
cisco de Borja en  
Francès pag. 2.

Elogio 21.

Annales de Arag.  
tom. 5. lib. 1. cap.  
22. fol. 286.

Henning. tom. 4.  
pag. 1074.  
Tomasi

Pag. 486.

GranDictionar.  
t. 2. lit. B. p. 460.

*tad siendo mozo ; y Cardenal , con una noble Romana Julia Farnesia , aunque Zurita quiere que sea la Vanoza ; mas engañose mucho en esta parte: porque en la Vanoza tuvo à D. Juan , que fuè Duque de Camerino , y murió sin casar , y otras hijas , que casò con algunos Nobles Romanos. Julia Farnesia fuè hermana de Paulo III. y della tuvo à Pedro Luis, Cesar Borja, D. Juan, Jofrè de Borja, y Lucrecia, que todos fueron hermanos de padre, y madre. Y antes desto el Doctór Pedro de Salazar de Mendoza Canonigo de la S. Iglesia de Toledo, y tan señalado entre todos los Escritores de España, escribiendo el año 1600 el Chronico de la Casa de Sandoval, que no se ha estampado, dice de Alexandro VI. En su mocedad tuvo por hijos de travesura à Pedro Luis, Cesar, Juan, Jofrè, y à Lucrecia de Borja. La madre se llamó Vanoza muger noble, y de Casa Farnesia al parecer de algunos. Con que yà vemos esta noticia establecida en el Siglo XV. y no despreciada por varon tan grande. Esta misma opinion siguen diversas relaciones m. f. de la Casa de Borja, dando à Alexandro hijos de dos madres: de Julia Farnese los arriba nombrados, y de Justina Vanozia que fuè muger de Dominico de Ariñano , à D. Juan de Borja Duque de Camerino , cuya hija Lucrecia de Borja casò con Siriaco Mathey Baron Romano, de quien por hembra descendió el Papa Inocencio X. y descendiendo toda la Casa Pamphilio. Y Juan Baptista Roig, en vn tratado muy puntual, que el año 1635. se sacò con autoridad judicial del Archivo de los Duques de Gandia, dice expressamente la distincion, en estas palabras del §. XIII. D. Rodrigo de Borja fuè como queda dicho Sumo Pontifice, y se intitulò Alexandro VI. y antes de llegar al Pontificado, tuvo muchos hijos en una principal Señora llamada Vennocia , ò Cannocia Farnesio , de la qual fuè hermano el Papa Paulo III. cuyo linage es oy de los Duques de Parma. Y nombrando luego por hijos desta Señora à D. Pedro Luis I. Duque de Gandia , D. Cesar Duque de Valentinois , D. Juan II. Duque de Gandia, D. Jofrè Principe de Squilache , y Lucrecia Duquesa de Ferrara, senece diciendo: Tuvo en otra madre el referido Cardenal D. Rodrigo vn hijo , y una hija , que fueron el Duque de Camerino , y la Marquesa de Ochito. Contra esto obrava la grande autoridad de Zurita , si se huviesse declarado en ser diversas Julia Farnese , y Vanocia ; pero el no dice tal, sino que para dár el Capelo à Cesar Borja hijo del Papa, se justificò en juicio , sobre que hubo sentencia, ser legitimo nacido del matrimonio de Vanocia, con Dominico Ariñano su marido, y que era hermano vterino de D. Juan II. Duque de Gandia. Con que todos los hijos de Alexandro VI. quedan havidos en Vanocia; y así lo afirman Heninges, y Tomaso Tomasi en la vida que escribió de Cesar Borja. Y el mismo Pellicer, que después dixo ser Julia Farnese madre de los hijos del Papa , escribió el año 1639. en la dedicatoria de su Seyano Germanico, que los cinco arriba nombrados, los hubo Alexandro antes de ser Pontifice: en una Dama de Roma llamada Vanocia, de que se saca ser Julia , y Vanocia vna sola persona. Y así lo entendió D. Diego Vicencio de Vidania quando en el Memorial, que el año 1696. estampò por el Conde de Santistevan del Puerto para la Mag. de Carlos II. dice, que los cinco hijos arriba nombrados à Alexandro VI. à saber Pedro Luis, Cesar, D. Juan, D. Jofrè , y Lucrecia , fueron havidos en : Julia Farnesia hermana del Pontifice Paulo III. Y antes Luis Moreri, quando escribe que Alexandro : Tuvo en su juventud de Vanocia , ò segun otros de Julia Farnese, llamada Vanocia , ò Vanoc-*

*noxia muger de Dominico Arimaño quatro hijos, y una hija, &c.* En lo qual parece que concurre Paulo Jovio quando dice que aquel Pontifice vivió con Vanocia como con su muger, sin conocerle otra amistad. Verdades, que Tomafò Tomafì concede mas libertad à las inclinaciones de Alexandro, queriendo, que su diversion no fuesse solo con Vanocia; y sin embargo la concede los cinco hijos, que los demàs Autores. Pero este Escritor cuya obra tiene justamente mucha estimacion, es poco puntual en la genealogia; y como tomò la pluma para execrar las acciones de Cesar Borja, no supo reprimirla con su padre, à quien no trata mejor que Sleidan, y Heninges. En lo que mira à Historia, quiere sin razon, y por vna debil congetura, negar la gracia, que Alexandro VI. hizo de la Rosa de Oro al gran Capitan, quando recuperada Ostia bolvió à Roma. Y aun arguye, despues de confessar, que se debe creer, afirmandolo el Guicciardino, que vivia en el mismo tiempo. Pero no se acordò de que lo escribieron tambien Oderico Rainaldo, Francisco Belcario, y Geronimo Zurita, Autores de grande autoridad. Y este olvidado tambien por Carlo Cartari en su Rosa de Oro. En la genealogia es error grosero hacer al Papa varon de la Casa Lansol, cuya sangre no le pertenecia. Y quien asì trocò el linage al motivo de su obra, bien pudo no acertar, quando dice, que Cesar: *Tuvo por madre una tal Catalina, (ò como otros la nombran Rosa) dióla la Vannozza, creo que por ser este el cognombre de su Casa.* Todo esto se dice sin prueba, como otras cosas que contiene aquel libro, y nunca pueden deshacer las memorias, que cuidadosamente conserva la Casa de Gandia, y que apoyan tan buenos Autores. A que se debe añadir por legitima inferencia, que el I. Duque de Gandia se llamó Pedro Luis, como el Señor de Farnese padre de Julia, sin que en la Casa de Borja se halle ascendiente deste nombre. Fuera realmente impertinente este argumento, sino se interesassen en èl tantas, y tan elevadas familias, y si fuesse perjuicio de los grandes linages, confessar, que caben en su extension muchos descuidos, estando sus hijos afectos, como todos los mortales, à imperfecciones. Ninguno à avido en el Mundo, que se libre desta nota, ò de aquel riesgo, y ninguno es tan elevado como el de Jesu Christo, y hallamos en èl incestuosa à Thamar, y adultera à Berfabè. Esto es no ser los hombres Angeles, como yà nos dixo Aubery; y por lo que toca à la grande, y dilatadissima sucession de Julia Farnese, nos informará el Capitulo IX.

XV. GERONIMA FARNESE, que tambien fuè hermana de Paulo III. tuvo dos matrimonios: el primero con PUCCIO PUCCI Noble de la Republica Florentina, donde esta familia, que siempre fuè ilustre, y poderosa, y avia tenido siete Gonfaloneros, estava entonces en grande esplendor, teniendo casi à vn tiempo tres hijos en el Sacro Colegio, à saber: Lorenço Obispo de Alva, y Prenestino, Penitenciario mayor, que murió el año 1531. hijo de Antonio, y hermano de Pedro, à quien el año 1495. dice D. Vicencio Borghini, que se hizo causa, porque siendo de los Grandes no avia, en observancia de la Ley de Florencia, mudado las armas. Antonio Pucci hijo de Alexandro, su hermano, que fuè creado Cardenal en 25. de Septiembre de 1531. y murió Obispo de Sabina, y gran Penitenciario el año 1544. y Roberto Pucci, hijo tambien de Antonio, y hermano del Cardenal Lorenço, à

Xx

quien

Vida de Cef. Borja pag. 3.

En la pag. 119.

Guicci. Hist. de It. lib. 3. pag. 88.  
Belcar. Rer. Gallic. lib. 7. p. 209  
Zurita Ann. t. 5. lib. 3. cap. 1. fol. 116.  
Raynaldo Ann. Eccl. ann. 1497. num. 2.  
Cartari pag. 92.  
Tomafì pag. 2.

Giuntini Catal. de los Gonfalones de Justicia.

Borghini disc. part. 2. p. 96.

Panvinio Epit. Pont. pag. 376. 394. 406.

Chac. vit. Pont.  
tom. 3. col. 338.  
522. 679.

Ammirato fam.  
de Flor. p. 109.  
Adriani Hist. de  
Flor. lib. 16. p.  
635.

Henings. tom. 4.  
pag. 1310.

Sanfov. fam. de  
Ital. fol. 308.  
Henings. tom. 4.  
pag. 1306.

Libel. polit. part  
2. cap. 3. p. 449.  
Justinian. en los  
Obisp. de Tivo-  
li, pag. 100.

Ammirat. Hist.  
de Flor. tom. 2.  
lib. 33. p. 484.  
Adriani lib. 7.  
pag. 248.

Ann. Eccl. tom.  
21. ann. 1543.  
num. 33.

quien Paulo III. concedió la Purpura el año 1542. siendo ya viudo de Leonor Lenesia, de quien tenia à Maria Pucci, muger de Francisco Valori Embajador de los Florentines à Carlos V. ya Pandolfo Pucci, de quien el año 1559. trata Juan Baptista Adriani, padre de Roberto, que en la Capilla de su familia en Florencia puso el epitaphio del Cardenal su abuelo, cuya vida acabò en 17. de Enero de 1547. Viuda de Puccio Pucci, cuya sucesion ignoramos, repitiò Geronima Farnese el matrimonio con el Conde GILIANO de la Anguilara, de quien sabemos tuvo à Isabel de la Anguilara muger de GALEAZO I. del nombre XVII. Señor de Farnese.

XVI. CAMILA FARNESE, hija de Ranucio el primo hermano de Paulo III. que siendo General de los Venecianos, murió en la batalla del Taro el año 1495. casò con JACOBO SABELI Señor de la linea de Palumbara, General de la Republica Florentina, y hijo de Julio Sabeli, de quien escribe Heninges: *Armis illustris, & magna auctoritatis homo, gloriose in cunctis Giaradae extinctus est.* La Casa Sabeli es sin controversia vna de las primeras de los Romanos, y aviendo procreado largo numero de hombres insignes en la milicia, y en las letras, ha tenido tantos Cardenales, y Prelados ilustres, que dificilmente la igualara otra alguna familia: porque los Cardenales exceden el numero de 40. Los Pontifices empiezan por S. Liberio creado el año 358. y siguen por Eugenio I. creado el año 654. Benedicto II. creado el año 684. Gregorio II. creado el año 716. Honorio III. el año 1216. y Honorio IV. creado el año 1285. Atribuyense à este famoso linage seis Santos: San Cayo III. Obispo de Milàn. S. Peregrino Obispo Altisidoriense, y S. Gavino, todos Martyres. S. Lucia, San Liberio Papa, y S. Manfredo Arçobispo de Milàn. Y finalmente todas las circunstancias, que constituyen grande vna familia, concurren con larga extension en esta, como refieren Francisco Sanfovino, Geronimo Heninges, D. Miguel Justiniano, y el Autor del Nivel politico. Fanusio Campano, D. Rodolfo en su Chronica, Juan Caramano, y otros viejos Autores celebran mucho su antigüedad; y en vn Registro, que del año 1293. se halla en el Campidolio, de las grandes familias Romanas, tiene el primer lugar esta, pues dice: *Ceteras omnes familias in hac nostra Urbe degentes iste sunt: Domus de Sabellis. Domus de Vrsinis. Domus de Columna. Domus de Comitibus, &c.* Así era la Casa Sabeli, quando Jacobo casò con Camila Farnese, y lo que fuè despues nos lo dirà su ilustre posteridad en otro Capitulo, sin detenernos aqui, mas que à referir fuè su hijo Juan Baptista Sabeli Señor de Palumbara, y Antedroco, que fuè General de Clemente VII. de Carlos V. y de Cosme II. Duque de Florencia, Capitan de la guarda de Paulo III. y General de su Cavalleria, y Infanteria en las guerras de Alemania, cuyo parentesco no olvidava el Santo Pontifice: pues quando el año 1543. le embió al Rey de Romanos Ferdinando I. por General de los 40. Infantes con que le socorria, para la guerra del Turco, dice la carta, que estampò Oderico Raynaldo: *Quibus regendis dilectum filium Nobilem Virum Ioannem Baptistam Sabellum nostrum secundum carnem affinem, nostra custodia Generalem Praefectum, Virum insignis virtutis, & auctoritatis, Capitaneum praefecimus.* El Adriani despues de aver referido, que dejó la Cavalleria de la Iglesia à Paulo III. quando creyò, que hiciesse la guerra à Carlos V. dice que era: *Señor libre, y no vassallo del Em-*

pe-

*perador*; aludiendo à las tierras que gozava en feudo del Imperio.

XVII. INES FARNESE, tia desta Camila, como hermana del General Ranucio su padre, que murió en la batalla del Taro, casò con ANDRES PICOLOMINI Todeſchini Señor libre de Chastillon de la Peschiera, y de la Isla del Giglio, Cavallero de la Orden de Santiago, y Capitan de la Republica de Siena el año 1489. que fuè hermano entero de Antonio Picolomini de Aragon I. Duque de Amalfi, y de Sesa, Marquès de Capistrano, Conde de Celano, gran Justicier de Napoles, Castellano de S. Angel, y agregado con su posteridad à la Casa Real de Aragon, por el Rey D. Fernando I. de Napoles su suegro. Y hermano tambien de Francisco, que siendo Cardenal, y Arçobispo de Siena, fuè creado Papa Pio III. en 22. de Septiembre de 1503. Y todos fueron hijos de Nanni Todeſchini, Patricio Senes agregado à la Casa Picolomini, por el famoso Eneas Silvio, que es el Papa Pio II. con cuya hermana Laudomia Picolomini casò, y por cuyo mediò quiso aquel gran Pontifice conservar la illustre memoria de su Casa, cuya primer linea acabava en èl. Para esto adoptò el Papa por sus hijos à Nanni, y à Mariano su hermano, que eran sus sobrinos, como hijos de Pedro Todeſchini Señor de Sarteano, y de Constança Vitelli, hija de Luis Vitelli Señor de Corneto, y de Odolina Picolomini, hermana de Silvio, de quien fuè hijo Pio II. Con estos magnificos adornos, y con el esplendor de vna antiquissima nobleza, casò Andrès Picolomini, con Inès Farnese, prima hermana de Paulo III. que entonces ni aun era Eclesiastico: pues aviendo nacido el año 1461. sabemos, que Juan Picolomini hijo de Inès Farnese, que fuè Arçobispo de Siena el año 1503. Cardenal el de 1517. y murió Obispo de Ostia, y Decano del Sacro Colegio, el de 1537. nació en 9. de Octubre de 1475. La illustre posteridad, que conserva este matrimonio, se referirà adelante.

XVIII. JUSTINA FARNESE, hermana de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, y así tia de Paulo III. Casò en Roma el año 1455. con LORENZO hijo de Juan Mathey Baron Romano de illustre, y anciana familia, que produjo al Pontifice Inocencio II. año 1130. y gran numero de Cardenales, antes de los dos vltimos Geronimo Mathey, Legado de Aviñon, y Gaspar Cardenal de S. Pancracio. Ha tenido illustres varones en la Milicia; y en las memorias de los Duques Eduardo, y Ranucio II. vimos yà Generales de la Iglesia al Marquès Luis Mathey, y al Baron Mathey, que es el progenitor del Duque de Paganica, el qual en vn memorial impreso, que diò à Carlos II. pidiendo el Toyson, y el tratamiento de Excelencia refiere, con este casamiento, los grandes Varones, que en armas, y letras salieron de su familia. Y D. Francisco Zazera en el tomo II. de sus obras, puso tambien esta Casa. Pero Guillelmo Paradino la califica vna noble Casa de Roma, quando refiere la desgracia sucedida en ella el año 1555. dandose la muerte vn hermano à otro.

XIX. EUGENIA FARNESE, tambien hermana de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, casò con ESTE VAN COLONA Señor de Palestrina, hijo de Nicolàs Señor de Palestrina, nieto de Estevan, visnieto de otro Estevan, revisnieto de Estevan, hermano de Juan Cardenal Colona, creado año 1327. y quarto nieto de Estevan VIII. Señor de Palestrina, Senador de

Xx 2

Ro-

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 15. pag  
604.

Imhof vig. fam.  
pag. 159.  
Chac. vit. Pont.  
tom. 3. col. 347.

Cont. de la Hist.  
de su tiempo p.  
419.



Imhof vig. fam.  
Ital. p. 219. 225.

Roma por los años 1349. hermano de Pedro, que fuè creado Cardenal el año 1288. y de Sarra Colona, cuyo hijo Pedro fuè Senador de Roma, y padre de los Cardenales Agapito, y Estevan Colona. El grande esplendor, la antigüedad, las alianças, y las singulares prerrogativas, que la Casa Colona tiene en Roma, y en toda Europa, no es menester referirlas, para que se conozca quan digno fuè este matrimonio de la Casa Farnese. Y dejando para otro lugar su sucesion, solo diremos aqui, que de Eugenia nació: Francisco Principe de Palestrina, que en Lucrecia Vrsino, su muger, procreò à Estevan Colona, segundo marido de la Princesa Constança Farnese Condesa de S. Flora, hija de Paulo III.

Sanfov. fam. de  
Ital. f. 58.  
Heninges tom.  
4. pag. 1461.

Famil. de Ital. p.  
330.

XX. FRANCISCA FARNESE, hermana de Eugenia, fuè muger de GENTIL MONALDESCO DE LA CERVARA Conde de Castillon de la Tiverina, Señor de Onaño, Popio, y otras tierras, hijo del Conde Lucas Señor de Bolsena, y de Livia de Visenço. La Monaldesca es familia tan ilustre, tan antigua, y tan poderosa en el Condado de Orvieto, como ya nos dixó el Cap. II. porque sus memorias, y las de la Casa Farnese tienen, en sus principios, vna estraña comunidad, habitando en vn País, siendo de vna faccion, y celebrando entre sí varios parentescos. Alfonso Ceccarelli da Bevagna estampò el año 1580. vn libro de la Historia desta familia, que por no dejarla à la mala opinion deste Autor de quien se halla escrito, que fuè castigado por suposiciones, està casi toda resumida en los Comentarios Historicos de Orvieto, por Monaldo Monaldesco de la Cervara, Canonigo de S. Pedro de Roma, à quien èl dedicò aquella Historia. Fuera desto escrivìo desta familia con su acostumbrada fidelidad Francisco Sansovino, à quien copiò Heninges: y por todo consta ser antiquissima, muy poderosa, y tan estendida, que se dividiò en quatro Casas troncales, entre sí enemigas, tomando los cognombres de la Cervara, del Canè, de la Vipera, y del Aquila. Todas possayeron muchas tierras, gozaron en Soberania la Ciudad de Orvieto, y su Condado por largos tiempos, y celebraron ilustrissimas alianças en las Casas Vrsino, Colona, Sabeli, Gaetano, Baglion, y otras semejantes. Fanusio Campano, citado por Sansovino, tratando en su lib. 12. del origen desta clarissima familia, la atribuye la estimable circunstancia de ser segunda suya la Casa Cesarini, vna de las primeras de Roma, y que el año 1388. en que escrivìo della Nicolo de Jacovello de Piperno, avia tenido cinco Cardenales, y despues tuvo otros tres, y vna linea tan grande, como los Duques de Civitanova. De Francisca Farnese nacieron: Juan Francisco Monaldesco Conde de Castillon de la Tiverina, Alfonso Monaldesco, y Lucas Señor de Onano, Poggio, y otros Lugares, Berardo, y Juana, que casò con Pedro Antonio Monaldesco de la Vipera, Cabeza de aquella linea. El Conde Juan Francisco, Alfonso, y Lucas, sus hermanos, casaron con tres hijas de Paulo Pedro Monaldesco Conde de Bolsena: de las quales la que tocò à Lucas se llamò Laura. Del Conde quedò vna sola hija, muger de Juan Sabeli, y de Lucas tres hijos, à saber: Corrado, Berardo, y Gentil Monaldesco. Corrado fuè Obispo de Alagni, y domestico de Paulo III. su tio, que le huviera hecho Cardenal, sino falleciessè al principio de su Pontificado. Berardo casò con Isabel Vrsino hija del

del famoso Capitan Renço de Ceri, y su sucession acabò presto. Y Gentil tuvo en Leonor Vrsino, su muger, à Lucas Monaldesco, que litigava las tierras de sus ascendientes, quando escrivìò Sansovinò.

XXI. PANTASIA FARNESE, que tambien fuè hermana de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, casò con CONSTANTINO ROGER CONTARINERI. Noble de Perugia, Ciudad de Toscana, no solo libre, sino que dominava otras muchas de Italia, hasta que prevaleciendo en ella la parcialidad de los Nobles, la entregaron voluntariamente al Pontifice Martino V. y à la Iglesia el año 1424. librandola asì para siempre de los inconvenientes, que la libertad causava à sus moradores, y aun à los poderosos vecinos, para dominarla. Segun el tiempo, es natural cosa que Constantino Roger fuessè vno de los Nobles Perusianos, que por el bien de su Patria se redugeron al estraño, aunque suave dominio de la Iglesia. Pero Cesar Crispolti, no los nombra en su Perugia, ni trae memorias desta familia, quizà por averse extinguido muchos años antes del 1648. en que èl dedicò aquella obra al Cardenal Gaspar Mathei, poco antes nombrado.

Ces. Crispolti Pe-  
rugia Aug. lib. 2.  
pag. 231.

XXII. LUCRECIA FARNESE, que fuè la vltima hermana de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, casò con FRANCISCO DE LOS CONDES VRSOS DE LA ANGUILARA, modo que los Escritores Italianos tienen, para decir vno de los Condes: porque la Casa de la Anguilara se dividiò en tres ramos, à saber: la Anguilara, Stabbio, y Ceri. La Casa es de las mas ilustres de Italia, y de las mas antiguas, pues el año 1063. eran yà muy poderosos los Condes de la Anguilara. Y aunque algunos creyeron ser linea de la Casa Vrsino, se equivocaron, como lo testifican las armas diferentes, y aun la continua enemistad, que los Condes de la Anguilara tuvieron con los Vrsinos, como lo observò el Sansovinò, escriviendo desta en el libro de sus familias Italianas. El Conde Averso de la Anguilara, vno de los Barones Romanos de mayor poder, y autoridad de su tiempo, tuvo à los Condes Dio-Fevo, y Francisco: el primero casado con hija heredera de... Vrsino Conde de Tallacoz, Señor de Montecelli, y Governador de Roma; y el segundo, marido de nuestra Lucrecia Farnese. Estos Señores cayeron en la indignacion del Papa Paulo II. y de D. Fernando I. Rey de Napoles, cuyas fuerças vnidas ocuparon brevemente nueve Castillos, algunos inexpugnables, de la Casa de la Anguilara; y el Conde Francisco con sus hijos fuè preso, y detenido cinco años en el Castillo de S. Angel. Diòle libertad, sin restitucion del Estado, el Papa Sixto IV. à quien sucediò Inocencio VIII. que tomò la Anguilara para darla, con el titulo de Conde à Francisco Cibo su hijo, de quien passò à la Casa Vrsino en la linea de Brachano. Asì fuè despojada la primer linea de la Casa de la Anguilara, despues de tantos Siglos de envejecida dominacion; pero como no depende de estos accidentes el esplendor de la sangre, qualquier gran familia, que la tiene fuya, la estima mucho. Falleciò Francisco Conde de la Anguilara en Roma el año 1472. y fuè sepultado en el Monasterio de S. Francisco de aquella Ciudad, llamado à Ripa, que el año 1231. fundò el Conde Roberto de la Anguilara su ascendiente. Y alli la Condesa Lucrecia su muger le hizo poner el epitaphio, que copia Gaspar Alveri en su Roma in ogni stato, y es asì:

Sanf. fam. de It.  
fol. 154.  
Heninges to. 4.  
1065.

Tom. 2. p. 353.

M.

M. P.

*Francisco de Anguilaria Comitiss Versi filio M. Domina Lucrecia de Farnesio coniugi suo pientissimo, & benemerenti fecit Anno Domini M.CCCGLXXIII. qui obiit in pace. Amen.*

Imhof Hist. Ital.  
& Hisp. geneal.  
tom. 1. pag. 225

XXIII. CONSTANZA FARNESE, sobrina de Paulo III. como hija de su hermano Angelo Farnese, casò con GUIDO SFORZA Conde de S. Flora, hijo del Conde Bosio (hermano de Francisco Sforza Duque de Milan,) y de Leonor Aldobrandino Condesa de S. Flora. Así lo escribe Imhof, y es preciso que este sea el segundo matrimonio de aquel Conde: porque su primera muger, y de quien viene la sucesion, fuè Francisca Piccolomini, como lo afirman Zazzera, Imhof, y otros.

Zazera fam. de  
Ital. t. 2. fol. 16.  
Imhof ibid.

XXIV. FRANCISCA FARNESE, que no osamos asegurar sea la misma hermana de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese muger de Gentil Monaldesco de la Cervara, casò como escriben el Zazzera, Imhof, y otros Escritores, con JULIO SFORZA primogenito del Conde Bosio, y de Leonor Aldobrandino Condesa de S. Flora, arriba nombrados, y así hermano mayor del Conde Guido. Pero no tuvieron sucesion.

XXV. INES FARNESE, hija de Ranucio III. del nombre XI. Señor de Farnese, y Montalto, y de Pantafilea de Salimbeni su muger, casò con ANGUIOLINO SALIMBENI Noble de Siena, donde esta Casa fuè siempre ilustrísima, y tan poderosa como diremos quando se trate de los matrimonios de los Señores de Farnese.

Zazera tom. 1.  
Casa Cibo.

XXVI. FRANCA FARNESE, hija de Pepo III. del nombre Señor de Piandana, y nieta del famoso Pedro Farnese Capitan General de los Florentines, casò con LELIO de los Señores de Maza, como dice el arbol que sigue Imhof. Y no aviendo en Italia otra Casa deste nombre, que la de los Marqueses de Maza, y de Malaspina, que por los dominios, que tuvo en Cerdeña, es tan mencionada por Zurita en los Anales de Aragon, precisamente ha de ser de ella Lelio. La familia es tan antigua, que el año 1002. era ya Marquès de Maza Obizo I. cuyos descendientes poseyeron grandes tierras en Toscana, Lombardia, y Reyno de Napoles; y siempre en Soberania el Marquesado de Maza Carrara, en la Liguria, que oy goza la Casa Cibo, con el titulo de Principe del S. Rom. Imp. porque Lorenzo Cibo, hijo de Francisco Cibo Conde de la Anguilara, General de la Iglesia, y nieto del Papa Inocencio VIII. casò con Ricarda Malaspina, hija, y heredera de Alberico XVI. Marquès de Maza, y de Carrara.

Gamurino tom.  
2. pag. 38.

XXVII. ANASTASIA FARNESE, hija de Pedro Señor de Farnese, General de los Florentines, dice el arbol que copia el Señor Imhof, que casò con GUIDO Señor de Dei-Monti, sin declarar à este Cavallero familia, ni sucesion: con que no podemos dar de vno, y otro mas que esta noticia.

XXVIII. NECCA FARNESE, hija de Antonio, y nieta de Puccio, que fuè hermano de Ranucio II. del nombre IX. Señor de Farnese, casò con NICOLAÒ DE BOSCHI; familia nobilísima, de que era Catalina madre desta Señora. Y que à nuestro entender es la misma otras vezes llamada de Baschio, de la qual fuè Francisca muger del Conde Aldobrandino Aldobrandeschi.

XXIX.

XXIX. MARGARITA FARNESE, hermana del mismo Antonio, y hija de Puccio Farnese, casò con PAULICCI MONALDESCO, como lo escribe Imhof. Y aviendo yà hecho memoria de la calidad desta familia, parece inutil repetirla.

XXX. ANA MARIA FARNESE, que nació el año 1625, hija de Francisco, y nieta de Mario I. Duque de Latera, XX. Señor de Farnese, casò con ANTONIO MARIA TERZO Conde de Siffa, y de Belvederè, Cavallero de tan gran calidad como acredita Buenaventura Angeli Ferrarese, dedicando el lib. V. de su Historia de Parma al Conde Antonio Maria Terzo su abuelo, de quien, y de Flavia Appiano, de los Principes de Pomblin, fuè hijo el Conde Luis padre, à mi juicio, del Conde Antonio Maria, marido de nuestra Ana Maria Farnese. Falleció esta Señora en 3. de Enero de 1693. y era la última de la linea de Latera, en quien debiera entrar el Principado de Farnese, si como feudo Imperial no fuesen las hembras excluidas de su sucesion: por lo qual el Cardenal Geronimo Farnese su tio le pudo vender à la Casa Chigi.

Pag. 461.

XXXI. JULIA FARNESE, hermana de aquel Cardenal, y hija de Mario I. Duque de Latera, casò con JUAN ALBRICIO Principe de la Vetra- na, Cavallero ilustrísimo de Como en Lombardia. Y fuè su hija Doña Francisca Albricio, que, con 500. ducados de dote, casò el año 1615. en Napoles con D. Miguèl de Afflitto V. Duque de Barrea IX. Conde de Trivento, hijo de Juan Geronimo Duque de Castel de Sangro, y Conde de Trivento, y de Doña Cornelia de Lanoy, hermana del Duque de Boyano. Deste matrimonio nacieron: D. Geronimo de Afflitto VI. Duque de Barrea, Principe de Scanno, y Conde de Trivento, que murió sin hijos el año 1662. y Doña Julia de Afflitto, que el año 1642. casò con D. Thomàs de Afflitto V. Conde de Loreto, y procrearon à D. George Cavallero de S. Juan, à D. Miguèl, D. Juan Francisco, y D. Blàs, que siguieron la guerra, à Doña Beatriz, y otras Señoras, cuyo estado ignoramos, y à D. Fernando, que, como primogenito, no solo sucedió à su padre, sino al Principe D. Geronimo su tio, y fuè VII. Duque de Barrea, Principe de Scano, Condé de Trivento, y de Loreto, que el año 1671. en que escribió Carlos de Lelis estava casado con Doña Francisca de Tocco, hija de D. Joseph Señor de Refrancone, y de Doña Geronima Carrafa, descendiente de los Despo- tos de Romania.

Carlos de Lelis  
fam. de Napol. 3  
part. pag. 275.  
294.

XXXII. OCTAVIA FARNESE, hermana de Julia Princesa de la Vetra- na, casò con el Marquès JULIO RANGONI Señor de Ghibello, y Rocca- bianca, Cavallero Modenès, de tan excelente familia, que quando escribe della Francisco Sanfovino, empieza con estas palabras: *Pio V. Pontifice de feliz memoria, hablando de la familia Rangona solia decir, que no avia Principe, ò Rey Christiano de qualquier magnitud que fuese, que no debiese dignarse de emparentar con ella, por su mucha, y antigua nobleza, y por la singular calidad de sus hijos en paz, y en guerra en todos tiempos.* Y despues refiere los grandes hombres, que ha producido esta familia, en que se numeran muchos Cardenales, Capitanes famosos, excelentes politicos, ilustres hijas, y altos matrimonios en ambos sexos.

Crescenc. Nob.  
de Ital. tom. 1.  
Narr. 17. cap. 3.  
pag. 507.  
Sanfov. Fam. de  
It. f. 85.

XXXIII. JULIA FARNESE, hija de Galeazo XVII. Señor de Farnese, y de Isabel de la Anguilara està llamada por Heninges: *prudentissima, y*

mag-

Heninges tom.  
4. pag. 1079.

*magnanima Señora*, quando refiere su casamiento en Roma con VICINIO VRSINO Señor de Bomarço, de cuya calidad es inutil aqui la relacion: así porque yà al fin del Capitulo III. se dixo, qual es la Casa Vrsino, como porque debemos hacer despues larga memoria della. Bastará decir, que deste matrimonio nacieron: D. Carlos Vrsino, que el año 1610. vinculò su tierra de Bomarço, y otras, que yà poseen los Duques de Paganica, como descendientes de Faustina Vrsino su hermana, muger de Fabio Mathey Señor de Paganica, segun verèmos en el Cap. IX.

Sanfov. fam. de  
Ital. fol. 22.  
Heninges tom.  
4. pag. 1378.

En los fol. 89.  
104.

XXXIV. GERONIMA FARNESE, hermana de Julia, y hija tambien de Galeazo XVII. Señor de Farnese, fuè muger de ALFONSO Conde de S. Vital de Fontanela, hijo posthumo del Conde Juan Francisco, y de Laura Palavicina, familias ilustrísimas de Parma, donde entre las Casas nobles siempre se estimaron quatro las mayores, à saber: Corregio, Rosi, Palavicina, y S. Vital: *Male parti gagliarde furono tra Sanvitali, & Rossi*, dice el Sanfovino, quando escribe esta Casa, afirmando, que el año 920. era noble, y poderosa en Parma. Este Autor, y Geronimo Heninges hacen larga mencion de los hombres ilustres desta familia, y de los grandes casamientos, que celebrò en las de Corregio, Rosi, Palavicino, Sforça Carreto, Barbiano, S. Severino, Fiesco, y otras semejantes; y Buena-ventura Angeli Ferrarese, dedicando el segundo libro de su Historia de Parma à Paulo S. Vital Obispo de Spoleto, refiere muchas gloriosas acciones de los S. Vitales; y tratando del Conde Alfonso dice: *Paulo III. quiso dar à Alfonso muger de su propia sangre, y por esto le concedió à Geronima Farnese, que con el tenia duplicada la consanguinidad: así por ser de la misma familia Farnese, como porque era hija de Isabel de la Anguilara, hija de una hermana de su Santidad, la qual por su orden fuè conducida à Parma, recibida con mucho honor, y esplendidamente regalada por todo el Estado de la Iglesia, y en Parma fueron celebradas las bodas con gran sumptuosidad.* El Conde Alfonso, quando despues fuè concedida Parma à la Casa Farnese, la conservò inviolable obsequio, y acompañò al Duque Octavio en el viage, que el año 1549. hizo à recibir en Trento al Rey D. Phelipe II. su cuñado, que siendo Principe iba à ser jurado sucessor del País bajo. Dèl, y de Geronima Farnese nacieron: Alexandro S. Vital, que fuè muerto peleando con los Turcos en Curçolari, Carlos que empezó à servir à los Venecianos, quando Galeazo Farnese su primo hermano XIX. Señor de Farnese, y se hallò en muchas facciones de la guerra del Turco. Despues sirvió en Flandes, y quedó herido en el memorable assalto de Mastrich: y luego le llamaron à su sueldo los Venecianos, y le dieron el gobierno de sus armas en Padua, y en Zara. Y Octavio S. Vital, que entrando muy Joven à servir à Emanuel Filiberto Duque de Saboya, fuè à los diez y nueve años de su edad Coronel en sus tropas, y del Consejo de guerra de aquel Principe, que le embió à servir a Carlos IV. Rey de Francia con dos Compañias de Cavallos. Despues sirvió al Duque Carlos Emanuel, y acompañandole à la celebracion de sus bodas en España, fuè vno de los Cavalleros à quien aquel Principe en presencia de Phelipe II. diò el Collar de su Orden de la Anunciada.

XXXV. VIOLANTE FARNESE hermana de Julia, y Geronima arriba nombradas, y así sobrina de Paulo III. Casò en Roma con TORCATO CON-

CONTI Duque de Poli, Capitan General de las tropas Pontificias en Aviñon, y Condado Venafin, hijo de Carlos Conti, y de Tarquina Sabelli de la linea de Albano, ambas Casas de las mas antiguas, y poderosas de Roma. De la Sabelli se dixo ya algo en el numero 16. y de la Conti vimos alli que vn Registro de las principales familias Romanas hecho el año 1293. solo pone antes desta à las Sabelli, Vrsino, y Colona. Y en nuestra Historia tiene vna grande calificacion: pues Geronimo Zurita refiere, que quando el Gran Capitan salió de Calabria el año 1496. para agregar sus tropas à las del Rey D. Fernando II. de Napoles, dexò al oposito del Señor de Aubeni General Francès, con alguna gente Española, Siciliana, y Italiana, à: *Jacobo Conde, que era Cavallero de gran Casa, y vssallo del Papa, y famoso Capitan en Italia.* Y aunque esta sola expresion de escritor tan grande: *Cavallero de gran Casa*, explica bien lo que es la Conti, no es justo defraudarla del resumen de sus excelencias, que Fr. Sebastian Fantoni hizo en su Historia de Aviñon, quando numera los Generales de aquel estado: *Torquato Conti* (dice) *Baron Romano de la antiquissima, y gloriosa familia Anicia, la qual de Preneſtre, oy Palestrina, pasó à Roma en los primeros siglos de la Republica, donde se calificò mas con los grados de Tribuno, y Edil, con las Preturas, los Consulados, los Triumphos. Y debajo de los nombres de Proba, y de Olibria, produjo Prefectos de Roma, Prefectos del Pretorio, nueve Consules, y aun vn Emperador Augusto, antes que el Imperio Occidental se extinguiesse en Augustulo. Y lo que mas es, fuè ilustrada de muchos Santos, y Martyres. Y despues que tomó el nombre de Conti, la han fecundado muchos Cardenales, y Pontifices de claro valor, y piedad, y otros sujetos insignes en la paz, y en la guerra.* De lo que obrò Torcato en su empleo de Aviñon, para preservar aquel Estado de los riesgos à que estava expuesto, por los de la Religion pretendida reformada, hace memoria este Autor en otra parte; pero el epitaphio que tiene su sepulcro en la Iglesia de S. Estevan de Poli, es el mejor testimonio de sus acciones, y es documento infalible deste matrimonio, pues dice:

D. N. O. M.

*Torquato de Comitibus Baraxi Romana Henrici Francorum Regis  
intimo familiari, sub Paulo IV. Pio IV. & Pio V. Sedis Apostolicæ  
Legionum summo Duci, Bello Neapolitano muralibus tormentis, &  
Umbria, Picenique copiis militaribus sub Paulo IV. Prefecto; Pan-  
li IV. obitu Sede vacante Civitatis Leonina Presidi, Anania sub  
Pio IV. Governatori, munitumque Prefect. Astulum factiones,  
Avenionem ut Vgonottas reprimeret cum imperio per Piam V. misso.  
Violante Farnesia Coniugi charissimo, Filij patri optimo mastis. Obiit  
poss. Vixit ann. 53. mēf. 3. Obijt 4. Nonas Septemb. M.D.LXXII.*

El Abad D. Miguèl Justiniani, en su Historia de los Obispos de Tivoli, hace insigne memoria desta gran familia, copiando vna inscripcion del año 1138. que se halla en la misma Iglesia de S. Estevan de Poli, siendo ya Señor de aquella tierra Odon Conti, progenitor de nuestro Torcato. De su illustre vnion, con Vitoria Farnese, fuera muy irregular que no naciesen hermosos renuevos de virtud militar, y de piedad Christiana, y estos fueron Apio Conti, Lugar Teniente General del Exercito Ecclesiastico

Fantoni Hist. de  
Aviñ. t. 1. lib. 1.  
cap. 8. pag. 48. y  
49.

Ann. de Aragon  
to. 5. lib. 2. cap.  
26. fol. 92.

Tom. 1. lib. 1.  
cap. 8, p. 48.

Fantoni Hist. de  
Aviñ. t. 1. lib. 3.  
cap. 5. p. 410.

Pag. 343;

Hist. de Aviñ. t.  
1. lib. 3. cap. 6.  
pag. 450.  
Campana part.  
4. Dec. 7. lib. 3.  
fol. 46.

Hist. de Aviñ. t. 1  
lib. 1. cap. 4. pag  
24. lib. 3. cap. 6.  
p. 456. 458.  
Chac. vit. Pont.  
tom. 4. col. 351.  
760.  
Concl. de Leon  
X. p. 322.

Sansov. fam. de  
Ital. fol. 15.  
Heninges to. 4.  
pag. 1315.

co en Francia, aquel valeroso Cavallero, que estudiando el arte militar en la escuela del grande Alexandro III. Duque de Parma, mereció por su valor, y por su prudencia, la inclinacion de aquel Principe; y acabò desgraciadamente en vn duelo en Francia el año 1593. con opinion de vno de los mejores Generales de su tiempo. Lothario Conti II. del nombre Duque de Poli, que en las guerras de Alemania se mostro digno hijo de tales padres. Y Carlos. Conti Prolegado de Viterbo, y del Patrimonio, Governador de los Ducados de Castro, y de Camerino, que siendo Obispo de Ancona, fuè electo Nuncio extraordinario al Emperador, y despues Vice Legado de Aviñon el año 1599. por la ausencia del Cardenal Aquaviva, que era Legado, y governò aquellos Estados con summa equidad, hasta Noviembre de 1604. en cuyo año el dia 9. de Junio à instancia de RANUCIO VI. Duque de Parma le creò Cardenal el Pontifice Clemente VIII. Entonces, por respecto à la dignidad, se trocò el nombre de Vice Legado en el de Prolegado. Agustín Campana le dedicò el año 1608. el suplimento de la vida de Phelipe II. en que no solo leemos grandes elogios de su familia, sino de su persona, y testimonio de que labrò las virtudes, que le adornaron, en la sabia escuela del Cardenal Alexandro Farnese. Falleció repentinamente en Roma à 3. de las Nonas de Diciembre de 1615. y en la Iglesia, en la Purpura, y en la Legacia de Aviñon le sucedió, años despues, Juan Nicolás Conti, su sobrino, hijo del Duque Lothario su hermano.

XXXVI. BAUTISTINA FARNESE, hermana de Violante en el numero anterior nombrada, tuvo tan illustre matrimonio como aquella Señora, pues fuè muger de MATHEO VARANO DE CAMERINO, que fuè General de los Florentines en Pisa, y hijo mayor de Hercules Varano II. Duque de Camerino, no solo en fuerza de sus derechos, sino de la investidura, que por muerte de Juan Maria Varano su tio, primo segundo de su padre, I. Duque de Camerino, Conde de Sinigaglia, y Prefecto de Roma, le concedió Paulo III. Ambos eran visnietos de Rodulfo III. del nombre Señor de Camerino, y Civitanova (hijo de Gentil III. y de Theodora Salimbeni) que de Constança Smeduana, S. Severino su segunda muger tuvo à Juan II. Señor de Camerino, y à Pedro Gentil, que de Isabel Sforça su muger, hija de Galeoto Soberano de Pesaro, procreò à Rodulfo, que fuè Señor en parte de Camerino hasta el año 1494. en que falleció casado con Camila Deste hija de el Marqués de Ferrara, de quien le nació Hercules Varano, que vivió en Ferrara, y casando allí con Phelipa Guerniera, procreò à nuestro Mathias. Juan II. Señor de Camerino, tuvo en Bartholomea S. Severino su muger, à Julio Cesar Señor de Camerino, Cerreto, y Montefanto, General de Sixto IV. de los Venecianos, y del Rey de Vngria, muerto el año 1502. por la malignidad de Cesar Borja, y marido de Juana Malatesta, hija de Sigismundo Principe de Arimino, y Fano, y de Drusiana Sforça su tercera muger, hija de Francisco Duque de Milan. Deste Principes nació Juan Maria I. Duque de Camerino, Conde de Sinigaglia Señor de Saxoferrato, Civitanova, y Cerreto, Prefecto de Roma, que falleció el año 1527. casado con Catalina Cibo, hija de Francisco Conde de la Anguilara (hijo del Papa Inocencio VIII.) y de Magdalena de Medicis hermana del Papa Leon X. De esta union quedò vnica Julia Va-

ra-

Varano, que, porque con justicia pudiesse heredar la Casa de Camerino, ordenò su Padre en su testamento, casasse con nuestro Mathias Varano à quien pertenecia aquel feudo. Pero la Duquesa Catalina Cibo su madre, reusò este matrimonio con tal dureza, que no solo desheredò à su hija, sino arruinò la Casa Varano: porque aunque Paulo III. concediò la investidura de Camerino à Hercules, como este Señor no tuviesse fuerça para desposseer à Julia, y à la Duquesa su madre, y esta Princesa casasse despues à su hija con Guido Vbaldo Duque de Urbino, nuestro Pontifice Paulo III. quiso que por aver caído el feudo en hembra, incapaz de heredarle, bolviesse à la Iglesia, y con los sucesos, yà observados en el Cap. IV. le tomò, y concediò la investidura à OCTAVIO FARNESE su nieto II. Duque de Parma. Pero concertòse su S. primero con Hercules de Varano: porque Carlos V. instò mucho por la seguridad de la nueva infeudacion, en que este Señor recibiesse la equivalencia de sus derechos. Mathco Varano perdiò en esta forma la justa esperança de aquella Soberania, y casando con Bautistina Farnese, sirviò algun tiempo à Paulo III. y yà estava retirado à Ferrara, quando el año 1551. le arrebatò la muerte, dejando niño à Hercules II. del nombre su hijo vnico, de cuya proteccion se encargò Hercules II. Duque de Ferrara, que le hizo educar como correspondia à su gran nacimiento, y dice el Sanfovino, que era Joven de admirable ingenio, y de grande esperança. Despues fuè Embajador del Duque Alfonso en España, y siempre vno de los mas atendidos, y aceptos Ministros de aquel Principe.

XXXVII. VIOLANTE FARNESE, hija de Pedro Bertoldo XVII. Señor de Farnese, y nieta de Bartholomè, hermano mayor de Paulo III. casò en Siena con BARTHOLOME PETRUCCI, de familia tan ilustre, y tan poderosa en aquella Republica, que llegó à dominarla varias vezes, como se viò en Pandolfo Petrucci, y en Burghesio Petrucci, y el Cardenal Alfonso sus hijos, que por la autoridad del Pontifice Leon X. fueron arrojados de aquel dominio, para ponerle en Raphael Petrucci. Este Señor aunque del mismo linage, era de muchas virtudes, y antiguo amigo de su S. por cuya gracia fuè creado Cardenal de los SS. Gabinio, y Susana en 26. de Junio de 1517. y falleciò dominando à Siena en 17. de Diciembre de 1522. como refieren el epitaphio, y inscripcion, que en el Monasterio de los Dominicos le puso el año 1570. Antonio Maria Petrucci su sobrino, hijo de Juan su hermano. Fabio Petrucci entrò luego en el gobierno de Siena, y casando por voluntad del Papa Clemente VII. con Catalina hija de Pedro de Medicis, se conservò hasta el año 1525. en que arrojado por la Republica, se retirò à Florencia. De este tan noble, y autorizado linage fuè el marido de Violante Farnese; pero ignoramos su sucession.

XXXVIII. CATALINA FARNESE, hermana de Violante, fuè muger del Conde REINALDO ARIOSTO de familia antiquissima en Italia, establecida en Boloña, y trasplantada à Ferrara por el parentesco de aquellos Principes, desde que Olbizo VII. Marquès de Ferrara casò con Lippa Ariosto, como en la Casa Bevilacqua lo escribe D. Francisco Zazzera. Entre los Literatos ès, como por sus esplendores, celebre esta familia, por aver producido el soberano ingenio de Ludovico Ariosto Principe de los Poetas de Italia.

Yy 2

XXXIX.

Fam. de Ital. fol.  
17.Heninges to. 4.  
pag. 1062.  
Chac. vit. Pont.  
tom. 3. col. 299.  
350.Hist. de Orviet.  
lib. 17. f. 162.

Fam. de Ital. t. 1.



Sanfov. fam. de  
Ital. fol. 19.  
Henning. tom. 4.  
pag. 1333.  
Crispolti Peru-  
gia Aug. lib. 3.  
cap. 1. pag. 282.  
cap. 2. pag. 318.

Coment. Hist. de  
Orv. lib. 17. fol.  
162.

Vig. Fam. Ital.

XXXIX. BEATRIZ FARNESE, hermana tambien de Violante, casò con ANTONIO BAGLION Señor de Castil-Piero, hijo de aquella illustre Casa, que tuvo el Principado de la Ciudad de Perugia, y su territorio largos tiempos, hasta que Leon X. la recuperò. Y aun dejandola para siempre en la Iglesia, no pudo quitar à la familia Baglion, ni su autoridad en Italia, ni la virtud de producir en todas lineas illustres hijos. Della hacen memoria Sansovino, y Heninges; y Cesar Crispolti en su Perugia Augusta trae vna larga lista de excelentes hijos suyos en armas, y en letras. Estava yà viuda Beatriz Farnese el año 1525. quando Pirro de Fortebraccio, deudo de su marido, la quitò por interpresa la fortaleza de Castil-Piero; pero quejandose esta Señora al Pontífice Clemente VII. su S. mandò à Galeazo Señor de Farnese, que la sitiase con 11500. hombres à que se agregaron luego los parientes de la Casa Farnese, y todas las tropas de las poblaciones vecinas del Estado Eclesiastico. Y finalmente, despues de vna gallarda defensa, fuè aquel Castillo ocupado, y demolido, en la forma que se escrivì en las memorias de Galeazo Señor de Farnese.

XL. CECILIA FARNESE, hija de Bartholomè XV. Señor de Farnese hermano mayor de Paulo III. escribe el Señor Imhof, que casò con FEDERICO Conde de Castel Tierri. Y no es solo este el matrimonio que à aquella Casa señala en la Farnese: porque tambien dice, que Guido Conde de Castel Tierri casò con N.... FARNESE, hija de Angelo (hermano de Paulo III.) y de Angela Vrsino de Pitillano. Verdad es, que quando refiere el matrimonio de Beatriz Farnese con Antonio Baglion, llama tambien à este Señor: *Conde de Castel Tierri*, y no era sino *Castel Piero*. Como en esto ay equivocacion, la puede aver en aquello; mas no la sabemos aora deshacer, ni se debe culpar este leve descuido al Señor Imhof: porque los Escritores Italianos de familias, exceptuando Scipion Ammirato, y los de Napoles, son mas descuidados, que los de las otras naciones en la puntualidad de los matrimonios. Y este defecto de los naturales, no pueden suplir los estrangeros, aunque sean tan eruditos, y de tan gran comprehension como el Señor Imhof. Esta misma causa nos hace ignorar los matrimonios de otras muchas Señoras de la Casa FARNESE, de las quales es el nombre la vnica memoria, que encontramos. Pero por este largo cathalogo desfolas las dos primeras lineas deste esclarecido linage, se colegirà qual seria si le hiciessemos de todas.

\*\*\*



## CAPITULO VIII.

*LACASA FARNESE FELIZ POR LAS GRANDES**alianças, que contrajo.*

E la misma forma, que la Casa FARNESE enriqueció, y fecundó con sus hijas, tantas grandes, y soberanas familias, como el Capitulo antecedente nos dixo: la correspondieron ellas con igual fineza, concediéndola muchas Princesas, no solo clarísimas por el alto nacimiento, sino insignes por el glorioso adorno de las virtudes. Parece que todos los linages Reales, y nobilísimos de Europa, se empeñaron en vna admirable emulacion con la Casa FARNESE, para dár, y recibir sus hijas, pagandola con Joyas de inestimable precio, beneficios, que siendo incapaces de valuacion, solo con otros semejantes se pueden satisfacer. Y decimos todos los linages Reales de Europa: no solo porque como queda visto, y diremos adelante, hubo varios tratados con muchos, aunque sin efecto, sino porque de los que le tuvieron: MARGARITA DE AUSTRIA Duquesa de Parma, fue hija de vn Emperador, y Rey de España, DIANA Duquesa de Castro, tuvo por padre vn Rey de Francia, y Doña MARIA DE PORTUGAL Princesa de Parma, fue nieta de vn Rey de Portugal. Y aunque ay otros Reyes en Europa; estos son, sin duda, los mayores, y estaban enlazados estrechamente con los otros. A este carácter están inmediatas las Casas de Baviera, de Saboya, de Toscana, de Modena, que sin los honores Reales, logran toda la representacion, y la autoridad soberana de los Reyes, y son nietas de todos, y al mismo tiempo sus abuelas por repetidas lineas. Y en el mismo grado de la Soberania, aunque con menor extension, debemos colocar las Casas Ursino, Aldobrandino, Gaetano, Malatesta, Corvara, Sforça, la Anguilara, Salimbeni, Giasoldi, Tomacelli, Aquaviva, Sabeli, Colona, y otras muchas, cuyas hijas casaron en la Casa FARNESE: porque sus Señores, ó eran Condes libres, poseedores de antiquísimos feudos Imperiales, ó feudatarios de la Iglesia, con la suprema autoridad del Gladio, y de la Moneda, y con tan grandes prerrogativas, que eran realmente vnos pequeños Soberanos. Esto es mirando solo à la dignidad, y poder, y à su exercicio, que por lo que toca à la mas superior calidad de la sangre, estas Casas, y quantas dieron sus hijas à la Farnese, son de las mayores, mas antiguas, y mas illustres de Italia, circunstancias que se hallarán igualmente en todas las que emparentaron con ella, si aun existen: porque las que yà, ó por los accidentes descaecieron, ó por la exincion de su varonia, acabaron, como no representan todo lo que fueron, las debemos considerar en el estado, que lograban quando agregaron sus hijas al heroyco arbol FARNESE. Yaunque de las Duquesas de Parma se hará despues particular memoria, todavia daremos aqui vn resumen destas alianças, para probar quan dichosa fue en ellas la Casa Farnese.

I. El alto consorcio que logró el Principe EDUARDO II. y oy goza el Duque FRANCISCO FARNESE su hermano, con la Sereníssima Princesa DOROTHEA SOPHIA Duquesa de Baviera, Condesa Palatina del Rhin, madre de nuestra Augusta Reyna, poca ponderacion necesita: pues sobre el admirable esplendor de la Casa de Baviera, es hermana del Sereníssimo Conde Elector Palatino Juan Vvillelmo Duque Baviera, Cleves, Juliers, y Mons, del Sereníf. Principe Francisco Luis Coadjutor de Moguncia, ahora Elector de Treveris, de la Augustísima Emperatriz Leonor Magdalena Teresa, oy viuda del piadoso Emperador Leopoldo Ignacio, de la Augusta Reyna de España Dona Mariana, oy viuda de Carlos II. y de la Magestad de la Reyna de Portugal Dona Maria Sophia, muger del Rey Don Pedro II. Esto solo basta para conocer esta alianza vna de las mayores del Orbe Christiano, por la calidad, y por las circunstancias.

II. RANUCIO VI. Duque de Parma, abuelo de nuestra gran Reyna, celebrò su primer matrimonio con la Princesa MARGARITA VIOLANTE DE SABOYA, hija segunda de Victorio Amadeo Duque de Saboya, Chablais, y Aouste, Principe de Piamonte, Rey de Chipre, Marqués de Suza, y de Italia, Conde de Asti, y de Niza, Principe, y Vicario general perpetuo del S. Rom. Imp. y de Christina de Francia su muger, que fuè hermana de Luis XIII. Rey de Francia, de Juan Baptista Gaston Duque de Orleans, de Doña Isabel Reyna de España primera muger de Phelipe IV. y de Henrieta Maria Reyna de la gran Bretaña muger del Rey Carlos I. Avia nacido esta Princesa en 15. de Mayo de 1635. y à los veinte de su edad estavan convenidas las Cortes de Francia, y Saboya, en que casasse con el Rey Christianif. Luis XIV. su primo hermano, ayudando à esta Princesa para tan alto consorcio: *Las gracias del semblante, y las excelentes calidades del espiritu*, como dize el Conde Samuel Guichenon. Pero la paz de los Pirineos la privò del Solio Francès: porque fuè su vasa fundamental el dicho casamiento del Rey, con la Infanta Doña Maria Teresa de Austria, su prima hermana, hija mayor de Phelipe IV. Tenia la Princesa Margarita dos hermanas casadas: Luisa Maria Christina y la mayor, con el Principe Mauricio de Saboya su tio, hermano de su padre, y Adelaida Henrieta, con Ferdinando Maria, Principe entonces, y despues Duque Elector de Baviera. Y aunque el Duque Ranucio avia pedido antes de la Paz general à Margarita, y ofrecido fela Madama Real su madre; la Corte de Francia, dudosa aun del tratado de España, no concedia el consentimiento, por no perder la esperança de tan gran Princesa, hasta que no dudandose de la conclusion de la Paz, se declaró à Madama Real, que podia cumplir la palabra dada al Duque. Por esto el año 1659. aun antes de la signatura del tratado de los Pirineos, embiò S. A. à Turin al Conde de Borgo, Governador de Parma con pleno poder para ajustar las capitulaciones; y hechas passò à pedir à la Princesa el Conde de S. Vital su Embajador, que la ofreció en su nombre vna preciosa cadena de diamantes. Y assignada la celebridad de estas nupcias al dia 29. de Abril de 1660. su Alteza fuè à Turin con magnífico acompañamiento, y allí fuè recibido con tal magnificencia, que dice Samuel Guichenon passaria su relacion por fabulosa, sino supiese toda la tierra quanto la Casa de Saboya sollicita mostrar su grandeza, y su alegría, en semejantes ocasiones. Refiere despues; aunque sucintamen-

Hist. geneal. de  
Casa de Saboya  
cap. 37. p. 913.  
1024.

Hist. gen. de la  
Casa de Saboya  
p. 1025. 1026.

te, las fiestas que se hizieron por este matrimonio, y la buelta de los Duques à sus Estados, y fenece: *Si su Alteza de Parma fuè justamente satisfecho de los honores, que recibió en Turin, y de la dicha de aver casado con una tan perfecta Princeza: sus AA. RR. no lo fueron menos de ver entrar en su alianza vn Principe de los mas considerables de Italia, y que fuera de las ventajas de su nacimiento, que es de los mas ilustrados, y que le hace contar Heroes en el numero de sus abuelos, se ha hecho siempre observar en todo accidente por las calidades de su persona, de su valor, y de su espiritu.* Realmente no avia en Europa mas alta vnion, que la desta Princeza: porque sobre ser hermana del Duque de Saboya, y de la Electriz de Baviera, era prima hermana de los Principes de España, y de los Reyes de Francia, y de Inglaterra. Phelipe IV. la Reyna de Francia Doña Ana Mauricia, y la Emperatriz Dona Maria eran primos hermanos de su padre; el Emperador, el Gran Duque, el Elector de Baviera, y los Duques de Mantua, y de Modena, estavan con ella en los mismos grados, y ningun Principe Christiano se exceptuava de su parentesco. Pero ni estas altas calidades, ni aquellas soberanas gracias, bastaron à librar à la Duquesa de vna temprana muerte: porque aviendo parido vn hijo muerto, el trabajo que esto la causò fuè tal, que la noche del 28. de Abril de 1663. diò el espiritu à su Criador en Parma, como en carta del dia siguiente 29. lo refiere à Phelipe IV. el Duque Ranucio su marido, afirmando, *que la Divina Providencia la avia llamado al Cielo la noche passada.* Con cuyo aviso el Consejo de Estado en consulta de 12. de Junio, propuso à su M.era justo ponerse luto de sotanilla hasta la ligga, y que vn Cavallerizo de su M. que podria ser D. Francisco de Lira, diese el pésame al Principe Farnesio en su nombre. Y fenece la consulta: *Pues quando se sabe, que en Francia se han puesto luto, y que no pierden ninguna ocasion de agasajo, es bien, que en la grandexa, y estimacion de V. M. no lo hacen menos.*

III. El segundo matrimonio del mismo Duque Ranucio, fuè con la Princeza ISABEL DESTES, su prima hermana, hija de Francisco I. del nombre Duque de Modena, y Regio, Principe de Carpi, de Sassolo, y de Corregio, y de Maria Farnese su primera muger, hermana de Eduardo V. Duque de Parma, y nieta de Alfonso VIII. Duque de Modena, que murió Capuchino el año 1644. y de Isabel de Saboya, hija de Carlos Emanuel Duque de Saboya, Rey de Chipre, y de la Infanta Doña Catalina Michaela hermana de nuestro piadoso Monarcha D. Phelipe III.

IV. El tercer matrimonio del mismo Duque Ranucio, es de la propia calidad: pues la Duquesa MARIA DESTES su vltima muger, y madre del Duque FRANCISCO, oy reynante, era hermana entera de la Princeza Isabel.

V. El Duque Eduardo Farnese, visabuelo de nuestra gran Reyna, casò con MARGARITA DE MEDICIS, hermana del gran Duque Ferdinando II. y de la Princeza Ana, que casò con Ferdinando Carlos Archiduque de Austria, Conde de Tirol, y todos fueron hijos de Cosme II. del nombre, gran Duque de Toscana, y de Magdalena Archiduquesa de Austria, hermana del Emperador Ferdinando II.

VI. Ranucio IV. Duque de Parma, despues de aver sido cassado con hija del gran Duque Francisco, y con hija mayor del Archiduque Carlos Duque de Stiria, hermano del Emperador Maximiliano II. casò con la Princeza MARGARITA ALDOBRANDINO, hermana de los Car-

de-

denales Silvestre, y Hipolito, de Juan George Principe de Rosano, Duque de Sarfina, y de Carpineto, General de la Iglesia, de Pedro Duque de Carpineto, tambien General de la Iglesia, y de la Princesa Elena Aldobrandino, muger de D. Antonio Carrara Colona y Gonçaga V. Principe de Stillano, y de Mondragon, Conde de Fondi, Soberano de Savigneta. Todos fueron hijos de Juan Francisco Aldobrandino Principe de Rosano, General de la Iglesia, y de Olimpia Aldobrandino su muger Duquesa de Carpineto, hija de Pedro electo Capitan general de la Iglesia por su hermano el Pontifice Clemente VIII. en cuya contemplacion celebrò el Duque de Parma este matrimonio. Y sobre tan nobles circunstancias tenia la Duquesa la apreciable calidad de ser por ambas lineas paterna, y materna descendiente de los Condes Aldobrandinos, que en sus dos lineas de Soana, y de S. Fiora, fueron Soberanos como Condes libres feudatarios del Imperio, sin reconocimiento, ni sujecion à algun Principe.

VII. El grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, despues de aver estado convenido para casar con hijas de los Duques de Ferrara, y de Toscana, y del Emperador Ferdinando I. celebrò el alto, y feliz matrimonio de la Princesa DOÑA MARIA DE PORTUGAL, prima hermana de Phelipe II. de la Emperatriz Doña Maria, del Principe D. Juan de Portugal, y de Emanuel Filiberto Duque de Saboya, sobrina de la Emperatriz Doña Isabèl muger de Carlos V. de D. Juan III. Rey de Portugal, y del Cardenal Rey D. Henrique, y tia del Rey D. Sebastian. Era hija mayor del Infante D. Duarte Duque de Guimaraes, y de Doña Isabèl su sobrina, hija de D. Jayme IV. Duque de Bragança; y el Infante fuè hijo de D. Manuel Rey de Portugal, y del Algarve, vno de los mayores Reyes de la Christiandad, y de la Reyna Doña Maria su segunda muger Infanta de Castilla, hija de los Reyes Catholicos D. Fernando, y Doña Isabèl.

VIII. OCTAVIO Duque de Camerino, y de Castro, II. Duque de Parma, y Placencia, fuè igualmente dichoso en el matrimonio: pues le celebrò con MARGARITA DE AUSTRIA, yà viuda de Alexandro de Medicis I. Duque de Florencia, que sobre el resplandor de sus propias virtudes, fuè medio hermana de Phelipe II. Rey de España, de la Emperatriz Doña Maria, de Doña Juana Princesa de Portugal, fundadora del insigne Convento de las Descalças Franciscas de Madrid, y de D. Juan de Austria, aquel Heroe insigne, que solo empuñò la espada para triumphar de los Enemigos de la Religion en Granada, en Lepanto, en Africa, y en el País bajo. Todos fueron de diversas madres: porque Phelipe II. la Emperatriz, y la Princesa de Portugal, nacieron de la Emperatriz Doña Isabèl hermana del Infante D. Duarte nombrado arriba, y muger de Carlos V. D. Juan fuè hijo de aquel Monarcha, y de Barbara Blomberg, noble Alemana. Y à Margarita Duquesa de Parma, que los prefirió en el nacimiento, la buvo Carlos V. quatro años antes de casarse, en Margarita Vvander genst, Doncella natural de Oudenarda en el País bajo, hija de Juan Vvander genst, y de Maria Vvandercoyen, Nobles Flamencos, *ò illustres entre la Nobleça Flamenca*, como dice el Autor moderno de la Historia de Alexandro Farnese; aunque separandose de Famiano Estrada, porque à la madre de Margarita Vvander genst, ò Vangest como el dice, y es lo mismo.

Histor. de Alex.  
Farn. lib. I. p. 11

mismo, la llama: *Maria de Cocquandre*. Margarita de Austria no solo llevó à la Casa FARNESE todo el resplandor de ser la primer hija de uno de los mas gloriosos Monarchas, que ha visto el Mundo, sino el dote grande de los bienes libres del Duque de Florencia su primer marido, y las donaciones de las Ciudades, y tierras, que la liberalidad de su padre la hizo en el Reyno de Napoles, y hasta oy goza la Serenissima Casa de Parma.

IX. HORACIO FARNESE Duque de Castro, tercer hijo de Pedro Luis I. Duque de Parma, estuvo tratado de casar: primero con Lúcrecia Deste, hija segunda de Hercules, Duque de Ferrara, Modena, y Regio, y de Renata de Francia, hija del Rey Luis XII. Y despues con Margarita de Francia, que luego fué Duquesa de Saboya, hija del Rey Francisco I. pero casò con otra legitimada de tan alto nacimiento como la muger de Octavio su hermano, à saber: DIANA DE FRANCIA Duquesa de Angoulesme, y Condesa de Ponthieu, hermana de los Reyes Christianis. Francisco II. Carlos IX. y Henrique III. de Doña Isabel Reyna de España tercera muger de Phelipe II. de Margarita Reyna de Navarra, primera muger de Henrique IV. Rey de Francia, y de Claudia Duquesa de Lorena. Y para suplir el defecto de la legitimidad, quiso la Providencia, que Henrique II. Rey de Francia huviesse à esta Princesa en Diana de Poitiers Duquesa de Valentinois, de familia tan esclarecida, como en la Historia de los Condes de Valentinois, sus progenitores, nos dixo el Maestre de la Historia Genealogica Andrés Duchesne. Los dos tratados de Ferrara, y Francia, que calla la Historia, se aseguran por los despachos de los Ministros de Roma à Carlos V. El primero es del Secretario Conchano en 27. de Abril de 1543. donde dice à su M. Que el Papa habló al Duque de Ferrara en el casamiento de su hija segunda con Oracio. Y en otro de Juan de Vega Señor de Grajal Embajador del Emperador al Papa, fecho en Boloña à 8. de Julio del mismo año, escribe: *El Cardenal Fernes me dixo el jueves que avia trabajado de concluir el casamiento de Oracio su hermano con la hija del Duque de Ferrara, porque no se casasse en Francia. Respondiòle, que avia sido buen respeto, y que V. M. tenia por servidor al Duque de Ferrara.* Y su M. respondiò en 12. de Julio: *En lo del casamiento, que el Cardenal Fernes os dixo que estava concluido de Oracio su hermano, con hija del Duque de Ferrara, podreis decir, que hemos bolgado dello por respeto de todas las partes. Pedro de Marquina Secretario del Emperador, en despacho para su M. de 17. de Junio de 1544. dice: Parece que no solo no se casará en Francia Fernes, como antes de la rota de Pedro Strozi se esperaba, y trataba, mas que no se tienen los Franceses por tan perdidos, que concluyen lo de Victoria, sino es con Parma, y Placencia. El Vulgo no ha sentido del casamiento de Fernes, que avia de ser con hermana del Duque de Orlens, porque ha andado muy secreto.* Y en otro despacho de Juan de Vega à su M. en Roma à 9. de Março de 1545. leemos: *Oracionieto de su S. es llegado de la Corte de Francia, de donde se entiende, que no viene muy satisfecho. Y el casamiento, que tenían por concertado con la hija del Duque de Ferrara, dicen que està agora desconcertado, y su S. no bien con el Duque. Y el Embajador del Duque, que reside en esta Corte muestra lo mismo del Papa: aunque parte dello podria ser artificio del Duque.* Así los instrumentos suplen los detcuidos de los Historiadores.

X. GERONIMA VRSINO, muger de Pedro Luis I. Duque de Castro, de

Zz

Par-

Pallavic. Histor.  
del Concli. 1.  
part. lib. 4. cap.  
10. pag. 418. 2.  
part. lib. 10. cap.  
2. pag. 102. cap.  
3. pag. 109.  
Mauroc. Histor.  
Venet. lib. 6. p.  
246.

Parma, y de Placencia, puede sin embarazo entrar en el Teatro de tan grandes Princesas: porque sobre el clarísimo esplendor de la Casa Vrsino, vna de las mas celebres de Europa, era hermana de Juan Francisco Conde de Pitillano, Cavallero de la Orden de S. Miguel, Capitan de la guarda del Papa, y de Marcia Vrsino muger de Juan Jacobo de Medicis Marquès de Marignano, celebre entre los mayores Capitanes de su tiempo, y hermano entero del Pontífice Pio IV. Y todos fueron hijos de Luis Conde soberano de Pitillano, hijo mayor de Nicolás Conde de Pitillano, y de Nola, General de la Republica de Venecia, y calificado Principe por las escrituras, y por los Escritores.

XI. La madre de Pedro Luis I. Duque de Parma, de quien, por su honor, se ha guardado tanto silencio, y de quien, por esta misma causa, tratan los Escritores con variedad, merece por su nobilísimo nacimiento, tener memoria en este Cathalogo. En el Cap. III. tratamos desta Señora sin osar afirmativamente decir quien era; y aunque ahora nos falta tambien el documento indefectible, que nos debia guiar; toda via, con mayor reflexion, parece injusto no seguir vno, que siendo casi del mismo tiempo, merece en cosa semejante mucha fé. Ya advertimos, que Juan Sleidan resumio vn Libro Italiano, producido antes del fallecimiento de Paulo III. con el nombre de Bernardino Ochini; aunque, en el comun sentir, eran otros sus formadores, y todos irreconciliables enemigos de aquel Santo Papa, por manchados de los errores de Luthero, y Calvino. En el pues, entre muchas falsas acusaciones, ay vna que viene à nuestro intento, y sobre ser ya estimada de muchos, tiene el apoyo de no poderse dudar el hecho, por los efectos, que produjo. Es constante, que Paulo en su mocedad, fué flexible à los movimientos de la Naturaleza, y lo que se duda, no es sino el sugeto en que los satisfizo. En esto debieron estar bien informados, los que para denigrar su fama Pontificia, quisieron acordar al Mundo defectos de la juventud, y de que aunque fuera mejor estar libre, ni el solicitò la ocultacion, ni los anteriores frescos exemplos de otros Ecclesiasticos de su grado, en todas las partes de la Christiandad, la pedian. En el citado Cap. III. acordamos algunos; pero entre nosotros, en aquella misma edad, ay muchísimos. D. Alonso Carrillo Arçobispo de Toledo, tuvo à Troilos Carrillo Conde de Agosta, y à Lope Vazquez de Acuña. D. Pedro Gonçalez de Mendoza Cardenal de España, y Arçobispo de Toledo, engendró al Marquès del Zenete, y al Conde de Melito. D. Alonso de Fonseca Arçobispo de Santiago, procreò à D. Diego de Acebedo progenitor de los Condes de Monte Rey, y à Don Alonso de Fonseca Arçobispo de Toledo, y deste fué hijo Don Diego de Acebedo, y Fonseca Señor de Fuentes, Mayordomo de Phelipe II. D. Alonso de Aragon hijo del Rey Catholico, y Arçobispo de Zaragoza, tuvo à D. Fernando de Aragon tambien Arçobispo de la misma Iglesia, y à las Duquesas de Medina Sidonia, y de Gandia. El Cardenal D. Luis del Milà, tuvo à D. Jayme I. Conde de Albaida. D. Luis Ossorio Obispo de Jaen, à D. Francisco Señor de Valdunquillo, y à D. Alvaro, que fué Conde de Lemos. El Cardenal D. Alonso Manrique Arçobispo de Sevilla, Inquisidor general de España, tuvo à D. Geronimo Manrique Obispo de Avila, tambien Inquisidor general. Y en Portugal, omitiendo otros ilustres Prelados, D. Al-

*De statu Relig.  
lib. 2. 1. pag. 616*

Alfonso de Portugal Obispo de Evora engendrò à D. Francisco, Conde Vimioso, y à D. Martin Obispo de Funchal, que fuè padre de Don Eliseo Camarero secreto de Pio IV. y de Doña Maria muger de D. Diego de Castro. Y si huvieramos de referir quanto, de cosas semejantes, esta à la vista, seria la relacion muy larga; y sin embargo no se podria negar, que aunque tolerable, fuè imperfeccion en estos, y los otros Prelados, como en nuestro Alexandro Farnese. No le queremos labar esta, en vn Joven Señor, ligera nota; sino exponer, que lo que en el hazen horroroso los enemigos de las verdades Catholicas, era en su tiempo, aunque illicito, disculpable, por la humana fragilidad, y por el exemplo. Y ahora avremos de seguir estos sus mismos crueles difamadores, para justificar quien fuè la madre de Pedro Luis I. Duque de Parma. *Per Anconitanam Provinciam cum esses Legatus Julio II. Pontifice* (dice la acusacion) *Puellam eius Civitatis nefarie circumvenisti; quando dissimulans quis esses, te que pro nobili quopiam gerens, ex Legati familiaribus, illam vitasti: quod quia em facinus, PUELLA PATRUUS, CARDINALIS ANCONITANUS, Vrbe capta, coram Clemente Pontifice captivo, tibi gravissimis verbis obiicit.* Y como en la circunstancia de averse supuesto familiar de si mismo, para lograr con la esperanza, ò la promesa del matrimonio, aquella Doncella, conviene el que publicò el *Thuani restitutus*, citado por el Señor Imhof, hallamos por la confesion de los mismos enemigos de Paulo III. y por el conocimiento entonces no dudoso, que la Doncella era sobrina del Cardenal de Ancona, y así hermana de Benito Accolti Cardenal de Ravena, y hija de Michael Accolti, que fuè hermano de Pedro Cardenal de Ancona, Obispo de Sabina, vno de los mas insignes Prelados de su tiempo. La familia de Accolti originaria de Arezo antiquissima Ciudad de Toscana, se trasladò à Florencia, cuyo Gonfalonero de Justicia, ò Supremo Magistrado, tuvieron Cino Accolti, y Vanno Accolti su hijo, en los años 1296. y 1304. como observò el Giuntini. Y despues Benito Accolti, Cavallero de este claro, y anciano linage, fuè ilustre en aquella Republica, pues como dice Vghelli: *In Publica Florentina re viro Clarissimo, quique primus Urbis illius ob claras opes, dotesque animi singulares Civitatem est affectus.* Este casando con Laura Federici llamada por Chacon: *Leetissima, ac nobilissima femina*, le hizo padre de Michael, y de Pedro Accolti, y de N..... Accolti, que casò con N..... de Baldovinettis de nobilissima familia, en quien tuvo à Baldovinetto de Baldovinetis Obispo de Ancona el año 1523. en sucesion de Francisco Accolti su primo hermano. La Casa Federici, ò Federighi, es vna de las ilustres de Florencia, cuyo Gonfalonero tuvo nueve veces. Della hace mucha memoria D. Eugenio Gamurrino, y establecida ahora en España, vive con crecida estimacion en Sevilla, con dos ilustres lineas de los Marqueses de Paterna, y de los Condes de Villanueva. Pedro Accolti, que nació en Florencia à 15. de Março de 1455. y se hizo insigne Jurisperito, fuè Auditor de Rota por Alexandro VI. Obispo de Ancona en 4. de Abril de 1505. por Julio II. que despues le creò Cardenal del titulo de S. Eusebio el de 1511. pero siempre fuè llamado *el Cardenal de Ancona*, aunque el año 1514. renunciò aquella Iglesia en Francisco Accolti su sobrino. En España tuvo las Iglesias de Cadiz, y de Malaga, en Flandes la de Arras, y en Lombardia la de Cremona el año 1523: por gracia

Sleidan lib. 21  
pag. 616.

Vigint. famit.  
Ital. pag. 21.

Cathal. de los  
Gontalon. de  
Flor.

Ital. sacr. tom. 1.  
col. 385.  
Chac. vit. Pont.  
tom. 3. col. 295.

Hist. gen. de las  
fam. de Tosca-  
na tom. 3. p. 20.  
y en otras par-  
tes.



Civitelli Crem.  
Annal. fol. 278.  
Vghelli Ital. fac.  
tom. 1. col. 213.  
251. 314. tom. 2  
col. 391.

Hist. del Concil.  
1. part. lib. 1. cap  
20. pag. 119.

Chac. vic. Pont.  
tom. 3. col. 477.  
295. 740.  
Vghelli Ital. fac.  
tom. 1. col. 386.  
tom. 4. col. 836.  
tom. 2. col. 391.  
Gamur. tom. 2.  
pag. 447.

Civitelli Crem.  
Annal. fol. 280.  
293.

Despacho orig.  
del Marqués de  
Aguilar Embaj.  
en Roma á Car.  
los V.

de Adriano VI. El siguiente le dió Clemente VII. el Arçobispado de Ravena, y tuvo tambien las Iglesias de Alva, Prenestre, y Sabina. Fue Legado del Exerçito Pontificio contra Franceses, y en Roma tuvo las veces del Papa, y siempre tan grande autoridad, que: *Escrive del el Cardenal Sadoletto* (palabras de el Palavicino) *que los Pontifices, y toda Italia pendian de su parecer, que intervenia á las Congregaciones de Estado, de suerte, que al mismo tiempo las presidia, y que el peso de la Republica sustentavan sus espaldas.* Falleció en suma autoridad á 12. de Diciembre de 1532. con 78. años de edad, como Chacon dice, aunque Vghelli le quita vno. Y este es el que refiere Sleidan se quejó á Clemente VII. de la corrupcion de su sobrina: lo qual aviendo sucedido quando su S. despues del saco de Roma, estava en el Castillo de S. Angel, debió de ser por algun disgusto, que tuvo con nuestro Cardenal Alexandro Farnese; pues el caso era ya tan antiguo, que Pedro Luis Farnese su hijo estava casado, y tenia suçesion. Michael Accolti hermano mayor deste Prelado, vivió como sus padres en Florencia, y alli casó con Lucrecia de Alamanni: *Nobilissimam, ac letissimam facinam*, como dice Chacon, y segun Vghelli: *E nobilissima gente Alamannorum.* Y ámbos con mucha razon, como lo prueba D. Eugenio Gamurrino, escribiendo esta Casa entre las otras de Toscana. De esta vnion tuvo á Francisco Accolti Obispo de Ancona, por renunciacion del Cardenal su tio el año 1514. cuya Iglesia presidió hasta el año 1523. como dice Vghelli. A Benito Accolti varon insigne en letras, y en juicio, que nació en Florencia á 29. de Octubre de 1497. y fué Obispo de Cadiz, y de Cremona, Arçobispo de Ravena, creado Cardenal de S. Eugenio por Clemente VII. en 3. de Mayo de 1527. Governador perpetuo de Fano, Legado de la Marca Anconitana, y el que el año 1534. construyó la Ciudadela de Ancona; como refiere vna inscripcion Latina, que se ve en ella, y fenece diciendo: *Procurante Baldovinetto Episcopa Anconitano eius fratre ex amita.* Falleció este Cardenal en 21. de Septiembre de 1549. y del, á nuestro entender, fué hermana aquella sobrina del Cardenal de Ancona Pedro Accolti, en quien Paulo III. dejó la clarissima posteridad, de que tratamos. Pero el nombre desta Señora nos es desconocido: por que, como ya se dixo, no hemos visto documento alguno de la Casa de Parma. Si esta es, como con estos fundamentos creemos, la madre de los hijos de Paulo III. con mucha razon lograron ellos el gran lugar en que ya los vimos: pues teniendo vn tan alto, y tan glorioso padre, y que como el mismo decia de sí: *Nació Cavallero*, era su madre vna Señora de tan antigua, tan lustrosa, y tan recomendable nobleza. Y á este mismo esplendor de su familia, y á la autoridad grande de los Cardenales de Ancona, y de Ravena, su hermano, y tio, se ha de atribuir el profundo silencio, que en nombrar á esta Señora observaron los Escritores. Pero oy, á la distancia de 240. años, ni es necesario tanto recato, ni las familias de Accolti, Alamanni, y Federighi, aunque tan ilustres, reciben algun perjuicio en descubrir las, si acertamos, vna hija, ó nieta, por cuyo medio son descendientes suyos tantos Reyes, y Príncipes.

XII. PEDRO LUIS X. Señor de Farnese, Latera, y Montalto, no tuvo desigual matrimonio á los ya nombrados á sus descendientes: pues fué su muger JUANA GAETANO, hermana de Honorato I. Duque de Sermo-

ne-

neta, y de Beatriz Gaetano muger de Berardo Gaspat de Aquino Conde de Loreto, Marqués de Pescara. Todos nacieron de Jacobo III. del nombre Señor de Sermoneta, y de Juana Vrsino su muger, hermana de Ramon Conde de Nola, y de Sarno Principe de Salerno, y Duque de Amalfi, cabeza de la Casa Vrsino. Y Jacobo III. Señor de Sermoneta, fué hijo de Jacobo Gaetano II. del nombre (hermano de Christoval VII. Conde de Fondi gran Mariscal, Lugar-Teniente, y Proto-Notario de Napoles, y de Antonio Gaetano Cardenal de Santa Cecilia,) y de Rogasia de Evoli su muger Señora de Machia, que primero casó con Thomas de Marçano Conde de Alifi, gran Camarlengo de Napoles. Y era Jacobo II. primo hermano de Carlos III. Rey de Napoles, como hijo de Jacobo Gaetano VI. Conde de Fondi (que sucedió en aquel Estado à Giacoma Gaetano su sobrina, muger de Baltasar Duque de Brunsvuich, Despoto de Romania, hermano de Oton Duque de Brunsvuich, Rey de Napoles,) y de Sueva S. Severino su muger, hija de Robertó Condé de Corigliano, y hermana de Margarita, que casando con Luis de Durazo Conde de Gravina, hijo de Juan Duque de Durazo, y nieto de Carlos II. Rey de Sicilia, procrearon al Rey Carlos III.

XIII. RANUCIO IV. del nombre XIII. Señor de Farnese, General de la Iglesia, casó con INES MONALDESCA, segun refiere el Señor Imhof, copiando el arbol del Presidente Borgia. Y porque en el Capitulo antecedente se dixo qual es la calidad ilustre, y qual fué el poder grande de la Casa Monaldesca en todas su lineas, parece ocioso repetirlo. Pero no se puede omitir que Fr. Geronimo de Sosa siguiendo à D. Joseph Pellicer, escribe en sus noticias de la Casa de Villafranca, que Ranucio solo casó con CONSTANZA MALATESTA, hija de Galeoto Malatesta Soberano de Rimini, Cesena, Cervia, y Jesi, que murió año 1383. y de Constança Deste, hija de Obizo VII. Marqués de Ferrara. Si esto es así, fué Constança hermana de Ringarda muger de Guido Antonio de Montefeltro Conde de Urbino, de Margarita muger de Francisco Gonçaga Marqués de Mantua, de Carlos Señor de Aimion, General de la Iglesia, y de los Venecianos, de Pandulfo Señor de Fano, Brescia, Bergamo, y Cremona, de Andrés Señor de Cesena, y Fosambruno, Senador de Roma, y de Galeoto Señor de Cervia, y Meldola, todos Principes de la mayor consideracion en Italia, donde trasplantada de Alemania, floreció la Casa Malatesta entre todas las Soberanas de mayor poder, y autoridad; como se vé en lo que della escribieron Francisco Sansovino, y Geronimo Henninges. Verdad es, que estos dos ilustres Escritores, no hacen memoria de Constança Malatesta.

XIV. PEDRO VI. del nombre XII. Señor de Farnese, dicen los mismos Imhof, y Presidente Borghi, que casó con FRACISCA DE LOS CONDES DE CORVARA, modo, como ya observamos, con que los Escritores Italianos explican, hija de los Condes de Corbara, ù de vno de los Condes de Corbara. Este Estado que es en Toscana, y cerca de Orbiето, fué poseído largos tiempos por vna familia ilustre, con las mismas calidades, que los otros feudos libres Imperiales, sin reconocimiento à algun Principe. Y sus Condes estuvieron por la vecindad tan agregados à la Republica Orvietana, como ya en el Capitulo III. nos dixeron las memorias de

Pag. 15. 168.  
254.

Sanf. Famil. de  
Ital. fol. 221.  
Henning. tom. 4.  
pag. 1093.

Monald. Hist. de  
Orviet. lib. 4. f.  
28. 83. lib. 9. fol.  
35. 88. lib. 10.  
fol. 91.

Monald. Hist. de  
Orviet. lib. 10. f.  
92. lib. 11. f. 98.  
99. lib. 12. f. 112

Iugurta Tomasi  
Hist. de Siena t.  
2. lib. 10. p. 285.  
lib. 7. pag. 75.

Heninges t. 4.  
pag. 1316.

Imhof vig. fam.  
Ital. pag. 142.

Monald. lib. 10.  
fol. 90.

Imhof. vig. fam.  
Ital. pag. 18.

de los Señores de Farnese, siempre sus aliados. Vinieron de Alemania con el Emperador Oton I. por los años 940. y se dividieron en las tres lineas de los Condes de Monte Marte, Corbara, y Tinignano, que todas permanecian el año 1584. como afirma en sus Comentarios de Orvieto Monaldo Monaldesco. Fueron siempre Gibelinos, y así opuestos à la Casa Monaldesca, y à los que seguian con el nombre de Guelfos à los Pontifices. Y aunque los que tratan deste matrimonio de Pedro Señor de Farnese, no declaran de qual Conde de Corbara fuè hija Francisca su muger; el tiempo nos hace inferir ser su padre el Conde Petruccio, que el año 1337. estava apoderado de Orvieto, y era hijo del Conde Pedro de Corbara, y marido el año 1343. de Odolina Monaldesco, hija de Bernardo Monaldesco Señor de la Cerbara, que antes avia casado con Napoleon Vrsino. Y deste Conde Petruccio fueron hijos Vgolino, y Francisco Condes de Corbara.

XV. RANUCIO III. del nombre XI. Señor de Farnese, General de los Florentines, casò con PANTASILEA DE SALIMBENI, de familia ilustrísima, y la mas poderosa de la Republica de Siena, y así emparentada con muchas de las mayores de Italia. En Siena tuvieron reñidos vandos con la Casa Tolomei, alli dominante, y gozaron en el Condado, ò distrito de aquella Ciudad, muchos Castillos en dominio propio, y libre, de que los resultava tal vigor, que por no seguir la vadera de la Republica, que para la guerra conducia Tabenozo Tolomei, hicieron esquadrones separados de sus amigos, y de sus vassallos, para aplicarse à solicitar la salud publica, sin dependencia de sus emulos. Y antes la Republica avia dado à Salimbeni Salimbeni, por empeño, el dominio de los Castillos de la Roca à Tentennacio, la Roca de Montecuccari, Castiglione cello latronoro, Castello de la Selva, y Montorsayo, los quales el año 1274. vendió Siena à los hijos de Salimbeni para siempre por 440. libras. Desta Casa, y dudo si hermanada de Pantasilea, fuè Theodora Salimbeni, que casò con Gentil Varano III. del nombre Soberano de Camerino, Governador de Roma, que murió el año 1390. con opinion de gran Capitan, y de ambos procedió toda la Casa Varano. Della fueron tambien Margarita Salimbeni muger de Marcos Conde de Vagno, Palatino de Toscana, y Antonia Salimbeni, que viuda de Francisco de Casal Señor de Cortona, fuè primera muger de Mucio Attendolo Sforça Conde de Cotinola, General de la Iglesia, y Condestable de Napoles, progenitor de los Duques de Milan.

XVI. FRANCISCO FARNESE, que el año 1334. era vno de los Capitanes del Comun de Orvieto, como refiere su Historia, casò con N...ALDO-BRANDINO, hija del Conde de S. Flora, que como queda dicho era Soberano, y de vna de las mas illustres Casas de Italia. Y este matrimonio escribe el Señor Imhof, siguiendo el arbol del Presidente Borghi.

XVII. LEANDRO FARNESE, hermano de Nicolàs X. Señor de Farnese, casò, como escriven los mismos Autores, con TOMASA hija de Bertholdo Corion Señor de Morgrana.

XVIII. ANTONIO FARNESE, hijo de Puccio, que fuè hermano de Ranucio IX. Señor de Farnese, casò con CATALINA DE BOSCHI, de cuya familia tratamos en el Capitulo antecedente.

XIX. PEDRO BERTHOLDO FARNESE, hermano de Pedro VI. del nom:

nombre XII. Señor de Farnese, casò con N..... GIASOLDI, hija de los Señores de Viterbo, que es solo lo que nos dicen Imhof, y Borghi. A que se puede añadir, que estos Señores de Viterbo de la Casa Giasoldi, tuvieron aquella Ciudad, y otras tierras en Soberania, aunque el alto dominio era de la Iglesia.

XX. GALEOTO FARNESE, hijo de Pedro Bertholdo, y de la Giasoldi, casò con AMBIGLIA DE TARTAGLIA, hija de Tartaglia del Avello Señor de Toscanella, Sutri, Montealto, Canino, Gradi, y otros Lugares, vno de los famosos Capitanes de Italia, que falleció por el año 1420. Y este matrimonio afirman tambien Imhof, y el Borghi.

XXI. ANGELO FARNESE, hermano del Pontífice Paulo III. casò con ANGELA VRSINO, hermana de Luis Conde de Pitillano (padre de Geronima Duquesa de Parma,) y de Aldobrandino Arçobispo de Nicosia. Y estos, y otros ilustres hermanos, fueron hijos del famoso Nicolàs Conde de Pitillano, y de Nola, Capitan General de la Iglesia, de los Reyes de Napoles, y de los Venecianos, que murió el año 1509. y de la Condesa Helena Conti su muger, cuya calidad se refirió ya en el Capitulo antecedente.

XXII. FEDERICO FARNESE, hijo de Ranucio, que murió en la batalla del Taro, y era primo hermano de Paulo III. celebrò otro tan ilustre matrimonio: pues fuè su muger HIPOLITA SFORZA, hija vnica de Federico Conde de S. Flora, y de Diana Vrsino, hija, como Angela arriba nombrada, de Nicolàs Conde de Pitillano, y de Nola. Esta vnion fuè esteril, y Hipolita Sforça casò despues con Geronimo de Borbon Marqués del Monte de S. Maria.

XXIII. BARTHOLOME FARNESE XV. Señor de Farnese, hermano mayor de Paulo III. casò con VIOLANTE MONALDESCA DE LA CERBARA, hija de aquella primer linea de la Casa Monaldesca, que tantos años tuvo el dominio de Orvieto, y que tan grande estimacion logró en Toscana, y en toda Italia. Pero aviendo hablado desta Casa en el Capitulo anterior, se deben omitir aqui sus memorias.

XXIV. PEDRO BERTHOLDO XVI. Señor de Farnese, tuvo tan claro matrimonio como su padre; pues fuè su muger BAUTISTINA DE LA ANGUILARA, que era su tia, como hija de Francisco Conde de la Anguilara, que murió el año 1472. y de Lucrecia Farnese su muger, vltima hermana de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, abuelo paterno de Pedro Bertholdo. De los Condes de la Anguilara tratamos en el numero XXII. del Capitulo antecedente.

XXV. GALEAZO XVII. Señor de Farnese, celebrò dos matrimonios muy correspondientes à su nacimiento. El primero con ERSILIA COLONA, cuyos padres no declara el Señor Imhof; pero siendo de aquella familia, en qualquiera de sus lineas seria muy grande la calidad desta Señora.

XXVI. El segundo fuè, como su padre, con hija de la Casa de la Anguilara, y de Princesa Farnese, à saber: con ISABEL DE LA ANGUILARA, hija de Julian Conde de la Anguilara, y de Geronima Farnese, hermana de Paulo III. con que hasta en el grado del Parentesco fuè este matrimonio como en el antecedente; pues Isabel era prima hermana de Pedro Bertholdo XVI. Señor de Farnese, y de Pedro Luis I. Duque de Parma.

XXVII.

Monald. Hist. de  
Orviet. lib. 14.  
129. 130.

Henings to. 7.  
p. 1072. 1079.  
Imhof Gener.  
Ital. & Hisp. t. 1.  
pag. 225.

Zazera fam. de  
Ital. t. 1. p. 13.  
Campanila fam.  
de Nap. pag. 32.  
Imhof Geneal.  
Ital. & Hisp. t. 2.  
pag. 99.

Zazera t. 1. Casa  
Tomacelli in fi-  
ne.

Hening. tom. 4.  
pag. 1323.

**XXVII. PEDRO BERTHOLDO VI.** del nombre XVIII. Señor de Farnese, continuò en su matrimonio, el grande esplendor de sus abuelos, pues le celebrò con **JULIA AQUAVIVA DE ARAGON**, hija de Juan Antonio IX. Duque de Atri, Conde de Gioya, y de Isàbel Spinelli su muger, que antes lo fuè de Juan Francisco de Capua primogenito de el Conde de Altavilla, y era hija de Juan Baptista Spinelli I. Conde de Cariati, y de Luisa Caracholo de la linea de los Duques de Ate lla. Y el Duque Juan Antonio, fuè hijo segundo de Andrea Matheo Aquaviva de Aragon VIII. Duque de Atri, Principe de Teramo, Marquès de Bitonto, Conde de Calerta vno de los mas poderosos Barones del Reyno de Napoles, donde esta Casa es sin controversia de las mayores, y mas ilustres, y de Doña Isàbel Picolomini de Aragon su primera muger, que era hija de Antonio I. Duque de Amalfi Conde de Celano (hermano del Pontifice Pio III.) y de Doña Maria de Aragon, su primera muger, hija natural de D. Fernando I. Rey de Napoles.

**XXVIII. GALEAZO II.** del nombre XIX. Señor de Farnese, General de la Republica de Venecia, y à quien algunos Escritores dan la dignidad de Duque de Latera, casò con **LUCRECIA TOMACELLI**, tia de la Princesa, que con el mismo nombre llevò los bienes de la Casa Tomacelli à la Colona, casando con D. Phelipe Colona Duque de Tallacoz, Principe de Sognino, gran Condestable de Napoles. Esta fuè hija de Geronimo Señor de Splairano, Calatro, y Cerro, y de Hipolita Ruffo, y nieta de Silvestre Señor de Splairano, hermano segundo de Jacobo Tomacelli, que en Barbara Brisac su muger tuvo à **LUCRECIA** muger de nuestro Galeazo Farnese. Y Jacobo, y Silvestre eran hijos de Leonardo Principe de Rosano, nietos de Luis, visnietos de Thomàs Señor de Sommonte, revisnietos de Juan Francisco, quartos nietos de Luis, y quintos nietos de Marínol, cuyo padre Antonio Tomacelli, fuè hermano de Nicolàs, que tuvo à Pedro Tomacelli, el qual colocado en la Silla de S. Pedro se llamò Bonifacio IX. de Juan Duque de Spoleto, y de Orvieto, Principe de Altamura, Conde de Sora, y de Nocera, gran Chanciller de Napoles, y de Andrea Tomacelli Marquès de la Marca, Principe de Monopoli, Conde de Alveto, de Arpino, y de Calui. Y fuera deste grande esplendor, la Casa Tomacelli es de las mas antiguas, y mas ilustres de Italia. Lucrecia Tomacelli sobreviviò à Galeazo Farnese de tal edad, que pudo repetir el matrimonio con D. Fernando de Alarcon y Mendoza IV. Marquès de la Vala Siciliana, y de Renda, Señor de la Torre de Estevan Ambran, antes llamado D. Pedro Antonio Gonçalez de Mendoza, que era hijo de D. Fernando primogenito de los Marqueses de la Vala, (oy vnica linea de la Casa de los Duques del Infantado,) y de Doña Leonor S. Severino, hija, y hermana de los Principes de Bisignano. Desta segunda vnion tuvo Lucrecia à D. Fernando, que murió niño el año 1580. y à D. Fernando Francisco que fuè V. Marquès de la Vala, y en sus descendientes està aquella Casa.

**XXIX. MARIO FARNESE**, Duque de Latera, hermano de Galeazo II. y así **XX.** Señor de Farnese, casò con **CAMILA LUPI DE SORAGNA** Señora de ilustrísima calidad, como hija de N.... Lupi Marquès de Soragna, Estado que en Lombardia por muchos Siglos gozaron sus ascendientes. Geronimo Heninges trahe memorias de los Marqueses de So-

rag-

ragna, y pintà sus armas, que son vna Aguila Imperial; en su Theatro Genealogico. Y Buenaventura Angeli Ferrarese nombra algunos en su Historia de Parma: porque se incluye en su territorio el Marquesado de Soragna; à que en tiempo de Paulo III. alegava algunos derechos el Principe D. Fernando Gonçaga, siendo esta vna de las causas de su mala inteligencia con la Casa de Parma.

Hist. de Parma, fol. 100.

XXX. PEDRO II. Duque de Latera XXI. Señor de Farnese observò la misma igualdad en su casamiento, pues le celebrò en la Casa Sabeli; de cuya elevada calidad dimos alguna razon en el Capitulo passado. Su muger fuè CAMILA SABELI, hija de Juan Duque de Palombara, linea de los Principes de Albano, que tendràn despues mas larga memoria, y de Livia Vrsino hija de Virginio Marquès de Lamentana I. Duque de Selci, y de Beatriz Vitelli Señora de la Matriz, cuya hermana Isàbel casò con Hipolito de la Robere Marquès de S. Lorenzo (nieto de Francisco Maria Duque de Urbino,) y fueron padres de Livia Duquesa de Urbino visabuela del gran Duque Cosme III. de Toscana. Y Beatriz, y Isàbel fueron hijas de Jacobo Vitelli Señor de la Matriz (hermano del Cardenal Vitellozo, de cuya ilustrísima casa estampò la genealogia D. Francisco Zazera) y de Livia Vrsino, hija de D. Fernando IV. Duque de Gravina, Conde de Muro, y de Doña Angela Castrioto su primera muger, que tendràn en otra parte mas larga memoria.

Heninges tom. 4. pag. 1310.

XXXI. FRANCISCO FARNESE, hermano de Pedro Duque de Latera, y del Cardenal Geronimo Farnese, no descaeciò en esta parte del esplendor de su familia: pues se uniò en matrimonio con CONSTANZA SALVIATI, yà viuda de Francisco Maria S. Severino Marquès de S. Vital, y hermana de Fulvia, que casò con Bartholomè de Borbon Marquès de Monte de Santa Maria. Estas dos Señoras, solas, produjo la union de Francisco Salviati Señor de Grota Maroza, Cavallero de la Orden de S. Estevan de Florencia, y de Renata Pico, hermana de Alexandro I. Duque de la Mirandula, Conde de Concordia, Principe del S. Rom. Imp. Francisco fuè hermano de Lorenzo Salviati Marquès de Juliano, y Rocamaxima, progenitor de los Duques de Juliano, y ambos fueron hijos de Jacobo Salviati Señor de Grota Maroza, y de Isàbel Salviati de su misma familia en la rama de los Marqueses de Montier. Y Jacobo fuè hijo de Alamano Salviati, hermano de Juan, y Bernardo, ambos Cardenales, de Pedro Prior de Roma en la Orden de S. Juan, de Elena muger de Jacobo de Apiano V. Señor Soberano de Pomblin (cuya vnica sucesion està oy en el Conde de Almenara su quarto nieto) de Luisa muger de D. Sigismundo de Luna, y Peralta X. Conde de Calatabelota, Calatafimia, y Sclafana (progenitores de los Duques de Montalto, y de Bibona) de Francisca muger de Octaviano de Medicis (padres del Pontifice Leon XI.) y de Maria Salviati, que casando con Juan de Medicis, dicho el invicto, fueron padres de Cosme gran Duque de Toscana, cuyos nietos son oy los mayores Principes de la tierra. Sobre estos grandes parentescos debemos observar, que la Casa Salviati es vna de las mas antiguas, y mas illustres de Florencia, como se verà en lo que ultimamente nos ofrece della el Señor Imhof en su libro de las veinte illustres familias de Italia.

Adriani Hist. de Flor. lib. 5. p. 179. 180.

Pag. 179.

De los parentescos de su gran Casa tenia puntualísima memoria el

Aaa

iii-

insigne Cardenal Alexandro Farnese, hijo mayor de Pedro Luist. Duque de Parma, pues el año 1570. en su magestuoso Palacio de Caprarola hizo pintar en una sala las armas de las familias emparentadas con la Casa Farnese. Y el excelente Poeta Bartolomè Marinori Placentino, describió aquella sala en propisimos versos, que el año 1584. se estamparon en los Comentarios Historicos de Orvieto: y porque refieren mucho, y suplen algo, de lo que en esto anotamos aqui, y en el Capitulo antecedente, parece preciso copiarlos:

Monaldo. Monaldesco lib. 20. f. 203

*Pictura insigni regalia monstras avorata  
Vela alius mistasque tuo cum sanguine gentis  
Vallensiam, Austriacam, Lusitanamque potentem  
Et Gonçageam cum Robore iunge Columnam  
Et Comitum, Ursinam quamvis, & utramque Sabellam  
Sfortiadum, Otteriam, Cicolinam, Cesarinamque  
Ac Borromeam, Varranam, Pallavicinam,  
Cumque Vitelleschis, Oddos, & Zartaleasque  
Piccolomineam, Pisenti, Cervarianamque  
Non Gottischorum desunt, non Rayneriorum,  
Non Anguillare Pecie, non Corbanaque,  
Non Sermoneta desunt insignia gentis,  
Quae resident circum varijs ornata figuris  
Pascant mire animos penetralia magna virescit,  
Singula non refero quoniam meminisse fuissent  
Longa nimis, curasque animo solatia demunt,  
Et tuus exculio hac bene scripsit Gambaraversu,  
Adde quod his raro teneor: nam tertius ad quem  
Egregia fabricata manu, me scala reducit  
Tertilis, ornavit quam doricus ordo Columnis  
Quique tuos omnis regales servat, & intra  
Se claudit Thalamos, animos magis ellicet omnis.*



## CAPITULO IX.

**LA CASA FARNESE DILATADISSIMA**

*porque sus hijas son abuelas de otras grandes familias.*



**A**UNQUE en el Cap. VII. hicimos memoria de los grandes matrimonios, que celebraron las Princesas Farneses, ni se dixo alli su posteridad, ni siendo como es muy estendida, y numerosa, podia, sin confusion, incluirse en aquel Capitulo. Por esto la destinamos este, y parece que razonablemente: pues aunque la sucession es consecuencia del casamiento, son cosas diversas, y que no suelen vnirse: porque no todos los matrimonios consiguen la dicha de la fecundidad. Fuera de que el honor que saca vna familia de casar altamente sus hijas, no es lo mismo que lograr por ellas ilustres nietos. Esto prueba la extension de su sangre, à otros grandes linages; y aquello assegura la estimacion, que lograba en ellos, quando solicitaron su consorcio. Siempre seria muy recomendable la Casa FARNESE por las muchas Princesas, que concedió à tantos grandes Principes, y à tantas nobilissimas familias de Italia, aunque ellas tuviessen la desgracia de ser esteriles; pero será lo mas, viendo aqui que su dichosa fertilidad ha introducido la sangre Farnese en las venas de muchos gloriosos Reyes, de muy altos Soberanos, de toda la Grandeza Española, y de la primer Nobleza Italiana. La extension es vna inigne felicidad de las grandes familias: porque causa comunidad de intereses, para la veneracion de qualquiera ilustre, ser todas las otras, descendientes suyas. Y no solo ellas, sino aun sus semejantes, miran con reverencia vn arbol, que dió tantos, tan nobles, y tan sazonzados frutos. Observan con respecto vn plantel fecundissimo para excelentes producciones, y reparan con sumision, vn solar, como decimos en Castilla, de quien no puede salir cosa que no sea ilustre, y por sus perfecciones venerable. Si de todos los que tienen la sangre FARNESE por las ilustrissimas hijas desta Casa, huvieramos de hacer memoria, fuera preciso formar vna obra genealogica muy dilatada, y por consecuencia muy molesta, y aun en alguna parte sin armonia, ni conformidad: porque como las riquezas, que son el alimento, y la conservacion de los linages mas excelentes, no se estienden con igualdad à todas sus ramas; la falta del vigor que ellas participan, ajan, y marchitan el verdor, y la hermosura que en las otras, por aquel medio, resplandecen. Por esto no nos ligaremos à todas las sucessiones; y solo se pondrán las que, por mas descolladas, son vniversalmente conocidas.



## SUCESION DE MARIA DUQUESA DE MODENA.

Maria Farnese, hermana de Eduardo V. Duque de Parma, casò año 1630.  
con Francisco Deite VIII. Duque de Modena, y Regio que † 13. Octub. 1658.

Alfonso nació, y † año 1632.	Alfonso II. del nomb. IX. Duque de Modena, nac. 13. Febr. 1634. † 16. Julio 1662. casò año 1655. con Laura Martinozi, hija de Geronimo, y de Margarita Mazerino.	Tedaldino nac. 1640. † 1643.	Almerico nac. 1641. † 5. Julio 1660.	Tedaldino nació y † el año 1646.	Isabel 2. muger de Ranucio VI. Duq. de Parma	Leonora, n. 1639. † 1640	Leonora, Monja en S. Teresa de Modena nació 1643.	Maria 3. muger de Ranucio VI. Duque de Parma nac. 1644.
------------------------------	--	------------------------------	--------------------------------------	----------------------------------	--	--------------------------	---	---

Francisco nació 1657. † 1658.	Francisco II. Duque X. de Modena, nac. 6. Març. 1660. casò 14. Jul. 1692. con Margarita, hija de Ranucio VI. Duq. de Parma † fin suc. 7. Sept. 1694.	Maria Beatriz nac. 1658. casò 1673. con Jacobo Duque de Yorch, despues Rey de la gran Bretaña VII. del nombre.	Eduardo Principe de Parma, casò con Dorotea Sophia Duquesa de Baviera.	Margarita Maria Duquesa de Modena.	Francisco VII. Duque de Parma.	Antonio Principe de Parma.	Isabel.
-------------------------------	--	--	--	------------------------------------	--------------------------------	----------------------------	---------

Jacobo VIII. Rey de Inglaterra, nac. 20. Junio 1688.

Maria Luisa nac. 28. Junio 1692. † fin estado.

El Principe Alexandro Ignacio † 5. Ag. 1693.

Isabel Reyna de España nac. 25. Oct. 1692. casò 16. Sept. 1714. con D. Felipe V. Rey de España.

D. Carlos nac. 20. Enero 1716.

## SUCESSION DE VITORIA DUQUESA DE VRBINO.

Vitoria Farnese, hija de Pedro Luis I. Duque de Parma, casò año 1547. con Guido Vbaldo IV. Duque de Vrbino, y de Pefaro Conde de Sinigaglia, Prefecto de Roma, que † 1574.

Francisco Maria II. del nomb. V. Duque de Vrbino, nac. 2. Febrero 1549. †. Abril 1611. casò 1. con Lucrecia, hija de Hercules II. Duque de Ferrara, sin sucefsion. 2. año 1599. con Livia de la Rovere, hija de Hipolito Marqués de S. Lorenzo (su primo hermano) y de Liabél Vitelli.	Isabel de la Rovere, casò con Nicolás Bernardino S. Severino V. Principe de Bisignano, sin sucefsion.	Lavinia de la Rovere, casò con D. Alfonso Davalos VI. Marqués de Pescara, y del Vasto.
--	---	--

Federico Vbaldo Principe de Vrbino, nac. 1605. 16. Mayo † 28. Julio 1623. casò 1621 con Claudia, despues Archiduquesa de Austria, hija de Ferdinando I. gran Duque de Toscana.

Fernando Francisco † en vida de su padre. Doña Isabel VII. Marquesa de Pescara, casò con su tio D. Inigo Davalos, gran Camarlengo de Napoles, Cavallero del Toyson.

Doña Catalina, casò con Camilo Gonçaga VIII. Conde de la Novellaria. Doña Maria, Monja.

Victoria Princefa de Vrbino nac.... casò 16. Septièb. 1633. con Ferdinando II. gran Duque de Toscana.

D. Alonso VIII. Marq. de Pescara † sin sucefsion.

Don Diego IX. Marqués de Pescara †.... Febrero 1697. casò con Doña Francisca Carrafa, hija de Don Geronimo II. Principe de la Roccella.

Don Thomas Obispo de Luce ra.

D. Buenaventura, Obispo de Nocera.

D. Francisco, casò 1. con Marino Caracholo III. Princ. de Avelino.

Alfonso. Juan Pedro. Julio Cesar. Alexandro.

Lavinia Gonçaga, casò 1. con Ladislao Còde de Furtéberg. 2. con Oton Federico Conde de Harrach.

A

Cosme, nac. 20. Enero 1639. y † 20. ho rras despues. Cosme III. gran Duque de Toscana, n. 14. Agosto 1642. casò 9. Abril 1661. con Margarita Luisa de Orleans, hija de Juan Gaston Duque de Orleans, hermano de Luis XIII.

Francisco Maria, nac. 12. Nov. 1660. Cardenal en 2. de Sept. 1686. casò con Leonor Gonçaga, hija de Vicencio Duque de Guastala † sin sucefsion..... Febrero 1711.

D. Fernando Francisco X. Marqués de Pescara † 1672. casado con Doña Isabel de los Cobos, hija de Don Manuel IV. Marqués de Camarasa.

Don Cesar XII. Marqués de Pescara Principe de Isernia, &c. casò con Doña Hipolita Davalos, hija de Don Juan Principe de Troya.

Doña Isabel, casò con Don Carlos Carrafa Brançifort Principe de Butera, sin sucefsion.

Fernando Buenaventura Conde de Harrach, Cavallerizo mayor del Emperador, casò con Juana Teresa Condessa de Lamborg.

Ferdinando III. Principe de Toscana, nac. 9. Agosto 1663. casò 25. Nov. 1688 con Violante Beatriz Duquesa de Baviera, hija de Ferdinando Maria Elector de Baviera, † sin sucefsion.

Juan Gaston nac. 24. Mayo 1671. casò 2. Julio 1697. con Ana Maria Francisca Duquesa de Saxonia Lavembourg, viuda de Phel. Vvillelmo Còde Palatino del Rhin, y hija de Julio Francisco Duque de Saxonia.

Ana Maria Luisa nac. 11. Ag. 1667. casò 29. Abril 1691. con Juan Vvillelmo Conde de Elector Palatino de el Rhin Duque de Baviera, de Cleves, y Juliers.

Don Diego Francisco XI. Marqués de Pescara, nac. 1673. y † a los 14. años de edad.

Francis Luis Conde de Harrach, casò con Maria Barbaçade Sternberg.

En Joseph.

Maria Josepha Rosalica, casò con Carlos Joseph, Conde de Kiinburg. Principe de Longueval.

A

Doña Francisca Davalos, hija de Doña Isabel VII. Marquesa de Pescara, casó 1. con Marino Caracholo II. Principe de Avelino, gran Chanciller de Napoles, Duque de la Tripaldia, Conde de la Torreña, Cavallero del Toifon. 2. con Pompeyo Colona Principe de Gallicano, Conde de Sarno, &c. que † sin hijos a 5. Enero 1661.

D. Francisco Marino IV. Principe de Avelino, Cavallero del Toifon, casó con Doña Geronima Pinatelo, que † 1711. hija de D. Hector VI. Duque de Monte-Leon, y de Doña Juana de Aragon V. Duquesa de Terranova.

Doña Antonia casó 1. con D. Francisco Caracholo IV. Duque de Ayrola, Conde de Biccari. 2. con Dionades Carrara VI. Duque de Matalon.

D. Marino Francisco V. Principe de Avelino, &c. Cavallero del Toifon, casó 1688. con Doña Antonia Spinola, hija de D. Pablo III. Marques de los Balbafes, y de D. Ana Colona.

D. Francisca, casó con D. Joseph Caracholo, Principe de la Torreña.

D. Juana, casó con D. Nicolás Davalos y Aquino Principe de Montefarcho.

1. D. Fernando V. Duque de Ayrola †.... Enero 1689. casó con Doña Maria Spinelli, hija de D. Carlos III. Principe de Tarfia, y de Doña Catalina Spinelli.

1. Doña Isabel Caracholo † 1696. casó con Don Marino Caracholo Principe de la Torreña, que † 1679.

2. D. Marcio VII. Duque de Matalon, casó con Doña Emilia Carrara, hija de D. Carlos VI. Duque de Andria.

2. Doña Margarita Carrara, casó con Don Fabucio Carrara VII. Duque de Andria.

Don Francisco Marino Duque de la Tripaldia, nac.... Mayo 1688.

Doña Isabel.

D. Marino.

D. Domingo.

D. Juana, casó... Ea. 1711. con D. Fernando V. Principe de Solafra.

Doña Antonia.

D. Carlos VI. Duque de Ayrola, casó con D. Eugenio, hijo de el Princip. de Santo Nicanoro.

Don Luigi.

D. Antonia, casó con D. Juan Baptista de Capua V. Principe de la Fraciscia.

D. Joseph Principe de la Torreña, casó con D. Francisco, hijo de D. IV. Principe de Avelino.

Don Fernando.

D. Scipion Cavaller de S. Juana.

D. Diomedes M. de Ariengo, fin casar.

D. Carlos VIII. Duque de Matalon, casó 1699 con D. Teresa Colona, hija de Felipe Principe de Sónino, y de Cleria Cesarini.

D. Lello, Getilhom de la Cam. del Rey.

D. Catalina, casó con D. Domingo Carrara, Principe de Colobrazo.

Doña Ana.

Doña Francisca.

Doña Isabel.

Doña Leonor.

Doña Antonia.

Doña Teresa.

Doña Margarita.

Doña Catalina.

Doña Emilia.

Doña Margarita.

Don Bartolomé Conde de Montorio.

D. Fabricio.

D. Carlos.

Doña Isabel.

Doña Maria.

Doña Margarita.

Doña Catalina.

Doña Julia.

Doña Dorothea.

Doña Nicoleza.

Doña Magdalena.

Doña Dorothea.

Doña Julia.

Doña Catalina.

Doña Margarita.

Doña Isabel.

Doña Maria.

Doña Catalina.

Doña Julia.

Doña Dorothea.

Doña Nicoleza.

# LA CASA FARNESE.

## SUCESION DE CONSTANZA FARNESE CONDESA DE SANTA FLORA.

351

Constanza Farnese, hermana de Pedro Luis I. Duque de Parma, casó con Bofo Sforza II. del nombre, Conde Soberano de Santa Flora, Señor de Castel Arquaro.

<p><b>Guido Aica-</b> Alcanio Conde de S. Flora, Cava- rio Cardenal, <b>Mere del Toyson</b> 7 año 1577. el y gran Camar 55. de su edad, casó con Luila lengo de la S. Palavicino, fin suc. 2. con Cata- Roma. Iglesia lina de Nobili, hija de Vicencio nac. 25. Nov. Conde de Civitella (sobrino de 1513. 7. Oct. Julio III. Pont. Max.) y de Mar- 2564. garita de Montauto.</p>	<p><b>A</b></p>	<p><b>Alexan-</b> Carlos Paulo Mar- Francis- Julia, casó Cami- Faustina <b>droCar-</b> Prior de quesdePro ca Con- condorecia la, casó Marque <b>denal, O</b> Lombar ceno, ca- desa de Palavicino con el sa deCa- <b>bispo de</b> dia en la sò con Lu- laAngui Marques Marq. ravagio. <b>Parma</b> 7 Orden crecia Pio, lara. de Corte-- Maza- <b>16. Ma-</b> de San y 7 1597. mayor, Ge- rini. <b>yo 1581</b> Juan. fin sucef- neral de los sion. B Venecianos <b>C</b></p>
--	-----------------	--

<p><b>Francisco</b> Conde de S. Flora, Marqués de Barci, y Castel Arquaro, Duque de Fiano nac. 6. Nov. 1562. creado Cardenal 12. Dic. 1583. 7 2. Sept. 1624. estuvo tratado de casar con...hija de Colme I. gran Duque de Toscana.</p>	<p><b>Bofo</b> 7 sin casar</p>	<p><b>Constanza Sforza</b>, casó con Jacobo Boncompagni I. Duque de Sora, y de Arce, Marqués de Vignola General de la Iglesia, Clavero de Calatrava, hijo del Papa Gregorio XIII.</p>
--	--------------------------------	---

<p><b>Sforza Sforza</b> Du- Catalina, casó 1. con Fa- <b>que de Fiano</b>, casó bricio Sabelli Marqués con...Pio de Carpi de la Riccia. 1. con Fe- 7 fin sucesion. derico Rusi Conde de S. Secondo.</p>	<p><b>Gregorio II.</b> Duque de Sora y de Arce, casó con Doña Leonor Zapata, hija de D. Juan Bapt. Correo mayor de Nap. y de D. Catalina Bracia</p>	<p><b>Francisco</b> Car denal, Argo- biopo de Na- pol. 7 9. Dic. 1641.</p>
---	---	--

<p><b>Hugo III.</b> Duq. de So- Geronimo Juá Bap Doña Constanza D. Carlos IV. Du- D. Fran- Doña Constanza, Doña Ana de <b>ra</b> 7...Octub. 1676. Cardenal, tithe. caso con D. Car- que de Bovino, ca- cisco Vi- casó con D. Marcio Guevara, casó con Doña Maria Ruffo, Arzobispo Jacobo los Ruffo III. sò con Placida Cibo celega-- Piñatelo II. Princi- con D. Andrés hija de D. Francisco Ma- de Boloña, Senado- Duque de la Bag- t. .... Ener. res de nara, Principe de do de Vi pe de Mondorvino Davalos Prime ria II. Duque de la Bag- 1684. Boloña. S. Antimo. cipe de Massa, y de terbo 7 hermano de Ino-- cipe de Meno nara, y de Doña Guio- S. Antimo. Brigida Spinola. 1621. cencia XII. P.M. te-Sarchio.</p>	<p><b>Gregorio IV.</b> Duq. de Fran- Jacobo Anto- Leonor 7 <b>Sora</b> Marq. de Vigno- cilio Carden. nio V. 9. Septiem <b>la</b>, Principe de Pom- Argo Arzobis Duque bre 1495. blin nac. 1641. 7 1. Fe- biopo de de So- casó con brer. 1707. casó 1. con de Boloña. ra Ca- Don Juan Flaminia Galli, hija de valle-- Bapt. bur- Ptolomeo Duq. de Al- 7 27. ro de geio II. bito. 2. año 1681. con Cala-- Principe Hipolita Ludoviso, 1690 trava. Suimona, y oy Princesa de Pom- de Roiano.</p>	<p><b>D. Francisco</b> D. Juan de Gue- D. An- D. Julia Doña. <b>IV.</b> Duq. de la vara V. Duque drea, ca- casó con .....ca- Bagnara, Prin de Bovino, gran sò con D. Juan sò con cipe de S. Anti Senefcal de Nap. D. José Davalos D..... mo, y de la 7 4. Marzo 1708 ph de Principe de Gu Mota, casó có casó con Doña Medicis de Tro- vara, D. Juana Laga Vitoria Caracho III. Prin ya su pri Duque hijade D. Loré lo, hija de D. Ge- cipe de mo her- de Bo- so V. Còde de ronimo Marques Ottaya- mano. Vinq. Mustumeli, y de Torrecuio. no.</p>
--	---	--

<p><b>Gregorio IV.</b> Duq. de Fran- Jacobo Anto- Leonor 7 <b>Sora</b> Marq. de Vigno- cilio Carden. nio V. 9. Septiem <b>la</b>, Principe de Pom- Argo Arzobis Duque bre 1495. blin nac. 1641. 7 1. Fe- biopo de de So- casó con brer. 1707. casó 1. con de Boloña. ra Ca- Don Juan Flaminia Galli, hija de valle-- Bapt. bur- Ptolomeo Duq. de Al- 7 27. ro de geio II. bito. 2. año 1681. con Cala-- Principe Hipolita Ludoviso, 1690 trava. Suimona, y oy Princesa de Pom- de Roiano.</p>	<p><b>D. Francisco</b> D. Juan de Gue- D. An- D. Julia Doña. <b>IV.</b> Duq. de la vara V. Duque drea, ca- casó con .....ca- Bagnara, Prin de Bovino, gran sò con D. Juan sò con cipe de S. Anti Senefcal de Nap. D. José Davalos D..... mo, y de la 7 4. Marzo 1708 ph de Principe de Gu Mota, casó có casó con Doña Medicis de Tro- vara, D. Juana Laga Vitoria Caracho III. Prin ya su pri Duque hijade D. Loré lo, hija de D. Ge- cipe de mo her- de Bo- so V. Còde de ronimo Marques Ottaya- mano. Vinq. Mustumeli, y de Torrecuio. no.</p>	<p><b>D. Francisco</b> D. Juan de Gue- D. An- D. Julia Doña. <b>IV.</b> Duq. de la vara V. Duque drea, ca- casó con .....ca- Bagnara, Prin de Bovino, gran sò con D. Juan sò con cipe de S. Anti Senefcal de Nap. D. José Davalos D..... mo, y de la 7 4. Marzo 1708 ph de Principe de Gu Mota, casó có casó con Doña Medicis de Tro- vara, D. Juana Laga Vitoria Caracho III. Prin ya su pri Duque hijade D. Loré lo, hija de D. Ge- cipe de mo her- de Bo- so V. Còde de ronimo Marques Ottaya- mano. Vinq. Mustumeli, y de Torrecuio. no.</p>
---	--	--

<p><b>Teresa</b> Julia Marco An- Doña Ana Don Car- <b>Fe</b> naciò Prin- Camila na los Princi- <b>bre</b> Ener. cipe de Ros- cio. 29. Sep pe de la 1692. 1695 fano, nac. 20 tieb. 1661. Mota, casó casó có Mayo 1660 7 1714. Ta- con Doña Vrbz- con caso 1690. sò 1. con Maria Ruf- no Bar- con Flami- Francisco so, hija de berino co An nia Spinola, Maria Prin D. Joseph tonio hija de Car- cipe de la Tiverio, pe de Otto- los Principe Mirandu-- Principede Palé- bono de S. Ange- la. 2. con D. Palazolo, trina. Duq. lo, y de Vio- Antonio lu y de Doña de Fia lante Spino- dice Prin- cipe de Ce- no. la. llamare.</p>	<p><b>D. Leo-</b> not 7 19 Diciem br. 1715 casó con D. Car- mineo, Nicolás Caracholo V. Principe de Santo Buono Virrey del Perú.</p>	<p><b>D. Oña</b> viano Duque de Sarno 7 27. Ju- lio 1710 casó con Doña Teresa de Mari hija de Carlos Principe de Aqua viva.</p>
--	--	---

<p><b>Camilo</b> An tonio nac. 7 Abril 1693</p>	<p><b>Francisco</b> a. 20. Jun. 1697.</p>	<p><b>D. Juana</b> Irene nac. 20. Febrer. 1697. casó 5. Jun. 1712. con Víctor Amadeo Ferrer de Fieico Marqués de Crevecaur Cavalle- ro del Toyson.</p>
---	---	--

## A

Mario Sforça Cavallero de la Orden de S. Miguèl , y despues de la de Calatrava, hijo vltimo de Constança Farnese, casò con Fulvia Conti Condesa de Valmontone, y de Segni.

Federico Duque de Segni, Conde de Valmontone, casò con Beatriz Vrfino , hija de Virginio Duque de Gravina.

Alexandro Principe de Valmontone, Duque de Segni , Conde de S. Flora , Marqués de Proceno, Cavallero de Sancti Spiritus , casò con Leonor , hija de Paulo Jordan Vrfino Duque de Brachano.		Juan Baptista.	Francisca † 26. Ener. 1621. casò 1. con Alcanio de la Corgne Marqués de Cattillon. 2. con el Marqués Alexandro Palavicino, hijo de Alfonso, y de Ersilia Malapina.		Ersilia Sforça , casò con Francisco Colona Principe de Palestrina , Cavallero del Toyson.						
Mario II. del nombre Conde de S. Flora Duque de Segni, y de Onnano, casò año 1613. con Renata de Lorena, hija de Carlos Duque de Vmèna, y de Henrieta de Saboya.	Paulo Marq. de Prozeno, casò 1. con Isabel Bentivollo. 2. con Olimpia Cesis.	Federico Cardenal Obispo de Rimini † 28. Mayo 1676.	Henrique Calvalle—rode S. Juan.	Ana. Maria.	Constança † 1695. casò con el Marqués Cornelio Bentivollo	Sforça Palavicino Cardenal varon insigna † 1667.	Julio Cesar Princip. de Carboniano † 17 En. 1681. casò con Isabel Farnese, hija n. de Ranucio IV. Duque de Parma.	Aga pito Colona			
Luis Francisco Conde de S. Flora, Duque de Onnano, y de Segni, Cavallero de Sancti Spiritus † sin sucesión en 7. Març. 1685. a los 67. de su edad, casò 1. con Artemisa Colona que † 1677. hija de Julio Cesar Principe de Carboniano. 2. año 1678. con Luisa Adelaida de Damas, hija de Claudio Leonor Marq. de Thianges.	Francisco Conde de S. Flora, casò con Dorothea de Tocco, hija de D. Joseph, y nieta de Leonardo Principe de Achaya.	Maximo. Antonio Eclesiasticos.	Federico, casò con Livia Cesarini Duquesa de Genfano, hija del Duque Julian, y de Margarita Sabelli.	Alexandro Obispo de Viterbo, Nuncio en Turin † 8. Abril 1700.	Catalina, casò con Francisco Maria Salviati II. Duque de Julian, que † 3. Sep. 1698.	Alexandro. Estevan Duque de Bafanelo † 11. Mai. 1673. casò con Lucrecia Colona, hijade Marco Antonio Condestable de Napol. sin suc.	Egidio Princ. de Carboniano, y de Anticof. Sept. 1686. casò 21. Febr. 1672. con Tarquinia Pauluzzi Altieri, hija de Angelo. 2. en 14. Jun. 1676. con Ana Maria Altieri, hija de Antonio, hermano de Clemente X. Pont. Max.	Artemisa, casò con Luis Sforça Conde de S. Flora, Duque de Ognano sin sucesión.			
D. Cayetano Sforça Cesarini, Duq. de Genfano, Conde de S. Flora, casò con D. Victoria Conti, hija de D. Joseph Duq. de Poli, y de D. Lucrecia Colona.	Don Juan George de de Chinchon.	Doña Olimpia, casò 1699. con Don Scipion de Capua Principe de Vena fro.	D. Cornelia no ha casad.	Antonio Maria III. Duq. de Juliano † 2. Ener. 1704. casò 24. Octub. 1700 con Maria Lucrecia Rospigliosi, hija de Juan Bapt. Duque de Zagarola.	Leonor casò 3. Julio 1696. con Francisco Maria Sforça Marqués de Caravagio.	Victoria casò con Francisco Maria Colona Principe de Carboniano	1. Tarquinia n. y † 1. Dic. 1672.	2. Isabel casò 1. Oct. 1690. con Marcio Otobono Duque de Fiano sin sucesión.	Julio Cesar † niño.	Francisco Maria Princip. de Carboniano, casò con Victoria Salviati, hija de Francisco Maria II. Duq. de Juliano.	Alexandro.
Don Sforça naciò 1705.	Doña Margarita nac. 1704	Doña Maria Felice.	Catalina Teresa Salviati n. 1701.	Blanca Maria Marquesa de Caravagio.	Estevan Colona.	Julio Cesar	Profpero.	Catalina.	Egidio Colona.	Artemisa.	Giacomo Siarri.

## B

Francisca Sforza, hija de Constança Farnese Condesa de S. Flora, casò con Geronimo Vrsino Conde de la Anguilara Señor de Brachano, &c. hijo de Juan Jordan Señor de Brachano, y de Felice de la Rovore, hija del Papa Julio II.

Paulo Jordan I. Duque de Brachano año 1560. Conde de la Anguilara † 1585. casò 1. con Isàbel de Medicis, hija de Cosme I. gran Duque de Toscana, y de Doña Leonor de Toledo † esta Princesa año 1578. y el bolvió a casar el 1581. con Virginia Acorambona viuda de Francisco Pereti, sin sucesion. Feliche, casò con Marco Antonio Colona Duque de Tallacoz Condestable de Nap.

## E

Virginio II. Duque de Brachano, &c. Cavallero del Toyson, casò 10. Abril 1589. con Fulvia Pereti, hija de Fabio Damasceno, y de Maria Pereti, hermana del Papa Sixto V. Leonor Vrsino, casò con Àlexandro Sforza Principe de Valmontone Conde de S. Flora.

Paulo Jordan III. Duque de Brachano, Principe del S. R. I. † sin hijos 1645. casò con Maria Isàbel de Apiano, Princesa de Pomblin, viuda de D. Jorge de Mendoza Conde de Vinasco.	Ale-- xan-- dro Car-- dinal † 22. Ag. 1626	Fernando IV. Duque de Brachano, Grande de España, † 1660. casò con Justiniana Vrsino Duque de Santo Gemini, hija del Duque Juan Antonio, y de Constança Sabeli.	Car-- los † ni-- ño. Cos-- me † ni-- ño.	Fran-- cisco Abad de Far fa, se hizo Jesui ta.	Virgia-- nio Ca-- valler de San Juan, y despues Carme lita.	Isàbel Vrsi-- no, casò cò Don Cesar Gonçaga Duque de Guastala Principe de Molfeta.	Maria Fe-- lice, ca-- sò con Henri-- que II. Duque de Mont morécy	Camila, casò con Marco Antonio Burgesio Principe de Sulmona, que † año 1658. y ella se hizo Religiosa, y † de 83. años el de 1684.
---	--	---	--	--	---	--	---	--

Virginio Cardenal Vrsino creado 1641. n. 17. Mayo 1615. † 22 Ag. 1679.	Flavio V. Duque de Brachano, y S. Gemini, &c. † sin sucesion 5. Abril 1698. casò 1. con Hipolita Ludoviso que † 1676. hija de Horacio Duque de Fiano hermano de Gegerio XV. P.M. 2. en Febrero 1675. con Ana Maria de la Tramoille, viuda de Luis Blàs de Talairand Principe de Chalais.	Lelio Vrsino Principe de Nerola, y de Vicobaro † sin casar 30 Abr. 1696.	D. Fernando Duque de Guastala Comend. de Villahermosa † 11. Ener. 1678. casò con Margarita Deste, hija de Alfonso Duque de Modena, y de Isàbel de Saboya.	D. Vespasiano Duque de Guastala † 5. Mayo 1687. casò Sept. 1647. cò Doña Maria Inès Marique de Lara X. Condesa de Paredes, hija del Conde D. Manuel.	Paulo Burghesio † 24. Jun. 1646. casò con Olimpia Aldobradino Princesa de Rosano, hija del Principe Juan George.
--	--	--	---	--	--

Isàbel Duquesa de Guastala, casò con Fernando Carlos II. Duque de Mantua, y Mó-ferrato, sin sucesion.	Doña Maria Vitoria, casò 1679. con Don Vicente Gonçaga su tio Duque de Guastala, de Savioneda, de Ariano, Principe de Bologno, Conde de S. Paulo, que † 28. Abr. 1714.	Doña Maria Luisa Condesa de Paredes, casò 10. Nov. 1675. con D. Thomas de la Cerda Marq. de la Laguna.	Doña Josepha, casò con D. Antonio Pi-- mentel, IV. Marqués de Malpica, sin suc.	Doña Isàbel † sin casar.	Juan Baptista Principe de Sulmona, Cavallero del Toyson, casò con Leonor Boncompaño, hija de Hugo III. Duque de Sora.	Maria Virginia, casò cò D. Agustín Chigi Principe de Farnese año 1658.
---	--	--	---	--------------------------	---	--

D. Antonio Fernando Duque de Guastala, de Savioneda, y Ariano Principe de Bologno.	D. Jo-- seph Ma-- ria.	Doña Leonor, casò con el Principe Francisco Maria de Medicis, sin sucesion.	Doña Isàbel Ma-- ria.	Don Joseph Marq. de la Laguna, nac. 5. Julio 1683. casò 7. Octub. 1701. con Doña Manuela Giron, hija de D. Gaspar V. Duque de Osuna.	Marco Antonio III. Principe de Sulmona, y de Rosano, casò con Flaminia Spinola.	Doña Ana Camila casò 1. con Francisco Principe de la Mirandula. 2. con Don Antonio Iudice Principe de Gellare.	Augusto Principe de la Riccia, casò con N. Rospiolosi, hija de Juà Duque de Zagarola.	Ma-- rio Chigi, casò con Emilio Altieri Duque de Monterano.	Constança Chigi, casò con Emilio Altieri Duque de Monterano.
--	------------------------	---	-----------------------	--	---	--	---	---	--

Don..... de la Cerda.	Camilo Antonio.	1. Francisco Maria Duque de la Mirandula.	2. Doña Constança Leonor Iudice.
-----------------------	-----------------	---	----------------------------------

## E

Felice Vrsino , hija de Francisca Condesa de la Anguilara , y nieta de Constança Farnese Condesa de S. Flora , casò con Marco Antonio Colona Duque de Tallacoz, y de Paliano, Condestable de Napoles, Cavallero del Toyson que † 1. Agosto 1585.

Fabricio Principe de Paliano † de 23. años el 1580. casò con Ana Borromeo, hermana de S. Carlos, hija de Gilberto Con- de de Arona, y de Marga- rita de Medicis.	Alcanio Cardenal Obispo Prenelli- no † 18. de May. 1608	Fe de ri- co	Prof. pero.	D. Vitoria Colona † 28. Dic. 1633. casò con D. Luis Henriquez de Ca- brera Almirante de Castilla.	F	Constança, casò con Francisco Sforça III. Marq. de Caravagio	Juana, casò con D. Antonio Carrafa Duque de Mondra- gon III. Principe de Stigliano.
---	--	-----------------------	----------------	---	---	---	---

<p>Marco Antonio Duque de Tallacoz, Condestable de Napoles † 1. Noviembre 1595. casó con Vrsina Pereti, hija de Fabio Damasceno, y de Maria Pereti, hermana del Papa Sixto V.</p>	<p>D. Phelipe Duque de Paliano, y de Tallacoz, Condestable de Napoles † 11. Abril 1639. con 61. de edad, casó con Lucrecia Tomacelli Señora de Splairano, que † 11. Agosto 1622. hija de Geronimo, Baron de Splairano, y de Hipolita Ruto.</p>	<p>Doña Juana, casó con Andrea Doria Principe de Melphi.</p>	<p>Luis IV. Principe de Stillano, y del S.I. Cavallero del Toyfon, casó con Isábel Gonçaga Duquesa Soberana de Sabioneda, padre del Principe Antonio, y abuelo de Doña Ana Duquesa de Medina de las Torres.</p>
---	--	--	---

Marco Antonio Duque de Tallacoz Condeitable de Napoles n. 27. Octub. 1595. † 8. May. 1611	Federico Duque de Tallacoz, Condeitable de Napoles, nac. 1601. † 27. Sept. 1641.	Geronimo n. 23. Marzo 1604. Cardenal Arçobispo de Boloña Obispo de Tusculi † 4. Sept. 1666.	Marco Antonio Duque de Tallacoz, de Corbara, &c. Condeitable de Napoles † 20. Enero 1659. casó con D. Isabel Gioeni Princesa de Castillon hija de Don Lorenzo II. Principe, y de Doña Antonia de Aberna.	Carlos Arçobispo de Amalfi triarcha de Jerusalem † 1686.	Juan Prospero Cavalero de S. Juan Gracia de Prior de Hibernia † 5. Abr. 1656.	Pedro Abad. Ana Princesa de Palestrina.	Doña Hipolita. Doña Mariana Teresa. Doña Clara Maria. Monjas.
---	--	---	--	--	---	---	---

Antonio Principe de Pietraprecia † de tres años elde 1622.	D. Lorenzo Onofre Duque de Tallacoz, y de Paliano, Principe de Castillon, Condestable de Napoles, Cavallero del Toylon † 15. Abr. 1689. casò 1661. con Maria Mancini, que † 1715. hija de Lorenzo Mancini, y de Geronima Mazzerino.	D. Phelipe Principe de Sonniño Cavallero de sancti Spiritus † 21. Abr. 1686. casò Febrero 1671. con Cleria Cesarini, hija de Julian Duque de Genfano, y Civitanova.	Lucrecia, casò 1. con Estevan Colonna Duque de Bassanelo, 2. año 1677 con D. Joseph Conti, Duque de Guadagnolo.	Doña Ana Colona, n. Abr. 1631. † 30. Jun. 1689. casò 1653. con D. Pablo Spinola III. Marquès de los Balvases, Duq. del Sesto, y de S. Severino, que †.... Diciembre 1699
--	---	---	---	--

PhelipeAlexandroDuque de TallacozCondestable de Napoles Cavallero deSantiago n.7.Abr.1663.† 1714 casò 1681. con Doña Lorença de laCerdey Aragon, hija de Don Juan Francisco VIII. Duque de Medinaceli y porque † fin suc.10 Agolto 1697. bolvió à casar à 25. Nov.del conOlimpiaPamfilio, hija de Juan Baptista, Principe de Carpineto	MarcoAntonio Cavallero de Alicantara, nac.15. Octubre 1664. casò enEn. 1697. con Christina, hija de el Marquès Paleoti, y de Catalina Dudlei.	Carlos Colona Carden. n. 4. Nov 1665. Cava llero deCa latrava.	Geromino ilegitimo.	JuliaPrincipe de pero Sonnino, Clerigo de Gala go de Cama ra, y casò 1688 con JuanaVander EindenPicolomini hija de Fernando Marquès de Castell-novo.	Profpero Clerigo de Refr. deambas signaturas.	D. Virginio Colona, Gentilhombre de la Camara del Rey.	D. Teresa Car-lota, ca-sò 1699 conDon Carlos Carrafa V I I I. Duque deMatalonPrincipe de la Guardia.	D. PhelipeAntonio IV. Mar quès de los Balvases, n.11 Nov.1665. ca sò.....Sept. de 1682. con D. Isàbel Maria de la Cerda, hija de D. Juan Francisco VIII. Duq. de Medinaceli† esta Señora en Palermo... Ener. 1708.	D. Teresa Antonia n.23. Oct. 1659. ca sò có Mar tiñ deGuz man IV. Marq. de Monteale greCond. de Caitro nuevo, Su miller de Corps del Rey.	Doña Isàbel, c a s ò con D. Francis co Ma riaSpi nola, Duque de San Pedro IV. Con de dePe ñaranda fin suc.	D. Luísa oyMon-ja, casò 23. Oct. 1685. conDon Grego rio Ge naro de Braca monte IV. Con de dePe ñaranda fin suc.	Doña Anto nia, c a s ò 1688. conD. Mari noFráncisco Caracho lo V. Princi pe de Aveli no.
--	---	--	---------------------	--	---	--	--	--	---	--	---	--

Fabrio Colondaque Talla coz, Condestable de Napoles.	Don Geronimo, nac. 1706.	Doña Inés.	Doña Ana, nac. 1708.	Phelipe n. Napol.... Ener. 1690.	Geronimo.	Lorenzo.	Virginia Colona.	D. Ambrosio Duques del Setto n. 9. En. 1696 está capitulado con Doña Ana Catalina de la Cueva su prima hermana, hija de D. Francisco X. Duque de Alburquerque.	D. Maria Teresa, n. 6. Abril 1685. ca Jun 1716. con Francisco Duque de la Mirandola.	Doña Juana, casò con D. Fracisco Pio de Saboya Principe de S. Gregorio Conde de Luñares	D. Geronima Maria, nac. 20. Feb. 1687. ca sò 30. 1690. Septièb. 1703. con D. Nicolàs IX. MarchinPò de Leó Duq. de Medina celi.	Doña Ana Maria, nac. 2. Abril 1690. està ca pitulada con D. JoachinPò de Leó Duque de Arcos.	Doña Paula de corta edad.	D. Sebastian Marquès de Quintana n. 20. En. 1683. ca sò 18. No viembre 1708. con Doña Melchora de Guevara, hija de D. Inigo X. Conde de Oñate.	Don Juan Antonio, Cava llero de S. Juan y yà Clerigo, na ciò 27 Març 1685.	Don Vicente Almódovar, do con Doña Antonia Portocarrero V. Marq. de Castro fuerte.	D. Josefàbèl, casò 28. Agosto 1702. con Don Joachin Lafo de la Vega III. Conde de los Arcos sin suc.	D. Josepha nac. 15. Dic. 1679. ca sò con Don Manuel Josep Oso rio de Fonseca Conde de Villa nueva de Castedo.	D. Carolina Antonia Monja en la Encarnaciò
--	--------------------------	------------	----------------------	----------------------------------	-----------	----------	------------------	--	--	---	--	--	---------------------------	--	--	--	--	---	--

**D. Joseph de Guzman. Doña Teresa.**

## G

Dofia Ana Colona, hija de D. Felipe Duque de Tallacoz Condestable de Napoles, que fué tercero nieto de Constança Farnese, nac. 1601: † 31. Oct. 1658, y yace en el Monasterio de Regina Coeli, que fundó en Roma. Casó con D. Tadeo Barberino Principe de Palestrina, Prefecto de Roma, General de la Iglesia, hijo de D. Carlos Duque de Areti (hermano del Pontífice Urbano VIII.) y de Constança Magaloti.

Carlos Cardenal 23. Jun. 1653, antes Prefecto de Roma, y II. Principe de Palestrina n. 1. Jun. 1630.

Mapheo III. Principe de Palestrina, Grande de España, Cavallero del Toison † 26. Nov. 1685, casó 15. Jun. 1653, con Olimpia Justiniano, hija de D. Andrés Principe de Bassano, y de Olimpia Pamfilio.

Nicolás gran Prior de Malta, y después Carmelita del calço.

Lucrecia Barberino, casó... Abr. 1654, con Francisco VIII. Duque de Modena, y Regio, cuya 3.ª muger fué.

Francisco Urbano IV. Principe de Palestrina co nac. n. 1666, casó 1. con Cornelia Zeno, 1662, y no, hija de Francisco Zeno, Noble fué crea Veneciano, y de Clara Ottobono. den. 13. con Dofia Felix de Vintimilla, hija de D. Francisco XII. Marchese de Hirache, y de Dofia Juana Piñatelo. 3. con Dofia Teresa Boncompaño, hija de Gregorio IV. Duque de Sora.

Tadeo † 15. Feb. 1702, casó 17. Sept. 1701, con Silvia Maria Duquesa Muti, hija heredera de el Duque Jacobo, y de Virginia Cafarelli.

Dofia Camila, casó 1689, con Carlos Borromeo Conde de Aroña, Cavallero de el Toison.

Rinaldo XI. Duque de Modena, y Regio, Principe de Carpi, y de Corregio, antes Cardenal, nac. 1655, casó 1. Febr. 1696, con Carlota Felicitas, hermana de la Emperatriz Amelia, hija de Juan Federico Duque de Brunswick, y de Benedicta Condesa Palatina de el Rhin.

1. Dofia Ana y † 1691, 2. Ma-  
pheo Angel Du-  
que de S. n. or,  
Ro- Marco, y  
ger n. casó  
7. Di- de Sermo-  
ciéb. neta, casó  
1699 con D. Ana  
† ni- Maria, hija  
ño. de Juan  
Bapt. Stro-  
zi Duque de  
Bagnolo. cino.

2. El Justo-  
Con- na, ca-  
de Fe sò con  
deri- Domi-  
co. nico el Ma  
Roipi- rques  
glossi Pi o  
Duque Pala-  
de Zavi-  
garo- no.  
la. Pont.  
Max.

Francisco Juan Bene- Ama-  
cisco Fede- dicta lia Jo-  
Maria rico Her- seph  
Prin- nació neta n. 28.  
cipe 1. Sep Maria Julio  
de Mo tiem- nac. 1699  
dena bre 18. A  
nac. 2. 1700 gofo  
Julio 1697



## H

Doña Juana Colona, hija de Fabricio Principe de Paliano, que fué visnieto de Constança Farnese, casò con Andrea Doria III. Principe de Melfi, hijo del Principe Juan Andrea General del Mar, y de Zenovia Carreto.

Juan Andrea IV. Principe de Melfi, Marq. de Torriglia, Conde de Lovano, grã Prothonotario de Napoles fin casar.	Pagan, despues Juan Andrea V. Principe de Melfi, casò con Policena Maria Lendi V. Princesa de Valditaro, hija de Federico IV. Principe del Valditaro Cavallero del Toylon, y de Placida Spinola.	Profpero.	Doña Artemila, casò con D. Francisco de Borja 8. Duq. de Gandia.	Fabricio, Duque de Avelia.	D. Ana 1. mager de Don Jorge de Alcaide Duque de Torrefino vas.	D. Zenovia casò con Juã Andrea Doria Principe de Aveila su primo hermano.	Doña Feli ce.	Doña Vic to ria.	Doña Còf tan ga.	Doña Ge roni ma.
---	--	-----------	--	----------------------------	---	---	---------------	------------------	------------------	------------------

Andrea VI. Principe de Melfi, y de Valditaro, casò con Violante Lomelin.	Federico. Pagan.	Juan de Phe. lipe Comen. dad. de las Ca sas de Talavera en Calatrava.	Francisco. Carlos.	D. Francisco Carlos IX. Duq. de Gãtia n. 21. Jul. 1626. fin. Oct. 1664. casò 12. Oct. 1645. con D. Maria Ponce de Leon, hija de D. Rodrigo IV. Duque de Arcos.	Doña Maria Mag dalena nac. 1628. casò 14. Jul. 1642 con Phelipe Francisco Duque de Arschot, y de K. Conde de Aremberg.	Doña Ana de Borja nac. 1706. casò 20. Jul. 1664 con D. Pedro Antonio de Castro mos.	D. Carlos II. Duq. de Turfis Comend. de Medina de las Torres † 8. Ener. 1665. casò con.... Gonçaga de Guaitala.
--	------------------	---	--------------------	--	--	---	---

Juan Andrea VII. Principe de Melfi, y de Valditaro, &c. casò con. .... Pamfili, hijade D. Camillo Principe de Romano, y de S. Martin.	D. Pasqual Francisco X. Duq. de Gandia n. 1652. casò en 16. Sep. 1669. con D. Juan de Cordova, hija de D. Luis VI. Marq. de Priego.	Don Francisco Cardenas, gobis. po de Bur gos † 1702.	Don Carlos Patriar cha de las Indias, y Arçobis po de Tiel.	Don Luis Princip. de Squilache Marques de Tarace na, casò con Doña Maria Antonia Pimé. tel Princesa de Squilache.	D. Josepha Condesa de Alva de Liff. Doña Artemila Princesa de Cariani. D. Victoria Marquesa de la Guardia.	Don Ginès XI. Conde de Lemos, casò 8. Sep. 1687. con Doña Catalina Maria de Silva, hija de D. Gregorio IX. Duque del Infantado.	D. Salvador Franc. n. 11. de Jul. 1668. casò 19. Ago. 1694. con D. Francisca Cordova, IV Marquesa de Almuña, y de la Guardia.	D. Francisco 1. fin casar.	Doña Maria Alber ta † 20. Julio 1706. casò con D. Manuel XII. Duque de Bejar.	Doña... casò 1. con D... del Bos co Prin cipe de la Catho lica 2. con D. D. Do. Francisco Serra Duq. de Calani.	Juan Andrea III. Duq. de Turfis, casò con D. Luisa Grillo, hija de D. D. Do. Francisco Marq. de Clara. fuente.
---	---	--	---	---	--	---	---	----------------------------	---	---	--

D. Andres Doria Marquès de Bardi, casado con Doña Livia Centurion, y Palavefin.	D. Camilo.	Don Luis Marquès de Lombay casò 1694. con Doña Rota de Benavides, hija de Don Francisco IX. Conde de Santitevan.	D. Joseph Francisco † Col. legial de Cu enca.	Doña Mariana, casò con D. Luis de Benavides Marques de Solera, que † Virrey de Navarra, fin sucesion.	Doña Ignacia † 19. Ab. 1611. casò 10. Jul. 1695. con D. Francisco Pimentel XIII. Conde de Benavente.	Doña Maria Antonia de Moncada n. 25. Nov. 1714.	Doña Maria Catalina de Moncada n. 1713.	Doña Ana Maria nac. 1713. Mayo 1715.	Don Joachin Conde de Bañares nac. .... Mayo 1715.	D. Joachin Pedro Antonio Conde de Treviño n. 30. Jul. 1715.	D. Carlos Doria Prin cipe de Aveila.
---	------------	--	---	---	--	---	---	--------------------------------------	---	---	--------------------------------------

D. Manuel Pimentel Conde de Luna n. año 1700.	Don Francisco.	D. Ignacio.	Doña Maria Teresa n. 1711.	Doña Maria Catalina de Moncada n. 25. Nov. 1714.	Doña Ana Maria nac. 1713. Mayo 1715.	Don Joachin Conde de Bañares nac. .... Mayo 1715.	D. Joachin Pedro Antonio Conde de Treviño n. 30. Jul. 1715.
---	----------------	-------------	----------------------------	--	--------------------------------------	---	---

## F

Doña Vitoria Colona, hija de Felice Vrsino Duquesa de Tallacoz, que fué nieta de Constança Farnese, casò con D. Luis Henriquez de Cabrera VIII. Almirante de Castilla Duque de Medina de Rioseco Conde de Molicia, Oñona, y Melgar, Vizconde de Cabrera, y Bas, que † 17. Agosto. 1600. y ella 28. Dic. 1637.

D. Juan Alonso IX. Almirante de Castilla, Duque de Medina, &c. Virrey de Sicilia, y Napoles, Mayordomo mayor de Felipe IV. n. 3. Març. 1597. † 7. Febr. 1647. casò con Doña Luisa de Sandoval, hija de D. Christoval I. Duque de Vceda; y de Doña Mariana de Padilla Condesa de Santa Gadea.

Doña Ana Henriquez † 19. Ag. 1638. casò con D. Francisco de la Cueva VII. Duque de Alburquerque, Conde de Ledesma, Marqués de Cuellar, que † ..... Agosto 1637.

Doña Felice, casò con D. Francisco de Sandoval III. Duque de Lerma, Vceda, y Zea, Marqués de Denia.

## I

D. Juan Gaspar X. Almirante de Castilla, Cava Merizo mayor de Carlos II. † 25. Sept. 1691. casò con Doña Elvira de Toledo, hija de D. Fadrique I. Marqués de Valdueza, y de Doña Elvira Ponce de Leon.

D. Francisco VIII. Duque de Alburquerque † 27. Març. 1676. casò 12. En. 1645. con Doña Juana Bastiment Francisca de Armendariz y Rivera II. Marqués de la Artide Cadereita Condesa de la Torre, que † 15. Sept. 1696.

D. Gaspar Comendador de los Baños, Gener. de la Artillería † sin casar 10. Nov. 1662.

D. Melchor IX. Duque de Alburquerque † 11. Oct. 1686. casò con Juan Hé su sobrina Doña Ana de la Cueva VII. Marqués de Cadereita, hija Alcañiz del Duque D. Francisco su hermano.

D. Baltasar † 2. Ab. 1686. casò con D. Teresa Ma- ría de Saavedra VII. Condesa del Castellar, † 30. Dic. 1708.

D. Isabel casò 1. cò D. Jorge VI. Duque de Nagera. 2. cò D. Pedro Nu- ño Colon de Portugal VI. Duque de Ve- ragua.

D. Juan Thomas XI. Almirante de Castilla Duque de Medina, &c. Gobernador de Milán Cavallerizo mayor de Carlos II. † 29. Junio 1705. casò con Doña Ana Catalina de la Cerda, hija de Don Antonio Juan Luis VIII. Duque de Medinaceli. 2. con D. Ana Catalina de la Cerda, hija de Don Juan Francisco IX. Duque de Medinaceli, sin sucesion.

Doña Maria Antonia † niña.

Doña Teresa, casò 1. con Don Gaspar de Haro VII. Marqués del Carpio Conde de Olivares. 2. en 30. Mayo 1688. con D. Joachin Ponce de Leon VII. Duque de Arcos, y de Maqueda, † 5. Abr. 1716.

D. Francisco X. Duque de Alburquerque, &c. casò 6. Feb. 1684. con D. Juana de la vellaneda Cerda, hija de D. Juan Francisco IX. Duque de Medina del Campo, y de Maqueda, † Duque de Segorbe.

Doña Juana Rebolea casò 17. de Abr. 1689. con D. Manuel de Navarria, y Avellaneda IV. Conde de Caltrillo 2. en 11. Feb. 1700. con D. Pedro Pimentel IV. Marqués de Miravel.

Doña Manuel casò 25. Diciéb. 1712. cò D. Manuel Pimentel Marqués de Malpica y † 15. Sept. 1713. sin suc.

Doña Isabel casò 25. Diciéb. 1712. cò D. Manuel Pimentel Marqués de Malpica y † 15. Sept. 1713. sin suc.

Doña Fernan do Joa- chin Ma- ría de Ma- lagon VIII. Conde del Castellar, casò cò D. Ma- ría An- tonia de Ca- stro. Doña Catalina de Portugal casò con D. Ma- ría de So- lera. Mar- que- sa de la Mota.

D. Pascual Henriquez IX. Marqués de Alcañizas, casò en 21. Agosto. 1709. con Doña Josepha Pacheco su prima hermana, hija de Don Juan Francisco Conde de Montalvan, y de Doña Isabel Girón, y Sandoval V. Duque de Vceda.

Doña Maria de la Almu- dena.

1. Doña Catalina VIII. Marqués del Carpio, Condesa Duquesa de Olivares, Duque de Montoro, Condesa de MonteKey, &c. n. 13. Març. 1672. casò 28. Feb. 1688. con D. Francisco de Toledo oy X. Duque de Alva.

D. Francisco Mar- ques de Cuellar, n. 2. c. 1690. Ener. 1692.

Doña Ana Catalina.

Doña Ana Catalina.

D. Pedro Nu- ño VIII. Duque de Vera- gua Al- mirante de las In- dias. Doña Catalina de Portugal, casò 15. Ag. 1709. con D. Fran- cisco de To- ledo Pimen- tel Còde de Villada, sin sucesion.

D. Joseph Gabriel Conde de Morente 18. Març. 1689. † niño.

Doña Maria Teresa Condesa de Morente, y de Fuentes, Marquesa de Elche n. 18. Dic. 1691. casò 8. Dic. 1714. con D. Manuel Joseph de Silva X. Conde de Galve, Comendador mayor de Castilla.

Doña Francisca n. 4. Oct. 1700. † 20. Julio 1706.

D. Joachin nac. 1. Oct. año 1713. † 1715.

D. Fernando n. 1714.

Doña Maria Teresa n. y † 1716.

## I

Doña Felice Henríquez de Cabrera, hija de Doña Vitoria Colona Duquesa de Medina de Rioseco, que fue viúviera de Constanza Farnese, casò con D. Francisco de Sandoval, y Rojas II. Duque de Lerma, Vcda, y Zea, Conde de S. Gadea, Buen Lla, y Empudia, Marq. de Denia, de Villamizar, y de Belmonte, Clavero de Calatrava, Adelantado mayor de Castilla, que † 13. Nov. 1635.

Don Christoval Marqués de Zea nac. 2. Diciembre 1615. † niño. Doña Mariana III. Duquesa de Lerma Marquesa de Denia, Condesa de S. Gadea, &c. † en 12. Marzo 1651. casò 21. Oct. 1630. con D. Luis de Aragon VI. Duque de Segorve, y de Cardona, Marqués de Comares, Condestable de Aragon, que † 13. Ener. 1670. y fue su 1. muger. Doña Felice de Sandoval III. Duquesa de Vcda, Pag. siguiente.

Don Don Don D. Ambro Doña Catalina Antonia VIII. Duque- Do- D. Maria Jua- D. Teresa, casò 4. D. Francisca, ca-  
Hen- Fer- Gaf- fio IV. Du- fa de Segorve, y de Cardona Marque- fia Fe- na, casò 1654. Oct. 1662. con D. so 1661. con D.  
rique, nan- par † que de Ler- fide Denia, Comares, &c. † 16. Feb. liche, con D. Fernan Pedro Lugardo. Franciscode Be-  
do † niño. ma, &c. † 1697. casò 1. Mayo 1653. cò D. Juan Mon do JoachinFa de Meneses Duq. navides IX. Con-  
1632. niño. 29. Diciem Francisco Thomas de la Cerda XII. ja en jardo VI. Mar de Camiña IX. Cò de de Santileyan  
† 1637 bre 1659. Duque de Medina Celi, y de Alcalá, Luce quès delos Ve de de Medellin y de Còcentaina,  
niño. Adelantado mayor de Andalucía, que na. lez † año 1686 † 3. Febr. 1708. Marq. de las Na-  
† 20. Febrero 1691. fin sucesion. sin sucesion. vas † 29. En. 1697

D. Antonia Maria n. 11. Jun. 1654. † 9. Ag. 1658. Don Luis Franciscò IX. Duque de Medina- celi, Segorve, Cardona, Alcalá, &c. nac. 24. Ab. 1659. † 26. Enero 1711. casò 1678. cò D. Mariadelas Nieves hija de D. Gaspar V. Duq. de Osuna. D. Francisco de Paula † de 8. años el 1611. Doña Felice Mariana † 15. Mayo 1709. casò el año 1675. cò Melchor D. Luis Osorio tonio de Mauricio de Cordova, y Figueroa VII. Marqués de Priego Duq. de Feria. D. Antonio n. 1. talina, n. 9. En. 1662. casò 1. 1680. con D. lio D. Pedro An- tonio de Aragon hermano de su abue- lo. 2. año 1697. con Don Juan Thom. XI. Almirante de Castilla † fin suc. D. Teresa † 24. Abr. 1685. casò con D. Diego de Benavides Marqués de Solera fin suc. D. Juana, casò 6. Febr. 1684. con D. Francisco X. Duque de Alburquerque. Doña Loren- ça † 10. Agoit. 1697. casò con D. Pheli- pe Ale- xandro Colo- na Du- que de Talla- coz. Cò deta- ble de Napol. D. Maria Nicolasa, n. 1680. casò 4. Agoit. 1694. con D. Diego Galpar de Gue- va XI. Conde de Oña te. Doña Ana Josepha † niña. D. Isabel Maria, casò Sept. 1682. con D. Phelipe Antonio Spinola IV. Marqués de los Balvales. D. Luis de Cordova. D. Luis Marq. de Sole- ra † 1. Julio 1706. casò cò D. Ma- ria Ana de Bor- ja, hija de Don Paqual Cueva, X. Du- que de Gandia. sin suc. D. Luis Ma- nuel Mar- ques de Solera n. 10. Dic. 1682. casò 21. Di- ciembre 1707. cò D. Ma- ria Ana Cata- lina de la Cueva, hija de D. Balta- sar Con- de de el Mede- Castellar llin. Doña Ana Ro- sa casò con Don Luis de Bo- rja, Mar- ques de Ló- bay.

Doña D. Luis ile- Cata- gitimo, Ca- lina † vallero de- niña. S. Juan † peleando con los Mo- ros..... Jul. 1695. D. Manuel VIII. Mar- quès de Prie- go Cavalle- ro del Toy son, nac. 25. Dic. 1679. † fin calar. D. Nicolás IX. Marqués de Priego X. Duque de Medinaceli, Feria, Segorve, Cardona, y Alcalá, &c. casò 30. Sept. 1703. con Doña Geronima Spinola su prima hermana, hija de su tia Doña Isabel Marquesa de los Balvales D. Maria de la En- carnac. casò en 28. Mayo 1705. con D. Pedro Vicente de Toledo y Portugal X. Conde de Oropesa, y de Delitosa, Marqués del Villar, y de Jarandilla. D. Luis de Cordova. Doña Maria Fran- cisca Jose- pha n. 8. Dic. 1677. Don Anto- niode Ben- vides Sept. n. 11. 1711. Sept. 1715. Doña Ana Maria nac. 6. Di- ciembre 1707. D. Luisa, ca- sò cò D. Isi- dro de Sil- va y Hija- r, Con- de de Sali- nas, Marq. de Orani.

Don Luis Antonio Marq. de Montalvan, de Villalva, y de Cogolludo, &c. nac. 20. Sept. 1704. Doña Maria Felice, nac. 30. Octubre 1705. Don Pheli- pe Antonio nac. 9. En. 1708. Doña Te- resa Fran- cisca nac. 27. Mayo 1713. Don Joa- chin Die- go nac. 5. Noviem- b. 1715. Don Pedro Vi- cente Marqués de Jarandilla n. 15. Julio de 1706. 1. Doña Ana Maria nac. 6. Di- ciembre 1707. 2. Doña Maria Bern- arda nac. 20. Agosto 1710.

Doña Felice de Sandoval III. Duquesa de Vcda, Marquesa de Belmonte, casò 1645. con D. Gaspar Tellez Girón su primo hermano V. Duque de Osuna, Marqués de Peñafiel, Conde de Vreña, Clavero de Calatrava, que † 2. Jun. 1694. y ella en Milan el año 1671.

Doña Isabel Maria Francisca IV Duquesa de Vcda n.... Agost. 1653. † 1711. casò 16. Jul. 1677. con D. Juan Francisco Pacheco III. Conde de Montalvan.	2. Doña Maria de las Nieves, casò 1678. con D. Luis Francisco IX. Duque de Medinaceli, sin suc.	3. Maria Ana Antonia de la Concepcion Carmelita de la Calça en S. Ana de Madrid en 21. Diciembre 1684.	4. Doña Catalina † 8. En. 1714. casò cò Don Antonio Henrique de Zuñiga XI. Marqués de Aguilar, & c. sin suc.	5. Doña Jacinta Maria 2. muger de Don Juan Henriquez XII. Conde de Alva de Liste.
--	---	--	--	---

D. Manuel Gaspar V. Duque de Vcda se baut. 11. Abr. 1676. casò 13. Jun. 1697. con D. Josepha Antonia de Toledo Portugal su prima hermana, hija de Don Manuel Joachin IX. Conde de Oropesa, y de Doña Isabel Pacheco.	Don Pedro Vicen te Comendador del Viso en S. Juan.	D. Juan de Dios, casò año 1709. con Doña Mariana Sarmiento V. Condesa del Puerto, y Vmanes, hija, y heredera de D. Pedro III. Marqués de Mancera, Conde de Gondomar.	D. Josepha, casò 23. Agosto 1769. con D. Pasqual Henriquez IX. Marqués de Alcázar.	Don Antonio † niño.	Don Melchor.	Don Luis Henriquez † niño.
--	--	--	--	---------------------	--------------	----------------------------

Don Juan Francisco Marqués de Belmonte, nac. 16. Febrero 1704.	Doña Isabel Maria nac. 13. Enero 1705.	Doña Maria Teresa nac. 19. Septiembre. 1706.	Doña Maria Josepha n. 36. Octubre 1707.	Doña Maria Francisca nac. 28. En. 1709.	Doña Maria Antonia n. 11. Abril 1712.
--	--	--	---	---	---------------------------------------

## C

Faustina Sforça, hija de Constança Farnese Condesa de S. Flora, casò con Mucio Sforça II. Marquès de Caravagio, hijo del Marquès Juan Paulo, y de Violante Bentivollo, y nieto de Luis el Moro Duque de Milàn, y de Lucrecia Crivelli.

Francisco Sforça III. Marquès de Caravagio, casò con Constança Colona, hija de Marco Antonio, Condestable de Napoles, y de Felice Vrsino.

Mucio II. del nombre IV. Marquès de Caravagio, casò con Vrsina Pereti, viuda de Marco Antonio Colona, Condestable de Napoles, hija de Fabio Damasceno, y de Maria Pereti, hermana de Sixto V.	Fabricio gran Prior de Venecia en San Juan.	Luis Abad con Andrés de Carreto Marquès del Final.	Vio-- Jua-- lante. na.
---	---	--	---------------------------

Juan Paulo V. Marquès de Caravagio, casò con Maria Aldobrandino, hermana de Margarita Duquesa de Parma.	Alexandra Constança.	Ana Maria.	Lucinda.	Francisco Maria, que siendo Cavallero de S. Juan, heredò, y fuè VI. Marquès de Caravagio † 1680. casò con Blanca Maria Imperial, hija de Francisco Maria Duque de S. Angelo.
---	----------------------	------------	----------	--

Francisco Maria III. Marquès de Caravagio, casò con Vrsina Sforça, casò con Hercules Teodoro Tribulcio Principe de Musoco, y de el Sac. Rom. Imp. Cavallero del Toyson.	Mucio III. † mozo.	Olimpia, casò con Fernando Gonçaga Principe de Caltillon, y del S.R.I.	Francisco Maria VII. Marquès de Caravagio † 13. Jul. 1697. casò 3. Jun. 1696. con Leonor Salviati, hija de Francisco II. Duque de Juliano, y de Catalina Sforça.	Ana Maria † niña.
---	--------------------	--	--	-------------------

Antonio Theodoro Principe de Musoco, &c. Cavallero del Toyson † 26. Julio 1678. casò con Doña Maria Josepha de Guevara, hija de D. Beltran, y de Doña Catalina de Guevara IX. Condesa de Oñate, sin sucession.	Doña Maria, casò 1671. con D. Joseph Serra Duque de Casano.	D. Catalina, casò 1673. con D. Joseph de Ayerve, y Aragon Duque de Alefano III. Principe de Cassano, que † 1698.	Doña Blanca Maria, Marquesa de Caravagio, nac. 1697. no ha casado.
--	---	--	--

D. Nicolàs Miguel IV. Principe de Cassano.	D. Felix Cavallero de S. Juan.	Don Hercules.	Don Filiberto.	D. Emilio.	Doña Sancha, casò con Marino Carachole, Marquès de S. Eramo.
--	--------------------------------	---------------	----------------	------------	--

SUCESSION DE LAVINIA, ISABEL, Y ERSILIA FARNESE.

Octavio II. Duque de Parma.

Isabel Farnese casó con Alexandro Sforza Conde de Burgonovo. Ersilia Farnese casó con Renato Borromeo Conde de Arona, hermano del Cardenal Federico Borromeo Arzobispo de Milán. Lavinia Farnese casó con el Marq. Alexandro Palavicino.

Octavio Arcanio, Conde de Burgonovo, casó con Julianna Malvini. Carlos Conde de Isabel casó Maria, hija de Hercules. Justina, ca Justina, ca Julio Cesar Conde de Juan El Mar-- Arona, casó con con Federi-- so con el so có Fran Arona, † sobre Verce pri-- qués Pala-- de Bur-- con Julianna Malvi-- Isabel de Adda, co Rotsi Con Marques cisco Galli li 1638. casó con Jua mo-- vicino. gonovo. cini. hija de Hercules. de de San Juan Ana Duque de na Gesis, hija de An- geni-- to, † Segundo. tiode Adda Albitu. dres Duque de Aria- niño. no, y de Cери.

Francisf- Alexandro Renato Conde de Gilberto El Con- co Con- Conde de Arona, † 1. Mayo n. 28. Sep de Vita- de de Burgono-- 1685. casó con Ju- siembre, liano Co- Burgo- vo, † fin su la Arefe, hija del 1615. miffario novo, † celsion. Conde Bartholo- Cardenal Imperial fin sucef- me Arefe, Presi- año 1652 en Italia sion. dente del Senado † 8. Ener. † fin ca- far 17. de Milán, y de 1672. Octubr. 1690. Lucrecia Homo- dei.

Isabel Rotsi. Ersilia. Troilo Rotsi. Pedro Maria Conde de S. Secondo. Juan, Conde Fede- Antonio Re- Paulo E- Ana Ma de Arona Mar rico, nato, Duque milio, ria casó ques de An- Carde de Cери, Con- Co n de en solo- gleria, † 7. Ag. nal †. de de Arona, de Arp- ña. con 1660. casó 1. 18. Fe. † fin lucelsion. na, † fin el Con- con Isabel Ar- breo 7. Oct. 1686. lucelsio Phelipe cimboldi, hija 1673. casó con Ele- ..... Feb. Pepoli- na Vizconti, 1690. hija de Teo- casó có baldo, Mar- Magda- ques de Cif- lena Du- lagi. riná.

Carlos Conde de Arona Cavallero del Toyson, Comissario Imperial en Italia, Virrey de Napo- les, casó 1. con Juana Odescalchi, hija de Car- los, hermano de Inocencio XI. 2. año 1689. con Camila Barberino, hija de Mafeo III. Prin- cipe de Palestrina. Gilberto Protono- tario A- postoli- co. Justina casó con el Marques Don Chriuterno Stam- pa de Leyva Con- de de Monte- Castel. Margarita casó con el Conde Cayetano Gal- li Duque de Albitu, Prince- pe Tribunale. Lucrecia Ma- ria casó con Cayetano Gal- li Duque de Albitu, Prince- pe Tribunale. Isabel Beatriz. Ana. Geronima. Monjas.

1. Juan Bénito n. 1. Julio 1674. casó con Cle- ria Grillo, hija de Marcó An- tonio Marques de Clara fuen- te. 2. El Con- de Fe- deri- co. 3. Justina, n. 4. Sept. 1691. casó 1713. có Domingo Rospigliosi Duque de Za- garola. 4. Margarita, n. 6. Febr. 1694. casó 1712. có el Marques pio Palavici- no en Milán. Ana Lu- crecia n. 23. Jun. 1695. casó 1714. con Don Carlos Al- do. Terefa ca Magda- lena, no ha cala- do. bami, fobri- no de Cle- mente XI. Antonio Teodoro n. 22. Ma- yo 1692. Octavia n. 1689. Justina Maria, n. 1695.

Renato Conde Borromeo, n. 1710.

## SUCESSION DE CLERIA MARQUESA DE SASSOLO.

Alexandro II. Cardenal Farnese, Vicechanciller de la S.R. Iglesia, hijo mayor de Pedro Luis I. Duque de Parma.

Cleria Farnese casò 1. con Marco Antonio Pio Marqués Soberano de Saffolo. 2. con Juliano Cesarini Marqués de Civitanova, Gonfalonier del Pueblo Romano, que † 1562. hermano del Cardenal Alexandro, que † 1545.

Juan George Cesarini Duque de Civitanova, Gonfalonier del Pueblo Romano, vivia 1582. quando escrivio Sanfivino Fam. de Ital. f. 333.

Juliano II. Duque de Civitanova, &c. casò con Livia Urfino, hermana de Virginio.

Juan George II. Duque de Civitanova, que con sus hermanos instituyó el Mayorazgo año 1621: casò con Cornelia Gaetano, hija de Don Phelipe VIII. Duque de Sermoneta, p. 44.

Alexandro Cardenal, Obispo de Viterbo, y de Tusculi, n. 1592. †. 25. Ene. 1644.

Virginio, Camarero de Urbano VIII.

Pedro Cesarini Cavallero de S. Juan.

Ferdinando Refrendario de ambas figuraturas.

Juliano III. Duque de Civitanova, casò con Margarita Sabeli, hija de Bernardino Principe de Albano, y de Maria Felice Pereti.

Phelipe Duque de Civitanova, heredò à su hermano, siendo Clerigo de Camara, y † sin casar.

Livia Cesarini Duquesa de Civitanova, casò con Don Federico Sforza, pag. 352.

Cleria Cesarini, heredera del Duque Phelipe su tio, casò 1671. con Don Phelipe Colona Principe de Sonnino, pag. 354.

Don Cayetano Conde de Santa Flora, Duque de Genfano, casò con Doña Victoria Conti, hija de Don Joseph Duque de Poli.

Don Juan George Cond. de Chinchon, Gentilhombre de la Camara del Rey.

Doña Olimpia Princesa de Venafra.

Doña Cornelia.

Don Julian Principe de Sonnino, casò con Doña Juana Vvan-dereinden, hija de Fernando, Marqués de Castelnovo.

D. Virginio Colona Gen-tilhombre de la Camara de el Rey.

Doña Teresa Carlota, casò con D. Carlos Carrafa, VIII. Duque de Matalon.

Don Profpero Clerigo de Camara de su Santidad.

Doña Sforza Sforza, n. 1705.

Doña Margarita, n. 1704.

Doña ..... n. 1716.

D. Phelipe Colona.

D. Gerónimo.

Don Lorenzo.

Doña Virginia.

Don Domingo Principe de la Guardia.

Don Phelipe.

Doña Emilia Carrafa.

SUCESSION DE BARBARA FARNESE CONDESA DE ALBI.

Barbara Farnese, hermana del Pontifice Paulo III. casò con Eduardo Colona Duque de Marfi, Conde de Alba, y de Celano, que † 1481. hijo de Lorenzo Conde de Alva (hermano de Martino V. Pont. Max.) y de Sueva Gaetano.

Juan Oton. casò con Juana Colona.	Jordan Duque de Marfi, y de Cavi, casò 1. con..... 2. con Catalina de Baucio, hija de Angilverto Conde de Vngeno, y de Tricasi, Duque de Nardo, y de Maria Conqueta Vrsino.	Marcelo Colona, casò con Vrsia Vrsino.	Lorenzo.	Fabricio I. Duque de Paliano, y de Tallaco, Conde de Alva, Condestable de Napoles, † 1520. casò con Inès de Montefeltro, hija de Federico Duque de Urbino, y de Baptista Sforza.
-----------------------------------	---	--	----------	--

Cami Lati- loCo no. lona.	1. Anto- nia casò con Rai- mundo de Bau- cioCon- de deU- gento, y de Caf- tro.	2. Prof Lo- go. to año 1516.	Marcio ntuer- 1516.	Sarra, Ca- casò có mi- Marga lo. ritaChi gi, viu- da de Cami- lo, su herma no.	Fede- rico, ..... casò con Fernando casò con FranciscoDa a ñ o Mar- cioCo lona. 1516.	Doña Vitoria, ca- sò con Don Fernando FranciscoDa valos, III. Marques de Pelcara, † 1541. sin su- cesion.	Ascanio II. Duque de Paliano, y de Tallaco, Condestable de Napoles, † 24. Março de 1557. casò con Doña Juana de Ara- gon, hija de Don Fernando I. Duque de Montalto, y de Doña Castellana de Cardoua.
---------------------------	--	------------------------------	---------------------	--	---	---	---

Francisco de BaucioCon de de Caltro, y de Vgen- to, casò con Brifa Car- rafa, hija de Juan Vicen- cio Marques de Monte- farcho, y de Doña Co- vella de Guevara.	Maria casò con Andrea Carra- fa I. Conde de Santa Severina, Virrey de Na- poles, sin suce- sion.	Beatriz Colo- na ca- sò con Rodul fo de Vara- no.	Fabricio, n. 1525. † 1551. casò con Do- ña Hipolita Gongaga, hija de D. Fernan- do I. Principe de Molfeta, sin sucecion.	Marco Anto- nio III. Du- que de Talla- co, Cond. de Napoles, casò con Felice Ur- fino, y su su- cesion queda pag. 354.	Doña Vito- ria casò D. Garcia de Toledo IV Marq. de Villafraca.	Doña Gero- nima, casò con Camilo Piñateio, Du- que de Mon- telcon.	Doña Inès ca- sò con Ho- norato Gae- tano UI. Du- que de Ser- moneta, Ca- vallero de el Toifon, que † 1522.
---	--	---	--	--	---	--	---

Doña Antonia casò con Don Ambrosio de San Pau I. Principe de Bu- tera, Marques de Li- codia.	Pedro UII. Duque de Sermoneta, &c. Cava- llero del Toifon, casò con Felice Maria Ur- fino Duquesa de Gra- vina, sin sucecion.	D. Phelipe UII. Duque de Sermoneta, casò con Doña Camila Gaetano mo. de Aragon, hija de Don Luis Duque de Trayeto, y de Doña Cornelia Ca- rrafa.	Gni- llel- mo.	Bonifacio, Cardenal Arçobispo de Taran- to, †.... Ju- lio 1617.	Antonio Cardenal Arçobis- po de Ca- ltrava, †. 17. Março de 1624.	Rugero Cavalle- ro deCa- ltrava, delCon- sejo de Guerra.	Don Gre- gorioCava- llero de S. Juan, Co- mendador de Paleiti- na.
--	---	--	----------------	---	---	--	--

D. Francisco IX. Duque de Sermoneta, Grande de España, Virrey de Sicilia, Ca- vallero del Toyfon, †.... Oçubr. 1683. casò 1. con Doña Ana Aquaviva III. Prin- cesa de Calerta, hija de Andrea Mathèo II. Principe de Calerta, y de Isabel Cara- cholo. 2. con Doña Leonor Pimentel hi- ja de D. Antonio IU. Marques de Távora, sin sucecion. La del Duque vide p. 43.	Don Gregorio, Cavallero de Santiago.	Don Luis Car- denal, Arçobis- po de Capua.	Honorato Pa- triarca de Ale- xandria.	Cornelia casò có Juan George Ce- farini Duque de Civitanova.	Don Gre- gorio Cava- llero de San- tiago, Page de Phelipe III.
---	--------------------------------------	--	---------------------------------------	--	--



## A

Doña Vitoria Colona viñieta de Barbara Farnese, casò con Don Garcia de Roledo IV. Marquès de Villafranca, hermano de Doña Leonor, gran Duquesa de Toscana, el † 31. Nayo 1577.

D. Pedro V. Marquès de Villafranca, Duque de Fernandina, &c. †... Julio 1627. casò con Doña Elvira de Mendoza, hija de Don Inigo 3. Marquès de Mondejar, y de Doña Maria de Mendoza y Aragon. 2. con Doña Juana Piñatelo su prima hermana, sin sucesion.

Doña Maria casò con D. Fadrique IV Duque de Alva, sin sucesion.

Doña Juana casò con D. Henrique Pimentel, III. noD. Pedro de Mediceis, hermano de Fracisco. II. grà Duq. de Toscana, sin suc.

Doña Ana, D. Inès casò con D. Juan Pacheco, II. Marquès de Velada. rralvo, que †. 29. Mar. 1592.

D. Garcia VI. Marquès de Villafranca, &c. † 1. Ener. 1649. casò con Doña Maria de Mendoza, hija de D. Rodrigo, y Doña Ana VI. del Infantado, sin sucesion.

D. Fadrique Marquès de Villanueva de Valdueza, General del mar, † 11. Diciembre 1614. casò con Doña Elvira Ponce de Leon su sobrina.

D. Maria fundò el Convent. de las Descalças Franciscas de Villafranca, y † professa en el.

D. Vitoria Colona, †... Sept. 1626. casò con D. Luis Ponce Marq. de Zahara, hijo de D. Rodr. 3. Duque de Arcos.

Don Rodrigo, III. Marquès de Cerralvo, cuya sucesion acabò.

Doña Vitoria casò con D. Gabriel de Velasco VII. Conde de Siruela, y su sucesion acabò.

D. Fadrique VII. Marq. de Villafranca, &c. Teniente general del mar, n. 27. Febr. 1635. † 9. Jun. 1705. casò con Doña Manuela de Cordova, que † 1674. hija de Don Antonio VI. Duque de Selà, y de Doña Teresa Pimentel.

Doña Elvira casò con Don Juan Francisco Galpar, Ponce de X. Almi Leon V. Duque de Ar. cos, sin sucesion.

Doña Vitoria casò con D. Pedro de Albadal, Comè de las Galeras de Cerdeña, † 14. Abril 1685. Segorve, y de D. Catalina de Cordova.

D. Pedro D. Fadrique D. Rodrigo IV. Duque de Arcos, n. 2. Febr. 1601. Camarera de la Rey n. 30. Sept. 1691. casò con Doña Mencia Pimentel, Condesa de Villaverde.

D. Elvira, n. 2. Febr. 1601. Camarera de la Rey n. 30. Sept. 1691. casò con Doña Mencia Pimentel, Condesa de Villaverde.

D. Joseph Fadrique VIII. Marq. de Villafranca, casò 29. Sep. 1683. con D. Catalina de Moncada, oy Duquesa de Montalto, y de Bivona, Marquesa de los Velez, hija de D. Fernando de Aragon Duq. de Montalto, y de Doña Maria Teresa Fajardo, Marquesa de los Velez.

Don Antonio Comend. de Azuaga, † 5. Oct. 1706. casò con Doña Ana Maria, VIII. Marq. de Tavera, hija de D. Francisco de Sela, y de D. Ana Maria Pimentel.

Alanchez no ha casado.

D. Luis Comendador de Bedmar, y D. Francisco Melchor † fin casar.

D. Elvira, n. 20. Octubr. 1696. casò con D. Manuel de Silva y Toledo IX. Conde de Galve, † fin suc. 13. Ag. 1699.

D. Teresa casò con D. Manuel de Silva y Toledo IX. Conde de Galve, † fin suc. 13. Ag. 1701.

Don Luis Marqués de Zaza, † fin casò con D. Maria de Guadalupe Duquesa de Alveyro, y de Maqueda. Teresita de Mediceis.

D. Manuel VI. Duque de Arcos, n. 15. Oct. de 1633. † 28. Nov. 1693. casò con D. Ana de Guadalupe Duquesa de Alveyro, y de Maqueda. Teresita de Mediceis.

D. Francisco V. Duque de Arcos, † fin suc. n. 20. Ag. 1632. casò con D. Antonio VII. Duque de Alva, y con D. Juliana Teresa de Mediceis.

D. Joseph Arcediano de Talavera.

Doña Vitoria casò con D. Alfonso Diez X. Duque de Bejar, sin sucesion.

Doña Maria casò con D. Francisco de Boya, Duque de Gandia.

D. Catalina, n. 1. Atocha, r. Luis de muger Benavides, V. Marq. de Silveira, 8. Conde de Galve, fin sucesion.

D. Fadrique Duque de Fernandina, casò 11. Sept. 1713. con D. Juan Doña Juana de Guzman, hija de Don Manuel Duque de Medina Sidonia, y de Doña Luisa Maria de Silva.

D. Manuela n. 25. Abril 1685. casò con D. Juan Doña Juana de Guzman, hija de Don Manuel Duque de Medina Sidonia, y de Doña Luisa Maria de Silva.

D. Maria Antonia no ha casado.

D. Francisco de Villada Comend. de Azuaga, casò 15. Ag. 1709. con D. Catalina de Portugal, hija de D. Pedro Manuel 8. Duque de Vera, † fin suc. 25. Sep. 1810.

Don Joaquin VII. Duque de Arcos, Maqueda, &c. n. 22. Jul. 1664. casò con D. Teresa Henriquez, que † 5. Abr. 1716. hija de D. Juan Galpar Almir. de Castilla.

D. Joaquin VII. Duque de Arcos, Maqueda, &c. n. 22. Jul. 1664. casò con D. Teresa Henriquez, que † 5. Abr. 1716. hija de D. Juan Galpar Almir. de Castilla.

D. Isabel casò 25. Mayo de 1688. con D. Antonio Mar. tin de Toleda IX. Duque de Alva.

Doña Ana Antonia, n. VI. Marq. de Carace Moscoso, VII. Conde de Alta Mira, Mar. Duque de Pozay de Ofuna. Almazan. † 19. En. 1713.

D. Maria na casò con D. Luis O. sario de Moscoso, VII. Conde de Alta Mira, Mar. Duque de Pozay de Ofuna. Almazan. † 19. En. 1713.

Doña Ana gela † 2. Dic. 1704. casò con D. Joseph de Velasco, val Portocarrero, IV. Conde de Montijo, y Fuentidueña.

Doña Vitoria seguda muger de D. Christoval de Carrero, IV. Conde de Montijo, y Fuentidueña.

D. Francisco de Paula VI. Duque de Ofuna, casò... Dic. 1694. con Doña Maria de Velasco, hija del Condestable, † 3. de Abril 1716.

Don Joaquin Marqués de Caraceña, VII. Duque de Ofuna.

D. Ana Maria, seguda muger en 20. de Sept. 1705. de D. Joseph de Velasco Condestable de Castilla.

Doña Manuela, Marquesa de la Laguna.

Doña Maria Teresa, Monja en la Encarnacion.

D. Maria Catalina, † 1715. casò con D. Francisco de Cordova, IV. Vizconde de la Puebla.

D. Bernardino Duque de Frias, n. 15 Jul. 1685. casò Abr. 1704. con D. Reza de Toledo y Portugal, hija de D. Manuel Joaquin, 9. Cód. de Oropel. † fin suc. 1712.

D. Catalina casò con Don Mercurio Marq. de Aguiar.

Doña Josepha Monja en los Angeles.

Doña Maria Dominica.

Doña Maria Ignacia.



**Doña Ana de Toledo, tercera nieta de Barbara Farnese, casó con Don Gomez Davila II. Marqués de Velada, Grande de España, Ayo, y Mayordomío mayor de Phelipe III. † esta Señora en 30. de Enero 1596.**

**Dona Ben-  
tura, n. 4-  
Abril 1712**

Doña Geronima Colona, hija de Afcanio II. Duque de Tallacoz, y viúveta de Barbara Farnese, casó con Don Camilo Piñatelo III. Duque de Monteleon, Conde de Borrelo, y de Caronia.

Hector IV. Duque de Monteleon, Virrey de Cataluña, Mayordomo mayor de la Reyna de Francia, Grande de España, † 1622. casó con Doña Catalina Caracholo VII. Condesa de Sant Angelo, hija de Don Carlos VI. Conde, y de Doña Ana de Mendoza.

Doña Juana de Aragon casó 1. con Don Carlos de Aragon II. Duque de Terranova, 2. con Don Pedro de Toledo V. Marques de Villafra- ca, sin sucesion.

Camilo † niño.	Ana casó con Francisco Maria Carra- fa U. Duquesa de Nocherá, Conde de Soriano, Grande de España, Cavalle- ro del Toison, y su sucesion acabó.	Doña Geronima U. Duquesa de Monteleon, Con- des. de S. Angel, casó con D. Fa- bricio Piñatelo U. Marqués de Cerchiara.	D. Juan III. Duq. de Ter- ranova, † 1623. casó 1. de S. Phe- lipedeMe- cina, de el Confe- jo de Ita- lia.	Don Pe- dro Abad de S. Phe- lipedeMe- cina, de el Confe- jo de Ita- lia.	D. Diego U. Duq. de Ter- ranova, Códelt. de Sicilia. Qd. 1597. Cav. de casó con Doña Juana Ef- tefania Cortés IU. Mar- ques del Valle, hija de casó con Elena de Carrillo de Mendoza U. Conde de Prieg. y de D. Juana Cort.	D. Geronimo 28. Qd. 1597. Cav. de San Juan, y el año 1633. Cav. de Al- casó con Elena de Alegamba, hija de Juan y de Lina de Bois.
----------------	--	--	---	--	---	--

Hector UI. Duque de Mon- teleon, Principe de Noya, Cód. de Borrelo, casó 1642. con Doña Juana de Aragon, y Cor- tes U. Duquesa de Terranova, Princesa de Castellbeltrán, y del S. I. Marquesa del Valle su prima segunda.	D. Julio Don D. An- 1. Do- D. on Doña Juana Carlos de Ara- gon. Doña Juana U. Duquesa de Terranova, Princesa de Castellbeltrán, y del S. R. I. 8cc. Camarera mayor de la Reyna Madre, † 7. Ma- yo 1692. viuda de Don Hector Piñatelo UI. Du- que de Monteleon.	D. Julio Don D. An- 1. Do- D. on Doña Juana Carlos de Ara- gon. Doña Juana U. Duquesa de Terranova, Princesa de Castellbeltrán, y del S. R. I. 8cc. Camarera mayor de la Reyna Madre, † 7. Ma- yo 1692. viuda de Don Hector Piñatelo UI. Du- que de Monteleon.	D. Julio Don D. An- 1. Do- D. on Doña Juana Carlos de Ara- gon. Doña Juana U. Duquesa de Terranova, Princesa de Castellbeltrán, y del S. R. I. 8cc. Camarera mayor de la Reyna Madre, † 7. Ma- yo 1692. viuda de Don Hector Piñatelo UI. Du- que de Monteleon.	D. Julio Don D. An- 1. Do- D. on Doña Juana Carlos de Ara- gon. Doña Juana U. Duquesa de Terranova, Princesa de Castellbeltrán, y del S. R. I. 8cc. Camarera mayor de la Reyna Madre, † 7. Ma- yo 1692. viuda de Don Hector Piñatelo UI. Du- que de Monteleon.	D. Julio Don D. An- 1. Do- D. on Doña Juana Carlos de Ara- gon. Doña Juana U. Duquesa de Terranova, Princesa de Castellbeltrán, y del S. R. I. 8cc. Camarera mayor de la Reyna Madre, † 7. Ma- yo 1692. viuda de Don Hector Piñatelo UI. Du- que de Monteleon.
---	--	--	--	--	--

D. Die- go Dar- qués de Avola † niño.	Don Andrés Fabricio VII. Duque de Monteleon, Principe de Noya, Marqués del Valle, y Cerchiara, Cavallero del Toi- fon, † 1677. en la batalla del Barranco de Espolla, casó con Doña Teresa Pi- mentel, hija de Don Antonio Alfonso XI. Conde de Benavente, y de Doña Ila- bel Francisca de Benavides, Marquesa de Javalquinto.	Doña Estefania † 25. Nov. 1667. casó 8. Sept. 1666. con D. Fernando de Zuñi- ga X. Conde de Mi- randa, Duque de Peñaranda.	Doña Geronima ca- so 1. con D. Francis- co Marino Caracho- lo IU. Principe de Avelino. 2. con D. Julio Piñatelo II. Principe de Monte- corvino, y † 1711.	Doña Mariana † 1681. casó con D. Jayme Fran- cisco de Silva y Hijar U. Duque de Salinas, Cav. del Toif. que †. 25. Feb. 1700.	Doña Juana caso con D. Fracisco Ro- drigo de Vintimilla, XII. Marq. de Hirsch, Principe de Castellbono.
---------------------------------------	--	--	---	---	---

Doña Juana Piñatelo de Ara- gon UI. Duquesa de Terrano- va UIII. de Monteleon, Prince- sa de Castellbeltrán, de Noya, &c. casó..... Ener. 1679. con D. Nicolas Piñatelo Cavallero del Toif. Virrey de Cerdeña, Mayordomo mayor de la Rey- na Doña Mariana de Babiera, hermano del U. Marqués de Cerchiara su visabuelo.	Doña Rosolea Maria caso 12. Nov. 1689. con Don Inigo de la Cruz Manrique y Are- llano XI. Conde de Aguilar, y de Villa- mor, Marqués de la Hinojosa, Señor de los Cameros.	Doña Ana, Marquesa de la Bañe- za, † en vi- da de su pa- dro.	Doña Juana Petronila n. 1666. U. Duquesa de Hi- jar, † 2. Ab. 1710. casó 4. Dic. 1688. con D. Fadri- que de Silva III. Mar- ques de Orani, que † 19. Jul. 1700. II. 1701. con D. Fernando Piñatelo Go- vernador de Galicia, hijo de D. Anieto I. Principe de Montecorvino.	D. Ana Maria caso 1. con D. Blasco de Vin- timilla su- tio. 2. con Urbano Barberino III. Principe de Pa- lestina, 3. año 1693. sin su- cesion.	Doña Ju- na caso con Don Luis de Monca- da y Branci- fo Duque de S. Juan.
---	--	---	--	--	---

Don Don Don Don Don Doñ. Maria Doñ. Ef- Doña Maria 1. D. Isidro IV D. Jay- Don 2. Do Doña D. Fer- Do n Doña Die- Fer- An- Fa- Teresa caso tefania, Nicolasa de Marq. de Ora- me de Si An- na Monja Conde cisco lina. en la de Ca- Rodri- Encar- marcia. go. nacion año de 1710.	Don Don Don Don Don Doñ. Maria Doñ. Ef- Doña Maria 1. D. Isidro IV D. Jay- Don 2. Do Doña D. Fer- Do n Doña Die- Fer- An- Fa- Teresa caso tefania, Nicolasa de Marq. de Ora- me de Si An- na Monja Conde cisco lina. en la de Ca- Rodri- Encar- marcia. go. nacion año de 1710.	Don Don Don Don Don Doñ. Maria Doñ. Ef- Doña Maria 1. D. Isidro IV D. Jay- Don 2. Do Doña D. Fer- Do n Doña Die- Fer- An- Fa- Teresa caso tefania, Nicolasa de Marq. de Ora- me de Si An- na Monja Conde cisco lina. en la de Ca- Rodri- Encar- marcia. go. nacion año de 1710.	Don Don Don Don Don Doñ. Maria Doñ. Ef- Doña Maria 1. D. Isidro IV D. Jay- Don 2. Do Doña D. Fer- Do n Doña Die- Fer- An- Fa- Teresa caso tefania, Nicolasa de Marq. de Ora- me de Si An- na Monja Conde cisco lina. en la de Ca- Rodri- Encar- marcia. go. nacion año de 1710.	Don Don Don Don Don Doñ. Maria Doñ. Ef- Doña Maria 1. D. Isidro IV D. Jay- Don 2. Do Doña D. Fer- Do n Doña Die- Fer- An- Fa- Teresa caso tefania, Nicolasa de Marq. de Ora- me de Si An- na Monja Conde cisco lina. en la de Ca- Rodri- Encar- marcia. go. nacion año de 1710.	Don Don Don Don Don Doñ. Maria Doñ. Ef- Doña Maria 1. D. Isidro IV D. Jay- Don 2. Do Doña D. Fer- Do n Doña Die- Fer- An- Fa- Teresa caso tefania, Nicolasa de Marq. de Ora- me de Si An- na Monja Conde cisco lina. en la de Ca- Rodri- Encar- marcia. go. nacion año de 1710.
---	---	---	---	---	---

## SUCESSION DE JULIA FARNESE, HIJA DE PEDRO LUIS SEÑOR DE FARNESE.

Julia Farnese, por otro nombre Vanozia, de quien se tratò en el Cap. 7. n. 14. tuvo de Alexandro VI. Pontifice Max. antes Don Rodrigo de Borja, los hijos siguientes.

D. Pedro Luis de Borja I. Duque de Gandia, y de Sesa, Principe de Teano, de Borja I. Duque de Tricarico, Conde de Claramonte, Lauria, y Carinola, Conde de Gandia año 1485. con Doña Maria Henriquez, hija de D. Henrique Almirante de Sicilia, Señor de Orce, y Galera, y de Doña Maria de Luna.	D. Juan II. Duque de Gandia, y de Sesa, Principe de Teano, de Borja I. Duque de Tricarico, Conde de Claramonte, Lauria, y Carinola, Conde de Gandia año 1485. con Doña Maria Henriquez, hija de D. Henrique Almirante de Sicilia, Señor de Orce, y Galera, y de Doña Maria de Luna.	Cesar Borja, Duque de Romagna, y Valentinois Soberano de Pomblin, Elquilache rara. † 1504. casò con Carlota de Albret, hermana de D. Juan Rey de Navarra.	D. Jofre I. Lucrecia Duquesa de Fer-Principe de queia de Fer-
---	---	---	---

A B

D. Juan III. Duque de Gandia, † 1543. casò 1. con Doña Juana de Aragon, hija de D. Alonso Arçobispo de Zaragoza (hijo natural del Rey, Catolico) y de Doña Ana de Garrea. 2. con Doña Francisca de Castro y Pinòs, hija de D. Francisco VIII. Vizconde de Evol, y de Doña Leonor de Castro y Pinòs.	Doña Isabel, que Monja descalça en Santa Clara de Gandia, se llamò Sor Francisca de Jesus, † en Valladolid año 1557. en opinion de Santa.	Don Juan Duque de Nepe, † sin sucecion.	Luísa de Borja casò 1. con Luis Señor de la Trimoville, Conde de Guines. 2. con Phelipe de Bourbon Baron de Buffer, del qual tiene mucha sucecion en Francia.
---	---	---	---

S. Francisco de Borja IV. Duque de Gandia, Marq. de Lombay, Comendador de Reyna, General de la Compania, † 1. Oct. 1572. y fue beatificado por Urbano VIII. en 24. Nov. 1624. casò con D. Leonor de Castro, que † 27. Março 1546. hija de D. Alvaro Señor del Torram, y de Doña Isabel de Melo.	Don Alonso, Abad de Valdiviana. gna.	Doña Luísa, Duquesa de Villahermosa.	D. Pedro Luis, ultimo Maestro de Montesa, más, O. Comendador mayor biispo de Calatrava, Governador de Oran, I. Marqués de Navarres, Virrey de Cataluña, casò con D. Leonor Manuel Virrey Camarera mayor de la Princesa D. Juana.	D. Thome Malaga, Arçobispo de Zaragoza, con D. Manuel Virrey de Aragon.	Don Phelipe.	Sor Juana de la Cruz, primera Abadesa de las Descalças de Madrid, † 1559. con opinion de Santa.	Doña Leonor casò con D. Juan de Garrea.	D. Magdalena, casò con D. Fernando de Proxita, V. que de Conde de Portugal. Almenara, Señor de y fue su segunda muger.	D. Margarita, casò con D. Fadri Proxita, V. que de Conde de Portugal. Almenara, Señor de y fue su segunda muger.
---	--------------------------------------	--------------------------------------	--	---	--------------	---	---	--	--

D. Carlos V. Duque de Gandia, n. 1530. casò con D. Magdalena de Centelles, V. Co. de Oliva, y de Doña Maria de Cardona.	Don Juan Alva, con D. Magdalena de Centelles, V. Co. de Oliva, y de Doña Maria de Cardona.	Don Fernando, Comendador de Castella dom. de Alnos, tie. ne sucecion ilegítima en Indias.	Don Alonzo, Comendador de Castella dom. de Alnos, tie. ne sucecion ilegítima en Indias.	Doña Isabel, que Monja descalça en Santa Clara de Gandia, se llamò Sor Francisca de Jesus, † en Valladolid año 1557. en opinion de Santa.	Doña Juana, que Monja descalça en Santa Clara de Gandia, se llamò Sor Francisca de Jesus, † en Valladolid año 1557. en opinion de Santa.	Sor Juana de la Cruz, primera Abadesa de las Descalças de Madrid, † 1559. con opinion de Santa.	Doña Leonor casò con D. Juan de Garrea.	D. Magdalena, casò con D. Fernando de Proxita, V. que de Conde de Portugal. Almenara, Señor de y fue su segunda muger.	D. Margarita, casò con D. Fadri Proxita, V. que de Conde de Portugal. Almenara, Señor de y fue su segunda muger.
---	--	---	---	---	--	---	---	--	--

D. Francisco II. del nombre, VI. Duque de Gandia, Marq. de Lombay, Conde de Oliva, casò con Doña Juana de Valsco hija de Don Inigo Condestable de Castilla, y de Doña Ana de Aragon.	D. Pedro Señor del Valle de Confrentes, casò con Doña Leonor de Borja y Loyola, su prima Señora de Loyola, sin sucecion.	Don Luis, Arçobispo de Tole. Xativa, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	D. Balta, far Arce chor, General de Obispos, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	D. Melchor, General de Obispos, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	Don Juan, casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Maria Teresa casò 1. con D. Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Leonor casò con D. Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.
--	--	--	--	---	--	---	---	--	---

D. Carlos II. del nombre, VIII. Duque de Gandia, Mayordomo mayor de la Reyna D. Isabel, † 1635. casò con D. Artemisa Doria, hija de Juan Andrea Principe de Mel. fi, y de Doña Cenovia carreto.	D. Inigo Comendador de la Membrilla, General de la Artilleria, y Governador de Amberes, † 31. Oct. 1622. casò con Elena de Henin, hija de Jaques, Marq. de Vere, y de Maria Señora de Liedkerque Aragon.	D. Gaspar Cardenal, Arçobispo de Tole. Xativa, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	D. Balta, far Arce chor, General de Obispos, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	D. Melchor, General de Obispos, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	Don Juan, casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Maria Teresa casò 1. con D. Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Leonor casò con D. Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.
---	--	--	--	---	--	---	---	--	---

D. Francisco III. del nomb. VIII. Duque de Gandia, n. 9. Março 1594. casò con D. Artemisa Doria su prima hermana, hija del Principe Andrea Doria. Su suc. queda p. 356.	Don Gaspar Comendador de la Membrilla, † sin sucecion.	Don Francisco, Arçobispo de Tole. Xativa, las Gale. Obispo de Nap. del y Virrey de Ma. Estado, Pre. llorca.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Maria Teresa casò 1. con D. Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Leonor casò con D. Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Leonor casò con D. Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.	Doña Juana casò 1. con Juan de Valsco. 2. con Luis Gaspar de Alvarado III. Conde de Villamor. 2. con D. Fernando Miguel de Tejada y Mendoza, S. de Marcha-malo, General de Castilla la Vieja.
---	--	---	---	---	---	--	---	--	---

Doña Maria Michaela casò con D. Antonio Manrique de Lara X. Duque de Nagera, padres de Doña Nicolasa XII. Duquesa de Nagera, muger de D. Beltrán de Guevara, cuya hija D. Ana Maria XIII. Duquesa de Nagera, es muger de D. Pedro de Zuñiga, p. 356.

E

Don Juan de Borja, hijo segundo de San Francisco, y tercero nieto de Julia Farnese, fuè Conde de Ficallo, Comendador de Azuaga, y XIII. de Santiago, Embajador de Alemania, Veedor de la Hazienda de Portugal, del Consejo de Estado, Mayordomo mayor de la Emperatriz Maria, y de la Reyna Doña Margarita. Casò 1. con Doña Lorença Oñaz de Loyola Señora de esta Casa en Guipuzcoa, hija de Don Beltràn Señor de Loyola. 2. con Doña Francisca de Aragon, hija de Nuño Ruiz Barreto Señor de la Quarteira, Alcayde mayor, de Faro, y de Doña Isabel de Melo.

1. Doña Leonor, Señora de Loyola, casò con Don Pedro de Borja, su primo hermano, Señor de Confrontes, y Val de Ayora, sin suc.	Doña Magdalena Señora de Loyola, casò con Don Juan de Vivero, I. Conde de Fuenfaldaña, sin sucesion.	2. Don Francisco Conde de Mayalde, Comendador de Azuaga, Virrey del Perú, † 25. Octubre 1658. casò con Doña Ana de Borja U. Princesa de Squilache, Condesa de Simari.	D. Fernando Comendador mayor de Montesa, Virrey de Aragon, Cava-llerizo mayor de Phelipe IV. y de la Reyna madre, Sumiller de Corps del Principe Don Baltasar, † 28. Noviembre 1665.	D. Antonio Conde legial de San Bartolomé, Cantor de la Iglesia de Toledo, Sumiller de cortina de Phelipe III. † 1615.	Don Carlos II. Conde de Ficallo, hijo segundo, del Consejo de Estado, Presidente del de Portugal, casò con Doña Ana de Aragon U. Duquesa de Villahermosa.
--	--	---	--	---	---

D. Juan Doña Maria UI. Conde de Simari, † mozo.	Doña Francisca Ma-ria se bautizò 12. Abril 1611. casò con Don Francisco de Borja, Comendador mayor de Montesa, hermano de su padre.	D. Francisco, natural, Capellan mayor de las Descalças, electo Obispo de Badajoz, y de Oñina † 16. Feb. 1685.	D. Fernando VIII. Duque de Villahermosa, &c. casò 1. con D. Luisa de Aragon Condesa de Luna. 2. con D. Maria de Silva, hija de D. Diego I. Marqués de Orani, sin sucesion.	D. Francisco, Ca-llaero de Satia- go, del Consejo de Orde jas en las Descalças siete, † antes de Madrid. de la confu-macion.	Sor Juana de Borja Genera- tu Santo. de la Cavall de Flad. casò con D. Teresa cepc. Mon Antonia, 7. de Orde jas en las Descalças siete, † antes de Madrid. de la confu-macion.	Dr. Juan de Borja Genera- tu Santo. de la Cavall de Flad. casò con D. Teresa cepc. Mon Antonia, 7. de Orde jas en las Descalças siete, † antes de Madrid. de la confu-macion.
---	---	---	--	--	--	---

Doña Francisca UII. Princesa de Squilache, Condesa de Mayalde, y de Simari, † 25. Nov. 1695. casò 1. con Don Manuel de Aragon Conde de Luna, sin sucesion. 2. con Don Francisco de Idiaquez Butròn y Moxica IU. Duque de Ciudad-Real, Conde de Aramayona, Marqués de San Damian, Virrey de Valencia, que † 30. Septiembre 1687.	1. D. Manuel Conde de Lu- na. † sin suc. 1653. casado con su prima D. Francisca Princesa de Squilache.	1. D. Carlos IX. Duque de Villahermosa, Conde de Luna, de Sastago, y de Ficallo, Cavallero del Toif. del Consejo de Estado, Governador de Flandes, Virrey de Cataluña, † sin suc. 14. Ag. 1692. casò con D. Maria Enriquez de Guzmàn, hija de D. Luis IX. Conde de Alvaldelite, y de Doña Hipolita de Cordova.	D. Carlos de Borja, hijo natural, Gentilhombre de la Camara del Rey, casò con D. Antonia de Navarra y Velasco II. Mar-quesa de Cabrega, sin suc. Es ya Sacerdote.
---	--	--	---

Don Francisco IU. Duque de Ciudad-Real, UIII. Principe de Squilache, &c. † sin sucesion 171... casò 19. Julio 1682. con Doña Francisca de Guzmàn Condesa de Villavmbrosa, hija de Don Pedro III. Marqués de Montealegre, y de Doña Maria Petronila Niño Condesa de Villavmbrosa, y Castronuevo.	Doña Juana Maria IX. Princesa de Squilache, Duquesa de Ciudad-Real, † 11. Agosto 1712. casò 21. Mayo 1685. con Don Antonio Pimentel de Ivarra IU. Marqués de Taracena, que † 18. Febrero 1686. II. 24. Febr. 1692. con Don Manuel Pimentel IU. Marqués de Malpica, y de Povar, sin sucesion.
---	--

Doña Maria Antonia Pimentel de Borja X. Princesa de Squilache, UI. Duquesa de Ciudad-Real, Marquesa de Taracena, y San Damian, Condesa de Simari, y de Aramayona, n..... Agosto 1686. casò año 1701. con Don Luis de Borja, Comendador de Sagra y Cenet en la Orden de Santiago, Castellano de Amberes, hermano de Don Pasqual Francisco X. Duque de Gandia.

Doña Isabel de Borja, hija de San Francisco, y tercera nieta de Julia Farnese, casò el año 1549. con Don Francisco de Sandoval y Roxas IV. Marqués de Denia, Conde de Lerma, que † 21. Março 1574.

Don Francisco I. Duque de Lerma, Marqués de Denia, Doña Catalina Condesa de Empudia, Comendador mayor de Castilla, y XIII. de Santiago, primer Ministro de Phelipe III. que † Cardenal en 17. Mayo 1625. casò 11. Mayo 1576. con Doña Catalina de la Cerda, hija de Don Juan IV. Duque de Medinaceli, y de Doña Juana Manuel.

H

I

Don Christoval I. Duque de Uzeda, Marqués de Cea, Comendador de Caravaca, Mayordomo mayor, y primer Ministro de Phelipe III. n. 12. Abril 1577. † 1624. casò 1597. con Doña Mariana Manrique de Padilla Condesa de S. Gadea, y de Buendia.

K

L

D. Francisco II. Duque de Lerma, n. 1. D. Ber- Doña Isabel casò 11. D. Ana, D. Catalina 2. Diego Go- D. Toma Doña Maria  
Duque de Lerma n. 1. D. Ber- Doña Isabel casò 11. D. Ana, D. Catalina 2. Diego Go- D. Toma Doña Maria  
Uzeda, y Cea, Cò Ant- D. Ber- Doña Isabel casò 11. D. Ana, D. Catalina 2. Diego Go- D. Toma Doña Maria  
de de S. Gadea, nio Mar- D. Ber- Doña Isabel casò 11. D. Ana, D. Catalina 2. Diego Go- D. Toma Doña Maria  
Adelantado ma- qués de Don Juan Juan Alon- Ener. 1657. casò 1634. ca fantado, y ma, Comé- yor de Ca-  
llo de Castilla, Belmon Tellez Gi- Enríquez 1. con Doña Is- D. Fer- 19. Julio yor de Ca-  
Clavero de Ca- te, Co- rón IX. Du IX. Almi- bel de Mendoza n. a n do 1686. casò latrava, † 9.  
1593. † 13. Nov. dor de luna, que Castilla, Montefclaros, 2 quez de 1630. con casò con  
1635. casò con Móreal, † 21. Oétu- Duque de con Doña Ma- Ribera, D. Rodri- Doña Ma-  
Doña Feliche En † sin ca- bre 1656. Medina, cu- ria de Silva, hija Mar q- go de Silva-  
riquez de Cabre- far..... y ella en 23 ya fucelció de Don Rodri- fa, sin lú- IV. Duque de Monroy  
ra, y su fucelcion Oétubr. Septiemb. queda pag. go III. Duque de Paltrana. celsion. Vide pag. de Castañeda, sin lú.  
359. 1615. 1658. 357. de Paltrana. celsion. Vide pag. de Castañeda, sin lú.  
359. 379.

Don Gaspar V. Duque de Osuna, cuyos calamientos, y posteridad quedan pag. 359. 364.

2. Don Rodrigo Con- Don Juan 1. D. Diego III. Con- Doña Doña 2. Don  
daña, † ni- vida de la rey de Cataluña, casò Conde- na Mar- del Bosco  
ño. padre. de la Ana Cata- fa de Co- na Mar- del Bosco  
ño. padre. lina de Zúñiga y Te- vatillas. Valdina, de la Ca- tolica Du-  
ño. padre. norio, hija de D. Ber- nardo, Señor de las Cuevas, Azofra, &c. y de Doña Maria Ge- ronima de Chauz.

Doña Tomasa de Mendoza casò con Don Luis Manuel de Leon de Lando, II. Conde de Santa Cruz.

Don Agustín VIII. Conde de Orgaz, Prestamero mayor de Vizcaya, casò con Don Pedro Thomàs Ossorio, hermano de la En- sumacarcen, pri-  
18. Dic. 1695. con Don Manuel Jo- seph V. Conde de Villanueva de Ca- ñedo.

Doña Josepha casò con Don Christoval Crespi de Valdaura y Avellaneda III. Conde de Sumacarcen, pri-  
mogenito de la Cò- desca de Caltrillo, Marqués de Villafido, y Palmas.



## M

Doña Luisa Francisca de Guzman,  
casó el año 1635. con Don Juan  
IV. Rey de Portugal, y del Algar-  
ve, por cuya muerte en 6. de No-  
viembre de 1656. fué Regente de  
sus Reynos, y † 18. Febrero 1666.

Don Pedro II. Rey  
de Portugal, n. 26.  
Abril 1648. † 9.  
Diciembre 1706.  
casó 1.ª en 7. Abril  
1688. con Doña  
Maria Francisca de  
Savoya , hija de  
Carlos Emanuel ,  
Duque de Nemo-  
urs, y antes muger  
de el Rey su her-  
mano. 2.ª año 1687.  
con Doña Maria  
Sophia , Duquesa  
de Babiera, hiva de  
Phelipe Guillelmo  
Conde Elector Pa-  
latino del Rhin.

D. Leônia Dunga de Cadaval, illeg  
 D. Miguel, illeg. Marq. de Arro  
 ches, casado com D. Luísa de  
 Souza, heredeira de aquella Casa  
 Don Joseph, illegitimo.  
 Dona Fran-  
 cisca, n. 10.  
 Ener.  
 1700

Don Carlos, a. 2.  
Mayo de  
1716.



## M

Don Melchor de Guzmán, hijo segundo de Don Juan Manuel VIII. Duque de Medinafidonia, fué Comendador del Moral en la Orden de Calatrava, † 22. Julio 1639. casó con Doña Luisa Josepha Manrique de Zúñiga III. Marqués de Villa-Manrique, que † 14. Enero 1680. hija de Don Francisco II. Marqués de Villa-Manrique, y de Doña Beatriz de Velasco, y Zuñiga.

D. Manuel Luis IV. Marqués de Villa-Manrique, D. Francisco de Antonio Manrique, Conde de Ayamonte, Gentilhombre de la Cámara de S. Bartolomé, Calatrava, casó con Doña Ana Josepha Manrique de Zúñiga III. Marqués de Villa-Manrique, y de Doña Beatriz de Velasco, y Zuñiga. Carlos II. casó con Doña Ana Josepha Manrique de Zúñiga III. Marqués de Villa-Manrique, y de Doña Beatriz de Velasco, y Zuñiga. Davila y Osorio XI. Marquesa de Astorga, Vencedora de Barcarola, y San Román, Condesa de Santa Marta, y de Traltamara, hija de Don Antonio III. Marqués de Velada, y de Doña Constanza Osorio. 1652. Febrero 1680.

D. Melchor XII. Marqués de Astorga, Velada, Ayamonte, &c. Gobernador de Galicia, Comendador de Manganares, Conde de Saltrés, y de Nieva, † 15. Abril 1710. casó 8. Diciembre 1676. con Doña Antonia de la Cerda, pag. 358. fin sucesión: 22. Enero 1684. con Doña Mariana de Cordova, hija de D. Luis VI. Marqués de Priego. Doña Constanza Maria Andrea, casó 11. Diciembre 1670. con Don Antonio de Toledo, y Beaumont, Duque de Alva, y de Galisteo. Doña Maria Andrea, casó 11. Diciembre 1670. con Don Antonio de Toledo, y Beaumont, Duque de Alva, y de Galisteo. Don Alexo de Guzmán IV. Conde de Fontanar, Señor de Gines, y Minaya, Mayordomo del Rey, casó 15. Octubre 1690. con Doña Constanza Barradas, Dama de la Reyna Madre, hija de Don Antonio I. Marqués de Cortes, y de Doña Mencía de Bazán. Doña Luisa, † desposada con D. Baltasar Portocarrero, y Silva, en 21. Mayo 1695. Doña Manuela Melchora, nació 24. Diciembre 1689. † 6. Enero 1709. casó 8. Abril 1703. con Don Baltasar Portocarrero y Silva, Alférez mayor de los Peones de Castilla, hijo vnico de Don Joseph I. Marqués de Castriello, y de Doña Maria Manuela de Prado.

Don Doña Ana XIII. Marqués de Astorga, calada con n. 28. D. Antonio Gaspar Osorio de Moscoso, VIII. Conde de Altamira, &c. Don Antonio Martin IX. Duque de Alva, † fin sucesión. 1. D. Teresa X. Duquesa de Sesa, mu- ger del Duque D. Francisco Xavier del Conde su sobrino. 2. D. Berarda XI. Códese de Fuenfali- ron niños. Don Melchor. Doña Francisca. Doña Ana Maria mu- rieron niños. Doña Ana Maria n. 4. Diciembre 1706. y † Diciembre 1708. Doña Ana Maria n. 12. Diciembre 1708. y † 28. Febrero 1711.

Don Ventura Don Antonio Osorio de San Román, Guzmán. D. Francisco Xavier Conde de Calatrava. Don Felix. Doña Ventura.

Doña Francisca de Sandoval, hija tercera del Cardenal Duque de Lerma, nac. en Tordeillas, † en 11. Septiembre 1663, casò 1. con Don Diego de Zuñiga y Avellaneda II. Duque de Peñaranda, que † 19. Octubre 1626. 2. con Don Lope de Avellaneda, hijo de Don Fernando, y de Doña Maria de Aguilar.

1. Don Francisco VII. Conde de Miranda, Duque de Peñaranda, Marqués de la Bañeza, † 13. En. 1662. casò 1. con Doña Ana Enriquez, que † 13. Agosto 1683. III. Marquesa de Mirallo, y Valdunquillo, hija de Don Rodrigo Enriquez Marqués de Valdunquillo (hermano del VIII. Almirante) y de Doña Francisca Osorio de Valdés II. Marqués de Mirallo.	D. Juan de Cardenas, Comendador de Moratalla, casò con Doña Bernarda Diana de Quintanadueñas, II. Marquesa de la Floresta, Condesa de Quintana, † sin sucesion 24. Abril 1650.	Doña Catalina casò 1. en Dic. 1623. con Don Phelipe Pacheco, VI. Duque de Ecalona, que † 1. Dic. 1632. 2. con D. Juan Andrés Hurtado de Mendoza V. Marqués de Cañete, † sin sucef. 17. Abril 1639.	Doña Maria. D. Ana, Monjas en la Encarnacion de Madrid.	Doña. Ifa. bñ Monja Francisca en Peñaranda.	2. Don Joseph de Avellaneda y Sandoval I. Marqués de Torremayor, Cavallero de Calatrava, Sargento mayor de Madrid, † 3. Enero 1690. casò con Doña Inés de Orellana, hija de Don Rodrigo Francisco III. Marqués de Orellana, y de Doña Aldonça Chacon.
---	--	--	---	---	---

Don D. Fernando IX Dic. 8. Conde de Miranda, &c. casò con Doña Estefania de Aragon hija de D. Hector V. Duque de Monteleon, la qual † dia de Sábulo 1666. 2. con Doña Ana de Zuñiga, hija de Don Diego VI. Marqués de Loriania † sin sucef.	Don D. Ifidro X. Conde de Miranda, † 9. Mayo 1691. casò 29. Sept. 1685 con Doña Catalina de Portugal, después Carmelita del Convento de la Encarnacion de Madrid.	Doña Antonia casò 29. Junio 1672. con Don Melchor Davila y Zuñiga VII. Marqués de Loriania, y de la Puebla, † sin sucef. 1675.	Doña Ana Maria XI. Condesa de Miranda, Duquesa de Peñaranda, † 6. Oct. 1700. casò 5. Oct. 1669. con D. Juan de Chaves Chacon, II. Conde de la Calçada, V. de Calarubios que † 29. Marzo 1696.	Doña An--- Marqués de Torremayor, casò 1711... con D. Maria Catalina de Beaumont II. Marquesa de S. Carlos, IV. Vizconde de Caltejon, hija de D. Joachin Antonio I. Marqués de S. Carlos, y de Doña... Gil Alfaro, Señora de Lagunilla.	D. Rodrigo II. Marqués de Torremayor, casò 1711... con D. Maria Catalina de Beaumont II. Marquesa de S. Carlos, IV. Vizconde de Caltejon, hija de D. Joachin Antonio I. Marqués de S. Carlos, y de Doña... Gil Alfaro, Señora de Lagunilla.	Doña Francisca Teresa Monja en la Encarnacion de Madrid.	Doña Maria Tomasa Monja en la Encarnacion de Madrid.	D. Melchor, natural, I. Marqués de Valdecañas, Comendador de... Capitan general de Ceuta, y de Valencia, casò con Doña Leonor de Lucena, y Vintimilla.	Don Joseph, natural.
---	---	--	---	---	---	--	--	--	----------------------

Don Pedro Regalado de Zuñiga, Marqués de la Bañeza † de vn año el 1687.	D. Joachin XII. Conde de Miranda, Casarubios, y la Calçada, Marqués de la Bañeza, n. 20. Jul. 1670. casò 6. Febr. 1695. con Doña Isabel Rosa de Ayala, Marquesa viuda de los Velez, hija de D. Fernando III. Conde de Ayala, y de Doña Catalina Fajardo III. Marquesa de San Leonardo.	D. Jo--- Ana, n. 8. A. Tercera, 10. Diciébr. 1710. casò 15. Ag. 1701 con D. Jo--- seph Francisco de Cordova Conde de Talara, y de Torralva, Marqués de Fuentes.	Doña Isabel Ana, n. 8. A. Tercera, 10. Diciébr. 1710. casò 15. Ag. 1701 con D. Jo--- seph Francisco de Cordova Conde de Talara, y de Torralva, Marqués de Fuentes.	Doña Ma--- nuela Maria Xa--- vier, seph, n. 9. n. 5. 27. de Julio 1701 1705	Don Fran--- cisco Xa--- vier, seph, n. 9. n. 5. 27. de Julio 1701 1705	Don Mel--- chor Jo--- Antonio n. 5. 27. de Mayo 1707	Don Jo--- seph Antonio n. 5. 27. de Mayo 1707	Don Lope Gregorio, n. 28. Noviembre 1710.	Doña Paula Maria, n. 21. Jul. 1702.	Doña Francisca Martina, n. 12. Jul. 1714.
---	--	---	--	---	--	--	---	---	-------------------------------------	---

Don Antonio, Marqués de la Bañeza, n. 20. Febr. 1698.	Don Pedro, n. .... Diciembre 1702.	Doña Ana Catalina, n. 2. .... de Enero 1704.	D. Joseph Francisco Conde de Talara.	Don Antonio.	Don Gonçalo, de cuyo parto † su madre.	Doña Mariana.	Doña Francisca.
---	------------------------------------	--	--------------------------------------	--------------	--	---------------	-----------------

# H

Doña Catalina de Zuñiga, hija de Doña Isabel de Borja Marquesa de Denia, y nieta de San Francisco, casó 1574. con Don Fernando Ruiz de Castro y Portugal VI. Conde de Lemos, Villalva, y Andrade, Marques de Sarria, Comendador mayor de Alcañiz, y de la Peña de Martos, Virrey de Napoles, que † 19. Octubre 1601.

**Don Pedro VII. Conde de Lemos.**  
 &c. Virrey de Napoles, Presidente  
 de Italia, † 21. Noviembre 1623.  
 casó con Doña Catalina de Sandoval su prima hermana, hija del Cardenal Duque de Lerma, sin sucesion.

D. Francisco VIII. Conde de Lemos, 82c. despues Mon-  
ge Benito. Fuè Comendador de Hormachos, Emba-  
jador en Roma, Virrey de Sicilia, y Napoles, † 1637.  
casò con Doña Lucrecia Legnan de Gzzinara, Condes-  
sa de Castro, Duquesa de Taurisano, hija de Alexan-  
dro V. Conde de Castro, y de Lucrecia Caracholo.

**Don Fernando de Castro Comendador de la Peña de Martos, Gentilhombre de la Camara de Felipe III. † 20 Sept. 1608. casó cō Doña Leonor de Portugal IV. Condesa de Gelves, hija de D. Jorge Conde de Gelves, y de Doña Bernardina Vicentelo.**

Don Francisco II. del nombre, IX. Conde de Lemos, Virrey de Aragon, y Cerdeña, Comendador de Hornachos, †. 6. Diciembre 1662. casò con Doña Antonia Giròn, hija de D. Pedro III. Duque de Oñuna, y de Doña Catalina Enriquez de Rivera.

Doña Catalina de Portugal V. Condesa de Gelves, casò 19. Septiembre 1624. con Don Alvaro Jacinto Colon de Portugal, V. Duque de Veragua, y de la Vega, Almirante de las Indias, que † 27. Abril 1636.

D. Pedro Antonio X. Conde de Lemos, Virrey del Perú, donde † 6. Dic. 1672. casó 20. Jul. 1664. con Doña Ana de Borja, hija de Don Francisco, VIII. Duque de Gandia, y de Doña Artemisa Doria, pag. 356.	Doña Lucrecia Antonia, † sin casar.	Doña Maria Luisa casó 5. Febrer. 1663. con D. Pedro Nuño VI. Duque de Veragua.	Maria Catalina dela Concepcion. Mariana Francisca, Mijas de calças en Miompite.
---	-------------------------------------	--	---

**D. Pedro Nuño VI. Duque de Veragua, General de la Armada del Oceano, Cavallero del Toison, Virrey de Nueva-Espana, donde † 13. Dic. 1671. casó 1. en 7. Febr. 1641. con Doña Isabel de la Cueva Duquesa viuda de Nagera, hija de Don Francisco VII. Duque de Alburquerque. 2. en 5. Febr. 1663. con Doña Maria Luisa de Castro y Portugal su prima segunda.**

D. Gines Francisco de Castro y Portugal XI. C6 de de Lemos, Villalva, &c. Cavallero del Toison, Virrey de Cerdeña, vive sin sucesion casado con Doña Catalina Maria de Silva, hija de D. Gregorio Maria IX. Duq. del Infant.	Don Salvador Francisco Marques de Almuña, cas6 en 11 de Març. 1689 con Doña Francisca, IV. Marquesa de Almuña, y de la Guard.	D. Francisco de Castro, n..... Abril de 1672. † 4 Jun. 1692. Maestro de Cam-poen Flades.	Doña Lucrecia, † niña. Doña Rosa Francisca, n. 1669. y fu6 baut. 1 de Oct. † niña	Doña Maria Alberta cas6 con Don Manuel XII. Duque de Bejar, y de Mandas, Conde de Belcazar Marques de Gibralt.
--	---	--	---	--

<p>1. D. Pedro Manuel VII. Duque de Veragua, &amp;c. General de las Galeras de España, Virrey de Sicilia, Cavallero del Toïlon, Presidente de Ordenes, n.en 25. Diciembre 1651. † 9. Septiembre 1710. casó 30. Agosto 1674, con Doña Teresía Marina de Ayala y Toledo, V. Condesa de Ayala, y de Villalonso, Marquesa de la Mota, y de San Leonardo, hija de Don Fernando III. Conde de Ayala, † la Duquesa 11. Julio 1714.</p>	<p>2. D. Alvaro de Portugal, Señor de Setenil, Quatravalde las Galeras de España. † sin casar 1.º de Mayo 1692 a 29. de Sept.</p>	<p>Doña Catalina, casó con 29. Sept. 1685 con Don Isidro de Zúñiga X. Conde de Miranda, y viuda se hizo Carmelita del calça en 29. Enero 1696. † 27. Diciembre 1700.</p>
---	---	--

Doña Ma- ria Anto- nia Mar- quesa de M. ligon, muger del Marquès Don Fer- nando de la Cueva.	Doña Ro- sa Marque- sa de Ley- va, y vi- uda de Don Pedro de Moncada y Leyva,	Doña Rafae- la XIII. Du- quesa de Be- jar, muger de el Duque D. Juan Manuel su primo her- mano.
---	--	--

Don Don Pedro,  
Juan XIII. Duque  
Ma- de Nagerapor  
nuel, su muger Do-  
XIII. ña Ana Ma-  
Duq. ria Manrique,  
de Be pag. 368.  
jar.

**Don Pedro Nuño VIII. Duque de Veragua, Marqués de Xamayca, la Mota, y San Leonardo, Conde de Gelves, de Ayala, y de Villalonfo, Comendador de Azuaga, n. 17. Octubre 1676. casò 17. Abril 1702. con Doña Maria Francisca de Cordova, que † 28. Mayo 1712. hija de Don Felix IX. Duque de Sesa.**

**Dña Catalina Bentura de Portugal,** n. 14. Julio 1690. casó 15. Agosto 1709. con D. Francisco de Toledo Còde de Villada, q̄ f̄n suc. 25. Sept. 1710. Esta concertada con D. Jayme II. Duq. de Liria, hijo de D. Jayme Duq. de Bervich, y nieto de Jacobo VII. Rey de la gran Bretaña.

Don Joachin  
Pedro, Conde  
de Treviño,  
nac. 3. de Ju-  
lio 1715.

Don Pedro  
Antonio nac.  
17. Mayo de  
1707. † 16. Ju  
nio 1711.

Don Antonio  
Felix nac. 10.  
de Enero de  
1711. † 20.  
Enero 1714.

Doña Maria  
Teresa n. 23.  
Nov. 1709.  
† 31. Mar-  
ço 1713.

D. Pedro Manuel  
de Portugal, hijo  
natur. habido en  
Doña Leonor Ro  
mani, n. 26. Dic.  
1699.



## G

Doña Juana de Borja, hija de San Francisco, y tercera nieta de Julia Farnese, † 1575. casò con Don Juan Enriquez de Almanza IV. Marquès de Alcañizas.

Doña Elvira Enriquez V. Marquesa de Alcañizas, casò 1. con su tio Don Alvaro de Borja Cavallero de Santiago, Embajador en Roma, hijo de San Francisco. 2. con Don Juan de Tobar, Señor de Tierra de la Reyna. 3. con Hernando de Vega Señor del Mayorazgo de Palencia. Solo del primero tuvo sucesion.

Don Antonio VI. Marquès de Alcañizas, † 5. Marzo 1597. casò con Doña Leonor de Vega, hija de Pedro VIII. Señor de Grajal, y de Doña Geronima Enriquez de Toledo.

D. Francisco Enriquez, Arcediano de Valde-  
ras.

D. Maria,  
D. Juan,  
D. Leonor,  
Monjas en Santis-  
píritus  
de Toro

Doña To-  
malá Con-  
desa de Gra-  
jal.

O

Don Juan Enriquez de Borja I. Marquès de Oropesa, casò 1. con Doña Juana de Aragon, hija de Don Francisco I. Conde de Luna, y de Doña Leonor Zaporta su primera muger, sin sucesion. 2. con Doña Ana Maria Coya de Loyola Marquesa de Oropesa, Señora de Loyola, hija de Martin Garcia de Loyola Cavallero de Calatrava, Capitan General de Chile (sobrino de S. Ignacio) y de Doña Beatriz Clara Coya, hija de Manco Inca, o Rey del Perú.

Don Alvaro VIII. Marquès de Alcañizas, Conde de Almanza, Grande de España, Montero mayor, y Cazador mayor de Felipe IV. Comendador de Dosbarrios, casò con Doña Inès de Guzmán, hermana de D. Gaspar Conde Duque de Olivares, Duque de San Lucar, sin sucesion.

Doña..... † sin casar  
Don Pedro, no casò.

2. D. Juan II. Marquès de Oropesa, VIII. de Alcañizas, Comendador mayor de Alcañiz, † 17. Marzo 1675. casò 1. con Doña Ana de la Cueva, hermana de D. Melchor IX. Duque de Albuquerque. 2. 1651. con Doña Juana de Velasco, que † 20. Oct. 1688. hija de D. Bernardino VII. Condestable de Castilla, y de Doña Isabel de Guzmán.

1. Sor Antonia Monja en Jerusalén de Zaragoza.

D. Antonio,  
D. Diego.  
Cava  
lleros de San  
Bartho-  
lomè.

Don Al-  
varo Ca-  
valler de San-  
tiago,  
Colegial  
de San  
Bartho-  
lomè.

Doña Juana.  
Doña Elvira.  
Doña Andrea.  
Monjas  
en S. X  
de Valladolid.

Doña Francisca Dama de la Reyna, y Administradora de la Encomienda de Ximena en Calatrava, casò 15. Octub. 1664. con Don Luis de Meneses II. Marquès de Penalba, Conde de Taroca, † sin sucesion 16. Septiembre 1665.

1. Doña Ana casò 1654. con Don Jayme Francisco Victor V. Duque de Híjar, y fue su primera muger.

Doña Isabel † en vida de su padre sin casar.

2. Doña Teresa IX. Marquesa de Alcañizas Condesa de Almanza, Señora de la Casa de Loyola, † 1713. casada con Don Luis Enriquez de Cabrera Duque de Medina de Rioseco, Conde de Modica, Otona, y Malgar que † ....Octubre 1713.

Doña Francisca n. 11. Enero 1661. casò 24. Noviembre 1703. con D. Isidro de la Cueva y Enriquez V. Marquès de Bedmar, Virrey de Sicilia, del Consejo de Estado, y Presidente de Ordenes, y es su segunda muger. No tiene sucesion.

Don Jayme Conde de Belchite, y otros tres, † niños.

Don Pasqual X. Marquès de Alcañizas, &c. n. .... Mayo 1682. casò 25. Agosto 1709. con Doña Josepha Pacheco su prima hermana, hija de Don Juan Francisco III. Conde de Montalván, y de Doña Isabel IV. Duquesa de Vzeda. No tiene sucesion.

Doña Maria de la Almudena. No ha elegido estado.

## O

Doña Tomasa Enriquez de Borja, hija de Don Alvaro, y de Doña Elvira, Marquesa de Alcañizas, y nieta de San Francisco, casò con Juan de Vega I. Conde de Grajal.

Pedro II. Conde de Grajal casò con Doña Beatriz Bermudez de Castro y Menchaca, Señora de Montaos, y Casa de Menchaca, hija de Don Francisco de Menchaca, Señor de la Casa, Comendador de Torres, y Cañameres, y de Doña Lucrecia Bermudez Señora de Montaos.

Fray Diego Ofiorio, Monje Benito.

Hernando de Vega, que siendo Religioso Benito se llamó Fray Francisco de Borja, y falleció Arzobispo de Charcas en el Perú.

Juan de Vega III. Conde de Grajal, Marqués de Montaos, Comendador de Mérida, Gentilhombre de la Cámara, y primer Cavallero de Felipe IV. falleció 1648. casò con Doña Juana de Borja, hija mayor de Don Inigo Comendador de la Membrilla, hermano del Duque de Gandia, pag. 368. fin suc.

Francisco IV. Conde de Grajal, Marqués de Montaos, Señor de la Casa de Menchaca, XIII. de Santiago, falleció 1670. casò 1. con Doña Maria VIII. Señora de Villafuerte, hija de D. Alonso de Braçamonte (hermano del II. Conde de Peñaranda) y de Doña Mencía de Villafuerte VII. Señora de Villafuerte, fin suc. 2. con Doña Leonor su hermana entera, IX. Señora de Villafuerte. 3. con Doña Isabel de Mendoza y Aragon, hija de D. Alonso Tellez Girón II. Conde de Montalván. Sin sucesion.

Fray Diego Pobre, Provincial de los Frayles Descalços.

Pedro V. Conde de Grajal, Marqués de Montaos, Virrey de Navarra, falleció..... Dic. 1698. casò con Doña Teresita de Benavides, viuda del Marqués de Aguilar, hija de Don Diego VIII. de Santillan, y de Doña Ana de Silva Manrique su tercera muger. Falleció esta Señora 12. Junio 1704.

D. Francisco Señor de la Casa de Menchaca, se entrò en la Compañia.

Doña Beatriz Francisca VII. Condesa de Grajal, casò con Don Alvar Perez Ofiorio y Fonseca IV. Conde de Villanueva de Canedo, Señor de Villacis, Cervantes, &c.

Doña Geronima Señora de la Casa de Beretta, Carmelita descalça en Leon año 1678.

Doña Teresa casò 1678 con Don Antonio Joachin de Villela y Alava, II. Conde de Lences, y de Triviana, Señor de la Casa de Villela, que viudo se hizo Sacerdote, y falleció 16. Oct. 1704.

Don Juan natural, Arcediano, y Canonigo de Salamanca.

Don Gaspar Carlos de Vega VI Conde de Grajal, falleció niño 25. Febrero 1702.

D. Mannel Joseph V. Conde de Villanueva, Señor de Villacis, casò 1. en Abr. 1696. con Doña Maria Luisa de Cardenas, hija de D. Lorenzo XI. Conde de la Puebla, y Villalón, y de Doña Francisca de Saavedra. 2. con Doña Josepha de Guzmán, hija de Martin IV. Marqués de Montalegre, Sumiller de Corps del Rey, y de Doña Teresa Spinola Colona.

D. Pedro Thomás Ofiorio Señor de la Casa de Menchaca. Casò 1713. con D. Mariade Mendoza, IX. Condesa de Orgaz.

D. Maria Manuela III. Condesa de Lences, &c. n. 24. Dic. 1682. casò 1695. con D. Alvaro Bazán VII Léces, &c. 9. Febrer Marqués de S. Mayor. n. 16. Jun. 1686. es domo mayor de la Reyna, y se anulò el matrimonio año 1702. 2. el año 1712. con D. Joseph Antonio de Noza III. Duque de Linarès, y Matq. de Odriz. ella en 29. En. 1708.

1. Doña Maria Carlota nac. 15. Enero. 1707. el año de 1707. falleció su hermana. 2. Doña Mariana nac. 15. Enero. 1707. el año de 1707. falleció su hermana. Don Francisco X. n. 26. En. 1709. 1711. Don Vicente n. 12. Abr. 1711. D. Francisco n. 14. Jun. 1712. Don Ignacio n. 15. Jul. 1713. Doña Maria Tomasa n. 7. Mar. 1715.

Don Pio Angelo de Orozco, Marques de Sarrial, n. 10. Abr. 1714. Doña Antonia Joachina nac. 12. Abr. 1708. Doña Ana Maria, n. 20. Sept. 1711.

Ecc

Doi

Doña Luisa de Borja, hija de Don Juan III. Duque de Gandia, y viñieta de Julia Farnese, falleció 15. Octubre 1560. casó con Don Martin de Aragon y de Guirrea, V. Duque de Villahermosa, Conde de Rivaogorza, que falleció 1582. a..... de Abril.

Don Juan Alonso Conde de Rivaogorza, nac. 26. Enero 1543. falleció 1575. casó con Doña Luisa Pacheco, que murió violentamente, hija de D. Diego III. Duque de Escalona, sin sucesión.	Don Fernando VI. Duque de Villahermosa, &c. n. 20. Ab. 1546. falleció 6. Nov. 1592. casó con Doña Juana Vverntlein, hija de Vratislao lib. Barón de Vverntlein, Cavallero del Toison, gran Chanciller de Bohemia, y de Doña Maria Manrique, Camarera mayor de la Emperatriz Maria.	D. Martin, nac. 24. Feb. 1589. falleció sin casar, y en Doña Hipolita Concon, hija b. de D. Juá Cofcò, tuvo	Don Francisco, Conde de Luna, Cavallero de Calatrava, nac. 6. Diciembre 1551. casó 1. con Doña Leonor Zapata. 2. con Doña Luisa de Alagon, hija de Don Blasco III. Conde de Sallago, y de Doña Catalita de Luna.	Doña Maria, n. 13. Diciembre 1552. Doña Inés n. 15. Jul. 1554. Monjas en Santa Inés de Zaragoza.	Doña Juana, murió niña.	Doña Ana nac. 1. Mayo 1547. casó con Don Phelipe Galcerán de Pinós y Castro, Vizconde de Evol, Ylla, Canet, y Alquerforadat, su primo hermano.
---	--	---	--	--	-------------------------	--

Doña Maria Luisa VII. Duquesa de Villahermosa, Condesa de Rivaogorza, casó con Don Carlos de Borja II. Conde de Ficallo, Presidente de el Consejo de Portugal, pagin. 369.	Doña Juana Maria Isabel de la Reyna.	Doña Maria Isabel de la Reyna.	D. Juan de Aragon casó con D. Tomasina de Ayvar.	Don Alonso Frayle no en Salamanca.	1. D. Martin, II. Conde de Luna, falleció sin sucesión de Borja, I. Marqués de Oropel. 2. D. Juan, primer de Borja, I. Marqués de Oropel.	1. Doña Juana, III. Condesa de Luna, casó con D. Fernando, VIII. Duque de Villahermosa.	2. Doña Ana Antonia.	1. Doña Maria, III. Condesa de Luna, casó con D. Francisco, ilegítimo, falleció sin hijos.	2. Don Martin, General de la Cavalleria de Milan, falleció sin sucesión.	1. Don Martin falleció mozo.	2. Don Blasco falleció niño.	Don Gaspar Vizconde de Evol, Ylla, Canet, &c. I. Còde de Guimera año 1599. falleció 1638. casó con Doña Isabel Inés de Eril, hija de Don Phelipe I. Conde de Eril, y de Doña Cecilia de Sememat, sin sucesión.
--	--------------------------------------	--------------------------------	--	------------------------------------	---	---	----------------------	--	--	------------------------------	------------------------------	--

Don Fernando VIII. Duque de Villahermosa, casó con Doña Luisa de Aragon III. Condesa de Luna, Señera de las Baronias de Pedrola, y Erla.

Doña Hipolita de Aragon casó con D. .... de Eril, Barón de Alby en Cataluña.

Don Carlos IX. Duque de Villahermosa, Conde de Luna, &c.

Don Manuel IV. Conde de Luna, falleció 1653. casó con Doña Francisca de Borja, VII. Princesa de Squilache, sin sucesión.

Don Carlos IX. Duque de Villahermosa, Conde de Luna, de Sallago, y de Ficallo, Cavallero del Toison, Governador de Flandes, Virrey de Cataluña, del Consejo de Estado, falleció 14. Agosto 1692. casó 1656. con Doña Maria Enriquez de Guzmán, que murió..... Julio 1695. hija de D. Luis IX. Conde de Alvadeliste, sin sucesión.

**Doña Margarita de Borja, hermana de San Francisco, y viuieta de Julia Farnese, casó con D. Fadrique de Portugal Comendador de los Santos en la Orden de Santiago, Señor de la Baronia de Monovar, y de las Encontradas de Orani, Nuero, Viti, Curaduria, &c. Cavallerizo mayor de la Emperatriz Maria, y de la Reyna Doña Isabel de la Paz, hijo de Don Sancho II. Conde de Faro, y de Doña Angéla Fabra. † Don Fadrique 2. Oct. 1573. y Doña Margarita fundó en 13. del mismo mes el mayorazgo de Orani.**

**Don Francisco de Portugal Bar-**  
**ron de Monovar, Señor de Orani,**  
**&c. † niño.** Doña Ana de Portugal y Borja † 1630. casó ..... Nov. 1584. con D. Rodrigo de Silva y  
Mendoza II. Duque de Pastrana, Principe de Melito, y Eboli, Marqués de Algecilla, Conde  
de la Chamufca, † 30. Enero 1596.

Rui Gomez de Silva III. Duque de Pastrana, y Francavilla, Principe de Melito, &c. n.....Oft. 1585. † 23. Dic. 1626. ca- sò 29. Março 1601. con Doña Leonor de Guzmán su pri- ma hermana, que † 16. Oft. 1617. hija de D. Alonso VII. Duque de Medinafidonia, y de Doña Ana de Silva.	D. Fran- cisco † en Turinaño 1615. sin casar.	D. Diego Pedro Vitoriano I. Mar- quès de Orani.	Doña Ca- talina † de corta edad.	Doña Margarita fe bautizó 25. Noviem- bre 1593. † 1602.
---	---	---	--	---

P

D. Rodrigo IV. Duque de Pastrana, Estremadura, Francavilla, Principe de Melito, n.....Ag. 1614. † 25. Dic. 1675. casò 21. Abr. 1630 con Doña Catalina de Mendoza, de Lpues VIII. Duquesa del Infantado, y Lerma, &c. Saldaña, pag. 370. murió la Duquesa en 19. Julio 1686.	D. Alonfo VI. Conde de Galve, † 25. Abril 1682. casò 1634. con Doña Mariana de Alava III. Condesa de Triviana, hija de D. Alonfo Idiazquez II. Duque de Ciudad-Real y de D. Ana Maria de Alava 3. Còdeta de Triviana, fin suc.	D. Diego VII. Conde de Galve, n. 7. Nov. 1621. Cavallero de S. Juan, Abad de Salas, Tesorero, y Canonigo de Toledo, † 12. Mayo 1686. fin suc. casò 1. con Doña Ana Guiomar Bazan Marqueta del Viso hija de D. Alvaro III. Marques de S. X. 2. con Doña Francisca Juana de Mendoza UIII. Marqueta de Mondejar. 3. 19. Octubre 1679. con Doña Francisca Manrique, que fall. 31. de Agolto 1705. hija de Don Inigo I. Conde de Frigiliana.	Doña Maria Luisa nac. 21. Agolto 1612. casò 1630. con Don Rodrigo, UII. Duque del Infantado, fall. 5. Abril 1662. Vi-de pag. 370.	Doña Ana Maria nac. 1. Febr. 1614. † 25. Diciembre 1675. casò con Don Antonio Zapata de Mendoza III. Conde de Barajas, y de Coruña, Marquès de la Alameda, que † en.....Março 1676
---	--	---	---	--

D. Gregorio Maria Domingo IX. Duque del Infantado , Paltrana, Lerma, &c. n. 24. Abr. 1649. † 1. Sept. 1693. caso 15. Ag. 1666. con Doña Maria de Haio, hija de Don Luis VI. Marqués del Carpio, y de Doña Catalina de Cordova, † la Duquesa 10. Febr. 1693.	D. Francisco n. 1650. † 1655.	D. D. Gaspar Melchor VIII. Còde de Galve, n. 11. En. 1653. † 12. Março 1997. fin hijos, calado con Doña Elvira de Toledo, p. 164. y antes con Doña Maria de Atocha, pag. 364.	D. Joseph Maria I. Marques de Melgar, n. .... Mar. 1654 caso 30. Ener. 1675. con Doña Maria Luisa de Toledo, hija vnica de Don Antonio II. Marques de Mancera.	Doña Leo- no r Ma- ria, †. Car- melita des calça a ñ o 1660	D. Diego Pheli IV. Conde de Barajas, &c. † caso 1. con D. Pedro Zapatalu casado con Doña Maria Agustina Sarmiento, D. Pedro Malca viuda del Còde de Aguilar, hija de D. Diego III. Conde de Salva tierra, fin suc.	D. Maria V. C6 D. Maria caso 1676. con D. J o seph co Gutier Diego de los Rios de Cor- dova II. III. Conde de Fernan- Nuñez Go Calapal novoy las vernad.de Poladas la Armada &c.	D. Leo- D. Cara- lina, caso 1676. con D. D. Fráncisco Gutier. J o seph co Gutier. Diego de los Rios de Cor- dova II. III. Conde de Fernan- Nuñez Go Calapal novoy las vernad.de Poladas la Armada &c.	Sor Mariana Mójis en las Descalças
---	-------------------------------	---	--	---	--	--	---	------------------------------------

Don Juan de Dios X. Duq. del Infantado de Paltrana, Lerma, &c. n. 13. Nov. 1672. casò 7. Sep. 1704 con D. Maria Teresa de los Rios Damade la Reyna, hija de D. Francisco III. Conde de Fernan Nuñez, y de Doña Catalina Zapata.	D. Manuel Maria Joseph X. Duq. de Galve, nac. 18. Oct. 1677. casò 8. Dic. 1712. con D. Maria Teresa, hija vnica de D. Francisco X. Duque de Alva, y de Doña Catalina VIII. Marqués de el Carpio, pagin. 357.	Doña Maria Teresa, casò con D. Juan X. Duque del Infantado.	Doña Catalina Maria, n. 25. Agosto 1670. casò 1. Sept. 1687 con D. Manuel Alonso de Guzmán, XII. Duque de Medinafamosa.	Doña Josepha IX. Conde de Galve, n. 14. Octub. 1679. † 13 Dic. 1701. casado con Doña Teresa de Toledo, hija de D. Fadrique VII. Marqués de Villafra, sin sucesion.	Doña Antonia n. 21. Septiemb. 1677. casò 18. Diciemb. 1697. con Don Mercurio Antonio Lopez Pacheco Conde de San Estevan de Gormaz, Marqués de Aguilar fall. sin sucesion.	Doña Josepha Maria n. 1. Abril 1681. † 31. Dic. 1692. sin sucesio.	Doña Melchora, VI. Condesa de Barajas, casò 19. de Julio 1676. con Don Alonso de Rivedeneyra Mayor-domo de el Rey, que murió sin sucesion.	Doña Ana Maria Josepha † Dama 1685.	Don Diego Antonio † sin casar.... Agosto 1684.	Doña Francisca III. Condesa de Calapalma, † 1680. casò con Don Felix IX. Duque de Seia.	Don Joseph Diego Gobernador de las Galeras. Don Pedro de los Rios Gobernador de la Armada.	Doña Maria Teresa, casò con D. Juan X. Duque del Infantado.
---	--	---	---	--	---	--	--	-------------------------------------	--	---	--	---

D. Agustín Francisco Conde de Saldaña, n. 9. En Mayo 1715. y † 8. Ag. 1714.	D. Gregorio Agustín n. 9. Mayo 1715. † 1716.	Doña María Teresa Francisca n. 23. En. 1707.	Doña Teresa Josepha n. 27. Nov. 1708	Doña Agustina Ramona n. 28. Ag. 1711.	D. María Francisca, n. 15. Ag. 1710. † 11. Abr. 1713	D. Joaquín Fernando mur. n. 15. fíos.	D. Francisca IV. Condesa de Casapalma, &c. casó con D. Francisco Nicolás de Ayala X. Conde de Fuenfaldá. 2. con D. Carlos Homó Dei Marqués de Almonacid.
---	--	--	--------------------------------------	---------------------------------------	--	---------------------------------------	--

Ecc 2



P

Don Diego Pedro Victoriano de Silva y Portugal, hijo tercero de los segundos Duques de Pastrana, n..... Março 1592. fue I. Marques de Orani, Señor de las Baronias de Monovar, Mur, y Solana, Comendador de Galizuela, Gentilhombre de la Cámara del Principe, y de Felipe IV. Suiniller de Corps del Infante Cardenal, † 7 D:ciembre 1661. casó con Doña Luciecia de Corella y Mendoza, que † 1. Octubre 1655. y antes avia caído con Don Pedro Ladrón Duque de Mandas, hija de Don Gerónimo de Corella (primogenito del Conde de Conce:tayna) y de Doña Guiomar de Moncada.

Don Fadrique V. Marquès de Almenara, Gentilhombre de la Camara del Rey, Comendador de Cieza, † 19. Octubre 1658. casò cò Doña Ana Francisca Suarez de Cavajal VI. Señora de Peñalver, y Alhondiga, hija de D. Garcia Francisco V. Señor de Peñalver, y de D. Juana de Mendoza.	Don Juan † niño.	Doña Ana, casò con Don Guillen Ramòn de Moncada IV. Marquès de Aytona, gran Senescal de Cataluña, Comendador de Beix, Mayordomo mayor de la Reyna, que † 1670.	Doña Guiomar † en 4. Febrero 1688. casò 27. Noviembr. 1657. con Don Antonio de Toledo y Beaumont VII. Duque de Alva.	Doña Maria Isabel † 16. Junio 1669. casò 1. el año 1644. con Don Gaspar Ladron de Vilanova III. Conde de Sinarcas, Vizconde de Chelva, que † 27. Febrero 1655. 2. con Don Fernando de Aragon VIII. Duque de Villahermosa, sin sucesion.	Don Juan ilegítimo, Eclesiástico. Doña Feliciano, ilegítima, habida en Doña Antonia Teràn, † 7. Julio 1658. casò con Don Lorenzo Matheu y Sáiz Cavallero de Mórta, Regente del Consejo de Aragon, que † 31. Enero 1680.
D. Isidro II. Marquès de Orani, VII. Señor de Peñalver, Baron de Monóvar, Comendador de Galizuela, General de las Galeas de Cerdeña, † 4. Marzo 1682. casò 25. Abril 1665. con Doña Agustina Portocarrero, hija de D. Luis Andres I. Marquès de Almenara, y de Doña Leonor de Guzman.	Doña Juana casò 1. en 11. Octub. 1662 con D. Fernando de Ayala, VIII. Conde de Fuensalida. 2. con Don Pedro de Leyva, y de la Cerda, Conde de Baños, sin sucesion 1714.	Don Miguel Francisco, V. Marquès de Aytona, y de la Puebla, &c. † ..... 1674. casò con Doña Luisa Feliciano Portocarrero y Menelas Duquesa de Camiña, Marquesa de Villa-Real, hija de Don Pedro, VIII. Conde de Medellín.	Don Francisco, X. Duque de Alva, Huesca, y Galiceo, Conde de Lerin, &c. nac. 20. Abril 1661. casò 28. Febrero 1688. con Doña Catalina de Haro VIII. Marquesa del Carpio, Duquesa de Montoro, pag. 357.	Doña Mariana Barbara, IV. Mayora Condessa de Sinarcas, Marquès de Sot, n. 1650. casò 1. en 12. Dic. 1666. con D. Juan Guillen Camarera mayor de la Reyna, Doña Mariana Coloma, y V. Condessa de Sinarcas, y Marquès de Sot. sin sucesion.	Don Domingo Matheu y Silva Cavallero de Montelá, Conde de Santa Cruz, Oydor de Valencia, casò con Doña Tomasa, hija de Don Joseph de Blanes, y de Doña Lorença Cortès.
Don Fadrique III. Marquès de Orani, † ..... 1700. casò 5. Dic. 1683. con Doña Juana de Alencastre y Petronila de Silva VI. Duquesa de Híjar, Condesa de Salinas, y Rivadeo, pag. 367.	Doña Leonor de Silva, casò 26. Enero 1685. con Don Fernando de Alencastre y Noroña, IV. Duque de Linares, Marquès de Valdefuentes, † 1692. sin sucesion.	D. Guillen Ramòn VI. Marquès de Aytona, y Villalcazal, Conde de Medellin, &c. casò 25. Sept. 1683. con Doña Ana Maria de Beix y Aragon, hija de D. Francisco IX. Conde de Santilevan, pag. 358.	D. Manuel Pedro de Moncada, Conde de San Ildefonso, Comendador de la Refinada, casò 29. Març. 1693 con D. Teresa de Leiva. IV. Condessa de Baños, Marquesa de Ladrada, y Leiva, hija de D. Pedro III. Conde de Baños, y de D. Maria de Lécastre.	Doña Maria Teresa Marquesa de Eliche, Condessa de Morente, y de Fuentes, casò 8. Diziembre 1712. con Don Manuel Joseph de Silva, X. Conde de Galve, pag. 379.	D. Domingo Matheu Cavallero de Calatrava.
D. Fadrique III. del nomb. VII. Duque de Híjar, Marquès de Orani, y de Alencastre, Conde de Salinas, Rivadeo, &c. casò 13. Dic. 1711. con Doña Luisa de Monremberg, cada, hija de D. Guillen VI. Marquès de Aytona, sin sucesion.	D. Jayme de Silva casò año de 1714. con Doña Mariana Duquesa de Aremberg, viuda de el llen VI. Marquès de IX. Conde de Orgaz.	Don Antonio. Doña Luisa Duquesa de Híjar, † sin sucesion 26. Agosto 1716.	Don Pedro de Moncada Marquès de Leyva, † 1716. casado con Doña Rosa de Castroy Portugal, pag. 356.	Don Fernando de Toledo y Haro.	

A

Don Jofré de Borja, hijo de Alexando VI. y de Julia Farnese, fué Principe de Squilache, Conde de Cariati, y gran Prothonotario de Nápoles. Casó con Doña Sancha de Aragon, hija natural de Don Alonso II. Rey de Nápoles, y de Trufia Gacella.

D. Francisco II. Principe de Squilache, Conde de Simari, casó con Doña Isabel Piccolomini. Doña Marina, tercera muger de D. Miguel de Ayerve II. Conde de Simari. Doña Lucrecia casó con Juan Baptista Carrafa, Marqués de Castelvete.

Don Juan Baptista III. Principe de Squilache, casó con Doña Leonor de Marullo, hija del Conde de Condeiano. Doña Antonia, ò Ana de Borja, casó con Don Antonio Piccolomini de Aragon, I. Marqués de Iliceto. Don Alonso III. Conde de Simari, Marqués de la Groteria, casó con Dianora de Guevara, hija de Don Carlos Conde de Potenza. Geronimo Marqués de Castelvete, Conde de la Groteria, casó con Lucia Spinello, hija de Fernando Duque de Castrovillari.

D. Pedro IV. Principe de Squilache, Conde de Simari, casó con Doña Isabel Piñatelo, hija de Hektor II. Duque de Monteleon, y de Doña Emilia Ventimilla. 2. Beatriz de con Doña Leonor Carrafa, hija del Duque de Nochera. 3. con Doña Lucrecia de Cardenas, hija de D. Alonso IV. Marqués de Laino, y de Camila Carrafa. D. Alonso III. Marqués de Iliceto, casó con Juan Antonio de Paulo mia de la Tolsa del Tu- Lofredo. Conde de Serino. Doña Juana, Constan- nando, ca- sa casó con Doña Julia Juana Joppolo. Don Pedro III. Marqués de la Groteria, casó con Doña Juana Joppolo. Don Fabricio I. Principe de la Rochela, Cavallero del Toifon 1622. casó con Doña Julia de Aragon, hija de Don Carlos I. Duque de Terranova, Condestable de Sicilia, Principe de Castelbeltrán, y de Doña Margarita Vintimilla.

1. Doña Ana V. 2. Doña Juana, casó con D. Antonio de Borja y no Du- Aragon II. Con- que de Comendador de Azuaga, p. 369. D. Alexandro IV. Marqués de Iliceto, casó con Doña Pa ul o D. Dia Bartiloto na Falán gona. Duquesa de de Calte- llaneta. D. Pom peyo, ca- so con D. Dia na Falán gona. D. Ger- onima casó con D. Fab- rio La- nario, Conde de del Sa- co. Don Gaf- par I. Prin- cipe de Ca- fani, casó con Doña Geronima de Curtis, hija de Ca- milo. D. Geroni- mo II. Prin- cipe de la Roccela, y del S. R. I. casó con Diana Vi- tori, sobri- na de Pau- lo V. D. Vicencio I. Duque de Bru- zano, casó con Livia de Somma. 2. con Doña Hipoli- ta Staiti de Ara- gon, hija de D. Diego Marq. de Brácaleon. Emilia casó con Fabricio Carrafa, Duque de Andria.

Don Filiber- to II. Prin- cipe de Casano, &c. casó con Doña Laura Guarino, Du- quesa de Ale- fano. Doñ. Ca- talina ca- so con D. Die- go de A- guino, Prin- cipe de Cru- coli. D. Fabricio, III. Principe de la Roccela, &c. n. 28. Febrero 1671. casó con Doña Agata Brancifort, hi ja de D. Juan Conde del Ma cerino. D. Car- los Car- denal O- Maef- gobif- po de tre de no. D. Gre- gorio, bo Ar- gobif- po de no. D. Jaco- bo Ar- gobif- po de no. D. Mar- garita, cisca- casó con D. Sci- pio n Davalos Mar- q. de Pel- tonio Prin- cipe de la Pantellaria. 2. pues Prin- con D. Antoniade ceta de Sangro, pag. 42. Butera. D. Joseph II. Du- que de Bruzano, que, fin cisca, hijos, ca Arco- casó con D. Hi- sado co bispo de Reque- Doña Ju de Ca- tania. D. Fadri D. Frá- cisca, Arco- casó con D. Hi- sado co bispo de Reque- Doña Ju de Ca- tania. D. Carlos Cavallero de S. Juan.

Don Joseph de Ayerve y Gero- Aragon III. Principe de Casano, cuyo casamiento, y succion que- da pag. 360. Doña Gero- nima de A- guino. Don Carlos Maria Prin- cipe de Butera, y de la Roccela, &c. n. 22. Fe- brero 1651. fin succion Junio 1695. casó con Doña Isabel Dava- los, hija de Don Diego Marqués del Baño. D. Mar- garita. D. Dia- na. D. Fran- cisca. Monjas. Doña Julia, Princesa de Bu- tera, &c. casó con Don Fa- drique Car- rafa. 1. Doña Hipoli- ta casó con D. An- drès Conclu- bet Marqués de Arena. 2. con Don Julio Spi- nelli Principe de S. Georgio. 2. Don Vicente Duque de Pa- Bruzano, casó con Doña Hipo- lita Cantelmo, hija de Don Jo- seph Duque de Popoli. Don Doña Ju- lia de An- drea Cici- nelli, Prin- cipe de Cur- ci.

Lucrecia de Borja, hija de Alexandro VI. y Julia Farnesé, casó 1. con Juan Sforça Principe de Pesaro. 2. con Don Alonso de Aragon Duque de Bitceglia. 3. con Alfonso Deste III. Duque de Ferrara, Modena, y Regio Principe de Carpi, Conde de Rovigo. Calaron año 1501. y Lucrecia † el de 1520. Fue Señora de Cento, y la Pieve.

Ale- xan- dro † 1511	Hercules II. del nombre, Duque de Ferrar nac. 4. Abr. 1508. † 3. Oct. 1558. casó 30. Jul. 1527. con Renata, hija de Luis XII. Rey de Francia, y de Ana Duquesa de Bretaña.	Hipolito Carde- nal, Arzobispo de Milán, Obis- po de Ferrara, n. 24. Agosto. 1509. † 2. Diciembre 1572.	Ale- xan- dro † 1519	Don Francisco Deste Marqués de Mafá en Romaniola, † 23. Fe- brero 1578. casó con Doña Maria de Cardona Marquesa de la Padula, Condesa de Avelino, hija de Don Juan Conde de Ave- lino (hermano de Don Pedro III. Conde de Colifano) y de Do- ña Ana de Villa-Marin y Cardona. No tuvieron suceision, y la Marquesa el año 1562. hizo su heredero a Don Per Afan I. Du- que de Alcalá.
-------------------------------	--	---	-------------------------------	---

Alfonso II. Duque de Ferrara, Luis, n. 25. Ana nac. 16. Lucrecia, n. Leonor  
&c. n. 19. En. 1533. † 27. Oct. Dic. 1538. Nov. 1531. 16. Diciem-  
1597. sin suc. casó 1. con Lu- no casó.  
crecia de Medicis, hija de Col Arzobispo Francisco de  
me I. gran Duque de Tosca- de Aux, O- Lorena Duq. Francisco Ma  
na, 2. con Barbara Archi- bispo de de Guisa. 2. co- ria, vltimo  
duquesa de Austria, hija del Em Ferrara, † Jaques de Sa- Duque de Ur  
perador Ferdinando I. 3. con 30. Diciem boyá, Duq. de bino, † sin su-  
Margarita Gonzaga, hija de bre 1586. Nemours, † 7. celsion. 1598  
Vvillielmo Duq. de Mantua. Mayo 1607.

Marfisia Deste casó 1. con Alfonso Deste, Mar-  
qués de Montechio, su primo hermano, herma-  
no mayor de Celar, Du-  
que de Modena, que †.  
1578. El año 1580. con  
Alderamo Cibo.

Doña Bradamante  
Deste casó con el  
Conde Hercules Be-  
bilaqua, hijo de Her-  
cules Conde de la  
Macastorna, y de  
Leonor Pio de Sa-  
boya.

Q

1. Henrique Duque Carlos, Luis Car Catalina, Maximi 2. Carlos Henrique Du Marga-  
de Guisa, n. 31. Dic. Duque denal de Duquela liano. Emanuel que de Ne-  
1550. †. 13. Dic. de Ume Guisa, de Mont- Fracisco Duque de mours † 1632 1572.  
1588. casó con Ca- na.  
talina de Cleves, hi-  
ja de Francisco Du-  
que de Nevers, y de  
Margarita de Bor-  
bon.

R

Hernesto  
Marques  
de Bis-  
mantova  
casó con  
Felice Sa-  
telli.

Carlos, Capuchino.  
Francisco gran Cruz de  
Saboja.  
de San Juan.  
Sisimundo, Cavallero  
Camila  
Margarita.

Carlos Duque de Claudio Duque Luis Car- Luisa Marga-  
Guisa, n. 20. Ag. de Chereusa, ca- denal, Ar- rita casó 1605  
1571. †. 30. Sept. sò 1622. con Ma gobispo de con Francisco  
1640. casó 1611 ria de Rohan, hi- Reims † 21 de Borbon,  
con Henrieta Ca ja de Hercules, Jun. 1621. Principe de  
talina Duquesa Duq. de Môtba- Tuvo en Conti en 24.  
de Joyeuse, hija son. Tuvieron Carlota de Julio 1605. y  
de Enrique Du- tres hijas, que la Haye. falleció 1631.  
que de Joyeuse. no calaron.

Francis. Luis Du Carlos Amadeo Du- Henrique Duque de An-  
co Pau- que de que de Nemours, n. mala, n. 1625. † 14. Enero  
lo Prin- Nemo- .... Abril 1624. †. 1659. casó 22. May. 1657  
cipe de urs, †. 30. Julio 1652. ca- con Ana Maria de Or-  
Geno- 16. Sep- sò 9. Julio 1643. leans Priccesa Soberana  
vois, † tiembre con Isabel de Ven- de Neuschattel, hijade En-  
de ocho 1641. dosme, hija de Ce- rique II. Duque de Lon-  
años. far Duque de Ven- gavilla, y de Luisa de Bor-  
dosme. bon. Sin hijos.

Francisco Prin Enrique Duq. Luis Duq. de Joyeuse,  
cipe de Joinvi de Guisa, n. 4. n. 21. Març. 1622. † 27.  
lle, n. 1612. † Abril 1614. † Febr. 1654. casó 3. No-  
7. Nov. 1639. viembre 1644. con Frá-  
desposado con cisca Maria de Valois,  
Ana de Bor- hija de Luis Manuel,  
bon, hija de En Duque de Angoulef-  
rique Principe me, y de Henrieta de la  
de Condé. de de Grim-  
berg.

Aquiles de Lo-  
rena Conde de  
Romorentin, †  
en Candia 1649.  
casó con Ana  
Maria Condesa  
de Salma Rhein-  
grave.

Maria de  
Borbon, n.  
1608. † 1610  
a 20. de Ma-  
yo.

Maria Juana Bap-  
tista n. 11. Abril  
1644. casó 11.  
Mayo 1665. con  
Carlos Emanuel  
II. del nombre,  
Duque de Sabo-  
ya, Principe de  
Piamonte, que †  
12. Junio 1675.

Maria Fran-  
cisca Isab. n.  
21. Jun. 1646  
casó con D.  
Alfonso V. y  
D. Pedro II.  
Reyes de Por-  
tugal.

Luis Joseph Duque de Guisa, Joyeuse, y  
Angoulesme, Conde de Alets, y de Pon-  
thieure, n. 7. Agosto 1650. † 30. Julio 1671  
casó 15. Mayo 1667. con Isabel, hija de  
Juan Baptista Gaston Duque de Orleans.

Henrie-  
ta † ni-  
ña, nac.  
1651.

Carlota Christina Fran-  
cisca, n. 1642. † 13. Ma-  
yo 1705. casó con Ig-  
nacio Rouault Marqués  
de Alsí.

Victor Amadeo Francisco Duq. de Sa 2. La Infan-  
boya, Rey de Sicilia, n. 17. May. 1666 ta Doña  
casó 9. Abr. 1685. con Ana Maria hi- Isabel, pa-  
ja de Phelipe Duque de Orleans, y gin. 371.  
de Henrieta Maria de Inglaterra.

Francisco Joseph, vlt. Duq.  
de Guisa, &c. n. 27. Agosto  
1670. y † 16. Marçó 1675.

Phelipe Joseph Carlos Emanuel Prin  
Principe de Pia cipe de Piamonte,  
monte, † 1715. n. 27. Abr. 1701.

Maria Adelayda n. 6. Dic. 1685.  
casó con Luis Delfin de Viena,  
que falleció 18. Feb. 1712.

Maria Luisa Gabriela casó  
con Don Phelipe V. Rey  
de España.

Luis XV. Rey de Francia, n. 15. Febr. 1710. D. Luis Principe de Asturias. D. Fernando. D. Phelipe.

## R

Carlos de Lorena Duque de Umena, Par de Francia, General de la Liga Catholica, hijo segundo de Ana Deste Duquesa de Guisa, n. 24. Mayo 1554. † 3. Oct. 1611. casò con Henrieta de Saboya, hija de Honorato Marqués de Villars, Conde de Tenda, Mariscal, y Almirante de Francia, y de Francisca de Fox.

Enrique de Lorena Duque de Vmena, y de Aiguillon, Par, y gran Camarero de Francia, n. 20. Dic. 1578. † 16. Sept. 1621. casò 1599. con Maria Gonçaga, hija de Luis Duque de Nevers, y de Henrieta de Cleves. Carlos Emanuel Conde de So-- merive, nac. 19. Oct. 1581. † 1614 sin casar. Catalina de Lorena casò 1599. con Carlos Gonçaga de Cleves, Duque de Nevers, y de Mantua, que † 21. Septiembre 1637. Renata de Lorena † 23. Sept. 1618. casò 1613. con Mario Sforça Conde de S. Flora, Duque de Ognano.

Francisco, Duque de Rethel, † 13. Octub. 1522. Carlos II. Duque de Mantua, nac. 1609. † 1611. casò 24. Dic. 1627. con Maria, hija vnica de Francisco III. Duq. de Mantua, y de Margarita de Saboya, que † 1660. Fernando Duque de Vmena † 1631. Luisa Maria casò 1646. con Ladislao Rey de Polonia. 2. 4. Março 1649. con Juan Casimiro Rey de Polonia. Ana n. 1648. † 6. Jul. 1684. casò con Eduardo Conde Palatino del Rhin, Duque de Babiera, que † 13. Março 1663. Benedicta Monja.

Carlos III. Duque de Mantua, y Monferrato, n. 1629. † 1664. casò 1649. con Isabel Clara Archiduquesa de Austria, que † 1685. hija del Archiduque Leopoldo, Conde de Tirol. Leonor n. 18. Noviem bre 1629. casò 22. Março 1651. con Ferdinando III. Emperador de los Romanos, † 5. Diciembre 1686. Ana Palatina n. 1648. casò 11. Diciemb. 1663. con Enrique Julio, Principe de Condé. Luisa Maria, n. 13. Julio 1647. † 11. Março 1679. casò 1671. con Carlos Teodoro Principe de Salma Conde Rheingrave. Benedicta Enrieta, nac. 1652. casò 1669. con Juan Federico Duque de Brunfsvic, y de Lumburg.

Ferdinando Carlos Duque de Mantua, y Monferrato, n. 31. Agosto 1652. casò 1671. con Doña Isabel Gonçaga Duquesa de Guaitala, hija del Principe D. Fernando, pag. 353. 2. con Armanda Carlota de Lorena, hija de Enrique Duque de Elbeuf, y de Ana Carlota de Rochechovar, † sin sucesion, y ella se hizo Religiosa. Leonor Maria, Archid. de Aust. n. 21. Mai. 1653. casò 17. Febrero 1670. con Miguel Koribut Vvieski Rey de Polonia. 2. en 6. Febr. 1678. con Carlos Leopoldo V. Duq. de Lo rena, que † 18. Abril 1690. Maria Ana Josepha, n. 20. Diciéb. 1654. † 14. Abr. 1689. casò 25. Octubr. 1678. con Juan Francisco Vvillelmo, Cód. Electr. Palatin. del Rhin, sin sucesion. Luis Principe de Cò de, n. 11. Oct. 1668. casò 24. Jul. 1685. con Luisa Francisca, hija natural de Luis XIV. Rey de Francia. Luis Benedicta n. 1678. casò con Luis Aug. Duque de Vmena. Maria Ana, nac. 1675. Maria Teresa n. 1. Febr. 1666. casò con Francisco Luis Principe de Conti. Luisa Benedicta n. 1. Março 1678. casò con Luis Aug. Duque de Vmena. Luisa Polonia, nac. 21. Ene. 1677. Luisa, nac. 11. Mayo 1672. Luis Ocon, nac. 24. Oct. 1674. Carlota Felicitas, nac. 8. Março 1671. casò 18. Noviem. 1695. con Reynaldo Deste Duque de Modena. Vvillelmina Amalia, nac. 26. Abr. 1673. casò con Joseph Jacobo Ignacio, Emperador de los Romanos, Rey de Vn-- gria, y Bohemia.

2. Leopoldo Joseph Duque de Lorena y Bar, nac. 25. Nov. 1680. Elektor Pont, nac. 11. Septiéb. 1679. casò con Isabel Carlota de Orleans, hija de Philippe Duque de Orleans, y den de S. Juan Carlos Con-- de la Palatina de el Rhin. Carlos Joseph Ferdinand-- do Jo Ino-- seph, cen-- cio, n. 20. Oct. 1683. Obispo de Olmütz, y de Ofnabruch, gran Prior de Calpella en la Orde de Orleans, y muriò en Viena 4. Diciemb. 1715. Leopoldo. Luis. Gabriel. Francisco Antonio Abad de Stavelo, n. 8. Dic. 1689. † 27. Jul. 1715. Luis Enrique Duque de Borbon n. 18. Ag. 1692. casò con Maria Ana de Borbon, hija de Luis Francisco Principe de Còti. Ana Luisa. Luisa Isabel Princesa de Conti. Luis Armado, Principe de Còti, nac. 10. Novembr. 1695. casò con Luisa Isabel, hija de Luis Principe de Condé. Mariana n. 18. Abril 1689. Duque-- sa de Borbon. Francisco Maria, Principe de Modena. Benedicta Enrieta. Juan Federico. Amalia Josepha. 1. Maria Josepha, Archid. duque sa, n. 8. Diciemb. 1699. 2. Maria Amelia, n. 22. Octub. 1701.

Carlos Conde de Charolois, n. 19. Jun. 1700.

Q

Marfisia Deste, hija de Don Francisco Marquès de Mafa, y de la Padula, falleció 1. Agosto 1608. casò 30. Junio 1580. con Alderano Cibo Malatipina Marquès de Carrara, que falleció 4. Nov. 1606. viviendo Alberico su padre, Principe de Mafa, Soberano de Carrara.

Carlos Principe de Mafa, Marquès de Carrara, Duque de Ayello, &c. n. 19. Nov. 1581. falleció 24. Febr. 1662. casò 22. Febr. 1605. con Brigida Spinola, que falleció 22. Enero 1660. hija de Juanetin Marquès de Calico.	Francisco. Eduardo. Cefar. murieron sin casar.	Fernando Clerigo.	Alexandro nac. 1594. fuè Cavallero de San Juan, y falleció 21. Mayo 1639.	Vitoria Cibo nació 1588. falleció 10. Octubre 1635. casò con el Conde Hercules Pepoli.
---	--	-------------------	---	--

Alberico Principe de Mafa, Duque de Carrara, &c. nac. 22. Julio 1607. falleció 29. En. 1690. casó 1626. con Fulvia Pico, hija de Alexandro Duque de la Mirandula, y de Laura Deste.	Marfisia. Juanetin. Francisco. Juan Baptista sin casar. Diana Monja. Dominico Cle rigo.	Alderamo Cardenal Decano de el Sacr. Co legio, nac. 16. Julio 1613. fall. 22. Julio 1700.	Lorenço Obis po de Jelsi, nac. 22. Ab. 1618 falleció 18. Abr. 1680.	Eduar do Pa triarca de Con fantino pla, nac. 4. Dic. 1619.	Maria n. 29 Dic. 1609. casó con Galeoto Pi co Duque de la Mi randula, q † 9. Junio 1637.	Veronica n. 10. Di ciembre 1611. ca sò con Ja cobo Sal viati Du que Ju liano.	Placidia n. 15. Agosto 1614. casò con Don Carlos de Guevara, IV. Duque de Havino. pag. 351.	Ricarda na ció 20. Mar ço 1622. ca sò con Al fonso Gon ga Conde de la Nove lara.
---	---	---	---	--	--	---	---	--

Carlos II. Principe de Mafá, Duque de Car- rara, n. 9. Junio 1631. falleció 1706. casó 1673. con Teresa Pam- filio, hija de Cami- lo, Principe de San Martin.	JuanBaptista. Alexander.	Inocencio. Francisco Maria. Fernando.	Laura.	Maria. Carolina.	Constança.	Ana. Maria Francisca.	Teresa.	Alexandro II. Duque de la Mi- randula, Principe del S. I. Con- de de Concordia, nac. 30. Mar- ço 1631. falleció 3. Febr. 1691, casó 29. Abril 1656. con Ana Beatriz Deste, hija de Alfonso IX. Duque de Modena, y de Isabel de Saboya.	Brigida, n. 17. Oct. 1633. no casó, y fué Regé- te de la Mirandu- la.	Catalina, nac. 22. Enero de 1637. fa- lleció 25. Março de 1650.	Juan n. 10. Oct. 1634. y el de 1660. se hizo Je- suita.
--	-----------------------------	---	--------	---------------------	------------	--------------------------	---------	---	--	---	--

Alberico Principe de Mafá, y del S.I. Duque de Carrara, &c. n. 30. Agost. 1674. casó con Nicolina Grillo, hija del Marqués Marco Antonio.	Ful-- via n. 26. Se tiébr. 1675	Olim pia n. 8. Oc tubre 1676	Ful-- via Ma-- ria n. 18 Ju nio 1679	Cami lo E-- clesiaf tico, n. 25. Abril 1681	Maria Mag-- dalena n. 9. A gosto 1684.	Alde-- ramo n. 21. Julio 1690	Francisco Principe de la Mirandula, n. 26. Oct. 1661. falleció 19 Abril 1689. casó 1684. con Doña Ana Camila Borghese, después Princesa de Cellamare. Vide pag. 351. 353.	Ma-- ria I-- sabel, n. 7. Dici-- emb. 1658	Laura, n. 16. Nov. 1660. casó 28. Febr. 1680. cō D. Fernando Gonçaga, Principe de Castillon.	Juan n. 14. Oñub. 1667. Galsoto n. 18. Agost. 1663.	Luis Doña Fulvia, Pico, nac. 1666. casó 1686. con Don Thomas de Anquino V. Principe de Castillon, Feroieto, y SantoMengo, Virrey de Navarra.
---	---	--	--	---	---	---	---	--	--	---	--

.....Principe de Mafa.	Francisco Maria Duque do la Mirandula, Principe de Concordia, n. 30. Sept. 1688. casó 15. Jun. 1716. con Doña Maria Teresa Spino-la, hija de Don Phelipe IV. Marquès de los Balvases, pag. 354.	Luis El Principe Francisco El Prin- Gon- Duque de Sulferino, cipe Al- çaga, casó 1716. con Doña meri- Mar- Isabel Ponce Duque- co. de Me fa viuda de Alva, pa- dola. gin. 364.	Don Ale- Don xandro XI Rinal- Conde de de, Martora- no.
------------------------	---	---	---

SUCESSION DE CAMILA FARNESE SEÑORA DE ALBANO.

Camila Farnese, hija de Ranucio, que murió en la batalla del Taro, y fué primo hermano de Paulo III. Casó con Jacobo Sabeli Señor de Palombara, General de la Republica de Florencia.

Juan Baptista Sabeli Señor de Palombara, y Antedroco, Capitan de la Guarda de Paulo III. General de sus Tropas en Alemania, y de Clemente VII. Carlos V. y Cosme I. gran Duque de Toscana, falleció 1551. Casó con Constança Bentivoglio, hija de Arubal (hijo de Juan Francisco señor de Boloña) y de Lucrecia Deste, hija de Hercules I. Duque de Ferrara.

Jacobo Sabeli, Cardenal.	Mariano Obispo de Urbino.	Bernardo Duque de Palombara, Mariscal del Pueblo Romano, casó con Lucrecia de la Anguilara.	Juan Federico. niños	Clelia Sabeli, casó con Paulo Viteli.	N.....Sabeli casó con Averio Conde de la Anguilara.
--------------------------	---------------------------	---	----------------------	---------------------------------------	---

Pablo Principe de Albano, Lugarteniente General de la Iglesia, Embajador de Obediencia al Papa, por el Emperador, Cavallero del Toison. Casó con Catalina Sabeli Duquesa de Arinia.	Julio Sabeli Cardenal.	El Duque Federico Sabeli Teniente General de la Iglesia.	Virginia.	Julio de 9 años.	Juan Bautista Conde de Anguilara, Señor de Stabbio.	Virginia.
---	------------------------	--	-----------	------------------	---	-----------

Bernardino Principe de Albano, Duque de Marfi, Marqués de Poggio Zinulfo, Conde de Celano, gran Senescal, y Cuidado del Conclave. Casó con Maria Felice Pereti, hija de Don Miguel Principe de Venafro (sobrino de Sixto V.) y de Doña Margarita Cabbacio de la Somaglia.	Fabricio Cardenal, Arzobispo de Salerno, y de Andrinopoli, Nuncio de Polonia, Legado de Boloña, n. 14. Junio 1607. falleció 26. Febr. 1659.	Carlota Sabeli, casó 1. con Pedro Duque de Carpineto, Principe de Rosano. 2. con Don Scipion Spinelli IV. Principe de Cariati.
---	---	--

Pablo Cardenal Legado de Romagna, Abad de Claraval, n. 1623. creado Cardenal 14. En. 1664.	Julio Principe de Albano, Cavallero del Toison, Conde de Chinchon, Grande de España, † sin hijos 1710. Casó 1. con Catalina Aldobrandino, hija de Pedro Duque de Carpineto, y de Carlota Sabeli. 2. con Catalina Justiniano en 2. de Septiembre 1663. hija de Andrea Principe de Baffano, y de Maria Magdalena Pamphilio.	Margarita, casó con Julio Cesarini Duque de Civitanova, Gonfalonier del Pueblo Romano.	D. Carlos Duque Castrovilari, Principe de Cariati, despues Sacerdote.	D. Carlos Phelipe Antonio V. Principe de Cariati, Cavallero del Toison, Virrey de Aragon, Grande de España. Casó con Doña Artemisa de Borja, hija de D. Francisco IX. Duque de Gandia, p. 356 No tienen sucesion.	D. Juan Bautista Clerigo de Camara, despues Duque de Seminara. Casó con Doña Juana Caracholo.
--	---	--	---	---	---

1. Bernardino Principe de Venafro, falleció mozo, y sin sucesion. Casó 1670. con Flaminia Pamphilio, hija de Camilo Principe de San Martin, y de Olimpia Aldobrandino Princesa de Rosano.	Livia Cesarini casó con Federico Sforza.	Cleria Cesarini casó con Don Phelipe Colona Principe de Sonnino.	Don Scipion Spinelli.
---	--	--	-----------------------

Don Cayetano Duque de Segni, y de Civitanova, Còde de Santa Flora.	Don Juan George Sforza Cesarini Còde de Chinchon, Gentilhombre de la Camara del Rey.	Doña Olimpia Princesa de Benafro.	Doña Cornelia	D. Julian Colona, Principe de Calatri.	D. Virginio Colona Cesarini, Gentilhombre de la Camara del Rey.	D. Juan George Colona.	D. Profpero Clerigo de Camara	Doña Teresa Duquesa de Matalon.
--	--	-----------------------------------	---------------	--	---	------------------------	-------------------------------	---------------------------------

## SUCESSION DE INES FARNESE SEÑORA DE CASTILLON.

Inès Farnese, prima hermana de Paulo III. y hija de Gabriel Francisco Farnese, General de la Republica de Siena, casò con Andres Picolomini, Señor de Castillon de la Pesciera, y Isla del Giglio, hermano del Pontífice Pio III. y hijo de hermana del Papa Pio II.

Pedro Francisco Señor de Castillon, Capitan del Pueblo Senes año 1515. casò con Francisca Sabeli.	Juan Cardenal Arçobispo de Siena, Decano del S. Colegio, n. 9. Oct. 1475. falleció 21. Nov. 1537.	Bernardiuo Obispo de Teramo, y de Sefia.	Alexandro Señor de Alma, Capitan de Siena año 1528. casò con Francisca Conti.	Montanina casò con Salustio Bandini Señor de Castilloncelo.	Vitoria casò con Burghefio Petrucci.
---	---	--	---	---	--------------------------------------

Alexandro Picolomini.	Alfania.	Silvia Señora de Castillon, casò con D. Inigo Picolomini de Aragon IV. Duque de Amalfi, Marqués de Capistrano.	Marheo Picolomini n. 1532. casò 1. con Laura Palmieri. 2. con Atalanta Tomasi.	Orlando.	Mario Bandini Picolomini Capitan del Pueblo 1526. casò de Siena, † an de con Fraita Agezza. 1588.	Francisco, Bardi. Arçobispo no De- Pueblo 1526. casò de Siena, † an de con Fraita Agezza. 1588. Siena.
-----------------------	----------	--	--	----------	---	--

Eneas, hijo natural, tiene linea en Venecia.	Doña Constança V. Duquesa de Amalfi, casò con Don Alexandro Picolomini de Aragon IV. Marqués de Yliceto. Separaronle sin sucesion.	Horacio casò con Casandra Zati.	Jacobo.	Mucio.	Alfraval.	Alexandra casò con Julianio Gallerani.	Salustio Picolomini, casò con Cecilia Bufalini.	Germanico Arçobispo de Corinto.	Montanina casò 1. cò el Marqués Cerbo de el Monte. 2. cò Americo Americi.	Berenice casò con Alfonso Bardi.
--	--	---------------------------------	---------	--------	-----------	--	---	---------------------------------	---	----------------------------------

Alexandro, Capitan del Pueblo de Siena 1633. casò con Ernesta Petrucci.	Vicencio Capitan del Pueblo 1649.	Mucio Picolomini.	Andrés.	Pedro.	Laura Picolomini.	Jacinta.
---	-----------------------------------	-------------------	---------	--------	-------------------	----------

Jacobo Picolomini vivia 1669. casò con Lucrecia Picolomini, hija de Geronimo (hermano de Celio Cardenal, Arçobispo de Siena) y de Virginia de Ciaja.	Horacio Dean de la Iglesia de Siena.	Antonio Canonigo de Siena.	Zoroaster Religioso Dominicano.	Pedro Francisco.	Lucrecia Picolomini.
--	--------------------------------------	----------------------------	---------------------------------	------------------	----------------------

Alexandro.	Eufia.	Francisca Maria.
------------	--------	------------------

## SUCESSION DE EUGENIA FARNESE SEÑORA DE PALESTRINA.

Eugenia Farnese, hermana de Paulo III. y hija de Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, casò con Esteuan Colona Señor de Palestrina, à quien matò Salvador Colona su sobrino, hijo de Juan su hermano.

Francisco Colona Principe de Palestrina, casò con Lucrecia Vrsino.

Esteuan Colona Principe de Palestrina, falleció 1543. segundo marido de Constança Farnese, hija de Paulo III.

Alexandro Principe de Palestrina. Casò 1. con Margarita Frangipari. 2. con Doña Margarita Aquaviva de Aragon.

1. Sarra Colona Principe de Palestrina, casò con Clarice, hija del Conde de la Anguilara, falleció sin sucecion.

2. Isabel Colona casò con Marco Antonio Gambacorta Señor de Limatula, y Fraço, hijo de Juan Baltasar Baron de Simatula, y de Virginia Colona.

Virginia Gambacorta casò 1. con Fabricio Gambacorta Baron de Toraca. 2. con Marcelo Piñatelo, hijo de Octaviano Cavallero de Santiago, y de Beatriz Palagona. 3. con Fabricio Colcia.

1. Anibal Gambacorta Señor de Fraço, y de Milçano.

2. Octavio Piñatelo con Isabel Crispano, sin sucecion.

2. Marcelo fuè posthumo, casò con Elena Falangola Baroncia de Fegnano.

3. Francisco Colcia, Duque de S. Agata.

Don Juan Baptista Piñatelo I. Duque de le Tolve, casò con Doña Isabel Piñatelo, hermana de Don Domingo III. Principe de Strongoli, hijos de Don Geronimo, y de Doña Juana Campitelli.

Don Octavio.

Don Fabricio Cavallero de San Juan.

Don Geronimo II. Duque de le Tolve, Principe de Strongoli, Conde de Melissa, casò 1. con Doña Isabel Piñatelo, que falleció 1695. hija de Juan Señor de Montrodori, y de Hipolita de Somma. 2. con Doña.....Caracholo.

Don Miguel Piñatelo Duque de le Tolve, casò con Doña.....Caracholo.

Don Angel.

Don Hector Cavallero de San Juan.

Doña..... casò con Julio Cesar Bonito, Duque de Ifola.



# SUCESSION DE JULIA SEÑORA DE BOMARZO, Y VIOLANTE Señora de Poli.

Galeazo XVII. Señor de Farnese, casò con Isàbel de la Anguilara.

Julia Farnese casò con Vicinio  
Vrsino Señor de Bomarço.

Violante Farnese casò con Torcato Conti, Señor de Poli, General de la Iglesia, que falleció  
1572. hijo de Carlos, y de Tarquina Sabeli.

Carlos Vrsino Señor  
de Bomarço, fundò  
1610. el mayoraz-  
go della Casa.

Faultina Vrsino ca-  
sò con Fabio Ma-  
thei, Baron de Pa-  
ganica.

Apio Con-  
ti Capitan  
ilustre.

Lothario II. Duque de Poli, casò con  
Julia Vrsino, hija de Latino Mar-  
quès de Lamentana, y de Lucrecia  
Salviati.

Carlos Cardenal año 1604.  
Obispo de Ancona, Vice-  
Legado de Avignon.

Mario Mathei Baron de Paga-  
nica, casò con Prudencia Cenci,  
hermana del Cardenal Tiverio,  
hija de .....Cenci, y de Laura  
Lanti, hermana del Cardenal  
Marcelo Dean del Sacro Co-  
legio.

D. Car-  
los Con-  
ti Gene-  
ral de la  
Iglesia,  
en Avig-  
non.

Torcato Con-  
ti, Duque de  
Guadagnolo,  
Teniente Ge-  
neral de la  
Iglesia 1626.

Inocen-  
cio. Juan Nicolàs  
Cardenal Obis-  
po de Ancona  
Gobernador  
de Roma, na-  
ció 1. Junio  
1617.

Don Joseph Duque de Poli, y de Gua-  
dagnolo. Casò 1677. con Lucrecia Co-  
lona, hija de Marco Antonio, Duque  
de Tallacoz, Condestable de Napoles  
y de Doña Isàbel Gioeni.

D. Joseph Duque de  
Paganica, General de  
la Iglesia, Señor de Bo-  
março. Casò con Lu-  
crecia de Mafsimis, hi-  
ja de Maximo de Maf-  
simis, y de Julia Na-  
ro, hermana del Car-  
denal Don Gregorio.

D. Car-  
los Cava-  
llero de  
S. Juan,  
falleció  
sirviendo  
al Em-  
perador

D. Gaspar  
Mathei,  
Cardenal  
Protector  
de Polo-  
nia, y Na-  
poles.

Don Fabio.

Doña Por-  
cia, casò  
1620. con  
Don Fede-  
derico Pa-  
paco da,  
Marquès de  
Pisicota.

Don Car-  
los Duque  
de Gua-  
dagnolo.  
No ha ca-  
sado.

Marco  
Anto-  
nio Co-  
sti.

Don  
Elte-  
van.

Doña Vitoria ca-  
sò con Don Caye-  
tano Sforça Cesa-  
rini, Duque de Ci-  
vitanova, y de  
Segni.

Doña Isàbel,  
casò con el  
Duque Don  
Geronimo  
Pamphilio.

Don Mario II. Duque de Paganica, y de Mon-  
tenegro. Casò con Doña Ana Francisca Vi-  
gebani.

Don Sforça.

Doña Livia.

D. Bene-  
dito Pam-  
philio.

Doña Ma-  
ria.

Doña An-  
gela Pam-  
philio.

Don Joseph III. Duque de Paganica,  
Cavallero del Toison, casò con Doña  
Silvia, hija del Marquès Santa Croce.

Don Geronimo Arço-  
bispo, y Principe de Fer-  
mo.

Don Mario Mathei Vrsino.

## CAPITULO X.

*LA CASA FARNESE ADMIRABLE POR LA  
larga serie de su sucesion varonil.*

ODA la felicidad que resta à los grandes linages, es la permanencia, y esta, como vn beneficio espectralísimo de la bondad Divina, la consiguen pocos, porque como lo mismo que los constituyó altos, y excelentes, trabaja en su disminucion, y en su ruina: son infinitos los que desfallecieron, y los que acabaron à los crueles accidentes del tiempo, y à la infatigabilidad de las cosas humanas. El alto linage, que no consiguió la duracion, es como vn relampago, que resplandece mucho, y dura poco, es vna exalacion, que fallece luciendo, y consumida la materia con el fuego, ni deja señas de lo que fuè. Nada viò el Mundo mas grande, ni mas venerado que la Imperial Casa de Suevia, que dominando la mayor parte de Europa, y llenando sus triumphos toda la tierra entonces conocida, produjo mucho numero de Emperadores, y Reyes gloriosos; pero acabada su varonia, no ay yà quien la represente, ni aun quien por su sangre posea vn palmo de tierra. En el Siglo XVI. falleció la Casa de Jagelon, despues de aver dominado muchos à Lithuania, Polonia, y Vngria, y despues fenecieron las Casas de Pomerania, y Saxonia Lavembourg, que avian sido de las mas illustres del Imperio. En Italia acabaron los Marqueses de Monferrato, de Saluces, y del Final, los Duques de Urbino, los Principes de Verona, y otras muchas familias soberanas. En Francia fallecieron, por defecto de varones, los Condes de Tolosa, y de Champaña, los Duques de Guiena, de Bretaña, y de Borgoña. Y en España terminaron las Soberanias de Vizcaya, de Molina, de Albarracin, de Vrgel, y de Ampurias, por aver faltado la varonia de sus Principes; aunque de la de Vizcaya permanece en varias lineas segundas. Y finalmente por ahorrar los muchos exemplos, que se ofrecen, y que todos saben, la Imperial Casa de Luxembourg, fecundísima de Emperadores, Reyes, y Soberanos, y muy dilatada en lineas colaterales, acabò de fuerte, que se entendia no aver vn solo varon suyo, hasta que el Autor del nuevo Atlàs Historico assegurò, que se conservan en Lorena. Estas familias son realmente venerables por lo que fueron; pero yà cadaveres, se restringió todo su respeto à aquella veneracion, que contribuimos al magestuoso sepulcro de vn varon esclarecido. Y al contrario las que tienen la suerte de vivir, esto es de conservar su varonia, disfrutan plenamente toda la humana reverencia: no solo por lo que de justicia se debe al poder, sino por la admirable recomendacion, que las causa su misma venerable antigüedad. En Alemania, Francia, y Italia, se acaban las familias quando sus varones, y en España sucede lo mismo; aunque por varios medios se procura, que permanezca constante su memoria: porque

Ggg

los

los mayorazgos precisan à sus poseedores à traher puros, ò en primer lugar, el apellido, y armas de aquellas Casas en que sucedieron por hembras. Por esto los Duques de Escalona, y de Osuna, se llaman, vno Pacheco, y otro Giron, y trahen las armas destos ilustres linages, siendo varones de la Casa de Acuña: el Duque de Medina Celi vsa el apellido de la Cerda, siendo su varonia Fox: el Marquès de Priego se llama Cordova, aunque es su varonia Figueroa; y el Duque de Sessa se nombra tambien Cordova, siendo varon Cardona, y oy en España el primero de aquella excelentissima familia. El Duque de Bejar, se llama Zuñiga; aunque su Casa paterna es de la familia de Sotomayor. El Conde de Lemos se apellida Castro, siendo varon de la Casa Real de Portugal, y lo mismo sucede à los Duques de Cadaval, y de Veragua, que son de aquella misma Real familia, y vno se llama Melo, y otro Colon, y ponen en el mejor lugar las armas destas Casas. Asì, con vna ficcion, parece que se enmienda la desgracia de aquellas grandes familias, que realmente acabaron. Y este estìlo es tan antiguo en España, que el Principe D. Juan Señor de Vizcaya, hijo del Infante D. Juan, y nieto del Rey D. Alonso el sabio, vsò por armas los dos Lobos de la Casa de Haro, que le pertenecian por la Infanta Doña Maria Diaz de Haro, su madre, Señora de Vizcaya; y aquellas armas solas se ven en sus privilegios. D. Juan Nuñez de Lara Señor de la Casa de Lara, y D. Nuño su hijo, que tambien eran Principes de la Casa Real, como hijo, D. Juan, del Principe D. Fernando de la Cerda, vno de los desheredados por el Rey D. Sancho IV. su tio, y nieto de los Reyes de Castilla, y Francia D. Alonso el sabio, y S. Luis, no solo vsaron puro el apellido de Lara, sino en los Sellos, que penden de sus privilegios, trahen las armas solas de aquella familia: esto es las dos Calderas. *D. Tello de Meneses* llama la Chronica del Rey D. Pedro, al hijo de D. Alonso Señor de Meneses, que fuè hermano de la Reyna Doña Maria, y ambos hijos del Infante D. Alonso Señor de Molina, hermano entero de S. Fernando; y esto porque era poseedor de la Casa de Meneses, ilustrissima entre todas las Españolas, por medio de la Infanta Doña Mayor Alonso de Meneses su abuela, tercera muger del Infante D. Alonso Señor de Molina. Y el mismo apellido de Meneses, vsò siempre Doña Isàbel, hija de D. Tello, y muger de D. Juan Alfonso Señor de Alburquerque. El Rey D. Henrique II. siendo Conde de Trastamara, se llamò Señor de Noroña, y aquartelò con sus armas las de la Casa de Asturias, porque con aquella calidad le hizo su heredero Don Rodrigo Alvarez de Asturias Señor de Noroña. Y esta herencia, que pasò despues à Don Alonso, su hijo natural, Conde de Gijon, hizo que aun conserven aquellas armas los grandes descendientes, que tiene aquel Principe en Portugal. El Conde Don Lope de Luna Señor de Segorve, mandò en su testamento, que si Doña Maria su hija casasse con Rey, ò infante heredero, se pusiesse el titulo de Conde de Luna entre los ditados Reales; y en teniendo hijos, heredasse su Estado el segundo, con obligacion de traher las armas puras de Luna. Y asì se hizo: porque casò aquella Princesa con el Infante D. Martin Duque de Montblanc, despues Rey de Aragon, y tuvieron al Rey D. Martin de Sicilia, que se llamò Conde de Luna, y dejò aquel Estado, y titulo à D. Fadrique su hijo, que mu-

Año 2. cap. 13.  
Año 4. cap. 22.

Zurita Ann. de  
Arag. t. 2. cap.  
30. fol. 303.

murió desposeído en Castilla. D. Alonso Pimentel III. Conde de Benavente, llamó à la sucesion de su Casa al Infante D. Henrique de Aragon su sobrino, que nombraron Fortuna, y era hijo del Infante D. Henrique Duque de Villena, Maestre de Santiago ( hermano de los Reyes D. Alonso V. y D. Juan II. de Aragon, ) y de la Infanta Doña Beatriz Pimentel su hermana; pero le puso la condicion, de que tomasse su nombre, y armas. Y ultimamente el mismo Infante D. Henrique Fortuna, quando en 30. de Abril de 1516. capituló el casamiento de D. Alonso de Aragon su hijo II. Duque de Segorve, con Doña Juana Folch, heredera de D. Fernando II. Duque de Cardona, se obligò à que tomara el apellido de Cardona, y vsarian sus armas puras, y sin mezcla, èl, y todos sus descendientes varones, y hembras. Pero aun sin la obligacion de los mayorazgos, han sido tan apasionados los Españoles de conservar la memoria de sus grandes linages, que como D. Martin Alfonso, y D. Alfonso Dionis hijos ilegítimos de D. Alonso III. Rey de Portugal, casassen: aquel con Doña Inès Lorenço de Valladares, y este con Doña Maria Perez de Portel, ambas hijas de dos grandes Señoras Soufas, quisieron, ò segun D. Antonio de Lima, mandò al Rey D. Alonso III. que sus descendientes vsassen el apellido de aquella, no solo antiquíssima, sino excelente familia, cuya varonia avia acabado. Y por esto las lineas que formaron estos dos Principes, que se distinguen con los nombres de Chichorro, y de Arronches, trahen hasta oy el apellido de Soufa, y solo por los cuarteles de sus armas podemos conocer, que son del linage Real. Pero sin embargo de todo este cuidado, la naturaleza no se puede enmendar, ni hacer varones las hembras; y despues que entre los hombres se distinguieron las familias, cada vno es de la de su padre, y nuestros naturales lo entienden así, explicandolo en el axioma vulgar, que dice: *En Castilla el Cavallo lleva la silla*. Y aun otros mas escrupulosos, ò menos observantes de la inculpable practica antigua de la Nacion, tienen por defecto vsar el apellido materno: lo qual explica el Vulgo con otro comun refran: *Quien tiene ruin padre, toma el apellido de su madre*.

Por todo esto vemos, que la conservacion de vn ilustre linage, consiste en la permanencia de sus varones, sin la qual se olvida su memoria, fallece su esplendor, se pierde su autoridad, y passando sus bienes, ò sus dominios, à extraño poseedor, queda sepultado su nombre. Y como en las familias, que dichosamente conservan sus hijos varones, sucede todo lo contrario, no se puede negar, que este privilegio las exalta sobre las otras, considerando en su permanencia feliz, vn particular beneficio del Criador, que las quiso dejar vivir, y resplandecer, quando decretò el fin, y la obscuridad de los otros grandes Astros de la Tierra, que yà no conocemos sino por señas, y noticias. Desta clase dichosa es pues la Casa FARNESE, que hemos visto llena de claridad, y de esplendor, el largo curso de ocho Siglos, contandolos desde la concession, que el Emperador Othon I. la hizo de los Castillos de Farnese, y Ischia. En este tiempo reynaron muchos altísimos linages, nacieron otros, adquirieron dominacion, y autoridad algunos, y fallecieron todos los que yà advertimos, y dejamos de señalar por cosa notoria; pero la Casa FARNESE vive feliz, resplandece dichosa, y à vista de los estragos de otras, conserva su ilustíssima varonia, no

Lima libr. de li-  
nag. tit. de Soufa

solo en el primer grado de luz, sino en el último esplendor del carácter Soberano, que perfeccionó los años 1535. 1539. con la posesión de los Ducados de Castro, y Camerino, y enriquecieron el de 1545. los de Parma, y Placencia.

H'ist. de Placencia 4. part. pag. 405.

Sanfov. fam. de Ital. fol. 167.

Panvinio vit. Pauli III. p. 297. Henning. tom. 4. pag. 1078.

Opmeero Chronol. pag. 470. Chytreo Saxonia lib. 29. pag. 855.

Ritherfusio General. Reg. part. 2. pag. 115.

Loschi Comp. Hist. Casa de Parma pag. 453.

Cafferrio Synt. Vetust. p. 282.

Moreri grand diction to. 2. lit. F. pag. 408.

Micreli Hist. po. lit. 2. lib. 3. pag. 27.

Harnnacio contin. Micreli t. 2. pag. 28.

Vida de Alex. Farn. lib. 1. p. 7.

Imhof Vigint. am. Ital. pag. 13.

Para referir con claridad la continua serie de Heroes Farneses, que cabe en termino tan dilatado como 800. años, nos hacen gran falta los instrumentos: porque como solo se figuen las memorias publicas, siempre escasas, es preciso contentarnos con lo que de passo, y sin observacion, dixeron los Escriptores, ù de la Historia general, ù de la Genealogica. Mas no obstante, para fortificar como se pueda las filiaciones, que contiene el arbol desta gran familia, será el primer documento la segunda infeudacion de Farnese, que el año 1134. hizo el Emperador Lothario II. à PEDRO III. del nombre IV. Señor de Farnese, y Ischia, confesando que tenian aquel Estado sus ascendientes por gracia de los Emperadores Othon I. y Othon II. Los antiguos Annales de Orvieto en que consta, que fueron Consules de aquella Republica PEPO, y PEDRO FARNESE padre, y abuelo del referido Pedro III. y despues del PRUDENCIO su hijo el año 1164. PEDRO su nieto el año 1174. PEPO su visnieto el de 1183. y Podesta el año 1213. Cinquenta despues consta por instrumento de Orvieto, que RANUCIO Señor de FARNESE, hijo de Ranucio, y nieto de Pedro, fué vno de los Barones de la Comarca de Orvieto, que el Pontifice Urbano IV. recibió al sueldo de la Iglesia para la defensa de aquella Ciudad. Por otro instrumento del año 1313. que es la sentencia pronunciada contra los Philipescos de Orvieto, consta que era Rector, y Defensor de aquella Republica, el noble varon PEDRO FARNESE hijo de Ranucio, y nieto de Pepo. Otro instrumento del año 1322. que declara las familias nobles de la Ciudad, y Condados de Orvieto, y sus dependencias, nombra à RANUCIO, y à PEPO FARNESE. Y así ay otros documentos, que sirven, mas que para las filiaciones, para probar la identidad de las personas, y la continuada posesion del feudo Imperial de Farnese. Pero esta sola, hace vna evidente prueba de ser todos sus Señores descendientes varones legitimos del primero, à quien el Emperador Othon el grande concedió à Farnese: pues segun la naturaleza de los feudos, huvieran perdido aquel, sino conservassen la varonia, y la legitimidad. Sobre estos supuestos, y viniendo à ellos lo que escribieron desta gran familia Francisco Sanfovino, Geronimo Heninges, Onufrio Panvinio, Pedro Opmeero, David Chytreo, Nicolao Ritherfusio, el Conde Loschi, Nicolas Angelo Cafferrio, Luis Moreri, Juan Micreli, Daniel Harnnacio, el Autor Flamenco de la vida de Alexandro Farnese, Jacobo Vvillelmo Imhof, y otros, son sus sucesiones continuadas las siguientes.

\*\*\*



PE-

- I.** Pedro I. Señor de Farneto, ò Farnese, y de Iſchia por gracia del Emperador Othon I. cerca de los años 950. Heninges le llama Bartholomè Aldobrandino.
- II.** Pedro II. Señor de Farnese, y Iſchia, Consul, ò Principe de Orvieto año 984.
- III.** Pepo III. Señor de Farnese, Consul de la Republica de Orvieto año 1026.
- IV.** Lucio Farnese, Consul de la Campaña de Roma año 1080. Heninges.
- V.** Pedro III. del nombre IV. Señor de Farnese, General de la Cavalleria de la Iglesia. Restaurò à Orvieto año 1099. El Emperador Lothario II. le confirmitò sus tierras año 1134.
- VI.** Prudencio V. Señor de Farnese, y Iſchia, Consul de Orvieto año 1164. Conservador de la libertad de la Iglesia.
- VII.** Pedro IV. del nomb. VI. Señor de Farnese, Consul de Orvieto. Recuperò à Montepulciano, año 1174. Pepo Farnese, Consul de Orvieto, Podesta año 1213. Tuvò sucesion, que yà acabò. Guido Farnese, Podesta de Orvieto, General de Siena año 1202.
- VIII.** Pepo II. del nomb. VII. Señor de Farnese, Consul, y Protector de Orv. años 1177-1183. Guido Obispo, y Principe de Orvieto, General de la Iglesia. Ranucio, Consul de Orvieto 1195. Podesta. † 1222. Jacobo N..... Farnese antecessor de su sucesion. Puccio Señor de Modigliano, cuya sucesion acabò.
- IX.** Ranucio VIII. Señor de Farnese, Podesta de Orvieto año 1226. General del Patrimonio de S. Pedro. Nicolàs Señor de Ancarano, General de la Cavalleria de la Iglesia año 1265. Hizo linea, que se extinguiò. Pepo Señor de Saſeta, Podesta de Orvieto 1213.
- X.** Ranucio II. del nomb. IX. Señor de Farnese, Capitan de Orvieto 1250. General de Siena, y de la Cavalleria de Florencia † 1288. Francisco casò con N..... Aldobrandino, hija de los Condes de S. Florenſa sin sucesion. Puccio Farnese. Ranucio Farnese Señor de Saſeta.
- XI.** Nicolàs X. Señor de Farnese años 1290. 1346. Pedro Señor de Cotignano, cuya sucesion varonil acabò. Leandro Farnese casò con Tomasa, hija de Bertholdo Corion Señor de Morgiana. Antonio Farnese casò con Cathalina de Boschi. Margarita, casò con Paulucci Monaldesco. Christoforo, casò con Ninio Farnese. Pedro Farnese Señor de Saſeta, Rector, y Defensor de Orvieto 1313. Su varonia acabò 1450.
- XII.** Pedro V. de el nomb. Señor de Campiglia, y de Farnese, General de Flor. † 1363. Ranucio XI. Señor de Farnese. TAB. II. Bertoldo Señor de Tefevano. Nicolàs. Pedro Francisco Farnese. George Farnese, cuya varonia se extinguiò. Necca Farnese, casò con Nicolàs de Boschi.
- XIII.** Pepo Farnese III. del nombre Señor de Pian dana. Juan Farnese. Analtafia, casò con Guido Señor de Dei monti. Pedro Farnese † sin sucesion.
- XIV.** Nicolàs Farnese. Pedro Farnese casò con N... de Cafſtel Otieri. Franca Farnese casò con Lelio de los Señores de Mafà.

## TAB. II.

XII.

Ranucio Farnese III. del nombre XI. Señor de Farnese, y de Montalto, Capitan General de los Florentines año 1363. Casò con Pantafilea Salimbeni.

XIII. Pedro VI. del nomb. XII. Señor de Farnese, General del Papa, Protector y Defensor de la Republica de Siena, año 1386. Casò con Francisca, hija de los Condes de Corbara.	Ag- nolo Far- nese.	Inès ca- sò con Angio- lino Sa- limbeni.	Puc- cio Farne se.	Fran- cisco Far- nese.	Pedro Bertoldo, Capitan de Ladislao Rey de Na- poles, casò con..... Gia- soldi, hija de los Señores de Viterbo.	Bar- tholo me.	Nicolàs Far- nese año 1388.
--	------------------------------	--	-----------------------------	---------------------------------	---	----------------------	-----------------------------------

XIV. Ranucio IV. del nombre XIII. Señor de Farnese, General de Siena 1416. de Eugenio IV. 1432. Casò con Inès Monaldesca.	Sarra Farne se.	Pepo Farne se.	Juan Farne se.	Emi- lia Far- nese.	Princi- val Far- nese.	Galeoto Far- nese casò con Ambiglia de Tartaglia.	Luis Farne se año 1399.	Berthol- do Far- nese.
---	-----------------------	----------------------	----------------------	---------------------------	------------------------------	--	----------------------------------	------------------------------

XV. Pedro Luis VII. del nombre XIV. Señor de Farnese, y de Montalto. Casò con Juana Gaetano, hija de Jacobo Señor de Sermoneta.	Justina, ca- so con Lo- renço Ma- they Baron Romano.	Eugenja, casò con Estevan Colona Señor de Palestrina.	Francisca, casò con Gentil Mo- naldefco Con- de de Casti- llon.	Pantafia, ca- sò con Conf- tantino Ro- ger Conta- rineri.	Lucrecia, casò con el Conde Fran- cisco de la Anguilara.	Gabriel Francis- co Farnese Ca- pitan de Siena, 1450. Y del Pa- pa año 1454.
---	--	--	---	---	--	--

XVI. Bartholomè XV. Señor de Farnese.	Alexandro Cardenal Farnese, que fuè Pa- pa Paulo III.	Julia Far- nese, ca- sò con Julio Vr- fino de Brachan- no.	Barbara casò con Eduar- do Co- lona Du- que de Marsi.	Geroni- ma, casò 1. con Pu- cio Pucci 2. con el Conde Julian de la An- guilara.	Angelo Far- nese, Capi- tan del Pa- pa, casò con Ange- la Vrsino, hi- ja de Nico- làs Conde de Piullano	Ranucio Far- nese, General de Siena año 1479. De Flo- rencia 1481. De Venecia 1495. † en la del Taro.	Pau- lo Pe- dro, Pro- to No- tario Apoli- co.	N..... casò con Sigif- mundo de Cas- tel Tier- ri.	Inès Far- nese, ca- sò con Andrés Picolomi- ni Señor de Casti- llon.
---------------------------------------	--	--	---	---	---	--	--	--	---

XVII.

Isabel de la Anguilara, casò con Galeazzo XVII. Señor de Farnese.	N....ca- sò con Guido Conde de Castel Tierri.	Constanza casò con Guido Sfor- za Conde de S. Flora.	Federico Far- nese, casò con Hipolita Sfor- za, hija de Fe- derico Conde de S. Flora.	Gabriel Farnese.	Camila Far- nese, casò con Jacobo Sabe- li General de los Florenti- nes.	Otras.
---	--	--	--	---------------------	---	--------

XVIII.

Juan Baptista Sabeli Señor de Palumbara, General de Paulo III. y Capitan de sus guardas.

TAB.

## TAB. III.

**XVI.**

Bartholomè Farnese XV. Señor de Farnese, hermano mayor de Paulo III. Casò con Violante Monaldeica de la Cerbara.

**XVII.** Pedro Bertoldo XVI. Señor de Farnese, General de Siena año 1476. 1480. casò con Bautistina, hija de Francisco Conde de la Anguilara, y de Lucrecia Farnese. Isàbel Paula Farnese. Imperia Farnese. Cecilia Farnese casò con Federico Conde de Castel Tierri. Sigismunda Farnese.

**XVIII.** Galeazo XVII. Señor de Farnese, casò 1. con Ersilia Colona sin sucesion. 2. con Isàbel de la Anguilara, hija del Conde Julian, y de Geronima Farnese. Angelo Farnese. Fernando, Capitan del Duque de Valentinois. Violante, casò con Bartholomè Petrucci. Catalina, casò con el Conde Reynaldo de Arioite. Beatriz Farnese, casò con Antonio Baglion Señor de Castilpiero.

**XIX.** Pedro Bertholdo XVIII. Señor de Farnese, y Latera. Casò con Julia Aquaviva de Aragon, hija de Juan Antonio IX. Duque de Atri. Juan Francisco. Fernando Obispo de Soana. Fabio Farnese. Julia, casò con Vicinio Vrsino Señor de Bomarço. Geronima, casò con Alfonso Conde de S. Vital de Fontanela. Violante, casò con Torcate Conti Duque de Poli. Bautistina, casò con Matheo hijo de Hercules II. Duque de Camerino.

**XX.** Galeazo II. del nomb. XIX Señor de Farnese, General de los Venecianos, casò con Lucrecia Tomacelli. Alexandro. Mario Duq. de Latera, General de la artilleria de la Iglesia. Casò con Camila Lupi, hija del Marq. de Soragna. Fabio Cavallero de San Juan. Fernando Obispo de Parma † 1606. Flaminia, Victoria, Octavia, Virginia, Monjas. Carlos Farnese, ilegítimo.

**XXI.** Julio Farnese. Isàbel Farnese. Pedro II. Duque de Latera XXI. Señor de Farnese. Casò con Camila Sabeli, hija de Juan Duque de Palumbara. Francisco Farnese, casò con Contança Salviati, hija de Francisco Señor de Grota Moroza, y de Renata Pico. Dio Febus Patriarcha de Jerusalem. Geronimo XXII. Señor de Farnese, Cardenal Legado de Boloña † 18. Febr. 1668. Juan Paulo Jesuita. Fernando Cavallero de San Juan. Julia, casò con Juan Albricio Principe de la Vetrana. Octavio casò con el Marquès Julio Rangoni. Francisca de Jesus, Maria Victoria Virginia, Isàbel Camila Monjas.

**XXII.** Mario Farnese. Fabio Farnese. Camila Farnese. Margarita Farnese. Ana Maria Farnese nac. 1625. † 3. Ener. 1693. Casò con Antonio Maria Terzo Conde de Sisa. Renata.



## TAB.IV.

**XVI.** Alexandro Cardenal Farnese, que electo Pontifice Max. se llamó Paulo III. nac. 29. Febr. 1468. † 10. de Nov. 1549. Rigio la Iglesia XV. años. Tuvo en su mocedad en N.... Accolti hermana de Benito Cardenal de Ravena, y hija de Michael (hermano de Pedro Cardenal de Ancona) y de Lucrecia de Alamanni.

**XVII.** Pedro Luis I. Duque de Castro, Parma, y Placencia, Gonfalonier de la S. R. Iglesia nac. 19. Nov. 1503. † 10. de Sept. 1547. Casò 1519. con Geronima Vrsino, hija de Luis Conde de Pitillano. Ranucio Farnese Administrador perpetuo de la Iglesia de Montefalcon, y despues General de los Venecianos. Casò con Virginia Gambara. Constança Farnese †... Jun. 1545. casò 1. con Bosio II. Sforça Conde de S. Flora. 2. con Estevan Colona Principe de Palestrina.

**XVIII.** Octavio II. Duque de Parma, Placencia, Camerino, y Castro, Gonfal. de la Iglesia nac. 9. Oct. 1524. † 21. Sept. 1586. Casò con Margarita de Austria Duquesa de Pena, hija de Carlos V. Emperador, y Rey de Esp. Horacio II. Duque de Castro, Prefecto de Roma † año 1553. Casò con Diana, hija de Henrique II. Rey de Francia sin sucesion. Alexandro Cardenal, Vice-Chanciller de la Iglesia, Arçobispo de Aviñon, y de Monreal nac. 7. Oct. 1520. † 2. Març. 1589. Ranucio Cardenal Arçobispo de Napol. y de Ravena, Obispo de Boloña nac. 11. de Agosto 1530. † 28. Oct. 1565. Victoria casò 1547. con Guido Vbaldo V. Duque de Urbino.

**XIX.** Alexandro III. Duque de Parma, Placencia, y Castro, nac. 27. Agosto. 1545. † 3. Diciemb. 1592. casò 1566. con Doña Maria, hija del Infante D. Duarte de Portugal. Carlos nac. con su hermano, † niño. Isabel nat. casò con Alexandro Sforça, Conde de Burgonovo. Lavinia nat. casò con el Marquès Alexandro Palavicino. Ersilia nat. casò con Renato Borromeo Conde de Aroña. Cleria Farnese casò 1. con Marco Antonio Pio Marq. de Sasolo. 2. con Julio Cesarini Marquès de Civitanova.

**XX.** Ranucio IV. Duque de Parma, Placencia, y Castro nac. 28. Març. 1569. †... Febr. 1622. casò año 1600. con Margarita Aldobrandino, hija de Juan Francisco Principe de Rosano, y de Olimpa Aldobrandino. Eduardo Cardenal, Legado del Patrimonio, Obispo de Tusculi, nac. .... 1570. † 21. Febrero 1626. Margarita nac. 7. Nov. 1567. casò 1581. con Vicencio Gonzaga Duque de Mantua, y de Monferrato, sin sucesion.

**XXI.** Alexandro III. Duque de Parma, Placencia, y Castro nac. 28. Ab. 1612. † 12. Sep. 1646. Casò 11. Oct. 1628. con Margarita de Medicis, hija de Cosme II. gran Duq. de Toscana, y de Maria Magdalena Archiduquesa de Austria. Francisco Maria Cardenal año 1645. nac. 1620. † 21. Julio 1647. Hora Maria casò 1630. con Francisco VIII. Duque de Modena. Victoria casò 1648. con Francisco VIII. Duque de Modena, su cuñado. Catalina. Octavio, casò con natural. Isabel nat. casò con Julio Cesar Colona Principe de Palestrina.

**XXII.** Ranucio VI. Duque de Parma, Placencia, y Castro nac. 17. Sept. 1630. †... Diciemb. 1694. Casò 1. con Margarita Violante, hija de Victor Amadeo Duq. de Saboya. 2. con Isabel Deite, hija de Francisco VIII. Duq. de Modena 3. con Maria Deite, hermana de su segunda muger. Pedro nac. 4. Abril 1644. † 1667. Alexandro n. 10. En. 1635. fue Governador de Flandes Virrey de Navarra, y Catalina † 18. Feb. 1687. Horacio nac. 1. Sept. 1636. † General de los Venecianos 1656. Catalina Maria Magdalena nac. 1632. † 12. Sept. 1693. Octavio † niño. Sor Margarita, Carmelita descalça nac. 5. Sept. 1637. † 27. Abr. 1689.

**XXIII.** 2. Eduardo Principe de Parma, nac. 12. Agosto. 1666. † 5. Sept. 1693. casò.... 1690. con Dorothea Sophia Condesa Palatina del Rhin Duquesa del aviera, hija del Elector Phelipe V. Terefa, nacido 10. Oct. 1665. Margarita Maria Francisca, nac. 24. Noviem. 1664. casò 14. Julio 1692. con Francisco II. Duq. de Modena, y Regio, sin sucesion. 3. Francisco VII. Duq. de Parma, Placencia, Castro, &c. nac. 19. Mayo 1678. casò 8. Dic. 1695. con la Princesa Dorothea Sophia, viuda del Principe su hermano. Antonio Principe de Parma nac. 29. Nov. 1679. Isabel n. 13. Dic. 1668.

**XXIV.** Alexandro Ignacio Principe de Parma nac. 1691. † 5. Agosto 1693. Isabel nac. 25. Oct. 1692. casò 16. Sept. 1714. con D. Phelipe V. Rey de España.

## CAPITULO XI.

*LACASA FARNESE RESPECTABLE POR  
sus derechos à Portugal, y Inglaterra.*

Omo la Magestad de los Reyes, que creò la divina Providencia para tener su representacion en la tierra, la llena toda de luz, y de claridad, con su extraordinario esplendor; no ay entre los hombres mas alto lugar que desear, ni logrado, queda à su ambicion que apetecer. Todos los que mas desordenadamente son poseidos del orgullo, y de la elacion, quedan satisfechos con exercer en los otros el supremo dominio, que los dà aquella semejança, que pueden tener con quien por su sola bondad, hizo, y gobierna todas las cosas, y por el bien de los mortales, y la hermosura, y armonia del cuerpo civil, quiere que tenga vna Cabeza, que gobierne, y rija las otras partes. Por este medio, y con el reflexo de aquel Sol de Justicia, son los Reyes, y los Soberanos, vnos Semidioses, que à su arbitrio exercen realmente facultades divinas, haciendo gracias, dispensando honores, premiando virtudes, estableciendo leyes, y finalmente como lugar tenientes de Dios, executan entre los hombres, sin dependencia, y sin recurso, quanto conviene à su conservacion, y à su felicidad. Pero esto no tan absolutamente, que no sean obligados à dàr puntualissima quenta de sus operaciones, à aquel Soberano vniversal Monarcha, de quien son Virreyes, y cuyas instrucciones, esto es sus santos preceptos, deben inviolablemente observar. Dios mismo eligiò el primer Rey para su pueblo, y los demàs fueron tomados por los hombres, queriendo cada vno, acorde con los otros, despojarse de la calidad de Rey de si mismo, para que vnida residiese en vno solo, con la obligacion de regir, y defender à todos. Al principio, y en todo el Mundo, fueron los Reyes electivos; pero despues, ò la fuerça, ò la razon, los hizo hereditarios, como son oy quantos conocemos; exceptuando el Imperio Germanico, y Polonia. Mas aun en esta sucesion hereditaria, y perpetua, ay sus distinciones en la facultad, segun la naturaleza, y las leyes del País: vnos Reyes gobiernan por si solos, con el Consejo de sus Ministros, y otros con la concurrencia, y consentimiento de sus pueblos. Y no obstante, la dignidad Real, es tan eminente, tan considerada, y tan plausible, que no solo se hace gloria de poseerla, sino de tener derecho à heredarla, y aun de proceder muy remotamente de quien la tuvo. Entre las Monarquias hereditarias, alguna permite la sucesion à solos los varones, procedidos de la Sangre Real por varones; pero las otras admiten, ò no excluyen, las hembras, porque lo quisieron asì las leyes fundamentales: esto es la costumbre de suceder, desde el principio, è establecimiento del derecho hereditario, y perpetuo, que no se puede alterar, ni invertir, aun con el consentimiento de los Pueblos, de tal suerte, que borre, y destruya

Hhh

ya

ya la accion-, que yà en fuerça de la ley fundamental, avia adquirido el tercero, y tenia radicada, y permanente en su misma sangre.

De esta clase de sucefsion hereditaria regular, es la Monarquia Portuguesa, à que la Serenissima Casa de Parma tiene el claro derecho, que conoce el Mundo, y que ella no ha dejado nunca al olvido: pues trae, sobre el todo de sus armas, las gloriosas Quinas, que estendieron por toda la tierra las heroycidades Portuguesas. La Princesa Doña MARIA, esclarecida produccion del Augusto arbol Lusitano, y dignissima confor- te del grande ALEXANDRO FARNÈSE III. Duque de Parma, introdujo en su posteridad, no solo la primer linea de la sangre Real de Portugal, sino el indubitado derecho de suceder al Cardenal Rey D. Henrique, en aquel folio. Y digo indubitado, no porque ignore que se dudò, y que escrivieron contra el muchos grandes varones, y entre ellos Alonso Ramirez de Prado, el Lic. Guardiola, y el celebre Luis de Molina; sino porque hubo otros muchos, especialmente en Italia, que le tuvieron por tal, y le defendieron con sus doctos escritos; y porque aqui debe hacer mi cortedad el papel de Abogado de la Casa de Parma. Ni se puede estrañar este oficio en vna pluma Castellana: pues tan Castellanos eran como yo, los que en tiempo de Phelipe II. y aun viviendo el Rey Cardenal D. Henrique, defendian el derecho del Principe Ranucio. Y así dice Conestagio: *Hablavase en tanto destas cosas variamente: porque los Castellanos, si bien este Duque (Alva) y uno, u dos de los principales, tenian esta consideracion, pero en general no creian, o no avian considerado, que Filipo huviesse de heredar aquel Reyno; antes juzgavan, que tocasse derechamente al hijo del Principe de Parma.* Pero entre este juicio, y lo que yo escriviere, ay la considerable diferencia, de que aquel se hizo por muchos, y quizá consultando el derecho, y yo que no le conozco, sin resolverme à juzgar, solo hablarè como Historiador, refiriendo, y copiando lo que hallo escrito, sin pensar que puedo quitar, ni añadir fuerça à alguna de las partes, que contendieron en este pleyto. Es constante, que la Monarquia Portuguesa es hereditaria en la linea primogenita, y es tambien constante, que no excluye las hembras, sino que las admite. Con que siempre, que probaremos que las hembras heredan, y que en la Princesa Doña Maria estava la linea primogenita del linage Real de Portugal, avrèmos satisfecho la proposicion de que el Duque Ranucio, su hijo, debió suceder en aquella Corona, y que el mismo derecho existe en sus nietos.

Que la Corona de Portugal admita à su sucefsion las hembras, y los descendientes dellas, como todas las otras de España, se prueba: porque el Rey Cardenal D. Henrique, quando se constituyó Juez entre los que pretendian sucederle, y formò vn Tribunal para que oyesse las razones de todos, no solo mandò citar à Phelipe II. al Principe Ranucio Farnese, y al Duque de Saboya Emanuel Filiberto, todos hijos de Princesas Portuguesas, sino à la Princesa Doña Catalina Duquesa de Bragança, en cuyo favor escrivieron muchos grandes Doctores de la Vniversidad de Coimbra. Y si las hembras estuviessen excluidas de la sucefsion, ni esta Princesa seria citada, ni oida. Antes desto, y en la sola ocasion en que en Portugal se pudo tratar de la herencia efectiva de las hembras, que llegó en vida del Rey D. Fernando, fuè cinco veces declarada, y jurada herede-

ra

Cabrera Hist. de  
Phelip. II. lib. 12.  
cap. 9. pag. 1003.

Vnion de Portugal  
à Catilla lib. 3. f. 46

ra la Infanta Doña Beatriz, hija vnica de aquel Monarcha, y de la Reyna Doña Leonor Tellez de Meneses. La primera, quando en Noviembre del año 1376. la capituló su padre para casar con D. Fadrique Duque de Benavente, hijo de D. Henrique II. Rey de Castilla, y de Doña Beatriz Ponce de Leon, y dice Duarte Nuñez de Leon, que en las Cortes de Leiria: *Fue jurada por sucessora de los Reynos de Portugal, y del Algarve.... para que muriendo el Rey, sin dejar hijo varon legitimo, obedeciesen por su Reyna à la Infanta Doña Beatriz.* La segunda, quando el año 1380. la bolvió à capitular con el Infante D. Henrique, primogenito de D. Juan I. Rey de Castilla. La tercera, al tiempo que, olvidando los dos anteriores tratados, la desposò el año 1381. con el Principe Duarte, hijo de Aymond Conde de Cantabria (hijo de Eduardo III. Rey de Inglaterra,) y de la Infanta D. Isabel de Castilla. La quarta, quando vn año despues, hizo la paz con Castilla, y porque si esta Princesa, como antes estava concertado, casasse con el Principe D. Henrique, vendrian à incorporarse los dos Reynos, quisieron ambos Reyes, que el Infante D. Fernando, hijo segundo del de Castilla fuesse el marido de la Infanta Doña Beatriz. Y la quinta, el año 1383. al tiempo, que viudo el Rey D. Juan I. de Castilla de la Reyna Doña Leonor de Aragon su primera muger, pareció mas conveniente marido de la Infanta. Todos estos tratados se hicieron, y el último se efectuò, con la concurrencia de los tres Estados del Reyno, estimando à la Infanta inmediata, y precisa heredera, y siendo jurada por tal sin la menor oposicion, no obstante que el Rey D. Fernando tenia dos hermanos legitimos en los Infantes D. Juan, y D. Dionis, y vn natural, que siendo mas dichoso subió al Trono, y es el Rey D. Juan I. Con que ni se dudò, ni se puede dudar, la sucesion regular de aquella Corona, y que las hembras de la linea derecha prefieren à los varones colaterales: en cuya inteligencia, quando llegó el fallecimiento del Rey D. Fernando, fuè reconocida Reyna Doña Beatriz su hija, y se levantò el Estandarte Real por ella, sin que la corta oposicion, que hubo, fuesse mas que del vulgo, y en odio de estar casada con el Rey de Castilla; y esto por las sugestiones de los parciales del Maestre de Avis, à quien Dios avia destinado aquella Corona, contra todas las reglas establecidas. Y aun en las Cortes de Coimbra, en que à 6. de Abril de 1385. fuè este Principe declarado Rey, por vna pequeña parte de los tres Estados, no se fundò la exclusion de la Reyna Doña Beatriz por el sexo, sino por suponer que no era legitima: y porque el Rey su marido no guardava los Capítulos, que, para regir à Portugal, jurò al tiempo de sus bodas. Sobre esto hallamos, que en el testamento, que el año 1221. otorgò el Rey D. Alonso II. de Portugal, llama à su sucesion à la Infanta Doña Leonor su hija, pues dice: *Si filium masculum non habuero de Regina Dona Vrraca, filia mea Dona Lianor; quam de ipsa Regina habeo, habeat Regnum.* Y el Rey D. Dionis su nieto en la disposicion testamentaria, que hizo el año 1322. confesò la misma admision de las hembras, pues dice en vna parte: *O qual nosso filho, ou filha, que deberá ser nosso herdeiro.* Y en otra: *Ou da qual nosso filho, ou filha, que for nosso herdeiro.* Y este testamento no será el que estampò Fr. Francisco Brandon del último de Diciembre de 1324. porque no tiene estas palabras; sino el que antes otorgò este Principe à 20. de Junio de 1322. y resume el mismo Autor, no se fi

Duarte Nuñez Chr.  
del Rey D. Fernando  
fol. 180. 184.  
188. 195. 197.

Apend. del tom. 4.  
de la Monarquía Lusit.  
Escrit. 13. f. 270.  
Y en el mismo to.  
lib. 13. cap. 26. fol.  
113.  
Caramuel Philip.  
prud. lib. 5. p. 318.

Monarquía Lusit. t. 6.  
pag. 582. Y en el  
lib. 19. cap. 30. pag.  
425.

Hhh 2

con

Philip. prudens lib  
5. pag. 319.

Coneftag. vnion de  
Portug. lib. 1.  
Natal Comes lib.  
30. pag. 670. Edic.  
de Biltchi.  
Dupleix Hiftor. de  
Franc. tom. 7. vida  
de Henriq. III. p.  
91.  
Chytreo Sax. lib.  
24. pag. 657.  
Doglioni Hift. de  
Venec. lib. 17. pag.  
911.  
Sumonte Hift. de  
Napol. tom. 4. al  
princ. del lib. 12.  
pag. 408.

Goes Chron. del  
Rey D. Man. 1. part  
c. 4. f. 4. part. c. 83  
f. 104.  
Valcon. Anaceph.  
13. p. 263.  
Mireo Chron. Belg  
p. 410.  
Caram. Phil. pru-  
dens lib. 1. p. 69. lib  
5. p. 161.  
Andrade Chron. de  
D. Juan III. part. 1.  
c. 7. f. 6.

Andrade Chron. de  
D. Juan III. part. 1.  
c. 1. f. 1.  
Goes Chron. del  
Rey D. Man. 1. part  
c. 2. f. 26. c. 45. f.  
47. c. 46. f. 44. c. 62.  
f. 62. c. 75. f. 74. c. 82  
f. 80. c. 101. f. 101.  
2. part. c. 19. f. 12. 1.  
part. c. 27. f. 53. c.  
72. f. 31.  
Andrade Chron. de  
D. Juan III. 4. part.  
c. 115. f. 137.

con alguna malicia. Y el Rey D. Alonso V. en vna Carta, que embió à los tres Estados del Reyno, estableciendo la representacion, ordena : *Que se em algun tempo acontecer , ò que Deos não mande , que ò Principe meu sobre todos muito amado , & prezado filho fual. e antes de meu passamento desse mundo , & delle fiquem filhos , ou filha legitimamente nascidos , que aquellos , ou aquella , herede os ditos meus Reynos de Portugal , & dos Algarbes , & não outro algum meu filho , ou filha.*

Con estos hechos nunca dudados , queda bien probado , que en la sucesion de la Monarquia Portuguesa , son admitidas las hembras , y nos resta justificar la segunda proposicion de estar en la Princesa de Parma la linea primogenita de aquel linage Real. Para esto bastará empezar la relacion , como hicieron con acierto Geronimo Coneftagio , Natal Comes , David Chytreo , Juan Nicolo Diglioni , Scipion Dupleix , y el Sumonte , en el Rey D. Manuel , vno de los mas insignes Monarchas de su tiempo , y el mas dichoso de los que ocuparon el Solio Portugués. Este Principe que era visnieto del Rey D. Juan I. que acabamos de ver elevado contra la Reyna Doña Beatriz su sobrina , nació en 31. de Mayo de 1469. sucedió al Rey D. Juan II. su cuñado en 25. de Octubre de 1495. y reynó feliz , y gloriosamente hasta 13. de Diciembre de 1521. aviendo celebrado tres matrimonios : el primero , que le hizo jurar Principe heredero de Castilla , y Aragon , fué con la Princesa Doña Isábel , yá viuda del Principe D. Alonso de Portugal su sobrino , y hija mayor de los Reyes Catholicos D. Fernando , y Doña Isábel , de quien solo tuvo al Principe D. Miguel , que nació en Zaragoza à 24. de Agosto de 1498. y huviera poseído las Monarquias Castellana , y Portuguesa , si con menos de dos años de vida el 19. de Julio de 1500. no volasse al Cielo. La Reyna su madre falleció en el mismo dia de su parto , y el Rey bolvió à casar en 30. de Octubre de 1500. con la Infanta Doña Maria de Castilla , hermana entera de la misma Princesa ; pero menor que nuestra Reyna Doña Juana , que llevó la Monarquia Española à la Augusta Casa de Austria. Deste matrimonio nacieron , D. Juan III. Rey de Portugal , y del Algarve , en 6. de Junio de 1502. La Emperatriz Doña Isábel muger de Carlos V. en 24. de Octubre de 1503. La Infanta Doña Beatriz en 31. de Diciembre de 1504. y el de 1521. casada con Carlos III. Duque de Saboya. El Infante D. Luis Duque de Beja , Condestable de Portugal , que vió la luz en 3. de Março de 1506. falleció en 27. de Noviembre de 1555. y en Violante Gomez tuvo ilegítimo el año 1531. à D. Antonio Prior de Ocrato. El Infante D. Fernando , que nació en 5. de Junio de 1507. y murió sin sucesion el de 1538. casado con Doña Guiomar Coutiño Condesa de Marialva , y de Loulè. El Infante D. Alonso nacido en 13. de Abril de 1509. fué Arçobispo de Lisboa , y Cardenal de la Santa Iglesia , y murió en 21. de Abril de 1540. El Infante D. Henrique , que nació en 31. de Enero de 1512. fué Arçobispo de Braga , de Lisboa , y de Evora , Inquisidor General , Cardenal de la Santa Iglesia , y desde 4. de Agosto de 1578. Rey de Portugal , hasta 31. de Enero de 1580. en que falleció. El Infante D. Duarte Duque de Guimarans , y Condestable de Portugal , que nació en 7. de Septiembre de 1515. y murió en 20. de Octubre 1540. dejando en D. Isábel , hija de D. Jayme IV. Duque de Bragança , con quien casó el año 1536. à Doña MA-

**MARIA** muger de **ALEXANDRO III.** Duque de Parma à Doña Catalina muger de **D. Juan VI.** Duque de Bragança, y à **D. Duarte** Duque de Guimaraes Condestable de Portugal, que nació posthumo en... de Março de 1541. y murió sin casar en el año 1576. Despues del Infante **D. Duarte** tuvieron los Reyes **D. Manuel**, y Doña Maria, à los Infantes **D. Antonio**, y Doña Maria, que murieron de muy poco tiempo, y del parto del Infante **D. Antonio**, la Reyna fu madre en 7. de Março de 1517. Por esta causa bolvió el Rey **D. Manuel** à casar, en 24. de Noviembre de 1518. con la Infanta Doña Leonor de Castilla, hermana entera de Carlos V. y la que viuda del, fuè segunda muger de Francisco I. Rey de Francia, pero desta vnion solo procedieron el Infante **D. Carlos**, que nació en 18. de Febrero de 1520. y murió en 15. de Abril de 1521. y la Infanta Doña Maria que vió la primer luz en 8. de Junio de 1521. y despues de aver estado tratada de casar con los mayores Principes de Europa, murió virgen en 10. de Octubre de 1577. y es aquella illustre Princesa de cuya santa vida escribió vn excelente libro Fr. Miguel Pacheco, docto Religioso de la Orden de Christo. **D. Juan III.** del nombre Rey de Portugal, y del Algarve, que tuvo dichosamente la Monarquía Lusitana, hasta el día 12. de Junio de 1557. en que pasó à mejor vida, casado desde fines del año 1524. con la Infanta Doña Catalina vltima hermana de Carlos V. de quien tuvo nueve hijos, que todos vivieron poco: porque los Infantes **D. Alonso**, **D. Manuel**, **D. Phelipe**, **D. Dionis**, **D. Antonio**, Doña Isábel, y Doña Beatriz, fallecieron niños, la Infanta Doña Maria que nació en 15. de Octubre de 1527. y en 12. de Mayo de 1543. casó con Phelipe II. Rey de España, murió en 12. de Julio de 1545. dejando solo al Principe **D. Carlos**, que sin aver casado pasó à mejor vida en 24. de Julio de 1568. Y el Principe **D. Juan**, que vió la primer luz en 3. de Junio de 1537. falleció en vida de su padre à 2. de Enero de 1554. casado desde Diciembre de 1552. con Doña Juana Infanta de Castilla, segunda hija de Carlos V. y aquella prudente, y santa Princesa, que governó muchos años estos Reynos, y fundó el gran Monasterio de las Descalças Reales de Madrid, donde yace. Desta vnion nació posthumo en 20 de Enero de 1554. **D. Sebastian** Rey de Portugal, que sucedió al Rey **D. Juan III.** su abuelo, y es aquel valeroso Monarcha, que impelido de la magnanimidad de su espíritu, y del deseo de imitar sus Augustos progenitores en la propagacion de la Fè, pensó conquistar toda la Africa, y fuè infelizmente muerto en la batalla de Alcazar à 4. de de Agosto de 1578. sin aver casado. Por esto sucedió en sus Reynos el Infante Cardenal **D. Henrique**, su tio, hermano de su abuelo; pero à los 77. años y medio de su edad, y con los propios achaques della, ligado al Sacerdocio, y acostumbrado à la heroyca virginidad en que resplandeció siempre. Tanto notorio impedimento para la duracion de la vida, y la esperança de la posteridad, obligó al Rey **D. Phelipe II.** su sobrino, à que por varios medios solicitasse ser declarado su suçessor, y jurado preciso heredero de sus Reynos. La Camara de Lisboa le hizo varias representaciones, para que, aprovechando el tiempo en declarar à quien pertenecia la Corona librasse sus pueblos de los inmenfos daños à que los exponia la indeterminacion.

**D. Antonio** Prior de Ocrato, hijo del Infante **D. Luis** su hermano le

Goes Chron. del Rey D. Man. 3. part. c. 78. f. 113. Andrade Chronol. del Rey D. Juan III. part. 3. c. 69. f. 94.

Coes Chron. del Rey D. Manuel 4. part. cap. 19. fol. 26 cap. 4. fol. 41. cap. 68. fol. 83.

Pacheco vida de la Inf. Doña Maria lib. 2. cap. 17. fol. 126.

Andrade Chron. de D. Juan III. part. 1. cap. 61. fol. 70. r. part. cap. 20. fol. 103. part. cap. 42. fol. 56. cap. 88. fol. 117 cap. 89. fol. 120. cap. 95. fol. 112. cap. 108. fol. 130. 4 part. cap. 128. fol. 154.

Cabrera Hist. de Phelip. II. lib. 8. cap. 5. pag. 497.

Conestagio lib. 3. Herrera Hist. de Port. lib. 2. fol. 24.

Natal. Cortes lib.  
30. pag. 645.

Herrera Hist. de  
Port. lib. 2. f. 25. 33  
Y en la Gener. del  
Mundo to. 2. lib. 9.  
cap. 1. pag. 360. lib.  
10. cap. 2. p. 390.  
Thuan. tom. 3. lib.  
65. pag. 254. lib. 69  
pag. 373. 377.

Herrer. lib. 2. f. 25.

Campana Hist. del  
Mundo vol. 1. lib.  
10. pag. 701.  
Hareo Ann. de Bra-  
vante. t. 3. pag. 322.

Hist. de Franc. Vi-  
da de Henriq. III.  
pag. 91.  
Vanderh. Hist. de  
Philip. II. f. 61.

Conestagio lib. 3.  
Herr. Hist. de Port.  
lib. 2. fol. 26. 29. 32  
Y en la Gen. tom.  
2. lib. 9. cap. 2. y 2.  
Demonpl. Champ.  
Hist. del Duq. de  
Saboya lib. 4. pag.  
207. Y en la edic.  
de 1693. pag. 215.  
Thuan. lib. 69.

Tomafo Costo  
Hist. de Napol. 3.  
part. lib. 1. fol. 48.  
Maurocen. Hist.  
Venet. lib. 12. pag.  
507.

Sumonte Hist. de  
Napol. tom. 4. lib.  
12. pag. 413.  
Tonsi vita Eman.  
Philib. Allobrog.  
Ducis lib. 2. p. 249.  
Lansf. Consp. lt. de  
Principatu inter  
Prov. Europ. Orat.  
pro Hisp. p. 253.  
Herr. Hist. de Port.  
lib. 2. fol. 30. 32.

le molestava con la pretension de su legitimidad, nunca antes ideada; y el aplauso que este Principe lograba en los pueblos, hacia temer alguno de los estraños accidentes, que la ignorante ceguedad del vulgo suele executar. En cosa de tan alta importancia, ni el Rey, ni sus Ministros, ni los Grandes, ni los hombres particulares, sabian à que resolverse, ni como vnirse, fluctuando en aquel Oceano de dificultades la inclinacion de cada vno, contra el interès de todos. El Rey al principio estimava el derecho de la Duquesa de Bragança su sobrina, y despues quiso anteponer el de Phelipe II. aconsejado, para ambos, del P. Leon Henriquez su Confessor, de la Compania de Jesus. La mayor parte de la Nobleza inclinava al Duque de Saboya, como el Principe mas facil à acomodarse à la conservacion de sus fueros, y por sus fuerças, y su heroico nombre, capaz de mantener el Solio, que ocupasse. El Pueblo amava al Prior de Ocrato, como varon de aquella Casa Real, hecho à sus costumbres, y realmente adornado de muchas virtudes. Ranucio Principe de Parma, queria que le perteneciesse el Reyno, representando la persona de la Princesa D. Maria su madre, y à difunta, hija mayor del Infante D. Duarte, como escriven Cesar Campana, Juan de Mariana, y Francisco Hareo. La Duquesa de Bragança no estava sin parciales, tanto por el favor del tio, y por su inmediacion de parentesco, como por el considerable poder de la Casa del marido, y por la singular circunstancia de ser Principe, varon del mismo linage Real. Scipion Dupleix vota por esta Princesa, aunque con el error de anteponerla el Prior de Ocrato. Y aun de los Escritores Castellanos se pone de su parte D. Lorenço Vanderhamen, quando escribiendo los acrehedores à la sucession dice, que esta Princesa parecia tener mas accion que el Duque su sobrino, que es nuestro Ranucio. Pero el mayor partido era el del Rey Catholico para los cuerdos: porque su derecho à lo menos igual al mayor, su gran poder, que con la vecindad era incontestable, y su consumada prudencia, avian mostrado à los que el empeño, y el odio nacional dejó la vista, que no podia faltar de sus sienas aquella Corona. Sin embargo el Rey resolvió aprovecharse del beneficio que pudiesse producir el tiempo, alargando la decission con el pretexto de no querer perjudicar à alguno de los acrehedores. Y para esto, citando à Phelipe II. al Principe Alexandro Farnese, como administrador de sus hijos, al Duque de Saboya, à la de Bragança, y al Prior de Ocrato, contruyò vn Tribunal de once Ministros, en que quiso que cada vno expusiesse sus derechos, para determinar despues con el consejo de aquellos Jueces. No cito à Catalina de Medicis Reyna de Francia: porque no solo en Portugal, sino en toda Europa, se despreciò la accion, que alegava à la Monarquia Portuguesa, fingiendo ser descendiente del Rey D. Alonso III. y de Mahalda Condesa de Boloña su primera muger, de quien era constante no tuvo hijos, y oy lo confiesan todos los Escritores Franceses, contra aquellos que entonces por complacer à la Corte, apoyaron su politica, afirmando vna sucession, que no hubo, ni se conociò jamás. Pero sin embargo la Reyna Christianis. siguiò la demanda, fuè admitido su Procurador, y mientras convino sostruvo aquel imaginario derecho.

Ni aun siendo tantos, fueron solo estos los acrehedores al dominio, ò à la disposicion del Solio Portuguès: porque los parciales de la Corte Ro-

Romana querian, que perteneciesse el Reyno à la Sede Apostolica, y algunos Portugueses defendian, que acabando en D. Henrique la sucesion Real, tocava à los pueblos elegir Rey. Aquellos decian, que Portugal era feudo de la Iglesia, y obligado por esto à cierto servicio annual; y estos alegavan el exemplo de aver hecho Rey à D. Juan I. quando falleció el Rey D. Fernando su hermano. Pero este acto se despreció como violento, y aquel derecho feudal, como infostenible: porque, ni Portugal dependió jamás, en lo temporal, de la Iglesia, ni la piedad del Rey D. Alfonso Henriquez, quando ofreció aquel reconocimiento espiritual, pensó, ni pudo ligar sus dominios à vna dependencia, que nunca tuvieron, ni ellos querian tolerar, ni dejó consecuencia aun para la execucion, ni para el concepto. Pero el Rey Catholico, aunque fue citado como los otros, no quiso reconocer aquel juicio, sin abstenerse por esto de continuar las vivísimas anteriores diligencias para la favorable declaracion: à cuyo fin hizo escribir à los DD. de varias Vniversidades en apoyo de su justicia, huyendo cuidadosamente la necesidad de acalorarla con la fuerza. Los otros Principes citados, acudieron por sus Procuradores, y por el Principe Ranucio Farnese, se presentó en Lisboa Fernando Farnese Obispo de Parma, Embajador del Duque Octavio, sostenido de las alegaciones de los DD. de Boloña, Perugia, y Padua, que resolvian ser aquel Principe el preciso, y legitimo heredero de la Monarquia Portuguesa, representando al Infante D. Duarte, su abuelo, hermano del presente Rey. Por los demás opositores se escribió mucho, y por la Duquesa de Bragança tanto, de orden del Rey su tio, que el Obispo D. Fr. Juan Caramuel hace vn largo Catalogo de los DD. que se empeñaron en su defensa; mas toda la dificultad quedó, por lo que mira al derecho, entre Phelipe II. el Principe Ranucio, y la Duquesa de Bragança su tia. Al Prior de Ocrato, se excluía por su notoria ilegitimidad, al Duque de Saboya, por hijo de hermana menor, y así preferido de Phelipe II. que nació de la primogenita, y à la Reyna Catalina de Medicis, porque su derecho absolutamente voluntario, y supuesto, padeció el desprecio, que merecia; y se mirava la solitud de aquella Princeza, como vn passo politico, para embarazar à la Monarquia Española el complemento de grandeza, que recibiria de vna tan basta, y tan vtil agregacion como los dominios Lusitanos.

La Duquesa de Bragança, alegava ser hija del Infante D. Duarte, que si fuese vivo sucederia, sin duda alguna, al Rey su hermano. Valiafe de la proximidad con el Rey; y porque en esto la era igual Phelipe II. añadia, que la hija del varon debe ser antepuesta al hijo de la hembra. Y no olvidavan sus defensores, la apacible circunstancia de aver casado en Portugal, y con Principe de la misma sangre: por lo qual segun la Ley de suceder establecida en las Cortes de Lamego, nunca hasta alli vista, eran admitidas las hembras à la Corona. Y dice Cesar Campana, que esta Princeza: *Fundava por consulta de la Vniversidad de Coimbra, y de otros muchos DD. Portugueses su derecho en la sucesion: porque queria estar en el mismo grado, y sexo de Eduardo su padre, que así como si fuese vivo sucedia sin duda alguna à Henrique, así ella presuponía sucederle, y tener mas razon que Phelipe, hijo de hembra, y que Ranucio como menor en grado.* Y Jacobo Augusto Thuano despues de nombrar pretendientes à Phelipe II. y al Du-

Herr. Hist. de Port.  
lib. 2. fol. 24. 30.  
Conestagio.

Herr. Hist. de Port.  
lib. 2. fol. 29.

Thuan. tom. 3. lib.  
69. pag. 373.  
Caramuel Philip.  
prud. lib. 5. p. 175.  
Souia Lusit. libe-  
rata lib. 1. cap. 14.  
pag. 465.  
Herr. Hist. de Port.  
lib. 2. fol. 30.

Hist. del Mund. vq.  
lu. 1. lib. 10. p. 709.



Hist. tom. 3. lib. 65.  
pag. 252.

Conestag. lib. 3.  
Cabrer. Hist. de  
Phelip. II. lib. 12.  
c. 13. p. 1025. lib.  
15. p. 1034.

Herr. Hist. de Por-  
tug. lib. 2. f. 29.  
Mireo Chr. Belg.  
pag. 431.

Vnion de Port. lib.  
3.

Hist. de Port. lib. 2.  
fol. 30.

Siri Merc. t. 1. lib.  
3. pag. 527.

Siri Merc. t. 1. lib.  
3. p. 544.

Duque de Saboya, escribe: *Præterea Ranutius Farnesius Alexandri F. Oſta-  
rij Parmensium Ducis N. qui ex Maria Eduardi itidem Henrici fratris filia prog-  
natus erat, & Catharina altera Eduardi filia, que Ioanni Bracantie Duci nupse-  
rat, & Catharina quidem Ranutium Maria matre ante annum defuncta tanquam  
proximior, licet natu minor excludere videbatur.* Por Phelipe II. se alegava,  
ſer el primer nieto varon del Rey D. Manuel, el mayor de edad, y el mas  
inmediato al actual Rey. Pretendia, que en competencia de la Duquesa  
de Bragança su prima hermana, debia preceder por varon, al Duque de  
Saboya por mayor, al Principe Ranucio, por eſtar en mas cercano gra-  
do de parentesco, y al Prior de Ocrato por legitimo. Y por parte del  
Principe Ranucio se decia, que era nieto mayor legitimo del Infante D.  
Duarte, y que representando su persona, debia preferir à todos los ope-  
ſitores, como el mismo Infante los precederia ſi vivo fueſſe. Que eſtava  
en el la linea primogenita de la Caſa Real, por la qual caminò ſiempre la  
ſuceſſion, y ſeria darla nuevo, y eſtraño curso, ſi la Corona ſe adjudica-  
caſſe à las lineas ſegundas, quales eran la Duquesa de Bragança ſu tia,  
Phelipe II. y el Duque de Saboya: *Y para defenderlo en la propinquidad (di-  
ce Conestagio) en que le excedian los competidores, alegavan que conforme al  
verdadero, y ſimple derecho, de quantos hijos varones tienen los Reyes, ſe forman  
tantas primogenituras, y que acabados los herederos de la primera, ſucede la ſe-  
gunda, y aſi van ſiguiendo por orden. Que Duarte abuelo materno de Ranucio  
era la Cabeza de la ſegunda primogenitura de los hijos del Rey D. Manuel, y que  
ſiendo la primera totalmente acabada en Sebaſtian, debia ſuceder la linea de la ſe-  
gunda haſta que ſe acabafſe: por lo qual diſcurriendo de grado en grado ſe venia  
derechamente à dar en Ranucio. Que procediendo Phelipo, y Filiberto, que ſon los  
pretendientes varones, y legitimos de la linea de primogenitura femenina, haſta  
que huvieſſen heredado los que procedian de la linea de la primogenitura masculina,  
como Ranucio era, no podian heredar. Y que no le precedian, la Duquesa por  
hembra, y Antonio por ilegítimo, y por eſto era anterior à todas.* Con ſemejantes  
terminos ſe explica Antonio de Herrera, añadiendo, que los DD. Portu-  
gueſes decian ſer eſto mas curioſo, y agudo que ſolido, y que en ma-  
teria de mayorazgos, no merecian los DD. Paduanos el aprecio, que  
los Eſpañoles. Pero ſin embargo vemos atendido por ellos eſte derecho,  
aun en el tiempo de ſu poſſeſſion: pues en el oficio que ſe paſò con el Pa-  
pa el año 1641. ſobre que admitieſſe como Embajador del Rey D. Juan  
IV. à D. Miguèl de Portugal Obiſpo de Lamego, fundando el derecho  
de la Princeſa Doña Catalina contra Phelipe II. dice, que ſe le confeſſaron  
los hombres mas doctos de las mas celebres Vniverſidades de Europa  
Portugueſes, Franceſes, y Italianos: *Bien que algunos deſtos alegaron à favor  
del Sereniſ. Ranucio contra la Sereniſ. Doña Catalina, y ſin embargo la antepu-  
ſieron ſiempre al Rey D. Phelipe.* Que ſon palabras de aquella representacion,  
eſtampadas por Vitorio Siri, el qual tambien produce la reſpueſta, que  
contra la admision del Obiſpo hizo D. Juan Chumacero, y Carrillo, vno  
de los mayores Jurifconſultos de Eſpaña, entonces Embajador en Ro-  
ma, y luego Preſidente de Caſtilla, y Conde de Guaro. En ella deſ-  
pues de preferir à Doña Catalina las razones de Phelipe II. dice: *Prixi-  
da de derecho propio Doña Catalina, paſò à aquel de representante. Y en eſta Co-  
media mejor papel baria Ranucio Farnesẽ como hijo de Maria hermana mayor de*  
D.

Doña Catalina, cuya linea debia preferirla en todo sin limitacion, siendo como es perpetua, y individua la sucesion del Reyno. De forma, que à Doña Catalina le obstavá mas la misma representacion con que ella, y sus Abogados querian ayudarse para fundar este fingido derecho de suceder: por lo qual se vieron obligados à caer en un tan gran despropósito como afirmar, que discribiéndose la primogenitura de Portugal por derecho de sangre, la sucesion del Reyno, que es la Cabeza de la primogenitura, no se disiere sino por título hereditario; siendo evidente que quien sucede en el Reyno, sucede por el lugar, y grado, que le dà la sangre, sin depender de institucion, ò acetacion de heredad, ni estar sujeto à desheredamiento. Y este mismo dictamen defendieron grandes Jurisconsultos, y claros Historiadores, pues NatalComes habla de estos derechos con concision, mas con la solidèz, que en todo, y dice: *At vero non solum in Lusitania proposita fuerat controversia de successore, sed etiam in alijs provincijs peritissimi quique consulebantur utrum ad Philippum Regem, vel ad Mariam, & Catharinam filias Odoardi Regis, & Linea feminea pervenerit: varia fuerunt variorum sententia Jurisconsult. omnibus, Iuribus, & constitutionibus Castelle Regni, que fuerunt à Regibus decreta, consideratis, concluditur quod filia excludant Philippum, at Mariam mater Principis Parmensis excludat Catharinam secundo genitam.* Y antes en el mismo Libro avia expressado su dictamen, si hemos de creer la traduccion, que nos diò suya Juan Carlos Saraceni: porque tratando de los pretendientes, y de sus derechos, dice: *Otros, y cierto con grandissimo fundamento defendian, que pertenecia el Reyno al hijo del Principe de Parma, cuya madre Doña Maria muger de aquel Principe, fuè primogenita del Infante D. Duarte &c.* Verdad es, que no hallamos estas palabras en la edicion de Gaspar Bistichi; pero Gregorio Leti debió de encontrarlas, y las siguiò, quando escribiendo en la vida de Phelipe II. que aquel Monarcha, y la Duquesa de Bragança pretendian la Corona, dice: *Demás desto aspiravan tambien al Solio, y por mas gallardas razones, el Principe Ranucio de Parma, hijo de Maria, que fuè primogenita de Eduardo Duque de Guimaraes.* Y antes se puso de la misma opinion Cesar Campana, pues escribe en la vida de Phelipe II. *El Duque de Barcelos, hijo de Catalina, que era hija de Eduardo, hermano del Rey Henrique, pretendia por esto el Reyno, no sin inclinacion grande de los Portugueses, como tambien aspirava à el, por mas gallardas razones, el Principe Ranucio de Parma, hijo de Maria que fuè primogenita del mismo Eduardo Duque de Vimarã.* Y en la Historia del Mundo añade: *El Principe de Parma no estava ageno de esperar, favor: ci to de la opinion de muchos, que como Joven, criandose en las costumbres del Reyno, pudiesse ser mas caro que los otros à los Portugueses. Y se estimava que para conseguirlo, debiesse el Pontifice favorecerle, y ayudarle: porque las razones, que la Iglesia pretendia, pudiesen assi dàr mayor vigor à las de Ranucio, que el que tendrian por si solas para aspirar à una posesion, en que avia tan grandes competidores.* Y Geronimo Bardi tratando de nuestro Principe dice: *Competit la sucesion como hijo de una hermana, (no es assi) del Rey D. Sebastian de Portugal, y por consequencia mas proximo, que otro alguno à aquella Corona: porque no solo tenia el assenso de los principales Juristas de los mas famosos estudios de Italia, sino aun muchos de los Estrangeros avian juzgado à su favor.*

Aquellas alegaciones impresas, se embiaron por los opositores à todos los Principes Christianos, y se estendieron vniversalmente en Europa,

Hist. sui temp. lib.  
30. p. 656. Y en la  
traduc. de Saraceni  
t. 2. fol. 396. 371.

Tom. 2. lib. 5. pag.  
141.

Campana 3. part.  
Decada 6. lib. 12.  
pag. 157.

Volumen 1. lib.  
10. pag. 702.

Chronol. tom. 4.  
Sexta Eta p. 2176.

destando cada vno, à adquirir parciales, ò honestar las futuras contingentes operaciones. Pero el mas fuerte suele siempre tener mayor derecho, ò à lo menos se hace mas atendido, y como Phelipe II. sobre la cercanía del parentesco, y la circunstancia de ser el varon mayor, y mas inmediato de todos los pretendientes, tenia en los Confines de Portugal, vn gruesso Exercito, dava à la ley aquel vigor, que la resultò siempre de ser armada. Y todos los argumentos contrarios parece que tenían solucion con las acciones de vn Monarcha poderoso, armado, y vecino, que sostenia con muy buenas tropas las interpretaciones legales de sus Abogados. Estos dixeron mucho por escrito; y en voz, siendo embiados à Portugal Rodrigo Vazquez de Arce, y Luis de Molina, ambos del Consejo de Castilla, y Insignes Jurisconsultos, pudieron, asistidos del Lic. Juan Christoval de Guardiola, que yà estava al mismo fin en Portugal, persuadir al Rey Cardenal, que el derecho de su Soberano era incontestable. A nuestro Principe Ranucio excluian, porque como escribe Conestabio: *Hacian poco caso de agnaciones, primogenituras, lineas imaginarias, y transmisiones, diciendo, que aquellos que mas se fundan en estas subtilidades, siempre las apoyan en la representacion, sin la qual son de poca sustancia, y probavan que la representacion no podia ayudar à Ranucio, por estàr fuera del grado en que las leyes la conceden, por lo qual quedava inferior à Philipo.* Contra esto hacian sus officios los Ministros de los opositores, y el Obispo de Parma cumplia su comision con la eficacia propia de su honor, y del interes, que conseguia su familia, en que recayesse tan noble, y tan estendida Monarquia en vno de sus Principes. Mas irrefoluto el Rey, y empeñados sin distincion todos los Portugueses por vna, ò otra de las partes, llegó la muerte de aquel Monarcha el vltimo dia de Enero de 1580. sin aver sentenciado vn pleyto tan grande. Lo mismo hizo casi dos Siglos antes el Rey D. Martin de Aragon, y en los dos sucessos ay otra notable conformidad: porque à este Principe sucedió el Rey D. Fernando, hijo de su hermana Doña Leonor Reyna de Castilla; y à D. Henrique Phelipe II. tambien hijo de su hermana. D. Martin tenia sobrinas, hijas del Rey D. Juan I. su hermano mayor, y fueron excluidas; y D. Henrique tenia otra sobrina hija de hermano, à saber: la Duquesa de Bragança, à quien tenia resuelto excluir, y excluyeron por esto despues los Governadores, que dejó para el interregno. Al Rey D. Fernando favoreció, sino hizo absolutamente la sentencia despues de la muerte de D. Martin su tío, la justificacion eminente, y la sabiduria insigne de S. Vicente Ferrer. Y à Phelipe II. ayudaron con el dictamen Fr. Diego de Chaves su Confessor, y Fr. Hernando del Castillo, excelentes Theologos, tambien Dominicanos, quando agregados à los muchos que siempre tuvo aquella Doctissima Orden, y à toda la facultad de Theologia de la Vniversidad de Alcalà, resolvieron, que en conciencia podia entrar en Portugal, y ponerse en posesion de lo que le pertenecia, que fuè lo mismo que sentenciar la causa. La muerte del Rey D. Henrique sin declarar sucessor, causò à sus Dominios aquellos males que todos, sino ellos, temian, y hizo por vn tiempo infeliz vn Reyno muchos Siglos, antes de la batalla de Alcazar, dicho famosissimo. Los Governadores empezaron à exercer la Regencia, y declararon estàr prompts à executar, en los terminos de Justicia, lo que el difun-

Vnion de Port. lib. 3.

Herr. Hist. de Port. lib. 2. fol. 31.

Cabrera Hist. de Phel. II. lib. 12. cap. 15. pag. 1035.

Costo Hist. de Napol. 3. part. lib. 3. fol. 49.

Herr. Hist. de Port. lib. 2. fol. 51. 54. 61.

64. 84.

Conestab. lib. 4. f. 81. 92.

Herr. Hist. de Port. lib. 2. fol. 58.

El mismo Rey no se atrevió; mas siendo todos D. Jorge de Almeida Arzobispo de Lisboa, Francisco de Saa de Meneses Señor de Sever, Camarero mayor, D. Juan Mascareñas, D. Juan Tello de Meneses Señor de Aveyras, y Diego Lopez de Sousa Señor de Miranda, Presidente de la Casa de la Suplicacion, excelentes en la calidad, y en el juicio; todavía se desconfiava dellos, y tenían à los tres por afectos al Rey Catholico: nota que debió despreciarse, como hecha por los parciales del Prior de Ocrato. Estos Señores empezaron à prevenir fuerzas para defenderse de la invasion; que tenían à la vista; mas eran tardas, y flojas las execuciones, y el Exercito Castellano, à cargo de vn tan insighe Capitan como el Duque de Alva D. Fernando, solo esperaba la orden para pisar el suelo Portugués. Pero previnole la ceguedad popular; que en 9. de Junio 1580. aclamó Rey al Prior de Ocrato, y à favorecido descubiertamente de vno de los Governadores, y con singular empeño del Conde de Vimioso, y de los Señores de aquella linea, ilegítima de la Casa de Bragança. Este accidente, que al modo de las enfermedades contagiosas, pasó de Almeirim à Lisboa, y de aquella Metropoli à otras considerables poblaciones, fué la señal que tuvo el Exercito Catholico para dejar la ociosidad; y entrando en Portugal el 27. de Junio, la corta oposicion de algunas plazas, que antes de la infeliz batalla de Alcazar, pudiera ser grande, solo sirvió de añadir triumphos à la prudencia del General, y à la brabura de las tropas. Todos los passos, que dava el Prior para mantener su tumultuaria dignidad, eran aviso cierto de su ruina: porque quando huían dellos Governadores, y se retirava la Nobleza, el Exercito Castellano caminava à Lisboa, superando quanto se ofrecia à su vista. Añadióle gran fuerza para los pueblos, la sentencia que en Castro-Marin pronunciaron los Governadores, en que confirmando, la yà pronunciada por el Rey sobre la ilegítimidad del Prior, y llamandole rebelde, y turbador de la publica quietud, declararon (confessando ser esta la voluntad de D. Henrique) que la Corona pertenecia à Phelipe II. Y así cediendole aquella autoridad que en ellos residia, mandaron à todas las partes del Reyno le obedeciesen como à su legitimo Soberano: lo qual executaron luego muchos grandes Pueblos, así del Algarve como de las otras Provincias del Reyno, con que se debilitò en gran manera el partido quasi popular del Prior. La ocupacion de Setubal, conseguida felizmente por el Duque de Alva, y la llegada del Marqués de S. Cruz con mucho numero de Galeras, redujo toda la esperanza deste mal aconsejado Principe à guardar el passo del Tajo, preservando así à Lisboa. A este fin hizo todas las prevenciones entonces posibles, y quando su mayor seguridad estava en el passo de Cascaes, defendido de su General D. Diego de Meneses, el Duque superò dichosamente este padraestro, y hizo retirar en confusion los Portugueses, tomó la fortaleza de Cascaes, y en ella al infeliz General, à quien con el Capitan hizo luego quitar la vida. Así quedó librada la salud del Prior al pueblo de Lisboa, que por grande, y por enemigo de la dominacion Castellana, ofrecia maravillas, y alentó à su quimerico Rey à salir à la oposicion de sus enemigos. Pero mientras ellos batian la fortaleza de S. Gian, y ocupavan las de Cabeza seca, y Belén, que era quanto, capaz de resistir, obedecia al Prior, él estava en el acampamento que eligió en

Coneftag. lib. 3. fol.  
70. lib. 4. fol. 83.  
Herr. Hist. de Port.  
lib. 2. fol. 47. Y en  
la Gener. tom. 2.  
lib. 9. cap. 2. p. 363.  
cap. 10. pag. 378.

Cabrera Histor. de  
Phelipe II. lib. 13.  
cap. 1. pag. 1201.

Coneftagio lib. 5.  
Herrera Histor. de  
Port. lib. 3. fol. 95.

Herr. Hist. de Port.  
lib. 3. fol. 100.

Coneftagio lib. 6.

Herr. lib. 3. fol. 112  
de la Hist. de Port.  
Y en la Gener. t. 2.  
lib. 10. cap. 14. pag.  
414.

Herr. lib. 3. f. 125.

Conest. Vnion de  
Port. lib. 7.  
Herr. Hist. de Port.  
lib. 3. fol. 134. 140.  
Y en la Gen. tom.  
2. lib. 10. cap. 16. p.  
418.

Alcantara vn tercio de legua de la Ciudad , mas para conſervarla en ſu devocion , que para hacer coſa que le fueſſe vtil. Alli le aſſaltò dieſtra , y valeroſamente el Exercito Caſtellano , y fuè derrotado, y pueſto en fuga el dia 25. de Agoſto, termino fatal de ſu injuſto reynado , y principio dichoſo de la ſerenidad Portugueſa : porque la fuga del Prior, y de ſus parciales , hizo hablar otro idioma à Liſboa , y entrò en la obediencia de Phelipe II. ſin experimentar el merecido rigor de la guerra , pues las reiteradas ordenes del Duque de Alva la libraron de vn cruel ſaqueo. Y como aquella gran Ciudad hace exemplo à todas las otras del Reyno , no hubo alguna que reſiſtieſſe deſpues, excepto las que el miſmo Prior habitava: porque retirado à la Comarca de entre Duero, y Miño , aun queria conſervar el vano titulo de Rey. El celebre Sancho Davila Maeſtro de Campo General del Exercito, fuè embiado por el Duque de Alva à apagar aquella paveſa , que verdaderamente lo fuè ; porque alcançado el Prior en la Ciudad de Porto , conociò inevitable ſu perdida, y por huir la quanto pudieſſe , y reſervarſe à las mejores ocaſiones , que le ideavan ſus eſperanças, ſe retirò eſcondidamente à Viana, donde con trabajo grande pudo embarcarſe para Francia, ò quedar incognito , y diſfrazado en el Reyno , como entienden Coneſtagio , y Herrera. Eſte ſuceſſo, deſengaño à los que por ſu ceguedad tenian por Rey legitimo à quien con evidencia era vn uſurpador , y deſde alli no hubo porcion alguna de los dominios Luſitanos , que no obedecieſſe à Phelipe II. Y aunque las Iſlas Terceras ſe reſiſtieron algun corto tiempo, huvieron de ceder à la experiencia, y à la reſolucion del famoſo D. Alvaro BaçanMarquès de S. Cruz, con daño grande de los Eſtrangeros, que ſe empenaron en ſoſtener ſu rebeldia. Por eſto Phelipe II. que no avia paſſado de Badajoz, entrò en Portugal, fuè jurado Rey en las Cortes Generales, y deſde el año 1580. haſta el de 1640. eſtubo aquella Monarquia vnida à la Caſtellana , aunque con la ſeparacion de ſus fueros, y con vna religioſa obſervancia de quanto en ſu ingreſſo concediò aquel Monarcha. Pero al fin de aquel año, y deſpues de 60. que Portugal ſe vniò à Caſtilla , el Soberano diſpenſador de los Imperios , cuyos altos juſtiſſimos juicios ſon ineſcrutables , permitiò que la Monarquia Luſitana bolvieſſe à los deſcendientes del Infante D. Duarte abuelo de nueſtro Principe Ranucio; pero en la linea de ſu ſegunda hija la Princeſa Doña Catalina , cuyo hijo D. Theodoſio VII. Duque de Bragança , tuvo en Doña Ana de Velasco ſu muger, à D. Juan VIII. Duque de Bragança aclamado Rey por los Portugueſes, ò por la mayor parte dellos , conſiderandole por medio de la Princeſa Doña Catalina ſu abuela, verdadero, y legitimo Rey de Portugal. Y aunque eſta reſolucion tomada contra vn tan poderoſo Monarcha como Phelipe IV. pareciò al principio temeraria, y inſoſtenible; los accidentes interiores del gobierno, la diverſion de otra ſangrienta guerra, la conſtancia admirable de los Portugueſes, los ſocorros que en odio de la Monarquia Eſpañola dieron otros grandes Reyes , y por decirlo mejor, la ſoberana voluntad del Superior de todos , la diò vigor , y permanencia tal , que deſpues de 26. años de continua duríſſima guerra , ſe viò preciſada la Corte Eſpañola en la menor edad de Carlos II. à ceder por el tratado del año 1666. todos ſus derechos al Rey Don Alonſo VI. primogenito del Rey Don Juan IV. que aſſi

así se llamó desde su aclamación el VIII. Duque de Bragança.

Ni en esta portentosa mutación de línea, ni en todos los actos de reconocimiento, que Portugal hizo à Phelipe II. se trató de los derechos de la Serenísima Casa de Parma; pero como después del año 1640. se escribiesen, durante la guerra, por una, y otra parte varios tratados; no ay alguno que olvide la acción del Príncipe Ranucio Farnese, después IV. Duque de Parma. Y aun antes de la aclamación, ó sea levantamiento, según dicen los Castellanos, como los Escritores Franceses, Arroyo, Casan, Dupleix, y los hermanos S. Martas se alargasen, no solo à llamar tiránica usurpación el ingreso de Phelipe II. en Portugal, sino à dár derecho à aquella Corona al Rey Christianis. por el que se supuso à la Reyna Catalina de Medicis; se vió precisado el Doctísimo Cisterciense Fr. Juan Caramuel de Lockovitz, después Obispo de Vigevano, à escribir aquella excelente obra, que estampó el año 1639. intitulada: *Philippus prudens Lusitania legitimus Rex demonstratus*. En ella con toda la propiedad, y firmeza, que le ministravan su gran juicio, y su exquisita erudición, probó con mucha evidencia los derechos de aquel Monarca, excluyendo los de la Reyna Christianis. aunque fuesen ciertos. Y quando vá à executar lo mismo con los otros opositores de Phelipe II. empieza por nuestro Príncipe Ranucio, sentando que no debió suceder al Rey Cardenal D. Henrique: porque participándole la acción la Princesa Doña Maria su madre, hija mayor del Infante D. Duarte, como esta no tenía algun derecho à la Corona, tampoco el Príncipe Ranucio. Y esta hipótesis, dice, que no solo excluyó à este Príncipe, sino à la Duquesa de Bragança su tia. Confiesa luego, que esta exclusión no nace de tenerla à la Corona de Portugal las hembras, que ya probó ser llamadas; sino porque no se desiere à los descendientes por derecho de sangre. Y aunque por ella se desiriese, resuelve que no pertenecía el Reyno à Ranucio: porque estaba un grado mas remoto al Rey D. Manuel, que los otros colitigantes; siendo todos hijos de hermanos de el Rey Don Henrique, y el nieto. Hacese luego cargo de la representación, y la niega en los nietos, queriendo que quando mas el beneficio della se conceda à los hijos; pero afirma que este derecho no es conocido en cuestión de Reyno. Habla después del derecho de transmisión por el qual pretendieron sus defensores incluir al Príncipe; porque si el Infante D. Duarte su abuelo fuese vivo quando falleció el Rey Cardenal, no pudiera dudarse, que le sucedería. Eduardo dejó su derecho à la Princesa Doña Maria su primogenita, de quien nació Ranucio: *Ergo* (decian) *Dominus Rainutius idem tus habet, quod Infans haberet Eduardus, si nondum devixisset: Eduardus reliquis debuisse anteponi; ergo & Rainutius*. Pero desprecia por mas sutil que solido el argumento, y niega aquella transmisión: porque ninguno puede hacerla de lo que no posee. En quanto à la representación, dice después lo mismo, contra la Princesa Doña Catalina Duquesa de Bragança, fundando que no la ay, sino para los bienes libres; y falta en los vinculados, como son los Reynos. Mas haciendose cargo de tener grandes enemigos en esta opinión, se fortifica con lo resuelto en las Cortes de Lamego, que estima la fundación del mayorazgo de Portugal, y copia la ley IV. que dice: *Si fuerit mortuus primus filius vivente Rege patre, secundus erit Rex; si secundus, tertius,*

Lib. 5. disp. 6. p. 388.

En la pag. 392.

Lib. 1. disp. pag. 8. 398.

*tius, sitertius, quartus, & deinde omnes per istum modum.* Hallase no obstante convencido con la sucession del Rey D. Sebastian, al Rey D. Juan III. su abuelo: y sale deste fuerte lazo, diciendo, que no avia con quien disputar, como si el Cardenal D. Henrique, que sucedió à D. Sebastian no fuesse vivo, y como sino lo estuviessse tambien D. Duarte Duque de Guimarans, hermano de las Princesas de Parma, y de Bragança, que si fuesen excluidos los nietos, podian heredar el vno como hermano del Rey, y el otro como hijo de su hermano.

A este illustre, y agudísimo Escritor, respondió Antonio de Sousa de Macedo, docto Consejero del Rey D. Juan IV. y muy señalado en la Jurisprudencia. Y aunque alguna vez se estendió, à no tratarle como merecia; el vigor del argumento, y el encono actual del animo, piden con docilidad la disculpa. Este sabio Ministro estampò en Londres el año 1645. su *Lusitania liberata*, en que defendió con mucha viveza, y autoridad los derechos de su Principe, respondiendo à quanto hasta alli se escribió contra ellos. Pero, ni es de nuestro assumpto renovar heridas, yà cicatrizadas, ni en su profesion pudieramos nunca hallarle conveniente respuesta. Trataremos solo de lo que pertenece à nuestro Principe Ranucio, en quien el despues de la Duquesa de Bragança su tia, considera mejor derecho, que en los demás acrehedores de la Corona. Dice que su causa no era, como las otras, sin color de justicia: porque tenia la mejor linea, siendo hijo de la primogenita del Infante D. Duarte; pero que su tia Doña Catalina, aunque hija segunda, le precedia por la proximidad al Rey Cardenal ultimo poseedor. Repara luego en el derecho de representacion, por cuyo medio representando Ranucio à la Princesa Doña Maria su madre, debia ser antepuesto à la hija segunda; mas burla de los que llevaron esta opinion, enseñando, que aunque en los descendientes, que suceden à ascendiente, se dà la representacion en qualquier grado; en los Colaterales que proceden de Colateral, no se concede sino en el primero, y segundo por el derecho Canonico, ò en el segundo, y tercero por el Civil: esto es, que no se estiende mas que à los hermanos, ò à los hijos de los hermanos, y despues destos se sucede por la proximidad. Con que no siendo el Principe Ranucio hermano, ni hijo de hermano del Rey Cardenal, sino nieto de su hermano, no tuvo lugar en el la representacion. Hacesse luego cargo del derecho de transmision, en que los DD. de la Vniversidad de Padua fundaron nuevo titulo al Principe Ranucio; y contra ellos resuelve, que los Reynos no se desieren como heredad del primero, sino del ultimo poseedor, y como este fue D. Henrique, no ascendiente, sino colateral de D. Duarte su hermano, no hubo lugar la transmision, porque no aprovecha sino en las sucessiones de los ascendientes, ni se puede transmitir la herencia, que no ha llegado. No quiere tampoco que D. Duarte pudiesse dejar à la Princesa Doña Maria su hija, aquella esperanza, que como hijo del Rey D. Manuel tenia de suceder en la Corona, faltando sus hermanos mayores, y sus lineas: porque dice, que la primogenitura no es transmisibile, como cosa dudosa, y condicional, que depende de casos inciertos. Y que no ay transmision en los Reynos formados por los pueblos, para suceder por el modo hereditario, como es Portugal. Todo lo qual, apoyado con gran numero de autoridades, segun la

*Lusitaniam liberatam* Proem. 11. §. 3. pag. 148. & alijs.

Lib. 1. cap. 6. p. 236

Pag. 241.

costumbre de los Jurisperitos, que hallan siempre textos, y DD. favorables à lo que defienden, le hace resolver, que la ley hecha en las Cortes de Lamego, que excluye la hija del Rey, que no casase en Portugal, formò vna absoluta exclusion de todos los pretendientes à la Corona por muerte de D. Henrique; excepto la Princesa Doña Catalina Duquesa de Bragança. Y fenece: *Ex quibus omnibus ipse Rainuntius quievit in causa, nec iam nisi imperiti illius Ius excitant.* Y estos dixo antes ser iiteratos, que sin la ley estàn guiados por vna confusa luz de razon lega.

Pag. 250. 256.

Estas, como las puede comprehender nuestra ignorancia del derecho, son las oposiciones, que Antonio de Sousa de Macedo hace al Principe Ranucio, y al derecho de la serenissima Casa de Parma. No pensamos, ni podemos responderlas: así por faltarnos el apoyo de la Jurisprudencia, como porque no es lugar propio este para defensorios, ò alegaciones; pero como aquella obra es Historico-Juridica, y à en calidad de Historiador, aunque pequeño, se podrá decir algo contra las decisiones deste noble Doctor, mayormente en los hechos, que aunque la vasa fundamental de la Jurisprudencia, no son, como ella, sugetos à interpretacion, ni se deben variar, ni torcer para reducirlos à doctrinas, que tuvieron diverso fin. Es notable el enojo de Sousa Macedo con Cararmuel: pues aunque solo difieren en apoyar este el derecho de Phelipe II. y el otro el de la Duquesa de Bragança, y en lo demás van conformes à excluir los otros pretendientes; todavia aun en esto le desprecia, y aja con grande exceso. Y no le quiere recibir en quenta varias cosas, en que con anticipacion concurrió à sus ideas. Yo dire sencillamente à ambos, que si, como confiesan, las hembras son llamadas à la sucesion de Portugal, y en todas las Coronas del Orbe Christiano, que no son electivas, hereda la linea primogenita, por donde teniendola el Principe Ranucio en lugar, y por medio de la Princesa Doña Maria su madre, pudiera ser condenado si en este pleyto recayesse sentençia? Si, como sienta Cararmuel, el derecho de la representacion solo se estiende à los hijos, diganos por què medio sucedió el Rey D. Manuel à D. Juan II. su primo hermano, sino representando la persona del Principe D. Fernando su padre, hijo segundo del Rey D. Duarte, y por què faltando la primogenitura que se formò en el Rey D. Alonso V. estava substituida la que hizo D. Fernando? Como dice que en quesiiones de Reyno no se conoce la representacion, si el mismo produjo la orden del Rey D. Alonso V. à los tres Estados de Portugal, en que declara, que si, antes que el, falleciere el Principe D. Juan su hijo, los que dejare este Principe hereden la Corona? Y por què medio se ha de entender, que establecida la representacion para el nieto expressamente, no incluye tacita al visnieto, ò revisnieto, y à toda su linea? De otro modo, si sucediesse morir el nieto sin heredar, passaria la Corona à vn transversal, en agravio intolerable de la primogenitura, que residia en su hijo: pues si el primogenito, y el nieto del Rey, representan à su padre, ò abuelo, por què no el visnieto? Si como resuelve contra el derecho de transmision, que tanto favorecia al Principe Ranucio, ninguno puede transmitir lo que no goza, y así como ni el Infante D. Duarte llegó à la Corona, ni vivia al tiempo de la vacante la Princesa Doña Maria, no se pudo hacer la transmision defendida por los DD. de Padua;

apud ad Doctm  
apud ad  
ad ad ad ad  
ad ad ad ad  
ad ad ad ad



dua; le dirèmos que el Rey D. Manuel, no heredò del Príncipe D. Fernando su padre, sino la esperança de suceder, y esto despues del Rey D. Juan III. y de D. Diego su hermano Duque de Viseu. Y sin embargo, esta esperança transmitida le colocò en el Solio, y el Rey D. Juan II. desde el fallecimiento del Príncipe D. Alonso su hijo, tuvo por sucessores de sus Reynos: primero al Duque de Viseu, y luego à D. Manuel, y por tal le declarò en su testamento.

Lo demàs que pudiera decirse à Caramuel, servirà para Antonio de Sousa de Macedo, que aunque mas fundado, como el quiere, siente lo mismo del derecho de nuestro Ser. Ranucio. Este Escriitor confiesa al Príncipe la mejor linea, entre todos los litigantes, como nieto del Infante D. Duarte, por medio de su hija mayor; pero quiere que la proximidad destruya la primogenitura, y que asi fuese preferido por la Princesa Doña Catalina, su tia, Duquesa de Bragança. Si esto tuviese seguridad, se entregarían al olvido los dos primeros titulos de primogenitura, y representacion: aquel establecido por la ley vniversal de suceder en todos los Reynos, y este por lo dispuesto en favor de los hijos del Príncipe D. Juan por el Rey D. Alonso V. Pues si el mas proximo debiese heredar la Corona, agravaria aquel Monarcha sus hijos segundos, quando los antepuso los nietos, que aunque tenian la primogenitura, no la proximidad. En todos los Reynos Christianos hereditarios, se sucede por primogenitura, variada solo en el sexo, porque la Monarquia Francesa no admite las hembras. Portugal las llama, y asi su posteridad conserva la primogenitura, como los varones en la Casa de Francia, donde ayer vimos, que por la muerte del Serenísimo Delfin nieto de Luis XIV. fuè declarado successor de la Corona el Rey Luis XV. que oy la posee; sin embargo de tener mayor proximidad con el Rey su visabuelo el Rey de España, su nieto. Jacobo VI. Rey de Escocia sucediò en Inglaterra, y Irlanda à la Reyna Isabèl, que muriò en 4. de Abril de 1603. porque acabada en ella la sucecion de Henrique VIII. quedava en aquel Príncipe la linea primogenita de la Casa Real de Inglaterra por medio de la Reyna Margarita su visabuela, muger de Jacobo IV. Rey de Escocia, y hermana del mismo Henrique VIII. Y aora acaba de suceder en la misma Monarquia el Serenif. George Duque Elector de Brunsvich-Hanover, porque impedidas las anteriores lineas à causa de la Religion, estimò el Parlamento por primera la linea de la Princesa Sophia, su madre, muger del Elector Hernesto Augusto Duque de Brunsvich, y hija de Federico Conde Elector Palatino del Rhin, y de Isabèl hija del referido Jacobo VI. Rey de la gran Bretaña. Esta es la practica de suceder en todos los Reynos hereditarios, estimando siempre por mejor la linea primogenita, sin hacer caso de las futilidades de derecho, con que los DD. quieren estender à los Reynos, reglas, que solo se hicieron para feudos, mayorazgos, fideicomisos, ò cosas semejantes. En el Príncipe Ranucio residia la primer linea del linage Real de Portugal, y la Corona es hereditaria en el, admitiendo, à falta de varones, las hembras. En el no avia algun varon legitimo, quando falleciò el Rey Cardenal D. Henrique, y debia ocupar el lugar del varon la primer hembra, y esta era la Princesa D. Maria à quien representava el Príncipe Ranucio su hijo mayor: pues que importa que fuese

MireoChron.Belg  
pag.454.  
Mauroceno Hist.  
Venet.lib.16. pag.  
635.

se mas proxima à aquel Monarcha la Princesa Doña Catalina, si como hija segunda no tenia derecho de suceder, hasta que acabasse la posteridad de Doña Maria su hermana mayor?

Quando el año 1589. feneciò, con la infeliz muerte de Henrique III. Rey de Francia, la sucesion legitima de la linea de Valois, y perteneciò la Corona à la que, por el Señorío, tomò el apellido de Borbon, estava la primogenitura en Henrique IV. Rey titular de Navarra, Principe de Bearne; y por ella no hubo quien le dudase la herencia. Pero como à causa de la Religion pretendida reformada, que professava, se la intentasen impedir los Principes de la Liga Catholica; por aquella razon sola reconocieron Rey al Cardenal Carlos de Borbon su tio, hermano del Rey Antonio su padre Duque de Vandoma. Y sin embargo de ser este Principe asistido de la proximidad, no hubo en Europa quien estimasse este derecho, y burlaron del, no solo los Calvinistas, que defendian el de Henrique IV. sino todos los Catholicos de Francia, que estavam libres de las pasiones de la Liga.

Los mismos exemplos, que favorecen la primogenitura, sirven para la representacion, que en el Principe Ranucio defendieron los DD. de Padua, Perugia, y Boloña, y de que burla Sousa Macedo, sentando, que aunque este derecho se concede en qualquier grado al descendiente, que sucede à ascendiente, no sufraga al colateral, que procede de otro colateral, sino al hermano, ò al hijo de hermano. El Rey D. Manuel no era hermano, ni hijo de hermano de D. Juan II. y le sucediò; y el Rey Cardenal entrò à reynar por muerte de D. Sebastian, y tampoco era su hermano, ni inmediato tio, sino hermano de D. Juan III. su abuelo; y contando los grados, estavam fuera de los que Sousa señala: porque en qualquiera de los dos derechos Canonico, ò Civil, su parentesco era en primero con tercero grado. Los Reyes Christianis. Henrique III. y IV. estavam tan distantes por la linea que causò la sucesion de Henrique IV. que aviendose hecho la separacion en S. Luis, por sus dos hijos Phelipe IV. Rey de Francia, y Roberto Conde de Clermont: de aquel era octavo nieto Henrique III. y deste tambien octavo nieto Henrique V. aunque Caramuel suprimiò dos generaciones. Y en la Casa de Francia, aunque no con tan distantes sucesiones, ay otros muchos semejantes exemplos. Jacobo VI. Rey de Escocia sucediò à la Reyna Isabel de Inglaterra, prima hermana del Rey Jacobo V. de Escocia su abuelo materno, y asì fuera de los grados que Sousa señala, pues estavam en segundo con quarto por el derecho Canonico. Y el actual Rey George de la gran Bretaña, estava en tercer grado de consanguinidad con la Reyna Ana à quien sucediò. Mas cercano parentesco que alguno de estos Principes tenian entre si, ò el mismo, avia entre el Rey D. Henrique, y el Principe Ranucio: con que la representacion que favoreciò à estos, tambien debia sufragarle; mayormente vnida à la primogenitura. Fuera de que sus defensores no pedian la Corona como colateral de D. Henrique, sino como nieto del Infante D. Duarte, que antes que el la huviera heredado si viviese: pues las ordenes, y la dignidad Cardenalicia, hacian su exclusion, à lo menos politicamente, y segun la ley mental, como dice Cabrera, porque si de vn simple mayorazgo, que tiene dignidad, y exerce jurisdiccion estàn excluidos los Clerigos, y personas

Philip. prudens lib  
5. pag. 376.

Cabrera Histor. de  
Phelip. II. lib. 12.  
cap. 12. pag. 1017.

KKK

nas

nas Eclesiásticas, con mucha mas razon lo deben ser para vn Reyno. Pedia para el Principe la Corona como visnieto del Rey D. Manuel, y por su medio, descendiente de la Reyna Doña Teresa, y del Rey D. Alonso Henriquez, su hijo, para los quales, y su sucession mayor legitima, se instituyó, ò separò primeramente el Reyno de Portugal. En esta forma, aunque Ranucio queria suceder à vn colateral, no era por aquel grado, sino por ser como el descendiente legitimo, y el primogenito, del Rey D. Manuel, y de los otros Reyes sus progenitores. Y pues pedia la heredad de sus ascendientes, y en la herencia dellos concede el derecho la representacion al descendiente, en qualquier grado que sea: por què el Principe Ranucio no estava asistido de la representacion?

Del derecho de transmision, tan recomendado por la Vniversidad de Padua à favor del Principe, dice Sousa Macedo, que no le podia aprovechar: porque no se practica sino en la sucession de los ascendientes; pero esta seria respuesta quando Ranucio pidiese bienes adquiridos por el Rey Cardenal su tio. Si este Monarcha huviessse formado la Corona, se pudiera dudar entre sus parientes, todos colaterales, à qual pertenecia; mas siendo instituida por los Reyes D. Alonso VI. de Castilla, y D. Alonso Henriquez de Portugal, de los quales D. Henrique, y Ranucio eran igualmente, cada vno en su grado, procedidos, como huvo transmision para D. Henrique, tambien la debió aver para Ranucio; pues ambos quando nacieron estavan distantes de heredar la Corona, y solo tenian la esperanza, que el mismo nacimiento los diò de suceder en ella en su grado, y quando las anteriores lineas faltassen. Esta esperanza, ò derecho de suceder, no acaba en las personas, sino en las lineas, quando enteramente fenecen: y asì aunque el Infante D. Duarte, y la Princesa Doña Maria, su hija mayor, fallecieron sin heredar, sus fallecimientos la trasladaron, ò transmitieron al Principe Ranucio. Ni impide que la transmision sea de herencia que no ha llegado, como Sousa dice: porque se hace, y puede hacer, de lo que se espera que llegue. Por esto en España se suelen seguir pleytos de iactancia, de conservacion de bienes, y de mala administracion de los mayorazgos, en que el inmediato, ò el que se considera tal, pide que se le declare sucessor, que se obligue al que posee à no enagenar los bienes vinculados, ò que por ser gastador, ò descuidado, ò totalmente perdido, se le nombre Tutor, ò Administrador, para escusar la deterioracion, que padecen las alhajas del mayorazgo, en que èl espera suceder. En estos casos, que son muy frequentes, no ay otra cosa que la esperanza, que nace de las Clausulas de las fundaciones, y sin embargo se resuelve sobre ella: con que si esta es transmisible en vn simple mayorazgo, por què no lo ha de ser en vn Reyno? Y por què se ha de sentar, que no es transmisible la cosa dudosa, y condicional, que aunque dependa de casos inciertos, esto es, que permanezcan, ò acaben las anteriores lineas, pueden fallecer como en Portugal sucedió?

Sienta despues Sousa Macedo, que no ay transmision en los Reynos fundados por los pueblos para suceder hereditariamente, y fenecer con la razon, en su juicio mas solida, de que como la Ley hecha en las Cortes de Lamego, no quiso que la hija del Rey heredasse, sino catando en

Por-

Portugal, como la Princesa Doña Maria casó fuera del Reyno, aunque viviese al tiempo de la vacante, sería excluida de la sucesion por Doña Catalina su hermana, que cumplió lo dispuesto por aquella Ley, casando con el Duque de Bragança. Estas dos proposiciones son vna sola, y no tienen mas vigor, y fuerça que la que reciben de la voluntad apasionada de los modernos Escritores de Portugal. Para rebatirlos, sobra el auxilio del derecho, y no es menester su conocimiento, como materia puramente de hecho, que en conciencia, y justicia se debe negar. El Reyno de Portugal, no le hicieron los pueblos: pues es constante en toda la Historia, que le formó el Rey D. Alonso VI. para Doña Teresa su hija, muger del Conde D. Henrique, la qual le gozó aun en la viudez; y con el titulo de Reyna, como afirman tantos instrumentos suyos, y à impressos. La virtud insigne del Principe D. Alonso Henriquez, hijo de aquella Princesa estendió los limites de Portugal con varias conquistas sobre los Moros; y luego, aspirando à mayor titulo, tomó el nombre de Rey, que no necesitava para exercer los actos propios de aquella dignidad. Los pueblos no concurrieron en esto sino pasivamente, y con el gusto de que su Soberano se llamasse Rey, porque los Principes de las otras porciones de España usavan el mismo titulo. No añadieron à la nueva Dignidad mas que el consentimiento, que no podian negar: pues estando el supremo dominio en D. Alonso Henriquez, como le tuvieron los Reyes D. Alonso VI. y D. Fernando el Magno su abuelo, y visabuelo, ellos no tenían yà que ceder, ni aun en aquellos primeros Reyes cedieron: porque ellos, y sus ascendientes, conquistaron de los Moros todos los pueblos que hacian el continente de Portugal, y antes de la perdida vniversal de España avian sido de los Suevos, ò de los Godos, cuyos sucesores eran los Reyes D. Fernando, y D. Alonso VI. Si los pueblos mismos se huviesen puesto en libertad, arrojando de sus terminos la indigna dominacion Sarracena, podrian à su arbitrio elegir Principe, y revestirle, en la forma que quisiessen, de aquel dominio, jurisdiccion ordinaria, ò independencia en que se avian repuesto; pero no siendo, como no fuè, esto así, no residia en ellos autoridad alguna para hacer Rey; no tenían dominio que ceder, aunque Velasco sienta lo contrario; y aun las casas que habitavan, y las tierras de cuya produccion vivian, eran pura gracia de los Reyes, que hicieron la conquista. D. Alonso Henriquez no fuè hecho Rey por los pueblos, como D. Garcia Ximenez en Navarra, y D. Lope Señor por los Vizcainos, y aun D. Pelayo por las reliquias de los ancianos Españoles, y Godos. Estos fueron elegidos, con distincion: D. Garcia Rey, y D. Lope Señor por pueblos libres, que aunque avian sido de la Monarquia de los Godos, supieron por su virtud, ayudada de la aspereza del País, escusarse à la servidumbre Mahometana; y en D. Pelayo, aunque la eleccion fuè voluntaria, hubo mejor titulo, que en los otros: porque era de la sangre Real de los Godos, de que segun las leyes se debia tomar el Rey. Los Navarros, y los Vizcainos, quando despues eligieron su Rey, ò su Señor, no podian ser gobernados por los sucesores de D. Pelayo Reyes de Oviedo, aviendo entre sus tierras, y las de Navarra, y Vizcaya, mas de cien leguas possedidas, con grandes, y fuertes poblaciones, por los Moros sus comunes enemigos. Y por esto, sin ceñirse à elegir en la Casa Real de los Godos,

Fidelid. de los Portug. lib. 2. tit. 1. art. 1. pag. 158.

tomaron el Principe que mas comodamente los pudiesse defender, y go-  
 verner. En los sucesores de D. Pelayo, sin entrar en la disputa de ser sus  
 descendientes, continuo electivo el Reyno de Oviedo: al principio con  
 extension à qualquier familia, procedida de los Reyes Godos, y despues li-  
 mitada à la linea de Recaredo. Aquellos Reyes, ni bien electivos, ni bien  
 hereditarios, labravan con sus virtudes heroicas la seguridad de la elec-  
 cion de sus hijos, y al mismo tiempo la hacian mas precisa con nuevas  
 conquistas, dilatando los breves terminos de su dominacion hasta los Rey-  
 nos de Leon, y Galicia, de los quales arrojaron enteramente los Moros.  
 Por estos egregios, y plausibles medios, hicieron el Reyno hereditario de  
 padre à hijo, siendo D. Alfonso V. el primero de quien con firmeza se sa-  
 be subió al Solio Leonès, sin alguna mixtura, ò especie de eleccion, el año  
 999. A este Principe sucedió D. Bermudo III. su hijo, que el año 1037.  
 murió peleando en la batalla de Llantada, y le heredó Doña Sancha su  
 hermana, muger de D. Fernando I. Rey de Castilla llamado el Magno, cu-  
 yos hijos dividieron sus Reynos: D. Sancho II. el de Zamora, llevó à Cas-  
 tilla, D. Alfonso VI. à Leon, y D. Garcia à Galicia, y Portugal, como  
 parece aun por escritura, que trae Fr. Bernardo de Brito, y por el epi-  
 taphio de su sepulcro, que le llama *Rex Portugalia, & Gallecia*. Pero D. San-  
 cho, el hijo mayor, despojò à los dos, y à èl de la vida el infame Vellido  
 Dolfos, sin tener sucesion: por lo qual heredò todos sus Reynos su her-  
 mano D. Alfonso VI. que se llamó Emperador de España, y es el que se-  
 parò de la Corona à Portugal por dote de Doña Teresa su hija, quando la  
 casò con el Conde D. Henrique. En esta forma, y sin discurrir ahora en la  
 dependencia de Castilla, sobre que tantos han escrito, sucedieron estos  
 Principes en aquella dominacion, que tenia D. Alfonso VI. y ni en las Pla-  
 zas, y tierras que recibieron, ni en las que el Conde D. Henrique, y el Rey  
 D. Alfonso Henriquez conquistaron, tenían los pueblos libertad que ceder:  
 porque todas las conquistas son del Soberano, y aunque haga liberal do-  
 nacion de algunas, siempre retiene la suprema autoridad. Con que la fun-  
 dacion de la Monarquia Portuguesa, tomandola solo desde que se separò  
 de Castilla, no es de los pueblos, sino del Rey D. Alfonso VI. y D. Alon-  
 so Henriquez su nieto no fuè sino quien la diò extension con las nuevas  
 conquistas, y perfeccion con el titulo Real, que quiso vsar, ò sea por la  
 vision, que quieren vnos, ò por su arbitrio, como antes hicieron otros.

A este imaginario derecho de eleccion, añade Sousa Macedo para  
 excluir al Principe Ranucio, y para el mejor titulo de la Princesa Doña  
 Catalina su tia, la circunstancia de estàr casada en Portugal, cumplien-  
 do con lo que dispone la Ley hecha en las Cortes de Lamego, porque  
 la Corona no passe à estraños. Esta es la principal razon en que se fundan  
 todos los defensores de aquella Princesa; y apoyado en ella combate à  
 Caramuel con estraña viveza, y con notable desprecio, el Autor que  
 impugnò la respuesta, que èl hizo el año 1642. al manifesto de Portu-  
 gal. El ocultò su nombre con la suposicion *M.F. de Villa-Real*, en que si,  
 variada la situacion de las dos iniciales, entendiessemos *Francisco Ma-  
 nuel*, bastava esto solo para recomendacion de aquella obra. Sea quien  
 fuere, y trate las cosas de Castilla como gustare, no se puede negar que  
 tenia vna grande erudiccion, vn excelente estylo, y que eligió vn metho-  
 do,

Monarqu. Lusit. t. 2.  
 lib. 7. cap. 29. f. 383  
 Sandoz, Hist. delos  
 cinco Reyes de Cas-  
 tilla fol. 27.  
 Caramuel respues-  
 ta al manif. de Port  
 pag. 49.

do, aunque punçante, graciosísimo. Sin embargo tiene, como su combatiente Caramuel, y todos los hombres, algunos defectos, y no por esto dejarán de ser tenidos ambos por muy eruditos. Lo que me admira es, que ni este sabio, ni Antonio de Sousa de Macedo, llevassen blanda la mano contra Caramuel, en agradecimiento de que no supo, ò no quiso, despojarlos de aquel Escudo con que hizieron su mayor defensa; pues negandolos las Cortes de Lamego, quedava la Princesa Doña Catalina precedida por la primogenitura en Ranucio, y por el sexo en Phelipe II. Yo sin querer rayar tan alto como estos dignos Escritores, dirè, que ni hubo tales Cortes, ni quando las huviesse, se hizo en ellas, ni se pudo hacer la Ley, que excluye la hija del Monarcha, que no casare en Portugal. No por esto entiendo, que no ay aquella Ley, ò que es injusta: porque yà la veo autorizada, y consentida; y la razon, y la conveniencia de los Reynos, pide que la Soberania, ni passe à los estraños, ni varie, siendo posible, el linage dominante. En fuerça de lo qual los tres estados del Reyno, dieron vida à aquella Ley, sin alguna reclamacion, ni contrariedad del Rey, ni de los Subditos, el año 1679. à favor de la Infanta Doña Isàbel, y el de 1698. para el actual Rey, por ser hijo del Rey D. Pedro, que sucediò en la Corona à su hermano. Muchas Leyes que en varios dominios se establecieron, ò se formaron por la necesidad, ò por el mayor bien del todo, ò de las partes, perdieron su fuerça por la falta de uso, y no teniendo practica, ò no necesitandola, cedieron al curso del tiempo el vigor, que es por lo que en Castilla se mandaron solo observar las que estàn recopiladas. Y aunque en las leyes fundamentales, se debe considerar mayor constancia; tambien estas padecen variedad, como se prueba en la sucesion del Reyno, que de electivo absolutamente, passò primero à la eleccion coartada en las personas del linage Real, y en D. Alonso V. à hereditario, sin que para estas mutaciones se halle Ley, ni mas instrumento, que vna constante practica de suceder al padre el hijo, la hermana à su hermano, y el pariente mas inmediato al colateral possessor. Ni quando en Castilla se desconocia la representacion era por Ley, ni decision Real hecha en Cortes; sino porque no se avia practicado. Y assi quando el año 1276. el Rey D. Alonso X. consultava la pretenzion del Infante D. Sancho, su hijo segundo, para sucederle en perjuicio de los hijos del primogenito D. Fernando, respondiò el Infante D. Manuel su hermano, que faltando en el arbol Real la primera rama, debia substituir la inmediata: *Señor (son sus propios terminos) el arbol de los Reyes non se pierda por postura, nin desberede por al al que viene por natura; y si el mayor que viene del arbol fallece, debe fincar la rama de so el en sumo. Tres cosas son que non son so postura, Ley, ni Rey, nin Reyno, y cosa que sea hecha contra qualquiera destas non vale, nin debe ser tenuta, nin guardada.* Que fuè decision para la herencia de D. Sancho, y causa de que en muchos Siglos la representacion no se practicasse en Castilla en los mayorazgos, y Casas de los Grandes, que en la Corona nunca llegò el caso: porque passò siempre de padre à hijo, ò de hermano à hermano. Y sin embargo es tan recibido este derecho, que yà es rara, ò vnica la Casa en cuyas fundaciones no se expresse. En Aragon era tambien desconocida la representacion: y assi teniendo el Rey D. Jayme II. dos hijos capaces de heredarle, que eran los Infantes

D.

Chron. de D. Alfons  
X. cap. 64.

Ann. de Arag. t. 2.  
lib. 6. cap. 62. cap.  
57.

Tom. 2. lib. 6. cap.  
63.

D. Alonso, y D. Pedro Conde de Rivagorça; como este Principe pensasse en que si viviesse mas que su hermano mayor, avia de heredar al Rey su padre, sin embargo de tener hijo varon D. Alonso, fuè preciso solicitar la decision. A este fin convocò el Rey Cortes en Zaragoza donde à 15. de Septiembre de 1325. hizo jurar sucesor de sus Reynos à D. Pedro su nieto, hijo mayor del Infante D. Alonso, como lo refiere Zurita, y que con semejante motivo quiso antes el Rey D. Jayme I. que D. Alonso primogenito del Infante D. Pedro su hijo fuesse tambien jurado. Y en el mismo tiempo, como muriessse sin hijos el Rey D. Sancho de Mallorca, y juzgassse el Rey D. Jayme II. de Aragon que le pertenecia aquella Corona por la proximidad, y en fuerça de la substitution, contra D. Jayme sobrino del Rey D. Sancho, hijo del Infante D. Fernando su hermano, hizo tratar este caso por los Prelados, Nobles, y Procuradores de las Ciudades. Pero la variedad fuè tal, que creciò la confusion; y el Rey se viò obligado à confessar contra si el derecho de la representacion: porque como Zurita dice: *Despues de grande alteracion, y siendo cosa muy cierta, y sabida, que no avia lugar aquella substitution, y que debia ser preferido en aquel derecho D. Jayme, hijo del Infante Don Fernando, el Rey se buvo de reducir à lo que era mas conforme à equidad, y justicia.* Y ultimamente, para el todo de la Monarquia, vemos, que quando nuestro piadoso Rey D. Carlos II. declarò sucesor, eligiò al Seren. Duque de Anjou su sobrino, oy nuestro Augusto Rey, siendo segundo hijo del Serenissimo Delfin, y nieto de la exemplarissima Reyna Doña Maria Teresa su hermana mayor, mirando en este Principe, no solo la primogenitura del linage Real, sino la representacion. Y aunque en este caso mediaron otras circunstancias, precisas para el beneficio vniversal de Europa, y las renunciassas, y actos, que toda ella sabe, tambien sirve para justificar si nuestro Principe Ranucio podia suceder en la Monarquia Portuguesa por la primogenitura, y representacion, aunque visnieto del Rey D. Manuel, y nieto de hermano del Rey D. Henrique.

Asi vemos que las Leyes fundamentales tienen variedad, pues el Rey D. Sancho IV. excluyò à sus sobrinos los Principes de la Cerda, y el Rey D. Carlos II. llamò à los suyos de la Casa de Francia. Con que aunque en Portugal huviesse auido la Ley hecha en Lamego, para excluir de la sucession las Infantas, que no casassen en el Reyno; el silencio profundo de muchos siglos, y la practica contraria de varios actos, destrulan enteramente aquella disposicion. Mas yo entiendo que no huvò tal Ley, ni Cortes de Lamego, y que el fragmento, que del archivo del Monasterio de Alcobaza llegò à las manos de Fr. Antonio Brandaõ, es supuesto, y fabricado, quando la infeliz muerte del Rey D. Sebastian empezò la disputa de la sucession: pues ninguno dudò que en las sienes del Rey Cardenal no estava la Corona sino como en deposito, respectò de su avanzada edad, y crecidos achaques. Y si acaso se avia descubierto en tiempo del Rey D. Juan III. como Brandaõ quiere, ni aun esto desvanecela sospecha: porque en el mismo caso estuvo Portugal, quando en 2. de Enero de 1554. falleciò el Principe D. Juan, vnico hijo de aquel Monarcha. Y aunque diez y ocho dias despues, naciò el Rey D. Sebastian, poca seguridad hacia à la sucession Real vn solo Principe expuesto à todas las incomodidades, que padecen los Niños. Para afiançarnos en la su-

suposicion basta ver como habla de aquel descubrimiento el mismo Brandaõ, que le hizo, pues dice: *Dudoso estuue si pondria en este lugar el traslado destas Cortes* (las de Lamego) *porque como no vi escritura original dellas, y contiene algunas cosas en que se puede reparar, ni yo tenia dellas la certidumbre necesaria, ni la podia dár à los Lectores. Mas con decir que no vi mas que una copia en un quaderno, que me vino à la mano, y comprehende otras cosas del Archivo de Alcobaza, y parecer à algunas personas de buen juicio, que debia publicarlas debajo desta duda, satisfago à mi obligacion, y no ay que censurarme. Llegose à esto saber, que algunas personas à cuya mano vino este papel, despues de averle yo divulgado, hacian del tanto aprecio, que no solo le davan el credito que merecen las escrituras autenticas, que se conservan en los Archivos de los Monasterios, Iglesias, y Torre del Tombo, mas aun le querian imprimir como cosa sin duda: por lo qual juzgué ser necessario proponerle con la entereza que tiene: porque no corra despues por cierto, lo que aun en razon de Historia es solamente probable. Este modo moroso, y vacilante de echar à la calle vn papel tan deseado en Portugal, dice bien quan dudoso estava de su legalidad, el mismo que se la querria dár, pues le califica probable: *He so mente probabel à inda en razã de Historia*. Por què ha de ser probable para la Historia, lo que no merezca fè en vn Tribunal? Los discursos del Historiador basta que tengan probabilidad; pero los hechos han de ser indefectibles, y ningun Escritor debe seguir instrumento, que primero, con grande averiguacion, no califique de cierto. El propio Historiador es el que escribe lo que vè; y los que por elegir assumptos de cosas passadas, dicen lo que no vieron, son obligados à instruirse con tal firmeza, que ceñidos siempre à la verdad, no priven à la Historia de su principal oficio de enseñarla. Si ay testigos de vista, bastan sus deposiciones; pero entrando en su defecto los instrumentos, deben ser tan veridicos como los testigos; y tan autorizados, que no halle en ellos que reparar la fè publica. Los instrumentos que guardan las Iglesias, y los Monasterios, hacen fè para sus fundaciones, y para titulo de lo que recibieron de la piedad de los Fieles; mas vn traslado simple de vnas Cortes, de que jamàs hubo noticia en el mismo Reyno en que quieren se celebrassen, y en que no conoce, ni guarda los actos el Archivo Real, ni merece fè, ni pide estimacion, ni puede hacer probabilidad en punto de Historia. Pero què diriamos sino tiene fecha, ni señal siquiera del tiempo en que se copió, ni memoria de aver tenido original? Era realmente muy versado en la Historia Fr. Antonio Brandaõ, y gran Maestro della, para no conocer lo que alcança nuestra debil vista; y asi despues de aver gastado vn Capitulo entero en dár el vigor, que su defecto pudo à este papel, le fenece con estas palabras: *Y siendo cierta la relacion destas Cortes, por las Leyes generales, que entonces se hicieron, unidas à las particulares de los fueros de cada tierra, se empezaria à governar el Reyno de Portugal, acudiendo en las dudas à los principales de las tierras, como ya en otro lugar mostramos. Ni esto se opone à no aver Leyes generales hasta el tiempo del Rey D. Alonso II. segun diximos: porque como este papel no es autentico, tratamos solo de lo que por las escrituras nos constava. Si no es autentico, como probable? Si contiene cosas reparables, esto es estrañas, como, ò para què se incluye en la Historia? Si no àvia Leyes generales hasta D. Alonso II. como se refiere que se hicieron en tiempo de D. Alonso Henriquez? Las novedades**

tie-

Mon. Lusit. tom. 3.  
lib. 19. cap. 14. fol.  
145.



tienen en ellas mismas vna robusta contradiccion , para todo lo que no es vulgo; pero esta nace con tan gigantes oposiciones, y la effiende con recelo tal su mismo publicador, que aun el vulgo deberia despreciarla.

Sin embargo de las precauciones de Brandaó, cayó la sinceridad de Caramuel en el lazo de apreciar este pretense documento, y en su *Philippus prudens*, no solo le copió, y hizo vna declaracion de sus voces; pero passando à observarle como Cenfor, y como Juez, nunca dixo, ni sentenció que era supuesto; sino ilegítimo, nulo, y invalido. Y solo por la defeccion de la dependencia à los Reyes Castellanos, le censura iniquo, pues: *Condemnantur fideles, & obediētes proprio Domino*. Así tomó la parte mas debil, y sin conocer la falsedad, ni combatirla como debiera, le añadió despues la fuerça, que pudo su consentimiento: pues disputando de la representacion sobre las palabras de la Ley de Lamego, expressa, que tenia copia antigua de aquellas Cortes, con diversidad de las palabras que estampò Brandaó: *Brandaó Mon. Lus. part. 4. lib. 10. cap. 13. transulisse hoc modo, sed fortè habuit ab alio, quia habeo manuscriptum antiquius, in quo eadem Comitiorum translatio. Reliquum translator, quis quis sit, non es affectus sententiam, nec periodi sensum, & ideo relicta translatione standum est protocolo, dato ut vidimus in Latina lingua*. Confesion de que el Doct. Francisco Velasco de Gouvea quiso hacer seguridad à aquel papel, como si confessando Brandaó ser el quien le publicò, no saliesen de su mano todas las copias. Y si quando esto no fuesse, no estè declarado por el mismo Caramuel, que el medio de ver papeles pertenecientes à esta causa, fuè la donacion, que le hizo de los del Prior de Ocrato, D. Manuel de Portugal su hijo, que es la parte mas apasionada, y corrompida, de que para cosa semejante los pudo sacar. Sin embargo desto, Sousa Macedo se vale de Caramuel, como de testigo instrumental, para la legalidad de la copia destas Cortes, y las estampò en el proemio segundo de su *Lusitania liberata*, con la misma satisfacion que si huviesse hallado su original en la Torre del Tombo. Y el yà citado M. F. de Villa Real, respondiendò à Caramuel, y Juan Baptista Virago las estiman como de vna induvitada fe, olvidandose todos de que no puede tener otra, que aquella con que la hizo nacer Fr. Antonio Brandaó: esto es para el dudosa, y para el resto de los hombres imposible, como iremos viendo. Y bien conociò Antonio de Sousa de Macedo la debilidad despreciable de aquel papel, ò relacion de Cortes, quando articula, que Caramuel, D. Antonio de Fuertes, y el incognito Inglés, que escribieron por Castilla, las debieron negar, y por no averlo hecho los dà gracias: *Pro quo eis gratulamur*. Pero D. Nicolás Fernandez de Castro en su Portugal convencida, enmendò este descuido, y resueltamente convenció de falsas aquellas Cortes, y las Leyes, que se suponen hechas en ellas, siendo sus pruebas tales, que aunque se empeña en deshacerlas el Doct. Francisco Velasco de Gouvea, siempre quedan con el mayor vigor. Yo dixera mucho en apoyo de la falsedad deste papel, si D. Nicolás Fernandez de Castro no me huviera precedido; pues la suposicion es tan clara, que sobran las grandes luzes de aquel sabio Ministro para conocerla, y combatirla. Pero como èl tambien me enseñasse los gravísimos inconvenientes, que nacen de que la pluma se effienda à profusion agena, será justo, que quando no puedo añadir claridad à los notorios

lib. 2. Quest. 1. Art.  
4. pag. 104.

Caram. lib. 5. disp.  
8. art. 3. p. 402.

Philipp. prudens lib.  
5. pag. 173. 295.

Sousa Macedo, pag  
134.  
Resp. à Caram. sobre el manif. de Portug. p. 190. 197  
Virago Hist. de la de un. de Port. lib.  
1. pag. 44.

Lusit. liberata lib.  
1. cap. 2. num. 98.  
pag. 110.  
Castro Port. convencida 2. part. Sec  
2. desde pag. 429.

rios derechos de la Serenísima Casa de Parma, los escuse la confusión que causaría mi argumento, como deseaba el mismo D. Nicolás huviessen hecho Caramuel, y los otros que escribieron en favor de Phelipe II. Y así en la dedicación de su Portugal convencida, dice à Phelipe IV. *Han escrito novísimamente por el derecho de V. M. los Juristas, como si fueran Theologos, y los Theologos como si fueran Juristas, y los Historiadores como si estuvieran una, y otra disciplina. T se andan passeando por el mundo Caramueles con Anti-Caramueles, y defensas de Caramueles, Manifestos, y Anti-Manifestos, Pellizeres, Lainez, y otros libros, y discursos deste genero, que como se huvieran contenido dentro de los limites de su profesion, y el Theologo tratara los puntos morales, el Jurista la Jurisprudencia, y el Chronista las Historias, verdaderamente servian bien à adornar esta Esparta, y à disipar las tinieblas, que contra la clara Justicia de V. M. ha sacado de lo profundo del abismo la funia de nuestros contendores. Pero aviendose alargado à las proposiciones, que salen de su facultad, y que perteneciendo à las sucesiones de Reynos, si se tratan con la magestad, que se debe, son los apices mas delicados de la disciplina Civil, han dado motivo à la astucia serpentina de nuestros enemigos, para que se burlen de nuestros fundamentos, como si tuvieran la basa en la inconsiderada audacia destes Escritores, y no estuvieran asentados sobre la piedra angular de invencibles argumentos. Creo sin temeridad que hubieran, callando, servido mas que han aprovechado escribiendo lo que en terminos de controversia, sino se toman muy hondos los principios, està sujeto à muchos baibenes.* Verdad es, que con toda esta acertada doctrina, quando quiere hacer el oficio de Historiador, y Genealogista, la comprobò en sí mismo: porque pinta al Rey D. Alonso Henriquez en un indecente acto de sumision, que nunca hizo; y queriendo averiguar quien era el Lorenzo Venegas, Procurador de aquel Rey en las Cortes de Lamego, refiere la ascendencia de D. Egas Moniz su padre, y aun la sucesion del, con crasísimos errores; siendo la cosa mas conocida, que en aquella materia ay en España. Empeñòse en dudar que aquel Rico hombre pudiesse ser Procurador del Rey, y lo dice de forma, que aun que no hiciesse perjuicio, como el dice de los otros, al derecho del Rey, à lo menos tanto burlarian del, como dellos, los Escritores Portugueses, que tienen gran numero de instrumentos con que probar la existencia de aquel D. Lorenzo Venegas. Y el que hizo la escritura de las Cortes de Lamego, no avia de ser tan torpe, que la quitiesse destruir con nombrar en ella persona supuesta. Sin embargo tomaremos el consejo de D. Nicolás para no articular voces, que ignoramos de Theologia, y Jurisprudencia: y aunque este Autor puso à la copia de las Cortes de Lamego tantos acertados reparos de falsedad, como no poderse llamar libres Pueblos dependientes, no averse nunca servido, ni acordado de aquellas Leyes en ocasion alguna, aviendo avido tantas en el espacio de cinco Siglos, ni hablado dellas los muchos, que escribieron de Portugal. No averse guardado, ni en la exclusion de los nietos, hijos del primogenito del Rey, ni en la eleccion del hijo del hermano. No averse podido congregat aquellas Cortes para hacer Rey à D. Alonso, que años antes usava aquel titulo. No aver empezado el censo annuo, que se pagava à la Iglesia (como refiere la copia de las Cortes) hasta Lucio II. que aun no la regia, y la tuvo solo un año desde 1144. à 1145. No ser conformes en el estílo los dos

LII

inf.

Portug. convencida. part. Sec. 3. def de p. 440. Y allí p. 445. Y en la 4. par. cap. 2. Sec. 3. pag. 608. 1088.

instrumentos de la aparicion , y de las Cortes , siendo de vn tiempo: porque es inconsequente , y mal seguido el de las Cortes : porque en la Ley que excluye la hija del Rey , que casare fuera de Portugal , empieza à hablar el Pueblo , y acaba el periodo el Rey. Y no ser tolerable que siendo el Congreso de los tres Estados , hagan las Leyes de la sucession el Eclesiastico , y el Noble , sin que el Popular concorra con su voto , siendo para aquello el principal. Sin embargo de estos poderosos reparos , que se pudieran crecer sin incurrir en el defecto , que observa D. Nicolás à los Theologos , y Historiadores , porque para calificar vn instrumento no es absoluta la Jurisprudencia , que aun para solo el caracter busca Peritos , y pertenece mucho el juicio al Historiador , si como debe es versado en la antigüedad , añadiria yo: que la copia , que produjo Brandaõ de las Cortes es falsa , y ellas fingidas , porque las resoluciones , que se refieren son barbaras , y iniquas , impropias de la generosidad Española , y destructivas de la fidelidad , y reverencia , que nuestros passados professaron à sus Principes. Si pudieron los Portugueses arrojar la dependencia de los Reyes de Leon , y si pecaron arrojandola , diràn los Theologos , y Jurisperitos ; pero que es barbara se prueba , en que siendo yà D. Alfonso Rey , y teniendo , en la Bula del Pontifice , confirmacion de aquella dignidad , pide al Rey. no permission para ser lo que yà era , y para llamarse lo que yà se llamava. *Hizo os juntar aqui el Rey D. Alonso , ( dixo su Procurador ) à quien hicisteis Rey en el Campo de Ourique , para que veais las letras del Santo Padre , y digais si quereis que sea Rey.* Si ellos no le pudieron hacer Rey , como le hicieron ; y si yà està hecho , y vfa aquel titulo con confirmacion Pontificia , para que pregunta , si quieren que lo sea , como si fuese vn Rey extraño , à quien de gracia avian los pueblos dado la Corona ? Añade despues el Rey mismo , y dos vezes , vna confesion absolutamente falsa , y contraria à su derecho hereditario : *Vosotros me hicisteis Rey , y compañero vuestro , y pues me hicisteis , constituyamos Leyes por las quales se gobierne en paz nuestra tierra.* Portugal era vna muy noble porcion de España , habitada por Españoles , y Godos , que se governavan , como el resto de nuestra Patria , por las Leyes comunes Romanas , ò Godas ; y es barbara , y mentirosa la confesion de que no las tenian. Lo que podia faltar era las Leyes particulares , ò municipales , que no hubo hasta el Rey D. Alfonso II. como confiesa Brandaõ: con que es torpe quanto en esto escrivio el inventor de aquellas Cortes. *Somos contentos , dixeran todos , de hacer Leyes , y luego el Señor Rey llamó à los Obispos , à los Nobles , y à los Procuradores , y dixeran entre sí , hagamos primero Leyes para la herencia , y sucession del Reyno , y hicieron estas.* Si era hereditaria la parte que el Rey D. Alfonso VI. diò à Doña Teresa su hija , y propia , y vnida à aquella , la que conquistaron de los Moros el Conde D. Henrique , y D. Alfonso su hijo , por donde se supone que aquel Principe dejaria al arbitrio del Reyno lo que era suyo , y que tenia el mismo modo de sucession regular , que las otras Coronas de España ? Este es vn error crasissimo , en que el artifice de aquel papel dejó irremediable seña de la falsedad. *Si el primer hijo del Rey ( dice ) muriere en vida de su padre , será Rey el segundo , y si este falleciere el tercero , y si el tercero , el quarto , y así los demás por esta orden.* Así queda excluido el nieto del Rey hijo de su primogenito , y siendo contrario lo que siempre se practicò , es conf.

constante que no huvò en Portugal tal Ley ; y que si la huviesse huviera hablado en su derogacion los Reyes D. Fernando, D. Juan I. y D. Alfonso V. quando admitieron la representacion: pues Ley hecha en Cortes, y con la solemnidad que esta se supone, no se puede invertir, sin otras Cortes, ò à lo menos sin expressa mencion. Resuelve luego el Congresso : *Si el Rey muriere sin hijos, teniendo hermano, este possederà el Reyno en su vida; pero quando muera, no serà Rey su hijo, sino le hicieren los Obispos, los Procuradores, y los Nobles de la Corte del Rey. Si le hicieren Rey lo serà, y sino le eligieren, no reynarà.* Esto no solo es destruir el derecho hereditario, sino formar exclusion à la familia Real, y hacer lá Corona electiva. Pero, sobre que la imposibilidad prueba la impostura, se verifica por la practica contraria: porque, ni los Reyes D. Dionis, y D. Duarte, cuyos padres heredaron de sus hermanos, fueron elegidos por el Reyno, ni el Rey D. Manuel necesitò de sus sufragios para suceder al Rey D. Juan II. su primo hermano. Passaron inmediatamente al llamamiento de las hijas, y fuè admitida la mayor, con obligacion de casar con Portuguès. Y el Rey añadió: *Dure esta Ley para siempre, que la primer hija del Rey, no case sino con Portuguès, para que el Reyno no vaya à estranhos. Y si casare con Principe estrangero, por el mismo caso no herede: porque nunca queremos que nuestro Reyno salga de las manos de los Portugueses, que con su valor nos hicieron Rey sin agena ayuda.*

Aqui ay otra expressa confesion, aunque falsissima, de que los Portugueses le hicieron Rey; siendo constante que no le hizo sino su propia voluntad, confirmada por la aprobacion Pontificia. Y ay vna estraneza agena de razon, y vna condescendencia verdaderamente indigna. El Rey D. Alonso era el Principe mas emparentado de Europa, y en Portugal no tenia pariente alguno. Los bienes sobre que se hace la Ley eran suyos, sin otro gravamen, que la sucession yà establecida en los otros dominios Soberanos de España. Y sin embargo los condiciona contra su misma familia, excluyendo todo Principe que pudiera casar con su hija, y obliga à esta à casar con vn Portuguès, que no tenia para el recomendacion de sangre, ni aun proporcion para ser elegido, en concurso de los hijos de tantos Reyes, y Príncipes, como aspirarian à aquel conforcio. Fuera de que como avia D. Alonso Henriquez de juzgar estrangeros, en Portugal, los Príncipes de la Casa de Borgoña, en que nació su padre, y los de la Casa de Castilla, que produjo, y dotò con Portugal à su madre. En esto se descuidò mucho el formador destas fingidas Cortes, y igualmente se descuidaron los Monarchas Portugueses: porque ninguno casò sus hijas en Portugal, fuesen, ò no inmediatas sucessoras. El mismo Rey D. Alonso Henriquez, no teniendo otro hijo que à D. Sancho I. casò à Doña Vrraca, su hija mayor, con D. Fernando II. Rey de Leon; y la segunda Mahalda con Phelipe de Alsacia Conde de Flandes. El Rey D. Sancho I. concediò à Doña Teresa, su primogenita, à D. Alonso IX. Rey de Leon: la segunda, Doña Mofalda, à D. Henrique I. Rey de Castilla, y la tercera, Doña Berenguela, à Vvaldemaro II. Rey de Dinamarca. D. Alonso II. que sucediò à D. Sancho I. su padre, diò su hija Doña Leonor à Vvaldemaro III. Rey de Dinamarca. El Rey D. Dionis, su nieto, no teniendo mas hijo que à D. Alonso IV. casò à Doña Constança su primogenita, y vnica hija entonces, con D. Fernando IV. Rey de Castilla. Y

D. Alonso IV. que tuvo dos : Doña Maria , y Doña Leonor , casò la primera con el Rey D. Alonso XI. de Castilla , y la segunda con D. Pedro IV. Rey de Aragon. D. Pedro I. que le sucediò , tuvo dos hijas : Doña Maria muger del Infante D. Fernando de Aragon Marquès de Tortosa , y Doña Beatriz muger de D. Sancho de Castilla Conde de Alburquerque. Y el Rey D. Fernando su hijo capitulò à Doña Beatriz su sucesora , con cinco Principes estrangeros , y la casò con D. Juan I. Rey de Castilla. El Rey D. Juan I. hermano de D. Fernando , y aclamado contra Doña Beatriz su hija , tuvo vna sola , que fuè Doña Isabèl muger de Phelipe el bueno Duque de Borgoña ; y el Rey D. Duarte su hijo casò dos : Doña Leonor con el Emperador Federico III. Archiduque de Austria , y Doña Juana con D. Henrique IV. Rey de Castilla. El Rey D. Manuel casò otras dos hijas : Doña Isabèl , la primera , con el Emperador Carlos V. y Doña Beatriz , la segunda , con Carlos III. Duque de Saboya. D. Juan III. que solo tuvo vna hija , que pudiesse casar , la concediò à Phelipe II. Rey de España. Y sin detenernos à las hijas deste Monarcha , y de Phelipe III. y Phelipe IV. que reynaron en Portugal ; el Rey D. Juan IV. que fuè aclamado el año 1640. casò à Doña Catalina , su hija , con Carlos II. Rey de la gran Bretaña. De forma que todos los Monarchas Portugueses , parecen possèidos de la inhumanidad contra sus hijas , quando dandolas maridos , aunque elevadìsimos , estrangeros , las excluyeron de la sucesion de sus Reynos , en fuerça de lo dispuesto en las Cortes de Lamego. Esto debiò considerar mas el que formò aquella memoria dellas ; pero no se le puede culpar : porque como su fin era excluir de la Corona toda Princesa , que no huviesse casado con Portuguès , precisamente avia de caer en aquel error.

Pero bolvamos à las Leyes , hicieronse luego las de la nobleza , y dice que sean nobilìsimos los descendientes de la sangre Real , que es gracioso articulo , y no se puede leer sin rìsa : porque las disposiciones de la naturaleza , y el consentimiento vniversal de los hombres , desde la creacion de los Reyes , no ha menester Ley : mayormente siendo D. Alonso Henriquez procedido por todas lineas de vna larga serie de Reyes , y Soberanos gloriosos. Prosigue , que los no descendientes de Moros , y Judios sean nobles , siendo Portugueses , como libren la persona del Rey ò de su hijo , ò yerno en la guerra , ò el pendon Real. Y todo esto es despreciable , asì porque las acciones de aquel tamaño ennoblecieron siempre à los que tuvieron la dicha de executarlas , como porque es barbaridad negar la nobleza à los descendientes de Moros , y Judios. En ambas clases ay nobles , y nunca han sido defraudados de aquella calidad , ni de sus exempciones. Lo que no se considera en ellos , aun reducidos à la verdadera Fè , es la limpieza , en fuerça de los estatutos de las Ordenes militares , del Santo Oficio , de las Iglesias , y de los Colegios ; pero la nobleza nunca se dudò à los descendientes de Moros nobles , y oy la conservan algunos que quedaron en el Reyno de Granada , sin contar los descendientes de sus Reyes , y de los de Valencia , que alli , y en Castilla , Aragon , y Portugal son muchìsimos , y del mas alto grado. Con los descendientes de Judios convertidos , se tiene otra cuenta por la maldicion que nuestro Redemptor echò à aquel Pueblo rebelde ; y sin embargo

la-

sabemos que los que proceden de D. Pablo, Obispo de Cartagena, son estimados nobles, y estuvieron desde la conversion de aquel Prelado en considerable autoridad en Castilla. *Todos los que son de nuestra Corte (dice luego,) y tienen nobleza antigua, permanezcan siempre en ella.* Que es vn gran desatino: porque la nobleza antigua, que es la de sangre, de que en Portugal ay tanto, la concedió Dios, y en España no depende del Rey, ni de los Reynos. *Todos los que se ballaron en la gran batalla del Campo de Ourique, sean como nobles, y llamen se mis vassallos, assi ellos como sus descendientes.* Palabras dudosas, confusas, y falsas. Ser como Noble, no es ser noble, y esta tercera especie no se conoce en Portugal; sino que digamos corresponde à los Hidalgos de privilegio en Castilla, que aunque exémtos como nobles, no son nobles, ni pueden entrar en las Ordenes Militares, ni tener otras distinciones, de que solo gozan los Hidalgos de sangre. Pero: *llamen se mis vassallos*, es falsedad: porque en España ninguno se llamó vassallo del Rey, sino el Rico hombre, ò Cavallero, que tenia tierra de la Corona: es à saber, renta fija para servirla con el numero de lanças, que segun el grado de cada vno, assignavan los Reyes. Esto es comun en Castilla, y en Portugal ay mucho; y ninguno de los descendientes de aquellos que se llamavan vassallos de los antiguos Reyes, querrà proceder de aquellos: *como nobles*, que concurrieron en la batalla de Ourique, ni son sus descendientes. Esto se parece al titulo de Procurador del Rey, que se atribuye à D. Lorenço Venegas, en que debió reparar, mas que en su filiation, ò existencia, D. Nicolás Fernandez de Castro. Si el Rey estava presente para que avia menester Procurador, tomada en sentido comun esta voz? Pero *Procurador del Rey*, assi en la lengua Latina, como en nuestro idioma antiguo Castellano, y Portuguès, que casi todo es vno, no suena agente, ò solicitador, sino Tutor, Defensor, y Regente del Reyno. Las pruebas son muchas, y tan autenticas, que no permiten duda; mayormente siendo algunas producidas por el mismo Brandaõ. El Rey D. Alfonso III. siendo Infante, fuè admitido por Regente de Portugal el año 1246. y en instrumento, que copia la Monarquia Lusitana, se llama: *Hijo del ilustre Rey de Portugal, y Procurador del mismo Reyno.* El año siguiente 1247. hizo Doña Maria Paez vna donacion à la Orden del Templo, y fenecce: *Regnante Rege Sancio II. in Portugallia. Procuratore Regni, eius fratre Alfonso Bononiensi Comite.* Y en otra de 4. de Oçtub. del mismo año à favor del Monasterio de S. Juan de Taroca, se llama: *Alfonsus Dei gratia Comes. Bolonia Procurator Regni Portugallia per Summum Pontificem, & defensor.* Estas son pruebas de Portugal, y ahora las verèmos anteriores de Castilla. El Conde D. Alvar Nuñez de Lara, siendo Tutor del Rey D. Henrique I. y Regente de sus Reynos, lo explicava todo, llamandose: *Procurador de D. Henrique Rey de Castilla, y de todo su Reyno.* Y en vn Privilegio que en 3. de Febrero de 1217. diò aquel Monarcha à Toledo, dice que le concede: *Hab to consilio Comitum Domini Alvari Procuratoris mei.* Y el mismo Conde, quando el propio año diò à la Orden de Santiago la Villa de Castroverde, se nombra: *Comes Dominus Alvarus Regis, & Regni Castelle Procurator.* Lo mismo sucedia en Francia, y assi vemos que Theobaldo Conde de Champaña, Regente de aquel Reyno por la indisposición del Rey Luis VII. su suegro, en la carta que escribió al Papà Alexandro III. sobre la

Tom. 4. lib. 14. fol.  
159. cap. 32. f. 168.

Hist. de la Casa de  
Lara tom. 3. lib. 16  
cap. 8. p. 54. 55. 57.

Pars poster. Henr.  
II, pag. 524.  
Hist. de la Casa de  
Franc. tom. 2. lib. 6  
cap. 8. pag. 339.

la muerte de S. Thomás Cantuariense el año 1171. se nombra: *Theodobaldus Comes Blesensis, & Regni Francorum Procurator*, segun la copia que se halla en los Annales de Roger de Hoveden. Y que esto sea Regente lo dicen expressamente los hermanos S. Martas. En Aragon las mismas Reynas, los Principes herederos, y los Infantes quando governavan por ausencia de los Reyes, no tenian otro titulo que de Procurador general; y assi se llamava qualquier Rico hombre de Aragon à quien el Reyno elegia por su defensor, de todo lo qual produce muchos exemplos Geronimo Zurita. Y en el archivo del Sacro Convento de Calatrava vimos muchos instrumentos, que lo acreditan. El Infante D. Alonso Conde de Vrgel, despues Rey de Aragon, IV. del nombre, en carta escrita à 5. de los Idus de Abril del año 1321. al Comendador de Alcañiz, empieza: *Infans Alphonfus Illustrissimi Domini Regis Aragon. primogenitus eiusque generalis procurator, ac Comes Vrgelli*. Y el Rey D. Jayme su padre en Valencia à 30. de Abril del mismo año en vn despacho sobre que ciertos Jueces suyos no procedan contra el Comendador de Alcañiz, le llama: *Incliti Infantis Alphonfi legitimi primogeniti, & generalis Procuratoris nostri, Comititis Vrgelli*. Y assi ay otros muchísimos documentos. En esta vniversal practica de toda España, y aun de Europa, D. Lorenzo Venegas no podia ser Procurador del Rey D. Alonso Henriquez, ni estando aquel Principe presente à las Cortes de Lamego, necesitava en ellas alguna solicitud, ni interlocucion. Y quando esta fuessé precisa, no pertenecia à D. Lorenzo Venegas, sino al Chanciller del Rey, que es siempre el que hace en todo Reyno la proposicion à las Cortes. Y no se podrá decir que no concurrió, ni hizo su oficio en aquellas: pues su memoria escribe: *Estas son las Leyes de justicia, y nobleza, y leyólas à todos Alberto Chanciller del Rey*.

Descuidóse mucho, en esta supuesta procuracion, el Artifice de las Cortes de Lamego; mas su convencimiento absoluto nace de la vltima clausula de la memoria dellas, en que vemos, contra toda Ley divina, y humana, que vn Reyno Christiano, y advertido, con la concurrencia del Estado Ecclesiastico, pronuncia sentencia de muerte contra su mismo Rey: y esto por cosa temporal, mas tan injusta como no hacer el reconocimiento que debia à los Reyes de Leon: *Et dixit* (son sus propios terminos) *Procurator Regis Laurentius Venegas: Vultis quod Dominus Rex vadat ad Cortes Regis de Leone, vel det tributum illi, aut alicui persone for domini Papae, qui illum Regem creavit; & omnes surrexerunt, & spatibus nudis in altum dixerunt: Nos liberi sumus, Rex noster liber est, manus nostra nos liberuerunt, & Dominus Rex, qui talia consenserit moriatur*. Este es vno de los mayores barbarismos, que jamás se escribieron, y el que mas prueba la suposicion, y falsedad del papel de las Cortes: pues no cabe en humano juicio, que le dictassen Portugueses, que le consintiesen Nobles, y que no le detestassen Prelados. Y aunque inmediatamente se quiere enmendar, añadiendo: *Et si Rex fuerit, non regnet super nos*, solo sirve de agregarle otro desatino: pues si queda sentenciado à la muerte, como ha de reynar? Ni como se dice aqui que el Papa le hizo Rey: *Qui illum Regem creavit*; si el Rey mismo hablando antes con las Cortes dixo: *Vosotros me hisistéis Rey*, y otra vez: *Los Portugueses que con su valor me hicieron Rey*, y al principio los declaró D. Lorenzo Venegas: *El Rey D. Alonso à quien hisistéis Rey*. Esta es vna oposicion tal, que no se puede satisfacer

Mon. Lusit. tom. 1.  
lib. 10. cap. 13. fol.  
343.

cer como algunos quieren con decir, que el Papa nõ hizo la dignidad, sino la confirmò: porque esto lo debia assegurar la Bula del Pontifice Inocencio III. y para las cosas de hecho, no sirven inferencias, ni omisiones de traduccion: mayormente quando ella dice: *Regni que dignitate que ad Reges pertinet, & alia loca Excellentia tua concedimus, & autoritate Apostolica confirmamus.* Con que aqui el Pueblo no tuvo que hacer; toda la obra fuè del Papa que afirma le concediò la dignidad Real, y que con la autoridad Apostolica se la confirmò. Pero como casarèmos con estas opuestas declaraciones de ser hecho Rey, yà por el Pueblo, y yà por el Papa, la otra expressa confesion, que D. Alonso Henriquez hizo en la Iglesia de Lamego à 4. de las Kalendas de Mayo, Era ( dice ) 1142. quando sujetò su Reyno al Monasterio Cisterciense de Claraval, llamandose: *Alphonfus missionatione divina Portugallensium Rex noviter Deo juvante creatus.* Y mas abajo: *Sucessores mei in perpetuum regnaturi agnoscant habere Regnum de manu Domini, qui presentialiter tradidit eum mihi.* Por què si Dios le hizo Rey, y presentialiter, en vna vision, le entregò el Reyno, como se le dieron los hombres? Ni como despues de aver confessado tenerle por donacion Divina, dice que hace aquel acto: *De consensu vassallorum meorum, qui absque externo adiutorio me in Regium solum constituerunt.* Pues si Dios le hizo nacer Soberrano ( como quieren ) de aquel País, y le mandò que se llamasse Rey, què tuvieron que hacer en esto sus vassallos? Verdad es, que este instrumento corrige la barbara sentencia de muerte, pronunciada en la memoria de las Cortes: pues allí el Pueblo ordena que muera el Rey, que reconociere la Corona de Leon; y aqui solo le maldice D. Alonso, y deja à Dios el castigo del que no reconociere el vassallage, y pagare el feudo, que señala al Monasterio de Claraval: *Si verò Rex fuerit, sit à nobis maledictus.. & à Domino Deo, qui nobis Regnum dedit, omni dignitate spoliatus, & à suis inimicis victus, & cum Iuda traditore in Inferno sepultus.* Si D. Nicolàs Fernandez de Castro, y D. Fr. Juan Caramuel, tuvieran tanto conocimiento de las escrituras, como de las Leyes, y de la Theologia, yà huvieran observado cosas en esta, que la hicieran dudosa, sino falsa. Yo he visto muchísimas muy seguras, y tan antiguas como aquella, y no ay alguna que assi acabe: porque casi todos los Reyes fenecen sus donaciones, diciendo: *Si quis de meo genere, vel alieno, istam cartam infringere presumpserit, sit maledictus, & excommunicatus, & cum Iuda Domini praditore in inferno damnatus.* Y con mas propiedad en la vltima voz: porque las almas no pueden ser sepultadas, y en el infierno, ni los cuerpos. Pero desta Escritura no hacemos memoria para negar, ni conceder la legalidad, sino para mostrarla diversa en la sentencia, como en el estilo, de la memoria de las Cortes, que es seña cierta de la falsedad desta: mayormente si fuesen ambas hechas en vn mismo tiempo, como parece entendiò Brandaõ, y lo dice expressamente Soufa Macedo.

Pero que diremos de aquel tributo, que pregunta el Rey si pagará al Rey de Leon, siendo assi que hasta oy no ha auido quien escriba que la concession de Portugal fuesse con tal tributo; y los mas apasibnados Escritores Castellanos se contentan con decir, que fuè reconocimiento, y assistencia à las Cortes. Pero ni aun esto era al Rey de Leon, sino al de Castilla: pues Don Alonso VI. que hizo la se-

Brandaõ. Mon. Lusit. tom. 3. cap. 10. fol. 137.

Brito Chron. del Cister lib. 3. cap. 5. fol. 111.

Brandaõ Mon. Lusit. tom. 3. lib. 10. cap. 12. fol. 119.

Soufa Lusit. liberat. pag. 118.

Caram. Phil. prad. lib. 5. pag. 218.

Monarq. Lusit. t. 3. lib. 10. cap. 12. fol.

141.

Soufa Lusit. liber. pag. 138.



Hist. de los cinco  
Reyes f. 141. 166.  
168.  
Chron. de D. Alon-  
so VII. cap. 18. p. 44  
cap. 36. p. 87. 90.

Hist. de los cinco  
Reyes, fol. 99.

Sandov. cinco Re-  
yes fol. 207.

Mon. Lusit. tom. 3.  
lib. 8. cap. 9. fol. 18.  
Roderic. Tolet. lib  
7. cap. 5.  
Garivay Compéd.  
Hist. tom. 4. lib. 34  
cap. 8. pag. 782.  
Mariana Hist. de  
España tom. 1. lib.  
10. cap. 13.  
Zurit. Ann. de Arag  
t. 1. lib. 1. cap. 49. f.  
48. lib. 2. cap. 7. 21.

Hist. de la Casa de  
Lara tom. 1. lib. 2.  
cap. 2. p. 49.  
Brito Chron. del  
Cister lib. 3. cap. 4  
fol. 128.

Ann. de Arag. t. 2.  
lib. 6. cap. 39.

Brand. Mon. Lusit.  
to. 3. lib. 8. cap. 90.  
fol. 18.  
Velasco Fidelid. de  
los Portug. lib. 2.  
tit. 4. art. 1. p. 267.  
Mariana Hist. de  
Esp. tom. 1. lib. 3.  
cap. 4.

paracion de Portugal, y Don Alonso VII. que disputò el reconoci-  
miento, eran Reyes de Castilla, Leon, y Galicia. D. Fr. Prudencio de San-  
dov. escribe que el Rey D. Alonso VII. tuvo dos guerras con el Rey D.  
Alonso Henriquez su primo hermano, sobre no querer este reconocer el  
vassallage, y feudo con que se separò de la Corona Portugal. Señala  
estos sucessos en los años 1127. y 1137. pero nunca dice que este vassalla-  
ge, y feudo fuesse tributo. Ni aquella contribucion, esto es en dinero, se  
llamava entonces, ni Siglos despues, tributo en España, sino Parias, como  
lo vemos en las que davan los Reyes Moros, y especialmente los de Gra-  
nada, à los Monarchas Castellanos. Y aun quando, siguiendo à nuestros Es-  
critores, entendamos el reconocimiento de Portugal à Castilla como ellos  
le quieren, no se sacará de aqui, que aquellos Reyes fuesen tributarios:  
pues es constante en la Historia, y en los Privilegios Castellanos, que el Rey  
D. Garcia de Navarra, y D. Ramon Conde de Barcelona reconocieron tal  
superioridad al Emperador D. Alonso VII. y al Rey D. Sancho III. su hijo,  
que en sus Privilegios se llaman vassallos suyos; y sin embargo, ninguno  
se atrevió à decir que los pagassen algun tributo. Y como del Rey D. Alon-  
so Henriquez no conste tal vassallage, mucho menos se puede decir, que  
fuesse sujeto à alguna contribucion. Fr. Antonio Brandaõ discurre larga-  
mente sobre el modo, y calidades con que Portugal fuè dado al Conde D.  
Henrique, y à D. Teresa su muger, y aunque haciendose cargo de lo que  
escriben los Autores antiguos, y modernos, confieffa, que el Conde acudia  
à las Cortes de Castilla; nunca por sus noticias, ni por las Castellanas, se  
puede convenir en que Portugal fuesse tributario à Castilla. Fuera desto  
es constante, que ningun Principe Christiano de España pagò tributo à  
otro: y aun siendo muy recibido que el Conde de Castilla D. Fernan Gon-  
çalez, estableciò su Soberania, reconociendo la Corona de Leon, por vn  
Cavallo, y vn Azor, que la debia dár cada año, esto no tiene suficiente  
prueba, ni passa de vna simple conjetura. Ni tampoco ay fundamento al-  
guno para la relacion, qué Fr. Bernardo de Brito hace de que nuestro Em-  
perador D. Alonso VII. pidió parias al Rey D. Alonso Henriquez: porque  
quantos Autores hablan de las guerras destes Principes, solo las atribu-  
yen à la obligacion que se suponia al Portuguès de concurrir à las Cortes  
del Castellano, y assistirle con 300. Cavallos. Esto es posible, y muy na-  
tural, respecto de la reciente separacion hecha à favor de la Reyna Doña  
Teresa del Reyno, ò sea Condado, ò Ducado de Portugal. Y la misma  
obligacion tenia al Rey de Aragon el de Mallorca, como en el año 1312. lo  
declara Zurita; pero siempre queda en los terminos de reconocimiento,  
que es otra cosa que tributo, ò parias. Y assi Fr. Antonio Brandaõ, y el  
Doct. Velasco de Gouvea, quando defienden la Soberana exempcion de  
Portugal, nunca hablan de tributo, ò contribucion, ni Garivay dice otra  
cosa que reconocimiento, descuidado por la grande amistad que hubo  
entre los dos Reynos, y sus Monarchas. Y aunque Mariana se alargò à  
decir que el Rey D. Alonso III. quando casò con Doña Beatriz, hija de  
nuestro Rey D. Alonso el sabio: *Salia à pagar tributo, y parias por el Reyno  
de Portugal cada vn año, segun que antiguamente se acostunbrava.* Esto, siendo  
referente al tiempo passado, no dice nada: pues en el ninguno dixo tri-  
butto, y parias; sino reconocimiento, y vassallage. Y sino es referente,

me-

mérece desprecio , quando no ay documento alguno, que asegure tal tributo. En este estado, vemos la memoria de las Cortes de Lamego reducida à vn estrecho notable: porque si fuesse cierta, lo será tambien, por confesion aorde de Rey, y Reyno, que Portugal era tributario à Castilla. Esto es falso, y la fe de los instrumentos individua: con que por consecuencia, y aun por precision, es falsa la escritura de las Cortes; y todo lo que sobre ella se estableciere no merece el menor aprecio.

Tiene la memoria de las Cortes otro defecto substancialísimo contra la fidelidad: porque en vna concurrencia de todo el Reyno, no están nombrados sino D. Lorenzo Venegas, y Alberto Chanciller del Rey. Omitense los nombres de los Ricos hombres, y de los Procuradores, y aun los de los Prelados, cosa que no se hallará en instrumento semejante. Y aunque al principio dice que fueron convocados el Arçobispo de Braga, y los Obispos de Viseu, Porto, Coimbra, y Lamego; se descuidò el Autor en no declarar los que eran, con aquella comun practica de la letra inicial. *P. Bracharenfis, I. Colimbriensis, &c.* que es lo que siempre se hizo, y se confirma con el instrumento, que producen Brito, y Brandaõ, en que el Rey D. Alonso Henriquez quiso hacer su Reyno feudatario de la Sede Apostolica, donde leemos: *Ego Ioannes Bracharenfis Archiepiscopus confirmo. Ego B. Colimbriensis Episcopus conf. Ego P. Portucalen. Episcopus conf.* Y en el otro instrumento de 3. de las Kal. de Noviembre era 1152. en que el Rey declaró la vision, con que le favoreció Christo Señor nuestro, la qual firman entre otros: *J. Colimb. Episcopus. J. Bracharenfis Metropolitanus. T. Prior*, segun la copian Fr. Bernardo de Brito, Pedro de Mariz, Fr. Antonio Brandaõ, D. Fr. Juan Caramuel, y Juan Baptista Virago. Y así para ser cierta la memoria de las Cortes, debia decir: *Convocavimus omnes istos, I. Archiepiscopum Bracharenf. N.... Episcopum Visen. P. Episcopum Portuens. B. Episcopum Colimbriens. N.... Episcopum Lamectns.* Pero no se pudieron los nombres, discurriendo sin temeridad, porque no se sabian, o porque no avia tales Obispos en Viseu, y Lamego; como dà à entender el mismo Brandaõ, alargando la celebracion de las Cortes, hasta fin del año 1143. en que halla ya memoria de Obispados en Lamego, y Viseu, que antes eran de la Diocesis de Coimbra. Pero el Arçobispo D. Rodrigo de Acuña, solo en el año 1148. halla Obispos en Viseu, y Lamego, Odorio en aquella Iglesia, y Mendo en esta: los quales afirma fueron los primeros de ambas, despues de la recuperacion de aquellas Ciudades, y que se restaurò la dignidad Episcopal en ellas. Mas para afirmar esto, era preciso buscar en la memoria otras mejores señas de que se pudiesse sacar el tiempo. Y aunque se quiera entender el año 1143. la escritura de la sujecion à la Sede Apostolica, que es del fin del año 1142. esto es: *Idibus Decemb. Era 1180.* se opone, pues dice que no avia en Portugal mas Prelados, que los de Braga, Coimbra, y Porto; pues si los huviesse confirmarian, como estos, aquel instrumento, que por su estraneza, y por ser en tan grande obsequio de la Iglesia, y por mayor seguridad suya, pedia de justicia la intervencion de todos los Prelados.

Finalmente vna simple copia, sin data, otorgantes, ni testigos, de la qual en ninguna parte del Mundo se halla original, ni aun mas traslado, que el que fuè del Prior de Ocrato, y llegó à manos de Caramuel.

Mmm

Vna

Brito Chron. del Cister lib. 3. cap. 4. fol. 129.  
Mon. Lusit. tom. 3. lib. 10. cap. 10. fol. 116.  
Caram. Phil. prud. lib. 5. pag. 184.

Brito Chron. del Cister lib. 3. cap. 3. fol. 125.  
Mariz Dialog. 1. cap. 5.  
Brand. Mon. Lusit. tom. 3. lib. 10. cap. 5. fol. 127.  
Caram. Phil. prud. lib. 2. pag. 117.  
Virago Hist. de la desunion de Port. lib. 1. pag. 28.

Mon. Lusit. tom. 3. lib. 10. cap. 14. pag. 145.  
Hist. Eccl. de Braga tom. 2. cap. 14. pag. 67. cap. 17. p. 76.

Vna memoria de que faltò la noticia en los 438. años que corrieron desde el 1142. en que quieren fuessen las Cortes, hasta el año 1580. en que murió el Cardenal Rey D. Henrique, y que no se publicó en 510. años: porque solo el 1632. y con repugnancia de los Doctos, y amantes de la verdad, como afirman muchos, la estampò Fr. Antonio Brandaõ. Vna memoria, que tiene, contra lo que refiere, toda la practica; así en hacer nuevas leyes, como en no observar las de la sucession de los nietos, de los hijos de los hermanos, y de jurar herederas las Infantas casadas con Principes estrangeros, quien avrà que con sano juicio la quiera dar alguna fe? Ni el mismo Brandaõ, su defensor, tuvo osadia para confesarfela; pues aun quando de estudio quiere apoyar las Cortes de Lamego, dice: *Parece que quando en el Reyno de Portugal sucedió el Rey D. Dionis, y à estas Cortes se avian derogado, ò algunas clausulas dellas. Y dà la razon: porque no fuè electo debiendolo ser segun lo dispuesto en Lamego. Y añade: Lo que parece no tener duda es, que el vigor destas Cortes, así en excluir todos los estrangeros, como en todo lo demás, solamente durò hasta el tiempo del Rey D. Fernando, que fuè el noveno Rey deste Reyno: porque como en este Principe se acabasse la descendencia legitima del Rey D. Alonso Henriquez, y las Cortes de Lamego no admitan à la sucession bastardos, ni estrangeros, quedò el Reyno otra vez, no solo vaco, sino debuelto al Estado antiguo, para que el Pueblo eligiesse Rey con las condiciones, que le pareciesse.* Por esto dice que en las Cortes de Coimbra fuè electo D. Juan I. Y como entonces (prolique) *no se puso condicion alguna, que impidiesse casar las Infantas con estrangeros, ò quedar por esta via impossibilitadas à la sucession del Reyno, començò à correr otro estilo diferente del passado, y desde aquel tiempo fueron las Infantas Portuguesas como las de los otros Reynos de España, las quales son admitidas à la herencia Real aunque estèn casadas con Principes estranos.* Despues de vna confesion tan expresse, y tan voluntaria, es de admirar, que Caramuel se sirviessè de las Cortes de Lamego para sus argumentos, que Antonio de Sousa de Macedo las copie, y defienda, fundando en ellas la exclusion de Phelipe II. y diciendo que sus Ministros reusaron la impresion à su descubridor Fr. Antonio: porque acreditavan la injusta possession de aquel Monarcha. Es extraño que se empeñe en responder las palabras arriba copiadas de Fr. Antonio, y que quiera que la violencia de sus argumentos dèn vigor, y autoridad à vn papel simple, defautorizado, y desconocido. No es sufrible que intente resolver, con vn tan debil documento, la mayor question que puede ofrecerse en la tierra; siendo constante que le desestimarìa para la paga de vna cortissima deuda, qualquier Juez lego, y aun de Aldea. Es intolerable para los que aman la verdad, que el Doct. Francisco Velasco de Gouvea intente obscurecerla, respondiendole flogissimamente à las notas de falsedad, que puso à aquel papel D. Nicolàs Fernandez de Castro, y que levante à Caramuel el testimonio de aver dicho, que en tiempo del Rey D. Juan III. se conocian, y quisieron confirmar las Leyes de Lamego; siendo evidente, que aquel Docto Escritor no hizo mas que copiar lo que desto hallò en Fr. Antonio Brandaõ, à quien por vna injusta complacencia, ò por su natural bondad, no quiso, ò no pudo responder, sobre la suposicion de aquellas Cortes. No merece este Doct. disculpa de solicitar, como Sousa Macedo, que lo que arriba copiamos de

Moh. Lusit. tom. 3.  
lib. 10. cap. 14. fol.  
245. 246.

Velasco Fidelid. de  
los Portug. tit. 2.  
art. 1. desde p. 210.

Caram. Phil. prud.  
lib. 5. Disp. 4. num.  
57. pag. 337.

de Fr. Antonio Brandaõ se escribiò por fuerça, y contra la verdad por servir al tiempo, respecto de que no se le permitia estampar aquel papel, que ponía en duda la posesión de 17. años que yá tenia Phelipe II. quando es constante que el año 1636. en que esto quieren sucediesse, reynava Phelipe IV. y la posesión era yá de 56. años, no de 17. Y siendo tambien cierto que los Ministros deste Monarcha no pusieron reparo alguno à la impresión del tercero Tomo de la Monarquía Lusitana, sino D. Fernando Albia de Castro, Veedor General de Portugal erudicto Cavallero Castellano, que conociendo la falsedad, habló contra ella, estimando indigno del cuerpo de la Historia vn papel fingido, y por esto ignorado, y opuesto à las Leyes de la sucesión. Así lo escriven buenos Autores, y los afirmava D. Pedro de Brito Coutiño erudicto Cavallero Portuguès; y digan Castro, Sousa, y Gouvea lo que quisieren; el embaraço nació de la docta advertencia deste Cavallero, y la permission de los Ministros del Rey, como se ve en las licencias, que se estamparon al principio de aquel Tomo.

Pero porque estos Autores quieren fortificar sus leyes de Lamego, con la otra Ley de los Godos, que para la sucesión de las hembras refiere D. Lucas de Tuy en su Historia, es preciso advertir, que aunque no es comparable con Brandaõ la autoridad de D. Lucas de Tuy, esta se debe ceñir, no à los descubrimientos, que hizo en la antigüedad, sino à los sucesos, que de su tiempo refirió: pues para lo que el Historiador, no pudo ver, ò alcançar, no ay mas autoridad, que la que tiene el documento, que sigue. Y así aunque sediga que Luis de Molina, y antes, y despues del muchos Jurisperitos modernos, diessen fe à aquella Ley de los Godos, sin embargo no la merece, ni la debe tener: pues si la Monarquía de los Godos era constantemente electiva, y aun los hijos sucedieron à los padres por el numero de los sufragios, sin otro derecho, de què serviria establecer vna Ley, que admitiesse las hembras, donde eran excluidos los Varones? No ay duda en que Recaredo sucedió à Leuvigildo su padre, y que le hu viera sucedido antes S. Hermenegildo su hijo mayor, si la pureza de su Religion, no le huviera mejorado de Reyno; pero en esto no mediava el derecho hereditario, sino la eleccion, ò consentimiento de los Proceres Godos, en quien residia la autoridad de hacer Rey. Y en esto conviene el mismo Luis de Molina, suponiendo que los hijos, que sucedieron à sus padres estaban yá electos compañeros suyos en el imperio. Por esto ninguna hija de los Monarchas Godos, sucedió, ni podia suceder à su padre: pues para què se avia de formar vna Ley, que nunca, sin alterar el constante derecho de eleccion, debia tener practica? Pero se hace vn grande agravio al Doctissimo Luis de Molina en querer que apoyasse aquella noticia, que atribuyen al Obispo de Tuy; porque al contrario el la desestima, hallandola citada por otro, y defiende constantemente que el Reyno era electivo.

Scipion Dupleix, que escribiò su Historia de Francia despues de la publicacion de las pretendidas Cortes de Lamego, y es vn duro opositor de todo lo que pertenece à la Corona de España, confirma sin querer que aquellas Cortes son falsas. Da el mejor derecho à la Corona al Prior de Ocrato, fundado en el crasissimo error de que los hijos bastardos de los varones, fueron muchas veces en Portugal antepuestos à las hijas le-

Mmm 2

gi-

Castro Port. conv.  
2. part. Sec. 2. pag.  
431.  
Velasco Fidel. de  
los Port. tit. 2. Art.  
2. pag. 221.  
Sousa Lusit. liber.

Caram. Phil. prud.  
lib. 5. Disp. 4. pag.  
308.

Molina de primogenijs lib. 1. cap. 2.  
num. 12. pag. 94

Hist. de Franc. t. 4.  
vida de Henriq. III  
pag. 91.

gitimas para la Corona. Despues quiere que la mayor accion fuesse de la Princesa Doña Catalina Duquesa de Bragança, excluyendo à los otros competidores, y luego dice: *Y bien que en Portugal no ay Ley escrita para preferir los varones en la sucession de la Corona, la costumbre, y el uso, eran como en Francia por una Ley, que los Portugueses llaman Mental: esto es, conservada en el entendimiento, y en la memoria, &c.* Que la Ley Mental no se estienda à la sucession de la Corona, es constante, y así no se le debe responder; pero como si fuera en juicio, tomamos desta confesion lo favorable. La Ley que se supone hecha en las Cortes de Lamego, es escrita, y despues de los varones llama la hija del Rey, como case en el Reyno: luego en la opinion de Dupleix no ay Cortes de Lamego, y èl tenia por supuestas, y falsamente fabricadas las que estampò Brandão? No se que este argumento tenga mas respuesta, que no aver llegado la disputa à los oidos de Dupleix; pero èl era muy curioso, y muy instruido, para ignorar lo que todos sabian, y causava tanto ruido.

Mas concedase de gracia, que huviesse Cortes de Lamego, y que se pronunciasse en ellas la exclusion de las hembras, sin embargo de aver fundado Doña Teresa el Reyno, como se sacará desto que vna Ley no escrita, ignorada, y expresamente nula por muchos actos contrarios, hechos en Cortes, y fuera dellas, tenia fuerça para excluir à la Princesa Doña MARIA, quando el año 1565. casò con el grande ALEXANDRO III Duque de Parma? Por donde podia perjudicar à esta Princesa, vna disposicion que ni ella, ni sus padres, ni sus ascendientes, ni el Reyno, conocian, y que fuè falsamente fabricada, quince años despues, para turbar el derecho de sus hijos, y de todos los Principes, que no aviendo nacido en Portugal pretendieron el año 1580. suceder al Rey Cardenal D. Henrique? Si para cosas muy ligeras falta la fuerça à la Ley, que no tiene practica, aunque sea cierta: por donde se puede intentar que la falsa, ò à lo menos dudosa, que nunca se oyò, ni entendió, y que invertia, y aniquilava el orden establecido de la sucession, pudiesse dár, ni quitar derecho à los colitigantes? No se puede dudar que la Corona era electiva, como en tiempo de los Godos, en los primeros Siglos de la restauracion de España, y que esto se estableció por Ley; pero si quando abolida, y olvidada aquella, por el derecho hereditario, saliesse alguno, con el apoyo de toda la Jurisprudencia, à defender el modo de eleccion, quien dudará que no avria hombre de juicio, que dejasse de calificar por desatinado el intento? Sea pues, en estos terminos, cierta la Ley de Lamego para la exclusion de la hija del Rey, que no casare con Portuguès; pero si esta padecia el invariable olvido de cinco Siglos, si contra ella se hicieron otras Leyes en posteriores Cortes, si todas las Infantas, y Princesas Portuguesas casaron fuera del Reyno, y si la sucession del no se puede negar a la posteridad del Rey D. Alonso Henriquez, por donde la Princesa Doña Maria, y el Principe Ranucio su hijo pudieron ser excluidos, residiendo en ambos la linea primogenita de aquel Monarcha?

Defienda la Jurisprudencia Portuguesa, muy en buen hora, que los Pueblos tuvieron facultad, fuerça, ò fortuna, para colocar en el Solio al Rey D. Juan IV. Principe Portuguès, procedido de la familia Real, y que como pudo exaltar à èl al Rey D. Juan I. contra la Reyna Doña Bea-

Beatriz de Castilla su sobrina, y contra los Infantes D. Juan, D. Dionis, y Doña Beatriz sus hermanos: tambien pudo hacer que los derechos del Rey D. Juan IV. fuesen antepucitos, por mayor conveniencia suya, o por inclinacion, à los que, contra nuestros Reyes, tenia quasi desiertos la Casa de Parma. Pero debilitarlos con la soñada Ley de las Cortes supuestas de Lamego, no lo sufre la equidad, ni puede sostenerse: mayormente quando ya depuestas las armas, y assegurada la Corona en la sucesion del Rey D. Juan IV. por muchos solemnes tratados de paz, y de cesion, debe estar el juicio de los que escriven en toda la serenidad, que pide no defender imposturas. Y por terminar esta memoria de derechos, aun debemos decir, que el vigor de los de la Serenissima Casa de Parma se conoce mas que, por los grandes DD. que hicieron su defensa, por las confesiones de los mismos litigantes: pues los que escribieron por Phelipe II. dicen que la accion del Principe Ranucio à la Corona, era mejor que la de la Duquesa de Bragança su tia; y los que favorecen à esta Princesa, aseguran que despues de su derecho, era el mayor el del Principe Ranucio. Esta concurrencia de las partes, que fueron excluidas, vna el año 1580. y otra el de 1640. autorizan mucho los justos derechos de la Serenissima Casa de Parma, sin que los actos contrarios, y el defecto de la posesion, los puedan destruir, ni aun minorar: pues ni el ingreso de Phelipe II. ni la aclamacion de D. Juan IV. tuvieron el consentimiento de los Duques Ranucio I. y II. en cuyos tiempos llegaron aquellos sucesos. Cedió el primero à la fuerza incontestable de vn gran Monarcha, y el segundo à los movimientos afortunados de vn Reyno, empeñado en tener Principe nacido en el; pero esta especie de tacito consentimiento, que fabricò la fuerza, no causa cesion, ni perjudica derechos, que nunca se pueden ceder. Y en esto errò gravemente Juan Carlos Saraceni, quando dice que el Duque Alexandro se convino con Phelipe II. por los derechos del Principe Ranucio su hijo: porque todo el ajuste fuè sufrir lo que no podia remediar. Nada diò Phelipe II. à la Casa de Parma en cambio de tanta accion, y ningun equivalente se hallaria proporcionado à ella. Pero quando le huviesse, y se pudiesse practicar, no era aquel Monarcha capaz de ofender con vn ajustamiento, el acorde dictamen de los mayores DD. que calificavan de indisputable su derecho. Y asì quando el Duque de Bragança se redujo à pedir recompensa, para ceder las pretensiones de la Princesa Doña Catalina su muger, le respondiò su Mag. segun Conestagio: *Que la oferta de cederle el derecho agradecia mucho; pero que entendiesse que no venia necesidad alguna de acomular nuevos derechos, à aquellos que Dios le avia dado, notorios à todo el Mundo.*

Saraceni en la traduc. de Natal Comtes tom. 2. lib. 30. fol. 370. lib. 32. fol. 441.

Vnião de Portug. lib. 5. fol. 120.

## §. II.

**S**I tener derecho à vna Monarquia causa à qualquier Principe el esplendor mas crecido, no se puede negar que se aumentará, quando se estienda aquel derecho à otra, y especialmente si su magnitud, y sus altas calidades, la huvieren colocado, entre sus semejantes, en vn elevadissimo lugar. Inglaterra, nunca mas que oy la balança de Europa

pa, y siempre Reyno floridísimo en riquezas, en armas, y en letras, es à cuyo Solio tenia accion por la sangre RANUCIO IV. Duque de Parma; y aunque se la participò la Princesa Doña MARIA DE PORTUGAL su madre, como es à mas larga distancia que Portugal, pide precisamente separada memoria. Este derecho conocidísimo por las sucesiones en la Historia, se suscitò dos veces, reynando en Inglaterra Isàbel el año 1594. por los Catholicos de su Reyno, y el de 1600. por el Pontifice Clemente VIII. que con el principalísimo fin de dár à Inglaterra vn Principe Catholico, que la bolviessse al gremio de la Iglesia, fijò la vista en los derechos del Duque Ranucio, y en su defecto en el Principe Eduardo su hermano, despues Cardenal. Pero no fueron estos solos los que confesaron la accion de la Serenísima Casa de Parma à Inglaterra, la misma Reyna Isàbel los abrió el camino, quando recibiendo en su Corte, y prestando su favor à D. Antonio Prior de Ocrato, que se llamava Rey de Portugal, respondió à las quejas que sobre esto previno la harian los Ministros de Phelipe II. que de aquel caritativo oficio no se podia su M. ofender: *Porque D. Antonio era su pariente, procedido de la sangre Real de Inglaterra por la Casa de Lancastre, y por tal reconocido por ella.* Y si el bastardo del Infante D. Luis era Principe de la sangre de Inglaterra, mejor calidad tendria el Duque Ranucio, nieto legitimo del Infante Don Duarte hermano de aquel Principe.

Guillemo Camdeno Hist. de Isàbel Reyn. de Inglat. 1. part. ann. 1581. pag. 319.

Phelipe II. declarò mas sus derechos à Inglaterra, como quien por su gran poder, tenia facultad para hacerlos valer. Y por esto, despues que S. Pio V. en 5. de Março de 1569. por Bula que copian muchos Autores, declarò à Isàbel Herege, contumaz, y factora de Hereges, y como tal decahida de sus dominios, concibiò Phelipe II. la grande idea de entrar por su derecho de sangre en la Monarquia Inglesa, que antes tuvo por el matrimonio de la Catholicísima Reyna Maria su segunda muger. En esta inteligencia, no avia Principe de quien mas se recelase Isàbel: y así quando el año 1587. queria templar la justa irritacion de Jacobo VI. Rey de Escocia por la cruel indigna muerte, que ella diò à la Christianis. Reyna Maria de Escocia heredera fuya, y madre de aquel Principe, haciendose sin derecho, y contra la fe inviolable del hospedage, Juez de vna Soberana, de quien solo Dios lo podia ser, hizo decir, entre otras cosas, à aquel Joven Rey, para apartarle de los medios propios de su justa vengança: *Que el Rey de España daria curso à su ambicion: porque se jactava aunque con falso titulo de ser el primer Rey Catholico procedido de la sangre Real de los Ingleses, y de la linea de Lancastre. Y que en esta consequencia algunos Jesuitas se esforçaron, en vida de la Reyna de Escocia, à elevarle por eleccion al Trono de Inglaterra; como siendo propio para establecer la autoridad Romana abandonando la madre, y el hijo. Y aun avian empezado à persuadir à la Reyna de Escocia que de su derecho le hiciesse vn legado testamentario, en caso que el Rey su hijo perseverasse en la Religion Protestante.* Con estas, y otras persuasiones interesadas, pudo adormecer el dolor, que à Jacobo VI. causò la enorme ofensa, que le avia hecho; pero no pudo calificar de falso el titulo de que Phelipe II. se valia: pues arrojada ella del Solio Ingles, como Herege, por el Vicario de Christo, y como ilegítima por la Ley, era Phelipe II. no solo el primer Rey Catholico, procedido de la sangre Real de Inglaterra, sino el vnico: por-  
que

Camdeno Hist. de Isàbel 1. part. ann. 1587.

que los otros Catholicos , que tenian la misma calidad no eran Reyes, ò no eran Principes Soberanos, ni posselan autoridad, y fuerça, que los proporcionasse à tan gran derecho.

Despues que Isabèl llamò falso titulo al que alegava Phelipe II. se publicò en Inglaterra el año 1594. vn libro dedicado al Conde de Essex, con el nombre de Dolman Sacerdote Catholico , pero en comun inteligencia, segun Camdeno, de ser obra del Padre Persons Jesuita, del Cardenal Guillelmo Alan, y de Francisco Inglesfeld. Estos eran Ingleses naturales , y no subditos, ni Ministros de Phelipe II. y sin embargo, por el amor à la verdadera Religion, y por el respecto indispensable de la Sede Apostolica, defendieron que pertenecia la Corona de Inglaterra à aquel Monarcha, ò à la Infanta Doña Isabèl Clara su hija: pues quando por restablecer la creencia Catholica , no conuiniesse trocar las antiguas Leyes de la sucefsion, todas favorecian à Phelipe II. porque quantos en aquella Isla tenian la sangre Real de Inglaterra , ò eran ilegítimos, ò se avian hecho incapaces de suceder por su separacion lastimosa de la Iglesia Catholica Apostolica Romana. Y porque la Infanta, por medio de la Reyna Doña Isabèl de la Paz su madre, descendia de Constança, hija del Rey Guillelmo el Conquistador , que casò con Alan dicho de Fergant Conde de Bretaña progenitor de aquellos Duques. Que tambien procedia la Infanta de Doña Leonor primer hija de Henrique II. Rey de Inglaterra, y muger de D. Alonso VIII. Rey de Castilla, de Doña Blanca su hija mayor Reyna de Francia, madre de S. Luis: y de Beatriz Duquesa de Bretaña, hija de Henrique III. Rey de Inglaterra, y ultimamente de la Reyna de Portugal Doña Phelipa de Lencafre, hija mayor de Juan de Gante, Duque de Lencafre. A estos fundamentos del derecho de España à Inglaterra llama *Sueños genealogicos* Guillelmo. Camdeno : porque dice que Constança Condesa de Bretaña murió sin hijos, como lo afirma G. de S. Autor del mismo tiempo. Que la Reyna Doña Leonor de Castilla tuvo vna hermana mayor, à saber Matilde muger de Henrique Leon Duque de Saxonia, y de Baviera, en que concuerdan Mathco de Paris , y Roberto Abad del Monte S. Michel. Que Blanca Reyna de Francia no fuè hija mayor de aquella Princefa, como lo afirman el Arçobispo D. Rodrigo, y el Papa Inocencio , aunque Guillelmo Neubrigense, nombrandola primero, parece que siente lo contrario. Que Beatriz, hija de Henrique III. y muger de Juan Duque de Bretaña, tuvo hermanos, Eduardo I. Rey de Inglaterra, y Edmondo Conde de Lencafre, de los quales , fuera de la Casa Real, procedia vn gran numero de nobleza. Y que Doña Phelipa Reyna de Portugal, no fuè la hija mayor que Juan Duque de Lencafre tuvo en Blanca su primera muger , sino Isabèl muger de Juan de Holland Duque de Exceter , segun lo afirma Froisardo, que entonces vivia en la Corte; y que desta vnion se conserbava en Inglaterra larga posteridad. Pero todo esto , con licencia de varon tan docto, tiene concluyentes respuestas , y en bulto , y sin especificarlas , todos los Nobles Ingleses, que procediesfen del Rey Henrique III. y de la Duquesa de Exceter, estavan excluidos como Hereges por la sentencia de S. Pio V. Y si Blanca Reyna de Francia no fuè , como es cierto , hija mayor de D. Alonso VIII. y Doña Leonor de Inglaterra Reyes de Castilla, lo fuè la Reyna Doña Berenguela, que heredò la Corona, madre de S. Fernando. Y no solo por ella , sino por Doña Vrraca Reyna de Portugal , que tambien precediò en el nacimiento à Do-

Hist. de Isabèl Rey.  
de Inglaterr. 2. part.  
ann. 1594.

En los Escrit. Angl.  
edicc. de Heidel-  
berg ann. 1587. lib.  
2. pag. 396.



Doña Blanca, descendia Phelipe II. de Henrique II. Rey de Inglaterra. Estos no son sueños genealogicos, sino hechos incapaces de duda. Matilde Condesa de Breaña, no fuè hija del Rey Guillelmo el Conquistador, sino nieta, hija del Rey Henrique I. su hijo, y muger de Conan el grueso Conde de Breaña, de quien tuvo la sucesion, que confiesa David Blondelo, y en ella se incluye la Infanta Doña Isàbel Clara. Pero si la Reyna Doña Leonor de Castilla fuè hija segunda, como es constante, y lo afirman Roger de Hoveden, y Polidoro Virgilio, y así no podia tener accion à la Corona de Inglaterra, ni dejarla à su posteridad: porque nuestro Rey D. Alonso el Sabio transigió con Henrique III. el año 1254. el derecho, que al Ducado de Gascuña le diò la Reyna Doña Leonor su vi-sabuela, y quedò entonces cedido por el casamiento de la Infanta Doña Leonor su hermana con el Rey Eduardo I. Y este es la verdadera accion que se cediò, y no la idea de reivindicar el antiguo derecho de los Godos al Reyno de Aquitania como quiere Larrey: pues la cesion fuè solo de Gascuña, ù de la parte que perteneciò à la Reyna Doña Leonor. Y así Mathéo Vvest Monasteriense, solo dice que Eduardo bolviendo con la Princesa Doña Leonor su muger: *Detulit secum chartam Regis Hispania, quod quietam clamavit totam Vasconiam, pro se, & heredibus suis auro bullatam.* Y antes declara el derecho diciendo: *Comes Leicestria resignavit custodiam Vasconia, & eam sibi proposuit Rex Hispaniarum vendicare, habens de donatione eius antiquam chartam Regis H. sufficientem, ac Regum Richardi, & Ioannis confirmationem.* Sobre lo qual debemos tambien preguntar: porquè los Ingleses estimaron à Doña Leonor heredera de su Corona, quando el año 1216. coronaron Rey en Londres à Luis VIII. Rey de Francia (entonces Infante heredero) por hallarle casado con la Infanta Doña Blanca de Castilla tercera hija de Doña Leonor? Este no es sueño genealogico, sino un suceso indubitado, y notorio, en cuya memoria como escribe Theodoro Godefroy, se observa desde el año 1223. que en las oraciones de la consagracion de los Reyes de Francia, se diga: *Vt Regale solum, videlicet Saxonum, Merciorum, Nordancimbrorum Sceptra non deserant,* explicando en esto la Corona de Inglaterra. Y que este llamamiento del Rey Luis VIII. estrivase principalmente en el derecho de la Princesa Doña Blanca de Castilla, lo escribe el Arçobispo de Reims Juan Juvenal de los Vrsinos en la relacion de las diferencias de los Reyes de Francia, y Inglaterra, hecha el año 1444. cuyas palabras copia el mismo Godefroy. Y Juan DuTillet en dos obras suyas refiere tambien este llamamiento, y coronacion de Luis VIII. quando fuè depuesto por los Ingleses el Rey Juan sin tierra, y que la oposicion del Pontifice Inocencio III. y el vigor de las Censuras, pudieron restablecer la Corona en Henrique III. que sucediò luego à Juan sin tierra su padre. Esto contra lo que Camdeno dice, siguiendo à Mathéo de Paris, y à Roberto Abad del Monte S. Michel, tiene gran fuerça, sino para la primogenitura, para el derecho de nuestra Reyna Doña Leonor, en que se fundavan los que defendian los de Phelipe II. Y aunque en la Princesa Mathilde su hermana Duquesa de Saxonia, y de Baviera no consideravan alguna accion à la Corona, y à despues de mas de cinco Siglos, quiso el que las dispensa todas, que su sucesion varonil reynasse en la gran Breaña, como lo vemos en el Sereniss. Principe George Luis Duque elector de Brunsvic, decimoquarto nieto de aquella Princesa, que sucediò el año 1714. à la Reyna Ana suprema segunda.

Y por lo que toca à la Reyna Doña Phelipa de Lencaestre, siempre

Geneal. Franc. Tab.  
1750.65.

Hoveden. Ann.  
pars post. pag. 492.  
555. de los Escrit.  
Anglic. de la edic.  
de Francfort.  
Polyd. Virg. Angl.  
Hist. lib. 13. pag.  
240. y antes p. 213.  
214.

Thomàs Vvikes  
Chron. tom. 2. de  
los Escrit. Angl.  
pag. 38.  
Annal. Vvaberle-  
yenses en elmismo  
tom. pag. 559.  
Ann. Monast. Bur-  
ton in t. 1. Scrit.  
Angl. pag. 258. 271  
Matheo Vvest Mo-  
naster. Flor. Hist.  
pag. 275. 357. 352.  
Polyd. Virg. Angl.  
Hist. lib. 16. p. 110.  
Larrey Hist. de In-  
glat. 1. part. p. 532.

Polidoro Virg. Angl.  
Hist. lib. 15. pag.  
285.  
Ceremon. de Franc  
tom. 1. pag. 80. 81.

Du Tillet Guerr. y  
trat. de Franc. y  
Inglat. pag. 163.  
Collacion de las  
querellas de In-  
glater.

reputada hija mayor de Juan de Gante Duque de Lencastre, y de Guicena, como afirman todos los Genealogistas, seria bien considerar si tiene contra ellos bastante fuerza Belleforest, quando la hace menor que Isabel su hermana Duquesa de Exceter. Y si su autoridad bastaria à notar de poco puntual al Principe su padre, que prefiere à Doña Phelipa en cierta donacion, que en 27. de Diciembre del año 3. de Ricardo II. hizo à la Aya destas dos Princesas: *Por los buenos, y agradables servicios (dice) que nuestra muy cara, y bien amada Dame Catalina Seynford Governadora de nuestras muy amadas hijas Philipa, y Isabel de Lencastre ha hecho à nuestras dichas hijas.* En cuya consideracion no solo los Escritores estraños, sino los naturales Ingleses tienen à Doña Phelipa por la mayor; y este lugar la señalan en la Historia de la Casa Real de Inglaterra, impresa el año 1707. Francisco Sandford, y Samuel Stebbing, con que la deposicion de Belleforest, en que se fundò Camdeno, es despreciable. Y toda la confutacion que refiere, hizo à los Catholicos Ingleses Autores de aquel Libro, queda, sino se estiende à mas, sin alguna fuerza, siendo constante que ellos en lugar de soñar Genealogias, referian despiertos lo mas verdadero, y lo vniversalmente recibido. Pero como nuestro intento no sea probar derechos à Phelipe II. ni à la Infanta Doña Isabel Clara su hija, en que la Sereniss. Casa de Parma no tiene alguna comunidad, nos ceñiremos ahora al que la pertenece por medio de la Princesa Doña MARIA DE PORTUGAL, que no solo fue dos veces quarta nieta de la Reyna Doña Phelipa, y tres quinta, sino tenia su linea primogenita: porque recayò en su posteridad por muerte del Rey Cardenal D. Henrique. Por esto se tratarà aqui de este solo derecho, como antes del de Portugal, sin animo de displacer, ni disgustar à los Monarchas, que oy poseen ambas Coronas: porque el estylo de todos los Principes nos autoriza, no aviendo alguno que quiera entregar al olvido este genero de accion. Asì vemos, que Casan, y DuPuy, estamparon particulares Libros de los derechos de la Corona de Francia à casi todos los Imperios del Mundo. Los Reyes de Sicilia se llaman Reyes de Jerusalem, los de Aragon de Corcega, los de Inglaterra de Francia, los de Dinamarca de Gocia, y traen las armas de Suecia, los Venecianos de Chipre, los Duques de Lorena, Duques de Gueldres, y Reyes de Napoles, y los de Saboya Reyes de Chipre. Y ultimamente sabemos, que en la Historia de la Casa de Saboya, se expone, con otros muchos, el derecho del Duque de Bretaña, y se establece, sin que alguno de los Soberanos, que gozan aquellos Reynos, ò dominios, se duela de que quien procede de sus antiguos Principes conserve la memoria del derecho, que por el nacimiento los diò la misma naturaleza. Y aun saliendo de los altos terminos de la calidad Soberana, el Duque de la Trimoville ha expuesto en varios tratados de Paz, los derechos, que afecta al Reyno de Napoles, como descendiente de Carlota de Aragon Condesa de Laval, hija de D. Fadrique ultimo Rey de Napoles. Y D. Luis de la Cerda I. Duque de Medinaceli pidió al Rey Catholico el año 1475. el Reyno de Navarra, que gozava el Rey D. Juan II. de Aragon su padre, y el Duque entendià deberse à la Duquesa Doña Ana de Aragon su muger nieta de aquel Monarcha, sin que por esto ni el padre, ni el hijo se disgustassen, segun lo declara Geronimo Zurita. Y como para proceder con mayor claridad en lo que pensamos decir, parece necesario tener presentes las suesiones de la Casa Real de Inglaterra, se resumiràn en la tabla siguiente, tomando dellas solo lo que sea preciso para nuestro caso.

Hist. geneal. de la Casa Real de Inglaterra. lib. 4. cap. 1. pag. 251. 254.

Guichenon. Hist. geneal. de la Casa de Saboya lib. 1. cap. 12. desde p. 96

Ann. de Arag. tom. 4. lib. 19. cap. 17. fol. 225.

Guillelmo I el Conquistador Rey de Inglaterra Duque de Normandia † 9 Sept. 1087. casó con Mathilde, hija de Balduino IV. Conde de Flandes, y de Adelaida, hija de Roberto I. Rey de Francia.

- |     |   |   |  |   |   |   |   |   |  |
|-----|---|---|--|---|---|---|---|---|--|
| 2.  | Roberto Duque de Nor-<br>mandia prefato año 1134<br>casò con Sibila, hija de<br>Roger Duque de Pulla. 1100.   | Guillelmo II. el Ro-<br>y de Inglaterra † 1. Dic. 1135. Casò 1100. con Mathilde<br>que de Bior-<br>rique Este-<br>van Conde<br>de Blois, de<br>Chartres, y<br>de Champania.   |  |   |   |   |   |   |  |
| 3.  | Guillelmo Duq. Ricardo<br>Mathilde † 1185. casò 1. año 1114. con Mathilde de-<br>Este-<br>van Rey de<br>Theobaldo Còd. de<br>Norm. aho-<br>† con su el Emperador<br>Henrique V. fin suc. 2. git. casò con<br>Inglat. † 1154 Châpania, casò con<br>Flandes † gado año 1120. herma-<br>año 1130. con Gaufredo Conde de An-<br>Conan Conde casò cò Mathil. Mahalda, hijade Bal<br>año 1128. el 16. de su edad. no. jou, hijo de Fulco Rey de Jerusalèn. de Bretaña. Còd. de Boloña duinno Còd. de Flad.  |   |  |   |   |   |   |   |  |
| 4.  | Henrique II. Rey de Inglaterra Duque de Normandia n. 1132. † 6. Jul. 1189. casò 1152. Guillelmo Godofre Conde de<br>con Leonor Duquesa de Aquitania, hija del Duque Guillelmo IX. y de Leonor de Chaste-<br>Conde de Anjou nat. 1133. †<br>Mortang. 1158.   |   |  |   |   |   |   |   |  |
| 5.  | Guillelmo Henrique Rey de<br>Ricardo coraçon de Leon Godofre Duq. de<br>Juan fin tierra Rey de Mathilde D. Leo-<br>Jua-<br>natasò 1177<br>mo n. Inglat. n. 1155. Rey de Ingl. n. 1157. † fin Bretaña n. 1159. Ingl. n. 1166. † 19. Oct. n. 1150. † nor, casò con Guillelmo<br>2154. † 1183. casò con suc. 1199. casò 1190. con † Ag. 1186. casò 1216. casò 2. cò Isabel 1164 casò cò D. Alò Rey de Sicilia. 2<br>† 1158 Margar. hijade D. Bereng. hija de D. San- con Còstanç. hija hija de Aymar, Conde cò Henrique VIII. con Ramon VI.<br>fin su- Luis VII. Rey de cho el Sabio Rey de Nav. y de Conan Duq. de Angoulesme, y de Leò Duq. Rey de Conde de To-<br>cesion Francia, fin suc. de D. Sancha de Castilla. de Bretaña. Isabel de Courtenay. de Saxon. Castilla. lola. |   |  |   |   |   |   |   |  |
| 6.  | Artur Du- Leo-<br>que de Bre nor †<br>cada poith. prefato<br>año 1202. 1142   | Henrique III. Rey de Inglaterra Ricardo Conde de Cor-<br>Edmundo.<br>Juana casò Leonor casò cò Si-<br>Isabel sex A<br>1221. con mon Conde de Ley ta muger de<br>Alexandro cester, que † 1267. del Empe<br>II. Rey de hijo de Simon Con- rador Fe-<br>Escocia. de de Monfort, Du derico II.<br>que de Narbona. |  |   |   |   |   |   |  |
| 7.  | Eduard. I. Rey de Inglat. n. Marga-<br>1239. † 7. Julio 1304. casò rita casò<br>1253. con D. Leonor, que † añ. 1251<br>1290. hija de S. Fernand. III. con Ale-<br>Rey de Castilla, y de Juana xad. III.<br>Cond. de Pontheu. 2. 1299. Rey de<br>con Margar. hija de Phelip. Escocia.<br>el atrevido Rey de Francia.   | Edmundo Conde de Cornualla<br>Edmundo Con-<br>Henrique<br>Simon de Monfort.<br>Leonor<br>Guido de Mò<br>casò 1278<br>fort Conde de<br>cò Leoli-<br>Nola, casò cò<br>no Prince-<br>Margarita hi-<br>pe de Ga-<br>ja de Rosso,<br>les. Conde de la<br>Anguilara.  |  |   |   |   |   |   |  |
| 8.  | 1. Hen- Eduardo II. Rey de Leonor<br>rique. Inglat. n. 1284. † 1327. casò con<br>Juan. casò con Isabel hija Henrique<br>Alfonso Phelipe IV. Rey de Conde<br>murierò Francia, y de Juana de Bar.<br>niños. Reyna de Navarra.   | Margarita<br>Isabel 2. Tho-<br>Edmun-<br>do Con-<br>de de Len-<br>caître, †<br>degolla-<br>do 1322<br>de Cha-<br>vort.  |  |   |   |   |   |   |  |
| 9.  | Eduardo III. Rey de Inglaterra nac. 13.<br>Nov. 1333. † 21. Jun. 1377. casò 1327. con<br>Phelipa, hija de Guillelmo III. Conde de<br>Henao, y Holanda, y de Juana de Valois.  | Juan Con-<br>de de Cor-<br>nualla †<br>Joven.   | Juana, casò<br>con David<br>Rey de Es-<br>cocia. | Juana casò I. con<br>Juan Holland. II.<br>con Eduardo Prin-<br>cipe de Gales. | Henrique Duque de Lencastre, casò<br>con Isabel de Beaumont, padres de Blan-<br>ca muger de Juan de Gante Duque de<br>Lencastre, y de Guicna. |   |   |   |  |
| 10. | Eduardo el invicto<br>Principe de Gales<br>n. 1330. † 8. Jun.<br>1376. casò con Juana<br>su tia, hija de Ed-<br>mundo Conde de<br>Kent.   | Leonel Duque de Claren-<br>cia n. 1338. † 1368. casò 1.<br>con Isabel de Burgh Señora<br>de Clarenzia, hija de Guillel-<br>mo Conde de Vtonia. 2. Vio-<br>lante, hija de Juan Galeazo<br>Duque Milan.   | Juan de Gan-<br>te Duque de<br>Lencastre.        | Edmundo<br>Duque de<br>Yorch.   | Thomas<br>Duque<br>de Glo-<br>cester †<br>prefato añ.<br>1397.  | Gui-<br>lle-<br>mo †<br>fin su-<br>cesio<br>que de<br>Breta-<br>ña. | Maria,<br>casò cò<br>Juan<br>IV. Du<br>que de<br>Pébroc | Leonor<br>casò cò<br>Milord<br>Hafti-<br>ng Con-<br>de de<br>Pébroc | Isabel casò<br>con Enguer<br>ramo VII.<br>Señor de<br>Coucey Con-<br>de de Bed-<br>fort. |
| 11. | Ricardo II. Rey de Inglaterra Duque de Normandia, † prefato, y despojado año 1400. casò 1.<br>con Ana de Luxembourg, hija del Emperador Carlos IV. 2. con Isabel, hija de Carlos VI. Rey<br>de Francia, fin sucesion.   | 1. Phelipa de Clarenzia, casò<br>con Edmundo de Mortemer<br>Conde de la Marche.   |  |   |   |   |   |   |  |
| 12. | Roger Conde de la Marche † 1399. casò con Leonor Holland, hija de Thomas Conde de Kent<br>padres de Ana muger de Ricardo Conde de Cambridge.  | Isabel, casò con Henrique Per-<br>cy Conde de Nortumberland.  |  |   |   |   |   |   |  |

Juan

- |     |   |   |  |  |   |   |   |   |   |
|-----|---|---|--|--|---|---|---|---|---|
| 20. | Juan de Gante Duque de Lencastre, y de Guiana nac. 1339. † 1411. Febr. 1398. casò 1. con Blanca, hija de Henrique Duque de Lencastre. 2. con Doña Constança, hija de D. Pedro Rey de Castilla. 3. año 1396. con Catalina Svyynford. | Edmundo Conde de Cambridge Duque de York nac. 1241. † 1400. casò con Doña Isabel, hija de D. Pedro Rey de Castilla. 3. con Juana, hija de Thomas de Holland Conde de Kent.                              |  |  |   |   |   |   |   |
| 21. | 1. Henrique IV. Rey de Inglaterra año 1199. † 20. Março 1413. casò 1. con Maria de Bohun, hija de Hunfredo Conde de Herford. 2. en 7. Febr. 1403. con Doña Juana viuda de Juan Duque de Bretaña, hija de D. Carlos Rey de Nav.      | D. Phelipa, casò con D. Juan I. Rey de Portugal.  | Isabelca sò con Juan de Hollad, Duque de Excester.   | 2. Doña Catalina, casò con Don Henrique III. Rey de Castilla.  | 3. Juan Conde de Somerset † 1413. casò con Margarita, hija de Thomas de Holland Conde de Kent.  | 1. Eduardo Duque de York † 1415. Fuè desposado con Doña Beatriz Reyna de Portugal. Casò con Phelipa de Mohun, hija de Jua Señor de Mohun de Duniter.                      | Ricardo Conde de Cambridge † dego llado 6. Ag. 1415. casò con Ana de Mortemer, hija de Roger Conde de la Marche. Tab. antecedente.  |   |   |
| 22. | Henrique V. Rey Humfredo de Ingl. n. 1387. Duq. de Glo. † 28. Ag. 1422. casò 1420. con Catalina, hija de Carlos VI. Rey de Francia, que viuda bolvió a casar con Ovano Theuder.   | Juan Duque de Bedford † 14. Set. 1435. casò 1. con Ana, hija de Juan Duque de Olanda. 2. con Jacoba de Luxebourg sin suceision pag.   | Thom. Duq. de Clart † 1421   | Mathil-Blan-Pheli- Juan Du Juan, ca Edmundo Ricardo Du Isabel, que de Yor- casò con ch † 1460. Henri- casò con Ce que Bu cilia de N. u orchier ville, hija de Conde Rodulfo, de E. Conde de lex. Vveltmor- land. | de, casò ca ca- pa, ca- quedese sò 1. con Duque de que de Yor- casò con Ce que Bu cilia de N. u orchier ville, hija de Conde Rodulfo, de E. Conde de lex. Vveltmor- land. | de, casò ca ca- pa, ca- quedese sò 1. con Duque de que de Yor- casò con Ce que Bu cilia de N. u orchier ville, hija de Conde Rodulfo, de E. Conde de lex. Vveltmor- land. | de, casò ca ca- pa, ca- quedese sò 1. con Duque de que de Yor- casò con Ce que Bu cilia de N. u orchier ville, hija de Conde Rodulfo, de E. Conde de lex. Vveltmor- land. | de, casò ca ca- pa, ca- quedese sò 1. con Duque de que de Yor- casò con Ce que Bu cilia de N. u orchier ville, hija de Conde Rodulfo, de E. Conde de lex. Vveltmor- land. |   |
| 23. | Henrique VI. Rey de Inglat. nac. 6. Dic. 1421. Fuè depueto por Eduardo IV. y restablecido año 1470. † preso, y tenido por Santo 1471. casò 1445. con Margarita de Anjou, hija de Renato Rey de Sicilia.                             | Margarita vi- tima de la Ro- sa Roja † 1509 casò con Ed- mundo Theu- der Conde de Richemond, hermano vte- rino de Hen- rique VI.  | Eduardo IV. Rey de Inglaterra año 1471. † 9. Abr. 1483. casò 1465. con Isabel de Vvoodeville, hija de Ricardo Conde de Ri- vers, y de Jacoba de Luxenbourg Duque- sa viuda de Bedford. | Ricard. III. Rey de In- glaterr. † 21. Agost. 1485 casò con Ana hija de Ri- cardo Du- que de Vvar vic.   | George Du que de Cla- rencia † 1478. casò con Isabel de Neuville, hija de Ri- cardo Du- que de Vvar vic.  | Marga- rita, ca- sò con Carlos Duque de Bor- goña.  | Ana ca- sò con Henri- que de Ho- llad Du- que de Es- sex.   | Isabel casò con Juan de la Po- le Du- que de Su- folch.   |   |
| 24. | Eduardo Principe de Ga- les nac. 13. Oct. 1453. casò con Ana de Neuville, despues muger de Ricardo III. hija de Ricardo Du- que de Vvarvic. Matòle Eduardo IV. año 1471.  | Henrique VII Rey de Ingl. año 1485. † 22. Abril 1509. casò con Isabel hija del Rey Eduardo IV.  | Isabel, casò con Henri- que VII. Rey de Inglaterr. † 24. Ag. 1483.   | Eduard. V. Rey de Ingle- terra n. 1470. † 24. Ag. 1483.  | Ricardo Duque de Yor- ch † quã do su her mano.  | Eduardo Principe de Gales † antes que su padre. 2499.   | Eduar- do Code de Vvar- vic, mu- erto año 2499.   | Margarita nac. 1471. casò con Ri- cardo de la Pole Con- de de Sa- llysberi.   | Juan Conde de Lincoln decla- rado suceffor por Ricardo III. |
| 25. | Artur Principe de Ga- les, casò con Doña Catalina Infan- ta de España, hija de los Reyes D. Fernan- do, y Doña Isabel.  | Henrique VIII. Rey de Inglaterra nac. 28. Jun. 1481. † 28. En. 1547 casò 1. con Doña Cathalina de Es- paña, viuda de su hermano. 2. con Ana de Boulen que † degollada año 1536. 3. con Juana de Seimer. | Margarita 1539. casò 1. con Jacobo IV. Rey de Escocia. 2. con Archimbaudo Douglas Conde de An- gus.  | Maria, casò 1514. con Luis XII. Rey de Francia. 2. con Carlos Brandon Du- que de Supholch.   | Henri- que Ba- ron de Montai- gu.   | Godofe.   | Artur.  | Reginaldo Polo Cardenal Le- gado de In- glaterra.   |   |
| 26. | 1. Hen- rique n. glat. n. 18. Ener. 1517. y † 23. casò 25. Julio 1554. Febrero con Phelipe II. Rey de España † sin sucef. 17. Nov. 1558.  | 2. Isabel Reyna de Ingle- terra n. 7. Sept. 1533. Fuè declarada bastarda añ. 1536 y despues excluida por Eduardo VI. pero reynò. † sin casar 24. Março 1603.  | 3. Eduardo VI. Rey de In- glaterr. n. 12. Oct. 1537. † 6. Jul. 1553. sin casar.  | 1. Jacobo V. Rey de Escocia † 13. Dic. 1542. casò 2. con Maria de Lore- na, hija de Claudio Duq. de Guisa.   | 2. Margarita de Douglas, casò con Matheo Stuard Conde de Le- nox.   | 2. Francisca, casò con Hen- rique Gray Marques de Dorset, Duq. de Sufolch.  |   |   |   |
| 27. | Maria Reyna de Escocia nac. 5. Dic. 1542. casò 1. con Francisco II. Rey de Francia. 2. con Henrique Stuard Duque de Rothesey su primo hermano hijo de Matheo Conde de Lenox, † degollada 8. Febr. 1587.                             |   |  | Juana Gray, que por muerte de Eduardo VI. se lla- mò Reyna y † degollada año 1554. casò con Go- dofre Dudley, hijo de Juan Duq. de Nortuberland.   |   |   |   |   |   |
| 28. | Jacob. VI. Rey de Escoc. despues de la gran Bretaña, n. 19. Jun. 1565. † 26. Març. 1625. casò con Ana hija de Feder. II. Rey de Dinamarca.  |   |  |  |   |   |   |   |   |
| 29. | Carlos I. Rey de la gran Bretaña n. 19. Nov. 1600. † 30. En. 1649. casò con Henrieta Maria hija de Henriq. IV. Rey de Franc., y de Maria de Medicis.  |   |  | Isabel n. 7. Sept. 1569. † 23. Febr. 1662. casò 14. Febr. 1613. con Federico V. Conde Elect. Palatino.   |   |   |   |   |   |
| 20. | Carlos II. Rey de la gran Bre- taña.  | Jacobo VII. Rey de la gran Bre- taña.   | Maria Prin- cesa de Orá- ge.   | Ana Du- que de Orleans   | Carlos Luis Con- tino del Rhin.   | Eduardo Con- de Palat. Duque de Baviera.  | Sophia n. 13. Oct. 1630. casò 1658. con Hernesto Augult. Duq. Elect. del Branden- burgo.  | padres de George Rey de la gran Bretaña.  |   |

Por esta breve lista de los Reyes Británicos Normandos, desde que el incomparable Guillelmo I. debió à su espada el Solio Inglés, y el título de Conquistador, vemos el diseño de vna de las mayores familias que han dominado la tierra, vna familia en que se pueden numerar los Heroes por las generaciones, aunque alguna vez, segun la fragilidad humana, reynó entre sus Principes, la vengança, la violencia, y la tirania. Vna familia, en fin, de que debiamos hacer muy larga memoria: porque nuestro gran Pontifice PAULO III. tenia el honor de ser su descendiente, pues Anastasia de Monfort su sexta abuela Condesa de Nola, era hija de los Condes Guido de Monfort, y Margarita de la Anguilara, y nieta de Simon Conde de Leicester, muerto el año 1265. y de Leonor de Inglaterra, hermana del Rey Henrique III. y del Emperador Ricardo Conde de Cornualla. Pero como nuestro fin es exponer los derechos, que la Serenif. Casa de Parma tiene à la Monarquía Inglesa, solo diremos aqui, que Eduardo III. Rey de Inglaterra, Duque de Normandia, de Guiena, y de Gascuña, y Conde de Anjou, que falleció en 21. de Junio de 1377. tuvo en la Reyna Phelipa de Henao su muger à Eduardo Principe de Gales, à Leonel Duque de Clarencia, à Juan Duque de Lencastre, y de Guiena, y à Edmundo Conde de Cambrigde, y Duque de Yorch, entre cuyas sucesiones padeció Inglaterra por largo curso de años accidentes tales, que parecia inevitable su ruina, si Dios no la preservasse milagrosamente, aunque à la gran costa de las mejores, y mas fertiles Provincias de Francia. Eduardo Principe de Gales, que nació primero que sus hermanos el año 1330. y murió antes que su padre el de 1376. es aquel glorioso Principe, que puso en terror à Francia por sus victorias, y el que es tan nombrado en nuestra Historia por la generosidad con que restituyó la Corona de Castilla al Rey D. Pedro, triumphando en la batalla de Nagera el año 1365. del Rey D. Henrique II. su hermano, asistido de las mejores tropas de Francia. Deste Heroe verdaderamente admirable, nació solo Ricardo II. que sucedió à Eduardo III. su abuelo, y murió despojado, y preso el año 1400. sin tener sucesion, después de aver renunciado voluntariamente la Corona en el mismo Reyno, para que la confiriese à Henrique de Lencastre su primo hermano. Leonel Duque de Clarencia tuvo à Phelipa muger de Edmondo de Mortemer Conde de la Marche, cuyo hijo el Conde Roger fué muerto por los Irlandeses el año 1397. dejando à otro Edmondo Conde de la Marche, à Roger, à Leonor, y à Ana de Mortemer, que casó con Ricardo de Yorch, Conde de Cambridge, y fueron sus nietos los Reyes Eduardo IV. y Ricardo III. que quisieron prevalecerse deste derecho contra la linea de Lencastre, como luego diremos. Juan Duque de Lencastre, y de Guiena, llamado de Gante, hijo tercero de Eduardo III. casó primero con Blanca, hija de Henrique Duque de Lencastre. Después con la Infanta Doña Constança, que le hizo tomar el título de Rey de Castilla, por ser hija mayor del Rey D. Pedro, y de la Reyna Doña Maria de Padilla su muger. Y ultimamente quieren que casasse con Catalina Svinford, que sirvió de Aya à las Princesas sus hijas. Del primer matrimonio tuvo à Henrique IV. que el año 1399. fué aclamado sin violencia, y de comun acuerdo, Rey de Inglaterra por la voluntaria dimision, que hizo de la Corona Ricardo II. su primo hermano, à quien dicen, que en la pri-

Polydoro Virgil.  
Angl. Hist. lib. 15.  
p. 399.

Polydoro Virgil.  
Anglic. Hist. lib.  
20. pag. 411.

Rotulus Parliamen  
ti in sec. com. Hist.  
Anglic. col. 2744.  
Polydoro Virgil.  
Angl. Hist. lib. 20.  
p. 427.

cion hizo quitar la vida, y que manchò con este negro acto el justo titulo, con que debia suceder à aquel Monarcha; executando por su seguridad vna accion cruel, y sanguinaria de que en toda su vida diò otro exemplo. Si hemos de creer en este suceso el corriente de los Escritores modernos mas que à Juan Gouvero, à Thomàs Vvalsingam, y al Continuador de la Historia Croylandense, que afirman averse el mismo Ricardo quitado la vida, negandose quince dias continuos el alimento. Tambien fuè deste matrimonio Doña Phelipa de Lencastre, que casando con D. Juan I. Rey de Portugal, y del Algarve, dejò à sus descendientes todos los derechos de la Casa de Lencastre. De la Infanta Doña Constança de Castilla tuvo el Duque à nuestra Reyna Doña Catalina muger de D. Henrique III. Rey de Castilla, y Leon, y Regente destos Reynos, desde el año 1406. en que llegó su viudèz. Pero de Catalina Svvinford, que se pretende fuèse la tercera muger, tuvo siendo su dama à Juan de Beaufort Conde de Somerset, padre de Juan Duque de Somerset, que murió degollado el año 1463. cuya hija Margarita, vltima de la Rosa roja, casò con Edmundo Theuder, ò Tudor, Conde de Richemond, hijo de Ovario Tudor, ò Theuder, à quien Catalina hija de Carlos VI. Rey de Francia, estando viuda de Henrique V. Rey de Inglaterra, elevò à su consorcio: por lo qualera el Conde de Richemond, hermano vterino de Henrique VI. el vltimo Rey de la linea de Lencastre. Y desta vnion nació Henrique VII. Rey de Inglaterra, que el año 1485. arrojò del Solio la linea de Yorch, en la persona de Ricardo III. y es de quien proceden hasta oy los Reyes de la gran Bretaña. Edmundo Conde de Cambridge, y Duque de Yorch, quarto hijo de Eduardo III. es muy conocido en nuestra Historia por que casò con la Infanta Doña Isàbel de Castilla, hija segunda del Rey D. Pedro, y fuè el que vino à Portugal, para ayudar al Rey D. Fernando en la guerra de Castilla. Deste Principe nació Eduardo Duque de Yorch, que murió sin suceso el año 1415. y es el que se desposò el de 13.. con la Infanta Doña Beatriz, hija y jurada heredera del Rey D. Fernando de Portugal, y despues Reyna de Castilla. Tambien fuè su hijo Ricardo Conde de Cambridge, que murió degollado en 6. de Agosto de 1415. y tuvo en Ana de Mortemer su muger, nieta de Phelipa, hija de Leonel Duque de Clarencia, à Ricardo Duque de Yorch, que murió el año 1460. dejando en Ana de Neuville su muger, hija de Rodulfo Conde de Vvestmorland, à George Duque de Clarencia, à Eduardo IV. Rey de Inglaterra, que desposseyò à Henrique VI. y à Ricardo Duque de Gloucester, que quitò la vida al Rey Eduardo V. y à Ricardo Duque de Yorch, hijos de Eduardo IV. y así tiranizando la Corona, la tuvo hasta que la perdió con la vida el año 1485. peleando contra Henrique VII. en la batalla de Bosvvorth.

En esta corta relacion del tránsito, que hizo la Monarquia Inglesa en los descendientes de Eduardo III. no se puede negar, que si Henrique IV. huviesse esperado el fallecimiento de Ricardo II. subiria al Trono Inglés sin alguna nota de vsurpacion: pues era, como su primo hermano, el primer Principe de la sangre, y el nieto varon mayor de Eduardo III. à quien por esta calidad pertenecia la Corona. Y aunque Ricardo Duque de Yorch el año 1459. le negò esta calidad, y su hijo Eduardo IV. quando el año

Gouvero in Chron.  
trip. Vvalsingam  
1340.  
Hist. Croylandens.  
contin. in 1. tom.  
Script. Angl. pag  
494. 495.  
Harsfeldio Hist.  
Eccles. Angl. Sec.  
14. pag. 523. Secul.  
15. pag. 585.  
Polydoro Virgil.  
Angl. Hist. lib. 20.  
pag. 415.

Harsfeldio Hist. or.  
Eccles. Angl. Sec.  
15. cap. 7 pag. 604.  
Larrey Hist. de Ing.  
part. 1. pag. 765.

Duarte Nunez  
Chron. del Rey D.  
Fern.

Hist. Croylandens.  
cont. in 1. tom.  
Scriptor. Anglic. p.  
550.

Villelm. Malmes-  
buriensis Hist. no-  
vellæ tom. 1. pag.  
173. de la edic. de  
Francfort.  
Henrique Hunting-  
don ibid. lib. 8. pag.  
386.  
Hoveden Annal.  
Pars prior, p. 482.  
Polydoro Virgil.  
Anglic Hist. lib. 11  
pag. 192. 195.  
Anticaram. Resp.  
al lib. 5. pag. 206.

Histor. Croyland.  
cont. n. in 1. tom.  
Script. Anglic. pag.  
554.

Angl. Hist. lib. 16.  
pag. 320. lib. 20.  
pag. 429.  
Anti Caram. Resp.  
al lib. 5. pag. 181.  
Angl. Hist. lib. 20.  
pag. 411-419.

Bacon Histor. de  
Henriq. VII. col.  
997. de la impres.  
de Francfort. Y p.  
297. de la traduc.  
Franc.

1470. detronò à Henrique VI. nieto del IV. alegò que entrava en su propia heredad: porque la Corona pertenecia à la linea de Leonel Duque de Clarencia, segundo hijo de Eduardo III. y visabuelo de Ana de Mortemer Condesa de Cambridge su abuela; esto se vè ser vn pretexto cuidadosamente buscado, para negar la notoria primogenitura de la linea de Lencastre sobre la de Yorch, poniendo delante la sucecion femenil del Duque de Clarencia, que ni quando entrò à reynar Henrique IV. ni despues, afectò jamás tal derecho, ni tendria alguna estimacion contra los nietos varones de Eduardo III. Pues aunque es constante que la Corona de Inglaterra no excluye las hembras, como se viò en el Rey Estevan Conde de Blois, y de Champaña, y en la Emperatriz Mathilde, nietos de Guillelmo el Conquistador, la qual fuè jurada heredera en vida de Henrique I. su padre; esto fuè por que Estevan, que era varon de hembra, y obtuvo, (aunque el Autor del Anti Caramuel dice, con error, lo contrario) no compitiò con varon, sino con Mathilde, que era hija de Henrique I. su tio. Y como no competiria Estevan con Guillelmo Duque de Normandia, hermano de Mathilde, si vivo fuesse, tampoco Roger de Mortemer Conde de la Marche, nieto de Leonel Duque de Clarencia por medio de Phelipa su hija, podria competir con Henrique IV. nieto varon de Eduardo III. y el primer Principe de la sangre de Inglaterra. Y con este conocimiento fuè restituido despues el Cetro à Henrique VI. aunque, à causa de la fortuna de Eduardo IV. por poco tiempo. Si esto no se huviesse considerado assi, tambien se hallava en Henrique IV. otro semejante derecho à la Corona por la Princesa Blanca su madre, cuyo visabuelo Edmundo Conde de Lencastre, escriven varios Autores, y lo refiere Polydoro Virgilio, que fuè el primogenito de Henrique III. y que, por su deformidad de cuerpo, se le antepuso para la sucecion el Rey Eduardo I. su hermano. Pero no se valiò desto Henrique IV. ni yà se estima entre los Escritores la mayoria del Principe Edmundo, aunque M. F. de Villa Real en el Anti Caramuel quiere que por los derechos deste Principe ocupasse Henrique IV. la Corona. El mismo Polydoro Virgilio escribe que en el Parlamento, que el año 1387. celebrò Ricardo II. fuè declarado suceffor suyo Edmundo Mortemer Conde de la Marche, como marido de Phelipa de Clarencia; pero esto se desestimò en los nietos destes Principes, quando el mismo Ricardo II. renunciò en el Reyno mismo la Corona, y por acorde consentimiento se puso en las sienes de Henrique IV.

Desvanecido este derecho de la Casa de Mortemer, no quedava alguno à Eduardo IV. para honestar la vsurpacion: pues Edmundo Duque de Yorch, su visabuelo, era dos años menor que Juan de Gante Duque de Lencastre visabuelo de Henrique VI. à quien el arrebatò la Corona, haciendose nuevamente incapaz della por su revelion, y por su crueldad en las muertes del Rey su Soberano, y del Principe Eduardo su hijo, culpas de que permitiò Dios la vengança, no solo muy presto, sino por la mano de quien se podia esperar menos: pues Ricardo III. hermano del mismo Eduardo IV. quitò barbaraamente la vida à sus hijos, y vsurpò el Solio, à que tenia los mismos derechos que Eduardo: revelion, tirania, y inhumanidad. Ni este Principe olvidò la misma maxima de su hermano para autorizar la vsurpacion: pues si aquel hizo quitar la vida à Henrique VI.

y



y al Príncipe Eduardo su hijo, para extinguir en ellos todos los varones legítimos de la Casa de Lencastre; Ricardo executó la misma crueldad en los dos hijos de Eduardo, y puso en estrecha prisión à Eduardo Conde de Vvarvic, hijo del Duque de Clarencia; pero sin hacer aprecio de las hijas de Eduardo IV. ni de Margarita hermana del Conde de Vvarvic, suponiendo que el sexo le dava la preferencia. Si Eduardo IV. dixo que la línea, aunque femeníl del Duque de Clarencia su quarto abuelo, debió como mayor preferir à la de Lencastre; Ricardo negó la legitimidad à Eduardo IV. su hermano mayor, y después hizo dudar la de Eduardo V. y de sus hermanos, suponiendo que quando el padre casò à su gusto con Isabel de Vvoodeville, estava enlazado à otro anterior matrimonio, y por esta causa los hizo declarar bastardos. Pero quando esto se desestimasse, no podían Eduardo IV. ni Ricardo III. disputar la antelación à Eduardo Conde de Vvarvic, y à Margarita muger de Ricardo de la Pole, y madre del insigne Cardenal Reginaldo, los quales eran hijos de George Duque de Clarencia, hermano mayor de Ricardo. Y así quando debiesse suceder la línea del Duque Leonel, estavan primero Eduardo Conde de Vvarvic, y Margarita su hermana.

De todo esto se hace evidente, que quando el año 1471. perdió el Reyno, y la vida Henrique VI. Príncipe de tan santas, y Reales costumbres como enseña Polydoro Virgilio; y repite Nicolao Harpsfeldio, todos los derechos de la Casa de Lencastre passaron à D. Alonso V. Rey de Portugal, y al Príncipe D. Fernando su hermano, como hijos del Rey D. Duarte, y nietos de la Reyna Doña Pheipa de Lencastre, hermana entera, y la mayor, de Henrique IV. Y no dejaron de entenderlo así aquellos Príncipes, pues el Rey D. Juan II. hijo de D. Alonso V. quiso, que D. Jorge su hijo Duque de Coimbra, Maestre de Santiago, y Avis, vísse el apellido de LENCASTRE, que hasta oy conservan los Duques de Aveyro, y todos sus descendientes. Pero como no sea lo mismo tener vn derecho, que seguirle, ni el Rey D. Alonso V. ni D. Juan II. su hijo, ni el Rey D. Manuel su sobrino, hijo del Príncipe D. Fernando, tuvieron facultad para turbar la violenta posesion de Eduardo IV. ni Ricardo III. ni se opusieron à la que el año 1485. tomó Henrique VII. que fué aclamado Rey: *Præter omnem spectationem*, como escribe Elias Reusnero. Realmente si este Monarcha tuviesse derecho era dignísimo de la Corona, por su valor, por su prudencia, y por su equidad; virtudes, que no solo le aseguraron la usurpacion, sino le constituyeron vno de los mas venerados, y mas atendidos Reyes de su tiempo. Y como las crueles guerras de las dos líneas de Lencastre, y Yorch, que fueron llamadas esta de la Rosa blanca, y aquella de la Rosa roja, exterminaron la familia Real de vna extraña manera, quitando las vidas hasta ochenta Príncipes de la sangre, no quedó en Inglaterra algun varon, en libertad, que pudiesse fomentar las antiguas querellas; ni los que procedian de las hembras tenían proporcion para refucitarlas. Por esto han subido al trono, casi sin oposicion, diez Monarchas todos nietos de Henrique VII. y nunca se puso en duda su accion de suceder, sino quando Phelipe II. en apoyo de la Religion Catholica, y en satisfacion de los odios de la Reyna Isabel, quiso dar nueva vida à sus derechos, derivados en su misma persona por las

Rey-

Polyd. Virg. Angl.  
Hist. lib. 25. pag.

544.  
Harpsfeldio Hist.  
Eccles. Ang. Sec. 15.  
pag. 599. 601.

Bacon Histor. de  
Henric. VII. col.  
1000. de la impres.  
de Francf. Y en la  
traduc. Franc. pag.

67.  
Larrey Hist. de  
Ingl. part. 1. pag  
923.

Pol. Virg Angl.  
Hist. lib. 24. pag  
532.

Harpsf. Hist. Ec-  
cles. Angl. Sec.  
15. p. 593. 594.

Opus genealog.  
Cathol. pars V.  
pag. 18.

Larrey Hist. de  
Ingl. part. 1.



Reynas de Portugal, y de Castilla Doña Phelipa, y Doña Catalina sus ascendientes, hermanas de Henrique IV. y en la Infanta Doña Isabèl Clara Eugenia su hija, por los otros medios, que expusieron los Catholicos Ingleses, y dice que refutò Guillelmo Camdeno.

En Henrique VII. no avia derecho de sangre: porque no la tenia de la Casa de Inglaterra por Edmundo Conde de Richemond su padre, aunque hermano vterino de Henrique VI. como hijo de la Reyna Catalina de Francia, madre de aquel Monarcha, y despues por su sola inclinacion muger de Ovano Theuder, ò Tudor, de quien tuvo al Conde Edmundo padre de Henrique VII. Por su madre Margarita de Lencastre, es cierto que era de la sangre Real; porque Juan Duque de Somerset, padre desta Princesa, fuè hijo de Juan de Beaufort Conde de Somerset, que nació à Juan de Gante Duque de Lencastre, de Catalina Swinford su amiga, quando servia de Aya à las Princesas Doña Phelipa, y Isabèl sus hijas. Por esto Elias Reusnero refiriendo la sucefsion de aquel Principe, dice que Juan Conde de Somerset fuè habido: *Ex Catharina concubina nobili*. Nicolao Ritherfusio la llama tambien Concubina; y expressemente lo dice el Señor Larrey, quando refiriendo el Parlamento, que tuvo Ricardo II. el año 1397. declara aver concurrido en èl; *Juan de Beaufort Conde de Somerset procedido de los amores del Duque de Lencastre con Catalina de Swinford con quien el caso despues, y legitimandole por el Parlamento tenidò en Londres antes deste*. Los hermanos SS. Martas dudan que fuesse su muger; pero Thomas Vvallingan afirma que casò el Duque con ella, despues de la Octava dela Epiphania del año 1396. en Lincoln: *Cunctis admirantibus facti miraculum quia fortuna talis foemina tantæ sublimitatis error minime competeat*. Y despues refiere, que en el Parlamento celebrado en Londres el año siguiente, 1397. *Dux Lancastria legitimari fecit sobolem quam susceperat de Catherine Swinforde*. Con que no se puede dudar que era ilegítima. Pero todas estas pruebas son inútiles à vista de la legitimacion, que concediò al Conde de Somerset, y à sus hermanos el Rey Ricardo II. en Vvestminster à 9. de Febrero del año 20. de su Reyno, y como la estamparon Francisco Sanfor, y Samuel Stebbing en la Historia de la Casa Real de Inglaterra, dice: *Ricardus Dei gratia Rex Anglie, & Francie, & Dominus Hibernie. Carissimis consanguineis nostris nobilibus viris Iohanni militi, Henrico Clerico, Thome Douncello, ac dilectæ nobis nobili mulieri Iohanne Beauford Douncelle germanis praeclarissimi avunculi nostri nobilis viri Iohannis Ducis Lancastriae natis ligeis nostris salutem, & benevolentiam nostræ Regie Maiestatis, dum interna consideratione pensamus quot incessanter, & quantis honoribus perutili, & sincera dilectione præsati avunculi nostri, & sui maturitati consilij undique decoramur congruum arbitramur, & dignum ut meritorum suorum intuitu vestrarum ac contemplatione personarum, vos qui magne probitatis, ingenio, vite, ac morum honestate fulgetis, & ex regali estis prosapia propagati, pluribusque virtutibus munere insigniti divino specialis prerogative munimine favoris, & gratie secundemus; hinc est quod dilecti avunculi nostri genitoris vestri precibus inclinati vobiscum, qui ut asseritur defectum natalium patrum ut huiusmodi defectu quem eiusque qualitatis quascunque presentibus haberi volumus pro sufficienter expressis non obstante ad quæcumque honores dignitates (EXCEPTA DIGNITATE REGALI) preeminencias status gradus, & officia, publica, & privata, tam perpetua, quam temporalia atque feudalia*.

Opus Geneal.  
pars V. pag. 14.

Richers. t. 2. tab.  
141.

Larrey Hist. de  
Ingl. part. 1. p.  
765.  
Hist. de la Casa  
de Francia. tom.  
2. lib. 27. cap. 3.  
pag. 789. de la  
edic. de 1628.  
Vvalling. Hist.  
Anglic. Ricard.  
11. p. 352. 353.

Hist. de la Casa  
Real de Ingl. lib.  
4. cap. 8. p. 322.

*Et nobilia quibuscumque nominibus nuncupentur etiam si Ducatus, Principatus, Comitatus, Baronia, vel alia feuda fuerint, etiam si mediate vel immediate à nobis dependent seu teneantur prescisci promoveri eligi assumi, et admitti illaque recipere retinere gerere, et exercere perinde libere, et licite valeatis ac si legitimo throno nati existeretis quibuscumque statutis consuetudinibus Regni nostri Anglie in contrarium editis seu observatis que hic habemus pro totaliter expressis nequaquam obstantibus plenitudine nostre regalis potestatis, et de assensu Parliamenti nostri tenore presentium dispensamus, vos que, et vestrum quemlibet natalibus restitimus, et legitimamus, &c.* No puede aver mayor prueba de la ilegitimidad de los hijos de Catalina Svinford, y de ser procreados antes del matrimonio, que habilitarlos el Rey Ricardo II. su primo hermano, para tener los honores, y dignidades, que segun las leyes de Inglaterra solo pueden gozar los legitimos. Y aunque es cierto, que de Juan Conde de Somerset, nació el Duque Juan, cuya hija Margarita fuè madre de Henrique VII. esta linea no pudo ministrarle derecho à la Corona: mayormente quando su misma legitimacion la excluye: *excepta dignitate Regali.*

En estos terminos Henrique VII. no tenia para subir al Trono Ingles otra accion, que la buena suerte de averle quitado à vn Tirano, que como dice Bacon avia muerto por sus propias manos à Henrique VI. después la muerte de su mismo hermano el Duque de Clarencia, asfinaado sacrilegamente à Eduardo V. su sobrino, y su Soberano, y al Duque de Yorch, que después de Eduardo debia ser su Rey, y por ultimo dado veneno à su propia muger, por poder casar con Isabèl su sobrina, hija de Eduardo IV. para agregarse el derecho, que considerava en aquella Princefa. Pero como la ruina del vsurpador, no dà titulo legitimo, ni colorado, para ponerse en su lugar en vna Monarquia hereditaria; se viò necesitado Henrique à mendigar otros mas apacibles medios, y se viò muy dudoso en el que elegiria, entre conquista, sangre, ò representacion de la linea de Yorch. Su odio à aquella Casa dicen los Escriitores, que le apartava de valerse del derecho de la Princefa Isabèl, hija de Eduardo IV. con quien yà estava concertado su casamiento; pero mas de creer es, que obrava en esto su politica que su odio: pues la linea de Yorch estava como acabada, y las pasiones no tienen duracion con los muertos. Conocia Henrique, que en Isabèl no avia derecho alguno, ni por la linea de Leonel Duque de Clarencia, postergada por cinco Reyes, y sin proporcion para llenar el Solio, ni por la de Edmondo Duque de Yorch, preferida sin contròversia de la de Lencastre. Pero quando esto faltasse era vivo Eduardo Conde de Vvarvvic, que como Principe de la linea de Yorch, y hijo de George Duque de Clarencia, hermano de Eduardo IV. debia ser antepuesto à Isabèl para vna Corona, en que solo en defecto de varones inmediatos sucedieron las hembras: consideraciones con que el mismo Henrique VII. le hizo cortar la cabeça el año 1499. Y después de aver pesado con gran reflexion lo que debia resolver dice Bacon: *Se reposò sobre el titulo de Lencastre, como sobre el principal. Y tambien se servia de los otros dos titulos, à saber, del casamiento, y de la batalla ganada, como de dos refuerços, con que por el uno podia apaciguar los secretos mal contentos, y por el otro exterminar la contencion, y el ruido, que abiertamente hacia el pueblo. Y demás desto no olvidava, que este mismo titulo de Lencastre,*

Ooo

avia

Hist. de Henriq.  
VII. col. 997. de  
la impr. de Frânc.  
Y pag. 3. de la  
traduc. Franc.

Larrey Hist. de  
Inglat. t. 1. p. 3.

Bacon Hist. de  
Henriq. VII. col  
1000. de la im-  
pres. de Franc.  
año 1665. Y p.  
443. de la trad.  
Franc.

*avia ya mantenido una posesion de tres descendientes en la Corona, y que aun baxiera podido conseguir la perpetuidad, sin la falta de espiritu, y la debilidad del ultimo Principe. Sobre esto, Henrique tomò el mismo dia el titulo de Rey en su propio nombre, sin hacer alguna mencion de Madama Isabel, ni de otra cosa que la perteneciese, y persistiò siempre en este mismo dictamen. Que es vna notoria consentida sentencia de Rey, y Reyno en favor de la Corona de Portugal, donde estava la legitima sucesion de la Casa de Lencastre: pues aunque Henrique procedia del Duque Juan de Gante su tercero abuelo, por medio de Juan Conde de Somersset; el vicio de su nacimiento, y lo exceptuado en su ligitimacion, privaron à sus descendientes de la herencia de la Corona. Los actos del Parlamento à favor de Henrique IV. V. y VI. y esta declaracion de Henrique VII. conservada siempre como su verdadero titulo, autorizaron el derecho de la linea de Lencastre de forma, que no se puede dudar quedava para siempre excluido el titulo de los descendientes de Leonel Duque de Clarencia. Y en este caso el desgraciado fin de Henrique VI. y de Eduardo su hijo, trasladò à los Reyes D. Alonso V. y D. Juan II. de Portugal todos los derechos de Henrique IV. como nieto vno, y visnieto otro de la Reyna Doña Phelipa de Lencastre su hermana mayor: con que Henrique VII. no pudo reivindicar las acciones de la Casa de Lencastre, de que solo procedia por vn hijo ilegítimo. Con este conocimiento en la assamblea de los Estados, ò Parlamento, que tuvo en Vvesminster el 7. de Noviembre de 1485. ni permitiò, que en el acto de su reconocimiento se hiciesse alguna mencion de Isabel, ni que se expresasse su propio derecho, contentandose con las palabras: *Que la herencia de la Corona debia quedar, y permanecer en el Rey.* Terminos, con que ni autorizava la linea de Yorch, ni ofendia las acciones de la de Lencastre en el Monarcha Portuguès. Y como dice Bacon: *Podian entenderse igualmente, que la Corona le debia ser continuada, ò por el derecho que tenia, lo que era muy dudoso, ò porque en efecto estava en posesion, que era lo que no tenia duda.* Y sobre esto dispuso la gran prudencia deste Principe, que el acto fuesse autorizado por vna Bula que expidiò el Pontifice Inocencio VIII. el año siguiente, en que se incluyeron por relacion los titulos de la sangre, y de la conquista. De esta suerte (dice Bacon) dos nuevos titulos se añadieron à los tres precedentes de su diadema: porque à los tres primeros de su Casa, de la de Yorch, y de la Conquista, se juntaron otros dos: el establecimiento de los Estados, y la autoridad del Papa. Pero como ni el Papa, ni los Estados, ni la conquista, ni la posesion, ni la sangre, que Henrique tenia de la Casa de Lencastre, pudieron, ni pensaron, privar à la Casa Real de Portugal de sus derechos; siempre, despues destes titulos, quedaron al Rey D. Juan II. los que le participava la calidad de primer Principe de la Casa de Lencastre, donde el año 1399. recayò la Corona por la renuncia, despojo, y muerte, sin sucesion, del Rey Ricardo II. Por esto decia bien nuestro Prudentísimo Phelipe II. que tenia derecho à la Monarquia Inglesa, no solo contra la Reyna Isabel, sino contra la Reyna Maria de Escocia, y su posteridad. Pero si le fundava aquel gran Rey en ser procedido de la Reyna Doña Phelipa de Lencastre; como no era lo mismo tener la Corona de Portugal, que la primer linea de aquella Augusta Casa, siempre quedava à RANUCIO IV. Duque de*

Bacon Hist. de  
Henriq. VII. p.  
317. 323.

Bacon Histor.  
Henriq. VII. col  
1003. de la im-  
pres. de Fraucf.

de Parma salvo su derecho. Y à queda dicho, que de los Reyes D. Juan I. y Doña Phelipa de Lencaſtre, fuè hijo el Rey D. Duarte, que en la Reyna Doña Leonor Infanta de Aragon, tuvo al Rey D. Alonſo V. padre de D. Juan II. y al Principe D. Fernando, que caſando con Doña Beatriz, hija del Infante D. Juan, vno de los hijos de la Reyna Doña Phelipa de Lencaſtre, procreò al Rey D. Mantuel, cuyos caſamientos, y ſuceſſion vimos al principio deſte Capitulo. En eſte Monarcha entrò, como la Corona, el derecho de Inglaterra, por el fallecimiento del Rey D. Juan II. ſu primo hermano, y cuñado; y de todos los hijos varones que tuvo, ſolo permanece la ſuceſſion del Infante D. Duarte, cuya hija mayor la Princeſa Doña MARIA, caſò con ALEXANDRO el grande III. Duque de Parma, y tuvieron al Duque RANUCIO IV. Que en eſte Principe eſtuyèſſe la primogenitura de la Caſa Real de Portugal, queda probado, y nunca ſe dudò; y como los derechos à Inglaterra vãn con la primer linea, no es diſputable, que ni en Phèlippe II. ni en la Infanta Doña Iſabel Clara ſu hija, avia las razones, que en Ranucio contra la Reyna Iſabel, y contra todos los deſcendientes de Henrique VII. pues en el eſtava, por la primogenitura, toda la representacion de la Caſa de Lencaſtre, à quien la poſſeſſion de tres Reyes, los continuos actos del Parlamento, y la herencia de Henrique VII. adjudicaron la Corona, contra los deſcendientes de Phelipa, hija de Leonel Duque de Clarence, que fuè el medio que eligieron los Reyes Eduardo IV. Eduardo V. y Ricardo III. para uſurpar el Reyno. Conſiderando eſte derecho de la Caſa de Parma, ideava el Pontifice Clemente VIII. colocar en el Solio Ingles à Ranucio IV. Duque de Parma, ò al Principe D. Duarte ſu hermano, quando la crecida edad de la Reyna Iſabel, hacia penſar à los Principes Catholicos, que la ſuceſſion de Jacobo Rey de Eſcocia, Principe proteſtante, privaba para ſiempre aquel, antes Catholiciffimo Reyno, de ſu deſeada reunion à la Igleſia. Pero, ni eſta maxima Pontificia fuè ſeguida por los Monarchas Catholicos, ni aquel diſcurso de ſu S. ſirviò mas que de acordar al Mundo los derechos de la Sereniſ. Caſa de Parma: porque el Rey de Eſcocia fuè admitido en Inglaterra el año 1603. ſin alguna opoſicion, y las medidas que el, y ſus ſuceſſores tomaron, apoyadas por las grandes fuerças navales de aquel Reyno, no han permitido à los otros Reyes Chriſtianos que ſe empenen en la mutacion de linea. Ni en la firmeza con que los Ingleses ſaben ſoſtener ſu Religion, y ſu libertad, parece poſſible cauſar en eſto alguna variacion; ni los Duques de Parma la intentaron haſta oy. Pero como en eſta eſpecie de derechos, ſirve para la eſtimacion lo que no alcança al goce, ni à la practica: y porque los mayores Reyes de la tierra aprecian mucho, y con gran razon, ſer deſcendientes del Auguſto linage de Inglaterra, vno de los mas iluſtres de la Chriſtiandad, no fuera juſto olvidar à la Sereniſ. Caſa de Parma vna tan alta circunſtancia, como tener no ſolo la ſangre de aquellos Reyes, ſino la primogenitura de la linea de Lencaſtre, y por ella el derecho de ſuceder, que hemos procurado explicar. Y aunque de todo lo referido en eſte, y el anterior §. ſe colegirà facilmente quantas lineas tenia el Duque RANUCIO IV. de la Reyna Doña Phelipa de Lencaſtre, y aſi del Rey Eduardo III. ſu abuelo; todavia para mayor claridad las expreſſarà la tabla ſiguiente.

Oco 2

Doña

Doña Phelipa de Lencaître, hermana de Henrique IV. Rey de Inglaterra, casò 1387. con D. Juan I. Rey de Portugal, y del Algarve.

D. Duarte Rey de Portugal nac. 1391. † 18. Sept. 1434. casò 1428. con Doña Leonor, hija de D. Fernando I. Rey de Aragon, y de Doña Leonor Vrraca de Cathilla.

D. Juan Maestre de Santiago, Condestable de Portugal † Octubre 1442. casò con Doña Isabel, hija de su medio hermano D. Alonso I. Duque de Bragança.

D. Alfonso V. Rey de Portugal nac. ... Enero 1432. † 28. Agosto 1481. casò con Doña Isabel, hija del Infante D. Pedro, hermano de su padre.

D. Fernando Duque de Viseu, Condestable de Portugal, nac. 1433. † 8. Sept. 1470. casò con Doña Beatriz, hija del Infante D. Juan hermano de su padre.

Doña Isabel, casò 1447. con D. Juan II. Rey de Cathilla, y Leon † 15. Agosto. 1499.

Doña Beatriz, casò con su primo hermano D. Fernando Duque de Viseu.

D. Juan II. Rey de Portugal nac. 4. Mayo 1455. † 25. Octubre 1495. casò 1470. con Doña Leonor, hija del Infante D. Fernando su tio.

Doña Leonor, casò con D. Juan II. Rey de Portugal.

D. Manuel Rey de Portugal nac. 31. Mayo 1469. † 17. Diciemb. 1521. casò 2. con Doña Maria, hija de los Reyes Catholicos.

Doña Isabel, casò con Don Fernando III. Duque de Bragança.

Doña Isabel Reyna de Cathilla, casò con D. Fernando II. Rey de Aragon, y Sicilia.

D. Manuel Rey de Portugal, casò con la Infanta Doña Maria, hija de los Reyes D. Fernando, y Doña Isabel.

Doña Isabel, casò con Don Fernando III. Duque de Bragança.

D. Alfonso Principe de Portugal † 13. Julio 1491. sin sucesion.

Don George Duque de Coimbra, ilegítimo progenitor de los Duques de Avero.

D. Duarte Duque de Guimarans, casò con Doña Isabel hija de D. Jayme IV. Duque de Bragança.

D. Jayme IV. Duque de Bragança, casò con Doña Leonor, hija de D. Juan Aló III. Duque de Medina-Sydonia.

Doña Maria, casò con Don Manuel Rey de Portugal, y del Algarve.

D. Duarte Duque de Guimarans, casò con Doña Isabel, hija de D. Jayme IV. Duque de Brag.

D. Jayme IV. Duque de Brag. casò con Doña Leonor, hija de D. Juan III. Duque de Medina-Sydonia.

Doña Maria, casò con Alejandro III. Duque de Parma.

Doña Catalina, casò con D. Juan VI. Duque de Bragança.

Doña Isabel, casò con el Infante D. Duarte su tio.

D. Theodosio V. Duque de Bragança.

D. Duarte Duque de Guimarans, casò con Doña Isabel de Bragança.

Doña Maria, casò con Alejandro III. Duque de Parma.

Doña Isabel, casò con el Infante D. Duarte su tio.

Ranucio Farnese IV. Duque de Parma.

Doña Maria, casò con Alejandro III. Duque de Parma.

Doña Maria, casò con Alejandro III. Duque de Parma.

Ranucio IV. Duque de Parma.

Doña Maria, casò con Alejandro III. Duque de Parma.

Ranucio IV. Duque de Parma.

Ranucio IV. Duque de Parma.

Ranucio IV. Duque de Parma.

## §. III.

**A**UNQUE despues de aver expuesto los derechos, que la Serenissima Casa de Parma tiene à suceder en dos tan grandes Monarquias como Portugal, y Inglaterra, parece con razon desatendiendo otro qualquier derecho; sin embargo no es justo olvidar el que GERONIMA VRSINO I. Duquesa de Parma participò à estos Sereniss. Principes al Condado de Pitillano, que es vn antiquissimo feudo Imperial en Toscana, el qual aunque por su misma naturaleza dependia del Imperio, huvvo tiempos, en que no le reconociò, y sus poseedores vivian en vna total independencian, exerciendo todos los actos Soberanos en sus pueblos. De los Condes de Pitillano tratamos yà varias veces, y tendran mayor memoria, quando llegue la de la Duquesa Geronima; pero no obstante es preciso decir ahora, que Luis Vrsino II. del nombre Conde de Pitillano, hijo del famoso Conde Nicolàs, que murió el año 1509. siendo Generalissimo de la Republica de Venecia, tuvo aquel Estado con vna entera libertad, como todos los otros Soberanos de Italia los suyos; y así le dejó al Conde Juan Francisco su hijo, cuya hermana fuè nuestra Duquesa de Parma. Este Señor siguiò en las guerras de su tiempo la devocion de Francia, en cuyas tropas tuvo empleos, y el Rey Henrique II. le concediò el Collar de su Orden de S. Miguèl, que entonces tenian grandes Principes. Este Condado, y los de S. Flora, y Soana, eran en lo antiguo vno solo, possèido por los Condes Aldobrandinos; y su dominacion se estendia à 70. Villas, y Castillos. Y como las cosas del Imperio padeciessen en Toscana varios contratiempos, y estos Señores estuviessen circundados de los Guelphos, que seguian la opinion de los Pontifices, solian acomodarse, por su conservacion, con las Republicas vecinas, y principalmente con la de Orvieto, à la qual por el año 1200. hacia cierta especie de reconocimiento Calatino Conde de Soana, y de Pitillano, que casò con Adelfia, cuyo hijo fuè el Conde Aldobrandino, que el año 1203. hizo, con su madre, à Orvieto el mismo juramento, que su padre. El año 1217. haciendose guerra los Señores desta Casa sobre pretender cada vno dellos parte en sus bienes, se ajustaron dividiendolos, de forma que à Aldobrandino II. quedò el Condado de S. Flora con sus tierras, y jurisdicciones, y el de Soana con Pitillano, y las otras Villas, y Castillos tocò à los Condes Bonifacio, Guillelmo, y Lamberto: con que en la separacion perdiò aquel Estado su antiguo vigor. Y no fuè la division solo de las tierras, sino de las voluntades: porque destos Condes, vnos se hicieron Guelphos, y otros Gibelinos, que era lo mismo que professarse vn inplacable odio. Por esto sabemos que el Conde de S. Flora se declaró el año 1240. contra la Iglesia en servicio del Emperador Federico II. y hizo la guerra al Estado Ecclesiastico, y à la Ciudad de Orvieto; y el Conde Aldobrandino hijo de Bonifacio, tomò el partido Guelpho, y siguiò al Papa. Mas ni esto tenia larga duracion: porque mudavan la voluntad con las precisiones del tiempo; y así vemos que en el año 1264. fueron Generales de la Republica de Orvieto: primero Vrsino Vrsino Conde de Pi-

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 4. pag.  
145.

Hist. de Orvieto  
fol. 20. 38. 40.

Monaldesc. Hist.  
de Orvie. lib. 6.  
fol. 43. 44. lib. 7.  
fol. 47. lib. 8. fol.  
64. 65. 66.

Hist. de Orviet.  
lib. 7. fol. 56.

Hist. de Orviet.  
lib. 8. fol. 64. 66

Hist. de Orviet.  
lib. 9. fol. 79.

Hist. de Orviet.  
lib. 12. fol. 112. lib.  
14. fol. 131.

Pitillano, y luego el Conde Guido de S. Flora, que yà el año 1300. seguia la faccion Gibelina, ò Imperial, y defendiò el Castillo de Radicofano. En este tiempo faltò la varonia à la linea de Pitillano, y ocupò aquel Estado Margarita, hija del Conde Roso de la Anguilara, cuya muger debiò de ser hija de los Condes de Pitillano, y estando casada con Guido de Monforte Conde de Nola, que yà diximos ser hijo de Simon Conde de Leicester, y de Leonor, hermana de Henrique III. Rey de Inglaterra, y del Emperador Ricardo Conde de Cornualla; el Conde de S. Flora pretendiò que le pertenecian, como varon de la Casa Aldobrandina, los Condados de Pitillano, y de Soana. Y sobre esto siendo èl de la faccion Gibelina, y el Conde Guido de Monforte de la Guelpha, se hicieron la guerra el año 1284. Pero la Condesa se mantuvo siempre en la posesion, y por muerte del Conde Guido, bolviò à casar con Vrsò Vrsino, que el año 1294. era General del Exercito de Orvieto, y falleciò tan presto, que el año 1295. por disposicion del Pontifice Bonifacio VIII. repitiò la Condesa Margarita el matrimonio con Godofre Gaetano su sobrino, sin que por esto el Conde de S. Flora cediesse su derecho. Y aunque el Papa, suponiendose con facultad, creò Conde de Soana à Benito Gaetano otro sobrino suyo; el Conde siempre reclamò la injusticia del acto, y le quiso hacer nulo por las armas. Desto resultò, que valiendose su Sant. de los Guelphos, y del comun de Orvieto, hiciesse ocupar el año 1301. el Estado Aldobrandino, y por èl à Sitorgna, Pitillano, Sorano, Soana, Orvieto, Anzodonica, Magliano, Monteacuto, y otras tierras, con que la violencia assegurò la intrusion de la Condesa Margarita, y vn feudo masculino se abrió en favor de las hembras, quedando esto tan autorizado que el año 1319. yà la avia sucedido en el Condado de Pitillano Anastasia su hija, y del Conde Guido de Monforte su primer marido, y estava casada con Ramon Vrsino Conde de Nola. Sus descendientes, que verèmos en otra parte, conservaron la varonia hasta el año 1641. variando en el reconocimiento de su Estado: vnas veces al Papa, por justificar su posesion contra la linea de S. Flora, y otras al Imperio por no poder negar su dependencia. Asì Nicolàs Vrsino recibì el año 1358. la confirmacion de Pitillano, y Soana del Cardenal D. Gil de Albornoz Legado Apostolico, y alguno de sus sucesores observaron lo mismo, hasta que acabada por el año 1430. la varonia de la linea de S. Flora en el Conde Guido Aldobrandino, cuya hija Leonor le sucediò sin controversia, y llevò el Estado à la Casa Sforça, casando con Bosio hermano de Francisco Sforça Duque de Milàn, cesò el recelo, y ambas lineas de Pitillano, y de S. Flora quedavan igualmente excluidas, si la costumbre de suceder, tantas veces reiterada, no huviesse abierto para las hembras vn feudo masculino, que en defecto de varones tenia precisa debolucion al Imperio.

Asì en la variedad del tiempo, por el tacito consentimiento de los Emperadores, y por la posesion de tanto numero de años no interrumpida, quedaron las hembras de las dos lineas de Pitillano, y S. Flora admitidas à la sucesion. Pero los Señores de ambas Casas se restablecieron luego en su calidad de feudatarios Imperiales, sin consentir otro reconocimiento, ni dependencia, que la que los Soberanos de Italia confiesan al

Im-

Imperio. La Casa de S. Flora estuvo siempre en aquella posesion, y oy la conserva; pero la de Pitillano, de que tratamos, no entrò en ella hasta el año 1551. en que aviendo el Conde Juan Francisco, hermano de nuestra Duquesa Geronima Vrsino, renunciado su Casa en el Conde Nicolás su primogenito, que tambien era Cavallero de S. Miguel, y General de la Cavalleria de Francia en Italia, ocupò enteramente el Estado de su padre, añadiendo la Ciudad de Soana, que Nicolás recuperò de los Senefes, por quien injustamente, y sin titulo alguno estava usurpada à sus abuelos. Este Señor por assegurar se contra las pretensiones de Vrsino su hermano, y contra la facilidad de su padre, ò por rendir al Imperio lo que le debia, pidió la investidura al Emperador Ferdinando I. que no solo se la diò, sino su proteccion para que Phelipe II. le empleasse en su servicio. Todo nos lo refiere la Carta que à este fin escrivì el Emperador al Rey en 20. de Diciembre de 1560. y es asì: *Serenissimo muy alto, y muy poderoso Rey mi muy caro, y muy amado Sobrino. Aviendo sido el Conde Nicolás Vrsino buelto à la devocion del Imperio, y tomado de mi la investidura de su Condado de Pitillano, lo que muchos de sus predecesores han dejado de hacer, me ha sido significado de su parte el deseo, que tiene grande de que V. A. lo recibiera en su devocion, y se sirva del, y suplicando juntamente con instancia, que yo quiera interceder con V. A. para que le haga esta merced. A cuya causa, y considerando, que de aqui adelante sabrà, y podrá servir à V. A. si quisere, pues es persona tan calificada en Italia, y tambien emparentada quanto V. A. debe entender, no he podido buenamente dejar de condescender en su peticion, y tanto mas interesando en ello algunas personas à quien tengo buena voluntad, y deseo de mostrarsela con efecto. Mediante lo qual ruego, y pido à V. A. quiera, à mi contemplacion, hacer al dicho Conde la merced que pide, no aviendo de por medio otra cosa que justamente lo contradiga, y repugne. Que en ello por lo que està dicho recibirà mucho contentamiento de V. A. cuya Serenif. muy alta, y muy poderosa persona, y Real Estado N. Señor guarde, y prospere. De Viena, &c.*

Asì vemos restituido el Condado de Pitillano à su antigua justa dependencia del Imperio, y no es este solo el acto que lo califica, sino todos los siguientes. Despues desto los de Pitillano se revelaron al Conde Nicolás, y recibieron tropas del Duque de Florencia, à quien juraron fidelidad, sin querer oír las proposiciones del Embajador del Emperador en Roma que ofreciò recibirlos por el Imperio. Pero como del acto hecho en favor del Duque de Florencia, se formalizassen los Embajadores del Emperador, y de Francia, cuyo subdito, y aliado era el Conde Nicolás; el Duque Cosme, lleno de prudencia, cediò à las instancias del Conde Juan Francisco, y le restituyò à Pitillano el año 1561. con ciertas condiciones, que el Adriani refiere. Y el padre, y el hijo passaron à la Corte Cesarea para defender cada vno su derecho. Mas como el Conde Juan Francisco arrepentido de la cesion hecha à Nicolás, quizà por su ingratitud, destina-se sucesor suyo el año 1565. al Conde Vrsino su hijo segundo, y le huviesse entregado à Pitillano; Nicolás, que tenia à Sorano, y las otras plazas, quiso reponerse por la fuerça en el derecho, que le davan su primogenitura, y la cesion. Y aunque sobre esto empezaron à litigar en la Camara Imperial, y aunque el Emperador los mandò que durante el pleyto no hiziesen novedad; Nicolás, ò impelido de su espíritu ardiente, ò acalo-

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 9. p. 125.  
lib. 14. p. 546. lib.  
16. p. 629. 648.

Registro de las  
Cartas de Ferdin.  
à Phelipe II. m.s.

Ammirato Hist. de  
Flor. tom. 2. lib. 35  
pag. 522.  
Adriani Hist. de  
Flor. lib. 16. p. 662.  
663. lib. 17. p. 701.



Adriani Histor. de  
Flor.lib.17.p.713.  
Herrer.Hist.gener  
t.1. lib. 10. cap.6.  
pag.538.

Ammirato Hist. de  
Flor.t.2. lib.35.p.  
543.

Adriani Histor. de  
Flor.lib.19.p.791.

Adriani Histor. de  
Flor.lib.22.p.895.

Adriani Histor. de  
Flor.lib.20.p.937.

lorado, como él decia, del Cardenal Alexandro Farnese, su primo hermano, intentò ocupar por interpressa el Castillo de Pitillano el año 1563. y tuvo la desgracia de malograr la idea, quedando muertos muchos de los Soldados, que destinò à ella, y prisioneros los otros, que siendo examinados por vn Juez que para ello embiò el Embajador del Emperador en Roma, declararon el delito. El Padre, y los hijos acudieron luego al Emperador; pero no cessavan por esto de procurar ofenderse, causando à la Provincia de Toscana vna grande inquietud: porque Octavio Duque de Parma favorecia al Conde Nicolàs, y Cosme Duque de Florencia fomentava à Vrfo, porque la division le dava comodidad para alargar sus limites, agregandose vn Estado fuerte, y vecino. Despues de lo qual el Cardenal Alexandro Farnese que solicitava que el Condado quedasse al primogenito, pudo tanto con el Conde Juan Francisco su tio, que al tiempo de su muerte le hizo corregir la primera disposicion testamentaria, y declarar heredero al Conde Nicolàs, con que debilitò enteramente la razon de su hermano. Y como el año 1571. el Emperador pronunciassse en favor del Conde Nicolàs, y intimada à Vrfo la sentencia, no la quisiessse obedecer, ni compareciessse en su Corte donde fuè citado; su M. hizo por medio de su Embajador varias protestaciones en Roma, y declarò, que pondria à Vrfo en el vando del Imperio. Al mismo tiempo suponiendose que Vrfo era favorecido de la Corte Romana, el Conde Alexandro hijo de Nicolàs, suplicò al Papa niziessse executar la sentencia Imperial, y negasse su proteccion à Vrfo, de que resultò que su Sant. declarasse el disgusto, que recibia de ver aquel estado miembro del Imperio, estando en medio del patrimonio de S. Pedro, y aviendo sus predecesores concedido la investidura à algunos Condes de Pitillano. Mas por no empeñarse con el Emperador, y por no reducirse à dár execucion à la sentencia de otro Principe, resolvió dejar el negocio en el estado que tenia: y el gran Duque, aunque deseava la conservacion de Vrfo, no quiso ayudarle, poniendo esta dificultad mas à la repugnancia, que el Emperador mostrava en confirmarle el titulo de gran Duque, que contra los derechos del Imperio le avia concedido el Papa el año 1509. Finalmente no estando aun la sentencia executada el año 1573. el Emperador Maximiliano II. puso en el vando Imperial al Conde Vrfo, y encargò à los Principes vecinos que le hiciesssen la guerra: entre los quales Octavio Duque de Parma empezò à moverse, no solo porque siempre avia ayudado al Conde Nicolàs, sino porque Vrfo tenia ofendida la Casa FARNESE, porque poco tiempo antes avia muerto à Galeazo Farnese, hijo de Pedro Bertoldo Señor de Farnese. Y como yà los de Farnese, y Sorano, huvieffen hecho correrias en Pitillano, y los de este Condado en los otros, y las cosas amenazavan vn fuego, que si tomassse cuerpo seria difícil de apagar; el Papa se interpuso con el Emperador, y con los Principes vecinos, para procurar la serenidad de Toscana, de que resultò la entrega de Pitillano al Conde Nicolàs, que murió el año 1594. Por esto sucediò en su casa el Conde Alexandro su hijo, que la gozò hasta 9. de Febrero de 1604. dia en que llegó su fallecimiento, y la herencia del Conde Juan Antonio su hijo mayor, que el mismo año permutò su Estado con Francisco II. gran Duque de Toscana, recibiendo del el Condado de Monte San Savino, con titu-  
lo

do de Marqués. Y aviéndole en esto sucedido por morir sus hijos el año 1613. el Marqués Bertoldo su hermano, y à el Alexandro Vrsino su hijo, que murió sin sucesion el año 1641. bolvió el Marquesado de Monte S. Savino al gran Duque Ferdinando II. y acabó la sucesion varonil, y aun la memoria de la Casa de Pitillano.

Imhof Vig. Famil.  
pag. 319. 330.

Por este resumen de los sucesos de los Condes de Pitillano, hallamos, que aquel Estado es vn feudo Imperial en que suceden las hembras, por defecto de varones, como en todas las tierras de los antiguos Condes Aldobrandinos, y como en el Monferrato. Y vemos que ya radicado el feudo en la Casa Vrsino, y concedida su investidura por el Emperador Ferdinando I. el Conde Juan Francisco se hizo incapaz de gozarle, y toda su posteridad, quando sin licencia del Emperador su Soberano, y contra la naturaleza del feudo, le sujetò à Cosme Duque de Florencia, recibiendo de él:

Lib. 16. pag. 663,

*Con las mismas condiciones (dice el Adriani) que se usaban de los que se dan en encomienda: esto es ser amigo de amigo, y enemigo de enemigo; no recibir rebeldes, y hacer guerra, y paz à voluntad del Señor mayor, el qual fuesse obligado à mantener à él, y à sus sucesores el Estado.* Fuera desto refiere el mismo Autor, que el Duque quiso tener guarnicion suya en Pitillano, y solo la retirò, quando:

Hist. de Flor. tom.  
2. lib. 35. pag. 532.

No contentándose el Emperador Señor Soberano del feudo de Pitillano, la reclamò, y dejó en todo libre el Estado al Conde Juan Francisco. Y casi con las mismas voces Jo escribe Scipion Ammirato. Este acto que por sí mismo pribava al Conde del Estado de Pitillano, le transfirió en la Duquesa de Parma Geronima Vrsino su hermana, que aun vivia; y aunque aquella Princesa, y sus hijos, por el amor que tenían à la conservacion de vna tan anciana, y tan venerable Casa, no saliesen al pleyto, no por esto se puede colegir que cedieron sus derechos. Y al contrario sabemos, que todos los tenían muy presentes; y así escribe el Adriani, que el Principe Francisco de Florencia se fatigò mucho en sostener al Conde Vrsino, no reputando amigo suyo à Nicolás: Ni dejando los Farneses piedra que mover, porque aquel Estado cayesse en manos del Duque Octavio, para lo qual prometian grandes cosas al Conde Vrsino. Pero quando aquella transgresion de las calidades del feudo, no privasse del al Conde Juan Francisco, y à sus descendientes; el segundo acto contrario del Conde Juan Antonio, permutando el año 1604. vn feudo Imperial sin licencia del Emperador, y dell Imperio, bolvió à dár nueva accion à la Serenif. Casa de Parma, para recuperar lo que ya perteneciò à la Duquesa Geronima Vrsino. Sobre lo qual, es de considerar que del Conde Vrsino, hijo de Juan Francisco, faltò la sucesion, y del Conde Alexandro su nieto, solo quedaron hembras: porque el Marqués Bertoldo no dejó mas que à Geronima Vrsino, muger del Marqués Scipion Capponi. Y de Cosme Vrsino, su hermano, nacieron Livia, Francisca, Raymun-da, Virginia, y Artemisa Vrsino, todas las quales eran incapazes de suceder en vn feudo, que, sin reclamacion de sus padres, vendió el Conde Juan Antonio su tio, y por el mismo caso se transfirió en RANUCIO IV. Duque de Parma, representando la persona de la Duquesa Geronima Vrsino su visabuela, hija mayor del Conde Luis II. y hermana del Conde Juan Francisco, que contra las disposiciones, y naturaleza de los feudos, sujetò el suyo al Duque de Florencia.

Hist. de Flor. lib.  
19. pag. 794.

Imhof Vig. Famil.  
pag. 310.

Contra el gran Duque, no solo tiene la Serenif. Casa de Parma esta accion de Pitillano, y Sorano, con sus pertenencias, sino la de la Ciudad

Ppp

dad de Soana, que siendo siempre de los Condes de Pitillano, pasó por revelion de sus moradores al dominio de los Seneses. Quitósele el Conde Nicolás à aquella Republica, y à él sin mas derecho que la mayor fuerza, la tomó Cosme Duque de Florencia el año 1560. Quería el Duque, que aquella Ciudad le perteneciese, porque fenecida la guerra de Siena, Phelipe II. le subinfeudó aquella Republica, y quanto la pertenecia; excepto Puerto Hercules, Telamon, Orvitelo, y Monte Argentaro, que su M. se reservó para siempre. Pero siendo constante, que Soana fué de los Condes de Pitillano, como el Conde Nicolás Vrsino se ofrecia à justificar, y lo confiesa el mismo Escritor Florentin Juan Baptista Adriani, su Magestad no pudo conceder al Duque sino lo que verdadera, y legítimamente avia sido de la Republica, y no sus usurpaciones, en perjuicio de sus verdaderos Dueños. Pero la autoridad grande del Duque Cosme dispuso las dos Cortes de España, y Francia à tolerar los esfuerzos, que él quería hacer por ocupar à Soana; y luego de su orden Chapin Viteli Marqués de Cetona, se puso con su Exercito sobre Sorano, donde estava el Conde Nicolás, sin fuerzas para hacer suficiente resistencia. Pero el Pontifice Pio IV. Medicis, y gran favorecedor del Duque de Florencia, embió à solicitar la paz à Gabrio Cerbellon su sobrino, por cuyo medio, y por librarse el Conde de evidente peligro de perder, con la plaza, la libertad, se redujo à poner al arbitrio del Papa todas sus diferencias, y mandó entregar à Gabrio la Ciudad de Soana, de cuya mano la recibió Chapin Viteli, como perteneciente à Siena; no siendo sino propiedad antiquísima, y indubitada de los Condes de Pitillano. Así, por escusar los publicos daños, suelen los grandes Principes sacrificar à la vniversal quietud los intereses de los pequeños; pero aquellas providencias, entonces convenientes, no destruyen los derechos de los que reciben perjuizio, y siempre quedan enteras, y en todo su vigor sus acciones, para producirlas, y reivindicarlas, quando la variedad de los sucesos ofrece favorable coyuntura. Sino fuese así, no hubiera entre los hombres otra ley que la fuerza, y qualquier poderoso tendria justo titulo para ocupar lo que por la vecindad le fuese conveniente. Y por ultimo si el gran Duque, ni por la sangre, ni por los derechos de la antigua Republica de Florencia, en que se substituyó, tiene alguna razon sobre Pitillano, Sorano, Soana, y las otras tierras del Estado Aldobrandino, como con justicia se puede pretender que la usurpacion de los Seneses le dió facultad para quitar à Soana al Conde Nicolás? Y como se defenderá que vn contrato prohibido, y así nulo, y de ningun valor, le pudo dár la posesion de Pitillano, y Sorano, y que luego ocupasse tambien el Marquesado de Monte S. Savino, por el derecho de devolucion à que no estava sujeto Pitillano, quando hizo con el Conde Juan Antonio Vrsino, aquella injusta, y reprobada permutacion? El Conde Juan Antonio no pudo vender, ni permutar su Estado de Pitillano; y quando, en agravio de su posteridad, debiesse permanecer aquel contrato, nunca pudo perjudicar los derechos yà radicados en la Serenif. Casa de Parma, por medio de la Duquesa GERONIMA VRSINO sexta abuela de nuestra gran Reyna, y à quien entre los otros derechos, que puede tener à la Serenif. Casa de Medicis, quedará la memoria deste, para que pueda vsar del con las mejores luzes, que la Jurisprudencia sabrá añadir à la relacion destes hechos.

Hist. de Flor. lib.  
16. pag. 629.

Adriani lib. 16. p.  
649.

## §. IV.

**A** La memoria de tantos , tan altos , y tan conocidos derechos como ya observamos à la Serenif. Casa de Parma, no solo à Provincias, y Estados particulares, sino à grandes , y insignes Monarquias , debemos añadir otro derecho, que aunque nace de aquellos, es mucho mas apacible , menos odioso , y así regular , y de ningún inconveniente para el publico. Todos los Heroes , que con la mayor felicidad han podido establecer sus pretensiones sobre dominios poseídos por otros , no pudieron librar sus dichosas operaciones , aunque justas, del ceño vniversal de la guerra, de las extorsiones , que causa la conquista, del recelo de los confinantes , y finalmente de la turbacion odiosa de la publica serenidad. Pero , quando la negociacion pacifica, hizo el efecto deseado , ò lo que se pretende, no necesita de los furores de la guerra; como se hurtaron à aquel escollo, cessan todos los inconvenientes, que nacen siempre para el publico de los privados intereses de los Principes. Es cierto que la Serenif. Casa de Parma tiene derechos à Portugal, y à Inglaterra , y à las dependencias de ambos Reynos: es constante, que la Camara Apostolica la detiene injustamente el Ducado de Castro, y Condado de Ronciglione , y el gran Duque todo el Estado; que poseído por los antiguos Condes Aldobrandinos de Toscana, perteneció à los Condes de Pitillano; pero tambien es cierto que la idea de recuperar estas acciones con la negociacion, es difícil , y con la fuerza imposible. La deseada paz, que oy por singularísimo beneficio de la Providencia logramos , y que tanto sollicitaron siempre vniversalmente conservar los hombres , hace aborrecer toda sollicitud ruidosa, y nociva , en que alguna vez ganan los Soberanos, y siempre pierden los pueblos: en muchas se adquieren nuevos agenos dominios , y en todas son para esto bejados los propios, hasta dejarlos en la miseria, ò en la soledad. Con que siempre suele ser mas estimable lo que se pierde , que lo que se añade , y el amor de los subditos padece, por la extorsion , ò peligrosas intercadencias , ò mortales combulsiones. Tenga pues cada Principe, lo que el justo , ò colorado titulo le adjudicò, sin que la memoria, que el otro hiciere de sus derechos, le cause recelo, ni incomodidad ; y vamos à otra muy fundada, y muy regular accion de la Casa de Parma , que establecida , no causa perjuicio , y por consecuencia , ni interrumpe la publica quietud, ni merece ceño, ni displacer en el resto de los otros Principes , ni en sus pueblos.

Después del poder, es el tratamiento el que hace toda la ambicion de los mortales: porque fatigandose, sin descanso , todos por la superioridad, y preferencia à los demás, siempre que por el medio de los dominios, y de las dignidades, no pueden llegar al grado, que prescrivieron sus deseos, se satisfacen, ò se suspenden, con diferenciarse en los actos del respeto , y de la sumision , que incluyen las palabras, y las cortesias. Así las voces substituyen las posesiones: porque aunque estas tienen el cuerpo, y la realidad , que falta en aquellas ; no obstante explican la elevacion del que es tratado con expresiones mas rendidas , y él se conten-

ta de verfe afsi distinguido sobre los otros hombres. De efto fe originaron en todas las naciones los tratamientos , que entre los particulares estableciò, sobre la dependencia de vnos , la vanidad de otros; y entre los Soberanos , y Reyes , el jufto refpecto de fu dignidad, de fu poder, y de fu carácter. La Merced, la Señoria, la Excelencia, y la Alteza, fueron cada vna en fu tiempo, digno tratamiento de los Reyes , que oy folo conocen el de Mageftad, y para la primera confervamos aun en Caftilla testimonios en todas las provifiones Reales, que fe despachan por los Confejos, y Chancillerias, donde despues de aver declarado las instancias de las partes fe dice, que pidieron aquella provifion: *ò como la nuefta merced fueffe*. Los mifmos pretendientes dicen en fus escritos à los Reyes: *Vueftro Fiscal, ò vueftro Patrimonio*, segun la práctica fencilla de la antigüedad, con que aun dãn menos tratamiento que el de Merced. Vuefta Real Señoria llaman algunas veces los Escritores antiguos à nueftros Reyes , aun quando yà eftava introducida la Alteza , como fe vè en las Historias de los Reyes D. Juan II. D. Henrique IV. y D. Fernando, y Doña Ifabel. De Excelencia eftàn tratados los Reyes de Napoles de la Caía de Aragon, en varios despachos, que eftampò Juan Albino; y efto era comun à todos los grandes Reyes en los tiempos mas remotos, de que fe pudieran traer muchos exemplos, fi penfaffemos hacer vna difertacion. Despues fuè comun à todos los Reyes el tratamiento de Alteza , mezclado con el de Mageftad , que yà es folo ; y la Excelencia quedò para los Soberanos en Italia , y Alemania , para los Principes, y grandes oficiales de la Corona en Francia , y para los Principes de la familia Real , y los Grandes en Efpaña. Pero à eftos la moderò Phelipe II. por la pragmática de las Cortesias del año 1585. dejandolos folo la Excelencia en permifion, y la Señoria de jufticia. Es recibido que en Italia, fuè el Duque de Saboya el primero que vsò el tratamiento de Alteza , y afsi efcrive Francisco Sanfofino, que en fu tiempo à folo èl fe daba, y los otros Soberanos fe contentavan con la Excelencia: exemplar de que fe quifò valer el Duque Carlos Emanuel el año 1622. para refistir la igualdad , que pretendia el Duque de Mantua, como fe vè en los papeles, que por ambas partes fe publicaron, y eftàn en el Mercurio Francès. Es conftante, que quando entrò à reynar Phelipe II. ninguno de los Potentados de Italia tenia otro tratamiento que Excelencia, cuya prueba fe halla en la Historia , que Marco Guazo efcrivì de fu tiempo desde el año 1524. hafta el 1546. donde vemos tratados de Excelencia à Alfonso Duque de Ferrara, à Federico Gonçaga Marquès de Mantua, luego primer Duque, à Francisco Sforça Duque de Milan, à Francisco Maria, Guido Vbaldo, y Lorenço de Medicis Duques de Urbino, y à Alexandro, y Cosme Duques de Florencia. Y lo mifmo fe juftifica con las muchas cartas de Principes, que eftamparon Zileti, y Zuchi, donde tambien vemos, que fon de la mifma fuerte tratadas Chrifтина Infanta de Dinamarca, muger de Francisco Sforça Duque de Milan, Luifa de Saboya Duquesa de Angoulefme, y la Duquesa de Alençon, fu hija, que eran madre, y hermana de Francisco I. Rey de Francia, y la Marquesa de Mantua. A Henrique Duque de Orleans, despues Delfin, y Rey de Francia, llama: *Señor Excelentifimo*, el celebre Claudio Tolomei en carta que eftampò Zuchi , del año 1543. Y afsi en 8. de Março de 1544. à la Prin-

Merc. Francès to.  
10. delde p. 318.

Guazo Hift. fol. 4.  
71. 82. 117. 208.  
13. 99. 158. 106.  
158. 106. 114. 133.  
33. 40. 124. 207.  
212.

Zileti Lettere di  
Principi to. 1. fol.  
76. 80. 108. 115.  
138. 139.  
Zuchi Scelta di  
Lettere part. 3. p.  
93. 309. 310.

Zuchi part. 3. pag.  
415. part. 2. p. 184.

Princesa Catalina de Medicis su muger, entonces Delphina, y despues Reyna. Es constante, que en tiempo de Carlos V. ningun Soberano, que no fuesse primogenito de Rey, tuvo otro tratamiento que Excelencia, y este se davan reciprocamente, como se vè en dos cartas, que estamparon Zileti, y Zuchi vna de 27. de Enero de 1554. de Cosme Duque de Florencia, à Guido Vbaldo Duque de Urbino, y la respuesta deste en 30. del mismo mes. En dos cartas que refieren la lastimosa muerte de Alexandro Duque de Florencia, y sucesion del Duque Cosme, estàn ambos tratados de Excelencia el año 1537. y siendo la primera para Guido Vbaldo Duque de Urbino, le da la Republica Florentina Excelencia, y èl respondiò de Señoria. Para Hercules II. Deste Duque de Ferrara, se hallan muchas cartas con el mismo tratamiento de Excelencia, y Juan Bautista Pigna, su Secretario, no le dà otro, quando le dedicò el año 1570. la Historia de su gran Casa. Al Duque de Mantua se trataba así, como parece por carta del Conde Guido Rangoni, que estampò Zuchi. Y que Emanuel Filiberto Duque de Saboya, no tuviesse otro tratamiento el año 1559. se saca de aquella carta en que el Obispo de Tours à 14. de Julio refiere al de Vitonto la tragica muerte de Henrique II. Rey de Francia, en que nombra al Duque : *su Excelencia*. Y aunque el Dux de Venecia no le dava otro tratamiento, èl le escriuia de Serenidad, y Sumibilidad, como parece por la carta de 12. de Enero de 1562. en que dà quenta al Senado del nacimiento del Duque Carlos Emanuel su primogenito. Y como la Excelencia era el propio tratamiento de los Soberanos de Italia, con ella se comunicava, con todos los del primer orden, el Duque Emanuel Filiberto, à saber, con los Duques de Florencia, Ferrara, Mantua, y Parma, como lo confiesa vn Escritor Piamontès, cuyas palabras copio Gaspar Gianoti en el parecer sobre las razones de la Casa de Saboya, al Reyno de Chipre, y a los honores Reales, que por èl la pertenecian. Y alli se lee, que ningun Ministro de España le diò otro tratamiento, y que quando el Duque de Alva D. Fernando, bolvia de su gobierno de Flandes, que fuè el año 157... solo le tratò de Excelencia. Así vemos que todos los Soberanos de Italia no tomavan otro titulo, que Excelencia en tiempo de Carlos V. y aun en muchos años del Reynado de Phelipe II. y aunque esta comunidad de tratamiento, no se puede negar al Duque Pedro Luis Farnese, se le comprobaremos aun antes que obtuviesse los Ducados de Parma, y Placencia : pues en carta que el Cavallero Rosso escribió el año 1539. al Cardenal Alexandro su hijo, le dice : *Vorrei di questa lettera ne facesi parte al vostro Excelentissimo padre, & Signor mio offeruandissimo*. El excelente espiritu de Claudio Tolomei, escribiendo à la Princesa Victoria Farnese, despues Duquesa de Urbino, en Placencia à 17. de Março de 1546. y tratandola de Señora *Excelentissima*, dice : *Voi degnatevi raccomandarmi à la Signora Duchessa, è baciarle le mani in mio nome, è similmente à li Reverendis. Juoi fratelli, è al' Excellentissimo Signor Duca Oſtavio*. Y pues los hijos tenian Excelencia, no se podia dàr menor que aquel tratamiento al padre : y que le tuviesse lo afirma el docto Comendador Anibal Caro en carta de Placencia 12. Abril 1547. al Cardenal Ardingeli, donde leemos : *El Duque mi Señor escribe tambien à V. S. Rever..... porque quiza podria convenir mostrar la recomendacion de su Excelencia*. Para el Duque

Zileti tom. 3. fol. 147.50.51.  
Zuchi part. 2. pag. 29.83.88.260. pag. 3. pag. 210.

Zileti t. 1. fol. 134. tom. 5. fol. 198.  
Zuchi part. 2. pag. 10. part. 3. p. 29.50

Zileti tom. 3. fol. 196.232.  
Zuchi part. 1. pag. 69.

Parere del Gianoti pag. 42.

Zuchi part. 3. pag. 373.

Zuchi part. 3. pag. 431.

Zuchi part. 3. pag. 49.

Paradino. Contin.  
de la Hist. de nues-  
tro tiempo p. 12.

Zuchi Scelta di  
Lettere part. 2. pag.  
192. 400.

Ann. Eccl. to. 21.  
part. 2. Ann. 1563.  
n. 145.

Histor. de D. Juan  
pag. 65.

Tesoro politico 3.  
part. pag. 91.

Zuchi part. 2. pag.  
163.

que Octavio son casi infinitos los testimonios de ser llamado Excelencia, y Excelentísimo, así siendo Duque de Camerino, como de Parma, y Claudio Paradino escribiendo la guerra de Parma del año 1551. dice: que Henrique II. Rey de Francia le embió al Señor de Sy pierre: *Para as-  
segurar al Duque de la buena voluntad, que el Rey tenia à su Excelencia*, Y aun al Duque de Castro su hermano menor llama: *El Excelente Duque Hora-  
cio*. Y Dionigi Atanagi en carta de 17. de Noviembre 1556. en que dà al Duque Octavio la enhorabuena de la restitucion de su Estado, le trata siempre de Excelencia. Y lo mismo se halla en el pesame, que el Governador de Milàn le escribió el año 1586. de la muerte de la Duquesa Margarita de Austria su muger. Y esto es cosa tan sin disputa, que se pierde el tiempo en producir las pruebas: mayormente quando yà le hallamos tratado de Alteza el año 1570. como luego se dirà.

El mismo tratamiento de Excelencia, asignò Carlos V. à la Princesa Margarita su hija Duquesa de Parma, y así mandò Phelipe II. que fuese tratado D. Juan su hermano, hijo natural de Carlos V. De esto hace prueba su Historia, y de aquello vn gran numero de despachos originales para su M. de sus Embajadores en Roma, y de los Mayordomos mayores, ò Governadores de la Casa de aquella Princesa. Y aun lo justifica la carta que los Legados del S. Concilio de Trento la escribieron en 23. de Agosto de 1563. en respuesta de la que llevaron los Obispos de Arràs, Ypre, y Namur, que embió à assistir à aquel sagrado Congreso, y como la copia Oederico Raynaldo la llaman: *Ilustrissima, & Excelentissima Domina Margarita*, con expresiones repetidas de la Excelencia. Pero sin embargo estos dos Principes, ò por ser hijos de tan Augusto padre, ò por el insigne merito que consiguieron sus virtudes, alargaron hasta la Alteza su tratamiento, y no hubo quien se la reusasse. El Autor de la Historia Francesa de D. Juan de Austria dice, que quando este Principe bolviò triunphante à Granada del revelion de los Moriscos, oyò la primera vez el tratamiento de Alteza: porque agradecida aquella gran Ciudad à tan deseado beneficio, vsò esta mayor expresion de su respecto; y que el Rey lo tolerò, como que lo ignorava. Mas cumulando D. Juan diariamente los triumphos, y las glorias, no solo assegurò, sin pedirle, aquel tratamiento, sino elevò su nombre à la cumbre de la estimacion: y quando passò à Italia por General de la Liga Santísima contra el Turco, oyò la Alteza à quantos le hablaron, ò escribieron. Yà vimos vna instruccion del Cardenal Alexandro Farnese, en que le trata de Alteza, y el Zuchi estampò vna carta de otro Cardenal, congratulandole sobre la famosa batalla de Lepanto, donde està llamado siempre Alteza Serenísima. Y los mismos Generales de la grande Armada, que debajo de sus ordenes diò à la Christiandad aquel dichoso dia, le contribuyeron el propio tratamiento, y igualmente le tuvo en el País bajo para los varios tratados de pacificacion, que aquellos Estados hicieron con él. Y por lo que toca à nuestra Princesa Margarita, precediò como en la edad en este honor à D. Juan: porque en los edictos, en los tratados, y en las representaciones del País bajo, siempre està llamada Alteza. Y aun Guillelmo de Nasao Principe de Orange, que como tal era Soberano, la diò sin variacion el mismo tratamiento, como se ve en quanto de su Regencia del País bajo escribieron Juan Francisco Lepetit, Ma-  
nuel

nuel Metheren, Antonio Carnero, y Gabriel Chapuis. El Zuchi estampò la carta en que vn Cardenal la diò la enhorabuena del nacimiento del Principe Eduardo su segundo nieto el año 1570. y empezando: *Gran razon tenia V. A. de desear vn segundo nieto*, prosigue con el tratamiento de Alteza, y acaba: *Et à V. A. basio humilmente le mani*. En otras dos cartas del Governador de Milàn para el Duque Octavio su marido, y para el Principe Alexandro su hijo, sobre la muerte desta Princesa, està llamada *Madama Serenissima*, que es lo mismo que Alteza. *Serenis. Señora*, y V. A. la llama Claudio Tolomei, quando la hace gracias de averle escrito vna recomendacion. Y quando el año 1579. se hizo en Roma la instruccion del modo con que el Marqués Germanico Malaspina, la avia de entregar la Rosa de Oro, està llamada: *Serenissima Domina Margaritta Austria, Caroli V. Imperatoris filia Serenissimi Regis Catholici sorori, & Ducissa Parma, & Placencia*. Y finalmente son innumerables los testimonios de que à esta heroyca Duquesa de Parma se dava Alteza, quando ningun soberano de Italia osava tomar aquel tratamiento. Pero en el mismo año 1570. yà al Duque Octavio, y à la Princesa Doña Maria de Portugal su nuera, se tratava de Alteza, como parece por quatro cartas, que estampò Zuchi de dos Cardenales (vno pariente del Duque) para aquellos Principes, en que con el tratamiento de Alteza, los dån la enhorabuena del nacimiento del Principe Eduardo. Y en carta posterior del celebre Torcato Tasso, que està en la misma coleccion, tiene el Duque Octavio el mismo tratamiento.

El Duque Alexandro su hijo, que siendo Principe sucediò à D. Juan de Austria su tio en el gobierno de Flandes, le sucediò tambien en el estilo con que era tratado: porque aunque los despachos de los Ministros de España, solo le dån Excelencia, como à los otros Soberanos; el País, y los Ministros, le tratan de Alteza, y en sus patentes, y provisiones, así para lo militar, como para lo politico, siempre la refrendata de Cosme Masi su Secretario dice: *Por mandado de S. A.* Y el Zuchi estampò vna carta de 20. de Diciembre 1582. escrita por Juliano Gofelino al mismo Cosme Masi, en que le dà gracias de aver mostrado sus cartas à su Alteza. En el Tesoro politico hallamos la instruccion, que se diò à Pedro Gaetano, despues Duque de Sermoneta, quando passò à servir à Flandes, en que el Principe Alexandro està siempre tratado de Alteza. El Cardenal Scipion Gonzaga, Principe de la Casa de Mantua, escribiò en 6. 8. y 18. de Março de 1589. el pesame de la muerte del heroyco Cardenal Alexandro Farnese à Alexandro, yà Duque de Parma, al Principe Ranucio su hijo, y al Duque, y Duquesa de Urbino, y à todos dà igualmente el tratamiento de Alteza, como se vè en las cartas, que imprimiò Zuchi: con que no se puede dudar quan establecido le tenian. Pero mas que todo lo assegura el Breve de Sixto V. de 8. de Abril de 1586. sobre la detencion de los Capuchinos en Flandes, en que aun viviendo el Duque Octavio, y no siendo Alexandro mas que Principe heredero de Parma, le dà su S. el tratamiento de Alteza. Alguna parte del copiamos en el Cap. VI. y entero le incluyò el P. Boverio en su Historia de los Capuchinos, donde tambien produce carta del Cardenal de S. Severina, que le llama Serenissimo. Y esto estava tan establecido en la Casa de Parma, que en 1. de Julio del año antecedente, vènos yà tratado de Alteza al Principe Ranucio, aun

vi-

Lepetit, Hist. de  
Holand. tom. 2. lib.  
9. pag. 51. 101. 105  
107. 113. y otras.  
Metheren Hist. del  
País bajo, lib. 2. f.  
39. 40. 42. 45.  
Chapuis, Guerr. de  
Fland. lib. 1. p. 26.  
Carnero, Guerr. de  
Fland. lib. 1. p. 10.  
Cabrera Hist. de  
Phel. II. lib. 7. pag.  
389. 390.  
Strada Guerr. de  
Fland. Dec. 1. pag.  
171.  
Burgundo, p. 118,  
179.  
Zuchi, part. 2. pag.  
163. 400.

Zuchi, part. 3. pag.  
411.  
Cartari, Rosa de  
Oro, cap. 6. f. 121.

Zuchi, part. 2. pag.  
164. 165. part. 3.  
pag. 37.

Zuchi, part. 2. pag.  
72.

Tesoro Polit. 4.  
part. cap. 32. p. 352.

Zuchi, part. 2. pag.  
262. 263.

Hist. de los Capu-  
chin. 2. part. lib. 10  
cap. 1. p. 525. 526.



Zuchi, part. 2. pag.  
455. 308.

viviendo los Duques Alexandro su padre, y Octavio su abuelo: pues vna carta, que le escrivio el celebre Aldo Manucio, empieza: *L' antica, & hereditaria divocion mia verso la Serenissima Casa Farnese, si accrebe di maniera quando Vostre Alteza in Parma mi fece digno de la gratia sua, &c.* Y en el pesame, que de la muerte del Duque Alexandro su padre, le escrivio el Cardenal de S. Giorgio le llama: *Il Serenissimo Signor Duca padre del' Alteza Vostre.*

Parere del Gianoti  
pag. 42.

Sobre el supuesto de que fuè el Duque de Saboya Emanuel Filiberto, el primer Soberano de Italia, que oyese el tratamiento de Alteza, es preciso acudir al origen, y por la deposicion del Autor Piamontès, que copia el Gianoti, hallamos que el Duque Carlos III. sin embargo de estàr casado con cuñada de Carlos V. y su primogenito, quando passò à España, fueron siempre tratados de Excelencia; pero que quando el segundo hijo Emanuel Filiberto, fuè à servir à Flandes, la Reyna Doña Maria viuda de Vngria, y Regente de aquel Pais, y las Damas, le empezaron à llamar Alteza, tolerandolo el Emperador, y no allanandose los Ministros estrangeros. Que hecha la paz del año 1559. y restituido asì à su Estado, bolviò Emanuel à Italia, donde se trataba con los otros Principes igualmente de Excelencia, hasta que el año 1569. S. Pio V. concediò à Cosme II. Duque de Florencia el titulo de gran Duque de Toscana. Y que como este mayor grado, hizo à Cosme tomar el tratamiento de Alteza, le diò al Duque de Saboya. Y sin embargo desto sabemos, que no fuè la Alteza con el aviso de aquella nueva dignidad, pues en este, que es de 11. de Diciembre de 1569. y en su respuesta, que fuè à 27. del mismo mes, solo se llaman el gran Duque, y el Duque de Saboya: *Ilustriissimo, y Excelentissimo Señor, y Excelencia*, como parece por las copias, que tenemos de ambas cartas. Pero luego, deseando ambos Principes exceder à los otros de Italia en el tratamiento, como en la fuerça, se dieron reciprocamente la Alteza. En esta forma conocemos el año, y el Principe, que empezó à tratar de Alteza al Duque Emanuel Filiberto; y para justificacion de que en la Casa de Florencia, no se oia antes del titulo de gran Duque, otro tratamiento que la Excelencia, que vsaban los demás Soberanos de Italia, vimos en el Archivo del Marquès de Villafranca, la carta en que respondiendo à D. Garcia de Toledo IV. Marquès de Villafranca, cuñado del gran Duque, sobre el modo con que queria ser tratado el Principe D. Francisco su primogenito, le dice Antonio de Montalvo Cavallero Español, residente en Florencia, en 18. de Enero de 1570. *Ilustriissimo, y Excelentissimo Señor. Por obedescer à lo que V. E. por su carta me manda, y en particular dice, que no pregunte al gran Duque de la manera que se ha de tratar con el Principe, dirè à V. E. lo que por acà passa, y es: que con el nuevo titulo, que su Sant. ha dado à S. A. se ha hecho un vando por la Ciudad, que al gran Duque se llamasse Alteza, y al Principe Excelencia. Y debajo deste vando, pensando que sea esta su voluntad, nos andamos conformando en obedescelles, y yo lo hago asì siempre, y creo que asì hacen los demás, &c.*

Justif. de la Cláse  
de la Grand. de Vi-  
llafr. 9. 12. p. 201.

Natal Comes, Hist.  
tor. lib. 26. p. 551.  
de la edicc. de Bief-  
chi. Y part. 2. pag.  
232. de la traducc.  
de Saraceni.  
Mauroceno, Hist.  
Venet. lib. 12. pag.  
484.

Esta resolución del nuevo gran Duque, y la conformidad, que hallò en la Corte de Saboya para el tratamiento de Alteza, obligò à los otros grandes Potentados de Italia, Ferrara, Mantua, y Parma, à hacerse dàr aquel titulo con vandos publicos en sus tierras, al exemplo del gran

Duque, no siendo razonable, que su modestia ofendiese el igual caracter, que gozavan con aquellos dos Principes. De esto resulto luego, que todos se trataren igualmente de Alteza: porque lo contrario seria turbar, por vna voluntaria ambicion de nuevo estilo, la armoniosa conformidad, que siempre han procurado conservar los Principes Italianos para defender aquella feliz porcion de la tierra del antiguo apetito de los Estrangeros. La Excelencia quedò al arbitrio de los pequeños Soberanos: Guastala, Sabioneda, Castillon, Mirandola, Massa, Pomblin, Monaco, Maferan, y otros, que, ò por su calidad de feudatarios, y Principes del Imperio, ò de la Iglesia, ò por tener la dignidad de Grandes de España, se trataban, y eran tratados de Excelencia, dando à los otros de mayor poder la Alteza sin repugnancia, como se vè en cartas, que trahe Ziletti del Principe de Massa à la Republica de Génova, en que està evidente la diferencia. Y se comprueba mas con las otras muchas cartas, que en el Pontificado de Paulo V. escribió el Cardenal Lanfranco Margotti en nombre del Cardenal Burghesio sobrino de su Santidad, en que solo están tratados de Alteza los Duques de Berri, Saboya, Lorena, Toscana, Mantua, Ferrara, Parma, Modena, y Urbino, y los Archiduques. De Serenidad las Republicas de Venecia, y Genova. De Excelencia los Principes de la Mirandola, y de Massa, y el Marqués de Castillon en Italia: en España los Grandes, y en Francia los Principes de la sangre, y estrangeros: de aquellos el Principe de Condè, y el Conde de Soissons; y de estos los Duques de Guisa, y de Vmerna, y el Conde de Vaudemont. Y à los Cardenales, aun siendo Principes, y al gran Maestro de S. Juan, solo se dà Señoria Ilustrísima. Este estilo, practicado por el Nepote reynante, como dicen en Roma, asegura bien la regla firme de los tratamientos, y que entre los grandes Soberanos de Italia, no avia alguna distincion en tiempo de nuestro piadoso Monarcha Phelipe III. Pero luego que reynò Phelipe IV. se viò alguna novedad, por el espíritu elevado del Duque de Saboya Carlos Emanuel, que alegando sus derechos al Monferrato, poseído por el Duque de Mantua, se redujo à instancia de la Corte de España, siempre deseosa de conservar la paz de Italia, à que por medio del Duque de Feria Governador de Milán, y de los Ministros de aquel Estado, se procurasse vn ajustamiento amigable. A este fin concurrieron allí los Ministros de ambos Duques el año 1622. pero discordaron tan luego, por la igualdad, que en los titulos, y calidades querian los Mantuanos para su Principe, y no sufrían los Saboyardos, que lo mismo fuè empezar el congreso, que romperle. Sobre esto se publicaron escritos de vna, y otra parte, en que la principal razon del Duque de Saboya era el derecho, que sus hijos, y de la Infanta Doña Catalina Michaela, tenían à suceder en la Monarquia Española; à que añadia que quando aquel Principe casò con la Infanta fuè en España tratado de Alteza à diferencia de los otros Potentados de Italia. Y porque los Ministros de Mantua, quisieron negar todo esto, ò quitarlo la fuerça para la disparidad de los tratamientos; se estampò en Turin vna respuesta, que coteja la antigüedad de la Casa de Saboya con la de Mantua, y el numero de sus altas alianças. Refiere que los Governadores de Milán, y la Republica de Venecia trataban de Alteza à los Duques de Saboya, y de Excelencia à los

Tom. 3. p. 254.  
258.

Merc. Franc. 6  
10. pag. 317.

Merc. Franc. 6  
10. p. 327-330.

los de Mantua. Que Phelipe II. diò la mano, y el titulo de Alteza al mismo Duque Carlos, quando fuè à casar con la Infanta Doña Catalina, y que à su exemplo le dieron el mismo tratamiento los Grandes. Que aunque despues le tratò su Mag. de Vos, al estilo antiguo, y le llamò *Señor hijo*, no fuè por moderarle el titulo de Alteza, sino por tratarle como propio hijo. Que aunque era cierto, que los Duques de Saboya, antes de aquel casamiento, no eran llamados por los Reyes de España mas que Ilustrísimo; los de Mantua solo recibían el tratamiento de muy Ilustre, lo qual se mejorò en el actual Duque Ferdinando. Que aunque el Embajador de Saboya, no avia podido conseguir asiento en la Capilla Catholica, le tenia en Venecia, Francia, y Roma, donde no se concediò nunca à los Mantuanos. Que quando los Duques de Saboya embiavan à dár la obediencia à los Pontífices, antes de pretender la Sala Regia, eran sus Embajadores recibidos en la sala Ducal; cosa que aun no avian logrado los del Duque de Mantua. Que si el Emperador reynante avia dado Alteza à la Duquesa de Mantua; el Duque podia mostrar muchas cartas de mano de los Emperadores para los Duques de Saboya, con el mismo tratamiento. Y que en el Ceremonial de la Corte Romana, ò Registro hecho el año 1504. por Paris de Grassi Maestro de ceremonias, están graduados los Duques en esta forma: Bretaña, Borgoña, Baviera Conde Palatino, Saxonia, Brandembourg, Auftria, Saboya, Milàn, Venecia, Baviera, Lorena, Borbon, Orliens, Genova, y Ferrara, sin entrar en aquel orden los de Mantua. Despues desto se publicò vn discurso de las razones, que el Duque de Saboya tenia al Monferrato, donde ay diversos tratados, y cartas de los Principes de vna Casa à los de la otra, en que siempre están igualmente tratados de Excelencia los Duques de Saboya, y de Milàn, y los Marqueses de Monferrato, hasta los años 1565. y 1571. en que el Duque de Mantua escribiò dos cartas à Emanuel Filiberto Duque de Saboya, llamandole Ilustrísimo, y Excelentísimo Señor, y Alteza, à que el Duque en 20. de Agosto de 1571. respondió de Excelencia. Y estos papeles fueron los corredores de la sangrienta guerra del Monferrato, de que yà hicimos alguna memoria en la vida del Duque Ranucio: con que la disputa, en quanto à la paridad, quedò sin decision, y sin que los otros Principes de Italia tomassen en ella partido.

Vltimamente, siguiendo las bastas ideas del Duque Carlos Emanuel, que como yà vimos se declaró pretendiente de los honores Regios, publicò el Duque Viçtor Amadeo su hijo el año 1633. vn tratado de las razones porque se debia à su Casa el titulo Regio, en que entra confessando, que el grado de Excelentísimo, y tratamiento de Excelencia, se dava en la antigüedad à los Reyes, y le tenían tambien los Condes, y Duques de Saboya. Prueba despues que alternavan la Excelencia con la Serenidad, y la Celsitudo, ò Alteza, que eran titulos Regios. Quiere luego que la Alteza sea propio tratamiento de la Casa de Saboya, sin que otro Principe de Italia osasse tomarle, y fienta que Cosme gran Duque de Toscana le dava al Duque Emanuel Filiberto, sin recibirle: lo qual es falsísimo desde el año 1569. como yà vimos. Dice que Francisco Sanfovino en su libro del Secretario, resuelve que à los Duques de Florencia, Ferrara, Urbino, y Mantua se escribe de *Ilustrísimo, y Excelentísimo*.

Merc. Franc. t.  
10, p. 338.

Compendio de  
la causa de Mon  
ferr. fol. 46. 47.

Pag. 2. 3. 4. 8.  
10.

mo Señor, y al Duque Emanuel Filiberto, de Serenísimo, y Excelentísimo, fundandolo aquel Autor en estas razones: *Debe se notar que à este Duque se dà titulo de Serenísimo, à mi juicio, porque es muy unido à la sangre del Rey de Francia, ò porque su Estado es semejante à un Reyno, ò quizás porque pretende el dominio de algunos Reynos, que eran de sus mayores, ò por conquista, ò por los casamientos, que con Princesas Reales hizo aquella Casa.* Añade despues que el Rey D. Phelipe II. tratò de Alteza al Duque Carlos Emanuel, y que el Rey de Francia le llamava: *Nuestro muy caro, y muy amado hermano el Duque de Saboya,* quando al Dux de Venecia: *Magnifico, & potenti viro Duci Venetorum amico carissimo,* y à los otros Principes de Italia solo *Primo,* que à su juicio son menores tratamientos. Que despues se mejorò el estilo en Francia, escribiendo aquel Monarcha al Duque: *Amonfrere Monsieur le Duc de Savoye,* y que el Rey de España le escriuia: *Señor hermano,* negando este honor à todos los Principes de Italia. En el Cap. II. estiende, y exorna las razones arriba copiadas del Sansovino, para que convenga la Alteza à la Casa de Saboya por su origen, y por sus parentescos Reales, y refiere los muchos, que ha celebrado aquella altísima familia, haciendo comparacion, para preferencia en esto con los Duques de Ferrara, Parma, y Florencia. Luego funda el titulo Regio sobre los Estados Reales, que possèia el Duque de Saboya, y quiere establecer con Luis Gollut, y Francisco Guilleman, que: *La Borgoña, y la Saboya, no son feudos Imperiales, sino miembros del ultimo Reyno de Borgoña, por su naturaleza, tan absoluto, y independiente de toda otra Corona, como todos los demás Reynos, que nacieron de la ruina del Imperio Romano.* Pero no se acuerda de averse valido antes del tratado de la causa de Monferrato, en que el Duque Emanuel Filiberto propone al Duque de Mantua, que sus diferencias sobre el Monferrato se comprometan: *En la Magestad Cesarea nuestro supremo señor.* Luego establece que el titulo Regio, se debe à la Casa de Saboya por sus derechos al Reyno de Chipre, de que despues trataremos. Quiere que el Duque Amadeo VIII. de Saboya precediesse en la liga del año 1426. à la Republica de Venecia, y lo prueba con diversos actos, y declaraciones favorables de los Sumos Pontifices en el Cap. V. para caer en que el Duque Emanuel Filiberto, acetando la filiacion de S. Marcos, cediò à la Republica, como su hijo. Afirma, que confessando Cosme de Medicis, y à gran Duque de Toscana, la precedencia à Saboya, daba Alteza Serenísima al Duque Emanuel Filiberto, recibiendo del Excelencia. Quiere luego, que por aver dado Alteza el Duque Carlos Emanuel à todos los Potentados de Italia, no podia ofender à sus meritos, ni à la dignidad de su Real Casa, y teniendo à aquellos Principes por reciennacidos, funda, que Venecia debe dàr à Saboya los titulos de Serenísimo, y Alteza, con que le escribian el Emperador, los Reyes de Vngria, Polonia, Dinamarca, y Suecia, y los Electores. Finalmente se estendiò el Autor de aquel tratado con vna grande satisfacion, sin recelar que sus con sequencias, y narraciones, pudiesen ser respondidas; pero executolo Gaspar Giannotti, ò el que tomò este nombre, tan aprisa, que el mismo año saliò à luz otro mas erudito tratado, cuyo titulo, es: *Parere sopra il ristretto delle revolutioni del Reamedì Cipri, è sopra un breve trattato del titulo Regale douuto à S. A. Sereniss.* En el con vna gran destreza, sin querer responder à los derechos de Chipre, los debilita de forma,

Qq 2

que

Tratado del titulo Regio de Saboya pag. 13. 15.

Cap. 2. pag. 18. 28.

Causa de Monf. fol. 47.

Cap. 4. p. 41. 61.

Pag. 7. 8. 9. 13.

Desde pag. 29.

Pag. 36. 37. 39.  
41.

que casi se desvanecen. Expone, despues, las razones porque el gran Duque se pudiera llamar Rey de Toscana, ò de Cerdeña con mas color que el Duque de Saboya de Chipre. Responde luego à la antigüedad de los titulos Reales en la Casa de Saboya, y prueba con gracia, y con firmeza, que en la antigüedad no avia tratamiento establecido para los Reyes, y que alternaban los de reverencia, y de amor. Desestima concluyentemente, que el titulo dellustrissimo sea afecto à los Reyes; y prueba que los mismos que al Conde de Saboya, le dån à los Marqueses de Mantua, y Monferrato, y al Conde de Vertus, despues Duque de Milàn. Duda que el Papa Eugenio IV. diessse al Duque de Saboya Amadeo VIII. los titulos de Excelencia, y Celstituto: porque sus suceßores, y todos los Principes son despues tratados de *Nobilitate tua*; y por cambio produce instrumento de S. Pio V. en que el año 1570. llama Sereniss. al gran Duque Cosme. Satisface luego à los tratamientos elevados, que los Emperadores de Oriente dieron à los Duques de Saboya; y considerando mas propios, y mas decisivos, los titulos que usavan con ellos los Emperadores Germanicos, produce exemplos de ser tratados igualmente de ilustres, los Duques de Saboya, y los Marqueses de Mantua, y de Saluces: y esto tan cerca como en los años 1536. y 1537. y por Carlos V. que en el Privilegio del Principado de Florencia, fecho en Monçon el vltimo de Septiembre del mismo año 1537. llama al primer Duque Alexandro de Medicis: *Illustrissimo*. Y assegura luego, que antes que el Emperador reynante diessse al Duque de Saboya los titulos de Alteza, y Serenissimo, los avia concedido al gran Duque. Lo mismo responde sobre que el Rey de España no llama à otro Principe Italiano que à Saboya, *Senior, y Hermano*: pues tambien concede esta honra al gran Duque. Entra despues à averiguar, contra aquel Autor, si los Principes de Italia tratan al Duque de Saboya como superior, ò como igual, y justifica que el año 1430. el Duque de Milàn, el Marquès de Monferrato, y el Duque de Saboya, son tratados sin diferencia de *Illustrissimo*, y *Excelentissimo*. Produce luego instrumento del año 1435. en que el Duque de Milàn està llamado *Illustrissimo*, y *Excelentissimo*, y el Duque de Saboya, y el Principe su hijo *Ilustres*; y aun trae vna carta del año 1310. de la Republica Florentina, en que solo trata à Amadeo Conde de Saboya de: *Magnificentiam vestram*. Refiere despues, y por confesion de vn Autor Piamontès, quando, y como llamò, y vna sola vez, Alteza Phelipe II. al Duque Carlos Emanuel el año 1591. para obligar, por el exemplo, y sin orden, à los Grandes que se la diessen, al tiempo mismo que querian la igualdad, y la practicavan. Y que sin embargo de que entonces los que estavan en la Corte complacieron en esto al Rey; el Conde de Alva de Liste Virrey de Sicilia, no dava al Duque, aun siendo yerno de su Mag. otro tratamiento que la Excelencia, que recibia del: de lo qual quejandose aquel Principe, mandò el Rey que à el, y al gran Duque Francisco, tratasse el Conde con diferencia de los otros Principes de Italia, con que se viò precisado à tratarlos de Serenidad. Y à lo que en esto dice el Giannoti, se puede añadir: que la Alteza dada al Duque de Saboya el año 1591. no fuè en los Grandes vniversal, sino de aquellos que quisieron complacer la Corte; y assi, ni el Conde de Alva de Liste se la diò despues, como el mismo confießa, ni las ordenes, que los

Gran-

Grandes, que eran Ministros, tuvieron adelante, pertenecieron à su gremio, ni contra su pretension de la igualdad, sino como à Ministros, perdiendo la conveniencia de la Monarquía, que à aquellos dos mas poderosos Principes de Italia, se diese vna satisfacion tan pretendida. Por esto el Almirante Don Juan Alonso Henriquez, y el Duque de Arcos, siendo Virreyes de Napoles, y el Duque de Osuna, quando governava el Estado de Milán, y escrivian al Gran Duque, ò al Duque de Saboya, no firmavan sus titulos, sino el Virrey de Napoles, y el Governador de Milán, empleos que no tienen alguna dependencia con la dignidad de Grande, que ellos querian preservar siempre de la disparidad. Niega despues Giannotti los honores Reales à Saboya, fundando que los suyos eran comunes con los otros Principes; y que teniendolos mayores que Saboya, la Republica Florentina, y cediendo esta sin controversia à la Veneciana, era deformidad que Saboya intentasse preferir à Venecia, que preferia à quien era antepuesto à Saboya. Sobre sentar el Autor del tratado del titulo Regio de Saboya, que se debe à aquella Casa por su origen Real, y por sus parentescos, responde que no es deberse, merecerlo; y duda el origen atribuido à aquella Casa de vn hermano del Emperador Oton III. porque Ludovico de la Chiefa en su Historia de Piamonte, confesò no saberse quien era Amadeo I. Conde de Mauriena. Pero quando de gracia se dà à este Principe aquella ascendencia, que despues verèmos no le pertenecia, y que solo quieren establecer los Autores modernos, dice que ni por esto es Real la Casa de Saboya: pues quando la del actual Elector de Saxonia, y la del Principe de Anhalt, sea la misma de Oton III. nunca aquellos Principes pretendieron tratamiento, ni titulo Real; ni los Condes Palatinos del Rhin, y Duques de Baviera, porque han tenido tres Emperadores, cerraron la Corona, ni pretenden alguna prerrogativa Regia, contentandose con sus titulos de Condes, y Duques. Niega despues, y concluyentemente, que los parentescos de la Casa de Saboya, aunque elevadissimos, causen honores Reales. Y sobre el numero tan ponderado, le hace presente los casamientos de la Casa de Este, que dice son mas: y de la Casa Esforça, que el Autor Piamontès desprecia mucho, refiere solo en la linea de Milán, y en el corto espacio de 90. años, nueve matrimonios, y los seis con vn Emperador, dos Reyes, y tres hijas de Reyes. Sobre aver pretendido Cosme II. Duque de Florencia titulo de Gran Duque, y rendidose à las instancias del Emperador Sigismundo el Conde de Saboya para ser Duque, responde Giannotti con admirable gracia, siendo, como en todo quanto dice, su satisfacion sin replica, y su argumento sin enojo. Y sobre la extension de los dominios, corrige con templança, juicio, y erudicion la avilantèz de aquel Autor, mostrando, sin respuesta, que por esta circunstancia no pertenecen à Saboya los honores Reales. Acuerda luego el Cathalogo de los Duques, que hizo el Maefstro de ceremonias Grafsi, en que està nombrado antes que el de Venecia, el de Saboya; y le convence con la concurrencia de los Embajadores de los Principes en el Concilio Lateranense, que celebrò Leon X. donde el orden de sus precedencias es: El Imperio, Francia, España, Portugal, Venecia, Milán, Florencia, y Saboya. Al motivo, que tuvo el Duque Victorio Amadeo para cerrar la Corona, y tomar el titulo de Rey: porque Venecia avia hecho lo mismo, responde que la

Desde pag. 45. à  
53.

Pag. 54. 55.

Pag. 100.

la Republica es libre, y Señora de varios Reynos; y el Duque de Saboya no goza alguno, y es vassallo del Emperador, circunstancia que absolutamente impedia la novedad. Por ultimo, para acabar con lo que el Gian-  
 noti empieza, nunca dice, que por los derechos de Chipre no podia el Duque de Saboya cerrar la Corona, llamarse Rey, y ser tratado de Alteza Real; solo duda, sin querer definir, qual era mejor titulo: el de Venecia por la posesion de muchos años, y herencia de la Reyna Catalina Cornaro, o el ponderado de la cesion de la Reyna Carlota à Carlos I. Duque de Saboya. Verdad es, que no se hace cargo de ser hereditario el Reyno de Chipre, y de que acabada en los Reyes Carlota, y Jacobo, la sucesion de aquella familia Real, parece que pertenecia la Corona al mismo Duque Carlos I. como hijo de Amadeo IX. del nombre, Duque de Saboya, y de Violante de Francia, y nieto de Luis Duque de Saboya, y de Ana de Chipre, que fuè hija de Juan Rey de Chipre, y de Carlota de Borbon, y hermana del Rey Juan, cuyos hijos fueron Carlota, y Jacobo. Pero quizá olvida esto, o lo responde, diciendo, que Chipre es vn Reyno feudal, en que como en todos los feudos son excluidas las hembras, y que quando sucediessen no le podian ceder sin licencia del soberano Señor. Que fuera desto, la causa que sobre el trataron, ante el Soldan, los Reyes Carlota, y Jacobo, se debió juzgar, y se juzgó, no con las Leyes occidentales, sino con las del Imperio de Oriente, que no admiten las hembras. Y por si dixessen los Saboyardos, que esta exclusion comprendia tambien à la Reyna Catalina Cornaro, cuyo titulo tenia la Republica de Venecia, responde: que la posesion de 100. años, supliò este vicio, y el largo curso del nombre, y prerrogativas, le desvaneciò enteramente por la prescripcion.

Parere del Gian-  
 noti pag. 7. 8. 9.  
 13. 16.

El tratamiento de Alteza Real, que, entre los otros honores Regios, pretendia el Duque Víctor Amadeo sobre sus derechos de Chipre, fuè desconocido en el Mundo tan absolutamente, que nunca se oyò hasta el año 1633. en que pasando à Flandes el Infante Cardenal D. Fernando, hermano de Phelipe IV. tocò à Villafranca de Niza en 2. de Mayo, donde el Duque le esperaba, y pasó à visitarle à su Galera: *Entrando el Duque en la Real, ( dice D. Diego de Ahedo ) hizo tan grande sumission à S. A. que casi puso la rodilla en el suelo, y S. A. le echò los brazos. Al entrar de la camara de Popa, despues de muchos cumplimientos, buxo de entrar en fin S. A. el primero, y tomar el mejor asiento. Tratòle el Duque de Alteza Real, y S. A. al Duque de Alteza. Deste acto de mayor respeto, o porque estuviessè yà resuelto, o porque el Duque quisiessè hacer para sí, y su Casa aquella justa diferencia, que su amor, o su necesidad, labraron para el Infante Cardenal, nació la resolucion de hacerse llamar Alt. Real. Y engañòse el Conde Galeazo Gualdo, quando en su elogio dice: *Vivia amigo de la gloria, estuudioso de la grandeza, deseoso de la estimacion, y por esto tomò el titulo de Alteza Real, emulando al Cardenal Infante de España, que con su venida à Italia trajo este nuevo titulo.* Porque no le llevó el Infante à Italia, sino le hallò en la atencion respetuosa del Duque de Saboya, ni le pudo llevar: porque en España jamás se conociò tal tratamiento, ni aun al Principe heredero se diò otro que Alteza, sin diferencia de los Infantes, mas que en llamar à aquel: *el Principe nuestro Señor*, y à estos en plural: *Los Señores Infantes.* Y esto*

Viage del Infant  
 Card. cap. 4. p.  
 22. Y lo mismo  
 en la traduccion  
 Franc. de Chiffre-  
 tio.

Hist. part. 2. lib.  
 3. pag. 76.

esto no solo se halla en la Pragmatica de las cortesias que hizo el año 1586. Phelipe II. sino en la nueva Ley que hizo Phelipe IV. el año 1636. que es la 16. del tit. 1. lib. 4. de la Recopilacion, sobre que D. Pedro González de Salcedo del Consejo de Castilla, hizo el excelente Comentario, que intitulò Theatrum honoris. Geronimo Bruffoni en la Impresion en quarto de su Historia de Italia dice, que à imitacion de el Cardenal Infante tomò el Duque la Alteza Real, que ninguno de sus ascendientes en mejor fortuna avia pretendido; pero que quando viò al Cardenal le diò Alteza Real, y solo recibió Alteza. Después de esto se hizo otra impresion de folio en Turin el año 1680. y porque el Autor mudò parecer, ò lo mas cierto, porque el que estampò la obra puso de fuyo lo que toca à este caso, se hizo vn defensorio de èl, impropio por el lugar, y por el argumento. Dice que el Decreto Pontificio para que todos, los que no fuesen Reyes, diesesen Eminencia à los Cardenales, obligò à la Republica de Venecia à cerrar la Corona de sus Armas como las que vñan los Reyes, mostrandose asì exceptuada de executar aquella nueva cortesia: *Y por el mismo respeto (dice) conformandose à esta resolution el Duque Viçtor Amadeo, ò por los motivos yà notorios al Mundo de no perjudicar la distincion, y preferencia siempre possèida de sus antecessores, sobre los otros Soberanos no coronados, fuè tambien constreñido à vencer la renitencia del propio genio, y poner sobre las armas de su Casa la Corona Real cerrada, tomando asì mismo el titulo de Alteza Real, en el qual titulo menor que Magestad, y mayor que la simple Alteza, mirava à la indemnidad de las antiguas prebeminencias suyas sobre los otros Duques, à los quales se avia nuevamente hecho comun la Alteza, y guardò entero, y ileso con igual sabiduria, y modestia, el respeto por èl, y sus antecessores professado siempre à las Coronas mayores, conviniendo tambien en esto, en la conformidad de los medios, y fines de aquella gran Republica, que se honra, y se precia con el titulo de Serenidad, que media entre la Magestad, y la Alteza.* Dixe con acierto ser añadidas en Turin, y supuestas estas clausulas, porque no es posible, que vn Escritor tan advertido, cayese en semejantes errores. El Duque Carlos Emanuel, en cuya vida salìò el Decreto, no cerrò la Corona, sino Viçtor Amadeo su hijo, y tres años después. Venecia no se honra, ni se precia del tratamiento medio entre Alteza, y Magestad; antes quiere, y ha querido siempre, ser tratada como los Reyes, escusando el titulo de Magestad, que es impropio de las Republicas, y jamás se diò à alguna, por muchos Reynos, que aya dominado. En todo lo demás es tratada como los Reyes, sin mas distincion que la preferencia, que en todas las Cortes de Europa se concede à los Oradores Regios. Y yà queda dicho que el Duque Emanuel Filiberto la tratava el año 1562. de Serenidad, y Sublimidad, que es Alteza. Pero ser Serenidad mas tratamiento que Alteza, y menos que Magestad, es disparate; y si no lo fuesse no huviera el Duque Viçtor Amadeo tomado Alteza Real, si no Serenidad como la Republica, y quando buscava expresion mas obsequiosa, y de mayor respeto, que dár al Infante Cardenal D. Fernando, no se cansaria en la invencion de la Alteza Real, pues el tratamiento de Serenidad, si fuesse mayor que Alteza, le escusava aquella fatiga: porque era mas conocido, y sabia bien que el Conde de Alva de Lisse, quando tuvo orden de diferenciar al Duque Carlos Emanuel, su padre, de los otros So-

Bruffoni lib. 2.  
pag. 78.

Bruffoni lib. 5.  
pag. 135.



Pellicer Pirami-  
de baptismal.

Siri Merc. recód.  
tom. 8. pag. 362  
Gualdo Hist. de  
las Reboluc. de  
Franc. lib. 9. pag  
112.

Soberanos de Italia en el tratamiento, solo le dió Serenidad por moderarle la Alteza, que él quería. Lo cierto es, que el Infante extrañaría verse tratado de Serenidad, porque es menos que Alteza; y en esta inteligencia, quando Phelipe IV. el año 1638. recibió en Madrid à Francisco Duque de Modena, y por assegurarle de su devocion, y porque bolviessse à Italia tan satisfecho como salió de París Eduardo Duque de Parma, en cuya emulacion vino à España, no solo le dió su M. el Toyson, el grado de Consejero de Estado, y el puesto de General del Mar, sino le tratò en la primera visita, y una sola vez, de Serenidad, y las demás de Vos. Quería aquel Monarca honrar al Duque; pero no tanto como al Duque de Saboya Carlos Emanuel, à quien Phelipe II. su suegro, llamó otra sola vez Alteza, por estar casado con la Infanta Doña Catalina su hija; y así expresó su M. la diferencia, que considerava en los dos tratamientos. Pero declarólo mejor al tiempo que reconoció à D. Juan de Austria su hijo, y le puso casa: porque queriendo colocarle, para el tratamiento, entre el de Infante, que es Alteza, y el de Grande que es Excelencia, mandó que fuesse llamado Serenidad. Y así se practicó algunos años, aunque después el obsequio de los Grandes, à quien por la Pragmatica de las cortesías debía llamar solo Señoría, los obligó à darle Alteza, y él à ellos Excelencia, mejorando así todos: porque él pasó de Serenidad à Alteza, y ellos de Señoría à Excelencia. Esto no lo pudo escribir Brussoni, y si es suyo, es malo, aunque no solo: porque que conformidad hallava el Duque en aquel caso con la Republica de Venecia, si en la impresión de quarto avia escrito, que por esta novedad retiraron los Venecianos de Turin su Embajador lo qual no arguye conformidad, sino disgusto, y ofensa. Dice que sin embargo de cerrar el Duque la Corona à la Real, y tomar mayor tratamiento que sus antecesores, guardó el respeto que él, y ellos professavan à las mayores Coronas; y esto no debió escribirse, pues por qué medio quando el Duque mendigava honores de las dos Coronas de España, y Francia, osaría saltarlas à la sumisión, que se debe à los grandes Reyes, exponiéndose al peligro de que dejándole uno de los dos al resentimiento del otro, fuesse sacrificado en la primera campaña? El Duque era muy prudente, y los dos Monarchas Español, y Francés, no solo estrechísimos deudos suyos, sino libres, por su misma elevacion, de disgustarse de una novedad, que no los tocava: pues siempre avian tratado, y después trataron, de Vos al Duque, como à sus antecesores. Los otros Soberanos de Italia, que en aquello tenían interés, estuvieron inmóviles sin juzgar ofensa de su autoridad, que el Duque de Saboya mejorase de tratamiento, à que ellos no quedavan obligados. Lo que los ofenderia es, la firmeza con que este adicionador del Brussoni sienta: que los Duques de Saboya tenían distincion, y precedencia sobre los otros Soberanos no coronados, y antiguas preeminencias sobre los demás Duques, que afirma avian nuevamente tomado la Alteza. Esto se pudiera decir con disculpa, si el Giannotti no huviesse estado en el Mundo, si los Duques de Venecia, Florencia, y Mantua, no se huviessen opuesto el año 1635. à la pretension del Duque Víctor Amadeo para ser admitido por el Papa en la Sala Regia. Y si el Emperador no le huviesse mandado borrar de las Escrituras el titulo de Alteza Real, el año 1652. porque à S. M. Ces. solo per-

pertenecía conferir los títulos à los Principes Christianos. Pero por lo que toca aver nuevamente tomado los otros Principes de Italia el tratamiento de Alteza, y à vimos que el gran Duque Cosme le usò desde el año 1569. y que Margarita de Austria Duquesa de Parma le tenía establecido en su gobierno del País bajo, que empezó el año 1558. El Duque Octavio su marido era tratado de Alteza el año 1570. y así tambien los Principes Alexandro, y Doña Maria de Portugal, su hijo, y nuera: con que la Alteza de la Casa de Parma peynava las mismas canas, que la del Duque de Saboya, que tuvo vida al mismo tiempo, pues hasta el año 1570. no la recibió del gran Duque Cosme, y solo la pudo oír antes à las Damas en Flandes, y à sus Ministros, y subditos en Italia. Si la recibió, ò no de los otros Principes Italianos, no es de nuestro caso, pero lo que carece de toda duda es, que el Grande ALEXANDRO FARNESE, no cedió à otro algun Soberano, ni quiso que la concesión del título de gran Duque causasse perjuicio à la autoridad de su Casa, y de su carácter, como veremos en la disputa, que sobre precedencia tuvo con el gran Duque Francisco, siendo como él, primogenito, y gozando yà Cosme su padre aquella dignidad. Y aun muchos años despues, se quejó el Duque Eduardo, su nieto, de que en la Corte de Francia no se diessè à su Residente la preferencia sobre el del gran Duque; y en Venecia pretendió la igualdad con él, sin embargo de ser cuñados, y amigos. Y mandò, que su Ministro no cediesse el lugar al del gran Duque: porque nunca se avia hecho, y porque no era reparable contra esto, que la Republica no le diessè Alteza, quando expressamente se la dava el Rey de Polonia, y le nombravan con ella los despachos, y los Ministros de Francia. Y antes, nunca, en la guerra del Milanés, quiso estàr à las ordenes del Duque de Saboya, que era Generalissimo de las tropas de Francia, y por esto se resolvió, que se formasse vn Exercito, con que obrasse separado. Finalmente si en España, y Francia, gozavan los Duques de Saboya, y Florencia, mejor tratamiento que los de Parma; esto nació de la necesidad, que tenian de ambos aquellos Monarchas para sus pretensiones opuestas sobre Italia, ò por el acaso de estàr casado Carlos Emanuel con hermana de Phelipe III. y Victor Amadeo con hermana de Luis XIII. el gran Duque Francisco con hermana del Emperador Maximiliano II. cuñado, primo hermano, y suegro de Phelipe II. y el gran Duque Cosme con la Archiduquesa Maria Magdalena, hermana de la Reyna Doña Margarita, muger de Phelipe III. Por estos parentescos fueron llamados *Hermanos* aquellos Principes en España, y Francia; pero como quando esto se estableció, no era casado algun Duque de Parma con hija de España, ni de Francia, solo el Duque Octavio fuè llamado hermano por Phelipe II. y los Duques Alexandro su hijo, y Ranucio su nieto, sobrinos: vno por aquel Monarca, y otro por Phelipe III. Y en Francia no quedó que desear al Duque Eduardo: pues le tratava Luis XIII. como al gran Duque: *Nuestro carissimo, y dilectissimo Primo*. Y los Ministros le davan Alteza, como al Duque de Saboya, y al gran Duque. Ni pudo ser el exemplo de Venecia, lo que obligò al Duque Victor Amadeo à cerrar la Corona, llamarse Alteza Real, y pretender los otros honores Regios: porque Venecia los tenia todos sin controversia quando cerrò la Corona, y siendo vniversalmente tratada

Rrr

co.

Siri Merc. to. 7.  
pag. 81.Siri Merc. tom.  
3. lib. 2. p. 336,  
337.Siri Merc. to. 4.  
part. 1. p. 436.

Aubery Mem.  
para la Hist. del  
Card. de Richel.  
tom. 1. pag. 309

Aubery Mem.  
para la Hist. de  
Richel. tom. 1.  
pag. 260.

Mem. recond. t.  
8. pag. 363.

Mem. recond. t.  
8. pag. 724.

Hist. de las re-  
voluc. de Franc.  
lib. 9. p. 73. 106.

como los Reyes, no avia menester aquella circunstancia para librarfe del Decreto de Urbano VIII. en dár Eminencia à los Cardenales. Antes desta novedad pretendia el Duque Carlos Emanuel los honores Regios, como se justifica con los papeles, que el año 1621. se publicaron sobre la igualdad de Mantua; y como no los avia podido conseguir en España, ni en Francia, quedava la Casa de Saboya incluida en la resolucion del Papa, sobre el tratamiento de Eminencia. Ni ella lo dejó en duda, pues en la representacion, que el Embajador de Saboya hizo en 15. de Junio de 1630. sobre este caso al Sacro Colegio, y estamparon Aubery, y Siri, declara bien quanto estimava aquella Casa sus derechos al Reyno de Chipre, de que no se le podia dudar la sucesion, y que por esto, y las Regias prerrogativas, con que por muchos siglos, dice, se avia diferenciado de los otros Principes de Italia, protestava que el Cardenal su hijo debia ser comprehendido en el grado, que los otros hijos de Reyes. Y en la carta que el mismo Cardenal de Saboya escribió al Nuncio de Turin en 24. de Septiembre del mismo año, respondiendo al Decreto, repite las mismas prerrogativas Reales, como el Duque Carlos Emanuel su padre, y el Duque Víctor su hermano executaron, aprobando la protesta, que su Embajador avia hecho. Y añade sobre esto: *Las advertencias, que he tenido de su M. Catholica para no acetar título alguno, que perjudique al honor, que tengo de ser de sangre Real. Que es lo mismo que de la sangre de España: pues por esta calidad el Principe Thomàs su hermano, fué tratado de Alteza en Roma: y así dice el Embajador de Francia en aquella Corte à M. de Puyfieux en carta de 8. de Noviembre de 1622. tratando de que al Principe de Condé se hiciesse el mismo honor: El Principe Thomàs, que es de la sangre Real de España, fué sin dificultad tratado por el Papa difunto de Alteza.* Con que las pretensiones del Cardenal de Saboya, miravan à que la declaracion hecha por la Sacra Congregacion, para que solo el Infante Cardenal D. Fernando fuesse tratado de Alteza, se estendiesse à él; aunque nunca lo logró, ni pudo reducir al Cardenal de Leon, Ministro de Francia en Roma, que le diese Alteza: *Particularmente (dice Víctorio Siri,) porque la razon porque pretendia la Alteza, era porque procedia por su madre de la Casa de España: pues los Españoles jamás quisieron dár Alt. al Principe de Condé, ni al Conde de Soissons, ni à otro de la Casa de Borbon, fuera del Duque de Orleans.* De estas declaraciones de los Principes de Saboya consta, que no se movió el Duque Víctor Amadeo, porque Venecia cerrò la Corona, sino porque resuelta yà la novedad de la Alteza Real, por el Duque su padre, le pareció coyuntura para establecerla, que el Infante Cardenal estreñase aquel desconocido tratamiento, para seguirle con exemplo. Pero, ni en España, ni en Francia pudo conseguir aquel Principe algun apoyo para esta novedad, ni aun la Duquesa Christina su muger, siendo hermana de Luis XIII. logró ser tratada de Alteza Real, aun estando viuda: pues el año 1639. la pretendia, quejandose mucho, de que siendo hija de Francia, se le reusasse la Alteza Real, que en ambas Cortes de España, y Francia era comun à los Infantes. Y hasta el año 1652. no pudo la Casa de Saboya conseguir, que sus Embajadores tuviessem el tratamiento que los de Venecia, como lo afirma el Conde Gualdo, abriendo la mano para conceder lo mismo à los de Genova, que nunca lo han podido lograr en

en España. Ni Saboya supo conseguir el asiento en la Capilla Real como Testa Coronada, hasta que en gracia de su agregacion para la guerra de Italia se le permitió la Mag. de Carlos II.

Es inegable, que la Serenísima Casa de Saboya por su antigüedad, por sus alianças, por la virtud de sus Príncipes realmente heroicos, y por vn largo numero de circunstancias eminentes, que la adornan, era digna de todo lo que pretendia, antes que la verdadera calidad de Rey que oy goza su poseedor, la huviesse librado de las solitudes, y de las fatigas, que hemos visto. No se le disputa ser vna de las mayores Casas de la Christiandad, vn Solar dichosísimo de Grandes Princesas, vna gloriosa produccion de insignes Soberanos. Pero como la intentada superioridad à los otros Príncipes, es de fuyo desapacible, y aun odiosa, no es mucho que hallasse altas dificultades, para la práctica de sus bastas ideas, que el Giannotti respondiessse tan solidamente à sus escritos, y que los Príncipes Italianos mirassen con ceño sus pretensiones. Yà en fuerça de la razon, y de la necesidad del tiempo, se lograron aquellas, y los Ministros Saboyanos, eran tratados como los Regios en todas las Cortes de Europa, aun antes que su soberano fuesse verdadero Rey, y tuviesse Real posesion de vn gran Reyno. Y esta solicitud de aquella Magestuosa familia en los passados terminos de la dignidad Ducal, hara exemplo à la Serenif. Casa de Parma, para que en fuerça de sus altas circunstancias, y de sus claros derechos, solicite el mismo tratamiento de Alteza Real, y los demás honores Regios, que, aunque con tanta fatiga, consiguió yà la Casa de Saboya. Por la antigüedad no ay en Italia quien exceda à la Casa FARNESE, como vimos en el Cap. I. La calidad Soberana, aunque en menor territorio que otras, va delante de todas por la investidura del Emperador Oton I. de los Castillos de Farnese, y de Ischia: de forma, que se puede decir nació esta familia, ò empezó à ser conocida ocho siglos ha, en Cuna Soberana, dependiente solo del Imperio, como los otros entonces mayores Príncipes de Italia. Por los matrimonios, despues de Paulo III. son los mas altos, y antes los mas llustres, y semejantes à los que celebraron los Condes, y Duques de Saboya, y los Marqueses, y Duques de Ferrara, y de Mantua, en las Casas Fiesco, Malatesta, de la Scala, Rangoni, Ariosto, Borja, Beccaria, Sforça, y otras, que son realmente de las primeras, y mas ancianas de Italia. Por el Estado son tres Provincias, ò se pueden llamar así, Parma, Placencia, y Castro con sus terminos, y si las tierras, que esta Serenif. Casa goza en el Reyno de Napoles, fuesen en pleno absoluto dominio como aquellas, y estuviessen vnidas, seria mucho mas considerable, y mas crecido el poder de estos Serenif. Duques. Por lo que toca à Heroes, ninguna Casa de Príncipe Italiano ha producido mas, y ninguna ha tenido la felicidad de producir otro grande ALEXANDRO FARNESE III. Duque de Parma, no solo el mayor General de su tiempo, y comparado à los mas grandes de la antigüedad, sino incapaz de comparacion en los 124. años, que han corrido despues de su muerte. Vn glorioso Pontifice, y muchos insignes Cardenales, y Prelados, son como accidentes, en la elevada constitucion de esta heroica familia; pero lo que mas la resalta, y hace resplandecer en el Mundo, son sus derechos à las dos Monarquias de Portugal, y Inglaterra, que es el argumento deste Capitulo.

Rrr 2

Si

SiriMem.recód.  
tom.8.p.292.

En la pag.28.

Si el Duque Carlos Emanuel, fundava sus honores Reales en la anciania de su alta familia, y en la calidad de sus dominios, tan absoluto es en los suyos, y aun mas el Sereníf. Duque de Parma: pues no reconoce por Parma, Placencia, y Castro al Imperio, y como hizo dezir al Papa el Rey Christianís. en pagando el censo annual à la Iglesia, no queda à esta derecho alguno sobre aquellos Ducados. Por la antigüedad la Casa FARNESE, no cede à alguna de Italia, y si se quisiere considerar en la dominacion, mas antigua que todas es la de la Casa Malaspina, y no es comparable con la de Saboya; sobre lo qual, la perfeccion de la Soberania, no consiste en los años. Si el Duque Carlos establecia sus derechos Reales, en que Phelipe II. su suegro le llamó vna vez Alteza; Carlos II. y Phelipe V. dan el titulo de Sereníssimo al Duque de Parma. Si se fundava en ser cuñado de Phelipe III. y Víctor Amadeo su hijo en estar casado con hermana de Luis XIII. el Sereníssimo Duque de Parma, es tio, y padraastro de vna Reyna de España, y està casado con Princesa hermana de vna Emperatriz, de dos Reynas, y de tres Electores. Si queria la Alteza Real por Principe de la sangre de España, los Sereníssimos Duques de Parma lo son, y tratados como tales, desde que el Duque Octavio casò con Margarita de Austria, hija de Carlos V. aquella incomparable Princesa, que fuè el honor de su siglo, y aunque natural, como la nota el Autor del tratado de los titulos Reales de Saboya, capáz de ennoblecer; no las familias, sino los Reynos, y asì estimadísima de todos los Monarchas Christianos, y tratada por Phelipe II. en escrito de *Señora hermana*, honor que no pudiera crecer si huvièssè nacido de la Emperatriz su madre. Y fuera de esto, como el Sereníf. Duque de Parma es visnieto del mismo Duque Carlos Emanuel, y de la Infanta Doña Catalina Michaela su muger, hija de Phelipe II. tambien por esta linea tiene la misma calidad de Principe de la sangre de España, que el Duque de Saboya. Pero no son solas estas las lineas, que S. A. tiene de la Casa Real de España: pues el gran Duque Cosme II. su visabuelo, era tercero nieto de la Infanta Doña Isabèl Reyna de Dinamarca, hija de nuestros Reyes D. Phelipe I. y Doña Juana; y la Archiduquesa Maria Magdalena, muger de aquel Principe, era nieta por su padre, y visnieta por su madre, del Emperador Ferdinando I. hermano de la Reyna de Dinamarca, y de Carlos V. Y aunque la Casa de Saboya, desciende tambien de este Emperador, por la Archiduquesa Juana su hija gran Duquesa de Toscana, madre de Maria de Medicis Reyna de Francia, y abuela de Christiana Duquesa de Saboya; esta es vna linea, y la Casa de Parma tiene tres. Finalmente, si el Duque de Saboya queria los honores Reales, y el tratamiento de Alteza Real, por vnos derechos dudosos à vn Reyno, no solo feudal, pequeño, perdido por conquistado del Turco, y asì sin nombre, y figura de Reyno; con mayor razon se deben aquellos honores à la Sereníf. Casa de Parma, que tiene las acciones y à expressadas, à dos grandes Monarchias, Portugal, y Inglaterra, compuestas de muchos Reynos, superiores en autoridad, fuerças, y esplendor à Chipre, dependientes solo de Dios, y siempre descolladas, y eminentes entre todos los dominios de la tierra. Chipre nunca fuè poseido por los Duques de Saboya, ni alegan para su titulo mas que vna cesion, que sin consentimiento del soberano

no

no Señor, dicen que no se pudo hazer, ni tiene fuerça; y vn derecho de sangre por linea femeníl, excluida por la naturaleza del feudo, y por las Leyes Orientales. Y aunque Portugal tampoco reconoció nunca à la Casa de Parma; sus derechos son de otra calidad que los de Chipre, porque en Portugal suceden las hembras, y la linea primogenita de aquella Augusta Casa recayò en la de Parma. Si en Chipre, y en Portugal sucedièssè algun accidente de variacion de Soberanos, y segun las reglas del derecho se repartièssèn aquellas Coronas, Portugal pertenecia à la Casa de Parma, y Chipre se daria à la Republica de Venecia, que contava mas de 83. años de possèssion, quando el año 1572. la arrebatò el Turco aquel Reyno, y le huvo de la Reyna Catalina Cornaro, cuyo marido, y hijo le avian possèido mas de otros 30. años contra la Reyna Carlota, y sin oposicion de la Casa de Saboya.

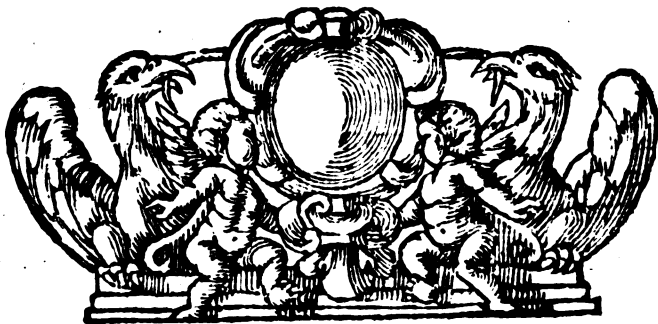
Giannotti Parere  
pag. 16.

Es constante, que no ay en el Mundo Principe alguno que no sea Rey, en quien concurren los derechos, que para serlo tiene el Sereniss. Duque de Parma, ò residen en su Casa. Sin ellos goza su Alteza aquel gran lugar, que, entre todos los Principes, le ocasionan su nacimiento, y su caracter: y pues los otros à quien falta aquella relevante circunstancia, logran el tratamiento de Alteza, y en parte algunos mayores honores, como el gran Duque; la razon, y la justicia piden, que este Principe tenga alguna distincion, que visiblemente acredite la singularidad de sus derechos. De esto no se pueden ofender los otros Soberanos de Italia, por que en la calidad, que es comun à todos, no fundarà la Serenissima Casa de Parma, alguna preferencia, ni prerrogativa mayor, como la queria el Duque de Saboya; fundarala en cosa muy diversa, muy relevante, y muy singular, como es la accion à dos grandes Monarquias, no acabadas como Chipre, sino existentes, y llenas de Magestad, y de vigor; no feudales, y dependientes como era aquel Reyno, sino libres, y absolutas como las que mas lo son, y fueron en el Mundo. Esta excelente circunstancia, que no concurre en los otros Principes, y es tan recomendable, como no està afecta à la calidad Soberana, tampoco la puede ofender, quando produzca aquellas prerrogativas, ò mayor tratamiento, que nacen della misma. Y si en Francia, los Principes de la sangre, quieren preceder à los Soberanos, por vn remoto derecho, que tienen de suceder, ò su posteridad, algun tiempo en la Corona; la misma razon assiste al Sereniss. Duque de Parma, para ser tratado con alguna distincion de los otros Principes, que aunque Soberanos como èl, no tienen las acciones que le diò la naturaleza à dos grandes Monarquias. No dirà, à mi juicio, la Sereniss. Casa de Parma, que con Regias prerrogativas se ha diferenciado siempre de los otros Principes, y que los ha preferido en tratamiento, y lugar, por no hazer su pretension odiosa como el Duque de Saboya, de cuyo libro del titulo Regio dixo en Munster el Embajador de Venecia al Nuncio: *Que era injurioso à los Principes grandes, satirico, y maligno.* Dirà solo que tiene las lineas primogenitas de las dos Casas Reales de Portugal, y de Inglaterra. Que pretendiò con justicia suceder al Rey Cardenal D. Henrique de Portugal el año 1580. Que tomò desde entonces las armas de aquella Corona, y aun las conserva sobre el todo de sus armas, para testimonio perpetuo de su derecho. Que fuè citado con los otros

Siri Merc. part. 2  
del t. 5. pag. 367

Acre-

Acrehedores à la sucefsion , y que las Vniverfidades de Italia , y muchos D.D. de otras partes, defendieron que el Duque Ranucio debia fer Rey. Que el pleyto no fe fentenciò , ni es valido el juicio de los Governadores , y que el derecho no eftà renunciado , ni prefcripto, fino fufpenfo, y indeterminado. Por efto fin agravio de los Principes de Italia , y fin perjuicio del Serenif. Rey de Portugal , querrà fer tratado de Alt. Real, y que fe le dèn los honores Regios, que al gran Duque, y al Duque de Saboya : pues lo que en aquel obrò la dignidad de gran Duque , y en efto vnos derechos defiertos , y poco fundados al Reyno de Chipre , mejor razon hallarà en las firmiffimas acciones de la Casa de Parma. En Francia fe diò la preferencia fobre los Duques , y Pares , fobre los Principes Eftrangeiros , y aun fobre los Cardenales, à los Principes de la fangre por remotos que fueffen , y efto fole porque tienen derecho de fuceder en la Corona. Al Duque de la Trimoville fe afignò lugar de Principe Eftrangeiro, por el derecho que afecta à la Corona de Napoles , mejorandole afi por vn vano titulo , la calidad del Duque , y Par. Y en España fablemos que Phelipe II. concediò à la Casa de Bragança la Excelencia de jufticia , fiendo para todos de gracia , por los derechos que tenian aquellos Principes à la Corona Portuguesa. Con que con exemplos de España , y Francia juftificarà la pretension de la Alteza Real el Sereniffimo Duque de Parma en ambas Cortes. Y fi bufcàffemos mas antiguos exemplares, el tratamiento de *Ilufre Duque nueftro caro Primo*, que dãn nueftros Reyes à los Duques de Segorve, y es fingular entre los Grandes, no fe funda en otra cofa que en fu accion de fuceder en la Corona Aragonefa. Pero nada explica tanto lo que obra para los tratamientos efto derecho, como lo que refolviò el Rey D. Fernando el Catholico, arbitro, y oraculo de Europa , en favor de D. Henrique de Aragon I. Duque de Segorve fu primo hermano. En Caftilla , ni en los otros Reynos de España, que vfan el nombre de Infante, nunca fe diò fino à los hijos legitimos de los Reyes ; y fin embargo de no ferlo D. Henrique, fino hijo del Infante D. Henrique Maeftre de Santiago , y nieto del Rey D. Fernando I. de Aragon, Infante de Caftilla; todavia quifo aquel Monarcha, que D. Henrique fe llamaffe Infante, y fueffe tratado como tal. Y afi fe executò fiempre en fu vida , teniendo refpecto à fu inmediacion à la Casa Real, que en defecto de los Reyes Catholicos, y de fus hijos, le llamava à las Monarchias Caftellana, y Aragonefa. Y algo mas quiere para la de Portugal la Sereniffima Casa de Parma: pues desde el año 1580. pretendiò preceder à todos fus opofitores, ò pretendientes.



CAPI-

## CAPITULO XII.

*LA CASA FARNESE, SEÑALADÍSSIMA POR  
sus honores perpetuos, y temporales, y por las  
distinciones de sus hijos.*



ARECE, à la primera luz, inutil el trabajo de buscar en los Soberanos, honores, prerrogativas, y distinciones; pues no aviendo entre los Mortales otro grado que desear, sobre el que ellos poseen, dependiendo solo de Dios, cuyo lugar tienen en la tierra, de què servirá observar circunstancias, y accidentes, que aun siendo de la mas alta estimacion siempre quedan inferiores al carácter Soberano? Pero como sin embargo de ser esto indubitable, veamos quasi diariamente contender todos los Principes sobre la practica, y aun el augmento de sus distinciones, ò ya con sus mismas personas, ò con sus Ministros; es preciso convenir en que los Soberanos son, en esta parte, iguales, ò semejantes à los otros hombres, y que no solo se fatigan, como ellos, por los puntos de honor, sino que su misma elevacion los hace en esto mucho mas ambiciosos, y mucho mas delicados. Ninguno de los Reyes del mundo quiere ceder al otro. Algunas Republicas disputan el lugar à los Soberanos, que no son Reyes, ò Electores del S. R. Imp. y fuè muy porfiada la controversia, que sobre preferirse tuvieron Cosme II. Duque de Florencia, y Alfonso II. Duque de Ferrara, que solo terminò quando S. Pio V. diò al de Florencia el titulo de gran Duque de Toscana el año 1569. Es notoria la disputa, que sobre precedencia hubo en el Concilio de Trento, entre los Embajadores de Alberto Duque de Babiera, y los de la Republica Veneciana, y de los trece Cantones el año 1562. Los del Rey de Portugal, con los del Rey de Vngria. Los del gran Maestre de S. Juan, con los de los Obispos de Alemania, que son Principes. Y los del Duque de Florencia, con los de los Cantones Esquizaros. Y la que por la misma causa nació en Roma entre los Embajadores de Portugal, y Polonia. Sobre si en vn tratado de paz, ò de casamiento ha de ser nombrado vn Principe antes que otro, suele aver largas contestaciones; y por el tratamiento de los menores Principes con los Reyes, vna vez falta la comunicacion, y otras se allana la dificultad, ò por la cercania del parentesco, ò por el ruego reiterado, ò por la precision de las cosas publicas. Ninguno de los Electores quiso dár el tratamiento de Magestad al Rey Luis XIII. hasta què convino en llamarlos hermanos, como al Archiduque, y à los Duques de Lorena, y Saboya, mejorando assi el tratamiento de primo, que decian los Electores, dava S. Mag. à personas de otro carácter. Y para que el Elector Palatino dièssse Alteza Real al Duque de Saboya Carlos Emanuel, despues de reiteradas amigables instancias, fuè preciso que declarasse, por instrumento de 20. de Agosto de 1666. que èl,

ni

Palavicino, Hist. del Concil. 2. p. lib. 13. cap. 2. p. 373. lib. 15. cap. 20. p. 699. lib. 16. cap. 2. p. 725. cap. 6. p. 755 3. part. lib. 20. cap. 10. p. 414. lib. 18. cap. 13. p. 200. lib. 17. cap. 4. p. 20. Sarpi, Histor. del Concil. lib. 5. pag. 426. lib. 6. p. 484. 460. traducc. de Amelot. Leti, Histor. de Phel. II. part. 1. lib. 16. pag. 389.

Justiniano, Histor. Venet. lib. 14. pag. 409. Mauroceno, Hist. Venet. lib. 8. p. 319. Natal Comes, Hist. lib. 18. p. 391. Doplione, Histor. de Venec. lib. 15. p. 772.

Godefroy, Cerem. de Franc. t. 2. pag. 919.

Siri Merc. t. 7. p. 1357. t. 15. p. 552.



Oldemb. Limnei,  
enucleati, lib. 2.  
cap. 14. p. 423. cap.  
20. pag. 344. lib. 3.  
cap. 18. p. 432. cap.  
22. p. 437. 438.  
Hoeping. de iure  
infig. cap. 22. §. 5.  
num. 188.

Merc. Franc. t. 10.  
desde p. 317.

Tratado del titu-  
lo Regio de Sa-  
boya.

ni sus antecesores avian jamás presumido preceder, ni al Colegio Electoral en cuerpo, ni à los Electores separados; y prometiendo observar en todos tiempos, se obligasse à que así en las Dietas del Imperio, como en el Palacio del Emperador, y en otro qualquier lugar, dentro, y fuera de Italia, daria la precedencia al Elector, y trataria à sus Embajadores como à los del Emperador, y de los Reyes, segun parece por la capitulacion, que copia Phelipe Andrès Oldembourg. Y este Escriitor, y Theodoro Hoepingio refieren quan frequentes son en el Imperio las controversias de preferencia entre los Principes, y la variedad con que se han ajustado. Entre los Duques de Saboya, y de Milàn, hubo otra semejante disputa, y ultimamente fuè muy reñida la que nació el año 1622. entre Carlos Emanuel Duque de Saboya, y Ferdinando Duque de Mantua, sobre el tratamiento igual, de que, como yà se dixo, se halla vna larga relacion en el Mercurio Francès, y de que tambien trata el citado Oldembourg. La Republica de Venecia pretendiò preferir en la Asamblea de Mantua año 1426. à los Embajadores de Saboya; y durò la contienda hasta que el Duque Emanuel Filiberto se hizo hijo de S. Marcos, y mandò à sus Embajadores cediessen el lugar à los de la Republica, conservando siempre la igualdad en los tratamientos: si esto passò como lo escriben los Saboyanos. Pero sobre los tratamientos Reales, que empezò à establecer el Duque Victor Amadeo, nunca los Venecianos le quisieron complacer; y como en este assunto se estampasse en Turin el año 1633. el tratado del Titulo Regio de la Casa de Saboya, saliò poco despues la respuesta intitulada: *Parere di Gaspar Giannotti*, en que con vna gran destreza, y excelente solidéz, tienen satisfacion todos los argumentos de aquel tratado, como vimos en el capitulo inmediato. Finalmente, los Principes se han aplicado siempre à establecer nuevas prerrogativas, ò dár vida à las yà olvidadas, ò nunca discurridas: vnas veces por igualar à los mas poderosos, y otras por preferir sus iguales. Así no es impropio el argumento de este Capitulo, en que debemos exponer, no solo el señalado lugar, que en esta parte goza la Serenísima Casa Farnese, sino los particulares honores, que han logrado sus hijos: así de los Sumos Pontifices, como de los Emperadores, de los Reyes, y de las mayores Republicas. La excelencia, y la elevacion de la Soberania, son comunes à todos los que Dios eligiò para regir en su lugar los pueblos; pero la honra que cada vno adquiere, como es premio privativo de su virtud, no solo causa en el vna gran satisfacion, sino en los otros hombres singularísimo respeto. Y así los mismos Reyes hacen vanidad de los titulos de honor, ò de los actos de distincion, que en su grado consiguen, yà de los Vicarios de Christo, yà de los otros Soberanos, y aun de toda clase de hombres sin diferencia: porque todo concurre à formar vn evidente testimonio de residir en ellos calidades gloriosas, que no siempre estàn afectas à la Magestad.

Dejamos varias veces dicho, que los antiguos Señores de Farnese eran desde la donacion del Emperador Otòn I. feudatarios Imperiales, sin otro reconocimiento, ni dependencia, que la que los Soberanos de Italia tienen al Imperio. La diferencia consistia solo en la extension del País, teniente mayor los Condes de Saboya, los Marqueses Deste, y de Mon-

Monferrato, y los Vizcontis Señores de Milán: y por esto, ò por el grado de Vicarios Imperiales exercian mayor jurisdiccion; pero la calidad de miembros, y feudatarios del Imperio, era vna misma. Y ciñendonos à la Provincia de Toscana, los Condes de Pitillano, de S. Flora, de Soana de Corvara, de Titignano, y otros, que poseían feudos Imperiales, como los Señores de Farnese, solo reconocian superior al Imperio, y eran en sus tierras tan libres, y tan absolutos como los grandes Potentados de Italia en las suyas, sin que jamás se pudiesse en duda esta calidad, como se vió en los últimos pleytos de los Condados de Pitillano, y de Soana, de que ya tratamos. Y desta misma clase era el Estado Farnese, y en tal posesion estuvieron sus Señores, hasta que el Cardenal Geronimo Farnese, último varón de la línea de Latera, le vendió con las mismas prerrogativas, à la Casa Chigi, que oy le conserva con ellas. Y en prueba desta calidad del Señorío de Farnese, vemos, que en el solemne tratado de paz, hecho en Chateau en Cambresí en 3. de Abril de 1559. fué comprehendido Bertoldo Señor de Farnese entre los pequeños Soberanos de Italia, pues se nombran allí expressemente: *Marco Antonio Colona, Paulo Jordán Ursino, Vespasiano Gonçaga, el Señor de Monaco, el Marqués del Final, el Marqués de Massa, el Señor Bertoldo Farnese, el Obispo de Pavía, y sus hermanos, el Señor de Pomblin, &c.* Segun la copia, que vemos en las memorias del Barón de Villars. Sea pues la primera, y aun la mayor circunstancia de honor de la Casa Farnese, la posesion continuada por 700 años, de vn territorio, aunque menor, que el de los otros grandes Soberanos de Italia, semejante en las prerrogativas dellos. Y observese, para prueba desta independenciam, que los Señores de Farnese hicieron en todos tiempos ligas, y confederaciones con los otros Barones libres de Toscana. Tomaron las armas por su propia autoridad, y hicieron la paz con sus vecinos, quando convenia à sus intereses. Siguieron ya el partido Guelfo, ya el Gibelino; ya se agregaron à la Republica de Orvieto, ya à la de Florencia, ya à la de Pisa, ya à la de Siena, y en todo disponian de sí, y de sus tierras, como aquellos que no eran subditos de algun Principe. Por esto Ranucio Señor de Farnese, esta llamado en instrumento del año 1442. *El magnifico, y poderoso Señor Ranucio de Farnese*, titulos que solo gozavan en aquel tiempo los Barones de primer grado. Y por esto dixo con gran propiedad, en París, Eduardo V. Duque de Parma: *Que quando la Casa de Saxonia tenia Emperadores, la Farnese solo tenia Cavalleros y Condes, mas que los Condes de aquel tiempo en Italia eran los Soberanos como aora los Duques.* Y esta calidad de Condes, que hasta aqui no se ha probado, la confiesa Marco Guazo en la Historia de la ida, y buelta de Carlos VIII. à Italia, quando hace la lista del Exercito Veneciano, que el año 1495. dió à aquel Monarcha la batalla del Taró, y de las tropas con que cada vno de sus cabos servia à la Republica. *El Ilustrissimo Señor Francisco Gonçaga (dice) V. Marqués de Mantua, y Governador de los dichos Señores Venecianos, Cavallos 1400. El Conde Bernardino Brazzo 460. Cavallos. El Conde Ranuzo del Farnese 600. Cavallos. El Conde Antonio de Urbino 420. El Conde Luis Avogaro 240. El Conde Juan Francisco Gambana 240.* Y así prosigue, sin que en todo aquel Cathalogo aya quien tuviesse mayor numero que Ranucio Farnese, sino el Marqués de Mantua, que era Generalissimo.

Lib. 12. p. 1124.

Hist. de Orvieto,  
lib. 14 fol. 134.Siri Mem. recon-  
ditas, t. 8. p. 393.Guazo, Hist. f. 151.  
155. 176. 181. de  
la Impres. del año  
1548.

Y lo mismo repite otras muchas veces, hasta señalar la muerte del Conde Ranucio, que como queda visto, era hijo de vn segundo de la Casa Farnese; de que se puede inferir, que el titulo era comun à toda ella.

Es honor grande de la Casa Farnese aver producido vn tan largo numero de Generales de Exercitos, que difficilmente se hallarà otra en Italia que la iguale, y en Europa que la exceda. No contarèmos los Consules, Principes, ò Defensores de la Republica de Orvieto: porque estos, como exercian el supremo dominio, no solo mandavan las armas, sino todos los interesses de aquella Ciudad, su Condado, y agregados; y siendo lo mismo que el Dux en Venecia, el Consul, ò Gonfalonier de justicia en Florencia, debèmos considerarlos en el grado de Principes. Pero sin estos, que como queda visto fueron muchos, sabèmos, que PEDRO IV. Señor de Farnese, y Principe de Orvieto, fuè el año 1097. General de las armas de la Iglesia por el Pontifice Pasqual II. PEDRO VI. Señor de Farnese, mandando las armas de Orvieto, la recuperò por el año 1174. la Ciudad de Montepulciano. RANUCIO II. del nombre IX. Señor de Farnese, era Capitan General de la Republica de Siena el año 1288. quando murió peleando en la batalla, ò combate de la Pieve al topo con los Aretinos, y los Escritores le llaman: *Capitan de mucha fama, y grandemente estimado.* Yes el mismo que treinta y ocho años antes avia sido Capitan de Orvieto, que vale tanto, como General de sus tropas. PEDRO FARNESE, fuè el año 1312. vno de los quatro Governadores, y oficiales generales, que la Republica de Orvieto nombrò para que guardassen la Ciudad, y sus tierras, y plazas, de las tropas, que acompañavan al Emperador Henrique Duque de Luxembourg, quando passava acoronarse en Roma. GUIDO FARNESE Obispo, y Principe de Orvieto, fuè por este mismo tiempo General de la Iglesia por el Pontifice Juan XXII. y redujo à su obediencia muchos pueblos, que por propia malicia, ò por violencia de los poderosos, se avian apartado della. NICOLAS FARNESE Señor de Ancarano, era el año 1265. General de la Cavalleria de la Iglesia. PEDRO Señor de Farnese, y de Campiglia, fuè electo el año 1363. General de la Republica de Florencia para la guerra, que tenia con la de Pisa, en que hicieron su valor, y su destreza militar, todo lo que en sus memorias referimos. Y en esta eleccion, es de observar para la libertad Soberana de los Señores de Farnese, que en el combite, que le hicieron los Florentines de su baston, se le dixo: *Que por esto con perpetuo vinculo de amistad, se establecena buena inteligencia entre la Republica, y la Casa Farnese.* Que son palabras de Scipion Ammirato. RANUCIO su hermano XI. Señor de Farnese, y de Montalto, sucediò à Pedro en el mando de las armas Florentinas el mismo año 1363. y le sirviò hasta que, assaltado por los Pisanos en su mismo campo, tuvo la desgracia de perder el combate, y la libertad, en la forma que escriven el Poggio, y el Ammirato. RANUCIO IV. del nombre, XIII. Señor de Farnese, fuè el año 1416. General de la Republica de Siena, y el de 1432. le diò el Pontifice Eugenio IV. el mando de las tropas de la Iglesia, con que le conocen todos los Escritores, que apuntamos en su memoria. Los mismos empleos tuvo GABRIEL FRANCISCO FARNESE su nieto el año 1450. por los Seneses; y el de 1454. por el Pontifice Nicolao V. El Conde RANUCIO FARNESE, hijo del nombrado Gabriel Francis-

Bavia, Hist. Pont.  
t. 4. Clem. 8. cap.  
28. p. 84.

Iugurta Thomasi,  
Hist. de Siena. 2.  
part. lib. 7. p. 117.  
119.

Ammirato, Hist.  
de Flor. t. 1. lib. 3. p.  
310.

Hist. de Orvieto,  
lib. 8. fol. 70.

Vghelli Ital. Sacr.  
t. 1. Col. 391. \*

Buonifegni, Hist.  
Florent. lib. 3. p.  
506. 511. 512.

Hist. de Flor. t. 1.  
lib. 12. p. 443.

cisto, que fuè hijo segundo de Ranucio IV. del nombre, XIII. Señor de Farnese, sirvió también de General de las tropas de Siena el año 1474. y dos despues, tuvo el Generalato de la Republica de Florencia. Y es aq̃tel grande Oficial general de los Venecianos, que murió en su servicio el año 1495. peleando con el Exercito de Carlos VIII. Rey de Francia en la batalla del Taro. PEDRO BERTHOLDO XVI. Señor de Farnese, fuè dos veces General de los Seneses en los años 1476. y 1480. GALEAZO II. del nombre, XIX. Señor de Farnese, sirvió el año 1571 à la Republica de Venecia con el Generalato de sus armas en Albania, y antes en otras partes. MARIO FARNESE I. Duque de Latera, despues de aver sido Teniente general de las armas de la Iglesia por Paulo V. y Coronel de 25. Infantes en la guerra de Vngria contra el Turco, fuè General de la Artilleria de la Iglesia por Clemente VIII. el año 1597. PEDRO LUIS I. Duque de Parma, fuè Capitan General de la Iglesia por Paulo III. y sus dos hijos OCTAVIO II. Duque de Parma, y HORACIO Duque de Castro, fueron Generales: aquel de la Iglesia contra la Liga de Escamalda por Paulo III. y de Phelipe II. para la guerra de Ferrara; y este mandò la Cavalleria Francesa en la guerra de Parma, por Henrique II. su suegro, Rey de Francia. El grande ALEXANDRO FARNESE III. Duque de Parma, no solo fuè General, emulo, y Ribal de todos los mas celebres de la antigüedad, sino pauta, y modelo de los Heroes. modernos, que como del Maestro de la guerra, estudian los aciertos en sus operaciones gloriosas. El Duque RANUCIO su primogenito, mandò en Francia el Exercito Español, todo el tiempo que por la herida, que recibió sobre Caudebec, no pudo regirle su gran Padre. El Duque EDUARDO mandò el Exercito de Francia en el sitio de Cremona, y con sus mismas tropas, en la guerra de los Barberinos, sobrinos de Urbano VIII. puso en confusion, y en terror todas las fuerças Pontificias. Sus hijos OCTAVIO, y ALEXANDRO, fueron Generales de la Republica de Venecia; y este, despues de ser General de la Cavalleria del Exercito de Estremadura contra Portugal, y Capitan General del Reyno de Navarra, tuvo el Virreynato de Cataluña, y el baston de las armas Catholicas en Flandes. Así tenèmos veinte y dos Generales de Exercitos, que con sus acciones insignes, estendieron por toda la tierra la gloria del nombre FARNESE. Y de estos, los seis acabaron heroycamente: los tres, à saber, Ranucio II. el Conde Ranucio, y Horacio Duque de Castro, peleando en crueles, y sagrientos combates; y los otros, de las duras fatigas que sufrieron en ellos, y fueron Pedro V. Señor de Campiglia, y de Farnese, el año 1363. Alexandro III. Duque de Parma, el de 1592. y el Principe Octavio su visnieto el de 1656.

Hacen vn singular honor à la Casa Farnese, los monumentos perpetuos, que en varios tiempos se erigieron, para immortalizar la gloria militar de sus hijos. La Republica de Florencia, agradecida el año 1363. à lo que debia à la insigne fe, y à la heroyca fatiga de Pedro V. Señor de Campiglia, y de Farnese, su Capitan General, no solo le hizo magestuosas exequias, con circunstancias tales, que afirma el Ammirato, no se practicaron jamás con otro; pero le erigió vna Estatua equestre, que oy permanece en la Iglesia de S. Reparata, donde descansa su illustre Cadaver, para que así se conservasse siempre la memoria de varon tan

SSf2

grande

Negociac. del Carden. Duperron lib. 3. p. 501.  
Herrera en la Genet. t. 3. lib. 11. cap. 18. p. 551. cap. 23. p. 569.  
Paruta, Hist. de Venec. 2. part. lib. 2. p. 176.  
Doglioni, Hist. de Venec. lib. 18. p. 965. 996.

Hist. de Flor. t. 1. lib. 12. p. 447.

Mafini. Boloña  
perilustr. 7.ª part.  
p. 255.

Thyano Hist. t. 4.  
lib. 83. p. 74.  
Larrey, Hist. de In-  
glat. t. 2. p. 416.

Lonigo, cuyas pa-  
lab. copia Cartari,  
Rosa de Oro, cap.  
5. p. 39.

Raynal. Ann. Eccl.  
Anno 1415.  
Cartari Ros. de Oro  
cap. 6. p. 75.

S. Marta Hist. de la  
Casa de Franc. t. 1.  
lib. 6. p. 336.

grande. En la Ciudadela de Perugia se puso sobre sus puertas el año 1543. la estatua, y las armas de Paulo III. todo de finísimo marmol. Y el Cardenal Morón Legado de Boloña, le erigió otro semejante bul- to en el Palacio mayor de aquella Ciudad: à cuya imitacion, el Carde- nal Legado Geronimo Farnese, hizo labrar, y colocò en la misma Ca- sa otra noble Estatua de aquel Santo Pontifice. De esta especie es el mag- nifico sepulcro, que en la Basilica de S. Pedro de Roma, le construyó el heroyco Cardenal Alexandro Farnese. Y della son tambien los otros mo- numentos, y epitaphios, que se erigieron, y gravaron en varios tiempos à los Principes Farneses, y copiamos en sus memorias. El Senado, y Pue- blo Romano, hizo tan alto aprecio de la gloria, que le resultava de aver nacido en aquella Metropoli del Orbe, el Grande ALEXANDRO FARNESSE III. Duque de Parma, que por acuerdo publico le hizo construir en el Cam- pidoglio, vna estatua de marmol, con la noble inscripcion, que copian muchos Ilustres Escritores, para que el papel dè nueva dureza, y constan- cia à su materia. Y à esta especie de perpetua memoria, podèmos agregar aquel magestuoso Arco triumphal, que los Genoveses construyeron el año 1585. al mismo Principe, quando vencidas gloriosa, y felizmente las mas eminentes dificultades, redujo à la Iglesia, y al Soberano, la in- expugnable fortaleza, y la durísima constancia de Amberes.

Acostumbran los Soberanos Pontifices, bendecir en las fiestas mas solemnes de la Iglesia, la Rosa de Oro, y vna Espada, y Sombrero para remunerar con la donacion destas inestimables joyas, los meritos de los grandes Reyes, de los Capitanes insignes, y de las mayores Princesas. La bendicion de la Rosa, se hace en la quarta Dominica de la Quaresma, en que la Iglesia canta: *Latare Hierusalem*, y la Espada, y Sombrero, el dia del Nacimiento de nuestro Salvador. La Espada donaron siempre los Pon- tifices à los Emperadores, Reyes, y Barones heroycos; y la Rosa, aun- que parece beneficio adecuado, y conveniente à las Reynas, y Prince- sas, se ha dado muchas veces à los Reyes, y a los mayores Principes, co- mo lo afirmò Julio II. quando concediendola al Duque de Ferrara, la entregò à su Embajador, diciendo, que se movia: *Ob merita Domini sui, que alias non erat solita dari nisi Regibus, ac magnis Principibus*. Y la prue- ba dimos en el Cap. II. refiriendo como la embió Eugenio IV. al Rey D. Juan II. de Castilla el año 1435. Y la oposicion que en el año se halla, porque el mismo 1435. la embió Eugenio al Emperador Sigismundo, como lo escribe Oderico Raynaldo, copiando el breve, solo se podrá ajustar, suponiendo, que vna de las dos Rosas fuè bendecida el año an- tes, y por algun accidente se detuvo el Ministro Pontificio, que la condu- jo. Esta es vna gran prueba del singular aprecio de la Rosa; pero la mejor sobre las muchas que trae Carlos Cartari, es, que el dia en que el Empe- rador recibe la Corona Imperial, admite del Papa la donacion de la Ro- sa, como vn gran beneficio, segun se lee en el Ceremonial Romano, y en varios Autores. Y estimaron tanto los mayores Reyes este honor, que Luis VII. Rey de Francia fuè llamado FLORO, porque el Pontifice Ale- xandro III. le diò el año 1163. la Rosa, à cuya causa los Sellos deste Mo- narcha, le representan con vna Flor en vna mano, y el Cetro en la otra. Y aun como el Lirio fue llamado por los antiguos Rosa de Juno, y los Pon-

Pontífices nombran à esta su Rosa de Oro: *Florem aureum*, entienden los hermanos SS. Marta, Menestrier, y Antonio Estevan Cartari, que por aquella Flor, ò Rosa de Oro, que recibió Luis VII. sembraron los Reyes de Francia sus ornamentos Reales, y sus vanderas, con las Flores, que oy vemos en ambas cosas. Este pues insigne beneficio, que estimavan tanto los Emperadores, y los Reyes, y que el Cardenal Sforça Pallavicino dice: *Se acostumbra dar à solo los Principes Soberanos, y benemeritos*, consiguió la Casa Farnese, antes de Paulo III. en la persona de Ranucio IV. del nombre, su abuelo, XIII. Señor de Farnese; y lo afirma el Chacon, diciendo: *Avus Pauli III. Ranutius Ecclesiasticarum copiarum sub Eugenio IV. Imperator fuit, & ab eo ob praeclaram belli victoriam Rosa aurea donatus*. Lo mismo escriben Geronimo Heninges, Francisco Sansovino, Juan Pedro Crescen- cio, George Vasari, Vicencio Armani, Francisco Copacci, Fray Sebastian Fantoni, y Carlos Cartari; y en vn lienço del egregio Palacio de Caprarola, se ve pintado al mismo Ranucio con vna inscripcion, que refiere esta estimable gracia. Los Soberanos Pontífices sucesores de Eugenio IV. dieron la Rosa à la Emperatriz Doña Leonor de Portugal, muger de Federico III. el año 1451. à Luis de Campofregoso Dux de Genova, al Lantzgrave de Hafsia, al Elector de Brandembourg, à D. Alonso V. Rey de Portugal, à D. Alonso de Aragon Rey de Napoles, à Carlos VII. Rey de Francia el año 1457. y dos despues, à la Republica de Siena. Al Rey D. Juan II. de Aragon el año 1460. à Thomàs Paleologo, hijo de Constantino, ultimo Emperador de Oriente, al Infante D. Fadrique de Napoles, à Borso Deste Marquès de Ferrara, Duque de Modena, quando el año 1471 le creò Paulo II. Duque de Ferrara, à los Duques de Saxonia, y de Urbino, al Delfin, al Rey de Escocia el año 1486. à la Reyna Catolica Doña Isabel, al Dux de Venecia Agustín Barbarigo, à Francisco Gonçaga Marquès de Mantua, à Don Gonçalo Fernandez de Cordova, gran Capitan, Duque de Terranova, à Cesar Borja Duque de Romagna, y de Valentinois, al Rey de Polonia, al Rey D. Manuel de Portugal dos veces, à Alfonso I. Duque de Ferrara, à Federico Duque Elector de Saxonia, à Henrique VIII. Rey de Inglaterra, al Duque de Saboya, à Juan Alberto Rey de Polonia, à Federico I. Duque de Mantua, à Hercules II. Duque de Ferrara, à Francisco Delfin de Viena, hijo de Francisco I. Rey de Francia, à la Reyna Catalina de Medicis, al Principe D. Juan de Portugal, à Maria Reyna de Inglaterra, à D. Fernando Alvarez de Toledo III. Duque de Alva, à la Reyna de Bohemia, à la Republica de Lucca, à Cosme gran Duque de Toscana, à Henrique III. Rey de Francia, siendolo de Polonia, y à Sebastian Veniero Dux de Venecia. Hemos hecho esta larga lista, por llegar à la segunda Rosa de la Casa FARNESE, que en Diziembre de 1579. embió Gregorio XIII. à MARGARITA DE AVSTRIA Duquesa de Parma, hija de Carlos V. muger del Duque OCTAVIO, y madre del grande ALEXANDRO FARNESÈ. Llebofela à Namur el Marquès Germanico Malaspina, Nuncio Apostolico; y Carlos Cartari copia la instruccion, que se le dió para entregarla segun el Ceremonial Romano. Despues recibieron la misma gracia la Princesa Leonor de Medicis, hija del gran Duque Francisco, el año 1584. Doña Isabel Reyna de España, Claudia de Lorena, muger del gran Duque Ferdinando I. la Emperatriz Ana de Austria, Morosina Morosini mu-

ger

Ant. Estev. Cartari  
Europa gentilitia  
t. 5. f. 134.

Pallav. Hist. del  
Conc. 2. part. lib.  
14. cap. 4. p. 497.

Vit. Pontif. t. 3.  
Col. 531.

Hening. t. 4. pag.  
1079.

Cartari Rosa de Oro  
cap. 6. p. 77.

Guazzo, Hist. f. 121.

Zurita Ann. t. 5. lib.  
3. cap. 1. f. 116.

Thomàs Thomàs  
fi, vida del Duq.  
Valent. p. 177.

Sleydan de Scaru  
Relig. lib. 4. p. 98.

Cart. Ros. de Oro  
cap. 6. p. 122.  
Herrera Gener. del  
Mundo t. 3. lib. 5.  
cap. 7. p. 163.

Mauroc. Hist. Venet. lib. 6. p. 690. 612.  
 Doglioni, Hist. de Venec. lib. 18. p. 1030.  
 Mirco Chron. Belg. p. 450.

Mascareñas viage de la Reyn. lib. 4. p. 208.  
 Roia de Oro cap. 6. p. 161.

Pallav. Hist. del Concil. 2. part. lib. 14. cap. 4. p. 497.  
 Sumonte Hist. de Napol. 1. 4. lib. 10. p. 286.  
 Gil Gonçal. Theat. de las grandezas de Madrid, p. 40.  
 Quintana, Hist. de Madrid t. 6. 3. cap. 42. f. 357.

Cartari Rosa de Oro cap. 6. p. 132. 153. 160.

Herrera Gen. del Mundo t. 3. lib. 5. cap. 7. p. 163.

Ann. Ecclef. t. 13. Anno 1229.

Palencia Chronica de Henrique 4. Año 2. cap. 20.  
 Castillo cap. 15.  
 Mariana Hist. de Esp. t. 2. lib. 22. cap. 18.

ger de Marino Grimano Dux de Venecia, nuestra Reyna Doña Margarita de Austria, Henrieta Maria de Francia Reyna de Inglaterra, Ferdinando II. gran Duque de Toscana, la Infanta Doña Maria de Austria Reyna de Vngria, D. Thadeo Barberino Principe de Palestrina, Prefecto de Roma, la Archiduquesa Mariana Duquesa Elestriz de Baviera, la Reyna madre Doña Mariana de Austria el año 1649. la Reyna de Polonia, las Reynas de Francia Doña Ana Mauricio, y Doña Maria Teresa de Austria; y a la segunda se embió para el Sereniss. Delfin su hijo; y a la Reyna de Polonia Leonor muger del Rey Miguel Kirobut Vviesnovieschi el año 1671. que es la vltima Rosa, que Carlos Cartari refiere. Pero yo, por no bolverle sin vsura el beneficio de tan puntuales noticias, así como le añadí la Rosa, que el año 1435. embió Eugenio IV. al Rey D. Juan II. le daré otras tres, con que honraron: Paulo IV. el año 1557. a la Duquesa de Alva Doña Maria Henriquez muger del Duque D. Fernando, como lo escriben el Cardenal Pallavicino, y el Sumonte. Y S. Pio V. el año 1572. a la Reyna Doña Ana, quarta muger de Phelipe II. en gracia del nacimiento del Principe D. Fernando su hijo, y el razonamiento, que la hizo el Nuncio, entregandofela, copia Gil González Davila. Y el año 1568. a Doña Juana de la Cueva, y de la Lama, Marquesa de Ladrada, muger de D. Gabriel de la Cueva IV. Duque de Alburquerque, Governador de Milán; y el Breve con que su Santidad la dirigió esta gracia en 21. de Março, está original en el Archivo de Medinaceli.

Así vemos, que la Casa FARNESE, antes, y después de Paulo III. mereció a la Sede Apostolica vna honra, que, siempre destinada a los Reyes, y a los mayores Principes, ha sido la veneracion de tantos, y tan elevados, como siguiendo a Cartari, hemos referido. Y por lo que toca a la Espada, y Sombrero, que vltimamente merecieron de la benignidad Apostolica del Santo Inocencio XI. Juan Sovvieski Rey de Polonia, por el feliz socorro de Viena, y Carlos V. Duque de Lorena, por sus victorias contra el Turco. Y antes Miguel Kirobut Rey de Polonia, el año 1671. Ladislao Sigismundo Rey de Polonia por Urbano VIII. Phelipe III. siendo Principe por gracia de Gregorio XIII. que los recibió en el gran Monasterio de S. Lorenzo, con la solemnidad, que refiere Fr. Joseph de Sigüenza, y Sixto V. los embió tambien al gran Duque Ferdinando I. Antes se concedieron, como la Rosa, a los mayores Reyes, y Principes de la Christianidad; y parece que se avia concedido al Emperador Federico II. porque en vna carta del Pontifice Gregorio IX. a Leopoldo Duque de Austria, estampada por Odorico Raynaldo, se queja de que huviesse embiado aquella espada al Soldán de Babilonia. Al Emperador Federico III. Archiduque de Austria, la donó el Papa Paulo II. el año 1468. y al Rey D. Enrique IV. de Castilla, la embió con su Nuncio el año 1456. el Papa Calixto III. como se lee en sus Chronicas, y lo escribe Juan de Mariana. Inocencio VIII. concedió esta gracia a Don Inigo Lopez de Mendoza Conde de Tendilla, Capitan General del Reyno de Granada, siendo Embajador en Roma por los Reyes Catholicos, en premio de sus singulares meritos con la Religion en la guerra de los Moros. Y para testimonio desta honra, no solo se conserva el mismo estoque en la Casa de Mondejar, donde le vimos, sino la refiere el Padre Gonçaga en su Historia de la Religion



gion Serafica. Y el mismo Conde, quando en su testamento vinculò este Estoque, dice: *Por quanto nuestro muy S. P. Inocencio VIII. me buvo dado vn Estoque, siendo yo Embajador de los dichos Señores Reyes Catholicos en Roma, el qual no acostumbra à dar, sino à Rey, ò Principe Soberano, è me bizo à mi gracia, è merced del, por mis grandes servicios: por tanto mando, pues es cosa tan señalada, que perpetuamente quede en mi Casa, &c.* Alexandro VI. embiò à Henrique VII. Rey de Inglaterra el año 12. de su Reynado vna espada, y vn manto, como lo afirma Francisco Bacon en la vida deste Monarcha, refiriendo las ceremonias con que lo recibió. Y la misma gracia hizo su Santidad el año 1497. al gran Capitan Don Gonçalo Fernandez de Cordova, como siguiendo à Francisco Guichiardino, Zurita, y Paulo Jovio, lo afirma Odorico Raynaldo, y se justifica por el Estoque, que permanece en la Capilla mayor del Monasterio de S. Geronimo de Granada, Patronato, y entierro de aquel Varon insigne. Nuestro Santo Pontifice Paulo III. embiò à Carlos V. el Estoque, y bonete, con riquissimos adornos, quando el año 1537. iba à la conquista de Tunez, como lo escribe D. Fr. Prudencio de Sandoval. Y despues con vn Breve de 26. de Abril de 1549. hizo su Sant. la misma gracia al Principe D. Phelipe su hijo, que la recibió en Bruselas el segundo dia de Junio, por el Obispo de Fano Nuncio Apostolico, con las ceremonias, que advierte Juan Christoval Calvete en el viage del Principe. Y Julio III. repitiò este honor al mismo Principe, siendo Rey de Inglaterra, embiandole otro estoque, y bonete el año siguiente 1550. con D. Antonio Agustín; con cuyo motivo hizo el sabio Cardenal Reginaldo Polo la celebre oracion, que corre impressa. El año 1556. embiò Paulo IV. el sombrero, y la espada con el Cardenal Carlos Carrafa su sobrino, y su Legado, à Henrique II. Rey de Francia. Al Duque de Alva D. Fernando concediò su Sant. el año 1568. esta honra, y la Rosa de Oro, en premio de los señaladissimos servicios, que hizo à la Religion en Flandes, Alemania, y Africa. Y finalmente para llegar à lo que nos toca, la Sant. de Sixto V. quiso dar al Mundo vn testimonio insigne, de lo que apreciava los altos meritos de nuestro Alexandro Farnese, siendo aun Principe de Parma, y le embiò à Flandes, con el Abad Grimaldi, la espada, y sombrero, que à este fin bendixo el dia de la Natividad de Nuestro Señor del año 1585. El Abad llegó al campo sobre Amberes, al mismo tiempo, que el Duque de Cleves estava con nuestro Alexandro, y que Hernesto Duque de Baviera, Elector de Colonia, fuè à pedirle, que le librasse del duro padastro, que con la ocupacion de Nuis, tenia en el Conde de Meurs. Por esta causa no quiso recibir Alexandro aquel sagrado honor, hasta hacerse mas digno del, con el nuevo servicio de assegurar à vno de los Electores Ecclesiasticos en sus dominios. Y lograndolo luego con gran felicidad, recibió el dòn Pontificio, con las ceremonias que el Ceremonial previene, y con vna grandissima estimacion de la justicia, que la benignidad del Vicario de Christo hacia à sus fatigas.

La dignidad de Prefecto de Roma, que es la primera de la Iglesia, servida por seculares, obtuvo OCTAVIO FARNESE II. Duque de Parma (antes de serlo) por gracia del Pontifice Paulo III. su abuelo, el año 1538. en lugar de Juan Maria Varano Duque de Camerino, cuyos inmediatos antecessores fueron, Francisco Maria de la Rovere, y Lorenço de Medici,

Gonçaga, Ann.  
Minorum anno  
1387.

Bacon Hist. de Hen-  
rique VII. Y en la  
traducc. Franc. p.  
400.

Raynaldo Annal.  
Eccles. t. 16. anno  
1497. n. 2.

Ripamonti Rer.  
Hispan. lib. 1. p.  
27.  
Calvet. lib. 2 f. 78.

Fr. Paulo Sarpi,  
Hist. del Concilio  
de Trento lib. 5.  
traducc. de Ame-  
lot p. 383.  
D. Bern. de Men-  
doza Comentar. f.  
99.  
Osorio vida del  
Duque de Alva,  
lib. 7. cap. 5.  
Hist. Francesa de  
Alex. Farn. lib. 3.  
p. 247.  
Herrera Gen. del  
Mundo, t. 3. lib.  
2. p. 20.  
Chapius Hist. de  
las Guer. de Fland.  
lib. 7. p. 377.  
Thuano, t. 4. lib.  
85. p. 122.  
Bentivollo Guerr.  
de Fland. 2. part.  
lib. 4. p. 285.  
Estrada Decad. 2.  
lib. 8. p. 402.



Cartari Rosa de  
Oro cap. 5. p. 38.

Sirì Mem.recond.  
t. 7. p. 441.

Mercurio t. 4. part  
2. p. 690.

Mercur. t. 4. part.  
2. p. 716. 722. 727.

cis, ambos Duques de Urbino. Gozòla hasta el mes de Mayo de 1547. en que, por su dejacion, la diò el mismo Sant. Pontífice à HORACIO su hermano Duque de Castro, por cuya muerte hizo merced della Paulo IV. à Guido Vbaldo Duque de Urbino, cuñado de los dos anteriores Prefectos, por estar casado con Viçtoria Farnese su hermana. A este Principe sucedió en la dignidad, como en la casa, Francisco Maria ultimo Duque de Urbino, por cuya muerte, sucedida el año 1631. Urbano VIII. que solicitò con ansia la elevacion de su familia, creò luego Prefecto de Roma à D. Tadeo Barberino su sobrino, Principe de Palestrina. Y queriendo, que en su posesion, se restableciesse aquel empleo en sus olvidadas prerrogativas, se declarò, que en el Solio avia de tener el mejor lugar, prefiriendo à los Embajadores del Emperador, y de las Coronas; que avia de llevar la falda del manto Pontificio; que la vela, la palma, el incienso, y la Paz, se le debia despues de los Cardenales, y primero, que à los Embajadores; que en las procesiones à pie, y à cavallo, debia ir inmediato al Pontífice; y que en la coronacion de los Emperadores, llevaria la Espada Imperial. Y como entre estas notables prerrogativas, ni dependiesse del Papa, ni de sus Ministros, la preferencia de los Embajadores; ellos no la quisieron consentir, y absteniendose de las funciones del Solio, se viò, por esta novedad, la Capilla Pontificia desnuda del esplendor grande, que recibe de la asistencia de los que representan todos los Soberanos de la Christianidad. Sin embargo, la ambicion extraordinaria de los Cardenales Francisco, y Antonio, mantuvo, en el largo Pontificado de su tio, aquella perniciosa tema; pero como en 15. de Septiembre de 1644. fuesse electo successor de Urbano, el Cardenal Juan Baptista Pamphilio, que se llamò Inocencio X. este mismo dia el Duque Federicò Sabeli Embajador Cefareo, y el Conde de Siruela Embajador de España, quitaron el lugar à D. Tadeo, segun parece por la relacion, que desto estampò Vitorio Sirì. Mas porque aquel dia, y à instancia del Papa, no se perfeccionò enteramente el despojo de aquella arrebatada autoridad del Prefecto, y sus hermanos instassen despues à su Sant. por la decision favorable, alegando muchos exemplos; y entre ellos, que el dia de todos los Santos del año 1538. nuestro Duque Octavio Farnese, como Prefecto: *Remansit in supremo gradu Solij.* Y que el Duque Horacio su hermano, tuvo el mismo lugar otro tal dia del año 1547. como se lee en la representacion, que hizo à su Sant. el Prefecto, y estampò Sirì; los Embajadores, en su oficio, expusieron las razones, que los asistían, y declararon en escrito, como antes en voz, querian ser restablecidos por justicia en aquel primer lugar, que los vsurpò la complacencia del difunto Pontífice à sus Nepotes. Por esto se viò precisado el Papa à formar vna Congregacion de Cardenales; y despues de oir sus sentimientos, pronunciò à favor de los Embajadores.

Dos años antes que el honor de la Prefectura, que tuvieron los dos Príncipes Farneses, logrò su Casa el puesto de Gonfalonier, ò Alférez mayor de la Iglesia, que es lo mismo, que Capitan general de todas las tropas Pontificias. Diòle el Papa Paulo III. el año 1536. à PEDRO LUIS FARNESE, despues I. Duque de Parma, y por su muerte à OCTAVIO II. Duque, su nieto, à quien sucedió el grande ALEXANDRO; y à este el año 1592. el Duque RANVCIO su hijo. Hasta aqui fuè temporal el goce desta gran dig-

dignidad en los quatro Principes; pero los insignes meritos suyos con la Iglesia, movieron el animo de Clemente VIII. à que la perpetuasse en el mismo Duque Ranucio, y sus sucesores. Con esta calidad la han tenido hasta oy los Sereniss. Duques Eduardo, Ranucio, y Francisco; con que son siete los Principes Farneses, que la han gozado por el espacio de 180. años. El caracter deste grande empleo, se conoce en su mismo nombre; y la estimacion, y honor, que nace de poseerle, explican bien las armas de las Casas Farnese, y Deste, en cuyo medio se ve figurado el Gonfalòn, que es la seña de tener, ò aver tenido aquella dignidad. Ya un para pintarla con toda la fuerza de colorido, que merece, basta dezir, que el año 1521. la tenia el Rey D. Jayme II. de Aragon, que como leemos en muchos instrumentos suyos del Archivo del sacro Convento de Calatrava, se llama: *Sancta Romana Ecclesia Vexillarius, Amirantus, & Capitanus generalis.*

A estos honores de los Principes Farneses, debèmos agregar el que los concediò la Republica de Venecia, declarando à PEDRO LUIS I. Duque de Parma, y à sus descendientes, Nobles Venecianos, gracia, que en aquel tiempo concedia el Senado con la mayor consideracion, como se prueba de averla querido Henrique III. Rey de Francia, y Emanuel Philiberto Duque de Saboya, el año 1573. y pedidola el año 1600. el grande Henrique IV. Rey de Francia, con la memoria de que la gozò el Rey Antonio su padre, como lo escribe Andrès Mauroceno. Y gracia, que aun oy conserva singularissimo aprecio: pues el año 1667. la pidiò, como beneficio, el Duque Juan Federico de Brunsvvic, padre de la Emperatriz Vilhelmina Amelia, y tio del actual Rey de la gran Bretaña. Oy gamos lo que, tratando de aquel Principe, dize Geronimo Brusoni: *En tanto, aviendo representado en publico su deseo de ser reconocido legitimo descendiente de la Casa Deste, y de gozar como tal la fillacion de la Republica, fue su Alteza, por el gran Consejo, agregado à la Nobleza Veneciana, con todos sus descendientes. No hallò la Republica otra mayor demonstracion, que hazer con el gran Capitan D. Gonzalo Fernandez de Cordova, quando la recuperò la Cephalonia. Concediò la misma gracia à los Marqueses Deste, à Luis Gonçaga Señor de Mantua, y de sus descendientes, à Vespasiano Gonçaga Colona Duque de Savioneta, y de Trayeto, y à Luis Duque de Nevers. Diòla tambien à Francisco Cibo Conde de Firentillo, hijo del Pontifice Inocencio VIII. Pidiòla Emanuel Filiberto Duque de Saboya, y por tenerla, dize el Tratado sobre los tratamientos Reales de Saboya, que los Embajadores de aquel Principe, cedieron el lugar à los de la Republica, como acto de respeto de hijo à madre; aunque el Giannoti, en su parecer, no quiere que esta sea la causa de la preferencia de Venecia, à Saboya. Casi todos los Pontifices; que han regido despues de Paulo III. la Iglesia, han sollicitado este honor para sus Familias; y vltimamente le pidiò, y obtuvo en el auge de su poder el Cardenal Mazarino, primer Ministro de Francia, como lo escribe Vitorio Siri. Pero escuchemos sobre esto al Cavallero Paulo Paruta, quando con el motivo de passar por Venecia el Cardenal Alexandro Farnese el año 1546. refiere, que à instancia de Paulo III. fue poco antes dada à la Casa Farnese: *la Nobleza Veneciana, estimada (dize) y aun procurada por personas de altissimo estado. Y despues de explicar la causal, describe este grado diciendo: Nobles entre los Venecianos se llaman aquellos,**

Ttt

que

Bardi Chronol.  
t. 4. col. 2062.

Hist. Venet. lib.  
12. p. 479. lib.  
15. p. 612.  
Doglioni, Hist.  
Venet. lib. 17. p.  
907.

Brusoni, Hist. de  
Ital. lib. 35. p.  
853.

Jovio vita mag-  
ni Gundisalvi,  
lib. 1.  
Campana, Ge-  
neal. de la Casa  
Gonçaga, p. 14.  
Alex. Lisca, vi-  
dade Vespasiano  
Gonçaga.  
Merc. Gallo Bel-  
gico, t. 1. p. 153.  
Zazera Famil. de  
Ital. t. 1. Casa  
Cibo.

Hist. de Venec.  
lib. 11. p. 788.

*que son participes del gobierno de la Republica: esto es, que tienen autoridad de elegir, y que pueden ser electos à los publicos Magistrados. Esta facultad recibe cada uno por su nacimiento, no de la ordinaria eleccion hecha por votos; es à saber, que aya nacido de padres nobles, y sea noble; y à cierto tiempo, y modo, prevenido por las leyes, puede entrar en el gran Consejo, donde se dispensan los Magistrados. En este orden son admitidos aquellos, que fueron de los primeros habitantes de la Ciudad, y siendo por la virtud, y por las riquezas, superiores à los otros, tuvieron desde el principio el manejo de las cosas publicas; ò aquellos, que por alguna illustre, y señalada operacion, en beneficio de la Republica, fueron despues recibidos en diversos tiempos, y por varios accidentes, los quales, por lo mas han sido de familias principales, y nobles de otra Ciudad, ò tambien algunos à quien por particular gracia, y favor se ha dado la nobleza: lo qual sin embargo se hizo con tal temperamento, que solo à Señores de gran condicion se ha concedido, y por este medio la tienen las Casas Deste, Gonçaga, y algunas otras principalissimas de Italia. Y el mismo Henrique Rey de Francia, quando estubo el año 1574. en Venecia, recibiendo, entre otros muchos honores, la nobleza Veneciana, mostrò agradecer mucho aquel don. Ha sido particular cuidado de muchos Pontifices desta ultima edad, procurar, que sus familias se agreguen à la nobleza Veneciana, estimando ser para ellas de grande ornamento en la fortuna prospera, y de seguro refugio en la adversa. Dase la nobleza para siempre, à toda la posteridad de aquellos, que una vez son recibidos en este orden; y con suma vigilancia se atiende à que se conserve inmaculada, y pura.... En este orden pues, como fuè à instancia de Paulo III. recibida la Casa FARNESE, assi despues ha sido, y es oy, con singular estudio, y afeccion, tenida por amiga, y confidente de la Republica. Y estas vltimas clausulas declaran, que la prudencia deste Escriitor le hizo hablar en Propheta, pues en los años siguientes, ha dado la Serenissima Casa de Parma insignes testimonios de lo que ama à la Republica; y oy actualmente lo acredita el Sereniss. Duque Francisco, siendo el primer Principe de Italia, que la ha franqueado sus tropas para la presente guerra del Turco.*

Gozan tambien los Duques de Parma el honor de Principes del sacro Romano Imperio, y aunque no le necessita su calidad soberana, ni faltandolos estado en los terminos del Imperio, sirve para tener asiento, y voz en sus Dietas, debieron de pedirle, ò concederfele los Emperadores: porque todos los otros Potentados de Italia le tienen, ò yà porque sus tierras son feudos Imperiales, como Saboya, Florencia, Mantua, Mirandola, Massa, Monaco, y otros de menos poder; ò porque solicitaron recibir esta honra de los Emperadores, segun sucediò à los Duques de Sabioneda, Guastala, y Mirandola, y à los Principes de Massa, Valditaro, Castillon, Bozolo, y aun al Principe de Masseràn, que es feudatario de la Iglesia. Puede ser, que recayesse esta gracia en la Casa de Parma, ò por sus derechos al estado de Farnese, ò por la possession de aquellas tierras, que incluyò Paulo III. en el Ducado de Castro, confessando ser omnimodamente alodiales, y patrimonio antiguo de la Casa Farnese, en las quales declarò el Duque Eduardo: *no reconocia, en quanto à la Jurisdiccion temporal, al Papa, ni otro superior, como se dice claramente en la Bula del Ducado.* Y como en Italia, exceptuando las pretensiones de la Republica de Venecia, es preciso reconocer, ò al Papa como Principe temporal, ò al Emperador como Rey de Italia, precisamente aquellas tierras,

que

Relac. de las razones del Duq. de Parma al Duque de Castro, fol. 2.

que dice ser omnimodamente alodiales, y que no reconocian superior, han de ser feudo del Imperio. Y templarasse la proposicion de la independencia, con tener aquella misma, que los otros Soberanos de Italia. Tambien ignoramos, que Emperador concedió, y en que año, à la Casa Farnese el titulo de Principe del Imperio; pero que le goza, se saca de los mismos instrumentos de los Duques de Parma, en que toman esta calidad. Y Vitorio Siri estampò vn poder del Duque Eduardo al Conde Fernando Scoti en 2. de Mayo de 1643. en que se llama: Duque de Parma, Placencia, Castro, y Civita de Penna, Conde de S. Valentin, Baron de Roca Guillelma, Señor de Castellamare, Rosena, y Gumbio, Gonfalonier perpetuo de la S. Iglesia, y Principe del Sacr. Rom. Imperio.

Referimos ya entre las memorias de Pedro Luis I. Duque de Parma, que asistió en Roma quando Carlos V. quiso tener en aquella Metropoli del Orbe, la semana santa del año 1536. y que como asistiese con las insignias, y adornos Imperiales, à la Misa, que el dia de la Resurreccion de nuestro Salvador celebrò el Papa, eligió para que en aquella solemne funcion llevasen: el Globo Imperial nuestro Pedro Luis, el Cetro el Marqués de Brandembourg, la Corona el Condestable de Napoles, y el Estoque Juan de Henin Conde de Bosu, Cavallero del Toison, à quien tocaba en calidad de Cavallerizo mayor del Cesar. Y este honor es del mayor aprecio, pues sabemos, que seis años antes el de 1530. en que S. M. fuè coronado por Clemente VII. en Boloña, en la primera Coronacion como Rey de Italia, llevó el Globo Alexandro de Medicis Duque de Penna, ya destinado de Florencia, y yerno del Cesar, la Corona el Marqués Bonifacio de Monferrato, el Cetro el Marqués de Astorga, y el Estoque el Marqués de Villena. Y en la segunda Coronacion como Emperador, llevó el Globo, Phelipe Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, la Corona, Carlos Duque de Saboya, el Cetro el Marqués de Monferrato, y el Estoque el Duque de Urbino, à quien tocaba, como Prefecto de Roma. Y así en todas las funciones de semejante autoridad, han sido elegidos para conducir las insignias los mayores Principes. Y como en la entrada publica, y triumphal, que su Mag. hizo entonces en Roma el dia 5. de Abril, caminasen delante los Principes, que seguian la Corte Cesarea, y los Señores Romanos, llevando en medio los Embajadores de los Reyes, y Soberanos, dice el Guazo, que iban los primeros, el Duque de Gravina, y Geronimo Ursino Conde de la Anguilara, Señor de Brachano, seguidos de Julio, y Mario Colona; despues de los quales, iban Ascanio Colona Condestable de Napoles, el Conde de la Mirandola, y el Duque de Camerino Juan Maria Varano; y à estos seguian nuestro Principe Octavio Farnese, y el Principe de Stillano, y luego Bosio Conde de S. Flora, el Principe de Salerno, y el Duque de Amalfi, y ultimamente Pedro Luis Farnese Duque de Castro, y el Marqués de Astorga: porque certaban aquel nobilísimo Esquadron el Senador, y el Governador de Roma, y luego iba su Mag. debaxo del Palio, precedido del Conde de Bosu su Cavallerizo mayor con el Estoque desnudo.

Fuè muy señalado el honor, que el mismo Duque Pedro Luis recibió en Napoles, quando bolviendo Carlos V. de su dichosa conquista de Tunez, le embió Paulo III. para que en su nombre diese à su Mag. la eno-

Mercur. t. 3. lib.  
1. p. 316.

Guazo, Hist. p.  
74.  
Sandoval, Hist.  
de Carlos V. lib.  
18. §. 6.  
Sumonte, Hist.  
de Napol. 4. part  
lib. 7. p. 71. 72.

Guazo, Hist. de  
su tiempo, f. 195  
de la impres. del  
año 1546.

rabuena de tan feliz Jornada : porque como el dia 25. de Noviembre de 1535. hiciere aquel Monarcha, su entrada publica en Napoles, dispuesta por aquella gran Ciudad, con extraordinaria magnificencia, quiso su Mag. Ces. que Pedro Luis tuviese el lugar mas digno. Para esto, como delante del Palio, en que iba el Cesar, caminasen cinco de los siete grandes oficiales de la Corona, à saber : D. Fernando Spinelli Duque de Castrovillari, gran Protonotario, D. Fernando de Cardona Duque de Soma, grande Almirante, Ascanio Colona Duque de Tallacoz, gran Condestable, y D. Alonso Davalos Marqués de Pescara, gran Camarlengo, se colocaron en medio dellos : primero D. Fernando S. Severino y Aragon Principe de Salerno, Duque de Villahermosa, que llevaba el Estandarte Real, y despues, en vna linea, Pedro Luis Farnese, con el Virrey D. Pedro de Toledo Marqués de Villafranca, à su derecha, y D. Fernando de Aragon Duque de Montalto à la izquierda, y todos tres cubiertos. Así lo refieren Marco Guazo, Autor coetaneo, y Juan Baptista Summonte, y así es menester confessar, que el Principe Pedro Luis no pudo ser mas altamente colocado, que entre vn Virrey, y de tan gran sangre, y carácter, como D. Pedro de Toledo, y el Duque de Montalto, que como hijo del Rey D. Fernando de Napoles, precedia, no solo à todos los Barones Napolitanos, sino à los siete grandes Oficiales. En esta ocasion, que fue la primera en que viò à Carlos V. le mandò su Mag. cubrir, y el año siguiente le hizo el mismo honor en Roma, y despues en Genova, Busetto, y en todas las otras partes en que llegó à su presencia, en la misma forma, que el año 1530. lo avia practicado con Alexandro de Medicis Duque de Penna, quando asistió à su Coronacion en Boloña. Y del tratamiento de Genova, tenemos vn despacho de su Mag. para el Secretario Conchano, hecho en Genova à 29. de Mayo de 1543. en que dice, que el Duque de Castro esperò à su Mag. en el muelle, y que porque no era ocasion de hacer mas que las preguntas generales, le embió su Mag. à visitar por la tarde, y saber del quando querria audiencia. Que el dia siguiente le llevaron à ella las personas, que su Mag. destinò para acompañarle, y le recibió, y oyò muy graciosamente. Que à otro dia le visitaron de su orden el Marqués de Aguilar, Juan de Vega, y Alonso de Idiaquez, para declarar el sitio en que su Mag. convenia verse con el Papa. Y que lo repitieron el dia siguiente, de que resultò pedir el Duque audiencia, y partir à expresar à su Sant. lo que en esto avia entendido. La misma honra hizo Carlos V. al Cardenal Alexandro Farnese su hijo, quando llegó à Genova el primer dia de Junio de aquel año, y quedandose fuera de la Ciudad, le visitaron de parte de su Mag. los mismos Ministros arriba nombrados. Y quando en Boguera à 6. de Junio, se quiso despedir del Emperador, embió su Mag. al Marqués de Aguilar vno de los primeros Grandes, para que le condujese à la audiencia, como se lee en despacho del propio dia para el mismo Secretario Conchano.

Semejante tratamiento, en lo que mira à la cobertura, hizo su Mag. à OCTAVIO, y HORACIO FARNESE hijos del Duque Pedro Luis el año 1536. estando en Roma, y à OCTAVIO, despues Duque de Parma, quando, mandando las tropas Pontificias, le sirvió en la guerra contra la Liga de Schalmalda. D. Alonso Carrillo, aunque equivocado en hacer à

Octa-

Guazo, Hist. de  
su tiempo, f. 191  
impres. del año  
1546.  
Hist. de Napol. t.  
4. lib. 7. cap. 6.  
p. 100.

Ostasio hijo legitimo de Paulo III. refiere estos actos, considerando à los tres Principes Farneses con lo que en España llamamos Grandeza personal; pero à mi juicio no fuè esto, ni su Mag. se movió principalmente por ser Ostasio, y Horacio, nietos del Papa, como lo escribe D. Diego de Corral, del Consejo, y Camara de Castilla, en el docto memorial, que hizo por la Grandeza del Principe de Squilache, de donde tomó Carrillo el error de ser el Principe Ostasio hijo de Paulo III. Bien creo yo, que para aquel tratamiento fuè muy impulsiva la circunstancia del parentesco Pontificio; mas entiendo, que no fuè sola, ni causò la cobertura de estos Principes Grandeza personal. Carlos V. no solo era Rey de España, sino Emperador; y como tal debia mandar cubrir à los Principes, como con el exemplo de Christiano el viejo Principe de Anhalt, lo prueba Phelipe Andrés Oldemburg, diciendo: *Vbi Casarea Maestas audientiam præbet, nemini pileo tegere caput permittitur, nisi Principi absoluto, seu Principi Imperij, Cardinali, Nuncio Apostolico, & Oratoribus Regijs.* Y despues: *Comptit hac prerogativa Principibus, qui status sunt Imperij, iure libertatis suæ, non autem ex privilegio, ut in Hispania id à Rege indultum novimus non nullis ex Magnatibus (quos Grandes dicunt) aliisque.* En lo qual padece equivocacion: pues aunque en España el Rey hace Grandes, no hace la Grandeza, ò los honores, que la causan; y solo añade el numero de los que la gozan. La cobertura, y asiento en la presencia Real, es en España de la misma edad, que la Monarquia: porque siempre que hubo Reyes hubo Grandes, ò Ricoshombres, que todo es vno, y estos siendo la Corona electiva, eran de la misma sangre Real, ò de aquellas nobilísimas Familias Godas, en que ellos elegian los Reyes. De aqui se originò la costumbre de cubrirse, y sentarse los Proceres, Magnates, Ricoshombres, ò Grandes, en la presencia de nuestros Reyes; y como es vn derecho, que se comunica por el nacimiento de padre à hijo, no es el Rey el que hace la Grandeza, sino el que la confiere à los que no la tienen, ò la restituye à los que por accidente la perdieron. Y así tan de justicia se cubren los Grandes en la presencia de los Reyes de España, como en la del Emperador los Principes del Imperio. Y por esto el doctísimo Jacobo Augusto Thuano, quando refiere que Phelipe II. concedió el año 1583. la Grandeza à D. Alvaro Bazan Marqués de S. Cruz, en premio de sus insignes meritos, dice: *In aula pergit magna honoris specis exceptus, & inter Proceres allectus, quos vulgo in Hispania Grandeis vocant, & quos recto capite singulari honoris prerogativa coram Rege apparere ius est.* Y por lo que mira à ser Grandes por sus personas los Principes Farneses, es preciso advertir, que quando vn Soberano, ò Principe de Casa tal, vino à la Corte de España, y el Rey le mandò cubrir, no por esto se entiende que le hizo Grande: pues aunque la Grandeza es vna tan apreciable dignidad, siempre queda inferior à la Soberania, que aquel Principe goza. Esta Grandeza personal se concede al subdito, y por premio; pero en el Soberano, que no depende de la Corona, no tiene practica. Todo Principe que va à la Corte de vn gran Rey, ò lleva el fin de revalidar su afecion, ya expressada, ò de invocar su favor para los intereses de su Casa; y sería cosa absurda, que à este Principe se diese lo que ni pide, ni necesita. Lo que nuestros Reyes hicieron siempre, en contemplacion del carácter de aquellos Soberanos, fuè darlos todo el honor à que parece tenían accion; y como es el mas alto en los terminos, y costumbre de la Monarquia Española.

Carrillo orig. de la dign. de Grande, Disc. 3. fol. 16. y 17.  
Corral Mem. del Princ. de Esquil. fol. 5.

Limnzi Enucleati, lib. 2. cap. 19. pag. 312.

Tom. 3. lib. 78. p. 643.

Carrillo orig. de  
la dign. de Gran  
de, Dñe. 10. fol.  
50.

pañola, cubrirse, y sentarse en la presencia Real, por esto los mandaron cubrir, y sentar en la misma forma, que los Grandes. Pero este honor no se dió à todos de vn mismo modo, sino con varias distinciones: porque à vnos Principes admitieron en la Cortina, como al Archiduque Carlos Duque de Stiria, hermano del Emperador Maximiliano II. y à los Principes Alberto, y Venceslao (sus hijos) cuñados, y sobrinos de Phelipe II. A otros asignaron el primer lugar en el vanco de los Grandes, como executò Carlos V. en Flandes con Francisco Duque de Lorena, y con Emanuel Filiberto Principe de Piamonte. Phelipe II. con Francisco Principe de Toscana, Alexandro Principe de Parma, y Erico Duque de Brunsvic. Phelipe III. con Ranucio IV. Duque de Parma. Y Phelipe IV. con Vvolfango Guillelmo Duque de Baviera, y de Neoburg. A otros no se dió esta distincion, y se sentaron en el vanco de los Grandes como llegavan; cuyos exemplos en tiempo de Carlos V. y Phelipe II. se hallan en los Principes de Orange Filiberto de Chalon, Renato, Guillelmo, y Phelipe Guillelmo de Nasao, en D. Fernando Gonçaga Duque de Ariano, y de Savioneda, en Don Pedro de Medicis, hijo del gran Duque Cosme I. el Principe D. Phelipe de Marruecos, hijo del Rey Muley Mahamet, y en otros que residieron en la Corte. En el Reynado de Phelipe IV. se executò con Carlos de Austria Marquès de Burgau, hijo natural del Emperador Rodulfo, y con el Duque Rodulfo de Saxonia, que estuvieron en Madrid. Y en la Capilla Real de Bruselas, sucediò lo mismo con los Duques de Aumala, y de Elbeuf, Principes de la Casa de Lorena, con los hijos ilegítimos del Emperador Mathias, y con D. Manuel de Portugal, hijo de D. Antonio Prior de Ocrato, que se llamò Rey de Portugal. Y en Madrid en tiempo de Carlos II. con ALEXANDRO FARNESE Principe de Parma, con Carlos de Lorena Principe de Vaudemont, y con George Lantzgrave de Hafia Darmstadt; todos los quales se sentaron con los Grandes, sin distincion de lugar. Esta especie de honor se dispensava segun la representacion del Principe, que le recibia, procurando los Reyes darlos todo lo que cupiese en los precisos terminos de la formalidad inveterada, sin agraviar, con nuevos, y inusitados honores, la clase de los Grandes. Y todo se logró acertadamente: porque estos estimaron que no se desfigurassen sus prerrogativas con la creacion de otras, y los Principes se contentaron de lograr en la Corte Española, todo lo que ella los podia conceder, no siendo Principes inmediatos varones legítimos de la Casa Real. Y aun alguna vez los Grandes por su propio movimiento, y sin orden del Rey, concedieron el primer lugar en el vanco à vn Principe extranjero. Vino à Madrid el año 1584. D. Amadeo de Saboya, hermano del Duque Carlos Emanuel, y à electo yerno de Phelipe II. y como por esto, y por ser hijo, aunque natural, de su primo hermano el Duque Emanuel Filiberto, tan benemerito con la Monarquia, el Rey le mandasse cubrir, quisieron los Grandes obsequiarle en el juramento, que en S. Geronimo de Madrid el dia 11. de Noviembre del mismo año, hizo Castilla à Phelipe III. por Principe de Asturias, y successor de su padre, y le ofrecieron el primer lugar del vanco, no aviendo en la Corte alguno de aquellos Principes Estrangeros, que le solian ocupar. Juan de España Rey de armas de Phelipe II. que asistió à aquella funcion, lo afirma así en vn libro, que de su misma letra tengo de todas las

que

que vió; y hablando de D. Amadeo, dice: *Los Grandes le honraron, y le dieron la delantera, y primer asiento.* Pero con los Principes, arriba nombrados, no fué por generosidad de los Grandes; sino por expresa orden del Rey. Y porque no quede sin prueba lo que en esto se dice, hallamos, que el año 1560. quando se hizo el juramento de Principe heredero à D. Carlos primogenito de Phelipe II. ocupò el primer asiento del vanko de los Grandes ALEXANDRO FARNESE Principe de Parma, y en el acompañamiento tuvo el mejor lugar con el Almirante de Castilla, y despues siguieron los Condes de Benavente, y Vruena, los Duques de Najera, Alva, y Franeavila, los Marqueses de Villena, Denia, Zenete, Mondejar, y Comares, el Maestre de Montesa, y los dos grandes Piores de S. Juan de Castilla, y Leon, que es el orden con que los nombra Luis Cabrera. En el juramento del Principe D. Diego, que se executò en 1. de Março de 1580. se sentò el primero Erico Duque de Brunsvvic, y despues el Almirante, el gran Prior D. Fernando de Toledo, el Duque de Bejar, el Marquès de Aguilar, D. Pedro de Medicis, el Marquès de Denia, el Duque de Pastrana, y el Duque de Najera, como lo refiere Juan de España, testigo de vista en el libro, que dexamos citado. Pero el Duque de Brunsvvic, y D. Pedro de Medicis, no dexaron sus asientos para el juramento, ni le hicieron: porque solo son obligados à prestarle los Subditos, en fuerza de los Estados, que gozan en los terminos de la Corona de Castilla; y los Principes Estrangeros, y aun los que son subditos, no tienen porque jurar, ni la concurrencia los precisa. Y así dice Juan de España: *Y no juraron el Duque de Brunsvvic, ni D. Pedro de Medicis, ni se levantaron de sus asientos, por no ser de estos Reynos.* Y en el juramento del Principe D. Phelipe Prospero, no concurrió algun Grande, que no tuviese Estado en Castilla, sino el Duque de Terranova, en calidad de Marquès del Valle de Guaxaca, y por esta jurò, como lo expresan D. Antonio de Mendoza, y Juan Gomez de Mora. Y el mismo D. Pedro de Medicis, en el bautismo de la Infanta Doña Maria, que se celebrò el propio año 1580. à 14 de Febrero, tuvo el sexto lugar en el numero de los Grandes, siendo el primero el Almirante, porque el Duque de Brunsvvic llevó à la Infanta à la pila, y los demás Grandes fueron los Duques de Bejar, y Najera, el Marquès de Denia, el gran Prior D. Hernando de Toledo, y D. Pedro de Medicis, segun lo escribe el mismo Juan de España. De forma, que siendo ambos Principes, y cubriendose, y sentandose ambos, tenian la notable distincion de no dár lugar señalado en el vanko à D. Pedro, y tener el primero el Duque. Pero de ninguno dellos se debe decir, que fué Grande personal, sino que tuvo el tratamiento de los Grandes, sin creacion de Grandeza, despacho, ni formalidad della. Así lo dice expresamente Antonio de Herrera, quando refiere el bautismo de Muley Xequé, Principe de Marruecos, hijo del Rey Muley Mahamet, que fué despojado: porque siendo cierto, que se cubrió, y sentò con los Grandes, solo escribe este Autor: *Tratóle el Rey como Grande.* Y para creerlo así, no es menester otra prueba, que la que cada vno de aquellos Principes estrangeros dió: pues luego que bolviendo à su Pais, cesó la concurrencia en la Corte, se acabò tambien aquella, que Carrillo llama Grandeza personal. Y el tratamiento de Primo, que retuvieron en las Cartas Reales, no le debieron à la Grandeza, sino al nacimiento, por donde

España, m. l.  
f. 150.

Hist. de Phelipe  
II. lib. 5. cap. 7.  
p. 247.

España, m. l.  
f. 28.

Mendoza, juram.  
ment. del Prin-  
cipe, f. 32.  
Mora, Relac. del  
juram. del Prin-  
cipe, f. 38.

España, f. 124.

Gener. del Mun-  
do, t. 3. lib. 9.  
cap. 23. p. 406.



Pag. 66. y fig.

todos logravan la buena suerte de ser parientes de nuestros Reyes. Y aun en los Grandes no es el tratamiento de Primo anexion de la dignidad, sino testimonio de la sangre Real, y evidencia de la calidad de Principes, que ella los participa, como lo probamos el año 1704. en la justificacion de la Clase de la Grandeza del Marquès de Villafranca.

Sobre estos supuestos, es preciso convenir, en que los tres Principes Farneses, que se cubrieron en la presencia de Carlos V. y el Principe Alexandro Farnese, que tuvo el mismo honor desde el tiempo de Phelipe IV. no le lograron en practica de Grandes personales, sino en calidad de Principes. No solo por ser Pedro Luis hijo de Paulo III. y Octavio, y Horacio sus nietos, sino por hallar en ellos la Mag. del Cesar, el esplendor grande de la familia, la estimabilissima circunstancia del parentesco Pontificio, y la posesion de aquellas tierras, en que como luego afirmò Paulo III. incluyendolas en el Ducado de Castro, no reconocian superior en lo temporal. Estas circunstancias forman los Principes, y todas estarian presentes en la prudencia del Cesar, para no reusar à Pedro Luis Farnese, y sus hijos, lo que cinco años antes avia concedido à Alexandro de Medicis Duque de Penna. Y que considerasse Principes à Pedro Luis, y sus hijos, se hace evidente, por la declaracion, que el prudentissimo Rey D. Phelipe II. hizo el año 1571. à favor del Cardenal Alexandro Farnese, hijo mayor del Duque Pedro Luis, y hermano de Octavio, y Horacio. Quando este Monarcha embiò à Italia à D. Juan de Austria su hermano, para que fuesse General de la Liga fantissima contra el Turco, le diò instruccion para los tratamientos con el Papa, Emperador, Reyes, y todo genero de personas proporcionadas à su comercio; y en ella, segun la copia D. Lorenço Vanderhamen, ay vna clausula, que dice: *A todos los Cardenales, Ilustrissimo, y Reverendissimo, y Señoria, y servidor de V. S. de mano propia. A los Cardenales Medicis, y Farnese, Señoria Ilustrissima.* Singularidad, que solo recae sobre la circunstancia de Principes, así por ser el Cardenal de Medicis el que luego, cediendo el Capelo, fuè el gran Duque Ferdinando de Toscana, como porque su Mag. quiso, que aquel mismo tratamiento diesse su hermano à los Eclesiasticos Principes. Y así ordena poco antes la misma instruccion, que al Duque Hernesto de Baviera Obispo de Yldesheim, y de Frisinghen, que luego fuè Elector de Colonia, tratasse D. Juan de Señoria Ilustrissima. Así parece, que contra D. Alonso Carrillo, y Don Diego de Corral, debèmos quedar de acuerdo, en que los Principes Farneses Pedro Luis, Octavio, y Horacio, no fueron Grandes personales, ni se cubrieron, por ser el vno hijo, y los otros nietos del Pontifice reynante; pues aunque es cierto, que los inmediatos parientes de los Soberanos Pontifices, han debido grandes distinciones à todos los Reyes, y aun à la formalidad de los nuestros, y que à Jacobo Boncompaño Duque de Sora, hijo de Gregorio XIII. le escribió Phelipe II. con el tratamiento de *Ilustre Primo*, y à Juan Francisco Aldobrandino Principe de Rosano, sobrino de Clemente VIII. le mandò cubrir, y sentar en su misma Camara; todo esto no explica Grandeza, ni perpetua, ni personal, sino vna honra passagera, causada por entonces en gracia del parentesco del actual Pontifice, como se evidencia, viendo, que ni los Duques de Sora, ni los Principes de Rosano, quedaron Grandes, aun tenien-

Hist. de D. Juan  
de Austr. lib. 3.  
f. 157.

niendo Casas en que dignísimamente recaería la Grandeza: Ni el tratamiento de Primo en el Duque de Sora, y Principe de Rosano, es como à Grandes, sino como à Principe, y Duque subditos: porque el mismo Phelipe II. hizo merced al Boncompaño del Ducado de Sora en el Reyno de Napoles, de cuyos limites es tambien Rosano; y à todos los Principes, y Duques de aquella Corona, llaman nuestros Reyes: *Ilustre Primo* en sus despachos por los Consejos de Estado, y de Italia. Y quando esto no fuesse, ha avido despues destos otros sobrinos de Papas, à los quales; aun deseandola mucho, no se ha concedido la Grandeza, ni personal, ni perpetua, como vemos en Federico Borromeo Conde de Arona, sobrino de Pio IV. en Hercules Sfrondato Duque de Montemarchano; General de la Iglesia, sobrino de Gregorio XIV. en Marco Antonio Burghesio I. Principe de Sulmona, sobrino de Paulo V. que despues de muchos años de instancia, la consiguió de Phelipe IV. En D. Mario Chigi, y D. Agustín Principe de Farnese, hermano aquel, y sobrino este de Alexandro VII. y en las grandes solitudes, que inutilizaron los Cardenales Barberinos para que Phelipe IV. concediesse la Grandeza à D. Tadeo su hermano; Principe de Palestrina, y General de la Iglesia; las quales reiteradas en tiempo de Carlos II. inclinaron à aquel Monarchia à dar honores de Grande al Principe D. Mapheo su hijo el año 1678: Y lo que se hizo para quitar el embarazo, que para los negocios publicos hallavan los Embajadores de España con los sobrinos de los Pontifices, fuè dar al que representava la familia, honores, ò tratamiento de Grande: Esto es llamarle Primo en los despachos Reales, con lo qual los Ministros de España le trataban de Excelencia, y cessava el disgusto, que recibian de no ser nombrados como los Barones Romanos, que eran Grandes, y à los quales ellos precedian en calidad de sobrinos del Papa reinante.

Pero aun para dar mas pruebas à que los honores, que Carlos V. hizo à los Principes Pedro Luis, Octavio, y Horacio, no recayeron solo sobre ser hijos, y nietos de Paulo III. sino que mirò S. Mag. en ellos la calidad de Principes; llamamos otro acto posterior, executado con el Cardenal ALEXANDRO FARNESE, hijo tambien de Pedro Luis. Este Principe passò de Roma à Sicilia el año 1568: para visitar su Iglesia de Mon-Real, y llegando à Napoles el dia 16. de Enero, fuè recibido, à distancia de la Ciudad, por toda la Nobleza Napolitana, saludado, à la entrada en ella, con muchas salvas de la artilleria de los Castillos, y regimiento alojado en Palacio por el Virrey D. Per Afán de Ribera I. Duque de Alcalà, que no huvò circunstancia de honor, y de atencion, que le reusasse. Así lo escribe Juan Baptista Summonte, y como tantas demonstraciones de estimacion, y de respeto, ni son comunes à los Cardenales, ni se podian hacer sin orden del Rey; es preciso convenir en que todo lo que se concedió à Alexandro, excediendo la practica observada con los otros adornados de la Purpura, se le diò por la indubitable calidad de Principe, que residia en él, y que le era comun con su padre, y hermanos.

Queda yà advertida la distincion, que nuestros Reyes hicieron con los Soberanos, ò segundos dellos, que estuvieron en su Corte, y que fuera de los hijos de los Emperadores, el que mayor honor disfrutò, fuè ocupar el primer asiento del vanco de los Grandes. Tambien se declarò vn acto

Vuu

en

Mem. recondi-  
tas, t. 4. p. 439.  
525. 527.

Hist. de Napol.  
t. 4. lib. 10. cap.  
6. p. 360.

en que ALEXANDRO FARNESE, siendo Principe de Parma, tuvo aquella distincion; pero parece conveniente justificarla mas. Residían el año 1562. en la Corte de Phelipe II. nuestro Alexandro; y Francisco Principe de Florencia, primogenito de Cosme I. gran Duque de Toscana; y aunque entre ambos pasava la buena correspondencia, que pedían la amistad de sus padres, y sus propias virtudes, el punto de honor los defazonò algunas veces, aunque sin consequencia para lo futuro. A ambos, en atencion à su alto nacimiento, y à la representacion de sus Casas, avia el Rey asignado el primer lugar del vanco de los Grandes, quizà suponiendo que no concurriria el vno, quando el otro; pero no sucedió así, y estando nuestro grande Alexandro vn dia de Capilla en el lugar, que le pertenecia, sobrevino el Principe de Florencia, y quiso tomar el primer asiento. Pero como el Principe Farnese, era todo lo que acreditò despues, defendió su lugar hasta que el Rey su tio, por escusar el embarazo, ordenò, que los dos se retirassen, y cuidando de que no asistiessen juntos à la Capilla, dexò sin decision la contienda. Los Escritores de Florencia, refieren el suceso, no sè si con passion, quando afirman, que Alexandro avia cedido antes al Principe Francisco, y que prevenido por la Princesa Margarita su madre, y por Frey Julian Ardingheli Cavallero de S. Juan, Ministro de la Casa de Parma, executò esta novedad: pero aun esto lo escribe con mas templança Scipion Ammirato, que Juan Baptista Adriani, y parece preciso oirlos. Scipion Ammirato, tratando de vna disputa entre los Embajadores de Florencia, y Ferrara, dice: *Asi como casi en el mismo tiempo acaeció en España otra semejante controversia en la Capilla Real, entre el Principe su hijo, y el de Parma. Este aviendole antes cedido, no solo por la amplitud del dominio, sino por la mayor antigüedad del titulo, movido, como se creyò, ù de los alientos de la madre, ù de los avisos de Fr. Juliano Ardingheli Cavallero de Malta, que le asistia, se resolvió à executar esta novedad.* Pocos avisos necesitava el alto espíritu de Alexandro, para no fufir que le precediesse otro Principe, que no fuesse Rey; ni à su gran corazon haria fuerça el mayor numero de las tierras del Duque de Florencia, ni la antigüedad de tan pocos años, para ceder el lugar à quien no tuviesse mayor cercanía de parentesco con el Monarcha Español. Desto presumo, y à mi juicio con mucho fundamento, que no cedió el Principe de Parma al de Florencia antes de aquella disputa, y que por no entrar en ella, quando llegó à la Capilla despues del Principe Francisco, tomó el lugar inmediato, sin animo de ceder; y à esto quiso que el otro se acomodasse, para que la alternativa los dexasse en la precisa igualdad. Pero Juan Baptista Adriani nos informará, si no mejor, mas largamente deste caso, y sus palabras son: *A este desplacer del Duque (la muerte de D. Garcia su hijo, y de la Duquesa Doña Leonor de Toledo su muger) se llegó poco despues otro nuevo por razon del Principe su hijo. Avia sido el Principe de Florencia recibido con grandísimo honor del Rey, de la Reyna, y de toda la Corte de España, y él con las virtudes propias, con el esplendor de las riquezas, y con la noble Corte, que tenia de Señores, y Cavalleros de gran consideracion, se mostrava el primero de aquella Corte. Hallavase en ella al mismo tiempo el Principe de Parma, con quien muy domesticamente avi: tratava en Segovia el de Florencia, cediendole aquel siempre; pero despues, instigado de las cartas de Madama su madre, y alentandole las persuasiones de*

Leti, Histor. de  
Phelipe II. part.  
1. lib. 16. p. 399.

Ammirato, Hist.  
de Flor. t. 2. lib.  
35. p. 534.

Hist. de Flor. lib.  
17. p. 692.

de Fray Julian Ardingbell Cavallero de Malta, se alentó à procurar adelantarse en dignidad al Principe de Florencia, contra lo que otras veces avia hecho, quando se ballaron juntos. Y una entre las muchas, yendo el Principe de Parma à la Iglesia donde el Rey estava, se sentó en la cabeza del banco de los Grandes, no aviendo aun llegado el de Florencia. Pero llegando este à tiempo que la Missa avia empezado, hizo oracion al altar, y reverencia al Rey; y encaminandose à tomar su lugar en el banco, que balló ocupado, pidió cortesmente al Principe de Parma le dexasse lo que se le debia. El joven Principe le hizo señal con la mano, que se sentasse despues dél; y como el de Florencia replicasse mas claramente, que le diese su lugar, respondió el de Parma, que por qué era suyo, y quien se le avia dado, y él dixo: Dios, y la razon. Mas no queriendo, sin embargo, moverse el de Parma, el Principe de Florencia, por medio del Duque de Alva, suplicó al Rey que fuesse Juez de aquella disputa, y su Mag. mandó que ambos Principes se retirassen, y despues, por no desplacer al sobrino, nunca quiso determinar, y tuvieron cuidado de no concurrir juntos. Lo que alegavan por el Principe de Parma los que querian defenderle, era ser hijo de la hija de Carlos V. aunque no legitima; pero esta razon no tiene fuerza, dandose la dignidad, y la prebeminencia à la Magestad de los Estados, y no à la sangre, qualquiera que sea. Dize despues, que el Principe de Florencia llevó pacientemente este agravio; creyendo que Phelipe II. fuesse en aquel caso, como en otros muchos, engañado por sus Ministros, que no solo estavan discordes en las cosas privadas, sino en las publicas; y algunos por envidia, y odio, que tenian al Duque de Alva, y à la Casa de Toledo, recibian disgusto del honor del Duque de Florencia, que era su pariente. Pero despues de estas razones, y aquella relacion, ni ay testimonio de que el Principe Alexandro cediesse al de Florencia, ni se puede creer, que si lo huviesse hecho alguna vez, lo repugnasse esta: pues como solo podia ser aquella celsion por orden del Rey, su Mag. mantendria lo resuelto, y aun, invocado Juez, debiera en justicia conservar al Principe de Florencia su posesion; y el no averlo hecho, es testimonio evidente de que no la tenia. Ni hubo en el mundo Monarcha menos sujeto à sus Ministros, y mas inaccesible para que le engañassen: porque su alto juicio, y su consumada prudencia, le conservaron siempre, y en todo, las supremas calidades de la Magestad, tratando los mayores, y mas dificiles negocios por sí mismo, y con tal destreza, que fué tenido por el oraculo politico de Europa. Lo cierto es, que el Principe Alexandro no cedió, ni tuvo orden de ceder, y que sin la nueva dignidad, que logró despues el Duque Cosme por la benigna inclinacion de S. Pio V. nunca la Casa de Parma cederia el lugar à la de Florencia. Y aun despues de gozar el honor de gran Duque tantos años, vimos que el Duque Eduardo pretendió que en Francia, y Venecia se le diese el mismo, ó mejor lugar que al gran Duque Ferdinando II. su cuñado.

Pero para producir otra evidente prueba, de que ni el Principe Alexandro cedió, ni queria ceder al de Florencia, hallamos otro acto, no sólo posterior, sino mas expresivo: porque sucedió el año 1571. en que ya el Duque Cosme gozava casi todos los honores Reales, con el titulo de gran Duque, y su Casa se avia colocado en aquel alto grado de estimacion, que la resultó de estar casado el Principe su hijo con la Archiduquesa Juana hija del Emperador Ferdinando I. Sin embargo de todos es-

Yuu 2

tos

Siri Merc.t.7.p.  
81. t.3. lib.2.p.  
336. 337.

tos esplendores , acaeció que estando en Genova D. Juan de Austria hijo de Carlos V. quando iba à mandar las armas de la Liga santissima contra el Turco , y estando en su compañía nuestro Principe Alexandro su sobrino , fué Francisco Principe de Florencia à visitar à D. Juan , segun lo executaron por sus personas, ò por sus Ministros, todos los otros Soberranos de Italia. Y como se hallasse nuestro Principe en la visita del de Florencia , con muchos Príncipes , Señores , y Cavalleros , que por el servicio de la Religion , y por obsequio de la Monarquia Española , seguian la Corte de D. Juan, y à todos hiciéssse el Principe de Florencia cortesía; excepto al de Parma , como haçiendo que no le conocia , él se dió bien à conocer, quando, fenecida la visita, tomó el lugar al de Florencia, saliendo de aquella pieza, luego que la dexò D. Juan su tio , a quien ambos seguian. El Principe Francisco sintió este accidente ; pero sin conseqüencia : porque siendo difficilissima la enmienda, ni estavan las cosas en tiempo de pedirla , ni los Duques Octavio, y Cosme, padres de los dos Príncipes , querrian hacer vn empeño de lo que podia curar , sin conta, la dissimulacion. Mas el prudentissimo Cardenal Alexandro Farnese, desaprobò al Principe su sobrino aquel hecho ; y en la instruccion que dió à vn Cavallero de su Casa , que embió à Civitavechia à cumplimentar à D. Juan de Austria, en la porcion della, que pertenece à Alexandro, escribió: *Que me ha desagrado el suceso de Genova entre él, y el Principe de Florencia; si bien, por la relacion de Mucio Mathei, fué su proceder bastante mente justificado: pues quando el Principe de Florencia entrò à reverenciar al Serenissimo Señor D. Juan, à todos los que estavan con S. A. se inclinò, excepto à Alexandro, dando à entender que no le conocia. Y por esto él al salir de la puerta fué incontinenti des- pues del Señor D. Juan, passando delante sin hablar al Principe de Florencia. Con todo esto él sabe la anterior mala satisfacion, y que yo solicito por todos caminos superarla. Que como es vn suavissimo modo de reprehender, sin culpar; expresa bien que la Casa Farnese, no se desplaçia de lo que el heroico Principe Alexandro cuidava de su autoridad; pero que queria condonar à la quietud publica, y à la conservacion de la amistad del gran Duque, aquellos accidentes de honor, que entre dos Jovenes Príncipes, y entre dos estados vecinos, y por los intereses de la Princesa Margarita de Austria mal satisfechos, podian causar vn gran fuego. Y como despues desto faltasse la concurrencia, y el dolor de la Casa de Toscani, por los bienes del Duque Alexandro de Medicis, se templasse con el tiempo; él consolidò tambien la amistad de las dos Casas, sin que jamás ayan tenido otra oposicion.*

Tesoro politico  
3. part. pag. 91.  
95.

Descripcion de  
Fland. p. 39.

Hareo Annal.  
Brab. t. 3. p. 296

Por la misma calidad de Principe de la sangre de España fué electo Governador del Pais bajo el Principe Alexandro Farnese el año 1578. en suçesion de D. Juan de Austria su tio: *con los mismos grados, titulo, y preeminencia*, dice Luis Guicciardino en su descripcion de aquellos Estados. Y D. Lorenzo Vanderhamen le llama en esta ocasion : *tambien de la Casa de Austria*, que es como expresar la principal causa porque fué elegido; y no se puede dudar : porque los Países baxos pretendieron siempre, que solo los debia gobernar, en ausencia del Rey, vn Principe de su sangre. Y así lo estipularon el año 1579. en el congreso de Colonia, y en todos los tratados, que con mejor efecto siguieron à aquel, siendo la costumbre an-

antigua executar lo así. Porque Carlos V. dió el gobierno de la Belgica el año 1513. à su tia Margarita de Austria, viuda de nuestro Principe D. Juan, y de Filiberto Duque de Saboya, y por su muerte la sucedió en el año 1530. la Reyna Doña Maria viuda de Vngria, hermana de S. Mag. A esta Princesa sucedió el año 1556. Emanuel Filiberto Duque de Saboya, cuya madre la Infanta Doña Beatriz de Portugal era hermana de la Emperatriz Doña Isabel. Y quando, por la paz de Cambray, bolvió este Principe à sus Estados, quiso Phelipe II. que el gobierno recayesse en MARGARITA DE AUSTRIA su hermana, Duquesa de Parma, à quien el año 1567. sucedió el Duque de Alva D. Fernando, y à este D. Luis de Zuñiga y Requesens Comendador mayor de Castilla en la Orden de Santiago, Señor de Martorell, que falleció en 5. de Março de 1576. El invicto D. Juan de Austria, hermano del Rey, entró al gobierno el año 1577. y por su muerte, el día de S. Matheo del año siguiente, nuestro grande ALEXANDRO FARNESE. Los que le sucedieron alleguran bien, que se buscó en él la alta calidad de Principe de la sangre: pues por su muerte eligió Phelipe II. Gobernador de Flandes, al Archiduque Hernesto, hermano del Emperador Rodolfo II. cuyo interin sirvió el Conde Pedro Hernesto de Mandsfeld. Y aviendo fallecido el Archiduque en 20. de Febrero de 1595. nombró S. Mag. en su lugar al Cardenal Archiduque Alberto su sobrino, hermano del difunto, por cuya ausencia gobernaron: D. Pedro Henriquez de Guzmán Conde de Fuentes, y el Cardenal Andrea de Austria Obispo de Constancia, hijo del Archiduque Ferdinando. Despues entró en la Soberania del Pais baxo la Infanta Doña Isabel Clara Eugenia, cuyo defecto de sucesion, bolvia à la Corona aquellos felices Estados, y Phelipe IV. dió su gobierno al Infante Cardenal D. Fernando su hermano. Pero como antes que llegasse al Pais, falleció la Infanta el año de 1633. entró à gobernar en 1. de Diciembre D. Francisco de Moncada Marqués de Aytona; y por la muerte de aquel magnanimo Principe, sucedida en 10. de Agosto de 1641. gobernaron sucesivamente, en interin, D. Francisco de Melo Conde de Asumar, D. Manuel de Moura y Corte Real, II. Marqués de Castel-Rodrigo; y despues dellos, en propiedad, el Archiduque Leopoldo Guillelmo, hijo del Emperador Ferdinando II. y D. Juan de Austria, gran Prior de Castilla, y Leon, hijo de Phelipe IV. Todos los otros, que en sucesion à estos Principes gobernaron el Pais baxo, cuyos ultimos Cathalogos hicieron el Consejero Juan Baptista Christin, y otros, fueron interinos, sin propiedad, y con limitaciones, mas, ó menos, en aquel grande empleo. Pero nuestro Alexandro, le tuvo con toda la facultad que su tio, su madre, y las dos Princesas Austriacas, que la precedieron; y de la misma forma se dió à los otros Principes de la Casa Real, que despues del gobernaron el Pais baxo.

A estos honores, logrados por los Principes Farneses en la Corte Española, siguió, por el orden del tiempo, el que Phelipe III. concedió al Duque Ranucio tercero abuelo de nuestra Reyna. Porque como aquel Principe viniese à España, para revalidar las señas de su afeccion à la Monarchia, à tiempo, que la Reyna Doña Margarita de Austria, avia felizmente dado à luz à la Infanta Doña Ana Mauricia su primer hija, despues Reyna de Francia, quiso el Rey que el Duque la sacasse de pila. El bautismo se

Christin Ducum  
Lotharingæ, &  
Gubernat. impr.  
del año 1669.  
desde p. 22. Y en  
la impr. del año  
1675. p. 15.

se celebrò en el gran Templo de S. Pablo de Valladolid el Domingo 7. de Octubre de 1601. asistiendo tres Cardenales: D. Bernardo de Rojas y Sandoval Arçobispo de Toledo, que hizo el oficio, D. Fernando Niño de Guevara Arçobispo de Sevilla, y Inquisidor general, y Ascanio Colona, y quatro Obispos. Las insignias llevaron primogenitos de Grandes: El Conde de Haro el mazapan, el Marquès de Zea el falero, el de Cuellar la tohalla, el Conde de Cabra la vela, el Marquès de la Bañeza el aguamanil, y el de Sarria el capillo. Asistieron de los Grandes: los Duques de Lerma, Alva, Zea, y Medinaceli, Don Pedro de Medicis, el Condestable de Castilla, y el Conde de Alva, con los Ministros, los Criados de las Casas Reales, y toda la nobleza de la Corte: El Duque de Lerma, llevó à la Iglesia à la Infanta en los brazos, embuelta en vn tafetan blanco, que le pendia del cuello, y luego seguia nuestro Duque Ranucio, llevando de la mano à la Duquesa de Lerma Camarera mayor, Doña Catalina de la Cerda, que fuè su consorte en el padrinazgo. No hubo funcion mas ostentosa, ni mas celebrada, así por ser el primer fruto de aquel dichoso Augusto matrimonio, como por la concurrència del Duque de Parma, y de tantos Prelados, y grandes Señores. La relacion, que della se estampò en quarto el año 1602, dice, que el Rey declaró debia ser padrino de su hija el Duque de Parma: *como Principe de la sangre Real*. Y añade, que se concedió el mismo honor à la Duquesa de Lerma: *porque en Castilla, tambien son Príncipes de la sangre los Duques de Medinaceli, cuya hija fuè la Duquesa*. Y para conocer la calidad deste favor, que recibió el Duque, es preciso hacer memoria de los Príncipes, à quien en aquel tiempo se concedió. A la Infanta Doña Isabel Clara Eugenia, hija mayor de Phelipe II. que nació en 12. de Agosto de 1566. sacaron de pila el Principe D. Carlos su hermano, y la Princesa Doña Juana de Portugal su tia. Y la misma Princesa, y el Archiduque Rodolfo, fueron padrinos del bautismo de la Infanta Doña Catalina Michaela, segunda hija del Rey, despues Duquesa de Saboya, que nació en 10. de Octubre de 1567. Al Principe D. Fernando, hermano del Rey, que nació en Madrid à 4. de Diciembre de 1571. sacaron de pila el Archiduque Venceslao, y la Princesa Doña Juana de Portugal. Del mismo Rey D. Phelipe III. fueron padrinos el Archiduque Alberto, y la Infanta Doña Isabel Clara Eugenia. Víctor Amadeo Principe de Piamonte, despues Duque de Saboya, fuè padrino, con la Infanta Doña Ana, del bautismo de Phelipe IV. que se celebrò tambien en S. Pablo de Valladolid à 28. de Mayo de 1605. La Infanta Doña Ana Mauricia, y el Duque de Lerma, sacaron de pila el año 1606. à la Infanta Doña Maria. Phelipe IV. y la misma Infanta Doña Ana, fueron padrinos del bautismo del Infante D. Carlos su hermano, en 14. de Octubre de 1607. y en 7. de Junio de 1609. del Infante D. Fernando, despues Cardenal. Y la misma Infanta, y el Duque de Lerma, sacaron de pila à la Infanta Doña Margarita Francisca, en 10. de Junio de 1610. de forma, que los mismos hijos de aquel Monarcha, fueron padrinos de sus menores hermanos; y quando esto no podia ser, executaron aquel acto los mayores Príncipes, que residian en su Corte, como eran, nuestro Duque Ranucio, y el Principe de Piamonte. La misma practica hallamos en tiempo de Phelipe IV. porque à la Infanta Doña Margarita Catalina, y al

Prin-

Card. D. Dieg.  
de Guzman, vi-  
da de la Reyna  
Doña Marg. 2.  
part. cap. 8. fol.  
122. 123.

Relac. del baut.  
fol. 3.

Gil Gonçalez;  
Teatr. de las  
grand. de Mad.  
p. 40. 42.  
Quintana Hist.  
de Mad. lib. 3.  
cap. 42. f. 357.

Vida de la Reyn.  
Doña Marg. 2.  
part. cap. 14. f.  
161. cap. 17. f.  
174. 175. 189.  
cap. 21. f. 200.  
Céspedes, Hist.  
de Phelip. IV.  
lib. 1. cap. 2. p. 2  
Colmen. Hist. de  
Segov. cap. 48.  
p. 601.

Principe D. Baltasar Carlos, sacaron de pila el Infante D. Carlos, y la Reyna Doña Maria de Vngria, sus tios, en 4. de Noviembre de 1629. Y à la Infanta Doña Maria Teresa en 7. de Octubre de 1638. Francisco Duque de Modena, y Maria de Borbon, muger del Principe Thomas de Saboya. Y antes fueron padrinos de la Infanta Doña Maria, que nació en 21. de Noviembre de 1625. el Cardenal Legado Francisco Barberino, en nombre del Papa Urbano VIII. su tio, y la Infanta Doña Maria, despues Reyna de Vngria. Del Principe D. Phelipe Prospero, en 13. de Diciembre de 1657. fuè madrina la Infanta Doña Maria Teresa su hermana, despues Reyna Christianissima; y lo mismo executò con el Infante D. Fernando Thomàs, en 4. de Enero de 1659. Y con el Rey D. Carlos II. en 21. de Noviembre de 1661. la Infanta Doña Margarita Maria su hermana, despues muger del Emperador Leopoldo. Así se vè, que para semejantes actos, eligieron siempre nuestros Reyes los Principes mas señalados; y si de anteriores exemplos huviessemos de hacer memoria, se hallarian muchas mas pruebas.

Los Duques de Parma, y sus segundos, fueron considerados siempre en España Principes de la sangre, y con justicia: porque como por las leyes fundamentales de todos los Reynos, que forman esta Monarchia, son admitidas à su sucession las hembras, teniendo los Principes Farneses tantas abuelas en estas Coronas, nunca, sin agravio, los podian nuestros Reyes negar aquel grado, ni los honores correspondientes à el. Por esto; tanto como por atencion à la calidad soberana, se diò el primer lugar del vanco de los Grandes, en Flandes à OCTAVIO II. Duque de Parma, y en España al Principe ALEXANDRO su hijo, y al Duque RANUCIO su nieto, como ya queda visto. Y si no se diò aquel lugar al Principe ALEXANDRO FARNESE, que fuè el ultimo desta gran familia, que estuvo en la Corte Española, fuè porque era segundo; y à los que con el grado de Principes no tenian la circunstancia de Soberanos, nunca se àsignò asiento preheminente; y todos tomaron el que hallavan desocupado en el vanco. Mas no por esto se le desconociò el carácter de Principe de la sangre, pues quando le destinò Phelipe IV. à servir en la guerra de Portugal, hubo Consejeros de Estado, que lo repugnaron; por los derechos que su Casa tenia à aquella Corona. Ni quando esto faltasse, se le podia dudar, siendo nieto de la Archiduquesa Maria Magdalena, gran Duquesa de Toscana, hermana del Emperador Ferdinando II. A este grado de Principe de la sangre de España, y à la alta calidad de la soberania, corresponde el tratamiento de *Ilustrissimo*, que por escrito diò siempre Phelipe II. al Duque Octavio su cuñado, empezando sus cartas: *Ilustrissimo Duque Octavio Farnese mi muy caro, y muy amado hermano*. Y aunque esto, en quanto al parentesco, variò con el grado: porque al Principe Alexandro su hijo, llamó su Mag. *Ilustrissimo Principe mi muy caro, y muy amado sobriño*, y los Reyes sus sucesores à los otros Duques de Parma: *mi muy caro, y amado primo*; el titulo de *Ilustrissimo* permaneciò siempre, hasta que la Magestad de Carlos II. concediò al Duque Francisco, oy reinante, el tratamiento de *Serenissimo*: así porque ya le tenian el Duque de Saboya, y el Dux de Venecia, como por estàr su Mag. y el Duque casados con las dos Serenissimas hermanas Doña Mariana, y Dorothea Sophia de Baviera. A la qual mandò su

Céspedes, Hist. de Phelip. IV. lib. 4. cap. 21. p. 362.

D. Juan Francisco Andrés, Obispo del Princ. D. Baltasar, p. 5.

D. Luis de Villosa fiestas del nacimiento del Princ. D. Baltasar.

Quintana, Hist. de Mauritio lib. 3. cap. 42. f. 358.

Passarello Bellum Lusitanum, lib. 8. p. 390.



Ceremoni. l. 2.  
p. 225.

Pag. 199.

Viage de la Reyna,  
p. 212. 175.

su Mag. escribir con el tratamiento de *Serenísima Señora*, y *Alteza*. Y en carta de 13. de Abril de 1690. mandò su Mag. poner sobre la firma: *Buen hermano de V. A.* Y despues; à consulta del Consejo de Estado de 2. de Abril de 1701. mandò el Rey D. Phelipe V. continuar al actual Duque Francisco, el tratamiento de *Serenísimo*. A todo esto se añadió, que siempre los Duques de Parma deseavan los tratamientos de *Serenísimo*, de Señor, y de Hermano: este, porque por averle tenido vna vez de los Reyes de Francia, los Duques de Lorena, y de Saboya, cuyos cuñados eran, se perpetuò en sus sucesores; aunque el Rey Luis XIII. el año 1641. llama al Duque Carlos de Lorena *Primo*, como vemos en instrumentos copiados en el Ceremonial de Francia. Y la misma razon, que para llamar hermanos à los Duques de Saboya, y Lorena los Reyes de Francia, tenían los de España con los Duques de Parma: pues yà vimos, que Phelipe II. dava aquel tratamiento al Duque Octavio su cuñado. El titulo de Señor, ò Señor Hermano, que nuestros Reyes dan al gran Duque, yà le avia gozado la Casa de Parma: pues Phelipe II. escribia à la Duquesa Margarita de Austria: *Señora mi buena Hermana*, como consta por despacho que trae Burgundo; y aun este es mayor, que el tratamiento de Saboya, y Florencia, que siempre quisieron los Duques de Parma. Y porque concediendo nuestros Reyes à otro qualquier Principe, que no sea Rey, el honor de llamarle Hermano, querian los Principes Parmesanos, que no ofendiese la desigualdad, ni à su caracter, ni à su afeccion à la Monarchia Española. Del tratamiento de *Ilustrísimo* à los Duques, ay mucho numero de exemplos; mas por no cansarnos en referirlos, se hallaràn dos en el libro, que estampò del viage de la Reyna Doña Mariana de Austria D. Geronimo Mascareñas, su Limosnero mayor, despues Obispo de Segovia: porque como el Duque Ranucio, y la Princesa Margarita de Medicis, su madre, escribiesen à su Mag. la enhorabueta de su llegada à Italia, los respondiò en Milàn à 8. de Agosto de 1649. las dos cartas, que empiezan: *Ilustrísimo Duque de Parma mi muy caro, y muy amado Primo*, al Duque; y à su madre: *Ilustrísima Duquesa de Parma mi muy cara, y muy amada Prima*. Y allí se ven otras cartas, en que dà su Mag. el mismo tratamiento al Duque de Mantua, y à la Duquesa su madre; y llama *Ilustrísimo* al Dux, y Republica de Genova, sin detenerse à las instancias, que hicieron por el tratamiento Regio, respecto de su actual posesion del Reyno de Corcega, por el exemplo de Venecia, en atencion al de Chipre, que antes poseyò, y otros, que aun goza. Y al Duque de Modena se diò luego, y dava Phelipe IV. antes, el mismo tratamiento, que à los de Parma, y Mantua. Phelipe II. que siguiendo el estilo de Carlos V. su padre, como Rey de España, diò al Duque Octavio el tratamiento de *Ilustrísimo*; no dava mas al Duque de Saboya: pues por su formulario consta, que sus cartas empezavan: *Ilustrísimo Duque mi muy caro, y muy amado Primo*. Y así lo vemos en vna carta, que de su Mag. està en el Archivo del Marquès de Villafranca, pidiendo al Duque Emanuel Philiberto sus Galeras, para socorrer la Goleta, que se creía sitiarian los Turcos. Y el Rey Catholico hizo lo mismo; y así parece por su formulario, que escribia à aquel Principe: *Illustri, & potenti Principi Philiberto Duci Sabaudia, Chablasi, &c. consanguineo, & tanquam fratri nostro charissimo*. Pero esto se alterò por Phelipe II. des-

desde que concedió al Duque Carlos Emanuel, la Infanta Doña Catharina Michaela su hija; y conservóse el *Ilustrissimo* al Duque de Lorena; añadiendo: *mi muy caro, y muy amado Primo*; y à los Electores Ecclesiasticos Moguncia, Colonia, y Treveris: *Ilustrissimo ac Reverendissimo in Christo patri, &c. Principi Electori, & consanguineo nostro charissimo*; y à los seculares, y Duque de Baviera, quitando *Reverendissimo in Christo patri*, y à Alberto el viejo Marqués de Brandembourg, à Guillelmo Duque de Juliers, y al Dux de Venecia; pero à los Duques Erico, y Henrique de Brunsvic llamó su Mag. *Illustri Principi Domino Erico Duci Brunsvicensi, ac Lunsburgensi consanguineo nostro charissimo*; y al Dux, y Gobernadores de Genova: *Ilustre, magnificos, expectables, y bien amados nuestros*. A Guido Vbaldo Duque de Urbino: *Muy ilustre Duque nuestro muy caro Primo*, y así al de Florencia, al de Mantua, à la Marquesa de Monferrato; y al Duque de Ferrara: *Illustri Herculi Estensi Duci Ferrariae, Mutinae, & Regij consanguineo nostro charissimo*. En Bruselas à 7. de Febrero de 1558. firmó su Mag. cierta capitulacion, hecha en su nombre, con el referido Duque de Urbino, sobre estar con sus Tropas, y Estado à su servicio, y le llama: *El muy ilustre Principe Guido Vbaldo Feltrio de la Rovere Duque de Urbino*. Y lo mismo leemos para el Duque Francisco Maria su hijo, en otra semejante capitulacion, hecha en Madrid à 8. de Noviembre de 1582. entre su Mag. y en su nombre el Cardenal Granvela, de su Consejo de Estado, y Presidente de Italia, y el Duque, y por el Bernardo Maschio su Secretario, y poderhabiente. A los otros pequeños Principes de Italia, se dava muy inferior tratamiento, sin declaracion de parentesco: y así la Casa de Parma tenia por Phelipe II. el mayor que su Mag. dava: pues el Serenissimo nunca le concedió, sino à los Reyes, y à sus primogenitos. Los sucesos, y las precisiones de Estado, hicieron luego que se alargassen los honores à los Duques de Saboya, y de Florencia; no solo mandando, que los Ministros de Italia los diessen Alteza, sino concediendolos nuestros Reyes el tratamiento de hermanos, à sus primogenitos el de sobrinos, y à sus segundos el de primos. Pero todo esto, por seguir la practica, que ya tenian establecida con la Corte de Francia, que en tiempo del Cardenal Mazarino fuè sumamente prodiga destos honores, como reparò Vitorio Siri. Y que esto se hiciesse en España, à imitacion de Francia, se conoce en las mismas voces: pues ni jamás se escribió antes, ni tiene buen sonido en Español: *Señor Hermano*, como al gran Duque: *Señor Sobrino*, como à su primogenito, ni *Señor Primo*, como al Principe Thomàs, y à los hermanos del gran Duque. Y la novedad assegura, que no se hizo otra cosa, que traducir el methodo de las cartas del Rey Christianissimo, que empiezan: *Monseigneur mon frere, Monseigneur mon neveu, Monseigneur mon Cousin*.

Los tratamientos, y los honores, están sujetos, como todas las cosas, à variedad, acomodandose el gusto del siglo à nuevos descubrimientos, que si no son mas expresivos, son mas agradables. No se puede negar, que el tratamiento de hermano, que dà vn gran Rey, à otro inferior Principe, es de grande honra suya: porque así le comunica aquella nominacion, que se hizo solo para las testas Coronadas. Pero fuera desto, creeria yo, que el tratamiento de *Ilustrissimo mi muy caro, y muy amado Primo*, es mas abundante de honor, y de estimacion, que los ya observa-

Xxx

dos:

Justificac. de la Grandeza de el Marq. de Villafraanca, p. 150.

Hist. de Carl. V.  
t. 1. lib. 2. §. 6.  
lib. 6. §. 30. lib.  
9. §. 2. 30. lib.  
15. §. 3. y 11.

dos: *Señor Hermano, Señor Sobrino, ò Señor Primo*. Y esto se evidencia sin disputa en España, donde nuestros Reyes no davan à sus primogenitos, ò herederos, y à los Infantes, otro, que aquel tratamiento, como se vè en la carta, que Carlos V. escribió, sobre la muerte del Rey Catholico su abuelo, al Emperador Ferdinando I. su hermano, entonces Infante, que como la copia Sandoval, empieza: *Ilustrísimo Infante D. Fernando, nuestro muy caro, y muy amado hermano*, y à la sazón era su inmediato sucesor. El mismo tratamiento, dan las escrituras de aquel tiempo, à la Infanta Doña Catalina su hermana, después Reyna de Portugal. Y al mismo Carlos V. dava este tratamiento el Rey Catholico su abuelo, como se vè en la última carta, que le escribió, y es fecha en Madrigalejo à 21. de Enero de 1516. porque empieza: *Ilustrísimo Principe, nuestro muy caro, y muy amado hijo*. Y en la Liga que el año 1526. hicieron contra Carlos V. el Papa, el Rey de Francia, las Republicas de Venecia, y Florencia, y el Duque de Milán, està el Infante D. Fernando llamado: *El Ilustrísimo D. Fernando Archiduque de Austria*, y así le llama tambien el Emperador su hermano en carta de 29. de Noviembre del mismo año 1526. que copia Sandoval. Y con su primogenito Phelipe II. observò su Mag. lo mismo: pues quando el año 1528. convocò las Cortes de Castilla para que fuese jurado Principe heredero, solo le llamó *Ilustrísimo* en las convocatorias, y en la escriptura del juramento. Y como el Conde de Lemos no asistiessse en él, le embiò su Mag. à Sancho Bravo Gentilhombre de su Casa, para que en su presencia jurasse, y en sus manos hiciessse el pleito homenaje acostumbrado. La carta que està original en nuestro poder, y es fecha en Monzon à 4. de Junio de 1528. empieza: *El Rey. Conde Primo. Ya avreis sabido como en estas Cortes, que mandamos hacer, è celebrar en la Villa de Madrid este presente año, el Ilustrísimo Principe D. Phelipe nuestro muy caro, y muy amado hijo, fuè jurado por la Christianísima Reyna de Francia nuestra hermana, como Infante de estos nuestros Reynos, è por los Perlados, è Grandes, que en las dichas Cortes se hallaron presentes, è por los Procuradores de Cortes de las Cidades, y Villas de los nuestros Reynos, por Principe legitimo heredero, y subcesor nuestro, segund que se suele, è acostumbra hacer, &c.* Pero Phelipe II. alterò este estilo; y dexando à los Infantes el titulo de *Ilustrísimo*, llamó *Serenísimo* al Principe, como se vè en otra carta tambien original de su Mag. para el Marquès de Aguila fuente, en que por la causa expressada arriba en el Conde de Lemos, le manda, que haga el juramento, yà executado en las Cortes al Principe D. Diego, y preste el homenaje en manos de Luis Bravo de Lagunas Comendador de los Hornos, en la orden de Alcantara, que se le iba à recibir. Esta carta es fecha en Badajòz à 4. de Diciembre de 1580. refrendada de Juan Vazquez, y sus primeras clausulas dicen: *El Rey. Marquès Pariente. Aviendo sido jurado en las Cortes, que por nuestro mandado estan juntas, y se celebran al presente en la Villa de Madrid, el Serenísimo Principe D. Diego mi muy caro, y muy amado hijo, por las Ilustrísimas Infantas Doña Isabèl, y Doña Catalina mis hijas, y por los Prelados, Grandes, y Cavalleros, que se hallaron presentes, &c.* Y al fin repite el tratamiento de *Serenísimo* al Principe, y de *Ilustrísimas* à las Infantas: estilo que se ha observado después siempre, como se vè en los instrumentos hechos de los juramentos de Principes. Y esta práctica se observaba tambien en Fran-

Francia, y Inglaterra al mismo tiempo: pues quando el año 1581. se hicieron los capitulos del matrimonio de Isabel Reyna de Inglaterra, con Francisco Duque de Alenzon, y de Anjou, hermano de Henrique III. Rey de Francia, està llamado muchas veces en ellos: *Illustrissimus Dux*, y la Reyna *Serenissima*, como se vè en la copia, que dellos nos diò Jacobo Augusto Thuano. Y en España se observa aun con los Infantes, como nos lo dice vna carta de Phelipe IV. el año 1623. al Infante Cardenal D. Fernando su hermano, sobre la venida del Principe de Gales, en que solo le llama: *Illustrissimo Infante D. Fernando mi muy caro, y muy amado hermano*.

Thuano, Hist. c.  
3. lib. 74. p. 518.

Gil Gonzalez;  
Teatro de Ma-  
drid, p. 197.

Que à los Duques de Parma se concediesse desde el tiempo de Phelipe II. el titulo de *Illustrissimo*, no solo consta por las cartas Reales arriba citadas, sino por muchos instrumentos; y especialmente por los que se otorgaron en Gante à 15. de Septiembre de 1556. para restituir, ò infeudar, al Duque Octavio la Ciudad, y territorio de Placencia, y la parte que el Rey tenia del Parmesano. Todos los recogió el Doctór Juan Ruiz de Laguna, Fiscal del Consejo de Italia, en el Compendio Historial de Placencia, que dedicò à Phelipe IV. el año 1637. y el primero empieza con estas palabras: *In Dei nomine amen. Cum Maiestas Philipi Regis Hispaniarum, Illustrissima Duci Margarita de Austria sorori sua dilectissima, eiusque marito Illustrissimo Duci Octavio Farnesio sua benevolentia erga omnes tam diu perspetta, & amoris fraterni, apertissima signa ostendere decreuisset, & propterea ipsi Octavio Civitatem Placentiam, cum universo eius agro, eamque partem territorij Parmensis, quam nunc Maiestas sua possidet, modis, & conditionibus de quibus infra mentio fiet, concedere, & donare voluisset, ut animi sui liberalitas planè innotesceret, & stabile cautione muniretur, infra scripta capitula hic describi mandavit, &c.* Y en la capitulacion secreta, que se hizo el mismo dia, sobre el propio caso, entre su Mag. y el Conde Geronimo de Corregio, Procurador del Duque, està tambien llamado: *Illustrissimi Ducis Octavij Farnesij*. Y en otra declaracion, que tambien se hizo el mismo dia, dice su Mag. D. Phelipe por la gracia de Dios, Rey de las Españas, de Inglaterra, &c. Aunque en la capitulacion este presente dia de oy hecha entre nos, y Geronimo de Corregio, Procurador del *Illustrissimo Duque Octavio Farnesio*, nuestro muy caro hermano, se dice, que nos debèmos poner dentro de Colorno, y S. Segundo, nuestros Capitanes, y nuestros Soldados, que reconozcan à nos inmediatamente, basta tanto, que hablèmos con el dicho Duque, &c. Promete su Mag. que dentro de vn mes harà demoler estas fortalezas, con que el Duque execute lo mismo con las de Fontanella, Turricella de Simoneti, Roca blanca, Castelguelfo, y Castil de S. Juan. Con el Duque Alexandro, aun siendo Principe, executò su Mag. lo mismo, y tenemos largo numero de despachos originales, y de sus minutas, en que empezando con los titulos: *D. Phelipe por la gracia de Dios, &c.* se lee luego: *Illustrissimo Principe mi muy caro, y muy amado Sobrino*. Y el fin: *T sea Illustrissimo Principe mi muy caro, y muy amado Sobrino, nuestro Señor en vuestra continua guarda*. Y vno es de Lisboa à..... de Julio de 1581. y otro de Burgos à 3. de Septiembre de 1592. con el titulo de Duque. Algo mas hallamos en el Placarte, que el mismo Alexandro expidiò en Bins à 10. de Diciembre de 1589. sobre la proteccion de la Villa Imperial de Aix, en que segun le copia Metheren, està llamado: *Nuestro muy caro, bien amado, y buen sobrino, el Duque de Parma,*

Laguna artic. 6.  
f. 89.

Laguna ibid.  
95.

Laguna ibid. f.  
104.

Hist. del País ba-  
jo, lib. 15. f. 321.

Laguua Comp.  
Hisor. de Plac.  
art. 6. f. 137.

Decisiones, vol.  
3. decif. 5. p. 19.

*ma, y Placencia.* El mismo estilo observò su Mag. con el Duque Ranucio, quando por muerte del grande Alexandro su padre, diò poder à Francisco de Guillamas, Maestro de la Camara de su Mag. para que en su nombre prestasse en sus Reales manos el juramento de fidelidad, que debia hacer por Placencia, y lo demàs, que se restituyò al Duque Octavio su abuelo. Y como el Rey señalasse, para recibir este juramento, al Cardenal D. Gaspar de Quiroga, Arçobispo de Toledo, del Consejo de Estado, Inquisidor general, y Presidente de Italia, le mandò despachar para esto vna Cedula, que es fecha en S. Lorenzo à 20. de Julio de 1594. y empieza: *D. Phelipe por la gracia de Dios, Rey de las Españas, &c. Muy Reverendo en Christo Padre Cardenal Arçobispo, del mi Consejo de Estado, mi muy caro, y muy amado amigo. Porque el Ilustrissimo Duque Rainucio Farnesio, mi sobrino, ha embiado poder à Francisco Guillamas, mi Maestre de la Camara, para prestar por el, y en su nombre, en mis manos, el juramento de fidelidad, &c. Y el mismo estilo observò su Mag. en vna Cedula, que refiere el Regente D. Juan Francisco de Ponte en sus decisiones, y empieza: Por quanto teniendo consideracion à la sangre que tiene conmigo el Ilustrissimo Ranucio Farnese Duque de Parma, y de Placencia, mi sobrino, &c. Y de la misma suerte, quando por muerte del Duque Ranucio fuè preciso, que el Duque Eduardo su hijo, y successor, prestasse el mismo juramento à Phelipe IV. asì por Placencia, como por el Estado, que gozava en el Reyno de Napoles; y el, y el Cardenal Eduardo su tio, y tutor, dieron poder para esto en Parma à 10. de Diciembre de 1622. à Flavio Atti, Residente de Parma en la Corte de España, su Mag. en 4. de Março de 1623. concediò facultad para recibirle en su nombre, à D. Gaspar de Guzmàn Conde de Olivares, de sus Consejos de Estado, y Guerra, su Sumiller de Corps, y Cavallerizo mayor. Y la Cedula, à este fin expedida, dice: *D. Phelipe por la gracia de Dios, Rey de Castilla, &c. Por quanto aviendo fallecido el Ilustrissimo Rainucio Farnesio Duque de Parma, y sucedidole en sus Estados el Ilustrissimo Oduardo Farnesio su hijo, y representandoseme de su parte, y de la del muy Reverendo en Christo Padre Cardenal Oduardo Farnesio su tio, y tutor, y administrador general de todos sus Estados, por medio de Flavio Atti su Residente, cerca de mi persona, y Procurador especial, y particular para esto, que el estava presto, y aparejado, y el dicho Cardenal tutor en su nombre, de prestarme el juramento debido de fidelidad, pleyto homenage, por el Castillo, y Ciudad de Placencia, conforme à las investiduras, capitulaciones, y convenciones hechas, entre el Inviçtissimo Rey de las Españas Phelipe II. mi abuelo, y el Ilustrissimo Octavio Farnesio Duque de Parma su Abuelo, à 15. de Septiembre del año 1556. he tenido por bien de nombrar al Conde de Olivares mi Primo, &c. para que por mi, y en mi nombre pueda recibir el dicho juramento, &c. De forma, que asì consta, que todos los Duques de Parma tuvieron de nuestros Reyes el tratamiento de Ilustrissimo, hasta que como queda dicho concediò Carlos II. al Duque reynante el de Serenissimo. Y porque sentamos, que à los Principes varones, y inmediatos de la sangre de España, se dava el titulo de Ilustrissimo, es preciso decir, que el Infante D. Henrique de Aragon, llamado Fortuna, Primo hermano del Rey Catholico, no tuvo por aquel Monarcha, ni por Carlos V. otro tratamiento, y que en su hijo D. Alonso de Aragon Duque de Segorve, y en sus descendientes, aun no quedò con tanto vigor, si es que en el Idioma Castellano no es,**

co-

como entendemos , equivalente de Ilustrísimo, *muy Ilustre*. Esta linea es la vltima legitima, que salió de nuestros Reyes, y por esto, à diferencia de todos los Grandes , se le escribió siempre: *Muy Ilustre Duque nuestro caro Primo*. Y en el sobre escrito se pone: *Al muy Ilustre Duque de Segorve, y de Cardona nuestro caro Primo, gran Condestable de Aragon*. Dando la causal el formulario de Phelipe II. porque quando advierte, que al Estamento militar del Reyno de Valencia, en que està incluido el Ducado de Segorve, escribe el Rey: *Muy Ilustre, Ilustres, Spectables, Nobles, y amados nuestros las personas del brazo militar del nuestro Reyno de Valencia*, previene: *El titulo de muy Ilustre se pone por solo el Duque de Segorve, que tambien lo es de Cardona, y de sanguine Regio*. Y esta circunstancia repite, quando señala como se debia escribir al Duque de Cardona, que era el mismo D. Alonso de Aragon Duque de Segorve. Pero porque no aya este solo testigo , hallamos otro en aquel tan nombrado papel, que escribió el Duque de Alva D. Fernando à Phelipe II. quando su Mag. le preguntò , quales eran los Grandes que en tiempo del Emperador su padre ( cuyo Mayordomo mayor fuè ) gozaron la primera clase; y declarò ser los Duques de Alva, Bejar, Infantado, Medinasidonia, Arcos, y Nagera, los Marqueses de Astorga, y Villena , los Condes de Benavente, y de Gabra, el Almirante, y el Condestable de Castilla: *En Catalunia* ( son sus palabras ) *por Pariente del Rey , y no por su Casa, el Duque de Cardona, en Navarra el Conde de Lerin*. Con que si el tratamiento de Ilustrísimos , que tuvieron por nuestros Reyes los Duques de Parma , le tomamos por la Soberania, gozavan el mismo que todos los Principes de Italia, y del Imperio; y si como Principes de la Casa Real, era el que se dava à los Infantes, y à los Principes de la sangre. Y aun es de advertir, que Phelipe II. no diò otro tratamiento , que el de Ilustrísimo à D. Juan de Austria su hermano , à quien quando falleciò trataban de Alteza todos los Principes Christianos.

A tantos honores conseguidos por los Principes Farneses en la Corte Española , deben seguir los de la Francesa , que sin duda , en cosas semejantes , ha dado la regla , y hecho ley para todas las otras. El Duque OCTAVIO , y el Cardenal ALEXANDRO su hermano, estuvieron en Paris, quando la guerra de Parma los obligò à acetar la proteccion de Henrique II. Rey de Francia, contra Carlos V. y los escritores convienen , en que fueron magnificamente recibidos , y que no solo tuvieron las atenciones correspondientes à la Soberania , que residia en OCTAVIO, y à la Purpura que vestia Alexandro ; sino las demonstraciones que pedia la necesidad presente de aquel Monarcha, para hacer la guerra al Papa, y à Carlos V. con el especioso pretexto de librar de opresion la Casa de Parma. Los honores , que el Duque Octavio disfrutò en Paris , y la distincion grande con que fuè tratado , le bolvieron à Italia tan satisfecho , que por esto no admitiò la primer proposicion , que el Duque de Florencia le hizo, para acordarse con el Emperador; pero despues hubo de ceder à la necesidad de su quietud , y de su restablecimiento , y se ajustò , desterrando de sus Pueblos la guerra, de tal fuerte, que no conocieron sus incomodidades en mas de 80. años. Quan bien admitido, y quan dignamente celebrado fuè en la Corte Christianísima HORACIO Duque de Castro , hermano de aquellos dos Principes , y yerno del Rey Henrique II. queda ya visto en su

Justificac. de la  
Clase de la Gran-  
deza del Marq.  
de Villafraanca,  
p. 231.

su memoria. Y tambien observamos, que su temprana, y gloriosa muerte en la defensa de Hesdin, no solo se sintió generalmente por lo que de sus virtudes se promeria la Corte de Francia, sino porque pareció aver ella desatado aquel nudo de amistad, y de confianza, hecho entre el Rey Christianísimo, y la Casa Farnese. Pero el Duque Eduardo, que le apretó con extraordinario vigor, aunque à mucha costa suya, el año 1635, debió tales estimaciones, y tantas circunstancias de honor, y de afecion à Luis XIII. que sin duda hizo parecer poco, todo lo que Henrique II. favoreció al Duque Octavio su visabuelo.

Ceremonial de  
Franc. t. 2. pag.  
782.

Siri Memor. re-  
condit. t. 8. p.  
389.

Ceremon. t. 2. p.  
783.

Yà avisamos en las memorias de su vida, que siendo Eduardo aliado del Rey Christianísimo contra España, después de aver malogrado el sitio de Valencia del Pò, quiso mientras los rigores del invierno impedían las operaciones militares, visitar al Rey Christianísimo. Para esto tomó la Posta en Vercelli el 28. de Enero, y asistido de solos diez Gentilshombres, llegó à Leon, donde le esperaba la Casa del Rey, mandada del Señor de Trasi su Mayordomo, y el Conde de Brulon Conductor de los Principes, y Embajadores, y donde fué recibido por la Villa en armas, adornada la puerta de festones, y tropheos, con las Armas del Rey en medio, las del Duque de Orleans su hermano à la derecha, y las de la Casa de Parma à la izquierda. La noche en que llegó, le presentó la Villa el vino, y confituras acostumbradas, y el Dean, y Cabildo de S. Aignan le hizo reverencia, y le ofreció su Iglesia para la Missa del siguiente dia. Y acetandolo el Duque, fué recibido con la Cruz, y agua bendita à la puerta de la Iglesia, y conducido al Coro, donde debaxo de vn dosel oyó Missa. La Iglesia, y Vniversidad, le cumplieron luego, y partió después de comer. En Chilly le recibió el Duque de la Valeta, llevando vna carroza del Rey, otra de la Reyna, y treinta mas, de à seis cavallos; y por arbitrio del Conde de Brulon, ofreció su Alteza al Duque la mano, y él no la tomó. En el Burgo de la Reyna le encontraron los Duques de Mercurio, y de Beufort, hermanos, Principes ilegítimos de la Casa Real, con mucha nobleza, y gran numero de coches. Estos tres Principes, y otros tres Duques, entraron en el coche, que conducia à Eduardo, con el Conde Scoti, su primer Ministro, y el Conde de Brulon; y así entró en Paris el 16. de Febrero de 1636. Salieronle à recibir, con vna portentosa muchedumbre de pueblo, ochenta carrozas de à seis cavallos; y quando marchava por la calle de Santiago, sucedió aquel notable caso del viejo Librero, que arrojandose al coche, que le conducia, le dixo: *Rendia à Dios gracias de que le huviesse conservado la vida basta poder ver el nieto del que avia ido à librarle de la hambre, y à conservar la Religion Orthodoxa, en que mostrando su reconocimiento, y su zelo Catholico, acordò al Duque, en las glorias del grande Alexandro su abuelo, su mas alto esplendor.* En el Louvre hallò tendidos los Regimientos de las Guardias, y de los Suizos; los Suizos del cuerpo en la escalera, y los Archeros en la sala. El Rey le recibió en su Camara, acompañado del Duque de Orleans, y de todos los Principes, Duques, y Pares, y de lo mas florido de aquella magestuosa Corte; y saliendo algunos passos à encontrarle, le abrazò, quando él hacia à su Mag. vna profunda reverencia. Sentados, y cubiertos los tres solos, con expresa prohibicion à los otros Principes, tuvieron media hora de agrada-

dable e conversacion; y luego el Rey mismo conduxo al Duque à la presencia de la Reyna Doña Ana Mauricia su tia, Infanta de España, que como hija de Phelipe III. era prima segunda de su padre, y por la Casa de Portugal su prima tercera. Aquella gran Reyna esperaba al Duque, asistida de todas las Princesas, y Señoras de la Corte, soberviamente adornadas; y el Duque, despues de vna humillacion muy rendida, la besò la veste, ò ropa exterior. Quiso el Rey, que luego se tuviessè cerco, à que solo fòr admitidas, con asiento en taburetes rasos de terciopelo, las Princesas, y las mugeres de los Duques, y Pares, y tomando su Mag. su silla en la fachada de la pieza, al lado de la Reyna, ocupò el Duque vn taburete, que se puso à la mano derecha del Rey, y à vn passo de distancia. Los Principes, y los Duques, y Pares, estuvieron en pie, y descubiertos; y el espacio de vna hora, que se empleò en aquella funcion, mostrò el Duque, en quantos discursos se hicieron, vn juicio penetrante, y solido, y tal conocimiento de aquella Corte, como si huviera residido toda su vida en ella, con admiracion, y alabanza de quantos le escucharon. Pero esto, en el Idioma Francès mas refinado, y con todas las propiedades, que en la locucion, y en el modo afectan aquellos naturales; que es por lo que dice Vitorio Siri: *Il gesto el' tratto fu conosciuto veramente per da Principe. La presenza maestosa dilui piacque. Il suo parlare isquisitamente Francese; l'essere vestito alla moda; è l' suo adattamento in somma à tutte le maniere della nazione colmarono poi le so disfattoni.*

Siri Memor, re-  
cond. t. 8. p. 390

Acabado el cerco, bolviò el Rey à su quarto, y el Duque sirviendole: mas al despedirse, le acompañò su Mag. casi hasta la puerta de su Camara; y por su orden los Duques de Mercurio, y de la Valeta, le conduxeron con gran numero de Cavalleros, al quarto de la Reyna madre, que adornado de las mas ricas alhajas de la Corona, estava prevenido para su alojamiento. Alli pues, como yà en Casa propia, desearon los dos Duques, que Eduardo los diessè la mano; Mercurio por ser Principe, nieto natural de Henrique IV. y Valeta porque dixo, que como Duque, y Par de Francia, se le debia el honor que à los Grandes de España, y que podia pretender en Francia lo mismo que los Principes, exceptuando los de la sangre. Pero Eduardo no los quiso complacer, y el dia siguiente bolviò à renovarfe la disputa. En èl fuè visitado de todo lo grande de la Corte en calidad; y aunque el Duque agassajò mucho à quantos le hicieron esta cortesia, à ninguno mandò cubrir, estando para esto descubierto, ni aun al Señor de la Milliare, gran Maestro de la artilleria de Francia, y Primo del Cardenal de Richilieu, Valido del Rey, y realmente todo el espiritu del gobierno de aquella Monarchia. Y como no solo executasse esto, sino que ni vn solo passo se moviò de su sitio, para despedir aquellos Señores; ellos se sintieron de forma, que repentinamente se convirtiò en disgusto todo el aplauso del anterior dia, y en los tres siguientes no hubo persona de calidad, que entrasse por las puertas del quarto del Duque. El mismo dia 17. por la mañana, fuè el Duque visitado en nombre del Cardenal de Richilieu, y del Duque de Orleans, hermano del Rey, por medio de sus Gentilshombres; y por la tarde fuè el Duque à visitar en su Palacio al Cardenal, que asistido de toda la Corte, le recibì con el Roquete al fin de la escalera: y aunque no le diò la mano, ni la pretendiò el Duque, por



Memor. recon-  
dit. t. 8. p. 391.

por el estilo observado con los Cardenales en Italia; el acompañamiento fuè hasta el mismo coche, sin que las reiteradas instancias persuadiesen al Cardenal à retirarse, sino despues que le viò andar. En esta visita, dice el Siri, se observò, que vn Ayuda de Camara del Cardenal, iba delante del Duque alumbrandole con dos velas, como à las personas Reales: cosa que no se hacia aun con el Duque de Orleans, que siempre, y en todo precedió à Eduardo, como hermano vnico del Rey.

Despues desto, se disputò largamente en el Consejo, si el Duque de Parma debia dár la mano à los Principes, y à los Duques, y Pares; y aviendo oído las razones desto, dice el Obispo de S. Malò, copiado por Vitorio Siri, que el Cardenal de Richelieu dixo al Rey: *Era fuera de razon, y fuera de tiempo, las apariencias cadentes con que personas elevadas en un dia, por la sola gracia de su Mag. offavan disputar en su Real Casa, la precedencia à un Principe Soberano, de Ilustre, y antigua familia, que solo venia à Francia para dedicarse à ella. Y que del honor que el Rey los avia conferido, quisiessen servirse en perjuicio de su Mag. mismo. Que era vergonçosa cosa, que los bongos quisiessen contentar, sobre la profundidad de las raizes, con los ancianos Robles. Que el gran Chanciller, que jamás avia soñado dár la mano à los Duques, y Pares, en su propia Casa, no avia rensado ir à visitar al Duque sin recibirla. Y en fin, que estimava, que el bien de los presentes negocios, y la autoridad Real pedian, que su Mag. hablasse abierta, y altamente en aquella ocasion: por la qual, obligando al Duque de Parma, se obligava su Mag. mismo, humillando aquellos, que pretendian elevarse contra su deber, y contra su servicio. Y que protestava, que si èl fuesse solo Duque, y Par, y no Cardenal, no seria tan presumptuoso, que abrigasse semejante pretension.* El Rey se acomodò à este dictamen, y dando orden para que todos visitassen al Duque, y le prestassen todo genero de respectò, lo executaron asì Principes, Duques, Mariscales, y todos los oficiales de la Corona, y personas de la primer nobleza, sin que el Duque diesse à alguno la mano. Però enmendò el methodo de las primeras visitas, recibiendo à aquellos Señores à la puerta de la Camara en que estava, y acompañandolos otra pieza mas. Verdad es, que los Principes de las lineas ilegítimas de Longavilla, Vandoma, y Angoulesme, hicieron mas dificultad; y aun despues de perdido el pleito, vnos fueron à visitar al Duque, como el Conde de Alais, hijo del Duque de Angoulesme, el Conde de Harcourt, y el Duque de Mercurio, y otros se escusaron, ò con el pretexto de la indisposicion, ò de no estàr en la Corte; y todos quedaron contentos, el Duque con la orden del Rey, y ellos con que no se executasse. Però con los Principes de la sangre no se habló: porque aviendo exemplares de aver precedido aun à los sobrinos de los Pontifices, y queriendo la Corte mantener la pretension, que ellos tenian, de preceder, en lugar tercero, à todo Soberano, que no fuesse Rey, ni ellos parecieron, ni el Duque mostró echarlos menos. Despues quiso el Rey, que el Duque viesse hacer exercicio à sus Regimientos; y destinando à esto la llanura de Madrid, llevó al Duque à su lado à cavallo. Y como yà èl conociesse, que de no hacer cubrir à la primer Nobleza, avia resultado su desabrimiento, lo enmendò en las siguientes visitas; con que acudiò toda à su cortejo, y se restableció el aplauso del primer dia. Condujole luego el Rey à Versalles, para darle la diversion de la caza de todos generos; y la Reyna, quando lle-

Memor. recon-  
dit. t. 8. p. 392.  
Cerem. de Fran-  
cia, t. 2. p. 784.

llegava el Duque à reverenciarla, le salia à encontrar cinco,ò seis passos: cosa , que no concedida à los Principes de la sangre , solo practicava su Mag. con el Duque de Orleans su cuñado.

Memor.recond.  
t.8.p.393.

Estava à la fazon en Paris el Duque Bernardo de Saxonia Vveymar, en quien, sobre el alto esplendor de su gran familia, resplandecia mucho la virtud militar ; y como no recibiese de la Corte Christianissima las notables distinciones , que se amontonavan en obsequio , y estimacion del Duque Eduardo , se quexò de la desigualdad en varias publicas ocasiones, alargandose en alguna à decir: que quando sus abuelos eran Emperadores , los Farneses estavan en la clase de simples Cavalleros. Pudierale negar ambas proposiciones el Duque de Parma, si fuesse tan versado en la Historia, como en la Heroicidad : porque es constante , que de los ascendientes del Duque , ninguno tuvo la dignidad Imperial , aunque la merecieron muchos, y Federico el grave Marquès de Misnia, Landzgrave de Turinghia , su octavo abuelo , fuè electo el año 1347. en oposicion de Carlos IV. Pero ni aun avia entrado en su Casa el Electorado de Saxonia: porque este le diò el Emperador Sigismundo el año 1424.à Federico el valeroso, Marquès de Misnia, nieto del otro Federico el grave. Desazonòse el Duque Eduardo , solo de la pretendida igualdad de vn Principe , aunque de gran sangre , segundo de vna linea proscripta ; mas quando le dixeron el cotejo , que el dolor le avia hecho hacer de la postura de los abuelos de ambos , respondió con aquella viveza , que le era natural: *Que quando la Casa de Saxonia tenia Emperadores , la Farnese no tenia sino Cavalleros, y Condes; pero los Condes de aquel tiempo eran los Soberanos, como ahora los Duques. Y fuera desto, quando la Casa Farnese ascendió à la presente elevacion de la Soberania , y fuè tan considerable en Italia, la Casa de Saxonia , en la linea de Vveymar , avia caído en la bajaça de la privacion del Estado , y en el vilipendio en Alemania. Cuyas palabras* (dice el Siri) *como las pronunciò el Duque en el Idioma Frances , que con excelencia hablava , aun tuvieron mas agria significacion.* Finalmente, aunque el Duque Bernardo fuè tratado con mucha estimacion, en nada igualò al tratamiento de nuestro Principe: este se cubrió, y solo , en la presençia del Rey, y en concurrencia de la Reyna, se cubrió tambien, si contra el Ceremonial de Francia, que lo niega, vale el testimonio de Vitorio Siri. Se le puso guardia de Sguizaros à la puerta de su quarto , sirvieronle à la mesa vn Mayordomo del Rey, descubierto, y con el baston , dos Gentilshombres, y los oficiales de boca de su Mag.y à su vianda , y bebida, se hizo la salva como al Rey. Su quarto se adornò con las mas nobles alhajas de la Corona , los Vxieres Reales estavan à su puerta , y en su Camara dos Ayudantes de la Guardaropa. El Conde de Brulon, y otros dos Gentilshombres, fueron destinados por el Rey para que siempre le sirviessen. Dentro, y fuera de Palacio tuvo Pages, y Lacayos del Rey, para su asistencia; y se assignò vno de los coches de la persona Real para la suya , y otros para los Cavalleros , que le acompañavan. Comió tres veces con el Rey en mesa contigua , aunque separada, y sentado en taburete raso de terciopelo. Hicieronle muchas comedias, y banquetes, y el Cardenal, primer Ministro, le festejó con varias representaciones, músicas, y bayles, le hizo diferentes banquetes, y contra su costumbre le pagò quantas visitas tuvo suyas. En el viage à Paris , fuè recibido por

Ceremonial de  
Franc. t.2. pag.  
785.

Imhof. de Pro-  
cer.Imperij, lib.  
4.cap.2.  
Richerfus. tab.  
119.

Ceremonial de  
Franc. t.2. pag.  
783.  
Siri Memor. re-  
cond.t.8.p.393

Cerem. t. 2. pag.  
784.

Memor. recond.  
t. 8. p. 394.  
Ceremonial de  
Franc. t. 2. pag.  
786.

Cap. 13. p. 226.

Ceremonial de  
Franc. t. 2. pag.  
797.

Siri Merc. t. 6. p.  
256.

Ceremonial de  
Franc. t. 2. pag.  
807. 809.

los oficiales de la Corte, que desde Briara le hicieron el gasto à costa del Rey; y en Orleans, y Estampes, se le presentaron los Magistrados à las puertas, y le hicieron las oraciones, que se acostumbra à los Reyes. Quando bolvió à Italia, le regalò el Rey con vn cordon de piedras de 40y. escudos de valor, y vna caja llena de preciosas curiosidades de Paris, que valia otros 10y. Al Conde Scoti diò su Mag. vn diamante de 2y. escudos, al Secretario vna caja, y vn diamante de 1y. escudos, y à vn Enano, que iba con el Duque, vna cadena de oro de 500. escudos, con la medalla de su Mag. Sirvieron al Duque los oficiales del Rey, hasta Fontarablo, y se dixo, que irian así à Leon, si el Duque no huviesse querido tomar allí la posta con 20. Cavallos. Y sin embargo le recibieron en la puerta de Leon el Governador, y los Magistrados, y le alojaron, y hicieron el gasto por orden del Rey. Todo esto, para decirlo en vna palabra, se negò al Duque Bernardo de Saxonia, con tanto dolor suyo, como satisfacion de Eduardo, cuyo glorioso espíritu desdeñò en gran manera la solicitada igualdad. Y fueron, verdaderamente, la concurrencia, y el triumpho, de vn singularísimo honor suyo: porque aquel Principe era sin duda de la mas alta sangre de Europa, y tal por sus virtudes, que merece con justicia el elogio, que le hizo Juan Le Labreur en su Historia del Mariscal de Guebrian, quando despues de aver referido su muerte, que fuè de vna Landre, el 18. de Julio de 1639. dice: *Afsi murió Bernardo de Saxonia Duque de Vveimar, Principe, sin contradiccion, de los mas illustres, y de los mas excelentes, que aya visto nacer Alemania despues de muchos siglos, comparable à los mas grandes hombres de la antigüedad, por su valor, y por la experiencia de las armas; y para decirlo todo, el verdadero exemplar de vn Heroe perfecto. El era docto, muy versado en la Historia, y entendia muchas lenguas, &c.* Verdad es, que en lo que toca à la cobertura, que fuè lo que, negado, le defazonò mas, tenia contra sí la falta de exemplo; porque solo alegò vno, y en el Duque de Parma sobra van todos. Pues si su Embajador, como los de los otros Soberanos de Italia, hablava cubierto al Rey, como se podria reusar al Principe vn honor practicado con quien le representava? Ni como podria el Duque exponer exemplo tan alto, como el que la Corte de Francia hizo con Eduardo, mandando, que Monf. de Hameaux, Embajador Christianísimo, le visitasse en su mismo Palacio, sin recibir del el lugar mas digno: esto es, la puerta, y silla, que los Soberanos dan siempre à los Embajadores de los grandes Reyes. Todo lo demàs consistia en la voluntad, y en las circunstancias del tiempo, que suelen ser las que estien den en los grandes Reyes hasta el infinito las gracias. Y debe observarse, sin embargo, que esta recepcion del Duque Eduardo en la Corte de Francia, se estampò en su Ceremonial, para regla perpetua, como todas las cosas, que contiene aquella obra. Y finalmente, el Duque fuè tratado en la misma formalidad, que el año 1640. el Elector Palatino, y el año 1641. el Duque Carlos de Lorena, como se lee en el mismo Ceremonial.

Los honores de los Soberanos Pontífices haràn aqui la coronacion de los que los Principes Farneses consiguieron de los Reyes. Y aunque anotamos yà las donaciones de la Rosa, y el Estoque, la gracia de la Prefectura de Roma, y del Gonfalonero perpetuo de la S. Iglesia, queda aun que observar, quanto el Pontífice Julio III. distinguiò las altas calida des

des del Duque OCTAVIO, embiandole el año 1551. à persuadir con los Cardenales Farnese, Sforça, y Medicis, que no se recibiesse en Parma guarnicion Francesa. Y este grande honor, que dixo su Sant. *no se acostumbra à dar, sino à las testas coronadas*, tiene vn tan firme apoyo, como el manifestò, ò respuesta, que aquel Santo Pontifice embiò à Henrique II. Rey de Francia, y à los Prelados de su Reyno, y le resumió el Cardenal Palavicino. Debemos reparar tambien lo que el Pontifice Clemente VIII. honró la memoria del grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, haciendole magestuosas exequias en la Basílica Baticana, no solo con la asistencia del Sagrado Colegio, sino con la suya misma: que es circunstancia, que solo se practica con los grandes Reyes. Al Duque RANUCIO su hijo, quando fuè à dar à su Sant. la enhorabuena de la recuperacion de Ferrara, el año 1598. dispensò aquel Santo Pontifice singulares gracias. Y quando el año 1604. fuè llamado à Roma, para que su prudencia, y su autoridad, ajustassen amigablemente los disgustos, ocasionados por la insolencia de los Esbirros en el Palacio Farnese, fuè recibido à distancia de la Ciudad por los Cardenales de S. Cecilia, y SS. Quatro, y despues por 27. Cardenales, que de orden del Papa formaron el Sacro Colegio, y le conduxeron à la Audiencia de su Sant. à Montecavallo, acompañado de George Aldobrandino, sobrino del Papa, con mas de 300. Barones Romanos à cavallo, y vna prodigiosa concurrencia de pueblo, que diò à la recepcion toda la solemnidad, que se vè en las de las testas coronadas. Despues comió en publico con el Papa, y à su buelta à Parma le acompañò el Cardenal Nepote, con el Sacro Colegio, haciendo la Corte Romana en su cortejo lo mismo, que à los otros grandes Potentados, que la visitaron otras veces. Con el Duque EDUARDO su hijo, se executaron largas demonstraciones de estimacion, y cordialidad, quando solicitado de Urbano VIII. fuè à Roma el año 1639. desde Caprarola, conducido por el Arçobispo de Amasia, Mayordomo del Papa, con las carrozas Pontificias, hospedado en el Sacro Palacio; acariciado benignissimamente, y con insignes alabanzas por su Santidad, y atendido con singularidades extraordinarias de los Cardenales sus sobrinos. Pero porque à causa de negarse el Duque à dar la mano al Prefecto, y visitar à la Princesa Colona su muger, reusaron estos, que el Nepote, ò Cardenal Patron, como se empezó à llamar Francisco Barberino, le acompañasse en la salida de Roma; Eduardo se desazonò de modo, que rompiò enteramente con la Casa Pontificia. Y despidiendose, por medio de vn Gentilhombre, de todos los Cardenales, exceptuò à Francisco deste cumplimiento, con tanto dolor suyo, que desde luego dispuso el animo del Papa su tío à la mortificación, y aun al exterminio de la Casa Farnese. Desto nacieron al Duque grandes fatigas, que superadas dichosamente por su alto espiritu, le causaron al fin vna immortal gloria, à los Barberinos vergonçoso escarmiento, y à la Corte Romana estraña confusion. Y aunque despues de este accidente, ministrò el Ducado de Castro otros disgustos, entre la Camara Apostolica, y la Casa de Parma; siempre los Soberanos Pontifices observaron con los Principes Farneses, toda la atencion propia de su carácter, y los distinguieron con notables diferencias de los mas poderosos Barones Romanos, feudatarios de la S. Iglesia. Y así, quando el natural

Yyy 2

Hist. del Concil.  
de Trent. 2. p.  
lib. 11. cap. 16.  
p. 249.

Siri Memot. fe.  
cond. t. 1. p. 312.  
Mercuri. t. 1. p.  
p. 714.

dé.

deseo, que vive en las personas elevadas, de crecer sus tratamientos, y honores, obligò el año 1660. à Flavio Vrsino Duque de Brachano, al Principe Pamphilio, y al Condestable de Napoles, à hacerse llamar Alteza como los Soberanos, ò por el derecho que consideravan en su Ilustrísimo nacimiento, ò por la possession de algunas tierras libres, y en que exercian la vltima jurisdiccion, y la facultad de batir moneda. Este exemplo quisieron seguir otros Principes Romanos de no inferior lustre; mas el Papa Alexandro VII. que sintiò mal desta licencia, aunque autorizada en el Duque de Brachano, y el Principe Pamphilio por los Ministros de Francia, quiso prevenir los inconvenientes, que nacerian de tolerarla, y mandò expressamente, que à ninguno de los feudatarios de la Iglesia, y aun à las familias Pontificias, se diessè el tratamiento de Alteza, sino al Duque de Parma, quedando à los otros indistintamente el yà establecido de Excelencia, y haciendo asì la justa distincion que Dios puso entre aquellos pequeños Principes, y vn Soberano de tan altas calidades. Pero esto no obstante, siempre conserva la Casa de Parma vivas sus acciones contra la Camara Apostolica, tanto por la ocupacion de Castro, y Ronciglione, como porque no ay en Italia familia, que mas vtilmente aya servido à la Iglesia. Y asì escrivia el año 1677. el Autor de la Italia Reynante: *El Duque de Parma no es effempio de su parte de pretensiones, ni lo serà jamàs de litigios, y procesos con los Eclesiasticos de Roma, siendo preciso una gran prudencia, y no menor tolerancia, para passar muchas veces entre el yunque, y el mazo de tantos Nepotes de Pontifices, que muchos dellos siguen sus propias pasiones con demasiada autoridad. Sin embargo, los Pontifices mas zelosos, no dexaràn jamàs de reconocer, y en todas ocasiones, el merito grande de la Casa Farnese con la Iglesia, y el numero infinito de servicios, que ella prestò à la Sede Apostolica. La incameracion de Ronciglione, y otros lugares, la demolicion de Castro, y las rebueltas, causadas con el Monte Farnese de Roma, no son cosas que puedan librar esta Casa de pretensiones sobre la Iglesia.*

Los Duques de Parma gozan todos los derechos Reales en la vltima perfeccion, porque pueden establecer, y abolir tributos, conocer sin apelacion de todas las causas de sus subditos, batir moneda de oro, plata, y otro metal, con sola su efigie, ò sus Armas. Remiten todo genero de penas, hasta la capital. Hacen la guerra, y la paz por su solo arbitrio. Conceden Privilegios à sus Pueblos, y el de nobleza à sus moradores. Crean no solo todo genero de Ministros, para el gobierno civil, y economico, sino Condes, Marqueses, Barones, y toda dignidad, que no sea la Ducal. Y para prueba desta facultad, el Duque Octavio creò Marquesa de Vianino à Leonor Viritelli, viuda de Geronimo Palavicino Marquès de Bufeto, en cuya vida se extinguiò aquella Casa, y perteneciò su Estado à la Camara Ducal. El Duque Alexandro su hijo, hizo muchos Condes, y entre ellos à Cosme Mafsi su primer Secretario, y su Ministro de Estado. El Duque Eduardo, creò Marquès à Jacome Gaufrido su Secretario, y su primer Ministro. Y el Duque Ranucio II. aun fuera de los terminos de sus dominios, exerciò su liberalidad, creando Condes à Anibal, Francisco, y Jacobo Simoneta, hermanos de ilustre nacimiento. El Privilegio, que es dado en Parma à 6. de Enero de 1671. estampò D. Eugenio Gamurrino, y en èl dice su Alteza: *Quo circa motu proprio ex certa*

*sciencia*

Brusoni, Histor.  
de Ital. lib. 28.  
p. 70. . sept. im.  
pref.

Part. 1. lib. 6. p.  
378.

Ferrarese, Hist.  
de Parm. f. 209.

Hist. Geneal. de  
la fam. de Tos-  
cana, y Vmbria,  
t. 3. p. 444.

*ſcientia, & de plenitudine poteſtatis, & auctoritate noſtra Ducali eoſdem Comitali Dignitate inſignimus, prout tenore preſentium eos non ſolum, ſed & ſucceſſores maſculos ſuos legitimos, & naturales in infinitum inſignitos eſſe eadem Comitali dignitate decernimus, & declaramus, ita, & taliter, ut omnes gaudant, & utantur omnibus iuribus, Privilegijs, dignitatibus, & honoribus, quibus gaudent, & utantur alij Comites à Nobis creati, tam in publicis, quam in privatis actibus, & negotijs, & pro veris, legitimis, & honorabilibus Comitibus habeantur, traſſentur, ac reputentur.* Fuera deſto, los Seren. Duques de Parma conceden feudos, y tierras, en remuneracion de los ſervicios, que reciben, como ſucedio con el Duque Octavio, al Conde Geronimo de Corregio, deſpues Cardenal, hijo del Conde Gilberto de Corregio, y de Veronica Gambara, hermana del Cardenal Vberto, el qual no ſolo le ſirvio en varios caſos, ſino fue el que ajuſto con Phelipe II. la reſtitucion de Plasencia. Por todo eſto, el Duque le dio en feudo perpetuo à Caſtro Medefano, en el territorio de Parma; y aſi ay otros muchos exemplos, de la gratitud, y de la liberalidad deſtos Principes. Los Duques de Parma, quando ſuceden en aquella Seren. Caſa, ſon coronados mageſtuosamente, y hacen entradas publicas en ſus Ciudades, con oſtentacion Regia, y con todas las ceremonias, que los Monarchas mas abſolutos, diſtinguiendose ſolo en la Corona, que es Ducal, y aſi abierta. De la coronacion del Duque Pedro Luis, que fue en 10. de Agoſto de 1545. hace memoria Luis Cavitelli. La del Duque Octavio, celebrada el año 1556. refiere Juan Pedro Creſcenio; y de los otros Principes, vnos omitieron aqueſta ceremonia, y alguno no pudo executarla, como el grande Alexandro, que no vio ſus dominios en todo el tiempo, que fue Soberano dellos, y formò de ſus laureles en el Pais bajo, mayor, y mas plaufible Corona. Los Duques de Parma embian Embajadores, ò Miniſtros de menor caracter, à todas las Cortes de Europa, donde reciben el tratamiento, que los de los otros grandes Soberanos de Italia; y en Francia ſe cubren en la preſencia del Rey los Embajadores de Parma, como ya queda dicho. D. Andrea Joſeph de Giptio, libre Baron del S.R.Imp. y eruditifſimo Jurifconſulto Napolitano, refirio el año 1660. muchas excelencias de la Caſa de Parma, en vna alegacion, que eſtampò en los conſejos de D. Scipion Rovito, D. Blas Aldimari, del Conſejo de Capuana de Napoles, y tan erudito, y noticioſo, como juſtifica, entre otras obras ſuyas, la Hiſtoria Genealogica de la Caſa Carrafa. Y como el motivo fueſſe, que debia preceder en Napoles el Reſidente de Parma, al de Phelipe Guillelmo Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, y de Neoburg, antes de ſer Eleſtor, juntò para eſto aquel docto muchas muy fuertes razones, y entre ellas la antiguedad del Ducado de Parma, ſu extension, y la eſtimabilifſima circunſtancia del grande numero de feudatarios, y vaſſallos, que tiene eſta Seren. Caſa, adornados de las dignidades de Condes, y Marqueſes, y aun de Principes del Imperio, en las Iluſtres familias de Landi, Roſſi, S. Severino, Scoti, Terzo, S. Vital, Palavicino, Arcella, Lupi, Anguiſciola, Torrelli, Lampugnani, y otras muchifſimas. Lo qual verdaderamente cede en vn grande honor de la Caſa de Parma: pues ſiempre es mayor, mas conſiderado, y mas excelente el Rey, ò Principe, cuya Corte tiene mayor, y mas poderofò numero de antigua, y autorizada nobleza.

Es

Petra Mellari,  
pag. 205. Contin.  
Panvinij da,  
Sum. Pontific.

Cavir. Ann. Cre  
mon. f. 319.  
Creſcen. Nobil.  
de Ital. p. 1. nar-  
rac. 3. cap. 4. p.  
253.

Rovito conſil. c.  
1. conſ. 84. p.  
399.

Part. 2. lib. 3. p.  
280.

Es otro extraordinario honor de la Casa Farnese, y será el último desta memoria, que no solo sean vniversalmente reconocidos sus Principes por dignos del alto lugar, que tienen en el mundo, sino que en varios tiempos los Pueblos, y los Soberanos Pontífices, los ayan deseado elevar à grandes Imperios, y que efectivamente los mereciesen. Al glorioso Duque EDUARDO, tercero abuelo de nuestra Reyna, califican muchos Escritores dignísimo de mas basta dominacion, que la que tuvo; y el Autor del Nepotismo de Roma le llama: *Principe verdaderamente digno de una Corona*. Al Duque RANUCIO su padre, discurria el Pontífice Clemente VIII. el año 1600. elevar al Solio de Inglaterra, quando los Principes Catholicos solicitavan, que Jacobo Rey de Escocia, no sucediesse à la Reyna Isabèl su tia, como yà se previno en sus memorias. Y del claro derecho, que tuvo à la Monarchia Portuguesa, tratamos en el capitulo antecedente. El grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, tuvo tan gran partido el año 1587. en la eleccion de Rey de Polonia, por muerte de Estevan Batori, que si sus Catholicas fatigas en el País bajo, le huviesse permitido acalorar, ò por su persona, ò por sus instancias, los Electores, es de creer, que no se haria à su excelente merito la injuria de anteponerle otro Principe. Y del prudentísimo Duque OCTAVIO su padre, que no fuè Rey, sino yerno, y cuñado de Emperadores, y Reyes, hermano de Ilustres Principes, y nieto de vn glorioso Pontífice, le hallamos estimado acrehedor de grandes Imperios, por sus virtudes eminentes, que es por lo que varios Escritores le llaman: *Rey de los hombres*. Y esta serie continuada de gloria accidental, y de vniversal aprecio, y admiracion, en la Casa de Parma, podèmos, sin arrojo, afirmar, que no concurre en otra alguna familia Soberana, no solo de Italia, pero ni de Europa.

Guerras de Flandes, Dec. I. lib. 9. p. 433. de la traduc. Castell.

Mas para cerrar, como se dice, con llave de oro, las singularidades que la vniversal estimacion labrò à la Seren. Casa de Parma, y los dignos elogios, que sus heroicos poseedores merecieron à las mas doctas plumas, parece justo copiar lo que del prudentísimo Duque OCTAVIO, quinto abuelo de nuestra Reyna, escrivì el inimitable Famiano Estrada, quando señalándole padre del grande Alexandro, le llama: *Varon digno, sin duda, de ponerse entre los exemplares de aquellos, que entendieron mejor las artes de reynar. Porque su ingenio era naturalmente prompto para los empleos de paz, y de guerra, y en ambas facultades se adelantò ventajosamente en dos escuelas grandes: en la de su abuelo Paulo III. y en la de su suegro Carlos V. Pero la que le sacò consumado, fuè la de la variante fortuna. Sobresalian en èl la suavidad del trato, y la beneficencia: prendas de la naturaleza, y conquistas del artificio humano, acomodadas para vn imperio nuevo, y que aun no avia hecho asiento. Aun los juegos del amor, à que parecia darse algo destempladamente, tengo por cierto, que à imitacion de Augusto Cesar, los enderezava à explorar los secretos de las Casas. Nadie mas cortès que èl, en oir las causas de los particulares, en las promiscuas salutations, y en todo su proceder. Los especiosos obsequios de la veneracion, aquellas porfias li-songereras de los que se burlan con reciprocas mentiras, las mirava con risa, como à unas niñerías, à las quales la vanidad quiere dár cuerpo con magnifico aparato; y à este passo èl, atento à las realidades, dava de mano à inanes cumplimientos. Con la equidad, con la indulgencia, con las recreaciones populares, en que èl mismo solia entrar, casi con llaneza de particular, pero sobre toda con la liberalidad,*

con

con la qual aun salia al encuentro à los deseos de los que le iban à ver, consiguió Oñasio, que con razon le tuviessen por uno de los Principes mas queridos, y estimados de los Pueblos en aquel tiempo. Ni fuè menos ilustre por la milicia: en la qual, despues de aver tenido por Maestro de los primeros rudimentos à Carlos V. en edad, que casi se equivocaba con la niñez, su primer empleo fuè llevar à su cargo 114. combatientes de Italia, embiados à la otra parte de los Alpes al Cesar por Paulo III. en gracia de la Religion, y de la afinidad: parte no pequeña de aquella victoria, que puso debajo de las Aguilas Imperiales toda la Alemania, entre el Danubio, el Albis, y el Rhin. El mismo Cesar, visto aquel Exercito, dixo, que nunca de Italia avia ido mas escogida gente de Infantes, y Cavallos; y experimentado su valor, afirmó, se les debia gran parte de la victoria. Mas despues, en las guerras de Italia, defendiò con igual fortaleza à Parma Oñasio, en cerco de un año, contra los Exercitos Pontificios, y Cesarianos. Y aviendose empeñado en seguir la parcialidad del Rey Philipo, por averle este restituido à Placencia, la promovió en varias empresas, contra los Capitanes Franceses. Arrimadas despues las Armas, que jamàs tomó contra alguno, sino es provocado, pasó el resto de la vida este Varon de ingenio urbano, y ameno, en assegurar sus Estados, y en gozarlos.



IN-





**INDICE**  
**DE LAS GLORIAS**  
**DE LA CASA FARNESE,**  
**SEGUNDA PARTE,**

## CONTIENE ESTOS CAPITVLOS.

- I. La Reyna, es la Princesa mas emparentada de Europa, pag. 519.
- II. Es felicissimo en España el nombre de nuestra Augusta Reyna, pag. 525.
- III. La Reyna, es la Princesa, que tenia mas proporcion para ser nuestra Soberana, pag. 536.
- IV. La Reyna, es entre todas las Princesas de Europa, la que tiene mas sangre Real Española, pag. 544.
- V. La Reyna, procede por varias lineas de casi todas las mayores Casas de España, pag. 557.
- VI. La Reyna, es la Princesa, que por la imitacion de sus abuelas, hace esperar mas heroicas acciones. Memorias de GERONIMA VRSINO I. Duquesa de Parma, pag. 601.
- VII. Memorias de MARGARITA DE AUSTRIA II. Duquesa de Parma, pag. 611.
- VIII. Memorias de la Princesa Doña MARIA DE PORTUGAL, pag. 654.
- IX. Memorias de MARGARITA ALDOBRANDINO III. Duquesa de Parma, pag. 715.
- X. Memorias de MARGARITA DE MEDICIS IV. Duquesa de Parma, pag. 732.
- XI. Memorias de ISABEL DESTA VI. Duquesa de Parma, pag. 740.
- XII. Memorias de DOROTHEA SOPHIA Condesa Palatina del Rhin, Duquesa de Baviera, VIII. Duquesa de Parma, pag. 778.



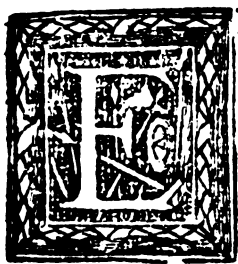
# GLORIAS

## DE LA CASA FARNESE.

### PARTE SEGUNDA.

#### CAPITULO PRIMERO.

*LA REYNA ES LA PRINCESA MAS  
emparentada de Europa.*



En la distribución imaginaria de las partes desta Obra, que como si fuesse material, tuvo su planta, y su diseño, tocò la primera à los Principes de la Casa FARNESE, y se atribuyò esta à sus Princesas. No seria la eleccion muy atenta, si concurriessse en ella toda la libertad con que se debió hacer: pues sobre que desde luego parece repugnante, ver pospuesto el sexo, que nunca, y con razon, ha querido sufrir desigualdad, le asiste en esta Serenissima familia vn nuevo titulo, que haria el juicio muy dudoso, y muy arriesgado. En la Casa FARNESE, para que todo sea singular, y exquisito, es problematico si las hembras son mas excelentes que los varones, aviendo estos, y aquellas procurado excederse, y adquirido ellas, y ellos vna fama inmortal por sus extraordinarias virtudes, y por sus operaciones heroicas: con que, sin temeridad, es muy dificil la graduacion. Pero como solo Dios ve aun tiempo todas las cosas, y no es permitido à los hombres expressar lo que quieren, sino vn caso despues de otros: por esto se ha de entender, que hablar antes de los Principes, que de las Princesas, no es dar graduacion, ni preferencia, sino seguir el comun estilo, ò observar las leyes de la naturaleza: pues realmente no nos atreveriamos à resolver si el Duque Pedro Luis Farnese, debe ser antepuesto à GERONIMA VRSINO, Octavio à MARGARITA DE AUSTRIA, Alexandro à Doña MARIA DE PORTVGAL, Ranucio I. à MARGARITA ALDOBRANDINO, Eduardo à MARGARITA DE MEDICIS, Ranucio II. à ISABEL DESTE, y Francisco à DOROTHEA SOPHIA DE BAVIERA. Todos estos Prin-

ZZZ

ci-

cipes, cada vno en las virtudes propias de su sexo, y aun saliendo de los límites del, fueron insignes, consiguieron eterna opinion, y parece que se fatigaron por excederse, para quedar à lo menos iguales, y para hacer imposible entre ellos la antelacion. Y así sea, en la pluma, primero el resumen de los hechos gloriosos de los Serenis. Duques de Parma; pero no sea segunda la memoria de las virtudes heroicas de las Serenis. Duquesas de aquella Casa, à que especialmente se dirige este libro. Queden iguales los dos sexos, pues tan igualmente trabajaron ambos por la eternidad, haciendo impracticable la graduacion. Y pues toda la abundancia de luz, con que resplandecieron aquellas Reales Princesas, ilustra oy la Augusta persona de nuestra feliz Reyna, empecemos aqui por lo mas facil, que es observar los grandes parentescos, en que por medio de sus heroicas abuelas, està su Mag. enlazada con todos los Reyes, y Soberanos del Orbe Christiano:

Es accidental en los Principes, como diremos en otra parte, tener pocos, ò muchos parentescos de Emperadores, y Reyes: porque sin ellos, està su calidad Soberana en el mismo vigor, que si los tuviera todos. Pero quando concurre este accidente, no solo le aprecian ellos por gracia especial del Cielo, sino causa vna nueva especie de veneracion en los otros hombres. Y en esto tiene nuestra Augusta Reyna la buena fuerte de no aver en Europa Princesa mas emparentada por todas lineas. Es prima hermana de dos Augustos Emperadores: Joseph Ignacio, y Carlos VI. y de la Serenis. Reyna de Portugal, y así tia de sus Augustos hijos: por que la Augustissima Emperatriz Leonor Magdalena Teresa, madre de aquellos Monarchas, es hermana de la Serenis. Duquesa de Parma Dorothea Sophia, cuya hija vnica es nuestra gran Reyna. Con D. Juan V. Rey de Portugal, y del Algarve, y los Serenis. Infantes sus hermanos, està su Mag. en el mismo grado de parentesco: porque la Reyna Doña Maria Sophia de Baviera, su madre, fuè asimismo hermana de la Princesa Dorothea Sophia. Nuestra venerada Reyna Doña Mariana de Baviera, oy viuda del piadosissimo Monarcha D. Carlos II. es tambien tia de la Reyna, como hermana de su madre. Y lo mismo concurre en los tres Electores Juan Guillelmo, y Carlos Phelipe Palatinos del Rhin, y Francisco Luis Arçobispo de Treveris. Carlos IX. Rey de Suecia, Maximiliano Emanuel Elector de Baviera, y Joseph Clemente Elector de Colonia, son procedidos de lineas segundas de la Casa de Baviera, cuyo cabeza fuè el Serenis. Elector Palatino Phelipe Guillelmo, abuelo materno de la Reyna. Y como la Princesa Maria Ana Victoria Christina, muger de Luis Delfin de Viena, fuè hermana de los dos Electores de Baviera, y Colonia, y es madre de nuestro gran Rey, y abuela del Rey Christianissimo Luis XV. tiene su Mag. con estos Monarchas la vnion, que resulta de proceder, por hembras, de vna misma familia.

La Serenissima Electriz Palatina Isabèl Amalia de Hafia, abuela materna de la Reyna, fuè hermana de Luis II. Lantzgrave de Hafia Darmstadt, Principe de Hirschfeld, Conde de Catzenelbogen, Dietz, Zighenheim, y Nida, cuyos hijos el Serenis. Lantzgrave Hernesto Ludovico, los Principes Phelipe, Henrique, Federico, Sophia Luisa, muger de Alberto Hernesto II. Principe de Oetingen; Magdalena Sivila, muger de Guillelmo Ludovico Du-

Duque de Vvirtemberg; Maria Isabèl, muger de Henrique Duque de Saxonia en Remhild; y Sophia Maria, muger de Christiano Duque de Saxonia en Eifemberg, son primos hermanos de la Princesa Dorothea Sophia Duquesa de Parma, madre de la Reyna, y así tios de su Mag. El Serenif. Lantzgrave George II. padre de la Serenif. Eleétriz Isabèl Amalia, y visabuelo de la Reyna, fuè hermano de la Princesa Ana Leonor de Hafia, que casando con George Duque de Brunsvvic, tuvo à los Duques Christiano Ludovico, George Vvillelmo (padre de la actual Reyna de la gran Bretaña) Juan Federico (padre de la Emperatriz Vvillelmina Amalia) Sophia Amalia, muger de Federico III. Rey de Dinamarca, y Hernefto Augusto Eleétor de Hanover, cuyo hijo mayor es el Serenif. Eleétor George Luis Rey de la gran Bretaña. Y desta esclarecida familia, que conserva la alta Varonia de los Duques de Bravante, son tambien lineas los Lantzgraves de Hafia en Homburg, y los de Casel, que es la primogenita; y para oy en los Serenif. Lantzgraves Carlos, y Phelipe; cuyas hermanas, Carlota Amalia murió en 27. de Março de 1714. casada con Christiano V. Rey de Dinamarca, y Isabèl Henrica falleció en 27. de Junio de 1683. casada con Federico III. Eleétor de Brandembourg I. Rey de Prusia. Y la Princesa Carlota su tia, hermana del Lantzgrave Guillermo su padre, casando con Carlos Ludovico Conde Eleétor Palatino del Rhin, tuvo à la Princesa Isabèl Carlota, segunda muger de Phelipe Duque de Orleans, hermano de Luis XIV. Rey de Francia, cuyo hijos son el Serenif. Duque Phelipe, Regente de Francia, y Isabèl Carlota de Orleans, muger de Leopoldo Joseph Duque de Lorena, y Bar.

Por la Duquesa ISABEL DESTTE, segunda muger de Ranucio II. Duque de Parma, abuelos de nuestra amada Reyna, es su Mag. sobrina de Rinaldo Duque de Modena (primo hermano de su padre) y prima segunda de los Principes Francisco Maria, Juan Federico, Benedicta Hernefta, y Amalia Josepha sus hijos. Y es así mismo su Mag. dos veces prima segunda de Maria Beatriz Destte Reyna viuda de la gran Bretaña, muger del Rey Jacobo VII. porque esta Princesa es hija de Alfonso II. del nombre, IX. Duque de Modena, que por padre, y madre fuè primo hermano del Principe Eduardo. Y como ambos eran nietos de Isabèl de Saboya, que nació de Carlos Emanuel Duque de Saboya, Rey titular de Chiprè, y de Doña Catalina Michaela Infanta de España, hermana de Phelipe III. tiene su Mag. esta inmedicacion de parentesco con las Casas de España, Francia, y Saboya: porque el actual Duque Víctor Amadeo Rey de Sicilia, es nieto del Duque Víctor Amadeo, hermano de Isabèl Duquesa de Modena. Y deste Principe fuè tambien hija Adelaida Hemrieta de Saboya, muger de Ferdinando Maria Duque Eleétor de Baviera, cuyos hijos son los Electores de Baviera, y Colonia, Maximiliano Emanuel, y Joseph Clemente, y Violante Beatriz Princesa de Toscana; y tambien lo fuè la Serenif. Maria Ana Victoria Christina, muger de Luis Delfin de Viena, cuyos hijos Luis Delfin de Viena, y nuestro Monarcha D. Phelipe V. casaron con las Augustas Princesas Maria Adelaida, y Maria Luisa Gabriela, hijas del actual Duque de Saboya Rey de Sicilia, y dexaron al tiempo de sus tempranos fallecimientos: aquella al Rey Christianísimo Luis XV. y esta al Serenif. Principe de Asturias Luis, y à los Infantes D. Phelipe, y D. Fernando, sus

hermanos. Esto es por lo que mira à la Casa de Saboya , y por las Casas de España, y Francia: Phelipe IV. y la Reyna Doña Ana Mauricia , hijos de Phelipe III. y primos hermanos de Isàbel Deste Duquesa de Modena, visabuela de nuestra Reyna , procrearon : Phelipe IV. à la piadosísima Reyna Doña Maria Teresa, muger de Luis XIV. Rey de Francia, su primo hermano, padres del Serenif. Delfin, y Abuelos del Rey nuestro Soberrano, y del Serenif. Delfin, arriba nombrados. Y la Reyna Doña Ana Mauricia procreò à Luis XIV. y à Phelipe Duque de Orleans , que de su primera muger, y prima hermana Henrieta Ana, hija de Carlos I. Rey de la gran Bretaña, tuvo à Doña Maria Luisa, primera muger del Rey D. Carlos II. y à Ana Maria , oy muger de Victor Amadeo Duque de Saboya, Rey de Sicilia. Y de Isàbel Carlota Condesa Palatina del Rhin, con quien casò segunda vez, hubo al Serenif. Duque de Orleans Regente de Francia , y à la Serenif. Duquesa de Lorena Isàbel Carlota, yà nombrados. Y fuera desto, es justo observar , que la Casa Deste, cuya hija fuè esta esclarecida abuela de nuestra Reyna , es la misma que la de Brunsvvic , en que floreciò el Emperador Othon IV. en que hubo à vn mismo tiempo dos Casas Electorales Palatino, y Baviera , en que naciò Othon Rey de Napoles , en que se halla oy el noveno Electorado de Brunsvvic Hanover, y en que todo es Magestad, y esplendor. La Monarchia Inglesa està dignamente en la posesion del Serenif. Rey George Luis Duque Elector de Brunsvvic Hanover. El Principe Hernesto Augusto su hermano , es Obispo, y Principe de Osnabruch, y el Serenif. Duque Luis Rodulpho, cabeza desta Augusta familia , domina con la Ciudad de Brunsvvic, aquellos Estados con que se contentò la linea de Vvolfembutel. En nuestros dias tuvo esta Casa vna singularidad muy recomendable en siete Reynas, ò Princesas herederas : Maria Beatriz Deste , oy Reyna viuda de Inglaterra. Sophia Carlota de Brunsvvic , hermana del actual Rey de Inglaterra, muriò en 1. de Febrero de 1705. casada con Federico III. Marquès Elector de Brandembourg , Rey de Prusia. Vvillelmina Amalia de Brunsvvic, hija del Duque Juan Federico, era muger del Emperador Joseph Ignacio. Sophia Dorothea , hija del Rey George Luis de la gran Bretaña , casò el año 1706. con Federico Vvillelmo , su primo hermano ; oy Rey de Prusia , y Elector de Brandembourg. Sophia Amalia de Brunsvvic, tia del Rey de Inglaterra, como hermana del Serenif. Elector Hernesto Augusto su padre , falleciò en 20. de Febrero de 1685. casada con Federido IV. Rey de Dinamarca. La Princesa Isàbel Christina , hija de Luis Rodulpho Duque de Brunsvvic Vvolfembutel, es desde el año 1708. muger del Emperador Carlos VI. Rey de Vngria, y Boemia , y la Princesa Carlota Christina Sophia , su hermana , falleciò en 1. de Noviembre 1715. casada con el Principe heredero de Moscovia , hijo del Reynante Czar Pedro. Y este numero de Princesas, mugeres de Reyes, ù de sus primogenitos, no sè que concorra , ni aya concurrido aun tiempo en otra familia Christiana.

Por la Princesa MARGARITA DE MEDICIS , visabuela de nuestra Augusta Reyna, y muger de Eduardo V. Duque de Parma, se repiten los parentescos de su Mag. con las dos Casas de España, y Francia: porque era prima hermana de Phelipe IV. de la Reyna Christianísima Doña Ana

Mau.

Mauricia, y de la Emperatriz Doña Maria, primera muger del Emperador Ferdinando III. Y tambien prima hermana del mismo Emperador: porque nuestra santa Reyna Doña Margarita de Austria, el Emperador Ferdinando II. y la Archiduquesa Maria Magdalena, gran Duquesa de Toscana, eran hermanos, y eran sus hijos respectivamente todos los Monarcas nombrados: Phelipe IV. y sus hermanas, de la Reyna Doña Margarita; el Emperador, de Ferdinando II. y la Duquesa de Parma, de la Archiduquesa Maria Magdalena. Fuera desto, era esta Princesa hermana del gran Duque Ferdinando II. (padre del que oy reyna) de los Principes Juan, y Leopoldo de Medicis, Cardenales de la Santa Iglesia, y de la Princesa Ana, que casando con el Archiduque Ferdinando Carlos Conde de Tirol, fuè madre de la Emperatriz Claudia Felicitas, segunda muger del Emperador Leopoldo Ignacio. El gran Duque Cosme II. padre de nuestra Duquesa de Parma, fuè primo hermano de Leonor de Medicis, muger de Vicencio Gonçaga Duque de Mantua, y Monferrato, y de Maria de Medicis, que casò con Henrique IV. Rey de Francia. De la Duquesa de Mantua, nacieron el Duque Francisco III. (abuelo de la Emperatriz Leonor, muger de Ferdinando III.) Margarita Duquesa de Lorena, y Leonor, segunda muger del Emperador Ferdinando II. Y de la Reyna Christianissima fueron hijos, el Rey Luis XIII. Juan Baptista Gaston Duque de Orleans, Doña Isàbel, primera muger de nuestro Monarcha Phelipe IV. Christina Duquesa de Saboya, y Henrieta Maria Reyna de la gran Bretaña. Y en este modo, comprehendian los parentescos de la Duquesa Margarita de Medicis todos los Monarchas Christianos.

Los parentescos anteriores, como por el curso del tiempo se alejaron las suçesiones, y los grados, no merecen tan puntual reflexion. Pero aun debèmos decir, que la Sereniss. Duquesa MARGARITA ALDOBRANDINO, muger del Duque Ranucio I. era sobrina de un glorioso Pontifice, y de tres Ilustres Cardenales, hermana de otros dos, y del Principe de Rosano, del Duque de Carpineto, y de Elena Aldobrandino Duquesa Soberana de Sabioneda, y de Mondragon, Princesa de Stillano. Su padre Juan Francisco Aldobrandino I. Principe de Rosano, Marquès Soberano de Meldola, Grande de España, General de la Iglesia, y Castellano de S. Angel, no solo tenia en el mundo lugar muy señalado, por su extracion nobilissima, por sus grados, y por la autoridad del parentesco Pontificio, sino le supo adelantar, feneciendo gloriosamente sus dias, quando mandava las Tropas Ecclesiasticas en Vngria contra el Turco. De la Princesa Doña MARIA DE PORTUGAL, muger del grande Alexandro III. Duque de Parma, bastará observar, que era prima hermana de Phelipe II. de la Emperatriz Doña Maria, muger, y madre de dos Emperadores, y de dos Reynas, de España, y Francia. Que era tia del Rey D. Sebastian de Portugal, y de D. Carlos Principe de España. Que el Infante D. Duarte, su padre, Duque de Guimarans, fuè hermano de D. Juan III. y D. Henrique Reyes de Portugal, de la Emperatriz Doña Isàbel, muger de Carlos V. y de la Infanta Doña Beatriz Duquesa de Saboya. Y finalmente, que era por ambas lineas paterna, y materna de la Augusta Casa de Portugal, vna de las mas ancianas, mas Ilustres, y mas gloriosas del Orbe Christiano.

MARGARITA DE AUSTRIA II. Duquesa de Parma, no necesitò parentescos.



tescos, y adherencias para ser la veneracion de su figlo, haciendo sus virtudes heroicas la costa de sus admiraciones, y de sus aplausos. Sin embargo, fuè hermana de Phelipe II. hija de Carlos V. sobrina del Emperador Ferdinando I. de Isabèl Reyna de Dinamarca, de Doña Maria de Vngria, de Doña Catalina de Portugal, y de Doña Leonor de Francia. Fuè prima hermana del Emperador Maximiliano II. y de sus hermanas Isabèl Reyna de Polonia, Ana Duquesa de Baviera, Maria Duquesa de Cleves, y de Juliers, Catalina Reyna de Polonia, Leonor Duquesa de Mantua, Barbara Duquesa de Ferrara, Juana gran Duquesa de Toscana, y Carlos Duque de Stiria, padre de vn Emperador, y de tres Reynas. Pero GERONIMA VRSINO I. Duquesa de Parma, muger del Duque Pedro Luis Farnese, no solo fuè hija de los Condes soberanos de Pitillano, sino procedida de la Casa Vrsino, vna de las mayores de Italia, cuya sangre tocava, por varias hembras, à los mayores Reyes, y à los mas poderosos Soberanos de Europa, como vimos en el Cap. III. de la primera parte, y aun se dirà en el Cap. VI. desta, siendo precisa la repeticion: porque el Santo Pontifice Paulo III. era nieto de otra Princesa Vrsino.

Los grandes parentescos, que la Reyna tiene por su Serenis. familia FARNESE, se escusan aqui, asi porque quedan vistos en la primera parte, como porque esta pertenece solo à las Princesas, que por sus dichosos matrimonios han ocupado el Solio Parmesano con sus Serenis. Duques. Por ellas solas, y sin la agregacion de las alianças de su varonia, es nuestra Augusta Reyna la mas emparentada Princesa de Europa, por el numero, y por la calidad de sus adherencias Reales. Nada ay grande ni elevado en el mundo, que no la pertenezca, toda la sangre mas esclarecida de la Christiandad circula en sus Reales venas, y los mayores Heroes, que celebra la fama, y califica la Historia, son por varias lineas sus ascendientes. Estas circunstancias hacen vna alta recomendacion contra el olvido; y aunque à todo exceda el propio merito de su Magestad no seria justo, que el silencio de cosa tan grande, creciesse en esta obra el numero de nuestros descuydos.



## CAPITULO II.

**ES FELICISSIMO EN ESPAÑA EL NOMBRE**  
*de nuestra Augusta Reyna.*

Obre las otras altas recomendaciones, con que nuestra Augusta Reyna haze esperar à esta Monarchia las mayores prosperidades, procurando su benignidad la satisfacion de la nobleza, solicitando su con-miseracion el consuelo de los Pueblos, y disponiendo sus pïedades la justa libertad de los Ecclesiasticos, y la mayor veneracion de las cosas sagradas, assiste à su Magestad la apacible circunstancia de su dichoso nombre. Y como este es sin duda el mas fausto, y el mas feliz para estos Reynos, nace del vna quasi indefectible seguridad, de que en la practica de sus prudentes consejos, y en el exercicio de sus heroicas virtudes, se conservará el reposo, bolverá la opulencia, tendrá nuevo vigor el comercio, florecerá la Nacion, y finalmente lograrèmos aquel siglo de oro, que ideado por todos los vivientes, se desvanece siempre à las puertas de su esperança. Es cierto que no estàn vinculados los aciertos, ni las dichas à los nombres: porque vimos muchos dominios desgraciados, en la poses-sion de Principes de nombres dichosos; pero quando à la recomenda-cion de vn nombre yá feliz, por la memoria de sucessos grandes, se vnen las virtudes del Soberano, parece indefectible la prosperidad, siendo in-dubitablemente la virtud el timon del gobierno civil, el lastre desta Nao politica, y la abuja segurissima con que saben surcar los grandes Reyes inmensos pielagos, resistiendo fuertes borrascas, escusando duros escollos, y bolviendo diestra, y santamente à sus Pueblos la serenidad, la abundancia, y la justicia.

Sè bien, que ha auido en varias partes del mûndo nombres infelices en Principes inculpables, como se viò en Francia: porque el Rey Henrique I. que murió el año 1060. tuvo siempre las armas en la mano, contra sus feudatarios, y contra los que mas beneficios le debian. Henrique II. acabò desgraciadamente de vn encuentro, que recibió justando en las fiestas del casamiento de su hija Doña Isabèl de la Paz nuestra Reyna. Henrique III. y Henrique IV. su sucessor, padecieron vna muerte violenta, por la barbara execrable malicia de dos indignos hombres: Fr. Jacobo Clemente, y Francisco Rabailac; y todos estos Monarchas, y especialmente Henrique IV. fueron insignes en virtudes Reales. En Castilla ha sido de la misma suerte infeliz aquel nombre: porque nuestro Rey D. Henrique I. murió, casi en la infancia, por el casual accidente de herirle vna teja en la cabeza. D. Henrique II. falleció, aunque lleno de triumphos, por la malignidad Sarracena, que le preparò el veneno en vnos borceguies. Su nieto D. Henrique III. el doliente vivió poco, y tan molestado de su corta salud, que por esto adquirió aquel renombre. Y D. Henrique IV. que

que tambien fuè nieto del tercero, tuvo vn reynado infeliz, por la separacion de sus subditos, y vn fin repentino, y así pocq dichoso. Pero en Inglaterra, de cuya Casa Real tomaron el nombre Henríque nuestros Soberanos, no sucedió lo mismo que en Castilla, y Francia: porque de los ocho Henríques, que han llenado el Solio Angliçano, siete fueron grandes, y dichosos Principes; y el sexto del nombre, aunque murió depuesto por la ambicion de Eduardo IV. tuvo el cambio mas crecido, en vna virtud tan solida, que le adquirió el renombre de Santo, y se hicieron instancias à la Iglesia para su beatificacion. El oçtavo fuè, al contrario, muy feliz para la tierra por su poder, por su autoridad, y por su sabiduria; pero desgraciado para el Cielo, à causa de su lastimosa prevaricacion de las verdades Catholicas. Finalmente, para no dilatarnos en tan vasto argumento, en Castilla los Alfonsos, los Fernandos, y los Phelipes: en Portugal los Alfonsos, y los Juanes: en Francia los Luises, en Dinamarca los Christiernos, y en Polonia los Sigismundos, son nombres apacibles, faustos, dichosos, y en la dominacion de los Principes que los tienen, viven los Pueblos persuadidos à restablecer las felicidades, que oyeron de los passados tiempos, quizà abultadas por la gran distancia.

Como no ay Principe de tan robustas fuerças, que pueda llevar solo el pesadísimo fardo del gobierno; y como no podra ser justo, ni perfecto el de mayor comprehensíon, y el de mas recto juicio, si no oyere à sus Ministros, sino consultare los Doctos, y si no atendiere los Generales, todos para satisfacer, sin escrupulo, las obligaciones de vn oficio, que Dios los fió, y de que èl solo los puede pedir quenta, procuran tomar consejo. Y como el amor, el caracter, y el interés, hacen mas seguros, muchas veces mas acertados, y siempre mas apacibles, los de las Princesas sus mugeres, la experiencia nos dice, quan vtilmente se han servido muchos grandes Reyes de los christianos prudentes avisos de aquellas altas personas, que nacidas en la cuna de la dominacion, educadas para el mando, y enlazadas à soberanos matrimonios, tienen mayor proporcion, que los otros hombres, para entender las sutilezas, y practicar lo mas solido del gobierno civil. Quando Dios destinò vna gran Princesa al consorcio de vn Monarcha, parece que la impuso la carga de ayudarle à sostener el gravísimo peso del Cetro: pues seria desproporcion que se negasse à los Soberanos, lo concedido à los hombres comunes. De todos son las mugeres el alivio, el descanso, y la alegria: con ellas dividen, como los gustos, y las felicidades, las fatigas, y las mortificaciones. Todo es divisible en el matrimonio, sin que la debilidad del sexo conceda, en lo penoso, algun privilegio à las mugeres: pues por què han de tener privacion de lo apacible? Y por què lo que se concede, para los terminos de su familia, à qualquier particular prudente muger, se ha de reusar à vna gran Princesa, defraudando en esta forma al Rey su marido, la gran satisfacion de oir dictámenes convenientes, escuchar dificultades insuperables, y instruirse sin fatiga, y aun en las mismas horas del descanso, de todo lo que puede hacer apacible, justo, y así permanente su gobierno. Todos los que han defendido no ser la dominacion de las mugeres feliz, ni vtil à los Pueblos, se fundan en exemplos de Reynas, que ò por el consejo de sus Ministros, ò por su propia destemplança, hicieron poco grato, ò riguroso su

su gobierno. Pero si se acordassen de las otras grandes mugeres, que han regido ilustres Monarchias con insigne acierto, quedarian de acuerdo en que no es el gobierno bueno, ò malo, porque este en los hombres, ò en las mugeres. Las pasiones, que dominan igualmente ambos sexos, hacen el mal, ò causan el bien; y si el Cathalogo de las mugeres, destinadas siempre à otros cuidados, fuesse tan crecido como el de los hombres, no se yo si avria mas numero de ilustres varones, que de excelentes hembras. Y lo que no tiene duda es, que si qualquier gran Reyna no està desnuda del conocimiento de su caracter, tiene siempre vna gran parte en el gobierno de los Pueblos, que domina su marido: porque es muy difícil, sino imposible, que alguno, si hace tema de resistir los impulsos del cariño, y de la amistad, no ceda à las continuas persuasiones del interès, y à los gritos de la vtilidad, que es indivisible entre los dos. Y la prueba desta casi universal practica, sale de los muchos grandes Reyes, que al tiempo de su muerte, dexaron à las Reynas la tutela de sus hijos, y la Regencia de los Reynos, de que muchas, y en España todas, dieron vna puntualissima quenta, hasta exceder en grande suma sus aciertos à la confianza. Nuestros antiguos Reyes, podemos decir, que confiesan en sus privilegios tener por compañeras, y associadas en el gobierno à sus mugeres, pues en todos dicen: *Reynante en vno con la Reyna Doña N..... mi muger*. Pero S. Fernando añadia à esto vn expreso testimonio de lo que se vtilizava de los prudentes consejos de la santa Reyna Doña Berenguela su madre: pues en todas las mercedes que hizo, y de que tenemos muchas copias, y algunos originales, dice que concede aquella gracia: *Ex assensu, & beneplacito Regina Domine Berengaria genitricis mee*. Y aunque esta permission se puede atribuir à ser su madre Reyna propietaria de Castilla; mejor recae sobre el dictamen que pedia, y tomava de aquella gran Princesa: pues en los Privilegios de Leon, y Galicia, y en las conquistas, que hacia à los Moros, vltava los mismos terminos. Y aquellos Reynos no eran de su madre, ni ella tenia alguno: pues los cedió à su hijo con vn exemplo admirable de templança, y de desinterès.

Los dos Reyes mas vigorosos, y de mayor dureza, que tuvo Castilla: D. Sancho IV. aclamado el Bravo, y D. Pedro, que vnos llaman Justiciero, y otros Cruel, oyeron, en varias ocasiones, los prudentes avisos, y cedieron à las piadosas instancias de sus mugeres, ambas Marias. D. Sancho huviera quitado la vida al Infante D. Juan su hermano, en Alfaro, el año 1288, quando fuè muerto, aunque sin su orden, el Conde D. Lope Diaz de Haro, Señor de Vizcaya, suegro de aquel Principe, si èl no se huviesse refugiado en la Camara de la Reyna Doña Maria, que supo templar el enojo del Rey, hasta conmutar la muerte en vna prision, que durò poco. Quando el Rey D. Pedro resolvió quitar la vida en Sevilla el año 1358. à D. Fadrique su hermano, Maestre de Santiago, la Reyna Doña Maria de Padilla, que como despues declaró el Rey, era yà su muger, procurò impedirlo con instancia; y no viendole persuadido à olvidar aquel rigor, dice D. Pedro Lopez de Ayala, que quando el Maestre entrò à visitar à la Reyna, y à sus hijas: *Ella como viò al Maestre fizo tan triste cara, que todos lo pudieran entender: Ca ella era Dueña muy buena, y de buen seso, y no se pagava de algunas cosas que el Rey facia, y pesavale mucho de la muerte que al Maestre le era ordenada.*

Aaaa

Si

Chronic. de D.  
Sancho IV. cap.  
5.

Chron. del Rey  
D. Pedro, año 9.  
cap. 3.

Si huviessemos de acordar los exemplos de las Reynas , que fueron fieles consejeros de sus maridos , y aun sus Atlantes , creciera mucho su relacion, fuera del assumpto deste capitulo, destinado solo à probar, que el nombre ISABEL es dichosísimo en España. Ninguno de nuestrs naturales dexa de tener à la vista la feliz memoria de la Reyna DOÑA ISABEL DE FRANCIA, hija de Henrique IV. y primera muger de Phelipe IV. que adornada de insignes virtudes, y con preciosos dotes de benignidad, modestia, y Religion , fuè la delicia destes Reynos ; y Madrid tiene fieles testigos de su piedad , en lo que favoreciò las ilustres fundaciones del Religioso Convento de Santa Isabèl de Monjas Agustinas Recoletas, del Colegio de niñas, que para la education de las hijas de los criados de la Casa Real , y de otras principales personas, se estableciò junto à èl, y en el Monasterio que fundò desde los cimientos, con la advocacion de la Paciencia, à los Padres Capuchinos. La Reyna DOÑA ISABEL de la Paz, hija de Henrique II. Rey de Francia , y tercera muger de Phelipe II. fuè vna Princesa llena de gracias, y de virtudes; y sin su temprana muerte, huviera dexado à los Españoles grandes señas de su animo heroico. Los hermanos Santa Marta, tratando de la Reyna de Francia Isabèl de Austria, hacen de la nuestra, y de aquella vn propisimo cotejo , diciendo: *Parca que Dios quiso que naciesen, casi aun mismo tiempo, dos Reynas deste nombre Isabèl , para su gloria , y para el honor de tres grandes estados de la Chriistianidad. Ellas fueron hijas, hermanas, y mugeres de muchos ilustres Monarchas, la vna en Francia, la otra en España, muger de Phelipe II. Ambas eran dotadas de piedad, y integridad de vida. A sus casamientos siguiò la dicha de vna dulce paz para los Estados en que entraron. Y aun en otro punto señalado fueron semejantes, y tuvieron la comunidad de no dexar sucesion masculina sino hembras.* La Emperatriz DOÑA ISABEL, muger de Carlos V. y gloria de la Augusta Casa de Portugal, fuè, por sus insignes meritos, el vnico amor de su marido , la felicidad de España en el tiempo que la governò, el exemplar de las Heroínas , y en todo la veneracion de Europa. S. Francisco de Borja , que la sirviò de Cavallerizo mayor se conmoviò de modo, viendo fallecidas sus gracias, y enagenadas sus perfecciones, que desde que entregò su Augusto cadaver al sepulcro, resolviò sepultarse para el mundo, y renunciando la Casa , el fausto , y la comodidad , tomò la ropa de la Compania de Jesus, con que se mostrò tal , que mereciò ser colocado en el Cathalogo de los Santos. Luis Guicciardino en sus comentarios harà en pocas palabras el elogio desta Princesa , pues dice: *Secuto Maio (1539.) in partu perijt Isabella Augusta Caroli V. soror vero Ioannis Lusitanorum Regis: matrona clarissima, quam qua viventem amavit ardentius, eo mortuam sane fleuit acerbius Imp.* La Catholica Reyna DOÑA ISABEL, hija del Rey D. Juan II. y la que por su dichoso matrimonio con D. Fernando Rey de Aragon, y de Sicilia, su primo segundo, vniò las dos lineas de la Casa Real de Castilla, y para siempre las dos Monarchias Castellana, y Aragonesa, fuè la gloria, y la delicia de su siglo , el respeto de toda la tierra , la atencion de los Soberanos Pontifices, la extirpadora del Mahometismo en sus dominios, la pauta de las grandes Reynas , el exemplo de las perfectas casadas , y la confusion de su sexo: porque con la misma serenidad residia en los exercitos, que en las consultas del gobierno civil. Todas sus operaciones fueron justas , vi-

Hist. gen. de la  
Casa de Franc.  
t. 1. lib. 10. cap.  
7. p. 662.

Duarte Nùñez,  
Descrip. de Por-  
tug. cap. 89. fol.  
145.

Sandoval , Hist.  
de Carlos V. t.  
2. lib. 24. §. 11.

Coment. lib. 1.  
ln 2. tom. Ann.  
rer. Belgic. pag.  
112.

gorosas, templadas, y beneficas. Ardió en el amor à la Religion, en el respeto à las cosas sagradas, en la atencion del Rey su marido, y en la santa educacion de sus hijos, que todos fueron dignos de su exemplar criança. Cuidò al mismo tiempo de su autoridad hasta con el Rey su esposo, con quien en calidad de Señora propietaria desta Monarchia, y en fuerça de ciertos Capítulos, que se hicieron para el gobierno, le tuvo igual, exerciendo por sí sola todos los actos soberanos; mas con acierto tal, que servian sus resoluciones de regla à aquel mismo gran Rey, que era el oraculo de Europa. No se pueden, en terminos concisos, resumir los heroicos hechos desta inimitable Princesa, siempre alabada, y por todos los Escritores; pero nunca dignamente, aunque el Autor del Carro de las Donas hizo vn excelente retrato de sus perfecciones Reales, y Christianas, que copió casi à la letra D. Pedro Paulo de Rivera en su gloria inmortal de las mugeres ilustres. Y para escusar las expresiones de todos, observaremos solo, que Francisco Bacon, en quien no podrá discurrirse parcialidad, la califica: *El honor de su tiempo, y de su sexo*. La Reyna Doña ISABEL DE PORTUGAL, de quien nació esta Princesa, y como ya diximos, fuè hija del Infante D. Juan Maestre de Santiago, y Condestable de Portugal, vno de los hijos, que D. Juan I. Rey de Portugal tuvo en la Reyna Doña Phelipa de Lencaestre, es justamente estimada vna de las mas ilustres Matronas de su tiempo, y la Chronica del Rey D. Alonso V. de Portugal la llama: *Princesa de grandes perfecciones*. Por su consejo tomó el Rey D. Juan II. su marido, la arriesgada resolucion de librarle de vn favorecido tan poderoso, que ya obscurecia la Magestad. Por ella, y con sus aplicaciones, y sus saludables avisos, pudo la gran Reyna Catholica su hija hacerse digna de la veneracion que logró, siendo las operaciones prudentes, piadosas, y Reales de tal madre, el espejo en que la incomparable hija mirò siempre sus aciertos, y adornò sin variedad sus virtudes.

A estas cinco Reynas Castellanas, todas abuelas de la nuestra, excepto la muger de Phelipe IV. sigue otro mayor numero de Princesas Portuguesas, que tambien son, ò abuelas, ò deudas de su Mag. y empezaremos por SANTA ISABEL, muger de D. Dionis Rey de Portugal, y del Algarve, hija de D. Pedro III. el grande Rey de Aragon, y de Valencia, y de Doña Constança de Suevia Reyna de Sicilia. Esta gloriôsa Princesa, de quien la Reyna desciende por muchas lineas, fuè, virgen, el exemplo de la modestia, de la Religion, y de la pareza; casada, la admiracion de sus dominios, el consuelo de su marido, la directora dichosa de sus hijos, la regla indefectible de la abstinencia, de la mortificacion, y de la caridad, y el solfiego de la familia Real, y aun de todos los Monarchas Christianos Espanoles; y viuda, vna de las mas austeras, y mas observantes Religiosas de Santa Clara. En vida del Rey su marido hizo Dios por sus ruegos insignes milagros, y despues de su dichoso fallecimiento, que llegó el año 1336. los ha continuado su Mag. con los que invocaron la poderosa proteccion desta Santa Reyna, y con el testimonio de la incorrupcion de su cadaver. Urbano VIII. la puso en el Cathalogo de los Santos el año 1625. à instancia de nuestro gran Monarcha Phelipe IV. que era varias veces descendiente suyo; y sobre lo mucho que de sus santissimas virtudes escriben los Autores de las vidas de los Santos, y todas las Historias

Carro de las Donas, lib. 2. cap. 62. f. 40. cap. 63  
Rivera, lib. 11. p. 200.  
Bacon, Hist. de Henriq. VII. p. 493. de la traduc. Franc.

Chronic. de D. Alons. V. cap. 13. p. 48.

Chron. del Rey D. Juan II. año 47. cap. 102. fol. 218.

Chron. del Rey D. Alons. V. cap. 25. f. 91.  
Carro de las Donas cap. 62. fol. 41.

Duarte Nufez, Descripc. de Portug. cap. 78. fol. 116.

Fr. Marc. de Lisboa, Chron. de S. Francisco, 2. part. lib. 8. cap. 32.

Caserio Synth. vetust. p. 147.  
Rivera, Gloria de las mug. ilustr. lib. 4. p. 123.

Anacephaleoses  
scu actor. Re-  
gum Lusit. 8. p.  
104.

Hist. de la Casa  
Real de Franc.  
t. 1. lib. 12. cap.  
3. p. 742.

Duarte Nuñez,  
Descrip. de Por-  
tugal, cap. 89. f.  
144.  
Blondo, Roma  
triumfante, lib. 5

Lib. 2. cap. 65.  
f. 44. 45.

Refende, vida  
del Rey D. Juan  
II. cap. 131.

de España, dice della el P. Antonio de Vasconcelos : *Digna profectò Heroína, ut ante illustrium Reginarum oculos perpetuò obversetur, illiusque vivum exemplar, & archetypum, maximarum virtutum speculum, suos mores per otium diligentissimè componant. Inferioris verò conditionis fœminas pudeat saltem aspernari, que Serenis. Lusitania Regina amanter diligenterque amplexa est.*

La Infanta DOÑA ISABEL, hija de D. Juan I. y Doña Phelipa de Encastre, Reyes de Portugal, y tercera muger de Phelipe el bueno, Duque de Borgoña, debe entrar en el Cathalego de las Reynas : porque este Principe era, sin el nombre, vn verdadero Rey, y en extension de dominios, poder, y riquezas, superior à muchos Reyes, así porque reusò la dignidad Imperial, quando por muerte del Emperador Sigismundo se le ofrecia, como porque por vn decreto del Concilio de Basilea, fuè el año 1433. declarado el primer Duque, y Principe Christiano, que debia tener lugar despues de los Reyes. Fuè la Infanta vna Princesa de insignes virtudes, de singular belleza, en el alma, y cuerpo, y tan reciprocamente amada del Duque su marido, que en su obsequio, y debaxo del patrocinio de S. Andrés Apostol, fundò el mismo dia de su casamiento 10. de Febrero 1429. la inlignie Orden del Toyson de oro, que sin disputa ha preferido en esplendor à todas las otras Ordenes Reales, establecidas hasta oy en el mundo. Resplandeciò mucho en la caridad, en el bien de sus Pueblos, y en el vniversal beneficio. Ajustò con singular prudencia la paz entre el Rey de Francia, y su marido, al tiempo que parecian inmortales sus odios. Y quando el Duque pensava en ir personalmente à la recuperacion de Constantinopla, no solo se ofreciò à acompañarle en aquella santa jornada, y emplear en ella quanto tuviesse, sino exortò à muchos Principes Christianos el mismo empeño, con zelo grandísimo del bien de la Christiandad. Y finalmente, en todas sus operaciones pareciò dignísima del alto lugar en que Dios la hizo nacer, y vivir. La Princesa de Castilla DOÑA ISABEL, Reyna de Portugal, hija mayor de los Reyes Catholicos, y primero muger del Principe D. Alonso de Portugal, y despues del Rey D. Manuel, fuè verdadera hija de su heroyca madre, y el exemplar mas propio, que las grandes Princesas deben buscar, para ser excelentes en los tres estados, que en el siglo pueden tener. Del primero dice el Autor del Carro de las Donas : *Fuè quando doncella tan santa, y tan devota, y tan sabia, y tan perfecta, que subió en todo grado de perfeccion, de bondad. Dotada es. dones de gracia, en rezar, y ayunos, y limosnas, y devotas contemplaciones, y sentimientos de nuestro Señor Jeshu Christo. Fuè dotada en los bienes de naturaleza, de excelentísimo ingenio, y grande saber. Esto era cosa muy cierta, que quando sus padres tenian algun consejo arduo, siempre su consejo, y parecer, era muy estimado de quantos alli estavan. Apenas enlazada al matrimonio, hacia dicho el suelo Lusitano, y era la alegría de aquella Casa Real, quando el Principe D. Alonso perdiò la vida, cayendo de vn cavallo, à los siete meses, y veinte y dos dias de su vnion, en Almeirin, à 13. de Julio de 1491. y ella, despues de asistirle varonil, y christianamente casi hasta el último aliento, hizo luego tales demonstraciones de su dolor, y tan asperas, y tan repetidas, que la quebraron la salud de forma, que jamás la pudo recuperar. Nunca pudieron acabar las persuasiones de los Reyes D. Juan II. y Doña Leonor sus suegros, ni los ruegos, y cartas de los*

lós Reyes Catholicos sus padres , que cediese alguna parte de la fuerza de su sentimiento; y restituida despues à Castilla , y al lado de su inimitable madre, vivió siempre en continuo llanto. Sin embargo, quisieron sus padres , por considerarla heredera , que repitiesse el matrimonio con el Rey D. Manuel , que avia sucedido en la Monarchia Portuguesa al Rey D. Juan II. su cuñado, y primo hermano ; pero nunca quiso efectuar la vnion, hasta que el Rey arrojasse de su Reyno todas las personas, que de Castilla se avian refugiado en èl, ò por miedo , ò por huir las sentencias del Santo Oficio de la Inquisicion. Y como por muerte del Principe D. Juan su hermano, recayesse en ella la sucesion de las Monarchias Castellana , y Aragonesa , vino à Castilla à ser jurada heredera. Despues pasó con los Reyes su marido, y padres , à Zaragoza , para que allí executasse el mismo acto la Corona de Aragon ; pero enfermado la Reyna Catholica, que era todo el amor, y toda la reverencia de su hija, hizo esta Princesa , por obtener del Cielo su salud , tales oraciones, y penitencias, sin embargo de estàr preñada, que faltandola el vigor preciso para superar las incomodidades del parto, falleció vna hora despues del, el Jueves 23. de Agosto de 1498. con imponderable dolor destos Reynos; mas con toda la disposicion propia de su piadosa, y christiana conformidad.

La Reyna Doña ISABEL de Portugal, muger del Rey D. Alonso V. y hija del Infante D. Pedro, Duque de Coimbra, Regente de Portugal, y de Doña Isàbel de Aragon Vrgèl, fuè vna Princesa de excelentes virtudes, y aun en pocos años manifestó señaladissima prudencia. Procurò templar el enojo, que el Rey su marido tenia el año 1449. con el Infante su padre, y los hubiera ajustado , si la malignidad de sus enemigos no huviesse arraigado la desconfiança en aquel Joven Monarcha. Tolerò con Christiana constancia el duro golpe de la muerte de su padre, que defendiendose de las Tropas del Rey, acabò peleando en la batalla del Alfarrobeira. Y quando, despues desta desgracia, la llamó el Rey à Lisboa, dissimuló su dolor de modo, que parecia no la tocava alguna parte de la grave ofensa, que por los malos consejeros de su marido , y con vna notoria injusticia, acabava de recibir el honor de su padre , y toda la familia Real. Pero aun mas resplandeciò su templança en el resto de su vida, viendola olvidar, ò remitir , sobre aquella injuria , el malvado intento con que los enemigos del Infante instaron al Rey , para que anulasse su matrimonio. Persuadiò despues, que por vn perdon general de quantos avian seguido al Infante, pudiesse en olvido la disension, y la desconfiança. Dispuso luego su animo , lleno de dureza contra la memoria del Infante , à que se diese à su Real cadaver digna sepultura en el Monasterio de la Batalla , fundacion , y entierro del Rey D. Juan I. su padre. Y quando sus christianos prudentes consejos, pudieran vtilizar mas al Rey su marido, y à sus dominios , la arrebatò la muerte en Evora à 2. de Diciembre de 1455. con tal promptitud, que se entendiò averla dado veneno, los que temian que no olvidava las horribles ofensas , que contra toda razon la avian hecho en la persona del Infante su padre, vno de los mas perfectos Principes de su tiempo. *Fuè la Reyna Doña Isàbel (dice la Chronica del Rey su marido) dotada de muchas gracias de cuerpo, y hermosura, en estremo modesta, paciente, obediense à su marido, y sobre todo muy Religiosa.*

Juan Perez de Moya , variar. Hist. ilustr. mulier. lib. 3. cap. 8. D. Pedro Paulo de Rivera, Glor. de las mug. illust. lib. 13. p. 280.

Zurita Ann. t. 5. lib. 3. cap. 6. fol. 124.

Zurita Ann. t. 5. lib. 3. cap. 20. y. 30.

Chron. del Rey D. Alonso V. cap. 21. p. 74. cap. 23. p. 84. 86.

Chron. del Rey D. Alonso V. cap. 27. p. 94. y. 95.

La



Refende, vida  
del Rey D. Juan  
II. cap. 43. f. 29.  
30. cap. 52. f. 34

La Princesa Doña ISABEL de Portugal, hermana del Rey D. Manuel, y muger de D. Fernando III. Duque de Bragança, merece por su alto nacimiento, y por sus grandes virtudes, ser puesta en este Cathalogo: porque despues de aver acreditado su amor conjugal, y su claro juicio en el matrimonio, y en la criança de sus hijos, tolerò con notable constancia la desgraciada prision del Duque su marido, sucedida por sospechas, y presumpciones del Rey D. Juan II. su cuñado, el año 1483. Y luego que tuvo en Villaviciosa la noticia de aquel suceso, previno, con grande advertencia, la seguridad de su familia, haciendo passar à Castilla sus hijos D. Phelipe, D. Jayme, y D. Dionis, de los quales el segundo es ascendiente de nuestra gran Reyna, y el tercero progenitor de los Condes de Lemos. Sufrió, con admirable conformidad, la muerte, que en 20. de Junio de aquel año se hizo padecer, en vn cadahalfo, al Duque su marido, siendo cuñado de la Reyna, el Principe mas poderoso de su sangre, y el primer Grande de Portugal. Con la misma Cristiandad padeciò el duro golpe de ver muerto à puñaladas, por el Rey mismo, al Duque de Viseu, su hermano; accion cruel con que aquel Monarcha manchò las altas calidades, que le adornavan. Pero tanta heroica conformidad, recompensò Dios à esta Princesa, viendo elevado al Solio Portuguès à D. Manuel su hermano, restituidos à la Patria, y al Estado sus hijos, declarado sucesor de la Corona à D. Jayme, y finalmente restablecida su sucession en aquel alto grado, que correspondia à su caracter. Abuela desta Princesa, y ascendiente de nuestra Reyna, fuè la Infanta Doña ISABEL, hija de D. Alfonso I. Duque de Bragança, y nieta del Rey D. Juan I. que casando con el Infante D. Juan, Maestre de Santiago, y Condestable de Portugal, hijo del mismo Rey D. Juan I. tuvo à la Reyna Doña Isàbel de Castilla, y à la Infanta Doña Beatriz, muger del Infante D. Fernando Duque de Viseu, hermano del Rey D. Alonso V. Diò grandes señas de su prudencia en el matrimonio, y de su juicio en la educacion de aquellas dos grandes hijas, que florecieron mucho en virtudes, y en gracias, y guardò Dios para la continuacion de las dos Monarchias Castellana, y Portuguesa: pues vna fuè madre de la Reyna Catholica, y otra del Rey D. Manuel. Pero, para terminar la memoria de las Princesas Isabeles de la Casa Real de Portugal, la Infanta Doña ISABEL, hija de D. Jayme IV. Duque de Bragança, y muger del Infante D. Duarte Duque de Guimarans, hijo del Rey D. Manuel, resplandeciò tanto en todo linage de virtud, que pudo arrebatat la veneracion de su tiempo. El mayor testimonio de sus admirables calidades, quedò en la educacion de sus dos esclarecidas hijas, nuestra Princesa de Parma Doña MARIA, que fuè en santidad, y en erudiccion lo que dirà despues su memoria, y Doña Catalina Duquesa de Bragança, de quien escriven Christoval de Acofta, y D. Pedro Paulo de Rivera: *Fuè dotada de excelente virtud, y raras calidades: pues era Christianissima, zelosa del amor divino, devota de la Religion, gran limosnera, incansable en toda obra piadosa, de gentilissimo entendimiento, muy docta, no solo en las lenguas Griega, y Latina, sino en la Astrologia, y en la Mathematica.* Fuè la Infanta amantissima de la Princesa de Parma su hija, hallando en sus santas costumbres otro mas eficaz estimulo para su mutuo amor; y permanecen muchas cartas de la madre à la hija, y desta à aquella, en los Archivos de Parma, y de la Casa de Bragança, que aseguran la piedad, y el juicio de ambas. Mas

Acofta, trat. in  
laud. mulier. f.  
107.  
Rivera, Glor. de  
las mug. ilustr.  
lib. 13. p. 296.

Mas porque el fausto nombre ISABEL, no lo sea solo para las Princesas, que vivieron en España, hallaremos otras Españolas, o procedidas de sus Casas Reales, que hicieron dichosos los dominios de los Monarchas, à cuyos matrimonios se enlazaron. Doña ISABEL Archiduquesa de Austria, que fuè prima hermana de Alexandro III. Duque de Parma, como hija del Emperador Maximiliano II. y de la Emperatriz Doña Maria, hija de Carlos V. casò con Carlos IX. Rey de Francia, y todo el corriente de los Esçritores la celebra por vna de las piadosas, y prudentes Princesas de su tiempo. Avia nacido en 25. de Junio de 1554. y quedando viuda con solos veinte años de edad, nunca quiso repetir el matrimonio, aunque le solicitaron muchos grandes Principes; y empleò el resto de su vida en exercicios de piedad, y devocion, haciendo distribuir à los pobres la tercera parte de sus rentas. Fundò en Praga, Capital de Bohemia, la Iglesia de Todos Santos, y en Viena el Monasterio de Santa Clara, donde habitava en grande integridad, y aun santidad de vida, como esçriven los SS. Martas. La Infanta Doña ISABEL CLARA EUGENIA, Soberana de la Gallia Belgica, y tambien prima hermana de Alexandro III. Duque de Parma, fuè la veneracion de Europa, la delicia del País bajo, el exemplo de las mas perfectas Matronas del Catholicismo, y de tan grande discrecion, prudencia, y conocimiento de su oficio de Reyna, como aseguran las memorias de su gobierno, casada, y viuda; y para mi tres gruesos tomos, que de cartas de su puño para Phelipe III. y el Duque de Lerma, su primer Ministro, estàn entre mis libros. Doña ISABEL, hija de D. Jayme I. el Conquistador, Rey de Aragon, y Valencia, y primera muger de Phelipe III. Rey de Francia, llamado el ardiente, hijo mayor de S. Luis, fuè vna Princesa tan zelosa de la propagacion del nombre Christiano, que quiso acompañar à los Reyes su marido, y suegro, en el segundo viage de Africa, en que S. Luis acabò gloriosamente su admirable vida. Y se debieran esperar otros grandes esfuercos de su piedad, si à los 24. años de edad, con insigne dolor del Rey su marido, no huviesse acabado à 22. de Enero del año 1271. cayendo de la Acanea, en que vadeava el Rio Crates en Calabria. La Infanta Doña ISABEL, hija de D. Jayme II. Rey de Aragon, y de la Reyna Doña Blanca de Napoles, su primera muger, se mostrò desde la primera edad verdadera imitadora de las virtudes de Santa Isabel Reyna de Portugal, su tia, hermana de su padre. Por lo qual, Juan Cuspiniano dice, que era: *Forma insignem, & moribus egregijs ornatam.* Y despues, refiriendo la muerte de su marido, dice: *Nobilissimam autem habuit coniugem Elizabeth, Iacobi Aragonum Regis filiam, qua eum unice amavit magne religionis. Tantum enim in amore mariti flagravat pudicissima hæc matrona et nihil intermitteret, quod in salutem viri sperabat. Peregrinationibus, ieiunijs, abstinentijs se adeo castigavit, ut oculos penè visumque amitteret: flens die noctue ob captum maritum, donec liberaretur.* Y casando el año 1315. con el Emperador Federico el hermoso, Duque de Austria, acreditò su piedad, y su prudencia, no solo en el gobierno de los Pueblos de su marido, sino en los infortunios de su controversia sobre el Imperio con Luis Duque de Baviera, su primo hermano. De la misma forma fueron excelentes Princesas ISABEL DE HASIA, muger de Luis II. Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, y de Dospuentes, quintos abuelos de la Reyna,

Hist. de la Casa de Franc. t. 1. lib. 10. cap. 7. pag. 662.

S. Marta, Hist. de la Casa de Franc. t. 1. lib. 7. cap. 3. p. 404.

De Cesarib. atque Imper. pag. 370. 373.

Zurita, Ann. de Arag. t. 2. lib. 6. cap. 42. 65.

Cuspinian.deCe  
sarib. atque Im-  
per.p.394.

hija de Guillelmo el viejo Lantzgrave de Hafia, y de Ana Isàbel, Duquesa de Brunsvich. ISABEL DE NVREMBERG, muger del Emperador Roberto, Conde Elector Palatino, novenos abuelos de la Reyna, y hija de Federico IV. Burgrave de Nuremberg, y de Isàbel de Turingia. ISABEL DE AVSTRIA, Reyna de Vngria, y de Bohemia, muger de Casimiro IV. Rey de Polonia, septima abuela de la Reyna, y hija del Emperador Alberto II. Archiduque de Austria, y de Isàbel de Luxembourg, Reyna de Vngria, y de Bohemia, que fuè hija del Emperador Sigismundo. ISABEL Condesa Palatina del Rhin, muger de Phelipe Marquès de Baden, y Hocberg, sextos abuelos de la Reyna, la qual fuè hija de Phelipe el posthumo, Conde Elector Palatino, y de Margarita Duquesa de Baviera. ISABEL DE BAVIERA, muger de Ernesto Duque Elector de Saxonia, septimos abuelos de la Reyna, hija de Alberto III. Duque de Baviera, electo Rey de Bohemia, y de Ana Duquesa de Brunsvic. Y en las clarísimas abuelas, que su Mag. tiene con el nombre ISABEL, pudieramos crecer mucho este Catholico de Heroínas, si no pareciesse inutil: mayormente quando si para el exemplo tiene mas fuerça lo que està inmediato, hallamos, que la Serenísima Electriz ISABEL AMALIA DE HASIA, abuela materna de su Mag. fuè vn dechado de Princesas dichosas, y perfectas, aviendo visto sobre los Tronos de Alemania, España, y Portugal tres hijas, su numerosa sucesion varonil en toda la felicidad, que en la tierra se puede apetecer; y vltimamente mirava elevado al solio Imperial al Augusto Joseph Ignacio su nieto, quando en 4. de Agosto de 1709. la assaltò la muerte. Pero todo es razon, que ceda al heroico merito de la Princesa ISABEL DE SABOYA, Duquesa de Modena, visabuela de nuestra Augusta Reyna, en la qual, siendo el nacimiento el mas elevado, como hija de Carlos Emanuel Duque de Saboya, Rey titular de Chipre, y de la Infanta Doña Catalina Michaela, hija de Phelipe II. Rey de España, aun fueron mas altas sus virtudes christianas, y heroicas. En 11. de Março de 1591. viò la primer luz, y quando el año 1608. con solos 17. de edad, se enlazò al matrimonio con Alfonso VII. Duque de Modena, y Regio, era tan anciana en la piedad, en la prudencia, y en el entendimiento, que no solo cumplió con grande exactitud las obligaciones de su estado, y ilustrò con el candor de sus costumbres el Modenès, sino pudo con su exemplo purificar las pasiones juveniles del Duque su marido, de tal forma, que le hizo vn justo, y perfecto Principe. Pero esto con tal reconocimiento suyo, que quando en..... de Agosto de 1626. llevò Dios para si à esta admirable Princesa, lo sintió el Duque de modo, que cediendo la Casa, y renunciando para siempre el mundo, tomò el avito de Capuchino, con que vivió en grande austeridad, y acabò dichosamente el dia 23. de Mayo 1644. En quanto à esta Princesa (dice Guichenon) fuè vn espejo de virtud, y de santidad. El P. Luis Albri-ci, excelente Predicador de su tiempo, hizo su Oracion fúnebre. El Abad Luis Scapineli, Cavallero Modenès, la formò en lengua Latina vn hermoso elogio, y el R. P. Pasqual Codretu, Religioso observante, diò en Italiano vn resumen de su vida. Jacobo Guillelmo Imhof, refiriendo la causa de la mutacion de vida del Duque Alfonso, dice: *Trabeam cum cilicio commutare constituit ex desiderio defunctæ coniugis, religiosa, & pia mulieris.* Y el Conde Alfonso Loschi, despues de afirmar, que los Duques Alfonso, y Isàbel, eran estimados entre los pri-

Hist. genal. de la  
Casa de Saboya,  
lib. 2. cap. 36. p.  
872.  
Imhof Hist. Ital.  
& Hisp. genal.  
t. 2. p. 62.  
Loschi, Comp.  
hist. Casa Deste,  
p. 432.

me-

meros, y mas prudentes Principes de Italia, añade: *Madama murió dexando el mundo en predicamento de santa, lo que induxo al marido à variar costumbres, y mudar vida, à cuyo fin, dexando los estados, y renunciando el Cetro à Francisco (su primogenito) con muy raro exemplo, pobre, y desnudo, tomando el nombre de Juan Baptista, se vistió el avito de los Capuchinos el año 1629. en la Ciudad de Monaco de Baviera, profesò el mismo dia de su entrada, y murió, como vió, santamente el año 1644.* La Princesa ISABEL DESTÉ Duquesa de Parma, hija de Francisco Duque de Modena, y por quien se dió à nuestra dichosa Reyna su nieta, este feliz nombre, en reverencia de Isàbel de Saboya su abuela, fuè tan dotada de egregias virtudes, que arrebatò la veneracion de sus Pueblos, el amor del prudente Duque Ranucio su marido, y el respeto de Italia; pero como tendrà despues particular memoria, nos contentarèmos aqui con nombrarla. En estas heroicas Princesas tiene nuestra Augusta Reyna tantos clarísimos espejos, para colocar con propiedad, y con asseo sus virtudes, y muchas derechas pautas para regular con la prudencia, y con la piedad sus acciones. Y como à la circunstancia de tener todas su dichoso nombre, se vnen los vinculos de la sangre, y el amor que ella participa, no solo debèmos esperar, que conserve su Mag. sus loables gloriosas inclinaciones, sino que cultivandolas con la regla acertadísima de tan insignes Maestras, llenarà todos nuestros deseos, colmarà nuestras ambiciones, y coronarà el numero dichoso de tantas Heroínas, haciendo la felicidad, el sosiego, y la delicia de vna Nacion, que lo espera todo de las heroicas señas de tan benigna, prudente, y virtuosa Princesa.



## CAPITULO III.

*LA REYNA ES LA PRINCESA, QUE TENIA  
mas proporcion para ser nuestra Soberana.*



Inque la elevacion de los Reyes, y Soberanos, y las muchas calidades Divinas, que por el beneficio de la semejança gravò Dios en ellos, parece que podian exceptuarlos de ciertas pensiones, y reparos, que son comunes à los otros hombres; la experiencia nos dice lo contrario, viendo los sugetos para las alianças, y matrimonios à todo lo que comprehende la vniversalidad de los mortales. El matrimonio, que elevò nuestro Redemptor à Sacramento, se forma de la mutua voluntad de los que le contraen, y como aquella se mueve por los interesses del cuerpo, y del animo, ni los Soberanos, ni los subditos se libran en esto, ù de la aduersidad de los errores, ù de la satisfacion de los aciertos, quando ni en el interès, tomado como suena, fueren dispensar los Principes. Todos los hombres para vna eleccion, que hace su mayor felicidad, ò causa su total desgracia, buscan cuidadosamente el nacimiento, las inclinaciones, y la conformidad de las costumbres; y qualquiera se considera dichoso, y efectivamente lo es, quando, por vna gracia especial del Cielo, halla logrados sus deseos, y se ve inseparablemente enlazado à sugeto por todas aquellas circunstancias amable. La conformidad, y la proporcion en el matrimonio, es vna dicha, que como no se puede con verdad valuar, es imposible dárle su verdadera estimacion; y en estos terminos debèmos considerar à nuestro Augusto Soberano, en la dichosísima vnion, que goza por beneficio de la Providencia.

No buscaremos en este Real matrimonio, la proporcion por el nacimiento, porque sería repetir quanto de los altos ascendientes de la Reyna queda yà observado; pero hallaremosla en la edad: porque no puede ser cosa mas propia, que casar vn Monarcha de 30. años, con vna Princesa de 22. Miraremosla en las inclinaciones: porque siendo las dominantes en el Rey, piadosas, y marciales, su Augusta consorte no respira sino piedad, y no se divierte sino en la sombra, y figura de la guerra. El Rey, es inclinadísimo al honesto exercicio de la caza; y la Reyna tiene tal gusto, y tal destreza en ella, que su mas delicioso tocador es el campo, y su arcabuz la enseñanza de los mas expertos Cazadores. El Rey ama la Musica; y la Reyna la sabe con mucha gracia, y encuentra en ella la inocente diversion, que deleyta tanto los animos mas racionales, mas cultivados, y mas sensibles. La Pintura es el idolo del Rey; y nuestra dichosa Reyna hace del Pincel su mas agradable abuja, con que imitando con propiedad el natural, sabe burlar la existencia de las flores, la amenidad de los campos, el curso de las aguas, la ferocidad de los animales, y la hermosa arquitectura de los hombres. En todo es su Mag. conforme à las glo-

gloriosas, ò inculpables inclinaciones de su marido; y siendo esto vn nuevo estímulo de agrado, y de cariño, fortifica la Real vnión de aquellas dos almas, hasta hacer eterna su amistad, y inmortal su reciproco amor.

Pero no están solo acordes estos Monarcas en aquellos accidentes; la mayor, y mas apreciable armonia consiste en sus iguales deseos de todo lo justo, en su conformidad para buscar el bien publico, en su concurrencia à encontrar la vtilidad de sus dominios, y en su aplicacion à procurar la práctica de la Justicia en todas sus partes. Todo esto desea benigna, y proporcionadamente el Rey; y para todo es la piedad de la Reyna vn poderoso Agente, haciendo su consejo las mas robustas instancias, y su prudencia las mas sanas prevenciones.

Ay tambien conformidad en lo que parece acafo, y tiene señas de misterio: esto es, aver nacido nuestros Reyes de dos Princesas Bavaras, hijas ambas de dos Electores del S. R. Imperio: el Rey, de la Serenis. Delfina Maria Ana Victoria Christina, hija de Ferdinando Maria Duque Elector de Baviera; y la Reyna, de la Serenis. Dorothea Sophia, hija de Phelipe Guillermo Conde Elector Palatino, Duque de Baviera. Y tambien es reparable, que aun en otras Casas aya aquella misma conformidad: porque la abuela materna del Rey, fuè la Serenis. Electriz de Baviera Adelaida Henrieta de Saboya; y la abuela materna del Principe Eduardo, padre de la Reyna, fuè la Serenis. Isabel de Saboya, hermana del Duque Victor Amadeo, visabuelo del Rey. Y no solo se debe observar esta circunstancia àcia la elevacion grande de las dos Casas de Baviera, y Saboya, sino à ser las dos, de las mas señaladas del mundo, en la inviolable observancia de las verdades Catholicas: requisito, que en el loable concepto de los Españoles, inclina mucho la valança para la veneracion, y para el amor.

La comunidad de las armas no se debe olvidar entre nuestros Reyes: porque aunque en el dilatadísimo espacio de la introduccion de aquellas señas, con que se empezaron à distinguir en la conquista de la Tierra santa los Christianos, cada vno tomò para sí lo que le era mas agradable; todavia es digno de reparo, que la eleccion de las dos Casas de Francia, y Parma, cayesse en la apacible divisa de la Flor de Lis, que quieren muchos Escritores, y especialmente los Francés, \* sea entre todas las piezas de armeria, la mas Augusta, y la de mayor significado. Diferencianse no obstante en el numero, en el color, y en el campo: porque los Reyes de Francia de la tercera linea, desde Luis VIII. usaron el escudo sembrado de Flores de Lis de oro en campo azul, hasta que Carlos VI. las reduxo à tres, como oy se ven en el escudo Real; y la Casa FARNESE traxo siempre seis Flores de Lis: tres, dos, y vna; pero azules en campo de oro. Así las pintan Geronimo Heninges, Marcos de Vson, Señor de la Colombiere, Juan Baptista Mauricio, Juan Jacobo Chiffletio, Phelipe Jacobo Spenero, Jacobo Vilhelmo Imhof, los PP. Silvestre Pietrasanta, y Marcos Gilberto de Varennes, Chacon, Panvinio, Petramellari, Vghelli, y quantos tratan desta gran familia, ò de alguna parte suya, aunque algunos equivocados en la colocacion: porque no gradúan las Lifes Farneses, como deben estar: tres, dos, vna; sino vna sola, dos repetidas despues, y luego la sexta, como parece en la vltima impresion de las vidas de Pontífices, y Cardenales de

Bbbb z

Cha:

\*

Henrique Spelmano Alpilogia, pag. 136.

SS. Marta, Hist. de la Casa de Franc. t. 1. lib. 1. cap. 9. p. 31.

Hoeplingio de iure insign. cap. 8. de lide pag. 285.

Varennes Rey de armas, p. 186.

Geliot indice Armorial, p. 249.

Carlos Segoynteforo Heraldico, p. 358.

Baron Arte Heraldico, p. 255.

Verdadero arte de el blasón, cap. 12. p. 263.

Phelipe Moreau, Pintura de las armas de Franc. cap. 1. p. 19.

Heninges, t. 4. pag. 1078.

La Colombiere, Ciencia heroica de las armas, cap. 25. p. 238.

Mauricio, Blason de los Cav. del Toison, p. 221.

236. 332.

Chiffletio, Insign. gentil. equit. veller. aurei, p. 111. 146.

172.

Spenero, Hist. insign. lib. 1. cap. 22. p. 108.

Imhof vig. fam. Italiz, p. 13.

Pietrasanta Tessera gentil. p. 473.

Varennes Rey de armas, 3. part. p. 188. 365.

Chacon, vit. Pontific. t. 3. col. 532.

538. 358. y otras.

Petramellari contin. Panvinij, pag. 13. 350.

Vghelli Ital. sacra, t. 1. col. 391. t. 2. col. 50. 236.

Chacon, y en el libro de las veinte familias de Italia del señor Imhof. Y que no sea así, se justifica por el sello, que usava Paulo III. siendo Cardenal, y le tenemos en una carta suya escrita à Carlos V. en Roma à 8. de Abril de 1529. donde se ve un escudo con la Cruz Patriarchal, y Sombrero Cardinalicio, en que están: en la primera linea tres Flores de Lis, en la segunda dos, y en la tercera una, y orla de letras, que dicen: ALEXAND. FARNESIUS CARD. Lo mismo consta por un sello suyo, siendo ya Pontífice, que estampò Victorelli, y tiene al principio las seis Flores de Lis: tres, dos, una; y después, entre otras seis Flores semejantes, dice: PAULUS PAPA III. En esta misma forma usò las Lises toda la Casa Farnese; pero en la Serenis. linea de Parma ha auido variedad en la colocacion, y aun en formar el escudo. El Duque Octavio, en carta que escribió en Roma à 4. de Septiembre de 1545. al Secretario Alonso de Idiaquez, le pide de cuenta à Carlos V. de que el Papa su abuelo avia el dia 19. de Agosto dado el feudo de Parma, y Placencia al Duque de Castro su padre, para él, y sus descendientes, recibiendo en cambio à Camerino, Nepe, y 99. ducados de censo anual, y que él se opuso, por saber no queria su Mag. recayesse aquella gracia en su padre, sino en él. Y el sello desta carta tiene un escudo con Corona Ducal, en que està figurado el Gonfalon de alto abajo, y à cada lado tres Flores de Lis en linea perpendicular: con que por colocar el Gonfalon, se rompiò la positura de las Lises. Las letras deste sello dicen: OCTAVIUS FARNESIUS DUX C. P. R. que es Duque de Camerino, y Prefecto de Roma. En esta forma conservò el Duque el escudo toda su vida: porque tenemos una carta suya, escrita en Parma à 23. de Junio de 1571. al Duque de Medinaceli, que avia pasado al Gobierno, que no exerció en Flandes, y en el sello està dividido el escudo de alto abajo en tres partes iguales: la 1. tiene tres Flores de Lis, la 2. el Gonfalon, y la 3. otras tres Lises, y las letras son: OCTAVIUS FARN. PARM. ET PLAC. DUX II. El grande Alexandro su hijo, siendo Principe, y gobernando el Pais bajo, hizo otra novedad en el escudo; aunque restituyendo las Lises à su orden: porque le dividió en quatro quartelès iguales: el 1. y 4. con las Armas de la Casa Farnese; y el 2. y 3. partido con las de Austria, y Borgoña antigua, en reverencia de la Princesa Margarita su madre. Así lo vemos en varias patentes suyas, sobre empleos del Exercito de Flandes, desde el año 1579. al de 1584. con letras, que dicen: ALEXANDER FARNESIUS PARM. ET PLAC. PRIN. Pero luego que heredò al Duque Octavio, y tuvo precision de añadir al escudo, la divisa de Gonfalonier de la Santa Iglesia, le partiò de alto abajo, y colocò en medio el Gonfalon. El Duque Ranucio su hijo, hizo la última alteracion siendo Principe: porque por sus derechos à la Corona de Portugal, colocò sobre el todo de sus Armas las Quinas de aquella Augusta familia. Y después que sucedió à su gran padre, las puso sobre el Gonfalon, como hasta oy las conservan sus descendientes, y se las pinta Gregorio Leti en su Italia reynante. Y sin embargo ay sellos suyos, que omiten el Gonfalon, como el que està en una carta, que escribió en Parma à 15. de Diciembre de 1611. à Fr. Gaspar de Cordova, Confessor de Phelipe III. y del Consejo de Estado, en recomendacion del Conde Nicolo Cesis, que avia servido muchos años de Capitan de Cavallos en Flandes, y en él se ven los mis-

mos

mos cuarteles de Farnese, Austria, y Borgoña, que traía su padre, y sobre el todo las Quinas. Pero las letras, que circundan este sello, no olvidan el grado de Gonfalonier, pues dicen: RANUC. PARM. ET PLAC. DUX S. R. E. VEXILL.

Para que la Reyna se enlazasse al dicho matrimonio de nuestro Monarcha, se hallaria en su Mag. la apreciable circunstancia de ser hija de vna Casa siempre afectá, y siempre vnida à los intereses de España. Aver nacido en la Corte mas Españolizada de Italia, donde no solo ha sido Española la inclinacion, sino el modo, la práctica del servicio de sus Principes, y el manejo de sus negociados. Ningun otro Soberano de Italia, dió tan largas, y tan continuas señas de su atencion à nuestros Monarchas; y yá en las memorias del Duque Ranucio II. abuelo de la Reyna se vió, que ninguna instancia le pudo rendir, aun en su adolescencia, à abrazar intereses contrarios. Y que por aver ofrecido, y observado vna exacta neutralidad para la guerra del Milanès, se atribuyeron à sus permisiones, los socorros que recibió Cremona, sitiada por las armas de Francia, y Saboya. Quando el Duque Eduardo, desabochornado de lo que su ardimiento llamava desfavores, siendo descuidos, de la Corte Española, ideava seguir con ella la pauta, que le dexaron sus ascendientes, le arrebató la vida vna aguda dolencia; y el Capriata afirma, que en la vltima hora aconsejó al Principe su hijo, que practicasse lo que el no podía. Y sin embargo se le atribuyó en Paris el mal suceso del sitio de Orbitelo, y se le suponía vnido con el Papa, y el gran Duque, para óbligar à la evacuacion de Italia à las Tropas Francesas. El Duque Ranucio I. fué constantísimo en la devocion Española, hizo por esta Monarchia las mayores finezas, y como escribe el Ripamonti, dexó à su primogenito, como por disposicion testamentaria, el cargo de continuarlas. El grande Alexandro Farnese, vivió, y murió siempre armado en defensa de los intereses de España, que nunca podrá negar debe à sus fatigas heroicas, la conservacion del Pais bajo. El Duque Octavio, su padre, fué el mas firme aliado, que tuvo en Italia la Monarchia Española, y por su obsequio, tomó el baston de las armas Catholicas para la guerra de Ferrara, aun deseando mucho, que el Duque Hercules II. se sincerasse con Phelipe II. para restituir à Italia la tranquilidad. Y quanto sirvió à Carlos V. y à la Religion, en la guerra felicissima contra los Principes de la Liga de Schmalkda, es comun en la Historia. El Duque Pedro Luis fué tan Español, como Octavio su hijo; pero mas desgraciado: porque los Ministros del Cesar construian mal sus operaciones, y desconfiados de su inclinacion, le estimaron artifice, ó noticioso de algunas nocivas novedades, quizá porque querian del mayor sumision, que la que se debe pedir à vn Soberano. Pero no obstante, hallamos grandes calificaciones de su amor à las cosas de España, en los despachos de Carlos V. al Marqués de Aguilar, y Juan de Vega Señor de Grajal, sus Embajadores en Roma, y en los destos Ministros à su Mag. Y especialmente en la instruccion, que en 5. de Julio de 1543. se dió à Juan de Vega, para servir aquella embajada, leemos: *El Duque de Castro, antes de la assumption de su padre al Pontificado, tenia asiento, y provision nuestra, y despues ha continuado siempre en mostrar mucha aficion à nuestras cosas, y hecho en ellas buen oficio con su padre. Y assi por esto, como por respeto de su Santidad, à mas del Arçobispado de Monreal, que proveimos en el*

Car-



Cardenal Fernès su hijo , le hicimos merced en el Estado de Milàn de 1513. ducados, con el Marquesado de Novara, y despues casamos à Madama Margarita nuestra hija con el Duque de Camerino su hijo , y siempre ha mostrado gran conocimiento de lo que nos debe. Y assi le aveis de mostrar, que le tenemos muy grande confianza , y comunicarle los negocios, que viereis convenir, &c.

Los beneficios del Santo Pontifice Paulo III. à España, en el Reynado de Carlos V. son innumerables, aunque los tomemos desde que rigió la Nave de S. Pedro. Antes hizo à aquel Monarcha el gran servicio de persuadirle el desagravio de Clemente VII. que sus Tropas , aunque sin orden, tenían como preso en el Castillo de S. Angel; y le inclinò à ceder varias pretensiones, en que por assegurarle de la variedad de aquel Pontifice, recibia vn gravissimo perjuicio la Magestad del Vicario de Christo. Despues que fuè Papa, aplicò todos los intereses de la Iglesia à promover , y reforçar las armas de Carlos contra los infieles , y contra los Lutheranos; y le prestò para esto, sobre gruesos socorros de dinero, Exercitos enteros. Concediò à su Mag. las decimas de España , le dispensò en las cosas espirituales destes Reynos , quanto supò pedir sin ofensa de la libertad Ecclesiastica. Y apenas avia tomado las riendas del vniversal gobierno, quando por Bula de 10. de las Kalendas de Septiembre del año 1536. segundo de su Pontificado: *Motu proprio, non ad dicti Caroli Imperatoris vel alterius pro eo nobis super hoc oblata petitionis instantiam, sed ex nostra mera liberalitate, & certa scientia ac Apostolica potestatis plenitudine*, confirmò à su Mag. otra Bula, de que no avia vsado, en que Clemente VII. su antecessor en Roma à 12. de las Kalendas de Octubre de 1529. le diò facultad para desmembrar 400. ducados de renta de las Ordenes Militares de Santiago , Calatrava , y Alcantara, por mitad de las Mesas Maestrales , y Encomiendas, dandolas la recompensa , con la octava parte mas , en las rentas de los Reynos de Granada, y de Africa, para poder vender las Villas, Castillos, y tierras, que cupiesen en aquella cantidad, y emplear todo su producto solo en fortificar las Costas del Reyno de Granada, infestadas por los Infieles, y construir para esto en ellas Castillos , y Conventos , en que residiesen Cavalleros novicios de aquellas Ordenes , que continuamente se empleassen, segun su instituto, en la defensa de los Fieles , y en rechazar à los Sarracenos. Y por otra Bula de 10. de Junio 1538. estendiò la gracia à que pudiesse su Mag. incluir en lo que desmembrasse, y vendiesse en aquellos Lugares, las rentas decimales, y primiciales. Y este beneficio, de que vsò su Mag. muy largamente, fuè tan grande , que causò gravissimo escrupulo à sus sucesores: y assi los Reyes D. Phelipe II. III. y IV. en sus testamentos, mandaron, que quantos vassallos, en fuerça deste indulto, y de otro semejante, que el año 1569. concediò S. Pio V. se huviesse separado de las Ordenes, bolviessen à ellas: *Pagando (assi dicen) à los que compraron la cantidad, que justa, y verdaderamente bubieren dado por ellos*. Dos años despues, en 4. de Agosto de 1540. concediò su Santidad al Emperador otra gracia tan dificil como aquella, y que aun se duda si fuè bien , ò perjuicio de las Ordenes de Calatrava, y Alcantara. Porque como estas, desde su institucion, estuviessen en sus individuos sujetas à los tres votos esenciales de obediencia , castidad , y pobreza , que hacen las Religiones mas austeras ; y de la castidad absoluta naciesse los inconvenientes que

se dexan conocer en Cavalleros de ilustre nacimiento , residentes en la Corte, y llenos de abundancia, su Mag. suplicò al Papa que moderasse el voto de castidad absoluta , y dexandole conjugal , como le practicava la Orden de Santiago, quedassen todas tres iguales. Su Santidad lo concediò así ; pero aviendose presentado en el Capitulo general de la Orden de Calatrava esta Bula , que entre sus hijos llaman *del Cesar* , y disputandose si se debia, ò no, admitir, fuè mayor el numero contrario, y no se logró su recepcion , y practica , hasta que el Capitulo general celebrado diez años despues, convino en admitirla para los que de nuevo entrassen en la Orden, quedando los que yà estavan en ella, ligados, como antes, à los tres votos , sin alguna mitigacion.

La cordialidad de Paulo III. à los Españoles , se prueba bien , observando, que ningun otro sucesor de S. Pedro creò tantos Cardenales desta Nacion; exceptuando à Benedito XIII. declarado Antipapa, y à Alexandro VI. que como Españoles, atendieron mucho à sus naturales. En todo su largo, y dichoso Pontificado, creò Paulo 72. Cardenales; y es mucho que en este numero tocassen onze Capelos à los Españoles , y otros diez à vassallos de Carlos V. tres Alemanes , y siete Italianos. No nos atreveremos à decir, que tanto Español fuesse colocado en el Sacro Colegio, por contemplacion del Cesar : pues es constante , que Paulo III. mirò mas, en sus elecciones al merito , que à la complacencia de los Reyes, buscando los hombres grandes hasta en sus retiros , para conferirlos honor tan grande, que nunca avian imaginado conseguir. Pero desto saldrà precisamente , que los Españoles , que le lograron , tenian todas las virtudes, que el Santo Pontifice buscava, para poner en su auge el sagrado Consistorio. En todas sus creaciones, incluyò su Santidad algun Prelado Español , y los que merecieron su memoria son : D. Rodrigo , y D. Henrique de Borja, hermanos de S. Francisco IV. Duque de Gandia , D. Pedro Sarmiento Arçobispo de Santiago, hijo de D. Diego II. Conde de Salinas, y Rivadeo, D. Juan Alvarez de Toledo Obispo de Burgos , hijo de D. Fadrique II. Duque de Alva , D. Pedro Manrique Obispo de Cordova, hijo de Don Luis II. Marquès de Aguilar, D. Miguel de Silva Obispo de Viseu, hijo de D. Diego I. Conde de Portalegre, D. Gaspar Davalos Arçobispo de Santiago , D. Francisco de Mendoza y Bobadilla Obispo de Coria , hijo de D. Diego I. Marquès de Cañete , D. Bartolomè de la Cueva, hijo de D. Francisco II. Duque de Alburquerque , D. Pedro Pacheco Obispo de Jaen, hijo de D. Alonso Teliez Giròn Señor de Montalvan, hermano de D. Diego II. Marquès de Villena, Duque de Escalona, y D. Henrique Infante de Portugal , que despues sucediò en aquella Monarchia. Es sin duda grande honor de España, aver tenido en el Pontificado de Paulo III. tan grandes Prelados; pero seria ingratitud della, y de sus hijos, que no reconociesen à aquel santo Papa la justicia, que hizo à la Nacion, colocando en aquel alto lugar tantas personas ilustres della. Y este reconocimiento debe refundirse en los descendientes de Paulo, que conservan su santa memoria.

Igual gratitud deben conservar los buenos Españoles à este gran Pontifice, por el honor, que concediò à nuestro Augusto Soberano el invicto Emperador Carlos V. dandole los renombres de MAXIMO , FORTISSIMO

en

en vn Breve, que en Hall le presentò vn Legado suyo, quando fenecida dichosamente la guerra contra los Luteranos de la Liga de Schalmalda, quiso su Santidad congratular al Cesar sobre aquella importantissima expedicion. Esta gracia, aunque en los incomparables meritos de tanto Monarcha, parece justicia, pide vn eterno reconocimiento: asì porque no se suele obtener todo lo que se merece, como porque siendo las victorias de Carlos casi diarias, y siendo tan continua la proteccion, que dispensò à la Iglesia, ningun otro Pontifice de los que alcançò el Emperador, acertaron à darle aquellos justos, y dignos titulos.

Pero no por estos singulares favores, concedidos à España, y à su Soberrano, olvidò su Santidad la recomendacion grande de Francia, y de su admirable Rey Francisco I. A èl, y à sus subditos, colmò Paulo de gracias, y de santas liberalidades; y conservando siempre la justa balança de padre comun, no concediò à Carlos, cosa que reusasse à Francisco, acomodandolas à la fazon del tiempo, y à la necesidad, que cada vno de aquellos Monarchas tenia de sus beneficios, respecto del bien publico. De esta igualdad, se originaron grandes zelos en los Ministros del Emperador, y por ellos el año 1543. escribiò à su Mag. D. Diego de Mendoza su Governador de Siena, aquella notable carta, que estampò Sandoval, en que persuadiendole, que no conviniesse en la proposicion de ceder à Paulo el Estado de Milàn, ò la Republica de Siena, le llama su enemigo, y resumiendo los que èl estimava agravios de su Santidad al Emperador, le dice: *Tened, Señor, por muy cierto, que si el Rey de Francia tiene tres Flores de Lis en sus armas, el trae seis en las fuyas, y seis mil en el corazon.* Y si Gregorio Leti no pasó voluntariamente este concepto à Carlos V. por èl sabemos, que leyendo su Mag. el aviso de la muerte de Paulo, y preguntandole Phelipe II. què novedad avia, respondiò: *No ay mas que la muerte de un gran Francès en Italia.* Y que entrando despues en discurso sobre aquel suceso, aña-diò: *Estoy cierto, que si los Cirujanos, que embalsamaron el cuerpo de Paulo III. tuvieron la curiosidad de reconocer menudamente el corazon, buvieran sin duda ballado en èl estampadas las Lifes.* Lo que mas ay que admirar es, que D. Fr. Prudencio de Sandoval entendiesse lo mismo, pues refiriendo su fallecimiento, escribe: *Solo digo, que èl tuvo al Emperador mas miedo que amor, y que en el alma tenia la Flor de Lis.* Pero entre todas las culpas, que amontonaron contra la afeccion del santo Pontifice, hallarian sus emulos respuesta, si estimassen los reiterados eficaces officios, que pasó con ambos Monarchas, para reducirlos à vna segura paz, y assegurar en su deseada conformidad el reposo, y sosiego del Orbe Christiano, y la propagacion de la Fè Orthodoxa. Las mismas notas pusieron en varios tiempos al Duque Pedro Luis su hijo, y à sus nietos, fortificandolas con la constante devocion de Horacio Duque de Castro, que viviò, y acabò gloriosamente en servicio de Henrique II. su suegro, Rey de Francia. El Duque Octavio, mientras fuè aliado de aquel Monarcha, le prestò los mayores obsequios. Ranucio I. observò siempre vn gran respeto à la Casa de Francia; y Eduardo su hijo se entregò ciegamente à sus intereses, aunque con grave perjuicio de los propios. Y finalmente, la prudencia de los Principes Parmesanos, hallandose circundados de la oposicion de las dos Monarquias, supo conservar el aprecio, y la estimacion de ambas, obsequiando la vna, sin ofender la

otra.

Hist. de Carlos  
V. t. 2. lib. 28. f.  
30.

Hist. de Phelipe  
II. part. 1. lib. 8.  
p. 194.

Hist. de Carlos  
V. t. 2. lib. 30. f.  
10.

otra. Desto nació, que en las controversias con la Camara Apostolica, sobre el Ducado de Castro, y Estados de Toscana, hallaron los Duques Eduardo, y Ranucio II. no solo la proteccion de España, y Francia, sino los socorros desta. Con que si nuestros naturales miran à su Soberano como Rey de España, le hallan ligado à la misma afeccion, que sus gloriosos progenitores tuvieron à la Casa de Parma. Y si como Principe de la Casa de Francia, le deben considerar con aquella inclinacion, que los Reyes Christianissimos dispensaron siempre à aquellos Serenissimos Duques: siendo esta otra especie de conformidad, y de armonia, que hace mas plausible para los Españoles tan dichosa aliança.

A todas las observaciones de proporcion, y de conformidad, que mediaron para el Augusto conforcio de nuestros Reyes, y le hacen apacible, y recomendable, aun para sus pueblos, se debe añadir, que aun es feliz el acaso de averse celebrado el dia 16. de Septiembre. El Cardenal Gozzadini Legado Apostolico, desposò à su Mag. en Parma con el Rey su marido, y en su nombre, y en virtud de su poder, con el Duque Francisco su tio, con asistencia del Principe Antonio, del Cardenal D. Francisco Aquaviva, y de mucha, y muy lustrosa nobleza, siendo la funcion llena de esplendor, y de magnificencia. Pudiera este suceso, calificar de dichoso aquel dia, sino tuvieramos ya en el otros grandes acaecimientos, que le hacen muy grato à las Cortes de España, Francia, y Parma. En el, el año 1410. recuperò de los Moros la Ciudad de Antequera, el Infante D. Fernando Regente de Castilla, despues Rey de Aragon. En el, el año 1420. fuè adoptado el Rey D. Alonso V. de Aragon por la Reyna Juana de Napoles, que es el primer titulo con que la Casa de Aragon entrò à la feliz dominacion de aquel florido Reyno. En el, el año 1571. saliò de Mecina la grande Armada de la Liga santissima, que mandada por D. Juan de Austria, diò à la Christiandad la feliz victoria de Lepanto contra el Turco. En el, el año 1584. perfeccionò el grande Alexandro Farnese sus glorias, con la rendicion de Amberes, que se juzgava imposible. Y en el, el año 1593. el santo Pontifice Clemente VIII. absolviò à Henrique IV. Rey de Francia de las censuras à que estava ligado, y le agregó al gremio de la Iglesia, para gran bien de aquel Monarcha, y de sus Reynos, y para consuelo vniversal del Catholicismo.

Todas estas circunstancias, verdaderamente singulares, ayudaron, sino hicieron, la acertada eleccion de nuestro Soberano para su dichoso matrimonio; y por ellas es preciso convenir, en que los grandes dotes de nuestra Augusta Reyna, la dièron, sobre otras Princesas, vna insigne proporcion para esta dichosa aliança. Fruto suyo, y felicidad nuestra, son sin duda la ardiente amistad, y el mutuo amor en que viven estos Monarchas, siendo la vnion del Espiritu, aun mas indissoluble, que la del cuerpo, para que su conformidad, no solo produzca al Augusto arbol Español dichosos renuevos, y consiga todas las bendiciones del Cielo, sino labre en la satisfacion de los subditos, y en el bien de los pueblos, aquel eterno reconocimiento, que nace siempre de los piadosos cuidados, y de los paternales desvelos, con que los grandes Reyes hacen inmortal su memoria.

Hist. del Rey D.  
Juan II. año 10.  
cap. 112.

Zurita Ann. r. 3.  
lib. 13. cap. 6. f.  
142.

Strada, Guerr.  
de Fland. Dec. 2.  
lib. 6.

Caterino, Guer.  
Civil de Franc.  
lib. 14.

## CAPITULO IV.

*LA REYNAES, ENTRE TODAS LAS PRINCESAS  
de Europa, la que tiene mas sangre Real  
Española.*



Como de algunos siglos al nuestro, todo los Reyes, y Principes Christianos, celebran sus matrimonios recíprocamente vnos en las familias de otros, y por esto es comun à todos la sangre Real, que anima à qualquiera dellos, parece improbable el epigrafe de este Capitulo. Porque si quantos dominan soberanamente en Europa, son nietos de los Reyes de España por muchas lineas, como justificarèmos, que nuestra dichosa Reyna tiene mas porcion, que ellos, de la Augusta sangre Española? Pero sin embargo desta aparente dificultad, esperamos, que la proposicion se funde de tal suerte, que quede innegable; exceptuando solo las Princesas naturales Españolas, pues no entendèmos comprehendir sino las de Casas estrangeras. Y aunque es cierto, que en estas, està muy repetida la sangre Real de España; todavia pensamos hallar mas en la Reyna: porque perteneciendola todas aquellas lineas, tiene otras, que son privativamente de su Serenísima familia.

Los Reyes Catholicos D. Fernando, y Doña Isàbel, que vnieron feliz, y perpetuamente las Monarchias Castellana, y Aragonesa, agregaron tambien, en su posteridad, à la sangre de Castilla, y de Aragon, las de Portugal, y Inglaterra, y con ellas toda la sucession de S. Fernando, y del Infante D. Alonso su hermano, Señor de Molina: porque de S. Fernando nacieron D. Alonso X. el Sabio, electo Emperador, D. Manuel Señor de Villena, y Escalona, y Doña Leonor, muger de Eduardo I. Rey de Inglaterra. De D. Alonso el Sabio, y de la Reyna Doña Violante, hija de D. Jayme I. Rey de Aragon, nacieron D. Fernando, que murió en vida de su padre, y fuè llamado de la Cerda, y D. Sancho IV. Rey de Castilla, y Leon, que casando con Doña Maria Señora de Molina, hija del Infante D. Alonso, hermano de su abuelo, tuvo à D. Fernando IV. Rey de Castilla, y à Doña Beatriz, muger de D. Alonso IV. Rey de Portugal. De D. Fernando, y de Doña Constança, hija de D. Dionis Rey de Portugal, y de Santa Isàbel Infanta de Aragon, nació D. Alonso XI. Rey de Castilla, y Leon, cuyos hijos fueron: D. Pedro, y D. Henrique II. Reyes de Castilla, D. Fadrique Maestre de Santiago, y D. Sancho Conde de Alburquerque. D. Henrique II. que sucedió en la Corona à D. Pedro su hermano, casò con Doña Juana Manuel Señora de Lara, y de Vizcaya, hija de D. Juan Manuel Principe de Villena (hijo del Infante D. Manuel arriba nombrado) y de Doña Blanca de la Cerda, hija de D. Fernando, y de Doña Juana Nuñez de Lara, y nieta del Principe D. Fernando (primogenito del Rey D. Alonso X.) y de Doña Blanca, hija de S. Luis Rey de Francia.

Y

Y desta vnion nacieron: Doña Leonor Reyna de Navarra, y D. Juan I. Rey de Castilla, y Leon, que en Doña Leonor, su primera muger, hija de D. Pedro IV. Rey de Aragon, procreò à D. Henrique III. Rey de Castilla, y à D. Fernando I. Rey de Aragon. D. Henrique III. casò con Doña Catalina de Lencastre, hija de Juan Duque de Lencastre, y de Guiena (visnieto de Doña Leonor, arriba nombrada, Reyna de Inglaterra) y fuè su hijo D. Juan II. Rey de Castilla, y Leon, que en Doña Isabèl su segunda muger, hija del Infante D. Juan de Portugal, su primo hermano, tuvo à la gran Reyna Doña Isabèl la Catholica, en quien por el fallecimiento de D. Henrique IV. su medio hermano, recayò la Corona de Castilla. D. Fernando I. Rey de Aragon, de Sicilia, y Cerdeña, que sucediò en aquellos Reynos al Rey D. Martin, casò con Doña Leonor Vrraca de Castilla Condesa de Alburquerque, hija del Conde D. Sancho (hermano de D. Henrique II.) y de la Infanta Doña Beatriz, hija de D. Pedro I. Rey de Portugal, y fueron sus hijos: D. Alonso V. el Magnanimo, Rey de Aragon, y de Napoles (de quien por la Casa de Ferrara es novena nieta nuestra Reyna) Doña Leonor muger de D. Duarte I. Rey de Portugal, y D. Juan II. Rey de Aragon, y de Navarra, que casò primero con Doña Blanca Reyna de Navarra, hija del Rey D. Carlos III. y de la Infanta Doña Leonor de Castilla, hermana de su abuelo, de quien tuvo à Doña Leonor Reyna de Navarra, muger de Gaston Conde de Fox. Y viudo de aquella Princefa, bolviò à casar con Doña Juana Henriquez Señora de Casa-Rubios, y Arroyo-Molinos, hija de D. Fadrique Almirante de Castilla, y de Doña Marina de Cordova, y Toledo Señora de Casa-Rubios, nieta de D. Alonso Henriquez Almirante de Castilla I. Señor de Medina de Riofeco, y de Doña Juana de Mendoza la Rica fembra, y visnietas de D. Fadrique Maestre de Santiago, el otro hermano del Rey D. Henrique II. cuya posteridad aun no se avia agregado à la Real. Y como deste matrimonio naciesse el gran Rey D. Fernando el Catholico, que casò con Doña Isabèl Reyna de Castilla, y Leon, por medio de ambos se vnieron en sus hijas, Doña Juana Reyna de Castilla, y Doña Maria Reyna de Portugal, todas las lineas, que hicieron los dos hermanos S. Fernando, y D. Alonso Señor de Molina, en la forma, que tan sucintamente hemos referido.

Todas estas lineas, pues, pertenecen repetidamente à nuestra Reyna: porque Doña Juana, que fuè Reyna de Castilla, Leon, Aragon, Sicilia, Napoles, y Cerdeña, casando con Phelipe Archiduque de Austria, Duque de Borgoña, de Brabante, de Luxembourg, y de Gueldres, Conde Palatino de Borgoña, de Flandes, de Arthois, de Henao, de Holanda, y de Namur, hijo del Emperador Maximiliano I. procrearon al invicto Emperador Carlos V. Rey de España, al Emperador Ferdinando I. Rey de Vngria, y Bohemia, y à Doña Isabèl, muger de Christierno II. Rey de Dinamarca. De todos estos Monarchas, es nieta nuestra Reyna, y empezaremos à declararlo por el vltimo. Doña Isabèl Infanta de España, tuvo del Rey Christierno II. su marido à Christina de Dinamarca, que casò con Francisco Duque de Lorena, y Bar, Marquès de Pont, y fueron sus hijos el Duque Carlos, y Renata de Lorena, muger de Guillelmo V. Duque de Baviera, cuya hija Magdalena casò con Volfango Guillelmo Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, de Neoburg, y de Ju-

liers, padres del Serenísimo Elector Phelipe Guillermo, de quien, y de Isabél Amalia de Hafia, es hija la Serenísima DOROTHEA SOPHIA, Duquesa de Parma, madre de nuestra gran Reyna. Y Carlos Duque de Lorena, y Bar, casando con Claudia de Francia, hija de los Reyes Henrique II. y Catalina de Medicis, tuvieron à Christina gran Duquesa de Toscana, muger del gran Duque Ferdinando I. cuyo hijo, el gran Duque Cosme, fué padre de MARGARITA DE MEDICIS V. Duquesa de Parma, de quien nuestra Reyna es visnieta.

Carlos V. Emperador de los Romanos, y Rey de España, casò con su prima hermana Doña Isabél, hija de D. Manuel Rey de Portugal, y de la Reyna Doña Maria de Castilla su tia, y procrearon à D. Phelipe II. Rey de España, de quien, y de Doña Isabél de la Paz su tercera muger, hija de Henrique II. Rey de Francia, nació la Infanta Doña Catalina Michaela muger de Carlos Emanuel Duque de Saboya, cuya hija Isabél casò con Alfonso Deste VII. Duque de Modena, y Regio, y fueron padres del Duque Francisco I. cuya hija ISABEL DESTES casò con RANUCIO VI. Duque de Parma, y son abuelos paternos de nuestra Reyna. Y antes de enlazarse al matrimonio, tuvo Carlos V. en Margarita Vvandergest noble Flamenca, à MARGARITA DE AUSTRIA, gloria de las Heroínas de su tiempo, que casò con OCTAVIO II. Duque de Parma, y son quintos abuelos de la Reyna, como vimos en el Cap. X. del Lib. I. Y esta linea, que es particular à la Casa de Parma, y à la Reyna viuda de Inglaterra, tiene mas que todas las otras Casas soberanas nuestra Reyna.

Ferdinando I. Emperador de los Romanos, Rey de Vngria, y Bohemia, que sucediò en el Imperio à Carlos V. su hermano, casò con Ana hija de Ladislao IV. Rey de Vngria, y Bohemia, y de Ana de Fox su tercera muger, hija de Juan de Fox II. Conde de Candala, y de Benauges, Captal de Buch, y de la Infanta Doña Catalina de Navarra, que fué hija de Gaston Conde de Fox, y de Bigorra, Soberano de Bearne, y de Doña Leonor Reyna de Navarra, que tuvo por padre à D. Juan II. Rey de Aragon, como queda dicho. Desta vnion nacieron: Carlos Archiduque de Austria, Duque de Stiria, y las Archiduquesas Ana Duquesa de Baviera, y Maria Duquesa de Cleves, y de todos tres desciende nuestra Reyna. Del Archiduque Carlos, porque casando con Maria su sobrina, Duquesa de Baviera, hija de su hermana, y del Duque Alberto V. tuvo al Emperador Ferdinando II. y à la Archiduquesa Maria Magdalena, muger de Cosme II. gran Duque de Toscana, de cuya hija MARGARITA DE MEDICIS V. Duquesa de Parma, es visnieta la Reyna. La Archiduquesa Ana, que casò, como se ha visto, con Alberto V. Duque de Baviera, procreò, entre otros Principes, à Magdalena muger de Vvolfango Guillermo Conde Palatino, Duque de Baviera, y de Neoburg, cuyo hijo fué el Serenísimo Elector Phelipe Guillermo abuelo materno de nuestra Reyna. Y la Archiduquesa Maria, que casò con Guillermo Duque de Cleves, Juliers, y Monts, Conde de la Marck, y de Ravensberg, tuvo del à Maria Leonor, y à Ana: esta muger de Phelipe Luis Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, y de Neoburg, cuyo hijo fué el Duque Vvolfango Guillermo, padre del Serenísimo Elector Phelipe Guillermo, abuelo materno de la Reyna. Y Maria Leonor de Cleves su hermana, casando con Al-

Alberto Federico Marquès de Brandembourg, Duque de Prusia, procrearon à Magdalena Sibila Duquesa de Prusia, muger de Juan George Duque Elector de Saxonia, cuya hija Sophia Leonor, casò con George II. Lantzgrave de Hafia Darmstad, y tuvieron à Isàbel Amalia Electriz Palatina, muger del Elector Phelipe Guillelmo, cuya hija es la Serenissima Duquesa de Parma DOROTHEA SOPHIA madre de nuestra Reyna.

Buelve su Mag. à ser nieta de la Casa Real de Castilla por otras dos lineas, que yà quedan observadas. La primera del Rey D. Alonso V. de Aragon, y de Napoles, cuyo hijo D. Fernando I. Rey de Napoles casò con Isàbel de Claramonte, hija de Tristán Conde de Cupertino, y de Catalina Vrsino de Baucio, y tuvo à la Infanta Doña Leonor muger de Hercules I. del nombre Duque de Ferrara, Modena, y Regio, Marquès Deste, y madre de Alfonso I. Duque de Ferrara, y de Isàbel Deste, muger de Francisco I. del nombre Marquès de Mantua. Estos dos Principes son ascendientes de nuestra Reyna: porque de la Marquesa de Mantua nació Leonor Hipolita Gonçaga, muger de Francisco Maria de la Rovere III. Duque de Urbino, y de Pesaro, Conde de Sinigaglia, Prefecto de Roma, cuya hija Julia de la Rovere, casò con Alfonso Deste Marquès de Montechio, hijo de Alfonso I. Duque de Ferrara, y procrearon à Cesar VI. Duque de Modena, y Regio, padre del Duque Alfonso II. abuelo del Duque Francisco, y visabuelo de ISABEL DESTA VI. Duquesa de Parma, que es la abuela paterna de nuestra Reyna. La otra linea viene por la Casa de Toscana: pues la Reyna de Aragon Doña Juana Henriquez, de quien diximos ser hijo el Rey Catholico, tuvo, entre otras hermanas, à Doña Maria Henriquez, que casò con D. Garcia Alvarez de Toledo I. Duque de Alva, Marquès de Coria, y Conde de Salvatierra, cuyo hijo Don Fadrique II. Duque de Alva, casando con Doña Isàbel de Zuñiga, hija de D. Alvaro I. Duque de Bejar, procreò à D. Pedro de Toledo II. Marquès de Villafranca, Virrey de Napoles, padre de Doña Leonor, gran Duquesa de Toscana, cuya visnieta la Princesa MARGARITA DE MEDICIS V. Duquesa de Parma, es visabuela de nuestra Reyna.

Hasta aqui anotamos à su Mag. ascendientes Españoles de las Casas Reales de Castilla, Aragon, y Navarra; aora verèmos los que tiene en la de Portugal. Y avran de ser muchos: porque con ninguna otra familia Real, se enlazò tan repetidamente la de Castilla. Queda dicho quantas veces viene la Reyna de las Princesas de Portugal, que fueron Reynas de Castilla, y aun faltan la Reyna Doña Maria, muger del Rey D. Alonso XI. y madre del Rey D. Pedro, que fuè hija de D. Alfonso IV. Rey de Portugal, y del Algarve, y de la Infanta Doña Beatriz, hija de D. Sancho IV. Rey de Castilla. Y la Reyna Doña Teresa, muger del Conde D. Henrique de Borgoña, hija del Rey D. Alonso VI. Emperador de España, y de Doña Ximena Nuñez de Guzmàn, que se pretende fuè su muger. De esta Princesa procedieron los Reyes de Portugal, y por sus hijas los de Castilla, los Duques de Borgoña, y la Casa de Austria, por medio de la Emperatriz Doña Leonor, hija del Rey D. Duarte, y de Doña Leonor Infanta de Aragon, y muger del Emperador Federico III. Archiduque de Austria, de quien fuè hijo el Emperador Maximiliano I. padre de D. Phelipe I. Rey de Castilla. Pero dexando la repeticion destas consanguini-



nidades, tomarèmos las que mas inmediatamente pertenecen à nuestra Reyna, en D. Manuel Rey de Portugal, y del Algarve, que casò la segunda vez con la Infanta Doña Maria, hija de los Reyes Catholicos, de quien tuvo al Infante D. Duarte, à la Emperatriz Doña Isàbel, muger de Carlos V. y à la Infanta Doña Beatriz, muger de Carlos III. Duque de Saboya, Chablais, y Aouste, Principe de Piamonte. Por estos tres Principes es la Reyna nieta del Rey D. Manuel: porque del Infante D. Duarte fuè hija mayor la Princesa Doña MARIA DE PORTUGAL, su quarta abuela, muger del grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, como yà se dixo varias veces, y aun se repetirà. De la Infanta Doña Beatriz Duquesa de Saboya, fuè hijo Emanuel Filiberto Duque de Saboya, que en Margarita de Francia, hija del Rey Francisco I. tuvo à Carlos Emanuel Duque de Saboya, marido de Doña Catalina Michaela Infanta de España, hija de Phelipe II. y padre de Isàbel Duquesa de Modena, cuyo hijo el Duque Francisco, procreò en la Duquesa MARIA FARNESE, à ISABEL DESTA VI. Duquesa de Parma, abuela de nuestra Reyna. Y por lo que mira à la Emperatriz Doña Isàbel, yà queda dicho, que fuè su hijo D. Phelipe II. Rey de España, que en su tercera muger la Reyna Doña Isàbel de la Paz, hija de Henrique II. Rey de Francia, tuvo à la Infanta Doña Catalina Michaela Duquesa de Saboya, madre de Isàbel Duquesa de Modena, que es tercera abuela de nuestra Reyna.

Pero no tiene su Mag. solo estas lineas de la Casa Real de Portugal: porque la esclarecida de Bragança, oy reinante, y de quien, antes de subir al Solio Lusitano, eran descendientes todos los Monarchas de Europa, se separò en D. Alonso I. Duque de Bragança, Conde de Barcelos, hijo natural de D. Juan I. Rey de Portugal, habido en Inès Perez, que murió Comendadora de los Santos de Lisboa, hija de Fernan Rodriguez, que llamaron el Barbadaõ, ù de la Barba, y calificada muger noble por Rithersufio, y otros muchos Escritores. Este Principe, que falleciò el año 1461. fuè casado con Doña Beatriz Pereira Condesa de Arroyolos, hija de D. Nuño Alvarez Pereyra Condestable de Portugal, Conde de Ouren, y de Arroyolos, y de Doña Beatriz de Albin Coello. Y de este su primer matrimonio nacieron: D. Fernando II. Duque de Bragança, y Doña Isàbel de Portugal, que casando con el Infante D. Juan su tio, Maestre de Santiago, y Condestable de Portugal, hijo del Rey D. Juan I. y de la Reyna Doña Phelipa de Lencastre, le hizo padre de dos, por su posteridad, muy dichosas Princesas: Doña Isàbel, segunda muger de D. Juan II. Rey de Castilla, y Leon, padres de la Reyna Catholica; y Doña Beatriz, que fuè muger del Infante D. Fernando Duque de Viseu, Condestable de Portugal, hijo de los Reyes D. Duarte, y Doña Leonor de Aragon, y tuvo del à D. Manuel Rey de Portugal, arriba nombrado, y à la Princesa Doña Isàbel, muger de D. Fernando III. Duque de Bragança, hijo del Duque D. Fernando II. y de la Duquesa Doña Juana de Castro Señora de Cadaval, y Peral. De este esclarecido matrimonio naciò D. Jayme IV. Duque de Bragança, Marquès de Villaviciosa, Conde de Ouren, y de Barcelos, que en Doña Leonor de Mendoza, su primera muger, hija de D. Juan Alonso de Guzmàn III. Duque de Medinasidonia, Conde de Niebla, Marquès de Cazaza, tuvo à D. Theodosio V. Duque de Bragança,

ça, marido de Doña Isàbel de Castro su prima hermana, hija de D. Dionis de Portugal (hermano entero de su padre) y de Doña Beatriz de Castro Ossorio Condesa de Lemos, y à la Infanta Doña Isàbel, que casò con el Infante D. Duarte Duque de Guimaraes, hijo del Rey D. Manuel, y procreò à la Princesa Doña MARIA, muger del grande ALEXANDRO III. Duque de Parma, y quarta abuela de nuestra Reyna, y à la Princesa Doña Catalina, que casò con D. Juan VI. Duque de Bragança, Cavallero del Toison, Condestable de Portugal, su primo hermano, hijo de los Duques D. Theodosio, y Doña Isàbel de Castro, y fueron padres de D. Theodosio II. del nombre, VII. Duque de Bragança, de quien, y de la Duquesa Doña Ana de Velasco, hija de Juan V. Duque de Frias, Conde de Haro, Condestable de Castilla, nació D. Juan IV. Rey de Portugal, y del Algarve.

A todo este dilatadísimo Cathalogo de lineas, que de los Reyes Españoles pertenecen à nuestra feliz Reyna, podemos agregar otras muchísimas, que tambien la tocan, ò por las familias de España, de quien es nieta, y casaron con hijas de nuestros Reyes, ò porque aquellas mismas familias son derivadas de la Real. Y aunque este argumento quedará para el Capitulo siguiente; todavia diremos aqui, que el Infante D. Jayme Señor de Exerica, hijo de D. Jayme I. Rey de Aragon, y de la Reyna Doña Teresa Gil de Viduarre, casò con Doña Elfa Alvarez de Azagra Señora de Chelva, hija de D. Alvar Perez de Azagra IV. Señor Soberano de Albarracin, y de la Infanta Doña Inès de Navarra, hija de D. Theobaldo I. del nombre, Rey de Navarra, Conde de Champana, y Bria, y de la Reyna Margarita de Borbon. De este matrimonio nació D. Jayme II. Señor de Exerica, Toro, Eslida, Chelva, y otras tierras, Alferez mayor de Aragon, que casò con Doña Beatriz de Lauria Señora de Concentayna, y Planes, hija de Roger de Lauria Almirante de Aragon, Baron de Lauria, y Señor de grandes tierras en Pulla, y de Margarita Lança su primera muger. Y fueron sus hijos: D. Jayme III. Señor de Exerica, que murió sin ellos, aunque casò con Doña Maria de Sicilia Reyna viuda de Mallorca, hija de Carlos de Anjou Rey de Napoles, Conde de Provença, y de Maria de Vngria, D. Pedro IV. Señor de Exerica, que casò con Doña Buenaventura de Arborea, hija de Hugo Juez, ò Principe de Arborea, en Cerdeña, Doña Maria Alvarez de Exerica, que casò con el Infante D. Ramon Berenguer Conde de Prades, y de Ampurias, hijo del Rey D. Jayme II. de Aragon, y Doña Beatriz de Exerica Señora de Concentayna, y Planes, que fuè muger de D. Pedro Ponce de Leon Ricohombre, II. Señor de Marchena, Rota, Chipiona, y Mayrena, y de ambos nació: Doña Maria Ponce de Leon, que casò con D. Alvar Perez de Castro Conde de Arroyolos, Señor de Cadaval, Peral, y Ferreyra de Aves, Alcayde mayor de Lisboa, y Condestable de Portugal, hermano de las dos Reynas de Castilla, y Portugal: Doña Juana de Castro, con quien casò D. Pedro Rey de Castilla, y Doña Inès de Castro, segunda muger de D. Pedro I. Rey de Portugal. De este matrimonio fuè hijo D. Pedro de Castro el tuerto, Señor de Cadaval, y Peral, que en Doña Leonor de Meneses su muger, hija de D. Juan Alonso Conde de Ouren, y de Barcelos, tuvo à D. Juan de Castro Señor de Cadaval, y Peral, cuya muger fuè Doña Leonor de Acuña, hija de D. Martin Vazquez de Acuña I. Conde de Valencia, y de

Hist. de la Casa  
de Lara, t. 3. lib.  
17. cap. 8. pag.  
151.

de Doña Teresa Tellez Giron, su primera muger; y hija de ambos es Doña Juana de Castro, que casò, como queda dicho, con D. Fernando II. Duque de Bragança, y son octavos abuelos de nuestra Reyna.

Mas porque no sea sola esta linea de la Casa de Ponce, la que participasse à su Mag. la sangre Real de Exerica, expondrèmos otras, y à mezcladas con la sangre Real de Castilla: porque es constante, que Doña Beatriz Ponce, hija de los mismos Principes D. Pedro Ponce II. Señor de Marchena, y Doña Beatriz de Exerica, ù de Lauria, que con ambos apellidos la nombran, tuvo del Rey D. Henrique II. de Castilla à D. Fadrique Duque de Benavente, y à Doña Beatriz Condesa de Niebla. El Duque, que fuè en Castilla vno de los Principes mas poderosos de su tiempo, y estuvo capitulado para casar con Doña Beatriz, despues Reyna de Castilla, hija, y heredera del Rey D. Fernando de Portugal, tuvo, segun se entiende, en Doña Leonor de Castilla, su prima hermana, hija de D. Sancho Conde de Alburquerque, hermano del Rey su padre, à Doña Leonor de Castilla, que casò con D. Pedro Manrique IV. del nombre, VIII. Señor de Amusco, Treviño, y Navarrete, Ricohombre, y Adelantado mayor de Castilla, y de Leon, y Governador destos Reynos. Y fuè su hija Doña Beatriz Manrique, que casò con D. Pedro Fernandez de Velasco I. Conde de Haro, Camarero mayor del Rey, y de ambos nació D. Pedro II. Conde de Haro, Condestable de Castilla, que en Doña Mencía de Mendoza, su muger, hermana de D. Diego I. Duque del Infantado, tuvo à Doña Isabèl de Velasco, primera muger de D. Juan Alonso de Guzmàn III. Duque de Medinasidonia, y madre de Doña Leonor de Mendoza, que casò con D. Jayme IV. Duque de Bragança, y es su sexta nieta nuestra Reyna, como arriba se dixo.

Doña Beatriz de Castilla, hermana del Duque de Benavente, y hija, como èl, de Doña Beatriz Ponce, segun afirman su mismo testamento, y varios instrumentos de sus hijos, en que vsa solo el apellido Ponce, casò con D. Juan Alonso de Guzmàn I. Conde de Niebla, Adelantado mayor de la Frontera, V. Señor de San Lucar, Beger, Lepe, Ayamonte, la Redondela, Conil, y otras grandes tierras, que estava viudo de Doña Juana Henriquez, Señora del Vado de las estacas, hija de D. Fernando Henriquez Adelantado de la Frontera, primo hermano del Rey D. Henrique II. De Doña Beatriz, y del Conde D. Juan Alonso, nació D. Henrique de Guzmàn II. Conde de Niebla, que se ahogò sobre Gibraltar el año 1436. aviendo casado, la primera vez, con Doña Teresa de Orozco, Señora de Escamilla, hija de D. Lorenzo Suarez de Figueroa Maestre de Santiago, y de Doña Maria de Orozco, su segunda muger, Señora de Santa Olalla, Pinto, y Escamilla, de quien tuvo à D. Juan Alonso III. Conde de Niebla I. Duque de Medinasidonia, Señor de Gibraltar, Adelantado mayor de la Frontera, que falleciò à fin del año 1468. dexando en Doña Isabèl de Meneses y Fonseca, su segunda muger, Duquesa de Ruffiana, à D. Henrique II. del nombre, II. Duque de Medinasidonia, IV. Conde de Niebla, Señor de Gibraltar, San Lucar de Barrameda, &c. cuyo fallecimiento llegó en Agosto de 1492. aviendo casado en 13. de Enero de 1463. con Doña Leonor de Mendoza, hija de D. Per Afán de Ribera Adelantado mayor de Andalucia, Señor de Espera, Alcala, Bornos,

el

Hist. de la Casa  
de Lara, t. 2. lib.  
8. cap. 2. p. 43.

el Corónil, los Morales, y las Aguzaderas, y de Doña Maria de Mendoza Condesa de los Morales, hermana de D. Diego I. Duque del Infantado. De esta vnion nació vnico D. Juan IV. del nombre, III. Duque de Medinasidonia, Conde de Niebla, Señor de Gibraltar, que con su Armada tomó en Africa las Plazas de Melilla, y Cazaza; y cediendo aquella à la Corona, vsò el titulo de Marqués de esta, hasta 16. de Julio de 1507. en que falleció. Su muger fuè Doña Isàbel de Velasco, su prima segunda, hija de D. Pedro II. Conde de Haro Condestable de Castilla, y de Doña Mencia de Mendoza, arriba nombrados, y esta vnion produjo à Doña Leonor de Mendoza, muger de D. Jayme IV. Duque de Bragança, cuya hija Doña Isàbel, muger del Infante D. Duarte de Portugal, es quinta abuela de nuestra Reyna.

Pero aun quedan en los Ponces, y en los Castros, otras ascendencias, para su Mag. en la Casa Real de Castilla: porque D. Alonso IX. Rey de Leon, y de Galicia, que con Doña Berenguela Reyna de Castilla, fuè padre de S. Fernando, tuvo en Doña Aldonça Martinez de Silva Señora de la gran calidad, que refiere la Historia de aquella Casa, à D. Rodrigo Alonso Señor de Aliger, y Castro del Rio, Adelantado mayor de la Frontera, à D. Pedro Alonso Maestre de la Orden de Santiago, y à Doña Aldonça Alonso, muger de D. Pedro Ponce, Ricohombre de sangre, y Alferrez mayor del Rey S. Fernando su cuñado. De estos tres Principes, no solo es nieta nuestra Reyna, sino todos los Monarchas Christianos: porque de Doña Aldonça, por fenecer lo que toca à los Ponces, nació, entre otros hijos, D. Fernan Perez Ponce de Leon Señor de la Puebla de Asturias, Cangas, y Tineo, Adelantado mayor de la Frontera, y Ayo del Rey D. Fernando IV. que casò con Doña Vrraca, hija de D. Gutierre Suarez de Meneses, Ricohombre, Señor de S. Felices, la Ossa, y Dosvarrios, y de Doña Elvira Yañez de Sousa, y fueron sus hijos: D. Fernan Perez Ponce, Ricohombre, I. Señor de Marchena, que en Doña Isàbel de Guzmàn, Señora de Rota, tuvo à D. Pedro Ponce II. Señor de Marchena (marido de Doña Beatriz de Exerica, como queda dicho) y à Doña Juana Ponce de Leon, que casò con D. Pedro Nuñez de Guzmàn, Ricohombre, cuya hija fuè Doña Leonor de Guzmàn, Señora de Medinasidonia, Cabra, Oropesa, y otras Villas, en quien D. Alonso XI. Rey de Castilla, y Leon, tuvo al Rey D. Henrique II. à D. Fadrique Maestre de Santiago, y à D. Sancho Conde de Alburquerque, todos los quales son, segun queda referido, ascendientes de nuestra Reyna.

El D. Pedro Alonso de Leon Maestre de Santiago, hijo del Rey D. Alonso IX. fuè padre de Doña Teresa Alonso, que casò con D. Nuño Gonzalez de Lara el bueno, Señor de la Casa de Lara, Ecija, Xerez, Torrelobaton, y Herrera, Adelantado mayor de la Frontera, Alcayde de Sevilla, y Governador de Castilla, y Leon, que murió peleando con los Moros el año 1275. en la batalla de Ecija. Y fuè su hijo mayor D. Juan Nuñez, Señor de Lara, Lerma, Amaya, y Dueñas, que casando con Doña Teresa de Haro, hija de D. Diego Lopez de Haro, Señor soberano de Vizcaya, y de Doña Constança de Bearne, tuvo à otro D. Juan Nuñez el mayor, y el bueno, Señor de Lara, Lerma, Dueñas, y otras grandes tierras, Capitan general de la Frontera de Aragon, que fuè Soberano de Albarracín por

Dddd

su

Hist. de la Casa  
de Silva, t. 1. lib.  
3. cap. 3. p. 141.

Hist. de la Casa  
de Lara, t. 3. lib.  
17. cap. 4. pag.  
109.

su muger Doña Teresa Alvarez de Azagra, V. Señora de Albarracin, hija de D. Alvar Perez de Azagra, IV. Señor soberano de Albarracin, y de la Infanta Doña Inès de Navarra, nombrados arriba. Y de esta grande vnion nacieron: D. Juan Nuñez III. del nombre, llamado el mozo, y el de la barba, que murió sin sucesion, y Doña Juana Nuñez, Señora de la Casa de Lara, que viuda del Infante D. Henrique el Senador, quarto hijo de S. Fernando, bolvió à casar con D. Fernando de la Cerda, hijo segundo de los Principes D. Fernando de la Cerda, y Blanca de Francia, y nieto de los Reyes D. Alfonso el Sabio de Castilla, y S. Luis de Francia. Y esta segunda vnion produjo al Principe D. Juan Nuñez de Lara IV. del nombre, Señor de Lara, y de Vizcaya, cuya gran sucesion acabò presto, à Doña Maria de Lara, ù de España, que casò primero con Carlos de Ereux Conde de Stampes, hermano de Phelipe III. Rey de Navarra, y despues con Carlos de Valois II. del nombre, Conde de Alençon, de Chartres, y de Porhoet, hermano de Phelipe VI. dicho de Valois, Rey de Francia, y de este matrimonio proceden oy, por hembras, toda la Casa Real de Francia, y las Casas de Lorena, y Mantua. Y à Doña Blanca de Lara y de la Cerda, que casando con D. Juan Manuel Principe de Villena, nieto de S. Fernando, fuè madre de Doña Juana Manuel Señora de Lara, y de Vizcaya, muger de D. Henrique II. Rey de Castilla, y Leon, y ambos ascendientes de nuestra Reyna por todas las lineas, que quedan anotadas.

D. Rodrigo Alfonso de Leon, Señor de Aliger, y de Castro del Rio, Adelantado mayor de la Frontera, tambien hermano de S. Fernando, casò con Doña Inès Rodriguez de Cabrera, hija, y heredera de D. Rodrigo Fernandez, Ricohombre, Señor de Cabrera, y Rivera, y de las tierras de Astorga, Mayorga, Benavente, y Oviedo, Alferez mayor de Leon, que llamaron *el feo de Valdorna*, y de Doña Maria Fruelaz su muger, y fuè su hija Doña Aldonça Ruiz, que casò con D. Estevan Fernandez de Castro, Ricohombre, Señor de Lemos, y Sarria, cuyo hijo vnico D. Fernan Ruiz de Castro, Señor de los mismos Estados, y Pertiguero mayor de Santiago, casò el año 1285. con Doña Violante, Señora de Vcero, hija de D. Sancho IV. Rey de Castilla, y de Doña Maria Alfonso de Meneses, Señora de Vcero, y de este matrimonio nació D. Pedro Fernandez de Castro, el de la guerra, Ricohombre, Señor de Lemos, y Sarria, Adelantado mayor de la Frontera, y Mayordomo mayor del Rey D. Alfonso XI. que fuè padre de D. Fernando de Castro I. Conde de Castrojeriz, cuñado del Rey D. Henrique II. de Doña Juana de Castro, que diximos casò con D. Pedro Rey de Castilla, y Leon, de Doña Inès de Castro, segunda muger de D. Pedro I. Rey de Portugal, y de D. Alvar Perez de Castro Conde de Arroyolos, Condestable de Portugal. Y los dos, à saber Doña Inès, y D. Alvaro, son ascendientes de nuestra Reyna en la forma que queda dicho.

Hemos tratado, en las lineas antecedentes, varias veces de Señoras de la Casa de Meneses, cuya sangre pertenece à su Mag. y parece injusto dexar separada, y así informe, la noticia, con ofensa de aquella realmente venerable familia. Quando se trate della, se verá, que no solo la Reyna, sino todos los Principes Christianos, participan de su esclarecida sangre: y aqui solo diremos, que D. Alfonso Tellez, Ricohombre, Señor de Meneses, S. Román, Villanueva, Valladolid, Cabezon, Tudela, Portillo, y otras

Hist. de la Casa  
de Lara, t. 3. lib.  
20. cap. 4. pag.  
416. y en el t. 2.  
lib. 8. cap. 6. p.  
154.

otras grandes tierras, fuè vno de los mas poderosos Señores de España en su tiempo, y dexò perpetua memoria de su piedad en las grueßas donaciones, que hizo à la Iglesia de Toledo, à la Orden del Cistèr, y à la de Santiago. Casò primero con Doña Elvira, hija de D. Rui Gonçalez Giron, Ricohombre, Señor de aquella Casa, de quien tuvo, entre otros, à D. Alonso Tellez II. del nombre, Señor de Meneses, cuya hija Doña Mayor Alonso, tambien Señora de Meneses, fuè tercera muger del Infante D. Alonso, Señor de Molina, hermano de S. Fernando, padres ambos de la gran Reyna Doña Maria, muger de D. Sancho IV. Rey de Castilla, como queda dicho. Viudo de Doña Elvira, casò D. Alonso Tellez con Doña Teresa Sanchez, hija de D. Sancho I. Rey de Portugal, y de Doña Maria Paez Riveyra, y de este matrimonio nacieron: D. Alonso Alonso, y D. Juan Alonso, Señor de Alburquerque. D. Alonso Alonso de Meneses concurriò con sus padres el año 1213. à la donacion, que hicieron à la Orden del Cistèr de la Villa de Palazuelos, para que se trasladasse alli, como se hizo, el Monasterio de S. Andrès de Valbeni. El Conde D. Pedro le llama Tizon, alcuña, ò cognombre, que tuvieron sus hijos; y Alvaro Ferreyra de Vera dà à entender, que casò con Doña Mayor Gonçalez Giron, hija de D. Gonçalo Ruiz Giron, Ricohombre, Señor de Autillo, Mayordomo mayor de S. Fernando. Fueron sus hijos: D. Martin Alonso de Meneses Tizon, y Doña Maria Alonso de Meneses, en quien el Rey D. Sancho IV. de Castilla tuvo à Doña Violante, Señora de Vcero, muger de D. Fernando Ruiz de Castro, Ricohombre, Señor de Lemos, y Sarria, ascendientes de la Reyna, como queda dicho, y à Doña Teresa, muger de D. Juan Alonso de Meneses II. del nombre, Conde de Barcelos III. Señor de Alburquerque, Medellin, y Alconchel, cuya hija Doña Teresa Martinez de Meneses IV. Señora de Alburquerque, casò con D. Alonso Sanchez, hijo de D. Dionis Rey de Portugal, y de Doña Aldonça Ruiz de Tella, y tuvieron à D. Juan Alfonso, Señor de Alburquerque, Amo, Valido, y Chanciller mayor del Rey D. Pedro de Castilla, y por su casamiento con Doña Isabel, Señora de Meneses, Montealegre, Villanueva, y S. Romàn, Princesa de la sangre de Castilla, el mayor Señor que hubo en ella en su tiempo: es ascendiente de la Reyna, como luego verèmos. D. Martin Alonso de Meneses Tizon, hijo de D. Alonso Alonso, està nombrado en el testamento del Conde D. Martin Gil, Alferez mayor de Portugal, y tienene algunos por ilegítimo, à causa, à mi vèr, de ignorar el casamiento de su padre. Tenèmos escritura suya fecha el Martes 11. de Julio de la Era 1356. que es año 1318. en que se llama *Martin Alfon Tizon, fijo de Alfon Tellez*, y dà en limosna al Monasterio de Palazuelos quantas heredades tenia en S. Martin de Valbeni, Muedra, Galleta, Furones, Olmos, y Villarmentero. Casò con Doña..... de Loaisa, hija de D. Jofrè de Loaisa, Señor de Petrer, y la Casa de Olmos, Adelantado mayor de Murcia, y Valido del Rey D. Alonso el Sabio, y de Doña Jacometa su muger, y fueron sus hijos: D. Juan Alonso de Meneses, testigo de la donacion arriba referida, y Doña Marina Alfon de Meneses Tizon, Señora de Arroyomolinos, que el año 1356. estava casada con Fernan Perez de Portocarrero, Guarda mayor del Rey D. Pedro, y Señor de Pinto, como parece por la donacion, que este Cavallero hizo en 12. de Octubre al Monasterio de Santo Domingo de Madrid, de la Casa, solares, viñas, y tier-

Manrique Ann:  
Cistèr. t. 4. pag.  
30.  
Notas à la pag.  
126. del Conde  
D. Pedro.

Brand. Mon. Lu  
sit. t. 6. lib. 18.  
cap. 43. p. 189.  
580.

ras, que tenia en Meaque Aldea de Madrid, porque las Dueñas: *Rueguen à Dios* (así dice) *por mi vida, y por mi salut, y de Marina Alon mi muger*. No tuvieron sucesión, y yá era viuda Doña Marina en 13. de Junio del año 1361. porque este día Domingo de Valdemoro: *Mayordomo que so de Doña Marina Tizon, muger que fué de Fernand Perez de Portocarrero en Arroyo-molinos*, vende à las Dueñas de Santo Domingo de Madrid vna casa, y solar, que tenia en la Vega de Sangella, que es cerca de Bobadiella del Monte Aldea de Madrid, por 70. maravedis. Pero el año 1376. yá avia passado à segundas nupcias con Mosen Arnao de Solier, Señor de Villalpando, Siruela, Gandul, y Marchenilla, Ricohombre de Castilla, y Cavallero Francés, que heredò en sus Reynos Henrique II. por lo que le sirvió para adquirirlos. D. Diego Ortiz de Zuñiga, que refiere vna escritura en que esto consta, no se atreve à asegurar si deste matrimonio es la sucesión de Arnao de Solier; pero no puede dudarse, pues no tuvo otro, aunque D. Joseph Pellicer le diò, ligeramente, otros dos: vno con Doña Maria de Guzmán, sin documento alguno, y otro con Doña Beatriz González de Valdès, que aun no avia nacido, quando el año 1385. murió Arnao de Solier en la batalla de Aljubarrota, pues el año 1424. estava casada con Nuño Freire de Andrade, Señor de Puentes de Eume. La hija mayor de Doña Marina fuè Doña Maria de Solier II. Señora de Villalpando, Siruela, Gandul, y Marchenilla, que casò con Juan de Velasco IV. Señor de Briviesca, Medina de Pomar, Soba, Rueda, y Herrera, Camarero mayor del Rey, y vno de los mas poderosos Grandes de Castilla; y fuè su hijo mayor D. Pedro Fernandez de Velasco I. Conde de Haro, Camarero mayor del Rey, Señor de Frias, Belorado, y Villadiego, que casò con Doña Beatriz Manrique, como queda dicho, y que ambos son ascendientes de nuestra gran Reyna por las Casas de Medinaceli, y de Bragança.

D. Juan Alfonso de Meneses, hijo de D. Alfonso Tellez, y de Doña Teresa Sanchez, hija del Rey D. Sancho I. de Portugal, fuè I. Señor de Alburquerque, Medellin, Alconchel, Azagala, y otras tierras, Alférez mayor del Rey D. Alfonso III. de Portugal, que en escritura de 3. de Junio del año 1253. le llama: *D. Joao Alfonso meu amado parente*, y es para hacerle merced de la heredad de Benabeta, que vendió à su Mag. *Doña Maria Paez, abuela del dicho D. Juan Alfonso*. Casò con Doña Berenguela González, que otros llaman mal Elvira, ò Leonor, y todos dicen, que fuè hija de D. Gonçalo Ruiz Giron, Maestre de Santiago, y de Doña Elvira Diaz de Castañeda; pero en vna donacion, que en la Era 1294. hicieron D. Juan Alfonso, y Doña Berenguela González su muger, de la mitad de Villa Valasco, à Gonçalo Yañez Coronel, el sello de cera, que es desta Señora, no tiene armas de Giron, sino vna Cruz floreteada. Yá estava viuda en 24. de Abril de la Era 1306. año 1268. porque este día diò, con sus hijos, la pesquera de Gozon al Abad, y Convento de Palazuelos, llamandose: *Doña Berenguella Gonçalvez, mugier que fu de D. Johan Alfonso, fijo de D. Alfonso Tellez, y de Doña Teresa Sanchez*. Y dice luego: *En vna con mios fijos D. Rodrigo Ivañez, y D. Gonçalvo Ivañez, y D. Tello Alfonso, &c.* Con que sabemos los hijos que tuvieron estos Señores. De ellos, el D. Rodrigo Ivañez de Meneses, fuè Ricohombre, II. Señor de Alburquerque, y Medellin, y casando con Doña Teresa Martinez, hija de D. Martin Gil de Soverosa, Ricohombre de Portugal, y de Doña Inês Fernandez de

Ortiz, Ann. de  
Sevilla, lib. 7. p.  
230.

Pellicer, Memo-  
rias de la Casa  
de Segovia, fol.  
69. n. 49.  
Memorial de el  
Señor de Villa-  
vaquerin, f. 13.

Mon. Lusit. t. 4.  
lib. 15. cap. 19.  
p. 200.

Cas

Castro, procreò à D. Juan Alonso de Meneses II. del nombre , III. Señor de Alburquerque, Conde de Barcelos en Portugal , Mayoruomo mayor del Rey D. Dionis, y alli , y en Castilla, de tan gran poder , y autoridad, que llamò en duelo al Infante D. Juan , hijo del Rey D. Alonso el Sabio. Hizo su testamento en Lisboa a 5. de Mayo del año 1304. y aunque no lo refiere en èl, casò dos veces: la primera con Doña Tereña Sanchez, hija de D. Sancho IV. Rey de Castilla , y de Doña Maria Alonso de Meneses, Señora de Vzero. Y la segunda con Doña Maria Cornel , que le sobreviviò, y bolviò à casar con D. Pedro Conde de Barcelos , hijo del Rey D. Dionis de Portugal, y tan nombrado por el celebre libro, que escrivì de los linages. Era esta Señora hija de D. Pedro Cornel , Ricohombre de sangre, y Procurador general de Aragon, I. Señor de Aljafarin , y Alfamén, y de Doña Vrraca Artal de Luna. Y de cada vna destas mugeres tuvo D. Juan Alfonso vna hija. De la Cornel à Doña Teresa Martinez IV. Señora de Alburquerque, que casò con D. Alfonso Sanchez, hijo del Rey D. Dionis de Portugal, y de Doña Aldonça Ruiz de Tella , como queda dicho. Y de Doña Teresa Sanchez à Doña Violante Sanchez , que casò con D. Martin Gil de Sousa Conde de Barcelos, Alferez mayor del Rey D. Dionis, y Mayordomo mayor del Rey D. Alonso IV. siendo Infante; pero no tuvieron sucesion , como consta por el testamento del Conde D. Martin Gil, que està impresso en la Monarchia Lusitana, y por otros instrumentos, que cita su Autor. D. Gonçalo Ivañez de Meneses, hijo segundo de D. Juan Alfonso I. Señor de Alburquerque , y de Doña Berenguela Gonçalez, fuè Ricohombre, y Señor de muchas tierras en Castilla, y èl mismo assegura su filiacion en las confirmaciones de los Privilegios Reales, llamandose: *hijo de D. Juan Alfonso* el año 1293. y otros. Es el que fuè llamado Raposo por sus ardides, y casando con Doña Vrraca Fernandez de Lima, hija de D. Fernan Yañez de Lima, Ricohombre, y vno de los Conquistadores de Sevilla, y de Doña Teresa Yañez de Maya, tuvieron à D. Rui Gonçalez de Meneses Raposo , y à D. Alonso Tellez. Del D. Rui Gonçalez, y de Doña Maria Nuñez Daza su muger , fuè hija Doña Maria Tellez, que casò con D. Gonçalo Ruiz Giron VI. del nombre, Ricohombre, Señor de aquella Casa, S. Romàn, Castilberron, y otras tierras, de quien tuvo muchos hijos , y entre ellos à D. Juan Alonso Giron, Ricohombre, cuyas confirmaciones dicen su filiacion. Dèl, y de Doña Vrraca Gallina su muger, nació D. Alonso Tellez Giron II. del nombre, que tambien tuvo la Ricahombria, y fuè padre de Doña Teresa Tellez Giron, Señora desta Casa, primera muger de D. Martin Vazquez de Acuña I. Conde de Valencia, Señor de Castroxeriz, Besteiros, Cascaes, Lafoens, y Gouvea, de los quales nacieron Doña Leonor de Acuña, muger de D. Juan de Castro, Señor de Cadaval, y Peral (padres de Doña Juana II. Duquesa de Bragança, ascendiente de nuestra Reyna) y Alonso Tellez Giron, que fuè Ricohombre de Castilla, y casando con Doña Maria Pacheco III. Señora de Belmonte, procreò à D. Juan Pacheco Marquès de Villena, Duque de Escalona, Conde de Xiquena, Maestre de Santiago, Mayordomo mayor del Rey D. Henrique IV. y su gran Valido , que en Doña Maria Portocarrero , su primera muger, y Señora de Moguer, y Villanueva del Fresno, nieta del Almirante D. Alonso Henriquez , tantas veces nombrado , tuvo à Doña Maria Pacheco, muger de D. Rodrigo Alonso Pimentel IV. Conde de Benavente, y madre de D. Luis Pimentel I. Marquès de Villafranca , que fuè abuelo

Mon. Lusit. t. 6.  
lib. 18. cap. 8. p.  
30.

Zurita, Ann. t. 2.  
lib. 8. cap. 6. fol.  
191.  
Argore Nobl. de  
Andalucia, lib. 1.  
cap. 87. f. 90.

Tom. 6. lib. 18.  
cap. 39. p. 168.  
cap. 43. p. 186.  
178.

Ortiz , Ann. de  
Sevilla, p. 127.  
136.

ma.



materno de Doña Leonor de Toledo, gran Duquesa de Toscana, de quien es quinta nieta nuestra gran Reyna.

D. Alonso Tellez de Meneses, hijo segundo de D. Gonçalo Ivañez, vivió en Portugal, y fué Mayordomo mayor del Rey D. Alonso IV. Casó con Doña Berenguela, hija de D. Lorenço Suarez de Valladares, Señor de Tangil, y de Doña Sancha Nuñez de Chacin, y fueron sus hijos: D. Martin, y D. Juan Alonso, de los quales, D. Juan Alonso fué Conde de Barcelos, y de Ouren, Alférez mayor, y Mayordomo mayor de los Reyes D. Pedro I. y D. Fernando de Portugal, y casado con Doña Guiomar Lopez Pacheco, hija de Lope Fernandez Pacheco, Ricohombre, Señor de Ferreyra de Aves, y de Doña Maria de Villalobos, de quien tuvo à D. Juan Alfonso de Meneses Conde de Viana, que hizo las líneas de los Marqueses de Villa-Real, de los Condes de Loulé, y de Taroca, de los Señores de Comba, y otras muy ilustres. Y à Doña Leonor de Meneses, muger de D. Pedro de Castro, Señor de Cadaval, cuyo hijo D. Juan, padre de la segunda Duquesa de Bragança, queda nombrado en el §. antecedente. El D. Martin Alonso de Meneses fué Ricohombre, y sirvió de Mayordomo mayor à la Reyna Doña Maria de Castilla, muger de D. Alonso XI. Casó con Doña Aldonça de Vasconcelos, hija de Juan Mendez de Vasconcelos, y de Doña Aldara Alonso Alcoforado, y fueron sus hijos: D. Juan Alonso Tello Conde de Barcelos, y de Mayorga, Almirante de Portugal, que murió sin sucesion. D. Gonçalo Conde de Neiva, y Faria. Doña Leonor, que casó con D. Fernando I. Rey de Portugal, y fué madre de Doña Beatriz Reyna de Castilla. Doña Maria, primera muger del Infante D. Juan, hijo del Rey D. Pedro I. y Doña Juana (que tuvo otra madre) muger de D. Juan Alfonso Pimentel I. Conde de Benavente, cuyo hijo fué el Conde D. Rodrigo Alonso, padre de D. Alonso III. Conde de Benavente, y abuelo del Conde D. Rodrigo Alonso Pimentel, que en Doña Maria Pacheco su muger, tuvo à D. Luis I. Marqués de Villafranca, de quien nuestra Reyna es septima nieta. Y el D. Gonçalo Tello de Meneses Conde de Neiva, y Faria, Alcayde mayor de Coimbra, casó con Doña Maria, hija ilegítima de D. Juan Alfonso, Señor de Alburquerque, y Meneses (nieto del Rey D. Dionis) y de Maria Ruiz Barba, y fueron sus hijos: D. Martin de Meneses, Señor de Cantanedo, que formó las líneas de los Condes de Cantanedo, Marqués de Marialva, de los Señores de Alconchel, Marqués de Castrofuerde, de los Señores de Alfayates, y Olivera, y de los Condes de la Ericeira, y Doña Inès de Meneses, que casó con Juan Fernandez Pacheco II. Señor de Belmonte, cuya hija Doña Maria Pacheco, tuvo de Alonso Tellez Giron su marido, Ricohombre, Señor de aquella Casa, à D. Juan Pacheco I. Marqués de Villena, padre de Doña Maria IV. Condesa de Benavente, y abuelo de D. Luis Pimentel Marqués de Villafranca, septimo abuelo de nuestra amada Reyna.

Sobre estas ilustrísimas líneas, pudieramos anotar otras muchas igualmente claras, en comprobacion de no aver en Europa, Princesa mas Española, que nuestra Reyna; pero el argumento es desahacible, y à nuestro juicio, queda desempeñada la proposicion. Por estos dos motivos, se omitirá lo mucho que se pudiera añadir; y si lo expuesto no se juzgare bastante, el Capitulo siguiente podrá saciar la curiosidad genealogica con menos molestia.

## CAPITULO V.

*LA REYNA PROCEDE POR VARIAS LINEAS  
de casi todas las mayores Casas de España.*



Unque es cierto, que el Soberano de cada Pais, ni necesita descender de las Casas de sus subditos, ni parece, que puede sacar esplendor de tener su sangre; todavia esta regla, realmente vulgar, tiene sus excepciones. Porque aun siendo constante, que falta al Principe aquella precision, no se puede negar, que halla, à lo menos, en la comunidad de la ascendencia, con el subdito ilustre, y poderoso, aquella eficaz inclinacion, que causa esta circunstancia. Y quando el respeto, y la dependencia, ya ligados por la justicia, contribuyan todo lo que se pide à vn buen vassallo; su voluntad, que Dios hizo libre, se esclaviza por la conservacion, y por el aumento de los intereses de vn Principe, en cuyas venas considera su misma sangre. Y haciendo la justa vanidad, que debe de lo que le ilustra el parentesco Real, no ay esfuerço que omita, ni diligencia que reufe, por el servicio del que aun tiempo es su Soberano, y su deudo. De esto ay infinitos exemplos en la Historia; pero ninguno mas propio, que el del Almirante D. Fadrique, y del Duque de Alva D. Fadrique de Toledo, con el gran Rey Catolico D. Fernando su primo hermano, quando por muerte de la inimitable Reyna Doña Isàbel su primera muger, quito conservar la governacion de Castilla. Geronimo Zurita nos dice, con su acostumbrada puntualidad, las finezas, que executaron, aunque discordes de opinion, el Almirante, y el Duque, en servicio de aquel Monarcha; mas si lo tomaremos à mayor distancia, no se puede negar, que sin los Henriquez, los Mendozas, los Manriques, y otros grandes linages de Castilla, no huviera conseguido D. Fernando el dichosísimo matrimonio de la Reyna Catholica. Si el Rey D. Juan II. su padre, y el Infante D. Henrique su hermano, no fuesen parientes de los Grandes, no huvieran tenido en Castilla la notable autoridad, que lograron. Y si el Rey D. Henrique II. no fuesse ayudado de los Guzmanes, los Ponces, los Girones, y otros grandes deudos de Doña Leonor de Guzmàn su madre, quizà no bastarían, ni sus virtudes, ni sus esfuerços, ni los socorros de Francia, para colocarle en el Solio Castellano. Despues de todo esto, como los ascendientes no se eligen, y los dà Dios segun es servido, cada Rey, ò Soberano, estima los suyos, los tiene por dignos, y aunque sean desiguales del linage Real, no se desdenan de ser sus nietos, ni descaeren con los otros Soberanos, porque vna, ò otra aliança sea menos clara. De esto ay largo numero de exemplares, y està à los ojos el de las Reynas Maria, y Ana de la gran Bretaña, que aunque hijas de la Princeza Ana Hyde, de fortuna muy desigual al Rey Jacobo VII. su padre, no dexaron de ser de las mas veneradas Princezas de Europa. Ni la gran Reyna Isàbel de In-

Inglaterra tuvo menos autoridad, y menor estimacion, porque Ana de Boulén su madre, fuese hija de vn simple Cavallero, ni dexaron por esta desigualdad materna de solicitar su conforcio los mayores Principes de Europa. Y esta memoria, que en tres tan grandes Reynas no es odiosa, la pudieramos estender à muchas Casas Soberanas, si en ellas no lo fuese.

Esto se dice por lo que toca à la conveniencia de ser el Soberano pariente de su subdito; y por lo que mira al esplendor, como la Magestad le tiene en su complemento, y perfeccion, de ninguna aliança, por grande, y elevada que sea, le puede substancialmente sacar. Ser vn Rey nieto, por los casamientos, de los otros Reyes, es vn accidente estimable; mas no necesario: pues no siendolo, quedará tan Rey como ellos. Si no fuese así, hallaríamos defectos, que ninguno observò, en los Emperadores, y en los Reyes electivos, y en los que por vn remoto derecho de sus ascendientes, heredaron vna, ò otra Corona. Los Reyes casan con hijas de Reyes, ò de Soberanos, ò por los intereses del Estado, ò por la proporcion de la dignidad; pero quando no quieren atender a esto, casan dignamente con la hija de su vassallo ilustre. Y así sucedió à D. Fernando Rey de Portugal, que capitulado con la Infanta Doña Leonor de Castilla, hija del Rey D. Henrique II. dexò aquel conforcio por casar con Doña Leonor Tellez de Meneses, vassalla suya; mas hija de vna de las mayores, y mas ancianas Casas de España. Este exemplar siguió Eduar- do IV. Rey de Inglaterra, quando el año 1464. estando concertado con Bona de Saboya, hermana de Carlota, muger de Luis XI. Rey de Francia, y hija de Luis Duque de Saboya, se casó con Isàbel de Vvoodeville, viuda del Cavallero Juan Gray, y hija de Ricardo de Vvoodeville, simple Cavallero, à quien Jacoba de Luxembourg, viuda de Juan Duque de Bedford, Regente de Francia, y de Inglaterra, avia elevado à su conforcio, de que nació esta hija. Ni el Rey D. Jayme I. el Conquistador, entendió, que casava desigualmente, quando el año 1255. recibió por muger à Doña Teresa Gil de Vidaurre su vassalla, hija de D. Gil de Vidaurre, Ricohombre de Navarra, en quien tuvo hijos, que llamó à la Corona por su testamento, que estampó D. Lucas D'Acheri, y de que hacen memoria Beuter, Carbonel, Marineo Siculo, Viciano, Zurita, y Fr. Francisco Diago. El Rey D. Jayme II. de Aragon, su nieto, no fué mal casado: porque celebró su último matrimonio con Doña Elisen de Moncada, hija de D. Pedro V. Señor de Aytona. El Rey D. Alonso IV. su hijo, porque primero casó con Doña Teresa de Entença Condesa de Vrgel, subdita suya, no dexó de casar despues con la Infanta Doña Leonor de Castilla, hija del Rey D. Fernando IV. Ni el Rey D. Pedro IV. su nieto, se tuvo por mal casado con Doña Sibila de Forcia, viuda de D. Artal de Foces, Ricohombre de Aragon, y hija de D. Bernardo de Forcia, vno de los ilustres Barones de Cataluña. Ni creyó que casava desigualmente al Infante D. Martin su hijo (despues Rey de Aragon) quando le dió por muger à Doña Maria Condesa de Luna, hija del Conde D. Lope de Luna, Señor de Segorve, el mas poderoso vassallo de la Corona de Aragon en su tiempo. Y esto se puede corroborar con otros muchos casamientos de Francia, de Portugal, de Navarra, y de Inglaterra.

Aquí

Larrey Hist. de  
Inglat. 1. part.  
Eduard. IV. p.  
878. 879.

D'Acheri, veter.  
spicilegium, t. 9.  
p. 253. 255.  
Zurita, Ann. t. 1.  
lib. 4. cap. vltim.

Zurita Ann. t. 2.  
lib. 6. cap. 39.  
17. 75. lib. 10.  
cap. 26. 28. 34.  
lib. 8. cap. 31.  
lib. 9. cap. 30.

Afsi, pues, en todos los dominios Christianos casaron los Reyes con hijas de sus ilustres vasallos; aunque siempre mirando cuidadosamente el origen, y esplendor de sus familias, para que no huviesse en ellas cosa, que ateease el linage Real, ò desdixesse de su claridad. Pero en Castilla es antiquissima esta costumbre: y afsi hallamos, que D. Ramiro I. Rey de Asturias, y de Galicia, casò el año 830. con Doña Vrraca Paterna, hija de D. Diego Rodriguez Conde de Castilla, y de Doña Paterna su muger. Que D. Garcia Rey de Leon, Oviedo, y Galicia (su visnieto) que falleció el año 914. casò con Doña Nuña, hija del Conde D. Nuño Fernandez de Amaya. Que D. Ordoño II. Rey de Leon, hermano de D. Garcia, y que murió el año 924. casò con Doña Elvira, hija del Duque D. Mendo Gutierrez, y de Doña Hermefenda su muger. Que el Rey D. Ramiro II. de Leon, casò en primeras nupcias con Doña Vrraca, estimada hermana del Santo Conde D. Ossorio Gutierrez, que el año 970. fundò el Monasterio de Lorençana, y es progenitor de las Casas Ponce, y Ossorio. Y esto se saca, de que el Rey D. Ordoño III. hijo destos Principes, llama su *Confrater*, y *tio* al Conde D. Ossorio en vn Privilegio suyo. Que D. Sancho I. el gordo, hijo del Rey D. Ramiro II. y de la Reyna Doña Teresa Florentina de Navarra, su segunda muger, casò con Doña Teresa Assurez, hija del Conde D. Assur Fernandez Señor de Monçon, que el año 936. confirma los Privilegios Reales. Que el Rey D. Ordoño III. ya nombrado, cuya vida acabò el año 959. casò con Doña Elvira, hija de los Condes D. Gonçalo, y Doña Teresa, que el año 936. fundaron el Monasterio de Carbuciro en Galicia, el qual restaurò el año 979. D. Bermudo II. Rey de Leon, su hijo, y en el Privilegio, que estampò Fr. Antonio de Yepes, nombra los Fundadores: *Abij mei diva memoria Comes Dominus Gundisalvus, & sibi dilecta, & Deo ordinante uxori ordine coniuncta Comitissa Domina Tarasia*. Que D. Alonso V. Rey de Leon, hijo del referido D. Bermudo II. que murió sobre Viseu en 5. de Mayo de 1028. casò con Doña Elvira, hija de los Condes D. Melendo Gonçalez, y Doña Mayor, Señores del Bierço. Que Doña Vrraca Reyna de Castilla, y Leon, y Doña Teresa su hermana, Reyna de Portugal, estando esta viuda del Conde D. Henrique de Borgoña, y aquella separada de D. Alfonso III. el batallador, Rey de Aragon, casaron: Doña Vrraca con el Conde D. Pedro Gonçalez Señor de la Casa de Lara, y Doña Teresa con el Conde D. Fernan Perez de Trava. Aquel matrimonio probamos en otra ocasion; y este, repugnado por Fr. Antonio Brandaõ, para mostrar la agudeza de su entendimiento, se justifica con las escrituras, que publicaron Fr. Bernardo de Brito, y Fr. Antonio de Yepes, sobre que mas difusamente tratamos en la Historia de la Casa de Lara.

A tantos repetidos casamientos de nuestros Reyes, en las dos lineas de Recaredo, y de Navarra, siguieron otros de la de Borgoña: porque D. Fernando II. Rey de Leon, y de Galicia, casò el año 1271. con Doña Teresa Nuñez de Lara, hija del Conde D. Nuño Perez Señor de Lara, Alférez mayor, y Regente de Castilla. Y no hacemos memoria de su tercer matrimonio, con Doña Vrraca Lopez de Haro: porque el Conde D. Lope Diaz IX. Señor de Vizcaya, aunque súbdito de Castilla por muchas

Eccc

tier.

Hist. de la Casa de Lara, t. 1. lib. 2. cap. 1. p. 41.

Hist. de la Casa de Silva, t. 1. lib. 2. cap. 1. p. 50.

Brandaõ, Mon. Lusit. t. 3. lib. 1. cap. 19. p. 236. Benedictina Lusit. t. 2. p. 101.

Salazar de Mendoza. Dignid. de Castilla, lib. 1. cap. 15.

Chronica de S. Benito, t. 5. f. 36. y escript. 7. del apendice, f. 433.

Pelayo. Roder. Toletan. lib. 5. cap. 18. Luc. Tuden. lib. 4.

Hist. de la Casa de Lara, t. 1. lib. 2. cap. 13. pag. 102. 103.

Brito Mon. Lusitan. t. 2. lib. 7. cap. 21.

Hist. de Lara, t. 3. lib. 16. cap. 1. p. 13.

Yepes Chron. de S. Benit. t. 7. escript. 32.

Hist. de Lara, t. 3. lib. 16. cap. 2.

Chron. del Rey  
D. Ped. año 5.  
cap. 10. 12. y 17.

Chron. del Rey  
D. Pedro, año  
13. cap. 7.

Chron. del Rey  
D. Juan II. año  
44. cap. 51.  
Zurita, Ann. t. 3.  
lib. 15. cap. 15.

Zurita, Ann. t. 4.  
lib. 18. cap. 42.

Zurita, Ann. t. 3.  
lib. 15. cap. 36.  
t. 4. lib. 16. cap.  
23.

Ann. de Arag.  
t. 4. lib. 18. cap.  
30. 35.

tierras, era Soberano de Vizcaya. D. Pedro Rey de Castilla, y Leon, que vnos llaman el justiciero, y otros el cruel, casó el año 1354. con Doña Juana de Castro, viuda de D. Diego de Haro Señor de Orduña, y Valmaseda, hija de D. Pedro Fernandez de Castro, el de la guerra, Rico-hombre, Señor de la Casa de Castro, Mayordomo mayor del Rey D. Alfonso XI. y de Doña Isabèl Ponce su muger. Y tambien casó con Doña Maria de Padilla, hija de Juan Garcia de Padilla, Señor de Villagera, y de Doña Maria Gonçalez de Henestrosa, de la qual dice D. Pedro Lopez de Ayala, que era *de gran linage*, y con razon: porque el de Padilla es vno de los muy antiguos, y muy ilustres de España. Vltimamente, D. Juan II. Rey de Aragon, siendolo de Navarra, y Principe de la Casa de Castilla, casó el año 1444. con Doña Juana Henriquez Señora de Casa-Rubios, y Arroyomolinos, hija mayor de D. Fadrique Henriquez Almirante de Castilla, Señor de Medina de Rioseco, Aguilar, Torrelobaton, &c. y de Doña Marina de Cordova y Toledo, su primera muger. Y al mismo tiempo capituló el casamiento del Infante D. Henrique, su hermano, Maestre de Santiago, Duque de Villena, con Doña Beatriz Pimentel, hija de D. Rodrigo Alonso II. Conde de Benavente, y de Doña Leonor Henriquez. Y aun estando el Rey viudo de la Reyna Doña Juana Henriquez, se tratava el año 1472. por medio de la Infanta Doña Beatriz Pimentel su cuñada, que casasse tercera vez con Doña Leonor Pimentel su sobrina, hija de su hermano D. Alfonso III. Conde de Benavente; y no se hizo, porque el Rey no se resolvió, en su crecida edad, à repetir el matrimonio. Y el Principe D. Carlos de Viana, su hijo mayor, estuvo desposado con Doña Leonor de Velasco, hija de D. Pedro I. Conde de Haro, y de Doña Beatriz Manrique. Y es notorio, que el Infante D. Alfonso, que se llamó Rey de Castilla, contra D. Henrique IV. su hermano, y la Reyna Catholica Doña Isabèl, estuvieron concertados para casar: el Infante, con hija de D. Juan Pacheco I. Marquès de Villena, y Duque de Escalona, Maestre de Santiago, y la Reyna (entonces Infanta) con D. Pedro Giron, Maestre de Calatrava, hermano del referido D. Juan Pacheco. Y aun el Rey Catholico, dice Zurita, que estuvo tratado de casar con Doña Beatriz Pacheco, hija del mismo Marquès, y despues Duquesa de Cadiz.

Todos estos matrimonios, se hicieron, ò se trataron, en vna firme inteligencia, de que los Señores de las Casas referidas, eran dignos del parentesco Real, y aun le tenian: porque son muchas las Princesas de la sangre de nuestros Reyes, que casaron en las familias de Lara, Castro, Ponce, Meneses, Guzmàn, Mendoza, Toledo, y otras Castellanas. Y fuera desto, es constante, que todos los antiguos Ricoshombres de sangre, ò descendian por sus varonias de nuestros primeros Reyes, ò de Soberanos estrangeros, ò de los antiquísimos Proceres, ò Magnates de la Monarchia de los Godos, que elegian aquellos Reyes, ò procediendo de sus familias Reales, tenian el grado, y tratamiento de Principes. Y de aqui viene la costumbre de cubrirse, y sentarse en la presençia Real los Grandes Castellanos, que son aquellos mismos Ricoshombres antiguos, ò porque proceden dellos, ò porque por gracia de los Reyes tienen

nen su lugar. En esta indubitable inteligencia, los Reyes, y los Infantes, casavan con hijas de los Grandes, y los concedian las fuyas, en el mismo modo, que los otros Reyes entienden que casan bien, y dignamente, con las hijas de los Principes de su sangre, y los dan el consorcio de las fuyas. A los que realmente son, por una serie varonil continuada, procedidos de los Ricoshombres de sangre, no falta para tener en perfeccion la mas alta autoridad, sino la Soberania; y este defecto suplen con gusto los Reyes, como que resulta del su mayor beneficio. Por esto estimaron siempre a los verdaderos Grandes, al igual de los Principes estrangeros, y los concedieron todos los honores, y prerrogativas, que caben en los terminos de la dependencia. Y por lo que especialmente mira a la sangre, como circula en las venas de todos los Principes Christianos, la de los Grandes Españoles, ninguno sabia, sin desestimarle, dexarla de estimar mucho. Por esto, quando Cosme II. Duque de Florencia, pidió a Carlos V. a MARGARITA DE AUSTRIA su hija, ya ofrecida a OCTAVIO II. Duque de Parma, le respondió su Mag. que ya que no con aquella Princesa, le casaria con otra semejante. Y siendo elegida Doña Leonor de Toledo, hija de D. Pedro II. Marqués de Villafranca, y nieta de D. Fadrique II. Duque de Alva, mostró, en este acto, aquel gran Monarca, el aprecio que hacia de las grandes familias Españolas. Y el mismo gran Duque Cosme II. de cuyos elogios, y aciertos, están llenas las Historias, explicó bien la diferencia, que se debe hacer entre esta clase de Principes Españoles, y la otra antigua, y lustrosa nobleza Provincial, u de las Republicas: pues quando por muerte de la gran Duquesa Doña Leonor de Toledo, su edad, aun robusta, le hizo el año 1570. repetir el matrimonio, no quiso que su nueva consorte tuviese el titulo, ni los honores de gran Duquesa, y dice con Baccio Baldini, el Sabio Scipion Ammirato: *Tomò por muger a Camila Martelli, hermosa, y noble Joven Florentina, aunque de privada fortuna. Esto diò a muchos causa de murmurar tanto como del Titulo (de gran Duque) hicieron, no pareciendo que conviniese a tan gran Principe, que tenia una nueva hija, y hermana de Emperadores, casarse con una Señora de particular nobleza. Mas no aviendola el gran Duque dado otro Titulo, que de simple muger, ofrecia a sus parciales un vastísimo campo para su defensa. Porque los Principes no necesitan honrarse por las mugeres; y por lo que mirava a la reputacion de los hijos, ya los avia dado digna madre. Y quando los tuviese de aquella segunda muger, la desigualdad impedía entre ellos, y aquellos la discordia, y la emulacion, con un optimo acierto suyo.* Y es de considerar esta palabra *desigualdad*, teniendo presente, que la Casa Martelli es una de las mas antiguas, y mas ilustres de Florencia, llamada por Baccio Baldini: *Nobilissima*, y que en el auge de aquella poderosa Republica, tuvo diez veces el Gonfalonato de Justicia, o supremo dominio. Y por la otra voz: *Digna Madre*, por la gran Duquesa Doña Leonor de Toledo, se justificò bien treinta años despues, quando Maria de Medicis, su nieta, hija del gran Duque Francisco, su hijo mayor, casò con Henrique IV. el grande Rey de Francia, por quien son nietos de la Casa de Medicis, y así de la de Toledo, y otras muchas de España, nuestros Reyes, los de Francia, de Inglaterra, y de Sicilia, el Elector de Baviera, el Duque de Lorena, y otros grandes Principes.

Ecce 2.

Su 2

Baldini, vida de Cosme gran Duque de Tosc. p. 76.

Ammir. Hist. de Florenc. t. 2. lib. 35. p. 550.

Franc. Guicciardini Cathal. de los Gonfal. de Florenc.

Supuesto, pues, que así como los Grandes Españoles tienen la sangre de sus Reyes, y por ella la de todos los Monarchas Christianos, así también nuestros Reyes ilustran los grandes linages de España, no solo siendo nietos dellos, sino participando esta gloriosa circunstancia à todos los otros Reyes, y Soberanos de Europa; resta solo expresar quantas destas grandes familias, gozan la honra de pertenecer à nuestra feliz Reyna. Si de todas se huviera de hacer memoria, sería vn empeño muy dilatado; y por esto será preciso ceñirnos à las que mas inmediatamente logran esta buena suerte. Darèmos, pues, la relacion de algunos destes excelentes linages, sin pensar en ofender con el olvido à los otros; así porque en estos tendràn mencion, aunque corta, todos, como porque si la memoria fuesse vniversal, comprehenderia vn largo volumen, contra las reglas de brevedad, y concisión, que observamos.



SE-

## SEÑORES SOBERANOS DE VIZCAYA.

- 1 D.Lope Sarraciniz Conde, y Señor de Vizcaya, y de Durango, año 871. 905. casò con Doña Dalda, hija de D.Sancho Eltiguiiz Señor de Durango.
- 2 El Duque D.Fortun Conde, y Señor de Vizcaya, llamado D. Zuria, falleció muy viejo por el año 930. casò con Doña Aurea, ò Oria. D.Vistano Arçobispo de Toledo año 926.
- 3 D.Lope Fortuñez, ò Ortiz, III. Señor de Vizcaya, se hallò en la batalla de Hacinas año 941. casò con Doña Nuña, hermana de D.Fernan Gonçalez, I. Conde soberano de Castilla. D.Inigo Fortuñez. D.Aznar Fortuñez casò con la Infanta Doña Iniga, hija de D. Garcia Iniguez III. Rey de Navarra.
- 4 D.Fortun Lopez II. del nombre, V. Soberano de Vizcaya, casò con la Infanta Doña Bebre, ten la batalla de Hacinas. D.Nuño Lopez IV. Señor soberano de Vizcaya, casò con la Infanta Doña Bebra, hija de D.Sancho Garcia II. Rey de Navarra, y de Doña Toda Aznarez.
- 5 D. Lope Nuñez III. del nombre, V. Soberano de Vizcaya, año 1010. casò con Doña Vsfenda, hija de D. Audonio Infante de Leon, y de Doña Elena Godinez, y nieta de D.Ramiro II. Rey de Leon. El Conde Don Gonçalo Nuñez Señor de Alava año 1010. D. Sancho Nuñez Señor de Durango, padre del Conde D. Nuño Sanchez Señor de Durango año 1053.
- 6 El Conde D. Inigo Lopez VI. Señor de Vizcaya, Durango, y Nagera, desde 1028. hasta 1076. casò con Doña Toda Hortiz, hija de D.Fortun Sanchez Señor de Nagera, Alfe- rez mayor de Navarra. Don Garcia. D. Fortun Lopez Ricohombre Señor de Tetelia, y Punicastro. D. Ga- lindo Lopez. Doña Iniga Lopez, casò con D.Garci Lopez Rico- hombre, Se- ñor de Arro- ta año 1010. Doña Toda Lopez, casò con D. Vela Iniguez Rico- hombre, Se- ñor de Gue- vara. Doña Mencía Lopez, casò con Don For- tun Ogoiz Ri- cohombre, Se- ñor de los Ca- meros.
- 7 D.Lope Iniguez VII. Soberano de Vizcaya, Señor de Alava, Guipuzcoa, y Nagera, † año 1092. casò con Doña Tido, ò Tiello, hija de Don Diego Alvarez, Ricohom- bre, Señor de Oca, y Pedrofo. Don San- cho, Tab. IV. D. Gar- cia In- guez, Proge- nitor de la Casa Davalos. Don Ga- lindo In- guez. Don For- tun In- guez. Doña Aldon ga. Doña Julia- na casò con el Infante D. Vela de Ara- gon, I. Se- ñor de Aya- la. Doña Nuña casò con el Infante Don Fernando, Señor de Juvera, hijo de D.Garcia IV. Rey de Navarra.
- 8 D.Diego Lopez VIII. Soberano de Vizcaya, Señor de Alava, Nagera, Haro, &c. † año 1124. casò con Doña Maria, hermana del Con de D.Garcia Ordoñez, Señor de Nagera. D.Sancho Lopez Rico- hombre, Señor de Poza, de quien salió la Casa de Rojas. Doña Toda Le- pez casò con D. Lope Gonçalez, Ricohombre. Doña San- cha Lo- pe. Doña Tere- sa Lo- pez.
- 9 El Conde D. Lope Diaz V. del nombre, IX. Señor de Vizcaya, Nagera, y Castilla la Vieja, † año 1170. casò con Doña Aldonça, hija de D. Rodrigo Fernandez de Castro Ricohom- bre, Señor de Cuellar, Alcayde de Toledo, y de Doña Ello Martinez Osserio. D. Sancho Diaz Ricohombre, Se- ñor de Tovia, Pregenitor delas Casas Butron, Vi- lla, y Ibargoen. Don Gil Diaz. Don Nu- ño Diaz, Se- ñor de Fenestro- sa. Tab. III. Doña Sancha Diaz, Señora de Frias, y Mendoza, casò con D. Lope Sanchez Ri- cohombre, Señor de Llodio, y de Alava.
- 10 D.Diego Lopez de Haro el bueno, X. Soberano de Vizcaya, Señor de Nage- ar, Rioja, Bureva, Castillavieja, Bur- gos, Haro, &c. Alferez mayor de Cas- tilla, Capitan General en la batalla de la Navas año 1212. † 1114. casò I. con Doña Maria, hija del Conde D. Manrique de Lara Señor de Molina, y de Hermefenda Viscondesa de Narbo- na. II. con Doña Toda Perez de Aza- gra, hija de D. Pedro I. Señor sobera- no de Alvarracin, y de Doña Toda Perez de Arasuri. D. Lope Lopez Ri- cohombre, Señor de Almenara, casò con Doña Maria, hija de Armengol VII. Con- de de Vrgel, y de la Infanta Doña Dulce de Aragon. De San- cho Lopez su hijo, Tab. II. con Doña Toda Perez de Cardenas. D. Pedro. Doña Vrraca Diaz casò con el Conde de con D. Ruy el Conde D. te Don Sancho de Lara, Señor de La- ra, Regente de Cas- tilla. Doña Aldon- ga Diaz casò con D. Gonçalo Nu- ñez de Lara, S. de Belorado. Doña Maria Diaz casò con D. Leonor casò con D. Rodri- go Fernandez de Castro Vizconde de Cabrera, S. de la Casa de Castro. Doña Toda Mon- za. Doña Vrra- ca casò con D. Nu- ño San- nando chez Ri- cohom- bre, Se- ñor de Gali- fino- josa.
- 11 El Conde D. 2. Don Lope D. Pedro Doña Vrraca Diaz Doña Aldon- Doña Maria Doña Teresa Diaz Lope Diaz de Ruiz de Ha- Diaz de casò con el Conde ga Diaz casò con el Infan- Haro, VI. del ro, que hizo Haro, Se D. Alvar Nuñez de con D. Ruy el Conde D. te Don Sancho de nombre, XI. la linea de los ñor de Lara, Señor de La- Diaz, Ricoh. Gonçalo Nu- Leon, su primo her- Soberano de Molares. Carcar. ra, Regente de Cas- Señor de los ñez de Lara, S. mano, hijo del Rey Vizcaya. Vizcaya. tilla. Cameros. de Belorado. D. Fernando II.
- \*\* D.Nuño Gonçalez de La- Doña Teresa segunda muger del Doña Leonor casò con D. Rodri- ra el bueno, Señor de la Infante D. Alonso Señor de Mo- go Fernandez de Castro Vizconde Casa de Lara, y de Eciya. lina, hermano de S. Fernando. de Cabrera, S. de la Casa de Castro. El



- 11 El Conde D. Lope Diaz de Haro VII. del nombre, llamado \* \* Cabezabrava, XI. Soberano de Vizcaya, Señor de Haro, Castilla Vieja, Alava, Bureva, Nagera, Baeza, &c. Alferez mayor de S. Fernando, y Alcalde mayor de Castilla. † 1236. casò con Doña Vrraca, hija de D. Alfonso Rey de Leon, y de Galicia (padre de S. Fernando) y de Doña Inès Íñiguez de Mendoza.
- 12 D. Diego Lopez de Haro D. Alfonso Lopez III. del nombre, XII. Soberano de Vizcaya, Señor de Haro, &c. Alferez mayor de S. Fernando. † 4. Octubre 1254. casò con Doña Constança, hija de D. Guillen Vizconde de Bearne. mas. Doña Berengue la Lopez, casò con D. Rodrigo González Girón, S. de la Casa, Mayordomo mayor de S. Fernando. Doña Men- cia Lopez de Haro, casò con Sancho Adelantado II. Rey de Portugal, de Guipuz- llamado Ca- coa. Ilegit. Ilegit. Don Alfonso Lopez de Haro III. Ricoh. II. Señor de la Guardia, casò con Doña Berengue de Leon, 13. la Giron, hija de D. Gonçalo S. de Autillo, y de D. Teresa Arias Quijada.
- 13 El Conde D. Lope de Haro VII. del nombre XIII. Soberano de Vizcaya, Señor de Alava, Haro, &c. Alferez mayor, y Regente de Castilla, † ..... casò con Doña Juana, hija del Infante D. Alfonso, Señor de Molina. D. Diego Lopez de Haro V. del nombre, XV. Soberano de Vizcaya, † 1309. casò con Doña la Infanta Doña Violante, hija del Rey D. Alfonso X. Doña Vrraca Diaz Señora de S. Olalla casò con D. Fernan Juan Nuñez Semoriz de Castro Ricoh. S. de Cigales, Lara, hijo de D. Adelantado ma- Nuño González yor de la Frontera. el bueno.
- 14 Don Diego Lopez IV. XVI. Soberano de Vizcaya, casò con Doña Maria de Vizcaya, casò con el Infante D. Juan, hijo de el Rey Don Alfonso X. 1289. D. Lope Señor de Orduña, y Valma- feda, Mayor domo ma- yor de D. Fernando IV. † sin sucecion. D. Fernando de Haro S. de Orduña, casò con Doña Maria, hija del Infante D. Alfonso de Portugal, S. de Portalegre. Doña Maria Diaz, 2. muger de D. Juan Nuñez III. del hijo de D. Alvaro Perez nomb. S. de Lara, y de Albaracin 1294. D. Juan Nuñez II. del nombr. S. de Lara, sòbe rano de Albarrac. por su muger Doña Teresa de Azagra, IV. S. de Al- varracin, † ..... Abril 1294. D. Lope Ruiz Ricoh. IV. S. de la Guardia, † 1340. casò con Doña Guiomar hija de D. Juan Ponce, y de D. Inès Henriquez.
- 15 D. Juan el tuerto XVII. S. de Vizcaya, Oropesa, Valencia, &c. † 2. Diciembre 1326. casò con Doña Isabel, hija del Infante D. Alfonso de Portugal, Señor de Portalegre. D. Diego de Haro Señor de Orduña, casò con Doña Juana de Castro, hija de D. Pedro S. de Le- mos, sin sucef. D. Juan Nuñez III. de el nombr. S. de Lara, Soberano de Albarrac. y de Molin. † sin suce. año 1315. D. Juana Nuñez casò con el Infante D. Enrique, hijode S. Fernando. II. año 1308. con D. Fernan do de la Cerda, hijo del Inf. D. Fernand. de los Cameros. table de Castil.
- 16 Doña Maria XVIII. Soberana de Vizcaya, Oropesa, Valencia, &c. casò con Don Juan Nuñez de Lara IV. del nombre, Señor de Lara. D. Juan Nuñez IV. del nombre, la Cerda, casò con D. Juan Manuel Principe de Villena, hijo del Inf. D. Manuel Francia. Doña Blanca de Lara casò con Carlos Conde de Stampes, 2. con Carlos Conde de Alençon, hermano de Phelipe VI. Rey de Francia. Doña Maria de Lara casò con Carlos Conde de Alençon, herma- no de Phelipe VI. Rey de Francia.
- 17 D. Nuño XIX. Señor de Vizcaya, casò con Doña Juana XX. Señora de Vizcaya, casò con el Infante Don Juan hijo de D. Henrique II. Rey de Castilla. 1352. Doña Isabel XXI. Señora de Vizcaya, casò con Don Alfonso IV. Rey de Aragon, † 1359. Doña Juana Ma- nuel XXII. Soberana de Vizcaya, † 27. Mayo 1383. D. Fernando 2. Pedro Cód. de Alençon, † 20 Sept. 1404. Villena, Def casò con Maria Chamillard Vizcò de Beaumont. del Palacio.
- 18 D. Juan I. Rey de Castilla, y Leon, XXII. Señor de Vizcaya, y Lara, † 9. Octubre 1390. casò con Doña Leonor, hija de Don Pedro IV. Rey de Aragon. Doña Leonor casò con Don Carlos III. Rey de Navarra. Juan I. Duquede A- lençon, † 25. Octub. 3415. casò con Maria de Harcourt y de Aumala. que de Bretaña.
- 19 D. Henrique III. Rei de Castilla, y Leon, de Aragon, n. 27. No v. 4. Oct. 1379. † 25. Dic. 1406. casò con Doña Catalina hermana de Henrique IV. Rey de Inglat. de Alburquerque. D. Fernando I. Rey de Aragon, n. 27. No v. 4. Oct. 1379. † 25. Dic. 1406. casò con Doña Leonor, hija de D. Sancho Conde de Alburquerque. D. Ila Doñ. Blanca Reyna de Navarra, casò con Juan de D. Juan de Armag II. Rey de Aragon. Juan II. Duque de Alençon, † 1476. casò con Maria, hija de Juan IV. Conde de Armagnac, y de Doña Isabel dres de Federico. Duq. de Lorena.
- 20 D. Juan II. Rei de Castilla, y León, padre de la Reyna Catalina. D. Alfonso V. Rei de Aragon, y de Nápoles. D. Juan II. Rey de Aragon, padre del Rey Carlos. D. Enrique Duque de Villena, Conde de Ampurias. D. Leonor canóc D. Duque de Portugal. Doña Leonor Reyna de Navarra, casò con Galton Conde de Fox. Renato III. Duque de Alençon, cuya hija Francisca, casò con Carlos de Borbon Duque de Vendosme, padre de Antonio, Rey de Navar.
- D. Luis Men- dez de Haro, X. Señor del Carpio, padre de D. Diego, I. Marqueta. D. Diego Lopez de Haro, abuelo de Don Luis IV. Marques del Carpio.

# LA CASA FARNESE.

## T A B L A II.

565

Don Sancho Lopez, hijo tercero del Conde D. Lope Diaz V. del nombre, IX.  
Soberano de Vizcaya, como consta por escrituras de los años 1168. 1187.

- 10
- 11 D. Lope Sanchez Ricohombre, Señor de Castillavieja, y de Vribarri-Gamboa, años 1196.  
1209. 1204. casò con Doña Elvira Sanchez, hija de D. Sancho Perez de Guevara Ricohom-  
bre, Señor de Dicastillo, y Vribarri-Gamboa, y de Doña Andrea Diaz de Mena.
- 12 D. Pedro Lopez de Ayala Señor de Vribarri-Gamboa, y Casas de Mena, y Vnça, que en las Con- Sancho Lopez el Rato, Es-  
quintas de Baeza, y Sevilla, fuè heredado como Ricohomb. casò con D. Maria Sanz Señ. de Vnça. critura del año de 1242.
- 13 D. Sancho Perez de Ayala, Señor de Mena, y Vnça, llamado Motila, † 1288. en Alfaro Don Ruy Perez de Gamboa Se-  
con el Conde D. Lope Señor de Vizcaya, casò con Doña Aldonça Diaz, hija de Die- ñor de Vribarri-Gamboa, pro-  
go Lopez Señor de Velascuri, y de Doña Maria Fernandez de Rojas. genitor de aquella Casa.
- 14 Don Juan D. Pedro Lopez de Ayala Señor de Mena, Vnça, Cam- Diego Pe Doña Elvira Sanchez ca- Doña Maria, casò  
Sanchez de pos, Albudeyte, y Levadura, Adelantado mayor de rez Cava- sò con D. Beltran Iva- con Sancho Sanchez  
Ayala año Murcia 1328. casò con Doña Sancha hermana del llero dela ñez de Guevara, Ricoh. de Rojas Baileitero  
1303. Cardenal D. Pedro Barroto Arçobispo de Sevilla. Vanda. Señor de Oñate. mayor del Rey.
- 15 D. Sancho Perez D. Fernan Perez Ricohombre Señor de Ayala, Adelantado Pedro Lopez de Aya- Juan Sanchez  
II. del nomb. ganò mayor de Murcia, Merino mayor de Asturias, † Religioso la, Señor de Campos, de Ayala Ade-  
por pleyto la Ca- Dominico año 1385. casò con Doña Elvira hija de D. Die- Alferez mayor de la lantado ma-  
sa de Ayala, † fin go. Gutierrez de Cevallos Almirante de Castilla, y de Vanda, hijo de Doña yor de Mur-  
sucesion. Doña Juana Garcia Carrillo. Inès de Azagra. cia 1364.
- 16 D. Pedro Lopez III. del nom- Diego Lo- Doña Men- Doña Inès Doña Jua- Doña Aldon- Doña Elvira Doña Leo-  
bre, Señor de Ayala, Ricohom pez de Aya cia, casò de Ayala, na casò cò ga, casò con casò con Pe-  
bre, Canciller mayor de Caf- la Señor de conD. Bel- tasò con Juan Fer- D. Pedro Gon dro Suarez de con Fernand  
tilla, casò Doña LeonordeGuz Cevolla, al tràn deGue Dia Go- nan lez de galez, Señor Guzman, S. de Alvarez de  
man, hija de Pedro Suarez de cédiente de vara, Señor mez deTo Padilla, Se- de Mendoza, Barres, Nota- Toledo, II.  
Toledo S. de Bolaños, y de D. los Condes de Oñate. ledos, S. de ñor de Cal- Mayordomo rio mayor de Señor de Val  
Maria Ramirez de Guzman. de Oropeña Casa-Rub. rañazor. may. del Rey. Andalucia. decorneja.
- 17 Fernan Perez II. del Pedro Lo Doña Elvira Doña Doña Ma- Pedro Suarez de D. Juana de D. Diego Garci Alvarez  
nomb. S. de Ayala, pez Aya- casò con D. Maria yor casò Toledo II. S. de Médoza casò Furtado S. de Toledo III.  
Merino mayor de la, Señor Alvar Perez casò con Ruy Casa-Rubios, ca 1. con Dia Go- de Mendo S. de Valdecor-  
Guipuzcoa, casò de Fuen- de Guzman Ri c o n Diaz d e sò cò D. Juana S. mez Manriqu. za, &c. Al- neja, casò con  
cò Doñ. Maria Sar fa l l i d a, cohombre, Se D. Pe Mendo- de Pinto, hija de S. de Treviño, mirante de Doñ. Constança  
miento, hija de progeni- ñor de Gibra- dro Pó za S. de Inigo Lopez de 2. con D. Aló- Castilla, ca Sarmiento hija  
Diego S. de Salit- tor d e leon, Almi- ce, L. Mendivil Horozco, .II. so Henriquez sò con D. de Pedro, Ade-  
nas, y de D. Leon- aquellos rante de Caf- Còde Almir. de Señor de Esca- Almirante de leonor S. lantado mayor  
nor de Castilla. Condes. tilla. Arcos Castilla. milla. Castilla. dela Vega. de Galicia.
- 18 Pedro Doña Ma D. Conf- D o ñ a Isàbel Doña Inès de A- 1. D. Pedro Má 2. D. Fadri- Don Inigo Don Fernan-  
Lopez ria, casò tança, ca- de Guzman, yala, III. Seño- rique Señor de que Almirá- I. Marqués do, I. Conde  
IV. del con Pedro sò conD. Señora de Gi- ra de Casa-Ru- te de Casti- de Santi- de Alva, casò  
nomb Garcia de Pedro Ve braleon, casò bios, casò con con Doña Leo- llana, casò con Doña Men-  
S. de A- Herrera, lez deGue con D. Pedro Diego Fernan- nor de Castilla Doña Mari- con Do- cia, hija de Pe-  
yala, † S. de Em- vara, Señ. de Zuniga, I. dez de Cordova, hija de D. Fa- na IV. Seño- ña Catali- dro Carrillo de  
fin suc. podia. de Oñate. Conde de Pla I. Señor de Bae- drique Duque ra de Casa- na de Fi- Toledo Copero  
fencia. na. de Benavente. Rubios. gneroa. mayor del Rey.
- 19 D. Garcilopez de D. Alvaro I. Du- D. Elvira Doña Marina de Doña Beatriz Doña Jua- Conde de Haro.  
Ayala, Señor de que de Bejar, † 110 casò con Toledo IV. Se- Manrique, ca- na Henri- Doña Henri-  
Ayala, y Empudia, Jun. 1488. casò Don Juan ñora de Casa- sò con Pedro quez, casò  
Mariscal de Casti- con D. Leonor Alonso Pi Rubios, casò de Velasco, con Don Juan, II.  
lla, cuyo descen- Pimentel su so- mentel, con D. Fadrique Primer Gon- Juan, II. Rey de A-  
diente es el Duque brina, hija de su Conde de Henriquez Al- de de Haro. tagon.  
de Veragua. hermana. Mayorga mirat. de Castill.
- 20 Doña Isàbel de Zuniga Doña Juana Enriquez V. D. Pedro II. Conde de D. Fernan- D. LeonordeMé D. Fadrique II.  
casò con D. Fadrique de Señorde Casa-Rubios, con Haro, Condest. de Calti- do V. Rey doza, casò cò D. Duque de Alva,  
Toledo, II. Duque de Don Juan II. Rey de lla, casò conD. Mencía de Aragon, Henriq. II. Duq. casò con Doña  
Alva. Aragon. de Mendoza. y de Castil. de Medinasidon. Isàbel de Zuniga.
- 21 D. Pedro de Toledo Vir- Don Fernando Rey de Doña Isàbel de Velasco, Don Juan Alonso III. Don Pedro de To-  
rey de Nap. casò con D. Aragon, casò con Doñ casò con D. Henrique II. Duque de Medina- ledo, II. Marqués  
Mariall. Marq. de Villafra. Isàbel Reyna de Castilla. Duque de Medinasidon. fidonia. de Villafranca.
- 22 Doña Leonor de Toledo ca- Doña Juana Reyna D. Maria Doña Leonor de Mendoza casò con D. Leonor de Tole-  
sò con Cosme I. gran Du- de Castilla cafo con casò cò D. Jayme IV. Duque de Bragança, abue- do casò con Cosme  
que de Toscana, quintos D. Phelipe Archidu Manuel Rei los maternos de la Princesa de Parma I. gran Duque de  
abuelos de la Reyna. que de Austria. de Portug. Doña Maria de Portugal. Toscana.

TA-

## T A B L A III

- 9 Don Nuño Diaz Señor de Fenestrosa, hijo quarto de Don Diego Lopes VIII. Soberano de Vizcaya, casò con Doña Elvira Gil, que se entiende fuè de la Casa de Alurez.
- 10 D. Rodrigo Nuñez II. Señor de Fenestrosa, que orló con las estrellas de la Casa de Alurez los Lobos de la Casa de Vizcaya.
- 11 Don Martin Ruiz III. Señor de Fenestrosa, que año 1227. se hallò en la conquista de Baeza. Pellicer dice, que casò con Doña Mayor, hija de Gutierre Diaz de Sandoval, Señor desta Casa, y de Doña Inès de Rada.
- 12 Ruy Martinez IV. Señor de Fenestrosa, se hallò año 1248. en la conquista de Sevilla, y tuvo repartimiento, casò, segun Pellicer, con Doña Elvira Carrillo, hija de Garci Gomez Carrillo Señor de Mazuelo, y de Doña Elvira Osorio.
- 13 Pedro Ruiz de Fenestrosa V. Señor de Fenestrosa, Conquistador de Sevilla, y el primer Cavallero que nombrò el Rey Don Alonso X. para hacer el repartimiento de los vecinos año 1252. Pellicer dice, que casò con Doña Maria de Stuniga, hija de Don Ortun Señor de Stuniga, y de Doña Teresa de Rada.
- 14 Gonçalo Perez VI. Señor de Fenestrosa año 1300. casò con Doña Teresa, hija de Gonçalo Diaz de Cevallos, y de Doña Antolina de Hoz. Alvar Gutierrez. Garci Marina Perez de Fenestrosa yace con Perez. Perez. Garcia su hermano en la Capilla de Señor de Escalante, y de Doña Antolina de Hoz. Santiago de la S. Iglesia de Sevilla.
- 15 Fernan Gonçalez VII. Señor de Fenestrosa, era difunto año 1351. casò con Doña Maria Arias, hija de Arias Diaz de Asturias, Señor de Val de Ravano, y de Doña Aldonça Ramirez Señora de Alcañizas. Pellicer. Doña Teresa casò con Lope Gonçalez de Val de Ravano Montero mayor del Rey Don Pedro. Pellicer.
- 16 Juan Fernandez de Fenestrosa VIII. Señor de Fenestrosa, Pedrosa, Villalaco, Villamara, &c. Camarero mayor, y Valido del Rey Don Pedro, Chanciller del Sello secreto, General de la Frontera de Aragon, y en la de Araviana año 1359. casò con Doña Sancha, y yacen en San Torcato de Castrojeriz. Martin Gonçalez. Gonçalo Gomez. Doña Maria Gonçalez, Señora de Coviellas, casò con Juan Garcia de Padilla, Señor de Villagera.
- 17 Lope Alvarez de Fenestrosa Comendador Fernán de Estepa, vivió en dez. Ecija, y hijo vna larga posteridad, cuyo Cabeza es el Marqués de Peñaflor. Martin Doña Maria casò con Lope Lopez de Haro, Señor de Teva, Videla Villalaco, y Lumbreras. Doña Mayor Arias casò con Lope Lopez de Haro, Señor de Teva, Videla Villalaco, y Lumbreras. Don Diego Garcia de Padilla, troia, n. 13. Ortiz Ann. de Sevilla, p. 67. 209. Maestre de casò con D. Pedro Rey de Castilla, y Leon, Calatrava. † Julio 1361. y en las Cortes de Sevilla año 1362. declaró el Rey aver sido su muger legitima.
- 18 Don Alonso, que fuè jurado Infante heredero en las Cortes de el año 1362. † el año siguiente. Doña Beatriz estuvo tratada de casar con Don Fernando después Rey de Portugal, y fuè Monja en Santa Clara de Tordeillas. Doña Constança, que n. 1354. y llamò Reyna de Castilla, casò con Juan Duque de Lencastre y de Guiena, pag. 438. Doña Isabel, casò con Edmundo, Duque de Yorch, pag. 439.
- 19 Doña Catalina de Lencastre, vnica, casò año 1393. con Don Henrique III. Rey de Castilla, y Leon, por cuya muerte año 1406. fuè Regente de los Reynos, y † 1. de Junio 1418.
- 20 Don Juan II. Rey de Castilla, y Leon, n. 6. Março 1405. † 20. Julio 1454. casò 1. con Doña Maria su prima hermana, hija de Don Fernando I. Rey de Aragon, 2. con Doña Isabel, hija del Infante Don Juan de Portugal su primo hermano. Doña Maria casò con Don Alonso, V. Rey de Aragon, y de Nápoles. Doña Catalina casò con el Infante Don Henrique de Aragon Duque de Vllena, Maestre de Santiago.
- 21 1. D. Henrique IV. Rey de Castilla, y Leon, n. 5. Hen. 1425. † 12. Diciembre 1474. sin hijos. 2. El Principe Don Alonso, † aclamado Rey en 5. de Julio 1568. Doña Isabel Reyna de Castilla, y Leon, n. 23. Abril 1451. † 26. Noviembre 1504. casò 18. Oct. 1469. con Don Fernando Rey de Aragon, y de Sicilia, hijo de Don Juan II. y de Doña Juana Henriquez.
- 22 Doña Juana Reyna de Castilla, y Leon, casò con Don Phelipe Archiduque de Austria. Doña Maria, casò con Don Manuel Rey de Portugal, y del Algarve.
- 23 Carlos V. Emperador, y Rey de España, ascendiente de la Reyna. Ferdinando Emperador, y Rey de Vngria, ascendiente de la Reyna. Doña Isabel casò con Christierno, Rey de Dinamarca, ascendiente de la Reyna. El Infante Don Duarte, padre de Doña Maria, Princesa de Parma. Doña Isabel, muger de Carlos V. ascendiente de la Reyna.

T A B L A IV.

Don Sancho Iñiguez, hijo segundo del Conde Don Iñigo VI. Soberano de Vizcaya,  
† en vida de sus padres, como consta por el crit. del año 1070. casò con Doña Teresa.

- 7 Don Lope Sanchez Señor de Alava, y del Valle de Llodio, confirma año 1081. y el 1085. diò à San Millan el Monasterio de Santiago de Langrelis. Està llamado Principe en escritura del año 1094. casò con Doña Sancha Diaz de Frias, que fundò el Monasterio de Bugedo, hija de Don Diego Lopez VIII. Soberano de Vizcaya.
- 8 D. Lope Lopez Ricohombre, Señor de Mendoza, Mayordomo mayor de D. Alonso VII. hasta el año 1138. D. Iñigo Lopez Ricohombre II. Señor de Llodio, Soria, Castillavieja, y Burgos años 1118. hasta 1127. casò con Doña Anderquina, y con Doña Maria Garcia, hija de Garci Gonzalez Salvadores, Patron de San Martin de Escalada, y de Doña Maria Ladron.
- 9 D. Lope Iñiguez III. Señor de Llodio, y de Mendoza, que el año 1162. usaba este apellido. El año 1169. era Señor de Tudexen; y el 1184. diò al Monasterio de Ovarenes la Villa de Pietraluenga, que hubo de D. Sancha de Frias su abuela, † 12. Kal. Jul. 1189. casò con D. Teresa Ximenez, hija de D. Ximeno Iñiguez, Ricoh. S. de los Cameros y de D. Maria Gonzalez de Lara.
- 10 D. Iñigo Lopez de Mendoza IV. Señor de Llodio, y Zaitregui, Ricohombre, confirma desde 1194. hasta 1246. Hallòse en la batalla de las Navas, y aadiò à sus Armas la Cadena. Casò con Doña Leonor Furtado Señora de Mendivil, hija de D. Fernan Perez de Lara, llamado Furtado, hermano vterino del Emperador D. Alonso VII.
- 11 D. Furtado de Mendoza Ricohombre, Señor de Peralta, y Caparroso, Mendoza, y Mendivil año 1236. 1238. casò con Doña Teresa, hija de D. Gonzalo Ivañez de Baztan, Alferes mayor de Navarra, Señor de la Guardia.
- 12 D. Juan Furtado de Mendoza S. de Galair, Mendoza, y Mendivil. Basò con D. Toda Martinez.
- 13 D. Furtado de Mendoza S. de Galair, que vé diò à la Orden de S. Juan.
- 14 Juan Furtado de Mendoza Señor de Mendivil año 1332. casò con Doña Maria Señora de Mendoza, hija de Lope Diaz de Mendoza, y de Doña Maria Diaz de Haro.
- 15 Juan Furtado de Mendoza S. de Galair, que vé diò à la Orden de S. Juan.
- 16 Juan Furtado de Mendoza S. de Galair, que vé diò à la Orden de S. Juan.
- 17 Juan Furtado de Mendoza S. de Galair, que vé diò à la Orden de S. Juan.
- 18 Don Iñigo I. Marqués de Santillana, padre de Doña Mencía, Condesa de Haro, y de Doña Maria Condesa de los Molares, ascendientes de la Reyna.
1. D. Pedro Manrique S. de Amusco, Adelantado de Leon, ascendiente de la Reyna.
2. D. Fadrique Almirante de Castilla, abuelo del Rey Catolico, y ascendiente de la Reyna.
3. D. Leonor Enriquez II. Condesa de Benavente, ascendiente de la Reyna.
4. D. Aldonça Señora de Cabrera, ascendiente de la Reyna.
5. D. Beatriz Señora de Moguer, ascendiente de la Reyna.

F f f f

Don

\* \*

- 8 Don Diego Sanchez Ricohombre, Señor en Ayala, y del Valle de Horozco, Salinas, y Treviño, hijo segundo de Don Sancho Iniguez, y nieto del Conde Don Inigo VI. Soberano de Vizcaya, confirma con su hermano Don Lope desde 1087. hasta 1097. Casó 1. con Doña Anderquina. 2. con Doña Mayor.

9 Sancho Diaz II. Señor del Valle de Horozco, Ricohombre, confirma año 1158. Casó con Doña Alberta Iniguez.

- |   |  |  |
|---|--|--|
| 10 D. Garci Sanchez III. Señor de Horozco, y Zurbano, † 1180. casó con Doña Aldonça Iniguez, que Pellicer hace de la Casa de Mendoza. | Doña Alberta casó con Don Garci González V. Señor de Ayala, y Salcedo. | Doña Juana Sanchez casó con Don Pedro Perez Señor de las Casas de Avendaño, y Galdazano. |
|---|--|--|

- |   |  |
|---|--|
| 11 D. Inigo Garcia IV. Señor de Horozco, que por la batalla de las Nabas dividió con vna Cruz los Lobos que traía por Armas, y por la conquista de Baeza sembró la Cruz de Aspas. | Sancho Garcia Señor de la Casa de Zurbano, que hizo la familia de este apellido. |
|---|--|

- |   |  |  |
|---|--|--|
| 12 Lope Iniguez de Horozco V. Señor del Valle de Horozco, vno de los 300. Cavalleros que tuvieron repartimiento en las conquistas de Baeza, y Vbeda año 1227. Tambien tuvo repartimiento en Sevilla. Casó con Doña Juana Ruiz V. Señora de Hita, hija de Don Rui González Señor de aquella Villa. | Martin Iniguez se halló año 1248. en la conquista de Sevilla, y allí tuvo repartimiento. | Fortun Iniguez de Horozco tuvo repartimiento en Sevilla. |
|---|--|--|

- |   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| 13 Inigo Lopez de Horozco VI. Señor de Horozco, Mures, y repartimiento de Sevilla, Ayo del Infante D. Fernando, hijo de S. Fernando. Casó con Doña Terela, hija de Pedro Vazquez de Meira. No tuvieron hijos, y ella heredó de la Villa de Mures. | Rui Lopez de Horozco VI. Señor de Mita, † año 1275. peleando con los Moros. Pellicer dice, que casó con Doña Mencia de Valdés. | Doña Mencia Lopez casó con Melen Perez de Valdés II. Señor de Beleña. | Blasco Ortiz de Horozco, Señor del Repartimiento de su padre. |
|---|--|---|---|

- |  |  |
|--|--|
| 14 Fernan Ruiz de Horozco Señor de Hita, por cuyo fin bolvió aquella Villa a la Corona, y el Rey Don Sancho IV. la dió a la Infanta Doña Isabel su hija, que la poseía año 1295. | Sancha Blazquez de Horozco casó por el año 1300. con Don Lope Gutierrez de Haro el mozo, Señor de los Molares. |
|--|--|

- |  |   |  |
|--|---|--|
| 15 Diego Fernandez de Horozco Señor de Talamanca año 1318. casó con Doña Mencia, que quieren fuesse hija de los Señores de Beleña. | Juan Fernandez de Horozco Adelantado de Murcia. | Gomez Fernandez de Horozco Alcaide de Molina 1304. |
|--|---|--|

- |   |   |  |
|---|---|--|
| 16 Inigo Lopez de Horozco I. Señor de Escamilla, y Cogolludo, Alcaide de Escalona, Capitan mayor de los Trabucos, Alcalde mayor de la Meita, Cavallero de la Vanda, vivia año 1347. Casó con Doña Marina Gomez, hermana de Don Gutierre Arçobispo de Toledo, hijos de Gomez Perez de Toledo Alguacil mayor de Toledo, y de Doña Orabuena Gutierrez. | Inigo Lopez de Horozco Alcaide de Lorca, Mayor-domo mayor de la Princesa Doña Blanca Señora de Villena. | Doña Juana casó con Gonzalo Ivañez de Mendoza, Señor de esta Casa, p. 567. |
|---|---|--|

- |  |  |  |
|--|--|--|
| 17 Inigo Lopez de Horozco II. Señor de Escamilla, Pinto, Torija, Santa Olalla, Galve, Robredarcas, Tamajon, Miedes, &c. Privado del Rey Don Pedro, y Embajador a Navarra. Matóle a sangre fria aquel Principe en 2. Abril 1367. siendo prisionero. Casó 1. con Doña Terela González de Mesa, fin sucesion. 2. con Doña Marina, hija de Garci Suarez de Meneses Señor de Vililla, y de Doña Marina Fernandez Barroso. | Juan Fernandez de Horozco. Escr. del año 1376. | Inigo Lopez, progenitor de los Marqueses de Mortara. |
|--|--|--|

- |  |   |  |   |   |
|--|---|--|---|---|
| 18 Doña Maria de Horozco III. Señora de Escamilla, Santa Olalla, Miedes, Mandayona, y Tamajon. Casó 1. con D. Martin Fernandez de Guzman Ricohombre, Señor de Orgaz, que † 1377. II con Juan Rodriguez de Castañeda Ricohombre, Señor de las Hormazas, y Fuentidueña. 3. con Don Lorenzo Suarez de Figueroa Maestre de Santiago. | D. Mencia Fernandez, Señora de Galve, casó con Men Rodriguez de Valdés, Señor de Beleña, y Atançon. | Doña Terela Lopez Señora de Espinosa, casó con Juan Rodriguez de Biedma, Señor de la Casa de Biedma, Ginçó, Castrelo &c. | Doña Juana, cuya madre se ignora, casó con Inigo Hortiz de Stuniga Señor de Alefanco, y las Cuevas. Es ascendiente de la Reyna. x | Doña Juana de Mendoza Señora de Pinto, casó 1376. con Pedro Suarez de Toledo S. de Calarubios, Notario mayor del Reyno de Toledo, hijo de Doña Inés de Ayala, pagina 565. |
|--|---|--|---|---|

- |   |   |  |  |  |  |  |  |
|---|---|--|--|--|--|--|--|
| 19 1. D. Alvar Perez de Guzmán Ricohombre, Señor de Orgaz, y de Santa Olalla, progenitor de aquella Casa. | 2. Juan Rodriguez de Castañeda, casó con Ferchez de Tovar III. grandes Señor de Berlanga. | Doña Maria de Calvira de Castañeda, casó 1400. con Pedro Lopez de Alayala S. de Fuésalid na. x | 3. D. Teresa de Horozco IV. S. de Escamilla, n. .... Nov. 1392. casó 24. Nov. 1399. con D. Enrique de Guzmán I I. Conde de Niebla. Es ascendiente de la Reyna. x | D. Catalina de Figueroa, S. de Tamajon, Coveña, Miedes, &c. casó 21. Jun. 1412. con D. Inigo Lopez de Mendoza, I. Marqués de Santillana. Es ascendiente de la Reyna. x | D. Maria de Horozco S. de Manganque, casó 1409. con Pedro Lopez Dávalos Adelantado mayor de Murcia, hijo de el Condestable Don Ruy Lopez | Doña Inés de Ayala III. Señora de Calarubios, casó con Diego Fernandez de Cordova, Señor de Baena, y son visabuelos de el Rey D. Fernando el Catolico. | Doña Teresa de Ayala Señora de Pinto, casó con Fernan Dávila de Toledo Señor de Higares. |
|---|---|--|--|--|--|--|--|

## T A B L A V.

- 7 Don Fortun Iñiguez, hijo quinto del Conde Don Iñigo Lopez VI. Soberano de Vizcaya, fué Copero mayor, y Alférez mayor del Rey Don Sancho de Navarra el de Peñalen, año 1063. y del Rey Don Garcia Ramirez año 1076. vivia el año 1100. Pellicer quiere que casase con Doña Maria señora de Baztan, de la primer linea de los señores de los Cameros.
- 8 Don Pedro Fortuñez Señor de la Casa de Baztan, Ricohombre de Navarra, casò con Doña..... de Piedrola, de quien fué hijo Don Pedro Ramirez de Pedrola Obispo de Pamplona.
- 9 Don Juan Perez de Baztan Ricohombre, Señor de la Guardia, Punicastro, Dicastillo, Viana, San Vicente, Mon-Real, &c. desde el año 1211. hasta 1237. Alférez mayor de Navarra. Don Garcia de Baztan Ricoh. Señor de S. Martin de Vns, Dicastillo, Arlucea, y Aivar año 1187. 1196. Don Rodrigo Señor de San Juan de Pie del Puerto, año 1194. D. Fortuño Ricoh. Señor de Er ga, año 1194. D. Gonçalo, Ricoh. Señor de Funes, y de la Guardia, año 1198. 1203 Don Ximeno, que dicen se hallò en la de las Navas año 1212.
- 10 Don Gonçalo Ivañez de Baztan, Ricohombre, y Alférez mayor de Navarra, Señor de la Guardia, confirma año 1254. y fué en su tiempo el mas poderoso del Reyno. Testò 7. de Octubre 1280. Moret. t. 3. p. 265.
- 11 Don Juan Gonçalez de Baztan Ricoh. año 1274. Moret. t. 3. p. 164. casò con Doña ..... hija de D. Garcia Almoravid, Ricoh. y ambos se pasaron à Aragon 1281. y luego à Castilla, donde confirman año 1283. Ann. de Sevilla, p. 127. Doña Teresa Gonçalez casò con Don Furta- do de Mendoza, Ricohombre, Señor de Peralta, y Caparroso. pag. 567.
- 12 Garci Gonçalez de Bazan, heredado en Castilla por el Rey Don Sancho IV. casò con Doña Aldonça Garcia de Villamayor, segun Pellicer, y fundaron en San Francisco de Astorga la Capilla de Santa Maria, donde yacen. El falleciò año 1329.
- 13 Juan Gonçalez de Bazan, Señor de Valdescorriel, Zehinos, y San Pedro de la Tarce, año 1365. y de Palacios de Valduerna, Benavides, y Villamayor 1366. casò con Doña Aldonça Quijada, hermana de su cuñado, hijo de Gutierre Gonçalez Quijada, y de Doña Teresa de la Vega. Diego Gonçalez de Baztan, casò con D. Inès Lopez, escr. de 7. Nov. 1331. Doña Maria casò con Juan Quijada, Señor de esta Casa. Doña Juana casò con Lope de Vega, Señor de esta Casa.
- 14 Garci Gonçalez, †. sin fuc. Pedro Gonçalez II. Señor de Palacios de Valduerna, Zehinos, &c. casò 1. con Doña Maria Giron, hija de Don Juan Alonso, Ricohombre, señor de San Roman, y de Doña Vrraca Gallina, sin hijos. 2. con Doña Isabel Alfonso de Beniambrés. Doña Juana casò con Pedro Suarez de Quiñones, Adelantado mayor de Leon, sin hijos. Doña Elvira Señora de Toral, † 24. Mayo 1410. casò con Pedro Nuñez de Guzmán señor de Aviaños. Doña Sancha Monja en Carvajales.
- 15 Pedro Gonçalez III. Señor de Palacios de Valduerna, la Bañeza, &c. Testò 5. Dic. 1429. casò 1. con Doña Teresa de Meneses, hija de D. Juan Alonso I. Conde de Benavente. 2. con Doña Inès de Castro, hija de D. Alonso Señor de Castroverde. Fernando de Bazan. Juan de Bazan. Doña Isabel Diego de Bazan testò año 1464. casò con Doña Inès, hija de Juan Alvarez Ossorio, Señor de Villalobos.
- 16 1. Don Pedro I. Vizconde de Valduerna, falleciò 1476. casò 1447. con Doña Mencia de Quiñones, hija de Diego señor de Luna, Merino mayor de Leon, y de Doña Maria de Toledo, pag. Doña Isabel de Meneses, primera muger de Don Iñigo de Guevara I. Conde de Oñate. 2. Fernando de Bazan, Señor de Zehinos, progenitor de los Marqueses de Penalva. 1. Doña Maria de Bazan casò con D. Juan de Zuñiga, Vizconde de Monte-Rey. Frey Fernando de Bazan, Comendador de la Peralda.
- 17 Don Juan II. Vizconde de Valduerna, era difunto año 1498. casò con Doña Maria Zapata, hija de Rodrigo Señor de Barajas, y de Doña Guiomar de Alarcon. D. Alvaro señor de Finedas, Comendador de Cal- 1472. con Fernan Alfonso de Robles IV. Señor de Bivero Vizconde de Alta mira, D. Teresa casò con Don Alonso Perez de Bivero Vizconde de Alta mira, Doña Elvira, Doña Maria casò con Don Pedro Alvarez Ossorio Conde de Lemos. Doña Teresa Condessa de Monte-Rey casò con Don Sancho de Villosa, Señor de Villosa, Pertigero mayor de Santiago.
- 18 Don Pedro III. Vizconde de Valduerna, n. 17. En. 1479. casò con Doña Juana de Villosa, hija de Rodrigo II. señor de la Mota. D. Alvaro de Bazan I. Señor del Viso, y S. Cruz, General de las Galeras, † 8. Sept. 1555. casò con D. Anade Guzmán, hija de D. Diego I. Cond. de Teva.
- 19 D. Maria IV. Vizcód. de Valduerna, casò con D. Fráncisco de Zuñiga IV. Cód. de Miranda. D. Aldonça casò con D. Luis de Benavides, Señor de Promes- ta, Mariscal de Castill. Don Alvaro I. Marqués de Santa Cruz, Grande de España, Comendador mayor de Leon, General del Mar, † 9. Febrero 1588. De él proceden los Marqueses de Santa Cruz. Doña Maria II. Marquesa de Villafrañca, casò con Don Pedro de Toledo Virrey de Napoles.

Doña Leonor de Toledo casò con Cosme I. gran Duque de Toscana, ascendientes de la Reyna.



## TABLA VI. CASA DE LARA.

- 1 El Conde D. Pedro González Señor de Lara, Medina, Dueñas, &c. hijo del Conde D. Gonzalo, y de Doña Godo Salvadores, nieto del Conde D. Nuño Señor de Lara, y de Doña Munia, segundo nieto del Conde D. Gonzalo, y de Doña Gontroda, tercero nieto del Conde D. Nuño González, y de Doña Dordia Diaz, quarto nieto de D. Gonzalo Fernandez, y de Doña Nuña, y quinto nieto de D. Fernan González Conde Soberano de Castilla, y de Doña Sancha Infanta de Navarra, † año 1130. casò 1. con Doña Eva, hija de D. Pedro Frolaz Conde de Trastámara, y de Trava, y de Doña Mayor de Vrgel. 2. con Doña Vrraca Reyna de Castilla, hija del Emperador Don Alfonso VI.
- 2 1. Ei Conde D. Manrique de Lara, I. Señor Soberano de Molina, Tutor de D. Alfonso VIII. y Regente de Castilla, † 1164. casò con Hermefenda Vizcondesa, y Soberana de Navarra. El Conde D. Nuño Perez de Lara Alferes mayor, y Regente de Castilla. † † † † 2. D. Fernan Perez Ricohombre, llamado Furtado, Mayordomo mayor de D. Sancho III. año 1158. es ascendiente de la Reyna. Vide pag. 567. Doña Elvira Perez casò con el Conde Don Beltran Ríñel.
- 3 El Conde D. Pedro Manrique Soberano de Narvona, y de Molina, † 18. Jun. 1202. casò con Doña Sancha, hija de D. Garcia Ramirez Rey de Navarra, y de Doña Vrraca de Castilla. Doña Mayor casò con el Conde D. Gomez González Señor de Mançanedo. Doña Maria Señora de Vizcaya, ascendiente de la Reyna, p. 563. Doña Sancha Manrique. Doña Hermen-garda. Doña Elvira Manrique casò con Ar-mengol VIII. Conde de Vrgel. Aymerico IV. Duque de Narvona, falleció sin sucesion por el año 1188.
- 4 Aymerico V. del nombre, Vizconde de Narbona, † 1. Febrero 1239. casò con Margarita, hija de Matheo de Montmorency, Señor de Marly. D. Gonzalo Perez III. Soberano de Molina, vivia 1238. casò con Doña Sancha, hija de D. Gomez González Señor de Trastamar. D. Rodrigo Perez Manrique Señor de Amusco, Pina, Amayuelas Montpelat, &c. casò con Doña Teresa, hija de D. Garci Perez de Bragança, Ricohombre, Señor de Chacin, y de Doña Gontina Suárez.
- 5 Amalarico II. Vizconde de Narvona, † por el año 1270. casò con Phelipa hija de Pedro de Bermond Señor de Anduce, y de la Reyna Constança de Tolosa. Hermen-garda casò 1232. cò Roger Bernardo Conde de Fox. DonPe- D. Man Doña Mofal- dro Gon rique. da Señora de galez el D. Gui- Molina, casò deshère llelmo. con el Infan- dado. D. Gon- te D. Alfonso galo. hermano de S. Fernando. D. Pedro Rodriguez Mâ- D. Ro- Doña Milia casò rique Ricoh. Señor de drigoRo con Don Fernan Amusco, &c. haíta 1284. driguez, Garcia de Villacaso con Doña Maria Rico- mayor Ricohom- Garcia de Villamayor, hi hombre. bre, Señor de Ca- ja de D. Garci Fernandez leruega. Señor de Villamayor.
- 6 Aymerico VI. Vizconde de Narbona, † por el año 1289. casò con Sivi la, hija de Roger Bernar do Conde de Fox, y de Brunifenda de Cardona. Amala- rico Ba- ron de Talay- ran. Garceranda ca- sò con Guillel- mo de Voifins, Baron de Co- folens. Margarita, ca- sò con Arnaldo Aton Vizcon- de de Leomag ne. Don Garci Fernandez Manrique Ricohombre, III. Señor de Amusco, dice su filiacion en escritura del año 1283. confirma haíta 1305. casò con Doña Teresa de Stufiga, hija de Don Ortun Ortiz Señor de Stufiga, y de Doña Teresa de Rada.
- Amalarico III. Vizconde de Narbona, cuya sucesion varonil acabò. Margarita, casò con el Infante D. Pedro Señor de Ledesma, hijo 3. del Rey D. Alfonso X. Mahalda de Narvona casò con Don Alfonso de la Cerda, Rey titular de Castilla. Don Juan Garcia Manrique, Ricohombre, Adelantado mayor de Castilla, cuya sucesion acabò. Don Pedro II. del nombre, IV. Señor de Amusco, falleció 1323. casò con Doña Teresa, hija de Rui Paez de Sotomayor Ricohombre, Justicia mayor del Rey. Doña ..... ca- sò con Don Ro- drigo Perez de Villalobos, Ri- cohombre, Se- ñor de la Gaya.
- 8 D. Luis Conde de Talemont, Principe de las Fortunas, testò 1348. casò 1. con Doña Leonora de Guzmán Señora del Puerto de Santa Maria. 2. con Guiota de Vccia. D. Juan Alfonso Señor de Gibraltor, y Guelva, casò con Doña Maria, hija de D. Dionis Rey de Portugal. D. Alfonso Señor de Lunel, † 1327. y su sucesion acabò. Doña Margarita casò con el Infante Don Phelipe, hijo del Rey Don Sancho IV. D. Garci Fernandez II. del nombre, V. Señor de Amusco, Adelantado mayor de Castilla. Testò 1362. casò 1. con Doña Vrraca, hija de Juan Martinez, Señor de Leyva, Adelantado mayor de Castilla. 2. con Doña Teresa de Toledo, hija de Gutierre, Camarero mayor del Rey, Señor de Anamella, y de Doña Leonor Carrillo. Don Gomez Manrique Ar- zobispo de To- ledo.
- 9 1. D. Luis D. Juan Doña Alía- Doña Maria D. Alfon- 1. Pedro D on 2. D. Garci D. Diego Gomez, Doña Teresa ca- Manri- Juan Fernandez, Ricohombre, Señor sò con Juan Ra- que III. Gar- Ricohom- de Amusco, y Trevi- mirez de Are- del nom ciaAr bre, Señor ño, Adelantado ma- llano Ricohom- bre, Ade gobif de Estar, yor de Castilla, †. bre, Señor de lantado po de progenitor 1385. casado con Dicastillo. m a y or San- de los Mar- Doña Juana de Mé- doza. Son ascendien- de Casti tiago ques de doza. Son ascendien- llas. Aguilar. tes de la Reyna.





## TABLA VII. CASA DE CASTRO.

1 Don García Rey de Galicia, y de Portugal, hijo tercero de Don Fernando el Magno, Rey de Castilla. †

2 Don Fernando, que otros hacen hijo del Rey de Navarra, casò con Doña Maria Alvarez señora de Castroxeriz, descendiente de Lain Calvo Juez de Castilla. Doña Estefania, y Infanta llama à la muger de Don Fernando el Conde Don Rodrigo Martinez en las arras de Doña Vrraca su hija año 1132. quizá por ser su marido hijo de Rey.

3 Don Gutierre Fernandez Señor de Castroxeriz, Burgos, Soria, &c. Mayordomo mayor de Don Alonso VII. Ayo de Sancho III. Tutor de Don Alonso VIII. y Regente de Castilla. Casò con Doña Toda, hija de Don Alvar Diaz, y de Doña Teresa Ordoñez, sin sucesion. Fundò el Monasterio de San Christoval de Yveas.

Don Rodrigo Fernandez el Calvo, Ricohombre, Señor de Cuellar, Alcaide de Toledo. Casò con Doña Ello Martinez, hija del Conde Don Martin Ossorio, y de Doña Mayor Perez, Fundadora del Monasterio de Retuerta, hija del Conde Don Pedro Afurez.

Don Pedro Fernandez. Doña Vrraca Fernandez era casada 1132. con Don Rodrigo Martinez Ossorio. Elcr. 7. del Apend. de Alarcon.

Doña Teresa Fernandez casò con el Conde Don Ossorio Martinez.

4 D. Pedro Ruiz de Castro Señor de Villafila, y Villa-Melendo, que cò Doña Vrraca Ruiz su muger diò à la Orden de Santiago año 1189.

D. Fernan Ruiz de Castro el Castellano, Ricohombre, Señor de la Casa de Castro, Mayordomo mayor de D. Fernando II. casò 1. con Doña Teresa, hija del Conde D. Ossorio, Señor de Villalobos. 2. con la Infanta Doña Estefania, hija del Emperador D. Alonso VII. 3. con Doña Maria Yeñez señora de Tejonar.

Doña Aldonça casò con el Conde D. Lope Diaz IX. Señor de Vizcaya, pagin.

D. Sancha Ruiz casò con D. Alvar Ruiz de Guzman Ricohombre, Señor de Guzman.

D. Gutierre Ruiz Ricohombre, Alcaide de Toledo, y de Calatrava, casò con Doña Elvira Ossorez, Señora de Lemos, y Sarria.

5 2. D. Pedro Fernandez de Castro el Castellano, Señor de Paredes, y Infantado de Leon, Mayordomo mayor de D. Alonso IX. casò con Doña Ximena, hija del Conde D. Gomez el Castellano.

Doña Teresa Fernandez casò con D. Gil Manrique Ricoh. Señor de Manzanedo, y Villalobos, y es ascendiente de la Reyna Catalina de Rada.

D. Martin Fernandez casò con Doña Catalina de mez.

D. Sancha Fernandez casò 1211. con D. Gonzalo de Mendoza, Señor de Llodio.

D. Fernan Gutierrez Ricoh. Señor de Lemos, &c. casò con D. Emilia, hija de D. Inigo de Mendoza, Señor de Llodio.

Doña Maria casò con Don Suer Tellez de Meneses, Ricohombre, Señor de Cabezon, y la Ossa, ascendiente de la Reyna.

6 D. Alvar Perez de Castro Ricoh. Señor de Cigales, Paredes, &c. † 1240. casò 1. con Aurembiax Condesa de Vrgel. 2. con Doña Mencia Lopez de Haro, despues Reyna de Portugal, pag. 564. sin suc.

Doña Ello Perez Señora de la Casa de Castro, casò con Don Guerao Conde de Vrgel, Vizconde de Cabrera.

D. Fernan Perez, ilegítimo.

Don Pedro Martinez, Señor de Tejonar, que diò à la Orden de Calatrava el año 1241.

Don Pedro Portero mayor de re. Leon.

Don Guerao Fernandez, Pertiguero mayor de Santiago.

D. Andrés Fernandez, Inès casò con Juan Garcia, Señor de Vilamajor, Mayordomo del Rey.

Doña Vrraca casò con Don Ricohombre, Señor de Vilamajor, Mayordomo del Rey. \* \* \*

7 Don Ponçe Conde de Vrgel. \* \*

Don Guerao, vizconde de Cabrera, Ricohombre de Castilla, falleció 1259. casò con Doña Leonor, hija del Conde Don Gonzalo de Lara, pag. 571.

Don Juan Fernandez, Señor de Fornelos.

Doña Guiomar casò con Sancho Diaz de Velasco, Merino mayor de Castilla, ascendiente de la Reyna, pag. 597.

Doña Maria, primera muger de D. Juan Fernandez, Cabellos de oro, nieto del Rey de Leon, Mayordomo mayor de Don Sancho IV.

Doña Emilia casò con Don Martin Gil de Mayaricohombre de Portugal.

8 D. Fernan Ruiz de Castro Ricohombre, Señor de Cigales, Mucientes, &c. Adelantado de la Frontera. Casò con Doña Vrraca, hija de D. Diego Señor de Vizcaya, y de D. Constança de Bearne.

D. Leonor Señora de S. Olalla, casò con el Infante D. Felipe, Señor de Valdecorneja, hijo de San Fernando, sin sucesion.

D. Juana casò con D. Gonzalo Yañez de Lima Ricohombre, sin suc.

Don Fernando Señor de Fornelos casò con Doña Elvira, hija de D. Rodrigo Paez de Valladares, Mayordomo mayor del Rey Don Sancho I. de Portugal, y de Doña Maria de Acevedo.

D. Juan † sin sucesion.

Don Fernando, † sin sucesion.

Don Martin Gil, Conde de Barcellos, Alférez mayor del Rey Don Dionis, † sin sucesion.

9 Don Pedro Fernandez de Castro Señor de Santa Olalla, Cuellar, Iscar, &c. † de 15. años, y le heredò su madre.

Don Juan Fernandez de Castro Señor de Fornelos, casò con Doña Rica, hija de Fernan Gonzalez Turrichaò, y de Doña Sancha Ruiz de Segamonde, y tuvieron à Doña Inès Señora de Fornelos, que casò con Alvar Perez Señor de Sotomayor.



\* \* \*

- 6 Don Estevan Fernandez de Castro Ricohombre, Señor de Lemos, Sarria, &c. Merino mayor de Galicia, Pertiguero mayor de Santiago. Casò con Doña Aldonça, hija de Don Rodrigo Alonso Señor de Aliger, hijo de Don Alonso IX. Rey de Leon.
- 7 Don Fernan Ruiz de Castro Ricohombre, Señor de Lemos, &c. Pertiguero mayor de tierra de Santiago. Casò 1293. con Doña Violante Señora de Uzero, hija de Don Sancho IV. Rey de Castilla, y de Doña Maria Alonso de Meneses.
- 8 D. Pedro Fernandez de Castro el de la guerra, Ricohombre, Señor de Lemos, Adelantado mayor de la Frontera, Mayordomo mayor de Don Alonso XI. † 1343. casò con Doña Isàbel hija de Don Pedro Ponce Señor Cangas, y Tineo, y de Doña Sancha Gil de Chacin. Y tambien se escribe, que casò con Doña Aldonça hija de Don Lorenzo Suarez de Valladares, y de Doña Sancha Nuñez de Chacin.
- 9 1. D. Fernado Conde de Traftamara, Señor de Lemos, Mayordomo mayor del Rey D. Pedro, con cuya hermana Doña Juana casò, y despues con Doña Leonor Señora de Villalva, hija de D. Enrique Enriquez, Adelantado mayor de la Frontera, y de Doña Vrraca Ponce de Leon, † 1376. Doña Juana Señora de Ponferrada, casò 1. con D. Diego de Haro S. de Orduña, p. 564. 2. con D. Pedro Rey de Castilla, y Leon, sin hijos. 2. D. Alvar Perez de Castro Conde de Arroyolos, Condestable de Portugal, Señor de Cadaval, &c. † 1383. Casò con Doña Maria, hija de Don Pedro Ponce Ricohombre, Señor de Marchena, y de Doña Beatriz de Xerica. Doña Inès de Castro, segunda muger de Don Pedro I. Rey de Portugal, y del Algarve.
- 10 2. D. Pedro de Castro S. de Cadaval, &c. casò con D. Leonor de Meneses hija de D. Juan Alonso Còde de Ourèn, y de D. Guimar Lopez Pacheco. D. Alvar Perez Señor de las Alcazovas, ha- Señor de Villalva, y No- gales. D. Alvar Perez de Castro S. de Cadaval, &c. casò con D. Leonor de Meneses hija de D. Juan Alonso Còde de Ourèn, y de D. Guimar Lopez Pacheco. D. Alvar Perez Señor de las Alcazovas, ha- Señor de Villalva, y No- gales. D. Alvar Perez de Castro S. de Cadaval, &c. casò con D. Leonor de Meneses hija de D. Juan Alonso Còde de Ourèn, y de D. Guimar Lopez Pacheco. D. Alvar Perez Señor de las Alcazovas, ha- Señor de Villalva, y No- gales.
- 11 D. Juan de Castro S. de Cadaval, Peral, &c. S. de Ansan. mar Cò- bel, Se- casò con D. Leonor, casò 1. con defa de fura de hija de D. Martin Vaz- D. Isàbel de Atou- Miran- quez de Acuña I. Con- Atayde, hija da. de de Valencia, y de de Martin D. Teresa Giròn. S. de Mòforte
- 12 Doña Juana Señora de Cadaval, D. Alvaro de Castro I Conde casò con Don Fernando II. Du- de Monsanto, Progenitor de que de Bragança. aquella Casa.
- 13 D. Fernando III. Duque de Bragança, &c. casò con D. Isàbel, hermana del Rey D. Manuel de Portugal. D. Alvaro S. de Tentugal, y Gelves, Progenitor de los Duques de Cadaval, y Veragua. Don Alfonso I. Rey de Portugal, casò con D. Isàbel, hermana del Rey D. Manuel de Portugal.
- 14 D. Jayme IV. Duque de Bragança. Casò 1. con Doña Leonor de Men- doza, hija de Juan Alonso III. Duque de Medinastenia. D. Dionis de Portugal. Casò 1501. con Doña Beatriz de Castro Condesa de Lemos, hija del Conde Don Rodrigo.
- 15 Doña Isàbel casò con el Infante Don Duarte, Duque de Guimarans. D. Theodosio V. Duque de Bragança, casò con Doña Isàbel de Castro, hija de Don Dionis su tio. D. Isàbel Du- que de Bragança. D. Fernando IV. Conde de Lemos, casò con D. Teresa Condesa de Andrade.
- 16 Doña Maria, casò con Alejandro III. Duque de Parma. Doña Catalina, casò con Don Juan VI. Duque de Bragança. Don Juan, V I. Duque de Bragança. Don Pedro V. Conde de Lemos, padre de D. Fernando VI. Conde, cuya succion queda pag. 374.
- Don Alfonso V. Rey de Aragon, y de Napoles. D. Juan II. Rey de Aragon, casò 2. con Doña Juana Enriquez. Doña Leonor casò con D. Duarte Rey de Portugal.
- Don Fernando I. Rey de Napoles. Don Fernando Rey de Aragon. Casò cò Doña Isàbel Reyna de Castilla. El Infante D. Fernando Duque de Viseu. Casò con Doña Beatriz, hijo del Infante D. Juan su tio.
- Doña Juana Reyna de Castilla, casò con Don Felipe Archiduque de Austria. D. Maria I. Reyna de Portugal. D. Isàbel III. Duquesa de Bragança. D. Manuel Rey de Portugal, casò 2. con D. Maria, hija de D. Fernado, y D. Isàbel Reyes de Castilla, y Aragon.
- Carlos V. Emperador, y Rey de España. D. Isàbel El Infante D. Duarte casò con el Emperador Carlos V. Duque de Bragança.
- Margarita, casò con Octavio II. Duque de Parma. D. Felipe II. Rey de España, 4. abuelo de la Reyna. Doña Maria casò con Alejandro III. Duque de Parma.

## TABLA VIII. CASA DE MENESES.

1. Don Fruela II. Rey de Leon, y de Galicia, sucedió al Rey Don Ordoño II. su hermano, año 924. † el siguiente. Casó 1. con Doña Nunilo Ximena, hija de Don Sancho Garcés Rey de Navarra, y de Doña Toda Aznarez. 2. con Doña Vrraca, que vivía 924. La sucesion parece de la primera.
2. Don Alonso, que año 933. fué reconocido Rey contra Don Ramiro II. su primo hermano, que le venció, y hizo cegar, y à sus hermanos, y vivir en el Monasterio de San Julian de Ruiforco. D. Ordoño llamado el ciego, porque tuvo la misma suerte que su hermano. Era calado con D. Chritina, que hacen hija del Rey Don Bermudo II. pero es imposible por el tiempo. Don Ramiro. Don Aznar Fruelaz, Infante de Leon.
3. El Conde Don Alonso Ordoñez, que con Doña Julia su muger año 955. fundó el Monasterio de Santa Maria de Lievana. Doña Sancha. Doña Aldonça casó con el Infante Don Pelayo Fruela. Don Bermudo. Conde D. Ordoño Ordoñez, Señor de Lemos, conf. años 1042. 1047. casó con D. Vrraca, hija del Conde D. Garcí Fernandez Señor de Aza. El Inf. D. Pelayo Fruela el Diacono, casó con D. Aldonça, hija del Inf. D. Ordoño el ciego.
4. El Conde D. Rodrigo Alfonso † año 1011. Casó con Doña Gonía. D. Maria casó con D. Diego Lopez VIII. Señor de Vizcaya. El Duque D. Bermudo, Señor de Lemos. año de 1074. El Conde Diego Ordoñez, S. de Olma. El Conde D. Alvaro Ordoñez, Ayo, y Mayordomo mayor de D. Alfonso V. Don Rodrigo Ordoñez año 1092. Conde Don Garcia Ordoñez Señor de Nagera, &c. Alférez mayor de Don Fernando I. Casó con la Infanta Doña Vrraca, hija de Don Garcia Sanchez Rey de Navarra, y de Doña Estefania de Barcelona.
5. Don Diego Rodriguez Duque de Asturias, Conde de Oviedo, confirmó 1063. Casó con Doña Ximena, ilegítima del Rey D. Alfonso V. Doña Grigenera casó con el Conde Don Fruela Mendez, hermano de la Reyna Doña Elvira, madre del Rey D. Alfonso V. El Conde Don Rodrigo Alvarez de Asturias. Don Ramiro Garcés, Señor de Vxue, y Olice, año 1145. Doña Maria, que hizo donacion à Santa Maria de Nagera, año 1145. Don Ordoño Garcia Ricohombre, Señor de parte de Aza. Casó con Doña Maria Garcia Señora de Villamayor.
6. D. Rodrigo Diaz, Conde de Asturias, y de Oviedo. D. Fruela Diaz de Peñafiel. El Conde D. Pedro Fernandez. El Conde D. Bernardo Diaz, conf. 1119. casó con Doña Ximena Diaz, conf. 1074. D. Teresa casó con Diego La Ricohombre, Señor de Villamayor, y Zelada, año de 1170. D. Tereza casó con Diego La Ricohombre, Señor de Villamayor, y Zelada, año de 1170.
7. Don Alvar Rodriguez progenitor de la Casa de Asturias. Doña Gontroda Perez fundó en Oviedo el Monasterio de Vega, y tuvo del Emperador D. Alfonso VII. à D. Pedro Bernaldez de S. Fagund, que año 1124. conf. una donacion que hizo à S. Isidro de Dueñas la Condesa D. Mayor, hija del Conde D. Pedro Afurez. Casó con D. Ramon Berenguer III. del nomb. Conde de Barcelona. D. Maria Rodriguez avia muerto 1106 S. de Mòcon, hijo del Inf. D. Ramon Berenguer III. del D. Garcia Sanchez Rey de Navarra. D. Elvira casó con D. Ramiro S. de Mòcon, hijo del Inf. D. Ramon Berenguer III. del D. Garcia Sanchez Rey de Navarra. D. Fernan Garcia Señor de Villamayor, Ricohombre, se casó con D. Gontroda Perez, I. Señor de Meneles.
8. Doña Vrraca, segunda muger de Don Garcia Ramirez, Rey de Navarra. Es ascendiente de la Reyna, pagin. 570. D. Tel Perez Ricohombre, I. Señor de Meneles, Infantado de Mataplana, y grandes tierras, conf. año 1168. vivía 1188. casó con Doña Gontroda Garcia de Villamayor. Don Garcia Ramirez, el Restaurador, Rey de Navarra año 1135. Es ascendiente de la Reyna. Don Garcia Fernandez Señor de Villamayor, Mayordomo mayor de la Reyna Doña Berenguela, y de S. Fernando, † 9. Nov. 1241. Es asc. de la Reyna, p. 570.
9. Don Alfonso Tellez Ricohombre, II. Señor de Meneles, Palazuelos, Ballesteros, &c. Don Garcí Tellez, padre de Gutierrez Garcia, cuyo hijo Don Fernan Gutierrez Almirante de Castilla año 1272. es progenitor de la Casa de Tello en Sevilla. Don Tello Tellez Obispo de Palencia, electo año 1209. Don Suer Tellez Ricohombre, Señor de Cabezon, la Osa, y Dosbarrios.

A

B

Gggg  
888

Don

Don Alonso Tellez Ricohombre, II. Señor de Meneses, Alburquerque, Medellín, Montealegre, Valladolid, Madrid, &c. † 1230. y yace en su Monasterio de Palazuelos. Casó 1. con Doña Elvira, hija de D. Rodrigo González Giron, Ricohombre, Señor de aquella Casa, y de Doña Mayor. 2. con Doña Teresa Sanchez, hija de D. Sancho I. Rey de Portugal, y de Doña Maria Paez Riveira.

10 D. Tello Alfonso III. Señor de Meneses, Ricohombre, de quien ay escritura del año 1223. Ann. Cister. t. 4. c. 6. p. 253. conf. 1235. casó con D. Beatriz, hija del Infante D. Fadrique (hijo de S. Fernando) y de Doña Malaspina. Sin sucesión. D. Alfonso Tellez II. del nomb. IV. Señor de Meneses, S. Roman, Cordo-ay escrito en villa año 1252. Casó con Doña Maria Yañez, hija de D. Juan Fernandez el bueno de Lima, Ricoh. y de Doña Maria Paez Riveira. Escritura del año 1252. D. Mayor casó con D. Rodrigo Gomez Ricoh. Señor de Trastamar, dió a la Orden de Santiago, el año 1261. a San- ta Bocalla. D. Teresa Señora de Villa-Garcia, casó con D. Mendo Mayor, hija de D. González de Souza, lo Ruiz Giró S. de Autillo, Ricohom- bre, Señor de esta Casa. S. Fernando. D. Juan Alfonso, llamado Tizon Señor de Abur-querque. D. Martin Alfonso Ricohombre, heredado en Sevilla. Casó 1. con Doña Mencía Ruiz. 2. con Doña Maria Yañez Señora de Portel, hija de Dou Juan Señor de Aboin, Ricohombre. Vivía 1285. † sin sucesión.

11 D. Alfonso Tellez III. del nombre, V. Señor de Meneses, Ricohombre, † sin sucesión. D. Don D. Mayor Alfonso VI. Señora de Meneses, Villanueva, &c. casó 1. con D. Gonzalo Gil de Villalobos, Ricoh. Adelantado mayor de Leon, sin hijos. 2. con el Inf. D. Alfonso, S. de Molina, herm. de S. Fernado. Cameros. D. Constan-za casó con D. Juan Alfonso de Haro Ricoh. Señor de los Cameros. D. Maria Médez, casó con D. Martin Alóso, herm. de S. Fernando. No tuvo sucesión, y ella fundó el Monast. de Santispiritus de Salamanca. D. Maria Alfonso, casó con D. Juan Garcia Señor de Ure-zer, a quien heredó, y el Rey Don Sancho IV. huvo en ella a D. Martin Alfonso Tizon año 1318. Alcaide de Xerez, casó con Doña. de Loaisa, hija de D. Jo- fré S. de Peter Adelantado mayor de Murcia, y de Doña Jacometa.

12 D. Alfonso IV. del nombre, VII. Señor de Meneses, S. Roman; S. Felices; y mirad de Alburquerque, Ricohomb. † 1314. casó con D. Teresa, hija de D. Pedro Alvarez de Asturias, Ricoh. Señor de Noroña, Mayordomo mayor de D. Sancho IV. y de Doña San-cha Rodríguez de Lara. D. Maria VI. Señora de Molina, casó con D. San-cho IV. Rey de Castilla, y fue Regente de estos Reynos en la menor edad de su hijo, y nieto, y † 1. Junio 1322. D. Teresa ca- sá con Don Juan Alfonso de Meneses, Fernan Ruiz de Conde de Castro, Ricoh. Señor de Lemos y Sarria. D. Don Doña Marina Alfonso Tizon, Señora de Arroyomolin. Casó 1. con Fernan Perez de Portocarrero, Señor de Pinto, sin sucesión. 2. con Mosen Arnao de Solier Ricohombre, Señor de Villalpando.

13 D. Tello Alfonso III. del nombre, VIII. Señor de Meneses, San Roman, Villa-Garcia, &c. † 1315. casó con D. Maria, hija del Infante D. Alfonso de Portugal, Señor de Portalegre (hermano del Rey D. Dionis), y de Doña Violante Ma-nuel. D. Fernando IV. Rey de Castilla, y Leon, n. 6. Dic. 1285. † 5. Set. 1310. casó con D. Juana IV. Rey de Portugal, Señora de Bré-taña. D. Isabel casó con D. Alfonso tro el de la guerra, Ricohombre, Señor de Lemos ascend. de la Reyna, p. 574. mayor del Rey. D. Beatriz casó con D. Pedro Fernandez de Castro, Ricoh. Señor de Lemos ascend. de la Reyna, p. 574. mayor del Rey. D. Maria II. Señora de Villalpan-do, Gandul, &c. Casó con Juan de Velasco, Señor de Briviesca, Camarero de los Reales.

14 D. Alfonso Tellez V. del nombre, IX. Señor de Meneses, confirma que, hijo de D. Alfonso, y 1318. † sin sucesión. D. Isabel X. Señora de Meneses, casó con D. Juan Alfonso, Señor de Alburquerque, confirma que, hijo de D. Alfonso, y 1318. † sin sucesión. D. Dionis Rey de Portugal. D. Alfonso XI. Rey de Castilla, y Leon, n. 23. Ag. 1311. † 26. Març. 1350. casó con D. Maria su prima herm. hija de D. Alóso IV. Rey de Portugal. Don Pedro I. Rey de Portugal, ascendiente de la Reyna. Doña Maria, Reyna de Castilla, ascendiente de la Reyna. Don Pedro Fernandez de Velasco I. Conde de Haro, es ascendiente de la Reyna, pag. 597.

15 Don Juan Alfonso de Alburquerque, Alférez mayor del Rey Don Pedro, siendo Infante año 1344. Don Martin Gil Señor de Alburquerque, Adelantado mayor de Murcia, † 1365. sin sucesión. D. Pedro Rey de Castilla, y Leon, sucedió en la Casa de Meneses a Doña Isabel, madre de Don Martin Gil. Es ascendiente de la Reyna. Don Henrique II. Rey de Castilla, ascendiente de la Reyna. Don Fadrique Maestre de Santiago, ascendiente de la Reyna. Don Sancho, Conde de Alburquerque, ascendiente de la Reyna.

C

10 Don Juan Alfonso de Meneses Ricohombre, II. Señor de Alburquerque, Medellín, Alconchel, &c. hijo de D. Alonso Tellez II. Señor de Meneses, y de Doña Teresa Sanchez su segunda muger, tué Ricohombre, y Alferez mayor de D. Alonso III. Rey de Portugal. Era casado año 1256. con Doña Berenguela González, la qual vivia viuda año 1268.

11 D. Rodrigo Ivañez Ricohombre, III. Señor de Alburquerque, Medellín, &c. caso con Doña Teresa, hija de D. Martin Gil de Soverosa, Ricoh. y de Doña Inés Fernandez de Castro, p. 572. Don Tello Alfonso, hijo tercero. Don Gonçalo Ivañez de Meneses, Ricohombre, que confirm. año 1283. llamandole hijo de Don Juan Alfonso. Llamaronle Raposo por sus ardi-des militares. Casó con Doña Vrraca, hija de Don Fernan Yañez de Li-ma, Ricohombre, y de Doña Teresa Yañez de Maya.

12 D. Juan Alfonso Ricohombre IV. Señor de Alburquerque, &c. Conde de Barcelos. Testó año 1304. casó 1. con Doña Teresa, hija de Don San-cho IV. Rey de Castilla. 2. con Doña Maria Cor-nel, despues muger del Conde Don Pedro, hijo del Rey Don Dionis, hija de Don Pedro Cor-nel, Ricohombre de sangre, y Procurador gene-ral de Aragon I. Señor de Aljafarin, y de Doña Vrraca Artal de Luna. D. Rui Gonça- lez de Meneses Raposo, casó cō M e neses D. Maria Nuñez Raposo, † Perez de Fernan- Daza, hija de sin lucef- D. Nuño Gil Da sion, aun- que casó esta Ca- donça Rodri- dos ve- guez de Saldaña. ces. lizia. Juan Gô- D. Bea- D. San- D. Maria D. Alonso Tellez Ri- galez d e triz casó cha casó casó con coh. Mayord. mayor del Rey D. Alólo IV. cō Juan cō Juan D. Gonça lo Ivañez de Portug. casó con D. Maria Nuñez Raposo, † Perez de Fernan- lo Ivañez de Portug. casó con D. Maria Nuñez Raposo, † Perez de Fernan- dez Co- Ricohom D. Beréguela, hija de D. Nuño Gil Da sion, aun- Señor de ronel Se bre, Señor D. Lorenzo Suarez de za, y de D. Al- que casó esta Ca- ñor de de Agui- Valladares Señor de donça Rodri- dos ve- fa en Ga Bolaños liz. Tangil, y de D. Sâcha Nuñez de Chacin.

13 2. Doña Teresa Martinez, Doña Violante D. Maria, D. Berengue D. Martin Alólo Ma- D. Juan Alfonso Conde Fernando, V. Señora de Alburquerque, Sanchez casó cō casó cō n la casó con yordomo may. de la de Barcelos, y de Ouren, de quien &c. casó con D. Alonso Si- D. Martin Gil, D. Gonça- Nuño Marti- Reyna D. Maria, † en Mayordomo may. y Al- se cree pro- chez, y a Señor de la mi- Conde de Barce- lo Ruiz Gi- nez Barreto, Toro 1356. casó cō ferez may. de Portugal, cede la li- tad de Alburquerque, hijo los, Alferez ma- ron Rico- y sus descen D. Aldonça, hija de † 1370. casó con Doña nea de Ta del Rey Don Dionis, y de yor del Rey D. hombre, Se cientes vñan Juan Mendez de Vas- Guiomar, hija de Lope lavera. Doña Aldonça Ruiz de Dionis. Sin su- ñor de San el patronimi concelos, S. delta Ca- Fernâdez Pacheco, Ric. Tella. celsion. Româ, &c. co Tellez. fa, y de D. Aldara Señor de Ferreyra, y de Alonso Alcoforado. D. Maria de Villalobos.

14 D. Juan Alfonso VI. Señor de Alburquerque, llama- do del Atahud, que fué el mayor Señor de su tiempo en Castilla, † 1354. cala- do con Doña Isabel X. Se- ñora de Meneses, cuya su- celsion queda pag. 576. Tubo ilegítimos en Maria Ruiz Barba. Don D. Juan Don D. Juan D. Gonçalo D. Maria D. Leo- D. Juana Alon Alfonso Pe- Alon Alfonso, Conde de casó 1. cō nor, casó casó con D. Juan Alon Alfonso Ricoh. d r o C o n de Neiva. Ca- A l v a r o 1. cō Juan D. Juan so Te Ricoh. d r o C o n de Neiva. Ca- A l v a r o 1. cō Juan D. Juan Il e z, S. de Ro Alfô- de Barce sô con D. Diaz de Lorenzo Aloncio Pi Rico man, ca- so Ma los, y de Maria, hija Soufa. 2. de Acuña, mentel, I. de D. Juan con el In- S. de Pom- Conde de ceñor † D. Vrra- de Ca ga, † sin Alfonso VI fante D. beiro. 2. Benaven- Conde de celcion queda pag. 576. 1356 ca Galli- latra- lucelsiô Señor de e Juan, hijo cō D. Fer- te. Tubo ilegítimos en Maria Ruiz Barba. na. va. 1385. Alburquer que. Pedro I. de Portug.

15 D. Fer- Doña Beatriz Doña Maria Don Alonso Tellez D. Inês, Doña Beatriz D. Rodrigo D. Teresa de Don Juan, mando A casó con D. casó con D. Girôn Ricohombre, casó con Reyna de Por- Alonso, II. Meneses III. Señor de lólo, Ma Juan Alfonso Gonçalo Te Señor delta Casa, cō- Juan Fer- tugal, casó con tugal, casó con Conde de Be Señora de Val Ca d aval, eñtre de de Meneses, llo de Mene firma en tiempo del nandez Pa checo, I. Don Juan, I. Rey de Casti- nante. Es duerna, ascen casó con Satiago, Conde de Bar fes Conde de Rey D. Juan I. casó checo, I. Rey de Calti- antecesor de diente de la Doña Leo- en Portu celos, y de Ma Neiva, y Fa- con Doña..... Señor de la. la Reyna. Reyna, pag. nor de A gal. yorga, † sin suc. ria. Belmonte. 569. cuña.

16 D. Teresa, se- D. Juana ca D. Martin Se- Doña Inês Doña Teresa Te- Doña Juana de Cas- gunda muger sô cō Gonça ñor de Canta- casó cō n llez Girôn, primera de Vasco Mar- lo Vaz Cou- ñede, Progeni Juan Fer- muger de Don Mar- tinez de Acuña tiño, Señor tor de aque- nandez Pa- tin Vazquez de Acu- ña I. Conde de Va- Señor de la Ta- de Leomil, llos Condes, y checo I. Se lencia. boz. Mariscal de de los de la ñor de Bel- monte. Doña Maria Pacheco Seño- ra de Belmonte, casó con Alonfo Tellez Girôn.

17 Alonfo Tellez Girôn, D. Leonor casó con Ricoh. casó con Doña Juan de Castro Señor Maria Pacheco, II. Se- de Cadaval, ascend. ñora de Belmonte. de la Reyna.

18 D. Juan Pacheco I. Marqués de Villena, Du- que de Escalona, Maestre de Santiago, casó con Doña Maria Portocarrero, Señora de Moguer, y son ascendientes de la Reyna Gggg 2 Don Jayme IV. Duque de Bragança, abuelo ma- terno de Doña Maria Prin- cesa de Parma.

- Don Suer Tellez, vltimo hijo de Don Tel Perex I. Señor de Meneses, fuè Ricoh. Señor de Cabexon, y de la Ofa. Hallòse en la de las Navas año 1212. confirma hasta 1225. casò con D. Sancha, hija de D. Gutierre Ruiz de Castro Ricoh. Señor de Lemos, p. 572.
- 10 Don Alfonso Suarez Ricohombre, confirm. año 1231. Don Garcí Suarez de Meneses, Ricoh. Señor de S. Felices, Adelantado de Murcia año 1251. casò con Doña Inès de Caltañeda. Don Suer Tellez Ricohombre, y heredado en el Repartimiento de Sevilla. Vivía 1270. casò con Doña Aldonça Fernandez, y † sin suceso. Don Gutierre Suarez Ricohombre Señor de la Ofa, San Felices, y Dosbarrios, cuyo Repartimiento en Sevilla se llamó Meneses. Confirma 1284. casò con Doña Elvira, hija de Don Juan Garcia de Sousa, Ricohombre, Señor de Alegrete, y de Doña Vrraca Fernandez Pegrin.
- 11 Pedro Suarez testigo con Tel Garcia su hermano, año 1270. de la cesion con Doña Mari Gomez de Toledo, que D. Gutierre su tío hixo de Dosbarrios en la Orden de Santiago. Don Tel Garcia de Meneses Alguacil mayor de Toledo, y Alcalde mayor de las Alçadas, † 24. Dic. 1322. casò con Doña Mari Gomez de Toledo, que † 4. Oct. 1334. hermana de Don Gutierre Arçobispo de Toledo, hijos de Don Gomez Perez Alguacil mayor de Toledo, pag. 588. Don Garcí Don Tel Gutierrez, Doña Vrraca casò con Gutierrez, Justicia mayor de Cal D on Fernan Perez c o n firma tilla, Testamentario Ponce Ricohombre Señor de Cangas, y la X. confirma sus privilegios. Doña Vrraca casò con Don Fernan Perez c o n firma tilla, Testamentario Ponce Ricohombre Señor de Cangas, y la X. confirma sus privilegios. Doña Vrraca casò con Don Fernan Perez c o n firma tilla, Testamentario Ponce Ricohombre Señor de Cangas, y la X. confirma sus privilegios. Doña Vrraca casò con Don Fernan Perez c o n firma tilla, Testamentario Ponce Ricohombre Señor de Cangas, y la X. confirma sus privilegios.
- 12 Don Suer Tellez Alguacil mayor de Toledo, † 3. En. 1360. casò con Doña Maria Melendez, sin suceso, y año 1358. hizo el mayorazgo de sus casas à San Antolin. Don Gonçalo D. Gutier re Tellez Meneses II. del no- bre, † 14. Noviem. 1374. casò con D. Marina, hija de D. Fernan Perez Barro so, S. de Calabazas, y de D. Mécia Garcia. Fernan Tellez, padre de Tel Fer nandez Alcalde may. de Toledo, casò con D. Juana, hijadel Almi- rante D. Diego Garcia de Toled. Doña Marina Tellez. D. Vrraca Tellez casò con Payo A- rias de Castro, Señor de Elpejo. D. Maria Te Doña Mencía llez casò con D. Lope Gó- 1365. casò con galex Palo- Don Garcí Al- meque, S. de varex de To- Villaverde, y ledo, Alcalde testò viuda mayor de To- año 1349. ledo.
- 13 Gomez Garcia Fernan Pe- rez, Dean Meneses, S. de Inès Garcia casò neses, en quien Don Suero Carrillo, V. so con Inigo Lopez de Ho- Señor de Prie rozco II. Señor de Elcamigo, Ballesta, ro mayor del 8c. Rey. Doña Marina Garcia de Me- neses, en quien Don Suero Carrillo, V. so con Inigo Lopez de Ho- Señor de Elcamigo, Ballesta, ro mayor del 8c. Rey. Doña Marina Garcia de Me- neses, en quien Don Suero Carrillo, V. so con Inigo Lopez de Ho- Señor de Elcamigo, Ballesta, ro mayor del 8c. Rey. Doña Marina Garcia de Me- neses, en quien Don Suero Carrillo, V. so con Inigo Lopez de Ho- Señor de Elcamigo, Ballesta, ro mayor del 8c. Rey.
- 14 Juan Martinez de Lei D. Francisca D. Isa- va S. de Leiva, Baños, de Meneses bël de Valdecaray, † 1384. eracafada 16 Mene- casò con D. Maria Abril 1377. ses A- Díaz de Cevallos, hi con D. Gon- badefa ja de D. Diego Gu- çalo Nuñez de San tierrez de Cevallos, de Guzmàn ta Ma- Ric. despues ría de lla, y de Doña Jua- Maestre de Cañas. na Garcia Carrillo. Calatrava, vivia 1394. Garcí Suarez de Meneses Señor de Vililla, Alcal- de mayor de las Alça- das de Toledo, casò 1365. con Doña Maria, hija de Martin Fernan- dez de Toledo, y Doña Leonor Coronel, y nieta de Don Fernan Gomez Camarero mayor, pa- gin. 588. Doña Juana Garcia de Leyva, Señora de Villavaquerin, casò con Diego Lopez de Stuniga I. Señor de Bejar, Justicia ma- yor de Castilla, y son ascendientes de la Reyna, pag. 596. Doña Juana Garcia de Leyva, Señora de Villavaquerin, casò con Diego Lopez de Stuniga I. Señor de Bejar, Justicia ma- yor de Castilla, y son ascendientes de la Reyna, pag. 596. Doña Juana Garcia de Leyva, Señora de Villavaquerin, casò con Diego Lopez de Stuniga I. Señor de Bejar, Justicia ma- yor de Castilla, y son ascendientes de la Reyna, pag. 596.
- 15 Sancho de Leyva Señor de Leyva, y Baños, que año 1406. partiò con Doña Francisca, y Doña Isabel sus tias, los Lugares de Escaray, Zurraquin, Santurde, &c. y año 1452. ratificò el mayorazgo de Don Juan Martinez de Leyva su visabuelo. Casò con Doña Leonor de Guevarahija de Don Pedro Señor de Oñate, y de ambos procede toda la Casa de Leyva. Doña Guiomar Se- ñora de Vililla, casò con Don Alonso Te- norio I. Señor de Bar- cience, Adelantado de Cazorla, padres de Don Juan I. Con- de de Cifuentes.



## TABLA IX. CASA DE GUZMAN.

Don Ordoño I. Rey de Leon, hijo del Rey D. Rámiro I. y de Doña Vrraca, † 27. Mayo 866. casò con Doña Munia.

- 2 D. Alfonso el magno III. del nombre, Rey de Leon, que hizo cegar à sus hermanos, y fuè despoſeido por sus hijos † 912. casò con Doña Ximena, ò Amelina, hija de D. Garcia Iñiguez Rey de Navarra.
- Don Ber-mu-do.
- D. Nuño, dice Pelli-cer, que casò con hija de D. Rodrigo II. del nomb. Con-de de Castilla.
- Don Odo ario.
- Don Frue là.
- Doña Aragonta, ò Vrraca, casò con Don Sancho Abarca Rey de Navarra, segun Ambrosio de Morales.
- 3 Don Garcia I. Rey de Leon, despoſe- yò à su padre, y † fin de sus hijos año 914.
- Don D. Ordoño II. Rey de Leon, y de Galicia, pro genitor de los demás. año 911.
- Don Don Gon- çalo, ro Rei de Af turias de O- año 926.
- Don Nuño Nuñez Con-de de Ama- ya, poblò à Roa año 950 còfirm. 954.
- Conde Don Rodrigo Nuñez, que poblò à Guzman: *In Villa Gundemari feceri sui*, cuyos hijos Suero Gundemaro confirma en las Cortes de Astorga año 934. y el Conde Frue là Gundemari año 952.
- Doña Nuña casò con Don Gonçalo Con-de de Lara.
- 4 El Conde Don Nuño Rodriguez vivia año 1040. casò con Doña Ximena, hija de Don Ordoño Infante de Leon, y de Doña Fronilde, hija de Don Pelayo.
- 5 El Conde Don Rodrigo Nuñez † 1086. en la batalla de Sacra-liaz, casò con Doña Elvira, hija del Conde Don Diego Nuñez.
- Doña Ximena Nuñez, con quien se pretende casò Don Alonso VI. Emperador de España, hijo de Don Fernando I.
- 6 D. Nuño Ruiz Ricoh. Señor de Guzman año 1130. confirm. vn privilegio de D. Alfonso VI. Morales Linage de S. Domingo, fol. 339. casò con Doña Elvira, hija de D. Gonçalo Gomez, y hermana del Conde D. Gomez Gonçalez, Señor de Mançanedo, y Aza.
- La Reyna Doña Teresa Señora de Portugal, casò 1. con el Conde Don Enrique de Borgoña. 2. con Don Fernan Perez de Trava Conde de Trastámara.
- 7 D. Rui Nuñez Señor de Guzman, Ricoh. que confirma hasta 1154. casò con Doña Godo, hija del Conde Don Gonçalo Nuñez de Lara, y de Doña Godo Salvadores.
1. Don Alfonso Enriquez Rey de Portugal, ascendiente de la Reyna.
2. Doña Teresa Fernandez casò con el Conde Don Nuño Perez de Lara, pag. 571.
- 8 D. Alvar Ruiz Señor de Man-filla, Ricoh. conf. hasta 1164. casò con Doña Sancha, hija de D. Rodrigo Fernandez de Castro el Calvo, Ricoh. Señor de Cuellar, pag. 572.
- Doña Vrra- San- cha.
- D. Pedro Ruiz de Guzman Señor de Guzman, Ma- Nuez, Lara, y Aguilar, ria. la. Mayordomo mayor de D. Alfonso VIII.
- Doña Tere- ria. la.
- D. Fernan Ruiz Ricoh. que conf. con sus hermanos hasta 1169. y es à quien equivocados con la letra inicial de su nombre llaman otros Felix, casò con Doña Juana, hija de D. Garcia Garces Señor de Aza, Alfercz mayor de Castilla, y de Doña Sancha.
- 9 Doña Toda de Guzman, casò con Don Alvar Ruiz Giron Merino mayor de Castilla.
- Doña Maria de Guzman casò con D. Rodrigo Gutierrez Ricoh. Señor de Borox, Medeno, y Castillo de Donas, Mayordomo mayor de D. Alfonso VIII. Es ascendiente de la Reyna.
- D. Mayor de Guzman casò con D. Manrique Gomez Ricoh. Señor de Mançanedo.
- Santo Domingo de Guzman, glorioso Fundador de la siem-pre grande Orden de Predi-cadores.
- 10 D. Fernan Alvarez Giron Ricoh. Señor de Brizuela, casò con Doña Teresa, hija de D. Rodrigo Rodriguez de Lara, Ricoh. Señor de Peñalva, y de Doña Inès Perez.
- Don Gil Manrique Ricohombre, Señor de Mançanedo, + por el año 1241. casò con Doña Teresa Fernandez de Castro, Señora de Villallobos. Vide pag. 572.
- Don Go-mex Man-rique Maef tre de Ca-latrava.
- Don Rui Manrique Ricohombre, Señor de Val de Laguna, ascendiente de la Reyna por la Casa del Infantado.
- D. Fernando Man-rique, que tuvo Repartimiento en la Conquista de Cordova.
- 11 Doña Toda Señora de Brizuela, casò con Don Alvaro Gil Ricohombre, Señor de Mançanedo.
- D. Alva ro Gil, Gil, Ricoh. fñor de Villallobos, es marido Adelantado de D. To mayor de Leon.
- D. Manrique Gil, Ricoh. ascend. de la Reyna por las Casas de Pa-checo, y Oforio.
- D. Rui Gil Ricoh. Se- ñor de Villallobos, es do may. de Leon, primer marido de la Infanta Do-ña Mayor Alfonso de Me-neses. Sin suceſion.
- D. Teresa Gil casò con D. Gomez Gonçalez Ricoh. S. de Roa, y Aza. Es ascendien-te de la Reyna por las Ca-sas de Giron, y Meneſes.
- 12 Doña Teresa Alvarez Señora de Brizuela, y Mançanedo, casò con Don Nuño Guillen de Guzman, y son ascendientes de la Reyna.





Don Guillen Perez de Guzman Ricohombre, Señor de Becilla, hijo de D. Pedro Ruiz Señor de Guzman, y de Doña Vrraca Diaz, como consta por escritura del año 1228. El, y su madre vendieron la heredad de Cisneros a D. Gonzalo Gonzalez Girón, y Doña Teresa Arias su muger, como ellos lo dicen en escritura del año 1233. llamandolos: *Orraca Diaz, y su hijo Guillen Perez*. Vendió 1223. a D. Garci Fernandez Señor de Villamayor, lo que tenia en aquel Monasterio. Ann. del Cister, tom. 4. cap. 6. pag. 253. Casó con Doña Maria, hija de D. Gonzalo Ruiz Girón, Señor de Autillo, Carrion, &c. Mayordomo mayor de San Fernando, y de Doña Sancha Rodriguez de Lara, pag. 591.

- 10 D. Nuño Guillen de Guzman Ricohombre, que como tal tuvo Repartimiento en Sevilla. Confirma año 1253. Casó con Doña Teresa Alvarez Señora de Manzanedo, hija de D. Alvaro Gil Ricohombre, Señor de Manzanedo. D. Pedro Guzman, Adelantado mayor de Castilla. Doña Mayor Guillen Señora de Alcocer, Salmeron, Viana, y Azañon, &c. Fundó el Monasterio de Santa Clara de Alcocer. Teió 4. Octubre 1262. En ella tuvo Don Alfonso X. el Sabio, Rey de Castilla, a

- 11 Don Pedro Nuñez Ricohombre, confirma año 1300. casó con Doña Vrraca, hija ilegítima del Rey Don Alfonso X. el Sabio. Ann. de Sevilla, lib. 2. pag. 131. Doña Beatriz Señora del Infantado, Viana, Azañon, Cifuentes, &c. casó 1253. con Don Alfonso III. Rey de Portugal, ya separado de Mathilde, Condesa de Boloña, y de Dammartin.

- 12 D. Pedro Nuñez de Guzman Ricohombre, Señor de Brizuela, y Manzanedo, vivía 1328. casó con Doña Maria de la Cerda, hija de D. Juan Alfonso Señor de Gibráleon, y de Doña Maria de Portugal, pag. 570. D. Alvar Nuñez Ricohombre, confirma 1315. casó con Doña Juana: D. Dionis Rey de Portugal, n. 9. Oñ. 1261. 7. 7. En 1323. casó con Santa Isabel, hija de Don Pedro III. Rey de Aragon, y de Doña Constança Reyna de Sicilia. Don Alfonso Señor de Portugal. Doña Blanca, Abadesa perpetua de Santa Maria la Real de Burgos.

- 13 D. Alvar Perez de Guzman Ricoh. Señor de Olvera, Brizuela, Manzanedo, Almonte, Fuentes, &c. que aun confirmava año 1351. Casó 1. con Doña Teresa Gutierrez. 2. con Doña Vrraca Alfonso, hija de D. Juan Alfonso de Portugal, hijo del Rey D. Dionis, y de Doña Juana Ponce de Leon, cuyo hermano D. Rui Perez capituló este casamiento en 12. Julio 1335. D. Alvar Nuñez de Guzman Comendador mayor de Leon. Chron. de D. Pedro, año 5. cap. 32. Doña..... de Guzman, casó 1366. con Mosen Per de Villanes, Conde de Riva. Chron. de Enrique II. año 5. cap. 1. D. Alfonso IV. Rey de Portugal, n. 8. Febr. 1290. 7. 28. Mayo 1357. Casó con Doña Beatriz, hija de D. Sancho IV. Rey de Castilla, y de la Reyna Doña Maria Señora de Molina. Doña Costança casó 1301. con Don Fernando IV. Rey de Castilla.

- 14 D. Pedro Nuñez de Guzman Ricoh. Alguacil mayor de Sevilla, Señor de Almonte, Fuentes, &c. Casó con Doña Aldonça IV. Señora de Orgaz, hija de Martin Fernandez de Toledo III. Señor de Orgaz, y de Doña Inés Alfonso de Benavides. D. Alvar Perez Ricoh. S. de Olvera, casó con Aldonça hija de D. Alfonso Fernádez Coronel S. de Aguilar. Chr. del Rey D. Pedro, año 8 c. 2. año 9. c. 1. 7 fin suceso. D. Alfonso Perez de Guzman Ricoh. S. de Olvera y Gibráleon, con Don Fernán 1348. Doña Isabel, hija de Ricohombre, Señor de Aguiar. Chr. del Rey D. Pedro, año 8 c. 2. año 9. c. 1. 7 fin suceso. Doña Maria Rodriguez de Villalobos. Doña Teresa casó con Don Fernán 1348. Doña Maria de Guzman Señora de Palos, la Palma, &c. casó con Juan Rodriguez de Castañeda Ricohombre, Señor de las Hormazas, Sedano, y Fuentidueña. Don Pedro, I. Rey de Portugal. Doña Maria muger de Don Alfonso XI. Rey de Portugal. Doña Leonor, Reyna. Doña Maria de Guzman Señora de Palos, la Palma, &c. casó con Juan Rodriguez de Castañeda Ricohombre, Señor de las Hormazas, Sedano, y Fuentidueña. Don Alfonso XI. Rey de Castilla. Ascendiente de la Reyna.

- 15 Don Martin Fernandez de Guzman Ricohombre, V. Señor de Orgaz, Fuentes, &c. Alguacil mayor de Toledo. Teió 26. Abril 1368. casó con Doña Maria de Orozco III, Señora de Escamilla, S. Olalla, &c. p. 568. Don Alvar Perez Ricohombre, II. Señor de Gibráleon, Palos, la Palma, &c. Almirante, y Adelantado de Castilla, Alguacil mayor de Sevilla, 7 15. Julio 1398. Casó con Doña Elvira, hija de Don Pedro Lopez Señor de Ayala, y Salvatierra, y de Doña Leonor de Guzman, pag. 565.

- 16 Don Alvar Perez de Guzman Ricohombre, VI. Señor de Orgaz, Santa Olalla, &c. Alguacil mayor de Sevilla, 7 1429. Casó 1397. con Doña Beatriz de Silva, hija de Arias Gomez de Silva Señor de Unión, Alferrez mayor de Portugal, y de Doña Urraca Tenorio. Doña Isabel de Guzman III. Señora de Gibráleon, &c. casó con Don Pedro Destuñiga I. Conde de Ledesma, y Plasencia, Justicia mayor de Castilla. Doña Juana de Guzman Señora de Palos, la Palma, &c. casó con Juan Rodriguez de Castañeda Ricohombre, Señor de las Hormazas, Sedano, y Fuentidueña.

- 17 D. Alonfo VII. Señor de Orgaz, Progenitor de aquellos Condes. Don Pedro, Mar. tin. Condesa de Ar. cos. Doña Bea. triz, Condesa de Cast. tro. Doña Elvira, capitula con el III. Conde de Niebla. D. Alvaro I. Duque de Bejar, cuya hija Doña Isabel Duquesa de Alva, es abuela de Doña Leonor, gran Duquesa de Toscana, ascendiente de la Reyna. D. Isabel, D. Fran. Rodrigo de Castañeda Señora de Fuentidueña, 7 1440. Casó con Luis de la Cerda, Señor de Villoria, Cubas, y Griñon. I. Conde de Treviño.

- 10 Don Pedro Guzman Ricohombre, Adelantado mayor de Castilla, Señor de Derruñada, y San Roman. Gudiel Comp. de los Girones, fol. 47. y 28. hijo de D. Guillen Perez, tuvo Repartimiento en Sevilla, y el Rey D. Alfonso X. le casò con Doña Vrraca Alfonso, medio hermana de su padre, hija de D. Alfonso IX. Rey de Leon.
- 11 Don Fernan Perez de Guzman Ricohombre, Señor de Valadazot, y Villanueva, Adelantado mayor de Murcia, y Andalucia, casò con Doña Sancha Rodriguez de Cabrera, hija de D. Rodrigo el feo de Valdorna, Ricohombre, Señor de Cabrera. D. Alvar Perez de Guzman, Alcalde mayor de Sevilla, casò con Doña Maria Giròn. D. Alfonso Perez de Guzman el bueno, Ricohombre, Señor de S. Lucar, Rota, Puerto de Santa Maria, Conil, &c. nac. 24. Enero 1256. de Doña Isabel Alfonso, † 9. Septiembre 1309. casò con Doña Maria Alfonso, hija de D. Fernan Gonzalez Coronel, Señor de Villalbarva, y de Doña Sancha Vazquez de Acuña.
- 12 D. Juana de Guzman, Señora de Valadazote, casò con D. Dia Gomez de Castañeda; Ricoh. Señor de Hormaza, y Santa Olalla de Lon, hijo de Gomez Perez, y nieto de D. Pedro Almirante de Castilla. D. Pedro Nuñez de Guzman, Ric. casò con D. Juana Ponso de Leon, hija de rez. D. Fernan Perez Ponce, Señor de Cangas, y de D. Uraca Gutierrez de Meneses. D. Alvar Alvaria Alvar casò con D. Perez ca. casò con D. Puerto, casò con D. Perez Ponce Rui Gó Ricohomb. Luis de la Cerda Prin Cangas. 2. con D. Vrraca L o - Giròn. Ma rchena. cesa de las Oforio, que † 1367. hija pez. Es ascendió. Fortuna— de D. Alvar Nuñez Oforio Conde de Trastamara
- 13 D. Rui Gonzalez de Castañeda Ric. S. de Hormáza, Helipes, &c. † en Toro año 1356. Casò con D. Elvira, hija de Garcí Lafo S. de la Vega, Adelantado mayor de Castilla, y de D. Teresa de Sotomay. D. Mayor casò cò Fer nan Sáchez Vill-Garcia, Llo dio, &c. Ortiz An. de Sevilla, p. 184. Tuvo del Rey D. Alfonso X L de Castilla a D. Leonor de Guzman S. de Medinafidonia, Oropesa, D. Enrique Vill-Garcia, Llo dio, &c. Ortiz An. S. de Vi- llalva, A- Rey titular de Castilla, y de Mosalda de la Frontera. D. Alfonso Mendez de Guzman Ric. Maestre de Santiago, † 1342. casò con D. Maria de la Cerda, hija de D. Alfonso Rey titular de Castilla, y de Mosalda de Narbona, sin sucesion. 1. Dó 2. D. Alfonso Pe Alon rez Ric. III. S. de de Niebla, nac. 20. † 1342. † 5. de 9. Mai. 1365. casa Oñubre 1396. Casò 1. con Doña Juana Enriquez, sin sucesion. 2. con Doña Beatriz Ponce, hija de Don Enrique II. Rey de Castilla.
- 14 Juan Rodriguez de Castañeda Ric. Señor de Hormaza, Sedano, &c. † año 1385. casò con Doña Maria de Horozco, III. Señora de Escamilla, p. 568. Pedro Fernandez de Velasco III. S. de Medina, Briviesca, &c. Camarero mayor del Rey, † 1384. casò con D. Maria, hija de Gar te de Sarmiento. la Rey- te de la te dela camilla, p. 568. Señor de Villalva. D. Enri D. Fa- D. San Don Don Pe- Don Enrique II. Conde de Niebla, n. 20. Febr. 1391. † 31. Ag. 1436. casò 1. con Doña Teresa de Horozco, Señora de Escamilla, pag. 568. 2. con Doña Violante de Aragon, hija de Don Martin, Rey de Sicilia, sin sucesion. Don Juan Alonzo I. Conde de Niebla, I. D. Maria Señora de Escamilla, casò con Don Enrique Enriquez I. Còde de Alva de Lisse.
- 15 Juan de Velasco IV. Señor de Medina, Briviesca, Herrera, &c. Camarero mayor del Rey, † 1418. casò con Doña Maria de Solier II. Señora de Villalpando, Siruela, Gandul, pag. 565. 567. 570. Doña Juana Enriquez Señora del Vado de las Eitacas, primera muger de Don Juan Alonzo de Guzman I. Conde de Niebla, sin sucesion. Don Juan Alonzo III. Conde de Niebla, I. Duque de Medinafidonia, Señor de Gibraltar, nac. 1410. † ... Dic. 1468. casò 1. con D. Maria de la Cerda, hermana de D. Luis III. Conde de Medinaceli, sin suces. 2. con Doña Isabel de Meneses y Fonséca. D. Maria Señora de Escamilla, casò con Don Enrique Enriquez I. Còde de Alva de Lisse.
- 16 Don Pedro I. Conde de Haro, Camarero mayor, casò con Doña Beatriz Manrique, hija de Don Pedro Señor de Treviño, Adelantado mayor de Leon, y de Doña Leonor de Castilla, pag. 576. Don Enrique II. Duque de Medinafidonia, Conde de Niebla, Señor de Gibraltar, † Agolt. 1492. casò 13. Ener. 1463. con Doña Leonor de Mendoza, hija de D. Pedro Afan de Rivera, Adelantado de Andalucia, y de Doña Maria de Mendoza, pag. 588. Don Alvaro Señor de Monturque. Doña Teresa hija de Doña Elvira de Guzman, pag. 581. casò 1462. con Don Pedro de Zúñiga, primogenito de Don Alvaro I. Duque de Bejar.
- 17 Don Pedro II. Conde de Haro, Condestable de Castilla, cuyo Virrey era quando † 6. Enero 1492. casò con Doña Mencía de Mendoza, hermana de D. Diego I. Duque del Infantado, p. 567. Don Juan Alonzo III. Duque de Medinafidonia, Conde de Niebla, Marqués de Cazaza, Señor de Gibraltar, nació .... Febrero 1464. † 16. Julio 1507. Casò 1. con Doña Isabel de Velasco, hija de Don Pedro II. Conde de Haro. 2. con Doña Leonor de Zúñiga, su prima hermana, hija de su tia, y hermana de Don Alvaro II. Duque de Bejar.
- 18 D. Bernar- Don Iñigo Doña Isabel ca dino II. Cò III. Confes sò con D. Juan destable, I. table, II. Alfonso III. Duque de Duque de Duque de Medina Frias, III. Frias, progenitor de Haro. los demás. la Reyna. 1. D. Henriq. IV. Duq. de Medinafidonia † Enero 1513. casado cò me IV. Duq. D. Maria Giròn, de Bragança, hija de D. Juan y son ascendientes de la Reyna. D. Leonor de Mendoza casò con D. Jaime IV. Duq. Pedro Gi sò con D. Ana de Aragon, hija de D. Alfonso, y el da, y de ambos los Marqueses del Card. de Medinafidon. pio.

TABLA X. CASA DE OSORIO.

- 1 El Conde Don Oforio Gutierrez, hijo de D. Gutierre, que se halló en la batalla de Clavijo, por lo qual fué hecho Canonigo de Leon año 844. nieto de D. Oforio Gutierrez, visnieto de D. Gutierre, y tercero nieto de D. Oforio, que acompañó al Rey D. Pelayo à empezar la restauracion de España año 714. Casó con Argilona, y año 813. dieron la Villa de Masma al Monasterio de S. Felix. Dotó el Monasterio de Lorenzana 852. En el Libro de las Semblanças está llamado gran Señor.
- 2 El Conde D. Gutierre Ofórez, que año 872. está nombrado en escritura de Celanova, y confirmó el 898. la fundacion de San Pedro de Montes. Casó con Doña Elvira, hija de Don Gatón Conde del Bierço, y de la Condesa Ligila. Don Nuño, que fué Conde, y Duque, confirmó año 892. la donacion de San Rosendo à Celanova. Doña Argilona casó con el Conde D. Nuño Nuñez, Señor de Amaya, poblador de Brañesera año 912.
- 3 El Conde D. Oforio Gutierrez conf. año 899. el privilegio de la consagracion de la Iglesia de Santiago. El Rey D. Ordoño II. le llama año 914. su tio, y cuñado, y Yepes dice, que era pariente muy cercano de los Reyes. Casó con Doña Aldonça, hermana del Rey D. Ordoño I. hija del Rey D. Ramiro I. y de la Reyna D. Patern. D. Fruelo Gutierrez, nombrado en privilegio del año 872. Doña Aragona, segunda muger de Don Ordoño II. Rey de Leon, sin hijos.
- 4 El Conde D. Gutierre Ofórez conf. privilegio año 931. 936. 941. casó con D. Aldonça, tia de San Rosendo, hija del Conde D. Hermenegildo Mendez (que en privilegio que trae Yepes dice era de los mas cercanos de la sangre Real) y de Doña Hermefenda Rudefindez. Don Nuño Ofórez Ricohombre, confirma con su hermano año 931. 940. Tuvo sucesion.
- 5 El Conde D. Oforio Gutierrez el Santo, conf. con sus padres año 941. y el 1450. conf. la donacion de Lorenzana. Fundó el Monasterio de S. Salvador de Lorenzana, y en él se hizo Monge. Casó con Doña Vrraca Nuñez, hija de D. Nuño Ofórez. D. Ordoño. Doña Vrraca, que trasladó à Mondoñedo la Cathedral de Dumio.
- 6 El Duque D. Gutierre Ofórez Conde de Campos, y de Galicia, Alferce mayor de Don Bermudo II. confirma año 986. y hasta 999. casó con Doña Sancha Pelaez, hija de Don Pelayo. El Conde Don Vela. El Conde D. Oforio. El Conde Don Martin Oforio, cuyos descendientes retienen el Patronimico por apellido. \* \*
- 7 El Conde D. Oforio Gutierrez conf. hasta 1088. casó con Doña.....hija de D. Fruela Nuñez, que fué hijo de D. Nuño Pelaez, y nieto del Infante D. Pelayo Fruela el Diacono. Don Fernan Gutierrez. Doña Iniga
- 8 El Conde D. Gutierre Ofórez, que año 1089. dió à Lorenzana una Villa de D. Fruela Nuñez su abuelo, † 1131. Casó con Doña Toda, hija del Conde D. Pedro de Trava, y de Doña Mayor de Vrgel. El Conde Don Oforio, ó Suero de Lima. Doña Elvira, que adoptó al Rey D. Garcia de Galicia. Doña Froilde. Doña Ofelia.
- 9 El Conde D. Vela Gutierrez Oforio Señor de Morales, Mayordomo mayor de D. Fernando II. el año 1149. le dió D. Alonso VII. la Villa de Nogales, que él, y Doña Sancha Ponce su muger, dieron al Cister año 1150. para hacer un Monasterio de Monjas. Doña Sancha fué hija del Conde D. Ponce de Cabrera Mayordomo mayor de D. Alonso VII. y de D. Maria Fernandez de Trava.
- 10 Don Ro- Don Gar- D. Fernando Velaz Ricoh. D. Ponce Velaz de Cabrera Ricoh. Señor de Asturias, Don Pedro, Don Doña Ma-  
go. cia. Señor de Asturias, y Benavente, conf. hasta 1187. Casó con D. Sancha, hermana de D. Rodrigo Alvarez, Maestre de Montfranc. Manfilla, &c. Alferce mayor de D. Fernando II. Tiene mem. hasta 1202. en que † à 24. de Septiembre. Casó con D. Teresa, hija de D. Rodrigo Gutierrez, Señor de Borox, Mayordomo mayor de D. Alonso VIII. y de Doña Maria de Guzman, pag. 579. Chanciller mayor de Leon, Arcediano de Compostela. Juan Vellido. Doña Maria Abadesa de Morerula.
- 11 D. Juan Fernandez Ricohombre Señor de Trastamar, Toroso, &c. Alferce, y Mayordomo mayor de D. Fernando II. † fin suc. año 1193. El Conde Don Fernando Ponce, † fin sucesion. Don Pedro Ponce de Cabrera, Ricohombre, Alferce mayor de Don Alonso IX. con cuya hija natural Doña Aldonça, habida en Doña Aldonça Martinez de Silva, casó el año 1262. D. Vela Ponce Ricohombre, Señor de Miranda.
- 12 Don Fernan Perez Ricohombre, Señor de Cangas, Adelantado mayor. Don Rui Perez Ponce, Maestre de Calatrava año 1284. Ayó del Rey Don Fernando IV. † 1395. Don Juan Perez Ponce, Ricohombre, Señor de Lopera, confirma 1260. y tuvo Repartimiento en Sevilla. Don Pedro Ponce Comendador mayor, y XIII. de Santiago, que año 1256. hizo con su madre, y hermanos cierta donacion al Monasterio de Nogales. Casó con Doña Toda, hija de Don Roldan de Alagon.
- 13 Don Juan Ponce de Cabrera, Señor de Cabra, y Torre de Pajares, Adelantado mayor de la Frontera año 1326. Casó con Doña Inés, hija natural del Infante Don Enrique, hijo de San Fernando.
- 14 Pedro Ponce de Cabrera, Chron. de D. Alonso XI. cap. 105. Es progenitor de la Casa de Cabrera en Gordova. Doña Guiomar Ponce casó con Don Lope Ruiz de Baeza Ricohombre, Señor de la Guardia, pag. 564.

Hhhh

Don



- 12 Don Fernan Perez Ponce Ricohombre, Señor de Cangas, Puebla de Alturias, Ponçano, y Cellas, Adelantado mayor de la Frontera, Ayo del Rey Don Fernando IV. Testamentario, y primo hermano del Rey Don Alfonso X. † año 1292. y yace en el Monasterio de Moreruela, que fundó Doña Sanca Ponce su viábuela. Casó con Doña Vrraca Gutierrez de Meneles, pag. 578.
- 13 D. Pedro Ponce II. del nombre, Ricoh. Señor de Cangas, &c. Adelantado mayor de la Frontera, Mayordomo mayor de D. Fernando IV. † 1311. casó 2. con D. Sancha Señora de Vimioso, hija de D. Gil Nuñez de Bragança Ricoh. S. de Chacin, y de Doña Maria Martinez Zote. Don Fernan Perez II. del nombre, Ricohombre, I. Señor de Marchena, Bornos, &c. † 1331. casó con Doña Ilabel de Guzman, Señora de Rota, y Chipiona, hija de Don Alfonso Perez el bueno, I. Señor de San Lucar, pag. 582. Don Doña Al- Don Doña Bea- Doña Juana ca-  
Gutie donça ca- triz, primera sò con Don  
re Fer sò con D. muger deD. Pedro Nuñez  
n a n Juan Fer Juan Alon- de Guzman Ri-  
d e z, nandez Ri- ño de Guz- cohombre, cu-  
Rico coh. Señor man II. Se- ya ascendencia  
hom- de Villama ñor de San- queda p. 582.  
bre. yor. Lucar.
- 14 D. Fernan Perez Ponce Ricoh. D. Rui Perez Ponce Ricoh. D. Juan D. Virra- D. Juan D. Pedro II. Señor de Don Fernan Pe- Doña Leonor  
nan Pe- S. de Cangas, la Puebla, Mef- Juana ca casó I. sa bñ, Marchena, Rota, Bailen, rez Ponce Ma- de Gazman  
rez Pon tas, S. X, Alcañizas, Castro- casó cò cò D. En casó cò Mairena, &c. Ricohom- eitre de Alcan- madre de Don  
ce Rico calbon, Valderia, &c. de que D. Juan rique En- DonPe- bre, † 1352. casó con tara, † 1355. Enrique I.  
hombre fundò mayorazgo à 1. Sept. Alfonso, riquez Se dro Fer- Doña Beatriz de Xeri- Tuvo à Don Rey de Casti-  
Señor de 1348. Testò 11. Març. y 15. hijo de ñor de nandez Pedro Ponce, illa, y ascendien-  
Cangas, Abr. 1349. era difunto en 26 D. Dio- Villalva, de Cas- tro, Se- ñor de a Doña Beatric te de la Rey-  
&c. †. May. 1354. casó con D. I. fa- nis Rey Adelan- ñor de triz de Lauria. Señora de Lo- na.  
1328. fin bñ de la Cerda Señora del de Por- tado ma- ñor de Ponce Señor de  
cafar. Puerto de S. Maria, despues tugal. Fronte- pa gin. Vega.  
I. Condesa de Medinaceli, pag. 570. fin sucefsion. ra. 574.
- 15 Doña Vrraca Alfonso, à quien Don Rui Perez Ponce su tio en 17. Junio 1355. diò para casar con Don Alvar Perez de Guzman à Fuentes, y Argamassilla. Su sucefsion que toca à la Reyna, pag. 581. D. Juan III. Señor de Marchena, Ricohombre, fue muerto por el Rey D. Pedro año 1367. fin sucefsion. D. Pedro IV. S. de Marchena, Rota, Mairena, &c. Ricohombre, † 1387. casó 1363. con D. Sancha, hija de D. Juan Ruiz de Baexa, Ric. V. S. de la Guardia y de D. Teresa de Haro, pag. 564. D. Maria despolada pri- mero en Aragon, y despues con D. Fernando S. de Ledesma, hermano de Enrique II. casó 5. Oñub. 1360. con D. Alvar Perez de Castro, Conde de Arroyolos, vo à p. 574. Doña Beatriz, Señora de Villadenga, y Santa Marina, &c. en quien el Rey Don Enrique II. de Castilla tu-
- 16 D. Pedro Ponce de Leon V. Señor de Marchena, Rota, &c. Ricohombre, I. Conde de Medellin, y de Arcos, † 1448. casó con Doña Maria de Ayala, hija de Don Pedro Señor de Ayala, y de Salvatierra, pag. 565. Don Juan. D. Maria era viuda año de 1403 de D. Pedro Boil, S. de Betera, y Mañana, fin suc. D. Ilabel, pri- mera muger Be- triz. de D. Alvar Pe rez de Guzmá Ric. 2. S. de Gibraltor, fin suc. D. Pedro Señor de Cadaval, casó con D. Leonor de Meneles pag. 577. Doña Beatriz Pon ce casó con Don Juan Alonso de Duque Guzman I. Conde de Niebla, ascendiente de la Reyna. te.
- 17 D. Juan II. Conde de Arcos, I. Marqués de Cadiz, IV. S. de Marchena, † 1471. casó 1. con D. Leonor de Guzman, hermana del Señor de Orgaz su cuñado. 2. con Doña Leonor Nuñez, hija de Alfonso Nuñez. D. Fernando Comendador de Moron, y mayor de Calatrava. Don Lope. D. Luis casó cò D. Teresa de Guzman III. Señora de Villagarcia, viuda de D. Pedro Manuel Ric. II. S. de Montalegre, hijade D. Garci Fernandez II. S. de Villagarcia, Com. may. de Leon, y de D. Beatriz de Figueroa. D. Fracisco Canon de Sevilla. Don Diego. D. San- chas casó con D. Alfonso Ferná Perez de z de Guzmá, Montec Ricoh. mayor, VII. Se- ñor de Alcaudete. D. Elvi- ra casó con Aló so Ferná de z de Guzmá, Montec Ricoh. mayor, VII. Se- ñor de Alcaudete. Doña Maria. D. Juan Señor de Cadaval, casó con D. Leonor de Acuña, hija de Don Martin I. Conde de Valencia. Doña Leonor de Castilla, casó con el Adelantado Don Pedro Manrique, Señor de Treviño.
- 18 D. Rodrigo Duque de Cadiz, Conde de Arcos, &c. n. 1432. † 27. de Ag. 1492. casó con D. Beatriz, hija de D. Juan Pacheco Maestre de Santiago, fin suc. Tuvo en Inès Perez de Becerril à D. Pedro IV. Señor de Villagarcia, casó con D. Leonor de Figueroa, hija de D. Lorenzo I. Conde de Feria, y de D. Maria Manuel III. Señora de Montalegre. D. Juana de Castro ca sò con Fernando II. Duque de Bragança, ascendiente de la Reyna. Doña Beatriz Con desà de Haro, ascendiente de la Reyna.
- 19 Doña Francisca casó con D. Luis Ponce I. Marqués de Villagarcia. D. Maria casó con Don Rodrigo Mesia Señor de la Guardia. D. Leonor casó con D. Fracisco Enriquez S. de Tarifa, Adelantado de Andalucía. D. Luis I. Marqués de Villagarcia, † 1528. casó con su prima Doña Francisca Ponce, hija mayor de D. Rodrigo I. Duque de Cadiz.
- 20 D. Rodrigo Ponce de Leon I. Duque de Arcos, casó con D. Maria Girón, hija de D. Juan II. Conde de Vrena, y tuvieron à D. Luis II. Duque de Arcos, que en D. Maria de Toledo, hija de D. Lorenzo III. Conde de Feria, tuvo à D. Rodrigo III. Duque de Arcos, cuya muger fue D. Teresa de Zufiga, hija de D. Francisco IV. Duque de Bejar, y tuvieron à D. Luis Marqués de Zahara, cuyo casamiento, y sucefsion queda pag. 364. D. Juan II. Conde de Vrena, y tuvieron à D. Rodrigo III. Duque de Arcos, cuya muger fue D. Teresa de Zufiga, hija de D. Francisco IV. Duque de Bejar, y tuvieron à D. Luis Marqués de Zahara, cuyo casamiento, y sucefsion queda pag. 364.

\* \*

- 6 El Conde Don Martin Oforio, hijo del Conde Don Oforio Gutierrez el Santo, tuvo en honor à Leon, y à Aguilar. Confirma año 1099. Casò con Doña Mayor, hija del Conde Don Pedro Afurez Señor de Valladolid, y de la Condesa Doña Ello. Viuda Doña Mayor año 1124. diò à San Isidro de Dueñas à Melfedas. Fundò el Monasterio de Resuerta para el Premonite.
- 7 El Conde Don Rodrigo Martinez, Doña Ello casò Doña Al- DonPe- El Conde D.Oforio Martinez, que año 1132. confis-  
† en el sicio de Coria año 1139. era con D.Rodrigo donça ca- droMar escrit.de arras que hizo su hermano. Era Señor de Vi-  
cajado el año 1132. con Doña Vr- Fernandez. de sò con D. tinez cò llalobos año 1149. 1150. casò con D. Teresa Fer-  
raca Fernandez, à quien diò las ar- Caltro, Ricoh. Suero, que fi r m a nandez, y dieron à Santa Maria de Aguilar los Pala-  
ras que dice la escrit. 7. del Apend. Señor de Cue- c o n firma 1124. la cios de Villavega año 1140. Su muger se entiende  
de Alarcon. Era hija de D.Fernan- llar, ascendiente 1132. la ef- donació fuè Caltro, y hermana de- la Condesa Doña Viraca,  
do Señor de la Casa de Caltro, hijo de la Reyna, pa- critura de de Mef- muger del Conde Don Rodrigo Martinez.  
del Rey Don Garcia de Galicia. gin. 572. arras. sedas.

- 8 El Conde Don Oforio Rodri- D. Xime- D o n Doña D. Gonçalo Oforio Ma- D.Sá- Doña Teresa Oforio, primera Doña Al-  
guez Señor de na casada Rodri Conf- yordomo mayor de D.Fer- ch a, muger de Don Fernan Ruiz donça.  
Toroño. Casò 1180. con go O- tança nando II.S.de Villalobos, mu- de Caltro el Castellano, Señor  
con Doña El- D. Rodri- sorio, mu- à quien con D.Constança g e r de la Casa de Caltro, de quien  
vira Rodriguez Mayor- funto Don año 1173. era difunto año 1180. se apartò quizá por ser pri-  
Señora de Le- re Mayor- 1140 Rodri 1180. en que sus hermanas de D. mos hermanos, y bolvió à  
mos, y Sarria. dom del Rey goPe- dieron por su alma à San Gôça casar con Don Pedro Arias  
D Alfonso r e x Juan la Villa de Riboura, loFer Mayordomo mayor de Don  
VIII. 1180. que fuè de D.Gonçalo. nãdez Fernando II.

- 9 Doña Elvira Ofórez Señora Alvar Rodri- D.Rodrigo Rodriguez Oforio 1. D. Teresa Fernan- 2. D. Rui Perez de Vi-  
de Lemos, casò con Don Gu- guez Oforio, que Salazar en las dignidades dez Señora de Villalo- llalobos, Señor de Ma-  
tierre Fernandez de Caltro, y que en los años pone entre los Ricoshombres bos, casò con D. Gil yorga, y de los hono-  
son ascendientes de la Rey- 1205. 1206. de S.Fernando, casò con Doña res de Leon, Altu-  
na, pag. 572. tenia à Leon, Mayor, hija de Don Nuño Al- rias, y Estremadura,  
y Benavente. varez de Asturias. de la Reyna, p. 579. desde 1188. hasta 1209

- 10 Rodrigo Rodriguez Oforio. se hallò en la Conquista de Sevilla, y tuvo Repartimiento año 1253. El año 1273. era Merino mayor de Leon.

- 11 Don Alvar Rodriguez Oforio Señor de Villaornate. Yace en Santo Domingo de Benavente. Casò con Doña Elvira Nuñez. hija de Don Nuño. Obispo de Astorga. Don Gonçalo Rodriguez Ricohombre, el mas principal de Leon. Chronica de Don Fernando IV, cap. 3. año 1296. Parece el que fuè Obispo de Zamora.

- 12 Juan Alvarez Oforio Adelantado mayor de Leon, y de Asturias año 1318. 1327. casò con Doña Maria Señora de Fuentes de Ropel, hija de Fernan Ruiz de Biedma, Señor de Tevar, Ayo del Infante Don Phelipe, y de Doña Marina Paez de Sotomayor. Don Gonçalo Obispo de Orense, y de Mon doñedo. Doña Elvira Alva- rez casò con Garcí Gomez Carrillo Señor de Mazuelo, Alcalde mayor de los Hijosdalgo. Don Alvaro Nuñez Oforio Conde de Trastámara, Señor de Villalobos, Cabrera, y Ribera, gran Valido del Rey Don Alfonso XI. y su Mayordomo mayor, † 1329. escritura 75. del Apendice de Alarcon.

- 13 Don Pedro Alvarez Oforio Señor de Valderas, Fuentes de Ropel, &c. Adelantado mayor de Leon. Fuè muerto por el Rey Don Pedro año 1360. Casò con Doña Maria Rodriguez, hija de Don Rui Gil Ricohombre, Señor de Villalobos, que fuè nieto de otro Don Rui Gil Señor de Villalobos, pag. 579. En su testamento nombra à su hermano, padre, y abuelo. Alvaro Rodriguez Oforio. D. Sancha casò con Sancho Sanchez de Velasco I.S.de Medina de Pomar, Sova, y Rueda, Adelata domay. de Castil. D. Juana casò 1. con D. Alvaro Ivañez Alcalde may. de Toledo. 2. con D. Diego Gutier. de Cevallos, Almirante de Castilla. D. Vrraca Oforio † 1367 casò con Don Juan Alfonso de Guzman, II. Señor de San Lucar, Beger, Conil, &c. y son ascendientes de la Reyna, pag. 582. .

- 14 Alvar Perez Ofo- D o ñ a Doña Elvira Fernan San Doña El- D o ñ a 2 Doña Elvi Doña Ma D o n 1. Gar Juan Al  
rio Ricoh. Señor MariaSe Señora de las chez de Ve vira casò Sancha ra Señora de ri Diaz, Die- ci Al- varez de  
de Villalobos año ñora de Regueras, ca- lasco II. Se con Don casò cò la Casa de casò con goMa varez Toledo  
1368. casò cò Do- Berrue- sò con Payo lope Cevallos, ca- con Juan Mar- eñez Alca- proge-  
ña Mayor de Ve- ces, casò Arias de Caf- sò con Don rinez S.de de Al- dema ñtor de  
lasco, y tuvieron à con Pe- tro V. Señor de Espejo, fuè cant- y o r los Du-  
Juan Alvarez II. dro Fer- de la hija de Doña ra. de To ques de  
Señor de Villalo- nandez Maria Fer- nandez segun ledo. Alva, p.  
bos, que casò con Quija- nandez segun da muger. son ascen- diente de la Reyna, p. 598.  
D. Alôça de Guz- da. pag. 597. y Almiran- te de Cal- tilla, ascé- diente de la Reyna, p. 598.  
man, p. 580. y es progenitor de los Marqueses de Astorga.

Hhhh 2

Al



<sup>13</sup> Alvar Rodriguez Oforio, hijo segundo de Juan Alvarez Señor de Valderas, Adelantado mayor de Leon, está nombrado en el Libro del Becerro. El año 1338. estava en Valencia con el Maestre de Alcantara. Chron. de Alcant. cap. 17. fol. 23. Chron. de D. Alfonso XI. cap. 207. vivia año 1453. Chron. de Don Pedro año 4. cap. 25. Casò con Doña Maria Fernandez de Sandoval.

<sup>14</sup> Pedro Alvarez Oforio el bueno, I. Señor de Cabrera, Rodrigo Alvarez Oforio Lope Alva- Doña Doña Inès, por la qual, y y Rivera, que le diò Don Juan I. en 5. Oct. 1388. Señor de las Regueras, re: Oforio, Isabel sus hermanas, puso pleyto Casò con Doña Constança Señora de Valcarcel, y Val- Montero mayor de Enri- Clavero de Doña Maria su madre año 1354. pidiendo los bienes de boz, hija de Garci Rodriguez de Valcarcel, Adelantado mayor de Galicia, Señor de Valcarcel, y de Do- Casò con Doña..... 1383. su padre, Juan su abuelo, y Doña Inès Fernandez Señora de Curullon. de Ayala, Alvaro su viáfuelo.

<sup>15</sup> Rodrigo Alvarez Oforio II. S. de Cabrera, y Rivera, está llamado a la sucesion de la Casa de Quiñones año 1388. Hist. de Don Alfonso VII. pag. 467. Casò 1. con Doña Aldonça Enriquez, hija del Almirante Don Alfonso, pag. 567. 2. con Doña Leonor de Mendoza, hija de Rui Diaz. S. de Mendivil. Pedro Alvarez Oforio, Señor de las Regueras, Tutor el año 1417. de Don Pedro Alvarez Oforio, I. Conde de Traftamara. Casò con D. Maria Velazquez, Señora de S. Martin del Agostecho. Garci Alvarez Oforio, muerto por los Moros año 1443. casò con...

<sup>16</sup> 1. D. Pedro Alvarez Oforio III. S. de Cabrera, y Rivera, Conde de Lemos, el 19. Febr. 1483. Casò 1. con Doña Beatriz de Arçobispo de Castro, hija de D. Pedro Conde de Traftamara, y de D. Isabel de Castro, p. 574. villa. 2. con D. Maria de Bazan, hija de D. Pedro I. Vizconde de Valduerna, p. 569. D. Gar- D. Alon- D. Gar- D. Alon- Lope Alva- Gonçalo Oforio Diego Oforio el Chiquito, rez Oforio, vassallo del Rey, Señor de Villice, y Cebro- Señor de las Regueras, Regidor de Astorga, Señor de Mestages, y Valdefandinas. Casò con Doña Marina Pimentel. nes. Casò con Doña Catalina de Guzman Señora de Tabladillo, hija de Alonso de Guzman Señor de Tabladillo, y de Doña Marina Pimentel. Progenitor de los demás.

<sup>17</sup> 1. D. Alfo Oforio de Castro † 19. Ag. 1467 casado cò D. Leonor, hija de D. Alfonso III. Conde de Benavente fin fuc. Tuvo en D. Maria de Valcarcel 2. D. Juana I. Marquesa de Villafranca IV. Señora de Cabrera, y Rivera, n. 27. Dic. 1470. casò con Don Luis Pimentel, primogenito de D. Rodrigo IV. Conde de Benavente, † Don Luis 27. Nov. 1497. Doña Maria, casò con Don Juan Portocarrero, I. Marqués de Villanueva del Fresno. Doña Mencía casò 1. con D. Luis de Velasco, primogenito del Conde de Iñigo. 2. con Don Alvaro III. Marqués de Astorga. D. Constança casò con D. Bernardino Pimétel I. Marqués de Tavera. Juan Oforio Señor de Mestages, y Otero de Centenos, casò con Doña Catalina de Lofada, Señora de Molezuellas, y Gramedo, hija de Gomez de Almança, y de Inès Carrillo Señora de Valparayso, y Fresno. Doña Catalina Señora de Villace, y Cebrones, casò con Don Alvaro Oforio II. Señor de Villacis.

<sup>18</sup> Don Rodrigo Enriquez Oforio Conde de Lemos, casò 1483. con Doña Teresa Oforio, hija de Don Alvaro I, Marqués de Astorga, y de Doña Leonor Enriquez. Doña Maria II. Marquesa de Villafranca, nac. 1498. casò 1508 con Don Pedro de Toledo Comendador de Mont-Real, y XIII. de Santiago, hijo de Don Fadrique II. Duque de Alva. Gonçalo Oforio, III. Señor de Mestages, cuya linea acabò. Diego Oforio Señor de Otero de Centenos, progenitor de los Señores de Mestages. Doña Marina Señora de Gramedo, y Molezuellas, casò con Francisco Briceño el Sarrò, Señor de Piquillos, y Villaqueixida, y son sus descendientes los Condes de Gramedo.

<sup>19</sup> D. Beatriz de Castro III. Condesa de Lemos. Casò 1. con D. Dionis de Portugal, hijo de D. Fernando III. Duque de Bragança, p. 574. 2. con Don Alvaro Oforio. Don Fadrique, III. Marqués de Villafranca, † fin sucesion. D. Garcia, IV. Marqués de Villafranca, casò con Doña Victoria Colona, y su sucesion queda pag. 364. D. Leonor casò con Cosme I. gran Duque de Toscana. D. Luis, Conde de Valdericote. D. Juana, casò con D. Fernando Ximenez de Verrea, primogenito de D. Miguel, II. Conde de Aranda. D. Isabel casò cò D. Juan Baptista Spineli, Duque de Castroviari. D. Ana casò con D. Lope de Moscoito Oforio, III. Conde de Alcamira.

<sup>20</sup> 1. D. Fernando IV. Conde de Lemos. Don Luis † niño. D. Maria Señora de Chantada. D. Ana Duquesa de Veragua. D. Rodrigo Carden. Arçob. de Sevilla. 2. Don Antonio. Doña Teresa posthuma. Doña Antonia. D. Mencía Condesa de Chaland. Doña Constança. D. Isabel V. Duquesa de Bragança. D. Leonor Condesa de Rivadavia. D. Pedro Obispo de Cuenca. D. Alfonso Comendador mayor de Christo. Francisco II. gran Duque de Toscana, casò con Juana Archiduquesa de Austria, padresa de Maria de Medici Reyna de Francia. Ferdinand III. gran Duque de Valero, casò con Christina de Lorena, Leonor duquesa de Tole, hija de Cosme II. tercero abuelo de la Reyna. Don Pedro Calvo de Valero, casò con D. Teresa Garcia, hija de Don Garcia, IV. Marqués de Villafr. Lucrecia Duquesa de Ferrara. Isabel Duquesa de Brachano. Don Rodrigo IV. Conde de Altamira, casò con Doña Isabel de Castro, hija de Don Fernando IV. Conde de Lemos y de Doña Teresa Condesa de Andrade. Doña Violante, muger de D. Luis de Toledo su tío Comendador de Val de Ricote, hermano de su madre. Doña Mariana Condesa de Rivadavia.

Don Lope V. Conde de Altamira, cuyo calamiento, y sucesion queda p. 375.

Doña Mariana casò con Don Nuño Alvarez Pereira Conde de Tentugal, cuyo hijo el Marqués Don Francisco casò pag. 365.

## TABLA XI. CASA DE TOLEDO.

- 1 Don Pedro Conde de Carrión, que vivía el año 1088. y tres antes se halló en la Conquista de Toledo. Está recibido siglos há que fué Principe Griego, y que nació en 8. Abril 1053. hijo de Ifacio Comneno Cesar, y nieto de Ifacio Comneno, que tuvo el Trono Imperial de Constantinopla año 1057. casó con Doña Ximena, hija de D. Nuño Alfonso, Principe de la Milicia Toledana.
- 2 Melen Perez Señor de las Casas que tuvo su padre en Toledo, y ya el año 1086. conf. en vn privilegio de D. Alfonso VI. á Toledo. Suer Perez Ricoh. Compero mayor del Rey Don Alfonso VI. \* \* \* Lampader Perez Señor de las Casas á la Magdalená, y heredamientos de Azeca, conf. el privilegio de D. Alfonso VII. de Alcalá á la Iglesia de Toledo. \* \*
- 3 Fernan Melendez † sin sucef. Rodrigo Melendez Alcalde mayor de Toledo, que año 1150. conf. el Privilegio de los votos de aquella Ciudad. Melendo Lampader Alcalde mayor de Toledo año 1179. conf. desde 1150. † 1181.
- 4 Garcia Rodriguez Alcalde mayor de Toledo, conf. firma años 1153. el privilegio de Aljariva. Gutierrez Rodriguez Alcayde de Toledo, Chanciller mayor de Don Alfonso VII. año 1189, casó con Doña Flama. Efer. 31. del Apéndice de Alarcon. Pedro Melendez casó con Doña Ximena, y † sin sucefion. Juan Melendez, fue Familiar de Calatrava, y † 3. Febr. 1165. Don Suer Melendez, Alguacil mayor de Toledo, Señor de Oxtolana año 1207.
- 5 Diego Garcia Alcalde mayor de Toledo, Chanciller mayor de Don Alfonso VIII. desde 1191. hasta 1217. Pedro Garcia Alcalde mayor de Toledo, que con Doña Maria Dominico su muger año 1196. hizo cierta donacion á Calatrava. D. Fernan Yañez Alcalde de Toledo, que sacó por pleyto á Calatrava las casas de su padre. Ra des Chron. de Calatr. fol. 26. Don Melen Suarez casó con Doña Vrraca Garcia Señora de Mocejon.
- 6 D. Juan Perez de Toledo Señor de la Casa de la Gallineria, Alcalde mayor de Toledo, nombrado Era 1282. en la venta de Nompont, que hizo á su hijo Don Garcia Alvarez. Garci Perez de Toledo, Adelantado mayor de Murcia año 1254. Don Garcia Melendez. Don Gonçalo Melendez Señor de Mocejon, Alguacil mayor de Toledo, casó con Doña Teresa, hija de Pedro Gomez Barrofo, y de Doña Elena Gudiel.
- 7 D. Garcia Ivañez I. Señor de Magan, y Mocejon, que le dió D. Alfonso X. en cambio de Novela, y Nompont año 1254. † 16. Enero, 1260. caso 1. con Doña Maria, hija de D. Fernan Gudiel. 2. con Doña Maria Alvarez, fin hijos. D. Gonçalo Ivañez, Obispo de Cuenca, Señor de Novela, que cedió á D. Garcia su hermano. Pedro Ivañez, padre de Doña Vrraca Perez Abadesa de San Clemente de Toledo 1330. Juan Ivañez era difunto año 1268. Alonfo Señor de Mocejon, casó con Doña Teresa, hija de Alfonso Perez de Cer vatos.
- 8 D. Juan Garcia II. Señor de Magan, Mocejon, Mejorada, Barciencia, y Darupe, Portero mayor de Castilla, † 14. Oct. 1288. casó con Doña Inés Garcia, nombrada en el mayorazgo de su fuego. Don Gomez Garcia, Abad de Valladolid, Notario mayor de León, Valido de Don Sancho IV. † 29. Julio 1286. Doña Vrraca Garcia Señora de Mocejon, casó con Don Melen Suarez. Doña Teresa Garcia, llamada por su padre al mayorazgo. D. Melen Suarez Maestre de Avis, y de Alcantara. Doña Mencía Señora de Moncejon, casó con Men Rodriguez de Biedma I. Señor de San titevan.
- 9 D. Gonçalo excludo del mayorazgo por linia. D. Diego Garcia de Toledo III. Señor de Magan, Mejorada, Talavera la Vieja, &c. Alcalde mayor de Toledo, Almirante de Castilla, Chanciller mayor del Sello secreto, Mayordomo mayor de la Reyna Doña Constança. Testó 11. Abril 1319. Casó con Doña Maria Garcia Señora de Talblada, Azuqueca, y Sinoa. Doña Vrraca Ivañez casó con Don Juan Ramirez de Guzmán, Ricoh. S. de Guzman, y Aviados, ascend. de la Reyna, p. 580. Doña Teresa Ivañez, casada año 1319. con Pelayo Venegas, hijo de Don Egas. Antes casó con Don Gonçalo Ivañez Ricohombre, III. Señor de Aguilar, sin sucefion.
- 10 Diego Garcia IV. Señor de Magan, Mejorada, Alija, &c. Portero mayor del Rey, y Alguacil mayor de Toledo. Testó 1. Julio 1353. casó con Doña Constança, hija de Don Fernan Gomez de Toledo Notario mayor de Toledo. Pedro Señor de Me jorada. Doña Juana Diaz casó con Tel Fernádez de Meneses, Alcalde mayor de Toledo. Doña Teresa casó con Alfonso Melendez de Toledo, IV. Señor de Mocejon. Doña Inés casó con Gomez Perez de Toledo Alguacil mayor de Toledo, hijo de Don Fernan Gomez.
- 11 Diego Garcia V. Señor de Magan, Mejorada, &c. Casó con D. Teresa, hija de D. Garci Fernandez Barrofo, Señor de Parla, y de ambos vienen por hembra los Marqueses de Montemayor. D. Juan Garcia de Toledo Obispo de Badajoz, Chanciller mayor del Rey D. Juan I. Doña Teresa Vaz Monja. Doña Inés casó con D. Lope Rodriguez de Villalobos, Señor de Restancia. Doña Maria Señora de Villilla, fundó á S. Pablo de Toledo, y es llamada la Santa. Doña Juana Diaz Palomeque, casó con Sancho Sanchez de Rojas, Señor de Poza, y de ellos vienen aquellos Marqueses, y los Condes de Cabra. D. Suerro Arçobispo de Santiago. Chronica de D. Pedro, año 17. capitul. 12. Dia Gomez de Toledo, I. Señor de Casa-Rubios, ascendiente de la Reyna, pag. 565. Pedro Suarez de Toledo Señor de Bolaños, Repoitero mayor del Rey D. Pedro.



Suer Perez de Toledo, hijo segundo del Conde Don Pedro, fue Copero mayor de Don Alonso VI. y conf. el privilegio en que año 1088. dió à San Servando el Monasterio de San Salvador de Peñafiel.

- 3 Don Gutierrez Suarez Principe de la Milicia Toledana, P e dro Servan Suarez, à quien la Reyna Doña Vrraca dió conf. 1099. 1103. † 1104. Suarez. vnas casas, y el à San Servando.
- 4 Gutierrez Perez Señor de las casas que el Conde Don Pedro dió à su abuelo, confirma privilegios año 1150. Pedro Servan conf. Vicente Servan Alcalde mayor de Toledo. 1150.
- 5 Don Pedro Gutierrez confirma privilegios año 1175. 1176. Fernan Vicente, Alcalde mayor de Toledo.
- 6 Fernan Perez de Toledo, que vsó por Armas el Castillo acerado en campo colorado. Casó con Doña Luna, hija de Don Ettevan Illán. Tel Fernandez Alcalde mayor de Toledo, que en 8 Agosto 1264. era viudo de Doña Mencía Fernandez.
- 7 D. Pedro Fernandez Alcalde mayor Gutierre Fernandez de Tole- Don Gutierre, Lope Fernandez Señor de Tocaenque, de Toledo año 1221. Casó con Doña do, Alguacil mayor de To- Obispo de Ovie cuya hija Doña Teresa casó con Al- Vrraca Palomeque. ledó. do año 1287. fonso Gonzalez de Aljofrin.
- 8 D. Gomez Perez Alguacil mayor de Toledo, † 27. En. 1291. casó Rui Gutierrez I. Señor de Orgaz, y de las casas que llevó con D. Orabuena, hija de D. Gutierre Armildez, y de D. Mayor endote Doña Luna su abuela. hija de Juan Fernandez. Mejoró à D. Fernando su hijo en las casas de San Antolin.
- 9 D. Fernan Gomez de Toledo Ca- Don Gu- Doña Mari Doña Mari- D o ñ a Don Gonzalo Ruix de Toledo el Santo, II. marero mayor de D. Fernando IV. tierreGo- Gomez casó na casó con Mencía, Notario mayor del Reyno de To- mez, Ar- con TelGar- Inigo Lopez casó có do, casó con Doña Teresa Vaz- ç obispo cia de Me- de Horoz- Gar ci Don Alonso XI. † 9. Diciembre 1323. quez de Acuña, Aya del Rey Don de Tole- nefes, ascen- co I. Señor Alvarez casó 1. con Doña Aldonça. 2. con Doña Pedro. Su Chronic. año 10. do. Chro- diente de la de Escami- de To- Maria, hija de Fernan Gonzalez de Mena, cap. 5. hija de Vasco Martinez IV. nic. de D. Reyna, pag. lla, ascen- ledó. y de Doña Maria Ruix. Señor de la Taboa, y de Doña Se- Fernando 578. diente de la ledó. foriña Fernandez Chancioño. IV. c. 58. Rein. p. 568.
- 10 Gomez Perez Al D. Conf Doña Jua- Don Val Martin Pedro Suarez de Gutierre Fernandez guacil mayor de tança ca na Gomez co Obis- Fernan- Toledo, Señor de Toledo Señor de Toledo, Cavalle sò con casó con po de Pa dez casó de Galvez, Ca- Anamella, Guarda ma ro de la Vanda, † Diego Rei Paz lencia, conDo- marero mayor, yor, y Valido de el 29. Junio 1344. Garcia de Biedma Arçobis- ña Leo- y Valido de el Rey D. Pedro, † por su caso 1. có D. Te- de Tole- Señor de A- po de nor Co- Rey Don Pe- orden año 1360. casó reia, hija del Al- do IV. Se guiar, Ade- Tole-- ronel, y dro. Casó con con Doña Leonor, ña Aldonça casó con mirante D. Die- ñor de lantado ma- do. su sucef- Doña Maria Ra- hija de Gomez Car- Pedro Nuñez de go Garcia de To Magan. yor de Ga- fió que- mirez de Guz- rillo. Guzman, pag. 581. ledó III. S. de Ma licia. da pag. man, pag. 580. gan, y Mejorada. 578.
- 11 1. Dia Gomez de Tole- 2. D. D. Gutie P e dro D. Leo- Pedro Suarez Juan D. Ma- Gomez Carri- Doña Teresa de do I. Señor de Casa-Ru Suero rre Maci- Suarez, nor . de de Guzman, S. Rami ria Ramo Señor de La Toledo casó con bios, Valdepusa, Valde Arço- tre de Al S. de Bo Guzman de Barres, No- rez casó yos, y Cuerva, Don Garci Fernan- cò D. Gar † 1356. casó dez Mantique Se- Notario mayor, y Al- desá- Prior de Repof- D. Pedro Andalucia, ca- man, cifer Fernan con Doña Ma- ñor de Amusco, A- calde mayor de Tole- ti a- San Juan teroma Lopez de sò con D. El- Señor dez, Se- yor, hija de D. delantado mayor do, casó con Doña Inès go, † † 26. E- yor del Ayala, alvira de Ayala, de Vi- ñor de Alonso Fernan- de Castilla, son af- villa Gar dez Coronel, cendientes de la cia, pag. Señor de Agui- Reyna, pag. 570. Ayala, pag. 565. na, p. 565. ñor de Ayala. 580. lar.
- 12 Pedro Suarez de Doña D. Men- D. Ma- D. Aldonça de Ayala Fernan D. Aldó- Doña Ma Fernan Pedro Carrillo de Toledo II. Señor San- cia casó yor casó S. de Malpica, y Val- Perez de ga casó ria casó de Casa-Rubios, cha. con Die- có Garci depusa, casó 1. con Guzman con Pe- con Gar- Señor de Bolaños, Copero Alcaide mayor, y Doña go Gar- Fernad. Fernan Carrillo de Señor de dro Nu- ci Gon- Layos, y mayor, y Aposen- Cuerva, tador mayor de D. Toledo, † 1385. la. Toledo dova Co 2. con Per Afan de progen. Avellane Herrera, Juan II. casó con caso con D. Juana VI. Se- pero ma Rivera, Adelantado- delos Cò da Alfe- Señor de Doña Elvira Palo- de Horozco Seño- ñor de yor de la mayor de Andalu- desdelos rezmay. Pedraza. meque. ra de Pinto, p. 568. Magan. Reyna. cia. Arcos. del Rey.
- 13 Doña Inès de Ayala III. Señora de D. Teresa Señora de Gutier Payo de Rivera D. Diego Gomez de Ri Doña Maria Carrillo ca- Casa-Rubios, † 4. Sept. 1453. fe- Pinto, casó có Fer- re Go- S. de Malpica, vera Adelant. may. de sò con D. Fernand Alva- gunda muger de Diego Fernan- ni Alvarez de Tole mez ile progenitor de Andalucia, casó có D. rez de Toledo, I. Conde dez de Cordova, I. S. de Baena. do S. de Higares. girimo sus Marqueses. Beatriz Portocarrero. de Alva, asf. de la Reyna.
- 14 Doña Marina IV. Señora de Casa-Rubios, casó con D. Fadri- D. Per Afan Adelantado mayor de Andalucia, casó con D. Maria que Almirante de Castilla, abuelos maternos del Rey D. Fer- de Mendoza, pag. 583. padres de D. Leonor II. Duquesa de Medi- nalidonia, ascendiente de la Reyna, pag. 582. nando el Catholico.

2 Illan Perez, hijo quarto del Conde D. Pedro, fué Alguacil mayor, y Alcalde mayor de Toledo, y conf. muchos privilegios año, 1139. 1146. y hasta 1163. Llamante Julianus Petri de S. Roman, porque tenía sus casas junto aquella Iglesia en Toledo. El Conde de Mora dice, que casó con Doña Teresa Bermuy.

3 D. Estevan Illán Señor de las Casas de su padre a S. Roman, y de Alvaldejo, Zudaharon, y Castrejon, Alcalde mayor, y Alguacil mayor de Toledo, y Alcaide de sus Puertas. Año 1168. conf. privilegios, † 11. Nov. 1208. y su retrato se ve en el Tráscoro de la Santa Iglesia de Toledo. Casó con Doña Luna, que fué hija de otro D. Illán Alcalde de Toledo, y así la nombra el Cábildo de aquella Iglesia en 6. de Março 1249. obligandose a cumplir dos Capellanias perpetuas por ella, y su padre.

4 D. Juan Estevan Señor de Biveros, Alcalde mayor de Toledo año 1249. † 24. Abr. 1252. casó con Doña Maria Salvadores. Vinculó sus casas a San Roman. Don Miguel Estevan, escritor. con Don Diego Diaz. Doña Luna casó con Fernan Perez de Toledo, pagin. 588. y son ascendientes de la Reyna. Gutierrez Estevan hijo lineal. Ciudad como Conquistador. Don Estevan Estevan I. Alcaide del Alcazar de Sevilla, su primer Alcaide mayor, y heredado en aquella Ciudad como Conquistador.

5 D. Alvaro Ivañez Alcalde mayor de Toledo, D. Gonçalo Ivañez, Señor de la Villa de Biezo, casó con Doña Juana Garcia Carrillo, que después casó con el Almirante D. Diego Gutierrez de Cevallos, mayor de Toledo, † 17. de los Hijos d'algo, y de D. Elvira Oforio, p. 585. Marg. 1279. Juan Garcia Ivañez casó con Doña Beatriz, † 1296. con Don Gonçalo Ivañez Señor de Fuentealme-gir. Don Rodrigo Estevan Alcalde mayor de Sevilla, † año 1283. Chronic. de Don Alfonso X. cap. 75. Annual. de Sevilla pagin. 126. Casó dos veces, y no teniendo hijos dexó sus bienes a Santa Clara de Sevilla. Sus Annales, pagin. 139.

6 Garci Alvarez de Toledo Alcalde mayor de allí, † 1289. Chron. Juan Alvarez de Toledo, † con su hermano. Casó con Doña Juana Palomeque.

7 Garci Alvarez II. del nombre, que refiere esta filiacion año 1326. en la traduccion de la escritura que de las casas de San Roman hizo su abuelo Don Juan Estevan. Fué Alcalde mayor de Toledo, y casó con Doña Mencía, hija de Tel Garcia de Meneses, Alguacil mayor de Toledo, pag. 578.

8 Don Garci Alvarez de Toledo I. Señor de Val de Corneja, Oropeza, Segura, Ricohombre, Mayor domo mayor del Principe Don Alfonso, y de la Reyna Doña Juana Manuel, Maestro de Santiago, † 1370. defendiendo a Ciudad Rodrigo. D. Gutierrez Obispo de Palencia, Tercer Chanciller mayor de la Reyna Doña Juana Manuel, Cardenal de España. Doña Mencía. Doña Catalina. Don Fernan Alvarez de Toledo Ricohombre, II. Señor de Val de Corneja, Robledo, &c. I. Mariscal de Castilla, Notario mayor de Toledo, Mayor domo mayor de la Reyna, † 1384. Casó 1366. con Doña Leonor de Ayala Señora de Torrejon de Velasco, su parienta, hija de Don Fernan Perez Señor de Ayala, pag. 565.

9 Don Fernan Alvarez II. Señor de Oropeza, habido en Doña Maria Pretel, de Loaisa. Casó con Doña Elvira de Ayala Señora de Cebolla, hija de Diego Lopez de Ayala Señor de Cebolla, y de Doña Teresa Ruiz Sarmiento Señor de Rivadavia, Adelantado de Galicia, y de Don Pedro de Guzman, pag. 565. y 588. Son sus descendientes los Códices de Oropeza. Garci Alvarez III. Señor de Val de Corneja, Alcalde mayor de las po de Palencia, casó con Doña Mencía, hija de Don Pedro de Alva, ref. de Ayala, y Toledo bin de Braca de Luna, Me- D. Gutierrez Obispo Fernan Al. D. Leonor ca. D. Maria de varez S. de sò 1. con Rui Toledo casó segund con D. Higa- res, ca Diaz de Rojas con Diego sò cò D. Te. S. dela Bellota Fernán de de Ayala, ref. de Ayala, y Toledo bin de Braca de Luna, Me- S. de Pinto, mote Almirante mayor Fracia, sin suc. de Alturias.

10 D. Fernan Alvarez de Toledo I. Conde de Alva IV. S. de Val de Corneja, Granada, Miranda, las Villorias, Pafarón, Torre-Menga, &c. Capitan general contra Granada, Copero mayor del Rey, Camarero mayor del Principe, Alguacil mayor de Toledo, y Avila, † cerca 1460. casó con D. Mencía Carrillo, Señora de Bercimuelle, Nahatillos, &c. hija de Pedro Carrillo de Toledo, S. de Bolaños, Copero may. y Apóstolador may. del Rey, y de D. Elvira Polomeque. D. Elvira Pedro de Qui- nones Señor de de Qui- nones segunda casó con D. Luna, Merino Señor m u ger Don A- Don Pe- dro de Mendoza, casó con Doña Beatriz de Al- via. Fadri- mentel, Acuña, que Al- III. Con II. Con- mirante de Be de de Va- de Caf- naven- lencia. tilla. te. Valquer na.

11 D. Garci Alva DonPe- Doña Ma- Doña Teresa ca- Doña Maria, ca- D. Maria Enri- D. o n Rodrigo, Doña Maria se- rez de Tole- dro Ade yor, primera sò con Gomez sò con Juan de gunda m u ger do I. Duque lantado muger de D. Carrillo, Señor Tovar, Señor de de Alva. de Ca- Fernando I. de Albornoz, Cevico, y Carace- zorla. Conde de Torralva, y Be- na, Guarda mayor del Rey. Alva. Alva. Casó con Doña Ma- do I. Duque de ria Pacheco. Conde de Le- mos.

12 Don Fadrique II. Duque de Alva, cuyo hijo Don Pedro casó con Doña Maria Oforio II. Marquesa de Villafranca, hija de Don Luis Pimentel, y fueron padres de Doña Leonor Duquesa de Florencia. D. Alon D. Luis D. Juana L Marquesa de Villa- so V. Cò- Pimétel franca, casó con D. Luis Pi- de de Be- I. Marq- mentel, abuelos maternos de navente. de Villa- Doña Leonor de Toledo, franca. Duquesa de Florencia.

12 Don García I. Duque de Alva, Marqués de Coria, Conde de Salvatierra, V. Señor de Val de Corneja, Gobernador de Castilla, y su Capitan General, † 20. Junio 1488. Casó con Doña Maria Enriquez, hermana de Doña Juana Reyna de Aragon, hija de Don Fadrique Almirante de Castilla.

13 D. Fadrique II. Duque de Alva, Marqués de Coria, Conde de Salvatierra, VI. Señor de Val de Corneja, y de Guescar, Cavallero del Toison, Virrey de Castilla, y de Navarra, Mayordomo mayor de Carlos V. † 18. Oct. 1531. casó con D. Isabel de Zuñiga, que † 1500. hija de D. Alvaro I. Duque de Bejar, p. 581.

Don Fernando Se-  
ñor de las  
Villorias,  
Comenda  
dor may.  
de Leon,  
prog. de  
los Códex  
de Ayala.

Don Gar-  
cia Se-  
ñor  
de la  
Hori-  
caja-  
da.  
Marqu-  
ses.

Don Pe-  
dro, Se-  
ñor de  
Mance-  
ra, pro-  
genitor  
de sus  
Marqu-  
ses.

Don  
Gutie-  
rre O-  
bispo  
de Pla-  
sen-  
cia.  
Juan.  
querque,  
fin sucef-  
sion.

Don Doña Men Doña Fran Doña Maria, Doña Te-  
Enri- casca, casó casó casó con D. resca, casó  
que, con Don con Don Gomez de Fi- con Don  
Cava Beltrande Francisco, gueroa, II. Pedro Man  
llo la Cueva, II. Duque Conde de Fe- rique, II.  
de Sá I. Duque de Albur- ria, †. 13. Conde de  
Juan. de Albur- querque. Octubre de Oforno.  
querque, 1499.  
fin sucef-  
sion.

14 D. García de Toledo, que † peleando en los Gelves 29. Agoito 1510. Casó con Doña Beatriz Pimentel, que † 10. Julio 1537. hija de Don Rodrigo IV. Conde de Benavente.

D. Pedro Comendador de MonReal, Virrey de Napoles, † 22. Feb. 1553. casó con Doña Maria Oforio Pimentel, II. General de Villafra- ca, pag. 586.

D. Die- go, gran Prior de S. Juan, Obispo de Burgos, y de Cor- dova, n. 11. Jul. 1488. † 1557.

D. Juan Reli- giolo Domini- nando, Comen- dador de la Al- cantara. re.

D. Fer- nando, Comen- go Enriquez de Guzman, 1494. con Don Rodri- go Portocarrero, pri- mogenito del II. Con- de de Medelli n.

D. Leonor sa Doña Leonor, ilegiti- ma, Dama de la Rey- na Catholica, casó con Don Rodri- go Portocarrero, pri- mogenito del II. Con- de de Medelli n.

15 D. Fernando III. Duq. de Alva, &c. Cavallero del Toif. Capitan g.ner. de Italia, y Flandes, † 11 Dic. 1582. casó con D. Maria Enriquez, suprimaher mana, hija de D. Diego III. Conde de Alva.

D. Diego Condes table de Navarra, † 10. Jul. 1583. sò con D. Brian de Beaumont, Le- rin, que † 6. Sept. 1588.

D. Bea- trie ca- gran Prior de Castilla, y Leon, en la Orden de San Juan, fue ilegiti- mo.

D. Fernádo gran Prior de Castilla, y Leon, en la Orden de San Juan, fue ilegiti- mo.

Francisco Maria de Medicis, grã Duq. de Toscana, n. 25. Març. 1541. † 9. Oct. 1587. casó con Juana, hija del Em- perador Ferdi- dando I.

Ferdinãdo gran Du- que de Toscana, n. 30. Jul. 1549. casó con Christina, hija de Carlos III. Duque de Lorena, y de Clau- dia de Francia. 1604.

D. Pe- dro Ca Car cia ca sò cò Pau de- sò con lo Jor- nal. Alfon dãn Vrf- so II. no I. Du Duq. que de de Fe- Bracha- ria. no.

Doña Ana de Tole- do, casó con Don Lope de Moscoso Oforio, III. Con- de de Al- tamira.

16 D. Antonio V. Duque de Alva, Con- de de Lerin, Condestable de Navarra, Cavallero del Toifon, Virrey de Na- poles, Mayordomo mayor de Pheli- pe IV. † 29. En. 1639. casó con Doña Mencia de Mendoza, que † 27. Sept. 1619. hija de D. Lúigo V. Du- que del Infantado.

D. An- tonia ca sò cò D. Francis- co VII. Duq. de Alburq. sin sucef.

Leon, Maria de n. 1566. Medicis ca- sò en sò 27. Di- 1585. cò c i e m b r e 1600. con Enrique IV que de Rey de Frã Mantua cia.

Catalina Claudia Car- Cosme I I. gran Duque de casó cò Princesa los, Toscana, nació 12. Mayo Ferdinã. de Vrbis- Car- 1590. † 28. Febrero 1621. ca- do, Du- no, Ar- denal sò 19. Octubre 1608. con Ma- ria Magdalena Archiduquesa de Austria, hermana del Em- perador Ferdinando II.

17 D. Fernando VI. Duque de Alva, &c. † 7. Octubre 1667. casó con Doña An- tonia Enriquez quès de de Rivera, IV. Alstorga Marquesa de Vi- llanueva del Rio.

D. Anto nia casó con D. IX. Mar cò Margari- ta, hija de Carlos Ema- nuel Duque de Saboya. sin suc. rena. do II. lipe III.

Frãncisco III. Ferdi- nando, gari- norca Rey de Frãcia, ca sò con D. Ana Ma- tona de Austria, hija de Fe- lipe III.

Leo- nica Rey de Frãcia, ca sò con D. Ana Ma- tona de Austria, hija de Fe- lipe III.

Luis XIII Rey de Frãcia, ca sò con D. Ana Ma- tona de Austria, hija de Fe- lipe III.

Orlans. Juan Gãlen Duque de Orleans.

Christina Duq. de Saboya D. Isabel Reinã de España Juan Gãlen Duque de Orleans.

Ferdinando II. grã Duq. de Toscana, n. 14. Julio 1610. † 24. May. 1670. casó con Vic- toria Prince- fada Vrbino.

Matias. Leopoldo Cardenal.

Ana ca- Marga- sò con rita ca- sò con nando Eduar- do, IV. Archi- Duque de Par- de Auf- ma- tria.

18 D. Antonio VII. Duq. de Alva, † 11. Jun. 1690. casó con Mariana de Velaf- con, en quien tuvo à D. An- tonio VIII. Duq. cuyo casã raiento, y suc. queda p. 366 D u que 2. en 27. Nov. 1656. con D. Yomar de Silva, p. 380 cuyo hijo es D. Francisco X. Duque de Alva, p. 357.

Maria Gonça- ga, casó quesa el Prin- cipe Frã- cisco Ni- colàs de Lorena.

Nico- la, Du casó cò quesa el Prin- cipe Frã- cisco Ni- colàs de Lorena.

Claudia casó cò quesa el Prin- cipe Frã- cisco Ni- colàs de Lorena.

Luis Phe- XIV. lipe, Rey Du- de Frã- cia. de Or- leans.

Maria Teresa Reyna de Frã- cia.

Henrica Eleftriz de Saboya Carlos Duque de Saboya.

Car- los II bo, Rey de In- gla- terra.

Jaco- bo, Rey de In- gla- terra.

Cosme III. gran Duque de Tos- cana, Re- ynan tc.

El Prin- cipe Frã- cisco Ma- ria, † sin sucef- sion 1711.

Ranucio, V. Duque de Par- ma, abue- lo de la Reyna.

TABLA XII. CASAS DE GIRON, SILVA, Y ACUÑA.

- 1 El Infant. D. Pelayo Fruela, el Diacon. hijo del Infant. D. Aznar Fruela, y nieto de D. Fruela II. Rey de Leon, conf. 1032. casò con D. Aldóga, hija del Infant. D. Ordoño el ciego, y de D. Chriitina. Pelayo Obisp. de Ovied. D. Lucas de Tuy, el Arg. D. Rod. Moral, y todos los Escript.
- 2 El Conde Don Pedro Pelaez D. Ordoño Don Nu- Don Pelayo Pelaez Se- Doña Chriitina casò. D. Teresa † 1130. casò con  
confirm. 1062. casò con Doña Pelaez, Ri- ño Pelaez ñor de Cisneros, confir- con el Conde D. Al- D. Gomez Diaz Conde de  
Mayor, hija del Còde D. Afur cohombre confirma ma año 1111. Monarc. fonsò, padres del Carrion, y fundaron el Mo-  
Fernandez, que confirm. 978. 1063. 1116. Lusit. t. 3. p. 282. Conde D. Suero. nasterio de S. Zoil.
- 3 D. Afur Perez, Principe, y Conde D. Fruela Nuñez, padre D. Gutierrez Pelaez Ricoh. Se- El Conde Don Gonçalo Pelaez, Se-  
de Monçon, Señor de Valladolid, ca de Doña.....muger ñor de Alderete, y de la Quinta ñor de Cisneros, Altorga, Buanga,  
sò con D. Juliana Afurex, hija del del Conde D. Osorio de Silva. &c. † despojado por el año 1133.  
Conde D. Afur Diaz. Gutierrez, p. 583. \* \*
- 4 El Conde D. Pedro Afurex Señor Don Gon- Don D. Diego Afurex Con- Don Rodrigo Gonçalez Señor en parte de  
de Valladolid, Monçon, Carrion, çalo Alva- Fer- de de Altorga, casò con Cisneros, confirma 1145. vn privilegio de  
y Cisneros, casò con Doña Ello. rez. nando Doña Maria Pelaez. Altorga.
- 5 Don D. Maria ca D. Mayor ca D. Fruela Còd. de Altorga Don Don D. Vrraca casò con el Don Gonçalo Rodriguez II. del  
Afon sò cò Armé sò con el Con progenit. de la Caia de Ci Fer- Afur Conde D. Gomez Gõça nombre, Ricohombre, Señor de  
fo, † gol. X. Còd. de D. Martin fontes, cuya sãgre tienela nan- lez de Camp de Espina, Cisneros, y de la Bureva, año de  
1142 de Vrgel. Osorio. Reinapor la Calade Guzm. do. asc. de Reyna, p. 572. 1158.
- 6 D. Rodrigo Gonçalez Ricoh. Señor de Cisneros, † en la de Alarcos 1195. y año 1178. se llama Rodericus Giron, casò con D. Mayor.
- 7 D. Gonçalo Ruz Giron Ricoh. D. Nuño Ruiz, padre D. Alvaro Ruiz D. Pedro Ruiz Gi- Don Rodrigo Doña Elvira, pri-  
S. de Frechilla, Autillo, Carrion, de D. Rodrigo, que Giron, Merino ròn casò con Doña Rodriguez Gi- mera muger de D.  
&c. Mayordomo may. de S. Fer- el año 1233. fuè testi- may. de Castilla, Sancha, hija de D. ron, Señor del Alfonso Tellez Ri-  
nando, † 1234. casò 1. con Doña go de vna escriptura de casò con Doña Pedro Alfonso Vene- honor de Ma-  
Sancha Rodriguez de Lara, hija D. Tello Alfonso Se- Toda de Guzmã gas, y de Doña Vrra- drid desde 1229 ñor de Meneses.  
de D. Rodrigo Ricoh. Señor de ñor de Meneses, à fa y son ascendien- ca, hijade Don Alon- hasta 1243. Ascendiente de la  
Penalva, y Traispinedo. 2. con vor de la Orden de tes de la Reyna, fo I. Rey de Portu- gal. Reyna, pag. 576.  
Doña Marquesa. Santiago. pag. 579.
- 8 1. D. Rodrigo Gõ D. Gonçalo D. Te- D. Al- D. Ma- 2. Don Pedro D. Go- Don. Doña D. Ma- Don  
çalez Giron Ric. Gonçalez Ri resã, ca donça ria ca- Don Pedro Gon- mez Gõ Don Ma- Doña Ma- Don  
S. de Frechilla, coh. 1242. sò con casò cò sò con ño Gon- çalez Ri tia ca sò cò Doña Ma- yor, q Gon-  
Cisneros, Autillo Ch anciller D. Ruy D. Ra- D. Gui c. casò con D. Don Gil l. Alòfo a ño fã Perez Gi-  
&c. Mayordomo may. del Rey Gon- mi r o llen Pe con D. Don Gil l. Alòfo a ño fã ròn casò con  
may. de S. Fernã Casò con D. lez de Frolã rez de Aldara, hija de D. Juan Vaz- quez de So vera. p. 576.  
casò con D. Be- de Arias Gõ- llos, Ri Señor man Ri de Soufa S. de Ale grete.  
renguela, hija de çalez Quija- coh. Se- de Mã- coh. Se D. Juan Alòfo Giron casò con  
D. Lope Diaz de da, y de D. ñor de filla, y ñor de D. Maria de Alturias. la Guardia. Portugal. ñor de Estella. Lara, S. de Alcalã.  
Haro XI. S. de Viz Maria Fro- aquella Rueda Becilla caya, p. 564. lãz. Casa.
- 9 D. Rui Gõn- D. Gonçalo Ruiz Giron D. Berçuela Doñ. Mayor D o ñ a Juana Don Alfonso Al- Don Or- Don Pedro Alvarez  
çalez Ricoh. Maestre de Santiago 1275 S. de Autillo, Guillen de Comez, casò varez Ricohom- doño Al- Ricoh. S. de Noroña  
Señor de Cisñeros, conf. vira, hija de D. Diego pe Lopez de dre de Do- Gonçalez de La- Doña Maria, hi- denal. de D. Sancho IV. Ca  
hasta 1279. Gomez de Castañeda, Haro el chi- ña Beatriz, ra el menor, Ri- ja de Don Ro- sò con D. Saucha Ro-  
casò con D. Ric. S. de la Casa, y de co, Ric. S. de Reyna de cohombre, Se- driguez de Lara, her-  
Elvira. D. Maria de Alturias. la Guardia. Portugal. ñor de Estella. Lara, S. de Alcalã. mana de su cuñada.
- 10 D. Arias Gonça- Don Si- D. Rodrigo Gonçalez Gi- Doña Maria Doña Teresa Alon- Don Pe- D. Rodrigo Al- Doña Te-  
lez S. de Cisneros, mon Obis- ron V. del n. Ricoh. S. de Gonçalez Gi- fo casò con D. Rui dro Alva varez Ricoh. S. resã, casò  
Ricoh. casò con po de Si- S. Roman, que en escr. ròn casò con Gil de Villalobos, rez, Ric. de Noroña, Ade con D. A-  
Doña Mencia de gu ença, de 1282. nombra supadre, Don AlvarPe ròn casò con S. de No- lantado may. de lonfo S. de  
Mançanedo, Se- 1340. abuela, y visabuella. Vivia rez de Guzmã Ricohombre. la Reyna. Es alc. de roña, † fin fucel. Juan de Saldaña pag. 576.  
ñora de Castrillo. 1298. casò con D. Elvira.
- 11 D. Juan Rodriguez D. Gõçalo D. Gonçalo Ruiz Giron VI. D. Pedro de Guz- Don Don Doña Maria  
de Cisneros Ric. S. Gomez Ri del nomb. Ricoh. Señor de S. man, padre de Do ña Leonor, cuyo con Don Rui  
de Castrillo, Adelã- coh. S. de Roman, &c. conf. de 1352 ña Leonor, cuyo con Don Rui  
tado may. de Leon, S. Roman, hasta 1346. casò con Doña hijo fuè D. Enri- Gonçalez Gi- ron, Señor de  
casò con D. Men- tiene grã- Maria de Meneses, llamada que II. Rey de S. Roman.  
cia de Padilla. des nietos. Raposa. p. 577. Castilla.
- 12 D. Rui Gon D. Gon- D. Mencia, S. de D. Rui Gõçalez VI. del D. Alfonso D. Fer- D. Juan Alòfo Giron Ric. D. Pedro Doña Maria ca-  
çalez, Ric. çalo Ric. Castrillo, Guar- n. era casado 1338. cò Tell. Ric. nan Ru S. de la Casa, q en D. Vrra- A l onfo sò con Juan A-  
S. de Cañtri S. de Caf- do, &c. casò con D. Maria Alvarez de à quiè ma iz Ri- ca Gallina fu mug. tuvo Ric. elec lonfo de Benavi-  
llo, † 1371. trillo, † Garcilãlo, S. de Guzman, y tuvieron to 1356. c. † en à D. Alonfo Tellez, padre Rico des, Señor de la  
fin fuc. fin fuc. la Veg. y son asc. à D. Juan Alonfo, el Rey D. T o r o de D. Teresa, 1. mug. da tre de Ca Mota, Justicia  
dela Reina, p. 580 que † fin luc. Pedro. 1355. D. Martin de Acuña. latrava. mayor del Rey.

4. D. Pelayo Gutierrez de Silva Ricoh. Adelantado may. de Portugal, S. de Silva, cuyas memor. empiezan año 1082. y figuen hasta 1130. Fundó los Monaster. de Cucujaens, Tibaens, S. Simon de Junquera, S. Salvador de Souto, y S. Esteyan de Vilela. Casó 1. con D. Sancha Ivañez, hija de D. Juan Ramirez S. de Montor. 2. con D. Vrraca Ravaldez, hija de Chritoval Ivañez, y de D. Maria Ravaldez S. de la Villa de Merteode. 3. con D. Vsfenda Hermiguez, que segun el patronimico, y tiempo, no suè hija de D. Traitamiro Alboazar, como quieren el Conde D. Pedro, y sus anotadores, sino de D. Hermigio su hermano, que hizo la linea de Tavora, y era hija del Infante D. Audonio, hijo del Rey D. Ramiro II.

6 D. San-cho Pe-rez de Sil-va casò con N. D. Suero Perez de Silva, casò con Doña Fro-venegas, Vello, Señor, y hermana de D. Gôçalo II. Ma-estre de Avis. D. Mayor Pe-rez casò cõ D. Nuño Suarez Mendez de Briteiros Ri-cohomb. D. Vrraca casò con Don Gomez de Correa el viejo, Se-ñor de esta Cafã. Doña Maria Martin Gomez de Silva, casò con Doña Vrraca hija de D. Rodri-go Fernandez, Ricohomb. Se-ñor de Cabrera. Pelayo Gomez de Silva, casò con Doña Maria hija de Don Fer-nã n Gonçalvez de Novoa, lla-mado Durro. D. Egas Perez, cuyo hijo D. Pe-ramon Venegas de Se-dro Pe-queira tuvo a D. Maria, rez Co-muger de Alôso Perez roaël. Patron del Mo-nasterio de Bar-cena. p. 192

7	D. Men Sanchez de Silva, casò con Doña Maria Suarez, hija de D. Suer Diaz, y de Doña Sanchez Perexa de Belmir.	D. Estevã Suarez de Aya del Rey Silva Ar- góbisp. de Braga, Le gad. Apof nandez de tólico en va de Viçela, de Portugal.	D. Estefania D. Sâcho II. sò con D. dro Marti nez S. de la Torre de Vascò- Ricohomb. celos.	D. Maria ca- sò cò D. Val- cò Martinez Mogudo, cu- yaniet. D. Ma ria, S. de Al- vergaria, es asc. dela Rein.	Pedro Paetz Correa casò con D. Dor- dia, hija de Ped. Mend. Aguiar, y D. Elteve, de Gundar.	D. Aldonça Martinez de Silva casò cò D. Diego Fro laz Ric. S. de Manfilla, yel Reid. Alôso	Gomez Paetz de Silva II. del n. Alcaide may. de Guimarans. Casò r. con D. Maria, hija de drigo Fernâdez Ric. S. de Caldela. z. cò D. Mécia	Juan Perez Coro nel, P. de Gôgalo Yañez, S. de Villa Vela sc. cuyo hijo Fernan Gôçalez S. de Villalbaiva suê P. de D. Ma- 9. ruvo enella Alcaid. may. de Santarê.
---	--	---	---	--	---	--	--	---

8	D. Nuño Mé- dez de Silva, casó cō D. Sa- cha Paéz, hija de Payo Vene- gas I. S. de Al- barena, y de D. Teresa de Riva de Vile- sela.	D. Ma- ria Men- dez Pe- sō con D. Fer- nan Ya- ñez de de D. Al- fō Yañez de Vi- bra.	D. Sancha ca- sō 1. con D. Gonzalo Ru- iz de Noma- ens. 2. Mar- tin Fernan- dez Señor de la Torre de Nobaes.	Doña Ma- yor, casó con Don Ponce A- lonso de Bayaõ Ri- cohomb. Señor de la Beyra.	Juan Perez de Vasconce- los, casó cō D. Maria, hi- ja de Suero Vene gas Coello, y de Doña Ma- ria Men- dez.	D. Pa- yo Pe- r e z Cor- r e a, XVI. Maef tre de Santi ago.	D. Sacha 1. muger de D. Nu- ño Marti nez d e Chacin, alc. de Ric. Se- la Rei- na, p. Bragan- ça.	D. Ro- drigo Alfō S. de Aliger tre de Satiag asc. de la Rei- na, p. 574.	D. Pe- dro A- maef- tre de C a brera, Alferezma- yor de Le- on, asc. de la Reyna 571. pag. 583.	D. Aldó muger de D. Pedro Ponce de C a brera, Alferezma- yor de Le- on, asc. de la Reyna 571. pag. 583.	1. Juan Gomez de Silva, caso 1. con D. Sefiorina Re- dondo. 2. con D. Contan- ga Gil de Jola.	2. Martin Gomez de Silva caso con D. Teresa de Sa- nabria.
---	---	--	--	---	--	--	---	--	---	---	--	--

9	D. Feriã Nũñez de Silva casò cõ D. Nũño Martinez de Chacin Ri coh. Señorde Bra gãça, Ayo, y Ma yordomo may. chardo , y de yordomo may. Don Rey Dionis.	D. Suer Mendez de Silva Alcaide tin Gõgalez de Nomaes, S. de Silva- sò con Do- ña Mayor Ga- llero.	1. D. Mar- tin Gõgalez de Nomaes, S. de Silva- sò con Do- ña Mayor Ga- llero.	2. D. Vaf co Marti nez Pimẽ tel Meri- do Portu- gal, aic. de la Rey- na, p. 595 res.	D. Elte- nia Põ nce ca- sò con D. Sue- cia, hija de Rui Vicente ya fangre de Penela, y toca à la D. Frole de Reyna. Belmir.	Rodrigo Ya S. de Vaf casò con Fernan Es- con D. Men- tevez Pin- cia, hija de tallo, cu- yor de Cha- tor de los Con- des de Aveiras, y de los Pa- de Cisfuentes.	D. Maria casò con Fernan Es- con D. Men- tevez Pin- cia, hija de tallo, cu- yor de Cha- tor de los Con- des de Aveiras, y de los Pa- de Cisfuentes.	1. Arias Go- mez de Sil- va el mozo Señor de Vagos, progeni- tor de los Con- des de Aveiras, y de los Pa- de Cisfuentes.	2. Gõgalo Gomez de Silva, Ricoh. de Vagos, progeni- tor de los Con- des de Aveiras, y de los Pa- de Cisfuentes.	Arias Gomez de Silva Se- ñor de Vñon, progeni- tor de los Con- des de Aveiras, y de los Pa- de Cisfuentes.
---	--	--	---	--	---	---	---	--	---	--

<p>10 D. Gil Nuñez D. Sancha de Chacin casò cò D. M<sup>a</sup> L o r e n ç o r i a hijade Mar Suarez de tin Perez Zote y de D. Maria Ric. S. de Vicente Dulgueses.</p>	<p>D. Constança casò cò D. Pedr. de Aragó hermano de S. Isabel Rey de Port.</p>	<p>D. Maria casò 1. cò Estevan Coello, S. de Catala. 2. con Martin Perez de Albin, S. de Gullar.</p>	<p>Rui Martinez de Nomaens, asc. dela Reyna, pag. 593.</p>	<p>D. Lorenzo Suarez de Valladares Ricoh. Señor de Riva de Miño. Casò con Doña Sancha Nuñez de Chacin, y son ascendientes de la Reyna.</p>	<p>Men Rodriguez de Vasconcelos, Merino mayor de entre Duero, y Miño. Casò 1. con Doña Maria, hija de Martin Perez Zote, y de Doña Maria Vicente. 2. con Doña Constança, hija de Alonfo Yañez de Brito, y Doña Vienda de Olivera.</p>
---	---	--	--	--	---

1. D. Sancha Gil S. de Vi- mieiro, casò con D. Pe- dro Ponce Ric. Señor de Cangas, y Tineo. Son ascendientes de la Reyna, pag. 584.	D. Beréguela ca sò cò D. Alonso fuè 2. muger de D. Pe- dro Fernànd. de Caltro, Ric. S. de Lemos, alc. Reina, p. 577.	D. Aldòs, q̃ escriven 2. muger de D. Pe- dro Fernànd. de Caltro, Ric. S. de Lemos, alc. de la Reyna, p. 574.	1. D. Blanca Perez Coello casò con Juan Perez de Al- bin, hijo de Martin Perez S. de Gulsar, su padraìtro, de D. Margarita Riveiro su primera muger.	1. Juan Mendez de Vaf- concelos, casò con Do- ña Aldara, hija de Vaf- co Alfonso Alcoforado, y de Doña Beatriz Mar- tinez.	2. Gonçalo Men- dez, Señor de Pe- nela, Progenitor de toda la Casa de Vafconcelos.
--	---	--	---	---	--

12 D. Leonor de Albin casò con D. Nuño Alvarez Percyra Conde de Ouren, y de Barcelos, Condest. de Portug. cuyos def. son la Reyna, y todos los Princip. Christianos. Doña Aldonça de Vasconcelos casò con D. Martin Alonso de Meneis, y son asc. de la Reyna, p. 17.



D. Fernando Pelaez Señor de Acuña alta, hijo de D. Pelayo Gutierrez de Silva, fué Patron de San Simon de Junquera, Souto, y Vilela. Hallóse en la toma de Lisboa, 1147. casó con Doña Mayor, hija de D. Randufo Zoleima Ricoh. S. del Coto de Randufe, y de Doñ. Eixa.

Lorenço Fernandez de Cuña II. Señor desta Casa, está nombrado en las inquisiciones de las honras que hizo el Rey D. Dionis año 1290. Casó con D. Sancha, hija de Lorenço Gomez de Maceyra, cuyo padre Don Gomez fundó el Monasterio de Soto.

D. Gomez Lorenço S. de Cuña, se halló 1248. en la conquista de Sevilla. Vivia 1277. casó 1. con D. Teresa, hija de D. Gil Guedaz S. de Arocs, y de Doña Maria Fernandez de Soufa.	D. Egas Lorenço Ric. Va lido del Rey D. Alfonso III. Padrino del Rey D. Dionis año 1261.	D. Vasco Lorégo II. S. de la Taboa. Casó con D. Teresa, hija de D. Pedro Fernandez de Portugal Ric. y de D. Froile Ruiz de Pereyra.	D. Martin Lorégo. go Patron de Junquera, progenitor de los Señores de Póbeiro, y de la Casa de Melo. Es alc. de la Reyna, p. 594.	Juan Lorenço de Sancha, hijo de la Monja Taboa, ja. de q fundó mayo-razgo.	Doña D. Vrraca, casó con D. Martin Ourigo el Viejo, Señor de la ra, Señor Alcaide ma Nobrega, con gran de Santa taren. sucefsion. Maria.
---	--	---	---	--	--

Vasco Gomez, fin luc. D. Aldon casó con Martin Zote Ca- la Casa del Rey Don Dionis.	D. Maria casó con Fernan Gon- galez de Morey- Redon do.	Doña Sancha. Estevan Martin Vazq. III. S. de Acuña, y de la Taboa, Alcaide de may. de Celorico de Balto 1290. Vivia 1308. casó con D. Juana, hijade Rui Martinez de Nomaes del Rey S. de aquella Cala, y de D. Beatriz Redondo, pag. 592.	Doña Inés casó con Aló Mendez de Melo, ronel, Señor de Villalbar- bay del Re- pa timiento de Sevilla.	D. Sancha casó con Ferná Gonçalez Co ronel, Señor de bay del Re- pa timiento de Sevilla.	Doña Maria Ef- tevez casó con Pedro Suarez de Poufada Se- ñor de Albin, hermano de D. Men Suarez, I. Señor de Me- la.
---	---	---	---	--	---

Vasco Martinez de Cuña II. del nombr. IV. S. de la Taboa, cuyas mem. empiezan 1309. casó con D. Señorina viuda de Rui Gonçalez, S. de Portocarrero, hija de Fernan Gonçalez Chanci- ño, S. de aquella Casa, y de D. Mayor Alfonso de Cábra.	Rui Martinez de Nomaens, S. de Silva- Escura, y de Revínade. Vivia 1306. casó con D. Señorina S. de la Rayva, hija de Rui Gonçalez Portocarrero.	Gonçalo D. Be- D. Teresa casó con Gonçalo D. Fer Go nçalo Martí Fernádez Chanciño Se- ñor de la aquella Ca- fa, con mu- cha sucef. gin. 582.	Juan D. Maria Alon- so casó con D. cha casó con Rui Marti- nez da de Don de S. Lucas, af- Olivei- cendiente de ra, Se- ñor de ella Casa gin. 582.	D. San- cha casó con Rui Marti- nez da de Don de S. Lucas, af- Olivei- cendiente de ra, Se- ñor de ella Casa gin. 582.	Martin Perez de Albin S. de Gulsar, casó 1. con D. Mar garita, hija de Pe- dro Alonfo Rivei- ro, y de D. Alda Cu- rutelo, p. 592. 2. con D. Maria Men- dez de Silva, p. 592.
---	--	--	---	--	--

Martin Vazquez de Cuña II. del nomb. V. Señor de la Taboa, casó con Doña Violante Lopez Pacheco, hija de Lope Fernandez Ricoh. Señor de Ferreira, pag. 594.	Doña Juana casó con Rui Vaz- quez de Ace- vedo Señor de la Quinta de Castro.	Doña Berenguela casó con Gonçalo Vazquez de Ace- vedo Señor de la Quinta de Castro.	Doña Teresa Vazquez casó con Don Fernan Gomez de Toledo, Camarero mayor del Rey, fon ascend. de la Reyna, pag. 588.	Pedro Ruiz, Señor de Oliveira, casó con Doña Elvira Yañez Pettana.	1. Juan Perez de Albin, casó con Doña Blanca Perez Coello, pag. 592.
---	--	---	---	--	--

Vasco Martinez III. del nomb. VI. S. de la Taboa, Pinheiro, Angeja, Bempoita, Ricoh. de Portugal, cuyas memorias acaban 1386. Casó 1. con D. Beatriz, hija de Estevan Suarez el mozo, VIII. S. de Albergaria, y de D. Maria, hija de Lorenço Martinez S. de Soallans, y de D. Maria de Oliveira. Y el hijo de Este- van Suarez el viejo VII. S. de Albergaria, y de D. Maria, hija de Rui Vazquez Mogudo, y nieta de D. Vasco, pag. 592. 2. con Doña Teresa de Alburquerque, hijo de D. Fernando Alfonso Maestre de Santiago, pag. 577.	Don Martin D. Maria, casó con Lorenço Mar- de Braga, tinez, Señor de fundó 1350. Soallans, abuelos de D. Beatriz de Albergaria, VI. Señ. de la Taboa.	D. Leonor de Al bin casó con D. Nuño Alvarez Pereyra, Conde de Ouren, Condestable de Portu- gal.
---	---	--

1. D. Martin Vazquez de Acuña I. Conde de Valencia, S. de Caltroxeriz, Sul, Gul- fal, Taroca, &c. vivia año 1417. Casó con D. Teresa Tellez Girón, Señora de esta Casa, p. 577. 591. 2. con D. Maria, hija mayor del Infante D. Juan de Portugal Duque de Valencia, y de D. Constança, hija del Rey D. Enrique II.	Elteva Sua Vazq. Gil Vaz- Lope Vazq. 2. D. Pedro D. Isabel, D. Beatriz casó con D. Alfonso, I. Duque de Bra gança, hijo de Don Juan, I. Rey de Portu- gal.
--	--

Luis Alfonso Tellez D. Teresa, D. Leonor casó D. Beatriz D. Ginebra, 2. D. Pedro D. Enri- Don D. D. Beatriz de A- Giron Ricoh. casó con Mar 11. con D. Juan casó con Ju casó 1. con D. II. Conde que Se- Fer- casó con Pe- dr. de Quino nes S. de Lu na, Merino may. de Altu.	cuña, casó con D. Ma tin Alfonso de Castro Señor an de Valen Sacho Manuel de Valen- ñor de nido, Villalva Señor y Val de Pa- jares. Xema. jares.
---	--

D. Juan Pacheco I. Marouès de Villena, Duq. de Escalona, Conde de Xiquena, Maestre de Santiago, Valido, y Mayordomo may. de Enrique IV. 1. Oñ. 1474. casó 1. con D. Maria Portocarrero Señora de Moguer, hija de Pedro Señ. de Mo- guer, pag. 598. 2. con Doña Maria de Velasco, hija de D. Ped. II. Cond. de Haro.	D. Pedro Girón Maestre de Calatrava, Camare- ro mayor del Rey, Señor de Oluna, Cazalla, Mo- ron, Archidona, &c. 1. May. 1466. Tuvo en D. Isabel de la Calas, familia ilustre de Sevilla, a
---	--

D. Diego II. Mar D. Pe- D. Aló D. Maria casó con D. Rodrigo Aló- D. Alfonso D. Ro D. Juan Tellez Giron D. Inés, hija de otra D. Diego II. Mar D. Pe- D. Aló D. Maria casó con D. Rodrigo Aló- D. Alfonso D. Ro D. Juan Tellez Giron D. Inés, hija de otra D. Diego II. Mar D. Pe- D. Aló D. Maria casó con D. Rodrigo Aló- D. Alfonso D. Ro D. Juan Tellez Giron D. Inés, hija de otra	quès de Villena, dro, S. fo Te- so Pimentel IV. Conde de Benavéte, Tellez Gi- drigo, II. Cond. de Vreña, 1. madre, casó con D. Duq. de Escalona, de Mo llez S. cuyo hijo D. Luis casó con D. Juana ron I. Con Maef- álos 70. años de edad Francisco Barriquerz progenitor delos guer. Motal- van. Oforio Marquesa de Villafranca, y de de Vre tre de en 21. May. 1528. De Señor de Vega, her- mano de D. Juana de Toledo, Duquesa de Tofcana. cefsion. trava. qués de Ofuna. Reyna de Aragon.
--	---

Don Ramiro Pelaez, último hijo varón de D. Pelayo Gutiérrez de Silva, casó con Doña Oroana Nuñez, hija de D. Nuño Paez, llamado Vida, que fue hijo de D. Payo Godínez, y nieto de D. Godino Venegas, Fundador del Monasterio de Villar de Frades.

Rodrigo Ramirez, cuya hija ilegítima Doña Maria casó con Duran Martínez de Eltráñores.

Doña Teresa Ramirez casó con Pedro Paez Señor de Ferreyra, hijo de Pelayo Fernandez, y nieto de Don Fernan Geremias, y de Doña Mayor, hija de Don Suero Venegas, que fundó el Monasterio de Ferreyra.

Doña Vrraca casó con Don Egas Paez de Torocellos, y su sucesión escribe el Conde D. Pedro, tit. 56.

Rui Perez Señor de Ferreyra, casó con Doña Teresa, hija de Pedro Fernandez de Cambra, y de Doña Maria Ouriguez, hija de Don Ourigo el viejo, Señor de la Nobrega, y de Doña Maria Lorenzo de Cuña, pag. 593.

Fernan Ruiz Pacheco Señor de Ferreyra, Alcayde mayor de Celorico, casó con Doña Constança, viuda de Don Estevan Mendez de Silva Pereira, hija de Don Alonfo Yañez de Riva de Vifela, Señor de Cambra, y de Doña Vrraca Perez Riveyro.

Doña Maria Ruiz casó con Martin Condeixa.

Doña Vrraca, ò Elvira, casó con Martin Vazquez Mogudo, llamado Barba, de ellos viene la Casa de Botello.

Juan Fernandez Pacheco, Señor de Ferreyra, casó con Doña Estevania, hija de Lope Ruiz de Paiva, de la familia de Bayaó, y de Doña Teresa, hija de Martin Xira IV. Señor de la Albergaria.

Martin Fernandez Pacheco, llamado Baralla, † fin suc.

Lope Fernandez Pacheco Ricohombre, Señor de Ferreyra, Merino mayor de Portugal, Embajador al Papa, Mayordomo mayor del Rey Don Pedro I. Valido de D. Alonfo IV. Chanciller mayor de la Reyna Doña Beatriz, † 22. Dic. 1348. casó 1. con Doña Maria, hija de Gomez Lorenzo Tavera (de la Casa de Bayaó) y de Doña Catalina Yañez, hermana de D. Estevan Chanciller mayor de Portugal. 2. con Doña Maria, hija de D. Rui Gil de Villalobos Ricohombre, y de Doña Teresa de Castilla, hija del Rey D. Sancho IV. y de Doña Maria de Meneses Señora de Vzoro, pag. 576.

Fernan Yañez, ilegítimo.

Alonfo Yañez, ilegítimo.

1. Diego Lopez Pacheco Ricohombre, Señor de Ferreyra Penela, Celorico, Belas, y Bejar, Notario mayor de Castilla, casó con Doña Juana, hija de D. Vasco Pereyra Señor de Cabeceyras de Baíto, y de Doña Inés, que fue hija de Lorenzo Martinez de Acuña, hijo de D. Martin Lorenzo Patron de Junquera, pag. 593.

2. Doña Guiomar casó con Don Juan Alonfo de Meneses, Conde de Barcelos, p. 577.

Doña Isabel de Ferrera casó con D. Alonfo Perez de Guzman Ric. Señor de Gibraltar, ascendientes de la Reyna, p. 581.

1. D. Violante casó 1. con Martin Vazquez de Cuña, V. Señor de la Taboa. 2. con D. Diego Alonfo de Sousa Señor de Mafra, nieto del Rey D. Alonfo III.

Juan Fernandez Pacheco Señor de Ferreyra, Penela, Celorico, Oliveira, Guarda mayor del Rey D. Juan I. Alcayde mayor de Santaren, y en Castilla I. Señor de Belmonte, casó con D. Inés de Meneses, hija de D. Gonzalo Códé de Neiva, y Faria, p. 577.

Doña Isabel casó con Juan Ruiz de Saa Señor de Sever, Alcayde mayor de Porto, de ambos procede toda la Casa de Saa.

Lope Fernandez Pacheco, Señor de Monçon, cuya sucesión acabó. Ilegítimo.

Fernan Lopez Pacheco, ilegítimo, dexó sucesión.

1. Vasco Martinez de Acuña, VI. Señor de la Taboa.

2. Alvaro Diaz de Sousa, Señor de Mafra, casó con Doña Maria de Meneses, después muger del Infante D. Juan.

Doña Maria Pacheco II. Señora de Belmonte, casó con Alonfo Tellez Giron Ricohombre, hijo de D. Martin Vazquez de Acuña I. Conde de Valencia.

Doña Beatriz, ilegítima, casó con Rodrigo Rodriguez de Avilés, Señor de Santiago, y Martin Ovico.

Gonzalo Lopez Pacheco, ilegítimo, abuelo de Duarte Pacheco, Capitan de la Mina, y de infigne valor.

Don Martin Vazquez de Acuña I. Códé de Valencia.

Don Lope Diaz de Sousa Maestro de Cristo, progenitor de los Marqueses de Arronches.

Don Juan Pacheco I. Marqués de Villena, Duque de Escalona, Maestro de Santiago. Casó 1. con Doña Maria Portocarrero Señora de Moguer, pag. 598. 2. con Doña Maria de Velasco, pag. 597.

Rodrigo Pacheco I. Señor de Minaya, de quien procede aquella Cala, y sus ramas en la Mancha.

Alonfo Tellez Giron, casó con Doña Maria Pacheco, II. Señora de Belmonte.

1. Doña Maria D. Pedro, Seño- con Don Rodrigo IV. Conde de Benavente

D. Alonfo II. Marqués de Villena, casó 2. con D. Juana, hija del Almirante Don Alonfo Enriquez.

D. Beatriz, Duquesa de Cadiz.

D. Catalina, Señora de Aguilar.

D. Juana Marqués de Coimbra.

D. Francisco, Marqués de Oropesa.

Don Luis Pimentel casó con Doña Juana Oforio I. Marquesa de Villafrañca, pag. 569. 586.

Don Diego III. Duque de Escalona, Marqués, &c. casó con Doña Luisa de Cabrera II. Marquesa de Moya.

Doña Maria II. Marquesa de Villafrañca, casó con D. Pedro de Toledo Virrey de Napoles, p. 565. 590

Don Francisco IV. Duque de Escalona, casó con Doña Juana de Toledo, hija de Don Fernando Conde de Oropesa.

Doña Leonor casó con Cosme I. gran Duque de Toscana, quartos abuelos de la Reyna.

D. Juan V. Duque de Escalona, &c. casó con Doña Serafina de Portugal, hija de Don Juan VI. Duque de Bragança, pag. 574. padres de Don Diego VII. Duque, y abuelos de Don Juan Manuel, oy VIII. Duque de Escalona.

## TABLA XIII. CASA DE PIMENTEL.

Martin Fernandez de Novaes, Cavallero, que año 1248. se hallò en la conquista de Sevilla, y segun Pedro Geronimo de Aponte, era hijo de Fernan Vazquez, nieto de Vasco Fernandez, que se hallò en la toma de Lisboa, vlnieto de Fernando Alonso, y revlnieto de Alonso Fernandez de Novaes, que pasó à Portugal con el Conde Don Enrique. Casò con Doña Sancha, viuda de D. Gonçalo Ruiz de Nomaens, hija de D. Martin Fernandez de Riva de Vifela, Ricoh. y de Doña Estefania de Silva, pag. 592.

D. Vasco Martinez Pimentel, el primero que vsò este apellido, fuè Consejero, y Valido del Rey D. Alonso III. † sirviendo à D. Alonso X. Rey de Castilla año 1282. en la batalla del Campo de la Verdad junto à Cordova. Casò 1. con Doña Maria, hija de Juan Martinez de Fornelos, y de Doña Vrraca Fafes de Lañofo. 2. con Doña Maria, hija de Gonçalo Venegas de Portocarrero (hermano de D. Juan Arçobispo de Braga) y de Doña Sancha Perez de Grabel.

Doña Sancha casò con Don Estevan Yañez de Freitas, padres del celebre Martin de Freitas Alcaide mayor de Coimbra.

1. D. Martin Vazquez Pimentel, casò con D. Alonso Vazquez Don Lo D. Vrraca casò con el  
que Pimentel, ca- Pimentel casò con r e n ç o Conde D. Gonçalo Pe  
sò con D. Constan- Doña Sancha, hija Vazquez reyra, padres de Don  
ça Señora de Re- de Fernan Estevez Pimen-- Gonçalo Arçobispo de  
lende, y Santa Cruz, de Maceyra, llama- tel Ma- Braga, cuyo hijo D. Al  
hija de Martin Alò do Pintallo, y de eitre de var Gonçalez Prior de  
fo de Refende, y de Doña Maria, hija Santia-- S. Juan, fuè padre del  
Doña Constança de de D. Nuño Marti- go, en Condest. de Portug. D.  
Meira. De ellos vie nez de Chacin Ri- Portu-- Nuño Alvarez, cuya  
ne la familia de cohombre, Señor gal. sangre tienen todos  
Refende. de Bragança. los Reyes.

2. D. Este Fernan Rui Vazq. Alonç Vazq. casò, y † fin luc.  
van, gran Vazquez Pimentel, D. Al-  
Prior de casò con casò cò D. dara ca  
S. Juanen D. Maria Teresa, hi sò con  
Portugal, hija de e ja de Rui N u ñ o Fernan  
Teitame- Rui Mar Paez Bu dez Co  
tario del tinez de gallo S. de gomi--  
Rey Don Mótama Espesa, y ñ o Al-  
Dio n is rta, y de D. Vrraca mirate  
año 1324. D. Mari- Yañez de de Por-  
Tuvo luc. na Alòfo. Santaren. tugal.

Juan Vazquez, legitimado por el Rey D. Dionis año 1300. D. Sancha casò con Juan Martinez de Acuña.

Rodrigo Alonso Pimentel, † fin sucesion, y casò con Doña Inès, hija de Rui Martinez de Moraes. Juan Alonso Pimentel casò con Doña Constança, hija de Rui Martinez de Moraes, y de Doña Alda Gonçalez de Moreira.

Doña Inès Alonso casò con Sancho Perez de Barbosa, hermano de Don Juan Maestre de los Templarios.

Doña Isabel casò con Fernan Nuñez Cogomiño, hijo de Nuño Almirante de Portugal.

D. Juan Ruiz D. Inès, D. Maria Pimentel Ma- casò con casò con  
cetro dela Or- Nuño Gó Gonçalo  
den de Avis. galez de Vazquez  
Antes casò, y A c u ñ a Señor de  
tuvo suces. Camelo. Goes.

Rodrigo Alonso Pimentel Comendador mayor de la Orden de Santiago. Casò con Doña Lorença, hija de Lorenzo Vazquez de Fonseca, Señor de Nogales, y de Doña Sancha Vazquez de Moura, pag. 580.

Don Juan Alonso II. del nombre, I. Conde de Benavente año 1397. Señor de Bragança, y Biñaes, † 1420. casò con Doña Juana de Meneles, hermana de Doña Leonor Reyna de Portugal, pag. 577.

Martin Alonso Pimentel casò con Doña Inès, hija de Vasco Martinez de Melo I. Señor de Castañeira.

D. Rodrigo Alonso III. del nombre, II. Conde de Benavente, Señor de Villalon, Mayorga, Allariz, &c. † 27. Oct. 1440. Casò 1410. con Doña Leonor, hija mayor de D. Alonso Enriquez Señor de Rioseco, Almirante de Castilla, y de Doña Juana de Mendoza, pag. 567.

D. Alonso Comé con Martin Alonso de Melo Señor de Areda, y Barbaceña, Guarda mayor de D. Juan I.

Doña Beatriz casò con Pedro Gonçalez de Bazar Señor de Palacios de Valduerna, es ascendiente de la Reyna, pag. 569.

Juan Alonso Pimentel, casò con Doña Teresa Pacheco.

D. Juan Alonso I. Conde de Mayorga, † 1437. casado con D. Elvira, hija de D. Pedro de Zúñiga. Conde de Plafencia, pag. 596.

D. Alonso III. Conde de Benavete, y de Mayorga, † 1461. Casò con D. Maria de Quifones, que † 12. Abr. 1477. hija de Diego Señor de Luna, y de Doña Maria de Toledo, pag. 589.

Doña Juana casò con D. Alvaro de Luna Conde de Santistevan, Condestable de Castilla, Maestre de Santiago.

Doña Beatriz casò 1443 con Don Enrique Infante de Aragon, Maestre de Santiago, hermano de Don Alonso V. Rey de Aragon.

Gil Alfonso Pimentel, pregenitor de los Señores de Sierra Leona.

Rodrigo Alonso I. Pimentel, casò con Doña Francisca de Meneles.

D. Leonor Pimentel † 1486. casò 1459 con D. Alvaro de Zúñiga I. Duque de Bejar, hermano de su madre.

D. Rodrigo Alonso IV. del nombre, IV. Conde de Benavente, &c. † 4. Sept. 1499. Casò 1466. con D. Maria Pacheco, hija de D. Juan I. Marquès de Villena, p. 593.

D. Leonor casò 1. con D. Alonso de Castro Oforio, pag. 586. 2. cò D. Garcia y Manrique I. Marquès de Aguilar.

D. Juan Don D. Pedro Señor de Luis, de Távora, casò 1. leg. 2 con D. Inès, hija de D. Enrique I. Conde de Alva de Lisse.

Juan Rodriguez Pimentel S. de Grajal, y Rivera, de que con D. Blanca Cabeza de Baca su muger hi po de 20 mayorazgo año 1504. Tiene illustre sucesion.

D. Juan, ultimo Maestre de Alcantara, Cardenal, Arçobispo de Sevilla.

Doña Isabel casò con D. Fadrique II. Duque de Alva.

D. Luis Pimentel † 24. Nov. 1497. casò cò D. Juana I. Marq. de Villafra. p. 586.

D. Alonso V. Cond. de Benav. † 1530. Casò cò D. Ana de Velasco y Herrera, S. de Pedraza, hija de D. Bernardino I. Duq. de Frias, Condestabl. de Castill.

D. Bernardino I. Marquès de Távora, progenitor de aquella Casa.

D. Pedro de Toledo II. Marquès de Villafra, quinto abuelo de la Reyna.

D. Maria Oforio Pimentel II. Marquesa de Villafra, casò con D. Pedro de Toledo.

D. Antonio VI. Cond. de Benavente.

D. Pedro I. Marquès de Viana.

D. Blanca, Marquesa de Aguilar.

D. Maria, Marquesa de Alorga.

D. Catalina Luna.



TABLA XIV. CASA DE ZUÑIGA:

- D.Fortun Ortiz Señor de Stuniga,y Mendavia,Ricoh.de Navarra,y descendiente de sus Reyes, segun la constante opinion de todos los Escritores, se hallò año 1212. en la Batalla de las Navas, y tomò para sus Armas la Cadena.**

---

2	<b>D.Ortun Ortiz de Stuniga Ricoh.Señor de Stuniga,y Mendavia, seguia à D.Diego Señor de Vizcaya año 1254.Ann.de Arag.lib.3. cap. 51. casò con Doña Teresa, hija de D.Gil de Rada Ricoh.de Navarra.</b>	<b>Sancho Ortiz , que se hallò año 1248. en la conquista de Sevilla , y alli tuvo Repartimiento.</b>
3	<b>Don Inigo Ortiz Señor de Stuniga , Ricohombre de Navarra , que se pasó à Castilla año 1274.</b>	<b>Doña Teresa casò con D.Garci Fernandez Manrique Ricohombre,Señor de Amusco. Es ascendiente de la Reyna,pag.570.  Doña Maria casò con Pedro Ruiz Señor de Fene itrofa,Conquistador de Sevilla, y ascendiente de la Reyna,pag.566.</b>
4	<b>Inigo Ortiz de Stuniga II.del nombre, Señor de Stuniga,y de las Cuevas,Mayordomo may.del Infante D.Pedro,Regente de Castilla,que año 1315. hizo hermandad con muchos Cavalleros, y Pueblos de Castilla para servir al Rey D.Alonso. Escr.75.del Apend.de Alarcon, † 1319.</b>	<b>D.Frey Lope Iniguez Comendador may. de Calatrava 1270. Rades cap.22.</b>
5	<b>Diego Lopez de Stuniga Señor de Alefanco, las Cuevas, &amp;c. cuyos bienes se partieron en 27.Nov.1363.casò con Doña Toda,hija de Diego Furtado de Mendoza,pag.567.</b>	<b>Fernan lopez de Stuniga Señor del Algava, Alcalde may.de Sevilla,† año 1360.y Zurita t.2.lib.9. cap. 28. dice era vno de los mas notables Cavalleros de Castilla.  InigoOrtiz I. Señor deAzofra por merced del ReyD.Pedro año 1355.y deAlefanco,y las Cuevas en parte.</b>
6	<b>InigoOrtiz III.del nomb. Señor deAlefanco,lascuevas,&amp;c. Guarda mayor, y Camarero mayor de la ReynaDoña Blanca.Casò con Doña Juana de Horozco , hija de Inigo II. Señor deElicamilla,p.568</b>	<b>GonçaloLopez deStuniga S.de la Serna,Guisema, y Isla llana,Alcalde de Molina.Tetò 1378. casò conD.Sancha deRojas Señora de Castil de Lences, cuyo Monasterio fundò,hija deLope Diaz III. Señor de Pozza , y de DSancha de Velasco.Sin suc.  D.Toda, casò con AlvarDi-az deMe-drano, S. deFuèma yor , y de Agócillo.  D. Ma riaPrio' ra d e Ville-na.  Doña Te-refa , casò con Gon-galoCarri-llo , Señor de Quinta-na,y viuda fueMonja.</b>
7	<b>Diego Lopez de Stuniga I. Señor de Bejar, Curiel,y grandes tierras,Camarero,y Valido de Enrique III. Justicia mayor de Castilla, Alcalde de Burgos, Tutor del Rey D.Juan II. † Nov. 1417. y yace en la Trinidad de Valladolid , que el fundò. Casò con Doña Juana Garcia de Leiva Señora de Villavaquerin, pag. 578.</b>	<b>Lope Or-tiz de Stu-niga Al-calde ma-yor de Se-villa.  Doña Jua-na Fernandez , Abadesa de las Huelgasde Bur gos, año 1407.  Inigo Or-tiz Señor deCastañares,era difunto 1397.  Juan Ortiz D. Diego, Obispo de de Azofra, las Cuevas, Montalvo, Alcalde may.de Sevilla,llamado almazo de Bejar.Casò con Doña Juana Cabeza de Baca.</b>
8	<b>D.Pedro I. Con Sancho, InigoMa-diogo Lo-de de Plafencia, Señor de riscal de pez el mo-Señor de Bejar, Bañares Navarra, 20, I. S. de &amp;c. Justicia ma-Marti--S.de Nie-Móte Rey, yor deCastilla,† cal de va, Stuni-progenitor 1454. casò con Castilla, ga,Méda de aquellos D.Isàbel de Guz † sin su- via, proge Condes , y mit. de los de losMar-Gibraleon, pag. Codes de ques de Nierva. baides.</b>	<b>D.Men-D.Leo-cia casò nor caso con Die con D. goPerez A lonso sarmien Perez de to Señor Guzmá, de Salí-Ricohô nas. bre, Se-ñor de Lepe.  Inigo,nac.Señ.d's.Martin.</b>
9	<b>D.Alvaro I.Duque deArevalo,Plafencia,y Bejar,Justicia may.de Casti-lla,&amp;c.† 10. Jun. 1488. casò 1429. con Doña LeonorManrique,hija de Pedro Señor de Amuco, Adelanta-do deLeon.II. 1459.conD.Leonor Pimentel fu sobrina,q † 1486.hija de la Condesa de Mayorga fu hermana.</b>	<b>Juan,S.de Inigo, Doña Die-go Se Señor ilegiti.fué Se-y el Alta-Caita-nor, I. fiorde de las ñor de las Cu-da, Guar-ñares, muger Azo- Cues-evas,Montalva may,de y Bahu de Pe-fra, y vas,† vo,&amp;c. Casò elRey,pa-el os, dro Ca lasCu fin su con Doña Sá dre deDo-llama-rrillo , evas, celsi-cha deRojas,ña Elvira, do al V.Señ. †. sin on. hija de Ruy que vivia maior. deSão sucefi-Diaz II. Se-ñor de S.X.</b>
10	<b>D.Pedro de Zuñi-D. Diego , que D.Al D.Fadri D.Francisco D.Leonor casò 1. D. Elvira, 2. D.Juan D.Isabel D. Maria ga Alcalde may. de llamaron elDu-varo, que , †. Señor de Mi cóD.Juan de Luna casò co D. ultimo Ma casò con sevilla,†antes que fu que de Oro , es gran e le eto ravél , pro-II.Conde deS.Este Alonso de eltre deAl- D.Fadri- D. Alva-padre. Casò con D. progenitordelos Prior Obispo genitor de van.2.cód.Fernan Sotomay. cant.Card. que , II. roll.Du-Teresa de Guzman, Marqués.deHue de Sa de Oí-a q u e l los dos de Toledo I.Cô S.de Bel-al-Arçobisfo Duq. de que debe S deAyamóre,p.582 lamo,y Villora. Juan. ma. Marqueses. de de Oropefia. cazar. Argos de Sevilla. Alva. jar,sin suc.</b>	<b>Diego Arista deZu Lope Ortiz niga , Señor de las de Zúñiga, Cuevas , Montal-Señor de Bo vo , Azofra , &amp;c. badilla, que Es progenitor de hizo aquella los Señores de las linea. Cuevas.</b>
11	<b>D.Alvaro II.Duque de Bejar, † 1532. fin Ayamonte , cuya hija tonio, I.I. muger casò co D. casò co D. Don Gar-cia , padre les, Marqués de Villafranc de D. Fer-ca,cuya hija DoñaLeonor nando III. casò con Cosme , I.gran Duque de Toscana, quin-tos abuclos de la Reyna.</b>	<b>D.Francisco Conde de D.An- D. Leonor D. Juana, D. Elvira, Don Gar- D.Pedro Virréy de Napoc-d'e Bejar, † 1532. fin Ayamonte , cuya hija tonio, I.I. muger casò co D. casò co D. cia , padre les, Marqués de Villafranc de D. Fer-ca,cuya hija DoñaLeonor nando III. casò con Cosme , I.gran Duque de Toscana, quin-tos abuclos de la Reyna.</b>

## TABLA XV. CASA DE VELASCO.

Diego Ruiz de Velasco Señor desta Casa nobilísima, y antiquísima entre los Castellanos, que vnos facan de Nuño Rasura Juez de Castilla, y otros del famoso Conde Don Fernan González. Vivía año 1115.

Diego Diaz de Velasco, que el año 1165. con Doña Enderquina su muger, y con sus hijos, y yernos, dió al Monasterio de San Millán la hacienda de Villaporquera. Sandoval en la Fundacion de San Millán fol. 87.

Bernardo Diaz de Velasco.	Lope Diaz.	Gil Diaz.	Gonzalo Diaz.	Sancho Diaz de Velasco, que fue Señor de la Casa. Casó con Doña Inés Alvarez de Asturias.	Doña Rama, casó con D. Garcí Garcés.	Doña Ozenda ca sò con D. Fernan González.	Doña.....casò con Don Ximeno Garcia.
---------------------------	------------	-----------	---------------	---	--------------------------------------	---	--------------------------------------

Dia Sanchez de Velasco se hallò año 1212. en la batalla de las Navas;

Sancho Diaz de Velasco Señor desta Casa, Merino mayor de Castilla año 1242. que año 1271. fue embiado por Don Alfonso X. à los Ricoshombres. Su Chronica cap. 23. Casò con Doña Guiomar de Castro, hija de Don Fernan Perez, pag. 572.

Sancho Sanchez de Velasco Señor de los Valles de Sova, y Ruesga, y de Albedin, y la Bovadiella, Medina de Pomar, Puebla de Argançon, San Sadornin, &c. Justicia mayor de Casa del Rey, Adelantado may. de la Frontera, y de Castilla, † 1315. Casò con D. Sicha Aya, y Camarera may. dela Reyna D. Leonor de Aragon, hija de Garcí Gomez Carrillo Alcalde may. de los Hijosdalgo, y de D. Elvira Oforio, p. 585.	Fernan Sanchez seguia à D. Diego Señor de Vizcaya año 1301. Zurita, Ann. lib. 5. cap. 59.	Juan Sanchez de Velasco, padre de Fernando, que vivia año 1329.	Martin Sanchez de Velasco Camendador de Montemolin. Casò con Doña Teresa, hija de Alonso Gomez Carrillo, y de Doña Sancha Duque.	Doña Sancha casò con Sancho Sanchez Carrillo, Señor de Mazuelo.
--	---	---	--	---

Fernan Sanchez de Velasco Señor de Medina, Sova, Ruesga, la Puebla, &c. † sobre Algecira 1343. casò con Doña Juana de Castañeda, Señora de Palacios, y Casa de los siete Infantes, hija de Don Diego Gomez de Castañeda, Ricohombre, y de Doña Juana de Guzman, pag. 582.	D. Diego Sanchez, S. de Ungo, q año 1329. vendió la heredad de Albedin, casò con Don Alonso Juá Sanchez vendió 1341. fre. de Tenorio, Señor de Moguer, Almirante de Castilla.	Doña Elvira Sanchez de Velasco, Señora con Lope Diaz de Rojas, Señor de Pozza, Rojas, y la Fermosella, Merino mayor de Guipuzcoa.	Doña Sancha, casò con Lope Diaz de Rojas, Señor de Pozza, Rojas, y la Fermosella, Merino mayor de Guipuzcoa.	Doña Maria casò con Don Alonso Nuñez Dovinal, hijo de Don Nuño, y nieto de D. Martin Yañez Dovinal, Ricohombre.
---	---	---	--	---

Pedro Fernandez de Velasco Ricohombre, III. Señor de Medina de Pomar, Puebla, Bribiesca, Arnedo, &c. Camarero mayor de Enrique II. y su Capitan general, † sobre Lisboa año 1384. Casò con Doña Maria Señora de Cilleruelo, hija de Garcí Fernandez Sarmiento Señor de Miranda, y Villalva, y de Doña Teresa de Guzman.	Doña Maria casò 1. con Gonzalo Riuz de la Vega, Señor de los nueve Valles, sin sucesion. 2. con Diego Perez Sarmiento Adelantado mayor de Castilla, hermano de su cuñada.
---	---

Fernando, en quien su padre fundò el mayorazgo, † sin casar.	Juan de Velasco IV. Señor de Medina, Arnedo, Briviesca, &c. Camarero mayor del Rey, Tutor de D. Juan II. † ... Oct. 1418. casò con Doña Maria Señora de Villalpano, Siruela, Ganuñu, y Marchenilla, hija de Arnao de Solier Ricoh. Señor de Villalpano, y de Doña Marina Alfonso de Meneses, pag. 576.	D. Mayor Señora de Roales, casò con Alvaro Perez Oforio Ricoh. S. de Villalob.	Sancho de Velasco, Señor de la Rivilla, progenitor de aquellos Condes.	Diego de Velasco Señor de Cuenca de Campos, casò con Doña Constança de Guevara, hija de Don Beltran, Señor de Oñate.
--	--	--	--	--

D. Pedro I. Conde de Haro Señor de Frias, Belorado, &c. Camarero may. del Rey, † 25. Feb. 1470. casò con D. Beatriz Manrique, hija de D. Pedro Señor de Treviño, Adelantado mayor de Leon, y de Doña Leonor de Castilla.	Fernando, Señor de Siruela, progenitor de aquellos Condes, y de los de Fuenfálida.	Alonso Señor de Gandul, † sin sucesion.	Doña Sancha, † desposada con el Almirante Don Fadrique.	Doña Maria, Señora de Cuenca, casò con Don Pedro de Ayala Señor de Salvatierra, y de la Casa de Ayala, sin sucesion.
--	--	---	---	--

D. Pedro III. del nombre, II. Conde de Haro, Condestable de Castilla, Camarero mayor, n. 1425. † siendo Virrey de Castilla 6. En. 1492. casò con Doña Mencía de Mendoza, que † 1500. hija de Don Íñigo I. Marqués de Santillana, pag. 567.	D. Luis, Señor de Belorado, † siendo Conde de Nieva. Francisco.	D. Sancho, Señor de Arnedo, progenitor de los Condes de Nieva. Francisco.	Don Antonio Señor de Villaverde, y fue Abad de Medina de Pomar.	Doña Leonor, que casò con el Almirante Don Carlos Principe de Viana, y fue Abadesa de Medina de Pomar.	Doña Maria casò con el Almirante Don Alonso Guzman, II. Paleucia.	Doña Juana casò con D. Alonso Enriquez de Obispo de Conde de Alva de Lille.	Don Juan, ilegítimo, casò con D. Enriquez de Obispo de Conde de Alva de Lille.
--	---	---	---	--	---	---	--

D. Bernardino III. Conde de Haro, I. Duque de Frias, Condestable de Castilla, † 9. Febr. 1512. Casò 1. con Doña Blanca de Herrera Señora de Pezdraza. 2. con D. Juana de Aragon, hija nat. del Rey Catolico	D. Íñigo II. Duque de Frias, IV. Cond. de Haro, III. Condestable de Castilla, † 17. Sept. 1528. Casò con Doña Maria de Tobar Señora de Berlanga.	D. Beatriz, † desposada con D. Don Garcia, I. Marqués de Aguilan.	D. Catalina casò con D. Juan Pache co I. Marq. de Villena. 2. con D. Beltran de la Cueva I. Duque de Alburquerque.	D. Maria casò 1. con D. Leonor casò con D. Juan à Santa Clara de Ureña.	Doña Mencía fundò casò con Juan III. Duque de Medina Sidonia.
---	--	---	--	---	---

1. D. Ana casò con D. Alfonso V. Conde de Benavéte.	2. D. Juliana Angela Condesa de Castilzar, progen. de aquellos Cód.	D. Bernardino nat. S. de Salazar, progen. de aquellos Cód.	Don Pedro IV. Condestable.	D. Juan Marq. de Berlanga, progen. de los defa de Duque de Frias.	D. Men- cia Condesa de Maqueda.	Doña Isabel Duquesa de Bragança, sextos abuelos de la Reyna.
---	---	--	----------------------------	---	---------------------------------	--

- 7 Doña Elvira Sanchez de Velasco Señora de Albendin, y la Bobadiella. Advert. Historicas, p. 3. casò con D. Alonso Juffè de Tenorio I. Señor de Moguer, Almirante mayor de la Mar, Guarda mayor del cuerpo del Rey, Alcayde de Sevilla, Alguacil mayor de Toledo, y vno de los grandes varones de su tiempo, † 1340. peleando con los Moros, y yace en la Capilla de Jesus, que fundò en la Santa Iglesia de Sevilla. Su muger fundò en Moguer dos Monasterios à la Orden de San Francisco.
- 3 Diego Alfonso Tenorio, casò con D. .... nieta de D. Vrraca Venegas, hija de D. Egis. Juan Juffè Tenorio, Alcalde mayor de la Mesta, Repostero mayor, y Falconero mayor del Rey Don Pedro. Men Rodriguez Tenorio à quien quitò la vida el Rey D. Pedro año 1360. D. Alonso Juffè Tenorio, Alguacil mayor de Toledo, muerto por el Rey D. Pedro 1358. Garci Juffè Tenorio, Alguacil may. y Alcalde may. de Sevilla, muerto por el Rei D. Pedro 1367. D. Maria Señora de Moguer, casò con Martin Fernandez Portocarrero, S. de Villanueva del Fresno. Doña Teresa casò con Alvaro Diaz de Mendoza.
- 9 Alfonso Juffè Tenorio, casò con D. Maria Lopez, que heredò a Diego su hijo. Hist. de D. Pedro Tenorio lib. 2. fol. 139. D. Pedro Teno rio n. 19. Mayo 1328. Obispo de Coimbra, Argo bispo de Toledo † 18. Mayo 1399. D. Vrraca Aya de la Reyna D. Beatriz, era casada 1474. cò Arias Gomez de Silva Ric. S. de Vñon, &c. Al ferez mayor de Portugal, p. 592. Pedro Tenorio 1393. cuya sucession varonil en los Señores de las Cuevas, y Montalvo, acabò en nuestros dias. Martin Fernandez Portocarrero II. S. de Moguer, Villanueva del Fresno, El Palacio, Cevolla, Villalva, &c. casò 1. con D. Francisca Sarmiento, hermana de Diego Perez Sarm. Adelant. may. de Castilla 2. con D. Teresa de Biedma, Señora de Mocejon, hija de Men Rodriguez de Biedma I. S. de Santistevan del Puerto, y de D. Maria Alfonso de Toledo S. de Mocejon.
- 10 Alonso Tenorio de Silva I. S. de Barciencia, y Villilla, Adelantado de Cazorla, Notario mayor del Reyno de Toledo, casò con D. Guiomar de Meneses, p. 578. y son sus descendientes los Condes de Cifuentes, y Marqueses de Montemayor. Doña Beatriz de Silva casò 1397. con D. Alvar Perez de Guzman Ricohombre, VI. Señor de Altorga, y Santa Olalla, Alguacil mayor de Sevilla, pag. 581 con sus descendientes los Condes de Orgaz. 1. Martin Fernandez Portocarrero III. Señor de Moguer, Villanueva, Salvatierra, Sagrejas, &c. casò con Doña Leonor Cabeza de Vaca, hija de Don Pedro Maestre de Santiago, y de Doña Teresa de Guevara. 2. Luis Mendez Portocarrero, S. de Mocejon, Cevolla, &c. casò con D. Maria de Rivera, hija de Per Afan Adelantado mayor de Andalusia, y de Doña Maria Rodriguez Mariño. Dia Sanchez Sancho Portocarrero, chezo Portocarrero, illegitimacion de los mo, calado de sus año 1416. con padres en 12. Doña Elvira, Agosto 1395. hija de Estevan Gonzalez Godiño.
- 11 Pedro Portocarrero IV. Señor de Moguer, y Villanueva, casò con Doña Beatriz Enriquez, hija de Don Alonso, deitabte de Castilla, Maestor de Riosco, Almirante de Castilla, y de Doña Juana de Mendoza. D. Elvira casò 1420. cò D. Alvaro de Luna Conde de S. Estevan, Conde de Santiago, y fue su primera muger, sin su cesion. Doña Francisca, casò con Egidio Bocanegra, &c. casò con Don Diego Gomez de Rivera, Señor de Espera, Bornos, y el Coronil, Adelantado mayor de Andalusia. Fernando Portocarrero, Señor de Mocejon, de cuya hija Doña Elvira proceden los Condes de Torrejon. Doña Aldonça casò con Gomez Mendez de Sotomayor Comend. de Caravaca, hermano de Luis VIII. Señor del Carpio. x
- 12 D. Maria Portocarrero V. Señora de Moguer, y Villanueva. Casò 1. cò Luis Bocanegra IV. Señor de Palma. 2. con D. Juan Pacheco I. Marqués de Villena, Duque de Escalona, Maestre de Santiago, cuya primera muger fue. D. Ro drigo, yor ilegiti. I. Con casò con Don Juan Manuel, I. Señor de Cheles. Doña Martin Fernandez Portocarrero, VI. Señor de Palma, casò con Doña Maria, casò con Doña Maria de Velasco, hija de Fernando Señor de guer, y † sin sucession. Luis, IV. Señor de Palma, casò con Doña Maria, casò con Doña Maria de Velasco, hija de Fernando Señor de guer, y † sin sucession. D. Per Afan de Rivera Adelantado may. de Andalusia, Señor de Espera, Bornos, &c. Casò 2. con Doña Maria de Mendoza, hija de Don Inigo I. Marqués de Santillana, pag. 567. Doña I- nes casò con D. Alfonso Fernandez de Juan de Montemayor, primo Señor de Cifuentes. Señor de Alcaudete. D. Aldonça casò cò cisca casò con Don Juan de Mendoza, Conde de Colmenar.
- 13 Don Diego II. Duque de Escalona. Doña Maria con D. Rodrigo IV. Conde de Benavente. D. Pedro Portocarrero, S. de Moguer, casò cò D. Juana, hija del Maestre Don Alfonso de Cardenas. Don Alfonso Tenorio, Señor de Montalvan. Luis Portocarrero VII. S. de Palma, Capitan gener. de Italia, † 1503 casò con D. Francisca Manrique, hija de D. Fadrique hermano del Conde de Treviño. D. Beatriz Señora de la Cañal de Rivera, casò con D. Pedro Enriquez, Señor de Tarifa. D. Catalina Señora de la Cañal de Rivera, casò con su riquie Don Pedro Enriquez. D. Leonor de Mendoza, casò con D. Enriquez. Doña Inès casò con Don Juan Portocarrero II. Conde de Medina Sidonia. llin..
- 14 D. Luis Pimentel, casò con Doña Juana Olorio, Marquesa de Villafra. Don Juan, fode Cardenas, I. Don Luis cala, y Chuchena, proge nitor de los Marqueses de Alcalà. D. Beatriz casò con D. Carlos, y Chuchena, proge nitor de los Marqueses de Alcalà. D. Garcilaso con D. Fernando Enriquez, aquellos Condes, y de los de la Monclova. Don Luis I. Cò de de Palma, progenitor de aquellos Condes, y de los de la Monclova. D. Fernando, Notario mayor de Andalusia, casò cò Doña Inès Portocarrero. Don Fadrique, I. Marqués de Tarifa. Don Juan Alfonso III. Duque de Medina Sidonia, casò con Doña Isabel de Velasco.
- 15 Doña Maria Olorio II. Marquesa de Villafra, casò con Don Pedro de Toledo, y son sextos abuelos de la Reyna. Don Per Afan de Rivera I. Duque de Alcalà. Don Fernando II. Duque de Alcalà. Doña Leonor de Mendoza casò con D. Jayme IV. Duque de Bragança.

# LA CASA FARNESE.

## TABLA XVI. CASA DE CORDOVA.

599

Muño Cavallero Castellano de los mismos que poblaron à Avila y Segovia, y gozaron la dignidad de Ricoshombres.

- 1 Domingo Muñoz Alcayde de Andujar, Adalid, ò Maestro de Campo general de los Exercitos de S. Fernando, por quien principalmente se tomó Cordova 1236. y el 1248. Sevilla, y en ambas tuvo grandes repartimientos. Fue Señor de Dos-hermanas, y Siet-malos, Alguacil mayor de Sevilla, en cuya Metropolitana fundò la Capilla de San Bartholomé, en que yace con Doña Gila su muger, † 18. Febrero 1259. Muño Muñoz. \* \* \*
- 2 Fernan Nuñez, ò Muñoz, II. Señor de Dos-hermanas, Torre de Fernan Martinez, y Fernan Nuñez, que el Doña Inès Fr. Domingo Muñoz poblò, fue Alcalde mayor, y Alguacil may. de Cordova, y tuvo Repartimiento en Sevilla, cuya cõrta yace con Compañero de S. Do ra llama hijo de Domingo Muñoz, † 1283. Casò con D. Ora, que se presume fue de la Casa de Temez. sus padres. mingo, y Frayle suyo.
- 3 Nuño Fernández III. S. Rui Fer- D. Alonso Fernández de Cordova IV. Señor de Dos- de Dos-hermanas, Algua n a nez, hermanas, Cañete, Alcalá de los Gazules, Galapagar, cil may. de Cordova, † en Arcedia &c. Alguacil mayor de Cordova, Adelantado mayor la batalla de Ecija 1275. no de de la Frontera año 1307. † 1325. casò con Doña Te- casò con Doña Maria, Cordo- resá Jimenez, que yace con el en la Iglesia de Cor- hijade D. Juan Martinez- va. Tef- dova en la Capilla que llaman de la Cepa. Ella di- de Fermoñilla. tò 1293 cen fue de la Casa de Gongora.
- 4 Fernan Alfonso II. Señor de Cañete, Alcalde may. Martin Alfonso V. S. de D. Vrraca Doña Ma- Doña Leon- y Alguacil may. de Cordova, Alcalde de Alcaude- Dos-hermanas, Fernan- casò con ria, casò ca era casada cõ te. Testò 19. Dic. 1343. casò 1. con Doña Vrraca, Nuñez, y Agua-Xaron, Garci Me- con Don Juan Martinez hermana del Comendador may. su cañado, hi- Alferez mayor de Cordo- lende de Rui Gon- de Argote, Se- jos de Gonçalo Mesia Alcalde may. de Cordova, va. Poblò à Montema- Sotoma- çalez Me- fior de aquella y de Doña Isàbel Tafur. 2. con Doña Maria, yor, y por esto se llama- yor, Señor fia Comeda Casa quando tã- hija de Rodrigo Iniguez de Biedma, Señor de Or- run así los Condes de Al- del Carpio dor mayor tò su padre. tolanca, y de D. Juana de Fines Señora de Elviel. caudete sus descendientes. y Jodar. de Leon.
- 5 1. Alfonso Ferná- D. Juana, D. Leonor casò 2. D. Gonçalo Fernandez II. S. Diego Fernan Martin her Rui Fernandez de dez de Cordova casò con GomezFer nandezCar rillo II. Se ñor de San- to Fimia, to Teresa caso. Doña Confanga. D. Maria Ma- Doña Confan- casò con ria, casò ca era casada cõ casò con Don Juan Martinez lende de Rui Gon- de Argote, Se- Sotoma- çalez Me- fior de aquella yor, Señor fia Comeda Casa quando tã- hija de Rodrigo Iniguez de Biedma, Señor de Or- run así los Condes de Al- del Carpio dor mayor tò su padre. tolanca, y de D. Juana de Fines Señora de Elviel. caudete sus descendientes. y Jodar. de Leon.
- 6 Pedro Fer- D. Alfonso Fernandez de Cordo- Diego Fernandez de Cordova I. S. D. Vrraca casò 1. D. Leo- D. Maria ca- D. Confan- nandez, S. va Ric. II. S. de Aguilar, Cañete, de Baena, Mariscal de Castilla, † de cõ D. Lope Diaz de nor, casò sò cõ Ped. Ve ça casò con de la here- &c. Alcalde de Alcalá la Real, 80. años en Nov. 1435. casò 1. con Haro Ric. S. de cõ Rui Gõ neg. II. S. de Martin Alõ- dad de Baé † 1424. casò con D. Teresa Ve- D. Sancha de Rojas Señora de Po- la Guardia. 2. con çalez Me- Luque, Al- so de Cordo- na † 1377. negas, hija de D. Egas I. S. de za, p. 587. 2. con D. Ines de Ayala Alfonso Bocaneg. fia S. de la cald. may. de va 2. S. de Cu fin casar. Luque, y de Beatriz Tolofan. III. Señora de Casa-Rubios, p. 568. III. S. de Palma. Guardia. Cordova. adalcasar.
- 7 Gonçalo Fernádez D. Pedro Ricoh. III. S. de D. Ma- 1. Juan Rodui- Pedro Fernandez de Cordo D. Sâch. 2. Doña Marina de Tole- II. del n. † en vida Aguilar año 1422. por ria casò guez de Rojas VI va II. S. de Baena, Mariscal de Ro- do, y Ayala, IV. Señora de de su padre cerca ceision de su padre. Ma- con Mar S. de Poza, casò de Castilla, Ayo de Enri- jas, O- Ca- Rubios. Fue primera 1421. casò 1405. taronle los Moros 1424. tin Alon con D. Elvira Má que IV. † .... Sept. 1435. bispo de muger de Don Fadrique rique Señora. de casò con D. Juana, hija de Cõdo- Enriquez, Almirante de de D. Lorçço de El Arcellano, hija de Carlos de Alca- Requena, hijadel Martin Alfonso de Monte- va, y de Castilla, Señor de Riote- gueroa, Maestre Ricoh. II. Señor de los udete, y Adelantado Co- mayor II. S. de Alcandete, Altorga co, Mansilla, y Rueda. de Sant. q testò 27. Cameros, y de D. Conf- Monte- mez Manrique S. y de Doña Teresa de So- de Santa Gadea. to su primera muger. Sept. 1427. tança Sarmiento. mayof.
- 8 Alfonso de Agui- D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- lar el deshereda D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- do, S. de Villanue D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- va de Barcarro- D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- ta, Alcalde may. D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- de Badjor, † fin D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- interseñon legi- D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri- tima. D. Alon D. Pedro II. del n. V. D. Teresa Diego Sâcho, D. D. D. Diego Fernandez de Cordo D. Juana Enri-
- 9 D. Alfonso VI. S. de A- D. Gonçalo Fernádez D. Leonorca D. Elvira 8. S. D. D. Diego II. D. Martin D. Sâch. D. Fernando el Ca- guilar, Ricoh. n. 1447. de Cordova I. Duque de sò cõ Martin de Poza, † Cond. de Ca Comend. de Rojas tholico Rey de Ara- ten Sierra Bermeja 16. Terranova, y de Sela, Fernand. de 1493. casò cõ bra, el q pré de Estepa, progen- gon, casò con Dona- D. Catalina, hija de D. do el gran Capitan, Espej. Lucen. 7. S. de Mõgon did en bara- antecesor de los Isabel Reyna de Cai- la, al Rey de del Vizcõ- Condes- gilla, y Leon, y son- Juan Pacheco Maestre por cuya hija Doña padrés de D. padr. de D. Ju- Granada, † de de la de Cala- muchas veces abue- Oâ. 1487. Puebla. palma. los de la Reyna. de Sir. y fue su hijo D. Beatriz vienen los Du Dieg. I. Marq an. I. Marques de Comares. de Poza. Ped. I. Marq. de Prieg. ques de Sela.
- 10

Kkkk

Muño Muñoz, hermano del Adalid Domingo Muñoz, con quien se hallò en la conquista de Cordova 1236. y parece el Muñoz que menciona su Repartimiento. Anales de Sevilla pag. 51.

- 3 Rui Muñoz, Conquistador de Sevilla, y vno de los 200. Caballeros que tuvieron Repartimiento en ella. Martin Muñoz se hallò en la conquista de Sevilla 1248. y tuvo Repartimiento de Cava llero. Anal. de Sevilla. p. 69. casò con D. Inés. Alvar Muñoz, que tam bien tuvo Repartimiento en Sevilla. Doña..... casò con Pedro Aparicio, y la dotò el Adalid su tio.
- 4 Alvar Martinez Alferez mayor de Cordova. Casò con Teresa Sanchez, hija de Doña Muña, la qual en Cordova 4. En. 1311. diò à Lope Alvarez su nieto la mitad de la Torre de Monturque, y le nombra estos hermanos.
- 5 Lope Alvarez Señor de la Torre de Monturque, que le donò su abuela. Nombrale el Maestrescuela su hermano año 1330. y el 1347. por si, y en nombre de Teresa su hija, trocò ciertos bienes con Inés Alvarez su hermana, y alli nombra à su padre, y hermano, y à Doña Muña su abuela. Casò con D. Mencia Arias, hija de D. Juan Arias S. de Turullote. Rodrigo Alvarez Maestrescuela de la Iglesia de Cordova. Testò 4. Nov. 1330. y se manda sepultar en la Capilla de Martin Muñoz su abuelo. Mari Alva rez. Inés Alva rez.
- 6 Alvar Lopez era difunto 1341. quando sus hermanos dividieron los bienes de su madre. Juan Alvarez. Doña Teresa Lopez Señora de la Torre de Monturque. Testò en Ecija 26. Julio 1389. y se mandò sepultar en la Capilla de San Llorente, que era de Don Juan Arias su abuelo. Casò con Don Gomez Suarez de Figueroa, Comendador mayor de Leon.
- 7 D. Lorenzo Suarez de Figueroa, Señor de la Torre de Monturque, Maestre de la Orden de Santiago, cuyo Convento de Sevilla fundò para su entierro, y alli yace, † 19. Mayo 1409. con 65. de edad. Casò 1. con Doña Isabel Mefia, hermana de Don Gonçalo Maestre de Santiago, hija de Gonçalo Mefia, y de Doña Olalla, y nieta de Don Rui Gonçalez Mefia, Comendador mayor de Leon, pag. 599. 2. con Doña Maria de Horezco III. Señora de Escamilla, Santa Olalla, Pinto, &c. pag. 568. Gomez Suarez Comendador de Val de Ricote año 1400. Lope Suarez de Figueroa. Testò 1382. y yace en la Capilla de S. Llorente de Ecija. Fernan Suarez. Doña Maria Gomez asistió al desposorio de la Condesa de Niebla su sobrina 24. Nov. 1399.
- 8 Gomez Suarez de Figueroa I. S. de Zafra, Feria, casò 13. Ene. Villalva, &c. Alcayde de Badajoz, Mayordomo mayor de la Reyna Doña Catalina de Lencastre, † 1429. casò 1408. VII. Señor con Doña Elvira Lasa de Mendoza, hija del Almirante D. Diego Furtado, S. de Mendoza, p. 567. Doña Maria Beatriz, casò 1394. con Don Garci Alonso Fernandez, Perez de Guzmán, de Cordova, Ricova, here. D. Men cia casò con Dò 1405. con Doña Isabel, casò 4. Doña Teresa, casò 4. Doña Maria Señora de Tamarjon, casò con Pedro Lopez Davalos, Adelantado mayor de Murcia. Doña Catalina casò con Juan de Ma. Tefgo Lopez Vargas, tò año de Men III. Señora de Santa Clara, Higue de Santa, ilegítima.
- 9 D. Lorenzo I. Conde Pedro Suarez de Feria, S. de Zafra, Orez, Señor liva, Valencia, &c. † ... de Cañave-Sept. 1461. casò con D. ral, proge-Maria, hija de D. Pedro Manuel Ric. II. S. los Condes de Montalegre, y de de los Ar-D. Juana Manrique. cos. D. Men cia casò con D. Fa Rodriguez Manriq. I. Cond. de Pare-dos. D. Beatriz casò con D. Juà llo de Al. S. Algua-de Bel-cilmay. D. Al- ra casò con Te Duq. de Medina, donia, casò con D. Isàbel de Mene-fes. D. Juan Alonfo I. Duq. de A. S. Algua-de Bel-cilmay. D. Men- cia, casò con el Cò d e stable D. Pedro II. Conde de Haro, pag. 597. D. Ma- ria casò con Per Afan de Rivera, Adelâr. de Andalu- cia. D. Lorenzo I. Conde de Cornua. D. Inigo I. Còd. de Téd D. Pedro Card. de España D. Diego I. Duq. de Inf.
- 10 D. Gomez II. Conde de Feria, † 24. Ag. 1505. casò 2. año 1491. con Doña Maria de Toledo, hija de D. Garcia I. Duque de Alva, p. 590. D. Leonor casò con D. Pedro Ponce de Villagar- cia, p. 584. D. Beatriz casò con Fernan Go mez de So lis, Duque de Badajoz. D. Maria, casò con Don Alva- ro de Guzman, Señor de Monturque. D. Alva- ro S. de Monturque, Tor del Maestre, y la Palmola. D. Enrique II. Duq. de Medina. Casò con D. Leonor Castilla, ca- sò con D. Ma- riade Tovar. D. Inigo II. Duque de Frias, Conde de Castilla, ca- sò con D. Ma- riade Tovar.
- 12 D. Lorenzo III. Conde de Feria, † 25. Ag. 1528. casò 15. Ag. 1518. con Doña Catalina II. Marquesa de Priego, hija del Marques D. Pedro, y de ambos viene la Casa de Priego. Don Garcia de Toledo, Señor de Benadali, Ayo, y Mayordomo mayor de el Principe. Doña Maria casò 16. Oct. 1508. con Francisco de Toledo III. Conde de Oropeza. Doña Elvira, casò con D. Alonfo de Car- denas I. Conde de la Puebla, † 5. Sept. 1564. Doña Maria ilegítima, casò 1504. con D. Juan Portocarrero II. Còd. de Medel- lin. Doña Isabel, casò con Don Juan Alonfo III. Duque de Medinafonia.
- 12 D. Leonor de Mendoza casò con D. Jayme IV. Duq. de Bragança, abuelos maternos de D. Maria de Portugal Princesa de Parma.

## CAPITULO VI.

## LA REYNA ES LA PRINCESA QUE POR LA

*imitacion de sus Abuelas hace esperar mas heróycas**acciones. Memorias de Geronima Ursino**1. Duquesa de Parma.*

O ay cosa mas natural que parecerse los hijos à sus Padres , los descendientes à sus progenitores , y los deudos à los que estàn animados de su misma sangre. En vna familia acostumbrada à cosas ilustres , son comunes los prudentes aciertos, las inclinaciones piadosas , los intentos vigorosos : porque en la produccion vâ incluída la semejança , y en la memoria de los Heroes propios, y el cuidado de reglar las costumbres , se halla sin fatiga la imitacion. Y aunque alguna vez se divierte la naturaleza , y asistiendo debilmente à vno , ò otro individuo , deja turbar el orden establecido para la emulacion loable del progenitor glorioso ; este accidente como raro , no basta à corromper la virtud de la familia , ni à templar alguna parte de su esplendor. Los mismos que, por el consorcio, reciben molestia de aquella perniciosa novedad , se empeñan con mas aplicacion à corregirla , no solo huyendo de las operaciones humildes , ò nocivas , sino estimando por de agena especie al que tuvo la desgracia de deslustrarse en ella. Y como èl , obscureciéndose , se hizo realmente indigno de la claridad de sus ascendientes ; le consideran estrangero de vn País en que estan vinculadas las virtudes , radicados los aciertos , y establecidos los aplausos. Por este medio cobra mayores fuerças la constante ley , à que para imitar sus ilustres abuelos , se ligaron los nietos de los grandes linages ; y estos se hacen siempre mayores , por las generosas fatigas con que aquellos solicitan tener siempre fresca la memoria de sus clarísimos ascendientes. Esta excelente regla de la imitacion de lo heroico , està tan felizmente gravada en las grandes almas , que hasta los nombres de los Heroes se perpetuan en sus familias , para que quantos tengan la dicha de nacer en ellas , conozcan la obligacion , que los impuso ella misma de parecerse à aquellos , cuya memoria continúan. Por esto las Casas Reales de España tuvieron tantos Alfonsos , la de Francia repetidos Luises , la de Inglaterra muchos Henriques , la de Dinamarca varios Christiernos , la de Saboya frequentes Amadeos , la de Parma tantos Ranucios , y la de Florencia muchos Cosmes. En los nombres solicitan los padres imponer à sus hijos , no solo la reverencia de sus ascendientes , sino su imitacion. Y aunque este natural deseo de parecerse à los claros progenitores , es comun à ambos sexos , aun parece que tiene mayor fuerça en el femenino : porque siendo igualmente inclinado à todo lo glorioso , es mas violento en sus deseos , mas propenso à la blandura , mas afecto à la piedad , y mas sen-

Kkkk 2

fi-



sible à hacer punto de honor qualquier ligera similitud de lo que entre sus abuelos es venerable. Por esta regla indefectible de la imitacion, muchas brillantes acciones, y crecido numero de aciertos, debèmos esperar de nuestra dichosa Reyna; pues aunque sus Magestuosas virtudes, no necesitan, para vna feliz practica, aquel espejo; todavia como es tan suyo lo que representa, no puede escusarse à observarle. Y verdaderamente no avrá Princesa en el Mundo, que mas claro le tenga, mas estendido le goze, ni mas adornado le mire. Todas las abuelas desta gran Princesa fueron excelentes en varias virtudes; pero no es nuestro animo hablar de todas, bastarán las memorias de las Duquesas de Parma, para que su Mag. encontre en cada vna su retrato, ò para que por ellas le haga. Y empezaremos por GERONIMA VRSINO, muger de PEDRO LUIS FARNESE I. Duque de Parma, hija mayor de Luis Vrsino II. del nombre, Conde Soberano de Pitillano, y de Sorano, Señor de Sovana, Tiano, Morlupo, Pilacciano, y otros muchos Castillos en Toscana, y de Julia Vrsino su primera muger (aunque Nicolas Angelo Caserrio quiere que su madre fuese Victoria de la Tolpha) y hermana de Juan Francisco Vrsino Conde de Pitillano, Cavallero de San Miguel, Capitan de las guardias de Paulo III. y Governador del Borgo. Estavan ya casados el Duque Pedro Luis, y Gerónima Vrsino en 15. de Enero de 1519. porque este dia en Pitillano, confesando ser decentemente dotada, renunciò à su madre, y hermanos todos sus derechos. Lo qual aprobò despues en Valentano Pedro Luis su marido, en presencia, y con la autoridad del Cardenal Alexandro Farnese su padre, y por esto creemos que el matrimonio se acabava de celebrar.

Synth. Vetusstat.  
p.282.

Gamurrino Hist.  
geneal.de las fam.  
de Toscana, t. 2.  
p.55.

Fuè esta Princesa la gloria de la Casa de Pitillano, la felicidad de la de Parma, y la veneracion de Italia toda: porque su prudencia, su piedad, y su constancia, así como ilustraron igualmente las dos Casas Vrsino, y Farnese, se adquirieron el respeto, y la admiracion de su tiempo. La Casa de Pitillano, fecunda en Heroes Marciales, tuvo la dicha de producir esta insigne Matrona; y ella entre las felicidades, que la concedió la Providencia, con vn alto matrimonio, con vna fecundidad excelente, con la suerte de ver tres hijos Soberanos: Octavio de Parma, Horacio de Castro, y Vitoria de Urbino, y otros dos, no solo revestidos de la Purpura, sino dignos de la Tiara, tuvo la desgracia de que el Duque su marido fuese sacrilegamente asesinado por sus subditos. Padeció el infortunio de ver casi perdida su Casa, quando el año 1551. se vnieron las tropas Pontificias, y Imperiales, para los sitios de Parma, y la Mirandula. Y aun el Ducado de Castro se huviera perdido, si por dicha no estuviese ella encargada de su gobierno. Perteneceia entonces al Duque Horacio su hijo, y como este servia en aquella guerra à Henrique II. su suegro, Rey de Francia, el Papa, irritado, mandò ocupar à Castro, y las otras Plazas del Estado. Caminaban las tropas à la execucion, quando la prudentissima Princesa supo deshacer aquella tempestad, poniendose con el Ducado à la obediencia de su Beatitud, y recibiendo guarnicion suya, con tal, que la dejasse el Regimiento, y las rentas, y que se restituiria à sus hijos quando bolviessen à su gracia. Y el Papa lo concedió, admirando la prudencia, y la paternal piedad de la Princesa: por lo qual

Thuano t.1.lib.8.  
p.252.  
Mauroceno Hist.  
Venet.lib.7.p.261

qual escribe Oderico Reynaldo: *Laudavit Iulius prudentiam Dusiffæ, quæ ut mater amantissima eam partem, quæ filijs magis prodesset, elegisset, dedit quæ literis XXV. Iunij pollicitus est, se acceptas à filijs eius iniurias voluntaria oblivione delaturum, & Castrum, & alia Oppida, cum ad obsequium, officium quæ reddissent restitutum iri.* Y el Cardenal Palavicino refiere este acuerdo, alabando la prudencia de la Duquesa, y la benignidad del Papa, que dexando à esta Princesa, y à sus Ministros el Dominio Civil, y Economico, se contentò con el Militar, à que destinò a Rodolfo Baglion. Tuvo despues esta Princesa la mortificacion de ver al Conde Juan Francisco Vrsino su hermano, despojado de sus Estados por la infidelidad de sus subditos, y por la oposicion del Conde Nicola su primogenito; y Francisco Sanfiovino refiriendo este infortunio del Conde Juan Francisco dice: *Pero fuè notabilissimo per ocaſion de la misſima fortuna, la qual privandole de toda la felicidad, què ordinariamente desfrutan los hombres valerosos, la puso en sus hermanas, levantando à supremo grado la virtud propia del hombre en el objeto de la muger. Porque la Señora GERONIMA su hermana, casando con PEDRO LUIS FARNESE Duque de Parma, fuè madre de Vitoria, muger de Guido Valdo Duque IV. de Urbino, y de Alexandro, y Ranucio Farnese supremos Cardenales, el uno Legado perpetuo de Avignon, y el otro de la Romagna, y de Octavio, y Horacio nobilissimos Duques, el uno de Parma, y Plasencia, y el otro de Castro: marido el primero de una hija de Carlos V. Emperador, y el segundo de una hija de Henrique II. Rey de Francia. Señora verdaderamente digna de tan alta felicidad: pues siendo singular por prudencia, por bondad, y por Religion, se ha visto suegra de dos hijas de dos de los mayores Principes del Mundo.* Así habla de esta heroyca Princesa el año 1564. vn Escritor tan veridico, y à vista de todo el Orbe, què la conocia, y admirava la templança con que en el Pontificado de Paulo III. su suegro, usò los privilegios de nuera, la prudencia con que administrò en varios accidentes su casa, la blandura con que procurò templar la dureza del genio del Duque Pedro Luis su marido, la discrecion con que supo serenar la diferencia, que este Principe tuvo con el Conde Juan Francisco Vrsino su hermano, sobre los limites de Castro, y Pitillano, la Christiandad con que se aplicò à la mejor educacion, y criança de sus hijos, la piadosa constancia con que tolerò la fatàl muerte del Duque su marido, la perdida de Plasencia, y el temprano fin del Duque Horacio su hijo. Todo fuè en ella raro, todo perfecto, todo admirable, y aplicada siempre à la conservacion de su familia, y à procurar vna feliz armonia entre el Duque Octavio su hijo, y sus subditos, se encargò del gobierno del Ducado de Castro: porque residiendo aquel prudente Principe en Parma, no quiso Geronima que la distancia le apartasse del amor de aquellos Pueblos, fiando su regimiento à mano menos propia, y menos diestra. Por esto con vna dominacion suavissima, y con vn espiritu dividido entre la justicia, la templança, y la beneficencia, hizo los subditos de Castro, adoradores de su Soberano, los llenò de abundancia, y de felicidad; y ayudada de las generosidades del Cardenal Alexandro su primogenito, hizo aquel Pais la delicia de Toscana, la comodidad de la Casa de Parma, y la mas atendida parte de sus dominios. Tuvo esta Princesa en cambio de sus continuos trabajos, la dicha de ver muchos nietos, y entre ellos al grande ALEXANDRO III. Duque de Parma en toda la

Ann. Eccles. t. 21.  
an. 1551. n. 16.  
Adriani Histor. de  
Flor. lib. 8. p. 306.  
Hist. del Conc. de  
Trent. t. 2. lib. 11.  
cap. 16. p. 247. lib.  
13. cap. 2. p. 369.

Hombr. Ilustr. de  
la Casa Vrsina, lib.  
2. f. 17.



Hist. de Parma,  
lib. 7. p. 742.

Loschi, pag. 458.

Hist. de Tivoli en  
los Obisp. p. 135.

Ital. rein. part. 1.  
lib. 7. p. 418.

la elevacion, que le adquirieron sus triunfos. Y aun le viò con posteridad, pues el año 1568. fuè madrina del bautismo de la Princefa Margari-  
ta su hija : pero, porque residia en Castro , representò su persona Catali-  
na Sforça su sobrina. Y finalmente llena de años, colmada de loores , y  
venerada entre las Heroínas de su tiempo , acabò christianísimamente  
sus dias por el año 1572. y fuè sepultada, con el Duque su marido, en la  
Iglesia de Santa Marta del Lago de Volsena.

El Conde Alfonso Loschi en su Compendio de la Casa Farnese,  
dice, que fuè: *Princefa de las de mayor aprecio , y veneracion de su tiempo*. No-  
bilísima Dama Romana la nombra el Abad Don Miguel Justiniano: *Hon-  
nestísima , ac pari generis claritate fœmina*, la llama Chacon , en la vida de  
Paulo III. Gregorio Leti dice, que fuè *de las Señoras mas apreciadas , y vene-  
rables de su tiempo*. Y así la tratan quantos tuvieron la suerte de cono-  
cerla , ò nombrarla. De la gran Casa Vrsino , que la produjo , dimos yà al-  
guna memoria al fin del Cap. III. de la I. Parte: porque el Pontifice Pau-  
lo III. su suegro, era nieto della, en su primer linea de los Condes de No-  
la. Allí se viò quan altos parentescos tenia este gran Papa, por Juana Vr-  
fino su abuela, Señora de Sermoneta , hermana de Ramon Principe de  
Salerno, y Duque de Amalfi; y en el Cap. IX. se vieron yà los Duques  
de Brachano , con el motivo de ser nietos del mismo Paulo III. Aqui es  
precisa mas larga relacion , porque no solo se vean las grandes alianças  
que pertenecian à la Duquesa Geronima , que por padre, y madre era  
Vrsino ; sino porque esta venerable familia , yà quasi extinta , tenga en  
la repeticion de sus calidades eminentes , el premio de aver procreado  
vna tan insigne hija como la Duquesa Geronima. Diximos yà que la linea  
de Pitillano fuè fecunda en Heroes marciales : porque el Conde Aldo-  
brandino Vrsino fuè el año 1362. General de las tropas Florentinas , el  
Conde Nicolàs , su hermano , esta llamado , en varios instrumentos,  
*Principe Romano , y Conde Palatino en Toscana* , el Conde Bertholdo su hijo  
tiene los mismos titulos en vn privilegio del Emperador Sigismundo el  
año 1412. despues de averse ligado con Bonifacio IX. y el Pueblo Ro-  
mano , para hacer la guerra à algunos Rebeldes de la Iglesia. Y ultima-  
mente tuvo vna sangrienta guerra con la Republica de Siena , y murió  
General de los Venecianos en la Morea, quando tomò à Corinto. Gentil  
Vrsino su hijo , Conde de Soana, tuvo otra guerra con los Seneses, y en  
ella queriendo obligarlos à levantar el sitio de Soana , perdió la vida pe-  
leando el año 1434. Y su hijo Vrsino Vrsino Conde de Nola , y de la Tri-  
palda , fuè vno de los grandes Generales, que tuvieron los Reyes de Na-  
poles D. Fernando I. y D. Alonso II. Aldobrandino II. Conde de Pitilla-  
no, y de Sorano, que recogió todos los derechos de Nicolàs II. su padre,  
hijo de Bertholdo , yà nombrado , conservò el mismo espíritu que sus  
abuelos , y hizo guerra à los Seneses asistido de todos los Barones de la  
Casa Vrsino , hasta que el año 1455. los ajustò el Papa Calixto III. Y el  
Conde Nicolàs III. su hijo , que agregó à sus Principados de Pitillano , y  
Sorano, los Condados de Nola, y de la Tripalda; y en vn instrumento del  
año 1503 està llamado como los mayores Soberanos : *El excelente Señor*,  
fuè vno de los mas insignes varones de toda Italia. Y despues de aver ser-  
vido con egregia virtud à los Pontifices, à los Florentines, y à los Reyes  
de

Paulo Jovio Elog.  
de los homb. illust.  
lib. 4. p. 235.

de Napoles, sucedió en el mando de las tropas Venecianas à Francisco Marqués de Mantua, y sirvió tan felizmente à aquella Republica, que agradecido el Senado, le erigió en el Monasterio de San Juan, y San Pablo de la Orden de Predicadores, vna estatua equestre, con inscripcion, que copian Jovio, Sanfovino, Gamurrino, y Imhof, y contiene:

NICOLAO VRSINO NOLÆ PITILIANI QUE COMITIS, PRINCIPIS LONGE CLARISSIMO, SENENSIVM, FLORENTINI POPULI, SIXTI, ALEXANDRI, ET INNOCENTII PONT. MAX. FERDINANDI, ALFONSI QUE JUNIORIS REGUM NEAPOLITANORUM IMPER. FELICISSIMO, VENETÆ DEMUM REIPUB. PER QUINDECIM ANNOS, MAGNIS CLARISSIMIS QUE REBUS GESTIS, NOVISSIME A GRAVISSIMA OMNIUM OBSIDIONE, PATAVIO CONSERVATA VIRTUTIS, ET FIDEI SINGULARIS, SENAT. VENET. M.H.PP. OBIIT ETATIS SUÆ ANNO LXVIII. SALUTIS M.D.IX.

De este Heroe, que yà era Cabeza de la Casa Vrsino, fuè hijo el Conde Luis II. padre de GERONIMA Duquesa de Parma, que añaadia esta notable circunstancia à las otras insignes de vna familia, que pudiera ser ilustre, con que solo el Conde Nicolás huviesse nacido en ella. Pero su antigüedad venerable, su extension feliz, y su dichosa fecundidad, en Pontifices, Cardenales, Príncipes, Generales, y toda especie de Heroes, la han colocado tan dignamente en el supremo lugar de las familias de Italia, y aun de Europa, que sin agravio de alguna, se puede numerar entre las mayores. Aseguralo Francisco Sanfovino en la Historia particular que escribió della, justificando las memorias producidas el año 1644. sobre la preferencia à la Casa Colona, que nos estampò Vitorio Siri, y confirmando Geronimo Heninges, el Duque de la Guardia, Ambrosio Leon, Eugenio Gamurrino, y todos los Escritores Italianos, y últimamente Jacobo Vvillelmo Imhof, el mas sabio Genealogista de nuestros tiempos, en su libro de las veinte familias de Italia.

Jovio, Elog. de los  
homb. illust. lib. 4.

p. 235.

Sanfovino, Venecia, Settimo de  
Castello, lib. 1. p.  
60.

Imhof vig. famil.

Ital. pag. 329.

Gamurrino Hist.  
geneal. de las fam.  
de Toscana, t. 2.

p. 52.

Siri Merc. t. 4. part.

2. p. 733.

Sanfov. Hist. de la  
Casa Orsino.

Hening. tom. 4. p.

1071. 1072.

Duq. de la Guard.

Famil. extint. de

Napol. p. 272.

Ambr. Leonis. De

Nola. En el Pre-

facio, y en el lib.

3. cap. 3.

Gamurrino. De

nobilib. Hetur. &

Vmbriz familis,

t. 2. pag. 2.

Imhof, p. 307.



CASA

## CASA VRSINO, LINEA DE PITILLANO.

Guido Vrsino Conde de Soana, hijo II. de Ramon Conde de Nola, y de Anastasia de Monteforte, cuya ascendencia se vió p. 438. y la del Conde p. 45.

Aldobrandino Conde de Soana, General de los Florentines año 1362. Nicolás Conde de Pitillano, Palatino de Toscana, † 1363. casó con Paula Monaldesco. Gentil Vrsino.

Bertoldo Conde de Pitillano, y de Soana, Señor de Orbitelo, General de los Venecianos en la Morea, † en la pefa de Corinto. Es llamado Principe, y Conde Palatino año 1412. por el Emperador Sigismundo.

Nicolás II. Conde de Pitillano, Vicario de Orvieto, casó con N.....hija del Conde Averso de la Anguilara. Guido Vrsino cuyos hijos ilegítimos fueron: Parens, Troilo, y Penelope. Gentil Conde de Soana, † 1434. Casó con Vrsina Vrsino, hija de Juan Senador de Roma.

Aldobrandino II. Conde de Pitillano, y de Sorano año 1457. Casó con Simona Gonçaga. Latino Vrsino. Simon Vrsino. Vrsino Conde de Nola, y de la Tripaldi 1462. Duque de Asculi, † 5. Julio 1479. Tuvo en Santola. Inés casó con Luis Frangipani de la Tolfa, I. Señor de Serin. N.....casó con Matheo Stendardo Conde de Ariengo.

Luis Nicolás III. Conde de Pitillano, y de Nola, General de la Iglesia, † 1509. casó con Elena Conti. Juan Orlando, Obispo de Nola, ilegítimo. Ramon Conde de Nola, ilegítimo. Roberto ilegítimo. Juan Baptista II. S. de Serin. Casó con Fracisca Carrafa, hija de Jacobo, S. de la Rocella. Juana Stendardo, casó con Camilo de la Marra Señor de Serino.

Luis II. Conde de Pitillano, casó con Julia Vrsino. Aldo Conde de Pitillano, casó con Julia Vrsino. Diana, casó con Federico Sforza Conde de S. Flora, padre de los Condes de Bosio, que casó con Cosme Farnese, III. pag. 351. Angela, casó con Angelo Farnese, hermano de Cosme Farnese, III. pag. 351. Gentil Vrsino Conde de Nola, premurió a su padre. Casó con Doña Catalina de Aragon, hija de D. Enrique Marqués de Irache (hermano de D. Alfonso II. Rey de Nápoles) y de Doña Policena Centellas. Luis III. Señor de Serin, casó con Isabel Carrafa, hermana de Paulo IV. Pontífice Maximo. Jacobo de la Tolfa, Conde de San Valentin, progenitor de aquellos Condes.

Latino Vrsino, Conde de Pitillano, Cavallero de S. Miguel, Capitán de la Guardia del Papa, † 1567. Casó con Erilia Gaetano, hija de Guillelmo III. Duque de Sermoneta, pag. 44. 2. con Rosalia Vani de Sorano. Juan Francisco Conde de Pitillano, Cavallero de S. Miguel, Capitán de la Guardia del Papa, † 1567. Casó con Erilia Gaetano, hija de Guillelmo III. Duque de Sermoneta, pag. 44. 2. con Rosalia Vani de Sorano. Geronimo, casó con Livio Albiano. 2. con Juan Jacobo de Medici, Marqués de Marignano, hermano de Pio IV. sin sucesión. Maria casó con Livio Albiano. 2. con Juan Jacobo de Medici, Marqués de Marignano, hermano de Pio IV. sin sucesión. D. Enrique Conde de Nola, † despojado Agosto 1528. casó con Doña Maria San Severino, hija de Bernardino III. Principe de Bisignano, sin sucesión. Porcia, Juana, casó con Octavio Federic Vrsino, congon. S. de Nola, de Montetorundo. Juan Antonio de 18 años. Leobispo de Frejus. Carlos, casó con Virginia, Condesa de Pitillano. Enrique S. de Montetorundo, padre de Virginia, Condesa de Pitillano. Francisco II. Conde de Serin, casó con Constanza de Lofredo. Juan Vicerio, casó con Angela de Lofredo. Oracio de la Tolfa, I. Duque de Grumo. Paulo de la Tolfa, casó con Alvina del Tuffo.

1. Nicolás IV. Conde de Pitillano, Cavallero de S. Miguel, General de la Cavalleria Francesa San Este en Italia, n. 1510. † 1594. Casó con N.....Vrsino, con Leonhermana de Virginio, nor de At-Duque de Santo Gemini. 2. Vrsino Vrsino, Cavallero de S. Miguel, General de la Cavalleria Francesa San Este en Italia, n. 1510. † 1594. Casó con N.....Vrsino, con Leonhermana de Virginio, nor de At-Duque de Santo Gemini. Latino Vrsino. Juan Luis, Comendador de Boloña en la Orden de San Juan. Juan, Comendador de Boloña en la Orden de San Juan. Enrique S. de Montetorundo, padre de Virginia, Condesa de Pitillano. Carlos, casó con Virginia, Condesa de Pitillano. Francisco II. Conde de Serin, casó con Constanza de Lofredo. Juan Vicerio, casó con Angela de Lofredo. Oracio de la Tolfa, I. Duque de Grumo.

Alexandro Conde de Pitillano, † 9. Febr. 1604. casó con Virginia Vrsino, hija de Dino. Enrique Señor de Montetorundo, y de Juana de Capua. Antimo Vrsino, Señor de Morlupo. Casó con Clelia Cevoli, hija de Tiverio, † sin hijos varones. Septimio Cavello, de San Juan. Juan Baptista III. Conde de Serin, casó con Juana Caracholo, hermana del I. Principe de Avelino. 2. con Juana Carrafa, Marquesa de Santolucido. Beatriz de la Tolfa casó con Juan Antonio Carboné, Marqués de Padulo.

Juan Antonio Conde de Pitillano, † sin sucesión 1513. y permutó su Estado con el gran Duque, por el Marquesado del Monte San Savino. 1641. Betholdo II. Marqués de Monte Savino, padres de Ra y monda, Virginia, y Artemisa. Cosme Vrsino, padre de Livio, Francisca, y Virginia, y Artemisa. 1. D. Constanza IV. Condesa de Serin, casó con Marino Caracholo I. Principe de Santo Buono. 2. Diana Marquésa de Lucido casó con Placido de S. gro. Cellamare. D. Isabel casó con D. Gilolfo Papaco da II. Marqués de Caspurfo, vitabuelos de D. Antonio Lucido, Principe de Cellamare. D. Hipolita Marquesa de Padulo, casó con D. Francisco Brancia, hijo de Fernando, Duque de Belvedere, padres de D. Beatriz Duquesa de Pulpis, p. 42. y de D. Juana Princesa de Montecorvino.

**Car-**

**Roberto Conde de Alva, y de Tallacoz Condestable de Napoles, General de la Iglesia. Casò 1. con Violante S. Severino. 2. con Catalina S. Severino.**

Latino  
Carde-  
nal.

Clara casa  
con Lore  
ço Vrfino  
S.deMóte  
rotundo.

Juan A-  
bad de  
Farfa Ar  
çobispo  
deTrani.

Magdalena,  
casò con Ja-  
cobo Vrfino  
de Monte-  
rotundo.

**Napoleon, Señor de Brachano, Conde de Alva, Gonfalonier de la Iglesia. Casó con Francisca Vrsino, hija de Vrsó, Señor de Monterotundo.**

1. Mario Con- de de Piacen- tro, y de Al- va, y Talla- çoz, en que- sucedió à Vir- ginio su pri- mo. Casò con Catalina Zur- la Señora de Oppido.	Trafa Vrsina ta ca- c a sò sò có 1. con Fabri- D. A- cioSpi lonso n eli, Dava Señor los.2. con de Ro còMa caGui r c elo ll el Colo- ma. na. rencia.	Vrsina Geroni-- ma, casò tan- con Pau- Con- lo Vitelli d e fa Duq. de d e Gravina, Mor- Señor de c on, la Matri- pa g ce, Gene- 41. ral deFlo	Conf- tanga- Con- d e fa d e Mor- c on, pa g 41. Flo
--	---	---	---

Francisca	2. Alfonso
casò 1. cò	finà Vrf
Francisco	no, casò
Antonio	con Pe-
de Aquì-	dro de
nò Marq.	Medicis
de Pesca-	herma—
ra. 2. con	no del
Juan Bap	Papa Le
tista Car-	on X.
rafa.	

<b>Bartho</b>	<b>Hipoli-</b>	<b>Leo-</b>	<b>Justi-</b>
<b>lomea,</b>	<b>ta, casò</b>	<b>nor,</b>	<b>na, ca</b>
<b>c a s ò</b>	<b>con Ge-</b>	<b>casò</b>	<b>sò cò</b>
<b>con Bar</b>	<b>ronimo</b>	<b>c o n</b>	<b>Este-</b>
<b>tholo--</b>	<b>de Stou-</b>	<b>Ho-</b>	<b>v a n</b>
<b>mè To</b>	<b>teville.</b>	<b>nora</b>	<b>Colo</b>
<b>tavilla.</b>		<b>to Ga</b>	<b>na.</b>
		<b>eta-</b>	
		<b>no.</b>	

Virgino , Señor de Brachano, Conde de Alva, y Talloz , Condestable de Napoles , General de la Iglesia, Cavallero del Armiño, †..... Enero 1497. Casó con Isabel Virgino, hija de Ramon, Príncipe de Salerno, pag. 45.

Roberto, 26 de de Piacé- tro Casó con Bea- triz S. Severi- no, hermana de Alfof. J. Du- q. de Somma.	Lati- no de quien ay fu cefsiô	Virginia casó cõ J u a n Baptista de Mor- ra S. de S. Severino	Alexandro, S. dela Matri- ce, Tenient. gen. dela Igle- sia, † 1556. Casó cõ An- gelade Rosfi
---	--	--	--

Julia.  
Beatriz.  
Cornelia.  
Juan Luis.  
Nicolás.

Lorenço de Medici Duque de Urbino, n. 13. Sept. 1492.  
† 4. Março 1519. ca  
sô 1518. con Marga  
rita de la Tour Con  
desa de Auvergne.

Juan Jordan Conde de Tallacoz, Señor de Brachano, Cavallero de San Miguel, y del Armiño. Casò 1. con Doña Maria de Aragon, hi- ja de Don Fernando I. Rey de Na- poles. 2. con Felice de la Rovere, hija del Papa Julio II.	Carlos, natural, Conde de la An- guilera. Tiene sucesión
--	--

Ramon III. Conde de Pia-Flam  
centro, † 1559, casó 1. con nio  
Feliciano. 2. con Faul- ti en  
tina, hijas de Paulo Carrafa sucef-  
(hermano del Duque de sion.  
Ariano) y de Lucrecia  
Scaglione.

Vitelo-  
zoCarde  
nal deS.  
Giorgio  
†.....Di  
ciembr.  
1568.

Jacobo S. de	Catalin
la Matrice,	dicis,n.
asdcôLuifa	1519.†
Yrfino, hija	1589.
deD.Fernan	Oct. 15
o IV.Duq.	Enrique
de Grayina.	de Fran

de Me 2. Geronimo S. de  
3. Abr. Brachamo, Conde  
. Ener. dela Anguilara. Ca  
sò 4. sò con Francisca  
3. con Sforça, nietade Pau  
II. Rey lo III. y su suc. que  
ia. da pag. 353.

Carlo-	Julia ,	Clara	Francisca
ta casò	casò cò	c a sò	casò i. cò
con Ju	Pedro	cò Lu	Don An-
an To-	Ant. S.	is Car	tonio de
màs Cò	Sever.	rafa z	Cardona.
de d e	4. Prin	Princ	2. cò Rea
la Mirà	c. de Bi	de Sti	go Señor
dola.	signan.	glian.	de Ceri.

Octavio Scipion V. Cód.  
IV. Con de Piacétro, casó  
de Pia con D. Juana de  
cétro, † Cavanillas , hija  
sin suce de D. Troyano,<sup>4</sup>  
fion. Cond. de Monte-  
lla, y de Corne-  
lia Carrafa.

**D. Lelio tiene suc.**

Lucre-	Isabè
cia Du	casò
q u e s t	polite
de Tra-	Rove
y e t o,	quès
p.42.	Lore

Viteli,	Car Fran
con Hi-	los, cis-
de la	IX. coll
re, Mar-	Rei Rey
de San	de de
ço.	Frã- Frã-

Tri-	Fran	D. Ifa-	Marga	Claudia
u e,	cisco	bèl 3.	rita 1.	casò cò
Rei	Du-	muger	muger	on Car-
Frà	que	de Feli	de Enri	los III.
a, y	de A	pe II.	que IV	Du que
Po	len-	Reyde	Reyde	de Lore-
nia	çon.	Elpa--	Fran--	na, y
		ña.	cia.	Bar.

**Antonio III. Principe de Stigliano.** Casó 1. con Hippolita, hija de Don Fernando Gonçalves I. Duque de Guatimala. 2. con Juana Colona, hija de Marco Antonio, Duque de Tallacoz.

D. Octavio VI.  
Conde de Pia-  
centro. Casò  
con D. Francis-  
ca de Toledo,  
hija de D. Luis,  
hermano del 4.  
Marquès de Vi-  
llafranca; p. 586

D. Francis-  
co casò cò  
D. Juana  
Carrafa, hi-  
ja de D. An-  
tonio, her-  
mano del  
Duq. de Ne-  
chera.

D, Cornella, caso con  
Julio César Caracholo.

Livia de Rovere, segunda mulher de Francisco Maria II. Duque de Urbino.

D. Ifa-	D. Cata-	C
bèlCla	lina Mi	na
ra Eu-	chacla,	sò
genia,	casò cò	Fe
Sobe-	Carlos	na
r a n a	Emanu	gr
de la	elDuq.	qu
Gallia	de Sa-	T
Belgic	boya.	

risti	Enrique	Frâncisco	Anto-	Isa-
ca-	Duq.de	Côde de	nia ca	cas
con	Lorenza,	Vaude-	sò cò	Ma
di-	casò cò	mont,ca	Vvil-	mi
do,	Margari	sò c o n	lelmo	Du
Du	ta hijade	Christi -	Du q.	E l
de	vicécio	na Con-	de Ju-	to
ca-	Duq. de	defa de	liers.	Ba
Mantua.	Salma.			ra.

1. Ana Clara Duquesa de Noche, y Princesa de San Sivero.	2. Don Luis IV. Principe de Stigliano, cuyo yocalàminto, y sucesion queda pag. 354.
--	---

D. Luis V. r sino Con- de de Op- pido. Casò con D. Lu crecia de Leyva.	D. Juan ca sò còD. Hi polita Car rafa, y. Du q. de Cáce- llara Princ. del Frafo.	D. I casò rioF man bio i Casti de C
--	--	---

Hipolito  
cô M  
reza, h  
o de F  
Duq. o  
ro Ca  
Calatras

ta Federico V-  
a-baldo Princ.  
er de Urbino,  
a-abuelomater  
de no de Cosme  
v. III.grâDuq.  
v. de Toscana.

Vitorio Ama I  
deo Duq. de c  
Saboya, casò I  
conChristina I  
hija de Enri- d  
que IV. Rey e

Cosme II.  
 gran Duq.  
 de Tosca-  
 na, casó cō  
 Maria Ma-  
 gdal. Ar-  
 chiduq. de  
 Austria.

Ferdinando Maria, Duque Elector de Baviera, casò con Henrieta Adelayda, hija de Victorio Amadeo, Duque de Saboya.

D. Octavio,	Don	Don Antonio.
Cod. de Op-	Osta-	D. Maria Duquesa de Paen
pido, casò cò	vio,	D. Fraciscal Princ. de Tivoli
D. Cornelia	Duq.	
Muscetola,	de Ca-	
hiija de Ser-	cella-	
gio Princ. de	ra Pri-	
Leporano,	ncipe	
de beautiliz	e el	
Scripando.	Fraço	

D. A.  
que  
tro,  
D. I.  
Tor  
cipe  
Duq  
lata,  
D. I.  
vive

Alvina Du	Carlos
de Caf-	Duq. e
caso con	caso 2
Francisco	ria Jua
aldo Prin	de Sab.
de Mafa,	de V
de la Pa	Amad
cuya hija	que de
Francisca	Rey de
con suc.	pag. 38

Emman.	Margarita	Hen
de Sab.	taA	taA
.côMa	la i	la i
naBap.	case	case
padres	Fer	Fer
victorio	Dug.	Dug.
eoDu	de	de
e Sab.	Parma	Parma
Sicilia		
2.		

ie Ferdinand. Mar-	Carlos V. M
e- II. grãDuq gari-	Duque de n
a, deToscana taDu	L o rena, n
có casõ conVi	quefa padre del
-toia de la dePar	Du q u e E
o Rovere,hi ma,vi	Leopold... to
a, ja de Fede- sabuc-	do Rey- Ba
ricoPrinci- ladela	nante,pa- ra
pe de Vr- R e y-	gin. 383. Ra
y. bino( n2	

axi Jo-	M a r i a	Viola-
lia	te p h	Ana Vic te Bea
II. Cle-	torica ca-	triz Ina
cc-	men- sô	Lu cea de
de	Ele is	Delfin Tolca-
ri-	de Co	p a d res
oy	lonia.	de Pheli-
-	pe V.	Rai
re	de	Eluaf

\* \*

Latino Vrsino Señor de la Mentana, Arzobispo de Trani año 1439. creado Cardenal en 20. Diciembre 1448. † de 74. años en 11. de Agosto 1477.

Paulo Marques de la Tripalda, Señor de la Mentana, muerto por César Borja 18. En 1503. casò con.....de la Valle. Aurancia Vrsino casò con Leonardo Malaspina, Marques de Gragniola, y Fordenovo. Clara Vrsino casò con Lorenzo de Medicis, el Magnifico, Principe de la Republica Florentina, que † 9. Abril 1492.

Fabio Roberto Marques de la Tripalda, casò con Vitelozzo Vitelli con el Arzobispo de Cambray, Benigno Regio sin sucesion. 1512.	Dofia Camilo Marqu. de la Tripalda, S. de la Mentana, n. 1491, † 4. Abr. 1559. casò con Vrsino, hija de Carlos Còde de la Anguila, p. 608. 2. con Isabel Baglion, hija de Juan Paulo Principe de Perugia.	Pedro de Medicis Princ. de la Rep. de Flor. n. 1471. † 1504. casò con Alfonso Vrsino, hija de Roberto Còde de la Napol. p. 608.	Juà, n. 11. Dic. 1475. Cardenal 1489. Papa León X. en 11. Mar. 1513. † 1. Dic. 1521.	Juliano nac. 1478. † 17. Mar. 1516. casò con Filiberto Duque de Nemours, hijo de Felipe Duque de Saboya.	Magdalena casò con Francisco Cibo Conde de Fiontillo, hijo del Papa Inocencio VIII.	Lucrecia, casò con Jacobo Salviati, gran Conde de Florencia.
---	---	---	--	--	---	--

1. Paulo Marqués de la Mentana, casò con Lavinia hija nat. de Francisco guilera, hijo de Juan de Vrbino, † sin suc. 1581.	2. Juan, II. Maria Julia casò con el Conde de Balasar Anguila, hijo de Juan de Renzo S. de Ceri.	Latino, casò con el Conde de Balasar Anguila, hijo de Juan de Renzo S. de Ceri.	Lorenzo, Duque de Vrbino, casò con Magdalena de la Tour, Condesa de Auvergne.	Lorenzo Conde de Firentino, casò con Riccarda Malaspina, Marquesa de Massa, y de Carrara, hija de Marques Alberico.	Inocencio Cardenal. Juan Oliffo de Marella.	Leonora, † 17. Febr. 1594. casò con Severino, el Conde de Fiesco. 2. con Chapin Viteli Marqués de Cetrone, sin suc.	Hipolita, Catalina casò con Roberto S. br. 1577. casò con Juan Maria Varano Duque de Camerino.
---	--	---	---	---	---	---	--

Olimpia Vrsino, casò con Federico Cefis, Duque de Aquilaparta.	Paulo Vrsino de Selci Marqués de la Mentana, casò con Beatriz Vite-li Señora de la Matrice.	Virginio I. Duque de Selci Marqués de la Mentana, casò con Conti Duque de Poliquenza, cuya queda p. 388.	Clara casò con Lotario de Poli, cuya queda p. 388.	Catalina de Medicis, Condesa de Auvergne, y de Boloña, casò con Enrique II. Rey de Francia, cuya queda escrita.	Alberico I. Principe de Massa, n. 28. Febr. 1532. † 18. En. 1623. casò con Isabel, hija de Francisco Maria, Duque de Vrbino. 2. con Isabel de Capua, hija de Ferdinando Duque de Termoli.	Julia Varano, primera muger de Guido Vbaldo, Duque de Vrbino.
--	---	--	--	---	---	---

Juan Cefis, Cavallero de la Orden de Calatrava año 1608.	Latino II. Livia casò con Juan de Selci, casò con Sabelli Duque de Pantano.	1. Alderamo Marqués de Carrara, † 4. Nov. 1606. casò con Marfisia Deste, y su succion queda pag. 384.	2. Leonora n. 19 Sept. 1564. † 8. Oct. 1585. casò con Agustín Grimaldo Duque de Evoli.	Lucrecia n. 10. Sept. 1565. casò 1591. con Sfrondato Duque de Monarchano General de la Iglesia, Sobrino del Pontifice Gregorio XIV.	Leonora n. 10. Sept. 1565. casò 1591. con Hercules Monarchano General de la rancia. † sin casar 30. Enc. ro 1595.	Fernando, Marques de Ayello, † sin casar 30. Enc. ro 1595.
--	---	---	--	---	---	--

Alexandro Maria Principe de la Matrice, cuya succion legitima acabò. Beatriz casò 1. con D. Francisco Barrile Duque de Caivano, Principe de San Archangelo. 2. con Francisco Caracholo Marques de Machiagodena.



Lorenzo Salviati, S. de Cafael S. Juan, casò con Constança Conti, hija de Juan Baptista.	Pedro, Prior de Roma, en la Orden de S. Juan.	Juan, Cardenal, † 28. Oct. 1553.	Bernardo, Prior de Roma en la Orden de San Juan, Cardenal, † 6. May. 1568.	Alamano, casò con Constança Serritori.	Elena, casò 1. con Palavicino, Marqués Palavicino. 2. con Jacobo de Apiano V. del n. Sobera de Pomblin.	Maria, casò con Juan de Medicis, hijo de Juan, y de Catalina Sforça.	Francisca casò con Octaviano de Medicis.	Dofia Luisa casò con Don Sigismundo de Luina y Peralta, V. Conde de Calatabelota, y de Sclafana.
--	---	----------------------------------	--	--	---	--	--	--

Juan Baptista, Se- ñor de Giulia- no. Casò con Porcia de Ma- ximis.	Antonio María, Cardenal † 18. Mar- ço 1602.	Ginebra casò con Altor Ba- glion.	Jacobo, S. de Gro- ta Maroza, casò con Isàbel, hija de Phelipe Sal- viati.	Cosme II. Duq. de Florencia, I. gran Duq. de Toscana, † 21. Abr. 1574. ca- sò 1. con D. Leonor de Toledo, hija de D. Pedro II. Marq. de Villafranca. 2. cò Camila Martelli, hijade Antonio.	Leon X. Pòr- Max. † 1505. Bernardòs, de Ottaviano, pro- gen. de aque- llos Prìncipes.	D. Pedr. Juliode Lu- nal. Duq. de Bivona Casò con D. Isàbel de Vega, hijade Juá S. de Grajal.
---	---	--	--	---	--	---

Francisco Señor de Grotta Maroza. Ca- sò con Renata Pi- co, hija de Luis, Principe de la Mi- randula.	Lorenço Marquès de Juliano, casò con Mariana Stro- zi, hija de Lo- renço.	1. Francisco Maria II gran Duq. de Tosca- na, † 9. Oct. 1587. ca- sò cò Juana Archidu- quesa, hija del Em- perad. Ferdinando I.	Isabel Duquesa de Bracano. Lucrecia Duque- sa de Ferrara.	D. Pedro de Me- dici. D. Ferdinad. 3. grà Duq. † 22. Febr. 1608. casò con Eriza, hija de Car- los 3. Duq. de Lore- na, y de Claudia de Duq. de Francia.	2. Virgi- nia, casò con Cesar Deste VI. Duq. de Modena.	D. Luisa III. Du- quesa de Bivona. Casò 1. con D. Ce- sar de Moncada, Principe de Pa- ternò.
--	---	--	--	--	--	---

Constança, Fulvia, casò 1. con casò cò Francisco Bartho- Maria S. Se lomè de verino, Borbòn Marquès Marq. de S. Vi- delMò- tal. 2. con te San- Francisco Ma- Farnese. ria.	Jacobo Du Isabel, que de Ju- casò cò casò cò Federi- cò Ce- ronica Ci- sis Du- cen- rique, 1625. ca- sò con Ma- ria Mag- tua, sin poldo Ar- chiduqu. de Aultria.	Leo- Maria Cosme II. Catali- Claudia, Alfonso VIII. Du- Don Francisco de Mon- cada, IV. Duque de Bi- vona, Principe de Paternò. casò con Doña Maria de Aragon, IV. Duque de Montalto, y es su terce- ra nieta Doña Catalina, VIII. Duquesa de Montal- to, pag. 364.
--	--	---

Franci- co, III. Duq.de Manrue † 1612. caso cõ Marga- rita,hi de Car- losEma nuelDu que de Saboya.	Vicen- cio Du que de Man- tua, † sin su- cesis 26. on 29 O ct. 1627.	Marga- rita ca- sõ con Enri- bre ro que Du con el Lore- Empe- na,yBar Ma r q. Ferdi- n ando II.	Le o- ca- nor ca- sõ 4.Fe- bre ro 1622. con el Empe- na,yBar Ma r q. Ferdi- n ando II.	LuisXIII Juan Re y de Bap- Francia, ti caso con Gaf- Doña A- tõ n, pe IV. na Mau- Duq. Re y ricia, In- de Or de El- de la de o, Du- chidu hija de Fe- reri- Prin- cipede Vr- bino.	Isabel Henrie Cristi gari- c asõ II.grâ Du- cõ n que, † 24. Mai. 1670 caso cõ Vi- Edu- nãdo caso cõ Vi- torio ardo, Car- toria de la de o, Du- chidu hija de Fe- reri- Prin- cipede Vr- bino.	Mar- Ana, Ferdinãdo Leo- Clara do Car- poldi- casõ los, Ar- cõ n chi du- que, ca- el Em losDu sõ con perã- do r Man- Medicis. tua.	2Maria Isabel Ferdinã- do Car- poldi- casõ los, Ar- cõ n chi du- que, ca- el Em losDu sõ con perã- do r Man- Medicis. tua.
--	---	--	--	--	--	---	--

Maria , n. 1609.casò 2 4. Dic. 1627. con Carlos II. Duque de Mantua.	Nicola, Duq.de Lorena, casò con Carlos , suprimo herman.	Claudia,Du quesa de Lo rena,casò cò NicolasFrà ciscodeLore na su primo hermano.	Luis XIV. Rey deFrà cia,casò cò D. Maria Teresa,In fanta deEs paña.	PhelipeDu que deOr leans, casò con Hen rieta,hijade Carlos , I. deInglat. 2 cò Carlota Palatina.	D o ña M a r i a Teresa, m u g e r de Luis XIV.	glaterra. Carlos II.Rey de In range. Maria, Princ. de O de Orleans. Henrica , Duquesa de Orleans.	Jaco bo 7. Rey de In terra.	Carlos E. m a n u e l, Duq. de S a b o y a, casò con Maria Jua naBapt.de Saboya.	Babiera. Henrica Eletriz de de Parma. Margarita Duquesa de Parma.	Clau diaFel licitas, casò con el Emper. Leopol doIga cio.	Colme, 1. gran Duq.ca sò con Marga ritaLui sa , hija de J.B. Gast.Du o.deOrk
--	--	---	---	--	--	---	---	---	---	---	---

Carlos III. Leonor Duq.de Mà tua , casò 1649.cólla bèl Clara, Archiduq. de Aultria, hija del Ar- chiduq. Leopoldo.	Carlos Leo- poldo V I. del nombre Duque de Lorena, pa- dre del Du- que Leopol- do Reynan- te.	Luis Delfin de Viena ca- sò con Ma- ria Ana Vic- toria de Ba- viera , hija del Eleçtor Ferdinando Maria.	Maria Luísa, Reina de His- pañã. Sici- lia. Frácia, n.	1. Ana 2. Phe- lippe Du- que de Or- leães Regen- te de Frácia, n.	Isabèl Ma- ria, Rey- na de In- glã Reyna de Inglaterra. Reyna de Inglaterra.	Ana, Jaco- bo 8. Rey de Inglaterra. Reyna de Inglaterra. Reyna de Inglaterra.	Victo- rio Ama- deo, Du- que de Saboya, Rey de Sicilia, p. 382.
---	---	--	--	---	---	--	--

Luis Delfin de Viena. D. Phellpe V. Rey de España.



## CAPITULO VII.

## MEMORIAS DE MARGARITA DE AUSTRIA

*II. Duquesa de Parma.*

A Augustísima Casa de Austria, siempre feliz en insignes hijas, tenía en el Reynado de Carlos V. tantas, que bastavan solas à constituir en su elevadísimo linage la preheminencia, que en esta parte le deben confesar todos los del Orbe Christiano. Margarita Princesa de España, y despues Duquesa de Saboya, hermana del Rey D. Phelipe I. fuè la admiracion de su siglo por su saber, por su prudencia, y por su virtud, y la que en el tratado de Chasteau en Cambresí supo restituir à Europa la deseada paz el año 1529. Doña Isabèl Infanta de España, hija de Don Phelipe I. y Doña Juana, y muger de Christierno II. Rey de Dinamarca, resplandeciò mucho en el amor conjugal, y en la Christiana tolerancia con que viò à su marido arrojado del Solio. Doña Maria Reyna de Vngria, y Bohemia, es celebrada entre todas las heroicas Princesas del Mundo por sus acciones ilustres, y aun el País bajo conserva memorias de su acertada suavísima governacion. Doña Leonor, primero Reyna de Portugal y despues de Francia, fuè muy celebrada en Portugal, y fuè el sello dicho de la Paz de Madrid, en que Carlos V. su hermano estipulò su segundo matrimonio con el Rey Francisco I. Y esta Princesa, y la Reyna Doña Maria su hermana serenaron à Europa el año 1538. con la tregua, que ajustaron entre el Emperador su hermano, y el Rey Francisco. Doña Catalina Reyna de Portugal, muger del Rey D. Juan III. su primo hermano, supo hacer dichosa aquella Monarquia, no solo viviendo su marido, sino quando la rigiò por su muerte, en la menor edad del Rey D. Sebastian su nieto. Todos los Escriptores Españoles concuerdan en tributar à su gran merito insignes alabanzas; pero en la Dedicatoria del libro intitulado Carro de las Donas, las recogió todas su sabio Traductor. Tales fueron la tia, y las hermanas del invicto Emperador Carlos V. y èl tuvo la suerte de crecer aquel Augusto numero de Matronas Austriacas, procreando, no solo à la Princesa Doña Juana de Portugal Governadora destos Reynos, y fundadora del Real Monasterio de las Descalças de Madrid, y à la Emperatriz Doña Maria, que tambien los rigiò y acabò viuda en ellos, dejando perpetua memoria de su piedad en el insigne Colegio de la Compañia de Jesus de Madrid, que por esto se llama Imperial, sino à MARGARITA Duquesa de Florencia, y de Parma, que nació para emular gloriosamente las virtudes de sus hermanas, y tias, y para aumentar el numero de las Heroínas Austriacas.

Nació esta Princesa en Oudenarda en 28. de Diciembre de 1522. quando su padre tenia solo 22. años, y aun no se avia enlazado al matrimonio. Así fuè el primer fruto, que diò à la tierra aquel gloriosísimo

Em-



Rer. Austrac. lib.  
10. cap. 4.

Vida de Alex. lib.  
1. p. 11.  
Vida de D. Juan  
de Austr. en Frac.  
lib. 2. p. 164.

Strada, Guerr. de  
Fland. Decad. 1.  
lib. 1.  
Chrystini Govern.  
Belg. p. 23.  
Leti Hist. de Phe-  
lipe II. t. 1. lib. 19.  
p. 495.  
Mauricio, p. 286.

Tom. 1. lib. 21. p.  
644.

Emperador, y no es mucho que con la gracia de la primogenitura la concediese el Cielo las otras muchas, en que la veremos resplandecer. Nació no lexitima; pero de madre tan noble, que no pueden desdenarse de tenerla por abuela sus grandes nietos; tan hermosa, que mereció la primera inclinación de aquel grande Heróe: *Formosissima Belgarum virgine* la llama Ponto Eutero; y tan honesta, y virtuosa, que terminó sus delitos amorosos en aquel verdaderamente feliz; y aun este sin anterior conocimiento suyo: pues escriben veridicos Autores, que vn infame interprete de la inclinación, que, observando sus gracias en vn farao, reconoció en el Cesar, la introdujo violentamente en su Camara, sin orden, y aterrando su repugnancia con la amenaza de la violencia. De qualquier forma que sea, ella queria antes que madre, ser Religiosa, y lo fue despues. Llamóse Margarita Vangest, hija de Juan Vangest, y de Maria de Cocquambe, de los quales dice el Autor Flamenco de la vida del grande Alexandro Farnese, fueron: *Ilustres entre la nobleza Flamenca*, y el de la Historia de D. Juan de Austria lo confirma, asegurando, que Margarita Vandergest: *Fue de la primera nobleza de Flandes*. Y aunque Famiano Strada llama a sus padres solo: *Nobles Flamencos*, como Gregorio Leti, y el Consejero Juan Baptista Christin; esto vale tanto como de antigua nobleza, y que la tuviesen consta: porque Juan Baptista Mauricio pintando en sus Blasones de la Orden del Toison los cuarteles de ALEXANDRO III. Duque de Parma, puso en ellos las armas de las familias Vangest, Vandergest, y Vandercoyen, o Cocquambe, siendo estas vna aspa de oro engresle, como dicen los Franceses: esto es, guardada de pequeños dientes como de sierra, en campo colorado, y aquellas tres vandas de oro en campo negro. Avian muerto los padres de Margarita al furor de la peste; y la amistad que con ellos tuvieron Antonio de Lalain, y Isabel de Culembourg Condes de Hocstrat, acudió a su horfandad, encargandose de su criança desde los cinco años como de hija propia. Y en su compañía estava, quando prendió su hermosura el hasta alli indocil corazon de vn Monarca, que sola otra vez se sujetó a Venus, aviendo entregado toda su inclinación a Marte, y que trató estos delitos amorosos con tal recato, y pudor, que jamás quiso dár ocasion a que se hablasse dellos. Y así dice Jacobo Augusto Thuano: *Qua in re tanta verecundia usus est, ut nisi à penitissimis matris Margarita nomen ignoraretur: de Ioanne vero nunquam nisi paucis ante mortem diebus, locutus sit cum eum per amicos Philippo filio commendavit: memorabili in primis principibus documento, quorum vita suis pro exemplo est, ut siquid peccent, clam, & in occulto peccent*. Margarita Vangest murió a principios del año 1542 como parece por despacho de 15. de Febrero del Comendador Francisco de Valençuela a Carlos V. en que avisa, entre otras cosas del servicio de su hija Margarita en Roma, la conformidad, y prudencia con que recibió esta sensible noticia, bolviendo de visitar el Ducado de Castro.

Quiso el Cesar que su hija se llamasse Margarita, por atención a su tia la Duquesa viuda de Saboya, a quien dió el cargo de su criança, para que se instruyesse en las virtudes de aquella gran Princeza, que en sus primeros años avia sido tambien Maestra suya. Margarita cumplió la voluntad del Augusto sobrino el espacio de ocho años, con tal felicidad, que quan-

quando falleció, gobernando el País bajo en 1. de Diciembre de 1530. yá la Sobrina, llena de viveza, y de gracia, daba señas de todo lo que fué. Sucedió à Margarita en el gobierno la Reyna viuda de Vngria Doña Maria, hermana del Cesar, y sucedióla tambien en la educacion de nuestra Margarita, en quien su amor hallando yá mejor disposicion, por los años, fué blandamente introduciendo todas sus inclinaciones gloriosas, y inocentes. Governava aquella ilustre Reyna el País bajo con vna prudencia admirable, y con vna rectitud insigne; pero haciendo lugar al loable exercicio de la caza, à que fué tan inclinada, que la llamaron la Cazadora, y en trage de tal se ven aun sus retratos. Procuravala imitar en todo Margarita, y imitòla en esta inclinacion con tan estraño gusto, que à los diez años de su edad era inseparable consorte de la Reyna en todas las fatigas, que por perseguir las fieras tomava. Pero no era mucho que madrugasse tanto à ser otra Diana de los bosques con solos diez años, la que cinco antes estuvo yá concertada de casar con Hercules Principe de Ferrara, hijo del Duque Alfonso, y de Lucrecia de Borja. Carlos V. concluyó este tratado con el fin de separar al Duque de los intereses de Francia; mas los accidentes que sobrevinieron, le quitaron la efectucion, y el Rey Francisco I. aseguró mas la Casa Deste en su obsequio, casando al Principe Hercules con Renata de Francia su cuñada, hija de Luis XII.

Vida de Alex. Farnese lib. 1. p. 13.  
Strada, Decad. 1.  
lib. 1.  
Palatio Gesta Pontific. 4. col. 85.

En Barcelona à 9. de Julio de 1529. quiso el Cesar legitimar à Margarita; y la minuta, que se hizo para formar el privilegio està en nuestro poder, y dice: *Carolus, &c. Illustri Margareta de Austria Charissima filia nostra naturali gratiam nostram Cesaream, & omne bonum. Romani Principis munificentia, quæ sese non nunquam ad externos etiam atque ignotos spargit, quanto uberius promptiusque in suos se effundere debet. Quum igitur te præfatam Margaretam olim matrimonio soluti ex..... soluta genuerimus, cupiamusque te ad honores, & dignitates: & quoadque tibi hætenus quovis titulo donata, & aut in posterum donari contigerit duntaxat ab huiusmodi illegitimæ genituræ macula liberare, Motu proprio ex certa nostra scientia animoque deliberato, & sano ad hoc accedente consilio, ac de nostra Cesarea Regiæque potestatis plenitudine, te prænominatam Margaretam tenore præsentium ad effectus prædictos legitimamus, habilitamus superque tuo natalium defectu ex tali generatione contracto dispensamus, omnemque genituræ maculam abstergimus, tollimus atque penitus abolemus, & uberius tibi legitimationis, & dispensationis nostræ gratiam impartimur. Dantes, & concedentes, &c.*

Tenia Dios destinado à Margarita otro consorcio, que para las cosas publicas de aquel tiempo, convenia mas al Emperador su padre, que el de Ferrara: porque despues de las largas desconfianças, que le causaron las inclinaciones Francesas del Pontifice Clemente VII. y quando le mirava mas ligado à los intereses del Rey Francisco I. por trabajar en que la Princesa Catalina de Medicis su sobrina, casasse con Henrique, hijo segundo de aquel Monarca, y que despues reynò; el Papa que deseava ansiosamente reducir à la dominacion de su Casa la Republica Florentina, bolvió todà su afeccion al Cesar, por cuyo favor solo hallava posible aquel intento. Esta proposicion esforçava el Pontifice con la sollicitud de que el Cesar concediesse à Margarita à Alexandro de Medicis su sobrino, hermano de la Princesa Catalina segun vnos, ò hijo del mismo Pontifice segun otros; en

Sleidan Coment.  
lib. 7. p. 175.

Dogliani Hist. Venet. lib. 13. p. 669.  
 Ammirato, Hist. de Flor. t. 2. lib. 30. p. 381.  
 Cavitelli Cremon. Ann. f. 303.  
 Mauroceno, Hist. Venet. lib. 4. p. 163.  
 Fr. Paulo Hist. del Conc. de Trento, lib. 1. p. 44. de la trad. de Amelos. Summ. t. 4. lib. 7. p. 65.  
 Bardi Hist. de Florent. lib. 8. p. 206.  
 Palacio gesta Pót. t. 4. col. 93.  
 Ponto Heutero, Rer. Austr. lib. 10. cap. 4. y 9.  
 Nardi, Hist. de Flor. lib. 9. f. 227.  
 Pedro Justiniano, Hist. Venet. lib. 13. p. 346.  
 Ammirato, Hist. de Flor. t. 2. lib. 31. p. 417. 418.  
 Adriani, Hist. de Flor. lib. 1. p. 47-9.  
 Bardi Chronol. t. 4. p. 1117.  
 Campana Hist. de Phelip. 2. part. 1. Dec. 2. lib. 11. f. 3.  
 Oldenburg. Limn- zum enucl. Ad- dit. 23. c. 23. p. 88.  
 Ammir. Hist. de Flor. t. 2. lib. 31. p. 425.  
 Dogliani Hist. Venet. lib. 13. p. 677.  
 Am. Hist. de Flor. t. 2. lib. 31. p. 433.  
 Adriani lib. 1. p. 6.  
 Pont. Heut. Rer. Austr. lib. 11. c. 2-7.  
 Bardi Chronol. t. 4. p. 1163.  
 Campana vida de Phel. 2. Dec. 2. lib. 11. f. 2.  
 Dionigi da Fano, Hist. del Mundo, 5. part. lib. 3. p. 93.  
 Tuano Hist. tom. 1. lib. 1. p. 32.  
 Locri Chron. Belg. p. 601.  
 Leti vida de Phel. 2. t. 1. lib. 5. p. 110.

en el qual quería establecer la nueva Soberania de Florencia. Y aunque para Carlos importava poco, que aquella Republica se conservasse en libertad, ò la perdiesse; todavia pesò mas en su alta prudencia, el beneficio, que hacia al Papa, aunque cadente, y el establecimiento de vna hija, que avia sido siempre su delicia, y convino en el intento en 29. de Junio del año 1529. y el Summonte estampò el tratado en su Historia de Napoles. Por esto marcharon las tropas Imperiales, agregadas las Pontificias, à vna Conquista, que aunque por todas razones parecia dificil, se logró felizmente. Y rendida Florencia à las armas Imperiales por capitulacion el año 1530. su Mag. por vn privilegio, que en 27. de Junio del año siguiente, expuso à la Señoria su Embajador, declaró con la plenitud de su potestad Imperial, que el gobierno estaria de alli adelante en vna sola persona, y esta seria Alexandro de Medicis, à quien avia elegido por yerno, y que despues del successivamente le tendrian sus hijos varones legitimos, y en defecto dellos, los mas proximos varones legitimos de la Casa de Medicis. Y aviendo el Gonfalonier, y los otros Magistrados obedecido, en presencia del nuevo Principe, la disposicion Imperial, desde aquel dia, como advierte Scipion Ammirato, se puede contar la dominacion Soberana de la Casa de Medicis: porque luego mudò los oficios publicos antiguos, creò otros nuevos, mandò construir vna fortaleza en la puerta de la justicia; y finalmente se mostrò revestido de toda la autoridad, que antes residia en la Republica. Dilatò la efectucion del casamiento, la corta edad de la Princesa Margarita, que destinada à vivir en Napoles hasta cumplirla, pasó por Florencia, donde fuè festejada con las demonstraciones, que refiere el Ammirato. Y aunque varios accidentes conspiraron à romper el tratado, y especialmente la muerte del Papa, que llegó en 25. de Septiembre de 1534. siempre el Emperador quiso guardar la fe prometida, y conservò en su proteccion à Alexandro, quando el Cardenal Hipolito su primo, ofendido de la preferencia, intentò privarle de la vida, para que recayesse en el la dominacion Florentina, y el honor del parentesco Imperial; y aun quando acusado de varios crimes por los nobles Florentines, huvo de passar à purgarse dellos en Napoles à la presencia de Carlos. Finalmente en Junio del año 1536. llegó à Florencia la Princesa Margarita noblemente acompañada, y con admirable pompa recibida, donde por mano del Cardenal Cibo, pariente, y director de Alexandro, se celebrò el matrimonio. Pero apenas con la posesion de la Real esposa, gustava Alexandro la seguridad, que para su nueva dominacion nacia della, quando la noche 6. de Enero de 1537. fuè infelizmente asfestado por la horrible traycion de Lorenço de Medicis su primo, à quien en su defecto, segun la regla establecida para la sucession pertenecia el Principado de Florencia.

Este inesperado sacrilego accidente hizo viuda à Margarita à los catorce años, y pocos dias de su edad, y expuso la Soberania de Florencia à todos aquellos eminentes peligros, que suelen padecer las mas establecidas, y aun las hereditarias, en semejantes casos. Pero la singular prudencia del Cardenal Cibo, supo moderar los impulsos de vn pueblo, que acostumbrado por tan largos tiempos à la libertad, juzgava el gobierno Monarchico esclavitud. Su destreza guiada de la rectitud del animo

mo, le hizo despreciar los avisos que querian colocar en el Solio à Juliano, hijo natural del difunto Duque, y dispuso que cayessen los comunes votos en Cosme de Medicis, que era el varon mas inmediato de la familia yà reynante, y à quien, segun la disposicion Imperial, pertenecia el Principado, porque el parricida Lorenço, yà fugitivo, se avia hecho indigno del. Pero sin la autoridad del Emperador serian inutiles sus justas solicitudes contra Ciudadanos muy poderosos, en parte enemigos irreconciliables de la Casa de Medicis, parte inclinados à novedades, y todos afectísimos à la libertad. Porque Alexandro Viteli haciendo retirar à Margarita con sus domesticos, y las riquezas de la Casa, à la fortaleza, la presidiò con tropas de su confianza, dejando asì à arbitrio del Cesar la fortuna de la Ciudad, y del nuevo Principe. Y como los Cardenales Salviati, Ridolfi, y Gaddi, todos Florentines, acudiesen desde Roma à solicitar la restitucion del antiguo gobierno, y yà con amenazas, yà con alhagos, y yà suponiendose autorizados de Paulo III. procurassen invertir el orden establecido; el Viteli, quando en el Palacio del Cardenal Salviati consultavan los medios de practicar sus designios, los intimò cortesmente, que saliendo de la Ciudad, la dejassen libre de sospechas. Y como este consejo, estava apoyado de la fuerza, se vieron precisados à seguirle, y mudarse à Boloña, para mover el animo de Phelipe Strozi, à expender sus riquezas en el restablecimiento de la Republica, y solicitar la proteccion, y los socoros del Rey de Francia. Al contrario, todos los Ministros del Emperador en Italia, fortificaron con varios expressos, y con algunas tropas, el animo del Joben Principe Cosme, que lleno de prudencia, y de generosidad, no entendia desnudarse de tan preciosa joya, como la que por divina disposicion, y sin su esperanza, ni solicitud poseia. Y como sobre esto, llegasse de España el Conde de Cifuentes, para quedar en compania de Margarita, y acalorar, con la autoridad del Cesar, al nuevo Principe, sus cosas se pusieron de tal semblante, que ni las solicitudes de los Cardenales, y de los enemigos Florentines, se podian apreciar, ni las fuerzas estrangeras temer. Y aunque los Strozi, y sus parciales, yà armados, causavan grande inquietud à las tierras del Estado; el combate de Montemar, puso sus cosas en desesperacion, porque Alexandro Viteli rompiò à Pedro Strozi, hizo prisionero à Phelipe su padre, y otros parciales suyos, y dissipò, ò puso en vergonçosa fuga sus tropas.

Este suceso, y la buena inteligencia, que passava entre el Duque Cosme, y el Conde de Cifuentes, assegurò la nueva dominacion de modo, que el Conde pudo bolverse à España, muy encargado de solicitar los intereses de aquel Principe; y el, por medio de sus Embajadores, hizo gracias al Cesar de la proteccion, que experimentava. Y para hacerla mas permanente, le suplicò le concediesse el matrimonio de Margarita su hija, la confirmacion de la dignidad Ducal, y la entrega de las fortalezas de Florencia, y Liorna. De esto se le dieron esperanças, y del titulo, nuevo Privilegio; pero de aquello, pudo sin la negacion inferir, que Carlos destinava su hija al consorcio de nuestro OCTAVIO FARNESE Duque entonces de Nepe, y luego de Camerino, para afirmarse la devocion de Paulo III. su abuelo, que yà se la avia pedido. Y en las vistas de Niza, tuvo despues Cosme, en esto, positiva respuesta, por medio del Cardenal Cibo, con seguridades de que cuidaria el Cesar de darle digna consorte, co

Mmmm

mo

Justiniano Histor.  
Venet. lib. 3. p. 351  
Sleidan, Coment.  
lib. 10. p. 264. 271.  
Cavitelli Cremon.  
Ann. f. 304.  
Bardi Chronol. t.  
4. sesta eta, p. 2063

Ammirato, Hist.  
de Flor. t. 2. lib. 32.  
p. 440. 343. 448.  
552.  
Adriani lib. 1. p.  
12. 19. y 29.  
Mambrino Rosco  
contin. de la Hist.  
del Tarcagnota,  
part. 3. t. 4. lib. 3.  
p. 205.

Adriani Histor. de  
Flor. lib. 2. p. 42.  
43.

Ammirato t. 2. lib.  
32. p. 453. 454.  
455.  
Campana, part. 1.  
Dec. 2. lib. 11. f. 7.  
Mambrino Rosco  
contin. de la Hist.  
part. 3. lib. 3. p. 207  
Dionigi de Fano,  
Hist. del Mundo,  
5. part. lib. 3. p. 101  
Boissot, Brillante  
de la Reyna, p. 289.  
Adriani, Hist. de  
Flor. lib. 2. p. 56.  
Thuano t. 1. lib. 1.  
p. 32.  
Leti vida de Phel.  
2. t. 1. lib. 5. p. 111.  
lib. 6. p. 115. 118.  
Summonte, Hist.  
de Nap. t. 4. lib. 7.  
cap. 3. p. 78.  
Paruta Hist. Vencr.  
part. 1. lib. 9. p. 558  
Mauroceno Hist.  
Venet. lib. 5. p. 203

mo lo executò el año 1539. casandole con Doña Léonor de Toledo, hija de D. Pedro Marquès de Villafranca, y de Doña Maria Oforio Pimentel, familias muy sobrefalientes entre las mas esclarecidas de España.

La conferencia de Niza, acelerò el segundo matrimonio de nuestra Princesa: porque Paulo III. instò mucho al Emperador por su efectucion, y ella se resignò docilmente à las ordenes de su padre, aun sin voluntad, porque decia con mucha gracia estàr condenada à no gustar las suavidades del consorcio: pues niña de doze años, la casaron con vn Principe de veinte y siete, y quando era adulta, la davan vn marido de trece. Así lo refiere Famiano Strada, pero sin puntualidad: porque quando Margarita se capituló con el Duque Octavio, aun no avia cumplido los 16. años, y èl era entrado en los 15. con que en tan corta diferencia no cabe desdeñar el novio por niño. Ni quando esta Princesa casò con Alexandro I. Duque de Florencia, tenia 12. años, sino 14. pues aviendo nacido en 28. de Diciembre de 1522. el matrimonio se celebrò en Junio de 1536. y las esponsales de futuro, no se han de tomar, para esta quenta, por matrimonio, ni nunca, aun así, saldria bien: pues la capitulacion se hizo en Barcelona à 10. de Junio de 1529. quando Margarita aun no tenia siete años de edad. Ni el año 1536. tenia Alexandro de Medicis 27. años, sino poco mas de 24. pues nació en 7. de Febrero de 1512. Lo cierto es, que como en las mugeres se esfuerça la naturaleza, y empiezan à serlo de menos tiempo que se descubre en los hombres la virilidad: mayormente quando su complexion es robusta, como sucediò à nuestra Princesa; ella con poco mas de vn año de diferencia, y con muchas experiencias, era yà muger, y el Duque Octavio no avia empezado à ser hombre. Sin embargo el Cesar en su Ciudad Imperial de Genova à 27. de Junio de 1538. y Margarita en Obitu de Prato Diocesis de Florencia, à 9. de Julio del mismo año, dieron poder al ilustre D. Juan Fernandez Manrique Marquès de Aguilar, su fiel, y amado primo, y consejero, dice el Emperador, y su Embajador al Sumo Pontifice Paulo III. para que capitulasse el matrimonio de Margarita con el ilustre su fiel, y amado Octavio Farnese, hijo del ilustre su fiel, y amado Pedro Luis Farnesio Duque de Castro, Marquès de Novara, y nieto de su Santidad. Llama su Mag. à la Princesa: *La ilustre Duquesa Margarita de Austria nuestra carissima hija natural*, y ella estendiò su poderà que el Marquès se desposasse en su nombre con Octavio. En virtud destos instrumentos, en Roma el Sabado 12. de Octubre de 1538. en presencia de su Santidad, y de muchos Cardenales, Obispos, y Prelados, el Marquès de Aguilar de la vna parte, y de la otra los Duques de Castro, y Nepe, hicieron la capitulacion, assignando por dote de la Princesa la Ciudad de Penna, Campi, Civita-Ducal, Mon-Real, y Leonisa en el Reyno de Napoles, con los titulos, preheminencias, jurisdiccion, y mero mixto imperio, que en dicho Ducado de Penna, y las demàs tierras pertenecian à sus Duques, computadas sus rentas en 6y. ducados cada año. Que llevaria las joyas, y muebles de su servicio, sin numerar el precio por dote. Que llevaria mas 240y. ducados que se obligò à darla el Duque Alexandro de Medicis su primer marido, y por los 120y. dellos la Baronía de Roca-Guillielma en el Reyno de Napoles, y los 120y. restantes daría el Emperador en bienes feudales en aquel Reyno. Que porque la Princesa possiea por sus de-

re-

Luis Guicc. Com-  
mèt. lib. 1. in Tom.  
2. Ann. rer. Belgic.  
p. 111.

Ponto Heutero,  
Rer. Austr. lib. 11.  
cap. 10.

Ferr. Locri Chron.  
Belg. p. 603.

Auberto Mirzo,  
Chron. Belgic. p.  
400.

Mambrino Rosseo  
t. 4. del Targanota  
part. 3. lib. 3. p. 219

Sleidan Coment.  
lib. 12. p. 306.

Hareo Ann. t. 2.  
p. 610.

Belcar. Rer. Gal-  
lic. lib. 22. p. 699.

Strada Dec. 1. lib. 1

Amirato Hist. de  
Flor. t. 2. lib. 31.  
p. 433.

rechos à Poderis Podij Gayani, y otros bienes en el dominio Florentino; que estavan arrendados en 75500. ducados cada año al Ilustre Cosme de Medicis Duque de Florencia, tambien esto llevaba en dote; y ademas los Palacios Napolitano, y de Castro S. Angelo de la Diocesis Tiburtina, y el de Medicis en la Plaza Montanara, y otro en Monte Marij, llamado la Viña Clementina, y 205. ducados, que estavan depositados en Monte Fidei. Los Duques de Castro, y de Nepe, se obligaron à emplear en termino de vn año 3005. ducados en Ciudades, y tierras del Reyno de Napoles, que rentassen 155. ducados al año, de los quales depositaron los 2505. y vna Cedula de Ansaldo Grimaldo, Mercader Genovès, de los otros 505. con tal, que si en aquel termino, no se empleassen, el Emperador pudiesse tomar aquella cantidad, dando al Duque Octavio Estado en Napoles, que redituasse los dichos 155. ducados. Que en este Estado sucediesse los hijos, y nietos deste matrimonio de ambos sexos; y que si Octavio falleciesse antes que Margarita, ella gozasse por su vida la tercera parte de los dichos 155. ducados. Y porque Octavio pretendia lo mismo en los bienes de la Princesa, se remitió à lo que determinassen el Papa, y el Emperador. Y hecho esto, Philipo Archinto Milanès Protonotario Apostolico, Prelado domestico del Papa, desposò al Marquès de Aguilar, representando à Margarita, con el Duque de Nepe. Dicese en el proemio desta escritura, que el Duque andava en los 15. años de su edad, y la Princesa en los 16. y es asì que el avia, quatro dias antes, entrado en el año 15. porque nació en 9. de Octubre de 1524. y ella no avia cumplido los 16. pues como queda dicho nació en 28. de Diciembre de 1522. Despues desto, llegando à Florencia la orden del Emperador para que Margarita passasse à Roma, executò el viage, sin repugnancia, en Septiembre del año 1538. asistida del Cardenal de Santiago, y de nobilissima comitiva, à cargo de Lope Hurtado de Mendoza Señor de la Bujada, su Mayordomo mayor, Castellano de Florencia, y Comendador de Villa-Rubia en la Orden de Santiago. Salieronla à recibir el Duque Pedro Luis su suegro, el Cardenal Alexandro su cuñado, Geronimo Vrsino Conde de Brachano, D. Juan de Borja, Juan Baptista Sabeli, el Marquès de Aguilar Embajador del Cesar, con todos los otros Ministros suyos, que residian en aquella Corte, y los Barones Romanos. Y à menos distancia, salieron tambien el Duque Octavio su esposo, sirviendo à la Duquesa Geronima Vrsino su madre, con el Cardenal de Santa Flora su primo hermano. La entrada en Roma fuè no solo muy sumptuosa, sino llena de alegrías, y aclamaciones publicas; y quando llegó à los pies del Papa, no hubo demonstracion de jubilo, que su Santidad recatasse, ni aplauso, que no executassen todos los Principes de la Casa Farnese, y sus deudos. Y luego el mismo dia 4. de Noviembre de 1538. se ratificò el matrimonio en presençia del Papa, y del Sacro Colegio, el Señor de Criman Embajador de Francia, Pedro Mascareñas Embajador de Portugal, todos los principales Cortesanos, y gran multitud de pueblo.

Las bodas fueron tan festivas, y tan magnificas como correspondia à la elevacion de los contrayentes: el nieto de vn tan grande, y tan venerado Pontifice, y ella, hija del mayor Emperador, *que despues de Carlo Magno conociò la tierra*, que es expresion hermosa de Scipion Ammirato. Los pri-

Mmm 2.

mc.

Campana vida de  
Phelip. 2. part. 2.  
Dec. 2. lib. 12. f. 41.  
Palatio Gesta Pon-  
tific. t. 4. col. 147.  
Leti Hist. de Phelip.  
2. t. 1. lib. 6. p. 118.

Sanfovino, Chron.  
vol. f. 80.  
Bardi Chronol. 64  
4. p. 1248.

Hist. de Flor. c. 24  
lib. 3. p. 428.

Strad. Dec. 1. lib. 1.  
 Palatio Gesta Pót.  
 t. 4. col. 133.  
 Cini vida de Cos-  
 me I. gran Duque  
 lib. 2.  
 Palavicino Histor.  
 del Concilio 1. p.  
 lib. 4. cap. 10. p.  
 420.

meros años reynò alguna frialdad, en los cariños de los nuevos casados, à càusa de la maligna influencia de vn Cortesano, que por sus antiguos méritos con la Casa Farnese, avia arrebatado su gobierno, dice Famiano Estrada; y Juan Palacio dà à entender, que era Lope Hurtado de Mendoza Mayordomo mayor de Margarita. Y expressamente lo dice, siguiendo al Cini, el Cardenal Palavicino, declarando aver llegado à tal estado la controversia, que Margarita decia no ser muger de Octavio: por que en los esponsales no pronunciò el sí, quando recibió el anillo. Que desto se quexò mucho el Papa à Carlos V. y pidió que Lope Hurtado fuese removido, como autor de aquella novedad, y que aun recelava estuviere incluido en ella el Cesar, por tenerle en continua dependencia. Però que el tiempo mostrò que su Mag. procedia, en este caso, de buena fe; aunque sin querer violentar à la hija, ni remover à Lope Hurtado con deshonor: pues procurò pacificar à Margarita con Octavio, y sacò de Roma à Lope Hurtado con decoro suyo, y con no dejarle en la mala satisfacion del Papa. De lo que en esto passò, tenèmos varios instrumentos, que justifican la puntualidad grande del Cardenal Palavicino, el disgusto de la Princesa, y la christiana prudencia de su padre, para templarle, y reducirla à la entera serenidad, que en su espiroso genio, solo podia persuadir la blandura. Y viendo muy empeñado al Papa en arrojar de la Casa de la Princesa à Lope Hurtado, y à Doña Margarita de Rojas su muger, que la servia de Camarera mayor, y era de excelentes virtudes, y de gran calidad, como hija de Sancho de Tovar Señor de Tierra de la Reyna, y de Doña Elvira de Sandoval, hermana del Marquès de Denia, su Mag. lo resistiò, mostrandose muy satisfecho del honor, y del juyzio de Lope Hurtado, y su muger, y acordando la confiança que le avian labrado los meritos de aquel Cavallero en las Embajadas de Roma, Alemania, y Portugal, aun desde el tiempo del Rey Catholico. Pero para dar satisfacion al Papa, y poner conveniente remedio à la aversion, que reynava en las familias de su Santidad, y de Margarita, caminando, segun se creia, à romper vn matrimonio aun no consumado, embiò su Mag. desde Gante por la posta à Roma à Mons. de Andalot su Cavallero, Cavallero de juycio, y experiencias, para que informado de todo bolviere promptamente à instruir à su Mag. La instruccion, que se le diò en Gante à 11. de Abril de 1540. es vn noble testimonio de la christiana prudencia del Cesar; y Andalot la executò con tal promptitud, y destreza, que supo serenar los sentimientos de Margarita, satisfacer al Papa, y la Casa Farnese, y restituir à Lope Hurtado, y Doña Margarita de Rojas, la opinion que con mil imposturas, y con la violenta declaracion de vn Frayle Palavicino, los avian procurado arrebatat los domesticos del Papa. Hecho esto, bolviò Mons. de Andalot à Flandes, y informado por el su Mag. le bolviò à embiar à Roma con sus vltimas ordenes, oyendo antes à Monseñor Juan de Montepulciano Camarero de su Santidad, y su Embiado para este negocio. Y porque respecto del odio ya concebido contra Lope Hurtado, y su muger, aunque sin culpa suya, tuvo por bien que dejassen el servicio de la Princesa, saliendo de Roma en gracia del Papa, y honrados por su Mag. con nuevas mercedes, mandò à Andalot quedasse governando la Casa de Margarita, hasta que su Mag.

nom-



nombrasse otro Mayordomo mayor. Para esto se le diò otra instruccion en Vtrech à 16. de Agosto de 1540. y por ella, por los despachos deste Cavallero al Emperador, y por los del Marquès de Aguilar, que son muchos, consta que no solo se ajustò, con notable quietud, la diferencia principal, sino algunos puntos de las capitulaciones matrimoniales, que no estavan digeridos. Y entre ellos, que el Ducado de Camerino, que el Papa queria dar à su nieto, y todos los bienes vinculados de la Casa Farnese, en que no podian suceder las hembras, quedassen obligados à pagar à las hijas deste matrimonio, en defecto de varones, los 1500. ducados, que se destinaron para ellas, de que se otorgò escritura publica en 15. de Noviembre de 1540. Despues eligiò su Mag. Mayordomo mayor de la Princesa, à Lope de Guzman Señor de Villaverde, Comendador de Estremera en la Orden de Santiago, y se le diò instruccion para aquel cargo, y para perfeccionar las diligencias del Marquès de Aguilar, y Monf. de Andalot, en 25. de Septiembre de 1540. Pero antes que el llegasse, y con vna grandísima satisfacion del Papa, se executò en 28. de Octubre, la consumacion del matrimonio, con que se serenaron las desconfianças passadas. Y dispòlas enteramente la jornada, que el Duque Octavio hizo con el Emperador su suegro, quando tan desgraciadamente se puso sobre Argel: porque Margarita era amantísima de su padre, y queria ser el nudo de la dependencia, y de la confiança de la Casa Farnese. La eficacia del amor conjugal, que exteriormente parecia templado, siendo en el rectísimo corazon de Margarita muy ardiente, deshizo presto aquel yelo, que la malicia de los Cortesanos quajò entre los dos casados, y sus domesticos, y los de la Casa Farnese. Y assi quando se estendiò la voz de que Octavio avia perecido en la tormenta, que padeciò la Armada Christiana sobre Argel, no hubo exceso de dolor, si en semejante caso ay exceso, que no atormentasse à Margarita, considerando al Joven Principe sumergido en su primer operacion gloriosa, las esperanças de su gran familia sepultadas en el tiempo de su mayor felicidad, y à sì misma segunda vez infeliz, con la repeticion de aquel golpe fatal. Y aunque à poco tiempo llegó el aviso de ser vivo Octavio, fuè para que vn nuevo susto la affligiesse mas: porque esta fausta noticia, llevó el contrapeso de que vivia postrado à vna mortal enfermedad. Pero libròla Dios presto deste cuidado, como de aquel, y el Principe despues de dos años de dura ausencia, bolviò à los brazos de Margarita el de 1544. para que experimentasse lo que debia à su fineza. Y premiòla Dios presto la christiana tolerancia destes trabajos, con la felicidad de hacerla madre à vn tiempo de dos hijos: Alexandro, y Carlos, que nacieron el dia 27. de Agosto de 1545. casi al mismo tiempo que la Casa, que avian de dominar, se enriquecia con los dominios de Parma, y Placencia, cuya investidura concediò Paulo III. al Duque Pedro Luis su hijo, en 19. de Agosto del mismo año. El Duque diò luego quenta deste feliz suceso al Emperador con Juan Baptista Vrsino Cavallero de su Casa, que llevó la carta, que hemos visto de su puño propio, y dice: *S.C.C.M. Havendo N.S. Dio fatto gratia à Madama con sua salute de duo figli maschi, non ho voluto mancare di subito avisarne, à lla Maesta V. assicurandomi che si come li sono obbligatissimo seruo baura piacere d' ogni contentezza mia: la quale certo non mi potria esser*

Strada Guerr. de  
Fland. Dec. 1. lib. 8



*esser maggiore poi che vedo che di casa mia saranno persone che son certo che non meno li saranno affectionati seruitori che io. E con questo fo fine baciandoli humilmente è con ogni riverentiale mani, rimettendomi à quanto Gioan Battista Vrsino portator di questa in mio nome li dira. Da Roma alli XXVII. di Agosto del XXXV. Y la firma, al fin de la plana, dice: Di V. Maesta devotissimo seruo, Octavio Farnese. Y el sobre escrito: Alla S.C.C. Maesta del Imperator è Re nostro Signor, con el mismo sello que observamos al Duque Octavio pag. 538. puesto el Gonfalon en medio de las seis flores de Lis. Juan de Vega Señor de Grajal, Embajador de su Mag. al Papa, escribió el mismo dia : A Madama ha alumbrado nuestro Señor de dos hijos, y su Excelencia queda buena, aunque ha estado estos dias bien flaca, y trabajada, que su buen corazon aprovecha para todo. Tambien están los niños buenos, y su Santidad con barto contentamiento. Pero, Lope de Guzman Mayordomo mayor desta Princesa, en carta del mismo dia declara la hora del parto, y la duda que los otros callan, pues dice : S. C. C. Mag. Lo que al presente se ofrece es, que oy Jueves XXVII. de Agosto dos horas despues de medio dia, ha sido Dios servido alumbrar à Madama de dos hijos. Podria aver alguna duda que ayan sido con tiempo; mas aviendose hecho preñada el dia que su marido llegó, ò en los otros dos siguientes, tienen los Medicos que participaron de los nueve meses, y que esto basta. Hasta aora madre, y hijos están buenos, y su Excel. tuvo buen parto. Plega à nuestro Señor guardarla como sus criados deseamos. De lo que sucediere avisaré à V. Mag. cuya S. C. Catholica persona prospere nuestro Señor. De Roma &c. La respuesta de su Mag. al Duque Octavio, dice: Carolus Divina f. Clementia Imper. semper Augustus. Illustri Dux fili nostri dilecte. Juan Baptista Vrsino nos dió vuestra letra, del qual entendimos el alumbramiento de la Duquesa vuestra hija, y de Andalot, que despues es llegado, la buena disposicion con que quedava, y los niños. Sean dadas gracias à Dios por todo, y le placera guardarlos, y daros otros como deseais. Hè copiado estas cartas para observar en las circunstancias del nacimiento del grande Alexandro Farnese, que la Princesa Margarita su madre, teniendo solos 22. años quando le concibió, y viyendo casada 42. años despues de aquel parto, nunca se volvió à hacer preñada, ni tuvo mas que este; pero de gemelos, y con la duda de que si no participassen de los nueve meses, no podrian vivir, siendo la quenta de su concepcion tan estrecha, que sino huviesse sucedido en aquellos tres primeros dias de Diciembre de 1544. en que el Duque Octavio llegó à los brazos de la Princesa, precisamente quedarian ochomesinos, y assi sin tiempo. Con que la generacion de aquel insigne Principe fuè desde 25. à 27. de Diciembre, y la facultad de concebir, terminó, en su gran madre, en su mayor robustez, como explicando la naturaleza que no cabe la repeticion de cosa tan excelente, como concevir vn Heroe glorioso en todas sus partes.*

Todo el tiempo, que esta Princesa estuvo sin su marido, y èl estudiava al lado de Carlos V. el glorioso arte de la guerra, vivió en Roma, y otros Lugares del Estado Eclesiastico, sumamente atendida del Papa, y de los Principes de su familia. El Marqués de Aguilar, y Juan de Vega Señor de Grajal Embajadores de su padre en Roma, la miraron con el mayor respeto. Y en la instruccion, que en 5. de Julio de 1543. se dió à Juan de Vega para servir aquel empleo, dice Carlos V. No es necessario encomendaros

las

las cosas de nuestra hija la Duquesa de Camerino, porque fiamos que las respetareis como las nuestras propias &c. el Marques de Aguilar en despacho de 6. de Febrero de 1542. dice al Emperador: Su Santidad quiso que Madama visitasse estos dias una parte del Estado de Casa Frenes, donde gozasse de la caza, y pensò su B. ballarse tambien en ella como lo tenia acordado. T. viendo salido una jornada de Roma, corriò una tramontana aspera, que le fuè forçado bolverse acia la Marina à lo abrigado. Fuimos con su Excel. la Señora Vitoria Frenes, y el Cardenal su hermano, è yò. Fuè tan bien tratada, servida, y festejada como se biciera à V. Mag. Las cazas fueron muy buenas, y en ninguna parte que aya estado vi tierra de mejor disposicion para baxerlas, y cierto no pensè que era tan buena cosa aquel Estado: porque tiene muchas partes de util, y passatiempo..... No se podria decir el contentamiento, que su Santidad muestra de que su nieto se aya ballado con V. Mag. en el trabajo de Argel, y de oir el buen tratamiento, y favor que V. Mag. le hace. T. dico que aunque su deseo es ver sucesion del, y Madama, tiene por bien empleada el absencia en servicio de V. Mag. y en la religion, y buenas costumbres de su Corte. Habla tambien de las compras de Roca-Guillielma, y Altamira, aquella valuada en 70y. ducados, de que yà avia recibido 50y. el Duque de Arschot, à quien pertenecia como heredero de Monf. de Cheures, cuya fuè por gracia de Carlos V. Y yà se avia comprado para esta Princesa, y Oétavio, la Baronia de Castelamar, dando à la Princesa de Salerno la cantidad porque la tenia en empeño: todo lo qual se pagava de los 300y. ducados que se destinaron à comprar 15y. de renta para la sucesion de ambos sexos, que tuviessen estos Principes. El año 1542. entretanto que el Papa iba à Perosa fuè Margarita, con su licencia, à visitar la Santa Casa de Loreto, y sus vassallos de Camerino, y del Abruzzo, como lo avisò à Carlos V. en 20. de Agosto, Francisco de Valençuela Gentilhombre de su Casa, y Cavallero de la Orden de Santiago, que residia de su orden en el servicio desta Princesa, y en el muriò. El año 1543. fuè à Lombardia à reverenciar al Emperador su padre, que avia llegado à Genova, y la llamava; y asistió en Buxa à la conferencia, que tuvo su Mag. con el Papa, aunque sin poderle inclinar à que diese el Milanès al Duque Oétavio, como yà queda dicho. De alli passò à Viterbo donde su Santidad queria que residiese el Verano; pero en 26. de Agosto yà estava en Roma, porque este dia recomendò al Cesar la persona de Hipolito Palavicino, llamandòle: *Hermano del Señor Sforça Palavicino, yerno de la Ilustrissima Señora Constança Farnese*, que es la Condesa de S. Flora, hija de Paulo III. Y deste año, y muchos antes, y despues, hemos visto vn largo numero de cartas suyas para el Emperador su padre todas en Italiano, y de mano propia, en que siempre firma: *De V. Maesta bu. millissima Serva Margarita de Austria*. Y lo mismo observò con Phelipe II. pero en la correspondencia con los Ministros destos Monarcas comunmente firmava: *Margarita*. El año 1544. en que el Marquès del Vasto perdiò à 14. de Abril la batalla de la Cerisola, con que quedava el Milanès expuesto al arbitrio de los Franceses, hizo Margarita grandísimos esfuerzos por socorrerle con gente, y dinero, y tomò à daño para esto 6y. ducados. El Embajador Juan de Vega participò al Cesar la fineza de su hija; pero Lope de Guzman, su Mayordomo mayor, en despacho de 14. de Mayo de 1544. dice: *No he escrito lo que Madama ha hecho en servicio de V. Mag.*

pa.

Campana, part. 1.  
Dec. 2. lib. 17. f. 91.

Adriani Histor. de  
Flor. lib. 4. p. 141.

para las cosas del Piamonte , porque de Juan de Vega lo avrà V. Mag. entendido. Solo dirè , que si al presente ballasse quien le comprasse quanto mas le queda, lo daria, como para salvar el anima , para servir en esta necesidad. Su Excel. està con salud à Dios gracias. Finalmente el mismo año, pidiendolo el amor, ordenandolo la equidad, y solicitandolo el Papa por el deseo de la sucession, se resolvió que el Duque Octavio bolviessè à residir en Roma , y la carta que con èl escrivìo à la Princesa el Emperador su padre, dice: *Carolus divina f. Clementia Rom. Imperator semper Augustus. Illustrissima Duquesa nuestra muy cara, y muy amada hija. Vuestro Secretario nos ha dado vuestras letras de 26. de Agosto, y 15. de Octubre, con las quales avèmos bolgado, como lo solèmos. bacer siempre, con todas las que nos escrevis, y de entender continuamente de vuestra salud, y buena disposicion. Nos la tenèmos, à Dios gracias, y quedando por este tiempo las cosas de la guerra suspensas por agora, pareciendonos cosa justa que el Duque vuestro marido fuesse à besar los pies à su Santidad, y teneros compaña algunos dias, avèmos bolgado dello. Y assi se parte por jornadas, aunque por llegar mas presto à veros, creèmos que tomarà la posta en el camino. Plegue à Dios que sea con entera salud, y os dè à ambos lo que deseais. Y fuè assi todo, porque el Duque tomò la posta, como se conoce, en que siendo esta carta de 21. de Diciembre 1544. yà estava en Roma el 25. como queda advertido, y que en èl, ò los dos siguientes, concibiò Margarita sus dos hijos Alexandro, y Carlos, de los quales el vno volò presto al Cielo, y el otro le mereciò, haciendo en servicio de la Religion, las heroicidades que no caben en la Historia, y resumimos en sus memorias.*

Queda advertido, que demàs del Ducado de Penna, y las otras tierras, que hicieron la dotacion de Margarita para su primer casamiento, con Alexandro Duque de Florencia, llevò à la segunda union todo lo que la pertenecia por la muerte, sin hijos, de aquel Principe. Pero porque en esto queria sucederle, como en la Soberania de Florencia, el Duque Cosme, se originò de sus pretensiones vna gran diferencia. Y pareciendo conveniente à los comunes amigos, que se determinasse, aunque amigablemente, en justicia, hicieron arbitro al Emperador, en cuya Corte expusieron ambas partes sus derechos. Consistia esta herencia en riquissimas joyas, y sobervios muebles, adquiridos por los grandes varones de la Casa de Medicis, en todos tiempos riquissimos, y en los Reynados de Leon X. y Clemente VII. llenos de opulencia, y esplendor. Y à esto se llegavan muchos bienes raices, que el Duque Alexandro poseyò en fuerça de varios fideicomisos de la familia: con que la disputa era sobre cosas de gran valor, y todas pretendia la Princesa que la perteneciesen por razon de su dote, sobre dote, como escriven Ammirato, y Adriani, ò aumento de dote, como en Castilla dicen. Pero el Duque Cosme, tomava tan de veras sus acciones à aquellos bienes, y recelava tanto que el poder del Pontifice, impulsado por el interès del Duque de Camerino su nieto, impidiesse el curso de su justicia, que embiò à la Corte de Carlos V. à Agnolo Nicolini Varon insigne en la Jurisprudencia, que despues fuè Cardenal. Verdad es que los derechos de la Princesa eran muy considerables, porque el Duque Alexandro recibiendo con ella la promessa de 200. ducados de renta, en Estados en el Reyno de Napoles, ò otra parte de Italia, la dotò en 500. escudos de oro luego, y ofreciò

Ammir. Histor. de  
Flor. t. 2. lib. 32.  
p. 460.

Adriani Histor. de  
Flor. lib. 2. p. 64. 66

Bardi, Chronol.  
t. 4. p. 1105.

ciò en breve tiempo otros 700j. Y como el Emperador tuviesse contra el vn credito de 400j. escudos, parte de lo que gastò en la guerra de Florencia, para hacer Soberano della à Alexandro, tuvo este por conveniente à sus intereses transigir aquel credito, obligandose à comprar Estado de valor de 6j. ducados de renta, los quales se recibiesen en parte de los 200j. que su Mag.le avia de dar por el dote de Margarita. Con tal pacto, que si no lo executasse en el termino assignado, quedassen obligados todos sus bienes à aquella Princesa, y el resto del dote, le pagasse su Mag. quando, y como quitiesse. En las joyas, vnas eran dadas en pura donacion por los esponsales, y otras queria Margarita retener por seguridad de sus creditos. Y en los muebles tenia la misma razon, pues todos los bienes del Duque Alexandro, estavan hipotecados expressemente à satisfacerla. Conque todo lo que pondera Juan Baptista Adriani, la justicia del Duque Cosme, tiene respuestas muy solidas, y las expresse, en nombre de la Princesa, à los quatro Jueces desta causa, Bernardo de Rieti Obispo del Aguila, su Procurador. Por esto el Cesar, en Ratisbona, con acuerdo de los Jueces, pronunciò sentencia, que se publicò en Lerice el año 1540. quando su Mag. iba à embarcarse para la infeliz jornada de Argel, estando presentes la Princesa, y el Duque de Florencia, por la qual mandò, que Margarita retuviesse los bienes incluidos en los fideicomissos de Clemente VII. y Leon X. y los otros Señores de la Casa de Medicis, hasta que fuesse enteramente pagada de los derechos, que los contratos del Duque Alexandro la dieron sobre ellos. Pero que las joyas, y muebles fuesen valuadas, y su estimacion se vajassee del todo, dejandolos entre tanto en su poder, para seguridad. El Duque obedeciò, aunque à disgusto, la determinacion; pero considerando, que el debito era tal, que superava en gran cantidad el valor de los bienes raices, resolviò no tratar mas dellos, y se redujo à gozarlos, pagando à Margarita la renta otras vezes ajustada. *Asi (dice el Adriani) aquellos bienes estables, y muebles, que por largo tiempo, desde Cosme el viejo, fueron adquiridos, y possidos de la Casa de Medicis, se transmutaron en Madama de Austria, que avia llevado à Florencia poco mas que su persona.* No llevò poco en esto, siendo tan grande por sus virtudes, y por su nacimiento; pero llevò otras cosas, si no mayores, mas utiles a la Casa de Medicis. Llevò la gloria de averla hecho de vecina, desterrada, y proscripta, Princesa, y Soberana de Florencia. Llevò la proteccion de su Augusto padre, para conservar aquella mutacion de gobierno, que sin tan gran valedor, huvieran roto, y desecho los Strozzi, los Salviati, los Pazi, y otras igualmente nobles, y poderosas familias Florentinas, cuyos hijos no podian sufrir Principes, lcs que antes aun no avian querido moradores. Llevò à Florencia la quietud, el respeto del Principe, y la seguridad contra los vecinos, que miravan con desagrado vna Soberania jamàs ideada. Y finalmente, se llevò à si, en que se incluia todo esto, pues si no mediaffe el amor ardiente, con que la favorecia el Emperador su padre, ni Florencia dejaria de ser Republica, ni Alexandro, ni Cosme serian Principes: ni este, aunque adornado de excelentes virtudes, huviera entrado, ni se huviera mantenido en vna tan elevada, y tan pingue possession. No se puede negar à Clemente VII. la gloria de aver exaltado su familia al mas alto grado, que pudo apetecer; pero

Adriani, Hist. de  
Flor. lib. 2. p. 70.

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 3. p. 86.

ro tambien es indisputable, que sus fuerças, y su autoridad solas, eran incapaces de aquella grande obra, y que si no estuviessse en el Mundo Margarita de Austria, todos sus empeños serian inútiles: pues Carlos V. solo en gracia de tan amada hija, pudo tomar la resolucion de arruinar en Florencia la libertad, que aunque lo repugne D. Vicencio Borghini, fuè concedida, y confirmada por sus antecesores. Y aunque la muerte, sin sucesion, del Duque Alexandro, apartava à Margarita, y à su posteridad, de aquel nuevo Dominio; yà su autoridad Imperial le avia formado, y aplicandole à los varones de la Casa de Medicis, seria inconstancia no sostenerle: mayormente queriendo la suerte, que recayessse en Principe tan digno, como Cosme. En que es de notar la magnanimidad de aquel glorioso Monarca: pues estando en su mano, que Florencia quedasse à sus nietos, casando al Duque Cosme con Margarita, como el pidió tan instante, y tan repetidamente, no quiso ligarse à aquella interesada politica, y con otra mas alta, como suya, la destinò al establecimiento, y à la elevacion de la Casa FARNESE: para que estas dos grandes familias Toscanas, la tuviessem como por lastre de su grandeza, entonces fluctuante. Verdaderamente, Margarita fuè la piedra angular del grande edificio de la exaltacion de la Casa de Florencia, que la debe este reconocimiento, aun sin tener su sangre. Y Margarita fuè (aunque en su padre con oficios contrarios) el mas poderoso estimulo de la elevacion de la Casa de Parma, y para las dos disputa, con justicia, la gloria de la fundacion à ambos grandes Papas Clemente VII. y Paulo III.

No debió de ser este pleyto solo, el que causò la herencia del Duque Alexandro: porque segun dos despachos de Paulo de Fox Arçobispo de Tolosa, à Henrique III. Rey de Francia, cuyo Embajador era en Roma, fechos en 11. de Junio, y 9. de Julio de 1582. la Reyna Catalina de Medicis su madre, y los acreedores del Cardenal Hipolito de Medicis, avia 45. años que litigavan con nuestra Princesa Margarita, sobre los bienes de la Casa de Medicis. Y el pleyto, por la calidad de los litigantes, y por sus dificultades, era tal, que los Auditores de Rota no se atrevian à votarle en justicia. Por buscar otro medio à su determinacion, se propuso, que las partes se sujetassen à aquel Tribunal, por via de arbitrio; y aunque la Reyna consintió, nunca quiso Margarita venir en ello. Sobre esto, dice el Arçobispo Embajador, al Rey, los eficaces oficios, que pasó con el Papa Gregorio XIII. el 8. de Junio, y el primer dia de Julio de 1582. y la respuesta de su Santidad, saliendo de ambas cosas toda la noticia, que tenemos deste segundo pleyto. Pero dà mayor luz otro despacho del mismo Prelado al Rey su Amo, de 3. de Septiembre de 1582. en que refiere aver dado gracias al Papa, en nombre de la Reyna madre, de las reiteradas ordenes, que diò à los Juezes de la Rota, para terminar la diferencia del Monte de la Fè, con lo qual el negocio estava casi fenecido, aviendo los Arbitros juzgado lo que Madama de Parma debia dàr à la Reyna. Con que restando solo, resolver lo que mirava à los acreedores del difunto Cardenal de Medicis, y que todo se escribiesse, para darlo prompta execucion, suplicava à su Santidad, ordenasse à los Arbitros, que sin embargo de ser tiempo de vacaciones, se juntassen para esto, y que el Papa lo ofreció así. Y en otro despacho de 25. de Octubre del

Borghini Discurs.  
part. 2. desde p.  
318.

Cartas de Paulo  
de Fox lib. 3. Carta  
45. pag. 494. Carta  
48. pag. 522. y 523

Lib. 3. Carta 52.  
pag. 587.

Lib. 3. Carta 56.  
pag. 620.

misimo año, refiere, que porque los Jueces no querian poner por escrito la sentencia arbitral, esperando, que los Agentes de nuestra Princesa fuesen oídos sobre los medios de pagar à la Reyna, suplicò al Papa mandasse, que los Jueces escriviessen, y executassèn luego la sentencia, y que su Santidad lo ofreciò. Y la antigüedad deste pleyto se colige, de que yà en el año 1570. avia la Reyna expressado, que cederia sus derechos à Cosme gran Duque de Toscana, quando deseava ganar su devocion, como escribe el Adriani.

Adriani Histor. de  
Flor. lib. 22. p. 911

El año 1543. quando Carlos V. mandò entregar al Duque Cosme las Fortalezas de Florencia, y Lihorna, pretendiò esta Princesa, que la artilleria, y pertrechos, que el Duque Alexandro puso en la Fortaleza de Florencia, fabrica suya, la pertenecian en el numero de los otros sus bienes. Pero el Emperador su padre, dice Juan Baptista Adriani, que la condenò, y este acto de su justicia, le debiò servir de respuesta para la pafion de que le notò antes en la sentencia pronunciada en Ratisbona à favor de Margarita. Pero el año 1545. tuvo el disgusto de ver despojado al Duque Octavio su marido, de los Ducados de Camerino, y Nepe: porque el Papa quiso, que bolviessen à la Iglesia, quando creò Duque de Parma, y Placencia, al Principe Pedro Luis su hijo, Duque de Castro. Y discurria con solidos principios Margarita, que siendo el Duque Pedro Luis defaecto al Cesar, y mal visto, por lo que notavan los Emulos sus costumbres, mas seguramente recaeria aquella gracia en el Duque Octavio su hijo, à quien su Mag. Ces. no podia reusar la confirmacion, que Pedro Luis no pudo nunca conseguir. El Duque Octavio, en carta escrita en Roma, à 4. de Septiembre de 1545. al Secretario Idiaquez, le pide de cuenta al Emperador de aquel suceso, y de que el se avia opuesto, por conòcer no queria su Mag. recayesse la investidura en su padre, sino en el. Y Pedro de Marquina Secretario de su Mag. Ces. se lo avisò tambien, por despacho de 21. de Agosto, señalando el de la investidura *antes de ayer*, que es el 19. y que el Papa no hizo memoria del Emperador, ni quiso concederla à Octavio, y à Madama, como ellos pedian, y lo instaron los Ministros Imperiales.

Sarpi, Histor. del  
Conc. de Trento  
lib. 2. p. 118 de la  
trad. de Amelot.

Adriani, Histor.  
de Flor. lib. 5. pag.  
177. 180.  
Ferrarese, Histor.  
de Parma, lib. 5.  
pag. 529.

La infeliz muerte del Duque Pedro Luis, y la ocupacion de Placencia, y gran parte del Parmesano, puso à la Princesa en la mayor mortificacion, como dice Guillelmo Paradino, viendo quasi deshecho vn dominio, que era toda la esperança de sus hijos, y al Duque Octavio su marido embarazado en vna guerra dificil, en que si salia mal, se perdia; y si bien, cala para siempre en la indignacion de la Casa de Austria. Pero cumpliendo con ambas obligaciones, de reverente hija, y de buena confor-te, fortificò el animo del marido à no ceder parte alguna de sus derechos, y suplicò al padre le hiciesse merced, no solo respecto à sus propios meritos, sino en atencion à su parentesco. Para esto embiò à la Corte Imperial à Julio Vrsino Baron Romano, y por otros varios modos procurò templar la irritacion, que los Ministros de Italia participavan al Cesar contra la Casa Farnese, cuyos Principes, irritados de la muerte del Duque Pedro Luis, y empeñados en la vengança contra los Principes D. Fernando Gonçaga, y Andrea Doria, borrravan todas las viles apacibles lineas, que en processo tan arduo escribian los oficios, y la prudencia de

Contin. de la Hist.  
de su tiempo, pag.  
13.

Adriani, Hist. de  
Flor. lib. 6. p. 263.

Margarita. Pero nunca entrò en persuadir al Duque acetasse alguno de los equivalentes, que se le ofrecian de Camerino, Siena, ò Estado, en el Reyno de Napoles: porque animada siempre de aquella gloriosa sangre, que destinò el Cielo à dominar la tierra, fue tan inclinada à exercer por sí sola la autoridad Soberana, que aun llebava mal la justa indispensable dependencia del Duque su marido. Y aun con mayor fuerça se opuso à la proposicion, que hacian los Ministros Franceses, de que se cediessen à Oracio Duque de Castro, yerno de su Rey, los detechos de Parma, y Placencia, en cuyo caso, no solo en conservarselos, sino en proteger la Casa Farnese, se interessaria aquel Monarcha. Pero como ni las sumisiones de Octavio, ni la atencion del Cardenal Alexandro, ni los ruegos de la Princesa, bastassen à borrar las negras impresiones, que contra la afeccion de los Farneses avian ministrado al Emperador sus Ministros, fue preciso ceder à la fuerça, y à comodarse à la proteccion Francesa, que ofrecida por muchos Cardenales, y fomentada dentro de la misma familia, por el Duque Oracio, era sola la tabla en que toda ella se podia librar de aquel naufragio. De esto resultò la guerra de Parma, que en las memorias del Duque Octavio resumimos, y que à la Princesa fuessen sequestradas sus rentas del Reyno de Napoles. Pero, despues de varios successos, el año 1556. bolvió el Duque à su antigua devocion Española, reynando ya Phelipe II. y permaneciò el resto de su vida en ella. Todo el tiempo, que durò este rompimiento estuvo Margarita en sumo dolor, no sabiendose acomodar à la separacion de los intereses de su marido con los de su casa: pero la necesidad, que la violentò à sufrirlo, no la apartò de la solitud de remediarlo, aunque por acreditar mas quanto sentia aquellos successos dejó à Parma, y se retirò à vivir en el Aguila, Ciudad suya del Reyno de Napoles. Y su disgusto fue vno de los motivos, que el año 1554. ponderò el Duque de Florencia, para persuadir à Octavio, se ajustasse con el Emperador su suegro, abandonando el partido de Francia. Y aun el Rey D. Phelipe II. su hermano, en la orden que en Gante à 27. de Septiembre de 1556. diò al Cardenal Christoforo Madruccio Obispo, y Principe de Trento, su Governador de Milàn, para que entregasse al Duque la Ciudad de Placencia, y el territorio de Parma, que su Mag. poseia, tuvo presente este merito de la Princesa, pues dice: que se mueve por la publica quietud, por la vniversal vtilidad de la Republica Christiana, y por quitar las causas de discordia en Italia, segun su costumbre, y à contemplacion: *Illustrissima Ducissa Margarita sorori nostræ charissimæ*. Como se lee en el instrumento, que de la restitucion de aquella Ciudad, y tierras, estampò el D.D. Juan Ruiz de Laguna Fiscal del Consejo de Italia, en el compendio de los progressos de Placencia, que el año 1636. dedicò à Phelipe IV.

Aun no se avia acabado la quiebra del comercio de la Casa Farnese con Carlos V. quando su Mag. hizo en Bruselas à 6. de Junio de 1554. el testamento, que estampò al fin de su Historia D. Fr. Prudencio de Sandoval, y sin embargo tuvo presente aquel Monarca los meritos de Margarita, para encargarla à Phelipe II. en la clausula siguiente: *Item por quanto estando en estas partes de Flandes, antes que casasse, ni desposasse, hubiese una hija natural, que se llama Madama MARGARITA DE AUSTRIA, la qual al presente es casada con el Duque Octavio Farnesio. Y assi al tiempo que se casò*

con

Adriani, lib. 7. pag.  
267.

Ripamonti, Rer.  
Hisp. lib. 3. p. 152.  
Leti, Hist. de Phel.  
2. t. 1. lib. 11. pag.  
256.

Cabrera Histor. de  
Phel. 2. lib. 5. cap.  
2. p. 229.

Adriani, lib. 10. p.  
401.  
Ferrarese Hist. de  
Parma, lib. 6. pag.  
593.

Laguna fol. 127.

con el Duque Alexandro de Medicis su primero marido difunto, como despues quando casò con el dicho Duque OCTAVIO, la dotàmos suficientemente, declaramos, que el dicho Sereniss. Principe nuestro hijo, no sea obligado à hacer con ella mas, sino fuesse su voluntad, teniendo ella en algun tiempo necesidad; pero bien le encargamos, que la honre, y favorezca, y mande honrar, y favorecer como hija nuestra, y segun su mucha virtud, y bondad.

El año siguiente 1557. por el mes de Agosto, quiso la Princesa visitar su Ciudad de Placencia, y hizo en ella su primera entrada, con vna extraordinaria magnificencia, en medio de Hipolita Condesa Scoti, y de Emilia San Severino. Toda la Ciudad se colgó de riquissimos paños, y construyó cinco magestuosos arcos triumphales, cuyos epigramas, empressas, y inscripciones, publicavan los dignos elogios de la Princesa. Avia varios carros de triumpho, conciertos de musica, y çoros de Ninfas, cuya melodia, agregada à las comunes aclamaciones, hacia sin confusion mas agradable el acto, y mas sonoro el nombre Augusto de Margarita.

La paz de Cambresi, dichosamente firmada el año 1559. y la necesidad, que el Rey tenia de bolver à España, le obligaron à pensar quien en su ausencia gobernaría dignamente el País bajo, despues de dos tan acertadas Regentes, como la Princesa Margarita, hermana de su abuelo, y la Reyna Doña Maria de Vngria, hermana de su padre, que despues de veinte y quatro años de feliz gobierno, murió el de 1558. en España, donde vino acompañando al Emperador su hermano. Todos los discursos recayeron en tres Principes de la sangre Real: Christierna de Dinamarca Duquesa viuda de Lorena, prima hermana del Rey, Margarita su hermana Duquesa de Parma, y Emanuel Philiberto Duque de Saboya, tambien primo hermano de su Mag. Pero como este Principe, à beneficio de la Paz de Cambresi, quedava restituído en todos sus Estados, la razon pedia, que passasse à residirlos, y à reformar los abusos, que la larga posesion de los Estrangeros avia introducido. Por esto quedó la eleccion en las dos Princesas, y aun siendo la Duquesa de Lorena adornada de grandes virtudes, fué preferida Margarita, ò por la experiencia de su juicio, ò por el conocimiento de su valor, ò por la recomendacion de su piedad, como discurre Famiano Estrada. Y si esto no fué, no se puede dudar, que el Rey tendria mas amor à su hermana, que à otra qualquier Princesa, y que assegurado de su inviolable fe, querria dejar vna Gobernadora, que sobre ser hija de Carlos V. era nacida, y criada en Flandes, hablava como sus naturales, era amada, y conocida de todos, y tenia con sus costumbres aquel parentesco, que participan el trato, y el tiempo. La eleccion fué generalmente aplaudida, y nuestra Princesa pasó luego de Italia à Flandes, donde estavan, con el Rey su hermano, el Duque Octavio su marido, y el Principe Alexandro su hijo. Fué amorosa, y magnificamente recibida por todos, y conduciendola el Rey à Gante, la dió la posesion del gobierno, con mas facultades, que sus tias, la previno de muy saludables, y piadosos avisos, y dexandola por principales Consejeros à Antonio Perrenoto Obispo de Arràs, y Arçobispo de Malinas, Carlos Conde de Barlaimont, y el Presidente Ville, la asignò 36y. ducados de sueldo, entonces crecidissimo, y pasó à embarcarse en Flesinguen, de donde en 26. de Agosto de 1558. se hizo à la ve-

Crescencio, Nobilta de Ital. part. 1. narrac. 3. cap. 6. p. 253.

Strad. Dec. 1. lib. 1.

Meteren, Hist. del País bajo, lib. 1. p. 24.  
Cabrera, Hist. de Phelip. II. lib. 5. cap. 2. p. 229.  
Thuano, t. 1. lib. 23. p. 703.  
Guicciard. Comér. lib. 3. y en la descripción del País bajo, p. 39.  
Ferreol. Locri, Chron. Belgic. p. 637.  
Miræo, Chron. Belgic. 414.  
Mauroceno, Hist. Venet. lib. 8. p. 337.  
Leti Hist. de Phel. II. t. 1. lib. 14. p. 331.



Vanderhamen, Hist.  
tor. de Phelip. II.  
f. 10.

Tonfi, vita Em-  
man. Philib. Allo-  
brog. Ducis, lib. 2.  
p. 163.

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 16. p. 631.  
Cavitelli Cremon.  
Ann. f. 344.

Natal Comes, Hist.  
tor. lib. 12. p. 328.

Nicol. Burgundus,  
Hist. Belgic. lib. 1.  
p. 17. y 18.

Juan Franc. Lepe-  
rit, gran Chron. de  
Holanda, t. 2. lib. 9  
p. 6.

Roseo cont. del  
Tarcagnota, t. 5.  
lib. 9. p. 135.

Ponto Heut. lib.  
15. cap. 7.

Carnero Guerr. de  
Fland. lib. 1. cap. 2.  
p. 6.

Chapuis, Guerr. de  
Fland. lib. 1. p. 3.  
8. y 9.

Belcar. Rer. Gal-  
lic. lib. 30. p. 1004.

Conestagio Guerr.  
de Fland. lib. 1. p.  
13.

Meursio Guill. Au-  
riaci lib. 1. p. 7.

Hareo, Ann. t. 2. p.  
706. t. 3. p. 1. y 2.

Bentivoglio Guerr.  
de Fland. lib. 1.

Cornejo Guerr. de  
Fland. p. 20.

Vvanderhaer Init.  
tumult. Belgic. lib.  
1. cap. 5. 7. y 9.

Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 6.  
cap. 1.

vela, y llegó felizmente à España, donde el año siguiente diò vn pleno poder à Margarita, para que en su nombre pudiesse hacer qualesquier li-  
gas, y confederaciones, que juzgasse convenientes, con los Reyes, Elec-  
tores, Principes del Imperio, y otras qualesquier Republicas, y personas.  
*Confisi* (dice) *de singulari erga nos studio, & amore illustrissimæ Principis Do-*  
*mine Margaritæ Parmæ, & Placentiæ Ducissæ sororis nostræ charissimæ, & do-*  
*miniorum nostrorum inferioris Germaniæ Gubernatricis, & Locumtenentis*  
*generalis.* Y para testimonio del aplauso, que en todas partes logró la  
eleccion de nuestra Princesa, y lo que le crecian sus aciertos, hallamos vna  
carta del Emperador Ferdinando I. al Rey D. Phelipe II. su sobrino, res-  
pondiendo, en Viena à 24. de Octubre, al aviso que le diò de su llegada à  
España, y de las razones que le movieron à aquella jornada, en que el  
segundo §. dice: *He visto lo que V. A. me escribe en la otra carta, que he dicho,*  
*tocante à las legítimas, y necessarias causas, que le movieron para bolver à essas*  
*partes, y me satisfacen mucho. Y lo mismo la elección que V. A. hizo de la Illus-*  
*trissima Duquesa MARGARITA mi sobrina, para el gobierno de los Estados de*  
*Flandes, que me ha parecido muy acertada, segun la buena relacion, que de su*  
*prudencia, y grandes partes tenia. Y me satisface cada día mas, despues que la*  
*comunico con mis cartas, que lo he yà becho algunas veces. Y aunque esto, y el gran-*  
*de deudo, que tiene con V. A. no estuviessse de por medio, bastavame entender, que*  
*V. A. la avia dejado alli, para tener con ella la buena correspondencia, que V. A.*  
*desca, y advertirla de todo aquello que se ofreciere, y yoviare ser conveniente, y*  
*necessario al bien de nuestras cosas, como es mucha razon.*

Nuestra Princesa empezó su gobierno con toda la blandura, que dicta-  
van su prudencia, y su conocimiento del País; y aunque los pueblos la  
amaban, y en todas partes hallava la mayor reverencia, el viage del  
Rey, sin esperanza de bolverle à ver, desazonava à vnos, y promo-  
via à la inquietud à otros. Fuera de que dejó su Mag. dos cosas nue-  
vas, que toleravan con impaciencia aquellos naturales; à saber, la crea-  
cion de los nuevos Obispados, y la residencia de las tropas estrange-  
ras. Estas eran gravosas al comun, y aquellos disgustavan, por la minora-  
cion de sus Diocesis, los Obispos antiguos, y los Monges por la supre-  
sion de muchas Abadias, agregadas à las nuevas Iglesias. Y sobre es-  
to estimavan, que aquel gran numero de Prelados enriquecia contra la  
Nobleza el Estado Ecclesiastico, porque en lo que acá llamamos Cortes,  
siempre los votos de los Nobles serian superados del numero, y de la  
autoridad de los Obispos. Y como las infernales doctrinas de Luthero,  
y Calvino, con el plausible velo de reformation, y de pureza Evange-  
lica, iban corrompiendo lastimosamente los corazones, antes Catholicis-  
simos, de los Belgas, su mayor dolor, aunque no explicado, era la liber-  
tad que, con tanto numero de Prelados, perdian de tratar, y resolver en  
los Estados puntos de Religion. Temian, que sobre esto, para cerrar del  
todo la puerta à la perniciosa doctrina, se estableciesse el Tribunal de la  
Inquisicion, yà otras veces repugnado, y en toda la Christiandad vti-  
lissimo. Y como el Rey, al tiempo de su partida, nada encargasse mas, que  
su establecimiento, se viò precisada Margarita à tratar del con los Go-  
vernadores de las Provincias, que fuè lo mismo, que llenar de descon-  
fianza, y de despecho todas sus partes. Por esto, y por adormecer los  
otros

otros motivos de disgusto, pareció à la Princesa dilatar las ordenes de su hermano; pero los oídos de muchos nobles Flamencos, yà acostumbra-  
brados à la nueva doctrina, turbaban la publica serenidad, ò con las vo-  
ces de la infraccion de sus privilegios, ò con el cotejo, que siempre hacian  
de la seriedad Magestuosa de Phelipe, à la benigna paternal dulçura de  
Carlos. A este Monarcha, como nacido en Flandes, pintavan afectísimo  
al País, y à Phelipe nacido, y educado en España, consideravan estran-  
gero, y inaccesible; y como estas dos notas son las que mas mortifican  
los pueblos, se procuravan sugerir, y abultar, para hacer odiosa la perso-  
na del Rey, y aspero, y riguroso su gobierno. Todo lo que la Princesa  
procurava templar con su prudencia, y con su blandura aquellas quejas,  
inutilizava la malicia del tiempo: porque debiendo por la orden del Rey  
aconsejarse principalmente con el Obispo de Arràs, en quien hallava in-  
signes calidades, de aqui sacavan los Grandes Flamencos su mayor  
mortificacion, mirando en aquel Prelado vn puntualísimo executor de  
las ordenes de su Principe, y vn ardiente enemigo de las novedades, en  
punto de Religion, que es por lo que Juan Francisco Lepetit le hace vn  
horroso retrato en su Historia de Holanda. Estas calidades le hicieron  
tan acepto à Margarita, como era con el Rey, y avia sido con el Empe-  
rador su padre; y la envidia se aplicò por esto con mayor violencia à  
combatirle. Defendiale la Princesa con gran constancia; pero èl era abor-  
recido, y despreciado de los Nobles, y sus esfuerzos le hicieron odioso à  
los pueblos: porque no queria tolerar las perniciosas licencias, que los  
ministrava el comercio de los Hereges, yà muy poderosos en las Provin-  
cias vecinas. Y como entre todos los grandes del País prevaleciesen, por  
sangre, y por poder, el Principe de Orange, y el Conde de Egmond,  
ambos ofendidos del regimiento de Granvela, y el primero yà lleno de  
la corrupcion del Calvinismo, su autoridad diò al pequeño fuego tanta  
materia, que en breve tiempo se hizo vn incendio voraz, que redujo à  
cenizas las mas nobles partes del País. Dissimulava Margarita con estos  
Grandes, y especialmente mostrava ignorar los perniciosos designios de  
Orange, por no verse precisada à hechar mano de la violencia; pero èl,  
con vna ambicion desmesurada, y con vna malignidad insigne, despues  
de aver faltado à Dios en la Religion, resolviò mentir à su Rey en la obe-  
diencia: y sugeriendo à todo genero de gentes el odio, que le do-  
minava, se hizo defensor de los mismos, que su maña, y su ficcion avia  
constituido agraviados.

Aplicòse la Princesa, à satisfacer la queja de los pueblos con la sali-  
da de las tropas, à que la ayudò el prudente dictamen del Duque su ma-  
rido, quando se bolviò à Parma; y despues de vencer grueßas dificulta-  
des, las hizo embarcar à fines del año 1560. El pueblo celebrò este ali-  
vio con la mayor satisfacion; pero los Nobles no hallaron su cuenta, ni  
en ver casi al mismo tiempo vestido de la Purpura al Granvela, ni en que  
la Princesa restableciesse el orden, que viò practicar à la Reyna Maria  
su tia, en la milicia del País: esto es, tomar en sí la eleccion de los Capi-  
tanes, y ordenar, que en los Presidios no obedeciesen à sus Maestros de  
Campo, sino à los Governadores, que siendo nombrados por ella, y así  
fidelísimos al Rey, tendrian aquellas tropas à su orden. Pero en la exal-  
ta-

Vvanderhaer, de  
initijs tumult. Bel-  
gicor. lib. 1. cap. 7:

Carnero, lib. 1.  
cap. 1. p. 7.  
Chapuis lib. 1. def-  
de p. 8.  
Lepetit, t. 2. lib. 9:  
deide p. 35.

Leti vida de Phel.  
II. t. 2. lib. 15. p.  
349. lib. 16. p. 373.

Strada Dec. 1. lib. 3.

Chacon, vit. Pontif. t. 3. col. 643.

Hareo, Ann. Brabant. 3. p. 15.

Cabrera, Hist. de Phel. II. lib. 6. cap. 4. p. 294.  
Strada Dec. 1. lib. 3.

Meteren lib. 2. fol. 31.  
Lepetit t. 2. lib. 9. p. 46.

racion del Granvela, es justo notar, en obsequio de nuestra Princesa, que la sollicitud fuè suya, y en derecho hecha al Vicario de Christo, sin que el interessado, ni aun el Rey, tuviesse noticia, porque quiso Margarita obsequiar al Rey, procurando aquel accenso à su Ministro, y dár à él mismo vna tan relevante satisfacion del desprecio con que mirava las acusaciones de sus Emulos. Y no fuè esta sola la digna promocion, que obtuvo esta Princesa de la benignidad Pontificia: pues à instancia suya concedió Paulo III. la Purpura el año 1538. à D. Pedro Sarmiento Obispo de Plasencia, que luego fuè Arçobispo de Santiago, y era de excelentes virtudes, y de gran calidad.

A fines del año 1561. empezó el País bajo à sentir los nocturnos progressos, que en él avia hecho la Heregia, que de Francia, donde yà tenia su folio, pudo penetrar en las plazas vecinas. Tornay se declaró en el mes de Octubre; pero acudiendo, de orden de la Princesa, los Magistrados, llegó el remedio à tiempo. Valencianas diò mas que hacer el año siguiente, por descuido, ò malicia de su Governador; mas tambien fueron castigados los delinquentes, y por el celo de Margarita se corrigieron y evitaron los tumultos. La introduccion de los nuevos Obispos, como el medio mas propio de disipar aquella perniciosa semilla, fuè luego la principal atencion de la Princesa; mas en Brabante se resistieron los Abades, y escribieron al Papa, y al Rey, contra esta practica; aunque prevenido de la diligencia piadosa de la Governadora, se inutilizaron sus sollicitudes. Opusosse con gran resolucion al intento, que se descubrió luego, de juntar los Estados: porque aunque honestavan los mal contentos aquel Congresso, con el deseo de ajustar las disensiones domesticas, y repartir en los pueblos la contribucion, que parecia precisa, para defender el País de las tropas Francesas, que estavan vecinas; entendió la Princesa, que el fin era otro, y en todo contrario al servicio de Dios, y del Rey. Pero la malignidad del Principe de Orange, diestrisima en fomentar la inquietud, caminava por otra vereda, quando hallava cerrada vna por la prudencia de Margarita; y hizo pedir vn Congresso de los Cavalleros del Toison, de que contra sus seguridades, salió vna conspiracion contra el Cardenal Granvela, à quien en todo caso querian arrojar del manejo, por tener mas libertad de llegar à sus fines, sin aquel padrastro. Y en lo publico se resolvió embiar al Rey à Florencio de Montmorency Señor de Montigny, para que con el color de informar à su Mag. el Estado del País, tabajasse en la ruina de aquel Ministro. Hizo su viage en Junio de 1562. mas prevenido de los avisos de Margarita, salió del lo que debia esperar, que era su desgracia, y la del pueblo. Todos los Artes politicos, que ofrecia la prudencia christiana, exercitava Margarita, para serenar los animos de los Magnates, que notoriamente iban à precipitar la vniversal quietud; y como era el mas propio, desunirlos con la preferencia de la confianza, hizo al Conde de Egmond la justicia de agassajarle mas que à Orange, y embió al Duque de Arschot à Alemania, para que en nombre del Rey asistiese en la Dieta convocada en Francfort, deseando el de Orange aquella comission. Mas él se fuè casi sin licencia, con el pretexto, de que siendo vno de los Condes del Imperio, tenia necesidad de concurrir, por los in-

interesses de su Casa en aquel Congresso. Favoreció luego al Nuncio Juan Francisco Comendon, para que lograse, que la celebre Vniversidad de Lovayna hiciesse juramento de permanecer para siempre en la Iglesia Catholica, cuya Cabeza es el Romano Pontifice. Y con este motivo, dice el Cardenal Palavicino: *Que el mayor poder, y asistambien el mayor zelo, ballò* (Comendon en su Nunciatura de Alemania) *en dos personas, que administravan el Regimiento de Flandes; à saber, Margarita de Austria Duquesa de Parma, Governadora, y el Cardenal de Granvela..... con los quales tuvo varias conferencias en beneficio de la Religion.*

Este mismo año, de orden del Rey su hermano, embió la Princesa al Concilio general de Trento los Prelados del Pais bajo, yà destinados para hallarse en él; à saber, los Obispos de Arràs, Ypre, y Namur, Cornelio Jansenio Dean de Lovayna, Miguel de Bay, y Juan Assel, Theologos de aquella celebre Vniversidad. Y la carta que con ellos embió à los Cardenales Legados del Concilio, copia Oderico Raynaldo, en que los dà el tratamiento de Ilustrissima, y Reverendissima Paternidad, y ella se intitula: *Margarita Dei gratia Parma, & Placentia Ducisa pro Catholica Maiestate inferioris Germania Regens, & Gubernatrix generalis.* Es la fecha de 12. de Mayo de 1563. en Bruselas; y los Legados la respondieron en Trento à 23. de Agosto del mismo año, llamandola: *Illustrissima, y Excelentissima D. Margarita,* y dandola el tratamiento de Excelencia.

La buelta del Baron de Montigny, aunque favorablemente despachado, no produjo el bien, que de sus expresiones se podia sacar: porque todo era discurrir en la ruina del Pais, en la mudança del gobierno àcia el Granvela, y en las novedades de la Religion. Y aunque el Duque de Arschot, los Condes de Aremberg, y de Barlaymont, y otros Señores, se declararon altamente opuestos à los demás; todavia las sollicitudes de Orange persuadieron à los Condes de Egmond, y de Hornos, à escribir al Rey en 11. de Março de 1563. aquella carta, que estamparon Vanderhaer, y Famiano Estrada, y resumiò el Cardenal Bentivollo, en que sobre el espacioso velo de su fidelidad, hablan furiosamente contra el Cardenal, y descubren su dañada intencion, avisando males futuros, que yà por su sollicitud eran presentes. Pero en quanto à la Princesa, no osaron faltar à la verdad, pues dicen: *No solo no puede quejarse nadie de la prudencia de la Governadora; pero aun os deberemos dàr todos inmortales gracias, por su acertadissimo gobierno.* El Rey respondió suavemente à esta carta; pero negandose à apartar al Granvela, y aunque diò à entender gustaria de ser informado à voca de los tres, ù de alguno dellos, todos se escusaron à complacerle en esto, y continuando su vnion, dejaron las cosas en el mismo estado. Mas la Princesa, viendolos inflexibles contra el Cardenal, conociendo el despecho grande, que en los pueblos causava su influencia, y no teniendo por conveniente hacerse partcipe de su odio, empezó à ceder en la constancia de apoyarle, y favorecerle. Y siendo estas verdaderamente las causas de su tibieza, ò no querer sufrir vn Ministro tan dominante, ò averse persuadido à que, contra su anterior creencia, le dominavan la ambicion, la embidia, y la mala voluntad con los subditos; es cierto que por medio de Thomàs Armenteros su Secretario, informò al Rey quanto entendia de aquel caso,

Qooo

y,

Hist. del Concil.  
2. part. lib. 15. cap.  
7. p. 622.

Ann. Eccl. t. 22.  
2. part. ann. 1563.  
n. 144. 145.

Palavicino Hist.  
del Concilio 3. p.  
lib. 21. cap. 11.  
p. 566. lib. 23. cap.  
8. p. 753.

Vvanderhaer, lib. 1.  
cap. 23.  
Strad. Dec. 1. lib. 3.  
Hareo, t. 3. p. 19.  
Burgundo, Hist.  
Belg. lib. 1. p. 49.  
Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 6.  
cap. 1. p. 287.  
Herrera Hist. gen.  
t. 1. lib. 10. cap. 1.  
p. 524.  
Lepetit t. 2. lib. 9.  
p. 47.  
Bentivollo Guerr.  
de Fland. lib. 1. p.  
16. de la traducc.  
Castellana.

Leti Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 17. p.  
415.

y el riesgo en que estava la vida del Cardenal, si su Mag. no le sacasse de Flandes. Pero como sobre esto no se tomasse prompta resolucion, todos los Señores del País, excepto el Conde de Egmond, se despidieron formalmente de Margarita, para no entrar en su Palacio mientras el Granvela la asistiese.

Afsi empezó el año 1564. para hacer anchuroso camino à la pestilencial licencia de la publica murmuracion, de los libelos infamatorios, de la conformidad de trages, libreas, symbolos, y emblemas en los mal contentos; y lo que es mas, para articular voces impías contra la Religion, y contra los Prelados. Destas cosas despreciò vnas la Princesa, dispuso la moderacion en otras, y procurò hacerse desentendida à algunas, para no dar mas materia al fuego, ò con la tolerancia, ò con el castigo. Pero aunque el Rey, por sus representaciones, sacò de Flandes al Cardenal, con aplauso de los pueblos, y todos los Señores Flamencos bolvieron al Consejo, y se esmeraron en el obsequio de la Princesa, y en atender à las cosas publicas; siempre los tenia tibios, y desconfiados el recelo de que Granvela bolviese; y aun avia entre ellos quien lo solicitasse. Por esto caminavan flojos en el principal cuidado de Margarita, que era la pureza de la Religion, amada por ella con grande estremo, y encargada por el Rey, aun con el perjuicio de todos los otros intereses suyos. Sin embargo remediò muchos desordenes, llenò los calabozos de Sectarios, hizo padecer à algunos la digna pena de sus yerros, procurò autorizar los Inquisidores; y con esto, aunque con inmensa fatiga, puso en temor los delinquentes. Mas no pudo, sin embargo de las repetidas ordenes del Rey, hacer que se recibiesen los decretos del Sacro Concilio de Trento: porque los Flamencos defendieron con mucho teson avia en ellos cosas, que perjudicavan al Soberano, y eran contrarias à los Privilegios del País. Sobre esto, y para poder conseguir los subsidios que necesitava, embiò à España el año 1565. al Conde de Egmond, esperando, que la recomendacion de la persona, la memoria de los meritos, y el conocimiento de las necesidades del País bajo, obrarian tanto en el Rey, que aplicaria algun cuidado à asistirle. Y al mismo tiempo conseguia la Princesa recomponer con su Mag. aquel Grande, debilitar el cuerpo de los mal contentos con su separacion, y confiar à los otros, viendola no solo interessada en sus alivios, sino que los promovia por medio tan acepto à la Nobleza, y à los pueblos. El Conde fuè en Madrid agradablemente oïdo del Rey, con quien tratò varias veces los puntos de su comission; y cargado de las juntas, libreas, y otras exterioridades passadas, se supo sincerar de modo, que su Mag. pareciò satisfecho, y le despachò brevemente, afsi en las cosas publicas, como en sus particulares. Pero para mayor seña de su confiança, le entregò al Principe Alexandro Farnese, que entonces residia en Madrid, para que le condujese à su madre: *Con todo el cuidado*, le dixo, *que merece vn hijo de mi hermana, y vuestra Governadora*. El Conde estimò este favor aun mas que los otros, no solo por el gozo, que causaria à Margarita la presencia de su vnico hijo, sino porque aquella alma generosa, y marcial, hallava en el aspecto de Alexandro, todas las calidades, que, por la semejança, le arrebatavan el respeto, y el amor. Y quando llegó felizmente à Bruselas,

Vvanderhaer, lib.  
1. cap. 24. 25.  
Hareo t. 3. p. 24.

Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 6.  
cap. 17. p. 334.  
Strada Dec. 1. lib.  
4.  
Meteren lib. 11. f.  
23.  
Chapuis lib. 1. p.  
19.  
Burgund. lib. 1.  
pag. 55.  
Lepetit t. 11. lib.  
9. pag. 48.  
Herrera en la Gen.  
t. 1. lib. 10. cap. 6.  
p. 537.

Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 6.  
cap. 16. p. 336.  
Belcario, rer. Gal-  
licar. lib. 30. pag.  
1012.  
Vvanderhaer, lib.  
1. cap. 29.  
Carnero lib. 1. cap.  
3. p. 9.  
Hareo t. 3. p. 30.  
Herrera, t. 1. lib.  
11. cap. 5. p. 556.  
Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 50.  
Bentivoglio, Guerr.  
de Fland. 1. part.  
lib. 2.

Vvanderhaer, lib.  
1. cap. 31.  
Hareo t. 3. p. 33.  
Burgundo, lib. 2.  
p. 76.  
Leti, Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 18. p.  
416.  
Strad. Dec. 1. lib. 4.

las, no solo presentó à Margarita la preciosa Real remesa, sino la assegurò, de orden del Rey, tratava yà su Magestad de casar al Principe: sobre lo qual embió ella à España à Francisco de Bernemicourt Señor de Lathieuloye su Mayordomo mayor, y Governador de Bethune, para rendir à su hermano obsequiosas gracias de aquel beneficio. El tratado era con la Princesa Doña Maria de Portugal, hija mayor del Infante D. Duarte, que fuè hermano del Rey D. Juan III. y de la Emperatriz Doña Isabèl; esta madre del Rey, y aquel su suegro: y así la Princesa era prima hermana de su Mag. y de la Princesa Doña Maria su primera muger. Y como à la elevacion del nacimiento, correspondia en todo la claridad de las costumbres, los Duques de Parma instaron por la efectucion; y Margarita, de orden del Rey su hermano, aprestò vna Armada en Zelanda, que à cargo del valeroso Conde Pedro Hernesto de Mandfeld, Cavallero del Toison, despues Consejero de Estado, y Governador de Flandes, pasó à Lisboa, y condujo à la Princesa al Pais bajo, donde en 30. de Noviembre del mismo año 1565. se celebrò aquella dichosa vnion, con imponderable gozo de Margarita.

Quando esta Princesa, tratava de poner en execucion las ordenes del Rey, expresas por el Conde de Egmond, y contenidas en la instrucion, que recibió en Madrid, llegaron nuevas cartas, en que hallò variedad, y de que el Conde se quejó con mucha mayor fuerça que debiera, juzgando ofendido su honor, en que no tuviese cumplimiento todo lo que se expresó à la Governadora, y à los Estados por su voca. Margarita avisò al Rey, y su Mag. en despacho de 22. de Octubre, de clarò, aver sido; y ser siempre su firme resolución, que los Hereges fuesen castigados, los Inquisidores de la Fè favorecidos, y los decretos del Concilio de Trento observados: por lo qual la Princesa, despues de aver representado ser cabos muy ásperos para vn solo nudo, se viò precisada à publicar en 18. de Diciembre de 1565. vn Edicto, que copia Juan Francisco Lepetit, y intima aquellas ordenes à los Governadores de las Provincias, en cuya ocasion la llama Leonardo da Maniaco en la Historia de su tiempo: *Dinissima hija de Carlos V. enemiga de los enemigos de Christo, y del Rey su hermano*. Este golpe fuè, al modo del eslabon, el principio del fuego voraz, que abrasò infelizmente el Pais bajo, sin que bastase fuerça alguna à extinguirle, hasta que con vna guerra cruel de 40. años, y vna funestissima divission para la Iglesia, y para el Estado, le suspendió la tregua del año 1609. en que quedaron al Rey solas diez Provincias; y de las siete restantes se formò, ò aseguró la Republica de Holanda, que pudo separar de la Religion Catholica, y de la obediencia de su Soberano, la malicia insigne del Principe de Orange. Los Governadores de las Provincias, representaron à Margarita los inmensos daños, que causaria aquel Edicto, porque nada bastaria à contener el despecho de los pueblos; y algunos añadieron, no querian concurrir à hacer horroroso su gobierno, con la práctica de vna resolución, que arrojaria al fuego 500. personas. El Ducado de Bravante, empezó à repugnar el Edicto, porque dixo ser la Inquisicion contra sus fueros, y como el memorial, que sobre esto diò aquella Provincia, fuesse acompañado de iras, y amenazas, la Princesa mandando registrar las Historias, y docu-

Oooo 2

men-

Chapuis, lib. 1. p.  
23.  
Herrera Gener. t.  
1. lib. 13. cap. 3. p.  
628.  
Bentivollo Guerr.  
de Fland. 1. part.  
lib. 2.  
Leti Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 18. p.  
437.

Conestaglio Guerr.  
de Fland. lib. 1. p.  
29.  
Meursio Guill. Aur  
lib. 1. p. 10.  
Chapuis lib. 1. p.  
20. 23.  
Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 51.  
Bentivollo, 1. part.  
lib. 2.  
Maniaco, lib. 8. p.  
216.

Strada, Decad. 1.  
lib. 5.

Chapuis, lib. 1. p. 27.

Natal Comes, lib. 18. p. 178.

Vvanderhaer, lib. 2. cap. 1.

Hareo, t. 3. p. 36.

Meteren, lib. 2. f. 40.

Burgundo, lib. 2. p. 112.

Cornejo Rebel. de Fland. p. 23.

Herrera, t. 1. lib. 11. cap. 5. p. 557.

Lepetit, t. 2. lib. 9. p. 75. 88.

Dionigi da Fano, Hist. del Mondo, 5. part. lib. 5. p. 205.

Vvanderhaer, lib. 2. cap. 2.

Carnero, lib. 1. cap. 3. p. 10.

Hareo, t. 3. p. 39.

Burgundo, lib. 2. p. 117.

Cabrera Hist. de Phel. II. lib. 7. cap. 1. p. 389.

Strad. Dec. 1. lib. 5.

mentos antiguos, en que se hallò, que hasta el año 1550. no se introdujeron en Bravante los Inquisidores, tuvo por bien declarar, que se suspendiesen, hasta nueva orden del Rey, por quanto su Mag. expressava, que no era su animo introducir alguna novedad. Asì empezó el año 1566. siguiendo el Condado de Flandes el mismo exemplo; pero lo que mas cuidado diò à la Princesa fuè, descubrirse luego, por muy seguros medios, vna furiosa vnion de muchos Nobles, para repeler con la fuerça el Tribunal de los Inquisidores, en caso que el Rey se empeñasse en establecerle. Famiano Strada describe esta conjuracion desde su nacimiento, y aunque apoyada años antes por los Sectarios confinantes, es cierto, que la templança de nuestra Princesa, la avia quitado el furor hasta la promulgacion del Edicto, que adquiriò a los conjurados la vniversal adherencia. Todos se ofendian del solo nombre de Inquisicion, aunque con diversas causas: vnos temian el castigo de sus pecados, otros consideravan en desprecio sus Privilegios; y muchos querian crecer, y dominar à beneficio de la revolucion, y con los discursos, y las execraciones, engañavan el incauto pueblo, haciendole entender, que era lo mismo la Inquisicion, que la esclavitud. Los nuevos Religiosarios, naturales, y vecinos, atizavan mucho aquel violento incendio, que no solo no podian contener las solicitudes, y las persuasiones de la Princesa; pero diariamente crecia mas: porque en Breda, Villa del Principe de Orange, se hizo en 25. de Março del mismo año 1566. otra nueva coligacion, para no permitir en manera alguna el Santo Oficio, en la qual, aunque no se incluyessen todos los que decian, es cierto, que se incluyeron 400. Nobles, y vn gran numero de Mercaderes, y Pleyeyos, y que eran sus caudillos el Señor de Brederode, y los Condes de Nasao, de Culembourg, y de Berghes.

La Princesa, que, con infatigable cuidado, se informava de todas las resoluciones de los conjurados, diò luego aviso al Rey, y mientras llegavan sus ordenes, tenia en vigilancia los Magistrados, hacia prevenir las Fortalezas, y disponiendole à no ser sorprendida, quiso para contenerlos, que se estendiesse la voz de passar el Rey à Flandes. En este tiempo fuè avisada, que à principios de Abril entrarian en Bruselas 500. Nobles, mandados del Señor de Brederode, para darla vn memorial contra la Inquisicion, y sobre que se moderassen los Edictos de Carlos V. contra los Religiosarios; y alguno añadió, que iban en animo de apoderarse de su persona, y retenerla en Vilvorde, hasta que concediesse su injusta instancia. De todo diò aviso al Rey, y para resolverse en punto tan critico, con el vniversal concurso de los Ministros, y Señores Flamencos, convocò el 27. de Março vn gran Congreso, en que hecha la relacion de lo tramado, propuso: si convendria oir à los conjurados: què respuesta los daria si los oyesse: y què medios serian propios para deshacer aquella perniciosa vnion. Logró la destreza de Margarita, en pregunta tan corta, todo lo que su prudencia la avia ofrecido: pues en los discursos, que se hicieron sobre los tres puntos, descubrió los afectos al Rey, los que, aun siendolo, aborrecian la Inquisicion, y los que preocupados de infames pensamientos, no querian Inquisicion, ni Rey. El Principe de Orange, el Conde de Hornos, y otros, salieron de la materia, expres-



prestando los motivos, que tenian para vivir quejosos; pero la Princesa los quietò con apacibles voces, y la resolucion del Congreso fuè, que llegando sin armas, y compuestos, fuesen los conjurados oídos. El dia siguiente se tratò de la Inquisicion, y de la observancia de los Edictos de Carlos V. contra los Hereges, y todos convinieron, en que los Edictos se templassen, à lo menos en la practica, y que la Inquisicion no era necesaria; pero porque no pareciesse se condescendia en esto con los conjurados, sería su respuesta, que perdiessen aquel cuidado, pues yà los Inquisidores no querian exercer sin expresa facultad del nuevo Pontifice. Y Margarita huvo de arreglarse à esto, aunque à su disgusto, porque, sin aquel medio, no avia otro, que la fuerça, y no sabía à quien encargar sus execuciones: porque de Orange no se fiava, y Egmond declaró, que por la Inquisicion, y Edictos, no sacaria la espada. Los otros eran menos autorizados, y quizá del propio dictamen, aunque con mas recato: por esto, quando Brederode, y Nasao entraron en Bruselas con 200. Cavallos armados, y expresaron, con orgullo, sus pretensiones à la Princesa, y la dieron el memorial, que copian el Maestro Pedro Cornejo, y Geronimo Conestagio; ella, sin embargo de la ofensa que recibia, disimuló el dolor, y diò la respuesta acordada. Pero quando la suplicaron, que aprobase lo que obravan por su servicio, y utilidad del Rey, respondió, con viveza, que de ninguna manera se cansaria en esso, pues el tiempo, y los hechos lo expresarian. Los conjurados apretaron despues su vnion con nuevos juramentos, y mutuas promessas de asistencia, desmandandose, entre las licencias de los combites, à expresiones opuestas à la Religion, y à la fidelidad, siendo de todo promptamente avisada Margarita, y por ella el Rey.

Despedidos así los conjurados, se dividieron por todas las partes del Estado, para ganar nuevos sequaces, con el exito feliz de su negociacion, y abultar mas aquel pestilencial gremio, suponiendole asistido de los Cavalleros del Toison. La Princesa procurò declarar este engaño, pero creyòse en algunas Villas, y causò en ellas lo que esperavan los que le fraguaron: por lo qual, la pareció preciso embiar à España al Marquès de Berghes, y al Baron de Montigni, porque como testigos, y aun complices, informassen al Rey con mas puntualidad. Entre tanto S. Pio V. que yà regia la Nave de S. Pedro, ordenò al Arçobispo de Surrento, su Nuncio cerca del Emperador, que hiciesse el viage por Bruselas, y que en su nombre (son palabras de Famiano Estrada, que no se pueden mejorar) *alabasse largamente à Margarita, lo que avia hecho por la Religion en el gobierno de aquellas Provincias, y que la animasse à proseguir, ofreciendola, para el intento, dinero, y todo genero de socorros, porque la causa era de calidad, que no dudaria exponer por ella su misma Tiara.* Y mandandole, que la comunicasse otras cosas, siempre de Religion, y de la decencia de la Silla Apostolica, hallò aquel Prelado en la Princesa vn tal fondo de piedad, y de juicio, que dixo publicamente: *Estava en pie la Religion en el Pais bajo, por la vigilancia, y prudencia de Margarita, admirado (dice el mismo Famiano) de que una muger fuesse tan despierta, y tan pia.* Ella recibió con humildad las alabanzas del Vicario de Christo, le rindiò gracias por los socorros, sin acetarlos, y le hizo assegurar: *Que como hasta aquel*

Adriani Hist. de  
Flor. lib. 19. p.  
755.

David Chytreo Sa  
xon. lib. 21. p. 562.  
Herrera, t. 1. lib.  
11. cap. 5. p. 557.  
Meteren, lib. 2. fol.  
40. 41.

Cornejo Rebel. de  
Fland. p. 28.

Vvanderhaer, lib. 2.  
cap. 2.

Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 9. p.  
39.

Meursio Guil. Aur.  
lib. 1. p. 16.

Leti Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 18. p.  
464.

Lundorpio cont.  
Sleidan, lib. 7. p.  
713.

Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 7.  
cap. 1. p. 391.

Hareo t. 3. p. 40.

Strad. Dec. 1. lib. 5.

Carnero, lib. 1. cap.  
3. p. 10.

Burgundo, lib. 2.  
p. 132.

Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 103.

Bentivollo, part. 1.  
lib. 2.

Schardio de reb.  
gestis, sub Maxi-  
mil. II. tom. 4. pag.  
2294.

Cabrera, Hist. de  
Phel. II. lib. 7. cap.  
4. p. 199.

Natal Comes, lib.  
18. p. 378.

Belcario rer. Gal-  
lic. lib. 10. p. 1013.

Meursio Guil. Aug.  
lib. 1. p. 21.

Cornejo Rebel. de  
Fland. p. 37.

Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 107.

Strad. Dec. 1. lib. 5.



*aquel dia lo avia sido, perpetuamente la seria mas amable, que la misma vida, la causa de la Religion.*

Vvanderhaer, lib.  
2. cap. 4.  
Chapuis, lib. 1. p.  
29.  
Hareo, t. 3. p. 44.  
45.  
Herrera t. 1. lib. 12  
cap. 8. p. 585.  
Chytreo Sax. lib.  
2. p. 562. 563.  
Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 1. p.  
50.  
Bentivollo Guerr.  
de Fland. 1. p. lib. 2.  
  
Vvanderhaer, lib. 2  
cap. 6. y 7.  
Carnero lib. 1. cap  
3. p. 11. cap. 4. p. 12  
Chapuis, lib. 1. p.  
29. 31.  
Hareo, t. 3. p. 47.  
48.  
Meteren, lib. 2. p.  
42. 43.  
Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 1. p.  
45.  
Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 7.  
cap. 5. p. 404.  
Meurs-Guill. Aur.  
lib. 1. p. 29.  
Burgundo lib. 3. p.  
173.  
Bentivollo 1. part.  
lib. 2.  
Cornejo p. 41. 45.  
47.  
Maniaco Hist. lib.  
3. p. 221.  
  
Burgundo lib. 3. p.  
206.  
Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 118.  
Herrera, t. 1. lib.  
13. cap. 13. p. 601.  
Adriani Hist. de  
Flor. lib. 19. p. 767.  
768.  
Cavitelli Cremon.  
Ann. f. 352.  
Meurs-Guill. Aur.  
lib. 2. p. 35.

Entre tanto, contra las diligencias, y contra las esperanças de la Princesa, proseguian à sus fines los conjurados, llenando el pueblo de fingidos miedos, empeñandole en nuevos trages, y symbolos de despecho, y finalmente haciendole recibir, como Predicadores Apostolicos, varios Hereges, Calvinistas, Lutheranos, y Anabatistas, que sin respeto à Dios, ni à las Leyes, voceaban el Evangelio, manchado de muchos errores. La Princesa llena de dolor, huviera empleado la fuerza en castigarlos, si la tuviesse; y aunque, faltando esta, era inutil toda diligencia, con vn pueblo ciego, estragado, y pertinaz, todavia revalidò los antiguos Edictos, porque no pareciesse, que su tolerancia aprobava el atrevimiento. Amberes fuè, entre todas las Villas del Pais, la que mas ofladamente abrazò la nueva creencia, y llamada Margarita por el Magistrado, reusò exponerse à ver lo que no podia castigar, y le embiò à Carlos de Brimieu Conde de Mega, buen Catholico, y servidor del Rey, y por esto mal recibido de aquel gran pueblo, que amotinado pidiò al Principe de Orange. Y aunque para no concedersele, avia tantas razones, ni el tumulto podia cessar de otro modo, ni juzgò la Princesa conveniente, entones, enagenarse del todo aquel Grande con la repulsa. Embiòsele al fin, y fuè admitido con extraño aplauso, como à quien consideravan, y aplaudian solidissimo apoyo de sus delitos, con que el remedio no passò de la exterioridad. Embiòle despues, con el Conde de Egmond, à que procurasse deshacer vna junta, que en S. Truden, Villa del Obispo de Lieja, tuvieron los conjurados, presididos del Señor de Brederode; pero ellos, sin embargo, prosiguieron, y con nueva embajada, no solo instaron à la Princesa por el olvido de lo passado, sino pidieron seguridad de no ser ofendidos por las armas del Rey, y que para acordarlos con su Mag. fuesen autorizados Orange, Egmond, y Hornos, en defecto de lo qual se verian precisados à buscar otros medios. Esta insolente instancia sufriò Margarita: porque no se hallava en tiempo de castigarla, y dilatò la respuesta, allanandose entre tanto, por si podia ganar para el Rey al Orange, à darle el gobierno de Amberes, por instancia de sus moradores. Mas avia yà llegado el termino fatal, de que la Heregia arrojassee la mascara, con total desprecio de la Religion, y de la autoridad Soberana: porque el dia 14. de Agosto, vispera de la Assumpcion de la Madre de Dios, muchos hombres viles, y desesperados, poseidos de vn sacrilego furor, empezaron, en las vecindades de Sant Omer, la profanacion de los Templos, la ruina de los Altares, y la combustion de las Santas Imagenes. Y el dia siguiente executaron lo mismo con la Cathedral de Ipre, y con los otros Templos de aquella llustre Villa: exemplo execrable, que siguieron luego otros muchos grandes pueblos, y entre ellos Amberes, no solo no preservada del Principe de Orange, sino, como la Princesa escribiò al Rey, siendo su aliento, el impulso de todos los excessos. Salia su Alteza de oir los Divinos Oficios, quando recibió esta infauista noticia; y como la acompañasse el Conde de Egmond, que era Gobernador de Flandes, le ponderò la infelicidad, y la estrañeza, y verguença, que la causava aquel suceso atròz en vna Provincia, mandada por quien

quien dava mayores esperanças, que los otros, por su conocido valor, y por su experimentada fidelidad. Y como èl respondiesse, que el primer cuidado debia ser conservar los dominios, replicò indignada, que el honor, y culto de Dios se avia de anteponer à todo, y que sobre ser aquel su dictamen, lo queria así el Rey. Egmond dixo entonces, que no lo entendian así, los que tenian que perder en Flandes: y ella, enardecida, respondió: debian conservarse, siendo posible, la Religion, y el poder; mas que siendo preciso abandonar vna destas cosas, era despreciable la segunda, en comparacion de la primera. El mismo dia eligió à Maximiliano Vilain de Gante Señor de Rastlenghien, para que corrigiesse aquellos barbaros nuevos Iconoclastes, y los quitasse las armas; y como Egmond se opusiesse por la necesidad de passar à cuchillo 2 y. hombres, ella, animada de su constante celo, pronunciò ser menor daño arrojar, ò destruir aquella infame turba de sacrilegos, que tolerar sus nefandas maldades. Sin embargo, la enfermedad se avia apoderado tan lastimosamente de todas las partes del cuerpo Belgico, que yà no alcançava otro remedio, que el fuego, y à la Provincia de Flandes siguieron las otras; exceptuando Namur, Luxembourg, Artoes, y parte de Henao. Convocò la Princesa el Consejo, para discurrir lo que en tanto accidente se podia obrar; y con vna fervorosa oracion, procurò inspirar sus mismos gloriosos sentimientos à aquel largo numero de Nobles, y Ministros, que siempre sujetos à sus pasiones, quedaron no obstante encañillados en ellas. Los Condes de Mandsteld, Aremberg, y Barlaimont, votaron el rigor; Egmond, Orange, y Hornos, la tolerancia, y el perdon, y olvido de lo passado, suponiendo, que avia dentro de la misma Corte hasta 15 y. Hereges, que eran dificiles de subyugar. Y no resolviendose la Princesa, à alguno destos partidos, juzgando indigno este, y por entonces impracticable aquel, llegó, para mayor mortificacion suya, la temeridad de los conjurados al estremo de amenazar publicamente su prision, la muerte cruel de los Sacerdotes, y el incendio de todos los Templos, sino concediesse la libertad de conciencia. Podíase creer, que en hombres desesperados, y doblemente infieles à Dios, y al Principe, las execuciones estavan al lado de las amenazas; y por estar libre de ambas cosas, resolvió Margarita retirarse à Mons, Villa muy Catholica, y fiel: pero entendido por Orange, y Egmond, y repugnado por ellos, pasó la noticia à los moradores de Bruselas, que con humildes ruegos, y con la demonstracion afectuosa de cerrar las puertas de la Villa, la procuraron de tener, quando ella, yà reparada del primer movimiento del justo temor, no queria salir. Pero como no cessasse el furor violento de los Coligados, que llamavan Gheusios, y se repetiesse las amenazas de obligarla, con las armas, à la concession de sus injustas peticiones, juzgó preciso acomodarse en algo al tiempo, y desarmar la rabia de aquellos freneticos, concediendolos en 23. de Agosto perdon de lo cometido, seguridad de que no serian por ello castigados, y licencia para que sin armas, y sin daño de los Catholicos, oyessen sus predicas en aquellos solos sitios, que hasta allí avian ocupado. Protefò al mismo tiempo à Egmond, Orange, y Hornos, que la necesidad arrebatava violentamente aquellas indignas gracias, cuyo instrumento

CO-

Cabrera, Hist. de  
Phel. II. lib. 7. cap.  
5. p. 409.  
Meurf-Guill. Aur.  
lib. 2. p. 42.  
Vvanderhaer, lib.  
2. cap. 8.  
Harco, t. 3. p. 51.  
Meteren, lib. 2. fol.  
44.  
Burgundo, lib. 3. p.  
234.  
Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 110.  
Bentivollo 1. part.  
lib. 2.

Natal Comes, lib.  
18. p. 381.  
Meurfio, lib. 2. p.  
46.  
Chapuis, lib. 1. p.  
33.

Carnero, lib. 1.  
cap. 4. p. 13. cap. 5.  
p. 16.

Meteren, lib. 2. f.  
45.

Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 120.

Burgundo, lib. 3.  
p. 236.

Strada Dec. 1. lib. 5

Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 7.

cap. 3. p. 398. cap. 5

Herrera, Hist. gen.  
t. 1. lib. 13. cap. 8.

p. 602.

Bardi, Chronol. t.  
4. p. 1678.

Cornejo, Reb. de  
Fland. p. 53.

Meteren, lib. 2. fol.  
47.

Hareo, t. 3. p. 57. y  
58.

Vyanderhaer, lib.  
2. cap. 18.

Chapuis lib. 1. p.  
36.

Hareo, t. 3. p. 64.

Strad. Dec. 1. lib. 5

Meteren, lib. 2. fol.  
47.

Cabrera, lib. 7. cap.  
17. p. 450.

Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 144.

copian Lepetit, Meteren, y Nicolao Burgundo, y en carta para el Rey su hermano, le suplicò las anulasse, pues à este fin no las avia hecho en nombre de su Mag. sino por si misma, y con protesta de su repugnancia, aun estando llena de dolor, enferma, y mal asistida. Esta desgraciada indulgencia, templò los conjurados, suspendiò el despojo de los Templos de Bruselas, y determinò à Orange à reprimir, con algunos castigos, las insolencias de Amberes. Pero inmediatamente convirtiò su maligno espiritu, en mortal veneno la triaca, concediendo alli Templos à los Hereges, y libertad para celebrar los bautismos, y matrimonios, segun su nuevo rito. Desaprobòlo altamente la Princesa, mas nada servia à reparar los rotos diques de la piedad, y de la verguença: porque los Condes de Hocstraet, y de Hornos, permitieron lo mismo en Tornay, y en Malinas sus gobiernos, y en Vtrech, Bolduc, Amsterdam, y Delph, se experimentaron grandes excessos. Todo el Pais estava en fuego, y Margarita defarmada, quasi sola, sin consejo, y molestanda de continuas crueles mortificaciones, no tenia vigor para acudir à tantos males. El Rey, ocupado en otras bastisimas importancias, no atendia, como ella quisiera, y le rogava, à las de aquellos Estados, hasta que resuelto à corregir, con la fuerça, sus excessos, la ordenò en el mes de Agosto, tomasse à su sueldo en Alemania 34. Cavallos, y 109. Infantes, para lo qual embiò medios. Esta resolucion, aplaudida de vnos Principes del Imperio, y repugnada de otros, embraveciò los conjurados, y borrò la antigua fingida serenidad del Orange, que con los avisos, yà creidos, de que el Rey passava à Flandes, mirava inmediata la justa pena de sus maldades. Para acudir à aquel riesgo, convocò à los otros en Terramunda à 3. de Octubre, donde se tratò largamente lo que se debia obrar por su salud; y entre oponerse al arbitrio de su Mag. impedirle la entrada en Flandes, ò mudar al Pais de Dueño, fuè elegido lo ultimo, y lo peor, como en semejantes casos sucede. Los tres Caudillos Egmond, Orange, y Hornos, cuyas cabezas, decian ellos, queria el Rey, sacrificar al exemplo de los otros, procuraron hacer creer al Conde Pedro Hernesto de Mandsfeld el mismo destino; pero Margarita, que advertida, pudo penetrar sus mas intimas deliberaciones, y pensamientos, deshizo esta suposicion, y assegurò à aquel General, que verdaderamente no tenia porque temer. Otra junta tuvieron despues en Amsterdam, sobre el mismo assumpto, en que se adelantò mas la malignidad, admitiendo à su vnion todo genero de hombres no Catholicos, estableciendo la conformidad en la confesion de Ansbourg, creando Magistrados, para formar vna nueva Republica, que por la comunidad de la creencia fuèssè protegida de los Principes protestantes del Imperio, con los quales se votò liga indissoluble. Sobre esto solicitavan tropas en Alemania, y Francia, y aun, porque no quedasse piedra que mover, tenian inteligencias con el Turco, para que trabajando los dominios de España, impossibilitasse la ida del Rey à Flandes. Sin embargo conociò la Princesa, que el miedo contrastava mucha parte de los conjurados; y pareciendole ocasion oportuna de separarlos, lo solicitò por medio de hombres fieles, los ofreciò su proteccion, y haciendo llenar algunas cartas del Rey, que tenia en blanco, pudo lograr el fin: porque

mu-

Bentivollo, 1. part.  
lib. 3.Meursio Guill. Aus.  
lib. 3. p. 77.Strad. Dec. 1. lib. 5.  
Cabrera, lib. 7. cap.

11. p. 440.

Chapuis, lib. 1. p.  
46.Meteren, lib. 1. f.  
48.Burgundo, lib. 3.  
p. 107.Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 132. 134.

Cornejo p. 65.

Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 2. p.  
69.Bardi, Chronol. t.  
p. 1692.Schardio de reb.  
gestis, sub Maxi-  
mil. II. tom. 4. pag.  
2317.Philip. Gallæi rer.  
Belgicar. in. fipe,  
tom. 2. Ann. p. 179.  
Conestagio Guerr.  
de Fland. lib. 2. p.  
65.Meursio Guill. Aus.  
riaci lib. 3. p. 85.

Hareo, t. 3. p. 68.

Meteren, lib. 2. fol.  
47. 49.Burgundo, lib. 3.  
p. 113.Vvanderhaer, lib.  
2. cap. 18.Herrera, t. 1. lib.  
23. cap. 15. p. 655.Philip. Gallæi, in  
t. 2. Ann. rer. Belg.  
p. 179.Gerardo Candido,  
ibid. p. 183.Cabrera, Hist. de  
Phel. II. lib. 7. cap.

23.

Natal Comes, Hist.  
lib. 18 p. 379. 381.

386. 387.

Adriani, Hist. de  
Flor. lib. 19. p. 773.Carnero, lib. 1.  
cap. 6. p. 17.

Chapuis lib. 1. p. 41.

Bentivollo, 1. p.  
lib. 3.Maniace, lib. 8. p.  
222.

muchos se retiraron à sus casas, y pensaron en corregir los excessos pasados. Este suceso restituyó en su antiguo vigor à Margarita, para que pensasse en la práctica de mas eficaces medios: y despues de implorar el auxilio divino con publicas rogativas, solicitò, que de Alemania, y Francia, no fuesen socorridos los Sediciosos, reclutò la Milicia de las Provincias, y ordenò à sus Gobernadores, que no tolerassen la práctica de la nueva Religion. Y aunque en otra nueva junta, tenida en Bredà, contra aquella resolucion, y para fortalecer la suya, quisieron, que Brederode, en nombre de todos, diesse nuevo memorial, y para esto pidió salvo conducto; le negò la Princesa, y el huvo de embiarle, ceñido à los imposibles terminos de revalidar lo que la violencia le avia dado, despedir las tropas, y revocar los Edictos. Pero Margarita, yà resuelta à no contemporizar, mostrò en su respuesta quan contra razon se quejavan, los acordò sus criminales excessos, los exortò à la quietud deseada, y propalò la resolucion de castigarlos, si no guardassen los terminos de la obediencia al Criador, y al Soberano.

Este desengaño, aplicò descubiertamente los conjurados à las armas, y ocupando primero à Bolduc, y Amsterdam, vacilava Amberes à la vista de Jaques de Marnix Señor de Thoulouse, que rechazado de Zelanda, hizo alto en Oostervel, quando Phelipe de Lanoy Señor de Beauvoir, embiado por Margarita con las tropas Reales, deshizo con grande estrago aquel cuerpo, cuyo Comandante pereció, como merecia, entre las llamas. Ordenò luego à Valencianas, que recibiesse presidio Real, y como lo reusasse con obstinacion, siendo la mas poblada Villa de los Hereges, la mandò sitiarse, y la ocupò à fin de Março del año siguiente. Tornay, y Armentiers, tomaron las armas para ocupar à Lila; pero su Gobernador Maximiliano Vilain de Gante, Señor de Rassenghien, la assegurò, despues de romper los Sediciosos, y Tornay recibió el presidio, que la quiso poner Phelipe de S. Aldegonde, Baron de Noircarm, à quien Margarita cometió su reduccion, para que con aquel triumpho llegasse mas adornado al que luego logró en Valencianas, Cambray, y Vtrech. Todo el Pais baxo, tenian en movimiento los Hereges; pero en ninguna parte conseguian algun buen suceso: por lo qual se resolvió la Princesa, à practicar vna idea, mucho antes premeditada, para poder, sin nota de alguno, exercer el rigor en quien se hiziesse digno del. Ordenò, que todos los Generales, y los Ministros de guerra, y de paz, prestassen nuevo juramento de servir al Rey, segun sus ordenes, contra todo genero de personas, sin excepcion, y defender la Religion Catholica: porque suponia, que haciendole, y guardandole, se quietaria el Pais; y los que no le hiciesen, ni le guardassen, podrian ser castigados, antes que su Mag. ò el Duque de Alva, que se le anticiparia, entrassen en Flandes. Prestaronle, sin repugnancia, el Duque de Arschot, y los Condes de Egmond, Mandfeld, Mega, y Barlaimont; y reusaronle Orange, y el Señor de Brederode francamente, y los Condes de Hornos, y Hocstrat, con dissimulacion. Este perdió, à esta causa, el gobierno de Malinas, y Orange, quiso hacer dejacion de los de Holanda, Zelanda, y Borgoña, que con vna inevitable fatalidad se le fiaron. Mas no pareciendo à Margarita, tiempo de acetar el ofrecimiento, le persuadió, por medio de Juan Berti su So-

Pppp

cre-

Vvanderhaer, lib.  
2. cap. 20.  
Harco t. 3. p. 63. y  
72.  
Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 131. 132.  
Belcario rer. Gal-  
lic. lib. 3. o. p. 1015.  
Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 2. p.  
73.

Vvanderhaer, lib.  
2. cap. 15. y 16.  
Meteren, lib. 2. f.  
49.

Strad. Dec. 1. lib. 6

Cabrera, Hist. de  
Fhelip. II. lib. 7.  
cap. 17. p. 452.  
Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 2. p.  
95.

Chapuis, lib. 1. p.  
39.

Chapuis lib. 1. p.  
50. 52.  
Lepetit, t. 2. lib. 9.  
p. 138.  
Vvanderhaer, lib.  
2. cap. 21.

Natal Comes, lib.  
18. p. 388.  
Meteren lib. 2. fol.  
50.

MourioGuill. Aur  
lib. 3. p. 93.  
Gerardo Candido  
in fine, t. 2. Ann.  
rer. Belg. p. 183.  
Leti Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 19. p.  
479.

Chytreo Sax. lib.  
21. p. 568.

Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 2. p.  
93.

Natal Comes, lib.  
18. p. 389.

cretario , que los retuviesse , y jurasse , sin executar la resolucion de re-  
tirarse à Alemania. Y aun no rindiendose èl , porque la severidad del  
Duque de Alva , le tenia en mortales sospechas , se redujo , por propo-  
sicion del Berti , à no hacer su viage , sin comunicar la necesidad del  
con algunos Señores. Por esto se viò en Villebruc con los Condes de  
Egmond , y Mandfeld , que no vastaron à persuadirle , ni èl al de Egmond ,  
à que tambien se ausentasse. Predixo al Conde , que la clemencia del  
Rey , que le oia ponderar , seria su ruina ; y abrazandole tiernamente  
para despedirse , es inteligencia comun ( aunque Cabrera , y otros lo  
dicen de otro modo ) que las vltimas palabras de estos dos amigos , fue-  
ron : *A Dios, Principe sin consejo. A Dios, Conde sin cabeza* , y ambos acerta-  
ron : porque Egmond , tomandolo literalmente , la perdiò presto , y  
Orange , aunque con insignes fatigas , logrò vna grande representacion ,  
y la gloria de establecer vna poderosa Republica , no solo terminò in-  
felizmente sus dias à la mano cruel de vn Asesino , sino se acreditò huer-  
fano de consejo , quando sobre las impias vasas de la ofensa de Dios , y  
de su Rey , labrò vna dominacion , que ni podia tener , ni su posteridad  
debía heredar. De hecho , èl se pasó à Alemania por Abril de 1567. y  
desde entonces Egmond , despertando , como de vn profundo letargo ,  
se aplicò al obsequio de Margarita , y à la vtilidad del publico , deshizo  
en la Provincia de Flandes algunos conventiculos de conjurados , des-  
armò varios lugares , y dixo altamente , que le tuviesse por enemigo  
quantos intentassen qualquier cosa contraria à la Religion , ò al Rey. De  
esto resultò vna grandissima vtilidad : porque fugitivo Orange , y arre-  
pentido Egmond , los otros Señores Flamencos no hallavan su seguri-  
dad , y los que no quisieron seguir à Orange , prestaron el juramento ; ex-  
cepto Brederode , que ni se fuè , ni le prestò. Margarita quiso aprove-  
charse de tan favorable coyuntura , para reducir las cosas à su antiguo  
estado ; y luego hizo ocupar à Maestrich , y que Bolduc , y Amberes in-  
vocassen su clemencia. Despidiò con desagrado los Ministros de los  
Electores de Saxonia , y Brandembourg , Duque de Vvitemberg , Mar-  
quès de Baden , y Lantzgrave de Hafia , que en nombre de sus Princi-  
pes , todos Lutheranos , la pidieron permitiesse en Flandes aquella Secta.  
Entre tanto el Conde de Mega , embiado à la Provincia de Olanda , la  
redujo à la obediencia , obligando al Señor de Brederode à abandonarla.  
Luego siguieron su exemplo Zelanda , Groninguen , Frisia , y quanto en  
el Pais bajo avia faltado à su obligacion ; y Margarita , por enseñarlos à  
guardarla , castigò vnos pueblos con multas , y otros con la demolicion  
de sus murallas , y à todos con la pena de ser guarnecidos. Mandò conf-  
truir algunas Fortalezas , para freno de los tumultos , y en Amberes asig-  
nò el sitio por sí misma. Castigò , quantos enemigos de las Santas Image-  
nes pudo aver , reparò los Templos à costa de las Villas inobedientes , y  
de los reos particulares. Hizo demoler los Oratorios , que en muchas  
partes avian lebandado los Sectarios ; y finalmente con estraña alegria , y  
satisfacion de los naturales , restituyò en poco tiempo , y sin costa del  
Rey , todo el Pais bajo à su antigua pureza.

Sin embargo , instava al Rey su hermano , para que se dexasse ver de  
la Belgica : porque su sola presençia coronaria felizmente la dichosa  
restu-

restitucion de aquellas Provincias , y quitaria para siempre la esperança de nuevas reboluciones. Su Mag. estuvo varias veces persuadido à la conveniencia deste dictamen, en que le fortificò S. Pio V. mas los varios accidentes , que ocurrieron , y la diversidad de los dictámenes de los Ministros, sino le hacian dudar, le obligavan à suspender la jornada. Y yltimamente, sin negarse à hacerla, resolvió este año 1567. que le precediesse, à la frente de vn escogido exercito , el famoso Duque de Alva D. Fernando, que lograba dignamente la estimacion de vno de los mejores Generales de Europa. Este, pues, encaminado por mar à Italia, donde le esperaba el exercito , tuvo con el Rey la reprobacion de nuestra Princesa, no por su persona, en todo recomendable, sino porque gozando yà el Pais bajo el beneficio de la paz, y teniendo fuerças para conservarla, parecian inútiles, y serian gravosas, y intolerables , las que llevava vn General de tanto nombre , que pareceria mas destinado à hacer la guerra, que à mantener la paz. Representò al Rey , que semejantes huéspedes eran siempre mal vistos de los Flamencos, nocivos al pueblo, y odiosos à la Nobleza, que juzgaria iban à desfrutar sus sudores, y à vtilizarse de sus triumphos contra los Hereges. Que sobre esto no convenia , que el Pais tratasse tropas Alemanas , que corrompidas de los errores de Luthero , ò ayudarian los de su creencia, ò la introducirian de nuevo. Y que si su Mag. queria obviar vna guerra civil, sangrienta , y perpetua , fuesse à Flandes de paz, mas en trage de padre, que de Rey , con que sin costa, y sin fatiga , daria la vltima mano à la publica quietud. La prudencia insigne, y el extraordinario conocimiento de la Princesa, la dictaron estas voces, en que , como propheticamente prevenia los futuros inmensos males; mas yà estava altamente decretada la ruina del Pais bajo, la separacion de sus hermosas Provincias , y el azote de toda Europa, en vna infeliz guerra, que interesò no solo los dominios vecinos , sino los muy distantes. El Rey no quiso alterar su resolucion , y declarando à la Princesa, que el exercito no iba à otro fin, que dar seguridad à la paz , mandò marchar al Duque de Alva , cuyo viage , desapacible à todos , tambien desagradava à Margarita : porque ( como la hacian entender ) iba à arrebatlarla la gloria de sus vltimas fatigas. Y mirando à las cosas publicas , se suponía, que aquel Grande , estaua tan al vivo , porque no fuesse en valde su jornada , desharia en vn dia solo , lo que ella con suma aplicacion avia logrado en tantos. Ni quiso la Princesa, recatar este sentimiento, pues le manifestó al Rey, por medio de Gaspar de Robles Baron de Billi ; pero su Mag. la satisfizo, expressando la confianza con que vivia de su amor , y el agradecimiento que tenia à sus trabajos, à que añadió, que el Duque solo iba à ser su Consejero, à aliviar sus afanes, y à executar sus ordenes. Finalmente llegó el Duque con el exercito à Flandes, y en 22. de Agosto entrò en Bruselas, ò, segun Carnero, Herrera, Chapuis, Cabrera, y Campana, en Lovaina, siendo su primer diligencia , reverenciar à Margarita , à quien el dia siguiente embió sus despachos, en que , reservandola todo lo politico , y civil, dava el Rey al de Alva solo el gobierno de las armas. Pero en la primera conferencia, exhibió mas estendida jurisdiccion, en otros despachos, que le permitian erigir Fortalezas , deponer Magistrados , anular

Pppp 2

Go-

Carnero, lib. 1. cap.  
6. p. 19.  
Strada , Decad. 1.  
lib. 6.  
Conestagio, lib. 2.  
p. 100.  
Meteren, lib. 3. f.  
52.  
Herrera , t. 1. lib.  
14. cap. 1. p. 646.  
Tomasso Costo, 1.  
p. del Comp. de la  
Hist. de Napol. lib.  
1. f. 13.

Vvanderhaer, lib. 2.  
cap. 21.  
Leti Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 19. p.  
486.

Carnero lib. 1. cap.  
8. p. 21.  
Herrera t. 1. lib. 14  
cap. 5. p. 653.  
Strada Dec. 1. lib.  
6.  
Conestag. lib. 2. p.  
103.  
Harco, t. 3. p. 78.  
Meteren, lib. 3. f.  
53.  
Cabrera , Hist. de  
Phelip. II. lib. 7.  
cap. 18. p. 454.  
Adriani Hist. de  
Flor. lib. 19. p.  
784.  
Chapuis , lib. 2. p.  
59.  
Campana, vida de  
Phelipe II. part. 3.  
Dec. 5. lib. 1. f. 6.  
Osorio , vida del  
Duq. de Alva, lib.  
6. cap. 14.  
Lundorpio cont.  
Sleidan, lib. 7. p.  
794.

Meursio Guil. Aur.  
lib. 4. p. 102.

Leti Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 19. p.  
490.

\* Adriani Hist. de  
Flor. lib. 19. p. 785.  
Meurs. Guill. Aur.  
lib. 4. p. 105.

Chapuis, lib. 2. p.  
61. 63. 64.

Carnero, lib. 1.  
cap. 8. p. 22.

Meteren, lib. 3. f.  
54.

Campana, part. 3.  
Dec. 5. lib. 1. f. 7.

Oforio, vida del  
Duq. de Alva, lib.

6. cap. 16. y 17.

Lundorpio, cont.  
Sleidan, lib. 7. p.  
796.

Chapuis, Hist. de  
Fland. lib. 2. p. 61.

Natal Comes, lib.  
18. p. 393.

Leti, Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 19. pag.  
493. 495.

Conestag. lib. 3. p.  
104.

Meteren, lib. 3. f. 57

Cabrera Hist. de  
Phel. II. lib. 8. cap.  
1. p. 483.

Gerardo Candido  
Brevis designatio,  
in Ann. rer. Belg. t.

2. p. 183.

Vanderhamen, Hist.  
tor. de Phelip. II.  
f. 52.

Maniaco, lib. 8. p.  
224.

Chapuis lib. 2. p.  
64.

Hareo, t. 3. p. 81.

Bardi Chron. t. 4.  
p. 1715.

Cornejo Rebel. de  
Fland. p. 110.

Lepetit t. 2. lib. 10.  
p. 164.

Bentivollo, 1. part.  
al fin del lib. 3.

Herrera, t. 1. lib. 14.  
ca p. 5. p. 654.

Dionigi da Fano,  
Hist. del Mundo

5. part. lib. 5. p. 215

Chrystin. Govern.  
de Fland. p. 23.

Governadores, y castigar los tumultos passados. Y preguntado por su Alteza, si tenia otra cosa, respondiò, que las demàs participaria quando las ocasiones lo pidiessen. Otro animo menos glorioso, y exercitado, que el de la Princeza, huviera exhibido el natural disgusto de vna respuesta, enteramente contraria à las reiteradas expresiones del Rey; mas ella, sin alguna novedad de semblante, aunque el Padre Oforio en la vida del Duque de Alva, dice, contra todos lo contrario, alabò la resolucion de su Mag. como su practica fuesse templada, y oportuna, para no privar aquellas Provincias de la serenidad, que gozavan. Y escribiendo luego al Rey, declarò, que la demasiada autoridad del Duque, ofendia su credito, y las excesivas fuerças, que avia conducido, ponian en recelos, y en desesperacion las Provincias, de tal suerte, que llegavan, ya al numero de cien mil hombres, los que por no sufrir los estrangeros, ò desconfiando del perdon, se avian condenado à la fuga, empobreciendo el Pais, con la desercion de tantos naturales, y desafectos. Suplicò à su Mag. que por remediarlo todo, executasse su jornada, para la qual, segun sus ordenes, avia embiado ya à España nueve Navios de guerra, à cargo del Amirante Vacquen. Pero que si esto, no se pudiesse luego practicar, tuviesse su Mag. à bien librarla de aquel cargo: pues los nueve años en que le avia exercido, pedian de justicia algun descanso. Entendiasse, que esta resolucion, se animò del disgusto de ver presos por el Duque, à los Condes de Egmond, y de Hornos, sin noticia suya; \* aunque despues de executada su detencion, se la participò el Duque por los Condes de Mandfeld, y de Barlaimont, disculpandose del silencio, con la orden del Rey, que no queria hacerla partícipe del odio, que causan semejantes cosas. Ni con ser los dos Condes, muy de la confianza de Margarita, manifestò ella la indignacion de aquel caso; pero diòsela tal, que como el Rey la avisasse, dilatava su jornada por seis meses, embiò luego à España à Luis Guicciardino, Gentilhombre suyo, à instar por la licencia pedida, declarando, que la limitacion de su poder, heria su decencia, sin que dello sacasse su Mag. utilidad alguna. No obstante, atendió al gobierno civil con el anterior desvelo, hasta que buuelto de España su Embiado, con la licencia, 300. escudos para vsar della, y 151400. de renta perpetua, y innumerables gracias, alabanzas, y ofrecimientos, por sus acertadas fatigas, entregò el despacho de sucesor en el gobierno al de Alva, avisò su partida à los Monarchas vecinos, y despidiendose de los Estados del Pais en 9. de Diciembre, por vna amorosa admirable carta, executò su viage à Italia en Febrero de 1568. segun Famiano Estrada, y Gregorio Leti. En Abril, dice Conestagio; pero el Campana, Carnero, Herrera, Meteren, Cabrera, Gerardo Candido, Vanderhamen, y Chapuis, dicen, que salió de Bruselas à 20. de Diciembre de 1567. El dia siguiente, dice el Padre Oforio, y à principios de 1568. el Cardenal Bentivollo; el Bardi en Abril de 1568. y Juan Francisco le Petit, que en 10. de aquel mes. Fue esto con general desconsuelo de todos los Flamencos, que tributavan el vltimo respeto à sus heroicas virtudes, y adoravan, en su persona, aquel paternal amor, que avia heredado del invicto Emperador su padre: *Relicto apud Belgas (dice el Sabio Consejero Christyn) incredibile desiderio sui. Ni se puede decir* (son



(son palabras del Cardenal Bentivollo) *quanto desio dexò de si à los Flamencos. Avia nacido entre ellos, y con el nacimiento decian bien las costumbres, benigna, afable, y moderada. Y Juan Meursio: Et reliquit desiderium ingens sub in Belgarum animis foemina, potestatis exercenda temperans pra successorè.*

Guill. Aur. lib. 4.  
p. 109.

Saliò de Flandes esta gran Princeza, como raro Governador sale del Pais, que tuvo à su cargo. Todos entran llenos de aclamaciones, y de ostentacion; y salen, aun siendo buenos, solos, desdenados, y ofendidos de negras calumnias. Mas nuestra Princeza, para ser singular en todo, dexò el Pais baxo, llevandose los corazones de sus naturales, entrò en el con extraño aplauso, y con este mismo saliò, aunque trocados los afectos: porque la recepcion fuè llena de alegría, y la despedida de dolor, premio, que en esta vida es el vnico, que pueden conseguir los Principes mas adornados de perfecciones. El Duque de Alva, la fuè sirviendo hasta el ultimo pueblo de Bravante; però la Nobleza Flamenca, no la dexò hasta Alemania, y entonces se separò con lagrimas, y por executar las ordenes de Margarita. Quedò su nombre en el Paistan venerado, que en los accidentes, que le trabajaron despues, no sabian sus naturales callar sus dignas alabanzas, aun à los mismos Governadores Duque de Alva, y Comendador mayor de Castilla, como zaherriendolos en sus aciertos. Y el pueblo de Dovay, donde Margarita reparò à su costa el Monasterio de San Francisco, en que segun la costumbre, se pusieron sus armas, acreditava el respeto que la tenia; venerando por cada vno de sus individuos aquel escudo, ò descubriendo la cabeza, ò inclinandola. Los Principes confinantes, cumplimentaron à la Princeza sobre su viage, y à por Embajadores, y yà por cartas; pero Isabel Reyna de Inglaterra, gran Maestra del arte de reynar (exceptuando la Religion) se adelantò à los otros, lamentandose, en vna carta, del disgusto que la causava la distancia: *De tan buena, y amada Hermana.* Los Soberanos, por cuyas tierras passò hasta Italia, la colmaron de honores, y finalmente la recibieron en los confines el Duque Octavio su marido, y el Principe Alejandro su hijo, con el gozo, y con el cortejo, propios de su amor, y de su grandeza.

Strad. Dec. 1. lib. 6

Los successos, que desde la salida de nuestra Princeza afligieron el Pais bajo, no tocan à su vida, y son comunes en las Historias de toda Europa. Bastarà decir aqui, que correspondieron à sus discursos, y que si Phelipe II. huviese seguido sus avisos, quizá haria mas feliz su Reynado, mas dilatada su domination, y mas plausible su nombre: pues los horrores de la guerra, aunque justa, y venturosa, siempre dejan lastimados, y ofendidos. La experiencia nos persuade, que à veces tiene la blandura el mismo vigor que la fuerza; y la prudencia quiere, que no se corte el arbol, cuyas raices conservan algun humor vital: porque nunca se ha de aplicar el hierro, ni el fuego à lo que con mas docil medicina puede recuperarse. No tenia nuestra Princeza, la practica militar, que el Duque de Alva, ni era dado à su sexo aquel exercicio; pero animavala vn corazon heroyco, sabia despreciar el miedo, como qualquier varon fuerte, y arrojarle à los peligros precisos con intrepidez. Por esto, dice el Sabio Famiano Estrada, que su animo no era femenino, y que en todo: *No parecia tanto muger nacida con espiritu de varon,*

quan-



Hist. t. 4. lib. 84. p.  
110.

Chron. Belgic. p.  
637.  
Oforio, lib. 6.

Al fin del lib. 3. de  
la 1. part. de las  
Guerr. de Fland.

Conestag. Guerr.  
de Fland. lib. 2. p.  
90.  
Meurf-Guill. Aur.  
lib. 3. p. 95.  
Cabrera, Hist. de  
Phelip. II. lib. 7.  
cap. 7. p. 417.  
Leti, Hist. de Phel.  
II. t. 1. lib. 18. p.  
466. lib. 19. p. 480.  
Strada Dec. 1. lib. 6  
Chapuis, lib. 1. p.  
43.  
Meteren, lib. 3. fol.  
52.  
Bentivollo 1. part.  
lib. 3.  
Oforio, vida del  
Duque de Alva,  
lib. 6.

Histor. de Terni,  
part. 1. p. 185.

*quanto varon contrage de muger.* Jacobo Augusto Thuano, quando refiere su muerte, dice: *Femina magni animi, morum probitate quam forma melior, & quam filius secunda belli in Belgio gesti fama, tum ipsa equitatis in Provincia administratione olim laude insignis, quam Belgæ à gubernaculis factione Hispanorum amotam doluerunt, & Philippus ipse frater sero errore agnito desideravit, dum vulnere ab Albano, & Hispanis Belgio inflata Alexandri ipsius filij virtute, vel prudentia sanari posse desperat.* Nicolao Burgundo dice: *Erat sanè magnanima mulier, & incontubernio amita Margareta, & Hungaria Regina ad principales curas nutrita, virili constantia sexus prorsus exuerat.* Ferreolo Locri, escribiendo su eleccion al gobierno del Pais bajo, la llama: *Feminam principem, tanto ferendo oneri parem.* Y el P. Oforio, en la vida del Duque de Alva, escribe della: *Era muger sin la devilidad del sexo, y tenia la grandeza de alma, y todas las virtudes heroicas de Carlos V. su padre. Era* (dice el Cardenal Bentivollo) *benigna, afable, y moderada, mas justamente de varonil pecho, y constancia: pues embuelta, por largo tiempo, en tantas tempestades, que combatieron su gobierno, supo salir con gran valor, y convertirlas en tranquilidad.* Y sin embargo el conocimiento del País, la hizo mezclar la dulzura con la aspereza, de forma, que sirviendose siempre de aquella, y pocas veces desta, logró, con el uso prudente de ambas, restituir la Belgica à Dios, y al Principe. Lidiò con los mismos, que despues bolvieron à la lucha con el Duque de Alva; pero con desigual efecto: porque ella los rindiò casi sin sangre, y en poco tiempo; y el Duque, despues de verter mucha, y emplear seis años continuos en subiugarlos, saliò de Flandes à fines del de 1572. sin lograrlo. Y aunque las operaciones de aquel Heroe, fueron realmente insignes, y la causa justa; su modo severo, y como algunos dicen; sanguinario, hizo su nombre horroroso à los Belgas, y detapacible à las vecinas Provincias, al tiempo mismo que todas exaltavan las glorias de Margarita de Austria, cuya memoria arrebatada aun la vniversal veneracion. Por huir del escollo de la severidad austera del Duque, se opusieron en España à su passage à Flandes, el Principe Rui Gomez de Silva, y el Duque de Feria, conviniendo en todo con el dictamen de Margarita; pero nada bastò à evitarlo determinado. Y si de accidentes tan funestos, y tan comunes, podiera salir alguna particular conveniència, nuestra Princesa hallò en ellos el testimonio de sus virtudes, y la confesion de sus fatigas: pues sola, y casi desfarmada, supo hacer, lo que no pudo vn General, lleno de laureles, con vn exercito grande en el numero, y formidable por los triumphos.

La Princesa, hizo en Parma vna vida ociosa, tan regular como la ocupada: pues no faltando, en alguna de las dos, à los exercicios de su piedad, tenia en ellos tanta satisfacion, como sacava de los grandes, y continuos cuidados de la Regencia de Flandes. El año 1569. quiso conferir sus interesses con el Cardenal Alexandro su cuñado, y conviniendo en verse en la Ciudad de Terni, passò à ella, asistida del Principe Alexandro su hijo. Y dice Francisco Angeloni, que la Ciudad nombrò diez Diputados, para que aquellos Principes fuesen con el mayor honor recibidos, y hospedados en el Palacio Apostolico. Este mismo año, à 28. de Março, tuvo la satisfacion de ver sucesion varonil del Principe Alexandro; porque la Princesa Doña Maria de Portugal diò felizmente à luz al Principe Ranucio. Y como Margarita, y Alexandro escribiesen à Phelipe

Philippe II. por medio del Conde Julio Rangoni, que en 31. de Março despacharon à su Corte, que los hiciesse la gracia de sacarle de pila, su Mag. lo acetó; y por segunda instancia de 19. de Junio de 1569. se consultó el modo al Consejo de Estado, cuyo parecer fué, que el Rey embiasse vna joya de 20. à 300. ducados de valor. Y propuso à su Mag. para que en su nombre executasse el padrinazgo, à Cesar Gonçaga Duque de Guastala, Andrea su hermano, el Marqués de Castillon, Juan Andrea Doria Principe de Melfi, D. Alvaro de Sande, ò D. Rui Lopez Davalos Castellano de Plasencia. Pero su Mag. respondió, que no convenia alguno de la Casa Gonçaga, por ser poco gratos à la de Parma; y ordenó al Consejo discurriessse entre el Conde de Altamira, y D. Alvaro de Sande, que es aquel celebre General, que en concurso de tantos logró las primeras estimaciones. El año 1571. en que Phelipe II. embió à Italia à D. Juan su hermano, para que mandasse la Armada de la Santa Liga contra el Turco, y le dió instruccion para sus tratamientos con todos los Principes, mostrò en ella quanto distinguia el grado, y el merito de Margarita; pues solo à ella, y al Archiduque Ferdinando, hermano del Emperador, y al Duque de Saboya, quiso que tratasse de Alteza; pero con mayor exprelsion de reverencia à esta Princesa. La instruccion resume D. Lorenzo Vanderhamen, y lo que toca à estos tres Principes dice: *A Madama Margárita de Austria, Seren. y Alteza. B. l. m. de V. A. su mas cierto servidor, y obediente hermano. Y en el sobreescrito à la Serenissima Señora Margarita de Austria mi Señora, y hermana. Al Archiduque Ferdinando, Seren. y Alt. En la corteſia: Servidor de V. A. de m. p. Y despues: Al Duque de Saboya Seren. y Alt. Muy aficionado servidor, y Primo de V. A. de m. p.*

Despues desto, como el temple de Parma se mostrasse contrario à la salud de Margarita, resolvió passarle à sus tierras del Abruzzo, y desde Civita Ducal à 13. de Enero de 1572. embió al Rey à Pedro Aldobrandino, para que expressasse su alegria por el nacimiento del Principe. Luego escogió para su habitacion la Ciudad del Aquila: porque aquel temple frio, era mas acomodado à su complexion, y porque la cercania la daba mayor facilidad de cuidar del gobierno de las tierras, que tenia en el Reyno de Napoles. Allí la visitó el año 1575. D. Juan su hermano, que desde Napoles quiso reverenciar la Santa Casa de Loreto; y dice Tomaso Costo, que Madama le acogió, y agasajó de modo, que para el Rey su hermano serian suficientes sus demonstraciones, y el aparato de la recepcion, y que todas las fiestas de la Natividad tuvieron estos dos Principes el consuelo de estar juntos. Allí, finalmente, avia resuelto acabar en reposo sus dias, quando el año 1579. llegó orden del Rey su hermano, sobre muchas resfistidas instancias, para que bolviessse à governar el País bajo en compañía de Alexandro su hijo, dejando à este Principe el dominio de las armas, y à Margarita todo el resto de la direcion de aquellos pueblos, que adoravan su nombre. Y dice el Campana: *Quiso el Rey tentar con este remedio, que al principio fué tan provechoso à la salud de aquellos Países. Y Jacobo Augusto Thuano: Venerat iam mense Augusto in Belgium Margarita Parmensis mater pro Regis, olim Belgij gubernatrix à Philippo fratre missa, ut contraſtui cum reconciliatis provinciis inito satisfaceret. Eam propter pristini magistratus magna cum Belgarum satisfactione gesti sanctam ac recentem adbuic*

ma.

Histor. de D. Juan de Austria, lib. 2. f. 156. 157.

Summonté, Hist. de Napol. tom 4. lib. 10. cap. 51. pag. 354.

3. part. del Comp. de la Histor. de Napol. lib. 2. f. 41.

Cavitelli Cremon. Ann. f. 403.

Camp. vida de Phelip. II. part. 3. Dec. 6. lib. 14. f. 176.

Tom. 3. lib. 71. p. 431.

*memoriam huic negotio maxime idoneam frater iudicaverat, proceresque eius sibi dem secuturos, & sub eius imperio ad officium redituros speraverat.* La asistencia del hijo, la habitacion del País de su nacimiento, la gratitud que debía à la memoria de sus moradores, y aun el natural deseo de emplear su grande espíritu en cosas proporcionadas à él, hicieron al fin la aceptación de la Princesa, sin considerar su edad ya crecida, su salud trabajada, y los inconvenientes à que se exponia. Puede ser que todo lo despreciase por el amor reverente que professava al Rey; y de vna, ò otra forma, passando por Terni, donde fuè realmente alojada, y servida, entrò en Namur el año 1580. con vniversal aplauso del País bajo, con singular cortejo de su Nobleza, y para ella con el consuelo, que nace de ver tan fresca, y tan venerada su memoria. Luis de Bavía dà quenta de su llegada à Namur, y de su motivo, y dice, que caminò perezosamente, ò por no embarazar el Regimiento del Principe su hijo, ò por no cargarse de empleo en aquel tiempo tan difícil, sin embargo de ser muy amada de los Flamencos. Allí la entregò el Marquès Germanico Malaspina, la Rosa de oro con que el Pontifice Gregorio XIII. honrò su piedad, y sus grandes meritos con la Iglesia. Este favor, que como ya observamos, solo se concede à los grandes Principes, recibió la Duquesa en la forma, que previene la instruccion, que para esto llevò el Marquès Nuncio, que es dada en Diciembre de 1579. y la estampò Carlo Cartari en su tratado de la Rosa de oro, en que està llamada: *Serenissima D. Margarita Austriae Caroli V. Imperatoris filia, Seren. Regis Catholici soror, & Ducisa Parma, & Placentia.* Tenèmos la minuta de la Cedula, en que el Rey la assignò por el sueldo de Regente 36y. libras de 40. gruesos, moneda de Flandes, en que la llama su Mag. *Nuestra muy cara, y muy amada hermana la Duquesa de Parma, y Placencia.* Y el Secretario Gonçalo Perez escribiò debajo, que era el sueldo de los Regentes, y que en la patente desta Princesa no se señalò por la calidad de la persona.

Turbaron vn poco la celebridad de la recepcion de Margarita, los tercios viejos Alemanes, que estando de guarnicion en Namur, se amotinaron por falta de paga; pero acudiendo luego el Principe su hijo, que desde la Provincia de Henao passava à ponerse à los pies de su madre, quietò aquel movimiento, que no fuè sino preludio de otros: porque los tercios de Fuger, y Barlaimont, cometieron luego el mismo exceso. Desto conociò Margarita, que no iba, como avia creído, à gobernar vn País quieto, arreglado à las leyes, y reducido, despues de tantos trabajos, à la deseada quietud. Lamentòse con su hijo de su engaño, y èl, aun consolandola con las futuras asistencias, esperadas, y ofrecidas de España, la hizo convenir, en que la division del gobierno, ni era conveniente à los dos, ni vtil à los intereses del Rey. Y en este dictamen escribieron ambos à su Mag. y Margarita encargò a Pedro Aldobrandino Cavallero de su Casa, que fuè à Madrid à dar quenta de su llegada à Flandes, procurasse persuadirle lo mismo. El Rey, sin embargo, repitiò sus ordenes, y fuè preciso que Alexandro se explicasse netamente, no serviria el gobierno à medias, por las gravissimas razones que expuso, y que al Rey, y à èlestaria mejor, ò dejarle en Flandes, como particular Soldado, ò passar à crecer en España el numero de los Cortesanos. Esta disputa dice

Angeloni, Hist. de Terni, 2. part. p. 189.

Strad. Dec. 1. lib. 3. Meteren Hist. del País Bajo, lib. 10. f. 192.

Herrera en la Gen. t. 2. lib. 10. cap. 10. p. 407.

Bentivollo 2. part. lib. 1.

Carnerolib. 6. cap. 9. p. 164.

Bardi, Chron. t. 4. p. 2199.

Campana, Histor. del Mondo, vol. 2. lib. 1. p. 22.

Bavia, Hist. Pontif. 3. part. cap. 54. de la vida de Gregor. XIII. p. 150.

Rosa de Oro, cap. 6. p. 122.

à Henrique III. Rey de Francia, Paulo de Fox Arçobispo de Tolosa, su Embajador en Roma, que tenia muy disgustado al Cardenal Alexandro Farnese, como leemos en su despacho de 12. de Junio de 1581. Pero el Cardenal estavalejos, y ignorava quan acordes, y vnidos caminaban su cuñada, y sobrino en aquel caso. Y Luis Cabrera testifica su conformidad, diciendo: *Margarita, que avia dejado con pero gusto à Italia, y la quietud, que gozava en el Aguila, solo por la grandexa de su hijo unico, se entretenia con destreza en tomar el peso de tan grave, y molesto govierno, esperando ocasion para transmontar à Italia. La variedad de los successos, dispuso el animo del Rey, para que su Alteza cumpliesse el deseo, y diò con satisfacion de las Provincias el cargo de la paz, y guerra al Principe con ampla facultad, y tornò su madre al Abruzzo.* Y casi lo mismo escribe Gregorio Leti. Las tropas causavan al mismo tiempo mayor embarazo: porque recelando, que el Principe las dejasse, mostravan vn estremo disgusto; y las Provincias le repitieron sus representaciones, para que no expusiesse el País, con su ausencia, al riesgo evidente de la division, y de la perdida. Por esto, embiaron madre, y hijo à España à Adrian de Gomiecurt Señor de Coupigni, Governador de Mastrich, cuyas vivas persuasiones redujeron al Rey à librar à su hermana de tan grave peso, mas no à dejarla bolver à Italia: porque entendia su Mag. que lo que irritasse, por la violencia de las armas, Alexandro, suavizaria la templança de Margarita, siendo medianera entre el Principe, y los subditos. Y concediendo à vnos el perdon, y la esperança, ò el alivio à otros, asseguraria à todos, *por la aficion, y respeto que la tenian*, que son palabras de la Real carta. Pero ni esto tuvo practica: porque los animos de los inobedientes, estavan yà tan empeñados, que no pensavan en otra cosa, que las armas: y assi, despues de tres años de residencia en Flandes, pidió su licencia Margarita, y partiò para Italia en Septiembre de 1583. *para honrar con su presencia, y beneficiar con su govierno la Ciudad patria mia*, dice el Campana, que era natural del Aquila. En 29. de Octubre entrò en Ferrara, conducida por el Duque Alfonso Deste, en vn noble Buzentoro, por el Pò; y quando llegó à la puerta de San Polo, la recibió la Archiduquesa Barbara, muger del Duque, y prima hermana de Margarita, con toda la pompa que merecia. Fuè alojada en el Castillo, donde aquellos Principes procuraron suavizar las incomodidades de su largo viage. Y despues de algunos dias, se bolvió à embarcar en el Pò, y llegando à Codi-Goro, donde la esperavan las Galeras de Venecia, fuè por estas conducida à Ancona, de donde pasó à Parma.

Assi logró nuestra Princesa, el alivio que deseava, y à poco tiempo, pidiendolo su salud, pasó à vivir à la Ciudad del Aquila en el Abruzzo, que como queda dicho, avia elegido antes para su retirada, dandola el Rey su hermano aquel dominio, mientras hiciesse en el su residencia. Allí pasó con gusto, y sin fatiga en la salud, los dos primeros años; y como huviesse comprado la Ciudad de Ortona, à las orillas del Adriatico, quiso visitarla el año 1585. y aquel temple totalmente contrario à salud, se la perturbò de forma, que con vna aguda enfermedad la llevó à mejor vida en 18. de Enero de 1586. el 64. de su edad. El Doct. Luis de Bavía escribe este successo, y hace à Margarita vn digno elogio, en su His-

Lettr. de Mef. Paul.  
lo de Foix, lib. 1.  
p. 32.

Hist. de Phel. II.  
lib. 13. cap. 4. pag.  
1119.

Hist. de Phel. II.  
part. 2. lib. 6. pag.  
284.

Herrera, Hist. gen.  
8.2. lib. 11. cap. 4.  
p. 566.

Campana, vida de  
Phelipe II. part. 3.  
Dece. lib. 14. fol.  
177.

Carnero Guerr. de  
Fland. lib. 6. cap.  
19. p. 177.  
Faustini Adicc. à la  
Hist. de Ferrara del  
Sardi, lib. 2. p. 72.

Casferrio Synth.  
Vetust. p. 282.  
Mireo Chron. Belgic.  
p. 438.  
Chytro Sax. lib.  
28. p. 772.  
Meteren, Hist. del  
País bajo, lib. 1.  
fol. 25. lib. 13. fol.  
275.  
Bavia, 3. part. vida  
de Sixto V. cap.  
21. p. 293.

toria Pontifical, diciendo: Tuvo el año de 1586. en Italia un triste principio con la muerte de Margarita de Austria, hija del Emperador Carlos V. muger del Duque de Parma Octavio Farnesio, Princesa de gran valor, y prudencia, hija al fin de tal padre. Avíase retirado despues de la buelta de Flandes en el Abruzzo, y aviala dado el Rey Catolico su hermano, para que viviese en ella, la Ciudad del Aquila, como lugar sano, magnifico, y deleytoso, por la amenidad del sitio, benignidad del ayre, y nobleza de sus moradores. Pero su Alteza se fué à ver à Tortona, que poco antes avia comprado, à las Riveras del Mar Adriatico. Mas aviendo sido nacida, y criada en la frigidissima tierra de Flandes, no pudo dexar de sentir gravemente la desbemplança de Tortona. Murió à los últimos de Enero, y quando no fuera por su mucho valor, y linage, hicieran agradable su memoria las valerosas obras del Excelentissimo Alexandro Farnesio su hijo. Cesar Campana parece que le dictó estas clausulas, pues empieza el libro septimo de su Historia del Mundo, diciendo: Lagrimoso principio del año 1586. ocasionó à Italia la muerte de Madama Margarita de Austria, hija de Carlos V. y muger del Duque Octavio Farnese, Princesa de maravillosa prudencia, y fruto verdaderamente nobilissimo de su serenissima estirpe. Esta Princesa, despues de la última jornada de Flandes, se retiró al gobierno de sus Estados en el Abruzzo, aviendola ya concedido el Rey Catolico su hermano, para propia habitación, la Ciudad del Aquila, como lugar sano, magnifico, y en gran manera deleytoso; así por la templança de su ayre, como por la frecuencia de muchas nobles familias, y por la amenidad del sitio. Mas su Alt. con la ocasion de ir à ver la tierra de Ortona, que en la Rivera del Mar Adriatico poco antes avia comprado, enfermó gravemente, no pudiendo acomodarle su complexion, nacida, y criada por largo tiempo en países frigidissimos, à la intemperie de aquel Cielo; y desta enfermedad falleció cerca del fin de Enero. Quando Italia no tuviese otra obligacion à su gloriosa memoria, sería grandissima la de aver nacido della el Serenissimo Principe Alexandro, pues en centenares de años no tuvo nuestra nacion Capitan de tal valor; y de tal juicio, que à él pueda (dirlo resueltamente) à caso igualarse, y adelantarse ninguno. Lo mismo, casi, escribe Agustino Campana en la continuacion de la Historia de Phelipe II. de Cesar Campana. El Crecencio dice, que fué adornada de tanta magestad, religion, y piedad, que ninguna tuvo mas: *Ten nada mereció menos alabanza, que la belicosa Semiramis, la fuerte, y pudica Zenovia, y la prudente, y Religiosa Eudoxia.* Juan Tonfi la aclama: *Magne virtutis mulierem.* D. Lorenço Vanderhamen, en su Historia de Phelipe II. la llama: *Prudente, y varonil Señora.* Laurencio Beyerlinch dice, tratando de los sucessos del año 1586. *Paullo ante mense scilicet Februario ad meliorem etiam vitam transierat MARGARETA AUSTRIACA Caroli V. filia, OCTAVI coniux, ALEXANDRI mater, Belgica gubernationis titulo decora, heroina moribus, ingenio, comitate, prudentia nulli sui sexus inferior.* Y despues la llama: *Heroína ingenio, & moribus lectissima.* Gregorio Leti, refiriendo su muerte, escribe: *Señora verdaderamente venerable, y ilustre: pues desde la primera edad aplicada à los gobiernos de Estado, y otros manejos de grande importancia, mostró siempre animo, juicio, y valor, ciertamente mas que viril.* Phelipe II. tomó luto, con toda la Corte, y la hizo magnificas exequias; y el duelo duró hasta que naciendo en 20. de Abril el primogenito de la Infanta Doña Catalina Duquesa de Saboya, se hicieron por esto en España grandes alegrías. Tomaso Costo, al fin de su tercera parte del Compen-

Campana, volum.  
2. p. 243.

Suplem. part. 3.  
Dec. 6. lib. 20. p.  
14.

Nobilita de Italia,  
part. 1. narr. 3. cap.  
6. p. 253.

Vita Eman. Phi-  
lib. 2. p. 163.

Vanderham. f. 11.

Opus Chronogr. t.  
2. p. 148. 257.

Hist. de Phel. II.  
part. 2. lib. 10. p.  
266.

Lib. 3. fol. 71.

pendio de la Historia de Napoles, parece que dictò el elogio de Leti, pues dice: *Este año en el mes de Enero murió en su Ciudad del Aquila Madama Margarita de Austria, aquella, que naciendo de Carlos V. Emperador, fue primero Duquesa de Florencia, y despues de Placencia, y de Parma. Señora en nuestros tiempos incomparable, y ilustre: pues empleada los mas de sus años en el gobierno de Estados, y en otros manejos de grande importancia, mostrò siempre tener animo, juycio, y valor, verdaderamente mas que varonil.* Pero el Governador de Milàn, en el pesame, que por la docta pluma de Juliano Gose- lini diò al Duque Octavio, excediò à todos los Escritores, pues incluye en pocas palabras las heroycas virtudes desta Princesa, diciendo: *Con gran razon siente V. E. la perdida de Madama Serenissima su muger: porque su bondad, su valor, y la grandeza de su animo, no inferior à la del Emperador Carlos su padre, la hacian digna de vivir siempre, &c.* Y en otra semejante carta, que escribiò al Principe Alexandro su hijo, empieza: *Pues que armado V. E. va todavia venciendo, y superando gloriosamente los enèmigos de otro; arme se acra contra los golpes de sus propios enèmigos: esto es, de su sentimientos internos, mientras el dolor le representa el perjuizio grande, y incomparable, que V. E. recibe de la ausencia, que de nosotros nuevamente ha hecho Madama Serenis. su madre: pues quanto la victòria serà mas importante, venciendo se à si misma vencedora de los otros, tanto mas serà aun verdaderamente celebre, y gloriosa. Tiene V. E. su consolacion en si mismo, y no puede hacer cosa mas agradable à aquella bendita alma, que conservarse, para continuar sus empreßas gloriosas: porque venciendo los rebeldes de Dios, y del Rey su hermano, en que ella personalmente se ocupò antes, y tuvo tantas loables fatigas, se gozará felizmente en el Cielo de las victorias de V. E. como de propias suyas, &c.* Quantos hacen memoria desta heroyca Princesa, tributan à su merito singulares alabanças. Pero ninguno la hace mayores elogios, que vn furioso enèmigo suyo, y del Catholicismo, como ès Juan Francisco Lepetit, que refiriendo su acertado gobierno del Pais bajo, atribuye con violencia à su prudente juycio, à su moderacion, y à su destreza, la felicidad de que ella misma, y todo el Pais bajo no se perdiessen el año 1566. quando la conjuracion de los Nobles, y el furor Heretico de los pueblos, le pusieron en devorantes llamas. Y despues confießa, que su dissimulacion, y su artificio, bastaron à domar, sin sangre, vn cuerpo tan robusto, y tan obstinado.

El Retrato desta Princesa estampò primero el referido Juan Francisc. co Lepetit, y despues Manuel Meteren, y Famiano Estrada; y se halla no solo en su Historia de las guerras del Pais bajo en lengua Latina, sino en las traducciones Española, Francesa, y Italiana, que gozamos de aquella grande obra. Hallase del mismo modo en la impresion de la Historia de Carlos V. de Sandoval, hecha en Amberes el año 1681. Y tambien en la traduccion Española de las guerras de Flandes del Cardinal Bentivollo, que se estampò en Amberes el año 1687. Octavio de Estrada en su obra De vitis Imperatorum, estampò asimismo su retrato con letras, que dicen: MARG. VX. ALEX. ELOR. ET OCT. PAR. DVC. CA. V. IMP. FIL. Y luego su symbolo, en que se ve vn violon, con esta letra: VERSA EST IN LACHRIMAS. Con que està muy repetida, aunque menos que debiera, la esfigie desta gran Princesa, siendo realmente el esplendor de la Casa Farnese, el ornamento de la Aus-

Zuchi Sceltadi Lettere, part. 2. p. 400.

Lepet. grá Chron: de Holanda, t. 2. lib. 9. p. 24. Meteren, Hist. del Pais bajo, lib. 1. f. 25. Tom. 2. lib. 3. t. P. DuRyer traduc; Franc. de Strada. Dec. 1. lib. 1. p. 60. Papini en la traduc. Ital. de Strada, lib. 1. p. 34. dela 1. Dec.

Strada, pag. 494

Crescencio Nobile  
de Ital. part. 2. nar.  
1. cap. 1. p. 34.

tríaca, y el modelo de las mas ilustres, y recomendables Princezas del Mundo. Quiso que su cadaver recibiese perpetua sepultura en la Cathedral de Plasencia, adonde desde el Aquila fue conducido, con aquella pompa funebre que merecia, y que es tan propia de la magnificencia de la Casa de Parma.

En la 1. edicc. p.  
72.

Belgij, & Burg. Gu  
bernat. p. 24.

Vredio, t. 2. p. 144.  
Mauricio, p. 286.  
Christyn, Govern.  
de Fland. p. 35.

El sabio Consejero Juan Baptista Christyn, en la Chronologia de los Duques de Bravante, que estampò el año 1669. dedicada al Condestable D. Inigo Melchor Fernandez de Velasco Governador del País bajo, y reimprimió muy añadida el año 1675. consagrandola à la Magestad de Carlos II. estampò las armas de los Soberanos, y de los Governadores de aquellas Provincias, y dice, que las de nuestra Princeza fueron: escudo partido de arriba à bajo en tres partes; la primera, y tercera, ambas de oro, con las flores de Lis de azul, que trae la Casa Farnese, y la faja de Austria, y vandas de Borgoña antigua, que usava el Emperador su padre antes de ser creado Emperador. Y en medio, en campo colorado, el Gonfalon, ò Estandarte Pontificio de oro, con las dos llaves, vna de oro, y otra de plata. Y que su symbolo era vno de los ancianos combatientes de puño, vestido de vna Toga purpurea, la cabeza coronada de laurel, teniendo en la mano diestra vna espada, y en la siniestra juntos dos ramos de Palma, y Oliva. Y al lado se mirava el Mar, en que el agua, y el viento conspiravan de vna, y otra parte à hinchar, y enfierecer las ondas. Y la letra decia: *A Domino factum est istud*. Y en la segunda edicion añadió otro symbolo, que era vn brazo, intentando encender las nuves con la encina de Jupiter, y el Epigrafe: *Versa est in lacrimas*, aludiendo ambos, en mi juicio, à sus sucesos del País bajo. Y por lo que toca al escudo de armas, que usò esta Princeza, ò la asignò el Emperador su padre, siguió su exemplo D. Juan de Austria su hermano, cuyas armas fueron, como escribe el Consejero Christyn, escudo aquartelado, en que al lado diestro ay Castilla, y Leon, y al siniestro Aragon, y Sicilia, y sobre el todo vn escudete de Austria, y Borgoña; aunque el Maestro Pedro Cornejo en el Sumario de las guerras civiles de Flandes, que el año 1577. dedicò al mismo D. Juan, hace quatro quarteles de los dos de Aragon, y Sicilia, duplicandolos. Nuestra Princeza no quiso usar otras armas que las de Austria, y Borgoña antigua puras; y el Duque Alexandro su hijo las conservò en la misma forma, aunque repetidas: pues dejando el Gonfalon en medio, puso al lado diestro las armas de Farnese, Austria, y Borgoña, y al siniestro las de Austria, Borgoña, y Farnese, y así las pinta Olivario Vredio en su Genealogia Flandrica, y Juan Baptista Mauricio en su Blason de los Cavalleros del Toyson de oro, y las describe el Consejero Christyn. Y este mismo escudo, conserva la Casa de Parma, sin otra novedad, que poner sobre el todo las Armas Reales de Portugal, por el derecho que tiene aquella Corona.

Fue Margarita de complexion fuerte, que aplicada desde sus juvenes años à las fatigas de la caza, siguiendo à la Reyna Doña Maria su tia, la adquirieron robustez para los grandes trabajos, que despues tolerò. Este mismo vigor del cuerpo, passava al espiritu: porque todo parecia estrecho al grande animo desta Princeza, que como dice Famiano Estrada, aun no llevaba bien dividir el Imperio con el Duque Octavio su marido,

cu-



cuya prudencia sabía suavizar aquellos estímulos de disgusto, sin que se acercasen à la minoracion de su autoridad. Era de animo varonil, y por el brio de su movimiento, dice Famiano, que mas que muger, nacida con espíritus de varon, parecia varon en traje de muger. Y como à la magestad del semblante, y à la entereza de las resoluciones, se añadia el testimonio, que, en vn visible bozo, la puso la naturaleza, hasta en esto parecia hombre, y la hacia mas recomendable. Padeció gota en los pies, y como este achaque rara vez molesto à las mugeres, y solo le suelen tener las de mucho valor; tambien en esto desmentia Margarita el sexo. Fuè de clarísimo entendimiento, y prompta, y ingeniosamente se servia, con gracia, de todas sus luces, no aviendo caso que no previnièss con agudeza, y que no tratasse con primor, dando à quanto se ofrecia soluciones concluyentes, y respuestas acertadas, que en hombres muy doctos, y muy experimentados pedian estudio, y consideracion. Era piadosísima, no solo para la Religion, sino con el proximo, y por esto aborreció tanto hechar mano de la violencia, como ya vimos en su gobierno de Flandes. Tuvo por director de sus virtudes, al insigne Patriarcha San Ignacio de Loyola, con quien se confesò muchas veces, y entre sus santas enseñanças, tomó del vna singularísima devocion à la Sagrada Eucharistia, por cuyo respeto, el Jueves Santo de cada año, lavava los pies à doze doncellas pobres, las servia en la mesa, y las embiava con nuevos vestidos, y con crecidos socorros. En que sobre la costumbre de su Augustísima Casa, añadia su humildad, que ella misma avia de lavar aquellos pies, naturalmente sucios, sin permitir el otro primer vaño, que comunmente se hace para escusar el asco al Principe. Buscava en todo el año las doncellas mas necesitadas, para que dotandolas liberalmente, se casassen el dia de la festividad del Corpus. Hacia, con gran secreto, gruesos socorros à los pobres; y siendo como era riquísima, por su dote, por la herencia de la Casa de Medicis, y por los crecidos sueldos, y mercedes, que tenia del Rey su hermano, todas las rentas, que excedian de la precisa manutencion de sus domesticos, y decencia de su persona, se convertian en obras de piedad: por lo qual, solo heredò el Principe Alexandro su hijo, los bienes raices, aunque gravados de muchas deudas. Finalmente, ella fuè digna hija de su Augusto padre, exemplar heroico de Matronas insignes, constantísimo apoyo de la Religion, y dechado admirable de varoniles, prudentes, y benignas Princesas. Diò esplendor à la Casa que la produjo, felicidad, y medios à la que poseyò, y admiracion à su siglo, no aviendo en èl, Princesa de mayores virtudes, de superior autoridad, ni de mas provecho al publico.

Strada *Guerr. de*  
Fland. Dec. 1. lib.  
2.

Si de los Augustos ascendientes desta Heroína, debiésemos hacer memoria, no solo seria larga, sino inutil; porque quien ignora las gloriosas ancianísimas sucesiones de la Imperial Casa de Austria. Pero, como siguiendo la idea de ofrecer la genealogia de las Duquesas de Parma, parece preciso decir algo de la de la Princesa Margarita, nos conñeremos à los arboles de costados de sus abuelos paternos los Reyes D. Phelipe I. y Doña Juana, yà que de los maternos, aunque muy nobles, nos recata su menor fortuna la noticia.

Don



			Leopoldo II. Archiduque de Austria, Duque de Stiria, † 2. Jul. 1385.	Alberto II. Duque de Austria, hijo del Emp. Alberto; Juana, hija de Vlrico II. Conde de Ferrete.
			Hernesto Ferreo Archiduque de Austria, Duque de Stiria † 1424.	Barnabo Principe de Milán, Vicario Imp. en Italia.
			Federico IV. Emp. de los Romanos, n. 23. Sep. 1415. † 19. Ag. 1493.	Virida Virconti, casò 23. Febr. 1365. Beatriz de la Escala, hija de Mastino III. Principe de Verona.
			Maximiliano I. Emperador de los Romanos, n. 22. de Março 1459. † 12. En. 1519.	Ziemovit II. Duque de Masovia, electo Rey de Polonia. Ziemovit II. Duque de Masovia, † 1381. Eufemia, hija de Nicolàs II. Duque de Oppolia.
			Zimburga de Masovia, † 1429.	Alexandra de Lituania. Olgird, gran Duque de Lituania, † 1381. Maria Duquesa de Tuveren.
			D. Felipe, I. Rey de Castilla, y Leon, Archiduque de Austria, Duque de Bravante, &c. n. 23. Jun. 1478. † 25. Sept. 1506. casò con D. Juana, Reyna de Castilla, de Leon, de Aragon, &c.	D. Juan I. Rey de Portugal, y del Algarve. D. Pedro I. Rey de Portugal, y del Algarve.
			Don Duarte Rey de Portugal, n. 1401. † 9. Sept. 1438.	Dña Teresa Lorenzo de Andrade, hija de Lorenzo Martinez da Praza.
			D. Leonor Infanta de Portugal, n. 8. Sep. 1434. † 1. Sept. 1467.	D. Phelipa de Lencastre, casò 1387. † 9. Jun. 1415. Juan Duque de Lencastre, y de Guiena, hijo de Eduardo III. Rey de Inglaterra.
			D. Leonor, Infanta de Aragon, † 8. Febrero 1445.	Blanca, hija de Enrique I. Duque de Lencastre.
			Phelipe III. el bueno, Duque de Borgoña, n. 31. Junio 1396. † 15. Jul. 1467.	Don Juan I. Rey de Castilla, y Leon. D. Leonor, hija de D. Pedro IV. Rey de Aragon.
			Carlos el arzevido, Duque de Borgoña, n. 10. Noviembre 1433. † 5. En. 1477.	D. Fernando I. Rey de Aragon, y de Sicilia. D. Sancho Conde de Alburquerque, hermano de D. Enrique II. Rey de Castilla.
			Infanta D. Isabel de Portugal, n. 1397. † 17. Dic. 1473.	D. Leonor Vrraca, Condesa de Alburquerque. Infanta Dña Beatriz, hija de D. Pedro I. Rey de Portugal, y de Dña Inès de Castro, p. 574.
			Margarita Duquesa de Baviere, casò 1385.	Dña Phelipa de Lencastre. Juan Duque de Lencastre, y de Guiena.
			Don Juan I. Rey de Portugal.	Blanca, hija de Enrique I. Duque de Lencastre.
			Juan I. Duque de Borbon, † 1433.	Juan Duque de Borbon, hijo del Duque Pedro, y de Isabel de Francia de Valois.
			Carlos I. Duque de Borbon, † 4. Dic. 1456.	Ana Condesa de Clermont, hija de Beraudo II. Delfin de Auvergne.
			Isabel de Borbon, casò 30. Oct. 1454. † 13. Sept. 1465.	Juan Duque de Berri, hermano de Carlos V. Rey de Francia.
			Ines de Borbon casò 16. Sept. 1426. † 1. Dic. 1476.	Juana, hija de Juan I. Conde de Armagnac.
			Margarita Duquesa de Baviere.	Phelipe II. el oñado, Duque de Borgoña. Margarita Condesa Palatina de Borgoña.
				Alberto Duque de Baviere, Conde de Holanda. Margarita, hija de Luis, Duque de Brige.
				Dña

D. Juan II. Rey de Aragon, Nav. Sici- lia, &c. n. 29. Junio 1397. †. 19. Enero 1479.	D. Fernando I. Rey de Ara- gon, Sicilia, &c. nac. 17. Nov. 1380. †. 5. En. 1435.	D. Juan I. Rey de Castilla, y Leon.	Don Henrique II. Rey de Castilla, y Leon.
Don Fer- nando II. Rey de Ara- gon, de las dos Si- ciliias, &c. n. 21. Mar- ço 1453. † 23. En. 1516.	D. Leonor Vrraca Con- desa de Albur- querque, n. 1370. † 16. Dic. 1435.	Doña Leonor, In- fanta de Aragon.	D. Pedro IV. Rey de Aragon, y de Valencia. D. Leonor de Aragon, hija de D. Pedro Rey de Sicilia.
D. Juana Reyna de Castilla, de Leon, de Aragon, &c. n. 6. No- viembre 1479. † 4. Abr. 1555. casó cō D. Phelipe Ar- chiduque de Austria, Duque de Borgoña, Brav. &c.	D. Juana Enriquez 2. muger, Señora de Casa-Ru- bios, † 13. Febrero 1468.	D. Sancho Conde de Alburquerque.	D. Alfonso XI. Rey de Castilla, y Leon. D. Leonor S. de Medina Sidonia, &c. hija de D. Pedro Nuñez de Guzman, y de D. Juana Ponce, pag. 582. 584.
Carlos V. Emp. y Rey de España.	D. Enrique, III. Rey de Castilla, n. 4. Oct. 1379. † 25. Diciemb. 1406.	Doña Beatriz In- fanta de Portugal.	D. Pedro I. Rey de Portugal, y del Algarve. Doña Inès de Castro, hija de D. Pedro Rico hombre, Señor de Lemos, p. 574.
Margarita, II. Duque- sa de Para- ma.	D. Juana II. Rey de Castilla, y Leon, n. 6. Mayo 1405. † 2. Jul. 1454.	D. Alfonso Henríq. Almir. de Castilla.	D. Fadrique Maestre de Santiago, hermano de D. Henrique II. Rey de Castilla. Doña.....
D. Isabel, Reyna de Castilla, y Leon, n. 23. Abril 1451. †. 26. Nov. 1504.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Doña Juana de Mendoza.	D. Pedro S. de Mendoza, Hita, y Buitrago, Ma- yordomo mayor de D. Juan I. p. 567. Doña Aldonça de Ayala, hija de D. Fernan Perez Señor de Ayala, p. 565.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	El Infante D. Juan, Maes- tre de Santia- go, † Octub. 1442.	Diego Fernandez de Cordova Mar- iscal de Castilla. Señor de Baena.	D. Gonzalo Fernandez de Cordova Rico hombre, I. Señor de Aguilar, p. 599. Doña Maria Garcia, hija de Pedro Ruiz Carrillo, Señor de Villaquirán.
D. Juana II. Rey de Castilla, y Leon, n. 6. Mayo 1405. † 2. Jul. 1454.	D. Enrique, III. Rey de Castilla, n. 4. Oct. 1379. † 25. Diciemb. 1406.	Doña Juana de To- ledo III. Señora de Casa-Rubios.	Pedro Suarez de Toledo II. Señor de Casa-Ru- bios, Notario mayor de Toledo, p. 588. Doña Juana de Horozco, hija de Inigo Lopez de Horozco Señor de S. Olalla, Pinto, y Torija, p. 568.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Don Juan I. Rey de Castilla, y Leon.	Don Enrique II. Rey de Castilla, y Leon. D. Juana Manuel Señora de Lara, y de Vizcaya, hi- ja de D. Juan Principe de Villena, p. 564.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Doña Leonor Infa- nta de Aragon.	D. Pedro IV. Rey de Aragon, y de Valencia. D. Leonor, hija de D. Pedro Rey de Sicilia.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Juan Duq. de Len- castre, y de Guena.	Eduardo III. Rey de Inglaterra, Duque de Nor- mandia. Phelipa, hija de Guillermo III. Conde de Henao.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Infanta D. Constan- ça 2. muger.	Don Pedro Rey de Castilla, y Leon. Doña Maria de Padilla, hija de Juan Señor de villagefa, p. 566.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	D. Juan I. Rey de Portugal.	Don Pedro I. Rey de Portugal. D. Teresa Lorenzo de Andrade, hija de Lorenzo Martinez da Praza.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Doña Phelipa de Lencastre.	Juan Duque de Lencastre, y de Guena. Blanca, hija de Henrique I. Duque de Lencastre.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	D. Alfonso I. Duq. de Bragança, † 1461.	D. Juan I. Rey de Portugal, y del Algarve. Doña Inès Perez, hija de Fernan Rodriguez.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	Doña Isabel de Bragança † 1465.	D. Nufio Alvarez Pereyra Conde de Ouren, Con- desable de Portugal, p. 595. Doña Leonor, hija de Juan Perez de Albin, y de Doña Blanca Coello, p. 592. 593.
D. Isabel de Portu- gal, 2. mu- ger † 15. Agosto 1496.	D. Catalina de Lencastre casó 1593. † 1. Jun. 1418.	D. Beatriz Pereira, Condesa de Ouren.	D. Beatriz Pereira, Condesa de Ouren.

## CAPITULO VIII.

MEMORIAS DE LA PRINCESA DOÑA  
Maria de Portugal.

S sumamente difícil, la solución del problema, que se puede hacer, tratando de la Princesa Doña Maria de Portugal, sobre qual de sus eminentes circunstancias excedió à las otras: esto es, las perfecciones del cuerpo, las virtudes del animo, la felicidad del nacimiento, la dicha del matrimonio, y las mas elevadas alianças. En qualquiera destas cosas, parece incomparable esta Princesa: porque su perfecta hermosura, la hizo tener por vna de las mas brillantes beldades de su tiempo. Su sabiduria excelente, su prudencia admirable, su honestidad prodigiosa, y su Religion insigne, supieron perpetuar, y estender en toda la tierra sus dignos loores. Su nacimiento, siendo por padre, y madre en la Casa Real de Portugal, vna de las mayores, y mas esclarecidas, que dominan el Orbe Christiano, como tuvo pocos para el cotejo, no admite disputa en ser de los mas altos. Su consorcio, aviendo sido no solo con vn Principe de la Casa FARNESÉ, sino con vn Heroe, que antes no tuvo superior, ni se ha conocido despues, debèmos convenir en que fuè el mayor: pues aunque en su tiempo avia Reyes, y Principes mas poderosos, que el grande ALEXANDRO III. Duque de Parma; ninguno era tan rico de virtudes, ninguno le supo igualar en los triumphos, y ninguno le excedió en la vniversal estimación. Y por la circunstancia de los parentescos, aunque en semejantes familias se debe atribuir à la casualidad: porque *los Reyes no tienen parientes*, como dixo la Reyna Catholica, ò no los han menester, ni aprovechan, como assegura la experiencia; todavia quando los ay, no se deben olvidar los altos parentescos. Y en esto, ninguna Princesa del Mundo excedió à la nuestra: porque fuè prima hermana de Phelipe II. y de la Emperatriz Doña Maria, muger de Maximiliano II. Fuè sobrina de dos Reyes de Portugal: D. Juan III. y D. Henrique, y de la Emperatriz Doña Isàbel, muger de Carlos V. Fue prima hermana del Principe D. Juan de Portugal, y de la Infanta Doña Maria su hermana, y asì tia del Rey D. Sebastian, y del Principe D. Carlos primogenito de Phelipe II. Y tambien prima hermana de Emanuel Filiberto Duque de Saboya, illustre entre todos los Soberanos de su siglo. El Infante D. Duarte su padre, era primo hermano de los Emperadores Carlos V. y Ferdinando I. y de la Reyna Maria de Inglaterra, y finalmente, en lineas mas remotas, aunque incluidas en el quarto grado, quantos Principes dominavan la Christiandad, eran deudos de la Princesa Doña Maria. Consideradas todas estas inestimables circunstancias, no sabrèmos salir del argumento, que causa su graduacion. Pero si se cotejaren con ellas los dotes del Alma, hallarèmos, con corta fatiga, que todo es inferior à las virtudes heroycas, en que resplandeciò esta gran-

grande, y venerable Princesa. Fuè en su infancia portentoso exemplo de la modestia, en su juventud clarísimo espejo de la honestidad, en su matrimonio, dechado ilustre de insignes Matronas, incomparable en el amor conjugal, excelente en la criança, y educacion de sus hijos, admirable en el respeto à la Religion, singular en el prudente christiano gobierno de su familia, y exemplarísima en todo el discurso de su piadosa, aunque corta vida. Como no estuvo en su elección, nacer en vna Real cuna, poseer vna perfectísima belleza, ni tener tan altos, y tan esclatantes parientes, no recaen bien sobre estos altos requisitos sus dignas alabanzas; mas como se podrán con justicia reusar à vna Princesa, cuya laboriosa aplicacion la hizo docta, cuya ardiente piedad la diò el renombre de santa, y cuya singular prudencia obliga à todas las Soberanas del Mundo à buscar en su vida los aciertos, à estudiar en sus costumbres las perfecciones. No es gloria de los Principes, heredar los dominios, sino ser dignos de poseerlos: porque las heroicas virtudes, dan vn derecho à la dominacion, que hace otra nueva ley para ligar los corazones de los subditos: deforma, que harian la sucesion hereditaria quando no lo fuesse. Los que consiguen la dicha de ser regidos por semejantes Soberanos, consagran antiosamente sus votos, y ofrecen ardientes sus ruegos, por la duracion de tanto bien. Y quando por la necesidad de las cosas humanas, le pierden, fallece con el Principe la alegría, muere la seguridad, y se sepulta el vigor. Así sucediò con la temprana muerte de la Princesa Doña Maria, à los dominios de la Casa de Parma, que la celebraron protectora; antes de verla Soberana, que la veneraron suavísima Madre; aun sin mirarla en el Solio, y que la estimaron digna de los mayores Imperios; quando, aunque inmediata à algunos, la vieron fallécer sin lograrlos. Este fuè para el Mundo el premio de sus incomparables virtudes, y esta la mayor recompensa, que pueden en el lograr los mas perfectos Principes, los mas gloriosos Monarchas. Verèmos ahora, aunque en pocas lineas, si nuestra Princesa es digna acrehedora de la veneracion, que logrà en la vida, y del respeto que se tributa à su memoria tantos años despues de la muerte.

Naciò esta heroica Princesa en Lisboa el 8. de Diciembre de 1538. y recibì el bautismo de mano del Arçobispo de Funchal D. Martin de Portugal, el dia de nuestra Señora de la Expectacion del mismo año, en la Capilla Real, siendo sus padrinos el Rey D. Juan III. y la Infanta Doña Maria sus tios, con asistencia de los Infantes D. Henrique, y D. Luis, y concurso de toda la nobleza de la Corte. Fuè el primer fruto, que concediò Dios al dichoso conforcio del Infante D. Duarte Duque de Guimarans, y Condestable de Portugal, y de la Infanta Doña Isàbel su muger: el vltimo hijo varon del Rey D. Manuel, y de su segunda muger la Infanta Doña Maria de Castilla, hija de los Reyes Catholicos D. Fernando, y Doña Isàbel; y ella hija de D. Jayme de Portugal IV. Duque de Bragança, Marquès de Villaviciosa, Conde de Ourem, y de Barcelos, y de la Duquesa Doña Leonor de Mendoza, su primera muger, que fuè hija mayor de D. Juan Alonso de Guzman III. Duque de Medina-Sidonia, Conde de Niebla, Marquès de Cazaza, y Señor de Gibraltar. Y repetiase en estos altos ascendientes, la sangre Real Portuguesa, no fo-

Rrrr

lo

Zurita, Ann. tom.  
6. lib. 10. cap. 54.

lo porque la linea de Bragança , que oy felizmente logra aquella Corona , se separò en el primer Duque D. Alonso , hijo del Rey D. Juan I. y visabuelo del Duque D. Jayme ; sino porque este Principe , nació del Duque D. Fernando II. del nombre , y de la Princesa Doña Isabèl de Portugal , hermana entera del Rey D. Manuel , que por ambas lineas paterna , y materna era de aquella Augusta familia : pues el Infante D. Fernando Duque de Viseu , y Condestable de Portugal , su padre , y hermano de la Emperatriz Doña Leonor , era hijo segundo del Rey D. Duarte , y de la Reyna Doña Leonor de Aragon , hermana de D. Alonso V. Rey de Aragon , y de las dos Sicilias , de D. Juan II. Rey de Aragon , y Navarra , y de Doña Maria Reyna de Castilla. Y la Infanta Doña Beatriz , su madre , que fuè hermana de la Reyna Doña Isabèl de Castilla , madre de la Catholica , era hija del Infante D. Juan Maestre de Santiago , Condestable de Portugal ( hijo de los Reyes D. Juan I. y Doña Phelipa de Lencastre , hermana de Henrique IV. Rey de Inglaterra ) y de la Infanta Doña Isabèl su sobrina , hija de D. Alonso I. Duque de Bragança , su medio hermano , y de Doña Beatriz Pereira Condesa de Ouren , y de Barcelos. A esta , por todas partes , Real serie de gloriosos ascendientes , concurrió sin acaso para las felices esperanças de la Princesa , que naciesse vna vez al Mundo , y otra à la Iglesia , en dias consagrados à la Madre de Dios , de quien fuè devotissima , y aun fuè anuncio fausto de su santidad , que en el bautismo se le impusiesse su Soberano nombre.

Amaneciò muy temprano la razon en esta Princesa , y empezó luego à exercerla , abriendo la puerta à las ciencias con la latinidad , e n que brevemente se adelantò tanto , que se explicava en aquel idioma , con mucha expedicion , y propiedad. De la lengua Griega , tuvo suficiente conocimiento ; y passando luego à la Filosofia , Mathematica , y Astrologia , se hizo en estas ciencias muy señalada. Eran comunes los Maestros à Maria , y à la Princesa Doña Catalina su hermana , despues Duquesa de Bragança , y eran tambien comunes à las dos las gracias , la agudeza , y la comprehension , con que aprovechavan aun mismo tiempo , con admiracion de todos los sabios. Y por esto , D. Pedro Paulo de Rivera Canonigo Lateranense , en las vidas de las mugeres Ilustres , escribiendo las dignas alabanças de la Princesa Doña Catalina , dice : *Esta fuè hermana de la otra Princesa Doña Maria Duquesa de Parma , docta en Mathematica , y Astrologia , cuyas alabanças dejo à otra mas limada pluma , entendiendo , demás , averlas ya escrito un Ilustrissimo Cardenal.* Duarte Nuñez de Leon , refiriendo los progressos , que en las letras hicieron las Damas Portuguesas , dice de Doña Maria : *Entre las muchas , y raras virtudes , que en esta Princesa buvo , se debe siempre hacer mencion de la grande eminencia ; que lo gravava en las letras divinas , y humanas : porque tenia mucha noticia de la lengua Latina , y de la Griega ; era en las Mathematicas muy docta , como en la Filosofia natural , y mucho mas en la Sagrada Escritura , en que continuamente se ocupava. Todo esto ocultava esta modestissima Princesa , como tambien las muchas limosnas , y buenas obras que hacia , &c.* Y el Padre Famiano Strada , escribe de nuestra Princesa : *Sonava en su voca sueltamente , y con grande acierto , la latinidad : avia entrado en el Griego bien à lo interior : no ignorava la Philo-*

Le glorie immortali delle Dione illustri, p. 296.

Descrip. de Portugal, cap. 90. f. 151.

Guerr. de Fland. Dec. 1. lib. 4.

*fosia, y sabia las Mathematicas con primor: tenia promptos los divinos Oraculos de entrambos Testamentos. Pero todo esto recibia gran realce de sus inculpables, y santas costumbres.* Y ultimamente, despues de aver referido Gregorio Leti las grandes circunstancias de su nacimiento, dice: *Y lo que mas importa, vna Princesa dotada de ingenio capaz de toda cosa, inteligentissima de la lengua Latina, con algun conocimiento de la Griega, y de la Filosofia, y de la Mathematica, demàs de mil virtudes morales.* Su prudencia la hacia dividir el tiempo para la aplicacion: de forma, que aun aplicado el espiritu à las letras, no desdenava las fatigas propias del sexo, y tenia horas destinadas al trabajo de las manos: Y aplicandose con sus Damas al bordado, y à la costura, labrava Frontales, Gasullas, Corporales, Alvas, y todo lo necesario para el culto, y adorno del Altar.

Leti, Hist de Phel.  
Il.c. 2.º lib. 18. pag.  
436.

Fue desde su infancia amantissima de la honestidad, y por ella se retirava de los actos publicos, en que podia aver algun peligro; y gustando infinito de la Poesia, ò passava por ella ligeramente, ò se negava del todo à aquellas obras, en que las composiciones amatorias, ofendian, en su inteligencia, el pudor: Y porque abriendo vna vez al Petrarca, le observò este vicio, le dejó luego para no verle mas. Huyò siempre contra las reglas de la magnificencia, la practica de aquel estilo, que aun dura, de descansar la mano sobre el brazo, ò hombro, de los que por esto llaman Braceros. Y quando en su viage à Flandes, se abraçava la Nao; que la conducia, reprehendiò severamente à vn Cavallero, que por ayudarla à huir de las llamas, asiò, aunque reverentemente, su casto brazo. Llegava su amor à la pureza à tal estremo, que en todo el curso de su vida solia decir, que sobre qualquier genero de virtud, se podia dissimular mucho a las mugeres, como no descaeciesen en la castidad. Pero era piadosissima con las que sumergidas en los vicios sensuales, buscavan, con arrepentimiento, el puerto de su piedad; y disponiendolas seguro asilo, llamava con el exemplo otras muchas à aquella vtilissima retirada.

Bolava sobre las alas de la fama, el nombre desta Princesa, como dice el Padre Strada; y aunque el paternal cariño de los Duques Octavio Farnese, y Margarita de Austria, avian tratado, años antes, casar al Principe Alexandro su hijo, vna vez con Lucrecia Deste, hija de Hercules Duque de Ferrara, y de Renata de Francia, y otra con Isabel de Medicis, hija tercera del gran Duque Cosme, y de Doña Leonor de Toledo. Y aunque Phelipe II. discurria en darle mas alto consorcio, con hija del Emperador Ferdinando I. su tio; todas estas ideàs, ò proposiciones, hicieron olvidar, la belleza, y las virtudes de la Princesa Doña Maria, con quien la autoridad del Rey ajustò el matrimonio, y sus capitulos se otorgaron en Madrid à 21. de Março de 1565. ante Christoval de Riaño Escrivano del numero, entre D. Theutonio de Portugal, despues Arçobispo de Evora, en nombre de la Infanta Doña Isabel su hermana, y Frey Juliano Ardinghelo Cavallero de la Orden de S. Juan, poderhabiente de los Duques de Parma. en presencia de D. Francisco Pereyra Embajador de Portugal, y de Rui Gomez de Silva Principe de Evoli, I. Duque de Pastrana, y gran favorecido del Rey, que con otros sirvieron de testigos. Y aunque la ansia de poseer tan precioso tesoro, instava mucho las

Strada Dec. 1.º lib. 4.  
Adriani Histor. de  
Flor. lib. 7.º p. 265.

Vanderhaer De in-  
tijts rum. Belg. lib.  
1. cap. 3. r.  
Chapuis, Guerr.  
de Fland. lib. 1. p.  
23.  
Burgundi, Histor.  
Belg. lib. 2. p. 106.  
Bentivollo Guerr.  
de Fland. part. 1.  
lib. 2.

Strada Dec. 1. lib. 4

Chapuis, lib. 1. p.  
23.

solicitudes de la Princesa Margarita de Austria, para la efectucion, la dilató, à su disgusto, el preciso apresto de vna gruessá Armada, que desde Flisinguen pasó à Lisboa, para conducir à la Princesa. Fue nombrado su General el famoso Pedro Hernesto Conde de Mandsfeld, que despues sucedió en el gobierno del Pais bajo al grande Alexandro Farnese, y era por el nacimiento, y por la experiencia militar, vno de los primeros Oficiales generales del Rey. Este, en fin, acompañado de la Condesa Maria de Montmorency su muger, del Conde Carlos su hijo, que murió sobre Estrigonia, y de gran numero de Damas, y Cavalleros, assi del Pais bajo, como subditos de la Casa Farnese, se hizo à la vela à fines de Agosto, y dió la vista à Lisboa à principios de Septiembre, donde fue con grandes demonstraciones recibido. Embarcóse à pocos dias la Princesa, acompañada de muchos nobilísimos Portugueses, y el 21. de Septiembre, en que se hizo à la vela la Armada, quiso Maria, que su Confessor el Padre Sebastian de Moraes, de la Compañia de Jesus, despues Obispo del Japon, la previnieffe, y à los que la asistían, con vna doctíssima oración, los medios de preservarse del mortal contagio de las Heregias, que lastimosamente arruinavan el Pais, que iba à habitar. A poco espacio se engrosó el viento, y se embravecieron las olas de tal modo, que separadas las Naos, y perdido el gobierno, vna tuvo la desgracia de chocar con la Capitana, y abierta por muchas partes, se iba à pique, sin que el General se atreviesse à socorrerla, ni los Pilotos osassén aconsejarselo, por el evidente riesgo à que se exponia. Pero el piadosíssimo espíritu de la Princesa, que no podia sufrir, à su vista, aquella fatalidad, le persuadió con instancia, assegurandole con tal firmeza la felicidad del intento, que yà que la Nao fue sumergida, se pudieron salvar quantos la montavan, excepto vno. Y por mayor testimonio, de lo que valian los ardientes votos de la Princesa, ferenò luego el viento, se quietaron las aguas, se agregaron las Naos, y continuò el viage felizmente, hasta que otro temporal las hizo arribar à vn Puerto de Inglaterra. Mantenia la Reyna Isabel la paz con España, y por esto pareció al Conde de Mandsfeld, que Maria estava precisada à cumplimentar à la Reyna, por medio de vno de sus principales Criados. Pero nunca la pudieron reducir à aquel acto: porque su delicada conciencia, la negava à todo comercio con los enemigos de la Iglesia. Allí, por la curiosidad de ver la Armada, acudiò, con otras, vna noble Inglesa, asistida de dos hermosos tiernos hijos suyos, que arrebataron la inclinacion de la Princesa, por la lastima de que tan bellos cuerpos guardassen, por la enseñanza, dos almas, que serian destinadas al fuego eterno. Supo de la Matrona, que tenia mas hijos, y pidiòla fervorosa aquellos para tratarlos como propios; pero lo que negó cruel la madre, concedió piadosa la Providencia, en premio de tan inlignè caridad, dando à Maria dos hijos varones, con igualdad bien parecidos, y por las virtudes Catholicas hermosísimos. Encendiòse casualmente la Capitana, que llevaba à la Princesa, y quando el peligro espantava, y la confusion entorpecía, la Princesa sin oír las voces que la aconsejavan la fuga, volò à la Popa à cobrar sus reliquias, sin cuidar de las riquísimas joyas, que guardava el mismo escritorio; y retirada entre las llamas à la Proa, esperò constante la extincion dichosa del incendio. Llegò

fi-

finalmente à Flisinguen à principios de Noviembre, donde, con magestuoso aparato, fuè recibida por todo lo grande del Pais bajo; y convocada por las tropas del Rey hasta Bruselas, llena de aclamaciones de los pueblos. El Duque Octavio su suegro, que por asistir à sus desposorios avia pasado de Italia à Flandes, fuè el dia de San Andrés (ò el 18. de Noviembre, como quieren Ferreolo, Locro, y Chapuis) testigo dellos, con asistencia de Diego de Guzman de Silva Embajador del Rey à Inglaterra, despues electo Cardenal, de los Embajadores de los Principes confiantes, de los Cavalleros del Toison, y de toda la Nobleza de las diez y siete Provincias. No hubo en aquel tiempo acto mas magnifico, mejor celebrado, ni mas aplaudido, haciendo alegria, y veneracion en aquel noble Pais, el consorcio del nieto de Carlos V. con la sobrina de la Emperatriz Doña Isabel de Portugal su muger, y con la circunstancia de ser el dia del Apostol S. Andrés, tutelar de la insigne Orden del Toison; que 134. años antes instituyó Phelipe el bueno, Duque de Borgoña, por mayor celebridad de su casamiento con la Infanta Doña Isabel de Portugal, hija del Rey D. Juan I. y hermana del Rey D. Duarte revisabuelo de la Princesa. Pero el jubilo del Pais, la singular alegria de los Duques de Parma, y el consuelo de sus domesticos, no pudieron igualar la satisfacion, que hallaron reciprocamente los desposados: el posseyendo la mas noble, y la mas virtuosa Princesa de la tierra; y ella dominando el elevado corazon de vn Heroe, en quien sobrava el alto nacimiento, para ser la veneracion de aquel, y de todos los siglos.

A poco tiempo, resolvió el Duque Octavio restituirse à sus Estados, y enriquecerlos con la asistencia de su Real nuera, que en el viage por tierra exerció sus piedades, como en el mar, socorriendo al menesteroso, consolando al afligido, y llenando de alegria, y de satisfacion quanto mirava. Para conducirla con mayor decoro, avia pasado de Parma à Bruselas Paulo Viteli Lugarteniente del Duque Octavio, con el Conde Pomponio Torello, el Conde Roberto S. Vital, y otros Cavalleros Parmesanos, y Placentinos, en numero de cien Cavallos, que agregandose à los domesticos del Duque, y de los Principes, hicieron el viage con todo el aparato, y lucimiento que merecia. Pero el Duque, y el Principe Alexandro, se adelantaron para dar en Parma las ordenes mas propias à la recepcion de la Princesa. Y quando el 24. de Junio de 1566. llegó à pisar el Parmesano, salieron à encontrarla el Duque, y el Principe, asistidos de toda la Nobleza de ambos sexos de sus Estados, dividida en dos quadrillas, que governava: la de los Cavalleros el Principe, y la de las Damas la Princesa Vitoria su tia, Duquesa de Urbino. Los adornos de ambas quadrillas, y la calidad elevada de las personas, que las formaban, era tal, que Famiano Strada dice, que la Princesa fuè acogida con Real pompa: *Con tan competido aparato (son sus palabras) aqui de Cavallos, alli de Carrozas, en entrambas partes de Criados, que acompañan, que rara vez se vió en aquella tierra, cosa de mas magnificencia, y lucimiento.* Gregorio Leti refiere tambien lo magnifico deste viage; pero Buenaventura Angeli Ferrarese, que se detiene mas que todos, escribe: que la Princesa hizo su Magestuosa entrada en Parma, por la puerta de San Miguel, debajo de tres magnificos arcos, sobervia, y artificiosa-

men-

Vvanderhaer, lib. 1. cap. 31.  
Mifzo, Chron. Belgic. p. 421.  
Hareo, Ann. Brab. t. 3. p. 35.  
Chron. Belg. p. 645.  
Burgundi, lib. 2. p. 107.  
Juan Francisco Lepetit, Chron. de Holanda, t. 2. lib. 9 p. 88.  
Leti Hist. de Phel. II. t. 1. lib. 18. pag. 437.  
Meteren, Hist. del Pais bajo, lib. 2. f. 39.  
Carnero Guerr. de Fland. cap. 5. p. 11.  
Ferr. Locro, Chron. Belg. p. 645.

Ferrarese, Histor. de Parma, lib. 7. p. 731.

Guerr. de Fland. Des. 1. lib. 4.

Leti, Hist. de Phel. II. t. 1. lib. 18. pag. 476.



mente fabricados , con los agradables adornos de varias estatuas , y muchos mores , que hacian testimonio de la vniversal alegría , que causava à aquel gran pueblo la llegada de su Augusta Princesa. Las calles estavan magníficamente colgadas , y la Artilleria , y Mosqueteria prevenida para hacer vna salva Real , que no permitió el Duque Octavio , porque la Princesa estava preñada. En el Domo , ò Iglesia Cathedral , hizo su piedad gracias à Dios del feliz viage , y alli la ofrecieron los Ancianos de Parma: esto es, el Regimiento, varios artificiosos vasos de oro, y plata, conduciendola luego al Palacio Episcopal, donde quiso vivir, porque antes alojaba alli el Principe su marido. Pero toda esta sumptuosidad , las iluminaciones , los fuegos , y el repique de las campanas, que se repitió algunos dias , y acreditavan la vniversal satisfacion de todo el Estado, fuè corta , y despreciable , comparada al consuelo, que recibieron todos los buenos Parmesanos , experimentando la benignidad de su Princesa, la humanidad de su trato , la justicia de sus costumbres , y la blandura misericordiosa de su animo. Todo esto hizo tal mutacion en aquella Corte, que dice Famiano Strada : *Con sus exemplos , y con sus industrias, puso de otro semblante à la Ciudad de Parma à pocos meses que la habitò.*

El Viernes 7. de Noviembre de 1567. diò à luz la Princesa el primer fruto de su vnion , que fuè Margarita, casada despues con Vicencio Duque de Mantua ; pero deseava mucho tener hijos varones , y pensò conseguirlos por el caritativo acto de criar vno de los que suelen exponer al destino, el delito, ò la necesidad. Y saliòle tan cierta esta piadosa inteligente traza, que à los nueve meses la premiò Dios con el nacimiento del Principe RANUCIO, que despues tan dignamente dominò la Casa Farnese , y viò la primer luz en 28. de Março de 1569. Pero aun siendo tan natural, que dos Principes Jovenes tuviessen muchos hijos ; todo lo queria deber el fervoroso espiritu de la Princesa , à los particulares beneficios de su Criador, y à las poderosas intercesiones de su Sagrada Madre ; y por esto la consagrava sus ruegos en el Templo de Nuestra Señora de la Escala , quando viendo , que casualmente , entrava en èl el Principe su marido , le dixo : *Ea, Señor, roguèmos juntos à nuestro Criador , que por el amor que tiene à su Virgen Madre , nos conceda otro hijo.* Y la instancia fuè tan fervorosa , y tan eficaz , que à los nueve meses nació el Principe Eduardo, que , consagrado à Dios , fuè , como vimos , vno de los grandes Prelados de su Iglesia.

Asi conseguia la Princesa sus santos fines , y estos exemplos , y los que con tanta frecuencia dava de fè, de caridad, y de Religien , causaron tal respeto en el Principe, que no solo la amava , y la atendia como su muger, sino la tenia por consejera , la venerava santa , y la estimava protectora. Y asi quando, porque se arrojò gloriosamente al peligro en la feliz batalla de Lepanto, fuè amonestado , por no decir reprehendido, de D. Juan de Austria su tio, respondiò modesto : *Tenia configo à la Princesa su muger, que era su patrocinio , y causava su confianza.* Y acertò, averiguando despues, que todo lo que durò aquella guerra, empleò Maria en santos exercicios, en austeridades rigurosas, y en fervorosos ruegos , por la salud de Alexandro. Pero ni estos santos exercicios , que tanto suelen abstraer de las cosas temporales, bastavan à separar nuestra Princesa , ni del

Strada, Guerr. de  
Flandes, Dec. 1.  
lib. 4.

Strada, Dec. 1. lib.  
4.  
Vida de Alex. Farnese , lib. 1. pag.  
58.

del prudente gobierno de su Casa, ni de la cariñosa criança, y christiana educacion de sus hijos, ni de la direccion de las cosas publicas, quando por las ausencias del Duque Octavio su suegro, quiso aquel advertidísimo Principe, que el gobierno de sus pueblos quedasse à su cuidado. Con las piadosas, y convenientes resoluciones, admirava los Ministros, con la aplicacion à la publica quietud, y à la vniversal abundancia, hacia adoradores de los subditos, y con su vigilancia, aun para extinguir las diferencias privadas, y caferas, restableciendo la serenidad de las familias, esclavizava los corazones. Por esto, ponderando Duarte Nuñez de León la prudencia de su gobierno, dice: *De su entereza, y sabiduria, y del gran juicio con que via, y despachava las cosas de justicia, se espantaban los de su Consejo, teniendo en esta forma contentísimos todos los subditos de aquellos Estados. Porque en ella ballavan los poderosos, y grandes justicia, y entereza, los pequeños elemencia, y igualdad, los malos castigo, los buenos favor, y premio, y todos abrigo, y amparo.* Doliase mucho de los pecados de la sensualidad, y procurava siempre corregirlos; mas con la blandura, que con el castigo, venciendo así grandes dificultades, y dando à Dios por el arrepentimiento muchos justos. Entrò en Religion varias mugeres perdidas, dispuso proporcionados matrimonios à otras, y encargò algunas à personas, cuyo exemplo las librasse de la reincidencia. Y aun pasó su ardiente caridad, à formar vn seminario, ò recogimiento, para que las hijas de las mugeres viciosas fuesen educadas en mejor escuela, y así preservadas de los peligros, que siendo caferos, se facilitan à la imitacion. Y para que las otras fuesen instruidas blandamente en las obligaciones de Christianas, tenia en cada Parròchia de Parma mugeres virtuosas, y exemplares, que las ministrassen aquella santa doctrina, preparandolas à recibirla mas perfectamente de los sabios avisos de sus Parrochos. Todo lo bueno, todo lo loable, todo lo útil àcia el espiritu, y para el comun aprovechamiento, era el principal estudio, y la mayor aplicacion desta Princesa; y como à la autoridad se agregavan el exemplo, la mansedumbre, y la conveniencia, no hubo imposible que no superasse, no hubo pertinacia que no rindiessse, siendo en su estimacion mayor glòria ganar à Dios vna alma, ò preservarla, que adquirir para sì el dominio de muchos Reynos.

Fuè amantísima de la Infanta Doña Isabel su madre: porque sobre las grandes obligaciones, que la ligavan à la veneracion, tenia en sus virtudes vn nuevo parentesco, que hacia como preciso el amor. Y sin embargo, quando le llegó la noticia de su fallecimiento, recibió aquel duro golpe con tan humilde resignacion, que no solo rendia gracias à Dios por el trabajo, sino por el dolor que la causava. Mas este fuè tan gigante, que aunque siempre pensava en la muerte, la tuvo desde aquel dia mas presente; y por los nobles avisos de su purísimo corazon declaró varias veces que estava vecina. Desto solo hacia su principal conversacion, y declaró, en vna, à su Confessor, que moriria de buena gana por muchos motivos; y entre otros, por estar donde fuesse imposible ofender à Dios, y por ver en el Cielo à la Infanta su madre, y comunicarla. Pero trocándolo luego su piedad el discurso, le dixo: *Mas es tan gran cosa ver à Dios, que elevada en la suma perfeccion, será tal mi contentamiento, que me he de olvidar de mi madre.* Corrigiendo así sus grandes luces, aquel afectuoso de-

Descrip. de Port.  
cap. 89. f. 145.

deseo de ver lo que amava, y que à vista, ò cotejo del Criador, no la parecia, ni era, digno de ser amado. Estava tan firme en que moriria presto, que como el Duque su suegro embiasse à Roma vno de sus domesticos, le mandò visitasse de su parte al Cardenal Alexandro, y la despidiesse del, assegurandole, que yà en esta vida no le podria servir; mas que esperaba en la misericordia Divina poderlo conseguir en la eterna.

Enfermò al fin tan gravemente, que no sufragando à la naturaleza, los remedios, ni teniendo ella vigor para resistir la malignidad constante de la dolencia, se fuè poco à poco aniquilando el calor vital. Y en este tiempo tolerò sus accidentes, con tal sufrimiento, y tan alta conformidad, que como en todas las virtudes quiso Dios que fuesse exemplar, tambien permitiò, que lo pareciesse en la christiana constancia; y sacava todo su consuelo de la memoria de la Pasion de Jesu-Christo, confesando era poco lo que padecia, respecto à sus culpas. Supo, que vna pobre muger anciana, padecia del mismo achaque, y no pudiendo su commiseracion sufrir, que por defasistida pereciesse, mandò acudir la con quanto necesitasse, y que la curassen sus Medicos con el mismo cuidado, que à su persona. La repeticion de los accidentes, y la debilidad del cuerpo, la avisaron estar inmediato su fin, y rogandò à su Confessor, la diesse vna caja, que tenia en vna separacion de su Camara, facò della vn filicio, hecho por sus propias manos, y entregandosele, le ordenò le quemasse: porque no queria, que por aquel instrumento de mortificacion, la graduassen de virtuosa, no aviendolo sido. Y como el Confessor quisiesse escusar aquella diligencia, diciendola, que las penitencias, aunque frequentes en los Santos, tambien llegavan à los pecadores, ò para satisfacer sus culpas, ò para preservarse de cometerlas, y que asì no importava que pareciesse el filicio; la Princesa replicò, queria, sin embargo, recibir el gusto de que le entregasse al fuego. Pero como en esta piadosa contienda, entrasse el Principe, y no se le pudiesse ocultar su origen, quedò tan avergonçada la humildissima Princesa, como pudiera, convencida de vn gran defecto. Y para serenar su dolor, se viò Alexandro precisado à ofrecer el secreto en palabra de Principe. Rogòle, con fervorosas instancias, cuidasse con el mayor desvelo de la christiana educacion de los Principes sus hijos; y con el exemplo de la Reyna Doña Blanca de Castilla, madre de San Luis Rey de Francia, hizo à su Criador la misma peticion, que aquella Heroica Princesa: *Ruegoos, Señor, en esta ultima hora, que si mis hijos os han de ofender gravemente, los quiteis antes la vida, para obviar con su muerte vuestras injurias.* Y esta santa imitacion de nuestra Princesa, fuera de ser propia de su insigne piedad, tenia la amable circunstancia, de ser el exemplar de su propia familia: porque, como luego verèmos, los antiguos Reyes de Castilla, y los de Portugal, fueron de vn mismo linage.

En el mayor aprieto de su enfermedad, exercitò con las criadas, que la asistian, y con los Ecclesiasticos, que cuidavan del Alma, la misma piedad, que usava con todos, quando tenia salud perfecta. Y como los considerava fatigados de la continua asistencia, ordenava sus alivios, y prevenia su descanso, como si sus dolores, sus quejas, y sus medrosos cuidados espirituales, no la tuviesen del todo ocupada. Hasta de la mor-

ta-

Strada, Guerr. de  
Fland. Dec. 1. lib. 4

taja quiso estar prevenida; y eligiendo el avito mas pobre, y mas usado de las Religiosas Franciscas, le recibió con el mayor consuelo: pero porque le pareció corto, previno, que con vna tohalla se le cubriesen honestamente los pies. Prohibió, por sus ruegos, al Principe Alexandro, que su Cadaver fuese embalsamado, queriendo, que, aun separada la Alma, se observase con él la modestia, de que fué tan amante. Confessóse generalmente en la enfermedad, recibió el Cuerpo de nuestro Redemptor por Viatico, y le pidió segunda vez, por la distancia del tiempo, repitiendo en ambas con amorosísimo fervor: *Deus propitius esto mihi peccatrici*. Despidióse de los Principes sus hijos, exortandolos al temor, y servicio de Dios; y despues de averlos ilustrado con prudentísimos consejos, y catholicísimas maximas, ordenó, que no entrassen mas en su Camara, y pidió al Duque su suegro, procurasse lo mismo con el Principe su marido, para que separada de quanto en la tierra la era mas caro, y mas delicioso, pudiesse el espíritu, desatado de toda inclinacion caduca, elevarse enteramente à las cosas eternas. Quiso, que todas las Comunidades Religiosas, aplicassen sus ruegos, no para conseguir la salud, sino para impetrar la piedad. Fué en las últimas horas de su dichosa vida, fortísimamente agitada del comun enemigo, pero quando no bastavan à ahuyentarle, los devotos coloquios, y las oraciones fervorosas, y quando él repetia sus infernales esfuerços, yà con gravísimas tentaciones, y yà con horribles figuras, sin hacer caso de las vigorosas voces, con que la Princesa le ordenava la fuga: *Ite maledicti in ignem eternum*; ella mas fuerte, mientras mas combatida, empuñando la Cruz de que pendia crucificado su Criador, y adargandose de la Corona de la Virgen, y del Cordón de S. Francisco, repetia en alta voz: *Si exurgat adversum me praelium, in hoc ego sperabo*. Así le obligava à retirarse vergonzosamente, aumentandola, con los triunfos, la Fè, y enardeciendo su amor, para tener solo presente lo que de la misericordia de Jesu-Christo esperaba. En este estado, pidió vna vela bendita por S. Pio V. à quien venerava mucho, y rodeada de virtuosos Religiosos, que la consolavan con su presencia, y con la repeticion de los Psalmos, pronunciando muchas veces el dulcísimo nombre de Jesus, le entregó su dichosa alma el dia 8. de Julio de 1577. diciendo: *Domine suscipe spiritum meum*. La hermosura que guardó, sin embargo, su Cadaver, hizo nuevo testimonio de su salvacion, para que no solo los que asistieron à su feliz tránsito; sino todos los Parmesanos, corriesen à venerarle, à tocar en él sus Rosarios, y à solicitar alguna porcion de sus ropas, como preciosa reliquia de vna grande amiga de Dios. Cesar Campana refiere su dichoso fin en estas palabras: *Murió en Parma el siguiente mes, la noche del dia 8. la Princesa Doña Maria de Portugal, muger de Alexandro Farnese, Señora de vida inocentísima, que atormentada, por refinar mas sus virtudes, de vna larga enfermedad, en muy joven edad, se libró de los trabajos del mundo*. El Doct. Luis de Bavia, escribiendo la vida del Papa Gregorio XIII. dice en el año 1577. *En Parma, à 8. de Julio, murió la Excelentísima Señora Doña Maria de Portugal, muger de Alexandro Farnese, Princesa de excelente virtud, y vida inculpable. Fue esta Señora hija (nieta) del Rey D. Manuel de Portugal, y desde sus primeros años, aun despues de casada, fue continuando vna grande aspereza de vida, y haciendo gran penitencia, de adonde*

Ssss

se

Casferrio Synthesis  
Vetusat. p. 205.  
Diario de Girardi  
3. part. p. 26.  
Jac. Aug. Thuano  
Hist. lib. 65. p. 234.

Hist. del Mondo,  
vol. 1. lib. 8. p. 562.

Hist. Pontif. 3. part.  
cap. 27. p. 78.

se ocasionò una larga, y prolija enfermedad, que padeciò muchos años, hasta que murió, con grande opinion de Santa. Ya un me ha dicho persona de credito, que ha obrado nuestro Señor algunos milagros por su intercesion en vida, y en muerte. Jacobo Augusto Thuano, que tambien hace memoria del fin de la Princesa, le adelanta algunos dias: *Eodem mense (Junio) quarto post die Maria Lusitana Eduardi F. & Emmanuelis N. Alexandri Farnesij uxor secuta est; qua Parma ultimum diem clausit.* Pero no fuè bien informado. Luis Cavigelli, refiriendo los sucesos funebres de los parientes de Phelipe II. el año 1578. en sus Annales de Cremona, dice: *Et anno precedente die lune octava Iulij Maria filia Odoardi Ducis Brangantiae Lusitani, & uxore Alexandri Farnesij Principis Placentiae, & Parma castissima, & valde proba etiam nepte sua.*

El Duque Octavio su suegro, la hizo Reales exequias en la Cathedral de Parma, donde se erigió vna magnifica Capilla ardiente, adornada de estatuas, emblemas, y versos, que explicavan sus virtudes heroicas. Dixo la Misa el Obispo de Cremona, asistido de otros Prelados, del Duque, del Principe Alexandro, del Embajador del Rey Catholico en Venecia, y de toda la Corte, y Nobleza de Parma, y Placencia; siendo vna de las funciones, como de mayor dolor, de la mas grande ostentacion, y concurrencia, que viò Parma. Diósele la humilde sepultura, que avia escogido, en el Monasterio de los Capuchinos de aquella Ciudad, donde quiso recibirla tambien, quince años despues, el grande Alexandro su marido; y à ambos se puso el breve Epitafio, que copiamos en las memorias de aquel Principe; hasta en el amor conjugal heroyco. Tambien le copió Fray Zacharias Boverio en su Chronica de los Capuchinos, cuyo traductor Fray Francisco de Madrid Moncada, estava tan persuadido de la insigne virtud de la Princesa, que donde la inscripcion dice: *Maria eius coniugis optima ossa*, traduxo: *Los buessos de su ilustre, y santa muger Maria Lusitana.*

Tuvo la Princesa gran familiaridad con S. Andrés de Avelino Religioso Cayetano, que pasando por sus instancias à Parma, la diò grandes consuelos en sus santas direcciones. Y quando, ò por la obediencia, ò por otras necesidades de su instituto, fuè preciso, que aquel incomparable varon se ausentasse, le obligaron las fervorosas instancias de la Princesa, à continuarla sus saludables documentos por cartas. Y el no solo la regalava con ellas, à lo menos vna vez cada mes; pero por sus ruegos escribió vn breve, aunque insigne, tratado del desprecio del Mundo. Con este tan poderoso socorro, y con su gran genio, para el abandono de todas las cosas perecederas, no es mucho que la Princesa se adelantasse de modo, que pudiesse dár reglas de perfeccion à las otras, y hacerlas justissimas para si misma. Escribió vn pequeño libro de Meditaciones para sus Damas, que traducido del Idioma Italiano en el Francès, corre impresso en ambos. Y para si formò otro libro, de que Famiano Strada dice: *Hallóse, poco despues de su fallecimiento, vn librito, en que con mucha brevedad tenia apuntadas aquellas cosas, que enseñada de superior luz, se avia señalado para observarlas con rigor cada dia, y casi cada hora. En que se puede ver (porque tambien esto salió à luz con su vida) el juicio que avia hecho de la perfeccion Christiana, y como se conformò con el modelo desta perfeccion. Por cierto, como aquella, cuya hermosissima Imagen, pueden poner entre sus bla-*

Thuano, Hist. t. 3.  
lib. 65. p. 234.

Cavigelli, fol. 395.

Hist. de los Capu-  
chin. 3. part. lib. 2.  
cap. 17. p. 119.

Guerr. de Fland.  
Dec. 1. lib. 4.

*blasones las Casas de Portugal, y de Farnese, y cuyo exemplar se puede poner à las Doncellas, y Casadas Reales. Y añade otro docto Escritor, que este libro estava doblado de forma, que sin embarazo le pudiesse traer en el pecho, y que se hallò tan vsado, que bien mostrava ser en el que la Princesa hacia su principal estudio. Contiene 31. articulos, ò parrafos, y estampòlos el Doctor Fray Luis de los Angeles en su Jardin de Portugal, ò vidas de las Santas, y mugeres ilustres de aquel Reyno. Fuera desto, se hallan en el Archivo de la Casa de Bragança, varias cartas, asì para la Infanta Doña Isabèl su madre, como para la Princesa Doña Catalina su hermana, y para el Duque de Bragança su cuñado, en que escribe el Padre D. Antonio Cayetano de Sousa Calificador del Santo Oficio, y Doctissimo Religioso Cayetano: *Que aunque en estilo antiguo, se manifiesta natural discrecion, y vna tal modestia, que descubre la virtud de que se adorava.* Asì en la grande obra del Agiologio Lusitano, que dejada en fin de Junio por el sabio Doct. Jorge Cardoso, continûa con mucha vtilidad el P. D. Antonio; y en solo vna parte del dia 8. de Julio, que nos ha permitido su amistad, acredita bien lo que su fecunda erudicion se fatiga en perfeccionar aquel assumpto. Allí se verà, con diestrisimas pinceladas, el fiel retrato de nuestra Princesa, de que aqui solo ofrecèmos vn breve diseno, vna imperfecta copia. La vida, que dice el Padre Strada, saliò à luz, es obra del Padre Sebastian de Moraes su Confessor, que aadiò el Doct. Diego Perez, y corre impressa en Italiano, y Español. Pero con separacion, refieren mucha parte della, los que escrivieron la vida de S. Andrès de Avelino: à saber, los PP. Bolcito, y Bagata, y D. Placido Mirto, Famiano Strada, tantas veces citado, el Padre Silos en la Historia de los Clerigos Regulares, Rho, Morigia, Moreri, Alfonso Loschi, Juan Baptista Castaldo, y otros muchos estrangeros. Y de los naturales, el P. Antonio de Vasconcelos, Duarte Nuñez de Leon, y Fray Luis de los Angeles: de los quales, Vasconcelos, despues de aver tratado de algunas Reales Matronas Portuguezas, dice: *Eisdem ut genere, ita sanctitate emulata fuit Maria Parma, ac Placentia Princeps, Regis Emmanuelis ex Infantibus Eduardo, & Isabella Neptis; que nuptui data Alexandro Farnesio Duci excellentissimo, perfecta pietatis, patientie, charitatis, aliarumque virtutum impressa vestigia ad omnem reliquit immortalitatem, ut dignoscas ex ipsius vita Italo, & Hispano idiomate conscripta.* Duarte Nuñez se dilata mas, quando tambien en su descripcion, despues de tratar de la Emperatriz Doña Isabèl, escribe: *La Princesa de Parma Doña Maria, sobrina de aquella misma Señora Emperatriz, hija del Infante D. Duarte su hermano, muger de Alexandro Farnese Principe de Parma, por su santidad, y gran Religion, se puede con mucha razon referir en el Cathalogo de los Santos deste Reyno: porque perpetuamente se conservará en Italia su memoria.....De sus grandes virtudes, y santidad, y del processo de su vida exemplar, ay muchos libros escritos por hombres graves, en las lenguas Latina, Italiana, y Española, de que todas las mugeres pueden tomar exemplo de costumbres, y de valor de animo.* El Doct. Fr. Luis de los Angeles, se alargò aun mas, que los dos antecedentes, en la relacion de las heroycas virtudes desta gloriosa Princesa, resumiendo con mucho acierto, lo que dellas hallava escrito; y bastará copiar sus primeras palabras, para conocer el concepto, que avia hecho della: *Holgarame**

S f f 2

(di-

Pag. 449.

Descript. Regni  
Lusit. p. 527.Descript. cap. 874  
L. 145.Jardin de Portug.  
n. 153. p. 448.

(dice) *tener la pluma de oro, con que se debian escribir las cosas, que sabemos de la Serenissima Princesa Doña Maria, hija del Infante D. Duarte, &c.* Y Fray Miguel Pacheco, tratando, en la vida de la Infanta Doña Maria, de la felicidad del Rey D. Manuel, que por sus clarísimas hijas, y nietas, dominò todas las partes de Europa, dice: *Y en Italia, la Princesa de Parma Doña Maria, dexò tales memorias de sus virtudes, que para exemplar à la posteridad, las escribió su Confessor en particular tratado, y otros muchos Autores Italianos.* Y finalmente, aun en su vida, tratando Damian de Goes, desta, y de la Princesa Doña Catalina su hermana, dice seti: *Dignas de muchos loores, por las grandes calidades, y virtuosas partes, que en cada una dellas ay.*

Para todas las altas virtudes, en que resplandeciò, tuvo en su misma Casa, y siempre à la vista, heroycos exemplares, que aunque poco necesarios à sus brillantes inclinaciones, no pudieron dexar de adelantarla mucho, por la fuerça que siempre tiene el exemplo, mayormente propio. Al modo, que en la antigüedad conservavan los hombres ilustres, las estatuas, ò efigies de sus ascendientes gloriosos; para que su memoria los excitasse à imitarlos, quiso Dios, que nuestra Princesa, no solo naciesse en vna familia fertilissima de insignes Matronas, sino que ella las tratasse, y conociesse, para tomar insensiblemente de sus aciertos las santas enseñanzas, en que aprovechò tanto. La Infanta Doña Isàbel su madre, fuè muy señalada entre las Princesas de su tiempo, en prudencia, honestidad, y Religión, por lo que Damian de Goes la llama: *Princesa muy discreta, bien inclinada, dotada de muchas virtudes, y muy Catholica Christiana.* La Infanta Doña Maria su tia, hija vltima del Rey Don Manuel, admirò aquel siglo, por sus gracias, por sus virtudes christianas, y por su sabiduria; y desta dice Duarte Nuñez, que: *Su Casa era el domicilio de las Musas, y la escuela de las virtudes, y de la honestidad.* Fray Luis de los Angeles la hizo mas largo elogio, y vltimamente Fr. Miguel Pacheco Religioso de la Orden de Christo, nos diò vn excelente libro de su admirable vida. Esta Princesa, con el Rey D. Juan III. su hermano, sacò de pila à la nuestra; y como aquel parentesco espiritual, obligò à la enseñanza de las cosas sagradas, no se puede dudar, que cumplió, y muy dichosamente, el precepto la Infanta. Y que amò mucho à su sobrina, en quien hasta en el nombre hallava su retrato, y à quien solo sobreviviò tres meses, y dos dias: porque passò à mejor vida en Lisboa el 10. de Octubre del mismo año 1577. La Emperatriz Doña Isàbel, y la Reyna Doña Catalina de Portugal, tias de nuestra Princesa, fueron vn clarísimo espejo, para la instruccion de sus costumbres. Y siendo tantas en las dos Casas Reales de Castilla, y Portugal, las insignes Matronas, en que ella pudo estudiar la perfeccion, no hablaremos en la linea de Castilla, de la venerable Reyna Doña Berenguela, madre de S. Fernando, ni de Doña Blanca su hermana, Reyna de Francia, madre de S. Luis, ni de Doña Vrraca, tambien su hermana, Reyna de Portugal, ni de la Reyna Doña Juana Manuel, muger de Henrique II. ni de la gran Reyna Catholica Doña Isàbel, ni de la prudentissima Reyna de Inglaterra Doña Catalina su hija. Omitiremos tambien en la linea de Portugal, otras tan grandes, y tan exemplares Princesas: como la Infanta Doña Mophalda, muger de D. Henrique I. Rey de Castilla, Doña Teresa Reyna de Leon, Santa Isàbel Reyna de Portugal, Do-

Lib. 1. cap. 6. f. 16.

Chron. del Rey D. Manuel, 3. part. cap. 78. f. 138.

Chron. del Rey D. Man, 3. p. cap. 78. f. 133.

Nuñez, Descripc. de Port. cap. 90. f. 151.  
Fr. Luis de los Angeles, Jardin de Port. lib. 1. p. 399.

Pacheco, vida de la Inf. D. Maria, lib. 2. cap. 17. f. 126.

Duarte Nuñez,  
Delcript. de Port.  
cap. 88. f. 139. 140.

Doña Beatriz Reyna de Castilla, segunda muger de D. Juan I. Doña Leonor muger del Emperador Federico III. Archiduque de Austria. Doña Isabel segunda muger de D. Juan II. Rey de Castilla, la Infanta Doña Beatriz su hermana, madre del Rey D. Manuel, y otras muchas, cuyas ilustres virtudes dan claridad à la Historia de España. Todo lo olvidaremos, para buscar solo los exemplos, ceñidos al mismo nombre: porque la Reyna Doña Maria, muger del Rey D. Sancho IV. de Castilla, es vna de las mas altas Heroínas, que conoció el suelo Español. La Reyna Doña Maria de Castilla, Infanta de Aragon, muger del Rey D. Juan II. fué adornada de singular prudencia, de admirable moderacion, y de suma piedad. La Reyna Doña Maria de Aragon, Infanta de Castilla, muger del magnanimo D. Alonso V. dejó de su juicio, de su saber, y de su Christiandad, tales trazas, que como son difíciles para la imitacion, parece à los Escritores Aragoneses, que no caben en la alabanza. La gran Reyna Doña Maria, segunda muger del Rey D. Manuel, dió claridad à las mayores virtudes, con su continua practica, alegria, à los dominios Lusitanos, con su benignissimo trato, felicidad à aquella Casa Real con su secundo conforció, alivio à los necesitados con sus continuas largas limosnas; y finalmente, fué vn compuesto admirable de todas las perfecciones Reales, y Christianas, se lee en el retrato que nos dió suyo el celebre Escritor Damian de Goes, y como en el libro II. del Carro de las Donas, lo escribió el que en su mismo tiempo tradujo aquella grande obra, que es de D. Fray Francisco Ximenez Patriarcha de Jerusalem, Religioso Francisco Observante. La Infanta Doña Maria, vltima hija del Rey D. Manuel, yà queda dicho, quan excelente fué en toda especie de virtud; y de la Princesa Doña Maria de Castilla, primera muger de Phelipe II. hija del Rey D. Juan III. de Portugal, y de iguales inclinaciones à las Princesas de su Casa, huviera mucho que decir, si à los 18. años de su inculpable vida, no la huviesse arrebatado la muerte. Todas estas heroicas Matronas Reales, tuvieron presentes nuestra Princesa, para formar sus loables costumbres, sin buscar Maestros estraños. En su misma Augusta familia, halló las enseñanzas, ò yà por el trato, ò yà por la memoria. Todas la dieron exemplo, y estudiando en aquellos Libros vivos, ò aprendiendo en aquellas copias difuntas, si es que fallece lo grande, se utilizó su alto espiritu, de forma, que si no pudo exceder, supo igualar la practica de las virtudes, que hicieron celebres, y aun inmortales, aquellas nunca bien alabadas abuelas, y parientas fuyas.

Chron. del Rey D.  
Man. 4. p. cap. 19  
f. 26.  
Carro de las Do-  
nas. lib. 2. cap. 66.  
f. 46.

Pero porque sentamos, que las dos Casas Reales de Castilla, y Portugal, son de vn mismo linage, y oy llevan los Escritores Genealogicos diversa opinion, parece preciso establecer nuestro dictamen: no para introducir vna novedad, sino para esforçar, y defender la enseñanza, que nos dieron los Autores Portugueses. No para dar, por este medio, mas número de insignes parientas à nuestra Princesa; sino para probar, que lo fueron las que quedan numeradas. Ninguna de las dos Casas Reales Catholica, y Lusitana, necesita de los socorros de la otra, para ser, entre las de su esphera, tal, que aya pocas que las puedan competir, y ninguna, que las llegue à exceder. La larga dichosa serie de once siglos de dominacion Soberana, no solo en Italia, Francia, y España, si-

no



no en todas las partes de la tierra , con la produccion de treinta grandes Reyes en la linea de Castilla , y veinte y dos en la de Portugal , y con vn numero grandissimo de Soberanos en Borgoña , en el Delphinado , y en Italia , es cosa tan grande , y tan pocas veces vista , que explica bien averse logrado por vn singular beneficio de la Providencia. Por esto , la justificacion de Geronimo Zurita , tratando en el año 1119. de la eleccion del Pontifice Calixto II. dice : *Era de la Casa de los Condes de Borgoña , que fue de las mas illustres que avia en la Christianidad , y era hermano del Conde D. Ramon , y primo del Conde D. Henrique de Portugal.* De la linea de Castilla , no se dudò nunca ser produccion de los Condes Palatinos de Borgoña , descendientes varones de Desiderio , ultimo Rey de los Longovardos en Italia ; cuyo Reynado empezó el año de Christo 756. pero para la linea de Portugal , vn texto mal entendido de D. Rodrigo Ximenez Arçobispo de Toledo , ha ocasionado la controversia , teniendo algunos à aquella Real familia por linea de los Emperadores de Oriente , otros de los Duques de Borgoña , y otros de los Condes. No es de nuestro caso , observar las diferentes opiniones deste origen , en los Reyes de Vngria , en los Condes de Limbourg , y en los Duques de Lorena , que es la que tuvo mas defensores : pues estando yà despreciadas , y escribiendo contra ellas , con mucho acierto , Fr. Antonio Brandão , sería inutil , y enojosa aquella memoria. Verdad ès , que en apoyar el dictamen de los Escritores Franceses , se arrojó , sin el reparo que piden de justicia las novedades , y sin tener presente lo que en esto le enseñó la sabia advertencia de D. Luis Lobo de Silveira , Señor de las Sarcedas , vno de los mas illustres , y mas diligentes Escritores de familias , que ha producido Portugal. Este gran Cavallero , en su libro de las familias Reales , que original , y con las licencias , que tuvo para estamparle el año 1627. està en nuestro poder , se hace cargo de las diversas opiniones , que hallava del origen del Conde D. Henrique ; y sin embargo de su gran juicio , no se atrevió à votar , diciendo : *Pero yo no pretendo apurar la ascendencia del Conde D. Henrique , sino contar la descendencia.* Yo , que no tengo tanta cordura , me refuelvo à tomar partido , no solo con la asistencia de buenos valedores , sino suponiendo , que todos los que juzgaron de la Casa de Lorena al Conde D. Enrique , como Zurita , Garivay , Heninges , Damian de Goes , Natal Comes , Luis Caviteli , Antonio de Herrera , Mariana , Albicio , Rosieres , Teixeira , Summonte , Campana , Graciani , Caferrio , y Mickreli , son contrarios à los Escritores Franceses : así porque siguen otra opinion , como porque afirman , que el Conde D. Henrique , bajó de Lorena à Francia , y de alli vino à España , que es no tenerle por Francès. Demàs desto , la materia no està oy en los terminos de duda vniversal , que la vió D. Luis Lobo : pues esta controversia quedò yà emtre Escritores Españoles , y Franceses , fundandose vnos , y otros , en la grande autoridad del Arçobispo D. Rodrigo. Sus palabras , en la Historia , ó Chronicon de España , tratando de nuestro Rey D. Alonso VI. son : *Habuit quinque uxoris..... secunda Constantia , ex qua suscepit filiam nomine Vrracam , qua fuit uxor Comitum Raimundi , de qua ipse Raimundus genuit Sanciam , & Aldephonsum , qui fuit postea Imperator. Et eadem Semena Munionis genuit aliam filiam , que Tharasia dicta fuit , quam duxit*

Co-

Ann. t. 1. lib. 1. cap.  
45. f. 44.

Monarq. Lusit. t. 3.  
lib. 8. cap. 1. y 2.

Zurita , Ann. de  
Aragon , t. 1. lib. 1.  
cap. 38. lib. 2. cap. 7  
Garivay , Hist. t. 4.  
lib. 34. cap. 5. y 9.  
Heninges , t. 3. p.  
103.  
Goes , Chron. del  
Rey D. Manuel 4.  
p. cap. 72. f. 93.  
Natal Comes , lib.  
30. p. 670. de la  
Edicc. de Birschi.  
Cavители , Annal.  
Crem. f. 404.  
Herrera , Hist. de  
Port. lib. 1. f. 3.  
Mariana , Hist. de  
España , lib. 10.  
cap. 1.  
Albicio , Stemm.  
Princ. Christ. f. 26.  
Rosieres , Stem.  
Lothar. t. 5. f. 321.  
Teixeira de Reg.  
Portug. origine ,  
y en la Stemmata  
Franciz , p. 167.  
Summonte , Hist.  
de Napol. t. 4. lib.  
12. p. 424.  
Campana , Hist. de  
de Phel. II. 4. part.  
f. 47.  
Graciani , vida del  
Card. Comendon ,  
lib. 3. cap. 8.  
Caferrio Synth. Ve  
tult. p. 230.  
Mickreli Polit. Hist.  
tor. t. 2. lib. 3. pag.  
140.

*Comes Enricus ex partibus Bisontinis, CONGERMANUS Raimundi Comitis patris Imperatoris, ex qua suscepit idem Enricus Aldephonsum, qui fuit postea Rex Portugalia.*

Roder. Tolet. lib.  
6. cap. 2. 1.

De aquellas palabras: *Ex partibus Bisontinis*, nació el origen Constantinopolitano, que el Continuador de la Chronica del Rey D. Alfonso X. el de la Chronica de la Reyna Juana, Per Anton Beuter, y otros, dieron al Conde D. Henrique, entendiéndolo por las partes Bisontinas, à Constantinopla, que en el Idioma Latino es Byfancio. Pero la grande adverbencia del Lic. Duarte Nuñez de Leon, del Consejo Real de Portugal, y ilustre entre todos los clásicos Escritores de España, conoció la equivocación; y con las grandes luces que tuvo de la Historia universal, no solo declaró la verdadera patria del Conde D. Henrique, sino su clarísima ascendencia. Afirmó en la vida deste Príncipe, con que dió principio à sus Chronicas de Portugal, aver sido natural de Besançon, Metrópoli del Franco Condado, ò Borgoña Transjurana, y hijo de Guido Conde de Vernueil, y de Juana, hija de Geraldo Duque de Borgoña, y nieto de Renaudo I. del nombre, Conde de Borgoña Palatino, y de Alix de Normandia, hermana de los Duques Ricardo III. y Roberto II. cuyo hijo fué Guillelmo el Conquistador, Duque de Normandia, y Rey de Inglaterra. Esta opinion, como fundada en la grande autoridad del Arçobispo D. Rodrigo, pues, con aquellos padres, quedava D. Henrique, primo hermano del Conde D. Ramon: *Congerminus Raimundi Comitis*, fué tambien admitida, que la siguieron los mejores Escritores Portugueses, y entre ellos vno tan grande, como Fr. Bernardo de Brito, primer Autor de la obra, que intituló Monarquía Lusitana. De vn muy docto Prelado Portugués, que afirmó este origen à Phelipe II. hace memoria Luis Gollut, sin nombrarle. Y él fué tambien della en sus Memorias de los Borgoñones; y aunque, quando copia al Arçobispo D. Rodrigo, se equivoca, teniendo por hermano el *congerminus*, como Palacio, y otros, para el caso presente todo es vno, pues siempre queda el Conde D. Henrique en la Casa de Borgoña Condado. Lo mismo que Duarte Nuñez escribió Gaspar Scio pio en su *Stemma Augustæ domus Austriæ*, que estampó el año 1619. Y Juan Baptista Lavaña la siguió hasta que le prevaricaron los Escritores Franceses, segun veremos luego. Y esto entendia D. Lorenzo Vanderhamen, quando en su Historia de Phelipe II. dice, que en el Rey D. Henrique à cabó la linea masculina de los Reyes de Portugal: *Aviéndolo comenzado en otro, hermano de Reynaldo primero Duque de Borgoña*: pues este Reynaldo I. es el Conde de Borgoña, abuelo del Conde D. Henrique, y en la Casa de Borgoña Ducado, nunca dominó algun Reynaldo. Pero como Fray Joseph Teixeira, estampasse después, en Paris, vn libro intitulado: *De Regum Portugalia origine*, en que con varios errores, se hallava, el de hacer al Conde D. Henrique hijo de la antigua Casa de la inferior Lorena, le respondió Duarte Nuñez, con su acostumbrada exquisita erudición, el año 1585. en el libro, que intituló: *Censura*, donde en el artículo VIII. dice: *Fuit igitur (ne indecisa relinquatur questio) Henricus natione Burgundus, Guillelmi Comitis Burgundia nepos ex fratre, Raimundi verò Comitis Gallecia, & Calisti II. Pontificis Maximi, patrue- lis, ut latius in ipsius Henrici vita ostendemus.* Y con esta obra tan perfecta,

Chron. del Cister,  
cap. 14. f. 27.

Gollut Mem. de  
los Borg. del Fran-  
co Condado, lib. 5.  
cap. 12. p. 301. ca-  
pit. 31. p. 335.

Palacio Aquila Sa-  
xonica, p. 176.

Vanderham. fol.  
60.

como fuya, dedicò al Archiduque Alberto otro libro, que intitulò: *De vera Regum Portugaliae genealogia*, en cuyo principio dice lo mismo; y es aquel, que el año 1590. bolvió à estampar en Castellano, dedicandole à Phelipe III. siendo Principe.

Asi quedò, y con autoridad tan grande, establecido el origen de los Reyes de Portugal en la Casa de Borgoña Condado, donde le tienen los Reyes de Castilla, desde el Conde D. Ramon, padre del Emperador D. Alonso VII. Y en esta inteligencia estuvieron muchos buenos Escritores, y estuvieran todos, si el año 1612. no escribiesse Teodoro Godefroy vn discurso del origen de los Reyes de Portugal, en que quiso probar, que el Conde D. Henrique fuè hermano de Hugo, y Eudo Duques de Borgoña, todos hijos de Henrique, que con la Reyna Doña Constança de Castilla, segunda muger de nuestro Rey D. Alonso VI. fuè hijo de Roberto Duque de Borgoña, hermano de Henrique I. Rey de Francia. Esta estraña novedad, es fundada en vn fragmento de la Historia de Francia, que hallado en el Monasterio Floriacense ( de Fleury ) sobre el Rio Loire, Diocesis de Orleans, se estampò, con otros, en Francfort el año

Godefroy, del origen des Roys de Port. p. 10.

1596. y dice: *Roberto Duce Burgundionum obeunte, quem supra retulimus Ainrici Regis fuisse fratrem, filio quoque ipsius Ainrico ante obitum patris mortuo filius ipsius Ainrici Hugo Ducatum Burgundiae suscepit: quo facto monacho, post aliquod annos Principatum ipsius frater eius Odo obtinuit. Andeonus Rex vir bellicosissimus, & victoriosissimus, qui toto suo tempore gentes ab Africa inundantes detruit, & ab Hispanijs depulit, & Tolatum suo subiugavit imperio, filiam Roberti Ducis Burgundionum duxit in uxorem, nomine Constantiam, de qua suscepit filiam, quam in matrimonium dedit Raimundo Comiti qui Comitatum trans Ararim tenebat. Alteram filiam, sed non ex conjugali thoro natam Ainrico uni filiorum filij eiusdem Ducis Roberti dedit, hos que ambos in ipsis finibus Hispania contra Agarenorum collocavit imperium.* Esta parte de

Hist. de los Duq. de Borg. Prueb. p. 17.  
Hist. Francor. Scriptores, t. 4. p. 89.

Caram. lib. 1. p. 13.

Thuanus, Hist. tom. 1. lib. 1. p. 9. t. 3. lib. 65. p. 236.  
Auberto Mireo, Donation. Belgarum, cap. 74. p. 150. 152. Not. Eccles. Belgij, pag. 432.

Hist. de la Mais. de France, t. 2. lib. 18. p. 1409. lib. 20. p. 1491.

aquel fragmento, estampò Andrès Duchesne el año 1628. en su Historia de los Duques de Borgoña; y Francisco Duchesne, su hijo, le puso entero en el 4. tomo de sus Coetaneos, que se estampò despues de su muerte. Y el año 1639. copió aquella clausula, con alguna variedad en las palabras, no en el sentido, el sabio Obispo D. Juan Caramuel en su *Philippus prudens*. Sobre este solo apoyo, quisieron Godefroy, y Duchesne, resolver vna cosa tan grande, como el origen de vna Augusta familia, establecido yà por los Escritores nacionales, y estrangeros, con los buenos principios, que quedan anotados. Y fueron los primeros que siguieron la novedad, en Francia el celebre Jaques Augusto de Thou Presidente en la Corte del Parlamento, en Flandes el docto Auberto Mireo, y en España D. Fray Prudencio de Sandoval Obispo de Pamplona, y alguna vez Juan Baptista Lavaña Chronista mayor de Portugal, en vna admirable obra de los ascendientes de Phelipe III. por todos sus dominios, que con grande agravio del publico no ha visto la luz, y està original en mi poder. Agregaronse luego los eruditos hermanos Luis, y Scevola Santa Marta, en su grande Historia de la Casa de Francia, dando por sentado, y indefectible, lo que quando mas pudiera quedar dudoso. En la primera impresion de aquella excelente obra, que se publicó el año 1619. ignorando la madre del Conde D. Henrique, y en la segunda, y tercera edic-

edición, declarándola, por descubrimiento de Andrés Duchesne, como la vasa fundamental de toda la fabrica. Este insigne Escritor, en la Historia de los Reyes, Duques, y Condes de Borgoña, que estampò el año 1619. sigue la opinion de Godefroy, en los terminos que la puso el fragmento de Fleury; pero en la Historia de los Duques de Borgoña, y Delfines de Viena, que publicò el año 1628. yà se alargò à buscar la precisa vnion del Arçobispo D. Rodrigo, conociendo quedar muy debilmente establecido el origen del Conde D. Henrique en los Duques de Borgoña, si no le hiciesse primo hermano del Conde D. Ramon, como aquel Prelado afirma: *Congerminus Raimundi patris Imperatoris*. Y como las dos Casas de los Duques, y de los Condes de Borgoña, son de tan diversa ascendencia; solo podia ser el Conde primo hermano de D. Ramon, y nieto, por varonia, de Roberto Duque de Borgoña, siendo, por hembra tambien, nieto de Renaudo Conde de Borgoña, abuelo paterno del Conde D. Ramon. Para esto, descubrió à los Condes Renaudo de Borgoña, y Alix de Normandia, vna hija jamàs conocida, y la llamó *Sibila*: porque dice, que en el antiguo Kalendario de la Metropolitana de Besançon, se halla escrito: *IV. Idus Iulij. Obij Sibilla mater Duclis Burgundia, que dedit nobis unum mansum à Fontenoy*. Sobre tan ligero principio, y tan incierto, por faltar la asignacion de tiempo, afirmó ser Sibila la muger de Henrique, hijo del Duque Roberto, y madre de los Duques Hugo, y Eudo; pero en la filiacion de aquella Princesa, solo se valiò de presumpciones, esforçadas del texto del Arçobispo D. Rodrigo, con que quedavan primos, hijos de hermanos, los Condes D. Ramon, y D. Henrique. Para que Sibila fuesse madre de aquellos Duques, era precisa la declaracion de qual de los de Borgoña, para ajustar à su Regencia el tiempo de su muerte. Y contra esto, no basta decir, que no ay en las madres de los Duques de Borgoña otra Sibila: porque quien le dixo, que aquellas Princesas tuvieron solo el nombre, que el las señala? En España hallamos muchas Reynas con dos nombres en aquel tiempo, y antes, y las vemos dàr en las escrituras, yà vno, y yà otro, y yà ambos juntos, como en la Reyna Doña Munia Condesa de Castilla, muger del Rey D. Sancho el mayor de Navarra, vnas veces llamada Munia, y otras Doña Mayor. Y si en el mismo Duchesne buscaremos exemplar, se hallará en su Historia de Vergi, en vn Arçobispo de Autun, llamado Humberto, que siendo Obispo de Paris, le nombran Enzelino los instrumentos; y el prueba ser vna misma persona. Los hermanos S. Martas se contuvieron menos que Duchesne: pues sientan afirmativamente, que fuè hija de los Condes de Borgoña Renaudo, y Alix de Normandia, sin aver otra razon, que inferirlo Duchesne, por estàr sepultada en la Iglesia de Besançon, y porque vn hijo suyo se llamó Renaudo, cosas que nada persuaden. Y quien mas repetida, y arrojadamente se declaró en afirmar este casamiento, fuè David Blondelo, en su Genealogia Francica: porque en el Prefacio Apologético del tom. 1. escribe el casamiento de Sibila, y Henrique, y que nació del D. Henrique Conde de Portugal, y lo repite en el tom. 2. pagina 303. 320. Y despues en la tabla 21. (pag. 21.) de las que hace para probar la sangre Carolingia, que entrò en la linea reynante Capetina, no solo escribe el casamiento, sino la filiacion de Sibila, y el matrimonio del

Tttt

Du.

Duchesne, Hist. de los Rey. Duq. y Condes de Borg. lib. 3. cap. 5. p. 274. Hist. de los Duq. cap. 2. p. 15.

Prueb. de la Hist. de los Duq. de Borg. p. 25.

Hist. de Larz, t. 1. lib. 2. cap. 6. p. 67.

Hist. de la Casa de Bergi, lib. 2. cap. 2. p. 56.

Duque Eudo fu hijo con Matilde de Borgoña, su prima hermana. Lo qual repite en las Tablas 23. y 137. y en las adiciones pag. 105. y 128. Y en su tratado: *Barrum Campano-Francicum*, pag. 45. 103. y 104. con la misma seguridad, que si tu viera en la mano los capitulos matrimoniales, y fè del casamiento de Sibila, y Henrique. Pero lo mas estraño es, que el Padre Antonio de Vasconcelos siguiessè, y apoyassè el fragmento de Fleury, que Juan Baptista Lavaña no le repugnassè, que Manuel Sueiro le defendiessè con la misma fuerça que Godefroy, y que Fray Antonio Brandon continuador de la Monarchia Lusitana, se pagassè tanto de la novedad, que pesando todas las opiniones, y olvidando el gran juicio de su antecessor Fray Bernardo de Brito, declarassè ser esta la mas probable, y Antonio de Sousa de Macedo, la mas comun, y cierta. Y vltimamente, que dos varones tan grandes, como Juan Jacobo Chiflecio, y Auberto Mireo, cayessen en el lazo, y este en su noticia de las Iglesias Belgas, y en el tomo de las donaciones; y aquel en su *Lumina Genealogica*, afirmassen los nacimientos, y matrimonios de Sibila, y Matilde. Y en sus *Lampades Historicæ ad vindicias Hispanicas* declarassè Chiflecio, que los Condes D. Ramon, y D. Henrique, eran *congermanus*, como hijos, este de Sibila, y aquel de Guillelmo, hermanos. Y que el juicio, y la futilidad del doctissimo Obispo D. Fr. Juan Caramuel, diessè casi los mismos pasos en su *Philippus prudens*, quando en otras cosas se opuso tanto à los Santa Martas, y varios Escritores Franceses. Esta pacifica admision, ha estendido de modo la novedad, que hasta el celebre Escritor Jacobo Guillelmo Imhof la estampò, como indubitable, en su *Stemma Regium Lusitanicum*, que el año 1708. dedicò al Rey Don Juan V. y lo avia escrito antes en su libro de las familias de Francia. Y no nos detendremos à poner en este Cathalogo à D. Cipriano Bosselli, que el año 1680 estampò la Austria Anicia, y defiende la misma opinion contra el Arbol del Marquès Vercelino Maria Vizconti: porque, aunque muy erudito, no es capáz de entrar en question genealogica tan dificil, ni hace otra cosa, que copiar el fragmento de Fleury, y referir los que le siguen.

Despues del consentimiento, de tantos, y tan grandes Escritores, què se atreverà à decir mi insuficiencia, contra vna cosa tan recibida? Pero como, aun solicitandolo, no se aya podido quietar mi repugnancia, ni al fragmento Floriacense, ni à las razones de congruencia, con que le han querido apoyar, se me avrà de permitir, como à quantos escriven, exponer las dificultades, que hallo en vno, y otro. Mayormente, quando no se podrá encontrar en el Mundo, pluma, que con tanto desinterès repugne. Si es que no interesò en sostener la opinion, que està recibida en la Sereniss. Casa de Parma, ò à lo menos por sus Escritores: porque Juan Pedro Crescencio, en la Nobilta de Italia, afirma resueltamente, que la Casa Real de Portugal procede, por varonia, de Guido Conde de Vernueil, quando escribe su sucesion, para referir el derecho de la Casa de Parma à aquella Corona. Y porque todo este nuevo elevado edificio, del origen del Conde D. Henrique en los Duques de Borgoña, estriva en el hallazgo de Fleury, y en la destreza con que Godefroy, y Duchesne, le quieren hacer valer, creo, que respondiendo à estos, avrè respondido à quantos los siguen; pues no ay alguno que aya añadido fuerça nueva

Vasconc. Anaceph.  
1. pag. 2.  
Lavaña, not. à la  
p. 26. del Cond. D.  
Pedro.  
Sueiro, Ann. de  
Fland. t. 1. lib. 4. del  
de p. 118.  
Brandaõ Monarq.  
Lusit. t. 3. lib. 8.  
cap. 1. y 2.  
Sousa Lus. libera-  
ta, Parraf. 1. p. 60.

Chiflet. pag. 211. y  
87.  
Mireo Notitia, p.  
430. 431. Donat.  
Belgic. p. 150.  
Karam. Philip. pru-  
dens, p. 13.

Imhof, Excel. fam.  
in Gallia geneal.  
p. 23. tab. 8.

Austria Anicia, Ad-  
dic. al cap. 1. desde  
p. 748.

Part. 2. Narr. 22.  
cap. 13. p. 751.

à aquel manuscrito. Y de passo dirèmos, sin animo de moderar à Thuan, el gran respeto que merece, que su autoridad en el origen del Conde D. Henrique, no pide alguna reflexion: asì porque copia el fragmento de Fleury, como porque esta su verdad està abrazada de dos notorias suposiciones. La primera es sentar, que los Reyes de Navarra, Castilla, y Aragon, descienden de vna muy illustre familia de Bigorra: lo qual, aunque se tome por la primer linea de los Reyes de Navarra, de que fuè el Rey D. Sancho el mayor, cuyos hijos D. Garcia, D. Fernando, y D. Ramiro, tuvieron, separados, los Reynos de Navarra, Castilla, y Aragon, es incierto: porque el primer Rey de Navarra D. Garcia Ximenez, no era de Bigorra, ni estrangero; y desto escrivìò, con grande acierto, el P. Joseph Moret. La segunda suposicion, ès, sentar, como indefectible, que Carlos V. Rey de Francia, ofendido del indigno trato, que D. Pedro Rey de Castilla, hazia à la Reyna Doña Blanca de Borbon su muger, embiò à España, con exercito, à Beltràn Guesclin, el qual quitò la Corona de las sienes de D. Pedro, y la puso en las de D. Enrique su hermano bastardo. Esto no fuè asì, con su licencia, ni Beltràn Guesclin vino con aquel motivo, ni pudiera en los limites de Castilla, con las tropas que le acompañaron, ni quitò el Reyno à D. Pedro, ni le diò à D. Enrique, aunque le sirvió mucho. Este adquiriò la Corona con sus virtudes, con la asistancia de los Grandes, y con el amor de los pueblos; y D. Pedro la perdiò, por su espìritu ardiente, por sus execuciones violentas, y por el odio, y aborrecimiento de sus subditos.

Moret Ann. de Nav.  
varr. t. 1. lib. 4. cap.  
1. p. 139.

Thuan. t. 1. lib. 1.  
p. 10.

Contra el fragmento de Fleury, sin admitir, ni disputar la duda de su verdad, deseariamos, que se huviesse descubierto antes, que no fuesse por mano interessada, y que no estuviesse en Monasterio de Francia. Pero todo esto se podrà decir, que es gana de dificultar, y que otras muchas cosas muy grandes, y muy deseadas, estuvieron en la obscuridad, hasta que la aplicacion de los Doctos las diò luz; y que siendo vn escrito de autor Francès, donde se ha de hallar, sino en vn Monasterio de aquel Reyno? Todo esto es cierto; mas tambien lo es, que vn fragmento tan corto, y tan nuevo, no tiene facultad para decidir, solo, vna tal controversia, que quando menos dà derecho indubitable al Ducado de Borgoña; sin podersele negar à la Corona de Francia: pues es constante, que si el Conde D. Henrique, tuviesse la filiacion, que alli se le asigna, sus descendientes eran Principes de la Casa de Francia, y en su grado debian suceder en aquella Corona. No avrà Juez alguno, que para la disputa de vn pequeño mayorazgo, sentencie solo por vn m. s. antiguo, desconocido, y descubierto por la parte, y sin nombre de Autor: qualquiera querria mas documentos, que, fortificandole, hiciesen justa su sentencia. Y en vna cosa tan grande, cautivara vn Historiador su entendimiento, con lo que no apreciaria algun Jurisconsulto? Fuera desto, el Autor no es contemporaneo, ò son muchos los Autores de aquel fragmento: pues aunque Theodoro Godefroy observa, que vivia el año 1108. porque en el dice, que viò los tres Soles, que se descubrieron sobre el Rio Garona: *Vidimus*; esta voz puede ser alli voluntaria, y puesta en lugar de la otra: *apparuit*, como dice por el eclipse de Luna, que señala dos años despues el 1110. O como en el año 1003. dice, que en Porcaria, cerca de

Orig. de los Rey.  
de Port. p. 11.

Tttt 2

Or.

Orliensi *Mulsa est visa civitas phantasmate constructa.* O como dice por vn Cometa el año 1032. setenta y ocho antes, *visa est*, y así en otras partes. *Vidimus*, es modo de hablar, expressando vn hecho cierto, como *se vid.* El Chronicon Salisburienſe, que se atribuye à Thomàs Vvikes, y se halla en el 2. volumen de los Escritores Anglicanos de la impresſion de Oxonia, año 1687. refiere, que el año 1274. se vieron como dos Soles, y tres semicirculos, y lo explica: *Apparuerunt.* Pero no por esto se dirà, que aquel Autor, cuya obra comprehende desde el año 1066. hasta 1304. hizo otra cosa, que recoger las noticias, que hallò anteriores al Rey Eduardo I. en cuyo tiempo vivió. En los Annales Vvaverleyenses, ù de la Abadía de Vvaverleya, que están en el mismo tomo de los Escritores Anglicanos, y se sabe ser de diversos Autores, se hallan otras semejantes narraciones, como en el año 1106. vna nueva estrella, que resplandecía por la tarde, y dos Lunas llenas, vna en Oriente, y otra en Occidente; y el Autor dice solo: *Apparebat, ò visa sunt.* Y en los años 1110. y 1118. refiere con los mismos terminos averse visto otros Phenomenos. Y en el año 1225. dice: *Dracones visi sunt à nonnullis hac illucque per aera volantes, à quibusdam etiam visi sunt intra se pugnantes.* Y aunque el Autor del m.ſ. de Fleury fuesse contemporaneo para el Conde D. Henrique, no dà esto fe para todo lo que contiene vn escrito, que empieza por el año 800. y sigue hasta 1110. y con las puntualidades que refiere de Eclipses, Cometas, Fantasmaſ, inundaciones, y prodigios, con dias, y horas, asegura, que es vna coleccion de memorias, hecha por varios Monges de aquel Monasterio, ò otros Benedictinos. Ni se puede acomodar esta puntualidad en cosas tan pequeñas, con no saber el nombre del padre del Conde D. Henrique, ò no declararle: pues decir, que era vno de los hijos del hijo del Duque Roberto, es expresion confusa, que indica vna incertidumbre, que no se podía tener de vn Principe tal como el heredero de Borgoña, primo hermano del Rey de Francia. Y merece consideracion, que las palabras: *Ainrico vni filiorum filij eiusdem Ducis Roberti*, no dicen, como Godefroy quiere, que fuesse hijo del Principe Henrique: pues el Duque Roberto su padre, tuvo otros dos hijos; Roberto Principe de Sicilia; y Simon, ambos destinados à suceder en el Ducado; y de qualquiera deſtos pudiera ser hijo el Conde. Pero mas que todo, se debe observar, el error de decir, que el Conde D. Ramon tuvo el Condado de Borgoña: *Raimando Comiti, qui Comitatum trans Ararim tenebat*: pues aquel Principe; ni fuè, ni pudo ser Conde de Borgoña, teniendo quatro hermanos mayores: Guillelmo, Renaudo, Esteuan, y Hugo, de los quales el primero debió de morir sin casar, los siguientes, Renaudo, y Esteuan, sucedieron à su padre, y Hugo fuè Arçobispo de Besançon, hasta el mes de Septiembre de 1100. en que falleció. Fuera deſto, ay otras cosas en el tal fragmento, opuestas à la verdad, como la entrada, que hizo en España Hugo I. Duque de Borgoña, acompañado de otros Princes Franceses: *Quibus (dice) Rex Aragonensis Sancio, cuius patrem Milonem scilicet Regem ipsi Saraceni iam dudum excoſiaverant, obiam venit, eis que Ducatum contra eosdem prebuit Saracenos. Quo Duce Hispaniam ingreſſis, captaque vna nobilium eiusdem Hispania Urbium, & devaſtata ex parte ipsa regione plurima cunctiſti praeda domum remeant, quam plurimis captivis adductis.* Así se lee en el 4. tom.

Tom. 2. pag. 102.

Tom. 1. pag. 144.  
145. 147. 187.

Chronic. Vvalter.  
Hemingford, cap.  
31. p. 471.



tom. de los Coetaneos de Francia, y lo estampò antes Duchesne en la Historia de los Duques de Borgoña; pero, con su licencia, no hubo tal entrada: porque la desconocen igualmente todas nuestras Historias, ni en Aragón hubo Rey, que se llamasse Milo, ò Milon. Atribuyese esta entrada al año 1066. y entònces, y hasta el 1094. reynava D. Sancho Ramirez, hijo del Rey D. Ramiro, que fuè vno de los hijos del Rey D. Sancho el mayor. De D. Ramiro ay muchos instrumentos, sin que alguno le dê mas que este nombre, ni se le conozca Escritor nuestro, ni extraño: con que en llamarle Milon el fragmento de Fleury, ay suposicion notoria. Vamos ahora à averle dado cruel muerte los Infieles, y lo hallarèmos tan falso como aquello. D. Ramiro tuvo guerra con D. Sancho II. Rey de Castilla su sobrino, hijo del Rey D. Fernando el Magno su hermano, sobre limites de sus dominios; y como el año 1063. tuviesse D. Ramiro sitiado el Castillo de Graus, que era de Moros, alli le buscò el Rey Don Sancho, y en vna batalla, que se dieron el dia 8. de Mayo perdiò Don Ramiro la vida. En esto concuerdan todos nuestros Escritores, aunque añaden, por el suceso, que D. Sancho iba à socorrer los Infieles, y que llevaba algunos en sus tropas. Pero quando esto sea assi, como se ha de creer, que aunque en la batalla, por accidente, cayesse D. Ramiro en manos de los Moros, tuviesse estos facultad para darle la cruel muerte, que expressa la voz *excoriaverant*, que vale tanto, como descorchar, desollar, hacer pedazos. Ni como el Rey D. Sancho permitiria, que se tratasse tan inhumana, y execrablemente à un Rey, hermano de su padre, y por sus hechos heroycos digno hijo del Rey D. Sancho el mayor? Ni es de creer, que los Escritores, que no le callan otras cosas menos feas, omitiesse esta, que sin duda merecia la indignacion del Cielo, y de la tierra. Quedemos, pues, de acuerdo, en que no hubo en España tal Rey Milon, ni aun tal entrada del Duque de Borgoña; pero no por esto querèmos dudar la fè del fragmento que la refiere, sabiendo bien, que semejantes escritos, como manejados à veces por personas indoctas, suelen padecer muchos vicios, ò por la malicia, ò por la incuria de los copiadore. Y es cosa muy natural, que el defecto de estos ocasionasse la presente disputa: porque si en el m. s. antiguo decia: *Ainrico vni filiorum filia eiusdem Ducis Roberti*, no seria muy extraño que copiasse *vni filiorum filij*, que es en lo que fundan Godéfroy, y Duchesne su descubrimiento. Y si en lugar de vno de los hijos del hijo, dixera vno de los hijos de la hija, seria nuestro Conde D. Enrique, hijo de Hidalgarda de Borgoña, que casando con Guillelmo VII. del nombre, Conde de Poictiers, y de Gascuña, Duque de Guiena, fuè madre del Conde Guillelmo VIII. del Conde Hugo, y de Inès de Poictiers, muger de D. Pedro I. Rey de Aragón. Y aun se podria arguir, que fuè hijo de nuestra Reyna Doña Constança de Borgoña, tambien hija del Duque Roberto; la qual, antes que con el Rey D. Alonso VI. casò con Hugo Conde de Chalon, Principe en quien residia la primogenitura de la Casa de Borgoña Transyutana. Pero como no se sabe, que tuviesse hijos, cessa la inferencia, y queda fortalecida la opinion de Duarte Nuñez, que casa à Guido de Borgoña Conde de Vernueil, con Juana hija del Duque de Borgoña. Y no aviendo en aquel tiempo otro Duque, que Roberto, solo este pudo ser padre de Juana: y assi diria bien el

Hist. Francor. t. 4.  
pag. 88.

Zuric. Ann. de Aragón, t. 1. lib. 1. cap. 18. f. 23.



Cap. 128. p. 929.  
 Cap. 129. p. 950.  
 Cap. 130. p. 961.  
 Cap. 131. p. 976.

Cap. 3. p. 113, 116.

Prueb. de la Hist.  
 de los Duq. de Bor-  
 goña, p. 19.  
 S. Julien Antiq. de  
 Chalon, p. 453.

Pierre de S. Julien  
 en las antigued. de  
 Maçon, p. 254. y  
 en las de Chalon,  
 p. 435.

Lexicon Geogra-  
 ph. Lit. Ar, p. 58.  
 del tom. 1.

Commentarior. in  
 Geographia, lib. 3.  
 p. 29.

el fragmento, que el Conde D. Henrique era: *Vni filiorum filia eiusdem Ducis Roberti*. Y en esto quizá se funda la variedad con que trata este origen del Conde D. Henrique Jaques de Charron, Señor de Monceaux: porque despues de citar, y seguir à Godefroy, en su Historia vniversal, produce todas las opiniones, sin declararse resueltamente por alguna. Antes parece que se llega à la de Lorena: porque diversas veces llama à D. Henrique Conde de Lorena, y de Portugal, y copia las palabras de Miguel Riccio: *Henrico Comite Lotharingia.... unde Portugallia Reges originem trabunt*. Y lo mismo sucede à Jaques de Cassan en su libro de las imbestigaciones de los derechos de la Corona de Francia, à varios Reynos, y Estados de Europa: porque tratando de Portugal, por medio de Mathilde Condesa de Boloña, cosa entonces, y ahora generalmente despreciada, dice primero, que el Conde D. Henrique era descendiente, por varonia, de Roberto Duque de Borgoña, y hijo de vn hermano de Doña Constança Reyna de Castilla, para lo qual cita à los Santa Martas en la Historia de la Casa de Francia; y luego, à pocas paginas, le llama: *Henrique de Francia, hijo de Guillelmo Señor de Janville*, que es lo mismo, que borrar lo que dejaba escrito, y hacer al Conde D. Henrique varon de las dos Casas de Francia, y de Lorena. Esta equivocacion del copista, en *fili* por *filia*, es muy facil; y si pareciere dificil, vease el exemplo en las palabras antecedentes: *Raimundo Comiti, qui Comitatum trans Ararim tenebat*; pues siendo el Monte Jura por quien se dixo Borgoña Transjurana, no se puede negar, que es error escribir Ararim por *Iuram*. Y aunque Duchesne produce por Pierre de S. Julien Dean de Chalon, parte de vn instrumento, en que hablando de Guillelmo Conde de Borgoña Palatino, se lee: *Villermus trans Ararim tenens Principatum*; sin embargo es error tambien, y mas antiguo: pues este acto se atribuye al año 1075. y los vicios nunca hacen exemplo. Sabemos bien, que se pudo decir *trans Ararim*: pues à veces están llamados, en Francés, los Condes de Borgoña *d' outre Saone*: porque el Rio Saone, que en latin se llama *Arar*, ò *Saucona*, naciendo del monte Vogeso en el Confin de Lorena, corre por el Condado, y Ducado de Borgoña, hasta que junto à Leon entra en el Rhodano. *Sequanos ab Aduis separans*, (dicen Ferrario, y Baudrand) *ac paulò infra Lugdunum Rhodano congregiens*. Y como casi divide el Ducado del Condado, decian los Franceses, que el Condado estava *oultre Saone*, y los Latinos podian decir *trans Ararim*; pero aunque Raphael Volaterrano, tratando desto dice: *Sunt, & in hac parte Burgundiones inter Sequanos, intra Ararim & Iuram montem siti, quorum originem è Germania, &c.* Sin embargo, siempre èl, y todos los Geographos antiguos, y modernos, dividieron las dos Borgoñas por el Monte Jura, segun la situacion de esta, y de aquella parte del. Lo que està desta parte del Jura, llamaron, y llaman *Cisjurana*; y lo que de la otra nombraron *Transjurana*. En esta, comprendian casi todo el Pais de Esquizaros, el Valais, Saboya, y porcion del Delfinado; y en aquella, la alta, y baja Borgoña: esto es, Condado, y Ducado: sin hacer memoria del Rio Arar, ò Saone. Pero con el tiempo se restringiò el nombre de Borgoña à lo que se estienden solo el Ducado, y Condado; y como este fuè siempre porcion del antiguo Reyno de Borgoña, sin dependencia de los Reyes de Francia, quedò con el

el nombre de Borgoña Transjurana, aun entrando en la demarcacion de la Cisjurana, que pertenecia à los Franceses. Desto habla muy despacio Luis Moreri, y yà en tiempo del Conde D. Ramon, como las otras Provincias, incluídas en el Reyno de Borgoña Transjurana, tenian otros nombres, el de Borgoña Transjurana era propio, y particular del Condado. En cuyo caso, como los Historiadores no acostumbra[n] vsar otros terminos, que los recibidos, y frequentes, para d[ar] así mayor claridad à lo que escriben, no es facil despedir la sospecha de que el Autor del m. f. de Fleury tiene tambien en esta parte vicio: pues mas inteligente seria decir: *Qui Comitatum trans Juram tenebat*, para nombrar al Franco Condado, como le nombravan, y como le conocian todos. Y el mismo Raphael Volaterrano, porque no se ligò à esta comun nominacion, confundió las dos Borgoñas, haciendo de ambas vna sola, poseída de Principes de la Casa de Francia. Y esto se hace evidente, porque quando escribe: *Lura Sequanos ab Helvetijs dividit*, no se puede dudar, que habla del Condado, con quien confinan los Esquizaros.

A estos reparos del fragmento de Fleury, seguiràn los que se deben hacer à su defensor Godefroy, y quizá seràn mas convincentes. La primera razon con que le apoya, es, ser el Autor contemporaneo, como se prueba por el prodigio de los tres Soles, que viò el año 1108. Esto queda yà respondido; y porque añade, que à aquella causa debia saber mejor, que los que vivieron despues, la extraccion del Conde D. Henrique que era hijo del primo hermano de Phelipe I. Rey de Francia, gran protector del Monasterio de Fleury, cuyos Monges Helgaudo, Hugo, y otros, avian antes escrito la Historia de Francia, se le dirà: que si tanto conocimiento tuvo aquel Escritor, y tanta obligacion à acertar en lo que escribe, por què omitió el nombre del padre del Conde, por què no dice el de su madre, y por què no declara vna cosa tan grande; pero en su tiempo tan facil? Ni què importa que algunos Monges de Fleury huviesen escrito con puntualidad la Historia de Francia: acaso estàn vinculados los aciertos à los Monasterios, ò à las personas? Bien pudieron escribir Helgaudo, y Hugo con gran puntualidad, y conocimiento; y aver otro, ò otros Monges, à quien faltasen aquellas dos precisas circunstancias.

El segundo argumento es, que el Arçobispo D. Rodrigo escribió año 1208. que el Conde D. Henrique era *ex partibus Bisontinis*; esto es, de la vecindad de Besançon, Ciudad Archiepiscopal entre todas las de ambas Borgoñas, y que dista vna sola jornada de Dijon, asiento de los Duques. Pero esto, en lugar de hacer prueba, para que fuese de la linea destes, le persuade de la de los Condes: porque Besançon era, como lo dicen Volaterrano, y Paradino, la Metropoli de ambas Borgoñas, Corte del Condado, y la residencia principal de sus Principes, y en cuya Iglesia Metropolitana se mandavan sepultar. Y si dista solo vna jornada de Dijon, donde solian vivir los Duques: menos dista de Dola, que es la Capital del Condado, donde reside el Parlamento, y donde los Condes tenian su Corte soberana: porque Besançon era Ciudad libre Imperial. Besançon dista de Dola ocho leguas Españolas, y Dijon catorce: con que por la cercania, mal ajustò la cuenta Godefroy. Pero que por la Provincia de

Gran diction. t. 1.  
Lit. Bor. p. 483.

Geograph. lib. 3,  
p. 29.  
Ferrario, y Baudrand Lexic. t. 1.  
Lit. Ju. p. 399.

Orig. de los Rey.  
de Port. p. 11.

Godefroy, orig. p.  
11.  
Roder. lib. 8. cap.  
21.

Volaterr. somm. in  
Geogr. lib. 3. p. 31.  
Parad. de antiq.  
Statu Burgundiz,  
p. 23. 49. 156.

Lib. 2. cap. 48. pag.  
219.

de Besançon, ò la parte de Besançon: *Ex partibus Bisontinis*, se entienda la alta Borgoña: esto es, el franco Condado, es cosa juzgada por vn Doctor en esta materia insigne, qual es Andrés Duchesne. Este, en la Historia de los Reyes, Duques, y Condes de Borgoña, explicando el texto de Aimonio, en que refiere, que por muerte de Lothario Rey de Lorena, se dividieron sus dominios, y tocaron à Carlos el calvo, Rey de Francia, las Provincias de Besançon, y de Leon, dice: *Tno se puede dudar, que por la Provincia de Besançon entiende el la alta Borgoña.*

Godefr. orig. de  
los Rey. de Port.  
p. 13.  
Chalc. Hist. lib. 5.

El tercero fundamento es, que Chalcondilo, que vivia por el año 1460. dice, que los Reyes de Portugal procedian de la Casa de Francia: *Como aviendolo visto verosimilmente en algun otro Historiador*, que son palabras de Godefroy. Esto no tiene vigor alguno, por muchas razones, y algunas del mismo Godefroy. La primera, porque qual Historiador pudo ver Chalcondilo Escritor Griego, que no llegasse à manos de Godefroy, siendo Francés, y persona tan erudita, y tan versada en la Historia? La segunda, porque el mismo Godefroy condena à este, y los otros Escritores distantes, quando queriendo relevar el fragmento de Fleury, dice, que su Autor sabria mejor el origen del Conde D. Henrique, *que los que vivieron mas de 300. años despues.* Y este es Chalcondilo, que dista de la muerte del Conde D. Henrique muchos mas de los 300. años. La tercera, porque los Griegos llaman comunmente Francos, y Franceses à todos los Latinos, de que ay tantos exemplos, que es inutil referir alguno. La quarta, porque no aviendose jamás dudado la extraccion del Conde D. Ramon, primer marido de nuestra Reyna Doña Vrraca, y sabiendo todos que era Borgoñon, y de Provincia incluida en el antiguo Reyno de Borgoña; sin embargo escriben muchos, que era Francés, y de la Casa de Francia, como lo declara Zurita, diciendo ser el Conde: *bijo del primer Guillelmo Conde de Borgoña, que descendia, segun algunos afirman, de la Casa de los Reyes de Francia.* Y à estos se agregó despues D. Fray Prudencio de Sandoval, que nombrando los dos Condes D. Ramon, y D. Henrique, y declarando la filiacion del primero, dice: *Eran estos Señores de la Casa Real de Francia, y de Inglaterra.* Y esto no explica, que eran varones destas dos Casas, sino descendientes dellas por hembras: como el mismo lo declaró en su Historia de los cinco Reyes, diciendo: *De la nobleza de los Condes de Borgoña, y ser de las Casas Reales de Francia, Inglaterra, Alemania, y de los mayores Principes de la Christiandad ay noticia, &c.* Y alli produce varias escrituras, en que el Conde D. Ramon está llamado *de genere Francorum*, y esto sin embargo de leer en vna del Monasterio de Joiva de 7. de las Kalendas de Enero, Era 1152. año 1114. *Regnante Doña Vrraca in Toletum cum filio suo Adephonsus Rex filius Reimundus Burguniense:* esto es, Borgoñon. Ay otra de 15. de las Kalendas de Noviembre, Era 1131. año 1093. que dice: *Regnante Rege Adephonso in Toletum, & in Galletia gener eius Reimundus de genere Francorum.* Y otra de 3. de las Kalendas de Abril, Era 1121. año 1083. fenece: *Regnante Adephonso Rex in Toletum, regni sui, tenente Galletia preiussu illius Regis, gener eius Comite Reimundus ortus ex stirpe Francorum.* Vocés en que siempre se ha leído: *Procedido de la Casa Real de los Franceses*; y sin embargo no era della el Conde, ni tenia sangre de la linea Capetina, entonces reynante. Y aun à menos distancia, por

Ann. de Aragon,  
tom. 1. lib. 1. cap.  
cap. 37. f. 35.

Sandov. Hist. del  
Emper. D. Alonso  
VII. p. 2.

Cinco Reyes, en  
D. Alonso VII. f.  
83. 82. 81.

el

el tiempo , y por las personas, hallamos, que el año 1112. en vna donacion hecha por Doña Gontroda Rodriguez, muger del Conde D. Pedro Frolaz, al Monasterio de Joiva, dice , que reynava en Toledo Doña Vrraca con su hijo el Rey Don Alonso : *Hijo de Raimundo de Borgoña, de nation Francès.* El mismo Geronimo Zurita , que yà vimos tenia al Conde D. Ramon por descendiente de la Casa Real de Francia, se declara en otras partes por què medio, pues dice en la hoja siguiente, que el Conde D. Henrique: *Era de los Señores de la Casa de Lotaringia, y primo del Conde D. Ramon.* Y despues afirma lo mismo , declarando ser el parentesco de primo hermano, y D. Henrique hijo de Guillelmo Baron de Janvila, hermano de los Reyes de Jerusalèn, Godofre , y Balduino , todos hijos de Eustachio Conde de Boloña, y de Ida Duquesa de Lorena; lo qual destruye las filiaciones de ambos, y hace imposible el parentesco de primos hermanos, porque para èl era preciso, que D. Ramon fuesse nieto de Eustachio Conde de Boloña, cosa que ninguno dixo , ni pensò jamàs. Y si desto huviessemos de hacer caso, no avria cosa cierta en el origen del Conde D. Ramon, que yà es de la Casa de Francia, yà de la de Inglaterra, yà Borgoñon, yà Aleman, y yà Francès. Y aun vn Autor nuestro , y tal como D. Lucas Obispo de Tuy, le hace Godo, quando tratando del Rey D. Alonso VI. dice: *Cum videret se non habere filium, qui regnaret post ipsum, filiam suam primogenitam Vrracam tradidit nobilissimo viro Comiti Raymundo, qui erat de Regali genere Gothorum, ut de tali coniugio regiam semen suscitaretur.* Con que siendo constante, ser de origen Longobardo el Conde, le teniamos yà, con esta opinion por descendiente de la Casa Real de los Godos, contra el Abad Sugerio , que tratando del Papa Calixto II. su hermano, le llama: *Imperialis, & Regia celsitudinis derivativa consanguinitate generosum.* Asì se verà, que no solo Chalcondilo Autor Griego, sino los naturales, y aun los instrumentos de la misma edad, no favorecen à Godofroy.

El quarto argumento, es debilissimo, pues estriva en que D. Henrique era Conde de Portugal quando Luis el gruessò, su primo hermano, reynava en Francia, y quando sus hermanos Hugo , y Eudo eran Duques de Borgoña, y que , como el menor dellos , sobreviviò à Hugo quinze años, y à Eudo diez. Esto no prueba nada , ni sirve para el caso presente: porque lo que se duda es, si el Conde fuè hermano de aquellos Duques, y primo de aquel Rey. Sin justificar esto, no basta que viviesse quando aquellos Principes , y algun tiempo mas que los dos: porque si està en el Mundo à vn mismo tiempo , probasse parentesco, todos los que oy le habitan serian parientes.

La quinta razon de congruencia , sobre la certidumbre del fragmento de Fleury , contiene , que el nombre Henrique era mas familiar à la Casa de Francia, que à otra alguna de las Gallias: porque antes del Conde D. Henrique, hubo en ella tres Principes deste nombre, à saber: Henrique Duque de Borgoña, hermano del Rey Hugo Capeto, el Rey Henrique I. y el Principe Henrique, hijo de Roberto Duque de Borgoña. Esta es vna congetura despreciable: porque en otras Casas de las Gallias, hubo tambien Henriques; y quando no los huviesse avido, y solo se hallassen en la Casa de Francia , no por esso se podria sentar , que el Conde era della. Esto sería tolerable en vn nombre rarissimo, como Manrique en los Laras,

Vuuu

Pon:

Sandoval, vida de  
Doña Vrraca, fol.  
122.

Lib. 1. cap. 38. f. 36

Lib. 2. cap. 7. f. 62.

Chron. lib. 4.

Godofroy, orig. de  
los Rey. de Port.  
p. 13.

Godofr. ibid.

Ponce en los Oforios, Vela en los Guevaras, Egas en los Venegas ; pero si Henrique es nombre común à muchas familias, y aun Provincias , por què se ha de sacar la filiacion del Conde D. Henrique por el nombre? En la linea Imperial de Saxonia, hallarèmos mas Henriques al mismo tiempo: porque Henrique I. del nombre, electo Emperador año 919. hijo del Duque Othon el magno, tuvo al Emperador Othon el grande, cuyo primogenito se llamó Henrique , y murió mozo , yà Henrique Duque de Baviera, y Marqués de Saxonia , que de Judith de Baviera tuvo à Henrique , llamado Hezelon Duque de Saxonia , de quien, y de Gisela de Borgoña su muger , nació el Emperador Henrique II. el santo , que murió el año 1024. sin hijos. Con que en esta Casa, hallamos cinco Henriques, antes que en la de Francia. En la Casa de Franconia hubo tres Emperadores Henriques continuados , desde Henrique III. el negro , electo el año 1039. hasta Henrique V. el joven , su nieto , que murió año 1125. En la Casa de Brunsvvich, que oy , y en todos tiempos ha tenido tan alta autoridad, vemos, que Vvelfo Duque de Baviera , y de Carintia año 1071. fuè padre de Henrique el negro Duque de Baviera, y que deste nació Henrique el sobervio, Duque de Saxonia, y de Baviera, cuya muerte llegó el año 1131. dejando à Henrique Leon Duque de Baviera , y de Saxonia Elector, que murió el año 1195. padre del Emperador Othon IV. de Henrique Conde Palatino del Rhin , y de Guillelmo Duque de Saxonia inferior , Conde de Lunebourg. Con que son quatro los Principes continuados en esta familia del nombre Henrique. En la Casa de Luxembourg, Sigifredo I. Conde de Luxembourg , y Godofre Conde de Ardena, hermanos , que vivian año 997. tuvieron larga posteridad de Henriques: porque Sigifredo fuè padre de Henrique Duque de Baviera, que murió el año 1026. y de Federico Conde de Luxembourg , que engendrò à otro Henrique el mozo, Duque de Baviera, que murió el año 1047. y de Gilberto Conde Luxembourg, que tuvo vn hijo , y nieto del nombre Henrique. Y el Godofre Conde de Ardena, tuvo otro hijo llamado Henrique. Todo esto se hallará en la Historia de la Casa de Luxembourg , que escribió Andrès Duchesne ; y como à aquella agregó la de Limbourg , alli se verá, que en vna corta tabla genealogica de siete generaciones, que empiezan año 1070. se hallan siete Principes Henriques, y aun ocho, segun Auberto Mireo. De otras muchas Casas se pudieran dàr semejantes exemplos, sin que por esto tengan derecho à que sea hijo suyo el Conde D. Henrique ; y así, por razon del nombre, tan poco lo será de la de Francia.

La sexta firmeza, que buscò Godefroy , consiste , en que antes del Rey D. Juan I. de Portugal , los Principes de aquella Casa traian en sus Armas las Flores de Lis , para cuya prueba copia las palabras de Guido Coquille, que dice aver hallado vn titulo de Mathilde Condesa de Boloña, muger primera del Rey D. Alonso III. de Portugal, siendo Infante año 1242. en que las Armas de este Principe son fajas sembradas de flores de Lis. Y añade Godefroy, que aun las Armas de Portugal son en campo azul, como las de Borgoña antigua. No parece, que en Escritor tan advertido, pudo caber desacierto tal, como sacar inferencia de cosas tan fútiles, despreciables, y aun supuestas. En tiempo del Conde D. Henrique ningun Rey


Mireo, noticia Ecclesiastiarum Belgij, p. 146.

Mireo not. Eccl. Belgij, p. 165. 232.

Hist. general de la Casa de Luxemb. Blondelo Geneal. Franc. t. 2. Carolini sang. t. 2. tab. 33. p. 27. Mireo Donation. Belgica, p. 525. Diplomata Belg. p. 191.

Orig. de los Reyes de Portug. p. 14.

Hist. del País de Nivernois, en el t. 1. de las obr. de Coquille, p. 478.

Rey, ni Principe del Mundo, tenia Armas, y la prueba se halla en todos los instrumentos Reales de Castilla, donde solo la Cruz ocupa el lugar en que despues se pusieron los Castillos, y Leones, que por alusion à los dos Reynos, tomaron por Armas sus Reyes D. Alonso VIII. de Castilla, y D. Alonso de Leon, padre de S. Fernando. Lo mismo se ve en los Privilegios de los Emperadores, y de los Reyes de Francia, de que estan llenos los libros; y del Conde D. Henrique, lo dice expressemente Caramuel, y que de la Cruz que el vsò, quiso formar el Rey D. Alonso Henriquez su hijo el Escudo de Quinas en Cruz, como le trahen hasta oy sus sucesores. Para el uso de la Cruz en los Reyes de España por Armas, hemos visto, y tenemos copias de muchos Privilegios, que le aseguran. Pero bastará anotar algunos de los ya mencionados en la Historia. Sandoval, refiriendo vno del Emperador Alonso VII. el año 1136. dice: *Empezava el Emperador à vsar en estas cartas de una Cruz dentro de una rueda, y al rededor della: Signum Imperatoris.* Y lo que mas fuerza hace para el caso presente, mencionando antes vna donacion, que el Rey D. Alonso Henriquez, llamandose hijo del Conde D. Enrique, y nieto de D. Alonso Rey de España, hizo en 18. de Septiembre de 1130. al Monasterio de Celanova en Galicia, escribe: *La escritura original tiene un signo notable, y dentro del dice: PORTUGAL. No se vsavan otras Armas en aquellos tiempos; y aun estas eran las mas señaladas, y curiosas, que ya comenzavan las ruedas, y signos de los Privilegios, que no solian tener mas de una pequeña Cruz en lugar de firma.* Y años antes, parece que hablava este docto Prelado en nuestro caso, quando despreciando la opinion, de que por vsar arminios en sus Armas, sean los Guzmanes descendientes de los Duques de Bretaña, dixo: *Ni ay que reparar en los arminios de las Armas, que traen estos Señores, que dice Morales, que son de los Duques de Bretaña: pues confiesa el mismo, y es assi, que ningun Señor, ni aun los Reyes de España, vsaron de insignias, ni Armas, hasta D. Alonso Ramon. Ni tampoco se sigue, que porque vno trayga Flores de Lises, sea de los Reyes de Francia. He visto escrituras, y sepulturas de 800. años (el de 1600.) de antigüedad, y en parte ninguna ballo mas de una †. Y los signos, y sellos con que los Reyes firmavan sus cartas, era una Cruz deste tamaño , hasta el tiempo que digo.* En este sentido, si los Duques de Borgoña no tenían Armas, y por consecuencia no avia color, de que servirá decir, que las Quinas de Portugal están sobre azul, como las Vandas de Borgoña. Si esto fuese del caso, todos los que tienen el campo azul en sus Escudos, serán descendientes de los Duques de Borgoña, que sería creerlo, y aun decirlo, vn gran desatino. Sentar con Coquille, que las Armas del Rey D. Alonso III. siendo Infante, eran fajas sembradas de Lises, no se puede sufrir: porque debió conocer, que aquel sello no es del Infante, sino de Mathilde su muger Condesa de Boloña, que como hija de Renaudo Conde de Dammartin, y de Ida de Flandes Condesa de Boloña, vsò, à lo menos en qualquier instrumento, las Armas de Dammartin, que son: Escudo de seis fajas de plata, y azul, orlado de goles. Y las Lises, si acaso las tiene, podrian ser, porque aviendo casado antes con Phelipe de Francia Conde de Clermont, hijo del Rey Phelipe Augusto, reglaria en su tiempo aquel Escudo. Y digo si acaso las tiene: porque en los sellos de cera se ven à veces señales, y figuras, que por la debilidad de la materia, dejaron de

Philip. prudens;  
lib. 1. p. 17.

Hist. de los cinco  
Rey. f. 161.

Fol. 146.

Chronica del Em-  
per. D. Alonso 7.  
p. 327.

Mireo Not. Eccl.  
Belgij, p. 201.  
Duchefne Hist. de  
la Casa de Chastil-  
lon lib. 2. cap. 2.  
p. 42.

ser lo que eran. Los Principes de la Casa de Portugal, ni antes, ni despues del Rey D. Juan I. usaron Flores de Lis por Armas, ni aquella Casa Real ha tenido otras que las Quinas, à que añadió la orla de Castillos, ò por el Algarve, como quieren vnos, ò por las alianças, y dependencias de sangre con Castilla, como sienten otros. Y el Infante D. Fernando Señor de Serpa, hermano del mismo Rey D. Alonso III. à quien dan fajas por Armas, ni las Quinas usò: pues en vn instrumento suyo, que permanece en el Archivo de la Santa Iglesia de Burgos, se ve su Escudo con sola vna Sierpe, en alusion à su dominio de Serpa, orlado de Quinas, y Castillos, todo en mezcla, aunque precisamente, si se pintassen, tendrian separacion por la diferencia de los campos, que la cera no puede señalar, à lo menos en aquel tiempo, en que no se conocia el modo, oy corriente, de distinguir con puntos, y lineas, el precioso metal, y los colores. Algunos pintan quatro Lifes en el Escudo de los Reyes antiguos de Portugal, y equivocados, hicieron equivocar à otros: porque el origen desto es, que el Rey D. Juan I. antes de lograr aquella Corona, era Maestre de Avis, y asì Cavallero professo de aquella Orden, cuya insignia es vna Cruz verde, cuyos remates terminan en ciertas flores, como la Cruz de Calatrava. Y aunque aquel Monarcha, con dispensacion Apostolica, dejó el Maestrazgo, y se casò, retuvo, no obstante, el Escudo como le traia siendo Maestre, à saber: las Armas Reales sobre la Cruz de la Orden, de forma, que se descubrian las quatro flores. Pero estas no son Lifes, ni tienen figura de tales, sino flores comunes de tres puntas, à diferencia de la Flor de Lis, que era arma de guerra cortante, como sientan todos los Escritores Franceses modernos. Garcia de Resende, que para todo lo que escribió, es muy bueno, y para este caso el propio Historiador, pues refiere lo que viò, hace capitulo particular de la novedad executada en las Armas Reales de Portugal por el Rey D. Juan II. Y asì dice, que estando en Beja el año 1485. *Variò, y ordenò algunas cosas en el Real Escudo de sus Armas. Y la primera mudança fuè, que quitò del dicho Escudo la Cruz verde de la Orden de Avis, que en el con grande error andava incorporada, como parte sustancial de las Armas: porque el Rey D. Juan I. su visabuelo, antes que debidamente, y por autoridad Apostolica, se intitulasse Rey de Portugal, y del Algarve, era Maestre de Avis. Y despues de ser Rey, quiso por devocion de la Orden, sentar el Escudo de las Armas de Portugal sobre la Cruz verde, con las puntas della fuera del Escudo en la orla, como aun oy se ve en sus edificios, y excelente sepultura del Monasterio de la Batalla. Y despues, por descuido, ò poca advertencia de los Reyes de Armas, anduvo asì mucho tiempo en vida del Rey D. Duarte, y del Rey D. Alonso. Y por quitar esto, que parecia mal, el Rey la mandò entonces quitar del todo, &c.* Y lo que, con tanto conocimiento, escribió este Autor, testigo de vista, dixo al mismo tiempo, y à mucha distancia Olivier Señor de la Marche, que tratando de la diferencia de Armas de la Casa Real de Portugal, escribe: *Yo hallo por verdad, que las quatro puntas floreteadas fueron puestas por Juan el bueno, Rey de Portugal, porque el fuè de la Religion de Avis (que son Cavalleros, y traen en señal de Religion la Cruz verde) y por su virtud, y fama fuè sacado de la Religion por los Estados de Portugal, y becho Rey. Y lo mismo, que Garcia de Resende, afirma el Erudito Jacovo Vvillermo Imhof: con que las Flores del Escudo antiguo de los Reyes de Portugal,*

ni

Pruebas de la Casa de la Lara, pag. 626.

Vida del Rey D. Juan II. cap. 56. f. 38.

Memor. de Olivier de la Marche, introducc. cap. 1. p. 19.

Stemma Reg. Lusit. p. 1.

ni tuvieron alusion al origen de Francia, ni Godefroy debió atribuirlos à él. Y en este punto de las Armas, la mala inteligencia de Godefroy, hizo refvalar à Luis Chantereau le Febure, para que en sus consideraciones historicas, sobre la Genealogia de la Casa de Lorena, no solo siguiesse su opinion, citandole, y à los Santa Martas, Mireo, y Duchesne, para la filiacion del Conde D. Henrique, sino para assegurar resueltamente, que las Armas de aquel Principe eran, de oro dos fajas de azul sembradas de Francia, con orla de goles. Y que las retuvo D. Alonso Henriquez su hijo, asì siendo Conde, como siendo Rey de Portugal, hasta que el año 1139. venció en vna batalla cinco Reyes Moros, y por esto tomó por Armas las cinco Quinas. Asì, en torciendo vn Escritor las buenas reglas de la verdad, ù del juicio, viene otro, que dilata el exemplo, separandose totalmente dellas, como sucede à Chantereau con estas Armas. Pero lo mejor es, la insigne satisfacion con que este lo dice: *Las Armas que Henrique Conde de Portugal traia, muestran bien de qual Casa era descendiente.* Y como es constante, que no usò Armas algunas; por lo que ellas prueban, puede ser de qualquiera del Mundo. Y no se puede librar Godefroy, de la culpa de aver engañado à este Escritor: porque el mismo lo confiesa, quando combate el origen del Conde D. Henrique en la Casa de Lorena, diciendo: *El que buviere visto las laboriosas investigaciones de Theodoro Godefroy, Historiador del Rey, en su Genealogia de Portugal, no dudará mas desta descendencia.* Yo las he mirado, no sè si las he visto; pero despues de repararlas mucho, no me hacen alguna fuerça, ni lo que dellas repite Chantereau, que solo por lo que mira à refutar el origen de Lorena, es apreciable. Mirò, sin duda, J. B. Lambertino las investigaciones de Godefroy, para su Theatrum Regium, que estampò el año 1628. y sin embargo quiere, que el Conde D. Henrique fuesse de la Casa de Borgoña Condado: *Erat (dice) hic Henricus natione Bisuntinus, quæ Civitas Burgundia Comitatus est primaria, unde non desunt, qui hunc Constantinopolitanum fuisse asserant, Bysantium pro Bisuntino legentes, nam quæ nunc Constantinopolis vocatur, olim Bisantium appellata fuit. Verum qualemcumque fuisse scribant alij, nos cum Burgundum appellamus, è Burgundia Comitatu ortum.*

El septimo argumento, de que se vale, es, que los Principes, que van à dominar Países estrangeros, acostumbra servirse en ellos de sus naturales, y adelantarlos. Y que por esto el Conde D. Henrique, y el Rey D. Alonso Henriquez su hijo, dieron empleos Ecclesiasticos, Marciales, y Politicos, à Gerardo sin pavor, que fuè causa de la toma de Evora, à D. Egas Moniz, à Gerardo Arçobispo de Braga, y à Gilberto Obispo de Lisboa: *que son (dice) nombres Franceses, muy usados entonces, y despues en el Ducado de Borgoña, y sus cercanias.* Esto realmente es de la misma estofa, que lo anterior, y asegura bien quan grandes socorros necesitava el fragmento de Fleury, pues aun se le agregan discursos de tan poca fuerça. Es asì, que los Principes que adquieren la dominacion de vn nuevo País, como por su misma decencia, y seguridad, no pueden ir solos, llevan algunos de sus naturales, y los emplean, y adelantan à proporcion de sus meritos. Pero què aprovecha esto à la question presente, sin justificar, que los que nombra fuesen Borgoñones, y trahidos à España por el Conde D. Enrique? D. Egas Muniz Ayo del Rey D. Alonso Hen-

Lib. I. p. 11.

Lib. I. p. 12.

Theatrum Regi  
Portugalia, p. 3.

Godefroy, orig. d.  
de los Rey. de Port  
p. 15.



riquez, fuè Español, y de antiquissima familia, y no ay cosa mas notoria, sin embargo de que el Nobiliario del Conde D. Pedro de Portugal empieza su genealogia en D. Monino Viegas el Gasco, de donde nació el error de tenerle por Francès. Pero quando lo fuesse, que tiene que ver Gascuña con Borgoña, siendo las dos partes opuestas, ó los estremos de Francia, aquellas dos Provincias; y no siendo Gascuña entonces de la Corona de Francia, sino de sus propios Duques, por cuya sucesion pasó luego à los Reyes de Inglaterra. De Geraldo, ó S. Geraldo Arçobispode Braga, dicen vnos, que fuè Inglès, y otros, que nació en la Diocesis de Cahors en Querci, que es Francia. Sea muy en buen hora Francès; pero no solo no vino de Borgoña con el Conde D. Henrique, ni él le dió el Arçobispado, sino es constante, que muchos años antes le traxo de Francia, y del Monasterio Benedictino de Moysac, D. Bernardo Arçobispo de Toledo, y que restaurada la Iglesia de Braga, fuè electo su Prelado por el Clero, y el pueblo, segun el estilo vniversal de la Iglesia en aquellos tiempos. El libro fidei del Cabildo de Braga, tratando de la muerte del Obispo D. Pedro, dice: *Post cuius decessum, Clero, & populo volentibus, necnon, & Archiepiscopo Toletano, & Rege Alfonso, Comiteque Henrico, simul concordantibus, Gerardus venerabilis Monachus in Episcopum praelectus est, &c.* Con que el Conde D. Henrique, que aquel año: esto es, 1064. no era Soberano, sino Gobernador de Portugal, no pudo dár la Silla de Braga à S. Gerardo, ni aun consentirla: seria del caso, teniendo la aprobacion del Rey D. Alonso VI. Pero que dirèmos del otro Prelado de Lisboa Gilberto, à quien dice Godofroy dió el Conde D. Henrique aquella Iglesia. No solo no tuvo la Silla de Lisboa por nominacion del Conde, mas ni en su tiempo: pues fuè electo el año 1141. treinta despues de la muerte del Conde. No solo no fuè Borgoñon; mas ni aun Francès: por que el sabio Arçobispo de Lisboa D. Rodrigo de Acuña, afirma en su vida, que fuè: *De natione Ingles.* Y así lo dice Fr. Antonio Brandaõ, siguiendo la antigua memoria de la fundacion de S. Vicente. Estos tres exemplos, de que se quiso servir Godofroy, no le aprovechan; mas lo mismo le sucederà con todos los grandes hombres, que confirman los Privilegios del Conde D. Henrique, y del Rey D. Alonso su hijo, en que no se halla vno solo que no sea Español.

El octavo apoyo, que produce este Escritor, es, que como se escribe en la Chronica de Portugal, D. Pedro, hijo natural del Conde Don Henrique, hizo vn viage à Francia el año 1147. y à la buelta refirió al Rey D. Alonso Henriquez su hermano, los milagros de S. Bernardo Abad de Claraval: *Que procedia de la Casas de Chastillon sur Saine, y de Montbar, de las mas illustres del Ducado de Borgoña.* Esto pone por sí, sin decirlo la Chronica Portuguesa, y añade: *Porque qual puede ser la principal ocasion deste viage, sino el deseo que D. Pedro tendria de ver al Duque de Borgoña su primo, y à los otros parientes suyos? Que es vn raro pensamiento, y de que sacaremos, que los Principes, y Cavalleros, que oy hacen viages por Europa, no tienen el fin, que se sabe, de instruirse, y satisfacer su curiosidad; sino el de ver sus parientes. Y por consecuencia creeremos, que el Infante D. Pedro de Portugal, de quien se dice anduvo las siete partidas, llevó animo deliberado de visitar los deudos, que tendria en todas. Quando el Principe D. Pedro, hijo del Conde D. Henrique, no tuviesse, para*

D. Rodrigo de Cuña, Hist. de los Arçob. de Braga, t. 2. cap. 1. p. 3. cap. 2. p. 7.

Hist. Eccles. de Lisboa, 2. part. cap. 1. p. 69.  
Monarqu. Lusit. t. 3. lib. 10. cap. 30. fol. 175.

Idem lib. 8. cap. 15 f. 33. cap. 30. f. 57.

Orig. de los Rey. de Port. p. 16.

ra su viage à Francia, los motivos, que llevaron à ella otros tantos Españoles, ò por ver aquel, siempre floridísimo, Reyno, ò por estudiar en París; bastava para executar mas largo camino, la admiracion, que ocupava toda la tierra, de los prodigios, que Dios obrava por su gran siervo S. Bernardo, y las excelentes obras, que avian perfeccionado su sabiduria, y su prudencia. Las divinas, y humanas letras están llenas de exemplos, y bastará acordar: de las primeras, la larga jornada de la Reyna Sabbà, por ver à Salomon; y de las segundas, el viage de Talestres Reyna de las Amazonas, por conocer à Alexandro Magno. S. Bernardo arrastrava de todo el Orbe los fieles piadosos para reverenciarle, los afligidos para el consuelo, los necesitados para el socorro, y los enfermos para la sanidad. Por qualquiera destas cosas, pudo buscarle D. Pedro, sin que mediase el deseo de ver al Duque de Borgoña, ni à sus parientes. Y por lo que toca à la extraccion de mi P. S. Bernardo, en la Casa de Chastillon sur Saine, se debe ver la excelente obra, que el año 1660. publicò el P. Pedro Francisco Chifletio de la Compañia de Jesus, titulandola: *S. Bernardi Clarevallensis Abbatis genus illustre assertum*.

Appendix, cap. 2.  
p. 624.

La novena razon, de que Godefroy se vale, es, que como el Conde D. Henrique era cercano pariente del Conde D. Ramon de Borgoña, primer marido de nuestra Reyna Doña Vrraca, tambien lo era de la Reyna Doña Constança, muger del Rey D. Alonso VI. Y luego produce en prueba palabras de Sandoval, que dicen el parentesco de la Reyna, y del Conde D. Ramon, y las del Arçobispo D. Rodrigo, Geronimo Zurita, Estevan de Garivai, y Juan de Mariana, que afirman ser el Conde D. Henrique pariente del Conde D. Ramon. Esta consanguinidad no se duda, y la otra es improbable: porque despues de aver hecho, en la forma possible, arboles de costados à la Reyna Doña Constança, y al Conde D. Ramon su yerno, no los hallamos parientes en grado conocido. Pero las palabras de Garivay son truncadas, y puestas de mala fe: porque si Godefroy copiasse todo el articulo entero, no solo no le favorecian, sino arruinavan su opinion. En el cap. 5. del lib. 34. tratando Garivay de los que en el siglo vndecimo adquirieron Reynos, dice: *El segundo Principe, constituidor de Silla Real para sus sucesores, fuè el Conde D. Henrique, que por sus grandes meritos, y raro valor alcançò, y obtuvo el Reyno de Portugal, aunque le fuè dado con titulo de Condado. El tercero, el famoso, y Catholico Principe Gotfredo de Bullon Duque de Lotharingia, que por justos merecimientos alcançò el Reyno de Jerusalem en el dicho año. El Conde D. Henrique, pues, descendia de los Duques de Lotharingia, y este grande Rey, que fuè uno de las nueve Principes, que llaman de la Fama, y Rey de Jerusalem, era Duque de Lotharingia, no sería peligroso, ni de mucho inconveniente, creer, que fuesen deudos propincos en sangre; aunque yo no me dispongo à afirmar, por no tener Autor para ello; pero en las cosas antiguas, y dudosas, si conjeturas bastan para presumir, parece que esta es de suficiente credulidad.* Con que hasta aqui el origen del Conde, y su parentesco con Godofre de Bullon, quedan en los terminos de conjetura. Veamos si Garibay se resuelve mas al fin del mismo Capitulo, en que dice: *El Conde D. Henrique era tambien pariente del Conde D. Ramon de Borgoña, como lo escribe el Arçobispo D. Rodrigo en el cap. 21. del lib. 6. de donde resulta ser deudo del Papa Calixto II. que como clare lo mostramos en la*

Godefroy, orig. p  
16.

Comp. Hist. de España, t. 4. p. 775.

Hif-

*Historia de Castilla, siendo hermano del Conde D. Ramon de Borgoña, descendían el Papa Calixto, y el Conde su hermano, de la sangre de los Reyes de Francia, y de Inglaterra, y Alemania, segun, tratando del Papa, lo afirma Jacobo Pbilipo Bergomo en el lib. 12. del Suplemento de las Chronicas. Algunos escriben, que el Papa era hijo del Duque de Borgoña; pero otros dicen Conde de Borgoña, como lo mesmo escriuimos en la Historia de Castilla, y se llamo Gaillielmo, siendo por esta parentela el Conde D. Henrique de la sangre Real de Francia, Inglaterra, y Alemania. Y despues, en el Cap. IX. del mismo libro: Era el Papa Calixto tio del dicho Rey D. Alonso, hermano del Conde D. Ramon su padre, y deudo del Duque D. Alonso Henriquez, por la parentela que avia entre el dicho Conde D. Ramon, y el Conde D. Henrique, como queda notado en el Cap. V. deste libro, aunque no se entiende de los Autores en el dicho Cap. citados, el grado de consanguinidad, que avia entre el Papa, y el Duque. Esto es todo lo que dice Garivay, afirmando el parentesco de los Condes de Borgoña como cierto, y escribiendo el de Lorena por congetura. Y sobre ello: si el Conde D. Henrique, y el Rey D. Alonso Henriquez su hijo, eran deudos del Conde D. Ramon, y del Papa su hermano, luego era hijo D. Henrique de Guido Conde de Vernueil, tio de estos Principes, y así descendientes de los Reyes de Francia, Inglaterra, y Alemania; que quiere decir, de los Emperadores, y Reyes de Francia, de la linea Carolingia, pues el Papa no tenia sangre de Hugo Capeto. Y por lo que mira á ser de la sangre de Inglaterra, ya veremos, que Guido Conde de Vernueil, disputò el Ducado de Normandia con Guillelmo el Conquistador, Rey de Inglaterra, que era su primo hermano; y así los Reyes Guillelmo, y Henrique I. sus hijos, primos segundos de D. Henrique. Y estos parentescos de Francia, Inglaterra, y Alemania, que tambien Zurita, y Sandoval confiesan al Conde D. Henrique, solo podian ser por los Condes de Borgoña: pues los Duques, siendo de la linea Capetina, no los tenían, sino en grados dudosos, y remotos. Pero si para dàr al Conde Don Henrique estos parentescos, por la Casa de los Condes de Borgoña, se quiere fuscitar la supuesta Sibila, muger del Principe Henrique, primogenito de Roberto I. Duque de Borgoña, ya queda dicho, que no tuvieron los Condes de Borgoña tal hija; y despues se justificará, que aunque la tuviesen, no podia ser madre del Conde D. Henrique. Sobre esto, diga D. Fr. Prudencio de Sandoval todo lo que quisiere, que nunca podrán ser parientes la Reyna Doña Constança, y el Conde D. Ramon su yerno; ni ay que hacer caso deste Autor en esta parte: porque confundió las dos Casas de Borgoña Condado, y Ducado. Y así vemos, que quando refiere el casamiento de Roberto el Frison Conde de Flandes, con Clemencia de Borgoña, hija de Guillelmo Conde Palatino de Borgoña, y hermana del Conde D. Ramon, dice: *Hago esta memoria por ser Clemencia de la sangre de Borgoña, de donde fueron la Reyna Doña Constança, y el Conde D. Ramon.* Y estos Principes eran, como queda visto, de dos diversas Casas. Y por lo que toca al Conde D. Henrique, Duarte Nuñez no niega, que era primo hermano de D. Ramon; antes, copiando la autoridad del Arçobispo D. Rodrigo, funda su opinion en este parentesco. Y aun hace mas, que es, darsele duplicado, queriendo, que Guido Conde de Vernueil, casasse con Juana, hija del Duque de Borgoña, que precisamente ha de ser Roberto padre de la Reyna: en cuyo caso, los dos Con-*

En la Hist. de D.  
Alonso VI. f. 88.

des eran primos hermanos por ambas lineas paterna, y materna, y la Reyna tia de D. Henrique, como hermana de su madre. Y para conocer, que entre esta Princesa, y el Conde D. Ramon, no avia parentesco, basta saber, que le casò con la Reyna Doña Vrraca su hija, en tiempo que la Iglesia desatava muy dificilmente el lazo, que los Sagrados Canones pusieron à los matrimonios entre parientes. Buena prueba nos dà desta observancia rigurosa de la Iglesia, D. Diego Gelmirez Arçobispo Compostellano en la Historia Latina, que gozamos suya, à quien siguiendo Gerónimo Zurita, dice: que el Pontifice Honorio II. embiò à España el año 1125. en calidad de su Legado, al Cardenal Humberto, que luego celebrò vn Concilio Provincial en Leon: *Al qual asistió el Rey de Castilla (son sus palabras,) y tuvo grande recelo, que se avia de tratar en él, que se apartasse del la Reyna su muger, que fuè Doña Berenguela, hija del Conde de Barcelona, con quien casò la primera vez: y tuvo se por cierto, que procurarian los Perlados en aquel Concilio el divorcio, por tener con ella cercano parentesco, el qual no se declara en la Historia del primer Arçobispo de Santiago, que desto hace mencion: y parece verisimil, que debió ser por parte de la Reyna de Castilla su abuela, madre de la Reyna Doña Vrraca, que era de Francia, segun el Arçobispo D. Rodrigo, y los Autores antiguos escriben, aunque tan cortamente, que ninguno dellos declara cuya hija era.* Los modernos nos enseñaron despues la filiacion de aquella Princesa, y por ella, y su ascendencia consta, que este cercano parentesco era en 5. con 6. grado de consanguinidad: porque la Reyna Doña Constança, abuela del Rey D. Alonso, era nieta de Constança de Arlès, primera muger de Roberto I. Rey de Francia, cuyo hermano el Conde de Provença, y de Arlès Guillermo II. fuè, segun lo mas recibido, padre del Conde Godofre, abuelo del Conde Beltrando, y visabuelo del Conde Gilberto, de quien nació Dulce Condesa de Provença, madre de la Reyna Doña Berenguela. Así la grande advertencia de Zurita, acertò, en que el parentesco destes Principes, era por la Reyna Doña Constança de Borgoña: pues aunque entre ellos avia otros por la Casa de Borgoña Condado, eran mas remotos, y en 4. con 6. y 7. grado: porque Doña Berenguela era 4. y 5. nieta de Gerberga de Borgoña, muger de Guillermo II. Conde de Provença, y hermana de Renaudo I. Conde de Borgoña, visabuelo del Rey D. Alonso VII. Y sin embargo de ser los impedimentos tan distantes, dice el Arçobispo D. Diego Gelmirez, que eran parientes cercanos, y que por esto se recelò el divorcio. Y observese, para mayor seguridad, que siendo tan remoto el parentesco de las dos Reynas Doña Berenguela, muger de D. Alonso VII. y Doña Constança, muger de D. Alonso VI. sin embargo se conociò, y llegó à dudar el Concilio Provincial si anularia aquel matrimonio. Y quando quieren los modernos actores, ò defensores del fragmento de Fleury, que el Conde D. Henrique fuesse sobrino de Doña Constança, hijo del Principe Henrique su hermano, no hallan, sin embargo, Autor antiguo, ni moderno, que afirme, ni presuma parentesco entre la Reyna Doña Constança, y el Conde D. Henrique. Toda la costa desta novedad, la hace su viciado fragmento.

Otro semejante exemplar nos ofrece Juan Besly, de lo que la Iglesia procurava la observancia de los Canones, en los matrimonios entre parientes: pues en la Historia de los Condes de Poictou refiere, que avien-

Ann. de Arag. t. 1.  
lib. 1. cap. 47. f. 47

Hist. de los Cond.  
de Poictou, p. 99.  
201.

do casado el año 1067. Roberto I. Duque de Borgoña à Aldearda su hija, con Guillelmo VII. ò Guido Godofre Duque de Guiena, que murió el año 1086. el Pontifice Gregorio VII. los quiso separar, por que se entendia ser parientes. Y sobre esto dió particular comission à Aymè Obispo de Oleron, Legado Apostolico en Guiena, y à Goscelino Arçobispo de Burdeos, y escribió al Duque vn breve, que declara bien quanto celava semejante materia. Lo que en esto sucedió, no es de nuestro caso; sino que despues de referirlo Juan Besly, añade: *Esto es quanto se balla tocante al divorcio de nuestro Duque, y de su muger, sin que sepamos qual fuè el fin deste negocio, que à nuestro juicio se omitió, quizá porque el parentesco no se pudo averiguar.* Este parentesco, que entonces no pudo tener prueba, aunque el Papa llama à Aldearda, prima del Duque su marido, peor se descubrirà à la distancia de mas de seis siglos. Y sin embargo, si se ha de creer lo que escriben los modernos Franceses: Henrique el grande Duque de Francia, tercero abuelo de Aldearda, era hermano de Hildebranda, muger de Heriberto Conde de Vermandois, terceros abuelos del Duque por Hermentrude de Reims, su abuela materna, muger de Oton Guillelmo Conde de Borgoña. Por aqui estavan estos Principes en quinto grado de consanguinidad, que sin duda era en aquel tiempo causa dirimente: con que presumimos, no ser el parentesco cierto, ò ser mas remoto, como sucedia à nuestros Reyes D. Alonso VII. y Doña Berenguela. Ambos matrimonios permanecieron, porque deste no se intentò la nulidad, y intentada la del otro, se dejó por defecto de prueba; y esto en los años 1074. y 1125. Pues digannos los defensores del nuevo origen del Conde D. Henrique, como Eudo I. Duque de Borgoña su hermano, segun ellos quieren, pudo casar con Matilde de Borgoña, que era su prima hermana, si èl, y D. Henrique fuessen hijos de Sibila de Borgoña, que fingen hermana del Conde Guillelmo II. padre de Matilde? Y si el Duque casó con esta Princesa, que es lo que no se puede dudar, como pudo ser hijo de aquella Sibila? Y esto por el año 1080. quando estava en la mayor observancia la prohibicion de los casamientos entre parientes. Quitèmos, pues, de la genealogia de los Condes de Borgoña esta supuesta Sibila, y diganos Godefroy por donde los Condes D. Ramon, y D. Henrique eran primos hermanos, sino por ser hijos de dos hermanos: D. Ramon, del Conde Guillelmo II. y D. Henrique, de Guido Conde de Vernueil. Mas, el Duque Roberto I. de Borgoña, casa el año 1067. à Aldearda su hija, con Guillelmo VII. Duque de Guiena, y el Papa se empeña el año 1074. en deshacer aquel matrimonio, por ser primos. Y el mismo Duque Roberto, casa al Principe Henrique su hijo, con Sibila de Borgoña, prima hermana del Duque Guillelmo VII. como nietos ambos de Oton Guillelmo el estrangero, Conde de Borgoña; y siendo esto à lo menos el año 1062. porque Henrique murió el de 1066. dejando quatro hijos, no repugna la Iglesia este matrimonio, y hecho, quiere anular aquel. Luego Sibila no era hija de Renaudo I. Conde de Borgoña, ni tia de Guillelmo VII. Duque de Guiena: porque si lo fuesse, no cabe en la igualdad de la Iglesia, que repugnasse el matrimonio de Alearda, y consintiesse el de Sibila, siendo ambos prohibidos por igual grado de parentesco.

El decimo argumento de Godefroy estriva, en que aviendo casado el

Hist. de los Duq.  
de Borgoña, cap.  
2. p. 17.

el Rey D. Alonso VI. dos hijas naturales, Doña Teresa con el Conde D. Henrique, y Doña Elvira con Ramon de Tolosa Conde de S. Gil, à este diò el dote en dinero, y à aquel en vn Estado tan grande como Portugal: *Lo qual (dice) se hizo con la esperança, que el Rey tuvo de que el Conde D. Henrique haria tambien la guerra en Portugal, à los Moros, como su hermano el Duque Hugo la hizo en Aragon;* y copia las palabras del fragmento Floriacense, que tratan desta guerra imaginaria, segun yà diximos. Añade luego, que siendo el Conde sobrino de D. Alonso VI. por la Reyna Doña Constança su muger, y assi primo hermano de Doña Vrraca su hija, y heredera, quiso el Rey dejar à esta Princesa vn defensor en D. Henrique, que como su pariente, era verosimil no la faltasse en la neccesidad. Y luego copia las palabras de Pedro de Mariz, que afirman, aver el Conde ayudado à los que defendian el Regimiento de la Reyna Doña Vrraca, contra el Rey D. Alonso de Aragon, su segundo marido, cuyas tropas venció, y se hizo entregar la persona del Principe D. Alonso, sobre cuya tutela se contendia. Es lastima gastar el tiempo, en responder lo que, confesado, no puede aprovechar: pues què consequencia se sacará, para lo que tratamos, de que el Rey D. Alonso VI. diessse diferente dote à sus hijas: grande, ò corto, en dinero, ò en tierras? Esto, quando mucho, probará, que aquel Monarcha amò à Doña Teresa mas que à Doña Elvira, ò que estimando las virtudes del Conde D. Henrique, le quiso heredar, y establecer en sus Reynos. Y por lo que mira à averle dotado tan generosamente, porque quedasse por protector, y defensor de su hija Doña Vrraca, es vn estraño deslumbramiento. Los Reyes son protectores, y defensores de los vassallos: D. Henrique era subdito, y Doña Vrraca Princesa heredera, casada, como tal, con el Conde D. Ramon de Borgoña, que vivió muchos años despues del matrimonio de D. Henrique, y Doña Teresa: pues falleció el año 1107. dejando à los Infantes D. Alonso, y Doña Sancha. Y vn año despues, diò el Rey segunda vnion à su hija, con D. Alonso el batallador, Rey de Aragon, y Navarra, vno de los mas gloriosos Principes, que conoció España, y de la misma varonia que Don Alonso VI. en cuyo conforcio no necesitava del soñado defensor, que Godefroy la quiso dár. Ni el Rey podia prevenir los disgustos, que, despues de su muerte, nacieron entre su hija, y yerno, de que se ocasionò su separacion, y que el Principe D. Alonso, hijo de la Reyna, fuesse aclamado Rey. Y aunque en la guerra, que en su nombre hicieron los Proceres Castellanos al Rey de Aragon, despues del repudio de la Reyna, pudo intervenir el Conde D. Henrique, y se dice, que se hallò en la batalla de Camp de Espina; ni fuè como tutor del nuevo Rey, ni jamás tuvo aquella dignidad; ni aun la guerra avia acabado, quando el año 1112. falleció en el sitio de Astorga, que estava por el Rey de Aragon. Con que quanto aqui dice Godefroy, no sirve à su intento.

Vltimamente, se adarga este Escritor, para la defensa de su descubrimiento, de la diversidad, que halla, entre todos los Escritores, sobre el origen de los Reyes de Portugal: vnos en los Emperadores de Oriente, otros en los Reyes de Vngria, algunos en los Condes de Borgoña, y muchos en los Duques de Lorena. Quiere, que esta confusion produzca su seguridad, y con mucho vigor combate la vltima opinion de la baja

Xxxx 2

Lo-

Godefroy, p. 19.

Dialogos de varia  
hist. en el 2. cap. 3.Sandoval Hist. de  
D. Alonso VI. fol. 96.  
98.Zurita, Año. t. 1.  
lib. 1. cap. 38. f. 37.Sandoval. Hist. de  
Doña Vrraca, fol.  
122.Orig. de los Rey.  
de Port. p. 20.

Lorena , como si yà no estuvièssè despreciada , y persuadido el Mundo, à que el Conde D. Henrique fuè de la Casa de Borgoña Condado. Pero contra esto, solo dice, que Guido Conde de Vernueil , està por sus vicios, comparado à Absalon, por Guillelmo Malmesburiense, Guillelmo Gemeticense , y Vvalsingam ; como si esta circunstancia pudiesse hacer daño , ò provecho , à la filiacion del Conde D. Henrique ; y como si quando fuesen ciertas las notas puestas al Conde Guido por sus enemigos , ò por los Escritores dellos, causassen estas algun perjuicio à su posteridad. En ninguna familia Real , ò Soberana, falta Principe notado, verdadera, ò falsamente, de crueldad , de soberbia, de ambicion, ò de falta de fè ; mas por esto no se desdennan sus nietos de tenerle por ascendiente : y lo que hace el mas justo, es, hurtarse à su imitacion. Los Principes no son Angeles, estàn sujetos à todas las imperfecciones de su naturaleza , y su misma elevacion los hace mas notados , y obscurece mas su memoria ; mayormente quando tienen la desgracia de malograr sus fines, como sucediò al Conde Guido en la guerra de Normandia. Pero lo mas notable, es, que se le intente hacer horroroso, porque tomò las Armas para ocupar el Ducado de Normandia, que perteneciendo à su hermano, ò à el, como nietos legitimos del Duque Ricardo II. estava ocupado por el Duque Guillelmo, nieto bastardo del mismo Principe, y excluido de la herencia por aquel defecto. Esta razon, que no sabe negar algun Escritor, y que siguieron muchos de los primeros Barones Normandos , fuè causa de aquella guerra , en que el Conde Guido, siguiendo su justicia, obrò con generosidad, combatiò con resolucion , y tuvo la desgracia de ser deshecho en vna batalla , y prisionero en vn sitio , por dos tan grandes Principes, como el Duque Guillelmo, y el Rey de Francia. Y por esto se le ha de comparar à Absalon? Dios, que dispensa soberanamente las Monarquias , y los dominios , quiso , que Guillelmo, siendo bastardo , y sin derecho , reynasse, y que Guido legitimo , y autorizado para la sucession, perdieße; y como estas son disposiciones de su alta Providencia , no ay que buscarlas razon, ni en los vicios , ni en las virtudes de los que contienden : porque nada tiene fuerza contra su santissima voluntad. El mismo hecho dice , que no fuè Guido como le pintan aquellos Historiadores : pues el propio Duque Guillelmo, que triumphò de sus fuerzas , le bolvio à su gracia , le permitiò en su Corte, y le asignò rentas para su manutencion; aunque el à poco tiempo, como dice Gabriel Du Moulin , se retirò à Borgoña.

Quiere despues Godefroy , que la voz *congermanus* , con que el Arçobispo D. Rodrigo explica el parentesco de los Condes D. Ramon , y D. Henrique , se entienda: *Cousin germain de par mere*, primo hermano por parte de madre. Pero esto tiene grandes dificultades , y yo entendiera, que en aquel tiempo , y muchos años despues , *congermanus* se decia con mas propiedad, por el primo, hijo de hermano de padre. Y assi hallamos, que el Rey D. Alonso el sabio de Castilla, llama su *cormana*, nieta del Rey de Leon, à Doña Teresa Alonso, muger de D. Nuño Gonçalez de Lara el bueno, Señor de la Casa de Lara, que era hija de D. Pedro Alonso Maestre de Santiago, hermano de San Fernando, padre de aquel Monarcha. Y el mismo nombra su *cormana*, à Doña Aldonça Rodriguez , muger de D. Este-

van

Godefroy, p. 21.  
Malmesbur. lib. 3.  
De gestis Reg.  
Angl.  
Gemeticensis, De  
Ducum Norman.  
lib. 6. cap. 17.  
Vvalsingam in Hip  
podigmate Neuf-  
triz.

Du Moulin, Hist.  
gen. de Norman-  
dia, lib. 7. cap. 3.  
desde p. 136.  
Charron, Hist. uni-  
vers. cap. 127. p.  
316.

Hist. de Normand.  
p. 141.

Chron de D. Alon-  
so el Sabio, cap. 27.

Chron. de D. Alon-  
so X. cap. 19.

van Fernandez de Castro Ricohombre, Señor de Lemos, y Sarria, que era hija de D. Rodrigo Alonso Señor de Aliger, medio hermano de San Fernando su padre. Sabemos, que quando el Rey D. Theobaldo I. de Navarra, el año 1236. donò la Villa, y Castillo de Itavier à Don Adan de Sada, con ciertos pactos: este Cavallero diò por sus fiadores, para guardarlos, à D. Martin Aznarez, fillo de D. Aznar de Sada mi primo cormano, & à D. Ienego de Sada mi hermano. Y el parentesco con D. Aznar, era por la varonia. El año 1252. D. Alfonso Tellez, y D. Martin Alfonso, hijos de D. Alonso Tellez II. Señor de Meneses, hicieron entre si cierta concordia, y confederacion, para ayudarse contra todos los hombres del Mundo: *Fueras sobre Señor, y nuestros hermanos, y nuestros primos cormanos, fijos de D. Suero: D. Gutierrez, y D. Suero, que tenemos en lugar de hermanos.* Y es notorio, que este D. Suero era su tio, hermano entero de D. Alonso Tellez su padre. Despues vemos, que D. Garcia Romeu Ricohombre de Aragon, en el testamento que hizo en Enero del año 1248. deja por heredera à Doña Teresa Perez su muger, hija de D. Pedro III. Rey de Aragon: con que despues de sus dias, se partiesen sus bienes entre D. Fernan Perez de Guzman su hermano, y D. Ximeno Romeu su sobrino, hijo de D. Ximeno Romeu, su cosino germano, y de Doña Maria Rodriguez. El Rey D. Fernando IV. en varios Privilegios del año 1305. nombra à D. Fernando mio cormano, fijo del Infante D. Fernando, que es el que llamaron de la Cerda, y era hermano mayor del Rey D. Sancho IV. su padre. El año 1311. Era 1349. en Palencia à 15. de Octubre, el mismo Rey D. Fernando IV. hizo la donacion siguiente: *Por facer bien, è mereed à D. Joan mio cormano, fijo del Infante D. Manuel, è mio Mayordomo mayor, por servicio que me fizo, è me faze, dol para en toda su vida todos los pechos, è derechos, que yo be, è debo aver en qualquier manera, en las Aldeas de Valde-Moro, Aldea de Segovia, è en Rabrido, Aldea de Madrid, así servicios, è pedidos, è ayudas, è Fonsadera, è Yantar, è Martiniega, è Parr, como todos los otros pechos, è derechos; salvò ende moneda forera, quando acaesciere, de siete en siete años, E la Martiniega de Rabrido, que es de D. Alfonso mio cormano, fijo del Infante D. Fernando, &c.* Y estos Infantes D. Fernando, y D. Manuel, eran hermanos del Rey D. Sancho IV. padre del Rey. El año 1318. hizo su testamento D. Pedro Señor de Hjar, llamado el Señalero, y vinculando las tierras de su Casa, llama, despues de la sucesion de sus hijos, al Rey de Aragon, y despues: *Al dito Noble D. Jaime de Exerica cormano nostro.* Y es notorio, que D. Pedro I. Señor de Hjar, padre del Testador, y el Infante D. Jayme Señor de Exerica, padre deste segundo D. Jayme, fueron hermanos, hijos del Rey D. Jayme el Conquistador. Mas de cien años despues hallamos lo mismo, el 1454. en el testamento de D. Juan el Orador, Señor de Hjar: porque añadiendo los vinculos de su Casa, dice: *Quiero, empero, que D. Pedro de Hjar, cosino hermano mio, no aya èl, ni sus fillos dreito de succer en los ditos Castillos, &c.* Y D. Pedro era hijo de D. Gonçalo Comendador mayor de Montalvan, hermano de su padre. El año 1361. D. Diego Lopez de Cifontes Ricohombre, Señor de aquella Casa, hizo donacion al Monasterio de Sotnoval del Lugar de Navatixera, llamandose hijo de Lope Diez de Cifuentes: *Por el enterramiento que distes en el cuerpo de la Iglesia, ante el altar de S. Juan, à Diego Ramirez mi cormano.* El qual es indubitable, que era hijo de D. Ramiro Diaz

Moret, Ann. de Navarra, t. 3. lib. 21. p. 11.

Fernandez, Ann. de Plafencia, p. 50.

Arch. de Calatrava, Cajon.....

Inf. de los Sarmientos, f. 102.

Ri.



Pag. 303. dela im-  
pres. de Faria.

Apendice, escrit.  
91. p. 47.

Relac. de Alarcon  
lib. 2. cap. 4. p. 120.

Hist. de Lara, t. 3.  
lib. 18. cap. 1. p. 254

Conde D. Pedro,  
tit. 44. p. 266.

Conde D. Pedro,  
tit. 53. p. 304.

Moret Ann. de Na-  
varra, t. 3. lib. 21.  
p. 45. 46.

Ricohombre, Señor de Cifontes, hermano mayor de D. Lope Diaz su padre. Hasta aqui son siempre los congermanos hijos de dos hermanos varones, y en la inteligencia del Conde D. Pedro de Portugal hallamos lo mismo, pues en el tit. 53. de su Nobiliario, dice, que Juan Perez de Vasconcelos Señor de aquella Casa, fuè cormano de Pedro Yañez, llamado Alvelo, el qual era hijo de Juan Martinez, hermano entero de Pedro Martinez Señor de la Torre de Vasconcelos, cuyo hijo era el Juan Perez. Y alli mismo, aunque vn grado mas remoto, afirma, que D. Gil Martinez, à quien diò muerte Arias Yañez de Freytas, era segundo conhermano del mismo Juan Perez; esto es, primo segundo: porque este era nieto de D. Martin Moniz, padre de Pedro Martinez su padre, y D. Gil fuè hijo de D. Martin Paez Rivera, hijo de D. Payo Moniz, hermano del dicho D. Martin. No por esto nos atreverèmos à decir, que la voz *cormano*, que en Castellano substituyò al *congermanus* Latino, se vsò precisamente para los hijos de hermanos varones: porque en vna escritura del Archivo de Calatrava, yà impressa en las Relaciones de la Casa de Alarcon, fecha el año 1206. D. Ordoño Perez, y Doña Maria Gutierrez su muger, venden à D. Rui Diaz Maestre de Salvatierra, la quarta parte de Valnegral, Otos, y otras tierras, y èl dice: *E esso que yo vendo ès lo que comprè de meos primos cormanos, filios de Doña Elo mia tia*. Y mucho antes, el año 1119. la Reyna Doña Vrraca, hija de D. Alonso VI. haciendo merced de Cebico à Doña Estefania de Vrgel, la llama: *Mea cogermana Donna Stephania, Comitiss Hermengodis filia*. Y aunque ignoramos por donde venia este parentesco, sino es porque Helia de Semur, abuela materna de la Reyna, casò, viuda de Roberto Duque de Borgoña, con el Conde D. Pedro Assurez Señor de Valladolid, abuelo materno de Doña Estefania, como lo observamos en otra parte, sirve no obstante esta escritura para mostrar, que las hijas de hermanas tambien vsavan la voz *cormana*, para expressar su parentesco. En este mismo sentido, aunque dilatando el grado, vemos, que el Conde D. Pedro llama à D. Estevan Gonçalez Leyton Maestre de Christo, segundo cormano de Estevan Fernandez, à quien diò muerte, y escribe, que este era hijo de Fernan Simon, hermano de D. Juan, Valido del Rey D. Dionis, los quales fueron cormanos de Gonçalo Leyton, padre del Maestre, como hijos: este de Doña Teresa Ruiz de Vrrò; y aquellos de otra Doña Teresa Ruiz de Vrrò, llamada la Teresiña, ambas hijas de Ruy Diaz de Vrrò. Y en otra parte dice el Conde, que Pedro Yañez de Vasconcelos, hijo de Juan Perez, poco hà nombrado, y de Doña Maria Suarez Coello, tuvò hijos en Doña Teresa Gil Feijò su conhermana, que fuè hija de Doña Inès Suarez Coello, hermana de su madre. Con que tambien se llamavan cormanos los hijos de hermanas, y aun los nietos: por lo qual, Garfenda Condesa, y Vizcondesa de Bearne, en escritura del año 1244. que copia en parte el erudito P. Moret, llama: *Su amado, y bondrado cormano* à Don Thibauda Rey de Navarra, Conde Palatino de Champaña; y declara este Escritor, que el parentesco venia por las Infantas Doña Sancha, ambas hijas de nuestro Emperador D. Alonso VII. la vna muger del Rey D. Alonso II. de Aragon, abuelo de la Condesa Garfenda, y la otra muger del Rey D. Sancho el sabio de Navarra, abuelo del Rey D. Thibauda,

Y.

y que así eran primos hermanos. Pero esto no es cierto: porque la Condesa Garfenda, Vizcondesa de Bearne, madre del Vizconde D. Gaston, que concurre con ella en aquella escritura, no era nieta de nuestro Emperador D. Alonso VII. ni tenía con él parentesco alguno, sino de afinidad: porque casó la primera vez con el Infante D. Alonso de Aragón Conde de Provença, hijo del Rey D. Alfonso II. y de Doña Sancha, hija del Emperador D. Alonso VII. Rey de Castilla. Y quedando viuda de este Príncipe el año 1209. volvió à casar con D. Guillen de Moncada XVIII. Vizconde de Bearne, de quien también enviudó el año 1229. Y siendo los padres desta Princesa Rainer de Sabran Señor de Castellar, Príncipe de Marsella, y Garfenda Condesa de Folcarquier, Avignon, Embrun, y Gap, que falleció el año 1208. se conoce, que con el Rey D. Theobaldo de Navarra no tenía el parentesco, que Moret dice, ò sea el P. Alfonso su continuador. Solo por afinidad, como queda dicho, eran parientes; aunque no en el segundo grado, que es *cormano*: porque si el Infante D. Alonso Conde de Provença, primer marido de Garfenda, era nieto del Rey D. Alonso VII. no podía ser primohermano del Rey D. Theobaldo, que era hijo de Thibaud Conde de Champaña, y Bria, y de la Infanta Doña Blanca, hija de D. Sancho el Sabio, Rey de Navarra, y de su muger Doña Sancha de Castilla, hija de D. Alonso VII. de quien D. Theobaldo estaba un grado mas remoto, que el Infante D. Alonso, primer marido de Garfenda. Así esta declaracion de Moret, ò Alfonso, no es puntual, y solo nos sirve para acreditar, que yá la voz *cormano*, usada al principio en los hijos de hermanos, se avia dilatado à grados mas remotos, como nietos, y vñietos, declarando à veces segundo cormano, y tercero cormano, como leemos en la Chronica del Rey D. Juan I. de Portugal, quando gradúa los parentescos del Rey D. Fernando, y de Juan Lorenzo de Acuña Señor de Pombeiro, ambos maridos de Doña Leonor Tellez de Meneses. Y en comprobacion desto, Fr. Francisco Brandaó, tratando del testamento de D. Martin Gil de Sousa Conde de Barcelos, el año 1312. observa la impropiedad, con que llama su cormano à Martin Yañez de Briteiros, que era su primo segundo, nietos de dos hermanos. Y que à D. Ramon de Cardona nombra su sobrino cormano, ò su cormano, siendo hijo de su primo segundo, segun Brandaó; pero en mi inteligencia, en grado mucho mas remoto. Su sobrino llama también à D. Pedro Fernandez de Castro el de la guerra, que fué su principal heredero, y era su primo segundo: nieto el Conde, de D. Andrés, y D. Pedro de D. Estevan Fernandez de Castro, hermanos, como queda escrito. Y si el parentesco le tomásemos por la afinidad: Doña Violante Sanchez, de quien el Conde estaba viudo, era hija de D. Juan Alonso de Meneses Conde de Barcelos, Señor de Alburquerque, y de Doña Teresa, hija de D. Sancho IV. Rey de Castilla, y hermana de Doña Violante Señora de Vcero, de quien era hijo D. Pedro Fernandez de Castro. Con que este Príncipe era primo hermano de la muger del Conde, como nietos ambos del Rey D. Sancho IV. y ni por aquí le podia llamar sobrino; pero Brandaó atribuye esto à incuria del Notario, que formó aquel instrumento. De qualquier forma que sea, el *congermanus*, Españolizado *cormano*, siempre se entendió, con propiedad, por los hijos de dos hermanos varones, segun

Chron. del Rey D.  
Juan I. p. 1. cap.  
177. p. 167.

Mon. Lusit. t. 6. lib.  
18. cap. 43. p. 187.  
578.

Pag. 572. 574.

gun los muchos exemplos, que quedan producidos. Despues se estendiò à los que estavan en el mismo grado, aunque hijos de hermano, y hermana, y aun de dos hermanas. De esto nos avisa el Privilegio citado de la Reyna Doña Vrraca, y se evidencia de aquellos muchos Privilegios del Rey D. Fernando IV. en que llama: *D. Lope mio cormano* à *D. Lope Diaz de Haro* Señor de Orduña, y Valmaseda, hijo de *D. Diego Lopez XII.* Señor de Vizcaya, y de la Infanta Doña Violante, hermana del Rey su padre. En el Nobiliario del Conde D. Pedro hallamos otro exemplo, quando refiere, que Martin Alonso I. Señor de Merlo, diò muerte à Estevan Yañez de Tavares, que avia muerto à Alonso Correa *su primo cormano*, y ambos eran nietos de D. Men Suarez I. Señor de Merlo: Alonso Correa, por medio de Doña Maria Mendez su hija, muger de Payo Correa; y Martin Alonso, porque Alonso Mendez de Merlo su padre, fuè hijo del mismo D. Mendo. Y aun en la Casa de los Duques de Arcos vemos otro exemplo: pues en aquellas notables coplas, que se atribuyen al Rey D. Alonso el Sabio, y llaman de las querellas, se lee vna, que dice: *A ti Fernan Perez Ponce Leal, cormano, amigo, è firme vasallo, &c.* Y quando en su testamento le deja por vno de sus Cabezaleros; esto es, albaceas, le llama su Mag. *D. Fernan Perez Ponce Rico Ome, nuestro cormano*: porque la Princesa Doña Aldonça de Leon, su madre, era medio hermana de S. Fernando. Así ay exemplares por vna, y otra parte, tanto à los hijos de hermanos varones, como à los de hembras, ù de hermano, y hermana; pero no por esto se ha de entender, como Godefroy quiere, que el *congermanus* con que se explica el Arçobispo D. Rodrigo, sea en el Conde D. Henrique de parte de madre: porque à la del padre queda, à lo menos, libre el mismo derecho. Y aun mas vigor tiene este, si consideramos la distincion, que hace Juan Jacovo Chifletio, sobre que el primo hermano Español, es *congermanus* en Latin: porque mirando al País, en que se escribe, el Arçobispo D. Rodrigo habló como Español, y el Chronico Malleacense llama al *congermanus consobrinus*, tratando del nacimiento de Guillelmo, hijo de Godofre, ò Guillelmo VII. Duque de Aquitania, Conde de Poictou: *Anno 1071. ortus est Goffredo Duci Guillelmi filius, qui consobrinus germanus Ainrici Imperatoris.* Porque Inès de Poitiers, muger del Emperador Henrique III. y madre del Emperador Henrique IV. era hermana del Duque Godofre, y así Henrique IV. primo hermano de Guillelmo por parte de madre. De que parece se saca, que los hijos de hermano, y hermana, eran llamados en Francia *consobrinus germanus*: Y aunque Chifletio pone junto à este exemplar, el de los Condes D. Ramon, y D. Henrique, con las palabras del Arçobispo D. Rodrigo; y à queda advertido, que le hicieron errar los Autores Franceses, y que no eran estos Príncipes hijos de hermano, y hermana, sino de hermanos enteros.

Quiere se defender, luego, Godefroy contra su novedad, del continuo olvido, que en ella tienen los Escritores Franceses, y por todos, siendo casi infinitos, y de los mejores, y mas puntuales, y veridicos de toda Europa, saca solo al Teatro à Juan du Tillet, que en la genealogia de la Casa de Francia, no hace mencion de los Reyes de Portugal, como si no huviera otros Autores, y en tan gran numero, que hacen lo mismo. Es cierto, que ninguno habló desto, ni hubiera hablado, sino se hiciera.

Cond. D. Pedro;  
cit. 67. p. 367.

Lampades Histo-  
ricz, p. 87.

Orig. de los Rey.  
de Port. p. 25.

cielle. valer el m. f. de Fleury, de que despues de Godefroy, Duchesne, y los SS. Martas, se valen todos. Pero disculpar el silencio de du Tillet, con la ignorancia de la linea de los Delfines, que procedieron de los Duques de Borgoña, es vna acusacion puramente voluntaria: porque no es creible, que aquel Autor ignorasse cosa tan sabida; en cuyo caso se ha de suponer, que como la Casa de los Condes de Albon, y Delfines de Viena, es de otro origen, que la de Francia, remitiò sus sucsiones à quien la escribiesse: mayormente quando vemos, que anotò el segundo casamiento de Hugo III. Duque de Borgoña, con Beatriz, hija del Delfin de Viena, por donde su posteridad heredò aquella Casa. Mejor argumento se pudiera hacer à Godefroy, sobre el silencio, que con los Reyes de Portugal observa M. du Puy, en su tratado de los derechos del Rey Christianissimo: pues aunque Jaques Casan, que le prefirió en aquella idèa, quiere, que la Corona de Francia tenga derecho à Portugal; du Puy desertò aquella instancia, y no hizo alguna memoria della, ni de que los Reyes de Portugal descendiesen, por varonia, de los Duques de Borgoña. Du Puy sabia muy bien lo que en esto escribieron, antes que el, Duchesne, los SS. Martas, Casan, y otros; y sin embargo lo omite, ò lo desprecia: luego el Conde D. Henrique no era de la Casa de los Duques de Borgoña.

Fenece, por vltimo, Godefroy, procurando dar solucion à vna dificultad, que como es invencible, queda en todo su vigor, despues de quanto contra ella alega. Conoce, que se le podria decir, que si los Reyes de Portugal fuesen procedidos de los Duques de Borgoña, aquel Estado perteneceria al Rey D. Pedro I. quando el año 1361. falleciò sin hijos Phelipe Duque de Borgoña, Conde de Borgoña Palatino, y Señor de Salinas. Es constante, que el Ducado de Borgoña, excluyò de su sucsion las hembras, siempre que avia varones, como sucediò entre la posteridad de Hugo IV. Duque de Borgoña: porque Eudo Conde de Nevers su hijo mayor, que muriò el año 1269. dejò solas quatro hijas: Violante Condesa de Nevers, muger, primero de Juan de Francia, hijo de S. Luis, y luego de Roberto dicho de Bethune Conde de Flandes, Margarita de Borgoña Condesa de Tonerre, segunda muger de Carlos de Francia Conde de Anjou, Rey de Jerusalèm, y de Sicilia, Alix Condesa de Auxerre, muger de Juan de Chalon Señor de Rochefort, y Juana, que muriò sin casar. Y quando el año 1272. falleciò el Duque Hugo, le sucediò Roberto II. del nombre, Duque de Borgoña, à quien en su testamento instituyò heredero, sin queja, ni agravio de las hijas del Conde de Nevers su primogenito; y sin que, ni aquellas Princesas, ni Beatriz de Borgoña Señora de Borbon, y de Charolois, tambien su nieta, muger de Roberto de Francia Conde de Clermont, vltimo hijo de S. Luis, y hija de Juan de Borgoña Señor de Borbon, su hijo segundo, alegassen derecho alguno de suceder en el Ducado, ni estrañassen, que Roberto, aunque menor que sus padres, las prefiriesse en aquella grande herencia. Y aunque es cierto, que Roberto Conde de Flandes, entonces Señor de Bethune, y de Tenremonde, pretendiò, que la Princesa Violante su muger, Condesa de Nevers, debia suceder al Duque Hugo su abuelo, como su primer nieta; el Rey Phelipe III. que fuè arbitro desta contienda, la determinò en favor de Roberto de Borgoña, con que quedaron excluidas

Yyyy

las

Du Tillet Recueil  
des Roys de France,  
t. 1. p. 65.

Godefroy, p. 278

Duchesne, Hist. de  
los Duq. de Borg.  
cap. 10. p. 86. cap.  
11. p. 94.

Duchesne, Hist. de  
los Duq. de Borg.  
cap. 12. p. 97.

las hembras. Por esta regla no se puede negar, que si el Rey D. Pedro I. de Portugal fuese procedido de la Casa de Borgoña, porque el Conde D. Henrique su sexto abuelo, era nieto del Duque Roberto I. pediria la sucesion de aquel Estado, y no se le haria la injusticia de privarle della. Dize, que no la pidió, porque no supo la accion, que le nacia del fragmento de Fleury: que estava poco noticioso de las cosas de Francia, y que ignorava los derechos, que le participava su nacimiento, ò no tenia fuerça para litigarlos, y defenderlos. Pero el fuè vn gran Rey, sabio, prudente, celoso de su autoridad, y muy informado de quanto le pertenecia, y es increíble, que ignorasse la filiacion de su sexto abuelo: mayormente siendo de la Casa de Francia, y aviendo el Rey D. Alfonso III. su visabuelo, casado en aquel Reyno, y residido tantos años en el. A este Monarcha era muy facil averiguar aquel origen, y debió saberle sin averiguarle: porque cosa tan grande, anda en la boca de todos. Ni D. Alfonso III. supo que era descendiente de los Duques de Borgoña, ni el Rey D. Pedro su visnieto pidió aquel Ducado, quando le pertenecia, si por varon descendiesse de sus Principes: luego no ay tal descendencia, y el fragmento Floriaccense está viciado, y corrompido en aquellas palabras: *Vni filiorum filij eiusdem Ducis Roberti*. El Ducado se agregó à la Corona de Francia, por muerte del Duque Phelipe, ultimo varon de aquella Casa, y el Rey Juan II. le tomó: *Par retour à la couronne* (dice du Tillet) *defaillant les males, non par proximité de lineage*. Y Jaques de Charron escrivio despues: *El Rey Juan le sucedió (à Phelipe) en el Ducado de Borgoña, por el derecho de reunion, ò reversion à la Corona, por falta de herederos varones, y no por proximidad de lineage*. Y ultimamente Luis Moreri afirma, que el Ducado perteneció al Rey Juan: *No tanto por proximidad de lineage, quanto por reversion particular*. Scipion Dupleix, y Guido Coquille, dicen, que por cada vna destas cosas, ò por ambas. Pero à todos corrige el Rey mismo, como veremos luego, y Guillelmo de Nangis los enseñò tambien la causa de la reversion, pues dice: *Obijt (año 1362.) Philippus Dux Burgundie iuvenis valde: devenit Ducatus Burgundie ad Dominum Regem Francie Ioannem propter hereditariam propinquitatem. nam mater eius Ioanna Regina erat filia Roberti II. & soror Odonis IV. Burgundie Ducum: Robertus autem II. proavus paternus dicti Ducis Philippi*. Recayò, enfin, el Ducado en el Rey Juan II. ò por proximidad, ò por reversion, siendo hijo del Rey Phelipe IV. dicho de Valois, y de Juana de Borgoña, hija tercera del mismo Duque Roberto II. que arriba se dixo excluyó à las hijas de sus hermanos mayores. Pero lo que hace mas extraño el profundo silencio del Monarcha Portuguès, en esta ocupacion de Borgoña, es, que no fuè sin controversia: porque D. Carlos II. Rey de Navarra, pretendió ser preferido al Rey Juan, y que se le hacia notorio agravio en privarle de su heredad, siendo la Reyna Doña Juana, su madre, hija de Luis Hutin Rey de Francia, y de Margarita de Borgoña, hija segunda de Roberto II. Duque de Borgoña, y así hermana mayor de la Reyna Juana, madre del Rey de Francia. Este derecho del Rey de Navarra, y las solicitudes que aplicò à hacerle valer, escriven varios Autores, y Geronimo Zurita con mayor expresion; pero ultimamente trata con mucha puntualidad el caso, el P. Francisco de Aleson de la Compañia de Jesus, y entre otras cosas, dice: *No pudo dexar de conocer el Rey Juan la*

Recueil des Roys  
de France, 1. part.  
p. 67.  
Charron, Hist. vni-  
vers. cap. 140. pag.  
1047.

Moreri Dictionar.  
t. 1. lit. Bou. p. 483.  
Dupl: Hist. de  
Franc. t. 2. p. 532.  
Coquille, Hist. de  
Nivernois, p. 438.  
del t. 1. de sus obr.

Papirio Mafon, An-  
nal. Francor. lib. 4.  
in Carol. V.  
El Contiduador de  
Nangis, in anno  
1362.  
Foissardo, volum.  
1. p. 216.  
Du Haillan, Hist.  
de Franc.  
Paradino, Ann. de  
Borg. lib. 3.  
Zurita, Annal. de  
Arag. t. 2. lib. 9. ca-  
pit. 44.  
Aleson, Annal. de  
Navarr. t. 4. lib. 1.  
cap. 16. p. 90.

jus.

ufficiá, que para ser preferido le asistia al Rey D. Carlos; y así hecò por otro camino, valiendose de un pretexto plausible para la violencia, y fuè decir, que el no ocupava el Ducado de Borgoña como heredero de su madre Juana, sino como Rey de Francia: por quanto aviendose desmembrado antiguamente aquel Ducado de la Corona de Francia, para darse en apanage (como allà dicen) al primer Duque Roberto, debia bolver, por falta de hijos varones, à la misma Corona; y para esso alegava, no sè con què verdad, ser ley inviolablemente observada en Francia, que los apanages no passen de la lança à la rueca, contrayendo los grandes feudos del Reyno, en virtud de la ley Salica, la misma calidad que la Corona, de que ellos son miembros. Los argumentos contrarios del Rey de Navarra, no son de nuestro caso, bastando decir, que no valieron, y el Ducado se agregó à la Corona, ò sea, como dice du Tillet, por defecto de varones de aquella linea, ò por proximidad de parentesco, derivado por hembra, como, corrigiendole, afirma con Arnolfo Ferron, Duchesne, produciendo las letras patentes del Rey Juan II. dadas en Noviembre de 1361. en que agregó para siempre à la Corona el Ducado, y los Condados de Champagne, y de Tolosa, diciendo: *Quod cum nuper per mortem carissimi filij nostri Philippi Ducis Burgundie, Ducatus Burgundia cum iuribus, & pertinentijs universis nobis in solidum iure proximitatis, non ratione corona nostra, debitus, ad nos fuerit devolutus, & in nos iure successorio translatus, ac à nobis tanquam nobis atque ptatus, &c.* Y en la donacion, que en 2. de Junio del año 1364. hizo del mismo Ducado à Phelipo su quarto hijo, confiesa la misma sola razon de proximidad: *Ducatus Burgundie, qui ex successione bona memoria Philippi, ultimi Ducis eiusdem, in nos, ut propinquiorum in genere, noviter est delatus.* Que es lo que Olivier Señor de la Marche, llama: *Verdadera successión*, por ser el Rey Juan de Francia descendiente de la hija de Borgoña. Esta, por lo que nos toca, es vna decision clarissima contra el pretendido origen del Conde D. Henrique en los Duques de Borgoña: pues, ò heredando aquel Ducado el Rey Juan II. por pariente mas cercano del ultimo Duque, ò por defeccion de varones de su Casa, ò por ambas causas, como escriven los hermanos Santa Martas; para nosotros es lo mismo, siendo constante, que la proximidad de linea, con que venció al Rey de Navarra, no se podia considerar, si permaneciesen varones del Duque Roberto primer donatario. Con que quando el Rey de Francia, usó del segundo derecho de proximidad, es constante, que no avia quien representasse el de la agnacion. Y quando el Rey D. Pedro I. no sale à aquella disputa, ni se considera con alguna accion de suceder en el Ducado, es cierto, que no tenia la varonia de sus Principes. Si la tuviese, no es de creer, que hubiera sufrido aquel perjuicio, ni que el Rey de Francia se le hubiera hecho: pues la violencia, que el P. Aleson considera en excluir, siendo hijo de la menor hija, al Rey de Navarra, nieto de la segundogenita, no lo es, ò no lo parece, mirando à la proximidad, y no à la mayoria de linea: aunque Jaques Charron es de opinion contraria. Pero toda disputa cessa, despues que M. du Puy, insigne Jurisconsulto, estampò el año 1655. el tratado de los derechos del Rey Christianissimo à diversos Reynos, y Estados de Europa: porque siendo aquella obra el escudo, y el valuarte, con que la Corona de Francia, defiende sus conquistas, no se omitió en ella cosa alguna, que pudiesse pretextarlas,

Yyyy 2

Y

Duchesne, Hist. de los Duq. cap. 6. pag. 123. Y en las prueb. p. 128. Arnolfo Ferron. de reb. geñis Gallor. lib. 9. p. 290.

Mireo Codex doct. nat. piar. p. 332.

Memor. de la Marche, introd. cap. 3. p. 39.

S. Mart. Hist. de la Casa de Franc. 1. Edicc. t. 2. lib. 18 p. 1444. seg. Edicc. t. 2. lib. 24. cap. 16. p. 611.

Hist. univers. cap. 140. p. 1047.

Despues de la p.  
472.

Pag. 479. 480.

Du Puy, pag. 483.

S. Julien Antiq. y  
orig. de los Borgo-  
ñones, cap. 33. pag.  
177.  
Coquille, Hist. de  
Nivernois en el t.  
1. de sus obr. pag.  
415.

y sostenerlas. Este Ministro ,quando quiere tratar del Ducado de Borgoña , empieza con vna tabla genealogica de sus Principes , en que no dice el casamiento de Henrique, hijo del Duque Roberto I. y al Duque Eudo I. su hijo, casa con Sibila, hija de Guillelmo Cabeza ardiente, Conde de Borgoña, sin darle, como Duchesne, Godefroy , y los Santa Martas, por tercer hijo al Conde D. Henrique. Por lo que toca à la genealogia, bastava esto; pues si el Duque Eudo I. casò con Sibila, hija del Conde Guillelmo, no pudo ser su madre la otra Sibila, hija de Renaudo Conde de Borgoña, que quiso descubrir Duchesne. Y asì el Conde D. Henrique, no teniendo tal madre , solo podia ser primo hermano del Conde D. Ramon, por ser hijos de dos hermanos, como Duarte Nuñez, siguiendo, y declarando al Arçobispo D. Rodrigo, fundò. Pero por lo que mira al derecho, y suçesion hereditaria del Ducado, es executoria lo que sienta M. du Puy: pues despues de afirmar, que siempre fuè possido aquel Estado por varones, refiere la disputa, que ocasionò la muerte del Duque Hugo IV. entre su hijo tercero, y sus nietas, en que por la disposicion de Eudo, y juicio del Rey Phelipe III. prefiriò Roberto hijo tercero, à las sobrinas, hijas de sus hermanos mayores. Despues , tratando de la muerte, sin hijos, del Duque Phelipe, refiere el pleyto, que sobre suçederle tuvieron el Rey Juan, nieto del Duque Roberto II. Carlos II. Rey de Navarra, su visnieto, por la Reyna Margarita su hija mayor, y Roberto I. Duque de Bar, nieto de Maria, tercera hija del mismo Roberto II. Y añade: *Las memorias, que nos quedan desta grande contestacion, refieren, que el Rey Juan obtuvo, por ser el mas cercano pariente de Phelipe de Borgoña, de cuya suçesion se trataba, siendo el Rey de Navarra, y el Duque de Bar un grado mas remotos. Pero sobre esto, citando à M. La Guesle, recae su juycio, en estas palabras : Los Oficiales del Rey Juan, mostraron su ignorancia grossera en la defensa, que hicieron de los derechos de su Amo: porque podian, en virtud de la ley de la reversion de los apanages à la Corona, en caso de faltar los varones, hacer ganar la causa al Rey, sin entrar en vna mas grande contestacion , que hacia vn perjuicio importante al Estado, y que obligò al Rey à dar recompensas à sus Colitigantes , de las quales, por la ley de los apanages, estava enteramente libre.* Aqui hallamos yà , al juicio deste sabio Autor , que en la Casa de Borgoña no restava varon alguno, quando el año 1361. falleciò el Duque Phelipe : pues como se puede decir, que el Conde D. Henrique era della, y aviendo tantos Principes descendientes suyos , sentar, que el Ducado pertenecia al Rey Juan , por averse acabado todos los varones de la Casa de Borgoña? Esto no tiene respuesta, y como es posterior à lo que escribieron Godefroy, Duchesne, los Santa Martas, y quantos los siguen, de necesidad se ha de confesar, que no lo apreciò M. du Puy; y tambien, que el Rey Juan, y sus Ministros, ignoravan el año 1361. que los Reyes de Portugal procediesen de la Casa de Borgoña; pues si asì fuesse , el Ducado pertenecia al Rey D. Pedro I. Y es cosa rara, que lo que, à tan corta distancia, no sabian Francia, España, y aun toda la tierra, lo descubriessè Godefroy tres siglos despues. En el cap. 2. refiere M. du Puy las razones, con que Maria Duquesa de Borgoña, pretendiò suçeder en el Ducado, al Duque Carlos su padre; en que le precedieron Pierre de S. Julien Dean de Chalon, y Guido Coquille, y vna dellas es: *Que esta Princesa era capáz del Ducado, aunque farsaria,* pues

pues él avia pertenecido al Rey Juan, no por derecho de reversión, sino por sucesión, como mas cercano pariente, à causa de su madre, lo que él mismo avia confesado por muchos actos. Y quando en el capitulo siguiente, quiere M. du Puy responder à esto, dice: Ya se dixo arriba, como la sucesion deste Duque Phelipe, fue contestada, y quedamos de acuerdo, que el Rey Juan, que procedia de una hija del visabuelo del dicho Phelipe, buvo el Ducado de Borgoña. Pero si huviese sido bien servido por sus Oficiales, su defensa contra los coberederos, se huviera fundado sobre el derecho publico de Francia: porque consistia en representar, que el Ducado era un apanage de la Corona, siempre poseido por los varones, y que en defecto dellos, debia bolver, por derecho de reversión, à la Corona: pues este era un derecho establecido muchos tiempos antes en Francia, como se justificarà particularmente en el siguiente capitulo. Estos Oficiales, persistiendo en su ignorancia de los derechos del Rey, cuyaron de exprimir en algunos actos su error, y la forma en que ellos decian avia pertenecido al Rey el Ducado. Mas esta falta fue del todo reparada por el Rey mismo: porque queriendo quitar toda suerte de dificultad, y particularmente la objecion que se le podia hacer, de que aviendole pertenecido el Ducado por una hembra, tambien podia recaer en otra; el mismo año en que fue llamado à esta sucesion, uniò, y incorporò el Ducado à la Corona, &c. Y luego, en el cap. 4. prueba, que los apanages, ò divisiones, despues del establecimiento de la Monarchia Francesa, y en todas sus tres razas, nunca pertenecieron à las hembras. De que con evidencia sale, que el Rey Juan II. entrò, ò debiò entrar, en el goce del Ducado de Borgoña, no por proximidad de parentesco con el Duque Phelipe; sino por el derecho de reversión. Y como este no naçe, sino de averse enteramente acabado la sucesion agnada del que recibió el apanage, es visto, que ya avian fallado todas las lineas de varon de Roberto I. Duque de Borgoña, y que no era nieto suyo el Conde D. Henrique, sino por hembra, leyendo el fragmento de Fleury: *uni filiorum filia*: pues de otro modo el Ducado pertenecia, sin disputa, à D. Pedro I. Rey de Portugal.

Cap. 3, pag. 84.

Du Puy, pag. 488.

Para prueba de la fuerza, que tuvo siempre en Francia, la sucesion de los varones colaterales, excluyendo las hembras inmediatas, producirèmos otro exemplo, anterior, de la misma Casa de Borgoña, aunque en bienes estraños della. El Delphinado, es una Provincia soberana, que nunca reconociò los Reyes de Francia, siendo antiquissima porcion de la Borgoña Transyurana, ò Reyno de Borgoña, y por esto feudo del Imperio. Perteneciò, como el Franco Condado, y otras tierras, à Othon Guillelmo el estrangero, hijo de Adalberto Rey de Italia, que formò la Augusta linea de la Borgoña Transyurana, y del parece, que pasó à Humberto su hijo, padre de Raoul, y abuelo de Guigo el viejo, Conde de Graifibaudan, ò Provincia Gratianopolitana, cuya Metropoli es Granoble. Este origen, que, advertido por otros, agradò à Andrès Duchesne, y afirmò refueltamente el Señor de Gaya, en su moderna Historia de los Delphines, està apoyado de muy buenas razones; y el Conde Guigo el viejo, que asistió el año 989. en la asamblea de Varennes, se consagrò à Dios en el insigne Monasterio de Cluny, año 1057. y allí murió en 22. de Abril de 1075. Avia casado con Gothelena, cuya familia se ignora, y en ella tuvo à Guigo Raymundo, progenitor de los Condes de Leon, y de Forests, y à Guigo II. llamado el grueso, Conde de Albon, de Vic-

Hist. de los Duq.  
de Borg. en los Del  
fines, p. 6.  
El Señor de Gaya,  
Hist. de los Delf.  
p. 25. 31.



Hist. de los Cond.  
de Barcel. lib. 2.  
cap. 66.

Duchefne, Prueb.  
de la Hist. de los  
Delfin. p. 24.

Viena, y de Graisivaudan, que fundò el Monasterio de San Roberto, cerca de Grenoble, donde recibió sepultura el año 1125. en que falleció. Fuè su muger Doña Inès de Barcelona, cuya filiacion erraròn el Presidente Thomasin, y Andrès Duchefne, y no la acertò el Señor de Gaya: porque fuè hija de D. Ramon Berenguer el primero, Conde de Barcelona, y de Doña Isabèl su primera muger, como lo afirma Fr. Francisco Dia-go, y de sus hijos: Guigo III. le sucedió, y Mahalda, casando con Amadeo III. Conde de Saboya, tuvo al Conde Humberto IV. del nomb. y à Doña Mahalda, muger de D. Alfonso Henriquez I. Rey de Portugal. Guigo III. fuè Conde de Viena, Albon, y Graisivaudan, hasta el año 1140. en que falleció de vna herida, que recibió en la batalla de Montmelian, estando casado con Mahalda, ò Mathilde, hija de Estevan el atrevido, Conde de Borgoña, y de Inès de Zeringhen, de quien tuvo à Guigo IV. que otros llaman VIII. Conde de Viena, de Albon, y de Graisivaudan, que se llamó Delfin en el bautismo, y por esto hicieron este nombre dignidad sus descendientes: y el Pais de su dominacion se llamó Delfinado. Casò con Beatriz de Monferrat, hija de Guillermo IV. Marqués de Monferrato, y de Judith de Austria, y fuè su hija Beatriz Condesa de Albon, Viena, y Grenoble, segunda muger de Hugo III. Duque de Borgoña, y madre de Andrès de Borgoña Delfin de Viena. Este Principe, que hubo por medio de su madre, la Soberania del Delfinado, falleció el año 1237. dejando de Beatriz de Monferrat, su segunda muger, hija de Guillermo Marqués de Monferrat, à Guigo V. del nombre, Delfin de Viena, Conde de Albon, Gap, y Graisivaudan, que murió el año 1270. aviendo substituido, en defecto de sus hijos, al Duque de Borgoña, para la sucesion de su Casa. Fuè casado en 4. de Diciembre de 1242. con Beatriz de Saboya Baronesa de Faucigni, hija de Pedro Conde de Saboya, y de Inès de Faucigni, de quien tuvo, entre otros, à Juan Delfin de Viena, que el año 1282. murió de la caída de vn cavallo, y à Ana Delfina, que casò el mismo año con Humberto de la Tour Señor de la Tour du pin. La sucesion desta Princesa, por muerte de su hermano el Delfin, es lo que buscamos: porque Roberto II. Duque de Borgoña, que excluyó, como queda dicho, à sus sobrinas, para la Casa de Borgoña, pretendió tambien excluir à Ana para la del Delfinado, alegando, que como hijo de Hugo IV. Duque de Borgoña, y Violante de Dreux, y nieto del Duque Eudo III. hermano mayor de Andrès Delfin de Viena, de quien era nieta la Princesa Ana, debia preferirla en la herencia del Delfin Juan su hermano: porque las hembras, decia, no eran capaces de suceder en aquella Casa, y por esto le pertenecia como varon, y mas cercano pariente del Delfin Juan su primo segundo. Al contrario, pretendia la Princesa Ana, que las hembras eran capaces de suceder en el Delfinado; y que por Beatriz su visabuela (de quien el Duque no tenia sangre) entrò en su linea. Pero todavia, el Duque se juzgava tan asistido de la razon, que para hacer-sela, juntò tropas, y de vna, y otra parte hubo algunos actos de hostilidad, hasta que el Rey Phelipe el hermoso, en calidad de mediador, los acordò el año 1285. dexando à Ana, y Humberto su marido, el Delfinado: con tal, que saltando su sucesion legitima, bolviessse al Duque de Borgoña. Y Humberto cedió por esto à aquel Principe, quanto los Delfines passados tenian en

en el Condado, y Ducado de Borgoña, y todas las tierras, que él, y Hugo de la Tour, su hermano, poseían al tiempo, que empezó la guerra en la tierra de Revermont, desta parte del Arroyo Ainz, y las otras cosas, que contiene el tratado desta Paz, que estampò Duchesne en su Historia de los Delfines, y refieren el Señor de Gaya, y otros. Toda esta relacion hemos hecho, para mostrar, primero, lo que cada familia solicitava conservar en ella los bienes, que poseía, aun entrados por otra, como sucedió al Delfin Guigo V. llamando, en defecto de sus hijos, al Duque de Borgoña, para aquello, que no tenia dependencia alguna de su Casa. Y lo segundo, para que se vea qual fuerza tenia la masculinidad, ò la agnacion, pues solo por ellas, y sin sangre, queria el Duque Roberto II. de Borgoña suceder en el Delfinado, siendo cosa para él estrañísima. Pero lo que mas es, por vn solemne tratado de Paz, convinieron los Delfines Ana, y Humberto de la Tour, en que sus dominios fuesen del Duque de Borgoña, si su posteridad faltasse. Y esto, alegando ser vn feudo femenino, y aviendos muchísimos descendientes de los Delfines de ambas lineas por hembras. Y sobre todo cae la observacion, de que si vna Soberania, à que son llamadas las hijas, muda, y altera el modo de la sucesion, en gracia de los parientes varones, aunque de estraña familia; como en odio de los varones legitimos, y indubitados del Ducado de Borgoña, feudo masculino, que excluye las hembras, pudo recaer en Juan I. Rey de Francia, por proximidad de linage, como él dixo: esto es, por ser el pariente mas cercano del Duque Phelipe, por medio de la Reyna Juana su madre, hija del Duque Roberto II. Esto no podia ser, aviendo varones de los Duques de Borgoña en la Casa Real de Portugal, como Godefroy, Duchesne, y los Santa Martas quieren. Y si no debió suceder aquel Monarcha por esta razon, sino por el derecho antiguo de bolver à la Corona los apanages, como defiende Du Puy, y por este, con justicia, entrò el Rey en el Ducado; luego no avia varones de la Casa de Borgoña, ni el Conde D. Henrique fuè hijo della.

Como todos los hechos del Mundo, se declaran vnos por otros, manifestando las consecuencias invariables, el fin que tuvieron las resoluciones; nos queda aun que reparar, en el destino del Ducado de Borgoña, otro acto, que asegura no ser los Reyes de Portugal varones de aquella Casa. El Rey Juan II. por letras patentes de 6. de Septiembre de 1363. diò en apanage el Ducado de Borgoña, à Phelipe Duque de Turenna, su ultimo hijo, y de la Reyna Bona de Luxembourg su muger, para él, y sus herederos varones, nacidos de legitimo matrimonio. En este acto confesò nuevamente aquel Monarcha, la naturaleza del feudo de Borgoña, y por consecuencia, la injusticia, que padeceria el Rey D. Pedro de Portugal, si dispusiese de lo que era suyo. Pero ni à este tercero aviso se movió aquel Monarcha, como quien sabía, que no le quitaban su herencia. El nuevo Duque Phelipe, su hijo Juan sin pavor, su nieto Phelipe el bueno, y su visnieto Carlos el atrevido, fueron Duques de Borgoña, sin alguna oposicion de los descendientes del Conde D. Henrique. Y quando el Duque Carlos murió en la batalla de Nancy en 5. de Enero de 1477. sin dejar hijos varones, Luis XI. Rey de Francia, se apoderò del Ducado, suponiendo, como incontestable, que no pu-

Hist. de los Delf.  
cap. 9. p. 11. Y en  
las prueb. p. 22.  
Y en la Hist. de  
los Rey. Duq. y  
Cond. de Borg.  
cap. 75. p. 667.  
Señor de Gaya,  
Hist. de los Delf.  
p. 82.

pudiendole heredar hembras, estava excluida de su possessiõn la Duquesa Maria de Borgoña, vnica hija de aquel Principe, y despues muger del Emperador Maximiliano I. Archiduque de Austria. Y aunque esta Princesa, y sus descendientes, pretendieron lo contrario, y han conservado el titulo, y armas de Borgoña; siempre el Ducado quedò reunido à la Corona, y oy lo està. De todo esto junto, resulta llanamente, que Borgoña es vn feudo masculino, que ni admite hembras, ni proximidad de parentesco, derivado dellas; y que quando el Rey Juan II. le ocupò, y agregó à la Corona, y quando hizo donacion del à Phelipe su hijo, fue porque totalmente se avia extinguido la sucesiõn varonil de Roberto I. Duque de Borgoña. Pues por donde contra tantas decisiones, y contra el consentimiento de las partes, tendrà fuerça el fragmento de Fleury, para que la Casa Real de Portugal venga de la de Borgoña? Y por què titulo se establece, sobre vn principio debil, obscuro, y solo, que el Rey Juan II. hizo vna tan grande injusticia, como privar al Rey D. Pedro I. de Portugal, de lo que, siendo cierta la filiacion del Conde Don Henrique, le pertenecia pleno iure?

Quedan, à nuestro juicio, respondidos Theodoro Godefroy, y Andrès Duchesne; pero aun no satisfechas nuestras observaciones genealogicas, que mientras mas proximas fueren à la pretendida separacion de las dos lineas de Borgoña, y Portugal, seràn mas fuertes. Queda advertido, que el Rey D. Alonso III. que el año 1235. casò, y vivió en Francia, no supo, que su tercero abuelo el Conde D. Henrique, fuesse de la Casa del Duque de Borgoña. Y que el Rey D. Pedro I. ignorava aquel origen, quando el año 1361. debia, si le tuviesse, suceder en el Ducado. Pero ahora verèmos, que el Rey D. Alonso Henriquez, que estava mas obligado à saber la filiacion del Conde D. Henrique su padre, no la conocia en la Casa de Borgoña Ducado. Este Monarcha casò el año 1184. à la Infanta Doña Teresa, ò Matilde, su hija, y de la Reyna Doña Mofalda de Saboya su muger, con Phelipe de Alsacia Conde de Flandes, hijo de Theodorico Conde de Flandes, y de Sibila de Anjou. El Conde murió en el sitio de Acre, el año 1191. sin dejar hijos, y la Infanta su viuda, que por seña de su extraccion Real, como dice Duchesne, tomava el titulo de Reyna, y le tiene en vn sello, y varias escrituras suyas, que estampò Vredio, bolvió à casar el año 1194. con Hugo III. del nombre, Duque de Borgoña. Este matrimonio se celebrò con auteridad de la Iglesia, y permaneciò con su consentimiento, como parece por acto del año 1195. en que la Reyna Doña Teresa, ò Matilde, se sujeta à las censuras puestas por Guillermo Arçobispo de Rheims, Cardenal de Santa Sabina, y Legado de la Santa Iglesia, en caso que faltasse al acuerdo tomado con Phelipe Augusto Rey de Francia. Y para cumplirle, se obliga, à que si se separasse de Eudo Duque de Borgoña, su segundo marido, no bolverà à casarse con otro, sin el consentimiento del Rey. Llegò el caso de la separacion, y yà estava hecha tres años despues, como consta por instrumento, que refiere Duchesne; mas no à causa de parentesco alguno, entre la Infanta, y el Duque de Borgoña, sino porque el Conde de Flandes, primer marido desta Princesa, era cercano pariente de Alix de Lorena, madre del Duque, y muger de Hugo III. Duque de Borgoña, que falleciò el año 1192.

Y

Garivay, Comp.  
Hist. t. 4. lib. 34.  
cap. 12. p. 790.  
Mon. Lusit. t. 3. lib.  
11. cap. 37. f. 264.  
Cornelio Marti,  
Geneal. de los Con-  
des de Fland. pag.  
13. y 84.  
Verdad. orig. de  
las Casas de Alsa-  
cia, p. 19.

Vredio, Geneal.  
Flandrica, t. 1. p. 25  
165. 123.

Duchesne, Hist. de  
los Duq. de Borg.  
cap. 8. p. 60. Y en  
las Prueb. p. 65.

Y el parentesco fuè, porque el Conde de Flandes era nieto de Tierri I. del nombre, Duque de Lorena, cuyo hijo el Duque Simon I. procreò al Duque Matheo I. de quien, y de Bertha de Suevia, hermana del Emperador Federico I. nació Alix Duquesa de Borgoña, muger del Duque Eudo III. y madre del Duque Hugo. De forma, que el caso con la viuda del primo hermano de su abuelo materno; pero segunda muger, y moza. Y esta afinidad no dispensada, hizo la separacion, y aun la nulidad, pues la Infanta vivió separada hasta el dia 6. de Mayo de 1218. en que el tambien murió dos meses despues, estando segunda vez casado, desde el año 1199. con Alix de Vergy. Duchesne, o por inferencia, o con mala fe, por seguir su empeño del origen del Conde D. Enrique, dice, que la separacion se hizo, tanto à causa de la proximidad de linage, que avia entre los dos: *por ser descendiente la Infanta de Henrique de Borgoña Conde de Portugal*, como porque ella avia casado antes con vn Principe, cercano pariente de la Duquesa Alix de Lorena. Pero desto no produce prueba, ni la ay: porque quando el origen fuesse cierto, el grado estava yà muy distante, siendo la Infanta nieta del Conde D. Henrique, y el Duque Hugo, tercero nieto de Eudo I. Duque de Borgoña, de quien quieren, que el Conde fuesse hermano. Con que el Duque, y la Infanta estavan en tercero con quinto grado de consanguinidad canonica. Y esto, ni entonces, ni ahora prohíbe el matrimonio. El doctísimo Arçobispo de Paris Pedro de Marca, tratò desta materia, por accidente, en su Historia de Bearn, donde se vè, que el Pontifice Gregorio II. en el Synodo Romano del año 721. prohibió los casamientos entre parientes, hasta la septima generacion exclusivè, lo qual admitieron conformes los Concilios, los Autores Ecclesiasticos, y las leyes Capitulares de los Principes, como el mismo Pedro de Marca justificò en su tratado de las Jurisdicciones Ecclesiastica, y Secular, sobre los matrimonios. S. Isidoro Arçobispo de Sevilla, explicò luego esta quenta de la septima generacion, poniendo en el primer grado el padre, y el hijo: el hermano, y la hermana en el segundo: los primos hermanos en el tercero: los primos segundos en el quarto: los terceros en el quinto grado: y los quartos en el sexto, lo qual fuè vniversalmente recibido, y por esta regla la Infanta Doña Teresa, que segun Godefroy, y Duchesne, era prima segunda de Eudo II. Duque Borgoña, estava con el en quarto grado, en quinto con su hijo el Duque Hugo III. y en sexto con su nieto el Duque Eudo III. con quien casò. Y aunque así quedavan aun en la sexta generacion, nacieron despues sobre esta quenta otras dos opiniones: la primera, queriendo, que los hermanos formassen el primer grado; y la segunda, que no fuesse sino en los primos hermanos: con que no quedó cosa firme, procurando cada vno explicar la ley, segun su inteligencia. Y aun con el tiempo, en algunas partes, se practicò mas severamente, estendiendo la defensa hasta la septima generacion inclusivè. Pero los Jurisconsultos de Florencia, y otras Provincias, discurrieron vn medio sutil de remplazar aquel rigor de la disciplina Ecclesiastica, haciendo la separacion de los grados de forma, que dejavan libertad para casarse à los hijos de los primos segundos. Esta nueva explicacion obligò al Papa Alexandro II. à que en el Concilio Romano del año 1065. la condenase, mandando observar el antiguo modo de contar los grados. Mas eratan du-

Lib. 4. cap. 12. pag.  
295.

S. Petr. Dam. oper.  
Opusc. 8. de ide p.  
463.

fa esta practica , que como escribe S. Pedro Damiano , muchos millares de hombres permanecian en los matrimonios , que contra la prohibicion avian contraido. De esta materia escribiò el Santo vn admirable Opusculo , que se halla en la coleccion de sus insignes obras , hecha por D. Constantino Gaetano. Y finalmente Inocencio III. en el Concilio Lateranense , celebrado el año 1215. restringiò la defensa , hasta el quarto grado del parentesco inclusive , tomando los hermanos por el primero , que es lo que hasta oy practica la Iglesia. Por esta digresion , se conocerà , que quando entre la Infanta , y el Duque de Borgoña , huviesse , que no hubo , parentesco , era tan largo , y estava la cuenta del grado tan sujeta à la variedad , que ni se consideraria impedimento , ni quando lo fuesse , seria causa bastante à anular el matrimonio. El otro parentesco de afinidad , era tan cercano , que justamente causò la nulidad , y asì del solo se hablò ; y el que formaria el origen del Conde D. Enrique , le acumula , por su gusto Duchesne , como si el fragmento de Fleury estuviessse yà en vida , quando se tratò aquella causa matrimonial. Y observese , para nuevo convencimiento suyo , la gran dificultad , que nace de los mismos grados , deste supuesto parentesco : pues la Infanta , y el Duque de Borgoña , su segundo marido , estavan en vna edad , con poca diferencia ; y sin embargo ella era nieta del Conde D. Henrique , à quien el fragmento de Fleury hace hermano de Eudo I. Duque de Borgoña , de quien el Duque era tercero nieto : de forma , que en la Casa de Portugal hubo tres generaciones , al mismo tiempo , que en la de Borgoña cinco. Esto no es imposible ; mas es tan raro , que lo parece , ò à lo menos , hace dificultosa , por la diferencia , la hermandad de las dos lineas. Mas cercana consanguinidad , tenia el Duque con la Infanta , ò Reyna Doña Teresa , por otra linea , aunque tambien de la Casa de Borgoña Palatina : pues el era tercero nieto de Matilde , muger de Eudo I. Duque de Borgoña , hija de Guillermo II. Cabeza ardiente , Conde Palatino de Borgoña. Y la Infanta era visnieta de otra hija de aquel Principe , que se llamò Gísla , ò Vvisla ; la qual , casando con Humberto III. Conde de Saboya , y de Mauriena , tuvo à Adelaida , muger de Luis VI. Rey de Francia , y al Conde Amadeo III. padre de Doña Mofalda , muger del Rey D. Alonso Henriquez , cuya hija fuè la Infanta. Por esta linea quedava esta Princesa en quarto grado de consanguinidad con Hugo III. Duque de Borgoña , padre de su marido ; y este parentesco indubitable , pudo mediar en la nulidad de su matrimonio ; pero el del origen del Conde D. Henrique , es supuesto.

Destas observaciones , nace otra dificultad , à nuestro entender insuperable , y es , que siendo constante , que Eudo I. Duque de Borgoña , hijo del Principe Henrique , y nieto del Duque Roberto I. casò con Mathilde de Borgoña , hermana del Conde D. Ramon , y hija de Guillermo II. Cabeza ardiente , Conde de Borgoña Palatino , Señor de Salinas , y de Getrudis de Limbourg ; es imposible , que el Duque Eudo tuviesse por madre à la Sibila de Borgoña , que Duchesne infiere , y los S. Martas , y otros afirman , haciendola hermana del Conde Guillermo II. Cabeza ardiente. Si esto fuesse asì , el Duque Eudo , y Mathilde su muger , eran primos hermanos , y no podrian ser marido , y muger : porque dispensacion tal , no la concediò en aquel tiempo la Iglesia. Duchesne era muy ad-

advertido para no reparar este obstaculo ; y previnole , dudando injustamente la filiacion de Mathilde. Mas ella es tan cierta, que no solo la confiesan Juan Baptista Lavaña, David Blondelo, M. du Puy, Moreri, Jacobo Vvillelmo Imhof, y otros; pero la afirma Oderico Vital, Autor contemporaneo, quando tratando de la celsion , que hizo de su Casa Hugo I. Duque de Borgoña, para consagrarle à Dios en el Monasterio de Cluni, dice: *Odo autem frater eius Ducatum Burgundia diu possedit, & ex filia Guillelmi Testardie, Hugonem Ducem genuit.* Y vna cosa tan clara, y de tan grande autoridad, quiere Duchesne obscurecer , por conservar su soñada Sibila, diciendo: *En esto, sin embargo, parece que ay repugnancia. De otro modo es preciso decir, que el Duque Eudo casò con su propia prima hermana. Puede ser que Vitalis confunda el casamiento del Principe Henrique su padre con el suyo. Que este Guillelmo Testehardie fuese otro, que aquel, que con este nombre dominava entonces el Condado de Borgoña.* Esto si es confundir los matrimonios, y las lineas: Oderico Vital escriviò lo cierto, y el quiere hacerlo dudoso, por mantener vn descubrimiento imposible, con vna Sibila, que no hubo en la Casa de Borgoña Condado, y otro Guillelmo Cabeza ardiente, que, fuera del Principe Borgonon, no conociò la tierra. Pero lo mas reparable, es, que sin embargo de vna dificultad tan grande , y sin producir alguna razon para despreciarla, los hermanos Santa Martas, que en la primera, y segunda ediccion de su Historia de la Casa de Francia, no conocieron tal Sibila de Borgoña, muger del Principe Henrique , ò despreciaron su noticia: pues la segunda ediccion ès del mismo año 1628. en que Duchesne èstampò su Historia de los Duques de Borgoña; se resolvieron en la vltima ediccion, que ès del año 1647. à referir ambos matrimonios, de Sibila con Henrique, y de Matilde con Eudo; siendo vno de los dos imposible, por las razones alegadas. Yo, con la autoridad de Oderico Vital, y con el consentimiento de tantos ilustres Escritores, tengo el de Matilde por verdadero, y el de Sibila por supuesto: porque no hubo tal Princesa en la Casa de Borgoña Condado, y si en ella tuviese la filiacion, que la dan, no pudiera el Duque Eudo su hijo , casar con Mathilde. El erudito Juan Baptista Lavaña se hizo cargo desta dificultad; y así tratando, en su citada obra de los ascendientes de Phelipe III. del Ducado de Borgoña, y sus Príncipes, dice: *Henrique, hijo de Roberto el viejo, Duque I. de Borgoña, y de Helia de Semür, murió en vida de su padre, casò con N... y tuvo à Hugo, Eudo, y Henrique Conde de Portugal, marido de la Reyna Doña Teresa. Hugo I. Duque II. de Borgoña, sucediò al Duque Roberto su abuelo... tomó el avito de Monge en el Monasterio de Cluni, donde murió el año de 1097. Eudo III. Duque de Borgoña, sucediò al Duque Hugo su hermano. Casò con N... hija de Guillelmo Testardie Conde de Borgoña, y de la Condesa Gertrude.* De forma, que aunque siguiendo à los modernos Franceses, en la genealogia de la linea Capetina, que copia, tuvo por Príncipe de la Casa de Borgoña Ducado, al Conde D. Henrique, no quiso convenir en el casamiento de su padre con Sibila de Borgoña; y conformiandose con Oderico Vital, casò al Duque Eudo con hija del Conde Guillelmo de Borgoña Cabeza ardiente. Y que copia à los modernos Franceses; se prueba por la lamina, que hizo abrir de los Condes de Borgoña, y està en mi poder con las otras de aquella grande obra. En ella hace à Rinaldo Conde de Borgoña, que casò

Zzzz 2.

con

Lavaña, en los Condes de Borgoña. Blondelo, Geneal. Franc. tab. 21. Carol. sang. p. 21. tab. 23. 29. Du Pui, Tratado de los derechos del Rey Christian. en Borgoña, p. 475. Moreri, Diction. t. 1. lit. Bou. p. 482. Imhof, Famil. Gallic, en la Regia tab. 8.

Vitalis, Hist. Eccl. lib. 11. Prueb. de la Hist. de los Duques de Borg. p. 16.

Hist. de los Duques de Borg. cap. 4. p. 25.

Terc. edic. 1. 2. lib. 3. cap. 2. y 3.

con Alix de Normandia, hijo de Valtero, nieto de Gerardo, visnieto de Fulco, revisnieto de Theodorico, y quarto nieto de Gerardo. Y en la estampa, que della puso en su libro se ven enmendados de su letra, todos los circulos destas generaciones, haciendo à Renaudo hijo de Oton Guillelmo, y de Hermentruda, nieto del Rey Adalberto, y de Gerberga, visnieto del Rey Berengario, y de Vvila, y tercer nieto del Marqués Adalberto, y de Gisela, que es lo mismo, que escribieron Besly, y Andrés Duchesne. Y en otra estampa, que es el mapa del Franco Condado, haciendo descripcion de los circulos del Arbol, llamados con numeros, dice: *Guido Conde de Bernueil, y de Brión (hijo de Raynaldo, y Alixa de Normandia) el qual Estado le dió su primo Guillelmo Rey de Inglaterra, y Duque de Normandia, y se lo bolvió à tomar, porque se le rebelò con otros Normandos. Fue Guido padre del Conde D. Henrique, marido de la Reyna Doña Teresa de Portugal, progenitores del Rey D. Alonso Henriquez.* En que se ve, que la opinion de Lavaña era la de Duarte Nuñez, y que la alterò agradado de la novedad de Godefroy, y Duchesne. El Marqués de Valverde D. Fernando de Tovar Henriquez, ilustrísimo Castellano, y muy versado en la genealogia, cuyo fué este libro de Lavaña, que por legado suyo tenemos, hallando puesto en el Arbol de los Condes de Borgoña, despues de Guido, à Henrique, y luego borrado con vna raya, puso al margen: *No se borro el Henrique: porque consta, que le buvo, y yo entiendo, que Henrique, el que casò con la Señora de Portugal, bija de D. Alonso el VI. fué hijo deste, y no de ningún Duque de Borgoña.*

Sobre la desigualdad de las sucefsiones, yà observada en las lineas de Borgoña, y de Portugal, nace en el casamiento de Matilde de Borgoña, otro no despreciable reparo: porque formando la sucefsion de los dos hermanos Guillelmo II. Testeardie Conde de Borgoña, y Guido Conde de Vernueil, hallarèmos vnos mismos grados en las lineas del Conde D. Ramon, hijo de Guillelmo, y del Conde D. Henrique, hijo de Guido, y vno solo mas en la linea de Saboya, que formò Gisa de Borgoña, hermana del Conde D. Ramon, y muger de Humberto Conde de Saboya, y Mauriena. Pero en la linea, que hizo Mathilde Duquesa de Borgoña, ay dos generaciones mas. Del Conde D. Enrique nació el Rey D. Alonso Henriquez, que en la Reyna Doña Mofalda de Saboya, ruvo à la Infanta Doña Teresa Condesa de Flandes, à Doña Vrraca Reyna de Leon, y à D. Sancho I. Rey de Portugal. Del Conde D. Ramon nació el Emperador D. Alonso VII. padre de D. Sancho III. Rey de Castilla, y de D. Fernando II. Rey de Leon, que casò con Doña Vrraca, hija del Rey D. Alonso Henriquez, y no teniendo mas estrecho parentesco, que el de primos segundos, anulò la Iglesia su matrimonio: aunque yà avia producido al Rey D. Alonso, que sucediò en la Corona de Leon. D. Sancho III. el desheado Rey de Castilla, procreò à D. Alonso VIII. que, en Doña Leonor de Inglaterra, tuvo à D. Enrique I. y Doña Berenguela Reyes de Castilla, Doña Vrraca Reyna de Portugal, y Doña Blanca Reyna de Francia. D. Henrique I. casò con la Infanta Doña Mofalda, hija de D. Sancho I. Rey de Portugal, y la Iglesia anulò su vnion, à causa de su parentesco, que por la Casa de Borgoña era en quinto con sexto grado; por la de Castilla en quarto con quinto, y por la de Barcelona en tercero con quarto. D. Alonso

S. Marta, Hist. de  
la Casa de Franc.  
1. edic. t. 2. lib. 20.  
p. 1513. 1514.

Mon. Lusit. t. 4.  
lib. 3. cap. 7. f. 82.

Alonso Rey de Leon, padre de S. Fernando, fue separado de los dos matrimonios, que celebrò: el primero, con la Infanta Doña Teresa de Portugal su prima hermana, hija del Rey D. Sancho I. y el segundo, con Doña Berenguela Reyna de Castilla, hija del Rey D. Alonso VIII. su primo hermano. Y aunque la Infanta Doña Vrraca, hermana de Doña Berenguela, permaneciò en el matrimonio, que contrajo con D. Alonso II. Rey de Portugal, fuè porque para èl se ganó dispensacion Apostolica, que entiende Fr. Antonio Brandon fuè de las primeras, que se concedieron à las Casas Reales de España. Todos estos Principes, estavan en vn mismo grado de parentesco, asì por la Casa de Castilla, como por la de Borgoña; excepto los Reyes D. Henrique, y Doña Berenguela, que estavan vno mas distante. Sus lineas son indubitables, y asì iguales; y lo mismo se ve en las del Duque Eudo III. y de la Infanta Doña Teresa Condesa de Flandes, tambien segurísima, que por la Reyna Doña Mofalda de Saboya su madre, no tenia sino vn grado menos, que la del Duque Eudo su segundo marido. Pero si la linea se tomare desde la supuesta Sibila de Borgoña, ay dos grados, ù dos generaciones mas, que en personas de vna misma edad, es cosa difícil. Esto agregado à todo lo que hèmòs dicho, asegura, que la tal Sibila, madre del Duque de Borgoña, no lo fuè del Conde D. Henrique, ni pertenece à la Casa de Borgoña Condado. Y porque Fr. Antonio Brandon, quiere favorecer la novedad del origen del Conde D. Henrique en los Duques de Borgoña, con el argumento, de que siendo Guido Conde de Vernueil, hermano de Adelais, Condesa de Saboya, visabueta de la Reyna Doña Mofalda, no podria esta Princesa casar con el Rey D. Alonso Henriquez, por ser parientes dentro del quarto grado, y muy difícil en aquel tiempo, conseguir dispensacion, se responde; que aunque el casamiento de Adelais no es cierto, porque solo casò con Rodulfo Conde de Rindsfeld, electo Emperador de los Romanos el año 1077. el parentesco entre el Rey, y Doña Mofalda, es constante, y las dispensaciones en tercero con quarto grado, no se negavan quando se pedian, como sucediò precisamente à estos Principes. La Iglesia exercia su benignidad con los Poderosos, que considerando la prohibicion, acudian rendidos, à que la alçasse el Vicario de Christo; pero los que, despreciando las disposiciones Canonicas, contrahian matrimonios en grados prohibidos, experimentavan el rigor de la disciplina Eclesiastica. Asì sucediò el año 998. à Roberto I. Rey de Francia, con su muger Bertha de Borgoña, como lo advierte el doctísimo Estevan Balucio, en sus adiciones al insigne libro del Arçobispo Pedro de Marca: *Concordia Sacerdotij, & Imperij*, copiando el Canon del Concilio Romano, que anulò aquel matrimonio, y yà avia estampado el diligentísimo D. Lucas Dacheri. Y no es menester otra prueba, que la que dà la misma Casa Real de Portugal, en los Reyes D. Alonso II. y Doña Mofalda, hijos del Rey D. Sancho I. Ambos casaron con hijos del Rey D. Alonso VIII. de Castilla: èl con la Infanta Doña Vrraca, y ella con el Rey D. Henrique I. y siendo el grado prohibido vno mismo, se anulò el matrimonio de Doña Mofalda: porque no se pidiò dispensacion; y permaneciò el de D. Alonso II. porque se pidiò, y se obtuvo. Y en lo que mira à los visabuelos de la Reyna Doña Mofalda, Guillelmo Paradino hizo equivocar à Fr. An-

Mon. Lusit. t. 4.  
lib. 12. cap. 15. fol.  
23. cap. 29. f. 52.  
cap. 30. f. 54.

Mon. Lusit. t. 3.  
lib. 8. cap. 1. f. 4.

Lib. 8. cap. 25. p.  
369.  
Dacheri Veter. spi  
cileg. tom. 9. p. 68.



tonio. Brandon; Vanderburchio, David Blondelo, Limneo, Guichenon, ylmhof, nos han dado yà con mas puntualidad las suc esiones de la gran Casa de Saboya.

Hist. de Franc. t. 2.  
p. 47.

No se pue de omitir, despues de todo esto, el juicio, que Scipion Dupleix haze de la presente disputa, despues que la empezó Godefroy, y la fomentaron, y defendieron Duchesne, y los S. Martas. Este Autor, à quien despues de todas las notas, con que se le quiso desacreditar, no puede negarse, que fuè muy advertido Historiador, refiere las opiniones de Vngria, y Lorena, y luego: *Duarte Nuñez, despues de una exacta discusion, muestra por razones, y por titulos, que Henrique era hijo de Guido Conde de Borgoña, y primo hermano de Ramon, que se ha dicho casò con Doña Vrraca. Theodoro Godefroy Historiador del Rey, hombre docto, juicioso, y diligente, prueba por buenas razones, y autoridades firmisimas (y aun por el fragmento de la Historia de Fleury) que era nieto de Roberto Duque de Borgoña, hermano de Henrique I. En que es de considerar, despues de respondidas estas irrefragables razones de Godefroy, que segun Dupleix, las razones, y los titulos de Duarte Nuñez, quedan en todo su vigor, y así le dan el triumpho de la disputa. Ultimamente, si la bondad, y llaneza del siglo, en que vivieron los Condes D. Ramon, y D. Henrique, no fuesen tan contrarias al fausto, y ostentacion de los instrumentos, yà teniamos vno de los dos, en que pudiera estår desatado el nudo de la presente controversia. Sin embargo, sirve para conocer, que eran amigos, y que D. Ramon era superior: circunstancia, que no solo se debe aplicar à ser marido de la heredera de Castilla, sino à proceder de vna misma familia, y ser D. Henrique de la segunda linea, y por esto querer D. Ramon dividir con èl las Provincias, que esperaba dominar. La escritura es vna confederacion, que cerca del año 1093. segun D. Lucas Dachery, hicieron estos dos Principes, à instancia de Hugo Abad de Cluni, Monasterio de la Orden de N. P. S. Benito en Borgoña, y dice: *In nomine Patris, & Filij, & Spiritus sancti. Pignus integræ dilectionis, que coniuncti sunt in amore Raymundus Comes, Comesque Henricus, & hoc iuramento. Ego quidem Henricus absque vlla divortij falsitate tibi Comiti Raymundo membrorum tuorum sanitatem, tuæque vitæ integram dilectionem, tuique carceris inuitam mibi occursionem iuro. Iuro etiam quod post obitum Regis Ildephonsi tibi omni modo contra omnem hominem atque mulierem hanc totam terram Regis Ildephonsi defendere fidelitèr ut Domino singulari atque adquirere preparatus occurram. Iuro etiam si thesaurum Toleti prius te habuero, duas partes tibi dabo, & tertiam mibi retinebo. Amen. Et ego Comes Raymundus tibi Comiti Henrico tuorum membrorum sanitatem, tuæque vitæ integram dilectionem, tuique carceris inuitam mibi occursionem iuro. Iuro etiam quod post mortem Regis Ildephonsi me tibi daturum Toletum terramque totam subiacentem ei, totamque terram, quam obtines modò à me concessam, habeas tali pacto: ut sis inde meus homo, & de me eam habeas Domino; & postquam illas tibi dederò, dimittas mibi omnes terras de Leon, & de Castilla; & si aliquis mibi vel tibi obsistere voluerit, & iniuriam nobis fecerit, guerram simul in eum vel unusquisque per se ineamas, usquequo terram illam mibi vel tibi pacificè dimittat, & postea tibi eam prebeam. Iuro etiam si Thesaurum Toleti prius te habuero, tertiam partem tibi dabo, & duas remanentes mibi servabo. Y despues dice: Si ego Comes Raymundus non possum tibi Comiti Henrico dare Toletum ut promissi, dabo tibi Galleciam, tali pacto ut tu adiuves mi-**

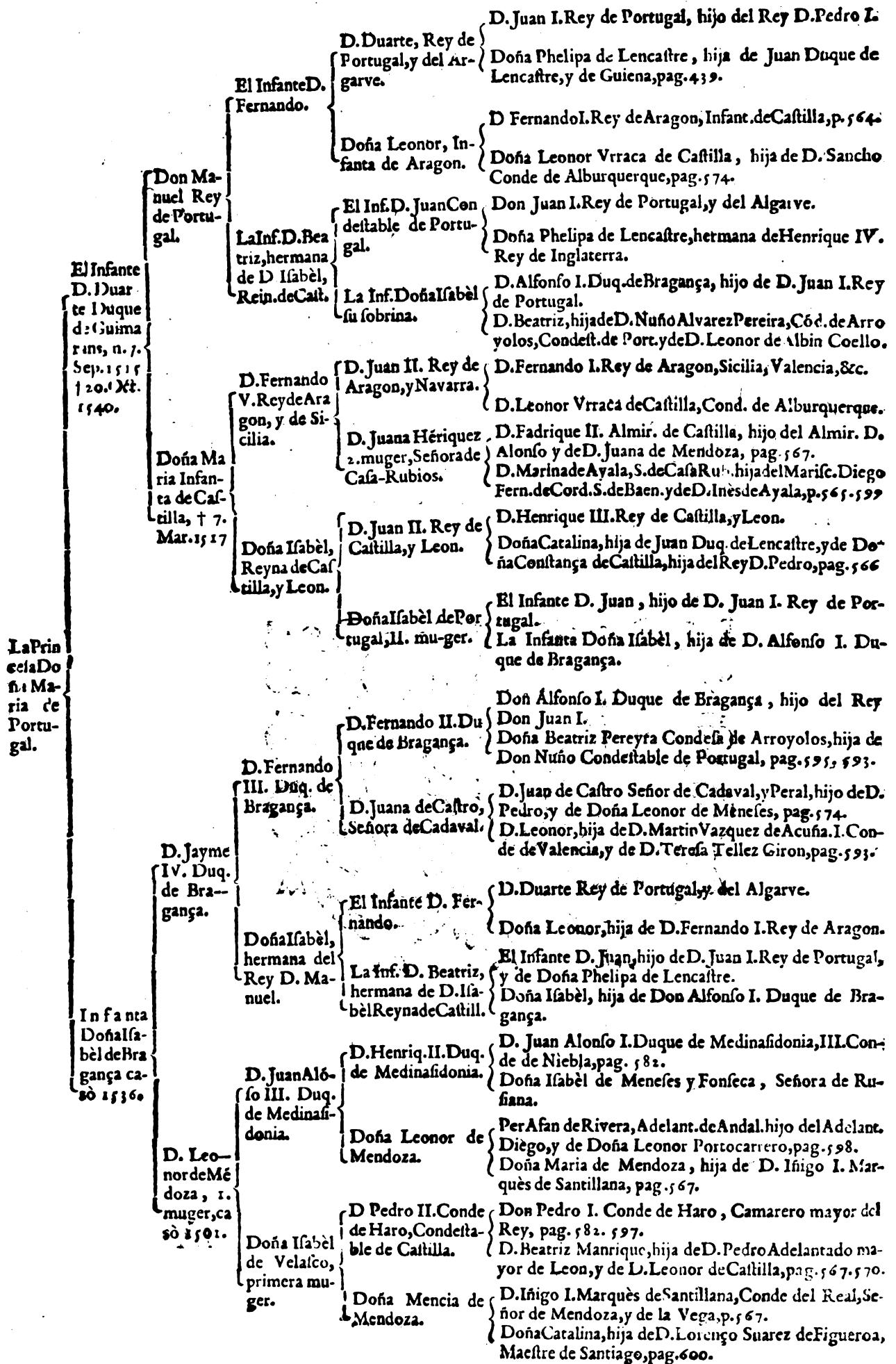
Veterum Spicilegium, t. 3. p. 122.

*mibi adquirere totam terram de Leon, & de Castella: & postquam inde Dominus pacificè fucro, dabo tibi Gallaciam, ut postquam ea tibi dederò dimittas mibi terras de Leon, & de Castella.*

Si todo lo que nuestra insuficiencia ha notado, para sostener la razon, con que el Sabio Duarte Nuñez estableció el origen del Conde D. Henrique, en la Casa de Borgoña Condado, tiene el vigor, que nos parece, bien probada queda la proposicion, de que en las dos lineas Reales de Castilla, y Portugal, procedidas de aquella, tuvo nuestra Princesa Doña Maria, muchas santas, y heroicas Reynas, en cuyos retratos pudo formar sus virtudes. Y añadiremos, en esta misma inteligencia, que después de mas de cinco siglos, que en Arduino Rey de Italia, dejó de dominar à Lombardia, el año 1015. la posteridad de Desiderio, último Rey de los Longovardos, quiso Dios, que esta Princesa, descendiente muchas veces suya, pasase de España à tener dominacion en aquella floridísima Provincia, y à ilustrarla con su posteridad. Esto es, aun sin considerar el largo anciano dominio, que en Lombardia tuvo la Casa Vizconti, que se precia descender del mismo Monarcha Desiderio. Las tablas genealogicas, que terminarán este Capitulo, hacen testimonio del comun origen de las dos lineas Reales de Castilla, y Portugal; però para mostrar los mas inmediatos ascendientes de la Princesa Doña Maria, daremos antes su arbol de Costados.



LA



Theodo I. Duque de Baviera, que † año 512. y era hijo de Adelgerio Rey de Baviera, electo año 456. Heninges Germ. & Gallia, part. 1. pag. 167.

---

Theodo II. Duque de Baviera, llamado el Magno, † año 537. Negò el tributo à los Romanos.

---

Theodo III. Duque de Baviera, el primero que recibió el bautismo, † 565. Casò con Regintruda, hija de Theodoberto Rey de Austraia.

- Fla-

- 12 Flavio Desiderio Rey de Italia año 756. à quien quitò la Corona Carlos Magno su yerno, año 774. con que feneciò la dominacion de los Longovardos en Italia. Muriò santa mente en vn Monast. Casò con Ansa, que fundò el Convent. de S. Julia de Breiscia.
- 13 Fl. Adalgiso Rey de Italia, con su padre, Patricio Romano, Prefecto de Sicilia, † sin suc. Berthar, ò Gisberga, casò año 770. con Carlomagno Rey de Francia, hermano de Carlos Magno. Hermentruda, ò Bertruda, primera muger del Emperador Carlos Magno, que la repudiò, † 809. Adalberga casò con Aragiso Duque de Benevento. Luitberga, casò con S. Tafilò Rey ò Duq. de Baviera. Anciperga. Alminda. Abb. de S. Julia de Breiscia.
- 14 Othon Marq. Berengario Marquès de Jurea, casò con..... Hermana del Conde Sigifredo, ascendiente de la Condesa Mathilde, Leo Olt. Chron. Calmen. lib. 1. cap. 64. Hugo. Falco. Facio. Guido, Marquès de Jurea, Conde de Angleria, llamado el grande año 865. Casò con Rodelinda.
- 15 S. Everardo Duque de Friul, Marquès de Jurea, Conde de Cifoin. Testò año 837. y yace en la Abbadia de Cifoin, que fundò, Dioc. de Tornay. Casò con Gisla, hija mayor del Emperador Ludovico Pio, y de Hermengarda su primera muger. Aton Ancario Marquès de Jurea, vno de los quatro grandes Principes de Italia año 887. Sigonio, t. 2. lib. 6. Luitpr. de reb. Imper. lib. 7. cap. 9. Casò con Falenda.
- 16 Vnroc Berengario Rey Conde de Italia año 888 de Artois. S. Adalberto Coronado Emperador 898. 911. † 923. casò con Bertha. Rodolfo Abb. de S. Vassat, y de S. Berthin. Ingeltruda casò con el Conde Hucbauto. Adalberto Marquès de Jurea, † 924. casò 1. con Gisla, hija de Berengario Rey de Italia. 2. con Hermengarda, hija de Adalberto el rico, Marquès de Toscana, y de Bertha, madre de Hugo Rey de Italia, Conde de Arlès. Guido Conde, padre del Conde Guillelmo, cuyo hijo Alderamo, fuè Marquès de Monferrato.
- 17 Gisla de Italia, 1. muger de Adalberto Marquès de Jurea. Berta, Abadesa de Santa Julia en Breiscia. 1. Berengario II. Rey de Italia, Emperador de los Romanos año 949. 959. † 966. casò con Villa, hija de Boson Marquès de Toscana (hermano de Hugo Rey de Italia) y de Villa, hija de Rodolfo I. Rey de Borgoña. Berta, casò con Manfredo Marquès de Suza. 2. Ancario II. Marquès de Jurea, Duque de Spoleto, y de Camerino, † 939. Luitpr. lib. 5. cap. 2. y 3.
- 18 Adalberto II. Rey de Italia, con su padre, año 949. † despojado año 965. casò con Gerberga Condesa de la alta Borgoña, hija de Hugo Conde de Borgoña, y de N..... Condesa de Nevers. Guido, Conde de Borgoña, Dijon, Nevers, Beaune, &c. llamado en Francia el Estrangero. Fuè Duque de Borgoña año 1001. y perdiò este Estado año 1015. † 21. Sept. 1027. casò con Hermentruda, hija de Renaudo de Vermandois, Conde de Reims, y de Albrade de Francia, hija del Rey Luis IV. Obizo Conde de Angleria, Vicario Imperial en Italia, progenitor de los Duques de Milan. Luitberga, llamada Gerberga, Sufana, y Rosola, casò con Arnolfo II. Cond. de Fland. 1. Marquès de Monferato. 2. con Roberto I. Rey de Francia. Gertruda. Doña Marquès de Jurea, Conde del Canavese, † por el año 995. casò con Bertrada.
- 19 Oton Guillelmo Conde de Borgoña, Dijon, Nevers, Beaune, &c. llamado en Francia el Estrangero. Fuè Duque de Borgoña año 1001. y perdiò este Estado año 1015. † 21. Sept. 1027. casò con Hermentruda, hija de Renaudo de Vermandois, Conde de Reims, y de Albrade de Francia, hija del Rey Luis IV. Obizo Conde de Angleria, Vicario Imperial en Italia, progenitor de los Duques de Milan. Arduino Rey de Italia, electo año 1002. y despues aclamado Emp. † 2. Març. 1018. casò con Bertha, hija de Vulpberto Marq. de Toscana. Perinça, casò con Roberto Conde de Vulpia.
- 20 Guido Conde Renaudo Cond. de Bruna, de Beaune, † Borg. † 1057. casò con Alix, hija de Ricardo II. Duq. de Normandia, y de Judith de Bretaña. Matilde Inès casò con Guillermo IV. Cond. de Poitou Duque de Guiena, q. llelmo, casò con 31. En. 1030. II. Còd. Landry, 2. con Godofre de Martel, Conde de Anjou. Gerberga casò con Gui del Cond. Raoul, † en Mar. de Viena, padre del Cond. Raoul, † en Mar. de Viena, cuyo hijo Guido el viejo, Cond. de Provença, y prog. de los Del. fines de Viena. Arduo Adalberto Conde de Viena, padre del Cond. Raoul, † en Mar. de Viena, cuyo hijo Guido el viejo, Cond. de Provença, y prog. de los Del. fines de Viena. Oron Cui- Hugo, Conde de Obispo de Ju- nave- 1053. se.
- 21 Oton Conde de Beaune, y Maçon, † cerca 1012. casò 1. cò Yrvis. 2. con Isabel de Borgona, y de Judith de Fovès. 1. Guillelmo II. Conde de Borgoña, Palatino, y de Viena, llamado Teite ardie. Guido Conde de Briofne, y de Vernueil. Hugo, mencionado en instrumentos del año 1037. 1. Adelais casò con Rodolfo Cò de de Rindsfeld, electo Emperador año 1077. que fallec. 1080. Bertha casò con Manfredo Orlrich, Marquès de Suza, cuya hija Adelais casò 1. con Herman Duque de Suevia. 2. con Odon Conde de Saboya, y de ambiene aquella Calz.
- 22 2. Roberto † antes que su padre. Godofre Conde de Beaune, y de Maçon, casò con Isabel, hija de Humberto I. Còde de Mauriena. Hugo Conde de Chalon † 1075. casado con Doña Constança, despues Reyna de Castilla, hija de de Roberto I. Duque de Borgoña. Sin sucesion. Adelais casò con Guillelmo II. Vizconde de Tiern. Hermengarda casò con Humberto Señor de Forbon.
- 23 Guido II. Conde de Beaune, y Maçon, que por el año 1077. se hizo Monge en Cluni. Casò con Doña Mayor, hija de Don Garcia IV. Rey de Navarra, y de Dona Elefania de Barcelona. Sin sucesion. Getrudis casò con Renaudo II. Conde de Borgoña Palatino.

21 Guillelmo II. Conde de Borgoña, Palatino, Conde de Viena, Señor de Salinas, llamado Cabeza ardiente, hijo del Conde Renaudo I. † 11. Dic. 1087. casò con Getrudis, viuda de Henrique Duque de Baviera, hija de Theodorico Conde de Limbourg.

22 Renaudo II. Guillelmo II. Conde de Borgoña, y de Maímo, con Palatino † mo 1097. casò 20. con Beatriz de Zeringhen. Estevan el atrevido Hugo Guido, D. Ramon Cò Matil Hermentru Vvila casò 1. Clemencia † 1131. ca. con Renier II. sò 1. con Roberto, lla- Conde de Borg. &c. Argo- despues de de Galicia, de ca da, casò con Marq. de Mon mado de Jerusale'm, goña, y de Maímo, † 1102. casò con bispo Calixto † 26. Março sò cò Theodori- ferrat, que † Conde de Flandes. 2. con Palatino † mo Inés, hijade Berthol de Be- II. Pont. 107. casò Eudo co Conde 1078. II. con Godofre el grande, † 1097. casò 20. do II. Duq. de Ale- fan- Maxim. 1087. con D. Bor- Humberto II. Duque de la baja Lo- con Beatriz de mania, Còde de Ze çon, † añ. 1119 Vrraca Reyna rel, liard, y de Conde de Sa- rena, Conde de Bra- Zeringhen. ringhen, y de Inès 1110. † 13. Dic de Castilla, q Duq. Bar. boyà. bante. de Rindsfeld. 1124. † 1126. Borg

23 Guillelmo, Renaudo III. Cond. de Guillelmo IV. Isàbel ca Margarita, casò III. Conde Borgoña, † En. 1144. Cond. de Viena sò con con Guigo V. Galicia, &c. Emperad. de España, n. r. Señora del Março 1106. † 21. Ag. 1157. casò Nov. Bierço, que 1124. con D. Berenguela, hija de D. fuè llamada de Borgoña casò con Agatha, hija Mascò, y Aulo Hugo, Conde de Viena Ramon Berenguer Cond. de Barcelo- Reyna, y fa- de Simon Duq. de Lor. na, progenit. de Conde Albon, y Grano- ble, y lu hijo fuè na, y de Dulce Condesa de Provença. lleció sin ca- fcon, † 9. Fe y de Adelaida de Sajo- los demás Con de Chà- el 1. q se llamo 2. año 1152. con D. Rica, hija de Ladit- far, br. 1126. sin nia, hermana del Em- desde Borgoña paña. el 1. q se llamo la Duq. de Polon. y de Berta de Austria. sucefsion. perador Lothario II. de la varonia. Delfin.

24 Beatriz Condesa 1. D. Sàcho III. El de- D. D. D. Conf D o ñ a D. Fernando II. Rey de Leon, y 2. Doña D. Vrra- D. Estefa- de Borgoña, † 15. feado, Rey de Casti- D. Garcia D. Alfonso. tança, ca Sancha, de Galicia, † Mayo 1188. casò Sancha, ca, ileg. ca nia, ilegiti- Nov. 1173. casò lla, y Toledo, n. 1130. sò 1152 casò cò 1. con D Vrraca, hija de D. Aló- casò 18. sò 24. Jun casò con 1156. con el Em- † 31. Ag. 1158. casò con Luis D. San- fo. I. Rey de Portug. 2. con D. Fe- En. 1174 1144. cò D. Fernà perador Federi- 1151. con D. Blanca, VII. el ch o el refa, hija del Conde D. Nuño de con D. D. Garci Ruiz de co I. Duque de hijade D. Garcia Ra- jo ven, la bio, Lara. p. 571. 3. con D. Vrraca, Alfonso, Ramirez Castro III Suevia, llamado mirez Reide Nav. y de mur. Rey de Rey de hija del Conde D. Lope IX. Se- Rey de Rey de S. de la Ca- Barba-Roja. Margarita del Aigle. niños Francia. Navarra ñor de Vizcaya, pag. 563. Aragon Navarra. 563. 571.

25 D. Alfonso VIII. Rey de Castilla, Tole- D. Garcia, de 1. D. Alfonso IX. Rey de Leon, y de Gali- 2. D. San- D o n D. Sancho, ilegiti- do, &c. el bueno, y el noble, n. 11. Nov. cuyo parto † cia, † 24. Sept. 1230. casò 1. con D. Te- cho, à qui Gar- Alferez mayor de 1155. † 22. Sep. 1214. casò 1177. con D. su madre en refa, hija de D. Sancho I. Rey de Portu- en matò cia, † Leon, es progeni- Leonor, hija de Henrique II. Rey de 24. Jun. 1148 gal. 2. con D. Berenguela, despues Rey- vn O so mozo tor de la Calà de Inglaterra, p. 418. y el la siguiò, na de Castilla. 1217. Fines.

26 D. San D. Fer D. Henrique D. Berégue D. Vrra- D. Blanca, D. Leo cho, n. nando Rey de Casti la Reyna de ca, nac. n. 1188. ca nor ca- 1181. n. 29. lla, n. 1203. † Castilla, n. 1186. ca sò 22. Ma sò 6. Fe fuè lla- Nov. 1. Jun. 1217. 1180. casò sò 1206. yo 1200. br. 1211 ma d o 1189. casò con D. 1198. con con D. con Luis con D. Rey, y † 14. Mofalda, hija D. Alfonso Alfonso, VIII. Rey Jayme, † niño. O &. de D. Sancho IX. Rey de II. Rey de Francia el Còq. 1211. I. Rey de Por Leon, † 8. de Por- padres de Rey de tugal. Nov. 1246. tugal. S. Luis, Aragon 1214. 1270.

27 1. D. Alófo X. el fabio D. Fadriq. D o n D. Henrique, D. Phelipe ca D. Ma D. D. 2. D o n D. Luis Señor de Doña Leo- Rey de Castilla, Leó, † 1276. sin Fernà S. de Ecija, Tu sò 1238. con nu e l, Señor de Marchena, casò nor, casò &c. electo Emper. n. hijos. Casò do Ar tor de D. Aló- Chritina, hija do Con- con Doña Jua- 1254. con 23. Nov. 1221. † Abr. con Despi- cedia so XI. † 8. Ag. del Rey de D. Leonor, † nina. Berenguela Monja. de Pon na, hija de D. Eduardo I. 1284. casò 1246. con na Princesa no de 1304. casò cò Dinamarc. 2. D. Violante, hija de de Roman. Sala- D. Juana Nu- con D. Leo- de Auma- Mançanedo, Ri- Rey de lu- D. Jayme I. Rey de hija del Des m. † ñez de Lara, nor de Caf- la. Tiene coh. Señor de 436. glatterra, p. Aragon. poto Pedro mozo p 571. sin suc. tro, p. 577. gráfuc

28 El Princip. D. Fer D. Sàcho IV. Rey D. Juan S. de Valé- D. Pedro S. de nando de la Cer- de Castilla, y Leó, cia, † 1319. casò Ledesma, † da, n. 4. Em. 1256 n. 12. May. 1258. 1281. con Marga- 1282. casò 1281. cò Mar 1281. cò Mar † .... Ag. 1275. † 25. Abr. 1295. rita, hija de Guillel- 1281. cò Mar garita, hija de D. Blanca, hija ria, hija del Infan- año 1286. con D. Aimerico VI. Vizc. de Nar- bona, p. 570. de Francia. de Molina, p. 576. ro, p. 564.

29 D. Alfonso, D. Fernà D. Fernando IV. † niño. D. D. Phelipe, D. D. Pedro, n. D. Ifa- D. Bea- D. Alon Doña Vio- que se llamo do S. de Rey de Castill. y D. Alfonso n. 1286. n. May. 1292 D. Henrique † 1290. Tutor bel, nac. triz, n. so San- lante, ileg. refa, casò Rei de Casti Lara, cu Leon, n. 6. Dic. fue Señor de de D. Alfonso 1283. ca 1293. ca chez, ile casò c o n con D. Juà lla, † 1333. yo cafa- 1285. † 7. Sept. Cabrera, ca- XI. † 1339. ca- sò con sò cò I. git. sin Fernan Ru Al. de Me- su casamien- mient. y 1312. casò 1298 sò cò D. Maria Juan 3. Alóf. IV fu c ef- iz de Castro netes Còde to, y sucefs. suc. pag. cò D. Còitãç. hija garita de la hija de D. Jay Duq. de Rey de sion. Señor de Le de Earçe- mos, p. 574. los, p. 577. p. 570. 576. del Rei D. Dionis Cerd. p. 570

D. Alfonso XI. Rey de Castilla, y Leon, n. 23. Ag. 1311. † 26. Mayo 1350. casò 1328. con D. D. Leonor, n. 18. Febr. 1210. casò 1229. 30 Maria, hija de D. Alfonso IV. Rey de Portugal, y tuvo en D. Leonor de Guzmàn, p. 582. a\* con D. Alfonso IV. Rey de Aragon.

31 D. Fernà- D. Pedro Rey de Castilla, y Leon, \*D. Henrique, II. Rey de D. Fadrique Maestre D. Tello Còd. de Caf- D. Sàcho, Còd. do, † en la n. 30. Ag. 1334. † 23. Març. 1369. Castilla, n. 1334. † 30. de Santiago, n. 1334. cañed. S. de Vizcay. n. de Alburquerq. cuna. su casamiento, y sucefs. p. 566. May. 1379. su suc. p. 564. † 19. Mayo 1358. 1336. † 15. Oct. 1370. p. 564.

- Digitized by Google



## CAPITULO IX.

## MEMORIAS DE MARGARITA

*Aldobrandino Duquesa de Parma.*

Después de las dos heroicas Princesas Españolas, con que tan altamente se aliaron los Duques OCTAVIO, y ALEXANDRO, destinò la Providencia para la continuacion, y esplendor de la Casa FARNESE, otra Princesa Italiana, que por la claridad del linage, por el cumulo de las virtudes, y por la elevacion de las circunstancias, llenò digna, y propiamente el excelso hueco, que dejaron Margarita de Austria, y Doña Maria de Portugal. Esta fuè MARGARITA ALDOBRANDINO, no solo hermana de dos ilustres Cardenales: Silvestre del Titulo de S. Cesareo, creado en 17. de Febrero de 1603. y fallecido en 4. de Enero de 1612. y Hipolito del Titulo de S. Angel in foro Piscium, gran Camarlengo de la Iglesia, que falleciò en 22. de Julio de 1638. sino tambien hermana de otros tres señalados varones: Juan George Principe de Rosano, Duque de Sarfina, Marquès Soberano de Meldola, General de la Iglesia, Aldobrando gran Prior de Roma en la Orden de S. Juan, y Pedro Duque de Carpineto, tambien General de la Iglesia. Todos, y la Princesa Margarita, fueron hijos de Juan Francisco Aldobrandino Principe de Rosano, Marquès de Meldola, Noble Veneciano, General de la Iglesia, Castellano de S. Angel, que muriò el año 1601. quando mandava las tropas Pontificias en el Exercito Imperial contra los Turcos. Y es el que embiado à España el año 1595. por el Pontifice Clemente VIII. fu tío, sobre negocios de gravissima utilidad del nombre Christiano, mereciò, que Philippe II. le oyese sentado en silla rasa, y cubierto en su misma Camara, que es favor, rara vez concedido, sino à alguno de los primeros Soberanos de Europa. Y por esto, dice D. Alonso Carrillo en su tratado del origen de la Grandeza, que el Principe Juan Francisco fuè Grande de España. La muger deste Principe, y madre de nuestra Duquesa de Parma, fuè Olimpia Aldobrandino Duquesa de Carpineto, que falleciò en 31. de Abril de 1637. y era hermana de Pedro Cardenal Aldobrandino, Arçobispo de Ravena, Legado de Ferrara, Camarlengo de la Iglesia, y el que con mayor autoridad, que todos los Nepotes Pontificios, governò los intereses Ecclesiasticos, ambos hijos de Pedro Aldobrandino, hermano de Juan Cardenal de S. Sufana, Obispo de Imola, gran Penitenciario de la Iglesia, que falleciò el año 1573. de Julia, muger de Aurelio Pafferi (cuyo hijo fuè Cintio Aldobrandino Cardenal de S. George, Legado de Aviñon) y de Hipolito Cardenal Aldobrandino, que en 30. de Enero de 1592. fuè exaltado à la Silla de S. Pedro, con el nombre de Clemente VIII. y la rigiò digna, y santamente, hasta 3. de Março de 1605. Todos estos altos esplendores de la Casa Aldobrandino, siempre ilus-

Chacon, Vit. Pont.  
t. 4. col. 344. 483.

Campana *Suplem.*  
à la vida de Phel.  
II. Dec. 7. lib. 3. p.  
90.

Mauroceno, Hist.  
Venet. lib. 15. pag.  
591.  
Herrera, en la Ge-  
ner. t. 3. lib. 11. cap  
8. p. 507.  
Campana, Hist. del  
Mondo, vol. 2. lib.  
15. p. 576.  
Carrillo, orig. de  
la Grand. disc. 3.  
f. 17.

Chacon, Vit. Pont.  
t. 4. col. 281. t. 3.  
col. 1054.



Chytreo Sax. lib.  
29.p.838.

Casferrio Synth. Ve  
nustat. p. 133. 283.

Gesta Pontif. t. 4.  
col. 470.

Zilioli, Hist. me-  
mor. lib. 3. p. 80. 81  
Angeloni, Hist. de  
Terni, part. 2. p.  
208.  
Dion. da Fano, con-  
tin. de la Hist. del  
Tarcagnota, part.  
5. lib. 10. pag. 426.  
475.

Contin. de la Hist.  
de Tarcagn. part.  
5. lib. 10. pag. 426.  
475.

ilustrísima en Toscana, la hicieron desear, por medio de Clemente VIII. la afinidad de la Casa de Parma, de que era muy devoto, acordandose, que en sus primeros estudios, le alentó el insigne Cardenal ALEXANDRO FARNESE, à que los continuasse, y le asignò vna pensión, para que mas comodamente lo pudiesse executar. Y como la Magestad del Soberano Pontificado, dà à la familia reynante vn tan alto lugar, que la iguala en el poder, en la estimacion, y en la autoridad con los grandes Principes, segun despues alegavan los Cardenales Francisco, y Antonio Barberino, sobrinos de Urbano VIII. contra los que juzgavan sus desprecios en el Duque de Parma EDUARDO FARNESE; el Duque Ranucio oyó con gusto la proposicion, y sus grandes deudos la aprobaron. Podia este Principe casar, regularmente, en qualquiera de las Casas Reales, ò Soberanas de Europa, segun sus virtudes, su grandeza, y sus alianças; pero hallando en la Casa Aldobrandino, vn origen esclarecido, vn lustre por muchos siglos continuado, y vnas circunstancias tan relevantes, como quedan anotadas, prefirió el conforcio de Margarita Aldobrandino, à todos los que pudiera conseguir; y los dotes del alma, y del cuerpo de aquella Princesa, se le hicieron justamente desear. Agregavase à todo esto el interès, que considerava en estàr bien con la Corte Romana: asì para conservar entera en ella la anciana autoridad de su Casa, y tener mayor facultad de ayudar, y proteger sus deudos, y dependientes, como por los interesses del Ducado de Castro, sobre cuya libertad, en la libre extraccion de granos, causava grandes dificultades la Camara Apostolica. Todo concurrió al ajustamiento deste dichoso motrimonio, que se celebrò en Roma, al mismo tiempo, que el Jubileo vniversal, ò Año Santo, el de 1600. el dia 7. de Mayo, segun Casferrio, añadiendose à la magnífica ostentacion de aquella celebridad, la concurrencia grande de los Fieles. Juan Palacio dice, que el matrimonio se hizo sin pompa, y por la misma mano de su Santidad: *Parma Ducis, & Margarete proneptis coniugium celebravit, pompa tamen pratermissa, utrumque panem refecit Eucharistico, & Cœlesti auxit benedictione.* El Papa, concedió al Duque Ranucio, la dignidad perpetua del gran Gonfalonier de la S. Iglesia, que hasta alli possayeron vitalicia su padre, abuelo, y visabuelo; y como su Santidad le llenasse de gracias, aunque sin costa de los interesses del Estado, el Sacro Colegio de los Cardenales, le hizo en la recepcion, y acompañamiento, quantos honores, la Sede Apostolica avia antes conferido à todos los grandes Principes, que no fuesen Reyes. Asì bolvió el Duque Ranucio à su Corte, con la nueva esposa, lleno de satisfacion, y de gusto; pero turbòse el año siguiente, quando en el segundo viage, que el Principe Juan Francisco Aldobrandino, su suegro, hizo à Vngria con vn Exercito de 8y. hombres, contra los Turcos, tuvo la desgracia de enfermar tan gravemente en el sitio de Canisa, que llevado à Varadin, falleció luego, y aunque en operacion tan gloriosa, con singular desplacer del Papa, y de toda su Casa.

Desde que Ranucio tuvo edad para casar, discurrió en varias Princesas el Duque Alexandro su padre, sin resolverse à alguna: porque su dependencia con Phelipe II. le obligava à que la eleccion fuesse à gusto de aquel Monarcha. Pero yà el año 1589. se declaró en la hija del gran Du-

Duque, y escrivì resueltamente à su Magestad, que no queria otra nueva, como D. Juan de Idiaquez, en papel de 29. de Agosto lo avisò al Rey; diciendo: *El Duque de Parma quiere por nuerà à la de Florencia, y no à otra; en que ay bien que mirar.* Y su Magestad respondió al margen, *ser cierto, y que comunicandolo con D. Christoval de Moura, se respondiese al Duque; lo qual se executò en estos terminos: Por una de vuestras cartas de 3. del passado, he visto lo que respondeis à lo del casamiento del Principe Ranucio vuestro hijo, y pareceme, que las mismas causas, que agora me escrivis en favor de la de Florencia, me aviades comunicado otras veces. Y sobre bien consideradas, y miradas con los buenos ojos, que suelo todo lo que toca à vuestra persona, y casa, me resolvì (aunque hallava en ellas muchas buenas calidades) de haceros saber con Moreo, lo que os dixo de mi parte, por ser cosa tan calificada la que con èl os avisè, que ninguna otra hinche tanto, como vos mismo lo decís, con vuestro buen conocimiento. Y assi, no aviendo razones nuevas para lo que à que inclinai, y teniendo yo resuelto de ayudar por mi parte al dote de su hija del Archiduque Carlos mi primo, que era lo que solamente podia ser allí no tan lleno, entre las otras ventajas, que son tantas; no me acabo de persuadir, que deje de ser lo que mas à vuestro hijo, y casa conviene: pues en fin es encarnaros mas en la nuestra. Y esta nueva conjuncion con nosotros, no puede de ayudar à la buena vecindad, que es razon, que à vuestra casa hagan los otros Principes, y Potentados de Italia. Ni tampoco veo, que pueda aver causa de resentimiento, y queja entre vos, y el gran Duque, por hacerse lo que yo aconsejo. Y si para quitar del todo qualquier ocasion della, convinierè, que, como decís, yo me declare en que quiero, que se prefiera, y efectùe el casamiento, que os tengo propuesto; venida que sea vuestra respuesta, lo darè assi à entender, si bolgais dello, y me harè ducto, y auctor del casamiento de Alemania: lo qual podrè muy bien hacer, por aver comenzado à tratar de otro casamiento para su sobrina del gran Duque, antes desta vuestra respuesta, creyendo, que ella sería conforme à la intencion, que os avia dado de mi voluntad. Y pues ès la que sabeis, y el negocio el que mejor os està, y se trata yà para otra parte de lo de Florencia, será bien, que tratèmos de assentar, sin perder tiempo, lo de la hija del Archiduque, que es lo que mas me satisface, por ser lo mejor de todo, y no contentarme yo con menos para Ranucio, acordandome cuyo visnieto ès, y aviendo de tener con èl la cuenta, que espero, que me merecerà. Y assi, en viniendo vuestra respuesta, que convendrá sea luego, mandarè dar mucha prisa al negocio. Y por vn papel escrito por el Duque de Sessa, Embajador en Roma, al Cardenal Alexandro, el mismo año 1589. que està entre las minutas de D. Juan de Idiaquez, se declara mas el animo de su Mag. pues dice: *Illustrissimo, y Rever. Señor. Por la via de Genova acabo de rescibir una carta de su Mag. en que en conformidad de lo que ha escrito al Duque, cerca del casamiento del Principe, me manda, que yo haga entender à V. S. I. de su parte, que descanando su Mag. por lo que ama esta casa, allegarla, y adeudarla tanto mas consigo, y con todas sus cosas, el que mas le satisface sería el de su hija mayor del Archiduque Carlos su primo, por aver en este negocio todas las calidades, que V. S. I. sabe. Mas que por averse su Mag. prendado à proponer este casamiento al gran Duque de Toscana para èl, ha menester saber primero la resolucion, que toma. Y assi, se resuelve su Mag. en que si el gran Duque toma por otro camino, el Principe case con esta Señora. Y si el gran Duque entrare en este casamiento, que el Principe case con su sobrina, hija del gran Duque Francisco; queriendo su Mag. tomar la mano en lo uno, ò en lo otro. Y por lo que V. S. I.**

de.

desca, que no se difiera el casamiento del Principe, ha mandado su Mag. à D. Luis de Velasco, que ya es llegado à Genova, y viene à visitar al gran Duque, y hablarle en lo del casamiento de la hija del Archiduque, que luego me avise de la resolución, que tomare, para que de cuenta della à V. S. I. porque, sin mas dilacion, se pueda tratar del vno de los dos casamientos por sus grados, precediendo el de la hija del Archiduque, à que me escribe su Mag. le mueve el deseo apuntado de tener al Duque, y à todas sus cosas, mas metidas en su casa. Y el otro casamiento en segundo lugar, por la inclinacion, que dice su Mag. ha visto en el Duque à el, y la parte que tambien tiene de la misma sangre, y con su Mag. &c. Asì vemos la buena intencion del Rey con la Casa de Parma: pues deseava casar al Principe, con vna de las dos mayores Princesas de la Christianidad, quales eran, la Archiduquesa Gregoria Maximiliana, que murió el año 1597. desposada con Phelipe III. (y era hermana del Emperador Ferdinando II.) y Maria de Medicis, que à fin del año 1600. casò con Henrique IV. Rey de Francia. Pero no siendo la respuesta del Duque, como su Mag. queria, quizá por estar muy empeñado en la Casa de Florencia, ò porque, como decian sus enemigos, queria casarle con vna Princesa, que heredava à Inglaterra, y Escocia, aun no estava ajustado algun casamiento al Principe, quando el año 1592. falleció su gran padre. Y despues, como embiasse à la Corte de España à Papirio Picedi, para tratar de los intereses de su Casa; el principal articulo fuè sobre su casamiento, ponderando, que sobre los grandes atrassos en que le dejaba su padre; no le era conveniente casar con muger pobre. A esto respondió el Rey, segun la minuta formada por D. Juan de Idiaquez: *Que el casarse le parece à su Mag. muy bien, y es cosa de que hartas veces tratò con su padre, con claridad, y abiertamente. Y asì, pues el Duque sabrà las platicas, que passaron, y Papirio las traerà entendidas, si quisiere hablar en ellas mas desmenuzadamente, señalarà su Mag. con quien lo pueda hacer. Que es lo mismo, que acordar las dos Princesas de Austria, y de Florencia. Sin embargo, passaron años sin venir à la conclusion de algun tratado, permaneciendo siempre su Mag. en la intencion de que el Duque se aliasse de nuevo à su Casa. Tambien parece, que se le tratò el matrimonio de la Princesa Doña Maria de Portugal su prima hermana, hija mayor de D. Juan VI. Duque de Bragança, y de la Princesa Doña Catalina, segunda hermana de la Princesa Doña Maria su madre, como lo dà à entender Jacobo Vvillielmo Imhof; pero ni esto se hizo. Y finalmente, movido el Duque de todas las razones arriba expresadas, se resolvió al matrimonio de la Princesa Margarita Aldobrandino, para cuya noticia destinò à Phelipe III. vn Ministro suyo, que trajo la carta, que hemos visto original, y traducida, dice: *Sacra Regia Cathol. Magestad. Asì como juzguè de mi obligacion noticiar al Condestable de Castilla, Duque de Sessa, y Conde de Lemos, como Ministros principales de V. Mag. el casamiento, que se me tratava con Doña Margarita, sobrina de su Santidad, quando le vi en apariencia de lograr se; asì ahora, que se ha establecido, llego en virtud de mi devocion à la Real Corona, y persona de V. Mag. à darle humilmente cuenta. Estando seguro, que V. Mag. por su natural benignidad, tan exercitada conmigo, oirà con gusto, que yo no aya retardado mas mi casamiento, por conservar (si Dios fuere servido) esta Casa, que en todo tiempo continuará en la fè, y devocion, que mostrò tan particularmente à la Real Corona de V. Mag. el Duque mi**

Stemma Regium  
Lusit. p. 22.

fi-

padre, à quien no concederè en el deseo de servirle alguna ventaja; si bien en el efecto, por mi desgracia, no he podido dar à V. Mag. alguna señal. Por esto deseo todo lo que piden tantas obligaciones, y me persuade la elección, que deste parentesco resulten muchos medios de servir à V. Mag. en algo: lo que sin duda me facilitará la voluntad del Papa, que conozco optima para V. Mag. y la disposición de sus sobrinos, que son verdaderos servidores suyos. Estos son los principales respetos, que me dispusieron à concertar este parentesco, segun el objeto, que tuve siempre, y avrè toda la vida de no disponer de mi voluntad, sino quando la vea unida al Real servicio de V. Mag. como mas largamente: he ordenado à Juan Canobio, que lo refiera en mi nombre, quando V. Mag. se dignare oírle, como humilmente se lo suplico. Y quedo haciendo humilísima reverencia à V. Mag. y rogando à Dios, que guarde, y prospere muchos años su Real, y sacra persona, como sus humilísimos, y verdaderos servidores deseamos. De Parma 9. de Diciembre 1599. de V. Mag. humilísimo, y obligadísimo servidor: Ranucio Farnese. Pero el Pontífice le avia precedido en la noticia, con vna carta de mano propia, que, vertida en nuestro idioma, es del tenor siguiente: CLEMENS PP. VIII. Chariss. in Christo fili salutem, & Apostolicam benedictionem. Entre los muchos negocios publicos, de que tantas veces hemos escrito à V. Mag. será licito escribirle ahora un particular interés nuestro, y de nuestra Casa, el qual es, que aviendonos dado Dios algunas sobrinas, à las quales por los vinculos de la naturaleza, y de la sangre, somos obligados à proveer, se ha tratado, y aun concluido matrimonio para quando la una tenga edad, que será por Marçò, entre el Duque de Parma, y la mayor delias. Lo que avemos querido, que V. Mag. sepa por nos mismo, creyendo ciertamente, que dello recibirá mucho plaser, por ser ambas familias devotísimas siervas de V. Mag. y conocidas por tales de todo el mundo. Y si bien la nuestra, no puede igualar los meritos del Duque Alexandro con essa Corona en las obras, sabemos bien, que en el deseo no le cede. Y crea V. Mag. que sabiendo ser la devoción de la Casa Farnese grandísima à V. Mag. así en el animo del Duque, como en el del Cardenal, he tenido por esto gran consuelo desta alianza, como mas difusamente expressarán nuestros Nuncios, à los quales se servirá V. Mag. de prestar en esto la plenísima fè, que haria à nos mismo. Y fenecèmos dando à V. Mag. y à la Serenísima Reyna, la bendicion Apostolica. Dat. en el nuestro Palacio Apostolico à 2. de Diciembre 1599. Y el sobre escrito: Charissimo in Christo filio nostro Philippo Hispaniarum Regi Catholico.

La Duquesa Margarita fuè adornada de singular piedad, y de suavisísimas costumbres. Amò tiernamente al Duque su marido, le hizo feliz con la produccion de siete hermosos hijos, en cuyo numero, los dos le conservan muy altos nietos. Tuvo insigne reverencia à las cosas sagradas, singular caridad con los pobres, notable cuidado con el gobierno de su familia, y adquiriò de tal fuerte el amor, y la confianza del Duque, que quando el año 1622. pasó à mejor vida, la constituyó Regente de sus dominios, y Tutora del Principe su hijo, con el Cardenal EDUARDO su hermano, cuya muerte, que llegó el año 1628. la dejó sola en aquel cuidado. Governò los pueblos Parmesanos con insigne justificación, haciendose mas amar por la benignidad, que temer por la entereza; pero sin ofensa de la justicia. El ardiente espiritu del Duque Eduardo su hijo, exercitò mucho su prudencia, procurando siempre desviarle de las resoluciones violentas, y arriesgadas, à que le inclinava su deseo de

Bbbbb

glo-

gloria , y de estender los limites del Estado. Confortòle mucho en la resolución de no ceder el dicho matrimonio de la Princesa MARGARITA DE MEDICIS , yà ajustado, por el Duque su marido, con el gran Duque Cosme II. padre de aquella Princesa ; y ningun recelo del poder irritado de los Ministros de Francia, la hizo dudar en aquel empeño. Y el año 1628. en que se celebrò la vnion , dispuso con extraordinaria magnificencia todo lo que pareció, no solo preciso, sino excesivo, para festejarla. El año 1630. ajustò el casamiento de la Princesa MARIA su hija con Francisco VII. Duque de Modena , y no aviendo podido persuadir al Duque Eduardo, à abstenerse de los hermosos ofrecimientos de la Francia, para declararse , contra la práctica de sus ascendientes , enemigo de los intereses de España, tuvo el disgusto de verle armado sobre Valencia del Pò, abandonado infelizmente aquel sitio, impedido el passo de sus dominios, y mas empeñado por su desgracia , que aun por su voluntad. Entre tanto, tomò Margarita las riendas del gobierno, y ayudada del Principe FRANCISCO MARIA su hijo, y de la Princesa Margarita de Medicis su nuera , previno las principales plazas, porque las tropas Españolas , que desolavan el País, no las ocupassen. Y finalmente inclinò al Duque à bol- ver à la devocion de España el año 1637. con que terminaron sus disgustos , dejandole advertido para no emprender imposibles. Pero como en aquella guerra el Duque de Modena , sentido de la mala vecindad de las tropas Saboyanas , que seguian à Francia , huviesse entrado con su exercito en el Parmesano , y rendido algunas plazas , en cuya vengança ardia el espiritu de Eduardo ; la Duquesa su madre , le procurò tem- plar , y sin permitir , que alguno de los Principes confinantes , se mez- classe en fenecer aquella querella, los ajustò por sí sola: con que por todas partes restituyò à sus pueblos la perdida quietud. Bolvió à gobernar los Estados del Duque su hijo, quando el año 1642. por la injusta ocupacion del Ducado de Castro , y tierras de Toscana, se viò precisado à tomar las armas contra los Barberinos ; y con el consejo de los Principes, su hijo, y nuera, rigió suavísimamente el Parmesano , y Placentino , hasta el año 1644. en que con singular honor del Duque , y gloria de su espiritu , y de su armas , se le restituyò quanto con notoria injusticia le ocuparon las fuerças Pontificias. Finalmente, el año 1646. sesenta de su edad, dejando à Eduardo lleno de laureles, y à Francisco Maria revestido de la Purpura, y dejando en las dos Casas de Parma , y Modena muchos Reales nietos, pasó à mejor vida el día.....de Julio.

De su ilustrísima familia , parece que no nos quedava que decir, despues de aver hecho presente el actual esplendor de tres Generales de la S. Iglesia , seis Cardenales , y vn tan gran Pontifice , que, con justicia, compara Alexandro Zilioli à todos los que mas dignamente rigieron la Nave de S. Pedro. Andrea Mauroceno, pondera mucho sus altas calida- des , quando escribe su muerte. Y el Doglione , tratando de su eleccion, dice : *Que por su calidad , y por sus virtudes , fuè verdaderamente digno de ser preferido à todos en aquel santo , y supremo grado.* Pero por mostrar , que no es esto solo lo que ilustra la excelente familia Aldobrandino , hallarèmos aun en ella à Bacio Canonigo de S. Pedro, Cardenal del titulo de los SS. Nereo , y Achileyo , que falleció en 21. de Enero de 1665. aviendo la

Fossati, Mem. hist.  
p. 177.  
Capriata , t. 2. lib.  
15. p. 175.

Casferrio Syntem.  
Vetust. p. 133. 283.  
443.

Zilioli, Hist. de  
nuestro tiempo, t.  
p. lib. 3. p. 56.

Mauroc. Hist. Ve-  
net. lib. 16. p. 645.

Doglione. Hist. Ve-  
net. lib. 18. p. 978.

suavidad, y candor de sus costumbres, ganado el amor, y la veneracion universal, como dice el Continuator de Chacon. La Princesa Olimpia Aldobrandino, que fuè su bienhechora, y su heredera, le construyò en la Iglesia de su titulo vn hermoso sepulcro de marmol, en que se lee la inscripcion, que estampò Nicolàs Angelo Caserio. Jacobo Aldobrandino Obispo de Troya, Legado Apostolico en Napoles. Thomàs Aldobrandino hermano de Clemente VIII. y de tales virtudes, que fuè Secretario de S. Pio V. y es à quien Pedro Victorio escriviò la carta, que se halla en sus obras. Silvestre Aldobrandino II. del nombre Governador de Fano, y de Boloña, Jurisconsulto insigne, Abogado Consistorial, y Fiscal de la Camara Apostolica por Paulo III. y antes Chanciller de la Republica Florentina, y Consejero de los Duques de Ferrara, y Urbino, y de Francisco I. Rey de Francia, cuyo Epitaphio con el de Luisa Detta su muger, se ven en la Capilla Aldobrandina, que Clemente VIII. su hijo edificò en la Iglesia de S. Maria sobre la Minerba, y cuyos dignos elogios recogieron Carlo Cartario, Juan Stringa, y D. Eugenio Gamurrino, por los quales sabemos, que fuè varon ilustre en literatura, y en prudencia, y insigne en el amor à su patria. Mostrò tal inclinacion à mantener su libertad, y preservarla del dominio de la Casa de Medicis, que quando finalmente quiso Carlos V. que cayesse en èl, el año 1530. el nuevo Duque Alexandro desterrò à Silvestre, y le confiscò sus bienes, como à vno de aquellos Nobles, que no solo se avian opuesto al nuevo gobierno, sino que mostravan no poderle tolerar. Y Silvestre conservò siempre aquel noble dictamen (en que le imitò el Papa su hijo) y desde Boloña, y otra qualquier parte, en que tuvo su residencia, acalorò eficazmente todas las solitudes, que los otros Nobles Florentines hicieron, para bolver su Patria al antiguo estado, como lo declaran Ammirato, y Adriani. La estimacion de su calidad, y de sus virtudes, no solo consta, de estas, porque vn tan austero Papa, como Paulo IV. le tuvo por su principal Ministro, como afirma el Cardenal Palavicino; y de aquella, assi por las memorias, que todos los Historiadores Florentines hacen de su ancianissima familia, y entre ellos Verrino escribe: *Aldobrandini, clarum genus, atque vetustum*, como porque el mismo Pontifice Paulo IV. dando à Pedro su hijo, la coadjutoria de su empleo de Abogado Consistorial el año 1555. le llama: *Dilectus filius Sylvester Aldobrandinus nobilis Florentinus*. Y mas abajo: *Nos igitur..... ad prædicti Sylvestri genitoris excellentiam respectum habentes, &c.* El Autor de la Italia reynante dà vn gran testimonio de la antigüedad desta familia, diciendo: *Se escribe, que la Casa Aldobrandina tenga su origen desde el tiempo de los Longobardos, aviendose establecido en Toscana con ellos, vn hombre de grande estatura, llamado Aldobrando, de quien proceden los Aldobrandinos; y Juan Villani dice, que salieron desta familia los Condes de Mangone, de Cortaldo, de Capraya, de Mont: Carello, y de Amiata. Clemente VIII. Pontifice ilustre, ilustrò mucho esta su Casa, aviendo adquirido el Marquesado de Meldola para Octavio (Juan Francisco) Aldobrandino su sobrino, declarandole, no solo Marques, con privilegio de Soberania, sino enriqueciendole con otras muchas donaciones.* Juan Aldobrandino, tio de Silvestre, hermano de Silvestre I. su abuelo, fuè Gonfalonier de Florencia el año 1476. Aldobrandino, su visabuelo, tuvo la misma dignidad los años 1434. y 1450. y George Aldobran-

Chac. Vit. Pont. 2.  
4. col. 694.

Synth. Vet. p. 451.

Victorio, lib. 3. p.  
54.

Chac. Vit. Pont. 2.  
3. col. 1055.  
Caserio Synth. Vet.  
p. 165.

Hist. del Cond. 2.  
lib. 14. cap. 7. pag.  
526.

De illustrat. Florentin., lib. 3.

Cartario, trat. de los Abog. Consist. f. 138.

Gamurrino Fam. de Tosc. y Umbria, t. 5. p. 244.

Part. 3. lib. 3. p. 303

Attnair. Histor. de  
Flor. lib. 12. p. 442.  
466.

Vgelli Ital. Sacr.  
tom. 1. Epif. Vgub.  
694.  
Gamurr. Fam. de  
Tosc. y Vmbria, t.  
5. p. 242.  
Cafferio Synthem.  
Vetust. p. 111.

Fam. extintas de  
Nap. p. 18. Casa A-  
dimari.

Prueb. de la Hist.  
de la Casa de Gon-  
dy, p. 16. 19. 21. 28.  
37.

Nobil. de Ital. t. 1.  
Narr. 1. cap. 1. p.  
27.  
Cafferio Synth.  
Vetust. p. 111.

brandino su revifabuelo , y quarto abuelo del Papa , fuè tambien el año 1410. gran Gonfalonier de la Republica Florentina, que es lo que en Venecia el Dux. Y el mismo empleo tenian el año 1366. Luis Aldobrandino, y el de 1365. George Aldobrandino, hijo de Bencio. El año 1295. Cambio, hijo de Aldobrandino , y nieto de Bellincione. El de 1303. Hero, hijo del mismo Aldobrandino. Bellincione Aldobrandino, hijo de Hero, el año 1312. Lapo, hijo de Aldobrandino, el año 1320. Luis, hijo de Philipo, en los años 1342. 1349. 1362. 1367. 1375. Piero Aldobrandino, hijo de Philipo , el año 1354. Piero, hijo de Lipo Aldobrandino , el año 1383. Juan, hijo de Juan Aldobrandino , y nieto de Lipo , en los años 1395. 1399. 1408. 1411. 1422. Y Luis, hijo de Antonio Aldobrandino, el año 1431. Todos los quales confiesa Francisco Guintini ser de la familia Aldobrandino en el Cathalogo , que hizo de los Gonfalonieros de Florencia. Fr. Juan Aldobrandino , hermano del Gonfalonier George, sexto abuelo de Clemente VIII. fuè vn insigne Teologo Dominicano, y por sus virtudes le diò Vrbano V. el Obispado de Vgubio el año 1370. y le rigiò santamente hasta el de 1378. en que le resignò, por retirarse à su Convento de S. Maria Novella de Florencia, donde falleciò el año 1383. Y por sus ruegos, Bindo, y Aldobrandino sus tobrinos , hijos de Nicolás Aldobrandino, fundaron el Monasterio de S. Clara de Aviñon, que defecado por la injuria del tiempo, restaurò el ilustre Cardenal Pedro Aldobrandino , como asegura vna inscripcion, que se vè en èl, y copian Vgelli, y Gamurrino. El Rey Carlos I. de Sicilia, tuvo por Consejero, y Asesor del gobierno de Napoles , à Aldobrandino Aldobrandini Cavallero Florentin. Y quando bolviò de Cataluña , diò tierras en la Provincia de Otranto à Aldobrandino , y Conrado Aldobrandini. Y luego hallamos familiar del mismo Principe , y su secreto en Principato , y tierra de Labor , à Lipo Aldobrandino: de todos los quales hace memoria el Duque de la Guardia. La Señoría de Florencia , hizo el año 1158. cierto juramento, para la seguridad de Toscana , y siendo 523. los que formavan el cuerpo de la Republica , hallamos entre ellos à Falconerio Aldobrandino, Segia Aldobrandino, Pace Aldobrandini, Perio Aldobrandi, y Aldobrandino Aldobrandini, sin hacer memoria de otros , que prestaron el mismo juramento , usando como propio el nombre Aldobrandino , segun se vè en el instrumento , que estampò el Señor Corbinelli, en su Historia genealogica de la Casa de Gondy. El qual produce tambien otro juramento , que en 15. de Noviembre de 1197. se hizo en Florencia, para el mismo efecto , en que hallamos, que era vno de los del Consejo de la Republica: *Altosilio, hijo de Aldobrandino Bacalare*. Afirman el Crescencio, y Cafferio , que los Aldobrandinos lograron tal autoridad en su Republica , que tuvieron el Principado veinte y tres veces : esto es, que fueron elegidos para servir el soberano Magistrado de Gonfalonier , y las muchas Historias , que tenemos de Florencia , lo acreditan. Pero no es esto lo que mas revela la estimacion desta ilustre familia, sino ser procedida de los antiguos Condes de Soana, Santa Flora, y Pitillano, en los quales, el nombre propio Ildibrandino , ò Aldobrandino, se fuè con el tiempo haciendo apellido , y eran Principes libres feudatarios del Imperio , y tan poderosa Casa en Toscana, que el año 1180. tenia en ella el Con-

Conde de Soana setenta Castillos. A que el año 1269. se añadió el Condado, y Ciudad de Ansidonia, Puerto Hercules, la Isla del Giglio, Monte Janutio, Monteargentaro, Orbitelo, Montigliana, Montecuti, y otras tierras, que el Abad, y Monasterio de las tres Fontanas dió en imphiteusis à Aldobrandino Aldobrandesco Conde Palatino de Soana. Y la antigüedad de su familia, era tal, que el Dante afirma descendia de los ancianos Reyes de Toscana. Y por su autoridad lo escribió Paulo Jovio en la vida del grande Sforça, y Jacobo Vvillelmo Imhof lo refiere, despues de Caferrio, en su Historia genealogica de Italia, y España. Bonicio, vno de los Condes de Soana, fué tan dichoso, que engendró à Hildobrando, ó Ildobrando, Cardenal, Nuncio Apostolico en Alemania, y electo Vicario de Christo el año 1073. con el nombre de Gregorio VII. grandísimo defensor de la libertad Ecclesiastica, y de tales virtudes, que en los Martirologios Benedictino, y Romano, se halla puesto en el numero de los Santos. Que fuese desta familia, lo afirman Platina, Sanfovinio, Tomasio, Maccabruno, y Oldoino, el qual copia vna inscripcion antiquísima de la Iglesia Metropolitana de Siena, en que esta llamado: *Hildobrando Ildobrandesco*, y los Comentaros de Orvieto le nombran siempre Ildobrando de Soana, afirmando, que su Casa se llamava Ildobrandina, ó Aldobrandina; que hizo Ciudad à Soana su patria, erigió en Episcopal su Iglesia, y agregó à su Condado mucho numero de tierras, y Castillos. San Pedro Aldobrandino Cardenal, y Obispo Albano, recibió por su gracia la Purpura, mas en premio de sus altas virtudes, que por causa de parentesco. Y este es el que la Iglesia llama S. Pedro Igneo, ó del fuego, por el milagro, que Dios obró en él el año 1063. paseando libre por las llamas, para probar, que el Obispo de Florencia estava exempto de las notas de Herege, y Simoniaco. Era entonces Monge Benedictino de la Congregacion de Vallevmbrosa; y quantos tratan del le conocen de la familia Aldobrandino, permaneciendo vna carta, que el Clero, y Pueblo de Florencia escribió al Pontifice Alexandro II. que le califica: *Ex magnifica, atque nobis notissima Aldobrandinorum familia*. Calatino Aldobrandino Conde de Soana, confirmó el año 1212. la concordia, que el Conde su padre hizo con la Republica de Orvieto, y por esto consta, que fué hijo de los Condes Ildibrandino, y Adelasia su muger, que el año 1203. dieron à Orvieto la obediencia por sus Condados de S. Flora, y de Soana. El año 1214. se dividieron aquellos Estados, adjudicando al Conde Ildibrandino II. el Condado de Santa Flora, y à los Condes Bonifacio, Guillelmo, y Ildibrandino III. el Condado de Soana. Seguia al Emperador Federico el año 1240. contra los Guelphos, el Conde Ildibrandino de S. Flora, quedando en el partido Pontificio el Conde Ildibrandino II. hijo de Bonifacio, que poseia por sí el Condado de Soana, y por Margarita su muger, el de Pitillano. Y esta division de facciones, la hizo tambien de las armas de la familia: porque siendo solo vn Leon rojo, estas permanecieron à la linea de Soana; y la de Pitillano dividió el Leon, usando la mitad del con media Aguila del mismo color. Ambas lineas conservaron sus Estados libres, dependientes del Imperio; pero ambas se extinguieron, recayendo en hembras, por las quales, el Condado de Pitillano, con Soana, entró en la Casa Vrsino, y el de S. Flora en la Casa Sforça,

fin

Hist. de Orvieto, lib. 3. f. 20.

Siri Merc. tom. 7. p. 145.

Jovio, cap. 60. Imhof, t. 1. p. 253. Caferrio Synth. p. 110.

Chac. Vit. Pontif. t. 1. col. 855. Monald. Hist. de Orvieto, lib. 5. f. 70. 71. 78. 40. 43. 45.

Baronio t. 2. ann. 1061. Spindano, Comp. Ann. Baron. ann. 1063. Caferrio Synthe. Vetust. p. 8. 110. Moreri, gran dict. lit. P. p. 167.

Monaldo Monald. Coment. de Orvieto, lib. 3. f. 20. 38. 40. 43. 44. y los citados, p. 449.

Zazera, Famili. de Ital. t. 2. Casa Sforça, lit. A.



Herrera, Hist. gen.  
t. 1. lib. 10. p. 538.

Stringa, vida de  
Clem. VIII.  
Cresc. Nob. de Ital.  
t. 1. Narr. 1. cap. 1.  
p. 27.  
Cafferio Synth. Ve  
cult. p. 110.

Histor. gen. de las  
fam. de Tosc. y Vm  
bria, t. 5. p. 226.

sin que oy los goze alguna dellas: porque circundados, ò conflagrantes de los Principes de la Casa de Medicis, la fuerça vna vez, y la necesidad de huirla, otra, dispusieron, que por cambio, cediessen aquellas tierras à Cosme I. y à Ferdinando II. grandes Duques de Toscana. Y esto, despues de estar muy descaecidos de fuerças, y tener sobre el Condado de Pitillano, y Ciudad de Soana, la guerra, que refieren todos los Historiadores del siglo XV. y despues de seguir los Condes, entre ellos mismos, largos pleytos en la Camara Imperial. Que estas Casas hiciesen apellido del nombre propio Ildibrandino, ò Aldobrandino, es comun sentir de todos los Escritores, y por esto, ellos, y los instrumentos del tiempo de aquellos Condes, llaman à los Condados juntos, ò divididos, Estado Aldobrandesco. No ay cosa mas natural, que ser linea suya la familia, que se avecindò en Florencia, con el lustre, que queda anotado: porque siendo las tierras de aquella Republica, tan cercanas al Estado Aldobrandino, los hijos segundos, que por esta razon no heredavan, precisamente avian de buscar su establecimiento en vna Ciudad vecina, y poderosa. Por esto, Juan Stringa, Nicolàs Angelo Cafferio, y el Crescencio dicen resueltamente, que los Aldobrandinos de Florencia, son de los Condes de Soana; y estas son las palabras del Crescencio: *Los antiguos Aldobrandinos (no menos estimados en nuestro tiempo, por la Purpura de quatro Eminentissimos Cardenales, y por..... otros tantos Prelados, que en las edades passadas, por los milagros del Cardenal de S. Pedro Igneo, gloria del Termo de Vallombrosa, y por el Pontificado de Gregorio VII.) restauraron los muros de Florencia en tiempo de Carlo Magno, y por el curso de muchos siglos, no solo manejaron à su voluntad la Republica Florentina, cuyo Principado tuvieron veinte y tres veces, sino con empreffas militares se hicieron temer en toda la Toscana, y con la dignidad de Condes del Imperio, señorearon los amenos Estados de Sosna, Magone, Certaldo, Capraya, Amiata, y Montecarelllo.*

Opusose à esta opinion, tan sin violencia establecida, D. Eugenio Gamurrino, suponiendo, que los Aldobrandinos de Florencia no tuvieron el origen en los Condes de Santa Flora, Soana, y Pitillano: porque fueron familias diversas. Y parece, que siguiendole Jacobo Villielmo, Imhof añade, que en las armas no ay conformidad, siendo las de los Condes el Leon rojo, como queda dicho, y las de los de Florencia vn Rastrillo, ò Vanda de oro dentellada: *etrinque pinato*, dice Imhof, y tres Estrellas de oro, repetidas en ambas partes, superior, y inferior del escudo, cuyo campo es azul. Fundase Gamurrino, en que los Aldobrandinos de Florencia se llamaron primero del Nero, y de Carruccio, y despues de la Madonna, y dice, que el primero, que se llamò Aldobrandino, fuè Andrès, hijo de Nero, que segun su quenta, corresponde al año 1370. à que se debe atribuir el principio de aquel apellido. Pero todo esto està observado con gran desaseo, y olvidando las buenas reglas de los Maestros de la Genealogia. La diferencia de las armas en las ramas de vn mismo linage, nunca bastò à obscurecer el origen; y si assi fuesse, los antiguos Duques de Borgoña, que hacian Vandas por armas, y los Principes de Courtenay, que vsavan Roeles, avian de ser desterrados de la Casa de Francia, de quien se separaron. No ay en España cosa mas notoria, que ser la Casa de Mendoza procedida de los Señores de Vizcaya, y sin

cm-

embargo, no hace como ellos Lobos por armas, sino vna vanda. Y aun las lineas en que se divide la misma Casa de Mendoza, hacen armas muy diferentes: vnas trahen la vanda sola, otras la vanda con vna cadena, y otras cadena, vanda, y Panelas. Las Casas de Avalos, de Bazan, y de Rojas, es comun sentir de los mas versados en nuestra antigüedad, que tambien proceden de los Señores de Vizcaya; y vna hace por armas estreilas, otra escaques, y otra escudo agironado de oro, y rojo. Las Casas de Acebedo, Barreto, Redondo, Vello, Zote, Paiva, y Tavera, proceden, como refiere el Conde D. Pedro, de D. Goido Arnaldez; y sin embargo son sus armas diversas. Y aun en la misma linea de Acebedo, los Condes de Monte-Rey, hacen por armas vn arbol llamado Acevo; y los Señores del Solar de Acevedo, en Portugal, vna Aguila. De esto son tantos los exemplos en España, y aun en toda Europa, que se perderia el tiempo en mayor relacion; y si Gamurrino los huviera buscado, en la misma Florencia hallaria muchos, especialmente en el erudito discurso, que, de las armas de sus Nobles, escribió D. Vicencio Borghini. Allí se vé, que la Casa de Medicis, varió en parte sus armas, usando ya tres, ya seis, siete, y ocho Roeles. La de Foraboschi tres, seis, o diez Roeles. La de Peruzzi tres, seis, y ocho Peras. Pero sin hacer caso desto, porque siempre conservaron la figura, y el color; se halla, que la Casa de Pazzi, que fué ilustrísima, dejó sus armas antiguas por traher las de los Duques de Bar. Y la de Conti Guidi, famosa entre todas las de Toscana, usó primero el escudo en frange, o en aspa, de plata, y colorado. Después añadió vn Leon rapante, mitad colorado, y mitad de plata, segun el campo sobre que caía. Luego dividió el escudo de alto abajo, poniendo en el lado diestro el Leon colorado en plata, y en el siniestro Leon de plata sobre campo colorado. Y últimamente, usó vn Leon solo; pero los Condes de Bagno conservaron siempre el escudo primitivo, como en la Historia particular desta familia lo afirma Scipion Ammirato, y después el Señor Imhof, en sus veinte familias de Italia. Y el mismo Gamurrino, señala dos escudos diversos à las familias Albizini, Sarazini, y otras. De todo esto sale, que bien pueden ser de vna misma familia los Aldobrandinos de Soana, y los de Florencia, aunque sus armas sean diferentes: porque es cosa comun en linages de vn mismo origen, y de vn propio apellido, para cuya prueba sirven los largos Cathalogos, que desto hizo el Consejero Juan Baptista Christin. Y por lo que toca, à averse los de Florencia llamado primero del Nero, y de Carrucci, como esto fué por la division, que hizo entre ellos la posteridad de Nerio, y Carruccio, hijos de Rainero; el propio Gamurrino se responde: pues el modo de distinguir dos lineas de vn mismo tronco, o por nombres, o por symbolos, no dice, que el linage no sea vno solo. La Casa Carrafa, ilustrísima en Italia, se distingue por la Statera, y la Spina; y sin embargo son de vn mismo origen. Las Casas Dentici, y de Tocco, ilustres en Napoles, tienen dos lineas con diversas armas, como lo advierte Scipion Mazela. Con las voces Pisquicia, y Rosa, se distinguen las lineas de la Casa Caracholo, grande entre todas las del Reyno de Napoles; y allí tambien la Casa Capecece, nobilísima, y muy dilatada, tiene vna linea Capecece Latro, otra Capecece Galeota, otra Capecece Minutula, Aprana, Zurula, Scondita, y Boczuta. Y pues todos los Capececes son

vnos,

Dise. del Borghini,  
part. 2. p. 80. 84.  
88. 105.

Ammirato.  
Imhof, p. 119.  
Gamurr. t. 3. p. 209  
302.

Jurisprud. heroica  
t. 1. art. 2. p. 114.

Mazela, descrip.  
del Reyno de Na-  
pol. p. 490. 491.  
508. 509.

Ælix Marchese.  
De Neapol. famib.  
in op. Caroli Bor-  
relli, p. 2.

vinos, como lo son los Caracholos, y los Carrafas, sin embargo de sus distinciones, bien podrán serlo los Aldobrandinos de Florencia, de Santa Fora, y de Soana, aunque aquellos se llamasen del Nero, y de Carrucci. Dice después Gamurrino, que los Aldobrandinos de Florencia se llamaron también *de la Madonna*: porque Bencio, hijo de Carruccio, casó con Juana de Altoviti, Señora de tales virtudes, y de tan grande estimación, que fué comunmente por excelencia llamada *Madonna Giouanna*, y así à sus hijos *della Madonna*; pero esto no sirve para su intento, ni persuade, sino que no venian de la Madonna los otros Aldobrandinos. En Florencia se distinguian las lineas por los nombres de sus progenitores, como en muchos lugares de España, y aun en Italia, por los sitios en que avitaban. El mismo Gamurrino escribe, que la Casa Vrsino se distinguia en Roma por las avitaciones de sus lineas: Vrsinos de Campo de Flora, de Ponte, de Giordano, y del Monte. En Madrid la ilustre Casa de Lujan, se divide en las lineas de la Villa, de la Moreria, de S. Pedro, y de S. Andrés. En Salamanca, la noble familia de los Maldonados, por sus Lugares del Maderal, de Espino, de Monleon. Y esto es muy comun en todas las Ciudades de gran nobleza, sin que por esto se entienda, que el linage de aquellas lineas, es otro, que Vrsino, Lujan, Maldonado, &c.

Hist. gen. de las familias de Toscana, t. 2. p. 7.

Pero lo que en Gamurrino no merece disculpa, es sentar, que por el año 1370. tomó el apellido Aldobrandino, Andrés, hijo de Nerio, y nieto de Raynero; pues por las escrituras ya citadas, que produce el Señor Corbinelli en la Historia de la Casa de Gondy, consta, que el año 1197. y el siguiente, usaban ya en Florencia el apellido Aldobrandino, Falconerio, Segá, Pace, Perio, Aldobrandino, y otros nobles. Después desto hallamos, que quando el año 1256. la Republica de Florencia hizo la Paz con la de Pisa, fué vno de los Ancianos, y Consejeros Florentines, que la firmaron: *Rainerius filius Aldobrandini Garini*, el qual Rainero, que sin duda es el abuelo de Andrés, precisamente, en fuerza del patronimico, se avia de llamar Rainero Aldobrandini. Ni como ajustaremos, que Andrés fué el primero, que usó por apellido Aldobrandino, con el Catalogo de los Gonfaloneros de Justicia, ó grandes Gonfaloneros de Florencia, que formó Francisco Giuntini, y anda impreso al fin de la Historia de Florencia de Jacovo Nardi: porque alli, segun la costumbre antigua del País, à ninguno de aquellos Magistrados se expresa el apellido, sino hijo de quien era, que es lo que en España llamamos patronimico: Juan Fernandez, al hijo de Fernando, Alonso Ximenez, al hijo de Ximeno. Alli se dice: *Bardo de Francesco*, *Piero de Domenico*, *Cosmo di Giovanni*, *Piero di Cosimo*; y llegando à referir Giuntini los Aldobrandinos, que tuvieron aquel supremo Magistrado, dice: *Aldobrandini di Madonna. Q. S. G. Giorgio di Benci, Settembre, & Ottobre 1365. Giorgio di Aldobrandino, Maggio, & Giugno 1410.* Con que el George Aldobrandino, que Gamurrino confiesa gran Gonfalonier, no fué hijo de Andrés, sino de Aldobrandino. Ni fué, como él quiere, de la linea de Nerio, sino de la de Carruccio, de quien (como siguiendole escribe Jacobo Vvillelmo Imhof) fué hijo Bencio Aldobrandino, marido de Juana de Altoviti, por excelencia llamada *la Madonna*. Y si el Gonfalonier George, fuese hijo de Andrés, no procedería de la Madonna, como

Hist. de la Casa de Gondy. Prueb. p. 88.

Hisp. & Ital. Hist. geneal. t. 2. p. 205.

mo quiere Giuntini: pues aquella Señora fuè muger de Bencio, primo hermano de Andrès, ò consobrino, como le llama en su testamento del año 1330. De todo esto sale, que Gamurrino no fuè bien informado, como en otras muchas cosas le sucedió, y en la descripción de la familia Cilnia, y Historia de la Ciudad de Chiusi, lo probò bien, refutando, el Abad D. Bartholomeo Macchioni, en vn erudicto tratado, que estampò en Napoles el año 1688. No ay documento alguno, que persuada ser los Aldobrandinos de Soana, y los de Florencia de diversas familias; y ay varios Escritores, que los tienen por de vna sola, à que yo me agregaria, si tambien pudiesse hacer numero. Pero quando à los de Florencia, faltasse todo el esplendor de los Condes de Soana, Pitillano, y Santa Flora, para nada le podíamos hechar menos, como el mismo Gamurrino declara, ni le necesitava nuestra Princesa Margarita, para ser vna de las mas ilustres de su tiempo, hermana, como se ha dicho, de dos grandes Cardenales, hija de vn Principe General de la Iglesia, que acabò dicho-famente en servicio de la Religion. Su madre, riquissima Princesa, y hermana vnica de vn Cardenal insigne, que governò con acierto, y con autoridad grande, muchos años, los interèsses Pontificios. Su abuelo, hermano de vn Soberano Pontifice, señalado por sus altas calidades entre todos los sucesores de S. Pedro. Su visabuelo Silvestre Aldobrandino Governador de Fano, y de Boloña, Chanciller de la Republica de Florencia, del Consejo del Rey Francisco I. Abogado Consistorial, y del Fisco Apostolico, y vno de los principales Ministros de la Corte Romana. El hermano de Silvestre I. su quarto abuelo, fuè Juan Aldobrandino, gran Gonfalonier, ò cabeza de vna gran Republica, como la Florentina, el año 1476: empleo, que tenian el año 1434. y 1450. su quinto abuelo Aldobrandino II. del nombre, y el año 1410. su sexto abuelo George Aldobrandino. Fuera de los quales, lograron la misma Soberana dignidad desde el año 1295. Cambio, Nero, Bellincione, Lapo, Luis, Piero, Juan, y otro Luis, todos Aldobrandinos, hasta el año 1431. Y como à los Nobles de vna Republica, ò los Grandes, como los llaman en Florencia, no es permitido en aquel Estado Urbano, otro mas alto honor, que el gobierno de su patria, que los constituye, aunque temporalmente, Principes della, son por esto considerados en el resto del Mundo, grandes, y ilustres varones, con igualdad à todos los otros, que, ò poseen tierras, y dignidades Soberanas, ò ocupan en los dominios Monarchicos los mas altos empleos. Por esto los Nobles Venecianos, y los Genoveses, hacen tan grande estimacion de conseguir su dignidad de Dux, y por esto los Escritores de la Casa de Medicis, cuentan entre las relevantes circunstancias de aquella gran familia, que superasse en el numero de los Gonfalonieros à todas las otras Florentinas: *Asi hallo (escribe Pedro de Boissat) en las tablas de los Gonfalonieros de Justicia, que este linage en 230. años ha dado à su Patria 36.... Es cosa maravillosa, que los Medicis ayan ganado esta ventaja, sin violencia, entre tantas familias, que de tiempos muy antiguos han tenido parte en el gobierno: porque yo quento en las tablas de los Gonfalonieros, hasta 400. familias, que han tenido Gonfalonieros de Justicia, y todos naturalmente sutiles, ambiciosos, y intratables. Veinte y tres Gonfalonieros cuentan à la Casa Aldobrandino Juan Pedro Crescencio, Nicolás, Ange-*

Brillante de la Reia  
na, p. 11.

Cafferio Synth.  
p. 111.

Nepot. part. 2. lib.  
3. p. 439.

Viginti. fam. Ital.  
p. 180.

lo Caferrio, y el Autor del Nepotismo de Roma, en que segun la numeracion de Giuntini, ha de aver cinco del nombre Juan, y quatro del de Luis; y ajustandola por las vezes, que la dignidad fue servida por los Aldobrandinos, salen los veinte y tres, que el Crescencio dice. Así no tienen mayor numero las ilustres familias de Strozzi, Soderini, y Ridolfi, que son las que mas tuvieron, ni la Salviati, que dice Pedro de Boissat, es la que despues de los Medicis, logró tanto el Gonfalonero, tuvo tantos: pues segun Jacobo Vvillelmo Imhof, solo le tuvieron sus hijos catorce veces. Y si à este gran numero de Gonfaloneros Aldobrandinos, llegaremos los otros empleos de Señores, Priores, ò Consejeros de la Republica, que, en el numero de ocho, tenían con el Gonfalonier el supremo dominio, seria muy dilatado el Catalogo de los Aldobrandinos, que en esta calidad intervinieron en el gobierno de su patria. Y el grado, exercicio, y estimacion de estos altos Priores, Ancianos, ò Consejeros Florentines, sobre explicarle bien Ammirato, Adriani, y los otros muchos Historiadores de Florencia, le declaró últimamente el Señor Corbinelli en su Historia de la Casa de Gondy. Aun desta separacion, que hizo Gammurrino de los otros Escritores, saca esplendor à la Casa Aldobrandino: pues quando no la quiera procedida de los Condes de Soana, numera sus progenitores desde el año 960. en Palmiero, padre de Rolandino, que el año 1018. hizo cierta donacion de tierras à Burga, ò Burgiza su muger, en quien dice tuvo à Martino, que vivia el año 1040. y fue padre de Florencio, cuyos hijos fueron Martino, y Rolandino, aquel padre de Bruneto, y este de Aldobrandino, à quien Martin su tío (llamandose hijo de Florencio, hijo de Martin de Burgiza) y Burga su muger, hija de Ildobrandino, donaron el año 1140. vna tierra en Campo Corbolini de Florencia. De Bruneto, hijo de Martino II. y de Burga su muger, dice, que fue hijo Brunetino, que el año 1203. era Consul de Florencia, y tuvo à Bonacorso, padre de Rainero, cuyos hijos fueron Cartuccio, y Nero, de quien ya tratamos. Así queda siempre muy antigua, y muy ilustre la Casa Aldobrandino, por la opinion deste Escritor; mas yo le dejo en la intrincada textura de su ancianas filiaciones, y sin defraudarle de su autoridad, me contento con la escritura del año 1197. en que este Raynero está llamado: *filius Aldobrandini Carini*: porque no hallo en las que él produce, ni claridad para que aquellos Rolandinos, Martinos, y Brunetos, sean desta familia, ni vigor para separarla de la Casa Aldobrandino de Santa Flora, y Soana, de que la consideran segunda otras plumas muy acertadas. Sobre todas estas relevantes circunstancias de la Casa de nuestra Duquesa Margarita, y sobre el clarísimo esplendor de su linea, debèmos añadir, que de sus hermanos, los que se enlazaron al matrimonio, le hicieron en las mas ilustres familias de Italia. Juan George Aldobrandino Principe de Rosano, Duque de Sarsina, casò con Hipolita Ludovisio, hermana de D. Nicolàs Principe Soberano de Pomblin, Duque de Zagarello, Principe de Venosa, Conde de Conça, Cavallero del Toyson, Grande de España, hijos de D. Horacio Ludovisio Duque de Fiano, General de la Iglesia por el Pontifice Gregorio XV. su hermano, y de Lavinia Albergati. Pedro Aldobrandino Duque de Carpineto, casò con Carlota Sabeli, despues Princesa de Cariati, hija de Pablo Principe de Albano, Du-

Duque de Palumbara , y de Marfi, Conde de Celano , Cavallero del Toyfon, gran Senescal, y Custodio del Gonclave, y Teniente General de la Iglesia, y de Catalina Sabeli Duquesa de Arinia. Elena Aldobrandino casò con D. Antonio Carrafa Gonçaga y Colona V. Principe de Stigliano, y del S. Imperio, Soberano de Sabioneda, Duque de Mondragon , y de Trayeto, Conde de Fondi , de Carinola , y de Aliano, Grande de España. Maria Aldobrandino fuè muger de Juan Paulo Sforça V. Marquès de Caravagio, revifnieto de Juan Paulo I. Marquès de Caravagio , que por aver muerto sus hermanos Maximiliano , y Francisco Duques de Milàn , pretendiò suceder en aquel Estado, en fuerça de la ampliacion del Emperador Maximiliano I. Y Lucrecia Aldobrandino, tambien su hermana, casò con Marino Caracholo III. Principe de Avelino, Duque de la Tripalda, gran Chanciller del Reyno de Napoles; pero murió sin hijos.

Mauroceno Hist  
Venet. lib. 4. p. 163

Imhof, Hist. Ital.  
& Hist. genèral. 4.  
p. 248.

Para mayor claridad, de todo lo que de las generaciones de la Casa Aldobrandino hemos recogido, parece preciso hacer su arbol , que entre la grandissima confusion, con que , excepto en Napoles , se escriven las familias en toda Italia , es exponernos à muchos errores. No ay alli la pauta, que para la antigüedad dà en España el patronimico. Faltan muchas veces los instrumentos aun en los mas altos linages, y quando los ay, deben de ser muy diminutos ; y defectivos : porque en varias familias solo se declaran los varones, sin expresion, ni noticia de sus casamientos. Y como este vicio tiene muchas raices , no pueden vencerle , aunque lo folicitan, los Escritores modernos. Sin embargo se formará el Arbol Aldobrandino, siguiendo los cortos documentos, que para enlazar las sucesiones desta antiquissima familia hallamos. Y enmendaràle quien con mejores luces descubriere lo que hemos deseado , y no podido encontrar.



## FAMILIA ALDOBRANDINO.

- 1 Carini Aldobrandino, descendiente de las Condes de Soana, y de Santa Flora.
- 2 Aldobrandino I. vivió en Florencia año 1197. Bellincione Aldobrandino.
- 3 Raynero, ò Nero Aldobrandino, que año 1256. jurò la Paz de Pisa. Aldobrandino II. del nombre.
- 4 Carruci Aldo- Juan † sin hijos Nero Aldobr. II. del nombr. Cambio Aldobrandino Lupo Aldobr. Gonfalo-  
brandino. varones. Gonfalonier de Florenc. 1305. Gonfalonier año 1295. mer año 1320.
- 5 Bencio Aldobr. casò con Juana Caro Juan Bellincion II. Juan Aldobr. año 1330 Andrés Aldobr. Pri- Lippo, ò Phi-  
de Altovitis, llamada la Mado- Aldo Aldo Confalonier, Capitan de la Lega de or de Florencia def- lipo Aldobran-  
na, hija de Gentil. Testò 1330. brád. brád. año 1312. Certaldo. de 1320. à 1336. dino.
- 6 George Aldo Juan O- Anibal Vi- Napo- Luis Conde- Nico- Ne- Jaco- Bru- Ben Carrucio Luis Al- Nic olás, Pedro Al-  
brandino Gon bispo de cario, y Go leon, Inés. lo Al- ro. vo. neto, cio. Aldobrâ- dobrâd. testamen- dobrandi-  
falonier de Vgubio v ernador testò Conde- dobr. Cava dino. Gôfalo- tario de Na no Contalo-  
Florencia año 1370. de Anco- 1383. Ald- llero. nier año poleon año nier, año  
1365. 1373. na: 1383. 1383. 1354.
- 7 Aldobrandino III. vno de los ocho Juan Lo- Aldo Nero Phi- Anto Loren- Adoar- Linde Philipo, ò  
Consejeros de la Republica año 1358 Aldo renço bran- Aldo lipo, nio, go Aldo do Aldo Aldo- Lippo Al-  
Gamurrino le hace hijo de Andrés, bran- 1381 1391 brandi- brandi- brandi- dobrandi-  
primo hermano de su abuelo; pero dino. I V. dino, no 1391 no, año ño. no.  
siendo descendiente de la Madona, no 1381 1393 1391.
- 8 Gerge II. Aldobrandino, vno de los ocho Con- Luis II. Aldobrandino, Gonfalo- Pedro II. Aldobrandi- Juan Aldobran-  
sejeros año 1384. Gonfalonier año 1410. nier de Florencia 1375. no, Gonfalonier 1383. dino.
- 9 Aldobrandino V. del nombre, Gonfalonier Jacobo Aldo- Bruneto Aldo- Lorenzo Aldobran- Juan II. Adobrandino,  
de Florencia año 1434. † 24. Dic. 1450. brandino. brandino. dino. Gonfalonier de Floren-  
siendo otra vez Gonfalonier. ✱ ✱ cia 1395.
- 10 Juan IV. Aldobrandino, Gonfalonier Silvestre Aldobrandino, Gonfalonier Geor- Bernardo Al- Bruneto Aldobrandino  
año 1436. † sin sucesion. de compañía año 1503. ge III. dobrandino. año 1460.
- 11 Pedro III. Aldobrandino Jurisconsulto Bernardo, padre Aldobran- Philipo Al- Juan Bap- Jacobo Aldobrandino,  
insigne año 1524. casò con Elena, hija de do. dino. dobrandi- tista Aldo- año 1490.  
George Flatri Noble Cipriota. do. no. brandino.
- 12 Silvestre II. Aldobrandino, Governador de Fano, y de Boloña, n. 24. Nov. 1499. † 6. Juan Aldobrandino Francisco Aldo-  
Junio 1558. Casò con Luisa Detta, Noble Florentina. año 1520. brandino.
- 13 Pedro IV. Al- Thomàs Jnan Cardenal Hipolito Cardenal Bernardi- Julia Al- Baccio Al- Jacobo Aldobra-  
dobr. Fiscal Secreta- de Santa Sufa- n. 24. Febr. 1536. no Aldo- dobrandi- dobrandi-  
de la Cama- rio de na, gran Peni- electo Pontífice Ma- brandino no, casò dobrandi-  
ra Apostoli- San Pio- tenciario, Obis- xim. Clement. VIII. casò con con Au- no, Sena-  
ca. Casò con V. po de Imola, † en 30. Ener. 1592. Libia Ca- relío. Pas- dor de Flo-  
Flaminia Fer- 2. Septiembre † 3. Março 1605. pizucco. feri- rencia año  
racia. 1573. 1560.
- 14 Pedro V. Aldobrandino, Cardenal Olimpia Aldobrandino, Cinto Aldobran Silvestre III. Carlos Juan Aldo Antonio Ma  
Arçobispo de Ravena, Legado de Ferrara, gran Camar- dino, Cardenal dino, Aldobran- Cava- brandino, ria Aldobr.  
lengo de la Iglesia, nac. 31. Mar- de San George, dino, casò ller o Vice- Se- Canonigode  
ço 1571. † 10. Febr. 1621. Aldobrandino, Principe de Avi- con Flameta de San ñorde Mel- San Pedro  
de Rosano. ñon. Barrigeti. Juan. dola. de Roma.
- 15 Margarita Aldobrandino, Baccio Aldobrandino Cardenal de Juan Francisco Aldobr. ca-  
IV. Duquesa de Parma. la S. Iglesia, † 21. Enero 1665. sò con Camila de Pasqualis.
- 16 Silvestre IV. Aldobran- Hipolito Aldobran- Alexandro Aldo  
dino año 1685. dino. brandino.



Jacobo Aldobrandino, hijo de George II. del nombre, Gonfalonier de Florencia.

10	George III. Aldobrandino.	Cesime Aldobrandino.	Lorenzo Aldobrandino.	Napoleon Aldobrandino.			
11	Jacobo Aldobrandino II. del nombre, casò con Baccia Ambrigi.			Jacobo Aldobrandino.			
12	George IV. Aldobrandino. Casò con Magdalena de la Corgnia.	N....Aldobrandino, cuyo marido fuè N....Adimari.	Nicolàs Aldobrandino.	Napoleon Aldobrandino.			
13	Juan Francisco I. Principe de Rossano, Marquès Soberano de Meldola, Grande de España, General de la Iglesia, Castellano de S. Angel, n. 11. Març. 1545. † 17. Sept. 1601. Casò con Olimpia Aldobr. Duq. de Carpineto, hija de Pedro, herm. de Clem. VIII.						
14	Silvestre Aldobrandino, do, gran Cardenal de Prior de SanCesareo, Roma, †. creado 1603 en la batalla de Nort- 1612. con linguen 5. 24. años de Septiemb. edad. 1634.	Juan George II. Principe de Rosano, General de la Iglesia, † 19. Mayo 1637. Casò con Hipolita Ludovisio, hija de Oracio Duque de Fiano, hermano de Gregorio XV, Pontifice Maximo. pag. 385.	Pedro Duque de Carpineto, Marquès del S.R.I. General de la Iglesia, † 23. Agosto 1630. con 30 años de edad. Casò con Carlota Sabeli, hija de Paulo Principe de Albano, Julio ma. pag. 385.	Hipolito Car- gari- 1657. ca- 1663. casò con Ju- sò con D. Ma- rino Caracho, III. Prin- cipe de Avelino.			
15	Olimpia III. Princefa de Rosano, y de Meldola, Duquesa de Sarfina, Carpineto, &c. n. 20. Abr. 1623. † 26. Jul. 1666. casò 25. Jul. 1638. con Paulo Burghefio, primogenito de Marco Antonio, Principe de Sulmona, pag. 353. II. en 10. Febr. 1647. con Camilo Francisco Pamphilio, Principe de Valmontana, y de S. Martin, antes General de la Iglesia, y Cardenal Nepote de Inocencio X.	Catalina Aldobrandino, casò con Julio Sabeli, Principe de Albano, y de la Riccia, pag. 385.	Ana Maria, casò con Francisco Maria Cesis Duque de Ceri.	Doña Ana VI. Princefa de Stillano, Duquesa de Savioneda, Mondragon, &c. casò con Ramiro Nuñez de Guzmán II. Duque de Medina de las Torres, Marquès de Toral.			
16	1. Juan Baptista Principe de Sulmona, y de Rosano, &c. Grande de España, Cavallero del Toison, n. 14. Oct. 1639. casò con Leonor Boncompaño, hija de Hugo Duque de Sora, p. 351.	Maria Virginia Burghefio, n. 10. Nov. 1642. casò 21. Jul. 1658. cò D. Agustín Chigi, Principe de Farnese, sobrino de Alexand. VII.	2. Juan Baptista Pamphilio Principe de S. Martin, Duque de Carpineto, n. 24. Jun. 1648. casò con Doña ..... Fachinetti, sobrina del Pontifice Inocencio IX.	Benito, Cardenal, nac. 25. Abr. 1653.	Flaminia n. 5. En. 1651. casò 1670. con Bernardino Sabeli Principe de Venafro. 2. con el Principe Palavicino.	Ana Teresa, nac. 12. Febrero 1652. casò con Juan Andrea Doria Principe de Mel-fi.	Teresa, nac. 14. Octubre 1654. casò con Carlos Cibo Duque de Massa, y Principe de Carrara.
17	Marco Antonio Principe de Sulmona, y de Rosano, casò con Flaminia Spino-la, hija de Carlos Principe de S. Angelo.	Doña Ana Camilla † 1615. casò 1. con Francisco Maria Principe de la Mirandola. 2. con D. Antonio Iudice Principe de Celamare.	D. A. Don Constantino. 1697. cò Emilio Altieri, Duque de Monterano.	Camilo, D. Geronimo Duque de San Martin, Carpineto, &c. casò con Doña Isabel Conti, p. 388.	Doña Olimpia casò 25. Nov. 1697. con Felipe Alexandro Colona Duque de Tallacoz, con deitablenapoles.	D. An- Don dresDo- Cami- loDo- Bardi.	Alberico Principe de Masssa, nac. 1674. Vide pagin. 384.
18	Camilo Atonio, Principe de Rosano.	Leonora Francisca. Maria Victoria. Flaminia. Jacovo.	1. Francisco Maria Duque de Mirandola.	2. Doña Contanza Leonor Iudice.	Fabricio Duque de Tallacoz, Condestable de Napoles.	Don Do- Doña I- Ana- Cole- na.	



*MEMORIAS DE MARGARITA DE MEDICIS*  
*V. Duquesa de Parma.*



E la misma forma, que el nombre Isabèl, es fausto, feliz, y dichoso en las Reynas de España, y el que mas celebran nuestros naturales, por las felicidades, que causaron las heroicas virtudes de las Princesas, que, con èl, subieron al Solio Español; así en la Casa de Parma es igualmente venerado, y es con justicia aplaudido en sus Soberanas, el nombre Margarita: porque las que, teniendolo, lograron aquellos dominios, como estavan adornadas de singular piedad, de insigne prudencia, y de admirable justificación, supieron arrebatir el amor de sus pueblos, y hicieron su nombre tan plausible, que parece llevaba vinculados los universales alivios, y que eran, con èl, indefectibles las comunes prosperidades. Y se debe reparar, la armonia, que la Providencia dispuso en la participacion de las Princesas de las Casas de España, y de Parma: porque si en España son celebradas las ISABELES, Parma la concedió vna, que llenará de dichas sus pueblos. Y si en Parma son veneradas las Margaritas, España la dio otra, que colmó de honores, y conveniencias sus subditos. Vimos ya lo que la Duquesa MARGARITA DE AUSTRIA ilustró la Casa Farnese, y quanto la Duquesa MARGARITA ALDOERANDINO, supo contribuir à su conservacion, añadiendo ambas, con las altas inclusiones, con los crecidos dotes, y con los prudentes avisos, permanencia à los honores, vigor à los medios, y firmeza en los peligros. Pero ahora verèmos otra tercera Margarita, cuya preciosidad no se puede valuar, cuya prudencia no se pudo exceder, y que en los dotes del animo, y del cuerpo, se hizo por vna rigurosa justicia aplaudir. La Casa de Toscana enriqueció con tan precioso tesoro la de Parma: porque el gran Duque Cosme II. convino, muy anticipadamente, con Ranucio IV. Duque de Parma, en conceder al Principe Eduardo su primogenito, la Princesa Margarita de Medicis, que era la mayor de las hijas, que avia producido su alto matrimonio, con Maria Magdalena Archiduquesa de Austria, hermana entera del Emperador Ferdinando II. Rey de Vngria, y Bohemia, de nuestra Santa Reyna Doña Margarita muger de Phelipe III. y de Ana, y Constança, ambas casadas con Sigismundo III. Rey de Polonia. Avia nacido la Princesa Margarita en 31. de Mayo de 1612. y la amistad de los dos Principes de Parma, y Florencia, y las conveniencias del Estado, dispusieron, que à los ocho años de su vida, estuvièsse ya concertado su matrimonio, con el Principe Eduardo Farnese, que tenia la misma edad, pues avia nacido en 28. de Abril del propio año 1612. Pero fallecieron sus padres antes de la efectucion, porque el gran Duque murió en 22. de Febrero de 1621. y el Duque Ra-

nucio en el año siguiente, y sin embargo la Duquesa Margarita Aldobrandino, y el gran Duque Ferdinando II. hermano este, y aquella madre de los contrayentes, continuaron en el tratado, deseando el vno también aliada à su hermana, y anhelando la otra por hacer muy dichoso à su hijo. El tiempo solo se oponia al cumplimiento de los comunes deseos, quando en 4. de Junio de 1627. falleció, del parto de vna hija, Maria de Borbon Duquesa de Montpensier, primera muger de Juan Baptista Gaston Duque de Orleans, vnico hermano, y à la fazon considerado heredero, de Luis XIII. Rey de Francia, que casado, desde el año 1615. con Doña Ana Mauricia Infanta de España, aun no tenia hijos. Este accidente, que ponía à la Casa de Francia, en la necesidad de casar luego al Duque, para que su sucesion varonil asegurasse la familia Real, llevó naturalmente el amor de la Reyna madre Maria de Medicis à su misma Casa; y eligiendo para el consorcio de su hijo à la Princesa Margarita su sobrina, hizo luego la proposicion al gran Duque Ferdinando su primo hermano. El honor de aquel Principe, ligado à su palabra, dió en este caso pasos tan prudentes, que sin faltar a lo ya ofrecido, ni negarse à lo nuevamente propuesto, hizo caer la resolución en el consentimiento del Duque de Parma, que por respecto, ni persuasion alguna, le quiso conceder. Lo que pasó en este negociado, en que se interesó todo el poder de la Casa de Francia, y del Papa, se refirió en la vida del Duque; y aqui solo diremos lo que pertenece à nuestra Margarita. Esta Princesa, à los solos 15. años de su edad, brindada con la esperanza de vna tan alta herencia, como la Corona Christianísima, persuadida con tal vnion, como la de vn Principe pariente, Joven, bien hecho, valeroso, y hermano de vn gran Rey, combidada con la avitacion de la Corte mas magnífica, y más deliciosa de Europa, y finalmente contrastada de todas las consideraciones, y intereses, que saben mover los Principes poderosos, para la consecucion de sus fines, pareció Roca à tantos combates, sorda à tantas voces, y insensible à frequentísimas persuasiones. Siempre dixo queria ser Duquesa de Parma, y que se cumplierse la voluntad del gran Duque su padre. Y como en la constante fineza del Duque Eduardo, viesse desatendido el cambio, que se le concedia en la Princesa Ana su hermana menor, despues Archiduquesa de Austria, quiso corresponderle, dejando, por él, ser Duquesa de Orleans, ser cuñada del Rey Christianísimo, y de los Reyes de España, y de Inglaterra, y ser venerada, como muger del que entonces era preciso heredero de la Francia. Esta notable correspondencia en la firmeza de los dos Principes, causó grande estrañeza en la Corte Christianísima; mas toda su aplicacion, y toda su autoridad, solo pudieron conseguir, por si el tiempo producía algun beneficio, que se dilatassen las bodas mas de vn año.

Señalóse finalmente el mes de Octubre de 1628. para que se celebrasse tan deseada vnion, y mientras se disponia, con vna magnificencia Real, quanto se juzgó necesario, pasaron à Florencia, de Roma, los Cardenales Ludovisio, y Aldobrandino, que fueron recibidos por el gran Duque à las puertas de Florencia, y alojados en su Palacio el dia 4. de Octubre. Dos dias despues entró en la misma Ciudad el Duque Eduardo, a quien salió à encontrar en la frontera del Boloñes, el Principe Juan Car-

Mercur. Francés,  
ann. 1628. p. 119.  
hasta 122.  
Caferrio Synth. Ve  
tustat. p. 46. 125.

Carlos de Medicis, hermano del gran Duque, y S. A. con gran numero de Nobleza à cavallo, le recibió en Pratolin. Iba el Duque asistido de 300. Cavalleros, deudos, y subditos suyos, y entre ellos, los treinta poseedores de ilustres Casas, y la calidad de la función, y la magnificencia de la Corte, à que iban, esmerò mucho su lucimiento. Al ruido de la artilleria de la Ciudad, y de sus Castillos, fuè conducido el Duque al Palacio Ducal, donde luego pasó à reverenciar à la gran Duquesa viuda, y à la Archiduquesa Claudia de Medicis, muger del Archiduque Leopoldo, Conde de Tirol. Despues visitò à la Princesa Margarita su futura esposa, y el resto de aquel dia, y los siguientes, siempre acompañado del gran Duque, se empleò en recibir visitas, y en divertirse, yà en la caza, y yà en saraos, bayles, y Comedias, hasta el onze de Octubre, asignado para las nupcias. Este dia salieron del Palacio del gran Duque, la Nobleza à cavallo, y las Damas en coches, terminando las dos lucidas tropas; el Duque de Parma, à la derecha del gran Duque, y vna Carroza de terciopelo carmesí, bordado de oro, en que iba la Princesa Margarita, fuelto el cabello à la Alemana, asistida de la Archiduquesa Claudia su tia, y de la Princesa Ana su hermana. Así llegaron à la Iglesia Arçobispal, donde estavan elevados tres Teatros, cubiertos de terciopelo, con doseles: el de la mano derecha del altar, que era rojo, ocuparon los Cardenales Ludovisio, Aldobrandino, y Carlos de Medicis, y el gran Duque; y de los dos, que estavan juntos al lado de la Epistola: el primero, que era blanco, tomaron los desposados, y el segundo, que era de color violado, la Archiduquesa, y la Princesa Ana. Celebrò luego la Misa el Arçobispo de Florencia, oficiada con quatro Coros de Musica, y aquel Prelado, despues de aver bendecido el anillo, executò el desposorio. Fenecida así la función, bolvieron todos à Palacio en la misma orden y alli comieron en público, y en vna sola mesa, los trece Principes, que se hallavan en la Corte; à saber, los Duques de Parma, la gran Duquesa viuda Maria Magdalena de Austria, la Archiduquesa Claudia, los tres Cardenales Ludovisio, Aldobrandino, y Medicis, el gran Duque, y sus quatro hermanos los Principes Juan Carlos, Mathias, Francisco, y Leopoldo, y el Principe D. Lorenzo, hermano del gran Duque Cosme II. Por la tarde, se hizo vn magnifico bayle, que terminó con abundantissima colacion, de exquisitos dulces, à las Damas, y à los Cavalleros. Los quatro dias siguientes, se emplearon en sobervios festines, en magnificas representaciones comicas, y en combates: vno de Cavalleros armados de pistolas, y mazas de hierro, y otro de Paisanos armados de paja à la moda de Inspruch, todo tan propio, tan festivo, y tan expertamente executado, que causò grande diversion, no solo à aquel concurso de Principes, sino à los muchos estrangeros, que acudieron à hacer mas solenne función tan señalada. El Miercoles siguiente, salieron de Florencia los Cardenales, y por el Bolonès se encaminaron à Parma, donde los siguieron luego los nuevos consortes, acompañados de toda la Casa del gran Duque. En Parma, no quiso la Duquesa Margarita Aldobrandino, que hechasen menos nada de lo que la Corte Florentina, avia tan magestuosamente executado; y con vna sobervia recepcion, con magnificos saraos, comedias, y bayles, y con el vniversal

go-

gozo de los Parmesanos, y Placentinos, acreditò bien quanto aquella Corte celebrava tan grande, y tan dichosa vnion. Y de la pompa Real con que ambas Serenissimas familias de Parma, y de Florencia, la solemnizaron, hizo vn volumen entero el Docto Placentino Marcelo Botiglij, en que se hallan las nobles composiciones del Conde Cesar Albano Agnisola, y de Bernardo Morando, de que hace memoria Juan Pedro Crescencio.

Todo el jubilo, y toda la satisfacion, que deste Real conforcio recibieron los pueblos Parmesanos, no fueron jornaleros, como suele suceder en otros: porque hallando, en las virtudes de su nueva Princesa, corta la noticia, y excedidas las esperanças, no solo se hizo permanente el amor, que la tributavan, sino perpetua la veneracion, que la rendian. Pero mayor satisfacion hallò el Duque Eduardo, en la amable compaña de vna Princesa, en quien compitiendose los dotes del animo, y del cuerpo, con el alto nacimiento, no avia cosa, que no fuesse eminente. Vivieron siempre en vna estrechissima conformidad, y si el Duque, impedido de sus altos pensamientos, huviesse oído, sin preocupacion, los prudentes avisos de la Princesa Margarita, para no emprender el año 1635. la guerra del Milanès, se huviera librado de los disgustos, y de los daños, que le produjo. Dejòla entonces por Regente de sus Estados, y aunque el tiempo, y los accidentes, hicieron dificil el gobierno, cumplió Margarita quanto de su gran juicio se prometian el Duque, y sus pueblos. Y en esta ocasion, dice Juan Pedro Crescencio: *Es Princesa, que el gobierno ha hecho bien conocer, que las de su Casa Medicis, son bastantes para gobernar Reynos. No se ha de hacer juicio de las Princesas cocidas en los grandes negocios, como de las otras, que crecieron entre la ruca, y el vfo, que se juzgan bastante prudentes, quando saben distinguir la calça del jubon: porque no ay cosa tan alta, que no supere la fuerça de la virtud, que à cada vno recibe, à ninguno excluye, y à todos combida. Otras dos Princesas desta sangre, han governado gloriosamente la Francia, entre las mayores adversidades. Esto es, su tia la Reyna Maria de Medicis, muger de Henrique IV. el grande, y la Reyna Catalina de Medicis, muger de Henrique II. Y en otra parte, tratando el mismo Autor de la Casa de Medicis, dice: La qual, por medio de sus bijas, ha hecho nacer quatro Reyes de Francia, muchos Principes de Italia, y ha dado, en estos dias, à Placencia mi patria, à MARGARITA la Grande, esposa del invictissimo Eduardo Farnese: Princesa nacida, no solo al gobierno de vna Ciudad, sino al manejo de mil Reynos: Princesa digna de embidia, y de imitacion.*

Y no fuè sola esta vez, la que el Duque fiò à la prudencia de la Princesa, el gobierno de sus Estados: porque el año 1642. quando por la guerra de los Barberinos, se puso con insigne valor casi à la vista de Roma, la dejò tambien por Regente. Y como las ausencias del Duque, por aquella causa, durassen los dos años siguientes, casi sin interrupcion, en todo este tiempo acreditò esta gran Princesa, quanto las luces de su entendimiento, proporcionan el hermoso sexo à los aciertos, aun en las coyunturas mas dificiles, y mas arriesgadas. Des hizo Dios esta feliz vnion el año 1643. lleyendose al Duque el dia 10. de Septiembre, à tiempo, que la Duquesa tenia solos 34. años de edad; pero la confiança de aquel heroyco Principe, era tal, que por su testamento la creò Regente de sus tierras, y Tutora del Duque Ranucio su hijo, con el Principe Francisco Maria su hermano, yà Cardenal, y tan postrado à las indisposiciones del cuerpo, que casi no pudo exercer la Regencia. La Duquesa, aunque traspassada del dolor de su pérdida, tomò luego las riendas del gobierno, y como estava tan hecha à

Dddd

exerc.

Crescenc. Nobilt. de Ital. t. 2. Narr. 52. cap. 1. p. 25.

Nobilt. de Ital. t. 2. Narr. 6. cap. 38.

Nobilt. de Ital. t. 2. part. Narr. 21. cap. 3. p. 695.

exercesle, no solo supliò la gran falta del Duque; pero en los accidentes que luego sobrevinieron entre las dos Coronas, pareció Providencia divina, que ella rigiese la Casa de Parma, para no exponerla à los peligros, que el resentido genio del Duque, yà disgustado con el Ministerio de Francia, la pudiera causar, agregandose con el vigor, que dictava su ardimiento, al partido contrario.

El Cardenal Mazerino, que mandava, sin contradiccion, todos los interesses de la Corte Christianíssima, solicitò luego, por varios Ministros, que la Duquesa se declarasse por ella; pero su prudencia la avia yà dictado el saludable medio de la neutralidad. Y respondiendo, con grande aprecio, à las proposiciones, exteriormente ventajosas, del Cardenal, solo concedió el passò por sus Estados à algunas tropas Francesas, y todo lo que, sin declararse contraria, no podia negar. Y porque destos negociados, se habló yà en la vida del Duque Ranucio, no es necesario repetirlos aqui. Resistióse el año 1647. à las instancias, que Francisco Duque de Modena la hacia, para ligarse contra los Españoles, ganado yà por los ofrecimientos Franceses. Y finalmente, no bastò alguna solitud casera, ni estraña, à que saliesse de los precisos terminos de la indiferencia, juzgando, con inlignie prevencion, que en los imperios de menor edad, es como imposible crecer; y que haria vn gran servicio à la feliz memoria del Duque su marido, y à toda Italia, si en navegacion tan dificil, hurtasse de tantos eminentes escollos, el bagel, que governava. El Marqués Gaufrido, Francès, valido del difunto Duque, y por esto muy atendido del Reynante, causò à la Duquesa muchas mortificaciones, yà por el ayre de dominacion, que exercia con los Parmesanos, y yà porque prestava al Joven Duque avisos violentos, y poco convenientes à la presente constitucion. Pero toleròlas con mucha templança, y aunque no pudo evitar el armamento, que por temeridad de aquel Ministro, se hizo contra el Papa, para vengar la injusta ocupacion del Ducado de Castro; todavia supo persuadir al Duque, que no se embarcasse con vn exercito, quasi colecticio, mandado por el Gaufrido, ignorante de la guerra, y expuesto à todos los riesgos, que luego se experimentaron. El año 1652. en que la Corte de Francia, por medio del Señor Duplessis-Besançon, su Embajador à los Principes de Italia, solicitò aliarle con ellos, para satisfacer la pérdida de Casal, ocupada por los Españoles, y restituida al Duque de Mantua su Soberano, hallò aquel Ministro à la Duquesa inmovil para todo lo que no fuesse reverenciar al Rey Christianíssimo, y desear à sus armas suma felicidad. Y en todos los acaecimientos de aquel tiempo, que fueron tantos, y tan instantes, hasta la Paz de los Pirineos, y el tratado de Písa, siempre asistió al Duque su hijo con prudentísimos avisos, con Christianas advertencias, afiançando sus aciertos, y solicitando su gloria con vn amor verdaderamente exemplar. Por su consejo, empezó el tratado de su primer matrimonio en la Casa de Saboya; por su direccion celebrò los dos siguientes en la Casa de Modena, y finalmente quanto aquel justo Principe executò la mayor parte de su vida, lo debió à la sabia prudencia desta heroica Princeza. El Conde Gualdo en su Relacion de la Corte de Florencia, tratando de los hermanos del gran Duque: Ferdinando II. hace à sus meritos la justicia de decir: *La Serenísima Margarita, primer hermana de S. A. nació à 31. de Mayo de 1612. Fue casada con el Serenísimo Eduardo Duque de Parma, de quien oy es viuda. Y en el gobierno, que tuvo, por muerte del Duque, ha dado abundantísimas señas de su prudencia,*

Gualdo, Hist. part.  
4. lib. 6. p. 352.

Relac. de var. Cortes,  
1. 97.

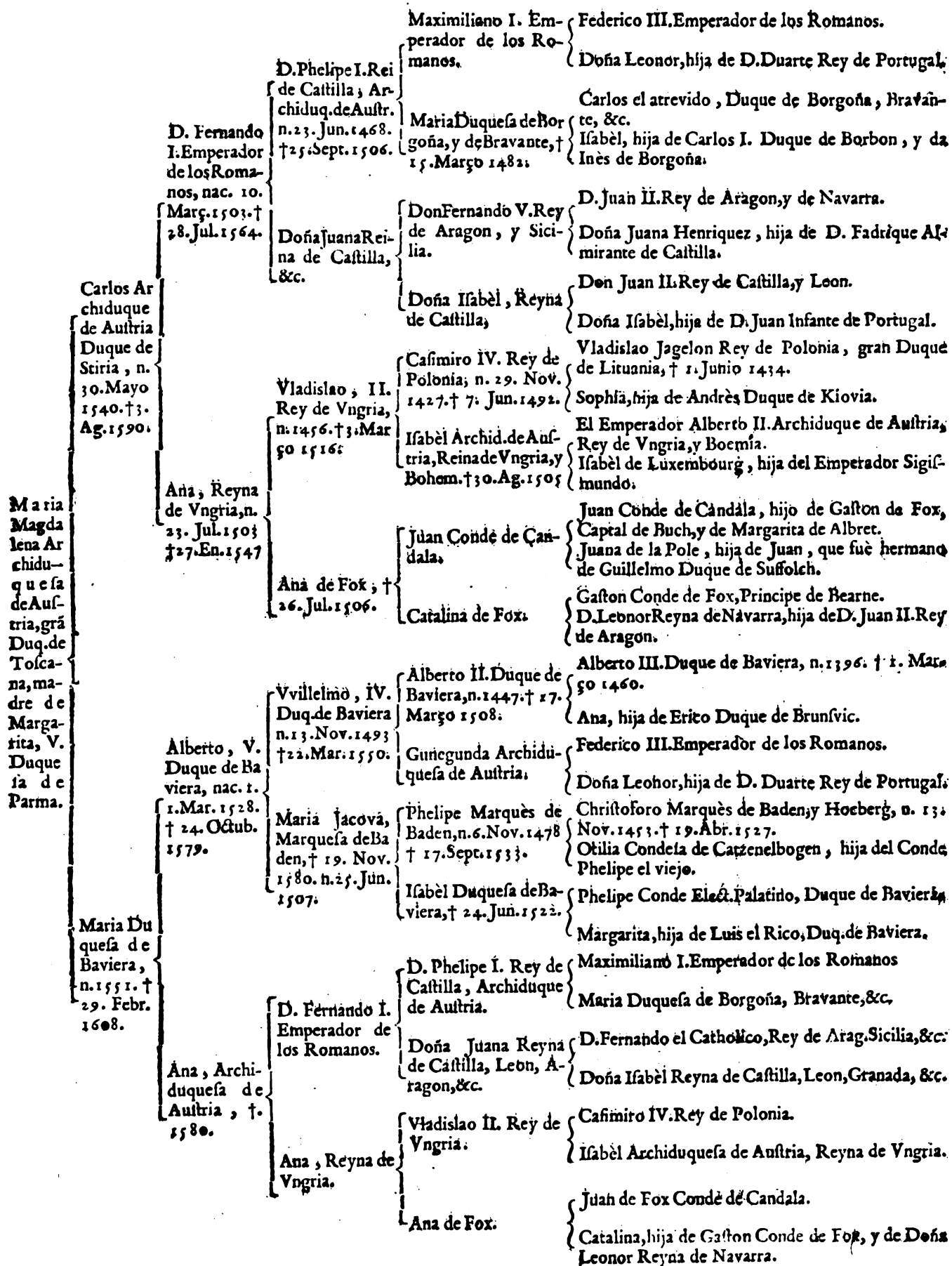
y de su valor. Falleció en fin el día 6. de Febrero de 1679. con imponderable dolor de su Casa, con la mayor angustia de sus pueblos, y con universales alabanzas de su alto juicio, de su eminente piedad, de su admirable justificación, y de su benignísimo trato. Fué sin duda glorioso esplendor de la Casa de Medicis, y luciente Astro de la Farnese. Fué verdadero espejo de Matronas ilustres, modestísima virgen, atentísima casada, y exemplarísima viuda. En todos estados merece ser modelo de las mas perfectas Princesas, y en todas edades aplaudirán su dichoso nombre los Parmesanos, y Placentinos, porque siempre le tributarán generaciones, y siempre tendrán presentes sus beneficios.

Aviendo dicho su filiacion, parece ociosa toda otra memoria de sus elevadísimos progenitores: mayormente no aviendo en todo el Orbe Christiano, quien desconozca la alta calidad de la Casa de Medicis, nobilísima, y llena de autoridad, de riquezas, y de esplendor, quando aun cenida à los terminos de Patricia de Florencia, exercia, como en Soberania, su gobierno. Así davan sus Señores leyes à Italia, siendo vnos Ciudadanos Principes, ò vnos Principes reducidos por modestia à los limites de Ciudadanos. Así produjo esta gran familia, quatro Soberanos Pontifices, largo numero de Cardenales, Prelados, y Generales de exercitos. Así celebrò altos matrimonios con los Duques de Milàn, y de Saboya, con los Soberanos de Pombliñ, y de Maza, y con la Casa Vrsino, y las otras mas ilustres de Italia. Pero despues, que entraron en ella el Ducado de Urbino, y Condado de Boloña, y se creò en su favor el Ducado de Florencia, ha dado dos grandes Reynas à Francia, muchas Princesas à Ferrara, Mantua, Modena, Urbino, Tirol, y Parma, y la vltima à la Casa Palatina. Ha casado dos veces con hijas, y hermanas de los Emperadores Austriacos, y finalmente, son pocos los Soberanos de la Christiandad, que no tienen su sangre. Por ser todo esto notorio, y porque han escrito mucho desta insigne familia Gerónimo Heninges, Pedro de Boyssat, el Zazera, Rithersfusio, el Conde Loschi, y vltimamente Jacovo Vvillermo Imhof, solo pondremos aqui dos arboles de costados de los grandes Duques, padres de la Princesa Margarita de Medicis, observando no obstante, que no hùvo en su tiempo Princesa mas emparentada, pues fuera de su estrecha alianza con la Francia, era prima hermana de Phelipe IV. de la Reyna de Francia Doña Ana Mauricia, de la Emperatriz Doña Maria, del Emperador Ferdinando III. de Cecilia Renata Reyna de Polonia, de la Archiduquesa Maria Ana Electriz de Baviera, de la Emperatriz Maria Leopoldina, del Archiduque Ferdinando Carlos Conde de Tirol, y de Ladislao, y Juan Casimiro Reyes de Polonia. Tia de la Emperatriz Claudia Felicitas, segunda muger del Emperador Leopoldo Ignacio. Y finalmente, todos los Reyes, y Soberanos de Europa, eran inmediatos deudos suyos. Pero pues se omite el arbol continuado de sus clarísimos ascendientes, que diria su inmediacion à la Casa de Toscana, debèmos prevenir, que como, despues desta Princesa, no ha salido de aquella excelssima familia otra hija, que la Serenísima Electriz Palatina Ana Maria Luisa de Medicis, que oy vive, y es hija del gran Duque Reynante, en su defecto, y representando nuestra Reyna à la Duquesa Margarita su visabuela, es heredera de los bienes patrimoniales de la Casa de Medicis, quando, lo que Dios no permita, fallezca la sucession varonil del gran Duque Ferdinando II. hermano de nuestra Duquesa.

Dddd 2.

Cos.

		Juan de Medicis , † 1498.	Pedro Francisco de Medicis, hijo de Lorenzo, q fue hermano de Cosme, Gonfalonier, y padre de la patria. Laudomia Acciaioli, hija de Agnoli.
	Juan de Medicis Gener.de la Igle- fia, n. 1498. †. Nov. 1526.	Catalina Sforça, an- tes Señora de Imola.	Galeazo Maria Duque de Milàn. N.....
Cosme I. grã Duq.de Tosca- na, n. 11. Jun. 1519. † 21 Abr. 1574	Maria Salviati, † 1543. hermana de los Cardena- les Juan, y Ber- nardo.	Jacobo Salviati, Gô- falonier, ô Dux de Florençia.	Juan Salviati Gonfalonier de Florençia, hijo de Ala- mano, y de Catalina de Medicis. Magdalena de Gondi, hija de Simon, y de Maria Buondelmonti.
Ferdinan- do I. gran Duque de Toscana, n. 30. Jul. 1549. † 22 Febrero 1608.		Lucrecia de Medi- tis, hermana del Pa- pa Leon X.	Lorenzo de Medicis, el Magnifico, Principe de la Republica de Florençia. Clarice Vrsino, hija de Latino Cardenal, pag. 609. Don Garcia de Toledo I. Duque de Alva, Marquès de Coria, &c. pag. 590. D. Maria Henriquez, hermana de la Reyna D. Juana de Aragon, hija del Almirante D. Fadrique, p. 567. D. Alvaro de Zuñiga I. Duque de Bejar, &c. p. 596.
	D. Pedro Matq. de Villafranca, Virrey de Napo- les,	D. Fadrique II. Du- que de Alva.	Doña Leonor Pimentel su sobrina, hija de D. Juan Conde de Mayorga, pag. 595.
Doña Leo- nor de Toled- o † 1562.		Doña Isabel de Zú- ñiga.	D. Rodrigo Alfonso Pimentel IV. Conde de Benza- vente, pag. 595. D. Maria Pacheco, hija de D. Juan Marquès de Ville- na, Duque de Escalona, Maestre de Santiago, p. 593. D. Pedro Alvarez Osorio Conde de Lemos, Señor de Cabrera, y Rivera, pag. 586. Doña Maria de Bazan, hija de D. Pedro I. Vizconde de Valduerna, p. 569.
	Doña Maria O- sorio, II. Mar- quesa de Villa- Franca.	D. Luis Pimentel I. Marq. de Villafraca.	
		Doña Juana Oso- rio Señora de Cabre- ra, y Rivera.	
		Antonio Duque de Lorena, n. 14. Abril 1489 † 15. Jun. 1544	Renato Duque de Lorena, y Bar, † 8. Diciem- bre 1508. Phelipa de Egmond, hija de Adolfo Duque de Gueldres.
	Francisco Duq. de Lorena, y Bar, n. 1517. † 12. Jun. 1545.	Renata de Borbon, † 1539.	Gilberto Conde de Montpensier, Delfin de Au- vergne. Clara Gonzaga, hija de Federico, Marquès de Mantua.
Carlos Duq. de Lorena, y Bar, n. 1542. † 1608.		Christierno II. Rey de Dinamarca, y Sue- cia, † 25. En. 1559.	Juan Rey de Dinamarca, y de Suecia, † 20. Fe- brero 1513. Christina, hija de Hernesto Duque Elector de Sa- xonia.
	Christina de Di- namarca, † 1590 10. Diciembre.	D. Isabel Inf. de Es- paña, † 19. En. 1525.	Don Phelipe I. Archiduque de Austria, Duque de Borgoña. Doña Juana Reyna de Castilla, de Leon, y Aragon, hija de los Reyes Catholicos.
Christina de Lortna n. 6. Ag. 1565. † 19 En. 1637.		Francisco I. Rey de Francia, n. 12. Sept. 1494. † 31 Mar. 1547	Carlos de Valois Conde de Angulema. Luisa, hija de Phelipe Duque de Saboya.
	Hentique II. Rei de Francia, n. 1. Març. 1518. † 10. Jul. 1559.	Claudia Duq. de Bre- taña, n. 14. Oct. 1499 † 20. Jul. 1524.	Luis XII. Rey de Francia. Ana Duquesa de Bretaña, hija del Duq. Francisco.
Claudia de Francia, n. 18 Nov. 1547. † 1575.		Lorenço Duque de Vrbino.	Pedro de Medicis Principe de la Republica de Flo- rencia, hijo de Lorenzo, y de Clara Vrsino. Alfoncina Vrsino, hija de Roberto Condestable de Napoles, p. 608.
	Catalina de Me- dicis, † 5. Ener. 1589.	Magdalena Condesa de Bolõña.	Juan Señor de la Tour, Conde de Auvergne, y de Boloña. Juana de Borbon, hija de Juan Conde de Vandom. y de Isabel de Beauvau.





## CAPITULO XI.

MEMORIAS DE ISABEL DESTE  
*VI. Duquesa de Parma.*

A temprana muerte de la Duquesa Margarita Violante de Saboya, y su sensible esterilidad, precisò à Ranucio VI. Duque de Parma, à repetir el matrimonio, para afiançar la sucession de su Serenissima Casa. Y la estrechez del parentesco, la buena correspondencia, y vecindad de los Duques de Modena, y el prudente dictamen de la Duquesa Margarita de Medicis su madre, le inclinaron à solicitar el conforcio de la Princesa ISABEL DESTE su prima hermana, hija mayor de Francisco I. Duque VIII. de Modena, y Regio, Principe de Carpi, y de Corregio, de cuyas acciones gloriosas hicimos tanta memoria, y de la Duquesa MARIA FARNESE su primera muger, hermana de Eduardo V. Duque de Parma. No solo avian fallecido los padres desta Princesa, sino el Duque Alfonso su hermano; pero el Cardenal Rinaldo Deste Obispo de Regio, Protector de Francia, su tio, ajustò la vnion con la Duquesa Margarita de Medicis, que era su prima segunda. Y passando aquel Prelado de Roma à Modena, concurriò alli el Duque Ranucio, Regimiento acompañado, y se celebrò la vnion, con general gusto de ambas Serenissimas familias, el año 1664. Precediò para esto dispensacion Apostolica de varios grados de parentesco, en que estavan enlazados estos Principes, porque fuera del immediato de primos hermanos, por la Casa de Parma, eran por la de Toscana primos terceros: pues el Duque era por su madre tercero nieto de Cosme I. gran Duque de Toscana, de cuya hija Virginia Duquesa de Modena, era visnieta la Princesa Isabel. Y fuera destes parentescos, dispensables de consanguinidad, como la Duquesa de Modena Isabel de Saboya, abuela desta Princesa, era hermana de Victorio Amadeo Duque de Saboya, suegro del Duque Ranucio, avia entre ellos este segundo con tercero grado de afinidad. Todo lo dispensò benignamente el Pontifice Alexandro VII. casi al mismo tiempo, que el tratado de Pisa, firmado en 22. de Febrero de 1664. bolvia la serenidad à Italia, y à la Casa de Parma los medios de recuperar el Ducado de Castro, y el resto de sus tierras en la Toscana. Esta circunstancia, hizo mas gustosa, y apacible la vnion, y muy festiva la concurrencia del tiempo: pues se celebrò en el Carnaval, como se lee en las memorias del Cardenal Deste.

La Princesa Isabel, fuè recibida en Parma con la mayor pompa, y con vn vniversal aplauso de los pueblos, que no solo la reverenciavan su Soberana, sino nieta de los Duques Ranucio, y Margarita Aldobrandino. La Princesa Margarita de Medicis su suegra, hallò en sus virtudes, y en sus gracias, quanto deseava: porque era de distinguida hermosa, de prespicaz entendimiento, y de suavissimas costumbres. Su afabilidad es-

Memor. del Card.  
Deste, t. 2. p. 171.

esclavizava las voluntades, su piedad arrastrava las vniversales bendiciones, y la magestad de su semblante, y la blandura de su trato, hacian la veneracion de todos, y el amor de la Casa FARNESE. Pero todo esto aun fue mas aplaudido, porque durò poco: pues el primer preñado desta amable Princesa, la lebò à la tumba, diez y seis horas despues de aver dado felizmente a luz al Principe EDUARDO, que nació en 12. de Agosto de 1666. aunque Nicolàs Angelo Caferrio quiere, que esto sucediesse el dia 10. de Septiembre. Tuvo el consuelo de acabar à la vista del Cardenal Rinaldo Deste su tio, que avia passado à verla, y al Duque su marido; mas la Casa Farnese se llenò del justo dolor de perder vna tan grande, y tan loable Princesa à los 31. años de su vida: porque avia nacido el de 1635. como sientan todos los que escriven de la Casa Deste. Esta infelicidad templò, en parte, la conservacion de la preciosa vida del recién nacido Principe Eduardo, por quien, aunque no llegó à posscer la Casa de Parma, tiene ella la buena suerte de que la ilustrasse, por medio de nuestra feliz Reyna, que es su hija, y la vnica posteridad, que de la Princesa Isabel Deste, su abuela, permanece.

La Casa, que produjo à esta Serenissima Princesa, es tan grande, y tan conocida en el Mundo, que podiamos escusar qualquier relacion fuya. No ay Escritor genealogico, que la olvide, y Juan Baptista Pigna, y George Vvillmo Leibniz, formaron dos particulares Historias suyas: aquel con mucha confusion, y con algunos errores, culpa del tiempo menos noticioso, en que escribió; y este con gran solidèz, y arreglado siempre à documentos infalibles, segun lo que se puede inferir de lo que dicen de aquella obra los que la vieron, pues nunca llegó à nuestras manos. Geronimo Heninges, Elias Reusnero, Nicolao Ritherfusio, Antonio Albicio, Onufrio Panvinio, Fr. Gabriel Bucelino, y otros la escribieron toda, y vltimamente el tantas veces, y tan dignamente alabado Jacobo Vvillmo Imhof, en sus dos excelentes obras: *De Procerum Imperij, y de Italia, & Hispania genealogia*. Otros publicaron parte, como Francisco de Rosieres, Oliverio Vredio, David Blondelo, Auberto Mireo, Juan Limneo, Phelepe Vvillmo Spenero, y Andrès Oldembourg. por la linea de Brunsvvic, que quedò en Alemania; y Francisco Sanfovino, el Conde Alfonso Loschi, D. Joseph Pellicer, Juan Mickreli, y Nicolàs Angelo Caferrio la de Ferrara, que permaneciò en Italia. Los mas siguen los sueños de Juan Baptista Pigna, por lo que toca à la antiguedad; pero Leibnitz, y Imhof, se ciñen à solo lo que tiene comprobacion, y Limneo, Oldembourg. Spenero, y Retherfusio, toman el agua desde mas cerca, y no entran en vn argumento tan dificil, y tan poco vtil. Todos convienen en ser vna misma Casa las dos esclarecidas lineas de Brunsvvic, y Deste, dando à aquella la primogenitura, y empezandolas en Azzo, ò Atto, Marquès de Toscana, Señor de Ferrara, Principe Deste, que falleciò el año 1055. segun vnòs, ò el 1097. y à centenario, segun otros, y tuvo tres matrimonios: el primero con Cunegunda, hija de Guelpho, ò Vvelfo II. Duque de Baviera, Conde de Altorf, y de Hermengarda su muger, hermana de la Emperatriz Santa Cunegunda, de quien nació el Duque Guelpho el fuerte. La segunda con Isabel, hija de Guillelmo Marquès de Monferrat, que fuè exteril. Y la tercera con Judith, hija del Emperador Conrado II. de quien

na-

Synth. Vetult. p.  
452.

Mem. del Carden.  
Deste, t. 2. p. 223.

Heninges, in fine,  
tom 4. p. 1526.

Reuin. opus ge-  
neal. p. 391.

Ritherfusio geneal  
Regum; part. 2.  
fol. 104.

Panvinio de Rom.  
Princip. p. 206.

Albicio Stem. tab.  
28.

Bucelino, t. 2. Hist.  
Agilolfingica, p.  
388.

Imhof, De Procer.  
Imp. pag. 205.

De Ital. & Hisp.  
geneal. t. 2. p. 43.

Rosieres Stemmat.  
Lotharingiz, tom.  
5. fol. 284.

Vredio, geneal.  
Flandrica, t. 1. p. 17

Limneo, de iure  
publ. t. 2. cap. 6.

Oldemb. Limn. enu-  
cleat. lib. 3. cap. 7.  
p. 378.

Blondelo, geneal.  
Frane. tab. 141. p.  
89. tab. 140.

Mireo, Donation.  
Belgicar. p. 448.

Sanfovino, famia  
de Ital. f. 367.

Loschi comp. hist.  
p. 424.

Pellicer, Piramide  
baptismal.

Caferrio Synth. Ve-  
tult. p. 117.

Mickreli, Hist. Po-  
lit. 2. part. lib. 3. p.  
32.

Spenero, Hist. In-  
signium, lib. 1. cap.  
6. p. 39. lib. 2. cap.  
9. p. 397.

Vredto Genealog.  
Flandric. tab. 4. p.  
17. y en las proba-  
ciones, p. 104.

Fiorentini, Mem.  
de la Condesa Ma-  
thilde, lib. 2. p. 241.  
Mireo, Not. Eccl.  
Belgij, p. 259.

Spenero, Theatr.  
Nobilitatis pars  
posterior, p. 24.  
Bucelino, Hist.  
Agilolfingica, en  
el t. 2. p. 396.

Vrsperg, Chron.  
ann. 1135. 1142.  
Fiorentini, Mem.  
de la Cond. Mathil-  
de, lib. 2. p. 348.  
349.

Blondelo, Geneal.  
Franc. t. 2. Carol.  
lang. tab. 140. p. 88

Meibon. Script.  
German. t. 3. pag.  
166.  
Blondelo Barrum  
Camp. Frânc. tab.  
6. p. 106.  
Vredto Gen. Fian-  
dr. t. 1. p. 17.

nacieron Bertholdo Marquès Deste, Azzo el menor, Marquès Deste, pro-  
genitor de los Duques de Ferrara, y Alberto Obispo de Hamburgo. Guel-  
pho el fuerte, fuè Duque de Baviera, y de Carinthia, Marquès de Tosca-  
na, y de Verona, y Principe de Cerdeña hasta el año 1101. en que falle-  
llecio, aviendo casado con Judith de Flandes, viuda de Auston, ò Tosti-  
no, Rey de Inglaterra, hija del Conde Balduino Pio, y de Adela, hija de  
Roberto Rey de Francia, con quien procreò à Henrique el negro, y el  
grande, Duque de Baviera, à Guelpho el menor, ò el grueso, Duque de  
Baviera, de Carinthia, y de Spoleto, que casò el año 1089. con la Cele-  
bre Condesa Mathilde, tan gran bienhechora de la Iglesia, cuyo segun-  
do marido fuè, y no tuvieron hijos, à Zegebardo, que murió repentina-  
mente el año 1070. y casò con Oda Condesa de Flandes, como dice  
Limneo, y à Adelayda, que casò primero con Sighardo Burgrave de Ra-  
tisbona, y despues con Conrado Marquès de Landsberg. El Duque Guel-  
pho el fuerte, tuvo otros dos matrimonios: el primero con Ethelina, hija  
de Othon Duque de Baviera, y de Saxonia, y el vltimo con Inès de Poic-  
tiers, viuda del Emperador Henrique IV. y hija de Guillelmo IV. Conde  
de Poitiers, Duque de Guiena, electo Rey de Italia, y de Inès de Bor-  
goña, hija de Othon Guillelmo el estrangero, Conde de Borgoña, de Di-  
jon, de Nevers, y de Beaune, progenitor de los Condes Palatinos de  
Borgoña, de los Delphines de Viena, y de los Reyes de Castilla, y de Por-  
tugal, como queda dicho en el Cap. VIII. Henrique el negro, y el grande,  
Duque de Babiera, cuyo Arbol de costados hicieron Spenero, y Buceli-  
no, fuè casado con Vvulfilde de Saxonia, heredera de aquel Estado, hija  
de Magno Duque Elector de Saxonia, y de Sophia de Vngria, y fueron  
sus hijos: Henrique el sobervio, Duque de Baviera, y de Saxonia, Guel-  
pho el liberal Duque de Baviera, y de Spoleto, Marquès de Toscana,  
Principe de Cerdeña, cuya sucession acabò presto, el Beato Conrado  
Cardenal, Arçobispo de Colonia, Judith, muger de Federico Duque de  
Suevia (hermano del Emperador Conrado III.) y madre del Emperador  
Federico I. llamado Barba-Roja, y de Conrado Conde Elector Palatino,  
Sophia, que casò primero con Bertholdo Duque de Zeringhen, y despues  
con Leopoldo Marquès de Styria, Mathilde, que tambien casò dos ve-  
ces: la primera con Theobaldo el mozo Conde de Boeburg, y la segun-  
da con Ghebardo Conde de Sulzbach. Heila, ò Helena, muger de Vra-  
tislao Duque de Pomerania, y Vvulfilde, que casò con Rodulfo Conde  
de Brigantz, y de Rethia, cuya sucession entrò luego en la Casa de Abs-  
purg. Henrique el sobervio Duque de Baviera, y Elector de Saxonia,  
Marquès de Toscana, hermano mayor destas Princesas, murió el año  
1139. y fuè casado con Gertruda Condesa de Brunsvic, hija del Empe-  
rador Lochario III. y de Ricfa, heredera de Saxonia, Condesa de Lune-  
bourg. De este matrimonio nació solo el año 1136. Henrique, llamado  
Leon, Duque de Baviera, y de Saxonia, Elector, y el mas poderoso Princi-  
pe de Alemania, que falleció en 6. de Agosto de 1195. depuesto, y prof-  
cripto desde el 1180. por el Emperador Federico I. su primo hermano.  
Casò el año 1147. con Clemencia, hija de Bertholdo Duque de Ze-  
ringhen, y la repudiò el año 1162. por lo qual repitió el matrimonio con  
Mathilde, hija de Henrique II. Rey de Inglaterra, y de Leonor Duquesa  
de

de Guiena, Condesa de Poictou. De la primera tuvo, sin dos hijos, que murieron niños, à Richensa, que casò primero con Federico Duque de Suevia, hijo del Emperador Conrado III. y despues con Canuto Rey de Dinamarcka, y falleciò el año 1221. Y de la segunda procreò à los Principes Othon, Henrique, y Guillelmo. Othon fuè Emperador de los Romanos IV. del nombre, y falleciò en 5. de Março de 1218. Meibonio puso su Arbol de costados al principio de la Apologia que le hizo. Casò primero con Gibselda de Suevia, hermana de nuestra Reyna Doña Beatriz, primera muger de S. Fernando, hijas del Emperador Philipo Duque de Suevia, y de Yrene de Constantinopla. Y por su muerte bolviò à casar con Maria, despues Condesa de Boloña, hija de Henrique el bueno, y el guerrero, Duque de Bravante, y de Lorena, Marquès del Sacro Imperio, Conde de Lovain, y de Mathilde de Boloña su primera muger. Este matrimonio fuè exteril, y del primero nacieron solo dos hijas: Elena, muger de Alberto I. Duque Elector de Saxonia, Angria, y Vvesphalia, y Maria, que casò con Valdemaro Duque de Slesfvic. Henrique de Brunsvvic, fuè Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, y de Saxonia, hasta el año 1227. en que falleciò, aviendo sucedido al Emperador su hermano en Brunsvvic, y Lunebourg, y casado dos veces: la primera con Clemencia de Suevia, hija de Conrado Conde Elector Palatino (hermano del Emperador Federico I.) y la segunda con Mathilde, hija del Marquès de Lansberg. Del primer matrimonio solo tuvo hijos, que fueron Henrique, muerto à los 15. años de su vida el de 1212. Inès Condesa Palatina, que casò con Othon IV. Duque de Baviera, y Hermengarda, muger de Herman Marquès de Baden. Guillelmo Duque de Saxonia, hermano destos Principes, nació el año 1184. y murió el de 1212. casado con Elena, hija de Voldemaro Rey de Dinamarcka, Duque de Slesfvic, y de Margarita Nigra, de quien tuvo à Othon el mozo, que nació el año 1204. y falleciò el de 1252. aviendo sido creado Duque de Brunsvvic, y de Lunebourg, por el Emperador Federico II. en 21. de Agosto de 1235. como parece por el Diploma, que estampò Meibonio, y refiere Limneo. Fuè su muger Mathilde, hija de Alberto II. Marquès Elector de Brandembourg, Conde de Ascania, y de Mathilde Marquesa de Lusacia, y procrearon à Alberto Magno Duque de Brunsvvic, cuya posteridad estamparon los hermanos S. Martas en la segunda ediccion de su Historia de la Casa de Francia, à Vdalrico, que murió mozo, à Juan Duque de Lunebourg, cuya sucession varonil acabò, à Othon Obispo, y Principe de Hildeshein, à Conrado Obispo de Verden, à Adelaida, muger de Henrique Lantzgrave de Hafsia, à Mathilde, que casò con Henrique I. Principe de Anhalt, y à Isabèl, muger de Vvillelmo Conde de Holanda, Rey de los Romanos. Y segun Bucelino, en su Historia Agilolfingica, à Inès, muger de Venceslao Principe de Rugia.

Estas primeras genefaciones de la Casa de Brunsvvic, primogenita de la familia Deste, explican bien ser vna de las mas antiguas, mas esclarecidas, y mas poderosas de la Christiandad. Ahora nos dirà lo mismo la linea, que se conservò en Italia, y procede de Azo el menor, Marquès Deste, medio hermano de Guelpho el fuerte, Duque de Baviera, y de Carinthia, Marquès de Toscana, y de Verona. A este Principe casan vnos

Ecege

con

Script. German. 8.  
3.p.162.

Buckens Tropheos  
de Brab. lib. 4. pag.  
60. 204.

Olivario Vredio,  
tab. 4. p. 17. Probationes,  
pag. 123.

Meib. Script. German. t. 3. p. 106.  
Limneo, t. 2. cap. 6.

Tom. 2. p. 938.

Blondelo, Geneal.  
Franc. t. 2. tab. 14.  
p. 16.

Bucelino, Histor.  
Agilolungica, en  
el t. 2. p. 188.

Duchefne, Hist. de  
la Cata de Chastil-  
lon, lib. 3. p. 92.

Imhof, Hist. Ital.  
& Hisp. geneal. t.  
2. p. 44.

Reufn. Opus Ge-  
neal. p. 396.

con Mathilde, hija del Emperador Henrique III. y otros con Hermen-  
garda (Duchefne Gersenda) hija de Herberto Conde du Mans, año 1030.  
y antes muger de Thibauda III. Conde de Champaña, y Bria, y de es-  
ta le señalan hijos, à Hugo Conde du Mans, Guelpho, y Fulco Marque-  
ses Deste, tierra, que los infeudò el Emperador Henrique IV. el año  
1111. como escribe Elias Reufnero. Ni este Autor, ni Pigna, Bucelino,  
y Imhof, conocen el casamiento, ni el fin de Fulco; y D. Joseph Pellicer,  
en su Piramide baptismal advierte ambas cosas, diciendo, que Fulco  
muriò el año 1130. y que casò con Barbara Thomasia, hija de Pompeyo  
Thomasio, que le hizo padre de los Marqueses Guelpho, Bonifacio,  
Obizo, Fulco II. y Alberto, marido de Mathilde, hija de Theodorico  
Conde de Rasebourg. A Fulco II. Marquès Deste, omite Imhof; pero  
Pellicer, que le nombra con Bucelino, dice, que casò con Dominica Pola-  
na, hija de Pedro Dux XXXV. de Venecia, y de Petronila su muger, hi-  
ja del Dux Dominico Michaelio. Fuè su hijo Obizo Marquès Deste, Se-  
ñor de Genova, y de Milàn, Potestad de Padua, y de Ferrara, que fa-  
lleciò el año 1196. y casò con Sophia, à quien Imhof no señala padres,  
Reufnero dice, que fuè hija del Conde de Verona, y Pellicer, que nació  
de Sauro Conde de S. Bonifacio, y de Aretina Monticola. De Obizo, y  
Sophia, fueron hijos Bonifacio, y Azo II. este Marquès Deste, de Fer-  
rara, y de la Marca de Ancona, Potestad de Padua, falleciò con 70. años  
de edad el de 1212. y tuvo dos efectivos matrimonios: el primero con  
Leonor de Saboya, hija de Thomàs I. Conde de Mauriena, y de Flan-  
des, Marquès de Italia, y de Beatriz Fiesco; y el tercero con Elisa, hija de  
Luis Conde de S. Bonifacio. Del primero nació Aldobrandino Marquès  
de Ferrara, y de Ancona, de quien, y de Regina de la Scala, hija de Al-  
berico, fueron hijas Beatriz Deste, segunda muger de Andrés II. Rey de  
Vngria, y Alexina, que tambien fuè segunda muger de Alberto el Mag-  
no Duque de Brunsvic, y de Lunebourg, en quien dejamos aquella  
Casa, que toda procede deste matrimonio. Del tercero de su padre, con  
Elisa de S. Bonifacio, quiere Imhof, que naciesse Azo III. Marquès Deste  
de Ferrara, de Ancona, de Verona, y de Adria, que sucediò à Aldo-  
brandino su hermano el año 1216. y falleciò en 13. de Febrero de 1264.  
Reufnero, y Pigna, dicen, que fuè hijo de Leonor de Saboya, y todos  
convienen en que casò con Elisa de Chastillon, hija de Reynaldo Conde  
de Chastillon sur Marne, y de Constança de Taranto Princesa de Anthio-  
chia, y que fuè hijo de ambos Rinaldo Deste, que falleciò el año 1250. de-  
jando à Obizo II. que fuè instituido heredero por su abuelo, y así Mar-  
quès Deste, de Ferrara, de Ancona, y de Verona, y I. Señor de Modena,  
y Regio, y de su madre, que fuè muger noble de la Pulla, se ignota el nom-  
bre. El muriò en 28. de Febrero de 1293. aviendo tenido dos matrimo-  
nios: el primero año 1263. con Jacovina Fiesco, que falleciò en Diciem-  
bre de 1287. y el segundo año 1288. con Constança de la Scala, hija de  
Alberto Principe de Verona. Fueron sus hijos Azo IV. Aldobrandino II.  
Francisco, y Beatriz, que casò primero con Nino Scoto Juez, & Soberano  
de Gallura en Cerdeña; y despues, año 1301. con Accio Vizconti Prin-  
cipe de Milàn. En las madres discordan los Escritores: porque Imhof  
atribuye todos estos hijos al primer matrimonio; y Pigna solo le da al

Mar-

Marquès Azo IV. que gozò entera la Casa Deste, hasta el dia 30. de Enero de 1308. en que falleció, casado, tres años antes, con Beatriz de Anjou, hija de Carlos II. Rey de Napoles, y de Maria Reyna de Vngria. Pero faltandole sucesion legitima, le heredò su hermano Aldobrandino II. Marquès Deste, de Ferrara, y de Ancona, Señor de Modena, y Regio, que falleció en Boloña el año 1318. aviendo casado el de 1289. con Alda Rangone, hija del Conde Tovyas Rangone, de quien dexò à Rinaldo II. Obizo III. y Nicolàs, de los quales Rinaldo II. murió el vltimo dia del año 1335. dexando en Juana Condesa Barbiani, su muger, à Aldobrandino Obispo de Adria, de Modena, y Ferrara, que falleció en 30. de Octubre de 1381. y à Azo, ambos colocados yà en el numero de los Santos, y à Beatriz Deste, que casò año 1339. con Jacobo de Saboya Principe de Achaya, y de la Morea. El Marquès Obizo III. del nombre, reynò hasta 20. de Março de 1352. y casò primero con Isàbel Duquesa de Saxonia, hija del Elector Alberto II. la qual fallecida sin sucesion en 2. de Mayo de 1341. bolvió el à casar en 27. de Noviembre de 1346. con Lippa Ariofta, hija de Jacobo Ariofto illustre Cavallero Ferrarès, procurando assi legitimar los hijos, que yà tenía en esta Señora, y fueron Aldobrandino III. Marquès de Ferrara (cuya hija Virida casò con Conrado Duque de Tecc) Nicolàs II. el cojo, Marquès Deste, y de Ferrara, que falleció en 26. de Março de 1388. y tiene por hembras grande sucesion. Constanta, muger de Malatesta Vngaro, Señor de Rimini, Alda, que casò con Luis Gonçaga Señor de Mantua, Elisa, muger de Guido de Polenta, Principe de Rabena, Beatriz, que casò el año 1343. con Voldemaro Principe de Anhalt, y Alberto Marquès Deste, y de Ferrara, Señor de Modena, que sucedió al Marquès Nicolàs su hermano, y falleció en 30. de Julio de 1393. casando entonces con Isota Albarefana, de quien tenia à Nicolàs III. Marquès Deste, y de Ferrara, Señor de Modena, Regio, Parma, Forli, y otras grandes tierras, à quien el Papa Alexandro V. concedió la Rosa de Oro el año 1410. Murió en Milàn à 26. de Diciembre (10. dice Imhof) de 1441. aviendo casado tres veces: la primera el año 1397. con Ziliola de Carrara, hija de Francisco de Carrara Principe de Padua, y de Verona, y de Thadea Deste su prima hermana, hija de Nicolàs II. el cojo, Marquès de Ferrara. La segunda el año 1418. con Parisina Malatesta, hija de Carlos Malatesta Principe de Cesena, de quien le nacieron de vn vientre quatro hijas, y vivieron las dos, à saber: Ginebra, muger de Sigismundo Malatesta Señor de Pesaro, y Lucia, que casò con Carlos Gonçaga Señor de Bozolo, hijo de Juan Francisco I. Marquès de Mantua. La tercera muger de Nicolàs III. fuè Ricarda de Saluces, hija de Thomàs Marquès de Saluces, y de Margarita de Roucy, y deste matrimonio, que se celebrò el año 1429. nacieron Hercules I. Duque de Ferrara, y Sigismundo Marquès Deste, Señor de S. Martin, que hizo la linea de los Marqueses de S. Martin, Lanz, y Burgomanero. Fuera de matrimonio tuvo Nicolàs muchos hijos, y entre ellos à Leonel Marquès de Ferrara, Señor de Modena, y Regio, cuya madre fuè Stella de Tholomeis Noble de Siena. Este sucedió à su padre, y murió en 3. de Octubre de 1450. aviendo casado primero el año 1429. con Margarita, hija de Juan Francisco Gonçaga I. Marquès de Mantua, y de Paula Malatesta, y por su muerte, que llegó

Eeece 2.

Cartari, Rosa de  
Oro, cap. 6. p. 661  
y 67.

en

en 7. de Junio de 1440. bolvió el Marquès à casar en 20. de Mayo de 1444. con Doña Maria de Aragon, hija no legitima del Rey D. Alonso V. de Aragon, y de Napoles, llamado el Magnanimo. Falleció esta Princesa el año 1449. y de Leonel solo quedaron Nicolàs, que murió degollado el año 1478. y Isàbel Deste, muger de Nicolàs Pio Scaligero. Heredòle Borso Deste su hermano, tambien ilegítimo del Marquès Nicolàs III. y de la misma madre, y es à quien el Emperador Federico III. Archiduque de Austria, creò Duque de Modena, y Regio, en 18. de Mayo de 1452. y el Papa Paulo II. Duque de Ferrara, en 14. de Abril de 1470. Murió en 20. de Agosto de 1475. sin casar, y entonces llegó el caso, para que, segun la disposicion de su padre, sucediese Hercules su hijo legitimo. Este Principe fuè II. Duque de Ferrara, Modena, y Regio, Marquès Deste, Conde de Rovigo, Señor de Brescello, y aviendo nacido el año 1433. falleció al principio de 1505. Casò el año 1473. con la Infanta Doña Leonor de Aragon, hija de D. Fernando I. Rey de Napoles, y de la Reyna Isàbel de Claramonte, y fueron sus hijos Alfonso I. que sucedió, Ferdinando, que estuvo preso 30. años, y falleció así en 22. de Febrero de 1540. Hipolito Cardenal Arçobispo de Strigonia, de Milàn, y de Capua, Obispo de Narbona, y de Ferrara, que falleció en 3. de Septiembre de 1520. Isàbel, muger de Francisco Gonçaga Marquès de Mantua, Beatriz, que casò con Luis Sforça el Moro, Duque de Milàn, y ilegítima Lucrecia Deste, muger de Anibal, Bentibollo Principe de Boloña. Alfonso III. Duque de Ferrara, Modena, y Regio, Conde de Rovigo, Principe de Carpi, nació en 21. de Julio de 1476. y despues de gozar, con grande esplendor, su Casa, y aumentadola, falleció en 31. de Octubre de 1534. Casò primero el año 1491. con Ana Sforça, hija de Galeazo Maria Duque de Milàn, y de Bona de Saboya, su segunda muger; pero no tuvieron hijos, y el Duque bolvió à casar el año 1501. con Lucrecia de Borja, hija de Alexandro VI. Pontifice Maximo, como queda dicho en el Cap. VIII. y escrita su posteridad en el IX. Murió la Duquesa Lucrecia el año 1520. y entonces, queriendo el Duque executar lo mismo, que el Marquès Obizo III. su tercero abuelo, con Lippa Ariosta, y el Marquès Alberto, su visabuelo, con Isota Albarefana, se casò con Laura Eustochia, hija de Francisco Boccaci Ciudadano de Ferrara, en quien ya tenia à Alfonso Marquès de Montechio, à Alfonso Marquès de Castelnovo, à Cesar, y à Leonor, que fuè Religiosa en Corpus Christi de Ferrara. Sobre si este fuè verdadero matrimonio, y en caso de serlo, si dió capacidad à la sucesion del para heredar à Ferrara, ay grande variedad entre los Escritores, y la hubo en los Jurisconsultos, quando en 27. de Octubre de 1597. falleció sin hijos Alfonso II. del nombre, V. Duque de Ferrara, nieto de Alfonso I. y de Lucrecia de Borja: porque Cesar Deste, su primo hermano, le pretendió suceder, y ocupò enteramente sus Estados, como hijo del referido Alfonso Marquès de Montechio, y de Julia de la Rovere, hermana de Guido Vbaldo Duque de Urbino, y hija de los Duques Francisco Maria, y Leonor Gonçaga, que fuè hija de Francisco I. Marquès de Mantua, y de Isàbel Deste, ya nombrados. El Pontifice Clemente VIII. que entendia aver faltado la sucesion legitima en la Casa de Ferrara, y que por esto debolvía aquel feudo à la Iglesia, for-

Part. I. p. 310. 382.

Casferrio Synth. Ve  
tustat. p. 302. 306.

formò exercito para ocuparle, y por no servirse solo de aquellas fuerças, exerció las espirituales. El Duque Cesar pretendia, que su padre fué legitimado, con el subseguente matrimonio, y que por esto aun el Jovio assegura, que el Duque Alfonso I. vivió con Laura Eustochia, como con su muger legitima. Pero el temor de las Censuras, el recelo de vna guerra cruel en Italia, y la interposicion de varios Principes, y entre ellos de Lucrecia Deste Duquesa de Urbino, hermana del Duque Alfonso II. dispusieron el ajustamiento, por medio del qual, bolvió Ferrara al dominio de la Iglesia, quedando al Duque Cesar ciertas tierras, y derechos en el Ferrarés, y los feudos Imperiales, à saber: Modena, Regio, y Carpi. Y sin embargo, siempre sus sucesores han afectado el derecho de Ferrara, y varias veces han procurado satisfacerse del agravio, que entienden padeció el Duque Cesar, que es visabuelo de nuestra Duquesa de Parma: por que casando con Virginia de Medicis, hija de Cosme I. gran Duque de Toscana, y de Camila Marteli su segunda muger, procrearon à Alfonso VII. Duque de Modena, que murió Capuchino el año 1628. y en la Duquesa Isabèl de Saboya su muger, hija de Carlos Emanuel Duque de Saboya, y de Doña Catalina Michaela de Austria Infanta de España, tuvo al Duque Francisco, de quien, y de la Princesa Maria Farnese, hija de Ránucio IV. Duque de Parma, nació nuestra Duquesa Isabèl Deste. Oy ultimamente, sobre la posesion de la Ciudad de Comacchio, dura en la mayor viveza, la question del matrimonio de Alfonso I. del nombre III. Duque de Ferrara, y de Laura Eustochia, y por la Casa de Modena, y por la Camara Apostolica, se han estampado varios escritos, en que sus Autores se fatigan mucho en probar, y desvanecer aquel casamiento. Sobre esto se publicaron en Roma el año 1709. dos tomos intitulados: *El dominio temporal de la Sede Apostolica, sobre la Ciudad de Comacchio*, en que principalmente se intenta negar el matrimonio; pero es constante, que le afirman Paulo Jovio: *legitima uxoris loco habuit*, Fr. Leandro Alberti, Ludovico Domeniche, Jacovo Vvillelmo Imhof, Nicolao Rithersfusio, Elias Reusnero, Francisco Sanfovino, el Conde Alfonso Loschi, el Doct. Agustín Faustini, Cesar Campana, Gregorio Leti, y otros, y que Andrea Mauroceno le confiesa subseguente: *Cesarem Alphonsi patruelis filium, sed ante nuptias initas procreatum*. Otros quieren, como los defensores del Papa, que no huviesse matrimonio; y yo en vna question tan disputada, y aun con la reversion de Ferrara decidida, no soy capaz de hacer dictamen, ni quando supiesse resolverme à seguir vno de los dos partidos, pertenece à este assumpto.

Quedan asì brevemente delineadas, las dos esclarecidas lineas Eñtenses de Brunsvic, y de Ferrara; aquella, no solo no inferior à alguna en antigüedad, esplendor, y poder en los limites del Romano Imperio Germanico, donde, sobre sus grandes Estados, goza yà la dignidad Electoral, que tantos siglos antes poseyó en las dos Casas Palatina, y Saxonica, sino la apreciable circunstancia de tener oy dos Emperatrices Vvillelmina Amelia, viuda del Emperador Joseph Ignacio, y Isabèl Carlota, muger del Emperador Carlos VI. vna Reyna de Prusia, y vna Princesa de Moscovia. Pero fuera de los terminos del Imperio, aviendo subido al Trono Inglès el Serenísimo Elector George Luis Duque de Brunsvic-

Ha-

Jovio, vita Alfonsi Duc. Ferr.  
Alberti, Descript. de Ital.  
Ludov. Domeniche.  
Imhof, Hist. Ital. & Hisp. geneal. t. 2. p. 46. 59.  
Rithersf. tab. 104.  
Reusnero, p. 403.  
Sanfovino, Famil. de Ital. f. 368.  
Loschi, Compend. hist. Casa Deste, p. 431.  
Faustini, Adicc. à la Hist. de Ferr. del Sardi, lib. 1. p. 6. lib. 3. p. 115.  
Campana, vida de Phelipe II. part. 4. lib. 11. f. 154. 156.  
Leti, Ital. reinante, Part. 1. lib. 7. p. 414.  
Y en el Livelo Politico, part. 1. cap. 2. p. 226.  
Mauroc. Hist. Venet. lib. 15. p. 600.



Hanover, el año 1714. por muerte de Ana Reyna de la gran Bretaña, tiene la Casa Deste en la noble posesion de aquella poderosa Monarchia, el complemento, y coronacion de su gloria. Y por lo que mira à la linea de Ferrara, que produjo tan grandes Principes de ambos sexos, y oy tiene vna Reyna viuda de Inglaterra, aun perdido el dominio de aquel Ducado, conserva en Italia toda la alta estimacion correspondiente à su ancianissima autoridad. Y los Duques de Modena con los Estados de Modena, Regio, Carpi, Corregio, y otras muchas tierras, retienen, todos los honores, y prerrogativas, de que estavan revestidos, los antiguos Duques de Ferrara, y son muy considerados, y atendidos entre todos los Potentados Italianos. La familia de mas antigua dominacion en Italia, la considera Jacovo Vvillelmo Imhof, segun el dictamen de Paulo Jovio, cuyas palabras copia: *Montisferrati enim familia Imperatorij sanguinis à stirpe interijt, que omnium nobilissima censebatur. Turriani bello pulsi, & Vicecomites demum Philippo mortuo Mediolani principatum amiserunt. Scaligeros, & Carrarienses oblivio delebit. Aragoniorum Regnum Neapoli ad pronepotes non pervenit. Sforciani paucis annis ad unum fato functi externis regnum reliquerunt. Gonzagha Mantuani à Passerino interfecto vix ducentos Imperij sui annos enumerant. Malatestarum soboles amisso principatu à virtute amplitudineque maiorum degeneravit. Malespine antiquitus clari, divisa, & valde extenuata stirpe infirmis opibus antiquum decus ægerrimè tuentur.* Y sobre esto añade Imhof: *Gonzaga, Medici, Farnesi, cæterique qui hodie supersunt, & per Italiam imperitant, longè pauciores imperij sui annos numerant, quam Estenses, qui soli longissima ac perpetua stirpis serie incolumen dignitatis titulum, huncque auctum, quum ex Marchionibus Duces facti sint, ad hanc usque ætatem protulerunt.* Pero sin embargo de la autoridad de Autor tan grande, la Casa Farnese, ò considerada absolutamente Soberana desde Paulo III. ò feudataria del Imperio, por la concession del Emperador Othon I. supera en posesion de tierras en Italia à todas las otras familias. Era mayor el esplendor, que dava à los Marqueses, y Duques de Ferrara, el numero crecido de sus dominios; mas en Farnese, y Yschia, y en Capo di Monte, Visenzo di Tesco-Pignena, Mozano, Pianzano, Arlena, y Civitella, exercian los Señores Farneses la misma autoridad Soberana, que la Casa Deste en sus pueblos. Por esto es hasta oy feudo Imperial el Principado de Farnese: por esto confesò Paulo III. en la ereccion del Ducado de Castro, que Capo di Monte, y las otras tierras, arriba nombradas, eran libres de todo reconocimiento temporal; y por esto dixo en Paris Eduardo Duque de Parma, que sus antiguos ascendientes, eran Barones, y Condes: *Y que los Condes de aquel tiempo en Italia eran los Soberanos, como aora los Duques.*

Jovio, vita Alfonsi  
Duc. Ferrar.  
Imhof. t. 2. p. 52.  
Hist. Ital. & Hisp.  
gençal.

Siri, Memor. re-  
cond. t. 8. p. 393.

Hist. Ital. & Hisp.  
gençal. t. 2. p. 52.

Despues de tan justa, y tan alta estimacion, como logra, entre todas, la Casa Deste, su origen es dudoso, y sus primeras generaciones controvertidas: *Sed tam alti vetustique stemmatis origo, & propagatio prima (dice Imhof) dubia, & incerta est, mira que circa utramque occurrit apud familiarum Scriptores varietas, & discrepantia, ita ut nemo unus ferè cum altero in enumeratione illorum, qui ante duodecimum vixerè seculum, concordent, nisi illi qui satis habuere Pignam exscripsisse, quorum in numero Henningsius fuit.* A esta causa, acomodandose con Godofre Vvillelmo Leibnitz, quiso huir los escollos de la, hasta alli, mal considerada antigüedad de la Casa Deste, y la empezó, como el, en Azò, ò Alberto Marquès en Lombardia, Señor Deste.

Este, que nació por el año mil de Christo, y es el que casò con Cunigunda, ò Cuniza, hija de Guelpho Duque de Baviera, y formò, en sus hijos, las dos grandes lineas de Brunsvic, y de Ferrara. Con esta misma modesta advertencia, se escusò nuestro insigne Geronimo Zurita, de la notable dificultad de los Reyes de Sobrarve, para sus admirables Annales de Aragon; pero lo que no se repara, nunca se averigua, y si los antiguos se huviesen retirado de las dificultades, no estuviera el Mundo tan advertido, y en el sepulcro de la obscuridad sería todo confusion. Por esto, y por ser el origen de la abuela de nuestra gran Reyna, cuyo nombre tiene, y cuyas virtudes exercita; y asimismo por ser la familia con quien mas veces se enlazò la Casa de Parma, pues celebraron cinco casamientos en pocos años, parece preciso decir lo que nuestra cortedad ha podido recoger de este assunto, realmente difícil, y lo que erraremos corregirán los doctos.

Segun mi inteligencia, el Marquès Azo, ò Atto, que casò con Cunigunda Guelpha, fuè hijo de Hugo Marquès de Toscana, y de Camerino, Duque de Spoleto, y de Maria Marquesa de Luca, y de Toscana: nieto de Oberto, Vberto, ò Huterbo, Marquès de Toscana (hermano de Lothario Rey de Italia) y de Vvila, ò Guila, hija de Bonifacio Marquès de Spoleto; Duque de Camerino, y de Valdrade su muger, hija de Rodulfo I. Rey de Borgoña: visnieto de Hugo Conde de Arles, Duque, y Marquès de Provença, Rey de Italia, y de Vandekmoda, segun algunos, su amiga: revisnieto de Lothario III. del nombre, Conde de Arles, y de Bertha su muger, hija del Rey Hugo: quarto nieto de Lothario II. Rey de Lorena, y de la Borgoña Transyurana, y de Valdrade su segunda muger, hermana de Gunthero Arçobispo de Colonia: quinto nieto del Emperador Lothario I. Rey de Italia, Lorena, y Borgoña, y de Hermengarda, hija del Conde Hugo de Alfacia el tímido: sexto nieto de Ludovico Pio Emperador de los Romanos, Rey de Alemania, y de Francia, y de Hermengarda su primera muger, hija del Conde Ingelramo: y septimo nieto del Emperador Carlos el Magno, Rey de Alemania, Francia, y Italia, que falleció en 28. de Enero del año 814. y de la Emperatriz Hidelgarda su segunda muger. Esta ascendencia, que si la probaremos, será la mas alta, y la mas gloriosa, que se puede apetecer: pues en Carlos Magno han deseado buscar su origen muchos de los mayores Reyes, y Soberanos de la Christiandad, tiene sus dificultades, y repugnancias, de poco tiempo acá: porque no ay fatiga que no tomen algunos Escritores, por impedir el ingreso en la familia de Carlos Magno, de que son buenos testimonios la prohibicion de la Genealogia de la Casa de Lorena, que escribió Francisco de Rosieres Arceadiano de Toul, el verdadero origen de Hugo Rey de Italia, por Juan Besly, contra Gaspar Sciopio, las largas disputas de Juan Jacobo Chiffetio, y David Blondelo, el libro del verdadero origen de la Casa de Alfacia, por Vignier, vno de los Padres del Oratorio, y otras varias obras, que ya se han publicado. Y en nuestro caso, hallamos al fin no fin, que Juan Besly, y Honorato Bouche, en sus excelentes Historias de Poictou, y de Provença, producen vna escritura de Hugo Rey de Italia, que le muda el padre, con que troncan la ascendencia varonil hasta Carlos Magno, concediendosela, por medio de Berta su madre. Y así quiere Bouche, que Bosen Conde en Borgoña por el año

Jacob. Aug. Thuanus, Hist. l. 3. lib. 78. p. 627.

Besly, Hist. de los Cond. de Poictou, p. 66. Bouche, Hist. de Prov. t. 1. p. 936.

Duchefne, Hist. de Borg. lib. 2. cap. 11. p. 128. cap. 13. p. 136.

Bouche, t. 1. lib. 6. cap. 790.

Spenero, Theatr. Nobil. pars poster. p. 24. Bucelino, Hist. Agilolfingica, en el t. 2. p. 396.

Bucelino, t. 2. Hist. Agilolfingica, pag. 388.

Memor. de la Condesa Mathilde, lib. 3. p. 44.

De reb. Imperat. lib. 2. cap. 5. p. 85.

Memor. de la Condesa Mathilde, lib. 3. p. 43.

En la Collec. de D. Constant. Cacciano, p. 767.

año 800. procreasse tres hijos : Hucberto , Tietberga, prim era muger de Lothario II. Rey de Lorena, y de Borgoña , y N..... muger de Bovin Conde de Ardena, cuyos hijos fueron Richilde , muger del Emperador Carlos el calvo, y Boson Rey de Arlès, Conde de Provença, que casando con Hermengarda, hija del Emperador Luis II. Rey de Italia, tuvo à Luis el ciego, Rey de Italia, y de Arlès, y à N..... muger del Conde Rothbaldo, y ascendiente con èl de los Condes de Provença. Que el Hucberto, hijo del Conde Boson, al parecer de Camilo Lilio, fuè Duque de Borgoña, y padre de Thibaud Conde de Arlès , segun ellos primer marido de Berta, hija de Lothario II. Rey de Lorena, y de Borgoña, y de Valdrade su segunda muger. Y deste matrimonio, dicen, que nació Hugo Conde de Arlès, Duque, y Marquès de Provença , Rey de Italia , que es el visabuelo de nuestro Marquès Deste, Azo, ò Atto, y en quien empiezan Spenero, y Bucelino, el Arbol de costados de Henrique el negro , Duque de Baviera, y de Saxonia. De forma , que segun esta numeracion, era el Principe Azo quinto nieto de Boson Conde de Borgoña, padre de vna Reyna, abuelo de vna Emperatriz, y ascendiente de tantos Reyes , y Soberanos; pero tambien septimo nieto de Carlos Magno , aunque por hembra.

Tal es el origen de la Casa Deste , que por todas partes queda esclarecido , y glorioso; pero yo siguiendo los Autores de mas radical opinion, y satisfecho de lo que en esto trabajò Fray Gabriel Bucelino, no sè acomodar me à este descubrimiento de M. Bouche , y permanezco siempre, en que el Marquès Azo era varon de la sangre de Carlos Magno. Que fuesse hijo de Hugo Marquès de Toscana, y de Camerino, Duque de Spoleto , y de Maria Marquesa de Luca , hija ( que no fuè sino hermana ) del Marquès Tedaldo, lo escriven Elias Reusnero, Juan Baptista Pigna , Geronimo Faletto , Fray Gabriel Bucelino, el Señor Imhof, el Conde Loschi, Spenero, y Pellicer ; y que del Marquès Hugo , proceda la Casa Deste, lo afirman el Abad D. Benedeto Luchino, Cesar Campana, y el mismo Spenero. Y los mas destes convienen , en que el Marquès Hugo , cuyas insignes virtudes pondera S. Pedro Damiano en tres Capítulos, señalando su muerte con 50. años de edad , el mismo en que murió el Emperador Othon III. que es el de 1101. fuè hijo de Oberto, Orperto, Verto, ò Heriberto, Duque, y Marquès de Toscana , que con todos estos nombres, que son vno solo, producen sus noticias , y èl mismo lo assegura en vn instrumento del año 983. à seis de los Idus de Septiembre, que trae Francisco Maria Fiorentini , y dice: *Ego Hugo Marchio secundum legem viventem Saliga, filio b. memoria, Vberti, qui item vivebat secundum legem Salicam.* Y Luitprando , testigo de vista , le llama Huberto, quando tratando del Rey Hugo su padre, dice: *Habuerat sanè tunc temporis ex quadam muliere nobilissima, vocabulo Vvandelmoda, filium nomine Hubertum, qui nunc vsque superest, & Tusciae Provinciae potens Princeps habetur.* Y el mismo Duque, en vna carta de venta del año 952. que cita Francisco Maria Fiorentini, afirma su filiacion, diciendo: *Ego Vberto Marchio lege vivente Saliga filio bona memoria Domni Vgoni Regi.* Y tambien S. Pedro Damiano, declarandole padre del Marques Hugo , le llama Oberto : y asì dice en la Epistola 12. del lib. 7. *Obertas Marchio pater eius, Hugonis Regis naturalis filius exstitit: qui nimirum Guillam maioris Bonifacij Marchionis filiam* con-

*coniugali sibi foedere copulavit.* Por donde nos consta, que la muger de Oberto, y madre de Hugo, fuè Vvilla, ò Guila, hija mayor de Bonifacio Marquès de Spoleto, Duque de Camerino, como lo escriven tambien Besly, Duchesne, Bouche, Fiorentini, Spenero, y el Señor Imhof. Y Monf. Bouche trahe escritura, que afirma la filiacion de Vberto, diciendole: *In nomine S. & individua Trinitatis An. ab Incar. Dom. nostri Iesu Christi DCCCCXLIV. regnante Dom. Hugone XIX. anno, & filio eius Lothario excellentissimis Regibus, & Huberto filio eius inclyto Marchione, atque pijsimo Duce anno II. pro inditione III. Civitate Camerina.* Con estos instrumentos, el testimonio de S. Pedro Damiano, y el de Luitprando, que vivia en su tiempo, sabemos, que Oberto, ò Huberto, fuè hijo natural de Hugo Conde de Arlès, Duque, y Marquès de Provença, y Rey de Italia, que falleció Monge en el Monasterio de S. Pedro, que él fundò en Borgona, para la Orden de N. P. S. Benito, como afirma el Cardenal Leon Ostiense. La madre, que conformes le señalan todos los Escritores, fuè Valdelmonda, llamada por Luitprando, Duchesne, Ammirato, Fiorentini, y M. Bouche: *Nobilissima Señora.* Luis Cavitelli la llama: *Guardamila.* Spenero, y Bucelino: *Marocia Alda,* y no falta quien la tenga por muger legitima del Rey Hugo; mas S. Pedro Damiano dice lo contrario, si tomamos en su natural sentido las palabras: *Obertus Marchio pater eius Hugonis Regis naturalis filius extitit.*

Asi tenemos, por el consentimiento de tantos buenos Escritores, à nuestro Azo Marquès de Toscana, hijo del Marquès Hugo, y de Maria Marquesa de Luca, nieto del Duque, y Marquès Huberto, y de Vvila de Toscana, y visnieto de Hugo Rey de Italia, y de Valdelmonda. Y aqui, para la filiacion del Rey Hugo, entra la dificultad, que causa la division de los Escritores. Que fuesse hijo de Lothario III. Conde de Arlès, y de Bertha su muger, despues Marquesa de Toscana, lo afirman Juan Cuspiano, Onufrio Panvinio, Nicolàs Vignier, Vvolfango Lazio, Geronimo Heninges, Carlos Sigonio, Scipion Dupleix, Juan Tithemio, Elias Reusnero, Ericio Putheano, Peucer, Alfonso Delbene, Jacobo Ludovico Beuthero, Luis Cavitelli, Filiberto Pingonio, Gaspar Sciopio, Juan Palacio, Vvolfango Hungero, Fr. Gabriel Bucelino, Cesar Nostradamus, Octavio Strada, el Conde Manuel Tesauero, Juan Pedro Crescencio, y otros, entre los quales, Sigonio escribe: *Hugonem Comitum Arelatensem in Provinciam, &c. Hic erat Lotharij Comitum Arelatenfis filius, Lotharij Lotaringia Regis nepos.* Octavio Estrada intitula sus memorias con estas palabras: *Hugo Rex Italiae Lotharij Comitum Provincia filius, Lotharij Regis Lotaringia nepos, Imp. Lotharij pronepos, Pij Ludovici Aug. abnepos, Caroli Magni Imperatoris adnepos.* Alfonso Delbene Obispo de Alvi, nombrando à nuestro Rey (entonces Conde) Hugo dice: *Is fuit Lotharij Comitum Arelatis, & Bertae filius ut refert Luitprandus, Lotharij Lotharingia Regis nepos.* Luis Cavitelli escribe: *Vgone Arelatense filio Lotharij, ex Bertae relicta Alberti Marchionis Pisarum in Hetruria.* El famoso Ericio Putheano, en su Historia Insubrica, hace dos veces Arbol de los ascendientes del Rey Hugo, y en medio dellos dice: *Hugo filius fuit Lotharij Comitum Arelatenfis, Lotharij Regis Lotaringia nepos, Lotharij Imperatoris pronepos, Ludovici Pij abnepos, Caroli Magni adnepos. Matrem Bertham habet quae quidem ante à Adelberto Tuscia Marchioni nupta fuerat.* En que es digno de observar, que este varon grande escribió despues que Duchesne, Besly, S. Marta, y otros, que citaremos

F f f f

des-

Duchesne, Hist. de los Rey. y Duq. de Borg. lib. 2. p. 141. lib. 4. p. 610. 682. Luitpr. lib. 3. cap. 5. Leo Ostiens. Chron. Casin. lib. 1. cap. 64. Ammirato Hist. de Flor. lib. 1. p. 25. Cavitelli, Ann. Cremon. f. 24. Spen. Theatr. Nobil. pars poster. p. 24. Cuiuspien. vital. Imper. Bereng. p. 225. 227. 228. Panvinio, Roman. Princip. p. 182. 186. Vignier Sumar. de la Hist. de Franc. Lazio de migratione, lib. 1. p. 85. Hering. Germ. & Ital. pars prior, p. 24. 35. Sigonio, de Reg. noltal. t. 2. p. 156. Dupleix, Hist. de Franc. t. 2. p. 548. Frithemio Reusnero, opus geneal. t. 1. p. 93. Putheano, Histor. Insubr. lib. 4. p. 194. lib. 5. p. 291. 293. Peucer, Chron. de Carion, li. 4. p. 336. Delbene, de Regno Burg. lib. 1. p. 35. Beuthero origo, & prog. Comit. Palat. & Duc. Bavariae, tab. F. Cavitelli, Ann. Cremon. f. 23. Pingonio. Hungero, Anotar. ad Cuspinian. p. 584. Sciopio, orig. de la Casa Gonçaga. Palatio, Aquila Sax. p. 80. Bucelino, Histor. Agilolfing. en el t. 2. p. 388. 396. Nostradamus, Histor. de Prov. 1. part. p. 70. Strada, de vitis Imperator. p. 94. Tesauero, Reyno de Ital. vida de Adalb. Marq. de Jurea, not. 306. 342. Creiscenc. Amphitheatr. Rom. p. 300

despues, y que la opinion, que expone no es solo fuya, sino del sabio Juan Jacovo Chiflecio, vno de los mas excelentes hombres del siglo antecedente, y que en vna Epistola, que està al principio de aquella obra, pondera el cuidado con que la avia visto, y la admiracion, que le causava. Censura, que con otras, que la acompañan, pudo observar el Señor Imhof, para no ver con estraneza esta opinion de Putheano, hecha con toda la pausa, y todo el conocimiento, que las otras de aquel ilustre varon. A que se añade, que el gran juicio del Conde Manuel Thesauero se rie de vn Autor moderno, que afirma fuè Bertha madre del Rey Hugo, *bija de Lothario Rey de Loreña, y de Valdrade su amiga: porque buviera sido (dice) muger de su hermano, como Juno; siendo certissimo, que Lothario de Arlès su marido, fuè hijo del Rey Lothario.* Sobre esto hallamos, que Luitprando Obispo de Cremona, que vivió en tiempo del Rey Hugo, y escribió todas sus operaciones en Italia, dice, que era: *Ex Francorum genere.* Y como era esto, lo declara Constantino VII. Emperador de Oriente, llamado Porphyrogenito, en el libro, que escribió: *De administrando Imperio*, para el Emperador Romano su hijo, y traducido en Latin por Juan Meursio, se estampò, con notas suyas, en Leiden el año 1611. Este Monarcha, que no solo debia saber la extraccion de vn conregnante suyo, sino que era consuegro de Hugo: porque Bertha su hija, estava casada con Romano, hijo de Constantino, puso en el Cap. 26. este titulo: *Genealogia spectabilis Hugonis*, y afirma, que era de la Casa Real de Francia (como dice Luitprando) hijo de Adalberto, y de Bertha, à quien dos veces llama Grande. Y que Adalberto era hijo de Lothario Rey de Loreña, que yendo à Roma murió en Placencia, y era hijo de Lothario Emperador, Rey de Italia, y de Provença, nieto del Emperador Ludovico Pio, y visnieto de Carlos Magno. Este testimonio sería incontrovertible quando solo fuese de vn Escritor publico de aquel tiempo; pero siendo de vn sabio Emperador, y que estava enlazado en estrechísima afinidad con el Rey Hugo, tiene vna tan gran fuerça, que solo por empeñarse mas en su opinion, dice M. Bouche, que comunicando la dificultad à algunos Doctos Parisienses, le respondieron, se creía, que la obra del Emperador Constantino VII. era supuesta por algun Griego, refugiado en Holanda. Pero este es vn remedio desesperado, ofensible à la grande autoridad de Juan Meursio, que fuè insigne en el conocimiento de las letras Griegas, y el que estimò, tradujo, y anotò aquel libro. Y fuera desto, los reparos, que el mismo Bouche hace à la genealogia, que Constantino escribe, son despreciables: porque decir, que su padre se llamó Adalberto, y no Lothario, es conocida equivocacion del padre al padrastro, pues Bertha su madre, casò con los dos, y el que el año 1611. estampò el libro, ò el que le copió, para estamparle, pudo cometer aquel error; de que no era capáz vn docto Monarcha, que acertò todo lo demás, que en esto dixo, y sería cosa estraña, que no escribiesse bien el nombre del padre de su consuegro, y conociesse los de sus ascendientes, hasta el quarto abuelo.

Contra estos, à mi juicio, incontrastables documentos, escribieron despues de su publicacion, Andrés Duchesne, los hermanos S. Martas M. Bouche, Honorato Bouche, y otros, que el cita. Verdad es, que Duches-

Puede ser Mireo,  
Not. Eccles. Belgij  
p. 248.

Luitpr. lib. 3. cap. 5

Traduccion de Meursio, p. 60.

Hist. de Prov. t. 1.  
lib. 6. p. 788.

chefne està vario en esto : pues en la pag. 122. de su Historia de los Reyes , Duques , y Condes de Borgoña , y Arlès , assegura , que Hugo Rey de Italia , y Boson Marquès de Toscana , fueron hijos de Lothario Conde de Arlès , hijo de Lotario Rey de Lorena. Y luego pag. 138. olvidado desto , dice , que Hugo , y Boson , no fueron hijos , sino sobrinos del Conde Lothario , y que siendo su padre el Conde Tibaud , la madre de Hugo fuè Bertha , hermana de Lothario. Pero bolviòse à olvidar pag. 157. quando escribe , que Vvilla , hija de Rodulfo I. Rey de la Borgoña Transyurana : *fuè muger ( son sus palabras ) de Boson Marquès de Toscana , hijo de Lothario Conde de Arlès , y hermano paterno de Hugo Duque , y Marquès de Provença , Rey de Italia.* Con que à este grande Autor no le debèmos estimar contrario , sino favorable : mayormente , quando despues , pag. 239. refiere , que la opinion comun era ser Tibaud padre de Hugo. Con que este no era su dictamen , sino de otros , aunque muchos , que es lo que hace la opinion comun. Tambien escribiò contra esto , y con mucho estudio , y grande aplicacion , Juan Besly varon muy docto , Consejero , y Abogado del Rey Christianissimo en Fontenay le Contè. Este estampò , con su Historia de los Condes de Poictou , vn discurso del verdadero origen de Hugo Rey de Italia , y el caso fuè , que aviendo Gaspar Sciopio sacado el origen de la Casa Gonçaga de la Deste , y por ella del Rey Hugo , teniendole por hijo de Lothario , hijo del otro Lothario Rey de Lorena , y asì varon de la familia de Carlos Magno , tocò la cuerda mas sensible , y mas dissonante , que en aquel tiempo se hallava , para los oídos Franceses , porque aun no avian , à su satisfacion , establecido la dependencia , y comun origen de las dos lineas Reales , Carolingia , y Capetina , sobre que despues escribieron M. Bouchet , el Duque de Espernon , Carlos Combaud Baron de Autevil , y Adriano Jordan de la Compania de Jesus , y sobre que se fatigaron antes mucho Jaques de Charron en su Historia vniversal , los hermanos S. Marthas en su Historia de la Casa de Francia , y David Blondelo en su Genealogia Francica. Todos estos Escritores , quieren , que Lothario Rey de Lorena , no tuviesse mas hijos , que à Hugo Conde de varios Estados , à quien hizo cegar el Emperador Carlos el gruesso año 885. à Gisla , muger de Godofre el Danès , Rey de Frisia , y à Bertha , muger del Conde Thibaud , cuyo hijo fuè el Rey Hugo. En esta forma quieren salir de la dificultad los mas destos Escritores ; pero Juan Besly se hace cargo de lo que dicen Juan Cuspiniano , Onufrio Panvinio , Carlos Sigonio , Nicolás Vignier , Peucer , Vvolfango Lacio y Filiberto Pingonio , y resuelve contra ellos , que el Rey Hugo fuè hijo del Conde Thibaud , y de Bertha , hija del Rey Lothario II. porque en el Apendice de la Historia de Aimoino està llamado Thibaud , cuñado de Hugo , hijo de Lothario II. *Sororium illius* , su cuñado , y que con este texto , ata otro de los viejos Annales de Francia , que llama à Thibaud : *Princeps militiæ Hugonis*. Yo le confieso , que Thibaud era cuñado , y General de Hugo , como estos dos textos dicen : porque aunque Belleforest no quiere , que fuesse cuñado , sino pariente , el *sororium* significa cuñado , como se vè en otro texto del Abad Roberto , tratando de la asistencia , que Luis el Joven Rey de Francia , hizo à Ramon Conde de Tolosa , marido de Constança su hermana , quando le sitiò en Tolosa Hen-

Effff2

21-

M. Bouchet. Elverd. orig. de la 2.ª. 3. lin. de la Casa Real de Franc. p. 14.

Duq. de Espern. Hist. del verd. origen de la 3. Raza de los Rey. de Franc. p. 73.

Autevil, Hist. de los Ministr. de Estado, p. 37.

Jordan, Critica de el orig. de la Casa de Franc.

Charron, Hist. univ. cap. 125. de f. de p. 871.

S. Marta, Hist. gen. de la Casa de Franc. lib. 5.

Blondelo, Geneal. Franc. t. 1. prefatio Apolog. en muchas partes, y en el t. 2. p. 33. 58. 93. y en toda la obra.

Aimoino , lib. 5. cap. 40. p. 345. de la edic. de Breul.

Annal. Tuldenca por Pithou , t. 1. ann. 880.

Guill. Catel, Condes de Tolosa, lib. 2. p. 202.

Hist. Angl. in  
Eduard. I. p. 83.

Besly, Hist. de los  
Cond. de Poitou,  
verdad. orig. del  
Rey Hugo, p. 66.  
Bouche, Hist. de  
Provença, t. I. lib.  
6. p. 789.

Hist. de Prov. t. I.  
lib. 6. p. 791.

Ann. tom. 10. Apé-  
dix 241.  
Bouche, t. I. lib. 6.  
p. 795.

rique II. Rey de Inglaterra: *die ac nocte volens ferre auxilium Raimundo sororio suo custodiebat.* Y Thomas Vallingan, tratando de los titulos de Eduardo I. Rey de Inglaterra, à la Corona de Escocia, trahe à cto, en que llama este Monarcha à Alexandro Rey de Escocia: *sororius noster*, porque fuè marido de la Princesa Margarita de Inglaterra su hermana, hija del Rey Henrique III. Pero despues de todo esto, quien le dixo, que Thibauda era cuñado de Hugo, por ser marido de Bertha su hermana, y no por ser hermana de Thibauda, Friderac, que fuè muger de Hugo, como el mismo Besly confiesa? Mientras esto no se declarare, no aprovecha, que Thibauda fuesse cuñado de Hugo, con que se desata el nudo deste argumento. Añade luego, que el mismo Rey Hugo en vna donacion, que, con el Rey Lothario su hijo, hizo à la Iglesia de Viena, se llaman hijo, y nieto, respectivè, de Thibauda. Dice, que el Abad Du Bois avia publicado esta escritura, y copia lo que necessita de sus palabras; pero Honorato Bouche trahe mas, y por ambos juntos dice: *In nomine Dei aterni. Hugo, & Hlotarius divina Providentia clementia Reges, &c. Quo circa, &c. Noverit devotio qualiter pro Dei amore, animarumque nostrarum, & Tetbaldi avi, seu genitoris nostri, nec non Bertilionis patris Ingelberti remedio, Deo, & Ecclesie B. Mauricij martiris Christi fundata Vienna &c. Data Octavo Kal. Febr. ann. dominica Incarnationis 945. Regni vero Domini Hugonis 18. & Hlotarij 14. Indictione 3. actum propriè feliciter.* Así producen este documento los referidos Autores, con corta diferencia vno de otro, y Besly añade: *Si esto no es bastante para cerrar la voca à Sciopio, y à los que le biciéron trabucar, yo añadirè por placer lo siguiente.* Esto diremos luego, por no poner à larga distancia la escritura, de cuya fè hace el mismo Besly sospechar, quando dice, que la data manifiesta su bondad: pues como puede probarla la data, si es del año 18. del Reynado de Hugo, que empezando el año 926. estava el año 945. en el 19? Y si la tal data, como el añade en el texto, y en la nota marginal, era del año 17. corresponde al año 943. Y si es del año 946. quedaria en el 20. del Reynado, y no en el 18. Ni està bien tampoco el Reynado de Lothario: porque si fuesse cierto, que Hugo le hizo su Colega el año 932. desde el, al de 945. no son 14. años los de su Reynado, sino 13. Pero peor saldrà la cuenta por otro Privilegio de Hugo, que trahe Bouche, à favor de la Iglesia de Luca, por remedio de las almas del Marquès Adalberto, y de Bertha su madre, à quien llama: *Serenissima Carissima matris nostrae*, pues dice la fecha: *Datum Kal. Iulij Ann. Dpm. Incar. DCCCCXXXII. Regni autem Domini Hugonis pijsimi Regis VI. Domini Lotbarij item Regis II.* En que contando, como todos, el año 926. por el primero de Hugo, es el de 930. el primero de Lothario, y así el 945. en que se expidiò el Privilegio de S. Mauricio de Viena, no puede ser año 14. de Lothario, sino 15. Ni puede ser el 18. de Hugo, sino el 19. Y aun mas destruye la verdad del Privilegio de Viena, bafa fundamental de Besly, y Bouche, otro, que à favor de la Iglesia de Verceci, trahe el Cardenal Baronio, y resume el mismo Bouche, cuya data dice: *Actum Papie Id. Augusti Anno Incarnat. Domini DCCCCXLV. Regni vero Hugonis XX. Lotbarij XV. indiç. III.* Porque si segun el Privilegio de Viena, à 8. de las Kalendas de Febrero del año 945. era el 18. de Hugo, no podia ser el 20. el mismo año à trece de Agosto, y quando mas, por aver



aver fenecido el año 18. podia señalar el 19. Lo que no tiene duda es, que Hugo contava el quarto año de su Reyno, el 929. como se prueba por vn Privilegio suyo à la Iglesia de Parma, que estampò D. Fernando Vghelli en su Italia sacra: *Data IV. Idus Maij anno vero Dominica Incarnationis 929. Regni vero Domini Hugonis pijsimi Regis IV. indiçtione II.* Y en otro, que luego produce el mismo Autor de 12. de las Kalendas de Octubre de 930. leemos: *Regni vero Domini Hugonis Inviçtissimi Regis V. indiçtione IV.* Con que si el año 29. era el quarto del Reyno de Hugo, y el 30. el quinto, el 945. no podia ser el 18. sino el 20. Fuera desto, Leon Ostiense, despues de referir, que Hugo fuè llamado al Reyno de Italia, y le tomò, que ha de ser el año 926. dice: *Non multo post prefatus Hugo coronato filio*, que es Lothario, aunque à este *no mucho despues*, le dèmos los quatro años, que siguen hasta 930. en que no està nombrado Lothario con Hugo, y asì parece, que no estava coronado, no sale la quenta del año 14. de su Reyno en el 945. que yà era el 15. aunque se empieza à contar desde Octubre de 930. Ni en esto se puede seguir la opinion de Trifitano Calcho, que atribuye al año 931. el conforcio de Lothario al Reyno: porque todos convienen, en que fuè el año antecedente. Para ajustar esta diferencia, no basta la quenta del año ineunte, ò incipiente: y asì por la misma data en que Besly prueba la bondad de la escritura, se conoce, que no la tiene. Pero vamos aora à la repeticion: *Divina Providentia clementia Reges*, para que son estos dos sustantivos de vn mismo significado: mayormente no aviendo Privilegio, ni donacion Real, que vñe mas que vno: *Divina Providentia*, ò *Divina Clementia*: Diràse, que la incuria del siglo causò la repeticion; mas para Italia, y Francia no es salida esta: porque sus instrumentos fueron siempre de vn Latin regular. Y aunque en los de España se halla, à veces, muy bajo en aquèl tiempo; en ningun Privilegio parece aquella duplicacion inutil de voces. Ni por què medio escusaremos de vicio, y de sospecha, va instrumento, en que hablando primero, como era preciso, el padre, que el hijo: esto es, Hugo, y Lothario, se trueca despues la expresion, anteponiendo el hijo al padre en las palabras: *Tetbaldi avi seu genitoris nostri*. Esto no se ha hecho jamás, ni parece posible, pues siendo Thebaldo padre de Hugo, debia decir: *Tetbaldi genitoris, & avi nostri*. Pero como entenderemos aquella particula seu: *avi seu genitoris nostri*, que es lo mismo, que nuestro abuelo, ò padre? Muy advertida Grammatica es menester para que el *seu* diga nuestro abuelo, ò sea nuestro padre. Y mas facil, y natural seria decir & en lugar de *seu*: porque la conjuncion & quitava toda duda. Pero què diremos de las ultimas palabras: *actum propriè feliciter*, en que Besly enmendò el *propriè* en *Papie*, para que el acto fuesse hecho en Pavia; mas esto, en lugar de darle fè, se la quita, porque quien se assegurara de vn instrumento, que tenga, no digo erradas, sino dudosas, la data, y la fecha? Con que no será mucho, que con èl no pueda Besly cerrar la boca à Sciopio, y los que, como èl dice, le equivocaron.

Mas bolvamos à lo que, para conseguirlo, añade por placer. Dice, que como los nombres Hugo, y Lothario, son propios de la sangre de Francia, asì son estraños los de Thibaud, y Valdrade, que se hallan en los parientes del Rey Hugo, y en su nieta, hija de Huberto Marquès de

Tom. 1. col. 196.

Tom. 2. col. 199.

Hist. de Milàn, lib.  
6. p. 115.



de Toscana, Valdrade, muger de vn Duque de Venecia. Que el Rey tuvo vn hijo Thibauda Arrediano de Milàn, y vn sobrino Thibauda Marquès de Camerino, que el mismo llamò: *Nepotis mei*, y à quien Luitprando califica: *Heros proxima Regi Hugoni affinitate coniunctus*. Todo esto es así; pero no prueba, que Hugo no fuesse hijo de Lothario Conde de Arlès, y por el varon de la Casa de Carlos Magno. Lo contrario creo, que sale desta observacion; pues si todos prefieren su linea varonil à la materna, quando Hugo llamò Lothario à su hijo, y sucesor, parece, que tuvo presente la memoria de Lothario, su padre, Conde de Arlès. Y si despues llamò Thibauda à vn hijo ilegítimo, y Valdrade à vna nieta: esto fuè por Valdrade, muger del Rey Lothario su abuelo, y aquello, porque, ò la misma Valdrade era hija de algun Thibauda, ò porque Bertha, su madre, pudo nacer del Conde Thibauda, à quien hacen su marido. Y valiendonos de las palabras del Privilegio de Hugo, y Lothario, el *Tetbaldi avi seu genitoris nostri*, parece que lo assegura: pues siendo cierto, que quien alli habla es el Rey Hugo, quando llama à Tetbaldo su abuelo, precisamente ha de ser padre de su madre: pues el abuelo paterno era Lothario Rey de Lorena. Y aunque la voz siguiente *genitoris*, parece que lo contradice: porque *genitor* es el padre, ò el que engendra; no obstante se tomà muchas veces por el ascendiente, como sucede siempre, que el que habla de sus progenitores, dice: *mis abuelos*, aunque esten en grado remoto de quarto, quinto, ò sexto abuelo, y las voces: *avi*, *seu genitoris nostri*, inclinan à que Hugo hablò en este sentido. Y en este verèmos despues, que el mismo Bouche, copiando el Epitaphio de Bertha, madre del Rey Hugo, dice, que llama à Carlo Magno abuelo de aquella Princesa, porque era su tercero abuelo. Por este mismo medio podia ser pariente suyo Thibauda Marquès de Camerino, y así no era Bertha de la Casa de Francia, sino su marido Lothario Conde de Arlès. Para el estilo de llamar abuelos à los ascendientes, tenèmos en Castilla mas recientes exemplos. En vna escritura del Archivo de Calatrava de 16. de las Kal. de Diciembre del año 1194. en que D. Alonso Lopez, y Doña Teresa Garciez su muger, dãn à la Orden de Calatrava, y à su Maestre D. Nuño, la Casa, que D. Alonso hizo en Vilanova, con el molino, y las aceñas, que alli labrò, y el majuelo, que puso, y toda la heredad, que tenia en Villaondrando, y las casas, y heredades de Villa Flanvista, Ferreruera, Castrielo, y otras cosas, añade Don Alonso: *E dovos las Casas, è los Solares, è los Bannos, que yo ei en Toledo, los quales son en la Colacion de S. Nicholas, todo así cumplidamiente, como fu de MIO AUUELO EL CONDE D. PEDRO ASSUREZ, &c.* Y siendo D. Alonso Lopez hijo del Conde D. Lope Diaz IX. Señor Soberano de Vizcaya, y de Doña Aldonça Ruiz de Castro, no era nieto del Conde D. Pedro Assurez, sino tercero nieto: pues como yà vimos en las pag. 572. y 585. Doña Aldonça Ruiz de Castro fuè hija de D. Rodrigo Fernandez de Castro Ricohombre, Señor de Cuellar, y de Doña Ello su muger, hija del Conde D. Martin Osorio, y de Doña Mayor Perez, hija del Conde D. Pedro Assurez Señor de Valladolid. Así tomò D. Alonso Lopez la voz *mio auuelo*, por el ascendiente, y es cosa muy comun, antes, y despues, en España: pues el Rey D. Alonso VI. en el Privilegio en que el año 1089. remitiò al Monasterio de S. Millàn el derecho, llamado Fosado, dice: *Contigit vt auus meus Ga: fca*

Re-

*Regis Pampilonensem.* Y este Rey D. Garcia, aunque sea el que llamanon Tembloso, no era abuelo del Rey D. Alonso VI. sino su visabuelo, padre del Rey D. Sancho el mayor, y abuelo del Rey D. Fernando el magno, de quien él era hijo. Y si no lo dixesse por D. Garcia el Tembloso, sino por el Rey D. Garcia Sanchez, abuelo del Tembloso, o por D. Garcia Iñiguez, abuelo de D. Garcia Sanchez, mas larga será la cuenta: porque D. Garcia Iñiguez era sexto abuelo de D. Alonso VI. y el Rey D. Garcia Sanchez su quarto abuelo. Y desto podremos dar aun mas exemplares.

Añade Besly, que Luitprando, Cuspiniano, Domnizo, y la Chronica m. s. del Monasterio de la Novalesa, afirman, que el Rey Hugo era Provençal: *Borgondio Gallus, Allobrox, ortus insinibus Viennensis.* Lo qual dice: *Es bien distante de aver salido en línea masculina de Lothario Emperador.* Pero con su licencia, no causa esto alguna distancia: pues despues llamaron Borgoñones a los Principes del País bajo, desde Phelipe el Ossado, a Carlos el Atrevido, y ninguno ignora ser varones legitimos de la Casa de Francia. Ni está bien citado Luitprando, pues ya vimos, que dice ser el Rey Hugo: *Ex Francorum genere*; lo qual traduce el mismo Besly: *De raza Francesa, o a todo lo peor de la sangre de Francia.* Y aver nacido en el Delfinado, en Provença, Borgoña, o otra qualquier parte de Europa, no impide al origen: pues los Principes Luis de Baden, y Eugenio Francisco de Saboya, nacieron en Paris, y sin embargo era el vno Alemán, y es el otro Italiano.

Que el Rey Hugo fuese Francés, como Luitprando dice, lo afirma Leon Ostiense en su Chronica del Monte Calino, que con las obras de Aimoino publicò Fray Jacobo de Breul, y despues, con su continuacion, y excelentes notas, estampò D. Angelo de Nuce: porque en el ultimo Cap. del lib. 1. dice: *Lotharius deinde post IV. ferme annos in subitam frenesim incidens, ultimam diem explevit: & ita ipse Francorum Regibus deinceps in Italia regnandi terminum dedit.* Y si Lothario, hijo del Rey Hugo, terminò en Italia el Reyno de los Franceses, luego no era Hugo Borgoñon, Provençal, ni Allobrox, ni del Delphinado, sino Francés. Ni basta, que en satisfacion desto, quiera Besly, que se errò el Cardenal Leon Ostiense: porque (así dice) *Berenguer II. que reynò despues en Italia, estava en grado mas cerca de Carlo Magno, por casamientos legitimos.* Pues sin embargo de ser esto cierto, Berenguer era Italiano de origen, y naturaleza, como varon descendiente de Desiderio, ultimo Rey de los Longobardos, y por esto fuè siempre tenido alli por natural, y Hugo, y Lothario su hijo, por estrangeros, como procedidos de la Casa de Francia. Sobre esto, será bien tener presente quanto de Berengario, y Adalberto su hijo, y de los Reyes Hugo, y Lothario, escrivieron Sigonio, Delbene, Ammirato, y el Conde Manuel Thesauto, en su Reyno de Italia; y con especialidad, en la vida del Rey Berengario I. Pero nada persuade mas, que la misma practica de Francia con estos Principes, o su sucession: pues es constante, que passando a dominar a Borgoña Othon Vvillelmo, hijo del Rey Adalberto, y nieto del Rey Berengario, fuè llamado alli: *el Estrangero*, como siguiendo la Chronica Virdunense, y a Glaber, lo afirman Andrés Duchesne, Nostradamus, y el mismo Besly. Y este Principe era, como su padre, y abuelo, descendiente, por hembra, de Carlos Magno.

Les Ostens. lib. i. cap. 64. p. 500.  
Chron. Calinenf. de Nuce, lib. 1. cap. 61. p. 204.

Besly, verdad. origen del Rey Hugo. p. 67.

Sigonicus de Regni Ital. lib. 6. p. 156  
157. 161.

Delbene, de Regno Burgund. lib. 3. p. 174.

Ammir. Histor. de Florent. lib. 1. p. 202. 25.

Tesaur. Reyno de Ital. vidas de Hugo, y Berengario II.

Chron. Virdun. in Biblioth. Labbe, t. 2. p. 157.

Glaver, lib. 2. cap. 3. in Hist. Francor. t. 4.

Duchesne, Hist. de los Rey. y Duq. de Borg. lib. 2. cap. 49 p. 221. lib. 4. cap. 14. p. 512.

Nostradamus, Histor. de Prov. 1. part. p. 81.

Besly, Hist. de los Cond. de Poitou, cap. 254.

In-

Insiste aun Besly, en que el Rey Hugo era Provençal, por los parientes, que Luitprando le señala: como vn Hilduino arrojado de su Obispado Laudociense, à quien hizo Arçobispo de Milàn, y vn Manasès Arçobispo de Arlès, à quien diò las Iglesias de Verona, Trento, y Mantua, y el Marquesado de Trento. Yo le confieso todos estos parientes, y añado al Conde Azzo, de quien dice el Cardenal Leon de Hostia: *Cum hoc Hugone venit Italiam Azzo Comes, avunculus Berardi illius, qui cognominatus est Franciscus propinquus eiusdem Regis.* Pero todo esto no aprovecha para lo que Besly quiere, sin probar primero, que estos parientes eran por parte de su padre; pues siendo deudos de Bertha, madre de Hugo, y así agenos de la Casa de Francia; como lo indican los nombres Hilduino, Manasès, Azzo, y Thibaud, podrán ser Provençales, Borgoñones, ò lo que el quisiere.

Leo Ostiens. Chron. Casinen. lib. 1. cap. 64. de la edic. de Breul, y cap. 61. de la de Nuce, p. 204.

Besly, pag. 67.

Dice despues, que Hugo es mas calificado en los Historiadores por parte de su madre, que por la de su padre: porque Flodoardo en el año 926. escribe: *Hugo filius Bertha Rex Roma super Italiam constituitur.* Y quiere Besly, que esto sea: por denotar, que la autoridad, y la grandexa, le venia de su madre, que era de la sangre Real, y no de su padre, procedido de menor Casa. Yo asseguro, que no pensò Flodoardo en tal cosa, ni aya vn solo hombre de lapalcionado, que lo crea: porque todos los que pueden hacer juicio en esto, saben, que quando los Historiadores nombran el padre, ò madre de alguna de las personas de que tratan, no tienen otro fin, que distinguirlos de otras del mismo nombre. Y como Flodoardo trata al mismo tiempo, de Hugo el grande, Conde de Paris, de Hugo, hijo del Conde Eriberto, y de Hugo Conde de Elfas, y de otros, se viò precisado, por no confundir sus acciones, à llamar à Hugo Rey de Italia, hijo de Bertha; à Hugo el grande, hijo de Roberto, y Cisalpino à Hugo Conde de Elfas. Y lo mismo hizo despues el Presidente Claudio Fauchet, en su libro de la declinacion de la Casa de Carlo Magno. En nuestra Historia Castellana tenemos buen exemplo, aunque posterior, y en persona elevadissima: porque D. Rodrigo Fernandez de Castro, Rico hombre, Vizconde de Cabrera, quando en 28. de Mayo del año 1242. hace donacion à D. Juan Obispo de Burgos de la mitad de la Villa de Aguilera, se llama: *D. Rodrigo, fijo de la Condesa Doña Elo.* Y la Chronica de S. Fernando, quando refiere, que aquel Monarcha passò el año 1244. à Andalucia, dice: *Iba con el entonces D. Rodrigo, bijo de la Condesa.* Y despues: *De alli mandò à Nuño Gonzalez, y à D. Rodrigo, bijo de la Condesa, que se tornassen para Arjona.* Y no diremos por esto, que ni D. Rodrigo, ni el Historiador, quisieron explicar, que este Grande, era mas por su madre, que por su padre: pues siendo hijo de D. Guerau Vizconde de Cabrera, Conde Soberano de Vrgel, y de Doña Ello de Castro, hija de D. Pedro Fernandez de Castro el Castellano, Señor de la Casa de Castro, y vno de los mas poderosos Ricoshombres de España, no se puede, sin temeridad, discurrir por qual parte sería mas D. Rodrigo. Pero buscando dentro de Francia, exemplares de personas distinguidas, ò señaladas con los nombres de sus madres, hallaremos muchos en los Señores de Montpeller, y otros. Pedro Gariel cita vn homenaje del año 1059. cuyo titulo es: *Sacramentum quod fecit Guillelmo Domino Montispesulani filio Beliardis.* Y esta Princesa Beliarda, es hija de Pedro Conde de

Duchefne, Histor. de los Rey. y Duq. de Borg. lib. 2. cap. 53. p. 238. 239.

Chron. de S. Fernando, cap. 35. y 36.

Series Præfulum Magalon. & Montpel. t. 1. p. 99. 122. 123.

Suf.

Sustancion, y muger de Bernardo Guillen II. Señor Soberano de Montpeller. Del año 1090. refiere Gariel el reconocimiento, que por el Castillo de Aumelacio, hizo à Guillen Señor de Montpeller, hijo de Hermengarda, Ademaro hijo de Chenili. Y este mismo Principe, el año 1093. hizo al Obispo, y Iglesia de Magalona el juramento de fidelidad, que empieza: *Audi tu Gothofrede Magalon. Episcopo. Ego Guillelmas filius Hermengarda, Dominus Montispesulani, de ista hora in antea fidelis ero tibi, &c.* El año 1140. hallamos instrumento de Berenguer Ramon de Barcelona, Conde de Melgor, y Marqués de Provença, hijo de D. Berenguer Ramon Conde de Barcelona, y de Dulce Condesa de Provença, en que se llama: *Berengarius Raymundi, Mercurij Comes, Marchio Provincia, filius Dulcia Comitissa.* Y el año 1171. Bertrando Pelet Señor de Alest, Conde de Melgor, cedió à Guido, hijo de Guillelmo, lo que su madre, y abuelo avian tenido en Castronuevo, y empieza: *Ego Bertrandus filius Beatricis Comitissa Melgorij.* El año 1187. Bernardo Athon Vizconde de Agde, hizo donacion à la Iglesia de aquella Ciudad, de todo su Estado, y en el instrumento, que copia Guillelmo Catel, se llama: *Bernardus Ato Vicetomes Agathensis, filius Guillelma Vicecomitissa.* El año 1202. en el testamento, que estampò Pedro Gariel de Guillelmo V. del nombre, Señor de Montpeller, vemos que se nombra: *Guillelmus Montispes. Dominus, filius quondam Mathildis Ducissa.* Y en otras muchas escrituras de aquella Casa, que trahen el mismo Gariel, y Andrès Duchesne, siempre declaran, para su filiacion el nombre de sus madres. Ruffy, en su Historia de los Condes de Provença, copia vn tratado hecho el año 1202. entre Vvillelmo Conde de Folcarquier, y el Delfin, y dice: *Placuit Domino Vvillelmo Dei gratia Comiti Folcalquierij, filio Domina Comitissa Jaucerana, ut inscriptis redigerentur conventiones, quas habuit, & fecit cum Dalfino filio Domina Beatrici eadem gratia Ducissa Burgundia, Albon, & Vian. Comitissa.* Y luego otra escritura del mismo Conde de Folcarquier año 1206. en que se llama tambien hijo de Jaucerana. Guillelmo Catel refiere vn antiguo homenaje, prestado à D. Ramon Conde de Barcelona, en estos terminos: *Iuro ego Oldegarius filius, qui fui Guidenilis famina, vobis Domino meo Raimundo Comiti, filio, qui fuisti Sanctia Comitissa, & Domina Almodi Comitissa filia qua fuisti Amelia Comitissa.* Y despues, en la vida de Ramon VI. Conde de Tolosa, hijo de Constança, declara sobre esto su sentir con muchos exemplares, diciendo: *Su madre era la Reyna Constança, hermana de Luis el joven, por cuya causa en todos sus titulos se llama Ramon, hijo de la Reyna Constança. Como tambien Ramon su hijo, en quantos actos hizo, y aun en su testamento se dice Ramon, hijo de la Reyna Juana: esta era la costumbre de aquel tiempo, nombrarse hijo de la madre, y no del padre, como hacian los Romanos. He observado esto en muchos titulos, hechos durante este siglo. (es el duodecimo) Ramon Trincavel Vizconde de Becieres, presta juramento de fidelidad à Berenguer Arçobispo de Narbona, en el año 1157. hecho en estos terminos: Ramon Trincavel, hijo de Cecilia, presta juramento de fidelidad à Berenguer Arçobispo de Narbona, hijo de Hermefenda. Bernardo Conde de Besalu, se llama hijo de Estieneta, Bernardo Berenguer hijo de Garfenda, Aimerico hijo de Matilde, Almodis hija de la Condesa Amelia. Ramon, padre de nuestro Ramon (Conde de Tolosa) se llama en muchos actos hijo de Faydida, y otros infinitos, que yo he visto en los Archivos de Narbona, y Historia de Barcelona. No es muy facil saber porque*

Ggggg

estos

Gariel, t. 2. p. 180 v.  
215.Memor. de Leng.  
guadoc, lib. 5. p.  
271.Gariel Presul. Mag.  
gal. t. 1. p. 271. 252  
244. 243. 238. 229  
228. 225.  
Duchesne, Hist. de  
los Duq. de Botg.Ruffy, lib. 1. cap. 5.  
p. 139. 142.Catel, Hist. de los  
Cond. de Tolosa,  
lib. 1. cap. 18. pag.  
116. lib. 2. cap. 6.  
p. 221.

estos se llamaban *mas* hijos de la madre, que del padre, *sino* que fuese quando el padre *avia* sido casado muchas veces. Con este gran numero de exemplares, y todos Franceses, parece que queda bien probado, no tuvo Flodoardo el fin que quiere Besly en llamar al Rey Hugo hijo de Bertha.

Todo lo demás, que dice este Autor en este tratado, dirigido à Antonio Posevino, se reduce à refutar, con mucho acierto, las sucesiones, que à las Casas Deste, y Gonçaga, diò Gaspar Sciopio, y no nos pertenece: porque los vicios, que él observa en Sciopio, Pigna, y Geronimo Faletto, arrojaron yà los Doctos del arbol de la familia Deste. Y solo exce- de, en que no pudiendo negar la existencia de Hugo Marquès de Tosca- na, hijo de Huberto, y Vvila, y nieto del Rey Hugo, y Vandelmota, corta el argumento, negando, dos veces, la sucesion à aquel Principe. Pero como desto no produzca documento cierto, ni alegue autoridad de Escritor antiguo, nunca bastará su dictamen à borrar, contra los bue- nos Autores, y la conveniencia del tiempo, y de las circunstancias, que el Azzo, ò Atto, que estiman tantos, hijo del Marquès Hugo, deje de ser- lo. Mayormente, quando el Reynado, ò dominacion deste Principe, em- pezò por el año mil de Christo, como afirman Leibnitz, y Imhof, y el Marquès Hugo su padre, es constante, por testimonio de S. Pedro Da- miano, que murió el año 1001. Y así no es el Marquès Hugo, que dice Ammirato murió en Pistoya à 21. de Diciembre de 1006. sin sucesion. Ni se puede disculpar à Besly de aver resueltamente escrito, que el Marquès Hugo murió *sin* sucesion, *sine liberis*, quando Guichenon le confiesa una hija, llamada Vvila, que casò con el Conde Arduino llamado Ardizzion. Y no se puede esto dudar: pues al tiempo, que el año 1025. fundò esta Prin- cesa la Abadia de Chiesa en el Pais de Luca, la llama el instrumento: *Marchionissa illustris Domina Vvila uxor Arduini vocati Ardicionis, filia b. m. Hugonis Marchionis*. Y quando, demás desto, Andrès Duchesne, bus- cando el origen de Huperto, ò Humberto I. Conde de Mauriena, pro- genitor de los Duques de Saboya, escribió, siguiendo à Juan Besly: *Puede presumir, que el mismo Huperto era Italiano de extraccion, y por ventura descendiente de aquel Huberto, hijo de Hugo Rey de Italia, y Duque de Provença, que fuè Marquès de Toscana, despues de Boson su tio. Y poco despues: El Cardenal Pedro Damiano, en una de sus Epistolas refiere, que este Huperto, ò Vberto Mar- quès de Toscana, casò con Guilla, hija del Marquès Bonifacio el grande, de los quales nació Hugo Marquès de Toscana, y por ventura deste nació tambien, no so- lo Tibbando Marquès de Toscana, padre de Bonifacio, que casò con Beatriz, hija de Federico II. Duque de Lorena, mas tambien Huperto Conde en Borgoña, que es el Conde de Mauriena*. Y esta inferencia, por ventura, es tan acertada, que aun- que Francisco de Rosieres, Philiberto Pingonio, Lamberto Vanderburchio, y Samuel Guichenon, siguiendo tradiciones antiguas, se esfuerçan à pro- bar, que Huperto, ò Humberto I. Conde de Mauriena, fuè hijo de un Berardo, y nieto de Hugo Principe de la Casa de Saxonia, de la linea de Vitichindo, es cosa, que no tiene la menor prueba, ni cuidadosamente buscado, hallaron documento alguno con que apoyarla. Antes bien la destruye el Privilegio del Emperador Othon III. à favor de la Iglesia de Vercelli, con que empieza Guichenon sus pruebas de la Historia de la Ca- sa de Saboya: porque aquel Principe dice, que le concede: *pro petitione opti-*

Hist. de Flor. lib. 1.  
p. 28.

Guichenon, Hist.  
gen. de la Casa de  
Saboya, lib. 1. pag.  
178.

Florentini, Mem.  
de la Cond. Ma-  
thilde, lib. 3. p. 45.

Hist. de los Rey.  
Duq. y Cond. de  
Borgoña, lib. 4.  
cap. 13. p. 609. 610

Rosieres, Stem-  
m. Lothar. t. 5. f. 185.  
Miceli, Hist. Po-  
lit. t. 1. p. 49.

En el t. 1. pag. 1.

*Optimi Hugonis nostri illustrissimi Marchionis. Non. Maij anno Dominica Incarnationis 999.* que es el tiempo en que, como assegura S. Pedro Damiano, vivia nuestro Hugo Marquès de Toscana, hijo del Marquès Hucherto, y nieto de Hugo Rey de Italia, sin que se halle en aquella Region otro Principe, à quien poder atribuir los gradbs de Optimo, y Illustrissimo Marquès. Y todo lo que Guichenon se esfuerça à probar, que este su Marquès Hugo, es diverso del nuestro, y que de aquel nació Beroldo, Bertholdo, ò segun otros Beraldo, à quien hace padre de Humberto el de las blancas manos, I. Conde de Mauriena, no tiene fuerça alguna, ni ay con que atar aquella filiacion, ni la ascendencia en la Casa de Saxonia; y así lo desprecian los mas advertidos modernos, como David Blondelo, Honorato Bouché, y Jacobo Vvillelmo Imhof. Y ninguno cuerdo, se atreve à empezar la genealogia de la Casa de Saboya antes de Huperto de las blancas manos; aunque en esto se descuidaron Limneo, Antonio Albicio, Bucefino, Juan Palacio, Juan Mickreli, Caferrio, y otros. Y el mismo Guichenon, despues de fatigarse, en que el Marquès Hugo, à quien hace padre de Beraldo, ò Beroldo, sea diverso de nuestro Hugo, por la debil razon de que este murió el año 1001. y el otro dicen, que falleció el año 1007 sin probarlo, dice: *Sin embargo, como esta ultima opinion, que Beroldo fuese hijo de Hugo Marquès de Italia, no tiene por fundamento, sino congeturas, y testimonios de Autores modernos, yo no querria ser su fiador; ni de las dos primeras, que he combatido, sino solo hacerla passar por la mas probable, y menos sujeta à contestacion.* Que es vn galante modo de desertar la instancia; despues de aver tomado veredas impracticables; para no seguir el camino real, anchuroso, y llano: por lo qual mereció justamente la burla de Pedro Saxio, que tiene por fabula quanto se dice deste Beraldo, y el desprecio de Bouché, que llama à este su Beroldo *imaginario*; y prueba, que le confunde con vn Geroldo, ò Geraudo Principe de Viena, à quien Huberto el de las blancas manos, hizo la guerra de orden del Emperador Conrado, y *seria* (dice) *de mala gracia, que vn hijo huviesse hecho la guerra à su padre.* Despues de lo qual, parece, que se arrima à la opinion de Duchesne; que à mi entender es la probable, y la sigue tambien Blondelo, quando empieza la tabla XX. diciendo: *Humbertus I. qui Huberti Teutberge Reginae fratris ad nepos fuisse videtur.* Porque esto es querer, como los otros Escritores modernos, que Hugo Rey de Italia, fuese hijo de Thibaud, y nieto del Duque Hucherto, hermano de Tietberga, muger de Lothario II. Rey de Lorena. Y lo mismo dixo antes pag. 38. del mismo tom. 2. en otra tabla, que empieza en Boso, à quien hace padre de Hugberto, Buvino, Albuino, y Tietberga. Y de Hugberto escribe: *Abbas coniugatus. A. D. 864. casus, qui Mauriena Comitum fons fuisse videtur.* Pero con mas franqueza, que todos, aunque con la mezcla del fabuloso Beraldo, afirma lo que seguimos, Cesar Nostradamus, pues escribe, que al mismo tiempo, que el Emperador Othon II. murió Hugo Marquès de Italia, padre de Beraldo I. Conde de Mauriena, de quien fué hijo el Conde Humberto. De forma, que quitando el supuesto Beraldo, quiere este Escritor lo mismo, que congeturó despues Duchesne: esto es, que Humberto Conde de Saboya, fué hijo de Hugo Marquès de Italia, que murió el año 1001. y ninguno dudó hasta oy, que este Principe fuese hijo del Marquès Huberto, y nieto del Rey

Ggggg 2.

Hu-

Blondelo, Geneal.  
Fanc. t. 2. p. 20.  
Bouché, Hist. de  
Prov. t. 1. lib. 6. p.  
807. lib. 8. p. 887.  
890.  
Imhof, Genealog.  
Galliz.

Bucefino, Geneal.  
Germ. p. 63.  
Palacio, Aquil. Sa-  
xon. p. 14.  
Mickreli, Hist. Po-  
lit. 2. part. lib. 3. p.  
43.

Hist. Geneal. de la  
Casa de Saboya,  
lib. 1. p. 178.

Saxio, Hist. de Ar-  
lès, p. 199. 200.  
S. 70. in Poncius.

Blond. Genealog  
Franc. t. 2. p. 20.

Hist. de Provença,  
1. part. p. 81. 83.

Hugo. Desta opinion, pues, de Duchesne, y Blondelo, pudo nacer la comun tradicion de ser los Duques de Saboya Principes de la Casa de Saxonia, porque siendo del mismo origen, que los Duques de Brunsvvic, que tantos siglos ha dominan en Saxonia, y dominaron la mejor parte con la voz Electoral, desde que Henrique el negro, Duque de Baviera, que murió año 1139. casò con Vvulfilde, hija de Magno Duque de Saxonia; los antiguos Saboyardos, conociendo à sus Principes la comunidad de origen con los Duques de Saxonia, y de Brunsvvic, dixeron, que procedian vnos, y otros de la Casa de Saxonia. Pero no es en la linea de Vvitichindo: y no se debe esto estrañar en ellos, quando en nuestro tiempo vemos, que vn Escritor tan docto, como Antonio de Ruffy, tratando en su Historia de Provença del casamiento de Juana Reyna de Napoles, con Othon Duque de Brunsvvic, dice: que era *de la illustre Casa de Saxonia*, que siempre se entiende por la que tiene la voz Electoral. Y todos los Escritores antiguos Alemanes, y Ingleses, llaman à la que oy es Casa de Brunsvvic, Casa de Saxonia, quando refieren el casamiento, y la sucesion de Mathilde, hija mayor de Henrique II. Rey de Inglaterra, con Henrique Leon Duque de Saxonia, y de Baviera.

Satisfecho yà, à nuestro juicio, Juan Besly, buelve solo al Teatro Honorato Bouche, con otra escritura semejante à la de la Iglesia de Viena, con que quiere añadir nuevo vigor à la filiacion del Rey Hugo. Dice, que hizo memoria della Chorier en su Historia del Delphinado, y que el adquiriò vn trassumpto, y juzgò conveniente estamparle, por varias razones. Confiesa, que no tiene data, mas que siendo la restauracion hecha con consejo de Alexandro Arçobispo de Viena, de la Abbadia de S. Pedro de aquella Ciudad, por el Conde Hugo, cree, que se hizo el año 924. así porque aun no era Hugo Rey, como porque segun los hermanos S. Marta, el Arçobispo Alexandro vivia el año 920. Llamase el Principe: *Hugo humilis, Comes, & Marchio*, y entre las cosas, que dice, le movieron à aquella piadosa obra, expresa: *Insuper etiam adijcienes memoriale patris mei Teutbaldi, & matris meae Bertbe, simul & uxoris quondam meae Vvilla, nec non, & praesentis coniugis meae Hilda, atque fratrum, & sororum mearum, quatenus Dominus Omnipotens remissionem omnium peccatorum, & vitam nobis pariter concedat aeternam, omnibus hanc auctoritatem legentibus, & audientibus subinscrendo, amen.* Así deja caer Bouche esta escritura, como al descuido, sin declarar el animo deliberado de bolver à la carga de persuadir, que el Rey Hugo fuè hijo de Thibaud, y no de Lothario Conde Arlès; pero la cosa es tan conocida, que quando no se remitiese à lo que sobre esto yà dejaba dicho, no se podia dudar su intento. Todo lo que asegura esta filiacion del Rey Hugo, nació en el Delphinado, y aun en Viena; mas todo tiene vn muy sospechoso nacimiento. Los defectos de la otra escritura, dicen bien quan justamente se debe hacer juicio de su suposicion; ahora, pues, veremos si esta merece mas fe. Conde, y Marquès, se llama Hugo en ella, y Luitprando, y todos los que hablan del, no le conocen la dignidad de Marquès, dandole las de Conde, y Duque. Dispone en Viena como Soberano, y nunca lo fue: porque aquel Principado quedò, por muerte del Rey Luis el ciego, à Carlos Constantino su hijo, y Flodoardo en el año 941. dice: *Ludovicus Rex à Carlo Const-*

Lib. 2. cap. 15. pag.  
288.

Hist. de Provença,  
t. 1. Adicc. p. 935.  
Chorier, lib. 10.  
n. 13.

Flodoardo, Chron.  
nic. p. 211. de la  
edicc. de Pitou, y  
p. 251.

ian-

*tantino in Vienna recipitur.* Y en el año 951. *Ludovicus Rex Aquitaniam cum exercitu petit. Sed antequam eandem ingrederetur Provinciam, Karlus Constantinus Vienna Princeps, & Stephanus Arvernorum Praeful ad eum venientes sui efficiuntur.* Con que es bien preguntar, por què Hugo exercia jurisdiccion soberana en Pais, que no era suyo? Dice, que hace para aquella donacion memoria de sus padres Teubaldo, y Bertha, tratandolos como difuntos el año 924. y aunque lo podia ser Teubaldo; Bertha vivia, y el mismo Bouche deja copiado su Epitaphio en la Iglesia de Luca, en que leemos, que falleció el año 925. Acuerdase de su primera muger Vvilla, yà difunta, y esta es vna novedad extraordinaria: porque jamas se conoció al Rey Hugo tal matrimonio, y todos los que tratan del, aseguran, que su primera muger fuè Alda Princesa Alemana, en quien tuvo al Rey Lothario, aunque Tomaso Porcacho, en la Historia de la Casa Malaspina, dice erradamente, que fuè hija del Conde Alberico Malaspina. *Hilda* llama luego à esta Princesa, y ella firmò así aquel instrumento; y aunque la diferencia es corta, para añadida à otras sospechas, tiene bastante cuerpo. Habla despues de sus hermanos, y hermanas: *fratrum, & sororum mearum*, y no tuvo mas hermana, que Hermengarda, que casò primero con Adalberto Marquès de Jurea, padre de Berengario II. Rey de Italia, y despues con Rodulfo Rey de la Borgoña Transjurana. Sobre todo esto, falta la fecha de este instrumento, la concurrencia de su hijo Lothario, y de sus hermanos, y la firma del Arçobispo Alexandro, que era indispensable, como en cosa espiritual establecida por ambos, pues dice: *Igitur ego Hugo humilis Christi servus, huius rei, inspirante Domino, auctor spontaneus, cum Venerabili Alexandro Viennensis Ecclesiae Archiepiscopo, communi voluntate, & auctoritate decernenda statuimus, & statuendo decernimus.* Pero en ser este Alexandro Arçobispo de Viena el año 924. como quiere Bouche, suponiendo, que los hermanos S. Marta dicen, que tenia aquella Iglesia el año 920. tambien es difícil, y la cita, sino es supuesta, no tiene sinceridad: porque los S. Martas, en el tom. 1. de su Gallia Christiana, no dicen, que era Arçobispo Alexandro el año 920. ni hacen otra memoria suya, que la de ser Archichancellor del Rey Luis el ciego el año 918. en las Kalendas de Febrero. Vease, pues, si con estos vicios se debe fè à vna escritura nunca vista, producida por vna copia, y que tiene contra sí, en el todo, todos los Historiadores, y en la parte de ser Hugo hijo de Thibaud, treinta de los de mayor credito. En la estimacion deste instrumento, aunque fuese el mas seguro, debieron Chorier, y Bouche, seguir el gran juicio del Conde Manuel Thefauro, cuyas se entiende son las anotaciones de su Reyno de Italia: pues conviniendo con Luitprando, y Sigonio, en que Adalberto Marquès de Jurea, cuñado de nuestro Rey Hugo, era difunto el año 924. produce un Privilegio del mismo Hugo el año tercero de su Reyno, que es el 929. en que el Marquès Adalberto dà la Iglesia de San Andrès de Turin, y el Lugar de Consoli, à los Monges Benitos, dependientes de la Abbadia de la Novalesa, cerca de Susa. Y despues de copiar algunas palabras suyas, dice: *Mas no obstante esta escritura, el Autor ha querido atenerse à la Historia, sosteniendo, que ya el año 924. fuese difunto Adalberto, y su viuda Hermengarda entrasse con los hijos en Pavia, para arrebatarse el Reyno à Rodulfo. Y por consecuencia, que este donador no fuè Adalberto Marquès de Jurea, de quien se ha*

Hist. de Prov. t. 2.  
p. 791.

Luitpr. lib. 3. cap. 5.  
Henric. t. 3. p. 35.  
Chiffetio, t. 1. Luminaria nova ad vindict. p. 250.  
Cavitelli Ann. Cremon. f. 24.  
Porcacho, lib. 5.  
p. 121.

Pag. 782

Reyno de Ital. en  
Adalberto Marquès  
de Jurea, p. 473.



ba hablado: pues ni la escritura le llama Marquès de Jurea, sino Marquès en Italia, ni la mansion es en Jurea, sino en Turin, ni los bienes donados eran de la jurisdiccion del Marquesado de Jurea, sino del de Susa, y de los Alpes Cottios, muy diverso del de Jurea. Y esto sin embargo de que la misma Chronica de la Novalesa afirma, que el Marquès Adalberto era de Jurea, y no de Susa.

Pero ni con todo esto, se desvanecen los esfuerzos de M. Bouche, siempre empeñado en que el Rey Hugo sea hijo de su Thibaud. Para esto, despues de convenir con todos en que Boson Marquès de Toscana, hermano de aquel Monarcha, fuè ilegítimo, y de madre ignorada; produce vn Privilegio del Emperador Luis el ciego, Rey de Provença, en que confirma à Reni Obispo de Aviñon, la Abadia de S. Ruf, diciendo: *Illustris Comes noster, atque carissimus propinquus Bozo, nostra serenitatis adiut pietatem implorans onix, &c.* Y porque en vn Privilegio del mismo Rey, que yà estampò antes, llama à Hugo: *Spectabilis vir, & propinquus noster, nec non carissimus nobis Hugo Comes*, produce otro, en que el propio Rey à XI. de las Nonas de Abril indiccion 14. año 12. de su Reyno da à Frilcherio Obispo de Aviñon, las Iglesias de S. Genais, Santa Maria, S. Baudilo, y S. Cosme, y Damian, à instancia de Hugo Dux, & gloriosus Comes, nec non, & Bozo frater suus. Y dejando así à Hugo, y Bozo, hermanos, y parientes del Rey Luis, concluye: *Ay mas apariencia de verdad, en creer, que este Hugo, y este Boson eran verdaderos hermanos uterinos, ambos hijos de Bertha, tia deste Emperador, y tambien hermanos consanguineos, y hijos de vn mismo padre, llamado Thibaud, contra lo que por el testimonio de algunos Historiadores escribimos yà en las pag. 786. y 790. que este Thibaud, padre de Hugo, era tambien padre de Boson, mas no de su muger, sino de una concubina. Sin embargo, pues que el Emperador le reconoce aqui por su pariente, es menester, que este Boson sea hijo de Bertha su tia, como lo era Hugo, lo que parece insignua el mismo Hugo, quando en la piadosa donacion de algunos bienes, que referimos pag. 791. por el reposo del alma desta Bertha, dice, que hace aquella donacion à su instancia: Prece, & admonitione carissimi fratris nostri Bozonis offerimus pro remedio animarum Adalberti Marchionis, & Berthæ serenissimæ, carissimæ matris nostræ. Que es la donacion à la Iglesia de Luca, cuya copia dice le comunicò liberalmente Henrique Suarez Doct. de Derechos en Aviñon, siendo así, que estava impressa 22. años antes por Francisco Maria Fiorentini. Es cosa rara, que todos los documentos, con que este Autor piensa probar la filiacion del Rey Hugo, sean sin data: porque este de la Abadia de S. Ruf, tambien està sin ella. Y igualmente es de admirar, que varon tan erudicto no reparase, que se condena con lo mismo, que interpreta, dixo el Rey Hugo en la donacion, que à instancia de Boso su hermano hizo por las almas del Marquès Adalberto, y de su madre Bertha: porque si Boso se interesò en ella, por ser hijo desta Princesa, tambien lo sería del Marquès Adalberto su segundo marido, à quien comprehendiò en el ruego; y así no podia ser su padre Thibaud, como Bouche, y los que èl sigue quieren. Sacatèmos desto, que la inferencia deste Escritor està mal hecha, y que Boson fuè hermano de Hugo; pero ilegítimo, como lo afirman Heninges, Duchesne, Blondelo, Charron, Bessè, Putheano, y quantos tratan dèl. Y aun no sería arrojado decir, que fuè su vnico hermano: pues el Rey Hugo entendiò, que los que tuvo Bertha su madre, del Marques Adalberto, su segundo*

ma-

En el t. 1. lib. 8.  
p. 782.

Bouche, Addicc.  
del t. 1. p. 933. 934

Memor. dela Con-  
desa Mathilde, lib.  
3. p. 42.

Hening. t. 1. p. 35.  
Duchefne, Hiltor.  
de los Rey. Duq. y  
Cond. de Borgoa.  
lib. 2. p. 138. 144.  
Blondel. Geneal.  
Franc. t. 2. tab. 4.  
Charron, Hiltor.  
univers. p. 840.  
Bessè, Hilt. de los  
Duq. de Narbona,  
p. 205.  
Ereio Puth. Hilt.  
nub. lib. 5. p. 293.

marido, fueron supuestos, como lo declara Luitprando, en el mismo lugar, que refiere la prision de Lamberto, vno de los hijos de Bertha: *Hoc igitur capto, Bosoni fratri suo Tusciam contradidit*; y lo repite otras dos veces, al mismo tiempo, que avia prohibido à Lamberto se llamasse su hermano.

Sobre esto, es digno de observacion, que la advertencia de Bouche no reparase, en que para ser Boson pariente del Rey, ò Emperador Luis, no necesitava ser hijo de Bertha; pues segun su opinion, eran parientes por el Conde Thibaud, de quien le hacen hijo. Queda dicho, por los que son deste dictamen, que Boson Conde en Borgoña, fuè padre de Tietberga Reyna de Lorena, de Hucberto Duque de Borgoña, y de N..... muger de Bovin Conde de Ardena. De Hucberto dicen, que nació el Conde Tibaud, padre del Rey Hugo, y de Boson. Y de Bovin Conde de Ardena, y su muger, fuè hijo Boson Rey de Arlès, padre del Emperador, ò Rey Luis el Ciego, que llama su pariente à Boson, y realmente lo era, si fuèssè hijo de Thibaud: porque este sería primo hermano del Rey Boson. En esta forma no era menester dar à Bertha vn hijo, que no tuvo, ni los Escritores de su tiempo la conocieron; pero ni este parentesco le querèmos confesar al Rey Hugo, ni à Boson su hermano: así porque Thibaud, segun el mismo Bouche quiere, no fuè hijo de aquel Hucberto, vnas veces nombrado Abad, y otras Duque (dificultad, que quiso salvar Blondelo, llamandole Abad conjugado) como porque el parentesco, no era comun à los dos hermanos, sino particular al Rey Hugo: pues su abuelo Lothario Rey de Lorena, era hermano del Emperador Luis II. cuya hija Hermengarda fuè madre del Emperador Luis el ciego, que así era primo segundo del Rey Hugo. Y este parentesco, que no se puede dudar, declara el mismo Emperador Luis en la donacion, que hizo à la Iglesia de Valencia del Delphinado: *pro remedio anime genitoris nostri pijsimi Regis Bozonis, ac pijsime genitricis nostra Hermengardis atque ad deprecationem incliti Ducis ac Marchionis nostri Hugonis videlicet propinqui nostri*. En que tambien se ha de observar para el nuevo titulo de Marqués, que no tiene data. Si todos aquellos à quien el Rey Luis llama parientes, fuèssen hijos de la Princesa Bertha, muchos mas, que los que se le conocen, huviera tenido: pues en otro Privilegio del mismo Principe, pero con data, que copian los hermanos S. Marta, y Bouche, llama: *nofter charissimus propinquus*, à Manasès Arçobispo de Arlès; que todostres dicen despues fuè sobrino del Rey Hugo, y Luitprando; y Saxio, le califican pariente: *Regis Hugonis*, à cuius ipse sanguine affinitas lineam traxerat. El parentesco con Hugo, debia de ser muy estrecho: porque Galvano Flamma, citado por D. Fernando Vghelli, y seguido por Luis Cavitelli, le llama su hijo; mas merece poco aprecio esta noticia: porque no es muy seguro el Autor en filiaciones, viendo pocas lineas antes, que llama à Hugo hijo de Luis el ciego, Rey de Italia, y nieto de Boson; cosa, que no tiene principio, aunque la repitan otros dos Autores antiguos, que alli cita el mismo Vghelli.

Buelve à fortificar su opinion M. Bouche, refiriendo la muerte de la Princesa Bertha en Luca à 8. de Março del año 925. con el Epitaphio, que tiene en la Cathedral de aquella Ciudad, y la llama: *uxor Adalberti Ducis Italia Regalis generis. Nobilis ex alto Francorum germine Regum. Karo-*

lus

Luitprando, lib. 1.  
cap. 13. lib. 4. cap.  
4. y 5.  
Ammir. Hist. de  
Flor. lib. 1. p. 24.

Hist. de Prov. L. 1.  
lib. 6. p. 790.

Bouche, t. 1. lib. 1.  
p. 781.

S. Marta, Gall.  
Christ. t. 1. p. 45.  
Bouche, t. 1. lib.  
p. 782. 784.

Luitprando, lib. 4.  
cap. 3.  
Saxio, Hist. de Ar-  
lès, p. 187.

Vghelli Italia sacra  
t. 4. col. 128.  
Cavitelli, Ann. Cre-  
mon, f. 23. 24.

Hist. de Prov. t. 1.  
lib. 6. p. 791.

*lus ipse pius Rex fuit eius avus. Filia Lotharii, &c.* y alaba mucho sus virtudes, contra lo que della escribió Luitprando Autor coetaneo, y recogió en nuestros días el Conde Manuel Thesauro. Dice Bouche, que le dió este Epitaphio Camilo Lili, gran personage Italiano, que por orden del Cardenal Mazerino trabajava en Paris, sobre el verdadero origen de la Casa de Francia. Y cierto, que este gran personage le hizo vn señalado beneficio, pues 22. años antes avia estampado este documento Francisco Maria Fiorentini en sus memorias de la Condesa Mathilde. Verdad es, que dudando luego sus expresiones, vna vez la llama hija de Lothario Rey de Francia, y otra confiesa no saber de qual de los deste nombre era, pues dice: *De qual Lothario fuese hija, confieso no averlo podido tan facilmente ballar en los Historiadores Franceses, con la otra condicion, de que fuese propiamente su abuelo vn Rey Carlos.* Pero esta dificultad le quiso quitar, sin nombrarle, M. Bouche: pues en la nota marginal, dice, que este era Carlo Magno su tercero abuelo. Bien puede ser, que la voz abuelo, se pudiesse por ascendiente; mas quedan aun otras dificultades, que vencer.

La primera, que en vn tan largo Epitaphio, no estén nombrados Guido, Lamberto, y Hermengarda, hijos de Bertha, que tenian à la sazón tan grande autoridad, y especialmente Guido, y Hermengarda: esta, que como dice Luitprando, dominava toda Italia; y aquel, porque como Marqués de Toscana, era Principe de Luca, y tenia el mismo gran lugar, que el Marqués Adalberto su padre. Y en semejantes memorias es muy comun señalar quien las puso. La segunda, que Adalberto está llamado Duque, y no ay Autor de su tiempo, ni instrumento alguno, que le atribuya aquella dignidad, como se vé en lo mucho, que de sus memorias junta Francisco Maria Fiorentini. Y solo en el Epitaphio, que tiene junto al de Bertha, y copia aquel Escritor, y estampò casi 20. años antes Pedro Andrés Canonherio, está llamado: *Noster Adalbertus Dux pius atque bonus.* Lo qual no persuade, por las razones, que luego daremos. La tercera, que no está nombrado el Conde Thibaud, que como quieren Duchesne, Besly, y Bouche, fué su primer marido. La quarta, que à Lothario su padre no le llama Rey; y no es circunstancia digna de olvido. La quinta, que no haga memoria alguna de lo que mas claridad daba à Bertha, que era ser madre de Hugo Rey de Italia: pues aunque se quiera decir, que no lo era el año 925. yà entonces tenia la possession del Reyno de Arlès, con los titulos de Duque, y Conde, y era tan poderoso, y celebrado en Europa, que por esto le llamaron los Principes Italianos para que ocupasse aquel Solio, arrojando del à Rodolfo Rey de Borgoña. Y Luitprando, testigo de vista, empieza el Cap. 5. del Libro. 3. diciendo: *Fuit autem Rex Hugo non minoris scientiæ, quam audaciæ, nec inferioris fortitudinis quam calliditatis, Dei etiam cultor, sanctæque Religionis amatorum amator, in pauperum necessitatibus curiosus, erga Ecclesias sollicitus, Religiosos Philosophosque viros non solum amabat verum etiam fortiter honorabat.* Y otra vez le llama: *Sapientissimum ac Potentissimum Comitem Provincialium.* Por todo esto es regular, y aun parece preciso, que el Epitaphio hiciesse memoria de tanto Principe: mayormente, que quando luego se labrasse el sepulcro de su madre, no pudo ser tan luego, que yà no reynasse él en Italia: pues ella murió el año 925. y él recibió la Corona el siguiente, y es

po-

Lib. 3. pag. 38.

Fiorentini, lib. 3.  
p. 36.Luitprando, lib. 3.  
cap. 2.Flores illustr. Epi-  
taph. p. 20.

poco tiempo para construir vn monumento tan señalado. Ni se dirà, que Hugo descuidò la sepultura de su madre, pues el mismo Bouche refiere luego, y à costa de Fiorentini, donacion suya del año 932. à la Iglesia de Luca, por el remedio del alma de aquella Princesa. Lo que yo infiero es, que el Epitaphio se puso mucho despues de su muerte, y que el que le hizo, no tenia puntuales las noticias de su filiacion, como lo vemos en otro Epitaphio, que permanece en el Convento de Santa Giustina de Luca, y copia el mismo Francisco Maria Fiorentini, de vna Princesa Hermengarda, que alli fuè Religiosa, y despues de expressarse en el su nombre, dice: *Quam Rex egregius Lotharius edidit, ipse Germanique decus Francorumque potens*. Por lo qual presume el mismo Fiorentini fue hermana de Bertha, y no ay memoria de tal Princesa entre la sucesion de todos los Lotharios de la Casa de Francia. Ni pudo ser hermana de Bertha: porque no tuvo alguna, sino Gisle, muger de Godofre el Danes, Rey de Frisia. Y aun Luis Chantereau le Febure quiere, que Lothario Rey de Lorena, no tuviese otros hijos, que esta Gisle, y el Duque Hugo su hermano, llamado el bastardo. Con que segun esto, la filiacion de Bertha se avrà de buscar en otra Casa. Pero quando todo esto falte, vn Epitaphio es cosa muy debil, para decidir question tan grande: asì porque se ignora quien, y quando le hizo, como porque todos se gastan, y se arruinan con el tiempo, y si se renuevan, la distancia hace cometer mil errores, que causan gran confusion. Y buen exemplo tenemos en varios monumentos de los antiguos Monasterios de España, cuyas inscripciones, por renovadas, estàn llenas de vicios, y asì desatendidas de los Doctos. Y veanse, para prueba evidente, los Epitaphios, que de S. Pedro de Arlança copio D. Fr. Prudencio de Sandoval, del Conde Fernan Gonçalez, su muger, y hijos, y de Gonçalo Gustios, padre de los Infantes de Lara, en que ay vnas filiaciones ridiculas, y otras, que destruyen del todo la puntualidad Historica. Pero para què son exemplos distantes, si le tenemos en nuestro Hugo Marquès de Toscana, viñeto de la misma Bertha. Diosele magestuosa sepultura en el Monasterio de Santa Maria de Florencia, que fundò la Marquesa Vvilla su madre, y alli se le puso vn Epitaphio en versos achrofticos, que estampò el Cardenal Baronio; pero lastimandose de que por la mudança del tiempo, no permanezca el sepulcro, que era de porphido, sino de que renovando el Epitaphio (por el año 1400. dice Fiorentini) se agraviasse la verdad, con la ofensa de llamarle Principe de Magdeburg, haciendo Alemàn al que fuè Italiano. Sobre esto habla Juan Palacio en su Aquila Saxonica, donde no solo copio el Epitaphio del Marquès Hugo, sino sus memorias, y su filiacion, y aun estampò su Ephigie.

Restanos aun, para no dexar alguna parte de Bouche sin respuesta, en el origen de Hugo Rey de Italia, prevenir, que fuera de las escrituras, que produce, se fortifica con que su opinion: esto es, ser hijo del Conde Thibaud, està defendida por Vignier, Juan Besly, Andrès Duchesne, los hermanos S. Martha, y Chiffetio: insinuado por los Señores Saxy en su Historia Ecclesiastica de Arlès, Bessè en la de los Duques de Narbona, Louvet en las memorias de Lengüadoc, Bouchet en el origen de la Casa de Francia, Ruffy en los Condes de Provença, el Padre Guesnay en su Casiano Ilustrado, Camilo Lilio, y el Señor Durando Canonigo de Vie-

Hhhhh

na.

Tom. 1. lib. 6. pag. 791.

Memo. r. de la Condesa Mathilde, lib. 3. p. 39.

Observac. Histor. lib. 1. p. 101.

Hist. de los cinco Obispos, p. 364.

Baronio, Ann. r. 11 ann. 1002. col. 12. y en las addic. col. 1019. Fiorentini, Mem. de la Cond. Matilde, lib. 3. p. 44.

Palatio, pag. 224 y figuient.

Vignier, Bibliot. p. 493. 526. Besly, Hist. de los Condes de Poict. Duchesne, Hist. de Borg. lib. 2. cap. 14. 54. S. Martha, Hist. de la Casa de Franc. Saxio, Histor. Primat. Arelat. Ecclesiast. p. 88.

na. A estos catorce Escritores, añadiré yo à Jaques de Charron, al mismo Honorato Bouche, y al Señor Imhof; pero sin embargo de ser algunos muy grandes, y todos buenos, juntos son solo vno, que es Besly, à quien ciegamente siguen los que están con puntualidad nominados. Besly es el Colon deste descubrimiento, y por quien, como él confiesa, lo escribió Duchesne, diciendolo, y negandolo, como yà queda advertido. Con que este grande hombre no se debe numerar entre los parciales de Bouche. Chiffetio es de la misma Clase: porque aunque en su *Lumina nova ad vinditias Hispanicas*, dice, que Hugo Rey de Italia, fué hijo de Theobaldo Conde de Arlès, y de Bertha, hija del Rey Lothario; esto es, porque copiava los modernos Escritores Franceses, para probar contra ellos, que la Ley Salica no se estendió à la sucesion de la Corona de Italia. Con que de aqui no se puede sacar nada favorable: mayormente quando aprobando, antes, la Historia Insulbrica de Putheano, se avia conformado con su opinion, que es la contraria. David Blondelo, los S. Marta, Bouchet, Louvet, y Pedro Saxio, no hacen otra cosa, que seguir à Juan Besly, sin añadir, ni poner de su parte nuevas pruebas. Ruffy está vario: pues en la Historia de los Condes de Provença dice vna cosa, y en la de Marsella otra. Y aunque la de Provença es posterior, lo dice sin prueba, y tan de prisa, que se conoce copiava, sin detenerse à filiacion, que para su obra no avia menester. *Porque Hugo, hijo de Thibaud* (así dice) *tomó la Provença, y no dejó sino el Condado de Viena à Carlos Constantino*. El Padre Guesnay, siguió primero la opinion de Besly, y luego la contraria, aunque copiando à Ruffy, como él se queja; y esta desercion perjudica mucho à quien le cita. Jaques de Charron refiere ambas opiniones, sin armarse à alguna dellas. De Camilo Lilio, y el Doct. Durando, no vimos las obras, y quando sean las de mayor perfeccion, no dirán mas, que M. Bouche. Vignier sigue la nueva opinion, apartandose de la de su padre, que fué tan docto como él, segun yà lo observó Chiffetio; pero esto bastará à crecer el numero de los que siguen la opinion, no à añadirla fuerza. Bessé es vario, y sin quererle ofender, vn puro copiadore: porque pag. 205. dice, lo que Besly; en la 192. equivoca al Conde Thibaud con el de Champana, y à él, y à Bertha, hace padres del Rey Hugo, cosa falsísima. En la 273. llama al Rey Hugo, hijo de Lothario, Rey de Lorena. Y en la 160. quiere, que Hugo el bastardo, Conde de Provença, y de Bourges, hijo de Lothario Rey de Lorena, murió en vna batalla con Guillelmo Conde de Auvergne; y es constante, que acabó su vida ciego en el Monasterio de Prumen, donde le encerró Carlos el grueso, Rey de Francia, el año 886. En la 307. afirma, que Doña Elvira, muger de Ramon de Tolosa Conde S. Gil, fué hija legitima de D. Alonso VI. Rey de Castilla, y de Doña Inès de Aquitania; siendo constante, que desta Princesa no tuvo el Rey hijos, y que Doña Elvira nació de Doña Ximena Núñez de Guzman. Por todo esto no merece estimacion alguna, para el caso presente, este Escritor. Y por lo que mira al Señor Imhof, me haria gran fuerza su juicio, si entendiese, que le avia hecho en esta materia, y no creyese firmemente, que no hizo otra cosa, que seguir lo que hallava escrito por Besly, y apoyado por tantos Escritores naturales, y de buen nombre. Seria cosa impertinente, y durísima, obligar à vn Escritor de hechos

vni-

Pag. 250. del t. 1.

Lib. 1. cap. 1. p. 27.

Hist. vn iv. p. 17.  
818. 827.Hist. de los Duq.  
de Narvona.Petr. Dives, Rer.  
Brabant. lib. 4. p.  
56.  
Mireo, Diplom.  
Belgica, p. 131.  
Ann. Metenses, in  
t. 1. Hist. Francor.  
p. 322.

vniversales, que se detuviesse à hacer puntual escrutinio de todos los instrumentos estraños, que hallasse citados. Y como el Señor Imhof no hizo, ni debió hacer esto, pasó en buena fe, lo que hallò escrito por clásicos Autores, y apoyado por documentos del mismo tiempo. Quando vea los reparos, que la precision nos ha hecho poner, quizá mudara dictamen; y entre tanto basta saber, que el que escribió no es suyo. Y desto hallamos plena justificacion en su vltima obra de las veinte familias de España, que impresa el año 1712. llega aora à nuestras manos: porque siguiendo, en varios origines nuestros, lo que hallò escrito en las Historias de las Casas de Silva, y Lara, y aqui va corregido, es cierto, que le hicimos errar, y que la justicia de su recto animo, enmendará lo que pecò por mi inadvertencia. Pero tambien estoy libre de culpa: porque lo que escribi fuè siguiendo buenos Autores, sin aver visto los instrumentos, que no hallaron ellos, y yo descubrí, despues de la impresion de aquellas Historias.

Asi quedan los Escritores, como las escrituras desta opinion, y asi debia ser, pues en las cosas antiguas, la escritura dà fuerza al Escritor. Pero contra este esquadron de plumas Francesas, ay vn lucido exercito de Franceses, Alemanes, Italianos, Flamencos, y Españoles, que sientan, acordes, aver sido el Rey Hugo hijo de Lothario Conde de Arlès, que fuè hijo de Lothario Rey de Lorena, que son las mismas palabras del Padre Jacovo Goutovlas dela Compania de Jesus, en su vniversal Historia profana, escrita despues, que casi todos los que le hacen hijo de Thibaud. Y es cosa rara, que tantas naciones se conformassen, y sin interès de alguna, à escribir en varios Idiomas, y en diversos tiempos, vna cosa incierta. Los Alemanes son Geronimo Heninges, Elias Reusnero, Juan Cuspiniano..... Peucer, Juan Trithemio, Juan Luis Beuthero, Volfango Hungero, Fray Gabriel Bucelino, y Gaspar Sciopio. Los Franceses, Cesar Nostradamus, Vignier el padre, Scipion Dupleix, Jacovo Goutovlas, y Alfonso Delbene Obispo de Albi. Los Italianos Francisco Sansovino, Onufrio Panvinio, Carlos Sigonio, Filiberto Pingonio, Geronimo Bardi, Octavio Estrada, Luis Caviteli, Juan Palacio, Manuel Tesauro, Juan Pedro Crescencio, D. Cipriano Bosselli, y Antonio de Paulo Masini. Los Flamencos Floris Vanderhaer, Ericio Putheano, y Juan Jacovo Chiffletio. Todos hacen el numero de 29. pero debemos agregarlos otros cinco en Volfango Lazio, y en quatro Franceses, Clapier, Bovis, Ruffy, y el Padre Cuesnay, que le tienen por hijo de Hugo el bastardo, hijo de Lothario Rey de Lorena, ò por el mismo, que para nuestro caso de ser varon descendiente de Carlo Magno, todo es vno. Y siendo cierto, que donde no ay instrumentos, ò se duda la puntualidad dellos, hacen fe los Historiadores, mayormente siendo tan grandes, tan diligentes, y tan veridicos, como estos, no se puede negar, y es preciso convenir, en que contra Juan Besly ganamos esta causa; y que mientras sus defensores, no produjeren nuevas, y mas seguras pruebas, quedará la genealogia de Hugo Rey de Italia, como la escribió el Emperador Constantino VII. su consuegro: esto es, siendo quarto nieto, por varonia, de Carlo Magno.

Pero para que los que pensaren satisfacer nuestros argumentos, se hagan cargo de toda la dificultad, expondrèmos el texto de Luitprando, testigo de vista, y de grande autoridad, en que si es la construccion co-

Hhhhh 2.

mo

Pars II. Seculi X.  
Decas 13. p. 473.

Bardi, Chronol. 3.  
part. p. 242.  
Palatio, Aquila  
Saxonica, p. 80.  
Bosseli, Austr. Ani-  
cia, Addic. al cap.  
1. p. 746.

Lazio, Demigrat.  
lib. 3. p. 85.  
Clapier.  
Bovis.  
Ruffy, Hist. de Mat  
fella.  
Cuesnay Casiano,  
illustr.

De rebus Impera-  
tor. lib. 5. cap. 2.

Luitpr. lib. 2. cap.  
15. lib. 3. cap. 2. lib.  
4. cap. 4.

Lib. 2. cap. 10.

Sigon. de Regn. Ita-  
lia, lib. 6. p. 140.  
Ann. Metenies, t. 3.  
Hist. Francor. pag.  
328.  
Luitpr. lib. 1. cap. 6  
Delbene, de Regn.  
Burgund. lib. 2. p.  
109.  
Chiffetio, t. 1. Vin-  
dit. Hispan. p. 52. y  
53.

Blond. Genealog.  
Franc. t. 2. pag. 42.  
227. 228.

Duchefne, Histor.  
de Chastillon, p.  
8.

Peregrino, Tab. 2.  
& 4. despues de la  
p. 24.  
Dupleix, Hist. de  
Franc. t. 1 p. 572.

mo la hacemos, tiene otro padre Bertha, madre de nuestro Rey Hugo: *Per idem tempus Berengarius atque Anscarinus in Italia fratres clarebant, uno quidem patre, Adelberto scilicet Eporegia Civitatis Marchione; sed non una matre progeniti. Berengarium namque, uti prefati sumus Gilla, Berengarij Regis filia, Anscarium autem Herningarda, Adelberti Tuscia Provincia Marchionis, quam ex Bertha Regis Hugonis filia habuerat, peperit.* Y como de todo lo que queda dicho, y del mismo Luitprando, consta, que esta Hermengarda, muger de Adalberto Marquès de Jurea, fuè hermana vterina de nuestro Rey Hugo: esto es, hija de Bertha su madre, y de Adalberto Marquès de Toscana su segundo marido, necessariamente hemos de entender, que esta Bertha no es hija de Lothario Rey de Lorena, como quieren Besly, y los Autores Franceses yà citados; sino hija del Rey Hugo. Y que este sea diverso del Hugo Rey de Italia, hijo de Bertha, se saca del mismo Luitprando, quando dice: *Rex Berengarius nominato Adelberto (que dos lineas antes llama: Tuscorum præpotentissimum Marchionem) gravis est visus: cui rei Bertha coniux sua, Hugonis Regis, qui nostro post tempore in Italia regnavit, mater, non modicè fomitem ministravit.* Lo mismo avia dicho en el Cap. 10. del Lib. 1. y si aqui es madre de Hugo Rey de Italia, y alli hija del Rey Hugo, precisamente son dos estos Reyes, pues ay imposibilidad en ser madre, y hija de vno solo. Quien sea este Rey Hugo, padre de Bertha, no declaró Luitprando; pero no es despreciable la congetura de que fuese aquel Rey de Italia Vvidon, Guidon, ò Hugon, que no quisieron reconocer Rey los Franceses, quando murió el Emperador Carlos el Caluo, aunque: *à superioribus Regibus producti*, como dice Sigonio, y luego ocupò el Reyno de Italia, que amigablemente avia dejado à Berengario I. como lo afirma el mismo Luitprando, empezando asì el Epigraphe del Capitulo, en que refiere aquel suceso: *De Vvidonis (quem alij Guidonem, alij Hugonem vocant)...* Con cuya autoridad quiere establecer Delbene, que en los Escritores antiguos, Vido, y Hugo era vna cosa misma. Chiffetio en las Vindicias Hispanicas entiende, que este Rey Vvido fuè hijo de Lamberto Duque de Spoleto, y de vna de las cinco hijas, que dejó Pipino Rey de Italia hijo de Carlos Magno, fundandose en las autoridades, que alli produce; pero David Blondelo defiende, que no es asì, ni Vvido procedia de Carlo Magno. Solo le concede dependencia con su familia, por aver casado con Ingeltruda, hermana de Berengario I. Rey de Italia, y hija de S. Everardo Duque de Friul, y de Gisla su muger, hija del Emperador Ludovico Pio, y nieta de Carlo Magno. Pero esta Princesa fuè muger del Conde Hucbaudo, con quien es progenitora de toda la Casa de Chastillon sur Marne, como en su Historia lo justificò Andrès Duchefne. Y aunque pudo casar despues con el Rey Guido, ò Vvido, como Blondelo quiere, tiene esto sus dificultades: porque la Ageltruda, Racheltruda, ò Ingeltruda, muger de este Rey Guido, fuè hermana de Ayo, y de Radelchis, Principes de Benevento, hijos todos de Adelchis, ò Adelgiso, tambien Principe de Benevento, como siguiendo à Leon Ostiense, y el fragmento de la Historia Beneventana, lo escribió Camilo Peregrino en su Coleccion de la *Historia Principum Langobardorum*. Alli se verá, que aunque el Rey Guido: *se gloriava de sua extraccion Francesa*, como dice Scipion Dupleix, no era por ser nieto del Rey Pi-

Pipino, como quiere Chifletio, sino porque Guido el viejo, Duque de Spoleto, y de Toscana, su padre, era de familia Francesa. Deste Principe nacieron Lamberto Duque de Spoleto, despues de su padre, y Guido, que por muerte de su sobrino, hijo de Lamberto, fuè tambien Duque de Spoleto, y año 890. coronado Rey de Italia, y Emperador. Falleció el año 894. y del, y de Ingeltruda, nacieron Lamberto Rey de Italia, y Emperador, que murió el año 898. Guido Duque de Spoleto, y Principe de Benevento, y Yota, muger de Guaimar el viejo, Principe de Salerno, la qual, segun el Anonimo Salernitano, decia: *Ego sum ex Regali stemmate orta*. Y sino lo entendia, por ser hija de Rey, y Emperador, avrèmos de suponer, que Guido el viejo, su abuelo, Duque de Spoleto, era de la sangre Real. Estos quatro hijos, conocen los Escritores, que publicò Camilo Peregrino, à Vvido, Guido, ò Hugo, Rey de Italia, Duque de Spoleto, y por la autoridad, copiada de Luitprando, parece, que tambien fuè su hija Bertha, que casò primero con Lothario Conde de Arlès, de quien tuvo à Hugo Conde de Arlès, y Rey de Italia. Y de su segundo marido Adalberto Marquès de Toscana, procreò à Guido, y Lamberto Marqueses de Toscana, y à Hermengarda Marquesa de Jurea. Esfuèrçase la filiacion de Bertha, con los nombres Guido, y Lamberto, que dió à sus hijos, y son tan vsados en la linea de los Duques de Spoleto, como agenos de la Casa de Carlo Magno. Pero si, todavia, no bastare esto à convencer la filiacion de Bertha, digasenos de que otro Rey Hugo fuè hija: pues en que se llamò asì su padre no queda duda, y por consecuencia es cierto, que no fuè hija de Lothario Rey de Lorena. Y supuesto, que todos los Escritores concuerdan, en que este Monarcha fuè nieto de Hugo Rey de Italia, y Conde de Arlès, hijo de Bertha, y esta no fuè su hija, precisamente nació de aquel Rey, el otro Lothario Conde de Arlès, marido de Bertha, y ambos padres del Rey Hugo. Con que se deshizo todo el nublado, cuidadosamente puesto por los que no quieren aya sucesion varonil de la linea Carolingia, sino por medio de Childebrando, hermano vterino de Carlos Martel, como defiende Chifletio.

Los que se empeñaron, en que la gran Condesa Mathilde, fuese de la Casa Deste, ò por alguna conformidad en los nombres de sus ascendientes, ò por vn incestuoso matrimonio, que la atribuyen, sin razon, con el Marquès Azzo su pariente, dieron motivo à Juan Besly para reparar sus errores, en carta que yà diximos escribiò al Docto Antonio Possévino. Porque como fundassen este soñado comun origen, en que Sigifredo, tercero abuelo de la Condesa, fuese el mismo Oberto, Huberto, ò Otperto, hijo de Hugo Rey de Italia, tuvo mucha razon Besly en burlar de esta novedad, introducida por Carlos Sigonio, Juan Baptista Pigna, Geronimo Faletto, el Abad D. Benedito Luchino, y Cesar Campana, y apoyada por Gaspar Sciopio: mayormente, estando muy averiguado, que la Mathilde, muger del Marquès Azo, no fuè la celebre Marquesa de Toscana, Duquesa de Spoleto, que primero casò con Godofre Duque de la baja Lorena, y despues con Guelfo Duque de Spoleto, Marquès de Toscana, hijo de Guelfo el fuerte; sino otra Mathilde, hermana de Guillelmo Obispo de Pavia, que estuvo antes casada con el Marquès Guido, primo de Azo en tercero grado de consanguinidad. Si el parentesco se huviesse bus-

Peregrino, Hist. or.  
Princip. Langobard.  
dor. p. 190.

Lampades, Hist. or.  
Grad. 4. p. 8.

Fiorentini, Mem.  
mor. de la Cond.  
Mathilde, lib. 1. p.  
131. 137.



buscado bien, y à le hallarian entre Azo Marquès Deste, Señor de Ferrara, y la gran Condesa Matilde: porque el Conde Sigifredo, tercero, ò quarto abuelo desta Princesa, fuè padre, ò abuelo del Conde Azo, ò Atto, Señor de Canosa, que el año 945. refugió en aquel fuerte Castillo, à la Reyna Adelaida de Borgoña su parienta, viuda del Rey Lothario, hijo de nuestro Hugo, y despues muger del Emperador Othon el grande. De este, y de Hidelgarda su muger, con quien fundò el Monasterio de Breffello, y à quien Tomaso Porcacho llama Ana, y la hace hija de Ebizo Malaspina Patricio de Constantinopla, nacieron el Marquès Theudaldo Señor de Mantua, Ferrara, y otras grandes tierras, que dicen sucedió en el Marquesado de Toscana à Hugo, nieto del Rey Hugo (y fuè padre del Marquès Bonifacio, padre de la Condesa Mathilde) Godofre, ò Gotifredo Obispo de Brellcia, y Maria, que casò con el referido Hugo Marquès de Toscana, hijo del Marquès Huberto, y nieto del Rey Hugo. El Sardi, y Fiorentini convienen en este matrimonio; y Faletto, Campana, y Spenero, le escriven, aunque haciendola, mal, hija, y no hermana, de Thedaldo, y dèl nacieron Vvilla, muger del Conde Arduino, Azo, ò Atto Marquès Deste, Señor de Ferrara, y Humberto I. Conde de Mauriena. Y à mi juicio, tambien tuvo esta Princesa segundo matrimonio con Ranier I. del nombre, Marquès de Monferrato, y de Toscana, de quien el año 1025. habla Othon Obispo de Frisinghen, y desta vnion nacieron el Marquès Huguzon, y Sophia, hermanos de madre de nuestro Marquès Azo Señor de Ferrara, y de Humberto, ò Vberto I. Conde de Mauriena. Y deste Huguzon Marquès de Monferrato, fuè hijo el Marquès Ranier II. del nombre, à quien, y à la Marquesa Guilla de Borgoña su muger, escrivì S. Pedro Damiano dos excelentes cartas, y en la de Guilla declara, que Rainero era hijo del Marquès Huguzon: *Soceri tui Vguzonis scilicet Marchionis, & terminus frater olim fuit Comes Vbertus*. Y en la Epist. 19. que es el Opusculo 50. del tom. 3. escrita à la Condesa Blanca, que se avia hecho Religiosa, dice el Santo, que el Marquès Rainero tuvo dos hijos: el Marquès Vguzon, y Sophia, y refiere la muerte desta Princesa, sacando siempre exemplos de los Marqueses de Toscana, por el trato, y el amor, que tuvo à aquella Casa. Y assi, el Opusc. 57. cuyo titulo es: *De Principis officio in coercitione improbarum*, pone à Godofre Duque de Lorena, Marquès de Toscana, segundo marido de la Princesa Beatriz, madre de la Condesa Mathilde, por exemplar de sus aciertos, à nuestro Hugo, hijo de Huberto, y nieto del Rey Hugo, señalándole estas filiaciones, y dice: *Vt autem domesticum tibi, vel ut ita loquar, vernaculum praebeamus exemplum, nemo melius occurrit, quam gloriosa memoriae Hugo Dux, & Marchio, qui cum quo tu nunc fungeris, obtinuit Principatum*. Y este exemplo propio, y domestico, tanto se puede tomar por el antecesor en la dignidad, como por el pariente, siendo Maria muger del Marquès Hugo, tia del Marquès Bonifacio, con cuya viuda estava casado el Duque Godofre. Finalmente, para que Azo Marquès Deste, que es nuestro assumpto, fuesse hijo del Marquès Hugo, y de Maria su muger, ay la conveniencia del tiempo, el dictamen de los buenos Autores yà expressados, y la circunstancia del nombre: pues nada es mas natural, que dar à un nieto el de su abuelo, y como el materno de Azo Marquès Deste, fuè Azo, ò Atto, padre de Thedaldo, y abuelo de Bonifacio

Histor. de la Casa  
Malaspina, lib. 5. p.  
128. 130.

Sardi, Hist. de Fer-  
rara, lib. 3. pag. 46.  
47.  
Fiorentini, Me-  
mor. de la Cond.  
Mathilde.  
Faletto.  
Campana, Fami-  
lias, que domin. à  
Mantua, p. 5.  
Spenero, Teatr.  
nobil.  
Ot. Frising. Chron.  
lib. 6. cap. 28.  
S. Pedro Damiano  
t. 1. lib. 7. Epist. 17.  
18. p. 118. 119.  
120. de la Collec.  
de D. Conitant.  
Caetano.

Tom. 3. p. 726.

Tom. 3. de la Col-  
lecc. de D. Con-  
stant. Caet. p. 763.  
767.

cio Marquès de Toscana ; por este llamó el Marquès Hugo ; Azo à vno de su hijos , y por esto el mismo Azo , diò el nombre de Guelpho à su hijo mayor. Y en lo que toca al origen de la Condesa Mathilde , yo le tuviera por Longobardo , siguiendo al Cardenal Leon de Ostia : pues quando este Prelado trata de los que tuvieron la Corona de Italia , despues de Luis , hijo del Emperador Lothario , dice : *Invasit Italia Regnum Berengarius Foroiulensis Berardi Marchionis filius* , y despues de referir sus sucesiones hasta el Rey Hugo , Conde de Arlès , dice : *Cum hoc Hugone in Italiam venit Azzo Comes , Berardi illius avunculus , qui Franciscus cognominatus est , ipsius Regis propinquus , à quo Marjorum Comites creati sunt*. Y luego : *Non multo post prefatus Hugo coronato filio , & nobilissima illi coniuge Adelais , ex Tuscia proceribus iuncta*. Y ultimamente : *Eo defuncto* (Lotario , hijo de Hugo) *uxor eius Adelais ad Athonem propinquum suum sese in Canusam arcem munatissimam contulit*. De que sacamos , que el Conde Azo , ò Atto , que yà vimos hijo de Sigifredo , era tio materno de S. Everardo Duque de Friuli , Marquès de Jurea , padre de Berengario I. Rey de Italia , porque esto vale la voz *Avunculus*. Sacamos , que era pariente de Hugo Rey de Italia , Conde de Arlès , y de la Reyna Adelaida su nuera , despues Emperatriz. Y como S. Everardo era Italiano , y segun todos los modernos , visnieto de Desiderio , ultimo Rey de los Longovardos , es natural entender , que su madre seria tambien Italiana. Y aunque la distancia , que ay desde el año 837. en que S. Everardo murió , al 926. en que dice Leon Ostiense vino à Italia , con Hugo , el Conde Azo , es grande , y hace repugnancia ; se podrá entender este venerable Autor , suponiendo , que no dice , que el mismo Azo fuè el que recibió en Canosa à la Reyna viuda Adelaida su parienta. Y en este caso creeremos , con el Abad D. Benedito Luchino , que hubo dos Attos , hijo vno , y nieto otro de Sigifredo , y que el segundo fuè el pariente , y protector de la Reyna. Y esto conviene mas al nieto , que al hijo de Sigifredo , pues el primero era pariente del Rey Hugo , y el segundo de la Reyna Adelaida su nuera : entre los quales no se declara parentesco por Autor alguno. Y que el linage varonil de la Condesa Mathilde fuesse Longovardo , lo entiende tambien Juan Palacio , porque su padre , y abuelo vivieron segun las leyes de los Longovardos. Por ultimo , entre la Casa Deste , y la de la Condesa Mathilde , no es comun el origen : y aunque esta Princesa , y Guelpho Duque de Spoleto , su segundo marido , estavan en tercero con quarto grado de consanguinidad , era porque la Marquesa de Toscana Maria , visabuela de Guelpho , fue hermana de Thedaldo , Marquès de Toscana , padre del Marquès Bonifacio , y abuelo de la Condesa. Y sin embargo no mediò este impedimento para su separacion : porque el Pontifice Gregorio VII. que hizo el casamiento , le dispensò. Y si creyessemos à Juan Besly , aun mas parentescos tenian , porque en la Tabla , que de la ascendencia de la Condesa Mathilde , embiò à Antonio Possévino , y està en su Historia de los Condes de Poictou , dice , que el Marquès Bonifacio , su padre , fuè hijo del Marquès Thedaldo (que èl , y Blondelo llaman Theobaldo) y de Villa de Toscana , hija de nuestro Huberto Marquès de Toscana , y nieta de Hugo , Rey de Italia. Bien puede ser , que casassen à trueque los dos Marqueses Hugo , y Thedaldo : este con Villa , hermana de aquel , y aquel

Chron. Casin. lib.  
1. cap. 64. p. 505.  
de la edic. de  
Breul.

Chron. del orig.  
de la Cond. Ma-  
thilde, Arbol, p. 56

Aquil. Saxon, seg  
Bavaria, p. 32.

Blondelo, t. 2. tab.  
34. p. 28.

Luchini, Chron. de  
la Cond. Mathilde,  
p. 4.  
Campana, Famil.  
que domin. à Man-  
tua, p. 3.

aquel con Maria, hermana de este; pero el Abad Luchini, Cesar Campana, y otros Escritores, llaman à la muger de Thedaldo : *Señora Alemana, y hija del Duque Federico*. Tal es la diversidad con que, à larga distancia, se juzga de las cosas, que à vnos parece colorado lo verde, y à otros, lo claro obscuro : porque en lo que no podemos con puntualidad alcançar, hace la inclinacion dictamen, y vestido de sus afectos, tenemos vnas veces por falso, y otras por dudoso, lo que muchos grandes hombres estimaron, ò posible, ò cierto. Juan Besly, y Honorato Bouche, son realmente de aquella linea, y escribieron lo que, segun su clarissima inteligencia, era indubitable; pero yo; sin pensar ser su semejante, guiado de menores luces, y buscando el verdadero origen de la Casa Deste, he dicho lo que alcançò, sin quitarlos, por esto, alguna parte del respecto, con que miro sus doctas obras. Ni porque en el origen Carolingio de los Seren. Duques de Saboya, me aparto de Philiberto Pingonio, Claudio Paradino, Lamberto Vvanderburchio, y Samuel Guichenon, pienso culparlos, ni entiendo, que malograron su fatiga. Venero mucho sus obras, y sè que no perderàn la grande estimacion que gozan, porque vno, ò otro Escritor se separe de su dictamen; pero siendo la Reyna nieta inmediata de las dos altas familias Deste, y de Saboya, y tocando la sangre de ambas à nuestros Principes de España, por su linea materna, no pude, ò no supe, escusarme à buscar el solido destos dos origenes. Si le hallè, queda al juicio de los Doctos: y porque la molesta extension de este Capitulo tenga intelegible, y agradable fin, acabará como empieza, con memorias inmediatas de nuestra Duquesa de Parma : esto es, con Tablas, que declaren las sucepciones antiguas, y con el Arbol de costados de Isàbèl de Saboya Duquesa de Modena, abuela materna de la Princesa Isàbèl Deste. Y no hacemos el de sus padres, porque del Duque Francisco, queda aqui escrita toda la ascendencia, y la repetiràn las Tablas; y de la Duquesa Maria Farnese su muger, dice toda esta obra sus clarissimos progenitores.



Car-

## 775

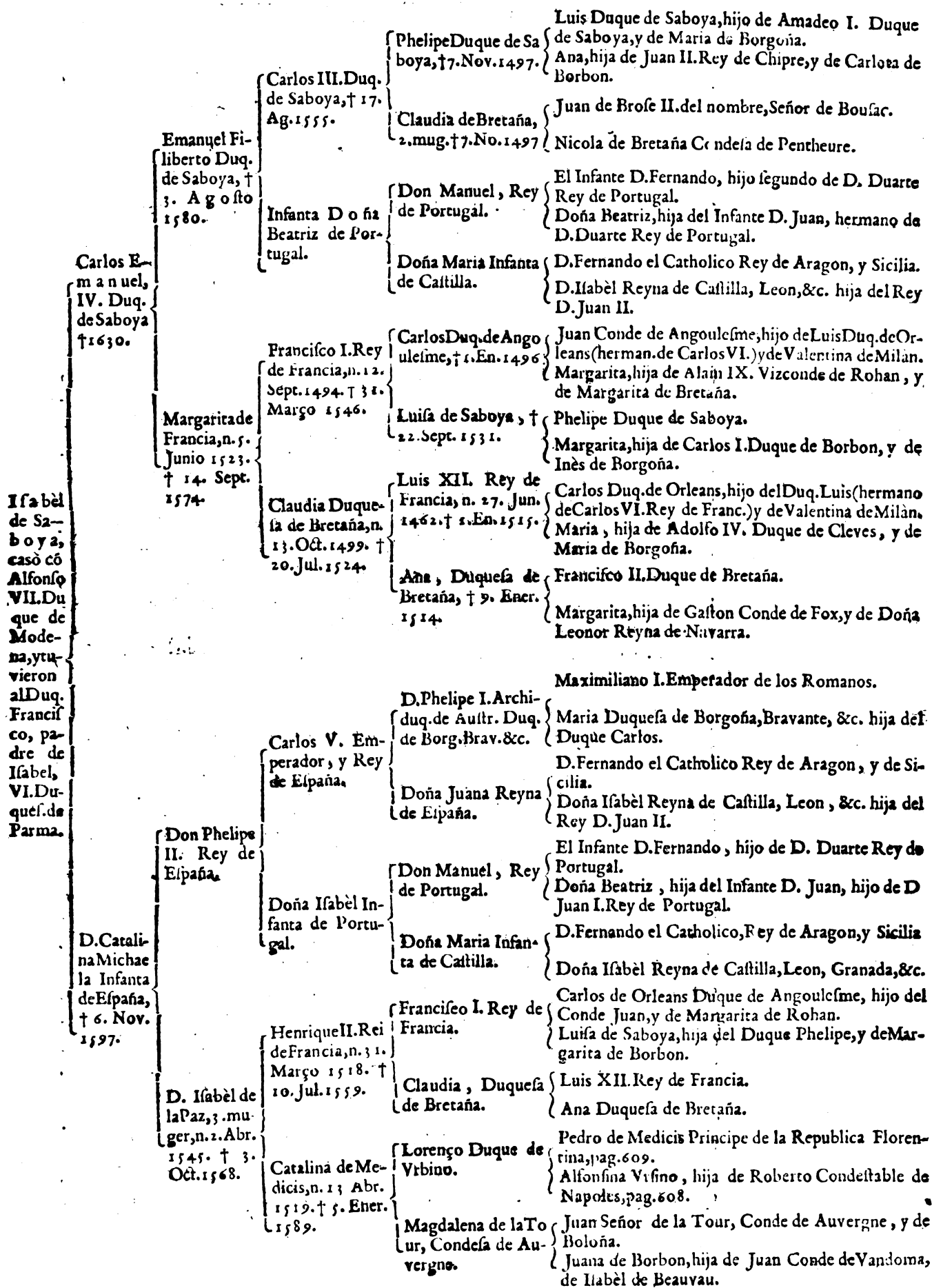
Alix casò con Bonifacio Marquès de Salluces.	Inès casò con Federico de Montebliard Conde de Lucelemburg.	Humberto III, Conde de Saboya, y Maurriena,	Constança casò con Bonifacio II, Conde de Monferrato,	Lucrecia casò con Irès Visconti, Sr. de Milán, Conde de
--	---	---	---	---

12

Humberto III. Conde de Saboya, y Mauriena, que otros llaman II. † 18. Nov. 1103.  
casò con Gisla, hija de Guillelmo II. Conde de Borgoña, pag. 713.

- 13 Amadeo III. Conde de Saboya, Marqués de Italia, † 1. Abr. 1149. casò con Matilde, hija de Guigo VI. Conde de Albon, y de Inès de Barcelona. Guillelmo, Obispo de Lieja, † 1130. Humberto, Canónigo de Lieja. Guido Renaudo, Preposito de S. Mauricio. Adelayda, casò con Luis, VI. Rey de Francia. Inès, casò con Archembaudo VI. Señor de Borbón.
- 14 Humberto el Santo, Conde de Saboya, n. 1. Ag. 1136. † 4. Març. 1188. casò 1. con Faidida, hija de Alfonso I. Conde de Tolosa, sin sucesión. 2. con Germana, hija de Bertholdo IV. Duque de Zeringen. 3. con Beatriz de Borgoña, hija de Gerardo Conde de Viena. 4. con Getrudis de Alsacia, hija de Theodorico Conde de Flandes. Alifia casò con Humberto III. Señor de Beaujeu. Mahalda casò con Don Alonso Henriquez I. Rey de Portugal, pag. 714. Inès, casò con Humberto Conde de Ginebra.
- 15 2. Inès † desposada con Juan Sintierra, Principe de Inglaterra, hijo del Rey Henriquell. p. 438. 3. Thomàs Conde de Saboya, &c. n. 20. Mayo 1177. † 20. Ener. 1233. casò 1. con Beatriz, hija de Guillelmo I. Conde de Ginebra. 2. con Margarita, hija de Guillelmo Señor de Foucigny. Leonor, casò 1. con Guido Conde de Ventimilla. 2. con Bonifacio III. Marqués de Monferrato, Rey de Tefalia.
- 16 2. Amadeo IV. Conde de Saboya, n. 1197. † 24. Junio 1235. casò 1. con Ana, hija de Andrés de Borgoña, Delfin de Viena. 2. con Cecilia, hija de Barral, Señor de Baucio. Humberto, † 1231. Gui- Ama- Thomàs II. Conde de Boni- Phelipe Cò Leonor, Marga Beatriz Avoya, Pedr. Còd. de Saboya, n. 1199. † 1. facio, de de Sabo casò cò rita ca- casò cò casò cò de Romor, mo, Obis- Febr. 1259. casò 1. con Arçoyas, sin suc. A 20, sò con Ramò Baldui- y de Sabo- Obis- po de Juana Condesa de Flan- bii- 1285. casò Ma r q. Hermà Beren- no de Ri ya, † 7. Ju- po de Mau- des, viuda del Inf. D. Fer po de con Alix, Deste, Conde: gue r, vires, 7 1268. con Lieja riena. dando de Portug. 2. con Can- Condesade Señorde de Ki- Conde Còd. de Inès, hija Beatriz, hija de Teodo torbe B o r goña Ferrara. bourg. dePro- Devons de Aimò, S. Fielco, Cond. de Lavaña. ri. Palatina. vença. hire. deFoucigny
- 17 1. Beatriz, casò Marga- 2. Bo Beatriz casò Leonor 2. Tho- Amadeo V. Conde de Saboya, Luis Ba Leonor, Beatriz Se- 1. con Manfredo rita ca- nifa-- 1. con Pedro casò cò más Cò- &c. n. 4. Sept. 1249. † 16. Oct. ron de casò cò ñora de Fou- III. Marqués de sò con cio, de Chalò, S. Guichar de de 1223. casò 1. con Sibila, hija Vaud- Luis de cigni, casò Manfredo, Rey cioMar- de de velin. 2. año aujeu Se na, cuya ge, y Bresse. 2. con Maria, hi- nea. Forests, 1. con Gui- de Sicilia, padres quès de Sabo 1269. con el ñor de sucelsiò ja de Juan Duque de Bravan- te. 3. con Alix, hija de Hum- lois. Gañon Viz- de D. Constança, Monfer- ya, † Infante Don Mont- varonil te. 3. con Alix, hija de Hum- berto Delfin de Viena, sin su- año de celsion. 1218. conde de Be- muger de D. Pe- sin su Manuel, hi- pensier. a c a bò berto Delfin de Viena, sin su- año de celsion. 1218. dro III. Rey de celsiò jo de S. Fer- nando. 1263. nando. 1218.
- 18 1. Eduardo Con- de de Saboya, n. 8. Febr. 1284. † 4. Nov. 1329. ca- sò con Blanca, hija de Roberto II. Duque de Borgoña, y de Inès de Francia. Juan + niño. Aymon el pacífico, Bona, ca Leonor casò 1. Marga- Inès ca- 2. Maria Catalina Ana casò Be a triz, Conde de Saboya, n. sò con con Guillelmo rita ca- sò con casò cò casò con An- casò con 15. Dic. 1291. † 24. Hug o deChalon, Cò- sò con Guillel- Hugo, Leopold r o n i c o Hénque Jun. 1343. casò con de Bor- de de Auxerre. Ju a n, mo III. D e l f i n d o Du- Paleolo- de Austria Violante Paleologo, goña Se- 2. cò Dreux de Ma r q. Conde Ba r o n que d e go, III. Rey de de Teodoro, ñor d e Melo, Señor de de Mon- de Gine- Austria, Empera- Boeriaz, y Marqués de Mon- Mont- S. Hermine. 3. ferrat. bra. cigny. y de Sti- d o r de Polonia. ferrat, y de Argenti- bouson. con Juan Con- de de Forests. ria. Constan- tinopla. na Spinola.
- 19 Juana casò 1329. con Juan III. Duque de Bretaña. Amadeo VI. el verde, Conde de Saboya, n. 4. En. 1334. † 2. Març. 1183. casò con Bona, hija de Pedro Duque de Borbon, y de Isabel de Valois. Blanca casò 1350. con Galeazo Vizconti, Señor de Milàn. Humberto Señor de Arvillars, y otros ilegítimos.
- 20 Amadeo VII. Conde de Saboya, Principe de Piemonte, &c. nac. 24. Febr. 1360. † 1. Nov. 1391. casò con Bona, hija de Juan Duque de Berri (hermano de Carlos V. Rey de Francia) y de Juana de Armagnac.
- 21 Amadeo VIII. Conde de Saboya, I. Duque año 1416. despues electo Pont. Max. n. 4. Sept. 1381. † 7. En. 1411. casò con Maria, hija de Phelipe el atrevido, Duque de Borgoña, y de Margarita Condesa de Flandes. Bona, casò con Luis de Saboya, Principe de Achaya. Juana casò con Juan Ja- ques Paleologo, Conde de Aquosana. Humberto, ilegítimo, Conde de Romont.
- 22 Amadeo Principe de Piemonte, † 2. Ag. 1432. casò con Ana, hija de Jano, Rey de Chipre. Luis Duque de Saboya, n. 24. Febrer. 1402. † 29. En. 1465. quarto abuelo de Isabel Duquesa de Modena, abuela de Isabel VI. Duquesa de Parma. Maria, casò con Philipo Maria Vizconti Duque de Milàn. Bona, † desposada con Francisco I. Duque de Bretaña. Margarita casò I. con Luis III. Duque de Anjou, Rey de Sicilia. II. con Luis Conde Elector Palatino. III. con Vlrico Conde de Vvirtemberg. Phelipe Conde de Ginebra, † 1455. sin casar.

Ila-



## CAPITULO XII.

## MEMORIAS DE DOROTHEA SOPHIA

*Condesa Palatina del Rhin, Duquesa de Baviera,  
de Parma, y de Placencia.*



Egun el orden de las sucesiones, y el curso del tiempo, deben fenecer esta obra, y hacer su propia, y digna coronacion, las memorias de la Serenísima DOROTHEA SOPHIA, nacida Condesa Palatina del Rhin, Duquesa de Baviera, de Cleves, y Juliers, y oy reytante de Parma, Princesa en todas sus circunstancias grande, y para nosotros incomparable, por aver producido à nuestra dichosa Reyna. Debemos repetir el riesgo eminente à que se exponen los que emprenden elogios de los Soberanos en el tiempo de su dominacion: porque si los merecen, ninguno alcanza, y si no, ofenden el publico con la lisonja, con la suposicion, ò con la impostura, de que resulta para ellos mismos feissimas notas, y para los Principes nuevos duros cargos. Nada irrita mas à los buenos, que ver mal empleada la alabanza, calificando el de-merito, disfrazando la sinrazon, y finalmente injuriando la verdad; pero el Escritor, que por su buena suerte, trata de vn excelente Principe, està libre de aquellos peligros, y sin incurrir en las culpas de la adulacion, y de la falsedad, solo puede padecer las objeciones de corto, y de balbuciente. De estas no pretendo exceptuarme, quando, sin pleno conocimiento, y aun con muy poco, llego à hablar de vna de las mas perfectas Soberanas del Orbe Christiano, cuyas dignísimas alabanzas no tendrian perfeccion, aun en las mas doctas plumas, y en las mas sabias voces. Siempre será poco, quanto yo sepa decir de sus altas singularísimas virtudes, y de su elevadísimo nacimiento; y esto no obstante, diré, que aunque esta Serenísima Princesa, no ha governado bastas Provincias, y mandado gruesos Exercitos, como Margarita de Austria, no ha regido los Estados Parmesanos, como Geronima Ursino, y Doña Maria de Portugal, y no ha tenido la tutela de sus Principes, como Margarita Aldobrandino, y Margarita de Medicis, todavia està adornada de las mismas heroicas circunstancias, con que resplandecieron tanto las otras Duquesas de Parma. En la prudencia, no es inferior à alguna de aquellas ilustres Princesas; en la piedad, es igual à todas; en la benevolencia, es admirable; en el amor conjugal, insigne; y en el abrigo, y alivio de sus pueblos, singularísima. Ninguna perfeccion se puede desear en vna Soberana, que no se halle cumplidamente en esta; y si los casos particulares, que las comprueban todas, se debiesen incluir en vna corta memoria, tendriamos mucho, que escribir, y aun faltarian voces para ponderar,

En los §§. IX. y X. del Cap. IV. de la primera parte, queda advertido, que esta gran Princesa es hija del Serenísimo Phelipe Guillelmo, Con-

de

de Elector Palatino del Rhin, Duque de Baviera, de Juliers, de Cleves, y de Monts, Conde de Spanhein, de Veldentz, de la Marcha, de Ravensberg, y de Meurs, gran Theforero del S. Rom. Imperio, Cavallero del Toyson de oro, y de la Serenis. Electríz Isabèl Amalia de Hafsia su segunda muger: Dejamos dicho, que casò el año 1690. con el Serenis. Principe EDUARDO FARNESE, primogenito de Ranucio VI. Duque de Parma, y de la Princesa Isabèl Deste su segunda muger. Y que està segunda vez casada, desde 8. de Diciembre de 1695. con el Serenis. FRANCISCO. VII. Duque de Parma, Placencia, y Castro, su cuñado, hijo del mismo Duque Ranucio, y de la Princesa Maria Deste su tercera muger. En los Cap. 1. y 4. desta segunda parte, anotamos tambien algunos parentescos, y muchos ascendientes desta Serenissima Princesa; y quando el año 1689. se ajustò el matrimonio de su Augusta hermana Doña Mariana de Baviera, con nuestro piadoso Rey D. Carlos II. dimos à la estampa vn breve libro, intitulado: *Reflexion historica, sobre los matrimonios de las Casas de Austria, y Baviera*, en que recopilando las excelencias de esta, siempre gloriosa familia, se hizo vn arbol de costados hasta los novenos abuelos de aquella Real Princesa, que es el mas alto, y el mas lleno, que hasta oy se ha publicado, y pertenece à nuestra Serenissima Duquesa Dorothea Sophia, pues son hijas de vnos mismos padres. Despues de todo esto, parece, que no ay que decir de su Alteza, ni de su Augusta familia, y realmente es assi: pues està dicho todo lo mas grande, y lo mas excelente con nombrarlas. Pero no obstante, si de las otras Duquesas de Parma se ha referido la ascendencia, parece injusto, que la curiosidad busque en otra parte, lo que es tan propio, y tan natural de esta: y assi, pues se variò para ella el methodo, se repetiràn con brevedad aquellas noticias, aunque en otro modo.

La Casa de Baviera, que sino es la primera de las que forman el Imperio Germanico, tiene à lo menos la primer voz, y el primer assiento en los dos Colegios de Electores, y de Principes, es sin controversia vna de las mas ancianas, mas esclarecidas, mas poderosas, y mas fecundas del Orbe. La fecundidad se prueba bien en su Estado presente: pues demàs de las dos capitales lineas, Palatina, y Bavara, tiene oy la Corona de Suecia, quatro Electores del Santo Imperio: el Conde Palatino, el Duque de Baviera, el Principe Joseph Clemente Arçobispo de Colonia, Obispo de Lieja, de Ratisbona, y de Hildesheim, y el Principe Francisco Luis Arçobispo de Treveris, Coadjutor de Moguncia, y gran Maestre de la Orden Theutonica. Son de ella dos Prelados Principes: Alexandro Sigismundo Obispo de Ausbourg, hermano de nuestra Duquesa de Parma, y Clemente Augusto Coadjutor de Ratisbona, hijo de Maximiliano Emanuel Elector de Baviera. Y vimos Princesas suyas, en todos los Solios Christianos: la Augusta Leonor Magdalena Teresa, casada con el Emperador Leopoldo Ignacio: la Reyna Doña Maria Sophia, muger de D. Pedro II. Rey de Portugal: Doña Mariana, muger de nuestro amado Rey D. Carlos II. Dorothea Sophia Duquesa de Parma, cuya es esta memoria: Maria Ana Christina, muger de Luis Delfin de Viena, y madre de nuestro Augusto Rey: Violante Beatriz, muger de Ferdinando III. Principe de Toscana, ambas hermanas del Serenissimo Elector de Ba-

vie-



viera, Benedicta Henrieta, hija de Eduardo Conde Palatino, muger de Juan Federico Duque de Brunsvic, padres de la Augusta Emperatriz Vvillielmina Amalia. Sophia, hija del Elector Palatino Federico V. muger de Hernesto Augusto Duque Elector de Brunsvic Hanover, padres del actual Rey de la gran Bretaña. Heduig Augusta, hija de Christiano Augusto Conde Palatino en Sultzbac, muger de Julio Francisco, Duque de Saxonia inferior, Angria, y Vvestphalia. Heduig Sophia, muger de Federico Duque de Holstein Gotorp, y Vvrica Leonor, muger de Federico Lantzgrave de Hafsia, ambas hermanas del Serenissimo Carlos XII. Rey de Suecia. Todo esto comprehende la mayor, y mejor parte del Mundo Christiano, y tan grande numero de Principes, y Princesas, no se ha visto quizà en otra Casa Soberana. Y aun esto es frequente en esta gran familia, pues Francisco Irenico, escribiendo en su: *Germania exegetica*, la Casa Palatina, dice: *Tanta prosapia Palatinorum, tot Episcopi, ubi quis tantum recensendis nominibus defatigaretur? Tot ex illa progenie Bohemia, Dania, Vngaria, ac Romanorum Reges prodierunt, ut si opinione maiorum niti oporteat, non sit Germania progenies, cui plus debeat nobilitas.* Y el docto Marquardo Frehero, describiendo, años despues, el Ducado de Baviera, dice: *Ad Christianam fidem ante plerasque Germania partes conversa, status Imperij primarius semper fuit. Duces eius exteris Principibus, quantum potentia, & nobilitate maiores, tantum etiam honore, & loci prerogativa antelati..... Ex hac denique familia non tantum alie complures illustres Principum familiae, quasi surculi amplissima arboris, enata: sed multi etiam ijque laudatissimi Caesares, & Augusti Orbi Christiano dati. Et (quod rarum, & propè unicum Dei beneficium) à multis iam saeculis, primaque adeo origine sua, inclitum genus hoc continua serie absque ulla interruptione feliciter ad nostram usque aetatem propagatum est.* El poder se justifica bien, con lo mismo, que dejamos dicho: pues el Reyno de Suecia, quatro Electorados del S. Imperio, tanto grande Obispado, y los Ducados de Dos puentes, Juliers, Berges, Cleves, Monts, el Lantzgraviado de Leutemberg, y los Condados de Spanhein, Veldentz, la Marka, Rabenberg, Meurs, y Cham, hacen vna gran porcion dell Imperio Germanico, y el mas poderoso de los Reynos del Norte. El esplendor desta alta familia, se comprueba con el gran lugar, que ha tenido en el Mundo, especialmente desde el año 1180. en que el Emperador Federico I. Barbaroja, concedió el Ducado de Baviera à Oton V. del nombre Conde de Vvitelspac, y de Schiren, y el Palatinado del Rhin al Duque Luis su hijo, el Emperador Federico II. Los descendientes deste Principe, no solo han conservado los dos Electorados, sino tuvieron el de Brandembourg en los dos Luises, y en Oton Duques de Baviera, todos hijos del Emperador Ludovico IV. Los Condados de Henao, Holanda, y Celandia, y Señorio de Frisa, hasta que por sangre recayeron en los Duques de Borgoña de la segunda línea. Y el Condado de Tirol, que es el mayor de Europa, en Meinardo, hijo de Luis Elector de Brandembourg y à nombrado. Ha producido esta Casa dos Emperadores: Ludovico IV. el Bavaró, y Roberto III. Conde Elector Palatino, cuyo nieto Christophoro Duque de Baviera, hijo de Juan Conde Palatino de Neoburg, fué Rey de Dinamarca, Noruega, y Suecia, electo el año 1435. Y tambien tuvo la Corona

Lib. 3. fol. 77. cap.  
54.

Origines Palatinz,  
cap. 12.

na de Vngria , el Duque Oton , que falleció el año 1312. y era hijo de Henrique , Duque de Baviera , y Henrique su hijo , que sucedió en su Estado, se llamó tambien Rey de Vngria hasta el año 1333. en que pasó desta vida. Luis el viejo , Duque de Baviera, Elector de Brandembourg, no quiso admitir la Corona Imperial, quando fué electo successor del Emperador Ludovico IV. su padre. Y Alberto III. el piadoso, Duque de Baviera reusó la eleccion hecha en él para Rey de Bohemia, quando el año 1439. falleció el Emperador Alberto II. En esta gloriosa familia , nacieron nueve Augustas Emperatrices , vna Reyna de Francia , dos Delphinias , ò mugeres de dos primogenitos de aquella gran Monarquia, de las quales, la vltima MARIA ANA VICTORIA, es madre de nuestro gran Rey, y abuela del Rey Christianísimo Luis XV. A Vngria, à Inglaterra, y à Suecia dió tambien Reynas la Casa de Baviera, y finalmente llenó de grandes , y Santos Prelados todas las Iglesias de Alemania , no aviendo en ella , ni en toda la Christiandad, Principe alguno , que por muchas lineas no tenga la sangre desta esclarecida familia.

Su origen , como todas las cosas tan distantes , es muy controvertido entre los Escritores : porque los Bavaros , y otros muchos, quieren, que le tenga en el glorioso Emperador Carlos Magno , aunque en los medios se dividen. Vnos, como Limneo, Bucelino, y Juan Palacio, dicen, que Arnulfo, Duque de Baviera, muerto el año 896. fué hijo de Bernardo Conde de Legensfeld , nieto del Conde Pipino , y visnieto de Bernardo Rey de Italia , que murió el año 818. y era hijo de Pipino Rey de Italia, hijo mayor de Carlos Magno. Otros, con Heninges, Mickreli, Benthro, y Godofre Fernando de Bucitisch , sostienen , que el Emperador Arnolfo, hijo natural de Carloman Rey de Baviera , que fué visnieto de Carlo Magno , tuvo otro hijo natural de su mismo nombre Arnolfo , llamado el malo , que depuesto del Ducado de Baviera , murió el año 937. y es progenitor indubitado de los Condes de Schyren , y Vvitelspach, que hicieron la linea de Baviera, oy reynante. Y algunos sobre inferencia de Elias Reusnero, quieren, que Luitpoldo , Duque de Baviera, padre de Arnulfo , el malo , fuese hijo de Hugo , hermano del Emperador Carlos Crafo , y hijo ilegítimo de Luis Rey de Baviera. A la primera, y tercera opinion , respondieron luego los hermanos Santa Marta, y despues, con mucho acierto , David Blondelo , probando imposibles las sucesiones que dan en la Casa de Baviera à Bernharo II. Rey de Italia. Y yà lo avian despreciado Marcos Velfero , y Andrès Bruner , y como à esto se agregó vltimamente el sabio Jacovo Vvillelmo Imhof , su consentimiento deja muy defanimadas aquellas filiaciones. Y no teniendo mejores fundamentos la que se dà al Duque Arnolfo el malo, en el Emperador Arnolfo , se hace preciso abandonar, ò no concurrir à vna controversia inutil, de difícilísima averiguacion , y en todas sus partes innecesaria; pues sin proceder de Carlos Magno, quedara la Casa de Baviera insigne entre todas las Soberanas de Europa. Seria muy bueno , y dignísimo de la mayor estimacion , tener la gloriosa varonia de aquel invicto Emperador ; pero aviendo en el Orbe Christiano , otras muchas tan altas , y tan recomendables ; ningun Soberano tiene necesidad de aquella , para resplandecer en la mayor claridad, con otras ancianísimas, y elevadas varonias. Y la de Baviera es vna dellas, aun ciñendonos à lo

que

Juan-Limneo , de  
jur. publ. t. 2. lib. 5.  
cap. 4.  
Bucelino, Histor.  
Agiolofing. en su  
tom. 2. p. 382.  
Palacio, Aquil. Sa-  
xon. p. 19.  
Heninges , t. 3. p.  
191.  
Mickreli, Hist. Po-  
lit. t. 2. tab. 586.  
God. Fern. de Buc-  
itisch, Nucleus Hi-  
storic. 1. part. p. 70.  
Reusnero, Op. Ge-  
neal. p. 200.  
Richterfuss , tab.  
168.  
S. Marta, Hist. de  
la Casa de Franc.  
2. edicc. 2. lib. 3.  
cap. 15. p. 182.  
Blondelo, Geneal.  
Franc. t. 1. Prefa-  
Apolog.  
Velfero, Rer. Boi-  
carum, lib. 3. pag.  
151.  
Imhof, de Procer.  
Imperij, lib. 4. cap.  
1. p. 167.

Moreri, Gran dic-  
tion. t. 1. lib. B.  
Blanc, Hist. de Ba-  
viera, t. 2. lib. 1. p.  
76. lib. 5. p. 424.  
Aventino, Annal.  
Boior. lib. 4. p. 373  
Bruner, An. Boior.  
t. 2. lib. 7. p. 363.

Aventino, lib. 4. p.  
383.

Bucel. Hist. Algi-  
lolfing. p. 413. del  
tom. 2.

Aventino, lib. 4. p.  
380.  
Tritemio, Annal.  
Hirsaugienfes, t. 1.  
p. 75.

Bruner, An. Boior.  
t. 2. lib. 7. p. 438.  
Aventino, Annal.  
Boior. lib. 4. p. 383  
Bruner, t. 2. lib. 8.  
p. 455.  
Henings, t. 3. p.  
191. 257.  
Reusn. Op. Genea-  
log. p. 201.  
Blondelo, Genea-  
log. Franc. t. 2. tab.  
136.  
Jacov. Lud. Beu-  
shero, Demonitr.  
Seren. famil. Co-  
mit. Palatin. Rheni  
tab. 8. litt. G.  
Bruner, t. 2. lib. 9.  
p. 688.  
Mickreli, Hist. Po-  
lit. t. 2. lib. 3. p. 646

que quieren David Blondelo, y otros Escritores Franceses: pues la em-  
piezan en el Conde Arnulfo, que el año 891. fuè muerto por los Nor-  
mandos, como escribe Reginon. De este fuè hijo, segun los mas, Luit-  
poldo Duque de Baviera, à quien el Emperador Ludovico III. en vnas  
letras, que refieren Juan Aventino, y Andrés Bruner, llama: *Illustrem*  
*Comitem, & dilectum propinquum suum*. De que justamente se puede infer-  
rir, que por padre, ò madre descendia de Carlos Magno, como el Em-  
perador Ludovico; y asì lo dà à entender Juan Aventino. Luitpoldo  
muriò en 9. de Agosto el año 908. peleando con los Vngaros, y su casa-  
miento hace evidencia de su extraccion ilustre: pues fuè su muger Cune-  
gunda, despues Emperatriz, porque repitiò el matrimonio con el Em-  
perador Conrado I. Duque de Franconia, y era hija del Conde Erkange-  
ro, cuya hermana Ricarda casò con el Emperador Carlos el Crafo. De es-  
ta vnion nacieron Bertholdo, y Arnulfo, ambos Duques de Baviera: el  
primero muriò el año 945. casado con Gerberga de Lorena, hermana  
vterina de Lothario Rey de Francia, y de Mahalda Reyna de Borgoña,  
y hija de Gisleberto de Bravante, Duque de Lorena, y de Gerberga, de  
Saxonia, hermana del Emperador Oton el grande, y despues muger de  
Luis IV. Rey de Francia dicho de Vltamar. Y fuè su hijo Henrique Mar-  
quès, y Conde de Vochburg, y de Cham, cuya ilustre posteridad es-  
tampò Fr. Gabriel Bucelino. El Arnulfo, hijo segundo, fuè tambien Du-  
que de Baviera, y llamado el malo. Es el que paisò à Italia contra el Rey  
Hugo Conde de Arlès, de quien fuè vencido el año 933. Falleciò el año  
937. aviendo casado con Gerberga de Veterabia, prima hermana del  
Emperador Conrado I. su padastro: porque fuè hija de Rodulfo, her-  
mano de Conrado Conde de Veterabia, padre de aquel Monarca. Produ-  
jo esta vnion, à Eberhardo, Arnulfo II. Herman Arçobispo de Saltzburg,  
y Judith, muger de Henrique Duque de Baviera, hermano del Empe-  
rador Oton el grande, con quien procreò à Henrique el Rijofo, Duque  
de Baviera, que en Gisela su muger, hija de Conrado Rey de la Borgo-  
ña Trasyurana, y de Mathilde de Francia, tuvo à S. Henrique Empe-  
rador de los Romanos II. del nombre, y à Gisela, muger de San Este-  
van Rey de Vngria.

Los dos Principes Eberhardo, y Arnulfo II. fueron despojados del  
Ducado de Baviera por el Emperador Oton el grande, que le concediò à  
Henrique su hermano, poco ha nombrado; pero ni este tan duro contra-  
tiempo, bastò à moderar el alto esplendor de los dos hermanos: porque  
de Arnulfo II. que construyò en la alta Baviera el Castillo de Schiren, proce-  
dieron los Condes de aquel titulo, que con el tiempo bolvieron à la domi-  
nacion de Baviera, que oy conservan. Y de Eberhardo, quieren Heninges,  
Reusnero, Blondelo, y otros, que se formasse la Casa antigua de Austria,  
vna de las mas altas del Imperio Germanico, por medio de su hijo Leopoldo  
el ilustre, à quien el Emperador Oton II. concediò el Marquesado de  
Austria. Aventino dà à Leopoldo esta filiacion; pero Oton Obispo de Fri-  
singhen, que muriò el año 1158. y era quinto nieto, por varonia, de Leo-  
poldo el ilustre, le dà otra ascendencia: por lo qual muy cuerdamente se  
a bstuviéron Andrés Bruner, y Juan Mickreli, de discurrir en esta diferen-  
cia; y siguiendolos, la omitiremos tambien, bolviendo à la sucefsion de  
Ar-

Arnulfo II. Palatino de Schiren, como le llama Beuthero, y de quien no se duda la posteridad. Este Principe fuè muerto el año 954. por Henrique su pariente, siendo casado; segun Reusnero, con Richsa, hermana del Emperador Oton el grande, y le sucediò Bertholdo II. su hijo, Conde de Schiren, que el año 892. murió en Calabria peleando con los Moros, y procreó à Vernerio Conde de Schiren, que por Aventino, Heninges, Reusnero, Beuthero, y otros, es llamado Babo, y fuè padre de Oton, Conde de Schiren, y de Ekardo, que el año 1063. murió en Jerusalèn. Oton Conde de Schiren, falleciò el año 1040. y de Toda, Juta, ò Tuta su muger, que segun Reusnero, fuè de la Casa de Nasao, tuvo à Oton II. à Arnulfo, Conde de Dachou (padre de Conrado Duque de Dalmacia, y Croacia) y à Conrado Conde de Falai. Oton II. Conde de Schiren, fundò à la Orden de N. P. S. Benito el Monasterio de Vvitschapau, y murió el año 1079. aviendo casado con Haliga, ò Haziga, viuda de Herman Conde de Gassel, à quien Heninges, y Beutero, llaman hija del Rey de Aragon; pero sin fundamento, porque hasta el nombre es extraño para nuestros naturales. Fueron sus hijos Oton III. Bernardo, y Ekardo, que casò con Petrisa Condesa de Vvolfartzhausen, y el año 1096. murió en la conquista de la Tierra santa, dejando al Conde Ekardo II. Oton III. Conde de Schiren, pasò desta vida el año 1101. y fuè su muger, no Inès, como escribe Blondelo, sino Ricarda, hija de Magno Duque Elector de Saxonia, segun afirman Aventino, el Chronico Vveingarthense, Reusnero, y Andrés Bruner. De esta illustre vnion, naciò Oton IV. el sabio, Conde Palatino de Schiren, y Vvitelspach, que el año 1119. con Bernardo su tio, Beatriz viuda de Arnulfo Conde de Dachou, y sus hijos Conrado, y Oton, y Ekardo II. su primo hermano, todos Señores, en parte, del Castillo de Schyren, le cediò para que del se hiciesse vn Monasterio en honor de Dios, y de su Sagrada Madre. Muriò Oton el año 1146. y le hacen casado con Elica Condesa de Legensfeld, hija del Conde Federico, à mi juicio con provable equivocacion: porque su muger fuè Gertrude de Saxonia, hija de Henrique el sobervio, Duque Elector de Saxonia, y de Baviera, y de Richsa, hija del Emperador Lothario II. nombrados en el Cap. antecedente. Luis Moreri casa à esta Princesa con Oton V. Conde de Vvitelspach, pero si fuesse así, no le llamaria sobrino Henrique Leon Duque de Saxonia, y de Baviera, hermano de Gerberga, como verèmos luego. Produjo esta grande vnion, à Oton V. Conde de Vvitelspach, I. Duque de Baviera, à Federico Bardo Conde de Vvitelspach, que murió sin casar, à Oton el mozo, Conde de Vvitelspach, que hizo la illustre linea de los Condes Silvestres del Rhin, y à Conrado Cardenal del titulo de San Marcelo, Arçobispo de Moguncia, Primado de Germania, Obispo de Sabina, y Legado Apostolico en Siria, à Adelaida, muger de Oton Lantzgrave de Stephling, Burgrave de Ratisbona, Conde de Ror, y de Rietembourg, y a Justicia, que casò con Oton Conde de Vvolfartzhausen. Todos los quales eran estrechos parientes del Emperador Federico I. Duque de Suevia, como del Cardenal Conrado lo afirman varios Escritores; y del Conde Oton su hermano mayor, lo justifica vn instrumento del año 1166. en que Henrique Leon Duque de Baviera, y de Saxonia, primo hermano de aquel Monarca, llama à Oton: *Dilectum nepotem suum*, porque

Kkkkk

era

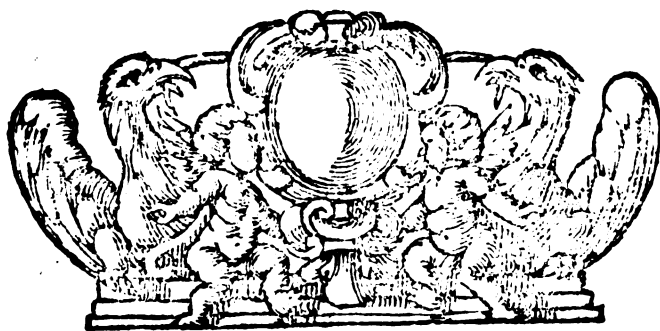
Reusn. Op. Geneal. p. 295.

Aventino, lib. 5. p. 405. lib. 7. p. 520.

Aventino, Annal. Boior. lib. 7. p. 520. Reusnero, Op. Geneal. p. 208. Bruner.

Aventino, An. Boior. lib. 6. p. 515. Reusn. Op. Geneal. p. 209. S. Marta, Gallia Christ. t. 1. p. 355. Moreri, Gran diction. t. 1. lit. B. Bruner, Ann. Boior. t. 3. lib. 13. p. 468.

era hijo de la Princesa Gerberga su hermana. Y este es el mismo poderoso Principe, que despojado, y proscripto por Federico I. perdió la Baviera, y hizo lugar à que en Oton V. Conde de Vvitelsbach, bolviessse aquella Provincia despues de 230. años, à la dominacion de la misma familia, à quien la quitò el Emperador Oton el grande. Federico I. creò Duque de Baviera à Oton V. el año 1180. y sus descendientes conservan hasta oy esta dignidad, con los nuevos adornos del Electorado, y extension de Estados, prerrogativas, y honores, que dexamos dicho, y mas diffusamente advertimos en la Reflexion historica yà citada. Estas solas breves noticias, bastavan para informar plenamente del alto nacimiento de nuestra Serenissima Duquesa Dorotea Sophia, y con especialidad, no aviendo Escritor alguno genealogico, que aya omitido la Augusta Casa de Baviera, como vemos en Juan Trithemio, Francisco Irenico, Juan Aventino, Geronimo Heninges, Elias Reufnero, Onufrio Panvinio, Marquardo Frehero, Huberto Thomas Leodi, Juan Limneo, Nicolao Ritherfusio, Antonio Albicio, Fr. Gabriel Bucelino, David Blondelo, Juan Mickreli, los Hermanos Santa Marta, el Padre Andrès Bruner, Juan Palacio, Jacovo Luis Beuthero, Thobias Vagneri, el sabio Vviquefort, Michael Eyzinger, David Chitreo, Philipo Jacobo Spenero, Luis Moreri, Thomàs Blanc, Jacobo Vvillielmo Imhof, Godofre Ferdinando de Buetsch, y ultimamente el Autor de la Geographia antigua, y moderna, y el del nuevo Atlas Historico. Mas sin embargo, ò porque estos Autores no escribieron en nuestro Idioma, ò porque la Reyna tenga el gusto de ver en Castellano, los nombres de sus elevadissimos abuelos maternos, fenecerà este Capitulo, y aun terminará la obra, el grande, y pomposissimo Arbol Bavaro, no menos dichoso, que por los otros inestimables frutos suyos, por aver producido à nuestra Augusta feliz Reyna. Pero no nos ceñirèmos a escribir las lineas, que salieron antes de Oton I. Duque de Baviera, ni à nombrar muchos Principes, que entre su posteridad, ò no casaron, ò fueron Eclesiasticos, ò Religiosos. Esto nos precisava à mas larga relacion, que la que solo sirve para informar à nuestra Soberana, de las sucepciones continuadas de las lineas existentes de la alta, y gloriosa familia en que nació su Serenissima madre.



CA-

Trithemio, Annal. Hirsaug.  
t. 1. pag. 383. 604. t. 2. p. 29.  
46. 47. 119. 138. 295. 310.  
329. 331. 393. 395. 397. 436.  
482. 636.  
Irenico Germaniæ Exegeſeos  
lib. 1. cap. 4. f. 75. cap. 5. f. 76.  
Aventino, Annal. Boior. lib.  
7. p. 520.  
Heninges, Germania, &  
Gall. Pars prior, t. 3. p. 191.  
Reufnero, Op. Genealog. p.  
200.  
Panvinio Roman. Princip.  
lib. 3. p. 224.  
Frehero, orig. Palat. cap. 12.  
y 16.  
Leodij, de Palatinor. orig.  
p. 20.  
Limneo, de iure publico, t.  
2. lib. 5. cap. 4.  
Ritherfusio, Geneal. Regum  
tab. 48. 66. 67. 68. 69. 70. 71.  
168.  
Albicio, Stem. Princ. tab. 29  
Bucelino German. geneal. t.  
1. p. 42.  
Blondelo, Geneal. Franc. t. 2.  
tab. 96. 129. 136.  
Mickreli, Hiſt. Polit. t. 2. lib.  
3. p. 577.  
S. Marta, Hiſt. dela Caſa de  
Franc. 2. edic. t. 2. lib. 29.  
p. 618.  
Palatio, Aquila vaga, p. 325  
Bruner, Ann. Boior.  
Beuther. tab. 6.  
Vvagneri, Deſcrip. Geneal.  
p. 51. 114.  
Vviquefort, Diſc. de la elec.  
de los Emperador. cap. 14.  
en el t. 2. de ſus obras, p. 182  
191. cap. 17. p. 223.  
Eyzinger, Theſaur. Princip.  
2. part. p. 172. terc. part. p.  
202.  
Luis Moreri, Gran diccio-  
nar. t. 1. lit. B.  
Geograph. anciana, y mo-  
derna, t. 3. Alemania, pag.  
121. 145. 147. 162. 209.  
Thomàs Blanc, Hiſt. de Ba-  
viera.  
Imhof, de Procer. Imperij,  
lib. 2. cap. 6. v. 45. cap. 9. p. 68  
Buetsch Nucleus, Hiſt. 1.  
part. p. 70. 87. 93. 2. part.  
p. 97.  
Atlas Hiſtor. t. 2.  
Chitreo Saxonia, lib. 6. p.  
155. lib. 19. p. 115.  
Spenero Hiſt. inſign. lib. 3.  
cap. 27. p. 667.

# LA CASA FARNESE. CASA DE BAVIERA.

785

- 11 Oton el grande, V. del nombre, Conde de Vvitelsbach, cuyos ascendientes quedan escritos, fue creado Duque de Baviera año 1180. † 11. Jul. 1183. casò con Inès, hija de Theodorico Conde de Vvaleburg, y Hals, y de Helica su muger.
- 12 Luis Duq. de Baviera, † 14. Sep. 1231. casò con Ludomila Sophia casò cò Herman Lantz Mathilde casò con Rapoton Marq. hija de Primislao Duq. de Bohemia, y de Còntança de Vngria. grave de Turingia, y Halsia. de Carnoburg, Cond. de Ortemburg.
- 13 Oton Duque de Baviera, creado 1215. Conde Elect. Palat. del Rhin, Luis, Isàbel, casò con el Ana, casò con Rodulpho † 1253. casò con Inès de Saxonia, hija de Henrique Duque de Saxon. † Joa. Emperador Federico Duque de Saxonia, Angria, Brunsvic, Conde Elect. Palat. y de Clemencia de Suevia. ven. II. Duque de Suevia. y Vvestphalia.
- 14 Luis el severo, Duque de Baviera superior, Conde Elect. Isàbel casò 1. cò el Emperador Conrado Rey de Rodulpho casò cò Geb- Henrique Duque de Baviera inferior, n. 1235. † 1290. casò 1. con Isàbel, hija de Henrique Pio Duque de Polonia, 2. con Isàbel, hija de Bela IV. Rey de de Vngria.
- 15 2. Luis Du- 3. Rodulfo Cond. Elect. Luis IV. Mathil- Inès ca- 1. Con- 2. Isàbel 2. Oton Duque de Bavi- Ettevan Du- que de Bav. Palat. Duq. de Baviera, Empera de casò sò con radino, casò cò ra, Rey de Vngria, † 1312. que de Bavi- † sin sucef. n. 11. Ag. 1274. † 11. A- dor de con Oró Henri- Ray de el Empe casò 1. con Catalina, hija ra, † 1311. casò con Ju- 1289. casò gof. 1319. casò cò Ma- los Ro- Du que que Látz ta, hija de 1300. † 1327. casò con Her- Juan Cò casò 1. con Isàbel, hija del Conde de Namur. 2. con sò cò Ana, hija de O- de Vngria, † mengarda, hija de Luis Conde de de S- Beatriz Duquesa de Berghes. ton Duq. de Carintia. 1333. sin cas. Juà Rey de Bohem.
- 16 Adolfo el simple Cond. Elect. Pa- Matilde Roberto el Rojo, Conde Rodulfo II. el ciego 2. Hen- i- el Henrique el viejo, lat Duque de Baviera, n. 27. Sep. casò cò Elect. Palat. † 16. Feb. 1390 Conde Elect. Palat. mozo, Duq. Duq. de Bav. † 1339 casò cò Margarita de Luxemb. hija de Oetingen, y de Inès de Vvitèrb. páheim Beatriz Duquesa de Berghes. n. 1309. † 1353. ca- de Bav. Rey de Vngria, † 1333. sin cas. Juà Rey de Bohem.
- 17 Roberto II. Cond. Elect. Palat. Duq. de Baviera, † 12. N.... casò con Inès Duquesa de Baviera, casò Juan Duq. de Bav. Inf. † Febr. 1398. casò con D. Beatriz de Aragon, hija de D. Meinhardo Cò con el Emperador Carlos IV. capitulado con Ana, hija del Emp. Luis IV. Pedro II. Rey de Sicilia, y de D. Isàbel de Carintia. de de Ortemb. Rey de Bohemia.
- 18 Roberto III. el riguroso, Emperador de los Romanos, Cond. Elect. Palat. Ana casò con Guillelmo Isàbel casò con Procopio Duque de Baviera, † 19. Mayo 1414. casò con Isàbel, hija de Federico IV. I. Duque de Juliers, y Marqués de Moravia. Burgrave de Norimberg, y de Isàbel de Misnia. Berghes.
- 19 Roberto IV. Cò Luis II. el barbado, Conde Federico Margari- ríco Isàbel Inès casò Juan Conde Palat. en Ettevan Cò Oton Conde Pa- de Palat. † 1395 Elect. Palat. Duq. de Bav. † ta casò con Car- ríco Duq. de Austria. sò con Neoburg, † 13. Mar- de Palati- latino en Mol- casò con Isàbel, 20. Dic. 1439. casò 1403. con Blanca, hija de Henri- los Du- que de Inglaterra, Spanhein, y de II. 1418. con Mathilde, hija de Amadeo de Savoya Prin- den, sin suc. cipe de Achaya.
- 20 1. Ro 2. Luis III. Conde Elect. Federico el Victoioso, Rober- 1. Christoval Duq. Oton II Rober- Alber- Marga Dorotea 2. Luis III. Conde Elect. Palat. Duq. de Bav. n. 1424. † 13. Ag. 1449. ca- n. 1. Agost. 1425. † 12. to Argo- de Baviera, Rey de C on de to Obis- to Obis- rita ca casò con Margarita Reyna Dic 1476. casò con Cla- lect. bispo E- Dinamarca, y Sue- Palatin. pode Ra po de sò con ..... de Pa sò con Margarita Reyna Dic 1476. casò con Cla- lect. bispo E- Dinamarca, y Sue- Palatin. pode Ra po de sò con ..... lat. n. viuda de Sicilia, hija de ra de Tetingen, y del Colonia En. 1448. casò con 1499. † 1. No- tina, † do Con grave de 1406 Amadeo I. Duque de vienen los Condes de † 16. Dorothea, hija de sin suc. viembr. 20. A- de de Leutem mur. Savoya, pag. 776. Lovvestein Vverteim. Julio Juan Marq. de Bran 1465. go fto Hanav. berg. 1426 1480. dembourg, sin suc. 1506.
- 21 Phelipe el ingenuo, Conde Elect. Palat. Duq. de Bav. n. 14. Jul. 1418. † 28. Febr. Matilde casò 1. con Luis Conde de Vvitember. 1508. casò con Margarita, hija de Luis el rico, Duque de Baviera. 2. con Alberto VI. Archiduque de Austria.
- 22 Oton Luis IV. Còd. Elect. Roberto el virtuoso Federico II. Còd. El- 1. Geor Hériq. Volfago Emilia Elena, Isàbel casò 1. Hen- Palat. n. 2. Jul. 1478. Còd. Palat. n. 9. Dic. 1483 Palat. n. 9. Dic. 1483 Ob. de Duq. de casò cò casò cò cò Vvilleim. 3. rique † 16. Març. 1544. ca yo 1481. † 15. Sept. † 26. Feb. 1556. casò bispo Vvor-- Bav. en Georg Hériq. el mozo, Lantz- de Sipi mes, U- Novi--- Duqu. Duqu. grav. de Hafia- 1496 Alberto IV. Duq. de hija de George el ri- Christierno II. Rey trech, y fori, † de lo- de Me- 2. cò Felip. M. Frising. sin suc. meran. ckeln. rq. de Baden.
- 23 Roberto, Oton Henrique Cond. El. Palat. Duq. de Bav. n. 10. Abr. 1502. † 1559. Phelipe Cond. Palat. que defendió à Viena de los † niño. casò cò Susana, hija de Alberto IV. Duq. de Bav. sin suc. y acabò esta linea. Turcos, n. 12. Nov. 1503. † sin casar 4. Jul. 1546. Eke- Kkkkk 2



29

Estevan Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, hijo del Emperador Roberto, n. 1385. † 1459. casò con Ana, hija de Federico último Conde de Veldentz, y Spanheim, y de Margarita de Nafao.

- 20 Federico Conde Palat. Duq. de Roberto O- Juan Obispo Ana casò con Margarita, Luis el negro, Cond. Palatino, Duq. de Simeren, n. 1417. † 28. Nov. 1480 b ispode Ar. de Munster, Vinc en cio, casò con... Baviera, y de Dos puentes, † 19. Jul. casò con Margarita, hija de Ar- gentina, † 18 Arçobispo de Còde de Me ..... 1489. casò con Juana, hija de Antonio noldo Duque de Gueldres, y Oñub. 1478 Magdeburg, † urs, y Sarver- Conde de Señor de Croy, Conde de Porcean, y de Catalina de Cleves. 13. Nov. 1475 den. Leiningen. de Margarita de Lorena.

- 21 Juan Còd. Pal. Duq. Roberto O- Gaspar, Conde Palati Alber- Alexandro, Conde Palati- Isàbel, casò 1. con Margarita, do Simerin, † 1509. bilpo de Ra- no, n. 1458. † 1481. to Obif- no, n. 1462. † 31. Oct. 1514 Juan Conde de casò con Phelipe Cò- casò cò Juana, hija tisbona, † casò con Emilia, hi- p o de casò con Margarita hija de Solms. 2. con Ju- casò cò Juan Còd. de Na- 14. Abril ja de Alberto, Mar- Argen- Crato V. Còd. de Hohenloe, an Luis, Conde de de Na- faoen Sarbruc. 1507. quès de Riadéburg. una. y de Elena de Vvitemburg. de Nafao. fao.

- 22 Juan II. Conde Palatino, Duque de Si- Federico, Isàbel, casò Catalina, Luis II. Roberto Conde Palatino en Vel- merin, nac. 10. Março 1486. † 18. Ma- Preposito con Juan Luis casò con Conde Pa- dentz, Lauteregk, 1544. casò con yo 1557. casò 1. con Beatriz, hija de de Argen- Conde de Na- Oton Cò- latino del Vrsola, hija de Juan Conde del Chrittoval Marquès de Baden. 2. con Ma- tina. fao en Her- de de Rit Rhin. Rhin, ò Reingrave, y de Juana de ria Jacoba, hija de Luis Cond. de Oetingen bruc. berg. Meurs.

- 23 1. Federico III. Con George Cond. Ricardo Cond. Palat. Isàbel Sabi- Elena, Amelia, Ana, Vrsfo- George Juan Conde l'a- de Elect. Palat. Duq. Pal. n. 20. Febr. n. 25. Jul. 1521. casò ca sò na ca casò cò casò cò casò la ca- latino, nac. 11. Abril de Bav. n. 14. Febr. 1518. † 17. Ma 1. con Juliana, hija c o n sò cò Phelipe Phelipe 1558 sò cò 1543. † 16. Março 1515. † 26. Octub. yo 1569. casò de Juan Conde de Geor La- Conde Conde co n Vvi- 1592. casò 1563. con 1576. casò 1. con Ma con Isàbel, hija Vvied. 2. con Emi- ge Cò mo- de Han- de lei- Car- richo Ana Maria, hija de ria, hija de Casimi- de Guillelmo lia, hija de Chrittoval de de ral, auvven ningen los, Con- Gustabo Rey de Sue- ro Marquès de Bran- I. Lantzgrave Duque de Vvitem- Er- Con- Muzem Vvelter- Mar- de de cia, y de Margarita de demburg, y de Sula- de Hafsia, y de berg. 3. con Ana pach. de de berg. burg. quès Fal- Loholm. de Ba ckenf III. Cond. de Meurs. sion. latino. Eg- môd. den. tein.

- 24 1. Luis V. Cond. Elec Isàbel Sufana Ana Ifa- Cunigü- Juan Casimiro Juan Auguf George Gustabo G e o r g e Vrsola A n a to Cond. Pa Cond. Palat. en Juan, nac casò Marga- tor Palat. Duque de casò casò bel casò da Jaco Cond. Pal. Ad- latino, n. 26. Lautereck, n. 6. 1586. † 1585. rita ca- Bav. n. 4. Jul. 1539. † 1558. 1560. 1. cò Fe- va casò min. del Elec- Nov. 1575. Febrer. 1564. † 1656. ca. con Lu sò con 12. Oct. 1583. casò con Ju lipe II. 1580. cò torado, nac. 7. † 18. Sept. 1634. casò 1. cò sò con Su is Du- Ricar- 1. con Isàbel, hija de an Fe- an Vvi Lanzgra Juan el Marg. 1543. † 6 1611. casò Isàbel, hija de sana, hija que de do Con de Hafsia, y de Chritli co Du Duque fia. 2. cò Conde con Isàbel, hija con Ana Ifa- Chrittoval Du- de Oton Vvité- de Pala na de Saxonia. 2. con qu e de Sa- Juan Au de Na- Augusto Elect. bel, hija de que de Vvitem- Hen ri- berg. tino en Ana, hija de Etzardo de Sa- xonia. guft. Cò fao e n de Saxonia, y Federico III berg. 2. con Ma- que Con- Sime- Cond. de Frisia, y de xonia. Palat. en Dilem- de Ana de Di- Elector Pa- ria Isàbel, hija de de Pala- rin. Catalina de Suecia. Luzelst. berg. namarca. latino. Juan Cond. Pal. tino.

- 25 1. Federico IV. Conde Elect. Palat. Ana Maria, Dorothea n. 1580. 2. Ana Magdalena, Leopoldo Luis Conde Palat. Duq. de Bav. n. 5. Março 1574. † 9. casò 5. Mayo casò 1595. con Ju- n. 1602. casò 1617. n. 1. Febr. 1615. † 19. Sept. Sept. 1610. casò con Luisa Juliana, 1579. con Car- an George Principe con Henrique Ven- 1694. casò 1648. con Aga- tha Chritina, hija de Phelipe ge, y de Carlota de Borbon. los III. Rey de Anhalt en De- ceslao, Duque de Vvolfango Còd. de Hanavv. fiau. Munsterbeg.

- 26 Federico V. Conde Elect. Palat. electo Luisa Juliana Isàbel Carlota ca- Luis Phelipe Cond. Pal. Duq. de Isàbel Juana n. 22. Rey de Boemia año 1619. n. 16. Ag. casò 1612. cò sò 1616. con Geor- Simerin, n. 36. No. 1602. † 8. Ju- Febr. 1653. casò con Juan Conde Rhein- 1596. † 19. Nov. 1632. casò con Iia Juan Còd. Pa- ge Vvillielmo, Mar- n. 1655. casò con Maria Leonor grave en Merchin- bel, hija de Jacobo VI. Rey de Ingla- latin. Duq. de quès Elect. de Bran- hija de Joachin Marq. Elect. de Brandemb. y de Leonor de Prusia. gen. terra, pag. 439. Dos puentes. dembourg.

- 27 Carlos Luis Cond. Elect. Pa Eduardo Cond. Palat. n. Sophia, n. 13. Oct. Isàbel Maria Carlota, Luis Henrique Duque de Ba- lat. Duq. de Bav. n. 22. Dic. 6. Oct. 1624. casò 1646. cò 1630. † 8. Jun. nac. 1631. casò con viera en Simerin, † fin sucef. 1617. † 28. Ag. 1680. casò Ana, hija de Carlos Gon- 1714. casò 1658. George Duque de Lig 24. Dic. 1673. casò con Ma- ria de Nafao, hija de Federi- 1650. con Carlota, hija de çaga Duque de Nevers, y con Hernelto Au- nitz. co Henrique, Principe de Vvillielmo V. Lantzgrave de de Mantua, y de Catalina- gufto Duq. Elec- tor de Brunfvic. Orange. Hafsia, y de Amelia de Hanav de Lorena.

- 28 Carlos Cond. Elect. Pal. n. 31. Março 1651. Isàbel Carlota n. 27. May. † 16. May. 1685. casò con Guillemeta Erne 1652. casò 1671. con Phel- stina, hija de Federico III. Rey de Dinamar lipe Duq. de Orleans, vnico ca, y de Sophia Amalia de Brunfvic, fin suc. hermano de Luis XIV. Luis Rey de la grà Bretaña. Carlos Principe Juan Federico rique Julio de Salma. Duque de Brunf- de Horb. Prii- vvic. cip. de Còd.

- 29 Phelipe Duque de Orleans, Regente de Francia, nac. 2. Agosto 1674. Isàbel Carlota Duquesa de Lorena.



- |    |  |  |  |   |  |   |   |  |   |
|----|--|--|--|---|--|---|---|--|---|
| 24 | Phelipe Luis Cond. Pa-<br>lat. Duq. de Bavier. en<br>Neoburg, n. 1. Octub.<br>1547. † 12. Ag. 1614.<br>casò con Ana, hija de<br>Vvillermo Duq. de Ju-<br>liers, y de Maria Archi-<br>duquesa de Austria. | Barbara<br>n. 27. Ju-<br>lio 1559<br>casò cò<br>Gotfre-<br>do Con-<br>de de Oe-<br>ningen. | Maria Ila<br>bèl, n. 4.<br>Oct. 1561<br>casò con<br>Emicon,<br>Conde de<br>Leinin-<br>gen. | Oton Henrique Con-<br>de Palatino en Sultz-<br>bat, n. 22. Jul. 1556.<br>† 16. Agost. 1604. ca-<br>sò con Dorotea, hi-<br>ja de Chriitoval Du-<br>que de Vvirmemberg. | Federico Conde Pa-<br>latin. n. 11. Abr. 1557.<br>† 7. Dic. 1597. casò<br>con Catalina Sophia,<br>hija de Henrique Du-<br>que de Ligniz, y su<br>sucesion acabò en su<br>vida. | Carlos Conde Palatino<br>en Birckenfeld, n. 4. Sept.<br>1560. † 5. Diciemb. 1605.<br>casò con Dorotea, hiji<br>de Vvillermo Duque de<br>Luneburg, y de Chris-<br>tina de Dinamarca, | Juan Conde<br>Palat. Du-<br>que de Bar-<br>viera, y de<br>Dos puen-<br>tes. |  | * |
|----|--|--|--|---|--|---|---|--|---|

- |    |  |  |  |   |   |  |   |  |  |
|----|--|--|--|---|---|--|---|--|--|
| 25 | Volfango Vvillelmo,<br>Cond. Pal. Duq. de Bav.<br>de Cleves, y Juliers, n. 29.<br>Oct. 1578. † 20. Marzo<br>1653. casò 1. con Mag-<br>dalena, hija de Vvillelmo<br>Duq. de Bav. y de Ren-<br>ra de Lorena. 2. con Ca-<br>talina Carlota, hija de<br>Juan II. Duq. de Bav. y<br>Dos puentes. 3. con Ma-<br>ria Francisca, hija de E-<br>gon Conde de Furstem-<br>berg, y de Ana Maria de<br>Hohenzollern. | Juan Fed-<br>rico Cond.<br>Palat. n. 23<br>Ag. 1587.<br>† 9. Octub.<br>1644. sin su-<br>c. Casò cò<br>Sophia, hi-<br>ja de Luis<br>Lantzgra-<br>ve de Hafia<br>y de Mag-<br>dalena de<br>Brandem-<br>burg. | Ana Ma-<br>ria n. 17<br>Agosto<br>1575. ca-<br>sò con<br>Federic.<br>Vvillel-<br>mo Du-<br>que de<br>Saxonia<br>en Al-<br>tembo-<br>urg. | A u g u s t o<br>Conde Pa-<br>lat. n. 2. Oc-<br>tub. 1582.<br>† 14. Ag.<br>1632. casò<br>con Pedu-<br>ig, hija de<br>Juan Adol-<br>fo Duque<br>de Holsa-<br>cia, y de Au-<br>gusta de Di-<br>namarca. | Sufana,<br>n. 1591.<br>c a s ò<br>1613. 1622.<br>con Ge-<br>orge Hã<br>George<br>fo Con-<br>de Pala-<br>tino en<br>Luzell-<br>tein. | Sabina,<br>n. 1589.<br>c a s ò<br>1613. 1622.<br>cò Juan<br>George<br>lib. Ba-<br>ron de<br>Vvarté-<br>berg. | George Vvillel-<br>mo Conde Pa-<br>latino en Bir-<br>ckenfeld, nac. 6.<br>Agosto 1591. †<br>25. Dic. 69. ca-<br>sò 1610. con<br>Dorotea, hija<br>de Oton Conde<br>de Solms. 2. con<br>Iabel, hija de<br>Luis Eberhar-<br>do Conde de Or-<br>tingen. | Sophia,<br>n. 1593.<br>c a s ò<br>1615.<br>con Cra-<br>ton Con-<br>de de<br>Hohen-<br>loe. | Christiano Con-<br>de Palatino en<br>B i s c h v e i l e r,<br>nac. 24. Agosto<br>1598. † 27. A-<br>gosto 1654. ca-<br>sò 1630. con<br>Magdalena Ca-<br>talina, hija de<br>Juan II. Conde<br>Palatino. |
|----|--|--|--|---|---|--|---|--|--|

- |    |  |   |  |  |   |  |
|----|--|---|--|--|---|--|
| 26 | 1. PhelipeGuillelmoCon<br>de Elect. Palat. Duq. de<br>Bav.Cleves, Juliers, &c.<br>n.25.Nov.1615.† 2.Sep.<br>1690.casò 1.cón AnaCa<br>talina, hija de Sigismun<br>do III. Rey de Polonia,<br>y de Constança Archidu<br>quesa de Austria. 2. con<br>Isabel Amalia,q† 4.Ag.<br>1709.hija de GeorgeLant<br>zgrave, de Hafsia en Darm<br>stad,y de Sophia Duque<br>sa de Saxonia. | Ana So<br>phia, n.<br>6. Julio<br>1621.<br>c a s ò<br>1647.<br>con Ioa<br>c h i m o<br>Erneſto<br>Conde<br>de Ot<br>tingen. | Augu Chriſtiano<br>ſta So Auguſto ,<br>phia , Conde Pa<br>c a s ò latino , n.<br>c o n 16. Julio<br>Vven 1622. ca<br>ceslao sò 1642.<br>Popel cõ Amelia<br>Princi hja de Juã<br>pe de Conde de<br>Lob- Nafao,yde<br>kouitz Margarita<br>de Holſa<br>cia. | 1. Ma ria<br>Magdale<br>na, n. 29.<br>Jul. 1622.<br>casò 1644<br>con Anto<br>nio Gun<br>thero Con<br>de de Sch<br>vvarzem<br>burg. | 2. Carlos Oron,<br>Conde Palatino,<br>n.26.Agoſt.1625.<br>casò con Marga<br>rita Heduvig, hi<br>ja deCraconCon<br>de deHohenlohe,<br>†:28.Março 1671<br>y tuvieron à Car<br>lota Sophia, y à<br>Heduvig Leo<br>nor. | Doro-- Ana Chriſtiano Ju an Carlos<br>tea Cata Magda Cõd.Pal. Conde Palati<br>talina,n. lena,n. n.22. Jun no, n. 17. Od.<br>3. Julio 1640. 1637casò 1648. † 1704.<br>1634. c a s ò conCatali casò 1. con So<br>casò cõ 1659. na Agata, phia Amalia,hi<br>JuanLu con Ju hja de ja de Federico<br>dõvico, anRhe Juan vl- Conde Palatino,<br>Conde inardo timoCõ- y de Ana Ju<br>de Na-- Conde de deRa- liana deNafao.<br>fao, en deHa- polſtein, 2. con Maria<br>Saibru- nauv. y de Ana Eithterem d e<br>ck. Ciaudia Vvitzleben.<br>Ringrave |
|----|--|---|--|--|---|--|

- Vvilhelmo, nac. 1701.  
Corolina Catharina, nac. 1699.  
Juan, nac. 1698.  
2. Federico, Bernardo, n. 1697.  
1. Magdalena Juliana, n. 21. Febr. 1686. † 20. Nov. 1695.  
Luísa Condesa Palatina, n. 18. Oct. 1678. casò con Antonio Vllco Conde de Valdeck.  
Magdalena Claudia, n. 16. Sept. 1668. casò con Phelipe Reinaro Conde de Hanaun.  
Christiano Conde Palatino del Rhin, de Spanheim, y Rapolstein, n. 7. Nov. 1674.  
Theodoro Conde Palatino en Sultzbac, n. 14. Febr. 1659. casò 1692. con Maria Leonora, hija de Vvilhelmo Lantzgrawe de Hafsia en Rodemburg.  
Hedwig Augusta, n. 25. Abr. 1650. se desposò 1655. con Sigismundo Francisco Archiduque de Austria. Y casò 1669. con Julio Francisco Duque de Saxonia inferior.  
Hedwig Isabel, n. 18. Jul. 1673. casò 11. Febr. 1691. con Jacobo Luis Prince, Sobieski, hijo de Juan Rey de Polonia.  
Dorotea Sophia, n. 12. Jul. 1670. casò 1. en 3. Abr. 1690. con Eduardo Principe de Parma. 2. en 8. Dic. 1695. con Francisco VII. Duque de Parma.  
Doña Maria Sophia, n. 6. Ag. 1666. casò 2. Jul. 1687. con D. Pedro II. Rey de Portugal.  
Leonor Magdalena, n. 6. En. 1655. casò 14. Dic. 1676. con Leopoldo Ignacio Emperador de los Romanos.  
Doña Maria Ana, n. 28. Oct. 1667. casò 28. Ag. 1689. con D. Carlos II. Rey de España.  
Alexandro Sigismundo, n. 6. Febr. 1663. Obispo de Aunsburg.  
Francisco Luis, n. 24. Jul. 1664. Obispo de Vratislavia Maestre de la Orden Theu. Elect. de Treveis.  
Phelipe Vvilhelm, n. 18. Nov. 1668. † 1693. casò con Ana Maria, hija de Julio Francisco Duque de Saxon. inferior.  
Carlos Phelipe Cond. Elect. Palat. n. 4. Nov. 1661. casò 1. con Luísa Carlota Radzivil, viuda del uis Marqu. de Brandeburg. 2. cò Teresa Catharina de Lubomirski, † 6. En. 1712.  
Luis Antonio, n. 9. Jul. 1660. gran Maestre de la Orden Teutonica, Coadjutor de Moguncia, † 1694.  
2. Juá Vvilhelmo Joseph Ignacio, Conde Elect. Palat. Duque de Baviera, Cleves, Juliers, &c. n. 19. Abr. 1658. † 8. Jun. 1716. casò 25. Oct. 1678. con Maria Josepha de Austria, hija del Emperador Ferdinand III. y de Leonor Gonzaga. 2. con Ana Maria Luísa de Medicis, hija de Cosme III. gran Duque de Toscana, sin sucesion.

- |   |                                  |   |   |   |                                       |   |  |   |  |  |                          |
|---|----------------------------------|---|---|---|---------------------------------------|---|--|---|--|--|--------------------------|
| 3 | 1. Sophia Augusta, nac.<br>1693. | Leopoldi-<br>na Leonor<br>n. 22. Oñ.<br>1691. | Carlos<br>VI. Em-<br>per. de<br>los Ro-<br>manos. | Joseph Ig-<br>nacio Emp.<br>de Reyde<br>Bo-<br>hemia. | D. Juá<br>V. Rey de<br>Por-<br>tugal. | D. Isabel Pa-<br>nse, muger<br>de D. Felipe<br>V. Rey de Es-<br>paña. | Maria<br>Ana,<br>n. 7. Ju-<br>nió<br>1693. | Joseph<br>Carlos<br>n. 2. No-<br>viembre<br>1694. | Christina<br>Francisca<br>n. 26. Ma-<br>yo 1697. | Ernestina<br>Isabel, n.<br>15. Mayo<br>1696. | Juan<br>Christi-<br>ano. |
|---|----------------------------------|---|---|---|---------------------------------------|---|--|---|--|--|--------------------------|





24

Juan Conde Palatino del Rhin, Duque de Baviera, y de Dos puentes, vltimo hijo de Vvolfgang Conde Palatino, n. 18. Mayo 1550. † 12. Ag. 1604. casò con Magdalena hija de Vvillelmo Duque de Juliers, y de Maria Archiduquesa de Austria.

- |    |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|
| 25 | Juan II. Conde Palatino, Duque de Baviera, n. 26. Marzo 1584. † 30. Jul. 1635. casò 1. con Catalina, hija de Renato Vizconde de Rohan. 2. con Luisa Juliana, hija de Federico IV. Elector Palatino.                         | Maria Isabel, n. 7. Noviembr. 1581. casò 1601. con George Gustabo Conde Palatino.   | Federico Casimiro Conde Palatino, Duque de Baviera en Landsberg, n. 10. Jun. 1585. † 30. Septiembre 1645. casò con Amalia, hija de Vvillelmo, Principe de Orange.             | Juan Casimiro Conde Palatino, Duque de Baviera en Kleeburg, nac. 12. Abril 1589. casò 1615. con Catalina, hija de Carlos IX. Rey de Suecia, y de Ana Maria Condesa Palatina.                      |
| 26 | 1. Magdalena de Palatino, n. 5. Abr. 1616. † 9. n. 1615. Catalina Julia, n. 1615. casò 2. muger 23. Abr. 1661. con Ana Juliana de Vvolfgang Conde Luis Conde Palatino. de Nasao en Sarbruc, y de Ana Amalia de Brandenburg. | 2. Federico Conde Palatino, n. 5. Abr. 1616. † 9. n. 1615. Catalina Julia, n. 1615. casò 2. muger 23. Abr. 1661. con Ana Juliana de Vvolfgang Conde Luis Conde Palatino. de Nasao en Sarbruc, y de Ana Amalia de Brandenburg. | Federico Luis Conde Palatino, Duque de Baviera, n. 27. Octub. 1619. † 1622. † 13. Febrer. 1681. casò con Juliana Magdalena su prima hermana, hija de Juan II. Conde Palatino. | Carlos Gustabo Rey de Suecia, Conde Palatino, Duque de Baviera, nac. 8. Nov. 1622. † 13. Febrer. 1660. casò con Hedvigg Leonor, hija de Federico Duque de Holstein, y de Maria Isabel de Saxonía. |
| 27 | Isabel, n. 22. Març. 1642. casò 1667. con Victorio Amadeo Principe de Anhalt en Bernburg.   | Sophia Amalia, n. 15. Dic. 1646. casò 1667. con Sigifredo Conde de Hohenlohe. 2. con Juan Carlos Conde Palatino Meissenfeld.  | Vvillelmo, Carlo Isabel Christina casò 1. Agost. 1635. Juan Conde de Felipe Leiningen. casò 2. con Carlota Federica su prima hermana. Federico Conde Palatino.                | Carlos XI. Rey de Suecia, n. 24. Noviembre 1655. † 5. Abril 1697. casò con Vlrica Leonor, hija de Federico III. Rey de Dinamarca, y de Sophia Emilia de Brunswick.                                |
| 28 | Carlos XII. Rey de Suecia, &c. n. 24. Jun. 1682.  | Hedvigg Sophia, n. 26. Jun. 1681. casò con Federico Duque de Holstein Gotorph.  | Vlrica Leonor, n. 21. En. 1688. casò 1715. con el Principe Federico Lantzgrave de Hafsia.   | 2. Catalina, Adolfo Gustabo Juan, n. Samuel, Conde Palatino, nac. 2. Abril 1670.  |

† † †

15. Ludovico IV. Duque de Baviera, Emperador de los Romanos, n. 1286. † 5. Oct. 1347. casò  
1. con Beatriz, hija de Henrique III. Duque de Glogovia, y de Matilde de Brunivvic. 2. con  
Margarita, hija de Vvillelmo, ultimo Conde de Holanda, Celanda, y Henao.

16. 1. Luis Duque de Eltevan Fibula Mathil- Bea-- 2. Vvillelmo Oton Marq. Alberto Du Isabel ca- Luis el Romano, Mar-  
Baviera, Marquès to Duque de de casò trizca Conde de Elect. de Brá. que de Ba- sò con VI- quès Elect. de Brandent-  
Elect. de Brandem- Baviera, † 10. con Fe- sò cò Holanda, † déb. † 1379. viera, Con- 160 V. burg, n. 1128. † 1366.  
burg, † 1361. casò Mayo 1377. derico, Car- 1378. casò casò 1. con de de Ho- Conde de casò con Ingelburga, hi-  
1. con Margarita, casò 1. con Do Ma a r q. l o s con Mathil- Margarita, landa, † Vvirtem- ja de Alberto, Duque  
hija de Christofo- ña Isabel, hija de Mil- Mar- de de Len- hijade Alber 1409. casò berg. de Meckelnburg, y con  
II. Rey de Dina- de D. Fadrique nia, Lât t e l, castre, hija to II. Duque 1. con Mar- Ana de Austria, hija del  
marca. 2 con Mar- de Aragon Kei z g r a v e R e y de Henrique de Austria. 2. garita, hija Emperador Federico el  
garita Maultaschin de Sicilia. 2. cò de Tu- de Vn IV. Rey de con Ana de de Luis Du- hermofo.  
Duquesa de Carin- Margarita hija ringia. gria. Inglaterra. Luxemb. hi- que de Bri-  
thia, hija del Du- de Juà Burgra- p. 439. ja del Emp. ge en Sile-  
que Henrique. vede Nuréberg Carlos IV. lia.

17. Main--- 1. Elteva II. Duq. 1. Isabel 1. Juan 2. Federico Duque Vvillelmo, Cò Alber Juan Obis- Mar- Catalina Jua- Ingel-  
ha rdo, de Baviera enln- casò cò Du que de Baviera en Landi de de Holáda, to II. po de Lieja gari- casò cò na ca berga  
Conde golstad, † Sept. Oton el de Bavié hut, † 4. Diciembre. Duque de Ba- Duq. despues Cò ta ca- Eduard. sò cò ca sò  
de Tirol 1413. casò con placido, raen Mú 1393. casò 1. con viera, † 31. Ma de Ba de de Ho- sò cò Duq. de Albe cò Fe-  
y de Go- Tadea, hija de Du que chen, † Ana, hija de Ber- yo 1417. casò viera, láda, † 1424 Juan Gueldr- rto; derico  
ricia, † Barnabo Viz-- de Auf- 8. Agost. toldo, Conde de con Margarita † fin casò cò lta sin pa es, con 4. Ar IV. Bu-  
niño. conti, Principe tria. 1397. Neufen. 2. c o n hija de Felipe casar bel de Lu- b o r, Vvillel- chi- rgrave  
de Milán, y de + Magdalena, hija de el atrevido, 1399 xéb. hija de Duq. mo Du- duq de Nu-  
Beatriz de la +- Barnabo Principe Duque de Bor Juà Marq. de Bor que de de A- rem-  
Scala. † de Milán. goña. de Lusacia. goña. juliers; aitr. berg.

18. Luis el barbado, Juan I Isabel, 2. Henrique Magda- I Isabel, Jacova Duquesa de Ba- Phelipe Alberto II. Juana  
Duque de Bavi- Obis casò 17. el rico, Duq. lena ca- casò cò de viera, Condesa de Holan- el bueno, Emperador o Mar-  
ra, Cond. de Mor pode J u l i o casò cò de Baviera, † sò con Federi- da, &c. † 8. Oct. 1436. ca- de los Ro- garita  
taing, † 27. Jul. Ratif 1384. 1450. casò cò Juan Ma co I. E- sò 1. con Juan Delfin, hijo de Carlos VI. Rey de Fran- mannos, Rey D u-  
1447. casò 1. cò bona. cò Car- Margarita, hi- inhar do l e t t o r de Carlos VI. Rey de Fran- d e Vngria, q u e s a  
Ana, hija de Juan los VI. ja de Alber- C o n d e de Bran- cia. 2. con Juan Duque de Bravante. 3. con Hum- Co n d e casò cò lta de Ba-  
de Borbon, Con- Rey de to IV. Archi- Goricin demb. de de Ho- bel de Lu- viera,  
de la Marche. 2. Francia. duque de Auf y de Ca- tria, y de rintia. zemb. hija  
con Catalina, hi- Juana de Ba- viera, del Empera-  
ja de Pedro II. viera. Conde de Oitrevant, sin sucefsion. dor Sigif-  
Conde de Alen- mundo.

19. 1. Luis el corcobado, Conde de Graispach, † sin sucefsion 7. Abr. 1445. casò con Margarita, hija de Federico Marquès Elector de Brandembourg. Luis el rico, Duq. de Ba viera, n. 1417. † 1479. casò con Amalia, hija de Federico II. Duque Elector de Saxonia. Juana, casò con Oton Duque de Baviera, Conde Palatino en Mosbach. Isabel, casò 1445. con Vili- rico Adamato Conde de Vvirtemberg. Ladislao 1. Isabel, Ana, casò Rey de casò con con Vvillel- Vngria, y Casimiro mo Duque Bohemia IV. Rey de Saxonia. de Polon.

20. George el rico, Duque de Baviera, † 1502. casò 1475. con Heduvig, hija de Casimiro IV. Rey de Polonia, y de Isabel de Austria. Margarita casò con Philipo Conde Elector Palatino.

21. Luis † en vida de su padie. Isabel † 1501. casò con Roberto el virtuoso, Conde Palatino, Duque de Baviera.



- 17 Juan Duque de Baviera en Munchen; hijo del Duque Estevan Fibulato, † 8. Agosto 1397. Casó con Catalina, hija de Mainhardo II. Conde de Goricia, y de Isabel de Austria.
- 18 Ernesto Duque de Baviera, † 11. Junio 1438. Casó con Isabel Vizconti, hija de Barnabo Principe de Milán, y de Beatriz de la Scala. Sophia casó 1389. con el Vvillelmo Duque de Baviera, † 13. Septiembre 1436. Casó con Margarita, hija de Adolfo Duque de Cleves. Emperador Vvenceslao, Duque de Luxemourg.
- 19 Alberto III. Duque de Baviera, llamado el Pio, n. 1296. † 1. Marzo 1460. casó 1. con Isabel, hija de Eberardo Conde de Wittember. 2. con Ana, hija de Erico Duque de Brunsvic, y de Isabel Duquesa de Brunsvic. Beatriz casó 1. con Herman Conde de Cilia 2. con Juan Conde Palatino en Neoburg. Isabel casó 1. con Adolfo Duque de Juliers, y de Monts. 2. con He- son Conde de Leimn- gen. Adolfo Duque de Baviera, n. posthumo, n. 1434. † 1437. y † 1436.
- 20 2. Alberto IV. Duque de Baviera, n. 15. Dic. 1440. † 18. Març. 1508. casó con Cunigunda de Austria, hija del Emperador Federico III. y de Doña Leonor de Portugal. Christofo, Juan. Vvolfgang } sin suc. Margarita casó Isabel n. 1442. ca 1462. con Federi sò con Ernesto Monja en co Gósgaga, Mar- Duque Elector S a n tiago qués de Mantua. de Saxonia. de Munich. nac. 1449. † sin casar 1493. Eructo. Sigimundo.
- 21 Vvillelmo IV. Duque de Baviera, n. 13. Nov. 1493. † 22. Març. 1550. casó con Jacoba, hija de Phelipe, Marqués de Baden, y de Isabel de Baviera, Condeta Palatina. Luis Duque Ernesto O- Sidonia, † Sibila, casó Sabina, ca- Sufana, nac. 1502. casó 1. de Baviera bispo del Paf- 1505. def- 23. Febrero sò 1511. con con Casimiro Marqués de en Landshut sau, Arçoposada con 1511. con Vlrico Du- Brandemburg. 2. con Oton Phelipe, Marqués de Baden, y de j sin casar bispo de Luis IV. E- Luis IV. E- que de Vvir- Henrique Conde Palatino Isabel de Baviera, Condeta Pa- 1545. Saltzburg, † lector Pa- lector Pala- temberg. Elector. latina. 1560. latino. tino.
- 22 Alberto V. Duque de Baviera, n. 1. Març. 1528. † 24. Oct. 1579. casó con Ana de Austria, hija del Emperador Ferdinando I. y de Ana Reyna de Vngria. Theodo. Mathilde, nac. 1532. fue desposada con Hilipo Duque de Brunsvic, y casó 1556. con Philiberto Marques de Baden. Vvillelmo. mur. niños.
- 23 Vvillelmo V. Duque de Baviera, Ernesto, n. 17. Dic. 1554. Maria, n. 2. Març. Ferdinando Duque de Baviera, nac. 30. Ene- n. 29. Sept. 1548. † 7. Febr. 1626. Obispo de Frisinghen, 1551. casó con Car- ro 1550. † 30. Enero 1608. casó con Maria casó con Renata, hija de Fran- Hildelein, y Lieja, Elec- los Archiduque de Petembec, y de ambos vienen los Condes de cisco Duque de Lorena, y de tor de Colonia, † 7. Febr. Austria, hermano de Vvartemberg. Chrillina de Dinamarca. 1512. su madre.
- 24 Maximiliano Duque de Baviera, pri- Phelipe Car Ferdinando Elect. Mariana, Alberto Duque de Baviera, Magdalena, n. mer Elector en su linea año 1625. n. denal, Obis- de Colonia, Obis- n. 8. Dic. n. 3. Abril 1584. † 1640. 4. Jul. 1587. ca 17. Abr. 1573. † 27. Sept. 1651. casó po de Ratif- po de Lieja, Munf- 1574. ca- casó 1612. con Mathilde, sò 1613. con 1. con Isabel, hija de Carlos Duque de bona, n. 22. ter, Padeborn, y Hildelein, nac. di nando grave de Leuttemberg, y de Maria Salomé de Baden. V v o l f a n g o Vvillelmo Co- Lorena, y de Claudia de Francia. 2. con Sept. 1578. y 7. Oct. 1577. † II. Empe- rad. de los Roman. Maria Enriq. Elect. Sigimun- de Colonia, O do Obispo bisp. de Hilde de Frising sein, Munster, hé, y de Ra y Lieja, n. 1621 tisbon. n. a8. de Oct. † 3. 1623. † 4. Jun. 1688. No. 1685. de Palatino, Duq. de Bav. Juliers, &c.
- 25 2. Ferdinando Maria Duque Maximiliano Phelipe, Ferd- Maria Ceci- Juan Maximiliano Alberto Phelipe Vvi- Elect. de Baviera, n. 21. Octub. Duque de Baviera, n. 20. nado, Ana E- lia Re Maria Enriq. Elect. Sigimun- llo, Elec- 1636. † 20. Mayo 1679. casó Sept. 1638. casó con Lui- 3. Em letriz nata, de Colonia, O do Obispo bisp. de Hilde de Frising sein, Munster, hé, y de Ra y Lieja, n. 1621 tisbon. n. a8. de Oct. † 3. 1623. † 4. Jun. 1688. No. 1685. 22. Jun. 1652. con Henrieta la Mauricia de la Tour, hi- ja de Federico Mauricio, de los Polo- nia. Juan Francisco. Maria Renata. Ferdinando Vvillelmo. Phelipe Vvi- llo, Elec- tor Palatino, &c. Casó con Isabel Ama- lia de Hafia.
- 26 Maximiliano Emanuel Duq. Elect. de Baviera, Conde Palat. del Rhin, n. 11. Jul. 1662. casó 1. con Maria Antonia Archiduq. de Austria, hija del Emperador Leopoldo Ignacio, y de Doña Margarita Infanta de España. 2. con Teretá Cunigunda, hija de Juan Sobiesky, Rey de Polonia, y de Luisa Catimira Maria de la Grange. Violante Bea- triz, n. 3. Ener. 1673. casó 19 En. 1689. con F e r d i n a n d o III. Principe de Toscana. Mariana Victoria, nac. 17. Noviembre 1660. † 11. Abril 1689. casó 7. Març. 1680. con Luis Delfin de Viena, hijo vni- co de Luis XIV. Rey de Francia. Joseph Clemente Elector de Co- lonia, Obispo de Lieja, y de Hilde- hein, y de Rati- bona, nac. 5. Dic. 1671. Dorothea So- phia, Duquesa de Parma. Casó con Eduardo Principe de Par- ma.
- 27 1. Joseph Ferdi- 2. Alber Mariana Clemente Fernan Pheli- Juan Luis, Delfin Don Phelipe Carlos Du- Doña Isabel nando Leopoldo- to Gas- Caroli- Augusto, do Ma peMa Luis, de Viena, pa- V. Rey de El- que de Ber- Farnese, Rey na de España. do, n. 27. Octub. tano, n. na, n. 4. Coadju- ria lno uricio nació Luis XV. Luis XV. 1692. † 6. Febr. 6. Agof- A g o i s t o t o r de Ra- cencio. nació 1702 1699. to 1697. 1696. tisbona. 1698.

## COSAS NOTABLES DE ESTA OBRA,

- L**A Casa Farnese, siempre feudataria del Imperio, y así Soberana en sus tierras, pag. 34. 36. 284. 476. 477.
- Pontífices que exaltaron con donaciones sus familias, pag. 34.
- Quien fué la madre de Pedro Luis I. Duque de Parma, y por qué callan su nombre los Escritores, pag. 34. 35. Autores que le tienen por legitimo ibidem. Su verdadera familia, pag. 263. Justificación della, pag. 338.
- Prelados ilustres que tienen posteridad, pag. 338.
- Pontífices, cuyos hijos fueron muy elevados, pag. 35. 320.
- Erección del Ducado de Castro à Pedro Luis Farnese, pag. 35. Donación de Camerino, y Nepe à Octavio Farnese, pag. 36. Permutación de Camerino por Parma, pag. 37.
- Descripción de Parma, y de Placencia, pag. 38. y allí los Lugares, y las Plazas deste Estado, y otras tierras desta Casa.
- Las rentas, las fuerzas, los Ministros, y la justificación de los Serenísimos Duques de Parma, pag. 39.
- Paulo III. confirma la Religión de la Compañía de Jesús, pag. 53. Alexandro III. Duque de Parma, establece sus Misiones en Flandes, pag. 107. Es la Compañía muy agradecida à sus beneficios, pag. 127. Amor constante de los Duques de Parma à la Compañía, pag. 297. Fundaciones insignes que para ella hicieron los Cardenales Alexandro, y Eduardo, pag. 252. 276. Amor del Cardenal Alexandro à la Compañía, pag. 257.
- Paulo III. favoreció mucho los Capuchinos, pag. 53. 65. Octavio II. Duque lleva à Parma los Capuchinos, pag. 296. Alexandro III. Duque de Parma los llevó à Flandes, pag. 296. Muere en sus manos, pag. 118. Ranucio IV. Duque de Parma devotísimo desta Religión, y de toda la Seraphica, pag. 151. Fundalos el Monasterio de S. Vico, pag. 297.
- El Marqués Jacome Gaufrido Secretario, y Valido de Eduardo V. Duque de Parma, pag. 168. es General de las tropas del Duque Ranucio, pagina 208. Su muerte, pag. 210.
- Diferencia del Duque Eduardo con los Barberinos, pag. 169. Ocasiona la guerra de Castro, pag. 173.
- Las memorias, ó vidas de los hombres ilustres, son obras imperfectas, y apasionadas, pag. 199.
- El casamiento de la Princesa de Rosano, verdadero motivo de la segunda guerra de Castro, pag. 203.
- Arruina el Papa la Ciudad de Castro, y muda la Sede Episcopal, pag. 207.
- Extraordinario suceso del combate de Castel S. Pietro, pag. 208. 209.
- Suceso de los Corsos con el Duque de Crequy Embajador de Francia en Roma, pagina 216.
- Dispensa la Sede Apostolica para que Francisco VII. Duque de Parma case con la Princesa Dorothea Sophia su cuñada, y exemplares desta gracia, pag. 228.
- Fenece la guerra de Portugal el año 1668. y por qué, pag. 231.
- El puesto de General del Mar, dado siempre à grandes Principes, pag. 232.
- El empleo de Gentilhombre de la Camara del Rey, estimadísimo en el Reynado de Carlos II. pag. 232.
- Motivos de la guerra de Paulo IV. y Phelipe II. pag. 246.
- Conclaves para elegir Pontífices. El de Paulo III. pag. 51. De Julio III. pag. 243. De Marcelo II. pag. 245. 269. De Paulo IV. pag. 245. De Pio IV. pagina 248. De S. Pio V. pag. 249. De Gregorio XIII. pag. 251. De Sixto V. pag. 254. De Inocencio IX. pag. 275. De Clemente VIII. ibidem. De Leon XI. pag. 276. De Paulo V. ibid. De Urbano VIII. pag. 277. De Clemente IX. pag. 287.

Algunas donaciones de los Pontífices á sus familias , y otras , pag. 262. 264.  
 Cardenales que creò Paulo III. pag. 267.  
 Asigna el Papa á los Cardenales el tratamiento de Eminencia, y lo que sobre esto dice el Cardenal Eduardo Farnese, pag. 280.  
 Los poseedores, ó segundos de Estados Soberanos, son llamados Príncipes, pagina 284.  
 El Cardenal Geronimo Principe de Farnese, vende aquel feudo, pag. 288.  
 Alexandro III. Duque de Parma, dispone que se traiga á Toledo el Cuerpo de Santa Leocadia , pag. 293.  
 La Iglesia de Santa Marta de la Isla Martana , antiguo sepulcro de la Casa Farnese , pag. 296.  
 El Duque Ranucio funda en Parma el Colegio de los Nobles , y la Academia pag. 300. y 301.  
 Matrimonio de la Princesa Margarita Farnese con el Principe de Mantua , y su nulidad , pag. 304.  
 Vitoria Farnese Duquesa de Urbino , tratada de casar con muchos Príncipes, pagina 305.  
 D. Antonio V. Conde de Benavente , tratado de casar con la Princesa Vitoria Farnese , pag. 308.  
 Al Duque de Bragança se trata de casar con la hija del Condestable de Napoles, y con la Princesa Vitoria, pag. 309.  
 Trátase de casar al Duque de Orleans con la Princesa Vitoria , pag. 312.  
 Constança Farnese Condesa de Santa Flora , y sus hijos, muy afectos á Carlos V. pagina 315.  
 Julia Farnese hermana de Paulo III. si es la llamada Vanoza , pag. 319. Su larga posteridad , pag. 368.  
 Paulo III. decia de si, que nació Cavallero, pag. 340. Y Carlos V. jurava á fe de Cavallero , pag. 1.  
 Grandes, que contra su linage varonil, trahen otros apellidos , y armas en fuerza de sus mayorazgos , pag. 390.  
 Los Príncipes de la sangre Real, tomavan el apellido, y armas de la Casa Grande , que heredavan por sus casamientos, pag. 390.  
 D. Alonso III. Rey de Portugal, manda que dos hijos suyos se llamen Sousa, porque casaron en aquella Casa, y quiso por ellos conservar su illustre memoria, pagina 391.  
 La Monarquia Portuguesa admite á su sucesion las hembras, pag. 398.  
 En Castilla se creia vniversalmente, que la Corona de Portugal pertenecia á Ranucio IV. Duque de Parma, pag. 398.  
 Matrimonios que se ajustaron á la Reyna Doña Beatriz de Portugal, hija del Rey D. Fernando, pag. 399.  
 Casamientos, y sucesion del Rey D. Manuel de Portugal, pag. 400.  
 Opositores á la Corona de Portugal , viviendo el Rey D. Henrique, pag. 402.  
 Estimase la accion de Phelipe II. del Principe de Parma, y de la Duquesa de Bragança , pag. 403.  
 Qual era la del Principe de Parma , y qué Defensores tuvo, pag. 404.  
 Lo que decian contra el Principe, los Abogados de Phelipe II. pag. 406.  
 Conformidad en las sucesiones de los Reyes D. Martin de Aragon, y D. Henrique de Portugal , pag. 406.  
 El Prior de Ocrato se hace aclamar Rey, pag. 407. Es deshecho por el exercito Castellano, pag. 408.  
 D. Juan IV. aclamado Rey de Portugal, representando á la Princesa Doña Catalina su abuela, pag. 408.  
 La linea primogenita, la representacion, y la transmision, formavan el derecho del Principe Ranucio , pag. 411.  
 Por la primogenitura se quiere la sucesion en todos los Reynos, pag. 412.  
 La representacion para sucederen los Reynos, no se ciñe á grados vnida á la primogenitura , pag. 413.

La

**La transmision , favorecia notoriamente al Principe Ranucio , pag. 414.**  
**El Reyno de Portugal no es hecho por los pueblos, pag. 415.**  
**Los primeros Reyes de España , Electivos hasta D. Alonso V. pag. 416.**  
**Las Cortes de Lamego , y ley hecha en ellas para la sucesion de la Corona, son supuestas , pag. 417. 418. 422.**  
**En Castilla no se conocia la representacion , quando heredò la Corona D. Sancho IV. pag. 417.**  
**Establecese en Aragon , y en Mallorca , para la sucesion de aquellas Coronas, pagina 418.**  
**Quando se inventaron las Cortes de Lamego , pag. 418.**  
**Ley hecha en Lamego , y reparos que destruyen su verdad , pag. 422.**  
**Ninguna Infanta de Portugal casò en el Reyno , pag. 423.**  
**Los descendientes de Moros, y Judios , no son limpios, pero pueden ser nobles, pagina 424.**  
**Nobleza antigua , ù de sangre , es vna misma cosa , y no la dà el Rey, pag. 425.**  
**Hidalgos de privilegio , como son en Castilla , ibid.**  
**Què cosa era vassallo del Rey , ibidem.**  
**Procurador del Rey en la antiguedad, vale lo mismo que Tutor, y Regente, p. 425**  
**Los Reyes de Portugal, nunca fueron tributarios de Castilla , pag. 428.**  
**No avia Obispos en Viseu , y Lamego, quando dicen se celebraron las Cortes de Lamego , pag. 429.**  
**La Monarquia de los Godos era electiva, y la ley suya, que admite las hembras es falsa , pag. 431.**  
**Aunque huviese auido ley de Lamego, no perjudicava à la Casa de Parma, p. 432.**  
**La Serenissima Casa de Parma , nunca cediò sus derechos à Portugal , pag. 433.**  
**Ranucio IV. Duque de Parma , tenia derecho à suceder en la Corona de Inglaterra , pag. 434. 446.**  
**Los derechos de Phelipe II. y de la Infanta Doña Isabèl su hija, p. 434. 435. 436.**  
**Qualquier Principe , que tiene derecho à Reyno , ó Soberania , le alega , y defiende , pag. 437.**  
**Paulo III. era descendiente de los Reyes de Inglaterra, por hembras , pag. 440.**  
**La Corona de Inglaterra admite las hembras à falta de varones , pag. 442.**  
**Los Reyes Eduardo IV. y Ricardo III. fueron intrusos, ibid.**  
**La muerte de Henrique VI. llevò sus derechos à la Casa Real de Portugal , pagina 443. 446.**  
**Henrique VII. entrò sin derecho à reinar en Inglaterra, ibid. Vase del de la Casa de Lencastre , pag. 445.**  
**Juan de Beaufort , Conde de Somerset , su visabuelo , fuè ilegítimo, pag. 444.**  
**El Condado de Pitillano , aunque feudo Imperial , dejó muchos años de reconocer al Imperio , p. 449. Division de lineas , y de afectos, ibid.**  
**Abrese este feudo en favor de las hembras , pag. 450.**  
**El Conde de Pitillano recibe del Emperador la investidura de su Estado, pag. 451.**  
**Litigan el Condado Nicolàs , y Vrsò Vrsino, hermanos , pag. 452.**  
**El Conde Juan Antonio permuta su Estado con el gran Duque, ibid. Y por esta permutacion ocupa el gran Duque no solo à Pitillano , sino la equivalencia, pagina 453.**  
**El Conde Juan Francisco , se hizo incapaz del Condado , sujetandole al gran Duque , y entonces perteneciò à Geronima su hermana, Duquesa de Parma, pagina 453.**  
**Octavio II. Duque de Parma , pretende el Condado de Pitillano ibid.**  
**El Conde Juan Antonio , quando permutò su Estado , diò nuevo derecho à la Casa de Parma, pag. 453.**  
**Soana, Ciudad de los Condes de Pitillano , ocupada por el gran Duque, pertenece à la Casa de Parma , pag. 454.**  
**Los Reyes antiguos , tratados sencillamente de Vos , de Merced , y de Señoria, pagina 456.**

Vfan primero el titulo de Excelencia, despues de Alteza, y luego de Mag. pag. 456.  
 Queda para los Soberanos, los Principes de la sangre, y los Grandes, el tratamiento de Excelencia, ibid.  
 Dicese que Emanuel Filiberto Duque de Saboya, fuè el primero que se oyò tratar de Alteza, ibid.  
 En tiempo de Carlos V. y suçesion de Phelipe II. todos los Soberanos, y aun los Principes inmediatos, tratados de Excelencia, ibid.  
 Pedro Luis I. Duque de Parma, y Octavio su hijo, tratados de Excelencia al tiempo mismo, que los otros Soberanos de Italia, pag. 457.  
 Carlos V. y Phelipe II. mandaron tratar de Excelencia à Margarita, y à D. Juan de Austria; pero ambos fueron llamados Alteza, pag. 458.  
 Ningun Soberano de Italia, offava tomar el tratamiento de Alteza, quando se dava à Margarita de Austria Duquesa de Parma, pag. 459.  
 Octavio II. Duque de Parma, y Alexandro su hijo, tratados de Alteza desde el año 1570. ibid.  
 Sisto V. trata de Alteza à Alexandro, siendo Principe de Parma, ibid.  
 El Duque de Saboya, y el gran Duque, se trataron igualmente de Alteza año 1570. pagina 460.  
 Con este exemplar todos los Soberanos de Italia toman aquel tratamiento, ibid.  
 La Excelencia quedó à los pequeños Soberanos; y en Francia à los Principes como en España à los Grandes, pag. 461.  
 El Duque de Saboya repùsa el tratamiento igual al de Mantua, pag. 461.  
 Manifiesto de Saboya, sobre deber preferir à Mantua, ibid.  
 Viçtorio Amadeo Duque de Saboya, pretende los honores Regios, pag. 462. Resumen de sus fundamentos. Cierra la Corona, pag. 467.  
 Responde à este tratado Gaspar Gianoti, y le convence, pag. 463. 464.  
 Laorden que Phelipe II. diò para que los Duques de Saboya, y Florencia, fuesen tratados con diferencia de los otros Soberanos de Italia, no comprehendìò à los Grandes, sino à los Ministros, pag. 467. 465.  
 El Infante Cardenal D. Fernando estrena el tratamiento de Alteza Real, p. 466.  
 Venecia, tratada en todo como los Reyes, excepto en la Magestad, pag. 467.  
 Serenidad, es menor tratamiento que Alteza, ibid.  
 Como tratò Phelipe IV. à Francisco Duque de Modenz, pag. 468.  
 Los Soberanos de Italia se oponen à los tratamientos Regios de Saboya, ibid.  
 El tratamiento de Alteza, empezò en Parma, y Saboya, à vn mismo tiempo, pagina 469.  
 Los Duques de Parma, nunca quisieron ceder à algun Soberano de Italia, ibid.  
 El tratamiento de hermano, que en España, y Francia se diò à los Duques de Saboya, y Florencia, fuè por ser cuñados de los Reyes, ibid.  
 Del tratamiento de Eminencia à los Cardenales, se originò en Saboya la pretension del titulo Regio, pag. 470.  
 En la Casa de Saboya se pretende la Alteza, por ser descendiente de los Reyes de España, ibid.  
 Las mismas razones de la Casa de Saboya à la Alteza Real, la hacen precisa en la Casa de Parma, pag. 471.  
 Exemplos que se la facilitan, pag. 474.  
 Disputas sobre precedencia entre los Soberanos, pag. 475.  
 El Rey Christianissimo llama hermanos à los Electores, y ellos le dan Mag. ibid.  
 El Duque de Saboya, adquiere la Alteza Real del Elector Palatino, y como, ibid.  
 Ceden los Embajadores de Saboya à los de Venecia, y por que, pag. 476.  
 Los Señores de Farnese, como feudatarios Imperiales, gozavan en Soberania sus tierras, pag. 34. 36. 476. 477. Reconocen al Imperio año 1390. p. 25. Què Emperador los concediò à Farnese, p. 4. y 6. Vendele à la Casa Chigi, que oy le goza en Soberania, pag. 26. 32.  
 Puebas de la absoluta libertad de los Señores de Farnese, pag. 477. 478.  
 Ranucio Farnese, que murió en la batalla del Taro, tenia la dignidad de Conde, ibidem.

La

La Casa Farnese ha producido veinte y dos Generales de Exercitos, p. 478. 479.

La Republica de Florencia erige estatua equestre à Pedro Señor de Farnese, su General, p. 23. 479. Otros semejantes monumentos desta familia, pag. 480.

Espada, y Sombrero bendicen los Pontifices, y los embian à los Reyes, y à grandes Principes, pag. 480. 482.

Memoria de los que han recibido esta gracia, que Sixto V. concediò à Alexandro Principe de Parma, pag. 482. 483.

La dignidad de Prefecto de Roma, que obtuvieròr. siempre Principes, se dà à Octavio II. Duque de Parma, y luego à Horacio su hermano, Duque de Castro, pag. 483. 484. Y allí la disputa sobre las preeminencias del Prefecto.

El empleo de Gontalonier, ò Alferez mayor de la Iglesia, entra en la Casa de Parma año 1536. pag. 484. Tienele D. Jayme II. Rey de Aragon, pag. 485.

El grado de Noble Veneciano, pedido por Reyes, y grandes Principes. Dase à la Casa Farnese, y que cosa es, pag. 485.

Todos los Soberanos de Italia son Principes del S. Rom. Imperio, y así los Duques de Parma, pag. 486.

Pedro Luis I. Duque de Parma, lleva el Glovo Imperial delante de Carlos V. y en su entrada en Roma cierra el acompañamiento, pag. 487. Tiene el lugar mas digno en la entrada publica que su Magestad hizo en Napoles, pag. 488. Como le trata el Emperador en Genova, y al Cardenal su hijo, ibid.

Pedro Luis I. Duque de Parma, antes de serlo, y sus hijos Octavio, y Horacio, se cubren en la presencia de Carlos V. pag. 488. Esto fue en calidad de Principes, y no de Grandes personales, pag. 489. Lo mismo sucediò despues al Principe Alexandro Farnese Governador de Flandes, pag. 491.

La Grandeza de España no la hace el Rey, si no añade su numero, pag. 489. Nació con la Monarquia, y los Grandes eran de la sangre Real, ò de aquellas familias en que ellos elegian los Reyes, pag. 489.

Los Principes que vienen à España, no se cubren en la presencia Real, como Grandes personales; sino porque el Rey los concede el mayor tratamiento, que ay en sus dominios, pag. 489.

Diferencia practicada entre ellos sobre el asiento, pag. 490.

Octavio II. Duque de Parma, Alexandro el grande siendo Principe, y el Duque Ranucio su hijo, se sientan en el primer lugar del vanco de los Grandes, p. 490. 499.

En los juramentos de los Principes de España, no juran los Principes Estrangeros, ni los Grandes, que no sean naturales, y por que, pag. 491.

Algunos juramentos, y bautismos de Principes, y Infantes, pag. 491. 498.

Los Principes Estrangeros, y los Grandes de España, no son llamados Primos de nuestros Reyes por la Grandeza, sino por la sangre, pag. 492.

El Cardenal Alexandro Farnese, tratado como Principe por Phelipe II. pag. 492. Y por el Virrey de Napoles, pag. 493.

El tratamiento de Primo, concedido por nuestros Reyes à los sobrinos de los Papas, no causa Grandeza, ni quando à vn Estrangero se dan honores de Grande, lo es por esta sola gracia, pag. 492. 493.

Diferencia entre los Principes de Parma, y Florencia, sobre el primer lugar del vanco de los Grandes, p. 494.

Otra concurrencia de los mismos Principes de Parma, y Florencia, en que prece- de aquel, pag. 496.

El grande Alexandro III. Duque de Parma, Governador del Pais bajo, como Principe de la sangre de España, pag. 496. Los Governadores en propiedad del Pais bajo, siempre Principes de la sangre, pag. 497.

Ranucio IV. Duque de Parma, padrino del bautismo de la Infanta Doña Ana Mauricia, pag. 497. Padrinos de los Principes, y Infantes de España, antes, y despues deste, pagin. 498.

Los Duques de Parma considerados Principes de la sangre de España, y por esto tratados de Ilustrissimos, pag. 499.

Carlos II. concediò à Francisco VII. Duque de Parma el tratamiento de Serenissi-



simo, y à la Princesa Dorothea Sophia su muger, tratò de Alteza, pag. 499. Y la diò por escrito el tratamiento de hermana, pag. 500.  
 El tratamiento de Señor hermano, que dàn nuestros Reyes al gran Duque, y al Duque de Saboya, le tuvieron primero los Duques de Parma Octavio, y Margarita de Austria, y por esto han pedido la continuacion sus sucesores, pag. 500.  
 Phelipe II. tratava igualmente à los Duques de Parma, Lorena, y Saboya, p. 500. Y à los Electores, y otros grandes Principes, pag. 501.  
 El tratamiento de Ilustrissimo, que diò aquel Monarca à la Casa de Parma, le moderò con Florencia, Mantua, Ferrara, Urbino, y Genova, à cuyos Principes solo llamava ilustre, ò muy ilustre, pag. 501. Y à Margarita de Austria Duquesa de Parma: ilustrissima, pag. 622. 626. 628.  
 El Emperador Ferdinando I. dà à los Duques de Parma, en la Duquesa Margarita de Austria, el titulo de ilustrissimo, pag. 628.  
 El tratamiento de Señor hermano, se introdujo por la Corte de Francia, p. 501.  
 Los Reyes de España, no davan à sus primogenitos mas tratamiento que ilustrissimo, que es el que se observa con los Infantes; pero Phelipe II. llamò al Principe su hijo Serenissimo, pag. 502.  
 Pruebas del tratamiento de ilustrissimo nuestro muy caro, y muy amado hermano, primo, ò sobrino, que nuestros Reyes davan à los Duques de Parma, p. 503.  
 Al Infante Fortuna, se diò el tratamiento de ilustrissimo, y à los Duques de Scogorve, que proceden del, quedò el de muy ilustre, en calidad de Principes de la sangre, pag. 504. 505.  
 Quales eran Grandes de primera clase, en tiempo de Carlos V. pag. 505.  
 Honores grandes con que Eduardo Duque de Parma, fuè recibido en Francia, pag. 506.  
 Lo que le dixo en Paris vn viejo Librero, pag. 164. 506.  
 Niega la mano, ò mejor lugar en su quarto, à los Principes, y à los Duques, y Pares, pag. 507. Sientenlo, y sobre la disputa, manda el Rey, que no dè la mano, pagin. 508.  
 La Reyna Christianissima le trata en algunas cosas, como al Duque de Orleans, pagina 509.  
 Diferencia grande, que se hizo entre el, y el Duque Bernardo de Saxonia Vveymar, y sentimiento deste Principe, pag. 509.  
 La Casa Reynante de Saxonia, contra lo que dixo el Duque Bernardo, no ha tenido algun Emperador, ibid.  
 Expresiones de los dos Duques sobre su sentimiento, ibid.  
 Los Embajadores de Parma, se cubren en Francia, y el Embajador de Francia visita en su Corte al Duque Eduardo, sin tomarle el mejor lugar, pag. 510. 513.  
 El Pontifice, concede à Octavio Duque de Parma vn honor propio de los Reyes, pag. 511.  
 Clemente VIII. asiste à las exequias del Duque Alexandro, como se estila con los Reyes, ibidem.  
 À Ranucio IV. Duque de Parma, manda Clemente VIII. recibir, y tratar en Roma, como à los Reyes, pag. 511.  
 Eduardo V. Duque de Parma, recibido en Roma con grandes demonstraciones, y su sentimiento porque se le reusò alguna, ibid.  
 Quieren algunos Principes Romanos, ser tratados de Alteza, y el Papa ordena, que solo se dè aquel tratamiento al Duque de Parma, pag. 512.  
 Como exercen su Soberania absoluta los Duques de Parma, ibid. y 513.  
 Los Duques de Parma, celebran su Coronacion, como los Reyes, pag. 513.  
 La Casa de Parma tiene gran numero de illustres feudatarios, pag. 513.  
 À Eduardo Duque de Parma, se ofrece el Reyno de Napoles, y le desprecia, pagin. 178. 179. Al Duque Ranucio su padre quiere el Pontifice hazer Rey de Inglaterra, pag. 145. y 514. Y el Duque Alexandro su abuelo, fuè propuesto Rey de Polonia, pag. 108. y 514.  
 El nombre Henrique, poco dicho en España, y Francia, y feliz en Inglaterra, pagina 525.

Las

Las Reynas , deben interessarse en los aciertos de sus maridos, y exemplos de las de Castilla, pag. 527.  
 Largo numero de Reynas, y Princesas de España, que con el nombre Isabel, fueron adornadas de insignes virtudes, pag. 528.  
 Otras muchas Princesas del mismo nombre, y de gloriosa fama, pag. 533.  
 Armas de la Casa Farnese, y quando empezó el uso firme de todas, pag. 537.  
 Diferencia, en esto, de la Serenísima Linea de Parma, justificada por sus sellos, p. 538.  
 Los Duques de Parma ascéitimos à la Monarquía Española, pag. 539.  
 Favores de Paulo III. à Carlos V. y entre ellos, facultad para desmembrar tierras de las Ordenes Militares, pag. 540.  
 Creó once Cardenales Españoles , y solo otro Papa Español excedió este numero, pag. 541. Nombres de los Españoles que exaltó à la Purpura, ibid.  
 Concede à Carlos V. los titulos de Maximo, Fortísimo, pag. 54. 541.  
 Dixerón del los Españoles, que tenia en el corazon la Flor de Lis, pag. 542.  
 El desposorio de nuestros Reyes se celebró en dia muy feliz, pag. 543.  
 Exemplos de Reyes Castellanos, que recibieron grandes servicios de sus parientes, pagina 557.  
 Tres Reynas de Inglaterra, altamente estimadas, aunque nacieron de madres desiguales, p. 557.  
 Muchos Reyes de España, y de Inglaterra, que casaron con subditas suyas, p. 558.  
 Reyes de España, que casaron con hijas de los Grandes, p. 559.  
 Los Grandes antiguos, su origen, de que dimanen las prerrogativas de la Grandeza, p. 560.  
 Cosme gran Duque de Toscana, no quiere que su segunda muger se llame gran Duquesa; y diferencia entre los Grandes Españoles , y la Nobleza Provincial, ò de las Republicas, p. 561.  
 Qué madre tuvo Margarita de Austria Duquesa de Parma , y su nobleza , y virtudes, p. 612.  
 Reduce Carlos V. la Republica Florentina, à feudo Imperial, y concedele à la Casa de Medicis, p. 614.  
 Muerte infeliz de Alexandro I. Duque de Florencia , y sucesion del Duque Cosme, p. 614. 615.  
 Pide el Duque Cosme al Cesar à su hija Margarita , y se le niega, p. 561. 615. y 624. Casa con hija del Marqués de Villafranca, ibid. y 616.  
 Lo que decia Margarita de Austria, sobre sus matrimonios, p. 616.  
 Capítulos de su matrimonio con el Duque Octavio Farnese, p. 616.  
 Entrada de la Princesa Margarita de Austria en Roma, p. 617.  
 Lo que pasó sobre su disgusto con Octavio en los primeros años, p. 618.  
 Es madre Margarita de dos hijos varones en vn solo parto , p. 619. Y no tuvo mas, p. 620.  
 Diferencia entre Margarita Duquesa de Parma, Cosme gran Duque de Toscana, y Catalina de Medicis Reyna de Francia , sobre los bienes del Duque Alexandro de Medicis, p. 622. 624.  
 Margarita Duquesa de Parma, es la verdadera fundadora de la elevacion de la Casa de Medicis, p. 623.  
 Es elegida Regente del Pais bajo, en concurrencia de la Duquesa de Lorena, p. 627.  
 Las novedades en la Religion, fué el verdadero motivo de las guerras de Flandes, p. 628.  
 A instancia de Margarita de Austria, fueron creados Cardenales Antonio Granvela, y D. Pedro Sarmiento, p. 630. Y por instancia del Duque Ranucio su nieto, fué Cardenal Carlos Conti, p. 330.  
 Embiala Phelipe II. à Flandes al Principe Alexandro su hijo, p. 632. Y alli le casó, p. 633.  
 Declaran se contra la Religion muchas Villas, y corrigelas Margarita, p. 636. 639.  
 Palabras, con que se despiden el Principe de Orange, y el Conde de Egmond, p. 640.  
 Oponese Margarita à la ida del Duque de Alva à Flandes, y por qué, p. 641.

Pi.

Pide licencia para bolver à Italia, y lograda, sale de Flandes con gran dolor del Pais, p.642.

Isabel Revna de Inglaterra, llama hermana à Margarita, p.643.

Los trabajos del Pais bajo, nacieron de no seguir los consejos de Margarita, ibid.

Cortejo de Margarita con el Duque de Alva en el gobierno, p. 643. 644. Y alli algunos elogios desta Princesa.

Phelipe II. es padrino del bautismo de Ranucio IV. Duque de Parma, p.645.

Manda à D. Juan su hermano, que trate à Margarita de Alteza, y con mas expresion que al Archiduque, y al Duque de Saboya, p.645.

Es otra vez elegida para governar el Pais bajo, p.645. Llega à el, p.646. Mas no quiere tomar el gobierno, y buelve à Italia, p.647.

Embia el Papa la Rosa de Oro à Margarita, p.481. 646. Y en la instruccion para recibirla, està llamada Serenissima.

Muere Margarita, y elogios que la hacen los Escritores, p.647. 648.

Visten luto por su muerte Phelipe II. y su Corte, p.648.

Armas de que usò Margarita, y sus Symbolos, p.649. 650.

Su retrato, sus virtudes, y su reverencia à la Sagr. Eucharistia, p.650. 651.

La Reyna Catholica decia, que los Reyes no tienen parientes, p.654.

La Princesa Doña Maria de Portugal, de què Casa fuè, y què parientes tuvo, p.654. Quando nació, y de quien fuè hija, p.655. Su aprovechamiento en las ciencias, y lo que sobre esto dicen los Escritores, p.656. Su pureza, p.657. Successos de su viage à Flandes, p. 658. Sus bodas, p. 659. Su recepcion en Parma, ibid. Su piedad, p. 660. Su insigne prudencia, p. 661. Su constancia en la vltima enfermedad, p.662. Su dichosa muerte, y la veneracion de su santidad, p.663. Tratò mucho à S. Andrès de Avelino, y le tuvo por su director, p.664. Escribió vn libro de la perfeccion Christiana, p.664. 665. Elogios suyos, p.665.

Reynas, y Princesas ilustrissimas en las dos Casas de Castilla, y Portugal, p.666.

Otras admirables Princesas Españolas del nombre Maria, p.667.

Las dos Casas Reales de Castilla, y de Portugal, son de vn mismo linage, p.662. 667

La Casa de Borgoña Condado, de que ambas salieron, dice Zurita fuè de las mas illustres de la Christiandad, p.668.

Variedad de los Escritores en el origen del Conde D. Henrique, p.668.

Texto del Arçobispo D. Rodrigo, que ocasiona la question, ibid.

Autores, que tienen al Conde D. Henrique por hijo de Guido Conde de Verneuil, hermano del Conde de Borgoña, p.669.

Theodoro Godefroy, se empenò en que el Conde D. Henrique era de la Casa de Borgoña Ducado, p.670.

Fundase en vn fragmento de la Historia de Francia, que se hallò en el Monasterio de Fleury, y le figuen luego muchos Escritores, p.670.

Agregase Andrès Duchesne, con vna memoria de la Iglesia de Besanzon, p. 671.

Y figuenle luego los S. Marta, Blondelo, Vasconcelos, Sueiro, Brandon, y otros muchos, p.672.

El fragmento de Fleury, no es capaz de resolver esta question, p.673.

Vicios, que tiene el fragmento de Fleury, p.674.

Equivocacion muy natural, que pudo aver en los copiadores del fragmento, p.675

Division Geographica de las dos Borgoñas, pag. 676.

Respondefe à lo que, apoyando el fragmento de Fleury, escribió Godefroy, p.677.

La Provincia de Besanzon, que nombra el Arçobispo D. Rodrigo, es la alta Borgoña, ò Franco Condado, pag.678. 683.

Aunque algun Autor llame Francès, à de la Casa de Francia, al Conde D. Henrique, podia ser de la Casa de Borgoña Condado, porque della era el Conde D. Ramon, y està llamado Francès, y de la Casa Real de Francia por Escritores, y Escrituras, pag. 678.

En otras Catas de las Galias, hubo mas Principes Henriques, que en la de Francia, pagina 680.

En tiempo del Conde D. Henrique, no tenian los Reyes mas armas que vna Cruz, y estas usò el, pag.681.

Et

El sello, que se atribuye al Rey D. Alfonso III. de Portugal, siendo Infante, es de Mahalda Condesa de Boloña su primera muger, p.681.

Los Reyes de Portugal nunca pusieron Lises en sus armas; y las Flores que introdujo en el escudo Real el Rey D. Juan I. no son Lises, pag. 682.

No fueron Extrangeros, los que Godefroy dice favorecieron con empleos, y Obis-pados el Conde D. Henrique, y el Rey su hijo, p.683. 684.

D. Pedro, hijo del Conde D. Henrique, fué a Francia por venerar à S. Bernardo, y no por visitar al Duque de Borgoña, ni sus parientes, p.684. 685.

El Conde D. Ramon, y la Reyna Doña Constança de Borgoña, no eran parientes, p.685.

La Iglesia en aquel tiempo, muy difícil à conceder dispensaciones de parentescos, p. 687.

No hubo en el Mundo la Sibila de Borgoña, que inventò Duchesne; y así los Condes D. Ramon, y D. Henrique, eran primos hermanos, como hijos de dos hermanos varones, p.688.

El Conde D. Henrique, no fué Tutor del Rey D. Alfonso VII. p.689.

La voz: *Congermanus*, ò cormano, empezó à usarse para los hijos de hermanos varones, y despues se dilatò à los de hermano, y hermana, y con el tiempo à mas distante grado, p.691.

La voz: *Consobrinus*, es mas propia para los primos, hijos de hermano, y hermana, p. 694.

El Ducado de Borgoña en la primera linea, excluye las hembras, y acabada su varonia, no sucedió en el D. Pedro I. Rey de Portugal, varon procedido por varones del Conde D. Henrique. Luego D. Henrique no era varon de los Duques de Borgoña, pag. 695. 696.

Lo mismo persuade la disputa, que hubo sobre la cesión del Delfinado p.699.

Y tambien, la nueva concessión, que del Ducado hizo el Rey Juan II. à Phelipe su hijo, pag. 701.

La Reyna Doña Teresa hija del Rey D. Alfonso Henriquez, casò con Hugo III. Duque de Borgoña, sin conocerse entre ellos parentesco: luego no era de la Casa de Borgoña Ducado el Conde D. Henrique, pag. 702.

La prohibición de los casamientos entre parientes, llegava hasta la septima generacion, pag. 703.

El casamiento de Mathilde de Borgoña, con Eudo I. Duque de Borgoña, hermano supuesto del Conde D. Henrique, prueba, que estos dos hermanos, aunque lo fuesen, no eran hijos de la Sibila de Borgoña, que Duchesne inventò, p.704.

Otros parentescos mas distantes, que el que se supone en Mathilde, y Eudo I. Duque de Borgoña, causaron la separacion de muchos grandes Reyes, p.706. 707.

Casamientos, que se proponen à Ranucio IV. Duque de Parma, p. 717. 718.

La Casa Aldobrandino enemiga de la de Medicis, pag. 721.

Desciende de los Condes Aldobrandinos de Soana, Santa Flora, y Pitillano, Principes libres, de cuya Casa fueron el Pontifice Gregorio VII. y San Pedro Igneo Cardenal Obispo Alba no, pag. 722. 723.

Es de otro sentir D. Eugenio Gamurrino, y se le responde, pag. 724.

La diferencia de armas, en figuras, ò colores, no prueba la diversidad de las familias, y exemplos, que lo justifican, pag. 724. 725.

Familias de vn mismo origen, distinguidas con varios nombres, pag. 725.

Gonfalonier de Florencia, era lo mismo que oy Dux de Venecia, ò Genova, y estimacion que desta dignidad hacen aquellos naturales, pag. 727.

En Italia, exceptuando Napoles, se escriven con mucha confusion las familias, pagina 729.

Las Princesas del nombre Isàbel, son celebradas en España; y las llamadas Margaritas en Parma, pag. 732.

Margarita de Medicis, tratada de casar con Eduardo V. Duque de Parma, no quiere consentir en el matrimonio, que se le propuso con el Duque de Orleans, pagina 733.

Mmmmm

Cc-

Celebridad grande de sus bodas, pag. 734.  
 Los que han escrito de la Casa Deste, en sus lineas de Brunsvvic, y de Ferrara, pag. 741. Su separacion 742.  
 Casa Alfonso Duque de Ferrara con Laura Eustochia, por legitimar sus hijos, y disputa que nació deste año, pag. 746.  
 Buelve Ferrara à la Iglesia, cuyo feudo era, y quedan los Imperiales à la Casa Deste, pagin. 747.  
 Antores, que afirman en el matrimonio de Alfonso I. del nombre, Duque de Ferrara, y Laura Eustochia, ibid.  
 Estado presente de la Casa de Brunsvvic, pag. ...., 747. y de la Casa de Modena, pagina 748.  
 La Casa Farnese, supera en antigüedad de Estado à las otras Soberanas de Italia, pagina 748.  
 Es dudoso, y controvertido el origen de la Casa Deste, ibid.  
 Procede por varonia del Emperador Carlos Magno, y como, pag. 749.  
 Los Escritores Franceses, no quieren que aya sucesion varonil de Carlos Magno, pagina 749-753.  
 Ascendencia, que escriven à Hugo Conde de Arlès, Rey de Italia, pag. 750.  
 Pruebas de la filiacion deste Principe, pag. 751.  
 Los Franceses, que escrivieron contra ella, p. 752. 753. y como.  
 Juan Besly hace vn tratado particular del origen de Hugo Rey de Italia, p. 753. y porquè. Repondesele, pag. 753-754.  
 Los que escrivieron sobre el comun origen de las lineas Carolingia, y Capetina, pagina 753.  
 La voz: *Sororium* vale lo mismo que cuñado, ibid.  
 Es comun estilo, llamar abuelos à los ascendientes remotos, pag. 756.  
 Quando terminò el Reyno de los Franceses en Italia, pag. 757.  
 Señalar los Escritores, ò Escrituras, la madre del Principe, que nombran, no es porque su padre fuesse de inferior calidad, pag. 758.  
 La Casa de Saboya, tiene el mismo origen que las de Brunsvvic, y Deste en Carlos Magno, pag. 760. Y es supuesto el que la dan en la Casa de Saxonia antigua, ibidem.  
 Es falso el Beroldo, en quien muchos Genealogistas empiezan la Casa de Saboya, pagina 761.  
 Defiende Bouche, que Hugo Rey de Italia, fuè hijo de Thibaud, y se le responde, pag. 762.  
 El Historiador juicioso, puede seguir, ò la Historia, ò los instrumentos, pag. 763.  
 Vicios del Epitaphio de Bertha, madre de Hugo Rey de Italia, p. 766. Y debilidad de semejantes monumentos, pag. 767.  
 Los Escritores de cosas vniversales, no pueden ligarse à juzgar los instrumentos recibidos, ni los Autores nacionales, pag. 768.  
 Autores que dicen la filiacion del Rey Hugo, siguiendo à Besly, p. 767-768. Los que sienten lo contrario, con mejores fundamentos, pag. 769.  
 Bertha madre de Hugo Conde de Arlès, Rey de Italia, fuè hija de otro Rey Hugo, pag. 770.  
 La gran Condesa Matilde, no era de la Casa Deste, pag. 771.  
 Riesgo de los que escriven elogios de los Principes reynantes, pag. 228. 778.  
 Estado presente de la Casa de Baviera, p. 779.  
 Los grandes Estados que tiene, y tuvo, p. 780.  
 Su origen controvertido entre los Escritores, p. 781.  
 Es vna de las mayores Casas Soberanas de Europa, ibid.  
 Sus primeros ascendientes, desde el Conde Arnulfo, p. 782.  
 Los muchos Escritores, que tratan de la Casa de Baviera, p. 784.  
 Sus sucesiones desde el Duque Oton el grande, Conde de Vircelspach, p. 785.

FAMI-

# FAMILIAS QUE TIENEN SUCESSIONES continuadas en esta Obra.

**A** Cuña, Linea de Escalona, pag. 555. 557. 560. 594. Toda, pag. 593. linea de Oñuna, p. 359. 364.  
*Accolti*, pag. 339.  
*Ayala*, Linea de Ayala, p. 565.  
*Aldobrandino*, pag. 203. 335. 523. 715. 720. hasta 731.  
*Albin*, Linea de Gulsar, p. 592. 593.  
*Afiso*, Linea de Trivento, p. 327.  
*Anguilara*, pag. 322. 325. 343.  
*Aquaviva*, Lineas de Nardò, y Conversano, p. 42. linea de Caserta, p. 43. 48. linea de Atri, p. 344.  
*Aragon*, Sucesion de D. Jayme, ultimo Conde de Vrgel, p. 34. linea de Napoles, p. 46. 47. linea de Terranova, p. 367. linea de Villahermosa, p. 378. linea de Cafano, p. 360. 381. linea de Xerica, p. 549. linea Reynante, p. 573. linea de Segorve, p. 391.  
*Austria*, Linea Reynante, p. 545. 652. 739. linea de Tirol, p. 610. Sus grandes hijas, p. 611.  
*Baviera*, Linea Vvillelma, p. 739. 520. y 521. Toda, desde p. 779.  
*Barberino*, Linea de Palestrina, p. 355.  
*Baucio*, Linea de Nardò, p. 46. linea de Andria, p. 47.  
*Bazan*, Toda, p. 569.  
*Boncompaño*, Linea de Sora, p. 351.  
*Borghese*, Linea de Sulmona, p. 353.  
*Borja*, Linea de Gandia, p. 320. 356. 368. lineas de Mayalde, y Villahermosa, p. 369. 378. linea de Alcañizas, p. 376. linea de Squilache, p. 381.  
*Borgoña*, Condado, p. 711. 712. 713. 714.  
*Borromeo*, Linea de Arona, p. 316. 361.  
*Brunsvic*, ò linea Alemana de la Casa Deste, p. 521. 522. 680. 741.  
*Cabrera*, Linea de Vrgel, p. 572. 573. linea de Modica, p. 573.  
*Castelmo*, Linea de Popoli, p. 42.  
*Cardona*, Linea de los Barones de Asuèva, p. 46. linea de Colifano, ibid.  
*Caracbolo*, Linea de Torrecuso, p. 42. linea de Martina, p. 43. linea de Avelino, p. 350. lineas de Ayrola, y de la Torella, p. 350. linea de Santo Buono, p. 351.  
*Carrafa*, lineas de la Roccela, y Bruzano, p. 381. linea de Matalon, p. 350. linea de Stillaño, p. 608.  
*Castro*, Linea de Arroyolos, p. 549. linea de Lemos, p. 552. Toda, p. 572.  
*Castilla*, Linea Reinante, p. 544. 564. 566. 576. 653. Toda la linea de Borgoña, p. 713. linea de Manuel, p. 564. 571. linea de Aragon, p. 574. linea de Meneses, p. 576.  
*Cesarini*, Linea de Civitanova, p. 318. 362. 324.  
*Cerda*, Linea de Medinaceli, p. 366. 358. 370. linea de Lara, p. 552. 564.

*Cibo*, Linea de Massa, p. 326. 330. 384. 609.  
*Cifneros*, pag. 580. 591.  
*Colona*, Linea de Trayeto, p. 44. linea de Tallacòz, p. 318. 354. linea de Carboniano, p. 316. 352. linea de Sonnino, p. 362. linea de Palestrina, p. 387. 323.  
*Conti*, Linea de Poli, p. 388. Elogios suyos, pag. 329.  
*Cordova*, pag. 599. linea de Priego, p. 358. linea de Sela, p. 366. 372. Toda, p. 699.  
*Corvaz*, pag. 341.  
*Cueva*, Linea de Albuquerque, p. 357.  
*Davalos*, Linea de Pescara, p. 44. 349. linea de Montefarcho, p. 351.  
*Deffe*, Linea de Ferrara, p. 46. de Modena, p. 303. 335. 348. 355. 382. 547. Toda la Casa, p. 743.  
*Doria*, Lineas de Melfi, y Turfis, p. 356. y en el Prologo.  
*Figueroa*, Linea de Feria, p. 550. 600.  
*Francia*, Linea de Borbon Condè, p. 383. linea de Alençon, p. 564. 571. linea Reynante, p. 47. 590. 610. 738. linea de Borgoña moderna, p. 652. linea de Borbon, ibid.  
*Gaetano*, Linea de Fondi, p. 41. linea de Laurençano, p. 42. linea de Sermoneta, p. 44. 340. 355. 363.  
*Gambacorta*, Linea de Limatola, p. 48. 387.  
*Gonçaga*, Linea de Savioneda, p. 44. 47. linea de Novolara, p. 349. linea de Guastala, p. 46. 353. linea de Mantua, p. 304. 383. 590. 610. linea de Castillon, p. 384.  
*Giron*, pag. 577. linea de Brizuela, p. 579. Toda, p. 591.  
*Guzman*, Linea de Villa-Manrique, p. 366. 372. linea de Medinadonia, p. 371. 550. 551. 582. Toda, p. 579. 580. 581. 582.  
*Haro*, Linea de Vizcaya, p. 563. linea del Carpio, p. 564.  
*Henriquez*, Linea de Medina de Rioseco, pag. 357. 376. 545. 585. 653. linea de Alcalá, p. 366.  
*Henestrosa*, Linea de Henestrosa, p. 566.  
*Horozco*, Toda, p. 568. linea de Mortara, p. 377.  
*Inglaterra*, pag. 438. 440.  
*Lara*, Linea de Lara, p. 551. 564. 571. linea de Nagera, p. 565. Toda, pag. 570.  
*Lorena*, Linea de Guisá, p. 382. linea de Umena, p. 383. linea Reynante, ibid. y 545. 608. 738.  
*La Rata*, Linea de Caserta, p. 48.  
*La Tolsa*, Lineas de Serin, de Grumo, y de San Valentin, p. 610.  
*Luna*, Linea de Bivona, p. 345. 610. El Conde de D. Lope Señor de Segorve, p. 390. Lo que dispone de su Casa, p. 558.  
*Luxembourg*, Linea de S. Pol, p. 47.  
*Mançanedo*, pag. 577.  
*Malatesta*, pag. 341.  
*Matbey*, Linea de Paganica, p. 388. 323.

Mmmmm 2

Me-

- Medici*, Su dominacion en Florencia, p. 614. 615. linea del gran Duque, pag. 522. 586. 590. 608. 610. 738. linea de Urbino, pag. 608. 609. 738.
- Meneses*, Recae en la Real de Castilla, p. 390. linea de Meneses, pag. 552. linea de Alburquerque, p. 554. linea de Villa-Real, p. 556. Toda, p. 575. 576. 577. linea de Leiva, p. 578.
- Mendoza*, Lineas de Orgaz, y la Corçana, pag. 370. linea del Infantado, p. 344. 565. Toda, p. 567.
- Moncada*, Linea de Aytona, p. 380. 558. linea de Paternò, p. 610.
- Monaldesco*, pag. 324. 327. 341. 343.
- Moura*, Su origen, p. 580.
- Offorio*, Linea de Altamira, p. 375. 586. linea de Villaci, p. 377. linea de Cabrera, p. 569. 586. Toda, p. 583. linea de Astorga, p. 585. lineas de Meitages, y Gramedo, p. 586.
- Pacheco*, pag. 555. Toda, p. 594.
- Palavicino*, pag. 316.
- Pico*, Linea de la Mirandula, p. 47. 345. 384.
- Piccolomini*, Linea de Castillon, pag. 323. 386. linea de Yliceto, p. 381.
- Pio*, Lineas de Carpi, Saffolo, y S. Gregorio, p. 317.
- Pimentel*, Linea de Tavera, p. 365. la de Taracena, p. 369. linea de Benavente, p. 555. 556. 560. 580. Toda, p. 595.
- Piñatelo*, Linea de Monteleon, p. 367. linea de le Tolbe, p. 387.
- Ponce*, Linea de Arcos, p. 364. 549. 550. 551. 559. 584.
- Portugal*, Linea de Veragua, p. 357. 374. linea de Cadaval, p. 365. la linea Reynante, p. 371. linea de Lemos, p. 374. 574. linea de Orani, p. 379. Sucesion del Rey D. Juan I. p. 448. linea de Bragança, p. 548. 574. 656. linea Reynante, p. 547. 581. 652. 655. 710. 714. Quando se separò la linea de Souza, p. 391.
- Pucci*, pag. 321.
- Portocarrero*, Linea de Moguer, p. 598. linea de Palma, p. 375. 598.
- Quiñones*, Linea de Luna, p. 567.
- Rivera*, Linea de Alcalá, p. 599.
- Rovere*, Linea de Urbino, p. 305. 345. 349. 547. linea de S. Lorenzo, p. 607. 608.
- Sabelli*, linea de Albaño, p. 322. 345. 385.
- Sforça*, linea de S. Flora, p. 314. 517. 326. 351. linea de Caravagio, p. 360.
- Salviati*, linea de Juliano, p. 345. 352. 610.
- Sandoval*, linea de Lerma, p. 358. 370.
- San-Vital*, linea de Fontanela, p. 328.
- Saboya*, linea de Nemours, p. 334. 382. linea Reynante, p. 466. 471. 521. 534. 608. Casamiento tratado al Duque Carlos con la Princesa Victoria Farnese, p. 310.
- Silva*, linea de Pastrana, p. 379. linea de Orani, p. 380. Toda, p. 592.
- Spinola*, linea de Balvases, p. 354.
- Tenorio*, linea de Moguer, p. 598.
- Toledo*, linea de Villafranca, p. 364. 547. 586. 738. linea de Alva, p. 380. 565. 589. 590. linea de Casa-Rubios, p. 565. 588. Toda, p. 587. y alli la linea de Magan. linea de Orgaz, p. 588.
- Tomaceli*, linea de Splairano, p. 344.
- Varano*, linea de Camerino, p. 330. 609.
- Vasconcelos*, linea de la Torre, p. 556. 592. 692.
- Vega*, linea de Grajal, p. 376.
- Velasco*, linea de Haro, p. 364. 550. 554. 582. 565. 576. Toda la Casa, p. 597.
- Villamayor*, pag. 575.
- Vrsino*, lo que dize della el Rey D. Alonso V. de Aragon, p. 34. linea de Nola, p. 45. 606. linea de Brachano, p. 353. 608. linea de Bomarço, p. 328. 388. linea de Picillano, p. 338. 343. 449. 604. 606. linea de Graviña, p. 607. linea de Piacentro, p. 608. linea de la Mentana, p. 609.
- Viteli*, linea de la Matrice, p. 345.
- Zuñiga*, linea de Miranda, p. 375. Toda la Casa, p. 596.

## A P O L O G I A S.

- D**E Paulo III. sobre el excesivo amor à su familia, p. 262. Sobre no querer la correccion de los Hereges, p. 111. Sobre los hijos que tuvo, p. 338.
- De Pedro Luis I. Duque de Parma, sobre sus excessos en Placencia, p. 71.
- De Octavio II. Duque de Parma, sobre apartarse de Franceses, p. 89.
- De Alexandro III. Duque, sobre desear la Soberania del Pais bajo, p. 110.
- De Ranucio VI. Duque de Parma, sobre la neutralidad, p. 199. 205.

- Del Marquès Serafini, sobre el casamiento propuesto al Duque Ranucio, p. 211.
- Del Cardenal Alexandro Farnese, sobre la eleccion de Sixto V. p. 255. Sobre un pleyto con el Cardenal Comendon, p. 262.
- De Alexandro el grande, Principe de Parma, sobre no ceder al de Florencia, p. 494. 495.
- De Carlos V. sobre el segundo matrimonio de Margarita su hija, p. 618.
- De Guido Conde de Vernueil, sobre la guerra de Normandia, p. 690.

FAMI-

## FAMILIAS DE QUÉ SE ESCRIBE EL ORIGEN.

**F** *Arnese*, pag. 3. 4. 5. 8. 9. 393.  
*Sforça*, desde Mucio Attendolo  
 Conde de Cotignola, p. 314.  
*Haro*. Los Señores de Vizcaya, y las Ca-  
 sas que proceden de aquella: Ayala,  
 Henestrosa, Mendoza, Horozco, Ba-  
 zan, p. 563. hasta 569.  
*Lara*. Sus Señores, los Vizcondes de  
 Narbona, y los Señores de Amusco,  
 p. 570.  
*Castro*. Señores de Castrojeriz, de Ci-  
 gales, de Lemos, y de Cadaval, p.  
 572.  
*Meneses*. Señores de Meneses, de Albur-  
 querque, de Leyva, p. 575.  
*Guzmán*. Los Señores de Guzmán, de  
 Aviados, de Moura, de Olvera, de  
 Orgáz, de Gibralfar, de Medina Si-  
 donia, p. 579.  
*Offorio*. Los Ponces de Leon, los Seño-  
 res de Villalobos, de Cabreja, y Ri-  
 vera, p. 583.  
*Toledo*. Los Señores de Magan, y Mejo-  
 rada, de Casa-Rubios, de Orgaz, de  
 Valdecórneja, p. 587.  
*Giron*. Los Señores de San Román,  
 hasta que recayó esta Casa en la de  
 Acuña, p. 591.

*Cisneros*. Los Señores desta Casa, p. 591.  
 580.  
*Asturias*. Los Señores desta Casa, p. 575.  
 591.  
*Silva*. Todas sus ancianas líneas, p. 592.  
*Acuña*. Los Señores de la Taboa, Duques  
 de Escalona, Condes de Vreña, &c.  
 p. 593.  
*Parbaca*. Los Señores de Fefreyra, y de  
 Belmonte, p. 594.  
*Pimentel*. Los Condes de Benavente, y  
 y sus segundos, p. 595.  
*Zañiga*. Los Señores de Zañiga, Alo-  
 fanco, Azofra, Montalvo, &c. p. 596.  
*Velasco*. Los Condes de Haro, de Nieva,  
 de Siruela, &c. p. 597.  
*Cordova*. Los Señores de Aguilar Mar-  
 ques de Priego, y sus ramas, p. 599.  
 600.  
*Portugal*. Origen verdadero de sus Re-  
 yes, p. 667. Su ascendencia, p. 711.  
*Alábrandino*. Línea de los Condes de  
 Soana, p. 721. 730.  
*Este*. Líneas de Brunsvic, y de Ferrara,  
 p. 749.  
*Saboya*. Sus Príncipes, p. 760. 775.  
*Baviera*. Sus Duques de la línea Rey-  
 nante, p. 781.

## AUTORES ALABADOS.

**A** *Guftin Mascardi*, pag. 69.  
*Juan Palacio*, pag. 8.  
*Luis, y Scebola S. Marta*, p. 8.  
*Faminio Strada*, p. 91. 194. 514. 635.  
*Guillelmo Dondini*, p. 91.  
*D. Carlos Coloma*, p. 118. 119.  
*Antonio Carnero*, p. 120. 121.  
*El Cardenal Bentivollo*, p. 122.  
*Jacovo Augusto Thuano*, p. 123. 258.  
 489. 670.  
*Auberto Mireo*, p. 124.  
*Laurencio Beyerlinck*, p. 125.  
*Hugo Grocio*, p. 127.  
*Guillelmo Camdeno*, p. 128.  
*Monf. de Larrey*, p. 130.  
*Luis de Bavaria*, p. 133.  
*El Cavallero Baptista Nani*, p. 154.  
*Gregorio Leti*, p. 225.  
*Geronimo Bardi*, p. 252.

*Pedro Victorio*, p. 258.  
*Aldo Manucio*, p. 261.  
*El Cardenal Sforça Palavicino*, p. 262.  
 272. 286. 618.  
*Geronimo Rubco*, p. 268.  
*El Cardenal Roberto Belarmino*, p. 278.  
*Agustín Oldoino*, p. 289.  
*Daniel Bartoli*,  
*Nicolao Orlandino*, } pag. 297.  
*Fr. Geronimo de Sousa*, p. 318.  
*Geronimo Heninges*, p. 318.  
*D. Melchor de Teves*, p. 319.  
*Pedro de Salazar de Mendoza*, p. 320.  
*Oderico Raynaldo*, } pag. 321.  
*Francisco Belcario*,  
*Francisco Sansovino*, p. 324.  
*Geronimo Zurita*, p. 329. 668. 749.  
*Scipion Ammirato*, p. 332. 561.  
*Jacobo Vvillelmo Imhof*, p. 332.



682. 741. 768. 781.  
 Andrés Duchesne, p. 337. 671. 768.  
 Fr. Miguel Pacheco, p. 401.  
 Natal Comes, p. 405.  
 D. Fr. Juan Caramuel Obispo de Vegeten, p. 409.  
 Anronio de Sousa de Macedo, p. 410.  
 D. Francisco Manuel, p. 416.  
 D. Nicolás Fernandez de Castro, p. 420.  
 Joseph Moret, p. 692.  
 M. Du Puy, p. 697.  
 Pedro de Marca Arçobispo de Paris, p. 703. 707.  
 Estevan Balucio, p. 707.  
 Scipion Dupleix, p. 708.  
 D. Pedro González de Salcedo, p. 467.  
 Galpar Giannori, p. 463. 476.  
 Paulo Paruta, p. 486.

El Baron D. André Joseph de Githio, p. 513.  
 D. Blas Aldimari, p. 513.  
 D. Antonio Cayetano de Sousa, p. 665.  
 D. Fr. Francisco Ximenez Patriarcha de Jerusalén, p. 667.  
 Duarte Nuñez de Leon, p. 669.  
 Fr. Bernardo de Brito, ibid.  
 Garcia de Resende, p. 682.  
 D. Rodrigo de Acuña Arçobispo de Lisboa, p. 684.  
 Pedro Francisco Chiffetio, pag. 685.  
 Ericio Putheano, p. 751.  
 Juan Jacobo Chiffetio, p. 752.  
 Juan Meursio, p. 752.  
 Antonio de Ruffy, p. 762.  
 Juan Besly, p. 774.  
 Honorato Bouche, p. 774.

## AUTORES IMPUGNADOS.

**S**Cipion Dupleix, sobre Octavio Duque de Parma, p. 89. 431.  
 Juan Francisco Lepetit, p. 97. 127.  
 Dupleix-Mornay, p. 101. 110. 111.  
 D. Carlos Coloma, p. 117.  
 Antonio de Herrera, p. 120.  
 Vitorio Siri, p. 147. 149. 199. 205. 211. 214.  
 El Abad Gualdi en la vida de Doña Olimpia, p. 203.  
 D. Pedro Gazzoti, p. 224.  
 El Autor del libro Italiano de los Conclaves, p. 235.  
 Antonio Maria Graciani Obispo de America, p. 262.  
 D. Filadelfo Muñoz, p. 318.  
 Thomas Thomasi, p. 321.  
 D. Fr. Juan Caramuel, p. 411.  
 Fr. Antonio Brandão, p. 418. 559. 707.  
 D. Nicolás Fernandez de Castro, p. 421.  
 Juan de Mariana, p. 428.  
 Francisco Velasco de Gouvea, p. 430.  
 Juan Carlos Saraceni, p. 433.

Guillelmo Camdeno, p. 435.  
 Galeazo Gualdo Priorato, p. 466.  
 Geronimo Bruffoni, p. 467.  
 Phelipe André Oldemburg, p. 489.  
 D. Alonso Carrillo, p. 488. 491.  
 Juan Baptista Adriani, p. 495. 623.  
 D. Joseph Pellicer, p. 554.  
 Famiano Strada, p. 616. 618.  
 D. Vicencio Borghini, p. 624.  
 André Duchesne, p. 671.  
 Jacobo Augusto Thuano, p. 673.  
 Jaques de Casan, p. 676.  
 Theodoro Godefroy, p. 670. 677. siguientes.  
 Luis Chantereau le Febure, p. 683.  
 Joseph Moret, o Francisco Aleison, pag. 692. 693.  
 D. Eugenio Gamurrino, p. 724. 727.  
 Honorato Bouche, p. 749. 752. 762.  
 Juan Besly, p. 753. 754.  
 El Conde Samuel Guichenon, p. 760.  
 M. Bessé, Historia de los Duques de Nabona, p. 768.

FAMI-

# FAMILIAS DE QUE SE HACE ALGUNA memoria.

## A

- A** *Cuñá.* D. Martin I. Conde de Valencia, p. 549. 574. 555. 577. 584. 591. Origen de esta Casa, p. 593.
- Accolti.* Benito Cardenal de Ancona, p. 268. Benito Accolti su abuelo, su casamiento, y sucesion, p. 339.
- Asito.* D. Miguel Duque de Barrea, su casamiento, y sucesion, p. 327.
- Ayala.* De quien procede, p. 563. Su varonia, y sucesiones, p. 565.
- Ayerve.* D. Joseph Principe de Casano, su casamiento, y hijos, p. 360. Ascendientes suyos, p. 381.
- Alagon.* D. Martin VI. Conde de Sastago, y su linea, p. 365. D. Blasco III. Conde de Salta-go, p. 378.
- Albin.* Pedro Suarez Señor de Gulsar, y su posteridad, p. 593. Martin Perez su hijo, p. 592.
- Albornoz.* D. Gil Cardenal, Señor de Orvieto, p. 21.
- Albibrandino.* Juan Francisco General de la Iglesia, p. 31. 32. Su casamiento, y hijos, p. 336. 715. Toda la Casa, p. 720. hasta p. 731.
- Albricio.* Juan Principe de la Vetrana, su casamiento, y sucesion, p. 327.
- Allucingolo.* El Papa Lucio III. y sus padres, y hermanos, p. 5.
- Anguilara.* El Conde Guasterano con quien casò, p. 45. Margarita Condesa de Nola, ibidem. El Conde Francisco con quien caò, p. 325. Bautistina su hija, Señora de Farnese, p. 343. Julian Conde de la Anguilara, ibidem.
- Aquaviva.* Juan Bernardino II. Duque de Nardo, su casamiento, y sucesion, p. 42. Baltasar Marqués de Bellante, y su sucesion, p. 43. Julio Antonio VII. Duque de Atri, p. 46. Juan Francisco Marqués de Vitonto, su sucesion, p. 48. Andrea Matheo VIII. Duque de Atri, ibid. Octavio Cardenal, p. 272. Juan Antonio IX. Duque de Atri, y Julia su hija, Señora de Farnese, p. 344.
- Aquino.* Bernardo Gaspar Marqués de Pescara, su casamiento, y posteridad, p. 44. D. Thomas V. Principe de Castillon, su casamiento, y hijos, p. 384.
- Aragon.* D. Jayme, ultimo Conde de Vrgel, su casamiento, y hijas, p. 34. 45. Doña Lucrecia Condesa de Fondi, p. 42. D. Carlos Marqués de Yrache, p. 44. D. Alonso II. Duque de Segorve, p. 44. D. Fernando I. Rey de Napoles, y su sucesion, p. 46. Don Alonso I. Duque de Villahermosa, p. 46. D. Fadrique, ultimo Rey de Napoles, p. 47. D. Cesar Conde de Caserta, p. 48. D. Fernan-

- do I. Duque de Montalto, p. 363. D. Carlos II. Duque de Terranova, su sucesion, p. 367. D. Martin V. Duque de Villahermosa, y su sucesion, p. 378. 369. El Infante D. Henrique Duque de Villena, p. 391. S. Isabel Reyna de Portugal, p. 529. D. Alonso V. Rey de Aragon, p. 547. El Infante Don Jayme Señor de Xerica, p. 549. sucesion del Rey D. Alonso IV. p. 573.
- Aristo.* El Conde Reynoldo con quien casò, p. 131.
- Asurias.* Origen, y primeras sucesiones de esta Casa, p. 575. D. Alvar Diaz Señor de No-roña, y su sucesion, p. 591.
- Austria.* El Emperador Ferdinando III. su segundo casamiento, y sucesion del, p. 383. Muchos Principes desta Casa, p. 524. El Emperador Maximiliano I. y su sucesion, p. 545. 546. 777. D. Juan de Austria muere, p. 95. y alli su Epitaphio, p. 336. Margarita Duquesa de Parma, p. 336. Sus ascendientes, hasta el Emperador Alberto I. p. 652. Ascendientes de Maria Magdalena gran Duquesa de Toscana, p. 739.

## B

- B** *Agilon.* Antonio Señor de Castil Piero, con quien casò, p. 332.
- Baucio.* Bertrando Conde de Montescaglio, p. 41. Hugo Señor de Solito, y Ramon Conde de Solito, p. 45. Angiberto Duque de Nardò, y su sucesion, p. 46. Francisco I. Duque de Andria, y su sucesion, p. 47.
- Baxan.* D. Alvaro VII. Marqués de Santa Cruz, p. 377. D. Alvaro III. Marqués de Santa Cruz, p. 379. Origen de esta Casa, y sus primeras sucesiones, p. 569.
- Barberino.* Urbano VIII. Pont. Max. y sus sobrinos los Cardenales Francisco, y Antonio, p. 169. 277. D. Tadeo sobrino del Papa, con quien casò, p. 171. Doña Lucrecia su hija casò con el Duque de Modena, p. 213. Toda la sucesion de D. Tadeo, p. 355.
- Baviera.* Dorothea Sophia Duquesa de Parma, p. 224. 227. Eduardo Conde Palatino, y su sucesion, p. 383. Es Cabeza desta Casa el Elector Palatino, p. 520. Sucesion de Alberto III. Duque de Baviera, p. 739. Elogios de esta Casa, p. 779. 780. Su origen, p. 781. Sus primeras generaciones, p. 782. Toda la Casa, p. 785.
- Benavides.* D. Francisco X. Conde de Santistevan, su casamiento, y sucesion, p. 358. 380. D. Luis V. Marqués de Fromesta, y Caracena, con quien casò, y su sucesion, p. 364. 375.
- Bernemcourt.* Francisco Señor de Lathieuloye, Ma-

Mayordomo mayor de Margarita Duquesa de Parma, p. 633.

*Biedina*. Fernan Ruiz, Señor de Tevar, p. 585. Men Rodriguez I. Señor de Santistevan, p. 587. Doña Teresa su hija, Señora de Mocejón, p. 598. Rodrigo Iniguez Señor de Ortolanca, p. 599. Ruy Paez Señor de Aguiar, p. 588.

*Bisenzo*. Sus Señores tienen diferencia con los de Farnese, p. 17. Guido Señor de Bisenzo, p. 18.

*Boncompaño*. Gregorio XIII. Pontífice, y su sucesion, p. 351.

*Borja*. Alexandro IV. Pont. Max. su sucesion, p. 319. 368. y siguiente. D. Francisco VIII. Duque de Gandia, su casamiento, y posteridad, p. 356. D. Bernavè Señor de Ana, p. 368.

*Borgoña* Condado. Toda la sucesion de esta Casa en Castilla, y Portugal, p. 711. 712. 713. 714.

*Borghese*. D. Juan Baptista II. Principe de Sulmona, y su sucesion, p. 351. 353. y allí sus padres, y abuelos.

*Borromeo*. El Conde Federico, su casamiento, p. 80. Federico Cardenal, y el Conde Renato su hermano, p. 256. 316. 361.

*Boschi*, ò Baschio, Nicolao de Boschi, su casamiento, p. 326. Catalina muger de Antonio Farnese, p. 342.

*Brunsvic*. Baltasar Duque de Brunsvic, Despoto de Rumania, con quien casò, p. 41. El Duque Juan Federico, y la Duquesa de Modena su hija, p. 355. 383. George Duque de Brunsvic, su casamiento, y hijos, p. 521. Honores desta Casa, p. 522. Sus primeras generaciones, p. 741. Su verdadero origen, p. 749.

## C

*Cabrera*. D. Guerau Vizconde de Cabrera, y su posteridad, p. 572. 573. El Conde D. Ponce, y su posteridad, p. 583.

*Cantelmo*. Juan VI. Conde de Popoli, p. 41. D. Fabricio IV. Duque de Popoli, y su sucesion, p. 42. Pedro Juan Paulo II. Duque de Sora, p. 47.

*Cardona*. D. Juan II. Conde de Cardona, con quien casò, p. 34. D. Juan I. Duque de Cardona, y los Barones de Asueva, p. 46. Don Artal Conde de Colifano, su casamiento, y linea, p. 46.

*Caracholo*. D. Geronimo III. Marqués de Torrecuso, y su sucesion, p. 42. Don Fernando VII. Duque de Martina, y su sucesion, p. 43. D. Baltasar Señor de Pilciota, p. 44. Sergiano Principe de Capua, p. 41. 45. 46. Juan Principe de Melfi, p. 48. Marino III. Principe de Abelino, su sucesion, p. 350. D. Carmineo V. Principe de Santo Buono, su casamiento, y hijos, p. 351.

*Carrafa*. Muchas personas desta familia, p. 42. 43. Juan Vicencio Marqués de Montelar-

chio, p. 46. 47. Paulo IV. Pont. Max. p. 245.

El Cardenal Carlòs, p. 272. Diomedes VI. Duque de Matalon, y su linea, p. 350. Juan Baptista, Marqués de Castelvetera, y los Principes de la Koccela, y Duques de Bruzano, sus descendientes, p. 381.

*Castilla*. La Casa Real, desde S. Fernando, pag. 544. Hijos fuera de matrimonio del Rey D. Alonso IX. p. 551. Linea de D. Juan Manuel Principe de Villena, p. 564. 571. Linea del Rey D. Pedro, p. 566. Sucesion del Rey D. Sancho IV. p. 576. Sucesion del Rey D. Henrique II. p. 653. Linea de Borgoña, p. 711. 712. 713.

*Castro*. D. Pedro Antonio X. Conde de Lemos, su casamiento, y sucesion, p. 356. D. Fernando VI. Conde de Lemos, y su posteridad, p. 374. D. Alvaro Conde de Arroyolos, su casamiento, y sucesion, p. 549. D. Esteven Señor de Lemos, su casamiento, y sucesion, p. 552. Toda la Casa, p. 572. 574.

*Castañeda*. Juan Señor de las Hormazas, y su sucesion, p. 568. Juan Señor de las Hormazas, y sus hijos, p. 581. D. Dia Gomez Señor de Hormaza, y su linea, p. 582. D. Diego Gomez Señor de Castañeda, p. 591.

*Cerda*. Doña Catalina Duquesa de Lerma, p. 146. D. Thomàs Marqués de la Laguna, y su sucesion, p. 353. D. Juan Francisco VIII. Duque de Medinaceli, p. 354. 357. D. Juan Luis VI. Duque de Medinaceli, su casamiento, y sucesion, p. 366. Sucesion de D. Fernando Señor de Lara, p. 564. 571.

*Cesarini*. Julio Marqués de Civitanova, su casamiento, p. 318. Su sucesion, p. 362. 385. Julian Duque de Civitanova, y de Genfano, su casamiento, y sucesion, p. 352. 362.

*Cibigi*. D. Mario, hermano de Alexandro VII. p. 216. 219. D. Agustín Principe de Farnese, ibid. Sus casamientos, p. 220. Compra esta Casa el Principado de Farnese, p. 284. 290. Sucesion de D. Agustín Principe de Farnese, p. 353.

*Cibo*. Alberico I. Principe de Massa, p. 46. Francisco Conde de Firentilo, de quien fuè hijo, p. 35. Con quien casò, p. 50. Su sucesion, p. 609. Alderamo Marqués de Carrara, su casamiento, y posteridad, p. 384.

*Cisneros*. D. Arias Señor de Cisneros, su casamiento, y sucesion, p. 580. Su origen, p. 591.

*Claramonte*. Tristan Conde de Cupertino, y su sucesion, p. 46.

*Capua*. Roberto Señor de Altavila, p. 41. Vicencio Duque de Termoli, p. 42. D. Juan XI. Conde de Altavila, p. 43. Vicencio Principe de la Riccia, p. 43. Andrés IV. Conde de Altavila, p. 48. D. Juan Baptista Principe de la Riccia, p. 350.

*Colona*. D. Carlos Marqués de Espinar, p. 117. 118.

*Colona*. Esteven Señor de Palestrina, p. 27. Marco Antonio, con quien casò, p. 35. Lorenço Conde de Alva, y su sucesion, p. 44. Jordán Du-

Duque de Marfi, p.46. Alexandro Principe de Palestrina, p.48. Fabricio Colona, p.309. Julio Cesar Principe de Palestrina, p.310. Eduardo Duque de Marfi, p.318. Este-  
van Señor de Palestrina, p.323. D. Phelipe Condestable de Napoles, con quien casò, p.344. Francisco Principe de Palestrina, su su-  
cesion, p.352. Marco Antonio Condesta-  
ble de Napoles, y toda su posteridad, p.  
354. 363. D. Phelipe Principe de Sonnino,  
p.362.

*Conti.* Francisca Duquesa de Sermoneta, p.44.  
Landolfo Conde de Ceccano, p.41. Maria,  
muger de Bonifacio Conde Palatino, ibid.  
Torcato Duque de Poli, su casamiento, y  
hijos, p.328. Su sucesion, p.388. Fulbia  
Condesa de Segni, p.352.

*Corbara.* Pedro Conde de Corbara, p.20. El  
Conde Vgolin, ibid. Petruccio Conde de  
Corbara, y sus hijos, p.342.

*Cotregio.* El Conde Geronimo, p.77. 247.

*Cordova.* D. Luis VII. Marques de Priego, su  
casamiento, y sucesion, p.358. D. Francisco  
VIII. Duque de Sesa, su tercero casamien-  
to, y sucesion del, p.366. 372. D. Joseph  
Conde de Talara, p.373. D. Felix IX. Du-  
que de Sesa, p.374. D. Gonzalo Fernandez  
gran Capitan, p.483. 485. Toda la Casa, p.  
599. 600.

*Coronel.* D. Alonso Señor de Aguilar, y Doña  
Maria Alonso Señora de San-Lucar, p.580.  
581. 582. D. Pedro Coronel, progenitor  
suyo, p.592. Fernan Gonzalez Señor de Vi-  
llalbarba, p.593.

*Croy.* Phelipe Conde de Porcean, su casamien-  
to, y alguna sucesion, p.47. Antonio Conde  
de Porcian, p.786.

*Cueva.* D. Francisco VII. Duque de Alburquer-  
que, su casamiento, y posteridad, p.357. D.  
Isidro V. Marques de Bedmar, su segundo  
casamiento, p.376. D. Beltran, y D. Fran-  
cisco Duques de Alburquerque, p.590.

## D

**D** *Avalos.* D. Inigo casa con la Marquesa  
de Pescara, p.44. y alli su sucesion. D.  
Alonso VI. Marques de Pescara, su casa-  
miento, y sucesion, p.349. D. Andres Prin-  
cipe de Montefarcho, y su linea, p.351. Ori-  
gen desta Casa, p.563. 564.

*Davila.* D. Gomez II. Marques de Velada, su  
casamiento, y sucesion, p.366.

*Deffe.* Su origen, p.6. Hercules I. Duque de  
Ferrara, su casamiento, y sucesion, p.46. Her-  
cules II. Duque de Ferrara, p.79. Diferen-  
cia desta Casa con el Papa sobre Ferrara, p.  
196. Francisco Duque de Modena, y las Du-  
quesas de Parma sus hijas, p.223. 335. Fran-  
cisco II. Duque de Modena, p.225. 303.  
335. Sus casamientos, p.303. 304. y alli sus  
padres. Sucesion deste Principe, p.348. 355.  
Alfonso III. Duque de Ferrara, su casamien-

to, y posteridad, p.382. Antiguas suce-  
siones desta Casa, p.741. Su division de la li-  
nea de Brunsvic, p.743. Su verdadero ori-  
gen, p.749.

*Doria.* Andrea I. Principe de Melfi, General  
ilustre, p.52. 69. Juanetin Doria, su muerte,  
p.69. Juan Andrea Principe de Melfi, p.146.  
Toda su posteridad, p.356. 368.

## F

**F** *ARNESE.* Origen desta familia, p.3. To-  
ma el apellido por el dominio de Far-  
nese, p.4. Heredola en Toscana el Papa  
Lucio III. su pariente, p.5. Diola el Casti-  
llo de Farnese el Emperador Oton I. p.6. Es  
el mas antiguo feudo Imperial de Italia, ibi.  
Elogios que la hacen los Escritores, p.6. 7.  
8. 9. Dicen que procede de Bertarido Rey  
de Italia, p.10. Quien era este Principe, alli,  
y p.711. Era Soberana en Farnese, lichia, y  
otros muchos Lugares, p.12. 34. 56. Pedro  
II. Señor de Farnese, Consul de Orbieto año  
1000. p.12. Y Pepo su hijo era Consul año  
1024. ibid. Pedro IV. Señor de Farnese, Gene-  
ral de la Iglesia año 1097. Principe de Orbie-  
to año 1099. Restaurò à Orbitelo, p.13. Pru-  
dencio, y Pedro V. y VI. Señores de Farnese,  
Consules de Orbieto años 1164. 1174. Pe-  
po II. del nombre, VII. Señor de Farnese, y  
Ranucio su hermano, Consules de Orbie-  
to en los años 1177. 1183. 1191. Y el Pe-  
po era Podesta, ò Cabeza de la Republica  
año 1213. p.13. Ranucio Señor de Farnese,  
recibe sueldo del Papa año 1263. p.14. Ni-  
colás X. Señor de Farnese, concurrió à la  
recuperacion de Montefiascone año 1269.  
p.15. Concorre à la fabrica del Domo de  
Orbieto año 1290. p.16. Ranucio IX. Se-  
ñor de Farnese, General de Siena, muere  
peleando año 1288. p.15. Pedro Señor de  
Contegano, se halla año 1310. en el sitio de  
Arezo, p.17. Pedro Señor de Sarleta, Go-  
vernador, y Rector de Orbieto año 1312.  
ibid. Defiende à Aquapendente año 1315.  
p.18. Orbieto el año 1322. reconoce la  
nobleza de la Casa Farnese, así en sus hi-  
jos legitimos, como en los bastardos, p.19.  
Pedro Farnese, y sus hermanos recuperan  
con tropas de Orbieto à Ancorano año  
1334. ibid. Nicolo Señor de Farnese, toma  
con otros la Ciudad de Orbieto año 1346.  
p.20. Pedro Señor de Farnese, ayuda à las  
tropas Pontificias, para ocupar à Orbieto,  
año 1354. p.21. Pedro Señor de Farnese,  
General de los Florentines año 1363. ibid.  
Sus victorias, p.22. Muere, y la Republica le  
erige una Estatua Equestre, p.23. Ranucio  
Señor de Farnese, General de Florencia, ibid.  
Es hecho prisionero, p.24. Pedro Señor de  
Farnese, ocupa à Orbieto por el Pontifice  
año 1380. p.24. Librala de un sitio año  
1388 p.25. Nicolo Farnese socorre al Du-  
que

que de Anjou en Napoles, *ibid.* Sus acciones, allí mismo. Pedro Bertholdo Farnese Capitan de Ladislao, Rey de Napoles año 1412. p. 26. *Ranucio* Señor de Farnese, llamado Magnifico, y poderoso Señor año 1442. p. 26. *Ranucio* XIII. Señor de Farnese, General de Siena, y del Papa año 1432. p. 27. Dale su Santidad la Rosa de Oro, *ibid.* Pierde à Marta de Val de Laco, p. 28. Fue vno de los primeros Barones de Italia, p. 34. Pedro Luis XIV. Señor de Farnese, concurre año 1458. à la recuperacion de Viterbo, *ibid.* Gabriel Francisco Farnese General de los Seneses, y del Papa años 1450. y 1454. p. 29. *Ranucio* Farnese General de Siena año 1479. De Florencia año 1481. De Venecianos año 1494. Muere en la batalla del Taro, p. 30. Angelo Farnese Capitan de Calisto III. *ibid.* Pedro Bertholdo XVI. Señor de de Farnese, General de Siena año 1480. Pedro Bertholdo XVIII. Señor de Farnese, sigue la parte Imperial año 1555. p. 31. Galeazo Señor de Farnese, sitia, y ocupa à Castil Piero, *ibid.* Galeazo II. del nombre, Señor de Farnese, General de los Venecianos en Albania año 1571. *ibid.* Quitala la vida Vrsó Conde de Pitillano, p. 452. Mario I. Duque de Latera, Teniente general de la Iglesia, sus acciones, p. 31. 32. Fabio su hermano muere sobre Mastrich año 1579. *ibid.* Casamiento de Pedro Luis Señor de Farnese, p. 33. Paulo III. su hijo, siendo Cardenal, què hijos tuvo, p. 34. Hace Duque de Castro à Pedro Luis su hijo, p. 35. y à Octavio su nieto Duque de Camerino, p. 36. Crea Duque de Parma à Pedro Luis, p. 37. Parentescos de Paulo III. por sus abuelos maternos, p. 41. hasta 48. Nacimiento, y acciones de Paulo III. p. 50. Sus elogios, p. 55. Su defensa en lo que amò su familia, p. 262. Cardenales que creò, p. 267. Sus beneficios à la Santa Casa de Loreto, p. 299. *Pedro Luis* I. Duque de Parma, sus acciones, p. 66. Es creado Marqués de Novara, p. 67. Notado de vnos Escriitores, y defendido de otros, p. 71. *Octavio* II. Duque de Parma, es hecho Prefecto de Roma, p. 73. Sus elogios, y sus operaciones, *ibid.* y p. 84. Recupera à Placencia, p. 78. Horacio Farnese Duque de Castro, sus acciones, p. 87. Sus elogios, p. 89. Alexandro III. Duque de Parma, su nacimiento, y sus proezas, p. 91. 138. Es propuesto para Rey de Polonia, p. 108. Algunos de sus elogios, p. 118. 514. Sus symbolos, p. 135. Casamientos que se le trataron, p. 657. *Ranucio* IV. Duque de Parma, sus memorias, y sus virtudes, p. 137. Pienfa el Papa hacerle Rey de Inglaterra, p. 145. Saca de pila à la Infanta Doña Ana, p. 146. Pierde à Novara, *ibid.* *Eduardo* V. Duque de Parma, su nacimiento, su inclinacion, y sus acciones, p. 154. Su constancia, p. 155. 167. 186. Su passage por Mantua, p. 169. Pienfa la Casa Barberino en quitarle à

Castro, y rompe con ella, p. 170. Combida-  
le el Papa con el Reyno de Napoles, p. 178.  
179. Sus elogios, p. 195. *Ranucio* VI. Duque  
de Parma, sucede en menor edad, p. 195.  
Ocupale el Papa los Estados de Castro, y  
Ronciglione, p. 207. Pierde la batalla de  
Castel S. Pietro, p. 209. Sus elogios, p. 225.  
Sus casamientos, p. 334. *Francisco* VII. Du-  
que de Parma, sucede à Ranucio su padre,  
p. 227. Sus virtudes, *ibid.* Su casamiento, p.  
228. Alexandro Principe de Parma, sus elo-  
gios, y venida à España, p. 229. Sus hono-  
res, y empleos, *ibid.* El Principe Horacio  
Farnese sirve contra el Turco, y muere, p.  
233. Guido Farnese Obispo de Orbieto,  
sus memorias, p. 236. *Ranucio* Farnese Ad-  
ministrador perpetuo de la Iglesia de Mon-  
tefalcon, p. 237. Fernando Farnese Obispo  
de Soana, p. 238. Fernando Farnese Obispo  
de Montefalcon, y de Parma, p. 238. Defien-  
de en Portugal, siendo Embajador de Par-  
ma, el derecho del Principe Ranucio à  
aquella Corona, p. 403. 406. Dio Febus Far-  
nese Patriarcha de Jerusalèn, p. 239. Ale-  
xandro Farnese Cardenal Arçobispo, y Lo-  
gado de Aviñon, su nacimiento, sus virtu-  
des, y sus ilustres memorias, desde p. 239.  
Es su Director el Cardenal Cervino, à quien  
solicitò la Tiara, p. 241. Dispone la eleccion  
de Julio III. p. 243. La de Paulo IV. p.  
245. La de Pio IV. p. 248. y la de S. Pio  
V. p. 249. Fue familiar suyo, y su hechura  
Inocencio IX. p. 250. Favorece la eleccion  
de Gregorio XIII. p. 251. Sus elogios, p.  
257. El Cardenal Ranucio Farnese, su naci-  
miento, y sus operaciones, p. 266. Favorece  
la eleccion de Marcelo II. p. 269. Sus elo-  
gios, p. 271. Eduardo Cardenal Farnese, sus  
ilustres memorias, p. 273. Dispone la elec-  
cion de Urbano VIII. que fue el mayor  
enemigo de su Casa, p. 278. Es Regente de  
Parma, *ibid.* Elogios que le hacen los Es-  
critores, p. 279. El Cardenal Francisco Ma-  
ria Farnese, su nacimiento, y sus operacio-  
nes, p. 281. Es Regente de Parma, p. 283. El  
Cardenal Geronimo Farnese, vltimo varon  
de la linea primogenita, su vida, p. 284. Pe-  
dro Farnese Señor de Ancarano, funda año  
1414. el Colegio de su nombre en Boloña,  
p. 301. Toda la Casa, p. 393.  
*Federici, ò Federigbi.* Familia ilustre de Floren-  
cia, p. 339. y alli Laura, muger de Benito  
Accolti.  
*Figueroa.* D. Lorenzo Maestre de Santiago, su  
segundo casamiento, y sucesion del, p. 368.  
Toda la Casa de Feria, p. 600.  
*Fiesco.* Princival Vicario del Imperio, p. 15. El  
Conde Juan Luis ocupa à Genova, y mue-  
re, p. 69. Teodo Conde de Lavaña, y Bea-  
triz su hija, Condesa de Mauriena, p. 776.  
*Francia.* Linea Reynante, p. 47. Diana Duque-  
sa de Castro, p. 87. 337. Carlos Duque de  
Orleans, casamiento que se le trata, p. 312.  
Henrique Julio Principe de Condè, su casa-  
mien-

miento, y sucesion, p. 383. Linea de Alençon, p. 564. 571. Linea Reynante, p. 610. Linea de Borgoña moderna, p. 652. Linea de Borbon, p. 652. Linea de Borgoña antigua, desde p. 670. Linea Carolingia, p. 749. 775. Los Reyes Francisco I. y Henrique II. pag. 777.

## G

**G** *Aetano*. Pedro Duque de Sermoneta, p. 32. Algunas personas desta Casa, y elogio suyo, p. 33. Todas sus principales lineas, p. 41. 42. 43. 44. 45. Honorato I. Duque de Sermoneta, y Juana Señora de Faruese, p. 340. D. Cayetano XI. Duque de Sermoneta, y su sucesion, p. 355. Honorato VI. Duque de Sermoneta, su casamiento, y sucesion, p. 363.

*Gambacorta*. Juan Señor de la Celenza, su casamiento, y sucesion p. 48. Marco Antonio Barón de Limatola, su sucesion, p. 48. y 387.

*Gambara*. Virginia, muger de Ranucio Farne- se, y muchos de su Casa, p. 237. Calidad suya, p. 238.

*Giron*. D. Gaspar V. Duque de Ossuna, su primer casamiento, y sucesion del, p. 359. El segundo, y su sucesion, p. 364. D. Gonzalo Ruiz Señor de S. Román, su sucesion, p. 555. 577. D. Pedro Maestre de Calatrava, p. 560. D. Alvar Ruiz, y su linea, p. 579. Su origen, p. 591.

*Gibelinos, y Gueifos*. Parcialidades de Italia, p. 415. 16. 17. 18. 19.

*Gonçaga*. Rodulfo General de Venecianos, muere, p. 30. Luis Principe de Sabioneda, su sucesion, p. 44. Guillelmo Duque de Mantua, su casamiento, y hijos, p. 304. Camilo Conde de Novolara, su casamiento, y hijos, p. 349. D. Cesar Duque de Guastala, su casamiento, y sucesion, p. 353. Carlos I. Duque de Mantua, y su posteridad, p. 383. D. Fernando Principe de Castillon, su casamiento, y hijos, p. 384. D. Fernando Duque de Guastala, su casamiento, y hijos, pag. 46. Juan Francisco Conde de Sabioneda, y su sucesion, p. 47. Luis Duque de Nevers, p. 47. Vicencio Duque de Mantua, su sucesion, p. 610.

*Guzmán*. Ramiro Nuñez II. Duque de Medina de las Torres, su casamiento, p. 44. D. Gaspar Conde de Olivares, p. 156. Lope Señor de Villaverde, Mayordomo mayor de Margarita de Austria, p. 315. 619. Martin IV. Marqués de Montalegre, p. 354. D. Manuel Luis IV. Marqués de Villa Manrique, y su posteridad, p. 366. Luis II. Marqués de Montalegre, p. 368. D. Pedro III. Marqués de Montalegre, p. 369. D. Juan Manuel VIII. Duque de Medinaceli, su casamiento, y descendientes, p. 371. D. Melchor Marqués de Villa Manrique, y su sucesion, p. 372. D. Juan Alonso I. Conde de Naxos, su su-

cesion, p. 556. Toda la Casa, desde su origen, p. 579. 580. 581. 582.

*Guevara*. D. Antonio II. Conde de Potenza, y sus hijos, p. 41. D. Pedro Conde de Potenza, p. 46. D. Pedro Marqués del Vasto, su casamiento, y hijos, p. 47. D. Inigo Marqués del Vasto, p. 48. D. Beltrán Duque de Nagera, p. 368. D. Juan Velaz Señor de Oñate, p. 580.

*Granvela*. Antonio Cardenal Obispo de Arrás, p. 251. 627. 629. 631. 632.

## H

**H** *Aro*. D. Luis primer Ministro de Phelipe IV. p. 209. 215. 379. Doña Antonia su hija, p. 213. 371. D. Gaspar VII. Marqués del Carpio, p. 231. Sus casamientos, p. 357. 366. Su sucesion, p. 357. Doña Vrraca Reyna de Leon, p. 559. Toda la Casa, p. 563. 564. y alli la linea de Carpio. D. Lope Ruiz Señor de la Guardia, p. 583. D. Luis X. Señor del Carpio, p. 596.

*Heneffrosa*. Su origen, y primeras sucesiones, p. 566.

*Horocho*. D. Francisco IV. Marqués de Mortara, su casamiento, y hijos, p. 377. Inigo Lopez II. Señor de Escamilla, p. 565. Toda la Casa, p. 568.

*Harrac*. Oton Federico Conde de Harrac, su casamiento, y linea, p. 349.

*Henriques*. Su origen, p. 545. 653. D. Luis VIII. Almirante de Castilla, su posteridad, p. 357. D. Juan IV. Marqués de Alcañizas, su casamiento, y sucesion, p. 376. Doña Juana Reyna de Aragon, 560. 653.

*Hastia*. George II. Lantzgrave de Hafsia, su sucesion, p. 521.

*Hijar*. Origen de esta Casa, y varios Señores de ella, p. 692.

## I

**I** *Diaquez*. D. Alonso I. Duque de Ciudad-Real, p. 114. D. Francisco IV. Duque de Ciudad-Real, y su sucesion, p. 369. Don Alonso II. Duque de Ciudad-Real, p. 379.

*Inglaterra*. Jacovo VII. Rey de la gran Bretaña, p. 348. D. Jayme Duque de Bervic, y de Liria, p. 374. Toda esta Casa Real, desde Guillelmo el Conquistador, p. 438. Juan Duque de Lencastre, p. 566.

*Italia*. Sus antiguos Reyes, p. 10.

## L

**L** *Adron*. D. Gaspar III. Conde de Sinarcas, su casamiento, y sucesion, p. 380.

*Landi*. El Conde Agustín, p. 70. 86. El Conde Claudio, p. 82. Federico IV. Principe de Valditaro, y su linea, p. 356.

*Lara*. D. Inigo Manrique XI. Conde de Agui-  
Nnnnn 2 lar,

lar, y D. Juan Chrisostomo Conde de Fuenfaldafia, p. 367. D. Antonio X. Duque de Nagera, p. 368. Doña Teresa Reyna de Leon, p. 559. Señores de Lara, p. 551. Toda la Casa, p. 570. 571.

*La Rata*. Francisco II. Conde de Caserta, y su succion, p. 48.

*La Tolfa*. Luis Frangipani I. Señor de Serin, y su succion, p. 606.

*La Marra*. Matheo Señor de Serin, su casamiento, y succion, p. 48.

*Leyva*. D. Pedro III. Conde de Baños, sus casamientos, y succion, p. 380. Juan Adelantado de Castilla, y su succion, p. 578. 585.

*Lorena*. Claudio Duque de Guisa, su casamiento, y succion, p. 47. Henrique Duque de Lorena, ibid. Francisco Duque de Guisa, p. 306. 382. y toda su succion. Renata Condesa de Santa Flora, p. 352. Carlos Duque de Vmema, su posteridad, p. 383. Carlos, y Leopoldo Duques de Lorena, p. 383. Sus ascendientes, p. 608. Renato Duque de Lorena, y su succion, p. 738.

*Luna*. D. Sigismundo Conde de Calatabelora, su casamiento, p. 345. Su succion, p. 610. El Conde D. Lope Señor de Segorve, su succion, p. 390. 558. D. Alvaro Condestable de Castilla, p. 595. D. Juan II. Conde de Santistevan, p. 596.

*Loyola*. D. Beltrán Señor de Loyola, p. 369. Martin Garcia de Loyola, sobrino de San Ignacio, su casamiento, y succion, p. 376.

*Luxembourg*. Pedro Conde de S. Pol, su casamiento, y succion, p. 47. Elogio de esta Casa, p. 389.

*Lupi*. Camila Duquesa de Latera, p. 344. y allí los Marqueses de Soragna.

## M

*Alatessa*. Pandolfo Señor de Rimini, p. 24. Carlos, p. 28. Galeoto Señor de Rimini, su casamiento, y hijos, p. 341.

*Mascareñas*. D. Juan V. Conde de Santa Cruz, su casamiento, y succion, p. 375.

*Manzanedo*. El Conde D. Gomez, p. 579. y allí D. Henrique Gomez Señor de Manzanedo, y su succion. D. Gonzalo Señor de Val de Laguna, y su succion, p. 580.

*Massa*. Lelio de los Señores de Massa, y realidades de esta Casa, y la Malaspina, p. 326.

*Mathey*. Luis Maestro de Campo General del Papa, p. 174. Lorenzo Mathey, su casamiento, p. 323. Fabio Baron de Paganica, y sus descendientes, p. 388.

*Medici*. Lorenzo de Medicis, y el Papa Leon X. su hijo, p. 50. Cosme II. gran Duque de Toscana, su casamiento, y hijos, p. 335. 586. 590. 610. El Papa Leon XI. de quien fue hijo, p. 345. Padres, y abuelos de Cosme gran Duque de Toscana, p. 345. El gran Duque Ferdinando II. su casamiento, y su-

ccion, p. 349. D. Joseph Principe de Ocasano, su casamiento, y succion, p. 351. Margarita Duquesa de Parma, p. 732. Elogios de la Casa de Medicis, p. 737. Ascendientes de la Duquesa Margarita, p. 738.

*Mendoza*. Doña Mencia Marquesa del Cenete, Duquesa de Calabria, p. 47. D. Diego Gobernador de Sena, p. 68. D. Fernando IV. Marqués de la Vala Siciliana, sus padres, y casamiento, p. 344. D. Estevan II. Conde de la Corzana, y su succion, p. 370. D. Baltasar V. Conde de Orgaz, su casamiento, y linea, p. 370. D. Iñigo I. Conde de Tendilla, recibe del Papa el Estoque, p. 482. D. Pedro Gonzalez Señor de Mendoza, y succion suya, p. 565. Toda la Casa, p. 567. Lope Hurtado Señor de la Bujada, p. 617. Con quien casó, p. 618.

*Meneles*. D. Alonso Señor de Meneles, sus casamientos, y succion, p. 552. 553. Toda la Casa, desde su origen, p. 575. 576. 577.

*Moncada*. Juan Thomas Conde de Aderno, p. 46. D. Guillen VI. Marqués de Aytona, su casamiento, p. 358. D. Luis Duque de S. Juan, p. 367. D. Guillen IV. Marqués de Aytona, y su succion, p. 380. Doña Elien Reyna de Aragon, p. 558. D. Cesar Principe de Paterno, p. 610.

*Monte*. Francisco del Monte Coronel del Papa, p. 31. El Conde Juan Baptista General del Papa, p. 77. Camilo, p. 94.

*Monaldesco*. Monaldo Podesta de Orbieto, p. 13. Heitman Señor de Orbieto, y sus hijos, p. 19. Benito de la Vipera Señor de Orbieto, ibid. y p. 20. Guerra entre las lineas de la Casa, p. 20. 21. Conrado, y Lucas Señor de la Cervara, p. 25. 26. Luis Señor de Torre Alfina, p. 26. Gentil Conde de Castillon, su casamiento, y hijos, p. 324. Paulucci Monaldesco, p. 327. Ines Señora de Farnese, p. 341.

*Meura*. Su origen, y primeras succiones, p. 580.

*Monforiu*. Antonio Señor de Faiccia, su casamiento, y linea, p. 48.

*Montmorency*. Ana, y Francisco Duques de Montmorency, p. 90.

## N

*Nasao*. Guillermo Principe de Orange, p. 941. 98. 102. 629. 630. 633. 638. 640. El Emperador Adolfo, p. 785. Luisa Juliana Eletriz Palatina, p. 786. Juan Luis, Juan, y Juan el viejo Condes de Nasao, ibid. Federico Henrique Principe de Orange, ibid. Juan Conde de Nasao, p. 787. Juan Luis Conde de Nasao, ibid. Villamo Luis Conde de Nasao, p. 788.

*Navarra*. D. Carlos III. Rey de Navarra, su succion, p. 564. Rey D. Garcia Ramirez, p. 570. 575. Rey D. Carlos II. p. 571. Rey D. Sancho el Sabio, p. 693. No procede de Bigorra esta Casa Real, p. 673.

Orbieto.

# O

**O**rbieto. Ciudad de Toscana. Su gobierno, p. 12. y 13. Sus parcialidades, ibi. y p. 14. Su libertad, y sus dominios, p. 18. Lista de sus Nobles, p. 19. Dase por su voluntad al Arzobispo de Milán, y luego a la Iglesia, p. 21. Separanse della los Barones que la seguian, p. 25. Paz entre sus vecinos, p. 29.

**Offorio.** D. Pedro VIII. Marqués de Altorga, y su sucesion, p. 366. D. Antonio Gaspar Conde de Altamira, ibid. D. Lope V. Conde de Altamira, su casamiento, y descendientes, p. 375. D. Alvaro IV. Conde de Villanueva, su casamiento, y sucesion, p. 377. D. Pedro Conde de Lemos, y sucesion suya, p. 569. Alvar Perez Señor de Villalobos, p. 580. Su origen, p. 583. Sus primeras sucesiones, p. 585. Los Señores de Cabrera, las Regueras, y Mestages, p. 586. D. Lope III. Conde de Altamira, ibid.

# P

**P**acheco. D. Juan Francisco III. Conde de Montalvan, su casamiento, y sucesion, p. 359. Lope Fernandez Señor de Ferreira, y Juan Señor de Belmonte, p. 556. 577. 581. D. Juan I. Marqués de Villena, p. 360. Toda la Casa, p. 594.

**Padilla.** Juan Señor de Villagera, y sus hijos, p. 566. Pedro Lopez Justicia mayor de Castilla, p. 580. Gran linage, p. 560.

**Pamphilo.** Inocencio X. Pontifice Maximo, y el Cardenal D. Camilo su sobrino, p. 186. 385. Sus padres, p. 203. Su casamiento, ibid. Su sucesion, p. 731.

**Palavicina.** Geronimo Marqués de Bufeto, muere sin sucesion, p. 81. El Marqués Alexandro, con quien casò, p. 316. El Marqués Alfonso, y sucesion suya, p. 352.

**Petrucchi.** Bartolomé, con quien casò, y varones ilustres de su familia, p. 331.

**Pardieu.** Valentin Baron de la Mote, p. 96.

**Pico.** Galeoto II. Conde de la Mirandola, su casamiento, y sucesion, p. 47. Galeoto Duque de la Mirandola, y su sucesion, p. 384.

**Piccolomini.** Andrés Señor de Castillon, su casamiento, y personas ilustres desta familia, p. 323. D. Antonio II. Marqués de Yliceto, y su sucesion, p. 381. Andrés Señor de Castillon, su posteridad, p. 386.

**Pimentel.** D. Antonio VI. Conde de Benavente, con quien casò, p. 306. D. Francisco XIII. Conde de Benavente, p. 356. D. Henrique III. Marqués de Tavera, su casamiento, y sucesion, p. 365. D. Antonio XI. Conde de Benavente, p. 367. D. Antonio IV. Marqués de Taracena, p. 369. D. Rodrigo Alonso IV. Conde de Benavente, p. 555. Su padre, abuelo, y visabuelo, p. 556. D. Ro-

drigo II. Conde de Benavente, y la Infanta Doña Beatriz su hija, p. 560. Origen desta Casa, p. 595. D. Antonio XI. Conde de Benavente, p. 371.

**Piñateo.** D. Camilo III. Duque de Monteleon, su posteridad, p. 367. Marcelo, y sus descendientes, p. 387.

**Pio.** Marco Coronel de Clemente VIII. p. 31. su casamiento, p. 317. y alli muchas personas desta familia.

**Ponce.** D. Rodrigo IV. Duque de Arcos, p. 356. D. Luis Marqués de Zara, y toda su sucesion, p. 364. D. Pedro II. Señor de Marchena, su casamiento, y sucesion, p. 549. 550. Toda la Casa, desde su origen, p. 583. 584.

**Portugal.** El Infante D. Pedro Duque de Coimbra, con quien casò, p. 34. Doña Maria Princesa de Parma, p. 336. 374. D. Pedro Antonio X. Conde de Lemos, su casamiento, y sucesion, p. 356. D. Pedro VI. Duque de Veragua, su casamiento, y sucesion, p. 357. D. Pedro Vicente X. Conde de Oropesa, su casamiento, y hijos, p. 358. D. Francisco IV. Marqués de Ferrosyra, su casamiento, y posteridad, p. 365. D. Juan IV. Rey de Portugal, su casamiento, y sucesion, p. 371. Don Fernando VI. Conde de Lemos, y su sucesion, p. 374. D. Padrique Señor de Orani, y su posteridad, p. 379. D. Alonso III. Rey de Portugal, su casamiento, y sucesion, p. 581. Sucesion del Rey D. Pedro I. p. 652. 653. Verdadero origen desta Casa, p. 669. Linea Reynante, p. 710. 714.

**Portocarrero.** D. Fernando Luis Conde de Palma, su casamiento, y sucesion, p. 375. D. Pedro VIII. Conde de Medellin, p. 380. Don Rodrigo primogenito de Medellin, p. 590. Doña Maria Señora de Moguer, p. 594. Gonçalo Venegas de Portocarrero, p. 595. Egidio IV. Señor de Palma, y su sucesion, p. 598. Toda la Casa de Moguer, ibid.

**Pucci.** Puccio Pucci, su casamiento, p. 321. y alli personas ilustres de la familia.

**Pexina.** D. Fernando V. Conde de Almenara, su segundo casamiento, y sucesion del, p. 368.

**Pinós.** D. Francisco VIII. Vizconde de Ebol, p. 388. D. Phelipe Vizconde de Ebol, p. 378.

# Q

**Q**uijada. Gutierre Señor desta Casa, y sus hijos, p. 569. Pedro Fernandez Quijada, p. 585. Arias Gonçalez Quijada, y su sucesion, p. 591.

**Quiñones.** Suer Perez Señor de Luna, y sus hijos, p. 567. Diego Fernandez Señor de Luna, y su sucesion, p. 589.

# R

**R**Angoni. El Marqués Julio, con quien casò, p. 327.

Ri-



*Rivera.* Per Afan Adelantado de Andalucia, p. 588. su sucesoion, p. 598.  
*Rojas.* Lope Diaz Señor de Poza, p. 585. 596.  
 Sancho Sanchez Señor de Poza, p. 587. Rui Diaz Señor de la Bellota, p. 589. Rui Diaz Señor de Santa Cruz, p. 596. Doña Sancha Señora de Poza, y su sucesoion, p. 599.  
*Revere.* Guido Vvaldo Duque de Vrbino, su casamiento, y filiacion, p. 305. Toda su sucesoion, p. 349.  
*Ruffo.* Pedro Conde de Catanzaro, p. 41. Don Carlos III. Duque de la Bagnara, su casamiento, y sucesoion, p. 351.

## S

*Sa.* D. Rodrigo Pedro III. Marqués de Fontes, su casamiento, y hijos, p. 365. Juan Ruiz Señor de Sever, p. 594.  
*Sabelli.* Jacobo, p. 29. 322. 385. Juan Baptista, p. 66. Juan Duque de Palumbara, p. 345.  
*Salviati.* Francisco Señor de Grotta Maroza, su casamiento, y hijos, p. 345. y alli muchas personas ilustres desta Casa. Francisco Maria Duque de Juliano, con quien casò, y què sucesoion tiene, p. 352. 360. Sucesoion del Gonfalonier Jacobo Salviati, p. 610.  
*Salimbeni.* Anguiolino Salimbeni, con quien casò, p. 326. Pantafilea Señora de Farnese, p. 314. 326. 330. 341. 342. y alli muchas personas desta familia.  
*Sandoval.* D. Francisco II. Duque de Lerma, su casamiento, y sucesoion, p. 358. 359. Don Francisco IV. Marqués de Denia, y toda la sucesoion suya, p. 370.  
*Sangro.* Carlos Señor de Torremayor, su casamiento, p. 41. D. Placido Principe de San Sivero, p. 42.  
*San Severino.* Roberto Conde de Corigliano, p. 41. Geronimo II. Principe de Bisignano, su casamiento, y hijos, p. 41. D. Carlos Principe de Bisignano, p. 42. Roberto I. Principe de Salerno, y su sucesoion, p. 46.  
*San Framondo.* Guillelmo III. Conde de Cerreto, su casamiento, y linea, p. 48.  
*San Vital.* Alfonso Conde de Fontanels, su casamiento, y sucesoion, p. 328.  
*Savoya.* Luis, y Carlos Duques de Savoya, p. 47. Los Duques Carlos Emanuel, y Victorio Amadeo, p. 223. 334. 521. Carlos III. Duque de Savoya, su casamiento, y sucesoion, p. 310. Jaques Duque de Nemours, su casamiento, y sucesoion, p. 382. Linea Reynante, p. 382. 608. 610. Isabel Duquesa de Modena, p. 534. Su arbol de costados, p. 777. Verdadero origen desta Casa, p. 760. Sus primeras generaciones, p. 775. 776.  
*Saxonia.* El Duque Bernardo en Vveimar, p. 7. y 509.  
*Spineli.* D. Scipion Principe de Cariati, su casamiento, y hijos, p. 385.  
*Spinola.* Doña Antonia Princesa de Avelino, p. 350. Carlos Principe de S. Angelo, p. 351.

D. Pablo III. Marqués de los Balbafes, y su sucesoion, p. 354. Juanetin Marqués de Calico, p. 384.  
*Sforza.* Alcanio, y Paulo Coroneles del Papa, p. 31. Juan Galeazo Duque de Milàn, su sucesoion, p. 46. Bosio Conde de Santa Flora, su casamiento, y sucesoion, p. 314. 351. Alexandro Conde de Borgonovo, p. 317. Mucio Marqués de Caravagio, su casamiento, y posteridad, p. 360. Casamientos Reales desta familia, p. 465.  
*Sigeo.* Luisa, muger ilustre en literatura, su casamiento, p. 65.  
*Silva.* D. Jayme V. Duque de Hjar, p. 367. D. Rodrigo II. Duque de Pastrana, su casamiento, y descendientes, p. 379. Arias Gomez Alferez mayor de Portugal, p. 581. 598. D. Alonso Tenorio su hijo, Señor de Barciense, p. 578. D. Alonso II. Conde de Cisuentes, p. 581. El Principe Rui Gomez, p. 644. Su origen, p. 551. Las sucesoiones antiguas, p. 592.  
*Solier.* Arnao Señor de Villalpando, su casamiento, y sucesoion, p. 554. 576. 597.  
*Sotomayor.* Son desta Casa los Duques de Pejar, p. 390. Doña Beatriz IX. Señora del Carpio, p. 564. Rui Paez Justicia mayor de Castilla, p. 550. Gomez Mendez Comendador de Caravaca, p. 595. Garci Mendez Señor del Carpio, p. 599. Garci Mendez VII. Señor del Carpio, p. 600.  
*Sousa.* La familia moderna, de quien procede, p. 391. D. Diego Alonso Señor de Masra, su casamiento, y sucesoion, p. 594.

## T

*Tavora.* Luis Bernardo V. Conde de San Juan, y Bernardo Luis Conde de Albor, sus casamientos, y hijos, p. 365.  
*Tello.* Origen de la linea de Sevilla, p. 575.  
*Tenorio.* D. Alonso Jufre Almirante de Castilla, su casamiento, y sucesoion, p. 598.  
*Terzo.* Antonio Maria Conde de Siffa, su casamiento, p. 327.  
*Tribulcio.* Juan Jacovo Marqués de Vigezano, p. 44. Theodoro Principe de Muloco, su casamiento, y sucesoion, p. 360.  
*Toledo.* D. Francisco X. Duque de Alva, su casamiento, y sucesoion, p. 357. 380. D. Garcia IV. Marqués de Villafraanca, y toda su posteridad, p. 364. D. Antonio VIII. Duque de Alva, su casamiento, y sucesoion, p. 366. D. Garcia Alcalde mayor de Toledo, p. 578. Fernando II. Señor de Val de Corneja, p. 565. 586. Toda la Casa, p. 587. 588. 589. 590.  
*Tornaceli.* Lucrecia Señora de Farnese, sus casamientos, y ascendientes, p. 344.

*Vallan*

# V

**V** *Alladares*. D. Suero Paez , y su sucesoion, p. 592. D. Lorenzo Señor de Tangil, p. 577.

*Vasconcelos*. Juan Mendez de Vasconcelos , p. 556. 577. Pedro Martinez Señor de la Torre, su casamiento, y sucesoion, p. 592. Juan Perez de Vasconcelos, y Pedro Yañez su hijo, p. 692.

*Varano*. Rodolfo , Señor de Camerino, p. 21. Juan Maria Duque de Camerino, muere, p. 36. Matheo Varano , su ascendencia , casamiento, y sucesoion, p. 330.

*Vega*. Juan I. Conde de Grajal, su casamiento, y descendientes, p. 377.

*Velasco*. D. Joseph Condestable de Castilla , su segundo casamiento, y el primero, y su sucesoion, p. 364. D. Felix XI. Conde de Fuenfálida, su casamiento, p. 366. D. Bernardino VII. Condestable , p. 376. D. Francisco Nicolás X. Conde de Fuenfálida , su casamiento , p. 379. Juan Señor de Brivietca, su casamiento, p. 554. Sancho Diaz Merino mayor , p. 572. Fernan Sanchez II. Señor de Sová, p. 582. y allí su sucesoion. Sancho Sanchez I. Señor de Sová, p. 585. Toda la Casa, p. 597.

*Venegas*. D. Lorenzo, hijo de D. Egas Moniz, p. 421. Pelayo, hijo de D. Egas, p. 587. Don Pedro Alonso, y sus descendientes , p. 591. Suero Venegas Coello, p. 592. D. Egas I. Señor de Luque, p. 599. Pedro su hijo II. Señor de Luque, ibid. D. Egas Moniz fue Español, p. 683.

*Villamayor*. Su origen, y primeras sucesoiones, p. 575.

*Villela*. D. Antonio II. Conde de Lences , su

casamiento, y sucesoion, p. 377.

*Vitimilla*. D. Antonio II. Marqués de Hirache, su casamiento, y hijos, p. 46. D. Francisco XII. Marqués de Hirache , p. 355. su casamiento, y sucesoion, p. 367.

*Viteli*. Vitelo Capitan del Pontífice, p. 31. Alexandro Viteli, p. 66. Jacovo Señor de la Matrice, y su sucesoion, p. 345.

*Vrfino*. Napoleon, p. 14. Es Capitan de Orbiero, p. 16. Matheo Vrfino, p. 19. Simoncelo Señor de Mignano , p. 24. Nicolo Conde de Pitillano, p. 28. 30. Juana Señora de Sermonea, quien era, p. 33. Vianio Señor de Bomarço, p. 328. Luis Conde de Pitillano , y sus hijos, p. 338. 449. Nicolás Conde de Pitillano, y sus hijos, p. 342. Geronimo Conde de la Anguilara, y linea de Brachano, p. 353. Los Condes de Pitillano , p. 604. 606. La linea de Gravina, p. 607. La de Piacentro, p. 608. La de Brachano, ibid. La de la Mentana, p. 609.

# Z

**Z** *Apata*. D. Antonio III. Conde de Barajas, su casamiento, y sucesoion, p. 379.

*Zuñiga*. D. Valerio Marqués de Távora, p. 365. D. Diego II. Duque de Peñaranda, su sucesoion, p. 373. D. Pedro I. Conde de Plasencia, p. 565. 581. 595. Diego Lopez Señor de Alefanco, p. 567. Inigo Ortiz Señor de Alefanco , p. 568. D. Juan Vizconde de Monte-Rey, p. 569. D. Ortun Señor de Stuniga, p. 570. Diego Lopez I. Señor de Bejar, p. 578. D. Alvaro I. Duque de Bejar , y sucesoion suya, p. 582. Toda la Casa, p. 596. D. Pedro II. Conde de Miranda, p. 597.

## LAUS DEO.











